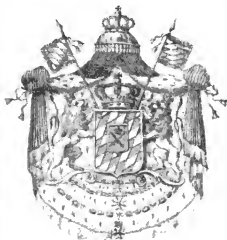




4<sup>o</sup> Epli. pol. 3 a<sup>o</sup> 1833, 7/12



**BIBLIOTHECA  
REGIA  
MONACENSIS.**



<36633596730015

<36633596730015

Bayer. Staatsbibliothek



# Österreichischer Beobachter.

Montag, den 1. Juli 1833.

Meteorologische	Zeit der Beobachtung	Barometer auf a' Reamur reducirt.	Thermometer Reamur.	Wind.	Witterung.
Wien 18. Juni 1833 vom 29. Jark.	1 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abnd.	Barier. Maß. 27,561 27,507 27,500	Wärmer M.-5. 28,3 16. 11 P. 28 3 3 28 3 2	+ 18.0 + 20.0 + 18.5	W. still. S. st. schwach. W. still.

## Großbritannien und Irland.

Am 18. Juni, dem Jahrestag der Schlacht von Waterloo, wehrt der König dem großen Gasmahle bei, welches der Herzog von Wellington am jährlichen zur Feier des Jahrestages dieser Schlacht den Generalen und Offizieren seines Stabes, welche Theil an dieser Schlacht genommen haben, zu geben pflegt. Graf Bathurst (Staatssekretär im Kriegsdepartement im Jahre 1815) war ebenfalls zu diesem Mahle geladen. — Die Morning Post enthält folgende Anekdote, die sich bei diesem Anlaß zugegetragen hat: Nach der Tafel wandte sich der König an den Herzog mit den Worten: „Wellington! Ist niemand anders mehr im Hause, der bei Waterloo mitgeschlagen hat?“

— Der Herzog antwortete verneinend, worauf der König erwiderte: „Wer denn? Ich habe im Wesaale zwei Polizeibeamte mit der Waterloo-Medaille geziert; lassen Sie selber herkommen, sie sollen auf Oben erscheinen.“ — Der Königs Befehl wurde sogleich erfüllt; der Oberkommissar May und der Inspektor Adamson wurden herangeführt und hatten die Ehre, auf des Herzogs Gesundheit in Gegenwart S<sup>r</sup>. Moskatel zu trinken. — An demselben Tage wurde auch das neu gebaute Evenshiff Waterloo von 120 Kanonen auf den Werften von Chatham von Stapel gelassen.

In der Sitzung des Oberhauses vom 18. Juni kam nichts von Bedeutung vor.

In der Sitzung des Unterhauses vom 18. Juni trug H<sup>r</sup>. O'Connell auf die Vorlegung eines Berichtes über die in Irland unter der Reformacte eingeführte Wählerzahl an; er erklärte dabei, er mache diesen Antrag, weil er Klagen vernommen habe, daß die registrirenden Advokaten jeden Verwandt ergriffen hätten, um Leute, die liberale Gesinnungen verdrängten, des Wahlrechts zu berauben. H<sup>r</sup>. Jerns beachtete die in dieser Session schon mehrmals angeregte Frage über die Korneigkeitsabermals vor, Lord Althorp widersprach sich aber, und die Motion fiel auch mit 47 gegen 72 Stimmen durch. Sir A. Agnew bat um Urlaub, eine Bill einzubringen, um die Gesehe über die Beibehaltung des Sonntags in Schottland zu verbessern. Lord Althorp, die H<sup>r</sup>. Hume und Watson antworteten unwillig: Da für diese Bill so wenig Aussicht vorhanden sei, als für die frühere des ehrenwerthen Mitgliedes, so heiße es unnöthig die Zeit verschwenden, wenn man die Bill einbringen lasse. H<sup>r</sup>. Johnstone versicherte das Hans, daß die Bill, die sein ehrenwerther Freund in dieser Session bereits eingebracht, und welcher das Haus verworfen habe, die Schotten noch lange nicht befriedige. Diefz erregte großes Gelächter, nichtdestoweniger aber trieb Sir A. Agnew es zur Abstimmung und erhielt mit 77 Stimmen gegen 60 die gestimmte Urlaubsg. Das Haus verabschiedete sich nun in

eine Committée über die irische Kirche reform-Bill. Die Clauseln 39, 40 und 41 wurden ohne Discussion angenommen. Als die 42te Clausel verlesen war, die sich auf den abweichenden Sitz der irischen Bischöfe im Oberhaus bezieht, trug H<sup>r</sup>. Parnet darauf an, daß kein Bischof, der es bei Erlassung dieser Act nicht bereits sei, künftig im Oberhaus einen Sitz haben solle. Wenn durch Tod oder Rücktritt die Zahl der jetzigen Bischöfe auf 12 vermindert wäre, so sollten nur noch zwei ins Oberhaus kommen, wenn sie bis auf sechs vermindert seien, nur noch Einer, und nach ihrem vollen Abgange überhaupt kein irischer Prälat mehr, als der Erzbischof. Sein Zweck sei, die Gesehste eines Staatsmannes und eines Prälaten, die sich nicht mit einander vertrügen, völlig zu trennen. H<sup>r</sup>. Stanley widersprach sich, daß man eine Frage von solcher Wichtigkeit, die über einen großen Grundbesitz entscheide, als ein bloßes Amendement vorbringe. Er wolle über diesen Grundbesitz keine Meinung äußern, sondern bloß so viel sagen, daß wenn man die irischen Prälaten aus dem Parlamente treibe, er keinen Grund habe, die englischen darin zu behalten. (Erdbolter Beifall.) H<sup>r</sup>. Hume entgegnete, das Beste wäre, man schütte sie beide fort, er möchte deshalb dem ehrenwerthen Antragsteller bloß rathen, seine Motion dahin zu ändern, daß die Bischöfe das nächste Mal ganz wegbleiben sollen; das sei freilich eine kleine Reform, doch fürs Erste nützlich, und nichts gebe über einen guten Anlaß. Oberk. Verwalter bemerkte, die freundliche Gesinnung des ehrenwerthen Herrn für die hohe Kirche sei bekannt, was derselbe aber so eben gesagt, betrachte er nur als einen Versuch zu weiteren Angriffen auf das Oberhaus. Die durch das Amendement vorgeschlagene Veränderung war offenbar zu stark, als daß der Antragsteller hätte hoffen können, daß sie durchgehen werde. Er nahm dasselbe deshalb zurück. Die Clauseln bis 40 wurden sodann ohne eigentliche Debatte angenommen. Die übrige Verhandlung war unbedeutend; das Haus vertagte sich nach 2 Uhr.

Der Courrier spricht in seiner City-Intelligence von einem Gerüchte, daß durch die Vermittelung des Grafen Harrowby zwischen dem Ministerium und der Corporation im Oberhaus ein Compromiß eingeleitet worden sei. Diefem zufolge soll eine Bill, die den Grundbesitz einer Reform der irischen Kirche anerkennt, durchgehen, die Befreiung der Grundbesitzer und der Plan wegen künftiger Verwendung der Kircheneinkünfte aber auf die nächste Session verschoben werden. „So“, sagt der Courrier, „wäre die gefürchtete Collision drier Häuser, wenn nicht vermieden, doch hinaus geschoben.“

Genfols am 30. Juni 50<sup>ter</sup>, 7/8.

Portugal.

Am 19. Juni hatte man in London Nachrichten aus

Opport bis zum 12. gedachten Monats erhalten; von militärischen Operationen ist darin gar keine Rede; Capitän Napier und Sir J. M. Dugle lassen häufig Unterredungen mit Dom Pedro, und aus mehreren in der Cronica enthaltenen Tagesbefehlen will man schließen, daß Dom Pedro's Truppen nächstens die Offensiv zu ergreifen beabsichtigen; einige Privatbriefe von Oporto sprechen sogar von einem Projecte Dom Pedro's, sich mit 6000 Mann einzuschiffen und Lissabon durch einen coup de main zu nehmen, während General Collaça mit dem Ueberreste der Truppen Oporto zu verteidigen soll.

#### Frankreich.

In der Sitzung der Palastkammer vom 20. Juni erhaltete H<sup>r</sup>. Devaisne Commissionsbericht über das von der Deputirtenkammer amendirte Expropriationsgesetz. H<sup>r</sup>. Gautier berichtete über den Vorschlag der Ehescheidung, durch Wiedereinführung der Verfügungen des bürgerlichen Gesetzbuchs über die Ehescheidung. Er suchte zu zeigen, daß die Frage der Ehescheidung ganz bürgerlich sei, und ganz außerhalb der religiösen Frage liege, weil die meisten Religionen, so wie die Religion der Majarid, das Verbot der Ehescheidung nicht zulassen; die Commission trage also nicht aus Rücksichtigkeit für eine vorgezogene Religion, sondern aus Beweggründen der öffentlichen Moral auf Verweisung der Ehescheidung an. Die Wiedereinführung der Ehescheidung würde nicht ein Vorschritt, sondern ein Rückschritt sein. Schon Terillard habe im geschiedenen Körper, und im Sachverhalte bei Erörterung dieses Gesetzes behauptet, daß, wenn man bei irgend einem Contracte wünschen könne, daß er ewig sei, dieß für den Ehecontract der Fall sein würde. Das Ehescheidungsgesetz sei ein Gesetz des Stärkeren, es habe einen barbarischen Ursprung, und man müsse sich wundern, wie man in einem Jahrhunderte der Civilisation ein solches Gesetz ansprechen könne. Zum Schluß dieses Berichtes, der länger als eine Stunde dauerte, trug die Commission einstimmig auf Verweisung der Ehescheidung an. H<sup>r</sup>. Humann legte das Annahmehudget vor. Die Kammer erörterte dann den Expropriationsentwurf und nahm ihn mit 97 gegen 4 Stimmen an. H<sup>r</sup>. Guizot legte den Gesetzentwurf über den Elementarunterricht, so wie er von der Deputirtenkammer amendirt worden, vor. Die Kammer nahm noch mehrere Entwürfe, östliche Interessen betreffend, mit 22 Stimmen gegen 1 an.

In der Sitzung der Palastkammer vom 21. Juni legte H<sup>r</sup>. D'Asgout mehrere Entwürfe, östliche Interessen betreffend, vor. H<sup>r</sup>. Alleu berichtete über den Entwurf, die Pensionen der alten Civilisten betreffend, und trug auf Annahme an. H<sup>r</sup>. Freville berichtete über den Entwurf, die Festsetzung des Ausgabenbudgets für 1832 betreffend. Die Kammer nahm dann noch den Entwurf, die Pensionen der alten Civilisten und die politischen Verurtheilten während der Restauration betreffend, an.

Die H<sup>rn</sup>. A. Perrier und Comp. zeigen in den öffentlichen Blättern an, daß sie sich durch die Erklärung der Regierung, sie werde sich durch alle ihr zu Gebote stehende rechtliche Wege der Anlegung von Privattelegraphen widersetzen, nicht übersehen lassen, sondern die Errichtung der Linie von Marseille über Lyon, Paris und Calais nach Dover thätig betreiben würden. Wir bieten es für unsere Pflicht, heißt es am Schluß jener Anzeige, diejenigen Personen, die sich unsern Unternehmungen angeschlossen haben, zu beruhigen. Was die Entscheidung der Rechtsfrage betrifft, so steht es den Tribunalen zu; wie sehen ihrem Urtheile vertrauensvoll entgegen.

Aus Guedeloipe wird gemeldet, daß am Namensfest des Königs (1. Mai) auf mehreren Punkten der Insel die kaiserlichen Schiffslagenschiffe gegen die Europäer haben zu Schanden kommen lassen. Die ohnehin bedenkliche Lage der Kaiser wurde noch dadurch verschlimmert, daß bei der seit dem December v. J. anhaltenden Dürre die Gente schlecht ausgefallen war.

Am 21. Juni 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 1/2 Fr. 25. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 74 Fr. 25. — Am 22. Juni um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 1/2 Fr. 10. 3 Percents 78 Fr. 15.

#### Niederlande.

Unter den Personen, denen der König am 19. Juni Audienz ertheilte, bemerkte man den Herrn Koorman, den Oberstlieutenant des Vort und den tapferen Marconen, der mitten im heftigsten Bombardement die niederländische Fahne wieder auf den Thurm der Citadelle von Antwerpen aufpflanzte.

Die Keise des Prinzen von Oranien nach London, wovon die englischen Blätter bereits Erwähnung gethan haben, scheint sich zu bekräftigen.

Der General Chassé wird binnen Kurzem im Haag erwartet.

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 19. Juni begannen die Verhandlungen über den Adressentwurf. Die H<sup>rn</sup>. Anglès, van Hooftbroed, Legeille, von Bruckere und Desmet sprachen dagegen und brachten besonders darauf, daß die Kammer ihre Mißbilligung über die Vorfälle in Antwerpen und Gent ausprüche, und daß eine strenge Unterdrückung darüber eingeleitet werde. H<sup>r</sup>. Deaes unterthut die Adresse, und der Justizminister ließ sich ausführlich über die Vorfälle in Gent und Antwerpen vernehmen, und gab die Versicherung, daß alle Maßregeln getroffen wären, um einer Wiederholung solcher Ausbrüche vorzubeugen.

Am 17. Abends fanden zu Gent, wie man befürchtet hatte, noch mehrere Gewalththatigkeiten Statt. Ein angeblicher Orangist wurde von den Todtschlägern in einem Wirthshause mißhandelt, zur Thüre hinausgeworfen, und unter dem Geschrei: „Schlagt ihn todt!“ „Er ist ein Holländer!“ verfolgt. Eine andere Person wurde auf der Straße niedergeworfen, im Roth herumgeworfen, und wäre demnächst ermordet worden. Der Kesselfager de Gand versichert, daß man überall Soldaten sähe, nur nicht an den Orten, wo die Unruhen Statt fänden.

Der von der Verlagerung der Citadelle von Antwerpen der bekannte ungeheure Morser ist nicht mehr: er wurde ein Opfer seiner eignen Kraft. Am 18. Juni wurden nämlich auf dem Poligon von Braßat in Gegenwart mehrerer höheren Offiziere mit demselben Versuche angestellt, welche anfänglich zur Zufriedenheit ausfielen; zuletzt aber jezt nach dem Ungeheuer seiner Länge nach in zwei Stücke. Zum Glück ward Niemand verwundet, was leicht der Fall hätte sein können, wenn das Geschütz in mehrere Stücke zertrümmert wäre. Die Generale Daine und Langemann waren bei diesem Ereigniß zugegen.

Den jetzt erschienenen statistischen Tabellen zufolge, belief sich die Gesammtdruckerzahl Belgiens am 1. Jänner 1833 auf 4,142,257 Seelen, welches im Vergleich zu dem am 1. Jänner 1832 festgestellten Zahl einen Zuwachs von 12,135 Seelen ergibt. Es starben in dem Jahre 1832 114,910 Personen, und wurden 129,080 geboren.

#### Deutschland.

Die Stuttgarter Zeitung meldet vom 25. Juni:

„Geftern sind in Stuttgart vier Personen arrestirt und nach dem Akerberg abgeführt worden, wo die hier begonnene Untersuchung noch fortgesetzt wird.“ — Ein anderes merkwürdiges Blatt (der Beobachter) nennt die Verhafteten, nämlich Dr. Mähle, Lehrer an der Gewerbschule, Briefträger Köhm (der schon einmal in Haft gefessen hatte), Weinwirth Sailer und Werkmeister Vertrand.

Die Münchener politische Zeitung vom 25. Juni enthält unter der Aufschrift: Außerordentliche Affisenerverhandlungen in Landau, folgende Notizen:

Im Namen S. Majestät des Königs.

Das königl. bayerische Appellationsgericht für den Rheintreis zu Zweibrücken hat in der Sitzung der beiden Kammeren vom neunundzwanzigsten Mai achtzehn hundert dreißig und dreißig, zu folgenden waren: von Koch, Präsident, Böding, Director, Molitor, Breitenbach, Schmidt, Spach, von Kober, Popp, Stengel, Semer, Räthe, Schenk, Generalprocurator, und Jäger, Obergerichtsschreiber, folgendes Urtheil erlassen:

Nach Einsicht des von dem königl. Generalprocurator erstatteten Vortrages und darauf hin gestellten Antrages folgenden Inhaltes:

„Der General-Staatsprocurator am königl. bayerischen Appellationsgerichte für den Rheintreis.“

In Betrach, daß die beim königl. Appellationsgerichte des Rheinkreises anhängige Untersuchung gegen Dr. Johann Georg August Weich und Consorten, beschuldigt: durch Redit, Bruchschwestern und auf andere geschwundene Art zum Umhurze, zur Aenderung des Staatsregiments, der Thronfolgeordnungen und zur Verwahnung des Bürgers und Einwohner gegen die Staatsgewalt an öffentlichen Orten dießelbe aufgefördert zu haben, beantragt, und durch Urtheil des königl. Appellationsgerichtes, in dessen Anklagekammer, vom 26. d. M. auf Anklage erkannt wurde;

In Betrach, daß die Wichtigkeit und Anzahl der Verbrechen, von deren Aburtheilung es sich in dieser Sache handelte, eine Sitzung von zehn bis zwölf Tagen, und noch mehr, erfordern kann;

In Betrach, daß die nächsten gewöhnlichen Affisungen daher viel zu lange dauern, und die Richter und Geschwornen allzu sehr anstrengen und ermüden würden, wenn man nebst den andern Sachen, welche jetzt schon in vierzehn bedeutenden Proceßbüchern bestehen, auch noch die Verhandlung dieser schwierigen und weitläufigen Sache dahin verweisen wolle, auf den Zeitpunkt der gewöhnlichen Affisung im nächsten Monate zur Verhandlung der nöthigen Vorarbeiten für den Affispräsidenten und Generalprocurator so beantragt wäre, daß es schließlich nicht möglich seyn würde, die vorliegende Sache in der nächsten gewöhnlichen Affisung zu verhandeln;

In Betrach, daß auch, abgesehen von der allentfalligen Erbpatrie für die Staatskasse, wenn die Sache in Landau verhandelt wird, hauptsächlich der Umstand Berücksichtigung verdient, daß gegen zweihundert Zeugen darin abzuhehren sind, welche meistens in den Bezirken Landau und Frankenthal, besonders in der Umgegend von Neustadt, so nur vier Stunden von Landau entiegen ist, wohnen, deren Erscheinen also vor einem dortigen Affisgerichte mit weniger Schwierigkeit verknüpft ist;

Daß daher auf der einen Seite sich die physischen Hindernisse leichter beseitigen lassen, welche die einen oder andern Zeugen etwa in die Unmöglichkeit verlegen könnten, eine Reise, ohne Gefahr für ihre Gesundheit, zu unternehmen, und dadurch eine Hülfe in der Vollständigkeit

der Verhandlungen oder gar deren Unterbrechung zu bewirken, und

daß auf der andern Seite den Zeugen selbst kein so empfindlicher Nachtheil erwächst, wenn ihnen die Möglichkeit bleibt, ihrem Hauswesen und ihren Geschäften, wenigstens in Zwischenräumen, obzuliegen, als wenn sie zehn bis zwölf Tage lang davon entfernt seyn müßten;

In Betrach, daß durch das Abhalten dieser außerordentlichen Affisung in Landau allen Beforgnissen wegen störender und nachtheiliger Einwirkung auf die Unabhängigkeit des Urtheils der Geschwornen möglichst vorgebeugt würde, weil in Landau die öffentliche Ruhe und Ordnung leichter und schneller als an irgend einem andern Orte des Rheinkreises gehandhabt und die ungestörte Aburtheilung der Sache gesichert werden kann;

In Betrach, daß die neuesten Vorfälle in Frankfurt und andern Orten wegen gewaltsamer Befreiung der Gefangenen außer gewöhnliche Aufmerksamkeit und Vorkehr, welche während der Aburtheilungsperiode bei der täglich zweimaligen Hin- und Herbringung vom Gefängnisse in den Affisensaal daher leicht vereitelt werden konnte, erfordern;

In Betrach, daß zu Landau die zur Verhandlung einer außerordentlichen Sitzung erforderlichen Vorarbeiten bestehen, zu deren gehöriger Einrichtung die Beschuldigten getroffen werden können, während es in den übrigen Rheinischen Kreisstädten und Frankenthal an solchen Gebäuden dergleichen gänzlich mangelt;

daß sonach die Nothwendigkeit einer außerordentlichen Affisung in Landau durch die angeführten wichtigen, auf das allgemeine Interesse sich stützenden Gründe dargethan ist;

Eingesehen die Art. 258 und 259 des Gesetzbuches über das peinliche Verfahren und den Artikel 21 des Gesetzes vom 20. April 1810, so wie das Decret vom 6. Juli 1810, Art. 90;

stellt zur Vereinfachung aller Beforgnisse und Deckung jeder Verantwortlichkeit hinsichtlich der ruhigen und sichern Aburtheilung den Antrag:

daß dem königlichen Appellationsgerichte des Rheinkreises gefallen wolle, zur Aburtheilung der fraglichen Sache eine außerordentliche Affisung in Landau anzuordnen, und zu deren Anfang den 22. Juli d. J. zu bestimmen.\*

Zweibrücken, den 26. Mai 1833.

Untert.: Schenk.

Nach Einsicht der Artikel 258 und 259 der peinlichen Proceßordnung des Art. 21 des Gesetzes vom 20. April 1810 und des Art. 90 des kaiserlichen Decretes vom 6. Juli 1810;

Nach Einsicht des Verweisungsurtheils der Anklagekammer vom 26. dieses Monats;

In Erwägung, daß zufolge Art. 258<sup>er</sup> des Gesetzbuches über das peinliche Verfahren dem Appellationsgerichte die Befugnis zu steht, zur Abhaltung der Affisung einen andern Ort zu bezeichnen, als den, wo solche gewöhnlich Statt haben;

In Erwägung, daß die obwaltenden Umstände einen hinreichenden Grund darbieten, in der erwähnten Sache von dieser Befugnis Gebrauch zu machen, und daß sowohl im Interesse der öffentlichen Ordnung, als um die Verhandlungen gegen jede äußere Störung möglichst zu sichern, es angemessen erscheint, für diese Sache eine außerordentliche Affisung in der Stadt Landau anzuordnen.

Aus diesen Gründen ertheilt das königliche Appellationsgericht dem königlichen Generalprocurator Befehl über den von ihm genommenen Antrag, verordnet so-

fort, daß zur Abtheilung der gegen 1) D<sup>r</sup>. Johann August Wietz, Schriftsteller, gebürtig aus Hof, zuletzt wohnhaft in Homburg; 2) D<sup>r</sup>. Philipp Jacob Ziehnpeiffer, Schriftsteller, gebürtig aus Lahr im Breisgau, zuletzt wohnhaft auf der Haardt; 3) Johann Heinrich Hochdöfer, protestantischer Prediger zu Sembach, Canton Winnweiler; 4) Christian Schwarzpf, Candidat der Philosophie, gebürtig und wohnhaft in Homburg; 5) Johann Philipp Becker, Buchlenkmacher zu Frankfurt; 6) D<sup>r</sup>. Ernst Grosse, Schriftsteller, in Pirmasens wohnhaft, dormalen städtisch; 7) D<sup>r</sup>. Daniel Pfister, Posthaltersehn aus Bergzabern, zuletzt wohnhaft alda, dormalen städtisch; 8) Jacob Friedrich Koll, Buchdrucker in Zweibrücken; 9) Melchior Philipp Carl Baumann, Kaufmann in Pirmasens; 10) Friedrich Schuler, gebürtig zu Bergzabern, dormalen Advocat am Appellationsgerichte zu Zweibrücken, dormalen städtisch; 11) Joseph Sabege, gebürtig zu Zweibrücken, dormalen Advocat am Appellationsgerichte alda, dormalen städtisch; 12) Ferdinand Heub, gebürtig zu Landheim, Advocat am Obergerichte zu Zweibrücken, dormalen krank zu Landheim; 13) Georg Gille, Candidat der Theologie, gebürtig und wohnhaft zu Zweibrücken; erlassenen Anstalt eine außerordentliche Afsse, bestehend aus dem Präsidenten, und, außer dem aus dem königlichen Bezirksgerichte zu nehmenden Gerichtsprocurator, aus drei, oder wenn es der Dienst erfordert, vier von dem Appellationsgerichtspräsidenten zu bezeichnenden Appellationsgerichtsräthen, in der Stadt Landau gehalten, und

am 29. Juli dieses Jahres eröffnet werden soll;

Verordnet ferner, daß gegenwärtiges Urtheil auf Betreiben des königlichen Generalprocurators, in Gemäßheit des Artikels 83 und 90 des kaiserlichen Decretes vom 6. Juli 1810, verlesen, öffentlich verhandelt und angehängt werde.

Also verordnet und gerurtheilt in Vereinigung beider Kammern des königlichen Appellationsgerichts zu Zweibrücken, auf Jahr, Monat und Tag wie oben.

Unterschieden: von Koch, Bodding, J. A. Mositor, Breitendach, Schmidt, Spach, von Köder, Popp, Stengell, Ermet, Jaber.

Gegenwärtiges Urtheil ist von allen denen, die es angeht, alsdals in Vollzug zu setzen.

Für richtige Ausfertigung: Clemens, Untergerichtsschreiber.

Wobeiendes wird hiermit auf die gesetzlich vorgeschriebene Weise öffentlich bekannt gemacht.

Zweibrücken, den 10. Juni 1833.

Der königliche Generalstaatsprocurator Schenk.

Im Namen S<sup>r</sup>. Majestät des Königs von Baiern.

Ordennant: Der königliche Staatsrath und Präsident des Appellationsgerichtes des Rheinrheins, Ritters des Civilverdienstordens der bairischen Krone;

Nach Einsicht des vom königlichen Appellationsgerichte der versammelten Kammern am 29. v. M. erlassenen Urtheiles, wodurch zur Aburtheilung der Unterfindungssache gegen D<sup>r</sup>. Witt und Consorten, der directen Aufforderung zum Umsturz der Staatsregierungen und zum Theil eines deshalb gebildeten Complottes angeklagt, eine am 29. Juni d. J. zu beginnende außerordentliche Afsse in der Stadt Landau angeordnet wurde;

Nach Einsicht der Artikel 254 und 255 des Gesetzbuches über das peinliche Verfahren, der Artikel 16 und 21 des Gesetzes vom 20. April 1810, der Artikel 81, 82, 89, 89 und 90 des kaiserlichen Decretes vom 6. Juli desselben Jahres und des §. 3 der außerordentlichen Verordnung vom 21. Juni 1821;

In Erwägung, daß das Präsidium der außerordentlichen Afsse in Landau zufolge Art. 81 des kaiserlichen Decretes vom 6. Juli 1810 dem königlichen Appellationsgerichtsrath Carl Friedrich Breitendach, als Präsident der gewöhnlichen Afsse des zweiten Quartals dieses Jahres, von Rechts wegen zukommt; daß daher vom Appellationsgerichtspräsidenten nur noch diejenigen Appellationsgerichtsräthe zu bezeichnen sind, welche in Gemäßheit des erwähnten Urtheils des königlichen Appellationsgerichtes zur Bildung jener außerordentlichen Afsse zu concurriren haben;

Erkennt die königlichen Appellationsräthe Ludwig Reinhardt Schmidt, Ludwig Friedrich August Spach, Franz Joseph Zemer, und, erforderlichen Falles, noch dem Appellationsrath Joseph Hofmeister, um die besagten außerordentlichen Afsse in Landau beizumohnen;

Verfügt, daß gegenwärtige Ordennant auf Betreiben des königlichen Generalprocurators nach Vorbericht der Art. 83, 89 und 90 des kaiserlichen Decretes vom 6. Juli 1810 öffentlich bekannt gemacht und angehängt werde;

Verfügt ferner, daß dem Präsidenten der außerordentlichen Afsse, dem königlichen Generalprocurator und den vier bezeichneten Appellationsgerichtsräthen Abschrift hiervon alsdals behändigt werden solle.

Zweibrücken, den 15. Juni 1833.

Unters.: von Koch, Clemens, Untergerichtsschreiber.

Vorstehende Ordennant wird hiermit, gesetzlich Vorchrift gemäß, öffentlich bekannt gemacht.

Zweibrücken, den 15. Juni 1833.

Der königliche Generalstaatsprocurator Schenk.

Wien, den 1. Juli.

S<sup>r</sup>. k. t. Majestät haben demselben allerhöchstem Handschreiben vom 2. v. M., dem Canonico und Arciprete von Mailand, Conte Gaetano Opizzoni, den österreichisch-kaiserlichen Orden der eisernen Krone dritter Classe, als ein Merkmal der allerhöchsten besondern Aufmerksamkeit mit seinem vierjährigen sehr verdienstlichen Diensten, tarzfrei allergnädigst zu verleihen geruht.

Nach der heute erschienenen Uebersicht der Satzungspreise sue den Monat Juli ist die Mandfemel zu  $\frac{1}{4}$  fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth, detto zu 1 fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth; ordinärer Semmel zu  $\frac{1}{4}$  fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth, detto zu 1 fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth; wohlbeses Brot zu 1 fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth, detto zu 3 fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth, detto zu 6 fr. um  $\frac{1}{4}$  Loth leichtes auszubaden; das coagene Brot ist im vorigen Gewichte verblieben. — Das Pfund Rindfleisch kostet 9 fr. C. M. oder 22 $\frac{1}{2}$  fr. W. W.

(Dem heutigen Blatte des Oeffentl. Beob. liegt die Chronologische Uebersicht für den Monat April 1833 bei.)

Hauptredacteure: Joseph Anton Eder von Pila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 2. Juli 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 30. Juni.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.521	27.31. 32. 59.	+ 18.5	W. d.	kl. u.
	3 Uhr Nachm.	27.429	27.42. 32. 3.	+ 28.5	W. d.	kl. u.
	10 Uhr Abends.	27.413	27.41. 32. 3.	+ 20.0	W. d.	kl. u.

## R u ß l a n d.

Das Journal de St. Petersburg vom 18. Juni (welches wir durch außerordentliche Gelegenheit erhalten haben) enthält folgenden Artikel: Die aus Konstantinopel auf außerordentlichem Wege eingelaufenen Nachrichten vom 31. Mai weichen uns mit Bestimmtheit die Ausgleichung der ägyptischen Angelegenheit. Mittheilung der zu diesem Ende getroffenen Uebereinkunft hat Mohamed Ali die Belohnung mit Syrien, nebst Damaskus und Aleppo, und Ibrahim Pascha den Titel eines Generalschleiers (Mushaf) von Adana erhalten. Diese Ernennungen waren nicht der Gegenstand einer besondern Convention, sondern wurden durch den gewöhnlichen Zeremonien, der jährlich über die Verleihung der Statthalterwürden stattfindet, von der Presse bekannt gemacht. — Diese zwischen dem Bevollmächtigten der Pforte und Ibrahim verabredete Uebereinkunft ist von dem Sultan am Tage vor der Ankunft des Grafen Orloff in Konstantinopel bestätigt worden. Nunmehr mußten die Bemühungen dieses Gesandten einzig und allein dahin gerichtet seyn, darauf zu wirken, daß die von S. M. Majestät genehmigten Bedingungen von dem Pascha von Aegypten respectirt und gegen jeden neuen Eingriff sichergestellt würden. Die Energie, mit welcher diese Aufgabe erfüllt wurde, ist von dem vollständigen Erfolge getront worden. — Was dahin herrschte wirklich immer noch einige Ungewissheit hinsichtlich der Absichten Ibrahim's, welcher Willens zu seyn schien, seine Armee nicht eher zurückzuziehen, bis die Russen den Vespors nicht verlassen haben würden. Von diesem Umstande in Kenntniß gesetzt und die Gefahr nicht misskennend, von welcher sich die Hauptstadt des ottomanischen Reiches durch die veranlagte Anwesenheit der ägyptischen Armee bedroht sehen würde, hat Graf Orloff seinen Anstand genommen, die formliche Erklärung zu wiederholen, daß die von dem Kaiser dem Sultan, auf ausdrückliches Verlangen dieses Souverains, zu Hülfe gesandte Band- und Seemacht die von selber genommene Stellung bis zu dem Zeitpunkt der Haupten würde, wo Ibrahim's Armee über den Taurus zurückgegangen seyn würde. Diese Erklärung, in Verbindung mit der Nachricht, daß eine dritte Schiffsabtheilung unsere zu Konstantinopel stehenden Streitkräfte verstärken sollte, hat jeder weiteren Forderung schnell ein Ende gemacht. Bei Abgang unseres Kuriers hatte man die officiell Anzeig erhalten, daß Ibrahim Pascha mit seinem Hauptquartier zu Kufah bereits verlassen und die rückgängige Bewegung seines Heeres auf allen Punkten begonnen hatte. — Der Graf Orloff hat, um dieses Datum zu constatiren, den Hauptmann vom Generalstab, Freiherrn von Lieven, beauftragt, sich an Ort

und Stelle zu begeben, und der ägyptischen Armee bis zum Uebergang über den Taurus zu folgen. Die ottomanische Regierung, mit welcher die Sendung des Freiherrn von Lieven verabredet worden war, hat diesem Offizier den Obersten Hasis Bey, vom Ormeccor, beigegeben. Diese beiden Offiziere sollten unmittelbar nach Abfertigung unseres Kuriers den Weg nach ihrer Bestimmung antreten. — Bei der Rückkehr des Freiherrn von Lieven, und sobald der Rückzug Ibrahim's gehörig constatirt werden seyn wird, wird der Vorkaiser S. kaiserlichen Majestät unserer Band- und Seemacht sogleich das Signal zum Ausbruch aus dem Vespors geben. Nach einer belästigenden Berechnung der Entfernungen wird die rückgängige Bewegung der ägyptischen Armee in dem Zeitraum von einem Monate beendet seyn können. Mittlerweile hat Graf Orloff schon sehr geglaubt, die Absicht der Schiffsabtheilung consermandiren zu müssen, welche von Odessa abgelaufen sollte, deren Ankunft in Konstantinopel aber von dem Augenblicke an nothwendig zu seyn aufhört, wo die Truppen Ibrahim's ihren Rückzug zu beschleunigen haben. Dieser Orloffs ist von dem Dampfschiffe der kaiserlichen Marine, Meteo, nach Odessa gebracht worden. — Bei Abgang dieses Fahrzeuges wurden auf der im Vespors stationirten Geschütze Anstalten gemacht, den Sultan zu empfangen, dessen Besuch auf den folgenden Tag (1. Juni) angesetzt war. Alle Vorbereitungen waren in Bezug darauf getroffen, um bei der Heerlichkeit des Empfanges dieses Souverains im Angesichte der See- und Landmacht S. kaiserlichen Majestät nichts ermangeln zu lassen.

Das Journal von Odessa vom 7. Juni enthält (in Uebereinkunft mit den in unsern Blättern früher mitgetheilten Nachrichten) folgendes in Bezug auf die orientalischen Angelegenheiten: „Wir theilen uns, anzunehmen, daß zwei Kriegsschiffe, die Corvette Ethiope und das Transportschiff Kerkubaleh, vorgestern von Konstantinopel in unsern Hafen angelangt sind und die positive Nachricht mitgebracht haben, daß alle Schwierigkeiten zwischen der ottomanischen Pforte und dem Pascha von Aegypten glänzend und definitiv ausgeglichen sind. Die Feindseligkeiten haben in ganz Asien vollkommen aufgehört. Ibrahim Pascha hat die ihm von der Huld des Sultans zu Theil gewordene Belohnung mit dem Paschat Adana mit neuer Dankbarkeit aufgenommen; seine Armee steht ihr schon vor einiger Zeit dringende rückgängige Bewegung regelmäßig fort, und man kann annehmen, daß sie in 2 bis 3 Wochen ganz über das Taurus-

\*) Vergl. Österr. Post. vom 28. Juni.

gebühe zurückgegangen seyn und Natolien geräumt haben wird. Die von S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser dem Sultan zu Hülfe gesandte russische Flotte und Armee schied sich an, den Bosporus zu verlassen, da der Zweck dieser Expedition, wie er in der vom kaiserlichen Hofe in dieser Hinsicht erlassenen Erklärung bezeichnet worden, vollständig erreicht ist. Die Landtruppen werden ihre Richtung auf Theodosia nehmen, wo bereits alle nöthigen Maßregeln getroffen worden sind, um sie der notwendigen Beobachtungsquarantäne zu unterwerfen; die Kranken sollen in die Quarantaine von Odesa gebracht werden, und die Flotte wird, sobald sie die Truppen zu Theodosia gelandet hat, nach Sebastopol abgehen. Diese glückliche Lösung der Schwierigkeiten, welche sich in den orientalischen Angelegenheiten erhoben hatten, muß auch auf den Handel unseres Hafens einwirken, dessen Lebhaftigkeit einige Zeit lang durch diese Feindseligkeiten in einem unsren Küsten benachbarten Reiche gelähmt wurde.\*

#### Großbritannien und Irland.

Die Hofsituation meldet die Ernennung des H<sup>n</sup>. George Jerningham, bisherigen ersten Attache bei der großbritannischen Gesandtschaft im Haag, zum Legationssecretär an demselben Hofe, und des H<sup>n</sup>. Octavius Temple zum Gouverneur der afrikanischen Colonie Sierra Leone und ihrer Dependenz.

Der Fürst von Neuchâten-Eberdorf, Vetter Ihrer königl. Hoheit der Herzogin von Kent, machte am Montag den 17. Juni einen Besuch in Strenth und wurde am Bord des Ocean, Flaggenfisch des Admirals Sir John Boscawen, mit allen üblichen Ehrenbezeugungen empfangen. Der Admiral bewirthete ihn zuerst mit einem Dinner. Am 18. fuhr die Gesellschaft in der Nacht des Admirals nach zwei Barken nach Chatham, um den Schauspiel deswundenen, wie das Schiff *Warrior* vom Stapel gelassen wurde. Den Tagel wurde an diesem Tage die Gesundheit S<sup>t</sup>. Majestät und die des Heiden von Watersloo ausgedrückt.

In der Sitzung des Unterhauses vom 19. Juni trug H<sup>n</sup>. Brougham auf die zweite Lesung der Bill, in Betreff der allgemeinen Einreisegrenzung, an. H<sup>n</sup>. Sandford widerlegte sich der Bill, und stellte als Amendement, daß dieselbe von jetzt ab sechs Monate zum zweiten Male verlesen werde. Es geschah eine Debatte, in welcher die H<sup>n</sup>. Hodgson, Prouce, Tennison, Strickland, Neale, Tuncombe und Capleton der Bill hauptsächlich aus dem Grunde sich widersetzten, daß die vorgeschlagene allgemeine Einreisegrenzung unnöthig sei, und mit großen Unbequemlichkeiten und Kosten verbunden seyn würde. Die Maßregel wurde von dem Solicitor general, von den H<sup>n</sup>. Heathcote, Lyndal und Murray unterstützt, welche behaupteten, daß dieselbe bei dem Verlust von Gütern und Grundstücken einen bedeutenden Kostenersparnis bewirken, und den Besitzern von Grundeigenthum eine größere Sicherheit gewähren würde. — Lord Morpeth, H<sup>n</sup>. Foxe, Lord Sandon und H<sup>n</sup>. Wilson billigten zwar den Grundsatze der Bill, wünschten aber, daß dieselbe sich zur nächsten Session verschieben werden möchte. Bei der Abstimmung wurde das Amendement des H<sup>n</sup>. Sandford durch 27 Stimmen gegen 69 genehmigt und also die Bill verworfen. Im Ausschusse über die Bill wegen der weltlichen Angelegenheiten der irischen Kirche gelangte man bis zur 117ten Clause.

In der Sitzung des Oberhauses vom 20. Juni erschienen H<sup>n</sup>. Stanley mit mehreren Mitgliedern des Unterhauses an der Debatte, und hat um eine Conference mit

Ihren Herrlichkeiten über Angelegenheiten von der großen Wichtigkeit für S<sup>t</sup>. Majestät Colonialbeschlüssen. Das Haus ernannte sogleich eine Deputation, welche mit den Mitgliedern des Unterhauses eine Conference in dem gemahlten Saale hatte. Nach kurzer Zeit lebte dieselbe zurück und der Graf von Arden schied an, daß die Mitglieder des Unterhauses ihnen 5 von dem andern Hause bereits angenommene Beschlüsse in Bezug auf die Abschaffung der Sklaverei in den westindischen Colonien überreichte hatten. Die Beschlüsse wurden zum Druck vertheilt und die Debatte auf den 28. September. Die Bill wegen der Affirmation der Quaker und mährischen Brüder an Eidesstatt erhielt die zweite Lesung.

In der Sitzung des Unterhauses vom 20. Juni trug H<sup>n</sup>. O'Connell auf Niederlegung eines besondern Ausschusses an, um die Zweckmäßigkeit des Baues eines Canals zwischen Dublin und Kingstown zu prüfen, welcher genehmigt wurde. Der übrige Theil der Sitzung wurde mit Gegenständen von örtlichem Interesse ausgefüllt. Das Haus vertagte sich bereits um 6 Uhr Abends.

In der Sitzung des Oberhauses vom 21. Juni hatten die Minister wieder einen Angriff auf ihre auswärtige Politik zu bestehen, indem der Graf von Arden über die Occupation von Alger und die desfallsige Erklärung des französischen Ministeriums \*) einige Bemerkungen machte. Er wollte, sagte er, sich jetzt über die Sache selbst auslassen; er wollte seinen Antrag machen, seine Fragen über diesen Gegenstand vorlegen. Nur so viel mußte er bemerken, daß die Vertheilung von Alger, möchte sie ausweichen von welcher Nation sie wolle, von ungeheurer Wichtigkeit sei, namentlich aber, wenn es von Seiten Frankreichs gesehe. (Hört!) Obgleich er glaube, daß der Marsschal Clausel ein wenig übertrieben habe, erwähnte er in der Deputiertenkammer die Hoffnung ausgesprochen, daß Alger für Frankreich ein eben so großer Gewinn seyn würde, wie es Ostindien für England gewesen, so sei die Frage dennoch von großer Wichtigkeit, und er erwarte, daß Graf Grey sich erklären werde, zur gehörigen Zeit dazuzukommen, daß die Ehre und das Interesse von England, die zu schülen seine Pflicht sei, nicht beeinträchtigt worden. Der Graf Grey erwiderte, daß er von dem, was der Marsschal Clausel gesagt, weiter nichts wisse, als was die Zeitungen darüber gemeldet; übrigens versichere er dem Grafen von Arden, daß die Minister zur gehörigen Zeit bereit seyn würden, das Verfahren zu rechtfertigen, welches sie zur Verwahrung der Ehre und des Vortheiles von England beobachtet hätten. (Hört!) Der Marquis von Londonderry sagte, Englands auswärtige Politik sei in der letzten Zeit so ohne allen Verstand geleitet worden, daß sie aller Welt zum Gelächter gereiche. Er deutete sodann auf die dem Lord Durham, dem Lord Ponsonby und Sir Stratford Canning übertragenen außerordentlichen Missionen hin und sagte, er hoffe, daß der Graf Grey einen Tag bescheiden werde, an dem er dem Hause über die auswärtige Politik Rechenschaft ablegen wolle. Lord Ripon vertheidigte die Minister und erklärte die Art und Weise, mit man sich gegen Abreise in Angelegenheiten äußere, für welche die Minister allein verantwortlich wären, und die sie zu vertheidigen wissen würden. Der Marquis von Londonderry antwortete, daß doch den Ministern alle ihre Pläne im Auslande misslungen seien, und daß sie ihrer hohen Stellung dadurch herabgewürdigt hätten. Es wurde hierauf zur Debatte über die irischen Finanzen übergegangen, wobei der

\*) Vergl. Deßter. Beob. vom 28. Juni.



Graf von Wicklow die Vorschläge der Minister aufs Heftigste angriff und darin von dem Herzog von Welsington unterstützt wurde.

In der Sitzung des Unterhauses vom 21. Juni nahm der Ausschuss über die irische Kirche seine Arbeiten wieder auf und brachte die Bill bis zur 136ten Clause.

Am 21. Juni hat man in London Nachrichten aus Jamaica bis zum 13. Mai erhalten. Die neuen Repräsentantenwahlen gingen zu Ende und waren im Allgemeinen zu Gunsten der alten Mitglieder der Versammlungsausgelaufen. Es hieß, daß das Haus am 18. Juni werde zusammenberufen werden. Der Generalgouverneur, Lord Mulgrave, scheint sich durch die Entlassung des H<sup>on</sup>. Hugh Fraser, Secretair, Magistratebeamten von St. Albans, wieder populär gemacht zu haben. Dieser Beamte wurde entlassen, weil er einer öffentlichen Versammlung beigewohnt hatte, in der das Benehmen des Lords Mulgrave einer Prüfung unterworfen werden sollte.

H<sup>on</sup>. Hunt, das bekannte Exparlamentarierglied, brachte am 19. Juni zwei Klagen vor Gericht, gegen den Liverpooler Mercury und den Globe. Die Klagen waren eines Verleumdungs, weil sie einen (zum Spott abgefaßten) Wahlbericht mitgetheilt hätten, in dem gesagt war, Hunt habe einen Herrn, Namens Sagar, der Kaiser des Poles bezeichnet, und dieser sei ermordet worden; in dem darauf folgenden Tumulte sei H<sup>on</sup>. Hunt in die Nase abgeschossen worden. Beide Journale wurden in die Kosten und 40 Sh. Schadenersatz verurtheilt.

#### Spanien.

Am 10. Juni hielt der König ein Capitel des Ordens des goldenen Vlieses, in welchem die Infanten Don Francisco de Asis (Sohn des Infanten Don Francisco de Paula) und Don Sebastian, der Herzog von San Fernando, von Villahermosa und von Pinar, der Marquis von Santa Cruz und der General Cabañas, nachdem sie den in den Statuten vorgeschriebenen Eid geleistet, die Ordensinsignien aus der Hand des Königs empfingen.

Der Herzog von la Roca und der Graf von Viamonte sind zu Granden erster Classe ernannt.

Der Generalmajor von San Florentino ist zum Gouverneur von Zamora, der Infanteriebrigadier Graf von Mirafol zum Gouverneur von Calatayud und der Kavalleriebrigadier Conwag zum Gouverneur von Orihuela ernannt worden.

Einem Tagesbefehl des Kriegsministers zufolge, werden die Truppen am Tage der Viderleistung und am Tage der Revue eine außerordentliche Gratification von 2 Realen und eine halbe Flasche Wein auf den Mann erhalten.

Die Behörden sind äußerst wachsam und beobachten unermüdet alle Fremden mit großer Aufmerksamkeit. In Madrid haben viele Hausunterfuchungen statt gefunden. Drei aus Frankreich angelommene Reisende, die man im Verdachte des Unverstandnisses mit dem Exminister Colomarde hat, stehen unter strenger Aufsicht. Am 10. Juni Abends wurde ein französischer Handelscommissar in dem Augenblicke verhaftet, wo er nach Bayonne abreisen wollte; sein Koffer ward geöffnet und in inneren Theilen fanden sich Briefe ohne Unterschrift an den Grafen von Gex und an H<sup>on</sup>. Colomarde vor, in denen von der Reize des Infanten Don Carlos und von einem Arren von Anhängern, die in den nördlichen Provinzen, namentlich in Catalonien, versammelt wären, die Rede war. Die Regierung hat sofort Statisten

an die Generalscapitäne dieser Provinzen mit energischen Befehlen abgesandt, den Unruhen durch Verhaftung der Rädelsführer vorzubeugen.

Aus Bilbao wird gemeldet, daß der dortige Magistrat sich dem Einrücken eines Bataillons widersetzt hat, das von Vittoria dorthin gesandt worden war, um etwaige Unruhen zu unterdrücken. Der Magistrat beruft sich auf die Privilegien der Provinz Biscaja, worin es ihm frei stehe, Truppen aus einer andern Provinz den Grenzen zu verweigern. Der Generalscapitän hat über diesen Vorfall nach Madrid berichtet und sich Verhaltungsbeispiele erbeten.

#### Spanisches Amerika.

Nachrichten aus Mexico zufolge, hätten zwei der letzten mexicanischen Minister, der Staatssecretar Alaman und der Kriegsminister Garcia, um Völk ins Ausland nachgesucht, und da man ihnen ihr Gesuch abschlug, sich heimlich entfernt. Als Ursache hierzu führt man an, daß der Congress beschloffen hatte, die letzten Minister wegen der Ermordung des Generals Guerrero zur Verantwortung zu ziehen. Es war ein Circular an alle Gouvernementsdecrete erlassen worden, daß sie deren Klüfte verhindern sollten. Der Präsident, General Santana, hatte einer Unpflichtigkeit wegen seinen Posten noch nicht angetreten, und der Vicepräsident Gomez Arias hat daher einstweilen die vollständige Gewalt in Händen.

#### Frankreich.

Am 15. Juni wurde in der Deputirtenkammer folgende, aus dem Arabischen übertrifene Eingabe der angehenden Einwohner von Alaut vertheilt: „Meine Herren! Wir nehmen uns die Freiheit, Ihnen unsere unglückliche und verzweiflungsvolle Lage auszuzeichnen. Es ist eine formliche Knechtschaft, die wir an Ihre Gerechtigkeit richten, um von unsrer Tyrannie und Leiden befreit zu werden. Bei der Ankunft der französischen Armee vor Algier erbielten wir mehrere Proclamationen, die für die Einwohner auf Vertheilung der besten Lande lauten. Wir glaubten, daß wir unter der französischen Herrschaft sehr glücklich sein würden. Wir weigerten uns, gegen die französische Armee zu marschiren. Wir erhielten eine ehrenvolle Capitulation, mit der festen Ueberzeugung, Frankreich würde uns zugeben, daß die uns ertheilten Versprechungen verlegt würden. Wir wurden jedoch sehr getäuscht. Erst drei Jahren ertragen wir alle möglichen Ungerechtigkeiten; wir hatten ein Volk eine solche Tyrannei zu erdulden. Wir brachten unsere Klagen vor den Kriegsminister, ohne daß er je Anhalten traf, uns zuzuhören; wir wurden im Gegentheil. So oft wir Beschwerden erhoben, wurden neue Grausamkeiten gegen uns ausgeübt, und besonders gegen diejenigen, welche jene Einsachen unterzeichnet hatten. Dies ist der Grund, worum Niemand sich mehr voranzustellen wagt, und gegenwärtige Vorstellung keine Unverschämtheit ist. Wir bitten Sie, meine Herren, im Namen der Menschlichkeit, uns von dieser Tyrannei, dieser Sklaverei zu erlösen. Es gibt zwei Mittel dafür, welche von Ihrem Willen und Ihrer Weisheit abhängen: das eine besteht darin, so bald als möglich anzuordnen, daß unser Land ein französisches Departement werde; das andere, daß wir eine Civil-Regierung erhalten; denn wenn man das Land mit der Militär-Regierung behält, so wird man nie etwas Besseres ausrichten. Wir können versichern, daß es nicht gelingen wird. In diesem Falle wäre es besser, das Land aufzugeben, indem man vortheilhafte Bedingungen für Frankreich zu erheben, und zugleich das Volk derjenigen Einwohner zu sichern

suchte, welche sich für die französische Sache erklärt haben. Wir bedauern, daß Sie, meine Herren, daß diejenigen, welche sagten, wir wären Barbaren, wir hielten nicht Zurecht und Glauben, Sie getäuscht haben; das schließt Betragen dieser Personen, ihre Ungerechtigkeit, ihr Despotismus und die Verletzungen ihrer Verpflichtungen können auch die süßsamsten Wesen erbittern. Haben Sie Mitleid mit einem unglücklichen Volke, dessen Geschick in Ihren Händen liegt. Verzeihen Sie uns von den Verdrüssungen, unter denen wir leiden; Sie dürfen sich auf unsere Dankbarkeit verlassen. A l' i e r, 30. Mai 1843. Die vornehmsten Einwohner von Algier. Diese Bittschrift wurde in der Kammer beschloß unter dem Namen von Retigen (renseignement) vertheilt, weil sie keine Unterfertigung trägt, und daher auch keinen authentischen Charakter hat."

Am 12. Juni waren die in Paris anwesenden Deputierten aus der Vertagte zu einem Nable versammelt, bei welchem der Abgeordnete H. Charrel den Vorsitz führte; auch der General Kasapette und die H. Kassitte und Zaltre nahmen, obgleich nicht aus der Vertagte gebürtig, daran Theil. Unter den Toakts, welche ausgebracht wurden, befand sich einer auf die Standhaftigkeit in den politischen Grundbitten und einer auf die Propaganda der revolutionären Prinzipien. Zum Schluß hielt General Kasapette eine Rede, worin sehr viel von 1789 und vom Juli 1830 gesprochen wurde.

Am 22. Juni 6 Procents fin Courant geschlossen zu 104 1/2. 10. Procents fin Courant geschlossen zu 78 1/2.

#### Königreich Sardinien.

Die Majestät Piemontese vom 15. Juni meldet, daß der Advokat Scroay (der Verführung von Unteroffizieren, der Theilnahme an geheimen Gesellschaften zum Umsturz der Regierung, und der Verletzung des Aufwuchsbüchseins „la Giovine Italia“ überführt) vom Kriegesgericht zu Turin zum Tode verurtheilt worden sei. Dagegen wurde ein anderer Advokat, J. B. Carolo (aus Saluzio), der Complicität mit Scroay beschuldigt, von demselben Kriegsrathe, als nicht überführt, freigesprochen. — Das Kriegesgericht zu Chamberg verurtheilte den Lieutenant Icla zum Tode (die Exécution wurde am 11. zu Chamberg vollzogen), und drei andere Militärs (vom Capitäns- und Adjutantentrange) zu fünf-, drei- und einjähriger Gefängnißstrafe nebst Absehung. — Eben so ergingen von den zu Alessandria und Genoa niedergesetzten Kriegesgerichten Todesurtheile gegen einzelne Theilnehmer an der Verführung zur Einführung einer Republik, die auch sofort vollzogen wurden.

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 20. Juni wurden die Verhandlungen über den Abreichtentwurf fortgesetzt. Der Minister des Innern ließ sich über die Unruhen in Gent und Antwerpen vernehmen, und suchte, wie Tages zuvor der Justizminister, das Verfahren der Regierung zu rechtfertigen. Auch brachte er die Absehung der Districtscommissarien Desmet und Deignen zur Sprache, welche eine Folge der feindseligen Vota jener Herren in der Kammer gewesen wären. H. C. Debidien erklärte dies für eine Verfassungswidrigkeit, und griff dann in besingender Weise die Diplo-

matie der Regierung an. Eine Antwort des H. Rothomb befaßte die Sitzung; die Verhandlungen sollten am folgenden Tage fortgesetzt werden.

In dem der Repräsentantenkammer vorgelegten Bescheidentwurf, die Anlage einer Eisenbahn betreffend, die das Meer mit dem Rheine verbunden soll, entschied sich die Regierung für die directe Anlage durch den Staat selbst, um die französischen Modifikationen und dieselben mit denen der Nachbarstaaten in Verhältnis setzen zu können, damit dieses nationale Unternehmen nicht dem Privatinteresse preisgegeben werde, und wenn das Unternehmen Nutzen abwerfe, so wäre es besser, daß der Staat ihn besitze, weil er denselben wieder zum allgemeinen Besten verwenden werde. Nach dem gedachten Bescheidentwurf soll die Regierung ermächtigt seyn, eine 3procentige Anleihe von 18 Millionen zu machen, ausschließlich bestimmt zur Anlage des ersten Theiles der Eisenbahn, von Mecheln ausgehend und sich über Löwen, Tienen und Lüttich auf Gervies wendend, mit Verwiegungen aus Brüssel, Antwerpen und Ostende. — Mittlerweile, als die Anleihe negociirt ist, soll die Regierung ermächtigt seyn, aus dem öffentlichen Schatz einen Verleib von fünf Millionen zu machen, oder spezielle Schatzscheine bis zu diesem Betrage auszugeben. Diese Verleibschätze oder Schätze sollen aus den ersten Fonds der Anleihe zurückgezahlt oder eingelöst werden. Vom Jahre 1840 an sollen jährlich wenigstens 200,000 Franc. zur Tilgung des Capitals verwandt werden. Die Zinsen und die Tilgung der Anleihe, so wie die Ausgaben zur Unterhaltung und Verwaltung der Bahn sollen durch Staatsrenten gedeckt werden, deren Tasse jährlich durch das Gesetz festgesetzt werden sollen. — Der Staat garantiert die Zahlung der Zinsen und die Tilgung der Anleihe, und weist außerdem die reinen Einkünfte der Bahn und ihrer Dependancen den Inhabern der Obligationen als specielles Unterpfand an. Die Fonds der Anleihe und die Einkünfte der Bahn sollen in eine besondere Cassie fließen. Jährlich soll den Kammern eine detaillierte Rechenschaft über alle durch das vorgeschlagene Gesetz autorisirte Operationen abgelegt werden.

In Gent sind zwei Personen, als beschuldigt, am 17. Juni dafelbst aufreuerisches Geschrei ausgehört und Unordnungen begangen zu haben, verhaftet worden. Die Ruhe ist für den Augenblick wieder gänzlich hergestellt.

Wien, den 1. Juli.

Ch. k. t. apostol. Majestät haben mittelst allerhöchster Entschloßung vom 10. Juni d. J., den Johann von Kopeck, bisheriger Varrer zu Kerejur im Biser Comitate, zum griechisch-katholischen Bischof von Kerejur allerhöchster Gnädigkeit zu ernennen geruht.

Am 1. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in Cfl. 95 1/2; docto zu 4 pEt. in Cfl. 86 1/2; Darleib mit Verleib v. J. 1820, für 100 fl. in Cfl. 193 1/2; docto v. J. 1821, für 100 fl. in Cfl. —; Wiener-Stadtdarlehens-Obligat. zu 2 1/2 pEt. in Cfl. 54 1/2; Conv. Münze pEt. —;

Sanctacten pr. Stüd 1235 1/2 in Cfl.

Hauptredacteur: Joseph Anton Odler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß, sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 3. Juli 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 1. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf o. Reamur reducirt.		Thermometer Reamur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.43	28.28	+ 20.5	W. St.	better.
	3 Uhr Nachm.	27.36	28.19	+ 27.5	W. St.	Wolken.
	10 Uhr Abnd.	27.32	28.12	+ 22.8	W. St.	Wolken.

## Türkei.

Der ottomannische Moniteur vom 20. Juni enthält folgende großherrliche Ernennungen: Statthalter und Generalgouverneur des Sandschaks von Aidin, Isak Pascha, ehemaliger Commandant von Pervez; — Muselim von Kutahia, Halil Kiamli Efendi, Kaptschi-Baschi, der vorher diesen Posten bekleidete; — Muselim des Sandschaks von Chodamendliar, Hassis Aga, Kaptschi-Baschi, früher auf demselben Posten; — Muselim des Sandschaks von Saru-Chan, Ejub Aga Kara Osman Oglu, Kaptschi-Baschi, ehemaliger Muselim von Aidin; — Muselim von Amassia und Woiwode von Tokat, Achmet Bey von Naden, Kaptschi-Baschi; — Muselim des Sandschaks von Nildes, und Director der großherrlichen Bergwerke, Sadik Bey, Kaptschi-Baschi; — Muselim des Sandschaks von Bey-Schehri, Eddem Efendi, Chodschagan des Divans, der früher diesen Posten bekleidete; — Muselim des Sandschaks von Ischangari, Hassis Aga, Kaptschi-Baschi, ehemaliger Muselim von Amassia; — Muselim des Sandschaks von Hamid, Hussein Bey von Koniha, Chodschagan des Divans; — Muselim des Sandschaks von Akferrai, Dschemal Eddin Aga von Komah; — Muselim des Sandschaks von Rischehr, und Director der Silberbergwerke, Abdurrahman Bey, der früher diesen Posten bekleidete; — Woiwode von Tekemeschi-Chas, Asmi Efendi, ehemaliger Director der militärischen Fußkellerei. — Diese Ernennungen," sagt der ottomannische Moniteur, "haben in Folge des von Ibrahim Pascha angetretenen Rückzuges Statt gefunden, um der großherrlichen Administration in den von den Aegyptiern geräumten Provinzen so gleich wieder in Gang zu setzen. Die in obigen Stellen ernannten Beamten haben Befehl erhalten, sich in kürzester Frist auf ihre respectiven Posten zu begeben. Durch die ihnen ertheilten Special-Instruktionen sind sie aufs Bestimmteste angewiesen, sich ohne Unterlass mit der Wohlfahrt und Sicherheit der Einwohner zu beschäftigen, und die Regierung in Kenntniß von den Verbesserungen zu setzen, welche sie in ihrer Verwaltung anvertrauten Orten für zweckmäßig halten."

## Portugal.

Die Lissaboner Zeitung vom 8. Juni enthält die offizielle Nachricht, daß der König am 2. d. M., und die Infantinnen D. Isabel Maria und D. Maria d'Assumpção am 4. in Coimbra eingetroffen waren, wo sich der Infant D. Carlos nebst seiner Gemahlin und Familie, und die Prinzessin von Beira ebenfalls befanden. — Die spanische Fregatte la Praxad lag seit dem 23. Mai, an welchem Tage sie, von Vigo kommend, in den Tajo eingelaufen war, in dem Hafen von Lissabon vor Anker.

## Brasilien.

Ein Schreiben aus Para vom 20. April, das über Havre anlangte, enthält über die dort vorgeschallenen Scenen nachfolgende Details: „Vom 6. April an hörten alle Geschäfte auf; alle Häuser wurden geschlossen, und eine große Menge Portugiesen suchte Schutz auf den im Hafen befindlichen Schiffen. Alles blieb indes in schredlicher Ungewißheit bis zum 13. April, an welchem Tage endlich der Sturm ausbrach, den man so lange befürchtet hatte. Der Präsident ließ dem aus Jeruympten Mullatten und Schwarzen bestehenden Pöbel Waffen aushändigen, und der Ruf: Tod den Portugiesen! brachte Schrecken in die Straßen von Para. Dieser Ruf war das Signal zu einer Schlägerei. Ein schreckliches Gemetzel erfolgte; die Bürger wurden wie wilde Thiere gezagt und ohne Gnade niedergemacht. Während zwei Tagen bot die Stadt Mordscenen dar, die zu schrecklich sind, als daß Christen im 19ten Jahrhundert sie glauben konnten. Als endlich alle Portugiesen, die man traf, niedergemacht waren, fuhrten Leichenwagen durch die Stadt, alle Leichen wurden aufgehoben und in eine gemeinsame Grube geworfen.“

## Schweden und Norwegen.

S<sup>t</sup>. Königl. Hocht. der Kronprinz übernahm am 18. Juni den Oberbefehl über die zu Wasskandungen auf dem Badugardsfeld versammelten Truppen. S<sup>t</sup>. Königl. Hocht. wird indessen nicht selbst in das Lager hinausziehen, wo in des Kronprinzen Abwesenheit der Generalmajor Hierta interimistisch den Befehl führt. Der Stab S<sup>t</sup>. Königl. Hocht. ist bei dieser Gelegenheit auf folgende Weise zusammengestellt worden: Chef desselben ist der Generalma-

Joe J. V. Kesten; Adjutant St. königl. Hoheit der Oberstleutnant A. E. Peyron, Commandant im Hauptquartier der Freireiter von Denner und Generalintendant der Oberst Mülherheim. — Die zusammengefügten Truppen bestehen aus einer Division reitender Jeldartillerie und einer Batterie Fußartillerie, zusammen 24 Stücke fahrend; aus 5 Schwadronen Leibgarde zu Pferde und 5 Schwadronen des Leibregiments Dragoner, und endlich aus 15 Bataillons Infanterie.

Die Regierung hat den Landeshauptmann Oglenhaals mit einer Reise nach Holland zur näheren Kenntnissnahme der dortigen Armencolonien beauftragt.

#### Geographien und Jelan.

Der König speiste am 20. Juni bei Lord Holland. Unter den Gästen befanden sich der Lordkanzler, Lord Grev, der Herzog von Richmond und Grafsen, Lord und Lady Clanciarde, Lord und Lady Tavistot, Lord und Lady Albemarle, Lord Rosebery, Lord St. Vincent, Lord Poltimore, Lord Milford, Oberst und Lady Maey Fox, Sir Herbert Taylor und St. Allen.

Die Agenten Dom Mignels haben in Bristol das Dampfschiff „Georg IV.“ angekauft und werden es diese Tage nach dem Tajo absenden.

Nach einem in Dundee (Schottland) erscheinenden Blatte unterhandelt die französische Regierung um den Ankauf mehrerer Dampfboote, der größten, die bis jetzt in Europa gebaut wurden; sie sind, heißt es, bestimmt, die Fahrt zwischen Toulon und Algier zu machen; sie sollen auf vierzehn Tage Kohlen bei sich führen können.

Conferé am 12. Juni 90<sup>er</sup>, %.

#### Frankreich.

In der Sitzung der Pairskammer vom 22. Juni berichtete St. Cousin über den Entwurf des Elementarunterrichtes. Er sagte: „Die Deputiertenkammer hat den größten Theil der Amendements angenommen, die sie bei dem Besche über den Elementarunterrichte anbrachte; das bedeutendste ist das, welches die wirkliche Dazwischenkunft der Religion bei der Volkserziehung sichert. Die Annahme dieses Amendements ist ein dem Verfahren der civilisirten Nationen entrichteter Leibzucht. Es sind noch weitere Amendements in dem Besche vorgebracht worden, welche dasselbe in seinem Wesen ändern. Ihre Commission schlägt Ihnen nicht vor, diese Amendements zu ändern, aber sie hat mir befohlen, Ihnen die fehlerhaften Seiten derselben darzulegen.“ Der Berichterstatter erklärte für einen Irrthum, der Oberdebatte Beschlüsse zuweisen zu wollen, welche wesentlich der von der Pairskammer errichteten Specialautorität gebühren. Er bedauerte, dass man die Zustimmung von drei notablen Mitgliedern in das Comité der Aufsicht nicht aufrecht erhalten habe, und fürchtete von dem Amendement bedenkliche Collisionen. Er bedauerte, dass, nachdem man das Municipalconseil für unfähig erachtet, eine

Aufsicht über die Schulen auszuüben, man es mit dem Rechte befreit habe, Candidaten zu präsentiren, was eine noch größere Einsicht erheische. Man habe einen Theil des Municipalconseil seinen natürlichen Antheil der Aufsicht entzogen, und das Comité anderer Seits entmuthigt, indem man ihm eine seiner wesentlichsten Befugnisse genommen habe; dadurch habe man das Municipalconseil und das Comité zugleich verlegt. Diese Verschiebung der Befugnisse sei nur geeignet, Konflikte zu schaffen. So organisiert, oder vielmehr desorganisiert, habe dieses Communalcomité des Unterrichtes, von welchem man noch ein Schattens übrig bleibe, doch noch einige Leute erscheiden können, und man habe deswegen ein Amendement eingeführt, um dem Minister das Recht zu übertragen, diese Comité's aufzulösen. Nach einer solchen Bestimmung sei es aber überflüssig gewesen, sich einen Einspruch zu bewahren, dessen man nicht bedürfe. Man habe für die Communalcomité's weit mehr die Entmuthigung, als einen gefährlichen Einspruch zu fürchten. Doch seien auch andere Verfügungen in dem Besche vorhanden, die gute Früchte gewähren könnten, und deswegen schlägt die Commission einstimmig die Annahme des Besches mit seinen Veränderungen und seinen Fehlern vor. Die Tagesordnung kam an Erweiterung des Entwurfes zur Eröffnung eines Crediten von 93 Millionen für große öffentliche Arbeiten. Derselbe wurde mit 104 gegen 8 Stimmen angenommen. Hierauf ging die Kammer zur Erweiterung des Entwurfes über den Elementarunterricht über. St. Montlosier verlangte die Verwerfung desselben, was nur eine Vertagung auf die nächste Session wäre. St. Cousin hielt die Frage für hinreichend aufgelöst, um darüber zu votiren. Die Kammer nahm dann den Entwurf mit 86 gegen 11 Stimmen an.

St. Arago hat gegen die Behauptung des Journal des Debats, gegen die des Obersten Lamy in der Deputiertenkammer, so wie gegen die des St. Thie es auf der Tribune, dass das Feuer der abgeschossenen Forts nicht nach Paris reichen könne, ein Schreiben in mehrere Journale gerichtet, worin er durch authentische Proben zu zeigen sucht, dass die Stadt Paris, was man auch dagegen sagen möge, nicht außer der Schußweite der Forts liege; dass in einem der Stadtheile die Einwohner selbst den Hinterschüssen von der baskionierten Redoute von Passy ausgesetzt sein würden; dass mit den Mörsern das Millantopolscher Aet selbst die Kathedrale von jedem der funfzehn Forts aus angezündet werden könne; dass man mit Schüssen, die nur aus 2000 Toisen beschränkt wären, noch von zwei solcher projectirten Citadellen aus das ganze Faubourg St. Germain zusammenzuschießen könnte; dass drei andere Forts zu gleicher Zeit die Börse, die Bank und das ganze Stadtviertel des Palais-Royal anzünden könnten. Außerdem sucht St. Arago durch Thatsachen zu beweisen, dass es nicht unmöglich sein würde, bei den französischen Meeres Chefs zu finden, die einwilli-

gen würden, auf Paris zu feuern, und Soldaten, die solchen Befehlen gehorchen dürften.

Die vor dem Pariser Invalidenhotel angestellten Sechshunddreißigpfänder, 31 an der Zahl, sind, einigen Blättern zufolge, bestimmt, auf dem Fort Orleans, dessen Bau östlich von der Hauptstadt bereits begonnen hat, aufgestellt zu werden.

Am 24. Juni 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 90. 3 Percents 78 Fr.

### Königreich Sardinien.

Die Gassetta di Genova enthält drei Urtheile, von welchen hier ein Auszug folgt: „Das Divisions-Kriegsgericht zu Genua hat mit Urtheil vom 13. Juni zum Galgen verurtheilt: den Hauptmeister Antonio Gavotti von Genua, den Sergenten Giuseppe Diglia von Mondovi, und den Sergenten von den Sappurus Francesco Miglio von Rivale, welche überwiesen wurden, daß sie von einer zu Genua angeschlossenem Verschwörung, welche dahin abzielte, die dermalige Regierung S. Majestät umzukürzen, Wissenschaft gehabt, sie den Behörden nicht angezeigt, sondern vielmehr sich derselben beigefügt haben. Gavotti hatte sogar einige Soldaten aus den Truppen S. Majestät zur Theilnahme an der Verschwörung verleitete. Dieses Urtheil wurde am 15. Juni Morgens um 4 1/2 Uhr auf dem Plage della Cava vollzogen. Das Divisions-Kriegsgericht zu Alessandria verurtheilte mit Spruch vom 13. Juni zum Galgen: die Sergenten Giuseppe Menardi von Rocca Sparaviera, Luigi Viora von Chiavasso, Giuseppe Rigasso von Livorno, den Amando Costa von Bissana, und Giovanni Marini von Sunna; den Sergenten Domenico Trezzari von Taggia, mittelst besonderer königlicher Begnadigung, zum Erschießen. Erstere drei hatten an einer auf Umsturz der damaligen Regierung und Einführung einer Republik abzielenden Verschwörung Theil genommen, und die drei letzteren dieselbe, obwohl sie ihnen bekannt war, nicht angezeigt. Der Gouverneur von Alessandria befahl, den Vollzug des Spruches gegen Luigi Viora aufzuschieben, die Urtheile gegen die übrigen aber zu vollstrecken, was auch am 15. Juni geschah. Das Divisions-Kriegsgericht zu Chambery urtheilte durch Spruch vom 10. Juni zum Galgen: den Lieutenant Eusebio Toia, den Lieutenant-Adjutant Francesco Marfè di Jussè, den Capitän Stefano Fiffore zu drei- und den Lieutenant-Adjutant Pietro Ruzio zu einjährigem Gefängniß, weil sie überwiesen waren, aufrührerische Schriften in Händen, von aufrührerischen Complotten gegen die Regierung Wissenschaft gehabt, und dieselben den Behörden nicht angezeigt zu haben; der erste hatte sogar solche Schriften unter dem Militär verbreitet und für diese Complotter Theilnehmer gesammelt. Der Generalgouverneur von Savoyen bekräftigte diese Urtheile und befahl, sie in ihrem vollen Umfange zu vollziehen.“

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Am 17. Juni eröffnete der H. Gouverneur von Neuchâtel die diesjährige Session der Landstände mit folgender Rede: „Meine Herren! Mit großer Zufriedenheit muß ich zu Ihnen über den Zustand des Landes sprechen, in welchem der Schein von Gefahr, der es einen Augenblick bedrohte, von Neuem die Einigkeit und Ergebenheit der treuen Bevölkerungen aufs Drücklichste an sich gebracht hat. — Das plötzliche Erscheinen einiger hundert militärisch organisirter Fremdlinge an unseren Grenzen hatte den einheimischen Revolutionären, diesen unversöhnlichen Feinden der Wohlfahrt ihres Vaterlandes, wieder neue Vermegenheit eingebläht. Die wohlbekannten Führer der Gehrige rührten sich in jeder Hinsicht, um eine sogenannte dritte Bewegung zu organisiren, deren Motto Brandstiftung und Plünderung war. Die getreuen Bevölkerungen jedoch ließen sich weder durch Fremdlinge, noch durch Revolutionären einschüchtern; ein Jeder rückte sich stillschweigend, und mit Hülf der Vertheidigungsgesells, deren Eifer und Thätigkeit ich nicht genug loben kann, wurde die Organisirung aller Bezirke in wenigen Tagen beendet, so daß mehr als 3000 Mann bereit waren, auf das erste Signal nach den ihnen zu bezeichnenden Punkten zu eilen. — Die Regierung hatte ihrer Seits ebenfalls die erforderlichen Maßregeln getroffen, um den Angriff zurückzuweisen und den Stören der öffentlichen Ordnung eine exemplarische Züchtigung zu bereiten; sie hatte ein wachsameres Auge auf die Führer gerichtet und ließ deren Strafverlehen der Tage, so wie ihre nächsten Zusammenkünfte an den Grenzen von Val de Saint-Imier, mit strenger Aufmerksamkeit in der That verfolgen. — Wenn die Pläne unserer Feinde nicht zur Ausführung gekommen sind, wenn das Kriegsgetöse nicht von Neuem in unseren Thälern widerhallte, so verdankt es das Land seiner festen und ruhigen Haltung, eine Frucht der Hingebung aller Wohlgesinnten. Mögen die Guten stets zusammenhalten, meine Herren, mögen sie sich fernerhin auf die Regierung stützen, wie die Regierung fortfahren wird, sich auf sie zu stützen; dann wird Alles, was die Vöser gegen das Wohl des Vaterlandes unternehmen, zu ihrer Schmach und Schande ausschlagen.“ — Die Stände schritten hierauf zur Wahl der Candidaten für die Präsidentsur, und diese fiel auf die H. von Chambrier, Chaulandes und Jeanneret. Der Maître von Valangin, H. von Chambrier, der die meisten Stimmen hatte, wurde von dem Staaterrath als Präsident für diese Session ernannt.

### Niederlande.

Das Amsterdamer Handelsblad vom 22. Juni enthält einige Betrachtungen über die jetzt beendigte Session der Generalstaaten und sagt mit Bezug auf die Stelle in der Rede, womit der Minister des Innern die Versammlung entließ, welche die Hoffnung einer baldigen

Erledigung der belgisch-holländischen Angelegenheiten ausdrückt: „Die Bedeutung dieser Worte in dem gegenwärtigen Augenblicke braucht nicht besonders hervorgehoben zu werden. Wir freuen uns aber, darin die Bestätigung des allgemeinen Gefühls zu finden, daß die Convention vom 21. Mai uns dem Ziel einen großen Schritt näher gebracht hat; wir freuen uns darüber, als über den Vorboten der Erfüllung unserer Wünsche, die wir am Ende des vorigen Jahres ausgesprochen, daß nämlich das Jahr 1833 für Niederland ein Anfang besserer Zeiten werden möge. — Was aber die Aussicht auf Erfüllung dieser Wünsche noch mehr verstärkt, ist die durch den Minister auch bei dieser Gelegenheit wiederholte Versicherung, daß der König wünscht, die endliche Abmahlung baldigh zu Stande gebracht zu sehen, und daß zur Erreichung dieses Jieles Alles angestrebt werden wird, was sich mit der Ehre und mit den Interessen Altniederlands verträgt. Wir können daher fest darauf bauen, daß die Regierung nichts verabsäumen wird, um durch das Abschließen eines billigen Endvertrages die wenigen noch streitigen Punkte zu beseitigen, und somit einem Zustand der Dinge ein Ende zu machen, der, obwohl von der Nation mit Muth und Standhaftigkeit ertragen, doch in vieler Beziehung als allgemein drückend und für viele besondere Interessen als sehr nachtheilig zu betrachten ist. D diesem Druck und diesem Nachtheil ist aber auch schon durch die Regierung abgeholfen, so weit die Convention vom 21. Mai dazu Gelegenheit gab. Ein großer Theil der Kriegsmacht kehrt mit unbeschränktem Urlaub ins bürgerliche Leben zurück, und die günstige Jahreszeit, welche vieler Hände Arbeit verlangt, ist dabei offenbar berücksichtigt worden. Andere Ersparnisse sind und werden noch bewerkstelligt, und von den zur Verfügung der Marine- und Kriegsdepartements gestellten außerordentlichen Summen soll, der Versicherung des Ministers gemäß, so wenig gebraucht werden, als es die Umstände nur irgend zulassen. — Und sollten wir uns, dieß Alles vor Augen, nicht willig der Hoffnung überlassen, andern und besseren Zeiten entgegenzugehen? Der König und die Nation verlangen den Frieden; zur Erhaltung desselben haben beide große Opfer gebracht. Europa muß uns in dieser Hinsicht Gerechtigkeit widerfahren lassen, und wenn, wie wir zuversichtlich hoffen, bei den großen Mächten dieselbe gute Gesinnung herrscht, so mußten wir nicht, was ferner noch dem Wunsche Niederlands, der der Wunsch von ganz Europa ist, im Wege stehen sollte.“

### Belgien.

Die Verhandlungen über den Abgesandtenwurf dauerten auch noch in der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 22. Juni fort. In den vorigen Sitzungen hatten besonders die Minister des Innern und der Justiz die Angriffe der Opposition hinsichtlich der Unruhen in Antwerpen und Gent, und der Absehung einiger Beamten zurückzuweisen gesucht. Am 22. nahm der Minister der auswärtigen Angelegen-

heiten das Wort, um auf die gegen ihn vorgebrachten Bemerkungen zu antworten. Er äußerte sich im Wesentlichen folgendermaßen: „Ein ehrenwerther Deputierter hat es sich gestern angelegen seyn lassen, die Vortheile herauszubringen, welche für Belgien aus der Convention vom 21. Mai hervorgehen. So großes Lob der gewandte Redner auch verdient, so kann ich doch nicht umhin, zu bedauern, daß es auch die erstentstehenden glücklichen Folgen jener Convention aufgedeckt hat. Unter gewissen Umständen ist es gefählich, die ganze Wahrheit zu sagen, besonders wenn diese Wahrheit geeignet ist, die Aufmerksamkeit unserer Gegner zu erwecken. Das Stillschweigen, wie man es auch anlegen möge, wird alsdann eine Pflicht. Ich habe mich deshalb auch darauf beschränkt zu müssen geglaubt, zu beweisen, daß das Ministerium, indem es der Convention vom 21. Mai seine Zustimmung gab, nicht mit seinen früheren Erklärungen in Widerspruch getreten ist. Diese angebliche Widerspruch ist der Hauptvorwurf, den man den Ministern im Laufe der Verhandlungen gemacht hat. — Als zuerst von der Möglichkeit einer Preliminär-Convention gesprochen wurde, fand dieser Gedanke allgemeinen Beifall, und wie erklärten, daß wir einer solchen unter den von mir mitgetheilten Bedingungen beitreten würden. Ich begreife daher nicht, wie man uns heute gleichsam ein Verbrechen daraus machen kann, dem in Rede stehenden Arrangement beigetreten zu seyn. — Ist es vielleicht die Aufhebung der Zwangsmassregeln, die man noch vor kurzer Zeit an diesem Orte für ganz unentbehrlich erklärte, welche den Vorwürfen gegen die Minister zur Grundlage dient? Ich kann es nicht glauben. Das Ministerium konnte gegen die Rationalrepräsentation nicht die Verpflichtung übernehmen, sich so lange der Aufhebung der Zwangsmassregeln zu widersetzen, die Holland dem Tractat vom 15. November angenommen hätte. Das wohlverstandene Interesse des Landes mußte bei dieser Gelegenheit zur Richtschnur dienen; durch eine solche Verpflichtung würde man sich in die Nothwendigkeit versetzt haben, die Annahme einer provisorischen Lage zu verweigern, welche wesentlich vortheilhafter für Belgien ist, als die, welche sie durch den Tractat vom 15. November erhält. Es mußte dem Ministerium genügen, daß die Preliminär-Convention den Genuß der Vortheile für Belgien sehr sehr, welche es selbst bezeichnet hatte, und daß dem Tractate vom 15. November kein Abbruch geschah. Unter diesen Bedingungen war es die Pflicht der Regierung, der Preliminär-Convention beizutreten, und sie hat es gethan. — Es ist noch ein anderer Einwand gegen die Aufhebung der Zwangsmassregeln vorgebracht worden; man hat dieselbe als den Verpflichtungen entgegenlaufend betrachtet, welche England und Frankreich gegen Belgien übernommen hätten. Dieser Vorwurf ist eben so unbegründet. Man vergißt immer wieder, daß die ausführenden Mächte sich nicht verpflichtet haben, die Mittel anzuwenden, welche wir ihnen zur Ausfüh-

zung des Tractates vom 15. November an die Hand zu geben für gut finden dürfen; sie haben sich in dieser Beziehung alle Freiheit vorbehalten; und dieser Vorbehalt wird durch die Lage von Europa und der direct interessirten Parteien, so wie durch die Natur der Sache selbst vollkommen gerechtfertigt — So lange Holland Alles von der Hand wies, was in einem vollständigen und schließlichen Abkommen führen konnte, so lange mußten die Zwangsmaßregeln in Kraft bleiben, und sind es geblieben; aber sie hatten in den Augen von Europa und besonders in den Augen der englischen und französischen Nation keinen vernünftigen Grund mehr, wenn man sie fortgesetzt hätte, nachdem Holland eine Acte unterzeichnet hatte, welche Belgien fast alle Vortheile des Tractates vom 15. November sichert. — Nachdem der Redner die Behauptung einiger Mitglieder, daß durch die Convention vom 21. Mai der Tractat vom 15. November in so fern annullirt sei, als darin eines neu abzuschließenden Tractates Erwähnung geschehe, zu widerlegen gesucht, und erklärt hatte, daß die belgische Regierung stets darauf beharren werde, den Vertrag vom 15. November als Grundlage in jedem Definitivtractat angenommen zu sehen, fuhr er in nachstehender Weise fort: „Man hat der Convention vom 21. Mai noch einen andern Vorwurf gemacht. Dieser Acte, so sagt man, setzt einen *status quo* fort, den das Ministerium im Monat October v. J. für unerschütterlich erklärt hat. Dieser Vergleich scheint mir aber falsch. Der *status quo*, in dem wir Belgien gefunden haben, weicht wesentlich von dem ab, in welchen es durch die Präliminär-Convention versetzt worden ist. Im vergangenen Monate October war die Citadelle von Antwerpen von den Feinden besetzt, die Maas geschlossen, und alle Bedrücknisse des Krieges waren vor der Thür. Heute ist die Citadelle geräumt, die Schifffahrt auf der Maas uns geöffnet, und der König von Holland hat die feierliche Verpflichtung übernommen, sich bis zum Abschluß des Definitivfriedens jeder Feindseligkeit gegen das von belgischen Truppen besetzte Gebiet zu enthalten. Im October hatte unser Besch der Districte von Limburg und Luxemburg, welche der Tractat vom 15. November Holland zuweist, in den Augen der Mächte der Militärbehörden keinen gesetzlichen Character. Heute ist dieß dagegen der Fall, und alle Einwendungen, welche man täglich aus jenem Grunde erhob, fallen nunmehr fort. Der Verfall, mit welchem die Convention vom 21. Mai im ganzen Lande angenommen worden ist, beweist auch zur Genüge, daß das Volk die Verlängerung des jetzigen Zustandes der Dinge nicht ungenir sieht. — Man hat einige Zweifel über die aufrichtige Ausführung der Convention erhoben; diese Zweifel haben bis jetzt keinen andern Grund, als das Verfahren holländischer Seiten auf der Schelde, hinsichtlich der Boosten. Was man in dieser Beziehung behauptet hat, ist wahr; aber es läßt sich daraus noch keine ungünstige Folgerung ziehen. Es ist in der That seit der Ratifi-

cation der Convention noch zu kurze Zeit verfloßen, als daß dieselbe schon ihre vollständige Ausführung hätte erhalten konnte. Wie dem aber auch seyn möge, so habe ich mich in dieser Hinsicht keiner unvorsichtigen Zuhörigkeit überlassen; und in dem Augenblicke, wo ich von dem Verfahren auf der Schelde Kenntniß erhielt, habe ich mich bemüht, die lebhaftesten Vorstellungen zu machen. Aber Sie begreifen, meine Herren, daß, da diese Vorstellungen nicht auf dem directen Wege an den Ort ihrer Bestimmung gelangen konnten, auch die Abtheilung des erwähnten Umstandes einige Zögerung erleiden muß. Den mir zugesagten Berichten zufolge, hat übrigens die Weigerung, unsere Boosten durchzulassen, bis jetzt keinen andern Grund, als den Mangel an Instructionen von Seiten der holländischen Regierung. — Es bleibt mir nun noch übrig, auf die Frage eines ehrenwerthen Deputirten in Betreff der Rückände der Schuld zu antworten. Da dieser Gegenstand einen Theil der jetzt zu eröffnenden Unterhandlungen ausmacht, so würde ich gegen meine Pflicht fehlen, wenn ich mich darüber ausließe. Das Interesse einer Unterhandlung legt mir ein strenges Zurückweichen auf, und ich werde dasselbe auch in Bezug auf alle andern Fragen beobachten, die mit den künftigen Unterhandlungen in Verbindung stehen. Sie werden, meine Herren, diesen Entschluß billigen, da Sie wissen, wie leicht man durch unvorsichtige Enthüllung seiner Pläne und Absichten einer schwerenden Unterhandlung schaden kann. Die in Bezug auf den Tractat vom 15. November von der Regierung wiederholt abgelegten Erklärungen sind Ihnen übrigens eine sichere Bürgschaft, daß die dem Lande erworbenen Rechte nicht geopfert werden können.“

Der Moniteur Belge enthält folgendes: „Die Regierung hat die Nachricht erhalten, daß kürzlich das belgische Schiff Theodore bei seiner Ankunft in Stockholm in Begehung auf die Tonnen, Donanen und andern Abgaben dieselben Vortheile erlangt hat, welche die holländischen Schiffe genießen.“

#### Truttsland.

Folgendes ist die Adresse der kaiserlichen Ständeversammlung an S. Hoheit den Kurprinzen, regierenden als Antwort auf die Eröffnungsspeech: — Durchlauchtigster Kurprinz und Mitregent, Hochdignarster Kurprinz und Herr! Für die Versicherung der höchsten Huld und Gnade, womit S. Hoheit durch Höchsteren Bewillmächtigten unsere Stellungen sobald nach unserer Zusammenberufung haben eöffnen lassen, bringen wir Hochdignarsten hienmit unsern ehrsüdtigsten Dank dar. Zu nicht minderer Dankbarkeit fordern uns die Worte des Vertrauens aus, welche S. Hoheit gegen uns aussprechen geruht haben. — Wir dürfen uns deren um so aufrichtiger erfreuen, als es stets Höchsterer getreuen Landkinder ernstliches Bestreben war, sich dieses Vertrauens würdig zu bezeigen, und auch wir durchdum-

gen sind von dem innigsten Wunsche, unserer diesem Vertrauen entsprechende Gesinnung durch Beförderung der landeswirthschaftlichen Absichten Ew. Hoheit auf eine dem Wohle des Vaterlandes heilsame Weise zu beschützen. — Von dieser Gesinnung geleitet und eingegeben unserer verfassungsmäßigen Pflichten, geben wir mit um so größerer Hoffnung an das wichtigste Werk, welches in übereinstimmendem Zusammenwirken mit der Staatsregierung seiner Vollendung näher zu führen, wir um den Thron Ew. Hoheit versammelt sind. Schon bewährt sich der wohlthätige Einfluss der Verfassung, der immer mehr sich festsetzende Achtung vor dem Gesetze; schon erfreuen sich höchstlicher Unterthanen mancher Gesehe und Einrichtungen, welche ihnen Erleichterung und Hülfe zufügen, aber weit mehr noch bleibt für das Wohl des Landes zu thun übrig. Insbesondere nimmt die Ordnung des Staatshaushaltes unsere Thätigkeit und Sorgfalt in Anspruch, damit diese wichtige Angelegenheit auf eine den Bedürfnissen der Staatsverwaltung wie den Kräften der Unterthanen entsprechende Weise erledigt werde. — Als einen großen, höchst erfreulichen Schritt sowohl für uns als von allen Vorkern Teuschlands heiß ersehnten Ziele allgemeiner teuschlicher Handelsfreiheit, als auch für die Wohlthat höchstlicher Unterthanen insbesondere betrachten wir den glücklichen Erfolg, welchen die Unterhandlungen über die Zollvereinigung mit mehreren teuschlichen Staaten gehabt haben, und sehen der Vorlegung der deshalbigen Verträge ehrsüchtig voll entgegen. Wenn unserer Seits das aufrichtige, redliche Bestreben, dessen wir uns bewußt sind, aus allen unsern Kräften zur Beförderung der Landeswohlthat mitzuwirken, genügt, um ein erfreuliches Resultat dieses Landtages herbeizuführen, so dürfen wir uns der zuversichtlichen Hoffnung hingeben, daß endlich dieses erwünschte Ziel werde erreicht und auch im Inneren des Landes ein die Wünsche und Erwartungen des besonnenen Vaterlandsfreundes befriedigender Zustand werde erlangt werden. — Wie sehr die baldige Erreichung dieses Zieles in dem gemeinsamen Interesse der Regierung und der Unterthanen liege, erkennen wir um so mehr an, als leider durch die wiederholte Unterbrechung der Arbeiten der Ständeversammlung eine kostbare Zeit jenem wichtigen Zwecke entzogen worden ist, und schon in wenigen Monaten ein neuer Landtag bevorsteht. — So sehr uns dieses mahnt, unsere Thätigkeit auf das Nothwendigste und Dringendste zu beschränken, so weisen wir doch nicht, daß außer der Vorlegung des mit den Ständesherrn abgeschlossenen Vertrages und des Edicts über die besonderen Rechtsverhältnisse der Ständesherrn, welche wir einer pflichtmäßigen Prüfung zu unterwerfen nicht ermannen werden, Ew. Hoheit Ihre Entschließung uns hinsichtlich aller derjenigen Gesezentwürfe werden eröffnen lassen, welche bereits von der vorjährigen Ständerversammlung

berathen worden sind. Auch hegen wir das ehrsüchtige Vertrauen, daß, um die Verheißungen des jüngsten Landtagsabschlusses, besonders auch hinsichtlich einer den Bedürfnissen der Zeit entsprechenden Rechtsgesetzgebung in baldmöglichster Erfüllung geben zu lassen, Ew. Hoheit den erforderlichen vorbereitenden Arbeiten höchstliche besondere landeswirthschaftliche Fürsorge zuwenden werden. — Durchlauchtiger Kurprinz und Mitregent! Mit sehnsüchtvoller Erwartung wie mit hoffendem Vertrauen blickt Ihr treuergebendes Volk auf den wieder eröffneten Landtag. Möge Gottes Beistand und Segen das unter den heftigsten Wünschen für die Eintracht zwischen Regierung und Volk begonnene Werk begleiten, und zum glücklichen Ziele führen. — In dieser Ehrsüchtigkeit beehrt Ew. Hoheit unterthänig treuerborsamte Ständeversammlung und Namens derselben deren Präsident, (Unterz.) C."

Die Landstände des Herzogthums Sachsen-Meiningen-Hildburghausen sind auf den 23. Juni einberufen.

Der D<sup>r</sup> Mährten, Lehrer an der Gewerkschule zu Stuttgart, welcher vor einigen Tagen verstorben ist und auf den Nachtrag gefolgt wurde, ist, wie unterbisherigen Blättern zufolge, am 26. Juni wieder verstorben worden, und nach Stuttgart zurückgekehrt.

Wien, den 2. Juli.

Nachstehendes ist die Uebersicht der in der am 1. Juli vorgenommenen öffentlichen Verlosung des Staats-Dotationslehens vom Jahre 1821 per 37.500,000 fl. C. M. gezogenen einundvierzig höchsten Gewinne:

N <sup>o</sup> .	Gewinn	N <sup>o</sup> .	Gewinn
48,212	70,000 fl.	105,048	1,500 fl.
27,148	35,000 „	115,488	1,500 „
87,164	18,000 „	121,457	1,500 „
43,511	10,000 „	124,154	1,500 „
48,729	6,000 „	136,602	1,500 „
80,570	6,000 „	5,983	1,000 „
9,960	3,000 „	9,757	1,000 „
24,559	3,000 „	24,310	1,000 „
35,519	3,000 „	26,066	1,000 „
144,217	3,000 „	30,296	1,000 „
3,215	2,000 „	41,251	1,000 „
38,780	2,000 „	47,798	1,000 „
67,398	2,000 „	49,015	1,000 „
114,672	2,000 „	60,075	1,000 „
130,405	2,000 „	94,896	1,000 „
148,619	2,000 „	117,317	1,000 „
7,498	1,500 „	111,332	1,000 „
8,146	1,500 „	111,561	1,000 „
28,565	1,500 „	111,832	1,000 „
54,559	1,500 „	138,166	1,000 „
87,786	1,500 „		

Am 2. Juli war zu Wien der Marktpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in C.M. 95/100; doitto doitto zu 4 pEt. in C.M. 86/100; Darleh. mit Verloof. v. 3. 1820, für 100 fl. in C.M. —; doitto doitto v. 3. 1821, für 100 fl. in C.M. —; Wiener-Stadtsancess-Obgat. zu 2 1/2 pEt. in C.M. 54 1/2; Conv. Münze pEt. —; Contanten pr. Stüd 1234 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilot.  
Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 110A.



# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 4. Juli 1833.



Mercurische Beobachtungen vom 2. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	27.54	21.5. 21.	W.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.50	25 1 11	W. W.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.50	25 2 6	W. W. W.	trüb.

## Großbritannien und Irland.

Als in der Sitzung des Oberhauses vom 21. Juni Lord Wellington seinen Antrag gemacht hatte, einen Bericht über alle die Summen vorzulegen, welche in Folge der von der Regierung im vergangenen Jahre unternommenen Zehnten erhoben worden seien, antwortete ihm Lord Melbourne und hob als Erwiderung auf die Zweifel, daß die Regierung der Geistlichkeit den Zehnten verläßlere, die Thatsache heraus, daß die Regierung 104,000 Pf. St. an Zehnten zu fordern gehabt habe, davon sein 12,000 Pf. St. bis jetzt eingegangen. Die Kosten der Erhebung hatten aber mehr als 12,000 Pf. betragen. Der Herzog von Wellington machte namentlich darauf aufmerksam, daß die Landtaxe, welche künftig an die Stelle des Zehnten treten solle, von den Landeigenthümern, nicht von den jeweiligen Pächtern bezahlt werden müsse. Dieß gehe in Irland noch an, wo die Entschädigung etwa 1 Sch. per Acre betragen würde, wie aber, wenn man denselben Grundbesitz auf England anwenden wollte, wo 6 bis 7 Sch. per Acre bezahlt werden müßten, wie konnte der obigen gedrückte Landeigenthümer eine solche Last tragen? Der Redner warf sodann die ganze Schuld, daß es in Irland so weit gekommen sei, auf die strafbare Nachsicht, welche die Minister gegen die irischen Demagogen, und namentlich gegen H<sup>errn</sup> O'Connell selbst, beobachtet hätten. Graf Grey antwortete ihm: „Der Widerspruch gegen die Zehnten schreibt sich schon aus alter Zeit her, das Uebel wuchs mit jedem Jahre und erreichte endlich einen Grad, daß keine Regierung länger widerstehen konnte. Der offne Widerspruch gegen die Zehnten begann schon, ehe der edle Herzog das Ministerium verließ. (Der Herzog von Wellington so sagt hier: Nein! nein!) Der edle Herzog sagt nein, jedenfalls ist aber nicht zu läugnen, daß damals viele Theile Irlands, namentlich Clare, in höchster Aufregung waren, und ein allgemeiner Geist des Widerstandes gegen die Zehnten sich zeigte. Was die Verschuldung betrifft, daß die Regierung zu nachsichtig gehandelt habe, so weise ich sie auf sich selbst zurück. Ich brauche mich auf die, welche die Sünden kannte, ob wir nicht das Aeußerste thaten, um Gemüthspeithen zu unterdrücken, wo sie sich regten. Ich konnte mich indeß wohl beklagen, daß die Minister in ihren Bemühungen nicht von denen unterstützt wurden, von denen sie solches erwarten konnten, und daß die verschiedenen Parteien zwar zu Zeiten mit einander im Kampfe lagen, aber nicht sich einig zeigten, wenn es galt, den Ministern Hindernisse in den Weg zu werfen. Auch erinnere ich mich, daß der edle Herzog früher dieselbe Klage führte. Ich kann in die Einsichtlichkeit der Resolutionen, und die Art, wie sie ausgeführt werden sollen, nicht eingehen, weil die selben dem Haus noch nicht regelmäßig vorliegen; ich

will indeß, da man uns ohne Unterlaß vorwirft, wie bezaubert die Geistlichkeit, nur die Frage stellen, ob die edlen Lords gegeneinander glauben, die Geistlichkeit könne auf dem gewöhnlichen Wege des Gesetzes zu dem gelangen, was ihr ganz ungerecht gebührt? Wenn die Regierung von 104,000 Pf. nur 12,000, und diese nur mit ungeheuren Kosten erheben konnte, wie würde es der Geistlichkeit gehen? Einem officiellen Bericht zufolge, sind 4084 Zehntenlagen abhängig, von denen jede höchstens einen Schilling beträgt, und der ganze Betrag ist 115 Pf. St. 6 Sch. 3 D. Ich frage den edlen Herzog, ob es ratsam ist, einen Zustand der Dinge fortzudauern zu lassen, wo es unmöglich ist, solche kleine Summen ohne fortwährende Anwendung der bewaffneten Macht einzusammeln — Graf Roden befragte sich noch über die Verschuldigung, die Pächtern (Drangfischen) gegen die Regierung so senklich, wie die irischen Demagogen, und suchte sie zu widerlegen. Hiermit erbat die Debatte, die seine Folge hatte, indem Lord Wellington am Ende sein Amendement zurücknahm. Die Bill über die Lokalsteuern wurde nun durch die Committee, wo einige unbedeutende Änderungen vorgenommen wurden, worauf das Haus sich vertagte.

Das Unterhaus verwandelte sich am 21. Juni, nachdem einige Gegenstände abgemacht worden, in eine Committee über die irische Kirchenreform bill. Die Clause 129 bis 132 wurden nur mit einigen leichten Verbesserungen angenommen. Bei der 133ten Clause, welche von Abschaffung der den Bischöfen gehörigen Ländereien handelt, schloß Lord O'Mahony ein Amendement vor, wozu Verbesserungen, die ein Pächter auf solchen Ländereien vorgenommen, namentlich Bäumen u. dgl., ihm nach Verlauf der Pachtzeit zu Gute kommen, und bei einem neuen Pacht deshalb keine höheren Forderungen an ihn gemacht werden sollten. Der Zweck des Amendements scheint, solche Ländereien in Erbpacht umzuwandeln. Dieses Amendement, dem nur Lord Percival widersprach, am 21. gegen 85 gegen 49 Stimmen durch. Hierauf wurden die Clause 133 bis 146 angenommen. Als die 147te Clause verlesen wurde, welche besagt, daß das Geld, welches Heils aus der Vermehrung der Zahl der Bischöfe, dem Einziehen von Früchten und den Abgaben an den Einkünften der zu deren Pfändern ließe, vorerst zum Bau und zur Wiederherstellung der Kirchen und kirchlichen Gebäude, nachher aber zu Zwecken verwendet werden solle, wie das Parlament solche für gut finden, trat H<sup>err</sup> Stanen auf, und schlug vor, die letzteren Worte: „nachher aber zu Zwecken verwendet werden solle u. s. w.“ wegzulassen, und dafür „vestry cess“ zu setzen, damit der erzielte Ueberschuß nun diejenigen Ausgaben decke, welche sonst durch die vestry cess (Kirchenabgabe)

gedacht worden seien. **H<sup>r</sup>. Stanley** war offenbar in großer Verlegenheit, als er diesen Vorschlag machte, der einen der Hauptzüge der Bill vernichtete, indem nach dem früheren Plane der Minister der Ueberfluß hauptsächlich für den Unterricht in Irland, also auch für die Katholiken verwendet werden sollte, wogegen wahrscheinlich die Tories sich entschieden erklärten, und die Auslassung dieser Clause für Verbindung der Annahme der Bill im Oberhause gemacht hätten. **H<sup>r</sup>. Stanley** drückte sich darüber folgendermaßen aus: „Ich weiß, von welcher Bedeutung es wäre, wenn gerade jetzt diese Maßregel durchsiele; auch andere Maßregeln wären dann gefährdet, und Dinge konnten sich ereignen, die ich jetzt nicht näher berechnen will, die aber jedes Mitglied dieses Hauses nur mit Schauder betrachtet. Eine Stimme rief: Nein! nein! **H<sup>r</sup>. Stanley** bemerkte: dieses Nein kommt von dem ehrenwerthen Mitgliede Sir Osborn (Cobdett), ich bin erfreut, daß er die einzige Ausnahme im Hause ist. (**H<sup>r</sup>. O'Connor** und einige andere Oppositionsmitglieder riefen hier: nein! nein! wir sind unserer Meinung!) Ich bedauere, fuhr **H<sup>r</sup>. Stanley** fort, daß zwanzig Mitglieder im Hause sind, die nicht erlauben, welche Folgen die Verwerfung der ganzen Maßregel haben würde. Jedemfalls sind wir entschlossen, keinen Grundfuß auszuwerfen. Die substituirten Worte nehmen dem Parlamente das Recht nicht, über den Ueberfluß, wenn je einer heraus kommt, zu verfügen. (Gelächter und Geschie: Oh! oh!) Mein Zweck ist, keinen Grundfuß auszuwerfen, und ich bitte deshalb im Geiste der Verabredung, daß das Haus sich nicht verleiten lasse, zur Verwerfung dieser Maßregel beizutragen, welche so ernste Folgen haben würde. Meine Absicht ist, diesen Fonds der allgemeinen Staatskasse zuzuwenden, und ihn zu fiscalischen Zwecken vor allen andern zu verwenden. **H<sup>r</sup>. O'Connor** trat sogleich auf und sagte: Als die Minister den Grundfuß annahmen, daß das Parlament über Reichthum verfügen könne, haben sie zum ersten Male in ihrem Leben gezeigt, daß sie dem irischen Volke eine Erleichterung zukommen lassen wollten. Dieser Grundfuß ist der einzige von Bedeutung in der ganzen Bill, und dieser soll jetzt aufgegeben werden. Ich fordere das Haus auf, der Versprechung eingedenk zu sein, welche die Minister spenden, als sie ihre Zwangsmaßregeln durchsetzen wollten; ich bitte es, sich zu erinnern, daß die Minister laut erklärten, mit diesen beiden unverwundeten Maßregeln hätten oder sollen zu wollen. Sie erklärten, daß sie hinsichtlich des Kirchenguthums in Irland einen großen Grundfuß ausstellen wollten, daß Diamond mit Taren belegt werden könne, um eine Kirche zu bezahlen, von der er keinen religiösen Unterricht erhalte, und daß die Anomalie beseitigt werden solle, wornach eine Kirche ohne Gläubige besteht. Eine solche widerträgliche Verdröber, als die Minister sich hier schuldig machen, ist, so wahr Gott lebt, unerhört. Sie geben den einzigen guten Grundfuß in der Bill auf, aus Furcht vor Collision mit einem Feinde, vor dem sie keine Furcht zu haben sich rühmten. Man hat anderswo von einem Kampfe gesprochen, in welchem der tapferste Soldat des Zeitalters der Anführer seyn soll; und abermals erklärten die Herren gegenüber, sie schünten den Kampf nicht. Sie fürchteten sich aber und fürchteten sich noch, und die Ausföhrung des Grundfußes dieser Bill ist der Beweis, daß sie dem Kampfe ausweichen. (Hört! und Beifall.) Ständes es mit Flammensügen auf diesen Mauern, es konnte nicht leichter seyn. Wohlhan denn, sie mögen ihre Stellen behalten, sie mögen sich doron flommen, so lange als der Mühe lohnt, aber sie mögen auch zuhören, was des

Land von ihnen denken wird, wenn es sieht, daß sie, um ihre Plätze zu behalten, ihre Grundfüße aufzupfern und ihre Versprechungen drehen. Ich sage ihnen aber, wir wollen die Bill, die ganze Bill. Ihr habt die wichtigste Clause, den einzigen Grundfuß, der Werth hatte, weggelassen, und verlangt jetzt, daß wir sie so annehmen sollen. Wir werden die so verklärte Bill nicht annehmen. Sendet sie nach Earlston Terrace (wo der Conservativclub sich versammelt), dort wird man sie annehmen, denn die Bedingungen sind bereits geschlossen. Ich wiederhole, daß ich sie nicht annehmen werde, und ich protestire dagegen in meinem eigenen Namen, und im Namen des irischen Volkes. Ich fordere die Minister, ich fordere das Haus auf, ihre Versprechungen zu halten und diese Änderung zu verworfen. **H<sup>r</sup>. Stanley** rief die Beschuldigung, daß in Vertheil der Maßregel ein Compromiß Statt gefunden habe, entschieden zurück, und suchte auszuführen, daß nicht sowohl die Verlegung des Parlaments über die Wälder, sondern die eigentliche Kirchenreform, die Verminderung der Bisthümer und die bessere Beschäftigung der geringeren Pfarren, der Hauptzweck der Maßregel gewesen sei. Die **H<sup>r</sup>. Hume, Harve, O'Connor, Er** etc. und mehrere andere protestirten gegen die Weglassung der Clause, und behaupteten unumwunden, die Minister seien, um im Amte zu bleiben, mit den Tories in Unterhandlungen getreten. **H<sup>r</sup>. Macanly, D<sup>r</sup>. Enghington, Sir R. Peel, Lord Sando, Lord Edrington, Lord J. Russell**, kurz die ganze eigentliche Ministerialpartei im Vereine mit den Tories erklärte sich für **H<sup>r</sup>. Stanley's** Vorschlag, der auch bei der Abstimmung mit 280 gegen 148 Stimmen angenommen wurde. Die übrige Verhandlung des Unterhauses war von keiner Bedeutung.

Die Erklärungen des französischen Kriegsministers in Bezug auf Algier, in der Sitzung der Deputirtenkammer vom 18. Juni, die auch bereits im Oberhause zur Sprache gebracht worden sind<sup>\*)</sup>, geben den englischen Wärdern Stoff zu mannigfaltigen Bemerkungen. Die Times vom 21. Juni äußert sich darüber folgendermaßen: „In Bezug auf Algier hat die französische Regierung durch das Organ des Präsidenten des Conseils (Marshall Dault) vorigen Donstag erklärt, daß sie nicht die Absicht habe, diese Eroberung auszuführen, sondern wünsche, daß sie von Frankreich colonisirt werde, und daß die gedachte Regierung gegen keine andere Macht irgend eine Verpflichtung einzugehen sei, welche diesen Mächten ein Recht geben konnte, sich in die fortgesetzte Occupation von Algier zu mischen. Nach der unumwundenen Sprache der französischen Presse in den lehtverfloffenen drei Jahren, nach dem ganzen Inhalte der ministeriellen Erklärungen, und nach dem Benehmen der Agenten der französischen Regierung in Afrika, ist doch die einzige Antwort, die man erwarten konnte, obgleich sie im directen Widerspruch mit den Versicherungen steht, die zur Zeit, als die Expedition von Marabout, gemacht wurden. Marshall Dault, welcher die Regenschloß eroberte und den Den verjagte, handelte, als ob er permanenten Besitz von Nordafrika im Namen der Bourbons nehmen sollte. Marshall Clausel, sein Nachfolger, deklarierte das Recht der Eroberung im Namen der neuen Dynastie, und parodierte, als er die dreifarbige Fahne auf dem Berge Atlas aufkante, die Sprache Napoleons unter dem ägyptischen Pyramiden und stellte dieselben

<sup>\*)</sup> Vergl. De Rer. Procl. vom 28. Juni u. 2. Juli.

Anmaassungen voran. Clausele Nachfolgre, von dessen Maassregeln wir wenig gehört haben, verfolge daselbst den Gang. Alle drei trafen in militärischer und administrativer Hinsicht Maassregeln und Anordnungen, als ob sie die algerische Regiererschaft als einen Theil des französischen Gebietes beträchtigten, — sie luden Colonisten ein, den Boden zu bebauen — sie machten Incursionen nach allen Seiten um ihre Gegner zu überwältigen und ihre Niederlassungen zu sichern — sie ernannten Mustermeistern und verlaufen ganze Districte an Compagnien oder Individuen, welche die Fruchtbarkeit und das günstige Klima des Landes zu Erzeugung der werthvollsten Producte der tropischen Regionen, auf 4 bis 500 Meilen von der französischen Küste, zu bebauen veranlassen. Von Marabout Clauzel selbst, der ein Buch über diesen Gegenstand geschrieben hat, glaubt man allgemein, daß er noch andere Gründe, außer denen eines reinen Patriotismus haben dürfte, um das Unternehmen der Colonisation dieser neuen französischen Niederlassung zu verführen. Keines ihrer Colonisationsprojekte ist jedoch bisher gelungen, obgleich die Eroberung der Nationalität viel zu sehr schwächelt, als daß man sich entschließen könnte, sie aufzugeben. Royalisten und Republikaner sehen gemeinschaftlich der Regierung zu, sie zu behalten, erstere, weil sie darin das letzte Siegeszeichen bourbonischer Kraftausübung erblicken, letztere, weil sie darin ein Mittel sehen, ihrer Regierung Handel von Seite der fremden Mächte zuweihen. Dieser letztere Zweck wird jedoch schwerlich erreicht werden, obwohl wir, wenn es gegenwärtig in der Politik Englands läge, die Räumung Algiers zu verlangen, nicht bezweifelten, wie die französische Regierung, im Einklange mit freundschaftlichen Verhältnissen, oder mit der Nationallehre, den Besitz von Alger behaupten könnte. Die Regierung, welche auf die Bourbons folgte, hat sich allen diplomatischen Verpflichtungen, welche die Bourbons eingegangen waren, unterzogen; letztere haben dem Ministerium des Herzogs von Wellington bestimmt erklärt, daß ihre Expedition nach Afrika durch keine Eroberungsführungen abgelenkt werden werde; was daher auch in der physischen Constitution oder in den historischen Ergründungen des Landes, das ihre Waffen erobert haben, liegen mag, eine politische Verantwortlichkeit dieser Art würde die neue Dynastie in keinem sehr vortheilhaften Lichte zeigen."

Der National am 24. Juni, der obigen Times-Artikel theilhaft, begleitet ihn mit folgenden Bemerkungen: "Die Times, ungeachtet des prähablen Tones, in dem sie auftritt, sagt im Grunde nicht viel mehr als Lord Grey. Dieses Journal behauptet zwar, daß es der republikanischen Opposition in Frankreich nicht gelingen werde, durch den Besitz von Alger einen Druck zwischen den beiden Regierungen herbeizuführen, sagt aber nicht, wie dies geschehen oder nicht geschehen wird. Will die Times es etwa zu verstehen geben, daß unsere Regierung versprochen hat, nachzugeben, oder daß das Whigministerium geneigt ist, seine Reclamationen nicht ernsthaft zu betreiben? Wenn die Times den zweiten Fall für eben so möglich hält als den ersten, wezu dann die lächerlichen Drohungen am Schluß ihres Artikels? Die Times behauptet die Gründe nicht, auf die man sich stützen konnte, um die Räumung der französischen Regiererschaft mit Gewalt zu verweigern, wenn England diese Räumung, in Folge des von der vorletzen Regierung gegebenen Wortes, verlangen sollte. Will aber, wir sehen sehr gut die Gründe ein, die eine solche Weigerung unterstützen konnten, und unsere Nationalität empfindlichkeit in dieser Beziehung oder vielmehr das Gefühl des guten Rechtes spricht wir

gebieterischer in uns als bei der Times; denn wir müssen die Möglichkeit einer gütwilligen Räumung schlechterdings in Abrede stellen. Frankreich hat Alger erobert, und es behauptet diese Eroberung gerade, weil es selbst eigene Kosten und Gefahr, ohne Beistand von irgend Jemandem und selbst mit Hinzufügung über die Oberfläche Englands gemacht hat, welches über dessen Vermögenheit spottete und Frankreich eine blutige Niederlage bei einem Unternehmen versagte, in welches sich Lord Exmouth trotz seiner Kühnheit niemals einzulassen gewagt hatte. Diese Gründe sind für ganz Frankreich einleuchtend; nichts wird im Stande sein, Frankreich in dieser Hinsicht von der betretenen Bahn abzubringen."

Consols am 22. Juni 90/91.

#### Spanien.

Die Pariser Blätter geben folgendes als die Antwort, welche der König von Spanien seinem Bruder, dem Infanten Don Carlos, auf das von diesem unterm 29. April d. J. an ihn gerichtete Schreiben \*) erlassen hat: "Madrid, den 6. Mai 1833. Mein theuerster Bruder Carlos! Ich habe nie an deiner Jüngung mich gewundert, und hoffe, daß du eben so wenig an der meinigen für dich zweifelst; allein ich bin verpflichtet, für meine und meiner Tochter Rechte, so wie für die Rechte meiner Krone zu wachen. Eben so wenig will ich deinem Gewissen Gewalt anthun, um dich zur Verzichtleistung auf deine angeblichen Rechte zu bewegen, die dir, wie du glaubst, Gott allein nehmen kann, obgleich sie doch auf die Entscheidung von Menschen gerathen sind. Aber die brüderliche Liebe, die ich stets für dich gehabt habe, bewegt mich, dir den Kummer und Verdruß zu ersparen, den du in einem Lande empfinden würdest, wo deine Rechte nicht anerkannt werden. Meine Pflichten als König nöthigen mich, einen Infanten aus Spanien zu entfernen, dessen Anspruch der Mißvergnügen zum Vorwande der Beunruhigung dienen würden. Gründe der höchsten Politik, die Wünsche des Königsraths, die es ausdrücklich verordnen, dann eigene Rechte, die mir so theuer ist, wie das Wohl meiner Völker, machen deine Rückkehr nach Spanien unmöglich; ich ermächtige dich, sobald mit deiner Familie den Weg nach den päpstlichen Staaten einschlagen; du wirst mir Nachricht von deiner Ankunft und von dem Orte geben, den du zum Aufenthalt gewählt hast; eines meiner Kriegsfahrzeuge (die Fregatte *Eltao*) wird unverzüglich im Hafen von Lissabon ankommen, und dort zu deiner Verfügung gestellt werden. Spanien ist von jeder fremden Einwirkung und von jedem fremden Einflusse in Betreff seiner innern Administration unabhängig, und ich würde gegen die freie und vollständige Unabhängigkeit meiner Krone handeln, und das allgemein von allen europäischen Souverains angenommene Princip der Nicht-Intervention verletzen, wenn ich selbst die von dir gemachte Mittheilung machte."

#### Rußland.

Die St. Petersburgschen Zeitungen enthalten einen Bericht über den Aufenthalt Ihrer Majestäten in Helsingfors. Die Kaiserin, Herrschaften verbrachten daselbst einen Theil der Bürgerfeste geachteten Maß mit ihrer Gegenwart und nahmen an mehreren Fängen Theil. Vorher hatte sich die Kaiserin folgende Worte an den Gouverneur von Finnland, Fürsten Menschikoff, gesagt: "Sie diesen Herrn, daß Ich dich ersehe in Finnland so zu finden, wie Ich es von Meinem Bruder überkommen habe, und wie Ich es Meinem Sohne zu hinterlassen ge-

\*) Vergl. Dikt. v. Beob. vom 8. Juni.

denke. Während der Anwesenheit Ihrer Majestäten erfreuten sich mehrere Personen noch desondere Reilmahle der allerhöchsten Günst; die Grafin Ardbinder wurde zur Ehrenbame des Katharinensordens, die Baroness Melin und Adäulen Aline Eternowall wurden zu Hofräuinen Ihrer Majestät der Kaiserin und der Landeshauptmann Graf Gustav Armetz zum Ritter des St. Stanislausordens erster Classe ernannt. Noch von dem Dampfboote aus überdanden Ihre Majestäten in dem Augenblicke, wo die Anker gelichtet wurden, dem Stadtharn ein Geschenk von 8000 Rubeln. Der Fürst Menschikoff begleitete die hohen Herrschaften auf ihrer Heimreise.

#### 8. Juni 1840.

In der Sitzung der Palastkammer am 24. Juni werden mehrere Berichte über Entwürfe von örtlichen Interessen erhaltet. H. Prier berichtet über das Einnahmehudget und schloß auf Annahme desselben. Die Erörterung begann dann über das Ausgabenbudget. H. Portal sprach gegen Verhältnissveränderungen bei den Staatsbeamten. H. von Montlosier ging die früheren Handlungen des Ministeriums durch, und sprach über die Lage des Landes. Er war sehr aufgebracht gegen die geheimen Associationen, und erklärte, daß ihm die gegenwärtige Lage nicht viel Vertrauen einflöße. Das Budget ward hierauf angenommen.

Dem Journalist des Debats zufolge verläßt der Graf de Bondy die Präfektur des Seine-Departements und H. Kambur ein Mitglied der Deputiertenkammer, ist an dessen Stelle zum Präfekten dieses Departements (Paris) ernannt.

Der Moniteur gibt folgenden Auszug der politischen Berichte aus Alger: Die Verührungen, welche man endlich mit den arabischen Heers in Alger angefaßt hat, gewähren die befriedigendsten Resultate. Alles läßt hoffen, daß unsere Verührungen mit den Eingebornen sich erweitern, und in dem Maße beschleunigen werden, als ihnen unsere Herrschaft unwiderstehlich erscheint wird; denn ihr religiöser Glaube läßt sie dem, was sie nicht verdröben können, sich unterwerfen. Schon gegenwärtig konnte man, wenn man die arabische Bevölkerung nach den stichlichen Einnahmen, die sie an den Tag legt, beurtheilen wollte, geneigt seyn zu glauben, daß sie ausreicht mit uns im Frieden leben möchte. Wenn es aber auch wahr ist, daß man diesem Scheine der Unterwerfung nicht blind vertrauen darf, so muß man dennoch eine große Besserung in der Stimmung der Stämme gegen uns anerkennen. Folgende Thatfachen bezeugen insoweit diese Besserung. In der zwischen unsren Vorposten und dem Meere des Alger bestehenden Landstrecke in einem Umkreise von beinahe drei Stunden, wo die Europäer in völliger Sicherheit sind, tragen die Araber, welche diese Landstrecke bewohnen, zur Verdröberung von Viehstählen und anderen Vergehe bei, und liefern Hülfsstoffe, die auf ihre Kosten bezitten und ausgehatter sind.

Ueber unsrer Vorposten hinaus, in einem Umkreise von zwei bis drei Stunden in südwestlicher und südöstlicher Richtung ist unser Einfluß hinfänglich beschränkt, um einzelnen Menschen zu gestatten, durch das ganze von den Stämmen Beni Grent, Beni Musti und Grasmah besetzte Gebiet, die uns schon oft Beweise des Vertrauens

und der Aufschüßigkeit gegeben haben, zu gehen. Die Einwohner von Bidia und Colrah zeigen seit einiger Zeit sehr lebliche Einnahmen. Die Einwohner von Bugia äußern den Wunsch, eine französische Besatzung zu besitzen, um sie gegen Stämme der Verdröber, von denen sie manchmal zu leiden haben, zu beschützen. Insoweit ist zu bemerken, daß diese Stämme, weit entfernt feindselig gegen uns zu seyn, sich durch ihre Theilnahme in Verdröberung mit uns gefest, und ihre guten Einnahmen für uns dadurch bewiesen haben, daß sie einen Theil des Heeres, welche wir für die Verdröber des Mittagebietes gebaueten, fällen ließen. Unsere Lage in der Provinz Oran verbessert sich ebenfalls allmählich; die ausgezeichneten Vortheile, welche General Desmichels über die Stämme davon getragen hat, die unaufhörlich seit der Verdröberung französischer gegen uns begangen hatten, müssen nothwendig die Unterwerfung der benachbarten Cantone herbeiführen, und diesem Beispiele werden unschwer andere folgen. Uebrigens muß die durch den General Desmichels einer großen Zahl von Weibern und Kindern des Stammes Garabas, die nach dem Trefsen von Kadur-Debbi am 8. Mai die französische Gerechtigkeit angeht, gewährte Schuld eine große Wirkung auf diese Hartenwiller ausüben. Alles läßt hoffen, daß in Folge dieser glücklichen Erfolge die Städte Mostaganem und Arzew sich selbst unserer Herrschaft unterwerfen werden. Man hat schon aus den Berichten des Generals Uzer ersehen, daß unsere Lage zu Oua sehr gut ist. Mehrere der französischen Autorität ganz unterworfenen Stämme unterhalten freundschaftliche Verührungen mit uns, und haben schon mit unsren Truppen zu den letzten Expeditionen mitgewirkt, die gegen entfernteste Stämme, welche Viehstahl und Räubereien gegen unsere Verbündeten und bis in unsere Niederlassungen begangen hatten, vorgenommen wurden.

Aus einer in französischen Journalen (der Tribune und dem Messager) geäußerten statistischen Tabelle der Deputiertenkammer während der gegenwärtigen Session geht hervor, daß sie aus 150 Mitgliedern der Opposition, 41 Mitgliedern (abweichend der Ministerkammer), 29 Mitgliedern sehr ergebene Ministerkammer, 2 Mitgliedern unabhängiger Legitimisten und 6 Deputierten, die nothwendig ihren Sitz genommen haben, bestehe.

H. Morlet, Oberkassier des Gemeinwesens, ist an seinen bei der Belagerung der Citadelle von Antwerpen erhaltenen Wunden zu Hille gefahren.

Am 24. Juni 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 1/2 p. 20. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 78 1/2 p. 20. — Am 25. Juni 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 95. 3 Percents 78 1/2 p.

Am 3. Juli war zu Wien der Mittelpreis des Staatsanleiheverdröberungen in 5 p. 100, in G. M. 95 1/2, 1 detto — zu 4 p. 100, in G. M. — 1 Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in G. M. — 1 detto — v. J. 1821, für 100 fl. in G. M. — 1 Wiener Stadtanleihe-Oblig. zu 2 1/2 p. 100, in G. M. 54 1/2, 1 Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. G. M. 98 1/2, 1 An. Wfo. 2 Monat. — Conv. Münz. p. 100 — 2. Bankactien pr. Stück 1232 1/2 in G. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Druckerey: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N. 1108.

Im Comptoir des Officrs. Brod. ist erschienen: Encyclopädie der Kriegskunst in Lande. Philosophie des ganzen Kriegswesens. — Elemente des Vorges, des Charactere, der Wissenschaft, der Handlung, um Krieg, und um Krieg. Strategie. Von Johann von Guérard, f. l. pensionirtem ersten Rittmeister. Zweite, vom Verfasser benutzte und vermehrte Auflage. Wien 1833. Großoctav. 320 Seiten, broschirt mit Umschlag 4 G. M.



# Öesterreichischer Beobachter

Freitag, den 5. Juli 1833.

Metereologische Beobachtungen vom 3. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf o. Raumtemperatur.	Thermometer Raumw.	Wind.	Niederschlag.
	Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	27.51	28.3	+ 15.0	SW. W. schwach.	trüb.
	27.51	28.3	+ 17.0	SW. —	—
	27.51	28.3	+ 18.0	SW. —	—

## Großbritannien und Irland.

Aus der (gestern erwähnten) Sitzung des Unterhauses vom 21. Juni ist noch folgendes nachzutragen: Die Minister und die entschiedener Reformpartei scheinen in derselben völlig gebrochen zu haben; so heftige Reiden wurden kaum je gemeldet, und Dr. Rushington sagte aus, er erinnere sich keiner Verhandlung, wo die gewöhnliche Deutung der parlamentarischen Sprache so sehr der Seite gefehlt worden sei. Die Minister wollten offenbar vorerst nur die Frage außer aller Discussion bringen, ob das Kirchenguthum durch Verfügungen des Parlamentes zu Staatszwecken verwendet werden konnte, und die Kirche, durch einen Bruch mit dem Oberhause als bereits begonnene und noch unvollendeten Maßregeln, wie in Betreff der Bank, der ökonomischen Compagnie und der Regier-Emancipation, scheitern zu sehen, bezog die Minister zu einem Schritt, den sie wohl selbst kaum billigten. Lord John Russell hatte doch gar keinen Doh!; seine Rede ist überhaupt wegen ihrer Offenheit merkwürdig. „Ich habe stets behauptet, daß Kirchenguthum nicht selbstin angestastet werden soll, doch kann das Parlament solches zur Beförderung der religiösen und moralischen Bildung des Volkes verwenden. (Hört! hört!) Zugleich aber ist es sehr zu bedauern, wenn diese Frage aufgeworfen wird, ehe es unumgänglich nöthig ist, denn ich bin völlig überzeugt, daß dieselbe ohne eine Erstunterung verfehlt. Wenn das Haus sich mit den Lords in einen Kampf einläßt, so soll es auch um einen Gegenstand seyn, der der Ruhe werth ist. Jetzt handelt es sich um einen Schatz; um eines abstrakten Grundbesitzes willen würde man die Ruhe und den Frieden des Landes gefährden. Ich betrachte die Constitution in einem anderen Lichte, als einige der ehrenwerthen Herren. Das Gegengewicht der beiden Häuser ist nicht erfunden, um sie bei jeder Gelegenheit in Collision zu bringen, sondern um Maßregeln anzunehmen, die beiden gleich und dem Lande nöthig sind. Das Oberhaus würde die Verminderung der Zahl der Bischöfe und die Abschaffung der Kirchensgaben nicht freiwillig zugestehen, sondern bloß weil sie, dem Sinne der Constitution gemäß, es für ihre Pflicht halten, der Meinung des Landes und dem erklärten Wunsche des Unterhauses nachzugeben. Die jetzt zu entscheidende Frage ist, ob man es der Ruhe werth achtet, eine Bill durchgehen zu lassen, die manches wesentlich Gute enthält, aber einen Grundsat nicht ausdrücklich sanctumirt, dem jezt große und vielleicht unwiderwärtliche Schwierigkeiten entgegenstehen. (Beifall von der Tories.) Ich wiederhole es, wenn das Haus mit den Lords in Collision kommen soll, so möge es

über eine Frage von Wichtigkeit seyn. Das Unterhaus ist zwar von den beiden Zweigen der Legislation der stärkere, doch, hoffe ich, wird es seine Macht mit Maßigung gebrauchen. Einige Herren gegenüber unterließen die Caution, weil sie, wenn dieselbe beibehalten wird, die Verwerfung der Bill um so gewisser erwarten, ein Ereigniß, dem sie mit großem Vergnügen entgegensehen. Ich bin aber der Meinung, daß das Land nicht alle Jahre eine Revolution erleben kann, und darum bin ich der Meinung, daß das Haus um der Ruhe willen Alles thun sollte, auch ein schweres Opfer bringen.“ So gewichtig diese Gründe waren, so konnten sie doch die entschiedener Reformfreunde, welche einen Bruch mit dem Oberhause als durchaus unvermeidlich ansehen, nicht beschwigen, und die Minister mußten auch aus dem Munde des H. Russell's eine bittere Wahrheit hören. „Ich muß billigen“, sagte er, „alle diese Compromisse, wobei ich bemerken muß, daß mir in diesem Falle nichts von einem solchen bekannt ist. Durch solche Compromisse erwirbt man das Vertrauen des Gegners nicht, sondern verliert auch in der Regel das seiner eigenen Freunde.“ Der Ausgang der Discussion ist schon gestern mitgetheilt worden.

Man glaubt jezt, daß das Parlament, aller Wahrscheinlichkeit nach, nicht vor dem 10. August proroguiert werden würde; wenigstens soll die Absicht der Minister seyn; es heißt, sie wollten die Verlegung aller in diesem Augenblick dem Parlament vorliegenden Gegenstände so viel als möglich befristungsmäßig, weil sie größtentheils darauf liegen, daß diese Angelegenheiten noch in dieser Session zum Schluß kämen; da in diesem Jahr noch fast zwei Monate Zeitwäre, so glaubt man auch, daß wenigstens ein großer Theil der jetzigen Staatsgeschäfte bis dahin abgemacht seyn werde.

Nach dem Sun und dem Globe hat der König als Haupt der Kirche durch das Organ des Erzbischofs von Canterbury der Bank der Bischöfe den Ausdruck seiner Mißbilligung zukommen lassen wegen ihrer Abtönnung bei der portugiesischen Frage. Der Globe faßt hierüber: „Der König mit seinem gefunden practischen Verstande hat wahrlich nicht gefehlt, daß es hoch unpassend gewesen und einem dem bischöflichen Character unziemlichen Parteilichkeit verrathen habe, über einen Gegenstand, wie der portugiesische Kampf, der mit kirchlichen oder religiösen Zwecken keineswegs verbunden ist, in einem der Regierung fernliegenden Sinne zu stimmen.“

Der Courier publicirt in seinem Blatte vom 20. Juni das Einnahme- und Ausgabebudget für das am 3. Januar 1833 abgelaufene Jahr, welches sich in seinen Hauptposten folgendermaßen stellt:

Einnahme.	
Für Ein- und Ausgangsgeld.	36,411,482 Pf. St.
„ Stampel . . . . .	7,119,872 „
„ directe Steuern . . . . .	5,333,696 „
„ Posten . . . . .	2,175,291 „
„ Kronländerlein . . . . .	359,574 „
Diverse . . . . .	286,943 „

51,686,820 Pf. St.

Ausgaben.	
Für Einsummiungsgebühren auf directe und indirecte Steuern . . . . .	2,986,518 Pf. St.
„ Jinsen der Staatsschuld . . . . .	28,351,352 „
„ die Civillist, Unterhalt des königlichen Hauses, Pensionen etc. . . . .	1,554,713 „
„ die Justizverwaltung . . . . .	984,476 „
„ das auswärtige Departement . . . . .	374,439 „
„ die Kriegs- und Seemacht . . . . .	13,440,814 „
„ öffentliche Bauten etc. . . . .	1,645,040 „
Diverse . . . . .	1,076,771 „

50,393,113 Pf. St.

Das oben erwähnte Blatt begleitet die Zusammenstellung mit folgenden Betrachtungen: „Man möge nun die angeführten Posten der öffentlichen Ausgabe durchsehen, und dann fragen, in welchem Theile derselben schädliche Reduktionen Statt finden können. Wir gehen gern zu, daß in vielen kleinen Einzelheiten Ersparnisse Statt haben können und müssen; aber wir reden jetzt nicht davon, nur man einige hundert, oder einige hunderttausend Pfund und Sterling ersparen könne, sondern es soll darauf ankommen, irgend eine große, wesentliche Verminderung der öffentlichen Kosten ausfindig zu machen. Wir können eine solche Verminderung nicht entdecken. Der erste große Posten ist die öffentliche Schuld; diese ist unvergleichlich, und doch betragen die Jinsen derselben nicht, als die Hälfte der ganzen Ausgabe. Dieser Posten ist es, welcher wahrhaft auf dem Lande lastet, und die gewerbthätigen Klassen so ungeschwer drückt. Wenn man auch annimmt, daß die anderen Posten der Nationalausgabe um ein, zwei oder auch selbst um drei Millionen reduziert werden könnten, so würde eine solche Verminderung von der Masse der Bevölkerung kaum gefühlt werden. Wir sagen nicht, daß, weil man eine solche Verminderung nicht eben merklich fühlen würde, dieselbe nicht bevorzuzusetzen seyn müßte, wo es irgend zulässig ist; aber wir behaupten, daß, da solche Reduktionen keine Berücksichtigung des Landes, welcher das Land gebietet sich forderet, gewähren, die Gesetgebung auf andere Mittel sinnen muß. Etwas kann allerdings durch geschickte Veränderung der Steuern erreicht werden; aber das einzige wirksame Mittel, um die Last der Steuern, deren numerischer Betrag wenig ermäßigt werden kann, zu erleichtern, ist, wie wir glauben, darin zu finden, daß man die Mittel zur Bezahlung derselben erleichtert, indem man das circulirende Medium vermehrt. Die Schuld wurde in einer Papiervaluta erhoben, und das Land muß dieselbe jetzt in einer Goldvaluta bezahlen. Aus dem Ueberfluß an Geld, den eine Papiervaluta hervorbrachte, wurde die öffentliche Schuld geschöpft, und mit dem beständlichsten circulirenden Medium einer Goldvaluta sind wir gezwungen, dieselbe zu bezahlen. — Es ist indessen noch Hoffnung vorhanden, daß die Regierung zu diesem einzigen wirksamen Mittel ihre Aufsicht nehmen würde. Da Herr Virel Vill vom Jahre 1859 durch die Verschläge des Kanzlers der Schatzkammer an Bezug auf die Erneuerung des Bankfallobreises ihrem Wesen nach aufgehoben ist, so dürfen wir hoffen, daß das Hauptbedenken zur Verwerfung unserer Finanzen aus dem Wege

geräumt worden ist, und daß uns die Rückkehr zu einer Währung bevorsteht, unter welcher Großbritannien sich eines desto volleren Wohlstandes erfreuet.“

Conferis am 24. Juni 10<sup>te</sup> 7/16.

Frankreich.

Der Moniteur vom 26. Juni enthält die officielle Promulgation des von den beiden Kammern votirten Gesetzes über Organisation der Generalkonferenz der Departements und der Bezirkskonsils; ferner eine königliche Ordennanz vom 22. Juni, kraft deren der Graf Fürst von Cambuzau zum Präsidenten des Senats, Deputirten, als die Stelle des zu andern Functionen berufenen Grafen von Bondy ernannt wird. In seinem nicht officiellen Theile enthält der Moniteur die Anzeige, daß der Graf von Bondy zum Großoffizier der Ehrenlegion und G<sup>te</sup> General zum Obersten der neunten Legion der Pariser Nationalgarde, an G<sup>te</sup> von Schomars Seils, ernannt ist. G<sup>te</sup> von Schomars ist zum Commandeur der Ehrenlegion ernannt.

Dem Konstitutionnel zufolge waren die beiden vorbereitenden Arbeiten an den Jors von Charente und de l'Epine und Saint-Chaumont verwendeten Arbeiter am 22. Juni entlassen worden, und die mit der Leistung dieser Arbeiten beauftragten Ingenieure, welche diesen Befehl erboten, wieder an den Jeldbahnen, die man bei Reijh aufzuwerfen begonnen hatte, fortzuführen. — Das Journal de Commerce gibt dieselbe Nachricht, jedoch mit dem Beisatze, daß noch 200 Gemeine vom Generalcorps der obgedachten Jors gelieben sind.

Unter die Arbeiter der Steinlohngruben von Anzin werden seit einiger Zeit durch Emigrirte republikanische Schriften und Pamphlete vertheilt, um sie zu einem neuen Aufstande zu reizen.

Der italienische Jüngling Maggini, der von der Regierung aus Frankreich vertrieben worden ist und sich gegenwärtig in Genf befindet, protestirt von dort aus gegen die Behauptung der Moniteure, daß er der Verdächtige des geheimen Mordes sei, auf dessen Befehl nämlich der doppelte Mordthat an zwei Italienern in Rhodes verübt worden ist.

Am 25. Juni 5 Percents Jin Coucours geschlossen zu 104 Jrs. 3 Percents Jin Coucours geschlossen zu 77 Jrs. 40.

Am 26. Juni um 1<sup>te</sup> Uhr Nachmittags 5 Percents zu 85 Jrs. 3 Percents 77 Jrs. 65.

Brasilien.

„Der wenigen Tagen.“ schreibt die Leipziger Zeitung vom 7. Juni, „sind in Leipzig Briefe aus Lapa vom 23. April angekommen, welche die schon früher gegebenen Nachrichten über einen dort ausgetretenen Zustand theils bestätigen, theils auch in so fern widerlegen, als das Unthun, wennarans am ersten Tag des Aufstehens, nicht ganz so gezwungen ist, als man erzählte. Am 20. April brach der Aufstand gegen die Heise fußler (pes de chumbo, ein Sphnaime, den man den Portugiesen in Brasilien gibt) los, nachdem schon seit drei Jahren der Pöbel so wiederholt verlustet hatte, wie wohl nur mit sehr theilweisem Erfolge, sie entweder zu vertreiben, oder geradezu zu vernichten. Sie wanderten, der einzigen Gefahren und der häufigen Mordthaten müde, vor einem Jahre aus, theils nach Cayenne, theils nach Europa. Die Kriechen sahen sich aber durch ihre ausgeworfenen Kaufmannschaften gezwungen, der Gefahr die Spitze zu bieten, waren aber unlang genug, sich in Schuß und Treibhahnen einzulassen, und die Obergewalt der Europäer über Brasilianer als ein unschätbares Ereignis zu verzeichnen. Der

Anlaß zum Aufbruch am 20. April wurde abköthlich gegeben, indem die Portugiesen eine Reaction herbeizuführen wünschten, die auf jeden Fall wenigstens dazu gedient hätte, ihnen die Stärke ihrer eigenen Partei kennen zu lernen. Ein bedeutender portugiesischer Kaufmann widersetzte sich einer richterlichen Entscheidung. Man begann gewaltsamere Mittel gegen ihn zu ergreifen, und die Nationalgarde umzingelte das Haus. Die besten Feinde des Portugiesen — also den geborenen Feinde der europäischen Stämmen, von dem sie freiwillig die Hälfte nach entlassenen — und ich seit den Unruhen, welche aus Dom Pedro's I. Abreise folgten, errichtet worden. Aus dem Hause der Portugiesen wurde ein unterbrochen, anfangs mehrerisches Feuer auf sie eröffnet, und als sich mehr Truppen zu den angriffenden Nationalgardien gesellt hatten, fügten die Portugiesen, welche sich heimlich versammelt hatten, an, aus fünf oder sechs im Rücken und den Flanken getragenen Geschützen auf die bloßgelegte Linie zu schießen. Sie wurden unstrittig die Nationalgardien aufgegeben haben, wäre ihnen die Partei der mißvertrauten Brasilianer zu Hülfe gekommen. Da dieses nicht geschah, so wurden ihre Häuser endlich erklimmt. Die Folgen waren furchtbar. Im Lauf des ersten Tages schonte der Vöbel keinen Portugiesen, und 96 von ihnen wurden, zum Theil mit raffinierter Grausamkeit ermordet, am zweiten Tage suchte man sie in den Wäldern auf, wo vielleicht noch gegen 50 getödtet wurden. Selbst die kleinen Kinder wurden in einer besonders verhassten Familie mit dem Bajonnet umgebracht. Von der Partei der mißvertrauten Brasilianer, Leute, welche es insgeheim mit den Portugiesen hielten, und gegen 70 ermordet worden, obgleich diese sich nicht in das Gesecht gemengt hatten. Zeugnig genug ist es, daß im Augenblicke der größten Unruhen mehrere Fahrzeuge mit gereuten Mulatten und vergifteten abgingen, welche sich in den Orten längs der Amazonas vertheilen werden, um die wenigen noch dort lebenden Portugiesen zu überfallen. — Am 24. April war Alles wieder ruhig in Para, jedoch dauerte das Morden noch auf der benachbarten großen Insel Marajo fort. Die entkommenen Portugiesen hielten sich an Bord der fremden Fahrzeuge verborgen, ohne es zu wagen, einen Fuß an das Land zu setzen. Man glaubte jedoch, daß die Ruhe hergestellt werden würde, sobald ein Präsident der Provinz von Rio ankäme, denn die zu diesem Amte ernannten hat man gezwungen — als einen portugiesisch Besessenen — von Para auszuscheiden, ohne an das Land zu kommen. Englische und französische Häuser waren sorgfältig geschoß und weder den Personen noch dem Eigenthume der Nicht-Portugiesen ein Leid zuzufügen worden. Die Verhaftungen waren jedoch sehr dorniger, was zum Theil aus der Furcht vor der Cholera zu beschreiben ist, die der Lage nach in Capenen ausgetrieben sein sollte. Viele brasilianische Familien hatten sich daher (vor jenem blutigen Ereignisse) nach ihren Pflanzungen in den Wäldern 80 bis 100 Meilen oberhalb Para zurückgezogen.

#### Königreich Sardinien.

Die (der Gazette Piemontese zufolge) in Turin eingegangenen Berichte aus Chambéry, Genoa und Alessandria melden, daß die Individuen, welche von den dortigen Divisions- und Kriegsgerichten wegen ihrer Theilnahme an einer auf den Umsturz der Regierung und die Revolutionierung Italiens gerichteten Verschwörung zum Tode verurtheilt worden waren, vor ihrer Hinrichtung die unwiderstehlichen Beweise von Reue und Reueinrichtung abgaben, die Verurtheilung der gegen sie gesetzten Urtheile anerkannten, und diese ihre Gesinnun-

gen auf dem Richtplatze öffentlich an den Tag gelegt haben. Der Lieutenant Zola (Kistio) von der Vigoretole Brigade, welcher zu Chambéry mit dem Stränge vom Leben zum Tode gebracht wurde, ermahnte vor der Hinrichtung seine ehemaligen Waffengefährten, sich nie von dem Tode der Tugend, der Pflicht und der Ehre abwendig machen zu lassen; sie möchten an ihm ein abschreckendes Beispiel von dem Verderben erblicken, in welches der erste Fehltritt, die geringste Abweichung dieser Art, unaufhaltsam führt, und aus welchem keine Rettung mehr möglich ist. Er erlitt den Tod mit handhaftem Muth und die größte Beistimmung, musterhafte Ergebung. Auf ähnliche Weise äusserte sich der zum Tode verurtheilte Advocat Bobieri in Alessandria gegen seine Vertheidiger, mit der Bitte, seine Reueherung, dem Kriegsgerichte zu hinterbringen: „Ich lasse die Hand der Richter, welche das über mich verhängte Urtheil unterschrieben haben, mit vollster Inbrunst, und rufe den Segen des Himmels über ihr Haupt herab. Meine Antworten in den Verhören waren nicht aus dem Grunde immer verächnelnd, um mein erbärmliches Leben zu retten, sondern lediglich, um meinen Minder zu begeben und meine Gefährten nicht zu verrathen. Ich glaube meine Pflicht gethan zu haben, zugleich aber bitte ich meine Richter um Verzeihung, daß ich sie durch diese meine Antworten oftmals zu hintergehen gesucht habe.“ — Einen schauerlichen Gegenstand zu dem ruhmwürdigen Vernehmen dieser beiden Unglücklichen bietet der Schildtod des Generalschwornen Giacomo Ruffini, eines Arztes zu Genoa, welcher sich kürzlich im Kriege auf die barbarischen und marderwüthigen Weise mit einem spissigen Eisen, welches er aus der Gefängnisbüchse heraustritt, ums Leben brachte.

#### Frankreich.

Der König wollte sich am 24. Juni nach Antwerpen begeben, und über die im Lager bei Brüssel auf dem Befehl des Generals Daine stehenden Truppen Aufrechterhaltung.

Das Journal d'Anders vom 22. Juni meldet: Gestern Nachmittag haben wir den englischen Dschiff Rigby, welche am Morgen ausgelaufen war, wieder in unsern Hafen zurückkehren. An Bord des Schiffs befand sich der Commandeur der belgischen Flotte, H<sup>o</sup> van den Broek, und ein Duzend belgischer Matrosen. Dieß sah einer Gefangeneneinnahme ähnlich. Das Selbstmörder, daß der englische Capitän und seine Mannschaft ihr Fahrzeug der Verhaftung unserer Leute überlassen hatten. Man sagt, das Schiff sei angehalten worden, weil es am Tage vorher einen Deserteur unserer Flotte aufgenommen habe.

In der Sitzung der Abgeordneten kam am 22. Juni wurde die allgemeine Verabreichung über den Adressentwurf beschlossen. Einige in Bezug auf die einzelnen Paragraphen vorgelegten Amendements wurden zum Druck verordnet und die Verabreichung darüber auf den 24. verschoben. Am Schluß der Sitzung wurden die Handelsverhältnisse mit den vereinigten Staaten von Nordamerika zur Sprache gebracht. H<sup>o</sup> Desmet regte den Gegenstand durch die Bemerkung an, daß in der Thronrede eine Stelle vorkomme, welche eines mit den vereinigten Staaten abgeschlossenen Handelsvertrages Erwähnung thut. Es verlange demnach, daß derselbe auf das Bureau niedergelegt werde. Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten erwiderte, daß einige öffentliche Blätter von einem mit den vereinigten Staaten bereits abgeschlossenen Handelsvertrage gesprochen hätten; daß sie aber ein Irrthum. Die Regierung habe zwar die Handelsverträge, das ein Handelsvertrags- und Schiffahrtstratrat mit den vereinigten Staaten abgeschlossen wäre;

da aber das officielle Document noch nicht eingegangen sei, so habe das Ministerium nicht geglaubt, der Kammer gegenüber, davon Erwähnung thun zu müssen. Der Präsident erwiderte, daß er sagte hinzu, daß *H<sup>r</sup> Desmet* sich irren würde, er glaube, daß die *Abrede* eines Handelsstractats erlange. Es sei in derselben nur von Modificationen des Tarifs die Rede. *H<sup>r</sup> von Dore* er verlangte hierauf, daß man diese Modificationen, welche man für so wichtig halte, daß man ihnen einen besondern Paragraphen in der *Abrede* gemüßig habe, der Kammer vorlegen solle. Man könne doch nicht für ein Wohlthat danken, die man nicht kenne. Wemigstens solle man einen Auszug aus dem erwähnten Tarif vorlegen. Der Minister des Innern bemerkte, dieser Tarif sei allgemäin bekannt, indessen könne dieselbe auch zum Ueberflus auf das Bureau niedergelegt werden. Die Hauptvortheile, welche daraus herorgingen, und die man der Thätigkeit und dem Eifer des belgischen Agenten in den vereinigten Staaten aufzubreiten müsse, befänden in einer Ermäßigung des Eingangsollers auf wollene und baumwollene Stoffe, und in gänzlich freier Befreiung vom Zölle auf rothe weisse Beinen, auf Seeretten und Talselzeuge. *H<sup>r</sup> Desmet* er: Gewissen Schiften und England nicht dieselben Vortheile? — Er sah nicht, fuhr der Minister fort, warum Schiften daraus ausgeschlossen seyn sollte; deshalb seien jene Modificationen nicht weniger Vortheile, die Belgien für sich zu erlangen gewußt habe. Man solle nur Belanden fragen, welches der diesem Gegenstande am meisten interesset sei, ob es jene Befreiungen nicht mit großer Freude vernommen habe. — *H<sup>r</sup> Genet* den sog die betreffende Stelle in der *Abrede* an, welche die folgendenmaßen lautet: „Wir haben von den vereinigten Staaten von Nordamerika die gunstigen Speculationen für einen der wichtigsten Zweige unsrer Industrie erlangt.“ Solche Speculationen, bemerkte *H<sup>r</sup> Genet*, sehten einen Tractat voraus; ein Tractat allein sehe die Parteien in den Stand, die Ausführung der Bestimmungen zu verlangen. Wenn also ein Tractat existire, so müßte man auf dessen Vorlegung bringen. Sien also die Speculationen vorhanden, so müßte man wenigstens die Vorlegung der Agenten geführt werden. Gensodden verlangen um sich zu überzeugen, daß man wirklich Ursache habe, sich und der Regierung zu den angeführten Veränderungen Glück zu wünschen. — *H<sup>r</sup> Desmet* er: Ich mußte mich wundern, daß man eine so einfache und klare Sache so zu verwideln suche. Anfangs, ich habe man gefragt, ob ein Tractat existire; darauf sei mit Nein geantwortet worden. Dann habe man der in dem Tarife der vereinigten Staaten bewirkten, für Belgien ausführend Veränderungen erwähnt, und jetzt verlange man die Mittheilung dieser Veränderungen. Nichts ist leichter: man werde aber in dieser Mittheilung nichts als Zahlen finden. — „Man hat gesagt,“ fuhr *H<sup>r</sup> Desmet* fort, daß jene Veränderungen nicht für Belgien allein bewirkt worden seien. Nun, allerdings nicht. Was ist denn auch bei den neuen Ueberabundungen mit Frankreich unser Zweck? Ebenfalls Veränderungen in dem Tarif. Für Belgien allein? Nein, meine Herren, für alle Länder, welche den Steinkohlenhandel reichern. (Ironisches Gelächter auf einigen Bänken.) Laßen Sie, so viel Sie wollen, nennen Sie das Caucasiens, wenn es Ihnen gefällt; ich für mein Theil wünsche, daß das Land sich recht oft über solche Caucasiens zu beklagen haben möge. — Die

bede hende eine Völkervereinigung war ganz unermartet, man hoffte nicht, daß die vereinigten Staaten jemals in eine Herabsetzung der Höhe müßten stimmen. Die Umstände sind allerdings gänzlich gewichen, und uns sehr zu Nutzen gekommen. So behaupte nicht, daß wir es der Dignität unseres Geländes allein zu danken haben, daß die drei vereinigten Staaten etwas eines Interesses Zuwiderlaufendes bewilligt worden ist. Eben so wenig behaupte ich, daß es unserem Gelände allein gedingen wird, die mit Frankreich angeknüpften Unterhandlungen zu dem gewünschten Resultat zu führen. Aber es ist schon sehr viel, daß man Amerika die Ueberconformung seiner Interessen mit den ungeringen beizugehen hat. — Hr. G. erwiderte: „Theilen Sie, meine Herren, nach dem eben Gehörten von der Wichtigkeit, welche wir in der politischen Welt erlangen. Während wir uns bei einer Frage über unsere Erziehung nicht mit unseren auswärtigen Angelegenheiten beschäftigen dürfen, so wird andere für uns, ohne uns, und — ich hätte beinahe gesagt — gegen uns Ripuliren, werden wir uns zu Tugenten für die ganze Welt auf. Hr. Deroux erwiderte uns, daß wir nicht für Belgien aufsehen, sondern für die ganze Welt unterhandeln. (Großes Geseufzen.) „Ich bin sehr beglückt, es thue ich mich sehr freuen, zu erwidern: Collegen! Ich habe mich sehr sehr so kommodisch geist, wie es sonst kein Art sei. Derselbe prägte mehr als er (Hr. Deroux) von ganz Europa zu sprechen; wenn aber die Interessen Belgiens sich mit denen der ganzen Welt bezeugten, so sehe er nicht ein, wozum man sie nicht vertheidigen dürfe. — Die fernere Debatte über die einzelnen Paragraphen des Adressenwurses wurde auf den 24. verbornen.

In Genuz finden des Abends immer noch Zusammenrottungen auf den Straßen statt, ohne daß es in den letzten Tagen zu neuen Thätlichkeiten gekommen wäre.

Teutſchland.

Die Carlsruher Zeitung erklärt die Angabe der neuen Zürcher Zeitung, daß „von der badischen Regierung dem kaiserlichen Bundesrat der Antrag gemacht worden, den Besuch der Hochschule in Zürich zu verbieten,“ für Erfindung.

Am 17. Juni Nachmittags ist der bekannte Oberjurist Hrath Hornthal in seinem 74ten Lebensjahre zu Bamberg mit Tod abgegangen.

Wien, den 4. Juli.

Se. k. k. Majestät haben mit allerhöchster Entschlie-  
ßung vom 14. Juni d. J. die erledigte Stelle des Ceme-  
terialgefallen-Administrators für Galizien und die Buko-  
wina mit dem Titel und Charakter eines k. k. Hofrathes,  
dem Generalrathes und ersten Rathes der galizischen ver-  
einten Cemeierialgefallenverwaltung, Ignaz Freiherrn Reu-  
chiniä von Schwanderg, allergnädigt zu verleihen  
geruht.

Am 4. Juli war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsanleiheverschreibungen zu 5 pCt. in C.M.	95 1/2
"      "      "      "      " zu 4 pCt. in C.M.	86 1/2
Darlehen mit Verloosung v. J. 1820, für 100 fl. in C.M.	194
"      "      "      "      " v. J. 1821, für 100 fl. in C.M.	—
Wiener Stadtbanco-Obligat. zu 2 1/2 pCt. in C.M.	54 1/2
Conv. Münze pCt. —	

Bankactien pr. Stüd 1233 $\frac{1}{2}$  in £20.

Hauptredacteur: Joseph Anton Mier von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 6. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtung.	Barometere auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß.	Wiener Maß.			
8 Uhr Morg.	27.53	27.32	+ 13.3	W.	mittel.
3 Uhr Nachm.	27.52	27.3	+ 13.8	W.	Regn.
10 Uhr Abend.	27.58	27.4	+ 9.5	W.	---

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 24. Juni fragte Lord Ellenborough, zu welcher Zeit und auf welche Weise die 20 Millionen Pfund Sterling, welche man den westindischen Eigentümern als Entschädigung geben wolle, erhoben werden sollten (hört!), und auf welche Weise man die Zinsen dieser bedeutenden Summe zu bezahlen gedenke? (Hört! hört!) Auch sei es außerordentlich wichtig, zu erfahren, ob die Minister noch in diesem Jahre dem Parlament eine Bill vorlegen würden, um die Resolutionen in Betreff der westindischen Angelegenheiten in Ausführung zu bringen? — Graf Grey erwiderte, daß die Details über diese Angelegenheiten am besten gegeben werden würden, wenn der Gegenstand dem Hause zur Verathung vorliege. Ueber die Zeit wann, und über die Art und Weise, wie die erwähnte Summe erhoben werden sollte, könne er für jetzt nichts sagen. — Auf den Antrag, daß sich das Haus in einen Ausschuss über die Bill in Betreff der Seelagerhöfe verwandeln sollte, erhob sich Lord Eldon, und trug auf Verwerfung der Bill an. Derselbe, sagte er, ändere das ganze bisher auf das gemeine Recht begründete Gerichtsverfahren, und würde nur dazu dienen, die ganze Justizverwaltung in Unordnung und Verwirrung zu bringen. Der Lordkanzler wiederholte seine schon mehrfach ausgeführten Argumente zu Gunsten der Bill, und fand es nicht ganz in der Ordnung, daß nach der zweiten Lesung, wo man sich eigentlich nur mit den Details der Bill zu beschäftigen hätte, noch der Grundsatß angefochten würde. Der Antrag des Lords Eldon wurde durch 52 Stimmen gegen 38 befürwortet, und das Haus bildete den Ausschuss zur Verathung der einzelnen Clauseln. Die Lords Wynford und Bynndhurst schlugen mehrere Amendements vor, welche von dem Lordkanzler bekämpft wurden, der sich bei dieser Gelegenheit die Bemerkung erlaubte, daß die Bill, welche lediglich eine Verbesserung der inneren Verwaltung zum Zwecke habe, von einigen edlen Lords aus politischen Partigründen bekämpft würde. Der Herzog von Cumberland erwiderte darauf, daß er zwar im Allgemeinen die jetzige Verwaltung bekämpfe, daß es aber für eine Pflichtverletzung halten würde, wenn

er sich einer Bill, wie die vorliegende, aus bloßen Partigründen widersetze. Lord Wynford wies ebenfalls die Beschuldigung des Lordkanzlers und zwar mit solcher Festigkeit zurück, daß die Debatte in einen persönlichen Streit auszuarten drohte, welchem Lord Holland durch die Bemerkung vorbeugte, daß die Discussion im höchsten Grade ordnungswidrig und unparlamentarisch sei. Das Haus nahm die 28 ersten Clauseln der Bill ohne wesentliche Veränderungen an, und verschob die weiteren Verathungen bis zum folgenden Tage.

In der Sitzung des Unterhauses vom 24. Juni fragte Sir Samuel Waller, ob es wahr sei, wie ein allgemein verbreitetes Gerücht erzähle, daß durch die Nachlässigkeit eines hohen richterlichen Beamten der vom Könige vollzogene Begnadigung eines zum Tode verurtheilten Verbrechens nicht an Ort und Stelle gelangt sei, und die Hinrichtung nur, weil derselben zufällig in einer Zeitung Erwähnung gethan, hintertreiben worden sei? (Hört! hört!) H<sup>r</sup> Waller sagte, daß ein solches Versehen allerdings Statt gefunden habe, und dem Beamten, welchem der Geheimtheatelschlüssel anvertraut worden sei, zur Last gelegt werde. (Hört!) Das Nähere dieser Sache könne hier nicht erörtert werden. Sir S. Waller zeigte an, daß er am 2. Juli einen Antrag in dieser Beziehung machen werde. — H<sup>r</sup> Hume sagte, daß er am Dienstag über acht Tage darauf antragen werde, daß man den Bericht des zur Prüfung der Zweckmäßigkeit, ein neues Unterhaus zu bauen, niedergelegten Ausschusses genehmige. Im Falle der Meinung des Ausschusses beipflichtet wurde, sei es seine Absicht, darauf anzutragen, daß nicht mehr als 25,000 Pf. St. zu diesem Zwecke verwendet werden würden. — Das Haus verwandte sich darauf wieder in einen Ausschuss über die irische Kirchenreform-Bill. Die fünf letzten Clauseln der Bill wurden ohne Debatte angenommen. Es erhob sich aber darauf eine nachträgliche Erörterung über die am vorhergehenden Tage von H<sup>n</sup> Stanley zurückgenommene 12te Clausel. H<sup>r</sup> Hume wünschte, daß dem nicht anwesenden Kanzler der Schatzkammer Gelegenheit gegeben würde, sich zu erklären, ob er mit der vorgenommenen Veränderung einverstanden sei, und schlug deshalb vor, die Abfertigung des Berichtes über die Bill so lange zu ver-

schrieben, die Lord Althorp der Sitzung beizumohnen könne. Lord J. Russell erklärte, daß Lord Althorp mit der vorgenommenen Veränderung durchaus einverstanden sei, worauf H<sup>r</sup> Sume seinen Antrag zurücknahm. — Am Schluß der Sitzung wurde die Bill wegen der Befolgung der Scheriffs bei der dritten Lesung der Bill durch 60 Stimmen gegen 42 verworfen.

Am der Sitzung des Oberhauses vom 25. Juni wurde auf den Antrag des Marquis von Lansdowne die Ermüdung der schindlichen Angelegenheiten bis auf den 28. aufgeschoben, und es war die Berathung über die von dem Unterhause angenommenen Beschlüsse hinsichtlich Westindiens an der Tagesordnung. Der Graf von Ripon trug auf die Annahme dieser Beschlüsse an. Nach ihm nahm der Herzog von Wellington das Wort und sprach sich dahin aus, daß die den Pflanzern ausgesetzte Entschädigung nicht hinreichend sei, fügte jedoch hinzu, daß er sich den Resolutionen im Uebrigen nicht widersetzen wolle. Die Debatte dauerte beim Abgange der Post (wenige Minuten vor 12 Uhr) noch fort, aber man glaubte allgemein, obgleich einige Lords dagegen gesprochen hatten, daß die Beschlüsse ohne Abstimmung angenommen werden würden.

Lord Althorp hat, einer Unpäßlichkeit wegen, den Verhandlungen im Unterhause seit einigen Abenden nicht beigewohnt. H<sup>r</sup> Stanley zeigte in der Sitzung des Unterhauses vom 25. an, daß der Kanzler der Schatzkammer am 28. im Stande zu sein hoffe, die Bankangelegenheit zur Sprache zu bringen.

Im Atlas liest man: „Es ist eine seltsame Thatsache, daß zwei der bedeutendsten Mitglieder der Familie des Premierministers mit diesem in Bezug auf zwei politische Fragen in Opposition stehen, der Bischof von Hereford, sein Bruder, in Bezug auf die Kirchenreform, und Lord Howick, sein Sohn, in Bezug auf H<sup>n</sup> Stanley's Emanzipationsplan. Lord Durham, sein Schwiegersohn, steht aus seinem Aemte nicht allein wegen Kränklichkeit, sondern auch aus politischem Mißbehagen; und H<sup>r</sup> Ellis, der jetzige Kriegssecretär, Lord Grey's Schwager, ist zwar nicht sein entschiedener Gegner, aber doch noch liberalere Gesinnungen, als der Premierminister sie gut heißen mag.“

In der letzten Jahresversammlung der geographischen Gesellschaft wurde Sir George Murray zum Präsidenten und der Graf von Ripon zum Vicepräsidenten erwählt. Hierauf wurde dem Commandeur des Brigas Tula, der für den Kobbenjang in der Südspitze bestimmt ist, der dreißigjährige königliche Preis zuerkannt, für die Uebersichtlichkeit und den glücklichen Erfolg, womit derselbe während seiner Reise in den Jahren 1831 und 1832 die hohen südlichen Breiten durchforschte, und wodurch es ihm gelang, einen bedeutenden Reichthum land unter dem 47ten Grad östlicher und einen andern unter dem 67ten Grad westlicher Länge zu entdecken, wovon das eine Cap der Vespera, das andere C<sup>o</sup> Rahamoa Land genannt wurde. Bei Uebersetzung des Preises demerzte der Präsident, daß derselbe nicht eine Belohnung für einen glücklichen Zufall, sondern nur lange und unermüdete Anstrengungen sei; besonders

erfreulich sei es überigens, daß, wie im vorigen Jahre eine Entdeckung zu Lande, so diesmal eine solche zur See belohnt werden konnte. Sodann wurde eine unter der Leitung und nach der Zeichnung des Obersten Montecit gezeichnete Karte von einem Theil von Georgien und Armenien vorgelegt. Am Schluß wurde die Vorlesung einer Abhandlung des Lieutenant's Burne über den Indus fortgesetzt und zuletzt noch zur Wahl neuer Mitglieder, des Obersten Jackson zu S<sup>t</sup>. Petersburg und des Baronets Die Henev Halford, geschritten.

Am 24. Juni fand in London eine jährliche Versammlung derjenigen Gewerbetreibenden Statt, die von der Arbeit in den Zuckersiedereien leben, um über ihre Interessen zu berathschlagen; auch die mit der Insel Jamaika in Verbindung stehenden Pflanzler und Kaufleute versammelten sich an obigem Tage, um das Princip in Erwägung zu ziehen, wodurch die vorgeschlagene Entschädigung für die westindischen Eigenthümer repariert werden müsse, und es wurden von ihnen in dieser Hinsicht Beschlüsse und eine Denkschrift an das Parlament einstimmig angenommen.

Am 22. Juni fand in Gravesend ein ernsthafter Aufruhr Statt. Die Fährleute und Schiffer, unwillig über die Aufnahme der Bill in Bezug auf den Gravesendischen Hafen, versammelten sich am Abend in großer Anzahl zusammen und stürmten den zu dem Meer hineinlaufenden Damm. Es gelang ihnen auch, den größten Theil desselben zu zerstören, the Militärs herbeikam, welches dem Tumult ein Ende machte.

Um die Mitte des Octobers v. J. langte die Expedition unter Capitan Richard Vander in dem Flusse Tun an und begab sich von da nach Bragg, welches aus zwei Städten besteht, die von den Königen Voo und Jadet regiert werden. Die letzten in England eingegangenen Nachrichten von dieser Expedition sind aus dem Lande Ebor, wohin sie der König Voo, ein alter Freund des H<sup>n</sup> Landee, begletter hatte.

Consols am 25. Juni 90 $\frac{1}{2}$  %; 10.

Spanien.

Im Journal des Debats vom 27. Juni heißt es: „Ein bei dem spanischen Votschafter eingetroffener Kurier soll die Nachricht überbracht haben, daß die Ceremonie vom 20. Juni Beifalls der Vereidlichung an die älteste Tochter Ferdinands VII. als Erbprinzessin von Spanien, zu Madrid ohne die mindeste Störung Statt gefunden hat. Am 20. Abends bei Abgang des Kuriers war die Stadt prächtvoll beleuchtet.“

Brasilien.

Aus Bahia sind Nachrichten bis zum 5. Mai in England eingegangen. Dieser Ort hatte sich bis zum 26. April in einem aufreuerischen Zustand befunden, doch waren die Unruhen durch die Energie der Regierung unterdrückt worden und die Ruhe schien wieder hergestellt zu sein. Das Fort Meer, eine besetzte Insel dicht vor der Stadt, war eine Zeit lang im Besitz der Meuteure gemessen, von wo aus sie ein heftiges, aber nicht gerichtetes Feuer auf die Stadt unterhalten hatten. Die Garnison hatte ihnen bei der Occupation dieses Fortes Vorstoß geleistet. Es hatten daher die Geschütze und das Geschwader von Baeten in Bahia auf eine Zeit eingestellt werden müssen, nachdem aber das Fort, von welchem aus mehrere Personen in die Stadt getödtet wurden, durch Bombardement zur Ueber-

gahr gezwungen worden war, nahm der Handel wieder seinen gewöhnlichen Gang.

Aus den jüngsten Zeitungen und Aetenstücken, die aus Rio de Janeiro in Betreff des Ausstandes in der Provinz Minas Geraes eingegangen sind, erhellt, daß derselbe von weit größerer Wichtigkeit gewesen, als man anfangs geglaubt hatte. Die meiste Aufmerksamkeit scheint darunter ein „Manifest des Volkes und der Truppen von Ouro-Preto an das ganze Kaiserreich Brasilien über das Ereigniß, welches sich in der Hauptstadt der Provinz Minas in der Nacht vom 21. März 1833 zugetragen,“ zu verdienen. In dieser Schrift wird die ganze Schuld des Ereignisses dem System der gegenwärtigen Regierung, womit nach Einführung einer Republik gestrebt werde, aufgewälzt, und es leuchtet für aufmerksame Augen deutlich genug der Wunsch nach Herstellung des mehr monarchischen Prinzips unter dem vorigen Kaiser Dom Pedro I. hervor, wenn gleich die entgegengekehrte Gesinnung ausdrücklich behauptet wird. Das Manifest beruft sich gleich im Eingange auf eine Revolution vom 7. April 1831, wodurch die Regentenschaft, welche im Namen Dom Pedro's II. regiert, eingeführt wurde; diese Revolution, heißt es, habe den Brasilianern die Aussicht auf ein glücklicheres Geschick allerdings eröffnet, und das Volk und die Truppen von Ouro-Preto hätten nach Jahren der Angst und des Leidens gehofft, unter dem Schatten der Freiheit und dem Schutze einer gerechten Regierung auszuruben, nachdem sie einige ihrer Mitbürger zu den höchsten Würden erhoben. Daß aber diese Erwartung bitter getäuscht worden, wird durch einen Strom von Schimpfreden auf den Präsidenten und den Vizepräsidenten der Provinz kundgegeben, die als „zwei Ungeheuer in menschlicher Gestalt“ dargestellt werden. Der letztere wird der „Caligula Brasiliens“ genannt, der öffentlich und geheim das roheste Leben, „ganz wie die Schweine (a maneira dos porcos)“ führe. Es wird in Folge des Statt gefundenen Ausstandes, in welchem die Truppen gemeine Sache mit dem Volke machten, um ihre Absetzung und Landesverweisung anzuhalten, und wirklich waren der Vizepräsident, Pereira von Vasconcellos, nebst einem Canonikus Bento gefänglich nach Rio de Janeiro geschickt worden, wo hingegen der Präsident, Manoel Ignacio von Melo und Sousa, der während des Ausstandes nicht am Orte gewesen, sich in Marianna befand und dieses einnehmen für die Hauptstadt der Provinz erklärt hatte. In den Zeitungen aus Rio de Janeiro, die die zum 10. April gehen, findet sich keine Bekräftigung davon, daß der Ausstand ganz gedämpft sei.

#### I n t e r i .

Die Preussische Staatszeitung gibt in einem Schreiben aus Konstantinopel vom 21. Mai folgenden Details über die Antrittsaudienz des königlich preussischen Gesandten, Freiherrn von Martens, beim Sultan: „Am 23. d. M. hatte der königlich preussische außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister, Oberst Freiherr von Martens, seine feierliche Antrittsaudienz

bei S<sup>t</sup>. Hohheit dem Sultan. Er begab sich zu dem Ende gegen 11 Uhr Vormittags in Begleitung des fungirenden Legationssekretärs und des ersten Dolmetschers der Gesandtschaft nach dem großherrlichen Residenzschloß Iskeragan-Seral auf dem europäischen Ufer des Bosporus. Dort fand er auf dem Vorhofe die großherrliche Garde in Spalier aufgestellt, welche ihn mit militärischen Ehren und mit klingendem Spiele empfing. In dem Vorhofe erwarteten den königlichen Gesandten, außer dem Portendolmetscher Legotheti, auch der Brigadegeneral der Garde, Namik Pascha, welcher ihn in den Empfangsalon des Ahmed Musfir Pascha führte. Ahmed Musfir Pascha und Ahmed Jemil Pascha waren dem königlichen Gesandten auf der Treppe entgegengekommen; in den Zimmern des Ahmed Musfir Pascha fand er den Serraskier, den Reisefendi, Dahi Bey und einige andere Kronbeamte. Nachdem der Gesandte nach orientalischer Sitte mit Erstschüssen bedient war, verließ er sich auf die an ihn ergangene Einladung, in Begleitung aller anwesenden Pascha's, des Reisefendi und des Portendolmetschers in die großherrlichen Gemächer. Dort hielt der königliche Gesandte eine sofort ins Türkische übersetzte Anrede an den Sultan, welche S<sup>t</sup>. Hohheit mit deutschen Zeichen des Wohlgefallens anhörten und in sehr schmeichelhaften Ausdrücken beantworteten. Nach Uebereinkunft des allerhöchsten Vergeltungsbefehls unterbreche sich der Sultan mit dem königlichen Gesandten über die neueren politischen Ereignisse, sprach sein aufrichtiges Bedauern aus, daß die Umstände den Empfang des königlichen Gesandten verzögert hätten, und erinnerte sich mit der lebhaftesten Dankbarkeit der mannigfaltigen Beweise des Wohlwollens und der Freundschaft, welche S<sup>t</sup>. Majestät der König von Preußen dem ottomannischen Reiche fortwährend gegeben hätten. Insbesondere gedachte der Sultan noch mit großer Erkenntlichkeit der Mission des Generalleutenants Freiherrn von Muffling. Auf Befehl S<sup>t</sup>. Hohheit nahm hierauf Namik Pascha das Wort, indem er dem königlichen Gesandten die Bewunderung ausdrückte, welche die preussische Kriegsverfassung und das preussische Kriegsbeere dem Großheeren einflößte, von denen Namik Pascha bei seiner Rückkehr von der ihm an mehrere europäische Höfe aufgetragenen Mission Bericht verkattet hatte. Bei dieser Gelegenheit äußerte der Sultan auf eine für die preussische Regierung sehr schmeichelhafte Weise: wie es seine Absicht sei, eine gewisse Anzahl junger Leute nach Berlin zu senden, um dort in den Kriegswissenschaften unterrichtet zu werden; zugleich empfahl S<sup>t</sup>. Hohheit dem Serraskier, diesem Gegenstande seine besondere Aufmerksamkeit zu widmen und für die baldige Abfertigung jener jungen Leute nach Berlin Sorge zu tragen. Bei Aufbebung der Audienz befohl der Sultan, dem Gesandten die Gemächer des Pallastes zu zeigen. Als der Freiherr von Martens den Pallast verließ, war die Garde wieder aufgestellt und begrüßte den Gesandten wie beim Eintritt. — Namik Pascha ließ

die Truppen zu Ehren des Befandten mehrere militärische Evolutionen ausführen, worauf der Befandte, von Kamel Pascha bis an seine Pforte geleitet, nach Bujaldore zurückkehrte.\*

### A u f s a n d.

Am 17. Juni um 4 Uhr Nachmittags sind Ihre Majestät die Kaiserin von Peterhof auf dem Lustschloß zu Selagin eingetroffen, woselbst auch einige Stunden später (um 11 Uhr Nachts) Sr. königl. Hoheit der Prinz Albrecht von Preußen aus Berlin glücklich angekommen ist.

Durch einen Tagesbefehl Sr. Majestät des Kaisers vom 16. Juni wird der Generalleutnant Kisselef I. zum Befehlshaber des 6ten Infanterieregiments ernannt, mit Beibehaltung seiner jetzigen Funktionen und seines Titels als Generaladjutant des Kaisers.

Während des Aufenthaltes Sr. Majestät des Kaisers in Helsingfors hatten die Deputationen des Senats von Finnland, der Kaufmannschaft und des Bürgerstandes von Helsingfors die Ehre, Sr. Majestät nachstehende Adresse zu überreichen: „Sire! Im Augenblicke der allgemeinen Freude, welche die Anwesenheit Ew. kaiserl. Majestät unter Ihren getreuen Unterthanen in Finnland erweckt, hat sich ein dickeres Gerücht hinsichtlich schändlicher Anschläge gegen Ew. Majestät geheimerweise verbreitet, deren Erhaltung und Wohlfahrt der besondern Gegenstand der feinsten Wünsche aller Ihrer Völker ist.“ — Schlichen und von Neidlichkeit erfüllten Gemüthern fällt es schwer, an diesen Grad der Verleumdung, die der menschlichen Natur zur Schande gereicht, zu glauben, und schwerer noch, den tiefen Abscheu auszudrücken, den schon der bloße Argwohn eines solchen Trevels ihnen einflößt. Wenn aber bei der mindesten Gefahr, die einem angebeteten Vater zu drohen scheint, Seine Kinder, aus innerem Antriebe, sich um ihn drängen, um in Seinen Schooß ihren Schmerz, ihre Besorgnisse und Hoffnungen auszuschütten, so schmeicheln wir uns, Sire, daß Ew. kaiserl. Majestät gleichfalls uns erlauben werden, Sie bei dieser Gelegenheit der Liebe und unverlethlichen Treue Ihrer finnischen Unterthanen zu verherrlichen, denen Allen Sie, Sire, so viele Wohlthaten erwiesen haben, daß sie nicht nur durch Bande der Pflicht, sondern auch durch Bande der Erkenntlichkeit an Sie geknüpft sind. Wir sind überzeugt, daß die göttliche Vorsehung, die in ihrer ewigen Güte uns einen Fürsten reich an so vielen und so erhabenen Tugenden zum Herrscher verliehen hat, auch über Seine Tage wachen wird, und daß Ew. kaiserl. Majestät aus dem für das künftige Glück der Menschheit entscheidenden Kampfe gegen das böse

Princip, welches gegenwärtig der bürgerlichen Gesellschaft zum Verderben gereicht, so wie gegen dessen verkehrte Bekenner, siegreich hervorgehen werden. — Kraft, Geist und Ruhm umleuchten Ew. Majestät Thron, Liebe und Treueinheit des Volkes sind seine Grundpfeiler. Was vermag gegen die feste Formmauer das Aufsteigen einiger Unsinigen, die ein Gegenstand des Abscheus und der Verachtung einer unzähligen Mehrheit aus allen Völkern der Erde sind! Was uns, Sire, in dieser Zeit der Verwirrungen beruhigt, ist, daß die Weisheit Ew. kaiserl. Majestät sie bald zu dämpfen wissen wird. Genehmigen Sie, Sire, diese unterthänige Huldigung, die wir Ew. Majestät sowohl in unserem, als im Namen unserer Mitbürger darsubringen die Ehre haben, in denen dieselben Gefühle des Eifers, der Treue und Ergebenheit leben, mit denen wir sind, Sire, Ew. kaiserl. Majestät unterwürdigste und gehorfamste Diener und Unterthanen. (Unters.) Alexander Schesoff, Melin, Härne, Erpaf, Klinkowsko, Aid. Sadlin, Korhen, Fabritius, Hising, Walheim, Finkenborg, Jägerhorn, Wierne.“

### P o l e n.

Die Frankfurter Obergerichtsamtseitung enthält folgendes Schreiben aus Warschau vom 19. Juni: „Ein polnischer Flüchtling hat an seine hier wohnende Gattin einen Brief geschrieben, welcher manchen Aufschluß über das Benehmen der nach der Schweiz geflüchteten Polen ertheilt. Die Empfangsrinne hat erlaubt, nachstehenden Auszug öffentlich mittheilen zu dürfen. — „Paris, den 3. Mai. ... Im Monat März erwarteten wir verschiedene neue Ereignisse, welche unsere Lage verbessern sollten. Aber schon im Monat Jänner bemerkten wir hier eine seltsame Aufregung in mehreren Depots unserer Landsleute. Wir konnten nicht anders vermuthen, als daß Emigranten der hiesigen Unkürzpartei die Unterthanen gegen ihr wahres Interesse verblenden und zu falschen feindsüchtigen Schritten gegen die französische Regierung verleiten wollten. Wir wußten, daß eine heimliche Correspondenz zwischen den Depots und Paris bestand, und daß dieselbe kein Geheimniß für das Ministerium sei. Die Folgen dieser Aufregung erschreckten uns um so mehr, als sie uns jeden vollständigen Plan voraussehen ließen. Es wurde daher Alles angewendet, um die uns bekannten bestigsten Schreier zu besänftigen. Leider aber waren alle dergleichen Bemühungen vergebens. Die durch Bosheit und wilden Empörungseifer erregten Gemüther, denen wir schon unser Unglück vor zwei Jahren einzig und allein zu verdanken hatten, fingen an öffentlich gegen die Regierung an das französische Volk zu protestiren. Wir bemühten uns, um diesem rebellischen Geist durch mehrfache Vorschläge beim Ministerium entgegenzuwirken. Dieselben erwiesen sich aber so lange unzugänglich, als jene Wahnsinnigen nicht eingesperrt oder aus Frankreich verwiesen wurden, zu welchem aber wir in unserer Lage nicht beizutragen wollten. Unser Unterhalt wurde uns um die

\*) Dies bezieht sich darauf, daß eine Anzahl aus Frankreich zurückgekehrter polnischer Revolutionäre ein Gemüth gegen die Person Sr. kaiserl. Majestät geschwiebert hatten. — (Note der Preussischen Censurzeitung, aus der wir obigen Artikel entlehnen.)

Hälfte vermindert. Hierüber scheinbar entrüstet, brachen am Abend des ersten Oktobers ohne Wissen der Regierung 500 der Unterthanen nach der Schweiz aus. Da diese aber aus mehreren Dörfern sich verbunden hatten, so zeigte sich eben darin ein formelles Complot. Die vermeintliche Unzufriedenheit mit der Regierung war nur der Vorwand, oder vielmehr falsche Nachrichten über eine in Zukunft bald ausbrechende Revolution waren die wahre Ursache dieser heimlichen Flucht aus einem Lande, dem wir großen Dank schuldig sind. Einige Tausend sind von uns hier zurückgeblieben; aber jene Thoren haben nicht allein sich und uns das größte Uebel, sondern auch allen Polen einen unerschätzbaren Schaden zugefügt. Denn jetzt sagt man hier öffentlich und fast allgemein, daß die Polen eitle Abenteuerer sind, die mit Allem unzufrieden, stets unruhig, nur Zinkerei und Aufbruch suchen. Auf diese Weise sind wie aller unserer Freunde und Beschüher beraubt, und haben die gute Meinung verloren, die wir früher genossen. Jetzt hält man uns für die undankbarsten Menschen, die durch keine Wohlthaten befriedigt werden, oder besser gesagt, für öffentliche unverbesserliche Ruhestörer. Es ist uns verboten, uns aus Frankreich zu entfernen. Es ist dieses auch unmöglich, weil kein Volk wider einen Polen anstehen, noch ihm die Durchreise durch sein Land gestatten will. Unsere Auswanderung aus Frankreich hat deshalb aufgehört, und nur nach Algier steht uns noch der Weg offen. Das sind die Früchte von dem unverantwortlichen Betragen derjenigen der Unserigen, die überall mit ihrem Kopf durch die Mauer erneu weissen und einen unersättlichen Geschmack an blutigen Tumulten haben. Der Oberstleutnant Dorski ist der Anführer derjenigen, welche in die Schweiz gegangen sind. Die Verzeiwelten erkennen jetzt ganz den mit ihnen gespielten Betrug. Die Schweiz hat ihnen nur einen zweimonatlichen Aufenthalt gewährt, und es mangelt ihnen fast das Nothwendigste. Wo werden sie dann einen Zufluchtsort erhalten, da sich ihnen Frankreich wie jeder andere Staat verschließt? Uebrigens ist schon im Voraus verboten, in Frankreich politische Flüchtlinge weiter hineinzu lassen. Man weist sie ohne alle Umstände von der Grenze zurück. Nach diesen Ereignissen ist jede Hoffnung für uns Flüchtlinge eine Albernheit geworden. Einzelne können vielleicht noch ihr Glück machen, die meisten aber von uns werden im Exil sterben, indem wir uns nur sagen können, daß wir jetzt selbst, wie immer, die alleinigen Urheber unseres Elendes gewesen sind. Nie, sogar nicht nach der Revolution von 1794, waren wir in der öffentlichen Meinung Europas so herabgekommen, wie jetzt. Wir haben einen fürchterlichen Fall erlitten, und unsere Irrwege und Täuschungen werden nun vom Schicksal hart bestraft."

#### Frankreich.

In der Sitzung der Pairskammer vom 25. Juni kam die Tagesordnung an Erörterung des Annahme-Bu Nro. 187

budgets von 1834. Ueber die allgemeine Erörterung verlas die Artikel, die alle ohne Erörterung angenommen wurden. Das Scrutin darüber ergab 122 Ja und 2 Nein. H. Tascher erhaltete noch Pensionsbericht. Ein H. Lamotte beklagte sich über die Akademie der Medizin, die sich über ein geheimes Arzneimittel nicht auszusprechen, zu dessen Verkauf er die Ermächtigung bei dem Minister des Innern nachgesucht habe. Der Vizepräsident gab die Grundlagen seines Specificums an. Es besteht aus Theer, Holunderblätter und Candisunder, und soll nach ihm alle Krankheiten heilen, so daß man bei dem Gebrauche derselben sich um die Cholera und alle Modelkrankheiten nicht zu kümmern brauche. Eine der schönsten Folgen seines Heilmittels würde die seyn, daß man keine Medicin und keine Aetze mehr brauche. Der Vizepräsident schloß die Darstellung dieser tröstlichen Aussicht mit der Versicherung seiner aufrichtigen Gesundheitsfür die Pairskammer, was inzwischen nicht verhinderte, daß diese unter Gelächter zur Tagesordnung überging.

In der Sitzung der Deputirtenkammer vom 26. Juni waren nur gegen 120 Mitglieder anwesend. Nach Verlesung des Protokolls befragte der Minister des Innern, Graf d'Argout, die Tribunale und verlas folgende königliche Ordonnance: Art. 1. Die Session von 1833 der Deputirtenkammer ist und bleibt geschlossen. 2) Gegenwärtige Proclamation soll in die Deputirtenkammer durch unsere Minister: Staatssecretäre bei den Departements des Innern, der Finanzen und des Seewesens gebracht werden. Im Palais der Tuileries, 26. Juni 1833. — Der Präsident: Dem Reglement zufolge wird die Sitzung sogleich geschlossen. — In der Pairskammer verlas der Präsident an demselben Tage die ihm von dem Marschall Seult überreichte Schlussungsordonnanz.

Dem Journal de Paris zufolge, soll Befehl zur Bildung von fünf Lagerlagern, zu Omer, zu Wattignies, zu Lunewille, zu Nancy und zu Compiegne erteilt worden seyn; letzteres soll von dem Herzog von Orleans commandirt werden.

Die Tribüne am 27. Juni widerspricht der Nachricht, daß die Arbeiter an den in der Nähe von Paris zu errichtenden Forts eingestellt worden seien; allerdings seien vor einigen Tagen 2 bis 300 Arbeiter aus unbekannten Gründen entlassen worden; seitdem aber habe man vernommen, daß 1000 bis 1500 Arbeiter vom Ban der Forts l'Epine und Charanton verwendet werden sollen.

Am 26. Juni 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 103 Fr. 95. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 60. — Am 27. Juni 1 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 80. 3 Percents 77 Fr. 45.

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 24. Juni wurde bei der Debatte über die Adresse

zuerst über das Amendement des H<sup>rn</sup>. Dumortier berathschlagt, welches folgendermaßen lautete: „Die Vertheilung unseres Feindes aus der Etadelle von Antwerpen hat demselben einen mächtigen Stützpunkt genommen. Die Uebereinkunft vom 26. Mai läßt uns im Besiz mehrerer durch den Vertrag vom 15. November festgesetzten materiellen Vortheile; sie gibt uns die Hoffnung, daß wir unverzüglich die Schiffahrt der Maas unserem Handel eröffnen und die der Schelde von jedem Hindernisse befreit sehen werden. Die völligen Mächte konnten, indem sie eine besondere Uebereinkunft mit Holland schloßen, sich nicht von der Vollzugsgewalt frei machen, die sie gegen uns eingegangen waren. Wäre dem anders, würde Belgien sich selbst überlassen, so muß es im vollen Besiz seiner Rechte und in seinen Wirkungsmitteln gegen seinen Feind ungebunden bleiben. Die Nation hat über dieß dem Frieden von Europa Opfer genug gebracht; ihre Rechte können nicht länger mehr verkannt werden. Die Regierung S<sup>ts</sup> Majestät wird sie geltend zu machen wissen, indem sie des Bestandes der Nationalrepräsentation versichert seyn kann, so oft es sich darum handeln wird, unsere Ehre und unsere Unabhängigkeit zu verteidigen.“ Der Justizminister erklärte, daß dieses, so wie die sonst noch in Vorschlag gebrachten Amendements nichts enthielten, was dem Gange der Regierung hinderlich seyn konnte, und sie deshalb auch keine Veranlassung fände, sich denselben zu widersetzen, obgleich der einfache Annahme der Adresse den Ministern allerdings sicher gewesen wäre. Das Amendement wurde darauf mit großer Stimmenmehrheit angenommen. Dasselbe geschah mit dem Amendement des H<sup>rn</sup>. von Brodère, welches folgendermaßen lautete: „S<sup>ts</sup> Majestät sind ohne Zweifel, gleich uns, durch die Unordnungen betrübt worden, welche kürzlich in einigen Städten Statt gefunden haben. Wir sind überzeugt, daß Sie Ihrer Regierung anbefohlen haben werden, kräftige Maßregeln zu ergreifen, um die Wiederholung solcher Unordnungen zu verhindern.“ — Den Paragrapphen in Betreff der von den vereinigten Staaten erlangten vortheilhaften Stipulationen, schlug H<sup>er</sup>. Gendebien vor, auf folgende Weise zu verändern: „Wir vernehmen mit Vergnügen, daß die in dem Zolltarif der vereinigten Staaten von Nordamerika vorgenommenen Veränderungen einem wichtigen Zweige der Industrie günstig sind, und daß wir von den zu dem selbst Zwecke mit Frankreich angeknüpften Unterhandlungen günstige Resultate erwarten können.“ — H<sup>er</sup>. Gendebien sagte, er sehr sich besonders deshalb zu diesem Amendement veranlaßt, weil, wenn die Kammer von „erlangten günstigen Stipulationen“ spräche, dieß von ganz Europa wie eine lächerliche Prahlerei angesehen werden würde. Der Minister des Innern sagte, die Regierung habe allerdings die Ueberzeugung, daß ihr Agent wesentlich zur Modification des Tarifs beigetragen

habe; wenn übrigens die Kammer diese Ansicht nicht theile, so möge sie das vorgeschlagene Amendement annehmen; er wolle sich demselben nicht geradezu widersetzen. Die Kammer nahm hierauf auch dieses Amendement an, und ging dann zur Verathung weiter, von den H<sup>rn</sup>. Falson und Dubus vorgeschlagenen Zusatzartikel über, welche indessen nicht zu Ende gebracht und auf den folgenden Tag verschoben wurde. Der Justizminister erklärte, daß die Regierung sich diesen Zusatzartikeln, welche einen Tadel auf die Verwaltung über die Bewältigung, aus allen Kräften widersehen würde.

Der König ist am 24. Juni Mittags in Antwerpen eingetroffen und eine Stunde darauf nach dem Lager bei Brafschaet abgegangen.

Die obigen Verhandlungen in der Repräsentantenkammer haben das Publicum einigermaßen überrascht; man kann sich die Bereitwilligkeit der Minister, den Amendements der Oppositionsmitglieder beizutreten, nicht recht erklären. Ob es die Gerechtigkeit der Majorität seyn, muß die Abstimmung über die Amendements der H<sup>rn</sup>. Falson und Dubus zeigen, denen sich die Minister widersetzen wollten.

Das Journal d'Anvers vom 25. Juni meldet: „Gestern Abends gegen 10 Uhr hatten auf dem Plage Meir, selbst unter den Fenstern des Königs, wieder einige Unordnungen Statt. Menschen aus dem Pöbel, die in großer Anzahl versammelt waren, verfolgten junge Leute, welche weiße Hüte trugen und sich in die benachbarten Häuser flüchten mußten. Man kann sich unmöglich eine so große Albernheit und Erbitterung ohne geheime Anreizungen erklären. Diese Ausweisungen sind directe Verleumdungen gegen den König und strafbare Attentate gegen die öffentliche Freiheit und Sicherheit; sie erniedrigen uns in den Augen der aufgestellten Männer aller Länder, und so lange sie dauern und nicht kraftvoll unterdrückt werden, darf man an der Existenz einer starken und schützenden Regierung zweifeln.“

L e u s c h l a n d.

S<sup>ts</sup>. Durchlaucht der Herzog Wilhelm von Braunschweig ist am 26. Juni Abends von der nach England unternommenen Reise im erwünschten Wohlsky wieder in Braunschweig eingetroffen.

Die Staatsrätzer Zeitung vom 30. Juni meldet: „Die vier Verhafteten, die zu Anfang voriger Woche nach dem Alperg abgeführt wurden, sind seit einigen Tagen frei, und wieder hier.“

Am 5. Juli war zu Wien der Münzpreis der Staatsguldenerrechnung zu 5 pSt. in C<sup>tr</sup>. 95/4; detto „ „ „ „ „ „ 86/4; Dörl. mit Verloof. v. J. 1829, für 100 fl. in C<sup>tr</sup>. 104; detto „ „ „ „ „ „ 104; Wiener Stadthaus-Obbligation zu 27 pSt. in C<sup>tr</sup>. 54/4; Conv. Münze pSt. —; Bankacten pr. Stütz 1238 in C<sup>tr</sup>.

Hauptredacteur: Joseph Anton Orlow von Wlat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 108.

# Österreichischer Beobachter

Sonntag, den 7. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 5. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pfeiler Maß.	Weiner Maß.			
	8 Uhr Morg.	27,58	28 1/2	+ 11.8	SW.	mittel.
	3 Uhr Nachm.	27,50	28 1/2	+ 13.0	SW.	—
	10 Uhr Abends.	27,53	28 3/4	+ 9.0	W.	schwach.

## Großbritannien und Irland.

Am 21. Juni fand in der Guildhall zu London die neue Scheriffwahl Statt; sie fiel auf die beiden Alermen Wilson und Harmer, die demnach zu Scheriffen für das nächste Jahr proclamirt wurden.

Man erzählt jetzt, daß der Beamte, welcher, wie von den Ministern im Parlamente zugesagt worden ist, durch seine Nachlässigkeit den Verfall eines Begnadigten veranlaßt hätte, der Recorder von London ist. Diese unverantwortliche Fährlichkeit war um so unerklärlicher, als die Verichte über die in der City gesprochenen Todesurtheile vom Recorder selbst im geheimen Rath abgelehnt werden, und er bei dem darauf erfolgenden Beschlusse des Komites gegenwärtig ist. Nur der Zusatz, daß der Unterberiff, welcher die Vollziehung der Todesurtheile unmittelbar zu beaufichtigen hat, von der Begnadigung gesehensweise gehört hatte und darauf hin weitere Erklärungen einholte, rettete dem Unglücklichen das Leben. Die Bürgerchaft der City von London hat bei dieser Veranlassung einen Beschluß gefaßt, worin es heißt: „Wir haben mit Gefühlen des tiefsten Abscheues und Bedauerns vernommen, daß das Leben des Job Cox, eines zu Newgate auf den Tod stehenden Verbrechers, durch den Recorder von London beinahe geopfert worden wäre, indem derselbe den Befehl zu dessen Hinrichtung ausfertigte, obgleich S<sup>r</sup>. Majestät der König, in Ausübung seines Begnadigungsgerechtes, das Urtheil zu einer geringeren Strafe gemildert hatte. Die mildeste und nachsichtigste Erklärung, die wir einem solchen Benehmen unterlegen können, ist die, daß es die Folge einer dem hohen Alter beigemessenen Geisteschwäche ist; aber wenn wir mit Schrecken bedenken, welche fürchterlichen Folgen eine solche Schwäche in einem so wichtigen Amte haben kann, wenn sie auch für diesmal glücklich abgewendet werden sind, so halten wir es für unsere dringende Pflicht, zu erklären, daß der Recorder sofort von seinem Amte abtreten müsse, dessen wichtige Functionen er, aus welchem Grunde es sein möge, nicht länger im Stande ist zu erfüllen.“ Diese Erklärung hatte denn auch zur Folge, daß jener Beamte noch an demselben Tage vom Ministerrathe seine Entlassung verlaugte und erhielt.

In der Sitzung des Unterhauses vom 20. Juni brach die Oberst Evans (eines der radikalen Mitglieder des Hauses) bei Uebersetzung einer Durchschrift von einem Kirchspiel in Westminster um Aufhebung der Häuser- und Zehnersteuer diesen Gegenstand, der im Laufe der gegenwärtigen Session bereits so häufige Debatten hervorgeufen hatte, wieder zur Sprache, und erschludigte die Minister und das Unterhaus, daß sie namentlich in dieser Beziehung der gerechten Erwartung des Volkes von einem reformirten Parlamente keineswegs

entsprochen hätten. Er schloß seine Rede mit folgenden Worten: „Einige Zeitungen haben sich kürzlich mit atrophischer Betümmerniß über den Bestand des jetzigen Ministeriums geäußert, und die Behauptung aufgestellt, daß das Land von einer Revolution heimgegriffen werden dürfte, wenn das Whigministerium bei der irischen Kirchenreformfrage im andern Hause eine Niederlage erleiden sollte. Er (Evans) konnte diese Beforgniß keineswegs theilen, sondern glaube vielmehr, daß, wenn die gegenwärtigen Minister die Launen des Volkes nicht erwiderten, das Land herzlich froh sein werde, sie los zu werden, und er könne die Tories versichern, daß sie, wenn sie sich verpflichten wollten, einige der verhassten Lizenzen aufzuheben, mit voller Sicherheit die Fingel der Revolution ertragen könnten.“

Nachrichten aus S<sup>r</sup>. Wales vom 15. Mai geben einen trübsamen Bericht von der Lage dieser Colonie; die Fieger sind in einem solchen Zustand von Insubordination, daß sie nur mit großer Schwierigkeit dahin gebracht werden konnten, ihre gewöhnlichen Arbeiten zu verrichten; theils deshalb, theils wegen der anhaltenden Dürre ward nur halb so viel Zucker als sonst produziert.

Vereinigete Staaten von Nordamerika. Nachrichten aus New York vom 1. Juni melden: Der Ritter Antarlo, Geschäftsträger S<sup>r</sup>. Majestät des Komites von Schweden, hat sich am 21. v. M. bei dem Präsidenten und bei dem damaligen interimsförmigen Staatssecretär, H<sup>n</sup>. Mc Lane, beurlaubt, indem er nach Schweden abgegangen ist, wo er einige Zeit zubringen will, ehe er seine Functionen wieder antritt. S<sup>r</sup>. Antarlo hat dem Präsidenten den Ritter Lovis, schwedischen Generalkonsul, vorgeschickt, der ihn während seiner Abwesenheit vertreten soll. — Der vorerwähnte Lovis bringt nunmehr unter officieller Rubrik folgende vom Präsidenten vorgenommene Ernennungen: Louis M<sup>re</sup> an aus Delaware zum Staatssecretär, an die Stelle von Edward Livingston; William J. Duane aus Pennsylvania zum Schatzamtssecretär, an die Stelle von Louis M<sup>re</sup>; Edward Livingston aus Louisiana zum außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister der vereinigten Staaten bei S<sup>r</sup>. Majestät dem König der Franzosen; Thomas Pennant Barton aus Pennsylvania zum Legationssecretär der vereinigten Staaten in Paris.

Griechenland. Kaiserliche Botscher vom 30. Juni geben folgende Nachrichten aus Griechenland: „Nachrichten aus Nauplia, welche bis zum 2. Juni reichten, schildern den öffentlichen Zustand fortwährend als besorgniserregend. Noch immer kommen ganze Scharen von Banditen ganz allein in der Abicht in die Stadt, um ihren König zu sehen, dessen Anblick sie bis zu Thränen rührt. — Gegen Mitte des Mai

war die große und schöne Kavallerieausferrung in Argos abgebrannt, welche dem Hause von Kalaris an dem großen Platze gegenüberliegt. Das Feuer brach zu Mittag und an mehreren Enden zugleich aus, so daß die Vermuthung, es sei angelegt, um so mehr entstand, da Krasos noch voll ist von finsternen Phlogonomien. Leute, die zum Theil im Dienste jenes Partisanjägers gestanden haben, und noch von ihm unterhalten werden; doch kann auch der Brand zufällig durch Unvorsichtigkeit der Leute beim Kochen entstanden sein. Die Uhlanen waren darin einquartiert. Mehrere Offiziere haben Alles verloren, da natürlich erst an Rettung der Pferde und des Zeugs gedacht werden mußte, ehe man an die eigenen Sachen kam. Kurz darauf brach das Militär nach Theben auf. Die letzte Abtheilung sollte zur See dahin nachfolgen. — Von der Gränze her wurde einiger Ueberfall und Geßichte erwähnt; doch nicht von Bedeutung, und bedeutende Gefahr ist um so weniger, da überall, wo die Palikaren hängten, die Einwohner, von der Regierung dazu ermächtigt, zu den Ueilen gissen und sie bekämpften. Jetzt, wo die Gränzen von den sonstigen kaiserlichen Truppen militärisch besetzt sind, werden die Fälle wohl von selbst aufhören, zumal den ausgewanderten Truppen nun auch die Turen zu Leibe gehen und, wie man hört, einen Theil derselben in Syrakusa eingeschlossen haben.

#### Frankreich.

Durch Ordnungen vom 27. Juni, die in das Gesetzbulletin eingebracht wurden, sind der Marshall Graf Lobau, Obercommandant der Nationalgarden des Seine-Departements, der Graf von Saint-Grieg, ehemaliger Minister, Staatssecretaire, Deputirter, H<sup>er</sup> Cassagnoles, ehemaliger Deputirter, ehemaliger erster Präsident des königlichen Gerichtshofes zu Nimes und gegenwärtig Oberpräsident des besagten Gerichtshofes, und der Baron von Reina, ehemaliger Deputirter, Mitglied des Generalconferils des Oberheins, zur Würde von Pairs von Frankreich erhoben worden.

Mehrere Pariser Blätter enthielten vor einigen Tagen ein Schreiben des bekannten M<sup>onsieur</sup> L., worin er seine Namensunterkunft unter dem noch immer geheimen Gesicht gegen die beiden Italiener Emilian und Pappasotti zu Rhodes gestülten und an ihnen vorliegenden Urtheile für unrichtig erklärt, und die Abtheilung zu erkennen gab, den Moniteur, der jenes Urtheil mit seiner Unterchrift, so wie mit dem eines gewissen La Cécilia, mittheilte, wegen Verläumdung gerichtlich zu belangen. Das Journal de Paris erwidert auf dieses Schreiben: Das wichtige Aetendück, welches der Moniteur nicht als authentisches Original des Urtheiles, sondern als eine bloße Abschrift bekannt gemacht hat, wird von competenten Richtern untersucht werden, und H<sup>er</sup> Mayjini hat sich also vor diesen zu rechtfertigen. Was seine Drohung betrifft, so wird man warten, bis er sie erfüllt, zu verurtheilen wird, sich, wie er es seit langer Zeit thut, zu erbeyden, indem er seine Forderungen an Städte stellt, wo er nicht wohnt, wie L. D. aus Genf, oder sich falsche Namen gibt, wie L. D. Etrozzini. Die Authentizität jenes Todesurtheiles wird bis jetzt nur durch die Versicherung derselben, d. h. durch die Emerzung der beiden darin verurtheilten Personen, bezeugen. Die Gerichte werden die Schrift und die Abschriften untersuchen, und an sie hat sich H<sup>er</sup> Mayjini also zu wenden.

Die bekannte heftige Rede des Oberken von Vico zu Ville gegen den Marshall Sault ist durch geheime Emissäre in den Kasernen von Verdun unter die Truppen der dortigen Garnison vertheilt worden. In Bezug

hierauf hat der Oberst des dort stehenden 52ten Regiments folgenden Tag befohlen: erlassen: „Alle Druckschriften, welche an die Unteroffiziere und Soldaten eingekandt werden, um sie zu Handlungen, die gegen die Disciplin verstoßen, zu verurtheilen, sind dem Regimentsadjutanten zu übergeben. Wer im Besitze von Druckschriften gefunden wird, von denen er keine Anzeige gemacht hat, soll mit einmonatlicher Gefängnißstrafe bestraft werden.“

Das Journal du Cher vom 22. Juni meldet, daß unter den polnischen Flüchtlingen in Issoudun und Chateauroux Zwistigkeiten Statt gefunden haben, welche die Daywischenkunft der Grenzarmee nothwendig machten. Mehrere der Ruhestörer wurden verhaftet, andere sind aus ihren Depots entflohen. Auch in Monteges sind mehrere Polen festgenommen worden, denen auf ihr Verlangen Pässe nach Belgien unter der Bedingung ausgestellt worden waren, Paris auf ihrer Reise zu meiden.

Der Oppositionsdeputirte Anglade ist seines Amtes als Friedensrichter in einem Orte des Ariège-Departements entsetzt worden.

Am 27. Juni 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 1/2. — Am 28. Juni Fin Courant geschlossen zu 77 1/2. — Am 28. Juni 1/4 Uhr Nachmittags 3 Percents 104 1/2. 3 Percents 78 1/2.

#### Königliche Sardinien.

Der Gazzetta Piemontese vom 23. Juni zufolge, wurde am 18. Juni zu Chambery vertheilt: Der Sergeant-Jourier Alessandro de Gubernatis zum Galignan; der Corporal-Jourier Carlo Ragni zu jehndbringer Galtet; der Sergeant Giovanni Morasca, der Sergeant-Jourier Giuseppe Bantasso und der Corporal-Jourier Felice Verreuti zu einem Jahr militärischer Kettenstrafe; der Jourier-Major Luigi Coire zur Confaltion. Alle diese waren mehr oder minder in die kürzlich entdeckte Verschwörung verwickelt gewesen und als schuldig befunden worden. Das Urtheil ward am 19. Juni in Chambery vollzogen. Zu Alessandria verurtheilt am 20. Juni das dortige Kriegsgericht den Advocaten Andrea Dochieri zum Galignan; er war des Hochverrathes überführt, und hatte einige Monate vor seiner Verhaftung auf subversiver Gesellen an verschiedne Militärs ausgebreitet, um sie zu verleiten, in die Verschwörung einzutreten. Deem Theilnehmer er gewesen. Das Urtheil ward am 22. zu Alessandria vollstreckt.

#### Preußen.

Am 21. Juni starb zu Köln im 73ten Lebensjahre nach kurzem Krankenlager der Domcapitular Graf Spiegel zum Delsenberge, Bruder des H<sup>errn</sup> Grafen. Die feierlichen Exequien fanden am 27. in der Pfarrkirche zu St. Marien statt.

Dem Anlegen des Leinpfades an der Mosel hat man oberhalb des Dorfes Bruttig, wenige Fuß unter der Erde, die Spuren einer römischen Niederlassung gefunden. Der Regierungspräsident Jülicher aus Coblenz hat sich an Ort und Stelle begeben, um die Nachgrabungen zu leiten. Merkwürdig ist, daß das Gemäuer vom flachen Ufer aus gerade in den Berg hineinführt, so daß das Ganze durch einen Bergzug überschattet zu seyn scheint.

#### Belgien.

Von Seiten des Kriegsministers ist, bei Gelegenheit der Zurückkunft der Truppen, welche die Garnison der Städte von Antwerpen und der dazu gehörigen Fests ausgemacht haben, folgender Tagbefehl erlassen: „Tapfere Krieger! Ich heiße Euch willkommen auf vaterländischem Boden. Auch in des Königs Namen heiße ich Euch willkommen. — Ganz Niederland freut sich Eurer



Rückkehr; es bereitet die Arme nach Euch aus; nach Euch, die Ihr durch die heldenmuthige Vertheidigung der Citadelle von Antwerpen seiner Ehrenkrone einen neuen Vorzug hinzugefügt, und, für Recht und Ehre streitend, mit dem Blute vieler Eurer Tapfern Euer Land gegen König und Vaterland befestigt habt. — Als Ihr der Uebermacht widerstehen müßtet, ging aus Eurer Niederlage Euer Ruhm noch herrlicher hervor. Die Trümmer der Euch anvertrauten, endlich durch blutige Gewalt besiegten, Festung waren eben so viele Zeichen Eures Muthes und Eurer Tapferkeit, gleichwie aus den Flammen der mit eigener Hand vernichteten Flotte der niederländischen Seeleute muthige Entschlossenheit mit neuem Glanze hervorstrahlte. — Des Königs väterliches Auge hat Euer Benehmen mit Wohlgefallen beobachtet. Ihr sollt auf seinen Befehl ein neues Zeichen des Andenkens an die Thaten Eures Ruhmes erhalten. An dem Bilde von dem Prinzen, welches sich auf dem Ehrenzeichen befindet, soll man leicht erkennen, daß Ihr zu den Tapfern von der Citadelle von Antwerpen gehört habt. — Seid ferner die Eere Niederlands, guter Eurer Könige, und immer bereit, jedem Feinde zu zeigen, daß der wahre Heldenthum sich niemals verläugert. Es lebe der König! — Der Generalleutnant Generaldirector des Kriegsdepartements, (Gg.) der General.

Die *Amerikanische Courant* vom 25. Juni enthält Folgendes: Wir man versichert, wird H. J. der bald mit einer neuen Mission nach London abgehen, und es ist bereits im Cabinetrath über die demselben zu ertheilenden Instruktionen berathschlagt worden. Vielleicht wäre H. J. Doel schon nach London zurückgekehrt, wenn fortwährende Unpäßlichkeit ihn nicht daran verhindert hätte. Man erwartet von den Unterhandlungen den besten Erfolg, da, wie man wissen will, der Berliner Traktatentwurf, welcher bereits früher die Zustimmung Englands, Oesterreichs und Preussens erhielt, den ferneren Unterhandlungen zu Grunde gelegt werden soll. — Dem Handselabzug zufolge, werden die Städte der Reichsregierung bis auf weitere Ordre aufgelöst werden.

### Belgien.

Als am Schluß der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 24. Juni H. J. Gendebien zur Vertheidigung der Amendements der H. J. Fallon und Dubus das Wort nehmen wollte, verlangten einige Mitglieder den Schluß der Debatte, mit dem Bemerken, daß die Festsetzung der Adresse schon Zeit genug gestiftet habe. H. J. Gendebien machte darauf aufmerksam, daß sich unter Anderen H. Devaux über Jersichschwendung beklage, der doch 6 Monate lang gar nicht in der Kammer erschienen sei. H. Devaux erwiderte, daß, wenn er sechs Monate den Beethunungen nicht beigewohnt habe, er durch Kränklichkeit daran verhindert worden sei; auch jetzt könne er nur mit der größten Anstrengung seine Pflichten als Repräsentant erfüllen. H. J. Gendebien: Das ehrenwerthe Mitglied schrieb ja für den Independenten. H. Devaux: Das ist eine Verläumdung. H. J. Gendebien: Dieß Wort wird Ihnen schwer zu Heben kommen. Der Minister des Innern: Ja, es ist eine Verläumdung. H. J. Gendebien: Die H. Devaux und Rogier haben meine Worte für Verläumdung erklärt. Ich werde mich hier mehr zu maßigen wissen, als jene Herren; aber ich behalte mir alle meine Rechte für einen andern Ort vor. H. Rogier: Sehr wohl. H. Devaux: Ich habe die Behauptung des H. J. Gendebien mit einem Gefühl des Unwillens zurechtzuweisen, dessen ich nicht Meister war; ich übernehme aber alle daraus entspringenden Folgen.

(Lebhafte Aufregung.) Die Versammlung trennte sich in augenscheinlicher Besorgniß über die Folgen dieses Unsißenergebnisses.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 25. Juni wurden die Beratungen über die Amendements der H. Fallon und Dubus fortgesetzt. Derselben lauteten folgendermaßen: Aus der freien Wahl des Volkes hervorgehend, wird sich die Repräsentantenkammer, gleich der aufgelösten Kammer, als Wächterin der Freiheiten, welche die Verfassung garantirt, und ergeben dem Vaterlande und dem von der Nation erwählten Könige zeigen. — „Wollt Betrachtern in die aufrichtige Anhänglichkeit Ew. Majestät an unsere Institutionen, weiß die Kammer, daß sie das Recht hat, auf eine vollkommene Meinungsunabhängigkeit für alle ihre Mitglieder zu rechnen, und Ew. Majestät können auch darauf bauen, daß Alle, welches aus ihren anderweitigen Functionen fern mögen, ihre Pflichten als gute und legale Deputirte erfüllen werden.“ Diese Amendements wurden, das erste durch 54 gegen 37 und das zweite durch 55 gegen 35 Stimmen verworfen, und demnach die ganze Adresse durch 76 Stimmen gegen 14 angenommen. Schließung wurde noch eine aus 9 Mitgliedern bestehende Deputation durch das Loos erwählt, um dem König die Adresse zu überbringen.

Der *Courrier Belge* vom 25. Juni sagt: „In Bezug dessen, was sich gestern am Schluß der Sitzung zugetragen, hat eine regelmäßige Erörterung zuerst zwischen H. J. Gendebien einer, und dem H. J. Devaux anderer Seite statt gefunden. Die Zungen waren für H. J. Gendebien die H. J. von Brodette und Oberst Dupont; und für H. J. Devaux der Capitän Beaulieu und H. J. Debeau. Es ist Grund zu glauben, daß mandirte erste Angelegenheit als dringend ansehen kann. Ueber den Theil der Angelegenheit, welcher H. J. Rogier betrifft, haben wir nichts in Erfahrung gebracht.“ — Die *Commissaires* n. m. d. r. meldet: „Gestern Abends unterhielt man sich in der Stadt sehr viel über den Vorfall in der Repräsentantenkammer. Man wunderte sich sehr, daß H. J. Devaux die Behauptung, er habe für den J. Gendebien gestanden, als eine Verläumdung anzuweisen in müssen geahndet habe.“ — Der *Independent* n. m. d. r. sagt, er ist nicht genug Herr seiner selbst, um es schon jetzt zu wagen, über den Vorfall in der Repräsentantenkammer zu sprechen.

Der Capitän Dupont, welcher wegen der dem Herausgeber des *Konst* zu zugesagten Mittheilungen vor ein Militärgericht gestellt wurde, ist, in Betracht, daß er durch Schmähdungen aus dem König zu seinem Vergehen verurtheilt worden war, nur zu festgesetzter Haft verurtheilt worden.

### Deutschland.

Die *Carlsruher Zeitung* vom 30. Juni enthält folgenden Artikel: „Mehrere französische Blätter haben sich vor einiger Zeit mit einem Vorgang beschäftigt, der in dem Großherzogthum Baden, und zwar in der Gemeinde Winterdorf, Oberamts Rastatt, statt gefunden hat. Nach der Erzählung dieser Blätter soll der sechs Theil der Diktatur der verabschiedeten Gemeinde unter Aufsicht ihres Bürgermeisters bewacht in Frankreich eingekerkelt sein, und von dort der französische Botschafter als Gefangener mit sich auf das hiesige hier geschleppt haben. Wir haben nicht die zweifelhafte Erzählung, ver der dieserhalb angeordneten Untersuchung der Thatfachen auf diese Angabe zu antworten; wir bringen aber, nachdem die Thatumstände genau erhoben sind, folgende Erzählung nach, woraus sich ergeben wird, ob der Vorfall der Wahrheit gemäß erzählt worden sei.“

— Der Gemeinde Wintersdorf gegenüber befinden sich zwei ihr eigenthümlich zugehörige Altimenfelden, der obere und der untere Asperlopf genannt, wovon der letztere nach der im Jahre 1827 schliefenden, und seither nicht neu berichtigten Abtheilung unter großherzoglich-badischer, der obere aber unter königlich-französischer Hoheit liegt. — Seit langer Zeit wurden von jenseits rheinischen Einwohnern Eingriffe in das Eigenthum dieser Inseln gemacht, sie kamen truppweise herüber, um Holz und Stroh aus solchen zu holen. — Die diesbezüglichen Beschwerden wurden zwar freundlich angenommen und günstig erledigt, die ergangenen Verbote aber nicht beachtet. — So wurde nur wenige Tage vor dem Vorfall, der zu dieser Erklärung Veranlassung gegeben hat, der Bürgermeister von Wintersdorf nebst ungefähr zehn Bürgern aus jener Gemeinde, die sich mit ihm auf diese Inseln begeben hatten, von einer weit größeren Anzahl französischer Einwohner angefallen und aus ihrem Gemeindeeigenthum vertrieben. — Dadurch und durch die Nichtachtung der ergangenen Verbote äußerst aufgebracht, schickten die Bürger von Wintersdorf in großer Anzahl auf den unteren Asperlopf, wo sie einen Ueberreiter in dem Augenblick, wo er einen Fessel auswirft, arrestirten. Dagegen wäre, da diese Insel auf badischem Territorium liegt, nichts zu sagen. — Sie schickten aber auch auf den oberen, unter französischer Hoheit gelegenen Asperlopf, und arrestirten auch dort einen auf Wahlrecht betroffenen Ueberreiter, und einen französischen Soldaten, der ihrer Angabe nach sein Gewehr auf sie angeschlagen hatte.

Auch diese Arrestirung wäre zu rechtfertigen, wenn die Bürger von Wintersdorf diese beiden Arrestirten den französischen Behörden zur Verhaftung überliefert hätten. — Jetzt dessen führten sie alle drei aus das diesseitige Ufer und vor das Oberamt Rastatt. — Das ist das einzige, was der Gemeinde Wintersdorf zur Last fällt. — Das Oberamt Rastatt that, was es thun mußte. Es untersuchte, mittelst Augenschein, auf welchem Territorium die Arrestirung vorgenommen worden, und da es sich zeigte, daß zwei von den Arrestirten auf dem französischen Territorium verhaftet worden seien, so wurden solche augenblicklich freigegeben. — Das Resultat der hinsichtlich der Nebenumstände noch nicht vollendeten Untersuchung wird zeigen, welche Abhandlung gegen den Bürgermeister und mehrere Gemeindeglieder von Wintersdorf eintreten muß. — Dieses ist der getreue Bericht der Sache."

Feiner heißt es in der Carlsruher Zeitung vom obgedachten Tage: „In mehreren freiburger Blättern wird erzählt: es sei zwischen der Regierung und der zweiten Kammer ein Vergleich zu Stande gekommen über die Frage: ob die Verhandlungen in Betreff der Modifikationen des Gesetzes über die Polizei der Presse in gleicher oder in sonstiger Sitzung Statt finden sollen? Dem ist nicht so. — Die Regierung hat verlangt, daß über die der Kammer in obgedachtem Betreff in gemeinsamer Sitzung gemachten Beschlüssen, den Reichthum der Verhandlung vom 26. Juni v. J. mit eingeschlossen, auch in gemeinsamer Sitzung verhandelt werden solle. — Dieses, und dieses allein war der Gegenstand der Verhandlung, und zugleich der Wunsch der Regierung, welchem auch die Kammer mit 41 Stimmen gegen 15 beigetreten ist. — Ein Vergleich war sonach nicht denkbar. — Die weitere Frage: ob die bestehende Verordnung unharmonisch und mangelhaft sei, und ob die Gütigkeit und Wirksamkeit der Bundesbeschlüsse vorausgesetzt, Änderungen in sol-

cher zu treffen seien, gehörte gar nicht zur Sache, Auch hat die Regierung nie daran gedacht, der Kammer die Beschlüsse freitrag zu machen, wegen Mangelhaftigkeit dieser Verordnung, so wie wegen jedem andern zu Recht bestehenden Geseß aus gleichem Grund Motiven zu erheben, diese in geschlichem Wege zu begründen, und Verordnungen dagegen in verfassungsmäßiger Form zu übergeben."

In der Sitzung der kurhessischen Stände vom 26. Juni zeigte der Präsident an, daß auf die vom letzten permanenten Ausschusse am 6. April d. J. eingeleitete Anklage des Ministerialvorstandes des Innern durch Öffnung des Obergerichtungsgerichts vom 13. Juni verfügt sei, daß — außerdem, daß die aufgestellten Anklagepunkte auch nicht Verfassungsvorstellungen, sondern andere im §. 61 der Verfassungsurkunde erwähnte Vergehungen angeben, wobei dem Obergerichtungsgericht als Staatsgerichtshof die Zuständigkeit fehler würde, — derselben wegen wesentlichen Mangels der Legitimation seine Folge zu geben, ihr Inhalt keiner materiellen Beurtheilung zu unterwerfen, und demnach diese Anklage zurückgewiesen sei. — Wurde dem Ausschuss zur Begutachtung des Rechtschäftsberichtes überwiesen. Sodann wurden mehrere Legitimationsfragen berathen, namentlich über die Wahl des Bibliothekars Bernhardt. Der Ausschuss erklärte, daß die angegebenen Gründe zur Verfassung der Genehmigung des Urteils unzureichend seien. Die Versammlung beschloß, der Regierung die Bedenken über die Gründe der Verfassung des Urteils weiterer Mittheilung und Berücksichtigung obzuliegen zu lassen.

Wien, den 6. Juli.

St. f. t. Majestät haben mittelst an die k. k. vereinigten Hofkanzlei herabgelassener allerhöchster Entschließung vom 14. Juni d. J. dem Director des k. k. Generalarchivs in Venedig, Jacob Chiodo, in Rücksicht seiner langen und guten Dienste, den Titel eines kaiserlichen Rathes, mit Rücksicht der Tazzen, allergnädigst zu verleihen geruht.

Am 6. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 6 pCt. in C. M. 95%;  
 detto „ zu 4 pCt. in C. M. —;  
 Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. 104%;  
 detto „ v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. —;  
 Wiener Stadtbankoblig. zu 27 pCt. in C. M. —;  
 Rurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden 95% C. M. 2 Monat. — Conv. Münze pCt. —;  
 Banknoten pr. C. M. — in C. M.

Von den Notizen über die Production, Kunst, Fabrike und Gewerbe, herausgegeben durch das Ausstellungsbureau aller Nationen, Kunst- und Gewerbeschaffte des österreichischen Kaiserthums, sind die 22ste, 23ste und 24ste Lieferung erschienen, zusammen nun 23 Druckbogen, die im Ausstellungsbureau, große Schulerstraße Nr. 822, und in der Carl Gerold'schen Buchhandlung am Stephansplatz zu haben sind. Mit dem 2ten Bogen wird der Titel und der Inhalt dieser Notizen ausgegeben, und das erste Quartal geschlossen. Pränumeration auf das zweite Quartal dieser Blätter wird mit 1 fl. 15 fr. C. M. für 25 Druckbogen an beiden oben genannten Orten angenommen. Der Werth dieser gemeinnützigen Blätter ist allgemein anerkannt; sie dienen zur Ausbreitung nützlicher Kenntnisse, und werden ihren loblichen Zweck gewiß nicht verschleßen.

Hundertbureau: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Montag, den 8. Juli 1833.



Metereologische Beobachtungen vom 8. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Ubr Morg.	Vertheil Maß. Wiener Maß.			
	3 Ubr Nachm.	27.481 27.326 27.391	23.3. 26. 11. 9. 25 2 13	W. schwach. S.W. — S.O. —	Regen. trüb. Regen.
	10 Ubr Abend.	27.391 28 1 10	+ 12.2 + 14.2 + 12.0		

## Portugal.

Durch das königliche Dampfschiff *African*, welches am 25. Juni in Falmouth angekommen ist, hatte man Nachrichten aus Lissabon vom 18. und aus Oporto vom 21. gedachten Monats erhalten. General Solignac hatte das Commando niedergelegt, welches von dem General Salbana übernommen wurde; als Grund wird angegeben, weil der von letzterem entworfene Operationsplan dem Plane Solignacs von Dom Pedro und seinen Ministern vorgezogen worden. Solignac hatte sich nach England einschiffte, wurde aber an Bord des Schiffes (auf dem *Douro*) von einer matten Kugel aus einer der fernstehenden Batterien am Ufer getroffen; die hierdurch erhaltene Contusion nöthigte ihn, wieder ans Land zu gehen. — Capitan Napier war am 21. Juni mit einigen Kriegs- und Dampfschiffen, welche 3 die *Armada* von Bord hatten, aus dem Douro abgegangen, in der Absicht, wie es hieß, die *Arctico* (früher von Oporto) zu landen, oder, wie Andere glauben, in den Tago einzulassen, und einen Versuch gegen Lissabon zu unternehmen, was jedoch für wenig wahrscheinlich gehalten wurde, da die Flotte Dom Michaels im Tago vor Anker lag. Die mit Capitan Napier's Expedition abgegangenen Landtruppen sollen unter das Commando des Grafen von Villoror gestellt worden seyn. — Obige Nachrichten scheinen von der Londoner Post in keinem sehr günstigen Lichte für Dom Pedro aufgenommen worden zu seyn, in dem an dem Tage (27. Juni), wo sie in London bekannt wurde, der portugiesische Stemp gefallen ist.

Der National enthält ein Schreiben aus London vom 26. Juni, welchem zufolge Worshall Souverain, der zum Generalissimus der Truppen Dom Michaels ernannt sei, am 23. in London eingetroffen seyn soll, von wo er sich, in Begleitung des Commodore Elliot, welcher das Commando der portugiesischen Flotte übernehmen soll, nachhins nach Lissabon einschiffen werde.

## Vertheilte Staaten von Nordamerika.

Dem Ami de la Religion zufolge, ist der durch den Tod des hochw. L<sup>ten</sup> Edward Genoid (welcher am 2<sup>ten</sup> Septemder v. J. auf einer Visitationstour an der Cholera gestorben ist) erledigte Bischofsstuhl von Cincinnati (im Staate Ohio) vom 2<sup>ten</sup> Decemder dem hochw. L<sup>ten</sup> Johann Purcell (geb. den 26. Decemder 1800) zu Theil worden, in der Diocese von Cloyne in Irland verstorben worden. Außerdem hat der heilige Vater einen neuen Bischofsstuhl in Detroit (für Michigan) und das Nordwestgebiet, die früher mit Cincinnati vereinigt waren) errichtet, und den H<sup>ochw.</sup> Friedrich Kelle, Administrator der Diocese von Cincinnati seit dem Tode des Bischofs Juwuid, zum Bischof von Detroit ernannt.

## Großbritannien und Irland.

In der Rede, welche der Graf von Ripon bei Verlegung der Verschlüsse in Bezug auf die Angelegenheiten Westindiens in der Sitzung des Oberhauses vom 25. Juni hielt, wurde er durch Unpäßlichkeit mehrere Male am Weiterreden gehindert, so daß der Graf von Winchester, mit Rücksicht auf den Gesundheitszustand des Ministers, die Verschiebung der Debatte auf den folgenden Tag beantragte. Der Graf von Ripon wollte aber durchaus nicht zugeden, daß seinegehothen ein so wichtiger Gegenstand auch nur um einen Tag verschoben würde, sondern setzte seinen Vortrag mit sichtlichster Anstrengung und häufigen Unterbrechungen, wobei er einmal beinahe in Ohnmacht fiel, fort. Die von dem Grafen zu Gunsten der Verschlüsse beigebrachten Argumente klingen im Wesentlichen mit denen überein, welche die Minister im Unterhause geltend gemacht hatten. Der Herr von Westling hat gemacht auf die Schwereigkeiten bei der Ausführung der Verschlüsse aufmerksam, und erklärte sich im Allgemeinen mit der Zweckmäßigkeit derselben nicht einverstanden; am Schluß seiner Rede ließ er sich folgendermaßen vernehmen: „Ich bin überzeugt, daß die Regierung uns die Nothwendigkeit, eine solche Maßregel annehmen zu müssen, hätte ersparen können; obgleich ich aber doch fühlte, so bin ich doch der Meinung, daß wir die Annahme der uns vorliegenden Verschlüsse nicht verzögern dürfen. In Betrach, daß das Unterhaus dieselben einstimmig angenommen hat — obgleich ich weiß, daß Viele in jenem Hause der Meinung sind, man hätte einen andern Weg einschlagen müssen, — in Betracht ferner, daß die Verschlüsse der Zustimmung der mit Westindiens handelnden Kaufleute erhalten haben, und daß sie mit den Forderungen, welche darüber Statt gefunden, ihren Weg noch den Colonien finden werden, halte ich es für unmöglich, daß wir sie jetzt vermehren können, und ich würde der Lehre seyn, der dazu rüthe. Es ist aber noch ein sehr wesentlicher Unterschied zwischen der bloßen Zustimmung zu jenen Verschlüssen und der Annahme von Mitteln zur Ausführung derselben. Ich würde verziehen, daß man sie den Colonien mit dem Auftrage bringe, dieselben, den Grundsatze derselben durch ihre eigenen Legislaturen in Ausführung bringen zu lassen. Es scheint aber, daß man die Absicht hat, diese Verschlüsse nur Bill einzubringen, und solche den Colonien aufzuzwingen. Bevor man aber einen solchen Weg einschlägt, sollte man die muthmaßlichen Folgen wohl bedenken. Wenn die Bill, wie es doch höchst wahrscheinlich ist, dem Grundsatze des ersten Verschlusses gemäß, festsetzt, daß die Sklaverei abzuheben sei, was soll dann aus dem ganzen Geschäftskreise der Colonien werden, welches auf die Geschäftlichkeit der Sklaverei begründet ist? Es wird dann über so viele einzelne Punkte die größte Ungewißheit Statt finden, und Steuer und Ver-

werung nicht ausbleiben. Die Coloniallegislatoren werden, so wie es bekannt wird, daß die Maßregel ihnen ausgedrungen und nicht von ihnen selbst auszugehen soll, in ihrer Thätigkeit und Biesamkeit gehemmt werden. Und glaubt man denn, daß die Colonien sich ein Gesetz dieser Art geduldig und ruhig aufzwingen lassen werden? Das ist unmöglich. Es liegt nicht in der Natur des Menschen, sich einem solchen Versuch nicht zu widersetzen; und was wird die unvermeidliche Folge davon seyn? Ein Kampf zwischen der Regierung und den Truppen einer, und der weißen Bevölkerung anderer Seite. Würde sich aber wohl die schwarze Bevölkerung bei einem solchen Kampfe neutral verhalten, und kann er anders enden, als mit der Vernichtung der Colonisten selbst? Sie würden dieß nicht anders vermeiden können, als wenn sie alle ihr Eigenthum der Regierung überlassen. Diesem Allen kann aber vorgebeugt werden, wenn die Regierung dazwischen willigt, den Coloniallegislatoren die Entwurfung und Ausführung des Planes zu überlassen. — In dem letzten Beschluß trage ich auf die Veränderung an, daß die Worte „nach liberalen und fastlichen Grundsätzen“ (welche sich auf die in den Colonien zu errichtenden Unterthanenanstalten beziehen, und als Amendement von H<sup>n</sup> Norton im Unterhause eingeschaltet wurden) wieder gestrichen werden. Ich wünsche, daß die Regier, wenn sie sich in der Lage befinden, ihre gesunden Lehren zu wählen, ihnen dieses ganz unbeschränkt gestattet seyn mag, und sie nicht, wie man befürchtet, dem Einfluß der Missionäre ausgesetzt werden, von denen man mit Recht oder mit Unrecht behauptet, daß sie die Sklaven gegen ihre Herren aufgebracht hätten. Dieser Vorbehalt kann allerdings angehängt seyn; aber man darf sich nicht verhehlen, daß die Stimmung der Colonisten im Allgemeinen den Missionären sehr unangenehm ist, und es ist unsere Pflicht, unter den obwaltenden Umständen diese Stimmung nicht unbedacht zu lassen; deshalb trage ich auf Weglassung der angeführten Worte an. — Lord Russell nahm sich der Beschlässe lebhaft an, und wollte in denselben die Grundlage zur Vernichtung der Sklaverei in der ganzen Welt sehen. Graf Cazen legte in Bezug auf das Amendement des Herzogs von Wellington: „Obgleich ich die in Rede stehenden Worte nicht für notwendig halte, und obgleich ich die Einschaltung derselben beklage, seit sie zu Einwendungen Anlaß gegeben haben, so können sich doch No. Verordnungen nicht verhehlen, daß es eine schlechte Wirkung hervorbringen dürfte, wenn dieselben jetzt wieder ausgetrichen würden. Ich hoffe daher, daß der edle Herzog sein Amendement zurücknehmen wird.“ — Nach einer längeren Debatte, an welcher besonders der Graf von Ellenborough und der Lordkanzler Theil nahmen, wurden die Beschlässe und das Amendement des Herzogs von Wellington angenommen. (Die Times sagt, letzteres sei in Uebereinstimmung mit den Ministern (according to agreement with Ministers) geschehen.)

In der Sitzung des Unterhauses vom 25. Juni war H<sup>r</sup> Waddington im Besatz, seinen Anmarsch in Bezug auf die kaiserliche Zustimmung in der Armee zu erklären, als H<sup>r</sup> Elliot ihn mit der Bemerkung unterbroch, daß dieser Gegenstand, der bei letztem darüber Statt gehalten Erörterung, die erste Aufmerksamkeit der Regierung beschäftigt habe, und es sei ein Befehl entworfen worden, der die Anwendung der kaiserlichen Zustimmung fast nur für die Fälle beschränke, welche das ehrenwerthe Mitglied für Middlesex (H<sup>r</sup> Dumeil) bei einer früheren Gelegenheit selbst vorgebracht habe. (Hört! hört!) Die Regierung werde alles thun, um die Anwendung der kaiserlichen Zustimmung so fest zu beschränken, wie es sich

mit der Aufrechterhaltung der Disziplin nur immer verzeihe. Er hoffe daher, daß das ehrenwerthe Mitglied unter diesen Umständen seinen Antrag zurücknehmen und in dieser Session nicht wieder vorbringen werde. H<sup>r</sup> Waddington erklärte, die Mittheilung des sehr ehrenwerthen Kriegssecretärs mit großem Vergnügen vernommen zu haben, und nahm seinen Antrag mit dem Vorbehalte zurück, daß er denselben in der nächsten Session wieder vorbringen würde, wenn sich der jetzt von der Regierung angeführte Versuch nicht als ausreißend erweisen sollte. — Wegen fortwährender Abwesenheit des Kanzlers der Schatzkammer nahmen mehrere Mitglieder ihre auf diesen Tag anstehenden Motionen zurück. Auf eine Frage des H<sup>n</sup> Daring erklärte H<sup>r</sup> Stanley, daß es die Ansicht der Regierung sei, noch in dieser Session die Bills in Betreff der ohi- und westindischen Angelegenheiten vorzulegen. Letztere werde bereits entworfen und könne in einigen Tagen eingebracht werden. — Im Ausfluß über die Bill in Bezug auf die weltlichen Bestände des irischen Kirchens erklärte Sir A. Peel als Amendement vor, daß die Geschlossenheit deren jährlichen Einkommen die Summe von 300 Pf. St. nicht übersteige, von jedem Steuerabzuge befreit bleiben sollte. H<sup>r</sup> Stanley sagte, die Bill setze zwar ein Minimum von 200 Pf. St. fest, indeß sei dieß ein Gegenstand, den er ganz der Entscheidung des Hauses anheimstelle, und solle gleichgültig für das Amendement sein, so würde er sich nicht allein widersetzen, sondern mit Freuden sagen. — Nach einer kurzen Debatte wurde das Amendement ohne Abstimmung angenommen und die weitere Erörterung auf den 28. verschoben.

Es heißt, daß H<sup>r</sup> Law in Folge der Resignation des jetzigen Recorders diese von den Aldermen zu vergebende Stelle erhalten werde.

Aus einem parlamentarischen Nachweis ergibt sich, daß während des holländischen Embargo's 6 Schiffe zu Plymouth, 8 zu Rochester, 2 zu Dartmouth, 12 zu Portsmouth, 1 zu Southampton, 2 zu Dover, 4 zu Dover, 1 zu Alton, 1 zu Cardiff, 3 zu Swansea, 3 zu Plymouth, 1 zu Weymouth, 8 zu Ramsgate, 1 zu Newhaven, 1 zu Harwich, 3 zu Hull, 1 zu Berwick, 2 zu Newcastle, 1 zu Liverpool, 2 zu Holyhead und 1 zu Bath, zusammen 65, unter Beschlag gehalten wurden. Die Cabotten dieser Schiffe bestanden meistens aus Juden, Araber, Indier, Chinesen und Persern.

Consols am 27. Juni 87/8 7/8.

#### Frankreich.

Der Courrier Francais vom 29. Juni schreibt davon, daß mehrere Bürger von Paris die Affiche hängen wollen, am 14. Juli, dem Jahrestage der Zerstörung der Bastille (1789), nach den Plänen, wo die Forts von Charenton und de l'Epine gebaut werden, zu gehen, und die bereits angefangenen Werke, welche der Courrier als neue Bastillen bezeichnet, zu zerstören. Der Courrier rathet den Pariser von diesem Vorhaben ab, dessen Ausführung nur neue Gründe zur Befestigung der Pariser liefern könnte. Als weit zweckmäßiger empfiehlt er, bei allen künftigen Wahlen den Candidaten das Versprechen abzugeben, gegen alle Bewilligung von Geldern zum Bau solcher Forts zu votiren.

Der Proceß wegen der Unruhen von 21. Jan. ist jetzt von dem Justizpalast nach Valenciennes geschickt. Unten 19 verurtheilten Angeklagten wurden nur sechs verurtheilt, zwei zu einem Monat, zwei zu 14 Tagen, zwei endlich zu acht Tagen Gefangenschaft.

Die Allgemeine Zeitung enthält folgenden Correspondenzartikel aus Paris vom 26. Juni: „Eine

Republik kann gar vielerlei Dinge bedeuten; das wissen eben unsere mathematischen Politiker nicht, die nirgend über den Horizont der in der école polytechnique gelehreten Wissenschaften hinaussehen, und Staaten konstruiren wollen wie geometrische Figuren. Eine Republik kann eine vollkommene Demokratie seyn; aber man denke sich eine Demokratie von derartig Millionen Menschen; welche eine Ummosung aller Verhältnisse ist! Das überleben der Demokratie ist in der politischen Gleichstellung der Reichen mit den Armen, das ist, da die Unterprivilegierten oder wenig Begüterten die ungeheure Majorität bilden, die politische Annulation aller Reichen. Aber da die Reichen nicht Zeit haben zur Ausbildung ihrer Geisteskraft als die schlechtbegüterte Masse, so ist mit dieser politischen Annulation alles Reichthum auch zugleich die politische Annulation aller höheren Bildung gegeben; nicht nur die Reichen werden factisch annulirt, sondern auch die Gebildeten, und ein mittelmäßiger Geist beherrscht den Staat, auf zwei Seiten bedacht: Eifersucht gegen die Reichen, Neid aber die Gebildeten, sorgsame Bewachung Weiber als der Demokratie gefährlicher Aiwalen. Von einer solchen Bewachung ist aber der Schritt zur Proscription, oder wenigstens zu irgend einer Art von Ostracismus ein gar Leichtes, und von dem dem Nationalsozial hochgepriesene souveräne Demokratie gleitet ganz leicht in die von der Tribune vergottete Demagogie hinüber. Aber keine Demagogie ist ohne Demagogie, von jeder haben demagogische Tribüne und Ansätze des großen Hausens den besten Stoff zu Tyrannen und Despoten abzugeben. Ist dies das Ziel dieser so hochgepriesenen Treibhausdunst? Wenn es nicht dieses ist, wie vermerket man ein solches Ziel noch den vom Nationalen einer Seite, von der Tribune anderer Seite aufgeschwungenen Ideen? Thralen, hohle Worte, politische Formeln sind von unsen Republikanern im größten Ueberflusse ausgegebenet worden; aber in der wahren Lage der Dinge haben sie sich auch nicht einmal bemüht, ernstlich einzudringen. Die Republik kann aber auch etwas ganz Anderes seyn als Demokratie und Demagogie; sie kann zu irgend einer Art von Aristokratie des Adels oder der Gekulten, zu dem was die Alten Timokratie nannten, auslaufen. Ja, ließe man die Leute gewähren, und wollte man in allem Ernst Frankreich in Republik verwandeln, alsdald würden in der Bundes i. B. der alte Adel, in einigen Gegenden des Südens die Geistlichkeit, in andern Provinzen die Jacobiner, wiederum in andern die Bankiers, die Notaire u. s. w. Obgleich diese Provinzialabtheilungen und Häupter des republikanischen Geistes in denselben werden. Hier tritt nun aber die wahre Genntung unsrer Republikane aus dem Hinterhalte. Eine solche Republik, die i. B. der Natur der nordamerikanischen Gesellschaften, der Schweizerischen, niederländischen, italienischen, griechischen und anderer alten oder neuen Republiken so ziemlich entsprechen würde, eine solche wollen sie nicht, die nennen sie Federalismus; sie wollen, diese Demokraten des Nationalen diese Demagogen der Tribune, alle die bekannte eine und untheilbare Republik, die Mutter der Kosmopolit und der Quonapart; das heißt, sie wollen den furchtbaren Geistesdrud und Despotismus, der noch jemals auf irgend einem Volke gelastet; einen Nationalconvent, egypter durch einen Ausbruch, mit einem temporären Präsidenten, wie die National verlangt, oder ohne Präsidenten, wie die Tribune will, welche die ganze Nation über einen im Nationalconvent ausgeschickten Reiten schlagen, dem Bewohner der Bänder verbieten ein Fremder zu seyn, dem Bewohner des Südens verbieten katholisch zu denken, dem Bewohner von Lyon verbieten,

im Geist und Sinne der großen Fabrikanten aufzutreten u. s. w. Ueberall wird die freie Entwicklung der verschiedenartigen Beschäftigungen dem Volk einer abstracten Einheit und Uniformität aufgeopfert werden, und dem muß so seyn; denn ließe man einen wirklich republikanischen Geist frei seiner eigenen Natur nach walten, Frankreich, wie Nordamerika, wie die Schweiz, wie das alte Holland u. s. w., lösete sich in eine große Menge von Staaten auf, die unter sich zwar ein allgemeines Band leicht schlingen könnten im politischen Sinne, aber mit vollkommener Verschiedenheit auf alle Einheit der Administration. Das erschien den Herren als ein politischer Mord ihres Vaterlandes, und daran scheitert eben, wie eine hohle Spiegelsecherei, das ganze Enthem ihrer freigeordneten, Freiheit entwickelnden, Geistesbedürfnisse empfindenden Republik. Diese Republik ist entweder gar nichts, oder sie ist ein Nationalconvent; ist sie aber ein Nationalconvent, so geht es an eine neue Fabrication von Maculösen, von Sullia's, von Catilina's, von Ciceron und von Cäsaren aller Art, gemischt mit dem dunkeln Getriebe neuer Kleins, neuer Sympotanten des großen Hausens. End ist wirklich freisprechende Männer und wolle sie die Republik, so laßt fahren die Schimäre eines einen und untheilbaren Frankreichs; wolle sie aber ein eines und untheilbares Frankreich, so lassen wir auch schon, so seht sie seine Nationalconvent, sondern die alte Weise der Demagogen in neuer Hülle, welche einst eine Million Menschen in Frankreich auf das Schaffot schleppet und außerhalb Frankreichs Millionen Menschen durch wüthende Kriege habe aufsehen lassen. Legt die allgemeinen Redensarten ab und entdekt die wahre Stirne eurer wahren Gelingen: die Welt wird dann rüden."

Am 28. Juni 5 Percenten Fin Couvent geschlossen in 104 Fr. 3. 3 Percenten Fin Couvent geschlossen in 77 Fr. 60. — Am 21. Juni 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 104 Fr. 3 Percenten 77 Fr. 55.

#### P r e s s e n.

Die neueste Nummer der Gesellschafsammlung für die königlich preussischen Staaten enthält eine vorläufige Verordnung wegen des Judenwessens im Großherzogthum Posen. Es wird darin bestimmt, daß die Judenchaft eines jeden Ortes, wie bisher, eine vom Staat gebildete Religionsgesellschaft habe, der aber in Beziehung auf ihre Vermögensangelegenheiten die Rechte einer Corporation beizulegen werden. Jede Jude gehört zu der Corporation seines Ortes oder Synagogbezirks. Die Corporation hat dafür zu sorgen, daß es keinem Schulkindes von 7 bis 13 Jahren am Schulunterricht fehle. Die Lehrkräfte beim öffentlichen Unterrichte in den jüdischen Schulen ist die teutsche. Mit dem Vorbehalt, die allgemeine Militärschuligkeit der polenischen Juden in Zukunft eben so, wie in den andern Provinzen zu ordnen, soll preussisch den moralisch und körperlich dazu geeigneten Juden der freiwillige Militärdienst gestattet seyn. Die Ehe eines Juden mit einer Ausländerin ist, ohne Dispensation des Oberpräsidenten der Provinz, nur gestattet, wenn die Braut 500 Thlr. Vermögen in die Ehe bringt. Wenn die Corporationsangelegenheiten geordnet sind, was spätestens in einem halben Jahre geschehen seyn muß, und die Verwaltungsbörden mit Zustimmung der Repräsentanten des Nationalconventes die Errichtung abgefaßt haben, so ist für die Erfüllung der Vorschriften haken wollen, sollen die jüdischen Hausväter und einzelnen Personen naturalisirt werden, welche zuerst von unbescholtem Lebenswandel sind, die Fähigkeit besitzen, sich in öffentlichen Angelegenheiten, Rechnungen u. d. teutschen Sprache

zu bedienen und sich dazu verpflichten (Der Oberpräsident kann hier Dispensation eintreten lassen) und einen bestimmten Familiennamen annehmen; außerdem aber zweierlei beweisen, daß sie seit dem 1. Juni 1815 ihren beständigen Wohnsitz in der Provinz gehabt, oder ihre spätere Niederlassung besonders genehmigt ist, und dann daß sie entweder eine Wissenschaft oder Kunst betreiben, durch deren Ertrag sie sich erhalten können, oder ein landliches Grundstück besitzen, das eine Familie ernährt, oder daß sie in einer Stadt ein namhaftes Gewerbe mit einiger Auszeichnung betreiben, oder in einer Stadt ein Grundstück von 1000 Dthl. Werth schuldenfrei besitzen, oder daß sie ein Capitalvermögen von 500 Thalern haben, oder endlich, daß sie sich durch patriotische Handlungen ein besonderes Verdienst um den Staat erworben haben. Die auf diese Weise naturalisirten Juden können sich, unter Beobachtung der allgemeinen Vorschriften, in Städten und auf dem Lande innerhalb der Provinz niederlassen, alle erlaubten Gewerbe treiben und sind zu keiner besonderen Abgabe an den Staat oder die Kammer verpflichtet. Sie bleiben nur den Beschränkungen unterworfen, daß sie nicht zu Staatsdienern und Magistratsbedienten, dergleichen zu Deputirten auf Kreis- und Provinziallandtagen wahlfähig sind, ferner, daß bei dem Erwerb von Rittergütern die damit verbundenen Ehrenrechte vom Staate ausgetauscht werden, wenn gleich ihnen die Kosten verbleiben, und endlich, daß sie nur mit Ministerialgenehmigung ihren Wohnsitz nach andern Provinzen verlegen können. Die jüdischen Einwohner der Provinz, welche sich noch nicht zur Naturalisation eignen, erhalten ein numerirtes Rechtssatz für jede Familie oder jeden einzelnen selbständigen Juden. Die durch Certificat nicht legitimirten Juden werden in ihre Heimath gewiesen und dürfen bei 50 Jahr. Geld- oder verhältnismäßiger Gefängnißstrafe nicht zurückkehren. Die nach Naturalisation, aber mit Certificaten versehenen Juden dürfen ohne Dispensation des Oberpräsidenten vor dem zurückgelegten 25ten Jahre nicht heirathen. Sie sollen in der Regel in den Städten wohnen, doch nicht mehr auf die jeztigen Judenviertel beschränkt seyn. Das Bürgerrecht können sie nicht erwerben. Wenn sie auf dem Lande wohnen wollen, müssen sie entweder einen Bauerhof erwerben oder pachten und selbst bewirthschaften, oder sich als Diensthofen, als Brenner, Brauer ic. vermieten. Das Schankgewerbe auf dem Lande ist ihnen untersagt. Ferner sind sie von dem Handel mit kaufmännischem Recht ausgeschlossen, und dürfen in den Städten das Schankgewerbe nur mit Gelaudnis der Regierung treiben. Der Einkauf und Verkauf im Umlaufe, und die Annahme drücklicher Verhalinge, Gesellen und Diensthofen ist ihnen untersagt; ihre Schuldurkunden erhalten nur, wenn sie getuschelt abgeschlossen sind, Gültigkeit, und ihre Schuldanforderungen für verkauften Gütern sind rechtlich ungültig. Die Juden (mit Gerechtem) können, wenn sie die vorgeschriebene, oben erwähnte Qualifikation nachweisen, naturalisirt werden. Ausländischen Juden ist der Eintritt in das Land zur Durchreise oder zum Betriebe erlaubter Handelsgeschäfte gestattet.

Am 30. Juni Nachmittags entzündete ein Blitzkehl das dürre Gras auf dem Artillerie-Exercierplatz in der Jungfernheide bei Berlin. Der Brand dehnte sich schnell über einen Raum von vierhundert hundert Schritt in der Länge und Breite aus. Durch die gemeinschaftlichen Anstrengungen der Artillerie-Wachmannschaften und der Reinchenborfer Gemeinde wurde das Feuer gelöscht und einem Waldbrande vorgebeugt.

Hauptredacteur: Joseph Anton Odler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 110.

Am 24. Juni ist der gefällte Theil der Stadt Grottkau in Schiffsen, 7 1/2 Meilen von Breslau, abgebrannt. Die schöne alte katholische Pfarrkirche, das Rathhaus und 114 Bürgerhäuser liegen in Asche.

### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 26. Juni begannen die Beratungen über die von den Ministern verlangten provisorischen Credit.

Nachdem von den Freunden des H<sup>n</sup>. Gendebien und des Ministers des Innern, H<sup>n</sup>. Rogier, Alles vergebens versucht worden war, um die (gestellten erwählten) Zustimmung secundumfalsch zu bewirken, fand am 26. Juni Vormittags um 11 Uhr im Schloß die Einthronung des Königs statt. Die Königin trat auf vierzig Schritte, jedoch so, daß Jeder noch 10 Schritte abweisen konnte. Kaum einige Schritte gegangen, schloß H<sup>n</sup>. Rogier auf und schloß. H<sup>n</sup>. Gendebien machte von der Vertheilung, bis ganz auf die Barriere verzogen, keinen Gebrauch, sondern schloß vom Thron und traf seinen Begleiter in die rechte Wade. H<sup>n</sup>. Rogier stürzte zu Boden, konnte sich aber bald wieder erheben, und ließ sich von dem anwesenden Doctor Wandelinden, der die Wunde für nicht gefährlich erklärte, die Kugel aus dem Wunde ziehen. H<sup>n</sup>. von Renesse und der General Nielson secundirten dem H<sup>n</sup>. Gendebien; die Secundanthen des H<sup>n</sup>. Rogier waren der Major Lodmann und H<sup>n</sup>. von Behault. — Der Courrier meldet gegen Abend noch folgendes: „Neue Entzündungen, welche wir über die Verwundung des H<sup>n</sup>. Rogier eingelesen haben, befähigen das fröhliche Mitgefühl. Die Kugel hat, nachdem sie durch die rechte Wade gegangen war, nur einen Wadenabschnitt zerbrochen, und konnte ohne Wunde herausgezogen werden. Die herbeigeeilten Chirurgen sind einmüthig der Meinung, daß acht bis zehn Tage hinreichen werden, um die Wunde radical zu heilen. H<sup>n</sup>. Rogier wurde zuerst vom General Nielson, später aber in einem Wagen nach dem Ministerium des Innern gebracht. H<sup>n</sup>. Gendebien ist nach Mons gereist, wohin ihn Familienangelegenheiten eifeln.“

### Teutschland.

Die Freiburger Zeitung sagt: „Die heissguthen Auswanderer sind am 16. Juni von Havre, 112 Köpfe stark, auf einem preussischen Schiffe nach Amerika abgesegelt. Oberarzt Weiland, der von hier aus als Präsident der Gesellschaft mit abging, schreibt aus genanntem Hafen, daß er sich in Paris mehrere Tage aufgehalten und dem H<sup>n</sup>. Esparquetti die Besuche gemacht habe. Bei einer dieser Aufwartungen überreichte er dem ehrenwerthen General Rostschko Medaillen an dreifarbigen Bänder, was Esparquetti mit dem lebhaftesten Ausdrücken der Freude und des Dankes entgegengenommen. Beim letzten Besuche empfing Weiland sechs Empfehlungsschreiben, unter denen eines an den Präsidenten der vereinigten Staaten, H<sup>n</sup>. Jackson, und ein offenes Schreiben, worin Weiland und seine Reisegesährten, so wie alle Teutschen den sammtlichen Behörden in Nordamerika empfohlen werden.“

In der Nacht zum 28. Juni ist in Homberg vor der Höhe abermals ein, wegen des Verdachtes der Einnahme an politischen Verbindungen in enger Haß gefessenes Individuum, der Corporal Kemp aus Meisenheim, durch gewaltsame Vernichtung der eueren Befestigungsanlagen an den Festen seines Gefängnisses, aus letzterem entspungen. Derselbe wird mit Stedbriefen verfolgt.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 9. Juli 1833.



Metereologische Beobachtungen vom 7. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Barier. Maß.	Wiener Maß.		
	8 Uhr Morg.	27.34	23.16	+ 14.5	☉. schwa.
	3 Uhr Nachm.	27.24	23.0	+ 20.0	☉. —
	10 Uhr Abends.	27.250	23.0	+ 14.0	☉. —
					Nebel. Welt. heiter.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 26 Juni erhielten die Bills über die Heirathen der Katholiken in Irland und über die Wahl der Magistratspersonen in den schottischen Burghs nach kurzen Erörterungen die zweite Lesung. — Die Bill über die Polizei in den schottischen Burghs wurde im Ausschusse evertet und die einzelnen Clauses derselben angenommen. Als hierauf der Antrag gestellt wurde, einen Ausschuss über die Bill zur bürgerlichen Gleichstellung der Juden zu bilden, widersetzte sich Sir A. Inglis demselben mit der Bemerkung, daß es bereits zu spät geworden sei, um eine der wichtigsten Bills, die dem Hause jemals vorgelegen hätten, noch zu erörtern. Wollte man darauf bestehen, so müßte er auf Abstimmung dringen. H. C. Grant sagte, es würde ihm überaus leid thun, wenn er irgend einen Gegenstand dem Hause zu einer unpassenden Zeit vorlegte. Der ehrenwerthe Baronet dürfte aber nicht vergessen, daß bereits zwei ausführliche Erörterungen über den Grundsatß der Bill Statt gefunden hätten, und daß in dieser Bill, mehr wie in irgend einer andern, die Details streng mit dem Grundsatze verbunden wären. Sir C. Burrell trug auf die Vertagung des Hauses an, welches mit 117 Stimmen gegen 22 verworfen wurde. Sir A. Inglis bemerkte hierauf, daß der den Juden aus der Bill entspringende Vortheil unbedeutend, der dadurch ausgeklügelte Grund satß aber ein überaus wichtiger sei. Mit großer Achtung für die Majorität dieses Hauses, welche dann nicht seiner Meinung zu seyn schiene, halte er den Grundsatß für so wichtig, daß er glauben würde, seine Pflicht gegen das Land und gegen sich selbst zu verletzen, wenn er nicht jede Gelegenheit wahrnähme, um sich der Bill zu widersetzen. Er trage jetzt darauf an, daß die Debatte von jetzt über sechs Wochen vertagt werde. Sir C. Burrell unterstützte diesen Antrag. H. Toole bemerkte, daß der ehrenwerthe Baronet über die nachtheiligen Folgen der Bill nicht in so großer Besorgniß seyn würde, wenn er sich erinnerte, daß schon früher einmal eine solche Maßregel sieben Jahre lang Landesgesetz gewesen sei; denn durch die 4te oder 5te Acte Georgs I. in Bezug auf die Rebellion vom Jahre 1715 seien ähnliche Bestimmungen festgesetzt worden. Der An-

trag des Sir Robert wurde darauf durch 117 gegen 24 Stimmen verworfen. — H. D. Hughes trug nun seiner Seits auf Vertagung an, weil viele Mitglieder, die über den Gegenstand zu sprechen wünschten, und nicht geglaubt hätten, daß derselbe heute schon zur Sprache kommen würde, nicht anwesend wären. Das Haus gab seinen Unwillen über diesen hartnäckigen Widerstand durch laute Anrufungen zu erkennen. Lord Palmerston machte auf das Unpassende einer solchen Opposition aufmerksam, und nachdem H. Sinclair erklärt hatte, daß er sich zwar der Bill aus allen Gründen widersetzen, aber deshalb den dritten Antrag auf Vertagung nicht unterstützen werde, nahm H. Hughes denselben zurück und das Haus verband sich in den Ausschuss. Zur ersten Clause, welche den Juden alle die Vorrechte einräumt, die den Katholiken zugesprochen worden sind, schloß Sir D. Mosely als Amendement vor, daß der Zutritt zum Parlament ausgeschlossen bleiben sollte. Das Haus verwarf diesen Vorschlag durch 118 Stimmen gegen 23. H. A. Johnston hielt den in derselben Clause vorgeschriebenen Eid beim Eintritt eines Juden ins Parlament, nach der Art und Weise, wie der Eid der Katholiken ausgelegt worden sei, für überflüssig, und trug auf die Weglassung dieser Bestimmung an; Dieses Amendement wurde mit 104 Stimmen gegen 20 verworfen und darauf die erste Clause angenommen. Zur zweiten Clause machte H. Plumptre das Amendement, daß in der Formel des von den Juden abzuleistenden Eides die Worte: „So wahr ich ein rechtgläubiger Christ bin“ eingeschaltet würden. Er räumte ein, daß er diesen Antrag nur mache, um die ganze Bill wichtig zu machen. Auf die Andeutung des Präsidenten des Ausschusses, daß er dann doch besser thue, auf die Verwerfung der ganzen Clause anzusprechen, erklärte er sich dazu bereit; sein Antrag wurde demnach mit 110 gegen 19 Stimmen verworfen. Die Clause selbst und alle übrigen der Bill wurden ohne fernere Debatten angenommen. Der Präsident legte den Bericht über die Bill vor und trug darauf an, daß er am folgenden Tage zur dritten Lesung der Bill entgegengenommen würde. Nach einigen Einwendungen des Sir A. Inglis gegen die so eilige Entscheidung dieses Gegenstandes, billigte der Ausschuss den Vorschlag seines Präsidenten und vertagte sich um halb 3 Uhr.

In der Sitzung des Unterhauses vom 27. Juni überreichte H<sup>r</sup>. Cobdett eine Broschüre der politischen Union zu Camperwell gegen die Polizeipolen, worin mehrere Fälle aufgeführt wurden, wo solche Personen zu Verbrechen verleitet hätten, um dann die Ehre der Entdeckung für sich zu haben. H<sup>r</sup>. Cobdett wies auf das höchst Unmoralische einer solchen Einrichtung hin und zeigte an, daß er am künftigen Montag auf Niederlegung eines besonderen Ausschusses antragen werde, der die in der Broschüre angeführten Fälle prüfen sollte. — H<sup>r</sup>. Finch stellte darauf seinen früher angekündigten Antrag in Bezug auf politische Unionen. Nachdem er auf den Ursprung und den Charakter jener Gesellschaften hingewiesen und dazuthun versucht hatte, daß deren Erlassen verfassungswidrig und bis zur französischen Revolution in England ganz unbekannt gewesen sei, trug er auf den Beschluß an, „daß solche Unionen dem Ansehen der Krone gefährlich, verfassungswidrig und ungesetlich wären, und daß die Minder völlig gerechtfertigt seyn würden, wenn sie zur Unterdrückung derselben die Gesetze des Landes in Kräfte setzten.“ Lord Althorp widersetzte sich dem Beschlusse, weil die politischen Unionen darin für geschwiegene erklärt werden sollten, welche Meinung er, so wie die Gesellschaften sehr konstitutiv wären, nicht theilte, und weil er glaube, daß es nicht ratsam seyn würde, eine außerordentliche Gewalt zur Unterdrückung von Associationen in Anspruch zu nehmen, welche in dem jetzigen friedlichen Zustand des Landes kein Unheil anrichten könnten. — H<sup>r</sup>. Cobdett verteidigte das Benehmen der politischen Unionen, und behauptete, daß sie dem Lande keinen Schaden zugefügt hätten. Wenn sie dem Lande erst so viel Unheil bereiten hätten, wie die Maaßregeln der jetzigen und früheren Verwaltungen, dann solle man von Unterdrückung derselben sprechen. Nachdem noch einige Mitglieder an dieser Debatte Theil genommen hatten, wurde der Antrag des H<sup>r</sup>. Finch mit 78 gegen 8 Stimmen verworfen. — H<sup>r</sup>. Halcomb ersuchte um die Erlaubniß, eine Bill zur Verbesserung der Armen-gesetze einbringen zu dürfen. Er habe aber noch seinen Vortrag beendigt hatte, trug H<sup>r</sup>. O'Connor darauf an, daß das Haus gezählt würde, und da keine 40 Mitglieder gegenwärtig waren, wurde die Sitzung aufgehoben.

Das Oberhaus verwandelte sich am 28. Juni Abends in einen Ausschuss über die Bill hinsichtlich der Localsteuern. Das Unterhaus ging in einen Ausschuss in Bezug auf die Vankelgegenheit über. Als der erste Beschluß in Antrag gebracht wurde, erhob sich der Oberst Torrens, hielt eine lange Rede dagegen und schloß damit, daß er darauf antrage, die Verhandlungen über den Freibrief der Bank bis zur nächsten Session zu vertagen. Nach ihm sprach H<sup>r</sup>. Bernard Seccombe, der beim Abgange der Post seine Rede noch nicht beendigt hatte.

Am 28. Juni wurde die Times von dem Schatzammergerichte zu einer an H<sup>r</sup>. Cobdett zu zahlenden

Geldbuße von 100 Pf. verurtheilt, weil sie eine Stelle aus einer Leeds-Zeitung in ihr Blatt aufgenommen habe, worin H<sup>r</sup>. Cobdett ein Bankrottirter, dessen Angelegenheiten noch nicht regulirt seien, genannt wurde.

Ueber die portugiesischen Angelegenheiten (vergl. Portugal) erhalten die Globe und die Times folgende (zum Theil bereits in unserem gestrigen Blatte mitgetheilte) Nachrichten: „Das Dampfsboot African, welches am 17. Juni von Lissabon und am 21. von Oporto absegelte, ist am 26. in Falmouth angekommen. Dem Pedro's Flotte, aus dem Dom Pedro, einem Zweidecker, 2 Fregatten, 2 Corvetten und einem Kriegsbrigg nebst 3 Dampfsbooten und 2 Brigge bestehend, ging am 21. von Oporto unter Segel, während eine ziemlich starke Macht zur Vertheidigung dieser Stadt dort zurückblieb. An Bord der Dampfsboote befanden sich 3500 Mann Landungstruppen. Durch widriges Wetter waren die Schiffe einige Tage am Auslaufen verhindert worden. Das britische Schiff Erebus segelte ebenfalls von Oporto ab, um die Bewegung des Pedro'schen Geschwaders zu beobachten. Der General Solignac hat sich am Bord des African eingeschifft, um nach England abzugehen, erhielt aber bei der Fahrt auf dem Douro eine starke Contusion von einer Kanonenkugel aus den Mignolisken Batterien, so daß er sich genöthigt sah, wieder nach Oporto zurückzukehren. Die Bestimmung von Dom Pedro's Flotte war nicht bekannt; doch glaubte man, daß sie nach Lissabon, etwa 30 Meilen südlich von Oporto, segeln solle, wo sie von den Guerrillas, die sich in der dortigen Gegend zu Sammlen Donna Maria's gebildet haben sollen, unterstützt zu werden hoffte. Den Befehl über die Landungstruppen führt der Herzog von Terceira (Bras von Villafior); ihn begleitet der Herzog von Bagal (Palmeira); die Flotte befehligt der Capitän Napier, da der Vizeadmiral Sotomayor resignirt hat. Unter dem Herzog von Terceira steht als zweiter Befehlshaber der General Brito, und auch der tapfere Brigadegeneral Schwalbach begleitet die Expedition. Im Falle einer Landung gelänge, soll sofort eine Regentschaft für die Königin errichtet werden, bestehend aus dem Herzog von Bagal, als Präsidenten, und dem Herzog von Terceira und dem Capitän Napier, als Räten.“

#### Portugal

Die Lissaboner Hofgesellschaft brachte in ihrem officiellen Theile seit dem 13. Juni keine Nachrichten von der Armee; das Blatt vom 17. meldete nur, daß Dom Miguel und seine Schwägerin, die Infantinnen, sich sehr wohl befänden, daß der König am 12. von Coimbra wieder zur Armee abgegangen und am Morgen des 13. im Hauptquartier zu St. Mamede da Infesta angekommen sei. Unter den nicht ästhetischen Nachrichten meldete sie aus Coimbra vom 18. Juni: „In einem Schreiben aus Villanova da Gaia vom 7. d. M. heißt es, daß unsere Armee fortwährend verkleinert wird, und daß noch und nach 6000 Recruten aus den Militärsdepots in den



Provinzen bei derselben eintreffen sollen. In der Nacht vom 4. wurden über 100 Bomben von der Batterie zu Gaia in die Stadt Oporto und das Kloster Seeta geworfen, wovon eine an letzterem Ort sieben Rebellen tödtete. Der Coereio do Porto (der gegenwärtig in Coimbra erscheint) enthält ein von einem französischen Major, Louis de Marceüß, der von Oporto desertirt und in Coimbra angekommen ist, herrührendes Schreiben vom 9. Juni, worin der Zustand Oporto's im ungünstigsten Lichte erscheint.

Die Times enthält folgendes Schreiben aus Lisboa vom 17. Juni: „Der Miguel's Flotte liegt noch immer im Lajo. Sie besteht aus 2 Linienschiffen von 74 Kanonen, einer Fregatte von 50 und einer von 44 Kanonen, 3 großen Corvetten und 2 Briggs. Ein Engländer, dessen Namen ich nicht erfahren konnte, der aber zu der Partei Derosford und Campbell gehört, soll den Oberbefehl über dieselbe erhalten. Diese Schiffe werden wohl nicht mehr lange im Hafen bleiben, und wenn sie gut bemannet wären, würde ich die Lage Dom Pedro's für kritisch halten, aber die Mannschaft besteht aus zusammengelesenen Reuten, die nicht weniger als gern in See gehen. Die Pestilenz der Cholera ändert sich fast täglich; bald steigt sie, bald nimmt sie ab; aber im Ganzen ist sie besonders verheerend unter den niederen Ständen in einigen Stadtvierteln, die durch ihre schlechte Lebensweise und ihr gedrängtes Zusammenwohnen der Krankheit am meisten ausgelegt sind. In Setúbal soll die Epidemie auch sehr heftig grassiren. Don Carlos befindet sich noch in Coimbra, wo er, wie es heißt, den Ausgang der am 20. in Madrid Statt findenden Cortesversammlung abwarten will. Der Donegal und der Sag werden mit noch andern englischen Fahrzeugen heute hier erwartet. So viel ist gewiß, daß wir uns jetzt einer Krisis nahe befinden.“

Die (in Oporto erscheinende) Cronica Constitucional vom 21. Juni enthält folgendes Decret oder, wie es darin genannt wird, Carta regia des Herzogs von Draganya: „Baron João Baptista Solignac, Marschall, Major-General der Arme! — Freund! Ich, der Herzog von Draganya, Regent im Namen der Königin, sende Ihnen Gruß als Einem, den ich sehr schätze. Die Vorstellung in Erwägung ziehend, welche Sie mir haben machen lassen, um mich zu bitten, Sie von dem Amte eines Major-Generals des Besatzungsheeres, zu dem Sie durch ein Decret vom 3. Jänner d. J. ernannt worden sind, und der Gewalt zu entheben, welche die Carta regia von demselben Tage Ihnen überträgt, und da Ihre Gründe mir genügend erscheinen, so halte ich für gut, Sie, im Namen der Königin, von den Pflichten eines Major-Generals im Besatzungsheere zu entheben, in welcher Stellung Sie stets Beweise Ihres Eifers und Ihres Interesses für die große Sache der portugiesischen Restauration gegeben, und den wichtigen Posten, der Ihnen anvertraut war, ehrenvoll ausgefüllt haben; welches ich Ihnen zu Ihrer Kunde und Nachsicht mittheile. Geben Sie dem Marschall zu Oporto, den 13. Juni 1833. Dom Pedro, Herzog von Draganya.“ — Der Marschall Solignac hat hierauf folgende Proclamation erlassen: „An das Besatzungsheer. Verhältnisse und

Geschäfte von der höchsten Wichtigkeit nöthigen mich, von der Ausübung der Gewalt eines Major-Generals der Arme abzutreten, und sofort nach Frankreich abzugehen. Indem ich mich von den Offizieren und Soldaten, welche das wacker Besatzungsheer bilden, trenne, nehme ich die angenehme Erinnerung mit an den thätigen Beistand, welchen Alle mir mit der Kraft geleistet haben, worin sie Männern, die für die Rechte ihres legitimen Souveräns und die Ehre ihres Vaterlandes kämpfen, gegen ist. Ich werde stets der guten Mannschafft, des Eifers und der Tapferkeit eingedenk seyn, welche ich stets bei dieser Arme bemerkt habe, mit welcher Vereinigung sie zu werden ich mich glücklich schätzen würde; und, wenn ich auch gehen mag, ich kann den getreuen Portugiesen auch die Versicherung geben, daß ein solches Heer der Sache, die es vertheidigt, werth ist. Der Marschall der Arme, Baron Solignac.“ — Hierauf folgt ein Decret, welches den Generalmajor, Grafen von Salzedo, zum Chef des Generalstabes, und den Brigadegeneral Valdes zum Generaladjutanten der Arme ernannt. Ertheilt ist also jetzt als Oberbefehlshaber unter Dom Pedro zu betrachten. Als Ursache des Austrittes des Generals Solignac wird allgemein angegeben, daß ein anderer Plan zu dem bevorstehenden Feldzuge dem künftigen vorgezogen worden sei. Ganz besonders hatte er sich der jetzt unternommen Expedition nach Lissabon widersetzt, wodurch an Ideal des Heeres unabhängig von ihm in Thätigkeit ist, während er unthätig in Oporto bleibt. Man spricht sich hierüber darüber aus, daß man nicht einen entscheidenden offenen Angriff einer solchen Zersplitterung der Streitkräfte vorgezogen habe.“

In der Times liest man folgende Privatmittheilungen aus Oporto vom 13. des 6. Juni: „Oporto, 13. Juni. Gestern Abends wurden 600 Mann vom ersten französischen Infanterieregiment und ein Theil des letzten portugiesischen Infanterieregiments eingeschifft; anderer Seits landeten 30 Soldaten und Offiziere; der Feind behinderte diese Operationen fast gar nicht. Der Marschall Solignac wird nächstens nach Frankreich zurückkehren. Er sandte seine Entlassung ein, weil er mit der militärischen Operation, welche jetzt in Folge eines unangenehm gestörten Beschlusses unternommen wird, durchaus nicht einverstanden war. Da er die Nothwendigkeit dafür nicht übernehmen wollte und sich durch diese Expedition genöthigt sah, unthätig in Oporto zu bleiben, während ein Theil der Arme unter Aufsicht eines andern Generals ins Feld zieht, so blie ihm nichts Anderes übrig, als zu resigniren. Diesem Ereigniß wird hier weiter keine Wichtigkeit beigemessen. Uebrigens ist die jetzt beginnende Operation nur von politischer Beschaffenheit, denn bei so unbedeutenden Streitkräften kann man sie wohl nicht eine militärische nennen. Ihr Zweck ist, auszumitteln, ob die südlichen Provinzen, namentlich diejenigen im Süden des Lajo, geneigt wären, sich zu Gunsten der jungen Königin und der Verfassung zu erheben. Es war eine Unternehmung gegen Einladen vorgeschlagen worden, die sowohl militärische als politische Natur seyn sollte; aber die Minister verworfen dies Project eben so, wie einen entscheidenden Angriff auf den Feind in der Umgegend; Oporto wird daher noch länger im Belagerungszustande verbleiben. Der Obrst Wurgier will hier bleiben, und der Kaiser, der Marquis von Palmeira und die Obergeneräle haben ihm sehr schmeichehafte Complimente gemacht. Er wird das Commando der aus dem Alter und den leichtesten Infanterieregimenten der Königin bestehenden Brigaden, deren Mannschafft sämtlich Franzosen und Belgier sind, übernehmen. Der Admiral Carlos de Bonja wünscht so bald als möglich mit dem Migua-

christlichen Geschwader zusammenzutreffen.“ — 14. Juni. Die Einschiffung der Truppen dauerte gestern Abends noch fort, und es kamen auch wieder 23 Soldaten und 4 Offiziere aus Land, unter letzteren der General Freije. Der Marschall Solimane wird in dem Dampfsboot Asiecan heimkehrten, und Saldanha ward heute Morgens zum Chef des Generalkabes ernannt. Dem Vernehmen nach beabsichtigen die Miguelisten, das Feuer aus ihren Geschützen auf die Stadt einzuküßeln, wenn sie nicht von dieser Seite dazu herausgefordert werden. Heute haben sie nur auf das Kloster Serra geschossen, das vermöge seiner Festigkeit das Feuer immer aushalten kann. Es heist, daß sie ihre Munition, die ihnen zu gebrechen anfängt, nicht umsonst verschwenden wollen, da sie doch durch das Bombardement seinen Zustand der Einwohner von Oporto zu ihren Gunsten zu bewirken vermögen. Gestern Abends wurden mehrere Engländer, ehemalige Offiziere in Dom Pedro's Armer, verhaftet, und obgleich sie, da sie nicht mehr in seinen Diensten stehen, wieder als drittsitzer Unterthanen betrachtet werden müßten, wenigstens von der Regierung von Oporto, wurden sie doch auf die unbelaubte Privatansage eines einzigen Individuums ins Gefängniß geworfen, ohne daß man den großbritannischen Consul vorher davon benachrichtigte. — 15. Juni. Bei dem Falle von St. João da Fei, wurden gestern Abends 5 bis 600 Mann und eine Duzend verhafteten Engländer sind heute wieder in Freiheit gesetzt worden. — 16. Juni. Die Herzogin von Palmella und Terceira haben sich nebst den anderen Chefs der Expedition und den noch übrigen Truppen gestern Abends eingeschiffet.“

#### Spanien.

Ein bei der Versandtschaft in Paris angekommenen Kurier aus Madrid hat (wie bereits erwähnt) die Nachricht überbracht, daß die Leistung des Huldigungseides an die älteste Infantinn am 20. Juni in der dortigen St. Hieronymuskirche ohne Störung vor sich gegangen ist. Der königliche Zug hatte sich in folgender Ordnung nach der genannten Kirche bewegt: Voran vier Kammerhuftiers mit dem Hofsourier, dann folgten zwei Hofalsoldaten, die Kammerjunker, die Prokuratoren der Städte, die von dem Könige für den Act der Eidesleistung ernanntem Titularen, die Mayordomo's, die Granden, die vier Wappenkönige, der Herzog von Frias mit dem entblößten königlichen Schwerte, die Infanten, Ihre Majestäten der König und die Königin, zwischen ihnen die älteste Infantinn Donna Maria Isabella Louisa, von ihrer Arme getragen, dann die Capelane der königlichen Leibwache, der Oberkammerherr der Königin, die Palastdamen, unter ihnen die Marquise von Santa-Cruz als Gouvernante der Infantinn, die Cardinale, Vörschalter, denkschwenden Kammerherren u. s. w. Den Beschluß machten die Gardes du Corps. Die Kirche war auf Kosten der Krone prachtvoll ausgeschmückt. An dem Eingange derselben reichte der Erzbischof von Granada dem Könige und der Königin das Weihwasser. Ihre Majestäten nahmen hierauf unter einem neben dem Altare errichteten Baldachin Platz, die junge Infantinn verweilte während der Messe mit ihrer Gouvernante in einem für sie in Bereitschaft gehaltenen Gemache, und nahm erst nach

dem letzten Evangelium ihren Sitz neben der Königin ein. Die Infantinn Donna Louisa Carlotta und deren Töchter, so wie die Infantinn Donna Maria Amalia besaßen sich auf einer der Tribünen. Nachdem Ihre Majestäten ihr Gebet verrichtet, begann die heilige Messe, nach welcher der Patriarch das Veni creator anschwamm, während die ganze Versammlung auf den Knien lag. Nachdem der älteste Wappenkönig die Anwesenden zur Aufmerksamkeit ermahnte, las der älteste Secretär des Rathes von Castilien die Eidesformel vor, worauf der Infant Don Francisco de Paula, von dem Wappenkönige ausgerufen, sich vor Ihren Majestäten verbeugte, vor dem Patriarchen niederkniete, und die rechte Hand auf das Crucifix und das Evangelium legend, den Huldigungseid in der vorgeschriebenen Formel leistete; sodann kniete der Infant auch vor dem König nieder, legte seine Hände in die St. Majestät, huldigte seinem königlichen Väter und versprach, den Buchstaben des Eides zu erfüllen; nachdem er von dem Könige umarmt worden und demselben, wie der Königin und der Infantinn die Hände geküßt, lehnte er auf seinen Platz zurück. Derselbe Ceremonie fand auch bei den übrigen Infanten Statt, worauf der Wappenkönig alle Anwesenden nach der festgestellten Reihenfolge aufrief, um den Huldigungseid in die Hände des von dem Könige dazu delegirten Herzogs von Medina-Celi zu leisten. Nachdem diese Feierlichkeit beendet worden, stimmte der Cardinal-Erzbischof von Sevilla unter Begleitung der königlichen Capelle das Te Deum an, worauf der Zug sich in derselben Ordnung, wie er gekommen, entfernte. Ihre Majestäten speisten in dem Lustschlosse Buen-Vistoso und kehrten über den Prado, die St. Hieronymusstraße, die Puerta del Sol und die Plaza mayor nach dem Plage zurück. — Ein Pariser Abendblatt will wissen, es sei ein Kurier angekommen, der Madrid am 21. Nachmittags verlassen und die Nachricht mitgebracht habe, daß man an diesem Tage nicht ohne Vorgrünisse vor Unruhen war; man hatte aufrührerische Proclamationen gefunden, die von den Anhängern des Infanten Don Carlos verbrocht worden waren.

#### Rußland.

Die St. Petersburgische Zeitung vom 25. Juni enthält folgenden Artikel: „In diesen Tagen ist die Nachricht von einem Besuche eingegangen, den St. Joh. der Sultan unserm, im Canale von Konstantinopel vor Anker liegenden Geschwader abgestattet hat.“ Dieser Vorfall ist besonders bemerkenswerth als erstes Beispiel, daß ein ottomanischer Beherrscher in eigener Person die Flotte einer fremden Macht besuche, und als ein neuer Beweis des unerschütterlichen Vertrauens, das der Sultan zu den befreundeten Befehlungen St. Majestät des Kaisers und zu den Streikräften drgt, die zu seinem Schutze, nach dem Beschlusse unseres durch

\*) Vergl. Dester. Beob. vom 28. Juni.

landköniglichen Monarchen, abgefertigt worden sind. — Der Sultan hatte zu diesem Besuche den 1. Juni festgesetzt, und führte den Vorfall aus, wiewohl die regnierte, türkische Witterung den ganzen Tag fortwährte. Am die Mittagsstunde kamen an unser Admiralschiff „Eustach Gedächtniß“ der Serascher Chosrew und Musfir Ahmed Pascha, begleitet von vielen andern Großoffizieren und den angesehenen Offizieren der sultanischen Leibwache. Der Befehlshaber des Geschwaders, Viceadmiral Pasareff, empfing sie auf den Schanzen mit den gebührenden Ehren. Sie wüßten sich, die für die Person ihres Souverains ein bestimmtes Admiralschiff zu betreten, und harrten der Ankunft S<sup>t</sup>. Hohheit in der Gesellschaftslajüte. Nach zwei und einer halben Stunde erschien auf der Rheide das Dampfschiff, auf welchem der Sultan sich befand, unter türkischer Standarte. — In demselben Augenblicke standen auf unsern Schiffen und Fregatten, deren Verteilung einen Halbmond bildete, die Matrosen auf den Raaken aufgereiht. Mit der Aufhebung der türkischen Flagge auf den Schiffen verkündete die allgemeine Salve unserer Fahrzeuge, mit 21 Schüssen von jedem, die Annäherung des Sultans. Hierauf salutirten sogleich die türkischen Schiffer und Batterien der Ufer des Bosporus, im Angesichte von Bajazet. Es war ein majestätischer Anblick. Nach der Salutation verlagte sich der außerordentliche Vorgesetzte des Geschwaders, Generaladjutant Graf Orloff, mit dem Viceadmiral Pasareff und dem Musfir Ahmed Pascha, auf klagenden Küttern, zum Sultan, um ihn zu bewillkommen, und ihm zu rapportieren, worauf sie an Bord zurückkehrten. So wie das Dampfschiff an den Fahrzeugen längs der Linie unserer Flotte dahinjog, ertönte von den Zerstörern ein dreifaches Hurrah! begleitet von Feldmüll und Trommelwirbeln. — Bei Annäherung an das Admiralschiff „Eustach Gedächtniß“ stieg der Sultan in eine lange, faggende Gondel, die sich durch die Pracht ihrer Verzerrungen auszeichnete. Am Steuerender saß der Kirudan-Pascha. Als S<sup>t</sup>. Hohheit das Schiff bestiegen, wurden sie, auf der obersten Stufe der Paradeleiter, mit den gehörigen Ehrenbezeugungen, von den Generaladjutanten Grafen Orloff, dem Befehlshaber des Geschwaders und dem russischen Gesandten in Konstantinopel, türkischen Staatsrath Buteeff, nebst den, S<sup>t</sup>. Hohheit auf dem Schiffe erwartenden türkischen Würdenträgern empfangen. Indem der Sultan in die Admiralschiffslajüte ging, wandte Er Seine erste Aufmerksamkeit dem Willen des Kaisers zu, erkundigte sich nach der hohen Person S<sup>t</sup>. Majestät und sprach in herzlichen Worten Sein Dankgefühl für Seinen durchlauchtesten Bundesgenossen aus. — Bei Besichtigung des Schiffes rühmte der Sultan die Ordnung und die außerordentliche Reinlichkeit, vorzüglich aber das gute Aussehen und die Haltung der Soldaten. Er bedauerte nur, daß Sein Besuch, bei so ungünstiger Witterung, mit besonderer Beschwär-

re für das Commando verknüpft war. — Als der Sultan aufs Verdeck trat, richtete Er Seine Blicke auf die an der asiatischen Küste in Schlachordnung stehenden russischen Truppen, die in derselben Minute, auf ein verabredetes Schiffsignal, ein laufendes Bataillensfeuer eröffneten, das durch tactmäßig abgefeuerte Kanonenschüsse unterbrochen ward. Die Regelmäßigkeit und Schnelligkeit, womit dieses Manöver vor sich ging, verdiente das allgemeine Lob der Anwesenden, und der Sultan setzte den Musfir Ahmed Pascha ausdrücklich ins Lager ab, um dem Generalleutnant Murawiew die völlige Zufriedenheit S<sup>t</sup>. Hohheit zu bezeugen. — Nachdem der hohe Gast nochmals in der Admiralschiffslajüte gewesen war, wünschte derselbe die Speise der Matrosen zu kosten, und fand sie nicht nur gesund, sondern auch schmackhaft. Nachdem der Sultan etwa 2 Stunden auf dem Schiffe zugebracht und den Generaladjutanten Grafen Orloff und den Befehlshaber des Geschwaders wiederholt Seines Wohlwollens veräußert hatte, begab Er Sich, in früherer Ordnung, auf das Dampfschiff. Auf selbigem angekommen, wurden S<sup>t</sup>. Hohheit abwärts von Saloon des Geschwaders und der Uferfestungen nebst erneuertem Hurrahst begrüßt, während die Infanterie, nie am asiatischen Ufer ein Bataillensfeuer machte. Nach hatte der Kanonentausch sich nicht erhellt, als das ganze Geschwader mit lauter bunten Flaggen summt war, die erst dann herabgelassen wurden, als das Dampfboot vollständig aus dem Gesichte schwand. — So schloß diese Feierlichkeit, die ohne Zweifel in den Gemüthern der Bewohner der osmanischen Küsten einen lebhaften und angenehmen Eindruck, zur zunehmenden Befestigung des Freundschaftsbundes beider Mächte, zurückließ.

#### Fr a n k r e i c h.

Durch königliche Verdonnung vom 26. Juni ist Graf Bonny, Staatsrath im außerordentlichen Dienste, ermächtigt, an den Berathschlagungen des Conseils Theil zu nehmen.

Einige S<sup>t</sup>. Simonisten sind am 23. Juni in Rennes, wo sie die Lehren ihrer Secte predigen wollten, von dem Volke gemißhandelt und mit Steinen geworfen worden, so daß die Polizei sie in ihren Schutz nehmen mußte.

Am 29. Juni Percents Fin Courant geschlossen zu 103 Fr. 95. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 60.

#### B e l g i e n.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 28. Juni kam H<sup>r</sup>. Gendebien um einen achtstägigen Urlaub ein, der ihm bewilligt wurde. Demnach beschloß sich die Versammlung mit dem dem Kriegaminister für die ersten neun Monate des laufenden Jahres zu bewilligenden Credit, welcher nach kurzer Debatte im Betrage von 55 Millionen für das ganze Jahr zugestanden wurde.

Der König hat auf die (bekannte) Adresse der Repräsentantenkammer folgende Antwort ertheilt: „Meine Herr-

ren! Ich danke Ihnen für die Gefinnungen, welche Sie Mir eben im Namen der Repräsentantenkammer ausgedrückt haben. — Mit Vergnügen sehe Ich, daß die Kammer die Wichtigkeit nennlicher Ereignisse, Früchte der bisherigen Wirksamkeit der besondern Mächte und der offenen Pointe Meiner Regierung, so wie Ich würdigen. — So wie Sie, Meine Herren, ward auch Ich durch die Unabdingungen betruet, welche mitten in der allgemeinen Ruhe des Landes unläuglich an einigen Orten die Ordnung gestört haben; mit Recht hegen Sie die Ueberzeugung, daß Meine Regierung ungesäumt kräftige Massregeln ergreifen hat, um die Wiederherholung von Ausschweifungen zu verhindern, welche sie nicht vorhersehen konnte. — Diese Ausschweifungen verdamnen, so wie Sie anerkennen, ihren Ursprung gebälligen Provocationen und den Plänen derjenigen, welche Verwirrung und Anarchie auf das Vaterland herabzudenken. — Ich lege hohen Werth auf die Achtung, die Sie Mir für die verfassungsmäßigen Rechte des Königthums ausdrücken; Meine Regierung wird fortbahren, im Interesse des Landes von allen Befugnissen, die ihr durch die Verfassung anheimgefallen, Gebrauch zu machen, ohne je die Rechte oder die Unabhängigkeit der andern Gewalten zu verletzen. — Durch diese glückliche Uebereinstimmung werden wir zu unserem gemeinschaftlichen Ziele, die Verbindung der Ordnung mit der Freiheit, die Sicherung und Entwicklung der Nationalwohlthat gelangen."

In Brügge ist an die Stelle des ausgeschiedenen H<sup>n</sup>. Herwyn der Candidat der Opposition, H<sup>n</sup>. Julien, mit 330 Stimmen unter 550 zum Mitgliede der Repräsentantenkammer erwählt worden.

Die Brüsseler Blätter enthalten noch einige Details über das Duell zwischen den H<sup>n</sup>. Gendebien und Rogier. Es geht daraus hervor, daß die beiden Herren sich schon einmal, unmittelbar nach der Sitzung vom 24. Juni, mit ihren Zeugen vor das Thor begeben hatten und eben im Begriffe waren, sich zu duelliren, als H<sup>n</sup>. Devaux herbeieilte und darauf bestand, sich an H<sup>n</sup>. Rogiers Stelle zu schlagen. H<sup>n</sup>. Gendebien lehnte dieß mit Rücksicht auf den Gesundheitszustand des H<sup>n</sup>. Devaux auf das Bestimmteste ab, und sah sich endlich zu der Erklärung veranlaßt, daß er zwar, wenn H<sup>n</sup>. Devaux durchaus darauf bestünde, auf sich schießen lassen wolle, aber den Schuß auf keinen Fall erwidern würde. Nach dieser Erklärung stand H<sup>n</sup>. Devaux von seinem Vorfatze ab. Durch die Dazwischkunft des H<sup>n</sup>. Devaux wurde übrigens das Duell an jenem Tage verhindert, und saub, wie bereits gemeldet, erst zwei Tage darauf Statt.

#### Z e i t s a n d.

Am 30. Juni wurde, nach feierlichem Gottesdienste in der Domkirche, die Trauungsweltliche Ständeverammlung in dem Audienzsaale des Veronesischen Schlosses von

Hauptsecretair: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleget: Anton Strauß sel. Witw. in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1106.

H<sup>n</sup>. Durchlaucht dem Herzoge mit folgender Rede eröffnet: „Ich lann des Zweckes, der Sie hier vor Mir versammelt, nicht gedenken, ohne Ihnen den lebhaften Wunsch auszudrücken, daß die Stunde, mit welcher nunmehr ein neuer folgenreicher Landtag beginnt, auch noch für spät kommende Zeiten in stets gesegnetem Andenken bleiben möge. — Die Zeit ist schnell vorüber, deren Aufgabe es war, die alte Verfassung zu verjagen, neue Staatseinrichtungen zu treffen, die den erweiterten Bedürfnissen der heutigen Zeit entsprächen; die erneuerte Verfassung steht da, das letzte Werk der nach altem Brauche zum letzten Male versammelt gewesenen Stände; aber daselbe in Anwendung zu bringen, uns selbst und unsern Zeitgenossen darzuthun, daß es Gewinn war, als wir das Alte aufgaben und das Neue erwählten, das ist ein Theil des wichtigen Berufs, der Ihrer harret. — Ich werde Ihnen während der Dauer Ihrer Versammlungen mehrere der wichtigsten Gesichtspunkte vorlegen lassen, und auch hier wird sich Ihrem Eifer und Ihren Einsichten ein weites und reiches Feld eröffnen. — Ganz besonders will Ich, als der beziehungsreichsten von allen, der Ablosungsordnung erwähnen, welcher ein großer Theil Meiner treuen Unterthanen schon lange erwartungsvoll entgegensteht. Nur der sorgfältigsten Prüfung ist es vorbehalten, Verhaltnisse glücklich zu lösen, die, seit einer Reihe von Jahrhunderten entstanden und angewachsen, mit vielen der wichtigsten öffentlichen und Privatinteressen auf das Genaueste verbunden sind. — Mit nicht minderer Aufmerksamkeit habe Ich lange schon die commercieellen Verhältnisse des Landes beachtet, und es ist Mein lebhafter Wunsch, sie zu befördern, so weit es durch die Schritte, die Ich in Gemeinschaft mit andern Staaten gethan, nicht erfolglos bleiben werden, und wenn es offenbar ist, daß die nächsten und mannigfaltigsten Beziehungen des Handels und der Industrie des Herzogthums zu einem nahe befreundeten Nachbarlande sich wenden, so hoffe Ich zugleich, daß auch hierdurch immer nützliche Vereinbarungen wichtige und gegenseitige Vortheile werden erreicht werden können. — Ich erlaube nunmehr die Versammlung der Stände für eröffnet. Möge das Vaterlandes Wohl, Mein immerwährendes Ziel, durch Ihre Thätigkeit befördert werden. Das es nicht anders zu erreichen ist, als im einträchtigen Zusammenwirken aller Kräfte, lehrt die Erfahrung naher und ferner Zeiten; Ihrem redlichen Bemühen werden ihre Bemühtungen nie ihre Warnungen unverloren seyn."

Am 8. Juli war zu Wien der Rathschluß der Staatskulturbeschreibungen zu 50 E. in C. M. 65 1/2; detto detto zu 40 E. in C. M. 86 1/2; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. 124; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. —; Wiener-Stadtbancob-Obbligat. zu 27. p. E. in C. M. 54 1/2; Couv. Münze p. —;

Vanactien pr. Stüd — in C. M.

## Oesterreichischer Beobachter

Mittwoch, den 10. Juli 1833.



Wettertafel der Beobachtungen vom 8. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Thermometer auf 6° Reaumur reducirt.		Barometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.30	27.114 10 F.	+ 16.4	W. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.23	27 11 11	+ 14.5	W. still.	Erweitertes.
	10 Uhr Abends.	27.10	26 0 0	+ 11.0	W. schwach.	trüb.

## Rußland.

Durch allerhöchsten Tagesbefehl vom 15. Juni sind die 1ste und 2te Infanteriebrigade neu organisiert worden und sollen fortan als die 1ste und 2te Division gelten; Obef der letzteren ist der Generalmajor Schulz II., und Obef der letzteren der Generalleutnant Jürl Gortschakoff II.

Die russischen Zeitungen vom 24. Juni geben die (in unserem Blatt vom 6. d. M. enthaltene) Adresse des kaiserlichen Senats an S<sup>t.</sup> Kaiser. Majestät während des kaiserlichen Aufenthalts in Petersburg mit folgenden Worten: „Einige der Empereur, denen das kaiserliche Russland und deren Obmacht die Ereignisse der Jahre 1830 und 1831 gleich befeindlich haben, sind in der Verschönerung ihrer Person — ohne die gewöhnliche Verzierung, die S<sup>t.</sup> Majestät der Kaiser den Bewohnern des kaiserlichen Polen hat angedeihen lassen, zu benehmen — in fremdlicher Selbstverwundung, ihren früheren verbreiteten Hintersinn und unbedachten Aufträgen nachgeben geblieben. Erstes, nachdem sie sich in das Reich geschlichen, haben sie angefangen, Mittel zur Aufregung der Gemüther und zur Erregung der Eifersucht des Bürgerkriegs zu ergreifen. Die Volkshäuser ihrer Räume hat sich noch weiter g'wagt: sie haben einander angelockt, nach dem Leben des Landesvaters zu trachten, über dem die göttliche, Rußland beschermende Vorsehung waltet und dem die Erde getreuet, von gleichen Gedanken, gleichen Grundfäden befeuert, unterthanen stehend zur Erde steht. Die Wankamen der Regierung hat auch den geringsten Reizitäten der verdorbenen Ansichten jener Hanfvolk Unwürdigen vorgelegt. Viele derselben befinden sich bereits in den Händen der Regierung. Dem Allmächtigen sei Dank! des Staats Ruhe blieb unerschüttert und wird es bleiben. Die Anverwandten S<sup>t.</sup> kaiserl. Majestät in einigen Ordnungen oder erheben die Erregung besonderer Vortheilsmaßregeln; auf solche Weise erhalten die Bewohner des Großfürstenthums Finnland davon Kunde; das durch diese Maßregel erzeugte Gefühl des Abscheues, und ihre unentbehrliche Ergebnisse für die geistlichen Person des Monarchen, sprechen sie in dem oben erwähnten Acte aus, welchen S<sup>t.</sup> Majestät in Petersburg annehmen geruhen.“

Für die Communication zwischen Kiga und dem Auslande tritt vom 1. Juli an auch zu Lande eine längere gewünschte Erleichterung ein. Seit einigen Jahren schon erstreckt in Kiga eine Dampfer, die zweimal wöchentlich, aber nur bis Mitau, fuhr, und daher oft nur sehr spärlich besetzt war. Von Anfang des nächsten Monats wird sie bis Zwettgen gehen, dort mit den preussischen Posten zusammenzutreffen und nach erfolgtem Passagierwechsel zurückkehren. Auf diese Weise werden nun Reisen

aus Preußen mit der Diligence über Kiga und S<sup>t.</sup> Petersburg für geringe Kosten die Reise zu gelangen können. Großbritannien und Irland.

Auf den (in unserm gekürzten Blatt enthaltenen) Antrags des H<sup>rn.</sup> Finck in Betreff der politischen Unionen in der Sitzung des Unterhauses vom 26. Juni erwiderte Lord Althorp, daß er nach den sorgfältigsten Untersuchungen, welche er über jene Unionen eingesehen habe, nicht im Stande sei, sich von der Unerschöpflichkeit derselben zu überzeugen. „Das ehrenwerthe Mitglied hat“, sagte er hinzu, „sich auf eine vor zwei Jahren eingelegene Proclamation berufen; aber das es auch die Umstände der Verhältnisse, unter denen jene Proclamation eingelegt wurde? Sie war gegen politische Unionen und Associationen gerichtet, welche sich das Recht anmaßten, ihre Mitglieder auf militärische Weise zu organisiren, mit dem eingeschundenen Zweck, denselben Waffen in die Hände zu geben. Dieß ist aber sehr nicht der Fall; denn durch jene Proclamation vor den Folgen ihres Verfahrens gewarnt, verließen die Unionen den eingeschlagenen Weg und haben ihn seitdem nicht wieder betreten. (Hört! hört!) Wenn das ehrenwerthe Mitglied nach fragt, ob die sehr große Verbreitung der politischen Unionen über das ganze Land nachtheilig für die Verfassung des Landes habe, so nehme ich keinen Anstand ihm zu erklären, daß mir dieß allerdings als ein sehr gefährlicher Zustand der Dinge erschienen würde. In einer großen Gesellschaft werden über einen Gegenstand immer verschiedene Meinungen herrschen; aber eben man irgend eine Maßregel zu dem in Rede stehenden Zweck ergreift, muß man sich davor hüten, daß die Gefahr in einem zu ausgedehnten Grade vorhanden ist, um Gewalt zu rechtfertigen. Dieß kann man aber, meines Erachtens, nicht dargun. Ich halte die Unionen in ihrer jetzigen Gestalt für vollkommen geschicklich, und da ich die Gesinnung des Volkes kenne, so halte ich ihr Bestehen in diesem Augenblicke nicht für gefährlich. Sie sind nicht aus der letzten Zeit der Aufregung hervorgegangen, sondern bestanden schon sehr früher, obgleich ihre Aufregung ihre Macht und ihren Einfluß allerdings vermehrt hat. Indem ich diese Bemerkungen mache, werde ich mich, wie ich hoffe, nicht in Verwickelungen haben, denn wir haben Versammlungen größerer Brücklichkeit gegen die Unionen an dem Tag gezeigt, als die Unionen.“ (Hört! hört!) H<sup>rn.</sup> Cobden sagte, der ehrenwerthe Antragsteller habe behauptet, daß die politischen Unionen aus einer großen Menge von Ausländern Theil genommen hätten. Er (Cobden) behauptete, daß kein Fall der Art angeführt werden könne; bei den Brüssel Unruhen im Gegenstand habe die politische Union nicht gethan, um die Ordnung wiederherzustellen, und ihren Anhängern sei dieß aus großen Theile zu danken gewesen. Aus welchen Gründen wolle man denn die Existenz der politischen

Unionen brandmarken? Welches Unheil oder welche Bedrängnis hätten sie denn veranlaßt? Wenn sie in der That an der Stöckung der Bank im Jahre 1797, an dem zehnjährigen Kriege mit Frankreich, an dem letzten amerikanischen Kriege Schuld gewesen wären, — wenn sie der öffentlichen Schuld 70 Millionen Pf. St. hinzugefügt, im Jahre 1847 durch die Annahme der Peel's-Bill die Lasten des Landes verdoppelt, — wenn sie jährlich 650,000 Pf. St. an dreizehn Aristokraten verschleudert, — wenn sie Pensionen und Einkünften vertheilt hätten, um einen Schwarm von Ausgärgern zu unterhalten, während sie das Volk Hungers sterben ließen, — dann hätte man vielleicht ein Recht, lautes Geschrei gegen dieselben zu erheben. — Da sich Niemand zu Gunsten des Antrages ausgesprochen wollte, so erklärte sich H<sup>r</sup>. J. A. bereit, seinen Antrag zurückzunehmen. Wenn die politischen Unionen, sagte er, wirklich so verachtlich und gefährlich wären, so sei es unnütz, auf seiner Motion zu bestehen. Er konnte indessen nicht umhin, darauf aufmerksam zu machen, daß über diesen Gegenstand eine sehr viele Meinungsverschiedenheit im Cabinet zu herrschen schiene; denn er habe gehört, daß ein edler Lord (Melbourne) an einem andern Orte die politischen Unionen als unvertretlich mit einer guten Regierung geküßelt habe. Wenn dem so wäre, so dürfte man dieselben doch wohl nicht tödten. Man habe ihm schon früher gesagt, daß die Minister zu verfohlen, und diese Vermuthung habe sich jetzt als richtig erwiesen. Lord Althorpe erweiterte darauf, er halte es für nothig, — nicht eine Erklärung in dieser Hinsicht abzugeben, — sondern das früher Gesagte zu wiederholen. Er erklärte noch einmal, daß die politischen Unionen in ihrer jetzigen Gestalt nicht ungeschieht wären; wenn sie aber große Macht im Lande erlangten, so würden sie verderblich für die Verfassung werden. Der Antrag wurde (wie gestern gemeldet) durch 78 gegen 8 Stimmen verworfen.

Die Times (nach der wir in unserem vorgestrigen Blatte über die Sitzung des Oberhauses vom 25. Juni Berichte erstattet haben) hatte irrtümlich gemeldet, daß das von dem Herzog von Wellington zu den Beschlüssen über die Negers-emanzipation in Antrag gebrachte Amendement t, wornach die Worte „nach liberalen und umfassenden Grundsätzen“ aus der Klausel über die Erziehung ausgelassen werden sollten, angenommen worden sei; in ihrem nächsten Blatte berichtigt sie nach dem C/o der diesseits Meldung dahin, daß vielmehr gerade das Gegentheil geschehen und dies Amendement ohne weitere Abstimmung verworfen worden ist.

Die Times enthält ohne irgend eine Bemerkung nachstehendes, an den Herausgeber dieses Blattes gerichtete Schreiben: „Mein Herr! Ich hoffe mit Zuversicht, daß Sie, aus Achtung für die öffentliche Meinung, durch die, und durch die allein die angesehene Verbreitung Ihres Blattes ausbreitet erhalten wird, in Ihren vorhergehenden Bemerkungen über das Aussehen des Principes der irischen Kirchenbill nicht verfahren werden, die Regierung zu verwerfen. Es gibt einen Punkt, über den ein unabhängiges Organ der öffentlichen Meinung nicht hinausgehen darf, wie auch immer der allgemeine Ton seiner Politik beschaffen sein mag; und auf diesen Punkt hat die Regierung, trotz wiederholten und deutlichen Warnungen, Ihr Blatt getrieben. Sie können sich nur selbst schaden, über der Regierung helfen können Sie nicht. Werden Sie nicht böse, mein Herr, aber die Times, als Zeitung, mit dem Ganzen der Gemeinden auf Eine Linie stellen, ist keine befriedigende Vermittelung, und doch rechtfertigt das Schicksal des Hauses der Gemeinen meine Warnung. Indem es diese Leute unterstügt, hat es seinen Character zu Grunde

gerichtet, ohne der Regierung Kraft zu verleihen. Wie können Sie sich einbilden, daß Sie das Mächtige thun können, was das Haus der Gemeinen gethan hat, ohne das gleiche Schicksal seiner Unpopularität zu theilen? Verlassen Sie sich darauf, daß die Times in diesem Augenblicke die Zöhi ihrer Abonnenten bloß der Superiorität ihrer Redaction und keineswegs der Popularität ihres politischen Tones verdankt. Wir sind betrogen und verachtet worden; dies können wir uns nicht länger mehr verbergen. Wie können Sie sich vorstellen, daß Sie unsere Aufmerksamkeit durch Schimpfen auf die Tories ablenken werden? Die Tories unterdrücken uns durch Mittel, die in jedem Falle, so lange sie existiren, verfassungswidrig waren. Diese Leute unterdrücken uns durch Mittel, die im Widerspruch mit dem Geiste unserer neuen Verfassung stehen. Das alte Haus der Gemeinen fand Gefallen an der schlechten Verwaltung der Tories und wählte die Regierung in seinem andern Sinne zu handeln geachtet haben. Das jetzige Haus würde ebenfalls Gefallen an einer guten Regierung finden, allein die Minister strengen allen ihren Einfluß an, um zu verhindern, daß es seiner Neigung folge. Dies bildet, wie Sie nicht in Abrede stellen können, einen Unterschied zwischen der schlechten Regierung der Whigs und der Tories, sehr zum Nachtheile der ersten. Guter Rath, sagt man, findet meistens die schlechte Aufnahme. Dies mag so seyn in jedem Falle, glaube ich, liegt nichts Besseres in meinem Tone, und ich bin mit der besten Absicht bei der Theilung desselben bewußt. Ein alter Leser Ihres Blattes.“

Consols am 28. Juni 89/100.

G e r c h e n t a n d.

In der Gazette di Venezia heisst es: „Wir haben Nachrichten aus Napoli di Romania bis zum 4. Juni, welche den verbreiteten Gerüchten von neuen Unordnungen in Griechenland widersprechen. Alles ging vielmehr in der besten Ordnung und in vollkommener Ruhe vor sich. S<sup>r</sup>. Majestät König Otto hat mit dem Dampfboote Hydra besucht, wo er mit angloindischem Enthusiasmus aufgenommen wurde, und sich in alle bedeutenden Häuser begab. Um seine Ankunft zu feiern, wurde nicht nur ein glänzender Ball gegeben, sondern die Hydrioten stellten auch mit ihren Schiffen die von dem berühmten Zacharias genommene Beschlacht bei Sarnos dar, worüber der Monarch ein ungemeines Vergnügen bezeugte. — Der erste Juni, der Freitag des Athinas, ward in Nauplia und den andern Städten mit großen Festen begangen. Es scheint nun entschieden, daß Athen die Haupt- und Residenzstadt des Königreichs, und daß zu Samaki aus dem Jthmus von Korinth eine neue Seeschiff errichtet werden wird, welche durch ihre Lage zwischen zwei Meeren für den Handel von großer Bedeutung werden kann. Alle Griechen, die sich auf das türkische Gebiet begeben hatten, bezeugen es, und verlangen aufs Neue in den griechischen Staat aufgenommen zu werden, zu welchem Ende sie eine formelle Bitte erst an die Regierung gerichtet hatten.“

Die Gazette di Milano enthält Folgendes aus Ancona vom 19. Juni: „Gestern ist ein ionisches Handelschiff in neuen Tagen von Corfu daher angekommen. Die durch dasselbe überbrachten Briefe melden, daß die Stadt Aetia, in Epirus, der Schutzbay einer blutigen Katastrophe war. Die griechischen Mitbewohner dort enthalten eine umständliche Aufzählung davon, die jedoch, wir hoffen es, wie gewöhnlich alle ersten Nachrichten von dergleichen Vorfällen, übertrieben seyn mögen. In der Nacht vom 13. (15.) Mai kam ein Haufen von ungefähr tausend Bewaffneten von den benachbarten

ten Bergen herab, überrannte die Einwohner im Schlafe, und verbreitete plöglich Raub, Brand und Tod durch die Stadt. Viele der ersten Einwohner wurden um hohe Summen gebrandschakt, wodurch sie allein ihr Leben erkaufen konnten. Andere, welche die geforderte Summe nicht bezahlen konnten, wurden getödtet und Andere als Weisen fortgeschleppt. Der russische und der englische Consul wurden nicht in ihrer Eigenschaft geachtet, sondern mußten ihr Leben erkaufen; der russische Consul zahlte 1200 Thaler. Nur die Wohnung des französischen Consuls blieb verschont, und es suchten sich dorthin Personen von verschiedenen Nationen dahin. Den Behörden und einigen Truppen, welche sich in der Stadt befanden, gelang es, sich in das Fort zu werfen. Die Verwüthungen dauerten drei Tage, worauf sich die Dände wieder ins Gebirge zurückzog. Es hieß, es seien Turlen und griechische Soldaten von den irregulären Truppen gewesen, die den Ueberfall ausführten.

#### P o r t u g a l.

Die Times enthalten ein älteres Schreiben aus Oporto vom 4. Juni, worin es heißt: „Da ich nicht zweifle, daß Sie herzlich müde sind, immerfort von untern Leiden und Drangsalen zu hören, so will ich Ihnen ein für allemal sagen, daß man uns regelmäßig jeden Tag drei Stunden bombardirt, und daß der Grund von Zeit zu Zeit die Richtung des Feuers ändert, damit kein Theil der Stadt leer ausgehen möge. Die Ungeduld des Publicums, dem gegenwärtigen Zustande der Dinge ein Ende zu machen, scheint den höchsten Punkt erreicht zu haben, und es können nicht viele Tage vergehen, bis die Armer sich gezwungen sehen wird, auszurücken. Man spricht von der neuesten Einschiffung der Truppen, und die vier Dampfschiffe, welche vor der Barrer liegen, und über welche das kaiserliche Gouvernement disponiren kann, würden ein Mittel an die Hand geben, ein ansehnliches Truppenkorps an jedem Punkte des feindlichen Gebietes zu landen, wo dies von Nutzen seyn könnte. Ein anderer wichtiger Grund, weshalb wir wünschen ist, daß man sich in Bewegung setzen möge, liegt darin, daß die Cholera keineswegs abnimmt, und wir verlieren durch allerlei Unfälle, Drangsale und Entbehrung der nothigen Bedürfnisse beinahe eben so viele Leute, wie die uns regelmäßig zukommenden Verstärkungen ausmachen, wovon überdies noch der Unterschied zwischen dem Abgange eines alten Soldaten und der Ankauf eines unwissenden Recruten in Betracht zu ziehen ist.“

#### F r a n k r e i c h.

Einer königlichen Verordnung vom 29. Juni zufolge, sollte die Versammlung am 15. Juli d. J. für den ersten Theil ihrer Session, die nicht über zehn Tage dauern darf, sich versammeln. Die Session der Generalsession wird am 31. Juli eröffnet und am 1. August geschlossen. Der zweite Theil der Session der Versammlung beginnt am 20. August und wird am 24. desselben Monats geschlossen.

Dem Journal des Debats zufolge, hat der Generalleutnant Baron Deloet seine Functionen als Adjutant des Königs und als Commandant der siedenden Militärdivision niedergelegt, und seine Dimission ist vom Könige angenommen worden.

Der Capitän Sartorius, welcher durch den Capitän Rapier im Commando der Preussischen Escadre ersetzt worden, ist am Bord eines englischen Kaufmanns in Breck angelangt.

Am 1. Juli 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 96. 3 Percents 77 Fr. 50.

#### B e l g i e n.

Gleich nach Eröffnung der Sitzung der Repräsentanten

tantenkammer vom 28. Juni verlas der Präsident die vom Könige auf die Adresse der Kammer ertheilte (gestern erwähnte) Antwort. H<sup>r</sup>. von Rondelet nahm das Wort, um darauf aufmerksam zu machen, daß diese Antwort, ehe sie der Kammer mitgetheilt worden, schon in den öffentlichen Blättern gestanden habe. Er wollte sich darüber, sagte er, weiter nicht beschweren, nur mußte er in seinem andern Namen der übrigen Mitglieder der Deputation erlassen, daß sie Niemanden die Antwort des Königs mitgetheilt hätten, weil sie solchen, bevor die Kammer auf offizielle Weise Kenntnis von der Antwort erhalten, für unpassend gehalten hätten würden. Der Präsident antwortete seiner Seite, daß sie auch vom ihm und von den Mitgliedern der Adreßcommission Niemandem mitgetheilt worden sei. Endlich erklärte auch der Präsident, daß weder durch Vermittelung noch durch Genehmigung des Ministeriums den Journalen die Antwort des Königs jugestellt worden; er wisse durchaus nicht, auf welcher Weise oder auf wessen Veranlassung diese Mittheilung erfolgt sei. Die Adresse und die Antwort wurden darauf zum Druck vorberedet. — Die von den Ministern verlangten provisorischen Credits wurden durch 67 Stimmen gegen eine bewilligt, und ließ sich die Kammer alsdann mehrere Geschäftsbedenken erklären. Am Schluß der Sitzung fragte H<sup>r</sup>. Vivès, ob es wahr sei, daß man eine Convention mit Frankreich in Bezug auf die Kriegskosten abgeschlossen habe? — H<sup>r</sup>. Dumortier bemerkte, daß der französische Minister der auswärtigen Angelegenheiten in der Deputirtenkammer erklärt habe, daß die Rechte Frankreichs in dieser Beziehung unangefastet blieben, woraus man schließen müsse, daß Belgien die Kosten der Invasion tragen werde. Der Justizminister verbatte, daß in dieser Beziehung durchaus keine Verpflichtungen eingegangen waren, und daß die Verträge, die man der Regierung gemacht habe, einstimmig juristigewiesen worden wären.

Der Independent gibt folgendes Bulletin über das Befinden des H<sup>r</sup>. Rogiez: „Der Zustand des Ministers ist auch am 28. zum beunruhigend gewesen. Er hat wenig Fieber. Die angeschwollene Zunge, deren untere Muskein von der Auge verletzt worden sind, erschwert ihm das Sprechen und Schlingen. Dieser Zustand hat im Laufe des Tages ziemlich bedeutend zugenommen. Der Kopf ist ganz frei geblieben. Der König läßt sich täglich nach dem Befinden des H<sup>r</sup>. Rogiez erkundigen.“

Bei einem kürzlich in Antwerpen zwischen dem Deputirten Planchet und dem wegen seiner oranischen Gesinnungen bekannten H<sup>r</sup>. Koelman's Statt gehaltenen Duell wurde ersterer vermurdet und letzterer sogleich verhaftet. Die Katholischen hat jezt eine Entscheidung dahin abgegeben, daß gegen H<sup>r</sup>. Koelman wegen freiwilliger Vermordung des H<sup>r</sup>. Planchet ein gerichtliches Verfahren einzuleiten sei. Dem Journal d'Anvers gibt dieser Beschluß zu folgenden Betrachtungen Anlaß: „Es würde die Entscheidung der Katholischen durchaus kein Verwurf treffen können, wenn sie eine Folge der Gesehe oder der Jurisprudenz wäre. Dem ist aber nicht so. Die Verhaftung des H<sup>r</sup>. Koelman läßt sich in gesetzliche Beziehung gar nicht, höchstens nur als Vorrechtsmaßregel entschuldigen. Das früher verbotene Duell wird jezt geduldet, weil die Gesehe darüber schweigen. Der französische Cassationshof hat so entschieden; und ein Gesetzentwurf in Bezug auf diesen Gegenstand, der der Deputirtenkammer vorgelegt worden war, ist juristigewiesen worden. Die Duldung des Duells besteht also in Frankreich, und Belgien wird durch dieselbe Gesehegebung regiert. Nach dem in Antwerpen geltend gemachten Epithem hätte H<sup>r</sup>. Vandenberg, trotz seiner Unverletzlichkeit als Re-

präsident, verhaftet werden müssen, da er auf der That ergriffen wurde. Der Generalprocurator in Lüttich hatte sich nach seinem kürzlich gehaltenen Duell selbst verhaften lassen müssen. — Uebrigens sind wir der Meinung, daß ein Repräsentant während der Session sich nicht selbst anhebt, und jede Herausforderung zurückweisen mußte. Mirabeau verjagte mich fast kältlich die Namen aller der Kaufleute, welche man, als er Vorkämpfer präsent war, gegen ihn abhandelt. Eines Tages sagte er zu einem Garde du Corps, der es sehr eilig zu haben schien, ihn aus der Welt zu befördern: „Nach dem Schlusse der Session werde ich zu Ihren Diensten; ich muß Ihnen aber bemerken machen, daß ich vor Ihnen noch sehr viele Leute zu freundschaftlichen habe. Sie sind der Zucke auf meiner Zunge; hier ist Ihre Nummer.“

### Zeutschland.

Das königl. hannoversche Ober-Schulcollegium hat unterm 15. Juni folgendes Rundschreiben an die Vorsteher der geistlichen Schulen des Königreichs erlassen: „Da es zu Unserer Kenntniß gekommen ist, daß sich ein und wieder aus den höchsten Schulen des Landes Verbindungen unter den Schülern, besonders der oberen Classen, gebildet haben, oder zu bilden im Begriffe sind, welche zunächst von geselligen oder sonst erlaubten Zwecken ausgehen mögen, aber gar zu leicht Gelegenheit zu Mißbrauch geben, so halten Wir es für Unser Pflicht, die Directoren und Lehrer aus diesem Punkt besonders aufmerksam zu machen, ihnen Unsere Ansicht darüber mitzutheilen und bestimmte Vorschriften zu erlassen. — Die Schule, als Lehr- und Erziehungsanstalt zugleich, hat in Beziehung auf das Verhältniß der Schüler untereinander, nach dem Vorbilde der Familie, die Augenmerk vorzüglich darauf zu richten, daß die möglichste Eintracht und Liebe unter allen ihren Mitgliedern herrsche; und wenn die natürliche Verwandtschaft der Charaktere und besondere Lebensverhältnisse auch eine größere Annäherung Einzelner untereinander, und dadurch mannigfache Gruppen näher verbundener Schüler bilden werden, so ist doch dieses natürliche Verhältniß weit entfernt von geistlichen Vereinen, mit besonderen Gesetzen, Namen und Absichten, durch welche, wie sie sich bilden, zu der natürlichen noch eine künstliche und eben dadurch nachtheilige Absonderung hinzukommt. Es entsteht aus ein eigenlicher Corporationsgeist; es treten Parteilagen, Meinungen, Abneigung und Hosi hinzu, und stören das einfache, friedliche Verhältniß, wie sie zugleich die Gedanken und Bestrebungen der Schüler von ihrem nächsten Ziele abziehen, und die Zeit zu bestimmten Beschäftigungen verwenden. Die Rigorose zu solchen Corporationswerken pflanzt sich in den Theilnehmern fest und bereitet sie zu der Aertigung derselben in höherem Maße und mit gefährlicheren Folgen auf der Universität vor; ja, von den letzteren aus werden solche Vereine auf den Schulen gar leicht benutzt, um den Einzelnen in ein ähnliches Leben auf der Universität schon im Voraus einzulagern. — Es bedarf gewiß nur dieser wenigen Andeutungen, um jeden Schulvorsteher und Lehrer zu überzeugen, wie sehr bedenkliche, ja zwingende Gründe vorhanden sind, durch aus keinen Corporations- und Parteilagen auf den Schulen zu bilden, und ihn, wenn er sich auch ansangs in einem noch so unschuldigen Gewande darstellt, gleich im Entschreiten zu vereiteln. Dem natürlichen Sinne der gutgearteten Schüler wird es leicht begreiflich zu machen seyn, daß und warum ein solcher Geist nicht gebildet werden darf, und daß nicht die Absicht, ihre Freuden und ihre Freundschaften untereinander zu fördern, sondern die Besessene ihre eigenes, wie der Schule Wohl die Maßregeln da gegen gebiete; und den weniger Verstandigen abermögklich Geheiß mit Ruhe und Feigheit entgegenstellen. — Wir verfügen daher mit Auftrag und Genehmigung des königlichen Ministeriums der geistlichen und Unterrichtsangelegenheiten hierdurch folgendes: 1) Keine geschlossene Verbindungen zwischen Schülern auf den Unserer Aufsicht untergebenen Anstalten, mit besonderen Namen, Gebräuchen oder Absichten, bestimmten Versammlungsorten und Zeiten, welchen Zweck dieselben auch irgend haben oder verfolgen mögen, soll geduldet werden. — 2) Wo sich dergleichen Verbindungen etwa schon gebildet haben, sollen sie sofort aufgehoben und die Statuten, welche sie sich aufgestellt haben mögen, sollen den Directoren der Anstalt abgeliefert und von diesen uns zugestellt werden. — 3) Ausgenommen von dem obigen Verbote sind diejenigen Gesellschaften einer Anzahl von Schülern, welche sich unter der Aufsicht und Mitwirkung eines oder einiger Lehrer zu rein wissenschaftlichen Zwecken, zu gemeinsamer Lectüre, zu Disputationen oder dergleichen, vereinigt haben oder vereinigen können, wenn dieselben auf vorhergehende Anzeige von uns ausdrücklich genehmigt sind. Eine solche Anzeige mit dem Namen des oder der leitenden Lehrers, der theilnehmenden Schüler und den getroffenen Verbindungen, erwarten wir demnach jetzt, oder in Zukunft, wenn eine solche Gesellschaft besteht, oder sich bilden möchte. — Unter die Rubrik der von nun an verbotenen Verbindungen fallen auch alle sogenannten Turnvereine, die von den Schülern ausgegangen sind und unter ihrer eigenen Leitung bestehen. Wenn gleich der nächste Zweck derselben, Übung und Ausbildung körperlicher Geschicklichkeit und Stärkung der Gesundheit, an sich sehr loblich ist, so knüpft sich doch daran eben der Corporationsgeist, welcher zu großer Nachtheile mit sich führt, als daß er, selbst mit jenem loblichen Zwecke verbunden, geduldet werden dürfte. — Um jedoch das Nützliche nicht zugleich mit dem Nachtheiligen zu verbinde, indem Wir sehr wohl wissen und berücksichtigen, daß die Jugend, neben den bedeutenden geistigen Anstrengungen, welche ihr zugemuthet werden, auch der körperlichen Keufung bedarf, wollen Wir gymnastische Übungen der Schulkinder unter der Bedingung genehmigen, daß dieselben als Theil der Schulbildung betrachtet und behandelt werden, sich an keine besonderen Verbindungen unter einer Anzahl von Schülern knüpfen, sondern von den Lehrern mittelst spezieller Theilnahme und Aufsicht in eigener der Lehrer geleitet werden. Wo sich demnach in einem Lehrercollgium solche Lehrer finden, welche sich diesem Zwecke widmen wollen und können, welche Zuverlässigkeit der Grundsätze, Charakterfestigkeit und Ansehen bei der Jugend und sonst ausdauerndes Verste für dieselbe besitzen, um das damit verbundene Opfer der Zeit und die Anstrengung nicht zu scheuen, da wird die Schule auch diesen Theil der Erziehung mit bedeutendem Nutzen der Ausbildung des Geistes hinzufügen können.“ (Es folgen nun die Bedingungen, unter welchen gemeinschaftliche gymnastische Übungen gestattet werden können.)

Am 9. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5p Ct. in C.M. 95/100; detto „ „ zu 4p Ct. in C.M. 86; Darleh. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 194/100; „ „ „ „ v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. —; Wiener-Stadtanleihe obligat. zu 2 1/2 p Ct. in C.M. 54/100; Conv. Münze p St. —; Bankactien pr. Stück 1234 1/2 in C.M. Anton Edler von Pilat.

Hauptred. steuert: Joseph

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N°. 116A.



# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 11. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 9. Juli.	Zeit der Beobachtung	Thermometer auf Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.3/4 28.3/4	+ 12.0 + 13.8	W. Part.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.3/4 28.3/4	+ 13.8 + 12.5	W. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.3/4 28.3/4	+ 12.5 + 12.5	W. —	heiter.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 28. Juni kam die Bill über die Localgerichtshöfe abermals in der Committee vor, und die noch übrigen Clauseen wurden mit geringen Veränderungen angenommen; der Bericht ward auf Dienstag den 2. Juli verschoben. Das Haus versagte sich auf Montag den 1. Juli.

In der Sitzung des Unterhauses vom 28. Juni legte Sir H. Parnell eine Petition von Zeitungsverkäufern vor, welche sich beklagten, daß die Postofficianten sehr zu ihrem, der Zeitungsverkäufer, Schaden falls diesen Handel treiben. Auch wurden durch die Postofficianten die fremden Zeitungen vertheuert, die oft das Doppelte ihres ursprünglichen Preises kosteten. (Der Handel mit fremden Blättern liegt nämlich ganz in den Händen der Postbeamten.) Zu ihrem großen Bedauern habe das Anerkennen der französischen Post, die Schwierigkeiten, welche der Circulation der Zeitungen zwischen beiden Ländern im Wege stünden, zu beseitigen, nicht die gehörige Aufnahme gefunden. Lord Althorp entgegnete: „Was die Klage der Zeitungsverkäufer gegen die Postofficianten betrifft, so muß ich bemerken, daß diese keine fixen Besoldungen haben, sondern zum Theil aus Sporteln bezahlet werden; schafft man diese ab, so muß die Regierung die Besoldungen der Postofficianten erhöhen. Ich selbst bin dafür, die Verbindungen mit Frankreich möglichst zu vermehren, und es soll auch künftig eine tägliche Verbindung, statt wie bisher nurmal in der Woche, statt finden. Aber bis jetzt konnten wir über die Regulirung des Postes mit Frankreich nicht einig werden, und aus manchen Umständen kann eine solche Verwirrung der Rechnungen entstehen, daß ich fürchte, man kommt zu keiner Uebereinkunft über diesen Punkt.“ — H<sup>r</sup> Hawes sagt, ob auch in England den Dissenters die Zahlung der Kirchenabgaben erlassen werden würde, wie den Katholiken in Irland. Lord Althorp entgegnete, die Sache liege bereits den Ministern vor, und es sei allerdings wünschenswerth, daß in dieser Hinsicht eine Aenderung getroffen werde. — Bei den verhältnismäßig kleinen Summen, welche die englische Kirche aus dieser Abgabe erhebe, sei die Sache in England schwieriger als in Irland. Sodann verwandelte sich das Haus in eine Committee über die Erneuerung des Freibriefes der Bank. Als die erste Resolution verlesen wurde, erhob sich Oberst Torrens, um auf Anschlag anzufragen, weil die Committee des vorigen Jahres ihre Nachforschungen nicht vollendet habe; übrigens läge jedenfalls Grund genug vor, unantwortlichen Bankdirectoren die Circulation des Landes nicht anzuvertrauen. H<sup>r</sup> Poultrett Cropper unterstützte das Amendement, und sprach die Schwankungen in

den Geldverhältnissen des Landes dem Monopol der Bank zu, die er als eine Privatgesellschaft betrachte. Lord Althorp erklärte sich gegen jeden Aufschub, der schädlich seyn würde, als jede Maßregel, die man in Zeiten ergreife. Er vertheidigte das Benehmen der Bankdirectoren und behauptete, die Publication der Bankanordnungen werde eine genügende Controлле für sie seyn. H<sup>r</sup> Attwood beklagte sich über die unangenehme Weise, mit der die Minister am Ende einer Session eine so wichtige Sache vorbrächten. Hauptsächlich des Planes sich Banknoten zu drucken, welche dadurch, daß man Banknoten für gleichen Zahlung machte, herabdrücken werden, in diesem Widerspruch mit einer von Lord Althorp selbst nur erst vor zwei Monaten vorgeschlagenen Resolution; auch wurde man gegen die Banken mit zusammenschließenden Fonds sein Wort brechen, und noch überdies die Macht und den Einfluß der englischen Bank vermehren, deren Verschärfen er den panischen Schrecken von 1825 zuschrieb. Sir R. Peel erklärte, das Haus würde gegen seine Pflicht handeln, wenn es in den Aufschub der Frage willigen würde. Er unterstützte die erste Resolution, wodurch der Freibrief der Bank erneuert würde, da er es für angemessen halte, nur Eine Bank, die eigene Noten ausgeben, in London zu haben; er werde sich aber aufs Stärfste widersetzen, die Noten der Bank von England zum gesetzlichen Zahlungsmittel zu machen, da die Circulationsmittel dadurch ruinirt, und das verhängnisvolle Ersticken einer Papierrevelution, die auf einer Grundlage von Metallgeld beruhe, verändert würde. Lord Althorp lungnete nicht, und bemerkt, es würde nur die Landbanknoten der Nothwendigkeit entstehen, für plötzliche Fälle eine große Menge Geld in ihren Kassen bereit zu halten. Das Haus erklärte sich sodann mit 316 gegen 83 Stimmen gegen den Aufschub; die erste Resolution ward verlesen, und die Committee vertrat sich. H<sup>r</sup> Ch. Crant brachte noch die Bill über den Freibrief der schottischen Compagnie ein, die zum ersten Male verlesen, und deren zweite Verlesung auf Montag den 8. Juli verschoben wurde.

Der Sun will, nach der Brighton Gazette, von einem Coalitionsministerium wissen, das im Plane seyn soll. Sir R. Peel, Premierminister, hat die Parsonen; H<sup>r</sup> Stanley Führer des Unterhauses. Die übrigen Mitglieder sind auf eine seltsame Art durcheinander gewürfelt: Lord Devonham, Herzog von Richmond, der Lordes Harrowby, Warrington und Winchelsea. Der Herzog von Wellington soll ganz aus dem Spiele bleiben, da er seine Pensionen irgend einer Art machen wollte, während Sir R. Peel sich bereit erklärt haben soll, die Häuser und Fenster seiner aufzugeben. Das sei die Basis der Unterhandlungen, die aber noch nicht geschlossen seyen.

Die Beförderungen in der Marine sollen binnen Kurzem in derselben Form, wie die Beförderungen in der Landarmee, durch die Hofzeitung bekannt gemacht werden. Conf. 15. am 23. Juni 50/1, 1/2.

### Portugal

Der Contier vom 29. Juni enthält folgenden Auszug eines kürzlich aus Oporto eingegangenen Privat Schreibens: „Es ist bemerkenswerth, daß man hier, wo sonst die Straßen von Hundstall und Katzen, seit dem Eintreten des Mangels an Lebensmitteln fast gar keinen Hund mehr antrifft, besonders in der Nähe der Barracken. Die fremden Truppen, besonders die Franzosen und Belgier, haben alle Hunde und Katzen, deren sie habhaft werden konnten, verzehret; früher machten sie es wie die Engländer, und trieben die verlaufenen Schweine in ihre Barracken, erst nachdem diese Gattung Thiere ausgezehret war, entloschten sie sich, Hunde- und Katzenfleisch zu speisen.“ Ferner heißt es im Contier vom vorigen Tage: „Briefen aus Lissabon zufolge, ist die durch die Cholera verursachte Vertheilung in dieser Stadt sehr groß gewesen; die Todesfälle sind aber mehr der Vernachlässigung in geistlicher Behandlung, als der Heftigkeit der Krankheit zuzuschreiben, die vielmehr einen sehr milden Character angenommen haben soll. Nach den amtlichen Angaben beläuft sich die Zahl der in Lissabon von der Cholera befallenen Personen auf 7000, und die der Todesfälle auf 3000; unter Correspondent schreibt uns jedoch, daß man ohne Uebertreibung das Dreifache dieser Zahlen annehmen darf.“

### Frankreich

Am 29. Juni Abends um 7 Uhr war der König in Begleitung des H<sup>rn</sup>. Thiers, Handelsministers, und H<sup>rn</sup>. von Montalivet, Generalintendanten der Finanzen, nach der Stadt St. Germain. St. Majestät wurde am 3. Juli wieder in Paris zurückgekehrt.

H<sup>r</sup>. von Darnitz ist auf seinen Befehlshauptposten nach Turin abgereist.

Man versichert, daß eine eigene aus dem Grafen Willeminot als Präsidenten, aus 2 Pairs und 2 Mitgliedern der Deputirtenkammer bestehende Commission sich mit Sammlung der Documente, Würdigung der Klagen und Vernehmung aller Personen beschäftigen soll, welche Klagen zu kennen behaupten; dann solle sich dieselbe nach Afrika begeben, um an Ort und Stelle die Wahrheit der ihr gelieferten Angaben zu untersuchen. Jeder letzte Sorge solle hierauf die Einrichtung eines Verwaltungssystems sein, welches die Regierung den Kammermännern vorlegen werde, wenn sie selbst es erst gewillt habe.

Das (zu Valenciennes erscheinende) *Echo de la Frontiere* vom 30. Juni meldet: „Die Einrichtung von Lagern ist in dem Bureau des Kriegsdepartements definitiv beschließen worden. Sie werden, wie schon früher gemeldet, folgendermaßen gebildet werden: In St. Omer unter Commando der Generale Sebastiani für die Infanterie und Drejan für die Kavallerie; zu Valenciennes, bei Maubeuge, unter der Leitung der Generale Achard für die Infanterie und Lamotte für die Kavallerie; zu Roermond, unter Commando der Generale Jamain für die Infanterie und St. Genois für die Kavallerie; zu Lunenburg, wo sich 24 Escadrons Kavallerie (ohne Infanterie) sammeln werden, unter Commando des Generals Jacquinet; zu Compiegne, wo sich 6 Bataillons Infanterie und 12 Escadrons vom 2ten Uhlanen- und vom 2ten Kürassierregimente sammeln, unter dem Obercommando des Herzogs von Orleans. — Die Infanterie wird am 15. Juli und die Kavallerie am 15. August an Ort und Stelle eingetroffen sein. — Diese Lagerun-

gen werden drei Monate dauern. — Die Oberoffiziere werden für außerordentliche Ausgaben wegen Vertheilung der Lebensmittel und Quartiere 60 Fr., die Capitäns 40 Fr., die Lieutenants und Unterlieutenants 30 Fr. monatlich, die Unteroffiziere und Gemeinen 8 Centimes täglich Zulage erhalten.“

H<sup>r</sup>. La Billé, ein Mann von unabhängigem Vermögen und Hauptträger der Nationalgarde von Versailles, weigerte sich an des Königs Namenstag am 1. Mai mit seinem Bataillon auszurücken, und sagte seinem Capitän, er wolle den Mann nicht setzen, der seine Ehre verleiht habe.“ Als das Bataillon darauf am 1. Mai unter seinen Fahnen vorüberzog, riefen einige Stimmen aus den Reihen: „Nieder mit dem Republikaner!“ La Billé erschien sogleich auf seiner Alcaze und sagte: „Ja, ich bin ein Republikaner; es lebe die Republik!“ Dieser Aufbruch ihn vor die Assisen; die Jury sprach ihn los.

Die Annales Maritimes, ein unter der Aufsicht der Regierung herausgegebenes Werk, enthalten folgende Uebersicht der Bevölkerung und des Handels der französischen Colonien für das Jahr 1831: 1) *Maritimes*: Freie Bevölkerung 11,628 Männer, 11,789 Weiber, im Ganzen 23,417 Personen. Unfreie Bevölkerung 47,825 Männer, 44,374 Weiber, im Ganzen 86,299 Personen. Waareneinfuhr für 13,554,477 Fr. Waarenausfuhr für 12,421,365 Fr. Ueberschuß zu Gunsten der Einfuhr 1,133,112 Fr. — 2) *Gua deloupe* und die dazugehörigen Inseln: Freie Bevölkerung 16,555 Männer, 11,769 Weiber, im Ganzen 23,324 Personen. Unfreie Bevölkerung 47,259 Männer, 50,080 Weiber, im Ganzen 97,339 Personen. Waareneinfuhr für 11,053,297 Fr. Waarenausfuhr für 16,544,171 Fr. Ueberschuß zu Gunsten der Einfuhr 5,490,874 Fr. — 3) *Guanac*: Freie Bevölkerung 3,786, unfree 19,261 Personen. In dieser Colonie gab es 216 Gewerben und 417 Todesfälle. Dieses Verhältniß, welches sich besonders in der Sklavenbevölkerung zeigt, muß man dem Mißverhältnisse der Geschlechter zuschreiben. Auf 7483 Männer von 14 bis 60 Jahren kamen bloß 5835 Weiber, so daß die Bevölkerung jährlich abnimmt. Die Gesamtbevölkerung von 1831 war 23,047 Personen. Waareneinfuhr für 1,715,000 Fr. Waarenausfuhr für 1,633,294 Fr. Ueberschuß zu Gunsten der Einfuhr 81,706 Fr. — 4) *Isle Bourbon*: Freie Bevölkerung 14,059 Männer, 13,546 Weiber, im Ganzen 27,605 Personen. Unfreie Bevölkerung 46,803 Männer, 23,482 Weiber, im Ganzen 70,285 Personen. Die Gesamtbevölkerung mit Einschluß von 2628 freien Indianten ist 100,559 Personen. Waareneinfuhr für 7,335,755 Fr. Waarenausfuhr für 9,111,980 Fr. Ueberschuß zu Gunsten der Einfuhr 2,575,225 Franken.

Die Fregatte *Résolue* von 44 Kanonen, Capitän Lemaître, die schon einmal auf den Wänten bei dem Eingange der Schelde auf den Strand gefahren war, lief neuerdings auf der Fahrt nach Cherbourg auf den Grund, als sie um das Cap Levi segelte, und ward von der Stürmung an die Küste geworfen, wobei sie völlig zu Grunde ging. Die Schiffsmannschaft ward gerettet.

Die Eigenthümer der großen, ursprünglich von den Engländern Wilson und Manby gegründeten Eisenwerke von Creusot haben sich bantrottet erklärt, wodurch 2000 Arbeiter brotlos werden. Die Regierung hat militärische Maßregeln zur Verhütung von Unruhen angeordnet. An dem Parlament eine Forderung von 500,000 Fr. Ursache seyn, welche H<sup>r</sup>. Aguado erectorisch einreichen ließ.

Am 1. Juli 5 Percenten Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 25. 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 77 Fr.

45. — Am 2. Juli 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percentus  
103 Gr. 75. 3 Percentus 76 Gr. 90.  
Königreich Sardinien.

Die Gazzetta Piemontese vom 29. Juni enthält folgenden Artikel: „Die Häften, getreu der von uns übernommenen Verpflichtung, unseren Lesern das Ergebnis der in verschiedenen Provinzen des Königreiches eingeleiteten Prozesse gegen die Individuen, welche an der kürzlich entdeckten politischen Verschwörung Theil genommen haben, bekannt zu machen, für heute zwar keine Gelegenheit, denselben Einiges über diesen Punkt mitzutheilen, wenn wir uns durch die in einigen auszuwärtigen Blättern enthaltenen Aelterheiten über diese Prozesse, und durch die Beforsgung, daß dieselben Angaben im Auslande Eingang finden mochten, nicht nothgedrungen sähen, dieselben lügenhaften Gerüchte zu widerlegen, welche wir doch dasjenige, welches von Höltern spricht, nicht gegen Inquisiten angewendet werden sollen, gar keine Widerlegung für würdig erachtet. Jedweder rechtliche Mensch, welcher mit der Gerechtigkeit befaßt ist, den Gesetzen Piemonts auch nur im geringsten bekannt ist, die in der im Laufe der letzten Jahre promulgirten Gerichtsordnung für das piemontese Verfahren beim Militärsstande vorgeschrieben sind, muß auf den ersten Blick erkennen, daß diese verdamnwürdigen Angaben nicht nur aller Wahrheit, sondern sogar aller Wahrscheinlichkeit ermangeln. Und dennoch erlaubt sich jenes Geschicht, nicht nur das ärztliche Verfahren zu entstellen, welches durch ausdrückliche Bestimmungen und Vorschriften regulirt ist, mithin unter einer Regierung wie die unsere, die zugleich die von ihr gegebenen Gesetze zu beobachten und zu handhaben berufen ist, in keinem Falle abgeändert oder bedroht werden kann, sondern auch das Benehmen gegen die in Haft befindlichen Inquisiten als barbarisch zu beschreiben. Da nun dieser Punkt, nämlich die Behandlung der Inquisiten, minder allgemein bekannt ist, als der erstere, so halten wir es für unsere Pflicht, hiermit öffentlich zu erklären, daß die angeblichen Ketten, womit die Inquisiten in ihrem Gefängnis gefesselt seyn, so wie alle die anderen Maßregeln der Entrace, welche gegen sie angewendet werden sollen, reine Lügen und Erdichtungen sind, und daß diejenigen, welche dergleichen Dinge dem Publikum weiß zu machen sich bemühen, sehr gut in ihrem Innern wissen, daß sie Lügner sind; denn da es nicht sowohl ihre Absicht ist, Sachen, die einigermaßen glaublich sind, auszusprengen, sondern aus Verano-moth es dichter in Dingen thuen zu versuchen, so müssen sie im Grunde ihres Herzens einsehen, daß ihr ganzes Thun und Treiben, eine Regierung, welche nichts als Gerechtigkeit liebt, als streng zu beschreiben, eitel und vergeblich ist. Nachdem wir nun diesen Punkt ein für alle Mal vollkommen abgehandelt zu haben glauben, wollen wir nur noch die Angabe hinzufügen, daß es jetzt, wo nach den in verschiedenen Städten des Königreiches vorgenommenen neuen Verhaftungen die Nothwendigkeit immer mehr hervortritt, den regelmäßigen Gang der Prozesse zu verfolgen, um die Verbindung und den Zusammenhang der verschiedenen gerichtlichen Untersuchungen zu helles Licht zu setzen, die Prozesse von den gewöhnlichen Militärgerichten auf die kaiserliche betrieblen und protocollirt werden, aus welchen Protocollen wir seiner Zeit, wie bisher, ausführlich berichten werden.“

#### P r e u ß e n .

Berliner Blätter melden aus Königsberg vom 6. Juni: „S. Majestät der König haben wegen Behandlung in Folge der neueren Unruhen in Polen nach den preussischen Staaten flüchtenden Individuen zu be-

stimmen geruht: daß Personen, welche zu den Bänden der Austräuer gehört haben, selbst dann, wenn sie bereits von den russischen Truppen verfolgt würden, wo die Gränze militärisch besetzt ist, mit bewaffneter Hand zurückgewiesen werden sollen. Da jedoch die Gränze nicht so genau bewacht werden kann, um den Uebertritt von dergleichen Personen überall sofort zu verhindern, so soll den in Rede stehenden Austräueren nirgends Aufnahme gestattet, sie sollen vielmehr sogleich über die Gränze zurückgewiesen werden.“

Zur Weiterlegung des großrussischen Gerüchtes, daß eine große Anzahl polnischer Flüchtlinge durch Königsberg transportirt worden sei, bemerkt die dortige Zeitung, daß an den Tagen des 22. und 21. Juni aus der jetzt aufgestellten Hülfskaserne in Pillau resp. 28 und 27 Straflinge unter vortheilhaftester Bedeckung in Königsberg eingetroffen wären, und jedes Mal am folgenden Morgen ihren Marsch nach der Strafkaserne zu Ragnit fortgesetzt hätten.

In Berlin starb am 1. Juli der Präsident des Oberconsulcollegiums, A. O. von K a m m e r, im 80sten Lebensjahre, nach 34jähriger Dienzeit.

#### L e u t s c h l a n d .

Am 1. Juli wurden die Landratsbeschlüsse für das Jahr 1871/72 in den verschiedenen Kreisen des Königreiches Baier eröffnet und zur Wohl der Präsidenten und Secretäre geschritten. Nach den bisher eingegangenen Berichten sind die Präsidentenwahlen in folgender Weise ausgefallen: im Harterkreise wurde gewählt: Max Graf von Hundt; im Oberdenaukreise: Justiz Rager von Badenhausen; im Regenskreise: Appellationsgerichtsdirector Alex. von Neger; im Regenskreise: Hofrath Koch von Erlangen; im Obermainkreise: Freiherr von Seibitzburg; im Untermainkreise: Appellationsgerichtsrath Freiherr von Habermann.

Die Stuttgarter Zeitung vom 5. Juli meldet: „Dem Vernehmen nach sind in den letzten Tagen sieben Officiere aus den Garibolden Ulm, Esslingen und Ludwigsburg verhaftet worden, welche in die kaiserliche Untersuchung verwickelt seyn sollen. In letzterer Stadt sollen auch vier Bürger verhaftet worden seyn.“

Die Speyerer Zeitung vom 1. Juli meldet: „Wir vernehmen, daß Dr. W i e r t h, D i e b e n p f e i s s e r und die übrigen in dieser Sache Angeklagten heute früh von Zweibrücken abgeführt worden sind. Es heißt, sie wurden, außer der Gendarmen, durch eine Escadre Gendarmen escortirt, so daß der ganze Weg ohne Aufenthalt zurückgelegt wurde (derselbe betrug etwa 15 Stunden), und daß die Verhafteten heute Abends in Landau anlangen. — Die Sache wegen der am 28. April zu Neustadt vorgefallenen Mißhandlung des (früheren) Bismarckmeisters Dacque und verfaßter Rebellion in Verbindung von mehr als 20 Personen, kam am 29. Juni vor dem Bezirksgerichte Frankfurt am Main Verhandlung. Die beiden Entschlenen, Ludwig Blasius und Aumeier, wurden jeder zu fünfjähriger Gefängnis, ferner Valentin Klein zu dreijährigem Gefängnis (derselbe ist nach America ausgewandert), endlich Jenzewitz zu dreimonatlichem und Heberich zu dreimonatlichem Gefängnis verurtheilt, und die übrigen Angeklagten freigesprochen; nur ward die Sache, insofern sie den gleichfalls angeklagten Haffja betraf, ajournirt.“

#### W i e n , den 10. Juli.

St. k. apostol. Majestät haben den Ritter des Ordens der eisernen Krone, Maximilian Baratti aus Ferrara, mittelst bei der k. k. vereinigten Hofkanzlei aus-



# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 12. Juli 1833.

Wetterologische Beobachtung.	Barometrisch auf 6 <sup>te</sup> Raumzahl reduziert.	Thermometrisch Raumzahl.	Wind.	Witterung.
Wetterologische Beobachtung vom 10. Juli.	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.307 27.316. 6 P. 27.311 28 0 8 27.316 28 0 4	+ 13.5 + 21.0 + 22.0	W. mittel. W. W.	trüb. Wolken. Regen.

## Spanien.

Die Madrider Hofzeitung vom 20. Juni enthält ein königliches Decret, wodurch zum Andenken an die Feier dieses Tages für das Landheer und die Marine ein besonderer Orden gestiftet wird, der in einem Kreuze am blauen Bande besteht, und nach der ältesten Infantinn, Tochter S<sup>t</sup>. Josephs, Maria-Josefa Louisa, Orden genannt werden soll. Bei jedem Bataillon werden denselben 96 Soldaten und eine gleiche Anzahl bei jedem Kavallerieregimente erhalten.

## Portugal.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Lissabon vom 17. Juni: Heute sind die britischen Schiffe Donegal von 84, und Stag von 48 Kanonen, in den Tago eingelaufen, woselbst auch noch die Galeonia von 120 Kanonen jeden Augenblick erwartet wird. Diese Schiffe sind bestimmt, das englische Geschwader auf der hiesigen Station zu verstärken. — Dem Verrichten nach, verlangt die Armee vor Oporto sehr nach Dom Miguel's Gegenwart, und wünscht auch durch eine Operation von Seiten der Flotte unterstützt zu werden. Letztere ist auch mit allem nothigen Material'anss versehen, aber mit der Mannschaft ist man wenig zufrieden; in diesen Tagen haben sich 20 Officiere derselben, nachdem sie ihren Sold empfangen hatten, heimlich entfernt, und sich nachher für krank ausgedrückt. An tüchtigen Vortrossen ist großer Mangel, weil es deren in Portugal nicht viel gibt. In Lissabon sollen mehrere, von Lord Beresford in London für Dom Miguel angeworbene Officiere für die Landarmee angekommen seyn. — Aus Oporto sind Nachrichten bis zum 12. d. M. hier eingegangen, welche melden, daß so eben, in Folge eines Kriegsrathes, 3 Regimenter Infanterie, 1 Jägerbataillon, 2 E. . . . . und 60 Uhlanen unter dem Oberbefehle des Grafen von Wilkaff, dem die Generale Schwalbach und Brito untergeordnet sind, auf Dampfbooten eingeschifft wurden, und daß man auf diese Expedition großes Gewicht zu legen schien, weil der Marquis von Palmella und mehrere von Dom Pedro's Beamten daran Theil nahmen. Unter der Armee in Oporto herrscht beim Abgange jener Nachrichten große Bewegung. Der letzte Oberbefehlshaber derselben,

Marshall Solignac, hatte seine Entlassung genommen, weil er von den anderen Generälen Dom Pedro's im Kriegsrathe überstimmt wurde. Die Flotte hatte in Capitan Napier, von der großbritannischen Marine, der mit Palmella von London angekommen war, einen neuen Befehlshaber erhalten. Indem sich der Admiral Sartorius, der den Titel eines Majorgenerals oder Oberbefehlshabers der Flotte behält, angeblich seiner geschwächten Gesundheit wegen, auf zwei Monate entfernen und in Frankreich die Bäder gebrauchen wollte. Es heißt, daß Sartorius selbst den Capitan Napier, der ein vertrauter Freund von ihm seyn soll, zu seinem Stellvertreter vorgeschlagen habe. In Oporto war ein Divisionschef von Dom Miguel's Geschwader angekommen, der der Partei Dom Pedro's wichtige Mittheilungen über die hiesigen Verhältnisse gemacht haben soll. Das Uhlanendetschement, welches an der deachthigen Expedition Theil nehmen soll, wird vom Capitan Grifflus befehligt, der die Lieutenanten Deshon, Dader und Glaserod unter seinem Commando hat. Als das englische Dampfboot, welches diese Nachrichten hierher gebracht hat, von Oporto absegelte, lagen 110 verschiedene Fahrzeuge mit Vorräthen und Lebensmitteln vor der Barrer des Douro.

Der Globe vom 1. Juni spricht nun gleichfalls von der Ankunft des Marshalls Buxmonts in London, mit dem Beisatze, daß er bestimmt sei, unverzüglich, in Begleitung mehrerer Officiere, nach Portugal abzugehen, um den Oberbefehl über die Armee Dom Miguel's zu übernehmen. Er soll, dem Globe zufolge, seit seiner Ankunft in London häufige Unterredungen mit dem Marshall Beresford, dessen militärische und politische Verbindungen mit Portugal bekannt seyn, gehabt haben. — Der Globe be erwähnt ferner auch des Gerüchtes, daß ein englischer Marineoffizier, Namens Elliot, das Commando der Miguel'schen Flotte übernehmen solle.

Der Capitan Napier hat, als Befehlshaber des Pedro'schen Geschwaders, den Admiralsessel und den Namen Carlos de Ponce erhalten.

Das Linienschiff Talavera, befehligt vom Capitan Ethem, welches vor einigen Tagen von England absegelte, soll sich, dem Courier zufolge, direct nach Oporto begeben, um für das Verlorenen der Miguel'schen

gegen das britische Schiff *Nautilus* Genugthuung zu fordern.

#### Großbritannien und Irland.

Am 23. Juni, als am Tage der Thronbesteigung Sr. regierenden Majestät, läuteten des Morgens alle Glocken der Hauptstadt. Die königliche Fahne wehte auf dem Thurm und auf den andern öffentlichen Gebäuden, und die auf dem Fluß liegenden Schiffe hielten ihre Flaggen auf. Der König hielt nicht das gewöhnliche große Feuer im St. Jamespalaß, sondern empfing die königliche Familie in Windsor und ward am 29. erst zum Leier nach der Stadt kommen.

Lord Althorp ist am 26. Juni zu einem Besuch bei seinem Vater, dem Grafen Spencer, nach der Insel Wight abgegangen, um sich von seiner Unpäßlichkeit zu erholen. Man glaubt, daß die ostindischen Angelegenheiten deshalb fürs Erste im Parlament noch nicht zur Sprache kommen werden.

Am 25. Juni kam in dem Gemeinderathe in London eine anglische Verletzung der Gerechtsame desselben zur Sprache, die dem Lordmayor, dem Recorder und dem Stadtschreiber Schuld gegeben wurde, weil sie sich erlaubt hätten, bei dem letzten Laute, den die Königin der City abgesset, Ihrer Majestät im Namen der Londoner Corporation eine Adresse zu überreichen, ohne vorher mit dem Gemeinderathe darüber Rücksprache genommen zu haben. Hr. Charles Pearson brachte einige Beschlüsse gegen den Gebrauch des Namens der Corporation ohne Einwilligung des Gemeinderathes in Antrag. Der Lordmayor entschuldigte sich damit, daß es unwürdiger gewesen sei die Sache so ruhig als möglich abzumachen; in dessen, nach einigen Worten der H. Stevens und Richard Taylor, wurden die vorgeschlagenen Resolutionen dennoch angenommen.

Nach einer dem Parlamente vorgelegten Angabe sind im vorigen Jahre folgende Quantitäten Kohlen aus England ausgeführt worden: 14,661 Tonnen (à 20 Cent. pr. Tonne) nach Gibraltar, 605 Tonnen nach Spanien und den bazarischen Inseln, 4939 Tonnen nach Italien und den italienischen Inseln, 3422 Tonnen nach Malta, 1189 Tonnen nach den jonischen Inseln, 2435 Tonnen nach den russischen Häfen im schwarzen Meere, 323 Tonnen nach der Türkei und dem Continent von Griechenland, 647 Tonnen nach Mexco und den griechischen Inseln und 7240 Tonnen nach Aegypten. Zusammen 34,072 Tonnen.

In dem neuen Polizeigesetz, welches unlängst die königliche Zustimmung erhielt, befindet sich eine im Oberhause eingeschobene Clause, wodurch die Magistratsbeamten ermächtigt werden, den Omnibus und andern Lokalfahrern während des Gottesdienstes das Vorüberfahren an Kirchen und Capellen zu verbieten.

Aus der Grafschaft Cork in Irland wird am 26. Juni gemeldet: Am Sonntag Abends ward die Umgebung von Bergeren durch einen schändlichen Angriff mehrerer Schurken auf einige Mäurer, die den Abend

in einem Wirthshause zubrachten, in große Verwirrung versetzt. Wie es scheint, versuchte es ein Haus, der von ein Paar bekannten Personen angeführt wurde, den Soldaten Beiträge zur Veranstaltung von Freudenfeuern abzuspreßen, worauf diese letzteren aber nicht einbeugen wollten, indem sie erklärten, daß sie kein Geld übrig hätten. Als jene aber kurz darauf einen der Soldaten seine Jacke bezahlen sahen, wiederholten sie die Forderung, erzeigten aber ihren Zorn nicht; da fiel der Vöbel über die Soldaten her, prügelte sie furchterlich und verfolgte sie bis Capwell, wo der Angriff mit wahrer Wuth von Neuem begonnen wurde. Das Militär enthielt sich des Gebrauches der Waffen und benahm sich überhaupt sehr nachsichtig; dieß benutzte der Haufen aber nur, um seine Wildheit desto mehr loszulassen. Als der Mayor, die Sheriffs und drei oder vier Infanteriecompagnien auf dem Plage erschienen, ergriffen die Uebelthäter die Flucht, und mit Mühe konnte man sich 4 oder 5 derselben demüthigen. Mehrere Soldaten, welche schwer verwundet waren, wurden ins Lazareth gebracht, wo einer derselben, ein bairischer hübischer Mensch, gestorben ist; noch zwei andere hat man auch angeschlossen. Einer der Räubersführer, Namens Canty, der gestern Abends nach Bridewell eingekerkert wurde, hat durch seine Aussagen dazu beigetragen, daß heute Früh noch 13 oder 14 seiner Mitgefellen verhaftet werden konnten. Es soll heute über den Leichnam des unglücklichen Soldaten Leichenschau gehalten werden."

Vordem Richter in Marylebone (in London) wurden am 27. Juni elf Franzosen geführt, welche nicht ein Wort englisch verstanden. Sie waren in Folge eines unvorsichtigen Verschrens in der Wohnung des portugiesischen Gesandten, Hrn. Lima, verhaftet worden. Aus dem Verhör ging hervor, daß sie französisch verstanden hätten, um an der Expedition Dom Pedro's Theil zu nehmen, welches ihnen indessen nicht gelingen war. Als Geldmittel entfloß, hatten sie sich an den französischen Gesandten gewandt, von dem sie an den portugiesischen Gesandten gemessen wurden, und als dieser ihnen auf das Bestimmteste jede Unterstützung verweigerte, hatten sie erklärt, das Haus nicht ohne eine solche verlassen zu wollen, so daß Hr. Lima sich genöthigt sah, die Polizei zu seinem Beistand herbeizurufen. Auf das Verschren, den Geschäftsträger nicht weiter molestiren zu wollen, wurden die Gefangenen freigelassen.

Genfens am 1. Juli 90%  $\frac{1}{2}$ .

#### Frankreich.

Der *Moniteur* enthält einen Bericht des Handelsministers an den König, der mit Anerkennung der Nothwendigkeit, Modificationen im Zollgesetz anzubringen, das schon mehrmals von Commissionen der Kammer geprüft, aber noch nicht erörtert ward, vorschlägt verschiedene Maaßregeln, die bisher noch in kein Gesetz verwandelt werden konnten, zu verschärfen, mehrere andere aber von dringendem Nutzen, die von den Commissionen gebilligt und von dem obersten Handelsrath verlangt waren, anzunehmen. (Durch diese Verfügungen wird besonders auch der Seidenhandel und die Seifenfabrikation in Lyon begünstigt.)

Der *Moniteur* enthält auch die königliche Verordnung, wodurch der Hauptstadt ein Stapelplatz für unverschollte Waaren bewilligt wird. Die betreffenden Magazine sollen, dem Beschlusse des Generalconzeils des

Seine Departements gemäß, am Canal Saint-Martin, auf dem Plage „des Marais“ und auf dem linken Seineufer auf der Schwaneninsel errichtet, der Bau dieser Magazine aber soll den Mindestfordernissen in Entrepôts gegeben werden. Die betreffende königliche Verordnung ist vom 28. Juni datirt und von dem Handelsminister contrasignirt.

Der *Moniteur* publicirt achtzehn von verschiedenen Affenböfen seit dem Jänner d. J. wegen Vießvergehen zu contumaciam gefällte Urtheile, welche sehr, nachdem die den Verurtheilten zu ihrer Gestellung bestimmte Frist abgelaufen ist, definitiv geworden sind.

Capitän Sartorius, der, wie schon gemeldet, auf einem leichten Fahrzeuge in Vrest angelangt ist, sollte ohne Verzug von da nach England abreisen, wo er, wie man sagt, von den Agenten Don Pedro's den Rest der Bezahlung fordern wird, die man ihm noch schuldig ist für die Zeit, wo er die Pedro'sche Flotte beschlagnahmte. Sartorius hat übrigens keine neueren Nachrichten gebracht als die, die man schon über London erhalten hatte.

H<sup>n</sup> von Perponnet hat den Commandanten des Forts von Ham schriftlich ersucht, die von den Pariser Wältern verbreiteten unangenehmen Gerüchte über seinen Gesundheitszustand für ungegründet zu erklären; er sei fortwährend mit ersten Studien beschäftigt und habe seit neunzehn Monaten sein Zimmer nicht verlassen.

Die Allgemeine Zeitung enthält folgenden Correspondenzartikel aus Paris vom 28. Juni: „Man sagt, daß die Großen nichts lernen, daß die Könige nichts lernen, daß die Völker nichts lernen; wer lernt? So oft wie die Geschichte ist die Kunde, daß Männer, welche irgend einen Namen und Bedeutung haben, sich von den Namenlosen und Bedingungslosen ferne halten sollten, weder nach unten noch nach oben kriechen dürfen, sondern gerade zu stehen haben, in ihrer persönlichen Würde, und mit dem Anstande eines freien Gewissens. Doch ist es eine Wuth, oder vielmehr eine Platitude gewisser Männer, die nach oben stelz und frei umhersehen, oder sich dafür ausgeben in höherer Region den Kopf nicht zu verlieren, daß sie nach unten sich ducken, und in die Menge sich einzufügen trachten, als wollten sie die Könige dieser Menge werden; dafür tragen sie aber auch meistens etwas ab; über kurz oder lang werden sie grausam bestraft für den Mangel persönlicher Haltung. Ein Clubb von Demagogen hat sich hier angesiedelt, angeblich um das Volk und besonders die Handwerker zu unterrichten, in der That aber um zuwerdelt dem Volke alle positive Religion zu nehmen, sie als Aberglaube zu verschreiben, und zweitens um dem Volke glauben zu machen, man wolle die reelle Volkssouveraineté; es versteht sich, daß die Häupter dieser Volkssouveraineté dann segn werden gewisse Triebune und Demagogen, die dem Souverain im Voraus schmeicheln, im Voraus ihn umgarnen, und den Bösen mit der Affa so-

tida ihrer Lebenserhebungen bereichern. In diesem Clubb haufen mit unumfänglicher Gewalt die H<sup>n</sup>. Cabot und Cormenin; Cabot ein durchaus talentloser Mensch, und der, mit einer talentlosen Gesinnung des großen Haufens correspondirend, um desto mehr Macht nach unten hat als er bodenloser und trivialer ist; Cormenin ein abstrakter Administrationsmensch, welcher die ihm eigenen despotischen Ideen eines administrativen Buonapartismus, die er früherhin zu Gunsten der Restauration angewendet, nun, im Geiste der Triebune, zu Gunsten einer abstrakten Volkssouveraineté anwendet, übrigens, seiner hohlen Speculationen unbeschadet, ein Mann von viel Geist und Wiß. Diese Leiter des Clubbs für einen politischen Volkunterricht haben neulich eine Art von Regierung zu Gunsten dieses Jorcles inkultiviren wollen, und um diesen Vorstoß haben Cassitte, Odilon-Barrot und Casapette gehandelt. Cassitte, der seinen Umwurf öffentlicher Verhältnisse will; Odilon-Barrot, zusammengesetzt aus halb amerikanischen, halb administrativen Ideen; Casapette, ein amerikanischer Gentleman, sind von den Mitgliedern des Clubbs während angeseiner worden. Man kennt sie als persönliche Gegner des Jacobinismus, und doch drängen sich diese Herren unter den demagogischen Haufen und bemühen sich um seine Gunst. Cassitte und Odilon-Barrot sind verhassten worden, Casapette hat nur dem Mittheilen seine Trennung veranlaßt; man schrieb ihm das Verdienst zu die Republik zu wollen, aber man fand er wolle sie nicht mit gänzlicher Umwälzung aller bürgerlichen Verhältnisse; man nannte ihn schwach, unaußgeleitet, einen Ersoderalisten, einen halben Monarchisten, ja, man raunte sich ins Ohr, dieser Eidevant sei doch immer ein Aristokrat; um ihn zum Demokraten umzustampeln, müsse er eigentlich seinen feudalen Namen abschaffen, und man glaube nicht eher an ihn als bis er eine rothe Mütze aufhäte, oder auch sich mit einem Weibe aus dem Handwerkerstande vermähle; dann erst würde er Gage geben seiner acht populären Gesinnung. Wenn nicht gerade dieselben Worte, so wurden im Clubb wenigstens überall dieselben Gesinnungen geäußert. In diese Belehrung scharf genug, und wird sie fruchten? H<sup>n</sup> Arago präsidierte die Versammlung. H<sup>n</sup> Arago hat, als Gelehrter, einen höchstverdienten und man darf sagen europäischen Namen; an der Spitze eines Clubbs spielt er eine höchst abgeschmackte Rolle, indem er auch gar nichts von einem Volkstribun an sich trägt, an aristokratische Salons gewohnt ist, und nur eine ganz unbändige Suede der Auszeichnung ihn unter Leute wirft, mit denen er so gut als nichts gemein hat. Er ist nämlich in einer Art von Rivalität mit dem großen Namen des H<sup>n</sup>. Cuvier begriffen. Die Suede, welche Cuvier befaß, im Staate eine Rolle zu spielen, haben wir es zu beschreiben, daß bedeutende Werke, die er ausführen wollte, unterblieben sind; der Staatsmann und Administrator Cuvier erhob sich nirgends über das Gewöhnliche, der Gelehrte Cuvier

war ein Genie: das sollte H<sup>r</sup> Arago bedenken. In der Politik, wo er unter den Demokraten sich hervorthun möchte, wie Cuvier unter den Staatsrathen, wird H<sup>r</sup> Arago niemals sich auszeichnen, er möge sich mühen wie er wolle. Aerzte, Chemiker, Anatomen, Physiker, Mathematiker haben mit der Politik weit weniger zu schaffen als Rechtsgelehrte, Historiker und Leute mit philosophischer Bildung; heut zu Tage aber will Jeder Alles in Allem seyn und wird eben deshalb nichts Rechtes."

Am 2. Juli 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 20. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 55. — Am 3. Juli um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 80. 3 Percents 77 Fr. 15.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Am 1. Juli fand in Zürich die feierliche Eröffnung der ordentlichen Tagssatzung in den gewohnten Formen statt. Vom diplomatischen Corps wohnte bloß der französische Volschalter der Feierlichkeit bei.

Die Unterhandlungen wegen der Polen sollen sich im Wesentlichen noch immer auf demselben Punkte befinden. Frankreich verweigert die Wiederaufnahme, und für eine Unterhandlung über einen allfälligen Durchpaß nach einem Seehafen mangelt zur Zeit noch die erforderlichen Etats, die der Stand Bern bisher dem Vororte noch nicht eingesandt hat.

Der Entwurf des neuen Bundesvertrages wurde am 10. Juni vom großen Rathe des Standes Zürich mit 124 Stimmen gegen 51 angenommen. — Im großen Rathe von Solothurn erfolgte die Annahme der Bundesurkunde am 14. Juni, indem 76 Mitglieder dafür gegen 19 stimmten. — Im großen Rathe von Bern entschieden am 17. Juni 126 Stimmen gegen 5 die Annahme. — Im großen Rathe von St. Gallen ward am 18. Juni der Beitritt durch 90 Stimmen gegen 28 erklärt. — In Basel-Landschaft erfolgte die Annahme durch den versammelten Landrath, und im Canton Freiburg durch den großen Rath am 22. Juni. — Bei den meisten dieser Stände wurde zugleich beschlossen, die Gültigkeit der Annahme erst dann Statt finden zu lassen, wenn sich 12 Cantone dafür vereinigt haben würden; aber bei Aarau, das über Annahme oder Verwerfung der Bundesurkunde das Volk angefragt werden solle.

#### Niederlande.

Die Amsterdamer Courant vom 3. Juli enthält folgendes Schreiben aus dem Haag vom 1. gedachten Monats: „Man vernimmt, daß die Abreise des H<sup>rn</sup> Dezel, unseres bevollmächtigten Ministers bei der Londoner Conferenz, spätestens im Laufe dieser Woche Statt finden wird. Man versichert ferner, daß S<sup>t</sup>. Erzelzen der H<sup>r</sup> Verfall von Soelen, unser Minister der auswärtigen Angelegenheiten, den H<sup>rn</sup> Dezel nach London begleiten soll."

#### Belgien.

Die Sitzung der Repräsentantenkammer vom

29. Juni wurde mit Bittschriftenberichten angefüllt. Eine derselben von mehreren Einwohnern des Dorfes Beershem, welche die Kammer baten, ihr Gehalt um Entschädigung wegen der bei der Belagerung der Citadelle von Antwerpen angedrohten Verwüstungen zu berücksichtigen, gab dem Justizminister Veranlassung, die Erklärung zu wiederholen, daß die belgische Regierung gegen Frankreich durchaus keine Verpflichtung in Bezug auf die Kriegskosten übernommen habe.

Aus Antwerpen wird unterm 28. Juni gemeldet: „Heute Nachmittags um 2 Uhr kam das erste Dampfschiff von London hier an, welches gestern um 12 Uhr von dort abgegangen war. Dasselbe machte also die Reise in 28 Stunden, während die früheren Dampfschiffe dazu immer wenigstens 34 Stunden gebrauchten. Am Bord desselben befand sich unter Andern der Lord Vereesford. — Es bereift gegenwärtig in unserm Hafen eine mehr als gewöhnliche Thätigkeit; wir haben Schiffe in Ladung für Amsterdam, Rotterdam, Liverpool, London, Odessa, Konstantinopel, Smyrna, Malaga, Sevilla, Cadix, Rio de Janeiro und fast für alle Hauptstädte von Frankreich. — Die drei Dailons Bürgergarde von Lüttich, Courtray und Ipern unter dem Obersten Fleury-Ducy verließen gestern Morgens das Lager bei Schildt, um zu Termonde die Waffen abzugeben, und von dort in ihre Heimath zurückzukehren."

Seit Eröffnung der Maas sollen schon mehr als 500 mit Kohlen beladene Fahrzeuge durch Maastricht gefahren seyn.

Belgische Blätter melden aus Brüssel vom 1. Juli: „Die Königin der Franzosen wird mit ihrem ganzen Gefolge am 3. d. M. Morgens in Courmay und noch im Laufe desselben Tages in Brüssel eintreffen. — Die durch ihr Werk über America bekannte Miltreß Trollope befindet sich gegenwärtig hier und gedenkt eine Reise nach Teutschland zu unternehmen. — Die Mutter des H<sup>rn</sup> de Potter ist in der vorgestrigen Nacht nach mehrwöchentlichem Leiden mit Tode abgegangen. H<sup>r</sup>. de Potter wird, wie es heißt, unmittelbar nach der Beerdigung nach Paris zurückkehren. — Eine Diebesbande, welche eine große Anzahl von Diebstählen und Verbrechen begangen hatte, beschäftigt das hiesige Geschwornengericht seit 18 Tagen. Gestern Abends um halb 7 Uhr wurden dem Chef der Jury die von dem Gerichtshofe gestellten Fragen überreicht, deren Zahl sich auf 432 beläuft. Die Geschwornen legten sich sogleich in ihrem Berathungssaal nieder. Man berechnet, daß, wenn sie auf Lösung jeder Frage nur drei Minuten zubringen, sie 2 1/2 Stunden brauchen, um ihr Urtheil zu fällen."

#### Teutschland.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Kassel vom 29. Juni: „Seit mehreren Tagen unterhält man sich hier allgemein mit einer Ausforderung. Der hier seit einiger Zeit sich aufhaltende Regierungsdirector Eygen von Fulda äußerte sich nämlich an öffentlicher Table



d'Hote am 17. d. M. Abends, daß es von der vorigen Ständerversammlung eine wahre Infamie gewesen sei, den provisorischen Vorstand des Ministeriums des Innern und der Justiz beim kaiserlichen Obergerichtsgericht in Anklagestand zu versetzen, da solche kaum Zeit gehabt habe, die Klagepunkte gehörig zu prüfen. Alles schwebt, nur der anwesende Deputierte Hagelboen von Stau aus der Grafschaft Schaumburg trat auf und ließ sich in eine näher erörternde Discussion mit demselben ein, deren Resultat zu besondern Anlaß gab, die mit einer Herausforderung auf Pistolen von Seiten des Regierungsdirectors Eggena endeten. Die Forderung ward angenommen, jedoch nachher dahin vermittelt, daß diese Ehrsache bis nach künftigen Landtage als beigelegt zu betrachten seyn soll. Dem Vernehmen nach soll jedoch der Geforderte sich hiemit nicht einverstanden erklärt haben.

Die Frankfurter Obergerichtszeitung äußert: „Wir lesen in Nr. 176 der Redaction-Zeitung ein anscheinend ohne Arg hingeworfenes Artikelchen, überschrieben: „Vom Rhein, 26. Juni.“, worin an die Hand gegeben wird, daß, „wegen nur zu bedenklicher Stimmung“ in der bayerischen Rheinprovinz die Geschwornen, die nun bald „in dem durch Mitleid geschützten Landau“ in Betreff der bekannten politischen Vergehen in Rheinbaldern Recht zu sprechen haben werden, eben wegen jener bedenklichen Stimmung ein gelindes Urtheil fällen sollen, „weil doch diese Richter nach Beendigung ihres Auftrages wieder nach ihren Wohnorten unter die aufgereizte Menge zurückkehren müßten.“ Das heißt doch wohl mit andern Worten den erst in unsern Tagen ausgebrüteten Grundsatze anwenden: „Kein Geseß, keine Gerechtigkeit, wenn es darauf ankommt, politische Verbrecher zu beurtheilen; unbändiges Geseß wegen Rechtsverletzung, wenn irgend eine Gefahr durch Versehen oder dergleichen einem Individuum zu nahe tritt!“ Die Wähler und Anhänger der Revolution haben in ihren Augen allein Rechte; alle Uebrigens sind erdlos. Ganz natürlich würde sich, hätten diese Herren anders das Aeußere, wie heut zu Tage zu Eifel in der Schweiz, ein Heerenvolk und ein Selavenvolk gehalten: des lacedaemonische Bürger im Vollgenusse seiner Freiheit, und der erdlose Helote! So stoßen wir denn auf Menschen, die im neunzehnten Jahrhundert wegen Patriabüßten Richter einschüßtern, ja sie ihr Leben fürchten machen wollen, wenn sie dem Suchtaden des Rechtes insoweit zu Gericht sitzen sollen, um Recht zu sprechen, wie Eid und Gewissen gebieten. Der Richter trägt seinen Richter im Innern, jede Vermuthung, ihm ein regens außer seinem Innern ausbreitenden zu wollen, ist eine Usurpation. Wie vertrauen dem rheinbaldischen Geschwornengerichte so viel deutschen Mannsinn zu, daß es offen und frei, Eid und Gewissen gemäß, zu Gericht sitze, und ohne Furcht vor Partisanengeseß recht spreche; sei es aber, wenn die Anklage gegen die Angeklagten nicht erwiesen werden kann; und verur-

Zu No. 193

theile, wenn sie schuldig befunden werden. So ziemt es einem teutschen Schwurgerichte; wo Andere geachtet wird, ist nicht mehr teutsche Erde!“

Wien, den 11. Juli.

Se. k. k. apost. Majestät haben dem Hauptmann beim Infanterieregimente Erzherzog Ludwig Nr. 8, Joseph Johann Gietzen, mittelst des bei der k. k. vereinigten Hofkanzlei ausgefertigten, von Se. k. k. Majestät eigenhändig unterzeichneten Diploms, in den Adelsstand des österreichischen Kaiserthums mit dem Prädicate „Edler von Eichenhal“ allergnädigst zu erheben geruht.

Am 11. Juli war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5pCt. in C.M. 95 1/2 %;  
 detto „ „ zu 4pCt. in C.M. 86 1/2 %;  
 Darleh. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 194 1/2 %;  
 detto „ „ v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. — %;  
 Wiener-Stadtbancos Obligat. zu 2 1/2 pCt. in C.M. 54 1/2 %;  
 Conv. Münze pCt. — %;  
 Contactien pe. Städ. — in C.M.

#### Portugiesische Anzüge.

Reise ins Innere von Brasilien. Von Doctor Joh. Em. Pohl.

Bereits bei dem Beginne der, auf allerhöchsten Befehl Se. Majestät des Kaisers von Oesterreich veranlaßten Herausgabe der Brasilianer Pflanzenabbildungen und Beschreibungen von dem Unterzeichneten, ward vorläufig auch dessen Reise in das Innere Brasiliens erwähnt, welche ebenfalls durch den Druck bekannt gemacht werden sollte.

Die wirkliche Beschreibung dieser Reisebeschreibung ward indeß durch verschiedenartige unvorbezugesehene Hindernisse bis nun verzögert. — Obgleich durch diese Verzögerung, und in Folge der seither eingetretenen Zeitereignisse in Bezug auf Brasilien, das Interesse an diesem Werke einigermaßen geschwächt, auch rüchlich mehrere, besonders kleinere Schriften über jenes Land, welche seit dieser Zeit erschienen, manche für diese Reise bestimmte Bekanntmachung überflüssig ward, so glaubt der Verfasser dennoch, durch seine Reise in das Innere dieses ausgedehnten Reichs, welche in größten Theile noch gänzlich unbereiste Theile derselben führte, in den Stand gesetzt zu seyn, Mittheilungen und Aufklärungen von wichtigem Belange für Geschichte, Geographie, Naturkunde und die Kenntniß der sittlichen Verhältnisse Brasiliens zu geben. Er ist sehr überzeugt, daß im Laufe jenes Jahres, seitdem er diese Reise unternahm, sich sehr wenig, oder nichts im Innern dieses Landes verändert habe. Die Einfälle und Wirklungen der Zeitereignisse dürften allerdings in der Hauptstadt und in den größeren Küstenstädten bemerkbar geworden seyn, allein im Innern dieses Reichthums, wo bei einem Areal von 125,000 Quadratmeilen kaum deren 2000 der Cultur gewonnen, wo die einzelnen bewohnten Strecken durch unermessliche Steppen und



# Oesterreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 13. Juli 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 11. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.330	283 16. 0°P	+ 12.8	SW. mittel.	Klein.
	3 Uhr Nachm.	27.305	281 1 6	+ 18.0	SW. schwach.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27.371	281 1 7	+ 13.0	SW.	heiter.

## Spanien.

Londoner Blätter enthalten nachstehende Proclamation S<sup>t</sup>. Majestät des Königs beider Sicilien gegen die Anerkennung der Prinzessin Donna Maria Isabella Luisa, welche der königl. neapolitanische Vizekönig als spanischer Hofe der Regierung S<sup>t</sup>. katholischen Majestät mitgetheilt hat: „Ferdinand II., von Gottes Gnaden, König beider Sicilien u. c. Wir haben mit tiefstem Leidwesen vernommen, daß S<sup>t</sup>. katholische Majestät mittelst Ihres Decretes vom 4. April d. J. die spanischen Cortes aus den 20. Juni l. J. berufen haben, damit dieselben Ihrer königl. Hoheit der Infantin Donna Maria Isabella Luisa als Erbprinzeßin der Krone von Spanien den Eid der Treue leisten, und durch diesen Act die neue Successionsordnung, functioniren mögen, welche S<sup>t</sup>. Majestät durch Ihre pragmatische Declaration vom 29. März 1830 einzuführen, und dadurch die von Philipp V. mittelst des Gesetzes vom 10. März 1713 promulgirte abzuschaffen beabsichtigt. — Unter diesen Umständen, und in Erwägung, daß besagtes Gesetz von 1713 von dem Oberhaupt einer neuen Dynastie mit allen zu seiner Rechtsgültigkeit erforderlichen Bedingungen in einem Zeitpunkt erlassen worden ist, wo die Einführung eines neuen Successionsgesetzes durch in jeder Hinsicht außerordentliche und kritische Umstände gerechtfertigt wurde; daß es ein Gesetz sei, welches durch einen mehr als hundertjährigen ununterbrochenen Besatz heiligt ist; daß es die nothwendigste Folge von Stipulationen gewesen ist, welche dem Enkel Ludwigs XIV. und dessen männlicher Nachkommenschaft den spanischen Thron sichern, und daß die mächtigen Beweggründe, welche die Veranlassung desselben waren, noch heut zu Tage vorhanden sind; — in Erwägung, daß eine solchergestalt mit der Bestimmung und unter der Gewähr der Hauptmächte von Europa eingeführt und in verschiedenen Tractaten, die mit gedachten Mächten abgeschlossen wurden, anerkannter Successionsordnung verbindend und unumstößlich geworden ist, und allen Abkömmlingen Philipps V. die Rechte überantwortet hat, die, gegen Aufopferung anderer Rechte erlangt, nicht ohne Verzicht für dieselben, und ohne sie in Gefahr zu setzen, die dem erlauchten Ober-

haupte und Stifter ihrer Dynastie gebührende Thronerbschaft zu verlegen, aufgegeben werden dürfen; — sind wir überzeugt, daß, wenn ein Grundgesetz dieser Art einmal eingeführt worden ist, Niemand, wer er auch auch immer seyn mag, nach allen Grundsätzen der allgemeinen Gesetzgebung befugt und ermächtigt ist, so lange als die vom Gesetzgeber bestammende Dynastie besteht, unter welchem Vorwande immer, eine Neuordnung einzuführen. Da nun das auf die spanische Thronerbsfolge erworbene Recht dem männlichen Nachkommen Philipps V., und zwar einem Jeden davon je nach dem Range und der Priorität seiner Geburt zufließt, so geht nach dem Ableben des letzten Inhabers der Krone dieselbe mit vollem Recht auf den ältesten Sohn der älteren Linie, also auf den dem Dahingegangenen zunächst verwandten Prinzen über, und der Nachfolger gründet sein Anrecht dazu keinesweges auf irgend einen Act des Vorgängers, sondern lediglich auf die Zahlung Gottes und jenes unumstößlichen Gesetzes, dessen die Successionsordnung eingeführt worden ist. Es liegt demnach am Tage, daß, wenn dieses Gesetz aufgehoben wird, alle zu Anfang des achtzehnten Jahrhunderts von den europäischen Monarchen und Potentaten angetragenen Bemühungen zur Feststellung eines rechten Gleichgewichtes zwischen den verschiedenen Staaten vergeblich gewesen wären, und daß nichts den Wiederaustrich eines blutigen Successionskrieges verhindern könnte. — In Folge dessen sind Wir in Gemäßheit der von Unserem erlauchten Vater zur Aufrechterhaltung dieses Rechtes unter dem 22. September 1830 erlassenen Maßregeln es Unserer Pflicht und Unserer Ehre, zur Aufrechterhaltung Unserer königlichen Rechte sowohl, wie zur Erfüllung der heiligen Obliegenheiten des Plazes, auf welchen Uns die göttliche Vorsehung gestellt hat, schuldig, gegen die pragmatische Sanction vom 29. März 1830 und gegen jedweden Act, wodurch diejenigen Grundgesetze verändert oder angetastet würden, welche bis jetzt die Grundpfeiler der Macht und des Glanzes des Hauses Bourbon, so wie der vornehmsten und unerschütterlichen heiligen Rechte gewesen sind, die wir durch das bis jetzt gewissenhaft beobachtete Fundamentgesetz erworben und mit ungeheuren Aufopferungen erkauft haben, aufs Heftigste zu protestiren, was wir auch hiermit im Angeficht der rechtmäßigen

gen Souveräne aller Nationen thun. — Unsere gegenwärtige feierliche Protection wird allen Hufen mitgetheilt, und Abschriften davon, welche mit Unserer Unterschrift und Unserem Reichsiegel, so wie mit der Unterschrift Unseres Ministers der auswärtigen Angelegenheiten versehen seyn sollen, in dem Archiv des Justizministeriums; so wie im Bureau des Präsidenten des Ministerrathes niedergelegt werden. Neapel, den 18. Mai 1833. — Unt. Ferdinand. — Ant. Statella.\*

#### Portugal.

Aus Lissabon sind in London Nachrichten bis zum 17. Juni eingegangen, die jedoch nichts von Bedeutung enthalten. Vom 4. April bis zum 7. Juni sollen daselbst 2123 Choleraerkrankte in den Civilhospitälern aufgenommen worden, davon 1151 gestorben, 548 genesen und 442 noch in Behandlung seyn. Hierbei sind die in den Privatwohnungen und in den Militärlazarethen vorgelommenen Fälle nicht mitgerechnet. Von dem Miguelistischen Geschwader soll bereits ein Schiff, die *Cybele*, den Tajo verlassen haben, um gegen Dom Pedro zu operiren, und man erwartete, daß die *Rainha* und die übrigen Schiffe derselben bald folgen würden. Die Flotte unter Seigel gegangen, sollte, wie es hieß, von der Landarmee Dom Miguelis nichts gegen Oporto unternommen werden. Man wollte wissen, daß Dom Miguelis Hauptquartier nach Oliveira do Azmeis am südlichen Ufer des Douro verlegt werden sollte.

Das Département der auswärtigen Angelegenheiten in London hat eine Mittheilung des Visenote von Santarém aus Lissabon vom 12. Juni auf Klop's anschlagen lassen, wornach, der Sicherheit des Lissaboner Hafens und des bestehenden Belagerungsstandes halber, der Einlauf keines, es sei Kriegs- oder Kaufahrtsschiffes, bei Nacht, in den Tajo gelitten werden soll, „so lange die jetzigen Umstände im Königreiche fortdauern, daß dasselbe von einer Expedition angegriffen ist, die aus Ausländern besteht, welche sich ausländischer Flaggen und ausländischer Schiffe bedienen, um die Rebellen, welche die Stadt Oporto jetzt besetzt halten, Weißand zu leisten.“

Der Temps äußert sich über die neueste aus Oporto ausgelassene Expedition folgendermaßen: „Ein Abendjournal (der Messager) enthält einige Nachrichten über die Expedition, welche Oporto verlassen hat, und über die Ursachen, welche die Entlassung des Generals Solignac herbeiführt. Sind diese Angaben richtig, so wären drei Einfallspläne im Conseil vorgeschlagen worden: der erste und vielleicht vernünftigste bestand darin, ein Truppcorps in der Gegend von Lissabon landen zu lassen, und sich der Stadt durch einen Handreich zu bemächtigen; der zweite, welchem der Major general beistimmte, war dem französischen Charakter gemäßer; man sollte endlich über die Belagerer in Masse herfallen, und nach Lissabon marschiren; endlich zriethen

Andere, ein Corps von Parteigängern nach Algarbien zu werfen, wo es sich leicht mit einigen spanischen Emigranten recrutiren würde. Das letztere Project hatte den Nachtheil, Lissabon zwischen die Besetzungsmarmee und die so läsh ausgesetzte Avantgarde zu stellen. Diesem hat nun Dom Pedro den Vorzug gegeben. Wir können diesen Charakter des Herzogs von Braganza, der ihm nicht erlaubt, dem Rathe seiner Freunde zu folgen, nur bedauern. Prinzen, die nicht zu commandiren verstehen, sollten so vernünftig seyn, sich einer Leitung zu unterwerfen. Dom Pedro hat sich aus Brasilien verjagen lassen; ist er etwa nach Portugal gekommen, um der Sache Dona Maria's den Untergang zu bereiten?“

#### Großbritannien und Irland.

Nachdem sich das Unterhaus am 1. Juli in einen Ausschuss über die Bankresolutionen verwandelt hatte und die Debatte über den zweiten Beschluß begonnen sollte, ließ sich Lord Althorp folgendermaßen vernahmen: „Ich muß dem Hause zuvörderst eine Veränderung anzeigen, die ich in dem Plane zu machen beabsichtige. Ich schlage nämlich vor, daß Jeder, der eine Note der Landbanken von 5 Pfund diesen Banken zur Einlösung präsentiert, das Recht haben soll, 6 Guineen als Zahlung zu verlangen. Diese Veränderung wird, wie ich glaube, seinen Unterschied in dem Grundsatze des Planes machen. Auch wünsche ich die Debatte über die sechste und achte Resolution, welche sich auf die Action gegründeten Banken beziehen, noch zu verschieben, damit der Ausschuss die anderen Beschlüsse so bald als möglich erledigen kann, und ich im Stand bin, eine Bill zur Erneuerung des Banksteuergesetzes einbringen zu können.“ (Hört! hört!) Sir R. Peel: „Wennich den Zweck der von dem edlen Lord vorgeschlagenen Veränderung recht verstanden habe, so sollen die Landbanken gezwungen werden, auf Verlangen des Inhabers eine fünfshillingnote in Gold auszuzahlen.“ Wenn also Jemand 100 fünfshillingnoten präsentiert, so kann er für alle Gold verlangen? — Lord Althorp: „Nein!“ — Sir Robert Peel: „Was, auch nicht, wenn er sie einzeln präsentiert?“ — Lord Althorp: „Nein, nicht zu gleicher Zeit; da dieß höchst nachtheilig für die Bank werden könnte. Ich muß aber doch bemerken, daß, wenn die so eben von mir vorgeschlagene Veränderung die von dem sehr ehrenwerthen Baronet vermurhete Wirkung haben könnte, meine Absicht nicht erreicht werden, und ich unter diesen Umständen nicht auf derselben bestehen würde (Geldster); aber ich denke nicht, daß dieß der Fall seyn wird.“ — Sir R. Peel sagte, es würde ihm sehr leid thun, wenn er des edlen Lords Vertrauen in seinen eigenen Vorschlag erschütterte hätte; aber er müsse wirklich glauben, daß derselbe nicht reiflich überlegt worden sei; denn es

\*) Nach dem ursprünglichen Plane sollten die Landbanken ihre Noten auch mit Noten der Bank von England bezahlen können.

könne doch nichts Abgeschmackteres geben, als daß man für eine Note Zahlung verlangen dürfe, aber nicht für zwei. Uebrigens glaube er, daß diese Veränderung an und für sich von gar keiner Bedeutung sei, da die Bankten sich durch Ausgabe von etwas höheren Scheinen gegen die Verpflichtung der Baatzahlungen sicher stellen würden. — Ueber den zweiten Beschluß selbst erhob sich nun eine ausführlichere Debatte, auf die wir zurückkommen werden. Bei der Abstimmung ergaben sich für die Resolution 214, gegen dieselbe 156 Stimmen; Majorität 58 Stimmen. — Der dritte Beschluß, die Rückzahlung des vierten Theiles der der Bank schuldigen Summe, wurde ohne Abstimmung genehmigt, und der Ausschuß auf Mittwoch den 3. verlagte. — H<sup>r</sup>. A. Grant überreichte den Bericht über die Bill in Betreff der bürgerlichen Gleichstellung der Juden, welcher genehmigt und die dritte Lesung der Bill auf Mittwoch über acht Tage (10. Juli) festgesetzt wurde. Das Haus verlagte sich um halb 3 Uhr Morgens.

Auf Befehl des Unterhauses wurde ein Bericht gedruckt über den Brutto- und Nettoertrag aller seit dem Ende des Krieges abgeschafften, erloschenen oder verminderten Lagen, ferner über alle seit dieser Zeit aufgelegten Lagen, nebst Angabe der verschiedenen Artikel, bei welchen eine Veränderung des Zolles vorgenommen wurde. Der Bericht schließt die Reductionen in dem laufenden Jahre nicht in sich. Der Bruttoertrag der abgeschafften Lagen beträgt 42,345,529 Pf. Der Bruttoertrag der inmäligen Zeitraum aufgelegten Lagen betrug 5,836,119 Pf., so daß die Abgabelast im Ganzen um etwa 36,500,000 Pf. vermindert wurde. Von den abgeschafften Lagen kamen 9 Millionen auf die Zölle, 14 Millionen auf die Acise und über 18,500,000 auf die Eigenthumssteuer und die directen Steuern.

Am 29. Juni langte der Schooner *Kitey* nach einer Reise von 7 Tagen von Oporto in Plymouth an. Am Bord desselben befanden sich der General Solignac, dessen Adjutant, Capitän Walsh, ein französischer Secretär und einige Dienerschaft. Es heißt, der Marschall werde zuerst nach London und dann nach Paris gehen. Die Expedition von 3500 Mann unter Capitän Napier hat Oporto vor 9 oder 10 Tagen verlassen; es waren viele Franzosen und Engländer bei derselben. Der Capitän Napier soll gesagt haben, er wolle binnen einem Monat entweder todt oder auf dem Rappenplatz (in Lissabon) seyn. Am ersten Tage seines Commando's wollte er sich sogleich mit einem großen Schiff einer Miguelischen Batterie gegenüber legen, um dieselbe zum Schweigen zu bringen, wurde aber durch höheren Befehl daran verhindert. Die Cholera herrschte noch immer in Oporto. Der Admiral Sartorius hat sich nach Breck begeben. Die Rauffahrtsschiffe, welche in großer Anzahl vor dem Douro liegen, haben, in Folge ihres gefährlichen Handels, viele Anker und Tauer verloren. Das Schiff *Flamincuse*,

von dem es hieß, es sei von den Miguelischen Batterien mit der Hälfte seiner Mannschaft in Grund gebohrt worden, liegt noch ruhig im Hafen von Plymouth, den es seit seiner am 20. Februar erfolgten Ankunft daselbst nicht verlassen hat. Die Regierung Dom Miguel's soll 60,000 Pf. an ihre Agenten in England geschickt haben, um Material zum Kriegsdienst dafür anzuschaffen.

Das für Dom Miguel in Vorkauf gekaufte Dampfsboot *Georg IV.* soll nächstens von Portsmouth nach Lissabon unter Segel gehen, aber erst bei seiner Ankunft an Ort und Stelle bezahlt werden.

In Dublin erregt ein Schreiben des H<sup>n</sup>. O'Connell großes Aufsehen; er entschuldigt sich darin, daß er die Frage wegen Aufhebung der Union in dieser Parlementsession noch nicht habe zur Sprache bringen können, und gibt zu verstehen, er habe niemals beabsichtigt, daß die Union unter jeder Bedingung aufgehoben werden müsse.

Die Post von Malta hat Befehl von dort bis zum 8. Juni mitgebracht. Sie melden, daß in dem Parlament der ionischen Inseln eine Verordnung erlassen worden, wodurch das Monopol, welches bisher in dem Aeminentenhandel bestanden, aufgehoben wird. Sir Puleney Malcolm war am 8. Juni auf der *Vittoria* in Malta angekommen. Die *Fregatte Madagascar*, geführt vom Capitän G. Evans, war nach Napoli abgegangen worden. Das dort vor Anker liegende Geschwader, bestehend aus den Schiffen S<sup>t</sup>. Vincent, Malabar, Barham, Alfred, Rainbow, Champion und Rover, wartete auf die Ankunft des Admirals Sir P. Malcolm. Der *Hampshire* Telegraph bemerkt hierzu: „Die ursprüngliche Absicht der englischen Regierung war, daß das Geschwader nach Alexandria segeln solle, um den Pascha von Aegypten zur Nachgiebigkeit gegen die Türkei zu zwingen; da nun aber der Friede schon abgeschlossen ist, so glaubt man, es werde sich jetzt nach London begeben.“

Nach der *Morning Chronicle* werden in der ganzen civilisirten Welt, England ausgenommen, 22,000,000 Pf. Thee verbraucht, in England und Irland allein aber 31,931,620 Pf.

Consols am 2. Juli 89 $\frac{1}{2}$ , 90.

Vereinigte Staaten von Nordamerika.

Der Präsident General Jackson war auf einer Reise durch die östlichen Staaten von Nordamerika begriffen und wurde am 12. Juni in Newyork zurück erwartet. Der Gemeinderath hat bereits die nöthigen Anordnungen zum gebührenden Empfang des Regierungschefs getroffen.

Durch die letzten Ueberschwemmungen im Staate Virginien wurde großer Schaden angerichtet; man schätzt denselben auf eine Million Dollars.

Die Cholera herrscht wieder mit großer Heftigkeit in Neworleans, Wheling, Napsville, S<sup>t</sup>. Louis und andern Staaten bis an den Mississippi.

# R u s s l a n d.

Se. Majestät der Kaiser haben den Vicereadmiraal Fürst Mentchikoff und Graf Heyden, so wie den Contrereadmiraal Candler, Eusewitschoff und Schischmareff I. für die musterhafte Ordnung, welche Hochdieselben auf der Flotte im Hafen von Neval und bei den Seemannöveren derselben im finnischen Meerbusen bemerkten, Ihre besondere Zufriedenheit zu erkennen gegeben.

Aus Vezse in Lithauen wird gemeldet, daß am 6. Juni der Fürst Paskewitsch von Warschau daselbst anlangte, und nachdem derselbe am folgenden Tage die Umgebungen der Stadt in Augenschein genommen und den Adel und die Behörden empfangen hatte, Abends wieder nach dem königreiche Polen zurückreiste.

In Gemäßheit des alerhöchsten Manifestes vom 7. (19.) Mai 1817 hielt am 26. Juni das Confeil der Creditankalten des Reiches die jährliche Sitzung zur Durchsicht der Rechnungen dieser Anstalten, welche Se. Erlaucht der H<sup>o</sup> Finanzminister, General von der Infanterie, Graf von Cenerin, mit folgender Rede eröffnete: „Meine Herren! Nach Ausfertigung der Rechnungen der Creditankalten für das 1832te Jahr beileie ich mich, sie Ihrer Prüfung vorzulegen, indem ich mich begüße, die hauptsächlichsten Begebenheiten anzudeuten, welche in gedachtem Jahre auf das Creditwesen Einfluß gehabt haben. Die zwar nicht drohende, aber unentschiedene politische Lage Europa's im vergangenen Jahre unterstützte ihre Wirkung auf den Stand der Fonds mit wechselnden Ansichten. In den letzten Monaten war die Neigung zum Sinken sehr bemerlich; doch die immer wachsende Hoffnung, den Frieden in Europa zu besiegeln, gab den Bewegungen des Credits bald eine günstigere Wendung, und im gegenwärtigen Jahre haben sich die Preise, einige der Natur der Sache nach unvermeidliche Schwankungen ausgenommen, bedeutend fester gestellt. Was Rußland selbst anbelangt, so müssen wir mit dem tiefsten Dankgefühl für die väterliche Vorsorge unseres erhabenen Monarchen erinnern, daß die Ruhe, welche wir genießen, die immer bemerkbarere Entwicklung unserer Hülfquellen, die Vermehrung der Volksthätigkeit, die Vervollkommnung der Industrie und die Erweiterung des Handels, immer sichtbar auf den Wohlstand unseres Vaterlandes einwirken. Gegen das Ende des verfloßenen Jahres befand sich die Regierung in der Nothwendigkeit, zur Ergänzung des Reservecapitals des Reichsschatzes eine neue Anleihe unter dem Namen der vierten Sperecentigen zu eröffnen, und ich kann dabei mit Vergnügen erinnern, daß diese Anleihe zu einem für den Reichsschatz weit günstigeren Preise realisiert worden, als die vorhergehende. Von den Reichsschatzkapitalen, welche im Laufe von 30 Millionen Assignationsrubeln im 1831ten Jahre ausgegeben worden, sind im August des verfloßenen Jahres bekanntlich 5 Millionen vernichtet worden, und heute sollen in Ihrer Gegenwart, der Ver-

ordnung über diese Schatzbillere gemäß, fernere 5 Millionen öffentlich verbrannt werden; es bleiben demnach noch 20 Millionen in Circulation. Aus den vorigen Jahresrechnungen wissen Sie, meine Herren, daß in der Commerzbant und ihren Comptoirs, besonders aber dem Astrachanschen, sich protestirte Wechsel für eine ansehnliche Summe vorfinden, und daß in der Leibant in Hinsicht verschiedener Capitale, welche in früheren Jahren, hauptsächlich zur Beförderung der Fabrikindustrie, ausgeliehen worden, wegen Unzulänglichkeit der verkauften Hypotheken dem Reichsschatze Verluste zugewachsen sind. Zur Deckung ähnlicher Verluste, die bei aller Vorsicht nicht gänzlich vermeidbar sind, war bis jetzt kein besonderes Fonds errichtet, mit Ausnahme von 600,000 Rubeln, welche in Folge eines Beschlusses des Creditconfeils vom 6. Juli 1822 aus dem Gewinn der Commerzbant zurückgelegt worden, sondern es wurden diese Verluste aus dem Gewinn der Banken, welcher jährlich dem Reichsschatz nach Abzug der Ausgaben zufließt, in eintretenden Fällen gedeckt. Es wurde daher im verfloßenen Jahre für dienlich erachtet, zur besseren Feststellung dieser Angelegenheit, bei den Banken ein besonderes Reservecapital zur Deckung ähnlicher Ausfälle zu errichten, welches sich aus dem Theil des jährlichen Dantgewinnes, welcher die in das Reichsbudget jährlich ausgenommene Einnahme umfließt, nach und nach ansammeln soll. Diese Maßregel wurde am 26. Mai des 1832ten Jahres alerhöchst genehmigt und sofort in Erfüllung gebracht. Jetzt beträgt dieses Capital 1,450,000 Rubel.“ — Der Minister gab sodann eine Uebersicht über den Stand der Finanzen, wovon Folgendes das Wesentlichste ist: Die Reichsschulden, bestehend in Termin- und Renten Schulden, belaufen sich am 1. Jänner 1833 auf 863,249,849 Rubel 47 Kopeken in Danassignationen. Zur Tilgung der Schulden verwandte die Commission im Jahre 1832 zusammen 15,909,793 Rubel 9 Kopp. Im Tilgungsfonds verblieben im Anfang dieses Jahres 18,080,224 Rubel 80 Kopp. Vom Tilgungscapital der dritten Sperecentigen Anleihe verblieben am 1. Jänner d. J. in Cassé 1281 Rubel 8 Kopp. Die im Umlauf befindliche Masse von Assignationen blieb unverändert auf 555,776,310 Rubel. Die Operationen der Reichsleibant betrugen im Jahre 1832 zusammen 335,110,000 Rubel 91 Kopp. Die Commerzbant, deren Capital 30 Millionen Rubel beträgt, hatte im Jahre 1832 einen reinen Gewinn von 1,852,441 Rubel 72 Kopp. — „Nach diesem Ueberblick der allgemeinen Lage unseres Creditwesens im verfloßenen Jahre,“ so schloß der Minister, „bleibe mir nur noch übrig, gemeinschaftlich mit Ihnen, meine Herren, den eifrigen Wunsch zu äußern, daß der Zustand des Credits und der Finanzen Rußlands immer fruchtbarer ausfallen möge, wozu uns die Ausichten dieser Zeit zuversichtsvolle Hoffnung bieten.“ — Als der Finanzminister seine Rede beendigt hatte, wurden dem Creditconfeil die Rechnungen der verschiedenen Creditankalten

überreicht, worauf dieses nach gewöhnlicher Weise 4 Mitglieder zur Revision dieser Rechnungen bestimmte und zugleich dieser Commission die alsbaldige Verifizierung der 5 Millionen Reichsguldbillets antrug. Nachdem gehörig angemittelt worden, daß sich diese 5 Millionen in 20,000 Billets wirklich vorfinden, wurden solche sofort auf dem Bankplatz in Gegenwart des Präsidenten und der Mitglieder des Reichsrechnungsraths verbrannt.

#### G r i e c h e n l a n d.

Der Observatore Tricestino vom 2. Juli enthält nachstehendes Schreiben aus Jante vom 27. Mai: Reisende aus Patras berichten, S<sup>t</sup>. Majestät König Otto I. sein Begleitung seines erlauchten Bruders, des Kronprinzen von Baiern, am 21. Mai von Nauplia nach Korinth abgereist, um von da die Ruinen von Hermione und Trozene zu besuchen und von dort über Megara sich nach Athen zu begeben. Dort wollten sie den im Bau begriffenen Palast und andere öffentliche Arbeiten einsehen, die Alterthümer, die dieser classische Boden darbietet, besuchen, und von da auf dem Dampfboote Merkur, das bereits mit dem Admiral Mavulius von Nauplia nach Athen abging, die Inseln des Archipels in Augensicht nehmen. Briefen aus Nauplia zufolge hat der unter dem Namen Dietro Bey von Rhina bekannte Mauromichali in den feierlichsten Formen den Eid der Treue gegen den Souverain von Griechenland und des Gehorsams gegen die Befehle des Reichs in die Hände des Metropolitens von Nauplia abgelegt. Auf dieß Beispiel eilten viele ausgezeichnete Personen herbei, um diesen pflichtgemäßen Act der Huldigung ebenfalls zu erfüllen. Am Abend des 17. Mai wurden im Hause des Grafen Roma der Gouverneur von Arkadien, Prinz Gustav von Wrede, mit der Gräfinn Maria Balsamo, Witwe des Grafen Metaxa, nach dem Ritus der katholischen Kirche getraut. — Die unter dem Namen Grippe bekannte Epidemie, welche den ganzen Orient durchzog, und manchmal selbst tödtlich wurde, hat sich auch in dieser Insel (Jante) gezeigt, wo durch die schnellen Luftveränderungen sich das Uebel mit solcher Schnelligkeit verbreitete, und die Zahl der Kranken so ungeheuer stieg, daß endlich der gewöhnliche Gang der Geschäfte unterbrochen wurde. Zu diesem epidemischen Uebel, das jetzt so ziemlich allgemein ist, haben sich noch fortwährende Erdbeben gesellt, welche seit etwa einer Woche jeden Augenblick die Häuser erschüttern und die Einwohner in immer größere Verärgerung versetzen.

Das große Unglück von Areta, welches gegen Ende Mai's durch Ueberfall der aus Griechenland ausgewanderten irregulären Truppen gebrandschatzt und zum Theil zerstört worden ist, hatte in Nauplia um so schmerzlicheren Eindruck gemacht, als bei der Nähe der Stadt an der griechischen Gränze und den engen Verbindungen derselben mit den griechisch gewordenen Provinzen viele Familien des Königreichs dabei unmittelbar theilhaftig sind. Drei Corps seiner Truppen hatten früher einen Einfall in die nörd-

lichen Gränzen Griechenlands gemacht, und waren auf der einen Seite bis Karpenissi über Missolonghi vorgedrungen, wurden aber durch die Einwohner jener Stadt abgetrieben, und später durch das herbeieilende bewaffnete Landvolk, dem bald die bairischen Truppen zu Hülfe kamen, genöthigt, über die Gränze zurückzuweichen. Die Flüchtlinge aus Epirus, welche vor jenem Raubzuge Schutz suchten, waren sehr zahlreich innerhalb der Gränzen des Königreichs angekommen.

#### F r a n k r e i c h.

Im Moniteur liest man eine königliche Verordnung, wodurch, dem Befehl vom 10. Juni gemäß, der Tilgungsfonds im Betrage von 41,616,463 Fr. auf die verschiedenen Rentengattungen, im Verhältnisse zum Capitalabtrage, gleichmäßig in folgender Weise vertheilt wird: auf die 5percentige Rente 32,035,779 Fr., auf die 4½percentige 246,254 Fr., auf die 4percentige 821,439 Fr. und auf die 3percentige 11,512,991 Fr. Die 18,361,730 Fr. zurückgekaufter Renten, die, nach Abzug der gänzlich zu annullirenden 32 Millionen, noch übrig bleiben, werden also vertheilt: auf die 5percentige Rente kommen 13,184,199 Fr., auf die 4½percentige 101,345 Fr., auf die 4percentige 338,060 Fr. und auf die 3percentige 4,739,126 Fr.

Die Pariser Garnison ist durch das 8te Linien-Infanterieregiment, das bisher in S<sup>t</sup>. Cloud lag, vertheilt worden.

Der verstorbene Herzog von Bourbon hatte bekanntlich sein Schloß Genoves zu einer milden Stiftung für die Kinder, Enkel und Adelskinder der Offiziere und Gemeinen der ehemaligen Condé- und Vendée-Armee bestimmt und die Baroness von Fouchères mit der Einrichtung dieser Anstalt beauftragt, auch zu deren Dotierung eine Summe von 100,000 Fr. die der Haupterbe, Herzog von Anjou, jährlich zahlen sollte, ausgesetzt. In Folge dieser Bestimmung wandte die Frau von Fouchères sich bald nach dem Tode des Herzogs an die Regierung mit der Bitte, ihr die zur Errichtung jener Anstalt erforderlicher Autorisation zu ertheilen. Es erfolgte darauf ein günstiger Bericht, der, sammt dem Entwurfe zu einer königlichen Verordnung, wodurch jene Stiftung gebilligt wurde, dem Staatsrath zur Prüfung überwiesen ward. Hier blieb derselbe aber 15 Monate lang liegen, so daß Frau von Fouchères sich zuletzt veranlaßt sah, die Sache aus Neuem in Anregung zu bringen. Die Folge davon war, daß endlich der Staatsrath unterm 27. Juni d. J. seine Meinung dahin abgegeben hat, daß die von dem Herzog von Bourbon beabsichtigte Foundation nicht zu bewilligen sei, indem sie den Reim bürgerlicher Zwietracht nähren und gefährliche Erinnerungen wecken würde, welche zu erschiden eben so sehr das Interesse des Staates als die Pflicht der Regierung erheische. Diese Entscheidung liegt nunmehr dem Könige zur Unterschrift vor. Es fragt sich jetzt, was aus der Domaines Recenen und der jährlichen Rente von 100,000 Fr. wer-

den soll. Dem Herzog von Aumale kann weder die eine noch die andere zufallen, und es bliebe hiernach nur übrig, dem gedachten Legaten irgend eine andere wohlthätige Bestimmung zu geben, insofern nämlich die Baroness von Neuville, die in dem Testamente des Herzogs mit der Einsetzung der gedachten Anstalt ausdrücklich beauftragt war, nicht gegen jede anderweitige Verwendung des Geldes protestirt.

Am 4. Juli 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 50. 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 55. — Am 5. Juli 1½ Uhr Nachmittags 3 Percenten 104 Fr. 3 Percenten 77 Fr. 20.

#### Niederlande.

In den holländischen Blättern liest man: „Die man verumint, wird H<sup>r</sup>. Debel mit dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Baron Verstell von Soelen, Ende dieser Woche nach London abgehen. Die Reise dieser beiden Staatsmänner scheint einen neuen Beweis von dem ernstlichen Verlangen unserer Regierung darzubieten, ihrer Seits alle Mögliche anzuwenden, um zu einer billigen Ausgleichung der belgischen Angelegenheiten zu gelangen.“

Man schreibt aus Brüssel vom 30. Juni: „Vergleichen ist der französische erste Gesandtschaftssecretär vom Haag kommend nach Paris hier durchgereist. Der (an die Stelle des H<sup>n</sup>. Laurence) neu ernannte französische Consul in Rotterdam, H<sup>n</sup>. von Cussi, wird nächstens erwartet; er hat die Erlaubniß erhalten, durch Belgien hieher zu kommen.“

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 1. Juli nahm H<sup>r</sup>. Legrelle das Wort und sagte: „Vor einigen Tagen bezeichnete ich die Hindernisse, welche die Holländer der Schifffahrt auf der Schelde entgegensetzten. Heute habe ich das Vergnügen, anzeigen zu können, daß die Schifffahrt wieder ganz die Freiheit erlangt hat, welche sie im vorigen November hatte. Die holländischen Boaten führen die Schiffe von Vlissingen nach Antwerpen, und die ungeringen von Antwerpen nach Vlissingen. Die Convention vom 21. Mai ist also gänzlich vollzogen. Es ist dies eine glückliche Wiederannäherung zwischen den beiden Völkern. Möge Holland die Ueberzeugung gewinnen, daß unsere Trennung eine vollendete Thatfache ist und daß die Wohlfahrt seines Handels auf einem dauerhaften Frieden und der schnellen Wiederherstellung der freundschaftlichen Verbindungen mit Belgien beruht.“ — Die Kammer beschloß sich darauf mit einem Geschenkentwurf über die neue Organisation der Pensionaire.

Der (gestern erwähnte) Verrathung der Geschworenen zu Brüssel über die ihnen gestellten Fragen hat 21 Stunden, und die Verlesung der Antworten über 2 Stunden

gedauert. sechs von den Angeklagten wurden zu 2 bis 15jährige Zwangsarbeit verurtheilt, u. 6 Andere wurden freigesprochen.

Am 1. Juli sind einige ziemlich ansehnliche Einmünder von Brüssel verhaftet worden. Der Grund zu dieser Maßregel ist nicht bekannt.

#### Teutschland.

Der in der geheimen Sitzung der zweiten Kammer der badischen Landtage vom 3. d. M. gefaßte Beschluß hinsichtlich der von der Regierung gemachten Entschlüsse über die Abänderung des Verfassungsgesetzes, wurde in der Sitzung vom 5. von dem Präsidenten öffentlich verkündet. Er lautet wie folgt: „Der großherzoglichen Regierung zu erklären, daß die durch Verordn. vom 25. Juli 1832 getroffene Abänderung des Verfassungsgesetzes, ohne Zustimmung der Kammern, nicht definitiv habe abgeschlossen können; daß man daher, für Herstellung des definitiven Zustandes einer, den wahren bundesverfassungsmäßigen Pflichten der Regierung und den Rechten des Landes entsprechenden Vertheilung im Großherzogthum Baden, auf verfassungsmäßigem Wege weitere Vorlage der Regierung entgegenstehe.“ Der Abgeordnete von Kotzeb begründete hierauf seine Motion, die Eröffnung einer Commission bezeichnend, welche damit beauftragt werde, den Zustand des Vaterlandes in Erwägung zu ziehen, und hiernach die geeigneten, auf solche Erwägung gebauten Anträge der Kammer vorzulegen. Nach langen Debatten beschloß die Kammer, auf den Antrag des Abg. verordneten Wert, mit allen Stimmen gegen eine (Zwangsruhe) folgenden Beschluß: „Den Gegenstand auf sich beruhen zu lassen mit der zu Protocol niedergelegenden Erklärung, daß die Kammer sich an die Antwort H<sup>n</sup>. Schmal. Debatte auf anfertigte Dankadresse anschließen, und die in letzterer ausgedr. drückt Gesinnung wiederholend, und hin sich ausspreche, daß eine, die Verfassung verletzende, oder die verfassungsmäßigen Rechte beschränkende Auslegung der Bundesbeschlüsse rechtfertigend nie geschehen könne.“

Wien, den 12. Juli.

St. k. apostolische Majestät, als Großmeister des erhabenen kaiserlich-königlichen Leopoldordens, haben mittelst an den obersten Kanzler Grafen von Mittrowsky, als Kanzler dieses Ordens, gerichtet allerhöchsten Handschreibens, dd. Baden 5. Juli 1833, dem St. k. Hofrath der obersten Justizstelle, Franz Ritter von Dörflinger, zur Anerkennung seiner fünfzigjährigen erpfriedlichen Dienstleistung, das Ritterkreuz des österreichisch-kaiserlichen Leopoldordens allergnädigst zu verleihen geruht.

Das zweite neuverbaute Dampfboot, genannt die Donau, fährt am 16. Juli Nachmittags um 4 Uhr von Wien nach Preßburg, Pesth und Semlin, hält sich auf letzterem Plage nur zwei Tage auf, und kehrt dann wieder ohne Unterbrechung bis nach Preßburg zurück.

Am 12. Juli war zu Wien der Mittelpreis:  
Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M. 95½;  
deto do zu 4 pCt. in C.M. 85½;  
Darleh. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 195;  
deto do v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. —;  
Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2½ pCt. in C.M. 54½;  
C.M. Münze pCt. —;  
Bankactien pr. Stück 1234 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauss sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.



# Österreichischer Beobachter



Sonntag, den 14. Juli 1833.

Wetterverhältnisse Beobachtungen vom 12. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0 <sup>o</sup> Reducirt.	Thermometer Maximum.	Wind.	Witterung.
	Paris' Maß. Wiener Maß.	Paris' Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.508 28. 12. 11 P.	+ 14.0	W. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.316 28. 0 10	+ 10.0	W. W.	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.315 28. 0 10	+ 11.0	W. W.	

## T ä r k e i .

Konstantinopel, den 25. Juni. Berichten aus Konieh vom 16. d. M. zufolge hatte damals der größte Theil der dargghischen Armeen den Rückzug über den Taurus beendet und einige Corps waren bereits in Adana und Larfa angelangt. Ibrahim Pascha selbst war am 9. Juni in Konieh eingetroffen und hatten am 13. diese Stadt verlassen, um in Begleitung eines Infanterieregiments den Rückmarsch über den Taurus anzutreten. Der von Ibrahim eingesendete Muschelm von Konieh, Had schi Agha, fährt fort, diese Stelle zu versehen, bis zur Ankunft Had schi Ali Pascha's, der von der Pforte zum Statthalter dieses Provinz ernannt worden ist, und durch seine ausgezeichneten Eigenschaften die getroffene Wahl vollkommen rechtfertigt.

Am 13. d. M. übertrug der Großherr mit der gewöhnlichen Feiertagsfeier seine Residenz von Schiragan nach Gheri auf der asiatischen Küste und wurde bei der Uebereinfahrt von der ganzen im Bospor geankerten türkischen Flotte mit allgemeinen Salven begrüßt, während alle Kriegsschiffe flaggten.

Am 16. d. M. besuchte S<sup>t</sup>. königl. Hoheit der Kronprinz von Baiern in Begleitung des kaiserl. russischen außerordentlichen Gesandten, Grafen von Orloff, das russische Lager in Chantir. Iskeress, auf der asiatischen Küste und begab sich sodann mit denselben auf das russische Admiralsschiff; er wurde alldort mit dem einem königlichen Prinzen gebührenden Ehrenbegrißungen empfangen.

An demselben Tag veranlaßte der k. k. außerordentliche Gesandte, Freiherr von Stürmer, S<sup>t</sup>. königl. Hoheit zu Ehren ein Fest, welches ein Zusammenfluß von außerordentlichen Umständen zu einem der denkwürdigsten machte, die je in dieser Hauptstadt gegeben worden sind; denn nebst S<sup>t</sup>. königl. Hoheit und Ihrem Gefolge waren die türkischen Minister und hohen Würdenträger des Reiches, sämtliche hieracreditirten Völkhaber und Missionen, die kaiserl. russischen Generale und Admirale samt ihrem Generalstabe und mehrere ausgezeichnete, größtentheils auf dem neapolitanischen Kriegsschiffe angelommene Reisende zur Tafel geladen. Freiherr von Stürmer hatte vor derselben die Ehre, das türkische Ministerium und das hiesige diplomatische Corps dem königlichen Prinzen vorzustellen, hochwüthend sich bei ihm die Aufmerksamkeit zuwenden hatte. Die Tafel, von stehendem Bedienten, war auf einer Terasse des Gartens unter einem großen, mit Flaggen aller Nationen und Blumenwänden geschmückt ausstatteten Feste bereitet, und während des Gastmals spielte die Musikbände des russischen Admiralsschiffes beludete Tonhülle aus den bekanntesten Opern. Die reizende Aussicht auf den Bospor, die

man vom Feste aus genoß, und das herrlichste Wetter, welches dieses Fest begünstigte, trugen bei, die Annehmlichkeiten desselben zu erhöhen. Der Tafel folgte ein glänzender Ball, zu welchem über vierhundert Personen geladen waren und der bis gegen Anbruch des Tages dauerte. Der Tanzsaal war mit den bairischen Farben drapiert; für welche Aufmerksamkeit S<sup>t</sup>. königl. Hoheit dem Herrn von Stürmer Ihre besonders Wohlgefallen bezeugte.

Am 21. d. M. ward S<sup>t</sup>. königl. Hoheit eingeladen, sich in das Schloß von Gheri bei der Audienz zum Großherren zu begeben. Nebst dem k. k. außerordentlichen Gesandten Freiherrn von Stürmer und dem ersten Internuntius Dolmetsch H<sup>n</sup>. von Delbura, begleiteten den Kronprinzen dessen Hofmarschall Oberst Freiherr von Vesseler, die königl. bairischen Offiziere und Kammerherren Graf Buttler und Baron Grainger, so wie der neapolitanische Fürst von Butera und der k. k. Kammer- und Justizrathsherr Freiherr von Frey, welche die Reise auf dem Dampfboote mit dem Prinzen unternommen hatten. Diese Audienz, welche das erste Beispiel einer Zusammenkunft des Großherren mit einem königlichen Prinzen eines europäischen Hofes darstellte, war merkwürdig wegen des Ceremoniells, welches dabei beobachtet worden ist. Die Garde war nämlich nicht, wie bei dem Empfang europäischer Minister, im Vorhof des Serails, sondern lang dem Meer aufgestellt, und die beiden Aghas Pascha's kamen S<sup>t</sup>. königl. Hoheit dem Kronprinzen bis an das ausrückte Thor des Hofes entgegen, und führten hochwüthend in das für den Großherren bestimmte Gemach ein, wo ihm sowohl als den vornehmsten Personen seines Gefolges kostbare mit Brillanten besetzte Pfeifen und Kasse, ebenfalls in reich mit Goldschmuck verzierten Tassen, dargereicht wurden. Bald darauf erfolgte die Einladung in den großherzoglichen Audienzsaal, wo der Sultan den königlichen Prinzen stehend erwartete, ein Umstand, der bei diplomatischen Audienzen unerhört ist. Der Sultan richtete sehr verbindlich und freundlichste Worte an S<sup>t</sup>. königl. Hoheit und sprach sich dann gegen den Freiherrn von Stürmer auf das Schmeichelestliche über seine besondere Verehrung für S<sup>t</sup>. Maj. den Kaiser von Oesterreich aus, die ihm allein genügt haben würde, um einem reichlichen Verwanden S<sup>t</sup>. Majestät mit der größten Auszeichnung und Freundschaft zu bezeugen. Der Sultan äußerte sein Verlangen, wie die schnelle Ausrück des Kronprinzen und daß ihn, sein Bildniß, auf einer reich mit Brillanten besetzten Tabatiere, als ein Andenken von ihm annehmen zu wollen. Am Schluß der Audienz forderte er den k. k. außerordentlichen Gesandten Freiherrn von Stürmer auf, ihm alle Personen, welche S<sup>t</sup>. königl. Hoheit zu begleiten die Ehre hatten, namentlich vorzustellen; endlich ertheilte er den Befehl, daß dem Kronprinzen sämtliche Ap

parlements sowohl als die Güten des Palastes gezeigt werden sollten. Beim Abgange wurden S<sup>t</sup>. konigl. Hoheit mit denselben Ehrenbegleitungen von Seiten der Garde bestraft.

Der Kronprinz war während seines funfzehntägigen Aufenthaltes in Konstantinopel ohne Unterlaß besichtigt, alle Merkwürdigkeiten der Hauptstadt und deren Umgebungen zu beschauen; Hochselbst hat am 23. d. M. auf dem neapolitanischen Dampfschiffe Francesco I. seine Rückreise angetreten, nachdem er durch sein edles und geistvolles Benehmen die Herzen aller derer gewonnen, die sich ihm zu nähern das Glück hatten.

S<sup>t</sup>. Majestät der König von Griechenland ist am 18. d. M. mit einem kleinen Gefolge an Bord der königlich großbritannischen Fregate *Ma das car* in Smyrna angekommen, in der Hoffnung, seinen erlauchten Bruder, den er auf der Insel Zio zu erwarten versprochen hatte, daselbst zu überraschen. Da jedoch die Abfahrt des Dampfschiffes von Konstantinopel erst um 17. auf den 20. und dann auf den 23. verschoben worden, und der Kronprinz demnach erst am 24. Abends in Smyrna eingetroffen seyn dürfte, so hatte sich der König Otto entschlossen, die Ankunft seines Bruders im strengsten Incognito in jener Stadt abzuwarten.

Der vormalige Statthalter von Bagdad, Daud Pascha, welcher in Folge seiner Empörung, nachdem er durch die etomanischen Truppen überwunden worden, nach Brussa verspielt worden war, hatte sich sterblich krankhaft von S<sup>t</sup>. Hoheit die Erlaubniß erhalten, sich nach der Hauptstadt zu versagen. Da es ihm während seines Aufenthaltes daselbst durch seine Geschäftsführung und Treue gelungen ist, das Vertrauen des Sultans zu gewinnen, so hat ihn S<sup>t</sup>. Hoheit an die Stelle Mahmud Hamdi Pascha's zum Statthalter von Bosnien ernannt. Letzterer hat eine Sendung nach Rumelien erhalten, wohin er sich mit dem Charakter eines Wesirs begeben soll.

Der außerordentliche persische Gesandte Zeinul Abidin Chan hat am 24. d. M., nachdem er einige Tage vorher zur Abschiedsaudienz beim Großherren zugelassen und von denselben mit der Reichsdecoration beschenkt worden war, diese Hauptstadt verlassen und seine Rückreise nach Persien angetreten.

Der bekannte französische Dichter (und Mitglied der Deputirtenkammer) S<sup>t</sup>. Alphons de Lamartine ist nünächst in Konstantinopel eingetroffen. Er kehrt mit seiner Gemahlin von einer Reise zurück, die er nach Aegypten, Palästina und Kleinasien unternommen hatte.

Der englische Klub enthält folgendes Schreiben aus Gersu vom 4. Juni: Die Plünderung von Aeta durch die Alphen unter Zahl Dusi ist eine der schrecklichsten Handlungen, welche die Annalen der griechischen Revolution enthalten. Der Angriff war so unerwartet, und das Vertrauen auf die ihnen entgegengeführten Truppen so groß, daß man seine Zeit zur Flucht hatte. Die Truppen vereinigten sich mit den Räubern, und so war die Stadt 1200 Tausend preisgegeben, welche am 25. Mai Morgens einbrachen und die Stadt vier Tage und drei Nächte hindurch plünderten. Während dieser Zeit wurde jede weibliche Auszeichnung begehrt, wozu Wolust und jede weibliche Verführung konnte. Frauen aus den ersten Familien wurden haushaushaltsgewalt, indem man sie dem Oehl über sie ausgoß oder sie mit glühendem Eisen brannte, um sie zur Abgabe ihres Geldes zu nöthigen; Vielen wurde die Glieder mit Stricken zusammengebannt, bis der gehemmt Blutumlauf eine Lähmung herbeiführte. Gegen 1000 Menschen fanden mit ihrem

beweglichen Eigenthum Schutz in den Wohnungen der bei der Vereinigung verwendeten Offiziere. So gewählte Obrist Bartholomäus über 300, Oberst Vater den nahe eben so vielen Schutz. Die Wohnungen derselben standen vorne in der Stadt. Die Wohnungen derselben Schiffe, wohin die Garnison sich zurückgezogen hatte, und auf welche während der Nacht des 26. und den ganzen 27. hindurch wiederholte Angriffe gemacht wurden, um sich des übrigen Theiles der Stadt zu bemächtigen, die zur Unterstützung dieses Vorhabens zugleich an vielen Orten in Brand gesetzt wurde. Diese Angriffe waren abgeschlagen, es ist aber kein Zweifel, daß nur das Beispiel der Offiziere und die britische Flagge das Schloß und den Rest der Stadt, wohin das kostbare Eigenthum gebracht worden war, von dem Schicksal rettete. Das bereits den größeren Theil derselben befallen hatte. S<sup>t</sup>. Wilson vom 5ten Regiment, welcher der Gränzcommission zugeordnet ist, war besonders thätig, mit Lebensgefahr Familien, welche Schutz im Schloße suchten, durch die Räuber hindurchzuführen; sein Benehmen verdient das höchste Lob. Die Bande zog sich endlich in der Nacht des 28. zurück, und ging aus das griechische Gebiet über, ohne Widerstand zu finden, da die Bedinge nicht bewacht war."

#### Portugal

Aus der Lissaboner Zeitung vom 18. und 19. Juni ergibt sich, daß der König am 13. von Coimbra in dem Hauptquartier der Belagerungsmasse zu S. Mamede da Infesta eingetroffen, aber für jetzt nicht nach Beza zurückgekehrt war, sondern verblieben in der Quinta da Pedra sein Hauptquartier genommen hatte, und sich daselbst am 13. noch befand. Seit länger als acht Tagen freuten seine portugiesischen Kriegsschiffe in einiger Entfernung und nöthiger Achtung von der Barte, jedoch so, daß sie mit den auf dem Cabo da Roca und am Eingange des Hafens befindlichen Telegraphen durch Signale in Verbindung standen.

Englische Blätter enthalten folgenden (bereits im October vorigen Jahres erlassenen) Protest der portugiesischen Regierung gegen das Einschleusen englischer Kriegsschiffe in den Douro: Nachdem ich dem Gouvernement S<sup>t</sup>. Majestät die Note vorgelegt habe, welche Sie an mich unterm 5. d. M. richteten, und worin Sie sich auf eine Depesche des Admirals Valer hin beziehen des Vorwandes bedienen, dessen derselbe sich bedient hat, um im Douro zwei englische Kriegsschiffe aufzulassen, so sehe ich mich veranlaßt, Ihnen darauf zu erwidern, daß diese Mittheilung und das erwähnte Verbot das Gouvernement S<sup>t</sup>. Majestät in das größte Erstaunen versetzt hat. Lange bevor der Angriff gegen Portugal wirklich Statt fand, wozu man damals die Vorurtheile traf, machte das Gouvernement S<sup>t</sup>. Majestät in London bei der Regierung S<sup>t</sup>. großbritannischen Majestät die Rechte geltend, welche Portugal, als einer unabhängigen Nation, sowohl vor als nach dem Ausbruch des Kampfes zwischen, richtiger als die großbritannische Regierung eine Erklärung über diese Rechte, machte den Vorschlag, die beiden Regierungen möchten ein gegenseitiges Uebereinkommen treffen, um allen unvorhergesehenen Zufällen im Voraus zu begegnen, und damit wir nicht in unserer Maßregeln zur Bekämpfung der uns angränzenden Feinde geindert würden. Die großbritannische Regierung erkannte die unsere Rechte an, gab deshalb den englischen Kriegsschiffen den Befehl, den Tajo und Douro zu verlassen, ließ nur ein einziges unbewaffnetes Fahrzeug zurück, um allenfalls als Aufschußschiff für die Engländer zu dienen, erließ uns förmlich, daß von

Ersten Englands die vollständige und strengste Neutralität während der Dauer des Kampfes beobachtet werden wurde, theilte ganz Europa diese Grundlage ihrer Politik hinsichtlich des gegenwärtigen Krieges mit; endlich erklärten die englischen Minister im Parlament zu wiederholten Malen, die Regierung habe sich die Neutralität als Norm ihres Verfahrens vorgezeichnet. Nachdem auf diese Weise unsere Rechte von Seiten Großbritanniens anerkannt waren, und da der Augenblick sich näherte, wo Vorträge angetreten werden sollte, wurden durch das Decret vom 30. Juni d. J. sämtliche Seeräuber und Küsten dieses Landes in Belagerungszustand erklärt, und da die Anwendung dieses Rechtes keinem Zweifel unterlag, da ferner im Monat März d. J. dem großbritannischen Gouvernement ein vorgängiges Uebereinkommen vorgeschlagen worden war, und dasselbe dazu seine Zustimmung gegeben hatte, indem es den englischen Kriegsschiffen befahl, die Häfen von Portugal zu verlassen, so sprach sich das Gouvernement S. Majestät zuletzt noch auf eine feierliche und öffentliche Weise über seine Rechte aus, und über die Pflichten der Neutralen aus, indem dieselben in der offenkundigen und formlichen in Vissabon unterm 4. Juli geschriebenen Circulars davon in Kenntniß gesetzt wurde. Als nun der Angriff wirklich Statt gefunden und die Feindseligkeiten begonnen hatten, wurde die Stadt Oporto von den Truppen S. Majestät eingenommen, und sie befindet sich gegenwärtig von drei Seiten im Blockadezustand, und von der Landseite durch die Armee S. Majestät blockirt und belagert. Unter diesen Umständen läßt sich das Einlaufen der englischen Kriegsschiffe verhindern, und derselben in den Douro, und ihr Verbleiben in diesem Fluße durchaus nicht mit den Grundgesetzen, Erklärungen und Rechten vereinigen, deren sich oben erwähnt habe; und der Entschluß, dieselben in den Douro einzulassen und dieselbe verbleiben zu lassen, beeinträchtigt in einem hohen Grade die Rechte des einen Theiles der Kriegführenden, so wie die von uns getroffenen Verbindungen, und Angriffsmaßregeln, trotz der Mithaltung, die Sie mir in Ihrer Note machen, und trotz der in derselben Note enthaltenen Erklärung des Admirals Paetee, daß die Commandanten jener Kriegsschiffe die strengsten Befehle erhalten haben, sich nicht an jeder Einnischung in den gegenwärtigen Kampf zu enthalten, sondern auch so viel wie irgend möglich die Linie des Gefechts und Gewehrschusses an beiden Ufern des Douro nicht zu unterbrechen. Die Linie des Gefechts erstreckt sich den Fluß entlang von der Baire bis Villa Nova und begreift alle diejenigen Punkte in sich, wo die Generale es für zweckmäßig halten, ihre Operationen vorzunehmen; dennoch befinden sich die englischen Kriegsschiffe, da sie trotz aller gemachten Erklärungen und des vorgängigen Uebereinkommens, im Widerspruch mit den Rechten der portugiesischen Nation und mit dem allgemeinen Krieges- und Militärrecht, und trotz des Blockades und Belagerungszustandes von Oporto auf dem Douro vor Anker liegen, in mehr als der Hälfte des Gefechts, und Gewehrschusses. Wenn die Aufstellung der erwähnten Kriegsschiffe im Douro allein schon sich nicht anders als ein Act der Intervention betrachten läßt, so sieht die Erklärung um so mehr Consequenzen nach sich, als in der nämlichen Note enthaltene Erklärung, es müsse alle und jeder Act von feindlichem Angriff gegen die großbritannische Flagge, eben so wie gegen die Personen und das Eigenthum der engli-

schen Unterthanen vermieden werden, die größten Complicationen herbeizuführen geeignet ist. Wenn im Gehege kann eine Aual eines der englischen Schiffe treffen, und darf man dann, nach Ermüdung aller dieser Umstände, einen solchen Vorfall als eine Belästigung der britischen Flagge ansehen? Oder wenn die beiden Kriegsschiffe an einem Punkte vor Anker liegen, von wo aus zu feuern augenblicklich notwendig sein kann, und wo jeder Zeitverlust die Gefahr mit sich bringt, die militärischen Vortheile zu verlieren, sollen dann die Generale warten, bis die beiden Kriegsschiffe sich an einen andern Platz begeben, und inszwischen dem Feinde den Vortheil gewähren, den ihnen diese Verzögerung unserer Operationen verschafft? — Diese Maßregel kann so viele verschiedene Folgen nach sich ziehen, daß, damit dieselben verhindert werden mögen, im Namen der portugiesischen Regierung die Erfüllung der vorgängig getroffenen Uebereinkunft, die Beobachtung unserer Rechte und aller bestehenden Verbindlichkeiten, dem Vollerwünsche gemäß, verlangen, auf daß die erwähnten Kriegsschiffe den Douro verlassen, und sich erneuert feierlich dem Profect, welcher in meiner Circularnote vom 4. Juli d. J. gegen jegliche Art von Reclamationen ausgesprochen ist, die etwa im Folge der Kriegsergebnisse gemacht werden dürften, indem seine Regierung darüber verantwortlich sein kann, noch dies auch je gewesen ist. Ich erlaube Sie demnach, dem Admiral Paetee diese Note so schnell wie möglich mitzutheilen, damit er sie, einem so wichtigen Ereigniß angemessenen Maßregeln veranlassen möge. Gott erhalte Sie! In der Staatskanzlei der auswärtigen Angelegenheiten den 12. October 1832. Visconde de Santarem. — An A. D. Hoppner."

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 2. Juli überreichte Lord Russell eine Petition der Einwohner von Hull zu Gunsten der Polen, und sagte hinzu, daß er zwar nicht, wo dem Parlamente so viele wichtigeren Angelegenheiten vorlägen, die Minister nicht mit weiteren Bemerkungen über diesen Gegenstand befhähigen wolle, daß er jedoch hoffe, sie würden die Sache nicht außer Acht lassen. Der Herron von Wellington machte sodann verschiedene aus Ostindien bezügliche und mit der Erneuerung des Friedens der ostindischen Compagnie in Verbindung stehende finanzielle Motionen, die zum Druck verordnet wurden, worauf sich das Haus vertagte.

Im Unterhause machte am 2. Juli H. Dudleyham den Antrag, daß man, statt die Nation mit Abgaben und Steuern zu beschweren, vermittelst deren die Staatsschuld getilgt werden solle, lieber die Finsen dieser Schuld allmählich herabsetzen möchte. Beim Abgang der Post hatte der Redner seinen desfallsigen Vortrag noch nicht beendet.

Der Courtice hebt eine von Lord Althorp gelegentlich schon vor mehreren Tagen angekündigte Modification in seinen Resolutionen über die Danfängelegenheit besonders heraus, die nämlich, daß Noten der Bank von England und der Bank von Neuenbanken derselben als gesetzlicher Zahlungsmittel gelten sollen. Ein Compromiß mit dem Bankbankiers scheint Statt gefunden zu haben, denn Lord Althorp kündigte in der Sitzung vom 1. Juli auch an, daß er die sechste und achte Resolution, welche sich auf die Banken mit zusammengeflochtenen Fonds (joint stock companies) bezögen, verschoben wolle. — Der Sun meint, die Minister würden nicht mehr im Stande seyn, die Bankbill noch in dieser Session durch das Parlament zu bringen, da manche Änderungen davon vorgenommen werden müßten.

Die Herzogin von Kent und die Prinzessin Victoria sind am 1. Juli Morgens nach Plymouth abgereist, um sich dort auf einer Yacht einzuschiffen; die sie nach Norrie's Castle auf der Insel Wight bringen soll. J. J. H. H. die Prinzen Alexander und Ernst von Württemberg und C. Durchlaucht der Fürst von Keningen sind gleichfalls nach Norrie's Castle abgegangen und werden von dort im Laufe der Woche nach dem Continent abreisen.

Am 6. d. d. vom 2. Juli heißt es: „Der Herzog von Cumberland und seine in vergangener Woche bei dem Herzog von Suffex. Seit vielen Jahren waren beide Brüder getrennt, und dieser Beweis von Verböndung muß jedem Mitgliede der königlichen Familie angenehm sein, da sie den Tag nach dem Verzeßte Stadt fand, in welchem der Herzog von Cumberland die gegen ihn verbreiteten Beschuldigungen widerlegte. Eine Flugschrift hatte nämlich behauptet, der Herzog habe im Jahre 1810 einen seiner Bedienten, Namens Selus, der ihn über einem schändlichen Verbrechen anzuerothen habe, ermordet; der Herzog erklärte aber (er erschien nämlich persönlich vor Gericht), daß er von demselben meuchelmörderisch angefallen worden sei, und sich mit Mühe gerettet habe. Aus Verwirrung hierüber habe Johann Selus sich selbst den Tod gegeben.“

Der Graf von Fitzwilliam ist von dem Birminghamer Verein ersucht worden, eine Vortragsreise um Entlastung der Minister an S. Majestät zu unternehmen, hat es aber abgelehnt; in Folge dessen hat ihn dieser Verein für einen „eingekerkerten Wagh“ erklärt.

Am ersten Tage, an dem das für den Dienst Domignaris bestimmte Dampfschiff Georg IV. im Hafen von Portsmouth vor Anker lag, meldeten sich 50 Mann, um als Recuten für die kaiserliche Armee angenommen zu werden.

Aus den bis zum 17. Mai reichenden Jamaica Besetzungen ergibt sich, daß auf dieser Insel in Folge der Frage über die Colonialslavery große Aufregung herrscht, und daß man mit dem Gewerke, Lord Mulgrave, sehr unzufrieden war. Die Entlassung von Magistratsbeamten, welche der Generalgouverneur vorgenommen hatte, weil diese es gewagt, sein politisches System zu tadeln, hatte eine allgemeine Erbitterung gegen die Regierung des Lords hervorgerufen. Die Ernennung des H<sup>n</sup>. Stanley zum Nachfolger des Lords Goderich in dem Amte eines Staatssekretärs für die Colonien wurde von den Colonisten ganz gleichgültig angesehen, indem sie keine Veränderung in der Verwaltung der Colonialangelegenheiten davon erwarteten. Die Einwohner von Kingston hatten dem Commodore Sir A. Farquhar, der sich als Beschützer der dortigen Flottenstation unter den Colonisten sehr beliebt machte, eine Adresse und ein Silbergeld überreicht.

#### Frankreich.

Der König machte am 1. Juli mit seiner Familie einen Ausflug von der Stadt En nach Dieppe, kehrte aber Abends wieder nach En zurück. Die Königin reiste am 2. Juli nach Versailles, um der Entbindung ihrer Tochter, der Königin von Belgien, beizuhelfen.

Der Marschall Soult ist am 4. Juli Nachmittags nach den Bädern von Mont d'Or abgereist; man glaubte, daß er gegen Ende des Monats zu den Juliisten wieder in Paris eintreffen werde. Während seiner Abwesenheit übernimmt der General Sebastiani interimistisch das Portefeuille des Kriegsdepartements.

H<sup>n</sup> von Rapp hatte in die Seebäder den Befehl geschickt, die Vollendung mehrerer Schiffe von der königlichen Marine, die sich gegenwärtig auf den Werften befinden, zu beschleunigen, damit sie auf die Jahresreise vom Juli in der See gelassen werden könnten. Man zählt nahe an 15 Schiffe von jeder Größe, die bis zu der Zeit fertig werden konnten.

Am 4. Juli 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 1/2. 35. 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 1/2. 55. — Am 5. Juli 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 1/2. 5. 3 Percents 77 1/2. 30.

#### Niederlande.

Holländische Blätter melden aus dem Haag vom 2. Juli: „Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, der sich gegenwärtig in Amsterdam befindet, hat von dort aus den Befehl hierher gesandt, gegen Ende dieser Woche die nothigen Anstalten zu seiner Abreise zu treffen. In seiner Abwesenheit wird der Baron von Juelen von Nyenvelt, der frühere kaiserliche Bevollmächtigte bei der Londoner Konferenz, das Portefeuille der auswärtigen Angelegenheiten übernehmen. — Dem Beirathen nach wird der Prinz Heinrich, jüngster Sohn S. Majestät, heute des Prinzen von Oranien, auf dem Linienschiffe die Zeeuw eine Reise nach S. Petersburg machen. — Der Contradmiral van der Straaten ist auf sein Ansehen in Ruhestand versetzt und hat seiner der Flottenkapitän Koopman zum Commandanten von Helvoetsluis ernannt worden. — Noch immer gehen Nachrichten aus den Provinzen ein, daß den tapferen Truppen, welche zu der Besatzung der Citadelle von Antwerpen gehört haben, nach ihrer Rückkehr aus der französischen Kriegsgefangenschaft überall der glänzendste Empfang zu Theil wurde. Am 28. und 29. v. M. kamen in Arnhem theils zu Lande, theils zu Wasser 1200 Mann dieser Truppen unter den Befehlen der Oberlieutenants van Oudenap und Raasdorp an. Nachdem sie mit trefflicher militärischer Haltung auf den großen Platz marschirt, wurden sie dort von dem commandirenden General mit einer ihnen würdigen und ihre Tapferkeit lobenden Ansprache bewillkommen, welche der Oberlieutenant Raasdorp mit einer Begrüßung erwiderte, die er mit dem Rufe: „Es lebe der König!“ schloß. Ein dreifaches Hurrah und Kanonendonner ertönte hierauf. Die Truppen begaben sich dann durch einen Triumphbogen, welcher die Infanterie führte: „Den tapferen Wehrkämpfern der Citadelle von Antwerpen“ zu dem Orte, wo ein Festmahl für sie veranstaltet war, an welchem der Generalleutnant Vermaeren und der Commandant der Provinz Theil nahmen. — Der Finanzminister hat einige Anordnungen getroffen, um den Schwierigkeiten und Verwicklungen, zu welchen das gegenwärtige Verfabren bei der Geld beschaffung Breiten Anlaß gibt, vorzubeugen.“

Am 13. Juli waren zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheforderungen zu 5 pCt. in C.M. 93 1/2; „detto“ „detto“ zu 4 pCt. in C.M. 86; Darlehen mit Verloof. v. J. 1828, für 100 fl. in C.M. 137 1/2; „detto“ „detto“ v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 54 1/2; Wiener Staatsanleiheobligat. zu 2 1/2 pCt. in C.M. 98 1/2; Br. Wo. 2 Monat. — Conv. Münze pCt. —; Barkacten pr. Etid — in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sen. Wwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Öesterreichischer Beobachter.

Montag, den 15. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 13. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Mitterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.313	29.3. oL. 10 P	+ 11.5	W. schwach.	Reen.
	3 Uhr Nachm.	27.310	29.0 0 0	+ 18.5	O. S. O.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27.243	27 11 11	+ 13.3	W. still.	heiter.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 2. Juli überreichte H<sup>r</sup> Crox eine Petition mehrerer angesehener Londoner Kaufleute, die Vermögensgüter in Operto liegen haben. Die Petitionäre beklagten sich über die Verluste, die ihnen durch die Unsicherheit und namentlich durch das Bombardement der Mageliskisten zugefügt wurden. Sie bitteten ihnen aber von Seiten der Mageliskisten Verordnungen die größten Schwierigkeiten in den Weg gelegt, sobald sie sich erboten hätten, einen doppelten Zoll zu entrichten. Es bleibe ihnen dabei nichts übrig, als die Vermittlung des Parlaments in Anspruch zu nehmen. — Lord Palmerston erwiderte: „Der von den Petitionären angeregte Gegenstand ist der Aufmerksamkeit der Regierung nicht entgangen; indessen ist es nicht ganz leicht, die Rechte der britischen Unterthanen in dieser Hinsicht festzustellen, ohne anerkennend die Gründe der Neutralität zu berücksichtigen, welche die Regierung sich gezogen hat. Inzwischen kann sich allerdings die Nothwendigkeit für die Minister herausstellen, zur Verteidigung der britischen Unterthanen einzuschreiten. (Hört! hört!) Den zwischen den beiden Ländern bestehenden Vertrag gemäß haben die britischen Unterthanen, selbst im Fall eines Krieges, das Recht, sich selbst mit ihrem Eigenthum umhundert einmischen zu können. Die den britischen Unterthanen ist in den Weg gelegten Schwierigkeiten gehen allein von der Regierung Dom Maguelis aus. Die Minister sind indessen noch immer mit den Kabinetts- und Dom Maguelis in einer Art von Verbindung, und ich hoffe daher, daß ein Arrangement zu Stande kommen wird, bei dem sich alle Parteien beruhigen können. In allen neuerlichen Unterhandlungen mit Portugal habe ich mich überzeugt, daß wir es mit einer Regierung zu thun haben, die der Gewalt unangenehm ist, als den Veranlassungen. Meiner Ansicht nach ist das Entkommen der Kriegsführung, welches Dom Maguelis gegen die Stadt Operto in Anwendung bringt, in der Geschichte der civilisierten Nationen fast ohne Beispiel. (Hört! hört!) Man unterläßt einen solchen Angriff auf Männer, Weiber und Kinder, bloß um Privateigenthum zu zerstören. Die Regierung hat aber den Vorbehalt Dom Maguelis erklärt, daß sie Portugal für allen Schaden verantwortlich macht, der britischen Unterthanen, die man am Fortschaffen ihres Eigenthums verhindert hat, zugefügt wird.“ — Nach dieser Erklärung des Ministers wurde die Petition auf die Tasse gelegt. — Der hierauf vom H<sup>n</sup> Buxington gemachte (bereits erwähnte) Antrag lautete folgendermaßen: „Es solle ein besonderer Ausschuss niedergesetzt werden, um zu untersuchen, ob es nicht zweckmäßig seyn würde, die Nationalschuld durch Verwand-

lung in Annuitäten mit bestimmten Terminen und allmählich geringer werdendem Zinsfuß zu vermindern; und die beste Art und Weise zu ermitteln, wie das Eigenthum und das Einkommen des Königreichs zu beschützen sei, um die Kosten einer solchen Umwandlung zu decken, und zu gleicher Zeit einen Ueberschuß-Einnahmefonds zu bilden, um das Parlament in den Stand zu setzen, allmählich die Steuern abzuschießen, welche am schwersten auf dem Ackerbau, dem Handel und der Schiffahrt des Landes lasten.“ Es sei, sagte H<sup>r</sup> Buxington bei der Entwidlung seines Antrages, auf jeden Vorstoß zur Erleichterung der Kosten des Landes immer geantwortet worden, daß die Nationalschuld einen zu großen Theil der Einnahme verzehre, als daß an eine wesentliche Erleichterung zu denken sei. Das letzte System der öffentlichen Schuld werde aber aus vielen Gründen von allen Seiten angegriffen, und er denke durch seinen Plan allen Anwendungen zu begegnen. Unter Anderem beklage man sich über die zu große Verschwendung der öffentlichen Fonds, und er müsse sagen, daß diese Verschwendung besonders in dem Betreiben aller öffentlichen Finanzminister, sich so unvernünftig als möglich zu machen, ihren Grund habe. Um dies zu vermeiden, schlage er vor, daß die ganze Nationalschuld in einen allgemeinen Fonds, unter dem Namen: National-Annuitätenfonds, verwandelt, und nach Verlauf von 100 Jahren abbezahlt werde, so daß doch wenigstens die Kinder der künftigen Generation von der Schuld befreit würden. Dieses neue Papier solle nicht gleichzeitige Zinsen tragen, sondern mit 5 pCt. anfangen, und jedes Jahr um 1 Schilling vermindert werden, so daß nach Verlauf von 100 Jahren die Schuld erloschen seyn würde. Dieser Plan würde nicht allein den künftigen Generationen von dem unbeschreiblichen Nutzen seyn, ohne der jetzigen Generation Nachtheil zuzufügen, sondern er würde auch für die Fondsbefitzer den großen Vortheil haben, für vor der Verlust zu stehen, daß die ganze Schuld einmal durch eine politische Concession über den Haufen gestochen würde. Da dem Fondsbefizer im Anfang 5 pCt. Zinsen gezahlt werden sollten, so sei allerdings eine große Summe als bisher für die Zahlung der Zinsen der öffentlichen Schuld notwendig. Dieser Mehrbetrag solle durch eine Vermogens- und Einkommensteuer gedeckt werden. Eine solche Steuer sei jedenfalls die zweckmäßigste, nur müsse sie in der gehobenen Proportion aufgelegt werden, um besonders der reicheren Klassen zuzufallen, welche sich dann allerdings wohl zu einigen Einschränkungen würden bequemen müssen. — Lord Althorpe bemerkte, daß, da der in Anreue gebrachte Gegenstand auf deutlichen und allgemein bekannten Grundsätzen beruhe, es besser seyn würde, ihn im Hause als in einem besonderen Ausschuss zu erörtern. Er beklage, daß er mit vielen von dem ehrenwerthen Mitgliede für Schiffslosgemachten Bemerkungen vollkommen übereinstimme, und

gegen den Plan der Umbauung in Renten auf Zeit keine besondern Einwendungen zu machen habe. Es wären aber bereits viele Pläne und viele Versuche ähnlicher Art gemacht worden, bei genauerer Prüfung habe sich indessen immer die Unausführbarkeit derselben ergeben. In der Theorie erschienen sie immer sehr einleuchtend, aber es sei stark die Frage, ob die Ausführung mit Vortheil verbunden seyn würde. Er glaube, es sei besser, den Wohlstand des Landes zu vermehren, und es dadurch in den Stand zu setzen, seine Lasten zu tragen, als des ehrenwerthen Mitgliedes Plan anzunehmen, der den jetzt bestehenden Lasten vorläufig eine Summe von 18 Millionen Pf. hinzusetzen würde. (H<sup>r</sup> Dudington: Nur 5 Millionen Pfund.) Es sei möglich, fuhr Lord Althorp fort, daß er den Plan des ehrenwerthen Mitgliedes noch nicht genau begriffen habe; aber er könne auch nicht darein willigen, die Lasten des Landes um 5 Millionen Pfund zu vermehren. Was die kassenweise Vermögenssteuer betreffe, so stimme er mit dem ehrenwerthen Mitgliede für Oldham (H<sup>n</sup> Cobbert) überein, der dieselbe nur nicht viel weniger als Confiscation erklärt habe. Zweifelhaft sei es allerdings noch, ob nicht ein Theil der aus dem Lande lastenden Steuern zweckmäßiger in eine Vermögenssteuer zu verwandeln wäre; aber es würde ihm sehr leid thun, wenn das Parlament den Grundsatß einer kassenweisen Vermögenssteuer billigte. Er halte es übrigens nicht für nöthig, sich ausführlicher über den Gegenstand auszulassen, den das ehrenwerthe Mitglied wohl mehr deshalb angeregt habe, um dem Hause seine Ansichten auseinander zu setzen, als in der Hoffnung auf ein practisches Resultat. — H<sup>r</sup> Cobbert sagte, er sei keiner von den, die da glauben, daß das Kind in der Wiege nicht vergiftet wäre, die Schulden seines Vaters zu bezahlen, und daß noch weit weniger die arbeitenden Classen dieses Landes verpflichtet wären, eine Schuld zu bezahlen, welche nicht von ihren Vätern, sondern von einem Parlament eingegangen sei, über das sie keine Kontrolle gehabt hätten. Mit Bezug auf eine kassenweise Eigenthumssteuer habe er allerdings, wie der edle Lord angestrichelt, gesagt, daß dieselbe einer Confiscation gleichkommen würde. Er wolle nicht, daß der Besizer von 1000 Morgen Landes tausendmal so viel bezahlen solle, als der Besizer von Einem Morgen, weil ein solches System das Land bald dahin bringen würde, daß kein gutes Haus mehr gebaut, und kein Baum mehr gepflanzt würde. Wenn er sich aber einer kassenweisen Vermögenssteuer widersetze, so müsse er anderer Seite auch gegen ein System protestiren, welches dem Besizer eines Morgen Landes eine schwere Last auferlegt und dem Besizer von 1000 Morgen fast von jeder Besteuerung frei lasse. Dieß sei sehr zu übeln der Fall. — H<sup>r</sup> D. W. Fox sagte tabellirte den Kanzler der Schatzkammer, daß er nun schon seit geraumer Zeit sein bestes Argument gegen die kassenweise Vermögenssteuer vorzubringen wisse, als die dem ehrenwerthen Mitgliede für Oldham einmal entkühlte Aeußerung, daß sie einer Confiscation gleichkomme. Wenn die Ansichten des ehrenwerthen Mitgliedes für Oldham eine solche Autorität wären, so begreife er nicht, warum die Minister nicht andere Aeußerungen derselben beherzigten. Er (H<sup>r</sup> Fox) habe sich bisher nicht veranlaßt gefunden, seine Meinung von der Zweckmäßigkeit einer kassenweisen Vermögenssteuer zu ändern. Was sei eine solche Steuer? Ein System, welches alle Leute wänne, zu den Lasten des Staates im Verhältniß zu ihren Mitteln beizutragen, — weiter nichts. Angenommen, die Steuer würde nach folgendem Verhältniß auferlegt: von 100 Pf. jährlicher Einkünfte werde 1 Pf. von 1000 Pf. 10 Pf., von 10,000 Pf. 1000 Pf., von 50,000 Pf. 10,000 Pf. bezahlt; wie könne man wohl behaupten, daß

dies eine Confiscation gleichkomme, und allem Eigenthume ein Ende mache? Behauptet nicht Jeder sein Einkommen nach Abzug der Steuer? Einige Personen behaupteten, daß die Reformen mit einem Schwamm über die Nationalschuld zu fahren, und dieselbe mit einem Streiche auszulöschen wünschten. Er läugne im Namen aller rechtlichen Radicaleu eine solche Absicht. Der öffentliche Creditör müsse jeden Theil der Schuld erhalten; und woher solle dieselbe genommen werden? Aus dem Eigenthume des Landes. Es sei theoretisch, von der Unfähigkeit der öffentlichen Schuld zu sprechen; in dem gegenwärtigen Augenblicke habe keine Art von Eigenthum so sicher. Die Zinsen der Schuld betragen 25 Millionen Pf.; dieß sei keine so fürchterliche Summe, wenn man die Sicherheit bedenke, worauf sie sich gründe. Die gegenwärtige Pacht für Häuser und Land, des davon abhängigen Eigenthumes gar nicht zu gedenken, beläufe sich auf 40 bis 50 Millionen Pf. St. jährlich. Zu diesem Zustande der Dinge habe der Fondsbesitzer nichts zu befürchten. Wenn man dem öffentlichen Gläubiger einen Vergleich vorschlagen wolle, so habe dieser ein Recht, zu sagen: „Weist mir, daß Euer Einkommen sich nicht auf 25 Millionen jährlich belaufen, dann will ich Euch Gehör schenken. Ich befinde mich in der Lage eines Pfandschläubigers. Ihr habt 500 Millionen von mir geborgt, um Euer Geiz, die ruhmwürdige Verfassung in Kirche und Staat zu vertheidigen, durchzuführen. Zu jener Zeit war Euer Geschrei: „Möge alles Eigenthum untergehen, wenn nicht die Kirche und die Verfassung erhalten wird!“ Ihr gestulzt Euch nun zu dem Besitz von beiden; Ihr habt allerdings einen etwas theuren Einkauf gemacht; allein Ihr kennt auch seinen unschätzbaren Werth, und wenn Ihr nicht Euer Schulden nicht bezahlen kennt, so macht es wie andere Pfandschuldner — erweist Euch und setzt Euch in Besitz.“ (Hört! und Gelächter.) Nicht die Radicaleu, sondern die großen Grundeigenthümer wären es, die das Volk gern von dem Schwamm reden hören; gleichwie die Grundeigenthümer in Irland und auch in England das Volk gegen die Zehnten aufgebracht hätten, um aus deren Abschaffung für sich Vortheil zu ziehen, während sie nicht rechtlich genug gewesen wären, um sich selbst gegen diese Last zu erklären. (Hört! hört!) Der reiche Landeigenthümer würde sich über nichts mehr freuen, als wenn er morgen die öffentliche Schuld auslöschen könnte; aber er hoffe, daß Englands Radicaleu sie zwingen würden, die Verpflichtungen gegen ihre Gläubiger zu erfüllen. (Beifall.) Die Zeitungen sprachen allenthalben von Schiffsladungen von Auswanderern, die armuthshalber das Land verlassen, und in fernem Ländern ein besseres Gelingen zu finden hoffen. Die Lords und die Grundeigenthümer möchten ein Unerktes thun, wenn sie behaupten, den öffentlichen Gläubiger nicht beschützen zu können; sie möchten auswandern, und die Juden und Pfandschläubiger von ihren Gütern, Aebtern und Schloßern dahin ergrafen lassen. (Beifall und Gelächter.) Er protestire ein für alle Mal gegen die unwürdige Aufwindung, daß die Radicaleu sich der öffentlichen Schuld zu entledigen wünschten. So lange für einen einzigen Theil Eigentum im Lande sei, habe der Fondsbesitzer Anspruch darauf. (Beifall und Gelächter.) — H<sup>r</sup> Fox sprach sich entschieden gegen das heilige Verheerungs-Institut aus, welches, wie er sagte, von den arbeitenden Classen vier Fünftel der ganzen öffentlichen Einnahme erpreffe. Ein Tagelöhner werde auf 50 bis 60 Pf. beskreuert, während Jemand, der eine jährliche Einnahme von 20,000 Pf. St. beziehe, kaum 15 pCt. bezahle. Es müsse nothwendig ein neues System eingeführt werden, wodurch die Lasten mehr auf das feste Eigenthum, und

weniger auf den um Existenz kämpfenden Gewerbkreis ruhten. Der Oberst Evans bemerkte, daß immer, wenn von einer fufsenweifen Steuer zum Nachtheile der Reichen die Rede sei, der edle Lord dieß eine Verraubung nenne; wenn aber die fufsenweife Steuer, wie j. B. bei der Häuser- und Hefensteuer, die mittlern und ärmern Classen vorzugsweise treffe, dann werde das ganz natürlich gefunden. Der Major Deaulieu sagte, er wisse nicht, wie so manche ehrenwerthe Mitglieder es wagen würden, nach den schmachvollen Thaten der gegenwärtigen Session ihren Constituenten wieder unter die Augen zu treten. Auf den Wahlgerüchten waren sie sehr verschworen, dieselben mit Erspärungsversprechungen zu genießen; aber jetzt nach fünf Monaten infolten Beschwores sie nichts anderes, als die ungeschätzten Kosten zu erleichtern, welche die Industrie des Landes niederbrücken. — Das Haus schritt darauf zur Abkündigung, welche folgendes Resultat ergab: Für den Antrag des H<sup>n</sup> Dudingham 38, gegen denselben 57 Stimmen; Majorität 19 Stimmen. — H<sup>r</sup> Barron schlug dem Hause vor, folgende zwei Beschlüsse in Bezug auf die irischenen Steuern zu genehmigen: 1) daß das Zehntensteuern im Irland eine fruchtbare Quelle des Elendes und des Verbrechens sei, und ganz abgeschafft werden müsse; und 2) daß zur Bezahlung der jetzigen Vrschulden, zur Unterstüßung der protestantischen Kirche und zu andern Zwecken des allgemeinen Nutzens, welche das Parlament für nothig erachten möchte, eine Landsteuer eingeführt werden solle. — H<sup>r</sup> Littleton widerlegte sich diesen Beschlüssen als unzeitig und zu weit gehend, und trug darauf an, dieselben durch die vorläufige Frage zu beilegen. Nach einer desigen Debatte zwischen den H<sup>n</sup>n Stanley und O'Connell nahm H<sup>r</sup> Barron seinen Antrag zurück. Den übrigen Theil der Sitzung füllte eine Debatte über den Antrag des H<sup>n</sup> Sumner in Bezug auf den Bau eines neuen Unterhauses aus (morauß wir zurückkommen werden). Der Antrag wurde, nachdem sich Lord Althorp gegen denselben ausgesprochen hatte, durch 154 Stimmen gegen 70 verworfen. Der Herzog von Wellington hat gegen denjenigen Theil der Resolutionen über die Neger-Emancipation, welche die Regierung verpflichtet, zu der moralischen und religiösen Erziehung der Neger nach möglichst liberalen und umfassenden Grundsätzen beizutragen, eine Protestation in die Protocolle des Oberhauses einreichen lassen, weil daraus hervorgehe, daß man zu dem Untertricht der Neger Personen verwenden wolle, welche den Coloniens Missethauern einkneifen (die Missionarien der Disfenters), und weil dieß Missethauern der Errichtung des Hauptzweckes, der von der Mitwirkung der Coloniälegislaturen abhängt, hinderlich in den Weg trete.

Die Times enthält in ihrem Blatte vom 3. d. M. einen Artikel, worin sie den Herzog von Wellington gewinnen zu wollen scheint, und es als glauwürdig darstellt, daß es unter der Toppartei im Oberhause zu einer Spaltung gekommen sei. Der Artikel bemerkt darauf: Die Aufgabe, welche die Times sich gestellt hat, ist so thoricht wie niedrig. Der Herzog von Wellington wird die Schmeicheleien der Times eben so verachten, wie ihren Tadel. Muß es nicht jeden Rechtlichen anwiden, wenn er dieses Blatt heutzutage die „Mäffigung“ des Herzogs von Wellington loben hört, während es noch vor einer Woche diesen ehrwürdigen Mann mit den schmachvollsten Beinamen bedachte, und von ihm sagt, daß er sich ansehe, das englische Volk nicht häufiger, sondern dachhäufig, mit Flinten und Schieß zu befeigen? Die Times weiß sehr faum, wie sie sich wenden soll, um für jeden Fall, welcher Partei auch die Oberhand behalten mag, noch einiger Aussicht zu haben, von dieser Partei gemeynet zu werden.

Heute hat sie es gegen Sir Richard Vyse gemünzt, einen Mann, dessen politische Ansichten in allen wichtigen, dem Publicum jetzt vorliegenden Angelegenheiten ganz mit denen des ehrwürdigen Herzogs übereinstimmen.\*

Mit Hinsicht auf ein Verdict, daß S<sup>r</sup> Majestät einem fremden Hofe die Mittheilung gemacht hätten, England werde in den portugiesischen Angelegenheiten interveniren, wenn sie nicht zu einer bestimmten Zeit ausgetreten wären, sagt der Artikel: „Je eher S<sup>r</sup> apostolischste Majestät interveniren, desto besser. Möge der König seine Ausgesandtschaft und Unterthanen jurdrafen lassen; einer andern Intervention bedarf es nicht, um der Sache ein Ende zu machen.“

Dem Sun und Globe vom 3. d. M. zufolge, soll Marshall Dornmont bereits in Begleitung von zwanzig Offizieren, worunter sich ein Ingenieur von ausgezeichnetem Talente befindet, aus London nach Portugal abgegangen sein.

Aus den Listen über die Schuldangestiegenen ergibt sich, daß im Jahre 1832 in England und Wales 16,470 Personen Schulden halber verhaftet wurden; davon sorgten 4033 selbst für ihren Unterhalt und die andern drei Vierteltheile waren so arm, daß sie umsonst verpflegt werden mußten. Von den im Jahre 1831 Schulden halber Verhafteten waren 25 Prozent wegen einer Schuld von weniger als 20 Pf. und über 45 Prozent wegen einer Schuld von weniger als 30 Pf. in Haft gefesselt worden.

In Edinburgh sind wieder einige Erkrankungen an der Cholera vorgekommen; die Aerzte glauben jedoch nicht, daß die Krankheit noch einmal einen epidemischen Charakter annehmen würde.

Consols am 4. Juli 90<sup>o</sup>/100.

#### Portugal.

Das englische Schiff Viper, welches Lissabon am 26. Juni verlassen hatte, und am 2. Juli in Lissabon angekommen war, hat die Nachricht gebracht, daß einer in Lissabon eingetroffenen telegraphischen Depesche zufolge die unter Capitän Napier (Don Carlos de Bonja) am 24. Juni aus Oporto abgegangene Expedition bei Lagos, in Alentejo, gelandet sei.

Der englische Goltb hat seit nachstehender Proclamation mit, welche Capitän Napier am 11. Juni vor Oporto erließ: „An Bord des Schiffes Ihrer allgerühmtesten Majestät Rainha do Portugal. Indem ich das Commando der Gsade Ihrer allgerühmtesten Majestät übernehme, bin ich stolz darauf, mich so viel tapferen Offizieren und Soldaten beizugesellen, die sich schon in Vertheidigung der Sache der Freiheit und der Königin so edel ausgesprochen haben. Die Gsade hat gesehen, daß eine imposante Macht von Dampfschiffen in Gemeinschaft mit ihr operiren wird. Wenn der Feind ausläuft, so sollt Ihr sehen, wie es ihm gehen wird; drübt er in seinen Häfen, so werden wir zugleich an verschiedenen Punkten der Küste Angriffe machen, und wir können einen allgemeinen Zustand des Vorges gegen die Usurpation und die Tyrannel erwarten. Meine Freunde, wir haben Schlachten zu gewinnen und große Anstrengungen zu machen, bewahrt die Disciplin, und achtet Eure Offiziere, ahmt ihr Beispiel nach, und wir werden siegen. Alle freien Männer in Europa haben die Augen auf Euch gerichtet, Eure Bundesleute, Eure Frauen strecken die Arme gegen Euch aus, und bereiten Euch einen freundlichen Empfang. Wenn die Schlacht gewonnen ist, und Ihr in Eure Heimath zurückkehrt, so werdet Ihr als dieernigen begrüßt werden, welche Portugal der Unterdrückung und Tyrannel entziffen. Carlos de Bonja, Vizeadmiral und Majorgeneral der Seemacht Ihrer allgerühmtesten Majestät.“





# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 16. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen am 16. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.			Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.27	27.33	27.33	+ 14.0	W. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.29	27.35	27.35	+ 17.0	W. —	Regn.
	10 Uhr Abends.	27.32	27.38	27.38	+ 10.0	W. —	besser.

## Portugal.

General Sölgnae (der bekanntlich Oporto verlassen hat, und in England angekommen ist) hat an den Herausgeber der Times nachfolgendes Schreiben gerichtet: „Sir! Als ich gestern in London ankam, war ich ausnehmend erkaunt, in mehreren Zeitungen die uneingeschränkten Darstellungen hinsichtlich der Motive zu finden, welche mich bestimmten, meine Stelle als Majorgeneral der Befreiungsarmee in Portugal niederzulegen, und mich von jener Schaar tapferer Männer zu entfernen, welche mit solcher Ausdauer, solchem Eifer, solchem Muth für die edelste und gerechteste Sache schritten. Ich glaube in diesem Augenblicke nicht nöthig zu haben, mich mit Widerlegung der Verdächtigungen zu bemühen, die mich nicht beleidigen können. Die Urheber dieser Verdächtigungen sind mir wohl bekannt, ich kenne ihre niedrigen Intriguen hinreichend, und bin es mir selbst schuldig, sobald ich nach Paris gelange, eine historische, mit officiellen Documenten belegte Skizze bekannt zu machen. Daß ich inzwischen auf Ihre Güte rechnen, nur die Mittel zu verschaffen, die öffentliche Meinung über das, was mich betrifft, zu berichtigen, indem Sie in Ihr Journal die drei Documente einrücken, welche ich Ihnen huerbei zu überreichen die Ehre habe? Sie werden mich zugleich unendlich verbinden, wenn Sie Ihre zahlreichen Leser benachrichtigen, daß zwar Umstände, die völlig außer meiner Gewalt liegen, mich gebietend die Pflicht aufliegen, die Befreiungsarmee in dem Augenblicke zu verlassen, wo ich am lebhaftesten hoffe, sie zum Siege zu führen, und so das ehrenvolle Geschick einer Nation, die des Mitgeföhles der civilisirten Welt so würdig ist, schnell zu consolidiren, daß aber dennoch die Sache der jungen Königin Dona Maria, welche die Sache der Ehre, der Freiheit, der Gerechtigkeit und Menschlichkeit ist, in mir stets einen bereiten Vertheidiger finden soll. Ich glaube mir schmeicheln zu dürfen, daß ich unter den Befehlen Sr. kaiserlichen Majestät des Herzogs von Braganza mit eben so viel Eifer als Aufrichtigkeit und Redlichkeit diene. Die tapferen Männer, welche ich mit so großem Bedauern verlassen mußte, werden mir ohne Zweifel diese Gerechtigkeit widerfahren lassen. Sollte ich die mindeste Aussicht vor mir

sehen, daß meine abermalige Gegenwart in den Reichen dieser Armee, welche mich an die glänzendsten Tage der alten französischen Armee erinnert, von Nutzen seyn könnte, so würden meine Waffendrücke an den Ufern des Douro mich wieder in ihrer Mitte erscheinen sehen, um ihre edlen Bemühungen und ihren Ruhm zu theilen. Ich habe die Ehre te. London, 2. Juli 1833. Sölgnae.“ — Die im obigen Schreiben erwähnten drei Documente (welche wir im morgenden Blatte mittheilen werden) bestehen: 1) aus einem motivirten Votum des gedachten Generals in dem am 11. Juni im Palaste des Herzogs von Braganza gehaltenen Kriegsrathe; 2) einem Schreiben desselben an den Herzog von Braganza vom 13. gedachten Monats, worin General Sölgnae aufs Bestimmteste gegen die damals projectirte (nimmere ausgeführt) Expedition nach Algarien sich ausspricht, die er als das gefährvollste und zugleich nutzloseste Unternehmen schildert, das bei der gegenwärtigen Lage der Dinge versucht werden kann; und 3) aus Dom Pedro's Antwort auf dieses Schreiben.

Einige Pariser Blätter vom 7. d. M. behaupten, daß Nachrichten aus Madrid, die auf außerordentlichem Wege eingegangen seien, anfolgt, die Pedro'sche Expedition nicht, wie die englischen Blätter sagen, in Lagos, sondern in Villacastel, an der Mündung des Guadiana, der hier die Gränze zwischen Andalusien und Algarien bildet, gelandet sei.

Ein Schreiben aus Lissabon vom 23. Juni (in der Allgemeinen Zeitung) meldet: „Täglich wechselt hier die Physiognomie der Dinge. Die Magnificenzen hatten große Hoffnung darauf gesetzt, daß ein englischer oder amerikanischer Marineoffizier das Commando der Escadre übernehmen werde; aber trotz aller Anstrengungen, die man machte, diese Sache ins Reine zu bringen, gelang es nicht, und der Offizier schiffte sich wieder nach England ein. Bald refudie man auch die Expedition der feindlichen Expedition in geringer Entfernung von der Mündung des Tago, im Angesichte der Felsen von Cintra. Zugleich aber horte man, daß die Expedition gegen Sölgnae's Rath abgegangen sei. Der letztere hatte, nachdem er seine Entlassung gegeben, den Grafen San Lorenzo, Oberbefehlshaber der royalistischen-

Armee, um Erlaubniß gebeten, zu Lande nach Frankreich zurückzukehren zu dürfen; der Graf antwortete, er konnte dieß nur unter der Bedingung gestatten, daß Solignat sein Ehrenwort gebe, nicht mehr gegen Dom Miguel zu dienen. Dieß verweigerte der Marschall. — Die Expedition wurde, wie gesagt, schon vor drei Tagen abgebrochen. Anfangs verbreiteten sich die übertriebenen Gerüchte: Dom Pedro selbst sei mit zwanzig Kriegsschiffen erschienen u. s. w. und bei der Art, wie die Geschäfte hier geleitet werden, bei der Nachlässigkeit gewisser Functionäre, weiß ich wahrhaftig nicht, welchen Erfolg ein solcher Angriff im Tago gehabt hätte, so unähnlich ein solcher ausseht. Miguelisten und Pedroisten zeigten sich gleich leichtgläubig. Im Augenblicke der Krise aber entwickelte der Herzog von Cadaval eine größere Energie, als man von ihm erwartet hatte. Er besah augenblicklich alle Pferde, die der Engländer ausgenommen, wegzunehmen. Die eingeschifften Landungstruppen der Expedition theilten nämlich die Versicherung erhalten zu haben, daß sie beim Lande Pferde genug vorfinden würden, um rasch auf Eißabon loszuziehen; daher sollen auch 500, andere sagen 1000 Lanciers mit eingeschifft seyn. Angleich gab der Herzog die strengsten Befehle zur Aufrechterhaltung der Ruhe, die auch nicht gekostet wurde, und um die Truppen in Athem zu erhalten, ordnete er auf gestern eine allgemeine Reue an. Dem versammelten Ministerrathe erklärte er, daß er bis jetzt von den ausgesendeten Vollmachten, die der König ihm zurückgelassen, keinen Gebrauch gemacht habe, daß ihm aber jetzt der Augenblick gekommen scheint, und daß er daher von nun an die ganze Verantwortlichkeit der Maßregeln, die er zu treffen für gut finde, auf sich allein nehme. Diese Erklärung überreichte die Minister so sehr, als sie alle Anhänger Dom Miguel's ermutigte. Letztere beschuldigten den britischen Consul Dopper und die französischen Agenten, daß sie durch ihre Berichte die Enfschlüsse des Bundes leiteten, und in geheimem Einverständniß mit den hiesigen Freunden Dom Pedro's stünden. Indessen wagten diese nicht, ihre Behauptungen laut werden zu lassen; nur einige Engländer kletterten auf die Gassen von Cintru, um das Anblitzen der Expedition zu genießen, die gestern Morgens wieder aus dem Vischite schwand. Die gestrige Reue war zahlreicher, als man erwartet hatte; die Miguelisten sprechen — wohl übertrieben — von 10,000 Mann, während man allgemein geglaubt hatte, höchstens 4000 Mann zusammenbringen zu können. Der Herzog übergab das Commando dem Triles Jordio, einem der besten Officiere, Troß der Art von Ungnade, in die er gefallen. Man scheint gefunden zu haben, daß die Miguelistische Escadre gegenwärtig von wenig oder keinem Nutzen auf offener See wäre, weil es an Offizieren wie an Matrosen fehlt; man wird sie daher wahrscheinlich zur Vertheidigung am Eingange des Tajo bei den Thümen aufstellen. — Die Choleru hat von Neuem an Heftigkeit zugenommen; die Erkrankten sterben schon nach drei bis vier Stunden.\*

## Spanien.

Die Madrider Hofzeitung bemerkt in ihrem Blatte vom 22. Juni, daß die feierliche Leistung des Huldigungseides am 20., dem Programme gemäß, in der größten Ordnung Statt gefunden habe, und fügt hinzu: „Die erkrankte Infantin, die Heffnung und das Entzücken der Spanier, zeigte, ihres kindlichen Alters ungeachtet, während der ganzen Feierlichkeit den anmuthigsten und liebenswürdigsten Character, ein sicheres Vorzeichen der hohen Tugenden, welche ihre erhabenen Ältern ihr einflößen, und die, sich mit den Jahren entwickelnd und vom Himmel begünstigt, die Grundlage des Glückes unseres Vaterlandes seyn werden. Ihre Majestäten und Ihre königl. Hoheit die Prinzessin leiteten, dem Programme gemäß, mit Andrad des Abends in einem prachtvollen Staatswagen, auf welchem die königliche Krone glänzte, und von den Infanten und deren Familien begleitet, unter dem üblichen Vorritt des Corregidores von Madrid und der städtischen Commission zurück; die Straßen waren mit Truppen besetzt und die Kavallerie des königlichen Hauses schloß den Zug. Eine unzählbare Menschenmenge wogte bis nach Mitternacht frohlich durch die Straßen, ohne daß die geringste Unruhe der Freude dieses glücklichen Tages hörte. Fast die ganze Bevölkerung wohnte auf der Plaza de Oriente dem dort veranstalteten Feuerwerke bei und zerstreute sich dann, um die Beleuchtung, so wie die andern Vergnügungen der Häuser zu sehen, welche unzählbar und ausgezeichnet schon waren.“

In einer außerordentlichen Beilage enthält die Hofzeitung ein Programm des großen Manövers, welches in der Umgegend der Hauptstadt Statt finden sollte. Der Plan desselben ist kurz folgender: Ein feindliches Heer operirendes Heer will Madrid als den politischen Mittelpunkt der Monarchie einnehmen und zugleich das Vertheidigungsheer vernichten, welches sich nach der Hauptstadt zurückgezogen hat, um dieselbe zu decken, und die Concentrirung der aus den Provinzen herbeieilenden spanischen Truppen zu beschützen. Hauptpunkt des Kampfes wird das Lustschloß Buen-Retiro seyn, an das sich zu beiden Zeiten zwei Fortificationslinien anschließen. Der Feind wird die erste dieser Linien mit seinen Kräften, bei der zweiten aber von dem Vertheidigungsheer zurückgeschlagen werden. Generalslunus stimmlicher an dem Manöver Theil nehmenden Truppen ist der König, Chef des Generalstabes der Kriegsmarine, Generalleutnant de la Cruz, Generalquartiermeister der Generalleutnant de la Cuadra, Commandant der Artillerie Generalleutnant Navacero. Das aus 6 Brigaden und 10 halben Batterien bestehende Offensivheer wird der Generalleutnant Sarriello und das aus 4 Brigaden und 5 halben Batterien bestehende Vertheidigungsheer der Generalleutnant Luefada commandiren; die Reserve des letzteren Corps wird vom Generalleutnant Jerepe, die des letzteren vom Generalleutnant Grafen Roman befehligt.

Am 22. und 23. Juni wurden auf der Plaza Mayor vor einer unüberschaubaren Menschenmenge Stiergefechte gegeben; an ersterem Tage befanden sich 35 bis 40,000 Personen allein in dem inneren Raume des dazu aufgeschlagenen Amphitheaters. Die vier Toreadores, Söhne der vornehmsten Familien, kämpften zu Pferde und in altspanischem Costüm gegen sieben Stiere und tödteten zwei derselben.

#### Großbritannien und Irland.

In Bezug auf seinen Antrag wegen des Baues eines neuen Unterhauses bemerkte H<sup>r</sup> Hume in der Sitzung vom 2. Juli, daß in dem Berichte des Ausschusses, welcher sich mit diesem Gegenstand beschäftigt habe, gesagt werde, daß das jetzige Haus durch keine Veränderung für die ganze Anzahl der Mitglieder zweckmäßig eingerichtet werden könne, und daß daher die Errichtung eines neuen Hauses wünschenswerth sei. Diese Meinung werde von einem großen Theil der Mitglieder getheilt. Er fragte: alle Mitglieder von einiger Erfahrung, ob das Haus in seinem gegenwärtigen Zustande ein zweckmäßiger, oder überhaupt nur ein passender Aufenthaltsort sei? Er befand sich heute nun schon 12 Stunden im Hause, und manche Tage müßte er sich 14, 15, 16, auch oft 17 Stunden hier aufhalten; er frage nun, ob es wohl recht sei, die Mitglieder bei der aus einer so anhaltenden Wahrnehmung der Geschäfte entspringenden Abspannung noch einer so ungesunden Luft auszusetzen? Der Gedanke, ein neues Haus zu bauen, sei übrigens schon sehr alt. Im Jahre 1739, also beinahe vor einem Jahrhundert, und ehe noch die 100 irischen Mitglieder hinzugekommen wären, habe man dem damaligen Sprecher, H<sup>rn</sup> Onslow, einen Plan zu einem neuen Hause vorgelegt, dessen Kosten damals auf 55,000 Pf. St. angeschlagen worden wären. Die Ausführung des jetzt von dem Ausschusse vorgeschlagenen Planes solle nicht halb so viel kosten. Vielleicht könne man einwenden, daß selbst dieß noch eine zu große Ausgabe sei. (Hört! hört! und Gelächter.) Es sei gewiß etwas ganz Neues, von einigen ehrenwerthen Mitgliedern neben ihm (den Tories) Ausgerungen zu hören, ihr anzuwenden schienen, daß sie sich zu Beschüßern der Staatsgelder aufwüthen; ein Amt, an das sie früher eben nicht sehr gewöhnt gewesen wären. Wenn er aber bedenke, daß viele dieser ehrenwerthen Mitglieder eine Million für die Ausbesserung von Schloß Windsor und 600,000 Pf. für die Ausbesserungen am Buckingham-Palast bewilligt hätten, so hoffe er, daß sie die ungleich geringere Summe für die Erbauung eines zweckmäßigen Versammlungsortes für die Repräsentanten der Nation nicht verweigern würden. Noch den competentesten Urtheilen sei es sehr, daß das jetzige Haus nicht mehr als 350 Mitglieder bequem fassen könne; wie könnten nun aber die Geschäfte auf eine leichtere und angenehmere Art betrieben werden, wenn 4 bis 500 oder auch wohl zuweilen 600 Mitglieder anwesend wären? Nachdem der Redner noch

bemerkte hatte, wie viel Zeit in einem passenden und geräumigen Locale schon bei den Abstimmungen erspart werden würde, trug er auf folgende zwei Resolutionen an: 1) daß das gegenwärtige Haus der Gemeinen in Bezug auf die Gesundheit und Bequemlichkeit der Mitglieder nicht zweckmäßig eingerichtet, und deshalb die Errichtung eines neuen Gebäudes notwendig sei; 2) daß eine unterthänige Adresse an den König gerichtet werde, um St. Majestät zu bitten, den Bau eines neuen Unterhauses zu veranlassen, indem das Parlament bereit sei, eine zur Deckung der Kosten dieses Baues hinreichende Summe zur Verfügung St. Majestät zu stellen. — Wenn diese Resolutionen, fügte H<sup>r</sup> Hume hinzu, angenommen würden, so werde er darauf antragen, daß die zu bewilligende Summe 35,000 Pf. St. nicht übersteigen dürfe. Er für seine Theil würde sich mit 25,000 Pf. begnügen haben, er bestimme indes jene größere Summe, um den Wünschen Anderer zu begeben. — Der Oberst Davies sagte, er wolle die erste Resolution unterstützen, um sich die Gelegenheit zu verschaffen, auseinanderzusetzen, in welcher Hinsicht er mit seinem ehrenwerthen Freunde verschiedener Meinung sei. (Gelächter.) Niemand könne mehr als er von den Mängeln und der Unbequemlichkeit des jetzigen Hauses überzeugt seyn, und wie dieselben ungünstig auf die Geschäfte des Parlamentes wirkten. Wenn ein Fremder hier zum ersten Male eintreite, von der Reiz herrschenden Unordnung und dem würdlosen Benehmen der Mitglieder Zeuge wäre, so müßte er sich natürlich fragen: Ist dieß das berühmte Haus der Gemeinen? Sind dieß die erhabenen Geister des Jahrhunderts? Das Haus habe sich mehr den Anschein eines zankenden Clubs, einer Viersenke oder eines öffentlichen Tumultes, als den einer beratenden Versammlung. (Ob! oh!) Das Geräusch sei oft betäubend, und die Mitglieder, statt den Verhandlungen ihre Aufmerksamkeit zu schenken, plauderten miteinander und lägen ihrer ganzen Länge nach auf den Bänken hingestreckt. (Gelächter.) Diese Uebelstände wären zum großen Theil der schlechten Einrichtung des Hauses zuzuschreiben. Ueber die Lage des neuen Hauses sei er mit seinen ehrenwerthen Freunden nicht einverstanden, und gelte deshalb als Amendement zu dem zweiten Beschlusse darauf anzutragen, daß die verschiedenen Baupläne einem besondern Ausschusse zur Prüfung vorgelegt würden. — Lord Althorp war nicht damit einverstanden, daß das jetzige Haus nachtheilig für die Gesundheit eingerichtet sei; wenn man sich die Mängel hindurch anhaltend beschäufige, so würde dieß an jedem Orte der Gesundheit schädlich seyn. Wenn bei gewissen Gelegenheiten das Haus sehr angefüllt sei, so entstehe daraus allerdings einige Unbequemlichkeit, aber für die durchschnittliche Anzahl der sich findenden Mitglieder sei das Haus groß und bequem genug. Wenn indessen die Mehrheit der Mitglieder der Meinung seyn sollte, daß eine Veränderung zweckmäßig sei, so werde er einer solchen keine Hindernisse in den Weg legen; er für

seine Person würde aber gegen die Beschlüsse stimmen. Sir A. Peel tabelte die Unvollkommenheit des Berichtes, den der Ausschuss über diesen Gegenstand abgefasst habe, und auf welchen hin er sich zu keiner Veränderung entschließen könne. Es sei seitdem, daß man alle Fächer des Hauses auf das Gebäude schieben wolle. Allerdings höre man hier zuweilen laute Gespräche, bedeutendes Geräusch und nicht selten viel Schmutz; da aber die ehrenwerthen Mitglieder die erhabenen Geister des Jahrhunderts wären, so mußten natürlich alle diese Dinge dem Gebäude zur Last fallen. (Gelächter.) Der Antrag wurde nach einer kurzen Entgegnung des H<sup>n</sup>. Hume (wie bereits gemeldet) durch eine Majorität von 84 Stimmen verworfen.

K u s t a n d.

St. Petersburg'sche Zeitungen vom 3. Juli melden: Nach den letzten Nachrichten aus Konstantinopel vom 25. Mai (6. Juni) dauerte der Rückzug des Viceröy's von Aegypten fort, und seine Avantgarde befand sich jenseits Konia. Der Capitän der russischen Generalestabes, Baron von Lieven, und der ottomanische Oberst Hassis Bey waren als Commissäre nach dem Lager des Ibrahim Pascha abgegangen, um bei der Räumung Kleinasien's von den ägyptischen Truppen zuzugewinnen und selbige beschäftigen zu können. Diese Offiziere waren vom Großvezir mit folgendem offenen Befehl versehen worden: Uebersehung eines Esbursulid vom Großvezir. Ihr Doctoren des heiligen Gesetzes, Adis's und Nadi's, die Ihr wohnt in den Karawanen, welche auf dem Wege von Kutahia bis an die Gebirgspässe des Taurus liegen, und Ihr Wojewoden und Apan's; Unsern Gruß zuvor, und es sei euch kund und zu wissen, daß: Da St. Erzellenz der Gouverneur von Adschidda, Ibrahim Pascha, Kutahia am Freitag den 4. des gegenwärtigen Monats Moharrem verlassen, um sich gerade nach Adana zu verfügen, so haben der Miri-Alai der Bergleute, Hassis Bey und der Commissär Auslands, Capitän vom Generalestabes Baron von Lieven, den Auftrag erhalten, sich mit eigenen Augen davon zu überzeugen, daß die ägyptischen Truppen abmarschirt und bis zu den Gebirgspässen des Taurus gelangt sind. — Gegenwärtiges Schreiben wird Euch nun zugesertigt, daß Ihr Euer Verichte besonders abfaßt, damit es in Erfahrung gebracht werde, zu welcher Zeit die besagten Truppen durch die Quere Berichtsbareiten anvertrauten Stellen gezogen sind; auch wird gegenwärtiges Schreiben Euch zugesertigt, die Ihr Notabeln von Konia und Adal-Aichela seid, damit Ihr Euch beilet, uns insbesondere noch zu melden, wenn Ibrahim Pascha, so wie die sammtlichen ägyptischen Truppen, die andere Seite des Gebirges Taurus passiert haben. — Bei Empfang des Gegenwärtigen, müß Gott, werdet Ihr Sorge tragen, vorgeschriebenemaßen zu verfahren. Seid gegrüßt! — Ferner heiße es in St. Petersburg'schen Blättern: „Es dürfte den Lesern Vergnügen machen, den Brief Ibrahim

him Pascha's an den Sultan, in welchem derselbe St. Hebeit für die Belohnung zum Gouverneurment Adana dankt und seine Unterwerfung und Ergebenheit bezeugt, in die Uebersetzung zu erhalten. Er lautet folgendermaßen: „Mein hochgehabener, großherziger, Ehrfurcht gebietender, mächtiger, großer Beherrscher, u. der Wohlthäter, Wohlthäter der Menschen! Möge Gott Ew. Hebeit ein Leben ohne Ende verleihen! Und möge Er den erhabenen Schatten Ew. Hebeit zu einem Schirme für alle Menschen und für mein demüthiges Haupt insbesondere machen. Iher unerschöpfliche Güte hat Sie, gnädigster Herr, vermocht, mir gnädigst das Gouverneurment von Adana als Muhsilik (Genealspachtung) zu verleihen. Durch diese neue Günst Ew. Hebeit wieder belebt, soll die Zeit meines schwachen Daseyns gang dem gewidmet seyn, für die lange Daner Ihrer Lage und Ihrer Regierung zu Gott zu beten. Da mein Herz von einem Gefühle der Glückseligkeit bedrungen ist, so hege ich, Gott ich mein Zewel! keinen andern Wunsch, als so zu handeln, daß ich Ew. Hebeit geneigten Willen erlange, und Gelegenheiten zu finden, Ihnen meine Dienste zu weihen. In der Absicht, Ew. Hebeit meine Erkenntlichkeit auszudrücken und meine demüthigen Dankfahrungen dazubringen, wage ich es, diese demüthige Bittschrift zu den Füßen des Thrones des hochgehabenen, großherzigen, Ehrfurcht gebietenden, mächtigen, großen Padi'schah's, unfers durchlauchtigen Gebietes und Wohlthäters, Wohlthäters aller Menschen, niederzulegen.“ — NB. Dieser Brief ist von Ibrahim Pascha eigenhändig geschrieben und, mit seinem Siegel versehen.

F r a n k r e i c h.

Der Moniteur enthält ein Rundschreiben, das der Minister des öffentlichen Unterrichts in Bezug auf das Gesetz über den Elementarunterricht an die Pöfseten und Maiees gerichtet hat und worin es ihnen eine ausführliche Instruktion für die Ausführung jenes Gesetzes ankündigt und sie zugleich zur Gründung von Kleinkindereschulen aufsoedert.

In Straßburg sind in den Tagen vom 6. bis 8. Juli aus Anlaß eines Charivari, welches dem aus Paris zurückkehrenden Deputirten H<sup>n</sup>. Sazilio gebracht werden sollte, unruhige Auftritte vorgefallen und mehrere Versammlungen vorgenommen worden. — Der Maire von Straßburg hatte deshalb am 7. d. M. folgende Proclamation an die Einwohner erlassen, gegen welche das in Straßburg erscheinende Oppositionsblatt, der Niederheinische Kurier, heftig zu Felde zieht: „Bewohner von Straßburg! Euer Vorfahren, welche seit Jahrhunderten an die Freiheit gewohnt waren, haben euch gelehrt, daß diese keinen unversöhnlichen Feind habe, als die Jügellosigkeit; auch bin ich überzeugt, daß sehr wenige von euch an den Auftritten der vorigen Nacht Theil genommen haben. — Verschreiet, störende Versammlungen,

nächste Unruhen sind euer Sache nicht. Einige unserer Stadt fremde Woussefs konnten offen einige eurer Söhne zu feindseligen Ausgerungen gegen einen unserer Mitbürger verleiten, der seit langen Jahren wiederholt mit den Stimmen der Wahlmänner beehrt worden ist, und sich denen stets würdig bewiesen hat. — Nicht damit zufrieden, ihn während seiner wohlbekannten Abwesenheit durch unsonstiges Gekrei zu beschimpfen, haben die Ruhehörer die Beharrlichkeit in der Unordnung so weit getrieben, daß sie die Behörden in die traurige Nothwendigkeit versetzten, drei gefehliche Aufforderungen zu machen, und ohne die Kaltblütigkeit und Klugheit der Militärseß, wie auch der Detoschments von der Garnison und der Nationalgarde, welche sich an dem Orte der Unordnung befanden, hätte frechliches Unglück geschehen können. — Werthe Mitbürger! Macht mit Nothdruck Gebrauch von eurer Gewalt, von eurem väterlichen Einflusse auf eure Kinder, um zu verbinden, daß sie in Zukunft sich nicht unter einige fremde Ruhehörerzungen, die keine Beförderung erregen, wenn sie auf sich allein beschränkt sind. — Verringt also, werthe Mitbürger, eure Bemühungen mit jenen der Behörden, und laßt uns bewahren, daß so traurige Auftrete sich nicht erneuern. Erid unbekort wegen der Handhabung der öffentlichen Ruhe; die Aufwiegler sind bekannt, und die Behörde wird ihre staatsbaren Unternehmungen zu vereiteln wissen. — Bege, den auf dem Stadthause, den 7. Juli 1833. — Der Maire der Stadt Straßburg, unterzeichnet Hr. von Fürstheim. — Eingesehen und genehmigt: der Staatsrath, Präsident des Niedertheins, Choppin d'Eno uville."

Die Pariser Journale melden, daß sich die Eigenthümer der Kohlenwerke von Anzin entschlossen haben, den Arbeitern den täglichen Aufschlag ihres Lohnes mit vier Saus zu bewilligen.

Die Tribune word am 5. Juli mit Beschlag belegt; dieß schant wegen eines Artikels über die Reise des Königs nach Dieppe gegeben zu seyn.

Am 6. Juli 5Percents Zin Courant geschlossen zu 104 Jr. 10.3 Percents Zin Courant geschlossen zu 77 Jr. 90. Niederlande.

Die Stocoseuront vom 5. Juli meldet nunmehr amtlich die Ernennung des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten Baran Verhoff van Soelen und des H<sup>rn</sup>. Dezel zu niederländischen Bevollmächtigten, um in London mit den Abgeordneten der fünf Mächte über den definitiven Trennungstractat zwischen Holland und Belgien zu unterhandeln.

Am 2. d. M. wurde zu Amsterdam die Gemäldesammlung des verstorbenen H<sup>rn</sup>. de Vos versteigert; der Erlös betrug 22,000 fl.; ein Habbema wurde mit 11,400 fl. bezahlt. Auf einer andern Gemäldeversteigerung gingen ein Mehu für 12,400 und zwei Habbemas für 6000 fl. fort.

Aus Java sind Zeitungen bis Ende Jänner eingelaufen. Zu Meer. 197

gangen. Am 28. fand in Batavia ein heftiges Erdbeben Statt, von welchem die lutherische Kirche sehr beschädigt wurde.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Am 1. d. M. wurde, wie bereits erwähnt, die ordentliche Tagssagung des laufenden Jahres mit den gewöhnlichen Formolläden in der Grafsmühlerkirche zu Zürich eröffnet. H<sup>r</sup>. Bürgermeister J. J. Hess, als Präsident der Tagssagung, hielt die Eröffnungssprache, worin es heißt: „Eidgenossen! Wir leben in einer großen Zeit, in welcher die merkwürdigsten Erscheinungen mit einer bewundernswürdigen Schnelligkeit an uns vorüberziehen. Derjenige, der diese Zeit ergreift, und eben so rein, als thotkräftig, zu heugen versteht, wird den Preis erringen, nach dem wir Alle streben. Findet der große Moment aber ein kleines Geschlecht, so werden die Wogen des Sturmes von allen Seiten über uns hereinbrechen, und auf eines festens Trümmern findet die Menschwelt vielleicht die letzte Spur eines Volkes, das eines besseren Geschickes werth war. Auf dem Wege der strengen Beachtung gesetzmäßiger Formen gewinnen und erhalten wir ferner die Stellung, die uns Schuh gewährt gegen innere und äußere Feinde. Die Unabhängigkeit des Vaterlandes soll dem Eidgenossen stets über Alles gehen. Schon oft war sie gefährdet in Älern und neuen Zeiten. Glücklich rettete sie uns ein gütiges Geschick. Erhalten und schützen wir vor Allem dieses schöne Kleinod eines freien Volkes; es ist mehr werth als alle Güter, über die man sich gewöhnlich streitet. Freuen wir uns, daß in den neuesten Zeiten auch nicht der leiseste Versuch eines Angriffes auf dieselbe gewagt worden ist, und erholten wir daher sorgfältig die Stellung, die uns dabei schützt! — Die Selbstständigkeit und Unabhängigkeit des Vaterlandes wird aber auch gewiss nie angetastet werden, so lange die Eidgenossenschaft ihre legale Stellung in völlerrechtlicher und vortrossmäßiger Beziehung gegen das Ausland nicht verläßt und sich auf diese und auf den festen Willen aller Eidgenossen, denen Freiheit und Vaterland über Alles gehen, zu stützen versteht. Auf ihr beruht das unveräußerliche Recht, sich selbst zu konstituieren und im Innern der Vaterlandes diejenigen Institutionen zu begründen, welche ein Festwerden olsmäßig herbeiführen. Im Innern der Eidgenossenschaft ist nun seit Jahresfrist der verzehrende Flamme der Zwietracht nirgends auf deunruhigende Weise ausgebrochen, und wenn schon einstellige Trennungen und verwerfliche Parteitreiben augenblicklich feindselige Schritte desorgnen ließen, so würde doch gerade durch ein einschließendes Festhalten an der legolen Stellung die Ruhe und der Friede in der Eidgenossenschaft erhalten. Jede andere Erscheinung, die die einzelnen Cantone oder die ganze Eidgenossenschaft zu gefährden scheint, kann vielleicht eben so ohne Nachtheil vorübergehen, wenn wir derselben auf dem nämlichen Wege der Legalität begegnen und streng an derselben halten; und wenn die Unruhe eines fremden.

in namenlosem Unglück herumirrenden, heimatlosen Wandersleute seine ständigen Schritte aus einem ihm gegebenen Asyl in unser Vaterland verleiht, so wird vielleicht auf dem nämlichen Wege am Ende doch entweder Rath oder wenigstens Erleichterung möglich. Ich werde keine Einzelheiten hier heransheben, und selbst der Name der Unglücklichen soll mir heilig seyn, allein es gilt der Ruhe des Vaterlandes, da es rufe ich ernstlich auf zur Beizung des heiligen Herdes, zur Wachsamkeit im eigenen Canton, um die ganze Eidgenossenschaft vor Unglück zu bewahren. Daß zwar auch hier eine Vereinigung aller Eidgenossen zum nämlichen Zwecke wünschbar und nothwendig sei, das ist einleuchtend; allein wie wäre es möglich, eine solche Eintracht zu erzielen, wenn einmal der legale Weg verlassen würde? Einen mehrfachen Schutz gewährt uns also dieser Weg, und wir werden diesen nur dann verlassen, wenn ein anderer legaler Weg uns bundsmäßig wieder geöffnet wird, oder der Starrsinn der Parteien die Beachtung dieses Weges zur entschiedenen Unmöglichkeit macht, wo dann das höchste Gesetz die Erhaltung und Wechselsart des Staates dicte. Ist auch die Bundeshütte, in welcher wir noch wohnen, morisch, geradebüchsig und Einsturz drohend; ist auch die Ueberzeugung allgemein, daß wir einer neuen bedürfen; und daß dieser neu gehaut und eingerichtet sei, — so werden wir doch die alte erst dann gegen die neue umtauschen, wann ein legaler Schluß oder ein haberes Gesetz uns dazu berechtigt. In diesem Sinne ist daher auch die heutige Feierlichkeit der öffentlichen Begrüßung im Namen des Bundes und die darauf folgende Beschworung des Bundesvertrages von 1815 eine bedeutungsvolle, und ich halte überhaupt dafür, daß solche öffentliche Verhandlungen nur dann zu leerer Formlichkeit herabsinken, wenn Glaube und Zutrauen zu dem Geist der Regierungen und zu dem Willen des Volkes verschwunden sind.“ — Der Schluß lautet also: „Gleichwie der ewigen Bunde erneuert, vervollkommen und verbessert werden konnten, so werden auch wir Alle stets dem Fortschritte zum Guten uns geneigt erklären. Erhalte mit Kraft den Geist der Nation, und vermöge ihr es zu thun durch die Form und den Inhalt der Verträge, so hebt ihn durch Euer persönliches vorleuchtendes Beispiel. Es helfen alle Völker und Lamen nur darum nicht wieder empor, weil ihr Geist erstorben war. Ein Gluck, ja das höchste Glück ist es für ein Volk, wenn gute Institutionen seinen Geist im Leben erhalten, und es schützen und kräftigen; allein dieses Glück und die Garantie des Fortschreitens ist nicht ausschließlich in solchen Institutionen zu finden; der Geist seiner Bürger und vor Allem derjenige des Mannes, die an der Spitze der Regierung stehen, entscheidet oft eben so viel. Das Volk erwartet, daß man einen solchen Geist in der Nation hege und pflège; seinem Sinne ist der Begriff der Freiheit,

des Rechtes und der Unabhängigkeit nicht fremd; es läßt darauf, daß mit treuer Gewissenhaftigkeit diese seine höchsten Güter geschützt und bewahrt werden, und dieses ist die größte Aufgabe bei Ordnung aller vaterländischen Angelegenheiten. Ich erkläre die ordentliche Tagssatzung des Jahres 1833 als eröffnet, und lade Sie, hochwohlgeborene, hochgeschätzte Herren, getrene, liebe Eidgenossen, ein, den vorgeschriebenen Bundes eid mit mir abzugeben.“

Gleichzeitig mit der Tagssatzung in Zürich hat sich auch wieder die Conförenz der fünf Cantone auf Einladung des Standes Uri am 26. v. M. in Schwyz versammelt. Die Abgeordneten haben an Bürgermeister und Staatsrath des Standes Zürich, als eidgenössischen Vorort, folgende Erklärung erlassen: „Die Stände Uri, Schwyz, Unterwalden, Basel und Neuchâtel haben seiner Zeit durch ihre Erklärungen vom 9. und 21. März und 10. April d. J. die gewichtigen Gründe dargelegt, die ihnen unterlagen mußten, an der im verfloßenen März nach Zürich berufenen Tagssatzung zu theilnehmen. Jetzt im Augenblicke, wo eine ordentliche Tagssatzung sich versammeln soll, halten sie es für ihre Pflicht, durch Vermittelung des hohen eidgenössischen Vorortes ein abermaliges Wort an diejenigen löblichen Stände zu richten, welche bei dieser Versammlung erscheinen werden. Die ersten Vorstellungen der fünf Stände sind bisher völlig unbeachtet geblieben, ja mit nemem Schmerz haben sie sehen müssen, wie die gemeinsame Bewegung und die förmliche Anerkennung eines sogenannten Standes außer Schwyz die Bünde noch tiefer aufth, welche die Trennung und Anerkennung eines empörenden Theiles des Cantons Basel der Eidgenossenschaft geschlagen hatte. Die fünf Stände müssen also ihre feierliche Erklärung mit allem Nachdruck bekräftigen, daß sie an einer Tagssatzung, in welcher Abgeordnete jener beiden losgerissenen Cantons theile zu erhalten, keinen Antheil nehmen, die Beschlässe einer solchen rechts- und bundeswidrig zusammengeführten Versammlung weder als gültig noch als verbindlich anerkennen werden, und sich alle ihre Rechte feierlich vorbehalten. Bereit, zu Allem mitzuwirken, was die Erhaltung der Ehre und der höchsten Güter des gemeinsamen Vaterlandes erheischen mag, aber auch fest entschlossen, die aus dem bisherigen Bundesvertrag entspringenden heiligen Rechte aufs Kräftigste zu wahren, haben sie ihre Versandtschaften wieder in Schwyz vereinigt und mit Vollmachten ausgerüstet, in Folge welcher die Unterzeichneten heute vorerst die Bekennungen ihrer höchsten Standeshörden den übrigen hohen Mitständen zur Kunde zu bringen, und zugleich diese Stände vor den verderblichen Folgen des bisherigen Verfahrens mit freimüthigem Ernst zu warnen sich erlauben. Schwyz, den 28. Juni 1833.“

Am 15. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverordnungen zu 50 St. in CM. 95; detto zu 40 St. in CM. 86 1/2; Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 125; detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133 1/2; Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 pSt. in CM. 54 1/2; Cono. Münze pSt. —; Bankactien pr. Stück 1233 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton vider von pilat.

Verleger: Anton Str auf sel. Wirtze in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 17. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 15. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Pariser Maß. Wiener Maß.		SW. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nach.	27.423 27.3 26. 29.	+ 15.0	SW.	—
	10 Uhr Abends.	27.417 27.3 26. 1	+ 18.5	SW.	—
		27.419 27.3 26. 6	+ 13.7	—	hell.

## Portugal.

Folgendes ist das motivirte Gutachten, welches der General Solignac in dem am 11. Juni gehaltenen Kriegsrathe abgegeben hat:

„Ich unterstehe lebhaft und stimme für die Frage einer Expedition gegen Lifabon, die, meiner Ansicht nach, ganz ohne Zweifel nicht nur vortheilhaft, sondern entscheidend für die portugiesischen Angelegenheiten sein mußte. Sollte eine solche Expedition inoffen unternehmen werden, so war es nothwendig, daß der Kaiser sie in Person beschleite. Keiner, der zum Gegenheil rief, konnte sein Herkunfthum. Ich bin wegen dieser Aeußerung schon getadelt worden, aber ich widerstehe sie noch einmal und erlaube sie mir zum Verdienst an. Da S<sup>t</sup>. Majestät nicht mit der Expedition gehen konnten, so mußte sie aufgegeben werden. Um indeß zu beweisen, daß ich auf keine Weise die Ehre irgend einer meiner Kameraden compromittiren wollte, dem der Befehl über Oporto hätte anvertraut werden mochten, schlug ich S<sup>t</sup>. Majestät und den Ministern wiederholt vor, daß ich gern die Leitung der Expedition nach Lifabon mit 5000 Mann übernehmen wolle, da ich sehr überzeugt sei, daß ich in drei Tagen nach meiner Landung mich der Hauptstadt bemächtigen würde; daß aber, wenn man um die Sicherheit Oporto's in der Zwischenzeit besorgt sei, ich auch gern den Befehl über die vier zurückgelassenen Truppen übernehmen und mit meinem Kopfe für die Sicherheit dieser heldenmüthigen Stadt und selbst aller unserer festen Stellungen bis hinab zum Landungsplatze haften würde. Was den dritten Punkt betrifft, so beharre ich in dieser Beziehung bei meinem früheren Votum erforderlicher als jemals. Auf die Unerschrockenheit der Truppen bauend, welche die Sache der Constitution verteidigen, wage ich es, zu behaupten, daß wir nicht fünftausend Mann bei einem Durchbrechen der Linien verlieren würden, denn ich kenne die Entschlossenheit der Truppen, die wir zu bekämpfen haben, und bin überzeugt, daß sie in keinem der zwei oder drei verschanzten Lager Stand halten werden, welche ihre Linien unterstützen, sobald sie sich von unseren Colonnen umgangen oder überkragt sehen. Wir ich vor zwei Tagen sagte, der Feind hat nur 13,000 Mann am rechten Ufer des Flusses, da er zwischen 1200 und 1500 nach dem linken Ufer drückt, und wir können ihn mit beinahe 10,000 unserer wackeren Leute angreifen, da alle Armee-corps an der Schlacht Theil nehmen sollen. Außerdem ist der Plan des Angriffes so, daß die Armee durchaus nicht gefährdet wird, da die ganze Bewegung, sollte der Feind einen unerwarteten Widerstand leisten, auf eine bloße Hergewinnung unbekannt werden kann. Da unser linker Flügel immer unter dem Schutze unserer Kan-

nonen auf den Linien oder den Außenwerken bleibt, so werde ich im Stande sein, entweder unsern Vortheil zu verfolgen und dem Feinde eine gänzlich Niederlage beizubringen, oder im schlimmsten Falle ohne beträchtlichen Verlust zu unsern Verschanzungen zurückzukehren. — Wird der Feind geschlagen, wie ich alle Hoffnung habe, daß er es werden wird, so trägt der Soldat der Befreiung herbei bei jedem ferneren Unternehmen den Ruhm seiner Thaten mit sich in die Provinzen und verleiht die gänzlich Niederlage der Maurischen. Er wird dann den Enthusiasmus aller guten Bürger entkinnen, und sie leicht zu den constitutionellen Fäden versammeln. — Aber was kann er jetzt sagen, um den Eifer unserer Anhänger zu machen? Was kann er Anderes sagen, als daß er, um aus Oporto zu entkommen, genöthigt ist, durch einen Kegn von Kugeln und Bomben zu gehen? Ihr Geschwader wird vermuthlich einen Kampf zu bestehen haben. Sollte es auch, wie ich erwarte, siegrich bleiben, so werden die Schiffe doch der Ausbesserung bedürfen, da uns der Hafen von Vizeo versetzt ist, so würden sie deshalb nach England gehen müssen. In diesem Falle könnte ein einzelner feindlicher Briggs alles Landen der Vorräthe verhindern. Sie haben neulich gefehen, daß, als es nur hieß, drei Kanonenboote seien von Mataginhos abgegangen, die Folge davon war, daß wir vier Tage hindurch aller Zufuhren seewärts entbehren. So würden, bei einer Ausföhrung der jetzt beabsichtigten Expedition, die unglücklichen Einwohner Oporto's keine Aussicht auf Hülfe haben, als bis es dem Oberbefehlshaber gelänge, eine genügende Stadt zu sammeln, um den Feind, welcher die Stadt blockirt, zu schlagen. Zwar wünsche ich schließlich, erwarte aber nicht ein solches Resultat. Hauptquartier Oporto, den 11. Juni 1833. Ein getreuer Ausgang nach dem Protocoll des Kriegsrathes. — Solignac.“

Ferner hat der Marschall Solignac ein Schreiben an den Herzog von Braganza gerichtet, welches folgendermaßen lautet:

„Sire! Ew. Majestät gerubten, mich die drei militärischen Fragen mitzutheilen, welche, Ihrem Vorschlag zufolge, Ihren Ministern und den obersten Offizieren der Armee zur Begutachtung vorgelegt werden sollten. Ich glaube, daß der Plan einer Expedition nach Lifabon jedem andern vorzuziehen sei, da er schneller, leichter und entscheidender auszuführen sein würde. Dies war auch die Ansicht fast aller Offiziere, die Ew. Majestät zu Rath zu ziehen für angemessen befanden. Eine so ruhmvolle Expedition konnte jedoch nicht Statt finden, wenn unser erhabener Chef sie nicht in Person beschleite. Die Minister erklärten, daß Sie Oporto nicht verlassen dürften, und Ew. Majestät ließen sich für verpflichtet, dieser Entscheidung beizustimmen. Es mußte daher auf einer Operation

versichert werden, in die ich die größte Hoffnung setze. Anderer Seits war ich vollkommen überzeugt, daß es noch immer angemessen sei, das Wessensalud zu versuchen, und den Plan, den Feind, welcher Oporto blockirt, zu schlagen, nicht eher aufzugeben, bis es sich als unmöglich erwies, ihm eine Niederlage bezubringen. Cw. Majestät werden sich dessen erinnern, was ich die Ehre hatte, Ihnen gestern früh zu sagen, nämlich, daß, wenn es möglich wäre, den Plan eines Angriffs am nördlichen Ufer des Douro anzunehmen, derselbe sorglich ausgeführt werden könnte. Ich war bereit, den Feind anzugreifen, wie ich es stets gewesen bin. Die Truppen der Befestigungsmärsche des Nachts die Linien passirt; der Feind wäre bei Tagesanbruch angegriffen worden, und ich weiß gewiß, daß die Sache sich zu unserm Gunsten entscheiden würde. Aber es wurde anders beschloffen, und der Herr von einer aus allen Ministern und einigen Oberoffizieren und Generalen Cw. Majestät bestehenden Majorsität angenommene Beschluß hat mich, indem er meiner aufs Formlichste ausgeprägten Ansicht entgegen ist, in eine Lage versetzt, in der ich nicht länger bei der Armee bleiben kann. Dieß, so wie ich mich, werden Cw. Majestät anerkennen. Auch wird es Cw. Majestät nicht entgangen seyn, daß aus der dem angenommenen Beschluß als Grund vorgeführten Einseitigkeit hervorgeht, daß die in Oporto zurückbleibende Armee sich in eine Lage versetzt sieht, welche sie zu gänzlicher Unthätigkeit verurtheilt, und daß sie in Ärmern von dem Theil der Armee, welche jetzt unter dem Befehl des Herzogs von Terceira eingeschifft wird, abhangen würde. Kurz Orde protestirt ich und protestire noch gegen eine Operation, in der ich, obgleich sie, wie ich gern glaube, dieß im Interesse der Königin vorgezogen ist, nichts sehen kann, was mich verhinern könnte, sie als die gefahrlichste und nachtheiligste Expedition zu betrachten, die in diesem Augenblick unternommen werden könnte. Da ich sie also aufs Entschlichste mißbillige, so kann ich nicht bei der Armee bleiben, und die Verantwortlichkeit für die Ereignisse und Unglücksfälle, welche daraus entspringen könnten, nicht über mich nehmen. Ich muß noch hinzufügen, Sir, daß ich, nachdem ich die Armee organisiert, nachdem ich alles zur ehrenvollen Beendigung eines in die Länge gezogenen Kampfes vorbereitet habe, nicht mit Ehren an der Spitze der Armee bleiben kann, während Cw. Majestät das Commando über den activen Theil derselben einem andern General anvertraut haben. Dieß sind die Gründe, Sir, welche mich zu meinem tiefsten Leidwesen nöthigen, Cw. Majestät zu ersuchen, daß Sie mir auf irgend eine Weise nach Frankreich zurückzuführen und eine Armee zu verlassen gestatten, die, wie ich erprobt habe, so viele Elemente von Ehre und Patriotismus in sich enthält; diese Trennung ist mir um so schmerzlicher, als ich darauf baute, daß unter diesen Umständen, von mir befehligt, die edle Sache, welche sie mit so viel Muth und Ausdauer vertheidigt haben, siegen und daß ich am Schluß meiner langen militärischen Laufbahn noch diesen Ruhm erringen würde. Ich habe die Ehre, Sir, zu verbarren Cw. Majestät ergebener Diener: Marshall Sotignac. Oporto, 13. Juni.

Hierauf antwortete Dom Pedro in folgendem Briefe:

Mein H<sup>r</sup>. Marshall! Ich habe Ihren vom gestrigen Tage datirten Brief erhalten, in welchem Sie mit der Sie charakterisirenden Offenheit die Gründe anführten, welche Sie zu Ihrem innigsten Bedauern und tiefstem Schmerze bewegen, meine Erlaubnis zu Ihrer Rückkehr nach Frankreich nachzusuchen. Es thut mir das sehr

leid; ich bedauere unendlich, daß Sie zu einem solchen Entschlusse gekommen sind, und ich werde mit dem größten Schmerze Sie von mir gehen sehen. Meine guten Wünsche begleiten Sie überall; meine Dankbarkeit für Alles, was Sie gethan, kann keine Grenzen haben; nicht geringer wird die Dankbarkeit der Königin, meines Sohners, und die der ganzen portugiesischen Nation seyn. Da ich wünsche, Ihnen einen öffentlichen Beweis meiner Hochachtung für Sie und der Art, wie ich die die Sache meiner Tochter und der portugiesischen Nation ansehe, Dienst zu leisten, zu geben, so rechne ich es mir zur angenehmen Pflicht, Ihnen anzuzeigen, daß ich, Namens meiner Tochter, Sie zum Großkreuz des Thums- und Schwerdordens ernannt habe, was, wie ich hoffe, Ihnen Vergnügen machen wird. Ich ergreife diese Gelegenheit, Sie zu versichern, daß ich Ihr wohlgeneyter Freund bin. Oporto, 14. Juni 1833. Dom Pedro, Herzog von Braganza.

Ein Briefwechsel anderer Art ist ein gleichzeitiger, sehr ebenfalls bekannt gewordener, zwischen zwei englischen Offizieren im Dienste Dom Pedros, dem Sir John Mitley Doyle und Admiral Sartorius. Ersterer war bekanntlich abgehandelt worden, den letzteren aus dessen ganzem Schiffe zu arretiren, hatte aber selbst der Befehle gehorchen müssen. Es scheint, daß er in seiner Gefangenschaft noch manche Unannehmlichkeit habe ausstehen müssen, weshalb er denn jetzt den Admiral Sartorius bittet, ihm vor seiner Abreise noch einige Worte der Entschuldigung für jene Behandlung zukommen zu lassen. Der Brief ist überaus höflich abgefaßt. Admiral Sartorius aber antwortet ganz kurz; der Empfang, den Sir John zu Vigo gefunden, als er zur Vollziehung eines Auftrages gekommen, den er, der Viceadmiral, stets als ungerecht, ungeschick und unpolitisch betrachtet habe, sei der gewesen, den er selbst habe erwarten müssen. Der Verhafter sei der Verhaftete geworden. Das eigene Gefühl des Sir John müßte ihm sagen, ob es überhaupt delicat von seiner Seite gewesen, einen solchen Auftrag anzunehmen, welcher die Freiheit und die Ehre desselben Capitäns Sartorius gefährden sollte, dessen Verwundung er hauptsächlich seine Befreiung zu verdanken gehabt, als er in Lifabon aus secret gefesselt habe. Sollten seine (des Admirals) Kameraden jedoch der Meinung seyn, daß dem Sir John zu nahe getreten sei, so stehe er diesem zu jeder Venußgung zu Diensten. — Hierauf antwortete Sir J. Doyle folgendergestalt:

Am besten, Passat in Oporto, den 17. Juni, zu 10 Uhr Vormittags.

Nachdem ich am 13. d. M. ein Billet an Sie geschickt, auf welches mich so eben die Ehre einer Antwort zu Theil geworden ist, wird es mir jetzt zur gebührenden, aber schmerzlichen Pflicht, meiner Seits Cw. Excellenz zu bitten, daß Sie mir die Genuß erzeigen, anzuweisen, als haben Sie von Sir J. M. Doyle, Ritter des Bades- und des Thums- und Schwerdordens, die Höflichkeit erhalten, welcher es bedauert, daß Ihr unerlässliches und unverantwortliches Betragen ihn zu solchen Schritte nöthigt, als dem einzigen, welcher ihm, bei Ihrer bedauerlichen Entfernung von dem Schauplatz Ihrer tapfern Thaten, übrig bleibt. Sollten Cw. Excellenz jedoch, bei reiferer Ueberlegung, Ihre Abreise aufzuehen, sofort nach



Frankreich zu gehen, so werde ich mich sehr glücklich schätzen, Sie zu da Hoy zu der von Ihnen gütigst zu bestimmenden Zeit zu empfangen und Sie zu versichern, daß daselbst Alles Erforderliche für Ihre Aufnahme während der kurzen Zeit Ihres Aufenthaltes in Portugal in Bereitschaft seyn soll. Der Unterzeichnete bedauert sehr, daß Sie ungewöhnliches Verfahren es ihm unmöglich macht, daß er sich die Ehre nehme, sich mit Hochachtung und Wertschätzung zu unterschreiben.

(W. Grelling) ganz gehorsamster Diener etc.

Sir J. Doyle erklärt, daß die Vermittlung des Capitäns Sartorius zu seinen Wünsken in Lissabon im Auftrage des Grafen von Aberdeen, damaligen Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, geschehen sei. — Die Times macht über diesen Briefwechsel folgende Bemerkungen: „Schade, daß zwei so wacker Männer sich auf solche Weise in die Haare gerathen; es sollte Admiral Sartorius auf gleich höfliche Weise den Sir John bitten, annehmen, als habe er ihm den Hals dafür umgedreht. Es erinnert dieß an die Geschichte der beiden Vascognes, die bei Tische in Streit mit einander geriethen, worauf der Eine zu dem Andern sagte: „Säße ich neben Ihnen, so würde ich Ihnen eine Ohefisse geben, also nehmen Sie Sie für gewossen an;“ worauf der Andere erwiderte: „Säße ich neben Ihnen, so würde ich Ihnen das Messer durch den Leib rennen, also halten Sie sich für todt.“

Der Courier enthält folgenden Brief aus Oporto vom 27. Juni, den das genannte Blatt von einer sehr angesehenen Militärperson erhalten haben will: „Die Expedition, welche vor einigen Tagen unsere Küsten verließ, hatte zuerst die lebhaftesten Hoffnungen erregt gemacht. Ein Jeder glaubte, daß man einen unmittelbaren Angriff auf Lissabon beabsichtige, und daß die Besetzung der Hauptstadt sofort dem Streit ein Ende machen werde. 5 bis 6000 Mann der besten ausländischen und Nationaltruppen sollten, wie man vernahm, eingeschifft werden, während Haef auf die Stimmung und Mitwirkung vieler Einwohner Lissabons gerechnet ward. Seitdem es aber mit Bestimmtheit heißt, daß der Angriff auf Lissabon aufgegeben, und statt dessen eine Landung an der Küste von Algarbien beschlossen ist, befürchten Sachkenner die schlimmsten Resultate. Weit entfernt, einen entscheidenden Schlag zu thun, wird die große Expedition, wie man behauptet, nicht einmal eine Diversion bewirken. Sie kann Dom Miguel weder bewegen, von seinem Heere vor Oporto, noch selbst von der Besatzung von Lissabon Truppen zu detachiren, weil, wie die Minister Dom Pedro's sehr wohl wissen, in den Provinzen Algarbien und Alentejo 14,000 Mann Miguelistischer Truppen stehen, diejenigen in der Festung Elvas mitbegreifen. Zwar sind sie nicht vollkommen disciplinirt, doch möchten ihre Zahl und ihr Enthusiasmus mehr als hinreichen, jene beiden Provinzen gegen den Feind zu vertheidigen, und die 2600 Mann, aus denen die Expedition besteht, in eine verwegene Lage zu versetzen. Außerdem ist es hier Keinem unbekannt, daß die Cholera sehr heftig an Bord gewüthet, und viele Offiziere und Leute dahingerafft hat, noch bevor das Geschwader in

See gegangen war. Diese unglücklichen Thatsachen sind nur zu wahr, und haben leider die früheren frohen Erwartungen in ängstliche Befürchtungen umgewandelt.“

Nachrichten aus Lissabon vom 23. Juni zufolge, sah man dort jeden Augenblick einem entscheidenden Ereigniß entgegen. Es fanden in und um Lissabon an Truppen: 1 Bataillon vom 1sten Infanterieregimente (500 Mann), 5 Bataillons vom 1sten Regimente (500 M.), 5 Bataillons Esquadras (2500 M.), 4 Bataillons Realhúsas (1200 M.) und 200 Mann reguläre Kavallerie, zusammen 4900 Mann; die Polizeimacht Lissabons beträgt 1600 Mann.

#### Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 3. Juli wurde die Bill wegen Beschäftigung der Ackerbauarbeiter im Ausfusse beraten. Ein Amendement des Lords Wynford wurde durch 24 gegen 12 Stimmen verworfen und alle Einseln der Bill ohne Abstimmung angenommen. Die Bill in Betreff des Wollenhandels wurde einem besondern Ausschusse zugewiesen und eine von 20,000 Spinne- und Webere unterzeichnete Petition gegen die Bill demselben Ausschusse überwiesen.

In der Sitzung des Unterhauses vom 3. Juli überreichte H<sup>r</sup> W. Brougham eine von 40,000 in den Gewerksfabriken von London und Birmingham beschäftigten Arbeitern unterzeichnete Petition, worin ihm den gedrückten Zustand ihres Handels beklagt und um eine Revision der Jagdgesetze gebeten wurde. H<sup>r</sup> T. Attwood sagte, er wolle sein Leben um Plande sehen, daß eine Veränderung in dem Münzsystem, die Einführung einer Silberwale und die Ausgabe von Einpfunnoten allen Klagen der Gewerksfabrikanten abhelfen würden. (Gelächter). — Als das Haus im Begriffe war, sich in einen Ausschuss über die Bankangelegenheiten zu verwandeln, fragte H<sup>r</sup> Herries, ob das Gerücht gegründet sei, daß der edle Lord beabsichtige, den Theil seines Planes, der sich auf die auf Aktien gegründeten Banken beziehe, ganz zu verschieben. — Lord Althorp erwiderte, daß er einen großen Werth auf den sehr angeregten Theil der Maßregel lege, obgleich er wohl wisse, daß derselbe viele Gegner habe. Namentlich würde die Bankens in den Provinzen sehr dagegen eingenommen, und der Widerstand derselben sei allerdings nicht zu vernachlässigen. Aus allen in dieser Beziehung eingelegenen Erklärungen gehe in der That hervor, daß jene Partei mächtiger wäre, als er — wenigstens sei es wahrscheinlich, daß dieselbe im Stande seyn würde, die Annahme jenes Theiles der Maßregel in dieser Session zu hintertreiben. Er glaube daher — oder vielmehr die Regierung glaube — daß es zweckmäßiger wäre, nicht auf dem Theil des Planes zu bestehen. (Hört! hört!) Er habe daher anzuzeigen, daß es die Absicht der Regierung sei, den ganzen Theil des Planes, welcher sich auf die Bankbanken beziehe, zu verschieben, mit Ausnahme der Bestimmung, wodurch sie zu einem Vergleich in Bezug auf die Stempelgebühren

gezwungen würden. Er müßte hinzufügen, daß er den in Rede stehenden Theil des Planes nicht aufgab, weil er sich im Unrecht gläubte, oder weil er durch die dagegen vorgebrachten Argumente überzeugt worden sei, sondern — die Wahrheit zu sagen — weil er nicht im Stande sei, denselben durchzuführen. (Gelächter.) — Nachdem das Haus den Ausschuss gebildet hatte, trug H<sup>r</sup>. Clay als Amendement zur vierten Resolution darauf an, daß die der Bank bisher bewilligte Provision für die Zahlung der Zinsen der öffentlichen Schuld und für andere dem Publicum zu leistenden Dienste aufhöre, und daß die Bank solche Umsätze ohne Entschädigung übernehmen solle. Die Vortheile, welche die Bank aus ihrem Monopole zöge, wären so groß, daß es unbillig sei, für die Regierungsgeschäfte noch eine besondere Entschädigung zu verlangen. Lord Althorp widersetzte sich diesem Amendement, indem er bemerkte, daß das mit der Bank getroffene Arrangement zwar vortheilhaft für dieselbe sei, aber doch den Actionären nicht mehr als 6 pCt. Zinsen von ihrem Capital verschaffen würde; unter solchen Umständen könne man nicht verlangen, daß die schon bedeutend herabgesetzte Entschädigung für die Regierungsgeschäfte ganz gestrichen werde. — H<sup>r</sup>. M. Attwood schloßerte das mit der Bank getroffene Abkommen als höchst nachtheilig für die Interessen des Publicums, und stellte seiner Seits das Amendement, daß ein besonderer Ausschuss ernannt werde, um zu untersuchen, was man der Bank billiger Weise für die Verwaltung der öffentlichen Schuld, und was sie dagegen billiger Weise dem Publicum für das ihr bewilligte Monopol zahlen müsse. — H<sup>r</sup>. Clay nahm sein Amendement zurück, und schloß sich dem des H<sup>rn</sup>. Attwood an, welches von den H<sup>rn</sup>. Robinson, Wallace, Waring, P. Thompson, Lord Althorp und Lord J. Russell bekämpft wurde. Alle Arrangements mit der Bank, sagten sie, würden durch die Niederschlagung eines solchen Ausschusses verjögert werden, und die ganze Frage nicht mehr in dieser Session erledigt werden können. Sir H. Parrell und H<sup>r</sup>. Grote unterstützten das Amendement. Ersterer aus dem Grunde, daß eine fernere Prüfung und reiflichere Ermüdung notwendig sei, bevor man ein so wichtiges Abkommen, mit dessen Bedingungen alle Welt unzufrieden sei, abschliesse; und letzterer, weil er glaubte, daß die Niederschlagung des Ausschusses ein Mittel seyn würde, die Bank zu besseren Bedingungen zu veranlassen. Nach einer kurzen Entgegnung der H<sup>rn</sup>. Clay und Attwood wurde zur Abkündigung geschlossen, welche folgendes Resultat ergab: Für das Amendement 88, gegen dasselbe 176 Stimmen; Majorität 88 Stimmen. Die vierte, fünfte und sechste Resolution wurden sodann ohne weitere Debatte angenommen, und die Verleghungslast auf den folgenden Tag verschleht.

In der Sitzung des Oberhauses vom 4. Julilgte Lord Lyndhurst dem Hause eine Bill in Bezug auf das von dem bekannten H<sup>rn</sup>. Thellusson hinterlassene

Vermögen vor. Er bemerkte, daß die von der Thellusson'schen Masse veranagabten Kosten sich bereits auf 100,000 Pf. St. beläufen; und daß, die sämtliche Grundstücke und Güter in einen nießbrauchlichen Zustand versetzt seien, die Kosten noch 2 bis 300,000 Pf. St. betragen würden, mit Ausschluß der Zinsen auf die Vorkasse. Man könne daher annehmen, daß, bevor irgend ein Vortheil aus den Gütern gezogen würde, die Kosten sich nahe an eine halbe Million Pfund Sterling belaufen dürften. Der Redner ließ sich darauf in einige Details über das Testament des H<sup>rn</sup>. Thellusson ein. Der Testator, sagte er, sei bei der Verfügung über sein Eigenthum höchst ungerecht zu Werke gegangen. Er habe seine Söhne und Enkel enterbt, um einem späteren Nachkommen sein ganzes Vermögen zu hinterlassen; und in Ermangelung eines solchen solle daraus ein Fonds zur Abbezahlung der Nationalschuld gebildet werden. Das Testament gründe sich lediglich auf Eitelkeit, da der Testator seinen Stolz darin gesucht habe, ein außerordentlich reiches Majorat zu gründen. Durch die später von seinem Enkel und gelehten Freunde (Gräfin von Eldon) eingebrachte Will sei fortan eine solche Verfügung über das Vermögen unmöglich gemacht worden. Man habe allgemein geglaubt, daß durch das Testament des H<sup>rn</sup>. Thellusson ein ungeheures Vermögen angeschafft werden würde. Wie stände es aber um diese vermuthete Anbäufung? Es wären jetzt seit dem Tode des H<sup>rn</sup>. Thellusson 35 Jahre verstrichen, und die Anbäufung, von der man so viel gesprochen habe, belaufe sich auf nichts oder wenig mehr als nichts. Im Jahre 1803, kurz nach der Errichtung des Testaments, habe das jährliche Einkommen des Vermögens sich auf 23,900 Pf. St. belaufen, und im Jahre 1832, also nach Verlauf von 30 Jahren, betrage es nicht viel mehr als 24,000 Pf. St. Die jährliche Durchschnittseinnahme von den liegenden Gründen habe 14,000 Pf. St. betragen, wovon die Verwaltungs- und Gerichtsosten im Betrage von 3000 Pf. St. abgezogen werden müßten, so daß sich dieses jährliche Einkommen auf 11,000 Pf. St. beschränke; und es sei kein Ansehn vorhanden, diese Summe vergrößert zu sehen, wenn das jetzige Verwaltungssystem beibehalten würde. In der jetzt einzubringenden Bill schlage er vor, daß unter der Leitung des Kanzleigerichts, welches dem Oberhaupt der Familie des Testators die in Rede stehenden Güter zum Vortheile der Familie verpachtet würden, und daß die Oberhäupter der Familie das Recht haben sollte, die Districte und Grafschaften zu bestimmen, in welchen das angeschaffte Capital zum Ankauf von Ländereien verwendet werden solle. Wenn Ihre Herrschlichkeit es für verträglich mit ihrer Pflicht hielten, diese Bill zu unterstützen, so würden Sie Personen, die sehr hart behandelt worden wären, einen großen Dienst leisten. — Der Lordkanzler sagte, er erkläre, sich mit den Ansichten des ehen und gelehten Lords vollkommen einverstanden, und sei sehr bereit, den Antrag zur Einbringung einer solchen Bill zu unterstützen. Eines Zehlers in

der Form halber, konnte Lord Lyndhurst nicht sogleich die Erlaubniß zur Einbringung der Bill ertheilen, und mußte seinen diesfälligen Antrag auf den folgenden Tag verschieben.

Das Unterhaus beschäftigte sich am 4. Juli schon in seiner Mittags-Sitzung, welche sonst ausschließlich den Bittschriften gewidmet ist, mit der Bill über die zeitlichen Besitzthümer der irischen Kirche. Hr. O'Dwyer machte neuerdings den Versuch mit einem Amendement, durch welches das Haus die Ausschließung der irischen Erzbischöfe und Bischöfe vom Oberhause aussprechen sollte. Er ließ es aber nicht zur Abstimmung kommen, sondern erklärte nur, er werde den Gegenstand bei der nächsten Kirchenreform-Bill (Belächter) wieder zur Sprache bringen. — Die Bill wurde bis zur Ächten Clause geführt und die weitere Debathe auf den Nachmittag verschoben, wo aber anderweitige Geschäfte die Wiederaufnahme verhinderten. — In der Abendsitzung trug Hr. Toole auf eine Adresse an den König an, um St. Michael zu erlauben, der Bononer Universität das Incorporationserknt zu verleihen. Er bemerkte, daß es im Interesse der zahlreichen Classe der Disfenters liege, nicht länger von jenen Extern ausgeschlossen zu bleiben, welche jetzt nur durch Mitgliedschaft der bestehenden Kirche vertheilt werden konnten; jedoch wünschte er nicht, daß die Bononer Universität das Recht haben solle, Grade der Theologie und Theologie zu ertheilen. — Lord Althorp erlaubte um Zurücknahme des Antrages, da die Regierung sich gerade jetzt mit diesem Gegenstande beschäftige. Hr. Toole ließ sich nach einigem Widerstande dazu bereit finden. — Ein Antrag des H<sup>rn</sup>. Phillips wegen Niederlegung eines Ausschusses wegen Prüfung des Wahlverfahrens in Liverpool wurde durch 166 Stimmen gegen 82 genehmigt.

In der Sitzung des Oberhauses vom 5. Juni kam der Antrag des Lord Lyndhurst wegen des Theilhabens des Vermögens zur ausführlicheren Erörterung. Lord Eldon bemerkte, daß der Fall überaus wichtig sei. Es handelte sich hier um Umschlag eines Testaments, welches durch richterlichen Ausspruch für ein gültiges anerkannt worden sei. Man müsse nothwendig alle Parteien vorladen, ehe man die Erlaubniß zur Einbringung einer solchen Bill ertheilen könne. Der Lord Wynford, Shaftesbury und Ellenborough widersetzten sich ebenfalls dem Antrage; der Herzog von Wellington und der Graf Grey trafen zur Vertheidigung desselben auf. (Bei Abgang der Post war die Debatte noch nicht beendet.)

Das Unterhaus setzte in seiner Sitzung vom 5. Juli die Beratungen im Ausschusse über die Bill in Betreff der weltlichen Besitzthümer der irischen Kirche fort und erledigte sämmtliche 161 Clauseen ohne erhebliche Debatte.

Der Sergeant H<sup>r</sup>. Law ist zum Recorder von London gewählt worden.

Zu Nro. 198

In der Gerichtssitzung in Old Bailey vom 4. Juli wurde zum Verhör eines gewissen George Jurzey geschritten, der angeklagt war, auf zwei Polizeibeamt bei dem Auslauf in Coldbath-Fields geschossen zu haben. Das Verhör dauerte fast den ganzen Tag über. Nachdem die Geschwornen eine Stunde lang berathschlagt hatten, erklärten sie den Angeklagten für nicht schuldig. Dieses Verdict wurde von dem vor dem Gerichtshofe versammelten Volkschaufen mit jubelndem Beifall aufgenommen.

Nach dem 1. October werden die Einkünfte des Viertelsjahres vom April bis Juni 1833 in Vergleich mit demselben Vierteljahre 1832 einen Ueberschuß von 300,000 Pf. abwerfen, trotz der Verminderung der Abgaben von Baumwolle und Seife. — Nach demselben Blatte ist in der Grafschaft Kilkenny (Irland) der Befehl angelangt, alle diejenigen, welche in Gemäßheit der Acte über die irischen Unruhen gefangen gesetzt worden seien, unverzüglich in Freiheit zu setzen.

Nach einem Schreiben aus Cowes im October ist Lord Durham am 4. Juli in seiner Austergracht, begleitet von seiner Gemahlinn und zwei seiner Töchter, nach Antwerpen abgegangen, um dem König Leopold einen Besuch abzulassen.

Consols am 5. Juli 90 $\frac{1}{2}$ , 90.

#### Frankreich.

Einer zu Paris eingetroffenen telegraphischen Depesche zufolge, war die Fregatte *Agathe* (an deren Bord sich die Frau Herzogin von Berry nach Palermo eingeschifft hat) am 26. Juni fünf Lieues von Carthago in offener See gesehen worden.

Am 8. Juli um  $\frac{1}{4}$  Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 40. 3 Percents 77 Fr. 75.

#### Niederlande.

Das Journal de la Haye vom 6. Juli meldet, daß Ihre königl. Hoheit die Prinzessin Friedrich der Niederlande glücklich von einem Prinzen entbunden worden. Der Hauptstadt wurde dieses Ereigniß durch 101 Kanonenschüsse angezeigt. — Das Dampfschiff *Zurinaam* wird, wie man vernimmt, die niederländischen Bevollmächtigten Debel und Verhoff van Zoelen nach London bringen.

Brieflichen Nachrichten zufolge ist in Rotterdam die Cholera wieder ausgedrohen; sie war indeß nicht sehr bedrohlich, denn von 30 Menschen, die vom 20. Juni bis 3. Juli befallen wurden, starben nur 5.

#### Preussland.

In der Sitzung der zweiten Kammer der badischen Stände vom 9. Juni verlas der Vizepräsident Dattlinger folgenden Rescript: „Leopold, von Gottes Gnaden, Großherzog von Baden, Herzog von Jägerndorf. Nachdem sich die zweite Kammer Unserer getreuen Stände in ihrer Dankadresse auf Unsere Eröffnungsrede eine über den Inhalt der Bundesbeschlüsse vom 23. Juni v. J. beruhigende Zusicherung von Uns erbitten, und nachdem Wir hierauf diese Zusicherung mit einem keinem Zweifel

Raum lassenden Bestimmtheit und mit der beifügigten Erwartung gegeben haben, daß die Kammer hier ihre vollständige Beruhigung finden werde, konnten Wir in keiner Weise annehmen, daß irgend ein Mitglied dieser Kammer, auf öffentlichem oder verdecktem Wege, auf diesen Gegenstand zurückkommen werde, und mußten voraussetzen, daß, wenn es gegen alles Vermuthen doch geschehen sollte, die Kammer im Vertrauen auf Unser gegebenes Wort unbedingt zur Tagesordnung übergehen werde. Unser Vertrauen ist getäuscht, und dieser Gegenstand auf eine Weise, die Wir nicht näher bezeichnen wollen, abermals in der Kammer zur Sprache gebracht, darauf ein Vorschlag gemacht, und dieser zum Beschluß erhoben worden, der, nach seiner zur Oeffentlichkeit gelangten Fassung, sofern hierin auf die Dankadresse Bezug genommen ist, eine Mißachtung Unseres künftlichen Wortes in sich schließt. Könnten Wir die Ueberzeugung haben, daß solche ursprünglich beabsichtigt gewesen, ja, hätten Wir nicht die vollständige Ueberzeugung, daß die Mehrheit der Kammer dem Vorschlage nur darum beigetreten sei, weil sie in der Meinung stand, daß er lediglich eine Beruhigung bei der von Uns ertheilten Zustimmung enthalte, was auch von einem großen Theile der Mitglieder öffentlich und von allen Seiten ausgedrückt worden ist, und konnte es endlich bei dem Gange der mündlichen Verhandlung nicht so leicht geschehen, daß ein Vorschlag mehr nach seinem Einzelnen als nach der Wortstellung, die bei genauerer Erwägung einen verschiedenen Sinn darbietet, aufgefaßt, und dadurch ein den Absichten zuwiderlaufender Beschluß herbeigeführt werde, so würden Wir die Mittel zu ergreifen uns aufgefordert glauben, welche im anderen Falle die Pflicht Uns geboten hätte. — Aber auch bei dieser Ueberzeugung sehen Wir uns veranlaßt, den Nachschuß des gedachten Beschlusses, besagend: „und die in letzterer angesprochenen Bestimmungen wiederholt dahin auszusprechen, daß eine die Verfassung verletzende oder die verfassungsmäßigen Rechte beschränkende Auslegung der Bundesbeschlüsse rechtlich nie geschehen könne“ als mit den früheren Vorgängen unverträglich und ein widriges Mißtrauen offenbarend, schlechthin ungeeignet zu erklären. Uebrigens haben Wir das Vertrauen zu Unseren getreuen Ständen, daß sie nunmehr sich mit den ihnen von Uns gemachten, das wahre Interesse des Landes berührenden Vorschlägen hauptsächlich beschäftigen, und ihre Berathung so beschleunigen werden, daß Wir mit dem letzten Auguß dieses Jahres die Sitzung schließen können. Gegeben zu Karlsruhe in Unserem großherzoglichen Staatsministerium den 7. Juli 1833. Leopold v. Wintter. Auf höchsten Befehl S<sup>te</sup> königl. Hoheit des Großherzogs: Buchler. — Nach langer Berathung, über deren Art und Gang wir uns weitere Mittheilung vorbehalten, beschloß die Kammer, mit 28 gegen 26 Stimmen zur Tagesordnung überzugehen. — Hierauf verlas S<sup>te</sup> Durlinger nachstehendes an ihn als Vicepräsident gerichtetes Schreiben des Chefs des

Ministeriums des Innern: „Hochwohlgeborener S<sup>te</sup> Reichsrath, hochzuverehrender S<sup>te</sup> Vicepräsident! Der Inhalt und die Tendenz der Motionsbegründung des H<sup>rn</sup> Abgeordneten von Rottetz hat die Regierung in ihrem Innern verlegt, aus Gründen, die ich hier zu wiederholter unterlasse. Es lag außer der verfassungsmäßigen Gewalt der Regierung, diese Begründung zu verhindern, deswegen wurden Schritte gethan, den H<sup>rn</sup> von Rottetz in Privatwegen zu vermögen, von solcher abzustehen. Es wurde ihm Alles gesagt, was ihm im Interesse des Landes gesagt werden konnte; es wurde ihm vorgelegt, daß er selbst dem Interesse dessen, was er die gute Sache nennt, schade; indem er nur die Leidenschaften aufzureißen und weitere unangenehme Maßregeln hervorrufe; daß er möglicher Weise die Regierung gegen die Kammer, die Kammer gegen die Regierung aufrege, daß er dadurch für nichts und wieder nichts Jenseit, und am Ende gänzlich die Spaltung herbeiführen konnte, und zwar gegen den Willen des Volkes, welches sich gegenwärtig in einem Zustande der Ruhe und der Aufmerksamkeit befindet, so weit solche zu irgend einer Zeit erreicht werden könnten, und welches daher nichts Anderes wünscht und wünschen kann, als daß seine wahren Interessen in Uebereinstimmung und in Eintracht mit der Regierung berathen werden mochten. Alle Vermuthungen waren umsonst; die Regierung hat aber gethan, was sie thun konnte. Nun blieb ihr nur noch Ein Mittel übrig, den gefährdevollen Folgen dieses Vorganges zuvorzukommen, nämlich den Druck dieser in der Kammer selbst gefaßten Motion zu unterlagen. Sie gründet diese Besorgnis auf den Bundesbeschluß vom 16. Auguß 1824 und auf das Gesetz über die Polizei der Presse. Zu diesen gesetzlichen Gründen kommt noch hinzu, daß die verehrliche Kammer die Motion des S<sup>te</sup> von Rottetz auf sich hat beruhen lassen, mithin deren besonderen Druck zum Beduße ihrer Berathungen nicht braucht, derselbe daher zu diesem Zwecke überflüssig ist. Es kommt ferner hinzu, daß der Beschluß der Kammer, der ihnen Druck angedröht hat, ohne alle Discussion, welche von mehreren Mitgliedern dringend verlangt worden, am Schluß einer langen Sitzung in Eile abgefaßt worden ist. Endlich gewinnt dieser Beschluß in den Augen der Welt einen Schein, den ich nur verübe, weil ich überzeugt bin, daß die wichtigsten Motive der im Augenblicke sich die Möglichkeit einer gewissen Deutung gedacht haben. Den Druck der Motion in den Kammerprotocollen in der ordnungsmäßigen Folge wird die Regierung nicht hindern. Aus diesen Gründen gebe ich mich der Hoffnung hin, daß die verehrliche Kammer sich bei dieser Erklärung beruhigen werde; und bitte zugleich um gefällige Rücksicht, daß ich im Gefälligen dränge erst heute dieses Schreiben an Sie erlasse. Hochwohlgeb. v. Wintter. Carl v. Ruhr, 8. Juli 1833.“ Nach einer beständigen Debatte wurde auf den Antrag des Abgeordneten Moritz des einzigen, der Unterstützung gefunden, dieses Schreiben zur Berathung in die Vortheilungen verwiesen.

Am 16. Juli war zu Wien der Mitteleis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C<sup>W</sup>. 95; 1/2  
 detto        detto zu 4 pCt. in C<sup>W</sup>. 85; 1/2  
 Darlehn mit Verloof, o. J. 1820, für 100 fl. in C<sup>W</sup>. 195; 1/2  
 detto        detto v. J. 1821, für 100 fl. in C<sup>W</sup>. 137; 1/2  
 Wiener-Stadtdanco-Schuldt. zu 2; 1/2 pCt. in C<sup>W</sup>. 54; 1/2  
 Conv. Münze pCt. —

Hanfsaction per Stück — in C<sup>W</sup>.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Österreichischer Beobachter

Donnerstag, den 18. Juli 1833.



Mercurlogische Beobachtungen vom 16. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.45	23.3	st. 68°	
	3 Uhr Nachm.	27.42	28	2	
	10 Uhr Abends.	27.48	28	2	
			+ 13.0	WNW. schwach.	Wolken.
			+ 18.0	SW. —	fröh.
			+ 12.0	SW. mittel.	

## Portugal.

Der Standard vom 6. Juli meldet: „Wir haben officielle Documente über die Wegnahme eines portugiesischen Schiffes, welches unter englischer Flagge segelte, durch den Gouverneur von Peniche aus der Höhe dieses Hafens, erhalten. Das Schiff heißt Eugénia, commandirt vom George Wilson, führt 13 Kanonen und wollte zur Expedition, die nach Algarien gefeget ist, hinaus. Die Namen der Officiere, so viel wir sie aus dem portugiesischen Bericht entnehmen konnten, sind: Andrew Anderlan, C. Arch, C. Samuel Evans, John Gray Woodward, Leutenants; Hamilton Aldison (Acheson?), Chieurg; John Fisher, Proviantmeister. Der Schooner war von 90 Köpfen bemannt. Die Gefangenen erzählten dem Gouverneur von Peniche, daß zwei andere weit größere Schiffe im Begreife ständen, aus England abzufahren und zur Expedition zu ziehen. In dieß die Reuterthat, welche durch das Verstum des Unterhaukes und durch die Rede vom Throne verkündet worden ist.“

Die französischen Blätter theilen eine Convention über die Bildung einer polnischen Legion im Dienst Portugals mit, wovon hier die Hauptpunkte folgen: Der Marquis von Loulé, Minister der auswärtigen Angelegenheiten, in Kraft der ihm von dem Herzog von Braganza verliehenen Vollmacht, einer Seits, und der General Joseph Bem, Commandant des Artilleriecorps der polnischen Armee anderer Seits, sind übereingekommen: Die Regierung Ihrer königl. Majestät nimmt das Corps polnischer Truppen unter dem Titel: Legion der Königin Maria, in ihren Dienst. Die Officiere und Unterofficiere sollen Polen, aber die gemeinen Soldaten können theils Polen, theils Deutsche oder Franzosen seyn, da die Sprachen dieser beiden Nationen den polnischen Offizieren und Unteroffizieren nicht fremd sind. — Die Legion wird die Uniformen, die von den polnischen Reglements für jede Waffe bestimmten Unterscheidungszeichen der Grade und die Farben beibehalten. Sie wird den französischen Militärgesetzen unterworfen seyn. — Das Commando der Legion wird demjenigen polnischen General gegeben werden, der sie organisirt haben wird. — Die Polen sollen alle bürgerlichen Rechte genießen, deren nationalisirte Fremde genießen können. Die Organisation und der Sold sollen dieselben seyn, wie für die Truppen Ihrer königl. Majestät. — Die Exercir- und Manoeuvr-Reglements sollen mit den portugiesischen übereinstimmen. Die Commandowörter sollen polnisch seyn. — Nach der Wiederherstellung der gesetzlichen Gewalt in Portugal kann die Legion im Lande bleiben so lange sie will, und hier als abgesonderetes, für sich bestehendes Corps. Im Falle sie die Absicht haben sollten, Portugal zu verlassen, verpflicht-

et sich die Regierung, den dieselbe bildenden Militärs die nothigen Fonds zu liefern, um sich nach demjenigen Hafen zu begeben, welchen ein aus dem General und Corpschef der Legion zusammengesetzter Kriegsrath bezeichnen wird. Es versteht sich, daß die Absicht der Legion nur nach der Einnahme von Lissabon Statt finden kann. — Die verwundeten Militärs sollen ein Recht auf die Belohnungen und Pensionen haben, welche den portugiesischen Militärs bewilligt sind. Die Familien der Verwundeten und der Verstorbenen sollen dieselben Vortheile genießen. — Die portugiesische Regierung wird Alles liefern, was der Legion nothwendig ist, um nach dem Kriege eine Militärschule zu begründen. Diese Schule wird von einem höheren Offizier geleitet werden. — 24 junge Polen sollen in die Militärschule aufgenommen, und wenn sie daselbst ihre Studien vollendet haben, gleich den gekornen Portugiesen in das Corps der portugiesischen Marine eintreten, wofür Meiden fallen, so lange sie es für passend finden. Die Legion der Königin muß vor dem 31. Juli l. J. gebildet seyn; das Maximum der Corps, die solche ausmachen, darf nicht über 3200 Mann und das Minimum nicht unter 1600 Unteroffizieren und Soldaten seyn. Nach Verfluß dieses Jahres soll es ohne besondere Ermächtigung der Regierung nicht mehr gestattet, jemand aufzunehmen, und wenn in der oben bestimmten Zeit das Minimum nicht erreicht ist, so soll diese Convention als nicht bestehend betrachtet werden, selbst wenn ein Theil der Mannschaft schon angeworben wäre. Geschlossen zu Oporto, 19. Mai 1833. (Unters.) General Bem. Marquis von Loulé. Besigtigt und ratifizirt, Oporto, den 22. Mai 1833. (Unters.) Dom Pedro, Herzog von Braganza.

Dom Pedro hat folgende Proclamation erlassen, welche man im Miquelischen Lager, an den beiden Ufern des Douro und längs der ganzen Küste verbreiten ließ: „Portugiesen! Eure Abtheilung der Freiheitsarmee ist im Verfall, unter meinen Befehlen eurer Treue und Ergebenheit waren die Königin Dona Maria, eure gesetzmäßige Herrscherin, und gegen die constitutionnelle Charta zu Hülfe zu kommen. Zu den Waffen, Portugiesen! vereinigt euch mit den Tapfern, welche zum Aufzuge der Tränke ausziehen. Ihr werdet bei ihnen arbeitsame Hülfe finden, um despotische Behörden zu entwaschen. Wer in der Radwelt leben will, darf sich nicht scheuen, für das Vaterland zu sterben! Hört mit, eurer Königin den so unwürdig usurpirten Thron wieder zurückgeben. Die Zeit ist losbar; reißt euch unter die Fahne der Ehre und Treue; fürchtet nichts; welches aus bisher euer Meinung gewesen seyn mag, zählt auf den Edelmut einer liberalen Regierung, welche den innern Feinden, die Wohlfahrt der Nation, so wie die gesetzmäßige Freiheit schützen wird. Zu den Waffen, Portugiesen! Es lebt die-

Königinn! Es lebe die Charte! Den 15. Juni 1833. Dem Pdr o, Herzog von Braganza."

### Brasilien.

Aus Rio de Janeiro wird vom 15. April gemeldet: „Wir sind hier in steter Erwartung der Ereignisse in Minas, wo ein Aufstand in Ouro-Verco statt fand, an dessen Spitze sich das Militär befindet. Unter dem Vorwande Dem Pedro II. jurdiziramen, und angeblich aus dem Schutze des Kaisers Dem Pedro II. und der Constitution, scheint der wahre Zweck dieser Partei die Republik zu sein, zu der ein Mitglied der Regentchaft leider sich zu neigen scheint. Die jetzt haben sich alle übrigen Municipalitäten der Regierung treu erwiesen, jedoch ist der Präsident der Provinz verjagt worden, und haben die Anführer einen neuen Präsidenten eingesetzt. Die Nationalgarde der Provinz sind überall unter den Waffen; hoffentlich endet es dennoch friedlich. — Hier sind die Kamern zur Befestigung der Uebelstände, welche das Kupfergeld hervorbringt, versammelt; und durch sie behält die Regierung auch einige Kraft, so wenig nämlich die Regalität noch etwas gilt. — Wir sind seit 6 Wochen ohne neueren Nachrichten von Europa, da das Februar-Paket bis her noch fehlt.“

### Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 5. Juli stellte Lord Althorp den Antrag, daß sich das Haus der Tagesordnung gemäß, in einen Ausschuss zur Erörterung über die sogenannte *Factories Bill* (Factory-Bill) wegen Regulierung der Arbeitsstunden der Kinder in den Fabriken verwandeln solle. Lord Althorp (der Kanzler der Schatzkammer) schlug als Amendement vor, die Bill an einen Specialausschuss (Select committee) zur Prüfung zu verweisen, blieb aber mit seinem Vorschlag in einer Minorität von 23 Stimmen, indem sich 164 Stimmen dagegen und nur 141 dafür erklärten. — Die Times vom 6. d. M. äußert sich hierüber folgendermaßen: „Das Ministerium hat gestern Abends durch die unliebe Hartnäckigkeit seines Führers im Unterhause eine der schmachlichsten Niederlagen erlitten, die allmählich seinen Character beeinträchtigen müssen, wenn sie auch die Stabilität desselben nicht soogleich erschüttern. Lord Althorp möchte nach allen den Debaten, die bereits über die Maßregel statt gefunden haben, den Antrag, daß die Bill zur Regulierung der Arbeitsstunden der Kinder in den Fabriken, anstatt den gewöhnlichen Gang zu nehmen, einem Specialausschuss zur Prüfung überwiesen werden solle, und wurde durch eine Majorität von 23 Stimmen überstimmt. Es ist schwer zu errathen, was den eben Lord bewegten haben mag, der schleunigen Annahme einer Maßregel so hartnäckigen Widerstand entgegenzusetzen, über deren Zweckmäßigkeit die Meinung des Landes entschieden ist, und hinsichtlich deren schließlich in irgend einer andern Verammlung, als im Unterhause, 141 Männer gefunden werden dürften, welche noch etwas dagegen einzuwenden haben könnten. Die Manufakturbill hätte, unseres Erachtens, nicht im Mindesten zu einer Ministerialfrage gemacht werden, noch hätte Lord Althorp bei dieser Debatte auf irgend eine Weise der merkbarer als jedes andere Mitglied hervortreten sollen. Wahrscheinlich, der edle Lord hat ein wunderbares Talent an den Tag gelegt, ein Feld auszufindern, um sich darauf schlagen zu lassen!“

In dem nunmehr publicirten Bericht der Factory-Commission wird vorgeschlagen, daß Kinder unter 13 Jahren täglich nur 8 Stunden arbeiten sollen, während Kinder, welche über dieses Alter hinaus sind, angehalten werden können, täglich doppelt so lange zu ar-

beiten. Als Nacht soll die Zeit zwischen 10 Uhr vor Mitternacht bis 4 Uhr früh angesehen und für den Tag also 18 Stunden angenommen werden, während welcher Zeit die Kinder in Fabrikenräumen beschäftigt werden können. Kinder von 13 Jahren sollen für vierzehnjährige gerechnet werden. Der Actio macht darüber folgende Bemerkungen: „So scheint es denn, daß der geistigen Fortschritte dieser Philisophen nicht genügen; sie meinen, daß der Körper eben so schnell fortgeschritten sei. Die Auktionen, welche den Gregorianischen Kalender ablesen, rücken doch nur 12 Tage vor; die weissen Mitglieder der Factoreicommission reagen nicht das geringste Bedenken, mit einem einzigen Tag ein ganzes Jahr zu überspringen. Ihrer Eintheilung von Tag und Nacht ist eben so falsch. Sie möchte allenfalls für die jungen Estimos oder andere Volksstämme in der Nähe des Poles passen, ist aber, auf Englands Breitengrade angewendet, durchaus verkehrt. Ist es etwa um 10 Uhr Nachts oder um 4 Uhr Morgens im Monat December taghell? Und ist es passend, daß Kinder von so jartem Alter in diesen finsternen und späten Stunden der Nacht auf den Landstraßen ihren Weg von und nach Hause machen sollen? Als man zuerst davon hörte, daß eine Commission in der verschiedenen Aderbaudisziplin geschickt werden sollte, um zu untersuchen, ob es sich mit dem moralischen und physischen Wohl der Kinder vertrage, daß sie täglich 16 Stunden lang harte Arbeit in den Fabriken verrichten, hielt jeder der Enkührer dies für einen bloßen Vorwand, um die Taschen einiger bursigen und querulanten Günstlinge mit Geld zu spülen. Und die von Lord Althorp schaffung ausserordentliche Entschärfungsweise zeigte deutlich, daß dies allein der Zweck sein konnte. Dieß mit der von dem Ministerium ertheilten Versicherung, daß es Einschränkungen und Vorsichtsmaßregeln bewirken wolle, zusammen gehalten, wäre Grund genug zur Verwerfung gewesen; aber er ergriff sich nun auch, daß die Maßregel mit einem weit abschüchlicheren Kalter, als bloß leichtsinnige Verschwendung, gepaart war; sie strotzt von Betrug und Täuschung, und steht geradezu mit der von ihren Beförderern vorgegebenen Humanität und Barmherzigkeit im Widerspruch. Laßt sich wohl ein größerer Verstoß gegen die Menschlichkeit denken, als daß man ein vierzehnjähriges Kind, zu körperlichmühsamer Arbeit in den Factoren verurtheilt, und daß man ein Kind unter diesem Alter nur darauf ein wenig achtet, um es nachher, wenn es etwas älter ist, um desto mehr nacharbeiten zu lassen? Doch die Sache bedarf seiner weiteren Erörterung. Die Commission konnte nur dazu dienen, die menschensfreundlichen Absichten der Verfasser der Factorenbill zu verzerren, und Täuschung und Betrug leuchteten an dem Bericht so klar hervor, daß er seinen Zweck gänzlich verfehlen muß.“

Consolis am 6. Juli 90%.

### Frankreich.

Der Kriegsminister Marschall Soult ist am 7. Juli Nachmittags nach den Bädern von Mont d'Or abgereist, wo er zwei bis drei Monate zu verweilen gedenkt. — Der Moniteur vom 8. enthält die königliche Ordennanz, kraft deren der Generallieutenant Graf Sebastiani, während der Abwesenheit des Marschalls Soult, mit dem Portefeuille des Kriegsministeriums beauftragt wird.

Ueber die Vorfälle in Straßburg meldet ein Schreiben aus dieser Stadt vom 8. Juli folgenden: „Die Anordnungen, welche durch die Ankunft des ministeriellen Abgeordneten, h<sup>rn</sup> Saglio, veranlaßt wurden,

haben, was jeder Unparteiische voraussetzen konnte, eine ernsthafte Wendung genommen. Der erste Versuch zur Kakenmusik mußte zwar scheitern, weil die jungen Leute, gereizt durch eine unerwartete Aufstellung jöhlicher Truppen, ihr Unternehmen mit all der Keckheit und Prahlerei ausführen wollten, die einem gewissen Alter eigen ist. Sie traten am 6. um hellen Mittag in vier Colonnen auf, versehen mit allen möglichen Instrumenten zum vordrängenden Concerte, durch die Stadt, begleitet von einem zahlreichen Zug; Einer soll sogar mit einer Klingel vorangegangen sein. Es war im Grunde ein Falschkonzert. Sie wurden, so wie sie in der Nähe von dem Hause des Abgeordneten ankamen, mit leichter Mühe vertrieben. H<sup>r</sup> Zaglo rante übrigens sogleich ab, um bedeutendere persönliche Beilegungen, die er zu beschaffen schien, zu vermeiden. Abends um 9 Uhr kamen die jungen Leute in größerer Anzahl wieder. Die Kakenmusik konnte ungehindert ertönen; plötzlich aber sprangen (so versichern Augenzeugen, doch ist es schwer, selbst wenn man an Ort und Stelle lebt, die Wahrheit aller Reden umstände einer solchen Begebenheit in den ersten Tagen zu verbürgen) von allen Seiten, wie aus einem Hinterhol, aus Gassen und Häusern Soldaten hervor. Die jungen Leute wurden umringt. Ein Schuß fiel, jede Partei floß deswegens die andere an; zum Glück traf jedoch der Schuß nicht. Nun aber setzten sich die jungen Leute zur Wehre, das Straßenpflaster wurde zu Pulver genommen, Steine floßen links und rechts, man schrie sogar von einer Oefense, die ein Oefensystem der Soldaten im Dunkel der Nacht erschollen hätte; die jungen Leute wurden jedoch bald besieg; sieben sind verhaftet, Einer erhielt einen Wapennestich. Es sind durchaus Söhne von angesehenen Familien. Wir sehen nun fortgesetzte Truppenbewegungen, besonders Abends und Nachts.

Alle italienischen Flüchtlinge sind aus Marseille verwiesen worden. Bei einem derselben, einem gewissen Angelo Uffiglo, der dem Ausbruche des Aufstandes in Modena mit einigen Andern in dem Hause Menotti's von den Truppen des Herzogs belagert wurde, hat man mehrere noch nicht erklärte Nummern der revolutionären italienischen Zeitschrift, „das junge Italien“, in Beschlag genommen. Die aus dem Depot von Modus verwiesenen italienischen Flüchtlinge sind an der schweizerischen Grenze, wohin sie geführt wurden, zurückgewiesen worden.

Der Commandant des festen Schlosses Dam, Deschamps, verspricht, widerstandslos von der Krone zu verzeihen und von mehreren andern öffentlichen Blättern wieberholten Gerüchte, daß H<sup>r</sup> von Personnet an persönlicher Befehlsermittlung leide, der ehemalige Minister befinde sich zwar nicht vollkommen wohl, doch habe seine Unfähigkeit mit dem ihm angedichteten Uebel nicht das Mindeste gemein.

Am 8. Juli 5 Percenten fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 55. 3 Percenten fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 75. — Am 9. Juli 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr Nachmittags 5 Percenten 104 Fr. 35. 3 Percenten 77 Fr. 45.

#### R u s s l a n d.

Auf Vorkstellung des Militärgouverneurs von Wilno und stellvertretenden Generalgouverneurs von Grodno und Bialystok, Generaladjutanten Fürsten Dolgorukoff, wegen Beurlaubung von 33 Individuen, die mit in den früheren Aufstand verwickelt gewesen, hatte sich der Minister des Innern mit seiner Vorkstellung an das mit den Angelegenheiten der von Polen wieder erlangten Gouvernements beauftragte Comité gewandt. Aus Rücksicht darauf, daß jene Personen gewaltsam in die Ketten der polnischen Empörer hineingezogen worden, daß die Grodnische Untersuchungscommission keine Anzei-

gen entdeckt, durch welche jene eines thätigen Antheiles an den polnischen Unruhen überführt worden wären, daß dieselben, ihren Schritt eingestehend, aus der Fremde ihre Gnadengesuche eingeliefert, und daß 8 von ihnen, ohne erst die Entschreibung auf diese Gesuche abzuwarten, sich von selbst wider in ihrem Vaterlande eingefunden hatten, war der Minister des Innern der Meinung, daß diese sämtlichen Personen von S<sup>t</sup> Majestät dem Kaiser Verzeihung bewilligt und der Zutritt in ihre früheren Wohnorte gestattet werden konnte; der unter jenen 33 Individuen befindliche verurtheilte Lieutenant des kaiserlichen Ulanenregiments, Ludwig Kossakow, aber, der derselbe als Officier in russischen Kriegsdiensten gestanden, sich einem Empörerbauhus angeschlossen und dadurch zweifellos seinen Eid der Treue gebrochen, sei wieder in den Dienst des Staates anzunehmen und zu Abelswahlen so wenig wie die 42 andern, wiewohl sie zu begnadigen, zuzulassen sei. Das mit den Angelegenheiten der von Polen wieder erlangten Gouvernements beauftragte Comité, welches fand, daß die vom kaiserlichen Dolgerukoff erwähnten 33 Individuen, deren names Verzeichnisse, nach dem am Orte eingereichten Nachricht, darin bestand, daß sie den Empören über die Grenze gefloht, und von denen 8 bereits nach Rußland zurückgekehrt, nach Grundlage der erlassenen Verordnungen, unter die 3te Kategorie zu rechnen seien, doch ihnen demgemäß die Amnestie zu Guten komme, beschloß durch sein Protocoll am 18. (30.) April 1833 die Beurlaubung jener in einem unter beigefügten besonderen Verzeichnisse genannten Personen von Verhaftung der Küstler in ihre Heimath, mit der vom Minister des Innern vorgezogenen Einschränkung hinsichtlich ihrer Zulassung zum Staatsdienste und zu den Adelswohnen, von S<sup>t</sup> kaiserl. Majestät überunterschiedlich zu ertheilen. Diefem Gnadengesuch haben S<sup>t</sup> Majestät Geheir gegeben und es sind demnach folgende Personen benadigt: 1) Stanislas Radomski (in Dresden), 2) Franz Kosiowski, 3) Adam Strawinski, 4) Adam Wiganowski, 5) Romuald Wilczk, 6) Julian Sotolowski, 7) Julian Ostoloff oder Ostole, 8) Wladislaw Kozmowski, 9) Kaver Kewinski, 10) Panielei Szwedowski, 11) Romuald Szwedowski, 12) Ferdinand Protasewicz, 13) Vincent Dmowski, 14) Matth. Natalski, 15) Franz Szubanski, 16) Kaver Jurek, 17) Alex. Markowski, 18) Felix Kowalski, 19) Alex. Bonifinski, 20) Michael Kulowski, 21) Joseph Kulwicz, 22) Matth. Lewinski, 23) Alex. Kozmowski, 24) Anton Kulawski, 25) Franz Glowinski, 26) Leopold Jablonski, 27) Ludwig Petrowicz, 28) Konstantin Wladislaw, 29) Kaver Kewinski, 30) Franz Polubinski, 31) Julian Bofski, 32) Anton Dombrowski, 33) Felix Ostroski, 34) Michael Jurek, 35) Anton Wiktorski, 36) Alex. Jurek, 37) Alex. Serlud, 38) Jacob Petrowicz, 39) Joh. Walski, 40) Nic. Jurek, 41) Joh. Walski, 42) Alex. Szwedowski, 43) Ludwig Kossakow.

#### N i e d e r l a n d e.

Die Provinzialstände von Nordbrabant, Holland, Zeeland, Utrecht und Groningen haben fast durchgängig die geschwähig noch Ablauf der dreijährigen Manthat aus der zweiten Kammer der Generalstaaten austretenden Deputirten wieder gewählt. Nur in Holland ist statt des H<sup>rn</sup> von Foreest H<sup>r</sup> von Trupkegen und statt des H<sup>rn</sup> Chifford H<sup>r</sup> Hoefse ernannt worden.

Der General Chasse wird in Beda erwartet, wo er seinen dauernden Wohnsitz aufschlagen will.

Aus der Provinz Zeeland schreibt man unterm 4. Juli: „Unauthorisch werden seeländische, ober: seelische und nordbrabantische Schiffer, die von ihren Corps auf linearen Uelad entlassen sind, nach Holland eingeschiff. Der Dienst der an der belgischen Grenze Zurückgeblieben-

nen wird dadurch sehr erschwert. In der Stellung unserer Seemacht ist keine Veränderung vorgegangen; die großen Schiffe liegen vor Bats und Neugen, die Kanonierboote vor Bats und Lillo. Den Antwerpener Booten ist erlaubt, die Kauffahrteischiffe von Antwerpen nach Vlissingen zu begleiten.\*

#### Belgien.

Die Union sagt: „Man vernimmt, daß, ungeachtet der Uebereinkunft vom 21. Mai, welche die gegenseitige Einweisung aller Grenzbelagerten stipulirt, Holland fortwährend die Gewässer in der Polders von Ste-Anne und Aecten (Ostlandern) jurisdicirt, was, außer dem diesen Einbürgern verursachten Nachtheile, die Verwaltung seiner nothig, um die inneren Dämme zu erhöhen und fester zu machen, um die benachbarten Polders vor der Ueberschwemmung zu bewahren. Es gericht uns überdies zum Vergnügen, anzeigen zu können, daß diejenigen unserer Mitbürger, welche ihrer Angelegenheiten wegen nach Zeeland gereisen werden, dort nicht mehr die nämlichen Hindernisse finden, welche sie früher abtheilten, ihre Interessen in jenem Lande zu besorgen.“ — Das Journal d'Anvers sagt mit Bezug auf obigen Artikel der Union: „Man muß ebenfalls bemerken, daß der Rückgang unserer Schiffe auf dem ganzen Laufe der Schelde von Lillo bis zu ihrer Mündung unterlag zu fern scheint, obgleich der Art. 9 des Vertrages vom 15. November, welcher bestimmt, daß die Ausübung des Fischfangrechtes in der ganzen Ausdehnung der Schelde auf den Fuß einer vollkommenen Reciprocity Statt finden soll, unverändert geblieben ist. Dieser Umstand bewirkt mehr als hinreichend die Aufrechterhaltung der Ansprache Hollands auf die Souveränität der Schelde.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Am 8. Juli hat sich die Tagessatzung mit der Polenfrage beschäftigt. Demnach darauf an, dieselbe in ihrem Principe sowohl als in ihren Folgen für eine eidgenössische Angelegenheit zu erklären, und wurde hierin unterstutzt von Luzern, Argau, Thurgau, Waadt, Gen. Aarg. Schwyz und Basel-Landschaft. Am nachdrücklichsten sprach sich der Gesandte von Waadt (St. Jaquet) in diesem Sinne aus. Hiebei entgegengesetzte Ansicht, daß die Ertheilung einer Aufenthaltserlaubnis an Fremde keine Cantonalsache sei, und daß nur Verhandlungen mit dem Auslande über die Entlassung der Polen in den Wirrungsreis der eidgenössischen Verbündeten einschlagen, erklärten sich vornehmlich Zurich, Freiburg und St. Gallen. Mit einer Menge von Beispielen wurde durch den Gesandten von Freiburg, Schultheiß Schaller, nachgewiesen, daß von je her Gegenseitigkeit der gegenseitigen Rechte der unmittelbaren Einwirkung des Bundes fremd geblieben seien. Da sich für keine der beiden Hauptmeinungen eine Mehrheit ergab, so beschränkte sich der Entschluß auf eine Dankesbezeugung an den Botsort für die von ihm getroffenen Einleitungen, mit beigefügter Einladung, seine Vermählungen fortzusetzen. In wenigen Tagen erwartet man O<sup>st</sup>. Rossi von Paris zurück; auf seinen Bericht wird dann das Weitere verfügt werden. Man glaubt, es dürfte eine Unterhandlung mit den an den Rhein grenzenden deutschen Staaten erforderlich werden, um für die polnischen Flüchtlinge den Durchgang nach Belgien auszuwirken, von wo sie auf französischen Kosten nach Nordamerika hinderverschifft wurden. Bemerkenswerth ist die in der Discussion gefaßte Zeugung des Gesandten von Argau, daß eine Weigerung der Eidgenossenschaft, die Zahl der Verpflegung dieser Polen dem Canton Bern ab-

zunehmen, eine für die innere Ruhe des Bundes gefährliche Spaltung zwischen dem Volke und den Verbänden des gedachten Cantons zur Folge haben könnte. Die für die Polen veranstaltete Subscription soll im Canton Bern sehr geringen Erfolg gehabt haben.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 9. Juli: „Die Volksabstimmung im Canton Luzern über den Bundesentwurf liefert vorläufig das wichtigste Ergebnis, daß 1440 Bürger für die Annahme, 9133 für die Verwerfung gestimmt, 5536 an der Abstimmung keinen Theil genommen haben. Aus einigen Kreisen ist zwar das Resultat noch nicht bekannt; aber diese glaubt man mit Zuversicht den vorerwähnten beizählen zu können. Auf morgen ist der große Rath zusammenberufen.“

#### Teutschland.

Münchener Blätter melden: „S<sup>te</sup> Majestät der Königin sind am 6. Juli von Colombella abgegangen und werden am 17. d. M. zu Würzburg eintreffen.“

Die Carlshuder Zeitung vom 10. Juli enthält folgenden Artikel: „Die Nummer 185 dieses Blattes vom 6. L. M.“ enthält den von der zweiten Kammer auf die Vorlagen der Regierung wegen Modificationen des Preßgesetzes unter dem 3. ejusdem gefaßten Beschluß, der im Wesentlichen erklärt, daß die Kammer die Verordnung vom 28. Juni v. J. als provisorisches Gesetz betrachte, und daum zur Herstellung eines definitiven Zustand des Preßes weitere Vorlagen der Regierung gewärtigt. — Es würde ein Irrthum seyn, wenn man diesem Beschluß die rechtliche Wirkung beilegen wollte, als habe er den gegenwärtigen durch jene Verordnung begründeten Zustand der Preßgesetzgebung alterirt, oder als sei weshalb die Regierung schon dadurch genöthigt, die gewünschten Vorlagen zu machen. Nach unserer Verfassungsurkunde ist vielmehr das eine, nach das andere der Fall; der §. 67 derselben gibt zwar den Kammern das Recht, wegen solcher Verordnungen Beschwerden zu führen, durch deren einstige Erlassung sie ihre verfassungsmäßige Theilnahme an der Gesetzgebung gekränkt erachtet; dieses Recht steht aber, laut des nämlichen Paragraphen, nur bei den Kammern, wenn die Beschwerden gegründet befunden ist. Nun hat die Regierung die gedachte Verordnung, gestützt auf den §. 17 der Verfassung, zum Vollzuge eines Bundesbeschlusses als eine definitive erlassen; wenn daher die zweite Kammer der Stände glaubt, daß solche nichtschoniger, um als eine definitive zu gelten, an die ständische Zustimmung gebunden sei, und sich desshalb in dem gefaßten Beschlusse erklärt, so ist das vor der Hand doch nur eine von ihr ausgesprochene Meinung, welcher der ersten Kammer im Verfassungsweg trostet, von dieser getheilt und kommen begründet erkannt werden müßte, um die fernere Wirksamkeit der Verordnung zu hindern, und die Regierung zu weiteren Vorlagen zu bestimmen.“

Am 17. Juli war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pSt. in C<sup>tr</sup>. 95<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 detto „ „ 4 pSt. in C<sup>tr</sup>. 80<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Darlehen mit Zerlos. v. J. 1821, für 100 fl. in C<sup>tr</sup>. 106;  
 detto „ „ 1821, für 100 fl. in C<sup>tr</sup>. 137<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Wiener Stadtanleihe-Diätig. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pSt. in C<sup>tr</sup>. —;  
 Rux auf Anzuehung für 100 Gulden Curr., Gulden 98<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Dr. W. 2 Monat. — Conv. Münz. pSt. —;  
 Bantactien pr. Stutz — in C<sup>tr</sup>. —

\*) Vergl. Decker's. Prob. vom 13. Juli.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pila.

Verleger: Anton Strauß sch. Wwe in der Dorotheergasse Nr. 1198.



# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 19. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 17. Juli	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.		
	8 Uhr Morg.	27,5	28,3	SW.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27,5	28,3	SW.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27,5	28,3	SW.	trüb.

## Großbritannien und Irland.

Die Verhandlungen über das Thellussonsche Testament führten in der Sitzung des Oberhauses vom 5. Juli zu keinem Resultate, indem Lord Lyndhurst selbst auf die Vertagung der Debatte antrug, um eine Bittschrift mehrerer Mitglieder der Thellussonschen Familie beizubringen, worauf sich alsdann sein Antrag gründen sollte, indem ihm von mehreren Seiten eingewendet worden war, daß sich das Reglement der Einkünfte von Privatwills widerspreche, die nicht auf Bittschriften der betreffenden Personen gegründet wären. Er zeigte an, daß er am Donnerstag den 11. Juli diesen Gegenstand wieder zur Sprache bringen werde. — Der Marquis von Lansdowne drückte darauf die vom Unterhause bereits angenommenen Resolutionen in Bezug auf Schindien ein und unterstützte dieselben in einem ausführlichen und interessanten Vortrag. Die Beschlüsse wurden nach kurzer Debatte ohne Zustimmung angenommen.

In der Sitzung des Unterhauses vom 5. Juli trug Lord Althorp auf einige Veränderungen in der Geschäftsordnung des Hauses an, welche eine schnellere Erledigung der Geschäfte und Abkürzung der Session zu beabsichtigen schienen. Es sollte nämlich das Haus auch in den Vormittagssitzungen von 12 bis 3 Uhr die laufenden Geschäfte betreiben, und nur Montags und Mittwochs solle noch den Bittschriften der Vorzug gegeben werden. Dieser Vorschlag wurde angenommen. — Um einem Antrag des H<sup>on</sup>. Lord u. in Bezug auf das Benehmen der Polizei bei den Unruhen in Goldsmiths vorzugehen, zeigte Lord Althorp an, daß er am künftigen Einklage auf Ausdeckerung eines Ausschusses zur Untersuchung dieser Angelegenheit ansetzen werde. — Auf den (hiesigen erwähnten) Antrag des Lords Ashley, daß das Haus einen Ausschuss bilde über die sogenannter Factorenbild, d. h. über die Festsetzung der Zeit, wie lange die in den Fabriken arbeitenden Kinder täglich beschäftigt werden können, erhob sich Lord Althorp und sagte, daß der Bericht des zur Prüfung dieses Gegenstandes mehrerzehlten Comités, seines großen Umfangs halber, noch nicht allen Mitgliedern habe zugesellt werden können. Da aber das Haus diesen Gegenstand einmal einer Commission anvertraut habe, so halte er es nicht für passend, daß man jetzt Au Befehl erlasse, ohne den Empfehlungen jener Commis-

sion die gebührende Aufmerksamkeit geschenkt zu haben. Ein Ausschuss des ganzen Hauses über eine Sache, wobei eine solche Masse von Details zu überlegen wäre, scheint ihm nicht der geeignetste Weg, um zu einem genügenden Resultat zu gelangen. Nachdem er die Bill des edlen Lords (Ashley) und den Bericht der Commission genau geprüft habe, scheint ihm kein anderer Weg so zweckmäßig zur Herbeiführung eines angemessenen Arrangements, als der, die Bill einem besondern Ausschusse zuzuwenden. Er meine damit nicht einen besondern Ausschuss, der ermächtigt werden solle, Zeugen vorzufordern und zu vernahmen, denn dadurch würde der größte Jervorwurf entstehen, sondern einen Ausschuss, der den Instructionen des Hauses gemäß verfare. Wenn er auf die einzelnen Bestimmungen der Bill des edlen Lords blicke, so könne er sich der Besorgnis nicht erwehren, daß die Bill in ihrer jetzigen Gestalt einen hochst nachtheiligen Einfluß auf die Interessen der Fabriken des Landes ausüben würde. Er brauche wohl nicht zu bemerken, daß, wenn eine Ermächtigung der Legislatur die Wirkung habe, dem Auslande die Concurrenz mit England zu erleichtern, dieselben größten Nachtheil für die Bevölkerung der Fabrikdistricte, deren Beschäftigung man eigentlich im Auge habe, mit sich bringen müsse. Er wolle damit nicht behaupten, daß gar nichts in dieser Sache geschehen solle; die allgemeine Aufregung im Lande mache es nothwendig, daß das Parlament einschreite und verbündere, daß die unglücklichen Kinder mit unbilliger Härte behandelt würden. Wenn aber der edle Lord für erwachsene Personen die Arbeitszeit auf 10 Stunden täglich beschränkt wissen wolle, so glaube er (Lord Althorp), daß dies zu weit gegangen sei, indem man solchen Personen selbst überlassen müsse, zu bestimmen, wie viel oder wie wenig sie arbeiten wollten; und er glaube, daß es besser sei, sich in der Bill nur mit Kindern unter 14 Jahren zu beschäftigen. Nach einigen andern Bemerkungen über die Bill trug Lord Althorp darauf an, daß die Bill einem besondern Ausschusse zugewiesen werde, mit der Instruction — daß der Ausschuss in der besagten Bill schwebenden habe, daß Kindern unter 14 Jahren nicht erlaubt werden solle, täglich mehr als 8 Stunden zu arbeiten, daß in der Zeit zwischen ihrer Arbeit für ihren Unterricht gesorgt werden, und daß die Fabriken inspiciert werden sollen, um die Ausführung dieser Bestimmungen zu sichern. — Lord Ashley sagte,

daß er, da es sich jetzt bloß darum handle, ob die Bill einem besondern Ausschusse zuweisen sei oder nicht, nicht ausföhrlicher in den Gegenstand eingehen werde. Wenn der edle Lord gegenüber sich mit den Grundföhen der Bill einverstanden erkläre, so sei es ihm eigentlich ganz gleichgültig, wie in Bezug auf die Details zu Werke gegangen werde; indessen müßte er sich doch dem von dem edlen Lord vorgeschlagenen Wege widersetzen, weil er wisse, daß dadurch entweder die Bill bis zu Ende der Session verzögert und ihr Durchgehen unmöglich gemacht, oder dieselbe ganz verstimmt aus dem Ausschusse zurückkommen würde. Gegen die von dem edlen Lord vorgeschlagenen Bestimmungen in Bezug auf die Arbeitszeit der Kinder unter 14 Jahren habe er durchaus nichts einzuwenden, und noch weniger dagegen, daß die Kinder zum Unterrichte angehalten werden sollten, denn er habe es stets auf das Tiefste bedauert, daß so viele Tausende im Lande jener Wohlthat beraubt wären. Dem edlen Lord, als einem Minister der Krone, gebühre es auf diese Weise, die Initiative zu ergreifen, und sollte er es vielleicht für zweckmäßig halten, noch weiter zu gehen, so würde er in ihm (Lord Ashley) einen eifrigen Unterstützer finden. Wenn der edle Lord sein Wohlwollen in dieser Beziehung nicht allein auf die Kinder der Fabrikeu, sondern auf alle armen Kinder ausdehnen wolle, so würde er nicht allein der größte Wohlthäter des Landes, sondern der glorreichste Minister seyn, der jemals gelebt habe. (Hört! hört!) Viele Einwendungen des edlen Lords gegen die Bill schienen aber anzudeuten, daß er den von ihm selbst empfohlenen Bericht der Commission nicht genau gelesen habe, indem seine Vorschläge in den wesentlichsten Punkten mit den Ansichten jener Commission übereinstimmten. Der Redner verlas einige Auszüge aus dem Berichte, um diese Behauptung zu erweisen. Dann müßte er aber noch den edlen Lord fragen, warum er alle die heute vorgebrachten Einwendungen nicht schon bei der zweiten Lesung zur Sprache gebracht, sondern ihn (Lord Ashley) und seine Freunde, durch das Versprechen, keinen Widerstand leisten zu wollen, gewissermaßen zum Besten gehabt habe? Der edle Lord möge erklären, daß er dem Hauptgrundföhe der Bill, die zehnkhündige Arbeit, seine Zustimmung ertheile, so wolle er sich seinem Amendemene nicht widersetzen, so sehr es ihm auch widerstrebe, die Kinder, welche eben das vierzehnte Jahr überschritten hätten, ganz ohne Schutz gegen die harten Zumuthungen der Fabrikherren zu lassen. In Bezug auf die Mädchen in diesem letzten Alter hoffte er, daß man Ausnahmen machen werde. Eine so wichtige Bill, wie die vorliegende, sollte das Haus billiger Weise nicht einem besondern Ausschusse anvertrauen, sondern sich der genauern Erwägung derselben selbst unterziehen. Glaube der edle Lord etwa auf diesem Wege die von allen Seiten erhobenen Beschwerden zurückzuweisen und die Arbeiter, oder die Fabrikherren, oder das Land zufriedenzustellen? So weit er (Lord Ashley) die Sache beurthei-

len könne, würde ein solches Verfahren den allgemeinen und entschiedenen Widerwillen erregen. (Eine Stimme: „Eine kurze Sprache.“) Mit aller Achtung für das ehrenwerthe Mitglied werde ich mich einer Sprache bedienen, wie sie mir gefälle, und der jetzt gebrauchte Ausdruck ist nicht um ein Jota zu hart für die Unsrinde.“ Das Haus sei vollkommen competent für alle Details der Maafregel, und er halte es für die Pflicht deselben, sich selbst die Entscheidung über diesen Gegenstand vorzubehalten. Er überlasse es der Entscheidung des Hauses, ob es besser sei, wie er vorschlägt, diese Sache öffentlich zu verhandeln, oder, wie der edle Kanzler der Schatzkammer wolle, sie einem geheimen Tribunal zuweisen. Sir Samuel Waller erklärte sich ebenfalls gegen die Niederschickung eines besondern Ausschusses und behauptete, daß die Commission nur eine nutzlose Geldverschwendung gewesen sei, ohne zu irgend einem praktischen Resultate geführt zu haben. Die Commissarien hätten mehr als Freunde der Fabrikherren, denn als solche Leute behandelt, denen an Erforschung der Wahrheit gelegen wäre. (Hört!) Es sei unerhört, Fragen in einer solchen Sache bei verschlossenen Thüren zu vernehmen. Die Zeit sei gekommen, wo das Haus einen Entschluß fassen müßte. Aus den Aussagen der Aerzte gehe hervor, wie überaus nachtheilig für die Gesundheit der Mädchen in dem frühesten Alter von 13 und 14 Jahren das Ueberarbeiten sei. D<sup>r</sup> Farr habe dargethan, daß die Sklaven in Barbadoes nicht so grausam behandelt würden, als die Kinder in den englischen Fabrikeu. Wenn man 20 Millionen Pf. St. hingebe, um den Zustand der Sklaven in Westindien zu verbessern, so sei wohl nichts unglimplicher, als ein Gesetz zu verzögern, welches jenen unglücklichen Kindern Schutz verleiheu solle. H<sup>r</sup> Wilbraham erklärte, daß er für einen besondern Ausschuss stimmen werde, weil er bis jetzt nicht die Mittel an der Hand habe, über die Ansichten der verschiedenen Parteien zu urtheilen. So wie die Sache jetzt dem Hause vorliege, könne immer nur ein einseitiges Urtheil gefällt werden, und so sehr er wünsche, den Gegenstand bald erledigt zu sehen, so könne er sich deshalb doch nicht entschließen, eine so wichtige Sache zu überreilen. H<sup>r</sup> O'Connell meinte, die Sache sei lange genug verschoben, und er glaube, jedes Mitglied habe sich schon so eifrig damit beschäftigt, um mit völliger Kenntniß des Falles zu einer Entscheidung gelangen zu können. Als H<sup>r</sup> Taylor in der vorigen Session seine Bill eingebracht, habe man eine Commission verlangt, und jetzt besche man wieder auf einem Ausschuss. Das sei albern und kindisch. Er sehe gar keine Nothwendigkeit ein, es noch genauer zu untersuchen, ob es zweckmäßig sei, daß Kinder in den Fabrikeu mehr arbeiten müßten als westindische Neger. (Hört!) Es komme hier auf zwei Fragen an, erstlich in Bezug auf den Grundföhe, und zweitens, ob das Uebel wirklich existire. Hinsichtlich des Grundföhes nehme das Gesetz alle Personen, welche das 15te Jahr noch nicht zurückgelegt hñt,

ten, unter seinen Schutz; für ihr Vermögen, falls sie welches besäßen, trage der Lordkanzler insbesondere Sorge. Jene Kinder hätten kein anderes Eigenthum, als ihre Arbeit, und wenn die Einmischung des Kanzleigerichtshofes in dieser Hinsicht zu kostspielig sei, so müsse das Haus die Stelle des Kanzlers vertreten und die Kinder unter seinen Schutz nehmen. Es bleibe also nur noch zu entscheiden, ob das Uebel wirklich existire. Dieß werde aber von allen Seiten zugestanden, und er sehe also nicht ein, warum die Annahme eines Gesetzes verzögert werden sollte. Auf der einen Seite hände die Zahl der Kinder, welche jämhelich hingepfercht würden, auf der andern die Möglichkeit, den Absatz einer gewissen Menge von Cattenen zu verlieren. Der Schutz müsse, seiner Meinung nach, bis zum nächsten Jahre, jedenfalls aber bis zum achtzehnten daanern. Vor allen Dingen aber möge man sich jetzt offen aussprechen, das Haus möge erklären, daß es sich entweder in dieser Session gar nicht mehr mit dem Gegenstande beschäftigen wolle, dann wisse man, woran man sei, oder aber, man möge sich jetzt in einen Ausschuß veranbalden, und er sei überzeugt, daß jedes Mitglied, welches ein Gefühl der Menschlichkeit im Busen trage, sich bis zum künftigen Montag (8.) mit dem Inhalte jenes dicken Buches (auf den Bericht der Commission deutend) bekannt gemacht haben werde. Hr. Croftsbach sagte, alle Welt stimme darin überein, daß irgend etwas über die Arbeit in den Fabriken festgestellt werden müsse. Vor wenigen Jahren noch würden die Fabriksherren das Bedürfnis einer solchen Bestimmung nicht eingeräumt haben, jetzt aber würde das Haus nicht allein von den Arbeitern, sondern auch von den Herren und von dem Publicum bestärkt. Die Beweggründe der Parteien wären allerdings verschieden. Die Fabriksherren wünschten eine schützende Bestimmung wegen der Concurrenz unter einander, die Arbeiter wollten gegen die übertriebenen Zumuthungen der Herren geschützt sein, und das Publikum werde von einem Gefühl der Menschlichkeit gegen die Kinder in den Fabriken geleitet. Seiner Meinung nach müsse ein übereinstimmendes System für alle Fabriken eingeführt werden. Es gehe aus den Zeugenaussagen hervor, daß es Spinnereien gebe, die 15 oder 16 und selbst 18 Stunden des Tages arbeiteten, und daß Kinder von zartem Alter während dieser ganzen Zeit in denselben beschäftigt wären. Man habe gesagt, daß junge Personen über 14 Jahre nach eigenem Ermessen über sich verfügen möchten, aber es sei notorisch, daß dieselben 15 bis 16 Stunden täglich arbeiten müßten, wenn sie sich nicht der Gefahr aussetzen wollten, entlassen zu werden und demnach Hungers zu sterben. Er müsse bemerken, daß dieser wichtige Gegenstand ihn wirklich inniger anregte, als irgend ein anderes Mitglied, denn er schäme sich nicht, es sogar in diesem Hause auszusprechen, daß er selbst in dem Alter von 12 bis 16 Jahren 12 bis 14 Stunden täglich in einer Fabrik gearbeitet habe. (Hört!) Er habe alle die Entbehrungen

erlitten, unter denen die jungen Personen seufzten, mit denen das Haus sich jetzt beschäftigte, man werde daher seine tiefe und innige Theilnahme an dem Gegenstande geistlich finden. (Lauter Beifall.) Obgleich seine Mitbäuer ihn zu der hohen Ehrenstelle eines Mitgliedes des britischen Unterhauses erhoben hätten, so werde er doch seine früheren Verhältnisse nie vergessen und sich ihrer nie schämen. Wenn es ihm gelänge, zur Erleichterung der Leidenden jener unglücklichen Classe etwas beizutragen, so verschaffe er sich das Verwünschte, nicht umsonst gelebt zu haben. (Hört! hört!) Hr. Hume sagte, es sei ein feststehender Grundsatz, daß jede Beschränkung oder Bestimmung, in Bezug auf Arbeit oder auf Lohn, nachtheilig wirke, doch glaube er, daß der in Rede stehende Fall eine Ausnahme von der Regel mache. Er habe früher für Niederdrückung einer Unterdrückungscommission gestimmt, jetzt aber, wo das Publicum so lebhaft mit dem Gegenstande beschäftigt sei, müsse die Bill Clausel für Clausel vor dem ganzen Hause erörtert werden, damit das Publicum sich mit allen Bestimmungen und Grundsätzen der Bill genau bekannt mache; dieß um so mehr, da er überzeugt sei, daß man durch das Verweisen der Bill an einen besondern Ausschuß nicht eine Stunde an Zeit gewinnen werde. Hr. P. Thompson bestritt die Ansicht, daß der Vorschlag seines edlen Freundes, die Bill einem besondern Ausschuß zu überweisen, gemacht worden sei, um die Erlebung der Frage zu verzögern, und behauptete, daß die Bill des edlen Lords unendlich mehr auf eine solche Verzögerung berechnet sei. Mit aller Achtung für die Beweggründe des edlen Lords könne er doch nicht umhin, zu behaupten, daß der Zweck desselben am besten durch den Vorschlag seines edlen Freundes (Lord Althorp) erreicht werden würde. Hr. Cobden sagte, daß die Frage von allen Verwirrungen, mit denen man sie so gern umgeben möchte, befreit, sich ganz einfach auf den Kampf des Rammonns mit der Menschlichkeit zurückführen lasse. Er zweifle indessen nicht an dem Ausgang des Kampfes und hoffe zuversichtlich, daß die Menschlichkeit den Sieg davon tragen werde. Um ganz offen zu sein, so glaube er, daß, wenn 300,000 der hilflosesten menschlichen Creaturen das Haus um Mitleid und um Befreiung von einem Zustand ansehten, der ärgere sei als Sklaverei, der edle Lord (Althorp) ihr Gesuch verwerfen und für ihre Vorklagen taub sein werde. Hr. Stanley bemerkte, daß bei der Niederdrückung eines besondern Ausschusses nichts weiter beabsichtigt werde, als die Frage mit größerer Ruhe und Mäßigung zu erörtern; die schwierigen Details des Gegenstandes würden außerdem in einem solchen Ausschusse besser entwickelt werden können, als wenn das ganze Haus an den Beratungen Theil nehme, und so sehr er auch die fruchtbare Phantasie des ehrenwerthen Mitgliedes für Lobdauern bewundere, so müsse er doch bestritten, daß in einem solchen Verfahren eine Nachsichtigkeit gegen den Rammonn liege. Das Haus schritt hierauf zur Abstimmung, welche folgendes Resultat ergab: Für Lord Althorp's Antrag 164,

gegen denselben 141 Stimmen; Majorität gegen die Minister 23 Stimmen. Die Annahmung dieses Resultats wurde mit anhaltendem Beifall aufgenommen. Das Haus vermandelte sich darauf, unter dem Vorsitze des Sir A. Inglis, pro forma in den Ausschuss über die Bill und verschob die Berathung auf den nächst kommenden Montag. — Hr. Stanton legte die Bill wegen Abschaffung der Sklaverei in den Colonien vor, welche die erste Lesung erhielt. Die zweite Lesung wurde auf den 10. festgesetzt. Das Haus vertagte sich um halb 1 Uhr Morgens.

Die Einkünfte des letzten Vierteljahres sagt der Globe, haben einen geringeren Ueberschuß geliefert, als man vermutete, nämlich nur 5451 Pf. Die Sache ist noch leicht zu erklären, weil die Herausgabe der Auktionen auf Eisen, Baumwolle u. dgl. erst im vollen Wirkenskreise kommt; übrigens beträgt der Ueberschuß des ganzen Jahres 569,703 Pf. Das Hauptdefizit wegen herabgesetzter oder abgeschaffter Zölle (183,740 Pf. für das Vierteljahr, und 218,880 Pf. für das Jahr) ist bei der Zerst. und der Vermehrung der Einkünfte (183,740 Pf. für das Vierteljahr und 118,776 Pf. für das Jahr) ist bei den Zöllen. Die Postung in diesem Vierteljahre 41,000 Pf. mehr ein. Die vermehrten Zölle zeigen eine Vermehrung von 17,543 Pf.

Dem Globe vom 8. Juli zufolge, hatte sich Marschall Bounmont am 4. d. M. mit zwei Adjutanten zu Plymouth nach Vigo eingeschifft, von wo er zu Lande ins Hauptquartier Don Miguel's abgehen wird. — Ueber den Punct, an welchem Napier's Expedition in Algarien gelandet haben soll, die Londoner Journale nicht einm. Der Globe sagt nun auch, daß die Landung an der Mündung des Guadiana (bei Villareal) bewerkstelligt worden sei. Der Su in dagegen nennt Sagras (in der Nähe des Cap St. Vincent) als den Landungspunct.

Confels am 8. Juli 99%, %.

R u s s l a n d.

Der Hamburger Correspondent enthält nachstehendes Schreiben aus St. Petersburg vom 3. Juli: „Es würde schwer fallen, eine Schilderung des schmerzlichen Eindruckes zu entwerfen, der auf die Bevölkerung unserer Hauptstadt durch die Adresse hervorgebracht wurde, welche Sr. Majestät dem Kaiser bei Ihrer letzten Anwesenheit in Finnland überreicht worden war, und die später durch die hiesigen Zeitungen veröffentlicht wurde. Man bekümmte sich gegenseitig mit Fragen über die näheren Umstände, die sie hervorgerufen hatten, und bei keiner Gelegenheit sprach sich die Liebe des Volkes zu seinem Monarchen inniger und herzlicher aus, als während der Tage dieser allgemeinen Befürzung. Der gerechte Abscheu, den das schmachwürdige Vorgehen einer gegen das Leben unseres Monarchen verschwornen Kotte hier erregte, wird gewiß auch im Auslande getheilt werden, und somit halten wir es für unser Pflicht, allen Muthmaßungen und Folgerungen, die sich dort an diese Nachricht knüpfen dürften, durch die Mittheilung dessen, was man darüber bis jetzt erfahren konnte, im Voraus zu begegnen. Der von den jacobinischen Clubs inspirirte und geleitete Mordanschlag besteht aus polnischen Flüchtlingen, von denen es mehreren gelungen war, unter fal-

schon Namen und mit falschen Pässen die russischen Geleiten zu überschreiten, in der gewissen Voraussetzung, daß es ihnen leicht werden dürfte, das beabsichtigte Verbrechen bei der Reise des Monarchen in Gefäßung zu bringen. Die Regierung, welche aber bereits davon unterrichtet war, hat ihre Maasregeln so gut getroffen, daß die Seiden der Propaganda, noch bevor sie die Umgegend von Riga erreicht hatten, in sicheren Verwahrung gebracht worden waren. Man behauptet allgemein, daß bereits sehr wichtige Eingekländnisse gemacht worden seien, die das ganze Höllengewerbe einer von Menschenfressern, Phylantropie u. dgl. selbstgütig seiende Partei in ein klares Licht setzen dürften. — Wir sind sehr begierig, zu vernahmen, wie die französischen revolutionären Blätter, die jedes von ihrem Sinnesverwandten verübt oder beabsichtigte Verbrechen zu beschönigen wissen, die officielle Nachricht des Gottlos! vereitelten Mordanschlages commentiren werden. Wahrscheinlich werden sie die Voraussetzung aussprechen, daß dieses furchtbare Attentat in den Gedankens des russischen Reiches auf das Bestreben einer dem Kaiser feindlich gestimmten sanatsirten Partei schließen lasse. Nicht minder aber bleibe es unbreitbar die Thatsache, daß kein Russe auch nur den mindesten Antheil an diesen verbrecherischen Umtrieben hatte. Auch hat unser Monarch, der sich der Liebe und Verehrung seines Volkes auf das Bestimmteste überzeugt halten darf, im Vertrauen auf die Treue seiner Rassen, in seiner Lebensweise nicht das Mindeste verändert, und nach wie vor zeigt er sich ohne alle Bededung inmitten seiner Unterthanen, von denen er sich bei jeder Gelegenheit wie ein Vater von seinen Kindern umringt sieht. — In demselben Augenblicke, wo eine Anzahl polnischer Emigranten sich gegen das Leben des Monarchen verschworen konnte, hat derselbe einige Dutzend ihrer Landsleute begnadigt und ihnen die Rückkehr in ihre Heimath gestattet. — Während sich ausländische Publicisten über die möglichen Folgen der großmüthigen und uneigennütigen Intervention im Osten noch immer erzeihen, lebt man hier der festen Ueberzeugung, daß unsere Truppen, sobald sich die Pforte vor jeder Gefahr gesichert sehen wird, in die waterländischen Gegenden zurückkehren dürften. Ein neuer Beleg für die herrschaftliche ebegeizige Politik unserer Regierung!“

P o l e n.

Warschauer Blätter vom 9. Juli melden: „Vorgestern wurde der 37te Geburtstag Sr. Majestät des Kaisers und Königs in allen Kirchen der Stadt Warschau durch festlichen Gottesdienst gefeiert. In der Kathedrale verrichtete der Bischof von Ploß, in Gegenwart aller Regierungsbehörden und einer großen Volksmenge, das Hochamt; zu derselben Zeit fand in der Schlosskapelle eine gottesdienstliche Feier mit Abkündigung des Leztem Stants, welcher der Fürst-Staatskanzler bewohnte, während aus dem auf der Schlossterrasse aufgestellten Geschütz 101 Salven abgefeuert wurden. Hierauf nahm der Fürst Pasterwitsch in den Zimmern des Schlosses die Glückwünsche

der angesehenen Personen entzogen. Um 6 Uhr Abends war freies Schauspiel, welches mit einer allegorischen Vorstellung endigte. Späterhin war die Stadt erleuchtet, und im Kaiserlichen Palast wurde vom Fürsten Staatsballet ein glänzender Ball gegeben."

#### Brasilien.

Aus Rio de Janeiro sind Nachrichten bis zum 9. Mai in London eingegangen. Ueber die Insurrection in der Provinz Minas Geraes, mit welcher keine Communication mehr Statt fand, hatte man nichts weiter vernommen. Aber die Stadt Ouro-Preto schien sich noch in den Händen der Insurgenten zu befinden. Die Arbeiter in den Goldbergwerken von Congon-2000 hatten am 12. April aufgehört, weil man dieses unschätzbare Eigenthum dem Staat erhalten wollte und der Ex-Vizepräsident der Provinz hatte an die Inspektoren dieser Bergwerke den Befehl ergehen lassen, daß sie die Sendungen von Gold nach Rio de Janeiro einsacken sollten, damit es nicht den Insurgenten in die Hände fiele. Die Kammeren debattirten über eine Reform in der Landesvaluta und über die Einrichtung einer Bank.

#### Frankreich.

Der Moniteur ne publieit nun das Beschließen der Willigung einer Summe 1) von 17,240,000 Fr. zur Vollendung der im Bau begriffenen Denkmäler und sonstigen öffentlichen Gebäude der Hauptstadt; 2) von 44 Millionen zur Veranlagung verschiedener Canäle; 3) von 17 Millionen für den Eisenbahnbau; 4) von 12 Millionen für Anlage sogenannter Heerstraßen in der Vendée; 5) von 2½ Millionen zur Errichtung verschiedener Leuchthürme an den Küsten; endlich 6) von 500,000 Fr. zu einem Versuche mit Eisenbahnen; in Summa 93,240,000 Fr. Das Gesetz ist vom 27. Juni datirt. — Eben so bringt das gedachte Blatt das Ausgabe- und das Einnahmebudget pro 1834 zur öffentlichen Kenntniß. Beide führten das Datum des 28. Juni.

Das Journal de Paris äußerte sich jüngsthin über die Befestigung von Paris folgendermaßen: „Die Wichtigkeit einer Festungslinie um die Hauptstadt ist längst anerkannt; ohne noch weiter zurückzugehen, so wurden schon in den Jahren 1814 und 1815 viele Klagen über die Lücke in unserer Verteidigungsmitteln laut, und Napoleon beklagte dieselbe sogar noch auf St. Helena. In den seitdem verfloffenen achtzehn Jahren sind militärische Meinen erschienen, in denen die Art und Weise der Befestigung erörtert wurde; das Princip selbst stand fest, denn die Nothwendigkeit der Befestigung hatte sich nach den Schlachten von Paris und Waterloo nur zu sehr erwiesen. Im Jahre 1830 kam die Frage wieder zur Sprache; die Julirevolution dachte an ihre Verteidigung gegen Europa; durch die Vergangenheit belehrt, verlangte man Sicherheitsmaßregeln für die Zukunft. Der Marshall Soult war bei seinem Eintritt ins Cabinet im December 1830 um so mehr genötigt, den allgemeinen Wunsch in dieser Hinsicht zu befriedigen, als er im Jahre 1814 der

erste gewesen war, der jenen Mangel, welcher durch die Einnahme von Paris bestraft wurde, hervorgehoben hatte; seine Correspondenz mit dem Kaiser, die zu gelegener Zeit bekannt gemacht werden wird, beweist dieß. Der Gedanke, Paris zu besetzen, war also schon damals nicht neu für ihn; im Jahre 1833 aber kann derselbe für Niemand mehr neu seyn, und dennoch stellen die Zeitungen diesen Plan als ein plötzlich geschwiegenes Complot dar. Wir können an unabwiesbare Thatsachen erinnern, welche diesen Verdacht als ungegründet ergeben. Der Wunsch, daß Paris besetzt werden möge, war aus dem Publicum in die Kammeren übergegangen; die Minister wurden von der Rednerbühne herab dazu aufgefordert, die Journale billigten es, und am 9. December 1830 wurden von dem Kriegsministerium die ersten Befehle zum Beginn der Arbeiten erlassen. Drei Jahre lang haben die Kammeren in vier Budgets Gelder für die Befestigung bewilligt, ohne das Princip irgend in Frage zu stellen, und erst in Folge dieser bewilligten Fonds wurden die Arbeiten erweitert und fortgesetzt. Bei den Beratungen über das Budget von 1833 sprach die Kammer den Wunsch aus, daß die Ausgaben für die Befestigung, statt jährlich in dem Budget aufgeführt zu werden, durch ein Specialgesetz im Ganzen festgesetzt würden; der Minister erfüllte diesen Wunsch und legte nach der Eröffnung der Session von 1833 den Kammeren das verlangte Gesetz vor. So fanden die Dinge, als das gewöhnliche die Festungsarbeiten betreffende, Capitel zur Berathung kam; die Kammer vertagte die Sache bis zum Specialgesetz und das letztere bis zur nächsten Session. Das Gesetz ist also nur aufgeschoben, keineswegs aber verworfen. Das Ministerium war hiernach berechtigt, die Arbeiten mit den von den früheren Budgets übrig geliebten Fonds fortsetzen zu lassen, und wenn die dieselben besserungswürdig in Bezug auf die Anlage neuer Werke eingestellt hat, so ist dieß eine rücksichtsvolle Nachgiebigkeit, wie die Staatsgewalten sie sich gegenseitig schuldig sind. — Die Kammeren werden dieß der Regierung gewiß in Anrechnung bringen. Die Frage bleibt also noch unentschieden, oder vielmehr sie bleibt in der Lage, wie sie von den Kammeren fast drei Jahren entschieden worden ist.“ — Das Journal de Commerce bemerkt über diesen Artikel: „Endlich bricht das ministerielle Blatt das Stillschweigen und kündigt an, daß der Kriegsminister die neuen Festungsarbeiten um Paris habe einkellen lassen, indem es dieß Verfahren eine rücksichtsvolle Nachgiebigkeit nennt, wie die Staatsgewalten einander sich schuldig wären. Da die Arbeiten aber nicht nach dem Votum der Kammer, wodurch das Gesetz über die Befestigung vertagt wurde, festgesetzt wurden, so läßt sich leicht abnehmen, daß man nicht gegen die Deputirtenkammer nachgiebig gewesen ist. Wir sind wenigstens für unser Theil mehr geneigt, zu glauben, daß die Regierung, die keine Scheu getragen hat, der von der Deputirtenkammer ausgesprochenen Mißbilligung



# Oesterreichischer Beobachter

Donnabend, den 20. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 18. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.568	28. 38. 39.	+ 12.0	SW. schwach.	Klein.
	3 Uhr Nachm.	27.552	28 3 5	+ 18.0	SW. m. mittel.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.558	28 3 6	+ 13.0	SW. —	trüb.

## Portugal.

Die Gaceta de Madrid vom 29. Juni gibt in einem Privat Schreiben aus Lissabon folgende Nachrichten über die Expedition nach Algarbien: Dem Vernehmen zufolge hat ein von den Rebellen von Oporto abgesandtes Expeditionsgeschwader am 24. Juni Abends 3000 Mann, welche von dem General Villafior besetzt worden, auf einem unbedeutenden Punkte der Küste von Algarbien, zwischen Casella und Montegardo, an Land gesetzt. Nach ihrer Landung haben die Truppen sich gegen Tavira in Marsch gesetzt. Diese Expedition soll an der Mündung des Tago und an einigen andern Ausflugsorten erschienen sein, dort aber die Truppen und die Einwohner sie gehobig zu empfangen entschlossen und gerütht vorgesandt haben, worauf sie es für das Gerathenste gehalten haben, die Landung an jenem entlegenen und wasserlosen Punkte zu bewerkstelligen. — Die Regierung hat 5000 Mann von den dem Landungspunkte zunächst gelegenen Besatzungen die Weisung zugesendet, ungesäumt gegen die Rebellen aufzubrechen; die königlichen Freiwilligen und fast alle Einwohner von Algarbien, welche entschlossen sind, sich dem auf ihr Gebiet unternehmenen Einfall entgegenzustellen, werden diesen Truppen die Hand reichen. — Ein Theil von der Lissaboner Besatzung, 10,000 Mann stark, wird sofort aus der Hauptstadt aufbrechen, um den Rebellen, im Falle sie Mient machen sollten, sich der Hauptstadt zu nähern, entgegenzugehen. Der Herzog von Cadaval hat diese Besatzung gemuldet, welche, wie auch die königlichen Freiwilligen und die Einwohner, sämmtlich den treuesten Geist und den festen Entschluß an den Tag legen, die Rechte unseres geliebten Monarchen Dom Miguel und die Unabhängigkeit von Portugal zu verteidigen. Wir tragen daher auch keine Beforgnis und brennen vor Vergnügen, uns mit den Rebellen zu messen, um diesem Kampf mit Einem Schlage ein Ende zu machen. Die Heiligkeit, deren Verehrungen tagtäglich immer noch an Intensität zunehmen, macht uns nicht Beforgnis als die Rebellen. Es besteht unsere Besatzungsarmee werthe endlich Oporto zu stürmen, weil die Städte der Besatzung dieses Ortes durch die Entsendung des Expeditionscorps bedeutend geschwächt worden ist."

In Palmora ist der Ort von Waterford, eines von den Dampfschiffen, welche die Oportoer Expedition in südlicher Richtung von Lissabon begleitet haben, eingelaufen, und hat Privatnachrichten von dieser Expedition aus Lagos, die bis zum 30. reichen, mitgebracht. Offizielle Berichte waren darüber bisher in England nicht angelangt. Die Expedition war, obgedachten Nachrichten zufolge, die aber sehr übertrieben zu sein scheinen, am 24. Juni vor Villareal erschienen, alwo der Befehlshaber

der Graf von Villafior eine Landung zu bewerkstelligen beschloß, und wo 1200 Mann von den Truppen Dom Miguel's aufgestellt waren. Bei der Annäherung der Expeditionstruppen eröffnete der Feind das Feuer; der Admiral Napier rüdete mit seinem Geschwader dicht vor die Stadt und begann eine furchtbare Kanonade, welche bewirkte, daß gegen 400 Mann von dem Feinde sich scheuten und die übrigen 800 Mann zu den Expeditionstruppen übergingen. Die Fregate Dona Maria wurde allföhrlich aufgebracht, eine Abtheilung von ihren Truppen brach nach Almeida und eine andere, von Villafior persönlich befehligte, nach Lagos in Algarbien auf. Als sich, heißt es ferner in diesen Nachrichten, die Kunde von der Landung der Expedition verbreitete, wurden aus den umliegenden Ortschaften Deputationen an den Marquis von Palmella abgesandt, um demselben ihre Unterwerfung unter die Königin anzubieten, und je mehr sie vordrang, kamen neue Deputationen aus noch bedeutenderen Städten im Innern, wobei die Nachricht gedrungen war, im Lager an. Ganz Algarbien und ein großer Theil von Almeida haben sich bereits für Dona Maria erklärt. Das Geschwader segelte hierauf nach Tavira, wo ein kleines Geschwader Dom Miguel's, welches aus zwei Briggs, zwei Schoonern und noch einem kleinen Fahrzeuge bestand, sämmtlich im wehrhaften Zustande, zum Schutze der algarbischen Küste vor Anker lag. Bei der Annäherung der Dom Pedro'schen Flotte ergriff die Mannschaft dieser Schiffe die Flucht, worauf Admiral Napier dieses Geschwader in Besitz nahm. Er begab sich alsdann mit 4 bis 5 Offizieren in ein Boot, landete ohne den geringsten Widerstand, und obgleich ungefähr 400 Mann in der Stadt gelegen hatten, nahm Napier sie nicht seinen vier Offizieren allein Besitz vom Fort, wo sie bloß eine Schildwache vorfanden, und plünderte die Fregate Dona Maria's auf. Die Bevölkerung der Stadt empfing sie als ihre Befreier, und die Truppen, welche zuerst die Flucht ergriffen hatten, kehrten um und schlugen sich zu ihnen. Der Empfang, welchen Villafior und der Marquis von Palmella auf ihrem Zuge durch das Land fanden, war äußerst aufmunternd; überall kamen ihnen die Einwohner entgegen und begrüßten sie mit Jubel; es wurden ihnen Geld, Pferde und Waffen verabreicht, und viele von den Einwohnern vereinigen sich als Freiwillige mit den Expeditionstruppen. Zu Villareal sandten Dom Pedro's Truppen zu Fort S. Pedro und 5000 P. St. in die Militärcaße vor, außerdem einige hundert Stüd Gewehre, Munition im Ueberschuß. Villafior hat bereits gegen 300 Pferde angekauft, um die Kavallerie, die er bei sich hat, bereichern zu machen; und die Freiwilligen, die sich zu ihm gesellen haben, werden aus Schlusnahme organisiert, so daß man zur Zeit, wo das Dampfschiff Lagos verließ, die Anzahl

der in ihm übergegangenen Truppen und Freiwilligen aus ungefähr 2000 Mann schätzte. Das von Papier beschlagene Geschwader stand im Begriff, sich ohne Verzug von Lagos nach dem Tajo zu begeben, um demselben zu blockiren, und um so möglich die Flotte Domiguels in die See zu locken; wenn der Feind schon in See gegangen seyn sollte, war Papier's Absicht, in den Fluß einzulaufen, sich der Forts zu bemächtigen, so dann die Flotte aufzusuchen und zu einem Treffen zu nöthigen."

### Spanien.

Österreichische Blätter melden aus Madrid vom 27. Juni: Die Festlichkeiten dauern hier noch immer ohne die geringste Schwächung fort. Gestern begann das große Manöver vor dem Alcala-thore. Schon um 2 Uhr Morgens ersonnte militärische Musik in den Straßen, um 11 Uhr erschien der König und die königliche Familie auf dem Platze und sofort begann das Feuer aus Kleingewehr und Geschützen. Von 1 bis 3 Uhr trat ein Stillstand ein, worauf das Manöver bis 8 Uhr Abends ununterbrochen fortwährte. Dieses feierliche Fest, das von schönem Wetter begünstigt wurde, ist dennoch nicht ganz ohne Unglück abgegangen: ein Pulverwagen, der in die Luft flog, kostete drei und verwundete sechs Soldaten. Den Beschluß bildete die Erklärungen der Schenken. S. Majestät der König waren mit dem Manöver und namentlich mit den vier, den Oberbefehl führenden, Generalen sehr zufrieden; der Kriegsminister, General la Cruz, der den Generallstab commandirte, hat sich dabei besonders ausgezeichnet. Nach Beendigung der Feste wird der größte Theil der Truppen in seine Cantonirungen an der portugiesischen Grenze zurückgeführt. — In einer der nächsten Nummern der Hofzeitung tritt unter dem Titel: Mangel an Lebensversicherung und anderen Günstbezeugungen des Königs, so wie ein neues Anstaltsgesetz, in Bezug auf die bei dem letzten Ausflusse in Toledo verhafteten Personen. In ihrem heutigen Blatte ist diese Zeitung, so wie die jetzt besonders wöchentlich erscheinende *Revisita Española*, mit Beschreibungen der Illuminationen, Feuerwerke, Stiergefechte, Turniere, Maskenzüge und Theatervorstellungen angefüllt, welche sich seit dem 21. aneinander gereiht haben."

### Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 8. Juli ist die irische Kirchenreformbill bei der dritten Lesung mit 274 gegen 94 Stimmen durchgegangen.

Nachstehendes ist ein Auszug aus der (gekauften und wählten) Rede, welche der Marquis von Lansdowne bei der Einbringung der Resolutionen in Betreff der ökonomischen Angelegenheiten hielt: „Der Gegenstand, der uns heute beschäftigt, ist wichtig er wird in seinen einzelnen Theilen ist, hat dennoch selten die Aufmerksamkeit des Parlamentes anhaltend in Anspruch genommen; wenn es aber jemals eine Zeit gab, wo die Interessen Irlands mehr, als je irgend einer andern, eine feste Erwägung erforderten, so ist es die, wo Em. Herrlichkeit aufzufordern werden, Beschlüsse über die künftige Verwaltung eines Landes zu fassen, welches mehr als 100 Millionen Einwohner enthält. Die Veränderungen, welche die Regierung jetzt vor schlägt, und welche in den vorliegenden Resolutionen genauer festgelegt werden, bestehen darin, daß 1) der Handel mit China freigegeben, und 2) daß die ökonomische Compagnie nicht länger als eine Handelsgesellschaft betrachtet werden soll. — Ein besonderer Zug in dem bisher mit China geführten Handel war es, daß ein so ungeheurer ausgedehnter Handelsweg, bei dem nicht weniger als 300 Millionen Menschen am andern Ende des Erdballs interessiert waren, in den

Händen einer einzigen Handelsgesellschaft lag. Es sind jetzt ungefähr anderthalb Jahrhunderte verfloßen, seit wir zuerst ertrachteten, daß die Chinesen in großen Massen eine Pflanz produciren, die unserm Geschmack ausnehmend zusagt. Von der Zeit an, wo H. Griffiths in seinen Denkwürdigkeiten zuerst erzählt, daß er in China eine Tasse Thee getrunken habe, hat die Frage nach diesem Artikel in England allmählich zugenommen, die die jährliche Einfuhr für unsere eigene Consumption den enormen Betrag von 30 Millionen Pfund erreicht hat, und der wohlfeile Thee — der hauptsächlich durch die vorliegenden Handelswegen noch wohlfeiler werden wird — fast in der That in England geworfen ist. Die Erfahrung hat gelehrt, daß der Handel mit China durch unabhängige Privatpersonen weit besser geführt werden kann, als durch eine mit einem Monopol versehene Compagnie. Die Amerikaner haben den Handel, obgleich mit Vortheil, doch auf eine Nutzen bringende Weise betrieben; ihr Handel hat zugenommen, während der der Compagnie fortwährend Jahren immer im Abnehmen geblieben ist. In den Jahren 1813 bis 1814 beliefen sich die Einfuhren der Compagnie nach China auf 5,646,000 Dollars, in den Jahren 1831 bis 1832 aber nur noch auf 3,691,684 Dollars. Die Einfuhren der vereinigten Staaten dagegen betragen in den Jahren 1815 bis 1816 nur 2,527,500 Dollars, und stiegen in den Jahren 1831 bis 1832 auf 3,050,937 Dollars. Dabei kann nachgewiesen werden, daß durch die Amerikaner eine bedeutende Quantität englischer Fabrikate nach China verschifft worden ist. Kann man daraus nicht vernünftiger Weise schließen, daß, wenn der Handel für die Engländer im Allgemeinen freigegeben würde, der Handelsverkehr mit China noch bedeutend an Lebhaftigkeit gewinnen möchte? — Welcher Art aus immer die Grundzüge der chinesischen Regierung seyn mögen, so zeigt doch das chinesische Volk eine auffallende Geneigtheit, mit andern Nationen zu handeln. Ich gebe gern zu, daß, wenn der chinesischen Regierung zu Ohren kommt, das Volk im nördlichen Theile ihres Reiches konnte nicht ohne unsere Wohlthaten leben, oder ein Mandarin konnte den Thee nicht theurer bezahlen, als jeder andere Käufer, dieß dem chinesischen Generalanwalte als ein vortheilhafter Anlaß erscheinen würde, die solche behauptende Parteien vor den Gerichtshofen des himmlischen Reiches zu delargen; aber dennoch findet man, daß vom höchsten Mandarin bis zum niedrigsten Bauer die Nothwendigkeit und Wichtigkeit des Handels stillschweigend zugestanden wird. Der Vortheil, welcher für Großbritannien daraus entstehen würde, wenn man dem englischen Unternehmungswesen gestattet, den Handel mit China in beliebiger Ausdehnung zu betreiben, ist zu sehr in die Augen springend, als daß es in dieser Hinsicht noch einer ausführlicheren Auseinandersetzung bedürfte. — In Bezug auf den chinesischen Handel hat man immer ein Argument selbthalten, wenn alle anderen aufgegeben werden mußten, daß nämlich die Compagnie Indien nicht regiren konnte, wenn sie nicht das Monopol des Handels mit Canton habe. Dieß führt zu der Frage, ob die Compagnie noch ferner als eine Handelsgesellschaft in Indien bestehen soll, wenn man ihr die Fortdauer der Territorialregierung einräumt. Daß eine oder die andere dieser Befugnisse von der Compagnie notwendig aufgegeben werden muß, ist in meinen Augen durchaus nicht zweifelhaft. Obgleich man in despotischen und unentwickelten Ländern viele Beispiele hat, daß die Regierungen sich ein Monopol für gewisse Handelsartikel bewilligen, so ist es doch bei dem gegenwärtigen Zustande im Osten unmöglich, Handel und Regierung miteinander zu vereinigen, ohne entweder den Charakter der Regierung unter



dem Einfluß des Handels, oder die Ausdehnung des Handels durch die Einmischung der Regierung leiden zu lassen. Ich glaube, daß die lobenswerthe Absicht der Compagnie als eine Regierung, den Vortheil ihrer Unterthanen zu fördern, sie wie über das gehörige Maß hinausgeführt hat; und daß der Staat zwischen ihren Gesäßen als Kaufmann und als Regierer sie veranlaßt, einen Handelsartikel nach dem andern aufzugeben. Man kann allerdings fragen, warum man denn der ostindischen Compagnie die Territorialregierung lassen will, wenn man ihr das Handelsmonopol nimmt? Ein solcher Zustand der Dinge hat allerdings etwas Widersprechendes; aber es findet seine Rechtfertigung in der Erfahrung, welche das Land von dem Nutzen jener Verwaltung gemacht hat; und ich bin überzeugt, daß, wenn die Compagnie erst ihre Functionen als Handelskörper eingestrichelt hat, sie auf eine noch wirksamere und vortheilhaftere Weise die inneren Angelegenheiten jenes großen Reiches, das sie bisher mit Vortheil für die Unterthanen desselben verwaltet hat, leiten wird. Der Keim der Sache ist die Art und Weise auseinander, wie die britische Regierung sich mit der ostindischen Compagnie zu verhalten gedenkt, und schloß dann in folgender Weise: „Ich bin überzeugt, daß Niemand, der auf den gewaltigen Umfang des indischen Reiches blickt, wünschen wird, das Gebiet desselben noch vergrößert zu sehen; aber ich glaube, ohne zu sorgfältig zu sein, die Hoffnung nützen zu können, daß, wenn nach den jetzt auseinandergetreten Grundfüssen gehandelt wird, jenes Reich zwar nicht an Gebiet, desto mehr aber an Glück und Wohlstand, und an Anhänglichkeit an die Regierung zunehmen wird.“ — Der Herzog von Wellington sagte, er könne, da er lange in Indien aktiv, und sich persönlich davon überzeugt habe, wie trefflich das Volk von der Regierung beherrscht werde, der man jetzt ein Ende machen wolle, nicht umhin, über den vorliegenden Gegenstand einige Bemerkungen zu machen. Einer der merkwürdigsten Züge in der Verwaltung der ostindischen Compagnie sei der, daß nach allen Kriegen, welche dieselbe zu führen gehabt hat, ihre Schuld sich auf nicht mehr als 40 Millionen Pf. St. belaufe. Könnte man wohl behaupten, daß eine Regierung vom Herrschen oder zum Handeln unfähig sei, die die Angelegenheiten Ostindiens so lange Jahre hindurch so erfolgreich verwaltet, und doch nur eine so unbedeutende Schuld gemacht habe? Ihm scheint es ganz unangemessen, der ostindischen Compagnie das Handelsmonopol zu nehmen. Man möge nur auf die Folgen blicken, die daraus für die Stadt London entstehen würden. Die Compagnie handle mit einem Capital von 12 bis 14 Millionen Pf. St., und dieselbe wolle mit einem Male aufhören. Das Einziehen eines solchen Capitals müßte mit subalternem Nachtheil für London verbunden sein. Es gäbe einen District in London (Doplar), der fast gänzlich von der ostindischen Compagnie abhänge, und in welchem dieselbe mehrere Tausende Arbeiter beschäftige. Das Aufhören dieser Beschäftigung würde außerordentlichen Mangel an Arbeit haben. — Nach einigen Bemerkungen des Lords Ellenborough und des Grafen von Ripon wurden die Beschlüsse (wie bereits gemeldet) ohne Abstimmung genehmigt.

Entschl. am 9. Juli 1833 100 %.

#### Frankreich.

Der Moniteur enthält folgende königliche Ordennungen: Ludwig Philipp, König der Franzosen, Nach Entschl. des am 21. Juni 1833 an Unseren Minister Staatssecretäre der auswärtigen Angelegenheiten im Namen des Königs von Griechenland durch den Fürsten Suze, seinen vormaligen Minister in Paris, geschickten Gesandten. Die Garantierte Anleihe von 60 Millionen Franken zu er-

halten, welche die griechische Regierung in Folge der am 7. Mai 1832 zwischen Frankreich, England und Anstalt einer und Sr. Majestät dem König von Baiern anderer Seits unterzeichneten Convention eingegangen zu haben erklärt; in Betreff des Bestehens vom 14. Juni 1833, das die Ermächtigung zu Ertheilung dieser Garantie gibt; auf den Bericht unseres Minister Staatssecretäre der Finanzen haben wir beschließen und beschließen: Art. 1. Der von der griechischen Regierung contrahierte Anleihe von 60 Millionen ist von Frankreich die zum Betrage von 20 Millionen, die das Drittel der besagten Anleihe und die Portion ausmachen, für welche der Staatsschatz gegen die Inhaber oder Eigentümer in Ermangelung der Bezahlung von Seiten der griechischen Regierung verpflichtet sein soll, garantirt. 2) Hr. von Soubert, Maître des Requêtes, Generalsecretär des Finanzministeriums, ist zum Specialcommissär ernannt, um die im ersten Artikel über die Obligationen der griechischen, die Summe von 20 Millionen Fr. vorkommenden Anleihe ausgedrückte Garantie zu zertifizieren. 3) Unser Minister Staatssecretäre der auswärtigen Angelegenheiten und der Finanzen sind jeder in dem, was ihn betrifft, mit Vollziehung gegenwärtiger Ordnung beauftragt. Paris, 19. Juli 1833. (Unterz.) Ludwig Philipp. — Durch den König: Der Minister Staatssecretär der Finanzen, Humann.

Am 10. Juli 5 Percenten Fin Courant geschlossen zu 104 1/2. 45. 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 77 1/2. — Am 11. Juli um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 104 1/2. 50. 3 Percenten 77 1/2.

#### Preislisten.

Am 8. Juli sind J. J. C. H. Baron Verhoff van Zeven und Hr. Debel nach ihrem Besuche mit des Königs Dampfschiff von Rotterdam nach Havre-sur-Seine abgegangen, um von dort an Bord des Dampfschiffes Caracaz die Reise nach London fortzusetzen.

#### Belgien.

In der Sitzung der Abgeordneten-Kammer vom 8. Juli wurde, auf den Antrag des H<sup>rn</sup>. von Duval, beschließen, die Regierung um Vorlegung der Pläne in Bezug auf die Eisenbahn und der Kohlenanschlüsse zu ersuchen.

Mit dem Gesundheitszustand des H<sup>rn</sup>. Rogier befiest es sich täglich mehr, und man glaubt, daß er in wenigen Tagen seine Geschäfte wieder wird antreten können.

Der österreichische Botschafter am Londoner Hofe, Fürst Esterhazy, ist am 6. d. M. auf seiner Reise nach London durch Lüttich gekommen. — Lord Durham ist am 8. von London in Drissel eingetroffen.

#### Preussland.

In der öffentlichen Sitzung der kurhessischen Landstände vom 9. d. M. wurde (wie schon erwähnt) denselben ein im Ministerium des Innern ausgearbeiteter neuer Entwurf eines Gesetzes über die Vergrößerungen durch die Presse und den Buchhandel durch die Landtagscommission mitgeteilt. Folgendes ist der wesentliche Inhalt der Darstellung der Beweggründe, wovon gleichseitig eine Mittheilung an die Landtagsversammlung erfolgt: „Nach dem 6. d. des Bundesgesetzes vom 20. September 1819 bieten Schriften, die in der Form täglicher Blätter oder bestimter erscheinen, die folgenden Folger, die nicht über unangenehme Bogen im Druck stark sind, in ihrem ersten Buchstabe ohne Vorwissen und vorgängige Genehmigung der Landesherren zum Druck befördert werden. In §. 2 des erwähnten Gesetzes werden die zu dessen Zulassung erforderlichen Mittel und Vorkehrungen ihren eigenen Bestimmungen der einzelnen Regierun-

gen anheimgestellt, daneben jedoch im §. 3 die auf gerichtliche Verfolgung und Verurtheilung des Verstoßes abzuwendenden Gesetze für nicht bindend erklärt. Bei dem der vorigen Ständerversammlung vorgelegten Entwurfe eines Gesetzes über die Vergehungen durch die Presse und den Buchhandel war man von der Voraussetzung ausgegangen, daß durch jene bundesgesetzlichen Anordnungen nur die Nothwendigkeit vorbeugender Maßnahmen im Allgemeinen ausgesprochen, die Wahl unter den einzelnen verschiedenartigen Mitteln, welche gleichmäßig zum Zwecke zu führen wären, und zu denen auch die Censur gehöre, frei gelassen, also diese — die Censur — nicht gerade vorgeschrieben sei, daß solche vielmehr nur, in Folge eines späteren Bundesgesetzes, für einen singulären Fall, nämlich allein in Ansehung der zur Einreichung an die Ständerversammlung bestimmten Acten, Missionen und Druckschriften erforderlich werde. Die Vorgänge in Betreff des im Großherzogthum Baden erlassenen Pressgesetzes haben bekannt genug, sie mußten der Staatsregierung zu einem dringenden Impulse werden, den den Ständen vorgelegten Entwurf eines Pressgesetzes für unser Vaterland, mit Rücksicht auf den wahren Sinn der einschlägigen bundesgesetzlichen Normen, nochmals zu prüfen. Es konnten früherhin abweichende Ansichten über den Sinn der letzteren Statt haben; seitdem aber hierüber die Ständerversammlung selbst, welche nach der Verfassung des Bundes zu einer Verlängerung der Bundesgesetze allein befugt ist, bei jener Veranlassung sich erklärt hat, kann ein Zweifel in der Hinsicht nicht mehr Platz greifen, daß nur allein durch die Censur dem Bundespressgesetz vom 20. September 1819 vollständig Genüge zu leisten ist. Sobald dieses und damit die Wichtigkeit der ebenbedachten Voraussetzung, auf welcher der vorigen Ständerversammlung übergebene Entwurf eines Pressgesetzes wesentlich beruht, steht, was der Staatsregierung der von ihr zu nehmende Gang vorzeichnet. Eben so ernstlich Bedacht nehmend auf Erfüllung ihrer bundesmäßigen Verpflichtungen, als auf die genaue Beobachtung unserer Verfassungsurkunde, welche nicht nur im Allgemeinen das Verhältnis des kaiserlichen Staates zum deutschen Bunde ausdrücklich anerkennt, sondern auch in der vorliegenden speziellen Beziehung auf die Bundesgesetze hinweist, vermag die Staatsregierung nicht, einen Gesetzentwurf länger beizubehalten, welcher diesen letzteren in wesentlichen Bestimmungen zuwiderläuft. Die Landtagscommission ist daher beauftragt, den der vorigen Ständerversammlung am 19. December 1821 mitgetheilten Entwurf formlich zurückzugeben. Zugleich mit diesem Auftrage erledigt sie das der ihr zu Theil gewordene weiteren Auftrags, dieser hochansehnlichen Versammlung einen neuen Entwurf zu dem in Rede stehenden Gesetze vorzulegen, und ihren Instruktionen gemäß begleitet sie denselben mit Bemerkungen, welche die Beweggründe zu den darin enthaltenen Bestimmungen, so weit diese noch einer Motivierung zu bedürfen scheinen, enthalten. — Die Landtagscommission demerkt hierauf im Allgemeinen, daß sich dieser neue Gesetzentwurf von dem früheren hauptsächlich dadurch unterscheidet, daß in denselben die Censur für angenommen ist, jedoch in einer Beschränkung, unter der sie nach den bisherigen gesetzlichen Vorschriften darüber nicht ausgeübt werden konnte, nämlich nicht weiter, als die Absicht und der Zweck der bestehenden Bundesgesetze es unumgänglich nothig machen. Daneben sind, so viel als thunlich, diejenigen Änderungen und Zusätze darin berücksichtigt, welche die

letzte Ständerversammlung zu dem früheren Entwurfe in Antrag gebracht hat. Dann wird noch weiter bemerkt gemacht: „Die Wirksamkeit der Censur ist in dem vorgelegten Gesetzentwurfe ausdrücklich auf dasjenige beschränkt, was die Staatsregierung dem Bunde gegenüber zu vertreten hat. Die Bundespressgesetzgebung macht nämlich jeden Bundesstaat für die unter seiner Oberaufsicht erscheinenden Druckschriften (welche darnach überhaupt des Erlaubnis zum Druck bedürfen) nur in so fern verantwortlich, als dadurch die Würde oder Ehre einer anderen Bundesstaaten oder des Bundes verletzt, die Verfassung oder Verwaltung derselben angegriffen wird. Die Staatsregierung ist nicht ansonsten, aber diese Thatsache ihrer bundesmäßigen Verpflichtung hinaus die durch die Verfassungsurkunde garantierte Freiheit der Presse der Censur zu unterwerfen. Schriften, welche bloß in säkularer Angelegenheiten zum Gegenstande haben, konnten übrigens von der Zustimmung unter der angegebenen Zustimmung über die Wirksamkeit der Censur nicht ausgenommen werden. Es möge hier dahingestellt bleiben, ob es überhaupt zu rechtfertigen sei, allein die patriotischen Verhältnisse den Ausweisungen einer unzulässigen Presse preiszugeben, ob wir es im höheren Interesse des Staates dulden dürfen, daß durch den unbesonnenen Leichtsinne der Einen, durch die leidenschaftliche Verblendung der Andern, ja durch die rücksichtslose Verwundung derer, denen nichts heilig ist, öffentlich die heilige und unverletzliche Person des Landesherren angetastet, die Verfassung und Verwaltung des Staates geschmäht, Verleumdungen und Vertrauen untergraben, Hoff und Haß hervorgerufen, und so schließlich die Grundfesten der gesellschaftlichen Ordnung erschüttert werden. Hier kann dies unternommen werden, indem auch positive Verpflichtungen gegen den deutschen Bund in diesem Sinne der Regierung ihre Verschuldung vorzeichnen. Der in der Bundesacte ausgesprochene Zweck des deutschen Bundes ist zugleich Erhaltung der äußeren und inneren Sicherheit Deutschlands, und es hat es darum für seine Ehre gehalten, auch die Gefahren ins Auge zu fassen, welche durch den Mißbrauch der Presse in der Behandlung der inneren Landesverhältnisse, für die Ahe und Ehre einer anderen Bundesstaaten und des ganzen Bundes entstehen konnten. Durch den Bundesbeschluß vom 21. October 1820 ist es ausdrücklich erklärt, daß die Censur nicht weniger über diejenigen Waaren wachen soll, welche bloß die inneren Verhältnisse eines Bundesstaates zum Gegenstande haben, und es ist bekannt, daß auch dieser eine Bestimmung des badischen Gesetzes über die Presse, wodurch die, die Verfassung und Verwaltung des Großherzogthums betreffenden Schriften von allen vorbeugenden Bundesgesetzgebung über die Presse unvereinbar, von der großherzoglich badischen Regierung hat außer Wirksamkeit gesetzt, und daß selbst dort die Censur dieser Schriften hat wieder hergestellt werden müssen.“

(Beschluß folgt.)

Am 19. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 95<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 detto detto zu 4 pCt. in CM. 86<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Darleh. mit Verloos. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 139<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 135;  
 Wiener-Stadtbank-Obligat. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pCt. in CM. 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Conv. Münze pCt. —;  
 Bancafen zu Stück — in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ebler von Pila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 110.

# Österreichischer Beobachter

Sonntag, den 21. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 19. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf o <sup>o</sup> Reaumur + 30 Grad.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.57	28.3. 32. 79.	+ 17.5	SW. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.42	28. 1. 6.	+ 21.9	O. u. D.	stark.
	10 Uhr Abnd.	27.79	28. 1. 6.	+ 13.0	R.	Wolken.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 8. Juli wurde, wie bereits erwähnt, die Bill über die weltlichen Besitzthümer der irischen Bischöfe zum dritten Male verlesen, und mehrere Mitglieder versuchten, bei dieser Gelegenheit noch die Einschaltung einiger Amendements durchzusetzen. So trug H<sup>r</sup>. Schiel auf Hinzufügung einer Clause an, wodurch festgestellt werden sollte, daß die irischen Bischöfe in der Folge nicht mehr als 3000 Pf. St., und die Erzbischöfe nicht mehr als 1500 Pf. jährlichen Einkommens haben sollten. Nachdem dieser Antrag verworfen worden war, schlug daselbe Mitglied vor, daß in die Einleitung der Bill der Grundsatß ausgesprochen würde, Kirchenvermögen sei ausschließlich Eigenthum, und könne nach Umständen des Parlamentes zu Staatszwecken verwendet werden. Er behauptete, daß die Vertheilung der 121sten Clause, worin sehr große constitutionelle Grundsatze ausdrücklich festgestellt worden, eine Verletzung der Verfassungskreise gewesen sei, wodurch sich die Minister früher das Vertrauen des Volkes erworben hätten, und führte mehrere Stellen aus früheren Reden der jetzigen Minister und namentlich des Lords Brougham an, worin demselben das Kirchenvermögen als öffentliches Eigenthum anzuweisen. — H<sup>r</sup>. Hume unterkühlte den Antrag. Er glaube nicht, sagte er, daß die Minister ihre Ansicht über diesen Gegenstand geändert hätten; aber er fürchte, daß sie jetzt vor einer Partei zu kenneu tröben, die, wenn die Zeit gekommen, sie behandeln würde, wie sie es verdient. (Hört!) Wenn man bei einer Widigverwaltung von Tories regiert werden sollte, so sei es doch am Ende wohl besser, gleich in erster Instanz mit den Tories zu thun zu haben. Der edle Lord (Althorp) habe gesagt, daß weder er noch ein anderes Mitglied des Ministeriums am Aude zu bleiben wünsche, wenn sie nicht von dem Volke unterstügt würden. Sei dies oder jetzt der Fall? Nein, — würde käme ihnen zu Hülfe, als die Furcht vor etwas Schlimmem. (Gelächter.) Lord Althorp widerlegte sich dem Amendement, weil es jedwefalls ein unbedeutendes Verfahren sei, in der Einleitung zu einer Bill einen Grundsatß aufzustellen, der in der Bill selbst keine Anwendung finde. Er fügte hinzu, daß er allerdings eine Collisio mit einem andern Hause für ein Unglück halte, daß sich aber die Beforgnis darüber nie veranlassen werde, gegen seine Ueberzeugung seinen Ansichten antworten zu werden. — Der Oberst Dwyer sagte, daß seines Erachtens, mit der 121sten Clause der wichtigste Theil der Bill verschwunden sei, und wenn man durch die Annahme des jetzt in Rede stehenden Amendements diesen Verlust nicht einigermaßen zu ersetzen könne, so werde er sich genöthigt sehen, gegen die Bill zu stimmen.

Das Amendement wurde durch 177 gegen 86 Stimmen verworfen. — H<sup>r</sup>. O'Connell schlug als Amendement vor, daß das Einkommen des jetzigen Bischofs von Derry während Lebzeiten desselben nicht vermindert werden sollte. Als Grund dieses Vorschlages führte er an, daß er dem Bischof dadurch für seine Unterstügung der Bill wegen Emancipation der Katholiken seine Dankbarkeit an den Tag zu legen wünsche. H<sup>r</sup>. Stanton bemerkte, daß der jetzige Bischof von Derry seinen Sitz schon mit dem Uebereinkommen angetreten habe, daß er sich eine Reduktion gefallen lassen wolle; er müsse sich daher dem Amendement widersetzen. Auch Sir A. Peel sprach gegen das Amendement, indem er den Grundsatß nicht billigen konnte, daß das ehrenwerthe und geliebte Mitglied für Dublin die Vertheidigung der katholischen Emancipationsbill durch eine jährliche Rente von 1000 Pf. St. belohnen wolle. (Hört! und Gelächter.) Sir A. Inglis dagegen sagte, er werde das Amendement unterstügen, ohne Rücksicht auf die politischen Grundsatze des obenwähnten Votals zu nehmen. Er wolle nicht daran Schuld legen, daß das Einkommen eines einzigen Geistlichen verringert werde. H<sup>r</sup>. Finn äußerte, er habe den Vorschlag seines ehrenwerthen und geliebten Bruders, eines Kirchenrathes, beifällig stillt. Wenn die Katholiken glauben, dem Bischof von Derry Dankbarkeit schuldig zu sein, so sollten sie dieselbe aus ihren eigenen Beuteln bezahlen. Das Amendement wurde darauf ohne Abstimmung verworfen. — Auf die Frage: „Ob die Bill passieren solle,“ erhoben sich noch mehrere Mitglieder, um ihr Votum zu motiviren. H<sup>r</sup>. Hume erklärte, daß er aus eben dem Grunde, weshalb mehrere Mitglieder für die Bill stimmten, weil sie nämlich darauf berechnet sei, die bestehende Kirche zu beschützen und auszubereiten, gegen die Bill stimmen werde. — H<sup>r</sup>. O'Connell sagte, er sei in der That unentschieden gewesen, ob er für oder gegen die Bill stimmen sollte. Er konnte es insofern nicht wider sich gewinnen, für die Maßregel zu stimmen, nachdem der Hauptgrundsatß derselben aufgegeben worden sei. Die Verminderung der Bischofs halte er für eine unnütze Verleumdung gegen die Kirche, indem daraus der katholischen Bevölkerung kein Vortheil erwachsen könne. Die Katholiken wünschten nur Gleichberechtigung der sie drückenden Kasten, aber keineswegs sei es ihr Wunsch, die protestantische Kirche gekränkt oder benachtheiligt zu sehen. — H<sup>r</sup>. Stanton sagte, daß, wenn man bedenke, daß das ehrenwerthe und geliebte Mitglied für Dublin den Ministern täglich vorwerfe, wie sie so gar nichts für die Gleichberechtigung des irischen Volkes thaten, es doch etwas unerschwerend erscheine, daß man gerade das ehrenwerthe Mitglied der Mann sei, der, wenn eine Bill zu Gunsten seiner Landrente eingebracht würde, aufstehe und sage: „Die irischen Katholiken sollen forsbahren, die Ku-

Herzener zu bezahlen; ich werde gegen die Bill stimmen.“ (Hört! hört!) Er frage das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied, nach welchem Grundsatze er gegen die Bill stimme; wenn es nicht sei, um Personen an einem andern Orte zu erinnern, die Bill zu verworfen, indem sie sich dabei zum Theil auf die bedeutende Minorität im Unterhause berufen könnten. (Hört! hört!) Auch habe man ihm (H<sup>er</sup> Stanten) bereits gesagt, daß das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied für Dublin diese Ansicht habe. Diese Äußerung nahm H<sup>er</sup> O'Connell sehr übel; er glaube nicht, sagte er, daß irgend Jemand dem sehr ehrenwerthen Secretär so etwas gesagt habe. (Ordnung! Ordnung!) Nachdem der Sprecher H<sup>er</sup> O'Connell dieser Äußerung halber zur Ordnung gerufen hatte, bemerkte letzterer, er hätte allerdings sagen können, daß Niemand so etwas gegen den sehr ehrenwerthen Herrn mit Wahrheit habe äußern können. Die Abstimmung ergab folgendes Resultat: Für die Bill 274, gegen dieselbe 24 Stimmen; Majorität 190 Stimmen; worauf die Bill passirt. Nachdem noch mehrere Bills von öffentlichem Interesse um ein Stadium befördert worden waren, verließ sich das Haus um halb 4 Uhr Morgens.

In der Sitzung des Oberhauses vom 9. Juli trug Lord Londonderry nach einigen besugten Ausführungen das politische System der irischen Verwaltung auf die Vorlesung der Papiere an, woraus die Kosten der Leitung der auswärtigen Angelegenheiten vom 5. Jänner 1827 bis zum 5. Jänner 1833 ersichtlich wären. Dieser Antrag wurde genehmigt. — Graf O'Connell legte darauf die vom Unterhause angenommene Bill über die weltlichen Besitzthümer der irischen Kirche vor, und trug auf die erste Lesung an. Der Herzog von Dingham fragte, ob, da in der Bill Bestimmungen vorlägen, die die formale Prätrogation betrafen, der edle Graf die Erlaubnis des Königs zur Einbringung derselben nachsucht habe. Graf O'Connell erwiderte, daß er die Erlaubnis besitze und solches als Minister der Krone erkläre; auch sei in der Thronrede bereits der Bill Erwähnung gethan. Der Herzog von Dingham sagte, es betreffe Dinge, die das Haupt der Kirche angängen, und es sei daher notwendig, dem Hause anzuzeigen, in welcher Weise jenes Oberhaupt die betreffende Genehmigung erhielt habe. Graf O'Connell war der Meinung, daß sein Grund vorhanden sei, von dem gewöhnlichen Wege abzuweichen, und wiederholte die Erklärung, daß er die Bill mit Erlaubnis des Königs einbringe. Die Bill wurde hierauf zum ersten Male verlesen und die zweite Lesung auf den 15. festgesetzt. Der Bischof von Dorkirk überreichte eine Bittschrift aus Orford gegen die erwähnte Bill und erklärte, sie werde der Todesstrafe für den protestantischen Glauben seyn. — Der Bischof von Dublin legte ebenfalls eine Bittschrift aus Wareford gegen einige Theile der Bill vor, widersprach aber selbst den Behauptungen der Bittsteller, wonach solche eine Verletzung des Kronenstaates involviren sollten. Graf O'Connell gab sein Testament zu erkennen, eine solche Behauptung aus dem Munde des ersten protestantischen Bischofs Irlands vernehmen zu müssen. Sanner leitete wieder ein sachdarum mit dem sehr ehrenwürdigen Prälaten in eine Erörterung ein. Graf O'Connell bemerkte, daß die Ansicht des Bischofs von Dorkirk von sehr vielen Personen getheilt würde, worauf der Bischof von Exeter äußerte, daß, wenn der sehr ehrenwürdige Prälat Personen gefunden habe, welche meinten, daß der Kronenstaad dem König nur in seiner Eigenschaft als vollziehender Gewalt bünde, er (der Bischof von Exeter) Niemanden gesprochen habe, der diese Ansicht theile. — Der Herzog von Cumberland sagte, der Kronenstaad

stehe mit keinem Gegenstande in engerer Verbindung, als mit der Bill in Bezug auf die Reform der irischen Kirche. Graf O'Connell erwiderte, dieß möge die Ansicht des erlauchten Herzogs seyn; er (Graf O'Connell) bringe eine ganz entgegenge setzte. — Der Lordkanzler trug darauf auf die dritte Lesung der Bill über die Localgerichte an. Lord Wharfedale eröffnete die Opposition dagegen mit einer Rede, die bei Abgang der Post noch nicht beendet war. — Man war in London sehr gespannt auf den Ausgang dieser Debatte, wobei man allgemein eine neue Niederlage der Minister erwartete.

Im Unterhause machte am 9. Juli H<sup>er</sup> Earl Russell seine angekündigte Motion in Betreff Bolens, welche bei Abgang der Post von Lord Palmerston bekämpft wurde.

Man glaubt jetzt, daß die Protogirung des Parlaments erst in der Mitte Augusts Statt finden werde.

Die politischen Vereine von London und Westminster haben sich aufgelöst, da schon seit längerer Zeit ihre Einnahme nicht mehr hinreichte, um die Kosten zu decken.

Aus Portsmouth wird gemeldet, daß die kriegsgeleitete Flotilla von 24 Kanonen und noch zwei andere englische Kriegsschiffe Dorkirk erhalten haben, nach Oporto abzugehen; erstere sollte bereits am 10. Juli abgehen und sich dem Linienschiff Talavera anschließen. Es heißt, daß diese Küstungen befehdt geschahen, weil Dom Miguel sich weigere, die im Besitz englischer Unterthanen in Portugal befindlichen Güter direct vom Douro nach England abgehen zu lassen, indem er darauf bestete, daß sie zu Lande nach Acricio gebracht und dort eingeschifft werden sollten.

Aus Oporto sind Briefe vom 4. Juli in London eingegangen, denen zufolge 150 Mann französischer Truppen von Dom Pedro's Expedition dorthin zurückgeschickt worden waren, weil sie unterwegs sehr cumularisch benommen hatten. Es ging das Gerücht in Oporto, daß noch eine Expedition ausgerüstet werden sollte, um einen Angriff auf Madeira zu machen.

Der englische Consul zu Oporto, H<sup>er</sup> Everett, hat unterm 22. Juni ein Danfsagungsschreiben für die aus England eingegangenen Unterstüzungen zum Besten der nothleidenden Einwohner von Oporto an den Vorstand des in London zu diesem Zwecke gestifteten Comite's gerichtet, worin es heißt: „Nie konnten eine Hülf gelegeter kommen oder von einer leidenden Bevölkerung mehr bedurft werden. An langwierigen und harten Leiden und angeduldiger Ertragung derselben hat die neuere Geschichte kein ähnliches Beispiel aufzuweisen, wie die Verlagerung von Oporto, und ungeachtet der Anstrengungen, welche wir alle erdulden, und der persönlichen Gefahren, denen wir ausgesetzt sind, ist doch das qualvolle Alter Gefühle, die uns in diesem Augenblicke hier in Oporto bedrängen, das, welches der Anblick all der uns umgebenden traurigen Scenen von Mangel, Noth und Elend erregt.“

Von den Verwundeten, die aus Dom Pedro's Arme nach England zurückgeschickt sind, werden sich noch immer viele in einem höchst kläglichen Zustande in der Gegend von Dover umher. Als sie Portugal verließen, waren ihnen 16 Kranken zu ihrem Unterhalt versprochen, aber sie erhielten nur 5. Bei ihrer Ankunft in England sollten sie 6 W. St. bekommen, aber zu ihrer großen Bestürzung hatte Dom Pedro's Agent zu Dover, H<sup>er</sup> Buxton, keine Befehle zu Zahlungen erhalten. Der letztere soll der Sache Dom Pedro's bereits bedeutende Opfer gebracht haben.

I. A. L. e. h.

Die Agrarier politische Zeitung meldet aus

Jajete an der Verbath vom Ende Juni: In einem ihrer früheren Blätter heist es in einem Briefe Ihres Correspondenten von der Ilma, daß unser Wehr Mahmud Hamdi Pascha ansehnliche Streitkräfte zur Bekämpfung der Rebellen an der Gränze, namentlich in dem am linken Ufer der Ilma liegenden, an das kaiserliche Reichthümliche Gebiet stößenden District, welcher bekanntermaßen seit je her der Herd der Anarchie und des Sammelplatz der gefährlichsten Heuschrecke ist, abtende, und daß der Kaja des Westes bereits mit einem aus ein Paar Tausend Albaner bestehenden Vortrabe hier zu Jajete eingedrückt sei. — Leider muß ich Ihnen aber bemerken, daß diese Nachricht nichts weniger als richtig war. Als Muhamed Bey Dschevich mit seinen Horden die Friede vor vorgedrungen war, ließ Mahmud Hamdi Pascha allgemein verkünden, daß er in eigener Person mit zahlreicher Armee und hinlänglichen Kriegsgeschützen gegen die Rebellen aufzubrechen werde; — ja es kamen hierher und nach Banjaluka Befehle, für die Unterjunkt und Versetzung seiner Armee die nöthigen Vorbereitungen zu treffen. Zu gleicher Zeit krenzte man ansehnlich, aus, daß der aus Kumelen in sein neues Palschal Herzogovina reisende Ali Pascha Stolesewich zwischen 16 bis 20,000 Mann irregulärer Willigen von verschiedenen albanischen Stämmen dem Wehr zu führe. — Inbellen waren dieß nur die, die unsern Gröszen — im Gefühl ihrer Unmacht — üblichen Kunstreifen, um die Widerfader einzuschüchtern. Weder der Wehr noch sein Kaja führten sich von Serajewo. Ali Pascha Stolesewich kam in letztere Stadt mit dem Gefolge von kaum einigen hundert Mann (wie die Paschen so eine Leibgarde in eigenem Selde zu haben pflegen) an, und zog mit denselben nach einem vierzehntägigen Aufenthalt weiter nach Mostar, seiner damaligen Residenzstadt, ab. Hier zu Jajete lagen nie mehr als 100 Mann albanische Willigen, aber auch sehr, so wie jene, die zu Banjaluka und in einigen anderen selten Willigen Bosniens hanteln, sind insgesamt in ihre Heimath von Kuzum zurückgekehrt, so daß die auf ungefahr 1000 Mann, die zu Serajewo in Cantonen liegen, in der ganzen Provinz keine albanischen, oder sonstigen im Solde der Regierung stehenden Truppen sich befinden. — Nach dieser getreuen und wahrhaften Schilderung kann die Lage des Landes, und die Stellung des Westes leicht beurtheilt werden. Bei dem besten Willen und redlichsten, aufsuchenden Öffnungen und Hingebung für den Großherrscher ist, in Ermangelung irgend welcher disponiblen Macht angemessen, mit Rücksicht gegen die aufzuerstehenden und widerspänktigen Bosniaken zu verfahren, welche ihre Rechte so weit treiben, daß sie den Sultan Mahmud — weil er die Aussen zu Hülfen gegen den Ibrahim Pascha rief — offenbar einen Abtrünnigen (murtad) nennen. — Wir haben jetzt weniger Ausflüchte als je, daß die von eben diesem, von meinen Vorgesetzten und sanftmüthigen Landesleuten so sehr verkannten, nur das Werk seines Volkes hinführenden Monarchen drabsichtigen Reformen so bald werden in Vollzug gesetzt werden. Vor der Hand bleibt Alles beim Alten, ja es ist so möglich noch ärger, denn die Ueberzeugung der Bosniaken, daß sie von der Regierung nichts zu fürchten haben, steigert ihren Uebermuth und ihre Jügellosigkeit. — Mehrere der Häuptlinge, welche unter dem Husein Capitan Gradaewewich, während er die Landesregierung usurpirte, bedeutende Rollen spielten, und nach dem unerträglich in Zustände gefangenommen und nach Kioantiano per abgeführt wurden, sind jetzt, wie es heist auf Ibrahim Pascha's Verwendung, amnestirt worden, und heben ungestraft

zurück; ja einige von ihnen brachten Dekrete (Diplome) der hohen Pforte mit, vermöge welchen ihnen ihre vorigen Würden und Besamnisse wieder verliehen werden. So ist der Capitän von Orsofaja, Murad Bey Dschevich, der treue und eifrige Anhänger und Genosse des verdrückten Hassan Aga Veskot, zugleich einer der vorzüglichsten Klüberlehrer und Beschützer der kaiserlichen obersterischen Defecture und Verbercher, wieder mit dem Titel eines Musselim in seinem vorigen District als Vorkühler eingeführt worden. Da Menschen dieses Gelichtes zu jeder Zeit, im Innern des Landes sowohl als an der Gränze, sich nur mit allerlei Gewaltthaten und Pressen ausgezeichnet haben, und der vorgefekten Regierung stets widerspänktig waren, so ist nicht schwer zu errathen, was auch in der Zukunft von ihnen zu gewärtigen sei. — Unser Capitän, jener von Banjaluka, nebst mehreren anderen sollen sich im Gefolge des Ibrahim Pascha befinden, Man glaubt und befürchtet, daß sie auch bald, mit gleichen Vollmachten ausgerüstet, zurückkehren werden. — Mögen wir nur doch einmal andere und glücklichere Resultate des ein so unglückes und beklagenswerthes Ende genommenen Streites mit dem Mehmed Ali erblicken, denn so lange die evolutionären Autoritäten nicht gänzlich entfernt, das Ansehen der rechtsmässigen Regierung gehörig beeinträchtigt, und dem Wehr eine hinlängliche Anzahl regulärer und mit allem Nothigen ausgerüsteten Truppen zur Disposition gestellt sein wird, wird die Unterdrückung der Anarchie und die Einführung der Ordnung und Ruhe im Lande und an der Gränze ein leeres Wortschall und eine platte Unmöglichkeit bleiben.“

### Frankreich.

Der Handelsminister hat in Bezug auf die in diesem Monat bevorstehende Jahresfeier der Julirevolution an sämtliche Praefecten folgenden Rundschreiben erlassen: „Paris, 28. Jun. H. Praefect! Wir nähern uns der dritten Jahresfeier der Julitage; diese Epoche ist allen Franzosen theuer, und es ist ein Bedürfnis für sie, den großen Erinnerungen, die sich daran knüpfen, zu huldigen. Die Verheerungen einer furchtbaren Zeit haben im vorigen Jahre alle öffentlichen Festlichkeiten verhindert. Jetzt ist die durch jene Anarchie verursachte Verlegenheit so wie die politische Aufregung und Ungeheuerheit verschwunden. Frankreich geht mit großen Schritten auf der Bahn der Wohlfahrt vorwärts, welche uns die unsterblichen Julitage eröffnet haben. Unter dem Schilde der konstitutionellen Monarchie, der wir uns alle aus ferrem Antriebe angeschlossen haben, beginnt unser schönes Vaterland die Früchte der Institutionen zu ernten, die es zu erringen und mit Muth zu verteidigen wußte. Wir konnten daher diese denkwürdige Jahresfeier nicht genug ehren. Ich fordere Sie auf, die Vorschläge der Municipalräthe in Bezug auf die bei dieser Gelegenheit zu machenden Ausgaben zu genehmigen und zweckmäßig, daß Sie das, was die Sparsamkeit erbeizt, mit dem, einem Nationalfeste gebührenden Glanze zu vereinigen wissen werden. Ich etc.“

Die nach dem Modell des Bildhauers Zucchi gefertigte Statue Napoleons, welche nun bald ihre Stelle auf der Säule des Vendômeplatzes erhalten wird, wiegt nur 4000 Pf. Das Gerüst, welches um die Säule gebaut ist, um die Statue hinaufzuwinden, ist sehr einfach; die Hauptschwierigkeit wird darin bestehen, die Statue auf der Säule zu befestigen, da der Zapfen, auf welchem die alte von Chaudet gearbeitete Statue stand, im Jahre 1814 abgelaßt worden ist. Man berechnet, daß die ganze Operation nicht länger als drei Stunden dauern wird.

Aus einem Schreiben, welches mehrere vor einigen



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 22. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 20. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.350	28.14. (9)	+ 16.0	SW. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.340	28.13	+ 11.0	SW. mittel.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.330	28.011	+ 13.5	SW. schwach.	—

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 9. Juli legte der Erzbischof von Dublin eine Petition von Geistlichen aus seiner Diocese vor, welche um einige Aenderungen in der irischen Kirchenformbill baten, dieselbe aber keineswegs verwarfen. Er erklärte hierbei seine Meinung, daß der Kronenscheid den König in seiner executive und nicht in seiner legislativen Macht binde. Graf Grey trat dieser Meinung bei; der Herzog von Cambridge erklärte sich entschieden dagegen, der König könne wegen des fünften Artikels der Unionacte der irischen Kirchenformbill seine Zustimmung nicht geben. Mehrere Petitionen gegen die irische Kirchenformbill wurden vorgelegt, endlich auch eine von der irischen Gesellschaft in London, daß eine Clause eingebracht werde, um das Evangelium in der irischen Landessprache zu predigen. Nun trug der Lordkanzler auf die dritte Verlesung der Bill über die Localcharthers hofe an; Lord Wynford erklärte widersprechend sich, wie bereits geftern erwähnt, und trug auf Verweisung an, indem sie die abgeleiteten Erwartungen nicht befriedigen, und dem Volke nachtheilig und nicht vortheilhaft seyn werde. Lord Lyndhurst widersetzte sich gleichfalls der Bill in langer Rede, wo er in die Einzelheiten der Maßregel einging und behauptete, die Verletzung von Localgerichtshöfen sei dem Grundfaze zuwider, auf welchem das Gerichtswesen in England beruhe. Es würde sich ergeben, daß diese Bill für den Armen drückend seyn und der Meinheit der Rechtsvereinsung Eintrag thun werde, während sie zu gleicher Zeit den Einfluß und die Amterverleihung (patronage) des Lordkanzlers auf eine verfassungswidrige Weise vermehren würde. Der Lordkanzler antwortete auf die Einwurfe seiner Gegner in seiner gewöhnlichen ironischen Weise, bei der namentlich Lord Wynford nicht gespart wurde. Er wies seinen Gegnern nach, daß sie die vorgelegten Documente, auf die er seine Bill gebaut, gar nicht oder höchst unaufmerksam gelesen hätten, und sagte endlich: „Der edle und gelehrte Lord (Lyndhurst) hat eine Reihe ungenauer Thatsachen angeführt, die dem Hr. Vizekanzler (Lord Wynford) Ehre gemacht hätten.“ Nun entsand ein lautes Gekröse: Zur Ordnung! Zur Ordnung! Lord Wynford erklärte, er wolle sich nicht lächerlich machen lassen. Der Lordkanzler meinte, der edle Lord sei selbst außer der Ordnung, indem er ihn unterbreche. Swift habe sehr gut bemerkt: „Hier sei Lord Wynford abermals ein, und verlange, daß der 1ste Artikel der Geschäftsordnung gelesen werde. Dieser besagt, daß kein edler Lord sich einer beleidigenden, scharfen und anzüglichen Rede bedienen solle; wenn aber seine Beleidigung beschäftigt sei, so solle man es auch nicht als solche aufnehmen. Das Vorlesen dieses Artikels geschah unter lautem Gelächter. Der Lord-

kanzler bemerkte, er werde sich bestreben, den ersten Theil des Artikels zu erfüllen, nämlich den, sich keiner beleidigenden, scharfen und anzüglichen Rede zu bedienen (Gelächter), und er hoffe, der edle und gelehrte Lord werde sich an den zweiten Theil halten, und nichts für beleidigend ansehen, was nicht so gemeint sei. (Abermaliges Gelächter). Nun vertheidigte sich der Lordkanzler gegen den Einwurf, daß er nur seine Macht und seinen Einfluß ausdehnen wolle, führte Beispiele an, wo er selbst das Recht zur Ernennung sehr bedeutender Stellen ausgeübt habe, und warnte endlich das Haus ernstlich, sich nicht durch Parteipassionen leiten zu lassen. Es kam zur Abstimmung und hier ergaben sich für die dritte Verlesung: Anwesende 81, übertragene Stimmen 41; zusammen 122. Gegen die Verlesung: anwesende 81, übertragene Stimmen 53; zusammen 134. Die dritte Verlesung ward also mit einer Mehrheit von 12 Stimmen verworfen. Bei der zweiten Frage, daß diese Bill in sechs Monaten zum dritten Mal verlesen, d. h. verworfen werde, ergaben sich dafür 73, dagegen 68 Stimmen. Bei der zweiten Abstimmung wurden die übertragenen Stimmen (proxies) nicht aufgerufen. Die Majorität würde noch um drei Stimmen vermehrt worden, wenn nicht drei Pairs zu spät im Hause angelangt wären. Das Haus vertagte sich um 2 Uhr Morgens.

In der Sitzung des Unterhauses vom 9. Juli wurde Hr. Cudat Ferguson's Motion, „daß die Majestät der König in einer unterthänigen Adresse gekleidet werden möge, den gegenwärtigen politischen Zustand Polens nicht anzuerkennen, noch denselben auf irgend eine Weise die Sanction Ihrer Regierung zu verleihen, indem er den Stipulationen des Wiener Tractates zuwiderlaufe, mit 177 gegen 95 Stimmen, also mit einer Mehrheit von 82 Stimmen, verworfen. — Am Schluß der Sitzung, nachdem vermuthlich das Resultat der Abstimmung des Oberhauses über die Bill hinsichtlich der Einführung von Localgerichtshöfen im Unterhause bekannt geworden war, kündigte Hr. O'Connell an, er werde am 11. Juli auf die Resolution antworten: „daß es Nichts der Legislation sei, für eine wohlfeile und schnelle Justiz durch Verletzung von Localgerichtshöfen zu sorgen.“ Diese Ankündigung ist offenbar ein Versuch, eine Collision zwischen beiden Häusern in Bezug auf diese Frage herbeizuführen, welche das Ministerium, wie aus nachstehendem Artikel des Globe erhellt, gerade vermeiden zu wollen scheint. Der Globe äußert sich nämlich über die erwähnte Niederlage der Minister im Oberhause in folgender, sehr günstigen, Weise: „Wir können nicht glauben, daß die Entscheidung des Hauses der Lords zu einer der wichtigen Folgen führen werde, welche manche Leute propheszen. Die kleine Zahl der Majorität läßt glauben, daß dieselbe Bill, mit sehr wenigen Verände-

runge, vielleicht Verbesserungen, in der nächsten Session durchgehen werde. Ueber eine Frage wie die, ob eine Veränderung in den gerichtlichen Institutionen des Landes vorzunehmen sei, darf gewiß das Haus der Lords ein unabhängiges Urtheil fällen. Wir glauben daher an keine Gollision zwischen beiden Häusern; es ist kein Grund dazu vorhanden, und heftigst wird keine Regierung toll genug seyn, eine solche Collision mit Wissen und Willen zu beschleunigen. Die Bill wurde, was nicht zu übersehen ist, nicht von den Gemeinen ins Oberhaus geschickt, so daß es abzuordnen, wenn die Gemeinen eutrimmen, weil eine Maßregel durchgelte, die nicht von ihnen ausging. Der Erzbischof von Dublin und die Bischöfe von Hereford, Chichester und Landaff waren die einzigen geistlichen Lords, die votirten, und sie alle unterstützten die Bill."

Der kaiserlich österreichische Botschafter am königlich großbritannischen Hofe, Fürst Paul Esterhazy, und die Hrn. Baron Westphal von Soelen und Debel sind am 9. Juli Abends in London eingetroffen.

Am 3. d. M. wurde dem Baronet Sir Richard Vyse an 3. d. M. ein Diner gegeben und eine Labarett zum Geschenk überreicht, auf der sich folgende Inschrift befindet: "Diese Dose wurde aus einem eigenen Balken verfertigt, den man unter den Trümmern des ehemaligen Schlosses in Bristol ausgrub, welches nebst zwei Theilen der königlichen Residenz und andern Gebäuden in verschiedenen Theilen der Stadt, 100,000 P. an Werth, in der Nacht vom 30. October 1831 von einem jäghelosen Fohelhaufen unter dem Einfluß der durch das Lösungswort „Reform“ aufgereizten Eiferschaften durch Feuer zerstört wurde, und sie möge als eine treue Erinnerung an jenes Ereigniß andauerhaft werden, so wie zur Warnung vor den Gefahren, denen ein Staat immer ausgesetzt seyn muß, wenn patristische Demagogie die Mittel finden, das Volk auf ihre Seite zu bringen, und wenn sie ihm Unzufriedenheit mit dem Standpunct im Leben, auf welchen die Vorsehung es gestellt hat, einzusößen wissen."

Consolos am 11. Juli 90/2.

#### A u ß l a n d.

Als S. Majestät der Kaiser am 10. Juni zu Heßingfors die unterthänige Adresse des Senats und der Bürgerchaft entgegengenommen, erwiederten Höchstdieselben darauf, daß Sie diesen Ausdruck der Gesinnungen Ihrer finnländischen Unterthanen mit besonderem Vergnügen empfingen; Sie Ihrer Seite würden nie die geringste Aufmerksamkeit auf die fragliche Verfassung gerichtet haben, hätten S. Majestät nicht in Folge derselben so viele neue Beweise von der Liebe und Treuehaftigkeit Ihres Volkes erhalten; was die finnländische Nation insbesondere betreffe, so seien S. Majestät von ihrer unerschütterlichen Treue jederzeit überzeugt gewesen, und als Zeugniß dafür wollten S. Majestät unter Andern des Aufstehens erwähnen, den Sie dem aus tauter Finnländern gebildeten Gardeschützen-Bataillon ertheilt, nämlich zur Bekämpfung der polnischen Insurrection mitzuwirken, — ein Ansehn, dessen sich dieses treuhafte Corps der allen Gesinnungen auf die ehrenvollste Weise entledigt habe; im Fall einige jener Auftritte nochmalige Anschläge machen wollten, möchten sie nur kommen, um auf dieselbe Zeit, wie Rußland stets seine Feinde begrüßt, und die sie aus eigener Erfahrung schon kennen müßten, empfangen zu werden; immerhin könnten aber die älteren Unterthanen S. kaiserl. Majestät getrost der Zukunft entgegensehen, ohne sich durch elende Ummälzungsgestalten beunruhigen zu lassen, die nur von dem Wahnwitz und der Ver-

zweiflung einiger geschwornener Feinde aller Ruhe und bürgerlichen Ordnung ausgeht."

Die Festung von Odessa vom 22. Juni meldet: "Vor einigen Tagen ließ das Transportschiff Längeron, von Konstantinopel kommend, in den hiesigen Hafen ein; es brachte, wegen der bevorstehenden Rückkehr der russischen Flotte und Armee aus der Türkei, die erste Abtheilung der Kranken derselben mit. Diese Patienten, welche größtentheils an chronischen Uebeln leiden, und unter denen keine Spur von Pest ist, sind in der hiesigen Quarantaine anhalt untergebracht worden, woselbst ein Lazareth für 600 Mann eingerichtet ist. Hier sollen auch die binnern Kurzem aus Konstantinopel zu erwartenden übrigen Kranken untergebracht werden."

#### P o l e n.

Die Warschauer Zeitung vom 12. Juli theilt folgendes Schreiben eines Polen mit, worin dieser von seinem Aufenthalt in Frankreich und von der Auswanderung der Polen nach der Schweiz spricht: "Ich habe Dir auf Dringeln im März und April geschriebenen Briefe nicht geantwortet, denn wir hofften unterdessen auf eine Veränderung in unserer Lage. Unsere Schreier hörten jedoch nicht auf, gegen die französische Regierung heraufzuben. Ich erachte jetzt nur 4 Ducaten monatlich. Unsere Hofsleute brachten gerade am dritten Ofterfesttage Abends aus Frankreich auf und jogen, etwa 500 an der Zahl, ohne Wissen der Regierung, in die Schweiz. Es sind dieß meistens Polströme, viele jedoch auch ruhige Leute, die, durch dieses Beispiel verführt, folgen; der eigentliche Anlaß zu ihrer heimlichen Entfremdung war ein umlaufendes falsches Gerücht von einer Revolution in Deutschland. Obgleich wir unser noch einige Tausend zurückgelassen sind, so haben doch jene 500 Tausende nicht nur auf uns, sondern auch auf die ganze polnische Nation ein sehr schädliches Licht geworfen. Es heißt jetzt allgemein, daß die Polen Anstrenger seien, niemals und nirgends zu bleiben, und daß sie nur Händel und Unruhen suchen; so haben wir alle wegen einiger Schüsse, die sich an die Spitze einiger hundert Leute gestellt, unsere Freunde, unsere Väter und unsern guten Ruf verloren. Jetzt werden wir nur wie Gefangene angesehen, oder vielmehr wie Störer der öffentlichen Ruhe; man darf weder aus Frankreich, noch irgendwo hin, denn kein Land erlaubt einem Polen die Durchreise, geschweige, daß es ihn bei sich aufnehmen sollte. Unsere Wanderschaft ist zu Ende! Nur nach Ägypten steht der Weg uns offen. Die ganze Schuld davon lastet auf dem Oberstlieutenant Dorski, der die nach der Schweiz Ausgewanderten anführte. Wenn ihn seine Untergebenen noch nicht gehetzt haben, so wird er doch unfehlbar binnen Kurzem hängen. Die Unglücklichen, die nun gar keinen Zufluchtsort haben, thun mir wirklich leid, denn in der Schweiz dürfen sie nicht länger als zwei Monate bleiben, und erhalten nichts, um zu leben; nach Frankreich können sie nicht zurückkehren, denn man läßt sie nicht herein, und nach andern Ländern dürfen sie auch nicht ziehen. Seit jenem Vorfall hat die französische Regierung deshalb, keine Polen mehr nach Frankreich hereinzulassen, und sie werden gleich an der Grenze ohne weitere Umstände zurückgewiesen; so bereiten wir uns selbst immer unser Elend. Die französische Regierung, die ähnlichen Ereignissen für die Zukunft vorbeugen und gern Ruhe im Lande erhalten will, vertheilt uns in drei Departements umher. Auch wir sollen uns aus unserm Depot ins Innere von Frankreich begeben, wohin, weiß ich noch nicht, vielleicht nach Tours oder nach Orléans, fahr, immer weiter von unserm Vaterlande. Ich hoffe schon, daß in Gaijien wiedersehen zu können, und hätte bereits mein



Gefuch um einen Paß in Dreifachheit, aber nach allen seinen Abenteuerlichkeiten ist uns die Entfernung aus Frankreich ganz verboten.\*

Die starken Kälte, welche am 28. Juni und 2. Juli den Schwärzener Bezirk heimlich, haben sehr traurige Spuren zurückgelassen; an 150 Bauerwohnungen wurden in Komow und auf den umliegenden Dörfern durch den Sturmwind gänzlich zerstört; in Komow wurden zwei neu gebaute 150 Ellen lange Ställe aus Mauersteinen aus ihren Grundvesten gehoben und umgewälzt, in den Wäldern von Adiga Koslow über 50 Stück 18 Zoll dicke Bäume entwurzelt; alle Häuser wurden bedeutend beschädigt, die Dächer von den Häusern gerissen und weit durch die Luft geschleudert, die Heubäuser auf den Wiesen verweht. Im Fürstenthum Komow sind allein 113 Ställe ruiniert, und in der Umgegend des Dorfes Danlow hat der Hagel, der die Größe von Wäldern erreicht, das herrlich stehende Getreide ganz zu Boden geschlagen.

#### Griechenland.

Münchener Blätter enthalten folgenden Auszug eines aus Venedig vom 9. Juli datirten Schreibens eines königlich bairischen Offiziers, welcher Nauplia am 11. Juni mit einem Urlaub auf sechs Monate verließ: „Ich halte es für meine Pflicht, Aufträgen zufolge, Ew. Excellenz hiermit in Kenntniß zu setzen, daß der meinem Vorgesetzten am 11. v. M. von Nauplia S. Majestät der König Otto sich im reichlichen Wohlsein befinden haben. Oben so herrschte auf Hellas wieder die größte Ruhe und Sicherheit ist im ganzen Lande herrschend, und Gerechtigkeit und Verwurderung erneuert das schnelle Vorrücken der Civil- und Militärorganisation in den Herzen aller Griechen. Sie fühlen nur zu sehr diese göttliche segensvolle Ordnung, und sehen mit Sicherheit einen glücklichen Zukunft entgegen.“

Die Gazette di Milano meldet aus Ancona vom 24. Juni: „Eine aus Patras und Missolonghi angelaufene kaiserlich österreichische Trabacoole bekündigt die Nachricht von der Plünderung Atrai's. Der englische Consul und der griechische Bischof wurden von den Räubern als Geiseln in die Weidgrube geschleppt. Auch die mit der Bekämpfung der griechischen Grenzen beauftragten Personen wurden sehr mißhandelt. Die griechische Regierung hatte kaum Nachricht davon erhalten, als sie griechische und bairische Truppen mit strengen Befehlen absandte.“

— Andere Nachrichten aus Ancona vom 26. Juni sagen fernere: „Vergleichen kam das Dampfboot Heptalimo nach einer Fahrt von 47 1/2 Stunden aus Corfu an, und brachte Briefe aus Griechenland bis zum 10. Juni. Die Griechen, welche den Kern der irregulären Truppen gebildet und das Königtum verlassen hatten, wurden der Gelegenheit des Geburtsfestes des Königs Otto amnestirt; der größere Theil war nach Griechenland zurückgekehrt, um in die regulären Truppen einzutreten. Bei Gelegenheit dieses Festes wurde auch der Orden des heiligen Georgs gestiftet, der den Verdiensten des Vaterlandes, den besten Künstlern und Verdiensten nützlicher Dinge, überhaupt allen denen ertheilt werden soll, welche dem Vaterlande wohlthun. Der König ist Großmeister davon. S. Garanza u. bestimmt, die Höfe der Griechenland besuchenden Mächte zu decompliciren. König Otto war auf der britischen Freigate Madagascare abgereist, um nach einem Besuche der Inseln des Archipels nach Smyrna zu fahren, und der seinen königlichen Bruder noch einmal zu sehen \*). In ganz Griechenland herrscht die vollkommenste Ruhe. Eine alte türkische Mosee

soll zum katholischen Cultus in Nauplia hergerichtet werden.“

#### Schweden und Norwegen.

Am 4. Juli, dem Geburtsstage des Kronprinzen von Schweden, hielt der König von Schweden über die seit dem 17. Juni in der Ebene von Ladugårdsdägen bei Stockholm liegenden Truppen, bestehend aus 15 Bataillons Infanterie, 10 Schwadronen Kavallerie und 24 Kanonen, Dreifachheit. Der Kronprinz stand an der Spitze der Truppen. Die Königin und die königliche Familie wohnten der Feierlichkeit bei. Der König war mit der Haltung des Militärs sehr zufrieden und ritt nach der Parade zu jedem einzelnen Bataillon und jeder Schwadron, um ihnen ein Lebewohl und glückliche Heimkehr zuzurufen. Die Truppen empfingen den königlichen Gruß mit Enthusiasmus. Abends gab der König dem Offizierscorps in dem Lustschloß zu Drottningholm ein glänzendes Souper mit Ball, wozu auch das diplomatische Corps geladen war. Am folgenden Tage wurde das Lager abgedrochen, und einige Tage darauf wollte der Kronprinz nach Norwegen abreisen. — Die Pferde- und Schaafzucht sind in Folge der Bemühungen der schwedischen Regierung gegenwärtig in Schweden zu einem hohen Grade von Vollkommenheit geblieben. Die Lachsfabriken brauchen schon keine Wölle aus dem Auslande mehr, und die Gesamtzahl der Pferde im Königreiche beläuft sich gegenwärtig auf 384,000 Stück, welches, im Verhältnis zu der Bevölkerung, das Doppelte der Pferdezahl gibt, die auf eine gleich große Einwohnerzahl in Frankreich kommt.

#### Frankreich.

Der Moniteur vom 13. Juli enthält Folgendes: „Der Kriegsminister von Paris, der von Palermo zu London eingeladen ist, meldet, daß die Corsette Asaith (an deren Bord sich die Frau Herzogin von Berry befand) am 4. Juli Abends glücklich auf der Höhe von Palermo vor Anker gegangen ist. — Die Passagiere befanden sich im besten Wohlsein.“

Der Moniteur enthält zwei königliche Ordonanzen, wovon die erste die Abtheilung der Justizoberkammer in 32 Bezirke anzeigt, die vier Classen bilden, mit den verhältnismäßigen Gehältern mit der Wichtigkeit eines jeden Bezirkes. Die vierte Classe soll allmählich nach Abgang der Angehörigen eingehen. Die Agenten dieser Classe, die man eines erworbenen Titels nicht draußer konnte, sollen durch Hauptinspektoren, welche dieselben Verrichtungen besorgen, ersetzt werden. Die zweite Ordnung enthält die Namen der Titularen der 32 Conferenzen. Es sind 16 unter Conferenzen, die (mit Ausnahme desjenigen von Naxos) in der Organisation von 1832 begriffen waren, und die nur in dem Titel, den sie damals hatten, befestigt wurden. Mittels dieser zwei Ordonanzen, die nicht dorthin gehalten werden konnten, den Austrittsgehalt bestimmt, ist die Organisation der Justizverwaltung nun vervollständigt.

Die republikanischen Blätter, namentlich der National, geben seit einigen Tagen der Pariser Nationalgarde an die Hand, sie möge bei der nächsten großen Musterung, die der König über ihr halten werde, auf irgend eine Weise ihre Unzufriedenheit zu erkennen geben. In Bezug hierauf bemerkt das Journal des Debats: „Die republikanische Partei hat den schonen Plan von der Welt gefaßt, sie will nämlich die Nationalgarde bewegen, selbst eine Aneuse, und wenn sie einmal im Zuge ist, vielleicht sogar eine Revolution zu bewerkeln. Wäre es u. S., so denkt diese Partei, nicht möglich, zur Zeit der Jahresfeier der Julitage einen Theil der Nationalgarde zu aufständischem Gesetze zu verleiten? Wenn

\*) Vergl. Dikt. v. Beob. vom 11. Juli.

dadurch auch nur eine gegenseitige Kälte zwischen der Regierung und der Nationalgarde herbeigeführt würde, so wäre jenes Erstes schon genug erreicht. Die republikanische Partei spannt ihre Anforderungen an die Nationalgarde nicht hoch; sie verlangt gerade nicht, daß der Juhelthron mit dem Banquetten gekrönt werde; es würde ihr genügen, wenn die Nationalgarde sich neutral verhielte; das Uebrige würden die Republikaner selbst gern übernehmen. Die republikanische Partei will sich zum Patron der Nationalgarde aufwerfen, will den Schimpf derselben rächen, will ihr Hohn sein sie vergessen; so großmüthig ist sie, und so sehr liegen ihr die Interessen und der Ruhm der Nationalgarde am Herzen! Verdient dieß nicht eine Erwiderung von Seiten der Nationalgarde und sollte sie nicht eine Art von Emence in Wege zu bringen versuchen? Die für den 29. Juli bevorstehende Aeußerung würde eine gute Gelegenheit dazu darbieten. Man muß gesehen, daß dieser Plan sehr sinnreich ist. Wer hat bis jetzt die Emence bestritten, wer hat den konstitutionellen Thron gegen die Vertheidigungen der republikanischen Partei vertheidigt, wer hat am 6. Juni 1831 die republikanischen Barricaden umgelaufen? Die Nationalgarde. Die republikanische Partei will es nun dahin bringen, daß die Nationalgarde selbst eine Emence begreife, daß sie ihre Waffen gegen den konstitutionellen Thron wende und die von ihr umgelaufenen Barricaden mit eigener Hand wieder aufstehe. Die Regierung soll also in der Nationalgarde, als in dem einzigen Institute, dem sie ihre Kraft verdankt, angegriffen und desorganisiert werden. Was ist das aber die republikanische Partei sich jenseitig insinuirt für ihre Zwecke bekommen, sie hat zu viel Verachtung gegen die Bürgerklasse durchblicken lassen und nur zu laut das Schicksal verkündigt, sie werde sie derselben verheereln. Man hält uns Bürger doch für ein wenig zu einseitig; bekümmere wir auch wenig Verstand, so haben wir doch genug, um den Plan der großen Staatsmänner der republikanischen Partei zu durchschauen."

Der Marschall Victor ist am 4. Juli in Bordeaux angekommen.

Unter den Candidaten zu dem durch den Tod des H<sup>rn</sup>. San erledigten Lehrstuhl der Staatsökonomie am college de France befindet sich der Genfer Professor Rossi, der sich gegenwärtig in Paris aufhält, und zwar soll er der vom Ministerium begünstigte Candidat seyn. Mehrere Blätter sind ungenau darüber, daß man eine so bedeutende Lehrerstelle einem Ausländer geben würde.

Am 11. Juli 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 1/2. 6 1/2 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 1/2. 80. — Am 12. Juli um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 1/2. 3 Percents 77 1/2. 65.

#### N i e d e r s a d e.

Bei der Eröffnung der Versammlung der Provinzialräthe von Nordbrabant sprach der königl. Staatsrath, H<sup>rn</sup>. van den Bogaerde, mit jenseitiger Auszeichnung über den guten Geist, den die Einwohner in jeder Hinsicht bei König an den Tag gelegt; er sagte, er verheute sich nicht ohne Absicht hierüber, da er mehrmals und nicht ohne ihm wissen in öffentlichen Blättern Propaganda in benachbarten Staaten ihre Blick auf Nordbrabant gerichtet hätten und, ihr Wünschen für Vertheidigung nehmend, in dem Wahn zu stehen schienen, als ob ein Theil der Bevölkerung genügt wäre, mit ihnen gemeine Sache zu machen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Völer von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oesterr. Beob. ist erschienen: Bericht über die Pferdereißen auf der Simmeringer Rennbahn im Frühjahr 1833. Achter Jahrgang. Kostet in Umschlag geb. 24 kr. C. M.

Er berief sich auf die Mitglieder der Versammlung selbst, zum Zeugnisse, wie beleidigt derartige Vermuthungen für die Einwohner gehalten werden müßten und übertrug eine Reihe von großen Beispielen ihrer selbstausgeübten Hingebung für König und Vaterland aus den letzten Zeiten an.

Die Provinzialräthe von Nordbrabant haben einstimmig eine Vertheilung an S<sup>te</sup>. Majestät über den zu hohen Catastralantrag für ihre Provinz beschlossen.

Wie man vernimmt, sollen die in dem vormaligen Staatskatholiken aufgeworfenen Vertheidigungswerke geschrift und die Eigenthümer der Grundstücke, aus denen dieselben angelegt worden, entschädigt werden. In der Stellung der holländischen Flotte auf der Schelde hat sich noch keine Aenderung zugetragen.

#### B r i g i e n.

Der Courrier Belge meldet, daß der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, H<sup>rn</sup>. Goblet, nach dem Beispiele des H<sup>rn</sup>. Verelst von Zelen, nach London abreisen werde, um daselbst an den neuen Unterhandlungen unmittelbar Theil zu nehmen.

Ein gewisser Arnetzenoff, beschuldigt, der Verfasser einer an den König gerichteten Schrift mit der Androhung des Todes, wenn er nicht zum Dussir ernannt würde, zu seyn, ist von der Kothsammer vor das Justizpolygericht verwiesen worden.

#### Z e u t s c h l a n d.

Die hannoversche Zeitung enthält eine Bekanntmachung des dortigen Ministeriums, wornach in Folge eines am 20. Juni d. J. gefaßten Bundesabschlusses dem Redacteur der in Jmdam erscheinenden, bekanntlich schon früher von der sächsischen Regierung unterdrückten Zeitschrift: die Bienen, Magister Richter, die Fortsetzung jenes Blattes unter diesem oder einem anderen Titel während der nächsten fünf Jahre verboten wird.

Wien, den 21. Juli.

S<sup>te</sup>. k. k. apostol. Majestät haben mittelst des k. k. vereinigten Hofkanzlei ausgefertigten Allerhöchstenbändig unterzeichneten Diploms, den k. k. Hauptmann vom Brooder Granjunsunterregetime, te, Johann Paskovich, in den Adelstand des österreichischen Kaiserstaates, mit dem Ehrentitel „Edler von,“ allergnädigst zu erheben geruht.

Von den Notizen über Production, Kunst, Handel und Gewerbe, herausgegeben von dem Industrie-Ausstellungsbureau in Wien, sind die 1ste, 2te, 3te und 4te Lieferung des zweiten Bandes erschienen, die zu haben sind im Ausstellungsbureau, große Schulerstraße Nr. 824, und bei Carl Gerold am Stephansplatz in Wien. An beiden Orten wird Pränumeration auf diese Blätter mit k. M. 15 fl. C. M. für 25 Druckbogen angenommen.

#### W e r m i s c h t e N a c h r i c h t e n.

Das Journal des Debats gibt einen Artikel aus der Fortsetzung über Verhaftungen im Hildburghausischen und überlegt, in der Remann, die Dortzierung werde zu Dorf herausgegeben, die Stelle: „Selbst die dichte, so ruhige Gegend“ mit: „Même dans les environs de Dorf!“

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 23. Juli 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 21. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.302	28.3 04. 39 p.	+ 13.8	SW. schwach.	Regen.
	3 Uhr Nachm.	27.282	28 0 5	+ 16.0	SW. mäßig.	—
	10 Uhr Abends.	27.260	28 0 2	+ 11.9	SW. —	—

## T ü r k e i.

Durch außerordentliche Gelegenheit sind officiële Nachrichten aus Konstantinopel vom 10. Juli hier angelangt. Sie enthalten die bestimmte Anzeige von dem vollzogenen Uebergange der ägyptischen Armeen über den Taurus und von der hierauf erfolgten Einschiffung des kaiserlich russischen Hülfscorps, welches am besagten Tage Morgens mit einem leichten Südwinde die Rbde von Bujukdere verließ, um in das schwarze Meer zurückzukehren. Die englische Escadre unter Admiral Malcolin hatte bereits am 2. Juli von den Dardanellen weg nach Samos sich gegendet.

## P o r t u g a l.

Die Lifsbahner Hoffentlich vom 25. Juni enthält folgendes: „Der Gouverneur der Festung Peniche, Antonio Feliciano Telles de Castro Aparicio, meldet mittheilt Depesche vom 24. d. M., daß Tages zuvor gegen Abend der den Rebellen gehörige Schooner Eugenia von Norden nach Süden an der genannten Festung vorübersegelte, und da der Wind nach Norden umschlug, am Morgen des 24. in der nördlichen Bai, sich dem Lande nähernd, erschien; obgleich das Schiff große Anstrengungen machte, um zu entkommen, so gelang ihm dieß doch nicht, da das gut gerichtete Feuer der Festung sein Lauwerk beschädigt hatte. Da alle Hoffnung zu entweichen verloren war, so warf die Mannschaft des Schooners einige Effecten und Papiere ins Meer, die von den Wellen ans Ufer gespült wurden, und fünf Mann, die sich in eine Schaluppe eingeschifft hatten, erschienen vor dem Gouverneur mit der Erklärung, sie seien Engländer, die sich einem Geschwader ihrer Nation anschließen wollten. Da aber eine Flagge der rebellen Regierung gesehen worden war, die von der Mannschaft ins Meer geworfen nach von einem Soldaten der Garnison von Peniche mit Lebensgefahr den Wellen entrisen wurde, so erklärte der Gouverneur jenen Individuen, daß sie seine Kriegsgefangenen seien, und sandte Boote aus, um die übrigen in 50 Personen bestehende Mannschaft des Schiffes ans Land zu bringen. Der Gouverneur traf alle möglichen Anstalten, um das Schiff, oder wenigstens das in Lifsbahnen bestehende Geschütz, zu retten.“

Das Journal du Havre enthält nachstehendes Schreiben des Petrobrilschen Agenten in London, D. Luis Antonio d'Abreu e Lima an den Obersten Giraldes, portugiesischen Generalconsul (für Dona Maria) in Havre: „London, den 9. Juli 1833. Ich habe das Vergnügen Ihnen zu melden, daß die von dem Herzog von Terceira (Grafen Villastor) befehligte Expedition am 24. Juni wohlbehalten zu Villa Real de Santo Antonio in dem königreich Algarbien gelandet hat. Der einzige Widerstand, den die Truppen bei der Landung gefunden haben, bestand in einigen Kanonenschüssen und in einem halbkräftigen Scharnmühl mit den vom Grafen Molellos commandirten Truppen Dom Miguels, welche Tavira deden wollten. Fünf Tage nach der Landung hatte das gesammte königreich Algarbien die rechtmäßige Regierung anerkannt und die Königin war in den Städten Olhao, Villanova, Albufeira, Lagos und andern Orten von freien Städten proclamirt worden. Die Bevölkerungen haben den lebhaftesten Jubel bezeugt, als sie sich von dem tyrannischen Joch, unter welchem sie sich befanden, erlöset sahen. Ein großer Theil von den Truppen Dom Miguels hat sich zu diesem kleinen Heere geschlagen, und der Herzog von Terceira verfolgt den Feind, der sich nach Alentejo zurückzog. Der Marquis von Palmella war einige Tage hindurch zu Faro geduldet, um die Verwaltung der Provinz zu organisiren, und die vom Viceadmiral Carlos de Ponça (Napier) befehligte Escadre, die am 29. zu Lagos lag, lichtete die Anker, um die Blockade des Tajo zu brechen. — Ich hoffe Ihnen binnen wenigen Tagen den vollständigen Triumphe der Sache der Königin und die Befreiung Portugals melden zu können. Gest. erhalte te ic. (Gz.) Luis Antonio d'Abreu e Lima.“

## Großbritannien und Irland.

Se Majestät der König kamen am 10. Juli nach der Stadt und hielten im St. Jamespallast Feyer, bei welcher Gelegenheit der in Begleitung des H<sup>rn</sup>. Dredel zu London angelommene niederländische Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Baron Werholt van Soelen, und der königl. dänische Gesandte, Baron Blome, von dem Könige empfangen wurden. Gegen Abend kehrten Se Majestät wieder nach Windsor zurück.

Der (bereits erwähnte) Antrag des H<sup>n</sup>. C. Fergan-son in Bezug auf Polen in der Sitzung des H<sup>n</sup>. 17. Ju-ly vom 9. Juli lautete dahin, daß eine unterthänige Adresse an den König gerichtet werden möge, um ihn zu ersuchen, daß er den gegenwärtigen politischen Zustand Polens, welcher durch Verletzung der Wiener Congreß-acte hervorgerufen worden sei, nicht anerkennen und auf keine Weise durch seine Regierung billigen lassen möge. Er verlange, sagte er, zur Unterstützung dieses Antrages von dem Hause nichts weiter, als die Erklärung, daß Polen ein Recht habe, als eine selbstständige Nation fortzu-  
bestehen. Frankreich sei verpflichtet, das Volk jenes Lan-  
des zu unterstützen; mittelwelse aber dürfe auch England nicht schweigen, sondern müsse seine Ansichten zu den Hän-  
den des Thrones niederlegen. Im ganzen Hause herrschte die günstigste Stimmung für die Polen. Nichts würd-  
te ihn, England, Europa oder die Welt aufseindeln, als eine feindliche Entscheidung über diese Frage. Rußland sei  
das einzige Reich in der Welt, das eine wirkliche Staats-  
politik habe, ihr Zweck sei Vergrößerung seiner Macht, und in Verfolgung desselben fürchte es Niemanden und  
Nichts. Es erscheine ihm Vesporsus als triumphirender Krieger zu Land und zu Wasser und England fürchte sich, den  
Mund aufzuheben. Es sei seine Absicht keineswegs, in ei-  
nem Kriege gegen Rußland zu drängen, aber er wolle  
auch nicht, daß man fürcht vor Rußland leide, er wünsche  
die Regierung bei den Schritten, welche sie wahrscheinlich  
in den Unterhandlungen mit Rußland später zu thun ha-  
ben würde, mit der vorgeschlagenen Resolution des Unter-  
hauses zu bewachen. Beim Ablassen des Beschlusses ha-  
be er sich Mühe gegeben, alles Mögliche für Polen zu  
thun, ohne im Geringsten die Minister bei ihren Unter-  
handlungen in Verlegenheit zu setzen. Er glaube, das  
Haus habe ein Recht, für gewiß anzunehmen, daß die  
Mission des Vorde Durcham ihrem Zweck nicht erreicht ha-  
be, und er fordere daher das Haus auf, — wenn es nicht  
etwas glaube, daß der Wiener Tractat nicht verletzt wor-  
den sei, oder wenn es sich vor dem Mißfallen Rußlands  
fürchte, — seinen Antrag zu unterstützen. H<sup>n</sup>. T. A. A-  
tmore trat zur Unterstützung der Motion auf. Er müsse,  
bemerkte er, den Ministern sagen, daß sie keine Regierung  
für das englische Volk seien, wenn sie nicht im Nothfall  
zu einem Kriege entschlossen wären, oder die Ehre und  
die Interessen des Landes ohne Krieg beschützen könnten.  
Vor 35 Jahren habe H<sup>n</sup>. Pitt erklärt, daß er eher das  
ganze Reich in einem Kriege aufs Spiel setzen, als zugeben  
wolle, daß Rußland ein einziges Dorf am schwarzen Meer  
sein nennt. Woher rathete denn diese tolle Furcht vor  
den Kriegen? Aus dem Zustande der öffentlichen Schuld.  
Er wolle aber lieber Contracte verletzen und die ganze Schuld  
ausgelöst, als die Ehre des Landes besetzt sehen. Sir  
R. Inglis sagte, daß er bei einer früheren Gelegenheit,  
als dieser Gegenstand zur Sprache gebracht worden sei,  
seine Meinung besonders deshalb zurückgehalten habe,  
weil die unerbittlichen Ausdrücke gegen einen fremden

Monarchen von den Ministern ohne Bemerkung durchge-  
lassen worden. Er wolle aber jetzt die Gelegenheit ergrei-  
fen, seine Meinung über diesen Gegenstand auszubren-  
den, die im Wesentlichen mit derjenigen der vorigen Red-  
ner, so weit sie Polen betreffe, übereinstimme. Lord Drey-  
tesburg habe in einer seiner Depeschen an die Regierung  
gemeldet, daß Polen eine neue Verfassung erhalten habe,  
nun wünsche er aber zu wissen, auf welchen Grund hier  
eine neue Verfassung gegeben werden könne. Dief sei  
eine Thatfache, welche der brittischen Regierung ein Recht  
zur Klage an die Hand gäbe. Lord Palmerston erklä-  
te, es sei wahr, daß das Königreich Polen sein alter Theil  
des russischen Reiches sei, es datire seinen Ursprung von  
dem Wiener Congresse und sei auf die Sanction Euro-  
pa's gegründet. (Hört! hört!) Die brittische Regierung,  
als eine der contrahirenden Parteien bei der Wiener Con-  
greßacte, fühle daher, daß sie ein Recht habe, über jeden  
Act, der die Bestimmungen jenes Vertrages verletze, eine  
Meinung auszubringen. Der erste Artikel jenes Polen be-  
treffenden Tractats besage, daß das Königreich Polen  
durch seine Verfassung unzer trennlich mit Rußland ver-  
einigt sei, und wenn er aufgeführt werde, den Sinn  
dieses Artikels auszulegen, so würde er behaupten, daß die  
Verfassung, welche Polen im Verfolg des Artikels erhal-  
ten habe, das verbindende Glied zwischen jener Nation  
und Rußland sei. Selbst die Revolver der Polen hätten  
seiner Ansicht nach der russischen Regierung nicht das Recht  
gegeben, die Verfassung umzuwerfen, und diese Ansicht  
habe er gegen die russische Regierung ausgesprochen. Seine  
Regierung aber betrachte die Sache in einem andern Lichte,  
sie behauptet, daß der Kaiser nach der Wiedereroberung  
Polens in dieselbe Lage zurückversetzt worden sei, in der  
er sich nach Abschluß des Wiener Tractats und vor Be-  
willigung der Constitution befunden habe, und daß es ihm  
freigestanden hätte, zu bestimmen, durch welche Art von  
Verfassung die durch die Revolution umgestürzten Insti-  
tutionen ersetzt werden sollten. Oesterreich und Preußen  
hätten in dieser Ansicht mit Rußland übereingestimmt;  
England und Frankreich wären anderer Meinung gewe-  
sen, und es sei dann für die brittische Regierung die Fra-  
ge entstanden, nicht, was sie ein Kreniges Recht habe, zu  
thun, sondern ob es bei dem allgemeinen Zustande der  
Dinge in Europa, und besonders mit Hinsicht auf die  
Interessen der Polen selbst, klug gewesen seyn würde, ihre  
Auslegung des Tractats durch die Gewalt der Waffen  
in Kraft setzen zu wollen. Das Haus werde nicht umhin  
können, bei einem Blick auf die geographische Lage Po-  
lens diese Frage, wie es die Regierung gethan habe,  
verneinend zu beantworten. Er könne dem Hause die Ver-  
sicherung ertheilen, daß es nicht, wie man behauptet ha-  
be, die Furcht vor Rußland gewesen sei, von der sich die  
brittische Regierung in dieser Angelegenheit habe leiten  
lassen, sein ehrenwerthes und gelehrtes Gremium habe selbst  
gesagt, daß es nicht seine Absicht sei, zu einem Kriege mit  
Rußland zu rathen, sondern nur irgend eine formliche

Anerkennung von Seiten der englischen Regierung zu verhindern, welche mit den Bestimmungen des Wiener Tractats im Widerspruch steht. Zu diesem Zwecke aber sei der Antrag seines ehrenwerthen und gelehrten Freundes vollkommen überflüssig, denn es gebe keine Umstände, welche die englische Regierung veranlassen könnten, den von Russland getroffenen Arrangements ihre Genehmigung oder ihre Zustimmung zu geben. Der ehrenwerthe Herr, welcher den Antrag unterkühlt habe, scheine kein guter Verbündeter für den ehrenwerthen und gelehrten Antragsteller zu sein; er habe ein Kriegsgelächter erhoben, welches Besorgnisse erregen könnte, wenn es nicht so außerordentlich lächerlich wäre. Mit ausnehmender Großmuth wolle er die Regierung mit den Mitteln zum Kriegsführen versehen. Diese würden die ganze öffentliche Schuld, 40 Millionen Pf. Nevenuen, und seine vier Söhne, und die Hälfte sei der ehrenwerthe Herr bereit, für die Polen hinzupferen. Aber er (Lord Palmerston) zweifle sehr, ob der Staatsgläubiger genügt sein möchte, seine Ansprüche so leicht aufzugeben; und was des ehrenwerthen Herrn vier Söhne beträfe, so habe er nicht gesagt, ob diese bereit wären, sich das Opfer auf dem Alear des Vaterlandes gefallen zu lassen. (Gelächter.) Uebrigens hoffe er, daß sein ehrenwerthe und gelehrter Freund (H<sup>r</sup>. C. Ferguson) nach der von ihm (Lord Palmerston) abgegebenen Erklärung seinen Antrag zurücknehmen werde. — Lord John Russell und Lord Althorp sprachen sich in gleichem Sinne aus. H<sup>r</sup>. Stanley sagte, er widersetzte sich dem Antrage, weil die augenscheinliche Tendenz desselben sei, die Minister zu veranlassen, das Versprechen der Nichttheilnahme, welches sie bei Antritt ihrer Aemter gegeben hätten, zu verletzen. Die gewichtigsten Rücksichten der Politik verpflichteten die Regierung, sich nicht in einen Krieg einzulassen, der nur durch ein chivalereskes Prinzip empfohlen würde. Was solle geschehen, wenn das Haus den Antrag annähme? Die Regierung müsse alsdann dem russischen Souverän eine dringende Vorstellung übersenden. Wie aber, wenn Russland auf verächtliche Weise der englischen Regierung das Recht der Theilnahme abspräche? Was solle dann geschehen? („Den Krieg erklären!“) „Was,“ rief der Redner aus, „höre ich recht? Ist in diesem Hause Jemand, der sich zum Störer des Friedens in Europa aufwerfen will? Mögen die Vertheidiger des Krieges sich erheben. Oder gibt es deren keine? Hier erhob sich ein Mitglied, und blieb unter dem Gelächter und dem Beifall des Hauses einige Augenblicke stehen.) Das ehrenwerthe Mitglied hat jede Gelegenheit, die Gründe auseinanderzusetzen, warum es einen allgemeinen Krieg für vorthhehaft für England hält; ich fordere ihn dazu auf.“ — H<sup>r</sup>. C. Ferguson erklärte, daß er seinen Antrag nach russischer Uebersetzung eingebracht habe, und ihn daher nicht zurücknehmen werde. Bei der Abstimmung ergaben sich: Für den Antrag 96, gegen denselben 177 Stimmen. Majorität 82 Stimmen.

In der Sitzung des Oberhauses vom 10. Juli trug der Herzog von Richmond auf die dritte Verlesung der Bill über die Beschäftigung der Tagelöhner auf dem Lande an; der Lord Wynford und der Marquis von Bute widersetzten sich, weil die Bill nur eine Ausdehnung der schon zu ausgedehnten Armengesetz sei. Die Bill ging indeß ohne Abkündigung durch. Das Haus vertagte sich.

In der Sitzung des Unterhauses vom 10. Juli ergriff H<sup>r</sup>. O'Connor die Gelegenheit, bei der Petition eines Irlands wegen der Nachlässigkeit der Magistrats sich weitläufig über die Nothwendigkeit des Widerrufs der Union auszusprechen; die H<sup>rn</sup>. Finn und Schiel erklärten sich in demselben Sinne; Sir Fr. Buxton und H<sup>r</sup>. Spring-Rice forderten unter dem Beifalle des Hauses die Vertheidiger des Widerrufs der Union auf, die Uebel zu nennen, welche durch die Union über Irland gekommen seien. Die Debatte hatte keine Folgen. H<sup>r</sup>. Grant trug auf die zweite Verlesung der ostindischen Bill an. H<sup>r</sup>. Buxington erklärte sich dagegen, indem er das von der ostindischen Compagnie bisher erfolgten Regierungssystem fertig angriff und sich bemühte zu zeigen, daß dieselbe unfähig sei, die politischen Angelegenheiten dieses wichtigen Theils des Reiches zu leiten. Er schlug ein Amendement vor, daß eine Bill in Betreff der Eröffnung des Chinahandels angenommen und alle Anordnungen über die Regierung Indiens auf die nächste Session verschoben würden. Dr. Macaulay vertheidigte in einer langen Rede das Bestehen der ostindischen Compagnie und behauptete, jeder andere Plan zur Regierung Indiens würde mehr gegen sich haben; die Sicherung der Ansiedlung von Europäern in Indien, die Zulassung von Eingebornen zu allen Civilämtern, die Einkünfte der Gesehe seien Maßregeln, welche die Civilisation der Eingebornen befördern, und sie den Werth europäischer Institutionen kennen lernen müßten. Im Ganzen im gleichen Sinne sprachen sich die H<sup>rn</sup>. Hume, Wyndham, O'Connell und Ewart aus; die Bill ward sodann ohne Abkündigung zum zweiten Male verlesen, und sollte am 12. in die Committee kommen.

In der Sitzung des Oberhauses vom 11. Juli wurden mehrere Petitionen gegen die irische Kirchenreformbill vorgelegt; auch eine von dem Herzog von Wellington, der dabei das Wort ergriff: „Ich weiß, Mylords, daß ich bei der Vorlegung der Bill, gegen welche die Bittsteller sich erklären, alle Freiheit haben werde, meine Meinung über diesen Gegenstand auszusprechen. Ich glaube aber gleich jetzt erklären zu müssen, daß meiner Ansicht nach diese Maßregel in directem Widerspruch mit der Politik steht, welche die Regierung seit der Reformation und namentlich seit der englischen Revolution stets befolgte. Die wahren Feinde unserer alten Verfassung und der Religion unserer Väter werden indeß über das, was vorgeht, nicht erschauern, denn die Bill, um welche es sich handelt, ist nur eine Folge der

großen inconstitutionellen Maßregel, welche im vorigen Jahre durchging. Bis dahin waren alle Bemühungen des Parlamentes dahin gerichtet, die protestantische Religion in Irland zu behaupten; jetzt möchte man ihr die ersten Stöße beibringen. Ich erkläre laut, die angebliche Kirchenreformbill ist dem Kronungsreide des Königs entgegen, und S<sup>t</sup>. Majestät konnte diese Maßregel nicht sanctioniren, ohne ein heiliges Versprechen zu verletzen. Jedermann weiß, daß S<sup>t</sup>. Majestät geschworen hat, die Grundrechte und das Eigenthum der englischen Kirche unangestastet zu bewahren. Ich gehöre nicht zu denen, welche hier einen Unterschied zwischen der gesetzgebenden und executiven Macht des Königs machen. Der Eid ist in beiden Richtungen gleich verpflichtend, und wenn die Bill zur Berathung kommt, so werde ich jeden auffordern, zu beweisen, daß S<sup>t</sup>. Majestät derselben ohne Bruch Jhres Eides die königliche Sanction ertheilen könne." Graf Grey erwiderte: "Ich bedauere ungemein, daß der edle Herzog jetzt schon, ehe die Bill zur Berathung vorliegt, diese Discussion beginnt; ich könnte mich deshalb überheben, ihm zu antworten, kann indeß einige Behauptungen desselben nicht ungerügt lassen. Ich werde, wenn die Bill zur Berathung kommt, beweisen, daß dieselbe, weit entfernt, ein Act des Raubes (spoliation) zu seyn, ihre Quelle in einer aufrichtigen und tiefen Anhänglichkeit an die protestantische Kirche Englands und Irlands hat, und nach ihre wahren Interessen zu sichern strebt. Sie hat allerdings zum Zweck, einige Mißbräuche abuschaffen; man darf aber nicht vergessen, daß eben diese Mißbräuche seit langer Zeit die Freunde der Kirche bekümmerten, und ihren Feinden Waffen in die Hand gaben. Was den Kronungseid betrifft, so glaube ich sehr schon auf die vorgebrachten Behauptungen hinreichend geantwortet zu haben, und ich begnüge mich hier nur der Bemerkung, daß, wenn der König der Emanzipationsbill seine Sanction ertheilen konnte, er noch weit mehr sie der irischen Kirchenreformbill ertheilen kann." (Beifall von der ministeriellen Seite; der Herzog von Cumberland rief laut: Nein! nein!) Graf Grey: "Ich hoffe, der edle Herzog besitz genug Selbstkritikgefühl (decency)... (bei diesen Worten rief die Opposition laut: Zur Ordnung! zur Ordnung! Die ministerielle Seite besiegte ihren Beifall.) Der erlauchte Herzog (sah Graf Grey fort) hat ohne Zweifel das Recht, in den parlamentarischen Formen seine Meinung über alle vorliegenden Gegenstände auszudrücken, aber wenn er eine der meinigen entgegengelegte Meinung hat, so ist dieß noch kein Grund... Lord Kenyon unterbrach ihn: "Ich rufe den edlen Grafen zur Ordnung, und setze das Haus, ob es ihm passend erscheint, daß eines seiner Mitglieder sich gegen das andere Ausrüdere erlaube, wie wir sie so eben aus dem Munde des Premierministers vernommen haben." Graf Grey: "Wenn der edle Lord (Kenyon) die Gefinnung des Hauses befragen will, so unterwerfe ich mich dessen Entscheidung, aber ich behaupte jetzt noch,

daß so heftige Unterbrechungen des edlen Herzogs unwürdig, und dem Hause gegenüber unschicklich sind. Ich habe nur noch Ein Wort hinsichtlich der königlichen Sanction in der Bill, wozu es sich handelt, beizufügen, daß ich nämlich ermächtigt bin, formlich zu erklären, daß S<sup>t</sup>. Majestät die Maßregel gebilligt hat." Der Herzog von Cumberland erklärte, Niemand im Hause sei minder fähig eine Unschicklichkeit zu begehen als er. Auf die Bitte des Grafen Harrowby erhob Graf Grey die zweite Verlesung der Bill auf den 17. Juli.

In der Sitzung des Unterhauses vom 11. Juli trug Lord Duntannon darauf an, daß die Bill über die irischen Großjurors noch einmal durch die Committes gehen solle. Trotz des Widerspruches von O'Connell und Schiel ging dieser Antrag mit 79 gegen 45 Stimmen durch. H<sup>r</sup>. P. Bulwer trug sodann auf Verlesung der Papiere an, welche Bezug auf die Maßregel hatten, die Rußland der Türkei gegenüber ergriffen habe. Er drückte zuerst sein Erstaunen aus über die passive Rolle, welche England in dieser Angelegenheit spielte, während Rußland und Frankreich so thätig gewesen. "Jedermann weiß," sagte er, "daß Admiral Rossin in aller Eile in Konstantinopel ankam, und sich bei dem Divan für den Rückzug Mehmed Ali's verbürgte, vorausgesetzt, daß die Russen nicht in die Türkei einrückten. Als man der russischen Regierung dieß Anerbieten mittheilte, erklärte sie, es sei zu spät, die Pforte habe selbst die Hilfe Rußlands begehrt, und man könne den schon im Marsche befindlichen Truppen keinen Gegenbefehl geben. Rußland wollte eine solche Gelegenheit nicht einschläpfen lassen, seine Fahnen in der türkischen Hauptstadt aufspikassien, in dem Herzen jenes Reiches, nach welchem die Russen stets ihre Blicke richteten, und womit sie, wenn sie nicht aufgehalten werden, ihre ungeheuren Besitzungen vermehren werden. Noch auffallender aber, als die Rühmheit Rußlands, ist das völlige Zurüdretten Englands, das sich mit einer passiven und demüthigenden Rolle begnugte. Unsere Minister können nicht sagen, daß sie durch die Ereignisse überrascht worden, denn das Cabinet von S<sup>t</sup>. Petersburg hatte schon lange gemeinschaftlich mit dem Divan unsere Regierung benachrichtigt, daß Mehmed Ali einen Einfall in die Türkei machen wolle, und daß nur eine schnelle Dazwischentunft ihn aufhalten könne. Das unbegreifliche Sorglosigkeit aber beachtete unsere Regierung diese Nachricht nicht, und ergriff keine Maßregel, um Rußland zu hindern, den Zweck seines Vorgehens zu erreichen. Hierüber verlange ich klare und bestimmte Aufklärungen von dem Staatssecreteir für die auswärtigen Angelegenheiten. Man darf nicht vergessen, daß sich Rußland seit 1776 zweier Drittheile des Littorals vom schwarzem Meere bemächtigte, und seinen Handel in jenen unermesslichen Ländern ausbreitete. Wenn die andern Mächte ruhige Zusauer bleiben bei dem stets wachsenden Umsichgreifen des Osars, so wird bald die ganze Türkei eine russische Provinz seyn. Ich hoffe, daß der edle Viscount (Palmerston) in einer

so wichtigen Sache einige Aufklärungen über die Politik geben wird, die hinsichtlich des Orients befolgt wurde. Jetzt ist mehr als je der Augenblick, sich das Wort eines großen Mannes ins Gedächtniß zu rufen: „Wenn Europa sich nicht vorstellt, so ist es in fünfzig Jahren republikanisch oder totalitär.“ Ich frage, liegt es nicht im Interesse der englischen Politik, sich dem Wahschwume des russischen Colosses zu widersetzen; ist es nicht endlich Zeit, daß wir ihn behandeln, wie er uns seit langer Zeit behandelt? Ich will das St. Petersburger Cabinet nicht beleidigen, noch verlange ich, daß Großbritannien Rußland den Krieg erkläre; ich wiederhole vielmehr, daß es der Ehre und dem Interesse Großbritanniens, so wie der andern europäischen Mächte gemäß ist, den hohen Ansprüchen Rußlands gegenüber eine würdevollere Stellung einzunehmen, um es in seiner unflüchtigen Politik auszubalanciren.“ Lord Palmerston erwiederte: „Ich bin; überzeugt, daß das Haus die Zurückhaltung billigen wird, welche mich abhält, den Aufforderungen des vorhergehenden Redners Folge zu leisten, und in die Einzelheiten einer begonnenen, aber noch nicht beendigten Unterhandlung einzugehen. Die Sache ist noch nicht vollendet, da dem Abgang unserer letzten Nachrichten aus der Türkei die russische Armee noch keine rückwärtige Bewegung gemacht hatte. Nach den Veröffentlichungen aber, die ich von der russischen Regierung erhielt, glaube ich hinzufügen zu können, daß in dem Augenblicke, wo ich spreche, die russischen Truppen das türkische Gebiet bereits geräumt haben. Ich kann beifügen, daß schon vor einiger Zeit der Sultan unser Cabinet um Beistand gegen die ägyptische Armee angesprochen hatte. Aus Gründen, die ich hier nicht auseinander setzen kann, hielt die Regierung nicht für angemessen darauf einzugehen. Allerdings, wären wir eingeschritten, so würde Ibrahim in seinem Marsche aufgehalten und die russischen Truppen nicht herbeigerufen worden seyn. So leicht es indess ist, zu sagen, man hätte dieß oder jenes voraussehen sollen, so dachte doch Niemand daran, daß die Ereignisse sich mit solcher Schnelligkeit entwickeln würden. Nach unserer Weigerung verlangte der Sultan den Beistand Rußlands, das sich bereit ihn zu leisten, und wir hatten keinen Grund Eifersucht zu zeigen und Vergewissungspläne zu beforgen, da auch Rußland keine Eifersucht gegen uns gezeigt hatte, und uns die Verstärkung gab, daß es seine Truppen zurückziehen würde, sobald der Friede geschlossen wäre. Mit Vergnügen sage ich, daß unser Vertrauen nicht getäuscht wurde. Was die Frage betrifft, die sich über die Eroberung der Türkei durch Rußland erheben würde, so erkläre ich, daß es allerdings für ganz Europa und den europäischen Frieden von der höchsten Bedeutung ist, daß das Gebiet des ottomanischen Reiches unabhängig bleibe. Die Regierung würde es für ihre Pflicht halten, sich der Zurückführung der Türkei oder einer Theilung, die Rußland vorschlagen könnte, zu widersetzen; dann würde die Regierung sich auch für berechtigt glau-

3u No. 204

ben, einzuschreiten, und den Pascha von Aegypten zu hindern, irgend einen Theil des ottomanischen Reiches anzuerkennen. Die Integrität und Unabhängigkeit dieses Reiches sind zur Erhaltung der Ruhe und des Gleichgewichtes in Europa nothwendig. Ich zweifle sehr, ob Rußland je daran gedacht hat, diese Länder zu theilen; ich zweifle sehr, ob die russische Nation es gern sehen würde, wenn die Macht in die südlichen Provinzen überginge, und eine Residenzveränderung Statt fände.“ Der Redner schloß damit, das Haus aufzufordern, die Ereignisse abzuwarten, und inzwischen in seine wiederholte Versicherung Vertrauen zu setzen, daß der Friede und das Gleichgewicht Europa's nicht würden gestört werden. Herzog von Devonshire wandte ein, wie man sich auf die Veröffentlichungen Rußlands verlassen könne, das die Verträge so schnell verleihe habe. Herzog von Devonshire erklärte sich mit den Erklärungen Lord Palmerstons zufrieden, und nahm seine Motion zurück.

In der Sitzung des Oberhauses vom 12. Juli erhielt die vom Lordkanzler eingebrachte Bill über einige im Kanzleigerichte vorzunehmende Veränderungen die erste Lesung und wurde zum Druck verordnet. Im Unterhause wurden die 1ste, 2te und 3te Clause der oblundischen Bill unverändert angenommen, nachdem ein zu der 1sten in Antrag gedachter Zusatz des H<sup>n</sup>. Dumas mit 77 gegen 26 Stimmen verworfen worden war.

An der Londoner Börse wichen die Fonds am 12. d. M. fast um 1/4 pCt., was man der kaisischen Botschaft, in der sich das Ministerium wegen der Bill hinsichtlich der irischen Kirche, so wie Gerüchten von bevorstehenden Schwierigkeiten in den Unterhandlungen über die holländisch-belgischen Angelegenheiten aufschreibt. Die Times meint jedoch, daß die letztere Ursache kaum glaublich sei, da man sich wohl nicht gut denken könne, daß jetzt, wo diese Unterhandlungen so weit gebiehen wären, noch ernstliche Verlegenheiten daraus entspringen könnten; das genannte Blatt schiebt daher alle Schuld auf den Stand der inneren Angelegenheiten. In den auswärtigen Staatspapieren bemerkt man keine Schwankungen, nur daß sie in Folge des Sinkens der Consols auch ein wenig gedrückt wurden. Im Ganzen wurden wenig Geschäfte gemacht. Der Plan des H<sup>n</sup>. Buckingham, die Specie. Consols in Renten zu verwandeln, die in 100 Jahren abzulösen seyn sollten, scheint in der City wenig Anklang zu finden.

Wie n, den 22. Juli.

Ihre kaiserl. Majestäten geruhten vorgestern, den 20. d. M. Morgens, die Stadt Baden zu verlassen, und sich nach Schonbrunn zu begeben, um in diesem k. k. Lustschloß vor Allerhöchster Adresse nach Prag einige Tage zuzubringen. — S<sup>te</sup> Majestät der jüngere König von Ungarn und Kronprinz der übrigen kaiserl. österr. Staaten haben mit Hochseilher durchlauchtigen Frau v. Ma-





# Oesterreichischer Beobachter.

Wittwoch, den 24. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 22. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.		
	8 Uhr Morg.	27.391	28.3. 46. 79.		
	1 Uhr Nachm.	27.37.5	28 1 0	SW. —	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.400	28 1 11	SW. —	heiter.

## Großbritannien und Irland.

Bei dem Tode, welches S<sup>c</sup>. Majestät der König am 10. Juli hielten, überreichte S<sup>c</sup>. Alexander Macdonnau dem Könige folgende Adresse der Einwohner des Reichs Theils Marglebone: „Mit Gefühlen unvermindeter Anhänglichkeit an Ihre königliche Person und Würde nahen wir uns demüthigst Ew. Majestät, als dem Vater Ihres Volkes, um Ihnen die schweren Lasten vorzustellen, unter denen wir und unsere Mitbürger jetzt seufzen. Wir können unsere Entrüstung und unser bitteres Gefühl getäuschter Erwartung über die von dem reformirten Unterhause erfolgte Verwerfung aller Gesetze Ihres Volkes um Erleichterung der schweren Abgabenlast nicht stark genug ausdrücken, namentlich aber die Weigerung, die directen Steuern abzuslassen, welche so ungleich vertheilt sind und auf eine so beschwerliche Weise erhoben werden. daß viele von Ihren getreuen Unterthanen dadurch in Elend und Noth gerathen. Wir halten es für unsere Pflicht, Ew. Majestät ersichtlich zu versichern, daß Ew. Majestät Minister durch ihre Weigerung, die directen Steuern und andere, welche am meisten auf den gewerbetreibenden Classen lasten, abzulassen, durch ihre augenscheinliche Absicht, ein System der Verschwendung noch länger beizubehalten, durch ihren Vorschlag, in den Colonialangelegenheiten eine neue Quelle zu Ausgaben zu eröffnen, und durch den Schutz, den sie unverzeihlichen Pensionen und Sinecuren angedeihen lassen, das Vertrauen Ihres Volkes verweigert haben. Wir haben mit Bedauern von Seiten des sehr ehrenwerthen Lords, Viscount Althorp, Ranzlers der Schatzkammer, einen Versuch machen sehen, das Parlament zu täuschen, indem er die Aussicht auf ein Einkommen von mehr als 5 Millionen Pfund aus der Erhebung der directen Steuern eröffnete, obgleich es S<sup>c</sup>. Herrlichkeit bekannt sein muß, daß Ihr Volk bei dem jetzigen getrüben Zustande des Handels unmöglich wird zahlen können. Wie stehen daher inkündigst zu Ew. Majestät, diese unsere Beschwerden huldvoll zu berücksichtigen, damit Ihre getreuen Unterthanen von der drückenden Last der directen Steuern befreit werden.“

Die Abstimmung in der Sitzung des Oberhauses vom 2. d. M. gibt dem Courier zu nachstehenden Be-

trachtungen Anlaß: „Es ist sehr zu bedauern, daß man aus der Bill über die Localgerichtshöfe eine Parteifrage gemacht hat, um dabei die Stärke der Opposition im Oberhause an den Tag zu legen, denn Trotz des bedeutenden Vortrages des Lords Lyndhurst hat man die Sache wie eine Parteifrage erörtert und wie über eine Parteifrage gestimmt. Dieß ist denn ein fernerer Beweis, wenn es eines solchen noch bedurfte, von der Nothwendigkeit, entweder ein Cabinet zu bilden, welches das Vertrauen des Ober- und Unterhauses besitzt, oder den Ministern im Oberhause durch eine bedeutende Parteierreißung die Majorität zu verschaffen. Entweder das Cabinet muß dem Oberhause, oder das Oberhaus dem Cabinet angepaßt werden. Durch die Verwerfung der in Rede stehenden Bill ist keine Collision zwischen dem Lords und den Gemeinen veranlaßt worden, aber diese Collision, wir Jedermann einseht, steht nahe bevor. Was soll dann geschehen? Schicksal Pairs ereiten? denn so viel würden esforderlich seyn. Wenn das jetzige Unterhaus in seinen Gesinnungen und Ansichten ganz mit dem Lande übereinstimmt, dann würde es keine Frage seyn, welchen Weg man einschlagen müsse: das Oberhaus müßte zum Nachgeben gezwungen werden. Aber unter den gegenwärtigen Umständen haben wir ein notorisch unpopuläres Unterhaus, ein Unterhaus, welches die Nation fast durchweg getäuscht hat; und diese Täuschung ist um so bitterer, da das Volk zuversichtlich hoffte, daß das reformirte Haus sich unverzüglich mit der Verbesserung des Zustandes der arbeitenden Classen beschäftigen werde. Da der Fall nun so steht, so muß man, wie wir glauben, dem Lande eine Gelegenheit verschaffen, seine Meinung auszusprechen. Dieß kann nur durch eine Auflösung des Unterhauses geschehen. Jeder Tag zeigt es deutlich, daß die jetzige Verwaltung nicht die Kraft hat, die Regierung des Landes fortzusetzen; durch die Opposition des Oberhauses hat die Verwaltung nur die halbe Kraft einer Regierung. Die Frage sollte schnell entschieden werden, die Interessen des Landes können nicht einer oder der andern Partei geopfert werden, das Land klammert sich um seine Partei; jede Verwaltung, die die elende Lage des Volkes auf eine wirksame Weise reformirte, würde populär seyn. Der Jock der von dem Volke bewiesenen Reform war nicht, eine

Partei im Amte zu erhalten, oder eine andere von demselben auszuschießen, sondern man wollte eine gute Regierung haben. Die Nation wird jedes Ministerium unterstützen, welches nach diesem Ziele strebt, ohne sich um die Spottnamen der Parteien zu kümmern, welche so lange der Gluck des Landes gemein sind, und denen, wie zu hoffen steht, die Reformbill auf immer ein Ende gemacht hat. Die einzige starke Partei ist jetzt die Nationalpartei, und in diesem Augenblicke der Krisis sollte sich jeder Freund seines Vaterlandes derselben anschließen. — Der Albion bemerkt über denselben Gegenstand: „Es scheint nicht, daß sich die Minister durch den Verlust des Treffens zur Abdankung bewegen lassen wollen; Alles lieber, nur nicht Gehalt und Macht im Stiche lassen. Lord Brougham selbst, unterstützt von einem edlen Herzoge, der sich durch die Art, wie er das Postfach verwaltet, beim Volke so beliebt gemacht hat, leitete die herrliche Mandäver, das ihnen die Niederlage bereitete. Die Sache der Vernunft, der Gerechtigkeit und Mäßigung, die Sache des englischen Volkes hat also einen wichtigen Sieg über die Eingriffe der Whigpartei und ihres gefährlichsten Hauptlings, des Lordkanzlers, davongetragen. Dieser merkwürdige Mann, so berebt und geistreich er in den Debatten ist, hat einen grenzenlosen Ehrgeiz und fragt nicht nach der Moralität der Mittel, wodurch er die Zwecke seines Ehrgeizes zu erreichen gedenkt. Er adoptirt das Egoth, welches die Tim es seiner Will beilegt — vielleicht erkennt er darin nur sein eigenes Kind an, — er nennt sie „des armen Mannes Will;“ er stellt sie als ein „dem Volke zu bewilligendes Jugendständniß“ dar. Aber er weiß recht gut, daß sie nichts weniger als dieß ist, und er hält es für gut, auf das Argument, wodurch Lord Lyndhurst beweist, daß die Maßregel für den Armen, für die große Masse ein Uebel und kein Gut seyn würde, gar nicht zu antworten. Die Maßregel ist, wir wiederholen es, nur auf die Vergrößerung und Dauer des whigistischen Einflusses im Allgemeinen, besonders aber auf die Erweiterung der Macht des Lordkanzlers selbst berechnet. Nachdem nun die Minister im Oberhause geschlagen worden, zeigte H<sup>r</sup>. O'Connell im Unterhause an, daß er Donnerstags darauf antragen werde, daß das Haus sich zu Gunsten der von den Lords verworfenen Maßregel erklären solle. Das Werkzeug ist derer würdig, die sich seiner bedienen.“

Lord Hill, der Oberbefehlshaber sämtlicher britischer Truppen, hat dem Vernehmen nach, das Oberhaus am 9. d. M. gerade in dem Augenblicke verlassen, als über die Will des Lordkanzlers zur Abkündigung geschritten werden sollte, und somit der Regierung gewissemaßen seinen Beistand entzogen. Mehrere Londoner Blätter machen es der Regierung zum Vorwurfe, daß Lord Hill nicht augenblicklich seine Entlassung erhalten habe.

Der Albion meldet: Wir wir hören, werden alle möglichen Anhalten getroffen, um Dom Miguel's Ge-

schwader zu verdrängen. Es sind, wie verlautet, 4 Dampfsboote, der Lord of the Isles, das United Kingdom und zwei andere für dessen Dienst angekauft worden. Eins derselben wird, dem Vernehmen nach, für die Schiffscompagnien Wein an Bord nehmen. Sie sollen nach Portsmouth und Plymouth gehen, dort an 300 Matrosen aufnehmen und dann in aller Eile nach dem Tago segeln. An der Londoner Börse glaubte man, daß Spanien in den portugiesischen Angelegenheiten einberufen werde. Wenigstens haben die spanischen Militärbehörden an der Gränze die Weisung erhalten, auf die Bewegungen der portugiesischen Expedition ein wachsames Auge zu haben und im Nothfall Personen und Eigenthum gegen jeden Angriff derselben zu schützen.“

Aus Galmo uth wird gemeldet, daß das Dampfsboot „die Stadt Watersford“, welches die Nachrichten über Dom Pedro's Expedition von Lagos dahingebracht hat, an demselben Tage, wo es von letzterem Orte absegelte, auf Dom Miguel's Geschwader getroffen sei, das aus neun zum Theil sehr schweren Schiffen bestand. Man erwartet daher, daß es bald zu einem Treffen mit Capitän Napier kommen möchte, der nur drei Fregatten und eine Corvette hat.

Consols am 12. Juli auf Rechnung 89 $\frac{1}{2}$  %.

#### Portugal

Die Times enthält sehr weitläufige Correspondenzen über die Portugiesische Expedition. Folgendes sind Auszüge aus diesen Correspondenzen: Am Bord des Dampfsboots City of Waterford, an der Küste von Algarbien, 24. Juni. Diesen Morgen gegen 5 Uhr kamen wir vor dem Gesade von Cacella an, ungefähr 2 Leguas westlich von Billareal, im Angesichte des alten maurischen Forts. Castro Marim, dem Keiser vieler Constitutionellen. Der Feind scheint unsere Absicht gekannt zu haben, in dieser Gegend zu landen, da eine Anzahl Feldstücke längs der Küste aufgestellt war, wovon einige nach dem Geschwader abgefeuert wurden, während daselbst sich noch eine ganze Legoa vom Lande befand. Die Truppen an Bord waren darüber nicht wenig amüßet. Die Schiffe näherten sich der Küste, am nächsten das Flaggen Schiff (Napier's); sie warfen so Anker, daß sie eine bedruckene Breche des Ufers beherrschten. Nun gab es eine oder zwei Bogens auf die Küste, was die Feldstücke zum Schweigen brachte und den Feind nach allen Richtungen auseinander schätzte. Jetzt näherten sich die Dampfsboote und die Landung der Truppen begann sogleich. Das kleine Fort von Cacella strich seine Flagge, so wie die ersten hundert Mann ans Land gestiegen waren. — Die Gesundheit der Soldaten hat sich durch die Luftverbesserung sehr verbessert; seit wir Oporto verließen, zählte man keine 6 Krankheitsfälle, während sie früher stündlich vorgekommen waren. Sollte die Diversion in diesem Theile des Königreiches auch noch so erfolglos bleiben, so wird sie wenigstens den Feind nothigen, einen großen Theil seiner Truppen von

Operto wegzuziehen und vielleicht die Brennung der Stadt ganz aufzuheben. Bereits hat sie der konstitutionellen Partei neue Hülfquellen eröffnet; sie muß als eine letzte Appellation an den Geist und Willen der Nation betrachtet werden. — *Tavira*, 25. Juni. Diesen Morgen um 6 Uhr ging die Escadre unter Segel und ankerte vor der Stadt *Tavira*. Mittlerweile waren unsere Truppen vor diesen Platz marschirt, wo sie ohne Widerstand einrückten. Die Garnison soll sich auf das fünf Regos von hier entfernte *Faró* zurückgezogen haben. Bei dem kleinen Scharrmüßel, das bei ihrem Rückzuge Statt fand, wurden uns fünf Soldaten und ein Offizier verwundet. Das Fort *Concepcion*, das gegen 2000 Kugeln und einige Munition enthielt, war verlassen, und einige Kanonen fielen in unsere Hände. Der Herzog von *Palmeira* landete diesen Morgen, und trifft eben mit dem Magistrate der Stadt die nothigen Anordnungen, um die junge Königin heute Nachmittag proklamiren zu lassen. Diese alte Stadt enthält mehrere Mönchs- und Nonnenklöster. Die Einwohner der letzteren haben sich alle davongemacht. Außerdem zählt die Stadt ein halbes Duzend adeliche Gebäude und gegen 800 Häuser aller Art, von denen ungefähr 50 als das Parus gläserner Fenster rühmen können. Dennoch sind die Wohnungen der mittlern, ja selbst der untern Classen reinlicher und bequemer, als ich sie noch in irgend einem Theile Portugals traf. Die Einwohner sind freundlich, gewerthkeißig und ziemlich wohlhabend. In ihrer Ansand scheint sie zu glauben, eine constitutionelle Regierung sei eine solche, bei der man keine Steuern bezahlen dürfe; heute früh 3. U. sagte mir ein Landmann: „Nicht wahr, unter der Regierung der Königin werden wir weder die bößliche Häusersteuer noch die Steuern mehr zahlen dürfen?“ Wahrscheinlich nicht (antwortete ich), wenn nicht wegen der Trägheit des Volkes die Kosten, um die Miguelische Partei niederzuschlagen, so groß werden, daß dadurch eine schwere Schuld auf den Staat gewälzt wird. — Von der Geschäftigkeit sah ich bloß drei Jeanseianermonche in den Straßen; die andern, mit der Hälfte der Einwohner, haben Haus und Hof verlassen. Die Miguelisten verbreiteten das Gerücht, die „Arme der Rebellen“ habe anderwärts die ärgstlichen Anshweifungen verübt, es sei bloß eine Bande Diebe und Räuber, sie würden Alles nehmen und nichts zahlen, Weiber und Kinder würden ihrer Wuth nicht entgehen. Glücklicher Weise sahen sich die Leute bald eutausche, und schon sind viele Jeanzen mit Betten und Kleidern zurückgekehrt. Pferde, Maulesel, Ochsen, Schafe und Rindvieh aller Art wurde angelauft und daer bezahlt. Ich sah heute drei wohlaußerüstete Deserteurs vom Feinde, und hörte von neun, aber ich sehe für nichts, als was ich mit eigenen Augen sehe. Gegen zwanzig lebenslustige junge Bursche laufen mit verroßelten Hüften, die vielleicht seit fünfzig Jahren kein Pulver sahen, in den Straßen herum, und wollen

den Kern eines Corps constitutioneller Freiwilliger oder *Guerrillas* bilden. — 26. Juni. Heute marschirte die ganze Division, mit Ausnahme einer nach *Villareal* entsendeten kleinen Abtheilung, nach *Faró* ab. Die Invasoren, gegen 100 an der Zahl, blieben hier, so wie eine Anzahl Jeanjosen, die wegen Diebstählen und Erzeßes, welche sie die letzte Nacht begingen, in Arrest gebracht worden. Ich bedauerte, daß auch einige meiner Landeute (Engländer) sich so leicht aufzuträben. Noch diesen Nachmittag, als von der Escadre das Signal gegeben wurde, daß alle am Lande befindlichen Offiziere wieder an Bord kommen sollten, nahm einer derselben vier Hühner mit, die wohl armen Bauern gehörten; ich konnte den Namen des Menschen nicht erfahren, er gehörte aber zur Escadre Dom Pedro's, und trug die Uniform eines britischen Offiziers, die er entlehrt. Man muß fast bereuen, daß überhaupt Fremde diese Expedition begleiteten. Aus *Olhao* kamen zwei Jeuden an und brachten einen *Miguel* und einen Marineoffizier nebst sechs Deserteuren, die sich unserer Sache angeschlossen. Sie sagten, der dortige Pöbel habe den Jnz da *Fora* ermordet, der schon lange verhaftet gewesen. Ein im hiesigen Hafen gefundenes Kriegsfahrzeug mit sechs kleinen Kanonen wurde unter der *Tricolorsaage* in See gesendet. — Vor *Faró*, 28. Juni. Die Division unter dem Commando des Herzogs von *Tereira* rückte gestern Morgens in die Stadt, die der Feind vorher verlassen hatte. Die Ausnahme von Eizen der Einwohner war die allerfreundlichste, und läßt mich glauben, daß die Constitutionellen hier den Nagel auf den Kopf trafen. Ehe ich gestern Abends die Küste verließ, hatten gegen 40 Miguelische Offiziere, von der Kavallerie, Infanterie und Artillerie, den Herzogen von *Palmeira* und *Tereira* ausgewartet, und ihren Beistand zur Sache der Königin erklärt. Alle erschienen in voller Uniform in der Kathedrale, in welcher ein Tebeum gehalten wurde. Ungefähr dieselbe Zahl Anteroffiziere und viele Gemeine stellten sich ein, und haben die Stärke unseres Corps schon ziemlich vermehrt, da sie auf dem Wege nach dem Rathhause noch eine Anzahl lustiger Reeruten mitnahmen. Fast die ganze Geistlichkeit der Gegend hat ihren guten Willen gegen uns dadurch an den Tag gelegt, daß sie öffentlich in allen Theilen der Stadt ershnt und Theil nimmt an den Freudenbezeugungen des Volkes. Von den Civilbeamten stehen nur die, welche sich sehr compromittirt glauben; von den Einwohnern haben nur sehr wenige den Platz verlassen. Die Schiffe im Hafen und einige Privathäuser waren den ganzen Tag über mit Fahnen und Flaggen geziert, und Abends fand eine sehr hübsche Illumination Statt. Eine Deputation von *Villareal*, wo die Autorität der Königin hergestellt ist, wartete dem Herzogen von *Palmeira* auf. Der vom Feinde im Fluße zurückgelassene Kanonenbrigg führte sechs kleine Geschütze, die über Bord geworfen wurden, als die Miguelisten die Stadt verließen. Vier

davon wurden wieder aufgefunden und liegen jetzt auf dem Quai; die übrigen zwei hofft man morgen herauszufischen. Auch fielen uns ein Paar sehr schwere Geschütze, die der Feind nicht wegführen konnte, in die Hände. Unserer Buchdruckerpresse wurde aus Land geschafft, und man versprach uns für morgen eine Zeitung." — „Bucht von Lagos, 30. Juni. Die Escadre warf heute Morgens hier Anker, nimmt jetzt Wasser ein, und wird in zwei Tagen nach dem Tojo segeln. Der Feind verließ Lagos gestern, nachdem er die Kanonen in den Forts vernagelt und die Munition gestohlet hatte. Der Admiral landete diesen Morgen, ward von den Einwohnern gut empfangen, worauf die Königin proclamirt wurde, unter dem Jubelruf aller Classen. Noch vor Abend stellten sich gegen 50 Offiziere und Soldaten der Miguelistischen Truppen auf dem Rathhaus ein, und erklärten dem Admiral ihren Beitritt zu der Sache, die er vertheidigt. Die ganze Küste der Provinz Algarbien ist nun besetzt von Dom Michaels Hirschaft. — 112 Franzosen wurden an Bord eines der Dampfsboote wieder nach Oporto eingeschifft, wegen ihres unzufriedenen Benehmens am Lande. Sie lehren sehr ungern zurück und drei von ihnen verloren das Leben, indem sie den Offizieren, die sie zur Pflicht des Gehorsams zwangen, Widerstand leisteten. — Einer der in Castro Marim befreiten Staatsgefangenen ist H. Soares, ein reicher Einwohner von Oporto, Bruder des sehr geachteten Kaufmanns dieses Namens in London; er war zum Tode verurtheilt, weil er an der 1828 in Oporto zu Gunsten Dom Pedro's ausgebrochenen Bewegung Theil genommen hatte; durch Bezahlung von 7000 Milreis aber erhielt er eine Umwandlung des Urtheils: sprachen in lebenslängliche Deportation nach Afrika; endlich zahlte er noch einmal diese Summe, und erhielt die weitere Milderung, auf 10 Jahre in ewiges Exil eingesperrt zu werden. Nach fünfjähriger Einförmigkeit erhielt er endlich durch sein feine Freiheit und trieb jetzt an Bord des Dampfsboots City of Waterford nach Oporto." — In einem Schreiben aus Falmouth heisst es: „Lagos ist der stärkste beschießbare Platz in Algarbien. Am 2. Juli, den Tag nachdem das Dampfsboot City of Waterford Lagos verlassen hatte, besetzte es Dom Michaels Geschwader, das aus 9 Segeln bestand. Wir können also nächstens die Nachricht einer Seeschlacht zwischen den beiden Escadren erwarten. Die Escadre Dom Pedro's besteht aus 3 Freigatten und einer Corvette, während Dom Miguel 9 Schiffe hat, worunter einige mit sehr viel Geschütz." —

Die Gazette de France meldet aus Lissabon vom 26. Juni: „Lord W. Russell wollte einen Theil der an Bord des britischen Geschwaders im Tojo befindlichen Marinesoldaten unter dem Vorwande, eintrittenden Falts das Eigenthum englischer Unterthanen zu beschützen, auschiffen; allein der spanische Gesandte erklärte, daß eine solche Maßregel Spanien berechnen würde, seiner Seite ebenfalls zu interveniren. In Folge dieser Erklärung verzichtete Lord W. Russell auf sein Project." —

## Türkei.

Ueber die Ereignisse zu Artta hatte man zu Konstantinopel folgende Nachrichten aus Kumielen erhalten: „Während Emin Pascha, West von Kumielen, gegen Trituni marschirte, um die beiden Capitäns Tasil Dusi und Abdul Bey Cochas, welche sich vom Pascha von Aegypten mit der Revolutionirung Kumieliens beauftragt erklärten, anzugreifen, haben diese, in Zeiten vom dem Pasche des Wests benachthigt, in der Nacht ihre Stellung verlassen und sich auf Umwegen nach Artta begeben, wo der West nur wenige Truppen zurückgelassen hatte, die sich nicht lange vertheidigen konnten; so fiel diese Stadt in die Gewalt dieser verbrecherischen Rebellen. Tasil Dusi und Abdul Bey Cochas ließen eine Garnison von ihren Truppen in Artta zurück und marschirten gegen Trevesa. Man kennt aber das Resultat noch nicht. Die Rebellen im Gefolge dieser beiden Capitäns betragen 4 bis 5000 Mann; der größter Theil soll aus Griechenland gekommen seyn und zu denen gehören, welche sich keiner Disciplin, keiner regelmäßigen Regierung unterwerfen wollten. Unter den von den Rebellen in Artta verbrannten Häusern befindet sich auch das des englischen Consuls; die andern Consulatgebäude wurden verschont. Da die Regierung Griechenlands überzeugt ist, daß der West von Kumielen mit den Truppen, die er zusammenzieht, diese Rebellen neuerdings aus dem türkischen Kumielen wird verjagen können, und daß sich diese abermals auf das griechische Gebiet werfen, und ihre Verbercerungen forsetzen konnten, so hat sie einige Stüde Geschütz nach den Engpässen von Makrinoros und einige bairische und reguläre griechische Truppen nach verschiedenen Punkten von Westgriechenland gesandt, um den Anmarsch der Rebellen zu hindern. — Nach späteren Nachrichten vom 4. Juni ist es den beiden rebellischen Capitäns Tasil Dusi und Abdul Bey Cochas nicht gelungen, in Trevesa einzudeingen; sie haben sich deshalb mit allen ihren Truppen nach Petra, einer vier Stunden von Artta entfernten, ziemlich starken Position, zurückgezogen. Der West von Kumielen hatte bis dahin noch nicht gewagt, sie in dieser Stellung anzugreifen, da die Zahl der Rebellen sich bedeutend vermehrt hatte, und die von ihm erwarteten Verstärkungen noch nicht angelangt waren." —

## Russland.

Se. Majestät der Kaiser haben dem Grafen Augustin Capodistrias den 2. Annenorden erster Classe, dem Kammerpräsidenten der Regierung von Rußland, Grafen von Armfeldt, und dem Commandanten von Brycz: Litewski, Generalintendanten Blachowskij I., den 2. Stanislausorden erster Classe verliehen.

In Betrach, daß der Umlauf von fremden Gold- und Silbermünzen in den inneren Gouvernements seit einiger Zeit bedeutend zugenommen hat und daß dieselben an vielen Orten zu einem ihren innern Gehalt weit übersteigenden Werth angenommen werden, hat der Finanzminister

nister für nöthig erachtet, diese Münzen und ihren Werth im Vergleich zu dem Gold- und Silbergelde genau prüfen zu lassen.

Am 3. Juni feierte das in der Provinz Armenien stehende Kosakenregiment N<sup>o</sup>. 27 zu Erivan ein militärisches Fest. Im letzten Kriege gegen die Türken hatte sich nämlich dieses Regiment unter Andern beim Entsatze der von einem starken feindlichen Detachement angegriffenen Festung Bajazet durch seine Tapferkeit und Unerschrockenheit besonders ausgezeichnet. S<sup>t</sup>. Majestät haben dem Regiment für diese That eine S<sup>t</sup>. Georgenschnur mit der Inschrift: „Für den Entsatz der Festung Bajazet am 20. und 21. Juni 1829“ verliehen, und es fand an eben genanntem Tage die Feierlichkeit der Fahnenweihe Statt.

#### P o l e n.

Mit Rücksicht auf die bei Anfertigung eines vollständigen Verzeichnisses der Güter, welche Personen, die von der Amnestie ausgeschlossen sind, gehören und als Folge der Sequestrierung oder Confiscation unterliegen sollen, sich ergebenden Schwierigkeiten und der daraus hervorgehenden Verzögerungen, um den nachtheiligen Folgen vorzubeugen, die daraus entstehen könnten, wenn zu der Hypothek dieser Güter kein Vermerk hinzugesetzt würde, hat der Administrationsrath beschlossen, daß die Güter aller Personen, welche sich vom 1. Jänner 1831 an aus dem königreiche Polen entfernt haben und nicht dahin zurückgekehrt sind, mit alleiniger Ausnahme der Güter diejenigen Personen, welche sich nach dem russischen Kaiserreich begaben, sogleich mit Sequester belegt werden sollen, und daß zur Hypothek der unbeweglichen Güter unverzüglich ein Vermerk, hinsichtlich des von Seiten der Regierung verfügten Sequesters und der kraft gerichtlichen Urtheilspruches oder allerhöchsten Befehls möglicher Weise vorzunehmenden Confiscation dieser Güter, hinzugesetzt werden soll. Personen, die sich mit Erlaubniß der rechtmäßigen Gewalt im Auslande aufhalten, und deren Güter in Folge dieser Verordnung mit Sequester belegt werden, müssen sich entweder direct oder durch Bevollmächtigte über den Grund ihrer Entfernung bei der Regierungscommission des Innern legitimiren, welche letztere sodann, wenn sie das Gesuch für gerechtfertigt anerkennen, die Zurücknahme des Sequesters und des der Hypothek beigelegten Vermerks anordnen wird.

Der Administrationsrath hat eine Verordnung erlassen, worin die Vorschriften enthalten sind, nach denen inskünftige bei Visitationen von Bierereien, Arbeitspächten und Verkäufen, über welche die Regierung, die Gemeinden oder die Landesinsinstitute Contracte abschließen, verfahren werden soll.

#### F r a n k r e i c h.

Anfangs wurde von der Pariser Polizei bei dem Exceraten Eberitier eine Hausdurchsuchung gehalten, welche drei Stunden dauerte und sich auf alle Theile der Wohnung und des Mobiliars erstreckte; man fand aber

nur ein noch unvollendetes Manuscript über die Geschichte Frankreichs. Auf die Bemerkung des Besitzers, daß in der Criminalordnung, und selbst in dem von der Behörde ausgesetzten Befehl über die Hausdurchsuchung nur die Beschlagnahme tadlungswerth befundener Papiere angeordnet sei, wurde H<sup>rn</sup>. Eberitier von dem Polizeibeamten erwidert, das Wort Republik stehe mit gewissen Buchstaben im Manuscripte, und dieser Umstand allein genüge, um die Wagnisse zu rechtfertigen; in der That war der erste Blick des Polizeibeamten auf eine aus J. J. Rousseau *contrat social* excerpirte Stelle gefallen, in der sich das Wort Republik mit Anführungszeichen befand. Der Verfasser will gegen die Beschlagnahme, als eine Verletzung des Privateigenthums, Einspruch thun.

Am 13. Juli 5 Percents Bin Courant geschlossen zu 101 3/4. 50. 3 Percents Bin Courant geschlossen zu 77 3/4. 70.

#### Schweden und Norwegen.

Aus Stockholm wird vom 12. Juli gemeldet: S<sup>t</sup>. Majestät der König befinden sich seit einigen Tagen sehr unwohl und die ausgegebenen Bulletins haben anfangs einigen Besorgnissen Raum gegeben, die sich jedoch glücklicher Weise bereits wieder vermindert haben. Am 6. d. M. zeigte sich die Krankheit zuerst durch starke Unterleibsschmerzen und Neigung zum Erbrechen. Am 9. wurden diese Symptome beunruhigender; nach gelindem Schweiß trat große Mattigkeit ein, doch befanden sich S<sup>t</sup>. Majestät bis dahin fieberfrei. In der Nacht auf den 10. traten auch einige leichte Fieberanfälle ein und das heutige Bulletin lautet: „Die Fieberanfälle nahmen gestern Vormittags allmählich ab und hörten um Mittag ganz auf. Nachmittags waren S<sup>t</sup>. Majestät frei von Schmerzen und klagten nur noch über einige Reizbarkeit des Unterleibes. Die Nacht war ruhig, obgleich der Schlaf einige Mal unterbrochen wurde. S<sup>t</sup>. Majestät haben jedes Mal des Nachts öfter gegen Morgen einiges Fieber und sind daher fortwährend ermatet, doch befinden sich Allerhöchstdiesbezüglichen in jeder Hinsicht besser als gestern Vormittags (Unter).“ E. v. Wigel. Carl Thelning.“ — Graf Drabbe, der vor einigen Tagen nach seinem Landstich abgegangen war, ist, in Folge der Erkrankung S<sup>t</sup>. Majestät, nach der Hauptstadt zurückgekehrt.

#### D ä n e m a r k.

S<sup>t</sup>. Majestät der König von Dänemark sind auf ihrer Reise in Lufsenlund erkrankt, befinden sich jedoch bereits wieder auf dem Wege der Genesung. Das neueste Bulletin über das Befinden des Königs lautet: „S<sup>t</sup>. Majestät der König hat gestern merkwürdig an Kräften zugenommen, aber der Schlaf ist, besonders im Anfange der Nacht, durch Husten gestört worden. Lufsenlund, den 15. Juli. Jønger. Mads. Wecken.“

#### Teutschland.

Augsburger Blätter melden aus Memmingen vom 16. Juli: „Gestern wurde unserer Stadt das Glück

zu Theil, daß S<sup>t</sup>. Majestät unser geliebter König Ludwig, auf der Rückreise aus Italien nach dem Bade Brudenau, das Nachtlager dahier im Gasthose zum bairischen Hofe nahm. Sowohl bei der Ankunft, Nachts 11 Uhr, als auch bei der Abreise, Morgens halb 8 Uhr, ertönte ein allgemeines Lärchoß von den versammelten Stadtbewohnern aus allen Ständen. In innigster allgemeiner Freude bemerkte man das sichtliche Wohlbehagen S<sup>t</sup>. Majestät.\*

Wien, den 23. Juli.

Das Amtsblatt zur heutigen Wiener Zeitung enthält nachstehendes Citat aus der k. k. Landesregierung im Erzherzogthume Oesterreich unter der Enns, die Secce Giovine Italia (das junge Italien) betreffend: „Als vor zwölf Jahren die Secce der Carbonari die bürgerliche Ordnung in den Staaten Italiens mit einem gänzligen Umsturze bedrohte, haben S<sup>t</sup>. k. k. Majestät, um Allerhöchster Unterthanen vor den gemeinschädlichen Lehren und der Verführung dieser Secce zu warnen, die eben so verbrecherischen als staatsgefährlichen Zwecke derselben, durch die Verordnung vom 26. November 1821, zu Jedermanns Wissenschaft allgemein bekannt machen lassen, damit unerschrockene und leistungsfähige Menschen, denen die Oberrn diese Zwecke sorgfältig verhehlet, hierüber belehrt, von der Theilnahme an der Verbindung der Carbonari abgehalten würden. — Die gleiche väterliche Sorgfalt des Landesfürsten bestimmte Allerhöchstdenselben, nunmehr die nämliche Maßregel in Beziehung auf die im Laufe der neuen Zeitereignisse gebildete, nicht minder gefährliche, vielmehr einen gesteigerten Grad der Carbonaria darstellende Verbindung unter der Benennung Giovine Italia (des jungen Italiens) anzuordnen. — Die Tendenz dieser Vereinigung ist der Umsturz der bestehenden Regierungen und der gesammten bürgerlichen Ordnung, die Mittel, deren sie sich bedient, sind die Verführung und selbst der durch geheime Obere in Form von Wehrgesetzen ausgesprochene Mord. — So wie es sich nun von selbst versteht, daß Jeder, welcher diese hochverräterischen Zwecke kannte, und demnachtheilhaft in die Gesellschaft der Giovine Italia trat, nach dem §. 32 des Strafgesetzbuches über Verbrechen, des Hochverrathes schuldig ist; oder wenn er nach den §§. 54 und 55 desselben Strafgesetzbuches, da ihm der Zweck schon bekannt war, die Fortschritte dieser Verbindung nicht hinderte oder die Mitglieder derselben anzugeben unterließ, sich dieses Verbrechens mitschuldig gemacht hat, und die von dem Gesetze darüber verhängte Strafe verwirkte; eben so wird sich vom Tage der Aundmachung gegenwärtiger Verordnung Niemand mehr mit der Unwissenheit des Zwecks der Gesellschaft Giovine Italia entschuldigen können. — Wer daher immer

von diesem Zeitpunkt an in die gedachte Verbindung tritt, oder die Fortschritte derselben zu hindern, oder ihre Mitglieder anzugeben ferner unterläßt, wird nach den Bestimmungen der §§. 52, 53, 54 und 55 des Strafgesetzbuches über Verbrechen, welche unten ihrem vollen Inhalte nach angeführt sind, abgeurtheilt werden. — Eben so findet der §. 56 des gedachten Strafgesetzbuches in Ansehung jener Fälle, in welchen den Entdeckern gänzliche Strafflosigkeit und Geheimhaltung zugesichert ist, auch auf die Gesellschaft Giovine Italia seine Anwendung, daher er hier ebenfalls zu Jedermanns Kenntniß seinem vollen Inhalte nach angeführt wird. Wien, den 21. Juli 1833. Johann Talaflo Freiherr von Giettritz, niederösterreich. Regierungspräsident. Johann Freiherr von Warthelein, niederösterreich. Regierungsrath und Stadthauptmann. — §. 52. Das Verbrechen des Hochverrathes besteht: a) der die persönliche Sicherheit des Oberhauptes des Staates verletzt; b) der etwas unternimmt, was auf eine gewaltsame Veränderung der Staatsverfassung, auf Zugiehung oder Vergrößerung einer Gefahr von Außen gegen den Staat angelegt wäre, es geschehe öffentlich oder im Verborgenen, von einzelnen Personen oder in Verbindungen durch Anspornung, Rath oder eigene That, mit oder ohne Verletzung der Waffen, durch mittelbare, zu solchem Zwecke leitende Geheimnisse oder Anschläge, durch Aufregung, Anwerbung, Aufspürung, Unterstützung oder durch was sonst immer für eine dahin abzielende Handlung. §. 53. Auf dieses Verbrechen, wäre es auch ohne allen Erfolg nur bei dem Versuche geblieben, wird die Todesstrafe verhängt. §. 54. Wer eine in den Hochverrath einschlagende Unternehmung, die er leide und ohne Gefahr in ihrer weiteren Fortführung verhindern konnte, zu hindern vorzüglich unterläßt, macht sich des Verbrechens mitschuldig, und soll lebenslang mit schwerstem Ketten bestraft werden. §. 55. Auch dertentige macht sich mitschuldig, der einen ihm bekannten, des Hochverrathes schuldigen Verbrecher der Obrigkeit anzuzeigen bedächtig unterläßt, wofür nicht aus dem Umstände erhellt, daß der unterbleibenden Anzeige ungeachtet, eine schädliche Folge nicht mehr zu besorgen ist. Ein solcher Mitschuldiger soll lebenslang mit schwerem Ketten bestraft werden. §. 56. Wer sich in die, in dem zweiten Punkte des §. 52 angedeuteten, in der Folge aber durch Keue der Mitglieder derselben, ihrer Zahlungen, Absichten und Unternehmungen der Obrigkeit zu einer Zeit, da sie noch geheim waren, und der Schäden verhindert werden konnte, entzieht, dem wird die gänzliche Strafflosigkeit und Geheimhaltung der gemachten Anzeige zugesichert.“

Am 23. Juli war in Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverkauften zu 5 pCt. in C.M. 95 $\frac{1}{2}$  pCt.; detto „ „ „ „ „ 4 pCt. in C.M. 87 $\frac{1}{2}$  pCt.; Darleh. mit Verloof. v. J. 1829, für 100 fl. in C.M. 109 $\frac{1}{2}$  pCt.; detto „ „ v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 133 $\frac{1}{2}$  pCt.; Wiener-Stadtbanco-Dollart, zu 27 $\frac{1}{2}$  pCt. in C.M. 55 $\frac{1}{2}$  pCt.; Conv. Münze pSt. —; Bancaeten pr. Städt 1235 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Vlasa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 25. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 21. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Bewölkung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.458	28.3 st. 69.	+ 12.5	SW. mittel.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.400	28 3 u	+ 17.0	SW. part.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.400	28 3 u	+ 12.0	SW. mittel.	trüb.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 12. Juli brachte, wie schon erwähnt, der Lordkanzler mehrere Bills zur Vertheidigung des Gerichtswesens ein, worunter eine von politischer Bedeutung ist. Es soll nämlich ein Kammergerichtsamt ernannt und ein Appellationsgericht im Kammergerichtsbezirk eingerichtet werden. Der Kammergerichtsrichter soll im Kammergerichtsbezirk präsidieren an des Lordkanzlers Stelle, welchem seine politischen und ministeriellen Funktionen, so wie die eines Appellationsrichters im Oberhaus, so wie die eines Appellationsrichters in allen Fällen von Wahlen und seine Funktionen als Richter im Oberhaus bleiben. Diese Bill, so wie nach Vorangetragenen, von denen sich die eine auf Verleihung der geschlossenen Rechte bezieht, wurden nachher zum ersten Mal verlesen und zum Druck verordnet.

In der Mittagsitzung des Unterhauses kam die schindliche Bill in die Committee, wo H. Dumeil der erste Clause, welche bestimmt, daß das Parlament erst nach 20 Jahren wieder Veränderungen in der schindlichen Sache vornehmen dürfe, darauf antrug, daß statt 20 Jahren 10 gesetzt werden sollten. Der Streit hierüber dauerte bis 3 Uhr, wo der Sprecher seinen Sitz verließ. Als um 5 Uhr das Haus abermals eröffnet wurde, kündigte Sir J. Wortesley an, daß er am nächsten Montag (15.) den Antrag machen werde, daß das Haus auf den Donnerstag (18.) besonders zusammenberufen werden solle. (Am Abend vorher findet nämlich die Debatte über die zweite Verlesung der schindlichen Bill im Oberhaus statt.) Das Haus verwarf die Bill, so daß in eine Committee über die schindliche Bill, wo das Amendement Humes nach kurzer Debatte mit 70 Stimmen verworfen wurde. Der nachfolgenden Clause die zur Wahlen wurden, so daß mit geringen Veränderungen und ohne eine Debatte angenommen. Das Haus vertrat sich am Montag den 15. Juli.

Consols am 13. Juli 89½.

## Spanisches Amerika.

Die Times enthält folgendes: Die Provinz Texas, welche zu Mexico gehört, hat sich davon losgerissen und ihre Unabhängigkeit erklärt. Diese Thatfache ist zwar an und für sich nicht sehr wichtig, aber manche Leute sehen darin den Anfang der Auslösung eines großen Projectes der vereinigten Staaten von Nordamerika, nämlich sich immer weiter westlich auszuweiten, und nach und nach ganz Mexico mit sich zu vereinigen. Gewiß ist, daß seit einigen Jahren die Amerikaner mit Mexico wegen der Abtretung von Texas unterhandeln. Sie haben aber die verschiedenen Häupter der mexicanischen Republik alle Anträge verworfen. Man glaubt nun, daß die amerikanische Regierung, der es auf diplomatischem Wege

nicht gelingen wollte, zur List ihre Zuflucht nimmt, und daß die Provinz Texas mit im geheimen Einverständnis mit der amerikanischen Regierung sich unabhängig erklärt, um sich später an die große amerikanische Conföderation anzuschließen.

## Frankreich.

Der Moniteur vom 13. Juli enthält den Bericht über die Tilgungs-, Depositions- und Consignationscasse vom 30. Juni 1833, welcher nach dem letzten Artikel des Gesetzes vom 28. April 1826 von dem Generaldirector an die Aufsichtcommission dieser Anstalten abgeleitet wurde. Es geht aus den Angaben über die vom 1. April bis zum 30. Juni zurückgekauften Renten hervor, daß man während dieser Zeit zurückkaufte: 1) 19,900 Fr. 4/100, 2) 64,739 Fr. 3/100, 3) 447,863 Fr. 55 C. lotter, woran sich ein Mittelpreis von 100 Fr. 16 C. herausstellt; 2) 64,739 Fr. 3/100, 3) 447,863 Fr. 55 C. lotter, woran sich ein Mittelpreis von 93 Fr. 79 C. gibt; 3) 854,025 Fr. 3/100, 4) 22,125,147 Fr. 39 C. lotter, woran sich ein Mittelpreis von 78 Fr. 7 C. gibt.

Der Moniteur gibt auch eine Uebersicht des Festes der indirekten Steuern während des ersten Semesters d. J. Es ergibt sich daraus eine Vermehrung von 25,092,000 Fr. im Vergleich mit dem entsprechenden Semester von 1831, und von 10,975,000 Fr. im Vergleich mit dem von 1832.

Der Moniteur vom 16. Juli enthält eine königliche Ordonnance vom 3. gedacht in Tages über die Reduktion des Effectivkapitals der Rente im Verhältnis zu dem von den Kammer bewilligten Crediten und über die Organisation der Rente.

Eine telegraphische Depesche aus Toulon vom 12. d. M. zufolge waren am gedachten Tage der General Dugand und sein Adjutant aus Palermo auf der Reise von Toulon eingetroffen.

Eine andere telegraphische Depesche aus Toulon vom selben Tage meldet die Ankunft der Fregatte Melpomen in den dortigen Hafen, welche am 3. Juli von Lissabon abgegangen war. Die Cholera war mit großer Heftigkeit an Bord dieser Fregatte ausgebrochen; 18 Mann sind vor der Abfahrt gestorben, und 45 im Hospital gelassen worden. Bei ihrer Ankunft in Toulon hatte die Melpomen noch 33 Kranke an Bord, die im Lazareth gebracht worden sind. Seitdem hat sich kein neuer Cholerafall unter der Schiffmannschaft ereignet. — Eine spätere Depesche vom 14. meldet, daß die Beförderung unter den im Lazareth befindlichen Kranken andauert, und daß sich bald alle in Reconvalescenz befinden werden. Es bleibt bei den meisten nur eine bedeu-

Am 5. Juli wurden Diez und Gironz, welche in

nes Attentates gegen die innere Sicherheit des Staates und der Unerschlichkeit gegen die Gendarmere angeklagt und Mitglieder von Chouanbanden gewesen waren, von dem Aisenhof des Departements der beiden Sieres zum Tode verurtheilt. Hierbei ereignete sich ein eben so ernstlich als außerordentliche Vorfall. Als die Jurie ihre „schuldig“ ausgesprochen hatte, entfernte sich einer der besitzenden Richter, H<sup>r</sup> Delaunay; der Gerichtshof war geneigt, einen dritten Richter herbeizurufen, um das Urtheil sprechen zu können. Der Siegelbewahrer hat jedoch dem Generalprocurator am königlichen Hofe von Poitiers befohlen, diesen Richter nach dem Artikel 34 des Gesetzes vom 20. April 1810 wegen eines Disziplinavergehens anzuklagen.

Am 15. Juli 5 Percees zu Courant geschlossen zu 104 Fr. 35. 3 Percees zu Courant geschlossen zu 77 Fr. 45. — Am 16. Juli um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percees 104 Fr. 20. 3 Percees zu 77 Fr. 10.

### P r e u ß e n.

Nach Ausweis des so eben erschienenen amtlichen Verzeichnisses des Personals und der Studierenden aus der Berliner Universität während des Sommersemesters 1833 beläuft sich die Zahl der immatriculirten Studierenden auf 1807, wovon 588 (nämlich 453 Inländer und 133 Ausländer) der theologischen, 611 (nämlich 470 Inländer und 141 Ausländer) der juristischen, 311 (nämlich 213 Inländer und 127 Ausländer) der medicinischen, endlich 261 (nämlich 166 Inländer und 95 Ausländer) der philosophischen Facultät angehören. Außer diesen immatriculirten Studierenden besuchen noch die Universität, als zum Hören der Vorlesungen berechtigt, 527 nicht immatriculirte Zuhörer, so daß im Ganzen 3328 Studierende an den Vorlesungen Theil nehmen.

### Königreich der Sicilien.

Das Cicerale der Regno delle due Sicilie enthält aus dem in Palermo erscheinenden Blatt die Cicerale folgende interessante Notiz: „Der Vulcan, der vor zwei Jahren sich bei Staera aus dem Meere erhob, dort eine kleine Insel bildete, und, wie dies bereits in andern früheren Fällen beobachtet worden ist, beim Gelosigen seine Spur von der Oberfläche der Wasserschale aufgeführt gemessenen Materie zurückließ, erscheint jetzt an derselben Punkte wieder und beginnt aus Neue, unsere Aufmerksamkeit auf sich zu ziehen. Am Abend des 22. Mai wurden in der Richtung des Berges la Serra di Corallo (die Corallenberg) viele und dicke Rauchwolken wahrgenommen, die von demselben Punkte aufstiegen, wo sich früher der Vulcan befand, und in der Nacht des 23. sah man sogar Feuerfunken im Rauche. Die Fischer haben sich dem Orte noch nicht genähert, und als noch nicht untersuchen können, ob ein Krater sichtbar sei; früher Bedachte werden uns aber über die Beschaffenheit und die Fortschritte dieser zweiten Eruption belehren.“

### Päpstliche Staaten.

Durch ein *Nota-proprio* S<sup>t</sup>. Heiligkeit vom 6. d. M. unterzeichnet von S<sup>t</sup>. Eminenz dem Cardinal Cambrini, Staatssecretär des Innern, ist die Administration des Straßens und Wasserbaues neu organisiert. Dieser Zweig des Staatsdienstes ist besonders im päpstlichen Staate von der größten Wichtigkeit. Die geographische Gestalt des Landes, welche sich, bei einer geringen Breite, sehr in die Länge ausdehnt, gibt ihm einen großen Küstenstrich, der von zwei Meeren bespült wird; Däsen- und Küstenbau haben daher auf den Wohlstand und Handel einen nicht unbedeutenden Einfluß. Die

Apenninentette, welche die Mitte durchschneidet und sich links und rechts gegen die Meeresküsten abzweigt, bildet Flüsse und Bäche, die zwar im Sommer wasserarm sind, im Herbst und Frühjahr aber durch starke Regenaufläufe und das Schmelzen des Schnees zu reichenden Strömen anschwellen. Dadurch entsteht ein schwieriger Flußbau, an dem sich die Erhebung und Unterhaltung von vielen Straßen, Brücken und Dämmen erhebt. Die Austrocknung der pontinischen Sümpfe, die Wasserleitungen, die unterirdischen Katakomben der Städte u. s. w. in ihrer Veranschaulichung und nützlichen Einrichtung, wie sie dem Staate vom Alterthum als ein schönes Erbe überliefert worden, zu erhalten und weiter zu fördern, — dieß Alles veranlaßt die höchsten Ausgaben. Es muß daher eine sehr ansehnliche Summe der Regierung segnen, daß dieser Theil des Staatshaushaltes gut besorgt werde. Das Obere versetzt in diesen Abtheilung, nämlich: 1) Von der Generaldirecteur des Straßens und Wasserbaues. Diese Centralstelle ist neu geschaffen, und es werden darüber auch bisher bestehenden Specialcommissionen im ganzen Lande aufgehoben. Sowohl für die Verbesserung des Ganzen als für die Oekonomie des Dienstes ist dadurch allerdings viel gewonnen, allein Manche wollen sich dadurch abfinden, die Besetzung der Stelle nicht durch einen, weil Alles erst nach Rom berichtet werden muß. Sie besteht nämlich aus einem Cardinalpräfecten (siehe Rinarota), einem Präfecten der päpstlichen Kammer mit dem Titel eines Präfecten, einem Monsignor als Secretär, dem Generalintendanten der Posten, zwei Räten und einem Fiscal, mit beratender Stimme. Diese drei Letzten werden besonders vom Papste ernannt werden, während die drei ersten von der Congregation genommen sind, welche früher diese Geschäfte theilweise zu besorgen hatte. Das Nothige über den Geschäftsgang ist beigefügt. 2) Von der Classification der öffentlichen Arbeiten des Straßens- und Wasserbaues. Hier sind nun alle Arbeiten, sowohl der Stadt Rom als des Landes, welche dem Bereiche dieser Centralstelle angehören, in Classen ausgeführt, und über die Fonds zur Bekräftigung der Kosten gehörige Anordnungen getroffen. 3) Von den Obliegenheiten, welche den Vorstehern der Provinzen bei dem Straßens- und Wasserbau anfallen. Denselben ist die Aufsicht und die Verwaltung der öffentlichen Arbeiten, als abhändigen Unterstellen, übergeben. Die Beleuchtung und die Reinigung der Straßen und der öffentlichen Brunnen der Stadt Rom sind der besondern Sorfalt und Oberaufsicht des Cardinalpräfecten und des M<sup>rs</sup>. Präfecten anvertraut. Vorkommende Streitigkeiten zwischen zwei Provinzen: bei Bedrückungen, oder sonst den Gegenständen von gemeinlichen Interessen, entscheidet zwar die Generalpræfectur, doch nicht in letzter Instanz; es findet Berufung Statt. 4) Von der Kunstschöpfung und den Ingenieurs. Die Stelle eines Consiglio d'arte ist beibehalten; sie steht nun ebenfalls unter der Centralstelle. Die Oberingenieurs sind für die ihnen anvertrauten Arbeiten verantwortlich gemacht. Sie müssen sich bei den Ausmessungen der Arbeiten und die Güte der Materialien u. s. w. inspiriren und dem Unternehmer ein Certificat darüber ausstellen. 5) Von den Dispositionen über die Führung und die Verwaltung der öffentlichen Arbeiten des Straßens- und Wasserbaues. Alle Pläne müssen der Centralstelle vorgelegt und von ihr gebilligt werden. Doch machen dringende Fälle eine Ausnahme, indem für diese die vorläufige Zustimmung des Vorstehers der Provinz und seiner Regierungsausschreibung hinreicht. Nur wenn dabei die Kosten 200 Scudi übersteigen, ist die Erlaubnis der Centralstelle einzuholen. 6) Von den Straßensachen, welche die den öffentlichen Arbeiten des Straßens-



und Wasserbaues vorfallen können. Hier ist die Art und Weise schlechthin, wie solche Projekte gefaßt und entschieden werden sollen. (Endlich 7) von den Generaldispositionen und reamifizirten Maßregeln. Der Centralstelle ist aufgetragen, das genaue Verzeichniß der Straßen, der Plätze, der Canäle, der Zugbahnen und aller übrigen von ihr abhängigen Arbeiten mit einer beigefügten flüsslichen Beschreibung vorzulegen zu lassen. Sie hat nach zwei Monaten ihrer Installation alle Vertheilungen und Modificationen, welche dem Ingenieurcorps vorzunehmen sind, vorzuschlagen. Alle Zweifel, welche über die Ausführung ihrer Funktionen, können durch die Entscheidung D<sup>r</sup>. Heugnot mittelst des Staatssecretariats des Innern gehoben werden.

#### Königreich Sardinien.

Das Kriegsgericht in Chambery hat, durch Uetheil vom 1. Juli, die nachbenannten Militärpersonen in Contumaciaum zur Todesstrafe verurtheilt, indem es dieselben allen Strafen und Nachtheilen unterworfen erklärte, welche durch die k. k. Gesetze gegen die banditi di primo catalogo ausgesprochen werden, unter deren Zahl es besohlen hat sie einzuführen, nämlich: Nicolaus Ardeino, Lieutenant am 1ten Regiment der Brigade Pignorel; David Vaccarezza, Unterlieutenant im 2ten Regiment derselben Brigade; Alexander Bernetta, Johann Enrie, Edward Guordano, Ludwig Cerna, Sergeanten im 1ten Regiment derselben Brigade, welche schuldig befunden worden, nämlich Ardeino seit dem Anfang des Monats Februar der Hauptaufseher der Umtriebe gewesen zu sein, die in Chambery angefallen worden, um die Truppen der Garnison zum Aufstand zu verleiten, in der Absicht, die Regierung D<sup>r</sup>. Rattazzi umzuwälzen und ein republikanisches Gouvernement einzuführen, welches sich über ganz Italien ausbreiten sollte; zu diesem Zwecke hat er auftragsweise Schriften mitgetheilt und verbreitet, und verschiedene Militärpersonen durch Uebreden angetreut zu haben, an der Revolte Antheil zu nehmen; endlich weil man bei ihm eine große Unaufrichtigkeit gefunden habe, welches als solches bei der angeklagten gerichtlichen Untersuchung befunden worden, und Vaccarezza, Bernetta, Enrie, Guordano und Cerna, Mitschuldige und Anhänger des genannten Ardeino, seit länger Zeit Kenntniß von den erwähnten Umtrieben und ausführenden Schriften gehabt, ohne die schuldige Anzeige davon gemacht zu haben.

#### Teutschland.

Der Anklageact gegen die wegen politischer Verbrechen Angeklagten, deren Sache am 24. Juli zu Lande entschieden werden soll, ist zu Zweifeln um Druck erschienen. Nach der ausführlichen Auseinandersetzung der einem jeden Angeklagten zur Last gelegten Verbrechen heisst es am Schluß jedes Actenstücks: „Demzufolge wird angeklagt: 1) D<sup>r</sup>. Johann Georg August Wirth, durch Verfertigung seines „Aufsufs an die Volksgenossen in Teutschland“ und dessen Verbreitung durch Druck; — seit am 27. Mai 1832 auf dem Hambacher Schlosse öffentlich zu unheimlichen abgehaltene Rede an die versammelte Vollsammlung; — durch Redaction, Herausgabe unter eigenem Namen und Verbreitung im Publicum der Schrift „das Nationalrecht der Teutschen zu Hambach“ in zwei Hefen; — durch Verfertigung, Herausgabe und Verbreitung der Drucktitel: „Die politische Reform Teutschlands, nach ein dringendes Wort an die teutschen Volksgenossen“ der Bürger und Einwohner unmittelbar angetreut zu haben, die k. k. bairische Staatsregierung und die k. k. bairische Autorität, selbst gewaltsam, umzuwälzen und zu verändern, um in ganz Teutschland eine andere Verfassung einzuführen, welche Provoocationen jedoch ob-

ne Erfolg geblieben sind. — 2) D<sup>r</sup>. Philipp Jacob Siebenpfeiffer, durch mündliche, vor dem Publicum auf dem Hambacher Schlosse am 27. Mai 1832 öffentlich abgehaltene Rede, deren Verbreitung mittelst Druck im ersten Hefte des zweiten Bandes seiner Zeitschrift „Teutschland“, durch die von ihm verfaßten, dem Hambacher Hefte verbreiteten Hefen, so wie durch deren nochmalige Verbreitung mittelst des Druckes in benannter Zeitschrift „Teutschland“, anfangend: „Hinauf, Patrioten, zum Schloß, zum Schloß!“ — Am teutschen Rhein, was blüht vom Berg hernieder,“ durch Verfertigung, Bekanntmachung und Verbreitung mittelst Druck der Zeitschrift „Teutschland“, bisher unter dem Namen Rheinländer, zweiter Band, erstes und zweites Heft durch seine Aufsätze in N<sup>o</sup>. 36 des Westboten, überschrieben: „Rastau“ in N<sup>o</sup>. 57 desselben Blattes, überschrieben: „Rheinpreußen“, die Bürger und Einwohner unmittelbar angetreut zu haben, die k. bairische Staatsregierung und die k. bairische Autorität selbst gewaltsam umzuwälzen und zu verändern, um in ganz Teutschland eine andere Verfassung einzuführen, welche Provoocationen jedoch ohne Erfolg geblieben sind. — 3) Pfarrer Johann Heinrich Hochdörfer, durch mehrere selbst verfaßte und im Druck verbreitete: Ankündigungen und Aufsätze, überschrieben: „Des Teutschen Pflicht für sein Volk und Vaterland“ im Bürgerfreunde vom 1. April 1832, N<sup>o</sup>. 1; — „Aufsuf an die Selbstden der bairischen Krone“ im Bürgerfreunde vom 5. April 1832, N<sup>o</sup>. 2; — „Bildung der patriotischen Vereine im Rheinlande“ und des Aufsatzes: „Das Verbrechen der französischen Regierung gegen die Polen“ im Bürgerfreunde vom 12. April 1832, N<sup>o</sup>. 4; — durch öffentlich gehaltene Rede und vorgetragene Adresse, und mittelst Verbreitung dieser Rede und Adresse durch Druck im Bürgerfreunde vom 1. Juni 1832, N<sup>o</sup>. 5, die Bürger und Einwohner unmittelbar angetreut zu haben, die k. bairische Staatsregierung und die k. bairische Autorität selbst mit Gewalt der Waffen umzuwälzen und zu verändern, um in ganz Teutschland eine andere Verfassung einzuführen, welche Provoocationen jedoch ohne Erfolg geblieben sind. — 4) Candidat Christian Schöpf, durch das von ihm verfertigte und durch Druck verbreitete Lied: „Vaterland im Schwerterglanze strahlte Hoffnung jugendlich;“ dann durch seine auf dem Hambacher Schlosse am 27. Mai 1832 vor versammelter Vollsammlung öffentlich abgehaltene Rede, die Bürger und Einwohner unmittelbar angetreut zu haben, die k. bairische Staatsregierung und die k. bairische Autorität selbst gewaltsam, umzuwälzen und zu verändern, um in ganz Teutschland eine andere Verfassung einzuführen, welche Provoocationen jedoch ohne Erfolg geblieben ist. — 5) Buchhändler Johann Philipp Becker, durch seine auf dem Hambacher Schlosse vor versammelter Vollsammlung am 28. Mai 1832 abgehaltene und in der Hambacher Selbstschreibung, pag. 85 bis 88 abgedruckte Rede, die Bürger und Einwohner unmittelbar angetreut zu haben, sich gegen die k. bairische Autorität zu empören, und die k. bairische Regierung, selbst gewaltsam, umzuwälzen und zu verändern, welche Provoocation jedoch ohne Erfolg geblieben ist. — 6) D<sup>r</sup>. Ernst Broß, daß er durch einen geschriebenen, in Reustadt verbreiteten Aufsuf, dt. Reustadt 30. Mai 1832; — daß er durch die von ihm verfaßten und durch ihn verbreiteten Aufsätze: „Aufsuf an Rheinländer und Teutschland zum Schutze der bedrängten Presse“, ohne Datum; „Aufsuf der liberalen im Westen“ vom 27. Mai 1832, N<sup>o</sup>. 2; daß er durch einen am 1. Juni 1832 im Wirthshause des Johann Schreiber zu Dahn, in Gegenwart mehrerer Leute gemachten Aufsuf, sich zu bewaffnen — die Bürger und Einwohner unmittelbar an-

gereizt habe, sich gegen die k. Autorität zu bewaffnen, und die k. bairische Staatsregierung, selbst mit Gewalt, umzukürzen und zu verändern, welche Provocationen jedoch ohne Erfolg geblieben sind. — 7) D<sup>r</sup> Daniel Plösch, daß er durch seine am 27. Juni 1832 auf dem Hambacher Feste in seinem Vortrage vor versammeltem Volke abgehaltene Rede; — daß er durch ein im Jwobrunder allgemeinen Anzeiger, N<sup>o</sup> 34, vom 7. Juni 1832 abgedrucktes, von ihm verfaßtes, und von ihm durch Druck verbreitetes „Lied eines bairischen Unteroffiziers, nebst Anhang“ daß er durch einen, von ihm verfaßten und im Jwobrunder allgemeinen Anzeiger vom 13. Juni 1832, N<sup>o</sup> 37, abgedruckten Aufsatz: „Das Streben der Völker — Schluß“ die Bürger und Einwohner unmittelbar angereizt habe, die k. Staatsregierung und die k. Autorität, selbst gewaltsam, umzukürzen und zu verändern, um in ganz Teutschland eine andere Verfassung einzuführen, welche Provocationen jedoch ohne Erfolg geblieben sind. — 8) Buchdrucker Jacob Friedrich Rost, daß derselbe folgender Aufsatz, deren Inhalt er kannte, gedruckt, und dieselben wissenschaftlich durch seine Blätter verbreitet habe, als: „Teutschlands Zukunft“ im Jwobrunder allgemeinen Anzeiger vom 1. Juni 1832, N<sup>o</sup> 32; „Was ich zu thun“! idem vom 5. Juni 1832, N<sup>o</sup> 33; „Lied eines bairischen Unteroffiziers“ idem vom 7. Juni 1832, N<sup>o</sup> 34; „Das Streben der Völker“ idem vom 13. Juni vorigen Jahres, N<sup>o</sup> 37; ferner, veröffentlichen: „Zum teutschen Volksfeste auf dem Hambacher Schloß“, „Die Jarden der Teutschen“, daß er durch den Aufsatz: „Teutschlands Zukunft“ und „Was ich zu thun“ die Bürger und Einwohner unmittelbar aufgereizt habe, sich gegen die k. Autorität zu bewaffnen; daß er durch das „Lied eines bairischen Unteroffiziers“ durch die ferner: „Zum teutschen Volksfeste auf dem Hambacher Schloß“, „Die Jarden der Teutschen“, die Bürger und Einwohner unmittelbar angereizt habe, die k. Staatsregierung, selbst gewaltsam, umzukürzen, und zu verändern, welche Provocationen jedoch ohne Erfolg geblieben sind. — 9) Kaufmann Melchior Philipp Carl Baumann, im Jahre 1832 aufzubereitete Druckschriften in Pirmasens und der Umgebung, und namentlich die Flugblätter N<sup>o</sup> 2, mit dem Art. 2, „Gewalt“ pag. 4, unter die Bewohner verbreitet und sie durch diese Mittel direct angereizt zu haben, die k. bairische Staatsregierung, selbst mit Waffen und Gewalt, umzukürzen und zu verändern, und sich gegen die k. Autorität zu bewaffnen; um die nämliche Zeit Einwohner an öffentlichen Orten, und namentlich in seinem Kramladen, so wie in dem Johann Langhans Wirthshaus zu Pirmasens und in andern Wirthshäusern der Gemeinden Hülst und Schwan direct aufgereizt zu haben, die k. bairische Staatsregierung mit Gewalt und Waffen umzukürzen und zu verändern, und sich gegen die k. Autorität zu bewaffnen; daß er am 11. Juni 1832 sich Waffen verschaffen ließ, um die Einwohner und Bürger dadurch anzureizen, sich gegen die k. Autorität zu bewaffnen, und zwar zum Umstürze und zur Veränderung der Staatsregierung, welche Provocationen jedoch ohne Erfolg geblieben sind. — 10) Friedrich Schüller, ehemals Advocat am Appellationsgericht zu Jwobrunder; — 11) Joseph Sauer, feldschütz zu Jwobrunder; — 12) Johann Georg, Advocat am Bezirksgericht zu Jwobrunder; — 13) Georg Gistler, Candidat der Theologie zu Jwobrunder; 1) daß erstere drei im Jahre 1831 oder Anfangs 1832 ein Complot verarbeiteten und beschloßen haben, welches zum Zweck hatte, die Einwohner aufzureizen, sich gegen die k. Autorität

zu bewaffnen und die Staatsregierung, selbst gewaltsam, umzukürzen und zu verändern; daß sie zur Verwirklichung dieses Zweckes sich vorzüglich der Mittel bedienten, daß sie diejenigen Summen, welche ihnen als Centralcomité des Pressevereins eingingen, dazu verwendeten, daß sie aufrührerische und hochverrätherische Schriften drucken ließen, und in ganz Teutschland, und namentlich im Königreiche Bayern verbreiteten; daß sie selbst mit diesen Vereinsgeldern den Buchdrucker Rost beschickten, damit er ihnen, je nachdem es verlangt wurde, 200 bis 400 Exemplaren der Zeitungsbücher zu weiteren Verbreitung zukommen lasse; daß sie zu dem nämlichen Zweck sich in Correspondenz mit Anderen einließen; 2) daß sie an dem Drucke und an der Verbreitung derjenigen aufbehaltsamen Schriften, welche aus der Kollischen Buchdruckerei ausgingen, und welche dem besagten Rost als incommittir impunitur werden, dadurch Theil nahmen, daß sie demselben die Arbeit bezahlten und die gedruckten Blätter von ihrer Seite gleichfalls verbreiteten, und also den Rost wissenschaftlich unterstützten und ihm die ihm imputirten Verbrechen erleichterten und vollenden halfen; 3) daß Gistler als beschuldigter Secretär des aus Schüller, Sauer und Gistler bestehenden Centralcomité's derselben bei den unter N<sup>o</sup> 1 und 2 angegebenen Verbrechen wissenschaftlich unterstützte und die Arbeiten für sie besorgte; daß er dabei, zur Zeit des Vertragsges mit Rost, auch für die Verantwortlichkeit sämtlicher Artikel übernahm, welche in den für das Centralcomité herausgegebenen Zeitungsbüchern in Tage gedruckt und verbreitet wurden, daß sowohl Gistler sowohl den Schüller, Sauer und Gistler, als die Buchdrucker Rost wissenschaftlich unterstützte und die Begehung der ihnen imputirten Verbrechen erleichterte; 4) daß endlich Gistler als Verfasser und Verbreiter des gedruckten Aufsatze: „Teutschlands Zukunft“ die Bürger und Einwohner unmittelbar aufgereizt habe, sich gegen die k. Autorität zu bewaffnen, welche Provocation jedoch ohne Erfolg blieb. Das Alles nicht wird demnach zu entscheiden haben, ob die Angeklagten der erwähnten Verbrechen schuldig sind. Zweifelszuden, 15. Juni 1833. (Unterz.) Schenk.

Triest, den 15. Juli.

Der heutige Oesterbater Triestino meldet: „Am 10. d. M. lief in unsern Hafen die nordamerikanische Fregatte „the united states (die vereinigten Staaten)“, befehligt vom Fregattencomandanten John A. Relfson, mit 480 Mann Besatzung und 34 Kanonen ein. Am Bord derselben befindet sich der Commadore (Beschlüßhaber der Flotte) Patterson. Sie kam von Neapel in 14, von Palermo in 12 und von Messina in 10 Tagen. — Am 12. d. M. warf im hiesigen Hafen die nordamerikanische Fregatte „the constellation (das Sternbild)“ anker. Sie befehligt der Vizeadmiralcomandant G. C. Keab; sie hat 342 Mann Besatzung mit 30 Kanonen, und kommt von Neapel in 16 und von Palermo in 12 Tagen.“

Am 24. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in C.M. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; „dito“ „dito“ zu 4 pEt. in C.M. —; Darlehen mit Verloof v. J. 1820, für 100 R. in C.M. 133; „dito“ „dito“ v. J. 1821, für 100 R. in C.M. 53<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; Wiener Stadtanleiheobligat. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pEt. in C.M. 55<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden 98<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Br. Wk. 2 Monat. — Conv. Münze pEt. —; Bankactien pr. Stück — in C. M.

Morgen den 26. Juli ist Feuerwerk im Prater.

Hauptprocurator: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 26 Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 25. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.547	28.136	+ 17.5	SW. mittel.	Wolkern.
	3 Uhr Nach.	27.557	28.147	+ 19.0	SW. st. r.	—
	10 Uhr Abends.	27.565	28.155	+ 13.5	SW. mittel.	trüb.

## R u s s l a n d.

Nachrichten aus Odessa vom 15. Juli melden: „Das Dampfboot Rewa ist gestern in 72 Stunden von Konstantinopel hier angelangt und hat die Nachricht mitgebracht, daß die von S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser dem Sultan zu Hülfe gesandte russische Flotte und Arme den Vespere am 10. d. M. verlassen und ihre Richtung nach Geodossia genommen hatte \*). Nach erfolgter Ausschiffung der Landtruppen in jenem Hafen, um dieselbigen der vorgeschriebenen Quarantaine unterzogen zu werden, wird die Flotte, dem Versuch nach, auf äußerhöchsten Verfall wieder in See zu gehen und erst nach vollbrachter Beobachtungsquarantaine auf offener See nach Sebastopol zurückkehren. Zwei Transportschiffe mit einer Abtheilung der zu jener Expedition gehörigen Kranten, welche in das hiesige Quarantainelazareth gebracht werden sollen, sind bereits auf der Rhede von Odessa vor Anker gegangen, und sechs andere werden noch erwartet. — Der russisch kaiserl. außerordentliche Votschafter in Konstantinopel, Graf Scherf, fand bei Abgang der Rewa im Vorgesiff, sich auf der Kriegserrette Venderackia nach Odessa einzuschiffen, wo er künftlich erwartet wird.“

## P o r t u g a l.

Die Times vom 15. Juli enthält nachstehenden Bericht, welchen der Befehlshaber des Petersburger Geschwaders, Admiral Napier, aus der Bai von Lagos unter dem 6. d. M. an den Agenten Dom Pedro's in London über ein Gefecht erstattet hat, welches Tags zuvor in der Nähe des Caps S<sup>t</sup>. Vincent mit der Escadre Dom Miguel's, die am 1. Juli von Lissabon ausgelaufen war, statt gefunden hat: „An Bord der Rainha do Portugal in der Bai von Lagos, 6. Juli 1833. Exzellenz! Ich habe die ganze Flotte Dom Miguel's, mit Ausnahme zweier Corvetten und zweier Briggs, genommen. Ich sende Ihnen eine Abschrift meines Schreibens an den Minister Marquis von Loulé. Ich erwarte den Marquis (Palmeira) morgen hier, um mit ihm zu verhandeln, was mit der Mannschaft geschehen soll. Ich werde, sobald als

ich die gehörige Zahl von Schiffen bereit haben werde, gegen Lissabon absegeln. Carlos de Ponja. An S<sup>t</sup>. Exe. Dom Luis Antonio d'Abrun Lima.“ — „An Bord der Rainha do Portugal in der Bai von Lagos, am 6. Juli 1833. Exzellenz! Es hat dem Himmel geschehen, dem Geschwader Ihrer allgertheuerlichen Majestät einen großen und glorreichen Sieg über den Feind zu gewähren, auf den ich, nachdem ich mit meinem Geschwader am Abend zuvor die Bai von Lagos verlassen hatte, am 2. Morgens beim Cap S<sup>t</sup>. Vincent gestossen bin. Das feindliche Geschwader bestand aus zwei Linien Schiffen, zwei Fregatten, drei Corvetten, zwei Briggs und einer Zerstörer; das meinige aus drei Fregatten, einer Corvette, einem Briggs und einem kleinen Sloop. Ich setzte gleich den Villafior nach Lagos ab, um die Dampfschiffe zu holen, welche am Abend desselben Tages zu mir stießen. Am 3. und 4. ging die See zu hoch, um mich Bord an Bord legen zu können, zu welcher Angriffsweise ich mich entschlossen hatte. Am 5. Vormittags trat Windstille ein. Ich erwartete von den Dampfschiffen großen und ausgiebigen Beistand; mit Ausnahme des William IV. aber zeigten sie keine Neigung dazu, vorzüglich weilerten sich die Maschinenleute und die gemeine Mannschaft, mit dem Feinde anzubinden, und die ersten begeherten 2000 Pf., bevor sie eine Hand rührten. Dem H<sup>o</sup>. Vell muß ich aber die Gerechtigkeit widerfahren lassen, daß er alles aufbot, um für zur Theilnahme am Gefecht zu vermögen. Während der Verhandlungen erhob sich ein heiserer Wind, mit dessen Hülfe mein Geschwader dem feindlichen, welches in Schlachtreihe segelte, die Windseits abgewann. Die feindliche Schlachtfeldordnung war folgende: Die beiden Linien Schiffe segelten vorne, die beiden Fregatten hinternach und die drei Corvetten und die beiden Briggs befanden sich etwas fern und rückwärts in der Mitte. Ich eröffnete dem Capitän meine Absicht, die Rainha mit dem Flaggen Schiff und dem Dom Pedro wegzunehmen; der Dona Maria wurde die Princeza Real zugewiesen, dem Portuense und Villafior die Fregatte Martins de Freitas; den Dom João, welcher eine Commodoreflagge führte, und die kleineren Fahrzeuge ließ ich unbeschäftigt. Um 2 Uhr war das Geschwader in geschlossener Schlachtfeldordnung, worauf es in seine ange-

\*) Vergl. die Nachrichten aus Konstantinopel im Oesterr. Beob. vom 21. Juli.

wiesene Stellung einrückte; als wir dem Feinde auf Flintenschußweite nahe gekommen waren, eröffnete derselbe seine ganze Linie entlang ein entsetzliches Feuer, mit Ausnahme des Dom João, dessen Geschütz nicht tragen wollte; wir wurden hart mitgenommen und verloren Leute, drangen aber dessemungeachtet unaufhaltsam vor und erwiderten das Feuer. Als die Rainha angegriffen war, wurde dieselbe rasch geevret; der Feind leistete unserm Entern, welches mit Schwierigkeit ausgeführt wurde, keinen Widerstand, verteidigte aber das Verdeck mit vieler Lebhaftigkeit, und es gerieth mir zum Leidwesen, Ihnen melden zu müssen, daß wir stark gestossen haben. Capitán Kerev von diesem Schiffe, der zweite im Commando, und mein Adjutant Capitán Charles waren, wie ich glaube, die Ersten am feindlichen Bord; der erstere empfing drei Wunden, der andere fünf. Ich, die Offiziere und einige Matrosen folgten ihn nicht auf dem Fuße. Capitán George, welcher als Volontär diente, und Lieutenant Woodbridge wurden getödtet; Lieutenant Edmunds und mein Vorträr, H<sup>r</sup> Winter, wurden schwer verwundet. Lieutenant Eistullis und ich waren die einzigen, welche ganz weglamen. Als die Mannschaft an Bord gelangt war, eilte sie zu unserer Hülfe herbei, und in 5 Minuten war die Rainha unser. Mittlerweile hatte der Dom Pedro sich ebenfalls an das feindliche Feuerschiff gesetzt; ich ertheilte aber dem Capitán Gobel die Weisung, dem Dom João, welcher sich davon gemacht hatte, nachzusehen; eben als Capitán Gobel mit mir sprach, wurde er von einem Flintenschusse, der von dem Unterdecke der Rainha abgefeuert wurde, tödtlich verwundet. Dem Lieutenant Eist und einem Theil der Mannschaft wurde die Obhut über die Priße überlassen, und das Flaggeschiff setzte nun dem Dom João nach. Wir erhielten viele Schüsse in das Takelwerk; durch die außerordentlichen Anstrengungen des Capitán Philipps aber, welcher nunmehr die Leitung der Rainha übernahm, wurde alles Beschädigte wieder bestmöglichst in haltbaren Stand gesetzt, und wir waren gerade dicht an den Dom João gelangt, während der Dom Pedro etwas voraus war, als der Commandeur des feindlichen Schiffes seine Flagge, ohne einen Schuß zu thun, senkte, weil seine Offiziere und die Mannschaft sich nicht schlagen wollten. Die drei Corvetten und zwei Briggs hatten den Wind benutzt und waren uns folgebereit entkommen. Während ich mit der Rainha zu thun gehabt hatte, war die Fregatte Princessa Real von der Dona Maria tapfer gereutert und gewonnen worden. Capitán Henry lobt das Benehmen seiner Mannschaft außerordentlich. Sein Lieutenant H<sup>r</sup> More ist geblieben. Die Fregatte Martins de Freitas war dem Villafior und dem Portense zu stark, und obgleich sie ihr den Vordertopmast geschnitten und sie sonst föhrl zurücksetzte, behauptete sie dennoch ihre Flagge und gewann uns den Wind ab. Ich

übertrug dem Dom Pedro die Obhut über den gereuterten Dom João und machte Jagd auf den Martins de Freitas, welcher noch vor Sonnenuntergang die Flagge senkte. Ein solches Unternehmen konnte nicht ohne Verlust ausgeführt werden; ich bin eben mit der Anfertigung der Listen der Verwundeten und Verbliebenen beschäftigt, und werde dasselbe bei erster Gelegenheit überreichen. — Der Bericht schließt mit den Namen der Offiziere und Gemeinen, die sich ausgezeichnet haben. Carlos de Poncea, Viceadmiral und Majorgeneral. — N. Z. Ich melde Ihnen mit Begegnung, daß die feindliche Corvette Prinzesa sich uns heute Morgens freiwillig ergeben hat und auf unserm Ankerplatze zu uns gestossen ist.

Großbritannien und Irland.

Die sämtlichen Londoner Blätter vom 13. d. M. enthalten weitläufige Raisonnements über die, in Folge der allgemein erwarteten Verwerfung der irischen Kirchenreformbill im Oberhause bevorstehende Krisis des Ministeriums. Der Courier äußert sich am Schluß eines langen Artikels, in welchem die Fehler, Schwankungen und Schwächen des jetzigen Ministeriums aufzählt, und die Nothwendigkeit einer Aenderung in der Administration deutlich hervorgehoben wird, über die Mittel zur Rettung folgendermaßen: „Was ist also unter diesen Umständen zu thun? Die Freunde und Feinde des Ministeriums sagen: „Wollt ihr denn eine Torregierung haben?“ Wir, unserer Seite, müssen bekennen, daß wir nicht wissen, was man mit einer Torregierung meint. Um eine Torregierung zu machen, muß es eine Torpartei geben, und wir wissen nicht, wo wir eine solche finden sollen. Es gibt allerdings einige Individuen von hohem Character und bedeutendem Einflusse, die man zum Unterschiede gemeinlich Tories zu nennen pflegt; aber die alten Tories, als Partei, sind nicht mehr vorhanden. Das Ministerium soll also nicht durch die Torpartei modificirt und gestärkt werden. Allein, obgleich wir keine Torpartei entdecken können, so stellt sich doch unseren Blicken deutlich eine mächtige Partei dar, eine Partei — wenn man sie Partei nennen darf — die täglich an Zahl, an Stärke, an Vetrouen gewinnt; und dieß ist eine Nation a parteis; sie besteht aus denjenigen, die dem Volke die Resultate zu gewähren wünschen, die es von der Reform des Hauses der Gemeinen erwartete; — eine reelle Verbesserung seiner Lage, besseren Arbeitslohn, bessere Nahrung, und anstatt der friegerischen und demoralisirenden Arbeitsanstalt, wozu die Reichthümer getrieben hat, einen erquicklichen Hausstand, auf den, unseres Erachtens, jede moralische Verbesserung des Volkes gebaut werden muß. Eine solche Administration wird die Junge des Volkes, die das jetzige Ministerium verloren hat, gewinnen, und stark und dauerhaft seyn. Auf dieser breiten Basis allein muß jedes künftige Ministerium, Dank sei der Reformbill, seine Stütze suchen. Die Vernachlässigung dieses Bestandes, der dem jetzigen

Ministerium anfangs so enthusiastisch gespendet wurde, hat dessen Unpopularität herbeigeführt, und die Kraft des Reformcabinetts zerstückt. Durch Volksgunst zur Macht erhoben, und hinsichtlich der Fortdauer derselben von dieser Gunst abhängig, sind die Mitglieder dieses Cabinets nun, da sie selbe verloren haben, zur Ohnmacht herabgesunken; sie stehen da als Zirkelscheibe aller Parteien, ohne bei irgend einer Unterstützung zu finden. Sie haben alle wichtigen Interessen des Landes aufgeschoben: Ostindien, Westindien, die Bank, die Kirche; sie haben ihren Entschluß offenbart, Änderungen zu bewirken, ohne jene Umsicht und Weisheit an den Tag zu legen, welche erforderlich sind, um die Zuversicht zu gewähren, daß derselbe Änderungen nicht zu häufig bewirkt werden, oder nicht zu weit gehen. Kurz, das ganze Vornehmen des Reformadmittinistration für Versammlung des Parlamentes ist von der Art gewesen, daß die Überzeugung allgemein feststeht, daß irgend eine Modification seiner Bestandtheile eintreten muß, um eine dauerhafte und feste Regierung zu bilden."

Der Courier vom 15. Jani verkündet, daß, wenn die erwartete Collision zwischen dem Hause der Lords und dem Hause der Gemeinen eintreten sollte, der König unverzüglich das Unterhaus auflösen werde. — Der Glorbe von obgedachtem Tage will aus guter Quelle erfahren haben, daß einige Corpsloths auf ihren Widerstand gegen die irische Kirchenreformbill verzichtet haben sollen.

Folgendes ist der von dem mit der Tilgung der Staatsschulden beauftragten Commissarien bekannt gemachte Plan der Regierung wegen Verwandlung der consolidirten 3procentigen Consols in Renten: „Die Schulden Tilgungs-Commission zeigt hiermit an, daß sie ermächtigt ist, den Tilgungsfonds oder einen Theil davon, wenn sie es für angemessen befindet, zum Aufkauf beständig einlösbarer Renten, welche gegen 3procentige Consols umgetauscht worden sind, zu verwenden. Die Commission will daher im jetzigen Vierteljahre die Summe von 300,000 Pf. zu solchem Kauf anwenden, und zwar nach folgenden Bedingungen: für jede 100 Pf. consolidirter 3procentiger Renten, die der Commission eingehändigt werden, sollen die Eigenthümer auf eine Rente von 3 Pf. volle 100 Jahre lang Anspruch haben; diese Rente soll in halbjährlichen Raten bei der englischen Bank am 5. April und 10. October jedes Jahres erhoben werden, so daß die erste halbjährliche Auszahlung der besagten Renten am 5. April 1833 und die letzte auf die diesjährigen Consols am 10. October 1833 erfolgen wird. Die Eigenthümer sollen ferner auf jede 100 Pf. consolidirter 3procentiger Renten, welche sie der Commission einhändigen, die Summe von 3 Pf. nach jenem Orthe erhalten, die fünf Tage nach Abschluß des Contractes zahlbar sind. Bis zum 10. October 1833 soll auf die der Commission eingehändigten consolidirten 3procentigen Renten eine Vierteljahrred dividende gezahlt werden. Die Renten auf Zeit können

bei der Bank von England umgetauscht werden können. Vom 9. Juli an bis zum 8. August sollen in dem Staatsschuldendepartement Bücher offen liegen, worin diejenigen, welche die obigen Bedingungen anzunehmen geneigt sind, sich unterzeichnen können; sollte die Summe von 10 Millionen Pf. consolidirter 3procentiger Renten schon vor dem 8. August zusammengebracht seyn, so werden diese Bücher eher geschlossen werden.“ — Es haben sich bis jetzt wenig oder gar keine Erbhaber zu diesem Plane gefunden, so daß der in dieser Beziehung angekündete Versuch als gescheitert zu betrachten ist.

Consols am 15. Juli 90%, 90.

P o l e n .

Die Warschauer Zeitungen enthalten folgende, von dem Präsidenten des Obergerichtes, Generalleutenants Sulima, erlassene Edictaleitation: „Indem S. Majestät der Kaiser aller Rußen und König von Polen, nachdem der im Königreich Polen Statt gebaute Aufstand durch das siegreiche Schwert Seiner Armeen unterdrückt worden war, durch Sein Manifest vom 20. October (1. November) 1831 den Einwohnern des Königreiches Polen, welche an dem Aufstande Theil genommen hatten, eine allgemeine Amnestie huldreich bewilligte, schloß Er nur diejenigen von der Verzeihung aus, deren Bestrafung, als eigentliche Anstifter des Unheils, die von ihnen mit Zügen getretener Ordehe erbrachten. S. kaiserl. konigl. Majestät sandte es angemessen, durch Ihr Decret vom 13. (25.) Februar 1832 in Warschau ein Obergerichtsgesetz zu gerichtlichem Verfahren gegen dieselben nach denselben Grundgesetzen zu bestellen, welche vor dem Aufstande bei Eröffnung über Staatsverbrechen beobachtet wurden, und geruhten, sich hinsichtlich der Verurtheilung des Vergehens und Festschließung der demselben gebührenden Strafe an die Vorschriften des Criminalcodex des Königreiches Polen zu halten; was aber die Procedur anbelangt, diejenige Ordnung beizubehalten, welche in Warschau und im größeren Theil des Landes seit seiner Vereinigung mit dem Kaiserreich aller Rußen gilt. Von den wegen Verübung von Thaten, die von der allgemeinen Amnestie ausgeschlossen wurden, angeklagten Individuen wurden die einen vor Gericht gezogen, die andern stellten sich freiwillig; an diejenigen aber, deren gegenwärtiger Aufenthalt nicht bekannt war, wurden, in Gemäßheit des 65ten Artikels der besagten Verordnung, an dem Orte, wo sie, wie bekannt, zuletzt gewohnt hatten, Citationen erlassen, welche die gegen einen Jeden obwaltende Anklage und den Verstoß ertheilten, sich vor den Untersuchungscommissionen des Obergerichtes binnen 14 Tagen, vom Erlaß der Citation an gerechnet, zu stellen. Da sich jedoch viele der Vorgeklagten, namentlich die in dem dieser Edictaleitation beigefügten Verzeichniß mit Benennung des Anklagegrundes aufzuführen, noch nicht gestellt haben, so wird in Folge des oben erwähnten Artikels 65 der Organisationsacte des Obergerichtes

gerichtet vom Tage gegenwärtiger Bekanntmachung an, ein nochmaliger Termin von 14 Tagen für die im Königreich Polen sich aufhaltenden, und von 2 Monaten für die im Auslande befindlichen Angeklagten festgesetzt und ein Jeder derselben gewarnt, daß er, wenn er sich dahin nicht stellt, als ein solcher angesehen werden soll, der sich den Gesetzen entzieht und aller bürgerlichen Rechte verlustig geht; sein Vermögen nicht, so lange er sich nicht einstellt, der Sequestrierung unterlegen; es soll ihm nicht mehr erlaubt sein, auf gerichtlichen Wege sich zu vertheidigen; er soll verfolgt und jeder Einwohner verpflichtet werden, den Ort anzuzeigen, wo sich derselbe verborgen hält. Auch werden alle in dem besagten Verzeichniß Aufgeführte gewarnt, daß sie, im Fall sie sich innerhalb der anräumten Zeit nicht vor den Untersuchungscommissionen des Obergerichtlichen stellen, als solche angesehen werden sollen, die sich hinsichtlich der gegen sie erhaltenden Verurtheilungen nicht zu rechtfertigen vermögen, und das Gericht wird gegen sie einen Urtheilspruch in contumaciam fällen. Alle Civil- und Militärbedienten im Königreich Polen sind unter strengster Verantwortlichkeit verpflichtet, jeden in dem beigefügten Verzeichniß enthaltenen Angeklagten, der sich an dem anräumten Termin vor den Commissionen nicht gestellt hat, sobald sie seiner irgendwo ansichtig werden, augenblicklich festzunehmen und unter Verbedung vor das Obergericht zu bringen. Warschau, den 15. Juli 1833."

Die der obigen Vorladung beigefugte Liste enthält 286 Namen, die in verschiedene Kategorien getheilt sind, mit Bezeichnung des Ranges und Amtes, worin sich der Verurtheilte vor Ausbruch der Revolution befunden, und seines damaligen Aufenthaltsortes. Die erste Kategorie umfaßt 117 Personen, welche „der Aufreizung zu dem blutigen Aufstande am 29. November 1830 beschuldigt“ sind, darunter die Unterlieutenants Graf Mauritius Hauke und Fürst Janus Czartoryski, der Major Jacob Antonini, die Capitäne Anton Koslowski und Andreas Chawronski, der Oberlieutenant Col. Paskiewicz, die Landboten Graf Gustav Malachowski und Franz Trzciński, der Gutsbesitzer Graf Adam Gurowski, der als Schriftsteller bekannter Decret Kaiser Nicolaus und der Zeitungsredacteur Franz Orszymala; die andern Angeklagten dieser Kategorie sind meist Unterlieutenants, Zöglinge der Militärschulen und Studenten der ehemaligen Warschauer Univerſität. Die zweite Kategorie umfaßt 131 Personen, welche „der Aufreizung zu dem blutigen Aufstande am 29. November 1830 und der Ermordung polnischer Generale und russischer und polnischer Offiziere“ angeklagt sind; sie gehören sämmtlich zur Infanterie-Jährenschule der polnischen Armee. Die dritte Kategorie umfaßt 16 Personen, welche „der Aufreizung zum Aufstande des in der Absicht, der Person des in Gott ruhenden Czarawitsch Großfürsten Konstantin Paulowitsch nach dem Tode zu sterben, gegen den Kaiser Befehl unternehmenen Uebers-

falles und der Ermordung russischer und polnischer Generale und Offiziere“ angeklagt sind, darunter die beiden Zeitungsredactoren Severin Gofzypowski und Ludwig Nobielad; die übrigen vierzehn sind Zöglinge der Jährenschule, Unteroffiziere und Studenten. Die vierte Kategorie bildet der Unterführer Ludwig Wasinski, welcher „der Aufreizung zum Aufstande und der Ermordung des polnischen Brigadegenerals Thomas Ziemiętkowski“ angeklagt ist; die fünfte Kategorie der Selbstmörder Jacob Grabowski, welcher „der Ermordung des polnischen Brigadegenerals Janus Blumer“ angeklagt ist; die sechste Kategorie die Sappeure Franz Sanderowski und Lucas Drowcinski, welche „der Ermordung des polnischen Capitäns Daniel Terlesinski“ angeklagt sind; die siebente der Landbote Graf Roman Solent, welcher „der Aufreizung zum Aufstande und der Ermordung des Antrages zu der Reichstagsacte vom 25. Jänner 1831, wodurch erklärt wurde, daß Majestät der Kaiser aller Reichen und König von Polen, Nicolaus I., und dessen erlauchtes Haus in Polen zu regieren aufgehört hätten“, angeklagt ist; in der achten Kategorie befinden sich der Landbote Graf Wladislaus Ostrowski und der Rath des Erzbischofs Valentin Jurekowski, welche „der Aufreizung zum Aufstande und der Unterthürung des oben benannten Antrages“ angeklagt sind; in der neunten die Landboten Adam Kuszyński, Konstantin Szwidzinski und Graf Johann Leduchowski, der Deputirte Franz Wolowski und der Senator Graf Anton Ostrowski, welche „der Unterthürung des obigen Antrages“ angeklagt sind. Die zehnte Kategorie besteht aus denjenigen Personen, welche angeklagt sind, „als Chefs oder als Mitglieder an der nach dem 25. Jänner 1831 in Warschau eingeführten gesetzwidrigen Oberregierung des Königreichs Polen, die bis zum 17. August 1831 bestand, Theil genommen und bis zum 13. September desselben Jahres keine Unterwerfungsacte eingereicht zu haben;“ es sind dies der ehemalige Senator Wojewode, Oberkammerherr des Hofes S. t. t. Malchuk, Mitglied des russischen Reichsrathes und des Administrationrathes des Königreichs Polen, Fürst Adam Czartoryski, der Kaiserliche Landbote Theophil Morawski, der Ochsensauer Landbote Stanislaus Dargoszowski und der ehemalige Oberst und Commandeur des 5ten polnischen Infanterieregiments Johann Stegnycki. Gegen die in der ersten Kategorie enthaltenen 5 Personen, die Gutsbesitzer Bonaventura Niemcewowski und Theodor Morawski, der Deputirte Johann Ulrich Szaniński und die Landboten Alphonse Bernacki und Joseph Swirski, walcet dieselbe Anklage in Bezug auf die, nach dem 17. August 1831 in Warschau eingeführte und später in Jaroszym erneuerte, Regierung ob. Die letzte Kategorie bildet der Landbote Joachim Lesniewski, welcher angeklagt ist, „zu dem Aufstande am 29. November aufgereizt, an der nach dem 25. Jänner 1831 in Warschau eingeführten und an der später in der Stadt Jaroszym von neuem eingeführten ungeleg-

den Regierung Theil genommen und bis zum 13. September seine Untersuchungsacte eingereicht zu haben."

#### Frankreich.

Der *Moniteur* vom 17. Juli enthält nachstehenden Auszug aus dem Bericht des Commandanten des *Acção*: Am 26. Juni Nachmittags ist der *Acção* von Tonlon unter Segel gegangen. Um 11 Uhr Abends öffnete der Commandant in offener See auf der Höhe des Cap Seget die Depesche, welche den Befehl enthielt, sich schleunigst nach Palermo zu begeben. Wegen veränderlicher Winde, die mit Windstille abwechselten, konnte das Schiff Palermo nicht eher, als am 4. Juli um 8 Uhr Morgens erreichen. — Die *Agathe* war noch nicht erschienen, der *Acção* salutierte mit 21 Kanonenschüssen, die ihm erwidert wurden. — Der Graf Lucchesi-Palli war seit drei Tagen angelangt.

Am 5. Juli um 3 Uhr Morgens zeigte sich die *Agathe* auf offener See. Der *Acção* blieb unter Segel in der Bai. — Die Ausschiffung der Frau Herzogin von Berry, die um 3 Uhr Statt finden sollte, fand wegen der Verzögerung der von den sicilischen Behörden da, bei zu treffenden Anordnungen erst um halb 5 Uhr Statt. — Gegen 2 Uhr kam der Graf Lucchesi-Palli, ohne Gefolge, an Bord. Er wurde sogleich bei der Frau Herzogin von Berry eingeführt. — Um halb 5 Uhr hat sich die Frau Herzogin von Berry in einer Schaluppe der *Agathe* ausgeschifft. — Um 5 Uhr empfing der H<sup>o</sup> General Bugeaud von dem H<sup>o</sup> Fürsten von Campofranco, dirigenten Minister in Sicilien und Vater des Grafen Lucchesi, das nachfolgende Schreiben, mittels dessen derselbe bescheinigte, daß die Frau Herzogin von Berry und ihre Tochter in gutem Wohlsein zu Palermo ans Land gesetzt worden seien. — Zur selben Stunde kam der H<sup>o</sup> General Bugeaud an Bord des *Acção*, und sogleich segelte das Schiff ab, um seine Rückkehr nach Frankreich so schnell als möglich zu beverkstelligen."

(Uebersetzung aus dem Italienischen.)

H<sup>o</sup> General! Ich habe das verehrliche Schreiben vom heutigen Tage erhalten, worin Sie die Güte hatten, mich von der Ankunft der Frau Herzogin von Berry, ihrer Tochter, und ihres Gefolges an Bord der Fregatte *Agathe* in diesem Hafen in Kenntniß zu setzen. — Indem ich Ihnen, H<sup>o</sup> General, den Empfang besagten Schreibens bekämpfe, ergreife ich die Gelegenheit, Ihnen meinen Dank dafür zu bezeugen, und habe dagegen die Ehre, Ihnen zu melden, daß Ihre Königl. Hoheit die Frau Herzogin von Berry, nebst ihrer Tochter und Ihrem Gefolge bereits in gutem Wohlsein vom Bord obgedachter Fregatte heute um 5 Uhr Nachmittags ans Land gesetzt worden ist. — Ich bitte Sie, die Versicherung meiner ausgezeichneten Hochachtung zu genehmigen. Palermo, den 5. Juli 1833. R. Fürst von Campofranco."

Das Generatconseil der Bank beschäftigte sich in seiner Sitzung vom 17. Juli mit einer von mehreren Ban-

kiere unterzeichneten Bittschrift, worin auf eine Veränderung des bisherigen Leihsystems gegen Hinterlegung von Staatspapieren angetragen wird. Nach einer lebhaften Discussion wurde ein aus den H<sup>h</sup>. Obier, Joseph Perier, Benjamin Delisle und Jacques Eschwege bestehende Commission beauftragt, am 15. Juli über diese Frage Bericht zu erstatten. Später wird das Conseil sich mit der Reduktion des Zinsfußes von 4 auf 3 pCt. beschäftigen, welche Maßregel, dem *Journal du Commerce* zufolge, lebhaften Widerstand im Schooße dieses Conseils finden dürfte.

Am 11. Juli Früh um 5 Uhr begab sich ein Pariser Polizeicommissär mit sechs Polizeienten nach der Wohnung des H<sup>n</sup>. Sarrans (der durch sein Werk über die Julirevolution, während welcher er Adjutant des Generals Espartero war, bekannt geworden ist), um eine Hausdurchsuchung zu halten. Der Polizeibeauftragte durchsuchte alle Papiere aufs Sorgfältigste und wunderte sich sehr, als er ein Manuscript fand, das den Titel führt: „Über den Zustand der politischen Parteien in Frankreich“ und worin entschieden republikanische Gesinnungen ausgesprochen wurden; er wandte sich an den H<sup>n</sup>. Sarrans mit der Frage: Ist dies Manuscript von Ihrer Hand? — Allerdings. — Sie sind also kein Carlist? — Sie belieben zu scherzen. — Ich habe aber Ursache zu glauben, daß ich bei einem Carlisten Hausdurchsuchung halten sollte. — Ich wiederhole, daß ich Reus ein Republikaner war und noch bin. — Nach dieser Unterredung schrieb der Polizeicommissär ein Billet nach der Polizeipräfektur und es ergab sich am Ende, daß hier ein Irrthum und eine Namensverwechslung obwalteten, indem die Hausdurchsuchung nicht bei H<sup>n</sup>. Sarrans, dem Republikaner, sondern bei dem Carlisten H<sup>n</sup>. Sarran hätte Statt finden sollen.

Mehrere des Republikanismus überführte Soldaten der Pariser Garnison wurden am 11. d. M. in das Militärs Gefängniß gebracht.

Die Besetzung von Paris bildet noch immer einen der Hauptgegenstände der Konfessionen in den Pariser Zeitungen. Der *National* und der *Constitutionnel* enthalten wieder lange Artikel über diesen Gegenstand, in denen sie sich wiederholte bemühen, den Einwohnern alle Gefahren, die ihnen von den von der Regierung beabsichtigten Forts drohen würden, auf das Eindringlichste zu schildern.

Seit mehreren Tagen findet man in der Hanseklade an anjähligen Orten die Worte: „Keine Bakillen.“ mit Kreide angeschrieben, die, so oft sie auch weggeworfen werden, am nächsten Morgen immer wieder erscheinen. Sogar an den Schilberhäusern vor den Tuileries sah man sie.

Am 16. Juli 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 15. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77





# Österreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 27. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 25. Juli.	Zeit der Beobachtung	Baromet. auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Baromet. Wien.	Baromet. Prag.			
	8 Uhr Morg.	27.666	28.32	+ 14.0	SW. mäßig.	trüb.
	3 Uhr Nach.	27.684	28.5	+ 18.0	SW. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.870	28.5	+ 12.0	SW. —	—

Wien, den 26. Juli.

Ihres Majestät der Kaiser und die Kaiserin haben gestern Morgens vor 8 Uhr das k. k. kaiserliche Schindbrunn verlassen, und die Reise, über Budweis und Pilsen, nach Prag angetreten.

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 15. Juli erhielt die Bill über die Intellectuals Nachlassenschaft auf den Antrag des Lord Lyndhurst, und, nachdem Graf Grey erklärt hatte, daß der König derselben seine Zustimmung ertheile, ohne weitere Erörterung die zweite Lesung. Auf die Frage des Lord Lyndhurst, was für Schritte in Bezug auf die Postverbindungen zwischen England und Frankreich getrieben seien, erwiderte der Herzog von Richmond, daß er sich jetzt in seine Erläuterungen über den in dieser Beziehung mit der französischen Postverwaltung abgeschlossenen Vertrag einzulassen könne, daß er aber zur geeigneten Zeit davorzuhelfen hoffe, daß die Interessen Englands nicht dabei außer Acht gelassen werden würden. Der Marquis von Londonderry wünschte zu wissen, ob der Capitän Napier, der bei dem letzten Gesandte gegen die Flotte Dom Miguel das Commando geführt habe, sich noch immer in britischen Diensten befinde. Graf Grey erwiderte, die Admiralität würde natürlich alle Schritte thun, die sie für notwendig hielt, wenn sie über die Stellung des genannten Officiers etwas Bestimmtes erfürde. Bis jetzt wüßten die Minister in dieser Beziehung nicht mehr, als der edle Marquis selbst.

In der Sitzung des Unterhauses vom 15. Juli überreichte der Major Beaumont eine Petition aus der Grafschaft Surrey, worin über die Noth der ackerbaubetriebenden Classe geklagt und um Aufhebung der Maßreue gebeten wurde. Er unterstützte die Petition und gab sein Bedauern zu erkennen, daß die jetzigen Minister durch Rücksichtlosigkeit gegen die im Lande herrschende Noth das Vertrauen des Volkes verloren hätten. Er mußte ihnen erklären, sagte er hinzu, daß das Volk keine persönliche Abneigung gegen die Tories habe, es liege ihm nichts an einer bestimmten Art von Verwaltung; wer seinen Leiden abhelfe, der werde sich Popularität erwerben, es möge heißen, wie er wolle. (Beifall.) H<sup>er</sup>gerg O'Connor sagte, er hoffe, das Haus werde nicht noch einmal ein Wortum des Vertrauens abgeben, um die jetzige Verwaltung im Amte zu erhalten, nachdem sie widerwärtig alle ihre Versprechungen verliert und die Hoffnungen des Volkes so bitter getäuscht hätte. (Beifall.) Der Oberk C<sup>o</sup>as meinte, es sei für das Volk durchaus ohne Interesse, ob die jetzigen Minister bleiben oder ob es abhandeln. (Beifall.) Er glaube, daß

in Bezug auf die vier großen Fragen, welche jetzt dem Parlamente vorlägen, die Tories dem Volke bessere Maßregeln geben würden, als die jetzige Verwaltung. (Beifall.) Der Solicitorgeneral gab den vorigen Rednern zu bedenken, ob es wohl passend sei, die Verwaltung in einem Augenblicke anzugreifen, wo keiner der Minister im Hause anwesend wäre. H<sup>er</sup>ume hielt ebenfalls die jetzige Erörterung für unzeitig, da das Haus bald Gelegenheit erhalten würde, den Gegenstand gehörig zu erörtern. — Als in der Nachmittags-sitzung der Antrag gestellt wurde, daß das Haus sich in einen Ausschuss über die schindische Bill verwandeln solle, trat Sir J. Wrottesley mit seinem Antrage hervor, daß am künftigen Donnerstag ein hausestlicher Auftruf sämtlicher Mitglieder (call of the house) veranstaltet werden sollte, um, im Fall durch Abstimmung über die irische Kirchenreformbill an einem andern Orte eine Session zwischen den beiden Zweigen der Gesetzgebung entstehen sollte, zu irgend einem Beschlusse in dieser Beziehung gelangen zu können. Zur Unterstützung dieses Antrages bemerzte er, daß das Haus, nachdem es die wichtige Maßregel der irischen Kirchenreform angenommen habe, auch verpflichtet sei, für die weitere Förderung derselben zu sorgen. Das Unterhaus habe ein unbezweifeltes Recht, über das Benehmen des andern Hauses zu wachen, und sich bei seinem Versagen durch die Abstimmungen im andern Hause über hier bereits angenommene Bills setzen zu lassen; eben so wie es ein Recht habe, Amendements des Oberhauses anzunehmen oder zu verworfen. Man könne die Thatfachen nicht verheeren, daß eine Bill, welche vom Unterhause mit großer Majorität angenommen worden, von Personen an einem andern Orte eine Verarmungsmassregel genannt worden sei. (Hört! hört!) Eben so sei es bekannt, daß Personen von großem Einfluß erklärt hätten, daß ihnen nicht allein die Details der Maßregeln mißfielen, sondern daß sie entschiedene Einwendungen gegen den Grundsatz derselben zu machen hätten. Er sei der Meinung, daß mit jener Bill der große Grundsatz der Reform überhaupt verworfen werde, und deshalb glaube er, daß das Haus verpflichtet sei, bei der Möglichkeit einer so großen Gefahr alle Mitglieder aufzufordern, sich auf ihre Posten zu begeben. Sir A. Peel widerstrebte sich dem Antrage als unpassend und nutzlos. Man habe Äußerungen angeführt, die von Mitgliedern des andern Hauses in Bezug auf die Kirchenreformbill gebraucht worden wären; er bestritt aber das Haus, seinem Versahren nicht solche Gerüchte zu Grunde zu legen. So viel sei man der Würde und Unabhängigkeit des andern Zweiges der Gesetzgebung schuldig. Er wolle damit nicht gesagt haben, daß sich nicht eine Gelegenheit finden könne, wo es notwendig würde, eine Meinung in Bezug auf Handlungen des andern

Hauses abzugeben; aber schon im Voraus die Möglichkeit eines solchen Ereignisses auf ein bloßes Gerücht hin anzunehmen, oder sich zu einem Verfahren verhalten zu lassen, welches einer Drohung gegen das andere Haus ähnlich sehe, scheint ihm durchaus unangemessen. Er habe sich daher, daß der ehrenwerthe Baronet seinen Antrag zurücknehmen und dadurch der Erörterung über diesen Gegenstand ein Ende machen wolle. H<sup>r</sup> O'Connell sagt, daß Niemand weniger, als er, die irländische Kirchenreform hand ein Ende machen wolle. Er hat Recht; aber wenn die Lords selbst eine solche gemäße Reform vorsehen, was für Aussicht habe man dann für jede andere Maßregel der Art? Der Oberst Evans machte den vorigen Redner aus einem Verfahren einen Vorwurf machen wolle, welches er selbst bedacht, indem er gegen die Bill gestimmt habe. Lord Ervington unterbrach den Antrag. Herr sagt er, läge ihm die Abhät, eine Verlesung einzuführen zu wollen, der er selbst in der Folge einmal angehören dürfte; aber er habe eine Pflicht gegen das Volk, die er nicht erfüllen würde, wenn er sich in seinem Benehmen durch kleinliche Formen leiten ließe. Er sei einer von denen gewesen, welche für die Zwangsbill gestimmt hätten, nur auf die Versicherung der Minister, daß derselben schnelle Reformmaßregeln folgen sollten, habe er dies gethan. Durch die irländische Kirchenbill hätten die Minister ihr Versprechen erfüllt, und ihre administrative Thätigkeit an dieselbe geknüpft. Wenn daher das Oberhaus jene Bill verwürfe, so würde es nicht allein notwendig die Auflösung der jetzigen Verwaltung veranlassen, sondern auch diejenigen Mitglieder, welche aus eben erwähnten Gründen die Zwangsbill unterstützt hätten, ihren Consequenzen gegenüber in die größte Verlegenheit setzen. Lord Althorp bemerkte, daß er und seine Collegen durch den Antrag in einzig Verlegenheit gesetzt wurden, der sie durch Zurücknahme derselben entzogen zu werden hoffen. Es sei vollkommen wahr, daß die Minister sich verpflichtet hätten, keinen Augenblick länger im Amt zu bleiben, wenn die irländische Kirchenreform bill in diesem oder dem andern Hause scheitern sollte, und dieses Versprechen wiederhole er hiermit. (Hört! hört!) Der Antrag seines ehrenwerthen Freundes habe den Anschein einer Drohung gegen den andern Zweig der Gesetzgebung, wodurch die Verhältnisse nur noch schwieriger gemacht werden würden. Er sei überzeugt, daß der Antrag nicht gestellt worden wäre, wenn die Minister in Verlegenheit zu sehen, und so erlaube er denn in seinem und seiner Collegen Namen um Zurücknahme derselben. Sir J. Wrottesley sagt, daß er nicht weniger beabsichtigt, als die Minister in Verlegenheit zu setzen, aber den Vorzug des andern Hauses einzutreten zu thun, und so weit seine eigenen Gefühle dahin betheilt wären, würde er keinen Anstand nehmen, dem Wunsch seines edlen Freundes nachzugeben, auf Zustimmung zu dringen. Der Major Desvillers fand in dem Betragen der Minister in Bezug auf den gegenwärtigen Antrag ein schlaendes Beispiel von der schwankenden Einsinnung, welche sie angewandte, und von der Bereitwilligkeit, mit welcher sie, wenn der Sturm, der ihre ämtliche Pflicht bedrohte, vorüber wäre, ihre Freunde ihren Feinden aufopfereten. Lord Althorp dat den vorigen Redner zu bedenken, daß der Antrag durchaus nicht etwa früher schon die Zustimmung der Minister erhalten habe, sondern daß

derselbe ganz ohne ihr Wissen gemacht worden sei. Außerdem aber sei der Sturm noch nicht vorüber, wie das tapfere Mitglied zu glauben scheint. Schließlich erklärte noch Lord J. Russell, daß er, als Mitglied der Regierung, nicht für den Antrag stimmen werde; er wünsche aber wohlverstandenen zu wissen, daß er hierbei nicht die jede durch Gründe der Verhältnißlichkeit geleitet werde. In dieser Beziehung wären die Minister weit genug gegangen; sie hätten die irländische Kirchenreform bill in die besten Absichten der Mäßigung zurückgeführt und Alles gethan, um die Scrupel gewisser Personen zu beseitigen. Weiter aber würde die Regierung, weiter könne sie nicht gehen. (Hört! hört!) Die Abstimmung ergab folgendes Resultat: für den Antrag 125 Stimmen, gegen denselben 160; Majorität 35 Stimmen. — Das Haus verwandelte sich darauf in einen Ausschuss über die ohnendliche Bill und nahm ohne wesentliche Erörterungen die Clause 40 bis 54 an.

Im Anfang der Sitzung des Unterhauses vom 16. Juli nahm H<sup>r</sup> O'Connell seinen Antrag in Bezug auf die legislative Union zwischen Großbritannien und Irland zurück.

Im Clore vom 16. Juli hiess es: „Es ist nun kein Zweifel, daß die zweite Lesung der irischen Kirchenreform bill von den Lords annehmbar werden wird. Man hat von einigen der Lords, von denen der entscheidendste Widerstand gegen die Bill erwartet wurde, die Erläuterung erhalten, daß sie für die zweite Lesung stimmen würden, und wir glauben daher, daß die Bill durchgehen werde. Wir müssen jedoch hinzufügen, daß wohlunterrichtete Personen nach immer den Argwohn hegen, daß die Partei, welche die directe Opposition gegen die Bill aufgebracht hat, versuchen dürfte, sie im Ausschuss (durch den sie vor der dritten Lesung gehen muß) zu verwickeln, kurz die nämliche Politik zu verfolgen, zu der man bei der Reformbill, wiewohl ohne großen Erfolg, seine Zuflucht genommen hatte. Wir unterer Seite theilen diesen Argwohn nicht.“

Der Baron Verulam von Soles und H<sup>r</sup> Debel traten am 15. Juli Morgens mehreren fremden Gesandten Besuche ab. J. J. C. begaben sich darauf nach dem auswärtigen Amt, um einer Sitzung der Konferenz beizuwohnen. Es nahmen an derselben Theil: der österreichische Botschafter, Fürst Kherazin, der russische Botschafter, Fürst Lieven, der französische Botschafter, Fürst Talleyrand, der preussische Gesandte, Baron Bülow, der Dänische Valmerston, der Baron Berthel und H<sup>r</sup> Debel. Die Konferenz dauerte über zwei Stunden.

Lord Palmerston hat am 15. Juli bei Lord Althorp bekannt machen lassen, daß die Regiererschaft von Portugal, im Namen ihrer allererhablichsten Majestät Dona Maria de Gloria, beschlossen habe, unversöhnlich ein effectives Blockade des Hafens von Lissabon und aller anderen portugiesischen Häfen, in denen die Autorität derselben noch nicht hergestellt und anerkannt sei, zu veranlassen, und daß diese Blockade wahrscheinlich sehr schon in Ausführung sei. Auf diese Weise, meinen die Londoner Zeitungen, würde also die von der preussischen Flotte vorzunehmende Blockade der portugiesischen Küsten von Seiten der englischen Regierung anerkannt.

Der Albion meint, man brauche sich über das Resultat der Seeschlacht zwischen den beiden feindlichen Flotten in Portugal gar nicht zu verwandern, denn daran habe man gar nicht zweifeln können, daß ein britischer Offizier nicht die allmächtige Tapferkeit entwickeln würde; bedauerndwerth ist es nur, daß diese Tapferkeit zur Unterlassung einer solchen Sache vergeblich werde.

Der Courier glaubt, daß sich, so viel man unge-

säße darüber urtheilen könne, der Antheil, der von dem Besagten für die Wegnahme der Magellischen Schiffe auf den Capitän Rapier komme, wahrscheinlich auf wenigstens 5000 Pfund belaufen würde.

Consolé am 16. Juli 1811. 1/2.

P o r t u g a l.

Die Lissaboner Besetzung vom 2. Juli meldet das gestern empfangene Auslaufen der Magellischen Flotte, und zählt ihren Bestand auf, wonach sie aus zwei Linien und sechs Brigaden, drei Brigaden, drei Brigaden und zwei Brigaden besteht. Der Zweck des Auslaufens sei, die Feinde der Rebellen zu erreichen. Dann folgt die Zeitung bei: Die Nachrichten aus Alagadens lauten sehr widersprechend; jede Partei kündigt sie auf ihre Weise an; was aber nach allen Beichten gewiß scheint, ist, daß der Gouverneur der Provinz, Don Alonzo, da er die schwachen Punkte nicht verteidigen wollte, alle Detachements zurückzog und sie concentrirte, um die ihm zukommenden Verstärkungen zu erwarten. Er hat sein Hauptquartier in San Bartolome de Messines aufgeschlagen, wo er bereits gegen 4 bis 5000 Mann besonnen hat, und, um die Offensive zu erreichen, nur noch die Ankunft von zwei Bataillonen erwartet, die ihm von Ovas, Beja und anderen Theilen von Alentejo zukommen. Auch wird er durch 2000 Mann von der Lissaboner Gensarmen verstärkt. Die Rebellen occupiren die vertheidigungslosen Außenpunkte, aber die Einwohner ergreifen alle die Flucht.

In einem Schreiben aus Lissabon vom 29. Juni heißt es: „An einigen Orten in der Provinz Alentejo sind Unruhen vorgefallen, namentlich in Lameira, wo in der Nacht vom 24. ein Kuypf Contrabandier, größtentheils Spanier und einige Strahpänder, unter Anführung eines Spaniers, Namens D. Manuel, eintrafen. Da seine Truppen in der Stadt sich befanden, sprengten sie die Thore des Gefängnisses außerhalb der Stadt, verbrannten den Telegraphen und plünderten einige Häuser; sie wurden jedoch bald von den Einwohnern angegriffen und verjagt, und bei Abgang der Nachtrien war Alles zur Ordnung zurückgekehrt. — Vom 26. auf den 27. sind 104 neue Choleasente in die hiesigen Spitäler gebracht worden, und außerdem haben sich im Laufe dieses Tages in der Stadt 177 Choleasfälle ereignet. — Vom 25. Juni wird aus dem Lager von Oporto gemeldet, daß sich daselbst am 23. vierzehn Deserteure von Dom Pedro's Armee: 5 Engländer, 2 Franzosen und 7 Portugiesen, eingefesselt hätten.“

Der Morning Herald enthält folgendes Privat-schreiben aus Oporto vom 8. Juli: „So eben ist das Dampfboot Vimingham hier angekommen. Es bringt die Nachricht von einem großen Siege mit, den das Portugiesische Geschwader beim Cap St. Vincent über das Magellische erfochten hat. Der Capitän berichtet, daß Dom Pedro's Commandore das Magellische Geschwader mit einer Salve von 21 Kanonenschüssen begrüßt und genommen habe. Am 5. fand beim Verließ ein kleines Gefecht statt, in dem die Magellischen mit einem Verlust zurückgeschlagen wurden. Am 6. fand ein Gefecht bei der Vermuthung dem Dampfboot General mit dem Marquis de Bournonville und 8 Kanonen am Bord, denen der Capitän des Vimingham die Nachricht von der Wegnahme des Magellischen Schwadrons mittheilte, worüber der General und seine Begleiter sehr erfreut waren.“

Kommande Blätter enthalten über das am 5. d. M. vorgefallene Gefecht folgende Details von einem Offizier an Bord des Dampfbootes Vimingham, vor Tages den 6. Juli: „Admiral Napier hatte dem Prin-

de wiederholt eine Schlacht angeboten, ohne daß derselbe den Handschlag aufgehoben hätte. Am 5. um zwei Uhr Nachmittags nahmen die feindlichen Schiffe ihre Stellung ein, zuerst der Dom João, das Schiff des Commandors; hinter ihm die Rainha; hinter dieser ein großes Munitionsschiff; ihm jenseits die Principea Real, hinter ihr ein geöge Corvette; dabei war zwischen je zwei der geöferten Schiffe eine Corvette oder Bregg gestellt, so daß ihre Kanonen zwischen ihnen wirken konnten. Um 3 Uhr 20 Minuten zog Admiral Napier die feindliche Flotte auf und setzte gegen den Feind. Der Admirals Absicht war, die Rainha auf der rechten Seite zu entrein, der Dom Pedro auf der linken. Unser capterter Admiral nahm keine Notiz von dem furchtbaren feindlichen Feuer, sondern rannte gerade darauf los, schleuderte zwei wohlgezielte Lagen auf die Rainha, und entrete sie. Admiral Napier war der Erste, der, das Schwert in der Hand, hinausstieg, unterstüzt von seinen Offizieren, trotz dem dichten Musketenfeuer und den Säbelhieben des Feindes; nachdem er, von dem Tauwerk ausgehalten, gegen eine halbe Viertelstunde gekämpft, und mit einer eisernen Stange eine Wunde in die Seite bekommen hatte, sprangen zwei oder drei seiner Offiziere an Bord der Rainha; nach ihnen Napier selbst, von seinem Pferd gestolzt. Auf dem Verdeck entspann sich ein blutiger Kampf mit großem Verlust auf beiden Seiten. Der Capitän des geöferten Schiffes holte gerade gegen Admiral Napier aus und wurde ihn niedrigerhauen haben, hätte nicht sein Koch, ein Negre, den Capitän mit dem Gewehrschloß zu Boden geschlagen. Der Koch nahm dem Magellischen Commandanten den Säbel, ein paar Pulken und eine soldane Uhr ab, und trat sie triumphirend dem Admiral. Als der Dom João das Schiff der Rainha sah, that er alles Mögliche, um zu entkommen, und die Corvetten und Breggs folgten diesem Beispiel. Der Dom Pedro und das Admiralsschiff verfolgten sie, und um 6 Uhr senk der Dom João die Flagge Dom Miguel's. Am 6. folgten wir nach der Rainha von Lagos mit unsern fünf Prisen, nämlich der Rainha, 80 Kanonen und 850 Mann; Dom João, 74 Kanonen, 850 Mann; Principea Real, 56 Kanonen, 640 Mann; Freitas, Munitionsschiff, 48 Kanonen, 540 Mann; Principea, Corvette, 21 Kanonen, 320 Mann. Die Liste der Todten und Verwundeten ist noch nicht vollendet. Die Capitän's Goblit und George, und der Lieutenant Woolridge sind todt; gegen 20 Offiziere verwundet, einige schwer; ungefähr 20 Mann getödtet und 60 verwundet. Dem Feinde wurden einige Capitän's getödtet, mit ungefähr 10 anderen Offizieren und 120 Mann, und gegen 700 verwundet. Unser Schiffe wurden wenig beschädigt.“

#### Schweden und Norwegen.

In einem Privat-schreiben aus Stockholm vom 12. Juli (welches die Hamburger Börsenballe mittheilt) heißt es: „Mittelhafter Zufriedenheit kann ich Ihnen anzeigen, daß der König sich heute viel besser befindet, und alles hoffen läßt, die Heilung St. Majestät werde mit Gottes Gnade so schnell vor sich gehen, wie sie von den Wünschen der Unterthanen ersieht wird.“

#### Dänemark.

Folgendes ist das neueste Bulletin über das Befinden St. Majestät des Königs von Dänemark: „St. Majestät der König haben sich gestern außerordentlich wohl befunden, sind über vier Stunden aus dem Bette gewacht, haben ganze die Nacht viel geschlafen, und befinden sich gegenwärtig

zig sehr wohl. Poulsen und, den 18. Juli 1833. (Unterz.) Jenger. Raas. Beelen.

### Frankreich.

Seine Majestät der König wird im Anfang des nächsten Monats nach Cherbourg reisen, wo in seiner Anwesenheit ein dort im Bau begriffener Dreibruder vom Stapel laufen wird. Dann wollen Seine Majestät Rennes und Nantes besuchen und nach Angers zurückkehren. Die ganze Reise, die mit der noch den nächsten Departements in seiner Verbindung steht, wird etwa zehntägig dauern.

Der Monat Juli enthält eine Zusammenstellung der Staatseinkünfte im ersten Semester d. J. mit den entsprechenden Zeiträumen der beiden vorhergehenden Jahre; derselben zufolge hat sich im Vergleich zum Jahre 1832 eine Mehreinnahme von 10,975,000 Fr. und im Vergleich zum Jahre 1831 eine Mehreinnahme von 25,092,000 Fr. ergeben.

Der Monat Juli enthält 16 Benennungen und Veränderungen von Präfecten: und Unterpräfekten.

In Paris waren Gerüchte von neuerdings von Seiten der Fabrikarbeiter in Lyon drohenden Unruhen verbreitet. Das Journal de Paris vom 18. äußert sich darüber folgendermaßen: „Mehrere Journale schildern die Stadt Lyon als von ernstlichen Unruhen bedroht, in Folge der Verigerung einer gewissen Zahl von Arbeitern, senker zu arbeiten, wenn die Fabrikherren sich nicht zu einer Erhöhung des Arbeitslohnes verstehen wollen. Die letzten Nachrichten aus Lyon lauten beruhigender. Mehrere von den Arbeitern, die zuerst die Arbeit verweigert hatten, sind in Folge gütlichen Uebereinkommens mit den Fabrikanten zur Arbeit zurückgekehrt. Andere zeigen sich allerdings noch widerspenstig und wollen von ihren Fabrikherren Bedingungen entgegen, die diese nicht gewähren können; allein dieser Stand der Dinge ist keineswegs geeignet, ernsthafte Besorgnisse zu erregen. Die Behörden haben die erforderlichen Maßregeln getroffen, um die öffentliche Ruhe gegen die Versuche aller Störer derselben sicherzustellen.“

Das Blatt des National vom 17. d. M. ist mit Beschlüssen belegt worden, weil es vier Protektionen der Städte Chalon-sur-Saône, Tulle, Perpignan und Ekezel gegen die im Umkreise von Paris anzuordnenden Jours enthielten hatte.

Das Journal de Paris enthält folgenden Correspondenzartikel aus Bourges (im Cher-Departement) vom 15. Juli: „Der polnische General Dem, welcher nach Bourges gekommen war, um diejenigen seiner Landesleute, welche geneigt sein dürften, Dienst in der polnischen Legion zu nehmen, welche er im Namen Dom Pedro's errichtet“, für dieselbe anzuwerben, wäre am 14. Juli Abends in dem 4. Quartier von Bourges emsernten Stadthaus Mithun bold umgebracht worden. Er hatte sich dahin begeben, um sich den Gewandthätigkeiten gewisser im Depot von Bourges befindlichen polnischen Flüchtlingen zu entziehen, welche ausgetracht, daß man sie zu einem solchen Unternehmen anwerben wolle. Laut die Absicht ausführen, den Werber dafür mit dem Leben zu strafen. Der General Dem hatte bei dem Abgange von Bourges,

wie es scheint, gedurft, daß er sein Geschäft in Mithun fortsetzen werde. Am 14. Juli erscheint wirklich dort ein Pole, schreibt einem Namen (von wem wir nicht, ob es derjenige war) in das Werberregister, nähert sich dann dem General, läßt mit seiner linken Hand die rechte derselben, als wenn er sie freundschaftlich schütteln wollte, sieht mit der rechten auf ein Pistol hervor und drückt es auf ihn ab; die Kugel streifte ober den General nur leicht unterhalb des Herzens. Der Mordmörder wird von dem Justiz verurteilt. — Grenze aus Chateaux (im Indre-Departement) vom nämlichen Tage: „Die in Bourges am 1. Juli erfolgte Ankunft des polnischen Flüchtlings Kozłowski hat am 13. Juli bedeutende Unordnungen verursacht. Kaum war derselbe über die Schwelle der Präfectur gekommen, wohin er sich begeben hatte, um dem Präfecten ein Schreiben des Generals Dem zu überreichen, als mehrere Polen über ihn herfielen; es gelang ihm jedoch, sich in ein Wohnhaus zu retten und wieder in die Präfectur zu gelangen. Der Präfectencommissär erhielt den Auftrag, den Kozłowski mit einem Pistol zu escortieren; kaum war derselbe aber mit dieser Escorte auf dem Mairieplatz angelangt, als über 150 Polen wie Rasende über ihn herfielen, seine Kleider in Straßen rissen und erlitten. Nach, er nicht lebend aus Chateaux entkommen weide. Dieser Unglückliche wäre sicher tot auf dem Ploche geblieben, wenn die oben des Wohnmarktes halber in Menge auf dem Ploche anwesenden Landleute der Escorte nicht zu Hülfe gekommen wären. Kozłowski's Leiche noch am selben Abend unter Obhut der Gendarmen und eines Detachements vom Train nach Orleans ab. — Ein anderer polnischer Flüchtling Namens Kozłowski, welcher den Auftrag nach Verfaille zu geben angenommen hatte, wird am demselben Abend mit genauer Noth der Wuth seiner Landleute entziffen.“

Am 17. Juli 5 Percents im Courant geschlossen zu 101 Fr. 20. 3 Percents im Courant geschlossen zu 77 Fr. — Am 18. Juli 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 101 Fr. 20. 3 Percents 77 Fr. 5.

### Preussland.

Seine Majestät der König von Bayern trafen am 17. Juli gegen Abend in Würzburg ein, und segten am folgenden Morgen Ihre Reise über Kissingen nach Würzburg fort.

Bei der am 16. Juli in Mainz Stott gefundenen Wahl eines neuen Bischofs, auf die Stelle des verstorbenen Doctors Burg, ist diese Wahl auf den Domdechanten Humann, einen Bruder des französischen Finanzministers, gefallen.

Am 26. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldbereinigungen zu 50 Ct. in CM. 95; detto detto zu 40 Ct. in CM. 86 1/2; Darf. mit Verfall v. J. 1826, für 100 fl. in CM. —; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 134 1/2; Wiener-Stadtbank-Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 65 1/2; Conv. Münze pCt. —.

Bankacten pr. Städ 1213 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilz.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwer in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oester. Neob. ist erschienen: Bericht über die Pferderennen auf der Stimmeringer Rennbahn im Frühjahr 1833. Achter Jahrgang. Kostet in Umschlag geb. 24 kr. C. M.

\*) Vergl. Oester. Neob. vom 18. Juli.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 28. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 26. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.54	27.54	+ 13.0	W. mittel.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.54	27.54	+ 17.0	W. —	—
	10 Uhr Abends.	27.52	27.52	+ 11.0	W. schwach.	—

## Türkei.

**Konstantinopel, den 10. Juli.** Am 29. Juni veranlaßte der kaiserlich russische außerordentliche Botschafter und Obergesandter der russischen Streitkräfte im Bosporus, Graf Orloff, auf Verlangen des Großherren im Lager von Ghunliar-Jesselski ein Mandat, dem S<sup>t</sup>. Hoheit, in Begleitung des Generals und der beiden Adjuten Paschas, nach dem Hauptquartier Pascha und den meisten großen Würdenträgern von Österreich, Ungarn, Großbritannien, Frankreich und Preußen ertheilten von Seiten des Großherren eine ausdrückliche Einladung, sich zu dieser Revue zu begeben. Sultan Mahmud, welcher aus seinem Dampfschiffe von Beylerbey nach Ghunliar-Jesselski fuhr, wurde dabei von den aus dem Lager versammelten Würdenträgern empfangen, und bis zur Stelle geführt, wo sich die europäischen Gesandten befanden; dort kniete S<sup>t</sup>. Hoheit und Ihre ganze Begleitung zu Pferde, um über die auf der Wiese aufgestellten Bataillons Musterung zu halten. Sodann begab sich Sultan Mahmud in das Zelt, welches auf einer Anhöhe für ihn bereit worden war, von wo aus man das Mandat überschauen konnte. Um gleiches Zeit war auch für das diplomatische Corps bestimmt worden, welches bald darauf die Ehre hatte, dem Sultan aufzuwarten, wobei S<sup>t</sup>. Hoheit auf sämtliche Repräsentanten einige verbindliche Reden, an einen jeden über seinen Souverän, stellte. Die Evolutions der russischen Bataillons, welche im Feuer exercirten, und dieselben mit besonderer Präcision und Schnelligkeit ausführten, gewährten dem Großherren ein höchst angenehmes Vergnügen, welches er auch wiederholt zu erkennen gab. Während dieser Revue waren, nebst den auf der Wiese exercirenden Bataillons, sämtliche russische Truppen auf den Anhöhen aufgestellt, was einen höchst malerischen Anblick gewährte. Nach dem Mandat wurde abermals Revue über die vorbedachten Truppen gehalten, und der Großherzog versetzte sich endlich in ein daselbst befindliches Lustschloß, wohin er anfänglich den Grafen Orloff zu sich lud, und ihm seine Aufmerksamkeit und Erkenntlichkeit in den wohlwollendsten Ausdrücken bezeugte, und sodann alle bei der Revue gegenwärtigen Generale einführen ließ, bei welcher Gelegenheit er nach Art der europäischen Monarchen Cerimonien hielt, ein in der Geschichte des osmanischen Reiches bisher unerhörtes Ereigniß. S<sup>t</sup>. Hoheit äußerte Ihre Vergnügen über die Einheit der Ansichten, welche unter den Mächten rücksichtlich der hohen Pforte herrsche, und Ihren Wunsch, daß diese freundschaftliche Bestimmungen unwandelbar seyn möchten. Auf diesem Anlasse übergab der Sultan dem S<sup>t</sup>. Hoheit die russischen Gesandten, Generälen von S<sup>t</sup>. Hoheit, eigenhändig sein für S<sup>t</sup>. Hoheit, die russischen Anzeigen von Tainen bestimmes und

auf einer sehr reich mit Brillanten besetzten Dose befindliches Porträt, mit dem Auftrage, es Hochdemselben zu übermitteln, da es nicht vor dessen Abreise hatte vollendet werden können. Er legte dem diesem Anlasse abermals auf das freundschaftliche seine Gefinnungen gegen S<sup>t</sup>. Hoheit den Kaiser von Österreich an den Tag. S<sup>t</sup>. Hoheit behandelte den Freiherrn von S<sup>t</sup>. Hoheit mit besonderer Auszeichnung, und als derselbe zufällig im Gedränge durch einen Hufschlag am Bein gekräftigt worden war, hielt der Sultan sein Pferd an, und rief ihm abzusinken, im Falle die Verletzung von Bedeutung seyn sollte. Da es ihm bekannt ist, daß Freiherr von S<sup>t</sup>. Hoheit die türkische Sprache versteht, so wendete er sich zu wiederholten Malen an ihn, um sich nach seinem Befinden zu erkundigen und ihm sein Bedauern über diesen Unfall zu bezeugen.

Am 5. Juli Abends wurde eine Feiertagsfeier auf der asiatischen Küste begangen, um ein Denkmal, welches zur Erinnerung an die Anwesenheit der russischen Truppen im Bosporus errichtet wurde, zu inaugurieren. Dieses Denkmal besteht aus einem großen Felsenstücke im Gewicht von ungefähr 30,000 Pf., welches einige Tage vorher von Sultalan nach Ghunliar-Jesselski transportiert und auf eine das russische Lager bedeckende Anhöhe gebracht worden war. Auf diesem Felsenstücke soll das Datum des Abganges der russischen Streitkräfte aus dem Bosporus eingegraben werden.

Am 6. kam der Vizecapitän und Adjutant des Kaisers von Rußland, Freiherr von Lieven, welcher von Seiten des Grafen Orloff nach Kleinasien abgeschickt worden war, um sich mit eigenen Augen vom Rückzuge des Ibrahim Pascha über den Taurus zu überzeugen, in dieser Hauptstadt an, und brachte die Nachricht, daß dieser Rückzug bewerkstelligt sei. Am folgenden Tage machte Graf Orloff diesen Umstand der Waise in einer offiziellen Note bekannt, und trug in selber auf die unmittelbare Rückkehr der russischen Streitkräfte an, falls S<sup>t</sup>. Hoheit dieselben nicht mehr benötigte. Zugleich wurde die Vorbereitungen zum Abgange der Flotte und der Landtruppen mit dem größten Eifer betrieben.

Am 7., als am Geburtsfeste S<sup>t</sup>. Hoheit des Kaisers von Rußland, wurde um Beiseyn sämtlicher hier anwesenden russischen Generale, Admirale, ihres Generalstabes und der ausgezeichneten Offiziere, so wie des Gesandtschaftspersonals, ein feierliches Fest an in der Gesandtschaftslocale zu Bujukdere gefeiert. Nach demselben versetzte sich Alles in den Garten, wo eine Tafel von 250 Gedecken zu einem reichlichen Frühstück bereit war. Die in dieser Tag genannten 20 russischen Kriegsschiffe, welche seit 8 Uhr Morgens flaggten, feuerten um die Mittagshunde, alle zugleich, 31 Kanonenschüsse ab, welches den imposanten Effect einer Geschloßherberochte. Abends wurde im Gesandtschaftslocale, das prächtig be-

leuchtet war, ein glänzendes Ballfest gegeben, zu welchem auch die diplomatischen Corps und der hiesigen Gesellschaft auch die türkischen Minister und Würdenträger geladen waren. Der *Geſchäft* für die Nacht war ebenfalls auf ausdrücklichen Befehl *S. Hoheit* zu diesem Feste, welcher Umstand bisher ohne Beispiel ist. Am 10 Uhr verfügte sich die Gesellschaft in den Garten, um das Feuerwerk, welches auf verschiedenen Plätzen aus dem Meer abgebrannt werden sollte, in Augenschein zu nehmen. Der Großherzog selbst hatte zu diesem Ende auf seinem Dampfschiffe sich bis an die Spitze des russischen Gesandtschaftshofs verfügt. Die letzte Fronte stellte einen Tempel vor, an welchem der Schiffe des Kaisers von Russland und das großherzogliche Tugra (vergoldene Namenszug) angebracht waren, zum Zeichen der engen Freundschaftsbände, welche die beiden Herrscher vereinigen. Während sie abgebrannt wurde, erschallte ein lautes Hurrahgeschrei von den Kriegsschiffen, welche zugleich 21 Kanonenschüsse absetzten; ein großes Bouquet von 5000 Katen flog auf dem gegenüber gelegenen Akerbrenge in die Luft, welches einen äußerst imposanten Anblick gewährte, und vollkommen einem gewöhnlichen Ausbruch gleich. Um Mitternacht begab sich die Gesellschaft in einen andern Theil des Gartens, wo unter einem glänzend decorirten und erleuchteten Zelte eine Tafel von 200 Gedecken und mehrere geschmackvoll ausgestattete Erdentische bereit waren. Bei dem Souper wurde von dem *Geſchäft* die Gesundheit des Kaisers von Russland ausgedrückt, welche Graf *Deloff* durch einen Toast zu Ehren des Sultans, dem Freunde und Alliierten *S. Kaiserl. Majestät* (dies waren seine Worte), erwiderte. Nach dem Souper dauerte noch der Ball, auf welchem 600 Personen vereinigt waren, bis gegen Tagesanbruch fort. Während des größten Theils der Nacht war die ganze russische Flotte auf das herrlichste beleuchtet. Dieses Fest machte in Konstantinopel und dessen Umgebungen großes Aufsehen, und es waren so viele Menschen an allen Gegenden herbeigekommen, um sich am Feuerwerk und der geschmackvollen Beleuchtung zu ergehen, daß man sich nur mit Mühe durch das auf dem Quai von *Buſjule* e versammelte Gewühl hindurchdrängen konnte.

Am 8. theilte die Vorsteherin der Einwallung *S. Hoheit* die Rückseite der russischen Streitkräfte dem Grafen *Deloff* in einer offiziellen Note mit, welche auf die verbindliche und zarte Weise abgefaßt war, und worin *S. Hoheit* die Erlaubniß zum Abgange der Truppen einzog und allein durch den Wunsch motivirt, sie von den Befehlshabern zu befreien, denen sie während ihres Aufenthaltes alhier ausgelegt gewesen. Am demselben Tage wurde Graf *Deloff* mit *Herrn* von *Buteness*, dem General *Maslow* und *Herrn* Admiral *Pagareff* und den übrigen russischen Generalen und Admiralen, zusammen zehn an der Zahl, zur großherzoglichen Audienz in der Sommerwohnung des Serasiers *Pascha* zu *Emirghia* eingeladen. Der Sultan luderte ihnen mit höchster Höflichkeit Seine aufnehmende Ertheilung für den ihm von dem Kaiser von Russland gesandten Freundschaftsbrenner, der ihm stets unzerstört bleiben werde. Zugleich luderte er ihnen seine volle Zufriedenheit mit der von ihnen gehandhabten wahrhaft musterhaften Ordnung und Mühsamkeit, und wies ihnen zum Beweise derselben zehn große Ehrenmedaillen mit Brillanten. Ueberdies gab er dem Grafen *Deloff* 700 goldene Medaillen für das Officierscorps und 24,000 silberne zur Vertheilung an die Armeekorps und zur See, welche im Vospur stationirt war. \*)

\*) Diese Medaillen, auf welchen der Namenszug des

In der Nacht vom 8. auf den 9. brach in dem vor Kurzem abgebrannten *Yra*, in der Begrad von *Agaschamissi*, eine Feuerbrunst aus, welche 5 Häuser und mehrere Boutiken in Asche legte, worunter einige noch im Bau begriffen waren.

Einmalige russischen Landtruppen wurden am gestrigen Tage mit unglaublicher Schnelligkeit und mit Behülfe der hier befindlichen russischen Dampfschiffe auf der Flotte eingeschifft, und selbe benutzte den heutigen günstigen Wind, um gegen 10 Uhr Morgens nach dem schwarzen Meere abzufahren. Ein einziges Linien Schiff ist zurückgeblieben, um den Grafen *Deloff*, der übermorgen abgehen soll, nach *Dessaf* zu führen.

Heute hatte Graf *Deloff* seine Abschiedsaudienz beim Großherzog, von welchem er auf die wohlwollendste und verbindlichste Art aufgenommen wurde. *S. Hoheit* übergab ihm ein eigenhändiges und versiegeltes Schreiben an *S. Maj.* den Kaiser *Nicolaus*, mit dem Befehle, daß seine Befehle gegen *S. Kaiserl. Majestät* in diesem Schreiben auf eine so erspöckende Art ausgesprochen wären, daß ihm nichts hinzuzufügen bleibe. Dem Grafen *Deloff* wurden von *S. Hoheit* sieben mit Brillanten besetzte Dosen übergeben, welche für die Herren von seinem Gefolge, worunter vier Adjutanten des Kaisers von Russland, bestimmt sind. Nach der Audienz wurde Graf *Deloff* bei den zwei großherzoglichen Prinzen eingeführt, deren Aufseher er von Seite des russischen Kaisers einige Tage zuvor ein Gemüthe hatte zuteilen lassen. Graf *Deloff* konnte die freundliche Aufnahme des osmanischen Prinzen *Abdul Meschid*, der bereits sein zehntes Jahr erreicht hat und sich durch ein eben so gefälliges als einnehmendes Äußeres auszeichnet, nicht genugsam rühmen.

Trotz den Gerüchten von mehreren in diesen letzten Tagen Statt gefundenen Versäulen ist im Gesundheitszustand dieser Hauptstadt keine wesentliche Veränderung eingetreten.

#### Portugal.

Ein außerordentliches Supplement der *Lissaboner* Holzzeitung vom 29. Juni enthält über den (gestern erwähnten) Vorfall in *Thomar* folgendes: Da das Ausrücken des Bataillons royalistischer Freiwilligen von *Thomar* diesen Ort ohne alle militärische Besatzung gelassen hatte, so benutzte dieselbe eine Bande von Conterbandiers, die größtentheils Spanier waren, und anderes Raubgeschelnd, unter dem Commando eines gewissen *D. Manoel Espalhal*, der in *Buchete* ansässig ist; sie drangen, ohne daß man sich dessen verah, in der Nacht vom 24. Juni in jenen ganz unbewachten Ort, sprengten das außerhalb der Stadt liegende Gefängniß, worin sich mehrere gewöhnliche Verbrecher befanden, verbrannten den Telegraphen und plünderten mehrere Einwohner. Die Obrigkeit von *Lissabon* *Lissabon* und *Santarém* so wie der Corregidor von *Thomar* nahmen indessen sofort die nöthigen Maßregeln, so daß die Verbrecher es nicht wagten, sich diesen Orten zu nähern, obwohl sie anfangs die Absicht zu haben schienen, nach *Lissabon* *Lissabon* zu gehen und dort die nämlichen Verbrechen zu begehen. Am 25. ließ der Gouverneur von *Brahant* sogleich 300 Mann ausrücken, um dem Unwesen ein Ende zu machen, und die Regierung *S. Majestät* hat die offizielle Nachricht erhalten, daß am 27. die Ruhe vollkommen in *Thomar*.

Großherzog und das Jahr der Hegira (1249) auf einer Seite, und auf der andern ein Stern mit einem Halbmond und das laufende Jahr unserer Zeitrechnung vermerkt sind, sollen auf der Brust an einem hochrothen Bande getragen werden.

in a r hergestellt war. Der Corregidor hatte den Landsturm auszuheben, und war wieder im Besitz seiner Amtsgewalt, wobei die Einwohner die größte Ergebenheit für den König unsern Herrn an den Tag legten. Da sich die Bande von allen Seiten versammelt, so schickte ich, 40 Mann an der Zahl, über den Tajo, und es war der Landsturm zu Fuß und zu Pferde in Bewegung, um ihrer babstlichen Majestät Bericht vom 27. zugekommen, aus denen sich ergibt, daß dieselbe 5 von den aus dem Gefängnissen in Lho mar bei jener Gelegenheit Entkommenen von den Bauern eingebracht worden waren, und daß an diesem Tage eine große Menge Landsturm und einige Kavallerie von dort ausgerückt war, um der entlassenen Straflinge und der Strafkünder babstlich zu werden, welche in Lho mar das erwähnte Attentat begangen haben."

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 16. Juli kam nichts von Bedeutung vor.

In der Mittagsitzung des Unterhauses vom 16. Juli setzte man die Berathung der obinischen Bill fort. Die Clause 35 ward von mehreren Rednern, namentlich Hume und C. Kerasson, bestritten, weil sie den Gouverneuren der Präsidialstaaten das Recht gebe, die Angelegenheiten ihrer Gouvernements, unter der Sanction der Directoren, ohne Consent zu leiten. Eine solche Gewalt in den Händen eines Einzelnen sei gefährlich. H. Grant entgegnete: Der Versuch soll bei der Präsidialität & s. a gemacht werden, falls dieser gut aus, so werde man in andern Präsidialstaaten die Einsetzung gleichfalls einführen. Viele mit den indischen Angelegenheiten sehr bekannte und ausgezeichnete Männer hatten sich für diesen Versuch erklärt. Die Clause ward mit 41 gegen 32 Stimmen angenommen. Ein Amendement, daß man dem Generalgouverneur Untergetrorenes (Lieutenant Governor) beilegen sollte, fiel mit 55 Stimmen gegen 9 durch. Man kam bis zur 85sten Clause, worauf die Committee sich vertagte.

In der Abend Sitzung des Unterhauses brachte H. Robinson das Schreiben des H. M. Dado auf an Lloas in Anregung, wernach im Namen der portugiesischen Regiererschaft Lissabon und die andern Häfen Portugals als in Blockadestand befindlich erklärt worden. „Ich glaube,“ sagte er, „es ist ganz ungewöhnlich, auf diese Weise eine Blockade zum Voraus zu erklären, auf diese Weise eine Blockade erst dann erklärt, wenn sie factisch bestand und nicht bloß projectirt war. Wie soll man eine Notification bezeichnen, wo eine noch nicht bewerkstelligte Blockade declarirt wird, und zwar im Namen einer Regiererschaft, die England nicht anerkennt hat? Die einzige portugiesische Regiererschaft, die von unserer Regierung anerkannt ist, hat ihren Sitz zu Oporto; nun ist es ganz unmöglich, daß die Notification der Blockade von Lissabon aus dieser Stadt zukommen konnte. Es ist sehr wichtig, sich Bedenken hervorzuheben, denn dasselbe könnte die schlimmsten Folgen haben. Dieß ist minder eine politische als eine Handelsfrage, denn unsern Kaufleuten, welche mit den verschiedenen Theilen Portugals Handel treiben, wird die Sache großen Schaden bringen; diese haben durch den Kampf zwischen beiden Erbfeinden schon Schaden genug gelitten, und wenn derselbe noch einige Zeit fortdauert, so gehen sie ganz zu Grunde. Niemand kann mehr als ich den Ruhm des Capitäns Napier bewundern, aber als Kaufmann, der durch die Ereignisse in Portugal in seinen Interessen bedrückt ist, kann ich die Intervention englischer Offiziere in diesem Kampfe nur betlagen. (Geschrei: Oh! oh! und Geschreie.) Um dieses Geschrei und die böswillige Auslegung

meiner Aeußerungen kümmere ich mich nicht; ich wiederhole, es ist zu betlagen, daß die Unterbrechung unsers Handels mit Portugal ihren Hauptgrund in der Intervention britischer Land- und Seeroßiziere hat. (Neue Zeichen der Mißbilligung.) Doch wie dem auch sei, ich verlange nicht, daß England in diesem Kampfe intervenire, der mir ohnehin in diesem Augenblicke seinem Ende nahe scheint; ich behaupte aber, daß die Blockadelerklärung untermäßig, und daß es die Pflicht des Hauses ist, seine Meinung hierüber auszusprechen. Ich verlange deshalb, daß eine unterthänige Adresse an S. Majestät eingereicht werde, um dieselben zu bitten, dem Hause eine Abschrift der dem Departement der auswärtigen Angelegenheiten zugekauften Notification mitzutheilen, die im Namen der portugiesischen Regiererschaft die Versehung der Küsten von Portugal in Blockadestand erklärt.“ Lord Althorp befragte sich über die ungewöhnliche Form, in der das ebenerwähnte Mitglied seinen Antrag vordrängte, indem es ihn nicht zuvor angekündigt habe. „Ich kann wegen dieser Eilestigkeit keine genauere Antwort geben, weil ich nicht Zeit hatte, die nöthigen Nachrichten über die dem Departement der auswärtigen Angelegenheiten gemachten Mittheilungen einzuziehen. Ich kann deswegen über die Regelmäßigkeit oder Unregelmäßigkeit der Notification nichts sagen, und bemerke bloß, daß, wenn eine Blockade Statt findet, die Ankündigung derselben unsern Kaufleuten nur reuifachen sehr kann. Was die angelegte Nichtigkeit dieser Notification betrifft, weil sie nicht direct von Oporto, dem Sitz der anerkannten portugiesischen Regiererschaft, habe kommen können, so beaurtheile ich nur, daß mein Colleague, der Staatssecretär für die auswärtigen Angelegenheiten, nicht anzuwenden ist, um alle nöthigen Erläuterungen geben zu können; inzwischen ich versichern, daß, wenn er dieß Schreiben an Lloas sandte, er gute Gründe haben müßte, die Notification für authentisch zu halten. Ich belege mit dem vorhergehenden Redner die Unterbrechung, welche unser Handel durch die in Rede stehende Blockade erleiden kann; ich glaube aber, daß dieß bei der Nothwendigkeit, dem Krieg in Portugal bald möglichst zu beendigen, eine untergeordnete Betrachtung ist. Das ebenerwähnte Mitglied hat seine Bewunderung für die glänzende Waffenthat ausgedrückt, deren Nachricht vor einigen Tagen anlangte, und mit Vergnügen verbinde ich meine Glückwünsche mit den seinigen. Was die Klagen über die Intervention englischer Offiziere in diesem Kampfe betrifft, so muß ich erklären, daß diese auf ihre Gefahr gehandelt haben, indem die Regierung in dieser Beziehung alle angemessenen Maßregeln erlassen hat. Aus den angegebenen Gründen halte ich die Motion für unnütz und stimme für ihre Verwerfung.“ Oberst Evans und Sir Ed. Loderington sprachen ihre Bewunderung für die Tapferkeit des Capitäns Napier aus, so wie ihre Hoffnung, daß nun die Regierung nicht stümen werde, Dona Maria anzuerkennen. H. Robinson nahm seine Motion zurück. H. O'Connor nahm gleichfalls seine auf diesen Abend angekündigte Motion in Betreff des Widerstreits der Unionisten zwischen Irland und England zurück.

#### Frankreich.

Das Journal de Paris enthält das vorläufige Programm der Festlichkeiten, die an den drei Julitagen Statt finden sollen. Der erste Tag, der 27., wird der Erinnerung an die in jenen Tagen Gedächtnisse gewidmet sein; am zweiten soll die große vom Könige zu haltende Musterung über die 2. und die Nationalgarde und am dritten werden die öffentlichen Spiele und Belustigungen Statt finden. Demgemäß wird am 27. in allen Kirchen der Hauptstadt Transegothendienst gehalten und

auf den Gräbern der Gefallenen werden Symbole der Trauer aufgestellt werden. Das große Kriegsschiff, das gegenwärtig auf der Seine vor dieses Fest gebaut wird, soll vom Morgen bis zum Abend in Zwischenräumen von einer Viertelstunde Salven zum Zeichen der Trauer geben. Am 28. wird dieses Schiff bewimpelt seyn und am Abend dieses Tages von einer Flottille mit Geschütz und Kadetten angegriffen werden. Der Kampf soll mit einem großen Feuerwerke schließen, das sich über den ganzen Theil der Seine zwischen dem Pontonot und dem Pont de la Concorde ausbreiten wird. Im Garten der Tuilerien werden 500 Musiker auf einem zu erbauenden Orchester Symphonien vorspielen. Auf den 29. sind 16 von der Stadt Paris ausgekürte Brautpaare zu einem Gastmahl eingeladen, dem der Magistrat, die hohen Civil- und Militärsbeamten und die Minister beizuhocken werden. Nach beendigtem Gastmahl wird die Stadt einen Ball veranstalten, zu welchem über 2000 Personen eingeladen sind und den der König und die Königin wahrscheinlich mit Ihrer Gegenwart bereichern werden. Auf dem Pontneuf sollen drei große Masten mit Fahnen errichtet werden. Ein Festschiffchen auf der Seine wird die Spiele und Belustigungen in deneligen Fächern Feldern beleben.

Am 18. Juli 5 Percents fin Courant geschlossen zu 104 Hr. 5. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 77 Hr. 20. Am Schluß der Börse ward angeknüpft, daß die Bank die vorgeschlagene Maßregel angenommen habe, einen Monat lang gegen Deposition von Renten Geld zu 4 Percents auszuliehen. — Am 16. Juli um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Hr. 95. 3 Percents keine Geschäfte.

**Schweden und Norwegen.**  
Nachrichten aus Stockholm vom 16. Juli zufolge waren S<sup>te</sup> Majestät der König von seinem Unwohlseyn gänzlich wieder hergestellt und an diesem Tage das letzte Bulletin über das Befinden S<sup>te</sup> Majestät ausgegeben worden.

**Belgien.**  
In der Sitzung der belgischen Kammern am 16. Juni ward der Gesetzentwurf über den Bau verschiedener Gassen durch 50 Stimmen gegen 11 angenommen. Hierauf nahm H<sup>er</sup> von Robaulx das Wort und äußerte sich folgendermaßen: „Seit einigen Tagen spricht man von belgischen Auslieferungen, die Statt gefunden haben sollen. Ich bitte die Kammer, mir zu erlauben, an den H<sup>och</sup> Justizminister in dieser Beziehung einige Fragen richten zu dürfen. Ich wünsche zu vorderst zu wissen, ob es wahr ist, daß man einen in Brüssel wohnenden, mit regelmäßigen Papieren versehenen Franzosen an der äußersten Gränze der französischen Gendarmerie ausgeliefert hat? Dann frage ich, ob dasselbe mit einem nach Belgien geschickten preussischen Unterthanen geschehen ist? Sollten diese Thatfachen wahr seyn, so bitte ich den H<sup>och</sup> Minister, uns zu sagen, auf welches der beschriebenen Verhältnisse zwischen Belgien und Frankreich, und besonders zwischen Belgien und Preußen, welches uns noch nicht anerkannt hat, er sich stützt, um die Auslieferung von Personen, die in Belgien eine Zuflucht gesucht haben, zu verhehlen?“ Der Justizminister antwortete sich in Verantwortung dieser Fragen im Wesentlichen folgendermaßen: „Was den Franzosen betrifft, so hat Auslieferung im wörtlichen Sinne des Wortes Statt gefunden; der Verzeu ist aber aus Belgien fortgewiesen worden. Folgendes sind die näheren Umstände: Schon seit einigen Wochen fanden zwischen dem belgischen Ministerium und der französischen Gendarmerie Unterhandlungen über ein Arrangement wegen gegenseitiger

tiger Auslieferung nicht politischer Verbrecher Statt, besonders sollte sich dieß Abkommen auf Personen beziehen, die betrügerischen Bankrotten oder Verfälschungen überführt worden wären. Die beschriebene Gefangennahme über diesen Gegenstand ist so unbestimmt, daß es einer reiflichen Erwägung von meiner Seite bedürfte, ehe ich eine Meinung abgeben könnte. Es verhält sich von selbst, daß, selbst in der Voraussetzung, daß der 12ste Artikel der Verfassung und die beschriebene Gefangennahme mit der Auslieferung verträglich, wir niemals die Anwendbarkeit derselben auf politische Vergehen eingeräumt haben würden. Ich bin der Meinung gewesen, daß der belgische Handel, hinsichtlich der Intelligenz und des Ruhms der Maßregel, ganz eben so dabei interessiert ist, wie der französische Handel. Die französische Regierung verpflichtet sich zur Reciprocität gegen uns, und ich nahm keinen Anstand die dieselbe Verbindlichkeit einzugehen, mit Vorbehalt, die Meinung der Legislative darüber einzuholen. Unter diesem Vorbehalt ist eine Art von Arrangement zwischen der französischen und belgischen Regierung abgeschlossen worden. — Die Gesetzkörper, woraus sich das Recht der Auslieferung beziehen liess, sind allerdings nicht zahlreich. Inbessn existirt ein kaiserliches Decret vom 25. October 1811, dessen Gehaltlichkeit niemals bestimmt in Abrede gestellt worden ist, welches den Fall der Auslieferung sogar eines Franzosen voraussetzt, im Fall derselbe ein Verbrecher im Auslande begangen hat. Hier handelt es sich nicht einmal von einem solchen Fall, indem von einem feinen natürlichen Richter überlieferten Franzosen die Rede ist. Mein Gutachten in dieser Sache hat sich besonders auf jenes kaiserliche Decret gestützt. Natürlich habe ich die in Rede stehende Verbindlichkeit nur in Bezug auf Angelegenheiten übernommen, die der Politik gänzlich fern sind, und ich außerdem die Verbindlichkeit der Treue und Gerechtigkeit untergeordnet, wie die Legislative über das Recht der Auslieferung denken wird. Die erwähnten Verden ist der französischen Gendarmerie auf das Ansehen derjenigen ausgeliefert worden, welche hier die Rechte der Franzosen zu vertreten und geltend zu machen haben. Was den preussischen Unterthan betrifft, so war er, so viel ich mich erinnere, durch ein belgisches Tribunal als Tagelohn verurtheilt worden und konnte daher, dem Art. 272 des Strafgesetzbuches gemäß, über die Gränze geführt werden. (H<sup>och</sup> von Robaulx: Wo hat man ihn hingebracht?) Wohin er selbst verlangt. Hat man ihn nach der preussischen Gränze geführt, so geschah dieß wahrscheinlich auf sein eigenes Ansehen.“ — H<sup>och</sup> von Robaulx erklärte die Anwendung des kaiserlichen Decrets vom Jahre 1811 für höchst verfassungswidrig und behauptete, die Minister hätten vor der Auslieferung eines Ungläubigen die Kammern um Rath fragen müssen. H<sup>och</sup> v. von Trouwère machte bemerkt, daß der in Rede stehende Franzose keineswegs schon verurtheilt, sondern nur verdächtig gewesen sei. Nach einigen stichförmigen Bemerkungen von Seiten der Opposition beendigte der gang die Versammlung zur Tagesordnung über.

Am 27. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverrichtungen zu 5 pEt. in EM. 93%;  
— doitto — doitto — in 4 pEt. in EM. —;  
Darlehen mit Verloof. v. 3. 1828, für 100 fl. in EM. —;  
— doitto — doitto — v. 3. 1821, für 100 fl. in EM. 133%;  
Wiener Stadtanleihe-Obbligat. zu 70 pEt. in EM. 55%;  
Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. —;  
98% Br. Wlo 2 Monat. — Cons. Münze pEt. —;  
— Bankaction pr. Stück — in pEt. —

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Vilas.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 29. Juli 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 27. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 32° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Paris. Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.708	28.36. 1/2	+ 13.0	W.	schwach.
	3 Uhr Nachm.	27.670	28.5 3	+ 17.0	W.	mittel.
	10 Uhr Abends.	27.660	28.5 1	+ 11.0	W.	---

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 16. Juli überreichte der Bischof von Rochester ein Bittschreiben der Geistlichkeit der Diocese von Rochester gegen die irändische Kirchenreformbill, worin dieselbe zwar ihren Wunsch zu erkennen gab, jeden Mißbrauch, der sich in der Kirchenverwaltung einschleichen haben möchte, abzuheben, deshalb aber nicht die Grundzüge der vorgeschlagenen Maßregel billigen konnte. Der Bischof schloß sich dieser Ansicht an, und sagte, er müsse gegen die Bill, als gegen eine Maßregel der Plünderung und Verräuthung, protestiren. — Der Erzbischof von Canterbury überreichte eine Bittschrift ähnlichen Inhaltes, von einem Erzbischof und zwölf Bischöfen Irlands unterzeichnet. Auch Lord Carden überreichte Bittschriften aus der Grafschaft Cork gegen die in Rede stehende Bill, welche sämtlich auf der Tiscl des Hauses gelegt wurden.

In der Sitzung des Unterhauses vom 16. Juli stellte H<sup>r</sup> Rathbone seine bereits früher angekündigte Resolution, welche dahin lautete, „daß die Reduktion der Steuern und die Verminderung der öffentlichen Einkünfte durch alle nur möglichen Einschränkungen, Gegenstände von überwiegender Wichtigkeit wären, und daß es eine Maßregel der Gerechtigkeit gegen das die Steuern be zahlende Volk sei, alle Einkünfte, welche nicht durch dem Staate gethätigten Dienste erworben worden, im ganzen brittischen Reich abzuschaffen.“ Der Redner setzte in kurzen Worten die Nothwendigkeit einer solchen Maßregel auseinander und tadelte das Haus, daß es in dieser Hinsicht bis jetzt die Hoffnungen des Volkes getäuscht habe. H<sup>r</sup> Spring Rice suchte den Vorwurf zurückzuweisen, daß die Minister bei der Antritt des Amtes abgegebenen Versprechungen der Sparpolitik und Einkünftereduction nicht erfüllt hätten. Es wären Ersparnisse vorgenommen worden, welche man noch vor wenig Jahren für ungläublich gehalten haben würde. Ledigens dürften die ehrenwerthen Mitglieder, welche den Ministern ein so langsame Fortschreiten auf dem Wege der Einschränkungen vorwurfen, nicht vergessen, daß die Vermaltung, welche ihnen vorgegangen sei, bereits große Ersparnisse in den öffentlichen Ausgaben vorgenommen habe (hört!); und dadurch die Mittel ihrer Nachfolger zu Ersparnissen beschränkt hätte. Ein Umstand sei die Dienste, welche die gegenwärtige Vermaltung in Bezug auf Einkünftereduction geleistet habe, außer allem Zweifel; er meine nämlich, die Einkünftereduction, welche der große Oekonomist des Hauses, H<sup>r</sup> Hume, in seiner berühmten Motion im Jahre 1821 angekündet habe. Was würde der ehrenwerthe Herr und das Haus sagen, wenn sie sähen, daß die Minister das Ausgabebudget noch um 798,896 Pf. St. niedriger

gestellt hätten, als das ehrenwerthe Mitglied damals verlangt habe. Der Redner ging nun in die Details sämtlicher von den Ministern vorgenommenen Einschränkungen ein, ohne sich bestimmt darüber auszusprechen, ob er dem vorliegenden Antrag beitrete oder nicht. Sir C. W. Hailey sagte, die jetzige Vermaltung habe bei ihrem Eintritt die äußerste Sparsamkeit versprochen und aus diesem Grunde sei ihr die eifrigste Unterthilung des Volkes zu Theil geworden. Es thue ihm leid, daß er den Ministern nicht Glück dazu wünschen könne, daß sie die Erwartungen des Volkes in dieser Hinsicht befriedigt hätten. Nichts habe die Minister so populär gemacht, als ihre Angriffe auf die Pensionsliste, und selbst in Bezug auf die Pensionsliste hätten sie die Hoffnungen des ganzen Landes getäuscht. H<sup>r</sup> Hume versicherte, er habe niemals gesagt, daß die jetzige Regierung keine Ersparnisse vorgenommen hätte; im Gegentheil, er habe stets zugegeben, daß große Ersparnisse von ihr bewerkstelligt worden; aber dennoch seien diese den Bedürfnissen und Wünschen des Volkes noch nicht genügend. Auch wären die Staatsrechnungen seit dem Jahre 1821 sehr vereinfacht worden, so daß Jeder sich jetzt darin orientiren könne, mit Ausnahme derjenigen Summen, die auf ihrem Wege in die Schatzkammer einen Aufenthalt fanden; dessenthalb würde man die Rechnungen im Laufe des nächsten Jahres noch mehr vereinfachen. Leider müßte er sagen, daß nach allen vorgenommenen Ersparnissen die Ausgaben noch immer auf derselben Stufe ständen, wo er sie im Jahre 1821 gefunden, als er sich mit dieser Angelegenheit zuerst beschäftigt habe. (Hört! hört!) Der jetzige Mindebetrag der ganzen Ausgabesumme rühre nur von der seitdem verringerten Schuldenlast her. (Hein! nein!) Der Redner suchte seine Behauptung durch Zahlen zu begründen und wies nach, daß die ganze Ersparnis des Jahres 1833 nur 100,000 Pfund mehr betrage als im Jahre 1830. (Hört!) Er gab jedoch zu, daß in der Zwischenzeit die Verschärfnisse Großbritannien sich so gestaltet hätten, daß alle Ausgaben vermindert worden wären, und daß denselbenachtet die vorige und noch mehr die jetzige Regierung alles Mögliche gethan, um die Einnahmen des Landes auf den Fuß von 1820 zurückzuführen; namentlich habe das jetzige Ministerium den großen Nutzen geerntet, daß es die Einkünfte reduziert und alle Staatsausgaben, mit Ausnahme etwa einer halben Million, der Kontrolle des Parlamentes unterworfen; es gebe jetzt kein Parlament, von dem sich das Haus nicht genau unterrichten konnte, und niemals habe man die Verrichtung von Rechnungen vermehrt, wenn er im Unterhause darauf angetragen. H<sup>r</sup> Hume erinnerte nun daran, daß er im Jahre 1821 eine Verminderung der Ausgaben um 2,000,000 Pfund vorgeschlagen habe und jeden Zweig des Staatsdienstes durchlaufen sei, indem er der Rei-

he nach gezeigt, wie diese Einschränkung in den damaligen Etats zu bewerkstelligt gewesen wäre; aber dabei habe er es nicht etwa wollen bewenden lassen; das sei nur der erste Satz von dem geredet; was er zu Gunsten des Publicums verlange; so wir er damals auf Abschaffung der Abgaben von Lichte, Leder, Salz und Seife angetragen habe, die sich auf drei Millionen belaufen und seitdem vielfach aufgehoben worden, so tragt er jetzt, wo es sich noch immer um die Erparniß einer Million zu Gunsten des Volkes handle, auf Abschaffung der Häuser- und Fenstersteuer an, ohne sich dadurch auf ein anderes Terrain zu verlegen, denn eben so ungerecht, wie jene Consumptionssteuern, seien diese directen Abgaben, weil es paeßelle und kostspielige Taxen wären. (Hört! hört!) Der Redner kam nun auf die Derabsetzung der Gehalte zu sprechen und meinte, daß Viet und Lord Sidmouth nur darum eine Erhöhung derselben vorgeschlagen hätten, weil der Geldwerth damals so gesunken gewesen, daß die Beamten bei den früheren Gehältern nicht mehr hätten bestehen können. Seit 1820 aber, sagt er fort, habe ich stets behauptet, daß, da wir zu den Zahlungen in barem Gelde zurückgekehrt sind und also das Metall wieder in seinen früheren Werth eingetreten haben, auch die Besoldungen der Staatsbediensteten wieder auf den früheren Fuß herabgesetzt werden müßten. (Hört!) Es mag eine unangenehme Nothwendigkeit sein, einen solchen Beschluß zu fassen; aber wir es für die Nothwendigkeit kein Gesetz gibt, so auch keine Grenzen. Ich will man aber bei der Bekräftigung des Landes die Veränderung des Geldwerthes in Betracht, so hat das Land jetzt um ein Drittheil mehr Lasten zu tragen als im Jahre 1820. Wenn A, B, die Abgaben in Getreide entrichtet werden sollten, so wären ein Drittheil Quarters mehr erforderlich, als im Jahre 1820. (Hört!) Ich wünsche daher die Acise von allen Consumtionsartikeln aufgehoben, ich wünsche die Hölle von allen rohen Stoffen abgeschafft, weil diese Hölle directe Beschränkungen des Verzehrs sind; ich wünsche alle Monopole, namentlich das Kornmonopol, getilgt zu sehen, weil ich überzeugt bin, daß das Land seine Lasten weit leichter würde tragen können, wenn diese heillosen Veränderungen vorgenommen wären. Endlich muß das Parlament über jeden Gehalt, über jede Pension ein wohlthätiges Auge haben und keinen Heller von den Staatsgehältern herausgeben lassen, wenn nicht dem Staate Dienste dafür geleistet werden. Ich behaupte gegen meinen ehrenwerthen Freund, daß alle Sinecuren aufgegeben werden müssen; ich behaupte auch, daß das jetzige Parlament ein Recht hat, die Pensionen zurückzunehmen, welche von einem früheren Parlamente bewilligt wurden. (Großer Beifall.) Sollte ich oder sollte irgend ein Parlamentenmitglied sich berufen glauben, Witwen und Waisen das Jähre zu rauben und ihre Betten gegen Nachzahlung der directen Steuern verkaufen zu lassen, damit der Betrag dieser Steuern, ja, ich möchte sagen, dieser Wändung, zu Pensionen und Sinecuren für Reiche und Wohlhabende verwendet werde? (Ausklaender Beifall.) Ich protestire gegen eine solche Doctrin, die eben so ungerecht als ungerecht ist. Die Zeit schreitet schnell vorwärts, und es muß sozgleich eine Untersuchung der Verhältnisse, unter welchen eine jede Pension und Sinecure bewilligt worden, vorgenommen werden. (Beifall.) Ich würde kein getreuer Hausbater des Volkes sein, wenn ich mich durch irgend einen Beweggrund abhalten ließe, eine solche Untersuchung anzustellen. Ich kümmere mich nicht um den Rang der Betheiligten; er höher sie stehen, um desto strenger muß die Untersuchung sein, je mehr Mittel ihnen zu Gebot

te stehen, um desto weniger darf auf ihre Klagen und Beschwerden Rücksicht genommen werden. Das Haus wird sich wohl ein großes Verantwortlichkeit aussuchen, wenn es diese Session vertritt, ohne diesen Gegenstand zu untersuchen. Hoffentlich wird es in der nächsten Session mehr Achtung vor den Rechten des Volkes zeigen und sich weder durch falsches Jactanz noch durch Rücksichten für hochgeheilte Individuen bewegen lassen, zu unangehörigen Bewilligungen früherer Parlamente seine Zustimmung zu geben. (Hört!) Lord Althorp drückte seine Verwunderung über die Behauptung des vorzigen Redners aus, daß in den Ausgaben keine andere Reduktion Statt gefunden hätte, als die durch Verminderung der Schuldenlast erlangte, und wies nach, daß die Ausgabenetats sich jetzt auf 18,050,000 Pfund belaufen, während sie im Jahre 1820 noch 22,087,000 Pfund betragen hätten; im Jahre 1820 seien von dem Hause 19,600,773 Pfund und in diesem Jahre nur 14,623,219 Pfund Subsidiën gefordert worden. (Hört!) Das Mitglied für Middlesex, sagte Lord Althorp weiter, hat sich heute wieder eines Argumentes in Bezug auf die Verminderung der Steuern bedient, welches ich schon bei mehreren früheren Gelegenheiten aus seinem Munde vernommen habe. Mein ehrenwerther Freund sagt, daß, wenn nach Aufhebung von Steuern doch die Einkünfte dieselben blieben, die auf dem Volke drückenden Lasten nicht derseitigt seien, indem es immer noch, nur auf anderem Wege, dieselbe Steuerquote denken, denn, sobald gewisse Steuern aufgehoben werden, wird das Volk dadurch in den Stand gesetzt, eine größere Quantität anderer Steuerer Artikel zu verbrauchen. (Hört!) Was die Pensionen antreffe, so handelt die jetzige Regierung in dieser Sache wohllich ohne Interesse. Diese Pensionen werden nicht von Freunden der Regierung bezogen, mit einem Worte, sie sind keine Gabe des jetzigen Ministeriums. Im Gegentheil, sie werden an Personen ausgetheilt, die in politischer Hinsicht Gegner der Regierung sind. (Hört! hört!) Obgleich ich ganz damit übereinstimme, daß Pensionen nicht ohne hinreichenden Grund bewilligt werden müssen, und daß Sinecuren insinuitiv gar nicht mehr gestattet werden sollten, so will ich doch nicht sagen, daß es zu rectifiziren wäre, wenn man Personen, denen von ehemaligen competenten Behörden eine Pension bewilligt worden, von der vielleicht ihr Lebensunterhalt abhängt, diese Unterstützung jetzt nehmen wollte. So dachte ich stets, ehe ich ins Ministerium eintrat, und so denke ich noch jetzt als Mitglied desselben. — Hr. Varing widerlegte sich dem Antrage hauptsächlich aus dem Grunde, weil derselbe nichts als eine zu seinem determinirten Resultate führende Erklärung enthalte. Wenn man ihm irgend einen Theil in der öffentlichen Ausgabe zeige, der mit Sicherheit beschneit werden könne, so werde er eine jede solche Erparniß gerne unterstützen. Sir A. Peel sprach sich aus gleichem Grunde gegen den Vorschlag aus. Er gab zu, sagte er, daß die Zeit der Sinecuren vordere Befürder abgelaufen werden müßten; dieselben seufen ansetzen, diese erworbenen Rechte beizubehalten, wodurch ein gefährlicher Grundsat aufgestellt werden würde, die Abstimmung erab folgendes Resultat: für 377. Rathens Antrag 90 Stimmen, gegen denselben 81. Majorität 4 e a e die Minister 9 Stimmen. — Nach Verhandlung einiger Gegenstände von ordentlichem Interesse vertagte sich das Haus um 2 Uhr.

Die Times bemerkt über die obige Abstimmung im Unterhause hinsichtlich des Vorschlags über die Sinecuren: „Hr. A. u. b. n. wunderte sich gewiß mehr als sonst

irgend Jemand über die Annahme seines Antrages; denn obgleich derselbe als ein abstracter Vorschlag in seinem unabhängigen Miththeil, angeschlossen werden konnte, so ist doch die Annahme desselben, da die Regierung sich widersetzte und es zur Abstimmung trieb, nur der Nachlässigkeit der Minister zuzuschreiben. Das Haus bestand aus 171 Mitgliedern, also aus wenig mehr als einem Drittel der ganzen Anzahl, und der Beschluß ward mit 90 gegen 81 Stimmen angenommen. Dieß ist, um das Geringste zu sagen, eine sehr niedrige Art, die Geschäfte zu betreiben. Ein so sorgloses Verfahren, nach so häufigen Warnungen, muß dem Charakter und dem Ansehen der Regierung Schaden thun."

Galignani's Messenger gibt Nachrichten aus London bis zum 18. Juli. — Die Debatte über die zweite Lesung der irischen Kirchenreform bill, hatte am 17. im Oberhause begonnen, ist aber nicht beendet, sondern auf den folgenden Tag ajournirt worden. Im Courier vom 18. heißt: "Man zweifelt, ob die Lords auch heute Nachts zur Abstimmung über die Kirchenreform bill gelangen werden, da mehrere Lords noch sehr lange Reden halten wollen. Man glaubt allgemein, daß sich bei der Abstimmung eine Mehrheit von 40 bis 50 Stimmen für die zweite Lesung ergeben werde."

Der belgische Bevollmächtigte, General Goble, war von Brüssel in London eingetroffen. Dem Goble zufolge war Marschall Bismarck am 9. d. M. in Lissabon eingetroffen und folglich nach Coimbra abgereist.

Consols am 18. Juli 90%, 1/2.

#### Brasilien.

Heber Harre hat man aus Brasilien die Proclamation der Regentchaft beim Schluß der außerordentlichen, und bei der Eröffnung der ordentlichen Session der allgemeinen Legislativversammlung am 3. Mai erhalten. Die Ruhe in den Provinzen Ceara und Maragnon war wieder hergestellt, nicht aber an der Gränze von Pernambuco und Alagoa; die Schwierigkeiten des Terrains und der Mangel an regelmäßigen Truppen hindern dort das gänzliche Niederschlagen des Aufstandes. In Folge einer aufseherischen Bewegung hatten sich auch die Comarcas do Rio Negro und Para für unabhängig erklärt, aber das Erscheinen eines Kriegsschiffes vor der Bucht genügte, um die Dinge in den alten Stand zurückzubringen. Gleich schnell wurde eine Bewegung in Maragogis unterdrückt, wo sich gegen 50 Soldaten den Unruhestiftern angeschlossen hatten. Dagegen, heißt es, habe in Minas Geraes, bei der Abwesenheit des Präsidenten, der Aufstand seinen Einfluß nicht finden; doch hoffe die Regentchaft, die Ruhe bald auf allen Punkten des Reiches wieder hergestellt zu sehen.

#### Dänemark.

Am 18. Juli ist zu Kopenhagen und folgendes Bulletin über das Befinden des Königs erschienen: "S. Majestät haben sich gestern außerordentlich wohl befunden, sind aber vier Stunden aus dem Bette gewesen, haben zwar die Nacht viel geschlafen, indessen in den Morgenstunden ruhig geschlafen und befinden sich gegenwärtig sehr wohl. Jetzt geht Mars. Berken."

#### Frankreich.

Folgendes ist der Inhalt des gestern erwähnten Berichts über Algier: "Gere! Die Occupation und die Regierung von Algier haben seit einiger Zeit die Aufmerksamkeit der Kammern und des Landes lebhaft aufgeregt. Eine sehr natürliche und sehr gerechte Theilnahme knüpft sich an das Voss eines Landes, wo unsere Heere sich durch eine ruhmvolle Expedition, deren Frucht ganz Europa erntete, festhielt. Man fragt sich, ob die Frucht, die

Frankreich dort für sich selbst zu suchen berechtigt ist, die Opfer, welche ihm die Occupation auferlegt, hindurch aufwiegen werden, und welches zu seiner Erhebung das geeignetste Verwaltungssystem wäre. Politische und Privatrechtswissenschaften mischen sich in diese Fragen; man legte der Regierung Absichten unter, die sie nie hatte; man entstellte oder mißkannte ihre Aet; so erschwerte man ihr die Erfüllung einer Aufgabe, die man doch zu gleicher Zeit vortrieb. Um die noch in einigen Gemüthern bestehenden Zweifel aufzuklären, mehr noch um grundlosen Angriffen jeden Vorwand zu nehmen, schien es nöthig, auf eine unabhängige Art die Thatfachen zu constatiren, die sich an die Besetzung und Verwaltung der Regentchaft von Algier knüpfen, und zu diesem Zwecke die Sorge dafür einer Commission anzuvertrauen, aus Männern bestehend, deren hohe Stellung, Erfahrung und Bildung allen Interessen Vorschaffen bieten. Welches auch die Meinung, ja selbst die Ueberzeugung der Regierung über die in dieser Hinsicht aufgeworfenen Fragen sein mag, ist es doch wichtig, sie auf eine jede Ungewißheit entsehnende Weise zu lösen. Die Unterfuchungen einer Commission werden, indem sie die Kammern und das Land aufklären, zugleich die Regierung selbst aufklären, sie in ihre Ueberzeugung bestärken oder diese brechen; in je mehr wir in diesem Falle werden sie ihren Aetern diejenige Autorität verleihen, welche die öffentliche Meinung nie den Thatfachen und der richtigen Abicht verweigert. In Folge dessen habe ich die Ehre, Ew. Majestät zu bitten, die Ernennung einer Specialcommission zu autorisiren, welche darauftragen werden wird, sich nach Afrika zu begeben, um an Ort und Stelle alle Thatfachen zu sammeln, die geeignet sind, die Regierung sowohl bei den gegenwärtigen Zustand des Landes, als über die Maßregeln, die seine Zukunft verlangt, aufzuklären. (Folgen die Namen der Mitglieder der Commission, wie sie gestern erwähnt wurden.) Bei ihrer Auktre wird diese Commission an einer noch zahlreicheren Commission Theil nehmen, welche die gesammelten Nachweisungen discutiren wird, um über diesen Gegenstand einen detaillirten Bericht an die Regierung zu erstatten. Ich ließ alle Documente und Instruktionen in Bereitschaft setzen, welche mir nöthig schienen, um den Erfolg dieser wichtigen Mission zu sichern. Paris, 7. Juli. Der Präsident des Conseils re. Marschall Soult. Ernennigt. Ludwig Philipp. Contraskript von dem Marschall Soult."

Der Temp und der Courrier Français wollen in den Ausdrücken des vorstehenden Berichtes die Bestätigung finden, daß die Minister Algier aufzugeben beschlossen hätten.

Im Journal de Paris vom 19. Juli heißt es: "Das Signalment des Polen, den der General Ben emorden wollte, wurde an alle Gendarmenbrigaden gesandt, und Alles laßt hoffen, daß er den Verfolgungen der Justiz nicht entgehen wird. Man schreibt uns aus Chateauroux vom 16. Juli, daß zwölf Polen, die man als Anführer der gegen ihre Landbesitzer verübten Gewaltthaten betrachtet, vom Depot entfernt wurden. Ohne die Drohungen und Gewaltthaten würde eine viel größere Anzahl dem Aufreiß des Generals Ben entsprochen haben. Der Gendarmen und einige Trainsoldaten waren unzureichend gewesen, Razafosoli und Razafanowski den Händen der 150 Wachen, die sich ihrer bemächtigt hatten, zu entreißen, wäre ihnen nicht eine große Zahl Landknechte der Umgegend, die der Marschall nach Chateauroux geführt hatte, zu Hülfe gekommen. Ihre Unwilligkeit gegen die Polen war so groß, daß diese ihrer Seits wieder von der Gendarmen und der Gendarmen de beschützt werden mußten."

Der Moniteur vom 20. Juli sagt: "Der H. M.

nister des Innern hat Befehl gegeben, die Polen, welche an den Unordnungen von Bourges und Chateauroux Theil genommen haben, aus Frankreich zu vertreiben. Der Uebereinstimmung der beiden Depots wird dislocirt und die dazu gehörigen Individuen sollen in den westlichen Departements vertheilt werden."

Das Journal du Commerce vom 19. Juli enthält folgenden Artikel: „Wir haben gestern nach einem Madrider Journal (dem Correo) gemeldet, daß die „Antunft eines Associé oder Commis des Hauses Rothschild auf diesem Plage, mit dem Austrage spanischer Fonds zu laufen, am 5. d. M. ein plötzliches Steigen um 10 Percent bewirkte und zu vielen Operationen Anlaß gegeben habe.“ Die H. H. Gebrüder Rothschild ersuchen uns, dieß zu bestätigen; sie haben weder einem Associé noch einem Commis von irgend einem ihrer Häuser nach Madrid geschickt und haben mit den Operationen, von denen der Correo spricht, durchaus nichts zu schaffen. Diese Reclamation mag auch zur Berichtigung ähnlicher Angaben dienen, welche in mehreren heute angekommenen Journalen des südlichen Frankreichs enthalten sind."

Am 19. Juli 5 Percenten fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 20. 3 Percenten fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 25. — Am 20. Juli 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 104 Fr. 3 Percenten 77 Fr. 30.

#### Königreich Sardinien.

Die Münchener politische Zeitung vom 24. Juli enthält folgenden Artikel: „Wir erhalten so eben folgendes Schreiben aus Turin vom 17. Juli: „Die Ereignisse in Piemont haben allgemein die Aufmerksamkeit des Publicums auf sich gezogen; Ihre Unparteilichkeit und Ihr Wunsch, Ihnen selbst sowohl die neuesten Ereignisse mitzutheilen, als sie zugleich in den Stand zu setzen, über dieselben ein richtiges Urtheil fällen zu können, lassen uns glauben, Sie werden mit Vergnügen nachfolgendes Attestat, welches wir aus guter Quelle erhalten, empfangen und selbst einen Platz in Ihrer Zeitschrift einräumen. Da die Pläne der Verführern von Mordmord, Brandstiftung und Plünderung theils durch die Piemontese Zeitung mitgetheilt, theils auch auf andere Weise notorisch worden, so erwähnte derselben das fragliche Attestat nicht ferner, sondern beschränkte sich, eine genaue Auseinandersetzung der vorzüglichsten Umstände, welche sich auf das Complot beziehen und der Maßregeln, welche zu dessen Unterdrückung ergriffen werden mußten, zu geben; es geht daraus hervor, daß man nothwendig unverzüglich und mit Strenge einschreiten mußte, und daß die angewandten Mittel legal gewesen. In dem Augenblicke der Thronbesteigung des Königs bereitet sich in seinen Staaten eine Verschwörung vor, deren Absicht war, die Regierung umzuwälzen und eine Republik an ihre Stelle zu setzen. Die Polizei war auf der Spur, und einige Monate später entdeckte man, der Mittelpunkt des Complottes sei in dem Palaste des Königs selbst, wo mehrere seiner Leibgarben die hochverräterische Absicht, ihn zu morden, gefaßt hatten. Nachdem man erkannt, daß die Zahl der Verschwornen unerschöpflich, daß sie keine auswärtige Verbindung und Unterstützung erhielten, glaubte der König, ohne Gefahr für die Sicherheit seiner Staaten, Gnad gegen sie anwenden zu dürfen. Er begnügte sich, das Haupt der Verschwörung in das Fort Brinckelle einkerkern zu lassen und 20 Offiziere der Leibgarde, welche mitverschworen waren, aus den Reihen der Armee zu entfernen. Wegen die in diese Angelegenheit verwickelten Vorgesetzten keine Verfolgung statt. — Seit diesem Act der

Hauptredacteur: Joseph Anton Exler von Pilat.

Großmuth und Milde des Souverains waren kaum zwei Jahre verfloßen, als die Chefs der verschiedenen Corps die Entdeckung einer neuen, im Innern der Armee angesetzten Verschwörung dreihetzten, deren Zweck war, die Obedienz zu erzwingen, um an ihre Stelle die Subaltern- und Unteroffiziere zu setzen und die gegenwärtige Ordnung der Dinge umzuwälzen. Freiwillige Auslagen, so wie die Untersuchungen der Polizei ließen hierauf erkennen, daß das Complot mit einem ausgedehnten Revolutionsplane sowohl im In- als Ausland zusammenhing; in dieser letzten Beziehung wurde die Ansicht der Regierung in Folge durch die Nachrichten bekräftigt, welche sie aus Teutschland, der Schweiz und Italien erhielt. Bei dieser Bekräftigung der Sache befanden sich die immer mehr Genannten S. Majestät durch die Größe der Gefahr, welche ihren Staat, so wie die Nachbarländer bedrohte, gleichsam gefesselt. Er konnte sich nicht verhehlen, daß schnelle und strenge Beispiele das einzige Mittel seien, die Flamme zu unterdrücken, welche auszubrechen drohte und welche nichts mehr hätte aufhalten können, wenn man ihr Zeit und Mittel gelassen hätte, sich in dem übrigen Theil der Armee auszubreiten. Das größtentheils ausgenutzt und dem Könige ergebene Publicum forderte überdies Recht und Unterdrückung des Complottes. S. Majestät befohl deshalb, daß die Schuldigen durch die Divisionskriegsgerichte zu richten seien, welche nach unserem Gesetze die competenten Gerichtshöfe für diese Verbrechen sind. Auf diese Weise wurde von mehreren Seiten zugleich eingeschritten; die Unterdrückung fand aber überall nach den legalen, durch die geltenden Gesetze vorgeschriebenen Formen statt. Die Instruktion der Divisionskriegsgerichte ist überdies alt, sie ist in den sardinischen Staaten beinahe grundgesetzlich; jedes Kriegsgericht wird von einem Generale präsidiert und ist aus Stadtkriegs- und zwei Capitane zusammengesetzt; der selbst befindet sich ein Beamter in der Eigenschaft als Auditor; er stellt die Fragen und leitet den Gang der Untersuchung. Diese Instruktion geknüpft nebst dem Öffentlichkeits der Verhandlung. Die Prozesse, welche in Genua statt fanden, lieferten die Probe; die Sitzungsliste waren stets gefüllt, man ließ sie nur in dem Augenblicke der Abstimmung leeren. — Was die nicht zum Militärstande gehörigen Personen betrifft, welche durch diese Kriegsgerichte gerichtet wurden, so waren sie der Aufregung und der Verleumdung zu verbrecherischen Handlungen angeführt, und in Folge dessen nach den Gesetzen derselben Gerichte verurtheilt worden; es wäre nebstdem offenbar ungerecht gewesen, wenn jene, welche Militärpersonen so feige verführt, mit mehr Nachsicht behandelt worden wären, als diese selbst. Uebrigens wurden die jezt im Ganzen nur 57 Personen arretirt und 12 zum Tode verurtheilt, welche letztere alle ihre Verbrechen eingestanden und erlitten, sie verheimelten die ihnen zur Last gelegten. — Unabhängig von den arretirten Personen begaben sich 2 Offiziere, 6 Unteroffiziere und beinahe 200 Individuen verschiedener Stände in das Ausland, so selbst den Verdacht ihrer Theilnahme an dem erwähnten Complotte liegend; es ist indessen anzunehmen, daß noch eine gewisse Anzahl in dem Lande geblieben. — Dieß ist die wahre Lage der Umstände, welche bis jezt der in dem sardinischen Staate im verfloßenen Mai entdeckten Verschwörung vorhergingen und folgten; Umstände, in Beziehung auf welche mehrere Journale die öffentliche Meinung zu täuschen suchten, indem sie theils Thatsachen entstellten, theils sie auf die ungünstigste Weise auslegen suchten."

Verleger: Anton Strauß sel. Wwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

## Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 30. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 28. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf 0° Reaumur reducirt.	Thermomet. Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.		
	8 Uhr Morg.	27.66 1/2	23. 1/2	SW. 2.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.56 1/2	18 1/2	SW. —	trüb.
	10 Uhr Abends.	27.07	18 1/2	SW. 2. mittel.	trüb.

## Großbritannien und Irland.

Lange vor Eröffnung der Sitzung des Oberhauses vom 17. Juli war die Fremden-gallerie mit Zuhörern überfüllt. Auf dem für die Damen bestimmten Plage sah man eine große Anzahl von Parinnen. Der Raum um den Thron und vor der Barre war mit Mitglieðern des Unterhauses angefüllt. Zehn Minuten vor 6 Uhr eröffnete der Lordkanzler die Sitzung vor einer überaus zahlreichen Versammlung von Peers. Der Erzbischof von Canterbury überreichte eine von 5 Bischöfen, 14 Dekanaten, 22 Präbendarien und 885 Geistlichen unterzeichnete Bittschrift gegen die irländische Kirchenreformbill. (Vort! vort!) Der Herzog von Newcastle überreichte eine ähnliche Bittschrift, und bemerkte bei dieser Gelegenheit, daß durch die fragliche Bill der Kronenschatz geradezu verletzt werde. Graf Grey wiederholte seine frühere Versicherung, daß der König der Einbringung der Bill seine formliche Genehmigung ertheilt habe. Es kehrte den edlen Lords allerdings frei, über die Bestimmungen jener Bill ihre Bemerkungen zu machen, aber anpassend finde er es, den Ministern den Vorwurf zu machen, als hätten sie zur Verletzung des Kronenschatzes gerathen. Der Herzog von Newcastle erklärte nun formlich, daß, seines Erachtens, die Minister, als sie dem Könige gerathen, der Bill seine Zustimmung zu geben, sich den Vorwurf zu gezogen hätten, eine Maßregel anzupfehlen, welche mit dem Kronenschatze im Widerspruch stehe. (Beifall von der Opposition.) Die Maßregel müsse zum Verderben der protestantischen Kirche in Irland ausfallen. Der Herzog von Dundingham sagte in einem sehr leidenschaftlichen Tone hinzu, daß, wenn ein Pair glaube, daß die Minister dem Monarchen den Rath gegeben hätten, eine Maßregel anzunehmen, welche den Kronenschatz verleihe, ein solcher Pair seiner Pflicht zumwiderhandeln würde, wenn er dies nicht offen erklärte. Graf Grey bemerkte, er werde sich durch die besungen Bemerkungen des edlen Herzogs nicht verletzt lassen, in eine vorzeitige Erörterung der Maßregel einzugehen. Was die Minister dem Könige gerathen hätten, würden sie zu verantworten wissen. — Der Marquis von Londonderry entschuldigte sich, daß er gezwungen sei, die Aufmerksamkeit des Hauses von Eröffnung der Debatte über die Kirchenbill zum einige Augenblicke in Anspruch zu nehmen. Das Haus wurde sich erinnern, daß er am 13. d. M. den edlen Grafen gegenüber gesagt habe, ob die in den Zeitungen jenes Tages enthaltenen Berichte über die Operationen der Flotte unter dem Befehl eines britischen Offiziers auferacht wären, und wenn dem so sei, ob Capitän Napier sich noch in britischen Diensten befinde? Der edle Graf habe in Bezug auf Capitän Napier erwiedert, daß die Admiralität thun würde, was sie für

zweckmäßig hielt, und von dem angeblichen Gesechtswisse er selbst nichts mehr, als er durch die Zeitungen erfahren habe. Wie sehr habe es ihn (Marquis von Londonderry) daher überrascht müssen, als er beim Nachhausekommen in den Zeitungen desselben Tages die auf Londonderry bezügliche öffentliche Bekanntmachung gelesen habe. Er frage den edlen Grafen, ob eine solche Bekanntmachung vom auswärtigen Amte ohne sein Wissen hätte ausgehen können? Dies wurde augenscheinlich eine auffallende und seitliche Vernachlässigung seiner öffentlichen Pflicht seyn. Hätte aber der edle Graf um jene Bekanntmachung gewußt, so habe er sich eine große Unhöflichkeit gegen ihn (Marquis von Londonderry) zu Schanden kommen lassen, worüber er eine Erklärung verlange, da er sich rüch bewußt sei, eine solche Rücksichtslosigkeit verzeihen zu haben. Graf Grey entgegnete, es würde ihm außerordentlich leid thun, wenn man ihn eines Mangels an Höflichkeit gegen irgend ein Mitglied des Hauses beschuldigen könne. Er habe, so viel er sich erinnere, am 15. auf die Frage des edlen Marquis geantwortet, daß er nicht sagen könne, ob Capitän Napier sich noch in britischen Diensten befinde oder nicht, daß aber unbezweifelt die Admiralität ihre Pflicht thun würde. Von dem Augenblicke an, wo sich das Gerücht verbreitet, daß Capitän Napier den Befehl über die Flotte der Dona Maria annehmen werde, habe die Regierung beschlossen, in diesem Falle gerade so zu verfahren, wie mit dem Capitän Sparrowus. Er wisse in der That nicht, ob in diesem Augenblicke schon eine officielle Benachrichtigung eingegangen sei, aber jenen Entschluß habe man bereits gefaßt, und am vergangenen Freitag, — er spreche es mit Bedauern aus, weil er und gemäß Jeder die Tapferkeit und Entschlossenheit, welche jener Offizier an den Tag gelegt, bewundere — nach Empfang jener Nachricht sei Capitän Napier von der Dienstliste gestrichen worden. Die Admiralität habe dies mit großem Bedauern gethan, aber zur Erfüllung ihrer Pflicht hätte sie diesen Schritt nicht vermeiden können. Der Herzog von Dundingham machte noch darauf aufmerksam, wie festlich es sei, daß die Entlassung des Capitän Napier bereits am Freitag erfolgt, und der edle Graf, an der Spitze der Regierung, am Montage noch nichts davon gewußt habe. Das Haus ging hierauf zur Tagesordnung über, und Graf Grey trug auf die zweite Lesung der irländischen Kirchenreformbill an. Er lennte alle die Schwierigkeiten, sagte er im Eingange seines Vortrages, mit denen diese Bill zu kämpfen haben werde. Wenn es sich um Veränderungen in der bestehenden Kirche handle, so würden Gefühle, eingeurterte Meinungen, Vorurtheile angeeignet, die jeden Schritt auf diesem Wege zu einem beschwerlichen machten. Er sei weit davon entfernt, Einwendungen zu stellen, die in dem religiösen Gewissen



vernehmen lassen, trug der Herzog von Cumberland auf Vertagung der Debatte zum folgenden Tage an.

In der Sitzung des Unterhauses vom 18. Juli vertheidigte H<sup>r</sup>. O'Connell seinen Antrag wegen der Eolsgerichtshöfe auf acht Tage. Das Haus beschloß sich demnach mit der Bill wegen der Arbeitszeit der Kinder in den Fabriken. Lord Althorp stellte, als die Klausel zur Berathung kam, worüber die Personen bis zum letzten Jahre unter dem Schutze der Bill stehen sollten, den Antrag, daß man statt der Worte „18 Jahre“ die Worte „13 Jahre“ setzen solle. Lord Ashley erklärte, daß dieses Amendement einen Hauptgrund seiner Bill umstoßen würde, und im Falle der Annahme desselben, werde er sich genöthigt sehen, die Bill fallen zu lassen. Als bei der Abstimmung das Amendement wirklich mit 234 Stimmen gegen 93 angenommen wurde, erklärte Lord Ashley, daß er seinen Entwurf für durchgefallen betrachte, und die Bill der Regierung überlassen wolle. Er habe dieselbe nicht bloß eingebracht, um eine Popularität zu erwerben, sondern um, wo möglich, den arbeitenden Classen eine Wohlthat zu erzeigen, und er könne jetzt nur wünschen, daß Gott die Bemühungen desjenigen segnen möge, der sich der Bill weiter annehme. (Beifall.) Lord Althorp erklärte, daß die Regierung die Bill aufnehmen werde, und trug auf Vertagung des Ausschusses bis zum nächsten Montage an, um den vorzuschlagenden Veränderungen gehörig erwägen zu können. Das Haus vertagte sich hierauf um halb 1 Uhr.

Am Oberhause wurden am 19. Juli die Debatte über die irländische Kirchenreform fortgesetzt. Lord Eldon, der Erzbischof von Canterbury, Lord Kensington und der Herzog von Newcastle sprachen gegen, der Bischof von London, der Erzbischof von Dublin und Lord Melbourne für die Maßregel, und der Herzog von Wellington empfahl zuletzt Ihren Herrlichkeiten an, daß sie die Maßregel mochten in den Ausschuss gelangen lassen. — „Es heißt allgemein“, fügt die Times diesem Bericht hinzu, „daß es heute Abends noch zur Abstimmung über diese Maßregel kommen und daß das Ministerium eine Majorität von 30 Stimmen für sich haben wird. Der Herzog von Wellington und seine Freunde werden sich zurückziehen und ihre Kräfte für den Ausschuss aufbewahren, in welchem alles Mögliche von ihrer Seite versucht werden wird, um die Bill so umzumodeln, daß das Unterhaus sich davonogen fühlen möchte, sie ganz zu verwerfen.“

Das Unterhaus verhandelte sich am 19. wieder in einen Ausschuss über den Freibrief der Bank.

Bei dem Exerz am 18. Juli im St. Jamespark empfingen S<sup>t</sup>. Majestät den Fürsten Gherzago nach seiner Rückkehr vom Continent und H<sup>r</sup>. Debel, der ein Schreiben seines Sovereigns an den König überreichte. Unter den ausgezeichneten Personen, welche S<sup>t</sup>. Majestät außerdem noch vorgeschickt wurden, befanden sich auch Lord Granville und der General O'Connell.

Am 16. versammelten sich die Bevollmächtigten der fünf Mächte, Fürst Bessen, Fürst Lieven, Fürst Talleyrand, Baron Bülow, Freiherr von Besselberg und Lord Palmerston, wieder zu einer Conferenz in den holländisch-belgischen Angelegenheiten, der auch der Baron Westhof van Soelen und H<sup>r</sup>. Debel beizuhörten.

Dem Glöbe zufolge, befindet sich der Herzog von Wellington unter den gemäßigten Tories, welche ihre Opposition gegen die irländische Kirchenreformbill bei der zweiten Lesung ausgesprochen hätten.

Die englische Regierung hat noch zwei Kriegsschiffe

zum Schutze der britischen Unterthanen in Lissabon nach dem Tago beordert. Der Glöbe hofft jedoch, sie würden dort nicht nothig sein.

Der Glöbe bemerkt, die Thematik habe während der ganzen zweiten Juliwoche einen Anblick großer Lebendigkeit gewährt, indem daselbst die Auktionen für Dom Miguel auf's Inbändige betrieben worden seien, denn da es den englischen Tories im Parlament nicht gelungen, die Hülfleistungen zu Gunsten Dom Pedro's zu verhindern, so hätten sie ihren Zweck auf einem andern Wege erreichen wollen, indem sie sich der Sache Dom Miguel's angenommen; daß letzterer in England thätige Freunde habe und bedeutende Geldunterstützungen von ihnen erhalte, sei sonnenklar; man habe zwei Werberhäufel, das eine im Westende von London, das andere in Wapping eingerichtet, wo ganz unverholten Leute für den Dienst Dom Miguel's rekrutirt würden; auch fehle es bei der großen Noth, worin sich die Portugiesen befinden, nicht an solchen, die sich gern anwerben lassen, und es hätten sich am Morgen des 15. 200 Mann an Bord eines Dampfbootes nach Lissabon eingeschifft; was den Sold anbetriffe, so sei man sehr freigebig zu Werke gegangen, und daß es an Geld nicht mangle, beweist die Umstand, daß Dom Miguel's Agenten an den Sammelplätzen jeden Abend alle Ausgaben regelmäßig bezahlt hätten; das Commando, aber die angeworbenen Schiffmannschaften werde angeschlossen der Capitän Elliot übernehmen, der, selbst genug, ein persönlicher Freund des Capitän Napier sein soll.

Das Miguelische Depot zu Plymouth hat sich auf die Nachricht von Capitän Napier's Sieg aufgelöst.

In Sunderland sind wieder mehrere Fälle der bosartigen Cholera vorgekommen sein und einige davon den Tod zur Folge gehabt haben.

Consolis am 18. Juni 50 $\frac{1}{2}$  %.

Vereinigete Staaten von Nordamerika.

Am 12. Juni wäre der Präsident der vereinigten Staaten von Nordamerika beinahe ums Leben gekommen. Er begab sich zu Pferde nach Castle-Garden, und war genöthigt, des großen Volksdranges wegen einige Zeit vor zwei kleinen, durch einen schwebenden Gang verbundenen Häusern anzuhalten; auf jenem standen 60 bis 80 Personen, um von hier aus das kleine Gefäß, das seine Gegenwart veranlaßte, zu übersehen. Kaum hatte sich jedoch der Präsident auf Pferdeulänge von dem Gange entfernt, als die Pfeiler desselben brachen und das ganze Gebäude zusammenstürzte. Mehrere Bürger wurden dabei gefahrlieh verwundet, der Präsident aber würde, wenn der Einsturz nur eine Secunde früher erfolgt wäre, erschlagen worden sein.

In den vereinigten Staaten sind im vorigen Jahre 9802 teuere Auswanderer unter von Bremen angekommen; die meisten landeten in Baltimore, nämlich 385 in 60 Schiffen; 2036 auf 25 Schiffen in Newyork, 254 in Philadelphia, 97 in Charleston und 20 in Neworleans.

Portugal.

Aus Lissabon ist es wieder vom 17. Juli gemeldet: „Der königliche Mutter S<sup>t</sup>. Pedro, geführt vom Lieutenant Koppel, langte heute Früh von Lissabon und Oporto her an; den ersten Tag hatte das Schiff am 7. den letztern am 7. d. verlassen; von beiden Orten bringt es Zeugnissen und Briefe mit. Lord William Russell überreichte der Regierung durch diese Gelegenheit wichtige Depeschen. Am Morgen des 4. erhielt die Lissaboner Regierung zu Lande durch den Telegraphen die Nachricht, daß die revolutionellen Streikkräfte aus dem südlichen Theile von Portugal gegen Almeida vorrückten, und daß sie in Algarbien bereits 6000 Mann stark seien; die Bevölkerung





# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 31. Juli 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 29. Juli.	Zeit der Beobachtung	Barometere auf o <sup>o</sup> Reaumur reducirt.		Thermometere Reaumur.	Wind u. d.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.63	28.3. 56. 49.	+ 15.8	W. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.60	28. 1/2 56. 40	+ 14.1	W. W. mitt.	—
	10 Uhr Abends.	27.62	28 1/2 56 40		W. W. —	heiter.

## Großbritannien und Irland.

Bei seinem Antrage auf die zweite Lesung der irischen Kirchenreformbill in der Sitzung des Oberhauses am 17. Juli äußerte sich Graf Grey im Wesentlichen folgendermaßen: Er habe schon früher angeführt und wiederhole er jetzt, daß der Zweck der Regierung bei diesem Entwurfe ein dreifacher sei, daß aber hauptsächlich beabsichtigt werde, solche Veränderungen in den kirchlichen Einrichtungen Irlands vorzunehmen, wie der gegenwärtige Zustand nicht notwendig mache. Frege sich solche Nothwendigkeit? Statt aller Antwort wolle er sie bitten, auf die Lage Irlands zu blicken, sich der vielfachen Verhältnisse zu erinnern, welche über diesen Gegenstand schon im Parlamente Statt gehabt haben, und dann zu sagen, ob die Gefahren, welche die Kirche in Irland umgeben, von eigenen Mängeln und Mißbräuchen herühren, oder ob man mit diesen Mängeln und Mißbräuchen auch die drohenden Gefahren entgegen stellen könne irgend ein vernünftiger Mensch auf den Zustand in Irland blicken und sagen, daß diese Maßregel nicht notwendig sei? Und ist sie notwendig, warum sich weigern, durch gültige Mittel einige der Uebel zu entfernen, welche allgemeine Unzufriedenheit hervorbringen, und das Bestehen der Kirche selbst gefährden? Schon in der Thronrede habe der König ihnen empfohlen, Maßregeln zu treffen, wodurch, nach dem Grundsatze einer billigen Ablesung, es dem Landbesitzer in Irland möglich gemacht werde, sich von einer jährlichen Zahlung zu befreien. Dieser Auf sei nun zuerst Bedacht genommen worden, und mit Unrecht habe man behauptet, es werde keine solche Ausaufs der Unionen sein, allerdings derübe die kirchliche Einrichtung auf dem Geise, aber er habe noch nie gehört, daß die Unionenacte es der Kirchseelsorge unmöglich machen könne oder solle, mit der Vertheilung der weltlichen Kirchengüter solche Veränderungen vorzunehmen, wie sie dem Interesse der Kirche selbst frommen. In dieser Beziehung freue es ihn, sich auf die Meinung eines seiner politischen Gegner selbst, eines von ihm sehr hochachteten Mannes und Mitglieds des andern Hauses (Sir R. Peel), berufen zu können; und nicht minder unterlässe ihn die große Majorität, die sich im andern Hause für diese Meinung ausgesprochen, und die sich mindestens wie 3, gewöhnlich aber wie 4 zu 1 verhalten habe. — Zweierlei Mittel schlage nun ferner die Bill vor, um die Unzufriedenheit zu beschwichtigen und der kirchlichen Einrichtung einen festeren Halt zu geben: Abschaffung der Kirchensteuer (church cess) und eine bessere Besoldung der kleinen Pfarren. Auch in dieser Beziehung könne er die besten Autoritäten für sich anführen, den Primas von Irland selbst, die Geistlichkeit der Diocese von Armagh, daselbst Mitglied des andern Hauses endlich, dessen er schon erwähnt; und

in der That nicht minder nothwendig sei es, das Volk von einer Abgabe zu befreien, die im höchsten Grade lästig sei, und wofür ihm nicht das Geringste wieder zukomme, als auch durch eine gerechtere Vertheilung der Kirchengüter denjenigen eine bessere Einkünfte zu sichern, welche in ihrem kirchlichen Berufe oft die beschwerlichste Arbeit hätten. Wohl sei er gewarbt, daß hier der erste bedeutende Widerstand sich erheben werde bei der Veränderung in den Vergütungen der Güter der Bischöfe, welche von Zeitpacten in beständige umgewandelt werden sollten. Man werde ihm entgegen, daß practisch der Unterschied unbedeutend sei; dagegen wolle er aber anführen, daß es in Irland fast spruchwörtlich sei, daß man an dem Zustande der Aeder schon sehen könne, ob sie bischöfliches Eigenthum sind oder nicht; so sehr werde der Reiz zu Verbesserungen gehemmt durch die Unsicherheit des Besizes. Von einer Veränderung könne nicht die Rede sein, denn wenn auch die Bäder dabei gewonnen, so verloren doch die Bischöfe nichts, im Gegentheil, auch sie würden sich bei der Veränderung besser stellen. Ob das, was auf diese Weise gewonnen wurde, zu andern als zu kirchlichen Zwecken vom Parlamente verwendet werden dürfe oder nicht, wolle er hier nicht untersuchen; er halte es immer für Recht, Streitigkeiten über abstracte Prinzipien zu vermeiden, und es müßte hier genügen, daß in der Bill lediglich von einer Verwendung zu kirchlichen Zwecken die Rede sei. — Die nächste, und vielleicht noch heftigste Anwendung, befragt er in Bezug auf die beabsichtigte Verminderung in der Zahl der Bischöfe. Die Bill verlasse nämlich, daß diese Zahl allmählich, je nachdem Todesfälle eintreten, von 22 auf 12 reducirt werden sollte. Der seine seiner Ansicht nach nur die Zweckmäßigkeit enthielt; daß woher dem Geise, noch dem Rechte, noch dem Nutzen kommen nach das Geringste im Wege stehe, sei er leicht im Stande zu zeigen. — Graf Grey wies nun nach, daß bis zur Zeit der Union die Zahl der Bischöfe in Irland niemals gleichmäßig gewesen sei, sondern von 13 bis 14 variirt habe; namentlich aber, daß fünf von den bischöflichen Stühlen, welche durch die Bill mit andern vereinigt werden sollten, es schon früher einmal gewesen sein. Daß aber die Zellfolge dadurch nicht leiden werde, bewies er durch das Beispiel Englands, wo 2 Bischöfe und 24 Bischöfe über etwa 11,000 Kirchspiele und 8,000,000 Bewohner der anglikanischen Kirche gesetzt seien, während in Irland 22 Bischöfe kaum 1300 Kirchspiele und 1,000,000 Seelen zu verwalten hätten. Das Bisthum von Lincoln allein zählte damals so viele Kirchspiele, als ganz Irland deren protestantische enthalte; dennoch habe man nie eine Klage vernommen, daß die Zahl der Bischöfe in England zu gering sei, oder daß sie ihren Pflichten nicht zu genügen vermöchten. Sobald es also unnöthig und ungewissmäßig sei, eine so große Anzahl von Bischöfen im

Irland zu erhalten, so erfordere es die Zweckmäßigkeit, so gebiete es die Ehre und das Wohl der Kirche selbst, deren Zahl zu verringern. Selbst bei der beachtlichen Anwesenheit eines jeden Bischof daselbst nur etwa 120 Kirchengemeinden und 90,000 Einwohner unter sich haben. Das Einkommen dieser Bischöfe soll, der Will nach, niemals weniger als 4000 Pf. St. betragen. — Der Minister lag soeben auf die beschlossene Auflage auf die Einkommen der Pffindner über, welche er besonders dadurch rechtsfertigte, dass eines Theils der Betrag für die Stiftung von Schulen bestimmt ist, welche den Pffindern eigenlich ausdrücklich obliegt, welcher Verpflichtung dieselben sich aber durchgehends entziehen, anderen Theils dadurch, daß der Geistlichkeit eine andere Abgabe erlassen werde. Wenn folgerichtst von einer Verabreichung nicht die Rede seyn konnte, so stiehe außerdem das von der Geistlichkeit selbst anerkannte Princip ihrer directen Abgabepflichtigkeit fest.

Der Morning-Herald sagte in seinem Blatte vom 18. Juli, daß die beiden Parteien, nämlich die Whigs und Tories, auf der irischen Kirchenreform bill im Oberhause eine Lebensfrage gemacht hätten, und daß der entscheidende Kampf um die Macht zwischen den jetzigen Verwaltern des Landes und denen, welche sie gegen ihres Amtes übergeben mochten, bereits begonnen habe. Der Abt O'Connell widerspricht dieser Behauptung und sagt, die Parteien hätten die Will nicht zu einer solchen Entscheidungsfrage gemacht, daß sie es sollten darauf antworten lassen, für welche Partei die Ration sich erklären würde, sondern die Will werde in den Ausschuss gelangen, obgleich sich ihr ein großer Theil der angeesehenen und würdigen Männer des britischen Oberhauses aus reinen Verweissungsgründen habe widersprechen müssen. „Wir kennen keine Partei im Oberhause,“ fahrt das letztgenannte Blatt fort, „der es darum zu thun wäre, die gegenwärtigen Minister gegen die Muth, das Land zu regieren, zu überreden, so sehr man auch die Art und Weise, wie es regiert wird, bedenken mag. Wenn wir einen Wagen während einem Abgrund entgegenrollen sehen, so können wir wohl die Ungeschicklichkeit und Ueberleitung beklagen, durch die er in eine solche Lage gebracht worden, und das Beste, was uns sonst noch zu thun übrig bleibt, ist, daß wir den Pferden in den Jügel fallen; aber gewiß wird es Keinem einfallen, sich in solchem Augenblicke auf den Sitz des Fuhrmanns zu schwingen.“

Der Globe meint, es lägen dem Unterhause so viele Geschäfte vor, daß die Parlamentssession wohl nicht vor dem 15. September würde beendigt werden können. Confolis am 19. Juli 1834.

#### S a n t r e i d.

Der Moniteur, dessen Artikelswegen über die abgeforderten Forderungen der Oppositionsjournale bemerkt hatten, um ihre Zweifel an der von dem Journal de Paris gegebenen beruhigenden Nachricht auszusprechen, gibt nun die in letzterem Journal darüber erschienenen paar Zeilen. Zugleich geht das Journal de Paris in weitere Erörterungen ein, um seine frühere Angabe zu bestätigen und den Gang des Ministeriums zu rechtfertigen. Einige frühere Contracte über Materiallieferungen etc. seien seitlich noch erfüllt worden, aber das Ministerium habe nicht daran gedacht, deshalb die Arbeiter vielfach fortsetzen zu lassen.

Der Moniteur Algérien publiziert ein Decret des Intermittentcommandanten von Alger, wornach aus den Einwohnern der vor den ersten französischen Linien liegenden Dorfer der Zahl eine undsechsmal Anzahl Kavalleristen unter dem Namen Spahis der Zahl gebildet wird, um die Araber von Außen abjudicialen. Sie müssen sich Pferde und Equipierung selbst anschaffen, erhalten aber

einen täglichen Sold und daneben für jeden Tag außerordentlichen Dienstes eine Entschädigung von 2 Franken.

Die Statue Napoleons steht, zwar noch verhält, seit dem 20. Juli auf der Vendôme-Höhe, um in den Juli-Tagen aus Tageslicht zu treten. Als sie am 20. auf die Höhe getragen ward, war der Jubel nicht groß; das Volk war nicht bezaubert. Die Aufkauer, worunter viele Kunstverständige, bewunderten die Leichtigkeit und Gewandtheit, womit der berühmte Architect H<sup>r</sup> Gittor, in Gemeinschaft seines Schwiegervaters, des von dem ägyptischen Feldzuge her bekannten H<sup>n</sup> Leprie, mittelst eines einfachen, aus der Ferne fast unerkennbaren Mechanismus die Bildsäule hinaufschaffte. Sie wog 4000 Pf., und wurde ohne Schwierigkeit, in gerader Linie, von nur 6 Männern hinaufgehoben. Abends und am folgenden Tage war anderer Jubel. — Folgende Nacht ist auf dem Sockel der Statue eingegraben: „Am 28. Juli 1833, dem Jahrestage der Julirevolution, im dritten Jahre der Regierung Ludwig Philipps I., Königs der Franzosen, wurde kraft einer am 8. April 1831, auf den Vorfall des H<sup>n</sup> Casimir Perier und des Ministerathes erlassenen königlichen Ordnnung, die Statue Napoleons auf der Säule der großen Armee wieder aufgerichtet, während H<sup>r</sup> Thiers Minister des Handels und der öffentlichen Arbeiten war.“

H<sup>r</sup> Feliwel, der früher schon von Casapette's Landgut la Grange durch Gen darmen nach Tours gebracht wurde, ist jetzt ganz aus Frankreich verwiesen worden, weil, sagen die Pariser Blätter, das Ministerium ihm eine Hauptschuld der gewaltsamen Aufgehens der Polen gegen General Dumas Vorlesage beimeste.

Das Journal de Paris enthält einen Brief aus Kolmar, der die Unordnungen, die zu Martich ausgebrochen, auf folgende Art erzählt: „In der Nacht vom 15. zum 16. dieses Monats brach aus den Arbeitern der zahlreichen Fabriken zu Martich eine Meuterei aus, weil H<sup>n</sup> Münder angekündigt hatte, daß er vom 15. Juli an 20 Cent. vom täglichen Lohne abziehen werde. Die Henslerknechten dieses Manufakturortes wurden mit Steinen eingeworfen. Einige der Ruhestörer drangen in die Wohnung des Wodengeschäftes ein, und richteten daselbst beträchtlichen Schaden an, ohne jedoch etwas für sich selbst zu erwerben. Der Trupp zog dann gegen die Fabrik der Brüder Bloch und verübte hier den nämlichen Unfug. — Die Behörde blieb unterdessen nicht unthätig. Bei der ersten Nachricht von diesen Unordnungen begaben sich der Maire, der Friedensrichter und der Polizeicommissar an den Ort, und suchten mit eigener Hand die Schuldigen zu erfassen. In den Straßen wurde der Generalalarm geschlagen, um die Nationalgarde zu veranlassen, die sich in großer Zahl einfanden, und mit Pfeilerknien angegriffen wurden. Dieser Widerstand nahm ihnen aber den Muth nicht, sie drangen mit gefülltem Bapannete vor und verzagten die Aufrechter. Sogleich trat alles in Ordnung zurück. Schien der vornehmsten Unruheherrscher wieder verhaftet. Auf seiner Seite war jemand verumdet worden. Der bei den Fabrikanten angerichtete Schaden kann auf 3000 Fr. geschätzt werden. — Es herrscht wieder vollkommene Ruhe. Die Arbeiter haben beinahe alle ihre Arbeiten wieder aufgenommen. Die Justiz bereitet die Untersuchung der Sache sehr thätig. Es sind zwei Compagnien Infanterie von unserer Garison zu Martich geschickt.“

Die meisten Oppositionsblätter beschäftigen sich mit dem jüngsthin gemeldeten Präsesantenwechsel und begleiten denselben mit verschiednen Bemerkungen. Fast alle betrachten diese Maßregel als eine Einleitung zur Auflösung der Deputirtenkammer, und heben besonders die Absetzung des H<sup>n</sup> Dureau de Laup. Präsidenten des Con-

einfache und nahen Verwandten des Generals Lasapette, die Vererbung des H<sup>en</sup>. Gauze, ehemaligen Redacteurs des National, von einer guten in eine solche Präfectur, so wie von die Vererbung des H<sup>en</sup>. Marchand Dubreuil hervor, der früher Buchdrucker in Paris war, dann Unterpräfekt in Blaye wurde und jetzt zum Präfecten des Departements des Ain ernannt ist. Diese Beförderung, sagt der National, ist die gerechte Belohnung der Mithaltung, die H<sup>er</sup>. Dubreuil gemeinschaftlich mit dem General Bugrand gehabt hat, um die Verjagung von Berry in der Gegend von Blaye zu bewachen.

Der Generalkommissar Delort, Deputirter des Departements des Jura, hat ein Schreiben in den Moniteur einreichen lassen, worin er mehrere in Bezug auf sein künftiges Ausscheiden aus dem Staatsdienste von den öffentlichen Blättern verbreitete irrige Angaben widerlegt und zugleich die Gründe, die ihn zu jenem Schritte bewogen, andeutet.

In Paris und London werden binnen Kurzem die Memoiren des Marschalls Ney (politischen und militärischen Inhalts), herausgegeben von seiner Familie, im Druck erscheinen.

Am 22. Juli um 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Rr. 20. 3 Percents 77 Rr. 25.

### D a n e m a r k.

Das am 22. Juli über das Befinden des Königs ausgegebene Bulletin lautet folgendermaßen: „S<sup>er</sup>. Majestät der Königin haben in dieser Nacht über sechs Stunden geschlafen, auch gekostet wieder das Zimmer verlassen, und nehmen täglich an Kräften zu. Vorfes in und den 22. Juli 1833. (Unters.) H. v. G. v. M. v. B. v. L.“

### S c h w e d e n.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 19. Juli las der Justizminister im Namen des noch immer abwesenden H<sup>en</sup>. Rogier die Gesekentwürfe über die Provinzial- und Communallorganisation vor, welche bereits in der vorigen Session eingebracht worden waren, aber wegen Auflösung der Kammer nicht vollständig angenommen werden konnten.

### D e u t s c h l a n d.

Die wesentlichsten Bestimmungen des neuen Entwurfs eines Preßgesetzes für Kurheffen sind folgende: Zur Anlegung einer Buch-, Zeim- oder dergleichen Druckerei, und zur Errichtung einer Buchhandlung, so wie einer Kunsthandlung, dergleichen zur Fortsetzung der bereits ohne besondere Erlaubung bestehenden Druckereien und Handlungen dieser Art, wird die Erlaubung des Ministeriums des Innern erforderlich. Die Anlegung einer Zeitbibliothek, so wie die Fortführung einer ohne besondere Erlaubung angelegten Zeitbibliothek bedarf der Erlaubung der Provinzialregierung. Im Falle einer Verletzung der Erlaubung sind die Gründe jener anzugeben. Keine Druckeise darf im Kurstaate herausgegeben oder verbreitet werden, welcher nicht mit oder ohne Name des Verfassers, der Name des Verlegers, beziehungsweise des Commissionärs oder des Druckers, die über die Angabe des Ortes und der Zeit des Druckes, und insofern die Druckeise zur Classe der Zeitungen oder Zeitschriften gehört, der Name des Herausgebers (Redacteurs) beigesetzt ist. Die Verletzung dieser Vorschriften hat für den Verleger, Drucker, auch bei periodischen Blättern für den Herausgeber, so wie für den Verbreiter, ohne Rücksicht auf den Inhalt der Schrift, neben deren Wegnahme eine Geldstrafe von zehn bis fünfzig Thalern zur Folge. Die zur Herausgabe einer Zeitung oder eines andern periodischen Blattes erforderliche Erlaubung ist nur alsdann zu erteilen, wenn der Nachsuchende nachweist, daß er kurheffischer Staatsbürger, im Lande wohnhaft und wenigstens 24 Jahre alt sei;

nicht unter Curatel steht; nicht wegen solcher Vergehungen, die entweder nach gesetzlichen Bestimmungen oder nach allgemeinen Begriffen für entsetzlich zu halten sind, vor Gericht gestellt oder doch von der beschlagnahmten Anstaltigung losgesprochen worden ist; nicht in den letzten fünf Jahren Herausgeber einer Zeitung oder Zeitschrift gewesen ist, welche durch ein gerichtliches Erkenntniß oder vermöge eines Anspruches der teutschen Bundesversammlung unterdrückt worden; und eine nach Befinden der Umstände von 100 bis 1000 Rthlrn. zu bestimmende Sicherheit in Geld, inländischen Staatspapieren, Pfandverfälschungen oder durch Bürgen stellt. — Schriften, welche in der Form täglicher Blätter oder bestweise erscheinen, dergleichen solche, die nicht über 20 Bogen im Drucke stark sind, unterliegen, so lange die Bundesgesetzgebung solches erfordert, ohne Ausnahme der Censur. Die Censur wird von der betreffenden Polizeidirection oder dem betreffenden Kreisamte befohlen, sofern das Ministerium des Innern dieselbe nicht einem andern Beamten überträgt. Die hiebei bestaunbaren Censurcommissionen und Deputationen werden hieburch aufgehoben. Gegen die Entscheidung der Censurbehörde findet eine Beschwerde an das Ministerium des Innern Statt. Wird die Censur umgangen, so sind die Exemplare durch die Polizeibehörde in Beschlag zu nehmen, und daneben verfällt der Schuldige in eine Strafe von 50 bis 200 Rthlr. Diese Geldstrafe kann, wenn der Druck ungeachtet der Verlegung der nachgeschickten Druckerlaubnis dennoch vorgenommen wird, bis zum Doppelten erhöht werden; auch muß alsdann daneben Reiss eine Gefängnißstrafe von 14 Tagen bis zu zwei Monaten erlitten werden. — Wer in Druckschriften die Religion oder gottesdienstlicher Gebäude einer in Kurheffen anerkannten Religionsgesellschaft durch unangemessenen Tadel oder Hohn herabzuwürdigen und verächtlich zu machen sucht, wird mit Geldbuße von 25 bis 100 Rthlr. und daneben mit einer Freiheitsstrafe von 14 Tagen bis zu sechs Monaten belegt. — Wer durch Darstellung unächtiger Gegenstände in Druckschriften die Sittlichkeit auf eine offensichtliche denargnis erregende Weise verletzt, verfällt in eine Geldbuße von 10 bis 50 Rthlr. und daneben in eine Freiheitsstrafe von 8 Tagen bis zu 3 Monaten. Wer in Druckschriften zum Hoch oder Landesverrath auffordert oder anreizt, hat eine Freiheitsstrafe von 2 bis zu 20 Jahren zu erleiden. — Wer in Druckschriften zum Aufbruch oder zu andern Vergehungen auffordert oder anreizt, verfällt in eine Freiheitsstrafe bis zu einjähriger Dauer. — Wer in Druckschriften Gesetze oder gesetzliche Einrichtungen durch frechen Tadel herabzuwürdigen oder verächtlich zu machen sucht, verfällt in eine Geldbuße bis zu 50 Rthlr. und daneben in eine Freiheitsstrafe bis zu drei Monaten. — Wer in Druckschriften die dem Landesfürsten, dem Regenten, oder Mitregenten schuldige Ehrfurcht oder dessen Würde verletzt, wird mit Freiheitsstrafe von drei Monaten bis zu fünfjähriger Dauer belegt. — Die durch Druckschriften gegen ein Mitglied des kurfürstlichen Hauses begangenen Entehrungen sollen mit Freiheitsstrafen bis zu zweijähriger Dauer geahndet werden. — Ehrenkränkungen, welche gegen die Landesregierung oder einzelne Behörden derselben oder gegen die Bundesversammlung durch Druckschriften verübt werden, ziehen eine Geldbuße bis zu 100 Rthlr. und daneben eine Freiheitsstrafe bis zu 6 Monaten nach sich. — Wer in Druckschriften die Verfassung oder Vermählung des teutschen Bundes oder eines einzelnen Bundesstaates dergeßalt angreift, daß dadurch dessen Würde oder Sicherheit verletzt oder die Erhaltung des innern Friedens in Teutschland gefährdet wird, soll



# Chronologische Uebersicht der merkwürdigsten Ereignisse.

Monat Juli 1833.

1. Feierliche Eröffnung der ordentlichen Tagssitzung der schweizerischen Eidgenossenschaft in Zürich (899). — Dom Miguel Escadren verläßt den Tajo und wendet sich nach der Küste von Algarbien.
2. H<sup>rn</sup>. Bodinghams Motion, die Nationalsschuld durch Verwindung in Annuitäten mit bestimmten Terminen allmählich zu vermindern, wird vom englischen Unterhause mit 57 gegen 18 Stimmen verworfen. — General Solignac's Erklärungen über seine Entsehung aus Oporto (895, 901 f.).
3. Beschluß der zweiten Kammer der badischen Landstände hinsichtlich der von der Regierung gemachten Eröffnungen hinsichtlich des Preßgesetzes und Befestigung der Kotted'schen Motion den Zustand des Vaterlandes in Erwägung zu ziehen (886).
4. Marshall Bourmont schiffet sich zu Plymouth nach Portugal ein.
5. Rückkehr des Königs der Franzosen von der Krise nach der Normandie nach Paris. — Lord Alibers Antrag auf Bildung eines Specialausschusses zur Prüfung der Bill wegen Regulierung der Arbeitsstunden der Kinder in den Fabriken wird im englischen Unterhause mit einer Mehrheit von 23 Stimmen verworfen (908, 911 f.). — Zergerich zwischen den Escadren Dom Pedro's und Dom Miguel in der Nähe des Cap St. Vincent zum Nachtheil der letzteren (945 f., 953). — Ankunft und Empfang der Herzogin von Berry in Palermo (927, 949, 1002). — Inauguration eines Denkmals zur Erinnerung an die Anwesenheit der russischen Truppen im Bosphorus. — Fehlschlagener Angriff der Miguelisten auf die Linien vor Oporto (973, 975).
6. Kaiserl. österreichisches Patent hinsichtlich der neuen Redaction der in dem §. 412 des ersten Theils des Strafgesetzbuches enthaltenen Vorschriften über den Beweis aus dem Zusammentreffen der Umstände (1141 f.).
7. Unruhige Auftritte in Straßburg aus Anlaß eines Charivari für den ministeriellen Deputierten Saglio. — Mißbilligendes Rescript S<sup>ts</sup> Königl. Hoheit des Großherzogs von Baden an die zweite Kammer der badischen Stände wegen ihres hinsichtlich der Preßgesetzgebung gefaßten Beschlusses (906).
8. Die erste Kirchenreformbill geht bei der dritten Lesung im englischen Unterhause mit 274 gegen 91 Stimmen durch (921 f.). — Metu proprio S<sup>ts</sup> Heiligkeit zu No. 274
- hinsichtlich einer neuen Organisation der Administration des Straßen- und Wasserbaues (942 f.).
9. Schreiben des großherzogl. badischen Chefs des Ministeriums an den Vierpräsidenten der zweiten Kammer der Stände, worin der Druck der von Kotted'schen Motion (die eine Untersuchung des Zustandes des Landes begehrt) untersagt wird (906). — Entwurf eines Preßgesetzes (mit Censur) der kurheffischen Ständeverammlung vorgelegt (916, 919, 924, 969). — Die Bill über die Errichtung des Localgerichtshofen wird im Oberhause mit 134 gegen 122 Stimmen, und H<sup>rn</sup>. Earl Jerguissons Motion zu Gunsten Polens im Unterhause mit 177 gegen 95 Stimmen verworfen (925, 930). — Ankunft der H<sup>rn</sup>. Baron Verholl von Saelen und Debel in London. — Dom Pedro legt dem Oberbefehlshaber der Belagerungsarmee seines Bruders vor Oporto einen Waffenstillstand vorzuschlagen (900).
10. Das la-ferl. russische Hilfscorps verläßt den Bosphorus und schiffet sich in Venedig ein, um nach Ausland zurückzukehren (929, 945, 959). — Adresse der Einwohner des Kirchspiels Marglebone zu London an den König gegen die directen Steuern und das Ministerium (945).
11. H<sup>rn</sup>. Bulwers Motion im englischen Unterhause auf Vorlegung der sich auf die russische Hilfseinstellung zu Gunsten der Pforte beziehenden Papiere wird von dem Urheber selbst zurückgenommen (932 f.).
12. Unruhige Auftritte aus Anlaß der Orangistenprojessionen in Irland. — Marshall Bourmont landet zu Vila do Conde in Portugal und wird von Dom Miguel zum Generalmarschall und Chef des Generalstabes seiner Armee ernannt.
13. Amtschreier Dom Miguel zu Gunsten der Einwohner von Oporto und der in den Reihen der Pedroisten stehenden Militärs (1003).
14. Zustand und Mordversuch der polnischen Flüchtlinge gegen General Bem zu Mehun im Cherdepartement (954).
15. Dictaleitation von Seite des Präsidenten des Obercriminalgerichtes im Königreich Polen, Generalanwalts Sulima, gegen diejenigen Staatsverbrecher aus den Zeiten der letzten polnischen Revolution, die sich bisher vor dem in Warschau niedergesetzten Obercriminalgericht nicht gestellt haben (947).
16. H<sup>rn</sup>. Ruchbens Motion, alle Sinecuren, welche nicht

- durch dem *St.rote* geleistete Dienste erworben worden, abzuheften, wird im englischen Unterhause mit 90 gegen 81 Stimmen angenommen. (1859 f.). — Rückkehr des kaiserl. russischen außerordentlichen Botschafter Grafen Orloff aus Konstantinopel nach Odessa. — Meuterei unter den Fabrikarbeitern zu Markisch in Elßaß (1868). — General Tokahov wird zum Grand von Spanien mit dem Titel eines Herzogs von Caplen ernannt.
19. Die zweite Lesung der irischen Kirchenreformbill wird nach dreitägigen Debatten vom englischen Unterhause mit einer Majorität von 59 Stimmen (157 gegen 98) genehmigt (1863, 1867, 1874). — Wiederaufkommen der Cholera in London.
21. Circulare der k. k. Landesregierung im Erzherzogthume Oesterreich unter der Enns, die Secte *Giovane Italia* (das junge Italien) betreffend (1840).
22. Die Bill wegen bürgerlicher Gleichstellung der Israeliten wird im englischen Unterhause mit 189 gegen 52 Stimmen angenommen (1880 f.).
23. Die französische Regierung erklärt im *Moniteur*, daß sie auf die Fortsetzung der Beschäftigungsarbeiten um Paris verzichte, bis sie nicht durch ein Votum der Kammer dazu ermächtigt seyn wird (1877). — H<sup>rn</sup>. Lempsfons Antrag auf Abkürzung der Dauer der Parlamente wird vom englischen Unterhause mit 213 gegen 164 Stimmen verworfen (1889 f.). — Gefecht bei Almada (Lissabon gegenüber) zwischen den Truppen unter dem Commando des Grafen Villafior und den Miguelisten unter Telles Jordio zum Nachtheil der letzteren, in Folge dessen Lissabon von den Behörden und Truppen Dom Miguelis geräumt wird (1822).
24. Abreise S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Preußen von Votedom nach Teplitz. — Entbindung Ihrer Majestät der Königin von Belgien von einem Prinzen. — Die Truppen Dono Maria's unter Commando des Grafen Villafior besetzen Lissabon und die dortigen Forts noch dem Abzuge der Truppen Dom Miguelis (1822, 1837, 1845).
25. Abreise J. J. M<sup>rs</sup>. des Kaisers und der Kaiserin von Oesterreich nach Böhmen. — Ankunft S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Preußen zu Teplitz. — Angriff der Miguelistischen Truppen unter Anführung des Generals Clouet gegen Oporto, der von den Belagerten abgeschlagen wird. (1837, 1859, 1879 f.).
26. Dom Pedro schiffte sich aus Oporto nach Lissabon ein, und überläßt das Commando dem General Saldanha. — Proclamation Dom Pedro's an die Einwohner von Oporto vor seiner Abreise (1859).
27. Die Pedroisten werden aus den von ihnen in Albanien besetzten Orten vertrieben und auf den Befehl von Jaro beschränkt.
28. Große Musterung der Nationalgarde und der Linientruppen, Enthüllung der Statue Napoleons auf der Säule des Vendomeplatzes etc. zur Feier der Julitage in Paris (1803 f.). — Dom Pedro's Einzug in Lissabon; die ersten Maßregeln nach seiner Ankunft sind gegen die Kirche und Geistlichkeit gerichtet (1875 f.). — Der Herzog von Palmella wird von Dom Pedro des ihm am 13. Juni d. J. übertragenen Amtes eines Statthalters enthoben (1844).
29. Eröffnung der Sitzungen des außerordentlichen Appellationsgerichts zu London; gegen D<sup>r</sup>. Bieth, Siebenpfeiffer und Consorten (1805). — Der Patriarch von Venedig wird vom Papste zum Cardinal ernannt. — Proclamation D. Miguelis; aus dem Hauptquartiere bei Oporto an das Volk und an die Armee (1801 f.).
30. Entbindung Ihrer kaiserl. Hoheit der Frau Erzherzogin Sophie, Gemahlinn S<sup>t</sup>. kaiserl. Hoheit des Erzherzogs Franz Carl von Oesterreich, von einem Erzherzoge. — Die irische Kirchenreformbill wird bei der dritten Lesung im englischen Oberhause mit 135 gegen 81 Stimmen angenommen (1822). — Der Candido Jose Kayler wird von Dom Pedro zum Minister der auswärtigen Angelegenheiten und der A. J. Freire zum Marineminister ernannt. — Der Patriarch von Lissabon erläßt einen Hirtenbrief in Gunsten der Königin Dona Maria.
31. Die Sarnerpartei interвениert in Außer-Schweiz und besetzt Aäpnacht (1816, 1819, 1823).

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 1. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 30. Juli.	Zeit der Beobachtung.	Parameter auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Pariser Maß, Wiener Maß.		SW. W. schwach.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27,450 28 5 0	+ 13.3 + 19.0 + 15.0	SW. W. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27,455 28 4 11			

Wien, den 31. Juli.

Ihre kaiserl. Heichet die Frau Erherzogin Sophie, Gemahlin S<sup>t</sup>. kaiserl. Heichet des Erherzogs Franz Carl, sind gestern den 30. Juli um ein Viertel nach 2 Uhr Nachmittags in dem k. k. Lustschlosse Schönbrunn von einem Erherzoge glücklich entbunden worden, und befinden sich sammt dem neugeborenen Erherzoge mit Rücksicht auf die Umstände bei erwünschtem Wohlbeyn. — Die feierliche Taufe des neugeborenen Erherzogs hat heute, den 31. Juli, Mittags um 12 Uhr, in Schönbrunn Statt gefunden, und ist unmittelbar darauf Cerele gehalten worden.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 19. Juli, deren Anfang wir vorgestern mittheilten, trat, nachdem der Erzbischof von Canterbury gegen die zweite Lesung gesprochen, der Herzog von Wellington auf, und befaßte sich Anfangs über den Vorwurf des Grafen Grey, daß er, der Herzog von Wellington, seine eigenen Pläne mit Gewaltmaßregeln durchsetzen wolle. Graf Grey entgegnete, er habe dies gesagt, es seien nur zwei Wege übrig: entweder die Reform durch Zwang zu bewerkstelligen, oder dem Geiste d. Zeit nachzugeben, und die öffentliche Meinung zu wohlthätigen Reformen zu leiten. Herzog von Wellington: Sie beschuldigen mich, eine zweite heilige Allianz gründen zu wollen. Graf Grey: Ich sagte, wenn Sie zu Zwangsmaßregeln, zu solch einem Zwecke entschlossen seien, so müßten Sie sich mit der heiligen Allianz vereinigen. Der Herzog von Wellington sah hierauf in seiner Rede fort, und ging zuerst auf den Zustand Irlands und die daraus hervorgehende unglückliche Lage der irischen Geistlichkeit ein, die er, wie schon früher in mehreren Reden, dem Ministerium Schuld gab, und die alte Anklage wiederholte, daß es H<sup>err</sup> O'Connell unterth<sup>en</sup> n. dgl. Wichtiger als dies war aber seine Erklärung gegen die eifrigen Anhänger des Bestehens: „Ich hab' diese Säuberung von der Lage der irischen Kirche gegeben, weil ich dadurch veranlaßt worden bin, mich der zweiten Lesung der Bill nicht zu widerlegen. Es ist unmöglich, daß die irische Kirche einen Tag länger bestehen kann, wenn nicht eine solche Maßregel zu ihrer Abhülfe getroffen wird. Ich hatte den edlen Herzog neben mir (Herzog von Newcastle) zu bedenken, was seine Pflicht bei der jetzigen Lage dieser Kirche ist. Diese Kirche ist beinahe auf nichts reducirt, sie kann unmöglich ihre Pflichten erfüllen, wenn das Parlament nicht Maßregeln zu ihrer Unterstützung ergriffe, und doch sagte der edle Herzog neulich: „Halte Eure Grundstücke fest, laßt das Eigenthum der Kirche nicht mit Toren beliegen; behauptet Eure Grundstücke mit Eurer Ehre.“ Und was wurde dann, erfolgten? Die irische Kirche würde vernich-

tet, und dann würde der edle Herzog die Ehre genießen, seine Grundstücke behauptet zu haben. Wenn die Welt nach Grundfahen regiert werden könnte, so wäre nichts leichter, als selbst die größten Geschäfte zu leiten; aber es ist in allen Fällen die Pflicht des klugen Mannes, von den Schwierigkeiten, die ihn umlagern, die geringste auszuwählen. Nichtsdestoweniger erklärte sich der Herzog von Wellington gegen die meisten Hauptbestimmungen der Bill, namentlich gegen die Verminderung der Bischofsstühle und gegen die Clause, daß diejenigen Vorkereien, in denen seit drei Jahren kein protestantischer Gottesdienst gehalten worden, aufgehoben werden sollen. Viscount Melbourne vertheidigte die Regierung gegen die Anschuldigungen des Herzogs in Betrach der Verwaltung Irlands, und warf ihm am Ende u. dgl. er gebe den Grundfah zu, daß eine Veränderung in der irischen Kirche eintreten müsse, erkläre sich aber dennoch gegen die wichtigsten Punkte der Bill, ohne etwas Anders an deren Stelle vorzuschlagen. Nachdem noch einige Aenderungen kurz dafür oder dagegen sich ausgesprochen, aus der Herzog von Newcastle noch einmal sein Fiat justitia, fiat coelum hatte vornehmen lassen, erhob sich schon das Geschrei nach Abkündigung, der Lordkanzler hätte aber noch nicht gesprochen. Dießmal ließ er aber seiner ironischen Laune nicht freien Lauf, sondern behandelte den Gegenstand mit Ernst. Er machte zuerst auf die grobe Ungerechtfah der Kirchenabgaben aufmerksam, wo die eine Religionspartei die andere zwänge, zu den Kosten ihres Gottesdienstes beizutragen, und in noch höherem Maße beizutragen. Dann machte er auf die monströse Ungleichheit aufmerksam, daß Irland beinahe die Hälfte der Anzahl Biskopen unterhalten müsse als England, obgleich die zu beaufsichtigende Geistlichkeit in dem letzteren neunmal zahlreicher sei als in dem ersteren. Das Nettoeinkommen der irischen Bisköfe betrage 138,000 Pf., das der englischen ungefähr eben so viel; der geistliche Unterhalt von 8 bis 900,000 Protestanten Irlands koste also eben so viel als der von 11 Millionen Protestanten in England. In Bezug auf die Klage, daß Kircheneigenthum angegriffen werde, bemerkte er, daß es keineswegs das erste Mal sei, daß das Parlament über Kircheneigenthum verhandelt. Unter mehreren Beispielen führte er namentlich das an, wo das Parlament den Zehnten, den die Geistlichen vom Kapp erhoben, abschaffte, und zwar aus keinem andern Grunde, als um den Anbau besserer Forstmateriale zu befördern. Ferner führte er an, daß schon in den Jahren 1745 und 1752 jedes Mal ein irischer Biskop abgeschafft worden sei. Der Grundfah sei also anerkannt, und es handle sich nur um ein größeres oder geringeres Maß. Gany konnte in Bezug auf die Redende seine Trenne nicht lassen: „Es ist doch außer allem Verhältniß,“ sagte er, „daß in Irland 22 und in England 26 Bisköfe sind, freilich sind vieleicht

manche geneigt, das Gleichgewicht herzustellen, indem sie nicht die Zahl der irischen Bischöfe auf 12 vermindern, sondern die der englischen auf 40 erhöhen. (Hier ließen sich einige Beifallbezeugungen vernahmen.) Ein edler Lord scheint durch seinen Vorschlag anzuweisen, daß ihm der Grundfatz gar nicht unentbehrlich ersehe, er muß sich aber erinnern, daß wir im Jahre 1833 und nicht im Jahre 1533 leben, aus welchem letzteren die angegebenen Verhältnissahlen entnommen sind. Der edeliche sich ein schallendes Gelächter. Er schloß seine Rede damit, daß er die Hoffnung ausspricht, das Haus werde durch eine Veränderung in den Einzelheiten die Maßregel nicht verstimmen und unwirksam machen. Nachdem noch der Herzog von Cumberland gegen, der Herzog von Suffer für die Bill sich ausgesprochen hatten, wurde die Angelegenheit des Hauses immer heftiger, so daß Lord Wynford sich nur mit Mühe Gehör verschaffte. Nach ihm schloß Graf Grey die Debatte mit den Worten: „Die Bill liegt nun dem Hause vor, das zu entscheiden hat, ob sie zum zweiten Male verlesen werden soll oder nicht. Ich muß indes geflehen, daß ich lieber die zweite Verlesung verworfen sähe, als daß die Bill in der Committee wesentlich geändert würde. Ein edler Lord hat gestern von der Möglichkeit einer Collision und Entzweiung gesprochen, und wünschte eine solche Collision, wenn sie kommen müßte, je früher je besser. Ich kann es nur bedauern, wenn der gleichen Bestimmungen ausgesprochen werden, und muß bemerken, daß, wenn ich v. Herlichkeit sich fortwährend Trop der öffentlichen Meinung aller Resonance widersehen, wenn Sie aus falscher Ansicht von der Vergewalt dieses Hauses, unabhängig von dem Unterhause und dem Lande zu regieren, sich den Bestimmungen des Volkes ganz entfemen und dasselbe eduliren, wenn Sie auf einem so verderblichen Wege weiter fähren, dann eine Collision unermesslich ist, deren Folgen Niemand absehen kann. Mit Ruhe erwarte ich die Entscheidung des Hauses in der regen Hoffnung, daß Ihre Beherzungen ihre eigene Ehre, die Interessen, den Frieden und die Wohlfahrt unseres gemeinsamen Vaterlandes in verhängende Erwägung nehmen werden.“ Hierauf erfolgte die Abstimmung. Für die zweite Verlesung: Anwesende 104, übertragene Stimmen 53; zusammen 157 Stimmen. Gegen die zweite Verlesung: Anwesende 68, übertragene Stimmen 30; zusammen 98 Stimmen. Majorität für die Bill 59 Stimmen. Das Haus verlagte sich auf Montag den 22. Juli.

In der Sitzung des Unterhauses vom 19. Juli verlangte H. O'Connell Verlegung der an die Regierung gelangten Papiere über die neuerlichen Vorfälle im Irland. H. P. Littleton erklärte sich hierzu bereit, da aber eine gründliche Untersuchung über die Verfassungen der Drangiranten eingeleitet sei, so wäre es besser, die Verlegung der Papiere bis nach Beendigung der Untersuchung zu suspendiren. Mit Ausnahme der Schläger aus Cootehill, wo vier Menschen ums Leben gekommen, hatten sich die Rathgeber im Norden Irlands, bei den Unwiderstehlichkeiten und Verfassungen, die sie von den Drangiranten zu erdulden gehabt, mit großer Sanftmuth benommen. Als das Haus sich in eine Committee über die ostindische Bill vermandelt hatte, kam die 8ste Clause, nach der in Indien künftig drei protestantische Bischöfe sein sollten, abermals zur Discussion. H. O'Connell, H. Sumner und andere widerlegten sich fortwährend, weil diese im Anfang sei, in Indien eine bestehende Kirche zu begründen, und bei 90 Geistlichen keine drei Bischöfe nöthig seien. H. O'Connell verteidigte sich und bemerkte namentlich, es würde ihm äußerst leid thun, wenn diese Maßregel den Erfolg haben sollte, die ungeliebten Reli-

gionsfreigeistigen Europäer nach Indien zu verpflanzen. Dr. Joad ist hier nicht, die Ausgaben für die protestantische Geistlichkeit in Indien zu vermehren, sondern nur durch andere Vertheilung der Einkünfte deren Werth zu erhöhen. Auf eine Bemerkung H. Chiles erwiderte er, die Geistlichen ihrer Confession würden künftig bezalt werden, für welche Auslegung H. O'Connell ihm seinen Dank ausdrückte. Bei der Abstimmung ward die Clause mit 45 Stimmen gegen 47 beibehalten. Die übrigen Clause der Bill, mit Ausnahme der aufgeschobenen, wurden hierauf nach kurzer Discussion vollends angenommen. Die übrigen Arbeiten des Unterhauses betrafen Localgeschäfte.

Die englischen Blätter zeigen jetzt an, daß das in Plymouth für Dom Manuel gewählte Depot in Folge der Nachricht von der Begegnung der Flotte aufgehoben worden sei. Nach dem Globe hatten die meisten dabei thätigen Offiziere falsche Namen angenommen, um nicht bekannt zu werden, und auch der Admiral Jones, welcher mehrfach erwähnt worden, sei Niemand anders gewesen als Captain Elliot.

Folgendes ist die von den Theilnehmern des Parliaments am 2. April 1796, worauf sich die im Oberhause eingebrachte Bill, hinsichtlich Verlegung über die Indulgenz Nachlassenschaft, gründet: Durch Testament des Großvaters der Unterzeichneten, des verstorbenen Peter Thellusson, vom 2. April 1796, wurde bestimmt, daß sein hinterlassenes Vermögen zum Ankauf liegender Gründe verwandt und daß der ganze Betrag seines Nachlasses durch Jins auf Jins so lange angehäuft werden sollte, als noch einer von seinen zur Zeit seines Absterbens oder bis zu einem bestimmten Termin nach demselben gebornen männlichen Nachkommen am Leben wäre. Der Testator hinterließ drei Söhne, von denen männlichen Nachkommen der Betrag des angehäuften Capitals endlich getheilt werden sollte. Alle diese Söhne sind seitdem verstorben. Einer von den Söhnen des Testators starb ohne männliche Erben, und die Unterzeichneten, selbst dem im Auslande befindlichen Frederick Thellusson sind die einzigen männlichen Nachkommen seiner andern beiden Söhne und die einzigen noch lebenden Enkel des verstorbenen Testators. Die Verlegung des Testators über einen so großen Theil seines Eigenthums mit Uebergehung seiner unmittelbaren Nachkommen wurde nicht durch Unzufriedenheit mit seinen Söhnen oder durch Mißtrauen in dieselben veranlaßt, sondern nur weil er seinen Erbsitz darin sah, daß seine entfernten Nachkommen ein großes Majorat zu stifteten. Dieser Zweck ist aber durch die großen Kosten, welche die Vollziehung des Testaments verursacht, größtentheils vereitelt worden. Aus der Art, wie der Testator über die Reichelolge der Testamentsvollstreckung verfuhr, geht hervor, daß er selbst kein besonders Vertrauen auf die Personen setzte, die den von ihm selbst ernannten Testamentsvollstreckern folgen sollten, und es kommt mit den Jreiden des Testators nicht überein, daß die Auswahl bei der Folge noch anzuhaltenden Güter einer Person anvertraut wird, die ihrer oder ihrer Familie wegen bei den Belangen der Testamentsbestimmungen interessiert ist. Wenn dem Unterzeichneten, dem jetzigen Lord Kendlesham, unter Aufsicht des Oberangelsichteten das jetzt vorhandene Eigenthum zu einem angemessenen Jins in Pacht gegeben und die Verlegung getroffen würde, das vorhandene Eigenthum während der noch übrigen Anbauungszeit der Pächter, welche jedes Mal den Jns des Lord Kendlesham führt, zu angemessenem Jns als Pacht zu überlassen, und wenn die jedesmaligen Pächter ermächtigt wurden, unter der Kontrolle des besagten Erbtas-



die inständige noch anzuhäufenden Güter auszumahlen, so würde sich die zuletzt herauszubekommende Summe des Anhaufungsfonds nicht vermindern, die Wünsche der am meisten dabei interessirten Personen würden bei der Auswahl künftiger Ankaufe zu Rathe gezogen werden, und ein Theil des Geldes, der jetzt zu Zwecken verausgabt wird, die nicht in der Absicht des Testators lagen, würde von seinen männlichen Erbskinderen angeschlossen werden und daraus für den Unterzeichneten, besagten Lord William Kendlesham, ein directer Vortheil herbeizugehen; und die anderen Unterzeichneten sind überzeugt, daß ein solches Arrangement auch zu ihrem Nutzen gereichen würde.“ Es folgt hierauf noch die Angabe, daß die Unterzeichneten, Lord Kendlesham, Arthur Wellesley und Frederik Wellesley, Thomas Roberts Wellesley und Frederik Wellesley, den Lord Lyndhurst mit Beauftragung einer auf die Petition gegründeten Bill beauftragt hätten.

Concils am 20. Juli 1874.

#### P o r t u g a l .

Im englischen Courrier vom 20. Juli liest man: „Nach einem Verfassersuche aus Oporto vom 6. Juli ward der Verlust der Musketen bei ihrem am Tage zuvor unternommenen Angriff auf 600 Mann geschätzt. Graf Saldaña ward auf dem Schlachtfelde zum Generalirtenant ernannt; auch Lamentel ward befördert. Amencas, Gerez Vazquez und Andere erhielten die Decoration des Thoms und Schwerdordens. Obrist Duryeger, der die französischen Divisionen befehligte, ward schwer verwundet. Die Musketen führten am 6. fort, die Stadt zu beschleichen, doch mit minderer Kraft, wie man vermuthete aus Mangel an Munition. Am Abend des 6. ruhete man in Oporto die Niederlage der Miguelischen Flotte. Die Glocken wurden geläutet, Schwärmer und Rädeler abgeseuert und das Volk joy jubelnd und die constitutionelle Hymne singend durch die Straßen. In ganz Portugal brachte die Nachricht einen mächtigen Eindruck hervor; sollte indessen die Armee seit der Dem Miguel ausbarren, so konnte sie, mit Maelhall Courmont an der Spitze, den Constitutionellen noch viel zu schaffen machen. Man erwartet aber, daß ehe die Sachen bis auf diesen Punkt kommen, Großbritannien und Frankreich zu Gunsten Dona Maria's interveniren werden, um weiteres Blutvergießen in diesem unnatürlichen Kampfe zu verhüten.“ — Schon am 23. Juni war es, daß Don Manoel de Martinez, ein Spanier und Oberlieutenant beim Genie, der eine Portugiesin heirathete und auf seinen Gütern in Thomar lebte, seine Diener und Knechte bewaffnete, in die Stadt rückte, die Staatsgefängnisse besetzte, die Wäfen woran, den Leuten verbrannte und dann unterhalb Abrantes mit 300 Mann über den Lago setzte. Am 26. erreichte er Alentejo, Santarem gegenüber, und am 27. Mafano, eine Stadt, noch näher bei Lisboa. Bei Mafano rückte er auf zwei Compagnien der regularisirten Freiwilligen von Gines, die er vollständig auflöste; nur drei zetzten sich durch Schwimmen über den Fluß. Von den 3000 Mann von Cabral's Gütern nahm er 80 Pferde mit. Im Ganzen soll seine Truppe auf 1200 Mann angemessen sein, wozu ein Drittel aus Seinen von guten Familien. Die Constitutionellen in Alentejo hatten sich in zwei Divisionen getrennt; die eine, 6000 Mann stark, zog sich längs der Küste hinauf; die andere, 2000 Mann, rückte auf der Straße Lamas des Quadama gegen Beja.“ — In seinem Vorterritorial hat der Courrier: „Die portugiesischen Fonds erleiden ein weiteres plötzliches und beträchtliches Steigen, da vielfache Gerüchte umliefen, es seien günstige Nachrichten aus Madrid eingelaufen. Wir erwiderten uns, und fanden, daß jene Nachrichten ein sehr gedrücktes Haus der Citta erhielt. Danach hätten sich die

Einwohner zu Gunsten Dona Maria's erhoben; der Gouverneur hätte sich erfolglos widersetzt und zuletzt sich in das Innere der Insel zurückgezogen.“

Aus Lisboa schreibt der Globe unterm 3. Juli: „Der englische Botschafter, von London, kam heute hier an und brachte für die Miguelische Regierung 6 große Kanonen, 134 Kisten Branddrähten und andere Kriegsvorräthe.“

#### G r e c k e n l a n d .

Die Münchener politische Zeitung vom 27. Juli enthält folgende Nachrichten aus Griechenland: „Das Geburtsfest unseres befreiten Königs Otto wurde auf eine Weise begangen, wie auf keinem andern Boden kaum je eines gefeiert worden ist. Am frühesten Morgen des 1. Juni versammelten von dem seltsamen Palamides herab weit den haltende Kanonendonner das allen Griechen heilige Fest, und bald regte es sich in allen Ecken und Enden, als feierte Hellas seinen eigenen Geburtstag, das Fest seiner Wiedergeburt zu einem höheren und freudigeren Leben. Herrlicher schen der Golf in Moreaengluth verklärte, und als wanderten die Stämme des alten Hellas zu den vespersischen Sphären, so wogten im Hafen unzählige größere und kleinere Schiffe, alle geschnitz mit Fahnen und Wimpeln. Bald sah man auch von fernen Höhen und Thälern Schaaren von Menschen herbeistürmen, um an dem allgemeinen Jubel Antheil zu nehmen. So stellt ich mir die alten Feste Jerusalems vor, wo die Stämme Israels aus allen Gegenden des heiligen Landes sich um ihren ewigen unsichtbaren König versammelten, um gemeinschaftlich den Gelübde ihrer Treue zu wiederholen. Um 9 Uhr war feierlicher Gottesdienst; der Hof, die Regentkastei, die Minister, alle höheren Civil- und Militärbedienen wohnten mit sichtbarster Ehrung den heiligen Mythen bei. — Er selbst, der König, war ein lebendiges, rubendes Bild der Andacht, und ein Gedanke mußte alle Gemüther ergreifen: Auf ihn, und durch ihn muß der Segen und das Heil kommen. Nach dieser herzergreifenden, religiösen Weihe des Festes folgte die Parade. Mittags war große Tafel, Abends Ball und Beleuchtung, und auf gleiche Art 3 Tage nacheinander. Eine detaillierte Beschreibung wird in den öffentlichen Blättern folgen; hier nur einige Momente. Am Abend, als es dunkelte, sah man plötzlich den hohen Palamid in Flammen; die Zinnen tauchten wie aus einem unermeßlichen Brand hervor; die ganze Höhe war mit Rauchschwaden bedeckt. Aus der tiefer liegenden Burg Ischia stiegen unzählige Feuerstrahlen unter heftigem Donner gegen die Stadt, und mit dem Getöse der Geschütze wüthete der fortwährende Jubel des Volkes. Ein wunderbarer Contrast! Während die Kanonen mit Beschädigung das Bild einer feindlichen Belagerung darstellte, horte man allenthalben nur den Jubelruf der Gläubigen. Die Sterne küßten sich und freundlich auf einen Blick.“ — Noch großartiger und imposanter war die Zeremonie, die im Golf am folgenden Abend zwischen griechischen und türkischen Schiffen aufgeführt wurde: ein lebendiges historisches Gemälde der Erstschlacht von Suda \*). — Alle Bewegungen dieses großen Manövers waren so präcis, und das furchtbare Getöse des Beschusses, und das anhaltende Bombardement der Schiffe nacheinander, welches beide Dunkelheit der Nacht noch ansehnlicher ausfiel, und das Getöse der Erstschüsse, das diesem Schauspiel eine so wunderbare Aufschrift, daß, wenn man die Geschichte jener Erstschlacht nur eingemerkten könnte, man unwillkürlich die hart bedrückten griechischen Schiffe be-

\*) Die türkischen Schiffe waren wirklich lauter Feinde, welche die Griechen in dem Hafen von Suda den Turlen abgenommen hatten.

jammerte. Aber sich! endlich können die türkischen Schiffe nicht länger widerleben, sie erzeugen die Flucht, nachdem drei Schiffe in Flammen aufgegangen; ein griechischer Brandstifter verfolgt, und sich selbst entzündend umarmt er das letzte der stehenden Schiffe mit seinen Flammen, und beide geben in die Luft. Nach einiger Stille erhebt sich ein unaussprechlicher Jubel im ganzen Umkreise des Hafens, der sich mit dem widerstrebenden Rufe endet: „*Levou é paoulevi!*“ — Die Liebe und Bewunderung, welche der junge König genießt, wird immer größer und allgemeiner, und bei Gott, er verdient es im höchsten Grade, die Liebe und der Stolz der Nation zu sein. Er ist in jeder Beziehung eine ganz wunderbare Erscheinung. . . . eine höhere Majestät umstrahlt — auch ohne Diadem — sein jugendliches Haupt.“ — Die Münchener politische Zeitung fügt hinzu: „Wir freuen uns, diesen angenehmen Nachrichten noch beifügen zu können, daß die Gerüchte, welche sich in neuester Zeit über unruhige Aufstände in Griechenland verbreitet hatten, völlig unbegründet sind. Nach sehr zuverlässigen Nachrichten befindet sich ganz Griechenland in der vollkommensten Ruhe; nur in der anodis türkischen Stadt Artas waren von den Klephten, die diese Stadt überfallen hatten, Spuren der Unordnung angetroffen worden; dieß sieht aber in gar keiner Beziehung zu dem königreichen Griechenland; am allerwenigsten hat aber ein Hundstern zwischen dem königlich bairischen Truppen und jenen Klephten statt gefunden. Wir haben ferner die Nachricht erhalten, daß in Betreff der künftigen Residenz S<sup>t</sup>. Majestät des Königs noch kein bestimmter Entschluß gefaßt worden ist. Die Wünsche vieler sind in dieser Hinsicht auf Athen gerichtet, allein diese Stadt hat doch auch so manches wider sich; es müßte hier erst mit großen Kosten der Schutz hinweggeschafft werden, es ist ferner die Lage Athens von der Art, daß bei einem feindlichen Angriffe die Stadt leicht abgeschnitten werden könnte; es müßte daher jedenfalls ein Neu-Athen, mehr nach dem Hofen Munidia hin, gebaut werden. Andere hingegen haben, da S<sup>t</sup>. Majestät die verschiedenen Ansichten hierüber zu hören wünschten, Korinth zur Residenz in Vorschlag gebracht, und dafür folgende Gründe zur Unterstützung angeführt: Korinth liegt mehr im Mittelpunkte des Königreichs als Athen und gerade auf der großen Handelsstraße, die über den Isthmus führt; dazu kommt, daß die Lage Korinths viel gesünder sei, und — was sehr wesentlich ist — die Krone habe hier gerade sehr viel Eigenthum, könne also viel davon an Baulustige veräußern, während sie umgekehrt in Athen den zur Anlage der Residenz erforderlichen Grund und Boden erst käuflich an sich bringen müßte.“

#### Frankreich.

Von Seite des Königs wurde an die Bischöfe die Anforderung erlassen, einen Trauergottesdienst für die in den drei Julitagen Gefallenen zu halten. In Folge dessen hat bereits der Erzbischof von Paris den Willkürlichen seiner Diocese die Instruktion gegeben, am 28. Juli diesen Gottesdienst stierlich zu begeben, mit der Messe in ansehnlicher, und dem Gebet pro pluribus Defunctis.

Am 20. Juli Abends hatten einige Unordnungen in einem öffentlichen Garten der äußeren Deuilemans in Paris statt; gegen dreißig junge Leute mit rothen Mützen erglänzten wollten ihnen Stülchweigen auferlegen, aber jene bewaffneten sich mit Stöcken und Beuteln und

machten Miene sich zu vertheidigen, bis acht Mann von der Linie kamen, welche die Daponnets füllten und mehrere der Unruhstörer verhafteten.

Das Comité der für S<sup>t</sup>. Bassette eröffneten Subscription fordert die Depositen auf, die subseribuirten Fonds möglichst bald an den ausgeschrittenen Cassier, Regnaud, Nitot, abzuliefern. Zugleich ergrast das Comité diese Gelegenheit, „einen neuen Aufruf an Alle zu erlassen, welche in S<sup>t</sup>. Bassette den reinen und hinreichenden Bürger, aber auch den Capitalisten eben, dessen Cassie jedem Unglücke offen stand, und den Nationalbankrott, der alle Jubelstürme beschwieg.“ Der Aufruf ist unterschrieben: General Casapette, Präsident; Marschal Clauzel, Dupont de l'Eure, Mauguin, Odilon-Barrot, Deranger, Agnault-Nitot, Eschelin.

Am 22. Juli 5 Percents im Courant geschlossen zu 104 Fr. 40. 3 Percents im Courant geschlossen zu 77 Fr. 55. — Am 23. Juli 1<sup>er</sup> Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 15. 3 Percents 77 Fr. 15.

#### Teutschland.

Nachrichten aus Kissingen, in Münchener Blättern, zufolge, hat Ihre Majestät die regierende Königin die drachmähige Krone nach dem Seebad Schwemlingen, wegen der in Holland wieder ausgebrochenen Cholera, aufgegeben, und wird nach Brüssel gehen. — Eben dahin hat sich von München aus der kaiserl. russische Gesandte, Fürst Gagarin, begeben.

Die Stuttgarter Zeitung meldet vom 25. Juli: „Den Offizieren und Unteroffizieren der hier garnisonirten Regimenter wurde, um Vertheilung auf Militär-Erweiterung ihrer Wohnungen sich darnach richten zu können, gekümmert bekannt gemacht, daß ein Wechsel der Garnisonen eintreten werde.“

#### Wien, den 1. August.

S<sup>t</sup>. f. l. apostol. Majestät haben dem Rittmeister im dritten f. l. Ulanenregiment, Johann Fürken von Lobkowitz, die f. l. Kämmererwürde allergnädigst zu verleihen geruht.

Nach der heute erschienenen Uebersicht der Bekanntheitspreise für den Monat August ist die Murrensmel zu 1/2 fr. um 1/2 Loth, detto zu 1 fr. um 1/2 Loth; ordinäre Semmel zu 1/2 fr. um 1/2 Loth, detto zu 1 fr. um 1/2 Loth; pohlens Brot zu 1 fr. um 1/2 Loth, detto zu 3 fr. um 2/2 Loth, detto zu 6 fr. um 4/2 Loth; rogenes Brot zu 1 fr. um 1/2 Loth, detto zu 3 fr. um 4/2 Loth; letzter auszubaden. Das Pfund Rindfleisch kostet 9 fr. C. W. oder 22 1/2 fr. W. W.

Am 31. Juli war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C. M. 95 1/2; detto „ zu 4 pCt. in C. M. 86 1/2; Darlehen mit Verloof v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. „; detto „ v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 134 1/2; Wiener Stadtbank-Obliqat. zu 2 1/2 pCt. in C. M. 65 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden C. M. Gulden 98 1/2 Br. Wg. 2 Monat. — Conv. Münze pCt. — Bankactien pr. End 1234 in C. M.

(Dem heutigen Blatte des Oeffentl. Beob. liegt die Chronologische Uebersicht für den Monat Mai 1833 bei.)

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter

Freitag, den 2. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
am 31. Juli.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 27.68 27.50 27.46	Wiener Maß. 28.46 28 3 28 8	SW. W. schwach. SW. W. mittel. SW. W. —	heiter. trüb. Regen.

Wien, den 1. August.

Gestern, Mittwoch den 31. Juli, Mittags, fand, nach der vorgestern glücklich erfolgten Entbindung Ihrer kaiserl. Hoheit der Frau Erzherzogin Sophie, Gemahlinn S<sup>r</sup> kaiserl. Hoheit des Erzherzogs Franz Carl, die öffentliche Taufe des neuangebornen Erzherzogs in Gegenwart Ihrer Majestäten des jüngeren Königs von Ungarn und Königs dessen durchlauchtigen Gemahlinn, wie auch im Besonderen sammtlicher hier anwesenden höchsten Familienmitglieder, mit dem heiligmässigen Gepränge im Ceremonienhause zu Eckendorff Statt. — Die feierliche Taufhandlung wurde von dem k. k. Erzbischof von Wien, unter Assistenz von Vikarien und insulierten Prälaten, verrichtet. Taufpathe waren S<sup>r</sup> kaiserl. Hoheit der Erzherzog Carl. Der durchlauchtige Taufling erhielt die Namen: Carl Ludwig Joseph Maria. — Der Oberhofmeister S<sup>r</sup> kaiserl. Hoheit des Erzherzogs Franz Carl, Graf von Gschloß, den neugebornen Erzherzog auf einem reichen Kissen, dessen Hüfte von zwei k. k. Kammerern gehalten wurde, in Begleitung des erzherzoglichen Hofkassiers zur Taufe, und nach derselben wieder eben so in die erzherzogliche Kammer zurück. — Das diplomatische Corps und der k. k. Hofstaat wohnten dieser Feierlichkeit in Gala bei. Die k. k. Leibgarden, gleichfalls in Gala, hatten das Appartement besetzt und leisteten im Cortège die gewöhnliche Nebenbegleitung. — Unmittelbar nach dem Taufsacte geruheten Ihre kaiserl. Majestäten in der Gallerie des Schlosses Ercel zu halten, wobei S<sup>r</sup> kaiserl. Hoheit der Erzherzog Franz Carl die Glückwünsche des diplomatischen Corps und des k. k. Hofstaates empfingen.

Nach des ärztlichen Bulletin von gestern war das Befinden Ihrer kaiserl. Hoheit der Frau Erzherzogin Sophie, trotz der überhandnehmenden Beschwerden, so wie auch jenes des neugebornen Erzherzogs, ganz nach Wunsch.

## Portugal.

Die Cronica von Oporto vom 6. Juli enthält folgenden offiziellen Bericht über die am vorhergehenden Tag Statt gekundenen Geschehnisse mit der Miguelistischen Armee: „Zwischen 12 und 1 Uhr kamen die Feinde, nachdem sie in zwei Colonnen ihre Verschanzungen verlassen hatten, mit ansehnlichen Streitkräften herein, um die Fabrik von Antunes, die Casa do Boleido und die Quinta von San Jêlô anzugreifen und uns die Communication mit San Jôão da Foz abzuschneiden. Im ersten Augenblicke des Angriffes, der durch das Feuer des Forts von Cerraloes und der Batterien von Jurado und Verdinho am linken Ufer des Douro gedeckt wurde, waren unsere Missethäter genöthigt, sich bis zur Fabrik zu

rückziehen, und der Feind bemächtigte sich derselben theilweise, die unsere Truppen Verschanzungen erhielten und der Feind in jener Position mit großem Verlust schlugen, der nun den Rückzug begann, indem er sein Feuer gegen die Fronte der Quinta von San Jêlô über die Brücke der Feinde, so wie von Regados gegen Paranhos, als ob er die Absicht hätte, einen schwächeren Punkt in unseren Linien aufzubrechen, um diese zu durchbrechen. — Diesen Vorhaben setzte er bis 4 Uhr Nachmittags, dann aber sah er sich genöthigt, in seine Verschanzungen zurückzukehren, weil er überall auf gleichen Widerstand stieß und an unserem Feuer, so wie an der Festigkeit und Tapferkeit unserer Truppen scheiterte; er verlor dabei sogar auf seiner Fronte ein Stück von seinem eigenen Terrain, das seine Vorpösten früher innegehabt hatten, und ließ die Casa von Brêlida in unseren Händen. — Als die Feinde ihren Angriff gegen den linken Flügel und das Centrum unserer Linie vereitelt hatten, bildeten sie zwei starke Colonnen, hoben dieselben aber von Longo und San Cosme vor und richteten ihren Angriff gegen die Redouten von Campanha und Bomba. Unsere tapferen Truppen, die dort in Garnison stehen, leisteten mit Hülfe der Artillerie einen hochst lobenswerthen Widerstand. — Der Angriff des Feindes nöthigte indeß unsere Vorpösten, sich auf die Axtre zurückzuziehen, da ein sehr lebhaftes Feuer unterhalten wurde, denn während der Feind die Redouten von Olvera, Pedra, Solgaba und Estivo auf dem linken Flügel unterkuckten, fand er auch von Seiten des Forts von Valmoo Widerstand, so wie von andern zwischen diesen und Contumil, die alle mit schwerem Geschütz besetzt sind. Der Forts Contumil und Pedrosos unterhielt ein beständiges Feuer gegen unsere Redouten von Antas, welches von dieser, unterstützt von der Artillerie auf den beiden Flanken und von Conqueschen Redouten, lebhaft erwidert wurde. — Um diese Zeit sammelte sich ein Theil unserer Truppen, der unsere äußerste Rechte schützte, in eine Colonnen und unternahm auf der Straße nach San Cosme einen Angriff mit dem Bapornete. Der Feind konnte diese Charge nicht aushalten, bei der nicht ein Schuß gethan ward, sondern ergriff die Flucht, ließ den Boden mit Todten bedeckt und stürzte sich eilig in seine Verschanzungen zurück. Während dieses glänzenden Angriffes, der das Gesicht auf diesem einen Punkte entzündete, griff eine andere Colonnen unserer Truppen den Feind auf der Straße von Longo an und machte die Verwirrung unter dem Feinde vollkommen. — Als dieß aus dem rechten Ufer des Douro vorging, unterhielten die Batterien des Forts von Bomba und die Artillerie der Stadt und schoben 200 Mann mit Spaten und Hacken, von leichter Infanterie gedeckt und von der Artillerie geschützt, gegen die Serra vor. Dieses Detachement machte jedoch, in einer gewissen Entfernung von

dieser Position halt, kehrte um, ohne daß unsere Truppen einen Angriff gemacht hatten, und zog sich zurück, ohne das Geringste ausgerichtet zu haben. — Sobald das Feuer begonnen hatte, eilten die braven Einwohner von Porpo mit Muth und Begeisterung zu unseren Linien, so daß wir den Ausfall, der durch die letzte Exposition in unseren Reihen verursacht wurde, kaum fühlten. — Unser Verlust an Todten und Verwundeten belief sich auf nicht mehr als 50 Mann; der des Feindes, dessen wir von uns genommenen Gefangenen zu rechnen, muß, nach der Festigkeit des Feuers zu schließen, womit derselbe von unseren Truppen und Batterien empfangen wurde, so wie nach der eiligen Flucht, die er bei dem Angriffe mit dem Bonaparte ergriff, sehr beträchtlich gewesen seyn. — S<sup>t</sup>. Kaiser. Majestät, welche sich von Anfang bis Ende des Gefechtes überall befanden, wo Ihre Gegenwart nützlich schien, kehrten um halb 9 Uhr Abends in vollkommenem Wohlseyn zurück, hoch zufrieden über die Tapferkeit der von ihm befehligten Truppen und über den Enthusiasmus der Einwohner dieser heldenmüthigen Stadt.

Dem Globe vom 22. d. M. zufolge sollen Dom Pedro's Agenten in London die officiële Anzeige erhalten haben, daß sich der größte Theil der Insel Madeira zu Gunsten Donna Maria's erklärt und der dortige Gouverneur (D. Alvaro de Góia) mit den der Sache Dom Miguel treu Gebliebenen ins Innere des Landes sich zurückgezogen habe.

Das Dampfschiff *Flamer*, welches am 18. Juli aus dem mittelländischen Meere in Portsmouth eingelaufen ist, will dem Vortrabsfahren an der portugiesischen Küste gebort haben, daß die in Algarben unter Commando des Grafen von Villafra gelandeten Truppen rasche Fortschritte gegen Lissabon machten, und bereits in Lissabon eingebrückt seien. Der Capitän des *Flamer* hat ausgesagt, daß er dem Capitän Rapier mit seiner aus zwei Linien Schiffen (die er in dem Gesichte am 3. genommen hatte), mehreren Fregatten und kleineren Fahrzeugen bestehenden Escadre, gegen Lissabon steuernd, beim Cap Finisterre (soll wohl heißen Cap S<sup>t</sup>. Vincent) begegnet sei.

### Spanien.

Die Madrider Hofzeitung enthält eine Beschreibung der Festlichkeiten, die zur Feier der Krönung des Huldigungsheides gegen die Infantin Donna Maria Isabella in Cadix Statt gefunden haben.

Durch ein königliches Decret vom 9. Juli ist Folgendes angeordnet worden: Nachdem am 20. v. M. in der Kirche des S<sup>t</sup>. Hieronymuslosters hiesiger Residenz die Freiheit des Eides und der Huldigung Statt gefunden, welche Seine Unterthanen der Infantin Donna Maria Isabella Douia, Meiner theuren und vielgeliebten Tochter, als Kronprinzessin dieses Königreiches, in Ermangelung männlicher Nachkommenschaft, zu leisten schuldig waren, habe Ich beschloffen, daß die Prälaten, Ordnen und Beamten, die sich in Madrid befinden und diesen Eid bei jener Gelegenheit nicht leisteten, diesen Act am 13. d. M. in der Sacristei der genannten Kirche in die Hände des Patriarchen von Indien, den Ich mit der Abnahme des Eides, so wie des Segens von Mariano, den Ich mit der Empfangnahme der Huldigung beauftragt, vollziehen sollen. (Mit der königl. Unterschrift.) Am Palast, am 9. Juli 1833. An den Präsidenten der Kammer von Castilien.\*

### Großbritannien und Irland.

Am 14. Juli nach dem Beber beim König wurden drei

Baron Werth von Soelen und S<sup>t</sup>. Dedi Ihrer Majestät der Königin vorgestellt.

Der Capitän Rapier bemühte sich bei der letzten allgemeinen Parlamentswahl ohne Erfolg um die Repräsentantensitze für Portsmouth. In seiner damaligen Rede an die Wähler bemerkte er, daß, wenn seine Bemühungen scheiterten, ihn nichts Anderes übrig bliebe, als ruhig zur Bebauung seiner Felder zurückzukehren.

In der Morning-Post vom 20. Juli heißt es: Mit Vergnügen zeigen wir an, daß die Verhandlungen der Conferenz auf eine erfreuliche Weise vorwärts schreiten. In der Sitzung vom Donnerstag (17.) ward beschloffen, daß der Vertrag zwischen Holland und den fünf Nationen dem Vertrage zwischen Holland und Belgien vorgehen solle. Der Entwurf des seuderen Vertrages ward am Donnerstag sorgfältig durchgegangen, und wir glauben nicht zu weit zu gehen, wenn wir sagen, daß er abgehandelt ist. Bei allen Mitgliefern der Conferenz, welche das benachbarte 8 Uhr saßen, schien die Meinung vorherrschend, die Schweizeriten aus dem Wege zu räumen, und diese lange Unterhandlung zu Ende zu bringen. Einige unbedeutendere Punkte sehen noch der Discussion offen, wir wiederholen aber, daß man über die Hauptaufgabe einig ist.\*

Der Lieutenant Randolph, welcher den Präsidenten der vereinigten Staaten an der Nase zerriß, landete unlängst in Liverpool, indem er Amerika gleich nach dem Angriffe auf den ersten Beamten der Republik verlassen hat.

Ueber den dießjährigen Verlauf der Orangistenproression in Irland meldet die Dublin Times Folgendes: Am Freitag den 12. Juli Nachmittags fand in Coote-Hill eine große Proression von Orangisten Statt, und es kam dabei wieder zu einem der gewöhnlichen Tumulte, die einen solchen Fieden aus Irlands Charakter weffen. Mehrere Personen küßten ihr Leben ein; aber unser Correspondent hatte vor Abgang der Post nur noch so viel Zeit, uns eine kurze Anzeige davon zu machen und hinzuzufügen, daß eine Untersuchung über den Vorfall angehängt worden, und daß die Civilbehörden die Sache wahrscheinlich den Richtern vorlegen würden, die sich auf ihrer Rundreise gerade in der Nähe befanden. Auch aus Steobane, Lurgan, Armaah und der Bowing Unfist sind uns Briefe zugegangen; dort war jedoch nirgends ein ernstlicher Unglücksfall vorgekommen, außer daß hier und da kleine Schlägereien Statt fanden, wobei einige Personen verhaftet wurden. In verschiedenen Stätten hielt man Umzüge, die meist von Fremden veranstaltet wurden, und wobei Fahnen und orangistische Abzeichen untergetragen und Parteiesänge angestimmt wurden; aber die Truppen und Constablar, welche von der Regierung sehr reichlich vertheilt waren, ließen es nirgends zu bedeutenden Aufrührungen kommen. Freitag war gerade an mehreren nördlich gelegenen Orten Wochenmarkt, und die katholische Geistlichkeit hatte ihre Pfarrfinder Sonntags vorher ermahnt, die Märkte nicht zu besuchen und den Orangisten auszuweichen. Diesem Umstände mag es vorzüglich zuzuschreiben seyn, daß der Tag so ruhig abließ; auch vereinigten sich mehrere abgibende Protestanten mit jenen zur Erhaltung der Ruhe.

Dem Sun zufolge, sollen sich seit dem 19. Juli wieder Cholerafälle in London gezeigt haben.

Unlängst erlitten vor dem Erdmauer zu London ein S<sup>t</sup>. Cole, practicirender Arzt, wohnhaft auf der Edgwarestraße, um über das Benehmen der Eohnführer gegen seine Person, deren leibliches Gemüth wohl mehr als ein Paar Centner betragen mochte, Beschwerde zu führen

und den Beistand der Gerechtigkeit in Anspruch zu nehmen. Der gelehrte Herr erregte die Verwunderung, die schon über seine Figur laden mußte, noch mehr durch die äußerst launige Weise, wie er die Geschichte seiner Leiden erzählte. „Ich komme, Mylordmarquis“, begann er seine Klage, „mich über die gewaltige Unternehmung der Omnibusfahrräder und Zuhälter zu beschweren; ich wohne auf der Edgwarestraße und finde es für nöthig, mich eines Omnibus zu bedienen, wenn ich in die Stadt will, oder von da zurückkehre. Seit einiger Zeit aber, wenn ich die Ausfahrt und Parklane ansehe, schütteln sie den Kopf, sagen auf und davon und antworten: „Ach geht, Euch brauchen wir nicht.“ (Großes Gelächter.) „Ich glaube fast, sie haben an meiner Figur etwas auszufehen, oder sie kann ich nun schon nicht gut ändern, und wenn sie mich fahrräder, so müssen sie mich fahrräder, wie ich bin.“ (Gelächter.) Der Lordmarquis erwiderte: „Es thut mir leid, Doctor, aber ich kann Sie den Ausfahrten nicht aufzwingen, und, essen gesagt, ich halte es für ganz natürlich, daß sie sich nicht dazu bequemen wollten, Sie aufzunehmen. Wenn Sie einmal die Sache anders: ein Omnibus kann vierzehn Personen in den Wagen aufnehmen; nun denken Sie sich, daß vierzehn Leute von Ihrem Umfang hin ein wollten, möchten Sie dann wohl von der Postbespannung?“ D<sup>r</sup> Colz: „Ach, behüte der Himmel, das wäre schon! Da möchten wir uns wohl nicht sehr bequem fühlen, besonders bei solchem Wetter wie jetzt. Sie möchten mit dem Vorschlag, ich sollte für zwei Plätze bezahlen, aber ich bin doch nur eine Person, und ich rechne auf Schutz von den Veleken.“ Lordmarquis: „Die Ausfahrer brauchen keineswegs jemand aufzunehmen, der ihnen nicht gefaßt. Erst muß ich es sich einrichten, daß die Dursche einkommen, einen Platz in einem Omnibus zu ergreifen, und ich verurtheile ihn zu einer Geldstrafe. Nun glaube ich aber, daß Ihre Reisefahrt eben so großen Anstoß an Ihnen nehmen würden, wie die Zuhälter, und wenn Sie daher Ihr Gewand nicht vorerst zu vermindern suchen, möchten Sie schon nicht für 6 Pfennige von Paddington bis zur Dank kommen können.“ (Gelächter.) D<sup>r</sup> Cole schaute sich ringsum und sagte dann: „Diese Masse reduciren! Das wäre ein schwieriges Ding! Das ist unmöglich!“ Lordmarquis: „Ja will Ihnen sagen, wie. Gehen Sie zu Fuß.“ D<sup>r</sup> Cole: „Gehen — gehen — von Paddington bis zur Dank!“ (Lautes Gelächter.) Lordmarquis: „Das ist das beste Mittel gegen Dürchleiden. Hätte Daniel Lambert den Wagen gezogen, in dem er fuhr, er wäre nie zu einem solchen Spectakel geworden.“ D<sup>r</sup> Cole: „Es ist wahrhaftig kein Kleinigkeit für einen Mann von fünfzig Jahren und darüber, eine gute Strecke zu gehen. Ich bin Medicus und würde in solchem Fall sehr stark Bewegung anempfehlen.“ Lordmarquis: „Ja möchte Ihnen gern gefällig sein, Doctor.“ Sie nehmen das Alles von einer höchst gewöhnlichen Seite, wie wir scheint.“ D<sup>r</sup> Cole: „Ja, wahrhaftig, das thut ich.“ Der Lordmarquis verließere hierauf, daß er nie einen so trefflichen Veleken zu dem alten Sprachwerk gesehen: Lachen und Rundbaldigkeit sind treue Freunde, und wiederholte noch einmal den ganzen Rath, der Doctor sollte nie in Fuß gehen, was diesem aber nicht gut zu munden schien. Als der Doctor sich aus dem Gerichtssimmer hinausbewegte, brachte er das Trommelfell des ganzen Auditoriums in Erschütterung.

Confolis am 22. Juli 90<sup>er</sup>, 1/4.

Frankreich.

Der Moniteur enthält wieder drei Projectenverordnungen und fügt bei: „Einige Journale kündigten an,

es werde bald eine neue Anordnung über das Personal der Präfekten erfolgen, und 22 dieser Functionäre würden entsetzt oder gemaßregelt werden. Diese Angabe ist ganz falsch.“

Der Moniteur vom 23. Juli enthält folgende Anzeige: „Nachdem von einigen Journalen unrichtige Angaben über den Stand der Verfassungsgesetze in Paris bekannt gemacht worden sind, ist es von Wichtigkeit, eine richtige Darstellung hiervon zu liefern. Die Sache steht folgendermaßen: In den Jahren 1814 und 1815 bewachte man einstimmt, daß Paris nicht besetzt werden war. — Napoleon besetzte dieses Versehen noch auf St. Helena. — Wirklich wurde folgend nach der Julirevolution einseitig begehrt, daß Paris in Vertheidigungsstand gesetzt werden möge. — Nun wurde die Frage, welches wohl das angemessenste Befestigungssystem sein möchte, von den urtheils- und spruchsfähigsten Sachkundigen in Erörterung gezogen. — Die einen machten den Vorschlag, Paris mit einer Ringmauer zu umgeben; diese Befestigungsweise möchte jedoch später den Uebelstand nach sich ziehen, daß die Barricaden weiter hinausgerückt und mithin die zum Bruchtheile nöthigen Vorkosten zur Hauptstadt gezogen und deren Vertheilung schwerer unterworfen werden müßten, was der Demoralisirung aller um Paris liegenden Gemeinden sehr nachtheilig geworden wäre. — Andere gaben der Befestigungsweise, mittelst von einander abgeforderten Corps (corps détachés) der Vorzug, welcher dem dormaligen Umfang von Paris unbeschadet angesetzt werden konnte, und wodurch die Hauptstadt keiner von den militärischen oder fiscalischen Servituten, die mit einer geschlossenen Ringmauer verbunden wären, unterworfen sein würde. Die Regierung trug diesem letzteren System bei. — Aus dem Folgenden ersieht man einerseits, daß es durchaus kein neuer Gedanke war, und andererseits, daß man, da der Grund das an sich von allen Theilen als feststehend eingeordnet ward, nur über das Vertheidigungssystem discutirte. — Die Kammer drangen in die Regierung, mit der Ausführung der von ihr angenommenen Fortificationsweise den Anfang zu machen. — Die ersten Beschlüsse in dieser Hinsicht wurden am 9. December 1830 erlassen. — Die Supplementarcredit für 1830, das Budget für 1831, das Budget für 1832, das Gesetz in Betreff der provisorischen Zwischtheile für 1833, enthalten Anweisungen der erforderlichen Fonds, welche fast ohne Discussion zu diesem Behuf votirt worden waren. — Die Kammer haben mithin während dreier Jahre und in vier Budgets die zu diesem Behuf erforderlichen Fonds ohne irgend eine Vertheilung des Princips bewilligt. — Im Verlaufe auf diese Vota und mittelst dieser Fondsbewilligungen wurden die Arbeiten unternommen. — Die Kammer suchte bei Erörterung des Budgets für 1833 den Wunsch, daß diese Arbeiten anhalt zu bisher den Gegenstand eines Artikels des jährlichen Budgets auszumachen, mittelst eines speciellen Gesetzes regulirt und die erforderlichen Gelder hierzu angewiesen werden möchten. Der Kriegsminister will jedoch ungeachtet diesem Begehren, und gleich nach Eröffnung der Session von 1833 wurde der von der Regierungskammer verlangte Entwurf eines Specialgesetzes auf die Tafel gelegt. — So fand die Sache, als die Discussion über das die Befestigung betreffende Budgetcapitel eintrat; die Kammer verneigte die Frage auf das Specialgesetz, und dieses auf die nächste Session. — Wenn nun an diese Discussion die Reihe kommen wird, soll der vom Kriegsminister in seinem Bericht vom 1. Mai d. J. auszusprechende allgemeine Plan der Vertheidigung des Königreichs geprüft werden. Man wird sich an die Sessionen von 1834

und 1815 erinnern; man wies die Absichten der Regierung würdigen, welche nichts als die Sicherung der Nationalunabhängigkeit zum Augenmerk hat und berechtigt ist, geschäftige und abgemessene Aufschubungen im Bewusstsein ihrer lauten Absichten aus allen Kräften zurückzuweisen. — Einstweilen aber hat die Verwaltung sich damit, dem von der Kammer beschlossenen Aufschub ungeachtet Folge zu geben und die im Gang befindlichen Arbeiten zu Anregung des abgesetzten Rorts allenfalls einklinken lassen. — Die sich hierauf beziehenden Weisungen sind am 19. Juni d. J. vom Kriegsminister als den Generalleutnant Bernabé delassen worden. Dieser hat am 21. gedachten Monats Befehle erlassen, daß vom Sonnabend den 22. an die Arbeiten aller bald in ein Geschäft werden sollten, was auch geschah ist. Es ist erwidert, daß sie, wie einige Blätter vorgeben, im Augustinos nicht wieder fortgesetzt werden sollen, es ist im Gegentheil ausgemacht, daß dies nicht eher geschehen soll, als bis die Regierung durch ein legislatives Votum dazu ermächtigt worden sein wird. — Dies sind die Thatfachen, die entgegengelegten Behauptungen und die abschließenden und sinnlosen Verschuldigungen, die man daan zu knüpfen mag, geben von der Partei aus, die am 6. Juni auf die Nationalassemblee, und dieselbe tagtäglich in ihren Pamphleten „insultirt.“

Die Eponee Zeitungen melden, daß in dieser Stadt noch immer eine gewisse Unruhe wegen der Coalitionen herrscht, welche die Ständevorsteher unter einander gebildet haben. Mit Ausnahme des Perceusur und der Glanous, welche entscheidende Anhänger des republikanischen Aufstehens sind und bezüglich jeder Gelegenheit ergehen, um am Umsturz der jetzigen politischen Ordnung der Dinge zu arbeiten, tadeln die Eponee Blätter einstimmig diese ungeschicklichen und für die Zukunft so gefährlichen Versuche. Das Journal du Commerce, obgleich Oppositionsblatt, teilt dem Coucurier, einem ministeriellen Journalen, bei, um diese Handlungen zu mißbilligen, und weicht von dem letzteren nur darin ab, daß es behauptet, das Uebel habe noch keine tiefen Wurzeln geschlagen, und eine große Anzahl von Arbeitern habe sich mit den Jacobinern bereits gutlich verglichen. Die Glanous predigt offenen Aufstand, den sie über ganz Frankreich ausbreiten möchte, und erlöst eine Aufforderung an die Pariser zu einem neuen Aufstande. „Voll von Paris!“ sagt sie unter Anderem: „Du hast einen großen Akt heilsamer Strenge zu vollziehen. Wie erinnern Dich an zwei Epochen, 1793 und 1830. Denke darüber nach.... Die Gezeiten der alten Baktilen zeigen Dir noch, wo sie einst stand, und Du wollest neue Baktilen erbaulassen?“ — In dieser aufwühlenden Sprache und den mannigfachen Mitteln, die man seit zwei Jahren angewandt hat, um auf die arbeitende Classe in Lyon zu wirken, ist kein Wunder, daß in dieser Stadt eine fortwährende Aufregung herrscht.

Das College de France erwählte am 21. Juli zum Nachfolger Say's den bekanntlich gerade mit einer politischen Mission der Schweizer Regierung in Paris befindlichen Professor Rossi.

General Solignac, der London am 20. Juli verließ, ist am 22. in Paris angekommen. Während seines Aufenthaltes in London sah er oft die Mitglieder des

Georg'schen Ministeriums, auch den Fürsten Talleyrand. Er lobt den guten Empfang, den er überall fand.

Einige Pariser Blätter äußern sich ängstlich über den Zustand der Choleraerkrankten am Bord der von Lissabon zurückgekehrten Fregate Melopomene. Das Journal de Paris sagt, am 16. Juli seien am Tage zuvor Erkrankte auf der Fregate gestorben; am 17. seien drei Erkrankte Seesoldaten ins Lazareth gebracht worden; übrigens gebe ihr Zustand viele Hoffnung, und die Krankheit nehme schnelle ab.

Am 23. Juli 5 Percenten Fin Couciant geschlossen zu 104 3/4. 40. 3 Percenten Fin Couciant geschlossen zu 77 3/4. 35. — Am 24. Juli 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 104 3/4. 30. 3 Percenten 77 3/4. 15.

#### Teutschland.

Das in Landau erscheinende Blatt: „Tagesspiegel“ leiten während der Verhandlungen in der polnischen Unterlesung von dem Aufstehenden in Landau, enthält folgende Bekanntmachung: „Einige Male, und besonders am 6. Juli, wurde die Haupttribüne im Vorzuge den gerecht. Am 10. Juli Abends wurde die Tribüne in ihrer ganzen Breite von Speisereisenden besetzt, und der Patrouille auf ihre Aufrechterhaltung des Nachhins mit der Ausrufung zu verweigern geübt, sie konnte neben vorbeiziehenden Wägen der in Landau nachhins abzubehalten. Auf diese, wo ein großer Zusammenstoß statt findet, mache ich auf diese unbedeutenden Redereien im Achtungsdienst aufmerksam, damit keine unangenehmen Auftritte entstehen mögen. Ich lade deshalb die Bewohner Landau's, besonders die Älteren, Lehrer, Kaufleute und Handwerkermeister ergeben ein, ihren Kindern, Schülern, Handlungsbedienten und Gelehrten die Folge solcher Redereien vorzuziehen. Da es auch die Privaten und Gekerkten, den Fremden bekannt zu geben, daß die Posten an den Thoren, und jene bei dem Eingangs der von der Thorsperre an bis zur Thorsperre scharf gehalten werden, daß die Passage auf jenem Theil des Wallen, welche die Aussicht auf das Eingangsloch beherrscht, für die Dauer der Absperrung, so wie die Passage am Eingangsloch oberhalb von der Thorsperre bis zur Thorsperre gesperrt bleibt, und daß sie sich an öffentlichen Orten aller politischen Ausrufungen enthalten mögen, damit jedes Mißverständnis und jede Reaction vermieden und der bisherige ruhige Dienstgang durch keine weiteren mißlichen Einschüchtigungen in die Gasse Landau erschwert werden muß. So wie der Unterzeichnete Alles erschöpfen wird, die absolut notwendige Sicherheit, Ruhe und Ordnung in der Stadt und Präsenz zu bewahren und zu erhalten, so bittet er dabei mit seinem Vertrauen auf den ruhigen Geist der Einwohner und auf ihre Mitwirkung, Landau, den 24. Juli 1833. Das königl. Regierungskommando. Von Beauvill, Generalleutnant.“

Am 1. August war zu Wien der Mittelpreis des Staatsanleiheverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 95; detto detto zu 4 pCt. in CM. —; Darf. mit Verlos. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 134 1/4; Wiener Stadtbanco Obligat. zu 2 pCt. in CM. 65 1/2; Conv. Münze pCt. —; Banknoten pr. Stück — in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Dila.

Verleger: Anton Schönbauer sel. Witwe in der Dorotheengasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Herbar. Proh. ist erschienen: Ueber das Chrysanthemum invidiosum, seine Geschichte, Bestimmung und Pflege. Ein botanisch-practischer Versuch von J. D. Rapprecht. 8. Wien 1833. In Umschlag Reif. gebunden 1 fl. 30 kr. C. M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 3. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer - auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
vom 1. August.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 27, 50 27, 43 27, 50	Wiener Maß. 28, 3 28, 2 28, 3	SW W. schwach, WN W. mittel, WN W. —	Wolken, Regen.

• Wien, den 2. August.

Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin sind am 27. Juli Mittags im erwünschtesten Wohlsein in Sudweis eingetroffen, und von den durch die Ankunft Ihrer Majestäten hochbeglückten Bewohnern dieser Stadt mit underschwelligem Jubel empfangen worden. — Ihrer Majestäten haben das Absteigequartier in der bischoflichen Residenz zu nehmen, und nach der Tafel Sich sämmtliche Behörden vorstellen zu lassen gerüth.

Ihre kaiserl. Hoheit die Frau Erzherzogin Sophie, wir auch der neugeborene Erzherzog haben, laut des gestrigen ärztlichen Bulletsins, die Nacht ruhig zugebracht, und befinden sich den Umständen gemäß.

## Portugal.

Das Paketboot Sparrow ist von Lissabon und Oporto in Falmouth angekommen; ersteren Ort hat es am 10., letzteren am 14. Juli verlassen. Bei seinem Abgange von Lissabon wußte man dort noch nichts von Napiers Sieg, in Oporto aber hatte die Cronie bereits darüber berichtet. Marschall Bourmont war zu Villa da Comdr gelandet und hatte das Commando über Dom Miguel's Truppen übernommen. In Oporto glaubte man auch, daß der Capitän Elliot den Marschall begleite. In Lissabon war Alles ruhig, obgleich die Cholera noch bestig grassirte. Es circuirte daselbst das Gerücht, daß sich die Einwohner von Alentejo den konstitutionellen angeschlossen hätten. Etwas wurde in starken Vertheidigungseinstand gesetzt, und Dom Miguel's Zerwürde hofften zuversichtlich, daß Dom Pedro's Truppen würden zurückgeschlagen werden. Etwas Sichereres über die Vorfälle im Süden hatte man zu Lissabon nicht erfahren können. Es heißt, daß Marschall Bourmont über 20,000 Mann, mit denen er Oporto nächstens kirmen wolle, unter seinen Befehlen habe, und daß Admiral Napier von Dom Pedro zum Viscende von Cape St. Vincent ernannt werden sei. Dom Pedro soll durch seinen Adjuncten dem Oberbefehlshaber der Miguel'schen Armee vor Oporto, Grafen Lourenço, ein Schreiben übersandt

haben, worin er, in Betrach der Vortheile, die seine Armer errungen, und in Betrach, daß die Provinzen Algarbien und Alentejo die Königin Dona Maria anerkannt und daß Dom Miguel's Flotte genommen worden, zur Einstellung des Bürgerkriegs und zu friedlichem Vergleich auffordert. Der Graf soll jedoch die Annahme dieses Scheidens verweigert haben.

Aus Falmouth wird vom 21. Juli gemeldet: „Vorigen Donnerstags langte das Dampfboot Glamer von Portugal hier an und brachte die Nachricht mit, daß Admiral Napier sein Geschwader ausgebreitet, und daß es am vorletzten Sonnabend aus der Nacht von Lagos auslief, um sich nach Lissabon zu begeben. Die Admiralsflagge wehte am Bord des Dom João, eines der am 5. Juli genommenen Schiffe. Das Dampfboot bezeugte auch beim Cap St. Vincent der Dona Maria, welches Schiff schon früher abgesehlt war, um den Tajo zu blockiren. Fast ganz Portugal südlich vom Tajo hat sich für Dona Maria erklärt; auch der größte Theil der Bevölkerung und bei weitem das meiste Militär stimmte in diese Erklärung ein und setzte nur hie und da der fast einmüthigen Stimme des Volkes, das seine Freude durch Illuminationen und Festlichkeiten zu erkennen gibt, einigen Widerstand entgegen. Als der Rutter Sperry von Lissabon absegelte, lag daselbst nur ein Miguelistisches Schiff von 20 Kanonen und eine spanische Fregatte zur Vertheidigung der Stadt gegen Napier's Flotte. Die britische Flotte im Tajo befand sich im besten Zustande; zwei französische Fregatten hatten sich ereignet, um auf der hohen See zu kreuzen. Die britischen Schiffe Conway und Nimrod und der Briggs Savage lagen vor dem Douro; der Talavera segelte am 2. Juli auf seiner Fahrt nach Lissabon an ihnen vorüber. Als der Glamer an der Küste von Portugal entlang segelte, erfuhr er, daß sich die Armer mit schnellen Schritten Lissabon näherte, und daß sich die Einwohner in Masse zu Gunsten der konstitutionellen Sache erhoben. Am vorletzten Sonntag begabte der Glamer unweit Villa do Conde dem Dampfboot Georg IV., welches, mit dem Marschall Bourmont an Bord, nach Lissabon segelte.“

Der Albion meldet: „In der City heißt es, aus Oporto sei die Nachricht eingegangen, daß sich die por-

tugiesische Niederlassung *Mosambique* für *Dona Maria* erklärt, und daß auch ein Theil der Truppen und Einwohner von *Madeira* denselben Entschluß gefaßt habe, wogegen von dem Gouverneur dieser Insel die nöthigen Maßregeln getroffen worden, um die Ausföhrung des Entschlusses zu verhindern."

In einer Privatcorrespondenz aus *Lissabon* (welche die *Madrides* Hoffsetung enthält) liest man, und zwar vom 7. Juli: *Visconde* de *Mollelos* hat sein Hauptquartier in *Serdao*; seine Vorhut steht in *S. Matinho*, auf dem Grenzgebirge von *Algarbien*. Er erwartet nur noch eine kleine Verstärkung, um die Ordnung in dieser Provinz herzustellen, deren Einwohner, gleich den Truppen, vom besten Geiste besetzt sind. Die Vorposten nahmen stückweise von den Rebellen gefangen, worunter Oberstleutnant *Joseph Pedro de Mello*, Adjutant des Generals *Wassor*, sich befindet. Schon begannen die unter den Rebellen dienenden Franzosen auszureißen. In *Alentejo* bildeten sich zahlreiche Guerillas. Die von hier ausgerückte Kavallerie und diejenige, welche über den *Tajo* setzte, um die Bande von *Thoma* (die von dem Spanier *Manoel* geführte Guerilla) auszuweichen, verfolgt den Feind. Eine Brigade von 2000 Mann guter Truppen rückt in *Estimafchen* vor, um sich mit *Visconde* de *Mollelos* zu vereinen." — Vom 10. Juli. "Ein kleines englisches Fahrzeug, das heute Abends von *Algarbien* ankam, brachte die Nachricht, daß ein Theil unseres Escadron in die Gewalt des Feindes gefallen ist. Man versichert, daß nur zwei Schiffe unseres Geschwaders, das Linienschiff *Rainho do Portugal* und die Fregatte *Princesa Real*, an dem Kampfe Theil genommen, und sich gegen zwei Fregatten und zwei Corvetten der Rebellen geschlagen hätten. Das Treffen dauerte einige Stunden. Wie verloren viele Kräfte; eben so der Feind. Der Sohn des Admirals *Rapier* erhielt mehrere Wunden. Viele englische Offiziere wurden getödtet. Das Linienschiff *João VI.* blieb ruhiger Zuschauer des Kampfes; man weiß nicht, ob aus Verrath, oder ob die Evolutionen des Feindes es hinderten, am Kampfe Theil zu nehmen. Raub hatten die beiden Fregatten sich ergeben, so jag daselbe auch seine Flagge ein. Trotz dieser Nachrichten herrschte die vollkommene Ruhe in dieser Hauptstadt. Wehren müssen dem *Visconde* de *Mollelos* die ihm zugesandten 3000 Mann Verstärkungen sich angeschlossen haben. General *Wassor* rückt mit seinen Truppen auf *S. Bartolome de Messines* vor (wo früher *Mollelos* sein Hauptquartier hatte); er zog sich aber wieder zurück, und schlug zuletzt sein Hauptquartier in *Loulé* bei *Baro* auf, wo er sich am 5. befand. Man glaubt, daß diese retrograde Bewegung den Verstärkungen zuzuschreiben ist, die in unserem Hauptquartiere ankamen. Das letztere ward am 6. nach *Magaeena* verlegt."

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 22. Juli

trug der *Marquis* von *Londondeer*, seiner früheren Anzeige gemäß, auf Vorlegung der Papiere, die *Wolade* der portugiesischen Häfen betreffend, an, welcher der *Graf Grey* bewilligte, und sich bereit erklärte, später auf alle Fragen, die über diesen Gegenstand an ihn gerichtet werden möchten, zu antworten. Lord *Keaton* wünschte zu wissen, wann die dritte Lesung der irändischen Kirchenreformbill Statt finden werde, da mehrere Lords, welche sich jetzt nicht in London befänden, an der Debatte Theil zu nehmen gedächten. *Graf Grey* erwiederte, daß, wenn die Bill in dieser Woche durch den Ausschuss ging, er am Montag auf die dritte Lesung antragen würde. Die Bill in Betreff des *Theilwässers* Nachlasses erhielt nach kurzer Debatte die dritte Lesung und passirte. Das Haus verwandelte sich darauf in einen Ausschuss über die irändische Kirchenreformbill. Zu der zweiten Clausel, welche von Ernennung der Commissarien handelt, die die einzelnen Bestimmungen der Bill in Ausführung bringen sollen, schlug der *Derej* von *Wellington* als Amendement vor, daß einer der weltlichen Commissäre von dem Erzbischof von *Dublin* ernannt werden solle. *Graf Grey* widerlegte sich diesem Vorschlage nicht, und wurde derselbe ohne Abstimmung angenommen. Hierauf wurden die ersten 20 Clauseln mit einigen unbedeutenden Veränderungen genehmigt.

In der Sitzung des Unterhauses vom 22. Juli erhielt die Bill in Betreff der weltlichen Angelegenheiten nach kurzer Debatte die zweite Lesung, worauf der Bericht über die okändische Bill erhalten und deren dritte Lesung auf fünfjähigen Freitag festgesetzt wurde. *H. A. Grant* trug demnächst auf die dritte Lesung der Bill wegen bürgerlicher Gleichstellung der Juden an. *H. Finch* widersetzte sich der Maßregel. Die Juden, sagte er, könnten sich, wie alle anderen Fremden, im Lande ansiedeln, aber keinen Staat im Staate bilden. Unmöglich könne ein Jude als Richter in einem Fall der Gotteslästerung fungiren, und eben so wenig sei er geeignet, einen Sitz im Parlamente einzunehmen. Wer die Aufrechterhaltung der christlichen Kirche wünsche, müsse sich des vöeligen Willen, welche die Grundlage des gesellschaftlichen Systems untergebe, aus allen Kräften widersetzen. *H. C. Bruce* sprach ebenfalls gegen die Bill. Es könne sich hier nicht darum handeln, sagte er, ob man einem halben Duzend Juden erlauben wolle, in diesem Hause zu sitzen, sondern ob das Haus auch femerhin eine christliche Legislatur bleiben solle. Er habe niemals die Behauptung aufstellen hören, daß ein Russe, ein Spanier oder ein Franzose, der lange in England geteilt habe, auf mehr als Schuh Anspruch machen könne. Warum soll ein Jude mehr verlangen können? Der Jude bleibe in England immer ein Ausländer und ein Fremder, der allerdings Schuh, aber keinen Antheil an der geschgebenden Gewalt verlangen könne. Er werde nicht durch Haß oder Feindseligkeit gegen die Juden geleitet, aber er halte es für



seine Pflicht, sich der Maafregel zu widersetzen. Er könne allerdings nicht hoffen, daß dieselbe im Unterhause verworfen würde, aber es gäbe, Gott sei Dank, noch ein anderes Tribunal, vor welchem sie erscheinen müsse. Außerhalb des Hauses sei man durchaus nicht für die Maafregel gestimmt und ihre Verwerfung würde von denen, welche ernstlich über Gegenstände nachdächten, mit Enthusiasmus begrüßt werden. Sir Edward Coddington bemerkte, daß er eine mit zahlreichen Unterschriften versehene Bittschrift aus Devonport zu Gunsten der Juden überreicht habe. Er führe dies bloß zur Widerlegung der eben vernommenen Äußerung an. H<sup>r</sup>. Schiel sagte, daß man weit mehr Argumente gegen die Emancipation der Katholiken, als gegen die der Juden vorbringen könne. Die letztere biete durchaus keine Gefahr dar. H<sup>r</sup>. Dulingham bestritt die Behauptung, daß die Juden des Patriotismus entbeherten und für kein Band, als für das gelobte, Anhänglichkeit zeigten. Die Erfahrung zeige nun aber, daß kein englischer Jude jemals Palästina besucht habe, und diejenigen, welche überhaupt dort gewesen wären, hätten sich so geschwind als möglich wieder auf den Rückweg begeben. Sir A. Inglis stellte den Antrag, daß die Bill heute über sechs Monate zum dritten Male verlesen werde. H<sup>r</sup>. A. Orrant nahm sich schließlich noch einmal der Bill mit kurzen Worten an. Jede Laie, sagte er, jede Verschärfung, jede Einschränkung der Religion halber sei nicht allein Unterdrückung, sondern Verfolgung. Die Maafregel, welche er eingebracht habe, beruhe auf dem großen Grundsatz: „Gott die Ehre und den Menschen ein Wohlgefallen!“ Das Haus schritt hierauf zur Abstimmung, welche folgendes Resultat ergab: Für die Annahme 189 Stimmen; gegen dieselbe 52; Majorität 137 Stimmen. Die Bill wurde hierauf zum dritten Male verlesen und passierte.

Die Lords Winchelsea und Nottingham haben einen Protest gegen die inseländische Kirchenreformbill in das Protectorat des Oberhauses einreichen lassen.

Am 22. Juli kamen Ihre Majestäten von Windsor nach der Stadt und nahmen die Kunsthausexposition der königl. Akademie in Somerset House in Augenschein. Gleich nach ihrer Ankunft im St. James-Palast empfingen sie einen Besuch vom Herzog von Cumberland. — Man will wissen, daß der König gegen Ende Augusts oder Anfang Septembers Portsmouth besuchen und eine große Marinemusterung daselbst vornehmen werde.

Dem Vernehmen nach wird der Prinz Georg von Cumberland nächstens Mount Edgumbe in Devonshire auf einige Monate zu seinem Aufenthaltsort wählen, um zu versuchen, ob eine Veränderung der Luft vielleicht das Augenübel bessern möchte, an dem E<sup>r</sup>. königl. Hoheit jetzt wieder mehr als jemals leidet.

Am 19. Juli versammelten sich die Vorkämpfer von Oesterreich, Rußland und Frankreich, der preussische Gesandte und der österreichische außerordentliche Gesandte wieder

zu einer Conferenz mit Lord Palmerston über die niederländischen Angelegenheiten; auch die beiden außerordentlichen Abgeordneten des Königs der Niederlande fanden sich dazu im auswärtigen Amte ein; der belgische Gesandte überreichte der Conferenz an demselben Tage eine Note.

Fürst Kherhazy und Baron Verhoff von Sorlen hatten am 20. eine Zusammenkunft mit Lord Palmerston im auswärtigen Amte.

Der Graf von Minto, großbritannischer Gesandter am Berliner Hofe, ist in London angelangt; E<sup>r</sup>. Herrlichkeit stattete am 22. den Lords Palmerston und Auckland einen Besuch ab.

Nachrichten aus Malea vom 27. Juni zufolge, war der Viceadmiral Sir Pulteney Malcolm auf dem Linienschiff Britannia dort angekommen, um das Commando über das britische Geschwader im mittelländischen Meere zu übernehmen. Er segelte am 13. Juni mit der Britannia vom 120. dem St. Vincent von 120, dem Malabar von 74, dem Alfred von 50, dem Rover von 18 und dem Kutter Hind von dort nach der Levante ab.

Aus Ober Canada sind Zeitungen bis zum 12. Juni in London eingegangen, worin eine Bekanntmachung des Commissärs für die Kronländereien enthalten ist, der zufolge eine neue Anordnung in dem Verkauf der zur Verfügung der Krone bereit liegenden bedeutlichen Landstrecken getroffen worden. Nach dieser Anordnung kann Niemand, außer wenn er in Ermäßigung der bestehenden Vorschriften einen besondern Anspruch darauf hat, solche Ländereien anders erwerben, als durch öffentliche Auktion, deren monatlich eine Statt finden soll. Die Bedingungen des Verkaufs sind, daß der Käufer ein Viertel der Kaufsumme sogleich, das übrige aber in dreigleichen jährlichen Raten zahlen muß, mit Verzinsung des noch schuldigen Theils zu 6 pCt. — Die Zeitungen sprechen die Hoffnung aus, daß der Rideau-Canal noch vor Ende Juni werde eröffnet werden.

Von Halifax gingen Zeitungen bis zum 26., von Quebec und Montreal bis zum 27. Juni in London ein. Die ersteren ähneln sich sehr günstig über den Ausfall des Erats und über den allgemeinen Gesundheitszustand. Die Bill wegen Emancipation der Sklaven hatte in Halifax unter allen, bei den westindischen Angelegenheiten beteiligten Personen große Besorgnis erregt. In Quebec kamen die Ausgewanderten schon wieder schaarenweise an; am 26. belief sich die Zahl derselben bereits auf 1000. Die Gesamtzahl der an den verschiedenen Orten angekommenen Emigranten wieh auf 10,000 geschätzt, und man glaubt, daß ihre Zahl vor Ende des Sommers bis auf 25,000 steigen wird. Aus den Montreal-Zeitungen geht hervor, daß Capitän Bad, der die Expedition zur Aufsuchung des Capitän Ross befehligte, am 11. Mai im besten Wohlsein zu Saulx St. Mary's angekommen ist, nachdem er in 21 Tagen eine Reise von

1600 englischen Meilen zurückgelegt hatte. Eben diese Zeitungen geben einige Details über den Untergang der Schiffe *Edy of the Lake* und *Harvest Home*. Nach Aussage einiger geretteten Passagiere des letzteren Schiffes waren der Capitän und die Matrosen desselben betrunken, als der Unglücksfall sich ereignete, und die Mannschaft, welche die Schiffswache hatte, versah ihren Dienst nicht.

Die letzten Nachrichten aus Newyork reichen bis zum 2. Juli; sie melden, daß die Cholera in den südlichen Staaten von Nordamerika noch immer große Verheerungen anrichtet.

Consols am 23. Juli 50 $\frac{1}{2}$  p/.

#### G r i e c h e n l a n d.

Die Zeitung von Corfu vom 8. Juli sagt: „Der Chef der Rebellen, die Aeta verheert, der berühmte Laski Bull, warf sich, da er sich von dem von dem Pascha von Janina ausgesandten Truppen verfolgt sah, auf das griechische Gebiet, wo er in die Hände der griechisch-bairischen Truppen fiel. Man versichert, er werde dem Sultan ausgeliefert werden. Viele der ihn begleitenden Palikaren wurden gefangen, und sollen nach der ganzen Strenge der Gesetze bestraft werden. Eine Goclette, die so eben von Missolonghi und Patras ankam, berichtet, daß Alles vollkommen ruhig in Griechenland und jede Spur der Anarchie verschwunden sei. Uebrigens hört man die Sorgfalt loben, welche die Regentchaft anwendet, um dem Lande regelmäßige Institutionen zu geben, und Griechenland glücklich und frei zu machen.“

Die Allgemeine Zeitung gibt unter der Aufschrift „München, 27. Juli“ folgende Nachrichten aus Griechenland: „Nachdem wir wegen des Ausbleibens des Dampfsbootes aus Nauplia in Triest längere Zeit ohne regelmäßige Nachrichten aus Griechenland geblieben waren, und auch jetzt noch der Regierungsblätter und Zeitungen von dorthier seit dem Mai entbehren, sind in den letzten Tagen wieder Briefe in großer Anzahl über Triest und Ancona hier eingetroffen, die von den letzten Tagen des Mai's bis zum 26. Juni reichen. Zwar fehlt es auch jetzt noch an detaillirten Nachrichten über den innern Gang der Angelegenheiten und die Entwicklung der Organisation; doch sieht man auch aus diesen letzten übereinstimmenden Mittheilungen, daß, abgesehen die nur beizulegenden Verwerfungen in den nördlichen Grenzprovinzen, die Ruhe des Landes auf seinem Punkte gefest worden ist, und die inneren Einrichtungen rasch vorwärts schreiten. Auch über S<sup>t</sup>. Majestät den König Otto erfahren wir mehrere Näheres. Seine Reise zu Land über Korinth nach Athen mit S<sup>t</sup>. Königl. Hoheit dem Kronprinzen, in seinem Gefolge als Gouverneur der Regentchaft, und als Geacorte ein Detaschement Ulanen, gleich einem Triumphzuge, auf dem die Bevölkerung der nahe und fern liegenden Ortschaften an den Wegen lagerte, ihren Spruz zu sehen, und es ist der Beachtung werth, daß bei

dieser großen Aufregung auch nicht die geringste Unordnung oder Veranrenzung vorkam. Der Geburtstag des Königs am 1. Juni war im ganzen Lande ein Tag der rührendsten Freude, alle Kirchen mit Myrthen geschmückt, alle öffentlichen Plätze mit Versammlungen, die sich durch Tanz und Gesang ergötzen, angefüllt; in Nauplia war die Feier besonders leicht durch Beleuchtung, Gottesdienst, Parade, Tanz, und Manöver der griechischen Schiffe, so wie durch den Zusammenfluß der Bevölkerung, die mitunter an den Anhöhen und auf den Ebenen in den lauen Sommernächten gelagert war. Die Zeit des jungen Monarchen ist abwechselnd dem Studium, abwechselnd der Erforschung des Landes gewidmet, dessen Regierung er in 22 Monaten beginnen soll. Zu diesem Behufe wurden noch verschiedenen Gegenden Reisen unternommen, und eben war man mit den Vorbereitungen zu einer Reise nach Syra beschäfftigt, die der König mit der Regentchaft am 26. Juni anzutreten gemeint war. S<sup>t</sup>. Majestät wollte dieselbe auf dem Madagascar, die Regentchaft auf dem Dampfsboote *Hermes* zurücklegen. In Syra und auf andern Inseln wurden große Feste veranstaltet. Man hoffte dort, die zur weiteren Belebung des griechischen Handels nöthigen Vorkehrungen, in Uebereinstimmung mit den einsichtsvollsten Gliedern des Handelsstandes, treffen zu können, in Paros die alten Marmordrücke wieder zu eröffnen, und auf Antiparos die berühmte unterirdische Stalaktitengrotte zu besuchen. Dem Vernehmen nach wird der berühmte Maler Peter Hess, in Folge einer Einladung des Königs Otto, ihn auf seiner Reise begleiten, und erst im Spätjahre hierher zurückkommen.“

#### F r a n k r e i c h.

Die Statue Napoleons steht mit dem Gesichte nach dem Garten der Tuileries zu; am Fuße der Säule soll der König mit seinem Gefolge halten, um bei der großen, auf den 28. Juli anberaumten Revue die Nationalgarde und die Truppen bei sich vorbeiziehen zu lassen. Auf das Ansehen des Marshalls Bodan und des Generals Jacqueminot hat der König gestattet, daß die Legionen der Nationalgarde sich für den Verdimarsch in dem Garten der Tuileries formiren dürfen. In den früheren Jahren standen die Nationalgarden längs der ganzen Linie der Boulevards und der König ritt an der Front herab, ehe das Defiliren begann. Diesmal wird sich, wie es nach obiger Anordnung den Anschein hat, der König direct von den Tuileries nach dem Vendômeplatz begeben und dort die Truppen und die Nationalgarde mustern. Der den Zuschauern übrig bleibende Raum wird sehr beschränkt sein, da der Eintritt in den Tuileries parken an jenem Tage wahrscheinlich nicht Jedermann gestattet seyn wird. Die Weinhändler, Spirituosi und Kaffeetris an den Boulevards, deren Interesse durch diese Veränderung beeinträchtigt wird, will die Nationalgardisten bei ihrem Fleißig zuzusprechen pflegen, sind natürlich sehr unzufrieden damit.

H<sup>o</sup>-B a f f i t t e hat sich genöthigt gesehen, die Generalin S a o a r p, der er im Jahre 1819, als sie sich in großer Geldverlegenheit befand und ihrem in England in der Verbannung lebenden Gemahl mit ihren Kindern dahin folgen wollte, 6000 Fr. vorschoss, wegen dieser Schuldforderung gerichtlich zu verlangen. Die Entscheidung ist noch nicht erfolgt.

Ein Provinsialblatt, der Patroise de S a o n e und L o i r e, enthält eine Protestation gegen die Erbauung von Forts um Paris und eine Adresse der Republikaner dieses Departements an die Pariser.

In einem Schreiben aus Lyon vom 20. Juli (in der Allgemeinen Zeitung) heisst es: „Wir sind in einem Zustande, der einigermaßen an das Mittelalter, das Hausrecht, das Wehmgericht und dessen Diener erinnert; nur die Namen sind anders. Die herrschende Mehrheit ist die association des chefs d'atelier, oder die Maschepi von Seidenarbeitern, welche sich anmaass, den Andern Befehle vorzuschreiben. Sie verlangt schon lange höhern Arbeitslohn, und will ihn jetzt ertrocken. Da ihn nun aber die Seidenfabrikanten nicht zugestehen wollen, und auch nicht wohl zugestehen können, so will die Association sie dazu nöthigen, indem sie den Arbeitern verbietet, für diese zu weben. Erfährt sie, daß ein Seidenwebler ein Stück für einen so widerstrebenden Kaufmann auf dem Stuhle hat, so verhängt sie sich gleich zu ihm, dringt in sein Zimmer, unterragt ihn weiter zu arbeiten, versiegelt seinen Webstuhl und zahlt ihm, da er nicht ohne Arbeit mit den Seinigen leben kann, ein gewisses Weibsgeld; will er sich aber, was auch manchmal vor- kommt, nicht sogleich diesem Anstalten fügen, sondern mit seinem Fabrikanten auf gutem Fusse bleiben, so erlaubt sich die Association Gewaltthatigkeiten gegen ihn und die Seinigen, verdirbt oder zerbricht den Webstuhl, durchschneidet das eben in Arbeit befindliche Seidenstück, verdirbt das Dessin, und droht überdies mit Mißhandlung. So hat sie es nun seit vierzehn Tagen bei einer Menge von Webern in verschiedenen Häusern und Quartieren gemacht, ohne daß die Behörden gleich bei den ersten Verletzungen mit Ernst und Energie eingeschritten wären, wiewohl in dem Code de commerce klare Strafgesetze gegen solches ruhestörende Verfahren vorhanden sind. Diese Schläftigkeit ist fast ungerichtlich, da für die Unterstützung der Regierung gegen mögliche Insurrectionsversuche funfzehntausend Mann in Lyon und in der nächsten Umgegend bereit stehen, also die Novemberferien von 1831 nicht zu fürchten sind. Dieses Jaudern hat die Association Muth gegeben. Die Fabrikanten haben aber nun auch einen Bund gebildet, und sich darin anheischig gemacht, bei einem Seidenwebler gar nicht mehr arbeiten zu lassen, der sich von der Association einmal Befehle vorzuschreiben, seine Arbeit unterbrechen und den Webstuhl versiegeln lasse. Dieß ist allerdings eine zweckdienliche Massregel, da die Association nicht Geldmittel genug hat, um die durch ihre Befehle unbeschäftigten Arbeiter

Zu Nr. 215

mit ihren Familien für längere Zeit zu ernähren. Der Maire hat nun zwar den Associationseuten die Sache zu Gemüthe geführt, und ihnen dabei bemerflich gemacht, daß diese Aufregung wahrheinlich von den Fabrikanten des Auslandes aus Neid veranlaßt worden wäre, weil sie auf den jetzigen blühenden Stand der Lyoner Fabrik so sehr schädlich seien, er hat ihnen auch die betreffenden Strafsverordnungen des Code de commerce ins Andenken gerufen; Präfect, Souspräfet, königlicher Procureur, Maire und Maireadjunct haben alles Mögliche gethan, um die Sache wieder ins Geleis zu bringen. Dieß hat aber nicht geholfen, weil es bei einer so leidenschaftlich aufgeregten Masse nicht helfen konnte, und es wird dazu ganz anderer Mittel bedürfen.“

Am 24. Juli 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 40. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 25. — Am 25. Juli 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 20. 3 Percents 77 Fr. 15.

#### Väppliche Staaten.

In einem Schreiben aus Rom vom 18. Juli heisst es: „Am 10. d. M. trat ein so kaltes Wetter ein, mit heftigem Regenschauer und Sturm verbunden, daß man sich mitten in den Winter versetzt glaubte. Die ältesten Leute erinnern sich einer solchen Witterung nicht zu dieser Jahreszeit. Die Kühle, welche den andern Tag darauf folgte, und noch immer anhält, hat den dießjährigen obendies gemäßigten Sommer nun vollends in einen nordischen umgewandelt. Wenn auch später noch heiße Tage eintreten sollten, so werden sie doch, selbst in heißern Jahren, durch die zunehmende Feuchte der sich verlängern den Nächte sehr gemildert. Der sonst fagerühmte Tiefblau, reine sommerliche Himmel Italiens ist dieses Jahr stets düster umwölkt.“

#### Belgien.

Der (Pariser) Moniteur vom 25. Juli enthält folgende telegraphische Depesche: Laeken, bei Brüssel, den 24. Juli 4 Uhr Morgens. Die Königin der Belgier ist so eben von einem Prinzen entbunden worden. Ihre Majestät und Ihr Sohn befinden sich wohl.“

Die Repräsentantenkammer hat am 20. Juli in geheimer Sitzung ihr Budget für das laufende Jahr mit 405,495 Fr. angenommen.

Der Independent enthält Folgendes: „Die Convention: Conferenz hat in ihrer Sitzung am 16. Juli entschieden, daß sie die Mittheilungen der beiden Parteien so viel als möglich mündlich entgegennehmen würde, und daß die Bevollmächtigten Hollands und Belgiens abwechselnd gehört werden sollten.“

In Journal hat das Begegniß eines im Duell getödteten Doctors, dem von Seiten des Bischofs die feierliche Beisehung verweigert wurde, zu einigen Unordnungen Anlaß gegeben. Die Freunde des Verstorbenen trugen den Sarg in die Kirche, welche man, um Gewalt-

thätigkeiten zu verhindern, geöffnet hatte, und vollzogen selbst auf eine ziemlich barocke Weise das Todtenamt. Mehrere Offiziere der Garnison, die an diesem Austritte thätigen Antheil genommen hatten, sind zum Arrest gebracht worden.

Aus Antwerpen schreibt man vom 21. Juli: „Die Cholera zeigt sich hier von Neuem. Ein Capetan vom 8ten Regiment, der gestern Abends um 6 Uhr noch seinen Dienst verließ, ist in der Nacht gestorben. Da sich alle Symptome der Cholera bei ihm gezeigt hatten, so wurde das Zimmer und die Kaserne augenblicklich abgesperrt. Es soll heute ein zweiter Fall in der Stadt vorgekommen seyn.“

#### T e n t s c h l a n d.

Bairische Blätter melden aus Carlseute vom 21. Juli: „In der heutigen Sitzung der zweiten Kammer der Stände erfolgte die Verathung über folgende Motion des Abgeordneten J h s t e i n: „S<sup>te</sup> königl. Hoheit des Großherzogs rheinbairisch um Vorlage eines Gesetzes zu bitten, wornach künftig die jährliche Recrutenausscheidung nur „mit der im verfassungsmäßigen Wege erhobenen Zustimmung und Bewilligung der Landstände Statt finden könne.“ Der Antrag der Commission war übereinstimmend mit dem des Antragstellers, und ward, nachdem die Verathung in abgekürzter Form beschloffen, von der Kammer ohne Verathung einstimmig angenommen. — Sodann begann die Verathung des provisorischen Gesetzes, das Verbot der Errichtung von Vereinen ohne vorherige Genehmigung der Staatsregierung betreffend. Nach sehr ständiger Verathung, wobei der Staatsrath Winter namentlich geltend machte, daß der Regierung, wenn nicht dieses Gesetz oder andere genügende Bestimmungen dafür angenommen würden, nur die Wahl bliebe, den bisher nicht verkündeten, die politischen Vereine betreffenden, Bundesbeschluß zu verkünden und vollziehen zu lassen, wurde endlich der Entwurf von allen anwesenden Mitgliedern (den Abgeordneten Weller ausgenommen) in folgender Form angenommen: Art. 1. Die Staatsregierung kann jederzeit einen Verein, der die Sicherheit des Staates oder das allgemeine Wohl gefährdet, auflösen, und dessen Fortbestehen verbieten. Strafbar sind nur Theilnehmer an einem Vereine, der durch ein besonderes Verbot der Staatsregierung untersagt worden ist. Art. 2. Die Theilnahme an solchen Vereinen wird an denjenigen, welche des Verbots ungeachtet in der verbotenen Verbindung beharren, mit bürgerlichem Gefängniß bis vier Wochen oder Geldstrafen bis 25 fl. bestraft, vorbehaltlich der höheren Strafen, wenn der Verein nach den Gesetzen als ein besonderes Vergehen oder Verbrechen erscheint. Die Mitwirkung zu verbotenen Vereinen durch Anknüpfung in öffentlichen Blättern wird mit Geldstrafe bis 10 fl. bestraft. Die Verurteilung gegen die Straferkenntnisse geht an die

Hofgerichte. Art. 3. Die Staatsregierung kann auch die Theilnahme an auswärtigen, die Sicherheit des Staats oder das allgemeine Wohl gefährdenden Vereinen unter gleichen Strafen verbieten. Art. 4. Alles öffentliche Tragen oder Aufstehen von Abzeichen besonders verbotener Vereine, so mögen in farbigen Bändern oder worin immer bestehen, ist untersagt. Wer diesem Verbote zuwider handelt, verfällt, so oft er dessen angeschuldigt oder überwießen wird, in eine polizeiliche Strafe von 5 fl. — Ein von dem Abgeordneten J h s t e i n vorgeschlagener Zusatzartikel, wornach das Gesetz mit dem nächsten Landtag außer Wirksamkeit treten soll, wenn seine Fortdauer nicht durch die gesetzgebende Gewalt beschloffen wird, so wie ein ähnlicher Antrag des Abgeordneten M ö r d e s, wurden nach längerer Verathung von dem Antragsteller selbst zurückgenommen.“

#### S ö ß m e n.

Am 25. Juli Abends 6 Uhr sind S<sup>te</sup> Majestät der König von Preußen in erwünschtem Wohlsein in T e p l i c h eingetroffen und in Ihrer gewöhnlichen Wohnung im Herrenhause abgehiegt. S<sup>te</sup> Hoheit der Herzog Carl von Mecklenburg waren Tags zuvor in T e p l i c h eingetroffen, wo auch der kaiserliche geheime Staatsminister und Minister der auswärtigen Angelegenheiten, F<sup>st</sup> von Arncliffe n, erwartet wurde.

#### W i e n, den 2. August.

S<sup>te</sup> k. k. Majestät haben mittelst allerhöchster Entschließung vom 13. Juli d. J. die bei dem lombardisch-venetianischen Senate der obersten Justizstelle in Verona durch die Jubilierung des Philipp Ritters von Waffel erledigte Hofrathsstelle dem Kammerprocurator in Venedig, Jacharias S a r t o r i, allergnädigst zu verleihen geruht.

Bei der am 1. d. M. in Folge des allerhöchsten Patentens vom 21. März 1818 vorgenommenen 87ten Verlosung der ältern Staatsschuld ist die Serie 237 gezogen worden. Diese Serie enthält Hofammerobligationen zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Percent, und zwar R<sup>te</sup> 86,018 mit der Hälfte, und R<sup>te</sup> 86,220 mit einem Fünftel der Capitalsumme; dann die R<sup>te</sup> 86,225 bis einschließl. 86,779 mit dem ganzen Capitalsummen, im gesammten Capitalbetrag von 2,016,310 fl. 27 kr., und im Zinsen-ertrage nach dem herabgesetzten Fuße von 25,407 fl. 43<sup>1</sup>/<sub>2</sub> kr. Die in dieser Serie enthaltenen einzelnen Obligationsnummern werden in einem eignen Verzeichnisse in der Wiener Zeitung nachträglich bekannt gemacht werden.

Am 2. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverordnungen zu SpGt. in C.M. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
detto docto zu SpGt. in C.M. 86<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
Carl. mit Verlos. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —;  
detto docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 134<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
Wiener Staatsanw. Obligat. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pCt. in C.M. 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
Conv. Münze pCt. —;  
Banquettien p. Stüd 1233 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Koler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1109.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 4. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 3. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur schwebend.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariſer Maß.	Wiener Maß.		
	8 Uhr Morg.	27.42	25.3	+ 11.8	W.D. schwach.
	3 Uhr Nachm.	27.353	25.1	+ 11.0	W.D. Part.
	10 Uhr Abends.	27.350	25.1	+ 9.5	W.D.W. mittel.

Wien, den 3. August.

Nachrichten aus Budweis vom 28. bis 30. Juli melden folgendes über den Aufenthalt Ihrer Majestäten in dieser Stadt:

Budweis, den 28. Juli.

Um 9 Uhr früh wohnten Ihre Majestäten in der Hausecapelle der heiligen Messe bei, welche der Bischof las. Um 4 Uhr Nachmittags, nach aufgehobener Tafel, saßen die Bürger und Mitglieder der hiesigen Schützengesellschaft mit fliegender Fahne und klingendem Spiel vor die bischöfliche Residenz, und luden Ihre Majestäten zu dem, von selbst veranstalteten Schützenfeste, welches an diesem Tage begann. Abends fuhren Ihre Majestäten in das Theater, wo eine Vorstellung von Die letzten gegeben wurde. Ein vom hiesigen Stadtkommandant gedirecter, die Gefühle treuer Unterthanen in herzlichster Sprache schildrender Prolog eröffnete die Vorstellung, nach deren Beendigung man in der Schlussdecoration das Bildniß des Monarchen aufstellte, von demien umgeben, erbildete. Das hiesige Bürgermilitär kam zu beiden Seiten des Theaters gereiht, und von dem gesammelten Publicum wurde mit hoher Begeisterung das Volklied: „Gott erhalte Franz den Kaiser!“ gesungen.

Als Ihre Majestäten nach Hause fuhren, fanden Sie die ganze Stadt geschmückt und beleuchtet; besonders zu nehmen sich die Bauengänge des Platzes mit dem in der Mitte desselben befindlichen Springbrunnen, und das Brückenthor der nach Linz führenden Eisenbahn aus.

Budweis, den 29. Juli.

Am neun Uhr Morgens fuhren Ihre Majestäten von hier auf die sogenannten Kornfelder bei Frauenberg, ungefähr eine Meile von Budweis, wo das Regiment v. O'Reilly Chevaulegers, und sechs Bataillone bereits aufgestellt waren. Ihre Majestäten bestrichen selbst, worauf die Truppen einige Evolutions ausführten, und kamen Mittags um ein Uhr nach Budweis zurück. Nach beendigter Tafel gaben S<sup>te</sup> Majestät der Kaiser von 3<sup>er</sup> bis 5<sup>er</sup> Uhr Audienz. Um sechs Uhr gingen Allerhöchstdieselben zu Fuß auf den Platz und besichtigten ein Bataillon des daselbst aufgestellten Infanterieregiments Erzherzog Rainer. Während S<sup>te</sup> Majestät der Kaiser Audienz gab, besuchten Ihre Majestät die Kaiserin das neue, sehr schön gebaute Erziehungsheim für Mädchen und das Bürgerhospital, woran sich Ihre Majestäten in Ihr Appartement zurück begaben.

Budweis, den 30. Juli.

An diesem Tage war die Witterung seit dem Beginn der Reise Ihrer Majestäten zum ersten Male schon und warm. Allerhöchstdieselben fuhren, wie Tags vorher, um

neun Uhr nach den Kornfeldern bei Frauenberg, wo das ganze Infanterieregiment Erzherzog Rainer aufgestellt war, besichtigten selbst, ließen sodann Evolutions ausführen und trafen um 11 Uhr wieder in Budweis ein. — Um 11<sup>er</sup> Uhr fuhren Ihre Majestät die Kaiserin nach der Domkirche, um selbe zu besuchen. Nach dem Diner besuchten Ihre Majestäten die Eisenbahn bis zum Damm, wo das Mülkcorps der bürgerl. Schützen aufgestellt war. Da die Eisenbahn gerade vor der Wohnung Ihrer Majestäten vorübergeht, so liegen Allerhöchstdieselben gleich beim Haushofe ein, wo die Generalität, der ganze Stab sammt dem Officier Corps des Regiments v. O'Reilly Chevaulegers aufgestellt war. Ihre Majestäten fuhren in einer sogenannten Wurstkafel; für den Fall einer kalten und unangenehm Witterung war ein Wagen bereit. Um neun einer halben Stunde war das Terrain bis zum Damm und zurück besichtigt, worauf S<sup>te</sup> Majestät ausstiegen, und zu Fuß bis zum Ende der Bahn gingen, wo sich das Solimanagazin befindet. Sodann begaben sich Ihre Majestäten in Ihr Appartement zurück und werden morgen um 9<sup>er</sup> Uhr Ihre Reise nach Pilsen fortsetzen. Abends war die Stadt abermals glänzend beleuchtet.

Nach dem Inhalte des gestrigen Bulletin ließ der Gesundheitszustand Ihrer Kaiserl. Hoheit der Frau Erzherzogin Sophie, so wie des neugeborenen Erzherzogs, nichts zu wünschen übrig.

## Portugal.

Im Altkon vom 23. Juli liest man folgendes über die neuesten Begebenheiten in Portugal: „Die portugiesischen Kaufleute, mit denen wir heute Morgens zu sprechen Gelegenheit hatten, sagen, daß nach allen Erkundigungen, die sie hätten einbringen können, die Ausschichten für den General D. Antonio, wenn er Portugal angreifen wolle, sehr günstig seien, indem man bei dem gegenwärtigen Zustande der Pedrofischen Armee wenig Widerstand von ihr zu erwarten habe. Die aus Oporto hier eingegangene Nachricht, daß General Beaumont damit umgehe, diese Stadt mit Sturm zu nehmen, hat die portugiesischen Leries wieder um 1 pL. herabgedrückt. Man glaubt in der City allgemein, daß schon sehr viel wichtige Ereignisse in Portugal werden statt gefunden haben, die Eskarmade Oporto's durch die Armee Dom Michaels und ein Ansturm gegen Lissabon für See und zu Lande durch Dom Pedro's Streitkräfte. Gegen Ende der Woche möchten wir wohl von einem zweifachen Kampfe von dort her hören. Es geht auch das Gerücht, daß von den drei Miguelistischen Schiffen, die dem Kaiser schon Geschwader entwischt, nachher zu ihm übergegangen seien. Die Nachricht von Rapaz's Tod war am 12. Juli durch das Dampfboot Vemhose, von

Lagos nach Oporto gemeldet worden. Da man dort hörte, daß der Marschall Bourmont, nachdem ihn der General IV. von Vila do Conde aus Band geführt, die thätigsten und gewaltigsten Vorbereitungen getroffen, um Oporto alsbald anzugreifen, blieb die Garnison dieser Stadt, in Erwartung eines Angriffs, drei Tage und Nächte hintereinander unter den Waffen, und gewiß hat jetzt schon eine entscheidende Schlacht Statt gefunden. Ein großer Theil der dem Commando des Marschalls Bourmont untergeordneten Truppen soll, nach einmüthigen Auslagen, aus sehr unerschoenen Rentn bestehen, und Dom Pedro's Hauptflotte besteht in dessen fremden Truppen, die zweifelsowas zu ihrer eigenen Verteidigung vorzuziehen sechten werden. In der großen Schlacht, welche unaußbleiblich erfolgen muß, wird daher tüchtig gekämpft werden, und ihre Resultate können vielleicht für diesen gegenwärtigen Stellung den Ausschlag geben. So viel ist gewiß, daß sich dieß Kriegsdrama seinem Ende nähert. Aus der Umgegend von Lifabon sind auch zwischen 3 bis 4000 Truppen nach dem Süden abgemant worden, und sie sollen mit dem Befehl versehen seyn, dem Feinde überall, wo sie auf ihn stoßen, augenblicklich die Schlacht anzubieten. Unter den Gerüchten des heutigen Tages, die einige Glaubwürdigkeit haben, ist das zu erwähnen, daß die französische Regierung die Anerkennung Dona Maria's beschloßen habe, wiewohl sie die Bekanntmachung dieses Beschlusses so lange aufzuschieben wollte, bis Lifabon sich in den Händen des Herzogs von Braganza befinde. In Betrach nun, daß Marschall Bourmont wirklich in Oporto gelandet ist, das Commando der royalistischen Streitkräfte übernommen und den General Caceres abgeseht hat, um die Streikkräfte der Regierung in Lissabon auszuführen, scheint dieser Aufbruch der französischen Minister bald sein Ende erreichen zu müssen, und aller Wahrscheinlichkeit nach möchte wohl die Bekanntmachung ihres Manifestes für eine sehr unbestimmte Zeit vorbehalten bleiben. Noch ein anderes Gerücht verdient ebenfalls einigen Glauben, das nämlich, daß von Seiten der spanischen Liberalen ein Aufruf beabsichtigt werde. Der unrichtige Sinn dieser Leute ist bekannt genug, um die Beschlüsse glaublich zu machen, und angenommen, daß sie wahr ist, so konnte ein solches Ereigniß der Sache der Legitimität nur nützen, indem sich dann das Madrider Cabinet offen zu einer Intervention zu Gunsten Dom Miguel entschließen würde, während es schon jetzt die Meinung dazu kaum zu begreifen vermag.

Die Cronica Constitucional von Oporto vom 2. Juni enthält das Decret Dom Pedro's, wodurch alle Dom Miguel anverwandten Hufen in Verdacht erklärt werden, so daß mit Ausnahme von Paderdooten und Kriegsschiffen, die besondern Nationen gebeten, keinem Schiffe eine Communication erlaubt wird. — Unter dem 10. Juli theilt die Cronica einen Bericht des Adjutanten Dom Pedro's, General de Saica e Pina mit, woraus hervorgeht, daß der letzte auf D. Pedro's Befehl mit einer weißen Fahne in das feindliche Lager ging, um dem Grafen von San Lourenço, damals noch Oberbefehlshaber der Miguelischen Armeen, ein Schreiben zu überreichen. Nach langem Parlamentiren, und nachdem mehrere Besprechungen zwischen San Lourenço und Dom Miguel geschickt worden waren, ward er endlich mit der bestimmten Antwort entlassen, daß Graf San Lourenço nichts mit Dom Pedro zu schaffen habe, und des letzteren Brief nicht annehme, welchen der Adjutant also nach Oporto zurückbrachte. Es ward ihm auch gesagt, der Offizier, der ihn zuerst in das Lager gelassen, habe ihn als einen fremden Offizier bezeichnet, der Desperden hat Dom Miguel und den Obergeneral bringe; bloß durch

dieses Mißverständniß, für welches der in Frage stehende Offizier werde gestraft werden, sei er ins Lager zugelassen worden. Die Vespertiden hatten Zeitungsbücher mit der Nachricht vom Meistern Sieg und dem Vorrücken der Expedition in Südportugal ins Miguelische Lager geschickt; diese Zeitungsbücher wurden aber mit Brandrodten nach Oporto zurückgeschickt. In Oporto besetzte große Aufregung. Die vor der Barte anländerten brittischen Kriegsschiffe Conway und Nimrod hatten jedes ein großes Boot zu den Schiffen vor der Stadt geschickt, um ihnen zu helfen, die brittischen Einwohner auszunehmen, welche aus Furcht vor dem Angriff der Miguelisten die Stadt verlassen möchten. Die Miguelisten suchten, aus dem englischen Kriegsschiff in den Docks fahren, selbst auf den Conway setzten die Miguelischen Batterien, unarachtet er die englische Flagge neben sich. — Was die Nachrichten aus Lifabon betrifft, so meldet die Lifaboner Zeitung vom 8. Juli, es sei die portugiesische Flotte Santo Christo in 18 Tagen von Madeira angekommen, mit Desperden für die Regierung, wozu nach die größte Ruhe aus jener Insel herrsche. Unter dem 8. enthält die Lifaboner Zeitung eine Ausarbeitung des Departements der geistlichen Angelegenheiten und der Justiz, daß die Verbreiter falscher für die Rebellen günstiger Nachrichten gebührend in Zügel gehalten werden sollen. Jedermann weiß, daß es das ist, daß die Rebellen mit ihrer kleinen Macht, in welcher Weise sie diese auch anwenden möchten, eine Nation nicht besiegen können, welche die größten Opfer zur Rettung des Thrones ihres geliebten Monarchen Dom Miguel bringen. — Wieder von Norden nach dem Süden bringen diese Lifaboner Zeitungen, welche bis zum 9. Juli reichend, wegen eines Kriegsberichtes, die Schweigen ausbilden, von der Niederlage der Flotte; sie berichten nur, nach offiziellen Desperden aus Quinta da Piedra vom 5. habe sich Dom Miguel fernwärtig in besser Gesundheit

#### Z u f e h.

Die Agramer politische Zeitung meldet aus Stolica vom 10. Juli: Auf Anordnung unserer Majestät Al. Pascha fand vor einigen Tagen eine Zusammenkunft der Russischen, Aelischen und Notablen aller Bezirke der Herzogovina Statt, um ihnen den فرمان, durch welchen Al. Pascha zum Wierst ernannt wird, kund zu geben. Bei dieser Gelegenheit erließ der Wierst mehrere sich auf die innere Organisation und augewandlichen Bedürfnisse des Landes beziehende Verfügungen. Unter andern wurde auch die Errichtung eines bewaffneten, zu jeder Zeit marschfertigen Corps angedordnet, und den Kaiserlichen und türkischen Bewandharnern eine außerordentliche Contribution, und zwar in 7,000,000 Piastern bestehend, auferlegt. Die Kopfsteuer aber wurde von 21 auf 15 Piaster mit dem Befehle herabgesetzt, daß solche in der Zukunft nur für das männliche Geschlecht zu entrichten ist. Infolge der eigenen Bekanntmachung des Wierst soll erwähnendes Corps gegen Grachowo, einem Glieden in dem Bezirke Rischik, dessen Einwohner sich den von der Regierung angestrichenen Neuerungen widersetzen, verwendet werden. — So wie verifiziert wird, besteht die Herzogovina in gegenwärtig aus 19 Distrikten, nämlich: Duono, Glubuschik, Cegnisch, Mostar, Blegat, Boitregl, Stolica, Klubagine, Trubizne, Klobuf, Krowhane, Gatsko, Rischik, Cufusana, Tosea, Zalicca, Goresch, Glamiza und Apoglia. Man spricht, daß auch Viena der Herzogovina anverwandt werde, indessen bedarf dieses noch der Bestätigung. Auch ist der dringende Bedarf an Geld in diesen Bezirk zurückgeschickt. Derselbe hat bei dem Wierst von Besenim günstige Verzeihung erhalten, und seit demal in

Einem ganz ruhig, und bezeugt durch sein Betragen eine aufrechte Anhänglichkeit an die Person seines legitimen Erben und an die von demselben gegebenen Befehle. Er hat bereits die neu eingeführte Uniform, welcher er vor-  
mals ganz entgegen war, angezogen."

Grepprianen und Irland."

In der Sitzung des Oberhauses vom 23. Juli legte der Graf von Aberdeen eine Bittschrift aus Glasgow vor, daß den Bischöfen Gehör und Stimme im Oberhause zugesprochen werden möchte. Graf von Haddington verlangte, daß sie nicht entgegenkommen werde, indem die Bittsteller anführten, daß die hochwürdige Bank wegen ihrer systematischen Opposition wider alle gesetzlichen Verbesserungen ungeeignet wäre, ihre einen Sitz zu haben. Der Bischof von Exeter sagte, er vertraue dem edlen Grafen, daß er durch Vorlegung dieser Bittschrift den Bischöfen keinen Mangel an Achtung werde haben beweisen wollen. Der Lordkanzler bemerkte, daß, wenn eine Bittschrift in schlichten Worten abgefaßt sey, kein Grund vorhanden wäre, sie nicht entgegenzunehmen, wie ungeeignet oder unmöglich es auch seyn möchte, den Inhalt zu gewähren. Alle Unterthanen des Königs hätten ein unküretliches Recht zum Petitioniren. Graf von Aberdeen sagte, er läugne dieses Recht nicht, allein wahrlich, wenn eine Bittschrift vorgelegt werde, dem Könige den Kopf abzuschlagen, so konnte doch eine solche nicht von Ihren Herrlichkeiten entgegengenommen werden. Graf von Aberdeen nahm hierauf die Bittschrift zurück. — Im Anschluß über die irische Kirche, gelangte solche ohne Hinderniß von der zweiten bis zur letzten Clause. Bei der dritten, welche den Umfang der Bischofsjurisdiction ändert und beschränkt, trat der Herzog von Wellington mit dem Amendement auf, daß die einwirkenden Bischöfe mit dem bestehenden bleibenden vereinigt werden und die Commissarien künftig alle Einkünfte von den früheren zu bloß scheinlichen Zwecken verwenden sollten. Würde diese Verbesserung zugestanden, so würden die Hauptanwendungen wider die Bill wegfallen und der Grundsatz derselben würde unangefochten bleiben. Graf Grey bemerkte, daß, wenn nicht harte Gründe für eine Aenderung der Clausel ausgeführt würden, er nicht darin willigen konnte. Graf von Wilmot sagte, das Amendement würde zur Ausöhnung des irischen Clerus führen. Lord Russell stimmte wider die Clausel als eine Verletzung der Unionacte. (Bei Abgang der Post dauerte die Debatte noch fort.)

Im Unterhause fragte am 23. Juli H<sup>r</sup> Smith, wann der Bericht der Commissionen über die Handelsverhältnisse mit Frankreich werde erstattet werden. H<sup>r</sup> Perceval antwortete, die genannten Commissionen hätten erst einen theilweisen Bericht angefertigt, der aber von der zufriedenstellenden Art sei. Es erregte sich eine erfreuliche Aenderung in den Ansichten Frankreichs in diesem Betreff, unter Andern habe dasselbe vor drei Wochen das Ausfuhrverbot von rother Seide aufgehoben, was für England sehr vortheilhaft sei. Er hoffe, daß keine Ungleichung darüber entstehe, wenn der Bericht jetzt noch nicht vorgelegt werde. — H<sup>r</sup> Thompson machte seinen angedeuteten Antrag auf Abkürzung der Dauer der Parlamente, den H<sup>r</sup> Hume unterstützte und nur beklagte, daß das gerühmte Mittel in seinem Antrag nicht gleich dreijährige Dauer bestimmt habe.

Dem Vernehmen nach wurden am 22. Juli vom Schatzamt die gewöhnlichen Circulars an die Pairs abgefertigt, auf deren Unterzeichnung die Minister bauen, um Ihre Herrlichkeiten zu persönlichem Erscheinen in den an diesem Abend eröffneten Ausschuss über die irische Kirche bill aufzufordern, weil hier durch Volksmacht nicht gekümmert

werden kann. Die Worte „ganz besonders resucht“ in dem Circular waren unterschieden. Mehrere eifrige Verteidiger des Ministeriums, darunter der Herzog von Norfolk, die Grafen von Albemarle und Errol und Lord Markens, die sich gerade bei einer Zusammenkunft des Nachschickwaders zu Cowes befanden, sind von der Insel Wight nach der Stadt gekommen, um über die beklagte Maßregel mit dem Ministerium zu stimmen. Der Graf von Durham, der am 19. in seiner Nacht Bonita von Orléans zu Cowes anlangte, wurde am 22. Abends ebenfalls in der Stadt erwartet, um seinen Platz im Oberhause einzunehmen. Der Graf von Camont und Lord Hawke, beide Wights, leisteten am 18. den Eid und nahmen ihre Plätze ein, um die Minister bei der irischen Kirche bill mit ihren Stimmen zu unterstützen.

Concils am 21. Juli 1874, 1/4.

Frankreich.

Der ministerielle Courrier de Lyon vom 21. Juli sagt: „Die so unerwartet in unseren Seidenfabriken ausgebrochenen Unruhen sind beendigt: es erschien eine energische Vereinigung mehr; fast alle unter Siegel gelegten Weibekühle haben ihre Abhängigkeit wieder bezeugen; man spricht von keinen durch unerhebliche Arbeiter gemachten Hausbesuchen mehr. Diese glückliche Lösung ward ohne Collision, ohne Entwicklung der bewaffneten Macht und ohne Anwendung gerichtlicher Strenge erlangt; versöhnend, aber doch energische Maßregeln genügt, um die Ordnung wieder herzustellen.“ — Auch das Ignoré Oppositionsblatt, der Verus, berichtet daselbst. Eine Art Waffenstillstand (sagt er) ist zwischen den Arbeitern und den Manufacturisten geschlossen worden; genöthigt, die meist unserer politischen Meinung angehörigen, vereinigen sich mit den Abgeordneten der Arbeiter, um einen Mittelweg für die Ansprüche beider Parteien zu finden. Der Rath der Preußens intervenierte, um unter der Caution seiner Mitglieder die Freilassung der unter der Anführung der Coalition verhafteten Douvriers zu erlangen, deren Verhaftung für die arbeitende Classe eine neue Ursache der Aufregung war. Obgleich dieser Zustand der Dinge die Gefahr eines desolaten unheilvollen Conflictes wieder entfernt, kann man sich doch unmöglich verhehlen, daß das angewandte Heilmittel nur ein augenblickliches Palliativ, und jede Maßregel unnütz ist, die nicht der Organisation unserer Industrie berührt."

Auf den Straßen von Marseille finden zwischen den Legitimisten und den Republikanern in den Abendstunden häufig Streitereien Statt; die ersten gehen mit grün und weissen Kleidern und Bändern umher und singen: „Heinrich, du bist noch in Frankreich regieren!" Die Republikaner rufen daraufhin: „Es lebe die Republik!" und „Frankreich wird nicht untergehen!" Mehrere Republikaner sind verhaftet worden.

Der Patriote de la Mente enthält eine Protestation von Olanobrem der Stadt Nancy und des Meurthe-Departements gegen die Cebernung von Jorts auf den Anhöhen von Paris.

Nachrichten aus Bayonne und Pau zufolge, sind in mehreren Distrikten des Departements der Niederpyrenäen, namentlich in Cambo, zwischen den Emancipierten, welche Tabak anbauen und dadurch das Interesse der Regierung, die das Tabakmonopol besitzt, verletzen, und den Ackerbauern, welche die gemachten Anpflanzungen ausweiten wollten, blutige Schlägereien vorgefallen, so daß Truppen von Bayonne dahin geschickt werden mußten, um die Ackerbauern bei Ausübung ihrer Dienstpflicht zu beschützen.

Der Graf Bianco, einer der piemontesischen Flüchtlinge, ist von Belgien, wo er sich aufhielt, durch Genäven bis zur belgischen Grenze gebracht worden.

General Karmori no sollte am 21. Juli auf der Rhede von Gerdon sich nach Portugal einschiffen. Viele neue Angeworbene folgten ihm; und einige polnische Offiziere sollen darunter seyn.

Am 25. Juli 3 Percente Jin Courant geschlossen zu 104 fl. 25. 3 Percente Jin Courant geschlossen zu 77 fl. 30. — Am 26. Juli 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percente 104 fl. 40. 3 Percente eine Beschlusse. — An der Börse war das Gerücht von der Einnahme von Porto verbreitet.

### Belgien.

Der Justizminister wird, wie es heißt, nächstens der Repräsentantenkammer einen Geschenktwurf über die Auslieferung der Fremden vorlegen.

Im Journal d'Anvers vom 23. Juli liest man: „Mehrere Zeitungen haben von der Wiedererscheinung der Cholera in Antwerpen gesprochen. Es ist wahr, daß ein Sappeur des 6ten Regiments im Militärspital an der Cholera gekorben ist. Er ward am 20. um 10 Uhr Abends eingebracht und starb um 4 Uhr des folgenden Morgens. Er hatte Abends vorher starke Riqueure getrunken, obgleich er schon eine Diarrhoe hatte. Eine zweifelhafte Thatsache ist es, daß die Cholera seit mehr als 14 Tagen in Holland herrscht, obgleich die holländischen Zeitungen nicht davon sprechen. Sie rüchert ihre Verwundungen zu Amsterdam an, und ist dort vorzüglich zu Rotterdam an, wo, wie man berichtet, täglich mehr als 20 Menschen sterben. Cholereiken haben sich zu Antwerpen, wie im vorigen Jahre, erst länger als drei Wochen gezeigt. Es ist auch nicht zu klingen, daß einige Cholerafälle sich in der Stadt gezeigt haben, allein nichts läßt glauben, daß sich die Krankheit mit der nämlichen Intensität, wie im vorigen Jahre, entwickeln werde.“

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Mit dem 15. Juli haben die officiellen Unterstützungen, welche die Polen bisher empfangen, aufgehört. Es wird nun das Mittel der Privatpersonen in Anspruch genommen, und man sucht den Flüchtlingen Beschäftigung zu verschaffen. Die Cantone Genäve, Waagau, Luzern und Zürich haben monatlich eine Summe von 4000 Schweizer Franken für dieselben auszubringen versprochen, und die Regierung von St. Gallen hat 2000 Schweizer Franken überlassen. Dieß ist die jetzt die einzige Hilfe, auf die jene Ausgewanderten rechnen können. Um den jährlich eingehenden Gesuchen der Gemeinden zu genügen, welche die Polen nicht mehr in ihrer Mitte dulden wollen, läßt die Berner Regierung das alte Kloster Friedenberg zur Aufnahme von 80 bis 100 derselben einrichten. Zu gleicher Zeit hat sie bei dem Vorort dringend darauf bestanden, daß die beschafflichen Unterhandlungen mit Frankreich wieder aufgenommen werden möchten, damit die hiesige Regierung den Polen den Durchzug durch ihr Land nach Amerika oder England gestatte.

In der Graubündener Zeitung liest man: „Frankreich bietet der Schweiz an, sie mit Geldmitteln zur Erhaltung der Polen zu unterstützen. Es scheint also, als ob es zu ihr sagte: „Wir wollen diese Jänker bei

uns nicht mehr, aber es soll uns nicht darauf ankommen, sie in der Schweiz zu befehlen, wo sie als eine Art von Avantgarde für unsere Armee verbleiben mögen.“ Was uns betrifft, so wollen wir uns nicht weiter bei dieser menschlichen Ausschüttung aufhalten, die aus einer Frage um das Nationalinteresse eine Giftfrage macht, sondern uns so viel ohne Bedenken sagen, daß unter allen Mitteln, sich aus dieser unglücklichen Sache zu ziehen, dieses unglücklicher das schlimmste wäre. Im Reichen würde eine solche polnische Avantgarde unseren Nachbarn gerechtem Anlaß zum Mißtrauen geben; sie würde allen, auch den unerschrockenen französischen Anmachungen zum Stichpunkt dienen; die Trophäe, ihr irden Gold zu entziehen, ließe sich wie ein zweischneidiges Schwert gebrauchen, einer Seite gegen die Polen, die man dadurch nothigen könnte, Alles zu thun, was man von ihnen forderte, anderer Seite gegen die Schweizer Regierungen, die man dadurch in die größte Verlegenheit setzen könnte. Bist sich wohl eine schmachvollere und demüthigendere Abhängigkeit vom Auslande denken! Und wenn ein Krieg ausbräche; wo bliebe dann die Neutralität der Schweiz, da Frankreichs Gefahr sie nur noch als ein von dieser Macht besetzte Stellung würden ansehen können?“

Eine Schweizer Zeitung sagt: „Als die Zürcher Unruhe durch gegründet ward, entfernte man fast alle talentvolle Männer der Stadt nach des Cantons und dergleichen dagegen Fremde und vorzugsweise teurische Revolutionäre. Die Stadt hat sich nun der Befehle der Beherrscher an ihren Schulen gerichtet, indem sie alle Fremden befehlige, täglich mehr als 20 Menschen. Die revolutionärsten Zürcher Jungen erheben darüber großen Lärm und verhöhnen. Die gewählten Jünger seien weit weniger fähig Köpfe, als die ausgeschloffenen Fremden. Ohne uns über den Grund dieser Klagen, die von Seiten ausgehen, die der Parteilichkeit etwas sehr verdächtig sind, weiter ansprechen zu wollen, begreifen wir doch, daß der Stadt Zürich, die mit teurischen Revolutionären schon überfüllt ist, eben nicht daran gelegen seyn konnte, deren Zahl noch zu vermehren.“

Auf die Nachricht, daß der neue Verfassungsentwurf zu Luzern gescheitert sei, entsetzten sich mehrere Tagessatzungsdeputationsen aller von Zürich und kehrten in ihre Cantone zurück. Die Landesgemeinde von Auser-Roduno wurde verlegt, und mehrere Deputierte sind im Begriff, sich dem alten Lande wieder anzuschließen.

Wien, den 3. August.

Se. k. Majestät haben mittelst allerhöchster Entschliessung vom 5. Juli d. J. dem Präsidenten des k. k. Appellationsgerichts zu Mailand, Anton Majerl, die geheime Rathswürde torseil allegnädigst zu verleihen geruht.

Am 3. August war zu Wien der Mittelspreiz der Staatskreditverhandlungen zu 3 pEt. in EM. 94 7/8; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in EM. 197; Darlehen mit Verloof. v. J. 1821, für 100 fl. in EM. 134; Wiener Stadtbancobligat. zu 27 pEt. in EM. 54 1/2; Kues auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Ostindien 98 1/2 Br. 1/2 Monat. — Conv. Münze pEt. — Danfarten pr. Städ 1228 in EM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilot.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oesterr. Beob. ist erschienen: Bericht über die Pferdereisen auf der Simmeringer Rennbahn im Frühjahr 1833. Achter Jahrgang. Kostet in Umachlag geb. 24 kr. C. M.



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 5. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaume reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.355	28.3. 12. 40.		
	3 Uhr Nachm.	27.352	28 1 3	SWW. mittel.	
	10 Uhr Abnd.	27.380	28 1 18	SWW. stark.	
			+	11.8	Regen.
			+	15.0	Wolken.
			+	11.0	trüb.

Wien, den 4. August.

Ihre Majestäten der Kaiser und der Kaiserin haben Gudwig am 31. Juli Morgens verlassen, sind über Straßburg, wo Albrechtseiden übernachteten, am 1. d. M. um halb 4 Uhr Nachmittags im einkünftigen Wohlsein in Pilsen eingetroffen, und daselbst, unter dem Jubel des Volkes, der die erlauchten Reisenden auf Ihrem ganzen Wege begleitete, im Reisemotorschilde abgestiegen.

## Großbritannien und Irland.

Das (gestern erwähnte) Amendement des Herzogs von Wellington in der Sitzung des Oberhauses vom 24. Juli bezog sich nicht auf die 33te, sondern auf die 34te Clause der Bill und bezog sich im Wesentlichen, die darin festgesetzte Verminderung der Einkünfte von dem Willen des Königs abhängig zu machen. Graf Grey widersetzte sich dem Amendement mit der Bemerkung, daß eine der Hauptbestimmungen der Bill nicht von dem individuellen Willen des Königs abhängig gemacht werden könne, sondern durch eine Parlamentsacte zur Ausführung kommen müsse. Der Graf von Widdlow stimmte mit dem vorigen Redner darin überein, daß ein formelles Gesetz die Ausführung jener Clause allerdings sicherer mache; aber der edle Graf sagte er, dürfe nicht vergeffen, daß die Maßregel dem Hause auf Empfehlung S<sup>r</sup> Majestät vorgelegt worden sei, Er, der Graf von Widdlow, habe die Unterstüßung der Bill nur den einen Zweck, die irische Gesetzlichkeit zu befestigen, und weil er das Amendement darauf berechnet glaube, so werde er dasselbe unterstützen. Der Graf von Kossig behauptete, daß die jetzt in Rede stehende Clause eine offensbare Verletzung des zwischen den beiden Königrichen bestehenden Unionsactes sei. Auf solche Weise müßte man das irische Volk nicht behandeln, sonst habe man zu befürchten, daß es die erste Gelegenheit ergreife, um das Band, durch welches es an England geknüpft würde, zu zerreißen. Die Irländer hätten schon zu viele ihrer Institutionen verloren, und jetzt sollten sie, wie es scheint, ihrer theuersten beraubt werden. Sei es nicht schon genug, daß sie die Parlamente verlieren hätten? Durch die Verminderung der Einkünfte vermindere man auch die Zahl der Vertreter Irlands im vereinigten Parlamente. In dem gegenwärtigen Falle aber würde nicht allein die Unionsacte, sondern auch der Krönungseid verletzt, und wenn ein Eid so leichtfertig Art verletzt werden könne, welchen Werth würde dann noch irgend ein Eid der irgend einen andern Veranlassung haben? Der Marquis von Londowne äußerte, daß das von dem edlen Herzoge vorgeschlagene Amendement eine deutliche und bestimmte auszusprechende Bestimmung schwanke und ungewiß,

und den Willen des Parlamentes von der Lasse jedes folgenden Ministeriums abhängig machen wolle. In gleichem Sinne äußerte sich der Lordkanzler, und nach einer kurzen Debatte, in welcher sich der Erzbischof von Canterbury und Lord Plunkett für, der Bischof von London aber gegen das Amendement ausgesprochen hatten, wurde zur Abstimmung geschritten, welche folgendes Resultat ergab: Für das Amendement 76 Stimmen, gegen dasselbe 90, Majorität für die Minister 14 Stimmen. Die Clause 33 bis 47 wurden hieauf ohne weitere Erörterung angenommen.

In der Sitzung des Unterhauses vom 23. Juli bemerkte H<sup>r</sup> Lennoxon zur Unterstüßung seines Antrages auf Verkürzung der Dauer der Parlamente, daß der edle Lord gegenüber im Jahre 1831 bei Einbringung der Reformbill gesagt habe, daß es nicht die Absicht der Regierung sei, selbst eine Maßregel wegen des Abstimmens durch Auzelung oder Verkürzung der Parlamente vorzulegen, daß sie es aber den Mitgliedern des Hauses freistelle, diese Fragen aufzunehmen, wenn sie es für zweckmäßig hielten. Der edle Lord habe daher die Aufhebung der Siebenjährigkeitsacte nicht geradezu verweigert, im Gegentheil, er habe damals geäußert, daß dieser Gegenstand die reichliche Erwägung des Hauses verdiene. Die gegenwärtige Frage sei keine Partein, sondern eine constitutionelle Frage von großer Wichtigkeit, und er beschwöre daher das Haus und die Mitglieder der Regierung, mit der Ruhe und Leidenschaftlosigkeit auf die Erörterung des Gegenstandes einzugehen, mit der einzigen Frage, die eine bedeutende Veränderung in den Institutionen des Landes herbeiführen könne, geprüft werden müsse. Seit der Annahme der Siebenjährigkeitsacte im Jahre 1716 habe sich eine allgemeine Verberberheit, sowohl unter den Wählern als unter den Repräsentanten des Landes bemerkt gemacht, und er glaube behaupten zu können, daß das Volk fast übereinstimmend der Meinung sei, daß sieben Jahre ein zu langer Termin für die Dauer der Parlamente wäre. Während der sechshundertsten 117 Jahre hatte es 22 Parlamente gegeben, so daß die Durchschnittsdauer eines jeden ungefähr 5 Jahre gewesen sei. Wenn man aber dabei die Parlamente nicht mitrechnet, welche durch das Ableben der Könige beendet worden wären, so habe jedes Parlament im Durchschnitt nicht weniger als 6 Jahre gedauert. Vor der Regierung Heinrich VIII. sei es Gebrauch gewesen, jährlich ein neues Parlament einzuberufen. Nach jener Regierung, bis zum Jahre 1604, wo die Dreißigjährigkeitsacte angenommen wurde, wären die Parlamente mit nur 5 Ausnahmen außerordentlich kurz gewesen. Seit der Zeit Heinrich VIII. bis auf den heutigen Tag habe es im Ganzen 75 verschiedene Parlamente gegeben, deren jedes mit Einschluß der erwähnten langen Parlamente im Durchschnitt 2 Jahre

und 9 Monate gedauert habe. Indessen gedenke er nicht die Gebräuche alter Zeiten zur Abschmuse zu nehmen. Er behauptete nur, daß das Volk ein immerwährendes Recht auf eine gute Regierung habe, und wenn längeres Parlament zu diesem wünschenswerthen Ziele führen konnten, so sei das Volk berechtigt, vom Parlamente eine Aenderung des jetzigen Systems zu verlangen. Hoch wünschenswerth müßte es seyn, daß ein gutes Vernehmen zwischen den Repräsentanten und ihren Konstituenten bestehe. Durch die siebenjährige Dauer der Parlamente werde diese sehr großentheils verbindert. In einem so langen Zeitraum veränderten sich oft gänzlich die Verhältnisse des Landes und es mußte daher dem Volke öfter die Gelegenheit gegeben werden, eine Meinung über das Bestehen ihrer Repräsentanten an den Tag legen zu können. Er wolle nicht behaupten, daß der besondere Zustand des Landes im Jahre 1716 die Annahme der Siebenjährigkeitsacte u. a. m. notwendig gemacht habe, aber er tadle es, daß jene auf einen bestimmten Zweck berechnete Acte auf alle folgenden Parlamente ausgedehnt worden sei. H<sup>r</sup> Fox und der jetzige Lordkanzler hätten Beide erklärt, daß die Siebenjährigkeitsacte, so verdammt in ihrem Grundsatze, doch der Schatz der Dynastie gewesen sei, die jetzt über England herrsche. Das Land sei zu jener Zeit gerade einer gewaltsamen Rebellion entgangen, aber die Parteyen waren noch immer thätig und hofften durch französisches Geld die Wahlen zu leiten. Auf dieses Argument habe damals der Herzog von Devonshire die Einbringung der Bill gegründet. Als die Gefahr aber vorüber gewesen, hätte man billiger Weise auch die lästige Vorkehrungsmaßregel aufheben müssen. Er sei der Meinung, daß Parlamente frey genug seyn müßten, um die Repräsentanten während der Zeit, wo sie in diesem Hause sitzen, in den Stand zu setzen, die Bedürfnisse, Wünsche und Ansichten ihrer Konstituenten im Gedächtniß zu behalten, und stets ihrer eigenen Verantwortlichkeit eingedenk zu seyn. Zu gleicher Zeit aber sei es eben so wichtig, daß die Dauer der Parlamente lang genug wäre, um den Mitgliedern zur Verfolgung eines regelmäßigen und consequenten Weges Zeit zu lassen. Nachdem der Redner bemerkt hatte, daß diejenigen, welche mit ihm die Aufhebung der Siebenjährigkeitsacte wünschten, über die für die Dauer der Parlamente festzusetzende Zeit verschiedene Meinungen wären, erklärte er, daß es ihm scheine, als ob das Volk im Allgemeinen sich zu Gunsten der dreijährigen Parlamente ausspreche. Indessen wolle er in seiner, über diesen Gegenstand einbringenden Bill diesen Punkt offen lassen und einer eifrigen Erörterung anheimstellen. Der Redner beendete seinen Vortrag unter allgemeinem Beifall. H<sup>r</sup> Hume unterstützte den Antrag, und machte es den Ministern zum Vorwurf, daß der Gegenstand nicht von ihnen zur Sprache gebracht worden sei. Er ist überzeugt, daß sie durch Einbringung einer solchen Bill einen großen Theil ihrer verlorenen Popularität wieder erlangt haben würden. Er erklärte sich zu Gunsten der dreijährigen Dauer der Parlamente. Lord Althorp sagte, er glaube, daß der Augenblick, den man zur Einbringung einer Maßregel von solcher Wichtigkeit gewählt habe, ihn schon hinlänglich rechtfertige, wenn er nicht auf eine ausführlichere Erörterung des Gegenstandes eingehe, denn welcher Meinung man auch darüber seyn möge, so könne sich doch Niemand verhehlen, daß bei dem bedeutenden Widerstande, den eine solche Bill notwendig finden werde, man in dieser späten Zeit der Session zu keiner Entscheidung mehr kommen werde. Was seine eigene Ansicht betreffe, so gelte er, daß er diese Frage unterlassen würde, wenn das Parlament sich noch in seiner früheren Lage befän-

de; jetzt aber, wo durch die Reform des Parlamentes das Unterband der wahre Repräsentant des Landes geworden sei, höre er die Abklärung der Dauer der Parlamente nicht mehr für so notwendig als früher. Indessen sei der gegenwärtige Augenblick nicht geeignet, genauer auf diese Sache einzugehen, und er beschränke sich darauf, die vorläufige Frage in Antrag zu bringen. Nach einer ausführlichen und sehr lebhaften Debatte wurde der Antrag des H<sup>r</sup> Kennings mit 213 gegen 164 Stimmen verworfen, worauf sich das Haus vertagte.

In Folge der widersprechenden Gerüchte, welche am 23. Juli in Bezug auf die portugiesischen Angelegenheiten im Umlauf waren, fanden in den Papieren der constitutionellen Anleihe beträchtliche Schwankungen Statt; die Briege stiegen bald 8, bald 16 pCt. Die Prämie und schlossen zuletzt zu 9%, die 16 pCt. Die Briege zu 75 bis 75%. Auch die spanischen Fonds waren großen Schwankungen ausgesetzt. Die amerikanischen Obligationen gingen ein wenig herunter, weil man Rissen aus Mexico zur Auszahlung der Dividenden erwartete hatte, diese aber nicht eingelangt waren.

Consols am 25. Juli 89%, %. (Ohne Dividende.)

#### P o r t u g a l.

Folgendes ist der wörtliche Inhalt des Schreibeins, welches Dom Pedro durch seinen Adjutanten Simon José de Calca e Pina unter einer Waffenstillstandsflagge an den Grafen von San Lourenço, Oberbefehlshaber der feindlichen Armee, überliefert hat und das am 9. Juli durch eine außerordentliche Botschaft der Corona Constitucional von Oporto zur öffentlichen Kenntniß gebracht wurde: „Die Regierung Ihrer allertreuesten Majestät, bevollmächtigt von S<sup>r</sup> Kaiser. Majestät dem Könige von Braganza, Regenten im Namen der Königin, Alle es für dem Könige. Gn. Excellenz folgendes zur Berücksichtigung vorzustellen: 1) Daß die von hier auf eine Expedition ausgesandte Abtheilung dieser Armee bei ihrem Erscheinen an der Küste von Algarbien nicht nur ohne dem geringsten Widerstand zu begegnen, eine Landung bewerkstelligte, sondern daß auch alle Städte jenes Königreiches sich augenblicklich beflühten, die Rechte Ihrer Majestät der Senhora Dona Maria II. anzuerkennen. 2) Daß die besagte Abtheilung die Comende de Moellos verfolgte, nachdem sie durch die Garisonen, welche ihm nicht folgten, verhielt worden, und daß beim Einrücken der Abtheilung in Alentejo nicht nur Oeiras und das Campo d'Ourique, sondern auch ein großer Theil der Städte bei Evora hin das Beispiel Algarbiens nachahmten. 3) Daß, nachdem die Königin am rechten Ufer des Tago proclamirt worden, sogleich auch Pombete, Barquinha, Thomar und späterhin Cerqueira und viele andere Orte am linken Ufer mit dem größten Enthusiasmus ihre erhabene Souveränität anerkannten. 4) Daß sich in der Richtung nach Castello Branco hin in den Städten von Niederbrun dieselbe Begeisterung kundgab, und daß Hologar, Santarem und andere Städte in Alentejo ebenfalls eine gleiche Erklärung zeigten und wahrscheinlich bereits dem ihnen gegebenen eben Beispiel gefolgt sind. 5) Endlich, daß wir durch heute eingegangene Nachrichten von einer der Ufurpationsflotte von dem Geschwader Ihrer allertreuesten Majestät der Königin von Portugal beiegebrachten Niederlage und von der Wegnahme zweier Linienfahrzeuge, zweier Freigatten und einer Corvette und Abführung derselben nach der Ducht von Lagos Meldung erhalten haben. Diese Thatfachen, von denen Ev. Excellenz wahrscheinlich schon auf anderem Wege unterrichtet sind, müssen Sie überzeugen, daß das Reich der Ufurpation zu Ende, und daß es Zeit für die Vertugulien die Zeit gekommen ist, insgesamt unter einer ein-

sigen und legitimen Forderungen vereinigt zu werden. S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät wünschen nichts so sehr, als eine solche Vereinigung. Die von dem Kaiser in seinem Manifest gegebenen und bis jetzt gewissenhaft gehaltenen Versicherungen, die Freiheit der Person und des Eigentums, Versprechungen, welche S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät, wenn eine solche Verfassung noch nöthig ist, den Portugiesen jeglicher Classe, sie in diesen so höchst unglücklichen Zustand der Dinge verwickelt sind, von Neuem verbürgen. Es ist jedoch nöthig, daß dem Blutvergießen Einhalt gethan und der Kampf um eine Sache, die sich durch die letzten Ereignisse als hinreichend entschieden erwiesen hat, nicht länger fortgesetzt werde. In diesem Sinne haben uns S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät befohlen, Ew. Excellenz vorzustellen, daß die Zeit gekommen ist, wo sich die Gutsgeheimen, mit Hintansetzung aller Vorurtheile und Launen, vereinigen sollten, um eine fernere Festhaltung der Eingeweihten ihres Landes zu verbinden. S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät werden mit der höchsten Achtung auf alle diejenigen blicken, welche in diesem entscheidenden Augenblick ihren Einfluß anwenden wollen, um eine einmüthige Versöhnung unter ihren Mitbürgern herbeizuführen, die doch, was aus immer der eigentliche Grund ihrer Zwietracht seyn mag, vor allen Dingen Portugiesen sind. S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät haben uns schließlich beauftragt, Ew. Excellenz zu erinnern, daß, wenn diese Forderungen verschmäht werden sollten, der Kaiser Ew. Excellenz und die andern Euren Ihrer Armee für all' das Blut, das hinfest noch vergossen werden möchte, verantwortlich machen wird, als Mißthätlige an einer wahnsinnigen Hartnäckigkeit, die mit Karthago das Alter Portugals, was auch ihre Anfänge seyn mag, den Unwillen Europas und den Abscheu aller civilisirten Nationen verdienen würde. Wenn Ew. Excellenz, wie Sie es hoffentlich thun werden, diese Mittheilung nach Gebühr betrüchtelt, werden S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät in dem Charakter als Oberbefehlshaber Jemand ernennen, mit dem Ew. Excellenz im Namen der andern Generale, Officiere und Individuen der unter Ihren Befehlen stehenden Armee Ihre Ansichten über diese Angelegenheit austauschen können. (Unterz.) Candido Jose Xavier. Jose da Silva Carvalho. Marquis von Loulé. Agostinho Jose Pereira. Im Palais von Oporto, den 9. Juli. An den General Grafen von San Lourenço. — Der General Dom Miguel verweigerte, wie bereits erwähnt, die Annahme dieses Schreibens, doch wurde es, wie oben gemeldet, in der Cronica Constitutionnelle abgedruckt, um im Lande bekannt zu werden, indem man sich davon eine günstige Wirkung für die constitutionnelle Sache versprach.

Weber die Operationen der unter dem Befehlen des Grafen Villalor (Herzogs von Terceira) stehenden Expeditionstruppen im Süden von Portugal theilt die Cronica vom 13. Juli folgende Notizen mit: „Nach den günstigen Ereignissen, welche am 21. und 28. des vorigen Monats Statt fanden, erfährt der noch immer zu Faro verweilende Herzog von Terceira, daß die schwachen Streikkräfte des Feindes, meist aus Freiwilligen und Mili bestehend, sich unter dem Commando des Barons von Mello's eiligst nach S<sup>r</sup>. Bartolomeo de Messines hin rückzogen. Er befohl daher der 1ten Brigade, die Nachrichten auf der Straße nach Boule zu verfolgen, und er selbst marschirte um Mitternacht an der Spitze der 1ten Brigade geraden Weges zu Quarteira zu, um eine Vereinigung beider in Nova zu bewerkstelligen, und so den Feind zu schlagen und zu zerstreuen. Als der Herzog zu Quarteira anlangte, erfährt er, daß die Garnison von Zubos, durch einige Soldaten aus dem Osten Algarbiens

verstärkt, um Mittag diese Stadt verlassen und ihre Richtung nach S<sup>r</sup>. Bartolomeo genommen habe. Auf diese Nachricht vereinigte er seine Streikkräfte zu einem und demselben Marsch und ließ ein kleines Corps so schnell als möglich vordrücken, um den Feind entweder abzufangen oder seine Aufmarschlinie zu zerlegen. Dieser hielt sich jedoch in weiter Ferne, ließ, in der That, daß unsere Truppen ihm schon auf den Fersen waren, 3 Reitergeschwäre zurück und verstand. Da in Folge des Glimmeres die beiden Brigaden viel Gepäck und Munition hatten jurücklassen müssen, machten sie am 1ten d. M. zu S<sup>r</sup>. Bartolomeo Halt und erwarteten die Ankunft dieser Sachen von Faro und andern Orten. Am Abend desselben Tages fandte der Herzog ein Jägerdetaschement in den Landstrich von S<sup>r</sup>. Marcos ab, von wo der Feind sich eiligst jurückgezogen hatte. Um diese Zeit bemächtigte sich der Oberst de Mello Breiner, der ein Corps Franzosen und Nationalactivwillige von Villareal besetzte, die Stadt Alcoutim und setzte von da aus über die Mertola, wo er die officielle Nachricht erhielt, daß die Städte Serpa und Moura aufgegeben seien, und daß die Stadt Beja mit Schnelheit auf die Ankunft der Truppen der Königin warre. Die feindlichen Streikkräfte setzten ihre Flucht fort und schienen geneigt, ihre Richtung nicht weder auf Sado oder auf Beja zu nehmen; um ihnen dieler auf dem Fuß zu folgen, und ihnen die letzte Richtung abzuschnelden, beschloß der Herzog, nach Almôdovar zu marschiren, mit der Absicht, durch diese Stadt direct in das Herz von Alemtejo einzubringen, da sich das ganze Land jenseits des Guadiana, so wie der Küstenstrich bis zum Jaco de Cacerem von seinen Einden zu Gunsten der Königin erklärt und die Stadt Odemira bereits eine Deputation an den Herzog abgesandt hatte. Am 7., als er gegen Almôdovar marschirte, ward er von dem entscheidenden Siege benachrichtigt, den der Admiral Visconde Cape S<sup>r</sup>. Vincent über das feindliche Geschwader errungen hatte, welches sich erst in unserer Gewalt befindet, mit Ausnahme zweier kleineren Schiffe, deren Schicksal noch unbekannt ist. Diese Nachricht brachte eine Verjoerung in seinen Marsch, weil er ein Detaschement nach Lagos senden mußte, um die Befehlagnen des genommenen Geschwaders, über 3000 an der Zahl, in Obhut zu nehmen; größtentheils hatten dieselben jedoch bald darauf um die Erlaubnis, in den Dienst der Königin aufgenommen zu werden, und dies wird den Herzog in den Stand setzen, seine Operationen in Alemtejo unbehindert fortzusetzen, was er am 8. d. M. thun wollte, nachdem er bereits die Nachricht erhalten hatte, daß einige constitutionnelle Corps in diese Provinz vorgezogen seien. Der Herzog von Palmella schreibt aus Lagos vom 8. d. M., daß er ganz Algarbien in geräthlicher und administrativer Hinsicht schon vollständig organisirt habe, und daß in der ganzen Provinz die Königin und die Ehre proclamirt worden; es gibt keinen noch so unbedeutenden Ort mehr dafelbst, wo die Regierung der Königin nicht anerkannt wird. In den bedeutendsten Städten und Flecken werden Nationalbataillone organisirt, und einige derselben waren kaum gebildet, als sie schon amarschirten, um sich den Expeditionstruppen anzuschließen, die sich durch diese Verklarungen und durch den täglichen Zufluß von Mannschaften, denn sie erhalten, in den Stand gesetzt sehen, entscheidende Operationen gegen den Feind zu unternehmen. Die Wundung des Guadiana wird von einer aus den Brigaden Villalor und Zubos und einigen Kanonierbataillonen bestehende Flottille besetzt gehalten, welche Schiffe sämmtlich, mit Ausnahme des ersten, früher zu dem Geschwader der Armee Miguel's gehören.“

### Frankreich.

Die Pariser Blätter enthalten ein Schreiben der Herzogin von Saint-Leu an Adm. Savary de Breteuil, worin erstere die von einem angeblichen Baron von Schellen in ihrem Namen herausgegebenen Memoiren für durchaus unecht und für eine Compilation aus den bereits vorhandenen Biographien, hingegen den bei Didot erschienenen Briefwechsel Napoleons mit Josephine, und der letzteren mit der Herzogin von St. Luc, ihrer Tochter, für echt erklärt.

Das Justizpolizeigericht in Paris-Lux hat den dortigen Buchdrucker Villot Collignon zu 3000 Fr. und den Buchhändler Petit zu 1000 Fr. Weidwaise verurtheilt, weil sie die heilige Rede, welche der Oberst Biquayville gegen das Ende der letzten Session in der Deputirtenkammer gegen den Marshall Soult hielt, gedruckt und verkauft haben.

Aus Bordeaux wird unterm 19. Juli gemeldet, daß Abends zuvor dem ministeriellen Deputirten Roux unmittelbar nach seiner Ankunft von den dortigen Republikanern eine Axtanomalie gebracht worden ist. Da die Polizei nicht einschreift, so wurde dadurch die Ordnung und Ruhe nicht weiter gestört.

In dem Uebungsstager von St. Omer sind bereits 5000 Mann versammelt.

Am 26. Juli 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 50. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 60. — Am 27. 28. und 29. bleibt die Börse wegen der Julifeste geschlossen.

### Niederlande.

Am 21. Juli fand in der großen St. Jacobskirche im Haag die feierliche Laufe des jungen Prinzen, Sohnes Ihrer königl. Hohheiten des Prinzen und der Prinzessin Friedrich, in Gegenwart der königl. Familie und St. königl. Hoheit des Prinzen Carl von Preußen statt. Die heilige Laufhandlung wurde von dem Hofcaplan Dermont vollzogen, der den Spruch aus dem 11ten Psalm: „das Geschlecht der Gerechten soll segnet sein“ zum Texte seines Vortrags nahm. Der junge Prinz wurde von seinem durchlauchtigen Vater über die Laufe gehalten, in welcher er die Namen Wilhelm Friedrich Nicolaus Carl erhielt. Der Juno nach der Kirche geschah, von dem schönsten Wetter begünstigt, durch eine zahllose Menschenmenge, welche dem Vorüberfahren der königlichen Wagen die unwandelbare Liebe zu erkennen gab, die jeder Niederländer für sein Königthum trägt. Nach beendigter Feiertagsfeier begaben sich H. H. M. M. der König und die Königin nebst der ganzen königl. Familie und St. königl. Hoheit dem Prinzen Carl von Preußen nach dem Palaste des Prinzen Friedrich, um dort das Mittagmahl einzunehmen, zu welchem der Hofstaat, die Minister, das diplomatische Corps und die Generalität gezogen wurden. Abends wurde in dem niederländischen Theater eine außerordentliche Vorstellung gegeben und viele Häuser, so wie ein vor dem Rathhause errichteter Obendogen waren erleuchtet.

Die Rotterdamer Zeitung enthält eine Benachrichtigung des dortigen Magistrats, welcher zufolge, wegen der dort herrschenden Krantheit, die Kirmes in diesem Jahre nicht gefeiert werden soll.

### Belgien.

Der Moniteur Belge meldet nunmehr die am

24. Juli früh um halb 5 Uhr in Laeken erfolgte glückliche Entbindung Ihrer Majestät der Königin der Belgier von einem Prinzen. Eine Artillerieschule von 101 Schützen zeigte der Stadt dieses Ereigniß an. Um 5 Uhr wurden mehrere Eilboten an die H. H. ersten Präsidenten des Cassations- und Appellationshofes von Brüssel, so wie an die übrigen Personen, welche der Entbindung beizuwohnen sollten, abgeschickt. Mehrere Kuriere wurden nach verschiedenen Punkten expedirt. Das Protocoll über die Entbindung ward um 11 Uhr abgeliefert. Alle zur Unterzeichnung derselben berufenen Personen wurden in das Schlafzimmer der Königin eingeführt, wo ihnen das königliche Kind vorgezeigt wurde. Der Zustand der Königin und des jungen Prinzen ist befriedigend. Der General v. Hans ist abgereist, um dem König Ludwig Philipp diese Nachricht zu überbringen, die er auch schon durch den Telegraphen erhalten haben wird. Der Major Bagotiere ist mit derselben Nachricht nach Coburg abgegangen. Die Ceremonie der Laufe wird in der St. Gudulastadt stattfinden. Der Tag ist noch nicht bestimmt, allein man glaubt, daß es der 1. oder 2. August sein werde. Der König Ludwig Philipp, durch den Herzog von Nemours repräsentirt, wird Vaude, die Königin der Franzosen Darbinn segnen. Der Prinz wird die Namen Leopold Ludwig Philipp Victor Ernst führen.

In der Repräsentantenkammer verlas am 24. Juli der Präsident eine Botschaft, worin der Justizminister der Kammer die glückliche Entbindung der Königin von einem Prinzen anzeigte. Diese Anzeige ward mit Beifall aufgenommen. Eine Commission von 12 Mitgliedern ward durch das Votum beauftragt, um St. Majestät die Glückwünsche der Kammer zu überbringen. — Hierauf hatte der Bericht über die Botschaften statt. Eine Botschaft, worin ein Vater verlangt, daß ihm der jüngste seiner zwei Söhne, Milizsoldat von 1824, kraft des Gesetzes vom 8. Jänner 1817 zurückgeliefert werde, gab dem Kriegsminister zu folgender Beilassung Anlaß: Zwei Dritteln der Milizen von 1826 ist ein Urlaub von 6 Monaten bewilligt worden. Die Regierung hofft, daß das Resultat der Unterhandlungen ihr erhalten werde, sie sammelt in ihres Primath zurückzufahren. Wollte man sie im jetzigen Augenblicke thun, so würde man mehrere Danton's desorganisiren.

### Wien, den 4. August.

St. L. L. Majestät haben mittelst allerhöchsten Handschreibens vom 10. Juli d. J. den Administrator des Annapolitaner Comitats in Siebenbürgen, Ladislaus Popisa von Zeiszföld als, zum Obercaplan dieses Comitats zu ernennen, und dem dortigen Oberkublerichter, Samuel Balint von Jézérviz, den königl. Rathstitel taxfrei zu verleihen befohlen.

Von den „Notizen über Production, Kunst, Handel und Gewerbe,“ herausgegeben von dem Industriell-Ausstellungsbureau in Wien, sind die 5te, 6te, 7te und 8te Lieferung des zweiten Bandes erschienen, die zu haben sind im Ausstellungsbureau (große Schulerstraße N. 824) und bei Carl Gerold (am Stephansplatz) in Wien. An beiden Orten wird Pränumerant auf diese Blätter mit 1 fl. 15 kr. E. M. für 25 Druckbogen angenommen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 6. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 4. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.425	28.5 22. 27.	WNW. st. f.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.415	28 3 5	WNW. —	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.425	28 3 5	WNW. —	trüb.

## Frankreich.

Nachrichten aus Straßburg vom 29. Juli Nachmittags melden: „Hier sind folgende telegraphische Depeschen eingegangen: I. „Paris, 23. Juli 4 Uhr Morgens. Der Minister des Innern an die H. H. Präsidenten. Der Tag des 27. ist in Paris auf die Befriedigendste Weise vorübergegangen. Mehr als zweihunderttausend der Hauptstadt fremde Personen hatten sich aus Neugier in ihr eingefunden. Man hat nicht die geringste Unordnung bemerkt; nur zwei Individuen sind, auf Führer ihres Geführes wegen, verhaftet worden. Alles läßt voraussehen, daß die Musterung prachtvoll sein wird.“ — II. „Paris, 28. Juli 2½ Uhr Nachmittags. Der König hat so eben Nationalgarde und Linienmilite gemustert. Nie war eine Revue prächtiger, nie hat ein lauterer, einkommigerer Enthusiasmus für den König sich an den Tag gelegt. Die gesammte Bevölkerung hat daran Theil genommen. Die vollkommenste Ordnung herrscht in Paris.“ — Bei dem gestrigen auf dem Münsterthurme hier in Straßburg abgebrannten Feuerwerke, wobei der ganze obere Theil, bis zum höchsten Kuppel, mit dem herrlichsten Lichte überdeckt und das durchsichtige Innere des prächtigen Gebäudes mit dunkelrothem Feuer (zur Veranschaulichung des in den Julitagen 1830 vergossenen Blutes) angefüllt war, geriet ein Glodenstuhl in Brand. Durch schnelle Hülfe wurde jedoch das Feuer bald wieder gelöscht, das außerdem, bei dem stark wehenden Winde, für das herrliche Gebäude verhängnißvoll hätte werden können. Am meisten war das große Uhrwerk bedroht, auf welches die darüber hängenden Schlagglocken zu stürzen drohten. Um 10 Uhr Abends fand man im Innern des Thurmes bis über die Knie im Wasser. — Heute (den 29.) verhalten sich die Republikaner sehr ruhig. Sie scheinen einzusehen, entweder daß ihre Zeit vorüber, oder daß ihre Zeit noch nicht gekommen ist. In den benachbarten Städten, in Hagenau, Schlettstadt, Colmar, Barr, Obernai etc. und in allen Landgemeinden ist der gestrige Tag mit großer Feierlichkeit begangen worden.“

Am 24. Juli wurden auf dem Pariser Stadthause in Gegenwart des Präsidents, der dortigen Maires und des

Obersten der Nationalgarde die Heirathscontracte der sechzehn Brautpaare unterzeichnet, welche zur Feier der drei Julitage von der Stadt Paris ausgestattet worden sind. Der neue Präfekt, H. Rambuteau, hielt eine den Umständen angemessene Ansprache an dieselben.

Die in Paris befindlichen politischen Flüchtlinge sollten auf Befehl des Polizeipräsidenten während der drei Julitage besonders streng beaufsichtigt werden.

In Lyon ist das Haus Trapudon, welches eines der ersten Commissionsgeschäfte nach Amerika machte, gesunken. Dasselbe ist für empfangene Waaren allein dem Plaque St. Etienne 1,600,000 Fr. schuldig.

Im vorigen Jahre sind in sämtliche französische Häfen 4799 inländische und 5651 fremde Schiffe eingelaufen, und 4045 inländische, so wie 4636 ausländische Schiffe aus denselben ausgelaufen.

Aus Marseille schreibt man vom 17. Juli: „Die Tage des 14. und 15. sind ungeachtet der Hölle, die unter einem Theile des niederen Volkes herrscht, ziemlich ruhig vorübergegangen. Der Jahrestag der Eekürmung der Bakille wurde von der republikanischen Partei durch verschiedene Banketts gefeiert; zwischen den Carlisten und Republikanern fanden einige Schlägereien Statt, und letztere brachten der Republik ein Leichenbier, ohne daß jedoch ernstlichere Unruhen daraus entstanden wären. Am folgenden Tage feierten die Anhänger der vorigen Dynastie das St. Heinrichsfest durch Gastmahl, bei denen auf das Wohl Heinrichs V. getrunken wurde; einige Legitimisten, welche die öffentliche Ruhe durch die Toaste, die sie auf den Straßen dem Herzoge von Bordeaux brachten, störten, wurden verhaftet. Die Behörde hatte während dieser beiden Tage große Vorsichtsmaßregeln getroffen. Weniger ruhig ging es am 14. in Aix zu. In der Nacht vom 13. auf den 14. war eine rothe Papiermütze an den Freiheitsbaum aufgehängt worden und mußte am Morgen von der Polizei abgenommen werden. Abends fanden in Folge eines Banketts der Republikaner, bei welchem außerordentliche Lieder gesungen wurden, mehrere Verhaftungen Statt. Vor einem auf der öffentlichen Promenade gelegenen Kaffeehause tanzten Abends einige mit Stöcken bewaffnete Personen die Garandole; eine derselben ward verhaftet und nach dem Stadthause gebracht. Die Menge



machte mehrere gewaltsame Versuche, den Verhafteten von den Truppen, die ihn führten, zu befreien; von der Straße und aus den Gassen wurden Steine auf die Soldaten geworfen, welche, um die Angreifenden abzuwehren, das Bajonnet säulen, wobei mehrere Personen verwundet wurden. In dem Dorfe Sain-Henri versammelten sich am 15. eine Menge von Legitimisten, um das St. Heinrichsfest zu feiern; sie wurden aber von der Gendarmarie bald auseinander getrieben."

Großbritannien und Irland.

St. Majestät der Königin kamen am 24. Juli von Windsor nach der Stadt und hielten im St. James-Palast ein Lever, bei welchem der Herzog von Cumberland und die Prinzen von Solms zugegen waren. Bei dieser Gelegenheit wurde St. Majestät der Attache des Generals Gobel, belgische Legationssekretär, Capitän Beaulieu, vorgestellt. Darauf hatte der Graf von Minto nach seiner Ankunft von Berlin zum ersten Mal Audienz bei dem Könige, nach ihm der Generaladvocat H. A. Grant, der über das Verfahren einiger Kriegsgenossen Bericht erstattete, und zuletzt der Graf Grey, der Herzog von Richmond und einige andere Minister.

Am 25. Juli Nachmittags fand in der Wohnung des Grafen Grey eine Cabinetsversammlung Statt, welcher der Herzog von Richmond, der Marquis von Lansdowne, der Graf von Ripon und die Lords Melbourne und Plunkett bewohnten.

Am nämlichen Tage hielt die holländisch-belgische Konferenz wieder eine Sitzung, welche fünf Stunden währte, und bei der abermals die beiden holländischen Bevollmächtigten anwesend waren. Auch am 26. versammelten sich die Bevollmächtigten der fünf Mächte nebst den beiden niederländischen Gesandten wieder im auswärtigen Amt, und an der Börse ging das Gerücht, man sei in dieser Sitzung übereingekommen, den von Holland vorgelegten Präliminärtractat unverändert anzunehmen. „Es ist dies von großer Wichtigkeit," sagt die Times, „indem es zeigt, in welchem Geist die Unterhandlungen jetzt geführt werden, und daß man eine baldige Beendigung dieser Angelegenheit ohne weitere Differenzen zu gewärtigen hat. Durch obigen Tractat wird der Grundstein der Trennung anerkannt, und obgleich sich die Forderungen hauptsächlich um die Bedingungen wenden müssen, unter denen diese Trennung Statt finden soll, und um die damit in Verbindung stehenden Angelegenheiten, so wird doch die Eintracht, welche im Ganzen jetzt in der Konferenz obwaltet, von allen Parteien als eine günstige Vorbereitung für die einzelnen Theile der Unterhandlung angesehen."

Im Ausschusse des Oberhauses wurde am 24. Juli wurde die Verathung über die einzelnen Clauseln der irischen Reformbill fortgesetzt, und dieselben bis zur Hälfte mit einigen unbedeutenden Amendements angenommen. Das einzige Amendement, welches zu einer Abstimmung Anlaß gab, war das von dem Lord

Wharcliffe in Antrag gebrachte, worin vorgeschlagen wurde, die der Geistlichkeit auferlegte Taxe lediglich zur Erhöhung der kleinen Pfründen zu verwenden. Graf Grey widersetzte sich diesem Amendement, welches denn auch mit 36 Stimmen gegen 35 verworfen wurde.

In der Sitzung des Unterhauses vom 24. Juli machte H. Clay, in Folge früherer Ankündigung, seinen Antrag, fremde Jüder zum Rossiren für die Ausfuhr zuzulassen. Er entwarf in einem ausführlichen Vortrage ein Bild von dem traurigen Zustande, in welchem sich, in Folge der zu Gunsten der westindischen Colonien ansehnlichen Beschränkungen, die britischen Jüderseerereien befanden. Im Jahre 1818 habe sich die Ausfuhr der raffinirten Jüder noch auf 711,000 Etr. belaufen, während sie im Jahre 1826 nur noch 344,000 Etr., also um über die Hälfte weniger, betragen habe. Im Jahre 1827 hätten die lauten Klagen der Jüderseider H. Buxfisson bewogen, durch einen Geheimrathsbefehl die Zulassung fremder Jüder zu gestatten. Im Jahre 1828 sei eine Bill zu diesem Ende angenommen, und dieselbe im Jahre 1829 erneuert worden. In Folge dieser Maßregel habe die Ausfuhr wieder zugenommen, und zwar auf folgende Weise: Im Jahre 1827, 409,000 Etr.; 1828, 456,000 Etr.; 1829, 475,000 Etr.; 1830, 607,000 Etr. Am 5. Juli 1831 sei die Bill abgelaufen und nicht wieder erneuert worden. Wie hätten sich nun seitdem die Dinge gestaltet? Im ersten Viertel des Jahres 1830 habe die Ausfuhr 145,000 Etr., im zweiten 150,000 Etr. betragen. Im ersten Viertel des jetzigen Jahres seien dagegen nur 76,000 Etr. und im zweiten gar nur 59,000 Etr. ausgeführt worden. Es sei daher klar, daß, wenn nicht schleunig zweckmäßige Maßregeln ergriffen würden, dieser Fabriczweig seinem völligen Untergange entgegengehe. Im Jahre 1839 wären in London noch 224 Pfannen beschäffigt gewesen, jetzt nur noch 70. Die Jüderseereien hätten früher jährlich eine Summe von 6 bis 700,000 Pf. St. an die mit ihnen in Verbindung stehenden Handwerker gezahlt; jetzt belaufe sich diese Summe vielleicht noch auf den vierten Theil. Er kenne einen hauptsächlich von den Jüderseiden beschäffigten Baumwichter, dessen Rechnungen im Jahre 1830 3200 Pf. St., im Jahre 1832 3189 Pf. St. betragen hätten, und der in diesem Jahre bis jetzt: Dr. 1 Pfund 10 Schilling 6 eingekommen habe. Ein Kupferseider habe ihm gesagt, daß er früher hundert Arbeiter beschäftigt habe, jetzt deren aber nur zwei gebrauchen könne. Aber nicht das Elend des gegenwärtigen Augenblicks allein habe man zu fürchten, sondern noch weit mehr, wenn keine Abhülfe bewilligt werde, die Noth der Zukunft. Der Handel verlasse bereits das englische Geschäft. Ein ihm wohlbekannter Maschinenbauer habe bereits den Auftrag erhalten, zwei Jüderseereien in Amsterdam und andere in den am Rheine liegenden Ländern zu errichten. Inseßend hänge die Verwirklichung dieser Pläne gänzlich von dem Erfolge des gegenwärtigen Antrages ab. Wenn jener das Haus jede Abhülfe, so würden anerkennen

lich Befehle zum Transport der Maschinen gegeben werden. Der Redner wies alsdann auf die Nachtheile hin, welche für die Consumenten aus dem gegenwärtigen System entspringen. Lord Althorp bemerkte, es sei sehr leicht, zu sagen, daß diese oder jene Maaßregel zweckmäßig wäre, sehr schwierig aber, die Mittel anzugeben, durch welche sie am besten in Ausführung gebracht werden. Die wesentliche und in der That beinahe die einzige Schwierigkeit, welche sich dem Antrage des ehrenwerthen Herrn entgegenstellte, sei, zu ermitteln, auf welche Weise die Zulassung der fremden Zucker Statt finden könne, ohne den westindischen Pflanzern einen unberechenbaren Nachtheil zuzufügen, ohne die öffentliche Einnahme des Landes zu schmälern und ohne den Zuckerseibern ein bedeutendes und unverdientes Geschaht zu machen. Der vorige Redner habe der im Jahre 1831 abgelaufenen Bill erwähnt und gesagt, daß er (Lord Althorp) durch sein Verfahren bei jener Gelegenheit bewiesen hätte, daß er gegen das in jener Bill aufgestellte System günstig gesinnt sei. Er könne versichern, daß dem so wäre, und er glaube dieß damals durch seine Bemühungen zur Erneuerung jener Bill hinlänglich bewiesen zu haben. Er glaube indes, daß ich nicht der geeignetsten Zeitpunkt sei, um diesen Gegenstand definitiv zu erledigen; indessen gedenke er noch während der gegenwärtigen Session darauf anzusprechen, daß die unter Königs Schloß sitzenden fremden Zucker raffinirt werden, und nach fremden Märkten, ohne einen Zoll zu entrichten, ausgeführt werden könnten. Dadurch heffe er zwei wichtige Punkte zu erreichen, erstens die öffentliche Einnahme vor jedem Verlust zu bewahren, und zweitens, den Fabrikanten eine Erleichterung zu verschaffen, ohne weder ihnen noch den westindischen Interessen einen unbilligen Vortheil einzuräumen. Er glaube nicht, daß die westindischen Kaufleute etwas gegen diesen Vorschlag einzuwenden haben würden. Der Grund, nach welchem er immer gehandelt und auch ferner in dieser Angelegenheit handeln werde, bestehe darin, daß aus den englischen Märkten ausschließlich der Zucker der westindischen Colonien gebraucht werden müsse, daß man aber jenen Colonien zu Gestatten das Raffiniren fremder Zucker für fremde Märkte nicht verhindern dürfe. Was den Antrag des ehrenwerthen Herrn betreffe, so müsse er wünschen, daß aus denselben das Wort „unverzüglich“ gestrichen werde, indem er sonst denselben nicht beitreten könne. Nach einer längeren Debatte nahm Hr. C. Laß seinen Antrag zurück und schloß sich dem der Minister an. — Das Haus verwandte sich darauf in einen Ausschuss über die Bill wegen Aufhebung der Sklaverei, beschloß sich indeß ausschließlich mit einem Vorschlag des H<sup>rn</sup>. J. Buxton, der darauf hinauslief, daß man den Negern keine andern Beschränkungen als solche, welche zu ihrem eignen Wohl und zur Aufrechterhaltung der Ruhe in den Colonien unumgänglich nothwendig wären, auflegen solle. Hr. Stanley vertheidigte das System der Regierung,

daß für eine gewisse Zeit die Sklaven noch bei ihren früheren Herren arbeiten müßten, indem sie dadurch am besten auf den Zustand der Freiheit vorbereitet würden. Hr. Macaulay, Lord Howick und Hr. O'Connell unterkühlten den Antrag, dem sich Lord Sandon, Lord Althorp und Bernal widersetzten, und der bei der Abstimmung nur mit einer Majorität von 158 gegen 151 Stimmen verworfen wurde. Als hierauf Hr. E. L. Bulwer die dritte Lesung der Bill wegen der dramatischen Vorstellungen in Antrag stellte, ergrub Hr. Koch darauf an, daß dieselbe heut aber sechs Monate zum dritten Male verlesen werde, indem dieselbe der Krone einen Theil ihrer Privilegien raube, und den Lord-Kammerherren damit beseide. Ein Theater, sagte er, sei ein Ort, wo sich eine Classe von Menschen zusammenfände, die kein anderes Mittel habe, sich einen anständigen Lebensunterhalt zu sichern, und zu Gunsten solcher Leute werde der Besuch der Legislatur in Anspruch genommen. Der Antrag des Herrn Koch wurde mit 38 Stimmen gegen 7 verworfen, worauf die Bill zum dritten Male verlesen wurde und passirte.

In der Sitzung des Oberhauses vom 25. Juli überreichte der Herzog von Clarence eine Petition der Universität Cambridge gegen die Bill wegen Emancipation der Juden, welche im Anfang der Sitzung die erste Lesung erhalten hatte. Lord Wyndford sagte, er habe diese Bill, ohne Widerstand zu leisten, zum ersten Male verlesen lassen, weil er hoffe, das es auch zum letzten Male geschehen werde. Der Lordkanzler bemerkte, daß er die Bill, welche sich durch ihre außerordentliche Kürze und Deutlichkeit auszeichne, unterstützen werde, und dieselbe in ein Gesetz verwandeln zu sehen hoffe. Das Haus bildete hierauf einen Ausschuss über die irische Kirchenreform bill und nahm die Clauseln 70 bis 116 ohne Debatte an. Zu der 117ten Clausel, welche verfügt, daß diejenigen Sinecursfründen in Irland suspendirt werden sollen, in denen seit drei Jahren kein Gottesdienst verrichtet ist, brachte der Erzbischof von Canterbury zwei Amendements in Antrag. Erstens, daß die Suspension nicht ohne Einwilligung des Bischofs Statt haben solle. Graf Grey wünschte dieses Amendement dahin modificirt, daß für solchen Fall der Bischof des Sprengels eine Stimme bei den Berathungen der Commission haben solle. Nachdem der Erzbischof in diese Veränderung gewilligt hatte, ging das Amendement ohne Abstimmung durch. Das darauf gestellte zweite Amendement lautete dahin, daß der Antrag solcher suspendirter Pfanden nicht zu dem allgemeinen Fonds kommen sollte, über welchen die Commission nach Maßgabe des Gesetzes, und zur Erfüllung der Zwecke desselben zu verfügen haben, sondern vor allen Dingen zur Errichtung von Kirchen an solchen Orten verwendet werden sollten. Graf Grey und der Marquis von Lansdowne widersetz-

ten sich diesem Antrage mit kurzen Worten und man schreibt ohne weitere Verhörung zur Abstimmlung, die folgenden Resultat ergab: Für das Amendement 84, gegen dasselbe 82 Stimmen; Majorität gegen die Minister 2 Stimmen. Graf Grey trug sogleich auf Vertagung der Debatte an, indem er bemerkte, die Regierung müsse erst überlegen, welche weitere Aenderung in Folge der so eben angebrachten zu machen sei. Lord Kenyon meinte, es würde besser seyn, die Klausel im Ausschusse sofort festzustellen, worauf aber der Lordkanzler entgegnete, Graf Grey sei für die Leitung der Bill verantwortlich und habe zu sagen, was damit geschehen solle. Wollte indessen der edle Baron gegenüber die weitere Handhabung der Bill in Bezug auf den fraglichen Artikel übernehmen, so möchte der edle Graf sich willkürlich entscheiden, sie ihm zu überlassen. Auf eine Bemerkung des Herzogs von Wellington vertrugte sich darauf das Haus.

In der Sitzung des Unterhauses vom 25. Juli befasste sich H<sup>r</sup>. O'Connell über die Art und Weise, wie mehrere Zeitungen, namentlich die Times und Morning Chronicle, seine im Parlamente gehaltenen Reden verkümmelten und entstellten, und trug darauf an, die Eigentümer jener Zeitungen vor die Barre des Hauses zu laden. Nach einer ziemlich lebhaften und interessanten Debatte (auf die wir zurückkommen werden) erklärte sich H<sup>r</sup>. O'Connell bereit, seinen Antrag für jetzt zurückzunehmen, denselben aber über acht Tage zu erneuern, wenn die Berichterstatter ihre Verfahren in Bezug auf ihn nicht änderten. In dem Ausschusse über die Bill in Betreff der Abschaffung des Sklavereis zeigte H<sup>r</sup>. Stanley an, daß die Regierung, in Folge der am vorhergehenden Abend sich herausgestellten bedeutenden Minorität, eine wichtige Veränderung in der Dauer der sogenannten Lehrs Jahre der Sklaven vorzunehmen beabsichtigt. Die früher festgesetzten zwölf Jahre für Feldsklaven und sieben für häusliche sollen resp. auf sieben und fünf Jahre beschränkt werden. Lord Sandon beklagte sich über diese Veränderung als eine offensbare Verletzung des Uebereinkommens, welches man mit den westindischen Eigenthümern getroffen habe, worauf aber H<sup>r</sup>. Stanley erwiderte, daß jedes Mitglied den Ministern und öffentlichen Corporationen getoessene Abkommen der Controlle des Parlamentes unterworfen sei, und daß das Unterhaus augenscheinlich geneigt gewesen sei, die ursprüngliche Bestimmung zu verwerfen. Lord Howick zeigte sich mit dieser Veränderung, als einer wichtigen Concession zu Gunsten der Abschaffung der Sklaverei, äußerst zufrieden. Die ersten neun Klauseln der Bill wurden hierauf mit einmündigen bedeutenden Veränderungen angenommen.

Bei der Eröffnung der Sitzung des Oberhauses am 26. Juli kündigte Graf Grey an, daß er das Amendement von gestern Abends nicht für wichtig genug halte, um sich dadurch bewegen zu lassen, die fernere Lei-

tung der Bill aufzugeben; er behielt sich jedoch vor, bei Abstattung des Berichtes über die Bill auf ein Amendement von entgegengesetztem Inhalt, als das gestern gemacht, anzutragen; doch, fügte er hinzu, wenn irgend einer den Grundsatß der Maßregel verlebende Aenderung im Ausschusse angenommen werden sollte, dann würde er sich genöthigt sehen, auf die Leitung der Bill zu verzichten.

In der Sitzung des Unterhauses vom 26. Juli trat H<sup>r</sup>. O'Connell wieder mit seinem einstweilen zurückgenommenen Antrage auf, daß die Herausgeber der Times wegen Verläumdung des Hauses vor die Schranken derselben gefordert werden sollten. H<sup>r</sup>. Hume unterstützte diesen Antrag, den H<sup>r</sup>. O'Connell nachher zwar in Bezug auf eine an der Times mitarbeitende Dame, Anna Brodie, zurücknahm, nicht aber in Bezug auf die H<sup>r</sup>. Lawton, die demnach nächsten Montag (29.) vor der Barre des Unterhauses erscheinen sollten.

Ueber die Umstände, unter welchen der Sieg der Opposition gegen die Minister am 25. im Oberhause zu Stande gekommen, circulirten in der City folgende Angaben: Während der verflochtenen Woche war täglich umwinkelt bei den Herzogen von Cumberland und von Wellington Rathsverammlung gehalten worden. Man wollte an einem dieser Tage bereits wissen, der letztere habe sich auf den Rath des Sir R. Peel entschlossen, die Bill ohne Amendement durchgehen zu lassen. Am 25. aber versammelten sich fast alle angeesehenen Lords von der Toriespartei, und Lord Lyndhurst, der jetzt in Norfolk die Affiken abhält, kam eiligst von dort auf einen Tag nach der Stadt, um bei der Abstimmung zugegen zu seyn. Die Bank der Bischöfe zog alle ihre zu Gebote stehenden Verhältnisse an sich, und nur der protestantische Erzbischof von Dublin und der Bischof von Exeter stimmten auf Seiten der Minister.

Der Conzert vom 26. meldet in Bezug auf das von den Ministern im Oberhause zu beobachtende Verfahren: „Wie wir hören, wird in Folge der gestrigen Abstimmung im Ausschusse des Oberhauses, bei der die Minister in der Minorität blieben, heute Abends folgendes Verfahren von Seiten der letzteren eingeschlagen werden. Die amendirte Klausel, wie sie jetzt beschaffen ist, wird, wenn sie heute Abends an die Reihe kommt, verworfen werden. Es wird alsdann die Klausel, auf welche das Amendement sich bezieht, in der Bill ganz fehlen. Wenn nun der Bericht über den Ausschuss erstattet wird, werden die Minister darauf antragen, daß die ursprüngliche Klausel wieder eingefügt werde. In diesem Augenblick, am 3 Uhr, ist ein Cabinetrath wegen dieser Angelegenheit versammelt.“

Am 26. Juli veranlaßte in der City, daß ein Pipemouth ein Schiff von Cadix angekommen sei, das unterwegs beim Cap St. Vincent von einem Raufen die Nachricht erhalten habe, der Admiral Napier sei am 12. von



Lagos nach dem Tajo abgeseilt und gedente die Stadt Lissabon am 16. anzugreifen; als jenes Schiff sich auf der Höhe des Seffens von Lissabon befunden, habe es in der Richtung vom Tajo her ein sehr starkes Feuer gehört und durch das Geörglas deutlich mehrere Schiffe bemerkt, die alle Segel beiseite hatten. Später hieß es, die englische Regierung habe durch eine telegraphische Depesche die Nachricht erhalten, daß Lissabon von dem Admiral Napier eingenommen worden sei. Obgleich dieses Gerücht noch sehr der Bestätigung bedarf, so gingen doch die portugiesischen Obligationen und Scrips in Folge desselben in die Höhe.

Auf Eloyds Kassehaus wurde am 25. Juli folgende Bekanntmachung angeschlagen: „Admiralitätsamt, 24. Juli. Sir! Ich bin von den Lord-Commissarien der Admiralität beauftragt, Ihnen hiermit zu Benachrichtigung für das Verwaltungsvermittle der Eloyds'schen Angelegenheiten die Abschrift eines vom J. d. M. datirten Schreibens des Contreadmirals Parker mitzutheilen, worin derselbe anzeigt, daß die Leuchttower am Eingange in den Tajo und an der benachbarten Küste schon seit einigen Nächten nicht mehr angezündet worden, ohne daß die portugiesische Regierung bis jetzt die geringste Anzeige in dieser Beziehung gemacht hat. Ich bin u. l. w. John Parker m. w.“ Es folgt hierauf das besagte Schreiben, vom Bord der Asia datirt, an dessen Schluß es heißt: „Da ich jedoch höre, daß H<sup>r</sup>. Hoppper (der englische Consul in Lissabon) gegen diese Maßregel, als eine die Schiffsahrt gefährdende, zu protestiren gedenkt, so habe ich mich deshalb nicht weiter an den Visconde von Santarem gewandt.“ — Der Aldion findet diese Protestation des englischen Consuls in hohem Grade lächerlich, da es jeder Regierung frei stehe, die zu ihrer Vertheidigung für nothig erachteten Maßregeln zu treffen; am Ende werde man noch gar verlangen, daß dem Admiral Napier Erlassen aus Lissabon entgegengeschickt werden, um seine Escadre in den Tajo zu geleiten!!

Die Consols sind in Folge der Niederlage, welche die Minister am 25. im Oberhause erlitten, etwas heruntergegangen, indem sich folglich das Gerücht verbreitete, daß die Minister resigniren würden, während anderer Seite die Versicherung des Courtiers, daß Lord Grey ein andern Ausweg einschlagen werde, wie sie sich am Abend wirklich zeigte, wieder viel zur Beruhigung der Gemüther beitrug. Auch im Oberhause schien man sehr gespannt darauf zu seyn, wie sich die Minister aus dieser Krise ziehen würden, denn das Haus war am 26. Abends mehr als jemals gefüllt.

### Portugal.

Die Madrider Hofzeitung enthält folgendes Privat Schreiben aus Lissabon vom 12. Juli: „Es heißt, daß in Beja (Alentejo) eine von den Ägerten und Emisariern, Dom Pedro's angeführte Insurrection ausbrach,

Zu Nro. 218

daß aber gleich die Bevölkerung sich auf die Unruhestifter stürzte, und den Verbothen aufs Kräftigste bestand, sich ihnen zu bemächtigen. Sie seien jetzt gefangen und werden unverweilt die Strafe ihres Verbrechens erleiden. In dieser Stadt, wie in ganz Alentejo, legt das Volk den lebhaftesten Enthusiasmus für S<sup>t</sup>. Majestät Dom Miguel I. und die Unabhängigkeit Portugals an Tag. Die gegenseitige Stellung der Armeen ist noch dieselbe, wie sie nach den letzten Nachrichten war. General Walker steht noch immer in Bouix, und Visconde Molelos in Majacena, wo heute die ihm zugesandten Verstärkungen eingetroffen seyn werden. Nach den von den Engländern erzählten Details über die Seeschlacht haben sich bloß das Linienschiff Rainha do Portugal und die Fregatte Pinzeifa Real geschlagen; das erstere wurde durch Entern genommen. Der Verlust der Portugiesen betrug 30 Mann, der des Feindes 150. Das Linienschiff Dom João VI. ergab sich ohne Kampf, und Napier pflanzte auf diesem Schiffe seine Admiralitätsflagge auf. Er wollte die Soldaten und Matrosen der genommenen Schiffe für seine Partei gewinnen; die meisten aber weigerten sich, und da er kein Mittel hatte, sie mit Gewalt zurückzuhalten, schickte er sie nach Hause. Man weiß nichts von den beiden Corvetten und den beiden Brigas, die nach dem Treffen den Händen des Feindes entwichen. Man sagt, eines dieser Schiffe sei später von Napier's Escadre genommen worden. Die Regierung hat beschlossene, die Commandanten und Oberofficiere der Marine, die ihre Pflicht nicht erfüllt, vor ein Kriegsgericht zu stellen, und die der Treue oder des Verrathes Ueberviesenen streng zu strafen. Die vollkommenste Ruhe herrscht in Lissabon; man bemerkt nur große Tempelbewegungen, und viele Freigie und Thätigkeit in der Regierung. Neue Details kommen werden zur Verstärkung der Armeen abgehen. — Die Cholerafälle nehmen bedeutend ab, und schon hat das schreckliche Schauspiel der vielen in der Stadt sich durchkremenden Leidenwagen aufgehört. Folgendes ist der gegenwärtige Gesundheitszustand von Lissabon, nach den officiellen Berichten der obersten Gesundheitscomite, unterm 11. Juli: Neue Fälle 52; verheilen schwere Erkrankungen 167; leichte 195; Convalescenten 173; Gesamtzahl der Erkrankungen seit der Ersehung der Seuche 6770, wovon 3700 geheilt worden und 3280 starben.“

Den letzten Nachrichten aus Oporto vom 14. Juli zufolge, hatten die Boote der dort vor Anker liegenden britischen Kriegsschiffe Befehl bekommen, sich bereit zu halten; um für den Fall eines Angriffes auf die Stadt von Seiten der Miguelistischen Armeen den britischen Unterthanen daselbst Schutz zu gewähren; Der englische Consul hatte der Dom Miguel's General um die Erlaubniß nachgesucht, daß die Schiffe Nimrod und Savage die Barras durchbrechen dürften, um sich zum Schutz der britischen Unterthanen in den Douro zu legen, aber diese Gesuch war ihm abgelehnt worden.



## Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 7. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 5. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Paris. Maß. 27,065	Wiener Maß. 27,065	W N W. mittel.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27,513	27,513	W N W. schwach.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27,500	27,500	—	—

## Frankreich.

Die Königin und die Prinzessinnen Marie und Eleonore kamen am 27. Abends um halb 6 Uhr von Brüssel zurück in den Tuilerien an. — Unter den Personen, die der König den Abend zuvor empfing, bemerkt man den griechischen Gesandten, Fürsten Soutzo.

Die Pariser Journale aller Farben stimmen bei der Beschreibung des ersten Festtags (27. Juli) darin überein, daß er ohne die mindeste Störung vorüberging. Beim Aufsteigen der Sonne (sagt der *Moniteur*) ertönten 21 Kanonenschüsse vom Invalidenhotel und vom Stadthaus. Ein feierlicher Gottesdienst zum Gedächtniß der in Vertheidigung der Kirche und der Freiheit gefallenen Bürger ward in allen Kirchen der Hauptstadt gehalten. Ein Trauerdenkmal zu Ehren der tapfern Juhlämpfer war auf dem Bastionsplatze aufgestellt. Neue Trophäen schmückten die Trauerdenkmäler dem Heere, in der Rue d'Orléans auf dem Champ de Mars, und dem Marsch des Innocents. Den ganzen Tag ertönten daselbst Trauermusiken, während von Viertelstunde zu Viertelstunde eine Kanone gelost wurde. Nachts umgaben Trauerilluminationen die Häuser der Juhlfeier. Drei ungeheure Banner, die drei Tage begehenden, waren aufsteigend auf hohen Masten bei der Statue Brumaire IV. auf dem Pontneuf. Alle Kirchen waren auch äußerlich geschmückt; alle Nationalbahnen mit Flor bedeckt; die Arcadestücke mit langen Eisenquirlen umgeben, dazwischen Trieleuchtern und Medaillons mit Juhlkreuzen; das Hotel de Ville auf gleiche Weise decorirt; Napoleons Statue mit einem grünen, mit goldenen Sternen besetzten Schleier bedeckt; die Wendemühle von zwölf kleinen Säulen umgeben, mit den Namen von Napoleons Feldherren und ihren Siegen; in den Gärten der Tuilerien und der Champs Elysées Orchester und Theater aufgestellt; auf dem Quai d'Orléans das Jemischiff; und alles dies von einer wogenden jählosigen Menge umgeben. Es herrschte ein Geist der Ordnung und des Friedens, so vollkommen, als ihn eine konstitutionnelle Regierung und eine freie Stadt wünschen konnte. Dieser einstimmig an Tag gesetzte Geist schien die Gesühle auszusprechen: Ehre den Juhlbedeuten; Achtung den Gesehen, für deren Erhaltung die Väter floß; Dank und Liebe den schützenden Institutionen, die wir erhalten müssen, wollen wir nicht der Anarchie, und als deren unvermeidliches Folge dem Despotismus anheimfallen. — Der *Temps* sagt: Dieser erste Tag war wahrhaft schön; für einen Augenblick scheinen alle politischen Leidenschaften erloschen, alle Gefühle vereinten sich in dem Gedanken an die Gesehenen.

Der *Moniteur* erzählt vor einigen Tagen folgende Nachrichten aus Afrika: Argu, eine ehemals beträchtliche Stadt (des Portus magnum der Römer), ist nach

Mers-el-Kebir der beste und wichtigste Hafen der westlichen Provinz. Er liegt 12 Meilen östlich von Oran im Innern einer Bai. Die Römer hatten hier eine große Niederlassung gegründet, deren Spuren man noch findet; denn auf diesen Ruinen ist die jetzige Stadt gebaut, auf der Höhe und am Abhang eines Hügel. Die Häuser sind von Stein und gestreut; die Gassen oder vielmehr die Nopalplantagen dehnen sich weit umher aus, und lange Mauerküde erinnern an die alte Einfassung. Kriegsschiffe von 20 Rannen können in der Bai von Argu gegen den Nordostwind geschützt ankeren; in diesem geschützten Theile ist für 50 bis 60 Manufabrier Platz; weiter hinaus werden die Fregatten und die Schiffe dem Nordostwinde ausgesetzt; sie hätten aber überall einen leichten Ankergrund und ein schönes freies Ufer, wenn ein Unfall sie erreichen sollte; das Ufer ist nur auf der Seite felsig, welcher Schutz gegen Norden gewährt. Man konnte dem Hafen leicht eine größere Ausdehnung geben und Fregatten in denselben einlaufen lassen. Im Hafen von Argu wurde stets ein bedeutender Kornhandel getrieben. Seit der Eroberung Algiers war dieser Hafen der Hauptplatz für den unerläßlichen Handel der Kabilien geworden, welche an dieser Küste von der Provinz Oran bis Tanger wohnen. Diese Kabilen und die sonstigen Araber führten eine Menge Pulver und Salzpetre über Argu ein. Eine der ersten Sorgen des zu Oran commandirenden Generals war, gemäß seiner Instructionen sich mit dem Kaad von Argu in Verbindung zu setzen, die Bai beobachtet zu lassen, und Handelsverhältnisse mit den Einwohnern anzuknüpfen, bis es möglich sein würde, diesen Posten zu besetzen. Diese Besetzung war um so wichtiger, als sie dazu dienen konnte, unsere Verbindungen bis Mostaganem auszuheben, welche Stadt an der Küste 25 Meilen nordöstlich von Oran, also 13 Meilen von Argu entfernt liegt, und von einer Garnison von Tärken und Kulugis, Ueberresten der alten Miliz des Erbprinzen von Oran, besetzt war, deren Ansätze und ergeben ist, und sich bis jetzt vermittelte der ihm von der französischen Armee geleisteten Hilfe gegen die Angriffe der Araber behauptete. Ob man sich aber Argu's bemächtigte, und die Besetzung der Küste soeben bis Mostaganem ausdehnte, war es unerläßlich, sich zu Oran festzusetzen. Alles mußte erst geschahen werden in diesem Plage, der seit der Räumung durch die Spanier völlig verlassen war; seine große Ausdehnung, die Zahl der Sorten, die man herstellen mußte, die bedeutenden Anstalten, welche die Besetzung notwendig machten, und die Arbeiten, die man vornehmen mußte, um den Ort gesunder zu machen, nahmen die zwei ersten Jahre der Besetzung hinweg. Nachdem der Commandant von Oran die zur Sicherheit der Truppen unerläßlichen Arbeiten vollendet, und den feindlichen Stämmen in den zwei Gesehten von Kaddur-Debbay und

Sidi-Mahattan Furcht vor unsern Waffen eingekeißt hatte, machte er sich an die Arbeiten, um die vortheilhaftesten Resultate dieser beiden Gesichte zu denken, und die Veschle auszuführen, welche er in Bezug auf die Expedition nach Argzu von dem Minister erhalten hatte. Die Reconnoissance, welche er zuletzt noch gegen Bridia vorgenommen, hatte ihn zugleich überzeugt, daß gegen Westen die Bevölkerung ruhig sei, und so entsloß er sich, zu Lande und zur See zugleich gegen Argzu anzurücken. Der General Desmichels schiffte sich demnach auf dem Brigg *Alicorne* ein, ging am 3. Juli um 7½ Uhr Abends unter Segel, und fuhrte mit den Transportschiffen gegen Argzu. An demselben Tage um vier selben Stunde sehrte sich eine Colonne von 2000 Mann zu Lande eben dahin in Marsch. Am folgenden Tage um 10 Uhr Morgens erschien der General Desmichels auf der Rhede von Argzu; eine Stunde später rückte die Truppencolonne auf dem Ufer vor, ohne auf ihrem Marsche einen einzigen Araber getroffen zu haben. Alles Material wurde glücklich ausgeschifft. Schon am 5. setzten die Arbeiten zu Niederlassungen und Vertheilung dieses Vorraths beginnen, und am 6. wollte General Desmichels eine Reconnoissance gegen Mostaganem machen. Schon am 5. jagten sich die Araber in Menge zu Argzu mit Lebensmitteln jeder Art. Man wird sich denken, über diese glückliche Expedition das Nihere mitzutheilen, sobald es zur Kenntnis der Regierung gelangt. Die Besetzung von Argzu bietet große Vortheile für den Handel dar, und wird bedeutend zur Veruhigung des Landes beitragen."

Der *Nationalist* publicirt den Inhalt der in Montauban, Poitiers, St. Amand, Rennes, Baylle und Angere unterzeichneten Protestationen gegen die detachirten Jotes; er bemerkt, der Raum mangle ihm, um auch die Protestationen von Straßburg und Bourges mitzutheilen.

H<sup>r</sup> Capfigue, der Verfasser der Geschichte Philip Augustus und einiger anderen geschichtlichen historischen Werke, befindet sich gegenwärtig in Madrid. Nachdem er die Archive von Barcelona, Valencia und den großen Städten der südlichen Provinzen Spaniens durchsucht, um Materialien für seine historischen Arbeiten zu sammeln, will er in den Bibliotheken und Archiven von Madrid die Correspondenz Philipps II. mit den Häuptern der Lique in Frankreich auffuchen, um das Werk über die Lique, an welchem er gegenwärtig schreibt, zu vervollständigen.

Großbritannien und Irland.

Als in der Sitzung des Unterhauses vom 25. Juli H<sup>r</sup> O'Connell erklärt hatte, die Aufmerksamkeit des Hauses auf die Art und Weise lenken zu wollen, wie über die Parlamentsverhandlungen in den öffentlichen Blättern Bericht erstattet werde, erobisch Sir E. Knatshill gegen dieses Vorhaben mit der Bemerkung, daß das Reglement des Hauses eigentlich jede Veröffentlichung der Parlamentsdebatten verbiete. Er glaube daher, daß das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied gegen die Ordnung des Hauses verstoße, wenn es einen solchen Gegenstand zur Discussion bringe. Der Sprecher bemerkte, daß, so wie er den Antrag des H<sup>n</sup> O'Connell vertheile, dieser eben die Infraktion des Reglements beabsichtige. Wenn man gedenkt habe, daß Berichterstattungen über die Debatten des Hauses veröffentlicht wurden, so habe doch jedes Mitglied das Recht, aus diesem oder irgend einem ihm gut erscheinenden Grunde auf Ausschließung der Fremden anzutreten. Nachdem sich H<sup>r</sup> O'Connell über die Veröffentlichung seiner Reden in gewissen Zeitungen beklagt hatte, sagte er, daß er anfänglich die Mangel-

haftigkeit der Bericht der Unfähigkeit der Berichterhalter und diese wieder der Verminderung ihrer Remunerationen zugeschrieben habe. Er sei aber sehr überzeugt, daß dieß nicht die Ursache wäre und so müsse er denn glauben, daß die Berichterhalter durch andere Gründe geleitet würden. Besonders aber scheinere er die Entstellung der im Parlamente gehaltenen Reden der stillosen Verderbtheit der Berichterhalter zu. H<sup>r</sup> O'Dwyer erklärte, daß er sich durch den von den Berichterhaltern ausgetheilten schmalen Despotismus nicht abhalten lassen werde, den Antrag zu unterstützen. Lord Althorp meinte, es sei dieß ein in seiner Form ganz merkwürdiger Antrag, denn während er den Worten nach sich darüber beschwerte, daß die Verhandlungen berichtet würden, sei die eigentliche Klage die, daß Mehreres nicht berichtet werde. Er sei überzeugt, daß keines der Mitglieder eine wahrhafte Darstellung dessen, was im Hause vorgehe, verhindern wollte, und so weit er es beurtheilen könne, sei die Mittheilung der Verhandlungen in den öffentlichen Blättern durchgehend eine wahrhafte zu nennen. (Beifall.) Der ehrenwerthe und gelehrte Herr erfahre sehr die Bedeutung des „passiven Widerstandes“, den er rüht so dringend gegen Andere empfohlen habe (lauter Beifall und Gelächter), und er werde gewiß zugeben müssen, daß keiner Art des Widerstandes schwerer zu drücken sei, für sehr werde sich das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied offensichtlich damit begnügen, die Sache zur Sprache gebracht zu haben. Er vertheile sich von selbst, daß, wenn man die Veröffentlichung der Debatten als etwas Heilsames und Wünschenswerthes anerkennen müsse, es doch nur in so fern geschehen könne, als die größte Unparteilichkeit dabei beobachtet werde. Lord St. Leonards wünschte, daß, ehe das Haus in dieser Sache weiter vertheile, das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied für Dublin sich über das zu beobachtende Verfahren deutlich ausspreche; denn wenn die Eigentümer der Zeitung vor der Barre erschienen, so habe das Haus nur die Wahl zwischen zwei Wegen: entweder dieselben zu bestrafen, oder sie unter dem Versprechen, sich kein ähnliches Vergehen wieder zu Schulden kommen zu lassen, mit einer Ermahnung zu entlassen. Worüber beklage sich aber das ehrenwerthe Mitglied? Nicht daß die Reden der Mitglieder berichtet, sondern daß einige Reden nicht berichtet würden. Man müsse also, streng genommen, die Eigentümer der Zeitungen auffordern, das Reglement des Hauses zu verletzen. Denselben Einwand machte Lord J. Russell, bemerkte aber zu gleicher Zeit, daß diejenigen, denen durch die Nachsicht des Hauses gestattet wurde, über die Verhandlungen Bericht zu erstatten, den ihnen eingeräumten Vorzug sehr mißbrauchen, wenn sie die Reden ungetreu und entstellt wiedergäben. Er erinnerte daran, daß sein erler und gelehrter Freund, der selbige Lord Lytton, als Mitglied des Unterhauses einmal einige der Berichterhalter persönlich unangenehme Ausgerungen habe fallen lassen, und von diesen dadurch bestraft worden sei, daß sie seine Reden gänzlich unterdrückt hätten. Dieß sei allerdings ein Mißbrauch der den Berichterhaltern eingeräumten Gewalte, aber er glaube, daß der Antrag des ehrenwerthen und gelehrten Mitgliedes das Haus in eine Lage versetzen würde, aus der es sich nicht ohne Beeinträchtigung seiner Würde ziehen könne. Sir S. Walshley sagte, daß er, in Betracht der mannigfaltigen Gegenstände, welche in dem Hause verhandelt würden, sich nicht über die Ungenauigkeit der Berichte, sondern über die verhältnismäßige Vortheilhaftigkeit derselben wundere. Wenn über alle im Hause gehaltenen Reden vollständig Bericht erstattet werden solle, so wäre keine Zeitung zur

Aufnahme derselben groß genug. Das Haus würde sich seines Crediten in einer hochst unangenehmen Lage befinden, wenn die vor die Barre geladenen Personen erständen, daß sie in der Folge keine Bericht über die Verhandlungsverhandlungen mehr liefern wollten. Ein zweckmäßiger Weg würde es seyn, wenn man den Sprecher ein: für alle Mal auffordere, in Jüden, wo eine abschließliche Entscheidung der Reden bemeldbar werde, die Privilegien des Hauses wahrzunehmen. H. S. Kieer bemerkt, daß er selbst früher in derselben Barre gewesen sei, in der sich das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied jetzt befindet, aber ankam die Aufmerksamkeit des Hauses für irgend etwas in Anspruch zu nehmen, was sich auf eine so unbedeutende Person, als er sei, beziehe, habe er es für weit zweckmäßiger gehalten, die Sache mit der äußersten Gleichgültigkeit zu behandeln. Wenn man sich nicht auf den gesunden Sinn und die Unparteilichkeit des Publicums in solchen Fällen verlaßt, so gäbe es überhaupt kein Mittel dagegen. Unmöglich konnte irgend ein Mitglied des Hauses ernstlich der Meinung seyn, daß es zweckmäßig oder passend wäre, einen Berichterstatter anzuweisen. Wenn man für officiële Berichterstatter forges, so fürchte er, werde man auch für officiële Fehler sorgen müssen. (Gelächter.) Das Publicum verlange die Berichtserhaltung, und wenn irgend eine Zeitung sich dabei Parteilichkeit zu Schulden kommen lasse, so habe das Publicum die besten Mittel zur Verstrafung in Händen. Sir R. Peel bemerkt, er wolle sehr gern für den Antrag des ehrenwerthen und gelehrten Mitgliedes stimmen, wenn der Jwed damit erreicht werde, daß die Schnellreiber nicht die Reden derjenigen ausfallen dürften, denen sie etwas abgenommen haben möchten. Aber er sehe nicht ein, wie das gelehrte Mitglied da auf seinem Scharfsinn dieß durch den gestellten Antrag erreichen wolle. Freilich konnte man selbst Schnellreiber anstellen, die dann für die Berichtserhaltung eines jeden Wortes verantwortlich seyn würden, aber er gedenke zu bedenken, ob davon für den Ruf des Hauses ein bedeutender Zuwachs zu erwarten sey? Ziemer Anstalt nach wurden die Verhandlungen so geführt und so getreu aufgenommen, daß, wenn das Haus sich nur, wie bisher, das Recht vorbehalte, die Zuhörer in vorerwähnten Fällen zu entfernen, eine Verbedaltung des gegenwärtigen Systems genügt als das Wünschenswerthe erscheine. Mit Schrecken habe er deshalb vor einigen Tagen die Behauptung des ehrenwerthen und gelehrten Mitgliedes gelesen, daß in der Remuneration der Berichterstatter eine bedeutende Reduktion eingebracht sei, denn er habe geglaubt, daraus den traurigen Schluß ziehen zu müssen, daß das Publicum weit weniger degenir sei, zu erfahren, was das reformirte Parlament sage, als was in den frühern Parlamenten gesagt worden. Bei der Verminderung der Gehalte um zwei Drittel habe er natürlich vermuthet, daß man an dem reformirten Parlamente auch nur den dritten Theil Interesse nehme. Er sei ihm daher lieb gewesen, zu vernehmen, daß jene Behauptung seinen Grund habe. H. O'Connell nahm hierauf (wie bereits erwähnt) seinen Antrag einstweilen zurück, brachte denselben aber am folgenden Tage schon wieder ein.

In einem Schreiben aus London vom 26. Juli heißt es: „Die Tories haben die Minister bei einer Clause in der Kirchenreform bill überstimmt, welches um so mehr zu verwundern ist, da sie denselben bei der mündlichen eben so wichtigen Clause, welche die Verminderung der Anzahl der Bischöfe, und die Vereinigung der bestehenden 22 Erzbischömer und Bischömer in 12 betrifft, den Sieg gelassen hatten. Die Clause, worüber die Mi-

nister diese Niederlage erlitten, ist: daß die, durch gegenwärtige Bill gebildete Kirchencommission befugt seyn solle, die Pfünden aller Kirchspiele, in welchen binnen drei Jahren vor dem ersten Gebraue dieses Jahres kein protestantischer Gottesdienst gefeiert worden, einzuziehen, und deren Betrag zum Besten der Kirche im Allgemeinen (d. h. natürlich nach der dieser Commission vorgeschriebenen Zweck) zu verbessern. Die Jwede dieser Commission sind nun vorzüglich: die Vermehrung des Einkommens von solchen Pfünden, die ihrem Belieben unter 200 Pfund einkringen; die Erhaltung der bestehenden Kirchen und Pfarrhäuser, wo solche ein Bedürfnis seyn mögen. Bis her sind dieselben auf gemeinschaftliche Kosten der Landesbewohner, ohne Rücksicht auf Religion, erhalten und erbaut worden, und gerade bei dem Jahre 1840 auf diese Weise von 700 auf 1400 vermehrt worden ist, hat die Katholiken am meisten verdienen müssen. Besonders aber mußte es ihre Unzufriedenheit erregen, wenn, wie sehr oft geschehen, das keine Gemeinde vorhanden war, die von der Kirche Gebrauch machen konnte, und nicht selten sowohl Kirche als Pfarrhaus leer blieben, obgleich es nicht an einem Christen fehlte, welcher das Einkommen der Pfründe, Niemand mußte wo, verzehren. In dessen, so gering auch die Anzahl der Protestanten in vielen Kirchspielen ist, und so selten auch in vielen der Gottesdienst gefeiert worden seyn mag, so gibt es doch nur 16, welche jene Clause zu erreichen vermöchten. Und da es noch dazu erwiesen ist, daß in manchen der Geistliche sich nicht aus freiem Willen entfernt hätte, sondern durch die Verfolgungen der infamierten katholischen Bauern vertrieben worden war, und ferner die Commission gerade theils aus Bischöfen und von Bischöfen erwähnten Personen besteht, welche noch dazu von der Regierung nicht abgefeiert werden konnten, so war nicht zu fürchten, daß man diese Pfünden mit zu großer Strenge behandeln haben würde. Auch gab Graf Grey so weit nach, daß er den Anschlag gestattete, daß bei jedem vorerwähnten einzelnen Fall der Bischöfe, in dessen Sprengel sich ein solches Kirchspiel befindet, bei der Entscheidung Eins und Stimme in der Commission haben solle. Aber damit noch immer nicht zufrieden, schlug der Erzbischof von Canterbury den Zusatz vor, daß die Commission verbunden seyn solle, den Betrag der Pfünde eines jeden auf diese Weise sequestrirten Kirchspiels aufzulassen zu lassen, um damit in demselben Kirchspiel eine Kirche und ein Pfarrhaus zu erbauen. In gewisser Hinsicht konnten die Katholiken nun nichts klagendes haben, da sie nicht mehr darum bekümmert werden sollen, und das Einkommen vorzüglich von Hebräen bezogen, welcher auf seinen Fall weder als das Eigenthum der Zuhörer noch des der Pächter gelten kann; aber da es wahrscheinlich in Irland jetzt kein einziges Kirchspiel ohne diese Gebühre gibt, in welchem nur möglicher Weise ein Protestant aufzutreten, so mußte das Gedanke derselben, in der Hoffnung, Protestanten unter ihnen zu werden, und mit der Zeit diese Gebühre nützlich zu machen, doch nicht fessend für dieselben seyn. Diese Rücksicht war nützlich der Grund für die ganze Clause, und da ein jeder Unbefangene einsehen, daß die Wohlthat des ganzen britischen Reiches es erheischt, daß man die unangenehmen Sachverhalte mit dem Staate aussehe, so war dieselbe auch gewiß auf den wahren Vortheil der Kirche berechnet. Nebenbei ist ja der Commission im Allgemeinen die Befugnis gegeben, solche Gebäude, wo sie nur immer erforderlich seyn mögen, aufzuführen; und von den 174000

dem, woraus diese Commission bestehen soll, läßt sich wohl nicht erwarten, daß sie diese Nothwendigkeit irgendwo übersehen sollten. Es schien also um so weniger nothwendig, der Regierung ein Amendement aufzubringen, welches sie für unzulässig erklärte; und es ist um so mehr zu bedauern, daß daselbe von dem Premier ausging, und nur zwei Bischöfe dagegen stimmten. Die Mehrheit gegen die Minister war zwar nicht groß (84 gegen 82 Stimmen), aber es war doch eine Mehrheit. Auch hielt Graf Gregor gleich mit den weiteren Beratungen über die Bill inne, und wenn die Minister seitdem nicht die Gewißheit erhalten haben, daß diese Entscheidung wieder umgestoßen werden soll, so bleibt ihnen wohl keine andere Wahl, als abzutreten. — Im Unterhause haben sich die Minister dagegen gekündet, die Zeit, welche die von der Slaverei entlassenen Regier bei ihren Herren als Erbsünde bleiben müssen, von 12 Jahren für die Reichsleiden und 10 für die Hauptleiden, gegenseitig auf 7 und 5 Jahre herabzusetzen. Diefelben sie, gleichwie sie eine Mehrheit von 9 auf ihrer Seite hatten, und zwar zum großen Verdruß der Phalanx, welche meinen, sie seien dadurch zu einer größeren Entscheidung berechtigt. Aber die Minister, welche die Wahrscheinlichkeit einer neuen Parlamentswahl vor sich sehen, wollten in der Eile noch etwas thun, um sich des Besalles der Frommen zu überheben, deren Einfluß in den Städten wenigstens so überwiegt, als daß mit diesen zu Gegnern seiner Partei eine allgemeine Wahl gehen würde. — Der Vorschlag, welcher diese Woche für die Abkürzung der Dauer der Parlaments gemacht wurde, ist zwar verworfen worden, aber durch eine so geringe Anzahl, daß die Annahme einer solchen Maßregel schwerlich noch lange verhindert werden dürfte. Ja, viele von denen, welche jetzt dagegen stimmten, brachten keinen andern Grund dagegen vor, als daß es billig sei, zuerst die Wirkung der eben gemachten Reform abzuwarten."

Genève am 16. Juli 89 (ohne Dividende).

#### D a n e m a r k.

Die Priester des Königs zeigten unterm 29. Juli an, daß Seine Majestät sich gegenwärtig so wohl befinden, daß keine Bulletin's ferner ausgegeben werden würden.

#### D e l g i e n.

König Leopold empfing am 27. Juli um 10 Uhr im Falle des Besuchs die Deputation der Repräsentantenkammer, bestehend aus den Hrn. Dugmoule, D. d'Auddeghem, A. Rodendaub, d'Offinckel, Decker, de Trebecq, Vandenberg, Verbeulen, de Ceraus, Dumortier und Norbom. Der Präsident hielt folgende Ansprache: "Zur! Die Kammer der Repräsentanten nahm Theil an dem Glück Ew. Majestät und Ihrer erlauchter Gemahlin, bei der Nachricht von der Geburt eines Prinzen, der Hoffnung des Vaterlandes, unserer Geliebten, Ihre, sind die des belgischen Volkes. Die Liebe, welche den constitutionellen Thron Ew. Majestät und die von der Nation mit Begeisterung aufgenommene junge Königin umgibt, erfreut sich auch auf das Erlauchte Kind, womit die Verbindung diese glückliche Verbindung segnet. Die Geburt eines Thronerben trägt dazu bei, mehr und mehr unsere Unabhängigkeit und unsere Nationalität zu befestigen, und wir wiederholen die Freudenrufe, mit denen das Volk ein Ereignis aufnahm, das seine Wünsche fruchtete." — Der König antwortete im Wesentlichen, er freue sich über die Glückwünsche der Repräsentantenkammer, und werde stets Alles, was in seiner Macht stehe, thun für

das Wohl Belgiens; alle seine Bemühungen werden dahin zielen, seinen Sohn in der Erbsünde des Landes und dessen Institutionen zu erziehen, und um ihn noch mehr mit der Nation Eins zu machen, werde er ihn in der Religion, welche die überwiegende Mehrheit der Belgier bekennen, erziehen lassen. Er nehme die Bemühungen des belgischen Volkes und seiner Repräsentanten in Anspruch, um die Nationaldignität zu unterstützen und zu vertheidigen. Nach dieser Antwort unterließ der König lange und aufs Freundschaftliche mit den Deputirten. Alle seine Worte, sagt der Independant, brachten die innigste Freude aus.

#### Königreich beider Sicilien.

Öffentliche Blätter geben folgende nähere Nachrichten über die Ankunft der Frau Herzogin von Berry in Palermo: Am 3. Juli um 1 Uhr Nachmittags kam die französische Corvette Agathe auf der Rhebe an, nachdem sie die Reise von Bordeaux in 27 Tagen zurückgelegt hatte. Der Graf von Spracius (Bruder des Königs), Generalstatthalter von Sicilien, begab sich an Bord der Corvette, bevor solche noch Anker warf, um seine Schwerförmigkeit zu bewillkommen. In seiner Werkschiff befand sich auch der Graf Lucchesi-Palli. Die Herzoginstieg um halb 6 Uhr bei dem Thore Felice ans Land, und wurde von der Artillerie des nahe gelegenen Castells begrüßt. Sie setzte sich dann in einen Hofwagen, und fuhr durch die Hauptstraße der Stadt, nach dem königlichen Palaste. Der Graf von Spracius hatte ihr die Zimmer bereiten lassen, welche sie ehemals inne gehabt, als sie mit der vorigen königlichen Familie Palermo bewohnte. Allein die Herzogin nahm dieses Anerbieten nicht an, sondern zog gegen Abend das reizend gelegene Landhaus des Fürsten Butera in der Vorstadt Alcuzza. Die Herzogin soll sich sehr wohl befinden und das Exerzieren und die Spaziergänge häufig beschreiben. Eine französische Fregatte hat wenige Stunden vor der Corvette an und legte am 6. mit General Duboucaud nach Toulon zurück."

#### Wien, den 6. August.

Ihre kaiserl. Hoheit die Frau Erzherzogin Sophie und der neugeborene Erzherzog dankten Sich, laut des geistlichen Bulletin's, fortwährend in dem erwünschten Wohlseyn.

Das Dampfboot „die Donau," welches am 21. Juli von hier die erste Reise auf der Donau antret, legte die Fahrt von Wien nach Preßburg in 2 Stunden 55 Min.

Preßburg nach Pest in 32 „ 43 „

Pest nach Semlin in 33 „ 43 „

glücklich zurück. — Am 29. Juli trat es die fernere Fahrt nach Neu-Mosdava an und wird am 1. August in Semlin zurückwartet, wo es die volle bereitende Ladung einnimmt, um nach Preßburg zurückzukehren. — Am 15. August wird das Schiff von Preßburg aus für zweite Reise nach Pest unternommen.

Am 6. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschulverschreibungen zu 50 Ct. in CM. 95%;  
deto docto zu 40 Ct. in CM. 86%;  
Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —;  
deto docto v. J. 1824, für 100 fl. in CM. —;  
Wiener Stadtbano-Obligat. zu 2%, Ct. in CM. 54%;  
Conv. Münze pSt. —;

Banfacten pr. Stück 1232 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Vilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Wwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Deſterreichiſcher Beobachter.

Donnerſtag, den 8. Auguſt 1833.



Meteorologiſche Beobachtungen vom 6. Auguſt.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Wetterung.
		Parifer Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.499	283. 22. 30.	+ 11.3	W.	Schwach.
	3 Uhr Nachm.	27.376	281. 1. 7	+ 14.5	SWW.	ſtark.
	10 Uhr Abends.	27.399	281. 1. 10	+ 10.5	WNW.	Schwach.
						Regen.
						ſtark.

## Portugal.

Die Aotidienne vom 30. Juli enthält folgendes unterm 13. gedachten Monats im Hauptquartier Dom Miguel's von Oporto erlaſſene Decret: „Da es zu Meiner Kenntniß gelangt iſt, daß eine große Anzahl von Perſonen, welche ſich dormalen zu Oporto befinden, ſehr ſchnell wünſcht, ſich mit Mir zu vereinigen, und Andere, welche die Waffen zu ergreifen geneigt werden ſind, nur die Gelegenheit erwarten, wo Ich ihnen Meine königliche Milde werde angedeihen laſſen; da Ich einſehe, daß ſie ſich durch die erſchütternde Befangenheit, wenn ſie von den Rebellen gezwungen ſeukten, in die Unmöglichkeit verſetzt ſehen, ihre Beſchlünngen umzuwenden und zu geben, und da Ich Europa das Verlangen, wozu Ich ſieſt beſetzt geweſen bin, allen Meinen Unterthanen, welche von ihrem Irthum zurückkommen, Meine Gnade angedeihen zu laſſen, an den Tag zu legen Willens bin: ſo geruhe Ich den Einwohnern von Oporto allen Unſug und alle Verbrechen, deren ſie ſich gegen Meine hochſe Person und gegen die Sicherheit des Staats, ſeit der Beſignahme gedachter Stadt durch die Rebellen, ſchuldig gemacht haben, unter der Bedingung zu vergeihen, daß ſie in dem Augenblicke, wo ſie ſich vor Meinen getreuen Truppen einfinden werden, die Waffen niederlegen oder ſich Meinen Truppen überliefern; ich verbürge ihnen ihr Leben und ihre Habe, wenn ſie zu ihrer Nicht zurückkehren, und ertheile ihnen die Verſicherung, daß das Benehmen Meiner Soldaten, ſobald ſie ſehen hartnäckigen Widerſtand mehr finden werden, in jedem Punkte den Grundſätzen der Menſchlichkeit gemäß ſeyn wird. — Da Ich Meine königliche Milde noch weiter erſtreden will, ſo geruhe ich Mir zum Vergnügen, allen Soldaten und Officieren, vom Unterlieutenant an bis zum Oberſten einſchließlich, für alle Verbrechen, die ſie begangen haben dürfen, ebenfalls unter der Bedingung Vergebung angedeihen zu laſſen, wenn ſie ſich auf gleiche Weiſe einfinden oder in dem Augenblicke, wo Meine tapfere Armee ſich den Mauern Oporto's nähern wird, die Waffen ſtrecken. Ich, der König. Erlaſſen zu Rega de Valio, den 13. Juli 1833.“

## Großbritannien und Irland.

In der City von London's Thoren ſand am 27. Juli eine Verſammlung Statt, um ſich über die angemefſenſte Weiſe zu berathen, die allgemeine Bewunderung der neuſten und ruhmvollſten That Capitän Napier's auszubringen. Der Saal war mit Perſonen von hohem Range und angeſehenen Kaufleuten angefüllt. Der Herzog von Suſſex nahm den Präſidentenſtuhl ein und bemerkte unter Andern: „Capitän Napier hat durch dieſen Sieg die Emancipation Portugals vollendet. (Beifall.) Mit großem Bedauern haben wir alle vernommen, daß die Admiralität

es für ihre Pflicht hielt, einen ſo tapfern Offizier aus der Marineſtelle zu ſtreichen, und einer der ſchwerſten Verſammlungen iſt, St. Maſſet zu bitten, ihm ſeinen früheren Rang in einem Dienſte wieder zu geben, dem er ſieſt, und niemals mehr wie jetzt zu ausnehmenden Helden dienete.“ Den Schluß der Verhandlungen theilen die Blätter noch nicht mit.

Londoner Blättern vom 27. Juli zufolge hatte die Cholera ſeit ihrem Wiedererſcheinen in der Hauptſtadt beinahe mehrere Menſchen dahingerafft. — Auch zu Viſto und Dablin war die Seuche wieder ausgebrochen.

Das Schiff Splendid, welches am 19. Juli von Venedig in Liverpool anlangte, beſegelte unterwegs dem gleichfalls von Venedig nach Liverpool beſtimmten nordameriſiſchen Schiff Sarah Sheaf. Der Capitän, der Bootsmann und 9 von der Schiffmannſchaft waren an der Cholera erkrankt; nur 4 Marroſen lebten noch, und es war ihnen gelungen, das Schiff 7 Tage lang zu regieren, da ſie aber in der Schiffabreitsfunde ganz unbenutzbar waren, ſo wußten ſie nicht, wie ſie es anſtellen ſollten, um nach dem nächſten Hafen zu gelangen. Der Capitän des Splendid gab ihnen daher ſeinen Unterbootsmann zum Beſtand und beſahl demſelben, das Schiff in den erſten Hafen auf der amerikaniſchen Küſte zu ſteuern, den er erreichen könnte.

Conſole am 27. Juli 80 $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{4}$ .

## Frankreich.

Zu Straßburg waren zwei neue telegraphiſche Perſonen aus Paris angelangt. Die erſte, datirt vom 29. Juli 9 $\frac{1}{2}$  Uhr Morgens, ſetzt an, daß der 28. Juli eben ſo gut verſtanden iſt, als er begonnen hatte; die zweite, datirt vom 5 $\frac{1}{2}$  Uhr Abends, meldet, daß der dritte Tag der Juliſtreife eben ſo ruhig vorüberging als die zwei früheren.

Straßburger und andere Blätter erzählen: „Donnerſtag Abends ſah der Präſect im Theater zu Straßburg durch einen Schaufpieler die telegraphiſche Vorſchau vorſpielen, wodurch gemeldet wurde, daß in Venedig Alles ruhig ſei und daß ſich noch nie ein lebhafterer und allgemeiner Enthuſiasmus für unſern König gezeigt habe. Kaum war die Vorleſung beendet, ſo erſchallte lautes Gelächern und heftiges Pfeiſen, ohne daß der anweſende Polizeicommiſſär es verhindern konnte.“

Ueber die Inauguration der Statue Napoleon's auf der Säule des Vendômeplatzes, die am zweiten Tage der Juliſtreife (28. Juli) zu Paris Statt gefunden hat, geben Parifer Correſpondenten der Allg. ein. eine Zeichnung folgende Details: „Ich kam um 1 Uhr an dem Vendômeplatz. Das Volk wollte dahin vordringen, um die Säule und die nachher durchſtreichenden Truppen zu ſehen; Gendarmen und Polizeigrenadiere hielten es mit Mühe zurück, ſo daß ich bei dieſem Gemüthe beinahe

nicht in das Haus gekommen wäre, welches mich gasts-  
freudlich aufnahm. Der Platz selbst war ganz leer. Das  
Hotel des Justizministeriums hatte man zum Empfangs-  
ort der Königin auserkoren; am Mittelfenster einer drei-  
eckigen Treppe, leuchtend und oben andere Verzierungen.  
Die Fenster auf dem Vendômeplatze waren bereits mit  
einer glänzenden Gestrümpf besetzt, besonders von Damen.  
Die Statue blieb noch bedeckt, an der Säule wor-  
auf ein einseitiges Fahnen, am Fußgestell und der  
Kuppel Immortellenkranz. Als man nun neugierig die  
Säule betrat, und auf der andern Seite das gedrängt  
ankommende Volk, erschien mitten unter diesem ein Mann  
in fremder, himmelslauer Uniform, die Brust voll Or-  
den und Bänder. Auch ihm wollte man den Eintritt nicht  
gestatten; doch kaum hatte er sich genannt, so öffneten  
sich die Reihen, und man ließ ihn mit den größten Ehr-  
erzeigungen nach dem Justizpalaste hinübergehen. Es  
war Admiral Sid n e y Smith, der sich von seiner Kiste  
im nördlichen Parterre eilig nach Paris zurückbegeben  
hatte, um der Einweihung von Napoleons Bildsäule bei-  
zuwohnen. Nachdem er der St. Jean d'Acce den fran-  
zösischen Helden gleich bekämpfte hatte, wollte er sich an  
die Bewundrung und Ehrerbietung, welche am heutigen  
Tage dessen Namen widerfuhr, anschließen. Ueberhaupt  
bestanden die Zuschauer auf dem Vendômeplatze wohl zur  
Hälfte aus Engländern. Auch nach der Ankunft von Prin-  
z Smut erschienen die Königin, von der andern Seite  
her, wo eine imposante Truppenmacht ebenfalls dem Volke  
den Weg sperrte; sie fuhr mit zwei Töchtern in offe-  
nem Wagen, in andern Hofwagen die Ehren Damen. Sie  
wurde gut empfangen, und nahm ihren Sitz im Justiz-  
palaste ein, an den Fenstern neben ihr einige Minister  
und deren Familien, oder sonst Personen von Rang. Nach  
1 Uhr kam der König. Mit zahlreicher Begleitung, unter  
welcher der englische Botschafter Lord Cranville in präch-  
tiger rother Uniform, ritt er nach der Chausseée und  
verweilte dort eine halbe Stunde. Wieder herabgekom-  
men, ritt er nach der Straße Cassigione, von wo man  
der Statue Napoleons ins Antlitz sieht. In diesem Augen-  
blicke wurde durch einen einfachen Mechanismus der Wan-  
del von der Bildsäule herabgelassen, der König entblößte das  
Haupt; von allen Fenstern wehten Tücher und erschallte  
Beifall; die Truppen in der Straße Cassigione brachten  
dem Kaiser ein ruhmreiches Heerholz, lauter verbreitete  
es sich in der Umgebung; die Ehren Damen, die Stadtergen-  
ten wurden von der Begleitung fortgerissen, und sahen zu  
spät, daß die Volkswärme auf dem Vendômeplatz  
vorhanden. Vergleichlich war nur die Mühe; mit Säbeln  
gehemmt, von Pferden getreten, küßte das Volk dem  
noch herein, und man befürchtete schon eine Collision, als  
der König befohl, daß man die Eingewandenen da las-  
sen solle. Hinten am Rande des Platzes räumte man ih-  
nen eine Straße ein, aber sie rückten vorwärts, unternah-  
men eine förmliche Delogierung, und nach drei Anlässen,  
wobei eine Frau durch Pferdehufe schwer verwundet ward,  
gelangten sie, wenn auch nicht zahlreich, bis in die Nähe  
der Säule, auf der der Kaiser stand. Daneben in der  
Rue de la Paix wälzte und drängte sich immer fort, das  
Volk, oder vielmehr aus Herren und Damen von höheren  
Ständen; es war ein unsägliches Gähnen in diesem bunten  
und stürmenden Volksmeer. Der König hatte sich un-  
terstützt an einer andern Seite der Vendôme Säule auf-  
gestellt, hinter ihm die Monumente mit den Namen Napo-  
leons, der Generale und der genommenen Städte, so  
daß die desfilierenden Truppen zugleich die Denkmäler  
und den König sehen mußten. Ihm gegenüber die Kö-  
nigin am Fenster, zu seiner Seite die Prinzen, eini-

ge Minister, auch St. Argo n t zu Pferde, und  
der Generalstab. Gegen 2 Uhr endlich begann das De-  
filiren. Es dauerte fünf Stunden. Zuerst die National-  
garde, jeder Bataillon voran der besteckende Major in  
seiner Municipaluniform. Die Nationalgarde war so  
zahlreich, daß ihr Desfiliren allein drei Stunden dauerte.  
Alle mischten unter ihren Ruf: Vive le roi! den  
Ruf: Vive Napoleon! Vive l'Empereur! viele auch das  
los fortial point de bataille! Der Nationaal be-  
trachtet, Personen, die dem Könige sehr nahe gekommen,  
haben gehört, wie er mehrfach wiederholte: „Nein, meine  
Freunde, keine Danksagen!“ Anderen würde die für die  
Zukunft der Rots nichts weiter beweisen, als daß der Kö-  
nig, wie natürlich, sie nicht als Beschützer betrachtet wis-  
sen will. Nicht von allen Bataillon, nicht von allen Re-  
gimenten hörte man den Ruf: Es lebe der König! Die  
Regimenter, die nach den Regionen der Nationalgarde  
kamen, bestanden aus dem Gendarmecorps des Ori-  
ne, Departements, zwei Regimenten der colossalen Ca-  
rabiniers, zwei Dragonen, vier Kürassier, vier Lanciers,  
einem Chasseur, und einem Fußartillerie, nebst der  
reitenden Artillerie mit 50 Stücken Geschütz. Die gesamm-  
te Heermasse, einschließlich der Nationalgarde, muß  
wenigstens hunderttausend Mann betragen haben. Allen Zu-  
schauern fiel es auf, wie sehr sich die Haltung und das  
ganze militärische Aussehen der Truppen seit einem Jahr-  
zehnt verbessert hätten. Da erntete auch Marschall Soult  
seine Lobspärde. Nach 7 Uhr salutierte der König mit sei-  
nem Gesolge die Königin, und ritt, sichtbar erschöpft,  
nach den Tuilleries zurück, deren weiter Gärten sich nun  
mit der ganzen Masse der Zuschauer füllte, in deren Mit-  
te das gigantische Con cert der hunderttausend Ins-  
trumente, denen 400 Trommeln vorausgingen, begann. Der  
Genuß verschwand für Leben, der nur in einiger Anstren-  
gung stand, denn die Musik konnte unmöglich über die  
geräuschvolle Bewegung der unabsehbaren Menschenwen-  
gen Herr werden, aber ein imposanter Eindruck, dem  
nichts sich vergleichen läßt, war es, als das große Orche-  
ster die Marschmusik begann, und nun die ersten musika-  
lischen Stimmen in diese Melodie einfielen. Endlich folgte  
die Illumination, Feuerwerk, das Feueressen auf der Sa-  
ne, wo das Feuerschiff, das mit rothem bengalischem Feuer  
erleuchtet war, einer Batterie von 18 Kanonen antwor-  
tete, während schwebend und lärmend eine kleine Flot-  
tille von 20 Booten es umschwebte, bis es zuletzt ganz  
in Feuer zu stehen schien. Die Seine hinauf und hinun-  
ter waren alle Straßen illuminiert, auf dem pont des  
statues brannte ein prächtiges Feuerwerk, auch vom  
Ufer und von der Rue Rivoli aus flogen Raketenbouquets  
auf, beleuchtete bildete die gewaltige Notre Dame herüber,  
auch das Hotel de Ville, die Ministerien, die Vendôme  
Säule etc. waren mit tausenden von tricoloralen Lampen,  
griechischem bengalischem und allem möglichen Feuer be-  
deckt. Die Nacht in der Nacht mochte das Volk in dem Gar-  
ten der Tuilleries, in den eisernen Feldern, auf Bräu-  
den und Quais — ganz Frankreich schien in Paris ver-  
einigt.

Das Journal de Paris meldet von mehreren  
Personen, die am 26. Juli verhaftet worden, weil sie  
Augen gesehen haben, deren man eine Anzahl noch warm bei  
ihnen gefunden habe. Der Com it u c i o n n e l erzählt,  
sechs Schüler der polytechnischen Schule haben man in ei-  
nem Hause in der Vieille Rue du Temple abgefaßt, wäh-  
rend sie gerade Patronen verfertigt, auch sie seien in Ver-  
haft gebracht worden. Am 26. bemerkte man in den Stra-  
ßen mehrere Personen in der Uniform der Nationalgarde-  
artillerie, die bekanntlich wegen Verdachts des Republika-



nismus vor zwölf Monaten aufgelöst und seitdem noch nicht wieder reorganisiert wurde.

Es ist auffallend, daß trotz den officiellen bestimmten Versicherungen über das Ausbleiben der Besichtigungsarbeiten von Paris, die Oppositionsblätter dennoch immer die genauesten Bulletin's über das Fortgehen dieser Arbeiten und die Art und Weise, wie sie geschehen, enthalten. — Das Journal des Debats enthält übrigens neuerdings eine Widerlegung der Gerüchte, die sich über die Fortsetzung der Besichtigungsarbeiten in den Blättern enthalten, und nennt diese Widerlegung officiell.

### Preußen.

Die funfsigste Wiederkehr des Tages, an welchem im Jahre 1793 Ch. W. Dufesland in Göttingen die medicinische Doctorwürde erhielt, wurde am 24. Juli zu Berlin auf eine, dessen ausgezeichneten Verdiensten angemessene Weise gefeiert. Vom Könige wurde dem Jubilar der vorthe Abtorden erster Classe mit Ehrenkranz mit einem hübschen Handschreiben, von sämmtlichen Ärzten der Monarchie eine goldene Medaille mit Dufeslands Brustbild, von den Apothekern Berlins ein silberner Pokal, von seiner Geburtsstadt Langenfelde das Ehrenbürgerrecht, nebst vielen Glückwunschschreiben von vielen Universitäten, Facultäten, Privaten u. s. w. überreicht.

### Belgien.

Belgische Blätter melden aus Brüssel vom 28. Juli: „Eine Deputation der zweiten Division der Armee, welche zur Beglückwünschung des Königs bei Gelegenheit der Geburt des Kronprinzen abgeordnet worden, ward gestern im Palais empfangen. — Zwei Frauen, die am nächsten Tage, wie die Königinnen, zu Brüssel eintreffen werden, haben, wie man berichtet, jede 500 Franken aus Besoldung ihrer Majestät erhalten. — Die Königinnen der Franzosen, welche gestern nach Paris abreiste, um den Julifesten beizuwohnen, wird zur Laute des Kronprinzen wieder hier seyn, welche auf den 8. August festgesetzt seyn soll. — Wie können versehen, daß der König erklärt hat, sein Sohn würde seinen besondern Titel annehmen, sondern nur mit der Benennung Kronprinz bezeichnet werden.“

Der Messager de Gand meldet aus Gent vom 26. Juli: „Gestern Abends durchzogen trunksene Soldaten verschiedene Straßen der Stadt und griffen mehrere Menschen an, unter andern die Schenke du Plumet, wo sie Verwundungen antraten. Die Plasmajors eilten herbei und verhafteten mehrere dieser Menschen; sie konnten jedoch, aller Hie ungeachtet, die Verwundungen nicht verhindern. Untersuchungen sind eingeleitet, um die Schuldigen zu entdecken, damit sie exemplarisch gestraft und die Interessenten für die erlittenen Verluste entschädigt werden. Alle Truppen sind heute in ihrem Casernen con-signiert.“

### Teutschland.

Se. Majestät der König von Württemberg sind am 2. August Morgens von Stuttgart abgereist, um sich auf einige Wochen nach Baden zum Gebrauch der dortigen Bäder zu begeben.

Die Münchener politische Zeitung meldet aus Landau vom 29. Juli: „Heute fand hier die erste Sitzung des außerordentlichen Hofgerichts gegen D. Wied, Liebensteiff, Hofbäcker, Schapff, Schärp, D. W. Grosse, D. Pistor, Koth und Baumann, sämmtlich der directen, jedoch ohne Erfolg gebliebenen Aufforderung zum Untertan der Staatsregierung; ferner gegen Schuler, Savoye, Gub und Tisser, die drei ersten eines

förmlichen Complottes zum Umsturz der Staatsregierung, der letztere der Mithelub an diesem Verbrechen angeklagt, statt. Von den Angeklagten sind Grosse und Pistor, Schuler, Savoye und Gub schuldig, die übrigen dementen hier in gefänglicher Haft. Gegen 8 Uhr Morgens wurden die Gefangenen in zwei Chaisen, von einem Gen darmecioffizier begleitet, und unter Begleitung eines Offiziers, zweier Unteroffiziere und 24 Mann Kavallerie aus dem Gefängnisse in den für diese Verurtheilten bestimmten Gerichtssaal des Hofhofes zum Hofen gebracht. Als Verteidiger waren die Advocaten Gulmann d. a. und jüngere, Nahl und Gelsen, dann die kaiserliche Schreiber und Klein anwesend. Von den durch Ordonnanz vom 15. Juni in diesem außerordentlichen Hofengerichte bestimmten 4 Richten sind zwei (Schmitt und Dörfner) durch Krankheit verhindert, ihre Plätze einzunehmen. An ihre Stelle traten der Besessungsgerichtspräsident Göttermann und der Bezirksrichter Herrmann von Kerschfeld; der Eradjungungsrichter Molique aber wird als Gefangener bestimmt. Nachdem auf diese Weise der Gerichtshof constituiert, nahm alsbald der Verteidiger des D. Wied, Kaufmann Schneider, das Wort und trug darauf an, die Verhandlung vorläufig zu suspendiren, da die Oeffentlichkeit des Gerichtsoverfahrens durch die über den Druck der, bei Buchhändler Ritter zu Zweibrücken, herauszugebenden Verhandlungen angeordnete Censur beeinträchtigt sei, folglich ein durch die Art. 130 und 131 des cod. pén. verpönter Eingriff der Administrativgewalt in die richterliche hier statt finde, dem vor Allem zu remittiren sei. Nachdem der Generalprocurator hinter sich gestanden hatte, daß zur Competenz der Justiz lediglich die Oeffentlichkeit des Verfahrens im Gerichtssaal selbst gehöre, außerhalb desselben aber in das Gebiet der Staatspolizei falle, erklärte das Hofengericht nach statt gefundener Berathung sich für incompetent, und den Antrag des Staatsprocurators für begründet. Wie können nicht umhin, hierzu zu bemerken, daß nach den Bestimmungen der constitutionellen Oders über die Freiheit der Preß, die bei Ritter zu Zweibrücken in Druck erscheinenden Verhandlungen verfassungsmäßig der Censur unterliegen müssen, 1) weil sie täglich erscheinen, also in die Kategorie der periodischen Schriften gehören, 2) um so unabweisbarer politischen Inhalts sind, als es sich nicht allein um das gegen den bairischen Staat und seine Regierung begangene Verbrechen, sondern um den Umsturz auch der aus wärtigen, im tennischen Bunde begriffenen Staatsregierungen handelt, sonach der Abdruck der in Rede stehenden Verhandlungen auch in den übrigen im Königreiche erscheinenden Zeitungen und periodischen Schriften der verfassungsmäßigen Censur gesetzlich unterliegen muß. Daß hier von einem Eingriff der Administrativgewalt in die richterliche nicht im entferntesten die Rede seyn, die angeführten Art. 130 und 131 des cod. pén. also gar nicht hier einschlagen können, trucht wohl auf den ersten Blick ein, eben so, daß die höchste Polizeibehörde durch Anordnung der fraglichen Censur nur eine, ihr durch die Verfassung gebotene Pflicht erfüllt. — Als hierauf in Verlesung der Gesetzmäßigkeiten geschritten wurde ergab sich, daß aus denselben der Notar Haas aus Landstuhl um denselben geschritten werden mußte, weil er in der Sache als Zeuge bereits vernommen worden. Raquet, weil er vor Empfang der an ihn ergangenen Ladung nach Paris abgereist, und noch abwesend war; Wied endlich, weil er wegen Krankheit nicht erscheinen konnte. Gulmann der ältere trug nun Namens aller Angeklagten darauf an, die auf der Gesetzmäßigkeiten befindlichen vier Dram-

ten, namentlich die Domaineninspektoren Aebenaud und Dechen, den Rentmeistern Erdmann, und den Postmeister Westhofen ebenfalls sowie der Geschworenliste zu schicken, weil die Gehalt ferner 4000 Franken jährlich betrage. Er künzte sich diesfalls auf die Bestimmung der Jist. 7 des Art. 382 des cod. d'instr. crim. Nachdem der Generalprocurator den Antrag des Eulmann widerlegt, und auf Abweisung desselben angetragen hatte, erklärte sich das Gericht nach längerer Berathung in dieser Beziehung für incompetent, da die Anfertigung der Geschworenliste gesetzlich nicht in den Bereich der Justiz, sondern den der Administration gebore. Auch auf den Antrag des jüngeren Eulmann, welcher die Supplicantenliste verworfen, und eine neue angefertigt haben wollte, in welche alle nach Art. 382 zu Geschwornen qualifizierten Bürger von Landbau eingetragen werden sollten, erklärte sich das Gericht nach vorhergegangener Berathung für incompetent, weil die Anfertigung der Geschworenliste ein Act der Administrationsgewalt sei, in welchen die Justiz nicht einzutreten habe. Als Ergänzungsgeschworne wurden hierauf der Medicinalrath P. u. l. und der Kaufmann Botta durch das Loos bestimmt, und damit die heutige Verhandlung beschloffen, nachdem früher schon eine Ordnanung verlesen worden war, in Folge deren die Sache des Angeklagten Baumann, wegen Mangels der Complicität, von der der übrigen Angeklagten getrennt, und vom 12. August an besonders verhandelt werden soll. Die Gesungenen wurden auf derselben Weise, wie sie aus dem Gefängnis in die Hofenstall gebracht worden waren, dahin zurückgeführt. Die Menge erhielt sich vollkommen ruhig, und gab kein Zeichen besonders lebhaften Antheils; nur äußerst wenige Stimmen versuchten es, den Schreien ein halblautes Wort nachzurufen, als diese längst vorüber waren, blieben aber ohne Anklang und Widerhall.

Münchener Blätter vom 3. August melden: „In der vergangenen Nacht kam in Folge des nun schon so lange andauernden Regens das Gießwasser in der Hof auf einmal mit solcher Gewalt herab und bei heftiger Stadt an, daß der mächtigen Reichthumsbrücke in der Vorstadt zu besindliche kleine Stütz, dann die von Gießwasser zum Wasser führende und eben so die Bogenhäuserbrücke hinweggerissen wurden und ein großer Theil der beiden Ufer, da, wo dieselben nieder fielen, namentlich also in der Au und auf der gegenüberliegenden Gegend unter Wasser kam, welches in bedeutender Höhe selbst in die Häuser drang.“

#### U n g a r n.

Nachrichten aus Pesth zur Folge, war die Donau daselbst durch die viel mehreren Wochen immer wiederkehrenden Regengüsse so angeschwollen, daß die Uferungen am rechten Ufer ganz überschwemmt sind. (Auch hier in Wien ist die Donau an verschiedenen Stellen aus ihren Ufern getreten.)

#### Wien, den 7. August.

Ihre kaiserl. Hoheit die Frau Erzherzogin Sophie und der neugeborene Erzherzog befinden sich, laut des gestrigen Bulletin, ganz nach Wunsch.

Se. k. l. apostol. Majestät haben mittelst allerhöchsten Handschreibens, dd. Baden den 12. Juli d. J., dem kaiserlichen Kämmerer, Obergespan des Reichs Comitats und Bräutigam der königlich ungarischen Septemvorkaiserl.

Ludwig Freiherrn Bedekovich von Komor, allergnädigst die geheime Rathswürde lasse zu beiderseitig geruht.

Se. Heiligkeit Gregor XVI. haben mittelst päpstlichen Staatssecretariats-Schreibens aus Rom vom 11. Juli d. J. dem H<sup>rn</sup>. Edward Habel, für das zur Jubelfeier der Canonisation des heil. Johannes von Nepomuk verfaßte poetisch-historische Werk, Hochselben besondere Zufriedenheit und Gnade bezeugen zu lassen geruht.

Am 7. August war zu Wien der Mittelplatz der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 95/16; detto zu 4 pCt. in CM. —; Darlehen mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 197/4; detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 134/4; Wiener-Stadtsanb. Obligat. zu 2/3 pCt. in CM. 54/4; Ruts auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98/4, Wfo. 2 Monat. — Comp. Mänge pCt. —; Contracten pr. Stud 1233 in CM.

Am 31. Juli fand in dem Saale der Gesellschaft der Musikfreunde in Wien eine musikalische Production der Föglinge des Conservatoriums und die feierliche Vertheilung der Prämien Statt. Das rasche Fortschreiten dieser Kunstanstalt wurde bei dieser Gelegenheit aufs Glänzendste reproduziert. Der erste Satz von Beethoven's meisterrichter Symphonie in A-dur wurde von dem jugendlichen Orchester mit großer Deutlichkeit und ausgezeichneter Vortrag ausgeführt. Ein Concertant von Gyrover für Oboe, Horn, Clarinette und Fagott gab den Föglingen Anweisung, Rong, Bruch und Adels ein Doppelconcertstück für zwei Violoncelle von Dubout oder den Schülern Strauss und Zaubrer beizubringen, über schon weit vorgeschrittene Kunstausbildung zu erproben. Der sehr gelungene Vortrag eines ersten Concertstückes von Liszt durch den Fögling Leopold Fiedl lebte ein neues vaterländisches Talent kennen, welches zu den schönsten Erwartungen berechtigt. Drei annuhmliche Vokalchöre von Gyrover wurden von den Föglingen der Gesang- und Präparanden Schulen mit Vollendung ausgeführt. Außerdem ward noch ein Quartett aus Orchesters Oper „Promence,“ und ein großer Chor mit Orchester von demselben Meister beifallswürdig vorgetragen. — Nach einer herzerhebenden Anekdote des rühmlichst bekannten Kunstfreundes H<sup>rn</sup>. Joseph Ghima ni, welcher als Comitovorsitzer des Conservatoriums mit unermüdeter Eifer wirkte, wurde die Prämienvertheilung durch den k. l. Hofrath Freiherrn von Waldstätten, Vicepräsidenten des Vorstandes der k. l. niederösterreich. Landesregierung, mit angemessener Feierlichkeit vorgenommen. Die ausgezeichneten Föglinge wurden theils mit größeren oder kleineren silbernen Medaillen, theils mit passenden Musikbüchern beschenkt, wozu mehrere der heftigen H<sup>rn</sup>. Kunsthändler verschiedene bedeutende Werke beigetragen hatten. — Viele, theils durch ihren Stand, theils durch Kunsterkenntnisse ausgezeichnete Personen, so wie die meisten hohen Capellmeister und Tonkünstler wohnten der feierlichen Feierlichkeit bei, und drückten durch einflussigen Beifall ihre Theilnahme an dem segensreichen Gelingen der Anstalt aus, welche unter dem Protectorate Se. kaiserl. Hoheit des Erzherzogs Anton Victor mit dem schönsten Erfolge fortgesetzt, und aus der bereits eine bedeutende Anzahl von Föglingen hervorgegangen ist, welche als ausgezeichnete Künstler sich der allgemeinen Anerkennung erfreuen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Odier von Villat.

Verleger: Anton Steub, sel. Wilm's in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 9. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 7. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometre auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometre Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
vom 7. August.	8 Uhr Morg.	27. 1/2	28 1/2. 11 1/2.	+ 10.8	WNW. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27. 3/4	28 3/4. 12.	+ 14.5	W.	heiter.
	10 Uhr Abendl.	27. 1/2	28 1/2. 11 1/2.	+ 10.7	W.	heiter.

## R u s s l a n d.

Se. Majestät der Kaiser haben durch Tagbefehl vom 23. Juli den Generalleutnant Grafen Orloff zur Belohnung seiner ausgezeichneten Dienstleistungen zum General der Kavallerie, mit Beibehaltung seines Titels als Generaladjutant, befördert.

Der Chef des Generalstabs der Flotte und Häfen des schwarzen Meeres, Viceadmiral Lazareff L., ist zum Generaladjutanten Se. Majestät ernannt worden.

Se. kaisert. Hoheit der Großfürst Michael ist am 19. Juli Abends in Moskau eingetroffen.

Am 23. Juli langte der Flügeladjutant, Capitänleutnant Duteneff, im Lager bei Krasnojarsko an und überbrachte folgenden Bericht des außerordentlichen Votchkasers, Generaladjutanten Grafen Orloff, aus Suifu lere vom 11. Juli: „Ich habe das Glück, Ew. kaisert. Majestät unterthänig zu berichten, daß der nach Anatolien abgeschickt gewesene Stabskapitän vom Garderegiment, Baron Lieven, am 6. Juli mit der Meldung hierher zurückgekehrt ist, daß Ibrahim Pascha mit seinen sämtlichen Truppen den Rückzug über den Taurus vollzogen habe. Am 7., dem Geburtstage Ew. kaisert. Majestät, übergab ich dem Reisefeldzug eine Note, in welcher ich um die Einwilligung des Sultans zur Rückkehr unserer Truppen nach Rußland anhielt. Den 8. erhielt ich von der Pforte die gewünschte Antwort. Den 9. erging an die Truppen des Landungsbrackens der Befehl, sich einzuschiffen, welches auch an demselben Tage ausgeführt wurde. Am 10. Juli um 11 Uhr Morgens sichtete die kaisertliche Escadre, mit den Landungstruppen an Bord, die Anker, verließ den Bosporus und richtete seinen Lauf nach dem süßen Ausgange. Am demselben Tage hatte ich meine Abschiedsaudienz beim Sultan und gedanke, den allerhöchsten Befehlen Ew. kaisert. Majestät gemäß, heute oder morgen meine Rückreise nach Rußland anzutreten. (Unterz.) Generaladjutant Graf Orloff.“

Zur näheren Erläuterung des Ausgangs der orientalischen Angelegenheiten enthalten die Petersburger Zeitungen Folgendes: „Die russischen und ottomanischen Commissäre, welche nach Anatolien geschickt worden waren, um sich von dem Rückzuge der ägyptischen Armee zu überzeugen,

sind am 6. Juli nach Konstantinopel zurückgekehrt. Ihren Berichten nach haben Ibrahim's Truppen ihren Rückmarsch über den Taurus vollzogen; überall haben die von der Pforte aufs Neue eingesetzten Behörden ihre Amtsverrichtungen begonnen; kurz, die öffentliche Ordnung ist dem Lande wiedergegeben, und dasselbe genießt einer vollkommenen Ruhe. Nachdem dergestalt der Friede in Kleinasien wiederhergestellt worden und die Absichten Se. Majestät des Kaisers in ihrer ganzen Ausdehnung erreicht sind, hat der Votchkascher, Graf Orloff, gemäß der ihm erteilten Vollmachten und Instructionen, geglaubt, daß der Augenblick gekommen sei, die kaisertlichen Truppen und die Escadre, deren Aufgabe es bisher gewesen war, die Sicherheit der Hauptstadt des ottomanischen Reichs zu bewachen, ihre Rückkehr nach Rußland antreten zu lassen. — Nach deshab getroffener Abrede mit den Ministern Se. Hoheit hat unser Votchkascher mit selbigem die hier beigefügten Noten gewechselt, welche wir als einen neuen Beweis der Gesinnungen der Freundschaft und des gegenseitigen Vertrauens, die stets unsere Verbindungen mit der hohen Pforte leiten, zur allgemeinen Kenntniß bringen. Indem der Graf Orloff diese beiden Documente übersendet, berichtet er, daß, sobald nach der Ankunft der russischen und ottomanischen Commissäre alle Anstalten zur Rückkehr unserer Truppen beendet waren, selbige sich am 9. Juli eingeschifft haben und die Escadre an dem darauf folgenden Tage, den 10. um 10 Uhr Morgens, nach Sevastopol absegelt sei. In dem Augenblicke, da dieß geschieht, geben wir uns mit einem gerechten Gefühl der Zufriedenheit Rechenschaft von den durch Rußland erlangten Resultaten und bilden nochmals zurück auf die Gefahren, welchen unsere mit Scharfblick und Festigkeit geleitete Politik zuvorzukommen gewußt hat. Das ottomanische Reich seiner Umklänge nahe. Eine neue Nacht war im Begriffe, ihre Eroberungen über die europäische Türkei auszudehnen. Nach zwei entscheidenden Schlachten rückte die ägyptische Armee gegen Konstantinopel. Kein Hinderniß hielt sie auf. In der Hauptstadt selbst schien Verräth zu herrschen. Mitten unter so viel Mißgeschick und Gefahr nahm der Sultan seine Zuflucht zur Hilfe Se. kaisert. Majestät. Seine Erwartung ward erfüllt. Während Ibrahim

nur noch wenige Tagdarsche von Konstantinopel entfernt war, ließen fünf russische Linienfahrtschiffe und vier Segelgaleen in den Bosporus ein. Ihre Gegenwart wurde für die Hauptstadt zum sichern Unterpfande ihrer Erhaltung und Rettung. In einem solchen Augenblicke der Noth war jedoch eine Gegenbeistand, wie die Ercheinung der russischen Flotte, zu neu, als daß sie nicht hätte Zweifel erregen sollen, selbst in den Rathsverfassungen des Divans. Allein das wohlverstandene Interesse der Türkei, dessen ganzer Umfang der Weisheit des Sultans nicht entging, befohl die Oberhand und gab der Pforte die unwandelbare Zuversicht, welche das Wort des Kaisers verdient. Auser Escadre blieb. Neue Verstärkungen wurden verlangt und bewilligt. Zwanzig russische Schiffe warfen die Anker vor Bujukdere, und 10,000 Mann schlugen ihr Lager auf der asiatischen Küste des Bosporus auf. Noch mehr, der Kaiser erklärte: Seine Flotte und Seine Truppen würden die Stellung, die sie genommen, behalten, bis die ägyptische Armee über den Taurus zurückgegangen wäre. Dies war der Zweck und diese mußte auch die Gränze unserer Intervention seyn. Einzig und allein dazu bestimmt, Ibrahim zur Niederlegung der Waffen zu bewegen und die Unabhängigkeit des ottomanischen Reiches aufrecht zu erhalten, mußte Rußland seiner Wirksamkeit in denjenigen Bedingen Einhalt thun, welche seine Absicht und der ausdrückliche Wille des Kaisers ihr zum voraus bezeichnet hatten. Alle Hülfe waren wir angegangen worden. Wir haben sie geleistet. Allein unsere Vermittlung war weder verlangt noch angeboten worden. Als alleinigen Herren der seiner Herrschaft unterworfenen Provinzen, stand es dem Sultan frei, die Verwerfung derselben unter beliebigen Bedingungen jedem beliebigen Vasallen zu ertheilen. Die Bedingungen des Vergleiches zwischen der Pforte und dem Pascha von Aegypten sind also, wie sie es seyn mußten, Rußland durchaus fremd geblieben. Ihr war von Allem das Wichtigste: der geleisteten Hülfe die größte Energie zu geben; vor den Augen Europa's das in ihrer Rechtfertigung gefesete Vertrauen zu rechtfertigen; die Existenz einer besondern, freischwebenden, unserer Schifffahrt und unfremem Handel günstigen und den mit uns abgeschlossenen Tractaten treuen Macht zu vertheidigen und zu erhalten. — Unter dem Einflusse dieser schützenden Idee war die Bewachung des Bosporus und die Ruhe des Orients während vier Monaten der Ehre der russischen Flagge anvertraut. Nach Erfüllung des Friedens mit der Türkei im Jahre 1829 gebührte es dem Kaiser im Jahre 1833, einen Staat zu schützen, der die Bedingungen dieses denkwürdigen Friedens gewissenhaft erfüllt hat, und die Wohlthaten des Tractates von Adrianopel unversehrt zu erhalten, eines Vergleiches, den Rußland für immer als ein Nationaldenkmal der Mäßigung und des Ruhmes betrachtet wird.\* Abschreibe einer an die hohe Pforte gerichteten Note, datirt Bukjudee den 7. Juli 1833.

„Der Unterszeichnete, außerordentliche Vorkäufer S.“

Majestät des Kaisers aller Reußen, Oberbefehlshaber der von S.“ Hohheit dem Sultan verlangten und im Bosporus stationirten Hülftstruppen zu Lande und zur See, erfährt diesen Augenblick von dem Capitän des Generalstabes der Kaiserl. Garde, Baron Kren, dessen Sendung nach Kleinasien mit der hohen Pforte verabredet worden war, daß der ägyptische Armee, nach Bewerthstellung ihres Rückzuges über den Taurus, in die Gränzen derjenigen Provinzen zurückgegangen ist, welche nach dem Willen S.“ Hohheit die dem Pascha von Aegypten, Mehmed Ali, und seinem Sohne Ibrahim Pascha verlebten Gouvernements bilden sollen. In Folge dieser Benachrichtigung hat der Unterszeichnete die Ehre, S.“ Excellenz den Reisefendi zu ersuchen, ihm durch eine officielle Mittheilung von den directen Nachrichten, welche die hohe Pforte darüber erhalten haben muß, in Kenntniß zu setzen. Er ersucht zu gleicher Zeit den Reisefendi um die Einwilligung S.“ Hohheit zur Ausübung der eventuellen Befehle des Kaisers, seines erhabenen Monarchen, in Betreff der unveräußerlichen Rückkehr Seiner Lands- und Seemacht nach Rußland anzuhaltend, deren Gegenwart die Räumung von Kleinasien und die Wiederherstellung des Friedens mit Aegypten, unter den von S.“ Hohheit dem Sultan festgesetzten Bedingungen, zum Ziel haben sollte. In dem der Unterszeichnete sich einer, der Rechtfertigung der Declarationen S.“ kaiserl. Majestät, wie dem Character Seiner aufstehenden und freundlichen Beziehungen gegen die hohe Pforte, gleich angemessenen Pflicht entledigt, regreißt er diese Gelegenheit, S.“ Excellenz dem Reisefendi die Versicherung seiner ausgezeichneten Achtung zu erneuern. (Unterz.) Orloff.“

Offizielle Note der hohen Pforte an S.“ Excellenz den Grafen Orloff, datirt den 8. Juli 1833.

Die hohe ottomanische Pforte hat von dem Inhaber der Uebersetzung der am 7. Juli, von S.“ Excellenz dem H.“ Grafen Orloff, überreichten offiziellen Note Kenntniß genommen, in welcher S.“ Excellenz anzeigt, daß die ägyptischen Truppen sich durch die Dethronen des Taurus gezogen und in die dem Pascha von Aegypten, Mehmed Ali Pascha, und seinem Sohne, Ibrahim Pascha, zugehörenden Gebiete begeben haben, und den Reisefendi ersucht, ihm auf offiziellem Wege die Nachrichten, welche die Pforte darüber erhalten, mitzutheilen, wie auch um die Einwilligung S.“ Hohheit zur Ausübung der Befehle S.“ Majestät des Kaisers, in Betreff der unveräußerlichen Rückkehr der russischen Lands- und Seemacht nachsucht, deren Gegenwart von der Räumung Kleinasien abhing. Den früher der Mission und insbesondere S.“ Excellenz dem Grafen Orloff gemachten Festsetzungen gemäß, sind die Beweise der Freundschaft und des Wohlwollens, welche S.“ Majestät der Kaiser dem ottomanischen Reiche gegeben, der Art, daß die hohe Pforte sie nicht vergessen kann; sie haben sowohl für die Gegenwart als für die Zukunft die Befestigung des Bundes und der Aufrichtigkeit, welche zwischen beiden Reichen bestehen, und je mehr und mehr sich consolidiren, zur Folge gehabt. Eben so haben die Ordnung, die Disziplin und die gute Wille, von denen die Kaiserl. Truppen in der Hauptstadt S.“ Hohheit Beweise abgelegt haben, wie die Einwilligung, welche zwischen ihnen und den türkischen Truppen besteht, und insbesondere die ausgezeichneten Eigenschaften und das in jeder Rückfahrt über alles Lob erhabene Verhalten S.“ Excellenz des Grafen Orloff die hohe Pforte mit Dankbarkeit erfüllt. — Die Nachricht von dem Rückzuge der ägyptischen Armee über den Taurus wird durch die an Oze und Stelle abgefertigte gemeinen Beamten bestätigt, und demzufolge befolgt sich die hohe Pforte, S.“



eine officiële Weise geschehen sollte. <sup>H<sup>r</sup>. S. Curteis</sup> bemerkte, es könne dem ehrenwerthen Mitgliede für Dublin mit dem Theil des Antrages, welcher sich auf Mistréss Brodie beziehe, wohl nicht Ernst seyn. Mistréss Brodie sei eine hochst achtungswerthe Dame, die Witwe eines Geistlichen, und von allen ihren Bekannten mit Recht geliebt und geschätzt. Sie wenigstens könne mit dem Berichten und Nichtberichten der Reden des ehrenwerthen Mitgliedes nichts zu thun haben und er wünsche daher zu wissen, ob das ehrenwerthe Mitglied gedenke, auf diesem Theil seines Antrages zu bestehen. In diesem Falle sei er überzeugt, daß Niemand, der einiges Geachtungsgefühl, er wolle nicht einmal sagen einige Galanterie, habe, für den Antrag stimmen werde. (Lauter Beifall von allen Seiten des Hauses.) <sup>H<sup>r</sup>. O'Connell</sup> erklärte, auf die Vorladung der genannten Dame Verzicht leisten zu wollen. <sup>H<sup>r</sup>. O'Reilly</sup> forderte den Antragsteller auf, seine Motion ganz zurückzunehmen. Er sei der Meinung, daß ein auf Verletzung des Privilegiums gegründeter Antrag nicht von einem Manne gemacht werden dürfte, der nicht rein vor dem Gericht erscheine. Die in dem vorliegenden Fall gegen die Presse vorgebrachte Klage bestehe darin, daß nicht alle Reden des ehrenwerthen und gelehrten Mitgliedes berichtet worden wären, und das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied behauptete, daß man es dem Publikum, wie den Mitgliedern schuldig sei, stets einen getreuen Bericht über das im Hause Vorgefallene zur öffentlichen Kenntniß zu bringen. Könne aber das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied behaupten, daß er selbst frei von dem Vorwurfe sei, vermittelt der Presse die Reden der Mitglieder dieses Hauses entstellte zu haben (Oh, oh!); könne er aussuchen und mit Wahrheit erklären, daß er nicht Briefe geschrieben — (Oh, oh!) Der Sprecher unterbrach hier den Redner und machte ihn auf das Ordnungswidrige seiner Fragen aufmerksam, worauf dieser nach den üblichen Entschuldigungen mit der Bemerkung schloß, daß er, da durch die Nichtpublicirung der Reden des <sup>H<sup>r</sup>m. O'Connell</sup> das Privilegium des Hauses keineswegs verletzt sei, gegen den Antrag stimmen werde. <sup>H<sup>r</sup>. E. Ferguson</sup> äußerte, daß, da ein gewisser Theil der Presse den Entschluß gefaßt hatte, die Reden eines gewissen Mitgliedes nicht zu berichten, das Haus einen solchen Umstand nicht unbeachtet lassen könne. Er müsse vor allen Dingen bemerken, daß er keineswegs in die Klagen über ungenaue Berichte der Parlamentarischen Verhandlungen einstimme, im Gegentheil müsse er bekennen, daß im Allgemeinen die Debatten auf eine bewundernswürdige Weise berichtet würden. Die Presse könne nicht Alles, was in diesem Hause gesagt würde, wiederholen, sondern hebe nur das heraus, was von allgemeinerem Interesse sei. Er räume ein, daß viele Fragen sich unbeachtet gelassen würden, aber hierüber belege er sich nicht, nach mache er es den Berichterstattern zum Vorwurf, daß sie die im Hause gehaltenen Reden nicht immer ausführlich gäben. Man dürfe nicht ver-

gessen, daß die ehrenwerthen Mitglieder außerordentlich schlechte Richter über das Verdienst ihrer eigenen Reden wären, und wenn sie erwarteten, ihre Reden in den Zeitungen berichtet zu finden, so sähen sie sich allerdings häufig getäuscht. (Hört! und Gelächter.) Unmöglich aber könne das Haus die von den Berichterstattern der Times erlassene Erklärung unbeachtet lassen. Die Frage schwebte hier nicht zwischen der Presse und <sup>H<sup>m</sup>. O'Connell</sup>, sondern zwischen der Presse und dem englischen Volke. (Hört! hört!) Könne man den Berichterstattern erlauben, dem englischen Volke zu erklären, daß, weil sie sich durch die Äußerungen eines Mitgliedes, — dieselben mögen nun verdächtig seyn oder nicht, — persönlich beleidigt fühlen, sie die Worte jenes ehrenwerthen Mitgliedes bei jeder Gelegenheit unterdrücken würden; weil dieß ein Vergehen sei, welches seiner Art nach nicht vom Hause übersehen werden dürfe, deshalb unterstützt er den Antrag, nicht aber um irgend Jemanden wegen unvollständiger Mittheilung der Verhandlungen Vorwürfe zu machen. Lord Althorp sagte, daß, als das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied diesen Gegenstand gekennet angeregt habe, er (Lord Althorp) der Meinung gewesen sei, daß man denselben besser unbeachtet lasse. In gleicher Zeit aber habe er hinzugefügt, daß es im Interesse des Publikums notwendig sei, daß die Debatten des Hauses, so viel als möglich, unparteiisch berichtet würden. Er bedauere den Weg, den das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied eingeschlagen habe, weil derselbe das Haus in eine schwierige Lage versetzen konnte. Wenn aber das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied bei seinem Antrage beharre, so könne das Haus denselben unmöglich verwerfen, wenn es nicht alle Rücksichten für seine Privilegien außer Acht lassen wolle. Der Antrag des <sup>H<sup>r</sup>m. O'Connell</sup> wurde hierauf ohne Abstimmung genehmigt. — Auf eine an ihn gerichtete Frage erwiderte Lord Althorp, daß der Bericht des Ausschusses, welcher zur Untersuchung der Widerwärtigkeiten niedergesetzt worden sei, allerdings sehr ernstliche Anlagen gegen den Lordleutnant jener Grafschaft enthalte. Bevor er sich darüber äußere, welchen Weg die Regierung in Bezug auf diesen Gegenstand einschlagen habe, müsse er einige Bemerkungen zur Berichtigung falscher Ansichten machen. Man habe der Regierung oft vorgeworfen, daß sie die Lordleutenants Stellen der Grafschaften in Händen von Personen lasse, deren politische Ansichten wesentlich von den Ihrigen abwichen. So weit er sich erinnern könne, sei das Amt des Lordleutnants einer Grafschaft niemals als ein politisches Amt betrachtet worden, und man habe sich weder bei der Befragung noch bei der Erledigung derselben von politischen Ansichten leiten lassen. Seines Wissens habe es nur zwei Fälle gegeben, wo von dieser Regel abgewichen worden, und Lordleutenants ihres politischen Verfahrens halber abgesetzt worden wären. Was aber den jetzt vorliegenden Fall betreffe, so sei derselbe sehr von dem Fall verschieden, wo ein Lordleutnant bloß in seinen politischen Gesinnungen von der

Regierung abzuweichen. Es handle sich hier nicht um eine Verschleierung der politischen Meinungen, sondern von einem Subalternen, der, wie man behauptet, die Privilegien des Hauses beeinträchtigt habe. (Hört! hört!) Er brachte dies allerdings als eine sehr schwere Anklage, aber je mehr dadurch der Character des in Rede stehenden edlen Lords in Schatten gestellt werde, um so notwendiger sei es, demselben eine Gelegenheit zu geben, sein Vergehen zu erklären. Diesen Weg hätten die Minister zu verfolgen beschlossen, und ein Schreiben sei entweder schon oder werde unverzüglich an den Grafen von Warwick erlassen werden, worin man ihm das gegen ihn Vorgebrachte melden, und ihn zu einer Erklärung auffordern würde, damit die Regierung sich überzeugen könne, ob es nothwendig oder wünschenswerth sei, weitere Schritte in dieser Sache zu thun. (Beifall.) H<sup>r</sup> C. Rantz trug hierauf auf die dritte Lesung der schändlichen Bill an, welche nach kurzer Debatte erfolgte, worauf die Bill positierte.

Folgendes ist der Zweck und wesentliche Inhalt der so viel besprochenen irländischen Kirchenreformbill: Die Zwecke der Bill sind fürs erste, den Katholiken eine Erleichterung zu geben, und ihnen so ein politischer Grund für ihren Haß gegen die Staatskirche zu nehmen; dies soll durch die Abschaffung der Kirchensteuer geschehen. Diese Steuer indessen diene bisher die Kosten des protestantischen Gottesdienstes zu bestreiten, und die Kirchen in hantlichem Zustande zu erhalten. Um dies auch für die Zukunft zu können, sollen erstlich die bischöflichen Ländereien, welche bisher von jedem Bischofe aus Neuverpachtet wurden, mittelst eines gewissen Kauffchillings in eine Art von Erbpacht umgewandelt werden; zweitens sollen 10 von den 22 Bisthümern eingehen; drittens das Einkommen der 12 übrigen Bischöfe geschmälert, und endlich sollen alle Pfründen, deren Betrag eine gewisse Summe übersteigt, besteuert werden. Dagegen aber sollen alle kleinen Pfründen bis auf 200 Pf. St. des Jahres erhöht, und so der Zustand der Geistlichkeit im Ganzen verbessert werden. Die Vermehrung der auf obiger Weise zu erhebenden Gelder zu den genannten Zwecken soll einer aus Geistlichen und Laien zusammengesetzten Commission übergeben werden, welcher auch die Befugnis ertheilt werden soll, im Fall in einem Kirchspiele binnen drei Jahren von protestantischen Geistlichen kein Gottesdienst gefeiert worden, die Pfründe einzuziehen, und das Kirchspiel mit einem andern zu vereinigen.

Am 26. Juli Nachmittags wurde in der Wohnung des Lords Althorp ein Cabinetrath gehalten, welchem sämtliche Minister beizuhöhen, und der über zwei Stunden dauerte.

Der Elise enthält Folgendes: „Man wird sich erinnern, daß wir kurz vor den ersten allgemeinen Wahlen nach Annahme der Reformbill eine Liste der Candidaten mittheilten, die sich den verschiedenen Wählerklassen empfohlen hatten. Unter „Personen“, nannten wir auch

Su Dec. 221

den Capitän Napier, und zwar als einen „schwankeuden Reformer.“ Wir erhielten damals von dem tapferen Officier folgendes Schreiben und verbeserten darnach unsere Angabe, ohne jedoch den Brief selbst bekannt zu machen. Jetzt wird derselbe gewiß nicht ohne Interesse gelesen werden. Er lautet folgendermaßen: „Durch took bei Portsmouth, den 28. August 1832. Sir! Ich sehe, daß ich in Ihrem Blatte als Candidat für Portsmouth und als schwankeuder Reformer aufgeführt bin. Ich bitte zu genehmigen, daß ich ein entschiedener Reformer bin und daß ich in jedem Zweig des Staates Reformen im ausgebildetsten Sinne eingeführt zu sehen wünsche. Ich bin i. Ch. Napier.“  
Confols am 29. Juli 82/4.

#### Frankreich.

Der Moniteur berichtet unter den Festlichkeiten, die am 29. Juli Statt fanden, als die den wichtigsten die in Gegenwart des Königs erfolgte Grundsteinlegung des neuen Entrepots auf der Place des Marais, dann der großen Goltene für Mineralogie im Jardin des Plantes, endlich der neuen Brücke, die dem Pont aux Bis erbaut wird.

Der Marschall Lobau hat als Chef der Pariser Nationalgarde den Tagesbefehl erlassen, worin er für ihren Eifer und den einstimmigen Ausdruck ihrer Gesinnungen dankt. Zugleich macht er nachdrücklichst den Königs an ihn bekannt: „Sonntag, 28. Juli 1833. Mein lieber Marschall! Sie wissen, mit welchem Vergnügen ich mich stets in der Mitte der schönen und tapferen Nationalgarde befinde, worauf Frankreich mit so großem Rechte stolz ist, und wie sehr es mich freut, die Beweise ihrer Zuneigung für mich und ihrer Anhänglichkeit an die Institutionen zu empfangen, deren Triumph wir in diesen glänzenden Jahrestagen feiern. Wir waren diese Beweise härter, und ich bezie mich, ihr alle die Gesinnungen auszudrücken, womit dieser Tag mein Herz durchdrungen hat. Seien Sie demnach, mein lieber Marschall, der Dolmetscher meiner Gesinnungen bei der Nationalgarde von Paris und der Umgegend, um ihr zu zeigen, wie sehr ich ihren Eifer, ihren Patriotismus und ihre bewundernswürdige Hingabe schätze. Ich kann hier zu kein besseres Organ wählen, als denjenigen, der sich stets so würdig gezeigt hat, sie zu commandiren. Empfangen Sie mein lieber Marschall, die Versicherung der gütigen Gesinnungen, die ich für Sie hege, und die ich stets Ihnen gern wiederholen werde. (Unter.) Louis-Philippe.“

Der Militärcommandant von Paris erließ nachstehenden Tagesbefehl an die Truppen: „Paris, 28. Juli. Der Generalintendant, Vicomte de Kronsberg, Commandant der ersten Militärdivision, ist vom Könige beauftragt worden, den Einrenten aller Waffen, welche gestern die Arme passiren, auszuheben, wie sehr St. Majestät mit dem treiflichen Geiste, den sie zeigten, mit ihrer schönen Haltung, der Uebereinstimmung und Genauigkeit ihrer Bewegungen zufrieden war. Der Generalintendant beehrt sich, dieses Zeugnis der Zufriedenheit St. Majestät zur Kenntniß der Truppen unter seinen Befehlen zu bringen, und ist erfreut, ihnen sagen zu können, daß sie alle Erwartungen von ihrer Hingabe vollständig gerechtfertigt haben. (Unter.) Pajol.“

Alle Pariser Blätter ergehen die Zuliefer, besonders die große Revue, so entschieden im Sinne ihrer Partei, daß in mehreren Hauptpunkten großer Widerspruch obwaltet. Was die Forts betrifft, so schließen sich den republikanischen Journolen hierin die Blätter des gemäßigten Liberalismus an, der Constitutionnel, Courrier

François und Temps. Der Constitutionnel natürlich sagt: „Paris will seine Forts, weder tragt eines Gefes, noch tragt einer Oebannung. Dieses Gefühl, das seit langer Zeit in allen Versammlungen der Nationalgarde ausgedrückt wurde, ward es auch am 28. Juli Morgens, während der langen Wessensche, die dem Deshien voransina. Keine frimstigen Aufse, die salich ausgelegt werden könnten, aber auch keine Forts — dieß war das Refum aller Unterhaltungen. Die Bürger werden in die Kammern in Positionen sprechen; die Wählern werden ihre Stimmen nur unter der Bedingung, wenn die Forts zu votiren, geben; so wird diese Frage in die Kammern auf gleiche Weise kommen, wie die Frage der Parie — bereits entschieden durch eine Nationaluntersuchung.“

Das Journal de Paris macht über die Neuve nachstehende Bemerkungen: „Aus zahlreichen Nachreichten, die keinen Zweifel mehr übrig lassen, geht hervor, daß, wenn das Geschrei: Nieder mit den Forts! irgend einen Grad von Bedeutung erhalten hätte, der hinreichend gewesen wäre, in den Reihen der Nationalgarde oder der Armee die geringste Unruhe zu veranlassen, dieß das Signal zu einem neuen 5. Juni gewesen wäre. Die verschiedenen Sectionen der Gesellschaft der Menschenrechte waren in der Nähe ihrer gewöhnlichen Versammlungsorte beisammen. Vorreicht von Waffen und Munition waren auf verschiedenen Punkten in der Gegend, falsche Nachrichten, unter andern die vom Tode des Königs, sollten sich in der ganzen Stadt mit Blitzesschnelligkeit verbreiten, kurz von einer Seite war Alles zum Kampfe vorbereitet. Man weiß in der That nicht was bei dem Enthusiasmus, wovon wir gestern Nacht waren, mehr in Erwägen sein soll. Die Frechheit oder die Verblendung der Fanatiker, welcher Frankreich in eine neue Revolution zu führen hoffen. Doch, wie dem auch sei, die Behörden wachten über den Empören, und folgten ihnen Wasserregeln Schritt vor Schritt. Einige ihrer Ehrer wurden in dem Augenblicke verhaftet, wo sie sich in die Winkerversammlungen begaben, in denen ihre Complotte ausgedrückt wurden. Auftruf an die Bürger und an die Armee sollten in zahlreichen Exemplaren gedruckt werden; die meisten wurden unter die Presse weggenommen. Obgleich die Regierung über das Resultat dieser unsinnigen Oebannungen keine Besorgnisse hegte, so waren doch kluge Vorsichtsmaßregeln ergriffen, um die Wassermagazine und Werkstätten gegen einen Ueberfall zu sichern. Die Backstube, mit der man diese Establishments brodbetete, hat zu einer sehr wichtigen Entdeckung geführt. Eine der bedeutendsten Wasserrfabriken der Hauptstadt war mit einer beträchtlichen Lieferung von Gewehren für die Regierung beauftragt. Diese Gewehre sollten tag für Tag in das allgemeine Artilleriedepot abgeliefert, oder nach den Kriegsstädten geschickt werden, wo solche sie bestimmt waren. In diesen letzten Tagen bemerkte man eine sehr bedeutende Vergrößerung in den Bemühungen. H. Praedel, Agent jenseits des Kanals, gab, als man mit Fragen in ihn drang, anfangs nur ausweichende Antworten, und schloß endlich eine Sendung nach Mek vor, über die er sich nicht ausweisen konnte. Eine Durchsuchung seines Hauses ward angeordnet, und fand gestern Morgens (28.) Statt. Auch einer beträchtlichen Menge Gewehre fand man auch Pulver und frischgeöffnete Kugeln. Die Joem, die zum Gießen gedient hatte, war noch ganz warm. H.“

Praedel wurde verhaftet, so wie einige andere Personen, welche die Nacht über bei ihm gewesen waren, oder während der Durchsuchung anlangen. Unter diesen befinden sich mehrere wohlbekannte Führer der republikanischen Partei und fünf Mitglieder der polytechnischen Schule. Andern Nachrichten zufolge, fand den Abend vorher bei dem Verhören einer Personensanktion in der Straßengasse eine Durchsuchung Statt, und man fand auch hier frischgeöffnete Kugeln und eine Kugelform. Alle diese mit eben so viel Eifer als Flucht ergriffenen Maßnahmen beunruhigten die Unruhehitzer und retteten sie vor ihrem eigenen Wahnsinn. Man kann sich aber nicht vorstellen, wie weit der Fanatismus bei einigen dieser Unglücklichen ging. Einer derselben hatte seiner Frau ein letztes Lebenswort gesagt, als jenseits er zu einer neuen Parie die Hand auflegte, und sagte: „wenn ich falle, so will ich nicht, daß meine beiden Kinder unter der Tyrannei leben, wofür sie daher ins Wasser, sobald du Beweise von meinem Tode hast. Mehrere Andere hatten zum Voraus ihr Testament gemacht. Man fand bei einer Durchsuchung das eines jungen Menschen, Namens C. e. net, welches zur Gesellschaft der Menschenrechte gehörte. Eine der Hauptbestimmungen seines letzten Willens verdient angeführt zu werden. Ebenet war auf dem Punkte Vater zu werden, und wußte seinem Kinde nichts Besseres zu hinterlassen, als seinen republikanischen Glauben, wovon er ihm einen sehr detaillierten Bericht hinterließ.“

Die Tribune weißt ihre Leser, die Unthätigkeit der Republikaner für seine Folge der Furcht oder der Schwäche, sondern berechnende Klugheit, denn wenn in großen Unternehmungen die Dinge noch nicht reif seien zu steter Handeln, so sei Fögen ein Triumph.

Die Nationalgarde von Auxilios wurde vor einem Jahre aufgelöst, weil sie eine Adresse an den damals in den südlichen Departements erscheinenden Herzog von Orleans gerichtet hatte, worin das System der richtigen Mitte als die einzige Ursache des seit der Julirevolution auf Frankreich lastenden Unglücks bezeichnet wurde. Bei der jetzt Statt gefundenen Reorganisation dieser Nationalgarde wurden der Commandant und alle Officiere, mit Ausnahme der zur richtigen Mitte gehörigen, wieder etabliert.

Am 30. Juli 5 Percents 104 Fr. 45 Fin Courant geschlossen in 104 Fr. 40. 3 Percents 77 Fr. 30 Fin Courant geschlossen in 77 Fr. 30. — Am 31. Juli um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 45. 3 Percents 77 Fr. 20.

Wien, den 8. August.

Ihre kaiserl. Hoheit die Frau Leihregentin Sophie, wie auch der neugewählte Erbprinz befinden sich, nach dem deutschen Bulletin von gestern, im besten Wohlfeyn.

Am 8. August war zu Wien der Mittelspreis des Staatsschuldverschreibungen in 5pCt. in CM. 94 1/2,; detto detto zu 4pCt. in CM. 86 1/2,; Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 197 1/2,; ditto ditto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadtbauobbligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 54 1/2,; Conv. Minze pCt. —;

Banckacten pr. Stüd — in CM. 1

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse: N. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Donnabend, den 10. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 8. August.	Zeit der Beobachtung	Parameter auf 4° Raumreducirt.	Thermometer Resultat.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Barier Maß. 27.55	Wiener Maß. 28.3	12. 40	
	3 Uhr Nachm.	27.50	28.3	3	
	10 Uhr Abends.	27.58	28	3	
			+ 10.0	W.D.	Schwach.
			+ 10.0	W.D.	heiter.
			+ 12.0	W.D.	Wolken.
				W.D.	heiter.

## Portugal.

Die neuesten Nachrichten aus Lissabon und von Dom Miguel's Armeekorps bringt die Madrider Zeitung unter der Rubrik von hachstehenden Privateorrespondenzen: „Paris, 9. Juli. Als man für bestimmt annahm, daß Graf Villaflores die Castro-Verde vorgerückt sei, eilten wir, daß er sich nach Boule zurückgezogen habe. Die von Dom Pedro's Escadre genommenen Schiffe blieben in der Bucht von Lagos. Da der größte Theil der gefangenen Mannschaft seine Dienste auf, jener Escadre nehmen wollte, und sich auch weigerte, an den Fortifikationen zu arbeiten, wozu man sie zwingen wollte, so veranlaßte sie einige Unruhen, und dieß ist der Grund, der den General Villaflores bewog, mit einer Brigade von Boule nach Lagos zu rücken. Der Ueberrest seiner Truppen wendete sich gegen Bartolome de Messines. Es heißt, General Mello's Befehle in Messines (zwischen Beja und Ouarque), und eine seiner Brigaden sei bei Beja. — Vorgestern starb hier eine Frau an der Cholera. Diese furchtbare Seuche jagte sich auch in Tavira, wo seit dem 5. d. M. täglich 10 bis 12 Personen starben.“ — „Lissabon, 13. Juli. Die Cholera nimmt bei uns sichtbar ab; von Tag zu Tag wird die Zahl der Erkrankungen geringer. Die Quertula, die in Portalegre eingebrach war, wurde vollständig geschlagen, und die größte Ruhe herrscht in dieser Stadt, wie in ganz Alentejo. Am 9. verurtheilte eine revolutionäre Quertula einen Angriff auf Beja, der aber fogleich von den Einwohnern abge schlagen ward, welche die Angreifenden zwangen, auf das jeneseitige Ufer der Guadiana zu fliehen. Es sprach dabei der lebhafteste Antipathismus für Dom Miguel aus. Die von dem Brigadengeneral Laborda beschickte Division hat sich mit den Truppen des Viceröy's vereinigt. Am 3. d. M. haben die Truppen S<sup>r</sup> Rafael eine Reconnoissance auf die Strahlen des Gebirges von Oporto gemacht; nachdem diese Operation glänzend war, nahmen sie ihre alte Position wieder ein. Der König fährt fort, die Truppen häufig die Revue passieren zu lassen; sie zeigen den besten Geist.“ — „Matosinhos, 11. Juli. Am 10. d. M. kam in Vilanova da Guada ein englisches Dampfsboot an, das viele französische Officiere aus Land setzt, unter ihnen den Grafen Bouarmont, folgendes Schreiben zu verlassen, das in einem Tagesbefehl der Armee bekannt gemacht wurde: „An den Grafen Bouarmont. Freund! Ich, der König, grüße Sie als einen Mann, den ich ohne und lieber Ihrem Muth und Ihre militärischen Kenntnisse schätzend, wünsche ich Ihre Anerkennung zu hohes Talent zu benutzen, um meine königlichen Heere zu organisiren und zu discipliniren. Da ich die Bereitwilligkeit kenne,

mit der Sie die Ihnen von mir gemachte Einladung annehmen, und wo ich Ihnen zugleich einen offenkundigen Beweis meines Dankes und meines Vertrauens geben möchte, so erhebe ich Sie zur Würde eines Generalmajor's meines königlichen Heere, und ermächtige Sie, mich an deren Spitze zu vertreten. Ich ernenne Sie zugleich zum Chef meines Generalstabs, mit allen daran geknüpften Prärogativen, Vorrücken und Attributionen. Um Ihnen meine Intentionen in dieser Hinsicht kund zu geben, schreibe ich Ihnen Gegenwärtiges. Geben Sie im Vollst von Legação da Bahia, 14. Juli 1833. Gezeichnet von der Hand des Königs.“ — Durch ein an den Grafen Barbacena gerichtetes Schreiben kündigt ihm S<sup>r</sup> Miguel an, daß er in Folge seiner Ernennung des Grafen Bouarmont den Befehl von San Carlos der Oberbefehl der Armee entbeide, und ihm befehle, seinen Vorles als Kriegsminister wieder einzunehmen. Zugleich ernenne er ihn, in Anerkennung seines Muthes und seiner geleisteten Dienste, zum Marschall.“ — „Lissabon, 17. Juli. Visconde von Santarem daß ein Circular an alle hier wohnenden fremden Gesandten, Geschäftsträger und Agenten geschickt, folgenden Inhalts: „Da es wieder den Reglements entsprechend, noch mit der Sicherheit dieses Hofes, der sich gegenwärtig in Belagerungszustand befindet, vorzuziehen ist, zu verhindern, daß irgend ein Schiff Nachts in den Lajo einlaufe, so habe ich die Ehre Ew. Excellenz zu benachrichtigen, daß künftighin kein Kriegsschiff oder Handelsfahrzeug mehr Nachts in den Lajo einlaufen darf, so lange die Umstände dauern werden, die das portugiesische Gebiet von den Rebellen überziehen ließen, was die Absichten unserer Freunde begünstigen konnte. Ich bitte Ihnen dieß zu wissen, damit Sie sich darnach richten können. Lissabon, 12. Juli. (Unter).“ — „Visconde de Santarem.“ — „Lissabon, 18. Juli. Wir erfahren, daß Graf Bouarmont von der Armee als Major general anerkannt wurde, und daß er an den Belagerungslinien von Oporto angekommen ist.“

Großbritannien und Irland.  
In der Sitzung des Oberhauses vom 29. Juli verlangte Graf Grey, daß das Haus zur Tagesordnung übergehe, und demgemäß der Bericht über die irische Kirchenreform bill vorgelegt werde. Graf Winchelsea sprach lebhaft dagegen, indem diese Bill die protestantische Religion in Irland zum Vortheil der katholischen Geistlichkeit verschören würde. Bedenken Sie es wohl, Mylords,“ sagte er, „wie können diese verderblichen Maßregeln unsere Zustimmung nicht geben, ohne unsere Pflichten gegen Gott, gegen den König und unsere protestantischen Brüder zu verletzen. Ich troste darauf an, daß die Vorlegung des Berichts der Committee verworfen werde.“ Bei der Abstimmung ward dieser Vorschlag mit 68 Stimmen gegen 35 verworfen, und die

dritte Lesung der Bill auf den folgenden Tag anberaumt.

In der Mittags-Sitzung des Unterhauses vom 29. Juli kam der Uebelstand zur Sprache, daß oft Mittags wichtige Gegenstände verhandelt würden, während die einflussreichsten Mitglieder in Committee beschäftigt seien. H<sup>r</sup>. Stanley vermochte im Augenblicke kein Mittel dagegen anzugeben, als im Falle daß Gegenstände vorlämen, die denen große Meinungsveränderungen sich ergeben könnten, diese auf die Abend-Sitzung zu versetzen. — In der Abend-Sitzung trug H<sup>r</sup>. O'Connell darauf an, daß H<sup>r</sup>. Lawson (Eigenthümer der Times) vor die Schranken des Hauses geladen würde. H<sup>r</sup>. Mehen sprach dagegen, indem der Eigenthümer des Blattes mit der Sache gar nichts zu thun habe. Die Theilnahme, nämlich die Reporter, werden nothigensfalls erscheinen, und sich verantworten. Indessen könne das Haus sich nicht in einen Streit mischen, der außerhalb desselben begonnen, und das Haus gar nichts angehe. H<sup>r</sup>. Robinson unterstützte diesen Antrag, lobte die Schnelligkeit und Pünktlichkeit in Mittheilung der parlamentarischen Debatten und sagte: Es handelt sich gar nicht um einen Bruch des Privilegiums, sondern um die Mittheilung der Thaten, — es ist nicht notwendig, daß er von der Presse mehr begünstigt wurde, als ein Mitglied des Hauses. Hat das ehrenwerthe und gelehrte Mitglied ein Recht sich zu beklagen, daß man seine Reden ausläßt, da so viele andere fortwährend mit einigen Zeilen ausgefüllt werden? H<sup>r</sup>. O'Connell erwiderte, trotz aller Bemerkungen besähe er auf seiner Motion. Es handelt sich darum, sagte er, wer Herr in diesem Hause ist, die Journale oder wir. Mögen Andere, wenn sie wollen, sich dem Despotismus der Presse unterwerfen, was mich betrifft, so werde ich ihn nie anerkennen. Weil die Journale sich das Monopol der Mittheilung der Parlamentsdebatten angemacht haben, dürfen sie nicht glauben, die Vortragspräsidenten seien von ihnen abhängig, denn das Monopol gehört ihnen nicht von Rechts wegen, und es hängt von uns ab, die Waffe in ihren Händen, der sie sich bedienen wollen, um uns ihrer Tyrannei zu borgen, zu zerbrechen. Mehrere Redner nahmen nach einander das Wort; Alle, mit Ausnahme H<sup>r</sup>. Sumers, tadelten die Motion, und ermahnten H<sup>r</sup>. O'Connell, sie zurückzunehmen, was dieser jedoch verweigerte, und auf Abstimmung bestand, wobei sie mit 153 gegen 48 Stimmen verworfen wurde.

Eine Verammlung der Conference fand am 27. Juli Statt, welcher auch Baron Verholf und H<sup>r</sup>. Dedel wohnten. Die belgischen Bevollmächtigten hatten vorher eine Unterredung mit Lord Palmerston.

Im ostindischen Hause fand am 26. Juli eine außerordentliche Verammlung der Eigenthümer ostindischer Obligationen Statt, um die im Ausfluß amendirte Bill zur Aufhebung eines Arrangements mit der ostindischen Compagnie und zur Verbesserung der Verwaltung der indischen Gerichtstheile, H<sup>r</sup>. Maitland in Verathung zu nehmen. Der Vorkler, H<sup>r</sup>. Majoribank, zeigte der Verammlung an, daß der Hof der Directoren eine dem Unterhause gegen gewisse Theile der Bill einzureichende Bittschrift genehmigt habe, die jetzt dieser Verammlung zur Billigung vorgelegt werden soll. In dieser Bittschrift wird darüber Beschwerde geführt, daß jede Handlung der Directoren ohne Appellation der Entscheidung der ostindischen Controlle unterworfen sein sollte. Es wird zugesagt, daß, wo zwei Körperschaften in Ausübung der Gerichtsbarkeit concurren, notwendiger Weise eine derselben eine beaufsichtigende Gewalt haben müsse; aber es

wird hinzugefügt, daß die Appellation von der ostindischen Controlle an beide Parliamentshäuser gestattet sein müsse, und daß, wenn die Sache, in Bezug auf die eine solche Appellation Statt fände, politischer Natur wäre und Geheimhaltung erheische, die Angelegenheit einem geheimen Ausschuß überwiesen werden könne. Wegen der bedeutende Veränderung, die in der ertlichen Verwaltung Indiens vorgenommen und wodurch in die Hände des Generalgouverneurs eine überaus große Gewalt gelegt, dagegen aber diejenige der Statthalter von Madras und Bombay beschränkt werden soll, werden Einwendungen gemacht. Die Nothwendigkeit, für eine gehörige Verwaltung der nordwestlichen Provinzen Bengalen zu sorgen, wird zugesagt, aber die Meinung ausgesprochen, daß dieser Zweck auf wohlfeilere und wirksamere Weise erreicht werden könne, als nach dem in der Bill enthaltenen Plan. Es wird bedauert, daß eine solche Menge von neuen Dramen eingeführt werden soll, was unvermeidlich große Kosten veranlassen würde. Auch gegen die Vermehrung der geistlichen Inhiute in Indien wird protestirt; jetzt, heißt es, kosteten dieselben jährlich 1 Lac 66,363 Rupien, nach dem neuen System aber, wonach 3 Bischöfe anstatt eines einzigen, und 8 Capläne der katholischen Kirche eingeführt werden sollten, würden die Kosten sich auf 2 Lacs 802,000 Rupien belaufen; es sei kein Beweis für die Nothwendigkeit einer so großen Vermehrung der geistlichen Stellen vorgebracht worden, und man könne sich daher nicht bewegen fühlen, die Einkünfte Indiens für einen solchen Zweck zu verwenden. Ferner werden gegen den Plan, welcher der Bildung der Considine der Compagnie in Haileburg zu Grunde gelegt werden soll, Vorstellungen gemacht. Man ist der Meinung, daß ein allgemeines Unterrichts-System vorzuziehen sein würde; jene Anstalt, heißt es, koste der Compagnie jährlich 10,000 Pf., und diese Ausgabe könne man lieber ersparen. Am Schluß wird das Unterhaus erlucht, diese Punkte in Erwägung zu ziehen und die Bill nach den Wünschen der Bittsteller abzuändern. Ein Mitglied der Verammlung, H<sup>r</sup>. Ponder, wollte die Bitte gegen die Vermehrung der geistlichen Stellen ausgefallen wissen, da die Gerechtigkeit eine solche Vermehrung gebiete, denn binnen 10 Jahren seien nicht weniger als 4 Bischöfe in Indien ihren übermäßigen Gehältern und Amtspflichten erlegen. Sir H. Popham dagegen war anderer Ansicht und meinte, es sei jetzt eine Zeit, wo Unfluth und Heuchelei, in den Nimbus der Religion gehüllt, sich breit mache; als er in den Dienst der Compagnie getreten, habe es in ganz Indien nur drei Bischöfe gegeben, und das Volk sei damals eben so rechtschaffen und sittlich gewesen, wie jetzt; und wenn es verhasst regnete, so werde das nicht das Mittel sein, die indischen Eingebornen zu bekehren. Sir E. Ford es wollte von der ganzen Bill nicht wissen, die er als einen nicht nur an der Compagnie, sondern auch an den Eingebornen Ostindiens begangenen Raub betrachtete; er sprach die Hoffnung aus, daß bald andere Directoren ernannt werden, und daß diese, dann dem Oberhause eine Bittschrift gegen die ganze Bill überreichen würden; am meisten protestirte er gegen den Theil der Bill, wodurch den Advocaten und Sachwaltern gestattet wird, ohne Erlaubniß von Seiten der Directoren nach Indien zu gehen und dort zu practiciren, und meinte, die Gefahr davon werde sein, daß die niedrige Kunst der Schwarzröde, die dachim nichts zu leben hätte, nach Ostindien gehen und dort Prozesse anstellen würde. Ihm stimmte H<sup>r</sup>. Gilchrist bei und sagte, er wünsche, der Himmel möge Indien vor jeder Heimlichkeit bewahren, am meisten aber vor Deceit von Bischöfen und Schwärmen von Advocaten. Uebrigens wurde die Bittschrift, bis auf H<sup>rn</sup>.

Pogander, der dagegen stimmte, zuletzt einmüthig angenommen.

Drei der Haupt-Oranienmänner, welche bei der Prozeßsion zu Burgan am 12. Juli vertheilt waren, wurden am 25. prozeßirt, und schuldig befunden, gegen die neue Aete in Betreff der Parteiprozeßsionen sich vertheilt zu haben; nach einer angemessenen Ermahnung aber, wurden die Befangenen auf freien Fuß gesetzt. Auch die übrigen bei der Sache Vertheilten, als am 2. Juli, wurden freigesprochen, da der einzige Beweis gewesen war, dem Befehl Achtung zu verschaffen (so *violante la ley*).

Enfols am 30. Juli 80<sup>te</sup> 1/2.

P o l e n .

Der Pariser Messager vom 1. Juli hatte einen angeblich ihm von der polnischen Gränze geschriebenen Artikel gegeben, in welchem gleich anfangs erzählt wird, daß ein Gräulich Kawenka, kaum 18 Jahre alt, angeklagt, den Insurgenten Lebensmittel verschafft zu haben, neuerlich in Lublin erschossen worden sei, und daß sie, hart durch ihre Hingebung, ruhig durch die Reiben der Soldaten nach dem Platz marschirte etc. Nun bringt das Journal de France *o r t* ein Schreiben aus Warschau vom 20. Juli, in welchem es heißt, daß jede Zeile des eben erwähnten Artikels des Messager eine grobe Lüge sei; es sei falsch, ganz falsch, daß ein Frauenzimmer in Lublin hingerichtet worden; es aber vielleicht einige (Frauenzimmer), die sich durch ihre Verbindungen mit den Insurgenten compromittirt hätten, und selbst von den Verdächtigten erschossen müßten; aber freier Weise trauen wir lassen, gegenwärtig unter der Regierung eines großmüthigen und auf seinen Ruhm eifersüchtigen Kaisers ein Frauenzimmer von noch nicht 18 Jahren verurtheilt worden, unter den Augen eines Pelotons Soldaten zu fallen, und wirklich eine Strafe, die nie auf ihr Gesicht angewandt worden, zu ersehen, das heißt dem gemeinen Volk den Hohn sprechen, das heißt das Publikum zum Besten haben, das heißt freiwillig den Schild eines Narren oder eines Verläumders ausziehen. — Auf die am Schluß des Artikels befindlichen Angaben: „Die Details des der Insurgenten vertheilt sich mit jedem Tage und zeigen sich überall in Volhynien und Podolien; es heißt, daß die Russen, nachdem sie gewonnen werden die Dörfer zu verlassen, sich in die Städte zurückziehen.“ — demerkt der Warschauer Brief Folgendes: „Um Ungläcke für die Prozeßsionen, die ihnen nicht geschehen und wird nichts geschehen. Die Danden, auf welche die revolutionäre Partei so große Hoffnungen gründete, sind bald verschwunden. Volhynien und Podolien, wo es nicht einen einzigen Insurgenten gibt, genießen tiefe Ruhe. Das Königreich Polen ist vollkommen ruhig. Die Bundes-Vermand mit jedem Tage, und die Sachen würden bereits wieder in ihrem gewöhnlichen Gange sein, wenn eine von dem gesunden Verstande der Völker verworfene Partei nicht die Polen für die notwendigen Werkzeuge ihrer Pläne ansähe, und nicht verdorrte Leute in das Land sendete, um Irthum zu verbreiten und den Geist des Aufstandes zu unterhalten. . . Es wird ihnen nicht gelingen.“

Ein Schreiben aus Warschau vom 23. Juli (im Journal de France) gibt folgende Erzählung der letzten Vorfälle in Polen, mit dem Befügen, daß man sie für officiell ansehen konnte: „Um Anfang des März, im 1. Mai d. J. haben sich sechs Danden bewaffneter Leute über Gdansk, das Großherzogthum Polen in das Königreich Polen eingefallen. Die jährliche dieser Danden bestand aus 24 Mann. Vier andern zählten nur 12, 14 und 8. Sie wurden befehligt von Dzwowski, Jolinski, Subinski, Czuminski, Arthur Jamila und einem gewissen Dalkowski, der völlig unbekannt ist. Auf

die erste den Behörden gemachte Anzeige brachen Kosaken auf, unterstützt von einiger Infanterie, um die Wälder, in denen die Insurgenten sich verborgen, zu durchsuchen, nach den verschiedenen Punkten, wo diese sich gesammelt hatten, und es gelang ihnen bald, sich der meisten zu bemächtigen; denn 5 wurden ergriffen, und unter diesen die bedeutendsten, Dzwowski, Sypel, Jamila, Czecho und Winiak. Es ist sogar ein Umstand zu bemerken, daß an den Orten, wo keine Truppen waren, die Danden selbst die Wälder durchsuchten, mehrere der Insurgenten ergriffen und nach Warschau gebracht haben. Alle diese Menschen sind bereits abgeurtheilt oder erwarten ihr Urtheil. Der Rest der Danden ist zerstreut und sucht wahrscheinlich jenseits der polnischen Gränze ein Asyl. Seit diesem Ausgang der Sache, der leicht vorausgesehen war, ist kein Versuch der Art mehr gemacht worden, und es gibt in Polen nicht das geringste Zeichen von Bewegung. Dieß ist die genaue Wahrheit.“

D a n e m a r k .

6<sup>te</sup> Majestät der König haben am 1. August um 2 Uhr Nachmittags im erwünschten Wohlsein die Audienz aus Luise und nach Kopenhagen auf dem königlichen Dampfschiffe Kiel angetreten.

F r a n k r e i c h .

Das Journal de Paris versichert, es sei durchaus falsch, daß der König einer Abtheilung Nationalgardien zugezogen habe: Nein, meine Freunde, meine Bakillen, das versteht sich! — Dagegen machen die Oppositionsblätter darauf aufmerksam, daß der Monarch, der gewöhnlich der halb-officiellen Artikel des Journal de Paris ausnimmt, dieß in Bezug auf den jüngsten mittertheilten, Verwundungsartikel nicht gethan habe.

Die Oppositionsblätter sind sehr aufgebracht über selbiges Rundschreiben, welches der Bischof von Blois wegen der Feiertage an die Pfarren seines Sprengels erlassen hat: „Mittelt eines besondern Schreibens hat der König kirchliche Gebete für die in den Julitagen Verbliebenen verlangt. Obgleich diese Gebete denjenigen, für welche sie erfolgen, nur dann von Nutzen sein können, wenn dieselben im Zustande der Gnade gestorben sind, und obgleich wir alle Ursache zu der Beforgnis haben, daß dieß nicht der Fall ist, so fordert ich Sie dennoch auf, H<sup>o</sup> Pfarren, in Ihrer Kirche am nächsten Sonnabend einen Trauergottesdienst feiern zu lassen, da wir der göttlichen Barmherzigkeit nicht vorzuziehen dürfen. Da ferner die kleine Anzahl von Schlachtopfern, die im Zustande der Gnade gestorben sein mag, dieser großen Hülfe nicht beraubt werden darf und da ohnehin die christliche Liebe uns befehligt, für alle ohne Unterschied zu beten.“

Einige Pariser Dichter enthalten ein Bruchstück aus einem Briefe, den der Sohn des Grafen von St. Paul (Louis Buonaparte) an einen seiner dortigen Freunde gerichtet hat, und worin es heißt: „Dieser Brief wird Ihnen zu der Zeit die Wiederaufstellung der Bischofsale des Kaisers auf der Vendôme-Säule bestimmen Zeit zugehen; wie sonderlich ist es für mich, dabei nicht zugegen sein zu können! Aber wie? gerade diejenigen Männer, die seinen Ruhm am meisten angreifen und seine wohlthätigen Pläne gelugnet haben, diejenigen, welche eine der feinsten vollkommen entgegengesetzte Bahn gehen, gerade diese verlangen jetzt, man solle ihre Bewunderung für den großen Mann für aufrecht halten. Der Zweck dieser letzten Anerkennung ist, daß sie einen Augenblick ihr eigenes Vernehmen vergessen machen wollen und hoffen, sein glorreiches Bild werde ihnen einen Anblick von Popularität geben.“

Am 31. Juli 50 Percents im Courant geschlossen zu 104 Fr. 20. 3 Percents im Courant geschlossen zu 76 Fr. 50.

— Am 1. August 1½ Uhr Nachmittags 5 Percent keine Geschäfte. 3 Percenten 76 Jr. 76.

#### Österreichische Staaten.

Am 29. Juli Morgens hielten S. Heiligkeit Papst Gregor XVI. geheimen Consistorium im Vatikan des Quirinalis, in welchem mehrere Erzbischöfe und Bischöfe, namentlich Mgr. Ludwig Wilhelm du Bourg, ehemaliger Bischof von Montauban (früher von Revoirons), als Erzbischof von Besançon, und der böhm. S. Michael Wagner, Doctor der Theologie, Probst zum heil. Adalbert und Domherr in Raab, als Bischof von Belgrad und Cernobirja präsenst, dann S. Erzeleuz S. Jacob Mentio, Patriarch von Venedig, und Mgr. Philipp Mucari Caracelo aus dem herzoglichen Hause del Gesso, Erzbischof von Neapel, zu Cardinälen ernannt wurden.

S. Eminenz der Cardinal Mattei ist am 24. Juli in dem hohen Alter von 86 Jahren zu Rom mit Tod abgegangen.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich: Die Sarnen-Partei ist schon in Ansehung militärisch interveniert. Am 31. Juli früh ruckte Oberst Abtberg mit ungefähr 400 Mann Truppen ein, und besetzte Kugnacht. Den Protestationen der Luzerner Abgeordneten und der Berner Behörden antwortete Abtberg, er erkenne die Tagelohnung in Zürich nicht an, und achte somit auch keine in ihrem Namen erhobene Einsprache. Die Tagelohnung erhielt hier von am 1. August offizielle Kenntniss, und beschloß noch an demselben Tage, unverweilt den Befehl Kugnacht durch eidgenössische Truppenbesetzen zu lassen, zu welchem Ende sofort ein Truppenkörper von wenigstens 5 bis 6000 Mann auf Luzern und Kugnacht vorzudrücken, und letzteren Punkt militärisch besetzen soll. Andere Truppenkörper sollen die übrigen Punkte von Auser Schwyz besetzen. Zugleich ward eine Proclamation an das schweizerische Volk erlassen. Schon am 2. Mittags zogen 4000 Mann Zürcher Milizen jubelnd in die Stadt. Das Comtinget von Argau wurde am 1. August schon verasammlet.

Das Polencemittel der Schweiz hat folgendes Schreiben erhalten: „Arenenberg (Canton Idurgau), 15. Juli 1843. Mein Herr! Da man in der Schweiz eine Subscription für die Polen eröffnet hat, die allenfalls einen goldlichen Boden finden, so habe ich ihnen eine Schatulle von vergoltem Silber, die ich von dem Kaiser Napoleon zum Geschenk erhalten habe. Ich bitte Sie, dieselbe durch eine Lotterie auszulösen zu lassen, und den Betrag der Cassé des Comité's zuzuführen. Der Prinz Napoleon Louis Buonaparte.“

#### Teutschland.

Die Münchener politische Zeitung meldet aus Landau vom 30. Juli: Die heutige (zweite) Sitzung der Ältesten wurde damit begonnen, daß die Namen derjenigen Geschwornen, welche nicht dispensirt waren, verlesen und dann die Jettel in die Urne gelegt wurden. Von den 23 Geschwornen, deren Namen aus der Urne gezogen wurden, wurden fünf durch den Generalprocurator und sechs durch die Angeklagten recusirt. Somit blieben folgende 12 übrig: die Hrn. Brunner, Henne, Niederacker, W. Klein, Schmidt, Votta, J. Klein, Ledebis, Lehren, Maier, Erdmann, Warggraf. Nachdem der Präsident durch zweifelhafte Andeutungen die Geschwornen, aus den Befragten, aus der Vertheidiger und aus das Publikum, jeden Theil auf seine Pflichten aufmerksam gemacht

und der Befragung einer anderweitigen freien Wahl dem Geschwornen Brunner zum Präsidenten der Geschwornen bestimmte hatte, erklärte er die Sitzung für eröffnet. Man beschloß sich in derselben hauptsächlich damit, daß die Angeklagten nach ihrem Namen, Alter, Rang und Wohnort befragt wurden. Alsdann wurden die Geschwornen vereidigt und das Verweisungsurtheil des Appellationsgerichtes, so wie der Anklageact verlesen, worauf die Sitzung geschlossen wurde.“

#### Böhmen.

Ueber die Reise Ihrer k. k. Majestäten theilt die Presse mit: Ihre k. k. Majestäten sind am 31. v. M. gegen 12 Uhr Mittags zu Seratoni im besten Wohlseyn eingetroffen. S. k. k. Majestät ertheilten nach der Tafel, zu welcher die Civil- und Militärautontäten zugezogen zu werden die Ehre hatten, allgemeine Audienz, und widmeten sich hiernach den Staatsgeschäften. Abends war die Stadt festlich erleuchtet, und es wurde ein Volksspiel mit feierlicher Begleitung und Derschlag einstimig vorgetragen. Am 7. früh des darauf folgenden Tages geruhten S. k. k. Majestät der Kaiser das dort befindliche Landwirthschaftsministerium in Allerhöchsten Augenblicken zu nehmen und, und festen, von dem erneuerten lauteften Jubel der Bewohner begleitet, die Reise nach Neomarkt fort, wo Ihre Majestäten unter dem Schutze der Blonden und der Lösung der Pöster um 11 Uhr anlangten, und sich in der Geburtsstätte des hochgeheiligten böhmischen Landespatrons in die dortige Kirche versetzten, um am Altes des heil. Johann Ihre frommen Gebete zu verrichten. Alle, welchen das Glück hatten, Zeugen der Andacht des geliebten Herrscherpaars zu seyn, waren von der innigsten Ausrufung tief ergriffen, und die besten Segenswünsche folgten den hohen Reisenden nach. In der königl. Kreisstadt Pilsen hatten sich die Jünste und Corporationen, die Lehrer und Professoren mit der Schuljugend aller Lehranstalten, das bürgerl. Schützenkorps, die Geistlichkeit, sämtliche Local-Verordnungen, und das k. k. Militär mit der k. Generalität längs aller Straßen bis zum Kreisamtsgebäude, welches zur Wohnung für die allerhöchsten Herrschaften vorbestimmt war, zum Empfangen aufgestellt, und im Entlange mit den jubelnden Bewohnern Allerhöchstdienstleistungen, von der beständigen Begleitung innigst erfreut, mit dem herzlichsten Jubel bewillkommen. Nachmittags haben S. k. k. Majestät die Aufwartung aller Civil- und Militärbehörden, so wie des Lehrpersonals annehmen, und sich dann den Staatsgeschäften zu widmen geruht.“

#### Wien, den 9. August.

Das Befinden Ihrer kaiserl. Hoheit der Frau Erzherzogin Sophie und des neugeborenen Erzherzogs sind fortwährend so befriedigend, daß von heute an keine Fäkulenten mehr ausgegeben werden.

Am 9. August war zu Wien der Mittelpreis des Staatsschuldverschreibungen zu 50 St. in CM. 94 1/2; docto docto zu 40 St. in CM. 86 1/2; docto v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadtbau-Debitur, zu 2 1/2 pSt. in CM. 64 1/2; Cons. Münz pSt. —; Banknoten pr. Stüd. — in CM.

#### Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe, in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 11. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 9. August.	Zeit der Beobachtung.	Parameter auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Pariſer Maß. 27,537	Wiener Maß. 28,3 3E. 10.0.	W. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27,530	18 3 6	Ö. —	—
	10 Uhr Abends.	27,500	18 3 a	Ö. —	heiter.

## Portugal.

Die Lissaboner Zeitung bis zum 17. Juli enthält fortwährend die Listen der täglich ein- und auslaufenden Schiffe, woraus sich ergibt, daß bis dahin die von Seiten Dom Pedro's angelungigte Blockade des Hafens nicht in Ausführung gebracht war. Die beiden Corvetten D. Isabel Maria und Cybele, über deren Schicksal man nach dem unglücklichen Ausgang des Gefechtes am Cap S. Vincent die dahin nichts weiter erfahren hatte, liefen am 14. Juli wieder in den Lajo ein. Am nämlichen Tage kam das Dampfboot Georg IV. an, nachdem es den Marshall Doumont in Villa do Conde am Land gesetzt hatte. — Die Truppen, welche man zur Verhinderung des Wiedereintritts der Mollosos von Lissabon aus einsetzt hatte, wurden durch andere, die aus den nördlichen Provinzen in Anmarsch waren, ersetzt; das Bataillon royalistischer Freiwilligen von Braganza war schon am 13. Juli eingetroffen und im Castell von S. George einquartiert. — Der erste Schrecken, den die Nachricht von dem Verluste der beiden Linienſchiffe in der Hauptstadt verbreitet hatte, machte der Indignation über den Verfall Platz, den man allgemein als die Ursache des sonst unerklärlichen Umstandes betrachtete, daß das Linienſchiff Dom João VI. ohne einen Schutz zu thun die Flagge streich. Der Unwille des Publicums richtete sich bei dieser Gelegenheit von Neuem gegen gewisse in Lissabon sich aufhaltende Fremde, die schon mehr als einmal schweren Verdacht auf sich gezogen, daß sie von ihrer Stellung nach den ihnen zustehenden Privilegien Mißbrauch machen, um Officiere der portugiesischen Land- und Seemacht durch Verführung zur Landesverrätheri zu verlocken.

Noch immer drängen die englischen Blätter nichts Neues aus Portugal. Der Devoport Telegraph äußert bloß, das Gerücht sei völlig ungegründet, als ob das französische Schiff Etang den Canal passire habe und die Nachricht von der Einnahme Lissabons dringe. — Der Sun sagt: „Mit ängstlicher Spannung erwartet man Nachrichten aus Oporto, da man allgemein glaubt, bereits jetzt werde Dom Miguel einen verzweifelten Versuch, die Stadt zu nehmen, gemacht haben.“ — In einem Schreiben aus Lissabon heißt es: „Die Verdienste in Alagarien gehen langsam zu Werk. Sie haben die jetzt wieder Deja nach Sin e besch, doch haben sie nach den letzten Nachrichten ganz in der Nähe dieser Plätze. Dom Miguel hat 1600 Mann von Lissabon ausgesandt, die sich den von Abrantes nach Alentejo verzerückten 2000 Mann anschließen sollen, und mit den Truppen unter General Mellos ein Corps von etwa 5000 Mann bilden werden, gegen welche die Portugiesen zu stehen haben.“ General Villalvor wird nicht gegen Lissabon vorrücken können, ehe er Mellos eine Schlacht geliefert hat. Ohne Zweifel hat die Operationen des Admirals Napier verzögert, da man

weiß, daß Villalvor und Napier nur vereint gegen Lissabon agiren sollen.

Im Courrier Français vom 2. August heißt es: „Ueber die Expedition in Alagarien und über die Lage der Armee vor Oporto erhielten wir sehr interessante Nachrichten aus einem noch sehr seltenen Wege. Unter den französischen Offizieren, welche Villalvor von Oporto mitnahm, scheinen sich mehrere befinden zu haben, die zu der Partei gehören, welche in Portugal General Saldaña repräsentirt. Als sie in Lagos ans Land gestiegen waren, glaubten sich diese Officiere schon Herrern Alagariens und Alentejo's, und meinten, jetzt brauchten sie mehr zu geben, sondern noch für Dona Maria sich mehr Mühe zu geben, sondern kenneten gleich eine lausantische Republik proclamiren, von welcher die exaltirten portugiesischen Patrioten in Oporto mit manchen spanischen Hiezo's träumen. Schon war eine Proclamation bereit, als Villalvor von den Injuncten Kenntniß erhielt, und die Unruhstifter zusammen mit justitiösem Gesindel auf einen Briga bringen und nach Oporto zurückführen ließ. Die Thatfache, daß über 100 Franzosen wirklich zurück transportirt wurden, haben wir schon früher nach englischen Berichten erwähnt.“ Indessen entfielen zwei derselben, und da sie nicht wußten, was sie anfangen sollten, begaben sie sich in das feindliche Hauptquartier nach S. Bartolome de Messines. Graf Mellos empfing sie aufs Freundschaftliche, und da er voraussetzte, sie könnten vor Oporto die dritten Nachweilungen geben, ließ er sie gleich in das Hauptquartier Dom Michaels bringen. Von dort aus schrieb einer jener Officiere einen Brief, den der Sparaco nach Falmouth brachte, und der gestern in Paris ankam. Er sagt, es sei unmöglich, sich eine Idee vom Stand und der Unordnung zu machen, die bei der königlichen Armee herrsche. Um Sohlen zu bekommen, erwarten sie das Einlaufen der freiwilligen und gewöhnlichen Contributionen, welche die Lissaboner Zeitung regelmäßig erwähnt. Nur die Regimenter von Oberbüra und einige Bataillons von Tras os Montes, welche der Clerus equipirt, machen eine Ausnahme. Set's aus Unwissenheit, lei's aus Verth, soll nicht eine der gegen die Stadt gerichteten Bataillonen so geküßt sein, daß sie dieselbe erröthe; dieß allein habe Oporto gerettet; eine auf bediente Artillerie hätte die Stadt schon zwanzigmal zusammengeköpft, da die Geschütze der Belagerten von zu kleinem Kaliber seien, um einem auch nur mittelmächtigen unterhaltenden Feuer zu widerstehen.“

General S. Eliu a e, der sich bekanntlich schon früher gegen die Expedition nach Alagarien ausgesprochen, und da man seine Rathschläge nicht befolgte, desshalb seinen Abschied genommen hatte \*), hat neuerdings über denselben Gegenstand folgendes Schreiben in die Pariser

\*) Vergl. Österr. Beob. vom 17. Juli.

Blätter einrücken lassen: „Paris, 30. Juli 1833. Herr Redacteur! Obgleich das von mehreren Blättern getheilte angebliche Schreiben an Ihre Majestät die Herzogin von Braganza adreßirte Bemerkungen ausdrückt, die ich theils, so kann ich doch nicht umhin zu erklären, daß dasselbe keineswegs von mir herrührt und daß es mir daher mit Unrecht zugeschrieben worden ist. — In der Lage, worin ich mich zu Oporto befand, hatte ich mich nur mit den militärischen Operationen zu beschäftigen, an welche die großen Nationalinteressen geknüpft waren, und mußte lediglich darauf bedacht sein, der Sache der Königin Dona Maria durch die Waffen den Sieg zu verschaffen. — Umstände, welche für mein Herz überaus schmerzhaft sind, raubten mir die Hoffnung eines Erfolges, den ich für entscheidend und für unausbleiblich hielt; es ist mir sehr daran gelegen darzutun, auf welche Elemente ich meine Berechnungen gründete; ich bin daher auch geneigt, eine geschichtliche Notiz sammt allen auf dieses rde Unternehmen sich beziehenden Actenstücken und ähnlichen Papieren bekannt zu machen. — Es wird daraus sonnenklar erhellen, daß ich mich gegen Ende des Mai und zu Anfang des Juni, nachdem ich beträchtliche Verstärkungen und den erforderlichen Kriegsbedarf erhalten und den Feind gewonnen hatte, einen Theil seiner Streitkräfte auf das linke Ufer des Douro zu versetzen, da ich es nicht hatte durchföhren können, daß man folglich eine See-Expedition gerade gegen Lissabon abzuleide, in der Verfassung befand, mit 14,000 Tapfern, wovon zwei Drittel aus wohl Disciplinirten und vom besten Geiste besetzten Einmunitruppen bestanden, ein auf 13 die 14,000 Mann demoralisirter Truppen herabgesunkenes Armeecorps zu bekämpfen. — Meinem Angriffsplane, welcher dergestalt eingerichtet war, daß man von allen Vortheilen unserer Stellung Nutzen ziehen konnte, ohne das Schicksal der constitutionellen Armeie im geringsten bloßzustellen, und wobei durch einen einzigen Sieg die große portugiesische Frage mit Eins entschieden gewesen wäre, hat man denjenigen vorzuziehen, welcher darauf hinausging, durch die Dislocirung dieser schonen Armeie, bevor sie noch zum Schlagen kam, unsere Streitkräfte zu zertheilen und zwar zu keinem andern Behufe, als um ungefähr 3000 Armeetruppen nach Algarien, an andere Ende von Portugal, zu entsenden, und durch dieses gewagte Unternehmen die fohrgestalt geschwächte Armeie von Oporto für immer untüchtig und als einen Spielball der Ereignisse zurückzulassen, somit auch eine Bevollerung von 70,000 Einwohnern, welche so viele Beweise ihrer Hingebung an die junge Königin und die liberalen Institutionen gegeben hatten, preiszugeben. — Wie die großen Vortheile auch immer beschaffen sein mögen, die man von der bewunderungswürdigen Waffenthat des tapfern Admirals Papier erwartet, durch welcher Waffenthat die Lage der Constitutionellen ungerne verbessert worden ist, und die auch die Stadt Oporto vor einer Katastrophe bewahren dürfte, so wird man doch aus meiner Schrift entnehmen, daß ich mit einem Unternehmen, zu welchem wir, wie ich Grund zu befürchten habe, durch die auswärtige Politik gedrängt wurden, und welches, indem es die Würde und den Ruhm eines an unserer Spitze befindlichen Fürsten aufopfert, mir gerechte Bedenken hinsichtlich der unversehrten Erhaltung der constitutionellen Chartre einflößte, welcher der portugiesischen Nation verlieden hätte, nichts zu schaffen haben konnte, noch mochte. — Anderer Seite wird man leicht begreifen, daß ich, welcher 14,000 zum Kampf gerüstete Soldaten unternehmen versehen hatte, die ergrüßte Combination, den Erfolg der Sache der Königin von dem Ausgange einer bloß aus 3000 Mann bestehenden Expedition abhängig zu

machen, welche 12 bis 14,000 Mann feindlicher Truppen, die in Algarien und Alerisje stehn, die Stirn bieten mußten — eine Truppenmacht, welche denjenigen gleich ist, die ich am folgenden Tage auf dem rechten Ufer des Douro mit 34,000 Mann in 3000 Streitkräften der Befestigungsarmee bekämpfen wollte, — daß ich diesen Plan, sage ich, mit Entrüstung von mir weisen mußte. — Nach dieser Auseinandersetzung werden, wie ich mir schmeichle, Ihre Leser mit mir der Meinung seyn, daß es meiner Pflicht wie meiner Ehre gemäß war, wenigstens für den Augenblick einen Posten aufzugeben, wo ich, aller meiner Anstrengungen ungeachtet, aufs Dürftigste für die rechtmäßige aller Sachen zu wirken, in eine Lage gerathen mußte, worin ich mich durchaus passiv zu verhalten genöthigt war, und der Gefahr ausgefetzt gewesen wäre, politische Grundfälle, gegen welche ich während meiner ganzen langen Laufbahn angekämpft hatte, unter meinen Augen den Sieg davon tragen zu sehen. Genehmigen Sie etc. Solignac.“

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 30. Juli trug der Marquis von Londonderry mit großen Lobeshhebungen Dom Miguel und seiner menschenfeindlichen Regierung, und nach einem Tadel der zu Oporto des Capitane Papier gehaltenen Versammlung und des Herzogs von Sussex, der dabei präsidirte, fortwährend unbesiegt in Hinsicht der Gründe, aus welchen die Blockade der Häfen Portugals durch die Constitutionellen in London amtlich angezeigt worden, auf Vorlegung der Antwort des Lords Palmerston auf des Grafen de Lima Notification jener Blockade und damit in Verbindung stehender Papiere an. Graf Grey erinnerte an die Uebergabe Miguelischer Kriegsschiffe, ohne einmal einen Versuch zu thun, und folgerte aus diesen und ähnlichen Umständen, daß die Blockade der Pforten für effectiv genug angesehen werden müßte, da sie auf seinen Widerstand stieß; in gleichem Sinne habe die vorige Administration seiner Zeit die Blockade von Funchal (Madeira) und mehr dergleichen anerkannt und ein Schreiben des H<sup>n</sup> von Lima sei nicht erst erforderlich gewesen. Der Herzog von Wellington wollte eine Anzeige der Blockade Lissabons wohl gelten lassen, aber nicht von allen portugiesischen Häfen. Graf von Ripon vertheidigte das Benehmen der Regierung; nicht Lord Palmerston, sondern die Regierung der Königin Maria habe die Blockade erklärt, und habe die Macht dazu in Händen. Endlich nahm der Marquis seinen Antrag zurück, um dem Grafen Grey noch Zeit zu näherer Erwägung zu lassen. — Graf Grey trug nun auf die dritte Lesung der irischen Bill an, was Marquis von Headfort unterstützte und wogegen Marquis von Eldon mit der Majorität auftrat, bis zum letzten Athemzuge wider eine Maßregel kämpfen zu wollen, welche Jedermann Verbindlichkeit, die herrschende Religion zu vertheidigen, aufbreche. (Bei Abgang der Post war das Resultat der Abstimmung über die dritte Lesung noch nicht bekannt.)

Im Anfange der Sitzung des Unterhauses vom 30. Juli erklärte H<sup>r</sup> O'Connell, daß dasin der Times befindliche Schreiben des Berichterstatter ihn einwirken veranlasse, nicht weiter auf Aufschub der Fremden zu bestehen, obgleich er nicht glaube, daß die Berichterstatter in Bezug auf ihn unparteiisch zu Werthe gehen, sondern nach wie vor abhördlich erstellte Berichte geben würden. — In dem Ausfchusse über die irische Bill trug Sir C. Wilson darauf an, daß die zur Entschädigung für die Pfänder bestimmte Summen von 20 Millionen Pf. St. auf 15 Millionen reducirt werde. H<sup>r</sup> Stratton legte diese Beschränkung, indem durch die früheren Resolutionen des Hauses die Bewilligung einer Entschä-

digungssumme von 20 Millionen gleichsam zu einem Grundlag der Bill gemacht worden sei. (Der Abgang der Zeit war die Debatte über das Amendement noch nicht beendigt.)

Folgendes ist das dem Oberhause vorgelegte Schreiben des Chevaliers de Lim a an den Duc d'Angoulême, worin er diesem von der hochwichtigen Blockade der portugiesischen Häfen Anzeige macht: Ich habe so eben Befehl erhalten, Ew. Excellenz anzuzeigen, daß S. Majestät der Herzog-Regent im Namen der Königin den Hafen von Lifabon und alle andern Häfen von Portugal, wo die rechtmäßige Autorität seiner erlauchten Tochter noch nicht hergestellt oder anerkannt ist, zu blockiren beschloßen hat. Nachdem die Vorsehung dem Götterwilde Ihrer allergehenswürdigsten Majestät einen glänzenden Sieg verliehen und die Tapferkeit des ausgezeichneten Seemanns, dessen Ruhm auf zwei Kronen und auf zwei seit Jahrhunderten zu gemeinhaltenen Ereignissen von Vorden verbundenen Völkern zurückführt, mit Erfolg gekrönt hat, schickte der Viceadmiral Carlos de Donza sich an, Lifabon unverzüglich in Blockadezustand zu versetzen, und es ist mehr als wahrscheinlich, daß er in diesem Augenblick die beschlossenen Befehle des Regenten schon vollzogen haben wird. Ich habe daher die Ehre, mit Rücksicht auf die Interessen des Handels und um jeder künftigen auf Unkenntnis dieser Thatfache gegründeten Forderung vorzubeugen, Ew. Excellenz zu versichern, daß Sie die Güter haben und in der in solchen Fällen üblichen Form vermittelst der amtlichen Besetzung davon Anzeige machen lassen. Ich erlaube diese Gelegenheit zu, f. w. London, 15. Juli 1835. (Unters.) Der Chevalier de Lim a."

Die Fonds hielten sich an der Londoner Börse am 30. Juli ziemlich fest, es wurden aber wenig Geschäfte gemacht.

#### A n k e n d e

Dem ministeriellen Deputirten Grafen Jaudert ist in St. Ast, wo er gewohnt worden ist, ein Spottmüßig gebracht worden. Die Vollmenge mußte durch die Truppen auseinandergetrieben werden, was einige Unordnung veranlaßte.

Am 1. August 59 Perzent fin Courant geschlossen zu 104 Gr. 35. 3 Perzent fin Courant geschlossen zu 77 Gr. 25. Schweizerische Eidgenossenschaft.

In der Sitzung der Tagsabung vom 1. August legte, wie schon gestern erwähnt, der Präsident mit der Anzeige, daß so eben im Lande Schwyz Ereignisse eingetreten seien, die das Vaterland in Abgrund und Ruin mißten, wenn die Tagsabung sich nicht erenne und mit Kraft und Entschlossenheit handle, zwei Schreiben vor, beide datirt vom 31. Juli; das eine vom kleinen Rath von Luzern, an die Gesandtschaft dieses Standes in Zürich, das andere von der Regierung in Baden, an die Tagsabung gerichtet. Aus beiden geht hervor, daß am 31. Juli in der Früh eine Colonie bemaffneter Truppen, circa 600 Mann stark, unter Anführung des eidgenössischen Obersten Abberg, in verschiedenen Abtheilungen herangezogen, und ohne gewaltsamen Widerstand zu finden, den Zürcher Kufnacht militärisch besetzt hat. In beiden Schreiben wird die Tagsabung an kräftiges Einschreiten dringend ermahnt. In der hierauf erfolgten Berathung haben sich die meisten Gesandtschaften kräftig ausgesprochen und gefunden, es sei der Moment entscheidenden Handlung eingetreten, um das in den Augen des Volkes verlorene Jurauchen wieder zu gewinnen und den Beweis zu leisten, daß die Tagsabung, wenn es sich darum handelt, Recht zu handhaben und gesetzte Beschlüsse festzuhalten, ihre Pflichten und Rechte nicht missen, sondern denselben ein Genüge zu leisten die Kraft und den Willen besitze. Aufreißt wird die militärische Besetzung von Kufnacht, als eines integrierenden

Theiles des als unabhängig erklärten Landes Auser-Schwyz, für einen groben Landfriedensbruch erkannt, der nur zu wahrscheinlich der Vorbede von noch weiter um sich greifenden, feindseligen Plänen diene. Es ward zur Abklärung der Sache eine Commission von fünf Mitgliedern aufgestellt, mit dem Auftrage, sogleich diejenigen Anträge ins Reine zu bringen und in Form eines Beschlusses zu entwerfen und vorzulegen, welcher im Laufe der Berathung von verschiedner Seite gestützt wird in diese Commission bezieht das Präsidium die HH. Tavel, Pfister, Schaller, Juret, und es erklärte sich geneigt, an denselben ebenfalls Antheil zu nehmen. Nach einer Stunde erschien die Commission wieder in dem Sitzungssaale und machte folgenden Antrag: Der eidgenössische Tagsabung, in Betrachtung, daß es sich aus den von dem Vororte erstatteten Berichten ergibt, daß in dem durch Beschlüsse der Tagsabung anerkannten Canton Schwyz äußeres Land der Landfriede durch den gewaltsamen Angriff auf Kufnacht und den Einmarsch einer bewaffneten Macht unter dem Befehle des Obersten Abberg von Schwyz gebrochen worden; in Betrachtung, daß dieses Ereigniß einen um so feindseligeren Charakter dadurch erhält, weil nachher Lage auf Veranlassung des Vorortes eine Conferenz über eidgenössische Verhältnisse zu gutlicher Abklärung der schwelenden Angelegenheiten der Cantone Schwyz und Basel Statt finden sollte; in Betrachtung endlich, daß es der eidgenössischen Tagsabung erste und heiligste Pflicht ist, für Aufrechterhaltung der Ruhe, der Ordnung und des Landfriedens in der gesammten Eidgenossenschaft zu sorgen, beschließt: 1) Die Cantone Aargau, Bern und Luzern werden aufzufordern, ihr Contingent des ersten Bundesauszuges sogleich zu versammeln und in eidgenössischen Dienst zu stellen. 2) Der Canton Glarus, Freiburg, Solothurn, Schaffhausen, Aargau, St. Gallen, Thurgau, Waadt und Gené sollen die Hälfte ihres ersten Bundescontingents sofort versammeln und ebenfalls zur Verfügung der Tagsabung stellen. 3) Sammelte im den Art. genannte Cantone haben die zweite Hälfte ihres ersten Contingents sogleich, wie die Cantone Zug, Appenzell, Graubünden, Tessin, Valais und Basel-Landschaft das ganze erste Contingent auf das Vort zu stellen. 4) Der Vorort wird die Befehlshaber der bestehenden Truppenkörper bezeichnen, die Militärrückführungsbehörde nach Vorbericht des eidgenössischen Militäreglements einkindern, und je nach Umständen den Cantonen die weiteren Verhaltungsbefehle zugehen lassen. 5) Der Vorort wird insbesondere angewiesen, anderwärts den Bezirk Kufnacht im Canton Schwyz äußeres Land durch eidgenössische Truppen besetzen zu lassen. Zu diesem Ende wird sofort ein Truppcorps von wenigstens 5000 bis 6000 Mann auf Luzern und Kufnacht vorzurücken, und den letzteren Punkt militärisch besetzen. Andere Truppcorps sollen die übrigen gefährdeten Punkte und namentlich die übrigen Theile des Cantons Schwyz äußeres Land besetzen. 6) Jedem einzelnen Truppcorps wird ein von der Tagsabung zu erwählender eidgenössischer Commissarius beigegeben. 7) Von den getroffenen Maßnahmen soll durch eine angemessene Proclamation die gesammte Eidgenossenschaft in Kenntniß gesetzt werden. 8) Der Vorort ist mit der Vollziehung des vorstehenden Beschlusses beauftragt. Die kurz artikulirte Berathung hatte den Erfolg, daß der Antrag von stimmlichen Ständen zum Tagsabungsbeschluss erhoben ward. Zug bezieht das Protocoll offen, mit der Versicherung jedoch, daß es nicht juristisch werden, wenn es sich um Handhabung der Ruhe, Ordnung und der Rechte im Innern der Schweiz handle. Schaffhausen erklärte sich bei dem letzten Art., zur Befestigung von Kufnacht durch eidgenössische Truppen, ohne vorherige Aufforderung nicht stimmen

zu können. Auf den Antrag Eugens ward auch einmütig der erforderliche Credit auf die eidgenössische Kriegscasse eröffnet und für Beilegung der nach Aufbruch abziehenden Truppenmassen H<sup>r</sup>. Landammann Nagel im zweiten Scrumium und für die March im äußeren Lande Schwyz im fünften Scrumium H<sup>r</sup>. Schultheis Schaller zu eidgenössischen Commissariis gewählt. (Mit H<sup>rn</sup>. Schaller war H<sup>r</sup>. Staatsrath Hegertweiler in der Wahl.) Endlich wurden die H<sup>rn</sup>. Ithelle, Baumgartner und Kern vom Präsidium bezeichnen, um auf den folgenden Tag eine angemessene Proclamation zu entwerfen und vorzulegen. — Auch die Sitzung vom 2. August war ausschließlich den Ereignissen in Schwyz gewidmet. Mehrere Schreiben wurden verlesen. Instruktion des Standes Aargau, in welcher die Anträge enthalten, daß dieser Stand bereits das ganze Contingent einberufen habe. Instruktion des Standes Luzern. Sie drückt ihre Freude über die Befehle der Tagsatzung vom gestern (1. August) aus und empfiehlt kräftiges Handeln. Im Canton Luzern herrsche unter dem Militär der beste Geist, auch seien mehrere Hundert Freiwillige aus dem Canton in der Stadt eingetroffen. Im Aufsatze seien neuerdings 50 Mann aus dem Unterthal und einige Freiwillige von Uri und Schwyz angetommen. Zwei Boten von Schwyz seien gestern nach Unterwalden gerast, um so möglich in diesem Stand ein Truppenaufgebot zu veranlassen. Späher ist vom Schwyz nach Sarnen gewandert. — Die Eugensische Regierung habe eine Proclamation an das Volk erlassen. Anzeige des Präsidiums, daß der vorordentliche Staatsrath ein Schreiben an Schwyz erlassen, in welchem erst die Beilegung der in Aufsatze Verhafteten, namentlich des Landammanns Euger verlangt wird, so wie Sicherheit der Personen und des Eigenthums in jener Gegend. Beilegung eines von Schwyz in großer Anzahl vorbereiteten Aufzuges, in welchem der heilige Einzug der Injuranten in Aufsatze pomphaft erzählt wird. Hilfe von Uri und Unterwalden sei bereit. Das Corps in Aufsatze sei bereits 1000 Mann stark und gegen Notizen der Tagsatzung und Bapponette entschlossen. Die Tagsatzung beschloß, folgende Proclamation an das schweizerische Volk zu erlassen: „Die eidgenössische Tagsatzung an das schweizerische Volk. Eidgenossen! Ein Zusammenritt von Abgeordneten aller Cantone war veranlaßt, um die unthätigen Entzweiungen in den Cantonen Schwyz und Basel endlich auf eine freundliche Weise zu beenden. Der Vorort hatte die Boten sämmtlicher Stände dazu einberufen. Selbst Schwyz, selbst Basel hatten vorhersehen dabei zu erscheinen. Nun am Vorabend dieser zur Beilegung bestimmten Versammlung vernimmt die eidgenössische Tagsatzung, daß durch Schwyz inneres Basel plötzlich der Landfriede gewaltsam gebrochen ist. Ein Haufe Bewaffneter aus dem Bezirk Schwyz unter Anführung und Leitung eines der ersten Landesbeamten dieses Cantons rückt nach Aufsatze und besetzt den Ort. Die Gegenvertheilungen und Einwendungen eines bedrängten Abgeordneten aus dem Nachbarcantone Luzern werden nicht geachtet, die Erinnerung an Befehle der Tagsatzung ward mit der Erklärung erwidert: „Die Tagsatzung erkenne man nicht!“ Der Landfriede ist also gebrochen, die Befehle der obersten Bundesbehörde sind mit Füßen getreten worden! Ein feier und selbstständiger Landestheil der Schweiz, dessen Rängen nach gleichen Rechten und dessen Ausharren die Eidgenossen mit Theilnahme erfüllt, ward mit bewaffneter Macht überzogen. Der Tagsatzung hoffte und rechte Pflicht aber ist die Aufrechterhaltung von Ruhe und Ordnung im

Umfange des ganzen Schweizergebets, und unverkürzter Handhabung des Landfriedens. Sie ist Gebot für sie, Gebot des Bundes vom Jahre 1813. Die Tagsatzung will diese Pflicht erfüllen, und hat die erforderlichen bundsgemäßen Mittel ergriffen. Eine ansehnliche Zahl Truppen der Cantone ist zu den Waffen gerufen worden, die freien Bürger des äußeren Landes Schwyz in ihren Rechten zu schützen, die Freier zurückzuweisen und jede weitere Störung mit Kraft zu beugen. Eidgenossen! schweizerische Wehkmänner! Die Tagsatzung zählt auf Euch! Ihr werdet ihr Jutrauen rechtfertigen. Ihr werdet dem Anse folgen, den das gekränkte Vaterland, die verletzte Ordnung an Euch stellt! Ihr verarmt Euch im Namen und unter der Fahne jener geliebten Freiheit, die seit Jahrhunderten das höchste Ziel schweizerischer Begehren war, und welche in jüngerer Zeit durch das Volk und für das Volk manche neue Bewährtheit erhalten hat. Ihr tretet in Reihe und Glied für dieses heilige Eigenthum; ihre allgemeine Ruhe im Innern laßt es nicht verlassen. So wahrst und schloßst dieses anjagliche Geiz mit Eifer und Treue! Eidgenossen! die Tagsatzung wacht über Euch, ihre Sorge für gemeinsames Wohl, Euer Entschlossenheit und Mannstucht werden vor dem In- und Auslande Jugungs abgeben: das Schweizervolk und seine Behörden wollen im Vaterlande Frieden und Ordnung. Gegeben in Zürich, den 2. August 1833. Die eidgenössische Tagsatzung, in deren Namen, der Amtsbürgermeister des Vororts Zürich, Präsident derselben: Johann Jacob H. e. f. Der eidgenössische Kanzler: Amthyn.“ — Hierauf folgte ein Bericht des H<sup>rn</sup>. Landammann Schmid über die Stimmung in den äußeren Bezirken. In der March sei der Landrath und das Volk einmütig, mit Gut und Blut ihre Stellung zu verteidigen, und heute Abends noch werden Freiwillige nach Einsiedeln abgehen. Die Ereignisse in Aufsatze betreffend, so werde außer dem Armerbullen des H<sup>rn</sup>. Abgber auch noch das Jocerum, daß des Juchhaus in Schwyz schon am 29. Juli, vor dem Tumulte in Aufsatze, in Juchmanns Bewaffnung offen hand, über die Absichten dieses Kriegszugs nähere Aufschluß geben.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 4. August: „Nicht bloß in Schwyz sind die Fehdegeister ausgebrochen, auch im Canton Basel ist es zu blutigem Kampfe gekommen. Basel-Landschaft soll den Angriff angefangen haben; von der Stadt ging dann gestern früh eine Expedition von 1200 Mann mit 6 Geschützen ab, kam aber gestern Nachmittag schon wieder zurück, von den Landschafftsleuten bis an die Thore hart bedrängt. Mehrere Officiere (unter ihnen Major Weiland und Rittmeister Landert) sind gefangen, gegen 30 andere, worunter Oberstleutnant, Barbedorff, sind verwundet. Die Landschafftsleute sollen zum Theil von polnischen Offizieren beschützt sein. Die Tagsatzung hat heute Nachts beschlossen, auf Basel militärisch beschließen zu lassen. Morgen das Nähere.“

Am 10. August war zu Wien der Mittelperis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; — detto — dito zu 4 pCt. in CM. 86<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; — Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 127; — detto — dito v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; — Wiener Stadtbankobligat. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pCt. in CM. 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; — Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; Dr. Wte. 2 Monat. — Conv. Münze pCt. —; — Bankactien pr. Stüd 1220 in CM.

Hauptverleger: Joseph Anton Köder von Vila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1103.



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 12. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.366 28.3 8 P	+ 13.8	CO. schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.352 28 3 6	+ 16.8	W. —	Rein.
	10 Uhr Abends.	27.455 28 3 7	+ 11.0	W. —	stark.

## Portugal.

Londoner Blätter vom 31. Juli enthalten folgende Nachrichten aus Portugal: „Heute Morgens verbreitete sich das Gerücht, daß aus dem amerikanischen Reisehause Esfadorer Zeitungen bis zum 22. v. M. angekommen seien. Man forschte emsig nach, durch welche Gelegenheiten dieselben angelangt seien, da aber auf Elipha keine Anzeige von der Ankunft irgend eines Schiffes eingegangen war, und auch niemand gemeldet hatte, daß er Privatbriefe aus Lissabon erhalten, so blieb die Sache in Dunkel gehüllt. Jedoch dem zufolge, was man sich von dem Inhalte der angeblich eingelaufenen Blätter erzählte, darf man annehmen, daß wirklich deren angekommen sind. Sie sollen den amtlichen Bericht enthalten, den die Regierung Dom Miguel über die Vorfälle in Algarviden hat bekannt machen lassen, und die Erneuerung Doumonts zum Generalissimus der Armer; sie erwähnen aber keine Hilfe von der spanischen Gesandte und von dem Trossen beim Cap St. Vincent, welches Ereigniß damals schon gegen vierzig Tage alt war, mithin der Regierung bereits zur Kenntniß gelangt seyn mußte. Der Umstand, daß am 22. noch kein Angriff gegen Lissabon stattgefunden, und der Mangel an Nachrichten aus Oporto haben die portugiesischen Fonds herabgedrückt. — Bald darauf meldete man als ausgemacht, daß das Dampfschiff Africa mit Nachrichten von Oporto vom 26. Juli angekommen sei; zu gleicher Zeit hieß es, daß der Marschall Doumont am 25. einen allgemeinen Angriff gegen die Linien von Oporto unternommen habe, und mit einem beträchtlichen Verlust an Leuten, die theils getödtet, theils verwundet oder gefangen wurden, zurückgeschlagen worden sei. Die portugiesischen Fonds gingen alsobald wieder in die Höhe und stiegen allmählich beinahe um 4 Percent. — Nachmittags erschien im Courier folgende Anzeige: „Man oreichert „aus Juvellastage, daß gute Nachrichten aus Oporto eingegangen sind, daß die Armer Dom Miguel vollständig geschlagen worden sei und daß der Marschall Doumont sich ins Innere des Landes beflüchtet habe; man vermuthet, daß er den Weg nach Spanien eingeschlagen habe. Es wird hinzugefügt, daß der Africa am 22. den gestammelten spanischen Geschwader angelieferte 6 Meilen von der Mündung des Tago begrenzt sei und daß selbst bei Setubal ein Truppcorps ans Land geschickt habe, welches zu dem Villafloreschen Corps stoßen sollte.“

In Paris waren am 2. August folgende Nachrichten aus Portugal bekannt gemacht worden: Nachstehende Anzeige war aus dem französischen Elipha's angelangt worden: „Oporto, den 25. Juli, 3 Uhr Nachmittags.

Heute früh um 5 Uhr sind wir von den Truppen Dom Miguel's auf allen Punkten angegriffen worden. Der Kampf war äußerst erbitert und mörderisch. Nach einem langen und hartnäckigen Widerstande sind die Feinde von allen Seiten geworfen und zum Rückzuge genöthigt worden. Dieser Angriff wurde von General Clouet geleitet. Der feindliche Verlust beläuft sich wenigstens auf 1500 Mann. — Der Herzog von Terceira (Villaflores) ist am 22. Juli in Setubal eingedrungen. Der Marquis Valmela befindet sich an Bord des Geschwaders, und man glaubt, daß die Constitutionellen am 23. oder 24. Juli in Lissabon eintreffen werden.“ — Im Bulletin de Setur vom 2. August heißt es: „Wir erhalten Nachrichten aus Portugal, die bis zum 25. Juni reichen, und mithin die neuesten sind, welche man in Paris empfangen hat. Der Correspondent, von welchem dieselben herkommen, ist gewöhnlich sehr wohl unterrichtet; indeß stimmen uns diese Nachrichten zu so entscheidender Zeit zu fern, daß wir uns darauf beschränken, sie so bekannt zu machen, wie sie uns gekommen sind und ohne sie im Mindesten verbürgen zu wollen. Am 25. Juli um 5 Uhr Morgens haben die Truppen Dom Miguel's unter der Anführung des Generals Clouet einen allgemeinen Angriff gegen Oporto unternommen; sie sind allenthalben kräftig zurückgeschlagen worden und müssen einen beträchtlichen Verlust erlitten haben. Im Süden besand sich der Herzog von Terceira mit seinem Armeecorps am 22. Juli zu Setubal (7 Meilen von Lissabon) und stand im Begriff, am folgenden Tage nach dem Lissabon gegenüber auf der Mündung des Tago zu landen. Alles läßt vermuthen, daß die nächsten Nachrichten die Einnahme von Lissabon, das so herrgehalt zu Wasser und zu Lande eingeschlossen ist, melden werden. Nachschrift. Nachrichten, die wir als zuverlässig annehmen dürfen, melden, daß General Doumont den der Flotte vom 25. Juli nicht auszuweichen, sondern daß der General Clouet den Angriff beschloß, welcher hauptsächlich gegen die von den Constitutionellen bei St. João de Setur errichteten Werke gerichtet gewesen ist, welcher Punkt der einzige auf der Küste ist, wo sie ohne Gefahr ihre Landungen bewerkstelligen können. Dieser Punkt wurde vom General Salobado vertheidigt, welcher dem Feinde einen Verlust von 1500 Mann brachtete. — In dem Augenblicke, wo die neuesten Lissaboner Briefe geschrieben wurden, besand sich der Admiral Napier in der Entfernung von 2 Leguas im Anker der Hauptstadt; man war der Meinung, daß er unverzüglich in den Tago einsegeln und die Feinde sich nicht weiter als die Schiffe Dom Miguel's vertheidigen werden.“

1  
ZEF  
12

Das Journal de Debats vom 3. d. M. enthält folgende, am Abend vorher aus Paris eingegangene telegraphische Depêche: „Der Vizepräsident am H. Marinemini. Der Hr. Marquis von Poulé, welcher am Bord des Linien-Schiffes Britannia in Vrest angekommen ist, bringt folgende Nachrichten: „Am 25. Juli ist Dom Miguel Armer, von H. von Doum on commandirt, vor Oporto geschlagen worden. — Am 25. ist die Stadt Lissabon von den Truppen Ihrer Majestät der Königin Dona Maria besetzt worden.“ — Galianani, Messenger vom 3., der obige Depêche gleichfalls mittheilt, fügt hinzu: es habe ein dergleichen Gescheh bei Almeida (Lissabon gegenüber) Statt gefunden, in welchem der Oberbefehlshaber der Truppen Dom Miguel's getödtet sei. Der Herzog von Cadaval sei ermordet worden und die Behörden von Lissabon hätten sich gesäubert. Der Marquis von Loulé habe sich sogleich von Vrest nach Paris auf den Weg gemacht.

#### Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 30. Juli trug der Marquis von Lansdowne auf die dritte Verlesung der irischen Kirchenreform bill an, worüber es, nachdem noch einige Worte wiederholt erklärt hatten, daß sie den Grundfall der Bill nicht billigen konnten, zur Abstimmung kam. Es ergaben sich dafür: Anwesende 70, übertragene Stimmen 65, zusammen 135 Stimmen; dagegen: Anwesende 50, übertragene Stimmen 31, zusammen 81: Mehrheit für die Annahme 54 Stimmen. Graf Grey trug hierauf noch auf die Einschreibung einer Klausel an, was gleichfalls zugestanden wurde, worauf sich das Haus vertagte.

Am 28. Juli ist in London der bekannte Philanthrop Hr. William Wilderforce, im 78sten Jahre seines Alters, mit Tod abgegangen.

Consols am 1. August 89.

#### Frankreich.

Die Gazette de France enthält nachstehende Proclamation der Frau Herzogin von Berry, mit welcher an die Redaction dieses Blattes mit folgendem Schreiben des Marquis Lamar de Dampierre eingeschickt wurde: „An den H. Redacteur der Gazette de France. Ihre königl. Hoheit die Frau Herzogin von Berry hat mir am 8. Juni befolgende Proclamation mit dem schriftlichen und mündlichen Befehle übergeben, selbe nach ihrer Abfahrt bekannt machen zu lassen. Um dem Willen Ihrer königl. Hoheit zu genügen, überstehe ich Ihnen eine Abschrift gedachten Actenstückes, für deren genauen Gleichlaut mit dem mir von Madame ringschriebenden und von Selber eigenhändig niedergeschriebenen Originals ich mich bei meiner Ehre verbürge. — Sie werden den Gründen, die mich bewegen haben, die Bekanntmachung dieses Actenstückes bis zu dem Zeitpunkt zu verschieben, wo ich Ihre königl. Hoheit vor ihren Verfolgern geborgen vermuthen dürfte, zu würdigen wissen, und ich glaube, daß Sie selbst unnehmend ohne Anstand in die Gazette einrücken werden. Visaffat par S. Denis, im Departement der Nieder-Schelte, am 21. Juli 1833. Der Marquis Armar von Dampierre.“ — Proclamation. Mutter-Heimlich V. war ich, ohne andere Gründe als im Willens- und sein gutes Recht, gekommen, um den Franzosen Frankreichs durch Wiederherstellung der rechtmäßigen Autorität, der Ordnung und der Stabilität — notwendiger Unterstützer der Ruhe und der Wohlfahrt der Nationen — ein Ziel zu setzen.

\*) Der Moniteur vom 3. enthält diese Depêche nicht.

— Der Verrath hat mich Meinen Feinden in die Hände geliefert; von Personen, denen ich nichts als Gutes erwiesen hatte, aßangengehalten und lange Zeit bedrückt, leuchtete ich über ihre Undankbarkeit und litt mit Ergebung die Uebel, womit sie mich überhäufeten; ich werde aber unablässig gegen die Usurpation der Rechte eines Kindes protestiren, zu dessen Schutz und Vertheidigung diese Personen vermöge der Gerechtigkeit, der Bande des Blutes, der Ehre und der geschwornen Treue verpflichtet waren. — Ich danke den Franzosen für die zahlreichen Beweise von Anhänglichkeit, die sie mir gegeben; die Erinnerung an dieselben wird in Meinem Herzen nie erlöschen. — Ich bitte alle diejenigen, die man wegen Meines Sohnes oder Meinemwegen verfolgt hat; diejenigen, die mir Rathschläge angeboten hatten, deren man mich, trotz der traurigen Lage, worin ich mich befand, beraubte; auch diejenigen, welche im Namen Frankreichs und dem Reineigen gegen die Sequestration und gegen die moralische Gewaltthätigkeit reclamirt haben, welche sogar Meine Klagen erstickten, die Verhinderung zu empfangen, daß ich wider ihre Zuneigung noch das Ungemache, daß sie zu erdulden hatten, je vergessen werde. — Der Umstand, daß man es gewagt hat, mir Vorwürfe gegen Freunde in den Mund zu legen, deren Eingangs mir allzu bekannt ist, als daß ich mich über ihr Benehmen hätte beschweren können, hat mich sehr verletzt; ich weiß diese beleidigenden Andeutungen mit Umwille von mir. — Wie die Zukunft, welche die Vorrichtung Meinem Sohne vorbehalten hat, sich auch immer gestalten mag: Frankreich zu lieben, seine Gerechtigkeit und sein Leben der Heilung der Wunden, die diesem Lande zugefügt worden, zu weihen, zu wünschen, daß es, wie auch er nicht selbst bestimmt, dessen Glück zu machen, glücklich sei — das werden zu aller Zeit seine Wünsche und Wünsche, das werden auch stets die meinigen seyn. — Die Franzosen haben wahre Freiheit nur unter dem Schutze ihrer legitimen Herrscher genossen; dem Erben des Namens und der Tugenden des großen Heinrichs wird es zukommen, dessen Regierung fortzusetzen, und das zu verwirklichen, was er Frankreich versprochen hatte. — Aus der Citadelle von Clugy, den 7. Juni 1833. (Unters.) Marie Caroline.“

Das Journal de Paris hatte bekanntlich bei der Anzeige der Verhaftung eines gewissen Vizardel bemerkt, er sei Hauptagent einer Waffensabrik, welche in der letzten Zeit in den contractmäßigen Gewehrversierungen etwas kümmerlich geschnitten habe, worauf man bei Vizardel eine Hausdurchsuchung vorgenommen und viele Kisten nebst Munition, Ausrüstungen etc. gefunden habe. Der Chef jener Waffensabrik, ein Hr. von S. Querein, erklart nun hiergegen in dem Journal de Paris, indem er auseinandersezt, daß die Gewehrversierungen ganz ordnungsgemäß Statt gefunden, und daß man bei der Hausdurchsuchung zwar 162 Gewehre, aber nur zwei fertige gefunden habe; die andern aber seien noch in Arbeit, und keines so weit fertig gewesen, daß man daraus hätte schießen können. In einer so bedeutenden Waffensabrik werde doch wohl jener Umstand nichts besonders Auffälliges haben.

Am 2. August erhielten mehrere Posen auf der Prefecture zu Paris Befehl, Frankreich auf der Stelle zu verlassen. Man gab ihnen Pässe nach Belgien, auf deren Rehrseite der Weg vorgezeichnet ist, den sie zu nehmen haben, wenn sie nicht von der Grenzmarier transportirt werden wollen.

Am 2. August 3 Percentos 104 Fr. 85. Ein Courant geschlossen zu 105 Fr. 3 Percentos 77 Fr. 20. Ein Courant ge-

schlossen zu 77 Jte. 25. — Am 3. August um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Jte. 85. 3 Percents 77 Jte. 35.

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Ueber die in der Schweiz ausgebrochenen Keddien bestes in einem Schreiben aus Zürich vom 4. August (in der 211g em ein e 3 eitung): Man hatte sich mit der Hoffnung geschmeichelt, daß es der auf morgen angelegten Vermittlungskonferenz vielleicht gelingen dürfte, die in der Schweiz herrschende Spaltung zu beben; allein die Ereignisse der letzten Tage haben diese Hoffnung völlig vereitelt, und geben unter armen Land neuerdings den entsehlten Bedenklichkeiten der Parteien preis. So eben von einer kurzen Reise zurückgekehrt, will ich hier nicht wiederholen, was bereits aus den öffentlichen Blättern bekannt ist, sondern vornehmlich den innern Zusammenhang der Ereignisse, wie er sich nach den Angaben unterrichteter Personen dem unbefangenen Auge darstellt, zu enthüllen suchen. — Die Veranlassung zum Ausbruche im Lande Schweiz war diese: Die sogenannten Alten (Anhänger des alten Bundes) in Künstnacht hatten die Zusammenberufung einer Bundeslandsgemeinde begehrt, um die Wiedererteilung mit dem alten Bunde in Antezug bringen zu können; die Obrigkeit schlug es ihnen ab. Nun sandten sie unter der Hand einen vertrauten Mann in die Wohnungen derer, welche sie zu ihrer Partei rechneten, um sie befragen zu lassen, ob man bei einer etwaigen Versammlung auf ihre Stimmen zählen dürfe. Die Obrigkeit ließ dieselben Mann verhaften. Da versammelten sich die Alten im Hause eines ihrer Führer; die Neuen (Anhänger der äußeren Beute) trüfften sich ebenfalls zusammen, und warfen jenen die Fesseln ein. Nach heftigster Warnung wurde dieser Angriff mit Hülftenshieben erwidert; der Stadthalter Schuler, eines der Häupter der Neuen, erhielt einen Schuß durch die Hand in den Schenkel. Beide Theile bewaffneten sich, und sandten nach Dufse; die Alten nach Schwyz, die Neuen nach Luzern. In Schwyz wurden successiv 250 Mann mobil gemacht, und durch das hingschickte, zum Theil unbewaffnete Landvolk die in Künstnacht befindliche Mannschaft bis auf etwa 500 Mann vergrößert. Ob die Conferenz der Sarnen Stände mit diesen Anordnungen einverstanden gewesen, ist noch unausgemittelt. Viele verneinen es; gewiß ist wenigstens, daß H. von Chambrist und noch andere der Gerannten sich zur Zeit dieser Vorgänge nicht in Schwyz befanden. Die Staatscommission von Luzern ordnete in Hm. Altkatholik Ameyn nach Künstnacht ab; mit ihrer Zustimmung schiffen sich auch 120 Freiwillige aus den Schwyzern nach Künstnacht ein, die über den gemessenen Befehl erhielten, die Gränze des Cantons Luzern nicht zu überschreiten, und diesem Befehle gehorchen zu sein. — Verzeihen Sie, daß ich mich gegen den Einmarsch der Schwyzner Truppen in Künstnacht; der Obrist Ab Iders, der diese befehligte, wollte nicht nur die Beibehaltung der Tagelagerung, betreffend die Aufrechterhaltung des status quo in den äußeren Dingen, nicht anerkennen, sondern drohte auch dem Hm. Ameyn mit Gefangenschaft, wenn er nicht binnen einer vorgeschriebenen Frist im Hm. den Ort verläßt. Sicherheit der Personen und des Eigenthums wurde zugesagt, aber dessen ungeachtet der Landammann Schuler verhaftet und nach Schwyz abgeführt. Unter der eingerückten Mannschaft herrschte noch große Unordnung; man war erst noch mit ihrer Organisation beschäftigt. An Munition herrschte Mangel. Unter den Führern des Landsturms bemer-

te man mehrere Berner. Diese Befehlung von Künstnacht ging am 31. Juli vor sich. Die Tags darauf von der Tagelagerung gesandten Beschlüsse find aus den öffentlichen Blättern bekannt. — Bereits find 20,000 Mann eidgenössischer Truppen unter den Waffen, von denen ungefähr 6000 meistens Jäger und Luzerner, unter der Anführung des Obristen Bontems von Gens, gegen Künstnacht befehligt sind. Nach heute eingetommenen Berichten ist dieser Ort von den Schwyzern bereits wieder geräumt, und daher in diesem Augenblicke ohne Zweifel von den eidgenössischen Truppen besetzt. Gleichzeitig sind die Landleute der Macher, mit Gewehren aus den hiesigen eidgenössischen Kaserneverräthe bewaffnet, 500 Mann stark, über Basel nach Einsiedeln gezogen, um, wie man sagt, in Verbindung mit den dortigen Landleuten das Kloster zu besetzen; auf der andern Seite ist auch in den angränzenden Gemeinden des alten Bundes, in Rothenthurm, Sattel u. s. w. der Sturm ergangen. In Rapperschwil steht eine eidgenössische Truppenabtheilung als Kaserne für den Fall eines Anzuges von dieser Seite her; Befehlshaber derselben ist der Obrist Donats aus Graubünden. In Uri und Unterwalden wurde drute Landgemeinden gehalten, man glaubt, auch sie werden zur Unterstützung von Schwyz ein Aufgebot ergeben lassen. — Zu diesem Ausbruche der Künstnacht in Canton Schwyz ist nun noch ein zweiter im Canton Basel hinzugekommen. Nach Berichten aus der Stadt Basel wurde derselbe durch einen Ueberfall bedingt, den die Bewaffnete von Basel-Landschaft auf die im Stadtheile gelegene Gemeinde Dillingen machten, und wobei sich unermessliche Schandthaten der dort stationierten Baslerischen Landjäger zu Schanden kommen ließen. Erstens wurde in Basel Alarm geschlagen, und 3 Stunden nachher rückte das 400 Mann starke Garnisonsbataillon mit 800 Mann Milizen aus; 2 Städte Geschw. wurden mitgeführt. Obrist Silber befehligte die Expedition. Nach heute eingetommenen Berichten hat dieselbe völlig fehlgeschlagen. Erstens Nachmittags gegen 4 Uhr kamen die Truppen zurück, ohne dem mörderischen Feuer der landschaftlichen Truppen (die zum Theil von den polnischen Offizieren befehligt wurden) bis an die Thore verfolgt. Der Major Wieland, der Rittmeister Bannette und mehrere andere Offiziere nebst vielen Gemeinen sind gefangen; der Oberstleutnant Dürstbald und an die 30 andere Offiziere sind ersonnen. Nähere Berichte über den Gang des Unternehmens mangeln noch. Nach Gerüchten waren die Baseler, nachdem sie Mützen durch Capitulation und Praxellen mit Gewalt eingenommen (wobei in letztem Dofe 17 Häuser eingebrannt worden), bis an die Hülfsenwänze, unterhalb Belfast, vorgezogen, hier aber so lange aufgehalten worden, bis ihnen Obrist Boller mit einer zweiten Abtheilung von Mönchsheim her in den Rücken fiel. In Basel soll nun große Unordentlichkeit herrschen. Die Tagelagerung hat auf die Nachricht von dem Ausbruche dieser Künstnacht in verwichener Nacht von 12 bis 3 Uhr Situa abgelassen und beschloffen. Die Cantone Schwyz und Basel militärisch besetzt zu lassen, und eine Reorganisation derselben einzuleiten. Das Nähere hierüber baldigst.

In einem spätern Schreiben aus Zürich vom 5. August (in der 211g em ein e 3 eitung) heißt es: „Meine gefrige Augen, daß die Tagelagerung schon in der That von vorgehen der militärischen Besetzung und Reorganisation der Cantone Schwyz und Basel beschloffen habe, beruhete auf einem Irrthum. Der Befehl ging klich dahin, zur Handhabung des Landfriedens zwei Commisarien nach dem Canton Basel zu senden, und

Die Contingente von Bern, Solothurn und Aargau an die Gränze des Cantons Basel vorrücken zu lassen. Zu Commissariaten wurden, nachdem der hiesige Obergerichtspräsident Keller die auf ihn gefallene Wahl abgelehnt, der Bürgermeister von Megenburg, Stodar von Schaffhausen und der Staatsrath Steiger von Luzern gewählt. Heute Vormittags hat nun die Tagung, nachdem sie gestern Abends zu keinem Schlusse hatte gelangen können, den Canton Basel, Stadt und Land, durch eine Division von 10,000 Mann besetzen zu lassen beschlossen. Die Hege wegen Befestigung des alten Landes Schwyz wird in diesem Augenblicke betrieben. Die politischen Verhältnisse sind in unserm Canton neuerdings thätig. Gestern Abend fand in Unterfrick, in der Nähe unserer Stadt, eine Zusammenkunft derselben Statt. Es wurde die Organisation eines Freicorps beschlossen, welches sofort nach Basel aufbrechen sollte, um in Verbindung mit den landständischen Truppen diese Stadt anzugreifen. Zeitlich verläutet aber, die Vollziehung dieses Beschlusses werde unüberwindlich, und es scheint derselbe wesentlich nur dem Zweck zu haben, auf die Befestigung der Tagung einzuwirken. Die exaltirte Partei in den Verbänden soll mit diesem Treiben der Vereine einverstanden seyn. Abganzweiliger erscheint eine Adresse, welche von einer Versammlung älterer Männer von den Ufern des Jürtschsee's an unsere Regierung eingekommen ist, und worin sich dieselben anerkennen, auf den ersten Akt der versassungsmässigen Verbänden für den Canton und die Verfassung die Waffen zu ergreifen."

Die Baseler Zeitung vom 3. August schreibt: Aus den täglichen Angriffen auf Dörsingen hat sich endlich, wie es vorsehen war, ein erster Kampf entsponnen. Schon vorgestern, bald nach Empfang eines Avises von Gubler aus Zürich, zogen die vierhundert Truppen zusammen. In der Nacht wurde Dörsingen besetzt, angegriffen, und so lange beschossen, daß die Luzerner Pöhl über eine Stunde warten mußte; allein die Einwohner und Landjäger erwiderten so kräftig, daß sich der Feind nicht näher wagte, sondern griff das am Eingange des Gletschindertthales liegende Dorf Bodien wande, wo der brave Hauptmann Stöcklin einen Schutz erhielt. Gestern Nachmittags wurde von Wallenburg her ein Pöhl von den Reigoldswierthale plötzlich überfallen, und ein junger Verteidiger desselben erschossen. Heute Nachts wurden Dörsingen durch Uebermacht der Insurgenten genommen worden seyn. Unser, sonst so ruhige, aber im Puncte der Ueberausser reizbare Bürgerchaft konnte nicht begreifen, warum man nicht sogleich unsere bedrängten Verbänden zu Hilfe eile. Ohne Zweifel wollte die Regierung, einen erditterten Kampf vorsehend, zu diesem äußersten Mittel nur im dringenden Nothfalle greifen und vor aber Welt beweisen, daß eben ihre Langmuth die Ursache der Insurgenten auf's Böschste steigerte. Allein das Maass ist voll; heute früh wurde Alaric angreifen, und gegen 6 Uhr rüdten die Hefter und Köcher so vieler an unsere Gränzen verübten Schandthaten zur Stadt aus, um hoffentlich unsere Wirren für immer zu beendigen."

#### W e s t e n .

Ueber den Aufenthalt Ihrer Majestäten des Kai-

Hauptredacteur: Joseph Anton Colce von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oester. Bed. ist so eben erschienen und zu haben: Die Magyarischen in ihren Grundzügen beschrieben von P. — 8. Wien 1833. Kofher auf Velinpap. in Umschlag stey geb. 2 fl., auf Vellpap. in Umschlag geb. 1 fl. 30 kr. C. M. — Dasselbe Werk in ungarischer Sprache, ebenfalls auf Velinpap. in Umschlag stey geb. 2 fl., auf Vellpap. in Umschlag geb. 1 fl. 30 kr. C. M.

fers und der Kaiserin zu Pilsen sind folgende weitere Nachrichten eingegangen: „Am 2. August haben Seine Majestät der Kaiser, da die vorbereiteten Militärmoves wegen des anhaltenden Regens nicht Statt finden konnten, den Vormittag den Staatsgeschäften gewidmet, Ihre Majestät die Kaiserin aber, nachdem dieselbe dem Gottesdienste in der Stadtkirche beigewohnt war, die Aufsatzung des k. k. Mülers und der sämmtlichen Autoritäten angenommen. Nachmittags gerubten Seine Majestät der Kaiser allgemeine und Privataudienzen zu ertheilen. Abends that die Verdorben das Glück, dem alleredherten Herrscherspaare die Gefühle der Treue, Liebe und Andänglichkeit sowohl im Kaiserlichen Schauspielhause, als durch die veranstaltete festliche Beleuchtung der ganzen Stadt, bezeugen zu dürfen. Allerhöchstdieselben gerubten, von dem Jubel des Volkes überaus begleitet, dieselbe in Augenschein zu nehmen, und hierüber das allerhöchste Wohlgefallen zu bekunden. — Am 3. weichen Seine Majestät der Kaiser den Vormittag den Staatsgeschäften, und gaben darauf um 11 Uhr Privataudienzen. Ihre Majestät die Kaiserin nahmen die kaiserliche Mädchenkateche, die k. k. philosophische und Gymnasiallehrerkateche, das physikalische Cabinet, die Gymnasialbibliothek und das Erziehungshaus des Infanterieregiments Baron Herzogenberg in Augenschein. — Nachmittags wurde den Unterthanen der Herrschaft Pilsen das Glück zu Theil, sich zu Pferde, gegen 200 an der Zahl, unter Anführung ihres, mit der silbernen Medaille geputzten Oberkitters, vor der Wohnung Ihrer Majestäten aufstellen, und unter dem Schutze der Mault und dem allgemeinen Frohloren des jährlichen Volkes, Mann für Mann, vor den Fenstern vorbeiziehen zu dürfen. Abends war den Hören der Polioptische die Ober zu Theil, ein vom Professor Schelzger verfertigte Gebilde abhingen zu dürfen. — Am 4. wohnten Ihre Majestäten um 8 Uhr dem Gottesdienste in der Dörsenkirche bei, worauf Seine Majestät der Kaiser das Kaiserliche Gerubten, Nachmittags geschah die Aufstellung des k. k. Infanterieregiments Baron Herzogenberg, des k. k. Kavallerieregiments Graf Darbegg, und zweier Kavallerie, dann zweier Infanterie, Artilleriebatterien, welche Seine Majestät der Kaiser zu Pferde und Ihre Majestät die Kaiserin in offenem Wagen zu bekunden, und sodann vorbeiziehen zu lassen gerubten. — Am 5. um 6 Uhr traten Ihre Majestäten, von den besten Wünschen der zahlreichen Volksmenge, aller Autoritäten, des k. k. Mülers, des Schutzenscorps, und vieler zu Pferde aufgestellten Unterthanen der demnachbaren Herrschaften begleitet, unter dem fortwährenden Rufe des „Lebwohl!“ die Reise nach Leuzingen an."

Wien, den 11. August.

Se. k. k. Majestät haben mittelst Allerhöchster Entschliesung vom 27. Juli d. J., dem Hofcommissionsrath Freiherrn von Reukadler, aus besondere Gnade und in huldreichster Erwägung seiner langen ausgezeichneten Dienstleistung, den Charakter eines wirklichen Hofrathes mit Beibehaltung seines dermaligen Gehaltes zu verleihen gerubt.

## Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 13. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 11. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.775	28.3. 28. 10. D.	+ 14.0	W. schwach.	heiter.
	3 Uhr Nam.	27.781	28 2 11	+ 17.2	WNW. stark.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.797	28 3 0	+ 11.0	W.	heiter.

## T ä t e l.

Konstantinopel, den 25. Juli. Der kaiserl. russische außerordentliche Botschafter Graf Orloff hat am 13. d. M. am Bord des Linienschiffes Tschesme die Bai von Bujukdere verlassen, um sich nach Odessa zu begeben. Den neuesten Nachrichten zufolge war er bereits am 16. d. d. selbst angekommen. Am 14. ist Freiherr von Rüdman, kaiserl. russischer Gesandtschaftsträger in Griechenland, auf der Fregatte Anna hier eingetroffen.

Am demselben Tage, an welchem Graf Orloff die Hauptstadt verließ, wurden dem kaiserl. russischen Gesandten H<sup>n</sup>. Buteneff drei in Perikanten gefasste Porträts des Großherren übergeben, von welchen das kostbarste für den Grafen Orloff und die zwei andern für den General Murawiew und den Viceadmiral Lazareff bestimmt sind. Solche hatten nicht früher vollendet werden können und wurden daher dem H<sup>n</sup>. von Buteneff mit der Bitte zugesandt, sie an ihre Bestimmung zu befördern.

Am 14. d. M. brach im f. l. Gesandtschaftshotel zu Bujukdere Feuer aus. Es hatte sich nämlich durch einen Kist, der im Backofen entstanden war, das Feuer den nebenan liegenden Balken mitgetheilt, und dieß hätte allerdings bei stärkerem Winde gefährlich werden können. Indessen die schnelle Hülfe, die von allen Seiten und namentlich durch die Matrosen der vor Bujukdere geankerten russischen Fregatte Anna geleistet wurde, und die herrschende Windstille bewirkten, daß dem Fortschreiten des Feuers schnell vorgebeugt werden konnte.

Am 18. lief das englische Linienschiff Malabar in den Hafen von Konstantinopel ein und brachte vierzig aus England gebrachte Kanonen, welche S<sup>t</sup>. Majestät der Königin von Großbritannien als Geschenk für S<sup>t</sup>. Hoheit den Sultan bestimmt hat, mit. Diese Kanonen, welche ungemein schön gearbeitet sind, sollen auf der Seilspitze in der Nähe des alten großherzoglichen Palastes aufgestellt werden.

Am 20. kamen auf einem englischen Dampfschiffe der königl. großbritannische Viceadmiral Malcolm und der kaiserl. russische Viceadmiral Nisord in dieser Hauptstadt an. Die russische Fregatte Fürstinn Lwowicz, auf welcher letzterer die Reise hieher angetreten hatte, konnte, widerstehender Winde halber, erst am 23. in den Bosphor einlaufen.

fen. — Der Admiral Malcolm ist bereits am 24. wieder nach den Dardanellen zurückgekehrt.

Am 24. ist die französische Fregatte Casatière, an deren Bord der Admiral Roussin hier angekommen war, nach dem Meer von Marmora abgesehrt.

Das neueste Blatt der türkischen Zeitung enthält über die letzte Revue in Chuntiar (Jokellessi \*) folgenden Artikel: „Da die Zeit des Aufbruchs der am Bosphor in Chuntiar (Jokellessi) stationierten russischen Truppen herannäht, und S<sup>t</sup>. Hoheit zu Ehren von den Sonnabend, 29. Juni, ein Manöver in Feuer veranstaltet worden war, begab sich am besagten Tage der Sultan in Begleitung des Kapudan-Pascha und der Offiziere und Secretäre seines Serails Nisä Efendi, Ali Bey, Husein Aga, Mustafa Said Bey, Bassa Efendi, Abdi Bey und Said Efendi, endlich einiger andern Serailbeamten, am Bord seines Dampfschiffes dahin, um das Manöver zu besichtigen und die kaiserl. russischen Herren Generale mit seiner hohen Gegenwart zu beehren. — Der Serailscer Pascha, der Muschir der großherzoglichen Garde Ahmed Jevvi Pascha, der Artilleriecommandant Dahi Asfaat Pascha, der Kiazja der großherzoglichen Schatzkammer Desir Efendi und der Kiazja Bey Efendi, der Feind der großherzoglichen Garde Ahmed Jevvi Pascha, so wie der Brigadegeneral der regulären Truppen Mehmed Pascha hatten sich bereits auf ihren eigenen Schiffen dahin begeben; der Kaisersohn hatte sich wegen einer Unpäßlichkeit entschuldigen lassen. — Da der Großherr hierbei die besondern Rücksichten, die er für seine europäischen Gäste hegt, an den Tag zu legen beabsichtigte und zugleich auch die Gesandten der großen Höfe an diesen Weltmahlen der Auszeichnung Theil nehmen lassen wollte, so geruhte S<sup>t</sup>. Hoheit am vorhergehenden Tage die H. Botschafter und Gesandten von Oesterreich, Frankreich, England und Preußen zu diesem Manöver einzuladen zu lassen, welcher Einladung gemäß die genannten Repräsentanten sich ebenfalls in Chuntiar (Jokellessi) einfanden. — Bei der Ankunft des Großherren begaben sich die Generale Graf Orloff und Murawiew, der Admiral Lazareff, der russische Gesandte H<sup>n</sup>. von Buteneff, die übrigen Generale und Offiziere, so wie die Gesandten der großen Höfe an den Landungsplatz, um da-

\*) Vergl. Oester. Beob. vom 28. Juli.

selbst S<sup>t</sup>. Hoheit zu bewillkommen. Der Sultan geruhte an Jeden einige verbindliche Worte zu richten, bezieht sodann das Pferd, welches für ihn bereit stand, und hielt Herrschau über die auf der schönen Wiese vor der Papierfabrik in Reih und Glied aufgestellten russischen Truppen, welche S<sup>t</sup>. Hoheit mit dem wiederholten Hurraheiss begrüßten. — Darauf begab sich der Sultan auf eine, jene Wiese dominirende Anhöhe, wo für ihn ein Zelt zur Besichtigung des Manövers errichtet worden war, und er gößte sich am Anblicke der in Feuer exercirenden Bataillons und ihrer Evolutionsen. Die dazu bestimmten zwei Infanteriebataillons zeichneten sich bei den militärischen Bewegungen, die sie ausführten, durch besondere Präcision und Geschicklichkeit aus, so daß S<sup>t</sup>. Hoheit Ihr altherkömmliches Wohlgefallen und Ihre volle Zufriedenheit zu erkennen zu geben geruhte. Diese Fertigkeit und Gewandtheit wurde auch von ihnen daselbst befindlichen türkischen Brigadegenerälen, Obersten und Offizieren anerkannt und gelobt. — Während der Sultan im genannten Zelte verweilte, geruhte er die H. Generäle und Minister durch Beweise seiner Huld zu beehren, richtete an jeden Einzelnen die wohlwollendsten und herablassendsten Worte, und sprach sich über den Wunsch aus, mit ihnen resp. Monarchen die freundschaftlichsten Verhältnisse zu unterhalten. Sodann hielt er nach militärischem Verbräuche Musterung über die nach dem Tage zurückkehrenden Truppen, und nachdem er eine Weile sich in einem daselbst befindlichen großherzlichen Lusthause aufgehalten hatte, verzögerte er sich bis an den Landungsplatz, wohin Graf Orloff und alle übrigen Generäle, Befehlshaber und Officiere denselben begleiteten. Die vor Chunihar-Josefseff geanterten russischen Schiffe und die französische und englische Fregatte saugten und begrüßten S<sup>t</sup>. Hoheit beim Kommen und Gehn mit Lösung von 21 Kanonenschüssen und dem üblichen Hurrahrufe. — Der Großherr verzögerte sich wieder auf sein Dampfschiff und äußerte den Wunsch, im Lusthause des Serascher-Pascha zu Mittag das Abendmahl einzunehmen, zu welchem er auch die ihn begleitenden Würdenträger und Hofbeamten lud. — Nach geendigter Mahlzeit und vereinigtem Abendgebet begab sich S<sup>t</sup>. Hoheit am Bord Ihres Dampfschiffes in Ihr Schloß zu Setubal zurück und die vorgenannten Großen des Reichs verzögerten sich ebenfalls in ihre Wohnungen.

#### Portugal.

Ueber die (gestern schon erwähnten) Nachrichten, welche das Dampfschiff African nach England brachte, enthält der Courier vom 1. August folgendes Nähere: „Am 22. Juli befand sich Admiral Napier's Flotte, die an diesem Tage die Bucht von Cascaes verlassen hatte, in dem Gesichtskreise von Lissabon, den Augenblicks harrend, um mit den Landtruppen auf die Stadt einen Angriff zu machen, der in sehr kurzer Zeit Statt finden sollte. Der Marquis von Palmella befand sich mit vielen Truppen am Bord des Admiralschiffes. Setubal ward am 22. in Besitz genommen. Zahlreiche Entlassungen von

Generälen und andern Offizieren der Miguelistischen Armee waren officiell angekündigt worden, weil sie sich für Dona Maria erklärt hatten. — Vor Oporto war das Treffen am 23. sehr blutig, doch hauptsächlich für Dom Miguel's Armee. Mehrere seiner Officiere sind geblieben, worunter man Marschall Boumonts ältesten Sohn nennt; sein zweiter Sohn ward schwer verwundet. Der Herr Cotter fand, wie wir mit Bedauern melden, gleichfalls den Tod in diesem Treffen. Der Angriff soll mit Tagesanbruch begonnen und bis Mittag gedauert haben, wo er abgebrochen wurde; eine Erneuerung des Angriffs aber ward auf den folgenden Tag in Oporto erwartet; so sehr wir den Sieg der Constitutionellen hoffen und wünschen, so gestehen wir doch, daß wir auf diesen letzten Schlag nicht ohne alle Besorgniß blicken.“ — In einem zweiten Berichte des Couriers heist es: „Man sagt allgemein, Boumont hat das Miguelistische Lager verlassen, um Lissabon in Person zu vertheidigen. Das Gerücht von Erneuerung des Kampfes am folgenden Tage wird daher wieder sehr bezweifelt. — Oberst Schwabach (Andere sagen Willaert) rühte mit ungefähr 3000 Mann in Setubal ein. Admiral Napier setzte am 22. längs der ganzen Küste Truppen an Land.“

Der Globe theilt die von dem Dampfschiffe African gebrachten Nachrichten auf folgende Weise mit: „Das Dampfschiff kam am 24. vor Oporto an, und ward zurückgehalten, um den Ausgang des Angriffs des Marschalls Boumont auf die Stadt zu erfahren. Derselbe fand am folgenden Morgen früh Statt. Der Kampf ward auf beiden Seiten mit großer Hartnäckigkeit und Tapferkeit bis zum Abend fortgesetzt, wo die Angreifenden unter großem Blutvergießen zurückgeworfen wurden. Es hieß, Marschall Boumont werde den Angriff den folgenden Tag erneuern. Verschiedene Angaben laufen über den Verlust an Todten und Verwundeten um, da aber das Dampfschiff gleich nach dem Ende des Kampfes abfuhr, so konnte auch kein zuverlässiger Bericht darüber vorhanden seyn. Gewiß ist, daß beide Theile sehr viel Leute verloren. Oporto ist gut mit Lebensmitteln versehen. — Admiral Napier war vor dem Tajo angekommen. Die Truppen unter dem Herzoge von Terceira standen noch acht (englische) Meilen von Lissabon; das Land von dort bis nach Lagos hatte sich offen für Dona Maria erklärt. Setubal jeg, so wie sich die constitutionellen Truppen nahen, die Bahne Dona Maria's auf. Ein Theil der Miguelistischen Truppen ward auf der Südseite des Tajo gelandet, um sich den Fortschritten der Pedroisten entgegenzustellen. Napier hatte am 21. Juli 400 Mann Truppen am Bord zweier Schooner eingeschifft, welche abgingen, um die Durlings (Durlingsinseln) zu besetzen, als Wasserplatz für die Flotte, und als Strafplatz für diejenigen Leute der Expedition, die sich Vergehen zu Schulden kommen ließen.“ — In einem zweiten Berichte sagt daselbe Blatt: „Eine telegraphische Depesche an die portugiesische Regierung in Lissabon kündigt den am 21. er-

folgten Haß von Setubal an, wobei den Konstitutionellen Geld und eine bedeutende Menge Waffen und Munition in die Hände fiel. Die Truppen unter dem Herzog von Terceira (Villaflor) bestehen aus Guerrillas, Lanciers, Schützenbataillons, einem Regimente Infanterie (Franzosen) mit reitender Artillerie. Sie rücken ohne Widerstand in Setubal ein. Die Konstitutionellen sollen mit einer Division von 4000 Mann Infanterie mit 13 Geschützen auch Beja in Besitz genommen haben.\*

Die Lissaboner Zeitung berichtet über die früheren Vorfälle in Algarbien und Alentejo Folgendes: „Am 25. Juli sandte der Gouverneur von Abrantes 300 Mann ab, um die Bande des Spaniers Manoel Martines zu vernichten, und am 27. erhielt Sr. Majestät Regierung die Nachricht, daß zu Thomar die Ruhe hergestellt, und daß der Corregidor, der sich entfernt hatte, um die Miliz zu sammeln, seine Gewalt wieder übernommen habe. Die Einwohner des ganzen Landes zeigen die größte Ertreue gegen den König unsers Souverains. Das Landvolk ergreift allenthalben die Criminalgefangenen, welche Martines freiließ, und zu gleicher Zeit ist von Coimbra aus eine Abtheilung von Kavallerie, Infanterie und Miliz zur Verfolgung aufgetroffen. So verfolgt mußte die Bande über den Tajo zurück, und griff am 27. die Stadt Ohamunes an, wo sie ähnliche Ausweifungen, wie zu Thomar verübte; von da zog sie nach Almeirim, Arviz, Ervedal, Fronteira, Souzel, Cabredo de Vide, Portalegre und einigen andern kleinen Orten, wo sie die öffentlichen Cassen und die Häuser der Privatleute plünderte und edelmüthige Acte unterzeichnete, wozu sie die Leute, welche ruhig bleiben wollten, durch Gewalt und den Schrecken, den sie einflößte, zwang. Sobald indeß die Abenteurer die Orte verlassen hatten, gereiß das Volk die revolutionären Documente, und erneuerte seine Anerkennung der geschäftigen Regierung des Königs unsers Souverains. Alles dieses geschah freiwillig unter lauten Freudenbezeugungen und Verwünschungen der Rebellenbande. In allen Richtungen verfolgt, mußte diese am 8. Juli von Portalegre fliehen, wo der Brigadegeneral A. J. Pinheiro eindrang, schlug dann den Weg über Marao ein, und kam nach Valencia d'Alcantara in Spanien, wo sie entworfen wurde. Auf ihrem ganzen Rückzuge wurde sie unaufhörlich von dem Volke und den royalistischen Guerrillas verfolgt, welche sich freiwillig in großer Anzahl vereinigten, viele davon tödteten, andere gefangennahmen und den Behörden überlieferten, welche mehrere davon in Portalegre erschießen ließen. Jeden Tag ergreifen die Einwohner einige von denen, die sich versteckt hatten. Ein Theil der treuen und vortrefflichen Krieger des Königs unsers Souverains ist in Beja versammelt, und im Begriffe, offensivte Maßregeln gegen die Rebellen zu ergreifen, um die tapferen Bevölkerungen Algarbiens von dem schrecklichen Einfall derselben zu befreien.“

Der Sun vom 1. August enthält folgenden Correspondenzartikel aus Lissabon vom 22. Juli: „Wir erwarten von Stunde zu Stunde auf dem jenseitigen Ufer des Tajo die weiß und blaue Fahne wehen zu sehen. Wir rechnen für morgen auch auf einen Fahnenwechsel in Almada, dessen erster Beamter (der Juiz da Fora) Befehl erhielt, achtaufsend Einwohner zu bewaffnen, der aber um weitere Instructionen eingekommen ist. Portier Rapier die Barre, so ist sein Sieg gewiß. Seine Escadre hat 600 Mann in Ezimbra gelandet. Lissabon ist ruhig. Die Migueilistischen Befehlshaber haben in Portalegre und Beja große Grauel verübt. Die Mönche und die Nonnen sind aus Palmela gekohben, als dir konstitutionellen Truppen nahen. Man spricht von einer Execution, die morgen früh in Caes do Sodre Statt finden sollte. Die englischen Seelute sind bereit, in diesem Augenblicke ans Land zu steigen. — Um Ihnen eine gedrängte Uebersicht dessen zu geben, was seit dem 16. hier geschah, sende ich Ihnen einen Auszug aus meinem Tagebuch. Am 16. Das Dampfboot Constanze brachte von Porto die Nachricht, daß Dom Miguel in alle Forderungen des Admiral's Parker willigte. — Am 17. Die beiden Migueilistischen Corvetten Sibyle (26 Kanonen) und Isabelle Marie (24 Kanonen) sind jurückgekehrt; es sind die einzigen Schiffe, die der Vernichtung der Migueilistischen Escadre entgingen. Ihr ganzes Material ward ans Land geschafft, da man befürchtete, die Mannschaft würde sich desselben bemächtigen, um sich für den rüchständigen Sold bezahlt zu machen. Man sagt der Mannschaft, alle welche an den Fests arbeiten wollten, würden künftig alle Monat regelmäßig bezahlt werden; wer dieß nicht wollte, könne gehen. — Am 18. Alle Boote über 18 Tonnen wurden mit Beschieß belegt, um in Kanonierschuppen umgewandelt zu werden. — Am 20. Unsere Zeitung enthält Bonemonts Befehlordnung; mehrere der ihn begleitenden Officiere treten an die Spitze von Regimentern, die bisher von Portugiesen besetzt waren. — Am 21. Rapier ward erlöst mit 15 Segeln, darunter einige Transportschiffe. Da sehr viele große Fischeboote seiner Escadre folgen, so ist es wahrscheinlich, daß dieselben an mehreren Küstenpunkten Truppen landen werden. Der Telegraph von Palmela meldet, daß eine von Algarbien kommende Division der Vedroisten in Agos da Moura, drei Stunden von Setubal, eingerückt ist. Diese Division besteht aus zwei Schützenbataillons, einem Linientregimente, einer Anzahl Lanciers, einem Bataillon Franzosen, einem Artilleriepaeß und einem Corps Guerrillas. — Am 22. Es heißt, diese Truppen seien gestern Abends in Setubal eingerückt, und Rapier habe bei Ezimbra 500 Mann ans Ufer geschet. Unterstützt er sie gehörig, so können wir sie morgen Abends bei uns haben. Sie müssen offenbar einen Handstreich versuchen; wir schließen dieß aus der Eile, mit der 1600 Mann über den Tajo nach Cassiba zöhen. Diese Stadt wurde vor einigen Tagen

sorgfältig in Augenschein genommen, und für vertheidigungsfähig befunden, gleich der ganzen Linie von der Barrer zu dieser Stadt, und von da bis Moira. Unter den Inspirirten bemerkte man den spanischen Votalscher, der diesen Operationen die äußerste Aufmerksamkeit zu schenken schien. Der Capitän der spanischen Regatte begleitete ihn. Das Gerücht geht, die Fahne Dom Miguel wehe auf den Werken des Palmelabergs bei Setubal, zwischen Lissabon und dieser Stadt. Noch immer herrscht die größte Ruhe in Lissabon. Die Constitutionellen wagen nicht, sich offen zu zeigen; nur die Freemden verhalten ihre Vergnügen über diese Wendung der Dinge nicht mehr. Ist es den Pedroßen wirklich gelungen, sich Setubal zu bemächtigen, so ist kein Zweifel, daß Rapier die Tajo-Einfahrt forciren wird. Die Miguelisten haben keine Hoffnung mehr als die Einkerbung Oporto's durch Bourmont; letzterer soll gesagt haben, er wisse nicht an dem Gelingen, aber man müsse sich auf einen Verlust von 5 bis 6000 Mann gefaßt machen. — So eben geht ein Bericht ein, daß Villator wirklich in Setubal einrückte, Trazos des Widerstandes, den ihm die von dem Artilleriegeneral Freitas vereinigten Truppen entgegensetzten. Freitas hatte Alles zusammengezogen, was er in Tezimbra, Agestas und Setubal ausstreifen konnte, aber als die Lanciers sich auf sie warfen, stürzte Alles in wilde Flucht. Mehrere Familien von Setubal kommen eben in Lissabon an; man bemerkt unter ihnen selbst den Obersten der Miliz von Setubal.

Auch der *Moniteur* vom 4. d. M. enthält noch nicht die telegraphische Depesche aus Orest, welche das Journal des Debats vom vorhergehenden Tage mitgetheilt hatte.

#### Spanien.

Da die Cholera in Portugal immer näher gegen die spanische Gränze vorrückt und bereits in einigen nur wenige Meilen von dieser entfernten portugiesischen Oestschäften Verheerungen anrichtet, so sind durch einen vom Minister des Innern, Grafen von Orla, contrasignirten königlichen Befehl alle schon vor längerer Zeit angeordneten Sanitätsmaßregeln den Gesundheitsbehörden, den Corons, den Gränzvächern und den königlichen Freiwilligen zur strengsten Aufrechterhaltung aufs Neue anempfohlen worden.

Am 19. Juli hatte der zum Herzog von Vairan ernannte General Calkanos die Ehre, sich vor dem König als Obrst erster Classe zu beehren.

Die früher düren und unwirthbaren Umgebungen von Algeiras sind durch die Sorgfalt des das Lager von San Roque commandirenden Generalleutenants Canterac in schattige Spaziergänge verwandelt worden. Der König hat dem General seine besondere Zufriedenheit hierüber bezeugen lassen.

#### Spanisches Amerika.

Seit einiger Zeit war das Gerücht verbreitet, daß in Mexico der Bürgerkrieg aufs Neue ausgebrochen

sei, da der ehemalige Vicepräsident, Buksament, das Haupt der spanisch-aristokratischen Partei, das Schwert wieder erhoben habe gegen Santa Ana. Ein Pariser Blatt sagt nun: „Ein Schreiben aus Mexico vom 10. Juni, das wir vor uns liegen haben, meldet: Wir trübten eine neue Revolution. Man schloß am 2. Juni auf einander in den Straßen; viele Menschen kamen um. Santa Ana ist Gefangener der revolutionnären spanischen Partei, und Gott weiß, wie es diesmal enden wird.“ — Der *Moniteur du Commerce* und aus ihm der Pariser *Moniteur* enthält folgendes Nähere: „Eine aus Vera Cruz in Orest angelommene Regatte bringt Briefe aus Mexico vom 5. Juni. Man liest darin: Die Priester und die spanische Partei, welche die Hoffnung nicht verloren, Santa Ana wieder zu kürzen und einen spanischen Prinzen auf dem mexicanischen Thron zu setzen, stecuten viel Geld aus und gewannen eine große Zahl Soldaten der siegreichen Partei Santa Ana's. Um sich der Person des letzteren leichter bemächtigen zu können, hielten sie für passend, einen Aufbruch in einiger Entfernung von der Hauptstadt zu erregen. Santa Ana setzte sich sogleich in Marsch, um die Revolte niederzuschlagen, an der Spitze der Soldaten, die er zu seiner Verfügung fand, wovon aber eine gute Zahl, den Oberst mitbegriffen, zur Partei der Verschwörer gehörte. In einiger Entfernung von Mexico ward der General von den Verschwornen umgeben, und Oberst Ariste erklärte ihm, er sei sein Gefangener. So wie General Arago dieß erfahren hatte, ließ er die Familien aller better, die man als Theilnehmer des Complottes kannte, verhaften und verurtheilen, daß er, wenn die Person des Präsidenten die geringste Verletzung erfuhr, die schändlichsten Repressalien gebrauchen würde.“ — Diese Ankündigung scheint ihre Wirkung nicht verfehlt zu haben, denn wir ersahen durch Briefe aus Vera Cruz vom 14. Juni, daß Santa Ana von den Händen der Rebellen befreit wurde.“

#### • Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 31. Juli wurde nach einigen Vorarbeiten die Discussion über das Amendement, daß man den westindischen Pflanzern statt 20 Millionen nur 15 als Entschädigung bewilligen solle, wieder vorgenommen, und daselbe endlich mit 152 Stimmen gegen 27 verworfen, und die ursprüngliche Clause angenommen. Ein zweites Amendement von H<sup>rn</sup> Buxton, daß man den Pflanzern zwar die 20 Millionen bewilligen, aber die Hälfte erst dann geben sollte, wenn der Zweck, nämlich die Emancipation der Neger, erreicht sei, indem die Pflanzern so große Abminderung gegen die Sache hätte bliden lassen, daß es wohl gerathen sei, sich vorzusehen, sei gleichfalls mit 93 gegen 194 Stimmen durch. Die übrigen Clauseen gingen nun durch, und die Vorlegung des Berichtes ward auf nächsten Freitag (2. August) festgesetzt. Der Solicitor general verfiel seine Bill über die Gefangenenehung wegen Schulden auf die nächste Session, indem durch die Verwerfung der



Will über die Voralgerichtshöfe manche Räden in der Will entständen.

Nachdem der Marquis von Londonberry in der Sitzung des Oberhauses vom 30. Juli (wie bereits gemeldet) seinen Antrag wegen Vorlegung der auf die Blockade der portugiesischen Häfen bezüglichen Papiere gestellt hatte, warf er den Ministern hauptsächlich vor, daß die Ankündigung der Blockade von Seiten der britischen Regierung viel zu vorläufig geschehen sei, daß man noch gar keine Nachricht von einer wirklichen Blockade erhalten haben könne, daß in diesem ganzen Verfahren eine partielle Berücksichtigung der Interessen Dom Pedro's nicht zu verkennen sei, und daß man hiernächst wieder den Einfluß der französischen Politik hervorheben werde. Mit Bezug auf die letzte Beschluß der St. Vincent müsse er erkennen, daß er mit großem Erfusamen erfahren habe, daß man beabsichtige, den Offizier, der dabei dem britischen Gesandten zum Troß commandirt habe, zu belohnen. Mit Debaunen habe er gelesen, daß eine zu diesem Zweck Statt gehabte Versammlung von einem erlauchtem Herzoge (von Suffex) präsidirt worden sei. Der erlauchte Herzog habe als Soldat ein gefährliches Beispiel gegeben, indem er an die Spitze einer Versammlung getreten sei, die einem deutschen Offizier wegen Uebertretung der Landesgesetze preisen und belohnen will. Jeder müsse sich den bestehenden Gesetzen unterwerfen, und es sei immer verdammt, sich einer eiteln Popularität halber zum Vertheidiger des Uebertreters der Gesetze aufzuwerfen. Graf Grey sagte, er erkenne den Grundsat vollkommen an, daß eine Blockade, um respectirt zu werden, rirt wirklich seyn müsse; von keiner andern könne man Notiz nehmen. Wie sehe nun aber hier der Fall? Eine in London wohnende Person, die allerdings nicht förmlich accreditirt sei, aber als Agent einer Macht handle, habe dem auswärtigen Amt eine Mittheilung gemacht, worin von der Absicht, die portugiesischen Häfen zu blockiren, Kenntniß gegeben und die Vermuthung ausgesprochen worden, daß die Blockade bereits in Kraft gesetzt sei. Da diese Mittheilung mit der Nachricht über den vom Capitän Napier, erschrittenen Seefuge zusammengetreffen sei, und man also habe annehmen können, daß er hinlängliche Mittel besäße, die Blockade auszuführen, so sei es die Pflicht der Regierung gewesen, den britischen Handel zu warnen. Er könne Beispiele, anführen, daß die englische Regierung, wenn eine von zwei streitenden Parteien eine gegen die andere eine Blockade erklärt habe, ohne sich um das Recht dazu weiter zu bekümmern, den Handelsstand davon in Kenntniß gesetzt habe. Als die Trennung der südamerikanischen Colonien von Spanien erfolgte, und lange bevor England die Unabhängigkeit Südamerica's anerkannt hatte, wurde die Blockade seiner Häfen durch Spanien, eben so wie im Juli 1827 die griechische Blockade anerkannt. Der Herzog von Wellington räumte zwar ein, daß man immer ohne große Schwierigkeiten effectiv Blockaden anerkannt habe, aber

man sei denn doch vornehmlich Reus von den betreffenden Regierungen davon in Kenntniß gesetzt worden. Dieß sei in dem vorliegenden Falle offenbar nicht geschehen, denn wenn man die Daten vergleiche, so liegt es fast in der Unmöglichkeit, daß der Ritter von Lima zu gleicher Zeit mit der Nachricht von dem Seefuge auch die Denkschriftung von der beabsichtigten Blockade aus Oporto erhalten haben könne. Der Staatssecretär für die auswärtigen Angelegenheiten hätte sich, ehe er die Erklärung nach Lloeds abgeben ließ, billiger Weise erst erkundigen müssen, ob der Ritter von Lima auch einen directen Bericht aus Oporto erhalten habe. Die Aneignung einer Blockade sei ein sehr ernster Schritt, man räume dadurch Schiffen eine Macht ein, welche nicht ohne vorher eingegangene genauer Erkundigungen bewilligt werden dürfe. Der Graf von Ripon bemerkte, daß der Jwed der Regierung nur gewesen sei, die Thatsache der Blockade den britischen Kaufleuten zur Warnung mitzutheilen. Wenn man dieß unterlassen hätte und ein einziges Schiff genommen worden wäre, so würde sich der edle Marquis gegenüber auf die gewöhnliche schmädhende Weise über das Betragen der Minister beklagen haben. Der Herzog von Suffex äußerte, er wundere sich nicht, daß der edle Marquis gegenüber seinen Namen in die portugiesische Anzeigenszeit gemischt habe, denn man sei es gewohnt, den edlen Marquis alle Dinge auf eintrunzeitiger Weise zur Sprache bringen zu hören. Der edle Marquis antwortete ihm, daß er einer auf Capitän Napier bezüglichen Versammlung beigewohnt habe. Er sei derart, dem Lande über sein Benehmen der Gekingschaft abzugeben, werde sich aber nie von irgend Jemanden etwas vorsehreiben lassen. Er habe der Versammlung beigewohnt, weil ein Versuch gemacht worden sei, die für den Capitän Napier an den Tag gelegter Theilnahme zu unterdrücken und weil er für den Privatcharacter jenes Offiziers habe Zeugniß ablegen wollen. Er habe die Versammlung präsidirt, um seine Achtung für einen Offizier von großem Verdienst und großer Gefchicklichkeit an den Tag zu legen, der ein Waffenthat verrichtet habe, welche, wie er hoffe, die Frage über die Souverainität Portugals entscheiden werde. Er würde ganz auf dieselbe Weise handeln, wenn der Fall noch einmal vorkommen sollte; denn wenn er sich bei einer solchen Gelegenheit der öffentlichen Meinung widersetze, so sei er des Pläzes nicht werth, den er in diesem Hause inne habe. Der Graf von Eldon sagte, er könne nicht zugeben, daß der erlauchte Herzog oder irgend ein anderer edler Lord berechtigt sei, den Entschlusse des Souverains, strenge Neutralität zwischen England und Portugal aufrecht zu erhalten, entgegenzuhandeln. Niemand auf Erden könne mehr als er die Tapferkeit des Capitän Napier ehren und bewundern, aber jener Offizier habe die Entlassung aus den Diensten St. Majestät verweigert und es gezieme daher weder dem erlauchten Herzoge, noch irgend einem andern Peer, einer Versammlung Beizugehören, welche die Behandlung St. Majestät

unwirkfam zu machen beabsichtige. Der Herzog von Suffer bekennt, daß dieß seine Absicht gewesen sei; er habe der Versammlung nur beigewohnt, um seine Meinung über den Charakter des Capitäns Napier auszudrücken. Er möchte den edlen Grafen wohl fragen, ob, wenn jener Sieg nicht erschoten worden wäre, sich in diesem Hause nicht Paors gefunden haben würden, die Officiere und Soldaten angeworben hätten, um der entgegengesetzten Partei in Portugal beizustehen? Er habe verschiedene Gerüchte in dieser Beziehung gehört und sonne den Namen des Dampfschiffs nennen, welches man schon zu diesem Zwecke gemietet habe, so wie auch den Namen des Schüfers, der es dabei beschicken solle. Nach einigen Bemerkungen von einigen andern Lords vereinigte man sich dahin, daß die Vorlegung der verlangten Papiere bis zu dem von den Ministern für geeignet gehaltenen Zeitpunkt verschoben werden sollte.

Nach Venedig hat eine Protestation gegen die türkische Kirchensteuern in die Protokolle des Oberhauses einrücken lassen.

Der Baron von Voelck von Soelen, H. Dedel, die Herren Lieven, Osterhagen und Zollerbrand, die Barone Sulow und von Westberg arbeiteten am 30. Juli Nachmittags wieder mehrere Stunden mit Lord Palmerston im auswärtigen Amte. Eben dabeisthatte der türkische Gesandte, H. Mauvoisi, mit letzterem eine Unterredung.

Dem Dubliner Evening Mail zufolge, würde Sir A. Peel sich folgende nach dem Schluß der diesjährigen Parlamentssession nach dem Continent begeben und zwei Jahre lang dafelbst bleiben.

### Frankreich.

Im Moniteur vom 4. d. M. heist es: „Man hat sich seit einiger Zeit über die Frage von der Auflösung der Deputirtenkammer gestritten. Viele Personen haben zu glauben geglaubt, daß dieß die Absicht der Regierung sei. Diese Gerüchte sind unangebracht. Die Regierung hat keinen Grund, die gesetzliche Dauer einer Kammer zu verkürzen, welche der Monarchie und der Charte von 1830 einen so lokalen und so wirksamen Beistand geleistet hat.“

Der Moniteur vom 4. d. M. enthält ferner folgenden Artikel: „Nachdem einige Journale dieser Hauptstadt gemeldet haben, daß S. königliche Hoheit der Infant, Herzog von Valencia, zur protestantischen Religion in Leizfchland übergetreten sei, so find wir von der Gefandtschaft S. königl. Hoheit zu Paris erfuhr worden, zu erklären, daß dieß ein Nachdruck durchaus unangebracht ist.“

Der Courier de Paris sagt, die angebliche Protestation des Herzogs von Orlens sei entweder gar nicht authentisch, oder sie sei jedenfalls durch die Hände des Generals Bugeaud gegangen, welchem wir wissen, daß Madame de Orlens jetzt einen Act publicirt haben werde, der diese erhabenen Fürstin würdig sei.

Die Oppositionsjournale erwähnen alle das Gerücht, daß die polytechnische Schule nach Blois oder einer andern Departementsstadt verlegt werden solle, um den republikanischen Geist der Joakime jener Anstalt zu neutralisieren; sie nennen diese Maßregel einen Act der Barbarei, der jene berühmte Anstalt ganz zerstören würde, da die ausgezeichneten Lehrer Paris nicht würden verlassen wollen.

Am 3. August's Decret im Courant geschlossen zu 103 fr. 95. 3 Percenten im Courant geschlossen zu 77 fr. 15.

Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 6. August: In Schwyz ist die Reaction bereits

von selbst auseinandergefallen. Nach dem Abzuge aus Rüschach sind die Milizen nach Haus gelaufen. Wegen Befehung von Schwyz ist die Tagelohnung noch zu keinem Schluß gekommen. Die Hauptmasse der eidgenössischen Truppen steht der Luzern und Rüschach. In Basel scheint man sich dem Einrücken eidgenössischer Truppen nicht widersetzen zu wollen. Die ausgelegene Expedition soll 100 bis 150 Tode verloren haben. Pöhl in bedienten das Gefecht und irrten die Landstroläher.“

### Niederlande.

S. königl. Hoheit der Prinz Carl von Preußen hat am 30. Juli die Herren Eijk und Eijssendoff, so wie das Fort Dars und das dort stationirte Geschwader besucht. Die Schiffmannschaften waren in Parade auf den Verdeckten aufgestellt und sämtliche Schiff's besaßen den Prinzen, als er sich entfernte, mit 21 Kanonen Hagel beglückte, am 31. ankam, ward S. königl. Hoheit von dem Viceadmiral Gobiuss empfangen und beschützte alle dort befindlichen Marinestalten und Schiffe. Nach an demselben Tage begab sich der Prinz nach Middelburg, dessen das Dampfgeschiff Atlas, machte später mit dem Generalleutnant de Rod einen Spaziergang durch die Stadt und kehrte am folgenden Morgen nach Delfingen zurück.

Das Amsterdammer Handelsblad enthält folgendes Schreiben aus Rotterdam vom 1. d. M.: „Da in auswärtigen, namentlich in belgischen Blättern gemeldet worden ist, daß die seit einem Monate hier herrschende Cholera täglich 80 bis 100 und mehr Opfer hinwegraffe, so kann ich auf das Bestimmteste versichern, daß die ganze Anzahl der im verwichenen Monat Juli an der erwähnten Krankheit Verstorbenen sich auf 202 (also kommen nur 27/100 auf den Tag) beläuft. Uebrigens ist die Krankheit sehr im Abnehmen und wir hoffen, daß sie bald ausgewirkt haben wird.“

### Belgien.

Der Belgische Moniteur vom 2. d. M. enthält folgendes: „Einige Journale haben das Gerücht verbreitet, daß die Bevollmächtigten des Königs nicht auf officieller Weise zu der Konferenz in London zugelassen wurden. Wir sind ermächtigt zu erklären, daß die Bevollmächtigten eingeladen worden sind, sich in dem Zweck der Konferenz zu begeben, daß sie in derselben in ihrer Eigenschaft als Bevollmächtigte des Königs der Belgier aufgenommen und mit den niederländischen Bevollmächtigten auf gleichem Fuß behandelt worden sind.“

Der J. de pendant vom selbigen Tage sagt: „Nach Briefen aus London, die wir gefehen erhielten, können wir wiederholen, daß die Acte, welche bestimmt ist, den Vertrag zwischen Holland und Belgien zu bilden, noch nicht abgefaßt ist. Wir können mit Zuversicht wiederholen, daß die Bestimmungen in Betreff der Spende und der Schuld noch nicht festgestellt sind.“

Der König hat, um die Erbschaft des Herzogs von Beaumont durch einen Act der Milde zu bezeichnen, 202 Anderen die Hälfte ihrer Strafe nachgelassen.

Am 12. August's war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 56 Ct. in C.M. 94/100; docto docto zu 49 Ct. in C.M. 85/100; docto docto v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. —; Wiener Stadtanleihe v. J. 1821, zu 2/100 Ct. in C.M. 51; Conv. Münze pöl. —; Banfacten pr. St. d. 1212 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 14. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 13. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.		Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 37.500 37.54 37.480	Wiener Maß. 283. 36. 27. 28 3 11 28 3 11	+ 14.0 + 15.0 + 11.0	W. W. W.	Schwach. mittel. Schwach.	

## Portugal

Noch immer, auch am 5. August, schweigt der Monitor über die telegraphische Depesche, welche, dem Journal des Debats zufolge, die Einnahme Lissabons verkündigte, und der Marquis von Loulé, der diese Nachricht überbracht haben sollte, war bis zum 4. Abends nicht in Paris angelangt, was die Pariser Journale dem Umstand zuschrieben, daß er wegen der in Portugal herrschenden Cholera zu Recht eine kurze Quarantäne halten müsse. Das Journal des Debats vom 5. sagt, das Dampfboot (also nicht Emiensschiff), welches den Marquis von Loulé nach Paris geführt habe, sei von da sogleich nach England abgefahren. Ferner versichert gedachtes Journal an das Bestimmteste (de la manière la plus positive), daß Dom Pedro am 27. Juli Oporto verlassen habe, um sich zu Lande nach Lissabon zu begeben, wo seit dem 25. die constitutionelle Fahne wehe. — Die andern Pariser Blätter vom 6. sprechen von einer brieflichen Mittheilung aus London vom 2. August 7½ Uhr Abends, folgenden Inhalts: „Vor dem Schluß der Vorlesung war in der City allgemein das Gerücht verbreitet, daß das Lissaboner Dampfboot in Falmouth angekommen sei mit der Nachricht von der Einnahme Lissabons, die am 24. Juli (die telegraphische Depesche sagte am 25.) Statt gefunden habe. In Folge dessen stiegen die Fonds der portugiesischen Regierung auf 14¼.“

Vom 31. Juli waren aus Falmouth folgende Nachrichten über die portugiesischen Angelegenheiten eingegangen: „Das fongl. Dampfboot African ist hier von Lissabon und Oporto angekommen; den ersten Ort verließ es am 23., den letztern am 25. Juli. Admiral Napier krenzte mit seinem ganzen Geschwader vor dem Tajo, ohne bis dahin einen Angriff unternommen zu haben. Dem Miguelis Streikräfte in Lissabon hielten sich zum Kampf bereit, doch glaubte man den Einbruch, den Napiers Sieg herbeigeführt hätte, zu stark, um einen bedeutenden Widerstand der Miguelisten besorgen zu müssen, zumal da die besten der disponiblen Truppen nach Almeida gesandt worden sind, wo sich Sir John Campbell an der Spitze von 6 bis 7000 Mann dem Herzoge von Terceira gegenübersteht. Dieser letztere hatte den General

Schwalbach mit 1200 Mann entsendet, um an der Küste eine Position zu nehmen; dieselbe war demzufolge in St. Ubes (Setubal) eingerückt; indeß folgte ihm, den letzten Nachrichten zufolge, der Miguelistische General Moitões mit einer Colonne von 5000 Mann. — Am 25. Morgens 5 Uhr griff die Miguelistische Armee unter dem Oberbefehl des Marschalls Bontmont mit größter Festigkeit die Verschanzungen von Oporto an. Der erste Angriff geschah in der Gegend des Landhauses von Vanzeller, in der Absicht, den Weg von Lordeiro zu eröffnen; gegen 9 Uhr wurden auch die Linien auf der Ostseite der Stadt angegriffen. Angriff und Vertheidigung wurden mit glänzender Tapferkeit ausgeführt. Nach einem Bombardement, das bis 12 Uhr dauerte, wurde das schwere Geschütz der Belagerten abgeführt und nur das Hüftenfeuer fortgesetzt, jedoch mußte Bontmont sich am Ende mit großem Verluste (angeblich 1500 Mann) zurückziehen. Ein neuer Angriff wurde bei dem Abgang des Dampfboots für den folgenden Morgen erwartet. Der einzige Vortheil, den die Angreifenden behauptet haben sollen, ist die Befehung der Höhen von Antas gewesen. Die Constitutionellen haben nicht geringen Verlust als ihre Gegner erlitten; unter andern britischen Offizieren soll auch Oberst Cottar, Befehlshaber der irischen Brigade, geblieben seyn. Unter den gefallenen Miguelisten wird ein Sohn des Marschalls Bontmont genannt.“ (Nach dem Globe wären zwei Söhne des Marschalls geblieben.)

General Salbancha hat in Oporto am 25. Juli Abends in Gegenwart des Kaisers an H<sup>ren</sup> Borges, einen seiner Freunde in London, folgendes geschrieben: „Weiteres Brenn! Das Dampfschiff geht so eben ab, und ich habe nur Zeit Ihnen zu melden, daß ich den französischen Generalen eine Verbeilection gegeben. Unser Verlust an Offizieren ist groß. Leider wurde Don Fernando (des Generals Adjutant) bei der letzten Kavallerie-Charge an meiner Seite getödtet. Ich schreibe in Anwesenheit des Kaisers, noch bedede von dem Schmutz und Staub des Treffens. Ich habe keine Zeit, mehr hinzuzufügen. Leben Sie wohl. Der Ihrige, Salbancha.“

Die Times vom 2. sagt: „Bei der großen Besorgniß, in der man wegen der portugiesischen Angelegenheiten schwebt, wird der Brief, den der General Salbancha an einen seiner Freunde in London geschrieben hat,



gewiß, so kurz er auch ist, sehr zur Beruhigung gereichen. Dieser Brief wird sicherlich wenig Zweifel zurücklassen, daß die Konstitutionen einen Sieg erringen haben, obgleich die hiesigen Freunde Dem Miguels schon frohlocken und das Gegenbild behaupten, indem sie verkünden, die Miguellisten ständen auf dem Punkt, einen zweiten Angriff gegen Oporto zu unternehmen, und zwar mit aller Aussicht auf den besten Erfolg. Die nächsten Berichte aus Portugal werden ohne Zweifel dieß und die ganze Sache entscheiden."

Der Globe vom 2. meldet, daß in einem sehr spät am Abend des 25. Juni zu Oporto geschriebenen Briefe der Abfender versicherte, man gäube allgemein in der Stadt, daß Dem Miguels Armeemehrtheil in den ersten Tagen keinen zweiten Angriff unternehmen werde.

Nachstehenden Tagesbefehl erließ Admiral Napier nach der Wagnahme der Miguellischen Flotte, und vor seiner Abfahrt aus der Bai von Lagos, an die Schiffsfeldwebel und Offiziere: „Der Viceadmiral und Obercommandant befehlte, den Capitänen, Offizieren und der Schiffsmannschaft seine Bemerkung für ihr hochherziges Benehmen während des letzten Gefechts auszudrücken. Die Geschichte des Seetieges lieferte kein Beispiel eines so vollständigen Sieges über einen so überlegenen Feind. Seit wir am 24. Juni Oporto mit der Expeditionsarmee verlassen, wurde das königreich Algarbien, so wir ein großer Theil von Alentejo von dem Ufurpator befreit, und seine Flotte existirt nicht mehr; wir müssen unsere Erfolge staunvoll und lächeln verfolgen, und unsere Sache wird gewonnen seyn. Dann werdet ihr nach Hause zurückkehren, beladen mit ruhmlich erworbenen Eren, und ihr werdet euren Freunden mit Stolz sagen, daß ihr der Schlacht vom Cap St. Vincent am 5. Juli beigewohnt habt. Der Obercapitän beordert den großen Vortritt, den die Escadre namentlich an Offizieren erlitt, aber er beweist, daß die Offiziere vorangehen, und wenn sie dieß thun, wird die Mannschaft immer folgen. (Unter.) G. L. O. S. de B. Onga, Viceadmiral und Majorgeneral der Marine Ihrer allergerückten Majestät."

#### Großbritannien und Irland.

Nachdem im Anfang der Sitzung des Oberhauses vom 1. August verschiedene Petitionen theils für, theils gegen die Bill wegen bürgerlicher Gleichstellung der Juden vorgelegt worden waren, trug Lord Verelst die zweite Lesung der genannten Bill an. Der Erzbischof von Canterbury ernannt sich gegen diesen Antrag, und schlug als Amendement vor, daß die Bill heute oder sechs Monate zum zweiten Male verlesen werde. Es thue ihm leid, sagte er, daß ein tiefes Pflichtgefühl ihn zwänge, sich der vorliegenden Maßregel zu widersetzen, und man wieder ihm sehr Unrecht thun, wenn man glaubte, daß Feindschaft gegen die Juden oder Intoleranz die Triebfeder seiner Handlungsweise wäre. Er wisse, daß dieß Sittenserschub der Juden aus der reinen, ja heiligsten Quelle herrühre, so wie, daß es durch keine menschlichen Ermahnungen von seiner ursprünglichen Schöne verloren habe; der Grund, auf dem es beruhe, sei dem des Evangeliums gleich. Was die geistlichen Fähigkeiten der Juden betreffe, so brauche er bloß anzudeuten, daß, obgleich ihre Propheten unter göttlicher Eingebung geschrieben haben, er doch nimmermehr

zu entscheiden wagen wolle, welche von ihnen, an Scharheit und Erhabenheit so reichen Schriften, unter dem Verstand des Geistes, und welche bloß nach Anleitung menschlicher Verstandeskräfte geschrieben seien. Er könne nicht blind seyn gegen die erhabene Sittenlehre und den durchdringenden Verstand, welche in den Schriften des Jesus Christus sich ausprechen, der doch seinen Anspruch mache auf göttliche Eingebung. Wer, der diese Schriften und die des Psalms und Josephus gelesen, vermöge zu läugnen, daß sie reich seien an Schönheiten, welche sie den ersten griechischen Geschichtschreibern und Philosophen, den ersten Christen und Sittenlehrern jeder Zeit und jeden Landes gleichstellten? Er brauche bloß noch auf die Schriften und Commentare des Moses Mendelssohn und dessen Schüler in Teutschland hinzuweisen, wenn man Beweise von den geistigen Fähigkeiten des jüdischen Volkes verlange. Er glaube aber, daß das Parlament der schlechteste Ort für sie sei, um ihre Talente und Fähigkeiten darzuthun, selbst wenn sich einer Uebertragung gesetzgebender Gewalt auf dieselben kein anderer Grund entgegenstellen ließe. Der Grund, den er hauptsächlich dagegen habe, sei der, daß dieses ein christlicher Staat sei, die Juden aber von den Lehren des Christenthums dissentiren und ihnen feindselig seien. Bei diesem allgemeinen Grundsatze könne ihm denn auch nicht entgegen werden, daß die Erziehung von zwei oder drei jüdischen Glaubensgenossen in das Parlament von keinem praktischen Nachtheile seyn konnte. Spräche man sich durch ein Gesetz aus, daß die Mitglieder des Parlaments nicht nur nicht notwendig Christen zu seyn brauchten, sondern daß sie auch das Christenthum für falsch, und den göttlichen Stifter desselben für einen Betrüger erklären könnten, so nehme man der ganzen Versassung den Charakter einer Christlichen. Die Sache würde nicht einmal so auf der Spitze stehen, wenn es sich darum handelte, Examinanten zum Parlament zuzulassen. Die Examinanten erheben die Bestimmungen der Christen, und hegen keine feindseligen Gesinnungen gegen deren Religion und den Stifter derselben; aber der Jude könne in der christlichen Religion nur die Ursache der Schmach seines Volkes und seiner eigenen Verbannung aus dem Lande seiner Väter und der Propheten erblicken. Er sehr wohl ein, daß man ihn des Aberglaubens und der Bigotterie beschuldigen werde, wenn er es als seine Ueberzeugung ausspreche, daß die Handlungen einer Nation unter dem Auge einer wachenden Vorsehung ständen. Es habe dem göttlichen Willen gefallen, das Christenthum in England zu desto Heil und Segen einzuführen; wolle man diesem Lande nunmehr aus freiem Willen den Namen eines Christlichen nehmen, so würde man die Segnungen verschätzen, die von dem Stifter ihrer Religion vertheilt wären. Er wolle keineswegs hart über die Juden urtheilen, er bewundere sie wegen der Standhaftigkeit, mit der sie an ihrem Glauben hängen, er bemitleide sie wegen der Irrthümer und Täuschungen, in denen sie noch befangen seien. Er hoffe,

daß der Schleier über kurz oder lang ihnen von den Augen fallen werde; daß sie sich in die Arme eines gnädigen und barmherzigen Erlösers werfen würde, welche immer geöffnet wären, sie zu empfangen, obgleich sie ihn verachtet und verspottet hätten. Er betrachte sie als Brüder, welche, obgleich Einer familiär angehörten, denselben entfremdet worden wären, aber sich doch endlich wieder um den gemeinschaftlichen Altar sammeln, und in der Liebe zu dem alleinigen Vater vereinigen würden. Er habe nichts dawider einzuwenden, wenn man den Juden gestatte, an jeder Ehre und jedem Vorrechte Theil zu nehmen, welches ihnen Gefühlen wohlthun, ihren Zustand verbessern, und ihr Ansehen in der Gesellschaft vermehren könne; aber, obgleich er weder ihrem Charakter noch ihrem Betragen etwas Unwürdiges nachzusagen wisse, so könne er es doch weder für vernünftig noch für zweckmäßig halten, daß man ihnen Sitze in der gesetzgebenden Versammlung eines christlichen Landes einzuräumen wolle. Dieß sei seine Ansicht, und deshalb müsse er auf Verwerfung der Bill antragen. — Der Erzbischof von Dublin äußerte sich im entgegengegesetzten Sinne. Er begann mit der Bemerkung, daß er über seine eigene Anhänglichkeit an die protestantische Kirche um so weniger etwas sagen zu müssen glaubte, als dergleichen Protestationen mit Recht stets verdächtig erschienen. In der Sache selbst handle es sich hier nur darum, Beschränkungen aufzuheben, welche in *abstracto* ungerichtet wären; es sei also Sache derjenigen, welche solcher Aufhebung sich widersetzen, die Nothwendigkeit des Fortbestehens jener Beschränkungen zu beweisen. Die Einwendungen, die man gegen die Bill mache, seien zweierlei Art — politischer und religiöser. Die Juden, sage man, haben die Augen noch stets auf das Land ihrer Väter gerichtet, und seien daher keiner innigen Anhänglichkeit an den Staat, in welchem sie wohnen, fähig; das sehe aber voraus, daß die bürgerliche Unterthanenrechte durch den religiösen Glauben bedingt sei, und bis das bewiesen, könne jenes Argument nicht gelten, um so weniger, als die Erfahrung in allen Staaten dagegen spreche. Wenn man ferner sage, das Parlament gebe Gesetze für christlich-türkische Anstalten, wobei doch kein Jude würde mitstimmen dürfen, so könne man entgegenen, daß ja doch der Katholik in Sachen der presbyterianischen Kirche mitstimme. Seiner Ansicht nach sollte das Parlament nur bürgerliche Functionen haben, und über geistliche Angelegenheiten auch nur von Geistlichen geurtheilt werden; bei der einmal bestehenden Anomalie aber sehe er lieber einen ehrsüchtigen Juden in türkischen Angelegenheiten mitstimmen, als die Anhänger einer feindseligen christlichen Secte. Je näher Zeiten in ihrer ursprünglichen Lehre einander verwandt seien, desto erbitterter sei auch ihre Haß, desto grimmiger ihr Verfolgungsgeist. Dieser Satz werde auf nur zu traurige Weise durch die Geschichte bekräftigt. Er wolle nur fragen, ob sie, als Protestanten, hinsichtlich freier Religionsübung, nicht lieber in einem

mohammedanischen Staate leben würden, als i. B. in Spanien, welches das rein-christliche zu sein behauptete? Wenn es aber als unrecht darge stellt werden sollte, sich eines Volkes anzunehmen, welches der göttliche Zorn, nach ausdrücklicher Weissagung, getroffen, so wolle er fragen, ob es den Menschen, dem Schwachen, kurz-sichtigen Menschen zulezte, sich als Vollstrecker der göttlichen Strafe aufzuwerfen? Christus habe befohlen, einander zu lieben, niemals aber einander zu verfolgen. Wollte man jenes Argument gelten lassen, würden nicht aus demselben auch die Römer, welche Jerusalem zerstört und alle späteren heucheligen Verfolgungen bis in das 16te Jahrhundert gerechtfertigt werden können? Diejenigen, welche einem solchen Argumente beistimmen, hätten nicht den sanften, demüthigen Jesus vor Augen, welcher dem Petrus befohl, das Schwert einzulegen, und der am Kreuze betete: „Vater, vergib ihnen, denn sie wissen nicht, was sie thun;“ sondern ein Phantom ihrer eigenen rohen Einbildungskraft, dem Original so unähnlich, wie die Nacht dem Tage. Sollten die Juden die Religion des Staates beschimpfen, so möge man die Zerstörer bestrafen; würden sie ihrer Seits aber beschimpft, so bestrafe man die Thäter nicht minder. So lange ein Jude den Gesetzen gehorche, habe er ein Recht auf den Schutz derselben, und seiner Ansicht nach auch auf deren Absoffung. Uebrigens sei in einer Hinsicht gegen die vorliegende Bill weniger einzuwenden, als gegen die katholische Emanicipationsbill; denn sie verleihe nicht geradezu das Recht auf einen Sitz im Parlament, wie solches mit den katholischen Pairs der Fall gewesen wäre, sondern gestatte den christlichen Wählern nur, einen Juden zu ihrem Repräsentanten zu wählen. — Der Marquis von Westminster gab sein Erkaunen zu erkennen, daß der Erzbischof von Canterbury, nach den großen Lobsprüchen, welche er den Juden erteilt, es habe über sich gewinnen können, auf Verwerfung der Bill anzutragen. Er (Marquis von Westminster) sei gegen jede Ausschließung, die in der Religion ihren Grund hätte, und wünsche auch eingeführt zu sehen, daß Geistliche zu Mitgliedern des Unterhauses gewählt werden könnten. — Der Bischof von London widersetzte sich der Bill, weil er solches der Verfassung schädlich zu sein glaube. Er halte es für einen weissen Grund: sah der Constitution, daß den Nichtchristen der Zutritt zu der gesetzgebenden Versammlung verweigert würde. Man könne zwar anführen, und es sei wahr, daß sich im Verfolg nichts finde, wodurch diejenigen, welche sich nicht zum Coangelium bekennen, ausdrücklich von den höchsten Aemtern ausgeschlossen würden; aber wie gehe das zu? Will man an die Möglichkeit, daß sie zur Ansäßigkeit derselben vorgeschlagen werden würden, gar nicht gedacht habe. Es sei gesagt worden, daß die Annahme der vorliegenden Bill nicht mit Gesetze verbunden wäre; er glaube dieß auch in der That nicht; aber es würde doch thöricht sein, die Maßregel anzunehmen, weil man das Volk dadurch zu dem Glauben veranlasse, daß

dem Parlamente das Christenthum gleichgültig sei. Er habe keine persönliche Abneigung gegen die Juden; im Gegentheil habe er sie, so oft ihm Gelegenheit geworden, sie zu beobachten, als ausgesäete und rechtschaffene Leute erkannt; und so widerspreche er sich nur mit Bedauern, und nur um den Grundsatze der Constitution auszusprechen, ihrem Wünschen. — Lord Elphinstone forcierte den Lordkanzler auf, seine Ansicht darüber auszusprechen, ob die Juden sich in gleicher Lage mit den Katholiken befänden, d. h. ob sie in und zu den Privilegien der brittischen Verfassung geboren wären? Sei dem so, so müsse man sie in den Genuß jener Privilegien setzen. Lord Brougham entgegnete, daß ihm die Frage nicht als eine des abstrakten Rechtes erschiene, sondern dieselbe durch ein bestimmtes und positives Gesetz der Verfassung definit sei. Er antwortete daher auf die ihm vorgelagte Frage — daß St. Majestät Unterthanen, welche sich zum jüdischen Glauben bekennen, berechtigt wären, auf alle Privilegien, Rechte und Freiheiten Anspruch zu machen, welche andere Unterthanen genossen, ausgenommen diejenigen, von denen sie durch eine gesetzliche Bestimmung ausgeschlossen wären. Diejenigen, welche sich der Zulassung der Juden zu gleichen Rechten widersetzen, hätten behauptet, daß das Landesgesetz die Juden als beständige Fremdlinge betrachte, als Fremdlinge, die sich in einem Zustande der Feindschaft gegen die Verfassung befänden. Diese Ansicht sei indess durch und durch irrig. Die Gesetze wären in diesem Punkte deutlich und klar; und in jeder auf die Juden bezüglichen Bestimmung würde ausdrücklich erklärt, daß es nicht auf ihre Ausschliefung abgesehen sei. Man habe behauptet, daß, wenn man den Juden den Eintritt in das Parlament gestatte, der Grundsatze aufgeschoben würde, daß die Gesetzgebung keine christliche mehr sei. Daraus antwortete er, daß den Rathscholten die beiden Parlamentshäuser geöffnet worden wären, und frage, ob seit der Zeit in der Stellung der anglikanischen Kirche zu den Gesetzen des Landes eine Aenderung eingetreten sei? Die vorgeschlagenen Veränderungen betreffen bloß die bürgerliche Fähigkeit, und hätten mit der Religion des Landes ganz und gar nichts zu schaffen; man wolle nur die letzten Ueberbleibsel einer intoleranten Beschränkung aus dem Gesetze löschen. Er könne bei dieser Gelegenheit nicht unbedenkt lassen, wie wenig Sicherheit jene ausschließenden Gesetze gewähren; er wolle nur anführen, daß der bekannte H. Willcs wegen Gotteslästerung verurtheilt, und doch zum Parlamentsmitgliede erwählt worden sei, und seinen Anstand genommen habe, als rechtmäßiger Christ zu schwören, ein Eid, den auch die Lords Shaftesbury und Bellingbrooke geleistet hätten, obgleich die ganze Welt gewußt habe, daß sie eben so wenig an die Echtheit der christlichen Religion glaubten, als die Juden, die man, eben aus diesem Grunde, auf ewige Zeiten vom Parlamente ausschließen wolle. Er hoffe, daß die Bill angenommen werden würde, wodurch das Haus zeigen würde, daß es die christliche Religion in dem wahren

Sinne ihres milden und barmherzigen Stifters auszuüben wisse. — Der Herzog von Clouesle sprach sich gegen die Bill aus, und behauptete, daß auch in Frankreich den Juden die gesetzgebende Versammlung verschlossen wäre. Diesem widersprach der Herzog von Suffex, und erklärte, für die Bill stimmen zu wollen. Nachdem noch der Herzog von Wellington gegen, und der Lord Melbourne für die Maßregel gesprochen hatten, schritt man zur Abstimmung, welches folgendes Resultat ergab: Für die zweite Lesung, anwesende 29; durch Vollmacht 25, zusammen 54 Stimmen. Dagegen, anwesende 44, durch Vollmacht 60, zusammen 104 Stimmen. Majorität gegen die zweite Lesung 50 Stimmen. Nach einigen unerheblichen Erörterungen vertagte sich das Haus.

Im Oberhause wurde am 2. August auf den Antrag des Marquis von Lansdowne die ohnfinstige Bill ohne Debatte zum zweiten Male verlesen. Die Debatte darüber fand am Montag den 5. statt, wozu das Haus in den Auschuß übergeben wird. Marquis von Clanricarde trug auf die zweite Lesung der Theaterbill an, wider welche, sich unter Andern der Bischof von London, der Graf von Clengall und Lord Wynford erhoben.

Im Unterhause kündigte H. O'Connell zur nächsten Session einen Antrag auf Errichtung einer Legation in Neuschwaben an. — Auf den Antrag des Lords Althorp erhielten nach einer Debatte die Amendements der Lords zur irischen Kirchenbill die zweite Lesung. Dann wurden sie angenommen, aber mit einem neuen, die den jüngern Geistlichen zu verleihenden Pfründen betreffenden Amendementen von Lord Althorp, das noch wieder nach dem Oberhause zurück muß. Das Haus verwandte sich hierauf in den Auschuß über die Sklavenbill.

Am 31. Juli war Levet im St. Jamespark, bei welcher Gelegenheit H. de Weyer dem König das Notificationsheft von der Geburt des brittischen Thronerben überreichte. H. Dedel hielt St. Majestät dem Könige den Baron Fagel vor. Der kaiserl. österreichische Botschafter Freiherr von Neumann wurde von dem Fürsten Esterházy dem Könige zur Abschiedsaudienz vorgestellt.

Consols am 2. August 89.

#### R u ß l a n d.

Der Hamburger Correspondent enthält folgendes Schreiben aus St. Petersburg vom 31. Juli: „Nachdem die türkischen Angelegenheiten beendet sind, und die Rückzüge unserer Truppen und Flotten bereits ihren Anfang genommen hat, wendet sich die Aufmerksamkeit des hiesigen Publicums wieder nach jenen Gegenden, wo die, in Folge der Julirevolution eingetretenen Verhältnisse noch schwer zu lösende Verwicklungen darbieten. — Auffallend ist es, daß Belgien, welches von seiner politischen Geburt Freiheit, Friede, Ordnung und Wohlstand erwartete, sich noch immer in einem Zustande befindet, wo das Kaiserthum als erstes Gesetz zu gelten scheint. — Aussehen machen die Unruhen in Teutschland, die es

nicht bezweifeln lassen, daß die Unerfahrenheit der Jugend und ihre leicht zu erregende Begeisterung von Nutzen her für böswillige Zwecke benutzt werden. Man erkennt in diesen Untrieben die Macht einer Faktion, die zu gleicher Zeit menschenverderblich (für Neapel) und St. Petersburg begreift, und fragt sich, ob die beteiligten Regierungen diesen, jeden Rechtschaffenden empörenden, Zustand länger dulden werden. — Wenn dem ist es, in dem halbsoffiziellen *Journal* des *Debat* vor Kurzem einen eben so bitteren, als leidenschaftlichen Tadel über die Maßregeln der sardinischen Regierung ausgesprochen zu finden, da es doch notorisch bekannt ist und durch den *Moniteur* bestätigt werden konnte, daß man das Schicksal der von den französischen Blättern anderen Regierungen auf das Dringendste anempfohlenen Milde, wozu in Alger noch in der Gegend anzuwenden für gut und zweckdienlich fand. — Da die großmüthige und unheimliche Politik unserer Regierung in den russischen Angelegenheiten die vielen sinnlosen Declarationen benützt hat, in welchen sich der Unmuth gewisser Leute Luft zu machen suchte, so wenden sich dieselben mit neuem Eifer der polnischen Sache zu. Doch erbaulich fand man die in dieser Hinsicht unlängst gefasste Motion des Hrn. C. Jerguison. Derselbe gründete seine Argumentation auf die Wiener Congreßacte, in welcher dieß und jenes zu Gunsten Polens stipulirt worden wäre, was seit der Einnahme von Warschau durch die russische Regierung doch verfassungswidrig verstoßen worden ist. Der unerwarteten Vorlesung des Hrn. C. Jerguison und Conforten für die Bestimmungen des Wiener Vertrages wurde man aber nur dann können Verzeihung widerfahren lassen, wenn sich dieselbe auch damals offenbart hätte, als die polnischen Revolutionen Männer das Haus Romanow der polnischen Krone für verfassungswidrig erklärten, und ihre Nationalunabhängigkeit proclamierten — da diese Erklärungen mit dem besagten Vertrag viel weniger im Einklange waren, als es die Maßregeln sind, welche Rußland in Erfüllung zu setzen für gut fand, nachdem es sich das königreich Polen mit dem Schwerte wieder unterworfen hatte. — In mehreren ausländischen Blättern ist unlängst von einer nahe bevorstehenden Reise unsers Monarchen ins Ausland die Rede gewesen, der man, wie natürlich, die wichtigsten politischen Motive zum Grunde legte; wir glauben versichern zu können, daß ein ähnliches Ereigniß nicht Statt finden und der Kaiser seine Staaten nicht verlassen werde. — Am letzten vergangenen Sonntag gab der Kaiser den Eltern der verschiedenen Militärunterrichtsanstalten ein großes Fest in Peterhof, dem die gesammte kaiserl. Familie, der Prinz Albrecht von Preußen, der österreichische Vizekönig Graf Fiquelmont und ein zahlreiches Publicum aus allen Strichen bewohnte. Die Tafel bestand aus 2500 Gedecken. Der Großfürst Iwansohn und der Großfürst Konstantin nahmen an diesem Mahle Theil, während die kaiserl. Familie mit gewöhnlicher Freundlichkeit ihre jungen Gäste zu ihrem Genuß aufmunterte. Nach dem abgebrochenen Fest führte der Kaiser seine Gemahlin die auf weißen Stühlen herbeigeführten polnischen Weisen vor, und ersahen zuletzt, an der einen Hand den Sohn des Grafen Hauke, der bei dem Ausbruch der polnischen Revolution von den Empörern ermordet wurde, und an der andern Hand den jungen Geminiski, dessen Vater in der großen Schanze vor Wola als Feind Rußlands den Tod gefunden.

#### Frankreich.

Dem *Moniteur* zufolge ist der Herzog von Orleans am 3. d. M. nach dem Lager von Compiègne abgereist. (Andere Blätter fügen bei, der Kränkung werde von dort zu Paris 226

die Lager von Arcop, Matignies und St. Omer besetzen und dem Monarch mit dem Manövriren der Truppen und dem Besichtigen der festen Plätze des nördlichen Frankreichs zubringen.)

Am 5. August um 1½ Uhr Nachmittags 5 Percento 104 Jr. 85. 3 Percento 77 Jr.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Basel vom 4. August: „Der gestrige Tag war für unsere Stadt ein Tag des Schreckens und der Trauer, wir seit Jahrhunderten feierten. Am Vorabend einer Conferenz, die eben im Juni zu endlichen Lösung unserer Grenzverwirrungen werden sollte, brach aus Paris und weit fächerförmig als je der Bürgerkrieg unter uns aus, und hatte nach wenigen Stunden schon die bedauerlichsten Folgen. Von jener Verrücktheitsconferenz verstand sich zwar die Meisten nicht viel; die Vernünftigen indessen glaubten, daß diesmal eine friedliche Beilegung gelingen konnte. Da man die Einführung einer neuen Bundesverfassung aufgegeben, und zur vorigen von 1815 mit 22 Cantonen zurückkehren zu wollen schien, so hofften sie bald wieder eine ordentliche Tagelagerung vereinigt zu sehen; sie hofften, daß auch die Geneveois cantone einmal anständig an der Wiedervereinigung der Cantone Theil zu nehmen und Basel arbeiten würden, und daß sich dann wohl Bedingungen ausbilden lassen könnten, die bei dem dringenden Bedürfnisse nach Frieden der großen Mehrheit beider Theile annehmbar sein würden. Je mehr indessen die Häupter der getrennten Theile selbst an die Möglichkeit einer solchen Vermittlung glauben konnten, desto dringender stellte sich ihnen die Nothwendigkeit dar, noch vor jener Zusammenkunft irgend eine Katastrophe herbeizuführen, die jede Wiedervereinigung erschweren, wo nicht unmöglich machen würde. Und sie konnten um so mehr wagen, da der Vorort und die Concordatsländer neue Thätigkeit zeigten, um sich gegen jede Reaction zu sichern, und demnach auch jene neuen Halbstände ebenfalls auf ihre Interessen zu rechnen. — Bekanntlich ist in Schweiz bereits der Landfriede gebrochen worden; noch ist, so viel man weiß, kein Blut geflossen; wahrscheinlich sind aber je schon Stände schon mehrere tausend Mann Jäger und Büchsenner einmarschirt, und der Bürgerkrieg wiederholt sich dort entbrannt. Trauriger Ereigniß sind aber bereits aus unserm unglücklichen Canton zu melden. Letzten Sonntag ward in Dittach eine zahlreihe Patriotenversammlung gehalten, und Tags darauf kam der Landtag in Dittach zusammen. Es wurde von diesem zwar beschlossen, an der Vermittlungskonferenz Theil zu nehmen und Abgeordnete erwählte; doch nunmehr sprachen man sich aus, es sei an der Zeit, sich selbst Recht zu verschaffen. Was damit gemeint war, konnte nicht zweifelhaft sein. Totaltrennung war von Anfang an das Hauptziel der Revolutionen. Diese sollte also jetzt noch mit Gewalt zu Stande kommen. Man mußte allerdings auf einen Ausfall aus der Stadt gefaßt sein, da unser großer Rath allerdings noch die uns angehörenden Gemeinden zu beschützen beschloß; allein eine solche wurde wohl eher gewunscht als befürchtet, da die früheren Expeditionen genugsam gezeigt, wie leicht das Terrain zum Verderben der Angreifenden benutzt werden kann, und da man sich jetzt nicht nur ungleich besser versetzt sah, sondern noch die in der Nachbarschaft befindlichen Völkern herbeizuziehen konnte. Im schlimmsten Falle war übrigens auf die Hälfte des Vorort zu rechnen, und in jedem Falle ein Angriff Basels ein Anlaß, von Neuem gegen die Stadt aufzuziehen. Dieser rechnete Niemand nur zu richtig, und ging Basel nur zu unbedachtlich in die Falle. Donnerstags wurde zuerst

Dießlingen von den Eiskältern angegriffen, und da dieser Angriff die Stadt noch nicht entsetzt, etwas vorzunehmen, wurde Tags darauf das Regimentswirthelhal angegriffen. Dringend bat den dortigen Officiere um Unterstützung. Unthätig zu bleiben schien jetzt gegen Ehr und Pflicht. Wie aber Hülfe bringen? Manne verkonnen nicht das überaus Gefährliche eines directen Ausmarsches gegen Eiskalt; Manne riefen zu einer dösen Demonstration. Zuletzt wichen jedoch alle Bedenklichkeiten der Ansicht, man müsse, es solle was es wolle, den Angreifenden zu Hülfe ziehen. Gestern in der Frühe rückten demnach die ganze Garnison (an 350 Mann), ein Theil des Bürgercontingents, ungefähr von gleicher Größe, und ein drittes Corps, an 600 Mann stark, als Reserve, nebst 10 Kanonen, aus. Das letzte blieb unsern der Vorn stehen, die beiden andern marschirten über Mutteng und Pratteln gegen Eiskalt. Bis zum zweiten Dorfe fand sich wenig oder kein Widerstand, hier aber wurde, nach dem die meisten Bahnen schon aufgeschüttet worden, aus alten Häusern geschossen, weshalb mehrere von den Soldaten in Brand gesteckt wurden; darauf erfolgte nicht ohne Verlust die Einnahme der Hüttenschanze. Jetzt zeigte sich aber die gefahrvolle Stellung, in die man gerathen war. Zahlreich erschienen nun die Feinde und in Positionen, wo sie kaum zu erreichen waren; an ihrer Spitze erkannte man viele Ringe Polen. Von allen Seiten war man den Augen der in den Gebüschen vertheilten Scharfschützen ausgesetzt. Noch drang unserer Schaar vorwärts, als aber ihr Anführer, Oberst Burckhardt, selbst schwer verwundet vom Pferde stürzte, blieb seine Wahl, der Rückzug mußte angetreten werden. Ich versuche nicht das grauenhafte Schauspiel zu beschreiben, das sich nun ergab. Ich darf nur erinnern, daß der Weg durch die Hard, einen über eine halbe Stunde langen Wald, führte, der überall mit Schützen besetzt war, und daß unsere Schaar bis dicht vor die Thore von dem nachrückenden Feinde verfolgt wurde. Es ist kaum glaublich, was unsere Leute in wenigen Stunden ausgehalten, und welchen Muth sie anfangs bewiesen. Zuletzt ertönte aber der Rückzug doch in erfolglos Rufen aus, viele entgingen dem Feinde nur, indem sie dem Rheine zuflüchten und sich in die Fluth warfen. Dennoch fielen nur wenige, außer einigen Wundärzten, in die Hände des Feindes, und nicht eine Kanone, wiewohl mehrere der letztern fast alle Mannschafft verloren. Morgen drei Uhr kam der größte Theil der unglücklichsten Schaar wieder in unsere Mauern zurück. Unser Verlust ist groß; an Todten und Verwundeten beträgt er wohl an 160 Mann, also nahe an ein Viertel der Mannschafft, die ins Feuer gekommen, denn die Reserve blieb so viel als unthätig. An Todten zählen wir fast so viel als an Verwundeten, und der Verlust des Bürgercorps kommt beinahe dem der Garnison gleich. Die Todten sind noch alle in den Händen des Feindes und seinen Mishandlungen preisgegeben. Was läßt sich von Leuten erwarten, die, wie man versichert, sogar Fuhrteure, die in ihre Hände fielen, nebst den Pferden, auf die grausamste Weise niedermehlten! Die ganze Stadt ist in die tiefste Trauer versetzt. Ein besonders schreckliches Loos traf die Gattin des Buchhändlers Wieland, die zugleich ihren Gatten, einen sehr arbeitsamen Mann und Vater von 6 unermögenden Kindern, als Major, und ihren Bruder, den Kaiserleibkammerherrn Landreier, verlor. Alles beweint den unglückseligen Zug. An Verwundeten aller Art über Anwendung und Aus-

führung fehlt es nicht. Vor Allem ist aber wohl die Unternehmung an sich, und die Hauptursache derselben, der Verdienbung, zu beklagen, in der leider ein großer Theil der Bürgerchafft stets gefangen war. Man täuschte sich über die wahre Lage der Dinge, indem man fortwährend nur zu leicht glaubte, was man gerne hörte. Die schmerzhafteste Enttäuschung ist aber wohl die, daß das selbstige Regimentswirthelhal, das so oft Treue gelobte, endlich mit Munition versehen wurde, und auf dessen Zuruf und zu dessen Rettung wir uns nun in die Gefahr begeben, im entscheidenden Momente durchaus keine Entschlossenheit zeigte. Was aus unsern Offizieren in jenen Gemeinden geworden, wissen wir zur Stunde noch nicht. Mit Schauern denken wir an die Gewaltthaten, die an Anhängern der Stadt verübt worden mögen. In Reinach wurde der Präsident erschossen und das Landhaus eines Hoflers geplündert. Mit Wehmuth denken wir an die Folgen, die dieses Ereigniß wahrscheinlich für uns noch, und für das ganze Vaterland haben wird."

#### W i e n.

Der Minister des Innern hat dem Senat angezeigt, daß die feierliche Laufe des neugeborenen Prinzen am 8. August Statt finden werde. Plätze werden für den Senat offen bleiben und Soldaten disponibel seyn, um den Senat zu escortiren.

Die Cholera ist von Neuem in den Bezirken von St. Nicolas und Termonde und vorzüglich in St. Nicolas, Hamme, Morfeste und Zele, wo sie schon Opfer gefordert hat, ausgebrochen; in mehreren hatten einige unglückliche Fälle Statt; doch kann die Krankheit bis jetzt als minder verheerend wie im vorigen Jahre betrachtet werden. In den nämlichen Bezirken, so wie zu Gent und in mehreren Gemeinden des Bezirkes Gent, hatten sich seit einiger Zeit Fälle der Cholera ereignet. (Auch zu Brüssel sollen, nach dem Egn, schon Cholerafälle vorgekommen seyn.)

#### D e h n e n.

Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin sind, über Sibiana, Deufling, Budan und Saab, im erwünschten Wohlseyn in Lheressenstadt eingetroffen. St. Majestät der Kaiser, welche sich selbst bei der Deshabitation die Festungskarte etwas erlaskt hatten, so daß die auf den 9. d. M. bestimmte Zusammenkunft mit St. Majestät dem König von Preußen in Lodositz nicht Statt finden konnte, waren, nach den letzten Denksätzen, am 10. bereits wieder hergekehrt.

#### W i e n, den 13. August.

St. k. t. Majestät haben mit an den obersten Kanzler herabgelangter allerhöchster Entschließung vom 2. August d. J. dem Vicekanzler der k. k. vereinigten Hofkanzlei, Johann Limb de Ritter von Eilien a. u. m. Beweise der allerhöchsten Zufriedenheit die geheime Rathschwürde erteilt, und dem Hofrath der k. k. vereinigten Hofkanzlei, Franz Wadern, den österreichischen Adelsstand mit Rücksicht der Tasse allergnädigst zu verleihen befohlen.

Am 13. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 fl. in C.M. 94 1/2 %; doitto doitto zu 40 fl. in C.M. — %; doitto doitto v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 105 %; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 133 1/2 %; Wiener Stadtbank, Obligat. zu 2 1/2 % in C.M. 54 1/2 %; Conv. Münze pr. Bankactien pr. Stück 1218 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Etzelsch. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 15. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4 <sup>te</sup> Normale reducirt.	Thermometer Normale.	Wind.	Witterung.
am 13. August.	8 Uhr Morg. 1 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 27.49 Wiener Maß. 27.50 27.50	26. 97. 28 0 8	W. schwach. Süd. Süd.	Wolken. — —

## Portugal

Die Londoner Blätter vom 3. d. M. bringen die Bestätigung, daß der Herzog von Terceira (Villaflor) nach einem Gefechte bei Almada auf dem linken Tajoufer, wobei die Miquelischen Truppen unter Commando des Generals Telles Jordao geschlagen, und dieser Anführer selbst getödtet wurde, am 24. Juli in Lissabon eingerückt ist, welches der Herzog von Cadaval in der Nacht vorher verlassen, und sich mit 3000 Mann gegen Norden zurückgezogen hatte. Am folgenden Tage, den 25., ließ Napoleon mit der Escadre, an deren Bord sich der Herzog von Palmella befand, in den Tajo ein. Die Jettis an diesem Strom hatten bereits die Alage Dona Maria's aufgezogen. — Gleich nach dem Abzuge des Herzogs von Cadaval wurden die Thore der Befestigung geöffnet, und die in selben politischer Gründe halber gefangen Gehehrten freigelassen, bei welchem Anlasse mehrere Fesseln verbrüht worden seyn sollen. — Der Herzog von Terceira hat nachfolgende Proclamation an die Einwohner von Lissabon erlassen: „Der Bewohner von Lissabon! Die Abtheilung der Befestigungsarmee, deren Commando mir S<sup>t</sup>. Kaiser Majestät der Herzog von Braganza, Regent im Namen der königlichen, in der allernächsten Absicht, euch zu verlassen, anvertraut hat, hat die Provinsen süßlich vom Tajo durchzogen, und ist am Ufer dieses Flusses angelangt, um die Fahne der Königin und der Freiheit vor euch zu entfalteten. Allein diese Fahne, unter deren Schatten die treuen Bewohndigen des Thrones und der Charte inmitten der Verfolgungen des Eris und im Kampfe Schutz gefunden haben, ist nie das Sinnbild des Krieges und der Noth, sondern des Friedens, der Eintracht, und der Verbrüderung der gesammten portugiesischen Familie, so wie der Milde und Vergebung für die Verwundeten und Unschuldigen gewesen. Deshalb, Bewohner von Lissabon, erwarbt und fordert ich von euch Ordnung, Achtung für die Rechte eines Jeden, Ruhe und Frieden der Hauptstadt. Ich habe bereits Maßregeln ergriffen und werde noch weitere Maßregeln treffen, damit ihr durch Wiederherstellung der nämlichen Corps, welche auch die Stütze der Königin und der Charte waren, regelmäßig bewaffnet werdet, in diesen Corps, und in andern, die ich festlich organisiren werde, werdet ihr Gelegenheit finden, die Nation zu erheitern und Ruhe und Ordnung aufrecht zu erhalten. Der Herzog von Terceira. Hauptquartier Lissabon, den 21. Juli.“

Der Herzog von Palmella hat vom Bord des Admiralsschiffes im Tajo unterm 24. Juli über die Befestigung Lissabons nachfolgenden Bericht an den Minister des Innern Dom Pedro's, S<sup>t</sup>. Candido Jose Capivar, in Oporto erlassen: „Herr Excellenz! Es ist mir das Glück zu Theil geworden, Herr Excellenz die rühm-

liche Nachricht von dem Einzuge der Truppen der Königin in Lissabon zu geben, der diesen Morgen Statt fand, nach einem Gefechte, in welchem der Herzog von Terceira die von Telles Jordao befehligten feindlichen Truppen auf dem linken Ufer des Tajo völlig schlug. Um eine Nachricht von so großer Wichtigkeit nicht einen Augenblick vorzuziehen, sendet der Admiral jetzt ein Dampfboot ab, und ich habe bloß Zeit diese wenigen Zeilen zu schreiben, mit dem Zusatze, daß die Escadre in diesem Augenblicke unter Begleitung von dem Herrn S. Julian über die Barte geht, und daß die ruhmvolle Fahne der Königin jetzt auf dem Schiffe von S. Orega weht. Die Ueberreste der Rebellentruppen, welche sich noch vereinigen konnten, sind über das Campo Grande, wie ich glaube in der Richtung von Cadaga de Montaniqua, abmarschirt. Ich versichere Herr Excellenz, daß ich Alles aufbieten werde, um das hohe Vertrauen zu rechtfertigen, welches S<sup>t</sup>. Majestät in mich gesetzt hat, und beehre mich nur vor, zu bitten, daß dieser erlauchte Herr bald ankomme, um mich der Last eines Auftrages zu entheben, der meine Kräfte so sehr übersteigt. (Unters.) Der Herzog von Palmella.“

Die Times enthält folgendes über den letzten Angriff auf Oporto vom 26. Juli: „Die ruhmvolle Nachricht, welche diesen Morgen aus der Hauptstadt hierher gelangte, veranlaßt so sehr alle kleinen Vorfälle, daß der gestrige Angriff auf Oporto kaum eine augenblickliche Aufmerksamkeit erregen würde, wäre es nicht der Umstand, der während des letzten Anmarsch zu berichten kam. Kurz nach 5 Uhr gestern Morgens begann ein heftiges Feuer von allen Batterien auf beiden Seiten des Flusses gegen Lissabon und die Quinta da Banzeira, und deutete die Absicht des Feindes an, noch einmal den Schloß seiner früheren Niederlagen zu besuchen, und den letzten Wurf in einem Angriffe zu wagen. Zwischen 6 und 7 Uhr rückte ein starkes Corps aus seinen Linien, er setzte ein furchtbares Musketenfeuer gegen die genannte Position, und bemühte sich, die Batterie innerhalb der Quinta wegzunehmen, und sich von dem Dorfe Lissabon wegzunehmen, um die Verbindung zwischen der Stadt und der See abzuschneiden. Dieser Angriff, der sich links bis Pastelleiro ausdehnte, ward fruchtlos unterstellt, und einmal gelang es dem Feinde, Troß alles Widerstandes, einen Theil der Schanzen von der Stadt nach S. João da Foz zu besetzen, von wo er nur durch einen Heldenmuth der braven Bursche unter Oberst Dodgins und Oberlieutenant Cham vertrieben wurde. Die auch später ihn auf eine beträchtliche Entfernung zurückwerfen halfen, als das Feuer eine kurze Zeit lang fast völlig aufgehört hatte. Um halb 9 Uhr Abends wurde der Angriff mit Wuth erneuert, die Angreifenden drangen bis an unsere Batterien, und befehten eine Zeit lang den bedrückten Weg, der die Verbindung zwischen Pastelleiro und

einer neuen Redoute rechts bildete, welche letztere sie umzingelten, am Ende aber war ihr Erfolg nicht größer als früher, da sie trotz darauf abermals geworfen wurden, sich in ihre Linien zurückzuziehen und das Feld mit todtbedeckten verlassen. Bei dieser Gelegenheit wurde die feindliche Kavallerie ins Gefecht gebracht, zu seinem andern errathbaren Zweck, als um die Infanterie zu ermutigen; die erstere ward indes zuminegenbauen, da nämlich eine Abtheilung derselben die letzterwähnte Redoute wirklich angriff, und als ich die Stelle Nachmittags besuchte, lagen eils Pferdeleichen vor derselben, wovon zwei nur etliche Schritte vom Grabe. Da die Versuche gegen diesen Theil der Linien nicht gelangen, entschloß sich der Feind, sein Blut in der Richtung von dem ihm zu versuchen, zwischen welcher Batterie und dem Fluße Douve sie sich in großer Anzahl zeigten, und schnell unsere Vorposten zurückzudringen. Eine Abtheilung, bestehend aus dem 5ten und 12ten Jägerregiment, mit einem Detachement Franzosen und einigen Kanoniers, ward gegen sie geschickt, griff ihren Vortrab an, und warf ihn zurück. Bei diesem Gefechte ward Don Fernando de Noronha, Vize des Generals Saldaña, unglücklich Verwundet, und General Bento da Franca nebst drei andern Offizieren verwundet. Auf dem linken Flügel fiel Oberst Cotter, indem einer Kanoneneugel ihm einen Theil des Kopfes wegriff. Sein Schwiegersohn, Capitän Cotter, ward doppelt verwundet, und noch während des Gefechtes amputirt. Drei andere englische Offiziere, viele portugiesische und sechs französische wurden gleichfalls verwundet oder getödtet, und nach der bereits ins Spital gebrachten Anzahl sollte ich glauben, daß dieser Verlust den Belagerten allein 500 Kampfunfähige kostete, den Belagerten mehr als das Doppelte. Der Geist der Ennui zeigte sich auf eine glänzende Weise während dieses Tages; viele haben als freiwillige ihr Leben im Gefechte verloren oder ebenvolle Wunden heimgebracht. Vier Weiber trugen einen Verwundeten an mir vorüber, und ich schämte mich beinahe vor mir selbst, als ich ein Mädchen von zwanzig Jahren einer Gefährtin zurufen hörte: wir wollen die Verwundeten hereintragen, damit die Männer die Linien verteidigen können. In der Quinta da Wanieller trug ein Weib im bestigsten Feuer den Truppen Munition zu. Der Brigadegeneral Duvergier, den der Kaiser an seinem Orte besuchte, starb am 23. an seiner Wunde, und ward am folgenden Tage auf dem Kirchhofe von Gedeonse beigesetzt. — Der Angriff geschah nicht unmittelbar unter Commando des Marschalls Du Roront; aber nach seinem Rathe und den von ihm gegebenen Weisungen. Der Kaiser wird sich unverzüglich an Bord des Dampfschiffes Esch, von seinen Ministern begleitet, nach Lissabon einfinden und Saldaña das Commando über die Truppen in Oporto überlassen. Sein Abschied von den Einwohnern dieser Stadt wird eben an den Straßen angekündigt, und soll höchst patriotisch lauten.

Späteren Nachrichten aus Oporto vom 27. Juli zufolge, hatte sich Dom Pedro wirklich in der Nacht vom 26. auf den 27. Juli am Bord eines Dampfbootes nach Lissabon eingeschifft. Bis zum 27. hatte Macsall Du Roront keinen neuen Angriff gegen Oporto unternommen, und da man Truppen nach dem süblichen Ufer des Douro übersetzen sah, glaubte man, daß die Belagerung der Stadt nächstens werde aufgehoben werden.

Großbritannien und Irland.

In der am 27. Juli gehaltenen Versammlung, in welcher der Herzog von Sussex den Vorh. führt, und welche zum Zweck hatte, dem Admiral Napier einen Beweis der Hochachtung zu geben, wurde beschlossen, eine Committee niederzulegen, welche über die besten Mit-

tel dazu berathen soll, und eine Subscription zu dem Ende zu eröffnen. Der Herzog von Sussex machte den Anfang, und unterschrieb 10 Pfund.

In Dublin hat sich am 22. Juli ein furchtbarer Unfall ereignet. H<sup>r</sup>. Nathanael Seeb, einer der angesehensten und geschätztesten Weinbändler dieser Stadt, wurde in der Westminsterstraße nahe bei der irischen Bank von einem Manne Namens Watson ohne weiters durch den Kopf geschossen, so daß er auf der Stelle todt blieb. Der Thäter ward sogleich ergriffen und auf das Polizeiamt gebracht, wo er bis zur Untersuchung in Haft bleibt.

Consols am 3. August 1871.

#### Frankreich.

In Marseille fanden an den drei Julitagen einige Unordnungen Statt. Die Republikaner (unter welche sich viele Carlisten mit rothen Cravatten, dem republikanischen Abzeichen, gemischt haben sollen) pflanzten vor der Hauptwache einen Freiheitsbaum mit republikanischen Insignien, unter Abführung der Carmagnole etc. Die Behörden ließen den Baum wegnehmen, und lösten zwei Nationalgarde-Compagnien auf, wie es scheint, weil sich unter den Emmenten und Nationalgarde in Unisem gezeigt hatten. Auch wurden der Nationalgarde-Artillerie ihre Kanonen weggenommen. Am folgenden Morgen bei der Revue, so wie Abends, erneuerten sich die Emmenten; abends wurde ein Baum errichtet, und abermals von der bewaffneten Macht ausgegriffen. Oft mußten die unruhigen Haufen mit gefülltem Bajonetten werden, ohne daß jedoch ein größeres Unglück dabei vorgefallen zu sein scheint. Viele wurden verhaftet. Der neue Minister sagt: Die heute in Paris aus Marseille erhaltenen Depeschen melden, daß Ruhe in dieser Stadt herrscht. Die Nationalgarde, mit Ausnahme zweier durch Verfall des Präfecten suspendirter Compagnien, passierten am 30. Juli die Revue. Die Wirkung derselben war reißend; sie vollendete die Entmuthigung der Unruhigsten." Die andern Pariser Journale versichern, gerade bei dieser Revue sei der Ruf der Unzufriedenheit mit den getroffenen Anordnungen am lauteften geworden; zwei Oberste der Nationalgarde, die kürzlich erst das Ehrenlegionskreuz erhalten, hätten ihre Entlassung eingebracht, eine große Deputation der Officiere habe um Zurücknahme der getroffenen Maßregeln gebeten etc.

Die St. Simonisten Enfantin und Chevalier, welche vor sechs Monaten wegen Sittenverderbens zu einjähriger Einperrung verurtheilt worden waren, sind nebst drei Individuen, gegen welche wegen Zuchtmißthat an den Juniunruhen dreißigjähriges Gefängnis erkannt war, durch eine königliche Begnadigungsordnung in Freiheit gesetzt worden.

Am 5. August 50erents Bin Courant geschlossen zu 105 Kr. 30erents Bin Courant geschlossen zu 77 Kr. — Am 6. August 17<sup>er</sup> Uhr Nachmittags 50erents Bin Kr. 90. 30erents 76 Kr. 65.

#### Königlich Sardinien.

Die Gazette di Genova schreibt aus Genua vom 16. Juli: Mit einem wahren Gefühl von Mitleiden haben wir in den Pariser Zeitungen die poetische Beschreibung des Schreckens und des Despotismus gelesen, welche in unserer Stadt herrschen. Obgleich die Unverschämtheit des Pariser Liberalismus seit drei Jahren in dieser Beziehung in Italien freischmörtlich geworden ist, so hätten wir doch nie geglaubt, was wir heute sehen. Es herrscht kein Schrecken in Genua, die Herrschaft einiger Agenten der französischen Propaganda brachte jene schmerzliche Sensation hervor, welche stets der Tod eines vom Gefolge verurtheilten Menschen verursacht.

ader Trost dem Mitleiden mit den Opfern dieser heillosen Menschen, welche von dem Schooße des Vergnügens aus Verberberung und Mord in Europa ausfien, steht doch jeder ein, daß die Regierung eine Verschönerung nicht ungestraft lassen konnte, welche unterirdischen Mitteln auch Gift und Brandstiftung jählet, und deren Erfolg das Band der doppelten Geißel der Revolution, dem Bürgerkriege und dem Einflusse fremder Truppen, preisgegeben hätte. Die Schwabigen haben sich selbst das Uebel angedroht; sie haben ihr Verbrechen eingestanden, und ihr Kreuz hat in den Augen unserer Bevölkerung diejenigen noch verabschiedungswürdiger gemacht, welche mit Heiß diese christliche Propaganda unterfuchen, ohne die unser Vaterland so ruhig und glücklich wäre. Eine Andeutung genügt, um zu beurtheilen, ob die sardinische Regierung in der That unruhig, argwöhnisch und despotisch ist, wie die Pariser Blätter behaupten. Die sogenannte Profection della Casaccia, deren Ursprung auf die Zeiten der gemauerten Republik zurückgeht, lag vor einiger Zeit die ganze umliegende Bevölkerung dahin. Das Volk verlangte, daß die Ceremonie dieses Jahr Statt finde. Die Regierung nahm seinen Anstand, es zu bewilligen, und doch mußte diese Profection alle Einmohner dieser großen Stadt in Bewegung setzen und die Mitternacht auf der Straße halten. In dem angeblich freien Frankreich, in Mailand, in Montpellier, in einer Menge anderer Städte kann man keine Profectionen mit dem Ueberflusse vernahmen; einige Aufseher, unterstützt von einer Bande Ausländer, dem Auswurfe aller Nationen, schreut die Mauthraie und nicht ganze Bevölkerungen Geheiß. Heiß das frei segn? Gört bewahre uns vor dieser Freiheit!"

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In Zürichern Blättern liest man nachstehende Inschrift der Schwyzer Konferenz: An Bürgermeister und Staatsrath des h. Standes. Zürich als eidgenössischen Vorort. Lit. Die zu Schwyz versammelten eidgenössischen Oberräthe der Stände Uri, Schwyz, Unterwalden ob und nid dem Wald, Basel und Thurgau haben von den außerordentlichen militärischen Vorkehrungen Kenntniß erhalten, welche bei Anlaß der Beizung von Ruznach durch Schwyzer Truppen von einem Theile der in Zürich versammelten Stände beschlossen worden sind. Die Regierung von Schwyz, welche allerdings dem hohen Vorort im Drange der Umstände nicht schnell genug die Beweggründe jenes Schrittes mittheilt, hat denselben, geküßt auf die Rechte und Pflichten, die ihr als souveräinem Stande zukamen, aber allein, ohne unsern Rath noch unser Wissen (zufälliger Weise waren alle Mitglieder bis an zwei abwesend), unternommen. Die auf den 5. August nach dem Antrage des hohen Standes Versauchenden nach Zürich einberufenen Konferenz wurde uns Gelegenbeit dargeboten haben, die Bestimmungen der Schwyzer Konferenz über jene ganze Unternehmung der hiesigen Regierung auszusprechen, sie erfahrem aber aus einer durch diese Regierung ihnen mitgetheilten Zulassung des Regierungsrathes von Zürich vom 2. d. M., daß Zürich eben wegen der Ruznacherrückzüge jene Zusammenkunft auf unbestimmte Zeit verschoben, mithin eine Versammlung, zu deren Befolgung die meisten Stände einverstanden waren, von sich aus eingestrichelt habe. Die untergeordneten Oberräthe des bezeichneten hohen Ständes aus ihrer Mitte, welche sich nach Zürich begeben, dem hohen Vororte die Stellung und Ansicht der hiesigen Konferenz hinsichtlich der Vorfälle von Ruznach vortragen und hinwieder von demselben Aufschlusse über die in Zürich beschlossenen Maßnahmen verlangen sollten. Diese Abgeordneten waren eben

im Begriffe abzureisen, als die Regierung des hiesigen Standes die Anzeige an die Konferenz machte, sie habe den Befehl gegeben, ihre Truppen von Ruznach zurückzuziehen, und zu entlassen. Mit dieser letzten Verfügung ist nun zwar der Zwied der in Zürich beschlossenen militärischen Vorkehrungen weggefallen, nichts desto weniger erachten sich die drei versammelten Oberräthe verpflichtet, ihrer feierlichen Vernehmung fassen einzulegen, daß man im Begriffe stand, Wassengewalt anzuwenden, um die, mit Zuzunahme eines Zustandes und mit Verletzung des Bundes seiner Zeit gefassten Beschlüsse zu behaupten; sie ihrer Seits werden in diesem Bunde auch fernertreiben, wie bisher, die einzige Richtschnur ihres Verhaltens sehn. Genehmigen Sie, hochgeachtete Herren, getreue, liebe Eidgenossen, die abermahlige Verletzung unserer vollkommensten Hochachtung. Schwyz, den 4. August." (Folgen die Unterschriften.)

Die Baseler Zeitung vom 4. August enthält über den unglücklichen Ausfall am 3. einen Bericht, der mit den von uns bereits geliefertsten Nachrichten im Wesentlichen durchaus übereinstimmt. Die Zahl der von der Stadt ausgezogenen Mannschaft gibt sie auf 13 bis 1400 an, die Zahl der Gefassten auf 10. Die Landwehr mit 4 Kanonen habe Oberstleutnant Weitzauer commandirt, die übrige Hälfte der Mannschaft Oberst Fischer. Der Bericht schließt mit den Worten: „Der Ruznach wurde durch den Hartnack, wo einige schweizerische Bersaglieren misserneide Räume gefüllt und über die Straße gesteuert hatten, und aus Versehen auf die Rückziehenden feuerten die Einzelne überfielen. Der Feind verlor die Unterzugen bis an die Wurz, sandte den daselbst aufgestellten Reserveen Angeln herüber und zog sich dann ebenfalls zurück. Unter nichtbedeutender Verlust konnte nicht genau ausgemittelt werden. Der Chef der Artillerie Major Wieland verlor zuerst sein Pferd, und erhielt nachher selbst einen tödtlichen Schuß. Ein Schwager, Oberstleutnant Landrer, wollte ihn aus dem Stummel retten und soll dabei umgefallen seyn. Hauptmann Weitzauer und Leutnant Hindenlang werden vermisst und sind wahrscheinlich geblieben. Unter den Verwundeten zählt man Hauptmann Raus und viele andere Offiziere. Auch unsere Gegner haben viel verloren, unter Anderem mehrere Polen, welche aus den Canton Thurgau herbeigekommen, und den Widerstand leistet haben sollen, nebst anderen Fremden. — Das Geisterfinden ist entworfen worden, ohne weiteren Unfug. Von Ruznachselbst fehlen bis zur Stunde die nähern genauen Berichte. In Ruznach wurde von einem heimkehrenden Trupp der Präfecten erschaffen und allerlei Unheil verübt.“

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Basel vom 5. August: „An meinem gestrigen Berichte wüßte ich noch Allem, was ich leidend vernahmen, nichts Wesentliches zu ändern. Wir groß das Unglück ist, das uns traf, so müssen wir doch dabei vorerzählen ein besonderes Glück anerkennen. Inerst, daß durch die Vererbung des Commandanten der Ruznach nicht später erst beschlossen wurde, denn unter den vorhandenen Umständen hätte das Vordringen unserer kühnen Corps bis Ruznach fast unfehlbar seinen schädlichen Versuchung herbeigeführt, jenseits, daß der Feind in seiner Zersplittertheit nicht verfuhrte, sofort in die Stadt zu dringen. Denn bei der allgemeinen Verwirrung und den schärfsten Vertheilungsanstalten mochte die nichts sehr Schweres gewesen seyn. Zwei Abgeordnete der Tagabgung sind eben hier gewesen und sofort nach Ruznach gegangen, um beiden Theilen Waffenruhe zu gebieten. — Diesen Morgen ward der große Rath versammelt, bald aber wieder verlag, da die Regierung die von ihr verlangte Rechenschaft über die letzten Vorgänge noch nicht

geben zu können erklärte. Unkretig kann die Regierung sich auf den ausdrücklichen Beschluss des großen Rathes, so wie auf das oft und laut genug von einem Theile der Bürgerchaft ausgedrückte Verlangen nach einer solchen Expedition berufen; unkretig steht das Unternehmen, das nur in Folge wiederholter Angriffe und des wiederholten Begehrens der getreuen Gemeinden beschlossen wurde, und dem sogar eine Aufforderung an die Eidtaler Regierung, ihre Heindseitigkeiten einzustellen, voranging, als ein durchaus rechtmäßiges da es aber aus dem Standpunkte der Klugheit zu berücksichtigen seyn mag, ist freilich eine andere Frage. Im Kriegesrothe selbst soll nur die Mehrheit einer Stimme dafür entscheiden haben. Da man zwei Tage mit der Ausföhrung zögerte, hätte man nicht den großen Rath nochmals zusammberufen können? Dann hätte sich die Lage in den letzten Tagen unmerklich gar sehr geändert, und das Unternehmen müste unglaublich schwerer und gefahrvoller als früher erscheinen. Zudem dürfte man fragen: was wäre auch im glücklichsten Falle erreicht worden? und gekostet nicht die eben sich eröffnende Conferenz eher als je, abzuwarten? Daß die Eidtaler Alles thaten, um den Bürgerkrieg zu provociren, liegt am Tage. Seit mehreren Tagen war ihre Mannschafft in Bereitschaft, seit mehreren Tagen die Conrathskräfte unterdrückt, mehrere hunderte Polen waren herbeigezogen worden. Lag in eben jener Herausforderung aber nicht ein Grund mehr, in unserer sichern Stellung zu bleiben, und bei einem Vertheibungssysteme, bei dem wir durch die vollkommene Eintracht der Bürger und Einwohner doppelt stark sind? Noch ist indessen unsere Sache nicht verloren. Der Muth steht zurück, und künftighin werden wir doppelt klüger und vorsichtiger seyn, auch wohl unsere Lage und die Zeit richtiger im Auge fassen, tapfer und einmüthig uns aber wie bisher vertheidigen gegen die rothe Gewalt und ungerechte Zumuthungen. — Die obere Halter unterwarfen sich noch am 3. Abende den Eidtälern. Im Gelernterthal blieb man unthunig. Im Reigelsbühlwieser die Mannschafft unter die Waffen, wagte aber nicht das Thal zu verlassen. Unsere Officiere, so wie die Geistlichen mit ihren Familien und mehrere Beamte, flüchteten sich noch denselben Abend in die benachbarten Cantone."

In einem Schreiben aus Zürich vom 7. d. M. (in der Allgemeinen Zeitung) heist es: „Gestern hat die Tagsatzung mit den Stimmen aller Gesandtschaften (Zug und Tessin ausgenommen, welche sich das Protectorat offen behielten) auch das Pand Schwyz militärisch besetzen zu lassen beschlossen. Eine Proclamation der Tagsatzung soll dem Volke des Cantons Schwyz erklären, daß diese Maßregel einzig in der Absicht getroffen werde, Ruhe und Frieden in der gesammten Eidgenossenschaft herzustellen, und ferneres Unglück von dem Vaterlande abzuwenden; sie soll die Zustimmung ertheilen, daß die Freiheit des Schwyzer Volkes und dessen Religion durchaus gebrüt und die Sicherheit der Personen und des Eigentums gewahrt bleiben sollen. Von der Conferenz zu Schwyz war ein vom 4. d. M. datirtes Schreiben an den Vorort gekommen, worin dieselbe die Wassereberdung der Regierung von Schwyz als ohne Rath und Wissen der Confer-

renz geschehen erklärte, zugleich aber gegen die in Zürich beschlossenen militärischen Vorkehrungen Verwahrung einlegte (siehe oben). Daß die Regierung von Schwyz alle ausgeschickten Truppen entlassen habe, behängte sich. Die nach dem Canton Basel bestimmten Truppen bestesht der Oberst Guerry von Waadt; sie bestehen aus 11 Bataillons Infanterie, 4 Compagnien Kavallerie, einigen Compagnien Schützjühen und 8 bis 10 Batterien. Brigadeführer sind die Obersten Zimmerli von Aargau und Wismar von Solothurn. Heutige Blätter enthalten die Nachricht von einem abermaligen Ausfall der Baseler, welcher am 5. Abends erfolgt sei und welchem der Oberstleutnant Freymuth das Leben eingebüßt habe. Nach Privatnachrichten aus Basel sind indessen an jenem Abend bloß einige Schüsse geschwehrt worden, und von Freymuth selbst ist ein eigenhändiger Brief eingetroffen. Von Basel aus werden, wie es scheint, abzüglich solcher falsche Gerüchte verbreitet, um das Volk in Aufregung zu erhalten. Eine ähnliche Zündung hat das in diesem Canton verbreitete Gerücht, daß in der Nacht vom 2. in der Stadt Zürich ein Aufstand hätte ausbrechen sollen, den die Unthut der bestehenden Ordnung beabsichtigt habe. Jeder, der die Stimmung der hiesigen Bürgerchaft kennt, muß dieses Gerücht abgeschmackt finden. Dennoch meßten ihm Viele, selbst der Verfamuligeren, auf der Bankstätt Glauben bei; so sehr ist das Mißtrauen wieder gekehren. Viele Personen näherten sichlich dieses Mißtrauens. So ist auch von hier aus ein Druckblatt in den Canton Schaffhausen geworfen worden, worin die beiden Gesandten dieses Standes als gebrüme Anhänger der Sarner Partei verächtigt werden. Auf dieses hin ist der große Rath von Schaffhausen außerordentlich zusammberufen worden, und man vermuthet, beide Gesandte werden abgerufen werden. Es gewinnt fast den Anschein, als ob die betreffende Partei sich die gegenwärtige Krise, die Aufregung des Volkes und das materielle und moralische Uebergewicht, das ihr die zusammgezogene militärische Macht verleiht, zu Nutzen machen wolle, um eine Bundesversammlung nach ihrem Sinne durchzusetzen. Doch dürfte dieß noch manchen Schwierigkeiten unterliegen."

Wien, den 14. August.

Am 14. August war zu Wten der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pSt. in CM. 94 1/2; detto detto zu 4 pSt. in CM. 85 1/2; Darlehen mit Verloof v. J. 1828, für 100 fl. in CM. 195 1/2; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133 1/2; Wiener Stadtanleihe Obl. gar. zu 2 1/2 pSt. in CM. —; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98 1/2; Br. Wlo 2 Monat. — Cons. Münze pSt. —; Bankactien pr. Stüd 1218 in CM.

Von den „Notizen über Production, Kunft, Handel und Gewerbe," herausgegeben von dem Induftrie-Ausstellungsbureau ist Wten, sind die 1te, 10te, 11te und 12te Lieferung erschienen, die zu haben find im Ausstellungsbureau (große Schulstraß Nr. 824) und bei Carl Sebold (am Straphophon) in Wien. Der Gehalt und das Interesse dieser Blätter steigert sich mit jeder neuen Lieferung.

Hauptredacteur: Joseph Anton Foller von Pilsat.

Verleger: Anton Strauß fkl. Wtew in der Dorotheergasse Nr. 1408.

Im Comptoir des Offic. Verb. ist erschienen das siebente Heft der ökerreichischen militärischen Zeitfchrift 1833. Es enthält: I. Die Einnahme der Citadelle von Antwerpen durch die französische Nordarmee 1832. (Schluß). — II. Geschichte des im Jahre 1810 aufgelösten f. k. Einmünfanterie-Regiments Baron Simbichens Nr. 43. — III. Einige Betrachtungen über militärische Arten und Pläne. (Schluß). — IV. Der Zug der Allierten in die Champagne 1792. Zweiter Abschnitt. — V. Literature. — VI. Neueste Militärveränderungen.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 16. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 14. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Bewölkung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.245	283. 04. 0 p.	+ 14.5	OSO.	Stl.
	3 Uhr Nachm.	27.130	27. 10. 5	+ 10.0	SO.	Stl.
	10 Uhr Abends.	27.150	27. 10. 11	+ 13.5	SO.	Schwach.

## Portugal.

Die Times vom 3. d. M. erzählt die neuesten Begebenheiten in Portugal folgendermaßen: „Aus Lissabon sind Depeschen vom 25. Juli hier eingegangen, welche die wichtige Thatfache melden, daß die Autorität der Königin Dona Maria II. in jener Hauptstadt begründet ist. Sie wurde daselbst am Morgen des 24. v. M. von den Portugiesen selbst, ohne den Beistand oder die Einmischung eines einzigen fremden Soldaten, proclamiert. Am 23. Juli war der Herzog von Terceira, auf seinem weiten Vorrücken vom Gebirge aus, auf die von Lissabon unter den Befehlen des bekannten Felix Jordao, der im Geiste geblieben seyn soll, gegen ihn ausziehenden Streitkräfte getroffen und hatte sie gänzlich zerstreut. Auf diese Nachricht beschloßen in Lissabon der Herzog von Cadaval und die übrigen Minister Dom Miguel, sich aus der Hauptstadt zurückzuziehen, was sie auch im Laufe der darauf folgenden Nacht thaten, indem sie mit etwa 4000 Mann Truppen ihre Zuflucht nach dem Norden nahmen. Als am Morgen des 24. die Bevölkerung der Stadt sah, daß die Besatzung entkommen war, flüchten sie die Gasse der Dona Maria auf und proclamierten Ihre Majestät wie der gehörigen Formlichkeit und, allem Anscheine nach, mit der größten Begeisterung. Ihr erster Schritt war nun, daß sie die Gefangnisse öffneten und die zahlreichen Gefangenen befreiten. Um dieselbe Zeit zeigten sich Villaflores Jähnen auf den gegenüberliegenden Höhen und Nachmittags setzte er unter Freuden- schüssen und Begrüßungen über den Tajo und rief im Namen der Königin eine Proclamation“. — Am 25., als die Depeschen nach London abgefertigt wurden, war Lissabon wieder vollkommen ruhig, und wenn man die Aufregung, von der eine solche Krisis natürlicher Weise begleitet seyn mußte, in Betracht zog, so müßte man sagen, daß nur wenig Ueberschlag begangen wurden. Rapier's Jotter, mit dem Herzog von Palmella an Bord, lief in den Tajo ein. — Da die Nachricht von diesen Ereignissen am 26. in Oporto eintraf, schiffte sich Dom Pedro in der darauf folgenden Nacht von dem Casco da Joy an Bord eines Dampfschiffes nach Lissabon ein, in dem er den Oberbefehl über die Civil- und Militärangelegenheiten in den Händen des Grafen Salbamba zurückließ. Bis zum 27. Juli hatte Marfchall Dourmont seinen Angriff auf diese Stadt noch nicht erneuert, und da man bemerkte, daß Leupen auf das südliche Ufer des Douro übergesetzt wurden, so glaubte man ihn im Begriffe, die Belagerung aufzuheben.“ Außer Obigem gibt die Times noch folgende Details aus Privatberichten: „Felix Jordao, der sich dem Herzog von Terceira im Süden von Lissabon entgegen-

stellte, hatte 6000 Mann unter seinem Commando. Er wurde auf dem Quai am Tajo getödtet. Villaflores hatte nur 1500 Mann Einentruppen unter seinen Befehlen. In Lissabon wurden, nachdem die kaiserliche Regierung sich von dort entfernt hatte, 5000 meist wegen politischer Vergehen verhaftete Gefangene von dem Volke in Freiheit gesetzt. Ein Theil der Einwohnerlichkeit ergab selbst die Waffen und bildete sich zu einer Nationalgarde, ehe noch ein einziger Soldat von Villaflores' Armee vom südlichen Ufer des Tajo herübergekommen oder ein einziges von Rapier's Schiffen innerhalb der Barre erlitten worden war. Am 24. Morgens ließen viele Einwohner von Lissabon dem Herzog von Terceira eine Zustimmungserklärung (Act of Acclamation) zugehen. Die Flagg der Königin, und später auch die englische, wurden auf der Citadelle (dem Fort S. George) aufgezogen; lehtere ward von 21 Kanonenschüssen begrüßt, und der Admiral Parker erwiderte diese Ehrenbezeugung, indem er auch von Seiten der britischen Kriegsschiffe die portugiesische Flagge mit einer Salve begrüßen ließ. Der Herzog von Terceira rüdte am 24. in Lissabon ein und übernahm das Commando über die Stadt und alle Forts. Von den dem Douro zuströmenden kaiserlichen Streitkräften kamen viele Deserteure nach der Stadt zurück.“

Der englische Consul vom 3. d. M. will bekunnt machen, daß Marfchall Dourmont seine Stelle als kaiserlicher Oberbefehlshaber bereits wieder niedergelegt und sich auf das kaiserliche Douroufer begeben habe.

Großbritannien und Irland.  
In der Sitzung des Oberhauses vom 2. d. M. trug der Marquis von Clanricarde auf die weitere Verlesung der Bill wegen der dramatischen Vorstellungen an. Es sei, sagte er, eine Maßregel von großem öffentlichen Interesse, indem der Wohlstand vieler tausend Personen, die sich jetzt durch Talent und Fleiß einen unabhängigen Lebensunterhalt erwürben, davon abhänge. Bevor er sich auf die einzelnen Bestimmungen der Bill einlasse und zeige, daß, in Folge des mangelhaften Zustandes des Geseges, die Mitglieder der sogenannten kleinen Theater, den Gesetzen zum Troß, den Beschlüssen des Publicums zu gewinnen genöthigt wären, wünschte er dem Einwand eines edlen Lords (Glenall) gegenüber zu bezeugen, daß nämlich die Bill die Prärogative der Krone beeinträchtigte. Wenn die Maßregel wirklich eine solche Tendenz hätte, so würde er nicht als Werthbiger derselben auftreten; aber weit davon entfernt, würde man sich der Durchsicht der einzelnen Bestimmungen überzeugen, daß die Leitung und Beaufsichtigung der Theater in der Folge weit mehr als bisher von dem Lordcammerherrn abhingen sollte. Durch die Acte Georgs II. habe innerhalb 20 Jahren von London ohne Erlaubnis des Lordcammerherrn

\*) Bzgl. unser gestriges Blatt.

kein Theater eröffnet werden dürfen; durch diese Bestimmung habe man das Privilegium der beiden großen Theater beschützen wollen. Die Folge davon sei gewesen, daß auf der Zurechtweisung der Bühne und selbst in der Einnahme von London keine theatrales Vorstellungen Statt finden könnten, so daß die Einwohner jener vornehmen Städte viertel einer anständigen Unterhaltung und eines bildenden Zeitvertreibs gänzlich beraubt wären. Die natürliche Folge sei gewesen, daß dem Gesehe um Trost Theater errichtet wurden, welche den Bedürfnissen des Volkes abzuwehren suchten. So lange jene unerlaubten Vorstellungen gemein, niedrig und unästhetisch gewesen, hätten die Herren Paten der großen Theater sich niemals darum bekümmert; von dem Augenblicke aber, wo sie vernünftig und anständig geworden, hätten die Monopolisten die Strenge des Gesetzes in Anspruch genommen. Das Unterband habe, in Folge der ihm übertragnen Vorschriften, einen Ausfluß zur Prüfung des Gegenstandes niedergelegt, und auf den Bescheid dieses Ausschusses sei die vorliegende Bill gegründet worden, welche als Grundfals aufstelle, daß die dramatischen Vorstellungen dem Talent und dem Fleiß zur freien Konkurrenz geöffnet werden und daß eine strenge Aufsicht zur Verhütung jedes Mißbrauchs eingeführt werden solle. In diesem Augenblicke habe der Lordkanzler eine keine Kontrolle über die Theater; durch die Bill würde er in den Stand gesetzt werden, die Theaterbesucher vor jeder Verletzung ihres Schicksals geschützt zu bewahren und ihnen eine vernünftige und streng sthetische Unterhaltung zu sichern. Der Redner suchte nun darzuthun, daß die Bill weder den Charakter des Drama gefährde, noch den beiden großen Theatern Schaden thun würde. Er sei unläugbar, fügte er hinzu, daß jene Institute bedeutende Emolumente von Personen bezögen, welche sie einschlämmt aus laßterhaften Interessen beschützten. Keine solche Unästhetik — die übrigens nur England eigenenthümlich wäre, da die Theater des Continents nichts davon wüßten — würde in den Theatern, auf welche sich die Bill bezieht, mehr gekalltet werden. Schon dieß würde eine große Verbesserung der öffentlichen Sitten sein, und ein ehrlicher Handwerker würde sich nicht mehr zu fürchten brauchen, seiner Frau und seinen Kindern eine vernünftige theatrale Unterhaltung zu gewähren. Der Redner wies hierauf nach, daß die beiden großen Theater eigentlich gar kein Monopol besäßen, indem in den ihnen ursprünglich ertheilten Patenten ausdrücklich gesagt sei, daß die Dauer derselben von dem Verlehen des Königs abhängen solle. Ubrigens hätten die Patente sie nicht vor großen Verlusten geschützt. Der Zustand des Coventgarden Theaters sei bekannt, und man werde sich erinnern, daß es als ein höchst merkwürdiger Umstand betrachtet wurde, daß Capitän Booth seine Pacht bezahle, und dabei nur 10,000 Pf. St. in einem Jahre verloren habe. (Gelächter.) Die kleineren Theater konnten daher ihren Anhalten in pecuniärer Hinsicht keinen Schaden thun. Auch konnten sie nicht etwa den Charakter der Vorstellungen aus den großen Theatern noch tiefer herunterbringen; denn es sei wohlbekannte Thatsache, daß seit vielen Jahren keines der beiden Theater ein würdiges Drama zur Aufführung gebracht habe, während sie mit ihrem Comen, ihren europäischen Opern und ihren französischen Intermedien die Gasse zu füllen suchten. — Der Bischof von London erklärte sich gegen die Bill. Obgleich er ein Freund vernünftiger Erquicklichkeiten sei, und ohne unterzusehen zu wollen, ob theatrale Vorstellungen dahin gerechnet werden könnten, so müsse er doch dagegen protestiren, daß man in der Einleitung der Bill erklärte: theatrale Vorstellungen

gen dienten im Allgemeinen zur Verbesserung des Publicums. Er sei überzeugt, daß die Bill keine solche Wirkung hervorbringen würde, und obgleich es sehr zweckmäßig sein dürfte, die bestehenden Theater strenger zu beaufsichtigen, so halte er es doch für ganz unpassend, die Zahl der Theater zu vermehren. Er wisse sehr, ob es möglich sei, daß ein Hauptstadtheater eine andere als eine unmoralische Tendenz haben könne. Auch der Einwand, daß durch die vorliegende Bill die Prärogative der Krone beeinträchtigt würde, scheine ihm gewichtig; durchaus unzulässig aber sei die Klausel, wodurch der Lordkanzler gezwungen werden solle, jede nachgesuchte Erlaubnis zur Errichtung eines Theaters zu ertheilen, wenn sich nicht 150 über 10 Pf. St. besetzte Einwohner des Districtes dagegen erklären. Als Prälat der Hauptkirche habe man ihm oft vorgeworfen, daß er auf seinem Platte im Parlamente die Stimme nicht gegen die Exister hoben habe, zu denen in den beiden großen Theatern aufgemuntert wurde, — als ob er verantwortlich dafür wäre, oder dieselben verbinden könne. Er thue sein Bestes, um dem Unfug zu steuern; aber die Theater herabzusetzen seine Vorstellungen nicht. — Nach einigen Worten des Lord Wansford, der dem Hause rief, die Bill in den Ausschuss gelangen zu lassen, um alle Interessen richtig zu erwägen, wurde zur Abstimmung geschritten, welche folgendes Resultat ergab: für die zweite Lesung 13, dagegen 19 Stimmen; Majorität gegen die zweite Lesung 4 Stimmen. Die Bill wurde demnach verworfen.

In der Sitzung des Unterhauses vom 2. erhielt die Bill wegen des Freieiters der Bank ohne Abstimmung die zweite Lesung und sollte am 6. in den Ausschuss kommen.

Consols am 5. August 89/.

#### P o l e n .

Der Warschauer Correspondent vom 6. August meldet: Es ist bekannt, daß in den Monaten März und April einige Abenteurer bewaffnet in das königreich Polen einbrachen. Ausländische Zeitungen gaben dieser Erscheinung eine ganz falsche Bedeutung und Gerüchte. Sie waren irriggefaßt worden durch Privatcorrespondenten, welche Furcht oder Hoffnung in Dichtern gemacht hatte. Auch sahen das Publicum meistens des fast gleichzeitigen Ausmarsches der Polen aus Frankreich und des Frankfurter Tumults mit den Erscheinungen jeder Banden aus dem polnischen Boden einen inneren geheimen Zusammenhang zu haben. Dieses alles gab die Veranlassung, um die Thatfachen auf Selbstmuth zu werthen und mit den abstrakten Fügen zu vermehren. Die Charakter der gemäßigten Partei mußten endlich selbst das Unwahre in den ihnen zugeschnittenen Schilderungen fühlen. Und so entstand der Wunsch, den wahren Verlauf jener Erscheinung kennen zu lernen. Nachdem daher das Geschäft der Neuigkeitsfabrikanten läßt geworden ist, so ist es nun an der Zeit, den einfachen Bericht der Thatfachen zu liefern. — Von Anfangs März bis Anfangs Mai haben sechs bewaffnete Banden die Grenzen des Königreichs Polen überschritten. Sie drangen sowohl von Galizien als aus dem Großherzogthum Polen in das Königreich ein, in der Absicht einen Aufstand zu erregen. Die letztere dieser Banden bestand aus 24 Mann, die übrigen zählten nur 14, 12 und 8 Köpfe. Sie wurden von Djemski, Jakowski, Kubinski, Kulmiski, Archar, Jamieski und einem gewissen Bialowski angeführt. Bei der ersten Nachschau der dem Eindringen dieser Banden wurden Kosaken, von einiger Infanterie unterstützt, nach verschiedenen Zeiten angeschickt, wo sich die Insurgenten zeigten. Die Wälder wurden durchstreift, und bald

gelang es, den größten Theil jener Banden zu ergreifen. Denn 35 von ihnen wurden gefangen genommen, unter denen man Dwywid, Syed, Jamia, Geyel und Kanidi nennen kann, welche ihr Uebel theils schon empfangen haben, theils noch erwarten. Da diese Banden einen wahren Räuberkrieg führten, indem sie von den einsamen an Wäldern wohnenden Gutbesitzern und Bauern Unterdrückungen aller Art zu erzwingen suchten, so war es kein Wunder, daß die demüthigten Bauern in den Gegenden, wo sich kein Militär befand, aus eigenem Antriebe die Wälder durchzuseilen und jene Ausreißer zu fangen suchten. Es wurden auch mehrere Insurgenten von ihnen gefangen genommen und hierher abgeliefert. Der Ueberrest jener Banden wurde zerstreut, und hat sich nicht in den Ausland zu suchen gesucht. Seitdem ist auch kein neuer Versuch gemacht worden, da sich zu entscheiden geglaubt hatte, daß in Polen für eine revolutionäre Bewegung kein Anhang mehr gefunden werde. — Betrachtet man aber ein durch einen fürchterlichen Aufruhr völlig zerstörtes Land, durch einen Aufruhr, in welchem nur die schlechtesten, gewissenlossten und wilden Subjecte ihre Anerkennung fanden; bedenkt man dabei die allgemeine Entwaffnung und die militärische Besetzung aller Wohnortschaften, so wie die Sehnsucht nach Ruhe und Frieden, die nach einer so großen und so zerstörenden Erschütterung eben so allgemein wie natürlich ist; und erinnert man sich endlich an die geographische und politische Lage von Polen, so ist man ardingend, die revolutionären Versuche so klein, mittelstliche und armingische Banden als die allseitige Hilfe des abentheuerlichsten, gewissenlosen und jedem Vernünftigen widerstehlichen Fanatismus, welcher sich außerhalb der Sphäre einer politischen Berechnung bewegt, anzusehen.

### Frankreich.

Der Handelsminister hat bei dem Bildhauer Cortot eine kolossale Statue der Freiheit bestellt, die auf die Kuppel des Pantheons gestellt werden und bei der nächsten Jahresfeier der Julitage den Mittelpunkt der Festlichkeiten, wie in diesem Jahre der Vendémiaire, bilden soll.

Mehrere Pariser Blätter erhalten ein Schreiben des D<sup>n</sup>. Antommarchi an den König, worin er denselben auffordert, die Asche Napoleons von England zu reclamiren, und sich selbst erbietet, dieselbe von S<sup>te</sup>. Helena zu holen.

Am 6. August 5 Perceus Jim Courant geschlossen zu 104 Fr. 90, 3 Perceus Jim Courant geschlossen zu 76 Fr. 65. — Am 7. August um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Perceus 104 Fr. 95, 3 Perceus 76 Fr. 55.

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Baseler Zeitung schreibt unterm 6. August: Gestern Abends näherten sich mehrere Truppen feindlicher Schützen der Stadt und schossen auf Leute, welche vor den Thoren ihren Geschäften nachgingen. Zugleich verbreitete sich das Gerücht, man sei durch die Verhaftung eines gewissen Zübenmüllers auf die Spur eines Complotes gekommen, in das einige hundert Einwohner verwickelt seyn sollten, um den Fanden ein Thor zu öffnen, oder in Alarmfällen Spül anzulegen. Daß hier eine Gesellschaft verdächtiger Leute existirt, wußte man schon lange, und daß genauere Aufsuche dieser Menschen im gegenwärtigen Augenblicke nothwendig ist, unterliegt keinem Zweifel; allein die Nachricht eines aufzufindenden Verwickeltes von Verdächtigen hat sich nicht bekräftigt. Mehrere Individuen älteren Alters, welche an Orten herumhülfen, wo sie keine Geschäfte hatten, wurden arrestirt; eben so einige Andere, welche höchst unüderlegte Reden geführt hatten. Jedermann ist auf der Hut, die Vertheidigungsanstalten werden vermehrt, und andere georg-

nere Maßregeln ergriffen, um allen Ereignissen die Spitze bieten zu können."

In ihrer Sitzung vom 5. August faßte die eidgenössische Tagabingung folgenden Beschluß: "Die eidgenössische Tagabingung, in Betrachtung, daß im Canton Basel der Landfriede gewaltsam gebrochen worden ist; in Betrachtung, daß der Bundesvertrag vom Jahre 1815, Art. VIII., es der Tagabingung zur Pflicht macht, Ruhe und Ordnung im gesammten Vaterlande zu handhaben und für die innere Sicherheit der Eidgenossenschaft alle erforderlichen Maßregeln anzuordnen, bezieht: 1) Der Canton Basel, Stadt und Landschaft, soll mit eidgenössischen Truppen besetzt werden. 2) Der Vorort wird die dazu erforderlichen Truppencorps, wie ihm Anträge des eidgenössischen Kriegsraths bezeichnen sind aus den Cantonen Bern, Freiburg, Solothurn, Schaffhausen, Aargau, Waadt und Gené aufbieten und deren Vorkühhaber ernennen. 3) Die Truppen Rehen unter den Befehlen der von der Tagabingung für den Canton Basel ernannten eidgenössischen Commisariaten. 4) Durch eine Proclamation soll die gesammte Eidgenossenschaft von den getroffenen Maßregeln in Kenntniß gesetzt werden. 5) Der Vorort ist mit der Vollziehung des vorstehenden Beschlusses beauftragt. Gegeben in Zürich, den 5. August 1813. Die eidgenössische Tagabingung; in deren Namen, der Amtschaffmeister des Vororts Juch, Präsident derselben: J. J. D. H. Der eidgenössische Kanzler: Amrhyn."

In der Sitzung am 6. August wurde folgender Beschluß gefaßt: "Die eidgenössische Tagabingung, in Betrachtung, daß die gegenwärtige Lage der Eidgenossenschaft die Besetzung des ganzen Cantons Schwyz dringend erfordert, bezieht: 1) Die gesammte Canton Schwyz ist durch eidgenössische Truppen sogleich zu besetzen. 2) Eine Proclamation absetzen der Tagabingung soll dem Volk des Cantons Schwyz die getroffenen Maßnahmen kund thun, indem ihm erklärt wird, daß dieselben bloß in der Absicht genommen wurden, um die Ruhe und den Frieden in der gesammten Eidgenossenschaft herzustellen und ferneres Unglück von dem Vaterlande abzuwenden, wobei die Versicherung zu ertheilen ist, daß die Freiheit des Schwyzervolkes und dessen Religion durchaus geachtet werde, und die Sicherheit der Personen und des Eigenthums gewährleistet seyn sollen. 3) Die bereits aus dem Canton Schwyz gewählten eidgenössischen Commisariaten werden angewiesen, sich gleichzeitig mit den einrückenden Truppen nach Schwyz zu begeben und nach ihrer Ankunft daselbst dem Vororte zuhanden der Tagabingung einen Bericht zu erstatten. 4) Der Vorort hat von diesen getroffenen Maßregeln nach den Cantonen Uri und Unterwalden auf angemessene Weise Mittheilung zu machen. 5) Mit der Vollziehung des gegenwärtigen Beschlusses ist der Vorort beauftragt." Vorstehender Beschluß wurde durch 2 Stände (14 ganze und 2 halbe) gefaßt, Zug und Teslin bezeichnen sich das Prevece offen.

Der Schweizer Republikaner berichtet aus Luzern: Am Sonntag rüdten die Luzerner Truppen ohne Schwertklingen in Kämpen ein. Am Freitag saßen waren eilich nach Schwyz heimgekehrt. Nachmittags machten Luzerner Kanallisten ihre Spatierreise nach Arth. Am Sonntag Abends schickte Oberst Ambroz eine förmliche Entschuldigung an H<sup>n</sup>. Amrhyn und ließ die Schuld auf seine Regierung. Am 4. Abends trafen Züricher, am 5. Berner Truppen in Luzern ein. Am 5. traten Vermittler aus Schwyz nach Zürich ab; aber das Luzerner Volk verlangt entschieden die Besetzung von Schwyz und das Ende der Eamergeschichte. Die Unterwaldner sind ruhig und sagen, es acite ihnen gleichviel, ob Neu Schwyz zu Aischwyz, oder Aischwyz zu Neu Schwyz geöre.

Man sagt, in Schwyz flüchte man. Wir möchten den Befehlen jurist: Seid doch ruhig; nicht einmal einer von den in Rußland geflohenen Kaiser wird euch abgenommen werden!"

Der Waldkatterbote hingegen schreibt aus Schwyz: Nachdem der Commandant der Schwyzcruppen in Rußland die Ruhe und Ordnung hergestellt, und eine Landesgemeinde anberaumt hatte, damit das Volk sich frei über seine künftige Stellung auszusprechen könnte, ließ die Kunde ein, daß in Zürich die Beschloßnahme als eine Kriegserklärung gegen die ganze Eidgenossenschaft (?) betrachtet, und das ganze erste Bundescontingent unter die Waffen gerufen werde. Es galt demnach einen Krieg von ungenig: bis dreißigtausend Mann gegen ein Häuflein von kaum tausend, womit der Commandant auf Befehl seiner Regierung, nach den heftigen Unruhen, welche in Rußland ausgebrochen waren, und auf den Hülfsruf einer großen Anzahl Engländer, diesen äußern Cantonsseil beschloß. Daß es unmöglich ist, diesen Ruf gegen einen weit überlegenen Feind zu vertheidigen, da er einen von allen Seiten dominiren und dem Angreifenden unangefochtenen Keßel bildet, ist Jedem einleuchtend. Es folgte demnach der Commandant den Rathschlägen, die vortheilhafteste Stellung hinter Zells Capelle, ob Immensee, zu beziehen, und dort dem Feinde zu begegnen, bis der Jura aus Uri und Unterwalden angekommen wäre. Die Regierung von Schwyz aber überzeuget sich, es sei besser, wenn es doch auf einen eigentlichen Krieg abgesehen sei, den Feind an den Grenzen des innern Landes zu erwarten, wo einig mit Erfolg der Pandurum gebraucht werden kann. Deshalb gab sie unter'm 3. August dem Commandanten den Befehl, sich ins innere Land zurückzuziehen, welchem Befehl denn auch am Abend desselben Tages Folge geleistet wurde. Was von Bedrückungen der Bürger von Rußland, oder gar von Verleumdungen gesprochen wird, ist lauter absichtliche Verleumdung. Es wurde nicht eine einzige Klage geführt."

#### B e s i e n .

Die Königin der Franzosen ist mit dem Herzog von Nemours am 2. d. M. abends in Brüssel angekommen. Die Repräsentantenkammer beschloß am 3. d. M. daß die Kammer in corpore der feierlichen Laute des neuen bornen Prinzen bewohnen soll.

#### B e h m e n .

Über die Ankunft und den Aufenthalt Ihrer Majestäten zu Theresienstadt und des Besuchs S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers find folgende Nachrichten eingegangen:

Theresienstadt, den 7. August.

Ihre Majestäten langten Abends 6<sup>1/2</sup> Uhr hier an. Während der ganzen Reise war keine Stadt, welche nicht durch Triumphbögen, oder andere entsprechende Decorationen zu einem so hohen Empfange sich vorbereitet hätte. — Da in Theresienstadt der Befehl angelangt war, daß S<sup>t</sup>. Maj. alle militärischen Ehrenbezeugungen verzögern, so wurden auch weder Kanonen abgefeuert, noch war das Militär in Parade aufgestellt, oder das bei Festungen sonst übliche Cerimonell beobachtet. Ihre Majestäten traten in der Wohnung des Commandirenden ab und wurden an dem Thore von dem Festungscommandanten, der Generalität, dem Bischofe mit dem Clerus, den Kreisbeamten der nahe gelegenen Kreistadt, Kremsier empfangen. Gleich nach der Ankunft empfingen beide Majestäten die sammtlichen Beherden. Abends war die

Festung beleuchtet, wobei sich vorzüglich das k. k. Infanteriebataillon auszeichnete. Abends spielte vor dem Palais Ihrer Majestäten, wie gewöhnlich, die Regimentsmusik."

Theresienstadt, den 8. August.

Am 10 Uhr Vormittags begaben sich Ihre Majestäten von der Festung auf den sogenannten Seimertzer Jonsdonskeßel, einer großen Ebene, wo der Bataillon des Inf. Reg. Herzog Württemberg, eine Kavallerie- und vier Infanterie-Regimenter der Artillerie in großer Parade aufgestellt waren, befehlen. Alle im genauesten Detail, und ließen sodann die Truppen in ihrer Exerciren und Evolutions ausführen. Die Haltung der Truppen, so wie die Genauigkeit und Schnelle, mit welcher alle Bewegungen ausgeführt wurden, erregte die Aufmerksamkeit und Bewunderung aller Anwesenden, worunter sich selbst viele Ausländer befanden. Die Spannung des Artillerie und die Schnelligkeit aller Bewegungen düstern den höchsten Grad der Vollkommenheit erreicht haben. Nachmittags nahmen Ihre Majestäten die Festungswerke, Kasernen etc. in Augenschein. Abends spielte vor Ihren Majestäten die Regimentsmusik."

Theresienstadt, den 9. August.

Am 11 Uhr Vormittags sollte eine Zusammenkunft S<sup>t</sup>. Maj. des Kaisers und der Kaiserin von Oesterreich mit S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige von Preußen zu Podolski — eine dem Fürsten zu Schwarzenberg gebührende, red. Vereinfachungen von Versehenheit entlegene Freischütz — statt finden, wozu bereits bei einem so hohen Besuche angemessenen Anstalten getroffen worden waren. Allein S<sup>t</sup>. Maj. der Kaiser wurden durch eine Unpäßlichkeit, die die das Bett zu hüten nöthigte, daran verhindert. Es wurde daher um 8 Uhr früh der Generaladjutant S<sup>t</sup>. Maj. des Kaisers nach Leipzig gesendet, um S<sup>t</sup>. Maj. den König davon in Kenntniß zu setzen, und die Zusammenkunft bis zur gänzlichen Beseitigung S<sup>t</sup>. Majestät. Majestät ausgesetzt. Noch an diesem Vormittage trafen S<sup>t</sup>. Durchlaucht der Fürst von Metternich hier ein, und kehrten Nachmittags um halb 3 Uhr nach Podolski zurück."

Theresienstadt, den 10. August.

S<sup>t</sup>. Majestät beehnten sich heute, Gottlob, bei heiterem leichtem. Allerhöchstdienstlichen hatten eine sehr ruhige Nacht, und werden hoch wahrscheinlich morgen das Bett verlassen können. Heute Nachmittags um 2<sup>1/2</sup> Uhr langte der Generaladjutant S<sup>t</sup>. Maj. des Königs von Preußen, von Thierem, hier an, welcher hierher gekommen, um am Rassen seines löblichen Heeren Befundung über das Verinden S<sup>t</sup>. Majestät einzurichten."

Theresienstadt, den 11. August.

Das Unwohlsein S<sup>t</sup>. Majestät, in Folge einer Erkältung, hat sich seit gestern neuerdings bedeutend gesteigert. Die heutige Nacht war ruhig, der Husten seizes und nicht mehr trocken. S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser bewohnen die heilige Messe, welche der Bischof von Premeritz in Allerhöchstdienstlichen Wohnung las. Den größten Theil des Nachmittags widmete der Monarch schon vor der den Staatsgeschäften. Als diese hochehrwürdige Nachricht öffentlich bekannt wurde, verläumten sich vor der Wohnung S<sup>t</sup>. Majestät die hier anwesende Garmolen und die Einwohnerschaft, und sangen mit großer Ausübung die Volkshymne mit Begleitung der Harmonikmusik, wobei nach jeder Strophe ein ununterbrochener Jubel nachschallte, und die besten Ergusswünsche für das lange Weiterleben des geliebten Landesfürsten dargebracht wurden."

Sauvageur: Joseph Anton Eder von Pisa.

Verleger: Anton Schenk. Wirt in der Dorotheengasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Sonabend, den 17. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 15. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 0 Reaumur reducirt.		Thermometere Reaumur.	Wind.		Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß.	Wiener Maß.		Ö. D.	schwach, mittel.	
		27.323 27.105 27.553	28.5. 0.2. 11. 0. 28. 0. 2 28 0 6	+ 14.0 + 20.5 + 14.0	Ö. D. Ö. D.	schwach, mittel.	Wolken. Gewitter.

## Portugal.

Der Hampshire Telegraph theilt nachstehende Auszüge aus Privatbriefen vom Bord englischer Schiffe vor Lissabon mit: Am 25. Juli. Ich schrieb Ihnen einige Zeilen durch das Dampfschiff African, welches vor zwei Tagen abgefuhr, und worin ich meldete, daß die constitutionelle Armee nur noch 20 (englische) Meilen entfernt im Süden des Tajo stehe. Lissabon hat sich nun bereits für Dona Maria erklärt, und ich will Ihnen die interessantesten Details mittheilen. Am 23. Morgens sahen wir, daß der neun Meilen aufwärts am Tajo gelegene Telegraph niedergebrannt sei; dies war das erste Zeichen von der Annäherung der Pedroistischen Truppen. Während des Morgens wurde eine Menge Truppen nach dem Süden des Tajo geschickt, welche mit denjenigen, die bereits Dom Pedro's Truppen entgegenkamen, ungefähr 3000 Mann ausmachten. Um 6 Uhr Abends feuerte das Fort Almada, das in der Nähe unteres Ankerplatzes liegt, einige Kanonenschüsse in der Richtung gegen das Land ab, was uns glauben ließ, daß man sich schlage; wir konnten aber nichts sehen, da das Land hier sehr hoch ist, vernahmen aber nach Sonnenuntergang ein starkes Mustereisenfeuer bei Casilhas. Gestern Morgens sahen wir zu unserm großen Vergnügen über diesem Flusse Dona Maria's Fahnen wehen. Um 7 Uhr übergab sich das Fort Almada, und die Pedroisten nahmen es unverweilt in Besitz; um 8 Uhr that die Citadelle in Lissabon (das Fort S. George) dasselbe und am Mittag hatte jedes Fort und jedes Schiff im Flusse die Flagge Dona Maria's aufgezogen. Das Fort von Almada zog gestern Morgens um halb 8 Uhr auch die englische Fahne auf und feuerte einen königlichen Gruß ab, den unsere Coradte erwiderte. Admiral Parker und die Capitane der englischen Schiffe verließen die Asia um 9 Uhr, um dem Herzog von Terceira einen Besuch zu machen, und kehrten um Mittag zurück. Wir erfuhren, daß die Miguelistischen Truppen um 3 Uhr Nachmittags auf die Pedroisten stießen, wo ein Theil von Dom Miguel's Kavallerie überging. Nach einem Gefechte, das drei oder vier Stunden dauerte, waren die Miguelisten getödtet. Ihr General (Lies Jordao) ward getödtet, die Hände ihm abgehauen und seine Leie

er dann in den Sand verscharrt; einige Leute gruben sie wieder aus und hieben sie in kleine Stücke. Ich glaube, die Pedroisten nach Lissabon über. Gestern Morgens sahen den Begriff von der Verwirrung machen, wenn erzählt wird, daß beinahe Alles in der Stadt mit Säbel oder Musketen bewaffnet war und Alles blau und weiße Bänder am Node oder auf dem Hute hatte. Einige wenige Personen wurden gedroht, zwei ganz in meiner Nähe. Ich sah, wie der Pöbel einen Wagen in Straße schlug, der, wie man mir sagte, einem Richter gehörte, welcher den Tag vorher noch einen Mann wegen eines politischen Vergehens hatte hinrichten lassen, gerade während sich die Truppen auf der andern Seite des Tajo schlugen. Als der Gouverneur der Stadt die Niederlage der Miguelisten vernahm, brief er spät in der Nacht die Polizeifeldaten und was sich noch von Truppen in der Stadt befand, befohl ihnen, sich ins Innere des Landes zurückzuziehen, und gab so die Stadt auf. Am folgenden Morgen besetzte der Pöbel alle Gefangenen, in einigen Gefängnissen waren über 500. Alles dieß geschah in weniger als 24 Stunden. Der Domagal und Talavera segelten gestern aufwärts gegen die Hauptplätze. Admiral Felix, der im vergangenen Sommer die Miguelistische Coradte commandirte, kam früh Morgens an Bord, um Schutz gegen die Wuth des Pöbels zu suchen; diesen Morgen ging er in einem unserer Boote ans Ufer, weil er sich sicher glaubte, das Volk aber nahm ihn bald nachher gefangen, und ich fürchte, sein Leben ist in Gefahr; mit der Ordnung ist es für den Augenblick völlig zu Ende. Ein Mann, der gestern einen andern erschossen, kam zu einem Engländer, sagte ihm was er gethan, und wies ihm seine Musketen. Die Portugiesen sind äußerst bösig gegen die Engländer; ich erhielt mehrere Begrüßungen und Wida's. — Am 9. vor Mitternacht. So eben kam der Sohn des Admirals Felix an Bord, um den Admiral zu bitten, seinen Vater in Schutz zu nehmen; man sagt mir, er werde diesen Abend an Bord kommen. Gestern Abends war die Stadt illuminirt. Admiral Napier kommt so eben mit seinen Schiffen den Fluß herauf; er selbst befindet sich auf dem Dom Joäo. Gestern kam ein Pöckelboot hier an; es brachte die Nachricht von einem heftigen Kampfe bei

Oporto, in dem die Miguelisten geschlagen worden; des Krieg in Portugal ist demnach zu Ende; sobald die hiesigen Nachrichten nach Oporto gelangen, wird Dom Miguel wahrscheinlich nachgeben. Das Dampfboot *Georg IV.*, das kürzlich von Dom Miguel gemiethet wurde, liegt nahe bei uns vor Anker; es wagt nicht auszulaufen aus Furcht vor den Boats; sein Capitän, der sehr erschrocken ist, war schon drei oder viermal am Bord."

Die englischen ministeriellen und liberalen Blätter, auch der *Comet*, sprechen sämmtlich den Wunsch aus, daß Dom Pedro auf die oberste Leitung in Portugal verzichten möche. Sie empfehlen den Herzog von Palmella. Ein Correspondent des *Gl. ob.* meldet dertits: „Es heiße, daß die Regentchaft von Portugal der Infantinn Dona Maria d'Assumpcao (da Dona Isabella Maria sehr krank in Coimbra liegt) in Gemäßheit des Piren-Arteiles der portugiesischen Charte werde anvertraut werden. Das Ministerium und Conseil der Regentin wird folgendermaßen zusammengesetzt seyn: Herzog von Palmella, die auswärtigen Angelegenheiten; Graf Saldanha, das Kriegsdepartement; Francisco Lourenço d'Almeida (zuletzt Kanzler von Oporto), das Departement des Innern und der Justiz; Oberst Margioli, die Finanzen; Marquis von Valença, die Marine."

Das *Journal de Paris* meldet aus Bayona (ohne Datum): „Dom Pedro ist am 28. Juli in Lissabon angekommen und hat im Namen Dona Maria's davon Besitz genommen. Die Regierung Dom Miguel's hat die Stadt geräumt und sich nach Torres Vedras zurückgezogen, wo der Herzog von Cadaval, von dem es fälschlich geheißen hatte, er sei ermordet worden, ein Corps von 6000 Mann concentrirte."

Die Pariser Zeitungen stellen die verschiedensten Vermuthungen und Verachtungen über den wahrscheinlichen Ausgang der portugiesischen Angelegenheiten nach der Einnahme von Lissabon an, und mehrere Oppositionsblätter lassen ihre Eifersucht an England, dessen Einfluß auf die pyrenäische Halbinsel durch dieses Ereigniß abermals befestigt worden sei, unverbohlen durchblicken. Der *Temps* sagt unter Andern über diesen Gegenstand: „Mit dem Kaiser Dom Miguel ist die Sache noch nicht zu Ende; die Portugiesen selbst haben an dem Kampf wenig Antheil genommen; sie nehmen ihre Befreiung an, ohne ihr entgegenzukommen. Die Ausländer von allen Nationen, die das Befreiungsheer bilden, die entgegengekehrten Factionen, in welche die Partei der Königin getheilt ist, diese widersprechenden Elemente, welche der Sieg in Reibung mit einander bringen wird, haben die Organisation der Nation für die versprochenen Freiheit und für die junge Zukunft geschwächt. Dom Pedro ist in Portugal eben so wenig geliebt, wie in Brasilien. Saldanha, der er nur in der äußersten Noth an die Spitze seiner Truppen gestellt hat, denkt mehr an eine Republik als an die constitutionelle Monarchie und wird als Lohn für seine Dienste eine freiere Verfassung verlangen, also für die Ruhe des Landes

bedenklich ist, während Dom Pedro vielleicht versprochen hat, gar keine in vorzuleihen. Was daraus werden soll, hängt größtentheils von England ab, denn England hat Lissabon genommen, der Admiral ist ein Engländer, Palmella ist ebenfalls als ein Engländer zu betrachten und die zu ernennende Regentchaft wird ganz nach dem Willen Großbritanniens gewählt werden und regieren. Während unser treuer Verbündeter sich den Westen der pyrenäischen Halbinsel sichert, so fragt sich, welchen Vortheil Frankreich bei diesem Siege davanzutragen wird. Ist ein Familienantritt im Plane und ist ein solches möglich? Jedenfalls ist unter den gegenwärtigen Umständen der Sieg der Expedition ein unermesslicher Vortheil für die Sache der Revolution."

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 5. August wurden die von dem Unterhause gemachten unwesentlichen Veränderungen zu den Amendements in der Bill wegen der weltlichen Besitzthümer der irländischen Kirche, ohne weiteres genehmigt. Das Haus verordnete sich hierauf in einen Ausschuß über die schindliche Bill und nahm die ersten 38 Clauseln derselben an.

Am 5. August erstattete H<sup>r.</sup> O'Connell die Nachmittags-Sitzung des Unterhauses mit der Frage, ob es, in Folge der neuerlichen Ereignisse in Portugal, Abzicht der Regierung sei, Dona Maria unverzüglich als rechtmäßige Königin von Portugal anzuerkennen? Lord Althorpe erwiderte, es gehe aus der Wendung der Angelegenheiten in Portugal augenscheinlich hervor, daß Dom Miguel nicht so populär sei, wie man von mehreren Seiten behauptet habe. (Hört! hört!) Indessen werde das ehrenwerthe und geachtete Mitglied einsehen, daß die Minister sich unter den gegenwärtigen Umständen auf eine bestimmte Verantwortung der an sie gerichteten Frage nicht einlassen könnten. H<sup>r.</sup> O'Connell zeigte an, daß er im Anfang der nächsten Session einen Antrag dahin lauten machen werde, daß der Artikel des Reglements, welcher das Berichterstatten über die Parlarmentsverhandlungen für einen Privilegienbruch erklärt, aufgehoben werde. Zugleich Zeit wolle er dann einen Plan vorlegen, um zu einer unparteiischen Berichtserstattung zu gelangen. — Als der Sprecher hierauf dem Sir H. Hardinge das Wort zu einer Motion in Betreff des Sir John Kepp ertheilte, rebob sich H<sup>r.</sup> D. W. Harcourt und trug auf ein neues Wahlausschreiben für die City von London an, da Sir John Kepp seinen Sitz im Unterhause aufzugeben habe. Sir H. Hardinge bemerkte, daß dieser Antrag ihn der unangenehmen Pflicht überhebe, auf Niederlegung eines Untersuchungsausschusses zu bestehen, in so weit sich derselbe auf die Verletzung der Privilegien bezögen sollte. Aber eine Viertelstunde, welche er zu überreichen habe, beziehe sich auf zwei Punkte: 1) auf Verletzung der Privilegien, und 2) auf das Verfahren der Regierung, indem sie den Sohn des Sir John Kepp zum Inspektor in dem Papieramt angestellt habe. Die Vitzel-

ler führten nämlich darüber Klage, daß Sir John Kepp einen Papierlieferungscontract mit der Regierung abgeschlossen habe, was kein Parlamentsmitglied dürfe, ohne sich einer neuen Wahl zu unterwerfen, und daß der erstklagliche Sohn des Sir John den Posten erhalten habe, welchem die Controle über das gelieferte Papier zusteht, und der die Waare daher annehmen oder ausschließen könne. Eine solche Stellung vertrage sich weder mit den Interessen der übrigen Papierfabrikanten, noch mit denen des Publicum. Der Contract sei zwar offensichtlich mit dem ältern Bruder des Sir John Kepp abgeschlossen; aber Jedermann wisse, daß dieser sich schon längst von allen Geschäften zurückgezogen habe, und daß Sir John der eigentliche Contractant sei. — Lord Althorp bemerkte, daß der junge H<sup>r</sup>. Kepp den Posten als Ausheber bei dem Papieramt in der Voraussetzung erhalten habe, daß er bereits 22 Jahre alt sei. Bei seiner Anstellung habe der Oberaufseher des Umlandes nicht Erwähnung gethan, daß ein Onkel des jungen Kepp bei einem Contract mit der Regierung theilhaftig sei. Erst am Sonnabend vor acht Tagen habe die Regierung Kenntniß von diesem Umstande erhalten, worauf sogleich die Entlassung des H<sup>r</sup>. Kepp verfügt worden sei, da es allerdings nichts Unpassenderes als ein solches Verhältniß geben könne. Wenn Sir John Kepp seinen Sitz im Parlamente behalten hätte, so konnte allerdings eine Untersehung, ob er dazu berechtigt sei, vorgefertigt erscheinen; da er aber zurückgetreten sei, so scheint ihm (Lord Althorp) eine solche Untersehung überflüssig. Dieser Meinung widersprach Sir A. Peel, der es der Ehre und Würde des Hauses für angemessen hielt, daß die Sache genau untersucht würde, um der Forderung eines solchen gegen Umstandes vorzubeugen. H<sup>r</sup>. O'Connell sagte, eine Sache sei klar, daß nämlich der Sohn des Contractanten durch falsche Angabe seines Alters ein Amt erlangt habe, das er noch nicht hätte antreten dürfen. Dieß sei doch höchst auffallend in einem reformirten Parlamente. Das in Rede stehende ehrenwerthe Mitglied habe für die irische Zwangswahl und gegen die Ausübung der Wahlsteuer gestimmt, und gleich darauf habe sein Sohn einen Posten von 400 Pf. jährlicher Einkünfte erhalten. Wozu habe die Reform genügt, wenn ein solcher Verkehr noch ferner Statt finden solle? Nach einigen Bemerkungen fand es Lord Althorp selbst für zweckmäßig, den beantragten Ausschuss zuzugestehen, dessen Mitglieder sogleich ernannt wurden. — In dem Ausschuss über die Bill wegen der Zehntenrückstände in Irland schlug H<sup>r</sup>. Littleton vor, daß zur Deckung jener Rückstände die Regierung eine Million Pfund in Schatzkammerseheinen vorzuschleusen solle. H<sup>r</sup>. O'Connell unterstellte den Antrag, dem sich aber die H<sup>rn</sup>. Shaw, Sinclair, Sir A. Peel und Sir A. Inglis aus dem Grunde widersetzten, weil dadurch zur Rückbezahlung der Zehnten förmlich ausgemuntert werde. Der Antrag wurde schließlich durch 87 gegen 51 Stimmen genehmigt.

Der Courier enthält in der zweiten Ausgabe seines Blattes vom 6. August folgende Meldung: „Der Klobd ist von Seiten der Admiralität bekannt gemacht worden, daß die Regierung Anordnungen zur Beschaffung von Fahrzeugen zu 300 Tonnen Laß, die für den bestimmten Zeitraum von 3 Monaten als Transportschiffe dienen sollen, entgegennehmen werde; diese Anordnungen sollen unregelmäßig eingeandt werden. Man glaubt, daß diese Fahrzeuge dazu gebraucht werden sollen, Truppen nach dem Tajo überzuschießen, und es heißt, daß zwei Infanterieregimenter und ein Kavallerieregiment, zusammen ungefähr 3000 Mann, baldigt zur Verladung der dort stationirenden britischen Streitkräfte abgeferdiget werden sollen. Es ist zu bemerken, daß der Admiral Parker bereits für alle Fälle 2000 Mann Marineteuppen zu seiner Verfügung hat.“

Im Vorberichter der Times vom 6. d. M. heist es: „Diente zeigte sich in der Ert große Lebenslust und viel Vertrauen. Die Consols waren zwar nicht bedeutend gestiegen, standen aber fester als am Schluß des seeligen Geldmarktes, und nach allen auswärtsigen Fonds war große Nachfrage. Späterhin aber nahmen die Sachen eine andere Verhalt an, indem sich das Gerücht verbreitete, daß die Regierung die Abdich habe, Truppen zur Unterstützung der Königin Dona Maria gegen einen von Seiten Spaniens ihr drohenden Angriff nach Portugal zu senden, welchem Gerücht auch Haß gelaufen wird. Es hatte seinen ersten Ursprung in einer der Klobd angehängenen Verlautbarung, daß die Admiralität am 3. Monats lang zweier Transportschiffe von 300 Tonnen bedürfe. Personen, die in dieser Angelegenheit zu unterrichtet zu sein schienen, versicherten jedoch, daß der Contract über die Transportierung von 300 Pferden werde abgeschlossen werden, wozu 8 bis 10 Fahrzeuge weithin fern würden. Aus diesem Umstand nun wird geschlossen, daß man Truppen nach Portugal zu senden beabsichtigt, was die Zahl anbelangt, so gibt das Gerücht sie auf 3000 an. Auf die erste Nachricht von dieser angeblichen Sendung fielen die Consols um  $\frac{1}{4}$  pCt., und die ferneren Fonds noch mehr, vor dem Schluß der Borse fand jedoch eine kleine Reaction Statt.“

Consols am 6. August 80  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{4}$ .

Dänemark.

Am 3. August kam S<sup>t</sup>. Majestät der König von Luisenlund auf dem Dampfschiffe Kiel zu Kopenhagen an, und wurde von der ganzen Bevölkerung mit dem lebhaftesten Enthusiasmus empfangen.

Frankreich.

Der Ministerrath enthält eine königliche Ordonnance über die Slaven in den westindischen Colonien, wovon Folgendes die Hauptbestimmungen sind: Vor und nach dem 1. Jänner des nächsten Jahres sollen alle jährlich an die Municipipalitäten in den Colonien über die Anzahl und den Zustand der Slaven zu erstattenden Berichte die Angabe des Namens, Alters, Geschlechtes und des Stammes eines jeden enthalten, nebst allen Zeichen und Beschreibungen, die zu ihrer Identification dienen können, und der Art der Arbeit, wozu sie verwendet werden. Umständlicher, mit Angabe der Daten versehen

Berichte über Vermehrung oder Verminderung der Anzahl seit dem vorhergehenden Berichte, und die Ursachen derselben, sollen beigefügt werden. In Fällen von Erwerbung oder Verlust durch Kauf oder Verkauf, Erbschaft oder Schenkung sollen die Berichte die Namen der Personen enthalten, welche, und von wem sie diese Erwerbungen gemacht haben. Jeder Verlust gegen diese Verordnung ist mit 20 bis 200 Fr. zu bestrafen. Jeder Sklavenbesitzer, der seinen Bericht nicht in der von den Localbehörden bestimmten Zeit abthutet, ist mit 300 bis 3000 Fr. zu bestrafen. Jeder Sklavenbesitzer oder sein Agent muß die Geburten, Heirathen und Todesfälle unter seinen Sklaven nebst den respectiven Daten angeben. Die Angabe der Geburten und Heirathen muß spätestens innerhalb fünf Tagen bei der Strafe von 20 bis 200 Fr. erfolgen; die Todesanzeige innerhalb 24 Stunden, und keine Verdringung darf vor Ablauf dieser Periode und ohne Erlaubniß des Beamten, vor dem die Anzeige geschah, vorgenommen werden. Diese Zeitbestimmungen können von den Localbehörden je nach den Schwierigkeiten der Mittheilung verlängert werden. Die Strafen für Verletzung dieser Anordnungen sind dieselben, wie die im Art. 358 des Strafgesetzes enthaltenen. Alle diese Berichte müssen in die Register eingeschrieben werden. Dieser Ordnung geht ein Bericht des Ministers der Marine und Colonien voran, worin dieselbe als ein Mittel dargestellt wird, theils um die Umlage von Staatsauslagen zu reguliren, theils um die Fortdauer des Sklavenhandels wirksamer zu verhindern.

Das Journal des Debats legt fortwährend seine Unzufriedenheit an den Tag, daß das Ministerium die Kammer nicht auflösen wolle, ja daß es sie nicht schon vor sechs Wochen vor den Endrücken der Julitage aufgelöst habe. Bei der unveränderlichen Unterthänigkeit, die dieses Blatt bisher dem Ministerium gewährt, sind seine Aeusserungen von doppelter Bedeutung. Nach einigem Jawern (sagt es unter Andern) hat die Regierung endlich ihren Entschluß gefaßt: die allgemeinen Wahlen sind aus nächster Jahr verschoben. Wir bedauern diesen Entschluß, der in unsern Augen ein Fehler, ein großer Fehler ist. Die Regierung darf sich keine Illusion machen: alle Welt hatte die Pächterschaft und Schicksalsart einer Auflösung gefühlt, alle Welt zählt darauf. Was ist denn nun der wichtige Umstand, der die Kräfte der Wahlen wieder verschoben ließ? Wie mögen suchen, wo wir wollen, wir finden keinen. Ein ernsthaftes Motiv kann doch jenes sentimentale Ausruf nicht seyn: warum eine Kammer auflösen, die so viele Beweise ihrer Mäßigkeit, ihrer Anhänglichkeit an die constitutionnelle Monarchie gab? Warum? Gerade weil Frankreich in diesem Augenblicke die Früchte jener Besonnenheit der Kammer erntet. Man lost eine Kammer auf, wenn sie schlecht ist, um eine bessere zu bekommen; aber auch, wenn sie gut ist, und nur noch kurze Zeit zu leben hat, lost man sie auf, wenn der Augenblick ihrer Wiederverählung günstig

ist. Ganz gut, wird man uns sagen; aber ihr haßt doch dem Ungewissen? Nach dem Ungewissen? Dürft euch; ihr selbst kürzt euch blind ins Ungewisse! Man würde uns vergeblich entgegenhalten, daß, weil das bisherige System so gute Resultate getragen, so werde es übers Jahr Frankreich nur um so mehr beglücken, soßlich würden im nächsten Jahr die Wähler noch besser gestimmt seyn als in diesem Jahre. Steht meinethalbs für Alles, was von eurer eigenen Weisheit abhängt; aber wo ist denn eure Caution gegen das Schicksal? Spielt das Unvorhergesehene nicht eine ungeheure Rolle in den Angelegenheiten dieser Welt? Seit zwei Jahren war es für euch; wer sagt euch, ob es im nächsten Jahre nicht gegen euch seyn wird? Ist es etwa eure Weisheit, der man die reichen Ernten von 1832 und 1833 verdankt? Ist es eure Geschicklichkeit, welche die Lösung von Blase herbeiführte? Wollt ihr den Parteien Zeit lassen, sich zu erkennen und zu ordnen? Ein schlechtes System kann nur schlechte Früchte tragen; aber auch das beste System kann auf Hindernisse stoßen, die über seiner Macht liegen, und die es trennen und verderben. Warum soll man auch verschweigen, was Jedermann weiß? Unsere Zeiten sind von einer suchtbaren Beweglichkeit. Unsere Regierung hat zu viel Demokratie in sich, als daß nicht auch sie jenen plötzlichen Meinungsveränderungen, die das Werkmaß aller Demokratien der Welt sind, unterworfen wäre. Warum hätte die Charte dem Könige das Recht, die Kammer aufzulösen, gegeben, wenn nicht gerade darum, daß der entscheidende Termin der Wahlen nicht mitten in einen auswärtigen Krieg oder eine heftige innere Aufregung falle? Nehmt euch in Acht: eine gute Gelegenheit, die man vorüberläßt, kehrt äußerst selten wieder. Unglücklicher Weise haben die Regierungen den Fehler, vor jeder ernsten Arbeit und Mühe sich zu scheuen. Ein Jahr, das sie vor sich haben, scheut ihnen ein Jahrhunderts. Und doch ist ein Jahr so schnell vorüber! Empfehlen wir uns also dem Zufalle."

Der Marschall Soult hat die Wälder von Montd'or verlassen, und sich in die Umgegend von Maljanc (im Departement der Lozère) zu dem General Brun de Villere begeben, wohin ihm seine Gemahlin von Paris nachgereist ist. Der Minister will von dort aus eine Reise nach dem Süden, nach Beauvoire, Montpellier und dem Departement des Tarn unternehmen. Der Constitutionnel erinnert bei dieser Gelegenheit, daß der Marschall Soult im Jahre 1815, als er auf der Flucht von Paris im Lozère-Departement von einem Haufen feindlicher Garden angehalten wurde, nur durch die Geistesgegenwart des Generals Brun de Villere gerettet wurde, ohne den er das Schicksal des Marschalls Brune erfahren haben würde.

H. Dupin d. ä. hatte am 28. Juli in Clamecy, seinem Wohnorte, ein glänzendes Gastmahl gegeben, zu welchem er die Einwohner von siebenzehn Gemeinden eingeladen hatte, und wobei er die Marquisen selbst sammelte.

Das Journal des Debats meldet, daß fünfzehn hauptstadt politische Gefangene, unter denen sich mehrere Theilnehmer an dem Aufstande vom 5. und 6. Juni v. J. befinden, von dem Könige eine Milderung ihrer Strafe erlangt haben.

Die Joazeiro der Kriegsschule von Saint-Eyr soll in Studienstark erhalten haben, weil sie am 28. Juli (an welchem Tage in Paris Napoleons Statut wieder aufgerichtet ward) im Pectoratorium ausstrich. Das gloriöse Andenken Napoleons soll leben!

Die Rollen der Banker feier der Jubiläe für die Ausstellung der zwölf Beaufragten für den Fall auf dem Stadthaus, die Illuminationen, den Bau des Schiffs am Canal d'Orléans, der neuen Schaufiele u. s. w. belaufen sich, bei auf der Präfectur angeführten Berechnung zufolge, auf 800,000 Fr.

Der Abbé Chatelet, Chef der sogenannten französisch-katholischen Kirche, befragt sich in den öffentlichen Blättern über die Complotte, die von den Gegnern der von ihm geleiteten Kirche gegen ihn geschmiedet wurden. Von seinen Feinden werde ihm kein Augenblick Ruhe gelassen; einige hätten ihm 300,000 Fr. angeboten, um ihn zu bestechen, während andere einen Mordmordum zu ihm geschickt hätten, der ihm mit dem Dolche gedroht habe, falls er nicht von seinen Feindthümern zurückkäme. Dies ist aber nicht der einzige Kummer, der ihn drückt; er hat auch noch den Schmerz erleben müssen, drei seiner Journalen, die Abbé Blanchet, Auzon und Jougnot, die er Verräther nennt, von sich ablassen zu sehn. Auch hat der hiesige Verwalter der weltlichen Angelegenheiten der neuen Kirche sein Amt niedergelegt, weil er sein Vermögen dabei aufzehrt; der Abbé Chatelet kündigt die Absicht an, dem letztern deshalb einen Proceß anzuhängen.

Am 7. August 3 Percento im Courant geschlossen zu 105 Fr. 70. 3 Percento im Courant geschlossen zu 77 Fr. 15. — Am 8. August um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percento 105 Fr. 3 Percento 76 Fr. 85.

#### Schwweizerische Eidgenossenschaft.

In der Sitzung der eidgenössischen Tagsabzug vom 8. August berichteten die nach dem Canton Basel abgeordneten Commisariats, daß sie den kleinen Rath von Basel gefragt hätten: Ob er geneigt sei, getwollig eidgenössische Truppen aufzunehmen? Der kleine Rath antwortete: Am 9. August werde er den großen Rath besamen, und dann erst Antwort ertheilen. Heber dieses Verfabren der Commisariats herrschte laute Unzufriedenheit in der Tagsabzug. Ein neuer Commisariat, d. h. Lehrer, wurde gewählt und sogleich abgeordnet. — In der Sitzung vom 9. August wurde dem Staatssekretär Mouslin die nachfolgende Entlassung einfach und einmüthig ertheilt. Als Entlassungsgrund wurde angeführt, daß seine Ueberzeugung nicht mit den neuesten Tagsabzugsbeschlüssen nicht harmonisire. Die Vacanz wurde den Ständen gemeldet, und die Stelle ausgeschrieben. Daraus wurden mehrere Berichte der eidgenössischen Commisariats im Canton Schwyz vorgelegt. Der letzte gemeinschaftliche lautete folgendermaßen: Schwyz, Donnerstag 8. August 1833 Mittags um 1 1/2 Uhr. Schwyz ist bereit, ohne daß ein einziger Schuß gefaßt wäre. Die beiden Truppenabtheilungen Bonetoms und Brändlin sind in der gleichen halben Stunde hier eingetroffen, und eben so die beiden eidgenössischen Commisariats. Sobald wir das allschweizerische Gevort betreten hatten, überzogen wir uns, daß eben den mindlichen Ueberstand der Beschluß der hohen Tagsabzug vollzogen werden konnte. Auf den beiden Strassen von Nidmader und Einsiedeln kamen uns Deputationsen der hiesigen Regierung mit der Versicherung feund-

schastliche Aufnahme entgegen. In Schwyz angelangt, wurden wir von H<sup>dn</sup>. Pandamman Willen, an der Spitze einiger Regierungsmittelglieder, begrüßt. Er sprach sein Bedauern über die militärische Befestigung des Cantons aus; er versicherte aber, daß weder Bedenken noch Volk den mindlichen Anlaß zu gerechtere Beschwerden geben würden; daß die Regierung vielmehr sich bemüht habe, durch die Kundmachung der von der hohen Tagsabzug erlassenen Proclamation, so wie durch eigene Verfügungen, die Einwohner des Cantons Schwyz zu geduldiger Erwartung der kommenden Ereignisse zu bewegen. Er schloß indessen damit, daß er eine spezifische Bewachung gegen den Beschluß der hohen Tagsabzug und den Einmarsch der eidgenössischen Truppen den Untereidgenossen überreichen wolle. Die eidgenössischen Commisariats wiesen aber diese Verabredung mit dem Bedenken zurück, daß sie keine dergleichen annehmen würden, und die Regierung von Schwyz sich hierzu in direkte Verbindung mit der rechtmäßigen Bundesbehörde in Jürich zu setzen habe. Die eidgenössischen Commisariats in Schwyz: Nagel, Carl Schaller. — Das Präsidium berichtigte von der am 6. nach Jürich gekommenen Deputation des Staates Schwyz. Der Vizelet bemerkte derselben, er könne in ihr Gefühl nicht eintreten, da die Tagsabzug handle und sie dies zuerst anerkennen müßten. Man beriet sich über die Angelegenheiten des Staates Schwyz im Allgemeinen. Es ward einmüthig beschloffen: die Commisariats im Canton Schwyz einzuladen, einen umständlichen Bericht über die Lage dieses Cantons einzubringen, so wie die Frage einer etwaigen Abandon des Militäre der denselben anzugewinnen, und eine Commission von fünf Mitgliedern zu ernennen, welche diese Angelegenheiten vorbereiten soll. Sie wurde beschickt aus den H<sup>dn</sup>. Wiffner, von Tanel, Kaud, Müller und Kern. — Am fünften mit einem kurzen Begleitbescheiden unterm 8. August folgende Zuschrift der Berner Conferezz ein: Erklärung. Von den 22 eidgenössischen Ständen, die dem Bunde vom 7. August 1815 Treue geschworen, und sich Hülfe und unverdrüßliche Freundschaft in Glück und Unglück zugesagt hatten, ist eine Mehrheit, nachdem sie gewogenen Umständen die verheißene Gewährung verweigert, so weit gekommen, die Trennung des Gebiets derselben vorzuschreiben, und diejenigen als Bundesgenossen anzuerkennen, gegen die sie selbst zuvor als gegen Empörer eingegriffen war, und nun ist sie sogar im Begriffe, die beiden Stände mit demselben Gehalt zu besetzen. Wenn die zur Schwyger Conferezz vereinigten Ständen Hülfe geschworen wurden, während Schwyz und Basel so hart bedrängt sind, so würden sie nicht nur eine heilige Pflicht verfaumen, sie würden in den Augen ihrer Vorgesetzten selbst den ersten Fehler begangen, der ihrer Verbindung mit Grund vorgeworfen werden könnte. Denn kein wie ihr Vornehmen ist ihr Bewußtsein; das einzige Band ihres Vereines war Treue gegen gemeinschaftliche Verpflichtungen, der einzige Zweck derselben die Bewahrung des Bundes. Noch waren sie beschloffen, die Beschädigung der auf den 5. August nach Jürich eintreffenden Versammlung von Seite ihrer Stände einzuleiten, da wird ein Schritt, den der Stand Schwyz in Ausübung seiner Souveränitätsrechte — übrigens völlig ohne Mißwissen der Conferezz — unternahm, zum Vorwande der Befestigung dieses Staates genommen; und ähnliche Gewalt soll gegen Basel geübt werden, weil da die Regierung (war auch ohne irgend ein Mißwissen der Conferezz) nach mehrfachen feindlichen Angriffen auf gute Gerinden, ihr Abwehr die Waffen ergreift, und weil die Bürger neuerdings mit ihrem Blute bezeugen, welcher Opfer

ke die Randbiste Behauptung ihrer rechtlichen Ueberzeugung werth achten. Bei so rüksten Umständen, wo den untergeordneten Befehlshabern auch jedem in seinem Stande wichtige Pflichten obliegen, haben sie das Gebiet von Schwyz bei dem Herannahen von Truppen verlassen und rüsten von hier aus noch diese Worte an ihre Mitbürger. Sie behielten abermals die Rechte ihrer Stände und der aus dem Bunde und Verträgen beruhenden Eidgenossenschaft feierlich vor. Mehrere in dem Glauben, das Gewisse war auf Augenblicke das Recht vorbedingen kann, daß aber dem Rechte eine Kraft inohnt, die ihm in der Zukunft wider den Entersinnung verbleibt, und empfahlen das theure Vaterland der Debat des allmächtigen Gottes. Gegen den 7. August 1813 in Haag eintrief am Wer oal Rätereste. (Folgen die Unterschriften der Gesandtschaften von Uri, Nidwalden. Basel, Obwalden und Nidwalden. Die von Schwyz wird als abwesend erwähnt, wegen militärischer Befehlzung des Cantons.) Diese Erklärung wird an die Schwyzer Commune gewiesen. Das Gleiche geschieht mit einem ruhigen Schreiben desselben Standes, in welchem derselbe auf die Mithilung des Vorortes, die beschlossene Befehlzung des alten Landes angingend, rückantwortet. Uri behält noch einige Truppen bestimmen, um Ruhe und Ordnung zu handhaben. Zwei Schreiben des eidgenössischen Kriegsrathes werden vorgelegt, das erste verlangt einen Credit von 700,000 Fr. für die militärischen Operationen; das andere gibt einen Bericht über die Aufgebote. Der verlangte Credit wird vorläufige auf die eidgenössische Kassekasse bewilligt, und in Rücksicht auf die Aufgebote der Kriegsrath beschließt, die noch nicht verwendeten Truppen nöthigfalls zu entlassen. Schließlich werden einige Berichte der Commissionen im Canton Basel und einer des Regierungsrathes von Basel Landtschaft vorgelegt. Nach denselben ist Obrist Guerry noch nicht in jeuen Canton angelangt. Am 10. August dürfte kategorisch gegen Basel verfahren werden. Das Reichsdeputationsrat hat sich gänzlich der Landtschaft unterworfen.

Der Waldstätterbote enthält ein vom 6. August datirtes Kreis Schreiben von Landammann und Rath des Cantons Schwyz an sämtliche eidgenössische Stände. In diesem wird Ad. Herzog Zug nach Rücksicht formell als im Willen der Regierung gezeigen anerkannt und vertheidigt. Anhalt wie man ausserkret. 691 Minn, seien es nur 150 gewesen, ohne feindselige Absichten gegen die Eidgenossenschaft; das alte Land habe auf seine Souveränitätsrechte über die äußere Beyle nie Verzicht geleistet, das äußere Land nie als selbstständig anerkannt, und deswegen habe die Regierung zu erhaltenden Ansichten von Rücksicht als für verpfichtet gehalten, dort die Ruhe und Ordnung zu handhaben.

#### M i t t e l l a n d

Das Amerikaner Handelsblad meldet in einem Vorausschreiben aus dem Haag vom 5. d. M.: Die Times hat unlängst einen Bericht mitgetheilt, welchem zufolge zwischen den fünf Mächten und unsern Bevollmächtigten in London ein Präliminartractat abgeschlossen worden seyn sollte. Die holländischen Blätter haben diese Nachricht aufgenommen und einige beileigend noch weiter gegangen, indem sie bereits die Bestimmungen dieser Uebereinkunft mittheilen. Die Berichte, die ich aus einer glaubwürdigen Quelle aus London erhalten

habe, thun keines solchen Vertrages Erwähnung. Das Einzige, was man mit Sicherheit weiß, ist, daß die Unterhandlungen noch nicht weit vorgedrückt sind, und daß allem Anschein nach noch einige Zeit bis zur Beendigung derselben verfließen kann.

#### B e l g i e n

Im Innern der St. Gudulakirche hat man bereits die Vereintenungen zur Feier der Taufe des neugebornen Prinzen begonnen; in der Nähe des Chors wird eine Kapelle für die Minister, die Manicipalautoritäten und Deputationen errichtet.

Die Generalfection hat sich mit dem Geschenkwurf über die Auslieferung beschäftigt, um denselben wissenschaftlich zu modificiren. Sie hat mehrere Kategorien derselben, namentlich die Militärdefection, verworfen. Ein bißchen Juchymandat, wie der Minister es gefordert hatte, reicht ihr nicht hin, die Auslieferung zu bewilligen; es bedarf eines Urtheils. Endlich soll das Gesetz erst 10 Tage nach der Einrückung des Vertrages, wodurch eine denachbars Regierung sich zur Reziprocität verpflichtet, in das officielle Bulletin Belgiens executortisch seyn.

#### T e u s c h l a n d

Am 10. August war die Städele des neuangeworbenen gewählten Truppenkorps zu München 751 Mann. Zwei Schügencompagnien davon sollen am 20. August ihren Marsch nach Wien antreten.

In der Sitzung der kurfürstlichen Ständeverammlung vom 3. August wurden nach längerer Debatte der Antrag der Aufhebung über die Bisch werden der h. ausgeübt des „Verfassungserfinders“ und der „Blätter für Recht und Treu“ gegen den Censur dieser Zeitchriften — nachdem ein Antrag des h. Schwarzenberg, den Censur wegen verfassungswidrig und geschwundener Handhabung der Censur gänzlich zu beenden, abgelehnt war — dahin angenommen: daß 1) der Staatsregierung die Beschlüsse zur Remedie zugesagt, 2) Seitens der Ständeverammlung die Entsetzung des Censors als die zweckmäßigste Abhilfe bezeichnet und 3) die Entlassung einer sorgfältigen Instruction für die Censoren angesetzt werde. Besonders laute Klagen wurden darüber geführt, daß auch über die in den Journalen erscheinenden Ständeverhandlungen eine so strenge Censur geübt werde.

Das königlich württembergische Regierungsblatt (N. 30) enthält die Bekanntmachung des Beschlusses der teuffichen Bundesversammlung vom 6. September v. J. in Beziehung auf die Sicherung der Schriftsteller und Verleger gegen den Mißbrauch mit folgendem Nachsatz: „So beugen Wir, nach Anhörung Unseres Geheimrathes, diesen Beschluß zur öffentlichen Kenntnis, und derselben Unseren Behörden, sich in der Anwendung des hinsichtlich des Schutzes gegen den Mißbrauch bestehenden Verordnungen nach demselben zu richten.“

Am 16. August war zu Wien der Mittelkurs der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Ct. in CM.	94 1/2
deto „      deto „      zu 40 Ct. in CM.	86 1/2
deto „      deto „      zu 100 fl. in CM.	—
deto „      deto „      zu 100 fl. in CM.	138 1/2
Wiener Stadtbanco Debitat. zu 2 1/2 pCt. in CM.	—
Conv. Münze pCt. —	—
Bankactien pr. Stüd — in CM.	—

Stabsarchitect: Joseph Anton Rler von Pils.

Gedruckt: Anton Straß jeh. Wirtel in der Dorotheergasse N. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 18. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 16. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.	Thermometre Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Barier Maß.	Wasser Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.48	15.0	SW. schw.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.18	19.5	SW.	---
	10 Uhr Abends.	27.300	12.0	SW. fast.	---

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 6. August kündigte der Marquis von Westminster an, daß er gleich im Beginn der nächsten Session, falls es kein anderer der edlen Lords thäte, die Frage wegen Emancipation der Juden wieder vorbringen werde; so wie auch einen Antrag, das Abstimmen durch Vollmachten abzuheben.

Die Times sagt, Dom Pedro's Amt sei jetzt vollendet, und man sei berechtigt, seinem unverzöglichen Abgang aus Portugal entgegenzusehen. „Er ist nicht König von Portugal,“ sagt genanntes Blatt, „und kann es nicht seyn, und dennoch wurde sein Rang und die Herrschaft, die er ausübt, die Verantwortlichkeit von ihm nehmen, welche wesentlich alle politischen Branten, den Souverain allein ausgenommen, treffen muß.“

Die Londoner Zeitungen theilen zur Charakteristik der H. D. O'Connell und Cobdett folgende gegenwärtige Aeusserungen derselben über einander aus: Cobdett: „Sehr leid thut es mir, daß die Ohren dieser Versammlung durch die Rennung eines Wüthrichs, Cobdett, beleidigt worden sind. Nach allen den Schändlichkeiten, welche dieser Ausreißer gegen den öffentlichen Anstand, gegen jedes innere Gefühl, gegen jeden guten Ruf, sich hat zu Schulden kommen lassen, ist das schreckliche Ungeheuer noch einmal umgekehrt, um die Druke aller derer zu zerstreuen, welche an dem Schicksal des weiland John Eric Antheil nehmen. Man hat der katholischen Association mit diesem Ungeheuer als mit einer Seuche gedroht. Der Mann, dessen Name makellos war, ist zum Gegenstand der unmenlichchen und widrigen Spässe des größten Ungehens geworden, das jemals ein Zeitalter oder ein Volk erlitten hat. Wenn man dieser Versammlung sagt, daß sie den Tadel eines solchen Vagabunden vom Hause aus, — eines solchen lebendigen Vasquilles auf die Menschheit zu beachten habe, so verliere ich die Geduld. Es werde der Name dieser Bekie — denn einen Menschen will ich ihn nicht nennen — niemals wieder in dieser Versammlung erwähnt.“ — Im März 1829 ließ sich dagegen H. Cobdett folgendermaßen über O'Connell aus: „Drei Jahre habe ich nothig gehabt, um die Tiesfen der Heuchelei, der Habschheit, der Unverschämtheit und politischen Zerstücktheit O'Connells zu ergünden. Es ist ihm unmöglich zu sagen, wie gar niederträchtig der Mensch ist. Ich will ihn vor ganz Irland verächtlich machen. Er ist ein eckes großer Narr, als er ein Schelm ist, — dabei ein Egoist, — eine arge feige Krampe — ein dummes, acutenfelnser, unverschämter Prahlser. Es ist gar kein Grund, in dem Art zu finden, er hat nicht die geringste Achtung vor der Wahrheit. Die Leute zu hinrichten und zu tödigen, und von dem Verzuge zu leben, das ist sein

ganze Kunst. Wenn aber eine Kröte ihr Gift auf uns speit, so antworten wir nicht mit Redensarten; nein, mit Stod oder mit Stein schlagen wir das Ungeheuer auf den Kopf. Stände O'Connell mit nur nahe genug, ich würde ihm auch so antworten. Er hat ein enormes Verbrechen gegen mich begangen; und ich werde es ihm niemals verzeihen, bis ich nicht Satisfaction habe.“

Eucian Buonaparte hat in die Times eine sehr unsmüthliche Erklärung auf eine Herausforderung der Tribüne einrücken lassen. Diese hatte sich nämlich, bei Gelegenheit der Ausbedung der Statue Napoleons, in bittere Schmähungen über die noch lebenden Mitglieder der Familie desselben ergossen und unter Andern gestagt, daß keiner von ihnen den Muth habe, an diesem großen Tage hervorzutreten, um sein Erbdenkmal und die Macht seines Namens anzuweisen, obgleich noch mehrere derselben Anspruch auf das Kaiserthum machten. Eucian antwortet: „es ziemt den Verwandten Buonaparte's, den Griechen Frankreich zu geborden, und Niemand verkenne nicht die Gefinnungen dessen, der zumal der Krone Frankreichs entsagt habe, am diesem Bande einen Bürgerkrieg zu ersparen, als wer um seiner selbst willen einen Bürgerkrieg herbeiführt.“

Nach dem Tode wird der französische Minister Thiers in kurzer Zeit in London erwartet.

Ueber das im Parlament zur Sprache gekommene Verhähniss des Sirn. Repräsentanten Sir John Kepe zu der Regierung, in Folge dessen letzterer auf das Verlangen der Papierhändler, weil er die Papierlieferungen für die Regierung leistet, seinen Parlamentssitz aufzugeben hat, gibt der John Bull folgende nähere Aufklärung: „Sir John Kepe ist der eigentliche Papierlieferant der Regierung, hat aber beim Abschluß des Contractes seinen Bruder, H<sup>rn</sup>. Jonathan Kepe, einen Buchhändler in Gloucestershire, statt seiner untergeschoben. Auch mußte er seinem Sohn den Posten eines Controllers für die Papierlieferungen zu verschaffen, ein Amt, dessen Verschaffung darin besteht, die Güte des gelieferten Papiers (die Lieferung beläuft sich auf den Werth von 100,000 Pf.) zu prüfen und darüber zu entscheiden. Hierbei nun wird ihm ein Betrag Schatz gegeben. Er soll nämlich, als er seinen Sohn dem Grafen Krieg vorschlagen, vor diesem befragt worden seyn, wie alt derselbe wäre, und, da er dessen Alter auf 18 Jahre angegeben, zur Antwort erhalten haben, daß er dann noch zu jung zu diesem Amt sei, worauf er erwiderte, dann bäre er sich die Stelle für seinen älteren Sohn aus, der bereits 22 Jahre wäre; in seinen Sohn habe nun das Geschäft erhalten, die vom seinem Vater gelieferte Waare zu prüfen, kaum aber sei er drei Monate auf seinem Posten gewesen, als es hervorgekommen, daß dieser H<sup>rn</sup>. Kingmill Key und der, für welchen Sir John zuerst um das Amt nachgesucht, e-

ne und dieselbe Person seien, und daß der Sohn nicht 22, sondern nur 13 Jahre alt sei, worauf er sogleich entlassen worden sei. Nun demüthet Sir John Key sich darum, seinen Sohn zum Referanten für die Regierung zu machen; als solche müßte derselbe aber gefesselt, wenigstens 12 Jahre alt sein; sein Vater schrieb also am 13. Juli d. J. einen Brief an das Vicerregiment und sagte darin, daß der Sohn vor 5 Monaten das 21ste Jahr erreicht habe. Dieser Brief liegt dem Parlament vor. Es hat sich aber aus dem Archivarbuch ergeben, daß Sir John Key sich erst vor 19 Jahren, nämlich im Jahre 1814, verheiratet hat; wenigstens ist dem Vicerregiment ein Attest hierüber von dem Pfarrer des Kirchspiels Lambeth in der Grafton Square zugesagt worden. Das Parlament wird nun (wie gestern gemeldet) eine nähere Untersuchung über die Sache anstellen.

Consols am 6. August 87 $\frac{1}{4}$  %.

#### Spanische Amerika.

Den französischen Zeitungen zufolge, würde die Nachricht von einer in Mexico Statt gefunden und, wie es scheint, noch nicht beendigten Revolution gegen Santa Ana und dessen Partei doch gegründet sein, indem diese Zeitungen Auszüge aus Veracruzten Plättern vom 11. Juni mittheilen, welche angeblich durch eine von Veracruz zu Mexiko entsandene Abgesandte mitgebracht wurden, und mehrere Berichte enthalten, wodurch jene Nachricht bestätigt wird. Es heißt nämlich in diesen Blättern, daß die spanische Partei in Mexico, welche niemals die Hoffnung aufgegeben hatte, den General Santana zu stützen und einen spanischen Prinzen auf den mexicanischen Thron zu setzen, mit Hülfe der Christlichkeit eine bedeutende Anzahl Soldaten von Santana's Partei zu gewinnen gemeint und, um sich der Person des letzten Leichen zu bemächtigen, in einiger Entfernung von der Hauptstadt einen Aufstand erregt habe. Jurell soll sich der Oberstlieutenant Don Ignacio Escalada am 26. Mai zu Morelia emporen, und, wie er sich ausdrückt, zum Schutze der Religion und gegen die ehrsüchtige Forderungsvorsätze der Jähne des Aufstandes erhoben haben. Dieß machte der Generalkommandant von San Luis de Potosi durch eine Proclamation bekannt. Bald darauf soll auch der General Arista mit seinen Truppen zu Escalada gestoßen sein. Der Vizepräsident von Mexico, heißt es ferner in dem Cenrose von Veracruz, habe nun den Vizepräsidenten General Santana den sich um diese Zeit nicht in Mexico befand, dringend eingeladen, nach der Hauptstadt zu kommen. Andererseits aber habe dort eine Abtheilung des 10. Regiments, von ihren Offizieren angeführt, dasselbe Spiel spielen wollen, sei aber von dem Commandanten der Hauptstadt, General Anaya, mit Hülfe der Bürgergarde und des Volks überwindlich worden, indem dieser die Kaserne derselben, aus der sich die Soldaten mit Flintenschüssen vertheidigten, in 15 Minuten mit dem Bajonnet genommen habe. Dabei soll sich die Bevölkerung laut für die ehrsüchtige Versassung und für Santana ausgesprochen haben. Bald nach diesem Vorfall, wird weiter gemeldet, sei der General Santana, des ausgebrochenen was, um den Aufstand in den Provinzen zu dämpfen, von den Generalen Arista und Duran gefangen genommen und in die Zuchthausfeste von Tereña-Palos abgeführt worden, woselbst ihn seine unter Androhung des Todes dazu hätte zwingen wollen, an die Spitze Mexico, Puebla und Veracruz Besatzung zu lassen, daß sie sich ihnen unterwerfen sollten; Santana aber habe erwidert: „Todet mich, ich werde mein Vaterland nicht verrathen.“ In einer Beschlusse des Cenrose liest man noch eine vom 13. Juni datirte Bekanntmachung des Oberbefehlshabers von Puebla, Pedro Le-

mus, folgendes Inhaltes: Diesen Augenblick, um 1 Uhr Morgens, kommt Sr. Excellenz der Präsident der Republik, General Santana, hier an; es ist Sr. Excellenz gelungen, aus dem Gefängnis zu Buraco-Bico in der Gegend von Cuautla zu entkommen, wo die Verdrüß der Präsidenten, von den Offizieren Urda und Morera bewacht, in harter Gefangenschaft hielten, Sr. Excellenz dankt für dieses glückliche Ereigniß sogleich bekannt zu machen; es wird den Frieden und die Wohlfahrt der Republik sehr stellen.“ Seine Befreiung soll der Präsident hauptsächlich dem Umstände zu danken gehabt haben, daß der General Araso, der auf Santana's Seite steht, nach der Gefangennehmung derselben augenblicklich mehrere von den Gefangenen habe befreit und als Geiseln für Santana's Freilassung habe erklärt lassen.

Nach Privatbriefen aus Veracruz vom 14. Juni, die ebenfalls in Bordeaux eingegangen sind, sollen die mexicanischen Kammern sich aufgelöst haben, nachdem sie dem Präsidenten General Santana, der sich unter so schwierigen Verhältnissen so fest und energisch benommen, unumschränkte Vollmacht erteilt, und der General Lerma soll dem General Arista angedeutet haben, er möge sich unverzüglich aus der Gegend von Puebla zurückziehen, widrigenfalls er ihn mit Gewalt von da vertreiben würde.

#### Frankreich.

Der königl. preussische Gesandte, Freiherr von Werther, ist von Paris nach Leipsig abgereist. Während seiner Abwesenheit, welche etwa sechs Wochen dauern wird, steht der Legationsrath Graf von St. Simon den Geschäften der Gesandtschaft vor.

Das Journal de Paris erklärt die von dem Nationalen gegebene Nachricht, daß der Pariser Stadtrath auf den Vorschlag des H<sup>n</sup>. Bougoie beschloffen habe, sich in corpore mit dem Präfecten aus der Stadt zum König zu begeben, und Sr. Majestät Vorstellungen gegen die beabsichtigte Erbauung der Feste zu machen, ist völlig grundlos. Der Stadtrath habe sich mit dieser Angelegenheit durchaus nicht beschäftigt.

H<sup>r</sup>. Casimir Perier, Sohn des verstorbenen Premierministers, ist definitiv zum ersten Legationssecretär in Brüssel, und H<sup>r</sup>. Eugen Perier zum zweiten Vortragssecretär in Madrid ernannt.

Am 8. August 5 Percents fin Courant geschlossen zu 107 Fr. 25. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 15. — Am 9. August um 1 $\frac{1}{2}$  Uhr. Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 35. 3 Percents 76 Fr. 90.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In Basel eröffnete am 5. August der Amtsbürgermeister Rath die ordentliche Sitzung des großen Rathes mit der Anzeige, daß der Regierungsrath von Zürich die auf heute ausgeschriebene Vermittlungsoeffnung zurückgestellt habe, und daß, in Folge der neuesten bedauerlichen Ereignisse sich diesen Morgen die H<sup>n</sup>. Staatsrath Steiger von Luzern und Bürgermeister Meyenberg von Schaffhausen, als eidgenössische Commissarien, in seiner Amtswohnung eingefunden, und zunächst Handhabung des Landfriedens von der Regierung verlangt hätten; von hier würden sie sich sofort nach Basel begeben, um auch dort das Gleiche zu verlangen. Jene Anzeige nun und dies Anwesenheit verlangten sorgfältig geprüfte Anträge des kleinen Rathes an den großen Rath, weshalb der kleine Rath sich genöthigt sehe, durch sein Organ den Antrag zu stellen: es möchte der große Rath sich für recht veranlassen und gewärtigen, vom kleinen Rath außerordentlich einberufen zu werden, sobald dieser die geeigneten Vorschläge vorbereitet habe. Dieser Antrag findet in der Versammlung keinen Widerspruch, hingegen wird die öffent-



nete Discussionen benützt, um vom kleinen Rathes Auskult über die Massregeln und Ereignisse der letzten Tage zu erheben, und die Ansicht zu machen, daß nach demnächstiger Sitzung ein Gottesdienst solle gehalten werden, weil in so schwieriger Zeit religiöse Erbauung das sicherste Mittel sei, die nöthige Gemüthsruhe, Ausdauer und Leidenfähigkeit zu bewirken. In Bezug auf letzteres wird gewünscht, daß der kleine Rath der nächsten Versammlung einen umfassenden Bericht nebst Belegen vorlegen werde, und vorläufig geriet, daß da schon seit sechs Wochen andauernde, vom Vorort stets ungerügt gebliebene Landfriedensbruch von Seite der Eiskaler gegen treue Gemeinden die Regierung genöthigt habe, endlich und nach langer Zeit hindurch bewiesenen Langmuth, zum Schutze unserer Mitbürger auf dem Lande einen militärischen Zug zu unternehmen, und die ausdrücklichen und speciellen Aufträge des großen Rathes zu vollziehen. Der kleine Rath habe hierin nach Auftrag, Pflicht und Gewissen gehandelt, und er könne ruhig einer genauen Prüfung seines Verfahrens entgegensehen. Diese Feststellung wird vorläufig als befriedigend angesehen. Was die Anordnung eines außerordentlichen Gottesdienstes anbetrifft, so wird besonders deswegen ernstlich daacgen aufgegeben, weil er wahrscheinlich mit einer politischen Bürgerrechtsammlung emigen werde, welche in unsern Gesehen nicht gegenüber und kein würdiger und angemessener Gegenstand eines Gottesdienstes sei, deren Resultat auch nicht vorausgesehen werden konnte. Bei der Discussion wird auch veranlaßt, daß der kleine Rath den Weg der Gesetze nicht verlassen, und nicht durch außerordentliche kleine Rathes- und Militärcommissionen die gesetzlichen Behörden umgehen solle; allein es wird nachgewiesen, daß der kleine Rath bei Aufstellung der staatslichen Commissionen nur von seinen gesetzlichen Attributen Gebrauch mache. Eine Bemerkung, daß gestern Abends den eidgenössischen Commissionen bei ihrer Ankunft auf unwürdige Weise begegnet worden sei, und daß der große Rath darüber kein Mißfallen ausdrücken solle, wird durch mehrere Augenzeugen dahin berichtigt, daß einige wenige Stimmen, und zwar keine Baseler Bürger, gerufen hätten: „wie brauchen keine eidgenössischen Commissionen, wir haben uns noch nichts als Unludt gebracht.“ Der Vorwurf treffe also nicht die Bürger der Stadt, und die Bürgermode sei überdies sofort auf geratene Weise eingeschränkt. Ohne in andere Gegenstände der Berathung einzutreten, wird die Vertagung der Sitzung mit 51 gegen 1 Stimme beschloffen, mit dem Antrage, dem kleinen Rathen einen Termin für die Zusammenberufung einer außerordentlichen Sitzung festzusetzen. Die Verlesung des Protocolls schließt die Sitzung.

Die Carlsruher Zeitung meldet aus Eberach vom 7. August: „Aus Basel entbitt man sich, daß die beiden eidgenössischen Commissionen daselbst die Versicherung gegeben haben, keine Polen in den Canton einrücken zu lassen; sie hätten jedoch dafür keine Garantie ettheilt. Eben so lauten auch andere Nachrichten in Beziehung der Polen beruhigend. In Eiskal selbst die Zahl derselben aber doch nicht unbedeutend vermehrt haben. Ueber den Erfolg der Sendung der eidgenössischen Commissionen nach Eiskal und Dornachbad ist noch nichts bekannt; übrigens war bis jetzt in Basel alles ruhig. In der vorgangenen Nacht wurden denselben Nacht die Milizen bereit gehalten. Morgen oder übermorgen soll es sich entscheiden, ob eidgenössische Truppen in die Stadt einmarchiren werden; die Stimmung der Bürgerschaft soll hierüber getheilt sein. Die drohende Gefahr für Basel, durch die Eiskaler und Polen mit hümmender

Hand eingenommen zu werden, scheint beseitigt, indem ein eidgenössisches Truppenkorps (angeblich 10,000 Mann) den gebotenen Landfrieden zu erhalten im Stande sein wird. Diese Truppen sollen aber auch die Bestimmung haben, die Stadt Basel nöthigenfalls mit Gewalt der Waffen anzuhalten, den Forderungen der Baseler Landschaft theilweise nachzugeben.“

In der Schaffhauser Zeitung heisst: „Man spricht von Bemühungen des Oberland aufzurufen, von Anseihen theilender Pläne in Bern, von einem angelegten Reactionsausruch in Zürich. Vieles hieron noch übertrieben sein. Eines ist aber gewiß, daß die meisten Reisenden so schnell als möglich die Schweiz verlassen. Viele, welche sich zu Anfang dieses Monats aus dem Kgl. befanden, oder sich auf denselben begeben wollten, sind auf die ersten Nachrichten von den Vorgängen in Rüsnach auseinander geflohen. Auch das bringt im Allgemeinen bedeutenden Schaden, und sicher werden noch Manche, welche sich auf dem Wege nach der Schweiz befanden haben mögen, ferne bleiben. Der französische Gesandte zeigt sich als eifriger Anhänger und Beförderer der Regeneration.“

### Belgien.

General Desprez, Chef des belgischen Generalstabes, ist am 6. Morgens nach einer kurzen Krankheit zu Brussel mit Tod abgegangen.

Am 3. d. M. haben in Löwen die Verhandlungen vor den Rissen wegen der Emigration des Majors Gailard ansehnlichen Fortschritt begonnen. Ein Arzbeisemann, ein Barbier und ein Fuhrmann, welche als die Anführer des Tumults am 28. October 1830 und als die unmittelbaren Mörder des Majors bezeichnet werden, und in contumaciam hien zum Tode verurtheilt worden sind, stehen jetzt vor Gericht. Die Verhandlungen werden mehrere Tage dauern.

Die Königin der Franzosen ist am 6. Morgens, in Begleitung des Herzogs von Nemours und der französischen Prinzessinnen in Antwerpen angekommen und wollte Abends, nachdem sie alle Merkmaligkeiten der Stadt in Augenschein genommen, nach Laeken zurückkehren.

### Teutschland.

Die Münchener politische Zeitung meldet aus Landau vom 2. August: „Die dritte Sitzung der Rissen (31. Juli) wurde damit eröffnet, daß der Präsidant noch einmal die Anklagepunkte in Kürze zusammenfasste, worauf dann der General-Staatsprocurator sich in einer Rede an die Geschworenen wendete. Er machte sie auf eine große Wichtigkeit ihres Amtes aufmerksam, so wie darauf, daß es ihre Pflicht sei, aus den Verhandlungen, welche vor ihnen Statt finden würden, über die That, nicht aber über die Strafe zu urtheilen; dieß letztere zu thun liege nicht ihnen, sondern dem Gerichte ob. Es wurde sodann das Namensverzeichnis von 80 Jurgen verlesen. Einer derselben war krank, ein anderer gekorben und ein Dritter weit abwesend. Auch die Jurgen wurden Seitens des Präsidenten dringend an ihre Pflichten gemahnt, und auf die Bedeutung des Eides aufmerksam gemacht. Nachdem sie sich entfernt hatten, begann das Verhör der einzelnen Jurgen, deren während dieser Sitzung fünfzehn nach der Reihe vorgelassen und vernommen wurden. Zuerst erschien der Landcommissar von Pöhlitz, welcher über den ganzen Zug von Neussadt nach dem Hambacher Schloß Auskunft gab. Er bemerkte, daß man bei demselben eine polnische, eine altreussische und nur eine (vermuthlich der Gemeinde Dreibheim angehörige) bairische Jahn wahrgenommen habe; oben an dem Schloße habe zuerst Dr. Depp in einer

Rede über den Zweck des Festes sich hören lassen, und denselben dahin ausgesprochen, daß man gekommen sei, sich gemeinschaftlich zu derothen, um dem unglücklichen Zustand Teutschlands abzuwehren. In den darauffolgenden Reden von Wirth und Siedenpfeiffer sei ferner behauptet worden, durch die Schuld der Regierungen befände sich Teutschland in jenem unglücklichen Zustande, welcher auch nicht länger fortbauern dürfe; vielmehr müßten die getrennten Staaten Teutschlands miteinander zu einem Ganzen vereinigt werden. — Wie der Auszug des ersten Zeugen stimmte die des zweiten, nämlich des Untersuchungsrichters Rattinger aus Hoferslautern, beinahe überein. Letzterer wußte sich auch noch der Worte „nicht die Nothwendigkeit des Festes“, die er in jenen Reden gehört, zu entziehen, und führte sie als einen Beweis directer Aufforderung zum Umsturz an, während der erstere Zeuge sich nur auf den allgemeinen Sinn jener Reden beschränkte. Die beiden folgenden Zeugen hielten selbst thätigen Antheil an der Anordnung des Hombacher-Festes genommen; der dritte wollte insbesondere in der Rede Wirths nichts von einem gegen die Fürsten ausgesprochenen Fluch gehört haben, wurde aber von Wirth selbst dahin desichtiget, daß wirklich von ihm ein solcher Fluch ausgesprochen worden sei. — Die folgenden Zeugenansagen waren im Ganzen weniger wichtig, nur deponirte der neunte Zeuge, daß Große in Hofers Lautern, auf die Nothwendigkeit, daß in Worms Unruhen ausgebrochen seien, die Anwesenden ermuntert habe sich zu bewaffnen, um Leben und Eigentum zu schützen; eben so sagte ein anderer Zeuge, daß Große an jenem Orte eine Aufforderung sich zu bewaffnen, ausgesprochen habe, und der vierehnte Zeuge hatte jenen Aufzug beim Quadrdruck zum Abdrucken gesehen. Die Sitzung wurde um 2 Uhr geschlossen. — Am folgenden Tage beschloß man sich mit der Examination von 25 anderen Zeugen. Besonders suchte hierbei Advocat Wolfen, Siedenpfeiffer und Hochdörfer die directe und indirecte Aufforderung zu den Waffen festzustellen, und die Zeugen sagten aus, daß zum augenblicklichen Ergreifen der Waffen keine Aufforderung ergangen sei, wohl aber, daß Wirth bei seiner Rede auf dem Hombacher Schlosse mehrmals „Ruch den 34 Fürsten . . .“ gerufen habe; insbesondere sagte der neunzehnte Zeuge aus, daß Wirth jenem Fluch hinzugefügt: daß zwanzig Männer, von Kraft und Feuerkraft besetzt, Teutschland von den Fürsten zu befreien im Stande seien. Ferner habe Siedenpfeiffer ein großes Lob über die nordamerikanische Verfassung ausgesprochen, und die Zeuthen aufgefordert, sich ein gleiches Glück zu verschaffen. Der zwanzigste Zeuge deponirte, daß Große die Thronen der Fürsten Greisbarstühle und ihre Krone Schloßmützen genannt habe. Derselbe sagte die Vernehmung des Decans und Schultheißens Verlaß. Derselbe machte eine noch theilweise Schilderung der früheren Aufhebung Hofers. Die Advocaten suchten die Aufhebung des Bannrechts zu verhindern; der Generalstaatsprocurator deing aber darauf, Dargen ludte Hochdörfer sein Vernehmen zu entscheiden, und wollte keine weitere Erklärung in dem Kaiserlauter Volksstich über den Decan Verlaß zuwidernehmen, wenn derselbe öffentlich erlöre,

er sei dem Pressverein nicht hinderlich. Verlaß erwiderte aber, daß er nie hierzu stimmen werde, weil dieser Verein durchaus nicht von der königl. Regierung sanctionirt sei. Hierauf bemerke sich Essler zu behaupten, daß mit 200 Pförtern, welche öffentlich für das Beste des Vereins gesprochen hätten, rüschte aber sonst der Rest, während diejenigen, welche dagegen sprachen, belästigt, ja belästigt worden seien. Der Generalprocurator äußerte hierauf im feinen Ausdrücke, daß, nachdem der Pressverein höherer Orts als schädlich verurtheilt worden sei, es auch die bestmögliche Pflicht eines jeden Baumanns war, denselben entgegenzuwirken. Es wurden sodann noch mehrere Zeugen über das Vernehmen und die frühere Aufführung des Hochdörfers vernommen. Auch über Ausfagen seien ungenügend aus, und der Generalprocurator machte noch auf Grund der bei den Akten befindlichen Bannmandatszeugnisse auf das üble Vernehmen des Hochdörfers gegen seine Frau und seinen Vater aufmerksam. Als sechsunddreißigster Zeuge wurde der Gesangsleiter von Zweibrücken verhört, und bei dieser Gelegenheit fing Essler an, sich über die üble Behandlung Seitens der Wochfolgenden zu beklagen und gab selbst vor, daß, wenn er frische Luft schöpfen wollte, die Soldaten die Gewehre auf ihn anlegten. Der Generalprocurator entkräftete diese und ähnliche Reden, welche Siedenpfeiffer, Wirth und Schaff führten, und sagte noch die Bemerkung hinzu, daß es aeternmäßig sei, daß Essler, Baumann und Hochdörfer vielfach die Soldaten durch Schimpfwörter zu reizen pflegten; daß Essler mit Trauensimmern über die Mauer gesprochen hätte u. dgl. Der Polizeikommissar von Worms, ein Kaufmann von dort und ein Rotmeister wurden nacheinander über die nach dem Hombacher Feste in Worms vorgefallenen Excesse vernommen; die Advocaten behaupteten zwar, daß dieses für die jegliche Untersuchung unnöthig wäre; doch drang der Generalprocurator darauf, um die Geschworenen, welche mit sehr gespannter Aufmerksamkeit die Zeugenverhöre vernahmen, in den Gang der Ereignisse einzuweihen. Die Sitzung wurde um 2½ Uhr geschlossen.

#### B e h m e n .

Nachrichten aus Theresienstadt zufolge, hat die Zusammenkunft Ihrer Majestäten des Kaisers und der Kaiserin mit Sr. Majestät dem König von Preußen am 14. d. d. selbst Statt gefunden. Sr. Majestät der Königin, hochzuwelsche, in Begleitung Sr. Oberst des Herzogs Loth von Wallenburg, von Leipzig nach Theresienstadt gekommen waren, speiseten mit Ihren Majestäten und lebten am Abend wieder nach Leipzig zurück.

Am 17. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in CM. 94½/100; doitto doitto zu 4 pEt. in CM. 86½/100; Doerlehen mit Verloof. v. J. 1823, für 100 fl. in CM. —; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133½/100; Wiener Stadtschuldverschreibungen zu 2½ pEt. in CM. —; Kuro auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden 88½/100, De. Mo 2 Monat. — Conv. Münze pEt. — 2.

Banknoten pr. Stück — in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ueber von Vilas.

Verleger: Anton Strzackel, Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Oester. Prob. ist erschienen das siebente Heft der österreichischen militärischen Zeitschrift 1833. Es enthält: I. Die Einnahme der Citadelle von Antwerpen durch die französischen Nord-Armee 1832. (Schluß.) — II. Geschichte des im Jahre 1810 aufgehobenen k. k. Einrichtungs-Regiments Donon Simbaldens N<sup>o</sup> 43. — III. Einige Betrachtungen über militärische Karten und Pläne. (Schluß.) — IV. Der Zug der Allirten in die Champagne: 1792. Zweiter Abschnitt. — V. Literatur. — VI. Neuere Militäreränderungen.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 19. August 1833.

Wetterprognose	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0 Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur	Wind.	Witterung.	
Beobachtungen vom 17. August.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 27.56 27.58 27.50	Wiener Maß. 283. 36. 4 p. 283 2 6 283 2 9	+ 13.0 + 18.8 + 12.0	W 10.0. hart. W 10.0. — W 10.0. mittel.	heiter. Wolken. heiter.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 6. August legte H<sup>r</sup>. R. Wallace auf Vorlegung von Papieren an, woraus ersichtlich wäre, in welchen Fällen das Postamt das Recht habe, Briefe zu eröffnen. Er beabsichtige, sagte er, durch diesen Antrag das Haus auf den Mißbrauch aufmerksam zu machen, der mit Eröffnung der Briefe getrieben werde. Man habe auf der Post Mittel, den Inhalt der Briefe zu erforschen, ein Gebrauh, der, wenn er gebilligt oder sogleich widerlegt würde, als eine Verletzung des Vertrauens anzu sehen sei, welches das Publicum dem Postamte schenke. Der Redner verlas zur Unterstützung seines Vordrages lange Auszüge aus einem früheren dem Hause abgelesenen Bericht, worin auf die vielen in der Postverwaltung herrschenden Mißbräuche hingedeutet wurde. Alsdann führte er mehrere Beispiele an, woraus hervorging, daß der Inhalt der auf die Post gelegten Briefe durch Vermittlung des Generalpostmeisters der Regierung bekannt geworden sei, wobei die Verletzung des Briefgeheimnisses nicht in Zweifel gezogen werden könne. Dagegen erklärte er, daß er im Laufe der nächsten Session einen Vorschlag zur Revision der ganzen Posteinrichtung in England machen werde. Lord Althorp bestritt die Thatsache, daß jemals Briefe auf der Post eröffnet wurden, und erklärte die von dem vorigen Redner in dieser Beziehung angeführten Beispiele für unrichtig. Indessen widerlegte er sich der Vorlegung der verlangten Papiere nicht. H<sup>r</sup>. Cobdett führte einen Fall an, daß ein Brief an ihn auf einem Provinzialpostamt abgegeben, aber niemals in seine Hände gekommen sei. Der Postmeister in der Provinz sei bereit gewesen, die Abendung des Briefes nach London zu beschwören und doch habe er (H<sup>r</sup>. Cobdett) niemals in den Besitz dieses für ihn sehr wichtigen Schreibens gelangen können. Er sei auch sehr überzeugt, daß das Postamt nach Belieben jeden Brief offen und lese. H<sup>r</sup>. Stantley that zur Widerlegung dieser Behauptung auf und erklärte ausdrücklich, daß kein Postbeamter unter irgend einem Vorwande das Recht habe, in Briefe zu blicken, oder dieselben gar zu eröffnen. Der Antrag des H<sup>n</sup>. Wallace wurde hierauf genehmigt. — H<sup>r</sup>. J. Murray bat um die Erlaubnis, eine Bill einbringen zu dürfen, wodurch das so genannte Fremdenanwerbungs-Gesetz (Foreign-Enlistment-Bill) angesetzt werden würde. Er behauptete, daß dieses Gesetz fortwährend die größte Unzufriedenheit im Lande erregt habe und als ein Flecken in den britischen Annalen zu betrachten sei. Nicht allein ungerecht gegen seinen guten Folgen begleitet gewesen. Ungerecht, weil es das englische Volk eines seiner natürlichen Rechte beraube. Er behauptete, daß in einem fremden Lande Jedermann das Recht habe, wenn er im eigenen Vaterlande keine

Beschäftigung finden könne, in den Dienst eines fremden Mächts zu treten, und daß tapfere Offiziere und Soldaten, wenn ihr Vaterland ihre Dienste nicht benötigt sei, vollkommen berechtigt wären, Ruhm und Auszeichnung in fremden Ländern zu suchen. Der Staat habe allerdings die Macht, Gesetze zu seiner eigenen Erhaltung zu erlassen, aber er habe kein Recht, die Unterthanen ihrer natürlichen Freiheit zu berauben. Das Gesetz sei aber auch außerdem, wie gesagt, höchst unnütz. Man habe stets behauptet, daß es zur Aufrechterhaltung der britischen Neutralität diene; aber dem Völkerrechte zufolge, verleihe man die Neutralität nicht, wenn man einem Unterthan erlaube, in der Armee eines fremden Staates zu dienen. Da die Maßregel an und für sich den beabsichtigten Zweck, Werbungen für fremde Länder zu verhindern, gar nicht erreicht habe, so könne man fragen, warum er dasselbe abgeschafft zu sehen wünsche. Daraus antwortete er ganz einfach, weil das Gesetz in seiner jetzigen Gestalt eine Schande für die britische Regiertheit sei. H<sup>r</sup>. Cobdett widersetzte sich dem Antrage. Wenn die Regierung, sagte er, nicht die Macht habe, die Unterthanen von der Theilnahme an fremden Kriegen fernzuhalten, so habe sie überhaupt auch nicht die Macht, sich selbst zu beschützen. Das ebenwird und gelehrte Mithal habe angeführt, daß viele englische Militärs froh wären, in fremden Heeren eine Anstellung zu finden, um dem drückenden Elende im Vaterlande zu entgehen; man dürfe aber nicht vergessen, daß jene Personen einen Halbsold erhielten, um ihrer Dienste werth zu sein, falls das englische Volk derselben bedürfe. Unter solchen Umständen müsse er sich den Anwerbungen für den Dienst fremder Mächte widersetzen. Sir R. Inglis bestritt den von dem ersten Redner aufgestellten Grundsatze, daß durch die in Rede stehende Bill die natürlichen Rechte der Unterthanen verletzt würden, und daß es Jedermann freistehet, seinen Muth, sein Talent und seine Kenntnisse anzuwenden, wo er es gerade für gut finde. Er (Sir R. Inglis) sei dagegen der Meinung, daß Niemand sich in einen Krieg einlassen dürfe, das das Recht habe, seinen Nebenmenschen zu tödten, außer wo es auf die Erhaltung seiner Familie, seines Vaterlandes oder seiner Religion ankomme. Er könne nicht anhin die Ueberzeugung ausstrahlen, daß die von dem ebenwirdenden und gelehrten Mitglieder aufgestellten Grundsatze ganz darauf berechnet wären, die Moralität und den Charakter dieses Landes zu vermindern, denn wenn jene Grundsatze als gut anerkannt würden, so würden die Unterthanen dieses Reiches gerechtfertigt, wenn sie dem Beispiele der Oesterreicher zur See und der Condottieri zu Lande folgten. Krieg sei seines Charakters kein Spiel, in welchem ein jeder Unterthan nach Belieben spielen könne, und auf keinen Fall dürfe auf irgend eine Weise dazu aufgemuntert werden. Sir L<sup>o</sup> Connel machte auf das ganz Unnützliche dieses

Gefehes und aller ihm ähnlichen aufmerksam. In Irland hätten nicht weniger als 25 Parlamentsacten über denselben Gegenstand bestanden. In einigen derselben sei sogar der Strafe des Hengens und Viereckels auf die Uebertretung des Verbrechs gesetzt worden, und doch hätten sich selbst diese strengen Bestimmungen so unvollkommen bewiesen, daß seit dem Tactat von Limerick nicht weniger als 140,000 irische Leutchen in französische Dienste getreten wären. Lord Albion sagte, die Erfahrung habe gelehrt, daß die in Frage stehende Bill nicht allein nachtheilig für das Land, sondern auch ganz unvollkommen sei, und er habe es daher allerdings für zweckmäßig, daß die selbst zurückgenommen würde. Was die so viel besprochene Verletzung der Neutralität betreffe, so glaube er, daß, wenn die Rechte des Landes den Unterthanen erlaubt, beide n streitenden Parteien ganz nach ihren eigenen Ansichten beizutreten, so könne nicht von einem Neutralitätsbruche die Rede seyn. Es könne Fälle geben, wo es die unerlässliche Pflicht des Souverains sei, die Gewalt in Anwendung zu bringen, welche das gemeine Recht ihm einräume. Dahin gehöre der Fall, wenn in England Truppen für den Dienst fremder Staaten formlich einercirirt und disciplinirt würden, welches offenbar eine Verletzung des gemeinen Rechtes seyn würde, und dem besser, als durch die Bestimmungen der Fremden-Anwendungsbill, abgeholfen werden sollte. Er werde daher den Antrag aus allen Kräften unterstützen. (Dort! dort!) Dieser wurde auch hierauf ohne Abstimung angenommen.

Nachstehendes ist der (zuletzt erwähnte) Anschlag der Klossen von Seiten der Admiralität: „Die Commisariaten zur Ausführung der Anordnungen von Seiten der Vorkommnisse des vereinigten Königreichs von Großbritannien und Irland kündigen hiermit an, daß sie morgen um 1 Uhr bereit seyn werden, unter den gewöhnlichen Bedingungen, die man bei dem Admiralitätsamt einsehen kann, für die Mische, sowie auch mit Kupfer beschlagenen Schiffe von ungefähr 300 Tonnen jedes, zur Verwendung als regelmäßige Transportschiffe für die bestimmte Zeit von drei Monaten zu — W. für die Sommermonate zu unterhandeln. Jedes Schiff muß ein Hinterdeck haben.“

Der Courier bemerkt hierzu: „In Bezug auf die angegebene Zahl der verlangten Schiffe werden unser Leser bemerken, daß es in solchen Fällen Sitte ist, nur zwei zu verlangen; zahlreiche Anordnungen werden natürlich gemacht, und die Regierung kann dann nehmen, so viel sie braucht.“ — In (unsern Vorrathsrath) gibt jedoch der Courier die Nachricht, daß diejenigen, welche der Admiralität Schiffe anbieten, zwischen 1 und 2 Uhr eine Unterredung mit den Vorkommisariaten gehabt hätten, deren Erfolg gewesen sei, daß der Contract suspendirt und keine Schiffe gemietet werden. Die Bewerber der Regierung werden nicht angegeben.

Der Courier bemerkt über die ganze Angelegenheit: „Der Befehl der Admiralität, zwei oder drei Transportschiffe zu mieten, wurde auf der Vorse ohne allen Grund als ein Vorzeichen von Krieg angesehen. Wir wollen nicht behaupten, daß die Sache nicht wieder mit einem möglichen Bedarf in Bezug auf den Stand der Dinge in Verbindung steht, aber wir haben die stürklichen Gründe zu glauben, daß Niemand auch nur den geringsten Gedanken hegt, daß Spanien seine Neutralität brechen werde. Es ist im Gegentheil bekannt, daß wenn Truppen Dom Miguel die Gänge überschritten, sie augenblicklich entwaffnet werden würden. Was die Einschiffung von Truppen betrifft, so glauben wir, daß man sehr leicht nicht die Absicht dazu hat, und wichtige Umstände mußten einreten, wenn ein Schiff dieser Art egriffen werden sollte.“

Den neuesten Nachrichten aus London vom 8. August (in Galignani's Messenger) zufolge, erklärte Lord Albion am vorhergehenden Abend in der Sitzung des Unterhauses die Angabe für grundlos, daß die Regierung Transportschiffe in der Absicht stünde einer Bewegung feindlicher Art gemietet habe und fügte hinzu, daß es nicht die mindeste Beforgniß vor einer Einschiffung von Seite Spaniens in die portugiesischen Angelegenheiten beste. Späterhin äußerte Lord Albion in Folge des neuerdings (am Laufe dieser Session zum vierten Male) von House gehaltenen Antrages auf Abschaffung der Habeas Corpus Act, daß die Regierung weder in popularität dieser Angelegenheit, noch was sie im künftigen Jahre abzuhandeln. Die Sache am 11. wurde zum dritten Male gelesen und ins Oberhaus geschickt, wo die erste Lesung derselben ohne Debatte statt fand.

Der Courier gibt folgende Skizze von der militärischen Laufbahn des Capitän Napier während des letzten Krieges: „Als Lieutenant auf der Kriegsschiff Echo commandirte er einen Angriff mit zwei Booten der Gloop und nahm den Buonaparte von 12 Kanonen, der dicht unter den Batterien in der Lagnadille-Del zu Porto-Rico vor Anker lag; es war dies am 17. October 1799. Auf dem Kanonenkriegs Stirling nahm er im Jahre 1805 an der Eroberung von 7 Schützern vor Amblersee Theil. Im November 1807 zum Commandeur des Brigades Kreuzer von 18 Kanonen ernannt, griff er am 6. September 1808 die französische Corvette Diligente von 20 Kanonen und 140 Mann Verletzung an und schlug sie; dem Kreuzer wurde der Hauptmast niedergeschossen; es ward jedoch schnell ein Nothmast eingefist und der Kreuzer so Capas verlor, bis der Dragg aus dem Besitze war. Der Capitan Napier wurde dabei verwundet. Bei der Eroberung von Martinique im Februar 1809 griff er mit demselben Dragg den Hauptpost von 74 Kanonen auf der Lapselle und Hartnachte an und hielt ihn so lange im Schach, bis der Pomper und das übrige Geschwader herbeieilen und jenes Schiff am 17. April 1809 gefangen nahmen. Als Untercaptain, wozu er am 22. Mai 1809 ernannt wurde, nahm er am 21. Juli 1811 mit der Themse von 32 Kanonen, unterstützt von dem Dragg Cephalus, einen Transport von 14 Fahrzeugen, der von einer bewaffneten Flotte und 11 Kanonenbooten gedeckt wurde, unweit Jussieu. In Gemeinschaft mit der Imperiuse von 38 Kanonen unternahm er am 1. und 2. November 1811 einen äußerst tapferen Angriff zu Valmore. In Gemeinschaft mit dem Dragg Pilot von 18 Kanonen griff er am 14. Mai 1812 den Hafen von Saper an; eine Batterie und ein Thurm ergaben sich auf Discretion. 28 Fahrzeuge wurden genommen und die Batterie zerstört. In Gemeinschaft mit der Imperie von 36 Kanonen nahm er am 26. Februar 1813 die Insel Bonza an der nepalitanischen Küste, wovon er jetzt den Namen Don Carlos de Bonza erhalten hat. Auf dem Euralpa von 34 Kanonen nahm er am 16. Mai 1813 bei Toulon an der Eroberung eines Transports von 22 Fahrzeugen Theil. Endlich beand er sich im Jahre 1814 an der amerikanischen Küste bei dem Angriff auf Baltimore.“

Consols am 8. August 89.

#### Spanien.

Die Madrider Hofzeitung vom 1. August meldet die Besetzung Lissabons durch die Truppen Dona Maria's und das Einlaufen der napierischen Escadre in den Tago, und fügt hinzu, daß die Communication mit Portugal zur den Augenblick durch Guerra's der beiden Parteien, die in dem zwischenliegenden Lande haufen, gänzlich unterbrochen sei.

## Frankreich.

Der Moniteur vom 10. d. M. meldet, daß der König Paris am 26. verlassen, die Reise nach Cherbourg antreten, dort am 31. eintreffen, am 1. 2. und 3. September verweilen, und am 10. nach Cherbourg zurückkehren werde. Es hieß, daß Marschall Soult und Admiral de Rigny den 7. August hat der König die Beweismittel eines Kriegsvertrages im Hafen von Breck befohlen, um den Schiffswracken Embarque wegen des Verlustes der von ihm beschlagnahmten Regate Arctique abzuwehren.

Die Kaiserliche Fortune legte am 7. d. M. von London ab, um sich in die Levante zu begeben.

Einer königl. Verordnung zufolge dürfen die Sparsassen Lustig von jeder einzelnen Person Geld bis zum Betrage von 300 Fr. wöchentlich annehmen; das ganze von dem Einzelnen in der Sparsasse angelegte Capital darf jedoch nicht über 2000 Fr. betragen.

Der Professor Letewel ist am 4. d. M. in Folge des Fehls der Regierung, Frankreich zu verlassen, von Tours abgereist.

Am 3. August 5 Percents Jin Courant geschlossen zu 105 Fr. 25 Percents Jin Courant geschlossen zu 77 Fr. 10.  
— Am 10. August um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 105 Fr. 25 Percents 77 Fr. 20.

Herzogthum Parma, Piacenza und

Guastalla

Ihre Majestät die Frau Kaiserin, Herzogin von Parma etc. haben den L. Generalmajor Freiherrn von Mareschall, auf dessen wiederholtes Ansuchen, seines Amtes als Oberkammermeister der Ihrer Majestät zu entheben, und den L. k. wieslischen Kammerer, Grafen Carl von Bombelles, an dessen Stelle zu Ihrem Oberkammermeister zu ernennen geruht.

## Königreich Sardinien.

Die Allgemeine Zeitung enthält folgenden Correspondenzartikel aus Savoyen vom 7. August: „Der König Carl Albert nicht die Hinnahme zu Frankreichs Politik zeigte, die man dort bei seiner Abreise besorgte, sind in den liberalen Journalen und in eigenen Zeitschriften eine Menge Vorwürfe gegen ihn und seine Regierung laut geworden. In der neuesten Zeit haben sie eine drohende Gestalt angenommen, und sind besonders aus Savoyen herab, auf das die Franzosen eben so begierig herüberhauen, wie auf die Rheinlande. Nach ihren wiederholten Aeußerungen ist das Land durch Schuld der Regierung eine Wüste. Es ist nicht angebaut, die Einwohner erliegen unter der Last der Steuern und Abgaben u. s. w. Es ist leicht, von allem das Gegenheil dazuthun. Vergleichen wir zuerst den gewöhnlichen Vertrag sardinischer Grundstücke mit denen in guten französischen Provinzen, z. B. in der Umgegend von Paris und der Bretagne, die wegen ihrer Fruchtbarkeit berühmt sind. Der Rentner eines Tagewerks angebauten Landes in Savoyen ist 20 Fr., das Tagewerk enthält 27 Acres 59 Centiars, der Rentner eines französischen Decars ist also 72 Fr. In der Bretagne, um Paris und selbst in der Picie ist dieser Betrag dochstens 32 Fr., zu denen ungefähr noch 8 Fr. Steuern kommen, die in Frankreich gewöhnlich der Pächter zahlt, also zusammen 40. Das Verdienst ist also sehr zu Gunsten Savoyens. — Andere französischen Bauern haben den französischen Boden in Savoyen nach Wohnung nach, selbst nicht in den wohlhabendsten Provinzen; ihre Pachtung ist gesund und mehr denn einsehend; in den Wein erzeugenden Provinzen kann der Bauer sogar Wein trinken, zumal da die veraltete Abgabe der Droits réunis aufgehoben ist. Bei der Restauration wurden den Ein-

wohnern viele Abgaben abgenommen, die Droits réunis, die Abur- und Fensterzase, die Patentabgaben; die Mutationsabgabe, die Universitätssteuer, die hohen Stempel- und Einschlagsgebühren wurden bedeuend vermindert. Keine dieser Abgaben ist durch andere ersetzt worden; die Grundsteuer ist noch ganz auf dem Fuße von 1734; die Localsteuern sind sehr unbedeutend und sind von den Gemeinden selbst aufgelegt. Sämmtliche Abgaben betragen auf den Kopf in Savoyen 16 Fr., in Frankreich 42 Fr.

## Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Carlsruher Zeitung berichtet aus Lörrach vom 8. August: „Die benachbarte Schweiz bietet immer noch das traurige Bild des Bürgerkriegs dar, und die Stadt Basel befindet sich in der Lage, einen Entschluß fassen zu müssen, ob sie sich den Anforderungen der Tagsatzung fügen und unterwerfen wolle, oder sich hartnäckig zu vertheidigen gedente. Das letztere wird wohl nicht eintreten, da ihre Vertheidigungsanstalten sehr gering sein sollen, und daher bei der kleinen Truppenzahl kein günstiger Erfolg zu hoffen wäre; aber über übrigen Landes, leuten scheinen die Basler kein vorzügliches Vertrauen zu schenken, da die Tagsatzung die jetzt noch nicht Anhalten getroffen hat, sie vor Sturm und Plünderung von Seite der Vorkämpfer und ihrer Anhänger sicherzustellen. Derselben furchtbaren Schicksale zu entgehen, haben sich schon viele Familien mit ihren kostbaren Effecten auf das badiische Gebiet geflüchtet und in allen Gegendorten sind deren mehrere eingetroffen.“

Der Schwäbische Merkur schreibt aus der Schweiz vom 9. August: „Schon erhebt wieder ein unsauberer Radicalismus, der eben so auf unser Feind ist, als es die Sarnen sind, sein Haupt. Oder brist es etwas anderes, als Brandstiftungen und plündern wollen, wenn der Züricher Cantonalvolkverein von der Tagsatzung in einer Adresse, außer der Öffnung Basels und Alets, was damit vernünftiger Weise in Verbindung ist, d. h. nach der vollkommensten Genußnahme und Sicherung der neuen Verträge, noch überdies verlangt: 1) bis 40 Millionen sollen der Stadt zur Stiftung einer eidgenössischen Witwen- und Waisenanstalt als Contribution aufgelegt werden? Zum Glück scheint nun Basel selbst Anhalten zu treffen, diesen auszuweichen, und seinen Schatz zu jedemfalls zu mißbrauchenden Radegist endlich einmal von sich selbst aus zu verheben. In einem Brief aus Basel vom 7. August heißt es: „Diesen Abend ging eine Anzahl Bürger zum Amtsbürgermeister; es wurde verlangt, daß die Regierung offener gegen die Bürgerschaft seyn, daß dieselbe die Tagsatzung in Zürich anerkennt, und auf Verlangen eidgenössische Truppen in die Stadt ziehen lassen solle. Das erste ist bereits vom Staatsrathe angenommen, das zweite liegt in der Verhandlung vor dem kleinen Rathe, der es morgen dem großen Rathe vorlegen wird. Die Tagsatzung verlangt von uns die Aufnahme von drei Bataillonen und Theilnahme der Feindungsbedürfnisse. Ein großer Theil der Bürgerschaft will solche Intraventionsall annehmen, ein anderer Theil traut nicht, und will sich auf das äußerste vertheidigen. Gott gebe, daß die erste Meinung überwogen seyn möge!“

Wir haben mehrere Briefe von der Gegend der Schweiz vor Augen, fast der Art der republikanischen Courrie; sie enthalten nichts als Tadelsätze, die schon bekannt sind, einen angenommen, dessen Nachschick wir hier mittheilen: Heute den 9. August erschienen einige tausend Mann Bundesstruppen, die von der Bundesversammlung abgedacht wurden, vor den Thoren Basels, mit einem Commissarius, der dem großen Rath die Mit-

tag Zeit gab, um Basel gutwillig oder gezwungen befehen zu lassen. Die Bürgerschaft beehrte durch eine Deputation, daß die Hölzer Regierung diese Truppen in die Stadt einlassen möchte. Im Augenblicke, wo die Volk abging, kannte man die Antwort der Basler noch nicht."

Das neueste Blatt des Schwäbischen Merkurs meldet aus der Schwelz vom 10. August: "Es scheinen die zwei eidgenössischen Commissarien Steiger und Meyerburg in ihrem Auftreten gegen Stadt Basel zu nachgiebig und unterbändig zu Werke gegangen zu seyn, weshalb sich die Tagsatzung veranlaßt sah, ihnen in der Person des H<sup>n</sup>. J. Jäger aus dem Aargau einen Collegen nachzusenden. Diese drei Commissarien haben unter dem heutigen Datum einen Aufruf an die Bürger der beiden Cantonstheile in Basel erlassen, und sie in gemeinlicher Sprache aufgefordert, sich den Anordnungen der Tagsatzung zu fügen. Uebrigens traf gestern Abends eine Stadt Baselsche Abordnung in dem aargauischen Ort: St. Rüdiger Rheinfelden, wo die Commissarien und die eidgenössischen Militärs schon bereitstanden, ein, um über den Einmarsch der Truppen und die Befestigung von Basel zu unterhandeln, während jene mit Ungebuld den Befehl zum Vorrücken erwarteten. Es wurden jedoch alle Bedingungen, Forderungen und Clauseln eidgenössischer Seite verworfen. Demnach werden nun die endlichen Maßnahmen zu dessen Befestigung getroffen. Das aargauische Bataillon Müller wird Sonntag den 11. in der Frühe sämtliche Thore besetzen; dann rücken vier Bataillons mit der erforderlichen Artillerie nach, um einzuweichen auf dem Münsterplatz zu bivouakiren. Die Standescompagnie (mehrere Compagnien stark, vor dem ersten Verluste) wird sofort entlassen, und in ihrer Caserne bis auf weitere Verfügung verhaftet und bewacht werden."

#### Belgien.

Der Kriegsminister ist officiell an die Stelle des verstorbenen Generals Desprez mit den Functionen als Chef des Generalstabs beauftragt.

Am 4. August Abends wurden durch Donaniers 2 holländische Gefangene, ein Hauptmann der Grenifon von Ardenbourg und ein Quartiermeister der britischen Jäger, zu Gent eingezogen, welche in der halb auf drüßigem und halb auf holländischem Gebiete gelegenen Schenke die Wundspange verhaftet wurden, weil die Holländer 3 Belgier in jener Schenke verhaftet und nach Ardenbourg abgeführt hatten. Die Holländer wurden in Gent zur Verfügung der Militärbehörde gestellt.

#### Teutschland.

Die Münchener politische Zeitung meldet aus Landau vom 3. August: In der gestrigen fünften Sitzung des Missionsgerichts wurde das Zeugenerhör fortgesetzt, und zwar wurden 27 Zeugen während derselben vernommen. Ihrer Aussagen bezogen sich hauptsächlich auf die Vorfälle, welche unmittelbar nach dem Hambacher Fest sich zutrugen, und lieferten den Beweis, wie sehr die Aufseher, in welche die Gemäther durch das Hambacher Fest und durch die bei denselben gehaltenen Reden verkehrt worden waren, zu ihrer Entfesselung Veranlassung gegeben habe. — In der sechsten Sitzung wurde das Zeugenerhör beendet, und es wurden dem Schluß des Beschlusses noch 7 Zeugen à décharge vernommen. Das Zeugenerhör hatte die 11 Urtheile gebauert, und es sollte nunmehr damit-begonnen werden, die Druckschriften der Angeklagten zu verlesen. Wirth verlangte, daß man ihm gestatte, seine Rede selbst vorzulesen. In Folge einer

kurzen Verathung erklärte das Gericht, daß es gesetzliche Vorschriften sei, daß incrimirte Druckschriften durch den Gerichtssecretär verlesen werden. Hierauf ward dann die Rede Seidenpfeiffers vorgelesen, worauf der Präsident in Kürze über dieselben referirte. Ein Gleiches geschah mit den Reden Wirths, Schorps, Feders und Hochdorfers. Feders erklärte, daß er die Rede, welche als die seine vorgelesen worden, nicht gehalten habe. Wirth wollte dieselbe auf sich nehmen; doch drang der Generalprocurator auf die Fortführung der Anklage gegen Feders, bis er den Beweis geliefert, daß er nicht der Verfasser der Rede sei. Die anderen Angeklagten, deren Reden verlesen worden waren, sprachen sich über dieselben in einer solchen Weise aus, daß der Generalprocurator sich veranlaßt fand, auf das Verbrechen, welches durch diese neuen Äußerungen hinzutritte, aufmerksam zu machen. Unter Andern sagte Seidenpfeiffer: er habe schon, ehe die Bundesratsbeschlüsse vom 18. Juni erfolgten, die Ausführung einer Reform vornehmen wollen. Wirth ging so weit, daß er in den hitzigsten und unangenehmsten Ausdrücken den Rechtsgrund aller Regierungen anfocht, erklärte, das Volk sei nur noch nicht reif genug, um die That, zu welcher es vorzubereitet sei, zu vollziehen; hierauf machte der Advocat Gassen die Bemerkung, daß es nicht realisierbar sei. Andern auszusprechen. Schorps antwortete: Nur die Unmündigkeit des Volkes habe sie gehindert, direct zum Umsturz aufzufordern; doch habe man durch das Hambacher Fest das Volk dazu vorbereitet. — Hochdorfer hatte schon vorher beim heutigen Zeugenerhör seine bei dem Hambacher Fest gesprochenen Reden mit dem Schwurwort „heilig“ bezeichnet, und es hatte ihm die christliche Religion, ja Christus selbst zum Vergleich in der Beziehung gebietet, daß auch er mißverstanden worden sei. Nachdem Hochdorfers Rede verlesen war, stellte er den Grundsatz auf: das Volk habe das Recht seine Verfassung zu ändern, sprach von einem Aufruf zu den Waffen, sobald das Volk nur mündig geworden, um dann die teutschen Kurfürstenthume umzuwälzen, und schloß damit, daß er die Meinung ausgesprochen, daß dann eine Zeit gekommen seyn werde, wo man wegen dergleichen Handlungen nicht vor Gericht gestellt werden könne."

Am 6. August erhielten zu Lüdingen ein Anschlag am schwarzen Brett mit folgender Bekanntmachung des Senats: "Se. k. Majestät habe vermocht höchsten Decrets dem akademischen Senat in Tübingen den Auftrag ertheilt, den Studierenden mitzutheilen, daß jeder Inländer, der die Hochschule Jülich besuchen wolle, eine Anstellung im Staate erhalten werde, was hiermit zur Nachachtung bekannt gemacht werde." Bekanntlich haben sich verschiedene Tübinger Studenten (Inländer) kürzlich bei den dort ausgetheilten Urtheilen nach Jülich geflüchtet, und diesem Umstände mag wohl jener Befehl seine Entstehung verdanken.

Am 22. Juli ging, da, seit dem 22. Juli 1832 von dem Senate der Stadt Hamburg geführter Directorium des Obergerichtsgerichts der freien Städte, in Ermäßigung des §. 26 der Gerichtsordnung, auf den Senat der Stadt Lübeck über.

#### Böhm en.

Nachrichten aus Theresienstadt vom 15. d. M. zufolge, war die Adresse Ihrer Majestäten des Kaisers und der Kaiserin aus dieser Stadt nach Prag auf den 16. d. M. selbgeschickt.

Hauptredacteur: Joseph Anton Kolbe von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheengasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 20. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 18. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
vom 18. August.	8 Uhr Morg.	27.477	28.32	+ 13.8	SW. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.385	28 1 8	+ 19.0	SW. still.	—
	10 Uhr Abends.	27.360	28 1 5	+ 19.0	SW. schwach.	heiter.

## Portugal.

Die Madrider Pressezeitung enthält folgende Nachrichten aus Lissabon vom 27. Juli: „Die aus dieser Hauptstadt gegen den General Villafra ausgefendeten Truppen sind auf dem jenseitigen Ufer des Tago bei Almada in die Flucht geschlagen worden, nachdem der General Telles Jarbo, der sie befehligte, im Treffen getödtet war. — In Folge dieser Niederlage haben die Befehlshaber von Lissabon und die Polizeibehörden diese Hauptstadt in der Nacht geräumt und in der Entfernung von einigen Meilen nördlich Halt gemacht. Es heißt, daß der Herzog von Cadaval und die übrigen Minister Dom Miguel sich mit diesen Truppen entfernt haben. — Am 24. Morgens begannen die Truppen unter dem General Villafra über den Fluß zu setzen, und die spanische Escadre erschien vor der Barre des Tago in der Absicht, in den Hafen einzulaufen. Die Hauptstadt hat die Regierung D. Maria's anerkannt; das Volk verbält sich ganz ruhig. — Die Communicationen mit Spanien sind in diesen Tagen, wegen der im zwischenliegenden Lande, welches abwechselnd von den Truppen und den Guerrillas der einen und der anderen Partei occupirt wird, herrschenden Unordnung unterbrochen gewesen.“

Der Granica Constitucional von Oporto gibt folgenden Bericht über den mißglückten Angriff der Miguelisten auf Oporto am 25. Juli: „Als der General Bourmont den Oberbefehl über das Heer Dom Miguel's übernahm, ließ er vor Allem bekannt machen, daß er unzerstörlich die Linien von Oporto anzugreifen gesonnen sei. Einige Fremde bemähten sich von diesem Augenblick an Schrecken in der Stadt zu verbreiten, indem sie allenthalben die Bedeutung eines so berühmten Heerführers hervorhoben, und die fürchterlichen Folgen eines von dem unüberwindlichen General geleiteten Sturmes mit den schwarzesten Farben schilderten. Diese Intentionen nahmen, je näher die Stunde des Angriffes heranrückte, immer mehr zu. Die getrennten Portugiesen gingen aber nicht in die Falle, und die Armee brannte vor Begierde sich mit dem Feinde zu messen. Endlich am 25. entschlossen sich die feindlichen Truppen, den bratsichtigen und angekündigten Sturm auszuführen. Nachdem sie

am 23. und 24. vom linken auf das rechte Ufer des Tago übergesetzt hatten, wandten sich sämmtliche verfügbare Streikkräfte, welche in zwei Divisionen abgetheilt waren, die eine, sechs Brigaden stark, nach der Gegend zwischen Mataginhos und Arosa, und die andere, fünf Brigaden stark, stellte sich zwischen dem Fluße und dem Bezirk von Antas auf. Am 25. zwischen 5 und 6 Uhr Morgens schlug die Redoute zu Carralves Alarm, und nun eröffneten sämmtliche benachbarte Batterien, nebst der der Quinta de Vaqueiros und der de Loko gegenüberliegenden Batterie zu Villanova, eine Kanonade, welche alsbald anzeigte, daß dieß der zum Angriff bestimmte Punkt war. Zwischen 6 und 7 Uhr erschien der Feind in zwei Colonnen in der Gasse dieser Positionen und breitete sich, gedeckt von dem wohlunterhaltenen Feuer, in Schlangenlinie aus. Viermal griffen beide Colonnen an, und wurden jedes Mal zurückgeworfen. Das Fußvolk führte, unterstützt von der Artillerie, einen so ungekühnen und heftigen Angriff mit dem Bajonnet aus, daß die Laufgräben mit Menschen- und Pferdeleichen angefüllt waren. Das Gefecht dauerte bis 10 Uhr Vormittags, das Gemüth war erschöpft, und der Feind, welcher durch das Mißlingen seines Planes entmuthigt war, wäre nicht im Stande gewesen, einen fünften Angriff zu versuchen. — Nach jehtkündigem Gefechte wurde befohlen, daß das Feuer eingestellt werden solle; die Colonnen erhielten die Weisung zum Rückzuge, und der Feind barg sich hinter seine Verschanzungen. Auf der äußersten Linken entwickelte jedoch der Feind neue Streikkräfte, als wollte er das Kriegsglück noch einmal versuchen. Diese zwischen dem Ufer und der linken Flanke von Vallongo formirten Colonnen sollten den zwischen der Quinta da China und der Position von Bomfim beabsichtigten Angriff unterstützen. Unsere Vilets, welche die Fronte dieser Positionen bewachten, wurden gezwungen der ihnen überlegenen Truppenmacht zu weichen; der Chef des kaiserlichen Generalkorps wandte sich, als er diesen Angriff wahrnahm, rechts, griff mit Ungestüm an, und fiel über den Feind her, der, von einem so raschen Angriff erschreckt, nach seinen Colonnen zurückwich, die keinen Schritt vorwärts machten. Endlich hielten es die feindlichen Truppen, auf allen Puncten

ten zurückzuziehen, sich außerhalb des Bereichs der Linien zurückzuziehen, und um 1 1/2 Uhr hatte das Feuer überall aufgehört. Die beiden Wahlfächten, welche mit Bleien besetzt waren, bezugeten, daß der Feind in beiden Treffen einen beträchtlichen Verlust erlitten hatte, der auf nicht weniger als 1500 bis 2000 Mann angeschlagen werden kann. Wir waren unsrer nicht mehr als 3000 Mann im Feuer, und haben alle unsere Positionen behauptet. — So endete der erste Versuch des Marshalls Bourmont; der ganzen Dauer des Treffens herrschte in der Stadt die ununterbrochene Ruhe, und so wurden alle feindlichen Intriguen vereitelt. — Man hat die Bemerkung gemacht, daß durch ein sonderbares Spiel des Zufalls das Unternehmen des Marshalls gegen Porto an demselben Tage (25. Juli) Statt gefunden hat, wo vor drei Jahren von seinen Collegen die bekanntesten Ordnonnangen, welche dem älteren Zweige der Bourbons so viel Unglück zugezogen haben, unterzeichnet worden waren."

Der *Albion* berichtet in seinem Blatte vom 9. August: "Es sollen Briefe aus Portugal hier eingegangen seyn, denen zufolge der Miguelistische General Molokos an der Spitze von 4000 Mann in Beja eingerückt wäre, indem die Pedroischen Truppen nicht hinterzogen, um ihm Widerstand zu leisten; von da wäre er nach Sebastia marfirt und hätte diese Stadt in Besiz genommen. Da der größte Theil der Pedroischen Streitkräfte nach dem nördlichen Ufer des Tago gezogen ist, so scheint diese Nachricht von dem durch die Miguelisten erzwungenen Vortheil nicht so unglücklich. Sonst ist auch nicht die geringste Kunde aus Portugal eingelaufen, und man ist allgemein gespannt auf Neuigkeiten von dort."

Die *Times* erklärt sich aufs Stärkste gegen die Ueberrnahme der Regentschaft durch Dom Pedro, um so mehr, als auch die portugiesische Charte vorschreibt, daß derjenige die Regentschaft übernehmen solle, der in der Thronfolge zunächst stehe; dieß sei nun zwar Dom Miguel, von welchem jedoch, da er seine Stellung zu einer Usurpation mißbrauchte, keine Rede seyn könne. Nothwendig müßte eine der älteren Prinzessinnen, eine Zante der Königin, während der Minderjährigkeit, die Regentschaft pro forma übernehmen, und die ausübende Gewalt völlig in den Händen des Staatsmannes lassen, der jetzt als provisorischer Regent unter Beistand seiner Collegen handle. "Während jedoch," fährt die *Times* fort, "Dom Pedro erkennt, daß es klug wäre sich von einem Schimpfspiel zurückzuziehen, vor seine Anwesenheit nur die wichtigsten Interessen zu wahren konnte, für welche er schon so viel gethan hat, so sollte zugleich seine Würde gespart werden, um den Rückzug d. kaiserl. Majestät so würdig und mit seinem Range und seinen moralischen Rechten so übereinstimmend zu machen, als dieß nur immer in der Gewalt einer ergebenden und gehorsamen Tochter steht."

Der *Glode* will wissen, daß an der Mündung des Minho ein Dampfboot bereit liege, um Dom Miguel in

Empfang zu nehmen, wenn er sich aus Portugal entfernen wolle.

An der Pariser Borse war wiederholt das Gerücht verbreitet, daß Donmont 20 p 100 eingekommen habe. Doch ward kein Datum, und überhaupt nichts Näheres erwähnt, und Galignani's Messenger bemerkt, das Gerücht habe an der Borse seinen Glauben gefunden.

#### Brasilien.

Nachrichten aus Rio de Janeiro vom 23. Mai (in *Londoner Blättern*) zufolge, besand sich Brasilien damals in großer Aufregung; das Vertrauen auf die Regierung hatte abgenommen; die republikanisch-portugiesische Partei wurde immer anmaßender und mächtiger. Senhor Antonio Carlos Ribeiro d'Andrade ist mit dem britischen Padeboot *Scheldrake*, welches diese Nachrichten überbrachte, nach England gekommen, um von Seiten der republikanisch-portugiesischen Partei den Kaiser Dom Pedro zur Rückkehr nach Brasilien anzusprechen. Er will sich mit dem nächsten Padeboot nach Lissabon begeben. — In der Provinz Minas Geraes hatten die Eingebornen, aus Eifersucht auf die englischen Grubenarbeiter, die Arbeiten derselben in den Minen von Congo Soco mit Gewalt unterbrochen. Die Ortsbehörden wollten dieß verhindern, konnten aber ihrer Absicht nicht erreichen, weil das Militär mit dem Pöbel gemeinschaftliche Sache machte.

#### Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 7. August fragte H<sup>r</sup> E. Bulwer, ob das Gerücht, daß die Regierung Transportschiffe zu einer Expedition nach Portugal gemietet habe, gegründet sei, und wenn dem so wäre, ob dieß in Folge einer zu befürchtenden feindlichen Bewegung, Seitens Spanien, geschehen sei? Lord Althorp erwiderte, ihm sei nicht bekannt, daß die Regierung Transportschiffe gemietet habe, im Fall solches aber geschehen wäre, so habe es ganz gewiß nicht Bezug auf eine feindselige Stellung Spaniens gegen Portugal. Die Bill wegen der westindischen Angelegenheiten erhalte hierauf ohne weitere Debatten die dritte Lesung und passire. Als Lord Althorp auf die Verwandlung des Hauses in einen Geldbewilligungsausschuß antrug, stellte, wie gekürzt erwähnt, H<sup>r</sup> Sumner neuerdings den Vorschlag die Unvermeidlichkeit der Abschaffung der Häuser- und Fenstersteuer in Erwägung zu ziehen, und unterthätig dielen Antrag durch alle, bereits bei früheren Gelegenheiten vorgebrachten, Argumente. Lord Althorp machte darauf aufmerksam, daß dieser Gegenstand in der jetzigen Session nun bereits zum vierten Male zur Spede gebracht werde, und daß man also nicht von ihm verlangen könne, daß er etwas Neues darüber sage. Er räume ein, daß die Unpopularität der in Rede stehenden Taxe allerdings ein Anreiz für die Regierung seyn müsse, dieselbe baldmöglichst abzuschaffen. Er bekenne zwar, daß er, wenn er streng nach finanziellen Grundsätzen handeln wolle, mancher andern Steuer bei der Abschaffung den Vorrang geben müsse, dennoch halte er es unter den be-



stehenden Umständen für die Pflicht der Regierung, sich sobald als nur irgend möglich mit der Frage zu beschäftigen, ob nicht durch gewisse Arrangements die Häuser- und Fenstersteuer entbehrlich gemacht werden könne. Indem er dieß ausgesprach, glaube er mehr gesagt zu haben, als bei irgend einer früheren Gelegenheit, und er fordere das Haus auf, die nächste Session abzuwarten, um die Befreiungen der Minister, die Eassen des Landes zu erleichtern, gehörig erwägen zu können. Hr. Dume sagte, da er verstanden zu haben glaube, daß der edle Kanzler der Schatzkammer mit ihm über die Unzumutbarkeit der Steuer übereinstimme, und dieselbe versprochen habe, die erste Gelegenheit zur Abschaffung derselben zu ergreifen, so fühle er sich verpflichtet, seine Zufriedenheit mit dieser Erklärung auszusprechen, und seinen Antrag zurückzunehmen. (Lauter Beifall.) Die übrigen im Laufe der Sitzung erörterten Gegenstände waren von rein örtlichem Interesse.

In der Sitzung des Unterhauses vom 8. August verwarf Hr. G. E. Bulwer seinen Antrag wegen des Zeitungskampfs auf die nächste Session. Ein Gleiches that der Major Van coure mit einem Antrag in Betreff der Abschaffung des Prügelns beim Militär und Oberst Evans mit dem seinigen wegen einer Veränderung in der Reformbill. In dem Ausschuss über die Bill wegen der Polizei in der Hauptstadt trug Hr. S. Rice darauf an, Sr. Majestät zu ermächtigen, aus dem consolidirten Fonds jährlich eine Summe von 60,000 Pf. St. für die Unterhaltung der Hauptstadtpolizei zu bewilligen. Hr. Thelwell wandte gegen diesen Antrag ein, daß dem Lande billiger Weise nicht eine Ausgabe zur Last gelegt werden müsse, welche der Hauptstadt allein obliege. Lord Althorp bemerkte, daß nach dem allgemeinen Grundsatz die Hauptstadt selbst allerdings ihre Polizei erhalten müsse, da aber die Ruhe der Hauptstadt für das Land im Allgemeinen von der äußersten Wichtigkeit sei, und die Londoner Polizei eben so gut in verschiedenen Theilen des Landes als in der Hauptstadt gebraucht würde, so halte er es nicht für unbillig, daß ein kleiner Theil der Kosten von dem ganzen Lande getragen würde. Der Antrag wurde hierauf mit 49 Stimmen gegen 19 genehmigt.

In der Sitzung des Oberhauses vom 9. August wurde der Bericht über die ökonomische Bill durchgenommen und bis zum Abgange der Post waren alle von den Lords Aberdeen und Wellington dagegegengemachte Einwendungen beiläufig worden.

Im Unterhause trug Lord Althorp am 10. darauf an, daß das Haus sich in den Ausschuss über die Bankvöll verändern solle, ohne einen Grund für die beiden früheren Beratungen dieser Angelegenheit anzugeben. Hr. Stiborne erklärte sich gegen diesen Antrag, und wollte den Ausschuss auf sechs Monate ausgesetzt haben, wenn er von Sir H. Parnell dem Abgange der Post unterstützt wurde.

Man glaubte ganz gewiß, daß das Unterhaus in vier

zehn Tagen die ihm noch vorliegenden Geschäfte beendigt haben wird.

Der König kam am 8. August nach der Stadt, um ein Capitel des Bath-Ordens und ein zweier im St. Jamespallast zu halten; bei letzterem wurden Sr. Majestät der württembergische Gesandte, Graf von Mandelsloß, der dem Könige ein Schreiben seines Souverains überreichte, und der Sohn des österreichischen Vorkaisers, Fürken Osterhays, vorgestellt. Abends gaben Sr. Majestät den königl. Artillerie-Offizieren ein Diner und machten ihrem Corps, als Zeichen besonderer Zufriedenheit mit den Diensten desselben, einen kostbaren Candelaber zum Geschenk. Dieser Candelaber ist aus Silber von den Herren Brüdre gearbeitet. Er hat eine dreifache Basis, auf deren einen Seite das königl. Wappen, auf der andern die Fahne der königl. Artillerie und auf der dritten eine angemessene Inschrift befindlich ist. Der Leuchter hat 12 Arme, die mit dem Ziel zusammen einen Palmbaum, als Symbol des Sieges, bilden; auf dem Wipfel ruht der britische Löwe. Dieser Candelaber war in der Mitte des mit Bohnen, Erbsen und Lorbeerzweigen festlich decorirten Speisesaals aufgestellt.

Der Courier meldet als authentisch, daß der bisherige deutsche Gesandte am Hofe von Madrid, Hr. Adington, abgerufen und Hr. George Villiers an seine Stelle ernannt worden sei.

Am 4. Abends ging in Plymouth der Befehl zur Ausrichtung der Linienfahrts Galeonien und Keyenage ein. Am 6. kamen der Commodore des königl. Nachtsclubs, Lord Harborough, der Herzog von Norfolk, der Admiral Woolaston und andere Mitglieder des genannten Clubs an Bord des Keyenage und wurden mit einer Salve empfangen. Am 8. wurde der Mannschaft dieser Schiffe ihr Sold ausgezahlt; sie sollten am 9. über Gork nach Lisbon segeln; dem Vernehmen nach würde die Galeonien erst nach Dreß gehen und dort Dona Maria an Bord nehmen.

#### Fr a n k r e i c h.

Eine der interessantesten Erscheinungen der neuesten Journalpolemik ist die offene Mißbilligung, welche sonst ultraliberale Journale, wie der National und Courrier Frangais, gegen die republikanischen Associationen, deren Organ die Tribune ist, ausgesprochen haben. Bekanntlich verkörpert die ministeriellen Blätter, jene republikanischen Clubs hätten auf die Zulieferung für mögliche Fälle sich gerufen, und Verhaltungsbeispiele für sich ausgetheilt. Einen dieser Ordres du Jour, an die Sectionen der Gesellschaft der Menschenrechte gerichtet, gab damals das Journal de Paris als Probe. Es geschah dieß am Tage vor den Julifessen, und scheint dazu beigetragen zu haben, daß sich die Pariser Bevölkerung noch mehr von dieser Art Republikaner abwendete. Die letzteren waren auch gleich demüth, jenes Aemts für unvollständig oder veraltet zu erklären, während andere sagten, man habe wenigstens falsche und übertriebene Behaup-

se daraus gezogen. Bis dahin waren das Journal du Commerce und minder direct auch der Temps die einzigen liberalen Blätter, welche sich wiederholt gegen die Republikaner des Tribuns (die von den Republikanern des National wohl zu unterscheiden sind) ausgesprochen hatten. Nun aber traten auch der National und der Courrier Français laut gegen jene geheimen Clubs auf. Der Courrier Français sagte unter Andern: „Die Vertheiliger der wahren Grundsätze der Freiheit werden nie jagen, daß ein freies Land sich mit jener Organisation von Sectionen befand, die man für drei Tage lang in Permanenz erklärt, und denen man Befehle, sich auf alle Fälle bereit zu halten. Was ist denn jene Association, die, ohne am hellen Tage sich zu zeigen, doch mit ihrer Stärke Parade machen will, und Proclamationen erläßt, welche glauben machen konnten, als sei bei uns ein Bürgerkrieg ganz organisiert und auf das erste Commando zum Ausbruch bereit? Es liegt darin mehr Scheinbare als wirkliche Bedeutung. Nicht auf diese Weise geht der Geist der Freiheit zu Werke. Diese gewaltthätigen Mittel stehen im Widerspruch mit der Anwendung der Presse. Glaubt ihr wirklich an die Grundsätze, die ihr verkündet, und an die Stärke der Meinung, so redet, streitet, predigt und wartet, ob Zeit und Vernunft euch den Sieg verschaffen. Vertraut ihr aber nicht auf diese beiden Bundesgenossen, und gebt ihr bloß das Geschick des Stiefers zu, so verzichtet auf jene Mittel der Ueberredung, verzichtet auf die Presse, greift am hellen Tage an, aber unterwerft euch dann auch allen Folgen, die daraus sich ergeben können, und beklagt euch nicht, wenn man die Gewalt der Gewalt entgegenstellt. Die Gesellschaft kann sich nicht mit jenem feilen Treiben befreunden, wo man sich nicht im erklärten Krieg befindet, und wo doch der Krieg jeden Augenblick im Ausbruch gestellt wird. Seht die Gewalt das Land in diesen Zustand der Unruhe, so stürzt sie bald zusammen, wie wir es 1830 sahen; thut es aber eine Partei, so bequemt sich das Land eben so wenig dazu.“ — Der National kommt, wenn auch auf etwas anderem Wege, zu denselben Schlüssen. Er spricht zuerst den Grundsatz aus, daß auch in der freiesten Staatsverfassung das Recht, Associationen zu bilden, den höchsten Staatsgesetzen untergeordnet seyn müsse. Die Pressefreiheit (sagt er), die individuelle Freiheit, das Associationsrecht sind keine natürlichen Rechte, wie die constituirende Versammlung behauptete; es sind bloß Uebereinkünfte eines sehr vorangekitteten socialen Zustandes. Die Anglo-Amerikaner des letzten Jahrhunderts fanden die Grundlagen ihrer Constitution nicht unter den Eingebornen am Mississippi, die im Naturzustande lebten, sondern entlehnten ihre Gesetze von den driden civilisirtesten Völkern des alten Europa's. England liebte das Princip der Theilung der Gewalt, der Pressefreiheit und des Associationsrechts; die französische Philosophie des 18ten Jahrhunderts gab ihnen das Princip der Wahl- und der Verantwortlichkeit, selbst auf die höchsten Beamten

der Exekutivgewalt angewandt. Das Associationsrecht existirt in keinem Lande unbedingt und unbeschränkt; sonst konnte die kleinste Fraction der Gesellschaft sich als Rivalin der ganzen Gesellschaft constituiren, und für sich alle Vorrechte in Anspruch nehmen, die nur der Gesamtheit der Bürger angehören. Offenbar konnten vier, oder fünf, oder sechstaufend Individuen nicht auf ein schmächtiges Recht sich stützen, um sich als natürliche Association inmitten einer großen Nation festzusetzen, von der sie Schutz erhielten, die aber von ihnen nichts zu fordern hätte. Dieses ist nicht das Associationsrecht der freien Länder. Dies würde dieses Recht für ein paar tausend Individuen darin bestehen, sich in Masse zu erheben, das Land zu durchziehen, wie die Juden unter Moses Aegypfen durchzogen, übers rothe Meer zu sehen, wo möglich trocknen Fußes, und sich dann in der Wüste niederzulassen, wo man volle Freiheit hätte, im Naturzustande zu leben, Hunger und Durst leidend, und sich der Befehle ausweichend, von den Arabern in Ställen gehalten zu werden. Dann würde man schwerlich mehr an das Urtrecht der Association denken; man würde erkennen, daß dieses Recht eine bloße Uebereinkunft in selbstgrundeten, freien und gebildeten Staaten ist.“ Nun sucht der National weiter zu entwickeln, daß je vollstümlicher eine Regierung sei, desto weniger werde sie das Recht, Vereine zu bilden, an den als den Grund der höchsten Staatsgewalt notwendigen Bedingungen unterwerfen. In Frankreich sei das Associationsrecht durch die Charte von 1830 so ziemlich im Princip anerkannt, aber durch den Artikel 29 des Strafgesetzbuches so gut als aufgehoben, da dieser Artikel die Vereinigung von mehr als 20 Personen verbietet. Die jungen Republikaner suchten diesen Artikel dadurch zu umgehen, daß sie ihre großen Associationen in lautere Abtheilungen von nicht mehr als 20 Mitgliedern trennten, so aber, daß alle diese Sectionen durch Delegirte zu unter sich zusammenhängen. Nun sagt dagegen die Polizei: als Association wird durch einen Beschluß des Cassationshofs aufgelöst, und da diese Sectionen nur zusammenhängende Unterabtheilungen jener Association sind, so bilden wir auch diese Sectionen nicht. „Iwar recht (sagt der National fort) es den Sectionen freien sei, in ihren Häusern den Säbel und die Pistole gegen die Stadtregenten zu gebrauchen, wie es einst die Hugonotten thaten, als die Katholiken ihnen verdorren, sich zu mehr als zehn in einem Hause zu versammeln, um die Bibel vorlesen zu hören. Aber den Hugonotten stand nicht die Pressefreiheit zu Diensten. Dieß stellen wir den jungen Leuten der Associationen vor. Zum Aeußersten sollte man nie scheitern, als wenn man auf keine andere Weise ein Recht erlangen kann, und wahrlich, das Associationsrecht finden wir nicht in jener Name, sich zu 20 und 20 zu gruppieren, wie und vertheilen von Punkt zu Schwärze, heimlich angebliche Instructionen herauszugeben, worin von Zwecken die Rede ist, von welchen die Gesellschaft, in der diese jungen Leute leben,

kegiglich nichts will, so daß in Folge der freiwilligen Isolierung, zu der sie sich verdammen, man sich daran gewöhnt, in ihnen nur unverbesserliche Verschwörer zu sehen. Ja, was noch schlimmer ist, die Polizei findet nochwegg Zutritt in jenen verborgenen Versammlungen, wo man weit weniger Werth auf die Auswahl als auf die Menge setzt; die Polizeispione können sich daselbst nur durch die beständigen Vorfälle und die wüthende Sprache Eingang verschaffen. Die jungen Leute halten dieß für demokratischen Feuersreißer, und ahmen dann, ohne es zu wissen oder zu wollen, in ihren Reden und Schriften jener schmachvollen Muster nach, während das jetzige französische Volk weder schmeizig, noch plump, noch missgünstig und neidisch, noch blutdürstig ist. Ohne es zu wollen, liefert man so eines der heiligsten Rechte der Gesellschaft der Polizei in die Hände, und arbeitet so gegen Männer, denen man Mäßigung vormiethet, die aber schon weit mehr sich hätten Bahn brechen können, wären die tausend Thorheiten nicht, für die man sie mit verantwortlich macht." — Dieß für die Gruppierung der Parteien in Frankreich sehr charakteristischen Erklärungen des National werden von dem ministeriellen Journal de Paris freundschaftlich aufgenommen, aber es propheet ihm, daß die Partei des National das Boos aller revolutionären Parteien theilen werde — von den fort und fort ankündenden heftigeren Wegen überführt zu werden. Das Comité der Gesellschaft der Menschenrechte dagegen bezeichnet das Benehmen des National als ein infames, da die jungen Republikaner nie ruhiger gewesen seien, als in der letzten Zeit, und da schon über tausend ihrer Anhänger ein Opfer der Polizei geworden; bei diesen Verfolgungen könnten sie nicht einmal die Presse frei gebrauchen. Der National antwortet ihm darauf, die Presse sei jetzt in Frankreich so frei, daß man jeden Gedanken des Fortschrittes offen entwickeln könne, und er biete dem anonymen Comité, das in der Tribune sich gegen ihn erklärt, die Spalten seines Blattes an, um in jenem Sinne von der vollsten Pressfreiheit Gebrauch zu machen. Das Journal de Paris meint, geschähe dieß, so könnte der National sein Anerbieten bald bereuen.

Das allgemeine Gespräch bildete den neuesten Nachrichten zufolge, in Paris ein Zweikampf, der am 11. zwischen Oberst Galleis und dem Redacteur des Figaro, H<sup>n</sup> Nestor Roqueplan, Statt finden sollte. Der Figaro, in der letzten Zeit Carlis K. bekanntlich einer der gefährlichsten Gegner der damaligen Regierung, der auch in der ersten Zeit der Regierung Ludwig Philipps auf der Seite der extremsten Republikaner stand, ward später gewonnen, und derselbe Gerant, Nestor Roqueplan, verfolgte nun mit gleich bitterem Wieth die Liberalen, verlor jedoch alle Achtung, gleichdem bekannten Barthelémy, der auf eben so große Weise seinen plötzlichen Uebergang von einer zur andern Partei zur Schau stellte. Nur ward

Zu Dir. 232

Barthelemy in etwas durch seine Lage entschuldigt, indem ihn seine Anhänger, als er krank und in großer Noth war, fast verhungern ließen, wie er selbst, kurze Zeit vor seinem Uebertrette, vielerlei um auf diesen vorbereiten, bekannt machte. H. Roqueplan dagegen soll ein vermöglicher Mann seyn. Oberst Galleis traf denselben am 9. in der Oper und sagte ihm seine Meinung über die Art und Weise, mit welcher der Figaro täglich das Unglück des H<sup>n</sup> Kaiser ins Lächerliche zieht, ja, wie Oberst Galleis behauptete, mit den niedrigsten Verdächtigungen bedeckt. In der Hitze des Streits riß Galleis H<sup>n</sup> Roqueplan das rothe Band herunter, das dieser kürzlich als Lohn seiner Verdienste erhalten hatte. Ein heftiger Kampf entspann sich; H<sup>n</sup> Galleis erhielt mit einem Stock einen Schlag an den Kopf, wovon er umstürzte. Troß seiner nicht unbedeutenden Wundr hat er seinen Gegner auf den 11. gefordert.

Am 10. August 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 105 Fr. 15. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 20.

#### Teufelsland.

Die Münchener politische Zeitung enthält folgenden Correspondenzartikel aus Landau vom 8. August: „In der siebenten Sitzung des Kassengerichtes wurden die zu dem Hambacher Feste gedruckten Bieder, so wie eine Einladung zu demselben vorgelesen. D<sup>r</sup> Siebenpfeiffer erklärte sich für den Verfasser obiger Schriften, und bemerkte hierbei, daß man in der Anlage einen Satz weggelassen habe, der wesentlich zur Verständlichmachung des Ganzen gehöre. Hierauf verlas man die incriminirten Schriften D<sup>r</sup> Wieths, die „politische Reform Teutschlands“ und seinen „Aufruf an die Volksfreunde.“ — In der achten Sitzung des Kassengerichtes fuhr man mit dem Verlesen der incriminirten Druckschriften fort. Bezüglich der von D<sup>r</sup> Wieth verfaßten Schrift „die politische Reform Teutschlands“ erklärte der H<sup>n</sup> Präsident: daß die Staatsbehörde den D<sup>r</sup> Wieth auch dieser Schrift wegen einer directen Aufforderung zum Umsturze anklage, weil Wieth in derselben ausdrücklich ausgesprochen, nur ein Teutschland könne Europa Heil bringen; diese Einbit könne aber nur beseitigt werden, wenn man die 34 Fürsten derselben entferne; Wieth fordere in dieser Druckschrift die Bauern und die preussische Armee zum Aufstande auf, ermuntere die Teutschen durch Steuerverweigerung zu einem passiven Widerstand gegen den teutschen Bund, ja rufe sie auf, demselben einen activen Widerstand entgegenzusetzen. — D<sup>r</sup> Wieth erklärt sich für den Verfasser dieser Druckschrift, so wie des „Aufrufes an die Volksfreunde“, und bemerkt, daß er gegenwärtig sich aller Äußerungen enthalte, weil er bei seiner Theilnehmung sein ganzes System entwickeln werde. Nun schritt man zur Verlesung der Rede des D<sup>r</sup> Siebenpfeiffer, welche ihn im Wilhelmshafen bei Hanau zu halten, seine Verhaftnehmung verhindert hatte. Siebenpfeiffer bekennt sich für den Verfasser derselben und der incriminirten Bieder. Der H<sup>n</sup> Präsident zeigt, daß sowohl die Rede als die von

Strebensflüster geduldet lieber verbrecherischen Inhaltes seien, weil in denselben zur Schwermüherung, zum Zerreißen der Waffen und zur offener Gewalt aufgefordert werde. Bezüglich der Rede bemerkt der Präsident, daß in denselben gleichfalls ein directer Aufbruch zum Umsturz der Regierung enthalten sei, da in denselben immer von Herstellung eines Deutschlands die Rede sei. Siebenpfeiffer erwidert, er werde sich in seiner Vertheidigung hierüber erklären. Hierauf verlas man noch die incriminirten Aufsätze „Deutschlands Wiedergeburt“, „Maffau“ und „Aemmerle“, und da Siebenpfeiffer, der sich für den Verfaßer dieser Schriften bekannt, zu seiner Vertheidigung nichts anführte, schritt man sofort zur Verlesung der incriminirten Schriften Hochdorfers, „des Deutschen Pflichten gegen sein Volk und Vaterland“, „Zuruf an die Soldaten der bayerischen Armee“, „über die Bildung patriotischer Vereine“, „das Verfehlen der französischen Regierung gegen das Volk“, „die Früchte des 27. Mai 1842.“ Die Sitzung ward hiermit geschlossen. — In der neunten Sitzung des Ausschusses am 6. August hob der H. Ausschuss mit der incriminirten Stelle der in Paris verlesenen: „s. s. Hochdorfers hervor, welche die Anklage als zum Umsturz auffordernd bezeichnet. Es werden in denselben die Bürger zum Aufstande angereizt, und die bayerischen Soldaten ermuntert, ihre Waffen nicht gegen die Bürger zu gebrauchen. Hochdorfer erwidert: er habe in diesen Schriften nur den geschehridigen Zustand Deutschlands schildern wollen, Protestationen gegen Eingriffe in die Rechte Dritter seien bereits aus dem Wiener Congresse eingelegt worden, und zwar von Männern, die jetzt das Ruder des Staates führten, auch habe er mit seiner Aufforderung, die Waffen zu ergreifen, nichts anders beabsichtigt, als daß man sich gegen die preussischen und russischen Heere vertheidigen könne, da diese als Freunde sich bereits in den Jahren 1813 bis 1816 die größten Opferungen erlaubt hätten, was bei einer abermaligen Occupation in noch höherem Grade der Fall sein würde. Die verschiedenen Aeußerungen und Behauptungen Hochdorfers wurden von dem Staatsprocurator widerlegt. Der Anklagte Bedet verlas hierauf seine Rede, so wie er sie in Hambach gehalten haben will, worüber bemerkt, daß er früher sich nicht so genau derselben erinnert hätte, wie gegenwärtig. Hierauf wurden noch einige incriminirte Briefe verlesen, bei welcher Gelegenheit der Angeklagte Noß erklärte, daß er wohl Verleger des Liebes „Vaterland im Schwertregimente“ sei, die Farben der „Teutschen“, nicht aber Verfaßer derselben sei; bezüglich seines Verhältnisses zum Preussereim habe er sich ausdrücklich vorbehalten, daß die Vertrauenswürdigkeit von Weib und Viktor übernommen werde, was ihm auch von Seiten Savene's, Weib's und Viktors zugesichert worden sei. Der Präsident liest hierauf die Briefe und Manuscripte des Dr. Viktor, nebst einem incriminirten Brief des letztern an Noß vorlesen, worauf dieser erklärte, daß Viktor während seiner Anwesenheit die Correetur besorgt hätte. Die incriminirten Briefe seien auf Antrag Scharps abgedruckt worden; Zahlungen seien ihm theils durch Buchhändler Talsch in Kaiserlautern, theils von Buchhändler Ehrmann, theils von Elsevier gekommen. Der letztere erklärte: er hätte 2 bis 3 Monate als Secretär des Generalcomités die Einnahmen und Ausgaben desselben verzeichnet; ein anderer Zweig des Vereins, als Aufführung des Volkes, sei ihm aber nicht bekannt. — Nachdem noch ein Brief des Auf-

ser an Jülich von Bezugsabern, worin er sich um die dortige Stimmung erkundigt, verlesen worden, hob der Präsident die Anklagepunkte gegen den Preussereim hervor, und verlas sodann noch die Verlesung verschiedener Briefe und Aufsätze, worauf die Staatsbehörde ihre Anklagepunkte gegen den Preussereim liest. — Im Anschluß an die gelesenen Sitzung wurde der von Oester verlasene Aufsatz „Deutschland“ und dann auf Antrag des Anwalts Gollsen vier Briefe von Dr. Siebenpfeiffer an Lafontaine und Mauguin nebst deren Antworten in deutscher Uebersetzung verlesen, in welchen von Vereinigung der Völker zu Mithridat, Brüdern des Abolusmus die Rede ist. — Der Generalprocurator schritt sodann zur Entwicklung der Anklage, er macht die Geschworenen darauf aufmerksam, daß sie die Anklagepunkte sowohl als die Einreden der Angeklagten zu erwägen hätten; er verlas sodann den Anlagetext, motivirte denselben, und erinnerte die Geschworenen, mit gleicher Aufmerksamkeit auch die Angeklagten und ihre Vertheidiger anzuhören. — Darauf begann Dr. Weith mit Verlesung des ersten Theiles seiner Rede. — Der Andrang des Volkes zu dem Gerichtssaale hing, jedoch herrschte Ruhe und Ordnung sowohl während der Verhandlungen, als bei dem Here- und Zurückfahren der Gefangenen. — In der heutigen elften Sitzung schloß Weith seine Rede, die bis halb 2 Uhr dauerte. Nie habe ich größeren Wohlthun mit mir Geseh und Veredelung vorgetragen hören. Mittheilungen über den Inhalt dieser Rede zu machen, werde ich mich wohl hüten, da ich nicht Lust habe, mich wegen Verbreitung hochverrätherlicher Aeußerungen proffiren zu lassen. — Der Andrang des Volkes war noch größer als gestern. Versammlungen wollten im Saale laut werden, verstummen aber alsobald wieder, als der Präsident Ruhe gebot. Beim Here- und Zurückfahren zeigte die Menge größeren und lebhafteren Antheil als an dem vorhergehenden Tage; Weith's Rede hatte die Gemüther sichtbar aufgeregter, doch ward die öffentliche Ruhe nicht gestört.

#### 566 m. n.

Die Praeger Zeitung meldet über den Besuch Sr. Majestät des Königs von Preußen in Theresienstadt: „Am 14. d. M. erhielten Sr. k. l. Majestät den Besuch des Königs von Preußen zu Theresienstadt. Sr. Majestät trafen daselbst nach 11 Uhr Vormittags ein, und trugen in dem von Herrn k. l. Majestät benannten Commandantengebäude ab. Der weitestestige Empfang der beiden Monarchen trug das Gepräge der unter Allerhöchstdenselben bestehenden, durch alle Zeitverhältnisse bewährten Freundschaft. Sr. Majestät der Königin traten gegen 5 Uhr die Rückfahrt nach Prag an. — In dem Gefolge Sr. k. l. Majestät's preussischen Majestät befanden sich der Oberlammerherr Fürst von Wittgenstein, der Cabinetminister Hr. von Ancillon und der Generaladjutant von Willeben.“

Am 19. August war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M.	94½
ditto      ditto      zu 4 pCt. in C.M.	89½
Darf. mit Verloof. v. J. 1820. für 100 fl. in C.M.	129½
ditto      ditto      v. J. 1821. für 100 fl. in C.M.	— 1
Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2½ pCt. in C.M.	34½
Conv. Rente pCt. — ;	
Banqueten pr. Stud 1219½ in C.M.	

Hauptredacteur: Joseph Anton Giesler von Pilsat.

Verleger: Anton Strauß sel. W. in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1166.

# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 21. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 19. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0 Reducirt.	Thermometer Reducirt.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß. Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	27.325	23. 12. 0 F.	SW. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.375	28 1 7	SW. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.350	28 8 9	SW. —	

Wien, den 20. August.

Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin sind am 16. August zwischen 1 und 2 Uhr Nachmittags im erwünschtesten Wohlseyn in Prag eingetroffen. — Die Prager Zeit ung vom 18. d. M. meldet hierüber Folgendes: „Bereits am 15. vorbereitete die offizielle Nachricht, daß S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von einer leichten Unpäßlichkeit hergestellt seien, und die Reise von Theresienstadt nach Prag am 16. August antreten werden, unter allen Classen der Bewohner dieser Hauptstadt die freudigste Aufregung. Die Straßen, durch welche der Einzug des allgeliebten Herrscherpaares Statt finden sollte, füllten sich mit Menschen aus allen Ständen. Eine dichtgedrängte Reihe von Spaziergängern und Equipagen wogte, trotz der ungünstigen Witterung, durch das Carolinenthal bis nach Lieden, wo der erste Triumphbogen in der nächsten Umgebung Prags errichtet war. Nachdem aber Herudenschüsse den Morgen des längst ersuchten Tages verkündet hatten, konnte man ungeachtet eines nur selten unterbrochenen Regens schon vor acht Uhr nur mit Mühe vom Alschäder Ring in die Zeitnergasse gelangen. — Schon in den ersten Morgenstunden war die ganze weite Linie von der Liebkner Triumphpyraide bis zum ersten Burgthore dermaßen belebt, daß es das Ansehen hatte, als ob kaum ein Dritteltheil der ganzen Bevölkerung in den Häusern zurückgeblieben wäre. Wer aber am Morgen dieses hochfeierlichen Tages, von dem schon geordneten Eichen Triumphbogen ausgehend, den Weg durch das Carolinenthal bis zum Spittelthore, dann durch die Schildgasse, Jellner-, Jesuiten-, Bräun-, und Spornergasse bis zur königlichen Burg verfolgte, der traf mit jedem Schritte auf ein neues Zeichen der allgemeinen Freude und herzlichsten Ergebenheit. Die ganze lange Strecke hatte sich in einen Garten umgesehlet. Zwei Triumphbogen am Ein- und Ausgange der Straße in der Vorstadt Carolinenthal (welche ihren Namen von der geliebten Landesmutter trägt), und zwei in der Mitte errichtete Pyramiden boten einen eben so imposanten Anblick dar, als das grüne Land und die Blumen der Mauer- und Zierpflanzen unzweifelhaft zu frohen Empfindungen stimmten. Die Außenseite des Spittelthores war nach ihrer

ganzen Ausdehnung mit grünem Reißig ausgefächelt. Oben prangte unter militärischen Insignien der kaiserliche Adler. Je weiter man vorschritt, desto erregender wurde der Anblick. Eine bedeutende Anzahl von Häusern war bis zum ersten Stockwerke mit Reifern oder Weidenbäumen verkleidet, Laub- und Blumengewinde zogen sich von einem Fenster zum andern, oder längs der Gesimse hin. Die meisten Fenster zierten Blumen oder Blumentränke, oder die Fensterhöfe waren von Laub umgeben. Unzählige Male begegnete der Blick den aus Blumen gewundenen Namenszügen der beiden Majestäten; unzählige Male las man die Worte: „Lebe hoch“ oder „Derzich willkommen.“ Herrlich nahmen sich an mehreren Gebäuden Draperien in den Farben roth und weiß, schwarz und gelb, dann weiß und blau aus. Aus den Fenstern anderer hingegen Teppiche. Es ist schwer zu entscheiden, welcher von den fünf obengenannten Gassen der Vorzug gebührt, die Spornergasse gewählte aber, weil sie bergan steigt, den imposantesten Anblick. — Nirgends waren auf dem langen Wege Wachen zu sehen. Großentheils bildeten das Spalier nur die in festlicher Kleidung aufgestellten Jünste mit ihren Fahnen und mit ihrer Musik. Einen heitern Wechsel fuhr die weibliche Schulschule, welche sämmtlich in weißen Gewändern mit rothen Schärpen und mit Blumentränken oder Sträußen erschienen war. Da S<sup>t</sup>. Majestät unser vielgeliebte Kaiser bei seiner Ankunft nicht von seinen Bedienen bewillkommen werden wollte, war in der treuen Volksmenge, die seiner barock, auch nicht der mindeste Unterschied wahrnehmbar. Nicht mit äußerem Glanze umgeben, sondern wie ein Vater die gleichgesinnten und gleich theuren Kinder wollte einer der mächtigsten Monarchen Europa's die Hauptstadt seiner Bedienen wieder sehen. — Nachdem das erlauchte Herrscherpaar in Lieden von dem H<sup>rn</sup>. Bürgermeister, den Gemeinderesidentanten und einigen Berathenen von der hiesigen Bürgermüßig eingeholt und unter unbeschreiblichem Jubel des Volkes empfangen worden, langte es, schon im Carolinenthal von einer Volksmenge begleitet, für welche die breite Straße nicht Raum genug zu haben schien, im Spittelthore an. Mittlerweile blühte auch die Sonne aus dem gerissenen Gewölke, und es ist bemerkenwerth, daß das



trennte, erneuerte H<sup>o</sup> Sallois den Vorschlag, daß man sich auf Pistolen schlagen wolle, welcher Vorschlag schon am vorbegehenden Tage gemeinschaftlich beseitigt worden war und daher demselben keine Folge gegeben werden konnte. So ging man auseinander."

Die Tri b u n e hatte, wie bereits erwähnt, kürzlich die Aufzeichnung von Napoleons Bildsäule gedeutet: „Die Familie des großen Mannes, verfolgt von Königen, Schwächere lange in Verbannung, und wußte nicht, wohin sie ihr Haupt legen sollte. Wo aber sind jetzt alle diese Buonaparte's? Was, nicht Einer von ihnen in Frankreich? Unter ihnen allen, alt und jung, nicht Einer, der den Muth hätte wieder zu kommen, und von dem versammelten Volke sein Recht als Bürger zu fordern? Ach, konnte sein Geist dieses Erz beleben, würde er nicht ein schmerzliches Erstaunen fühlen, daß keiner seiner Familie den Muth hat, an diesem großen Tage vorzutreten, und sein Geschick, die Macht seines Namens anzurufen? Und doch gibt es unter ihnen kaiserliche Präsidenten! Dieser Staub der Buonaparte's glaubt, er könne eine Partei schaffen, obgleich sie selbst beweisen, wie ihnen Kraft, Phantasie, Jugend und Muth fehlen." — Diese Worte eines Blattes, das bis jetzt vielfältig für ein Werkzeug Buonapartistischer Umtriebe gegolten hatte, veranlaßten zwei Antworten von Lucia und Joseph Buonaparte, briefe aus London vom 2. d. M. datirt. Die Antwort Lucia's lautet im Wesentlichen: „Ich hoffe, das Publicum, gerechter als Sie, wird nicht den Triumphtag Napoleons in einen Tag des Vorwurfs für seine verbannte Familie umwandeln. Wo sind alle diese Buonaparte's? fragen Sie. Sie sind in der Verbannung, in welche die Proscription des älteren Zweiges der Bourbons sie riß, in der Verbannung, in welcher die Julirevolution sie ließ, in der Verbannung, in welcher man sie noch läßt, Troß der Inauguration der Statue des Hauptes ihrer Familie! Sie sind in der Lage, die ihnen das Geschick, der einzige Führer guter Bürger, anwies. Vor der Aufhebung jenes Erlasses vom Exil zurückkehren, die die Waffen gegen das Geschick erheben, und konnte vielleicht als Vorwand zu neuen Unruhen dienen. Ein solches Benehmen würde ihres Namens unwürdig sein. Hatt ihr denn, ihr, die ihr ihn am Fuße seiner Bildsäule laßt, vergessen, daß der Abscheu vor einem Bürgerkrieg zweimal Napoleon veranlaßte, die oberste Gewalt niederzulagen? So hart unsere Verbannung sein mag, so fühlen wir doch Muth genug, dieses unverdienten Leiden zu tragen, indem wir unsere Gebete für Frankreich zum Himmel schicken und uns jeder Handlung, die seine Ruhe stören könnte, enthalten. Unser Vaterland, wenn auch ungerecht, ist uns nichtsdestoweniger theuer. Sollte dieses Exil auch bis zu unserm letzten Athemzuge dauern, so werden wir doch nie den Muth, wie Sie es nennen, oder wie wir es nennen, die Freiheit haben, uns gegen das Geschick zu empören. Wir appelliren von diesem Proscriptionsgesetze an die constitutionnelle Regierung, an die

Kammern, an die Wahlcollegien, wir appelliren an ganz Frankreich; aber jede Aufreizung zu Bürgerkrieg und Unordnung weisen wir als eine grobe Insulten zurück. Wie wenig kennt ihr Napoleons Seele! Wäre ein Glied seiner Familie so schlecht oder so unedelmüthig gewesen, sich zwischen das Volk und das Heer zu stellen, ein brüderliches Fest zu stören und Schuld zu seyn, daß auch nur Eines Bürgers Blut vergossen würde, so würde das große Bild, niederbildend von seiner Siegesflaute, uns angerufen haben: „Glaubt ihr, ich habe um meinet, oder meines Sohnes, oder ewerwillen Porto-Prerajo verlassen, und des Vaterlandes mütterlichen Boden wieder betreten? Es geschah einzig für das große geliebte Volk, das der Hohn und die Beute von Fremden geworden war. Als ich nichts mehr für seinen Ruhm thun konnte, wollte ich nicht um meinetwillen französisches Blut vergießen, und unterwarf mich der Verbannung und dem Tode! Ihr aber, wollt ihr um eurer persönlichen Interessen willen das Vaterland in Unruhe bringen? Glende, meinen Fluch über euch!" — Mit Verachtung werfen sie uns vor, kaiserliche Präsidenten zu seyn. Ich hege keine Ansprüche auf das Kaiserreich. Nachdem ich von der kaiserlichen Befolge ausgeschlossen war, war ich dem Kaiserthume völlig fremd bis zu dem constitutionellen Trauer der hundert Tage. Derjenigen von uns, die in die Napoleonschen Erbfolge eingeschlossen waren, betrachteten das große Plebisicium nie als ein Recht, sondern als eine von vier Millionen Bürgern auferlegte Pflicht. Während der Sohn des Kaisers lebte, war die Pflicht, dem Plebisicium zu gehorchen, seiner Familie unverleßlich; kann aber seit dem Tode Napoleons II. angenommen werden, daß die Brüder des Heiden sich einbilden, Frankreich sei ihr unveräußerliches Erbe? Ja selbst wenn sie das kleinste Recht noch besäßen, kann man glauben, daß ein Glied der Napoleonschen Familie einen Augenblick zögern würde, Alles der Ruhe Frankreichs zum Opfer zu bringen? Nur gute Bürger können wägen, was dieser kaiserliche Staub ist. Seine Krast liegt in seiner Resignation; seine Phantasie ist seinem gewissenhaften Patriotismus untergeordnet; seine Jugend ist theilweise veraltet, vor der Zeit hingemäht von der Hand des Todes; und was den Muth betrifft, so mag der 18. Brumaire zeigen, ob es Napoleons Brüdern an Muth gebricht, wenn es gilt, das Vaterland zu retten."

H<sup>o</sup> Calomarde ist von Orleans, wo er bisher als Verbannter lebte, in Paris angekommen.

Die Gazette de France zeigt an, daß das von ihr seit langer Zeit angekündigte Werk über die Restauration des französischen Staates am 12. August bestimmt erscheinen werde.

Das Aviso de Toulon meldet aus Algier, daß die aus Paris dort eingegangene Nachricht von der Abfertigung des Civilinterbanten H<sup>o</sup> Genil de Vussy, unter den dasigen Einwohnern allgemeine Freude erregt habe. Die Nachricht von dieser Abfertigung scheint bis jetzt aber

nichts als ein ungegründetes Gerücht gewesen zu seyn.

Die St. Simonisten wollen sich aus Anlaß der Freilassung ihrer beiden Vorföhren, Enfantin und Echeaurer, vierzig Tage lang in ihr Haus in Montemontant einschließen, um dem Himmel dafür zu danken, daß er dem Könige den Gedanken eingegeben, die beiden Häupter ihrer Secte zu begnadigen. Nach Beendigung dieser eigentümlichen Quarantäne wollen sie sich in Wasser, den Vater Enfantin an ihrer Spitze, nach Toulon oder nach New York begeben, um dem Könige für diesen Act der Gnade zu danken!

Am 12. August um 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percents 105 Jr. 3 Percents 77 Jr.

#### Großbritannien und Irland.

Der Globe erklärt ein Gerücht, daß bei Cork (Irland) sich Truppen sammeln, um nach Portugal einzuschiffen zu werden, für falsch. Die Regimenter 70 und 92 rüsteten sich, weil die Reihe sie treffe, nach Gibraltar abzugehen. An einer andern Stelle sagte er: „Es ist durch eine feindliche Bewegung von Seite Spaniens gegen Portugal zu fürchten, obgleich die kritische Lage der Angelegenheiten in letztem Lande Vorkehrung von Seite jener Regierung rechtfertigt. Don Carlos, der noch in Lissabon ist (?), will sich auf seinem spanischen Schiffe einschiffen, und hat den Wunsch ausgedrückt, auf einem englischen Kriegsschiffe nach Neapel zu gehen. Dem Miguel hat für die Mittel zur Uebersetzung nach Portugal gesorgt. Das Dampfboot George IV. liegt in der Mündung des Minho. Wohin er sich indessen begeben wird, ist ungewiß. Man zweifelt nicht, daß die Mission des Marquis von Loulé den Zweck hat, die junge Königin von Portugal und die Kaiserin nach Lissabon zu bringen. Die britische Regierung wird vermuthlich wünschen, daß die rechtmäßige Souverainn eines mit uns so eng verbundenen Landes in einem britischen Kriegsschiffe nach ihrer Hauptstadt zurückkehre. Die Ernennung des H<sup>n</sup>. Villiers zum Nachfolger des H<sup>n</sup>. Addington in dem Gesandtschaftsposten zu Madrid erregt allgemeines Vergnügen.“

Im Spectator heißt es: „Die Nachrichten, welche unsere Regierung in der letzten Zeit hinsichtlich Dom Pedros erhalten hat, waren von der Art, daß sie das Cabinet im Voraus gegen die Anerkennung desselben als Haupt der Regentschaft bestimmten. Man wünscht Dom Pedro dahin zu bewegen, daß er zu Gunsten des Herzogs von Palmella, auf dessen Einsicht und Rechtlichkeit man sich vollkommen verlassen kann, auf jene Stellung Verzicht leistet. Dieß ist auch der Wunsch des französischen Cabinets. Ferner glaubt man, daß die Ernennung Palmella's zu diesem hohen Posten Sicherheit für Spaniens Nichttheilnahme gewähren würde, was für äußerst wünschenswerth erachtet wird, weil es Frankreich und England der Nothwendigkeit, gewaffnet zu interveniren, überheben würde.“

Der Liverpool Mercury vom 9. August enthält

Folgendes: „Man wird sich erinnern, wie ehrenvoll Admiral Napier in seinen Depeschen nach der Beschlagung bei Lagos des Dampfboots Wilhelm IV. Erwähnung that, welches den H<sup>n</sup>. Watson und ihm in Liverpool gehört und von Capitän James Wilson eingeht wird. Dem Vernehmen nach ist nun unserem Landmann eine neue Auszeichnung zu Theil geworden, indem er dazu ausersehen ward, den Herzog von Braganza nebst Gefolge von Oporto nach Lissabon zu bringen, von welchem Dom St. Kaiserl. Majestät bei seiner Ankunft im Namen seiner erkrankten Tochter, der Königin Dona Maria II., Befehl nahm.“

Das Schiff Lames, welches von New York in England angekommen ist, hat Zeitungen aus dem letzten Orte bis zum 10. Juli, aus Jamaica bis zum 20. Juni gebracht. Auf dieser Insel war bei der Nachricht, daß die britische Regierung die Sklavenbesitzer ihres Eigenthums ohne Entschädigung berauben, und ihnen bloß auf 12 Jahre 15 Millionen leihen wolle, die öffentliche Meinung so aufgeregt, daß die Einwohner sogleich nachstehendes Memorial abfassten: „Wir verlangen von der Regierung Sicherheit gegen künftige Entamischung in Bezug auf unsere Sklaven. Wir verlangen, daß die sectirenden Missionäre den Befehlen unterworfen werden, wonach die andern Unterthanen S<sup>t</sup>. Majestät regiert werden. Wir verlangen solche Änderungen in unserm Finanzsystem, daß unsere Wohlfahrt wieder belebt wird und sollte Entschädigung verweigert werden, so verlangen wir unterthänig, daß die Insel Jamaica von dem Mutterlande getrennt werde, und entbunden von der Treue gegen die britische Krone Freiheit habe, sich für unabhängig zu erklären, oder sich an einen Staat anzuschließen, der sie pflügt und schützt, aber nicht verhöhnt und plündert.“ In der ganzen Colonie war man natürlich sehr in Unruhe, die Neger mochten ungehorsam werden; das Packerboot, das am 1. Juni abgegangen ist, mußte indeß Jamaica bald nach dem Abgange dieser Nachrichten erreichen, und da es den amendirten Plan der Minister überbringt, wonach den westindischen Pflanzern 20 Millionen verwilligt werden sollen als Entschädigung für Freilassung ihrer Sklaven, so werden die Gemüther hoffentlich bald ruhiger geworden seyn.

Consols am 8. August 85½.

#### Königreich beider Sicilien.

Im Giornale del Regno delle due Sicilie vom 2. d. M. heißt es: Die Militärcommission der Provinz Terra di Lavoro hat ihre Präliminar-Arbeiten in dem Projecte gegen die 75 eines Verlasses zum Aufstande in dem Districte Nola Angehörigen beendet. Der Commissar des Königs, Hauptmann Morelli, als Referent, las seine Anklageacte vor, und es ward der Termin zur Vertheidigung festgesetzt, welcher am 8. d. M. zu Ende gehen wird. Der Referent klagte drei der militärischen Verschwörung, eben so viele des Versuches zur Verschwörung, 19 einer mehr oder minder bedeutenden



Mieschuld, und 21 der Mitwisserschaft ausführender Pfane an, ohne die Anzeige innerhalb 24 Stunden gemacht zu haben. Wegen die übrigen 29 lag in den Acten nicht hinreichender Grund zur Anklage vor, und er behielt sich deshalb vor, später die nöthig ersahenen Begehren zu stellen. Auch bezieht er sich vor, gegen jeden in diesen Proceß verwickelten Abwesenden gleichfalls einzuschreiten."

#### Schweizerische Eigenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Basel vom 13. August: „Die Sitzung des großen Rathes lehten Sonnabend endete, wie vorausgesehen war, mit dem Beschlusse, daß die verlangte Befehung unserer Stadt durch eidgenössische Truppen ohne weiteren Widerstand gestattet werden solle. Ich lege diesen Beschlusse als ein nicht unwichtiges Actenstück bei, so wie die Publication der Regierung an die Bürger, und die Proclamation der eidgenössischen Commisariaten. Nachmittags wurde ein Lobestriebe zum Andenken der am 3. August Gefallenen abgehalten. Es ergiebt sich aus der abgetlesenen Namensliste, daß sich die Zahl der Todten, die uns dieser unglückliche Tag gekostet, auf 58 beläuft, wovon 34 der Garnison und 24 der Bürgerschaft angehören. So bedeutend dieser Verlust ist, so sieht man doch, daß er in allen Blättern viel zu groß angegeben worden ist. Von den Verwundeten sind viele schon hergestellt, und von den übrigen fast alle außer Gefahr. Sonntags darauf rückten die eidgenössischen Truppen, vier Bataillons mit einer Bataillon Artillerie, unter dem Obercommando des Oberehen Dufour ein, nachdem sie voreck alle Thore besetzt hatten. Die Garnison zog einige Stunden vorher mit ihren Waffen nach dem überheinnischen Dorfe Riehen, und die Einwohnerschaft war angewiesen, sich von nun an weder mit Waffen, noch in militärischer Kleidung zu zeigen. Der Einmarsch, so wie die Einquartierung der Truppen wurden in bester Ordnung vollzogen, und ohne daß irgend ein verdiehliger Vorfalle sich ereignete. Ihre würdige Haltung entfernte den Gedanken, daß sie als Sieger und Feinde sich betrachten, und die Ruhe der Bürgerschaft mußte sie bald überzeugen, daß die Leidenschaft noch keineswegs die Stimme der Vernunft bei uns überdauere. Am Abende nur ergab sich ein Tumult, der leicht die ernstlichen Folgen hätte haben können. Eines der Häupter der Eischler Regierung, der bekannte Singeisen, von dem einst die Vogelschießung der Baseler Dramen ausgegangen war, hatte die Dreifaltigkeit, von zwei Eischler Chasseurs begleitet, welche eidgenössische Armbrinden umgelegt hatten, in die Stadt zu fahren. Kaum war seine Ankunft zuhaben geworden, als ein fürchterlicher Aufstand der Bürger entstand, und nur den angestrengtesten Bemühungen der eidgenössischen Offiziere, so wie unserer Autoritäten, gelang es endlich, Singeisen der Erbitzung der Bürger zu entreißen, und wieder zum Thore hinauszuführen. Hoffentlich wird ein solcher Vorfalle sich

Zu No. 233

nicht wieder ereignen; Landleute kommen zwar täglich in die Stadt, es sind aber strenge Maasregeln ergiffen, daß keine der Insurrectionschäpiter sie einwirken betreten. Wie man sagt, sind noch immer mancherlei Abgeordnete von Schubereimern und Freischäaren in Verhaft; allein auch die Landtschaft hat die Waffen niedergelegt müssen, und auch sie ist nun von eidgenössischen Truppen besetzt. Die Stadt ist, wie natürlich, durch die Anwesenheit so vieler Militär ungemächlich bedrückt; es herrscht übrigens darin die vollkommenste Ruhe. — Bei lagen. I. „Wir Bürgermeister und großer Rath des Cantons Basel haben, nach Anhörung der Relation der gekorn vom kleinen Rath an die eidgenössischen H. Commisariaten abgeordneten Deputation, und nach Einsicht der Proclamation der gedachten H. Commisariaten, welche heute gedruckt im Publicum erscheinen soll, betreffend die Befehung des Cantons Basel Stadt und Landtschaft durch eidgenössische Truppen — in Verdrückung des Inhaltes der oben erwähnten Proclamation und im Vertrauen auf die von denselben den hiesigen H. Abgeordneten erteilten mündlichen Zusicherungen, nach welchen folgende die schädliche Punkte als zugestanden zu betrachten sind, nämlich: 1) Gewährleistung von Sicherheit der Personen und des Eigenthums; 2) ungeforstet Wirtlichkeit der bestehenden Bedoeren und Sicherheit alles vorhandenen Staatsguthums; 3) Zusicherung, daß weder Freischäaren irgend einer Art noch bewaffnete Angehörige losgeriffene Landestheile in die Stadt eingelassen werden sollen; 4) Versicherung, daß keine Einweisung Statt haben soll; 5) Beibehaltung des Polizeienckes — die Bereitwilligkeit ausgesprochen, auch die Stadt Basel durch eidgenössische Truppen besetzen zu lassen. Dem kleinen Rathe wird übriges aufgetragen, sowohl hinsichtlich der Zahl der auszunehmenden Truppen als der Einquartierungsverhältnisse und anderer in Erhaltung von geistlicher Ordnung und Ruhe erforderlichen Bestimmungen sich mit den H. Commisariaten oder dem Truppencommandanten bestmöglichst zu verständigen, auch alle diejenigen Anordnungen zu treffen, welche die Umstände und das eingetretene Verhältniß erheischen.“ — II. „Publication. Erhebte treue Mitbürger und Einwohner! Der große Rath unseres Staandes hat in seiner heutigen Sitzung beschloffen, dem Begehren der Befehung unserer Stadt durch eidgenössische Truppen sich zu unterwerfen. Thuerste Mitbürger! Ihr habt die Zusicherung, daß diese Truppen nicht als Feinde, sondern daß sie als Eidgenossen, als Bundesbrüder zu Euch kommen; sie begehren freundliche Aufnahme, sie versprechen Eure Personen, Euer Eigenthum nicht zu gefährden, die gesellschaftliche Ordnung nicht zu stören, Eurer Freiheit nicht zu nahe zu treten. Nehmt denn dieselben auch als Eidgenossen, als Bundesbrüder auf, sie werden, freudlich, zuweilen, wie Ihr es so oft schon gethan habt, und laßt durch die unglücklichen Ereignisse der letzten Jahre die Erinnerung an ein dreihundertjähriges Glück, das Euch durch den Bund der Eidgenossen zu Theil ward, nicht in Euch verweihen. Bürger und Einwohner! Ihr habt in vielen schweren Stunden eine Eintracht, einen Rath, eine Ausdauer, eine ruhige Besonnenheit gezeigt, die Euch ehren; die Vorsehung hat den Ausgang anders gewendet, als unsere Bemühungen ihn erkebt; uns allen aber bleibt das reine Bewußtsein, uns bleibt das Vertrauen auf Gott, dessen Wege unerforschlich und geheimnißvoll, aber doch Liebe und Güte sind! Laßt den Rath, der Euch bisher beiriet, nicht sinken, haltet fest an der Eintracht, die Euch bisher beglückt und an dem Vertrauen, das Ihr bisher, Euch untereinander und uns, Eurer Obrigkeit,

zuwieset, zeigt nun durch Fortsetzung dieser Eintracht und dieses Vertrauens, dass dieselben die Frucht einer freien und selbstgegründeten Uebereinkunft seien, und stößt dieselbe Achtung, welche Euer Rath Euch vielfältig und noch in den letzten Tagen erworben hat, nun durch besonnenes ruhiges Verhalten ein, und Ihr dürft noch nicht daran verzweifeln, daß die vielen Opfer, die Ihr für Erhaltung der gesellsch. Freiheit gebracht, am Ende doch noch ihrer Belohnung hienieden werden. Also gegeben den 10. August 1833. Bürgermeister und Kleiner Rath des Cantons Basel. — III. Proclamation. Die eidgenössischen Commisſarien im Canton Basel an die Bürger der beiden Cantons theile des Cantons Basel. Eidgenossen! Bereits wurde zu wiederholten Malen in Eurem Canton der Landfrieden gebrochen. Die Tagelagerung hat beschloffen, der Zwietracht auf immer ein Ende zu machen. In diesem Zwecke betreten eidgenössische Truppen Euer Gebiet. Sie kommen nicht als Feinde, sie kommen als Bundesbrüder und Eidgenossen. Nehmt sie willig auf. Sie werden Euer Freiheit, sie werden Euer Recht schützen und sichern, die Sicherheit der Personen und des Eigenthums nicht verletzen, und strenge Mannszucht beobachten. Nur zur Erhaltung gesellsch. Ordnung, nur zur Herbeiführung eines dauerhaften Friedens, werden sie Euer Gehorsam überfordern. Nehmt Euer Mithedank ihnen brüderlich an. Widersetzt Euch denselben nicht. Erweit den Willen der obersten Landesoberde. Zeigt Euch als würdige Bundesgenossen. Die Tagelagerung will nichts als Ruhe, Ordnung und gesellsch. Freiheit. Verzeiht ihr. Sie will das Wohl des gesammten Vaterlandes. Ihr einsehlen, den 10. August 1833. Die eidgenössischen Commisſarien im Canton Basel: Johann Rudolph Streiter, von Megenburg. Soloth. J. Feyer.

Die Augsburger Abendzeitung meldet aus Paris vom 13. August: „Sehen kommt von Schwyz die Nachricht, daß nach einer Verhandlung mit den eidgenössischen Commisſarien der deutsche Landrath in Schwyz beschloffen hat, die bisherige Garnison gänzlich aufzulösen und mit den äußeren Bezirken eine auf gänzliche Rechtsgleichheit sich stützende Verfassung zu bearbeiten. Nachdem dieser Beschluß den HH. Commisſarien mitgetheilt worden, versprachen dieselben, die Truppen so viel möglich zu vermindern. — Die Landchaft Basel hat bei der Tagelagerung gegen die Verletzung ihres Gebietes friedlich protestirt. — Ueber die Besetzung der Stadt Basel haben die eidgenössischen Commisſarien an die Tagelagerung daher folgenden Bericht erstattet: Basel, 11. August Nachmittags 3 Uhr. Ohne den mindersten Widerstand hat die Stadt Basel den eidgenössischen Truppen die Thore geöffnet. Die Kanonen waren von den Wällen entfernt. Um 1 Uhr besetzte das Bataillon Müller von Aargau die Thore von Basel. Um 3 Uhr zogen die eidgenössischen Repräsentanten an der Spitze von drei Bataillonen durch das Strintheim in die Stadt, escortirt durch eine Compagnie Kattauer Dragoner. Ihnen folgte zunächst das Bataillon Rothpfeil aus dem Aargau, diesem eine Batterie aus dem Aargau, dann das Bataillon Kohler aus Bern und das Bataillon Brunner aus Solothurn, ansehnlich durch den Brigadecommandanten Witzner. H. Oberst Jüngerli ist Wachcommandant. Die eidgenössischen Truppen haben bereits alle Posten in der Stadt besetzt. Die nähern militärischen Dispositionen werden Hochbefehlen aus beiderseits der Absicht entnehmen. Der beste Geist besetzt die

eidgenössischen Truppen. Sie wünschen mit uns die baldige und entscheidende Lösung der Witten in der Eidgenossenschaft. H. Oberst Dubout begleitet die eidgenössischen Repräsentanten in ihrer Ausreise. Genschafter Sie z. z. eidgenössischen Commisſarien im Canton Basel: J. A. Streiter, von Megenburg. Soloth. J. Feyer.“

#### Belgien.

Brüsseler Blätter vom 9. August melden: „Gestern Morgens um 9 Uhr wurde die Fregate des Tages durch 101 Kanonenschüsse verfeuert. Gegen Mittag setzte sich der Zug nach der St. Gudulastirche in Bewegung, wo der Herzog von Meklen die Taufhandlung vollzog. Taufzeugen waren die Königin der Franzosen und der Herzog von Orleans, als Stellvertreter des Königs der Franzosen. Nach vollzogener Taufhandlung wurde ein Liedrum gesungen, und hierauf die Deputationen der Armee im Parl. öffentlich bewirthet. Abends war die Stadt erleuchtet. — Morgen wird die Königin der Franzosen mit den französischen Prinzen und Prinzessinnen nach Paris zurückkehren. — Die der Ermordung des Majors Gailard angeklagten drei Personen sind von der Jury freigesprochen, und hieselbst auf freien Fuß gesetzt worden.“ Am 9. d. M. hatte vor dem Hofgericht des Königs ein Unfalls Statt. Der Kutscher des Lord's Hamilton war in der Wanne, wo sich mehrere Deputirte befanden, seine Pferde nicht einhalten. H. Rodenbach lief Gefahr, vom Hinterrade ercrasht zu werden, als H. Desmanet die Wanne den Pferden freisag in den Hohl fuhr und sie aufhielt. Der Kutscher schlug mit seiner Peitsche H. Desmanet ins Gesicht, daß das Blut spritzte und traf mit dem nämlichen Schläge das Auge des H. Jallon. H. Desmanet gab mit seinem Stode dem Kutscher einen Schlag auf die Wanne, als Lord Hamilton aus dem Wagen stieg und sich erbot, den Kutscher den Verichten zu überliefern. H. Jallon ward nach Hause geführt, wo man ihm zur Beruhigung Hamilton stattete ihm einen Besuch ab, und nöthigte seinen Kutscher, denselben, so wie H. Desmanet um Verzeihung wegen seines Vergehens zu bitten. Die Wanne des H. Desmanet ist sehr leicht.

#### Wien, den 20. August.

St. L. apostolische Majestät hatte mittelaltersalter Resolution, dd. 20. Juli, 3. den weltlichen Ministern und derzeit ab latius bei den Generalcommissären in Galizien angestellten Feldmarschalllieutenant, Friedrich Carl Gishaw Freiherrn von Sagnan an, zu Ihnen als heime Rathen tarf sei zu ernennen geruht, in welcher Eigenschaft derselbe den betreffenden Wd. in die Hände S. Iemal. hobest des H. Erherzog's Ferdinand, commandierenden General, Civil- und Militärpencursors des Königs von Galizien, abgelegt hat.

Das Dampfboot „die Donau“, welches am 13. August um 5 Uhr Morgens 7 Uhr u. a. verließ, ist am selben Tage mit 200 Reisenden und den geladenen Marktgütern Nachmittags um 6 1/2 Uhr glücklich in Pest anlangt.

Am 20. August war zu Wien der Mittelspreis des Staatskavaliersverleihen um 50 fl. in C. M. 91 1/2 %  
 detto „ „ „ 40 fl. in C. M. — %  
 das. mit Verloof. v. J. 1829, für 100 fl. in C. M. — %  
 detto „ „ „ v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 133 1/2 %  
 Wiener Stadtbanner-Oblig. zu 2 1/2 p. Ct. in C. M. — %  
 Conv. Münze p. Ct. — %  
 Conſacten p. St. Ct. — in C. M.

Haupredacteur: Joseph Anton Volke von Pilat.

Verleger: Anton Schenk sel. Wam. in der D. rothberggasse N. 1104.



Das Generalpostamt hat angezeigt, daß vom 15. August an alle Tage, mit Ausnahme des Sonntags, eine Briefpost von England nach Frankreich abgehen werde.  
Consolé am 10. August 89.

### Journal de Paris.

Im Journal de Paris vom 12. M. heißt es: Der Messager meldet heute Abends, der Marquis von Eoult sei in Paris angekommen, sei vom Könige in einer Privatwohnung empfangen worden und habe den sehr freundlichen Besuch gemacht. Der Messager ist hies vortreflich unterrichtet; man urtheilt selbst. Der König ist nach Compigne abgereist, und der Marquis befindet sich noch immer in Verhaft.

Im Temps vom 12. M. heißt es: „England weiß nicht, wie es sich dem Pedro's entziehen soll. Es möchte ihm gern aus seinen alten Theoren von Desfilien erlösen, wenn es der Contrerevolution gelfänge, seine Küstern in die neue Welt zu veranlassen. Großbritannien sah in der Expedition nach Portugal nur eine Handelsprocalation; das angelegte Geld muß seine Zinsen tragen, und man möchte gern unter der Firma Palmello und Compagnie“ das Land ausrauben. Wird Frankreich dulden, daß der Fels, dessen Opfer für Erreichung einer portugiesischen Constitution verpflichtet ist, aus dem Lande entfernt werde?“

Der Graf von Surville, Joseph Buonaparte, hat sich mit einem in ungehör gleichem Geiste verfaßten Schreiben, wie das von Lucien, das wir gestern mittheilten, an den Herausgeber der Tribune gewendet. Man bemerkt darin folgende Hauptstelle: „Alles für das Volk, war unser Bruders Wahlrecht; er wird auch der unfreie seyn. Anstatt verdammte Barreten zu laden, welche genöthigt sind, als Opfer der Krone unseres Vaterlandes die Welt zu durchwandern, würden Sie mehr Muth und Willigkeit gezeigt haben, wenn Sie die Wähler erinnert hätten, daß Napoleon eine Mutter hat, die in seinem Lande verarmet, ohne daß Sie die Kinder der so sehr Ehemahl sagen dürfen, und daß Sie die ganze Energie einer zwanzigjährigen Verbannung mit den Generationen ihrer Abkömmlinge, mit schlag französischen Bürgern theilt. Ihr ganzes Verbrechen besteht darin, daß Sie die Verbannung eines Mannes find, welchem durch den Willen der Nation eine Statue errichtet wird. Mögen die Wähler die Dolmetsche Frankreichs seyn, indem Sie ihren Vertretern ein den Volksgesinnungen entsprechendes Mandat ertheilen, und dann wird die Familie Napoleons an ihren Heerd zurückkehren, und sich auf's Neue mit der Masse des Volkes vermischen, dem sie angehört, ohne Unruhen zu erregen oder Gewaltthatigkeiten zu begehen.“ — Die Sun meint, die in Lucien's Schreiben enthaltene Verächtlichkeit der Napoleoniden auf die Ehrenerkennung in Frankreich konnte unter manchen Umständen einige Wichtigkeit erlangen, obgleich der Ausdruck: „Alles der Ruhe ihres Vaterlandes zu opfern“, etwas zweideutig sei. Auch Napoleon sei nur „für die Ruhe des Landes“ erster Consul und dann Kaiser geworden; „für die Ruhe des Landes“ habe er Spanien, Portugal, Italien, Holland etc. erobert. Immerhin aber sei zu hoffen, daß die Buonapartistische Familie nicht umsonst an die französische Regierung und Nation appellirt haben werde; denn die Voraussetzung, daß ihre Rückkehr die Sicherheit der Regierung gefährden könnte, würde ein beklagenswerthes Selbstgefälligkeit der Schwäche seyn. — Die Tribune fügt der Erklärung Joseph Buonaparte's eine Erwiderung bei, worin sie jede Abicht der Verachtung abläugnet, ihn aber erinnert, daß, seitdem er den feindlichen und gaffeisenden Todten der ver-

einigten Staaten verlassen, er auf die Ruhe eines im Dunkeln lebenden Bürgers nicht mehr Anspruch zu machen habe. Das Verdragnngsgesetz ist allerdings ungeteilt und abgeschwächt, da es aber ohne Zuthun des Volkes gemacht worden, so sei es auch nicht Sache des Volkes, es umzuwerfen. Schon seien übrigens drei Mitglieder der Buonapartistischen Familie, diesem Gesetze gegenüber, nach Frankreich gekommen, ohne daß ihre Gegenwart Zwietracht erregt hätte, und wenn am Tage der Einwirkung der Stille einer aus der Familie gekommen wäre, das Bürgerrecht in Anspruch zu nehmen, so würden Volk und Keme aus freiem Antriebe dasselbe den „schuldig bekannten“ bewilligt haben.

Ueber die neuesten politischen Duelle zu Paris heißt es in einem Correspondenzartikel der Allgemeine Zeitung aus Paris vom 12. August: „Da es die Parteien charakterisirt, schreibe ich Ihnen etwas umständlicher über die zwei neuesten politischen Duelle. Oberst Bataillon und H<sup>r</sup> Nestor Roqueplan schlugen sich gestern im Gehölze von Meudon. Gaillois, durch einen russischen Selbstgehaltene Wunde des Verbrauchs dreier Finger an der rechten Hand beraubt, wollte sich durchaus wehren; sein Gegner aber bestand auf dem Degen. Endlich gab Gaillois, gegen den Wunsch seiner Brüder nach, Roqueplan erhielt drei ziemlich leichte Wunden, die eins ins Gesicht unterm Auge, die zweite in die Brust, die dritte in die Hand. Gaillois ward am rechten Arm verwundet. Ein von den Zeugen beigelegener Ehrgut ergab, daß der Kampf nicht fortzudauern könne. H<sup>r</sup> Gaillois schlug vor, Rait des Degen zu Pistolen zu greifen, aber der Vorschlag ward nicht angenommen, weil Roqueplan auf's Neue erklärte, sich auf seine andere Waffe als den Degen einzulassen, auch sich darauf besief, daß sein Gegner wegen der erhaltenen Krennunden nicht weichen konnte. Gaillois erbot sich, stehend zu stehen, aber Roqueplan beharrte bei der Weigerung, ungeschützt der ungestümen Provocationen seines Gegners. Der Commandant von Gaillois war Guinard, ehemaliger Officier der aufgelösten Nationalgarde-Artillerie. Roqueplans Secundant war Leon Villot, Vicant des Journal de Paris, der, gleich Roqueplan, sonst ein ultraliberaler Politiker gehört hatte, und später zur ministeriellen Fama übertrat. Da auch das Journal de Paris gegen die Republikaner in derselben Stellung ist, wie der Figaro, so erklärte Guinard, er habe mit dem Secundanten seines Gegners dieselbe Sache ausgesprochen. Villot weigerte sich; wie es scheint, hatte er gegen die Behörde die Verpflichtung übernommen, sich jedem weiteren Kampfe zu widersetzen. Da riß ihm Guinard ebenfalls das Band der Ehrenlegion vom Rode, stellte es in die Tasche, und versprach es ihm wieder zu geben, wenn er ihm Satisfaction gäbe. Auf diese rade Provocation konnte Villot nicht mehr anders als den Kampf annehmen, der heute in einem Privatgarten (zu Moniere's) Statt fand. Villot erhielt dabei eine Wunde am Halse. Am Abend zuvor hätte Guinard verhaftet werden sollen, Villot war aber so edelmüthig, seinen Gegner davon benachrichtigen zu lassen, worauf dieser ihm heute erkrankte, was gestern zwischen ihnen vorgegangen, betreffe nur ihre politische Ober, und er habe der persönlichen Ehre Villot's nicht zu nahe treten wollen.“

Am 12. August 5 Percents Zin Courant geschlossen zu 105 Fr. 20. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 77 Fr. 30. — Am 13. August um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 50. 3 Percents 77 Fr. 20.

Schwartz'sche Viduanoffen Schacht.

In der Sitzung der eidgenössischen Tagsakung vom 12. August wurde nach dem Berichte (Berichtestatter D<sup>r</sup>

Kern) der wegen der **Carner- und Schwyzfrage** ernannten Commission, auf den Antrag derselben von sämtlichen Ständen, mit Ausnahme von Zug, das sich das Protocoll ohne beßelt, und **Basel-Landschaft**, das sich des Abkommens beßelt, folgender Beschluß angenommen: „Die eidgenössische Tagſagung, in Betrachtung, daß nach dem Bundesvertrage vom Jahre 1815, Art. 6, unter einzelnen Cantonen keine dem allgemeinen Bunde nachtheiligen Verbindungen geschlossen werden dürfen; — in Betrachtung, daß nach dem bestehenden Bunde jeder Stand verpflichtet ist, sich im Schooße der Tagſagung vertreten zu lassen, beßelt: 1) Die unter der Benennung **Carnerconferenz** bekannte Verbindung eidgenössischer Stände soll nicht weiter fortbestehen. 2) Jeder eidgenössische Stand, der fernerehin an einer solchen Verbindung Antheil nimmt, macht sich der Eidgenossenschaft schuldig und dasur verantwortlich. 3) Die gegenwärtig nicht bei der Tagſagung repräsentirten Stände werden aufgefordert, sich im Schooße der Tagſagung vertreten zu lassen. 4) Durch eine Proclamation soll die gesammte Eidgenossenschaft von der gegenwärtigen Schlußnahme in Kenntniß gesetzt werden. 5) Der Verort ist mit der Vollziehung dieses Beschlusses beauftragt.“ — Gleichzeitig wurde von der Tagſagung nachstehende Proclamation an das schweizerische Volk beschloffen: „Eidgenossen! Als vor wenigen Tagen in den Cantonen Schwyz und Basel der Landfriede auf eine gewaltsame Weise gebrochen worden war, lag vor Allen als heilige Pflicht der Tagſagung, die nothwendigen Maßregeln zu treffen, um in diesen Theilen der Eidgenossenschaft den gestörten Bundesfrieden wieder herzustellen. Die Tagſagung hat diese erste Pflicht erfüllt. Früher folgten die schweizerischen Wehrmänner dem Rufe des Vaterlandes. Dem kühnen Einkreisen der Bundesbehörde, der Pflichttreue und dem Diensteifer der aufgerufenen Truppen verdankt es das Schweizer Volk, daß der erste Theil der gestörten Maßregeln — Herstellung des Landfriedens — erreicht ist. Allein hierbei kann die Tagſagung nicht stehen bleiben. Die jetzige Lage des Vaterlandes macht es ihr zur ferneren Pflicht, dasur zu sorgen, daß Recht, Friede und Ordnung in der gesammten Eidgenossenschaft dauernd gesichert werden. Dieß ist nicht möglich, so lange einzelne Cantone gegenüber der Tagſagung in einer bundeswidrigen Stellung bleiben. Binst schon hat jeder Vaterlandsfreund mit diesem Bedauern wahrgenommen, wie einzelne Stände beharrlich sich weigerten, der obliegenden Bundespflicht gemäß Abgeordnete an die Tagſagung zu senden, und selbst so weit gingen, unter sich in eine Verbindung einzutreten, die der bestimmtesten Verheißung des Bundesvertrages vom Jahre 1815 entgegen ist. Dieser Zustand innerer Entzweiung darf in der Eidgenossenschaft nicht länger fortbestehen; das erheischt der klare Sinn und Geist des bestehenden Bundes, das gebietet die innere Sicherheit des Vaterlandes, das fordert die Ehre der schweizerischen Nation gegenüber dem Auslande. — Die Tagſagung hat den festen Willen, diesem unfeligen Zustande ein Ende zu machen; sie zählt auf die Unterstützung und kräftige Mitwirkung aller wohlgesinnten Eidgenossen. Sie hat demnach beschloffen: die unter der Benennung „**Carnerconferenz**“ bekannte Verbindung einiger Cantone soll nicht weiter fortbestehen, und die gegenwärtig noch abwesenden Stände sollen aufgefordert werden, sich im Schooße der Tagſagung durch Abgeordnete vertreten zu lassen. Jede fernere Weigerung, diesem Rufe zu folgen, jede fernere Theilnahme an einer solchen Verbindung bedrohet die Tagſagung als Verletzung beschworener Bun-

despflichten gegen die Eidgenossenschaft, und sie wird in diesem Falle alle weitere erforderlichen Schlußnahmen fassen, die der Bund und die Sicherheit des Gesamtvaterlandes ihr zur Pflicht machen. Eidgenossen derjenigen Stände, die sich gegenwärtig bei der Tagſagung nicht repräsentirt haben, vermahnt diese wohlgeleitete, aber ernste Mahnung! Bleibt nicht fernert getrennt von Euren Mitcidgenossen! Vereinigt Euch wieder mit ihnen hier, wo freundschaftliche Ausnahme Eurer wartet. Besonders Ihr, Brüder aus den Ständen Uri, Schwyz, Unterwalden! bedenkt, daß Euer Vorhaben mit großer Kraftäußerung die Freiheit errungen haben, und daß es sich nur darum handelt, dieses Freiheits Eurer Vater gemeinſchaftlich zu bewahren. Kehrt zurück zum Kreis Eurer Bundesbrüder, die nichts Anderes wollen, als daß endlich in der gesammten Eidgenossenschaft derjenige Zustand von Recht, Frieden und geistlicher Ordnung wieder hergestellt und gesichert werde, den die Wohlthat, Freiheit und Selbstständigkeit unseres gemeinsamen Vaterlandes gebieterisch fordern. Gegeben Zürich, den 12. August 1833. Präsident: Johann Jacob Hess, Kanzler: Am h. p. n.“

In der Sitzung vom 13. August hörte die eidgenössische Tagſagung zahlreiche Adressen, mit vielen Unterschriften versehen, aus verschiedenen Theilen der Schweiz, an welche theils für die kräftigen Maßregeln derselben danken, theils ihre Wünsche, in Betreff der Cantone Basel und Schwyz, der Carnerconferenz und der Bundesrevision, auszusprechen. Es soll von allen im Protocoll Vermerkungen genommen werden. Sodann wurden verschiedene officiële Berichte aus dem Canton Basel, betreffend die militärische Stellung derselben und insbesondere der Canton, so wie den am 11. Abends Statt gegebenen Aufmarsch in letzterer und die zur Vertheilung dieses Cantons nöthig scheinenden Maßregeln vorgelegt. Nach reichlicher Ermäßigung beschloß die Tagſagung, die eidgenössischen Commissionen im Canton Basel zu beauftragen, bei dem fortwährend anhaltenden Zustande dieses Cantons, 1) eine hinlängliche Truppenzahl nach der Stadt Basel zu ziehen, und künftige jede Störung von Ruhe und Ordnung zu unterdrücken; 2) die frühere Garnison der Stadt Basel zu entlassen und auszulösen, Ferner eine Commission von sieben Mitgliedern niederzusetzen, welche die politische Lage, den Canton Basel betreffend, vorzutragen soll. Sie wurde beßelt aus den H.<sup>rn</sup> Pfister, Baumgartner, Schnei, Joret, Bullard, Döhl und Luvin. Diese Commission soll auch untersuchen, ob die Aufstellung eines Döhlbefehlshabers notwendig sei oder nicht, und eben so die eines Kreisgerichts.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 14. August: „Am letzten Freitag versammelte sich das Volk der Landſchaft Basel in großer Anzahl und wählte eine Deputation von 10 Mitgliedern, bestehend aus den H.<sup>rn</sup> Morer, Aebi, Mecher, Dr. Forster, Ebelmann, Hügin, Martin, Schaub, Köhler, Plarer, Ruhn und Jorin, um sich nach Zürich zu begeben, und dort persönliche Erörterung vor der Tagſagung zu verlangen, um folgende Begehren zu stellen: Totaltrennung; Nichtbesetzung der Landſchaft durch eidgenössische Truppen; baldige Vertheilung des Staatsvermögens und Ersetzung des durch die Stadt verursachten Schadens. Nach am Abend hatten sie eine Audienz bei dem H.<sup>rn</sup> Bürgermeister Hess. Die Tagſagung sollte am 12. folgenden Beschlus. „Die eidgenössische Tagſagung, auf das von einer Abordnung aus dem Canton Basel-Landschaft an sie gerichtete Begehren um persönlichen Vorhand vor der Bundesversammlung, beßelt: 1) gegenwärtig die beß dem Bund vorzustehen, die eidgenössischen Bestim-

mungen über die Verhandlungen der Tagsatzung und die bisherige Uebung kann kein persönlicher Verkehr vor der letzteren Statt finden; 2) geküßt auf die in Angelegenheiten des Standes Basel, auf Anlaß des Landfriedensbruchs daselbst, gefassten Beschlüsse, erwidert die Tagsatzung umfassende Berichte von Seite ihrer Commisariaten, und wird in Folge derselben, betreffend die Besetzung des Cantons Basel durch eidgenössische Truppen, mit Bescheinigung das Angemessene verfügen. 3) Von vorstehendem Beschuß wird den Herren Abgeordneten aus dem Canton Basel-Landschaft durch Protocollauszug Mittheilung gemacht. Die Deputation reiste hierauf ab mit Hinterlassung folgender Erklärung: „Nachdem das Volk der Landschaft Basel sich am 3. August für seine und des ganzen schweizerischen Landes Freiheit gelöst und unter dem Besatze des Allmächtigen den Sieg errungen hätte, verformelte es sich am 9. August unter freiem Himmel, und beschloß durch die Unterzeichneten, wie wir Ew. Excellenz mündlich zu eröffnen die Ehre hatten, der hohen Tagsatzung persönlich vorzutragen zu lassen: 1) daß man die militärische Occupation der Landschaft Basel nicht annehmen werde; 2) daß die hohe Tagsatzung die Totaltrennung der Landschaft von der Stadt Basel anerkenne; 3) die Theilung des Staatsgutes endlich verwirklichen und 4) eine gerechte Entschädigung ausmitteln und bewirken möge.“ Die hohe Tagsatzung hat nach heutigem uns durch Protocollauszug einen verehrlichen Beschuß mittheilen lassen, welcher zwar unser persönliches Vorstehen vor der gesammten hohen Versammlung ablehnt, jedoch auf die gefällige Ueberbringung unserer mündlich vorzutragenden Bitten, wofür wir Ew. Excellenz den gebührenden Dank abkriegen, und zur Hoffnung berechtigt, daß die früher beschlossene Occupation auch der Landschaft Basel mit vollem Nutzen werden soll. Wir fühlen uns durch unsern Auftrag verpflichtet, Ew. Excellenz zuhanden der hohen Tagsatzung, wie hiermit erschiedt, diese unsere Hoffnung und danach ferner zu erklären: „Daß wir gegen jede militärische Occupation der Landschaft Basel feierlich protestiren, zugleich dem Volk, das uns gesandt hat, alle seine Rechte und Gewalten, von denen es erforderlichen Falls nach Truants und Gewissen Gebrauch machen wird, vorbehalten, und uns gegen alle Präjudicien, die aus jenem früheren Occupationsbeschlusse, insofern er auch gegen die Landschaft gerichtet ist, in Rücksicht unserer drei übrigen Bitten richten oder erfolgt werden konnten, vorbehalten.“ Wir haben die Ehre, mit vertrauensvoller Hochachtung und dem vollsten Bewußtseyn freier Männer und Schweizer Patrioten zu unterzeichnen. Den 12. August 1833.“ (Folgt die Unterschriften.)

Zurück die Blätter enthalten über den (gestern erwähnten) Vorfall in Basel folgende Correspondenz: „Basel, 12. August. Gestern Abends zwischen 8 bis 9 Uhr kam es zu einem ernstlichen Volksauflauf auf dem Plage vor dem Galthof zu den drei Königen, wo die eidgenössischen Repräsentanten logiren, und wo für diesen Abend auch H<sup>r</sup>. Oberst Dufour sein Quartier bezogen hatte. Der nächste Anlaß hierzu war folgender: Nicolaus Singelen, Regierungsrath der Basel-Landschaft, überbrachte, durch 2 Gensdarmen des kantonen begleitet, welche umhüllte die rotte Armbrüste trugen, nach dem Einzuge der eidgenössischen Truppen eine offene Depesche (an der Regierung des H<sup>h</sup>. eidgenössischen Commisariats). Er trug in seinem eigenen Hause zum milden Mann, wo seine Tochter die Wirthschaft besorgen, ab. Sein Haus wurde

mit Lärmern umhüllt. Singelen begab sich zu den drei Königen, um daselbst seine Depeschen abzugeben. Die Masse sammelte sich, verfolgte denselben, und umhüllte schreud den Galthof zu den drei Königen; wobei die Commisariaten waren gerade zu Hause noch Oberst Dufour. Letzterer machte die Kunde. Allmählich sammelten sich etwa zwei Compagnien eidgenössischer Truppen. Es droben wirklich grobe Excesse. Schon hatten die Soldaten mit aufreispflanzten Bannnetze die Hüfte geklopft und waren bereit, mit größtem Gewehr die Häufen mit Gewalt zu zerstreuen. Einzelne Polizeidiener der Stadt, welche allein noch ihren Dienst in derselben thun dürfen, und Mitglieder der Behörden suchten die Masse zu besänftigen; das gegen bemerkte man auch andere aufgeregte Herren, welche das Feuer schützten. Ein Vermer, der die eidgenössischen Soldaten besänftigte, wurde arretirt. Einige Augenblicke vor Oberst Dufour waren auch die Repräsentanten zugegen, und erhielten nun durch den drei Königen verbürgenshaltenden Singelen seine Depeschen. In diesem Augenblicke kam auch Oberst Quercy an. Die H<sup>h</sup>. Dufour und Quercy entschlossen sich sofort, H<sup>h</sup>. Singelen in in einer Chaise zur Stadt hinauszufragen, was dann auch den persönlichen Muth dieser beiden Obersten gelang. Die Masse verfolgte drüllend den Wagen mit Stöcken, Steinnäusen und Lärm. Selbst ein Hinterschuss fiel in der Gegend des Rathhauses. Allmählich zerstreuten sich die Häufen, und gegen 10 Uhr war Alles ruhig.“

#### Teutschland.

Die Frankfurter Zeitungen enthalten folgenden officiellen Artikel: „Die hohe teutsche Bundesversammlung hat in ihrer Vierzehnjährigen Sitzung vom 20. Juni den Beschuß gefaßt, daß von Bundes wegen eine Centralbehörde niedergesetzt werde, deren Aufgabe es ist, die näheren Umstände, den Umfang und den Zusammenhang des gegen den Bestand des Bundes und gegen die essentielle Ordnung in Teutschland gerichteten Complots, insbesondere des am 3. April d. J. zu Frankfurt Statt gehaltenen Attentats, zu erheben, und vorwiegend von sämtlichen Verhandlungen der verschiedenen, mit Unterlassungen wegen Theilnahme an dem gedachten Complot in den einzelnen Bundesstaaten befassten Behörden im Interesse der Gesammtheit Kenntniß zu nehmen, auch gegenseitige Mittheilungen und Aufschlüsse unter denselben zu besorgen, endlich für die Gründlichkeit, Vollständigkeit und Beschränkung der anhängigen Untersuchungen Sorge zu tragen. — Durch denselben Bundesbeschuß wurden die Regierungen von Oesterreich, Preußen, Baiern, Württemberg und Großherzogthum Hessen als diejenigen bestimmt, deren jede ein Mitglied der oben besagten Centralbehörde des Bundes zu ernennen habe; und nachdem, nimmte sämtliche Mitglieder dieser Behörde hier eintrifften sind, so ist dieselbe in der Bundesversammlung vom 8. d. M. als constituit erklärt worden.“

Am 21. August war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in C<sup>M</sup>. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 detto        „        „ zu 4 pEt. in C<sup>M</sup>. 86<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Darlehen mit Verloof, v. J. 1826, für 100 fl. in C<sup>M</sup>.  
 detto        „        „ v. J. 1821, für 100 fl. in C<sup>M</sup>. 133<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Wiener Stadtbank-Obstat. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pEt. in C<sup>M</sup>.  
 Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98<sup>1</sup>/<sub>2</sub> fls. 2 Monat. — Cons. Münze pEt. —  
 Bankactien pr. Stück — in C<sup>M</sup>.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pfla.

Verleger: Anton Strauß sel. Wirt in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 23. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 21. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0 Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.43	28.32	+ 12.0	WD. mittel.	Fogel.
	3 Uhr Nachm.	27.58	28 1 4	+ 15.0	WD. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.59	28 1 10	+ 11.5	WD. —	—

## Portugal.

Die Madrider Hoffzeitung vom 3. August enthält folgende Nachrichten aus Portugal: „Vila Real (in Algarben), den 24. Juli. Man versichert, der Visconde de Moleiros sei in Almeida geblieben, wo er täglich neue Befestigungen erhält. Der General Willafor (der bekanntlich seitdem in Lissabon eingetroffen ist) steht seinen Marsch fort, dessen Ziel geheim gehalten wird; man weiß aber, daß es nicht seine Absicht ist, die Gegend anzugreifen. — Das Auswachen der Bewohner von Algarben nach Almeida nimmt zu, seitdem die Constitutionellen jeden, der gütliche Nachrichten für Dom Miguel Partei verbreitet, fünfzig Stochkreuze gegeben. Bekümmert hat eine dieser Creationen hier auf dem Marktplatz Statt gefunden. — Wir haben hier bisher nur zwei Cholerafälle gehabt. Diese Krankheit ist zu Lameira im Abnehmen, zu Lagos aber im Steigen. — Die Partisanen zu Gunkten Dom Miguel's mehrten sich in den Gebirgen; wenn es den Petroviten gelingt, eine dieser Banden zu zerstören, so erscheinen alsbald zwei oder drei andere an ihrer Stelle. Heutzutage darf man nicht allein den Gerüchten glauben bemessen, die aber die Bewegungen der Armeen im Umlauf sind; denn jeder erzählt je nach der Farbe seiner Partei.“ — Lissabon, den 28. Juli. Eine Beilage zur Zeitung der neuen Regierung meldet aus Oporto vom 25. d. M., daß die Armee, welche diesen Platz belagert, den Entschluß gefaßt hatte, an diesem Tage einen Angriff zu unternehmen; man hatte zu diesem Ende viele Truppen aus dem Douro-Ufer übergesetzt. Ein aus sechs Bataillonen bestehendes Corps stellte sich zwischen Matosinhos und Azoia auf, und ein anderes Corps von fünf Bataillonen nahm Position zwischen dem Fluße und dem Districte von Atras. Zwischen 5 und 6 Uhr Morgens wurde Alacem geschlagen und die Batterien eröffneten ihr Feuer, unter dessen Schuß Dom Pedro's Truppen aus ihren Verthaltungen der Belagerungsarmee entgegenrückten, welche sie mit gefülltem Spannnetze empfing. Der Kampf war hartnäckig und das Gemetzel von beiden Seiten fürchterlich. Die Belagerten wurden genehigt, um halb 11 Uhr Morgens in ihre Verthaltungen zurückzukehren, und auf jeden neuen Angriff Versuche zu leisten. — Man sagt hier, daß die Belagerten die Axten hatten, den Angriff in der Nacht vom 25. zu erneuern. (Dies ist bekanntlich nicht erfolgt.) — Heute zwischen 12 und 1 Uhr ist der Herzog von Braganza an Bord eines englischen Dampfschiffes in dieser Hauptstadt angekommen, und ist auf dem großen Plage Terreiro do Paço am Land gestiegen; er wurde von dem Gefolge der im Lajo vor Anker liegenden englischen Kriegsschiffe begrüßt, und besuchte sie,

von seinem Generalstab begleitet, in den Palaß von Aljuda, wo er wohnt. — Heute sind zwei Bataillone von Villaflores Truppen ausgerückt, um das Corps, welches die Anhöhen von Almada und das linke Lajo-Ufer vertheidigt, zu verstärken, indem der Visconde de Moleiros, wie es scheint, seine Vorposten bis dahin ausgedehnt hat. Man sagt hinzu, daß der Herzog von Cadaval die Linien von Torres-Verdeas mit einem bedeutenden Truppencorps, dessen Stärke auf 7000 Mann angegeben wird, besetzt hält. — Beim Einrücken der Truppen Villaflores in diese Hauptstadt sind viele Verhaftungen vorgenommen worden; es sind jedoch schon viele der Verhafteten wieder in Freiheit gesetzt worden. Die neue Regierung ermächtigt in ihren Proclamationen und Decreten zur Ordnung und Ruhe. Das Volk verhält sich ruhig und passiv; allein unsere Communicationen mit dem Innern des Landes sind größtentheils unterbrochen.“

Durch das Dampfschiff William IV., welches Dom Pedro von Oporto nach Lissabon gebracht hatte und dann über Oporto nach England gesegelt war, hatte man am 12. in London Nachrichten aus Lissabon bis 31. Juli und aus Oporto bis zum 2. August erhalten. — Ueber die Vorgänge in Lissabon gibt die Zeitung folgende Nachrichten ihres Correspondenten aus Lissabon vom 9. August: „Das Dampfschiff William IV., welches diesen Vormittag von Lissabon und Oporto angekommen ist, hat von letzterem Platz Nachrichten bis zum 31. Juli und von letzterem bis zum 2. August überbracht. Es ist bereits bekannt, daß Dom Pedro sich mit seinem Gefolge am Bord gedachten Dampfschiffes von Oporto nach Lissabon begeben hatte, wo er nach einer angenehmen Fahrt längs der Küste hin, Sonntag den 28. Juli Vormittags eintraf. Als das Dampfschiff dem Gaste S. Julia gegenüber ankam, stand es an der Spitze jeden Mastes die constitutionnelle Flagge auf und begrüßte dieselbe mit einer Königsalve, welche von diesem sowie von den anderen Gattellen folglich erwidert wurde. Der königl. großbritannische Kriegsschoner Pike, welcher eben aus dem Lajo zu mit einem Dampfschiffe nach England abgehe, begrüßte das Dampfschiff ebenfalls mit einer Salve, und von den Kaasen besessen, welche sogleich brandant waren, erschall ein Geschützfeuer. Als das Dampfschiff die Elemente näherte, wurde es von Hunderten von Barken und Booten umringt, welche vom Hinter- bis zum Vorderdeck mit blauen und weißen Flaggen ausstieften und mit Menschen besetzt waren, welche den Ruf: „So lebe Dom Pedro! So lebe Dona Maria!“ erschallen ließen. Der Anblick, den die deutschen Kriegsschiffe darboten, war wahrhaft großartig; alle ihre Kaasen waren von oben bis unten bemannet, sie waren mit einer Fülle von Flaggen ge-

schmückte, worunter die der jungen Königin vom Hauptmaße flatterte, und gab den sämtlich Königsfahnen. Von Seiten des Linien-Schiffes Asia wurde eine Barke abgeseudet, worauf sich der Admiral Parier, der britische Consul und verschiedene britische Schiffsaposteln an, f. w. befanden, um dem Kaiser Dom Pedro eine Aufwartung zu machen; dieser Barke folgten mehrere andere, auf denen sich die Herzöge von Palmela und Terceira, der Admiral Napier mit seinem Sohne u. a. eingeschifft hatten. Nach entzündlicher Begrüßung auf portugiesische Weise spendete Dom Pedro dem Admiral Napier die größten Hochpreise und beehrte ihn für seine Tapferkeit seinen nächsten Befehl. Der Admiral stellte ihm seinen Sohn Capitän Charles Napier vor, dem er mit vieler Wärme die Hand schüttelte, ihm zu seiner schnellen Wiederherstellung von seinen Wunden Glück wünschte und ihm für sein tapferes Benehmen im letzten Treffen dankte. Dom Pedro begab sich, nachdem er sich mit den Herzögen von Palmela und Terceira eine Zeitlang besprochen hatte, in Begleitung derselben, des Admirals und seines Sohnes an Bord der königlichen Galionsbarke, welche mit 80 splendid rekrutierten Matrosen besetzt war, und fuhr im Gefolge mehrerer anderer Fahrgesegte aller Art nach dem Damm João, dessen Tafelwerk mit den tapfern Vorkämpfern besetzt waren, welche im Seezesseln der St. Vincent gekämpft haben; als der Kaiser das Linien-Schiff bestieg, begrüßten sie ihn mit einem bromaligen betäubenden Hurrahgeschrei. Nachdem der Dom João beschifft worden war, begab man sich, unter dem Donner des Geschüßes von allen constitutionellen Kriegsschiffen und von der Citadelle, aus Land, wo bereits Galla- und andre Equipagen warteten, um den Kaiser mit seinem Gefolge in den Palast zu führen. In den Straßen, durch welche der Zug, der von Militär begleitet war, ging, waren die Balcone der Häuser mit zum Theil elegant gekleideten Zuschauern bedeckt; Geschlechts dacht besetzt, und der Entdusiasmus, welcher dabei herrschte, überstieg alle Beschreibung. Nachts war die Stadt aufs Glänzendste beleuchtet, und von allen Seiten klangen Rader in die Höhe. — Die Nachrichten aus Lissabon lauten sehr befriedigend. Es ist dort alles vollkommen ruhig, und Dom Pedro nebst seinen Ministern waren thätig beschäftigt, die innern Angelegenheiten der Stadt in Ordnung zu bringen. Man war gleichfalls ernst beehrt, ein formidables Truppencontingent nach dem Norden abzusenden, um die vor Oporto stehenden Truppen Dom Miguel's zu verreiben. Viele von Dom Miguel's Truppen sind nach Lissabon gekommen und haben sich dem Heere der jungen Königin angeschlossen. Zwei Linien-Schiffe, eine Fregatte, ein Briggs und zwei Corvetten lagen festgeseilt, und mehrere andere Schiffe waren mit der Blockade dreizehnigen Häfen beschäftigt, die sich noch nicht für Dona Maria erklärt hatten. Am 31. Juli hat das Dampfschiff William IV. von Peniche angelegt und dort eine große Quantität von Proviant für den Gebrauch der Besatzung gelandet, deren Verfehlsabater Major Pereira Martins d. sagt, daß Dom Miguel eilig von Offizieren und Gemeinen verlassen wurde und daß der Zustand seiner Armee sehr schlecht beschaffen sei. — Am 1. August langte das Dampfschiff William IV. vor Oporto an, und sehr am folgenden Tage den Grafen Rio Mayor mit Depeschen vor Lissabon, so wie auch eine Quantität von Wein, Waffen und Munition aus Land. Abends ging es von Oporto nach England ab, und zum seinem Zeitpunkt war alles ruhig dort, und seit dem 25. hatte kein Angriff Statt gefunden, obgleich die Stadt durch die Belagerer von Zeit zu Zeit durch Kanonen geredet wurde. Es heißt, daß sich Dom Miguel und

Marshall Donmont bei der Armee befinden; 3000 Mann von den Truppen Dom Miguel's, welche unter dem Commando des Generals Melillo gegen den Herzog von Terceira abgeseudet worden waren, sollen zu Dom Pedro übergegangen seyn. — Die Fregatte Seta ist von dem britischen Admiral Parier nach Madelit abgeseudet worden. — Die englischen Kriegsschiffe Belvidera, Calliope, Nimrod und Savage liegen vor der Bäre. Der Schooner Pike faßte am 1. Abends von Oporto mit schwachem und ungünstigem Winde nach Falmouth ab.

Einem Artikel im Globe vom 12. d. M. zufolge soll Dom Pedro bald nach seiner Ankunft in Lissabon den päpstlichen Nuntius und den Patriarchen von Lissabon aus der Stadt fortgeschickt, und den Jesuiten zu wissen gethan haben, daß es seine Absicht sei, die alten Gebräuche, kraft deren sie aus Portugal verbannt sind, gegen sich in Kraft treten zu lassen. Ferner soll er die Dienste des Generals Jucamente, wegen ihrer Verbindungen mit dem Marshall Beresford, in ein Kloster haben einsperren lassen.

Der Cornubian (eine in Falmouth erscheinende Zeitung) vom 10. August enthält in einer zweiten Ausgabe folgende Nachrichten, die jedoch, wie der Globe, der sie mittheilt, bemerkt, der Bestätigung zu bedürfen scheinen: Der königl. Schooner Pike ist so eben von Lissabon und Oporto angelangt, und bringt, obgleich er vor dem William IV. abgefeuert war, nachheres wichtiges Factum zu unserer Kenntniß: Der Baron Jader, Aulicherentant für Dom Miguel, ist, nach einer Conferenz mit dem Herzog von Palmela und dem Admiral Parier zu Lissabon, am Bord des Pike nach Oporto abgegangen, wo er mit Erlaubniß des Pedroitischen Autoritäten in der Absicht laubte, sich mit Dom Miguel hinsichtlich einer Uebereinkunft zu beschreiben. Die heftigsten Feinde bei Oporto wurden unermüdetlich eingeschickt.

Im Courrier vom 12. August heißt es: „Das Dampfschiff William IV. hat Nachrichten aus Oporto überbracht, die bis zum 2. August reichen, denen zufolge bis zu gedachtem Zeitpunkt keine neuen Angriffe gegen die Stadt Statt gefunden hatten; auf die Boote, welche Verordnungen für die Besatzung landeten, wurde noch immerfort gefeuert. Das Dampfschiff hat den amtlichen Bericht des Marshalls Donmont über den am 25. gegen Oporto Statt gefundenen Angriff, so wie auch den vom General Louet, welcher denselben beschickte, abgefaßten Bericht überbracht; diese Actenstücke enthalten nichts Neues. Sind aber alle amtliche Berichte, von Militärs beachtenswerth. Die Hauptfache dreht sich nur um die Art und Weise der Zusammenziehung der Regimentschaft. Wird die neue Regierung eine den Portugiesen angenehme Gestalt erhalten, so scheint es, daß der Beschluß von Lissabon dem Kampf ein Ende machen dürfte; sollte aber das Gegenheil eintreten, sohr dürfte auf eine Weise zusammengefaßt werden, daß die Nation kein Vertrauen zu ihr fassen könnte, so würde es um ihren moralischen Einfluß geschehen seyn, und der Kampf müßte dann noch immer von den beiderseitigen Heeren entzündet werden. Im letzteren Falle würde, wie man einzusehen muß, Dom Miguel große Vortheile auf seiner Seite haben. Er genießt einer allgemeinen anerkannten Unterstützung in ganz Portugal; seine Truppen sind zahlreich und aus Land angeworben, und man darf nicht außer Acht lassen, daß, wenn das Innere Lissabons auf den bloßen Beschluß einer militärischen Position reducirt wird, dem Dom Miguel durch die Zerstörung der Streikkräfte der Kon-



ginn der Vortheil erwächst, mit seinen concentrirten Streitkräften nach Befund der Umstände, entweder Oporto oder Lissabon anzugreifen zu können. Alles hängt von der Regenshaft und von dem moralischen Einflusse ab, den eine Regenshaft besitzt, welche ihrer Vertreter aus der Hauptstadt des Landes erläßt.

#### Großbritannien und Irland.

Nach dem 8. October herrscht die Cholera in London sehr stark, und die Regierung, welche aus früherer Zeit wußte, daß alle Vermuthungen wenig gebohren hatten, wollte anfangs keine Maßregeln ergreifen, sah sich aber endlich durch die Schreie fremder Mächte dazu genöthigt; denn Schweden hat alle englischen Schiffe, gleichviel aus welchen Häfen sie kommen mögen, unter Quarantaine gestellt, und Frankreich hat einen Agenten nach London gesendet, um sich die nöthigen Nachweisungen über den Umfang der Krankheit zu verschaffen. Nun hat sich die englische Regierung entschlossen, in den verschiedenen Distrikten der Hauptstadt Ärzte aufzustellen, welche täglich über die Zahl der Krankheitsfälle zu berichten haben.

Nach dem 10. sind neuerdings wieder mehrere Fälle von Brandstiftungen in der Grafschaft Norfolk vorgekommen. So wurden bei einem H<sup>rn</sup>. Cole zwei Heuschäbber in Brand gesteckt, eine Decke daneben und ein daraufstehendes Kornfeld gerethen gleichfalls in Brand. Da kein Wasser in der Nähe war, so mußte man einen Graben durch das Feld ziehen, um den Gesehritten des Feuers Einhalt zu thun.

Der älteste Sohn des Capitäns Rapier, der in dem Seereisern dem Cap St. Vincent fünf Wunden erhalten hat, wird nächster Tage aus Lissabon bei seiner Mutter in der Nähe von Portsmouth erwartet.

Consols am 12. August 88/.

#### Freie Stadt Krakau.

Der dirigirende Senat hat ein Urtheils schreiben erlassen, worin er anzeigt, daß die Repräsentantenversammlung im nächsten Monat eröffnet werden soll; es sollen daher sogleich die Wahlversammlungen gehalten und in denselben die Repräsentanten, die Candidaten zu den Freiregerichten und die Wapen für sämtliche Gemeinden gewählt werden.

Die von den drei Schutzmächten mit Reorganisation der freien Stadt Krakau beauftragte Commission hat H<sup>rn</sup>. Piekarski zum Präsidenten des Tribunals dritter Instanz, H<sup>rn</sup>. Monkowski zum Präsidenten des Tribunals zweiter Instanz und den Professor Bartnowski zum Präsidenten des Tribunals erster Instanz ernannt.

#### Frankreich.

Das Journal de Paris vom 13. August meldet: „Der König hatte, der seiner Abreise von Paris nach Compiegne, in seinem Wagen Madame Adelaide, die Herzogin von Anjou und Montpensier, den Marschall Gerard und den Grafen Montalivet. Beim Walde von Compiegne wurde der König von seinen Söhnen, den eben aus Brüssel zurückgekehrten Herzogen von Orleans und Nemours empfangen. Der König begab sich sogleich ins Lager. Die Haltung der Truppen ist vortreflich. Der Herzog von Orleans hat sein Zelt zwischen dem 30sten und 40sten Linienregimente. Seine Jägers, seine Gensdarmes gewinnen ihm täglich mehr die Liebe der Truppen. Ihre Majestät die Königin kam mit den beiden Prinzessinnen, ihren Töchtern, Früh zu Compiegne an.“

Dem Journal de Paris zufolge, bereitet sich Dona Maria zur Abreise nach Orléans, wo sie sich nach Lissabon einschiffen wird.

Die Abkündigung des Oppositionsdeputirten Aroux von seinem Amte als königl. Procurator am Civiltribunal

in Rouen und noch eines andern Justizbeamten derselben Stadt, gibt den Oppositionsblättern seit einigen Tagen willkommenen Stoff zu neuen Declamationen gegen das Ministerium; als Grund der Abkündigung des H<sup>rn</sup>. Aroux geben Einige den Umstand an, daß er bei der Trauerfeier vom 27. Juli nicht in die Kirche erschienen sei. Andere behaupten, die strenge Maßregel habe ihm als Oppositionsdeputirter getroffen. Im aller Ungewissheit hierüber ein Ende zu machen, erklärt der Moniteur, daß das Nichterscheinen des H<sup>rn</sup>. Aroux bei der genannten Feier zwar allerdings eine Unhöflichkeit sei, aber nicht die Ursache seiner Dienstentlassung gewesen sei. — Das Journal de Paris spricht sich deuthicher darüber aus. „Gründe der öffentlichen Ordnung“, sagt dasselbe, „und geheimer Vortheile der amtlichen Subordination, die man namentlich in einer Laubhahn, wo man Andern mit gutem Beispiel vorangehen soll, wehe als irgend-wo achten muß, haben allein die Abkündigung dieses Beamten veranlaßt, über welche die Regierung in einem Journal seine Rechenschaft zu geben hat.“

Dem Courrier français wurde folgende Note mitgetheilt: „Ein englisches Journal hat angekündigt, daß H<sup>rn</sup>. Antonio Carlos de Andrade von Rio de Janeiro angekommen sei, beauftragt, Dom Pedro zu bestimmen, nach Brasilien zurückzukehren, wo eine starke Partei seine Rückkehr wünschen soll. Wir sind zu der Ueberzeugung mächtig, daß diese Mission zu dem wohlbedachten Zwecke ersunden ist. Dom Pedro von der Regenshaft von Portugal zu entlassen. Brasilien wünscht die Rückkehr dieses Fürsten nicht, er hat freiwillig abgedankt, und H<sup>rn</sup>. de Andrade würde sich nie dazu verstehen, ihn zurückzubringen, denn er selbst war das Opfer einer willkürlichen Entlassung und Deportation, die Dom Pedro befahl, als er die Auflösung der konstituierenden Versammlung Brasiliens aussprach, in der H<sup>rn</sup>. de Andrade eines der ausgezeichneten Mitglieder war. H<sup>rn</sup>. de Andrade ist aufgesehrt genug, um zu wissen, daß der Kaiser jetzt nicht das Glück Brasiliens herbeiführen konnte, während ihm dies in der gehobenen Haltung seiner Regierung nicht gelang. Dom Pedro erkennt selbst die Unmöglichkeit an, noch länger zu regieren, und er trat freiwillig ab, um in Europa die Ruhe des Privatlebens zu suchen, nach welcher er sich sehnte, und in die er zurückkehren wird, so wie der Thron von Portugal vollständig seiner Tochter zurückgegeben ist. H<sup>rn</sup>. Carlos von Andrade ist der Vetter des alten Andrade, des Vornamens des jungen gegenwärtigen Kaisers, und da die Rückkehr Dom Pedro's die Vertreibung seines Sohnes vom brasilianischen Thron zur Folge haben würde, so wäre seiner der Andrade fähig, zu einer solchen Revolution mitzuwirken, so wenig als der Kaiser fähig ist, einen solchen Versuch zu machen, oder auch nur irgend einem dergleichen Vor schläge Gehör zu leisten.“

Ueber Straßburg am 14. August ein besorgtes Gerücht ausgebrochen, welches den dortigen Munikreuzm bedeutend beschädigte. Ein Correspondent aus Straßburg vom 14. gibt hierüber folgende Details: „Bei dem heutzutage der niedrigen Temperatur von 12°, Grad Reaume wegen, merkwürdigen starken Geruch der elektrischen Strahlen gegen halb 5 Abends mehrere Male den Munikreuzm getroffen. Der zweite Schlag geräthete ein prachtvolles Schauspiel; er derobte, ein speisender armerde der Flammenkralch der Krone des Thurmes, unansehbar unter dem Krone, durchglüht mit Millionen Funken die obere Theile, sprang sodann zur obern Schranke trepp auf, stieß sie in weniger als einer Secunde hinab, und fuhr unter derselben auf dem mit großen Eisenplatten belegten Boden in mehr als hundert Strahlen



# Oesterreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 24. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 22. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.		Wind.		Bewölkung.	
		Pariser Maß.	Wiener Maß.						
	8 Uhr Morg.	27.30	28.3 12. 97.	+	12.8	W.	part.	trüb.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.3.8	28 1 10	+	1.5	W.	---	---	---
	10 Uhr Abends.	27.35	28 5 3	+	14.8	W.	mittl.	---	---

## Portugal

Die Madrider Postzeitung vom 6. August enthält folgende Correspondenznachrichten aus Portugal: Lissabon, den 27. Juli. Ein aus 2000 Mann von der Partei des Dom Miguel bestehendes Truppencorps, meistens Guerrillas, hat die von Villafior zu S. Bartolome de Messines zurückgelassene Besatzung überzogen, ist hierauf in Algarbien eingedrungen, wo die Orte Alcantarilla, Albufeira, Loulé, Villanova und Lagos von denselben besetzt wurden. Alle diese Gegenden sind aufs Neue für Dom Miguel und es haben dort Reactionen stattgefunden, welche den früher von den Expeditionstruppen verübten Ausschweifungen entsprachen. Der von Dom Pedro ernannte Generalvorsteher von Algarbien hat befohlen, daß sämtliche Truppen und diejenigen Personen, welche sich für die Sache Dom Miguel's compromittirt haben, sich an diesem Orte vereinigen sollen. Sie haben Meritoia, Alcantarilla und Castilho geräumt und sich zu Villareal vereinigt, von wo sie noch in heutiger Nacht hier anlangen werden. Die Truppen Dom Miguel's rücken unsern Mauern ganz nahe, und heute Morgens haben sie mit einer Abtheilung der Besatzung hiesiger Stadt, dem einzigen Plaze, welcher Dom Pedro noch in Algarbien geblieben und jetzt in Unruhe und Verwirrung versetzt ist, ein lebhaftes Kleingewehrfeuer unterhalten. — Als es, den 2. August. Die öffentliche Stimmung der Bevölkerung hiesigen Plazes, dann die Orte Campo Mayor, Estremoz und überhaupt die gesammte Provinz ist stark zu Gunsten Dom Miguel's; dieselbe zeigt sich bei jedem Anlasse, und juxta wie eifrig, denn es sind bereits an mehreren Punkten, namentlich zu Estremoz, viele Erreffe gegen die Anhänger Dom Pedro's verübt worden, welche Erreffe weder von den Behörden noch von den Truppen Dom Miguel's, aller ihrer hochberzigen Bemühungen ungeachtet, nicht immer haben verhindert haben können. Es ist unmöglich, die Muth zu schätzen, welche das Volk gegen Dom Pedro und seine Anhänger, vorzüglich seit dem Augenblicke an den Tag legt, wo die Kunde von der Bestimmung Lissabons von den Truppen unter Villafior angelangt ist. Die Regierung des Königs Dom Miguel hat ihre Residenz in Leiria, einer zwischen Lissabon und Oporto gelegenen Stadt, aufgeschlagen. Seit dem am 28. Juli erfolgten Einzug Dom Pedro's in der Hauptstadt hat Villafior keine Operationen unternommen, sondern er geht im Gegentheil denselben zu Werke und beschützt die Armee unter dem Herzog von Cadaval, welche noch immer zu Torrevedras gelagert ist, den ganzem sich nordwärts von Lissabon und bis gegen Coimbra und Alamo hin sich erstreckenden Küstenstreich inne hat, und der vor Oporto stehenden Belagerungsarmee über Coimbra

Leiria, und dem vom Grafen Mollos kommandirten Armeecorps über die selben Plaze am Lajo die Hand reicht. Zwischen den verschiedenen Punkten des Königreiches ist seit der Bestimmung Lissabons von den Rebellen die Verbindung unterbrochen. Da aber letztere kein anderes Terrain, als worauf sie eben stehen, inne haben, und nicht Zeitkräfte genug besitzen, um sich ausbreiten zu können, so hat die Regierung befohlen, daß die Verbindungen aufs Neue geöffnet werden sollen. Der Briefverkehr geht noch heute nach allen Punkten ab. Nachgehendes ist der vom Marschall Souzmont unterm 26. Juli erlassene Bericht über den Angriff auf Oporto: Militärischer Bericht an den König. „Sire! Ich beehre mich, Ew. Majestät den Bericht des Oberfeldmarschalls der Operationsarmee zu überreichen, und schätze mich glücklich, dem Könige all' die Besprüche beistimmen zu können, welche die Armee so wohl verdient hat. Die Kavallerie hat sich besonders durch Wund der Tapferkeit ausgezeichnet und gezeigt, wie sehr Disciplin die Wirkung des portugiesischen Muthes erhöhen kann. Dieses Beispiel wird für den übrigen Theil der Armee nicht verloren seyn. Die noch unvollständigen Details, welche der die Operationsarmee commandirende Generalintendant erhalten hat, erlauben ihm noch nicht, allen denen, welche sich ausgezeichnet haben, Gerechtigkeit widerfahren zu lassen. Ein zweiter Bericht wird zum Zweck haben, diese Lücke auszufüllen. Ich fühle mich gedrungen, mein Zeugniß dem des Barons Clouet beizufügen, um der Aufmerksamkeit des Königs diejenigen Artillerieoffiziere zu empfehlen, welche das Feuer von Terralves geleitet haben. Es ist unmöglich, eine Batterie mit mehr Thätigkeit zu bedienen. Der Herzog von Lafons ist an meiner Seite verwundet worden. Jedermann bewundert seinen Muth und seine Kaltblütigkeit. Der Marquis de Lages, welcher sich ebenfalls beständig in meiner Nähe befand, war mir bei Überwindung der Beschießung von großem Nutzen. Dem Grafen Carraz wurde ein Pferd unter dem Leibe verwundet. Der König hatte gerührt, seinen Adjutanten, H<sup>n</sup>. Correa, zu meiner Verfügung zu stellen. Dieser junge Offizier hat die Kaltblütigkeit eines alten Soldaten an den Tag gelegt, und hat meine Besuche mit Muth und Umfasse auszufüllen gewußt. Eben so lenkte ich die Aufmerksamkeit Ew. Majestät auf meinen Ordnonanzoffizier, Major Bragosa, der sich ganz besonders in der Schlacht ausgezeichnet hat. Er war beständig im heißesten Feind und stieg vom Pferde, um sich an die Spitze einer Handvoll Infanterie zu stellen, wodurch er eine Batterie besetzte, und den Feind hinter die Mauern von Quinta de Bançeller zurückdrückte. Alle übrigen Offiziere meines Stabes haben ihre Schuldigkeit actuell, zwei von ihnen sind leicht verwundet worden. Dem Baron Bordinque wurde ein Pferd unter dem Leibe erschossen und

Alle haben gezeigt, daß sie würdig sind, in den Reihen dieser tapfern portugiesischen Armer zu stehen, deren Zeug gegen ihren König und deren Hingebung für die Sache der Nation die schönsten Tage der Monarchie zurückerufen. Hauptquartier Lagoa de Salto, den 26. Juli. (Og.) Graf von Bourmont."

Folgendes ist der oben erwähnte Bericht des Barons Clouet: „Auf Befehl des Königs hat eine Reconnoissance gegen einige Punkte der besetzten Linie, welche Oporto auf dem rechten Ufer des Douro deckt, Statt gefunden. Der Zweck war, Quinta de Banglell, Bordello und die zwischen Bordello und dem Meere liegende Ebene zu reconnoisciren. Eine Colonne unter General Lemos rückte auf Banglell vor, trieb die feindlichen Vorposten zurück, nahm das gelbe Haus und ein andres in Trümmern liegendes Gebäude und erreichte die Mauern des Banglell-Parls. Diese Mauern konnten, vermöge ihrer Bauart, nur durch Zwölfschüßer angegriffen werden. Da aber die schlechten Wege das Heranbringen der beiden zu dieser Colonne gehörenden Kanonen verhinderte, so war keine Hoffnung, auf diesem Punkte weiter vorzufragen. Nichtsdestoweniger behauptete General Lemos die Stellung, welche er dem Feinde genommen hatte, während dieser verzweifelt suchte, um dieselbe wieder zu gewinnen. Eine andere Colonne rückte zu derselben Zeit unter Barojaquelein von Serralves vor. Ein Theil derselben paßirte das Feuer der Bors von Grechia und der übrige Theil umging Balheiro's Position. Der Marsch dieser Colonne war sehr langsam, weil die Wege für die Artillerie und Kavallerie fast ganz unbrauchbar waren, aber bald wurden die feindlichen Vorposten nach allen Richtungen zurückgetrieben. Die Kavallerie, welche auf einem hoch unglüklichen Boden agiren mußte, zeigte dessenungeachtet große Ordnung und Umsichsehen. Das Infanterieregiment von Casares nahm die Redoute von Paskellein, welche dreimal genommen und wieder genommen wurde. Unsere Truppen, die Vortheile des Bodens benutzend, aber von den feindlichen Batterien beständig deläthigt, behaupteten ihre Stellung, das Barojaquelein verwundet wurde, worauf sie sich in besserer Ordnung innerhalb unserer Linie zurückzogen. Die dritte Colonne unter General Pontaleon richtete ihren Marsch auf Bordello, indem sie Serralves links liegen ließ. Sie trieb die feindlichen Vorposten nach dem Dorfe zurück. Ein Theil der Colonne wendete sich links, um über den Fluß zu gehen, der andre rechts gerade auf das Dorf zu. Der Feind hatte alle Häuser besetzt und würde durch sein Artillerie sehr den Versuch, das Dorf zu nehmen, hoch vertheidigen, aber der Zustand der Wege machte die Heranbringung derselben unmöglich. Das dritte Infanterie Regiment, unter dem Befehle des Obersten Daskalkel, behauptete jedoch seine Stellung, obgleich es nicht im Stande war, den Feind aus dem Dorfe zu vertreiben. Die kleine Colonne, welche sich links gewendet hatte, begab sich ebenfalls vielen Schwierigkeiten. Nichtsdestoweniger aber trieb sie den Feind vor sich her, und durch einen kleinen Vortheil des Terrains wurde sie in den Stand gesetzt, ihre Stellung zu behaupten, bis man sich von allen Schwierigkeiten gehörig unterrichtet hatte, worauf der Auszug beschien wurde. Eine Stunde nach dem Angriff auf die rechte Linie marschirte der Oberst Ricardo mit seiner Colonne nach der Quinta da China, welches der äußerste Punkt auf der rechten Seite der feindlichen Linie ist. Die Details dieses Angriffes sind bis jetzt noch nicht bekannt, ich kann dem Könige daher nur melden, daß Oberst Ricardo seine Befehle ausgeführt hat, und daß er sich zu

leht der allgemeinen rückgängigen Bewegung anschließen konnte, ohne von dem Feinde gedrängt zu werden.“ — Am Schlusse dieses Berichtes werden alle die Offiziere namhaft gemacht, die sich besonders ausgezeichnet haben, und der Tapferkeit sämmtlicher Truppen große Lobspürsche ertheilt.

Die Cronica Constitucional de Lisboa, welche seit dem 25. Juli an die Stürze der bisherigen Hosiensetzung getreten ist, enthält mehrere Details über den Einzug der Truppen Dona Maria's und über die von den Einwohnern abgegebene freiwillige Erläuterung zu Wünschen der jungen Königin. Ferner bringt diese Zeitung eine Proclamation des Herzogs von Palmella vom 24. Juli, worin derselbe den Einwohnern von Lissabon anzeigt, daß Alles aufgegeben werden soll, um Frieden und Ruhe zu erhalten, und ihren Beistand zu diesem Zweck, so wie zu der völligen Besiegung der noch im Lande befindlichen feindlichen Partei aufzufordern.

Der Herzog von Palmella hat ein Commissariat zur Verwaltung des öffentlichen Schazes eingeseht.

Ein von dem Polizeicommandanten zu Lissabon, Joze Antonio Maria de Souza e Azevedo, unterzeichneter Befehl gebietet den Magistratspersonen, dafür zu sorgen, daß alle unter die Einwohner vertheilten Waffen in die Depots zurückgeliefert würden.

Nach Briefen aus Baltimore sollte dem Mignels Dampfboot Georg IV. in die Hände des Admirals Napier gefallen seyn.

Die spanische Fregatte, welche bisher im Tajo gelegen hatte, verließ denselben am 25. Juli Abends, als Admiral Napier in denselben anließ; die Fregatte jog bei ihrem Auslaufen die Admiralsflagge auf, saluete jedoch nicht.

#### F r a n z o s e n .

Eine telegraphische Depesche von Rennes kündigt an, daß der Kaiserhof in Paris am 11. d. M. durch die Gendarmen der Gemeinde Gyon (Morbihan) verhaftet worden sei. Dieser Gang wird als sehr wichtig betrachtet. — Das Journal de Paris meldet, daß der König und die königliche Familie am 13. August von Compiègne nach Versailles zurückgekommen seien.

Das in Voutiers erscheinende Echo du Peuple meldet, aus der fortwährenden Bewegung, die unter dem Adel und der Geistlichkeit der westlichen Departements herrsche, und den geheimen Zusammenkünften, die zwischen ihnen Statt fänden, so wie aus dem Wiedererscheinen der weißen Fahne, die an mehreren Punkten der Vendee aufgespielt worden, erhebe deutlich, daß die Legitimisten noch einen letzten Versuch um Aufstand zu machen wollten, sobald der Herzog von Bordeaux seine Majestät erreicht haben werde.

Am 14. August 5 Percenten im Courant geschlossen zu 105 Fr. 15. 3 Percenten im Courant geschlossen zu 77 Fr. 20. Königreich beider Sicilien.

Das Giornale del Regno delle Due Sicilie vom 10. d. M. meldet: „Vorgestern ist das königliche Dampfboot Franz I. auf der Rückfahrt von seiner Fahrt nach Griechenland aus Palermo im Hafen von Neapel vor Anker gegangen. Am Bord desselben befanden sich Ihre königliche Hoheit die Herzogin von Berry, Schwester S. M. Majestät unserer Königs, und S. königliche Hoheit der Kronprinz von Baiern mit ihrem respectiven Gefolge. Ferner ist mit diesem Schiffe der Fürst von Butea zurückgekehrt, welcher von S. M. Majestät dem Könige beider Sicilien beauftragt war, in seinem Namen S. M. Majestät dem Könige von Griechenland zur Ehrenbeilegung Glück zu wünschen und Hochfidelesten das Glück

Kreuz des königl. S<sup>t</sup>. Ferdinandsordens zu überreichen, welche Sendung von S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige von Griechenland mit vieler Freude aufgenommen und Hürst von Ouzera beauftragt wurde, seinem erlauchtem Herrn den lebhaftesten Dank S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Griechenland zu überbringen."

**Schweizerische Eidgenossenschaft.**

In der Sitzung der eidgenössischen Tagsagung vom 14. August erklärte der Oberland von Uri, daß er in Folge neuerhaltener Instruktionen Namens seines Kantons den von der Tagsagung gefassten Beschlüssen hinsichtlich auf Schwyz und Basel beistimme. Landammann und Rath des Kantons Schwyz zeigten in einem Schreiben an den Vorterrath an, daß sie die Commisariats an ihre Mitwirkung angesprochen haben, einen Zustand herbeizuführen, daß sie mit den äußern Bezirken, auf den Grundsatze der Rechtsgleichheit vereinigt, oder getrennt, neben einander friedlich leben können, und bitten, es möchten die Truppen entweder gänzlich zurückgezogen, oder wenigstens bedeutend vermindert werden, da der ohnehin arme Landmann durch solche ganz erdrückt werden müßte. In der Voraussetzung, daß dieß nicht die Absicht der militärischen Vorkehrung gewesen sei, erwartete sie einen guten Erfolg. Am 16. lagte hierauf die Tagsagung folgenden Beschluß: „Es habe der Vorterrath auf das schriftliche Ansuchen von Inner Schwyz, auf Reuktion der Truppen, den Bescheid zu ertheilen: es könne von seinem Bezirke auf Reuktion, noch viel mehrerer von einer gänzlichen Zurückziehung der Truppen die Rede seyn, oder in solche einzutreten werden, bis dem Tagsagungsbeschlusse vom 12. d. M. ein Gehörge geleistet seyn werde." Hierzu vereinigen sich die sämtlichen Stände; nur Graubünden, Zug und Glarus behalten das Protocoll offen. — In der Sitzung vom 16. d. M. berichteten die eidgenössischen Commisariats im Canton Schwyz vom 15. August, daß sie in Folge des Tagsagungsbeschlusses vom 14. nunmehr abermals Schwyz als Versammlungsort der Ausschlüsse zu Regulierung der Angelegenheiten dieses Standes bestimmt, und den 17. August dazu schickte hätten. Sie äußerten die Hoffnung, daß auch die äußern Bezirke diese Zusammenkunft besuchen würden. Eben so, daß Schwyz Innerland sich vom Sarnenbunde trennen und die Tagsagung besuchen werde. Geist und Mannesgut der Truppen werden belost. Das Präsidium legt ein von der Regierung von Schwyz Innerland auf den Sarnenbund bezugliches Schreiben vor, in welchem gemeldet wird, daß dieselbe einmüthig beschlossen, die Sarnenconferenz auszuheben und die Tagsagung folglich wieder zu besuchen. Dieser Beschluß bedarf, einzig noch der Sanction des deutschen Landraths, welcher auf den 16. August darüber eintreten werde. Ferner meldet das Präsidium aus Privatnachrichten, daß auch die übrigen Sarnenländer bald das Gleiche thun würden. In derselben Sitzung legte die für die Angelegenheiten des Kantons Basel niedergesetzte Commission ihren Vorschlag zu einem Tagsagungsbeschlusse vor, nach welchem der Canton Basel künftig zwar in seinem Verhältnisse zum Bunde wie bisher einen einzigen Staatskörper bilden, aber in Bezug auf die öffentliche Verwaltung, namentlich unter Vorrath der Wiedervertreterung, in zwei besondere Gemeinwesen getheilt werden soll. Der eine Landesheil befand aus der Stadt Basel mit Umgegend ihres Wohnortes und der am rechten Rheinufer gelegenen Gemeinden er würde sich Canton Basel Stadtheil nennen. Der andere Landesheil würde das gesammte übrige Gebiet des Kantons, mit der Bezeichnung Canton Basel Landheil, umfassen. Die Tagsagung verschob die Verrathung auf die nächste Sitzung.

**Großbritannien und Irland.**

In der Sitzung des Oberhauses vom 12. August trug der Graf von Ripon auf die zweite Lesung der Bill wegen Abschaffung der Sklaverei an, der sich der Lord Selwode, der Herzog von Wellington, Lord Wynford, der Graf von Harrington und Lord St. Albans widersetzen, welche behaupteten, daß man sich durch die Bill unangenehm Weise in die Colonialverfassung einmische, daß der vorgeschlagene Emancipationsplan die Pfläner der Arbeit ihrer Sklaven berauben, und sich für die Interessen der letzteren selbst nachtheilig erweisen werde. Die Maßregel wurde vertheilt von den Grafen von Ripon und Grey, vom Lord Selwode, dem Lordkanzler und dem Lord Clifford, welche im Allgemeinen von der Ansicht ausgingen, daß die Abschaffung der Sklaverei eine Frage sei, welche nicht länger verschoben werden könne, und daß die vorgeschlagene Art und Weise am besten dazu geeignet wäre, die Sklaven aus einem Zustand der Freiheit vorzubereiten, und zu gleicher Zeit die Interessen der Pfläner zu beschützen. Die Bill wurde hierauf ohne Abstimmlung zum zweiten Male verlesen, und der Ausschuss auf künftigen Mittwoch (14.) schickte.

Im Unterhause wurden in dem Ausschusse über die Bill wegen der Arbeiten in den Zäunen wieder mehrere Gläubigen angenommen. Die zweite Lesung der Bill wegen der rücksichtigen Zehnten in Irland erfuhr denselben Widerstand von Seiten des H<sup>on</sup>. Hume, der es im höchsten Grade unbillig fand, daß man dem schon so gedrückten Lande noch eine Million auflegen wolle, um einen Rückstand vorzuschicken, den das irische Volk nie zu machen würde, und für dessen Rückzahlung man das weltliche Eigenthum der Kirche nicht verantwortlich machen wolle. Nach längerer Debatte wurde die zweite Lesung durch 109 Stimmen gegen 53 genehmigt. Die Bill wegen des Freibriefes der Bank ging dem Ausschuss, und wurde die dritte Lesung derselben auf den folgenden Tag verschoben.

In der Sitzung des Oberhauses vom 13. d. M. ging die Bill wegen der Industralisirung durch den Ausschuss.

Der Graf Jenison, außerordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister des Königs von Baiern, ist in London angekommen, um dem Baron von Erto abzulösen, der nächsten nach dem Continente abzureisen gedenkt.

Der ökonomische Vorkassath, Baron Hume, an, ist am 10. d. M. von London nach dem Continente abgereist.

Ein furchtbares Feuer brach zu Dublin in Zollhaus aus, und die Haupttheile des Gebäudes mit allen darin befindlichen Vorräthen wurden dadurch ein Raub der Flammen. Man bezog, der Verlust werde 300,000 Pf. St. betragen. — Nach einem Privatreiben im Globe wird der Verlust auf 500,000 Pf. allein an Waaren, das Gebäude selbst auf 50,000 Pf. geschätzt. Zucker, Salz und Brauntwein sind die bedeutendsten Gegenstände, welche verbrannten, und begreifbar Weise das Feuer unlosbar machten. Aus dem Waare gelang es, die in den Boden liegenden Schiffe vor dem verheerenden Elemente zu retten. In den Weiden liegt noch sehr viel Wein und Brauntwein, man war aber noch nicht im Stande, den Schutt so weit wegzuräumen, um sich zu versichern, ob diese gerettet seien. Der Globe schildert die Niedergelagenheit in Dublin als allgemein.

In der City machen sich die H<sup>on</sup>. Remble und Crawford die Wahl ins Unterhaus streitig. Der letztere, welcher der liberale Candidat ist, hat viele Anhänger, aber der erstere hatte ihm dadurch den Vorrang abgewonnen,

daß er schon seit mehreren Tagen sich persönlich um Stimmten beworb.

Der *Courier* vom 13. erwähnt des Gerächtes, welches an der Borse allgemein verbreitet war, daß Dom Miguel, in Begleitung des Capitães Elliot, am Bord des Dampfschiffes „Lord of the Isles“ am 11. Abends in Coimbra gelandet, ja sogar schon in London eingetroffen sei. Der *Albion* sagt dagegen: „Der Freund des Dom Pedro's finden nach reiflicher Überlegung, daß die durch den William IV. von Portugal mitgetragenen Nachrichten nicht so entschieden günstigen Natur sind, als sie im ersten Entzücken glaubten. Es ergibt sich jetzt, daß Dom Miguel weder nach Spanien noch nach Italien geflohen, noch in Coima gelandet ist, wie man sich hier erzählt hat. Man glaubt im Gegentheil, daß er, nichts fürdend, in Braga ist, und daß die letzte Niederlage den Entschluß befestigt hat, einen wirklichen Angriff auf Oporto zu unternehmen, dessen Besatz dem durch die Uebergabe von Lissabon erlittenen Verlust das Gleichgewicht halten würde.“

Am 13. ging an der Londoner Borse auch das Geräch, daß Marquis de Lourenco in Coima angekommen sei, und der *Albion* meint wenigstens, daß wohl irgend eine angesehenen Person aus Portugal angelangt seyn müsse, und daß die wahrscheinlich zu den Gerüchten von der Ankunft Dom Miguel's und Grafen Doumont's Anlaß gegeben habe.

Concils am 13. August 89%.

**P e r u**

Der König hat das Geheiß der Tausche des neu-gekauften Peruzens dem Erzbischof von Mexico eine prächtige, mit Diamanten besetzte und mit der Namensinschrift des jungen Peruzens verzierte goldene Tabatiere überlassen.

**T e u t s c h l a n d**

Aus Landau schreiben mehrere Straßburger und rheinbairische Blätter von unruhigen Szenen. Schon in der Nacht vom 10. auf den 11. d. M. habe ein Actuencoschier in dem Gasthofe, wo die Assisen Statt finden, Streit mit mehreren andern Gästen bekommen, durch deren Gespräch er sich beleidigt gefühlt; er habe den Sabel gezogen, und dem herbeieilenden Gensdarm einen Theil des Ohres abgehauen. Darauf hätten die Gäste sich auf ihn gestürzt, ihm den Sabel zerbrochen, und ihn forderlich sehr mißhandelt. Ueberhaupt scheint der Kampf der Meinungen, je näher der politische Proceß seinem Ende rückt, eine immer wachsende gegenseitige Erregung zu haben.

Am 13. August begann der Generalprocurator seine Replik. Am Abend desselben Tages kam es zu heftigen Streits zwischen Gästen und Soldaten. Die *Sprenger Zeitung* sagt, sie hätte über diese Vorfälle nähere Nachrichten geben wollen, der betreffende Zufall sei aber von der Censur gestrichen worden, da die officiellen Nachrichten denselben widersprechen. Straßburger Blätter erzählen, eine große Anzahl Soldaten vom 9ten Linienregimente hätten an mehreren Orten, namentlich in einigen Bierbrauereien, mit den Bürgern Streit bekommen, wobei mehrere Personen, unter Andern der Landcommissär Petersen, vermurdet worden seien. Keiterpatrouillen hätten die Straße geleert. Aus einigen Häusern sei mit Steinen auf die Soldaten geworfen worden; man habe die Häuser umzingelt u. s. Im Ganzen erhält man durch diesen schmerzlichen Bericht durchaus keine klare Anschauung von der Sache. Am 14. August war im Saale der Assisen der Raum für die Zuhörer fast leer. Die Verteidiger

und die Angeklagten verlangten, daß die Verhandlungen ununterbrochen bis zum Ausspruch des Urtheils fortgesetzt würden, weil, wie sie behaupteten, in Folge der traurigen Vorfälle vom vorigen Abend die Sicherheit der Geschworenen mit der Verteidiger und Angeklagten droht sei. Der Präsident bemerzte, was die Angeklagten betrafte, so begreife er nicht, wie ihre persönliche Sicherheit im Geringsten gefährdet seyn könnte, da ja kein Mensch ihre Gelangsamkeit angegriffen habe; dann an die Geschworenen sich wendend, sagte er sie, ob sich gegen eine Drohung gegen sie habe hören lassen. Eine derselben, H<sup>r</sup> Betta, antwortete, es seien ihnen zwar von beiden Parteien Drohungen zu Ohren gekommen, aber nicht unmittelbar an sie gerichtet worden. Ein anderer Geschworener erklärte, sie würden sich durch dergleichen Drohungen, mögen sie von dieser oder von jener Seite kommen, nicht von geteilter Erfüllung ihrer Pflicht abbringen lassen. Der Präsident fügte die, der End, den sie gestrichelt, sei dafür die heilige Gewährleistung. Er beschloß, daß die Verhandlungen ihren Fortgang nähmen. Der Generalprocurator leitete seine Replik fort. Bald vorbereitete sich das Gericht, es seien neuer Anordnungen ausgedrungen, ein Gensdarmenleutnant meldete aber, nur ein Paar Bedientene hätten Treppstiegen bezogen und seien sogleich seligkommen worden. Der Vorsteher der Jury, H<sup>r</sup> Brunner, wurde unwohl, und mußte die Sitzung verlassen; nach Beendigung eines deutschen Zeugnisches, das der Generalprocurator verlangte, ward die Sitzung eingeleitet. Die Angeklagten wurden in das Gefängnis zurückgeführt, ohne daß irgend die Ordnung geachtet worden wäre. Es hieß, die Wachen sei bis zur Fällung des Urtheils in die Kasketen konstant, um jede Verbindung zwischen den Bürgern und Soldaten zu vermeiden. — Am 15. August fand die 4te öffentliche Sitzung des Assisenrichters Statt, da die Unfähigkeit der Geschworenen Brunner wieder erhoben war. Der Generalprocurator beendigte seinen Vortrag, worin er bemerzte, daß die Angeklagten durch die Art, wie sie ihre Verteidigung geführt, den Beweis ihrer Schuld noch verstärkt hätten. Advocat Culmann d. s. antwortete im Namen sämtlicher Verteidiger in kurzer Rede. Für sämtliche Angeklagte verurtheilte er auf jede weitere Ermüdung. Am 16. sollte das Urtheil des Präsidenten und dann der Spruch der Geschworenen folgen. — Der Spruch ist am 16. erfolgt. Der Schwabische Merkur meldet darüber in einer Nachschrift aus Landau vom 16. August: „Denselben Abend um 4 Uhr wurde die Sitzung der Assisen beendet, und die angeklagten Wittib, Siebensteiffert, Hochdortler, Schaffp, Dedert, Koth, Kistler von den Angehörigen nach allen ihnen vorgelassenen einzelnen Anklagepunkten als nicht schuldig erklärt. Schaffp und Kistler wurden sogleich in Freiheit gesetzt, die übrigen fünf behielten noch in Haft, da sie justizpolizistisch angeklagt seien.“

Am 23. August war zu Wien der Mittelpreis des Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in CM. 84 1/2; „ detto „ detto „ zu 4 pEt. in CM. 86; „ Darf. mit Verloof. v. 1820, zu 100 fl. in CM. —; „ detto „ v. 1821, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadtbancobligat. zu 2 1/2 pEt. in CM. —; Conv. Münze pEt. —; Bancaacten pr. Stück 1224, in CM.

In einigen Exemplaren des geistlichen Blattes ist in den Nachrichten aus Portugal „Haber“ statt „Jaber“ zu lesen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Oeder von Pilsa.

Verleger: Anton Schreyer sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 25. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometre auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß. Wiener Maß.				
	27.357 283. 12. 49.		+ 15.0	W. schw.	Wolken.
	27.355 283. 0 1		+ 10.5	W. 20.	
	27.218 283. 0 0		+ 13.0	W. 20.	Regen.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abend.				

## Portugal

Nachstehendes ist die gestern erwähnte Proclamation des Herzogs von Palmella: „Einwohner von Lissabon! Die erhabene Liebe für die heilige Sache der gesetzmäßigen Königin und für die konstitutionnelle Charte, welche ihr auf eine so energische Weise beigeht habt, — der lebhafteste Enthusiasmus, mit dem ihr freiwillig diese theuren Pfänder unseres Glückes proclamirt habt, — der heilige und unbegrenzte Eifer, womit ihr eure tapferen Vertheidiger und ihre ausgezeichneten Führer empfangen habt, welche zur See und zu Land so ruhmvolle Siege errangen, erfordern den schnellsten Beweis von Dankbarkeit als die erste Pflicht einer gesetzmäßigen Regierung. Empfangt denn diese Anerkennung im Namen unserer theuren und erhabenen Königin, der Sendora Maria II., im Namen unseres hochwürdigsten Regenten, E. kaiserlichen Majestät des h. Herzogs von Braganza, und im Namen des Landes, dem ihr so ausgezeichnete Dienste erwiesen. Die Regierung des Usurpators hat euch entzweifelt, um den Despotismus euch auflegen zu können, und sie hat euch vor ganz Europa verdammt, indem sie euer gerechtes Entrüsten als den Beweis eurer freiwilligen Afsanation darstellte. Nicht sobald aber waren die Fabel der Ungültigkeit von euren Häuptern abgemandt, als sich plötzlich 200,000 Hände erhoben, um gegen die ungerechte Anklage zu protestiren und freiwillig die Waffen gegen die Usurpation, welche erschreckt davon floh, ersassend, als Vorhut der Befreiungsarmee dienen werden, welche die jetzt noch nicht in eure Mauern einjog, Einwohner von Lissabon! Euer edle Haltung hat den Despotismus zu Boden geworfen, so lange er aber noch atmet, bewahrt denselben Eifer, und legt eure Waffen nicht nieder, als bis ihr ihn vernichtet seht. Beweist der Welt, daß es nur durch Hinstellt und Meinetz, im Namen der Königin, die man berauben wollte, und der Freiheit, die man zu schützen beabsichtigte, dem Despotismus gelang, euch mit Ketten zu bebinden. Nun aber, da ihr dem Ungeheuer, so scheinlich und barbarisch es ist, offen getroßt, so greift es mir den Waffen an, nicht in regellosen Massen, sondern in regelmäßigen Bataillons gebildet, wo die Kraft durch die Disciplin vervielfältigt wird. Abt ihr jene unbedachte und heroische Stadt nach, welche seit der Geburt der Monarchie den portugiesischen Namen bewahrte, und in allen denkwürdigen Perioden, in keiner aber mehr als in der jetzigen, das anerkennliche Beispiel der Tugenden gab, welche nöthig sind, um dieses edlen Namens würdig zu werden. Wir wollen uns alle vereinigen, um den Tyrannen zu stürzen, und wir wollen nicht einen Augenblick ruhen, so lange noch ein

einiger Fuß Landes von ihm beherrscht ist, so lange von seinen elenden Agenten noch einer übrig ist, um einen unseer Mitbürger zu unterdrücken. Nicht nur in den Gesangsweisen Lissabons seuffen viele Opfer; viele tausend andere, welche dieselben Qualen erdulden, rufen uns aus allen Theilen des Landes herbei, wo die Usurpation noch herrscht. Laßt uns zu ihrer Erlösung fliegen, wir haben noch viele Thronen zu trocknen. In den Waffen denn, um der Tyrannei für immer ein Ende zu machen, und den Thron der Königin und die Charte zu besetzen! In den Waffen, um die gesetzliche Ordnung und die Ächtung für die Behörden zu behaupten, wenn irgend Jemand sie hören sollte! Zu den Waffen, um die Anarchie zu unterdrücken, wenn sie es wagen sollte, unter uns ihr Haupt zu erheben! Habt fort, durch diese edlen Tugenden euch der Geneigtheit der Nationen würdig zu zeigen, welche am meisten Grund haben, auf der Civilisation stolz zu seyn. Zudem ihr für euch selbst die Wohlthaten einer freien, väterlichen und gesetzmäßigen Regierung erodert, werdet ihr dem Eifer des bewundernden Europa's und die Segnungen einer dankbaren Nationenkommande verdienen. Lissabon, 24. Juli 1833.“

Die Times enthält ein Schreiben aus Lissabon vom 27. Juli, wovon es heißt: „Der 18. März 1833, und einige Taxis ausgenommen, in der gewöhnlichen Ordnung, als ob keine Revolution stattgefunden hätte. Dieser, welche nörzlich die Konstitutionellen verfolgt hatten, wurden die Muebles aus den Häusern genommen und vor denselben verbrannt. Die Fenster des Großen Hofes und einer oder zwei anderen Personen wurden zertrümmert. — Gestern (26.) kam Nachricht von Coimbra. General Melloso rüdt mit beträchtlicher Macht auf diese Stadt an, und wollte dann auf Almeida, Lissabon gegenüber, marschiren, indem er seine getauften Soldaten bereichte, die Garnison von Lissabon werde mit ihnen in Gemeinschaft handeln, und Vorkost, zwischen zwei Feuer gebracht, leicht besiegt werden; einige seiner Leute erkannten aber den Betrug, und diesen Morgen stach traf die Nachricht ein, er sei in der Nachbarschaft von Mata, marschire eilhaft auf Santarem, und zerstöre alle Lebensmittel auf seinem Wege. Darüber, was aus dem Herzoge von Cadaval und den übrigen treuen Ministern Dom Miguel geworden ist, hat man nur Vermuthungen. Man glaubt, daß sie alle wohlbehalten an Bord der spanischen Fregate sind, welche nach dem Abzuge am 24. bis unter Schloß Belem hinunterging. Die letzten Nachrichten besagen, daß die bei der Capitulation von Almeida gemachten Gefangenen über 2000 betrügen, und die meisten im Kloster San Bento untergebracht sind. Die Flüchtlinge vom Morgen des 24., welche dem 3ten, 4ten und 7ten Kavallerieregimente, der Polizei und Militär angehörten, und zu ihrer Pflicht zurückgeführt sind,

bereagen nicht weniger als 3000. Man behauptet, der Brigadegeneral der Polizei, Joaquin Jose Mata, habe seine Unterwerfung an die Regierung der Königin eingekauft, die man annehmen, ihn aber nicht mehr anstellen wird. Heute erfährt man, daß der General Mozellos mit seiner tüchtigen Truppe in Andagatago auf dem Wege nach Santaerem eingetroffen sei. Die britischen Kasseute haben heute dem britischen Generalconsul eine Adresse übergeben, mit der Bitte, sich an Admiral Parker zu wenden, daß er eine Abtheilung Seesoldaten landen lasse."

Die Morning Post berichtet über die am 10. d. M. erfolgte Ankunft des Schooners Pike von Portugal in folgender Weise: „Dieses Schiff verließ Lissabon am 28. und Operto in der Nacht vom 31. Juli. Am Nachmittag des letzteren Tages wurde ein Angriff gegen Operto unternommen, und die Mannschaft des Pise hörte die Mitternacht den Donner der Kanonen, aber sie konnte sich über die Ausdehnung und Beschaffenheit des Angriffs keine Gewissheit verschaffen. Etwas seltsam ist es, daß die Mannschaft des am 9. d. M. in Baltimore angelangten William IV. von diesem Angriff gar nichts erwähnte, obgleich dieses Dampfboot doch 3 Tage später als der Pike von Operto abgefahren war. Baron Haber hatte am 27. Juli Unterredungen mit Lord Russell, Napier und Palmella, und begab sich am dem Pise von Lissabon nach Operto. Er erhielt von Palmella und den anderen Verbindlichen-Gelehrten die Erlaubnis, am südlichen Ufer des Douro zu landen, wo er, dem Vernehmen nach, eine Zusammenkunft mit Dom Miguel haben sollte, um eine Unterhandlung zwischen den kämpfenden Parteien zu Stande zu bringen."

#### Großbritannien und Irland.

Bei der Berathung über die zweite Lesung der Bill wegen Abschaffung der Sklaverei in den westindischen Colonien in der Sitzung des Oberhauses vom 12. August machte der Herzog von Wellington den Ministern den Vorwurf, daß sie mit der Bill nach Annahme der ursprünglichen Resolutionen Veränderungen vorgenommen hätten, wodurch eine vollständige Umwandlung des Principes begangen werde. So seien die Jahre der Dienstpflichtigkeit der Sklaven von 12 auf 6, und in einigen Fällen sogar auf 4 herabgesetzt und ihre Anfangszeit vom August an Jänner 1834 verschoben worden. Er so seien in der Bill drei verschiedene Arten der Dienstpflichtigkeit angenommen, während die Resolutionen nur eine kennen. — Der Graf Ripon bekämpft die Behauptung, daß die angeführten Veränderungen eine Umwandlung des Principes der Bill involviren. Allerdings sei es die Absicht der Regierung gewesen, eine 12jährige Dienstpflichtigkeit vorzuschlagen. Dieser Zeitraum sei aber von dem Unterhause als zu lang verworfen worden. Die Eintheilung der Sklaven in drei Classen (abhängige Adressleute, unabhängige Adressleute und Nichtadressanten) sei dem Wunsch der Regierung gemäß aufgenommen worden, und scheine dem Zwecke der Bill mehr zu entsprechen. Die Verschärfung der Zeit, zu welcher die Bill in Kraft treten sollte, werde er in dem Ausfalle mit guten Gründen rechtfertigen; wie aber diese Veränderung oder eine der früher angeführten das Princip der Bill umkehren könne, sehe er nicht ein. — Nach ihm trat Lord De Montagu auf, in der Absicht, wie er sagte, seinen Widerspruch gegen die Bill abzugeben zu motiviren. Er verwahrte sich zuvörderst dagegen, daß man ihm die Absicht unterstelle, die Fortdauer der Sklaverei in Westindien in ihrer jetzigen Gestalt begünstigen zu wollen; im Gegentheil

schloße er sich denen mit dem größten Eifer an, welche deren gänzliche Aufhebung verlangten, wenn nur die wohlverordneten Rechte der Sklaveneigenthümer respektirt, die Wohlfahrt der Sklaven befördert, und der Handel durch die in Vorschlag zu bringende Maßregel nicht beeinträchtigt werde. So sehr er indeß die Abschaffung der Sklaverei für wünschenswerth halte, so könne er doch dem übertriebenen Vortheile von dem schlechten Zustande der Sklaven keinen Glauben beimessen, zumal, da die Verschärfung Leute erzeuge, welche das Gedeihen der Colonien sehr sehr gefordert haben. Graf sei allerdings die Gewalte, welche dem Sklaveneigenthümer zustoße, aber die Verschärfungen von der Lage der Sklaven seien stets übertrieben worden, und er sei überzeugt, daß selbst der edle Lord (Graf Ripon), obgleich seit der Zeit, daß derselbe an die Spitze des Colonialdepartements getreten sei, die Aufregung in Betreff der Emancipationsfrage eher zugenommen, als sich vermindert habe, die Vermuthung nicht Raum gewinnen lassen werde, als habe er bei dem Antrage der vorliegenden Maßregel weniger seiner Ueberzeugung von deren Nothwendigkeit als vielmehr jener Zusagezeitigkeit der Gemüther nachgegeben. Wenn er (Lord Palmerston) nun auch die Nothwendigkeit einer solchen Maßregel zugab, so sei er doch weit entfernt davon, der vorgeschlagenen die Befähigung einzutragen, wohlthätig auf die öffentliche Wohlfahrt einwirken zu können. Nur mit Widerwillen haben die Planzer gegen eine Entschädigung von 20 Millionen ihre Zustimmung zu einer Maßregel gegeben, von der sie nur die Fortsetzung des Handels der Colonien erwarteten. Gewonnen werde durch die Bill nichts, als die Befestigung eines absterbenden Principes. Zu freiwilliger Arbeit gegen Lohn ließe der Negor doch nicht zu bewegen; davon sei der edle Graf (Ripon) selbst überzeugt; es gebe dieses aus dessen Plan für die freie Cultivierung des britischen Guiana durch emancipirte Sklaven hervor, welcher ein Zwangsgesetz für dieselben enthalte, das mit dem durch eine Emanicipation hergestellten Zustande der Freiheit ganz unvereinbar erscheine. Auch bringe es schon die Verhältnisse der westindischen Colonien mit sich, daß die Sklaven, wenn emancipirt, viel lieber für sich selbst als für ihre früheren Herren um Lohn arbeiten würden. An das Fortbestehen des Handels mit den Producten der Colonien würde also unter solchen Umständen nicht mehr zu denken sein, und ohne den Handel müssen die Colonien zu Grunde gehen. Das Argument vom Vortheile der Bill, daß, wenn man die Sklaven nicht emancipiren wolle, sie sich selbst emancipiren würden, hielt er nicht für gewichtig; mit Gewalte zu emancipiren, seien die Sklaven, die schwächsten aller Geschöpfe, nicht fähig. Nachdem auf diese Auffstellungen der Graf Ripon kurz geantwortet, und der Herzog von Wellington in ziemlich langer seine Thätigkeit des Verfassers der Minister nochmals ausgesprochen hatte, ergriff Lord De Montagu die Vertheidigung der in Vorschlag befindlichen Maßregel. Er sei, sagte er, höchst eckant darüber, daß man, wie der edle Herzog (Wellington) gethan habe, der Regierung den Vorwurf mache, die Aufregung der Gemüther in dieser Angelegenheit provocirt und ohne Grund den Jeth von ihr desolaten Weg eingeschlagen zu haben. Möge ihr Verfasser weißer oder thoricht, möge der Erfolg ein glücklicher oder ein unglücklicher sein, das mußte er dahin gestellt sein lassen; nur das mußte er behaupten, daß die Regierung von dem Vorwurfe, eigenmächtig in die Verschärfung über die Sklaverei in den Colonien eingegriffen zu haben, jedenfalls frei sei. Nicht die Minister haben den Antrag zu der vorliegenden Maßregel gemacht,



und diese sei nicht ein übereiltes, übereiltes Plan über  
eigenen Phantasie, sondern laut hervorgerufen durch  
die Meinung des englischen Volks, gegründet in  
der Meinung, der Ueberzeugung und dem lebhaftesten  
Gefühl der ganzen Nation; ja, man müsse die Entfren-  
dung dieser Maßregel sogar nicht sowohl dem Mutter-  
lande, dem Parlament oder der Regierung, als vielmehr  
dem misgeleiteten Verfahren der Coloniallegisla-  
turen selbst zuschreiben, welches, nach langem Zögern, der Re-  
gierung und dem Parlament des Mutterlandes die Pflicht  
auferlegt habe, einzuschreiten, und die Vermeidung des  
großen und verheerenden Uebels zu versuchen, für den  
die besten und fähigsten Männer des Landes sich ver-  
eignet hätten, und ganz besonders für den, welcher im  
Jahre 1835 die erste Rede gehalten, und in dessen Worte  
die öffentliche Meinung so bestimmt erklärt  
habe, daß die Regierung, wie gern sie auch die Ver-  
meidung jenes Uebels beizubringen möchte, sich der Unter-  
stützung desselben entziehen konnte. Der edle Herzog sei der Bill  
entgegen, weil sie seiner Meinung nach einen Eingriff  
des Parlaments in die innere Gesetzgebung der Colo-  
nien enthalte. Er wundere sich, den edlen Herzog dieser  
so häufig wiederholte Behauptung widerholen zu hören.  
Das Stat. 18. Geo. III. selbst, auf das er sich berufe,  
behalte sich den Einspruch auf die innere Gesetzgebung  
der Colonien vor, und nie dieses Recht aufgeben wor-  
den. Und er wisse, daß es auch hieraus hervorgehe,  
daß die Widerlegung der Behauptung sei, daß zwischen den  
Colonien, welche das Parlament gestiftet habe, und dem  
Inhalt der eingebrachten Bill ein das Prinzip der ih-  
ren verschiedner Unterschied Statt finde. Am Schluß  
seiner Rede äußerte er, wie befriedigt er sich fühle,  
und wie, ein nicht geringer Trost wegen mancher Un-  
schägen und Uebeln, die ihm darin liege, daß er sich,  
nochdem er nicht als ein Vierteljahrhundert seiner Be-  
mühung auf die Belangung einer Monarchie der Colo-  
nien gewidmet habe, dieses große und gute Werk seiner  
Nation zuwenden könne. Er sprach die Worte: „Gott  
Wohl und dem König.“ Eine neue Anekdote, die  
woraus dieselbe (wie bereits gemeldet) zum zweiten Male  
verlesen wurde.

Die Sun bringt eine fast romanthastische Erzählung aber eine mysteriöse Person, die sich in Viana mit Capitän Elliot eingeliebt habe; in Coruña, wo das Dampfschiff Kohlen einnehmen wollte, habe man dem Schiffe durchaus keine Verbindung mit dem Lande gestattet. Die Sun will nun wissen, diese Person sei nicht Dom Miguel, sondern, aller Wahrscheinlichkeit nach, Don Carlos.

Frankreich.

Der *Moniteur* vom 15. d. M. enthält folgende königliche Verordnung: „Das Interim des Kriegsministeriums, das bis heute dem General Grafen Sedouiti anvertraut war, wird bis zur Rückkehr des Marschalls Soult, Präsidenten unsers Conseils, von dem Grafen von Rigny, Minister Staatssecretär im Departement der Marine, fortgeführt werden.“

Im Journal des Debats vom 16. d. M. heißt es: „Gestern war zahlreiche Conz. im Hotel von Dragoni aus Anlaß des Namensfestes der Königin Dona Maria. Sämmtliche in Paris befindliche Portugiesen und viele Personen von Distinction haben sich dabei eingefunden. — Der Marquis von Paoli ist von Paris angekommen.“

— Die Königin und die Kaiserin werden in wenigen Tagen nach Portugal abreisen. — Die englische Regierung hat dem Lord William Russell Geduld erteilt.

schickte, um am Lissaboner Hofe mit dem diplomatischen Character als englischer Gesandter aufzutreten."

Am 15. August um 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percents  
105 Rt. 3 Percents keine Geschäfte.

Schweizerische Eidgenossenschaft.

In der (zu Vönn erschienenen) Allgemeinen Schweizerfession vom 17. August heisst es: „Die der Verfassung zum manichäischen Ansehen freigegebenen in der Schweiz zum Absterben und zur Revolution tödtet ohne einen Minder. Der Verfasser der Verordnungen ist zum Beweise der Freiheit in Gefangenschaft gesetzt, der geistliche Waldkämmerer Vöte wird verbannt müssen, und im Zürcherthen Regierungsrath soll der Bürgermeister dinst, welcher sonst die unbefristete Pressefreiheit am heftigsten verteidigte, bereits darauf angetragen haben, durch die Regierung von Schaffhausen aus den Schweizerischen Correspondenzen zum Stillstande zu bringen.“ In der ganzen Schweiz wird sich bald keine Stimme mehr für Vöte und Rechtmäßigkeit erheben dürfen. Die sogenannten Abwesenden, welche zwar oft heller als andere sehen, haben es zwar schon längst gewusst und gesagt, doch die Revolutionsoffiziere der Pressefreiheit nur für sich allein wollen, ihren Gegnern aber nicht gestatten. Nun ist es aber auch für die Verblendeten offenbar geworden.“

Zeut f d l a n d.

Die Mächte der politischen Zeitungs Welt aus Land an dem 1. August über den Ausgang des bürgerlichen Projekts. Zu dem 1. M. folgte das 2. Adressat. Anknüpfung und ihrer Vertheilung ununterbrochen. In Hamburg während derselben manchmal bei einem unruhigen gläubigen Geste gegenwärtig zu sein. Nach Wirths Besuche entwurfen. Redner um größtes Jährlich des gegenwärtigen Zustandes von Deutschland; sie wollten beweisen, daß derselbe durchaus auf Usurpation beruhe, und daß es deshalb kein Verbrechen, sondern eine verwerfliche Handlung sei, auf eine radicale Umwälzung derselben und auf eine allgemeine teuthale Republik hinzuwirken. Diese hätten sie durch geschickte, feineren aber logisch durch materielle Mittel seiner Zeit vorzuführen beabsichtigt. Die Anklage wegen der e. e. t. Aufforderung zum Unflucht der Staatsregierung sei demnach unbegründet; diese Aufforderung könne nur die sein, welcher die Zeit ungründlich folgen solle. (??) Die Aufrufordnung zur Bürgeröffnung sei bloß gegen den äußeren Feind (den Deutschen) (schon demal nicht hat) gerichtet gewesen (s. s. e. Nach dem der Staatsprocurator entgegen, und Amalio Damm d. d. in einer sehr heftigen Rede Namens aller Angeklagten erpliert hatte, resumirte der Präsident heute früh die Verhandlungen und um 1 Uhr Nachmittags sprach der Geschwornen noch vier- und fünfzig Verurtheilung des „Unfluchs“ auf alle Fragen und über alle Angeklagten aus. — Schöff und Richter wurden demnach sofort freigesprochen, Wirth, Liebenow, Hoffner, Becker und Neß aber zu den einjährigen Zwangsarbeitsstrafe abgeurtheilt. Kein Auf des Reichs noch des Misses.

\*) Auch die Allgemeine Schweizer Zeitung hat die Pressfreiheit näher kennen gelernt; so wurde dem Umsturz einer unserer Mitarbeiter wegen eines wirthlich aus der Baseler Zeitung abgedruckten Artikels mit 20 Tagen Gefängniß, 50 Fr. Buße, Vermögensverlust und Kostenersatz bestraft. Die Redaction der Allgemeinen Schweizer Zeitung.

den erlännte, der im Saal, noch auf den Straßen, in der Stadt herrschte heute die vollkommenste Ruhe. — Am 13. und 14. d. M. aber fanden hier Auftritte Statt, welche ohne die kräftige Haltung der Behörden und insbesondere des kaiserl. Hofungscommandanten leicht zu großen Unannehmlichkeiten hätten Veranlassung geben können. Die Schilddrüse am Gefängnisse der angeklagten batundämlich den bestimmten Befehl, nach 8 Uhr Abends niemand mehr am Gefängnisse vorbeiziehen zu lassen; das Befehlsgeword ist auch öffentlich hinlänglich bekannt gemacht worden. Am 13. Abends gegen halb 9 Uhr wollten indessen einige junge Burche diesen Befehl zu nehmen. Dem Vorken, welcher sie zurückwies, riefen sie zu: „Wer will uns verbieten hier vorbeizugehen?“ Der Richter antwortete: „Nur diejenigen, welche einen Schilde haben.“ Sie schrien: „Wir wollen und gehorchen dem mit gegebenen Befehl.“ Auf diese Erwiderung griffen die Burchen die Schilddrüse an, welche letztere einer Patrouille von der Hauptwache zu Hülf rief; er mußte diese noch an Ort und Stelle, am späten einige Soldaten aus der nahe gelegenen Cafeteria hinzuzuziehen und zu zweit am Handgelenk, in welchem ein Soldat mit einer Muschel und zwei der Creditoren durch Sabelhieb verwundet und arretirt wurden. Da sich in Folge dieses Auftritts ein großer Menge Volkes versammelte und gegen das Gefängnis hinwandte, so wurden Patrouillen zu Fuß und zu Pferde durch die Straßen geschickt, welche geräumt und Büren und Ecken gesäubert werden mußten. Der Generalleutnant von Draußen durch in der Späke der Nacht, welche sich in der Straße während der Patrouillen sollte, aus mehreren Häusern bedrohende Ausrichtungen gemacht und aus einem großen Zeint auf eine Chausseepatrouille geschrien worden sein. Mehrere Personen wurden arretirt und auf der Hauptwache gebracht; gegen 10 Uhr war Ruhe und Ordnung vollkommen hergestellt. Am 14. Morgens aber sollen vier oder fünf Soldaten mehreren Einwohnern in der Judengasse die Fenster eingeschlagen haben; sie wurden schnell arretirt und dem betreffenden Militärgericht überliefert. — Den letzten Vorsatz in meinem Tagebuche ersehende ich in der Nacht in einem Correspondenzartikel aus London vom 14. d. M. auf folgende Weise: „Diesen Morgen zwischen 9 und 10 Uhr hat es einige Unruhen gegeben. Soldaten sollen unter der Mauer: „Gehe da Haus Baren!“ Tod den Überläufer in einer Straße geschrien haben. Auf'scheinend ist ein Mann auf's Gefängnis zu setzen, der sich später zeigte, daß der einmüßigen Gefängnis, der auf der Commandantenschaft wegen der ihm zugebrachten Eiden und Fenster Rache führte, auch nicht eine Scheide gebrochen war. Während dieses Schreie, reiten wieder Patrouillen durch die Straßen.“

Durch das kürlich in Würzburg eingeleante Erkenntnis des obersten Gerichtshofes vom 29. Juli d. J. wurde Gottfried Widmann von Würzburg, Rechtsanwalt und Redacteur des Feuilletons „der Volkstreu“, — des fauſtſchaftlichen Verbrechens der Majestätsbeleidigung und des wiederholten Vergehens der Beleidigung der Amtsehre ſchuldig erklart und zur Gefängnißſtrafe zweiten Grades auf unbeſtimmte Zeit und zur öffentlichen Abbit-

te vor dem Widnisse Sr. Majestät des Königs verurtheilt. — Diefem gemäß hat Gottfried Widmann am 16. d. M. im großen Sitzungssaale des königl. Kreis- und Stadtr. Gerichts in Gegenwart von Angeordneten der Bürgerschaft und anderer Personen aus fünf von dem Reichsraths- und geprüften Anrede formliche Abbitte geleistet, worauf auch die Ablieferung an den Strafrest erfolgte.

डॉ. ब. म. र. न.

Die Preuss. Zeitung vom 22. August meldet: „Am 20. d. M. fand S<sup>t</sup>. königl. Hohheit Prinz Friedrich August, Mitregent von Sachsen, mit D. Hofm. Frau Gemahlin königl. Hohheit Prinzessin Maria zum Anbruch Ihrer t. M. Majestät hin eingetroffen. — Am 18. d. Vormittags haben Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin mit S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige von Sachsen und S<sup>t</sup>. königl. Hohheit dem Kronprinzen von Preussen, dann S<sup>t</sup>. Hohheit dem Herzog Carl von Mecklenburg-Strëlitz, auf dem Exercierplatze der Halbschauze die zur Vertheidigung ausgerichteten Truppen und zwar die Grenadierbataillons Matassoff, Simionich und Dewars, das Infanterieregiment Latour mit 2 Bataillons, das Infanterieregiment Sadow mit 2 Bataill. und dem 1sten Panzerbataillon, das 1ste Jägerbataillon, das Kürassierregiment Kaiser, die hier auf Feuerpist. befindliche Escadron von Coburg-Blankenb., ferner zwei der Spänischen ordniren, und 3 Kavallerieregim. unter ihrer Befehl. gerührt. — Nachdem S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser mit den übrigen höchsten Herrschaften zu Pferd, und Ihre Majestät die Kaiserin mit S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige von Sachsen zu Wagen die Gränt der in drei Colonnen aufgestellten Truppen in höchsten Zugeschwenk genommen, wurde vor Albrechtsdenkstein ein Krönmanöver im Feuer ausgeführt, und nach Beendigung desselben von den Allerhöchsten Herrschaften bestrift. — S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser geruhen über die gute Abtheilung und schöne Haltung der Truppen, dann über die Genauigkeit bei der Ausführung aller Bewegungen, so wie über den vortreflichen Zustand der Dienstleistungen, sowohl der der Kavallerietruppen als bei den Artilleriebespannungen, die Allerhöchste Zufriedenheit zu erkennen zu geben. — Am 20. Vormittags geruhen S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser und Ihre Majestät die Kaiserin die Aufwartung des Militärs anzunehmen.“

Wien, den 24. August.

Se. k. k. Majestät haben mit an die k. k. vereinigten Hofkanzlei herabgelangter überbachförmlicher Entschliesung vom 22. Juli d. J. die erledigte Hofraths- und Kreisbaupräsidentenstelle in der Bukowina dem dormaligen Stanislawower Kreisbaupräsidenten, Franz Kratzer, allergnädigst zu verleihen geruht.

Am 24. August war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsschuldverschreibungen zu 5 Pct. in EM.	94½;
„       „       „       zu 4 Pct. in EM.	86½;
Darlehen mit Verloof. v.J. 1820, für 100 fl. in EM.	—; —;
„       „       „       v.J. 1821, für 100 fl. in EM.	—; —;
Wiener Stadtböden-Obligat. zu 2½ Pct. in EM.	—; —;
Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Guld.	98½; lfs. 2 Monat. — Conv. Münz pr. —;
Bankactien pr. Stück	in p. CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß *sel.* Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Diktors. Beob. ist erschienen: Encyclopädie der Kriegskunst zu Lande. Philosophie des ganzen Kriegswesens. — Elemente des Heiles, des Charakters, der Wissenschaft, der Handlung zum Krieg, und im Kriege. Strategie. Von Johann von Buzar, k. k. pensionirtem ersten Rittmeister. Zweite, vom Verfasser berichtigte und vermehrte Auflage. Wien 1833. Gröctectay. Zwei Bände, prospect mit Umschlag 4 fl. C. M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 26. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 24. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf o° Reaumur reducirt.			Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.388	28.3	12. 5/8	+ 12.8	W.	Schneep.
	3 Uhr Nachm.	27.338	28 3	12. 5/8	+ 12.0	W.	Kegen. trüb.
	10 Uhr Abends.	27.513	28 3	12. 5/8	+ 12.0	W.	Weiten.

## Portugal.

Glanzwürdige Nachrichten aus dem Hauptquartier des Marschalls Doumont zu Laga de Valio vom 3. August, die am 16. nach Paris gelangt sind, melden, daß sich Dem Miguel damals im Hauptquartier befunden habe; die Armee zählte über 20,000 streitbarer Mannschafft und war vom besten Geiste besetzt; man erwartete 8000 Mann alter Truppen und neu ausgehobene Leute; 1800 Mann dieser letztern waren bereits ins Lager eingerückt. Der Marschall versicherte, daß er sich in jedem Falle vier Monate lang im Lande halten könne. Ein französischer General war abgefordert worden, um das Commando der Truppen des Herzogs von Cadaval zu übernehmen, mit denen sich der Visconde de Mollelos vereinigt hätte; ihre Stärke belief sich auf ungefähr 8000 Mann und sie standen in einer festen Stellung bei Caldas. Der Herzog von Cadaval hatte sämmtliche Gassen und alles Silberzeug aus dem Palaste und aus den Kirchen von Lissabon weggeführt. Große Gesselschaften in dieser Hauptstadt verübt worden. Der Nuntius befand sich am 27. Juli noch in Lissabon.

Die Morning-Post vom 14. August enthält folgenden Artikel: „Wir sind stets der Meinung gewesen, daß es noch manchen Strauß kosten würde, bevor der Krieg in Portugal beendet seyn dürfte, und diese Meinung hatte sich in uns nach einer aufmerksamen Lesung der verschiedenen Berichte und Briefe gebildet, welche seit den letzten bekannten Vorgängen geschieden worden waren; durch einige Kenntniss von den Verhältnissen und dem Character der Portugiesen wurden wir noch darin bestärkt. Unten folgendes Schreiben vom Marschall Doumont wird selbst von den besagten Briefen und für die Sache Dom Pedro's eingenommenen Personen mit Interesse gelesen werden. Es enthält eine scharfe Lektion für diejenigen, welche behauptet hatten, Doumont sei nach Spanien entflohen und Dom Miguel sich in London! Fürwahr, dieses Zug- und Trugsystem ist hoch ererblich. Wenn wir eine gereine Schilderung der ächten und eigentlichen Gesinnungen der portugiesischen Völkchen und Decker, das heißt der großen Masse deider, zu erhalten wünschten, so liegt dieselbe in nachstehendem Schreiben vor uns. Es ist mit der Offenheit des Kriegsmannes, welcher den ächten Muth derjenigen, von welchen er fälschlich zur Uebernahme des Oberbefehls berufen worden war, erprobt hat, abgefaßt. Der General spricht von dem, was er gesehen und erfahren hat, und obgleich er von dem bedeutenden Zustande sein Deyl macht, worin sich die Sache, deren Verfechtung er sich widmet, befindet, so verläßt er sich doch unerschütterlich auf die Treue des Heeres und auf die Dingenbung des Volkes. Man muß nun erwarten, ob sich Portugal mit diesen Elementen,

nun da sie sich in der Leitung anderer Hände befinden, dem Willen eines ehrsüchtigen und kein Geseß achtenden Mannes blindlings unterwerfen wird, welcher bahn geboten scheint, über zwei Hemisphären Hohn zu bringen. Seine Anhänger mögen von dem Umschwung, den er zu Lissabon gefunden hat, so viel glänzende Schilderungen machen als es ihnen immer beliebt, wir hegen die feste Ueberzeugung, daß die Gefinnungen, welche von dem Pöbel gebachtet Hauptstadt an Tag gelegt wurden, weder von den höhern Ständen noch auch von dem unverdorbenen und arbeitsamen Theile der Bevölkerung getheilt werden. Außer dem Einheitsmilitär werden nun noch ganze Schaaeren von Guerrillas ins Feld rücken und gegen Lissabon aufstecken. Dieß ist General Doumont's Meinung, und er spricht von Thatsachen, die unter seinen Augen vorgehen. Das Verderben und die Verwirrung, welche der Erfolg davon seyn werden, sind zu besorgen; dieß werden aber nicht die Portugiesen zu verantworten haben, sondern die Schuld wird auf das Haupt der Angreifenden fallen. Lissabon und Oporto machen, zumal wenn sie von ihren besten Einwohnern verlassen sind, doch nur einen sehr geringen Theil der Gesamtbewölkung von Portugal aus. Wenn nun die große Masse derselben für Dom Miguel ist, was kann seine Sache zu besorgen haben? Ueber diesen Punkt kann es doch wohl keine trefflichere und autorisiertere Meinung geben als die des Marschalls Doumont. Er äußert seine Ansichten unverholen und unumwunden gegen seine Freund, und hatte, als er solche zu Papier brachte, keine Ahnung davon, daß seine voreingenommenen Meinungen sich als die des Marschalls Doumont erweisen würden; das Schreiben ist aus diesem Grunde um so glaubwürdiger und zuverlässiger. Diejenigen, welche den Abkömmling Dom Pedro's und seiner Anhänger Vorschub leisten, würden wohl thun, sich zu bedenken, bevor sie die Bevölkerung von Portugal in jenen Zustand der rücksichtslosen Wuth versetzen, in den derselbe endlich natürlich gerathen muß, welcher heißt, daß man ihm durchaus Alles, Alles, was ihm theuer hienieden ist, rauben will. Dom Pedro und die Portugiesen ein Fremdling; und dürfen er und seine Anhänger es sich herausnehmen, einer Nation, welche ihre Eröffnungsmännlich zurückgewiesen hat und die Regierung, welche sie zu stützen trachten, mit Eut und Blut zu unterstützen entschlossen ist, Bedingungen aufzulegen zu wollen? Sehen Sie sich, Major Palmerston, wohl vor, daß Sie nicht zu weit gehen! Sehen Sie sich vor, daß Sie die Portugiesen nicht aufs äußerste treiben, endlose Feindschaft gegen den brittischen Namen in Portugal stiften und zu gleicher Zeit sich den Unwillen von ganz Europa, mit alleiniger Ausnahme Frankreichs, Ihres Verbündeten, zuziehen!“

Nachstehendes ist das Eingangs erwähnte Schreiben des Marschalls Doumont: „Im Hauptquartier zu Laga de Valio, am 1. August 1833. Mein Herr! Sie wissen,

sen, wie sehr ich mich beeile habe, den wichtigen Posten, zu dem mich das Vertrauen des Königs berufen hat, anzutreten, und dennoch ist mir der Schmerz beschiden gewesen, zu spät anzukommen, als daß ich das Möglichste, von dem mir betroffen worden sind, abzumenden vermocht hätte. In jedem andern Lande würde der Verlust der Flotte und der beiden Hauptstädte unhaltbar gewesen haben, um die Untermwerfung des gesammten Landes herbeizuführen; in Portugal aber gehalten uns die unerschöpfende Standhaftigkeit des Königs, die Treue des Heeres, und die Ergebnisse des Vorgesitzes der Nationalen den Kampf noch lange fortzusetzen. — Ich bewundere aufrichtig den Muth und die Standhaftigkeit der Truppen und der Bevölkerung inmitten so schrecklicher Umläufe; nach Maßgabe als die schlimmen Nachrichten sich verbreiten, zeigt sich neuer Eifer für Dom Miguel. Es scheint, daß sein Volk ihm eine Entschädigung für die Succession des Thrones gewähren wolle. Zahlreiche Bureaus organisiren sich in allen Provinzen. Schon sind einige davon von Oporto angelangt und andern werden erwartet. Durch die seit mehreren Tagen angeordnete Einberufung von 8000 albrigendten Soldaten werden die Reihen der Armee verstärkt werden, welche an Eifer und Enthusiasmus mit der Bevölkerung weiteifert. Derselbe ist durch einen königlichen Tagesbefehl von allen Vorfällen unterrichtet worden, sie hat Sr. Majestät mit dem lebhaftesten Jubel begrüßt, und ihre unerschütterliche Treue durch die kräftigsten Ausrufungen an den Tag gelegt. Die mit die jetzt zugewandenen Bedenken haben noch nichts von irgend einer Defection zum Feinde gemeldet. Es bleibt mir befehlungsgeachtet viel zu thun übrig, um die schöne Stellung, die wir vor einem Monat inne hatten, wieder zu gewinnen. — Die Armee ist wohl tapferster, es gehört ihr aber an Disziplin, und der Mangel an Instruction entzweit ihr die Succession, welche von ihrer Tapferkeit gewonnen werden. Ich bin unablässig damit beschäftigt, Ordnung und Disziplin unter dem Corps einzuführen, und hoffe es binnen Kurzem dahin zu bringen, die Armee in einen kräftigeren Stand zu setzen, um sich mit dem Feinde mit entscheidender Ueberlegenheit messen zu können. — Genehmigen Sie u. s. f. Der Marischall, General Graf Douro m. n. t.

Der Ober vom 15. August enthält folgende Nachrichten aus Portugal: „Die letzten Morgen sind Nachrichten aus Portugal durch den Corsair (eine Kustpacht) eingelaufen, welcher Lissabon am 1. und Oporto am 5. d. M. verlassen hat und am 13. in Falmouth angekommen ist. Nachstehendes ist der wesentliche Inhalt der Privatbriefe aus Falmouth, worin alles, was oben gedachtes Jahrezug Neues mitgebracht hat, enthalten ist: „Die königliche Armee vor Oporto machte keine Miene abzugeben, sondern bombardirte vielmehr die Stadt ununterbrochen. Douro m. n. t. führte fortwährend den Oberbefehl, und sann, wie man besorgte, auf einen vorwärtigen Angriff. Seine Truppenmacht ward auf 23,000 Mann geschätzt. Die Belagerungsgruppen hatten fortwährend die Forts inne, welche die Mündung des Douro beherrschen, so daß der Verkehr zur See so schwierig und gefährlich, wie immer, war. Von Seiten des Herzogs von Terceira, welcher zu Lissabon mit der Anwesenung von Truppen beschäftigt war, und als der Corsair abfuhr, bereits 9000 Mann beisammen hatte, war keine Bewegung gemacht worden. General Mellico, welcher mit ungefähr 1500 Mann der Balda über den Lago gezogen war, hatte bei Santa e eine starke Position inne, und verkehrte allort mit den Lissaboner Behörden, welche am Bord eines Dampfschiffes einen Unterhändler, an ihn gesendet hatten, um über die Bedingungen seines

Uebertretens mit ihm zu negociiren; zur Zeit des Abgangs des Corsair war jedoch diese Unterhandlung noch zu keinem entscheidenden Resultate gekommen. Cadaval bestand sich mit den Lissaboner Polizeitruppen und einem oder zwei Linientenimenten, zusammen ungefähr 3000 Mann, am 31. Juli zu Alcobaca auf der Straße nach Leiria. Zu Lissabon ging Dom Pedro mit dem vollkommnen Bureau unbesorgt und ohne Escorte öffentlich in den Straßen umher und wurde mit dem mächtigsten Jubel begrüßt. Bei seiner Landung ereignete sich ein Zufall, der ihn auf einmal dem Volke beliebt machte; als er nämlich aus der Barke am Land stieg, wollten einige Polizeisoldaten ihm mit ihren Säbeln den Weg bahnen, er rief ihnen aber zu, ihre Waffen abzuliegen, zog hierauf seinen eigenen Degen aus der Scheide und schiedete ihn ins Meer. — Zum Schutze der Stadt sind gegen 800 Polizei- und Militärsoldaten aufgestellt worden. Das Vernehmen aller Classen war musterhaft. Das Vernehmen von Dom Miguel's Polizei hat zu Lissabon große Sensation erregt. Es scheint, daß der Herzog von Cadaval nach seinem Aufbruch von Lissabon sich nach dem ungefähr 26 Leguas nördlich davon gelegenen Caldas gezogen hat. Man vermutet, daß Dom Miguel bis auf äußerste aushalten wird, und daß, wosfern Wilklor ihm nicht mit einer starken Macht in den Rücken kommt, der Truppen der Oporto, um ihm in die Flanke zu fallen, am Land steht, Marischall Douro m. n. t. im Stande seyn wird, sich noch lange Zeit im Lande zu behaupten.“

Die Quotidienne enthält folgendes Schreiben aus dem Hauptquartier der Belagerungsarmee vor Oporto vom 2. August: „Sobald man das Anlaufen der Flotte aus dem Tag erseh, war Jedermann in der größten Verwirrung. Man fürchtete, diese Maßregel entweder dem Vertrath oder einer ungläubigen Unwissenheit und Ungeschicklichkeit mancher Personen zu, welche auf die Leitung der öffentlichen Angelegenheiten einen so unglücklichen Einfluß ausgeübt haben. — Jedermann weiß, wie viel Mühe man sich seit langer Zeit gegeben hat, um eine Revolution in Lissabon zu Stande zu bringen. Auswärtige Agenten und fremdes Geld wurden dabei aus Idiotie verwendet, wozu die Gegenwart fremder Kriegsschiffe in dem Hafen von Lissabon die Mittel bedeutend erleichterte. Ueberdies bemühte sich der Herzog von Cadaval, diesen Jactanz zu setzen. Seine Bemühungen fanden nicht die Unterstützung, welche sie verdienen, und als er nach dem Verlust der Flotte sich nach allen Seiten umschau, um die Lage, in der er sich befand, ganz wie sie war, aufzufassen, wurde es ihm alsbald klar, daß der Boden, auf welchem er stand, untergraben war. Zu großem Glück blieb die Masse der Truppen getreu, und dieß Trost bedeutender Summen Geldes, welche unter denselben vertheilt worden waren. Man bedachte, daß einige zum zweiten Infanterieregiment gehörige Militärs gewonnen waren; und da sich nicht mit Gewißheit angeben ließ, wie weit der Vertrath gehen mochte, so beschloß der Herzog von Cadaval Lissabon zu räumen, da er darin angegriffen wurde. Er führte alle öffentlichen Kassen mit sich fort, wie die vorhandenen Kassen, die er vermag, und die Feldartillerie nahm er mit. Die Truppen verließen ihre Kassen ohne Murren, obwohl viele von ihnen Feuer und Fender zurückließen. Die äußersten durchgängig den Wunsch, gegen den Feind geführt zu werden; allein man hielt es für besser, Lissabon, das ein ganz anderer Ort ist, zu verlassen. Die Zahl der Truppen, welche dem Herzog von Cadaval folgten, belief sich auf 7000 Mann. Sobald die Stadt geräumt war, zog

man in dem Fort St. Julian die blau und weiße Flagge auf, und bald nachher auch in dem Fort St. George, so wie in den übrigen Forts. Die Liberalen, welche sich bis dahin ganz ruhig gehalten hatten, kamen nun aus ihren Winkeln hervor und griffen zu den Waffen. Alsbald erschienen eine beträchtliche Anzahl von den zur Zeit der Constitution ertheilten und nachher aufgelösten Mandats- und Bürgergarben, zum Theil in ganz neuen Uniformen, woraus sich ergibt, daß man darauf vorbereitet war. Sowohl das Gefängnis aus dem Escall von St. George als der Limorio wurden nun geöffnet, und die Gefangenen jeder Art verbreiteten sich in der Stadt, die sich natürlich in einem Zustande vollkommener Anarchie befand. Mord und Raub waren unermesslich, und alle ruhigen Einwohner befanden sich in der schrecklichsten Lage. Die Ankunft Villaflores stellte die Ordnung einigermaßen wieder her; indessen dauerten die Mord- und Raubthaten noch während der Nacht des 28. fort. Alle ordentlichen Leute, welche die Stadt zu verlassen im Stande waren, emigrierten sich; größtentheils hatten sich dieselben zu dem Herzog von Cadaval begeben, dessen Truppenkörper aus 3000 Mann Guerillas aus den nächsten Distrikten versetzt wurde. Die ganze Umgegend ist unter den Waffen, so daß, wenn man die Stadt angreifen sollte, die sehr ernsthaften Folgen haben könnte. Diese Leute bedürfen nur guter Offiziere, um große Dienste zu leisten, und man wird ihnen welche von hier aus schicken; denn hier ist für den Augenblick eine Veranlassung in unseren Plänen eingetreten. — Villaflores gereth in Zerkend, als er sah, daß nur das schlechteste Gefährd in der Stadt ihm empfahl, und er mußte sich bald überzeugen, daß die Verbreiter, welche noch vor kurzem in den Gefängnissen gefesselt hatten, seine besten Hülfstruppen waren. Er schrieb demnach einen Brief an den Herzog von Cadaval und übersandte ihm denselben durch einen Amerikaner, der in Lissabon als Bekehrer der Taubstummen sehr bekannt ist. Dieser machte den Parlamentar, da man ihn einigermaßen als neutral betrachtete konnte; er war jedoch außer Stand, dem Herzog von Cadaval den Brief zu übergeben, weil derselbe ihn nicht annehmen wollte, und er sich deshalb gezwungen sah, angelenken und hat ihn dem Könige übergeben lassen. Ich frage nicht den Zweck dieses Schreibens; indessen hat dieser Vorfall zu unserer Unterhaltung gedient. — Wie schon erwähnt, sah alle angesehenen Familien haben Lissabon verlassen, namentlich die beiden Herzoginnen (Cadaval und Laforas) nebst ihren Kindern, die Marquis Verba und Villal, die Grafen Viana, Belmonte, Redondo und eine Menge anderer. Der spanische Gesandte, Don Luis de Cordova, ist auch abgereist; er ließ das spanische Wappen von seinem Hotel abnehmen und begab sich nach Coimbra.

#### Großbritannien und Irland.

In dem Aufschusse des Unterhauses über die Bill wegen der Aediten in den Häusern kam am 13. August die dritte Clause zur Verhandlung, welche festsetzt, daß Kinder unter 13 Jahren täglich nicht mehr als 8 Stunden arbeiten sollen. Der Lord Aldborough schlug als Amendement vor, daß die Wirkung dieser Clause nur nach und nach in's Leben treten, so daß dieselbe für Kinder unter 11 Jahren erst sechs Monate nach Annahme der vorliegenden Bill Anwendung finden solle, für Kinder unter 12 Jahren 18 Monate nach Annahme der Bill, und für Kinder unter 13 Jahren 2 Jahre nach der Annahme der Bill. Lord Althorp widerlegte sich diesem Vorschlag, weil er die dringlichste wohlthätige Wirkung der Maßregel

verzögere; derselbe wurde jedoch nach kurzer Debatte durch 34 gegen 23 Stimmen angenommen. Ein anderes Amendement des H<sup>n</sup>. Brotherton aber, die Arbeitszeit der Kinder statt auf 8, auf 10 Stunden festzusetzen, wurde durch 40 Stimmen gegen 16 Stimmen (nach längerer (in den Zeitungen höchst mangelhaft berichteter) \*) Debatte ging die Bill vollständig durch den Ausschuss und wurde die Berücksichtigung auf den folgenden Tag festgesetzt.

Der Morning Herald kündigt als aus guter Quelle an, daß das Parlament diesmal gar nicht weiter prorogirt, sondern wenn die dringendsten Geschäfte abgethan seien, gegen Ende August bis Ende Octobers würde vertagt werden. Der Standard bemerkt dagegen: „Der Herald gibt eine schreckliche Nachricht, daß nämlich die Session die Session sein Ende haben werde, indem das Parlament sich nur einige Ruhe unter dem Namen einer Vertagung gönnen wolle. Diese kann aber nicht gehen, die Menschen sind zu etwas Besserm da, als der Blod zu sein, auf dem man Gefesse aufhängt. Das Uebermaß des Uebels wird die Heilung mit sich führen. Die Einsicht werden den Debatoren des ja nützenden Parlaments werden kaum von Jemand anders gelesen, als von den Paar Unzulässigen, die, wie wir selbst, genöthigt sind, sich vom Amte wegen diesem mühseligen und widerlichen Geschäfte zu unterziehen.“

Am 14. um 9 Uhr hat die Parlamentsversammlung in der City begonnen; die Freunde des H<sup>n</sup>. Crauford, zu dessen Gunsten sich mehrere in der Sitzung gehaltenen Versammlungen ausgesprochen haben, hoffen mit Zuversicht auf seine Erwählung.

Consols am 13. August 89%.

#### Frankreich.

Durch königl. Ordronnungen werden die Wahlcollegen von Hyetot und Douap auf den 7. September einberufen, um Wahlen zur erledigten Deputirtenstelle vorzunehmen.

Ein Pariser Journal will wissen, der Siegelbewahrer habe aus Anlaß der auf eine so beunruhigende Weise, selbst unter dem Militär, überhandnehmenden politischen Duellen, einen Bericht an den König, mit Vorschlägen zu einem künftigen Gesetz zur Bekämpfung aller Duells, erstattet.

Im Journal de Paris heisst es: „Die Auswechslung der Katholiken der Hebeerkunst in Betreff des Pollendienstes zwischen Frankreich und England hat wegen eines formellen Mangels noch nicht Statt gehabt. Doch wird heute (15.) hier der kaiserliche Pollendienst beginnen, und auch das londoner Pollamt wird von heute an täglich einen Kurier absenden.“

Dem Echo de Rouen zufolge, ist am Bord des von Dänischen in dem dortigen Hafen angekommenen Schiffes „le Bien-Aimé“ ein Cholerafall vorgekommen; man hoffte jedoch den Kranken zu retten.

Am 16. August 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 105 Fr. 5. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 10.

\*) Daß die Druckerblätter bereits eben so erschöpft sind, wie die Parlamentsmitglieder, scheint unter Andern daraus hervorzugehen, daß in dem Bericht der Times über die obigen Parlamentsverhandlungen gesagt wird: es sei noch über ein Amendement abgemittelt worden; 37 Stimmen hätten dagegen, 21 dafür gestimmt; aber was daselbst zweideutig habe, oder wovon die Rede gewesen sei, konnte man nicht angeben.

— Am 17. August um 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percents 105 Gr. 3 Percents 76 Gr. 85.

### Teutschland.

Die (Darmstädter) teutsche Vaterlandsliebe enthält folgenden Blick auf die Tagesereignisse: „Die Allianzverhandlungen zu Landau in Saßgen Wirths, Siebenpfenniger und Consorten erregen jetzt die Aufmerksamkeit Teutschlands und man sieht aus dem Ausgang gespannt. Wirth, dieser neue Luther, Duh, Bechler (1.), wie ihn Siebenpfenniger Freiheitdiger, Adooat Weller, nennt, entwirft in einer sich zu klüßigen Rede sein Glaubensbekenntnis und seine Vertheidigung. Die Lehre dieses hocht exaltierten politischen Schwärmer hat große Ähnlichkeit mit den Lehren der Simonisten. Eine eigne Republik mit einem wählbaren Präsidenten, will er aus Teutschland machen. In dem Unbefangenen kann diese lange, mit poetischem Schwünge und des ganzen Glanz eines exaltierten Janakaters vorgetragene Rede kein anderes Urtheil erzeugen, als daß Wirth ein schwärmerische Thor, oder ein verführerischer, verheißender Verbrecher ist. Denn ist es erheiter nicht, so muß er einsehen, daß seine eine und untheilbare Republik, in der alles gleich, in der es nur Eisenbahnen und Dampfmaschinen gibt — ein eitelstübes eiförmiges Leben, in dem bald alles, wäre es auch ausföhbar, in dem ausschließlichen Hasen nach Genuß verfallen und verflumpen würde — nur auf dem Wege langer düstiger Kriege und furchtbarer Geiseln, die unsre Väterland in das tiefste Verderben stürzen müßten, zu erreichen wäre, daß sie nur aus den blutbespizten Trümmern von 34 Thronen, aus den Ruinen vieler sehr blühenden Städte, aus den verwüsteten und verödeten Fluren, die jetzt Laufende von fernwärtigen Dörfern nähern, gerettet werden konnte, daß sie aber noch viel weniger sich halten, oder das Volk beglücken, daß sie die Beute von Tyrannen und Eroberern, dieses aber dann eckit echt namenlos unglücklich werden würde. Von dem Glücke der Republiken, welches Wirth aus der Geschichte zu demselben sucht, ließe sich leicht richtiges das Gegentheil aus derselben Quelle demessen. Welche Aussicht eröffnen diese Weltbeglückter unsrer Nachkommen! Denn das friedliche Herbeiziehen einer so bespizlosen Umwälzung, welches Wirth schildert, das ruhige Fortschreiten so vieler edler Fürstengeschlechter von den Thronen, auf denen sie Jahrhunderte lang das Glück so vieler dahingeführten Generationen waren, und eine Bildung und einen all gemeinen Wohlstand über Teutschland verbreiteten, als sich deren kein anderes Land erfreut, kann doch wohl nur von einem ganz verbrannten Gehirn im Enste geglaubt werden. Auch werden ohne Zweifel diese Thronen wohl nur aufgestellt und mit den verführerischen Fäden ausgeknüpft, um die Massen zu blenden und irt zu leiten, dann um mit den gewandtesten Sophismen die Bersprechung der Volkserreuer herbeizuföhren. Nur die ecke Aufforderung sei strafbar, und diese feil, wenn man sage, jetzt schläg zu, greift diesen. Stütz lenen zc. zc. Die Pläne aber angeben und das Volk belhören, wie man das erzwingen konnte, was man wollte (also den Sturz der

Regierungen, wann die rechte Zeit gekommen sei), dieß sei nicht die ecke Aufforderung, also nicht strafbar zc. Wirth habe zwar die Fürsten verflucht zu Hambach, aber keinen namentlich, sei also nicht strafbar zc. Dem rechtlichen, biederen teutschen Manne müssen solche Lehren und Grundsätze jeden Vintrostpfen in das Gesicht jagen. Indessen spricht uns Wirth, der offen sagt, was er will, minder gefählich, und selbst achtungswerther als jene sogenannten Freunde der Monarchie, die Reiz ihrer Anhänglichkeit an dieselbe verheßern und Reiz mehr so nothige Macht untergeben, bis sie zuletzt, aller Kraft beraubt, von selbst eine Beute der Reactionen wurde. Wirth erhebt offen eine solche Monarchie für ein eckne Halbscheit, die nicht bestehen konnte. Er ist ecklich, man weiß, wie man mit diesem politischen Schwärmer das an ist.“

Die Angabe der hannoverschen Zeitung, daß auf der turkessischen Gränze gegen Hannover vier Menschen erschossen worden, und daß die Schleichhändler einen heftigen Zollwächter verflümmelt und an seinen Wunden hätten verbluten lassen, worauf die Zollwächter aus Rasche einen Schleichhändler durch Volkstropfen mit Fuder und Kasse getödtet hätten, wird von Münster aus officell für unwahr erklärt.

### Sächsen.

Die Prager Zeitung vom 23. August meldet: „S. Majestät der Kaiser geruhen am 20. d. M. um 4 Uhr Nachmittags die Aufwartung der obersten Landesofficiere, der oberen Landesröbden, des Stände und Geheimschafts, und am 21. d. M. um 4 Uhr früh jene der übrigen Civilautoritäten anzuweisen. Am 21. um 5 Uhr Nachmittags wurde das Kloster der Ursulinerinnen mit dem Besuche Ihrer Majestät der Kaiserin, in Begleitung Ihrer königl. Beirathen der Prinzessinnen Marie und Amalie beglückt, und Hochschiedessen von der Oberin und den Klosterfrauen jurst in die äußere Schule, dann in die übrigen Classen geführt. — Altershörschiedessen nahmen die verfertigten Zeichnen, Probestischen und Zeichnungen in Augenschein, riefen einige Schölerinnen vor, stellten mehrere Zeagen an sie, und bezeugten diesen ihre Aufmunterung des feueren Fleßes das höchste Wohlgefallen. Zweien Schölerinnen wurde die Auszeichnung zu Theil, Ihre Majestät mit eckfuchtsvollen Anreden zu begrüßen, worauf die übrigen das beliebte Lied: „Gott erhalte Franz und Carolinen“ gesungen haben. Abends war bei des Kammerball und Verköstung des gesammelten Adels. Von um halb 6 Uhr fuhr Alles in die königliche Bueg, wo sich der Adel in 3 großen Sälen in die königliche JJ. M. M. geruhen sich jeden der anwesenden Herren und Damen vorstellen zu lassen, und es war auch Niemand, dem nicht das Glück zu Theil wurde, persönlich S. Majestät dem Kaiser als Ihrer Majestät der Kaiserin auf die verabschiedete und fernwärtigste Art angerspochen zu werden. Die zum Besuche JJ. M. M. gekommenen hohen Gäfte haben den Ball, welcher bis 11 Uhr dauerte, gleichfalls mit ihrer Gegenwart beehrt.“

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Bei Anton Strauss's sel. Witwe, Dorotheergasse Nr. 1108, ist erschienen und zu haben:

Dr. JOHANN RUDOLPH BISCHOFF'S: Grundsätze zur Erkenntniß und Behandlung der Fieber und Entzündungen. Zweite umgearbeitete Auflage. Preis 5 fl. C. M.

Dr. JOHANN RUDOLPH BISCHOFF'S: Grundsätze zur Erkenntniß und Behandlung der chronischen Krankheiten. Erster Band 2 fl. 48 kr. C. M.

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 27. August 1835.

Meteorologische Beobachtungen vom 25. Augst.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	W t u d.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.810	28. 4 8	+ 15.5	W.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.588	28 3 8	+ 17.8	W.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.612	28 4 6	+ 13.5	W.	trüb.

## Portugal.

Die Madrider Zeitung vom 10. August, die durch anferordentliche Gelegenheit nach Paris gekommen ist, enthält folgende Proclamation S<sup>te</sup>. Majestät des Königs Dom Miguel I.: „Volk und Soldaten von Portugal! Als ich im October des verfluchten Jahres die Hauptstadt der portugiesischen Monarchie verließ, wollte ich die Opfer theilen, die ihr für die gerechte Sache, die ihr vertheidigt, gebracht habt. Ich wußte, daß euer Muth hinreichen würde, um die in den Mauern von Oporto eingeschlossenen Rebellen zu besiegen. Da ich jedoch Blutvergießen vermeiden wollte, wandte ich meine natürliche Milde an, indem ich zu wiederholten Malen Verzeihung anbot, zu der mein sonstiges Herz stets geneigt ist. Ich that dieß, um zu sehen, ob diesen anstößigen Kindern die Reue über ihre Vergehen kommen würde, denn ich hatte gute Gründe zu glauben, daß viele von ihnen, die man gezwungen hatte, den Wegen der Verlorenheit und der Gottlosigkeit zu folgen, sich beilen würden, jene Geneigtheit meines Herzens zu benützen. Aber die Zeit verfließ, ohne daß die von mir gehegte trostliche Hoffnung sich erfüllte, jene undankbaren Kinder in meinen Reihen zu sehen. Statt Reue zu fühlen, hatten sie die Frechheit, aufs Neue auszugehen, und über die friedlichen und getreuen Bewohner von Algarbien Raub und Verheerung zu bringen. Ihre schändlichen Entwürfe blieben hierbei nicht stehen. Die ohne Unterlaß zur Verführung angewandten Bemühungen ihrer Agenten beschaffen eine große Zahl der Offiziere und der Mannschaft meiner Escadre, die ich in der Gegend von Algarbien gesandt hatte. Mit der größten Treulosigkeit und ohne den geringsten Muth zu zeigen, bemächtigten sie sich jener Escadre. Verflücht durch dieselbe, gelang es ihnen, sich mit aller ihrer Macht meiner Hauptstadt zu nähern, ohne daß die im Süden des Lajo stehenden Truppen diese Bewegung hätten hindern können, weil sie schlecht ausgerüstet und schlecht geleitet waren. Die Rebellen griffen, wie sie in ihrer Cronica es selbst gestehen, in Lissabon zu ihren alten Mitteln, durch die es ihnen gelang, daß in der Hauptstadt einige Gruppen anführerisches Geschick ausstießen, in das viele andere Neuerwerbssüchtige und Be-

stohene mit einstimmen. Aber Troß ihrer Bemühungen konnten sie die Treue der Truppen nicht erschüttern, die unter den Befehlen des Herzogs von Cadaval standen, welcher, um Blutvergießen zwischen Freunden und Bekannten zu vermeiden, seine Truppen den Aufrührern nicht entgegenstellen wollte, ungeachtet es jene laut verlangten. Mittlerweile rüsteten die rebellischen Truppen vor, und boten der vor der Mündung des Lajo befindlichen Escadre die Hand. Unter so kritischen Umständen gebot die Ringheit, alle in der Hauptstadt befindlichen Truppen zurückzuziehen. Man ließ sie also in better Ordnung nach den benachbarten Pässen marschiren, wohin ihnen eine große Anzahl Angehöriger, Adeltigen und Vermöglicher aller Classen folgte, welche weder die Opfer der Unterdrückung, noch die Mithülftigen der sündlichen Verbrechen (s<sup>en</sup>) wollten, welche derjenigen gebühren, die einer Faction sich anschließen, deren einziger Zweck der Umsturz des Thrones und des Altars ist. Portugiesen! Die Religion ruft euch, das Vaterland nimmt eure Hülfe in Anspruch, und diese Rufe genügen, um euch Kraft und Heldenthum einzusößen. Eilt alle zu den Waffen, vereinigt euch mit mir in dieser Provinz, obre mit dem Herzog Marschall der Armee, oder mit jedem andern treuen General der Armee, wo er sich befinden mag. Zeigen wir der Welt, daß eine Partei von Mißvergünstigen und Rebellen niemals die Gesinnungen einer ganzen Nation ersticken kann, welche, wie ihr dieß bemerken habt, ihren König und ihre Institutionen liebt. Ich bin in den Reihen meiner tapfern und treuen Armee, ich werde eure Gefahren theilen, und der Ruhm, den ich erlange, wird ganz auf euch zurückfallen. Als gemeinschaftlicher Vater der Portugiesen, werde ich glücklich seyn, von euch dieselben Thaten der Treue, der Tapferkeit und des Patriotismus zu sehen, durch welche eure Vorväter unsterblich wurden: und wenn ihre Thaten in der Geschichte glänzen und von den Nationen bewundert werden, so werde ich denselben Ruhm erwerben im Kampfe für euren Gott, euren König und für die Institutionen, die ihr kürzlich so ruhmvoll vertheidigt habt und welche das Glück eurer Väter ausmachen. Tapferer und getreue Armee, tapferes und unerschrockenes Volk der Portugiesen, wir wollen zu den Waffen greifen, die Religion vertheidigen und das Vaterland retten! Un-



fer einiger Wahlspruch sei: Sieg oder Tod! Palast von Rega do Balio, den 29. Juli 1833. Ich der König."

Außer obiger Proclamation enthält die Madrid'ere Zeitung von obgedachtem Tage folgende Privatcorrespondenzen aus Portugal: C l o a s, vom 6. August. Da sich das Gerücht unter den Truppen des Generals M o l e l l o s verbreitet hatte, daß die Chefs wegen ihrer Unterwerfung mit Dom Pedro in Unterhandlung stünden, haben sich die Gemeinen unter dem Rufe: Wir sind verrathen und verkauft! dagegen aufgethan und andere Chefs gewählt. General M o l e l l o s hat, um sich vor der Wuth der Soldaten zu retten, die Flucht ergriffen müssen. Die neu gewählten Chefs haben das ganze Corps gesammelt und sind zu dem Herzog von Cadaval geschoßen. In diesem Ende sind sie am 2. mit großem Enthusiasmus über den Tajo gegangen, wobei sie Verwundungen gegen diejenigen ausstießen, welche sich den Anhängern Dona Maria's angeschlossen hatten." — "Lissabon, den 5. August. Die Cronica Constitucional de Lisboa vom 30. Juli enthält zwei Decrete, kraft deren Dom Candido Jose Xavie interimslich zum Minister der auswärtigen Angelegenheiten und Dom A. J. Freire, gegenwärtiger Kriegsminister, zum Marineminister ernannt wird. (Der Marquis von Loulé, der diese beiden Ministerien bisher bekleidete, ist bekanntlich nach Frankreich abgereist.) — Dasselbe Blatt der Cronica enthält ein Schreiben des Herzogs von Braganza an den Herzog von Palmaria, wodurch dieser letztere der Functionen eines Statthalters, die ihm am 13. Juni d. J. übertragen worden waren, entbunden wird. — Seit dem Einzug des Herzogs von Braganza in diese Hauptstadt ist die öffentliche Ruhe aufrecht erhalten worden; allein die zahlreichen Verhaftungen und Hausdurchsuchungen, die täglich auf jede Denunciation hin vorgenommen werden, halten die Gemüther in großer Gährung. — Der päpstliche Nuntius (Msr. Guarnieri) hat sich gestern Abends eingeschifft und ist sogleich abgesetzt. — Gestern sind 30 Detachements von den Truppen in Alentejo beim Grafen Villafior angekommen. — Nichts Neues über die Stellungen, welche der Herzog von Cadaval inne hat. — Die Bildung der Nationalgarde von Lissabon wird mit Heftigkeit betrieben; sie steht aber auf so vielen Widerstand von Seiten der Einwohner, daß die Regierung sich genöthigt gesehen hat, unterm 3. d. M. ein Decret zu erlassen, wodurch verboten wird, Pässe ins Ausland zu ertheilen, um die Auswanderung der Personen, die in den ersten von 18 bis 50 Jahren begriffen sind, zu verhindern. Dieser Nationalgardendienst ist den Portugiesen deshalb jümbler, daß selbst diejenigen, die am erspättesten für Dona Maria sind, sich durch alle erdenklichen Mittel davon frei zu machen suchen. Sämmtliche der vorigen Regierung ergebene Personen werden abgesetzt, und Leute, die durch die Ueberseppantheit ihrer politischen Gesinnungen bekannt sind, an deren Stelle ernannt." — "Villareal (in Algarbien), den 2. August. Die Truppen Dom

Miguel's sind Meister des östlichen Theils von Algarbien und der Ufer der Guadiana bis Mertola und Alentein. Da sich die wenigen Truppen, welche Dom Pedro in dieser Provinz hatte, nach Faro und die dortige Gegend zurückgezogen haben, so sind die Truppen Dom Miguel's heute nach einem unbedeutenden Gefechte in Castromarim eingerückt. Tavira ist von den Guerrillas beider Parteien, von denen es abwechselnd besetzt wurde, geplündert worden. Die Bewohner von Algarbien in der Nähe des Flusses (der Guadiana) getrauen uns nicht mehr schlafen zu gehen, aus Furcht vor nächsten Angriffen, und halten stets eine große Zahl von Schiffen in Bereitschaft, um uns auf dem Flusse zu retten. Die spanischen Behörden zu Ayamonte stehen, mit genauer Beobachtung der Sanitätsvorschriften, im Namen ihres Königs den unglücklichen Familien bei, die in diesem Elend an der Gekne anlangen. Alles segnet hier den Namen S<sup>t</sup>. katholischen Majestät, welche die Unglücklichen, welcher Partei sie auch angehören mögen, Schutz andrücken lassen. Wir haben die Nachricht vom dem Einmarsch der Truppen Villafior's in Lissabon und von der Ankunft des Generals Bourmont vor Oporto erhalten. Da jedoch die Communicationen mit Algarbien gänzlich unterbrochen sind, so geben wir diese Nachrichten nur mit Ungewißheit."

Die Madrid'ere Zeitung vom 6. d. M. meldet aus S. Lucas de Guadiana vom 27. Juli. Gestern früh sahen wir von Mertola in dem Gränzflusse Alcoutim 33 kleine Fahrzeuge mit Truppen Dom Pedro's und mehreren portugiesischen Familien ankommen. Eschiffen Effecten und Mobilien von Alcoutim in zwei Kriegsfahrzeugen ein und fuhren des Nachs den Fluß in der Richtung nach Villareal hinab. Zu Kapellereien esortierten zu Lande einige Kinder und Jüngen; ob diese Eigenthum der ausgewanderten Familien oder den Anhängern Dom Miguel's geraube sind, weiß man nicht gewis, obgleich allgemein das letztere behauptet wird. Man glaubt, daß eine Deputate vom Corps des Visconde Melou's die in Mertola stehenden Gegner geschlagen und zum Rückzug nach Algarbien genöthigt hat; denn viele von denen, die in den erwachten Booten ankamen, waren verwundet und alle schienen sehr ermüdet. Die Guerrillas Dom Miguel's dringen bis in die Mitte Algarbiens und haben ein Detachement Franzosen, das zwischen Loulé und Guareta stand, geschlagen. In Villareal werden die Kanaken getroffen, welche die Abfahrt andrängen. Diese Stadt, in welcher bereits 8 Cholerafälle (vorunter 3 tödtlich) vorgekommen sind, zu räumen. In Montegoedo haben zwei Dampfboote einige Truppen ausgeschifft, welche ohne Zweifel die in Mertola geschlagenen Pedroiten verstärken sollen."

Die Quetienne theilt folgendes aus einem Schreiben mit, welches ein zum Generalstab des Marichalls Bourmont gehöriger Offizier (der in Lissabon getrieben war) bald nach der Besetzung Lissabons durch die Pedroiten, am 26. Juli, an diesen Marschall gerichtet hat: "Man darf sich nicht allzu sehr wundern, daß Lissabon Dom Pedro durch zwei bis dreihundert Linieninfanterie in die Hände geliefert worden ist, da in der Stadt auch nicht ein einziger Soldat zurückgelassen worden war. Auf dem Prado do Commercio wurde die blau und weisse Flagge bereits drei oder viermal aufgesteckt, und eben so ist wieder heruntergenommen; später langte ein Fahrzeug mit ein bis zweihundert Pedroiten an, und bald nachher zog ein Haufen nach dem Fort S<sup>t</sup>. George,



und steckte dort die blau und weiße Flagge auf. Die Gefängnisse wurden dann aufgemacht, ein Paar Leute aus Privathaft umgebracht; man machte viel Geschrei, läutete mit den Glocken, frachtete einige Kanonen ab, und das war das Ganze. Die Masse der Bevölkerung hat an nichts Theil genommen, und steht noch heute dem Dinge unthätig zu. Alle die Sachen stehen, würde es Ihnen wenig Mühe kosten, Lissabon wieder zu nehmen; der ganze Vorfall steht, wie ein Taschenspielerstück aus. Auf dem andern Ende des Tajo sind über zu wenig, als daß sie uns viel herüberführen können. Da pier sagte kürzlich dem Commandanten der britischen Escadre: „Ich wäre schon mit der Flotte in Lissabon, wenn ich nicht mit einer Dunde Lumpenspiegel zu thun hätte, mit denen ich nicht machen kann, was ich will.“ Der General Melloes muß den Pedroiten schon auf den Fersen seyn, und selbst wenn er sie nicht schlagen sollte, so müssen sie doch auf ihre Dute seyn. Die Hauptsache ist, daß Sie schleunigst hierher kommen, und das mit 4 bis 5000 Mann. Wenn Sie so lange warten wollten, bis Oporto eingenommen wäre, so würden dadurch die Sachen hier viel schlimmer werden. Bis jetzt ist es nichts als ein coup de main, der durch die unglaubliche Vergesslichkeit der Behörden gelungen ist. Alles ist still. Sie wissen sehr wohl, daß bei allen solchen Dingen nur der erste Moment zu fürchten ist. In Algarvien hat man dem Pedro nicht anerkant, und sobald sich die feindlichen Truppen entfernen, haben die Einwohner ihre Unterthanenpflicht für sich Miguel erneuet. Die Pedroiten sind nur Herren von dem Grund und Boden, auf welchem sie stehen. Alles wird hier bei der ersten Demonstration auseinandergehen. Sollte die Flotte auch hier seyn, so kann sie ihnen nichts schaden, wenn Sie nur nicht gerade am Ufer hin marschiren, und sind Sie einmal Herr der Stadt, so scheint mir, daß die Flotte sie schwerlich bombardiren wird. — In allem Ueberfluß hier noch die vollständige und authentische Erzählung von dem, was vorgegangen ist. Villaflores zweifelt es, ist in fünf Tagen von Algarvien nach dem Tajo vorgerückt, während der General Melloes zuwartete, und sich mit ein paar Guerillas aufhielt. Villaflores griff das Fort Almada, Lissabon gegenüber, an, das mit wenigen Truppen besetzt war, und die man durch einige republikanische Freiwillige und andere Soldaten verstärkt hatte, welche bei dem Sturme am 23. Juni gewesen waren, wo Tellez, Jor das Kavalierie, Artillerie und Infanterie in einen Hohlweg Alle übereinander zusammengedrückt hatte. Der Feind that nicht mehr als 1500 Mann. Am nämlichen Abend räumte der Herzog von Cadaval die Stadt mit den Truppen, die sich darin befanden. Als man, wie gesagt, dies am nächsten Morgen, den 24., sah, so verammelte sich einiges schlechteres Volk; sie riefen: Viva Dom Pedro! speengten die Gefängnisse, bemächtigten sich einiger Waffen, und stürzten Dom Pedro's Flagge auf dem großen Plage ab, wo sie aber mehrmals wieder von braven Leuten weggeschafft wurde. Etwas später langten ein Paar Boote mit Pedroiten an, welche am Quai von dem Gefinde empfangen wurden. Am Morgen früh hätten hundert Mann hingekracht, um der Emancip Herr zu werden, und vielleicht wären 300 Mann im Stande gewesen, um mit den Pedroiten, so wie sie anlangten, fertig zu werden. Ueberdies hatten die drei oder vier Regiments vom Miguel diese Boote beim Ueberfahren in den Grund bohren können. Als die Engländer sahen, daß Lissabon ohne alle Vertheidigung war, schickten sie Villaflores davon in Kenntniß, Dieser kam dann mit seinen Leuten herüber. Dom Pedro's Flotte hat gar keinen Theil an diesen Vorgängen genom-

men, und bis heute früh ist bloß ein Schiff oder zwei angekommen. Die englischen und französischen Kriegsschiffe salutirten Dona Maria's Flagge am 24. Morgens, und dieß diente den Auftrütern sehr zur Aufmunterung. Sie haben mehrere Personen umgebracht, um Privattrauer zu fählen, und in den Häusern dreierjenigen, welche sie nicht antrafen, haben sie Feuer zerstoß und verbrannt; allem es zeigte sich nichts von Entschlussumus. Die Bevölkerung von Lissabon hat wirklich keinen Theil daran genommen. Kein Kampf und folglich kein Sieg hat Statt gefunden. Man hat hier und da die Thüren eingeschlagen, ist in den Straßen umher gezogen, hat die Constitutionen aufgespielt, hat aus den Gefängnissen einen Haufen Verbrecher entlassen; dann hat man sich in den Cafetern einiger zurückgelassenen Waffen bemächtigt, und sie in den Straßen an den ersten Besten ausgetheilt, so daß manche sogar den Kossakiten in die Hände gefallen sind. Kinder haben sich auf diese Art von Kopf bis zum Fuß bewaffnet. Diese Revolution hat keine Wurzeln in der Masse. Wäre der Herzog von Cadaval am nämlichen Abend mit den Truppen, die er bei sich hat, in die Stadt zurückgekehrt, oder auch gestern Morgens, und selbst noch in diesem Augenblick, so würde er im Verlauf einer Stunde im Besitz von Lissabon seyn. Dom Pedro's Soldaten sind schlecht montirte junge Bursche; sie streifen bei drei und vier in den Straßen umher. Kaum sieht man hier und da eine Schildwache. An den Thoren der Stadt sind keine Wachtposten, oder höchstens die und da einer; an dem Thor, das ich heute passirte, stand kein Mensch davor. Die Engländer thun mögen, ist es möglich, dem Dinge hier ein Vassus zu geben; allein man bedauert dreizehn Tage, um von England eine Antwort zu haben, und Sie würden nicht so viel Zeit, um von dort, wo Sie sind, herüber zu kommen. Es bedauert nichts als einen entschlossenen Mann mit 5 bis 6000 Mann, nebst den Truppen des Herzogs von Cadaval und des Generals Melloes, und selbst ohne diese Truppen machte man dem Dinge hier ein Ende. Villaflores weiß sich gar nicht in das zu finden, was geschehen ist. Seine Soldaten sind fast alle im Calet. Die Hauptsache ist Schnelligkeit, denn je mehr Zeit man ihnen läßt, desto leichter können sie sich organisiren. Es gibt nichts Vortrefflicheres, als die Polizeigarde, welche mit dem Herzog von Cadaval ausmarschirt ist. Lissabon ist nicht erobert worden; man hat es hingegeben. Die einen haben es weggeworfen und da haben die andern es aufgehoben, aber sie sind nicht stark genug, um es festzuhalten. Lissabon ist ich ohne Verfassung, und die Pedroiten haben nicht mehr als zwei schlechte Haubizen mitgebracht; sie haben folglich nur so viel Artillerie als sie bere vorfinden. Kavalierisch gar nicht eingeübt, wenigstens habe ich keinen einzigen Kavalierken gesehen. Man hat eine Kaufmannsgasse errichten wollen; es sind aber nicht fünfzigtausend Mann. Wenn Alles, was Sie umgibt, geschehen hätte, was ich gesehen habe, so würde Niemand den Muth verlieren, sondern im Gegenheil noch mehr aufgemuntert werden; es ist ein neuer Triumph, der Ihnen bevorsteht.“

Die vier Nummern der Cronica Constitucional do Porto vom 25. bis 28. Juli enthalten die Berichte aber den Angriff vom 25., aus denen sich jedoch nichts entnehmen läßt, das nicht schon auf anderem Wege bekannt geworden wäre, und Nachrichten über die Einnahme von Lissabon nebst Beschreibungen des Herzogs von Terceira über die derselben vorangegangenen Geschehnisse. Der Herzog schreibt der Tapferkeit und dem militärischen Talente des Brigadiers Schmalbach den größten Theil

seines Erfolgs zu und belobt besonders dessen Muth in dem Gesichte gegen Jellö Jordö, wo die Angriffe der überlegenen Kavallerie des Feindes nur durch die vorzüglichen Dispositionen ihres Generals vereitelt wurden. — Sobald die Nachricht von dem Einzuge des Herzogs von Leceira in Lissabon am 26. zu Oporto angelangt war, entschloß sich Dom Pedro nach Lissabon abzugeben, und leitete seinen Entschluß den Einwohnern von Oporto durch eine Proclamation und dem Heere durch einen Tagesbefehl an, worin er zugleich von den Truppen Abschied nahm.

#### Spanien.

Durch ein königliches Decret wurde Don Josef Manuel de Arjo n zum Generalpolizei-Intendanten in Madrid, und sein Vorgänger in diesem Posten, Don Mattias Herrera Prieto, zum Mitglied des Rathes von Castilien ernannt. Der König, der seit einigen Tagen unipflichtig war, befindet sich bereits wieder auf dem Wege der Genesung.

#### Rußland.

Se. Majestät der Kaiser haben das Reglement einer zu Wilna zu errichtenden römisch-katholischen geistlichen Akademie befohlen.

Der Oberdirector der Cadeten und des Pagen-corps, General der Infanterie und Generaladjutant Demidoff, ist nach langwieriger Krankheit zu Pétigorsk mit Tod abgegangen.

Das Journal de St. Petersbourg enthält folgenden officiellen Artikel: „In der Sitzung des britischen Unterhauses am 21. Juli haben über die Angelegenheiten von Polen neue Verhandlungen Statt gefunden. Namentlich hat H. Herzog von Devonshire, der von unserer Regierung in jenem Königreich getroffenen Verfügungen heftig gerügt und darauf angetragen, Se. britische Majestät durch eine Adresse zu ersuchen, die gegenwärtige Gestaltung Polens, als den Supplicationen des Wiener Tractats zuwiderlaufend, nicht zu genehmigen. — Ohne sich auf eine Widerlegung der von diesem Redner gegen Rußland erhobenen Beschuldigungen einzulassen, hat der Staatssecretär für die auswärtigen Angelegenheiten, Lord Palmerston, sich dem Antrage nur aus dem Grunde widersetzt, weil derselbe, wie er meinte, die freundschaftlichen Verhältnisse der europäischen Mächte stören könne. — Bei dieser Discussion hat indeß die Feindschaftlichkeit der gegen Rußland feindselig gestimmten Redner dem Geist der Mäßigung und Gerechtigkeit unterliegen müssen, welcher von jeher das britische Parlament ausgezeichnet; der Vorschlag des H. Herzog von Devonshire ist durch eine Mehrheit von 177 Stimmen gegen 95 verworfen worden. — Dieses Resultat beweist aufs Neue, daß die zwischen Rußland und England seit so langer Zeit bestehenden und aus gemeinschaftlichen politischen und commerciellen Interessen gegründeten Freundschaftsbande zu stark und für beide Nationen zu wichtig sind, als daß sie durch ein eitles Geröde oder durch vorübergehende Aufregungen leicht zerbrochen werden. Inzwischen kann die kaiserliche Regierung, die gegen sie gerichteten Beschuldigungen nicht auf sich beruhen lassen. Ausfälle, wie die des H. Herzog von Devonshire, die

seinem Beispiele folgten, wird sie zwar nie anders als mit Entschiedenheit erwidern. Aber den ähnlichen Aussetzungen des britischen Ministers der auswärtigen Angelegenheiten muß sie mit der feindsüchtigen und öffentlichen Darlegung der Beweggründe entgegen treten, welche Rußland berechtigen zu erklären, daß, seit entschlossen, seine auf Verträge begründeten Rechte zu verteidigen, so wie auch die aus eben diesen Verträgen entspringenden Verpflichtungen treulich zu erfüllen, Rußland es sich bewußt ist, in nichts von diesen Verpflichtungen, so wie sie der Gerechtigkeit und der Geist des Wiener Tractates bestimmen, abzuweichen zu seyn. — In dieser Ueberzeugung hält es die russische Regierung für nothig, die Grundzüge des öffentlichen Rechtes, so wie sie die Regeln der Staatskunst heit, welche seit Unterdrückung des Aufstandes vom Jahre 1830 bei der Reorganisation des königlichen Polens befolgt worden sind, aus denen das kaiserliche Cabinet in seinen diplomatischen Mittheilungen nie ein Geheimniß gemacht hat, und die ihm fortwährend zur Richtschnur dienen werden, nochmal in ihrem wahren Lichte darzustellen. — Am 3. Juli, nach Herstellung des allgemeinen Friedens, ward das Schicksal den durch die Kriegsbegebenheiten in russische Generale getretenen Herzogthums Warschau durch zwei Tractate bestimmt, von den drei Mächten abgeschlossen, denen es, ihrer geographischen Lage wegen, oblag, gemeinschaftlich für das Wohl und die Ruhe der hier Herrschaft unterworfenen Polen zu sorgen. Von diesen zwei Tractaten ward der eine zwischen Rußland und Preußen, beide am 3. Mai 1815, geschlossen. Der andere enthält im 5. Artikel folgendes: „Das Herzogthum Warschau, mit Ausnahme derjenigen Theile, über die in den vorhergehenden Artikeln und durch den an denselben Tage zwischen Se. Majestät dem Kaiser aller Rußen, und Se. Majestät dem König von Preußen anders orknet ist, wird mit dem russischen Reich vereinigt. Es wird mit demselben durch seine Verfassung unwiderruflich verbunden, um von Se. Majestät dem Kaiser aller Rußen, dessen Erben und Nachfolgern auf ewige Zeiten besessen zu werden. Se. kaiserl. Majestät behält sich es vor, diesem einer abgetheilten Verwaltung gehörenden Staate diejenige innere Erweiterung zu geben, die Se. Majestät für zweckdienlich erachten werden. Se. Majestät werden zu ihren übrigen Titeln den eines Herrn (Königs) von Polen hinzusetzen, gemäß der für ihre andern Besitztümern üblichen und verordneten Titulatur. Die Polen, als respective Unterthanen der hohen contrahirenden Mächte, werden eine Volksobervertretung und nationale Einrichtungen erhalten, die der politischen Existenz, welche eine jede dieser Regierungen ihren polnischen Unterthanen zu gewähren für nützlich und zureichend erachten wird, angemessen seyn sollen.“ — Der dritte Artikel des zwischen Rußland und Preußen besonders abgeschlossenen Tractats enthält ganz dieselben Bestimmungen, wie die eben angeführten. — Nachdem nun diese beiden Tractate, welche von

den Bevollmächtigten Rußlands, Oesterreichs und Preussens am 3. Mai geschlossen und unterzeichnet worden, die directen Beziehungen festgesetzt hatten, in welchen diese drei Höfe, in Folge der hinsichtlich des Herzogthums Warschau eingetretenen Veränderungen, zu einander stehen, wurden die hauptsächlichsten Stipulationen beider Verträge, und namentlich die des fünften Artikels wörtlich in die Wiener Congreßacte eingerückt, wovon am 9. Juni 1815 von den Bevollmächtigten der acht zur Theilnahme an dieser allgemeinen Transaction berufenen Mächte unterschrieben ward. — Wir müssen auf diese Data zurückweisen, und die angeführten Thatsachen scharf bezeichnen, denn sie dienen zur Erklärung wichtiger Wahrheiten, und zwar: 1) daß die Grundlage, worauf der gegenwärtige Rechtszustand des Landes beruht, welches das ehemalige Herzogthum Warschau ausmachte, ursprünglich das alleinige Werk der drei Mächte war, die ein directes Interesse daran hatten, diese neue Ordnung der Dinge mit den Bedürfnissen der Sicherheit und dem Wohl ihrer eigenen Staaten in Einklang zu bringen; 2) daß die drei Höfe, weit entfernt, durch im Voraus vorgezeichnete Formen das Recht zu beschränken, welches sie hatten, die politische Erstzähl ihrer polnischen Unterthanen nach ihrem Gutdünken zu bestimmen, es vielmehr für nöthig hielten, ausdrücklich zu erklären, daß es ihrer Pflicht sei, die Art und Weise dieser Erstzähl so anzuordnen, wie ein jeder derselben es für nöthig und zureichend erachten würde; und endlich 3) daß die Mächte, welche die Wiener Congreßacte unterzeichnet haben, weit entfernt, damals Rußland, Oesterreich und Preußen in der Ausübung ihres Rechtes hinsichtlich der künftigen Erstzähl ihrer polnischen Unterthanen controliren zu wollen, — bloß die zwischen den drei Höfen am 3. Mai 1815 abgeschlossenen Tractate angenommen hatten, und zwar ohne irgend eine Verwahrung oder Erklärung, wodurch sie die Befugniß erlangt hätten, bei der Anwendung zu interveniren, welche die drei Höfe von diesem ihrem Rechte auf die Institutionen machen würden, die sie, nach den Worten der Tractate, für nöthig und zureichend erachten möchten, „in ihren polnischen Provinzen einzuführen. An Beweisen für diese Behauptung fehlt es nicht. Um sich davon zu überzeugen, braucht man, bloß der speciellen Verträge zu gedenken, vermöge welcher Rußland, Oesterreich und Preußen in den Jahren 1818 und 1825 in ihrer Eigenschaft als die wahrhaften controlirenden Theile an den Wiener Tractaten vom 3. Mai 1815 die Anwendung der in diesen Tractaten aufgestellten Handlungsgrundsätze regulirten, ohne daß irgend eine von den Mächten, welche denselben in der Wiener Congreßacte beigetreten waren, sich befugt gelaufen hätte, bei diesen Unterhandlungen einzuschreiten oder gegen deren Resultate etwas einzuwenden. — Diese vorläufigen Betrachtungen sollten wie für nöthig in Erinnerung zu bringen; denn sie hängen mit Rechten zusammen, welche seit dem Jahre 1815 den drei Mächten, Rußland, Oesterreich

und Preußen nicht bestritten worden, und dürfen mich in billigerweise in dem Streit, der sich über den gegenwärtigen Rechtszustand des Königreichs Polen erhoben hat, nicht aus den Augen gesetzt werden. — Indessen werden wir, eine Erörterung der allgemeinen Bestimmungen der Wiener Congreßacte keineswegs scheuend, gerade und hauptsächlich auf diese Erörterung den Beweis der Rechtmäßigkeit der von Rußland getroffenen Maßregeln gründen.“ (Fortsetzung folgt.)

Graßbritannien und Irland.

Durch Commission wurden im Oberhause am 14. d. M. der insigne Kirchenparlament und 16 andern Bills die königl. Zustimmung ertheilt. Das Haus bildete dann einen Ausschuss über die Bill wegen Abschaffung der Sklaverei. Der Herzog von Wellington trug als Amendement zur 1ten Clausel darauf an, daß die sogenannte Lehezeit der Neger statt am 1. Juni 1834, erst am 1. Jänner 1835 beginnen, um eine so wichtige Veränderung nicht in einem Augenblick eintreten zu lassen, wo die Pflanzung der Arbeit der Sklaven so sehr bedürftig wäre. Der Lordkanzler widersetzte sich dem Amendement, weil es die Dauer der Sklaverei um 6 Monate verlängere. Der Vicekanzler G. Vinrent schlug zur Vermittlung der beiden Ansichten vor, die Lehezeit am 1. August 1834 beginnen zu lassen, welchem Antrag sich der Herzog von Wellington angeschlossen, und der demnach angenommen wurde. Zur 3ten Clausel, welche besetzt, daß Sklaven, welche von den westindischen Colonien nach England kommen, sofort frei seyn sollen, schlug der Herzog von Wellington als Amendement vor, daß dies nur der Fall seyn sollte, wenn der Neger mit Einwilligung seines Herrn die Colonie verlassen habe. Der Lordkanzler belämpfte dieses Amendement ebenfalls, da man in England keine Sklaverei kenne, und der Neger, der hieher komme, jedenfalls als freier Mann betrachtet werden müsse. Thörichte würde es seyn, bemerkt der Lordkanzler, dem Neger in England das Recht auf seine persönliche Freiheit zu bestreiten, da es klar sei, daß derselbe zu den höchsten Rechten gewährt werden, und selbst in diesem, so wie in dem andern Hause des Parlaments sitzen könne. Als man die Aushörung von der andern Seite des Hauses zu beenden schien, sagte der Lordkanzler mit großer Heftigkeit hinzu: „Ja, ich behaupte, daß der Neger ein Recht darauf hat, und daß kein Gesetz existirt, welches ihm dasselbe bestrittet. Wenn es S. Majestät beliebt, einem Eingeborenen der Colonien, sein Gesetz mag noch so schwarz seyn, den Sitz in diesem Hause zu verschaffen, so hat er ein eben so gutes Recht darauf, als mein edler und gelehrter Freund gegenüber.“ Nach einigen weiteren Bemerkungen wurde das Amendement des Herzogs von Wellington angenommen und die Bill im Ausschusse die zur 22ten Clausel geführt.

Am 15. August legte das Oberhaus im Ausschusse die Beratungen über die Bill wegen Abschaffung der Sklaverei fort und nahm ohne wesentliche Erörterungen die Clauseln die zum §. 60 an.

Am 14. August hielt der König ein Bezer im St. Jamesplatz, bei welcher Gelegenheit der bayerische Gesandte, Baron von Cetto, eine Audienz bei Sr. Majestät hatte, und dem Könige seine Abberufungsschreiben überreichte. Nach demselben führte Lord Palmerston den neuen Gesandten des Königs von Baiern, Grafen Jenison, ein. Der St. Majestät seine Creditiv überreichte. Der König hielt sodann eine Geheimnissbesprechung, welcher sämtliche Cabinetsmitglieder beiwohnten. Darauf ertheilte St. Majestät noch einigen Ministern besondere Audienz.

H. Crawford ist zum Parlamentsmitglied für die City erwählt worden; er hatte 4143 Stimmen, und sein Gegner, H. Remble, nur 2814.

An der Londoner Bourse circulirte am 15. und 16. das Gerücht, daß die Lage der Dinge zu Oporto und die Stärke der vom Marschall Doumont befehligten Armee einen Angriff der letzteren gegen Oporto sehr günstige Aussicht zu gewähren scheinen; auch wurden verschiedene Vermuthungen über die Entschlüsse des spanischen Cabinets geäußert, und man wollte aus den Berichten der Madrider Hofzeitung den Schluß ziehen, daß die spanische Regierung noch auf einen günstigen Erfolg für Dom Miguel hoffe.

Aus Corc wird unterm 12. d. M. gemeldet: „Vor- gestern Abends fünf nach 6 Uhr wurde die Aufmerksamkeit der hiesigen Einwohner plötzlich auf mehrere große Schiffe gelenkt, die sich vor dem Hafen zeigten. Bald darauf erkannte man das Kriegsschiff Kommer, welches das 8te Regiment am Bord hatte, und um 7 Uhr auf der Recke vor Anker ging. Geheuen Morgens folgte ihr der Kreuzer von 78 Kanonen und die Galeona von 120 Kanonen. Wie lange diese Schiffe hier bleiben werden, oder welches ihre Bestimmung ist, weiß man nicht; doch wird behauptet, daß die Galeona nach Orest gehen werde, um Dona Maria am Bord zu nehmen, und daß die beiden anderen Kriegsschiffe mit 3000 Mann Truppen nach Lissabon segeln würden.“

Der Courier vom 16. August will wissen, daß die letzten vom dem Staatssecretär der auswärtigen Angelegenheiten vor zwei oder drei Tagen nach Portugal abgefertigten Depeschen die Beglaubigungsschreiben für Lord William Russell, als accreditirten Gesandten von England am Hofe Ihrer allergnädigsten Majestät Dona Maria, Königin von Portugal, enthalten, und sagt hinzu, daß, wenn ein feindlicher Angriff auf Lissabon unternommen werden sollte, augenblicklich von den britischen Schiffen im Lajo Truppen zum Schutze des britischen Eigenthums ans Land gesetzt werden würden.

Andere Londoner Blätter vom obigen Tage verkünden, Lord Russell habe wirklich bloß die Erlaubnis erhalten, seine Funktionen bei der jetzigen sachsen Regierung in Lissabon in gleicher Art, wie vor der Besetzung dieser Stadt durch die Preussischen Truppen, fortzusetzen.

Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Carlsruher Zeitung meldet aus Lörrach vom 16. August: „Gestern Abends hatte die Entlassung und Entlassung der Standescompagnie der Stadt Badstätt statt. Die eidgenössische Besatzung war zu diesem Ende unter den Waffen. Die Regierungsoberwald und der Oberhauptmann Weidenmayer wurden als Commission der Badstätt Regierung an die beim Neubaus aufgestellte Standescompagnie abgeschickt. Nachdem diese Commissäre den betreffenden Tagessatzbeschluss der Compagnie eröffnet, und den Dank der Re-

gierung für die bisherige Treue und Ergebenheit ausgesprochen hatten, wurde ihr bekannt gemacht, daß diejenigen, welche ihrer Abschied nehmen wollten, denselben erhalten könnten, die übrigen aber unter Vertheilung ihres Soldes, bewilligt wurden. — Die abgegebenen Waffen sind hierauf in das Zeughaus nach Basel abgeführt worden, welches durch eidgenössische Truppen bewacht ist. Die Unteroffiziere der bisherigen Badstätt Garison beziehten ihre Sadel, auch sollten nicht alle übrigen Waffen abgegeben sein. — Verrath ist die Mannschafft in ihren bisherigen Quartieren untergebracht, doch sind über 100 Mann von Nid- nach Klein-Hüningen und dem Neubaus verlegt worden. — Heute früh 11 Uhr ist das Bataillon Dattillon Simon in Basel eingedrückt, und heute Abends 6 Uhr wird ein weiteres Bataillon in Basel einrücken. Beide Bataillone haben zusammen eine Stärke von 14 bis 1500 Mann. — Dattillon in Dabendorf, Lupfheim, Aufen (im Kriegsdienst) eidgenössische Truppen kantonier sind, soll in Kriegsdienst treten. Dattillon mit 300 Mannschaften diese unterdrückt Gemeinde immer noch besetzt haben.“

Erzählung.

Am 21. Juli hat das königl. Cassationsgericht zu München in der Sache gegen die Schulamtskandidaten Glauß und Conforten erkannt, daß die Artikel 222 und 223 des Strafgesetzbuches auf die gegen den Monarchen gerichteten Schmähungen allerdings anwendbar seien. In dieser Sache nämlich hatte die Anklageklammer zu Innsbruck unterm 19. April jüngsthin erlaßt, daß jene Vertheilung nicht anwendbar seien, nach welcher die Erklärung der gegen Sr. Majestät den König gerichteten Verleumdungen, der Gesandten des Rheinvereins gemäß, strafflos bleiben würden.

Die Speyerer Zeitung meldet unterm 16. August: „Das königl. Bezirksgericht zu Kranzthal entschied heute in der Sache des Redacteurs der Speyerer Zeitung: 1) daß der Art. 222 des Code penal auch auf Druckschriften und zwar namentlich auch in vorliegenden beiden Fällen anwendbar sei; — 2) daß die Consequenz einer vorausgehenden vor strafrechtlicher Verfolgung nicht sicher stelle, daß John die Bestimmung des §. 7 des Bundesbeschlusses von 1819 den Verfassern ist, keinen Schutz gewähre; — 3) daß dagegen der Redacteur, Herausgeber etc., zufolge §. 12 des Preßedicts, außer aller Verantwortung sei, wenn er den Verleger, resp. Entsender der incriminirten Aufsätze nachweise, indem im Uebrigen keine Solidarität zwischen beiden begründet sei. — Da der Redacteur sich subsidiär (mit Einschluss des Verlegers) zu letztem erboten hatte, so verurtheilte das Gericht, daß derselbe diese Nachweise in seiner Zeitung vom 13. September zu liefern habe.“ — H. H. von Dietrich wurde befristet freigesprochen, als nicht Schuldig, die ihm zur Last gelegte Verleumdung gegen das bekannte Ministerialdecret vom 2. Juni v. J. verordnet zu haben.“

Am 16. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverleihenungen zu SpG. in CM. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ; do. do. do. zu 4pG. in CM. 85<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ; do. do. do. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 196<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ; do. do. do. v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ; Wiener Wechselanordn. Oblig. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pCt. in CM. — ; Conv. Münze pSt. — ;

Danfanten per Stüd 1218 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Coler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 28. August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 26. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.		Witterung.	
		Pariser Maß.	Wiener Maß.					
	8 Uhr Morg.	27,65	28,42	+ 12.0	W.	Schwach.	trüb.	
	3 Uhr Nachm.	27,638	28	+ 12.5	SW.	—	Regen.	
	10 Uhr Abends.	27,675	28 5 3	+ 11.0	SW.	—	Wolken.	

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 15. August trug H<sup>r</sup>. Robinson auf Vorlegung einer genauen Abschrift des preussischen Zolltarifs an, und verlangte dabei die Angabe der Veränderungen, welche darin während der letzten 10 Jahre, mit Bezug auf britische Fabrikate und Producte, gemacht worden wären. Die preussische Regierung, sagte er, habe deutende Zölle auf britische Güter gelegt, während England die seinigen ermäßige. Er sei kein Freund der Handelsbeschränkung, oder der Handelsfeindseligkeit gegen Preußen, im Gegentheile wünsche er, daß alle Nationen ein so freies Handelsystem annähmen, als es sich mit ihrem resp. Interesse nur immer verträge. Er höre, daß es die Absicht der Regierung sei, eine Veränderung in den Zöllen auf Bauholz, welches von den Ostseehäfen eingeführt werde, vorzunehmen. Nun beschwöre er aber die Regierung, daß, wenn sie wirklich eine Herabsetzung dieser Zölle, oder der Zölle auf Getreide beabsichtige, dafür ein Äquivalent zu verlangen. Durch den preussischen Zolltarif würden die britischen Güter so hoch besteuert, daß es in vielen Fällen einem gänzlichen Verbote gleichkomme. Aber nicht allein, daß Preußen fast prohibitorische Zölle von britischen Fabrikaten und Producten erhebe, es besteuere auch die Ausfuhr von Wolle, und jener Ausfuhrzoll von Wolle sei eine der Bedingungen, welche es andern deutschen Staaten; auszuliegen wünsche. Dieser Zoll betrage zwar jetzt nur einen Pence für das Pfund, aber Preußen habe bereits die Absicht zu erkennen gegeben, denselben vor der nächsten Schatz zu verdoppeln. Er glaube, daß einer der Hauptzwecke, welche Preußen bei dem Zollverbande im Auge habe, darin bestehe, England zu zwingen, die Zölle auf Getreide und Holz herabzusetzen. Wenn aber wirklich eine Veränderung in diesem Sinne Statt finden solle, so müßte sie auf dem Grunde der Reciprocität beruhen. „Wir sind jetzt,“ fuhr der Redner fort, „zu einer Krise von der größten Wichtigkeit gelangt. Alle Staaten der Welt sind in Bewegung und alle eichten ihr Hauptaugenmerk auf die Ausdehnung ihres Handels und ihres Gewerbfleißes. Wenn ich auf die ungeheuren Hilfsquellen

blicke, welche uns zu Gebote stehen; wenn ich den Vorsprung bedenke, welchen wir, hinsichtlich des Maschinenwesens, vor allen andern Staaten haben, und wenn ich endlich unsere Ueberlegenheit an Capital, Fleiß und Geschicklichkeit betrachte, so laß die Nebenbuhlerschaft fremder Nationen eben keine Besorgnisse in mir erregen. Der Gegenstand ist indeß für England von so großer Wichtigkeit, daß es gerechtfertigt erscheint, wenn wir die Regierung auffordern, vorläufig und wachsam zu seyn.“ Nach einigen allgemeinen Bemerkungen fügte H<sup>r</sup>. Robinson noch hinzu, daß er die Vorlegung des preussischen Zolltarifs nur wünsche, um die Verathungen über diesen Gegenstand für die nächste Session zu erleichtern. Lord Palmerston erwiderte hierauf im Wesentlichen Folgendes: „Ich kann dem ehrenwerthen Mitgliede für Vorseker die Versicherung ertheilen, daß die Regierung die zwischen Preußen und andern deutschen Staaten Statt findenden Unterhandlungen wegen eines Zollverbandes, der den innern Verkehr in Teutschland zu erleichtern bestimmt ist, nicht unbeachtet gelassen hat. Ein solcher Verband, wenn er zu Stande kommt, kann allerdings dem britischen Handelsinteresse nachtheilig werden, denn der preussische Zolltarif ist ein hoher. Ich kann aber nicht so weit gehen, wie der ehrenwerthe Herr, und behaupten, daß Großbritannien ein Recht habe, unabhängige Staaten an dem Abschluß von Tractaten zu verhindern, welche sie unter sich zu machen für zweckmäßig finden. Der ehrenwerthe Herr hat für die tadelswerthe Pointe Preußens ein Beispiel aufgestellt, über das wir uns nichtfügig beklagen können, daß nämlich Preußen einen Ausfuhrzoll auf Wolle gelegt habe. Nun war aber bis vor einigen Jahren die Ausfuhr von Wolle aus England gänzlich verboten. Wir sind daher nicht berechtigt, einer fremden Regierung einen Vorwurf daraus zu machen, daß sie mit der Liberalität unserer Handelspolitik nicht gleichen Schritt gehalten hat.“ — Die Vorlegung der Papiere wurde hierauf bewilligt.

Die Hofzeitung vom 14. d. M. kündigt nun die Ernennung des H<sup>rn</sup>. George W. Villiers zum außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Ministers am spanischen Hofe an.

Die Tipperary Free Press zählt mehrere Bewegungen von Truppen auf, die nach Corc auf dem Marsch seien, um dort eingeschifft zu werden; sie vermuthet nach Portugal. Nach der Corc Constitution sind in dem Hafen von Corc drei Linien-Schiffe angelangt, wovon eines, der Kompanie, das 81ste Regiment an Bord hatte; noch mehrere Schiffe würden erwartet.

Nach dem Globe sind die Konferenzen über die niederländischen Angelegenheiten für den Augenblick suspendirt.

Die Bankactiones haben am 16. d. M. eine Berathung über die Bankbill gehalten, wobei es sehr heftig heergegangen seyn soll; wie verlautet, haben Sie James Scarlett, Sir E. Sugden und H<sup>r</sup>. Richards sich entschieden dahin ausgesprochen, daß die Errichtung von Aktienbanken innerhalb eines Bezirks von 65 englischen Meilen um die Hauptstadt mit mehreren bestehenden Statuten unvereinbar seyn würde.

Der Marquis von Anglesey ist von Dublin in London angekommen. Im Dublin ist dagegen H<sup>r</sup>. O'Connell eingetroffen und hat daselbst schon wieder mehrere Versammlungen zu verschiedenen Zwecken einberufen.

Ein einziges Haus in Dublin, Joseph Wilson und Comp., hat bei dem Brande des dortigen Zollhauses 12,000 Pf. St. an Zuckervorräthen verloren.

Die Morning Post meint, daß die englischen Minister sich seit Dom Pedro's Siege in eben so großer Verlegenheit befinden, als vorher, da der Ex-Kaiser von Brasilien ganz ernstlich die Absicht habe, sich zum König von Portugal ausrufen zu lassen; auch unter den sogenannten Constitutionellen herrsche nicht die mindeste Fingerspitzenleihe, denn Palmella wünsche Modificationen mit der Charte vorzunehmen, Villalor wolle die Charte unverändert aufrecht erhalten; letzterer Ansicht scheine Dom Pedro zugethan zu seyn, indem er am 26. v. M. in seiner Abschiedsperoration an die Einwohner von Oporto erklärt habe: „die constitutionnelle Charte soll im Reizem in Kraft treten, wenn sich ihr auch bisher außerordentliche Umstände hindernd in den Weg stellen.“

Das Dampfschiff „Lord of the Isles“, wird, dem Vernehmen nach, mit Booräthen für die Miguelistische Armee unter Marshall Bourmont nach Portugal zurückkehren.

Im Standard vom 16. August heißt es: „Wir haben heute sehr wichtige Privatnachrichten aus Portugal erhalten. Wie erfahren, über Spanien, daß ein Theil der Miguelistischen Truppen, 2000 Mann stark, eine Abtheilung des Corps des Grafen Villalor, welche die Befreiung von S. Bartolome de Messine bildete, geschlagen hat, und nach Algarbi in vorgerücktem ist, wo sie mehrere Städte besetzt haben. Allenfalls hat sich das Volk für Dom Miguel's Sache erklärt. Dom Pedro's Truppen haben sich in Bissarreal (nach andern Nachrichten in Faro) concentrirt. Elvas hat sich entschieden für

Dom Miguel erklärt, und die Pedroisten wagen es nicht, den Fuß aus Elissabon herauszusetzen. Der Herzog von Cadaval hält die Anhöhen von Torres Vedras besetzt und unterhält vollkommen freie Verbindung mit Oporto. Es hat sich das Gerücht verbreitet, daß Marshall Donmont sich des wichtigen Plazes S. João da Foz (an der Mündung des Douro) bemächtigt habe. Im Ganzen ist es sonnenklar, daß die Befreiung von Elissabon in diesem Kampfe durchaus von keiner großen Wichtigkeit gemessen ist.“

Der Globe vom 16. August enthält folgenden Artikel: „Dem Lord W. Russell, der, wie wir hören, als Gesandter bei der Regierung der Königin von Elissabon angestellt worden, ist natürlich die discretionäre Gewalt gelassen worden“, seine Creditivie in dem (unerwarteten und, wie wir fest glauben, unmöglichen) Falle, daß der Usurpator sich im Belh dieser Stadt befinden sollte, nicht zu überreichen. Wenn Dom Pedro erkennt, worin seine Eitelkeit liegt, so wird er sich seiner gegenwärtigen Macht auf in gleicher Weise für die unterthanen Dona Maria's, wie für ihre Alliee befriedigende Weise bedienen. Wie hören, daß die Dinge in Madrid sehr günstig für den Frieden sich gestalten. Vieles hängt jedoch, sowohl für Portugal als für Spanien, von Dom Pedro's Zutrauen in die alten und erprobten Freunde der Freiheit und der Königin ab. — Wie haben vernommen, daß Dom Pedro den H<sup>n</sup>. Candido Jose Xavier zu seinem Minister der auswärtigen Angelegenheiten ernannt hat, wie haben aber nicht gehört, daß der Marquis von Palmella oder der Herzog von Terceira (Villalor) bis jetzt eine Anstellung bei der portugiesischen Regierung erhalten hätten. Der hohe Character, die großen Talente und die ausgezeichneten Dienste dieser beiden Männer für die Sache der Königin sollten sie doch wohl, unseres Bedünkens, der Berücksichtigung eines Jünglings in hohem Grade empfehlen, welcher versucht, in Portugal eine den Gesühnen und den Interessen des Volkes entsprechende Regierung zu bilden, die auch im Stande seyn dürfte, den auswärtigen Mächten Vertrauen einzufößen. H<sup>r</sup>. von Palmella wünscht das Vergangene in Vergessenheit zu begraben, und die Begehung der Königin auf alle ihre Unterthanen, die ihre Autorität anerkennen wollen, auszuüben. Diese Politik soll dem Dom Pedro nicht genehm seyn, welcher gerne Minister um sich haben möchte, die geneigter sind, was man eine heftige Reaction nennt, zu erzeugen. Die Furcht vor einer solchen Reaction war es, wie wir glauben, welche manche Portugiesen abhielt, sich um die Fahne der Königin, als diese zu Oporto aufgezogen wurde, zu sammeln, und die ihre Sache so lange Zeit hindurch, dem Anschein nach, hoffnungslos machte. Die Portugiesen haben Reactionen genug erlebt; sie würden, und zwar mit vollem Rechte, eine milde und friedfertige Regierung, aus Männern gebildet, auf deren Klugheit, Redlichkeit und Patriotismus sie vertrauen können, einer Re-

gierung vorgehen, die aus unerfahrenen und unbekannten Leuten bestünde, die ihnen wohl papierne Constitutionen, aber keine Ansprüche auf Vertrauen darbieten. Dem Pedro mag sich in Acht nehmen, daß er nicht, mit Aufopferung der Interessen seiner Tochter und auf die Gefahr, den Bürgerkrieg in ihrem Königreiche zu verlängern, seiner eigenen blinden Vorliebe fröhne. Wir besuchten, nach seinen ersten Handlungen und Unterlassungen, daß er geneigt seyn dürfte, gerade das Spiel zu spielen, das den Wünschen der Miguelisten, Carlisten und Apostolischen entspricht. Hestige Männer aus seinem Cabinete zu entfernen und nach den Rathschlägen derer, welche Lissabon befreit haben, zu handeln, ist der einzige Weg, Portugals Heil zu sichern. — Eine Menge seltsamer Briefe sind in Lissabon vorgefunden worden. Sollte es wahr seyn, daß irgend ein fremder Minister in England, der Präsidenten einer Macht, die sich zur Neutralität anheischig machte, die Uebereinkünfte unterstützte, kraft deren General Doumont nach Portugal geschickt wurde? Es war schon genug, daß man den spanischen Gesandten in Portugal bei der Miguelistischen Armee (in Almada) gefunden hat; ein neuer Grund, Erläuterung darüber zu begehren, ob sich irgend ein fremder Minister in London gefunden haben sollte, der diejenigen unterstützte, welche dem Usurpator Leute und Geld geliefert haben? — Ein anderes Londoner Blatt bemerkt wieder, daß sich hiergegen, wenn es wirklich der Fall gewesen seyn sollte, wenig einwenden lasse, da ja von England aus, welches sich eben so gut zur Neutralität verpflichtet habe, für Dom Pedro Unterstützungen an Geld und Mannschaft in Häute geschossen seien!

Consols am 17. August 89/4.

#### Portugal.

In der Congreua Constitucional do Porto heißt es: „Sobald die Nachricht vom Einzuge des Herzogs von Tereira in Lissabon am 26. zu Oporto angelangt war, entschloß sich Dom Pedro nach Lissabon abzugehen, und zeigte seinen Entschluß den Einwohnern von Oporto in folgender Proclamation an: „Verehrte Portenser! Die göttliche Vorsehung, die uns von je her beschützt, hat es gnädig ingegeben, daß das Expeditions-corps, welches vor Kurzem von dem Befreiungsheere entsendet worden ist, nachdem es die Rebellen geschlagen, seinen Einzug in Lissabon gehalten, und daß die Escadre der Königin im Tajo geankert hat. Jene Portugiesen, denen es gelungen ist, endlich die sie drückenden Fesseln zu zerbrechen, verlangen meine Anwesenheit. Könnte ich, der ich gelobt habe, Mich für die heroische Nation aufzuopfern, es unterlassen, in ihre Arme zu eilen, und Meine Glückwünsche mit jenem Theile Eurer würdigen Landesknechte zu vereinigen? Ueberdies bin ich schon deshalb gezwungen, ohne Verzug Mich von Euch zu trennen, damit ich, von Lissabon aus, vollkommen der Vorkehrungen treffen könne, welche die Umstände

de erheischen. Ihr könnt überzeugt seyn, Portenser, daß, so lange dieser Stadt die geringste Gefahr drohen konnte, ich Euch nie verlassen würde, jetzt aber, da sich die Umstände gänzlich verändert haben, gehöre ich mit vollkommenem Vertrauen der Nothwendigkeit, Euch auf einige Zeit zu verlassen, indem ich die Ueberzeugung von Eurer Sicherheit und der Meiner Waffengefährten mit Mir hinwegnehme. Für die Dauer Meiner Abwesenheit empfehle ich Euch Einigkeit, Festigkeit, Beharrlichkeit und Ruhe. Der Chef Meines Generalstabes ist einstweilen mit dem Befehle des Heeres und dem Gouvernement der Stadt beauftragt; er ist Eures Zutrauens würdig. Ich versichere Euch, brave Portenser, daß Eure Leiden in Kurzem enden, daß Meine Versprechungen gewissenhaft erfüllt werden sollen, und daß bald die constitutionelle Charte erscheinen wird, welche die jetzt die obwaltenden außerordentlichen Verhältnisse Mich zu ertheilen verhindert haben. Oporto, den 26. Juli 1833. Dom Pedro, Herzog von Braganza.“

Von dem Heere nahm der Herzog von Braganza durch folgenden Tag seine Abschied: Kaiser, Hauptquartier zu Oporto. Das tapfere und sich nie verlängnet habende Benehmen des Befreiungsheeres entbehrt nicht des ihm gebührenden Lobes: Euer geben ihm hinlänglich so viele ausgezeichnete Thaten auf dem Felde des Ruhmes; Alles, was treue, unerschrockene und vaterlandsliebende Truppen bezeichnen kann, findet sich in Euren Reihen, das geseligen Eure Freunde, von Bewunderung hingerissen; und Eure Feinde, mit Schmach bedeckt, waren mehr als Einmahl gezwungen, es anzuerkennen. Während Ihr hier Feinde des Vaterlandes bekämpft, welche vor allem andern auch Eure Feinde sind, haben unsere Waffengeossen, fern von Euch, unterstützt durch das unter achtbaren Bürgern erwachte Gefühl für gesetzliches Recht, und ehe ein Monat seit ihrer Entlassung nach Algarbien verflossen ist, ruhmvoll die Fahne der Nation auf der Citadelle und den Forts von Lissabon aufgezinkt. Dieser Erfolg erheischt durchaus, daß ich Mich auf kurze Zeit von Euch trenne. Ich bin genothigt, den Staatsangelegenheiten Mich eifriger hinzugeben, und dafür zu sorgen, daß diese herrliche Stadt sobald als möglich des Ruhmes entbunden werde, den sie so lange und mit so ehrenvollem Gleichmuth zu tragen gewußt hat. Bewungen, Mich von Euch für jetzt zu trennen, lasse ich Euch Meine besten Wünsche und Meine Liebe, die Ihr Euch durch so viele gerechte Ansprüche erworben habt, zurüd. Der Chef Meines Generalstabes wird an Meiner Stelle das Commando übernehmen; seiner Tapferkeit, seiner Anhänglichkeit an die Sache meiner erhabenen Tochter und der constitutionellen Charte seid Ihr anvertraut. Alles beruhigt Mich bei dieser momentanen Trennung und vor Allem die Ueberzeugung, daß die Sicherheit und die Verteidigung dieser edlen Stadt, dem Patriotismus ihrer treuen Bürger und Eurer Tapferkeit anvertraut,

ungefährdet bleiben wird, wie bisher, in der Hoffnung, daß die Vorsehung bald der Gerechtigkeit, dem Muth und der erhabenen Hingebung ihrer würdigen Bewohner den vollkommensten Triumph verschien werde. — Dom Pedro, Herzog von Braganza, Oberbefehlshaber des Bestreikungsbereichs.“

Die Times gibt folgendes, wie sie sagt aufgenommene, Schreiben, welches der Marschall Bournmont am 23. Juli — also vor dem Einmarsch Villaflores in Lissabon — an den Herzog von Cadaval gerichtet hatte: „Herr Herzog! Ich habe das Schreiben, womit Sie mich am 2. d. M. beehrt haben, erhalten. Ich theile die Meinung Ew. Excellenz, daß die Verteidigung Lissabons unter den damaligen Umständen das Wesentlichste von Altem ist, und hoffe, daß der König die hiesige Position verlassen wird, um sich sogleich, nachdem die Armee irgend einen bedeutenden Vortheil errungen haben dürfte, was, wie ich mir schmeichle, binnen drei Tagen geschehen sein soll, nach der Hauptstadt begeben wird. Indessen halte ich es für gerathen, daß sich die meisten von den Stabs- und anderen Offizieren, die der König in seinen Dienst nimmt, nach Lissabon begeben. Ew. Majestät ersuche Sie, über seine nach Ihrem Gutdünken zu verfügen. Der erste von diesen Offizieren ist der General Baron von Gerdg, welcher den Namen Gervál angenommen hat. Es ist ein Mann von Kopf, der das Herz auf dem rechten Fleck hat, lange Zeit den Grad eines Linienfliegerscapitáns bekleidet und die Artillerie von Toulon befehligt hat. Er scheint mir sehr geeignet, das Commando sämmtlicher den Lajo bestreichenden Batterien zu übernehmen und dazu verwendet zu werden, um alle zur Vermehrung der Verteidigungsmittel erforderlichen Maßregeln zu treffen, Batterien an den geeigneten Stellen zu errichten, und die Kanoniershaluppen, Brander u. s. w. manövriren zu lassen. Wenn aber der Capitán Elliot anlangen wird, dürfte es meines Erachtens wohlgeboten sein, diesem die ganze Schiffsmacht zu Gebot zu stellen, und das Commando des Barons von Gerdg oder Gervál auf die Landbatterien zu beschränken. — Der Graf von Venetiere, welcher in allen Kriegen des Kaiserreichs gedient, und seit der Restauration im Dienste unserer Könige gestanden hat, ist ein Stabsbefehlshaber von hoher Auszeichnung. Er hat den Namen Almer angenommen. Man kann ihn, meiner Meinung zufolge, vortrefflich benutzen, wenn man ihm den Befehl über die im Süden des Lajo befindlichen Trictrikler überträgt. Er wird alle Versuche, welche Graf Villaflores gegen Alentejo unternehmen dürfte, mit Vortheil bekämpfen. Ich glaube, daß es passend wäre, den Oberstwachmeister der Kavallerie, Heinrich von Puyseu, einen sehr unterrichteten und überaus tapfern jungen Offizier, unter sein Commando zu stellen. Der Chevalier de Buat, welcher den Namen Bournals angenommen hat, ist ein tüchtiger Infanterieoberst, man kann ihm das Commando

über eine Brigade Einlinientruppen oder royalistische Freiwilliger zu Lissabon übertragen. H<sup>er</sup> von Terrell, der sich Durenii nennen läßt, hat lange im Generalstab gedient. Er ist ein Mann von großer Erfahrung, den Ew. Excellenz um Ihre Person behalten mögen, um geeignete Rathschläge und allgemeine Instruktionen zu ertheilen. Er ist vortrefflich dazu geeignet, die Vertheilungsweise der Truppen, die zu behauptenden Positionen, die zu treffenden Dispositionen anzugeben. Man kann ihm das Commando eines wichtigen Postens anvertrauen, er ist Infanterieoberst. — Diese Offiziere werden in Begleitung meines ältesten Sohnes kommen, der die Ehre haben wird, seine Ew. Excellenz, wenn sie es erlauben, vorzustellen, und sich selbst zu Ihrer Disposition zu stellen. — Der Chevalier von Laxochellu, Oberstleutnant von der Artillerie, wird von Madrid ankommen; es ist ein ausgezeichnete Offizier, welcher unter dem Oberbefehl des Barons von Gerdg die größten Dienste leisten konnte. Er spricht spanisch, und wird sich denen, welche nichts als portugiesisch verstehen, sehr wohl verständlich machen können. — Wenn wir in Betreff der Hauptstadt vollkommen beruhigt sein werden, werde ich des Beifalles des Obersten Terrell bedürftigen, und bitte Ew. Excellenz, mir ihn, wofen Sie ihn vor der Hand verwenden haben sollten, alsdann zurückzusenden. — Es wäre höchst wichtig, einen thätigen und geschickten Generalcapitán für Alentejo zu finden; sein Geschäftskunde darin, den Feind unabhängig zu necken, wenn er einen Marsch gegen diese Provinz zu unternehmen sich erlauben sollte. Der dortige Generalcapitán muß in der Festung Elvas eine halbe Besatzung lassen, und sein Hauptquartier zu Evora aufschlagen; der Befehlshaber der Truppen im Süden des Lajo, Visconde von Molellos, soll Aljuzkel und Messejana besetzen, und seine Maßregeln so treffen, daß man Tag für Tag erfahren kann, was der Feind in Algarbien macht. Wenn sich die Truppen Villaflores wieder einschiffen sollten, müßte Molellos in Eilmärschen über Alagar nach Setubal aufbrechen, um diesem Platz zu Hülfe zu eilen. Graf de la Venetiere wird Instruktionen in diesem Sinne erhalten, wofen ihm Ew. Excellenz den Befehl über die dormalen vom Visconde de Molellos befehligten Truppen übertragen sollten. Es ist zu wünschen, daß der Feind Zeit damit verliere, sich in Algarbien zu verschanzen. Ich habe die Ehre ic. L. e. a. do Salazar am 23. Juli 1833. Bournmont.“

T u r k e i .

Der Offervatore Tricchino enthält ein Schreiben aus Alexandria vom 22. Juni, wonach man daselbst eine Expedition nach dem rothen Meere ausrückt, um die von etwa 800 Mann Arabern angeführten Unordnungen zu unterdrücken, welche sich den türkisch-ägyptischen Krieg zu Nutzen gemacht hatten, um einige Fahrzeug des Sultans von Mekka und Adschida nach Mos-



so zu entföhren, und vielfältige andere Anschuldigungen zu begehren. Man glaubte, daß der Vicesönig hiervon Veranlassung nehmen werde, die Provinz Yemen, oder wenigstens einen Theil derselben sich zu unterwerfen. Am 21. schied derselbe von Cairo nach Alexandria zurück. Die Flotte stand im Begriff, nach Tarsus unter Segel zu gehen. Man sagte, der Vicesönig wolle in Kurzem mit großem Gefolge nach Candia abreisen.

Vereinigte Staaten von Nordamerika.

Den neuesten Nachrichten aus Washington zufolge, soll man dort an der Wiedergewinnung des Generals Jackson verweisen. Die Gesundheit des Präsidenten war bereits seit längerer Zeit sehr erschüttert, und seine letzte Reise scheint dieselbe gänzlich zerstört zu haben. In New Orleans ist am 18. Juni kein Cholerafall mehr vorgekommen; dagegen ist diese Krankheit jetzt in Georgien ausgebrochen.

### Frankreich.

Durch königliche Ordonnanz vom 14. d. M. wird H<sup>r</sup>. Rossi (aus Genf) zum Professor der Staatswirtschaft am Collège de France, an des verstorbenen H<sup>rn</sup>. Say Stelle, ernannt.

General Sebastiani ist von Paris nach den Ländern von Bourbonne les Vains abgereist.

Am 19. August um 1/4 Uhr Nachmittag 5 Percents 105 fr. 3 Percents 76 fr. 75.

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Bürgermeister und Rath von Basel haben sämmtlichen Ständen in einem Kreisreiben vom 15. August eine Darstellung der dortigen Ereignisse mitgetheilt. „Wir müssen Euch,“ heißt es darin, „inständig bitten, die wirkliche Reihenfolge der nun schnell aufeinander folgenden Begebenheiten ins Auge zu fassen, und Euch nicht durch vorgesetzte Meinungen und Vermuthungen in Euerem Urtheile leiten zu lassen, denn nur auf erstem Wege wird es Euch möglich seyn, ein richtiges Urtheil über die Begebenheiten Euch zu gestalten.“ — Ueber den Brand in Pratteln wird berichtet, daß die Truppen ohne Wissen und gegen den bestimmtesten Willen des Commandirenden Feuer einklegten. „Mit blutendem Herzen melden wir Euch diesen Umstand, der uns mit tiefem und gerechtem Schmerz erfüllte, denn nur zum uns abgedrungenen Schutze unserer getreuen Gemeinden, nicht zur Mißhandlung der abgetödteten, war der Zug unternommen worden. Auch mußten wir das ausgebreitete Gerücht, als ob auf Befehl oder mit Vorwissen der Behörden Brennmaterialien wären mitgenommen worden, auf das Bestimmteste für unwahr erklären.“ Das Schreiben schließt: „So schmerzhaft und betrübend auch der unglückliche Ausgang jenes Tages ist, so dürfen wir auch jetzt noch die bestimmte und feste Ueberzeugung aussprechen, daß wir nur in Erfüllung einer heiligen Pflicht, zur Lösung eines feierlich gegebenen Wortes gehandelt haben, denn kein Zweifel kann obwalten, unsere ge-

Zu No. 240

treuen Gemeinden waren nicht nur bedroht, sie waren angegriffen und überfallen, bevor hier eine Waffe ergriffen wurde. Den Ausgang hat eine höhere Hand geleitet, uns aber bleibt das reine Bewußtseyn, gethan zu haben, was Ehre und Pflicht geboten. Wenn wir nun dieses feierlich versichern können, so mußte uns die Auslegung, welche unserem Handeln gegeben wurde, um so schmerzlicher fallen, als sich, wie es scheint, die in Zürich versammelte Tagelagerung dadurch berechtigt glaubte, auf eine Weise gegen uns einzuschreiten, wie es kaum noch je gegen einen Souverainen, gleichberechtigten Mitland geschehen ist. Wir dürfen euch, geliebte Eidgenossen, auf das feierlichste versichern, daß wir nicht nur von den Vorfällen in Rüschach nicht das Mindeste vorher gewußt, sondern auch jedem Gedanken an gewaltsame Reactionen vollkommen fremd waren, und wir dürfen erwarten, daß Ihr dieser feierlichen Zusage Glauben schenken werdet, da wir Euch noch keinen Grund gegeben haben, an unserer Wahrhaftigkeit zu zweifeln. Wir glauben, daß eine ruhige und vorurtheilsfreie Betrachtung der Ereignisse in ihrer unsländigen Reihenfolge einen jeden Unbefangenen davon überzeugen müsse, wie irrig und böswillig die gegen uns ausgebreiteten Beschuldigungen sind, und dürfen daher auch insbesondere von Euch, geliebte Eidgenossen, erwarten, daß wir in Euren ferneren Entschlüssen und in den Euren Gefandtschaften zu ertheilenden Aufträgen den Erfolg der hier vorliegenden getreuen Darstellung der Vorgänge wahrnehmen werden.“

Die Baseler Zeitung schreibt: „Unser wahrer Standescompagnie hat am 15. August eine vielstimmige Resolution erlassen, indem sie, nachdem sie bereits aus der Stadt gezogen und in die jenseits des Rheins gelegenen Dörfer verlegt war, die Waffen abzugeben hatte. Das würdige Benehmen der Truppe, die, wenn auch mit thränendem Auge, mit männlicher Besonnenheit der Stimme ihrer Obren gehorchend, sich dem Unvermeidlichen unterwarf, bot ein Bild unserer Bürgerkraft in dem gegenwärtigen kritischen Momente dar, die durch ihre ruhige, lokale Haltung vielleicht am Ende doch noch die gegen sie aufgetragene Leidenschaft entwaffnen wird. Das Corps soll noch 340 Mann stark gewesen seyn. — Wlaarer hält noch immer die Gemeinden Reigoldswyl und Bredwil, und zwar jede mit drei Compagnien Elbkaler Truppen, besetzt; er soll sich erklärt haben, selbst den eidgenössischen Truppen nicht weichen zu wollen; auch erhielt derselbe noch am 13. d. M. einen Transport Pulver. So lange nun diesen Truppen diese willkürliche, mit dem gebotenen Landfrieden, den die eidgenössischen Truppen handhaben sollen, in dem größten Widerspruch stehende Besetzung geskattet ist, so benehmen sie dieselbe zu fortwährenden Versuchen, diese übermannen Gemeinden vollends noch zu einer Anschließungserklärung zu bringen. Bereits am 11. Abends erhielten die sämmtlichen

bleibenden Gemeinden des Reigoldsmühlenthal von dem Bezirksverweser Ichnop von Waldenburg den Befehl, sogleich Gemeindeversammlung zu halten und sich schriftlich zu erklären, ob sie sich an Bisthal anschließen wollen oder nicht. So gefahrlos indessen ihre Stellung war, so hat doch keine dieser Gemeinden entsprochen; einzig in Oberdorf sind einige Unterschriften und zwar nur von bekannten Anhängern der kaiserl. Regierung erfolgt. Ungeduldet dieser wenigen Vereinwilligkeit hat aber der Landrath von Bisthal nicht angestanden, am 7. zu beschließen: er nehme das Begehren der bisher mit Basel vereinigten Gemeinden um Anschluß an Basel-Landschaft an. Eine wiederholte Aufforderung erließ Blaarer den 13. an Dreibühl, konnte aber nur vier Unterschriften erhalten. Die sammtlichen übrigen Gemeindeglieder erklärten, sie begäben sich in eidgenössischen Schutz. Wirklich sollen sie auch eine sehr dringende Bittschrift an die eidgenössischen HH. Repräsentanten eingeben haben, sie möchten sie doch endlich von ihren Dörfern befreien."

Die Schaffhauser Zeit. meldet aus Basel: Am 17. August war der große Rath versammelt. Der kleine Rath stellte ihm den Antrag, die Tagsatzung zu besuchen, und zwar gestützt auf den Bund von 1815. Die Befanden sollen dem treuen Bericht über die neuesten Ereignisse erstatten, suchen der militärischen Beschung und andern Beschwerden Abhilfe zu verschaffen u. s. w. Der Antrag wurde mit 60 Stimmen gegen 7 angenommen und zu Befanden gewählt: Bürgermeister Burkhard, Rathsherr Vischer und D<sup>r</sup>. Schmid."

#### Teutschland.

In der Sitzung der zweiten Kammer der badischen Stände am 19. August nahm der Vicepräsident Merk den Präsidentenstuhl ein, und der Abgeordnete Mittermaier berichtete über die Ergänzung des mangelhaften Bundes der Pfessberggebung. Der Commissionsantrag ging dahin, die Kammer möge beschließen, S<sup>t</sup>. Königl. Hoheit den Großherzog um die Vorlage eines Geschenkwerks zu bitten, durch den die Pfessfreiheit für alle Artikel, die nicht die Verfassung und Verwaltung d. e. teutschen Bundes und der teutschen Bundesstaaten außer Baden betreffen, ausgesprochen, und die Oeffentlichkeit der gerichtlichen Verhandlungen über Pfessvergehen hergestellt werde.

Die Fürstin von Lieven nebst ihrer Familie, und Graf Matulewicz, reisten am 17. August auf dem Dampfboote von Hamburg nach London ab.

#### Böhmern.

Die Prager Zeitung vom 25. August meldet: Am 22. d. M. mit Tagesanbruch haben S<sup>t</sup>. Königl. Hoheit der Königin von Preußen diese Hauptstadt wieder verlassen. — Vormittags besuchten Ihre Majestät die Kai-

serin, in Begleitung Ihrer Königl. Hoheiten der Prinzessinnen Amalie und Marie, das Höher der Elisabeththronen, untersuchten daselbst in allen Besondereheiten, verweilten gegen eine halbe Stunde in dem Internum und Erstenkranzstimmer, gingen von Dett zu Dett, sprachen überall tröstende, aufmunternde Worte voll mütterlicher Fürsorge den Kranken in, und begiezen, nach dem Höchstdiesseiden sich über eine Stunde um Höher anzuhalten hatten, die volle Infridenheit über die Reinlichkeit und Ordnung im Hause und über die gute Behandlung der Kranken. — Nachmittags nahmen Alceobaldierseiden den Wischebad in Augenschein, besahen das Zeughaus, verweilten eine längere Zeit auf der Höhe, um den schönen Ueberblick über die Stadt zu genießen, begaben sich hierauf in die Capitulatskirche S<sup>t</sup>. Peter und Paul, verriethen daselbst Ihr Gebet, und versahen, von den Seignemwünschen der Bewohner begleitet, die Stadt Wischrad. — Abends um 7 Uhr nahmen Ihre Majestät die Kaiserin die Aufwartung aller Evidenorden an, und beglückten die Vorgesetzten, deren jedem Einzelnen die Euer zu Theil ward, von Alceobaldierseiden angeschlossen zu werden, durch Hochhüter ausnehmende Huld und herzliche Güte. — Heute ertheilten S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser Audienz von 8 Uhr Feid bis halb 1 Uhr. Ihres Majestät die Kaiserin besuchte mit Ihren Königl. Hoheiten den Penzsinen Marie und Amalie Vormittags das böhmische Museum, in welchem allen Abtheilungen der Sammlungen und Bibliothek die volle Aufmerksamkeit und reichlich über den Zuwachs der Sammlungen, so wie über das thätige Ankommenwerden der Verfallschen Präsidenten, Ausgüßgliedern und Entschaden das allerhöchste Wohlgefallen in den huldreichsten Worten aus. — Nach der Tafel wurde um 4 Uhr den Schülern des Musiconferatocums das besonbere Glück zu Theil, in der Königl. Hofburg vor H. M. M. und den anwesenden hohen Wästen sich hören lassen zu dürfen. Nächst den Duncturen aus Don Juan, aus der Semiramis und Tampa, wurde eine Scene von Danner für Doh von dem Högling Franz Schidich aus Thomaudorf, Herrschaft Hainisch, Variationen von Meit für das Violoncell von Franz Dubniet aus Oberkeidich, Kammerherrschaft, Variationen von Pehatschel für die Violin über ein umgarliches Thema, von Moriz Mildner aus Thurm, und ein Adagio und Rondo (mit C<sup>h</sup>o) vom Institutdirector Friedrich Duons Weber für 6 atomatische Waldhornen, von den Jöglingen vorgetragen. Das Conferatorium erstatete die höchste Zufriedenheit, und zugleich in den gnädigsten Ausdeuten die ersuchliche Verhinderung, daß demselben die Auszeichnung durch eine zweite Production ebenfalls wieder erwähet werden wird. — Hieraus bekräftigten Ihre Majestät die Kaiserin mit beiden Prinzessinnen die Wohlwundersseiten der Dahn und S<sup>t</sup>. Nicolaikirche, und des gräflich Waldhnschen Palastes und dessen Garten."

Am 27. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverrichtungen zu 5 pEt. in C<sup>M</sup>. 94 1/2  
 detto zu 4 pEt. in C<sup>M</sup>. 85 1/2  
 Darl. me. Verloof. v. J. 1830, für 100 fl. in C<sup>M</sup>. 155 1/2  
 detto v. J. 1821, für 100 fl. in C<sup>M</sup>. 137 1/2  
 Wiener Stadbanco-Obbligat. zu 2 1/2 pEt. in C<sup>M</sup>. —  
 Conv. Münz pEt. —  
 Bankactien pr. Stück 1214 in C<sup>M</sup>.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

## Oesterreichischer Beobachter

Donnerstag, den 29 August 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 27. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometrisch auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.700	28.3, 56.10 P.	+ 17.0.	NW.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.500	28.5 7	+ 16.0	SW.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.414	28 6 0	+ 10.5	WN.	heiter.

## Türkei.

Konstantinopel, den 10. August. Die Hauptstadt genießt nun wieder einer Ruhe, welche in den lehtverfloffenen Jahren nur zu oft durch die politischen Ereignisse sowohl, als durch verheerende Krankheiten und Feuersbrünste unterbrochen worden war. Was der Regierung für den ersten Augenblick am meisten Noth that, ist, ihre Armee von Neuem zu sammeln. Deshalb ist auf den Anhöhen der Kasernen von Konstantinopel bis herab zu dem Thale der süßen Wasser ein Lager gebildet worden, welches bereits aus 4 bis 5000 Mann Eintruppen und Artillerie besteht und zu dessen Commando der vor Kurzem in dieser Hauptstadt angelommene Osman Pascha von Trapezunt bestimmt seyn soll. Täglich fließen neue Truppen aus Rumelien und Anatolien zu diesem Lager und werden rasch in den militärischen Evolutionen exercirt.

Zwei Verfügungen der Regierung haben die öffentliche Aufmerksamkeit vorzüglich auf sich gezogen. Die eine ist der vom Sultan erlassene Befehl, daß die Franken und Kasia's die türkischen Diener, welche sie seit der großen Feuersbrunst von Pera bewohnen, räumen sollen, und die zweite die an alle europäischen Gesandtschaften ergangene Bekanntmachung, daß vom türkischen Monarche Reibuladit ansehnliche neue Silbermünzen von besserem Gehalt als die bisherigen in Umlauf gesetzt werden sollen.

Von den in den Statthaltertschaften vorgenommenen Veränderungen sind die Benennung des bekannten Husein Pascha zum Militärgouverneur von Widin und dem Donauinseln, und jene des Freis Hemed Bey zum Commandanten der Dardanellen an die Stelle Salih Pascha's am bemerkenswerthesten.

Der französische Contrearmiral Baron Hugon ist am 11. v. M. auf einem englischen Dampfschiffe in dieser Hauptstadt angekommen, und bereits am 1. d. M. nach den Dardanellen zurückgekehrt.

Die beiden russischen Regatten Fürstin Lowicz und Anna, auf deren erkrankter sich der russische Viceadmiral Nicomed befand, sind am 4. d. M. nach dem schwarzen Meere abgesegelt. Das englische Linienschiff Malabar hat ebenfalls vor einigen Tagen diesen Hafen verlassen und sich nach den Dardanellen begeben.

Die französische und die englische Gesandte, welche seit einiger Zeit bei den Dardanellen ankert anwesend waren, sind am 7. d. M. nach dem Archipel abgekehrt.

Der Großadmiral Labrie Pascha ist im Laufe voriger Woche nach Nicomedien abgegangen, um den Seetransporten Gehör zu geben, welche im Golfgebieth der Stadt und in der Nähe der Peinensinseln mit unglücklicher Abtheilung in kleinen Barken brangen werden.

Der sächsische General der Infanterie Graf Orszagmann-Tschakowsky, welcher von einer Reise in Argyn-

ten und Kleinasien zurückkehrt, ist vor acht Tagen in dieser Hauptstadt eingetroffen. Selber gedenkt nach einem kurzen Aufenthalt auf der, über Griechenland, nach Italien zu reisen.

Der öffentliche Gesundheitszustand kann fortwährend befriedigend genannt werden.

## Rußland.

Der Generaladjutant Graf Orloff war am 7. August von Konstantinopel zu St. Petersburg eingetroffen.

Der Adel des Gouvernements Simbirsk hat den Wunsch geäußert, dem aus diesem Gouvernement gebürtigen Geschichtschreiber Karamsin in der Stadt Simbirsk ein Denkmal zu errichten. Der Kaiser hat darauf gewilligt und befohlen, zur Ausführung dieses Planes im ganzen Reiche eine Subscription zu eröffnen. Die Akademie der Kunst soll mehrere Entwürfe zur Auswahl einreichen.

Nachhergehend ist die Festschrift des (im vorangehenden Blatte abgedruckten) officiellen Artikels des Journal de St. Petersburg: „Im ersten Artikel der Wiener Congreßberichte heißt es zuvörderst: „Das Herzogthum Warschau (mit Ausnahme der Theile, worüber anders verhandelt ist, d. h. mit Ausnahme der Districte, welche das Großherzogthum Posen bilden sollen, der zu Gollissen geschlagenen Kreise und der freien Stadt Kaschau) wird mit dem russischen Reiche vereinigt.“ Keine Supplication konnte wohl bestimmter ausgedrückt werden. Soll das Herzogthum Warschau mit dem russischen Reiche vereinigt werden, so muß es unentgeltlich mit demselben ein Ganzes bilden. Dieser Einheitsgrundsatz wird aber durch die folgende Clausel noch bestätigt und verstärkt, denn die Wiener Congreßacte fügt hinzu: „Es wird mit demselben, nämlich das Herzogthum Warschau wird mit dem russischen Reiche unentgeltlich durch seine Verfassung verbunden seyn, um von St. Majestät dem Kaiser aller Ansehen, dessen Ehren und Nachfolger auf ewige Zeiten zu werden.“ — Der allererste Bedingung der neuen Existenz dieses Landes war also dessen Vereinigung mit Rußland. Diese Vereinigung war, kraft der Worte des Traktats, unentgeltlich, und die russischen Monarchen sollten das Land zu ewigen Zeiten besitzen. — Was demnach laut der Wiener Congreßacte in seinen ursprünglichen Monarchen Macht stehen sollte, und was seiner derselben soll thun dürfen, ohne jenen Vertrag zu verletzen, wäre: das Konnectiv Polen von dem russischen Reich zu trennen, die Einverleibung derselben als integrirenden Theils des russischen Reiches zu binden, kurz eine für unauflöslich erklärte Vereinigung aufzuweisen. Keine andere Verbindlichkeit löst sich aus den Worten „vereinigt, durch seine Verfassung verbunden.“ herleiten. Was aber das Wort Verfassung (constitution) andeutet, so steht es hier in seiner weitesten Bedeutung. Welcher Art die-

Verfassung seyn soll, ist im Tractat nicht bestimmt. In dem Land hat seine Verfassung, nämlich sein Grundgesetz, und was hier die Wiener Congressacte verordnet, besteht darin, daß die Verfassung oder das Grundgesetz des mit dem russischen Reiche vereinigten Theile des Herzogthums Warschau, welcher Art diese Verfassung oder dieses Grundgesetz auch seyn möge, das Land mit dem russischen Reiche unauflöslich verbinden soll. Die Wiener Congressacte bezieht sich, wie gesagt, auf keine besondere, zum voraus vorgeschriebene Verfassung. Eine solche Bezeichnung konnte gar nicht Statt finden, und zwar aus dem einfachen Grunde, weil zu der Zeit, als der Wiener Krieg unterzeichnet wurde, die Verfassung, welcher der Kaiser Alexander, glorireichen Andenkens, in der Folge dem neuen Staat ertheilte, noch nicht bekannt, ja nicht einmal schriftlich entworfen war. Erst sechs Monate später ward dieselbe bekannt gemacht, ohne daß die beim Congress contrahirenden Mächte an jener legislativen Maßregel, welche einzig und allein aus dem unbedingten Willen des Kaisers entspringt, irgend einen Antheil ausgeübt noch auszuüben verlangt hätten. — Oesterreich und Preußen machten ihrer Seite von demselben Rechte Gebrauch, und gestatteten, so wie es im Wiener Tractat steht, die Einrichtungen, welche sie ihren polnischen Unterthanen gaben, nach der Art und Weise der politischen Erstrebungen, die sie für nützlich und zureichend erachteten, demselben zu gewähren. Damals hielt sich keine der anderen Mächte für befugt, diese Einrichtungen zu rüthen, noch das Maas politischer Rechte, welche daraus den Einwohnern des Großherzogthums Polen und Galiciens erzußen, in Erwägung zu ziehen; und eben so hielt sich keine Macht für berechtigt, die innere aus dem freien Willen des Kaisers Alexander hervorgegangene Gesetzgebung Polens vor ihren Richterstuhl zu ziehen. — Die dem königlichen Polen aus dem freien Willen des Kaisers ertheilte, sechs Monate nach der Congressacte promulgirte, Charte ist mithin nie unter die Beaufsichtigung, noch unter die Garantie der Mächte, die den Wiener Krieg unterschrieben, gestellt worden. Damit eine solche Garantie existirte, müßte sie erstens ausdrücklich stipulirt seyn, und zweitens müßte die so garantierte Charte zu der Zeit, wo die Wiener Tractate von den im Congress gegenwärtigen oder repräsentirten Souverainen sanctionirt wurden, vollendet, bekannt gemacht und namentlich angeschrieben worden seyn. Eine solche Garantie findet sich aber in der Wiener Congressacte nirgends. Sie existirt darin eben so wenig, als die Charte, auf welcher man sie heute anzuwenden gedenkt, damals vorhanden war. Je genauer man den klaren Sinn jenes Vertrages erwägt, desto deutlicher wird es, daß er in dieser Hinsicht keine andere obligatorische und positive Stipulation enthalte, als die, vermöge welcher ein Theil des Herzogthums Warschau mit dem russischen Reiche vereinigt, unauflöslich verbunden und von den Monarchen Russlands auf ewige Zeiten besessen werden soll. Alles Uebrige blieb unbedingt und unbedenkbar dem freien Willen des Kaisers überlassen. Ihm blieb es anheimzustellen, die Verfassung des Landes, dessen innere Ausdehnung, ja sogar den Titel desselben zu bestimmen, denn das dem Lande beigelegte Prädikat Königreich war nur indirect durch den Titel eines Jaren (Königs) von Polen angedeutet, „weshalb der Kaiser in Gemäßheit des für die Titulatur seiner andern Besitzungen üblichen Formulars annehmen sollte.“ Ueber diese Gegenstände zu entscheiden, behielt sich der Kaiser vor, wie es deutlich genug im Tractat ausgedrückt ist. Seine Verbindlichkeit legte er sich auf, sondern ein Recht behielt er sich vor, welches auszuüben die Wiener Congressacte ausdrücklich dem Trossen S. Ma-

iestät freistellte. — Bei fernerer Betrachtung des ersten Artikels dieses Tractats finden wir darin nur noch zwei bestimmt ausgesprochene Clauseln: 1) die mit dem russischen Reiche zu vereinigenden Länder sollen einer abgeordneten Verwaltung anvertraut, und 2) die unter Rußlands, Oesterreichs und Preußens Herrschaft gestellten Polen sollen eine Volksvertretung und nationale Einrichtungen erhalten. Diese Vortheile sollen aber, heiße es im Tractat, den polnischen Unterthanen der drei Höfe zugetheilt werden „nach Maßgabe der politischen Erstrebungen, welche eine jede dieser Regierungen für nützlich und zureichend erachtet wird, ihnen zu gewähren.“ — Diese letzteren Worte des angeführten Artikels bedürfen keines Commentars. Bei Abfassung der hier eingegangenen Verpflichtungen haben sich die drei Nachbarstaaten ein höheres Gesetz, nämlich das der Selbstbehaltung und der Ordnung, zur Richtschnur genommen. Sie haben die ihren polnischen Unterthanen zu gebenden Einrichtungen dem, was gemeinschaftlich nützlich und zureichend seyn mochte, oder mit andern Worten, dem Interesse und der Sicherheit ihrer eigenen Staaten untergeordnet. — Dieser durch die Wiener Vertragsgewalt sanctionirte Grundsatze ist der einzige, auf den man sich rechtlicher Weise berufen kann. Möchte man behaupten, Rußland, Oesterreich und Preußen müßten eine andere Grundregel befolgen, so hieße dies behaupten, jene Mächte hätten die Verpflichtung übernommen, sich selbst Unfug zu schaffen, so wie die Rußland das Wohl ihrer übrigen Unterthanen aufs Spiel zu setzen, es hieße mit Einem Worte, das Unmögliche, das Unannehme behaupten und verlangen.“ (Schluß folgt.)

#### V o r t u g a l

Die Quotidienne vom 20. August gibt folgenden Auszug eines Schreibens des Marschalls Bourmont (das Sie vor Augen zu haben beahpten) aus dem Hauptquartier bei Oporto vom 10. August: „... Aus den Nachrichten, die ich aus Lissabon erhalte, ersieht ich, daß unsere Gegner in Lissabon durchaus keine Sympathie bei der Bevölkerung der Hauptstadt gefunden haben und sich nicht aus dem Castor, in das sie sich eingeschlossen haben, heraus wagen. — Der Herzog von Cadaval steht an der Spitze eines zahlreichen Corps zu Caldas da Raima. — Ich schicke den Marschal de Camp Almer (Straßen de Genetiere) ab, um das Commando dieser Truppen zu übernehmen. Er wird auf Lissabon marschiren, und ich selbst werde unermüdet nach den Ufern des Tejo aufbrechen. — Der König sitzt heute an der Spitze eines Theils der Armee auf. — Wir werden ein Operationscorps von 12,000 Mann vor Oporto lassen. Dies ist mehr als genug, um den Feind zu schlagen, wenn er sich aus seinen Verschanzungen ins freie Feld herauswagen sollte. — Wir werden in vierzehn Tagen vor Lissabon seyn und wenn wir die Stadt auch nicht unmittelbar nehmen, so werden wir den Feind, wie in Oporto, blockir halten, und so versichern, daß die Belagerung minder lange Zeit dauert.“

Im Globe vom 17. August heißt es: „Heute sind keine weiteren Nachrichten aus Lissabon eingetroffen; aber alle Wohlunterrichteten glauben, daß Dom Pedro, obwohl etwas zu hastig und neuerungslustig, bald die Nothwendigkeit einsehen wird, mit Vorsicht zu Werke zu gehen, und auf seine treuen Freunde mehr Vertrauen zu setzen.“

#### Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 16. August ging die irische Großjuriß mit einigen kleinen Veränderungen durch die Committée. Auf Ersuchen des Lord Eldon durch verlor der Marquis von Lansdowne in Betreff der schottischen Bill die letzte Frage, daß diese

Voll durchgehe," auf Montag, Lord Ellenborough war nämlich nicht anwesend gewesen, als die Bill discutirt werden sollte, und er vindicirte sich sein Recht, eint so lange Zeit zu halten als ihm gefalle. Der Marquis von Lansdowne erklärte, es würde ihm sehr leid thun, das Haus einer langen oder kurzen Rede des edlen Barons zu bereuben; nur verlange er, daß er nicht verbunden sein solle, darauf zu antworten. Die Bill über den Ebnahandel ward an eine gewählte Committee verwiesen, und die schottische Burghbill ging mit einigen unbedeutenden Wortveränderungen durch die Committee, worauf das Haus sich vertagte.

Das Unterhaus verwandelte sich in seiner Sitzung vom 16. d. M. in einen Finanzaußschuß, wobei die Debatten nichts Bemerkenswerthes darboten. In der Abend Sitzung dracht H. Bulwer die Politik Englands in Bezug auf Italien zur Sprache. Das Haus erinnert sich, daß H. Seymour, als er Rom verließ, dem österreichischen Minister eine Note übersandte, des Inhaltes, daß von allen Maßregeln, welche die fünf Mächte dem römischen Hofe vorge schlagen, nicht Eine in Ausführung gebracht worden sei, und daß der römische Hof, wie es scheint, sie nicht annehmen wolle, weil er sich auf den Aufenthalt fremder Truppen in seinem Lande verlasse, ein Aufenthalt, der doch nicht ewig dauern könne. Ich wünschte nun zu wissen, ob die österreichische und französische Regierung ihre Truppen zurückberufen haben, und ob unser Minister dem römischen Hof zu überreden vermocht hat, sich den Vortheilen der fünf aliierten Mächte zu fügen. Lord Palmerston antwortete: Als H. Seymour Befehl erhielt, sich von Rom zu entfernen, sei er auch beauftragt worden, dem österreichischen Minister die in allen Zeitungen bekannt gemachte Note zu übergeben, und im Namen der englischen Regierung zu erklären, daß sie keinen Theil mehr an den Unterhandlungen nehmen wolle; darum habe die englische Regierung keinen Theil an den Maßregeln, wenn überhaupt welche ergriffen würden, um die Verbesserungen einzuführen, welche das römische Volk zur Abkehr der Beschwerden verlangte. Ob die österreichischen und französischen Truppen die römischen Staaten verlassen haben, könne er nicht angeben, glaube aber, daß diese Staaten durch den verlängerten Aufenthalt der fremden Truppen nichts gewonnen haben. — Das Haus verwandelte sich sodann abermals in einen Finanzaußschuß, wo eine große Anzahl einzelner Posten zugehandelt wurden. Unter Andern schlug Lord Althorp vor, 20,000 Pfd. zu Errichtung von Schulhäusern zu bewilligen. Die Summe solle nach den Vorschlägen der Nationalgesellschaft und der Lancasterischen Gesellschaft verwendet werden. H. Young bemerkte, er könne den Namen Lancaster nicht nennen hören, ohne das Haus zu erinnern, daß Joseph Lancaster, dem das Land so viel schuldig sei, in Verdammung und Armut schmachte. Er hoffe, das Haus werde etwas zu seinen Gunsten thun. Sir A. Inglis und H. Paine waren dem Antrage entgegen, weil es unpassend, so ex abrupto mit einem neuen Unterrichtssysteme anzufangen. Man solle einen allgemeinen Plan vorgeben, dem zufolge jeder District der Kosten für die Unterrichtsanstalten bestimme; übrige sei die vermittelte Summe so klein, daß man sich nur darum streiten würde. Lord Althorp bemerkte, diese Summe solle die Preisbeschreibungen zur Errichtung von Schulhäusern unterliegen, und sei seine erste nur ein Versuch. Die Summe wolle hierauf zugesandt. Die übrige Verhandlung war unbedeutend; nur ist noch zu bemerken, daß die Factorenbill zum dritten Male streifen wurde und durchging.

Bei der Versammlung der Eigenthümer der schindischen Compagnie Aktien wurde durch Ballotage darüber abgestimmt, ob die Bedingungen des neuen Freirefres, wie sie in der jetzt im Oberhause befindlichen Bill enthalten sind, angenommen werden sollen. Es ergaben sich 173 für und 64 gegen die Annahme.

Baron Jägel, der niederländische außerordentliche Minister, ist nach Holland abgereist. Vor dem Abgange von London hatte S. Creveling mehrere Unterredungen mit den fremden Gesandten und den Ministern.

Die Times glaubt, daß die zu Cork (in Irland) sich sammelnden Truppen nicht nach Portugal, sondern nach Weiskindien, wo die Aufregung wegen der Celavendit groß ist, bestimmt seien.

Alle englischen Zeitungen sprechen von der getrühten Erwartung, daß am 17. eine Chastettenpost von Paris in London eintraf. (Nach dem Caligant waren die englischen Journale der neuen Ueberkunft gemäß am 19. Morgens zum ersten Male durch Chastette in Paris angekommen.)

Das Asiatic Journal enthält das Protocoll einer kürzlich zu Bhamaja Sumaj unter dem Vorsteh des Baboo Maasanauth Tagore gehaltenen Versammlung von Hindus, welcher mehr als 400 Personen beiwohnten. Der Zweck dieser Versammlung war, der Regierung laut ihrer Justizdenkheit wegen der Abkassierung des Sultes oder der Verbrennung der Widmen auf dem Grabe ihrer Gatten auszubräuen. Diese Versammlung ward in der gewöhnlichen Form der englischen Meetings gehalten.

#### Frankreich.

Der König arbeitet am 18. August in Neuilly mit den Ministern der Justiz und der auswärtigen Angelegenheiten. Abends erbieth der Graf von Schaulauf, Pair von Frankreich, ein Audienz beim König.

Am 19. August 5 Percents fin Courant geschlossen zu 105 fr. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 76 fr. 95. — Am 20. August 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 fr. 3 Percents 76 fr. 85.

#### Königreich Sardinien.

Die Gazette di Genova vom 21. August meldet aus dem Genava von diesem Tage: „Wirtigen Sonnabend sind S. Eminenz der päpstliche Nuntius am Bischofener Hofe, Cardinal Guisiani an, nach einer glücklichen Fahrt von 13 Tagen aus Lissabon, welche Stadt S. Eminenz am 4. verlassen hatte, hier angekommen. — In der Begleitung S. Eminenz befanden sich der P. Camillo Vallavertini und einige andere Gelehrten, welche in Folge eines ausdrücklichen Befehls der dortigen Regierung Lissabon verlassen mußten.“

#### Niederland.

Das Amsterdamer Handelsblad meldet aus dem Haag von 17. August: „Vorgestern wurde hier das Cabinetsoath gehalten, der von Morgens 10 bis Nachmittags 5 Uhr dauerte, und worin über die jüngsten Depeschen aus London, welche die Luxemburger Angelegenheit betreffen, über welche sich der König an den ersten Bund wenden soll, verhandelt wurde. Die Antwort ist bereits nach London abgegangen. Vorzüglich soll England wider bei unserer Regierung auf größere Concessionen drängen, und derselben alle Verzögerungen, welche die Unterhandlungen erwidern, zur Last legen, während nach eingegangenen Berichten aus London die belgischen Bevollmächtigten wenig Neigung zur Verhinderung des Streites zeigen, wahrscheinlich weil Belgien bis dahin die Anzahlung und des Schadloßs entbunden ist. Sicher ist, daß die belgischen Bevollmächtigten allerlei Schwier-

ergriffen in den Weg legen, während unsere Regierung darauf gedrungen hat, daß die Konferenz einen Beschluß fasse, und sich nicht, wie früher, auf Notenwechsel beschränke.

Im Journal de la Haye vom 17. August heißt es: „Schon seit mehreren Tagen fließt über den Stand der Unterhandlungen in London weniger günstige Nachrichten im Umlaufe. Es scheint, daß von unserer Regierung neue Zugeländnisse gefordert werden. Die erhaltenen Depeschen sind von dem Cabinet in ernsthafte Erwägung gezogen worden; doch erwartet unsere Regierung, wie man versichert, noch weitere Berichte aus London, die sie eine Antwort ertheilt. Im Allgemeinen kann man wohl annehmen, daß die Konferenz in London in den letzten Tagen nicht mehr jenes Hinneigen zur Vereinigung zeigt, welches man früher bemerkt hatte.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In der Sitzung der eidgenössischen Tagsatzung vom 17. August wurden folgende Schreiben vorgelegt: 1) ein Schreiben von der Regierung von Stadt Basel vom 15. August, worin die Verabschiedung und Ausführung des Exports vom 3. August beschönigt, und die Schuld davon auf Basel, Landchaft, gemäht wird; 2) ein Schreiben eben derselben, welches den Empfang des Beschlusses, betreffend die Aufhebung der Sanctionskonferenz, beschönigt; 3) ein Schreiben eben derselben vom 15., worin sie das Vergehen der Gemeinde Niederdorf, bei der Stadt zu bleiben, beklagt; 4) zwei Schreiben von Uri und Unterwalden, worin der Empfang des Decrets, betreffend die Auflösung der Sanctionskonferenz, beschönigt wird. — Das Commissariat in Basel berichtet unterm 17. August: Obgleich Quercy habe die Auflösung der Stadgarde bewilligt, die Landchaftlichen Milizen dagegen seien noch immer im Reizdualverleth, und ihre Verabschiedung werde daher zwangsweise bewirkt werden müssen. Basel habe den Rathsherrn Minder nach den kleinen Cantonen gesandt, um diese zum Wiederbesuch der Tagsatzung zu kinnen; diese Nachricht wird auch von Luzern aus bekümpft. Das Präsidium bemerkt, es werde über die militärische Occupation des Cantons Basel eine besondere Discussion Statt finden müssen; allgemein herrsche Unsicherheit, daß Basel nicht stärker besetzt sei. Die Regierungen von Argau und Solothurn führten durch ihre Gesandten Bekümpfer, daß ein Theil der nach dem Canton Basel bestimmten Truppen auf ihrem Gebiete liegen bleibe und dieses besetzt, noch seien die Garnisonen nicht wirklich entlassen, d. h. heimgeschickt; auch die landchaftlichen Truppen seien noch auf den Füßen. Die Commissarien befragen ihre Aufgabe nicht; es müsse Jemand zu ihnen heruntersgeschickt werden. Basel-Landchaft wird erwidert, durch Berufung auf schriftliche Belege, die in Umschlag des Briefes in die Hände gefallen, die Ungelöblichkeiten von Stadt Basel; es beschwert sich, daß man die Landchaft der erblichen Stadt Basel gleiches wolle, dringt auf scharfen Entscheid und Freisetzung der Landchaft von eidgenössischen Truppen. Hierauf wird nach artikelweiser Verabredung der früher erwähnte Commissionsantrag über Entzerrung mit einigen Modifikationen vorgebracht, und dem bekräftigten Aufsatze: Art. 12. Die Tagsatzung behält sich die weitere Entscheidung wegen Lösung der Sicherstellung für Aufhebung der verabschiedeten militärischen Occupationen

kosten vor.“ Durch 13 Stimmen (Zürich, Bern, Solothurn, Schaffhausen, St. Gallen, Argau, Thurgau, Waadt, Gené unbedingte; Luzern, Glarus, Appenzel, Tessin, unter Ratificationsvorbehalt) zum Beschluß erhoben.“

#### Truttschland.

Rheinbairische Blätter schreiben aus Landau: „H. Anwalt Gellen verlangt nach der erfolgten Freisprechung der Angeklagten durch die Geschworenen die provisorische Freilassung des D<sup>r</sup>. Siebenpfeiffer, da der Staat nicht zu befürchten habe, derselbe möchte sich seinen Rechten entziehen, da er nach etwa 1400 fl. Quersengehalt bei sie; auch der Angeklagte selber sei erbotig, um der provisorischen Haft befreit zu sein, die gesetzliche Bürgschaft zu stellen. Dasselbe erklärten auch die Anwälte der Angeklagten, und H<sup>r</sup>. Schneider trug auch auf die Restitution von D<sup>r</sup>. Wirths Ehrenfabel an. Das Gericht verwies die Angeklagten, wegen ihrer Gesuche um Freilassung gegen die Anwälte, an die einzelnen Justizpolizeien, vor welcher sie verwiesen sind, und verordnete die Anstellung von D<sup>r</sup>. Wirths Ehrenschwerer, D<sup>r</sup>. Siebenpfeiffers Briefen und Kolls Geschäftsbüchern an von Redens, da diese Gegenstände nicht zur justizpolizeilichen Untersuchung gehören. Die Hambacher Fabrikanten blieben jedoch in gerechtem Verwahr.“

Die Spenzer Zeitung meldet aus Landau vom 20. August: „Die von den Geschworenen Freisprochenen, welche nun justizpolizeilich angeklagt sind, werden heute von hier abgeliefert: D<sup>r</sup>. Siebenpfeiffer und D<sup>r</sup>. nach Frankfurt, D<sup>r</sup>. Wirth und Koll nach Zweibrücken, und Haddörfer nach Kaiserslautern. D<sup>r</sup>. Siebenpfeiffer hat im Namen sämtlicher Angeklagten einen öffentlichen Dank an die Bewohner von Landau für die ihnen bewiesene Theilnahme erlassen.“

#### Wien, den 28. August.

St. f. k. Majestät haben mit der an die vereinte Hofkanzlei gelangten außerordentlichen Entschliessung vom 2. Juni d. J. den Professor der Dogmatik am Seminar zu Brescia, Dominik Ferrari, zum Bischof von Brescia, und den Professor von S. Stefano in Mailand, Carl Romagnolo, zum Bischof von Como allergnädigst zu ernennen geruht.

St. f. k. Majestät haben mit allerhöchster, an die f. k. vereinte Hofkanzlei gelangter Entschliessung vom 11. August d. J. dem Conceptis-Präsidenten der f. k. allgemeinen Hofkammer, Richard Ritter von Pecca, die Bewilligung allergnädigst zu ertheilen geruht, die ihm von der Societe Asiatique und der Societe de Geographie zu Paris zugewandten Ehrennennungen als Mitglied dieser gelehrten Gesellschaften annehmen zu dürfen.

Am 28. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in CM. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; detto ditto zu 4 pEt. in CM. 85<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; ditto ditto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133<sup>1</sup>/<sub>2</sub>; Wiener Stadtanbahn-Obligation zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pEt. in CM. 84; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98<sup>1</sup>/<sub>2</sub> B. Wk. 2 Monat. — Conv. Münze pEt. —; Bankactien pr. Stück — in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Plaf.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 30. August 1835.

Meteorologische Beobachtungen vom 28. August.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf o. Raumat. reduciert.	Thermometer Raumtem.	Wind.	Miscellen.
	Paris. Maß.	Wiener Maß.			
	5 Uhr Morg.	27,74	28,3. 62. 17,6.	+	10,8
	3 Uhr Nachm.	27,66	28 5 3	+	18,5
	10 Uhr Abends.	27,68	28 5 5	+	13 1/2

## Großbritannien und Irland.

Der belgische Gesandte H<sup>r</sup>. van de Weyer, der belgische Bevollmächtigte bei der Konferenz, General Goblet, und der schwedische Gesandte, Graf Björnskjerna, hatten am 16. August Unterredungen mit Lord Palmerston im auswärtigen Amt.

Die Times enthält drei, angeblich aufgefangene, Schreiben des Miguelischen Agenten in London, H<sup>n</sup>. Antonio Ribeiro Saraiya, wovon das erste an den Visconde von Santarem, adressiert vom 4., die beiden letztern aber, an den Visconde von Santarem und an den Herzog von Cadaval gerichtet, vom 17. Juli datirt sind. In dem ersten heißt es unter Andern: „Große Freude habe ich darüber empfunden, daß die Mission des H<sup>n</sup>. Jones so guten Erfolg gehabt hat. Marshall Bourmont hat sich in Begleitung von 15 ausgezeichneten Offizieren am 2. Juli in Portsmouth auf dem für unsern Dienst angekauften Dampfsboot „Georg IV.“ eingeschifft. Unter seinen Begleitern befinden sich General Clouet und zwei Söhne des Marshalls. Der Uebereinkunft zufolge, will er in einer Hafenstadt des Rioho landen, so nahe als möglich an dem königl. Hauptquartier. Vor seiner Abreise hatte er hieselbst Unterredungen mit Lord Bessford und dem spanischen Gesandten. Der letztere sagte mir, Lord Palmerston habe sich am 30. v. M. bei ihm über Bourmonts Abreise beschwert und sei geneigt gewesen, sie dem Einfluß von Spanien zuzuschreiben und ihr so den Charakter eines Neutralitätsbruches von Seiten Spaniens beizulegen. H<sup>r</sup>. Mal wies aber diese Anschuldigung rein ab und zeigte, daß Spanien gar nichts mit dieser Angelegenheit zu thun gehabt; ja er setzte vielmehr Lord Palmerston in Verlegenheit, indem er darthät, daß England sich weit wesentlicher, anstößiger und erwiesener Verletzung der Neutralität habe zu Schulden kommen lassen. — Elliot beizt sich mit großem Eifer mit der ihm übertragenen Expedition, und ich unterstütze ihn nach Ew. Excellenz Befehlen und meinen eigenen Wünschen aus besten Kräften, aber ich glaube kaum, daß er vor 8 bis 10 Tagen mit Allem wird fertig seyn können. — Der spanische Gesandte beklagte sich heute gegen mich darüber,

daß zu Alcabaga spanische Parteigänger des Infanten Don Carlos versammelt seien, die der spanischen Regierung verdächtig wären. Ich weiß nicht, ob dies gegründet ist, doch war ich verpflichtet, Ew. Excellenz davon zu melden, damit unsere Regierung mit Vorbehalt zu Werke gehen kann. — Mit Bourmont sende ich Antonio de Lemos ab, um demselben als Führer und Dolmetsch zu dienen und ihm bei seinem Verkehr mit den Behörden der Häfen, wo er landet, an die Hand zu gehen. — Noch bin ich nicht im Stande gewesen, Erkundigungen darüber einzuziehen, wie die hiesige Regierung über Rapiers Landung in Algarbien urtheilt; doch kann ich einhellig versichern, daß, nach der Meinung anderer angesehenen Personen, nicht viel von jener Landung zu befürchten seyn würde, wenn man nur unserer Seite die gehörigen Maßregeln ergreife, welche zu weit entfernt von der Hauptstadt bewerkstelligt werden.“

Das vom 17. Juli datirte Schreiben an den Visconde von Santarem lautet im Wesentlichen folgendermaßen: „Als alles zur Abfendung nach Portugal bereit war, nämlich 2 Dampfschiffe, der Lord of the Isles und das United Kingdom, an 30 Offiziere von allen Waffengattungen, ungefähr 600 Matrosen und mehrere tüchtige Kanoniere, langte die Nachricht an, daß unser Geschwader aus dem Lajo abgefeilt und von Rapier genommen worden war. Die Blätter vom 15. d. M. theilten die Details dieses unglücklichen Ereignisses mit, und gesehn, dem 16. sollte unser Expedition zur Nachtzeit unter Segel gehen: Da aber nun keine Schiffe zu bekommen waren, um die Vorräthe abzuladen, so konnte nicht weiter gethan werden, als daß die Offiziere und Mannschaften fertiggestellt wurden, wegen das Material zurückbleiben mußte, so daß alles, was ich mit so großer Anstrengung angeschafft hatte, umsonst gethan war. Ich kann Ew. Excellenz heute nichts Näheres schreiben, ich habe nicht Zeit dazu, auch erlaubt mein Gemüthsstand es nicht. Der Entschluß unserer Regierung, unter den gegenwärtigen Umständen, während man uns hier die erwähnten Küstungen betreiben ließ, unser Geschwader abfeilen zu lassen, wird von Feinden und Freunden als ein Fehler ohne Gleichen bezeichnet. Alles hält unsere Sache, wo nicht für verloren, doch für äußerst schwer, wieder gut zu machen, und die

einzigste Hoffnung derer, die sich für uns interessieren, ist noch darauf gesetzt, daß sich der Marschall Bourmont jetzt bereits an der Spitze unserer Landmacht befinden muß und vielleicht im Stande seyn wird, etwas auszurichten, wenn Truppen und Volk treu bleiben. Es ist vor allen Dingen zu wünschen, daß Lissabon nicht in die Hände der Rebellen fällt, denn sobald das hiesige Ministerium die Nachricht empfängt, daß sie im Besitze der Hauptstadt sind, wird es die Rebellengregierung anerkennen und unsere Sache wahrscheinlich für unwiederbringlich verloren ansehen. Unsere Regierung kann daraus abnehmen, wie viel daran liegt, die Hauptstadt bis aufs Aeußerste zu verteidigen. — Es befinden sich hier noch 14 bis 15 von Bourmont ausgewählte Offiziere, lauter tüchtige Männer. Da wir jetzt unsere Hoffnung nur noch auf die Armee setzen können, so werde ich alles Mögliche anstalten, um dieselben nach irgend einem Punkte auf der portugiesischen Küste zu schaffen, wo bei dem jetzigen Blockadezustand noch eine Landung möglich ist. Es möchte richtig seyn, daß Ew. Excellenz nach allen Häfen an der Küste den Befehl ergehen lassen, das Landen dieser Offiziere, wo sie immer erscheinen, wenn sie mit einem von mir ausgestellten Paß, von der Art, wie ich ihn dem Marschall selbst erteilt, versehen sind, auf alle mögliche Weise zu begünstigen.\*

In dem letzten Schreiben, das unter demselben Datum an den Herzog von Cadaval gerichtet ist, wird aus Bitterkeit über diejenigen geklagt, die den Befehl zum Abfeigen des Miguelistischen Geschwaders aus dem Tago gegeben. „So wäre denn,“ heißt es darin, „meine Probedingung in Erfüllung gegangen, daß die, welche die Franzosen im Jahre 1831 auf so schmachliche Weise in den Tago einlaufen ließen, früher oder später unsere Sache, die Nation, den König und uns Alle ins Verderben stürzen würden! Wer auch immer jenen Befehl gegeben haben oder dazu gerathen haben mag, er wird es einst zu verantworten haben, und er kann sich rühmen, die trübselige Sache in dem Augenblick bereitet zu haben, wo sie ohne allen Zweifel zu flegeln im Begriffe stand. Ich weiß nicht, was Bourmont wider ausrichten können, denn bei solcher Unfähigkeit unserer Seite muß ich alle Hoffnung aufgeben. Wenn wir Geld besäßen, so würde es nicht schwierig seyn, hier binnen wenigen Wochen ein röthliches großes Geschwader, wie das der Rebellen, aufzubringen; aber woher sollten wir jetzt die 3 bis 400,000 Pf. nehmen, die zu einer solchen Ausrüstung erforderlich wären? Wenn jedoch das Volk und die Truppen nur treu blieben, und namentlich wenn Bourmont einen großen Schlag ausführt und Oporto nimmt, und wenn die Expedition noch vorher oder auch nachher aus Algarien verjagt wird, dann haben wir immer noch einige Hoffnung, obwohl der Verlust der Flotte unerträglich ist und sowohl mit Hinsicht auf Portugal als mit Hinsicht auf die Nothen die traurigsten Folgen haben kann.“

Consols am 19. August 89%.

R u s s i a n d.

Nachstehendes ist der Schluß des (im gestrigen Blatte abgedruckten) offiziellen Artikels des Journals de St. Petersbourg: Nachdem wir also im wahren Lichte gezeigt haben, was es mit den Verbindlichkeiten für eine Verwandtschaft hat, welche durch die Wiener Congressacte den Hofen Rußlands, Oesterreichs und Preussens auferlegt worden; nachdem wir bewiesen haben, daß die vom Kaiser Alexander dem Königreich Polen gegebene Constitution ein Werk seines freien Willens war, daß sie unter keiner fremden Garantie stand, und daß keine der andern Mächte das Recht hatte, weder die Bewilligung dieser Constitution zu verlangen, noch auf deren Beibehaltung zu bestehen, — wird es uns nicht schwer fallen, ebenfalls darzuthun, daß in Folge der Begebenheiten, welche den Gang der polnischen Insurrection bezeichnen haben, der Kaiser Nicolaus wieder in dieselbe rein facultative Stellung versetzt worden ist, in welcher sich sein kaiserlicher Vorgänger befand, ehe er dem Königreiche Polen eine Constitution erteilt hatte. Dazu brauchen wir bloß die eigenen Werke der insurrectionellen Regierung anzuführen. War sie es nicht, welche die Unabhängigkeit Polens von Rußland verkündete, dadurch die Wiener Tractate sowohl als die Charte des Kaisers Alexander den Grundfah aufgestellt hatten, daß das Herzogthum Warschau durch seine Constitution unwiderruflich mit dem russischen Reiche verbunden seyn müsse? War sie es nicht, welche die Abkingsacte erließ und die Erledigung des Throns ansprach, da doch die Wiener Tractate sowohl als die Charte des Kaisers Alexander festgesetzt hatten, daß das Königreich, durch seine Constitution mit Rußland verbunden, von St. Moskau dem Kaiser aller Preußen und dessen Nachfolgern auf ewige Zeiten befehlen werden sollte? War sie es nicht endlich, welche laut als Thatfache ausrief, daß die westlichen Provinzen des Reichs von Rußland getrennt und mit Polen vereinigt seien, da doch die Wiener Tractate dem Kaiser allein das Recht vorbehalten hatten, je nachdem er es für angemessen erachtete, die innere Ausdehnung des Königreichs zu bestimmen, ohne daß dieses darum jemals anstöhnen sollte, mit dem russischen Reiche verbunden zu seyn? Es war in der That unmöglich, alle Grundzüge der Wiener Congressacte; eine mehr offensbare Weise zu verlegen, — unmöglich, die Charte von 1815 gründlicher zu vernichten, — unmöglich, die unbestreitbaren Rechte und Beschlüsse Rußlands und seinen Beherrschern schreien zu lassen. — Es ward zu den Waffen gegriffen, und wenn dieses einmal der Fall ist, so gilt kein anderes Recht, als das Recht des Stärkeren, kein anderes Gesetz, als das der Proberung. — Am Tage wo Warschau fiel, hatte dieses unbedingte Gesetz sein Urtheil gesprochen. Der Kaiser hatte das Königreich Polen wieder erobert. Und welchen Verbrauch hat er demnach von dem



Verbreitungsrecht gemacht? Er hat zwischen beiden Nationen das Band wieder hergestellt, welches durch die Empörung zerrissen worden war. Er hat dem Königreich Polen den Namen und den Rang beibehalten, welchen der freie Wille des Kaisers Alexander ihm gegeben hatte. Endlich hat er seinen polnischen zum Gehorsam zurückgekehrten Unterthanen die Wohlthat einer Verwaltung gewährt, welche dem Wuchst des Tractats vom 3. Mai und der Wiener Congressacte nachgebildet ist. — Diese Tractate setzen fest, daß der Theil des Herzogthums Warschau, welcher mit dem russischen Reiche vereinigt werden sollte, eine abgesonderte Verwaltung haben müsse. Auch hat das organische Statut vom 26. Februar 1832 (Art. 1 u. 16) dasselbe eine abgesonderte Verwaltung begründet. — Die Tractate vom 3. Mai und die Wiener Congressacte verließen dem Lande eine Volksvertretung und nationale Institutionen. Auch sind daselbst durch die Artikel 1, 34, 47, 53 derselben organischen Statuts, Adelsversammlungen, Gemeindeversammlungen und Provinzialstände mit beratender Stimme über gemeinsame Angelegenheiten niedergelegt, so wie der Gebrauch der Nationalsprache in den öffentlichen Verwaltungsacten beibehalten worden. Dieses Statut garantiert außerdem das Recht des Privat- sowohl als des Gemeineigentums (Art. 14), die Staatschuld des Königreichs Polen (Art. 17), die persönliche Freiheit (Art. 8), die Specialverwaltung der polnischen Finanzen (Art. 16), die Municipalverfassungen der Städte und Gemeinden (Art. 1), den Grundsatz, daß ein Jeder ohne Unterschied des Standes und der Geburt zu öffentlichen Aemtern zugelassen werden könne, daß den Adels- und den Gemeindeversammlungen die Wahl der Richter und die Ansetzung von Candidatenlisten zu den übrigen öffentlichen Aemtern überlassen sei (Art. 49), endlich die Dotation der katholischen sowohl als der griechisch-unierten Geistlichkeit (Art. 6). — Das sind die hauptsächlichsten Bestimmungen, welche das Wesen des organischen Statuts vom 26. Februar 1832 andeuten. Die wohlthätigen Absichten, in denen dasselbe abgefaßt worden, sprechen sich darin zu deutlich aus, als daß sie verkantet werden dürfen. Die sehr also auch diese Institutionen von denen der Charta von 1815 verschieden seyn mögen, so wird man doch unmöglich läugnen können: 1) daß sie dem Königreich Polen die Vortheile einer eigenen abgesonderten Verwaltung zusehern, und 2) daß sie, nach dem Wortinhalt der Wiener Tractate, alle Elemente einer auf nationalen Institutionen begründeten politischen Existenz in sich enthalten. Weiter gehen die Hoffnungen nicht, welche die Einwohner des Königreichs aus den Wiener Tractaten schöpfen dürfen. Haben die Tractate den Unterthanen des Königreichs das beständige Daseyn einer polnischen Armee zugesichert? Haben sie verordnet, daß die Presse unbeschränkt seyn solle? Haben sie das Recht und die Form parlamentarischer Verhandlungen

auf den Landtagen begründet und angeordnet? Sind den Einwohnern des Großherzogthums Posen und denen von Galizien ausgedehntere Vorrechte zu Theil geworden, als diejenigen, deren das Königreich Polen kraft des organischen Statuts genießt? Niemand vermöchte dieses zu bejahen. Mit welchem Recht dürften also fremde Regierungen für Polen etwas verlangen, was kein Tractat ihm jemals zugesichert oder verheißen hat? — Indem wir obige Betrachtungen kurz zusammenfassen, dürfen wir nachstehende Schlussfolgerungen daraus ableiten: Die polnische Constitution vom Jahre 1815 ist von keiner Macht garantirt worden; keine hat mithin die Verpflichtung noch das Recht, auf deren Beibehaltung zu bestehen. — Diese Constitution, welche der Kaiser Alexander, glorreichen Andenkens, aus freiem Antriebe dem Königreich Polen gewährt hatte, ist durch die insurrectionelle Regierung selbst vernichtet worden, indem diese hat durch die Wiener Tractate zwischen Polen und dem russischen Reiche geknüpften Band für zerrissen erklärt hat. Nach erfolgter Unterdrückung der Rebellion stand dem Kaiser Nicolaus allein das Recht zu, zu beurtheilen, ob die Charta von 1815 wiederhergestellt werden dürfe, oder ob an ihre Stelle ein andere den wahren Interessen der Staaten S. t. Majestät mehr entsprechende Ordnung der Dinge gesetzt werden müsse. Durch das organische Statut, welches in Folge dessen in dem Königreich eingeführt worden, ist kein der Clauseln des Wiener Tractats verfehlt, da kraft dieser neuen Institutionen das Königreich Polen unabweislich mit dem russischen Reiche verbunden bleibt, — da es eine abgesonderte Verwaltung hat, — da der Kaiser fortwährend den Titel Zar (König) von Polen führt und die Polen eine Volksvertretung und nationale Institutionen erhalten haben, welche der politischen Existenz, die S. t. kaiserl. Majestät nach gemachten schmerzlichen Erfahrungen ihnen zu geben für nützlich und zuträglich erachtet hat, vollkommen angemessen ist. — Endlich folgt aus obigen Betrachtungen, daß die von S. t. Majestät im Wiener Tractat hinsichtlich der inneren Einrichtungen Polens übernommenen Verpflichtungen in nichts von denen verschieden sind, welche derselbe Tractat den Regierungen Oesterreichs und Preußens in Rücksicht auf deren polnische Unterthanen auferlegt, daß mithin der Kaiser eben so wenig, wie diese beiden Regierungen, das Einschreiten irgend einer fremden Macht in die inneren Angelegenheiten Polens zu dulden braucht.\*

#### Frankreich.

In mehreren Städten des Departements des Tarn, durch welche der Maréchal Soult kürzlich auf der Reise von Mont-d'or nach seinen Gütern kam, waren stillige Vorbereitungen zu seinem Empfang getroffen worden; die Nationalgarde und Garnison standen unter den Waffen, die Befehlshaber kamen ihm entgegen und in Alby wurde der Minister sogar mit Kanonendonner begrüßt. Er war über die in letzterer Stadt getroffenen großen Anstalten

schr ungehalten, ließ das Schießen sofort einstellen, die Ehrenposten einrücken, befahl, daß die Truppen und die Nationalgarde nach Hause gehen sollten, und hatte die Geduld, in seinem Wagen eine Stunde lang vor der Stadt zu warten, bis ihm berichtet wurde, die gute Stadt Alby habe ihr gewöhnliches Ansehen wieder gewonnen. Jetzt erst fuhr er ins Thor, stieg im Hotel des Präfecten ab und verließ am andern Morgen wieder die Stadt.

Bei dem Wahlcollegium in Macon erhielt beim ersten Scrutinium, an welchem 268 Wähler Theil nahmen, der Oppositionscandidat, H<sup>r</sup>. Charde, 95 Stimmen und der ministerielle, H<sup>r</sup>. Laerette, 110. Hiernach ließ sich annehmen, daß bei der zweiten Abstimmung H<sup>r</sup>. Laerette den Sieg davontragen würde. Von den 252 Wählern, die am folgenden Tage noch mitstimmten, gaben inzwischen 134 H<sup>r</sup>. Charde ihre Stimme, der demgemäß zum Deputirten proclamirt wurde, während sein ministerieller Mitbewerber durchfiel.

Der ministerielle Deputirte H<sup>r</sup>. Viennet ist in Perpignan und Estagel mit Spottmuskeln begrüßt worden.

Am 20. August 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 105 Fr. 15. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 77 Fr. 15. — Am 21. August um 1¼ Uhr Nachmittags 3 Percents keine Geschäfte. 3 Percents 76 Fr. 85.

#### Königreich Sardinien.

Das Divisionskriegsgericht zu Genua hat den Unterlieutenant Thappaz, den Arzt Castagnino, den Handelscommiss Cassarena, den Joutier Sacea und den Corporal Ajmimi, beide letztere zur Todesstrafe, Thappaz zur Degradation und Mährtiger Gefängnißstrafe, Cassarena zu Zjähriger Einsperrung verurtheilt, den Arzt Castagnino aber freigesprochen. Alle waren angeklagt, die beiden letzteren aber geständig, um eine hochverräterische Verschwörung gewußt zu haben, die königlichen Truppen in Genua zu insurgiren und die königl. Regierung zu stürzen. Thappaz hat ferner den Verschwornen den personellen und materiellen Zustand der Artillerie in der Stadt verrathen.

#### Niederlande.

Das Amerikaner Handelsbad vom 20. August meldet: „Nach Briefen aus dem Haag hätte Lord Palmerston in seinen letzten Depeschen gedroht, wenn unsere Regierung ferner den Gang der Diplomatie fördern würde, die Conferenz bei jeder einzelnen Streitfrage auf 100 Tage zu vertagen. Indes ist weder unserer Regierung noch den fremden Völkern ein solcher Beschluß der Conferenz bekannt, und dieser Schritt ist von Lord Palmerston eigenmächtig gethan worden. Die Meinungs-Verschiedenheit Belgien, durch übertriebene Forderungen die Auslieferung zu verzögern, während nach Angaben der Sen von Belgien nur die Vollziehung der 24 Artikel verlangt

und dabei solche Abänderungen, welche die Kammern bei den von den drei nordischen Mächten vorbehaltenen drei Artikeln genehmigen würden, zulassen will.“

#### Teutschland.

Die Münchener politische Zeitung vom 24. August enthält folgenden Artikel: „Die nun vollendeten Verhandlungen der außerordentlichen Assise im Rheinreise sind unverkennbar geeignet, falsche Meinungen und Ansichten im Publicum zu verbreiten, und es dürfte daher nicht zur Unzeit seyn, einige nüchterne und ruhige Betrachtungen über diese Verhandlung und deren Ergebnis hier öffentlich auszusprechen. — Ein Theil des Publicums wird wohl in diesen Ergebnissen einen Triumph der sogenannten guten Sache erblicken und preisen, ein anderer vielleicht die Geschwornen, welche das Nichtschuldig aussprachen, und hierdurch den Triumph der erkannten Partei mit den noch unberechenbaren Folgen derselben bereiten, bitter tadeln, und als Anhänger von Minimum und Absichten, die denselben fremd sind, betrachten. — Wir können uns mit keiner dieser Partien einverstanden erklären, sondern nur den unglücklichen Doppelsinn des Geschehes bedauern, welches die Geschwornen bei ihrem Ausspruch im Auge behalten mußten, wollten sie ihrem Eide nicht untreu werden, und wenn wir gleich eben dieses Gescheh (Art. 102 des Code pénal) in einem andern Sinne verstehen zu müssen glauben, so kann uns doch auch nicht entgehen, daß nur allzu leicht daselbe auch in einer den Angeklagten günstigen Auslegung verstanden werden konnte, und daß nicht rechtskundige Richter zugestehen müssen, ein Schuldig auszusprechen, wo das Gescheh in Zweifel läßt, wiewohl ihr Inneres ihnen die hohe Gefährlichkeit und Strafbareit von Menschen, die selbst vor Gericht die Abficht, Staat und Verfassung umzustürzen, sohin des Hochverrathes laut und in den emporstehenden Ausdrücken ansprachen, gewiß jedem rechtlich gekannten Baiern Eiseschauer durch ihre Vertheidigungsreden in die Brust goßen, nicht einen Augenblick zweifeln lassen konnte. — Verweist auch der Art. 342 des Code d'instruction dieselben doch an ihre Gewissen, an ihre persönliche und innere Ueberzeugung: so ist das doch nur über die Frage, ob der Beweis hinlänglich gestellt sei, nicht aber darüber, ob sie in der erwiesenen That die von dem Gesetze zur Strafbareit derselben erforderlichen Momente erkennen. Hier sind sie an die Gesetzauslegung verwiesen, und wer wollte es Nichtsweisen vertragen, wenn sie dort scheitern, wo selbst der Jurist von Profection nur allzu große Schwierigkeit findet, wo Leidenschaft und Parteilust noch diese Schwierigkeit vermehren, und dem Gesetze einen Sinn unterschieben, der zwar scheinbar genug sich herauszupressen läßt, an den aber diejenigen, die bei Gebung des Gesetzes mitwirkten, unmöglich gedacht haben können. — Schon der vorzüglich in seinen Folgen bedrühmt gewordene Proceß gegen de Potter, Thielmans etc. hat die Schwierigkeit der Auslegung des Art. 102 des Code pé-

mal laut und deutlich genug an den Tag gelegt. Das Wort *directement* in demselben muß allerdings jedem die Frage aufbringen, was heißt das? zur Vergebung der in den Art. 86 bis 101 des Code pénal genannten Verbrechen geradehin (*directement*) auffordern? Wird absolut ein Imperativ erfordert, oder genügt auch eine rathende, wünschende u. Aufforderung? Muß es darauf abgesehen sein, daß das Verbrechen dem Aufreife unmittelbar in der Zeit folge, oder ob, und welcher Zwischenraum ist noch zulässig, um gleichwohl das Geseh auf die Aufforderung anzuwenden zu können? — Und wenn die Aufforderung keine thätlichen Folgen hatte, durch welche Umstände wird solche eine directe, und unter welchen ist dieselbe eine indirecte? Die Schwierigkeit scheint um so größer, weil andere Gesehstellen, die gleichfalls von Aufforderungen zu Verbrechen handeln, nicht das Wort *directement* enthalten. — Der Art. 217 handelt vom Aufreife zur Rebellion, und erfordert keine directe Provocation, der Art. 285 von Aufforderung zu Verbrechen und Vergehen überhaupt, auch hier ist nicht die Rede von directer Provocation, quelques provocations genügen. Eben das bestimmt der Art. 293, auch hier genügt quelque provocation zur Strafbareit. Warum also will der Art. 102 gerade eine directe Aufforderung, und was will derselbe mit dem Worte „direct“ sagen? — Die Schwierigkeit selbst, welche aus diesen parallelen Gesehstellen hervorzugehen scheint, löset die Frage. Der Art. 293 bestraft die Hauptthäter bei solchen Provocationen zu einem Verbrechen oder Vergehen mit 100 bis 300 Fr. und dreimonatlicher bis zweijähriger Gefängnißstrafe, der Art. 285 die Anstifter, Anseher u. als Mitschuldige der Urheber, wenn sie diese nicht nennen. Der Art. 217 diejenigen, welche zur Empörung (Rebellion) auffordern, nach Umständen mit Zwangsarbeit, mit Einsperreung (Reclusion), Gefängniß, wenn die Empörung ausbrach, wenn aber solche nicht ausbrach, mit Gefängniß von sechs Monaten bis zu einem Jahr. Der Art. 102 bestraft den Aufreife, wenn das Verbrechen, wozu aufgefördert wurde, wirklich begangen wurde, nach Umständen mit geschürfter oder einfacher Todesstrafe oder Güterconfiscation, Deportation, und wenn die Aufforderung erfolglos blieb, mit Verbannung. — Deshalb hat das Geseh das Wort *directement* beigesezt, damit diese höhere Strafe nicht angewendet werde, auf Fälle, welche unter die Art. 217, 285, 293 zu subsumieren wären, weil etwa im Verlaufe der verbrecherischen That auch eines der Art. 86 bis 101 genannten Verbrechen begangen wurde. — Es ist möglich, daß in etner Rebellion gegen die Obrigkeit ein Königsmord begangen, öffentliche Magazine, Arsenalen u. u. verbrannt oder gestiftet u. u., also die Art. 86, 95 des Code pénal übertreten werden, gleichwohl soll nur, wenn nicht der Aufreife gerade (*directement*) diese Verbrechen, sondern nur eine Empörung ohne Widersehung gegen die Obrigkeit,

die Feind- und Walschützen u. u. beabsichtigte, nicht der Art. 102, sondern der geltende 217 angewendet werden. Das ist der Sinn des Wortes *directement*, der allerdings nicht sehr klar ausgedrückt ist, und um so dunkler wurde, nachdem sich die Partei für dieselben bemüht, als einer für gelehrte Klopfschtereien willkommenen Waffe. Wenn also die eine Partei triumphirt, so ist der Sieg eines Triumphes wahrlich nicht werth; denn was ist Großes darin, über ein dunkles Geseh den schlichten Menschenverstand zu verwirren? Die Gesehstimmten mögen aber auch nicht trauern, wenn der schlichte Menschenverstand ein dunkles Geseh falsch anwendete, weil die Parteilucht ihm nicht gestattete, klar zu sehen, und weil er lieber zu milde als zu streng seyn wollte. — Bedauern aber muß man, daß die gepriesene Öffentlichkeit dienen mußte, Aufreife unter öffentlicher Autokratie predigen zu können, und wünschen, daß recht bald die Mittel gefunden werden, ähnlicher Ausbrüche zu verneinen.\*

Der Rheinbeirath enthält folgende Berichte: I. Aus Landau vom 20. August. „In der Nacht vom 17. auf den 18. wurden die vor die Justizpolizeigebäude verwiesenen D<sup>r</sup>. Wirth und Kott, und seither auch D<sup>r</sup>. Ziebenspfeiffer und Weder, so wie Hochbörster, unter Begleitung von Gendarmen, und zwar die beiden ersten nach Zweibrücken, die beiden andern nach Frankfurt und letzterer nach Kaiserslautern abgeführt, woselbst sie verbleiben werden, bis das Justizpolizeiliche Urtheil gegen sie gesprochen seyn wird. D<sup>r</sup>. Bezirkspräsident Mohr von Mainz, welcher seit dem 5. d. M. sich hier befand, und sogleich nach Freisprechung der Angeklagten über Neukadt abreiste, war Zeuge bei dem Vorfall vom 12. d. M. im Gerhardschen Gasthause, woselbst bekanntlich: D<sup>r</sup>. Lieutenant Jauri, der den Wirth mit dem Säbel versehrte, mit Säbeln niederschlugen und entwaffnet wurde. Wie es heißt, stellt sich die Sache bei der Unterfuchung zu Gunsten des Offiziers, und als Nothwehr desselben heraus. Ein in griechische Dienste getretener Oberlieutenant, der ebenfalls zu gegen war, wurde vor seiner Abreise eidlch vernommen. — Es ergab sich immer deutlicher, daß die bei dem 'Ewigel' fängnisse Statt gehabten Excesse zum Theil eine Folge der absichtlichen Anreizung des Infanterieregiments Weder gewesen sind. Schon lange sucht man die weißen Knöpfe (bites Regiment) gegen die gelben (Regiment Weder) aufzuheben; und die Aneerziehung des ständig deulautenden Soldaten J. G. Wulfsro vom 2ten Jägerbataillon, so wie die Entlassung des Verurtheilten S. Schmidt vom 10ten Infanterieregiment beweist deutlich, wie die Feinde der Ruhe und Ordnung das Ziel verfolgten, die Soldaten pflichtvergeffen zu machen. Wenn nun Kobheiten wieder Kobheiten zur Folge haben, wer möchte sich darüber wundern? Gewisse Leute sprechen immer von den Gebrüchten des Militärs, oder von den Veranlassungen dazu nehmen sie keine Noth. Natürlich, dies taugt nicht in ihren Ream, und man



# Oesterreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 31. August 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 29. August.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.75	28.3. 66. o p.	+ 13.8	st. w. schw.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.58	28 5 1	+ 10.0	st.	—
	10 Uhr Abends.	27.585	28 4 2	+ 13.0	st.	—

## Portugal.

Die Madrider Zeitung vom 12. d. M. gibt als Privatcorrespondenzen folgende Nachrichten aus Portugal: Lissabon, den 31. Juli.

Die Cholera richtet fortwährend hier, so wie zu Olyao, Villareal und S. Antonio, große Verheerungen an. — Am 27. d. M. bemächtigte sich eine aus Gebirgsbewohnern bestehende Guerilla Tavira's, und proclamirte daselbst Dom Miguel I. Am 28. rückte eine eben erst von Mertola angelommene Abtheilung von 350 französischen Infanteristen von Villareal aus, und kam am 29. vor Tavira an, um die Guerillas zu verjagen. Nach einem hitzigen Kampfe zerstreute sich die Guerilla in die Gegend. Die Franzosen ließen in Tavira 100 Mann als Besatzung; der Ueberrest kam hierher. Aber ungeschützt die Guerilla, die Tavira besetzt hielt, zerstreut wurde, zogen sich fortwährend neue zusammen. Die Wehrenden unserer Stadt, die jeden Augenblick einen Angriff besürchten, ließen die Milizen von Serpa und der Umgegend nach Castromarim kommen. Beide Parteien überlassen sich den größten Excessen. Der Kampf gleicht fast in jeder Hinsicht dem Unabhängigkeitskriege, um so mehr, als die für Dom Pedro kämpfenden Truppen größtentheils aus Fremden bestehen. In Villareal hat man alle Straßen versammelt und fliegende Batterien gebildet; da aber der Plah von Truppen entböhrt ist, kücheten die Einwohner ihre Familien und ihre besten Habseligkeiten in die Boote auf dem Guadiana, wo sie unter dem Schutze des spanischen Sanitätsordens steh'n; die strengen Quarantänengesetze halten sie nicht ab, — so groß ist der Schrecken, den der schreckliche Kampf einflößt, von dem diese unglückliche Provinz heimgesucht ist."

Lissabon, den 5. August.

Vorgestern bemächtigten sich Guerillas, vereint mit einigen Einleuttruppen Dom Miguel's, aufs Neue der Fests und der Stadt Castromarim, die sie den Soldaten Dom Pedro's entziffen. Letztere zogen sich anfangs aus Villareal, dann hierher zurück. Ein vor Villareal liegender Kriegsbisatz, zwei Missethäter und einige Barlen von Dom Pedro's Escadre feuerten am 4. auf die Miguelistischen Truppen, die von Castromarim kamen und das

Feuer lebhaft erwiderten. Da die aus zu großer Ferne abgefeuerten Kanonenschüsse nicht trafen, so zogen sich der Briggs und die Barlen zurück und erwarteten die Fluth, um die See zu gewinnen."

Lissabon, den 9. August.

Die Regierung Dom Miguel's hat Befehl gegeben, in dieser Provinz ein Corps von 4000 Mann zu sammeln, bestehend aus den verschiedenen Detachements, die in Beira und Alentejo zerstreut waren. Dieses Corps wird in Elvas, im Fort von Craxia und in Malb an Besatzung bilden, und der Rest wird als Reserve dienen, um die activen Operationen in Algarbien und Estremadura zu unterstützen. In Alentejo, wo Alles Dom Miguel unterworfen ist, herrscht die vollkommenste Ruhe. Die Behörden von Portalegre haben den Bischof dieser Stadt, der sich bei dem Einfälle Villafors nach Spanien geflüchtet hatte, eingeladen, in den Schooß seiner Diocese zurückzukehren. — In den letzten drei Tagen erkrankten bei uns 24 Personen an der Cholera, wovon jedoch nur drei starben."

Lissabon, den 6. August.

„Das Volk dieser Hauptstadt beharrt bei seinem Eyzem scheinbarer Ruhe und Apathie, die es an den Tag legt, seit die Stadt von den Pedrovistischen Truppen besetzt ist. Man bemerkt aber, daß die Regierung aus verschiedenen Gründen Unruhe fühlte. Die gezwungene Bildung von Nationalmilizen, in die man alle Individuen von 14 bis 50 Jahren einreißt, erregt fortwährend bei Jedermann Unzufriedenheit, selbst bei den realistischen Anhängern Dona Maria's. Sie nennen es eine noch härtere Conscriptio, als die einst Napoleon angeordnet habe; dieser Zwangsmilitärdienst scheint ihnen ein Eigenschaft der Freiheit, von der sie getraut hatten. Endlich hat Palme la's Absetzung auch die wirksamsten Constitutionellen erlätet; sie sagen laut, es sei eine schreiende Undankbarkeit, einen Mann abzulehen, dem diese Partei Alles verdankt und der durch seinen Character und seine gemäßigten Grundsätze der Ordnung und der Ruhe noch am meisten Bürgschaften bot. Was die Befonnenen aller Parteien auch sehr unzufrieden machte, sind zwei gegen die Geistlichkeit erlassene Decrete, wovon das erste, am 31. Juli publicirt, sowohl gegen die Ordens- als gegen

gen die Weltgeistlichen gerichtet ist, während das vom 2. August die Klotter, die sich für Dom Miguel erklärten und zur Unterstützung seiner Sache Geschenke machten, ihrer Rechte und Einkünfte beraubt. Dieses Decret ist zugleich eine Reaction und ein Raub. Dazu kommt die rohe Weise, mit der man den päpstlichen Nuntius anhielt, sich auf der sardinischen Brigantine Aminta nach Genua einschiffen. Die Note, in der ihm der Minister der auswärtigen Angelegenheiten dieses Reichs befohl, ward in der Zeitung vom 2. August bekannt gemacht. In einem Lande, das, wie groß auch der Widerstreit der politischen Meinungen sein mag, doch durchaus streng katholisch ist, ist es nicht erlaubt, unbefonnen an die Kirche und ihre Diener zu rühren, ohne den Boden unter sich zittern zu sehen und alle Grundlagen der gesellschaftlichen Ordnung umzuwerfen. Rechnet man hierzu die englische Sorgfalt, mit der die Regierung die Zahl ihrer Ausreißer geheimhält; erwägt man die Zunahme der Miguelistischen Streikräfte und die Nachrichten aus Algarbien, so wird man sich über die Vorsorgnisse nicht wundern, welche die Regiererschaft des Herzogs von Braganza in Unruhe versetzen. Aus Oporto haben wir Nachrichten bis zum 4.; es kam nichts von Bedeutung vor; die Belagerten erwarteten fortwährend einen neuen Angriff.\*

Folgendes ist das oben erwähnte Actenstück über die Fortschichtung des päpstlichen Nuntius: „Staatssecretariat der auswärtigen Angelegenheiten. Ew. Eminenz! S<sup>t</sup>. Kaiserl. Majestät der Herzog von Braganza, Regent im Namen der Königin, in Erwägung, daß Ew. Eminenz wiederholt den Wunsch äußerten, sich nach Genua einzuschiffen, beauftragt mich, Sie zu benachrichtigen, daß er es nicht für unpassend hält, wenn Ew. Eminenz sich an Bord der sardinischen Brig. Aminta, Capitän Emanuel Vasco, einschiffen, da Sie das Ihnen von S<sup>t</sup>. Kaiserl. Majestät gemachte Anbieten eines Kriegsschiffes, das Sie dahin bringen sollte, nicht benützen wollten. Damit Ew. Eminenz Zeit haben, für die Einschiffung Ihrer Effecten und für alle andern Bequemlichkeiten zu sorgen, ist Ihnen eine Frist bis zum 5. August bewilligt, in welcher Rückfall die nothigen Befehle gegeben sind. Ich habe die Ehre, Ihnen diese Befehle mitzutheilen u. d. d. Oporto, den 31. Juli 1833. Candido Joseph Xavier. An S<sup>t</sup>. Eminenz den Cardinal Guastini.“

In London hatte man am 20. August durch das königliche Schiff Aetna Nachrichten aus Oporto bis zum 10. gedachten Monats erhalten. Der Globe vom 20. theilt hierüber Folgendes mit: „Das zu Portsmouth eingelaufene königliche Schiff Aetna hat Nachrichten aus Oporto bis zum 10. August überbracht, denen zufolge die Belagerung von Oporto aufgehoben worden sei. Am 6. sei auf Befehl D<sup>u</sup>mourant's mit der Beschießung der Batterien der Anfang gemacht und am 10. das schwere Geschütz vernagelt und der Abzug nach dem gegen zwei Mei-

len von Oporto entferntem, nach dem Lamegassusse zu gelegenen Orte Vallongo angetreten worden. Die große Frage ist nun, wohin sich diese Truppenmacht wendet, und ob sie belassen bleiben wird? Wendet sie sich gegen Lissabon, so dürfte sich bald ein äußerst heftiger Kampf entspinnen.“ — Folgendes ist ein Auszug aus der zweiten Ausgabe des *Dampfhir Telegraph* vom gestrigen Tage: „Aufhebung der Belagerung von Oporto von Seiten der Miguelisten. In verfloßener Nacht ist das königliche Ausnahmschiff Aetna, Capitän Belcher, aus dem Mittelmeere und zwar zunächst von Oporto hier angekommen. Marschall D<sup>u</sup>mourant hatte zur Zeit der Abfahrt dieses Fahrzeuges die Belagerung aufgehoben und concentrirte seine sämmtlichen Streikkräfte zu Vallongo, wohin sich auch der Herzog von Cadaval und Dom Miguel zu begeben gedachten. Die Truppen Dom Michaels hatten die Nordseite des Douro gänzlich verlassen und ihre sämmtlichen Gepäck, das Feldgeschütz und die Munition mitgenommen. Vorher hatten sie alle von ihnen errichteten Verschanzungen und Forts gänzlich geschleift. Die Südspitze, mit Ausnahme von Villanova, welchen Ort, so wie die die Einfahrt in den Douro bestreichenden Forts die Truppen Dom Michaels fortwährend inne hatten, war ebenfalls von ihnen geräumt worden. Vor dem Abzuge haben die Truppen 1400 Fässer Wein, welche der portugiesischen Weincompagnie gehörten, zerstoßt, die den britischen Kaufleuten gehörigen aber waren, obgleich im Verfall Dom Michaels, unversehrt gelassen. — Nachrichten aus Lissabon zufolge organisierte Villafloa äußerst schnell eine Truppenmacht; mehr als 10,000 Musketen tragen bereit, und ein großer Theil der berühmten Polizeisoldaten Dom Michaels war nach Lissabon zurückgekehrt und hatte sich der Sache der jungen Königin angeschlossen. Der Graf von Saldanha rüßte sich zu Oporto, um vorwärts zu rücken und D<sup>u</sup>mourant aus den Anhöhen von Matosinhos zu necken. — Das Schiff Dona Maria, Capitän Henry, lag auf der Höhe vor Oporto; Rapier mit seiner Escadre wurde erwartet.“

In einem Schreiben aus dem Hauptquartier oor Oporto vom 2. August (welches die Quotidienne mittheilt) heißt es: „Raum war der Marschall hier angekommen, als der Verlust der Flotte und die Nachrichten, welche von der Petrovitschen Expedition in Algarbien einliefen, eine Veränderung in seinem Operationsplane nothig machten. Er bezieht sich nun um mehr, der Unordnung ein Ziel zu setzen, welche bei der Artillerie herrschte, während er zugleich den Befehl erteilte, neue Batterien zu errichten, um den Feind noch enger einzuschließen, und um eine Recognoscirung, die man nothwendig vornehmen mußte, zu unterstützen. Diese Recognoscirung wurde am 25. Früh ausgeführt; allein der Eifer der Truppen und ihre mangelhafte Disciplin ist von der Art, daß sie kaum über unsere Linien hinauswaren, als

ste gegen die feindlichen Linien hinaneilten, und sich dabei als Tirailleurs zertheilten. Vergebens suchten die Generale und Officiere die Hefigkeit, welche die Soldaten fortrief, zu jügeln; sogar die Kavallerie drang vorwärts, ohne daß es möglich gewesen wäre, dieß hitzige Verfahren, das zu keinem Resultate führen konnte, zu hindern. Dieß ging so weit, daß mehrere von unsren Leuten bis in die feindlichen Batterien drangen, aber, da keine Maschinen zu ihrer Unterstützung in der Nähe waren, und man ihnen deshalb nicht logisch zu Hülfe kommen konnte, so sahen sich diese braven Leute genöthigt, was sie mit so vieler Kühnheit erreicht, wieder aufzugeben, und so wurde aus dieser bloßen Recognition eine hitzige Tirailleursgefecht, das nahe an vier Stunden dauerte. Als man die Patronen verköhlet hatte, zogen sich die Truppen auf den Befehl des Marshalls in unsere Linien in guter Ordnung zurück. Wir haben drei bis vierhundert Verwundete, und unter ihnen mehrere von den Offizieren, welche den Marshall begleiteten. Die Arme mußte der glänzenden Tapferkeit dieser Officiere Gerechtigkeit widerfahren lassen, und Gerechtigkeit darf auch bei dieser Gelegenheit auf seine Zähne stolz seyn. Der König benahm sich vortreflich. Er begab sich logisch, nachdem er die Recognition beendet sah, nach dem Feldspital, wohin man die Verwundeten gebracht hatte; er zeigte die größte Sorgfalt für die Verwundeten und suchte durch seine herzliche Theilnahme und durch freundliche Trostworte ihre Schmerzen zu mildern. Auf die französischen Officiere, welche dabei gegenwärtig waren, machte dieß den tiefsten Eindruck. Der König, welcher gewöhnlich um 2 Uhr speist, blieb bis 8 Uhr Abends in dem Spital, und ging nicht eher fort, als bis sämtliche Verwundete verbunden waren. Ich benutze diese Gelegenheit, um Dom Miguel's persönlichem Character ein gerechtes Lob zu sollen, einem Character, den die liberale Faction auf eine so unglückliche Art verläumdete und vor der Welt entstellte hat. Wenn ich Ihnen darüber bisher nichts sagte, so geschah dieß, weil ich mich erst von der Wahrheit dessen, was man mir hier erzählt, selbst überzeugen wollte. Jetzt bin ich davon überzeugt, und es gewährt mir dieß einen neuen Beweis, wie sehr man gegen Alles mißtrauisch seyn muß, was von den Organen der revolutionären Partei ausgeht, deren gewöhnliche Waffe die Lüge ist. Dom Miguel lebt und zeigt sich auf sehr einfache Art; es ist leicht, mit ihm zu reden; allenfalls könnte man ihm eine Art von Schüchternheit vorwerfen, die ihm bei gewissen Leuten nachtheilig seyn mag. Er reitet hier alle Tage mehrere Pferde müde, schläft auf einem Strohsack und führt ein sehr frugales Leben. Er hat ein sehr gutes Herz, wovon wir viele Beweise mit eigenen Augen gesehen haben. Mit einem Worte, dieser Tyrann, dieser blutdürstige Mensch, dieses Ungeheuer ist sicherlich ein sehr guter König. — Heute hat der König die Truppen die Revue passieren lassen, wobei sich der lebhafteste Enthusiasmus gezeigt hat.

#### Großbritannien und Irland.

Am 16. August hatte der Herzog von Wellington Sr. Majestät einen Besuch in Windsor ab und verweilte daselbst bis zum folgenden Tage. Während seiner Anwesenheit mußte der König das dritte Bataillon der Garderegimadiere und bezeugte dem Commandeur desselben, Oberst Lambert, seine Zufriedenheit mit der trefflichen Haltung der Truppen. Am 18. hielten Sr. Majestät in Begleitung des Herzogs von Gloucester über die beiden diensthutenden Regimenter in Windsor Musterung.

Der Albion billigt den neuen Plan des Marshalls Bonmont (vergl. Portugal) und sagt, es sei weit vernünftiger, die ganze Miguelische Macht zu concentriren und damit gegen den Lazo vorzurücken, als die Kräfte mit Angriffen gegen Oporto, die schon so oft schlagelassen, noch länger zu vergeuden.

Die Times enthält in ihrem Vorkensberichte vom 20. August Folgendes: „Die heute Morgens von Oporto eingegangenen Nachrichten waren ein fruchtbarer Gegenstand für die Conjecturen der Parteien, da sie von jeder derselben aus einem verschiedenen Gesichtspunkte betrachtet wurden. So schreiben Einige den Ausbruch Bonmonts seinem Verzeiweln an der Sache Dom Miguel's zu, während Andere ihm die Abtheilung eines Angriffs auf Lissabon unterlegen. Es sind keine genaueren Nachrichten in der Stadt, welche über diesen Punkt Gewisheit geben, da der Aetna, welcher die letzten Neuigkeiten mitbrachte, ein Regierungsschiff ist, dem wenige Privatbriefe mitgegeben wurden. Es ist übrigens wenig Wahrscheinlichkeit vorhanden, daß Bonmont im Stande ist, Lissabon anzugreifen oder selbst nur auf die Hauptstadt zu marschiren, da alle Vorräthe und Unterstützungen aufgehört haben, seit Lissabon sich in den Händen der Pedrothen befindet. In den portugiesischen Corps fanden große Schwankungen Statt; sie stiegen im Laufe der Woche bis auf 25% schlossen aber zu 21 pCt. Die Preise der Consols blieben flau, und es zeigte sich ziemlich große Frage nach Geld.“

Der Albion sagt: „Eine der ersten Handlungen des Herzogs von Dragonja nach der Einnahme von Lissabon war die Entlassung Palmella's von seinem Posten als Gouverneur, ein offenkundiger Angriff auf den Einfluß der englischen Minister, deren Schützling Palmella war. Daß die Whigs für die Zweideutigkeit ihres angeblich neutralen Benehmens eine solche Behandlung verdient haben, ist gar keine Frage; aber eben so sehr ist es zu bedauern, daß um eines solchen Erfolgs willen Englands Interessen vernachlässigt und Englands Character compromittirt worden ist.“

Der britische Agent zu Lissabon, H<sup>r</sup>. Dwyer, soll, wie der Albion versichert, von seinem Posten abberufen worden seyn. Das genannte Blatt meint, daß dieß jedenfalls nicht deshalb geschehe, weil etwa H<sup>r</sup>. Dwyer sich zu neutral verhalten hätte; im Gegentheil, wenn es angegangen wäre, so würden einige von den britischen Ministern, die so viel von Neutralität sprächen, H<sup>r</sup>.

Hoppner sehr gern beibehalten haben, so gewiß es auch sei, daß ihn sein liberaler Eifer weit über die Gränzen der diplomatischen Besonnenheit hinausgeführt habe.

Ein Druckfehler in der Times hat zu einem sonderbaren Mißverständniß Anlaß gegeben und den Globe verleitet, sich gegen eingebildete Verbindungen zwischen den drei Mächten und den englischen Tories zu Gunsten Dom Miguel's in den beständigen Anzetteln zu ergeben. Die Times hatte nämlich in einem der zu Lissabon aufgefundenen Briefe eines gewissen Regner Dupré (aus London) an Marshall Bourmont gedruckt: „Die Mächte (Powers) sind nicht geneigt, das Dampfboot United Kingdom, welches bekanntlich ihr Eigenthum ist, jezt noch für Dom Miguel herzugeben.“ — Der Globe griff dieß sogleich auf und spann es weitläufiger aus; die drei Mächte, sagte er, hätten Dom Miguel die Mittel zur Fortsetzung des Krieges an die Hand gegeben, ja sie hätten nun selbst das Dampfboot United Kingdom für ihn gekauft; er erinnerte an Rußlands Goldgruben und an Bohmens Silberminen. Am folgenden Tage aber kam die Times und bat um Entschuldigung, daß ihr Fehler dergleichen, Powers statt Gowers zu setzen, welches einige achtungswürdige Personen zu dem Wahn verleitet habe, daß das Dampfboot United Kingdom Eigenthum der drei Mächte sei, da es doch nur den sehr achtbaren Kaufleuten Gebrüder Gower in Coleman-Street angehöre; namentlich aber sei es sehr zu bedauern, daß sich ein würdiger College der Times dadurch habe irre machen lassen und sich die Mühe gemacht, um nichts und wieder nichts einen so gewichtigen Artikel zu fabriciren.

Der Standard theilt die Nachricht mit, daß der Präsident der vereinigten Staaten, General Jackson, so krank darniederliege, daß man an seinem Aufkommen verzweifelt.

Am 19. d. M. Abends starb zu London an der Cholera die Gemahlinn des Lords Berkeley, eine Schwester des Herzogs von Richmond.

Eine Deputation des Unterhauses überbrachte am 17. August dem Oberhause die Bill wegen der Arbeiten in den Fabriken, welche zum ersten Male verlesen und dann einem besondern Ausschusse zugewiesen wurde. Mehrere Bills von öffentlichem Interesse erhielten im Laufe der Sitzung die zweite Lesung.

Consolto am 20. August 89%.

#### Frankreich.

H. Lamartine erhielt im verfloffenen Frühjahr bei seiner Anwesenheit in Smyrna von einem der im Orient thätigsten H. Simonisten mehrere im Geiste dieser Secte abgefaßte Schriften mit einem Briefe, welcher die Absicht verrieth, ihn zum Proselyten dieser neuen Lehre zu machen. H. Lamartine erwiderte darauf in einem Schreiben, welches die Pariser Blätter mittheilten, im Wesentlichen Folgendes: „Mein Herr! Mit Dank ha-

be ich Ihre beiden Schriften und den dieselben begleitenden Brief empfangen. Ich fühle aber meine Kräfte der hohen gesellschaftlichen Mission, die Sie in meinen schwachen Dichtungen finden wollen, bei weitem nicht gewachsen. Wir leben nicht mehr in den Zeiten, wo die politischen und religiösen Wahrheiten für der Menschheit in der Form lyrischer Degeristation offenbarten; sie sprechen sich jezt vielmehr nur durch die allgemeine Vernunft und die Erfahrung aus. Diese beiden Werte werden Ihnen deutlich genug sagen, daß mein Woblspruch nicht ganz der Ihrige ist. Wenn ich aber Ihre jugendlichen Aufschungen über die Möglichkeit eines goldenen Zeitalters auf dieser Erde nicht theilen kann, so summe ich mehr denn irgend jemand Ihrem edlen Wunsche einer gesellschaftlichen Verbesserung bei. Diesen Wunsch betrachte ich sogar als ein Symptom für die Zukunft. Ich lebe nach Frankreich zurück, um, gleich den Uebrigen, meinen Stein zu dem modernen Staatsgebäude hinzuzufügen, wenn es überhaupt unserm Zeitalter gegeben ist etwas zu gründen. In Ermangelung von Einsicht und Kraft, die Vort allein verleihen kann, bringe ich dazu guten Willen, Hingebung und Hoffnung mit. Genehmigen Sie, A. L. P. v. Lamartine.“

Am 21. August 5 Percents im Courant geschlossen zu 105 Fr. 10. 3 Percents im Courant geschlossen zu 77 Fr. — Am 22. August um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 105 Fr. 5. 3 Percents 76 Fr. 90.

#### Väpplische Staaten.

Am 21. August ist Ihre königliche Hoheit die Frau Herzogin von Berry von Neapel in Rom eingetroffen, und im Gaskhofe della grande Europa abgehiegen.

Monsignor Amat di S. Filippo, apostolischer Nuntius am spanischen Hofe, ist am 20. d. M. von Rom nach Madrid abgerückt.

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentanten kam am 16. d. M. legte H. Gendebien einen Antragspunkt gegen den J. n. s. t. i. n. i. s. t. e. r. wegen willkürlicher Verhaftung, Auslieferung und Verletzung der Art. 7 und 128 der Verfassung auf das Bureau nieder. Hierauf hatte die Erörterung über den Gesetzentwurf in Betreff der Auslieferung Statt. — In der Sitzung der Repräsentanten am 17. d. M. ward obiger Vorschlag des H. Gendebien verlesen; er lautet wie folgt: „In Erwägung, daß die individuelle Freiheit verbürgt ist, daß Niemand verhaftet werden kann, als in den durch das Gesetz vorgesehenen Fällen, und nur in der Form, welche daselbst vorgeschrieben; daß außer dem Falle der Ergreifung auf freier That, Niemand verhaftet werden kann, als kraft einer motivirten Ordonnanz des Richters, welche im Augenblicke der Verhaftung und spätestens in 24 Stunden kundgegeben werden muß (Art. 7 der Constitution); in Erwägung, daß der Herr, der sich auf dem Gebiete Belgiens befindet, den Personen und dem Eigenthume bewilligten Schutz mit Vorbehalt der durch das Gesetz festgestellten



Ausnahmen genießt (Art. 128 der Constitution); in Betracht, daß in Gemäßheit dieser Verfügungen die individuelle Freiheit dem Fremden wie dem Belgier verbürgt ist; in Betracht, daß H<sup>o</sup>. Joseph Debeau, Justizminister, dadurch, daß er den H<sup>on</sup>. M., französischen Kaufmann, verhaftet und den französischen Autoritäten überliefert ließ, eine willkürliche Handlung begangen und die Constitution verletzt hat; nach Einsicht der Art. 99 und 134 der Constitution, beschließt die Kammer; Art. 1. H<sup>o</sup>. Joseph Debeau, Justizminister, ist angeklagt: 1) des Angriffs auf die Freiheit des H<sup>on</sup>. M., französischen Kaufmanns, weil er denselben verhaftet und den französischen Autoritäten ausgeliefert ließ; 2) des Angriffs auf die Constitution, deren Art. 7 und 128 er verletzt hat. Art. 2. H<sup>o</sup>. Joseph Debeau, Justizminister, wird vor den Cassationshof gestellt, um dort in Gemäßheit der Art. 99 und 134 der Constitution gerichtet zu werden. Gegeben im Pallast der Nation, den 16. August 1833. (Unter). W e n d e r l e n. — Auf Geheßen des H<sup>on</sup>. Genereben wird die Erörterung, ob dieser Vorschlag in Erwägung gezogen werden soll, auf den 23. d. M. festgesetzt. Hierauf nahm H<sup>o</sup>. von Kobauz das Wort: „In dem Augenblick,“ sagte er, „wo man die Auslieferung der Fremden verlangt, muß ich der Versammlung bekannt machen, daß der in Brüssel geborne D<sup>r</sup>. Coremans seit 15 Monaten in den Gefängnissen Baierns verhaftet ist. Ich frage den Minister des Auswärtigen, ob ihm diese Verhaftung bekannt ist, welche die Gründe derselben sind, ob H<sup>o</sup>. Coremans den Schutz unserer Regierung nachgesucht hat?“ (Der Redner ist von dieser Thatsache durch ein aus Nürnberg an ihn gerichtetes Schreiben benachrichtigt worden.) H<sup>o</sup>. von Merode antwortete, er könne keine Auskunft über diese Sache geben; ihm sei keine Reclamation zugekommen. H<sup>o</sup>. von Kobauz besand darauf, daß am 19. d. M. oder wenigstens vor dem Schluß der Erörterung des Entwurfs, in Betreff der Auslieferung Aufklärungen in dieser Hinsicht gegeben werden. H<sup>o</sup>. von Merode antwortete, daß er dies geben werde, sobald es ihm möglich sei. Hierauf fuhr man mit Erörterung des Entwurfs fort.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 19. August verlas der Präsident ein Schreiben des interimistischen Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, welches folgendermaßen lautet: „Genüßigt, mich heute Morgens zu entfernen, weil ich nicht, ob ich zur Zeit der Sitzung werde zurück sein können. Ich habe daher die Ehre, Sie zu benachrichtigen, daß ich an den H<sup>on</sup>. Baron Joseph von Hooghvoort geschrieben habe, um ihn zu bitten, mir die Aufschlüsse zukommen zu lassen, welche er mir über die Verhaftung des H<sup>on</sup>. Coremans in Baiern zu geben im Stande ist. Da ich von dem H<sup>on</sup>. von Hooghvoort, welcher sich nicht in Brüssel befindet, noch keine Antwort habe erhalten können, so bitte ich Sie, die Kammer von dem gethanen Schritte in Kenntniß zu setzen; die von mir geforderte Aufklärung wird gegeben werden,

Zu Dire. 243

sobald ich dazu die Mittel in Händen habe.“ — H<sup>o</sup>. von Kobauz bezeugte sich mit diesem Schreiben sehr unzufrieden und fand es seltsam, daß man, statt sich an H<sup>on</sup>. von Hooghvoort zu wenden, dessen Mission längst beendet sei, nicht das Archiv des Ministeriums der auswärtigen Angelegenheiten nachsehen habe, um der Kammer den verlangten Aufschluß zu ertheilen. Der Redner gab darauf einige Details über die Umstände, welche zur Verhaftung Coremans in Nürnberg Anlaß gegeben hatten, und drang darauf, daß die Regierung sich für die Freilassung derselben vermenne. Hierauf wurden die Beratungen über das Auslieferungsgesetz fortgesetzt.

Die Union sagt: „Die einzige wichtige Nachricht, welche uns die englischen Zeitungen bringen, ist die Einstellung der Versammlungen der Conferenz. Sollte dieses Ereignis, wie wir einigen Grund zu glauben haben, das Resultat des Einflusses der belgischen Bevollmächtigten sein, jede Concession in Betreff des Vertrages vom 15. November zu verweigern, so hätte man sich deshalb nur Glück zu wünschen. Wir können es nicht zu oft wiederholen: Belgien wird von nun an nur gewinnen, indem es die Ereignisse abwartet.“ — Das Journal d'Anvers fügt Obigem folgende Bemerkung bei: „Die Journale der Revolution und die ministeriellen Blätter werden den nächsten und precären Zustand, worin wir uns befinden, als den höchsten Grad des Glückes Belgiens betrachten.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In der Sitzung der eidgenössischen Tagsatzung vom 19. August wich ein Creditiv verlesen, daß als Gesandte von Schwyz an die Tagsatzung gesendet seien Landammann Kridlin und Rathsherr Heldener. Von 14 Städten und Basel-Landschaftswid beschlossen, es könne die erwählte Gesandtschaft nur als Abgeordnete des inneren Landes anerkannt und nur als solche bezeugt werden. Derselben erklärten sich bereit, als Gesandte des inneren Landes Schwyz den Eid zu leisten. Nachdem dieß geschehen, überläßt der Gesandte des äußeren Landes dem des Inneren den Haukeuf. Es werden sodann Berichte der Commisarien im Canton Basel verlesen, und von dem anwesenden H<sup>on</sup>. von Megenberg mündlich erläutert. Es liegen im Canton Basel: Stadtheil 3 Bataillone Infanterie, 2 Schwadronen, 2 Divisionen Artillerie; in der Landschaft 3 Bataillone, 2 Schwadronen und 2 Divisionen Artillerie. Man wies nun die Frage auf, ob den Commissarien Vollmacht zu einer Reduction der Truppen zu ertheilen sei, welche an die Commission für die baselische Angelegenheiten verwiesen wird. — Präsidium zeigt an, daß der Canton Basel: Stadtheil und Unterwalden nid dem Wald Abgeordnete an die Tagsatzung ernannt haben, erhebet die H<sup>on</sup>. Bürgermeister Burkhardt und Rathsherr Wischer (beides gewesene Mitglieder der Sarnenconferenz), letzteres den Landammann Bussinger. Hierauf wurde eine Zuschrift von H<sup>on</sup>. D<sup>r</sup>. Schnell, zweitem

Gefandten des Cantons Bern, verlesen, worin derselbe die seine Ansicht ausspricht, daß die Urheber und Anstifter der letzten Reaction nicht unbedacht bleiben dürfen, und dann mit den Worten schließt: „Zu seiner höchsten Verwunderung muß der Unterzeichnete vernehmen, daß Mitglieder der sogenannten Sarnetconferenz zu Sandegg gefandten auf der eidgenössischen Tagssatzung ernannt worden seien, und daß dieselben nächstens in der Versammlung erscheinen werden. Der Unterzeichnete seiner Seits steht, nach Allem was geschehen ist, das Erscheinen eines Mitglieds der Sarnetconferenz auf der Tagssatzung als eine Thatfache an, die der Ehre und Würde dieser obersten eidgenössischen Behörde auf das Auffallendste widersteht. Dieses Gefühl ist in dem Unterzeichneten so lebhaft, daß er es unumgänglich über sich bringen könnte, neben Personen Platz zu nehmen, die ihr Vaterland aus Eigennuß und Herrschsucht auf immer in den Abgrund führen wollen. Bei diesen individuellen Gefühlen werden es Ew. Excellenz und Sie, hochwohlgeborene, hochgeachtete Herren, dem Unterzeichneten nicht übel deuten, wenn er unter den obwaltenden Umständen die Tagssatzung verläßt, und sich in seinen Canton jurisdicirt. Mit Hochachtung, D<sup>r</sup>. A. S. Ch. n., Regierungskathalter zu Burgdorf, zweiter Gefandter des Standes Bern bei der eidgenössischen Tagssatzung.“ — Ueber diese Zuschrift schreibt die Tagssatzung zur Tagesordnung, und ernannte den Präsidenten Munzinger an die Stelle des H<sup>rn</sup>. Schnell in die Basler Commission. H<sup>r</sup>. Schnell bezieht sich, jene Schlußnahme der Tagssatzung seiner Regierung mitzutheilen, und reiste selbst am 20. Früh nach Bern ab. — Die Sitzung vom 20. August wurde hauptsächlich durch die Discussion über das Creditum und die Beerdigung der in derselben anwesenden Gefandtschaft von Basel-Stadttheil (bestehend aus den H<sup>rn</sup>. Bürgermeister Vuelhardte, Rathsherr Wischre und Grosrath D<sup>r</sup>. Schmidt) ausgefüllt. Das Creditum war von dem großen Rath des Cantons Basel ausgeführt. Einen solchen kennt aber die Tagssatzung seit den Trennungsgeschäften vom 5. October 1822 nicht mehr; so kann hat sich die Stadt Basel noch nicht förmlich von der Sarnetconferenz losgetrennt, und eben so die Trennungsgeschäfte für den Canton Schwyz und Basel noch nicht förmlich anerkannt. Die Tagssatzung glaubte also, daß ohne eine unumwundene Erklärung der Gefandtschaft von Basel, daß sie sich bloß als eine solche von Stadt Basel und daher nur mit halber Stimme begabt, ansehe; fernst ohne eine solche Erklärung, daß Stadt Basel sich von der Sarnetconferenz getrennt, und die Tagssatzungsbefchlüsse anerkenne, die Gefandtschaft nicht berichtigt werden könnte. Die Baslerischen Gefandten jaucherten mit dieser Erklärung, so fern sie die Anerkennung der Tagssatzungsbefchlüsse, ihren Canton

betreffend, betraf; allein die Tagssatzung fand noch mehr, daß ohne unbedingte Annahme derselben keine Beerdigung und also kein Zutritt Statt haben könne. Nach drastischer, für die Gefandtschaft von Basel nichts weniger als erfreulicher Verabredung, verließen die drei Gefandten den Saal, auf die Weisung des H<sup>rn</sup>. Präsidenten abzutreten, und nachdem Solothurn bereits den Antrag gemacht hatte, zu anderen Geschäften überzugehen. Gleich nach der Entfernung derselben die Tagssatzung, die Gefandtschaft von Stadt Basel einholten nicht zur Beerdigung zuzulassen, und den großen Rath von Basel-Stadttheil aufzufordern, durch ein förmliches Decret seine Zustimmung vom Sarnetbunde; und die Anerkennung aller Tagssatzungsbefchlüsse auszusprechen; so wie seiner Gefandtschaft ein Creditum bloß für den Canton Basel-Stadttheil auszufertigen. Schließlich erkannte die Tagssatzung auf den Antrag der Schwyzer Commission, daß die Commissionsarien im Canton Schwyz ermächtigt seyn sollen, im Einverständnisse mit dem eidgenössischen Kriegsrathe und den Dispositionen, sämtliche Truppen der ersten Division das auf die Hälfte zu vermindern; jedoch mit besonderer Berücksichtigung der äußeren Vertheil.

#### Teutschland.

Die Speyerer Zeitung vom 22. August meldet: „Am 20. kam die Anklage gegen die ersten Unterzeichner der zu Kaiserslautern (von H<sup>rn</sup>. Knobel) verfaßten Protestation wider die Bundesbeschlüsse vom vorigen Jahre zur Verhandlung. Man vernahm, daß gestern das Urtheil erlassen wurde: jeder dieser Unterzeichner ward zu einmonatlichem Gefängnisse verurtheilt. Die Beschuldigten wollen Appellation gegen dieses Urtheil ergehen. — Die ersten Unterzeichner dieses Protestation waren 18, unter ihnen die beiden Landstände H<sup>r</sup>. Schoppmann von Reußthal und H<sup>r</sup>. Bogino von Kirchheimbilden, die beiden (damaligen) Landräthe H<sup>rn</sup>. Demm und Ritter, dann H<sup>rn</sup>. Anna-Elippert von Kaiserslautern, H<sup>r</sup>. D<sup>r</sup>. Hepp von Reußthal, H<sup>r</sup>. Schaff von Homburg etc. Von diesen ersten Unterzeichnern befinden sich mehrere, worunter der Verfaßter, H<sup>r</sup>. Knobel, nicht mehr im Rheinl. — Am 17. d. M. wurde auch die Anklage des H<sup>rn</sup>. Hochhepp im Kaiserslautern wegen Preisvergehen entschieden: er wurde zu viermonatlichem Gefängnisse verurtheilt, hat aber Appellation ergriffen. — Als H<sup>r</sup>. Celler (bekanntlich durch die Affäre von der wieder ihn erbobenen Anklage gänzlich freigesprochen) am 18. d. M. nach Jhrwürden reiste, sahen ihm viele seiner Freunde und Bekannten entgegen und geleiteten ihn in die Stadt. Dabei kam es denn schon wieder zwischen Ration und Civil zu blutigen Händeln; verschiedene Personen wurden verwundet.“ — Ferner meldet die Speyerer Zeitung aus Landau vom 22. August: „Die außerordentliche Affäre wurde heute geschlossen, indem der Angeklagte Baumann ebenfalls freigesprochen ward. Uebensichens ist ebenfalls jugendpolizeilich angeklagt.“

Am 30. August war zu Wien der Mittelpreis der Staatsausforderungen zu 5pCt. in CM. 94 1/2  
 detto detto zu 4pCt. in CM. 85 1/2  
 Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —  
 detto detto o. J. 1822, für 100 fl. in CM. —  
 Wiener Stadtbank-Debitat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 33  
 Conv. Münz pCt. —  
 Bankactien pr. Stück — in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witt. in der Dorotheergasse Nr. 1104.

# merkwürdigsten Ereignisse.

Monat August 1853.

1. Die schweizerisch: Tagsatzung beschließt, gegen die Verletzung von Rüsnach durch den Sarnenbund militärisch einzuschreiten (1019). — Die Will wegen bürgerlicher Gleichstellung der Juden wird vom englischen Oberhause bei der zweiten Sitzung mit 101 gegen 54 Stimmen verworfen (1032 f.). — Circularschreiben des Bischofs von Basel an die Luzernerische Geistlichkeit, um selbe vor jeder Vermischung in weltliche Angelegenheiten zu warnen (1139).
2. Blutige Fehde zwischen der Stadt und Landschaft Basel, wobei die Stadt Baseler mit bedeutendem Verlust zurückgetrieben werden (1023 f., 1030 f., 1039).
4. Aufbruch der Schwyzer Conföderation an Bürgermeister und Staatsrath des hohen Standes Zürich als eidgenössischen Vororts (1039). — Der päpstliche Nuntius Cardinal Guisiani verläßt Lissabon und schiffet sich nach Genua ein. — Königl. Verordnung über die Organisation der griechischen Kirche im Königreiche Griechenland.
5. Die eidgenössische Tagsatzung beschließt, den Canton Basel, Stadt und Landschaft, mit eidgenössischen Truppen zu besetzen (1043). — Dom Pedro erläßt mehrere Decrete gegen die Kirche und die ~~Schulden~~ (1133). — Abreise des neu ernannten Statthalters Daub Pascha nach Vozmen.
6. Die eidgenössische Tagsatzung beschließt, den gesammten Canton Schwyz durch eidgenössische Truppen zu besetzen (1043). — Der Vorschlag des H<sup>rn</sup> J. Marraz, eine Will zur Aufhebung des Gesetzes gegen Werbungen für fremden Kriegsdienst, wird vom englischen Unterhause angenommen (1055).
7. Protestation der Sarnen-Conföderation gegen die militärische Occupation der Cantone Schwyz und Basel (1049). — Die französische und englische Escadre feigen von den Dardanellen nach dem Archipelagus. — Aufhebung der Belagerung von Oporto und Ausbruch eines Uebels der Armee Dom Michaels gegen Lissabon (1114). — Anzügen zu Scutari in Albanien (1208).
8. Die deutsche Bundesversammlung erläßt die kraft Bundesbeschlusses vom 20. Juni niederzulegende Centralbehörde zu Erhebung der näheren Umstände, des Umfangs und des Zusammenhanges der gegen den Bestand des Bundes und gegen die öffentliche Ordnung in Teutschland gerichteten Complottes ic. nach Ankunft sämmtlicher Mitglieder dieser Behörde als  
zu Nr. 305
- constituirt (1074). — Ankunft der Herzogin von Berry in Neapel. — Die französischen Occupationstruppen räumen die von ihnen besetzten festen Plätze in Griechenland, und übergeben sie den bairischen Truppen (1204, 1208 f.).
9. Ausbruch der Cholera zu Hucoia in Andalusien.
11. Einmarsch der eidgenössischen Truppen in die Stadt Basel (1069).
12. Die schweizerische Tagsatzung beschließt, daß die unter der Benennung Sarnen-Conföderation bekannte Verbindung eidgenössischer Stände nicht länger fortbestehen solle, und erläßt in diesem Sinne einen Aufruf an das schweizerische Volk (1097). — Vertheidigungsanstalten in Lissabon gegen die anrückende maurische Armee. — Ausbruch des Vesuvius. — Ankunft des Vicekönigs von Aegypten im Hafen von San Saba auf der Insel Candia.
13. Kaiserl. russisches Manifest in Betreff einer neuen Recrutenaushebung (1129).
14. Besuch S<sup>r</sup> Majestät des Königs von Preussen bei S<sup>r</sup> Majestät dem Kaiser von Oesterreich in ~~Theresienstadt~~. — Heftiges Gewitter in Straßburg, welches den dortigen Münsterturm bedeutend beschädigt.
15. Lord William Russell überreicht dem Herzog von Braganza seine Creditiv als bevollmächtigter Gesandter bei der Regierung Dona Maria's. — Decret des Herzogs von Braganza wegen Einberufung der Cortes (1155).
16. Ankunft Ihrer Majestäten des Kaisers und der Kaiserin von Oesterreich in Prag. — Die des Hochverraths Angeklagten, Wieth, Siebenpfeiffer und Consforten werden vor dem Hofen in Landau freigesprochen (1082, 1085 f.).
17. Erscheinung eines officiellen Blattes: Le Moniteur Egyptien in Alexandria (1299 f.).
18. Ausfall des General Saldanha gegen die Miguelisten in der Richtung von Vallongo (1151, 1211.).
19. Großer Brand zu Konstantinopel in der Nähe vom Galata.
20. Die Truppen Dom Michaels verlassen Villanova de Baga am linken Douroufer nach Zerstörung der dortigen Weinvorstände der portugiesischen Compagnie und ziehen sich nach Oporto zurück (1219).
21. Ankunft der Herzogin von Berry in Rom. — G.

öffnung der Sitzung des Landtages des Freistaates von Arafau (1176).

22. Der große Rath der Stadt Basel erklärt mit 43 gegen 28 Stimmen, daß er sich von der Berner-Conföderation löse, und die Tagelohnung, so wie die früher von ihr gefassten Beschlüsse anerkenne.
23. Grundsteinlegung zum Bau einer katholischen Kirche in Moskau.
24. Verhandlungen im englischen Unterhause über die auswärtigen Angelegenheiten (1137 f.).
25. Eröffnung der neu erbauten protestantischen Hof- und Pfarrkirche zu München. — General Salzbach kommt mit einem Theile seiner Truppen von Oporto nach Lissabon.
27. Verhandlungen der gesetzgebenden Versammlung des Cantons Neuchâtel über das Gutachten des Staatsraths dieses Cantons hinsichtlich seiner Verhältnisse zur schweizerischen Tagsatzung (1168 f.). — Abreise der Königin Dona Maria mit der Herzogin von Braganza von Paris nach Havre, um sich daselbst nach England einzuschiffen. — Schluß des norwegischen Storting; Rede des Kronprinzen bei diesem Anlasse (1203).
28. Die gesetzgebende Versammlung des Cantons Neuchâtel nimmt das Gutachten des Staatsraths mit 67

gegen 15 Stimmen an, und beschließt, eine Deputation nach Berlin zu schicken, um von dem Könige die Trennung Neuchâtel zu erwirken. — Abreise des Kaisers von Rußland auf dem Dampfboot Iskora von Petersburg nach Swinemünde.

29. Prorogation des englischen Parlaments durch den König in Verlen (1157, 1161 f.). — Publication von Bürgermeistern und Rath des Cantons Basel, um die Bürgerschaft zu Abstimung über den Beschluß des großen Rathes hinsichtlich der Trennung von Stadt Basel und Basel-Burgerschaft anzusprechen (1173). — Meuterische Auftritte unter den aus Basel nach Solothurn zurückgekehrten Schweizer Truppen (1199). — Graf von Villafra verläßt die Position von Villafra und zieht sich nach Lissabon zurück. — Dom Miguel's Armer mit Marschall Bourmont vor Lissabon. — Verhaftung einiger Secutiter und Unruheflüchter in Ancona.
30. Große Feuersbrunst in Konstantinopel, die gegen 6000 Häuser und Kaufäden in Asche legt.
31. Der Kaiser von Rußland kehrt, der kaiserlichen Witterung wegen, nach Petersburg zurück, und erntet von da die Reise nach Schwet zu Lande an. — Dr. Gottlieb J. Plandt zu Göttingen. — Fruchtbarer Sturm in der Nord- und Ostsee.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 1. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 30° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
dem 30. August.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.500 283.36. 27. 27.374 28 1 7 27.335 28 1 1	+ 13.5 + 23.3 + 15.0	W. Süd. W. Südwest. W. Süd.	Wolk. Wolk. —

## Portugal.

Am 21. August hatte man zu London durch den Rutter Spacrow abemals Nachrichten aus Oporto und zwar bis zum 12. und aus Lissabon bis zum 7. August erhalten. Die Nachrichten aus Oporto betrafen, daß Marschall Douemont die Belagerung dieser Stadt, wenigstens theilweise, aufgehoben hat. Der Generalmajor Correspondent des Globe meldet vom 19. d. M.: Die königliche Rutter Spacrow, Capitän Kockpul, ist diesen Nachmittags von Lissabon nach Oporto, welche Orte am 7. und 12. d. M. verlassen hatte, hier angekommen. Am 7. d. M. hat General Douemont die Belagerung von Oporto aufgehoben, und ist sofort an die Spitze von ungefähr 15,000 Mann gegen Lissabon aufgedrungen, um diese Stadt anzugreifen, und sich so möglich in deren Besitz zu setzen. Auch ist ein feindlicher General an der Spitze von ungefähr 4000 Mann aus Looes Vedras marschirt, um sich mit der aus dieser Stadt lebenden Miguelistischen Brävalung (welche Lissabon beim Anrücken der Pedroisten verlassen hatte) zu vereinigen, und dann zu den Streitkräften unter Douemonts Commando zu stoßen, welcher ein solches ist, alle Kräfte aufzubieten, um seinen Zweck zu erreichen; er führt Waffen und Munition in Überfluß mit sich, und es soll ihm auch nicht an Geld fehlen. — Die Konstitutionalisten in Oporto sind guten Muthes und haben die Entfernung der Belagerer benützt, um ihre fast erschöpften Kräfte zu stärken. — In Lissabon geht es sehr verwoeren zu; es herrscht daselbst große Angst, daß Dom Miguel seine Truppen von Oporto wegziehen dürfte, um einen Versuch zur Wiedereroberung Lissabons zu machen; da er den Wertheil der Ueberlegenheit an Zahl für sich hat, und man sich auf den größeren Theil der dortigen Einwohner, die alles ächten Patriotismus entdecken, und stets nur die Partei des Starcken ergreifen, gar nicht verlassen kann, so zweifelt man daselbst wenig oder gar nicht, daß Dom Miguel's Unternehmungen gelingen werde. Die Pedroisten sind auf einen Angriff gegen Lissabon gefaßt, und rufen sich zur großen Abhängigkeit, um den Miguelisten einen warmen Empfang zu bereiten, und ihr Unternehmen, wenn sie einen Angriff auf die Stadt machen sollten, zu vereiteln. Dom Pedro's Anwesenheit in Lissabon, und die Tapferkeit, welche seine Truppen bei früheren Anlässen bewiesen haben, stoßen ihnen Muth und Zuversicht ein. Eine Correspondenz und ein Bericht, nebst einigen Offizieren in Dom Miguel's Diensten, sind mit dem Spacrow als Passagiere nach England gekommen.

## Brasilien.

Diese aus Rio de Janeiro vom 31. Mai meldet, daß die Unruhen in Ouro Preto nunmehr gänzlich

unterdrückt seien, und daß sich diese Stadt am 23. Mai dem Marschall Pinato, der mit den Nationalgardien einrückte, übergeben habe.

## Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 19. August ward die Bill, welche den Corporations hinsichtlich des Fides gleiche Rechte mit den Quakers verleiht (corporation's affirmation bill), nach freiem Hin- und Herreden zum dritten Male verlesen, und ging mit 35 gegen 16 Stimmen durch. Die Factotibill ward zum zweiten Male verlesen, und der Ablesung halber, statt in allgemeiner Committee beathen zu werden, an eine gewählte Committee verwiesen. Die schindische Bill ging auf den Antrag des Macaulays von Lordsoone durch, und die Bill über den Chinahandel ward zum zweiten Male verlesen. Der Bericht über die Bill zur Abschaffung des Schopfrei ward verlesen und mit einigen unbedeutenden Änderungen, nach Verlesung zweier vom Herzog von Wellington und Lord Winford vorgeschlagenen Einseln, angenommen. Die Verhandlung war durchaus anbreuernd, man schätzte nur möglichst viel Geschäft abzumachen.

In der Sitzung des Unterhauses vom 19. August legte Lord Althorp einen Theil des Budgets vor, und berechnete

für den Dienst der Armee . . . . .	6,654,818
für die Marine . . . . .	4,658,134
für die Artillerie . . . . .	1,462,223
für vermehrte Ausgaben . . . . .	6,845,312

Summe 16,620,487

Hierzu noch Zinsen für Schatzkammerleihe . . . 615,000

17,235,487

Zur Deduction sind bestimmt, der Zahlungsantheil der öffentlichen Compagnien an den Halbjahrszahlungen . . . . .	60,000
von dem Zinseszins . . . . .	3,000,000
Rückzahlung von Anleihen für öffentl. Arbeiten . . . . .	150,000
Aus dem Consolidated fund (allgemeine Staatscasse) . . . . .	12,600,000
	15,210,000

Lord Althorp berechnete die gesammte Jahres-einnahme auf . . . . . 45,033,184

die Jahresausgabe auf . . . . . 44,920,487

den Ueberschuß also zu . . . . . 112,697

Dieser Ueberschuß sei freilich unbedeutend, er halte ihn aber numerisch dann für hinreichend, weil die letzten Vierteljahrsrechnungen ein Steigen der Einnahme gegenwartig bittet. Die Heerden wurden zugetrieben. Als die dritte Vertretung der Bill über den Freireis den Dank an die Tagesordnung kam, trug Dr. Cobden darauf an, daß die dritte Vertretung auf sechs Monate vertagt

werde; er behauptete, die Wirkung des Maßregels, Danknoten zum geschickten Zahlungsmittel zu machen, würde eine Steigerung der Veleis und dadurch vermehrtes Geld sein. Die H<sup>ch</sup>. Cla p, Hume und Howe s unterstützten H<sup>ch</sup>. Cobden's Antrag, der aber nach ziemlich langer Debatte mit 95 gegen 23 Stimmen verworfen wurde. Noch ein Versuch ward gemacht von H<sup>ch</sup>. Warton, die Clausel, welche die Danknoten zum geschickten Zahlungsmittel macht, auszumergen, aber auch dieser Antrag schlug fehl mit 35 gegen 82 Stimmen. Der Vorschlag hienaus durch. Die Bill über die rückständigen Gehalte in Irland kam nun abermals zur Verathung. H<sup>ch</sup>. Hume brachte seinen Vorschlag, die der Billigkeit vorgeschlossene Million von den Einkünften der irischen Kirche überhaupt wieder zurückzugeben, abermals in Anregung, unterzog aber mit 42 gegen 69 Stimmen. Die Clauseln gingen hienaus nach Verwerfung mehrerer Amendements durch, und die Vorlegung des Dreihüts ward auf den folgenden Tag verschoben.

Die Times vom 19. August theilt noch drei angeblich aufgekommene Briefe von Personen in Dom Miguel's Diensten mit. Der erste ist von dem Miguel'schen Generalsekretär zu London, J. A. Sampayo, an den Viscount von Santarem aus London vom 3. Juli. Es heißt darin: „Sonntag schrieb Lord Palmerston an den spanischen Gesandten H<sup>ch</sup>. Tal, daß er ihn baldmöglichst zu sehen wünsche. Um 4 Uhr Abends hatte S<sup>ch</sup>. Excellenz eine Unterredung mit dem Lord, der ihn nach einigen einleitenden Gesprächen fragte, ob der General Bourmont in London, und ob es wahr sei, daß er, so wie Capet's, Major, H<sup>ch</sup>. Tal befragt habe. S<sup>ch</sup>. Excellenz antwortete, wahr sei es, daß Bourmont bei ihm gewesen und er den Besuch aus dieser Rücksicht erwideret habe, da er ihn in Spanien gesandt; von Talot wisse er nichts. Nun las Lord Palmerston ihm ein Schreiben vor, das er von Lord Grey erhalten und worin dieser ihm die Ankunft jener beiden Officiere meldete, so wie, daß selbige, außer von Lord Greyford, Befehl von dem spanischen Gesandten und von vielen andern Personen erhalten hätten, die der Sache des Königs, unsers Herrn, Fortgang wünschten, und daß er versichert sei, es sei im Hause des H<sup>ch</sup>. Saravia ein Mittagsmahl gegeben worden, um über die besten Mittel, die Sache S<sup>ch</sup>. Majestät zu dienen, zu verathen. (Ich hatte nicht die Ehre dabei zu seyn.) Der spanische Minister antwortete, er wisse nichts von dieser Sache, wozum Lord Palmerston zufriedenheit schien, doch bemerkte jener im Laufe des Gesprächs, daß Lord Palmerston noch bei seinen emporen den Absichten wider S<sup>ch</sup>. Majestät und Jhre Minister beharrt. — Das zweite Schreiben ist von einem französischen Officier, A. de Dupré, an den Marschall D'armont aus London vom 17. Juli d. d. und enthält Folgendes: „Alle Hinterwisse waren überwandten, die Dampfschiffe im Begriff, zusammen in die See zu gehen, als die Nachricht von der Schlacht am 5. und der Vernichtung der Miguel'schen Flotte uns wie ein Donner Schlag traf. Die Miguel'sche Flotte vertheilte und andere alle getroffenen Anordnungen. Einer Dents sagte der Admiral (L'Esclapart), da er sich ohne Furcht befinde, sei für ihn nichts mehr in Portugal zu thun; auch sind die Bojers nicht mehr genügt, daß Dampfschiff United Kingdom daran zu wagen, das, wie Sie wissen, ihr Eigenthum ist. Andere Seite sind die Generälen für verschiedene Artikel natürlich gekümmert, Schweregeigen zu machen, und da in diesem ersten Augenblicke der Betäubung Alles für verloren gehalten wird, so ist es wohl natürlich, daß Alles zurückgehalten wird, was im Werke war, und die meisten Contente aufgehoben werden. Nachdem wir

uns jedoch etwas von dem Scheiden erholte hatten, sah L. ten wie, wie wichtig es sei, durch alle mögliche Mittel dahin zu streben, den zur See erlittenen Schlag zu lessen, da wieder gut zu machen.“ Er sagt am Schluß, es wäre gerathen, alles Aufhebende in Vigo zu landen. — Das dritte ist eine officielle Depesche von dem Miguel'schen Gesandten H<sup>ch</sup>. Joa. Serenne Comes, aus Madrid vom 19. Juli an den Viscount von Santarem gerichtet. Er bekräftigt die Depeschen des letzteren und sagt dann: „Ich war den ganzen gestrigen und heutigen Tag beschäftigt, Auszüge an diesen wichtigen Papieren zu machen, damit sie ohne Zeitverlust mit der diese Nacht abgehenden ordinären Post an die Gesandten der großen Mächte in Paris und London von ihren Gegnern am hiesigen Hofe abgehandelt werden können, was ich auch an Graf da Ponte in Paris und Ant. Ribeiro Saravia in London thun werde.“ Weiterhin erzählt er: „Ich fand es doch möglich, H<sup>ch</sup>. Jea zu sehen, den ich erfüllt vom tiefsten Kummer über den Verlust unsers Schwaders, doch zugleich hochmüthig ergrübt über das Benehmen der Engländer sah. Er erklärte mir, er habe dieser Tage Fragen der englischen Art an den englischen Offizier gestellt, deren Resultat wahrscheinlich wichtig seyn werde. Er wiederholte, es sei jetzt mehr als je notwendig, daß Alle zur Vertreibung der gerechten Sache arbeiteten, und äußerte den englischen Wunsch, die Regierung S<sup>ch</sup>. Majestät möge die Nation in den kräftigsten Ausdrücken anprechen und behaupten, daß im Fall ihres Sturzes das Land alle Revolutionen in Europa zum Opfer werden würde; diese wurden sich in Portugal vertheilen, um die Nation zu unterstützen und Gerechtigkeit und Kirchenverbrechen alle Art zu werden, wie wir sie bereits von ihnen unter uns hätten begreifen sehen, so wie an jedem Orte, wo sie ihre Herrschaft erreicht. Er wünschte, daß die portugiesische Regierung nicht allein Alles, was sich im königliche Intrigue, so möchte erfolgreich oder unglücklich seyn, sondern auch einige ermunternde und selbst ruhige Aussätze geben möchte, die dann in die Widerstandsfähigkeit aufgenommen werden könnten. Da er nicht wisse, was sich heute über Portugal sagen ließe, so bat er, ich möchte ihm aus meinen Depeschen einige Gedanken zum Bedarf eines Artikels mittheilen, der diesen Abend in der Gazette erscheinen könnte, was ich, um keine Zeit zu verlieren, auf der Stelle niederschrieb. Er bemerkte überdem, wie er wünsche, daß die allen Bedenken und Aclamationen an die hiesige Regierung Namen, Aufenthaltsorte und Handlungen, sowohl der portugiesischen Flüchtlinge, die sich in Spanien befänden, als die Spanier, die irgend einen Angriff wider uns oder die Behörden unternähmen, oder der Verbodene, die sie an unserer Kräfte beschützen, möchten angegeben werden; so beliebt, würde es die Nothwendigkeit ersparen, wieder solche Unterredungen vorzunehmen. Er versicherte mir, S<sup>ch</sup>. katholische Majestät und Jhre Minister wären entsetzt, die Uebertreter mit exemplarischer Strafe hinstellen zu sehen.“

Die Morning Post vom 19. August enthält aber die in Lissa oben aufgekommene, und durch Londoner Blätter bekannt gemachte Correspondenz folgenden Artikel: „Man berichtet, daß die aufgekommene Correspondenz mehrerer portugiesischen Agenten, aus deren Bekanntmachung einige Irrthümer so viel Wesens machen, ganz erdbändig überfist, und da man außerdem an mehreren Stellen etwas weggelassen hat, der Sinn völlig verunstaltet ist. Daraus kommt: insofern in den Augen dieser Leute sehr wenig an, wenn nur so (wie die Times es sagt) die wichtige Botschaft eine Licht konnte, daß die Prinzipien der Legitimität und der heiligen Allianz

gegenständig, eben so wie früher die revolutionären Grundsätze, durch eine Art von Carbonari aufrecht erhalten werden." Das Wort Legitimist wurde wohlbedacht mit Ironie geäußert, als ob darunter diesmal etwas mehreres als gewöhnlich und etwas ganz Besonderes verstanden wäre, und dann läßt man uns wissen, daß diese Carbonari aus keinen geringern Personen beständen, als aus „großen Parteihäuptern, Generalen und Befehlshabern, die jeder ihren angewiesenen Posten haben." Diese wichtige Entdeckung beruht auf nichts Anderem, als daß Marshall Dourmont während seines kurzen Aufenthalts in London einige Militärs und Diplomaten besuchte, mit denen er aus früherer Zeit genau bekannt war. In einem von den ausgesprochenen Briefen heißt es nach der englischen Uebersetzung, General Dourmont habe mit den erwähnten Personen zusammenkünfte gehabt; das Original sagt aber, wie man uns glaubwürdiger Quelle versichert, nichts weiter, als daß er sie sah oder besucht. Wir glauben überdies, daß jenen dem General und den in dem aufgeführten Briefen genannten Personen nichts mehr, als was die Gesetze der Höflichkeit erzwangen, vorgegangen ist; jedenfalls hätten dieselben mit dem Project, französische Offiziere in Portugal zu verwenden, vom Anfang an nichts zu thun, und nähmen an dem Detail der Sache keine Art von Antheil. Schon vor einigen Tagen machten wir darauf aufmerksam, daß Dourmont's Abgang aus Portugal eine rein portugiesische Angelegenheit sei. Als man heute wie Gezeiten aus und Eotignac aufsuchte, auf einem neuen Schauspiel ihr Wesen zu treiben, und ihnen das Commando über Dom Pedro's Truppen antrug, so mußte natürlich ein entsprechender Wunsch, sich mit ihnen zu messen, aus den natürlichen Gefühnen der republikanischen Offiziere hervorgehen, besonders da dieselben in alle Welt gerüht, ohne Beschäftigung und beinahe als Verbannung zu leben genöthigt waren. Als sie Eotignac nach Oporto gehen sahen, nachdem ihn Lafayette in die Schule genommen, wobei ihn französische Offiziere und Soldaten begleiteten, denen noch mehrere nachfolgen sollten, sobald man nur Geld genug aufstreifen konnte, um ihre Einschiffung zu bezahlen, und dies alles, um einen Principienkrieg zu führen: war es da nicht sehr natürlich, daß die republikanischen Offiziere sich selbst der Eistigkeit (allegorisch) entlosten und sich Mühe geben wollten, bei Werthung einer Sache verwendet zu werden, die ihrer eigenen politischen Ueberzeugung entsprach? Auf diese Weise entstand, wie wir bestimmt anzunehmen Grund haben, das Project, französische Offiziere in dem Dienste Sr. Majestät des Königs von Portugal zu verwenden. Inzwischen entstanden Schwierigkeiten, wodurch die Sache hinausgeschoben wurde; die Offiziere machten ihr Anerbieten unmittelbar durch den General, unter dessen Leitung sie sich bereit erklärten zu dienen; und hätte man die Zustimmung des Königs früher erbeten, oder wären die Hindernisse, welche inzwischen traten, eher aus dem Wege geräumt worden, so würde es sehr wohl ganz anders ausgefallen. Es gibt mithin keinen großen Irrthum, als wenn man glauben wollte, daß die englischen Tories irgend etwas mit der Verwendung der französischen Offiziere im portugiesischen Dienste zu thun hätten; und was dieselben nämlich Vorwurfs betrifft, in so fern man denselben dem spanischen Befehlstande, so ist er geradezu unvernünftig. Wir finden in unserm Diar, daß Sr. Majestät auf seiner Reise von Konstantinopel, die ihn durch Frankreich führte, am 30. Juni oder einem der folgenden Tage in London eingetroffen ist, während General Dourmont von Genf am 11. Juni abreiste, über Holland ging und am 24. Juni in London ankam. Der General Dourmont Sr. Majestät besuchte, verhandelte sich von

selbst. Wenn wir uns nicht sehr irren, so befreite der letztere die General Canabada's Division einen angesehenen Civilposten zu der Zeit, als sie mit der französischen Armee in Spanien einrückte, und es ist sehr begreiflich, daß General Dourmont, als ein Mann von Welt, nicht die Gelegenheit undenkbar lassen wollte, hier eine interessante Bekanntschaft zu erneuern, welche in einem andern Lande zu einer Zeit begonnen hatte, wo ernste Denksachen sie einander näherten. General Dourmont und die ihn begleitenden Offiziere kamen, als sie auf ihrer Durchreise nach Portugal London berührten, keineswegs bleicher, um sich von den englischen Tories oder von fremden Befehlshabern zu erholen, oder von ihnen Hülfe zu begehren. Sie waren vollkommen hinsichtlich dessen, was sie zu thun hatten, entschlossen, und man versichert uns, daß sie sich mit nichts mehr beschäftigten, als auf welche Art sie am schnellsten an den Ort ihrer Bestimmung gelangen konnten. Nur jezt genug von dieser Sache. — Es ergibt sich nun, daß die Exreise, welche in Lissabon an der der Eröffnung aller Befehlsmittel theils vor, theils nach Willkür Anstanz vorgefallen sind, viel zahlreicher und von weit empfindlicher Art waren, als man anfangs geglaubt hatte. 30 die 40 Personen wurden mit soltem Tode ermordet, meistens Leute, die zur Polizei gehörten. Diese Anzahl von Opfern kommt der Gesamtzahl derjenigen vollkommen gleich, welche während der letzten fünf Jahre in ganz Portugal in Folge von regelmäßigen gerichtlichen Erkenntnissen hingerichtet worden sind. Ueberdies ist es sehr bemerkenswerth, daß seit dem Einrücken der Verbotslisten in Lissabon mehr als siebenhundert Personen arreirt worden sind, während bei der Eröffnung der Befehlsmittel, was man als das beste Mittel betrachtete, um Dom Pedro's Autorität zu befestigen, sie alle zusammen, mit Einschluß des Castle und der Forts, nicht eine so große Anzahl politischer Verbrecher enthielten. Die Mehrzahl der entlassenen Gefangenen waren Diebe und Räuber, welche später, von den Videssos selbst, so weit dies thunlich war, wieder in ihre vorigen Quartiere einloqirt worden sind. Dieß zur Antwort auf die übertriebenen Nachrichten, welche von den Ministern in beiden Häusern des Parlaments über die in Portugal verübten Grausamkeiten und Entleerung gegeben wurden.

Konfols am 21. August 1834.

#### P r e u ß e n .

Sr. Majestät der König von Preußen sind am 25. v. M. Nachmittags von Tephis wieder in Potsdam eingetroffen. Seine majestätische Eidgenossenschaft.

In der Sitzung der eigenmächtigen Tagung vom 21. August wurden mehrere Zuschriften und Petitionen und ein Antrag der Kaiser Commission auf Verminderung der Occupationstruppen auf der Landstadt behandelt. Nebenbei zeigte an, daß es den Landammann Bismarck zum Gefallen an die Tagung ernannt habe, ihn und Obwalden wollen ihre Instructionen beibehalten, eben so Rurenburg, welches in seiner Zustift nur von in Jülich verammelten Eidgenossen (nicht von einer Tagung) spricht. In Abicht auf Befehlung des Cantons Basel wurde beschlossen, daß die Stadt Basel mit 6 Bataillonen Infanterie, 2 Batterien Artillerie und 2 Compagnien Kavallerie besetzt bleiben, hingegen die Besetzung der Landstadt auf 2 Bataillone Infanterie, 1 Batterie Artillerie und 1 Compagnie Kavallerie vermindert werden soll. — Sitzung vom 23. August. Der Gefandte von Rußland erklärte die Ratification jenes großen Rathes zu dem Tagungsbeschluss vom 17. August (betreffend die Totaltrennung im Canton Basel), soll aber aus Ausrüstung jenes großen Rathes ein Bedauern aussprechen, daß die gegenwärtigen Umstände die Reconstruktion nicht erlaubten, so wie die Wünsche auszu-  
 1121





# Österreichischer Beobachter.

Montag, den 2. September 1833.

Microscopische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	27,138 26,826 27,380	27,3. 102. 8p. 27 7 8 27 7 6	+ 15.0 + 21.0 + 15.0	Ö.Ö. schwach. + Ö.Ö. stark. Ö.Ö. —	Nebel. Wolken. trüb.

## Portugal

Am 22. August hatte man in London durch den königlichen Beigge Pantaloon wieder neuere Nachrichten aus Portugal, und zwar aus Lissabon vom 13. und aus Oporto vom 14. gedachten Monats erhalten. — Die Sun enthält darüber folgendes Schreiben von ihrem Halifax Correspondenten vom 21. 7 Uhr Morgens: „Der Pantaloon von Oporto hat mit wichtigen Nachrichten angelangt. Marquis de Doumont soll am 12. d. M. an der Spitze von beinahe 30,000 Mann, wovon er einen großen Theil bereits vor der förmlichen Aufhebung der Belagerung von Oporto, von den Belagerten unversehrt, hatte ausweichen lassen, in Santarem gewiesen seyn. Es war beschlossen worden, mit möglicher Schnelligkeit einen Angriff gegen Lissabon auszuführen. Dem Pedro's Streifcorps in Lissabon berechnet man auf 10 bis 15,000 Mann, die auf die vortheilhafteste Weise aufgestellt werden sollen, um den Angriff, auf den man in Lissabon gefaßt war, abzuwehren. Eine Avantgarde war bereits von Lissabon aufgebrochen, um die Bewegungen des Feindes zu beobachten, und Rapier soll, wie es heißt, die Soldaten und eine gewisse Anzahl von Matrosen, über die er selbst das Commando übernehmen will, ans Land setzen. Doumont hat eine hinlängliche Anzahl von Truppen bei Oporto zurückgelassen, um die Feste an der Mündung des Douro besetzt zu halten, so daß die Kaufleute nicht in den Fluß hinein können. Was werden Frankreich und England unter diesen kritischen Conjunctionen thun? Und was werden sie von sich selbst denken, wenn Doumont's Unternehmen gelingen sollte? Wir hören, daß auch der Rayen so eben aus Portugal angekommen ist; er bringt aber keine neueren Nachrichten, als der Sparrow gebracht hatte. — Der Courier vom 22. sagt in einer zweiten Ausgabe: „Die von dem Pantaloon mitgetheilten Nachrichten weichen sehr von einander ab; nach einigen derselben soll General Louce mit 16,000 Mann, und nicht Doumont mit 30,000 Mann, zu Santarem stehen. Cabral hält Torres Vedras mit einer bedeutenden Streitmacht besetzt. Admiral Parker (in Lissabon) trifft Anstalten zum Schutz des britischen Eigenthums. Einundzwanzig Kaufleute lagen vor der Barrade von Oporto, ohne in den Fluß einfahren zu können.“

Die englischen Blätter bringen folgende Briefe aus Oporto zu erst Aushebung der Belagerung dieser Stadt, und zwar der Globe aus Oporto vom 9. August: „Salvanda erwartet bloß noch Despatches aus Lissabon, um Villanova anzugreifen, und dann dem Feinde so nahe als möglich lange der Küste zu folgen. Einer der Miguelistischen Officiere ward gestern zum Ge-

fangenen gemacht, da er unsern Vilets zu nahe kam; er versichert, Doumont habe erklärt, er werde eher sein Leben opfern, als Lissabon in dem Pedro's Händen lassen. Der Jubel hat jetzt eigentlich erst begonnen, da dem Marquis entschlossen ist, sich auf den schlimmsten Fall in den Gebirgen zu halten, von wo ihn zu verfolgen schwer seyn wird, wenn seine Armee die ihm ausbleibt, was sie wahrscheinlich thun wird, wenn das Geld nicht ausgeht. An Oberst Götters Stelle hat jetzt Oberst Shaw das Commando des Ueberrestes der britischen Brigade und Oberst Dodgen an second. Unter den Engländern, Franzosen und Portugiesen herrscht die vollkommene Einigkeit.“ — Der Morning Herald gibt folgendes Schreiben aus Oporto vom 10. August: „Gestern Morgens bei Tagesanbruch wurden die Miguelistischen Batterien von Monte Estoril, Estoril und Geraltos verlassen gefunden, worauf die Konstitutionellen sie gleich besetzten, und auf jeder die Kanonen der Königin aufpflanzten. Der Feind hat die Kanonen die Nacht zuvor abgeführt und einige der Gebäude verbrannt, doch hält er noch die Straße nach Braga und sein altes Hauptquartier in S. Medo da Infesta mit bedeutender Macht besetzt; Abends sandte er eine starke Colonne aus, um gegen verbliebenen Miguelistischen Truppen (sich an der Tamega concentrirt und Amara zu ihrem Waffenplatz und Stützpunkte gemacht haben. Das Landvolk aus Meilen in die Runde strömte in die Stadt, und schien verwundert, als es sah, daß so Vieles noch steht. Sie brachten Vieh und Mundverrath aller Art, aber einige der fremden Truppen dankten ihnen schlecht für ihre Theilnahme, indem einige Streifpartien eine Maraudenexpedition nach Matosinhos machten, von wo diesen Völkern viele Klagen einhiefen. Ein Theil der Miguelistischen Armee, der auf die Südseite des Tago überfiet, hat eine Position zu Orliz und Carvalho eingenommen, drei Meilen südlich von Villanova de Gaia, das ebenfalls noch von ihnen besetzt ist, so wie die ganze Südküste; sie sind, wie es scheint, bereit, sich auf Salvanda zu werfen, falls dieser in Villanova einrücken, da die Brücke bereits wieder hergestellt ist. Mehrere britische Soldaten, die im letzten Jahre in Penafiel gefangen wurden, sind hier angekommen, so wie Dr. Sanin, vom dritten britischen Bataillon, der im Jänner in Penafiel gefangen und grausam gepeinigt wurde.“ — In einem andern Schreiben vom 12. d. das der Globe mittheilt, heißt es: „In vergangener Nacht kam ein Offizier mit 19 Offizieren von einem Miguelistischen Kavallerieregiment nach Oporto. Am gefrigen Abend hatten die Miguelisten die verschiedenen Lager, die sie inne hatten, in Feuer. Ihre Werke auf der linken Seite, nahe beim Fluße, Antas und

Covello gegenüber, hatten sie noch, ihren rechten Flügel abtr haben sie ganz zurückgezogen; er scheint, unseren Patrouillen zufolge, auf der Straße von Braga zu liegen. Ein Theil der Belagerte steht noch in Villanova, obgleich wohl in nicht sehr bedeutender Zahl. Während der letzten Nächte wurde von den Biscoten längs des Flusses ein Gefolge, aber ganz wirkloses Kleinengewehrfeuer unterhalten. — Nach 6 Uhr, 1. Juli Mittags. In die fern Augenblick hat General Salabanda an, daß seit gestern Morgens 24 Ausreiter nach Oporto kamen, worunter 15 berittene Dragoner.

Engländer und französische Blätter (scheiden aus Lisboa) vom 5. August: Am 29. Juli fundigte H<sup>er</sup> Canido Xavier, Minister des Innern, allen Agenten der fremden Nationen die Ankunft des Herzogs von Bragança, Regenten im Namen der Königin, officiell an. Dieser Minister bemängelte sie zu gleicher Zeit, daß er im fernmündigen mit dem Departement der auswärtigen Angelegenheiten draufforget sei, und daß sie sich wegen aller Mittheilungen, die sie der Regierung Oben allergetreuesten Majestät zu machen hätten, an ihn wenden könnten. Alle Consuls berieten sich, den Empfang dieses Circulars zu beschleunigen, mit Ausnahme des spanischen Consuls, der seine Functionen einstellte, und des H<sup>errn</sup> Lefpé, französischer Generalkonsul, der es erst vier Tage später that, und mitten unter den Ereignissen, die Lisbon mit Freude erfüllten, stets am dem Lande blieb. Der Consul von Frankreich ist wirklich ein sonderbarer Consul; er hat jetzt, wie während der zwei letzten Jahre, seine Zerstreuung für die Regierung von Miquel gezeigt; sein Benehmen wurde von der ganzen Welt bemerkt, und allgemein getadelt; es ist ein Glück für die bishigen Franzosen, daß ihre Sympathie für die Sache der Königin und die Dienste, welche die französische Regierung derselben leistete, den Portugiesen allemal bekannt sind, sonst hätte der französische Consul seine Landeute in Gefahr gesetzt, und sie eine schimpfliche Rolle spielen lassen; so viel aber das Benehmen seines Benehmens nur auf ihn selbst zurück. Man hofft, daß die französische Regierung diesem Agenten den übrigen sein Alter wohl unfähig macht, in kurzer Zeit einen Nachfolger geben wird; man hofft auch, daß sie H<sup>errn</sup> Veinhau, seinen Vicerconsul, auf einen minder wichtigen Posten senden wird, wo er die Süßigkeit des Reichthums in vollem Maße fühlen kann. Alle Geistlichen, die ihre Seele mißbrauchten, um Dom Pedro und die Königin in ihren Predigten zu mißhandeln, — und dieß ist die größte Zahl, — werden ihren Lohn erhalten. Eine Commission wird ernannt werden, um ihr Benehmen zu untersuchen, und alle, die sich schlecht aufgeführt haben, zu rufen. Der Patriarch wurde aufgefordert, wie der Cardinal Viquiliani befohlen; Dom Pedro wollte ihn nicht empfangen, und gab ihm Hausrecht. Unsere Zeitungen enthalten verschiedene Decrete, worunter eines über die Organisation der Nationalgarde; alle Einwohner von 15 bis 50 Jahren sind dazu berufen. Die Reorganisation der verschiedenen Militärkörper, die Dom Miguel aufgestellt hatte, wurde gleichfalls beschleunigt; sie sind bereits beinahe complet. Viele junge Leute ließen sich in die Regimenter der Expeditionssarmee einreihen; überhaupt greift Alles zu den Waffen, und die neuen Soldaten üben sich alle Tage (wennal in Führung derselben. Bald werden wir bei 25 bis 30,000 Mann gut bewaffnet und mit Munition wohl versehen in Bereitschaft haben, denn die Miquelisten sind so rasch entwichen, daß sie alle Magazine (sohlverfügen) zurückließen. Alle Tage kommen Miquelische Soldaten und unterwerfen sich. Pferde bringt man von allen Seiten für die Reiter. Die Reiter der Soldaten, welche sich stellen, gehen dahin, daß unter den

Truppen, welche in der Nacht vom 23. auf den 24. Juli von hier ausmarschirten, die größte Unmöglichkeit besteht; sie sind in einer belagerten werthen Lage, ein großer Theil der Mannschaft ist durch Hunger, Anstrengungen und Cholera umgekommen. Nach den umflausenden Gerüchten wäre Graf Dalkos, so wie der Placodemmandant dort. — Die französische Corvete la Capitaine ist vorgestern hier einlaufen und hat den Oberst Hugo, Adjutanten des Marischalls Consul, an Bord; er soll bei Dom Miguel Remonstrationen einzureichen haben wegen den Tödt Marischall von Frankreich, den Bourmont annimmt, und gegen die christlichen Fäden, womit er und die Seinen sich schmücken. Dom Pedro hat ihn sehr gut empfangen. Er war vorher bei H<sup>errn</sup> Brissac gewesen, und hatte ihn, wie man sagt, streng getadelt; er soll nach dem Hauptquartier Dom Miquels abgereist, und beauftragt sein, die Entlassung Bourmonts und seiner Begleiter zu verlangen. Gestern kam General Amorino, verschiedene Offiziere und 300 französische Soldaten hier an, um in den Dienst der Königin zu treten. Man erwartet noch eine größere Anzahl. Bei ihrer eilfertigen Flucht dachten die Minister nicht einmal daran, das wenige Geld, das sich in den öffentlichen Cassen fand, mitzunehmen; man fand überall welches, und die Capitulanten Lissabons machten Dom Pedro von allen Seiten Anerbietungen, so daß er überflüssig mit Geld versehen ist. Dom Pedro entwidet eine namenswerthe Zügelzeit; mehr schon um 6 Uhr Morgens hat er seinen Platz verlassen, besucht die Casernen, die öffentlichen Anstalten und die verschiedenen Administrationen; man findet ihn allenthalben zu jeder Stunde. Eine Division von 3000 Mann soll, wie man sagt, sich heute in Marisch setzen, um der Miquelischen Armee zu folgen, und namentlich um die Provinzen von den bewaffneten Banden zu säubern. Der spanische Vorkaiser hat sich nicht, wie man sagte, aus Portugal entfernt, sondern zu Dom Miguel begeben, wo er noch vor drei Tagen sich befand. — Die Habas Corpus-Akte ist suspendirt durch ein Decret, und man verhaftet die großen Schuldigen.

Die Zahl der Truppen, über die Dom Pedro in Lissabon verfügen kann, wird in englischen und französischen Blättern außerordentlich verschieden angegeben, von dem Einen auf 4500, von den Andern auf 10,000 und mehr, wahrscheinlich weil die Einen bloß die regulären Truppen, die andern die sich bildenden Nationalmilizen mitrechnen. Gegenwärtig die Times und andere Blätter auch an der Richtigkeit der hohen Angaben der Miquelischen Streitkräfte. Hier, sagen sie, sei die Belagerungsarmee vor Oporto härter als 12,000 Mann gewesen; man begreife daher nicht, wobei Bourmont auf einmal 25,000 Mann solle bekommen haben, und wenn er sie bekommen, warum er Oporto nicht an einem Tage besungen habe. Was die andern vielen Tausend betreffe, die sich im übrigen Königreich befinden sollten, so dürfe man sich nur erinnern, daß Villafra mit kaum 3000 Mann den ganzen Süden von Portugal fast ohne Widerstand durchzogen und Lissabon ohne Schwertstreich genommen habe; jene Tausend müßten daher nicht existiren, oder sie seien die elendesten Truppen der Welt. Miquelische Besätze dagegen werfen, was das letztere betrifft, alle Schuld auf die schlechte Leitung, und prophezeien jetzt einen ganz andern Gang, nachdem Bourmont die Zügel ergreifen.

Der Lisbon vom 19. August enthält aus Anlaß der aufgefundenen Correspondenzen folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: „Die ministeriellen Journale machen einen entsetzlichen Lärm und erheben ein großes Geschrei über eine wichtige Entdeckung, die sie,

wie sie sich das Ansehen geben, aus einer gewissen aufgefängenen Correspondenz geschöpft haben, und diese wichtige Entscheidung besteht in nichts Besserem, als daß Personen von Rang und Einfluß, welche zur Partei der Tories gehören, der Sache Dom Miguel's und namentlich seinen Verbündeten, die gedungenen Banditen, welche in Oporto landeten, aus jenem Königreiche zu vertrieben, alles Glück wünschend. Es scheint uns unmöglich, daß irgend jemand, der nur den geringsten Anspruch auf gelungnen Menschenverstand macht, oder auf die allgewöhnlichste Kenntniß von dem, was in der christlichen Welt vorgeht, seit dem letzten zwölf Monaten über diese Frage irgend im Zweifel seyn konnte. Es ergibt sich aus dieser aufgefundenen, und nicht gar selbst fabricirten Correspondenz auch nicht der Schatten eines Beweises, der als eine Andeutung gelten könnte, daß die englischen Tories einen ethätigen Antheil an der Sache genommen hätten, als daß sie dem Könige von Portugal den besten Erfolg in allem dem wünschten, was er zur Bekämpfung der Rebellen, Seeräuber und alles übrigen Giftschels unternehmen mochte, die in Dom Pedro's und Dona Maria's Namen und in der Hoffnung, Land und Leute zu plündern, in Portugal freundschaftlich eingebrungen waren. Niemand hat man, so viel uns bekannt ist, irgend einen Versuch gemacht, oder auch nur den Wunsch gehegt, aus der Thatlage ein Geheimniß zu machen, daß die englischen Tories Dom Miguel's gerechter Sache den glücklichsten Ausgang wünschten. Im Parlament, in den öffentlichen Blättern und in der Gesellschaft sprachen sie ihren gerechten Absichten gegen die Rebellen, die Seeräuber und die gedungenen Banditen, welche bei Oporto gelandet waren, Rets mit der größten Offenheit und Erbarmlichkeit aus, — und weshalb sollten sie es nicht thun? Weshalb sollten die Freunde Portugals, Männer, welche jenes Land den Klauen eines französischen Tyrannen entziehen hatten, nicht noch heute den Wunsch hegen, es vor fremder Tyrannei bewahrt zu sehen? Weshalb sollten nicht die Freie und die Nationalen Freiheit und Unabhängigkeit dem Könige, der nicht nur nach den alten Landesgesetzen, sondern auch durch die Uebereinkimmung der portugiesischen Nation der Souverain von Portugal ist, aus dem Thron besetzt zu sehen wünschen, den verbannten Rebellen, Seeräuber und gedungenen Banditen zu erschießen suchen? Man behauptet nun aber, die Tories hätten in früherer Zeit die Ansprüche Dona Maria's auf die Krone von Portugal erglühend und Dom Miguel als einen Mann voll der feinsten Eigenschaften betrachtet. Was den ersten Punkt betrifft, so antworten wir darauf, daß nach Dom Miguel's Anstunft in Portugal die Umstände durch formliche Acte der verfassungsmäßigen portugiesischen Autoritäten und der portugiesischen Nation wesentlich verändert worden sind. Hinsichtlich der andern Behauptung ergibt sich aber von selbst die ganz einfache Antwort: mag Dom Miguel seyn wer und was er immer will, er ist der Fürst, den die portugiesische Nation in Gemäßheit der Grundgesetze des Königreiches zu ihrem Souverain erkennen hat; — dieser Gesetz und die auf dieser Grundlage beruhenden Rechte zu beschöpfen, steht uns keineswegs an, und wie auch Dom Miguel ganz so, wie die verdamnten Tagelöhner der Whigminister ihn zu schildern belieben. In Folge der Anordnungen, welche man getroffen, und die durch einen Eid bekräftigt worden waren, den man unfreiwilig nennen muß, wurde Dona Maria als die rechtmäßige Souverainin von Portugal angesehen; als die portugiesische Nation und die verfassungsmäßigen Autoritäten begehrten die Anwendung der Grundgesetze des Landes, und diese stehen bei einer solchen Frage noch über alle Anordnungen, welche von auswärtigen Mächten

getroffen seyn mochten. Kraft dieser Grundgesetze wurde Dom Miguel König de jure; und kraft der freiwilligen Unterwerfung der Nation wurde er König de facto. Wie wünschten seiner Sache Glück und Segen, nicht bloß um ihrer selbst willen, sondern weil es eine Sache ist, gegen die sich die Feinde der Religion, die Revolutionäre, Hatzetlose Abenteuerer, Menschen, die sich für Geld um Morde dinge lassen, und die englischen Widde verbündet haben. Wir wünschen seiner Sache alles Gute, weil wir die wohlgeordnete nationale Freiheit lieben und das justitiose Gerechtigkeit haben, das in der Welt nach Raub und Plünderung umherzieht. Aus Dom Miguel's Person machen wir uns nichts, und die Himmel bewahre, daß wir unter einer solchen Regierung, wie die seinige ist, leben wollten; allein wir würden ohne allen Vergleich lieber ihm gehorchen, als jenem Abschaum der moralischen Banden, die mit den Waffen in der Hand herumziehen. Mag Dom Miguel seyn wer und wie er will, die Portugiesen wollten von ihm regiert seyn, und indem sie diesen Einfluß sahen, handelten sie in Gemäßheit der Grundgesetze des Landes. Wir lieben die Herrschaft der Gerechtigkeit in jedem Lande, und haben diejenigen, welche die Gerechtigkeit durch Intriguen untergraben oder durch rohe Gewalt mit Füßen treten. Dieß sind die Gründe, weshalb wir Dom Miguel's Sache Freund sind."

#### Großbritannien und Island.

In der Sitzung des Oberhauses vom 20. August erhielt die Bill wegen Abschaffung der Sclaverei in Westindien die dritte Lesung und passiert. Die Bill wegen des Freibriefes der Hanf wurde zum ersten Male verlesen, und die zweite Lesung auf künftigen Donnerstag (22.) festgesetzt.

In der Sitzung des Unterhauses vom 20. August hat der Oberk William um die Erlaubniß, eine Bill einbringen zu dürfen, wodurch eine unter Georg III. erlassene Acte wegen Vermählungen in der königlichen Familie aufzuheben werden sollte. Diese Acte, sagte er, bestimme, daß kein Mitglied der königlichen Familie sich vermählen dürfe, ohne dem Könige im geheimen Rathe 12 Monate vorher davon Anzeige gemacht zu haben, und daß solche Vermählungen nur gültig seyn sollten, wenn das Parlament in dieser Zeit nicht seine Billigung mit derselben ausspreche. Er halte es für höchst unbillig, daß die Mitglieder der königlichen Familie auf diese Weise in ihrer Wahl beschränkt werden sollten; besonders würden die männlichen Mitglieder der Familie dadurch in eine Lage versetzt, die der Stillsitzigkeit nichts weniger als zuerlässig sei. — Lord Althorp bemerkte, daß dieser Gegenstand in dieser frühen Zeit der Session, wo das Haus noch mehr Geschäfte vor sich habe, als es erledigen konnte, schwerlich noch zur Erörterung kommen werde, um so mehr, da derselbe vorher einer reichlichen Erwägung unterworfen werden müsse. Der Oberk William nahm hierauf seinen Antrag zurück. Der übrige Theil der Sitzung wurde mit Beratungen über Gegenstände von rein örtlichem Interesse ausgefüllt. Das Haus vertagte sich schon um 9 Uhr Abends.

Man glaubte, daß S<sup>t</sup>. Majestät der König am 23. August nach der Stadt kommen, im S<sup>t</sup>. Jamespallast Feste halten, und sich am 24. in Begleitung Ihrer Majestät der Königin, nach dem Oberhaus begeben werde, um das Parlament in Person zu prorogiren.

Consols am 22. August 88/.

#### Frankreich.

Das Journal des Debats hatte gemeldet, der portugiesische Consul in Bayonne, P<sup>r</sup>. la Cruz, habe sich der Königin Dona Maria unterworfen. Dieser er-

lidi in dessen in einem Schreiben an die Redaction der *Österr. Zeit.* sein Nachschick für vollkommen grundlos, mit dem Hinzufügen, daß er seinen Souverain nicht so leicht verache, wie etwa seinen König; er unterzeichnete daher das Schreiben als Consul S<sup>t</sup>. Majestät Dom. Michaels I.

Am 23. August 5 Percents im Courant geschlossen zu 104 Kr. 95. 3 Percents im Courant geschlossen zu 76 Kr. 75  
— Am 24. August um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Kr. 95. 3 Percents 76 Kr. 75.

B 6 h r n.

Die *Prager Zeitung* vom 29. August meldet: „Am 25. d. M. wohnten Ihre Majestäten um 8 Uhr Vormittags dem Gottesdienste in der Domkirche bei, worauf S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser Sich den Staatsgeschäften zu widmen, Ihrer Majestät die Kaiserin aber in Begleitung Allerhöchster durchlauchtigster Schwester, Prinzessin Amalie, eine Spazierfahrt nach dem Baumgarten zu machen und im Jagdschloß abzuheilen geruhten. — Nachmittags wohnten J. J. M. der Kaiser und die Kaiserin, dann S<sup>t</sup>. Majestät der König von Sachsen, mit Ihren königl. Hohren den Prinzen Friedrich und Johann von Sachsen, dann S<sup>t</sup>. Hochd. dem Herzoge von Mecklenburg-Strelitz, einem kaiserl. Brigademanöver bei, welches unter dem Befehle des H<sup>rn</sup>. Generalmajors Baron Sahlhausen von den Grenadierbataillons S<sup>mm</sup> und Dörring, dann dem Infanterieregimente Krapp, dem 1sten Jägerbataillon und der Fußbatterie N<sup>o</sup> 5 auf dem Exercierplatze der Hofkammer im Feuer ausgeführt worden ist, und heßen nach Vernehmung derselben die Truppen desfiliren, hierauf die gleichzeitige zur Allerhöchsten Beschikung ausgerückte 6ste Reiterregimentsdivision einzeln vorbeischießen. — Am 26. Vormittags um 11 Uhr geruhten S<sup>t</sup>. Majestät das Allerhöchste Paar in der fahrenden Kavalierregiment N<sup>o</sup> 1, welches in vollkommener Parade auf dem Exercierplatze der Hofkammer aufgestellt war, zu beschlagen, und nach einzelner Prüfung desselben, im ganzen Regimente exerciren zu lassen. — Nach beendigter Waffenübung ist das Regiment vor den Allerhöchsten und höchsten Herrschaften mit hübschen Escadronen desfilirt. — Nachmittags wurde die feierliche Eröffnung der Bewohner, J. J. M. in den ständischen Anlagen (Bubenetsch) zu eröffnen, auf die eifrigste Art erfüllt. — Der ständische Landesausschuß, als das Organ der böhmischen H<sup>dn</sup>. Stände, denen S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser den Baumgarten zu einem Vergnügungsorte für die Bewohner unserer Hauptstadt allernützlich zu überlassen geruhten, suchte an diesem Tage die Erinnerung an die obige mit väterlicher Huld und Gnade allerhöchst ausgeprochene Widmung des Baumgartens dankbar auf den Tag zu legen. Die Liebe des treuen Volkes wurde an der Fronte des festlich mit Blumen und Drappieren decorirten Saalgebäudes durch einen Kranz von Rosen, in welchem die Allerhöchsten Namenszüge, aus Blumenblättern geformt, prangten, so wie der innigste Wunsch für die lange Lebensdauer des Allerhöchsten Herrscherpaares, durch eine unter diesem Kranze ausgeführte, aus einem großen Blumenbouquet hervorstechende Ake durchausgeprochen. — Bei der Ankunft der k. k. Majestäten wurden Allerhöchstdieselben unter dem lautesten Jubel des Volkes und unter dem klingenden Speite der beiden Bürgergarden, dann der Musikbände des k. k. Infanterieregiments Esztorf vor dem Gartensaal, von S<sup>t</sup>. Erzeleuz dem H<sup>rn</sup>. Oberburggrafen, von dem H<sup>rn</sup>. Beirathern des ständischen Landesausschusses, von dem jährlichen umflossenden hohen Adel, k. k. Militär und

Honoratioren ehrfurchtsvoll empfangen, woselbst auch Allerhöchstdieselben abzuheilen geruhten und alle Anwesenden mit inner Huld begrüßten, die selbst bei dem Glanze der Majestät alle Herzen kindlich durchdringt. — Die Allerhöchsten Herrschaften geruhten durch eine längere Zeit mit den Anwesenden des hohen Adels, des k. k. Militärs und Honoratioren zu sprechen, und besuchten sodann zu Fuß unter Begleitung S<sup>t</sup>. Erzeleuz des H<sup>rn</sup>. Oberburggrafen, der H<sup>rn</sup>. Oberburggräfinnen und des hohen Adels, die Anlagen des Baumgartens. Der ungeheure Jubelzug des Volkes, welcher nirgends durch was immer für Wägen, sondern bloß durch das Gefühl der Ehrfurcht in Ordnung gehalten wurde, war so groß, daß dieser Spaziergang als der herrlichste Triumph mehr väterlicher Herrschergnade und der kindlichsten Volksliebe gelten konnte. Sodann fuhren J. J. M. unter Begleitung von einer unzähligen Menge von Equipagen um den Teich des Baumgartens, und versetzten sich durch das Dorf Bubenetsch, an dessen decorirtem, mit dem Bilde des Lindlichen Jülers geziertem Thore die Unterthanen und Schulinder der oberösterreichischen Güter, im Geisiren ihres Vorstandes und Gesandten versammelt, das beliebte Volkslied in böhmischer Sprache ablangen, nach der k. k. Burg zurück. — Abends gekrätzte endlich die sich aufstehende Witterung den Bewohnern der Hauptstadt Prag durch eine allgemeine festliche Beleuchtung ihrer unaussprechliche Freude über die beglückende Anwesenheit Ihrer Majestäten des Kaisers und der Kaiserin, so wie ihrer ehrfurchtsvollen Liebe und treuesten Anhänglichkeit an den Tag zu legen. — Ihre Majestäten geruhten diesen neuerlichen Beweis der innigen Wonne und des tiefgefühlten Glüdes aller Bewohner Prags mit der angeborenen allgütigsten Huld aufzunehmen, indem Allerhöchstdieselben in Begleitung S<sup>t</sup>. Majestät des Königs und der Prinzen-Mitregenten von Sachsen, von 8/11 Uhr Abends sich nach allen jenen Punkten der Stadt begaben, welche einen besondern schönen Anblick gewöhnten. — Allerhöchstdieselben wurden auf diesem langen Zuge, an welchen sich über dreihundert Wägen angeschlossen hatten, von den auf allen Straßen und Plätzen in gedrängten Massen versammelten Bewohnern der Hauptstadt, so wie den herbeigeströmten Landbewohnern mit einem unbeschreiblichen Jubel empfangen, und bis in die sonigliche Burg zurückbegleitet. — Besonders reich und geschmackvoll decorirt war aber das neuerbaute Kofshor, das Alsfädrer Rathhaus, das k. k. Generalscommando-Gebäude, das ständische Theater, das Wienerische Grabmalgebäude, die adeliche Kessouere, das Portal des launmännischen Vereins, das Garzengebäude des Grafen von Schönborn, das Gebäude der k. k. Cameral-Verwaltung, das k. k. Convergebäude, die Zuckerkaisel, das Graf Clam-Gallas'sche, Graf Christian Waldstein'sche, Fürst Colloredo'sche, Fürst Ferdinand Lobkowitz'sche, und noch mehrere andere Palais, das Haus des Großhändlers Moriz Jekelaur, und noch sehr viele andere Privathäuser, deren Aufzählung, so wie die genaue Beschreibung der Beleuchtung selbst, einem eigenen Werke vorbehalten bleiben muß. — Ihre Majestäten haben bei der dieser Gelegenheit von allen Ständen und Volksclassen neuerlich an Tag setzten Beweise der ungeschwächtesten Treue und Huldreichheit anzuerkennen, und über das musterhafte Betragen der ganzen Bevölkerung, so wie über die Ordnungsliebe der wogenden Volksmengen während dieser unerschöpflichen Feste, welches, trotz der oft großen Bedrängnis, auch nicht durch den geringsten Unfall gekört wurde, Ihre Allerhöchste Zufriedenheit laut aussprechen geruht.“

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Eder auf sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1109.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 3. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 1. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.		Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	26 59 3	27 3. 2.	+ 6.8	W.	Part.	Regen. Wolken.
	3 Uhr Nachm.	26 54 3	27 7 8	+ 14.0	W.	—	
	10 Uhr Abend.	26 53 3	27 6 4	+ 10.5	W.	—	

## Portugal.

Die Madrider Zeitung vom 15. August enthält folgende Correspondenznachricht aus Matosinhos (bei Oporto) vom 4. v. M.: „Der General Graf Almer (H. von Genetiere) war am 1. d. M. mit Extrapost abgegangen, um den Oberbefehl über die Truppen zu übernehmen, welcher der Herzog von Cadaval, dessen Hauptquartier sich zu Ombidos befand, dort concentrirt hatte. In einem am 2. August gehaltenen Kriegsrathe, worin der König den Vorh. führte, war beschloffen worden, daß ein 12,000 Mann starkes Truppencorps, mit Marschall Bourmont an der Spitze, von der Armee entsendet werden und unter der unmittelbaren Anführung des Königs gegen Lissabon aufbrechen sollte. Dieses Corps soll sich auf dem Marsche dahin mit dem Grafen Almer befehligen (Cadaval'schen) Corps vereinigen und überdies durch mehr als 8000 Deferanen verstärkt werden, welche auf Urlaub nach Hause entlassen worden waren und jetzt durch ein königliches Decret wieder einberufen worden sind. Ein anderes Truppencorps, 8000 Mann stark, sollte zu Matosinhos bleiben, um die Besatzung von Oporto zu beobachten und die nach Braga führende Straße zu decken. Am 3. hatte man angefangen, das Belagerungsgefecht und die Munitionswägen wegzuführen, und einige von den zum Angriff gegen Lissabon bestimmten Brigaden haben sich in der Richtung nach Coimbra in Marsch gesetzt.“

Die Quotidienne vom 25. August gibt nachstehendes Schreiben eines französischen Offiziers, der mit Marschall Bourmont von Oporto nach dem Süden aufgebrochen war: „Villanova, am 10. August 1833. Wir haben vorgestern mit einem Theile des Heeres unter dem Oberbefehle des Marschalls Bourmont die Linien von Oporto verlassen und sind auf dem Marsche nach Coimbra begriffen, wohin uns das vom Visconde Torrebelli befehligte Kavallerieregiment zu folgen angewiesen ist. Die Armee ist voll Eifer und Streitsucht, sie kann es kaum erwarten, sich mit dem Feinde zu messen. Die Langsamkeit der Belagerungsoperationen behagen den Portugiesen nicht, welche für eine ganz andere Art von Kriegsführung geeignet sind. Der größte Theil des schweren

Gefüßes, womit die Stadt bombardirt worden war, ist nach der Festung Almeida gebracht, und nur dasjenige noch aufgestellt, welches die Einschließung in den Douro bestreift. Allem Anschein nach werden wir einen Angriff auf Lissabon ausführen. Dort muß nun der Herzog gegen die Regierung Dom Pedro's geführt werden, was auch alsbald geschehen wird. 136 französische Offiziere, wovon die meisten über Spanien hiehergekommen, sind seit zwei Tagen angelangt und in die Armee eingetreten. Es ist dieß ein Zugewinn, der uns sehr zu Statten kommen wird, indem es der königlichen Armee nur an geschickten Offizieren gebrach, denn die Gemeinen sind vortreflich. Die Bevorrathung ist aufs Beste gesittet und allenthalben bereit, die Sache Dom Miguel's, welcher auf seinem Wege nach Caralho vor drei Tagen über den Douro gegangen ist, zu verteidigen. — Die englische Weinhandlungsgesellschaft hat die Weisung erhalten, binnen drei Tagen alle ihre Vorräthe aus den Kellern von Villanova wegschaffen zu lassen, widrigenfalls den Gefässen der Boden eingeschlagen werden würde. Die Frist läuft heute Abends ab. — Der Agent für die Anleihe Dom Miguel's, Baron von Haber, hat den Vorschlag gemacht, diesen Wein, welcher anfangs von Dom Pedro confiscirt worden war, den er aber bei seiner eilenden Flucht von Villanova nicht hatte wegschaffen lassen konnte, gegen gute Bedingungen zu übernehmen. Der Baron Haber hatte dem General Saldaña früher vorgeschlagen, selben während des Waffensstillstandes, den er im Namen Dom Miguel's angeboten hatte, wegschaffen zu lassen, indem dieser Waffensstillstand so lange dauern sollte, als die Einwegschiffung vollbracht worden seyn würde. Dieser Vorschlag brachte eine große Bewegung im Rathe zuwege. Da der Commandant von Oporto seine Instructionen in dieser Hinsicht hatte, so wurden dießhalb die englischen Agenten darüber zu Rathe gezogen, welche in Betreff dieser Deliberationen die lebhafteste Beforgniß bezeugten. Das Resultat ist nicht bekannt. — Der Marschall Bourmont läßt die aus der Eilert der Armee bestehende dritte Division in den Linien vor Oporto zurück. — Schon diese Truppen sind an Zahl den in Oporto befindlichen überlegen; der Rest soll, heißt es, sich am Tamega, in Travesas Montes.



ober in Oberbeira aufstellen. Uebrigens sind diese lauter Muthmaßungen, denn Niemand kennt den neuen Plan, welchen der Marquis de Bourmont in Folge des Falls von Eissabon beschossen hat. Villanova soll von den Freiwilligen und den Milizen besetzt bleiben, welche mit den aus dem jenseitigen Ufer stehenden Pedroitischen Vorposten unausföhrlich Schiffe wechseln. Ein Offizier vom Generalstab, welcher hier angelangt ist, meldet, daß die Lager von Mattozinho, Legas, S. Genes und Boahora aufgehoben sind. Die königliche Armee behauptet nur die nach Braga führende Straße und ihre vorämliche Lagerstelle zu S. Ramede da Infesta, wo achtunggebietende Streiträfte beisammen sind. Gestern Abends hat dieses Corps in geschlossenen Colonnen in westlicher Richtung eine Reconnoissance unternommen. Ein ernstlicher Gesichts hat nicht Statt gefunden. Es heißt, daß die auf dem nördlichen Ufer des Douro stehen gebliebenen Miguelitischen Truppen sich am Tamega concentrirten und Amarante zu ihrem Waffenplatze und Anhehungspuncte machen sollten. — Nachschrift. Ein französischer Offizier, Chef des Generalstabes des Marquis de Bourmont, überbringt so eben sämmtlichen auf dem südlichen Ufer des Douro befindlichen Truppen die Weisung, sich zu Grijso und Caralho, drei Leguas südlich von Villanova da Gaya aufzustellen; in vorläufiger Stellung sie sich in der Versammlung befinden werden, entweder gegen Eissabon vorzudringen, wenn es erforderlich seyn sollte, oder Salbanga, wofern es ers wagen sollte, sich Villanova, wo die Brücke wiederhergestellt worden ist, zu nähern, auf die Zünger zu klopfen. — In der Weinsache ist noch immer nichts entschieden. Man besorgt, daß man genöthigt seyn dürfte, in dem Fall, wenn der Rest der Armee vorwärts gegen Eissabon rücken sollte, dieses reiche Weinslager, woein, wie verlautet, 80,000 Pipen Wein liegen sollen, zu zerstören. Dieser ungeheure Vorrath ist der Betrag der Weinsäfte eines ganzen Jahres und durch seine Vernichtung wird viel Elend und Ruin verursacht werden. Das schreckliche Kriegsgefeß erlaubt jedoch nicht, dergleichen zu berücksichtigen, man darf sich daher über den Haß und Groll nicht wundern, die die Bevölkerung gegen einen christlichen Prinzen hegt, der ihr solche Calamitäten gebracht hat!

Die Eissaboner Cronica meldet: „Am 31. Juli nahm Dom Pedro im Pallaste von Vemposta die Glückwünsche zum Jahrestag der Eidestiftung auf die constitutionelle Charte und zugleich zum Geburtstag seiner Gemahlinn an. — Das vom General Xavier contrasignirte Decret Dom Pedro's als Regent, vom 28. Juli, an den Herzog von Palmella, Pair des Königreiches, wodurch er ihn, nachdem er nun selbst angekommen, der bisherigen außerordentlichen Regierungsvollmacht entsetzt, ist in den Ausdrücken des höchsten Lobes und Dankes abgesetzt. — Durch ein Decret Dom Pedro's aus dem aus-

wärtigen Amte vom 3. August werden die 1828 ernannten bisherigen diplomatischen Agenten für Portugal im Auslande für erloschen erklärt. — Durch ein zweites Decret wird eine lange Reihe von Consulen entlassen. — Der Criminalrichter in Eissabon erhielt Befehl, zum gerichtlichen Verfahren wider die angesehensten Miguelisten, welche die Hauptstadt beim Einrücken des Befreiungsheeres verlassen haben. — Die Proclamation Dom Miguel's an das Volk und die Soldaten ist in dem amtlichen Theile der Eissaboner Cronica abgedruckt. — Die Cronica gibt einen ausführlichen Amtsbericht von dem Marquis des Herzogs von Terreira bis zur Einnahme Eissabons, der ganz aus seinem eigenen Entschlusse hervorgegangen und selbst dem Papier für zu gewagt gehalten worden. — Durch ein in der Cronica enthaltenes Decret Dom Pedro's vom 5. August werden alle Personen, die unter den royalistischen Freiwilligen gebirt oder auf irgend eine andere Weise Dom Miguel unterstützt haben, von ihren Posten abgesetzt. — Von militärischen Operationen in der Gegend von Oporto oder an andern Orten des Königreichs erwähnt die Cronica nicht das Geringste. — Unter den verschiedenen Verordnungen, welche die Cronica sonst noch enthält, befindet sich auch eine, wodurch kraft Art. 145 §. 34 der constitutionellen Charte im Namen der Königin angeordnet wird, daß, so lange als die militärischen Operationen gegen Dom Miguel's Truppen fortgesetzt werden möchten, einige von den Journalisten, welche Jedem seine persönliche Freiheit garantiren, suspendirt bleiben würden.

Der Courrier enthält folgendes Schreiben aus Eissabon vom 12. August: „In diesem Augenblick herrscht bedeutende Verwirrung in Eissabon, denn inmitten des Jubels und während die Stadt noch ganz ohne Vertheidigung ist, obgleich schon 19 Tage seit der Besetzung durch die constitutionellen Streiträfte verlossen sind, erhält man plötzlich die Nachricht, daß 8000 Mann der Miguelitischen Truppen von Oporto fortgezogen und bereits bei Coimbra vorgeückt sind und sich dort mit ungefähr 6000 Mann unter dem Herzog von Cadaval vereinigt haben. — Ein Bataillon der biesigen Truppen ist nach Villafranca und andernach Torres Vedras detachirt worden; man glaubt, daß der Herzog von Terreira in 3 oder 4 Tagen mit ungefähr 4000 Mann regulärer Truppen dem Miguelitischen Corps entgegenmarschiren werde. In diesem Falle würde die Bewachung der Stadt 7 bis 8000 bewaffneten Bürgern anvertraut bleiben, deren Organisation erst eben begonnen hat. So viel über die gegenwärtige Lage Eissabons — sie ist schlecht genug! — Was Oporto betrifft, so sehen wir mit großer Spannung den Nachrichten von dort entgegen. Die letzten Nachrichten gehen bis zum 8. Abends. Die vor Oporto befindlichen Truppen Dom Miguel's werden noch immer auf ungefähr 10,000 Mann geschätzt. Einige von den Schiffen

Dom Pedro's sind abgefeuert, um den Versuch zu machen, sich Figueira's zu bemächtigen und die Verbindung Dom Miguel's mit der See abzuschneiden; man fürchtet aber, daß dies nicht gelingen werde, da die Truppen sich jetzt in Coimbra befinden, und der Mondego von jener Stadt an für Boote schiffbar ist. Wenige gehört der Königin. Am 8. waren zwei Dampfschiffe mit Truppen angefüllt im Begriff, dorthin abzugehen, um die Befehle zu vertheilen, und Admiral Napier wollte ihnen folgen, um in Ladereneinkimmung mit dem Herzoge von Terceira zu operiren, aber im Augenblick der Abfahrt kam die Nachricht an, daß ein Corps Guerrillas, hauptsächlich aus Matrosen der früheren Miguelistischen Flotte bestehend, Lagos umgeben, die Verbindungen abgeschnitten und verschiedene Freestreife begangen hätte. Hierdurch wurde eine Veränderung des ursprünglichen Planes nothwendig gemacht. — Ein in London zu miehendes Dampfschiff wird die junge Königin hierher bringen. Vor dem Verlassung wird sie der Admiral Napier in dem Dom João VI. erwarten, und sie wird auf diesem Schiffe in den Lajo einlaufen. — Dieser furchtbare Bruderkrieg wird bald schlimmer wüthen, als jemals. Die Constitutionellen sind nicht stark genug, um ihren Feinden die Spitze zu bieten. Das Land ist augenblicklich nicht in dem Grade für sie, wie man erwartet hatte."

In einem von dem gedachten Blatte mitgetheilten Privatverhören aus Lissabon vom 13. August heißt es unter Andern: „General Amorim ist mit seinen 300 Mann aus Bordeaux in Lissabon angekommen, wo aber ihre Dienste mit dankbarer Anerkennung abgelehnt worden sind. Es ist ein Decret zur Eröffnung einer Anleihe von 800 Contos Reis unter vorthellhaften Bedingungen für die Anleihe in 5 pCt. in der Lissaboner Cronica erschienen; das Project hat schon beträchtliche Theilnahme gefunden. Der Herzog von Palmella ist mit einem Auftrage nach England und Frankreich bestimmt, so wie bei seiner Rückkehr zum Präsidenten der Parliaments an den Herzog von Cadaval Stelle, der einjäh. Rang, woju ihn noch zu erheben in des Regenten Macht stand. Die Cortes sollen zum 1. Jänner einberufen und bis dahin die jetzigen Minister beibehalten werden. Am Morgen des 12. wurden Gerüchte verbreitet, daß 12,000 Mann vom Heinde von Oporto gerade auf die Hauptstadt abmarschirt seien und die hiesige Regierung sogleich ein Embargo auf alle Schiffe im Hafen legen wolle. Letzteres geschah auch wirklich am folgenden Tage. Das Embargo ist zwar noch nicht publicirt, aber es sind schon den Schiffen Clarirungen verweigert worden. Die Absicht, welche hierbei zu Grunde liegt, ist noch ein Geheimniß. In diesem Augenblick, wo ich diesen Brief abende, fliegen eine Menge Raketen auf, und das Castell saluirt. Ich weiß den Grund nicht, glaube aber, daß die Regierung gute Nachrichten erhalten hat."

## Brasilien.

Nachrichten aus Rio de Janeiro vom 15. Juni über Bahia melden, daß das Ministerium auf eine Aushebung von 4000 Mann und eine Anleihe von 1,800,000 Milreis, dem Anscheine nach, um sich und die Erhebung wider die Factionen zu stärken, angetragen hatte, was aber vielfältig übel ausgelegt wurde, indem man meinte, es sei auf eine Restauration Dom Pedro's abgesehen.

## Rußland.

Se. Majestät der Kaiser haben folgendes allerhöchste Manifest erlassen: „Von Gottes Gnaden Wir Nicolaus der Erste, Kaiser und Selbstherrscher aller Rußen etc. etc. Durch Unser Manifest vom 15. (27.) April d. J. ward in Form einer particularen Verordnung eine Recrutenaushebung in denjenigen Gouvernements angeordnet, welche den Cantonirungsplätzen der einer Completirung am meisten bedürftigen Truppen innächst liegen; welche Maßregel Wir mit Vergnügen ergriffen, um die Nothwendigkeit einer allgemeinen Recrutenaushebung durch das ganze Reich so spät als möglich eintreten zu lassen. Obgleich nun gegenwärtig, wegen des Ausfalls in Unsern Truppen und Flotten, die seit dem Jahre 1831 einer allgemeinen Vervollständigung ermangeten, diese letztere unvermeidlich geworden ist, so haben Wir nichtsdeshalb weniger, in steter Sorge für des Wohl Unserer lieben getreuen Unterthanen, es möglich zu machen gesucht, die Recrutenaushebung nur auf diejenigen Gouvernements zu beschränken, deren Bewohner, durch die Gnade des Allerhöchsten, in der diesjährigen gesegneten Ernte die Mittel zur leichtern Erfüllung dieser ihrer Leistung finden, und dagegen für solche Gouvernements, in denen schlechte oder weniger reiche Ernten vorauszu sehen sind, die Recrutenaushebung auf eine andere Zeit zu versetzen, damit die Einwohner solcher Gegenden durch fortgesetzten Fleiß, in den friedlichen Beschäftigungen des Landbaues und der Gewerbe, einen Ersatz für die Verluste dieses laufenden Jahres finden mögen. In Folge dessen befehlen Wir: 1) Im ganzen Reiche von tausend Mann vier Recruten auszuheben; hiervon sind ausgenommen die Gouvernements Astrachan, Woroneß, Jekatherinopol, Poltawa, Saratow, die slobodische Ukraine, Taurien, Cherson, Bessarabien, Erußen, das Land der donischen Kosaken und das kaukasische Gebiet. 2) In allen genannten Gouvernements, wie im Lande der donischen Kosaken und im kaukasischen Gebiet, mit Ausnahme von Bessarabien und Erußen, die Recruten, welche sich bei dieser Aushebung hätten stellen sollen, bis auf Weiteres, als russländische Schuld zu betrachten. 3) Die nach Unserm Manifeste vom 15. April in den Gouvernements Wilna, Polzhynien, Grodno, Riem, Minsk, Poldolien und dem Gebiet von Wialysk ehebundenen Recruten, dem Inhalt des erwähnten Manifestes gemäß, jenem Gouvernements und dem Gebiete von Wialysk zu Gute zu

rechnen und demnach deren Verpflichtung bei der gegenwärtigen Recrutenaushebung für erfüllt anzusehen. 4) Die jetzt ausgeschriebene Hebung, überall wo sie Statt finden soll, mit dem 1. November zu beginnen, und spätestens zum 1. Jänner des künftigen Jahres 1834 zu beendigen; und 5) überhaupt diese Recrutenaushebung nach dem Wortinhalte des von Uns am 28. Juni (10. Juli) 1831 beschlagnigten Recrutierungsreglements und des zugleich mit gegenwärtigem Manifeste an den dirigirenden Senat gerichteten Ukases zu bewerkstelligen. Gegeben auf der Insel Sela gin, am 1. (13.) August im Jahr 1833 nach der Geburt Christi und im achten unserer Regierung. Das Original ist von S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät Höchstseignend unterzeichnet: Nicolaus."

Folgendes ist der in obigem Manifest erwähnte Ukas: „Indem Wir durch ein am heutigen Tage erlassenes Manifest, nach den in demselben enthaltenen Verfügungen, eine Recrutenaushebung im ganzen Reiche anordnen, befehlen Wir: 1) Zur Equipirung der Recruten, von denjenigen, welche diese zu stellen haben, das Geld zu den möglichst niedrigsten Preisen, und namentlich nur 33 Rubel für den Mann, einzufordern. 2) Hebräer als Recruten so anzunehmen, wie es im Ukas vom 26. August (7. September) 1827, in dem desshalb besonders herausgegebenen Reglement und den zugleich mit obigem Ukas erlassenen Vorschriften verordnet ist. 3) Von den in den Gouvernements Wilna, Wolhynien, Grodno, Minsk, Kiew, Podolien und dem Gebiete Bialystok ansässigen Hebräern, die auf weiteren besonderen Befehl, die zur Hebung Recrutierung gehörigen rückständigen Recruten nicht zu verlangen. Die militärischen Maßregeln haben Wir dem Kriegsminister übertragen; die pünktliche Bewerkstelligung der gegenwärtigen Recrutenaushebung aber und deren Beendigung in der vorgeschriebenen Zeit wird dem dirigirenden Senate aufgetragen.“

Mittels eines allerhöchsten Rescripts vom 12. August haben S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser dem kaiserl. österreichischen außerordentlichen Gesandten bei der hohen Porte, Freiherrn von Stürmer, zum Zeichen Ihres allerhöchsten Wohlwollens, den S<sup>t</sup>. Annenorden erster Classe mit Diamanten verliehen.

#### Großbritannien und Irland.

Die Verhandlungen in beiden Häusern des Parlaments waren am 21. und 22. August ohne wesentliches Interesse für das Ausland. Eigentliche Debatten finden nicht mehr Statt, da die Minister, wie die Opposition, zum Schluß der Session zu gelangen wünschen. Das Unterhaus hat sich am 22. bereits mit den Sessional Addressen, d. h. mit den Gehalten für die Beamten des Hauses beschäftigt, welches gewöhnlich die letzte Arbeit vor dem Schluß der Session ist. Man glaubt, daß es sich am 23. bis zum 28. verlagern werde, um dem Oberhaufe Zeit zu lassen, die noch rückständigen Gesä-

ße zu erledigen, und daß S<sup>t</sup>. Majestät am 29. in Person das Parlament prorogiren werden.

In Jamaica hat Lord Mulgrave am 29. Juni eine Proclamation in Beziehung auf die bevorstehende Abänderung des Sklavensystems erlassen. Es war erst so viel bekannt, daß die Minister auf 15 Millionen Entschädigung antragen wollten. Die Jamaica-Courant vom selbigen Tage enthält einen überaus heftigen Artikel wider die Regierung und insbesondere gegen S<sup>t</sup>. Standes.

Der Courier enthält folgendes: „Marschall Bourmont verließ die Gegend von Porto in der Nacht vom 7. zum 8. mit ungefähre 12,000 Mann. Dieses Corps würde 7 oder 8 Tage brauchen, um auf regelmäßige Weise in Santarem anzukommen. Von Santarem aus würde er wahrscheinlich auf der Straße nach Villafranca, den Tajo entlang, auf Lissabon vorrücken, auf welche Weise er seine ganze Kavallerie auf dem rechten Flügel entwickeln könnte. Dieser Marsch würde, wenn er keinen Widerstand fände, zwei Tage dauern, so daß man annehmen kann, daß Bourmont am 18. oder 20. vor Lissabon stehen wird, besonders da der Marschall in Person vorangeht seyn soll, um die für die militärischen Operationen nothwendigen Anordnungen zu treffen.“

Florenz Agent in Porto meldet unterm 3. August, es sei ein Schiff von Dom Pedro's Geschwader abgegangen, um Villa do Conde und Viana zu blockiren, ein zweites nach Aveiro und Figueira, und ein drittes sei in Porto angekommen. — Der Agent in Lissabon schreibt vom 7., Figueira und Aveiro seien streng blockirt und, wie vermutet werde, auch schon die Häfen bis zum Douro. — Der Agent in S<sup>t</sup>. Ubes meldet vom 2., die Stadt sei unter der Regierung der Königin ganz ruhig, wosü die Anwesenheit des königlich englischen Kriegsschiffes Levereet viel beirgete.

Die Fürstinnen Lieven und der Graf Marquisewicz sind am 19. August Abends von S<sup>t</sup>. Petersburg wieder in London eingetroffen.

Die Nachrichten aus Portugal haben an der Bondonnet Börse vom 23. August einen nachtheiligen Einfluß auf alle Fonds, hauptsächlich aber auf die portugiesischen, geduhert. Die sogenannte Regentenscheinthe ist von 90 auf 86½ pCt. gefallen, die Scrips fielen von 24½ auf 20½, Schlossen aber zuletzt wieder 21½.

#### Frankreich.

Der Moniteur Algérien meldet unterm 5. August: „So eben ist hier die Nachricht von der Einnahme der Städte Missgran und Mostaganim durch die von Oran dahin gesandten Truppen eingegangen. Die näheren Umstände dieser glänzenden Waffenthat, an welcher auch die Marine großen Antheil hat, sind noch nicht bekannt.“ Die Fregatte Vietorie ist nach achtstägiger Fahrt am 19. August von Oran in Toulon angekommen.

Am 22. August überreichte S<sup>t</sup>. Planeta, bevollmäch-



naer Gesandter der Republik Venedig, dem Könige in einer Priestaudienz sein Beglaubigungsschreiben. — Am 21. übergab Fürst Michael Souvo, außerordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Griechenland, dem Könige in einer Privataudienz das Schreiben, das sein Souverain an S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige richtete, um ihm für die neuen Freundschaftsbeweise, die er bei Gelegenheit seiner Reise in Griechenland erhielt, zu danken.

Am 21. August 5 Bercents Zin Courant geschlossen zu 104 R. 85. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 76 R. 70.

#### T e u t s c h l a n d.

Am 21. August Abends hielten J. J. M. der König und die Königin von Baiern, nebst der Prinzessin Mathilde königl. Hoheit, Ihren Einzug in Nürnberg. Obgleich alle Empfangsfeierlichkeiten verboten waren, so hatten doch die Bewohner der Straßen, durch welche die höchsten Herrschaften ihren Weg nahmen, ihre Häuser mit Treppereien, Fahnen, Girlanden etc. verzeyt, und die Kunde des dichtgedrängten Volkes äußerte sich durch fortwährenden Gekrach. Am folgenden Morgen erblühten Ihre Majestäten von der Burg herab einen Wald von Raggen mit den Nationalfarben, welche die meisten Hausbesitzer aus ihren Dächern aufgezogen hatten.

Am 25. August wohnten Ihre königl. Majestäten zu Nürnberg, nach Bestätigung des Festzuges einem auf der Petershöhe veranstalteten Pferderennen und nachher der Aufführung eines vaterländischen Stückes durch Dilettanten unter seinem Himmel bei. S<sup>t</sup>. Majestät der König hat die Proprietätsstelle des zu Nürnberg als Befehlshaber liegenden 5ten Linieninfanterieregiments S<sup>t</sup>. Hoheit dem Erbgroßherzog von Hessen, Verlobten der königl. Prinzessin Mathilde, verliehen.

Am 25. August, als dem Geburtstage S<sup>t</sup>. Majestät des Königs, wurde zu München die neuerbaute protestantische Hof- und Hofkirche (zu welcher 1827 der Grundstein gelegt worden) feierlich eröffnet und eingeweiht. Ihre Majestät die verwitwete Königin, so wie Aboendungen der königlichen und kaiserlichen Behörden, wohnen der Feierlichkeit bei.

In Erlangen sind wieder mehrere Studenten verhaftet und nach München abgeführt worden.

S<sup>t</sup>. Majestät der König von Württemberg war von Venedig am 23. v. M. Abends zu Stuttgart angekommen.

#### B ö h m e n.

Die Prager Zeitung vom 30. August meldet: Am 27. um 9 Uhr früh besuchten Ihre Majestät die Kaiserin das englische Fräuleinstitute mit einem Besuche. Allerhöchstdieselben nahmen die Handarbeiten der Schulsinder der äußeren Schule in Augenschein, ließen von dem katechetischen Vater Prior des Augustinerordens, die Schulkinder der zweiten Classe aus der Religionslehre prüfen, und hörten den Vortrag einer Ode durch eine Schülerin an. — Im Arbeitszimmer der äußeren Schule prüften Ihre

Majestät die einzelnen Arbeiten der gerade beschäftigten Mädchen. äußerten sich ungemein gnädig über den Fortgang der Schulsinder, und verfügten sich sodann in die innere Schullehre der Kostfräulein, wo eine tausend und eine französische Anekdote an Allerhöchstdieselben von zwei Kostfräulein vorgetragen, die Arbeiten der Kostfräulein vorgezeigt, und von Ihrer Majestät mehrere Fragen in Bezug auf den Unterricht und dessen Vertheilung unter die Meisterinnen gestellt, dann die Erlaubniß gnädigst ertheilt wurde, daß zwei Kostfräulein ein vierhändiges Musikstück auf dem Fortepiano vortragen durften. — Nach dem Allerhöchstdieselben auch den Institutsgarten besichtigten hatten, verließen Ihre Majestät, unter Wiederholung der allergnädigsten Disfallsbezeugung, nach 10 Uhr Vormittags das Institutsgelände. — Nach der Tafel wurde den Jünglingen des Conseruatoriums der Mault zum zweiten Male die unschätzbare Ehre zu Theil, vor Ihrer Majestät der Kaiserin und den erlauchten Gästen Ihrer Majestät sich hören lassen zu dürfen. — Die Production wurde mit der Ouverture aus der Oper „Die Stumme von Portici“ eröffnet, worauf ein Concerte für die Altposaune und den Fagott von C. Kreuzer, vorgelesen von Wenzel Schiagaus aus Winaiz, im Kautzimer Kreise, und Johann Smutny aus Rastay, im Kautzimer Kreise, dann Variationen für die Flöte von Jitzkhanau, vorgelesen von Johann Vech aus Prag, folgten. Nach der Ouverture aus der Oper „Wilhelm Tell“ von Rossini trug der Jüngling Franz Schager, aus Eodenz, Herrschaft Carlstein, Borauner Kreises, von ihm selbst componirte Variationen für den Contrabaß vor, und den Beschluß machte das Serenno für sechs chromatische Waldhörner vom Institutsdirector Friedrich Dionys Weber, und die Ouverture aus der Oper „Jampa“ von Herold. — Die allerhöchsten Herrschaften geruhten den gesammelten Leistungen der Jünglinge die vollste Aufmerksamkeit zu schenken, und das Personale des Conseruatoriums mit den huldvollsten Zeichen der Zufriedenheit zu entlassen. — Am 28. geruhten S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser nach der Untersuchung des Militärsitals sich ganz unterwerfen in das Provinzialstrafhaus zu versetzen, und daselbst in allen seinen Theilen durch fast zwei Stunden zu untersuchen. S<sup>t</sup>. Majestät unser allergnädigster Kaiser verfügten sich in Begleitung S<sup>t</sup>. Excellenz des H<sup>rn</sup>. Oberburggrafen zuerst in die Hauskirche zu S<sup>t</sup>. Wenzel, und empfingen daselbst mit erbaulicher Andacht von dem Hauspater den Segen. In der Küche kosteten S<sup>t</sup>. Majestät die Spitals- und die gewöhnliche Kost der Sträflinge, und bezigten über dieselbe, so wie bei Besichtigung der Spitaler für männliche und weibliche Sträflinge, über die zweckmäßige Einrichtung derselben, dann in den zahlreichen Arbeitszimmern über die verschiedenartige Beschäftigung der Sträflinge, und endlich in den Magazinen über die Strafhauseinrichtung und über die zweckmäßigen Kleidungsstücke für Sträflinge, Ihre allerhöchsten Wohlgefallen. — Nachdem S<sup>t</sup>.

Majestät auch noch die Kanzleizimmer in Augenschein zu nehmen geruhen, woselbst die verschiedenen Protocolle aufgeschlagen werden mußten, vertließen Höchstdieselben unter abermals huldvoll bezeugter Zufriedenheit die Anstalt. — Nachmittags geruhen S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser, in Begleitung S<sup>t</sup>. königl. Hoheit des Prinzen Johann von Sachsen, die am 1. August eröffnete Zwangsarbeitshausanstalt mit Allerhöchstherrn Gegenwart zu beglücken. — S<sup>t</sup>. Majestät wurden zuerst in die Hämorrhoiden geführt, wo Allerhöchstdieselben unter Abführung der Palmen den Segen des Hauspriesters der Anstalt empfingen. — Von da begaben sich S<sup>t</sup>. Majestät in das Hospital, und geruhen daselbst huldreich nach dem Zustande mehrerer Kranken zu fragen, und ihnen mit gewohnter Milde einige Worte des Trostes zu spenden. Hierauf beschützten Allerhöchstdieselben sämtliche Theile des Hauses, als: die Schlaf- und Arbeitszimmer, in welchen letzteren Allerhöchstdieselben die daselbst befindlichen Arbeiter, und die von ihnen versertigten Ceyrugnisse mit besonderer Aufmerksamkeit in Augenschein zu nehmen geruhen, ferner die Beamtenwohnungen, die mit Vorräthen für Bekleidung und zur Beschäftigung angelegten Depostorien und Magazine, und endlich die Kanzleien, woselbst S<sup>t</sup>. Majestät Allerhöchstherrn Wohlgefallen über die demüthigste gemüthlichen Zwecke vollkommen entsprechende Einrichtung des Hauses gegen S<sup>t</sup>. Excellenz den H<sup>rn</sup>. Oberburggrafen in den schmeichlichsten Worten auszudrücken geruhen, und nach einem Aufenthalte von anderthalb Stunden die Anstalten verließen.\*

Wien, den 2. September.

S<sup>t</sup>. k. t. Majestät haben vermög eines an den Kanzler des österreichischen kaiserl. Ordens der eisernen Krone, Grafen von Bellegarde, erlassenen allerhöchsten Handschreibens vom 13. August d. J. dem kaiserl. russischen Generalsconsul für die Moldau und Wallachei, Staatsrath Ritter von Minia, gedachten Ordens zweiten Classe allergnädigst zu vertheilen geruht.

Unter den angeblich zu Lissabon aufgefundenen, im Londoner Blättern abgedruckten Briefen Miguelischer Agenten, aus denen wir in unserm Blatte vom 30. v. M. Auszüge mitgetheilt haben, befindet sich einer, worin von dem f. f. Vorkassatorthe Baron von Neumann und den Unterredungen, die derselbe mit dem Marschall Bourmont während dessen Anwesenheit in London, gepflogen haben sollte, die Rede ist. Wir haben dieser Angabe, da

wir in die Richtigkeit derselben folglich Zweifel setzten, gar nicht erwähnt, und sind nun ermächtigt, alles, was sich hierauf bezieht, für einen Irrthum des Berichterstatters, H<sup>rn</sup>. von Sarai, oder für eine spätere Erfindung des Bekanntmachers dieser Correspondenz zu erklären. Für den aufmerksamsten Leser bedarf es übrigens kaum dieser Erklärung; es genügt an den Widersprüchen, welche sich in dem Texte des angeblichen Schreibens des H<sup>rn</sup>. von Sarai vorfinden, um gerechten Zweifel an der Richtigkeit desselben oder an der Richtigkeit der darin enthaltenen Angaben zu erregen. Wie sollte z. B. Baron Neumann H<sup>rn</sup>. von Sarai gebeten haben, ihn bei dem Marschall Bourmont einzuführen, nachdem er, wie dasselbe Schreiben sagt, schon früher bei ihm eingeführt worden war? Wie sollte ferner Baron Neumann H<sup>rn</sup>. von Sarai durch den spanischen Legationssecretär haben wissen lassen, daß er Bourmont, sobald er käme, zu sehen wünsche, da es unmittelbar darauf, in demselben Schreiben heißt, daß H<sup>rn</sup>. von Sarai selbst dem Baron Neumann mitgetheilt hatte, daß Bourmont in London angekommen solle, in welchem Falle es viel natürlicher war, daß H<sup>rn</sup>. von Neumann seinen Wunsch, wenn er ihn gehabt hätte, H<sup>rn</sup>. von Sarai selbst zu erkennen gegeben hätte, ohne sich deshalb an den spanischen Legationssecretär, als Mittelsperson, zu wenden? — Endlich aber wird in dem mehrerwähnten Schreiben H<sup>rn</sup>. von Sarai in den Mund gelegt, Baron Neumann habe erklärt: „daß die drei Mächte den Entschluß Dom Miguel, den Marschall Bourmont in Dienst zu nehmen, höchlich billigten u. s. w.“ — Dieß kann Baron Neumann nicht gesagt haben, denn weder seine Regierung noch die andern Mächte konnten damals Kenntnis von jenem Entschlusse besitzen und H<sup>rn</sup>. von Neumann würde gewiß sich nicht unterlassen haben, eine solche Versicherung zu geben. — Unter diesen Umständen ist man, wie schon gesagt, vollkommen berechtigt, die Richtigkeit oder Nichtigkeit dieser ganzen Correspondenz in Zweifel zu ziehen.

Am 2. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 3p Ct. in C<sup>M</sup>. 93%;  
detto detto zu 4p Ct. in C<sup>M</sup>. 84%;  
Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C<sup>M</sup>. —;  
detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C<sup>M</sup>. 132;  
Wiener Stadtbankoblig. zu 2½ p Ct. in C<sup>M</sup>. 53%;  
Conv. Münze p Ct. —;  
Bankactien pr. Stüd 1206½, in C<sup>M</sup>.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Diktors. Arab. ist so eben erschienen und zu haben: Die Magyaren-Sprache in ihren Grundzügen beleuchtet von P. — M. Wien 1833. Kofket auf Velinpag. in Umschlag stieg geb. 2 fl. auf Postpap. in Umschlag geb. 1 fl. 30 fr. C<sup>M</sup>. — Dasselbe Werk in ungarischer Sprache, ebenfalls auf Velinpag. in Umschlag stieg geb. 2 fl., auf Postpap. in Umschlag geb. 1 fl. 30 fr. C<sup>M</sup>.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 4. September 1833.

Metereologische Beobachtungen vom 3. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur beobachtet.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pacifer Maß. 27-110 26-235 27-443	Wiener Maß. 273-106, 4 V. 27 11 22 28 2 5	+ 16-0 + 18-8 + 7-8	W. SW W. SW W.	frö. Wolken. —

## Portugal.

Die Modriders Zeitung schreibt aus Lissabon vom 9. August: „Ein unterm 5. d. M. vom Herzoge von Braganza erlassenes Decret erklärt alle Welt- und Ordensgeistlichen, die bei der Verkündigung der Dona Maria da Gloria ihre Beneficien verlassen haben, um dem Banner Dom Michaels zu folgen, als Verräther und Rebellen, und unterwirft sie den harten Strafen des Verraths und des Aufrebes. Die verlassenen alle Rechte auf ihre Beneficien; die Klostern, die sie aufnahmen, werden aufgehoben und ihre Güter für Nationalgüter erklärt. Die Beneficien, die sie in ihren Diöcesen annehmen, werden als Mißthätigkeit des Verbrechen zur Verantwortung gezogen. — Durch ein weiteres Decret vom demselben Tage werden alle Bisthümer und Episthümer, deren Genehmigungen auf die Präsentation von Dom Miguel des romischen Consistorium befestigt, für erledigt erklärt. Alle von besagter Regierung verliehenen Würden und Beneficien sind annullirt; die betreffenden Individuen müssen sich der Titel derselben enthalten, widrigenfalls sie sich des Verbrechens der Rebellion schuldig machen. — Auch ein drittes Decret vom demselben Tage wird allen Vorgesetzten, die sich gegenwärtig in den Klöstern befinden, befohlen, dieselben zu verlassen; ihre Zulassung und überhaupt ihre Aufnahme in die geistlichen Orden ist verboten. Für die Jugend, die sich dem Dienste Gottes widmen will, werden, so wie es die Umstände gestatten, Erziehungsseminarien errichtet. — Ein viertes Decret vom demselben Tage hebt alle geistlichen Patronatsrechte auf; die Regierung allein behält sich die Präsentation zu allen Beneficien vor. — Endlich verbietet ein Decret vom 6. August, die Kirchengebäude zu lösen, außer um die Gläubigen zur Messe und zum Gebet zu rufen. Die Lissaboner Zeitungen vom 7., 8. und 9. August enthalten ferner eine große Zahl Abfertigungsdreie gegen Beamte aller Classen. Die Einwohner dieser Hauptstadt bedauern alle diese Maßregeln als nothwendige Folge jeder Revolution, und besonders der gegenwärtigen. Lissabon wäre vollkommen ruhig, würde die Unruhe nicht wohl erhalten durch folgende Schritte, die geeignet sind, die Gemüther zu beruhigen und den Bürgerkrieg zu nähern, als den Frieden im Königreiche wiederherzustellen. Die Gerechtigkeit und die Wohlthat der Beobachtungen, um alle Excesse abzuholden und zu mildern ein wenig die Parthei und die Willkür jener Maßregeln.“

Weber die wegerfahren, von dem Pontaloon nach Palmouth gebracht Nachichten (schreibt der dortige Correspondent des Globe: „Der Pontaloon, der Lissabon am 13. verließ, rief auch von Oporto an, konnte aber wegen des stürmischen Wetters keinem Verkehr mit der Küste haben; doch kam ein Offizier an

Boord. Morsholl Bourmont ist innerhalb 50 englischen Meilen von Lissabon mit ungefähr 28,000 Mann angekommen, nachdem vorher noch 20 französische Offiziere zu ihm gestoßen waren, von denen einige viele Erfahrung haben sollen. Um zu verhindern, daß man in Oporto wegen der Bewegungen Verdacht schöpfe, bette Bourmont seine Truppen abtheilungsweise von der belagerten Stadt zurückgezogen, so daß man in Oporto die Stadt erst am 8., als vollende der ganze Aufbruch statt fand, wahrnahm. Dom Miguel befindet sich bei seinen Truppen, und will Augenzeuge der Operationen gegen Lissabon seyn. In dieser Stadt aber strengen sich die Petroliken aufs Äußerste an, den Angriff zurückzuführen. Man kann dort ungefähr auf 10,000 Kämpfer zählen. Dem Pedro hat eine allgemeine Amnestie für alle Verbrechen politischer Natur erlassen; nur die Mitglieder des Cabinets von Dom Miguel sind davon ausgenommen. Die Kanonen der verlassenen Forts wurden auf die Höhen der Umgegend abgedacht, welche die Straßen beherrschen, auf denen die portugiesische Armee gegen Lissabon vordringen wird. Auf alle Schiffe im Tago ward ein Embargo gelegt. Napoleons Flotte bestand sich im Tago, und ward mit aller Eile vollends ausgerüstet. Er ist entschlossen, alle seine dispoiblen Seefoldaten und Matrosen ans Land zu setzen und sie gegen die Miguelisten zu führen, wenn diese ihren Angriff auf Lissabon machen. Alle Klüngungen der Petroliken gehen mit unbeschreiblichem Eifer und Enthusiasmus. Gegen 5000 der gebildeten Bürger haben sich als Freiwillige eingereicht, um die constitutionelle Freiheit gegen die Tyrannie zu verteidigen; aber unglücklicher Weise ist der größte Theil der Bevölkerung so schwach und monisch geküht, daß man nicht auf sie rechnen kann. Die Stadt wird überall mit Beschauungen und Verhauen umgeben und die Straßen barriereirt.“

In seinem leading article sagt der Globe vom 23. August Abends: „Unsere Nachrichten aus Lissabon zufolge, hat Bourmont Coimbra mit 9000 Mann erreicht; sie liegen bei, daß die ganze Macht der Miguelisten, wenn sie vereinigt ist, 14 bis 15,000 Mann betragen würde. Zur Vertreibung Lissabons wurden alle Vorbereitungen getroffen; zwar sind die Winde nicht günstig, um Truppen von Oporto heranzuführen; dennoch man aber, daß die regulären Truppen unter dem Herzoge von Terceiro wenigstens 5000 Mann betragen, und die irregulären 6 bis 7000 so scheint bloß nötig, daß alle Freunde der Constitution ihre Kräfte zur Vertreibung der Bourmonts vereinigen, um den Usurpator niederzulassen, und seine Freunde in anderen Ländern die Freiheit bitter bezeugen zu lassen, einem Menschen, der alle geistlichen und menschlichen Gesetze mit Füßen tritt, Däse gesendet zu haben. Als die wahre Quelle von Gefahr erschien uns stets der Mangel der vollkommenen Einheit unter den

Freunden der Königin; ohne Zweifel wird jetzt die gemeinsame Gefahr vereinen, und geklärt dieß, so scheint uns der Ausgang nicht sehr zweifelhaft."

In seinem neuesten Blatte vom 24. August sagt der *Glóbe*: "Wir haben folgende Mittheilung aus Lissabon vom 12. d. M. erhalten. Sie kommt von einem Officier im Dienste der Königin und ist von Wichtigkeit, indem sie Neues und die zur Vertheidigung der Hauptstadt getroffenen militärischen Anstalten enthält: "Wir beschließen uns damit, die im Jahre 1810 zur Vertheidigung Lissabons errichteten Kasernen und Batterien zu *Senhora do Monte, S. Pedro, Alto do Varzeao* te. auszubessern, so daß wir in wenigen Tagen im Stande seyn werden, *Bourmont* die Spitze zu bieten, wenn er wirklich daran denken sollte, sich in den Besitz der Hauptstadt zu setzen. General *Salvador* (der in *Oporto* commandirt) soll mit 4000 Mann zu uns stoßen, wenn *Bourmont* über den *Mondego* geht, und Oberst *Pacheco* kommt mit seiner Division von *Oporto* nach *Venice*, um im Rücken und in der rechten Flanke der *Miguelisten* zu manöuvriren. Dieß ist *Salvador*'s Plan, der unter *Villalor* commandirt. Außer *Villalor*'s Division, die nun über 5000 Mann stark ist, haben wir bereits 10,000 Mützen und Freiwillige; überhaupt erhalten unsere Streitmächte täglich Zuwachs. Die Partei der *Bonapartisten* hat über den *Marquis* von *Palmeira* triumphirt, weil er der beachtlichen Vertheidigung der jungen Königin mit dem Bruder der *Erstgeburt* entgegen ist. Die Genennung des *Hm. Candido Jose Xavier* zum Minister der auswärtigen Angelegenheiten und des *Generalspiz*-Intendanten sind allgemein gernwillig aufgenommen worden. Der Herzog von *Edoardo* ist für seine Person aus *Lissabon* nach *Dom Miguel*'s Hauptquartier abgegangen. Wir brauchen Wissen, die Leute in *Portugal* müssen fleißig weiche werden. Der Bischof von *Algarbien* ist eingekerkert worden; eine fatale Maßregel, da er stets ein Ehrenmann gewesen ist. Der Graf von *Porto-Santo* steht bei *Dom Pedro* sehr in Gunsten."

Unter den in der *Lisaboner Cronica* Conkultionalen enthaltenen Verordnungen *Dom Pedro*'s befindet sich auch eine, wodurch Maßregeln gegen die *Elizera* verfügt werden, mit der Bemerkung, daß diese furchtbare Seuche bisher mit unverantwortlicher Gleichgültigkeit behandelt worden sei. Durch ein anderes Decret werden alle politischen Rechtsprüche, die seit 25. April 1828 im Namen *Dom Miguel*'s erlassen worden, für null und nichtig erklärt, und sollen die Theilhabenden sammt und sonders in integrum restituirt, auch alle sequestrirte oder confiscirte Grundeigentum ihnen wiedergegeben werden. Die Zinsen der königlichen Anleihe sollen fortbezahlt, jedoch den geistlichen Corporationen, welche sich gegen die Königin erklärt, vorenthalten werden. Alle Opfer der konstitutionellen Sache, die nach den canarischen Inseln oder den afrikanischen Colonien und Ostindien verbannt worden, sollen eigens von dort zurückgeholt werden. Wieder ein anderes Decret befiehlt, daß alle Gesetze fortan folgende Einleitung erhalten sollen: "Dom Pedro, Herzog von *Braganza*, Regent des Königreichs *Portugal* und *Algarbien* und ihrer Dependenzien, im Namen der Königin." Die *Cronica* enthält auch die Beschreibung eines Besuchs, den der Kaiser am 29. Juli im Kloster *S. Vincent* abgesehen, wo die Königin von *Portugal* begraben liegen, Erlich dort eine Seelenmesse für *Dom João VI.* und *Dona Carlota Joquina* lesen. "S. Majestät" heißt es in diesem Besuche, vergesson viele Thronen über die sterblichen Ueberreste eines Vaters, der seine Tage als Opfer einer Verfolgung verbrachte, die S. Kaiserl. Majestät nunmehr überwunden haben. Der Kaiser schrieb auf ein Blatt Papier, welches er am Grabe befehlen ließ, folgende Zeilen: "Hum illo te assassinato, outro illo te vingado." 29 de Julho 1833. D. Pedro." — Ferner liest man in demselben Blatte: "Am 31. Juli um 5 Uhr mußte der *Dom Pedro* die Truppen. Eine jahrelange Menschenmasse war auf dem *Praga* in *Rio* versammelt. An allen Fronten sah man Damen mit den *Nationalfarben*. Abernachts um 9 Uhr war *Miner*, bei welchem sämtliche Minister, Admiral *Barcel*, Herz *William Russell*, der deutsche *Generolconsul* *Hoppe*, Admiral *Rapier*, der Herzog von *Valmeida* und *Tereira* und der Präsident der *Municipalcommission*, Graf von *Porto-Santo*, zugegen waren."

Die *Times* enthält ein Privat Schreiben aus *Lissabon* vom 12. August, worin es unter Anderem heißt: "Der Herzog von *Tereira* hatte bei seinem Einrücken in *Lissabon* nur 14 bis 1500 Mann, lauter *Portugiesen*, da die *Franzosen* in *Algarbien* zurückgeblieben; seitdem hat doch das derselbe 5000 Mann regulärer Truppen nebst 600 Pferden und 10 Kanonen organisiert. Mit dem 11. d. M. begann eine vorrückende Bewegung nach *Santarem* hin, wo zum 16. alle Streitmächte der *Provisoren* concentrirt werden sollen. Es kommen fortwährend viele *Deserteurs* herüber; andere begeben sich in ihre Heimath, wobei sie unterwegs große Gewaltthatigkeiten verüben, was nur zu Gunsten der *Constitutionellen* gereichen kann, indem diese auf ihrem Mache durch die südlichen Provinzen die strengste Mannsjagd beobachtet haben. Das Fort *Pemba* ist in vollkommener Vertheidigungsaussicht gestellt. Die *Carnison* 400 Mann stark, meist *Deserteurs* von *Saldavals* Drosseln; sie soll jedoch auf 2000 Mann gebracht werden, um einem Ueberfalle *Bonmonts* widerstehen zu können. General *Amorim*'s Dienste hat die Regierung ganz abgelehnt, seine Leute aber angenommen, es sind ausserdem 2000 Mann, und sie sollen nach *Beira* geschickt werden. Admiral *Rapier* rüstete Schiffe nach *Madagascar*, den *Caporidischen* Inseln und *Angola* aus, die noch vor Ende dieses Monats abgehen sollen. Die verpöhligen *Bestnahme* Lissabons sind sehr ansehnlich. Vorstände in die Hände der *Constitutionellen* gefallen. — auch 60,000 Pfund in baarem Gelde, der *Ertrag* der letzten *Miguelistischen* Anleihe. Das Schiff *Preferente* lief am 11. d. M. mit 2000 Gewehren für *Dom Miguel* in den *Tajo* ein, indem der Capitän den jetzigen Stand der *Angelegenheiten* nicht kannte. Seine Ladung war natürlich höchst willkommen. In der *constitutionellen Chronik* ist der *Prospectus* einer Anleihe von höchsten 5000 Contos de *Reis* (900,000 Rthlr.) erschienen, welche in drei Jahren wieder getilgt werden soll, und zwar besonders durch den *Ertrag* von *Nationalen* (d. h. geistlichen) Gütern; sie beträgt 5 St. Zinsen, und *Thesaurier* haben sich bis zum 20. d. M. zu melden. Ein Viertel der gedachten Summe ist bereits al *pari* gezeichnet, und man glaubt, daß das Ganze mit Ende der Woche eingehen werde. Der Finanzminister zeigte große Thätigkeit; den andern Ministern wird von Einigen vorgeworfen, daß sie auf dem Wege der Reformen in entgegengesetzten auftraten. Eine Menge von Decreten ist nichtig gegen die *Geistlichkeit* gerichtet. Inzwischen verläumt der Kaiser nicht, regelmäßig die *Messe* zu hören. Die angebliche *Unannehmlichkeit* des Herzogs von *Valmeida* scheint nicht gegründet zu seyn; vielmehr versichert man, er sei mit *Specialauftrag* nach *England* und *Frankreich* abgeordnet und solle nach seiner Rückkehr statt des Herzogs von *Saldavala* an die Spitze der *Privatversammlungen* gestellt werden. Das Cabinet ist mit einem Decret wegen Erneuerung der Cortes beauftragt, die zum 1. *Jänner* angesetzt seyn soll. Auf

das (falsche) Gerücht der Abreise Villanova's durch die Miquelisten wurde Eissabon freiwillig und allgemein aufs Glänzendste erledigt.\*

Großbritannien und Irland.

In der Sitzung des Unterhauses vom 24. August erwiederte Lord Palmerston auf eine von dem Obersten Evans gestellte Frage, daß Auslands Vornehmen nicht den mindesten Einfluß auf das Vornehmen Englands in Behandlung der portugiesischen Frage gehabt habe, und daß er in Betreff der russischen Einsetzung in den türkischen Angelegenheiten keine offizielle Mittheilung zu machen habe.

Die Verhandlung über den Widerruf der Bill gegen Anwerbung für fremden Kriegsdienst (foreign enlistment bill) ist am 23. Abends im Oberhause bis zur nächsten Session vertieben worden. Der Herzog von Wellington machte hierbei die Bemerkung, durch den Widerruf der erwähnten Bill werde es in England jedermann freier stehen, Krieg zu machen, außer dem Könige!

Der Adlon vom 21. August sagt: „Gestern wurde Cabinetrath gehalten, nach dessen Vermittlung Depeschen vom großen Visir nach Kalamouth geschickt wurden, von wo wir durch die französische Corvette Magbie, die seit mehreren Tagen dort bereit liegt, nach Eissabon gebracht werden sollen.“

Die portugiesischen Blätter sind mit Betrachtungen über die portugiesischen Angelegenheiten angefüllt. Die Morning Post erklärt, Bourmont habe die Verlagerung Oporto's aufgegeben, weil er nicht möglich gewesen wäre, diese Stadt einzunehmen, ohne wenigstens 3000 Mann dabin aufzusuchen. Die Miquelisten selbst erklären ein, daß das Geseht vom 23. Juli nicht 1000 Mann gekostet habe. Uebrigens wären die Truppen noch immer unerschrocken und bereit, den Sturm zu errennen. Ihre Artillerie sei vortrefflich, wie Marshall Bourmont selbst anerkannt habe; die Soldaten treu und ergeben, aber der Mangel an Offizieren, vom Obersten abwärts, sehr groß. Dom Pedro habe unter den Portugiesen keinen Zulauf gefunden, sondern sich fortwährend aus England und Frankreich rekrutiren müssen. Es sei ein hinfälliges Truppencorps vor Oporto zurückzulassen, um einen Ausfall Saldanha's ghehorig zurückzuweisen. Befonders bestia äußert sich das genannte Blatt über das Vornehmen des britischen Consuls, welcher die großbische Parteilichkeit für die Constitutionellen an den Tag gelegt und die Miquelistischen Befehlsgeber für den Schaden verantwortlich gemacht habe, den ihr Bombardement veranlassen konnte. Den Angaben der Morning Post zufolge, liefen von allen Seiten Adressen an Dom Miguel ein, und fast 1000 einberufenen Soldaten hätten sich 12,000 freiwillig gemeldet. In Unterhandlungen, von denen die Rede gewesen, glaube dieses Blatt nicht, weil die Parteien einander zu scharf gegenüber ständen. Dom Pedro befinde sich in diesem Augenblick in den Händen der Partei von 1820, und allgemein trage man die weiße Schärpe als Symbol dieser Faction. Die Times theilt über diese Äußerungen, und meint, die Correspondenten versprechen sich so viel von Bourmont, und doch habe dieser noch gar nichts geleistet und ihre Erwartungen seien bisher noch alle durch den Erfolg getäuscht worden. Derselbe wären authentischen Nachrichten eingegangen, daß Bourmont seine Kanonen vermauert und seine Batterien zerstört habe, ja sogar sein Marsch nach Eissabon werde für eine Selbstmordthat gehalten, deren eigentlicher Zweck die Abreise von Almeida an der spanischen Grenze sei. Die Ankunft des Marschalls Bourmont in Santarem mit 30,000 oder 35,000 Mann am 12. August hält die Times vollends für ganz unmöglich. Nach dem letz-

ten Geseht am 15. Juli seien ihm nur 15,000 Mann effectiver Truppen geblieben, und unter diesen solle noch dazu die Desertion sehr überhand genommen haben. Von Oporto nach Santarem sei es 100 englische Meilen; auch sei es nicht möglich, daß die Armeedieser Weg auf den schlechtesten Heerstraßen Europa's in 5 Tagen zurückgelegt haben konnte, da es doch ganz gewiß sei, daß vor dem 8. der Marsch von Oporto nicht geschah.

In einer brieflichen Mittheilung von der Londoner Börse vom 23. August Abends 7 Uhr heißt es: „Heute fand an der Börse ein beträchtliches Füllen der öffentlichen Fonds Statt. Obgleich meistens deunruhigende Gerüchte darüber umflogen, glauben wir doch, daß das was man jetzt ein anderes war, als der kaiserliche Zustand der Dinge in Portugal. Morgens wurden mehrere Käufe zu 88½ gemacht; der letzte Preis war 88½. In die Käufer der fremden Fonds sah ein wahrer panischer Schreden in Folge des Fallens der Consols und der Nachrichten aus Eissabon. Doch war dieß besonders bei denen der Fall, die auf Lemtin gekauft hatten und ihre Verpflichtungen nicht erfüllen konnten, als wenn der politische Horizont heiter ist und die Papiere steigen. Diese Leute gerathen bei den unbedeutendsten Urfachen in Unruhe, und manchmal verbreitet sich dann diese auch weiter. Vor dem Schluß der Börse kamen die meisten Speculanten wieder zu sich. Die portugiesische Anleihe, die einen Augenblick auf 20½ gefallen war, schloß zu 21½. Der widerstrebende Inhalt der diesen Morgen aus Portugal gekommenen Nachrichten machte den Wesentlichen alle Gespäche an der Börse aus; doch scheint Eines ernst: daß es bei Abgang der letzten Briefe aus Eissabon, d. h. am 13. August, physikalisch unmöglich war, daß Bourmont schon in der Nähe der Hauptstadt sein konnte. In der That versichern Briefe aus Oporto vom 10. die von durchaus glaubwürdigen Personen kommen, daß sich am 9. der Marschall erst einige Meilen von dieser Stadt befand. Er schien keineswegs hintersich die Streikkräfte zu haben, um auf eine Einnahme Eissabons so geradezu zählen zu können. Man glaubte noch, er werde zunächst Amarante und Coimbra verschauen, um so sich den Besitz der nördlichen Provinzen zu sichern und sich neue Chancen zu bereiten.“

Consols am 24. August 89½.

Reanfrisch.

Das Journal des Debats erkennt nun ebenfalls an, daß die Aufhebung der Verlagerung von Oporto die militärische Frage noch nicht erledigt hätte, wie es sich den Tag zuvor gekündigt hatte. Dieser Mangel schreibe nur das Verfehlen einer verzweifeltsten Anstrengung Dom Michaels und seiner Orneellen gegen Eissabon. Es werde ohne Zweifel zu einem Kampfe kommen, wobei es hoffe, daß dieß der letzte sein, und daß Eissabon, mithin reichenden Vertheidigungsmitteln versehen, sich unter dem Befehle Villafors besser, als unter dem Herzog von Cadaval gehalten, halten werde.

Die Abreise der Königin Dona Maria aus Paris ist verschoben worden. Einige glauben, daß die Nachricht von dem Marsch Bourmonts aus Eissabon daran Schuld sei, während Andere die Verzögerung nur der Nichtankunft der in Havre erwarteten Schiffe, welche zur Ueberfahrt nach Portugal bestimmt sind, beimeinen.

Am 26. August um 1½ Uhr Nachmittags 3 Percents 104½. w. 3 Percents 76½.

Schwizerische Eidgenossenschaft.

In der Sitzung der Schweizerischen Tagsagung vom 23. August hat nun die Eidgenossenschaft von Basel-Stadt theils die Raterei des Standes Basel eingemommen. Anstatt des Bürgermeisters Buchardt und des Rathsherrn Wilsch sind der Rathsherr Minder und der Rathsherr

Damals als Gesandte erschienen. Der Beschlus, wodurch der große Rath des „Cantons Basel“ seine Trennung von der Sarnereconferenz, und die Anerkennung der Tagshung, so wie der früher von derselben gefassten Beschlüsse, betreffend die Angelegenheiten des Cantons Basel, auspricht, wurde vorgelagt und beschiedend gefunden. An jenen Curialen wollten einige Gesandte Anstoß nehmen, so wie an der vorangestellten Erwägung: „daß seit der militärischen Besetzung der Stadt Basel die Anerkennung der Tagshung und ihrer Beschlüsse als eine unangenehme Folge zu betrachten sei.“ Allein die Mehrzahl fand, man dürfe sich in einem so wichtigen Augenblicke an dergleichen Nebenbingen nicht stoßen. Auf den Bericht, daß beide Theile im Canton Basel noch einzelne Personen wegen politischer Meinungen oder Vergehungen in Verhaft gehalten, wurde Freilassung derselben angeordnet. Das Begehren von Jauer Schwyz, die im vorigen Cantonsrathe sitzenden Truppen zu vermindern, fand darum noch keinen Eingang, weil man vorerst den Entschlusß der auf den 25. zusammenberufenen Landgemeinde von Uri, betreffend die Besetzung der Tagshung, abwarten wollte. Man zweifelt übrigens nicht, dieselbe werde sofort Gesandte abordnen, wie es auch von beiden Landestheilen Unterwaldens geschehen ist. Die Gesandtschaft dieses Cantons, aus dem Landammann Dullinger und dem Landeshalterer Stodmann bestehend, ist bereits in Zürich eingetroffen. Neuenburg hat die Tagshung noch nicht anerkannt, weil aber die Frage der Abordnung einer Gesandtschaft seinem geschehenden Corps vorliegt. Dem Vernehmen nach hat eine Gesandtschaft von Basel in Neuenburg die beabsichtigte Entsendung dieser Frage angelegentlich empfohlen; dennoch ist sie kaum zu erwarten. Valais beobachtet tiefes Stillstehen. Wiederholt will man auch dort den Landrath entscheiden lassen; indessen hegte man, nach den Äußerungen der auf die Ausschunung, ebenfalls abgeordneten Gesandten, die Hoffnung, daß dieser Canton nicht ausbleiben werde.

Die Regierung des Cantons Neuenburg hat am 16. August den Tagshungsbeschlus vom 12. und das hierauf bezügliche Schreiben des Vororts folgendermaßen beantwortet: „Jener Beschlus beruht auf zwei Gegenständen; in dem einen wird der in Schwyz versammelten Stände unter dem Namen Sarnereconferenz gedacht, der andere erneuert die Einladung zum Besuch der Tagshung, welche uns schon zu wiederholten Malen gemacht worden ist. Was das Erste betrifft, so wissen wir, daß der einzige Zweck derjenigen Stände, welche unlängst in Schwyz versammelt waren, dahin gieng, gemeinschaftlich dieselben Erklärungen zu wiederholen, welche sie in der Tagshung jederzeit gegeben hatten; diese Versammlung hat nie den Charakter eines Separatbündnisses an sich (wie z. B. das Conventat der sieben Cantone); die Stände, welche daran Theil nahmen, haben unter einander keine Verbindlichkeit irgend einer Art eingegangen, noch irgend eine Verbindung zwischen sich eingegangen, die auf den Bundesvertrag von 1815 gegründet sind. Ueberdies wissen wir wohl, daß die Annäherung der Truppen, welche das alte Land Schwyz selbst haben, die Gesandten, welche dort versammelt waren, sich getrennt und sich seit der nirgends versammelt haben, so daß also der erste Gegenstand jenes Tagshungsbeschlusses keinen Grund noch Anlaß hat. Was den Zweiten anbelangt, so müssen wir

darüber die Willensmeinung unseres geschehenden Rathes vernehmen, den wir bereits (auf den 26. August) zusammenberufen haben, und dessen Beschlus wir Ihnen ungeschämt mittheilen werden.“

In der Baseler Zeitung vom 22. August heisst es: „Die Mannheimer Zeitung enthält in einem umständlichen Artikel die Erklärung, die Stadt Basel habe die Hälfte des deutschen Bundes und deutscher Bundesfürsten nachgesagt. Wir können auf das Bestimmteste erklären, daß hiesig kein solches Wort ist.“

#### B e m e r k u n g e n .

Die Prager Zeitung vom 1. September meldet: „Am 27. August Vormittags 11 Uhr geruhten J. J. M. der Kaiser und die Kaiserin in Begleitung S. Majestät des Königs von Sachsen und S. königl. Hoheit des Prinzen Friedrich von Sachsen, dann S. Hoheit des Herzogs Carl von Medlenburg, Strelitz, dem von den Truppen der Brigade Sahlhausen auf dem Exercierplatz bei Soll eckowitz in Feuer ausgeführten zweiten taktischen Manöver beizuwohnen, und nach Vollendung desselben die Truppen desiriren zu lassen. — Am 29. Vormittags um 10 Uhr rüdten unter Commando S. Durchlaucht des H. H. Feldmarschalllieutenants Fürsten Windischgrätz die aus zehn Bataillonen und zwei der schöpfindigen ordinären Fußbataillonen bestehenden Brigaden Baron Sahlhausen und Baron d'Aspre zur Ausführung eines taktischen Manövers aus, welchem J. J. M. der Kaiser und die Kaiserin, nebst den übrigen höchsten Herrschaften beizuwohnen geruhten. Nach beendeten Manöver desirirten die Truppen vor den als Iserhöfen und höchsten Heerhöfen. — Mittags wurde einem Theile des Adels die Ehre zu Theil zur kaiserlichen Tafel gezogen zu werden. — Gegen 5 Uhr beglückten Ihre Majestät die Kaiserin das kaiserliche Hoftheater mit einem abermaligen Besuche. Zuerst wurden Allerhöchstdieses in die innere Hof- und Erziehungsakademie geführt, und von den Hofakademien mit dem beliebten Volkslied: „Gott erhalte Caroline!“ in Begleitung des Chöreptionschörebiens empfangen. In der Mitte dieser Schule ward das Bildniß S. Majestät des Kaisers in einer passenden Decoration angetrachtet, bei welcher die Hofakademie, in zwei Reihen getheilt, mehrere Blumenquirlen haltend, eine Gruppe bildeten. — S. Majestät der Kaiser haben während dieser Zeit Privataudienzen zu erteilen geruht. — Für den Abend war bei Hofe ein Kinderball veranstaltet, auf welchen als hier anwesenden Kinder des hohen Adels von 6 bis 16 Jahren sammt ihren Eltern und Großeltern geladen waren.“

S. königl. Hoheit der Herzog Carl von Medlenburg-Strelitz haben in der Nacht vom 29. zum 30. und S. Majestät der König von Sachsen am 31. August Morgens Prag wieder verlassen.

Am 3. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatspapiervorschreibungen zu 50 Ct. in C. M. 90/100; doitto doitto zu 40 Ct. in C. M. 84/100; Carl. mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. —; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. —; Wiener Stadtanro-Delikat, zu 2 1/2 pCt. in C. M. 53/100; Conv. Münze pSt. —; Bankactien pr. Stüd 1202/100 in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Wierse in der Dorotheergasse N. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 5. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 3. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.			Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.	36.			
	8 Uhr Morg.	27 514	28 36	49.	+ 9.0	SW. stark.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27 450	28 3	6	+ 13.8	SW. —	—
	10 Uhr Abend.	27 369	28 1 5		+ 11.8	SW. mittel.	trüb.

## Großbritannien und Irland.

Die Londoner Blätter vom 24. August bringen nichts Neues aus Portugal. — Im Courier vom obgedachten Tage heist es: „Die Times will wissen, daß ein Theil der Besatzung von Oporto nach Lissabon aufgebracht und am 16. August im Lajo angelangt sei. Wir wollen uns in keine Erörterung der Frage einlassen, ob gedachte Besatzung nach ihrem am 25. Juli erlassenen bedeutenden Verluste irgend eine Truppenentsendung zu machen im Stande sei, ohne die Sicherheit der Stadt zu gefährden, da ja bekanntlich Bourmont eine beträchtliche, die Besatzung an Zahl fast überlegene Truppenmacht vor Oporto zurückgelassen hat, nach deren Bewegungen zu beobachten, fühlen uns aber, zur Verhütung irriger Berechnungen, gedrungen, auf den Umstand aufmerksam zu machen, daß am 13. August, wo der Pantaloen den Lajo verließ, kein Dampfboot nach Oporto abgesendet worden war, und daß am 14., wo gedachtes Schiff sich vor Oporto befand, dort eine so stürmische Witterung herrschte, daß alle Fahrzeuge, welche auf der dortigen Rêde gelegen hatten, sich gezwungen sahen, die Ankerläue zu kapfen und in die hohe See zu gehen. Da nun die Dampfschiffe, selbst wenn die Barre passierbar wäre, wegen der auf dem linken Ufer befindlichen Batterien der Belagerer nicht in den Douro einlaufen können, so müßte die Einschiffung von Truppen, wenn die Dampfschiffe auch wirklich angelangt wären, eine sehr schwierige Operation gewesen seyn, und mehr Zeit, als unser Colleague dazu einräumt, in Anspruch dazu genommen haben. Unserer Meinung zufolge hat Marshall Bourmont seine Truppen seit dem 2. successive dem Lajo nach dem Lajo fortsetzen lassen, und er sich selbst in Person voraus dahin begeben, um die Dispositionen für die Operationen zu treffen, die bei der Ankunft der letzten Colonnen, welche am 16. an Ort und Stelle eintreffen konnten, ihren Anfang nehmen dürften.“

Es ist ein Packetboot aus dem mittelländischen Meere mit Zeitungen von Malta bis zum 24. Juli in England angekommen. Diefen zufolge macht Med Ali Vorbereitungen zu einer Expedition nach Arabien, in Folge welcher daselbst, und insbesondere in der Nähe von Dschid-

da, ausgebrochenen Unruhen. Ein türkischer Chef hatte dieselben angezettelt, und mit einigen widerspänstigen Beden Verheerung und Raub verübt. Es wurden mehrere Karavannen angegriffen und geplündert, und viele Pilger auf ihrem Wege nach Mekka belästigt. Es hieß, der Oberbefehl solle einem General von der Arme Ibrahim Pascha's übertragen werden, den Mehmed Ali zu diesem Zwecke erwarte. Der Vicekönig hat auch desoflen, hienachende Offiziere und Matrosen zur Bemannung von fünf oder sechs Corvetten von Alexandrien nach Surz abspenden, die alsdann in dem rothen Meer kreuzen würden. Es sollen einige Käuereien an dem Eigenthum und den Schiffen einiger ägyptischer Kaufleute verübt worden seyn, und es heißt, daß deswegen die Flottille von Surz in Stand gesetzt werde.

Die Bankbill ging am 23. August nach einiger Discussion durch eine Committee der Oberhaus, und der Bericht ward am 24. Morgens eingebracht und genehmigt. Das Unterhaus veragte sich am 24. bis zum 28. August.

In der Sitzung des Unterhauses vom 24. August erhob sich Oberst Evans mit den Worten: „Trotz meines Vertrauens auf den Geist, der unsere auswärtigen Angelegenheiten leitet, glaube ich in dem Augenblick, wo das Hans sich für einige Monate trennen will, den edlen Viscount (Palmerston) um klare Beantwortung einiger Hauptfragen der auswärtigen Politik ersuchen zu müssen. Ich beginne mit dem Glückwunsche zu der nahen Lösung der schwierigen Unterhandlungen, deren Gegenstand die Unabhängigkeit Belgiens war. Hoffentlich wird unser Ministerium, wenn es einmal bereit ist von dieser unangenehmen Angelegenheit, in Betreff anderer auswärtiger Fragen ein entschiedeneres System annehmen. Namentlich hoffe ich, daß die nächste Session etwas Befriedigendes zu Gunken Belgiens thun wird. Für den Augenblick aber müssen vor Allem Portugal und der Orient die Aufmerksamkeit unserer Minister fesseln. Dona Maria, die Königin de jure, ist jetzt so ziemlich auch Königin de facto. Unter solchen Umständen hätte ich gehofft, daß unsere Regierung nicht zögern würde, sie öffentlich anzuerkennen. Da ich aber hierin an dem guten

Willen des Ministeriums nicht zweifle, und da es in diesem Augenblicke, wo die Unterhandlungen mitten im Gange sind, vielleicht unflug wäre, eine ausdrückliche Erklärung von dem eben Viscount zu verlangen, so versicherte ich darauf, und drückte nur mein Bedauern aus, daß jene Anerkennung nicht bereits erfolgt. Ist es wahr, wie man versichert, daß Frankreich und England bloß aus Rücksicht für Rußland nicht direct für Dona Maria eingeschritten sind, während sie doch nichts thaten, um die directe Intervention Rußlands in die Angelegenheiten der Türkei zu hindern, so können sie jetzt auch von lehrerem fordern, daß er ihnen völlig freie Hand lasse in Portugal zu interveniren, denn die beiden Fälle sind meiner Ansicht nach durchaus identisch. Gehen wir nun zur orientalischen Frage über. Für uns, die erste Scenation der Welt, ist es von der höchsten Bedeutung, wenn Rußland seine Gewalt an den Ufern des Bosporus festsetzen will. Wer sah nicht mit Unruhe die ungeheuren Fortschritte, die in den letzten Jahren wieder seine umschweifende Politik machte? Da das Land noch nichts officiell über die Sache erfuhr, so wünschte ich zu wissen: 1) ob das neulich nach Konstantinopel geschickte russische Aemercorps mit der Zustimmung Frankreichs und Englands dahinging, oder trotz der Protestationen der Repräsentanten jener beiden Höfe in Konstantinopel? 2) Ob es wahr ist, daß ein Off- und Defensivvertrag zwischen Rußland und der Türkei geschlossen wurde, ohne Theilnahme irgend eines fremden Vorkassers, ja selbst ohne daß die Repräsentanten Frankreichs und Englands bei der hohen Pforte davon in Kenntniß gesetzt worden? Ich brauche nicht beizufügen, daß es von der höchsten Wichtigkeit ist, entscheidende Vorkehrungsmaßregeln zu ergreifen, um der Rückkehr ähnlicher aggressiver Schritte von Seite Rußlands vorzubeugen. Wie mir scheint, könnte dieser Zweck am besten durch einen entsprechenden Vertrag zwischen Frankreich und England erreicht werden, um so das gebörge Gegengewicht aufzustellen. Ich trage, wenn die Regierung jenen Vertrag beschlo, auf dessen Mittheilung an.\* Hr. Curial Herzog von Nassau sprach sich gleichfalls für die Nothwendigkeit aus, daß Frankreich und England der um sich greifenden russischen Politik, die der Freiheit und der Unabhängigkeit von ganz Europa drohe, offen und energisch gegenübertraten. Sir A. Inglis schloß sich dem Wunsche an, daß Lord Palmerston dem Hause die nöthigen Aufklärungen über jenen beunruhigenden Vertrag gäbe. Lord Palmerston erwiderte: „Es ist stets in mein Vergnügen für mich, wenn ich dem Hause alle in meiner Stellung möglichen Aufklärungen geben kann, und ich würde dies im vorliegenden Falle um so lieber thun, als der ehrenwerthe und tapfere Oberst in seine Fragen eine Mäßigung legte, für die ich ihm sehr viel Dank weiß. Zuerst muß ich jedoch einen Irrthum berichtigen, in den er fiel, wenn er meint, Frankreich und England seien aus ängstlicher Rücksicht für Rußland nicht direct in Portugal eingeschritten. Was die englische Re-

gierung betrifft, so kann ich wohl erklären, daß wir in unserem ganzen politischen Benehmen nie von einer Furcht vor Rußland, oder dieser oder jener andern Macht geleitet wurden. Wir befolgten rücksichtlich Portugals nur die Politik, die uns der Ehr des Landes am würdigsten und seinen Interessen am vortheilhaftesten schien, und ich glaube versichern zu können, daß Frankreich von denselben Besinnungen sich leiten ließ, und keinerlei fremdem Rath Einfluß gestattete. Was den Orient betrifft, so hat die Regierung allerdings von einem Vertrage zwischen Rußland und der Pforte gehört, da aber dieser Vertrag uns noch nicht officiell mitgetheilt wurde, so kann ich mich über dessen Bestimmungen auch nicht näher ausprechen. Bei der Thätigkeit und Rührigkeit der periodischen Presse ist es natürlich, daß die ehrenwerthen Gentlemen oft früher von Dingen hören, die an fremden Höfen vorgehen, ehe die Regierung sich im Stande sieht, über es sich gerathen findet, dem Parlamente officiell Kenntniß davon zu geben. Man hat gefragt, ob die Intervention Rußlands in der Türkei mit oder gegen den Willen Englands und Frankreichs geschehen sei. Die britische Regierung hielt nicht für nöthig, seinem Schritt sich zu widersetzen, weil Rußland sogleich die Verpflichtungen übernahm, seine Truppen zurückzuführen, so wie der speciell Zweck ihrer Sendung erfüllt sei. Rußland ist hierin seinem gegebenen Worte gewissenhaft nachgekommen. Aus den oben angegebenen Gründen kann ich das erwünschte Document nicht vorlegen. Befindet sich die Regierung officiell im Besitze jenes Vertrages, so wird es dann an ihr seyn, zu erwägen, ob und welche Schritte in dieser Hinsicht zu thun sind.“ Oberst Evans erklärte sich voreerst mit diesen Erklärungen zufrieden, hoffte aber für die nächste Session bestimmtere Nachweisungen. Hr. Herzog von Nassau fragte, ob die Pforte, ehe sie Rußlands Hilfe in Anspruch genommen, nicht vorher an England ein ähnliches Ansuchen gestellt habe. Lord Palmerston bejahte, daß im vergangenen Herbst die Pforte England um Hilfe zur See angegangen, daß aber die Regierung dem Ansuchen nicht entsprechen zu dürfen geglaubt habe. Hr. Murray fragte, ob die neulich von der Times publicirte, in Rußland aufgefundenen Correspondenz authentisch sei; sie gebe die selbstsamten Aufschlüsse; es seien darin gewisse Personen als Unterhändler der verabschwägten Regierung bezeichnet, so daß, wenn jene Briefe echt seien, sie dem englischen Character wenig Ehre machten. Lord Palmerston erwiderte lächelnd, er könne darüber keine Auskunft geben, aus dem einfachen Grunde, weil er nicht Minister der auswärtigen Angelegenheiten Dom Pedro's sei, an den diese Frage besser gerichtet wäre, als an ihn. Schallendes Gelächter folgte diesen Worten, worauf das Haus zu mehreren Wille von localem Interesse überging.

#### Frankreich.

Am 26. August um 11 Uhr Morgens hat sich der König, von dem Herzog von Nemours, dem Marinem-



nister (H<sup>m</sup>. von Rigny) und mehreren seiner Adjutanten begleitet, auf die Reise begeben, die derselbe nach dem Departement de l'Est, du Calvados, de la Manche und Nieder-Seine zu machen gedenkt.

Kraft königlicher Ordonnanz vom 26. August hat Marschall Soult das dem Viceadmiral Grafen de Rigny mittelst Ordonnanz vom 14. gedachten Monats interimistisch anvertraute Kriegdepartement wieder übernommen.

Der Moniteur enthält einen umständlichen Bericht des Generals Desmichels über die Vorfälle bei der Besetzung von Rafagrah und Mossagenem. Diefes erfolgte erst nach einigen Kämpfen, und die Einwohner hatten sich aus ihren Wohnungen geflüchtet. Der General schiffte sich am 2. August zur Rückkehr nach Oran ein, und überließ das Commando dem Oberstlieutenant Dubarrail, hörte aber am 3. Jüliens: und Kanonensfeuer und begab sich wieder ans Land, übertrug dem Obersten Fitz-James das Obercommando der Truppen, und überließ H<sup>m</sup>. Dubarrail das Obercommando der Stellung. Der französische Verlust an Verwundeten betrug gegen 15 und an Todten 2 Mann. Am 5. machten die Araber einen allgemeinen Angriff auf Mossagenem, der den ganzen Tag dauerte und den die ganze Besatzung mit der größten Tapferkeit ausbieth. Sie erlitten großen Verlust und sind jetzt mit Aufhebung ihres Lagers beschäftigt.

Der Moniteur enthält ferner einen Bericht über die Operationen der Division von Oran am 5. und 6. August. Eine Colonne von 1000 Mann von allen Waffengattungen, unter Commando des Obersten Letang, rückte von Oran gegen einen der Stämme aus, welcher zuerst zu einem Angriffe gegen Mossagenem ausgezogen war, um diesen zu bestrafen, da alle friedlichen Anerbietungen bisher vergeblich waren. General Desmichels befohl dem Obersten, die Frauen und die Kinder zu schonen und sich nur ihrer Personen und ihrer Heerden zu bemächtigen. Dieser Befehl ward genau befolgt, und die Truppen brachten 82 Männer, Weiber und Kinder nach Oran zurück. Diese wurden in Oran in ein Haus zusammengepackt und mit allem Nöthigen versorgt. Die Truppen brachten überdies 88 Kamele, 443 Ossen, Kühe und Kübber, 2097 Schafe und Ziegen, 20 Maulthiere, 4 Pferde und 51 Esel ein. Die unvorsichtige Begierde, womit die erste Abtheilung, welche an der Quelle Kermas ankam, das schmutzige Wasser trank, zog mehreren Soldaten den Tod zu. Der Bericht gibt die Zahl der Todten von der Kavallerie aus Anlaß des Danksbegrüßes auf 3 und die der Verwundeten auf 9, bei der Infanterie auf 4 Mann Todte und 2 Verwundete an. Die Araber sollen einen großen Verlust erlitten haben. Der General steht in einer Nachschrift hinzu, daß die Chefs des Stammes Stetlich Unterhandlungen zu ihrer Unterwerfung angeknüpft hätten, daß aber die Bedingungen bei Abgang des Berichtes noch nicht genau bestimmte gewesen seien.\*

Im Gelaireur de Toulon vom 20. August heißt es: „Man spricht hier viel von einer nahe bevorstehenden Expedition nach der afrikanischen Küste unter dem Commando des Generals Trezel. Einige glauben, diese Expedition solle die Division von Oran verstärken, die durch die Besatzung von Mossagenem geschwächt ist. Diefes dünkt uns nicht wahrscheinlich. Gewiß aber scheint, daß 1860 Mann sich in den ersten Tagen nach Afrika einschiffen sollen und daß General Trezel in Toulon erwartet wird.“

Man spricht von einer Prozession, welche H<sup>m</sup>. von Chateaubriand bei Gelegenheit der Majorenmilität des Herzogs von Bordeaux erscheinen lassen werde.

Der Gazette zufolge, will H<sup>m</sup>. Guizot, der schon zwei Frauen verloren, zur dritten Ehe mit der Witwe des H<sup>m</sup>. Augustin von Stael schreiten.

Am 26. August 5 Percents Jin Courant geschlossen zu 104 Jr. 80. 3 Percents Jin Courant geschlossen zu 76 Jr. 50. — Am 27. August um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Jr. 80. 3 Percents 76 Jr. 35.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Der Bischof von Basel hat unterm 1. August folgendes Circulär schreiben an die Luzernerische Gesellschaft erlassen: „Hochwürdige Herren Decane! Wohl- ehrwürdige Herren Capitularien! Unterm 25. Brachmonat erging, wie Sie wissen, auf eine an mich gerichtete Anfrage die bischöfliche Weisung an den hochwürdigen Clerus des Cantons Luzern, sich ja auf keine Weise in die Angelegenheiten der Annahme oder Verwerfung der neuen Bundesacte einzumischen, sondern, nachahmend das erhabene Beispiel der heiligen Apostel und Jünger Jesu Christi, dem hohen Standpunkte des Priesterthums, welches zur Obfolge dessen, was unwandelbar und unsterblich ist, und keineswegs zur Bestimmung zeitlicher und irdischer Formen des weltlichen Staates seine göttliche Sendung empfangen hat, getreu zu verbleiben. Ich will hier nicht eintreten, in welchem Maasse und Grade ein Jeder von Ihnen, hochwürdige Mitbrüder, seit her Anlaß gefunden habe, durch gewissenhafte Befolgung dieser von mir gemachten Vorkehrung ein besonderes Beleg seines kirchlichen Gehorsams aufzuweisen. Ein solcher Gehorsam, als der strahlendste Diamant in der Krone des Christenthums, trägt schon in sich selbst keine bedrohende Zersplitterung, und bedarf wahrscheinlicher seines äußeren Lobes. Nichtsdestoweniger darf ich nicht unterlassen, meine Zufriedenheit mit dem Betragen derjenigen Priester an den Tag zu legen, die, getreu meiner oberhirtlichen Vorkehrung, keine politische Partei ergreifen, sondern sich als Diener des Herrn Christus und Bewerfer der göttlichen Geheimnisse, deren ganze Wissenschaft nur Jesus, und zwar Jesus am Kreuz ist, in Wort und That bewiesen haben. Diefes, die sich, wie der heilige Paulus dem Timotheus vorschrieb, in weltliche Angelegenheiten gar nicht einzumischen, und mit Vermeidung profaner Streifereien, welche außer dem Bereiche der Kirche liegen, alle ihre Kräfte dazu verwenden, das Evangelium

des großen Friedensfürsten zu bewahren und auszubringen — diese sind gute Streiter des Herrn Jesu, die Ihn, von dem sie auserwählt sind, wohlgefallen. Je bewegter die Zeiten sind, in denen man lebt, und je größer die politischen Wirren der Welt, desto schwerer fällt es dem Priester, dem Andränge der Laien Rauehmüthig zu begegnen, und desto leichter, in den Strudel der Zeit zur Kämpfe und Einken zu verfallen. Um so notwendiger ist es für den Bischof, mit verdoppeltem Eifer die Stimme väterlicher Warnung hören zu lassen, derwegen erneuere ich nochmals meine an Sie, hochwürdige Mitbrüder, ergangene Weisung, — ich erneuere sie zu Ihrem eigenen und der ganzen Kirche Besten. Werfen Sie sich auf keine Weise in das Gebiet der Tagespolitik. Was Sie vom weltlichen Staate wissen, und wornach Sie sich richten sollen, besteht in den kurzen, aber gehaltreichen Worten des großen Volkserleuchters: Es ist keine Obrigkeit als nur von Gott; welche da sind, die sind von Gott geordnet; darum, wer der Obrigkeit widersteht, der widersteht sich der Anordnung Gottes; die sich aber widerlegen, laden sich selbst das Verhängnis auf. Den schuldigen Gehorsam durch Lehre und Beispiel einzuschärfen, werden Sie sich anlegen seyn lassen, und mit Inbrunst des Bezugs für Regierung und Volk zu Gott beten, damit das unchristliche Mißtrauen, die eigentliche Gispflanze unserer Tage, verschwinde, der böse Aegwohn und die frevelnde Trübsandungsucht aufhöre, die göttliche Gnade von keiner aufwachsenden Wurzel der Bitterkeit fernern hindert werde, Eintracht und allgemeine Liebe wieder ansehn, und wir so in aller Gottseligkeit und Ehrbarkeit ein friedliches und ruhiges Leben führen mögen. Das ist gut und wohlgefällig vor Gott, unserm Heiland. Hochwürdige Herren Decane! Sie theilen meine Amtsbürde und erleichtern meine Hirtenesegelsale; Sie sind gewissermaßen das Auge und der Arm des Bischofs. Auf Sie setze ich mein volles Vertrauen, daß Sie in Kauf des in die Hände des Bischofs geleiteten heiligen Uebes diese meine oberhirtliche Weisung ernst und streng handhaben werden. Wachen Sie über den Ihren Aufsicht untergeordneten Clerus, und wenn von heute an wider mein Erwarten irgend ein Cleriker in oder außer der Kirche (der Priester bleibt Priester, wo er immer seyn mag und seinem Bischofe verantwortlich) mir entgegenwärtigen Vorwurf nicht in Allem nachleben würde, denunciren Sie denselben dem bischöflichen Commissariate in Luzern, welches dann meine weiteren Verfügungen einholen wird. Doch ich lebe in der trostreichen Zuversicht, daß meinem Hejren, welches mit dem hochwürdigen Clerus und allen Gläubigen der Diöcese Basel innigst und unauflöslich verbunden ist, niemals eine solche Wunde werde geschlagen werden. Hochwürdige Mitbrüder! Bleiben Sie in Ihrem heiligen Gebete und Messopfer immer eingedenk desjenigen, der hochachtungsvoll und ganz ergebenst verharret, Ihre dienstbereitswilligster † Joseph Anton, Bischof von Basel. Solothurn, den 1. August 1833."

## V r e u ß e n .

Das neueste Amtsblatt der königlichen Regierung zu Köln enthält eine Bekanntmachung des Justizministers von Kämpf, in Bezug auf die in den Rheinprovinzen erhobenen Klagen über die nachtheiligen Einwirkungen der sogenannten Winkelsconsulenten auf die friedensrichterliche Rechtspflege, und besonders über die Verhinderung der gütlichen Beilegung der Rechtsstreitigkeiten, während auf der andern Seite nicht selten die Behauptung rines auf das Consulieren und Vertreten vor den Friedensrichtern zusehender Nachtheil genommen wird. Der Minister bemerkt, wie diese Behauptung von jedem geschlichen Grunde entbloßt sei, indem die Gesetze allerdings den Parteien gestatten, vor den Friedensgerichten entweder in Person oder durch Bevollmächtigte zu erscheinen, nirgends aber eine solche Stellvertretung zu einem besondern Erwerbe machen, wie schon daraus hervorgeht, daß der Auftrag, der geschlichen Regel nach, ein unentgeltliches Geschäft sei. Die Vergütung, durch Bevollmächtigte erscheinen zu dürfen, bezweckt lediglich die Entlastung der Parteien, keineswegs aber den Vortheil des Mandatats, und wo also ein Bevollmächtigter die zu der geschlichen Verhandlung erforderlichen Eigenschaften und Fähigkeiten nicht besitze, oder bemüht sei, aus Gewinnsucht Vergleiche zu hindern, den Proceß zu verzögern und die Kosten zu vermehren, da liege es nicht bloß in den Befugnissen, sondern in den Pflichten der Friedensrichter, dergleichen Individuen als zur Vertretung einer Partei nicht geeignete Bevollmächtigte eben so zurückzuweisen, wie in allen andern Verhältnissen ungeeignete Substitute zurückgewiesen würden. Da die Vertretung der Parteien kein Erwerbszweig, sondern lediglich eine, der Partei selbst beizulegende Befugniß sei, und mithin der Mandatar kein selbstständiges Recht habe, vor Gericht aufzutreten, so werde durch die Nichtzulassung desselben nicht sowohl sein Recht als vielmehr das des Mandanten verletzt, und es könne daher immer nur höchstens eine Contestation zwischen diesem und dem Friedensrichter Statt finden. Dernaeh könne der Gesichtspunct, daß die Wahrnehmung der Rechte einer Partei durch einen Bevollmächtigten für lehren ein Gewerbe sei, und daß irgend Jemand auf dieses Gewerbe einen wohlbedrungenen Anspruch habe, als durchaus geschwidrig nirgends gestattet werden.

## B e l i e n .

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 23. August begannen die Debatten über die Anträge des H<sup>rn</sup>. Genade die n gegen den Justizminister. Die Rede Gendebiens gegen den Minister, und die des H<sup>rn</sup>. Rothomb zu dessen Vertheidigung, nahmen viele Zeit weg. Mehrere Redner wollten noch das Wort ergreifen, allein die Majorität der Kammer schien nicht geneigt, dieser Discussion eine zweite Sitzung zu opfern, und ungeachtet der Bemühungen der H<sup>rn</sup>. Ernest, von Brondière, von Rodaulx etc. erklärte sich die Kammer mit 50 Stim-

men gegen 25 für den Schluß der Discussion. Der Vorschlag des H<sup>rn</sup>. Wendebien wurde hierauf mit 53 Stimmen gegen 18 feigeut.

### T e u s c h l a n d.

Am 28. August haben Ihre Majestäten der Königin und die Königin von Bayern, so wie Ihre königl. Hoheit die Prinzessin Mathilde, Nürnberg verlassen, um sich nach B e r l i n zu begeben. In den dreißigigen Tagen, welche K<sup>aiser</sup>höchstdieselben mit Ihrer Gegenwart beehren, war eine Menge von mehr als 70,000 Menschen in Nürnberg zusammengeströmt, welche bei jeder Gelegenheit die lebhafteste Anhänglichkeit für den Monarchen und sein Haus an den Tag legten. S<sup>o</sup> Hoheit der Erbgroßherzog von Hessen wollte noch einige Tage in Nürnberg verweilen; S<sup>o</sup> Durchlaucht der Fürst von Weide war am 28. August nach Klingen abgereist, und die K<sup>aiser</sup>reise S<sup>o</sup> Durchlaucht des Fürsten von Wallerstein nach München war auf den 23. August festgesetzt.

Wie, den 4. September.

So eben ist nachfolgendes allerhöchste Patent erschienen:

Wir Franz, der Erste, von Gottes Gnaden Kaiser von Oesterreich; König von Jerusalem, Ungarn, Böhmen, der Lombardie und Venedig, von Dalmatien, Croatia, Slavonien, Galizien, Lodomerien und Ägypten; Erzherzog von Oesterreich; Herzog von Lothringen, Salzburg, Steier, Kärnten, Krain, Ober- und Niederösterreich; Großfürst in Siebenbürgen; Markgraf in Mähren; gefürsteter Graf von Habsburg und Tirol &c. &c. Bei Anwendung der in dem §. 412 des ersten Theils des Strafgesetzbuchs enthaltenen Vorschriften über den Beweis aus dem Zusammenreffen der Umstände (Anzeigen) haben sich Schwierigkeiten ergeben. Wir haben Uns daher bestimmt gefunden, in Beziehung auf die nach Kundmachung dieses Gesetzes einzuleitenden Criminaluntersuchungen diesen Paragraph auszuheben und an dessen Stelle Folgendes festzusetzen: §. 1. Ein die That lagrunder Untersucher kann nur dann durch das Zusammenreffen der Anzeigen für rechtlich überwiesen gehalten werden, wenn folgende drei Bedingungen zugleich eintreten: I. Es muß die That mit den Umständen, die sie zum Verbrechen eignen, vollständig bewiesen seyn. II. Es müssen gegen den Beschuldigten die in den folgenden Paragraphen bezeichneten Anzeigen in der daselbst festgesetzten Zahl zusammenstreffen. III. Aus der Verbindung der durch die Untersuchung erhobenen Anzeigen, Umstände und Verhältnisse muß sich eine so nahe und deutliche Beziehung der That auf die Person des Beschuldigten ergeben, daß nach dem natürlichen und gewöhnlichen Gange der Ereignisse nicht angenommen werden kann, es habe ein Anderer als der Beschuldigte die That begangen. §. 2. Allen oder doch mehreren Verbrechen gemeinschaftliche Anzeigen sind: 1) Wenn der Beschuldigte um die Zeit der Verübung der That eben dasselbe Ver-

zeug oder Mittel besessen hat, womit das Verbrechen begangen worden ist; oder wenn er zur Ausführung des Verbrechens dienliche Werkzeuge oder Mittel, die ihm nach seinem Berufe oder nach seiner Beschäftigung überflüssig und bei Leuten seines Standes ungewöhnlich sind, verfertigt, angeschafft oder zu erhalten gesucht hat; oder wenn bei ihm oder in seiner Wohnung oder an einem andern von ihm gewählten Aufbewahrungsorte solche Werkzeuge oder Mittel gefunden werden. 2) Wenn der Beschuldigte einen Andern zur Verübung des Verbrechens zu verleiten gesucht hat; oder wenn er über die Mittel der Ausführung Rath und Erleuchtung eingeholt hat. 3) Wenn er die Absicht, das Verbrechen zu begehen, durch vorausgegangene Drohungen oder durch schriftliche oder mündliche Aeusserungen bestimmt zu erkennen gegeben hat. 4) Wenn der Beschuldigte in Geräth, Waffen, Kleidung oder noch andern besondern Kennzeichen genau so erscheint, wie der Thäter von demjenigen, an dem das Verbrechen verübt worden ist, oder von einem Zeugen beschrieben wird. 5) Wenn der Beschuldigte Versuche, die sich auf das Verbrechen beziehen, gemacht, oder sich in Handlungen solcher Art geübt hat. 6) Wenn der Beschuldigte an dem Orte des Verbrechens zu der Zeit, als es verübt wurde, gegenwärtig war; oder wenn daselbst eine Sache angetroffen wird, welche derselbe um die Zeit der Verübung des Verbrechens besessen hat, ohne daß in diesen beiden Fällen eine andere Ursache davon mit Wahrscheinlichkeit hervorgeht; oder wenn er sich an dem Orte des Verbrechens oder in dessen Nähe kurz vor oder nach der That herumtummelt, lauernd oder versteckt befunden hat; oder wenn er an diesem Orte und zu dieser Zeit in Handlungen, die sich sichtlich nicht anders als durch das Vorhaben oder die wirkliche Verübung des Verbrechens erklären lassen, begriffen war. 7) Wenn bei dem Beschuldigten, oder in seiner Wohnung, oder an einem andern von ihm gewählten Aufbewahrungsorte Sachen, die der Beschuldigte zur Zeit der an ihm verübten That besessen hat, oder Gegenstände des Verbrechens gefunden werden. 8) Wenn an der Person oder an den Kleidungsstücken des Beschuldigten, oder an andern ihm gehörigen oder bei ihm angetroffenen Sachen Merkmale des Verbrechens oder der Verübung desselben, oder der dabei eingetretenen Gewalt entdeckt werden. 9) Wenn der Beschuldigte nach der Zeit des begangenen Verbrechens ohne andere glaubwürdige Veranlassung entflohen ist oder sich verborgen gehalten hat. 10) Wenn er Spuren des Verbrechens entfernt, unterdrückt oder vertilgt hat, oder dieselben zu casern, zu unterdrücken, oder zu vertilgen, oder auf eine andere Art der obrigkeitlichen Nachforschung vorzubringen bemüht gewesen ist. §. 3. Besonders, aus der eigenhändigen Beschaffenheit einzelner Verbrechen entstehende Anzeigen sind: A. Bei dem Hochverrath, Aufstand oder Aufsehr: 1) Briefwechsel verdächtigen Inhalts, oder verdächtige geheime Zusammenkünfte mit einer Person, gegen welche

ein solches Verbrechen erwiesen, oder welche desselben rechtlich demnächst ist, oder welche, wenn von der öffentlichen Verurteilung für strafgeschuldig erklährte Partei gerührt; oder Annahme schmei zu anderer Erklärung fähig ist nicht erklährbare Gesichte, oder eines solchen Person. 2) Auf scheumigen Wegen in größerer Menge angestrichene Waffen oder zu deren Gebrauch dienliche Erfordernisse. II. Bei den Verbrechen des Mordmordes, der Wegnahme eines Kindes, oder der Abtreibung der Leibesfrucht entsteht eine besondere Anzeigung aus den nach dem Ausspruch der Anklageurtheile bei der Feststellung endlichen ist. Merkmalen, oder aus den rechtlichen Beweise einer kurz vorhergegangenen Geburt oder Selbsttödtung, wenn eine Leibesfrucht vermisse wird. C. Bei Verbrechen, die aus Gewinnlust entstehen, sind besondere Anzeigungen: 1) Wenn der Beschuldigte, nachdem das Verbrechen begangen worden ist, einen sein Vermögen offenbar übersteigenden Aufwand gemacht hat. 2) Wenn in Sachen, die den Geschädigten des Verbrochens gleichen, und deren Werth oder Verschaffenheit seinen Verhältnissen nicht angemessen ist, heimlich oder auf veräußerliche Weise, oder weit unter dem wahren Werthe verkauft, oder zu veräußern gesucht hat; oder wenn die bei dem Beschuldigten vorgefundenen oder von ihm ausgegebenen Geld- oder Münzfürten in der Menge und Verschaffenheit mit denjenigen, welche der Gegenstand des Verbrochens waren, so auffallend übereinstimmen, daß sie mit Wahrscheinlichkeit für eben dieselben gehalten werden können. 3. 4. Als Anzeigungen sind ferner anzusehen: 1) Ein fernwelliges mit den im §. 399 lit. a, d. e. des ersten Theils des Strafgesetzbuches angegebenen Eigenschaften vertheiltes, außerordentliches mündliches oder schriftliches Geständniß. 2) Die mit allen Erfordernissen des §. 403 des ersten Theils des Strafgesetzbuches versehene Aussage eines Zeugen, wenn sie sich unmittelbar auf die Verübung des Verbrochens durch den Beschuldigten bezieht, und der Zeuge zur Zeit der That das vierzehnte Jahr zurückgelegt hatte. 3) Die eben so beschaffene unbedingte Aussage zweier Zeugen, welche zur Zeit der Verübung des Verbrochens aus nur das zehnte Jahr zurückgelegt hatten, wenn sie nur darinnen nicht bezeugt worden sind, weil sie zur Zeit ihrer Aburtheilung das vierzehnte Jahr noch nicht zurückgelegt hatten, oder weil sie sich in dieser Zeit wegen eines Verbrochens in der Untersuchung oder in der Strafe befunden haben. 4) Die von dem Beschädigten, der vor seinem Tode nicht mehr gemitlich vernommen oder bezeugt werden konnte, bei herannahendem Tode abgegebene Äußerung, welche von ihm deutlich erkannten Beschädigten als Thäter bestimmt bezeichnet. 5) Die mit den Erfordernissen des §. 410 des ersten Theils des Strafgesetzbuches versehene Aussage eines Mitheldigen. 6) Die eben so beschaffene Aussage mehrerer Mitheldigen, bei denen die Feststellung nach Ankündigung des Ueltheils nicht Statt finden konnte. §. 5. Zum rechtlichen Beweise aus dem Zusammenstreffen der Anzeigungen sind, insofern auch die übrigen im §. 1 festgesetzten Bedingungen eintreten, drei der in den vorhergehenden §§. 2, 3, 4 bestimmten und in jedem Paragraphen durch eigene Thaten abgeforderten Anzeigungen erforderlich. Treffen mehrere unter derselben Zahl in einem Paragraphen vorkommende Anzeigungen ein, so sind sie nur für Eine zu rechnen. Ueberhaupt

kann ein einzelner Thatumstand immer nur Einmal in Anschlag gebracht werden, und nie in verschiedenen Verbrechen aufgeführt mehrere Anzeigen bilden. §. 6. In der That sind auch zwei der in den §§. 2, 3, 4 bezeichneten Anzeigen unter den Bestimmungen des §. 5 zum rechtlichen Beweise hinreichend, wenn aus der Untersuchung, unabhängig von den erwähnten Anzeigen, mit Rücksicht auf den Ruf, die Verhältnisse, den Lebenswandel oder die Gemüthsbeschaffenheit des Beschuldigten, für ihn ein befonderer Beweggrund oder eine Gegenwart derseeligen zur Verübung des ihm angeschuldeten oder eines auf ähnlicher Thatbedeutung beruhenden Verbrechens klar hervorgeht, als zum Beispiele: a) Wenn derselbe wegen eines früheren auf ähnlicher Thatbedeutung beruhenden Verbrechens oder einer solchen schweren Polizeiverletzung entweder schon früher von der Behörde in Untersuchung gezogen, und durch das darüber erfolgte Urtheil nicht für schuldig erklärt worden ist, oder in der gegenwärtigen Untersuchung für schuldig erkannt wird. b) Wenn er mit einer oder mehreren Personen, die als Verbrecher bekannt sind, vertrauten und verdächtigen Umgang gehabt hat. c) Bei Verbrechen aus Einnissucht, wenn er sich über seinen ererbten Nahrungszustand auszuweisen vermag. §. 7. Zwei der in den §§. 2, 3, 4 bezeichneten Anzeigen sind unter den Bestimmungen des §. 5 auch in dem Falle zum rechtlichen Beweise hinreichend, wenn das Gegenwärtige dessen, was der Beschuldigte zur Entlastung der gegen ihn vorhandenen Anzeigen angebraucht hat, rechtlich beweisen, mithin seine Verantwortung offenbar falsch ist. §. 8. Die in den §§. 2, 3, 4 bezeichneten Anzeigen müssen für sich rechtlich erwiesen seyn, und weder durch die Verantwortung des Beschuldigten, noch durch entgegenstehende Anzeigen oder andere Verhältnisse, welche für die Unschuldigkeit des Beschuldigten sprechen, und vom dem Richter nach der Bestimmung des §. 414 des civil. Strafgesetzbuchs, oder ihre Wichtigkeit verlieren. §. 9. Außer dem §. 412 wird durch gegenwärtiges Gesetz an den übrigen Bestimmungen des ersten Theils des Strafgesetzbuchs nichts geändert. Gegeben in Unserer kaiserlichen Haupt- und Residenzstadt Wien, am sechsten Monatsatz Juli, im Jahre nach Christi Geburt Eintausend Zehnhundert und dreizehnhundert, Unserer Reichs im zweihundertviertzigsten. — Franz (L. S.) — Anton Friedrich Graf Ritter v. v. Mettrich und Remisch, oberster Richter. August Benig von Pöbke v. Pöbke, Hofkanzler. Franz Reiter von Pöbke v. Pöbke, Kanzler. Johann Emdel Ritter von Eichenau, Weizenauer. Nach C. P. l. apostol. Majestät hochseeligem Befehle: Alois Freiherr von Rübe. —

Am 4. September war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsanleihenverschreibungen zu 5 pCt. in CM.	93½;
"      "      "      "      " zu 4 pCt. in CM.	—;
Darlehen mit Verloof. v. J. 1879, für 100 fl. in CM.	—;
"      "      "      "      " 1877, für 100 fl. in CM.	134½;
Wiener Stadtbörsen-Obligat. zu 2½ pCt. in CM.	53½;
Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden-	
98½ Ufo. 2 Mon. — Conv. Münze pCt. —;	
Vantactien pr. Stüd 1201 in CM.	

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

## Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 6. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
vom 4. September.	8 Uhr Morg.	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.273 28.0 o. 1 p.	+ 8.8	© S. O. schwach.	Wetel.
	3 Uhr Nachm.	27.303 18 0 8	+ 14.8	© D. mittel.	Wül. st.
	10 Uhr Abends.	27.361 18 1 5	+ 10.0	© D. schwach.	Regn. e

## Brasilien.

Der Globe vom 26. August gibt folgende Nachrichten aus Brasilien: Es ist ein Schiff aus Brasilien mit Nachrichten aus Rio de Janeiro bis zum 16. Juni eingelaufen. Man wird sich erinnern, daß einige Pariser Journale sich den Anschein gaben, an der Wohlfahrt der (ursprünglich vom Globe mitgetheilten) Nachricht zu zweifeln, daß die Anhänger Dom Pedro's thätig daran arbeiten, seine Rückkehr nach Brasilien zu bewirken; die unten folgende Nachricht, welche die Minister der auswärtigen Angelegenheiten der Regenschafft unterm 7. Juni an die Deputirtenkammer erlassen hat, beweist nicht bloß die Richtigkeit solcher Intriguen, sondern zeigt auch, daß man wirklich Vorsorge hegte, es möge ein Versuch gemacht werden, Dom Pedro's Restauration in Brasilien ins Werk zu setzen. Die Lage dieses ehrenreichen Prinzen ist in diesem Augenblicke sehr sonderbar, und es wäre nicht unmöglich, daß, gleich seinem Vorgänger Dom Sebastian, seine Abenteuer in der Folge geeignet seyn dürften, ein eclatantes Capitel in dem Roman der portugiesischen Geschichte zu bilden. — Das oben erwähnte Actenstück lautet folgendermaßen: „Gelächte und würdige Repräsentanten der Nation! Die Regenschafft im Namen S<sup>t</sup>. Majestät Dom Pedro's II. befehlt mit, Ihnen folgende Mittheilung zu machen, deren Wichtigkeit Ihre eintseht Aufmerksamkeit verdient. — Die kaiserliche Regierung hält es für gebieterische Pflicht, Ihnen die Mittheilungen vorzulegen, die sie von ihren diplomatischen Agenten in Europa erhalten hat, und aus denen erhellt, daß Pläne zu einer Restauration S<sup>t</sup>. Majestät des Herzogs von Braganza auf dem Thron dieses Reiches auf dem Tapete sind. In Ihrer letzten Session hat Ihnen mein Vorgänger Deputirten von einigen unserer diplomatischen Agenten vorgelegt, welche die damals obwaltenden Pläne, um den Weg zu einer Restauration zu bahnen, zeigten; allein zu dieser Zeit wurde wenig darauf geachtet; denn Niemand konnte sich vorstellen, daß es, nachdem der Herzog von Braganza freiwillig der Krone zu Gunsten seines Sohnes, Dom Pedro II., entsagt, und nachdem alle europäischen und amerikanischen Mächte den jungen Monarchen anerkannt und ihre diplomatischen Agenten an die Regenschafft geschickt hätten, noch Leute geben könne, die an die Ausübung eines Unternehmens denken könnten, das um so unbefonnen wäre, als man seine Unterstützung von jenen Mächten erwarten dürfte. Jeder jedoch geht den Ereignissen, welche in Brasilien Statt gefunden haben, — die Insurrection in mehreren Provinzen, — die Thätig-

keit einer Partei in dieser Hauptstadt selbst, welche offen die Revolution predigt, und in Journalen, die für ihr System schreiben, die Regenschafft und die Monarchie durch die Verhauptung, daß sie die Verfassung des Reiches zu verändern trachten, in Mitleidenschaft zu ziehen. — Leider, sage ich, gibt alles dies, in Verbindung mit den Depositionen unserer Befehlshaber, Grund an die Hand, zu glauben, daß wirklich die Restauration beabsichtigt wird. — Wie können wir noch daran zweifeln, wenn wir wissen, daß eine der Bedingungen, die denen, welche sich für die Armee des Herzogs von Braganza anwerben lassen, auferlegt wird, darin besteht, daß sie drei Jahre lang dienen sollen, und daß sie auch außerhalb Portugal verwendet werden können, wenn dieses kaiserliche vor der angegebenen Zeit befehligen wird; ein demeritenswerther Umstand ist auch, daß sich unter den in Frankreich Angeworbenen kein einziger Pole befindet, weil diese und ihre Offiziere ausdrücklich begehrt hätten, nicht außerhalb Portugal gebraucht zu werden. — Wie können wir noch daran zweifeln, wenn wir bekannt ist, daß im Namen einer sogenannten Colonial- und Handelsgesellschaft tüchtige und verlässliche Leute, als Colonisten nach Brasilien, gesandt werden sind, wobei man vorzugsweise den Blick auf dienliche Offiziere im Land- und Seedienste richtete, die sich anheischig machen sollten, allenfalls, wo sie gebraucht werden könnten, zu dienen, und die für 12, 18 und 24 Monate engagiert worden sind? — Wie können wir noch daran zweifeln, wenn wir wissen, daß die Personen, welche dieses Kaiserreich verlassen, und am meisten dazu beigetragen haben, den Sturz von Braganza der Popularität und aufrichtigen Liebe der Brasilianer zu verdanken, noch immer den mächtigsten Einfluß auf das Gemüth dieses Volkes ausüben, und von wohlverdienter Verehrung bedrückt, und alle Weidmissetheile deraubt, in Europa umherziehend, ihre Blicke nach Brasilien richten, wo sie wieder zu den hohen Aemtern, die sie einst zu unsrem Verderben befehlet haben, zu gelangen hoffen? — Wie können wir endlich noch daran zweifeln, wenn diese Individuen, bereits auf großen Lohn für ihre Thätigkeit rechnend, laut verkündigen, daß in dieser Hauptstadt und in ganz Brasilien eine starke Partei zu Gunsten einer Restauration besteht, und daß in Rio de Janeiro, wie sie von ihren Correspondenten erfahren haben wollen, Requisitionen mit zahlreichen Unterthänigen für alsbaldige Rückkehr des Herzogs von Braganza im Umlauf seien; wenn diese Leute in ihrer Thorheit so weit gehen, offen zu erklären, daß Brasilien nie zur Ruhe gelangen werde, wenn nicht die geschehenen Kammern diesen Peinigen ausfordern, nach Brasilien zurückzukehren? — Die kaiserliche Regierung ist überzeugt, daß die Wohlfahrt und Größe dieses Reiches von der Aufrechterhaltung der konstitutionellen Monarchie unter S<sup>t</sup>. Majestät Dom

<sup>1)</sup> Namentlich der Courrier Français. Vergl. Oester. Beob. vom 23. August.

Pedro II. abhängig, erklärt offen, daß wenn in irgend einem Theile von Brasilien eine Restauration bewerkstelligt werden sollte, dieß das Signal zum Bürgerkrieg seyn würde, welcher den Ruin der constitutionellen Monarchie nach sich ziehen, und zu andern, nicht zu berechnenden Uebeln führen müßte. Um solches Unglück abzuwenden, wendet sich die Regierung, im Vertrauen auf die Mitwirkung aller Brasilianer, die dieses Namens werth sind, und gewiß nicht zugeben werden, daß ihre Nationalität, ihre Tapferkeit und ihr Patriotismus Schmach erliden, an die Repräsentanten der Nation, um zur rechten Zeit für die außerordentlichen Mittel zu sorgen, welche erforderlich seyn dürften, um unsere Rechte gegen jeden Angriff zu vertheidigen. Die andern Minister wendeten Ihnen die zu diesem Behufe nothigen Vorschläge machen. Meine Pflicht, als Minister der auswärtigen Angelegenheiten, war es, Ihnen dieses unumwunden darzulegen, damit man mich zu keiner Zeit eines verbrecherischen Schwagens über Gegenstände anklagen könne, welche die Wohlfahrt unsers theuren Vaterlandes so nahe berühren. *Conta da Silva Lisboa*. Pallast von Rio de Janeiro, den 7. Juni 1833.\*

#### Portugal

Das in der *Cronica Constitucional* von Lissabon enthaltene Schreiben Dom Pedro's, an den Herzog von Palmella, wodurch er diesen von dem Amte eines Statthalters entläßt, lautet folgendermaßen: „Gehehrter Herzog von Palmella, Staatsrath und Pair des Königs. Ich, der Herzog von Braganza, Regent im Namen der Königin, grüße Sie als Einen, den ich sehr liebe und hochschätze. Da Meine glückliche Ankunft in dieser Hauptstadt Lissabon dem Auserwählten ein Ende gemacht hat, den Ich Ihnen durch Mein letzteres Schreiben vom 13. Juni anvertraute, und den Sie eben so würdig erfüllt haben, wie jede andere Ihnen übertragene Aufgabe, indem Sie stets die entschiedensten Beweise von Ihrer Ehre, Ihren großen Kenntnissen und Ihrem Eifer in der Förderung der auserwählten Sache Ihrer allgerneinsten Majestät Dona Maria II., Meiner durchlauchtesten Tochter, abgelegt haben, so finde Ich für gut, den besagten Auftrag für beendet zu erklären, und Ihnen einen so sehr verdienten Dank zu bezeugen, in der Hoffnung, daß Sie, so oft sich Angelegenheiten von so hoher Wichtigkeit ereignen, fortfahren werden, die unverkündlichen Gefinnungen kundzugeben, von denen Sie besetzt sind, und dem Lande die staubhaftesten Beweise von Ihrem aufrichtigen Vernehmen zu geben. Dieß theile Ich Ihnen zu Ihrer Veranschaulichung und Genußnahme hierdurch mit. Dom Pedro, Herzog von Braganza. (Gegen.) Candido Jose Xavier. Gegeben im Pallast Campesina, den 28. Juli 1833.“

Die *Cronica* von Oporto gibt nun noch einen officiellen Bericht über den Angriff, welchen der Marshall Beuromont am 25. Juli gegen die Stadt unternahm. Dieser Bericht nimmt 14 Spalten in der Zeitung ein. Am Schluß desselben heißt es, daß Dom Pedro's Truppen nur 87 Tode und 220 Verwundete gehabt, die Miquellisten aber, ohne die Deserteurs von der Artilleriegarde zu rechnen, an 5000 Mann verloren hätten. (!)

Die Anleihe von 160,000 Pf. St., welche die portugiesische Regierung gegenwärtig in Lissabon eröffnet hat, soll 1) in drei Jahren zu gleichen Theilen eingelöst werden und sollen die Obligationen auf die Staatsrenten, insbesondere auf den Erlös von Nationalgütern hypothekirt seyn; 2) sollen die Einzahlungen in fünf gleichen Raten am 24. jedes noch übrigen Monats (Anfang bis December) d. J. geschehen. 3) Nach dem 1. August

1834 sollen die Obligationen als bares Geld in allen öffentlichen Aemtern oder beim Ankauf von Nationalgütern angenommen werden. 4) Die Dividenden zu 5 p. C. a. werden alle halbe Jahre entrichtet. Einzeichnungen werden nur bis zum 30. August angenommen.

Im Laio befinden sich folgende dreißig Kriegsschiffe: Aña von 81 Kanonen, Zalazera von 71 Kanonen, Donagall von 74 Kanonen, Stag von 46 Kanonen und die Schooner zur Aesamond und Tiger.

#### Spanien

Sowohl die Hofkapelle als der Correo und die Revista Española sind leer an Neuigkeiten aus dem Innern und fahren fort, Beschreibungen der Festlichkeiten zu geben, die in den Provinzen bei Gelegenheit des der Infantinn Dona Maria Isabella Luisa, älteste Tochter S. Majestät, geleisteten Huldigungseides Statt gefunden haben.

Der Infant Don Francisco de Paula und dessen Gemahlin wurden vom 21. August in Madrid aus den Bädern von San Sebastian zurück erwartet.

#### Großbritannien und Irland

Am 23. August Nachmittags kamen S. Majestät von Windsor nach der Stadt und wurden im S. Jamespallast von dem Herzog von Cumberland und den Prinzen von Solms empfangen. Um 2 Uhr hielt der König ein Procr, wobei der spanische Gesandte, S. Wat. S. Majestät S. H. Courtiers als spanischen Gesandtschaftssecretäre vorstellte. Darauf wurde H. George Villiers in seiner neuen Eigenschaft als Gesandter am spanischen Hofe zum Handfuss eingeführt. Nach dem Lord land in der Wohnung des Kanzlers der Schatzkammer ein Landniedertrast.

Am 24. August wurde im Departement der auswärtigen Angelegenheiten eine Conferenzversammlung über die belgischen Angelegenheiten gehalten, die über drei Stunden lang dauerte, und welcher die Vorkasster von Oesterreich, Anstund und Frankreich, der preussische Graf, der Freiherr von Wessenberg, die niederländischen Bevollmächtigten Baron Verhoff und H. Diddel, und Lord Palmerston drinwachten.

Das Gerücht von der Zurückberufung des H. Hoppner aus Lissabon erhält sich zwar, hat jedoch noch keine officielle Bestätigung erhalten. Der Guardian vom 24. August erzählt in dieser Beziehung Folgendes: „Man versichert, daß H. Hoppner mit dem letzten Packetboot dem Lord Palmerston die Instruktionen mitgetheilt habe, welche er (H. Hoppner) aus eigener Machtvollkommenheit dem Admiral Parker wegen Landung der Marinetruppen und wegen militärischer Besetzung einiger Festsam Laio erteilt hatte. Auf irgend einem Wege, ob durch Lord William Russell, durch Admiral Parker oder durch die Admiralität bleibt anzusehen, wurde Graf Grey von den kriegsigen Zurechtlegungen des Generalsconsuls in Kenntniß gesetzt, und verlangte von seinem edlen Collegen darüber Rechenschaft. Die Unterredung über diesen Gegenstand soll außerordentlich lebhaft gewesen seyn. „So lange ich,“ soll Graf Grey gesagt haben, „an der Spitze des Consils S. Majestät stehe, halte ich mich für die Maasregeln in allen Departements für verantwortlich, und werde auch von der Nation dafür verantwortlich gehalten werden. Ich werde daher S. Majestät festhalten über diesen Gegenstand einreden.“ — In Folge dieser Erklärung begab sich Graf Grey, nachdem er bestimmten Beschl. erteilt hatte, die Zofaber des Dameschiffes zu verlassen, nach Windsor, und sandte bei seiner Rückkehr einen besondern Kurier nach Lissabon, der den Befehl, die Ministertuppen sogleich wieder ein-

zuschießen, und die Zurückberufung des H<sup>n</sup>. Soppars überdient."

Der Gouverneur von Jamaika, Lord Mulgrave, hat am 29. Juni eine Proclamation an die Erblanen erlassen, um sie vor irigen Einbräuden zu warnen und ihnen Gehorsam gegen ihre Decree, so wie gegen die constitutionellen Behörden überhaupt einzuschärfen, wobei er ihnen verspricht, ihnen alle Nachtheile, die in ihrem Besitz getroffen würden, zu rechter Zeit mitzutheilen. Eine ähnliche Proclamation hat der Gouverneur des britischen Guiana, Sir James Carmichael Smith, an die dortigen Regier. erlassen, die er vor ungesetzlichen Versammlungen und gegen das böswillige verbreiten Gerüchte warnt, als sollten sie alles Arbeitens überhoben werden. Müsse doch," sagt der Gouverneur, "jeder Mensch auf Erden auf Gehorsam des Allmächtigen sein Brod im Schweize seines Angesichts erwerben."

Consols am 27. August 88/.

#### R u s s l a n d.

Am 22. August wurde das in der neuen Admiralität erbaute Schiff Bladimir von 24 Kanonen, in Gegenwart Ihrer Majestäten des Kaisers und der Kaiserin, S<sup>t</sup>. Kaiser. Hobeit des Generaladmirals Konstantin Nikolajewitsch und S<sup>t</sup>. königl. Hobeit des Prinzen Albrecht von Preußen, vom Stapel gelassen. Dieses am 28. Mai 1832 angelegte Schiff hat den Schiffsingenieur Oberst Koberow zum Baumeister gehabt und den Capitän vom ersten Range, Alschin, zum Commandeur erhalten.

S<sup>t</sup>. Majestät haben ein Decret des Reichsraths bekräftigt, welchem zufolge wegen Annäherung des letzten im März 1834 erfolgenden Termins zur Vertheilung der Coupons auf die Certificate der zweiten fünfprocentigen Anleihe, vermittleit der Zeitungen in S<sup>t</sup>. Petersburg, die auch in London, Berlin, Amsterdam und Hamburg bekannt gemacht werden soll, daß die Vertheilung neuer Coupons auf die Certificate der zweiten fünfprocentigen Anleihe bei Vorlegung der Originalcertificates von der Reichsaudienzcommission mit dem Anfang des Octobers 1833 beginnen, und daß zur Vorlegung solcher Certificate und zum Empfang neuer Coupons ein Termin von 14 Monaten bestimmt werden soll.

Um die Mittel zu erleichtern, sich mit Getreide zu versorgen, und zur Verminderung der Preise, ist durch ein am 10. August allerhöchst dekretirten Beschluß des Ministercomité's die gollfreie Einfuhr des Getreides in Kornern vom Auslande in allen Häfen des Schwarzen Meeres, der Donau und des asowischen Meeres über Keet's, auf Grundlag der Quarantaineverordnungen, erlaubt worden, und auf der Landzunge über alle Punkte der Zollgrenz von Kachowilow, Eriwan und Genua.

#### P r e u ß e n.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Stettin vom 29. August: Gestern Abends um 11 Uhr sind mehrere kaiserl. russische Equipagen mit Extrapoß über Schwedt hier angekommen, welche die Werbung der Kaiserin von Rußland Majestät, Albrecht, welche täglich mit dem Dampfschiffe Jiskora aus S<sup>t</sup>. Petersburg hier erwartet werden, aufzunehmen."

Spätern Nachrichten aus Stettin vom 30. August (in der Preussischen Staatszeitung) m. Denz: Gestern Abends zwischen 7 und 8 Uhr traf S<sup>t</sup>. königl. Hobeit der Kronprinz von Preußen über Schwedt hier ein, hier im Landzunge ab und hielt am folgenden Tage eine Brigadepartie der dritten Infanteriebrigade, verbunden mit einem Manöver der Truppen im Feuer. Mit jedem Augenblicke sieht man der Anfunke S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland entgegen, zu Albrecht'sch-

sen Aufnahme schon seit heute Vormittags Equipagen an dem Landungsplatze stationirt sind. Um 4 Uhr Nachmittags war indess das Dampfschiff Jiskora, auf welchem S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät erwartet werden, noch nicht eingelaufen."

Die Preussische Staatszeitung meldet unter der Rubrik „Chronik des Tages" vom 30. August: S<sup>t</sup>. Majestät der Königin sind heute nach Schwedt abgereist. — S<sup>t</sup>. Majestät der Königin haben den Major außer Diensten, Grafen von Fels, zu Albrecht'schtem Minister: Assistenten der S<sup>t</sup>. Majestät den Könige von Griechenland zu ernennen erucht. — S<sup>t</sup>. königl. Hobeit der Prinz Wilhelm (Sohn S<sup>t</sup>. Majestät des Königs) ist nach Schwedt abgereist. — Ihre Durchlaucht die Fürstin von Pirnisch ist nach Schwedt abgereist. — Ihre Durchlaucht der Herzog und der Prinz Friedrich von Schleswig-Holstein-Sonderburg-Glücksburg sind von hier nach Breslau abgegangen. — Angekommen: S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. österreichische Feldmarschalllieutenant und Votischalter am kaiserl. russischen Hofe, Graf von Fieauumont, von S<sup>t</sup>. Petersburg. S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. russische wirkliche geheime Rath und Kammerer, außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister am kaiserl. Hofe, von Kibaupierre, von Leipzig. S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. russische General der Kavallerie und Militärgouverneur von Warschau, Graf von Witt, von Decaden. — Abgereist: S<sup>t</sup>. Excellenz der wirkliche Geheimer Staats- und Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Aneillon, und S<sup>t</sup>. Excellenz der Generalleutnant und Generaladjutant S<sup>t</sup>. Majestät des Königs, von Wilsleben, nach Schwedt."

Die Preussische Staatszeitung vom 1. September meldet unter obgedachter Rubrik: S<sup>t</sup>. königl. Hobeit der Kronprinz ist nach Stettin, und 23. ff. H. d. der Kronprinzessin, die Prinzessin Wilhelm (Gemahlin des Sohnes S<sup>t</sup>. Majestät des Königs) und der Prinz und die Prinzessin Carl sind nach Schwedt von hier abgereist. — Angekommen: S<sup>t</sup>. Excellenz der geheime Staatsminister Freiherr Wilhelm von Humboldt, von Norderny. S<sup>t</sup>. Excellenz der Generalleutnant, Chef der Gendarmen und Commandant von Berlin, von Zipselstich, aus den Rheinlanden. S<sup>t</sup>. Excellenz der Generalleutnant und interimistisch commandirende General des ersten Armeecorps, von Nahmer, von Danzig. — Abgereist: S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. russische wirkliche geheime Rath und Kammerer, außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister am kaiserl. Hofe, von Kibaupierre, nach Schwedt. S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. österreichische Feldmarschalllieutenant und Votischalter am kaiserl. russischen Hofe, Graf von Fieauumont, nach Decaden. S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. russische wirkliche geheime Rath Speransky, nach S<sup>t</sup>. Petersburg."

#### F r a n k r e i c h.

Das Journal de Paris widerspricht förmlich der Angabe einiger Journale, daß die Regierung durch den Telegraphen Nachricht von der Einnahme von Eissabon durch die Miguellisten erhalten habe.

Ein Polizeicommissär, von Stadtsregenten und Collegen delegirt, trieb am 23. August eine Gesellschaftsrepublikanten, die sich in einem Hause des Quartiers Odessa versammelt hatten, auseinander. Der Präsident der Gesellschaft, S<sup>t</sup>. Kaspari, wurde verhaftet. Zu gleicher Zeit hielt in einem Hause der Straße Joffe S<sup>t</sup>. Jassow der Verein für individuelle Freiheit eine Vorbereitungssitzung. Ein Polizeicommissär erschien und forderte die Gesellschaft auf, auseinander zu gehen. Die Sitzung war

gerade im Augenblicke dieser Aufforderung brenndst. Die gegenwärtigen Personen entfernen sich, protestirten jedoch gegen diese Verletzung ihrer Rechte.

Am 28. August 5 Percents Zin Courant geschlossen zu 104 Jr. 83. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 76 Jr. 70.

104 Gr. 65. 5 Percents 84 Gr. 50. 5 Percents 76 Gr. 50.  
— am 21. August um 1 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents  
104 Gr. 75. 5 Percents 76 Gr. 50.

## Königreich Sardinien

Die Gasse ist eine Pietätsecke bemerkt: „Wir gläubigen einen nützlichen Beitrag zur Erleuchtung der trübten Gegenwart und Zeit und zur Entfaltung der unersahenen Junglinge zu liefern, deren Herz und Geist die demagogische Secte „la giovine Italia“ zu verderben und zerstören leiten sollte, wenn wir im Bewußtsein aus der Instruktion mittheilen, die eines der Söhne der Secte von unseren fernem Jüngern ertheilt. In dieser Instruktion heisst es: — Der Zweck des Vereins ist Freiheit, Unabhängigkeit, Menschlichkeit, Gleichheit; die Tugend ist die Republik. Das Journal „la giovine Italia“ entwickelt dieses Princip, es find davon bereits fünf starke Bände erschienen; das Abonnement geschieht in Lugano. Die Verbreitung einer großen Anzahl von Exemplaren ist ein wirksame Hülfe, die besonders empfohlen wird. Die Grundgedenke sollen durch Uebersetzung der Vancen an sich ziehen; besonders ist auch bei den Landpartern der Versuch darauf zu machen, jedoch mit der größten Vorsicht. Vorher müssen die Schwächen eines Theiles untersucht werden, und letzteres dann von dieser Seite her angreifen und bekämpft werden. Dazu ist nöthig, sie nicht zu sehr zu verächtlich zu machen, sondern eine Partei zu vergeben. Die Jünger der kirchlichen Unabhängigkeit muß neuen dem Altare und auf dem Kirchthurn wehen, sonst wird der dumme Bauer nie seine volle Kraft mit der unfertigen vereinigen. Wenn der Pöbel sich antwortung anficht und dieneß Breue vor dem Altare vertritt, so ist der Sieg gewonnen. Man muß an die Spanier im Unabhängigkeitskrieg erinnern. Das Christenthum werde auf der Fahne orange getragen, der Pfarrer geht daneben mit dem Evangelium in der Hand; dann müssen die Weunnen freigesetzt und dem Feinde hinterhalte aller Art gelegt werden; man wehe die Gemeinden, welche die Häuser nicht in Brand fieden und nicht fliehen, deshalb zur Verantwortung; man lege spanische Reiter, um die feindliche Kavallerie zu hindern, breche die Truden ab, erreiche Barreiros auf dem Straßen, kämpfe aus den Panfern, giesse siedendes Oehl und Wasser aus den Fenstern, werfe Feuerdrände und Löcher hinunter. Kurz, Alles ist erlaubt, wenn nur der fernde Feind und seine Helfer besigt werden, mögen diese aus Vater, Bruder, Sohn oder Freund sein. Die Semme des Vutes muß schmerzen, wo es sich um die Befreiung des Vaterlandes handelt. Dem Franken werden es bei dazu erforderlichen Geldmitteln fehlen. sind diese Mittel zu verschwenken, da sie nicht genügt, sie zu übertreiben, sei man stark, daß sie nicht zu weit gehen, sei man bemüht, sie allmählich zu beschaffen, hat man deren mehr für sich gewonnen, so weißt dich große Kraft. Bei aller dieser Erlaubnis, nothwendigen geordneten und heiligen Eramtsamt darf man die Achtung gegen fremdes Eigenthum, d. h. gegen das der Grunde, verletzen werden. Man sorge dafür, daß sich unter je fünfzig Anhängern vier Reitere befinden; diesen theile man weder obge, noch andere Dinge mit, die ihnen durch man können; man sage ihnen nur, sie seien, wie sie zum Schutze und seiner Zeit zu Gelde

tragen zu bewegen. Sind Sie sehr reich und können Sie große Beiträge liefern, so sollen Sie auch vom Marschiren befreit sein. Ueberhaupt ist es nothig, den Naechiavrit in seinem Discorsi über Titus Livius zu lesen."

Delegatium Euzet.

25. August Nachmittags in dem herzoglichen Lustschlosse von Marlia einetroffen.

privatizovat švédskou společnost

Der gefesselte Körper in Ruten und Gabeln hat mit Mehrheit beistimmend, keine Gefandtschaft nach Zürich auszusenden. — Um großen Raube zu Bern ist am 28. August folgende Instruktion ertheilt worden: 1) Die Mitglieder der Sarnerkonferenz sollen von der Zusage ausgeschlossen werden. Stimmt die Mehrheit der Cantone diesem Begehren nicht, so soll der Gefandtschaft nach Hause zurückkehren und dem großen Raube zum Belagum weiterer Befragung Bericht erstatten. 2) Die Mitglieder der Sarnerkonferenz sollen keine eigensinnigen Eitel- oder Militärsitten beibehalten, so lange sie sich unter Verdacht befinden. 3) Die Kosten der militärischen Befehlung sollen von denen getragen werden, die sie verursachen. 4) Den unbetheiligten Unteroffizieren und Gemeinen unter den aufgestellten eigensinnigen Truppen soll täglich 1 Dagen Zulage gegeben werden, auf Kosten der Anführer der Reaction. 5) Die Anführer der Reaction sollen in Unterdrückung gezogen, und vorher keine Anzeichen erlassen werden.

Driscoll.

Am 18. August legte Dr. Dumortier in der Kassenkammer eine Reihe von Berichten des Finanzministers vor. Der Budget der Ausgaben für 1853 beläuft sich auf 98 Millionen Fr. und das Einnahme nur auf 86 Millionen; folglich entsteht für 1853 ein Defizit von 12 Millionen. Das allgemeine Defizit seit der Unabhängigkeit bis zum 31. December d. J. wird 31 Millionen betragen. Wenn die Konferenz darauf besteht, die Belgien durch den Vertrag der 24 Artikel ausgetheilten Millionen ausbezahlen zu lassen, so mußte man zu diesem Defizit von 31 noch 55 Millionen für die rückständigen Zinsen der in dem Vertrage vom 15. November stipulierten Schuld hinzufügen. Belgien würde in diesem Falle ein Vorkuum von 86 Millionen Fr. haben.

Wien, den 5. September.

Mittels allerhöchster Kaiserliche Verordnung vom 12. August d. J. haben S. M. Majestät den Hofconsenspräsidenten d. k. l. Polizei- und Confiscations-Raths, Freiherrn von Wenzersing, den Seignior Philipp Obercommissär, Dominik Rother, und den Wiener Polizei-Obercommissar, Carl Ludwig Rath, zu vorerwähnten vier gedachten Hofstellen allergnädigst zu ernennen, die hiedurch bei der eben erledigten Hofconsensienzstelle aber dem Kanzleirath unter dieser Hofstelle, Carl Obereitzner, zu vertheilen geruht.

Am 5. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverschreibungen zu 5 pCt. in CM.	97 $\frac{1}{2}$ o;
ditto       ditto       zu 4 pCt. in CM.	84 $\frac{1}{2}$ o;
Dax. nat. Verleef. v. J. 1820, für 100 fl. in CM.	196;
ditto       ditto       v. J. 1821, für 100 fl. in CM.	131 $\frac{1}{2}$ ;
Wiener Stadtbantobligat. zu 2 $\frac{1}{2}$ pCt. in CM.	53 $\frac{1}{2}$ ;
Conv. Münze pSt. —=	

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Freytag & Co. Druck: in der Dorotheergasse Nr. 1208.



## Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 7. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 5. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt. Pariser Maß. Wiener Maß.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	27.555	28.3. 10.7.	6.0. (schw.)	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.563	28.4. 1.	6.0. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.603	28.5. 1.	6.0. —	trüb.

## Portugal.

Die Madrider Zeitung vom 19. August enthält folgende Nachrichten aus Portugal: «Lissab., den 12. August. Die Cholera herrscht noch immer hier; im Allgemeinen sind aber die Hüte gering. — Man organisiert in dieser Provinz ein Truppen-corps, dessen Hauptquartier in Oporto aufgeschlagen ist. Es soll aus vertheilten Detachements und aus einigen Colonnen bestehen, die sich in Alemtejo und Beira befanden, und man wird diesem Corps auch die verabschiedeten Soldaten einverleihen, die durch das letzte Decret St. Majestät wieder zu den Fahnen gerufen worden sind. Ein Bataillon royalistischer Freiwilliger von Alemtejo, das auseinandergegangen war, hat sich wieder gesammelt; diejenigen unter den Soldaten, die in ihre Heimath zurückgekehrt waren, sind von ihren Verwandten und Freunden so übel empfangen worden, daß sie sich genöthigt gesehen haben, zu ihren Fahnen zurückzukehren. — Man versichert, daß der General Graf von Almer (de la Genetiere) zu Obidos eingetroffen ist und zum Befehlshaber der Truppen ernannt worden ist, welche der Herzog von Cadaval auf diesem Punkte zusammengezogen hat; er hat sozogleich die erforderlichen Operationen begonnen, um die Offensiv zu ergreifen. — In Setubal ist St. Majestät Dom Miguel von Neuem proclamirt worden; nachdem die Truppen Dona Maria's, welche in dieser Stadt lagen, nach Lissabon berufen worden waren, hielten die Einwohner, durch die Erscheinung eines royalistischen Detachements in der Umgegend angezogen, die Fahnen Dom Miguel's auf, und diesem Beispiel folgten die Einwohner der andern benachbarten Städte. Unsere Guerillas haben fort, in Alentejo vorzugehen und den Feind zu necken. Der Geist des Volkes ist hier vorzüglich zu Gunsten der Nationalfahne und er ist durch die letzten Decrete Dom Pedro's, welche auf eine so empfindende Weise die Rechte der Kirche vertheilen, noch gesteigert worden. Jedermann glaubt, daß die feindselige Partei wesentlich antirreligiös und daß sie alleiniger Feind sei, daß durch die Excommunication des Kirchenregentes zu verurtheilen; denn seine gottlosen Gesetze sind dem Geiste einer Nation zuwider, die gewohnt ist, die heiligen Dinge zu achten und zu verehren. Wir haben keine weiteren Nachrichten aus Lissabon als vom 9. — Lissab., den 16. August. Der Alcaide-Mayor dieser Stadt hat eine Depesche von dem Gouverneur von Abrantes vom 13. v. M. erhalten, worin derselbe meldet, daß ein aus allen Waffengattungen bestehendes, 18,000 Mann starkes Truppen-corps St. Majestät Dom Miguel's L. auf Lissabon marschirt, wobei die von dem Herzog von Cadaval gesammelten Truppen, die zu dieser Armee Reken werden, nicht mitgerechnet sind. Diese Depesche sagt ferner, daß die künftigen Truppen, welche die Avantgar-

de bildet, ihre Vorpösten bereits zu Alcobaga und zu Pinheiro, 18 Meilen von der Hauptstadt, hatte, und daß St. Majestät und der Graf Dourmont am 18. in Pombal, 26 Meilen von Lissabon, eingetroffen waren. — Privatbriefe melden, daß ein Truppen-corps von der Armee des Königs, unter dem Commando des Grafen Almer, zu Villafranca, 6 Meilen von Lissabon, eingetroffen sei.

In London hatte man am 27. August durch das Dampfischiff African Nachrichten aus Lissabon bis zum 17. und aus Oporto bis zum 21. August erhalten, deren Inhalt wir weiter unten nach den Angaben der in den verschiedenen Londoner Blättern enthaltenen, durch den African mitgebrachten Correspondenzen mittheilen werden. — Noch am 27. Mittags hielt sich der Courier in seiner ersten Ausgabe, in Ermangelung anderer authentischer Nachrichten aus Portugal, an die verschiedenen Gerüchte, in deren Folge an der Börse die portugiesischen Regententhumsactien gefallen waren. Das genannte Blatt sagt in dieser Hinsicht: «Es herrscht ohne Zweifel hier große Besorgnis wegen der portugiesischen Angelegenheiten; doch die, welche jenes Land genauer kennen, sind überzeugt, daß Doumont noch einige Tage nach dem 12. d. M. mit seiner bedeutenden Streitmacht in Santarém angelangt sein konnte, wenn er auch die Linien nördlich von Oporto wirklich an dem Tage, an welchem er sich von dort entfernt haben soll, verlassen hätte. Das Gerücht faßt nun, Doumont habe von den 22,000 Mann, die er bei Oporto gehabt, 12,000 Infanteristen und einige Kanonieri detachirt, indem er sich, was die Artillerie betrifft, auf die verlasset, welche der Herzog von Cadaval von Lissabon mitgenommen, und die in Ansehung des Materials vorzüglich sei, nur sollen die Artilleristen selbst, seit langer Zeit der Charte geneigt sich von ihm entfernt und mit den Constitutionellen in Lissabon vereinigt haben. Doumont, heißt es, habe 50 bis 60 französische Schiesserei bei sich; nun ist es aber allgemein bekannt, daß den Portugiesen die Anwesenheit der französischen Soldaten sehr unwillig ist, und daß sie überhaupt dieser Nation nichts weniger als gewogen sind. In wenigen Tagen, in wenigen Stunden vielleicht, wird die Sache gewiß entschieden sein. Die Dampfischiffe African und Hermeo werden beide in England erwartet; ersteres hat die Reglabandungsakten (bei der gegenwärtigen factischen Regierung in Lissabon) an Lord William Russell nach Portugal gebracht, und das andere soll Hoppner den Befehl übertraden haben, daß er, weil er seine Instruktionen überschritten habe, unverzüglich nach England zurückkehren sollte. Ferner will man wissen, daß den Tajo beherrschende Fort St. Julian für den englischen Besatzung übergeben worden; es würde dies ein Noth-

soll ein starker Aufkuchsort für die britischen Kaufleute sein, falls es Beaumont gelänge Lissabon zu nehmen, würde es den Anhängern der Charte nicht schwer werden, auf das südliche Ufer des Tejo überzusetzen und sich von da aus den Besitz der südlichen Provinzen vollkommen zu sichern. — Nachmittags um 3 Uhr erschien eine zweite Ankündigung des Couriers mit folgender kurzen Nachricht:

„Wir halten die Peste an, um zu melden, daß wir diesen Augenblick einen Expressen von Richmond mit der Anzeige erhalten haben, daß Dona Maria zu Lissabon durch Lord W. Russell anerkannt worden, und daß der Douro von den Miqueliten besetzt war.“ — Der Glorbe vom 27. Adonis bringt folgende nähere Nachrichten aus Lissabon vom 26. Früh um halb 8 Uhr: „Zuerst sind mit dem Dampfboot Afrika an, welches am 17. von Lissabon abgefuhr, sehr wichtige Neuigkeiten hier eingelangt. Bis zu jenem Tage waren Dom Michaels Truppen noch nicht über Coimbra hinaus vorgerückt und belieten sich auf nicht mehr als 16,000 Mann, so daß also die letzten Angaben sehr übertrieben waren. Marshall Beaumont, heißt es, sei der Sache überdrüssig, und seine Truppen seien ganz einmüthig, so daß es zweifelhaft wäre, ob sie es wagen würden, sich der Hauptstadt zu nähern. Der Herzog von Terceira war mit einer starken Streitmacht zu Vilafranca; derselbe erhielt durch freiwillige Reits großer Zuwachs. Um Lissabon waren Verschanzungen aufgeworfen und Alles war zu einem tüchtigen Empfang des Feindes in Bereitschaft griff. Der Zustand Lissabons war außerst ruhig und die Regierung allgemein beliebt. In Oporto hatte sich am 21. die Lage der Dinge gänzlich verändert. Die Pedroisten hatten einen verwerflichen Ausfall unternommen und die Miqueliten von den Batterien getrieben, nachdem sie eine große Menge derselben getödtet. Die Vertriebenen haben nun sämtliche Batterien aufgegeben und Dom Pedro's Truppen Alles überlassen. Der Douro ist offen, und die Kaufschiffe sind abgelaufen. Lord Russell überreichte am 15. seine Creditiv als Gesandter unsers Hofes. Admiral Parker hat den Befehl erhalten, im Nothfall seine Marinetruppen zum Schutz der Hauptstadt zu landen, so daß für die Miqueliten keine Aussicht mehr ist, Lissabon zu nehmen, und wenn sie auch noch einige Zeit beschwerlich fallen, so haben sie doch keine Hoffnung auf Erfolg.“ — In einer zweiten Ausgabe seines Blattes sagt der Glorbe noch folgendes hinzu: „Wir haben so eben aus glaubwürdiger Quelle vernommen, daß die Anerkennung Dona Maria's von Seiten unserer Regierung zu Lissabon statt gefunden hat, und daß am 4. M. die Miqueliten den Ehrenruf vor Oporto vom General Salasbando ausgegriffen und mit sehr beträchtlichem Verlust geschlagen worden sind.“ — Die Times bestätigt in ihren Vorberichten die obigen Nachrichten und meint, das Datum des Erfolges vor Oporto solle wahrscheinlich nicht der 4., sondern der 18. heißen. Sie merkt ferner: „Es sollen in Oporto Truppen eingeschifft worden sein, um, wenn man über Bedarf, zur Vertheidigung von Lissabon bereit zu sein. Terceira stand mit 6000 Mann wohlgerüstete Truppen bei Vilafranca. Die um Lissabon aufgeworfenen Schanzen waren stark mit Geschütz besetzt.“ Die Anleihe Dom Pedro's war al pari complet geworden. Bei dem erwähnten Ausfall aus Oporto aeben die Pedroisten den Verlust des Feindes auf 400 Tödt und 300 Verwundete, den übrigen aber nur auf 100 Mann an. Die Miqueliten'schen Truppen bei Coimbra sollen der völligen Auflösung nahe sein. Einem andern an der Börse verbreiteten, aber durchaus unwürdigen Gerücht zufolge, wäre Dom Michaels Armee wirklich in die Nähe von Lissabon vorgerückt, und in einer entscheidenden

den Schlacht unter den Mauern der Hauptstadt total geschlagen worden, wobei auch der Marshall Beaumont sein Leben gekommen sein sollte. Uebrigens sind auf alle diese für Dona Maria's Sache so günstigen Nachrichten, denen jedoch in London nicht unbedingt Glauben beigemessen wurde, die Agentenpapierscripte wieder des Deutend gefolgt.“

Die englischen Blätter sind fortwährend sehr ungehalten auf Dom Pedro. In der Times vom 26. August heißt es: „Wir sind weit entfernt, zu läugnen, daß in Dom Pedro's Benehmen Mander ist, was Unwillen und Beforgnis bei Allen erregt, welche die Wiederherstellung einer guten Regierung in Lissabon wünschen. Es ist kein Geheimniß, daß der Herzog von Braganza von jammervollen Beuten umgeben ist, daß er kein Vertrauen den Beamten und Unwüthigen schenkt, und ehrenvolle und erlesene Staatsmänner mit empörender Mißtrauen behandelt. Kommen dann schwierige Augenblicke, so sind diese Staatsmänner durch so arnische Geschöpfe, wie Candido Kaper, mehr belästigt als unterstützt. Es würde daher nur eine wahrhaft schändliche Politik sein, wenn England einträte zwischen Dona Maria und das Geschick, das ihrer Zukunft bereitet wird, von ihrem überbeachteten Vater und seinen Räten, von denen nicht einer geeignet scheint, auch nur die untersten Funktionen discretionärer Gewalt zu üben, am allerwenigsten so lange noch kein Premierminister in definitiver und wirksamer Thätigkeit eingesetzt ist.“

Der Hampshire Telegraph enthält folgendes Schreiben aus Lissabon vom 13. August von einem dort vor Anker liegenden englischen Kriegsschiffe: „Wir fürchten sehr, es möchte hier noch viel Gutes geschehen müssen, ehe die Dinge zu einer Lösung kommen; denn wenn auch die Miqueliten uns keine Sorge machen, so ist doch 3<sup>te</sup> kaiser. Majestät ein solcher Luersplot, daß er gewiß Uebel antizipirt wird. Nichts rief er einen Befehl zur Entlassung aller Personen, im Militär, See- und Civildienste, die unter Dom Miguel Stellen bekleidet hatten. Der Herzog von Terceira und Admiral Napier machten Vorkellungen, und drohten seinen Dienst zu verlassen, da ward der Befehl zurückgenommen. Dom Pedro ist von einem Haufen verdorbenen, elende und unbesonnenen Räte umgeben, mit denen Palmae und einige andere ehrenwerthe Charaktere nicht zusammen handeln wollen, und wahrlich, Dom Pedro ist ein krummer Mann, wenn er den Palmae doch sein Benehmen iminat, ihn zu verlassen. Nach neunzehntägigem Bangen und Mühsal, seit der Annahme Lissabons durch die Pedroisten, sind sie endlich erköpft über den vertheilungswidrigen Zustand der Stadt, da sie hörten, daß wirklich ein detailliertes Corps von 8000 Miqueliten unter dem französischen General Clouet heranzöge, der Coimbra erreicht hat, und sozgleich von den Truppen und der Lissaboner Polizei verkräft wurde, welche damals Lissabon verlassen unter dem Herzog von Cadaval, der gegen 6000 Leute aller Art unter sich hat. Die Constitutionellen beginnen nun die Landausmärsche zu beschließen, und von den Seebatterien die Kanonen zu holen, da sie dort ruhlos sind, weil die Miqueliten keine Marine haben. Zwei Bataillons marschirten von Lissabon nach Vilafranca und Torres-Vedras, um dort Besatzung zu bilden, und der Herzog von Terceira will in zwei bis drei Tagen mit 3 oder 4000 Mann ebendahin marschiren, und so der Stadt wenig oder keine andern Truppen lassen, als die freiwilligen Corps verdieneter Art, die jetzt organist werden, und deren Zahl 5 bis 9000 Mann beträgt. Doch hoffentlich werden wir ihres Dienstes nie bedürfen. In der That ist die Stadt in großer Verthigung, und die

brittischen Kaufleute sind um kein Haar weniger furchtsam und erschrecken als die Portugiesen, und doch sind dieß dieselben Leute, die am 10. wegen der Vollendung der Revolution illuminirten, worin sie hörten, Dom Miguel sei von Oporto abgedrungen. Einige Truppen wurden von hier nach Deniche geschickt; eine zweite Verstärkung sollte am 8. abgehen, als Nachricht kam, das eine Guerilla Bago eingeschlossen halte; die Verstärkung ward also nach Algarvien geschickt. Auch ließ die Kunde ein, Setubal sei bedroht. Dieser Abfluß von der Petrobrischen Sache in einem Lande, das eben erst errungen wurde, hat Napier's Plan durchkreuzt, der dem Herzog von Terceira beistehen wollte, jetzt aber vielmehr seine Macht theilen muß, wenn er überhaupt Erisbom verlißt, da er mit seiner Mannschaft sich anbot, in der Stunde der Gefahr Erisbom mit vertheidigen zu helfen. An Waffen ist großer Mangel; hier in Lissabon war vor zwei Tagen glückselig genug, ein mit Waffen beladenes Schiff wegzunehmen, das um frey Besitzthum von Landen ausgeführt hatten, indem sie sagten, es sei nach Südostland bestimmt. Es hatte bloß 100 Kisten an Bord, jede mit 40 Gewehren, Bagnonetten und Pulversäcken für Dom Miguel, nebst 12 Kanonen, Schiffsartillerie. — Noch immer schreicht die Cholera hier herum; in der Woche kommen ungefähr 20 Erkeanlungen vor. Der Bruder des spanischen Vorkaisers, die Mutter des Herzogs von Cadaval, die älteste Tochter der Herzogin de la Roana sind an dieser Seuche geknoeben. — Lord W. Russell, Valmeida und Dom Pedro vertheilten sich nicht recht untereinander über den gegenwärtigen Zustand der Dinge. Eine Menge Rekonstitutionen, Reconvalescenzen und Correspondenzen werden unter ihnen gewechselt. Die britische Gesandtschaft mit dem Meinelordaren ist fortwährend bereit, ebdig einzutreten, so wie die Interessen der hier wohnenden britischen Unterthanen es fordern."

In einem andern Schreiben aus Lissabon vom 13. August heißt es: Gestern kam der Herzog von Valmeida an Bord des britischen Admiral Parkes Schiff. Er brachte einige Zeit bei demselben zu. Heute heißt es, die Seeroldaten der britischen Escadre sollen landen und die Koets besetzen. Sie wurden von den Transportdepot Schiffen auf die Einienische gebracht, und reisten dort Waadereitungen, sich nach verschiedenen Stationen zu bewegen, offenbar in der Voraussetzung eines solchen Ereignisses. Dom Miguels Truppen, welche die Stadt bedrohen sollten, können unmöglich schon sehr nahe seyn. Leider thut mittlerweile Dom Pedro Alles, um die Gegenpartei aufs Hohe zu erheben. Hat den verschiedenen Aufständigen Valmeida's und Willskott zu folgen. Es hat das Eigenthum Aller, die in Dom Miguels Diensten standen, mit Beschlagnahme belegt, so daß zahlungswerthe Familien, Frauen und Kinder in den Gefängnissen betteln müssen; er nimmt keine Rücksicht auf die wohlbelante Thatsache, daß sehr viele von denen, die Dom Miguel dienten, bloß die Wahl zwischen seinem Dienst und einem Gefängniß hatten, und seit Dom Pedro's Ankunft ihre Reiben nicht zu verlassen wagten, aus Furcht, erschossen zu werden. Und dafür nimmt man jetzt an ihrem Eigenthum, an ihren hülflosen Familien Rache! Diese Tyrannen ist schlimmer als die andere, da sie unter den pompbhaften Versprechungen von Geseß und Freiheit ausgeht wied. Verhoret man auf diesem System, so wird das Elend sich verdoppeln. Es ist dieß gegen alle Amnestieverprechungen, gegen alles Recht, folglich gegen alle gesunde Politik. Ich hoffe, die Stimme aller Engländer, die laut für Dona Maria's Rechte sich erklären, wird eben so laut gegen diese widerwärtige Ungerechtigkeit sich erheben."

## Graßbritannien und Irland.

In der Sitzung des Oberhauses vom 26. August wurde die Bill wegen des Freiweises der Bank zum dritten Male verlesen und passirt. — Der Graf von Warwick sagte, er müsse die erste sich ihm nach seiner Rückkehr darbietende Gelegenheit ergreifen, um einige Worte auf die in seiner Abwesenheit gegen ihn laut gewordene Anklage zu erwidern. Es gäbe, sagte er, nicht seinen Vair von England, der sich so wenig in die Parlamentswahlen gemischt habe, als er. Habe man sich seines Namens zu Wahlbestechungen bedient, so sei dieß gegen seinen Willen und ohne sein Erlaubniß geschehen, und er sei überzeugt, daß die Untersuchung des Bank niedergelassenen Ausschusses ihn in dieser Beziehung vollkommen rechtfertigen werde. — Die Bill wegen der irischenen Zehnten erhielt die dritte Lesung, mehrere andere Bills passirten, und das Haus vertagte sich um 5 Uhr. Concls am 27. August 1854.

## Frankreich.

Der König kam auf seiner Reise nach Cherbonra am 27. August über St. Germain, Trier, Meulan, Domiers, Vernon nach dem Schloß Bay, wo er übernachtete.

Im Tempus vom 28. August heißt es: Die Königin Dona Maria ist mit der Herzogin von Braganza nach Havre unterwegs; sie wird am 27. August zu Rouen übernachten. Am 28. Morgens wird sie nach Dover abreisen, und in dem Hotel der Admiralität, das seit einigen Tagen zum Empfang des Person von ihrem Gesolge hergerichtet ist, absteigen. Dona Maria triest nicht inaganto, wie das Journal du Havre angegeben hat, sondern als Komantin von Portugal. Das Kriegsschiff, worauf die Königin sich einschiffen soll, wird jeden Augenblick auf der Abrede von Havre erwartet. Man versichert, daß, im Falle irgend ein Umstand die Abreise nach Erisbom verzögern sollte, Ihre Majestät das königliche Schloß von Eu bewohnen werde."

Am 28. August 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 65. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 76 Fr. 40. — Am 29. August um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents keine Geschäfte. 3 Percents 76 Fr. 40.

## Päpstliche Staaten.

Am 29. August wurde das Fest des heiligen Ludwig mit großer Feierlichkeit in der französischen Nationalkirche zu Rom begangen. Nize. Vatri, Erzbischof von Triest, hielt das Hochamt. Nachmittags verließ sich St. Heiligkeit Papst Gregor XVI. in die gedachte Kirche und verbrachte daselbst Ihr Gebet vor dem Hochwürdigsten. St. Heiligkeit wurden von dem französischen Gesandten, Grafen von Tallenay, empfangen und begrüßt.

Am 26. August Morgens verließ sich Ihre königl. Hoheit die Frau Herzogin von Verrn, in Begleitung des konigl. neapolitanischen Gesandten Grafen Rudolf, in den Palast des Quirinals, um St. Heiligkeit einen Besuch abzustatten.

## Großherzogthum Toscana.

Am 26. August sind Ihre königl. Hoheit die Frau Herzogin von Lucca mit Ihrem Sobne, in Begleitung Ihres Oberhofmeisters Grafen Sardi, zu Florenz eingetroffen, und haben nach einem kurzen Aufenthalt die Reise nach Ihrem Staaten fortgesetzt.

## Teufelsland.

Die Speyerer Zeitung meldet aus London vom 29. August: Hier das Resultat der heutigen Entscheidung des Allengrichtes. Zuerst wurde Viktor abgeurtheilt; derselbe war von der gegen ihn erhobenen Criminalklage freigesprochen, jedoch nach Art. 209 und 217

des Strafgesetzbuches zu 1 Jahr Correctionshausstrafe verurtheilt. Als Richter saßen die H. H. Brenndach, Spach, Semer, Gattermann und Bergensfeld. Sodann 2) D. C. r o f f e: Dieser wurde zu 10jähriger Verbannung verurtheilt, nebst den gesetzlichen Consequenzen nach Code Penal Art 87, 88, 102, 8, 28, 32, 36, 48 und 44 (wegen Caution von 3000 fl.; — Art. 4 der Constitution vom 22. Primär VII. Code d'Instr. 368, 471, 472).

Als Richter saßen die H. H. Spach, Semer, Gattermann, Bergensfeld und Eulmann. 3) Brenndach war bei der Verhandlung sowohl dieses als der nachfolgenden Sache unzufrieden und sah heute bloß bei der Publication des Urtheils gegen Hilfer.) Endlich 4) Hilfer, S a v o y e und G e i b: Wegen des Complices frei. Erriete zwei wurden aber wegen Verbreitung des gegen Kosi erimimirten Auflasses vom 6. Juni 1832. Was ist zu thun? (wegen dieses Artikels allein), in bösslicher Absicht und wissentlich, daß dieser Auflass verbrecherischen Inhalts ist, jeder (wie Grosse) zu 10jähriger Verbannung u. s. verurtheilt. — Geid aber, als der Theilnahme an diesem Verbrechen nicht überwiesen, freigesprochen. Hierbei saßen die H. H. Spach, Semer, Gattermann, Bergensfeld und der kürzlich dierher ernannte zweite Ergänzungsrichter H. O s t h o f. Die Urtheile alle sind sehr umfänglich motivirt, besonders das letztere gegen Hilfer, Savoye und Geib. Außer juristischen Gründen wurde bei ersteren zwei auch die moralische Seite angegriffen; letztere Bezeugung aber für Geib geltend gemacht, dessen Freisprechung sich insbesondere auch noch darauf gründet, daß wenn er auch gleichwohl bei Erscheinung des obigen Auflasses vom 5. Juni 1832 noch Mitglied des Comités des Preßvereins gewesen sei, ihm (der sich damals schon nach Lambheim zurückgezogen und seinen thätigen Antheil nicht an dem Preßverein genommen habe) doch kein Antheil an der (abfälligen) Verbreitung des krasbaren Auflasses imputirt werden konnte u. s. c.

#### B ö h m e n.

Die Prager Zeitung vom 3. September meldet: „Am 30. August um 9 Uhr früh machten Ihre Majestät der Kaiser und die Kaiserin einen Ausflug nach B u s t i e h r a d. Mittags hatten abermals ein Theil des Adels und des k. l. Militärs die Ehre, zur kaiserlichen Tafel gesessen zu werden. — Nachmittags halb 3 Uhr brachten S. M. Majestät der Kaiser die Univerität mit einem Besuche und verweilten über eine Stunde in dem Universitätsgebäude, wo Allerhochdieselben an der Sitzung vom akademischen Senate, und in dem großen Proportionsalle von einer zahlreichen Versammlung der Doctoren aller Facultäten und den Zuhörenden empfingen wurden. — Abends ward den Bewohnern der Hauptstadt abermals die erfreuliche Gelegenheit gewährt, Ihren Majestäten die innigsten Beweise der treuesten Ergebenheit und kindlichen Verehrung in dem ständlichen Schaulusthause bezeugen zu dürfen. Ihre Majestäten, in Begleitung S. M. Majestät des Königs von Sachsen, wohnten der Darbietung eines vom Director Stepanek verfaßten Vespertines in drei Aufzügen, unter dem Titel: „Der Bohme und der Teufel“ bei, und erwiederten die dargebrachten herrlichen Huldswürden der Anwesenden bei der Ankunft und bei der im Stille vorgeformten Bezeugung auf die allgemaine Freude über die höchste Gegenwart, so wie das bei dem Abgange dargebrachte enthusiastische Lebehoch mit unaussprechlicher Huld und der herablassendsten Güte. — Am 31. gaben S. M. Majestät

der Kaiser allgemeine Audienz von halb 7 Uhr früh bis halb 11 Uhr. Hierauf beglückten S. M. Majestät den commandirenden General, Fürsten von Liechtenstein, mit einem Besuche auf dem von ihm zur Herstellung seiner Gesundheit demohnen Landstich der Eiden. — Ihre Majestät die Kaiserin besuchten Vormittags um 9 Uhr das italienische Wallensteinhaus, hörten ein, von einem Wallensteinsohn vorgelegenes Gedicht an, wohnten der Prüfung der Jünglinge bei, richteten viele Fragen aus allen Lehrfächern an diese, und inskrieten während der Besichtigung des ganzen Locals Allerhochdieselbe Aufmerksamkeit über die gründlichen Fortschritte der Kinder. — Weiter besuchten Ihre Majestät die Krankenanstalt der barmherzigen Brüder, gingen von dort zu Bett, und brachen mit wackerer mütterlicher Fürsorge voll Milde trostende, ermunternde Worte zu jedem Leidenden. Hierauf begab sich Ihre Majestät in das Ordensmünster, richteten mehrere Fragen an die dort versammelten Novizen mit gewohnter Huld, machten sie auf ihre, der leidenden Menschenheit so wohlthätige Bestimmung aufmerksam, und ermunterten sie zur Beharrlichkeit in der Erfüllung ihres schönen Berufes. — Um 11 Uhr verfügten Sich Ihre Majestät unvermuthet in das kaiserliche technische Institut, um den in den letzterverfloffenen 3 Jahren 2 takt geschnittenen Wachss in den Sammlungen in Augenblicke zu jensehen, wobei dem Einzelnen des überall der herbeigekommenen Lehrpersonals das unschätzbare Glück zu Theil wurde, von Ihrer Majestät mit der gewohnten Huld und Milde und mit bewunderungswürdiger Sachkenntnis über einzelne technischer und physikalische Gegenstände angesprochen zu werden. Allerhochdieselben verließen mit der Anzuehung der allergnädigsten Zusage den das Institut. — Hierauf begaben Sich Ihre Majestät in das Conservatorium der Musik, besichtigten alle Lehrzimmer, erkundigten Sich nach allen Einrichtungen der Anstalt, und entzünden alle Anwesenden durch Allerhochdieselbe Heedablassung und Huld. Sodann verfügten Sich Allerhochdieselben in die dort befindliche Dominikanerkirche, woselbst Ihre Majestät Ihr Gebet verrichteten. — Um halb 12 Uhr wurde der Carmelitencongregande mit dem Allerhöchsten Besuche erfreut. Mit wahrhaft mütterlicher Huld, die alle Herzen mit unaussprechlicher Freude erfüllte, erkundigten Sich Ihre Majestät nach dem Zustande der Ordensgemeinschaft, erinnerten Sich liebevoll der vor neun Jahren in diesem Kloster befindlichen hochbegabten Ordensschwester, so wie nicht minder der alle Gemüthen übersehtenden Mitglieber. Denkwürdig und tief in alle Herzen eingegraben bleiben der Gemeinde der Isten Worte Ihrer Majestät, in denen sich sowohl frommer Sinn als harte Sorgfalt für unsern innigstgeliebten Landesherrn aussprachen: „Denn die Ehre für S. M. Majestät der Kaiser, daß Ihr Wort der brigen Kirche noch lange erhalten möge.“ Hierauf nahm die gewürthete Gemeinde unter herzlichsten dankbaren Segenswünschen von Ihrer Majestät Abschied.“

Am 6. September war zu W i e n der Mittelpreis der Staatschuldenverschreibungen zu 50 Ct. in CM. 93%;  
 detto „ „ zu 40 Ct. in CM. 84%;  
 Dori. mit Verloof, o. J. 1839, für 100 fl. in CM. —;  
 detto „ „ J. 1841, für 100 fl. in CM. 132%;  
 Wiener Stadtbancosobligat. zu 2%, p. Ct. in CM. 53%;  
 Cons. Münze pSt. —;  
 Bankactien pr. Stück 1207 1/2 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Fidler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß, sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 8. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 6. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometrer auf o <sup>e</sup> Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
8 Uhr Morg.	3 Uhr Nach.	27.610	28.3	+ 10.8	SO.	Schwach.
		27.628	28.4	+ 13.5	ONO.	—
		27.637	28 4 4	+ 11.5	OSO.	—

## Portugal

Der Courier vom 28. August enthält in einer zweiten Ausgabe über die letzten Ereignisse in Portugal folgendes ausführlichere Schreiben von einem der Passagiere des Dampfschiffes African, welches Lissabon am 17. August verlassen hatte, und am 26. in Falmonth eingelaufen war: „Dem Dampfschiff African in See, den 24. August. Wir verließen Lissabon am 17. August. Die Stadt war im befriedigendsten und ruhigsten Zustande. Handel und Verkehr, die seit einigen Monaten ganz still gestanden waren, lebten wieder täglich mehr auf, und das öffentliche Vertrauen auf die neue Ordnung der Dinge sprach sich ganz unverkennbar aus. Ein schlagender Beweis dafür sind die täglichen Subscriptionen zu der von der Regierung unternommenen fünfprocentigen Anleihe von 200,000 P<sup>o</sup> St., deren größter Theil schon in drei Tagen durch Offerten von verschiedenen Capitalisten erhoben wurde. — Am 14. fand in verschiedenen Theilen der Stadt eine der neugestalteten Nationalgarde statt, die hauptsächlich aus den Mittelclassen bestanden, und 12,000 Mann stark sind. Dem Pedro erbeut jedes Corps an, setzte den Stand der Dinge auseinander, und forderte jeden auf zu wählen, ob er mit den regelmäßigen Truppen gegen den Feind ins Feld ziehen, oder in d<sup>e</sup> Stadt und ihrer Umgegend zur Wehrhaltung bleiben wolle. Das erste Regiment, das er auf diese Weise beschäftigte, und das aus 800 Mann, größtentheils Kaufleuten, bestand, schloß sich bis auf den letzten Mann den regelmäßigen Truppen an, und mehr als drei Viertel der Mannschafft der übrigen Regimenter thaten dasselbe. Am 16. marschirten verschiedene Detachements dieser Freiwilligen, mit Muth und fliegenden Fahnen, unter dem Jubelrufe des Volkes von Lissabon aus. Außer den constitutionellen Truppen, die in Algarbien und Alentejo stehen, ist die Truppenmacht des Herzogs von Terceira zu fast 6000 Mann angewachsen, durch das tägliche Eintreffen von Ueberläufern, Infanterie und Kavallerie, von den Ueberbleibseln der Corps des Herzogs von Cadaval und des Grafen Molinos, die auf dem March nach dem Norden begriffen, aber so desorganisirt seyn sollen, daß ihre Zahl nun um mehr als die Hälfte reducirt sei. Der größte Theil der Truppen des Herzogs von Terceira ist von Lissabon nach Villafraanca marschirt, und der Rest soll folgen, um die besten Positionen zu besetzen, falls der Fall, daß Dom Miguel wirklich einen Versuch gegen Lissabon macht. Inzwischen werden Redouten rings um die Stadt aufgeschossen, so daß die Stadt wieder gebildet wird, die einst der Herzog von Alentejo besetzt. Dem Pedro befohl diese Werke schon Morgen nach Tagesanbruch. — Am 15., gerade am Namenstage Dona Maria's, überreichte

Lord W. Russell beim Herzog sein Beglaubigungsschreiben als bevollmächtigter Gesandter, und die Notification der Anerkennung der Königin von Großbritannien. Diese Nachricht verbreitete sich logisch in der Stadt, wo großer Jubel ausbrach und Illuminationen statt fanden. Abends war große Vorstellung im Theater, wo sich der Kaiser und seine ganze Umgebung einfanden. Die Scene war hochst belebt durch eine Versammlung glänzend gekleideter Damen, und das Publikum ergriß viele Gelegenheiten, seine Gefühle für „Dona Maria und die Charta“ an den Log zu legen, auf eine Weise, die ganz unabweisbar bewies, wie entsetzt sie jetzt die Gesinnungen des Volkes geschildert wurden. Der ganze Anblick der Stadt und ihres Theaters ist vollkommen verändert; statt des todtenähnlichen Schwergens, das man früher Nichts in den Straßen traf, begegnet man nun überall großen lustigen Gruppen, die an jeder Ecke musizieren und in bucolischen Tüchern und Spielen die Personen der geistlichen Regierung parodiren. — In Oporto, wo ich einige Stunden aus Land gefahren war, fand am 18., sehr früh Morgens, ein Ausfluß von General Saldaña, in der Richtung von Vallongo statt. Er fand die Miguelisten ganz unvorbereitet; das Blutbad war bedauernd, und die Menge der Gefangenen und der genommenen Beute sehr groß. Der Ueberrest ward in die Nacht gejagt, und von der Kavallerie fünf bis sechs englische Meilen weit verfolgt. In der folgenden Nacht jagten sich alle Miguelisten Truppen in und um Villanova gegen 10 bis 12 englische Meilen weit, und am 20. befand sich in diesem ganzen Umkreise von Oporto nichts mehr von ihnen. Die meisten der vor der Stadt liegenden Schiffe liefen am 19. in den Fluß ein, und die übrigen am folgenden Tage. Die Zahl der nach Oporto kommenden Ueberläufer vermehrt sich täglich; am 20. sah ich selbst innerhalb vier Stunden 45 Mann und verschiedene Offiziere im Hauptquartiere ankommen. Am Abend des 20. sollte ein Corps von 3000 Mann Infanterie und 400 Mann Kavallerie abgedacht werden, um Bourmonts d<sup>e</sup>er zu folgen, es zu norden, wo möglich zu sprengen, und wenigstens das Plündern des Landvolkes und der Dörfer zu verhindern. Da General Saldaña jetzt natürlich nichts mehr in Oporto zu befürchten hat, so hat er Anhalten, einen Theil seiner Truppen so schnell als möglich nach Lissabon zu schicken; noch an derselben Abend, an welchem wir obdurten, sollten 500 Mann auf einem Dampfschiffe und zwei Schoonern, welche bereit waren, abgehen. Das Landvolk strömte nach Oporto mit Brennsmitteln aller Art. Wir begannen am 22. August zwei sehr großen britischen Kriegsschiffe, von denen wir glaubten, es seien die Eledonia und der Acenagor, bekümmert, Truppen nach Lissabon zu führen, was die britische Regierung der Regierung Dona Maria's anbot.“

(Der Courier bemerkt dazu: Wie glauben, der Scheit-  
der tritt sich in Betreff der Calcedonia und des A-  
veng.)

Ein außerordentliches Supplement der  
Eiffadoner Cronica Constitucional vom 15. Au-  
gust enthält folgenden Artikel: „S<sup>t</sup> kaiserliche Majestät  
der Hezogs von Saagana, Regent im Namen der Kö-  
nigin, empfangt heute Lord William Russell, als be-  
vollmächtigten Bevollmächtigten, accreditirt von S<sup>t</sup> britischen  
Majestät und speciell ermächtigt, die Regierung Ihrer  
allergnädigsten Majestät Dona Maria II. anzuerkennen,  
so wie mit Vollmachten versehen, die Ihre allergnädig-  
sten Majestät verbündete englische Regierung die zur Er-  
nennung eines Botschafters zu repräsentiren. Bei dieser  
Gelegenheit hatte S<sup>t</sup> Erzdienz die Ehre, S<sup>t</sup> kaiserl.  
Majestät den Admiral Parker und die Offiziere der un-  
ter den Befehlen des erlauchten Admirals im Lazarett-  
den königlichen. Seemacht vorzustellen.“

Die Cronica Constitucional von Lissabon  
enthält eine Adresse von 31 Einwohnern der Insel Ma-  
deira, die beim Einzug der Pedroisten in Lissabon aus  
den dortigen Gefängnissen befreit wurden. Die Adresse  
besagt, sie seien von der im August 1828 nach Madaira  
geschickten Specialcommission vernichtet worden, wozu  
Ihrer der legitimen Regierung getreu gebliebenen Gesin-  
nungen. Erst nach fünf Jahren aus ihren Ketten erlöst,  
bedröhten sie aufse Neue ihre Versicherungen der Treue ge-  
gen Dona Maria und die von Dom Pedro vertriebenen  
Institutionen dar.

Der National sagt voraus, daß, wenn Dom Pe-  
dro siege und in Portugal die Regierung der Königin,  
seiner Tochter, einsetze, diese Regierung, drei Monate  
nach ihrer Einsetzung, sicher mit den Königen und den Prin-  
zen im Krieg sein würde, welche zu ihrer Erziehung  
besegneten hätten. Es sei nicht zweifelhaft, daß diese  
Monarchie bald eben so verfaßt seyn würde, wie die  
Dom Miguel's, und daß sich eine sehr starke Opposition  
gegen dieselbe nicht nur in Portugal, sondern auch in  
Frankreich und England, wo sich die liberale und selbst  
die republikanische Presse für den Erfolg der Sache der  
Dona Maria interessirt hätten, erheben würde.

Großbritannien und Irland.

Der Courier theilt einen Zusatztitel zu der am 7.  
Mai 1832 abgeschlossenen Convention der Höfe von Groß-  
britannien, Baiern, Frankreich und Rußland in Betreff  
Griechenlands mit. Er lautet folgendermaßen: „Die  
Höfe von Großbritannien, Baiern, Frankreich und Ruß-  
land, die Zweckmäßigkeit erkennend, den Sinn des Art.  
VIII der unter den besagten Höfen in London am 7. Mai  
1832 abgeschlossenen Convention genauer anzugeben und  
seine Bestimmungen zu vervollständigen, sind über folgen-  
des übereingekommen: Einziger Artikel. Die Nach-  
folgt in die königliche Krone und Würde Griechenlands  
soll in der Linie des Prinzen Otto von Baiern, Königs  
von Griechenland, wie in der Linie seiner nachgeborenen  
Brüder, der Prinzen Ludwig und Adalbert von Baiern,  
die der Linie des besagten Prinzen Otto von Baiern ent-  
fallt durch den Art. VIII der Convention von London  
vom 7. Mai 1832 substituirt werden sind, im Mann-  
stamm nach dem Rechte der Erstgeburt Statt haben. —  
Frauen sind zur Nachfolge in die griechische Krone nur  
für den Fall des gänzlichen Erlöschens des legitimen Man-  
nerstammes in den drei oben bezeichneten Linien des bayeri-  
schen Hauses (fähig, und es wird bestimmt, daß für diesen  
Fall die königliche Krone und Würde Griechenlands auf  
die Prinzessinn oder die legitimen Descendenten der Prin-

zessin übergeht, welche in der Erbfolgeordnung dem leht-  
ten König von Griechenland am nächsten stand. — Wenn  
die griechische Krone auf das Haupt einer Frau übergeht,  
so sollen die legitimen männlichen Descendenten derselben  
in ihrer Reihenfolge den Vorrang vor den Frauen er-  
halten, und den Thron Griechenlands nach dem Rechte der  
Erstgeburt bestigen. Auf keinen Fall kann die griechische  
Krone mit der Krone irgend eines fremden Landes auf  
denselben Haupte vereinigt werden. — Der gegenwärtige  
erklärende und ergänzende Artikel soll dieselbe Kraft  
haben, als wenn er sich Wort für Wort in der Conven-  
tion vom 7. Mai 1832 ausgenommen fände. Er soll ratifi-  
cirt und die Ratificationen baldmöglichst ausgewechselt  
werden. — Zur Beglaubigung dessen haben die respecti-  
ven Bevollmächtigten ihn unterzeichnet und ihre Siegel  
beigelegt. Sogefchehen zu London, am 30. April 1833.  
(Geg.) Palmerston. Talleyrand. Lieven. Cetto.“

Der Generalkonsul der Regierung Dom Miguel's in  
London hat unterm 23. August folgendes bekannt gemacht:  
„Als Representant der Regierung von Portugal bemer-  
ke ich hierdurch die Acceptanten von Wechseln, welche  
wie folgt indessirt sind: „Zahlbar an die Ordre des  
H<sup>rn</sup> Generalkassapflichters des königlichen Schatzes von  
Portugal. Werth in Richtung der Negotiation des könig-  
lich portugiesischen Anleihe. R. J. Durequin und  
Jaeger.“ — daß sie bis auf weitere Anweisung diese  
Wechsel nicht auszahlen, da es seinem Zweifel unterliegt,  
daß die jetzt in Lissabon betreffende Partei so indessirt  
Wechsel an sich gebracht und durch solche Indessirungen  
in Gunsten der Agenten des Sendes Dom Pedro negotiirt  
hat. R. J. Durequin, Generalkassapflichter.“

Die Dublin Evening Mail vermeldet, der Ver-  
kauf des Grandducens in Genua habe sich bei gewaltig  
übertrieben worden, und solle auf nicht völlig 60,000  
P. St. aus.

In der Londoner Bourse hat man selten einen aufgereg-  
teren Tag, als den 27. August, gesehen. Früh herrschte  
ein Scheitern im ganzen Fondsandel, zumal aber in  
portugiesischen und einigen andern fremden Stocks, wor-  
auf schon mehrere Tage der viele Umsätze hingewirkt  
hatten. In Ermangelung von Nachrichten aus Portugal  
war der eifrigste Miß durch Zeitungen und jedes andere  
Mittel zur Hervorbringung einer unangenehmen Meinung  
vom Ausgang des Kampfes in jenem Lande verwandt und  
am Ende geglaubt worden, daß die constitutionelle Sa-  
che dort in großer Gefahr schwebte; so wie als weitere Fol-  
gerung, daß England mit hinein verwickelt werden und  
Truppen hinsenden würde. Man drohte auch noch ander-  
weitig mit Gefahren für die Ruhe Europa's durch die  
Unterdrehung der holländisch-belasteten Unterhandlungen,  
weissagte Fäulen in den Wechselkursen und Geldmarkt,  
was alle Geschäfte in fremden Fonds hemmen würde; kurz,  
was nur Beunruhigendes zu erkennen war, wurde ausges-  
sagt. Alles dieß Schreckensgemälde wurde durch die Ver-  
sicherung der mit dem Afrikaner angekommenen  
Nachrichten am 2. Uhr verstreut. Ungeachtet waren die  
Schwankungen in den portugiesischen Papieren. Der  
Temp sank zu 18 1/2 Prämie an, fiel auf 15 — stieg auf  
25 1/2, und schloß zu 21 1/2, 1/4. Auch holländische, belgische,  
preussische, so wie noch einige andere Stocks haben stark  
erschauelt, doch nicht in dem Maße wie die portugie-  
sische.

Confels am 23. August 85 1/2.

Spanisches Mexiko.

Newporter Zeitungen bis zum 1. August bringen die  
ämliche Nachricht aus Mexico, daß die Empörung

weder Santana völlig unterdrückt und letzterer schon am 16. Juni unter allgemeinem Jubel wieder in der Hauptstadt eingezogen war. Die Nachrichten aus Mexico reichen bis zum 21., aus Veracruz bis zum 26. Juni. Inzwischen schienen doch die Empörer sich nur zurückgezogen zu haben und der Bürgerkrieg nicht völlig aus zu seyn. Aus Tampico vom 1. Juli wird gemeldet, daß die Garnison von Matamoros sich für die Empörer erklärt hat.

Anderen Nachrichten aus Mexico zufolge hat Santana am 18. Juni eine Proclamation erlassen, die er mit folgenden Worten schloß: „Ich habe im Angesichte der Welt erklärt, daß meine Verwaltung milde seyn soll; doch weiden Verrath und Treulosigkeit deßhalb ihrer Strafe nicht entgehen.“ — Die Partei, welche darauf rechnete, Santana's Einfluß zu ihrem Vortheil zu benutzen, hat sich sehr getäuscht. So ergaben er der Religion ist, in der er erhoben wurde, so hat er doch nicht die Leitung der Revolution übernehmen wollen, zu der sie den Vorwand abgeben sollte. — Alle Gouverneure der verschiedenen Staaten haben Proclamationen erlassen, Truppen geworben u. s. w., am, wenn nöthig, sich dem Aufstande zu widersetzen; unter Andern waren Mejia, Montezuma, Cereza, Ermas und Cortazar sehr thätig und hatten 10,000 Mann unter ihrem Befehle, während Anka von Anfang an keine andere Unternehmung hatte, als den Glauben, daß sich Santana an der Spitze der Bewegung befände. Alle Offiziere des Arzils, vom Regiment an, sind für vorgestrichen erklärt. — Die Nachrichten aus Tampico vom 1. Juli melden, daß General Rosell, Gouverneur des Landes von Tamaulipas, in einer Proclamation an das Volk ermeldeten kundgemacht habe, daß die Garnison von Matamoros sich gegen die Nationalregierung empört und für den Umsturz des Staates und des Bundes und die Errichtung einer absoluten Regierung erklärt habe. Er fordert die Einwohner in dem Alter von 18 bis 50 Jahren auf, sich zum Schutze des Staates zu waffnen und ihre Offiziere selbst nach Stimmenmehrheit zu wählen. — Der letzte Erfolg der empörten Truppen war die Besetzung von San Juan mit 105 Pferden. Man beschränkte einen weit verbreiteten Plan des Aufstandes, da die Truppen denselben kühn nur im Vertrauen darauf, die Einwohner nicht unvorbeachtet zu finden, unternommen haben konnten.

#### Freie Stadt Krakau.

Die Krakauer Zeitungen enthalten nunmehr die Namenliste der auf die bevorstehende Repräsentantenversammlung der freien Stadt Krakau von den Gemeinden, vom Senat, vom Capitel, von der Universität und von den freibürgerlichen gewählten Deputirten, wofür 30 an der Zahl, wovon 20 auf die Gemeinden (und zwar 6 auf die Stadt Krakau selbst und 14 auf die Landgemeinden), 4 auf die Gremien (2 auf die in der Stadt und 2 auf die in den Landgemeinden) und je zwei auf den Senat, das Capitel und die Universität kommen.

#### Frankreich.

Der König reiste am 27. August von Bly ab, besuchte Paris, wo er die Nationalgarde musterte, und kam Abends in Cherbourg an, wo er das Schloß besuchte und übernachtete.

Der Moniteur enthält zwei Berichte des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten und zwei Ordonanzen in Bezug auf Consulate und Kanzleien.

Eine königliche Ordonnance vom 26. August verfügt, daß die französischen Schiffe direct aus der Fremde in die

französischen Niederlassungen auf der Westküste von Afrika unverarbeiteten Eisen, Stahl und Schießpulver aller Art ohne Zollgebühren einführen dürfen.

Das zu Brüssel am 23. August versammelte Kriegsgesicht zur Untersuchung des Vertrags des Prinzen Maximilian, Schiffsapian, bei dem Verlaufe der von ihm bei der letzten Fragezeit Resolution, das denselben ehrenvoll freigesprochen.

Der Major von Clermont (im Departement des Harz) und seine Adjunkten sind durch eine Verordnung des Präsidenten von ihrem Amte suspendirt worden, weil sie einem republikanischen Banquet, das am 4. August in dieser Stadt gegeben worden, nicht vorgelangt und dasjenige Mitglied der Tischgesellschaft, das bei dieser Gelegenheit eine anführerische Rede gehalten, nicht haben verhaften lassen.

Im Tempus vom 29. August heißt es: „Der Prinz Constantin, der zu Anfang des Augusts aus seinem Gefängnisse frei ward, will dem Vernehmen nach morgen mit fünf seiner Jünger, den Hrn. Lambert, Olivier, Fouquet, Holstein und Peil nach Marseille abreisen. Man behauptet, sie hätten die Absicht, sich nach Aegypten einzuschiffen, um von Mekhmed Ali die Aufsicht über den Bau des Canals, der die Meerenge von Suez mit dem mittelländischen Meere verbinden soll, zu erhalten. Diese Angabe wird jedoch wahrscheinlich, daß sich unter den bereits nach dem Oriente abgereisten Simonini mehrere Ingenieure der Brücken und Heerstraßen befinden. Die Hrn. Fouquet und Lambert, welche Hrn. Constantin begleiten sollen, sind beide Ingenieure des Bergbauwesens. Hr. Fouquet hatte lange als Chef die Ausbattung der Gruben von Creusot zu leiten.“

Am 29. August 5 Percents im Courant geschloffen zu 104 Fr. 45. 3 Percents im Courant geschloffen zu 76 Fr. 10. — Am 30. August 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 50. 3 Percents 76 Fr.

#### Preußen.

Die Preussische Staatsregierung meldet aus Stettin unterm 1. d. M.: „Nachdem Sr. königl. Hoheit der Kronprinz gestern vom Brigademanöver zurückgekehrt waren, dinirten Höchstselben bei Ihrer königl. Hoheit der Frau Prinzessin Elisabeth und geruhten am Abend eine Einladung unseres Oberbürgermeisters Maske zu einem Thee in dem hiesigen unfern der Ober dilegenen Logengarten anzunehmen und in letzterem einige Stunden zu verweilen. Bekrönt Früh desgenen Sr. königl. Hoheit das Dampfboot „Kronprinzessin“, um sich auf demselben zum Empfang Sr. Majestät des Kaisers von Rußland nach Sibirien zu begeben. Beim Abgang des königl. Postdampfschiffs „Friedrich Wilhelm“ den Zwienemünde, welches gestern Nachmittags von dort hier eingetroffen ist, war übrigens das Dampfschiff „Fischon“ um diese Zeit noch nicht im Angesicht des Hafens, Auch aus diesem Augenblick (3 Uhr Nachmittags) ist die Nachricht von der erfolgten Ankunft noch nicht hier angelangt. Ohne Zweifel wird letztere durch die, laut kaufmännischen Briefen aus den Ostseehäfen, in diesen Tagen Statt gefundenen ungewöhnlichen Stürme aus der See verzögert. — Heute Nachmittags traf der kaiserl. russische Gesandte an unserm Hofe, wirts. geheime Rath und Kammerherr von Ribau-pierre, aus Schwedt hier ein.“

Die Berliner (Vossische) Zeitung meldet aus Schwedt vom 1. September Abends 7 Uhr: „Der Kaiser von Rußland ist bis jetzt noch nicht hier, und hat man noch keine bestimmte Anzeige, wann er kommen wird. So wie verlautet, befinden sich Graf Tefelzode und Graf Drolf im Gefolge des Kaisers; für den er-

Neen ist bestimmt Quartier bei einem hiesigen angesehenen Kaufmann bestellt."

#### Königreich Sardinien.

Das von dem Divisionskriegsgericht zu Genua gegen den Joutier Gaeta und den Corporal Almini wegen hochverrätherischer Verschwörung ausgesprochene Todesurtheil ist nicht vollstreckt worden, da S.<sup>a</sup> Majestät sich aus besondern Gründen vorbehalten, zu deren Gunsten von der königlichen Gnade Gebrauch zu machen.

Das Divisionskriegsgericht in Chambery hat dem Erganten Pancaldi, wegen Theilnahme an dem Militärrévolte, zur Todesstrafe verurtheilt, die indessen von dem Könige zu zwanzigjähriger Valerenstrafe gemildert worden ist.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Neuchâtel am 29. August: „Seit den Ereignissen in den Cantonen Basel und Schwyz wurde fast täglich ein neuer Ausbruch von Unruhen aus in unserm Lande erwartet. So wenig es aber an Eiferungsschick fehlte, so blieb doch die sehr alte ruhige, wahrheitsliebende die Führer der Weisung erhalten haben, daß vorerst andere Angelegenheiten ins Auge faßten mußten. Nachforschungen konnten die Regierung über die missliche Stellung nicht verkennen. Die mit drohendem Tone erlassene Aufforderung der Tagsatzung, neue Verordnungen dahin zu fassen, ließ keinen Zweifel, daß wir uns definitiv zu entscheiden haben, ob auch wir dem Strome folgen, oder aber durchgängliche Trennung von der Schweiz der Gefahr entziehen wollten. Vorgehen wurde die Lebensfrage dem großen Rathe vorgelegt, und in der gestrigen Sitzung mit 67 Stimmen gegen 15 beschloffen, daß S.<sup>a</sup> Majestät dem Könige von Preußen der Wunsch nochmals und dringlich ausgesprochen werde, Neuenburgs Verhältnisse zur Schweiz zu ändern. Dieser Wunsch wurde besonders dadurch begründet, daß der Bund von 1815 schon seit geraumer Zeit, und namentlich durch die Anerkennung von Basel, Landschaft und Auser-Schweyz factisch zernichtet sei, daß seit bald zwei Jahren eine Mehrheit des Stände die monarchische Verfassung Neuenburgs für unvertretlich mit der der Eigenschaft erklärt habe, und wiederholt auf Abänderung dringe, und daß bei der bundeswidrigen Gewalt, welche die Tagsatzung sich immer mehr anmasse, auch Neuenburg Gefahr laufe, wie Basel und Schwyz unterdrückt zu werden. — Schließlich wurden sodann die Hh. von Cambrie, Pf. Guillebert und Major Dubois zu Gesandten ernannt, um persönlich dem Könige diese Wünsche vorzutragen. H<sup>o</sup> von Pfäfers, obgleich kaiserlich von Koblenz sehr angehängt, soll sich bei der ganzen Verhandlung durchaus passiv verhalten haben."

Der Constitutionnel Neuchâtel's vom 22. v. M. meldet: „S.<sup>a</sup> Majestät haben durch Rescript vom 29. Juli dem Waadtländer Anstalt Wädlich und dem Ludwig Waaga aus Gersauid, die wegen Theilnahme an den Dreimächterrevolutionen, der ersten zu Zürich, der letzteren zu niederösterreichischer Zwangsarbeit verurtheilt waren, den Rest ihrer Strafszeit zu erlassen geruht. Wädlich bleibe aus dem Lande verbannt und Waaga noch zwei Jahre unter polizeilicher Aufsicht. Die Gesangenen schienen diese Gnade, um die sie nicht einmal nachgesucht hatten, sondern die für sie von der Regierung aus freien Stücken zum Behn für das gute Benehmen, welches sie in ihrer Haft gezeigt, erbeten worden war, mit großen Dank

anzuerkennen. Möchte die Regierung annehmen nicht von Neuem die traurige Erfahrung machen, die ihr seit zwei Jahren so oft begegnete, daß nämlich die politischen Vergehen die Gnade, statt verirrte Gemüther wieder auf den rechten Weg zurückzuführen, sich dem Gegenteil für die Schuldigen als eine Ermunterung zu neuen Vergehen erweist."

#### Teutschland.

Ihre königlichen Majestäten von Baiern sind am 30. August im ermuntertesten Wohlwollen zu Vergeltungsgaben eingetroffen.

Wien, den 6. September.

S.<sup>a</sup> k. Majestät haben mit herabgelassener an den obersten Kanzler, Grafen von Mittrowsky, erlassener Entscheidung vom 25. August d. J. den Hofconsenspflicht der k. k. vereinigten Hofkanzlei und gewissen provisorischen Consul zu Vavia in Brasilien, Johann M u l d a u e r, zum Regierungsscretär bei der niederösterreich. Regierung allergnädigst zu ernennen geruht.

Am 7. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in ö. M. 93 1/2%, in d. R. 84 1/2%, in d. F. 1820, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1821, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1822, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1823, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1824, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1825, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1826, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1827, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1828, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1829, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1830, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1831, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1832, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1833, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1834, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1835, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1836, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1837, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1838, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1839, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1840, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1841, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1842, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1843, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1844, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1845, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1846, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1847, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1848, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1849, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1850, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1851, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1852, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1853, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1854, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1855, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1856, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1857, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1858, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1859, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1860, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1861, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1862, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1863, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1864, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1865, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1866, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1867, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1868, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1869, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1870, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1871, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1872, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1873, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1874, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1875, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1876, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1877, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1878, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1879, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1880, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1881, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1882, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1883, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1884, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1885, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1886, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1887, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1888, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1889, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1890, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1891, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1892, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1893, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1894, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1895, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1896, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1897, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1898, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1899, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1900, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1901, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1902, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1903, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1904, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1905, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1906, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1907, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1908, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1909, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1910, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1911, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1912, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1913, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1914, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1915, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1916, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1917, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1918, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1919, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1920, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1921, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1922, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1923, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1924, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1925, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1926, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1927, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1928, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1929, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1930, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1931, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1932, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1933, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1934, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1935, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1936, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1937, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1938, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1939, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1940, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1941, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1942, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1943, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1944, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1945, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1946, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1947, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1948, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1949, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1950, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1951, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1952, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1953, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1954, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1955, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1956, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1957, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1958, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1959, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1960, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1961, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1962, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1963, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1964, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1965, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1966, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1967, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1968, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1969, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1970, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1971, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1972, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1973, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1974, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1975, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1976, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1977, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1978, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1979, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1980, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1981, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1982, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1983, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1984, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1985, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1986, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1987, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1988, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1989, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1990, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1991, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1992, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1993, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1994, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1995, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1996, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1997, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1998, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 1999, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2000, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2001, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2002, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2003, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2004, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2005, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2006, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2007, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2008, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2009, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2010, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2011, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2012, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2013, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2014, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2015, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2016, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2017, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2018, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2019, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2020, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2021, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2022, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2023, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2024, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2025, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2026, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2027, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2028, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2029, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2030, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2031, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2032, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2033, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2034, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2035, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2036, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2037, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2038, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2039, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2040, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2041, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2042, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2043, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2044, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2045, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2046, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2047, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2048, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2049, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2050, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2051, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2052, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2053, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2054, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2055, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2056, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2057, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2058, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2059, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2060, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2061, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2062, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2063, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2064, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2065, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2066, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2067, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2068, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2069, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2070, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2071, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2072, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2073, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2074, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2075, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2076, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2077, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2078, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2079, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2080, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2081, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2082, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2083, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2084, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2085, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2086, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2087, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2088, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2089, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2090, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2091, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2092, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2093, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2094, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2095, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2096, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2097, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2098, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2099, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2100, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2101, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2102, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2103, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2104, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2105, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2106, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2107, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2108, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2109, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2110, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2111, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2112, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2113, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2114, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2115, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2116, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2117, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2118, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2119, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2120, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2121, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2122, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2123, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2124, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2125, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2126, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2127, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2128, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2129, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2130, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2131, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2132, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2133, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2134, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2135, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2136, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2137, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2138, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2139, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2140, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2141, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2142, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2143, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2144, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2145, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2146, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2147, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2148, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2149, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2150, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2151, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2152, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2153, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2154, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 2155, für 100 fl. in ö. M. 132 1/2%, in d. F. 215



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 9. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 7. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.337	283. 28. 47.	+ 12.8	SSO. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.317	281. 3. 4.	+ 15.5	SSO. stark.	Wolk.
	10 Uhr Abend.	27.315	281. 3. 4.	+ 11.0	SSO. schwach.	trüb.

Wien, den 8. September.

Ihrer k. k. Majestäten haben am 3. d. M. Prag verlassen, um sich nach München abzugeben, woselbst Allerhöchstdieselben den Besuch S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland erwarten.

Als S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von der nahe bevorstehenden Ankunft dieses Monarchen benachrichtigt wurden, war die erste Wahl des Ortes zu höchsten Empfang auf Friedland, als dem der nördlichen Gränze der Monarchie nächstgelegenen Schlosse, gefallen; der Vergleich der Localitäten hat jedoch jenem von München die Vorzug gegeben.

Nächst S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser von Rußland werden auch Ihre königliche. Hoheiten der Großherzogin und die Frau Großherzogin von Sachsen-Weimar zu München abgeordnet. Am 4. d. M. hatte man fastelich noch keine Kunde von der erfolgten Ankunft S<sup>t</sup>. russisch-kaiserlichen Majestät zu St. Petri, wosin höchstdieselben die Ueberrichter von Kronstadt auf einem kaiserlichen Dampfschiffe zu machen gedachten.

S<sup>t</sup>. k. k. Majestät haben den Oberburggrafen von Wismar, Grafen von Chotetz, an die Gränze zum Empfang des Monarchen abgeordnet.

## V o r s a g e.

Eine außerordentliche Sitzung der Cronica Constitucional von Lissabon vom 16. v. M. enthält nachstehendes Decret: „Da die constitutionnelle Regierung Ihrer allergetreuesten Majestät Dona Maria II. im Zuge der portugiesischen Monarchie, wie in der Provinz Estremadura und im Königreiche Algarben, in einem bedeutenden Theil der Provinz Alentejo, in der heldenmüthigen Stadt Oporto und in zwei Provinzen der Azoren glücklich wiederhergestellt ist, und obgleich der übrige Theil des Königreichs, theils durch außerordentlich militärischen Druck, theils durch die Erfahrung der unerhörten Leiden, welche man erduldet hat, gestiftet, noch nicht wagt, seine Wünsche an den Tag zu legen, aber hoffentlich in kurzer Zeit dem ihm gegebenen edlen Beispiele folgen, und die Regierung des Vorsehes und der Verunsicherung anerkennen wird, welche allein im Stande ist, die Leiden des Leidenden zu trocknen, und Bürgschaft für die Bewahrung aller Rechte und einer gerechten und gesetzlichen Freiheit zu gewähren; und da Ich wünsche, einer Seite, diese Bürgschaften unverzüglich durch die Zusammenberufung der Repräsentanten der Nation in dem Cortes zu begründen, anderer Seite, vergangenen Uebeln abzuhelfen, — die Erörterung wichtiger Staatsfragen zu fördern, — und die Bestimmung meines Anschlusses vom 2. Februar 1832, dessen Verwirklichung Ich in allen ihren Theilen auf das Gewissenhafteste erfüllen werde, in Kraft zu setzen, — so hatte Ich es im Namen der Königin für angemessen, eine außerordentliche Sitzung der allgemeinen Cortes der portugiesischen Nation einzuberufen, deren Repräsentanten sich demnach versammeln werden, mit den nothigen Vollmachten versehen, um, außer den gewöhnlichen Fragen, welche sie zu erörtern haben, auch über die Fragen wegen der Regierbarkeit und wegen der Vermählung Ihrer allergetreuesten Majestät zu entscheiden. — Die Wahlen werden am 1. October d. J. beginnen, und zwar in Vermählung der Institutionen, welche binnen Kurzem zur öffentlichen Kenntniß gebracht werden sollen. Die Installation der Kammern wird Statt finden, sobald diejenige Anzahl von Deputierten sich eingefunden hat, welche die constitutionnelle Chartre der portugiesischen Monarchie zur Gültigkeit der Beratungen für notwendig erklärt. Die Staatssecretäre des verschiedenen Departements werden zur Ausführung dieses Decrets sorgen. — Gegeben im Palast von Rezzio das, 15. August 1833. (Weg.) Dom Pedro, Herzog von Braganza. (Gegengek.) Candido José Xavier.“

Die Cronica meldet ferner Folgendes: S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät der Herzog von Braganza begab sich am 12. Morgens um halb 12 Uhr auf den Terreiro do Paço, wo der Herzog von Terreiro mit den Truppen stand, welche die Hauptgarde verlassen sollten. S<sup>t</sup>. Majestät waren Augenzeuge von der Einschiffung. Dann beschickte S<sup>t</sup>. Majestät nicht dem Artilleriecommandeur und den Ingenieursoffizieren verschiedene Positionen um die Stadt und lebten nach Beilegung einiger Defecte in den Palast zurück. Gegen Mittag gaben S<sup>t</sup>. Maj. dem Cardinal-Patriarchen von Lissabon Audienz, der die Ehre hatte, S<sup>t</sup>. Maj. seine Aufwartung zu machen. Am 15. um 1 Uhr empfingen S<sup>t</sup>. Majestät der Herzog von Braganza, Regent im Namen der Königin, im Palast von Albu da Lord William Russell als bevollmächtigten Minister S<sup>t</sup>. großbritannischen Majestät, beauftragt mit der besondern Mission, die Regierung Ihrer allergetreuesten Majestät Dona Maria II. anzuerkennen, und mit Beglaubigungsschreiben als Repräsentant der britischen Regierung am Hof Ihrer Majestät versehen; und da noch kein Vorhändler ernannt ist, so hatte S<sup>t</sup>. Excellenz bei dieser Gelegenheit die Ehre, S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät den Admiral Parke und die unter den Befehlen des erlauchten Admirals auf dieser Station des findlichen britischen Marineflottillen vorzustellen. Die Wichtigkeit dieser Mission ließ uns nicht einen Augenblick zögern, sie öffentlich bekannt zu machen, besonders da wir allen Grund haben zu glauben, daß dieser Schritt der Regierung S<sup>t</sup>. großbritannischen Majestät, den dieselbe aus eigener Erwägung zur Ehre der Gerechtigkeit und zu Gunsten ihres ältesten und treuesten Verbündeten gethan hat, von den schmeichelhaftesten Ansinnen und von den feindseligen Wünschen begleitet war, daß die Regierung Ihrer allergetreuesten Majestät sich befleißigen, und daß der glückliche Erfolg den besten Entschluß S<sup>t</sup>. Maj.

krönen möge, die Wohlfahrt und innere Ruhe des Reichs seine erlauchten Töchter zu befördern, die innigsten Freundschaftsverhältnisse mit den auswärtigen Mächten aufrecht zu erhalten und, so viel in seiner Macht liegt, dazu beizutragen, daß der Frieden Europas nicht gestört werde."

Der Graf von Saldaña hat unterm 12. August aus seinem Hauptquartier zu Oporto folgende Depesche an den Kriegsminister A. J. G. e r r e z abgeleitet: "Sehrho! Ich beehre die Ehrengewalt, um Ew. Excellenz ein Duplicat meiner Depesche N<sup>o</sup> 3 vom 10. d. M. zu übersenden, wodurch Ew. Excellenz davon benachrichtigt werden, daß der Feind Castro, Ervisha und Terralves verlassen hat; und ich habe noch hinzuzufügen, daß ich, da das Gefeß von Durajo zu entleeren ist, um in unsere Linien eingeschlossen zu werden, das Parapet desselben schenken ließ; dasselbe hat ich mit einer starken Redoute, die der Feind jenseits Terralves und vor Bannjeller errichtet hatte, unsere kleine Handvoll von Mannschaft erlaubt mir nicht, an der ersten Linie des Feindes etwas zu ändern und die Vollstände aus unserer Seite herüberzuschaffen; unsere alte Linie muß Hauptlinie bleiben, indem Alles, was dem Feinde gegenüber, aus der Artillerie zu Monte do Galto, Ervisha und Terralves beherbergt wird; und da, abgesehen von der Grabenposition, schon die Linie selbst dem Feinde ein großes Hinderniß sein würde, wenn er es versuchen sollte, seine verlassenen Stellungen wieder einzunehmen, besonders, wenn von den oben erwähnten Redouts aus auf ihn gefeuert wird, so kann man wohl sagen, daß die erste Linie, welche dem Feinde gebührt, sehr für unsere eigenen Linien von Vortheil ist; deshalb ließ ich zu Galto, Ervisha und Terralves, nach zweckmäßigen Richtungen hin Schießkarten aufwerfen und den Monte do Galto von dem irakischen Corps besetzen, welches da ritt sehr gute Stellung hat, indem diese Redoute vollkommen der Festung und mit allem Nothigen versehen ist. Unsere Vorposten zu Tudagida und jenseits Ervisha sind von der Garnison von S. João da Foz genommen und die zu Terralves von Lovello. Was die 2te und 3te Linie des Feindes anbelangt, so habe ich (ebendemselben) erlaubt, sich Feuerungsmaterial dort zu holen, damit sie auf diese Weise versorgt werden. Hätten wir eine hinterlegte Anzahl Kaserne, so könnten wir einen tüchtigen Vorrath von Brennholz aufkaufen. Der interimsliche Oberbefehlshaber der Armada nahm am 9. d. M. zu Matosinhos 2 Kanonierboote mit 2 Dreifüßern, einem Leuchtplanier, 2 Geschützen und 200 Kanon, und geschickten drachten einige Bauern 2 in Rega demontirte Kanonplanier ein. Ich habe Ew. Excellenz schon angezeigt, daß die Redoute Real, die ziemlich stark besetzt ist, den äußersten Punkt auf dem ersten Hügel des Feindes bildet; gestern hatte er 7 Corps in Valle Bom und 8 in Rio Luto, und sein linker Flügel befindet sich eigentlich in Carvalaliboz; Eloner hat sein Hauptquartier zu Rio Luto, und Dom Miguel schickte gestern Nacht zu Oliveira de Aguiar und hat sein Quartier zu Carvalhos im Hause der Witwe Carneiro. Der Feind hat Arintes besetzt, welches man als sein Centrum betrachten kann. In Villanova stehen 2000 bis 3000 Mann feindliche Truppen, und ihre Feststellungen vom linken Hügel des S. João da Foz sind mit geringen Streitkräften und wenig Geschütz besetzt. Ich glaube, der französische Consul begibt sich gestern nach Villanova hinüber, um von Seiten seiner Regierung auf die augenblickliche Inseffnung Douments und anderer französischer Officiere anzufragen; doch in dieser Beziehung müssen Ew. Excellenz besser unterrichtet sein, als ich. Der französische General Barocherjacquin ging ungrat-

et seiner an Arm und Leib erhaltenen Wunden am 3. nach Ovas ab, um das Commando über die Streikräfte in Almeida zu übernehmen. Es scheint mir (sich), daß die feindlichen Generale es beabsichtigen, den äußersten rechten Flügel ihrer Linien verlassen zu haben, da sie es vermuthlich nur in der Absicht thaten, uns zur Festigung zu verleiten, damit sie unterdessen in die Stadt eindringen könnten. Ich hoffe, daß sich in Villa do Conde ein Guerillacorpus gebildet hat, welches von einem französischen Offizier befehligt wird. Ich wünsche mehr als je, Ew. Excellenz in meiner Depesche vom 10. d. M., daß an diesem Tage 18 Soldaten zu uns herüberkommen seien; es waren ihrer nur 7. Gestern und heute kamen 52 herüber, darunter der Kavallerie-Leutnant Jose da Silva und der Cornet Fias und 6 andere Kavalleristen; sie alle brachten ihre Pferde mit. Ich beschneige Ew. Excellenz hiermit, daß die Gesamtzahl der vom 26. Juli bis heute vom Feinde zu uns übergegangenen Militärs aus 2 Capitains, 1 Lieutenant, 4 Fähnrichs, 216 Infanteristen und 28 berittenen Kavalleristen besteht."

Durch das sonstig Dampfboot H e m e s, welches am 27. Abends in Galmon d' angekommen ist, hat man in England Nachrichten aus Lissabon bis zum 21. und aus Oporto bis zum 21. August erhalten; sie bekräftigen, daß die Mischeliten am St. Mateus Villanova da Caga (am linken Douroufer, Oporto gegenüber), nachdem sie die dortigen Weinvorräthe der portugiesischen Compagnie zerstört, verlassen und sich nach Oporto zurückgezogen hatten. — Von den Petrofischen Truppen waren am 20. Abends 1000 Mann von Oporto nach Lissabon eingeschifft worden; eine gleiche Anzahl sollte am folgenden Tage eben dahin folgen.

Die Times hat mit obiger Schiffsangabe des H e m e s folgendes Schreiben eines ihrer Correspondenten aus Lissabon vom 18. August erhalten: "Die Vorbereitungen zum Empfang des Feindes werden mit größter Thätigkeit betrieben und alle Zugänge zur Stadt werden bald aufs Beste barricadirt seyn. Am vorigen Freitag Abends wurde ein Mann vom Pobel todtgeschlagen, obwohl die Wache, die ihn ins Gefängniß führen sollte, alles aufbot, ihn den Händen seiner Mörder zu entziehen. Er soll ein Spion und Denunciant unter der vorigen Regierung gewesen seyn und sich laut geduldet haben, daß er tausend Striche leiden wolle, um eben so viel Consequenzen damit aufzubringen. Sein Leichnam wurde vom Pobel mit kanonischer Indulgenz durch die Straßen bis auf den Platz von Seide geschleppt. Ein anderer Mann wurde gestern Abends so grausam durchgeprügelt, daß er unter den Schmerzen erlag! Fast jeden Abend geschieht was Ähnliches, so daß man nach Sonnenuntergang nicht auszugehen wagt. Die Anstellung des Jose da Silva e Cavalho, des Candido Jose Xavier, und des Lucio J. G. e r r e z (lauter Männer der französischen Schule von 1793) — die Ausschließung des Herzogs von Palmela und aller übrigen Männer der gemäßigten Partei — das häufige Spielen der constitutionellen Hymne von 1821 in den Bratraten und von den Musikanten des Militärs, — vor Allem aber die lange Reihe von Maßregeln gegen die Kirche, zeigen deutlich, daß man auf das demokratische System seine Periode, wo nicht auf ein noch Ärgeres binabreitet. Die Ausschließung des Herzogs von Palmela wird allgemein bedauert. Die Wahlen zu den allgemeinen Cortes sollen am 1. October beginnen. Die schwache Frage ist, wie man die Versammlung steuern soll, da, wie es heißt, alle diejenigen, welche Dom Miguel anhängen, ausgeschlossen werden sollen; indeß noch nichts Officielles darüber bekannt gemacht worden."

Die Madrider Zeitung vom 22. und 24. August enthält mehrere Correspondenzen aus Portugal, aus denen erhellt, daß die Portugiesen, nachdem sie auch noch aus Loulé vertrieben worden, in Algarvien nur noch Faro im Besitz haben. Das schwere Belagerungsgeschütz, das vor Oporto gestanden hatte, war nach Valença (Do Minho), nothwendig von Oporto, transportirt worden. — In dem neuesten Schreiben aus Lisboa vom 20. August heißt es: „S. Majestät der König Dom Miguel hat den Sitz seiner Regierung in Coimbra aufgeschlagen und es ist eine Communicationlinie zwischen dieser Stadt und Vagos, über Castellodouro, errichtet worden. Dom Miguel ist am 7., in Begleitung des Marschalls Bourmont, der die auf dem Marsche nach Lissabon begriffene Armee commandirt, durch Coimbra passiert. Das Hauptquartier befand sich, wie man versichert, am 13. in Leiria und eine von den Abtheilungen der Armee war in Torres Vedras angelangt. Die Vorpösten waren in Villa Franca, den Vorpösten des Feindes in Alhambra gegenüber, angelangt. Das Armeekorps des Generals Silveira, das von einem französischen General commandirt wird, hat seine Bewegungen mit denen der Hauptarmee combinirt und ist am 15. in Santarém eingebracht, so daß man von einem Augenblick zum andern etwas Entscheidendes erwarten dürfte.“ — Uebrigens ergibt sich aus den gedachten Madrider Zeitungen der gänzlich Ueugend des in London verbreiteten Gerüchtes von dem Absterben des Königs von Spanien. S. Majestät befanden sich vollkommen wohl und hatten am 23. August in eigener Person verschiedene Ordensverleihungen vorgenommen.

#### Großbritannien und Irland.

Am 29. August ist das Parlament von S. Majestät dem König in Person prorogirt worden. — Wir werden die Rede, welche S. Majestät bei diesem Anlasse hielten, im morgenden Blatte vollständig mittheilen, und geben vorläufig den Anfang und die Stelle, welche sich auf die auszuweisenden Angelegenheiten bezieht: „Meine Lords und Herren! Bei Eröffnung des gegenwärtigen Parlaments habe Ich gewünscht, daß zu keiner Zeit Gegenstände von größerem Interesse und so hoher Wichtigkeit Ihre Aufmerksamkeit in Anspruch genommen haben. — Die Act und Weise, wie Sie sich der Ihnen solchergestalt auferlegten Pflicht entledigt haben, ertheilt uns Meinen warmsten Dank, und setzt Mich in den Stand, eine Session zu schließen, die nicht minder merkwürdig durch ihre lange Dauer, als durch die Geduld und den ausdauernden Hitz gewesen ist, den Sie auf so viele mühsame Untersuchungen und auf Vervollständigung der verschiedenen legislativen Maßregeln, die Ihrer Prüfung vorgelegt worden sind, verwendet haben. — Ich erlaube fortwährend von Meinen Anhängern und von allen auswärtigen Sovereains Versicherungen Ihrer freundschaftlichen Gefinnungen. — Ich bedaure, daß Ich Ihnen noch nicht den Abschluß einer definitiven Uebereinkunft zwischen Holland und Belgien anzukündigen vermag; allein, die Convention, welche Ich, in Gemeinschaft mit dem Könige der Franzosen, im verflochtenen Waimonat mit dem Könige der Niederlande abgeschlossen habe, verbindet die Erneuerung von freundschaftlichen Beziehungen mit den Niederlanden, und gewährt solchergestalt eine neue Schwärze für die allgemeine Fortdauer des Friedens. — Ereignisse, welche in der letzten Zeit in Portugal vorgefallen sind, haben Mich demogen, Meine diplomatischen Verbindnisse mit diesem Königtum zu erneuern, und Ich habe einen Minister an dem Hofe Jo-

zef allergetreuen Majestät accreditirt. — Sie dürfen Sich überzeugt halten, daß Ich mit großer Sehnsucht dem Augenblicke entgegenstehe, wo die portugiesische Monarchie, so lange Zeit durch die Bande der Allianz und die engsten Bande der Interessen mit England verknüpft, dem Zustande des Friedens und der Ruhe wiedergegeben, ihren vorigen Wohlstand wieder gewinnen wird. — Die Feindseligkeiten, welche den Frieden der Türkei gestört haben, sind beendet, und Sie können überzeugt seyn, daß Meine Aufmerksamkeit sorgfältig auf jedes Ereigniß gerichtet seyn wird, welches die gegenwärtige oder die künftige Unabhängigkeit dieses Reiches bedrohen könnte.“

In der Sitzung des Unterhauses vom 28. August (am Tage vor der Prorogation des Parlaments) fand noch folgende Verhandlung über die auswärtigen Angelegenheiten Statt. H. Th. Atwood erhob sich mit den Worten: „Ich wünsche, ehe wir uns trennen, an den edlen Viscount (Palmerston) noch einige Fragen über die auswärtige Politik und über das System, das sich in dieser Hinsicht die Regierung S. Majestät vornimmt, machen zu dürfen. Mit lebhaftem Vergnügen erlaube ich den Schritt, den die Regierung neuerlich in Betreff der jungen Königin von Portugal that; aber ich muß gestehen, daß in andern Beziehungen, z. B. in den Angelegenheiten Spaniens, Italiens, der Türkei und Polens, das Benehmen des Ministeriums höchst der Klagenwerth war. Ich hoffe, daß wenigstens in Betreff der Türkei und Polens die Regierung unterwirft die Maßregeln ergriffen wird, welche die Eore wie die Interessen Großbritanniens gebieterisch fordern. Was namentlich die Angelegenheiten des Orients betrifft, so glaube ich hier ein allgemein verbreitetes Gerücht berühren zu müssen, das aber wohl, wie ich am Hofe Englands wissen glaube, nicht den mindesten Grund hat; ich meine nämlich die angeblichen Drohungen, die sich Russland gegen England erlaubt habe, für den Fall, daß letzteres activ in den letzten orientalischen Verwicklungen intervenire. Der edle Viscount wird mir ohne Zweifel Dank wissen, daß ich ihm eine Gelegenheit verhoffe, einer so schmachvollen Verschuldigung zu widerstehen. Ich komme noch zu den Fragen, die ich an den edlen Lord zu richten wünsche, und die er, wie ich gern glaube, auf eine befriedigende Weise zu beantworten die Güte haben wird. Zuerst möchte ich fragen, ob der edle Lord von der Erklärung eines neutralen zwischen Holland und den vereinigten Staaten von Nordamerika abgeschlossenen Vertrags unterrichtet ist, der, wenn meine Nachrichten genau sind, den Interessen Englands äußerst nachtheilig wäre? Ich wünsche zweitens zu wissen, welches die Gründe waren, welche unsere Regierung im August 1832 bestimmten, der Pforte die von ihr in Anspruch genommene Hülfe zu verweigern? Ich frage drittens, ob der edle Lord wirklich Kenntniß von den damals von dem Pascha von Keggppen gemachten Anerbietungen hatte, welche Anerbietungen, wenn man den öffentlichen Gerüchten glauben darf, ganz außerordentlicher Art waren? Viertens: was war der Zweck der letzten Mission des Lords Durham nach S. Petersburg, und was deren Resultat? Fünftens endlich: auf welche Weise ward der gleich nach der Abreise des Lords Durham nach England gesandte Graf Orloff am Hofe S. Majestät empfangen? — Lord Palmerston erwiderte: „Gegriffen von dem sehr natürlichen Gefühle, das mir die Vielfachheit der von dem ehrenwerthen Mitgliede vorgelegten Fragen einflößt, glaube ich mit der Andeutung beginnen zu müssen, daß ich mich nochmehrdeutiger genöthigt sehn werde, etwas derselben unabweisend zu lassen. Das ehrenwerthe Mit-

glied wird, wie ich hoffe, gleich dem Hause überhaupt, die Gründe hoher Convenienz zu würdigen wissen, die mir eine solche Zurückhaltung auflegen, so daß ich wohl kaum nöthig habe, mich in dieser Hinsicht weitläufiger zu entschuldigen. Was die erste Frage betrifft, so habe ich keine officiële Kenntniß von irgend einem neuerlich zwischen Holland und den vereinigten Staaten abgeschlossenen Verträge, kann also auch keine Erläuterung darüber geben. In Betreff der zweiten Frage, d. h. der Gründe, welche die Regierung veranlaßten, dem von der Pforte an uns gesuchten Ansuchen einer Zeehülfe nicht zu entsprechen, bemerke ich zuerst, daß dieses Ansuchen nicht im August 1832, sondern im October gestellt wurde. Ohne über diesen Gegenstand in weitere Details einzugehen, begnüge ich mich, das Haus zu erinnern, daß wir zu jener Zeit eine Expedition nach der Nordsee und nach den holländischen Küsten vorbereiteten, und daß wir auf der andern Seite uns in die Nothwendigkeit versetzt sahen, einen weiteren Theil unserer Seestreitkräfte zum Krügen an den portugiesischen Küsten aufzubehalten, so daß wir, ohne uns ans Parlament zu wenden, unmöglich zu gleicher Zeit ins Mittelmeer eine solche Escadre hätten senden können, wie es der von der Pforte beabsichtigte Zweck und die Würde Englands forderten. Da nun das Parlament damals nicht beisammen war, glaubte die Regierung dem Ansuchen des Sultans nicht entsprechen zu können. Ich kann das ehrenwerthe Mitglied versichern, wenn es wirklich Personen gibt, die wädhnen, unter den Motiven, welche auf das Benehmen der Regierung in der orientalischen Frage Einfluß hätten, sei irgend etwas gewesen, was einer Drohung von Seite Englands gliche, diese Person sich gewaltig getäuscht haben. Weit entfernt davon, muß ich England die Gerechtigkeit widerfahren lassen, daß das S<sup>t</sup>. Petersburger Cabinet, statt die Möglichkeit einer Intervention Englands mit Eifer such zu betrachten, mir vielmehr, als das Ansuchen der Pforte noch drathen wurde, durch den russischen Botschafter officiël anzeigen ließ, daß es von dem Schutze der türkischen Regierung unterrichtet sei, und bei dem Kaiserthum, das England an der Erhaltung des ottomanischen Reiches nehme, mit Vergnügen sehr würde, wenn England es übernähme, ihm zu Hülfe zu kommen. Das ehrenwerthe Mitglied hat durchaus nicht näher bejehnet, was es unter den angeblichen Anerbietungen des Pascha's von Aegypten verstand, daher ich das Haus bitte, mich nicht dabei aufhalten zu dürfen; ich begnüge mich, zu bemerken, daß, da es sich von dem Krüge eines Unterthanen gegen seinen Souverain handelte, und dieser Souverain ein Aüchter des Königs von England war, schiedlichserweise keine Communication mit Mehmed Ali unterhalten, d. h. zwischen ihm und der brittischen Regierung keine Verhandlungen über die Grenzbestimmungen gepflogen werden konnten. Es bleibt mir noch übrig, von der Mission des Lords Duerham nach S<sup>t</sup>. Petersburg zu sprechen. Ich muß zuerst versichern, daß man in dieser Hinsicht in seltsame Gerüchthandnisse fiel. Unser Botschafter in S<sup>t</sup>. Petersburg war genöthigt, in Folge seiner schließlichen Gesundheitsumstände seinen Posten zu verlassen, und ihn dessen Nachfolger ernannt war, reiste der edle Lord nach jener Hauptstadt ab. Er war durchaus mit seinen speciellen Instruktionen beauftragt,

sondern sollte sich überhaupt mit allen europä-ischen Angelegenheiten befähigen, in denen England gemeinsam mit Ausland theilhaftig war. Die Art, wie der edle Lord sich dieser Mission entsetzte, erwarb ihm den vollen Beifall seines Souverains und seiner Collegen, da er den vorgeschlagenen Zweck vollkommen erreichte. Was den Grafen Orlaff betrifft, so muß man wissen, daß dieser Diplomat nicht gekommen war, um eine Mission in England zu erfüllen, sondern diß über London ging, um sich nach dem Haag zu begeben; er wurde also von uns zunächst nur als ein Reisender von Auszeichnung betrachtet und behandelt." H<sup>r</sup>. A. W. so dem begnüge sich mit dieser Erklärung, indem er die Hoffnung ausdrückt, daß das Ministerium über Krieg erlassen werde, eher es bilde, daß die Russen nur einen Jahresfrist Landes um Kanstantinopel besetzt behalten. H<sup>r</sup>. D. d. n. gab am meinst, da in kleinsten alle Vierteljahre Emparungen ausbreichen, so hätte England nicht Flotten und Armeen genug, wenn es jedes Mal interveniren wollte. Oerth Evans dagegen ist überzeugt, daß Hülfe eintreten konnte, wa eine bewaffnete Intervention gebührende Pflicht des Ministeriums wäre. Lord Palmerston erwiderte: „Die Regel ist, sich nie in die inneren Streitigkeiten eines Staats zu mischen; aber ich bin der Erste, der anerkenne, daß Hülfe eintreten können, wo es Pflicht einer Regierung seyn würde, irgend einen Schritt zu thun.“

Jetzt kündigen auch die Dublinerblätter die Abberufung des Marquis von Anglesea von der Stelle als Lordlieutenant von Irland an; sie geschah, wie der Globe behauptet, aus Gesundheitsrückständen. Als sein Nachfolger ward der Herzog von Richmond bejehnet.

Nachrichten aus Mauritius bis zum 2. Mai zu Folge, war H<sup>r</sup>. Jermine gegen Ende April dort angekommen und hatte sein Amt, als Generalanwalt, in Ruhe und Frieden angetreten und bis dahin fortgeführt. Consols am 24. August 88%.

#### Frankreich.

Der König kam auf seiner Reise am 28. August Abends nach Lyon, an der Gönze des Departements Calados.

Am 28. des Monats vom 28. August heißt es: „Die Königin Dona Maria ist gestern Abends in dieser Stadt angelangt, und im Hotel de France abgesehen, von wo sie diesen Morgen nach Havre abreisen sollte.“

Am 30. August 5 Percentos fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 35. 3 Percentos fin Courant geschlossen zu 76 Fr. 40. — Am 31. August 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percentos 104 Fr. 80. 3 Percentos 76 Fr. 20.

#### Preußen.

S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserlich-russische Botschafter und Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Graf von Nesselrode, und der Generalmajor à la Suite S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland, von Manfurass, sind von S<sup>t</sup>. Petersburg, über Lubek, in Berlin eingetroffen.

#### Deutschland.

S<sup>t</sup>. Excellenz der kaiserl. österreichische Bundesstaats-Präsidialgesandte, Graf von Münch-Bellinghause, kam auf seiner Rückkehr aus Böhmen am 1. September in Würzburg an, und schied am 2. seine Reise nach Frankfurt fort.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ebler von Vilat.

Verleger: Anton Strauss sel. Wirt in der Dorotheengasse N<sup>o</sup>. 1109.

Im Comptoir des Defest. Brod. ich erschiene: Encyclopädie der Kriegskunst zu Lande. Philosophie des ganzen Kriegswesens. — Elemente des Geistes, des Charactere, der Wissenschaft, der Handlung zum Kriege, und im Kriege. Strategie. Von Johann von Guérard, k. k. pensionirtem ersten Rittmeister. Dritte, vom Verfasser bejehnte und vermehrte Auflage. Wien 1833. Großoctav. Zwei Bände, broschirt mit Umschlag 4 fl. C.M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 10. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 8. September.	Brit der Probachlung.	Barometer auf 6" Quecksilber reducirt.	Thermometer Quecksilber.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß. Wiener Maß.				
8 Uhr Morg.	27,15	28,3	28,5	+	10.0
3 Uhr Nachm.	27,30	28,5	28,5	+	16.3
10 Uhr Abends.	27,42	28,5	28,5	+	11.3
				W. schwach.	Wet. bed. b. d. d. d.

## Portugal.

Folgendes ist der nähere Inhalt der (gestern kurz erwähnten) Nachrichten aus Portugal, welche die Madrider Zeitung vom 22. und 24. August mittheilt: „Valença do Minho, 12. August. Die schwere Artillerie, die man in der Nacht vom 8. aus den Linien von Oporto abgeführt hat, ward hierher gebracht, und man sieht damit diese Stadt in Vertheidigungsstand. Ein Theil des Regiments Vasco ist zu uns gekommen; die Regimenter von Barcelos und Villa do Conde wurde längs der Nordküste von Oporto vertheilt. Zwei Colonnen der königlichen Armee haben zu Guimaraens und Amarante Stellung genommen, und das Gros der Armee hat sich nach Coimbra gerichtet. Man hat für den Transport des Gepäcks Pferde und Wagen bei den Einwohnern der Provinz Minho requirirt. Trotz der Bewegung der Armee noch Lissabon bleiben in dieser Provinz besetzte Linien und hinreichende Truppenkörper, um jeden Versuch der Besetzung von Oporto zu verhindern und abzuweisen.“ — „Vila Real de S. Antonio, 31. August. Der Militärische Gouverneur dieser Stadt hat von Castro-Marim, einer Stadt, die ebenfalls in der Gewalt S. Majestät ist, zwei 18pfündige Kanonen kommen lassen, und sie in der Batterie des Kirchhofs aufgestellt. Man hat mit denselben auf einen feindlichen Brigg gefeuert, der in der Guadiana bis zur Spitze von S. Antonio vorfuhr, aber dann sogleich umkehrte und die See gewann. Die Familien dieser Provinz, die sich auf die Insel La Canela geflüchtet hatten, wo sie von den spanischen Behörden alle mit der Strenge der Quarantaine vertheilte Hülfe erhielten, sind wieder in ihre Heimath zurückgekommen. Einige Personen, die sich mit den Rebellen compromittirt hatten, rückten sich an Bord des Brigg. Zu Tavira ward im Namen des Königs Dom Miguel eine Provinzial junta eingesetzt nach Art derer im Anfange des Unabhängigkeitskrieges. Die Rebellen befinden sich in Algarbien nur noch Faro, Olhao und Monchique. Sie wurden aus Foul mit einem Verluste von 26 fremden Soldaten vertrieben. Sie haben fast keine Provisoren bei sich. Diejenigen, die bei ihnen waren, haben sich den Guerrillas angeschlossen, welche für die Nationalunabhängigkeit streben, und sich noch täglich verstärken.“

Die Madrider Zeitung vom 24. August schreibt aus Mataginhos vom 19. August: „Die Cholera hat hier und in der Umgegend, Oporto mit inbegriffen, sehr abgenommen. S. Majestät Dom Miguel ist am 6. von hier in der Richtung nach Coimbra, in Begleitung des Generals Bourmont und des größten Theiles der Belagerungstruppen von Oporto, ausgebrochen, und hat die Beobachtungstruppen vor dieser Stadt unter dem Befehle des französischen Generals Bourdais gelassen. Diese Truppen halten die Stellungen von Nameda da Infesta bis Villanova de Gaya auf dem linken Ufer des Douro besetzt.“ (Villanova ist bekanntlich seitdem geräumt worden.) — „Lissabon, 19. August. Wir erhalten Nachrichten aus Lissabon und die Cronica vom 17.; unter den zahlreichen Decreten in dieser Zeitung ist eines, das uns vorzüglich auffällt, nämlich das der Aufhebung der höhern militärischen und geistlichen Stellen, woraus auf eine hocht thum Weise die geistliche Autorität usurpirt wird, in der Absicht, den Nationalischaß auf Kosten der geistlichen Güter zu vermehren. Die Einleitung zu diesem Decrete ist ein Muster von Redheit und Anmaßung. Der Verfasser desselben glaubt den Geist des Evangeliums und die Interessen der katholischen Kirche besser zu kennen, als so viele Päpste, fromme Prälaten und Concilien, welche die gegenwärtige Disciplin der Kirche in Bezug auf Moncheorden bestimmt haben. Diese interessirte Wuth der Ruierung in religiösen Sachen hat unter den Portugiesen die größte Entsehung hervorgerufen, besonders unter den Anwohnern von Lissabon, welche weit mehr einen Religionstrog als einen politischen fürchten, weil erstere weit grausamer und unersöhnlicher zu werden droht. Eben so entseutet ist man über die Beurtheilungen ständlicher Menschen, deren ganzes Verbrechen darin besteht, ihren Wohnplatz verändert zu haben, um sich den Gefahren politischer Reactionen zu entziehen, und denen man nun ihre Güter confiscirt, nicht in Gemüthsheit von Gesetzen, sondern willkürlich und ungerechterweise. So ist die Stimmung der Gemüther in der Hauptstadt. Hier, wo wir frei denken und unsere Meinung offen sagen dürfen, können wir versichern, daß nie ein so ungerechter, grausamer und anti-nationaler Eifer bei den Portugiesen festen Fuß fassen kann, ein Eifer, das, von fremden Abenteurern, dem Auswurfe

aller Nationen unterstützt, die Krone in zwei für sie so wichtigen Punkten angeht: nämlich im Eigenthum und im religiösen Glauben. — Die Javerüste, womit S<sup>t</sup>. Majestät der König und Marschall Bourmont mit der königlichen Armee gegen die Hauptstadt anrücken, hat dort den Zustand der Dinge schon ganz geändert. Die Petrovskischen Truppen sind ausgedrückt, um die Vertheidigungslinie von Villaseanca zu besetzen. Die Besatzung von Esfahon ist auf die immobile Nationalgarde beschränkt, weil die zwei Bataillons der mobilen mit den Linientruppen abgezogen sind, die im Ganzen ein Corps von 6000 Mann Infanterie und 800 Mann Kavallerie, meistens Fremde und vorzüglich Polen, bilden. Die Feinde besetzen in aller Eile die Höhen von Penna de Itaneia, Arroyos und einige andere Punkte der Umgegend der Hauptstadt, weswegen wir glauben, daß sie uns die Einnahme von Esfahon, wenn sie es nicht verhindern können, wenigstens theuer machen wollen. Die Artillerie der Batterien und der Forts am Taço, die in ihre Gewalt gekommen sind, wurden vernagelt, und konnten bis jetzt noch nicht reparirt werden, so daß, wenn unsere Truppen diese Linie in gehöriger Zeit erreichen, sie in großem Vortheile gegen den Feind seyn werden. Der Auszug der zwei Bataillons der mobilen Nationalgarde hat die Familien derer, zu denen sie gehören, inummer und Schreden versetzt, wie uns Briefe an ihre Freunde versichern. Die besagten Bataillons sind aufgebrochen, bevor sie noch gehörig organisiert waren, und sie wissen die ersten Elemente des Krieges nicht, so daß sie den Truppen, welche sie begleiten, wenig oder nichts nützen werden."

Esfahoner Blätter bis zum 21. August enthalten nicht viel mehr, als sich in den neuesten englischen Berichten findet. Die Sache der Constitutionellen ist darin aufs Aergüchlichste dargestellt. Eine Ordre des Kriegsministers vom 19. August befreit alle Landbewohner vom Einreichn in die Nationalbataillons, da deren Zahl nun vollständig sei.

#### Brasilien.

Der (in unserm letzten Freitagssblatte mitgetheilten) Botschaft der brasilianischen Regentenschaft an die Deputirtenkammer in Rio de Janeiro über die Anschläge zur Exekution Dom Pedro's an der brasilianischen Krone folgte eine Unterbrechung alles diplomatischen Verkehrs zwischen den Regierungen Brasiliens und Dona Maria's. Der brasilianische Minister der auswärtigen Angelegenheiten zeigte dieß dem portugiesischen Generalconsul in Rio de Janeiro, J. B. Moreira, officiell an, worauf dieser unterm 11. Juli nachstehende officiële Antwort ertheilte: "Der unterzeichnete Generalconsul und provisorische Geschäftsträger Dona Maria's II. bei der Regierung des Kaisers von Brasilien hat die Ehre, den Empfang der Note S<sup>t</sup>. Excellenz des Senhor Lisboa, Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, anzuzeigen, worin der Unterzeichnete in Kenntniß gesetzt wird, daß die Regentenschaft Namens des Kaisers Senhor Dom Pedro II. das Aufhören der

diplomatischen Correspondenz mit dem Unterzeichneten angeordnet hat, so wie, daß das exequatur mit der kaiserlichen Regierung, welches ihm sein Patent als Generalconsul weiters gewährt, annullirt sei. Diese unerwartete Anordnung sonnt ihre Wirkung einer großen Ueberaschung auf den Unterzeichneten nicht verscheln, welcher in Uebereinstimmung mit den Wünschen seiner Regierung die äußerste Achtsamkeit der Unterhaltung des guten Vernehmens zwischen der kaiserlichen Regierung und jener Ihrer gläubigsten Majestät, ohne dabei die Pflichten des ihm anvertrauten Amtes zu compromittiren, gewidmet hat; und obgleich er weit davon entfernt ist, in dieser außerordentlichen Maßregel von S<sup>t</sup>. kaisrl. Majestät Regierung eine sofortige Auslösung der mit der portugiesischen Nation und der gesegneten Regierung Ihrer gläubigsten Majestät Dona Maria II. eingegangenen Verbindlichkeiten zu argwöhnen, so ist es nicht-erklarer seine Pflicht, einer ungünstigen Verinträchtigung der Sache seiner Königin vorzuzukommen, welche allerdings die Folge der Abbrechung von Beziehungen seyn dürfte, die so lange nun bestanden haben, und unter den zartesten Feindverhältnissen, wo ernsthafteste Schwierigkeiten sich denselben entgegenzusetzen nicht verscheln konnten. Deswegen protestirt der Unterzeichnete im Namen seiner erhabenen Gebieterin gegen einen Act, welcher ohne Veranlassung und ungebührlich in dem gewöhnlichen Gange der wechselseitigen Beziehungen zweier Regierungen zu einander ist, und protestirt ferner gegen den Nachtheil, welcher hiedurch den königlichen Rechten und Interessen der genannten erhabenen Herrscherin in der gerechten Sache, in der sie verwickelt ist, entspringen möchten. Der Unterzeichnete mag vielleicht zu wenig Aufmerksamkeit den besondern Umständen des Reiches zu schenken scheinen, indem er es unterläßt, in dieser Krise von so überaus harter Natur die Unterthanen Ihrer gläubigsten Majestät dem Schutze der fremden in dieser Hauptstadt residirenden Minister zu empfehlen, besonders dem Schutze der Minister S<sup>t</sup>. brittischen Majestät, als des ältesten Verbündeten der Krone Portugals, und S<sup>t</sup>. Majestät des Königs der Franzosen, dessen mächtigem Schutze die königl. Person der Senhora Dona Maria II. anvertraut ist. Allein der Unterzeichnete hofft gleichwohl, daß S<sup>t</sup>. kaisrl. Majestät der Herzog. von Bragança, Regent im Namen der Königin, fest in seinen edlen und hochherzigen Grundfassen, einen besondern Beweis von Rücksicht und Achtung gegen Senhor Dom Pedro II., den erhabenen Bruder Ihrer gläubigsten Majestät, so wie gegen die erlauchete Regierung eines großen, von der heldenmüthigen portugiesischen Nation abgekammten Volkes blühen wird; und deswegen, obwohl er nicht zweifelt, daß die Unterthanen Ihrer gläubigsten Majestät eine gute Aufnahme von den Stellvertretern aller civilisirten Nationen erfahren würden, empfiehlt der Unterzeichnete dessenungeachtet die besagten portugiesischen Unterthanen lediglich dem besondern Schutze der brasilianischen Regierung, welche er in eigener

Erfahrung immer geneigt findet, den feierlichen Vertrag vom 29. August 1825 nitig zu halten. Gleichwohl unter der vernünftigen Voraussetzung, daß untrachtet der lauterer Absichten der kaiserl. Regierung dennoch von den antegewendeten Behörden des Reichs hier und da gewaltthätige Handlungen begangen werden könnten, protestirt der Unterzeichnete ferner gegen allen Schaden und Nachtheil, welchen dergleichen portugiesische Unterthanen an Person, Eigenthum oder Handelsgeschäften in diesem Lande erleiden möchten; so daß, wenn solches die Folgen eines unvorhergesehenen Bruches unglücklicherweise seyn sollten, Ihr gläubiger Majestät und die portugiesische Nation zu allen Zeiten volle und ungeschmälerte Entschädigung begehren würde. Inbem der Unterzeichnete Excellenz bittet, die ebenwähnten Protestationen entgegennehmen zu wollen, benützt er die Gelegenheit, um Excellenz die Fortdauer seiner Achtung und seiner besonderen Werthschätzung zu versichern. Portugiesische Gesandtschaft, Rio de Janeiro, den 11. Juni, João Baptista Pereira."

#### Großbritannien und Irland.

Folgendes ist der Schluß der Rede, welche der König am 29. August der Proclamation des Parliaments gehalten hat: „Die von Ihnen während der letzten Session sorgfältig fortgesetzte Untersuchung hat Sie in den Stand gesetzt, den Treibtrieb der Bank von England auf Bedingungen hin zu erneuern, welche sehr geringer scheinen, den öffentlichen Credit zu unterstützen, — und die Möglichkeit dieses wichtigen Instituts zu sichern. — Die maßnahmen, von den Committee's beider Häuser während mehrerer auf einander folgender Sessionen fortgesetzten Nachforschungen haben Sie gleichfalls in Stand gesetzt, die Angelegenheiten der indischen Compagnie zu einer genügenden Lösung zu bringen. Ich hege die zuversichtlichste Hoffnung, daß das also geänderte Verwaltungssystem auf eine verständliche Weise zur Erhöhung der Wohlfahrt der Eingebornen Indiens beizutragen; auch wurde durch die Eröffnung des Chinahandels der Thätigkeit und dem Unternehmungsgeliste des britischen Handels ein neues Feld eröffnet. — Der Zustand des Seelawesens in meinen Colonialbesitzungen hat nothwendig einen mit der Größe und Schwierigkeit des Gegenstandes im Verhältnis stehenden Theil Ihrer Zeit und Ihrer Geschäftsthatigkeit in Anspruch genommen. Obgleich Ihre Beratungen von den überwiegenden Rücksichten der Gerechtigkeit und Menschlichkeit geleitet wurden, so wurden doch die Interessen der Colonialregimenthümer nicht übersehen. Ich hoffe, daß das künftige Verfahren der Colonialregulaturen und das Vornehmen aller Classen in meinen Colonien der Art seyn wird, die wohlwollenden Absichten des Parlaments vollständig in Wollung zu sehen, und die gerechten Erwartungen meines Volkes zu befriedigen. — Ich bemerke mit Vergnügen, daß die Verbesserung der Gesehe fortwährend Ihrer Aufmerksamkeit in Anspruch nahm, und daß mehrere wichtige Änderungen eingebracht wurden, von denen einige die Lebensansprüche auf Eigenthum sicherer stellen und die Verlethung des Eigenthums erleichtern, während andere das Verfahren in den gewöhnlichen Rechtsgerechten rascher und minder kostbar machen. — Die Errichtung eines Geheimrathshofes (court of Privy Council) ist eine andere Verbesserung, welche die Projecten den im Lande selbst wesentlich fördern, und, wie ich hoff-

te, zugleich denen in meinen Colonialbesitzungen eine bedeutende Erleichterung verschaffen wird. — Sie können überzeugt seyn, daß ich an demjenigen Theile Ihrer Arbeiten, welcher durch wohlerrungene Verbesserungen des Gesehes die Rechtsverwaltung allen meinen Unterthanen leicht zugänglich machte, den innigsten Antheil nehme. In dieser Absicht habe ich eine Commission ernannt, um alle Criminalgesehe in einen Code zu vereinigen, und zu untersuchen, in wie weit und durch welche Mittel dasselbe bei den andern Theilen unserer Jurisprudenz, gesehen werden könnte. Auch habe ich eine Commission beauftragt, den Zustand der Municipalcorporationen in dem ganzen vereinigten Königreiche zu untersuchen. Das Resultat dieser Untersuchungen wird Sie in den Stand setzen, die am passendsten erachteten Maßregeln zur Reife zu bringen, um die innere Verwaltung der Städte und Orte mit geschlossenen Körperchaften auf eine feste Grundlage zu stellen hinsichtlich ihrer Finanzen, ihrer Rechtsverwaltung und ihrer Polizei. Inzwischen sind zwei wichtige Acten durchgegangen, um den sonstigen und Parliaments Acten in Schottland nach veräußerten Grundsätzen entsprechende Einrichtungen zu verordnen. Ihre Aufmerksamkeit wird deshalb darauf gerichtet seyn, zu erwägen, ob es nicht auch ähnliche Vortheile aus derjenigen Orte in England auszuwehnen, welche keine geschlossenen Körperchaften haben, und nur das Recht besitzen, Mitglieder der ins Parlament zu senden. — Mit dem größten Schmerz fühlte ich mich genöthigt, außerordentliche Gewalt von Ihnen zu verlangen, um die Irrendenstörer in Irland zu bewältigen und zu bestrafen. Ihre Loyalität und Festigkeit hat, wie ich zuversichtlich hoffe, diesem Verlangen entsprochen. Ich fand es nur in einem sehr beschränkten Grade nothig, von der nie auf solche Weise anvertrauten Gewalt Gebrauch zu machen, und ich habe jetzt das Vergnügen, Sie zu benachrichtigen, daß der Geist des Ungehorsams und der Gewaltthat, welcher auf eine so beunruhigende Weise in Irland geherrscht hat, bereits in großem Maße unterdrückt ist. Mit Verlangen sehe ich der Zeit entgegen, wo die schmeizliche Nothwendigkeit aufhören wird, diese Maßregel großer, aber unvermeidlicher Strenge anführen zu lassen, und ich habe mit dem größten Vergnügen den mannigfachen und heilsamen Maßregeln zur Abhilfe, welche während des Laufs dieser Session mit zur Annahme vorgeschlagen wurden, meine Zustimmung ertheilt. — Die Acte, welche Sie, meine Empfehlung zufolge, hinsichtlich der weltlichen Güter derjenigen Theile der vereinten Kirche, welche in Irland besteht, und die augenblicklich und vollständig Abschaffung der Kirchentaxen ausspricht, so wie diejenige, welche Sie zur besseren Regulierung der Geschworenen, hinsichtlich ihrer bürgerlichen und eimmellen Funktionen annehmen, liefern den besten Beweis, daß man von dem Parlament des vereinigten Königreichs mit vollem Vertrauen die Einführung derjenigen wohlthätigen Verbesserungen erwarten kann, welche die Wohlfahrt aller Classen meiner Unterthanen fördern, und so die glänzende Union befähigen, welche ich mit Ihrer Unterstützung unversehrt zu erhalten entschlossen bin. — Meine Heere n vom Hause der Gemeinen! Ich danke Ihnen für die Vermuthungen zum Dienste dieses Jahres. Die Ihnen auf meinen Befehl vorgelagten Angelegenheiten waren bedeutend geringer, als in den früheren Sessionen, und Sie haben auf eine verständliche Weise die vollständig demüthigte Reduktion zur Verminderung der öffentlichen Einnahmen verwendet. Ich bin überzeugt, daß Sie bei einer einsichtsvollen Sparsamkeit, verbunden mit einer gewöhnlichen Rücksicht auf die Forderungen des Staats bebarren, und so den erwordenen Anspruch auf allgemeines

Zutragen, den Sie sich als die treuen Wächter der Ehre der Krone und der wahren Interessen des Volkes erworben haben, fortbauend sichern. — Meine Lords und Herren! Bei der Rückkehr in Ihre Heimath werden Sie das erfreuliche Gefühl mit sich nehmen, daß Sie eifrig für die Wohlfahrt Ihres Landes geforgt haben. Während Ihrer Abwesenheit vom Parliamente wird Ihre Aufmerksamkeit gleichfalls auf denselben wichtigen Zweck gerichtet seyn, und bei dieser nützlichen und ehrenvollen Erfüllung Ihrer öffentlichen und Privatverpflichtungen hoffe ich unter dem Segen der göttlichen Vorsehung zuversichtlich auf die Ermunterung und die Ausdauer meines Volkes in seiner Liebe zur Freiheit und in dem Genuß der Berrücktheit und des Gehorsams gegen die Geseze, und in seiner moralischen Würde, welche die Sicherheit und die Wohlfahrt der Nationen ausmachen.“ — Als der König seine Rede beendet, nahm der Lordkanzler das Wort und sagte: „Es ist S<sup>t</sup>. Majestät langjähriger Wille, daß durch Parliamente jezt prorogiert werde, und dieß Parliamente ist demnach prorogiert bis Mittwoch den 31. October.“ S<sup>t</sup>. Majestät verließ hierauf das Haus auf derselben Wrist, wie Sie es betreten hatten.

Der Lordkanzler verließ die Stadt unmittelbar nach dem Parliamentsschluß, um sich nach Brougham-Hall zu begeben. Lord Althorp ging nach Northamptonshire, Lord Holland nach Holland-House und Lord John Russell nach Irland.

#### R u s s l a n d.

S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser haben den Oberbefehlshaber der Flotte und Häfen des schwarzen Meeres, Admiral Greig, zum Mitgliede des Reichsraths ernannt, und dem stellvertretenden Stabschef des abgedienten kaiserlichen Corps, Generalmajor Wolschowski, für seine ausgezeichnete Tapferkeit und seine weisen Dispositionen in den Geschäften gegen die Obergewässer während des Jahres 1832, den S<sup>t</sup>. Annenorden erster Classe verliehen.

Der Vicekanzler Graf von Resselde, der General Mansuroff, der Graf Chretschewitsch und die Barone Sacken und Brunow sind am 24. August um 12 Uhr Mittags mit dem Dampfboot Olga von Petersburg abgegangen, um sich auf dem Dampfschiff Alexander nach Lübeck zu begeben. (Die dectis in Berlin erwartete Ankunft der beiden ersten von Lübeck ist bereits gemeldet worden.)

Der Viceadmiral Kierst ist an Bord der Fregatte „Hülfsinn Comies“ in Odesa angekommen und hat die Quarantaine bezogen. Der größte Theil des Geschwaders, welches unter seinen Befehlen im mittelländischen Meere stationiert war, ist in das schwarze Meer eingelaufen und hat seine Richtung nach Sevastopol genommen.

#### Freie Stadt Kraslau.

Am 21. August wurde in Kraslau die Sitzung der Deputirten der Republik Kraslau feierlich eröffnet. Die Zahl der Abgeordneten beträgt 30. Zum Präsidenten wurde der Senator Marcschewski erwählt. In der folgenden Sitzung am 22. wurde von dem Abgeordneten Marcschewski der Antrag gestellt, daß die Versammlung eine Adresse an die außerordentliche Commission der drei Schutzmächte erlassen möge, um sich die frühere Öffentlichkeit der Verhandlungen wieder zu erbitten; der Marschall der Versammlung erklärte jedoch, daß der Senat desshalb bereit

vergeßlich Schritte gerhan habe, und daß er nicht glaube, daß den Vorstellungen der Abgeordneten nachgegeben werde. Der Abgeordnete der Universität, Stornowski, glaubte, daß die Zulassung von Zuhörern unnöthig sei, indem täglich ein Bulletin über die Verhandlungen erschiene und durch den Schluß der Thüren auch die früheren Störungen weghelen. Auf den Antrag des Marschalls wurde eine Commission zur Entwurfung einer Dankadresse an die drei Schutzmächte für die Erhaltung des politischen Besizes der Republik gewählt. Der Abgeordnete Elarynski beantragte, in dieser Dankadresse die Bitte um die Öffentlichkeit der Verhandlungen aufzunehmen.

#### P r e u ß e n.

Die Preussische Staatszeitung meldet: „Briese aus Stettin zufolge, die bis 3. Sept. Nachmittags um 5 Uhr eingingen, waren S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland um diese Zeit noch nicht dafelbst angelangt. S<sup>t</sup>. kaiserl. Hoheit der Kronprinz befand sich noch immer in Zwinmünde, um daselbst den erlauchten Gast bei seiner Ankunft zu begrüßen. In Stettin selbst war ein Theil der Garnison von dem Landungsplatze bis zum Zeughausischen Hause aufgestellt, wo S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät abfahren werden. Das Wetter war übrigens fortwährend äußerst ungünstig, und Sturm und Regen wechselten miteinander ab. — Den neuesten Nachrichten aus S<sup>t</sup>. Petersburg zufolge waren S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser am 23. August auf dem Dampfboote Ischora unter Segel gegangen.“

#### F r a n k r e i c h.

Der König kam auf seiner Reise am 29. August nach Salaise, wo der Constabelpräsident, Marschall Soult, mit ihm zusammentraf. S<sup>t</sup>. Augustin Dp, Präsident des Handelstribunals von Lizeux, drückte dem Könige die Anhänglichkeit des Volks eben so, wie der Mehrheit der Franzosen, an die Ordnung und an wahrhaft liberale Institutionen aus. Sowohl in der Politik als im Handelswesen wünschten sie eifrig eine sichere und fortschreitende Freiheit. Nur wenn man den Königen die Wahrheit sage, und die Privilegien zurücksetze, indem man die Willkür und die Mißbräuche bezeichne, könne man jezt zur Befreiung der Throne gelangen. Der König antwortete ihm, allerdings müßte die Wahrheit zu den Königen gelangen, aber auch die Nationen müßten sie vernehmen. Gegenwärtig hätten die Nationen ihre Schmeichler, wie sie ehemals die Könige gehabt, und diese Schmeichler wüßten so gut die Wahrheit durch Schmeichelei zu verdrängen, wie durch Spott zu verdrängen und durch Verläumdung zu verdrängen. Nur Zeit und öffentliche Vernunft könnten hier Recht widerfahren lassen, und erst wenn Selbstschick und Parteischick entfernt seien, könne der Geist des Volkes die Dinge gehörig beurtheilen, und seine wahren Interessen aufdecken.

Am 30. August um 1 Uhr sind die Königin, Madame Adelaide, die beiden Prinzessinnen und die jungen Prinzen in Begleitung der Ehren Damen der Königin und der Prinzessinnen nach Cherbourg abgereist.



Der Marineminister hatte die Corvette *Agathe*, Capitän Turpin, zur Verfügung der Commission gestellt, die nach Algier geschickt wird. Dieses Schiff lief am 29. August von Toulon aus und hatte alle Mitglieder der Commission, mit Ausnahme des Generals Montfort, an Bord. Letzterer, mit einer Inspection beauftragt, ist den übrigen Mitgliedern der Commission nach Afrika aus der Kabarré Menagré schon am 17. August vorausgereist.

Der *National* schreibt aus Havre vom 29. August: „Gestern gegen 6 Uhr Abends kam die Königin Dona Maria in Begleitung ihrer Stiefmutter, der Herzogin von Braganza, und mit einem Gefolge von drei Kutschen, worin sich die Personen des Hauses der jungen Fürstin befanden, hier an. Die jungen Prinzessinnen fuhrten in offener Kalesche im Schritt, von dem Thore bis zur Admiralität. Die Menge drängte sich auf dem Wege ohne alles Geräusch und Unordnung; sie bezeugte den erlauchten Reisenden das freundlichste Wohlwollen.“

Ein Schreiben aus Toulon vom 25. August (im *Messager*) meldet, daß man die Juraufkänge für die Expedition nach Bugia (zwischen Algier und Bona) eifrig betriebe. Es sollten 320 Zugpferde und Maulthiere eingeschifft werden. Die Expedition soll aus 4 Bataillons Infanterie + 3200 Mann, aus 500 Mann Artillerie und Genie, und aus 400 Jägern von Afrika, im Ganzen aus 4150 Mann, ohne das Verwaltungspersonal, bestehen. Sie werde 12 Kanonen und 450 Pferde, ohne die der Jäger von Afrika, mitnehmen.

Am 31. August 5 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 103 1/2. 65. 3 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 76 1/2. 5. *Rixd. v. l. a. d. e.*

Der Baron von Junken, der interimistisch mit dem Portefeuille der auswärtigen Angelegenheiten während der Abwesenheit des Barons Vestfoll beauftragt ist, begab sich am 28. August vom Haag nach dem Loo. Man will den Anlaß zu dieser Reise in den vor Kurzem aus London empfangenen Depeschen über die Verhandlungen der Conferenz finden.

Am 26. August Morgens versammelte sich die ehemalige Garnison der Autrepenné Citadelle auf der Gorkischen Heide. Um 9 Uhr langte der General Chassé, mit der Ehrenmedaille auf der Brust, an, und überreichte die Denkmünzen den anwesenden Offizieren, worauf das Ordenszeichen am hellblauen Bande auch unter sämtlichen Truppen vertheilt wurde. Um 11 Uhr kamen S<sup>t.</sup> Majestät der König, von einer glänzenden Suite umgeben, auf der Heide an, und muskerten im Beisein der königlichen Familie die Truppen. Bei dieser Revue empfing der Capelmajor Nordach, von der 10ten Abtheilung, von Ihrer königl. Hoheit der Prinzessin Albrecht von Preußen einen Diamanten als Beweis hochthürer Insidenheit mit dem guten Zustande des von ihm geleiteten Musikcorps. Nachdem die Truppen vorbeidurchein, kehrten die auserhöchten und höchsten Herrschaften nach dem Loo zurück. Unter die Truppen wurden Wein und Beden-

mittel vertheilt. Eine große Menge von Zuschauern war im Wagen, zu Pferde und zu Fuß aus der umlegenden herbeigekommen, um diesen militärischen Schaumiel zu bewohnen. Die unter die Truppen vertheilte Medaille stellt auf der einen Seite die Citadelle von Autrepenné und auf der andern einen Lorbeerkranz mit der gekrönten Namenschrift S<sup>t.</sup> Majestät und den Worten „Decembris 1832“ vor.

Spätere Nachrichten aus dem Haag vom 30. August melden: Nicht nur der Baron von Junken, sondern auch alle übrigen noch hier anwesenden Minister sind vorgestern nach dem Loo abgereist, um dort einem Cabinetsoberthe bei zu wohnen, der in Folge der aus London eingegangenen Depeschen gehalten werden sollte. Die in London am 25. d. M. Statt gefundene Versammlung der Conferenz hat, so viel man vernimmt, zu keinem Resultate geführt und die Mitglieder sind auseinander gegangen, ohne den Tag für die nächste Zusammenkunft anzuberaumen. Unser Cabinet wird nunmehr darüber beraten, ob bei dem heutigen Bundestage eine Vorstellung in Bezug auf Luxemburg zu machen sei oder nicht. Die Antwort wird durch ein in Helvoetsluis bereit liegendes Dampfboot nach London gesandt werden. Das Gerücht von einer baldigen Rückkehr unseres Bevollmächtigten in London, Barons Vestfoll, scheint bis jetzt noch vorläufig zu sein. — S<sup>t.</sup> königl. Hoheit der Prinz. Prinzessinschall ist aus dem Loo nach dem Hauptquartier zurückgekehrt.

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 28. August begann die allgemeine Verathung über das Budget des Finanzministers, an der nur wenige Mitglieder Theil nahmen. Am 29. sollte die Debatte über die einzelnen Artikel eröffnet werden.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Der gesetzgebende Rath von Neuchâtel hat sich am 26. August früh um 9 Uhr versammelt. Die Session wurde von S<sup>t.</sup> Erzeleuz dem H<sup>rn.</sup> Gouverneur von Pfull mit folgender Rede eröffnet: „Meine Herren! Die Gegenstände, womit Sie sich in dieser Session zu beschäftigen haben werden, sind: 1) Der Bericht Ihrer Gesandten, 2) die Verathschlagung über die Aufforderung von Seiten des Vortrags, Gesandte nach Zürich zu schicken. Als ich das Land vor einem Monate verließ, meine Herren, ahnte ich nicht, daß ich bald würde hierher zurückkehren müssen, denn die Entwidlung der schweizerischen Angelegenheiten deutete in ihrem Fortgang auf keine Erleichterung hin. Noch mit dem Mandato eines meiner Division beschäfftigt, empfing ich die Nachricht des Staatsraths, wodurch ich zu schneller Rückkehr in dieß Land aufgefordert wurde. In jedem andern Fall, meine Herren, würde ich angeschlossen haben, dieser Aufforderung Folge zu leisten, weil ich in dem Augenblicke andere wichtige Pflichten zu erfüllen hatte; da ich indess wußte, welch lebhaftes Theilnahme der König für dieses Land hegt, so mußte ich Seinen Befehlen zuwarfommen, und ich verließ Alles, um in Ihre Mitte zurückzuweilen. Sie ersuchen hieraus, meine Herren, daß ich ohne alle Instruktionen von Seiten des Hofes, in Bezug auf die renke Angelegenheit, mit der Sie sich beschäftigen wollen, hierher gekommen bin; ich habe nur zu wünschen, daß dieser gespannte und ungewisse Zustand, der dieß Land aufhebt, einmal ende. Ich habe der meiner Ankunfts dem Staatsrath schon erschiedener Anstalt vorgenommen; ich habe mich bemüht, auch der geringsten, Einwirkung auf seine Meinung zu enthalten und werde mich eben so jeder Art von Einwirkung auf den von Ihnen zu fassenden Beschluß enthalten, der die Frucht einer ruhigen und gründlichen Prüfung der künftigen Verhältnisse

nisse des Landes fern muß." — Hierauf wurde der Vorschlag gemacht, das alte Bureau beizubehalten, jedoch zu verwerfen und zur Errichtung eines neuen Bureaus geschritten; die Zahl der Anwesenden war 84, und hierdurch trat bei der Wahl des Präsidenten H. von Chambrater bei dem ersten Scrutinium 71, H. Challandes bei dem zweiten 68 und H. Douret 43, und bei der Wahl der Secretäre H. Ransler Favarger 68, H. Terrieux 59 und H. Guillebert 54 Stimmen. Die Wahl von Bures wurde sodann für ungültig erklärt, alle anderen Mitglieder aber wurden zugelassen. Die Vortragscommissionsarbeit ward aus dem H. Jund, Favarger, Douret, Diacon, Perroud, Perret, Genil, von Neuron, Trébolet, Favre de Cheyrol, Vo und Leuba zusammengestellt. Dann vernahm man den Bericht der Gesandten, und die Versammlung billigte mit 74 gegen 8 Stimmen deren Vorentscheid und votierte ihren Dank dafür.

In der 35ten Sitzung der Tagsatzung vom 26. August ratificirten Freiburg und Schaffhausen ohne alle Bedingung den Beschluß über die Totaltrennung im Canton Basel, wie sie durch die Verabreichung vom 17. d. M. angedrückt worden. Es beschloß somit ein rechtskräftiger Beschluß, der über das endliche Schicksal des Cantons Basel verfügt und das heutige Datum erhält. Erst das Resultat von folgenden zwölf Standstimmungen: Zürich, Bern, Lucerne, Glarus, Freiburg, Solothurn, Schaffhausen, St. Gallen, Aargau, Thurgau, Waadt und Genève. — Aus dem Canton Unterwalden fanden sich als Gesandte die H. Bandmann und Büssiger (Nidwalden) und Landesstatthalter Stockmann (Obwalden) ein. Ihre Erwähnung wurden verlesen und gut befunden. Die Tagsatzung beschloß, daß den Gesandten die Festsetzung abzusprechen sei, ob ihr Stand von der Ernterconferenzen sich lössage, was dann auch geschah und von den beiden Herren befriedigend beantwortet wurde. Die Tagsatzung schritt dann zur Verabreichung eines von der Basler Commission vorgelegten in 11 Artikeln bestehenden Beschlusses, welcher das Verfahren bei Ausführung der beschlossenen Trennung im Canton Basel näher ermittelt. Davon wurden noch die ersten 5 Artikel erledigt, in Folge deren der Vorort den Hauptbeschluß sofort den Commisariaten und den beiden Regierungen im Canton Basel zur Vollziehung, den übrigen Ständen aber zur Kenntniss mittheilen, die Regierungen von Basel-Stadttheil und Basel-Landschaft aber insbesondere auffordern soll, letztere die neue Verfassung für ihren Cantonsatheil anzuwenden zu lassen, die andere, diejenige von Basel-Landschaft im ganzen Landschaftlichen Gebiete einzuführen, beide aber, die verschiedenen Ausschlüsse und Theilungscommissariaten zu erwählen — endlich dann das eigenständige Commissariat anzuweisen wird, die Einziehung der landschaftlichen Behörden im ganzen Canton Basel-Landschaft genau zu constatiren und hinwieder seiner Zeit über die Einziehung der neuen Behörden in Basel-Stadttheil an die Tagsatzung zu berichten.

In der 36ten Sitzung der Tagsatzung am 28. August führte die Tagesordnung auf Verabreichung des §. 22 des Tractatbenedictare, betreffend die Revision des Bundesvertrages. Obgleich die Aufnahme des von der Tagsatzung beschlossenen Entwurfs nicht erfolgt ist, so erkennen doch die meisten Stände die Nothwendigkeit dieser Revision an, besonders da die bisherige Bundesvertrags weder den Wünschen, Ansichten und Bedürfnissen der verschiedenen Cantone der Eidgenossenschaft entspricht, noch mit den Grundsätzen in Einklang steht, die zu Begründung und

Erhaltung der Volkssouveränität in den umgeschalteten Cantonen aufgestellt worden sind. In dieser Beziehung schlägt Bern vor, eine aus 7 Mitgliedern bestehende Commission auszuwählen, die sich jedoch nicht mit Verabreichung der Abänderungen des bereits entworfenen Bundesvertrages abzugeben, sondern vielmehr die Frage zu begutachten haben soll, wann und auf welcher Weise die Revisionsarbeit wieder aufnehmen und eine glücklichere Erzielung zu erzielen sei. Unterwalden, Stadt Basel, Schaffhausen, Appenzel, Tessin glauben den gegenwärtigen Zeitpunkt nicht geeignet, das Bedürfnis nicht dringend, das Volk nicht geeignet, und wollen auf ruhigere Zeiten warten. Zürich geht den Weg parteiloser und allmählicher Revision vor. Indes wird die Commission beschloffen und mit den H. Hess, Pfeffer, Lavel, Janet, Baumgartner, Bussard und Aren beßelt. — In der 37ten Sitzung am 30. zeigte der Regierungsrath von Basel-Landschaft der Tagsatzung die vollbrachte Wahl von Theilungscommissariaten und der Commission zur Ermittlung des Geld- und Mannschafcontingents an. — Der eidgenössische Kriegsrath theilte einen Etat des in Basel befindlichen Truppen mit und fragte an, ob die auf dem Bilet befindlichen Truppen nicht entlassen werden könnten. Die Tagsatzung beschloß, daß dieses noch nicht Statt finden könne. In der Umfrage bemerkte Bern, es dürften nächstens diese Truppen für einen „widersächsischen“ Canton nothwendig werden. Es ist hiermit Neuchâtel gemeint, das sich weigerte, die Autorität der Tagsatzung in Zürich anzuerkennen, und das auf dem Punkte ist, sich von der Schweiz ganz loszusagen, „weil man nur auf diesem Wege besser dufte, vom revolutionnären Strom der Schweiz nicht mit fortgerissen zu werden, und weil man erprobte Einrichtungen nicht gegen politische Theorien aufgeben wollte.“

#### T e u s c h l a n d.

Der Rheinländer schreibt aus Landau vom 1. d. M.: „Ich melde Ihnen die unverlässliche Nachricht, daß gegen die beiden freisprechenden Urtheile des hiesigen außerordentlichen Appellgerichts in Baden des D<sup>r</sup> Wirth und Conforten und des Kaufmanns Baumann von Vermahnen, von Seite des königl. Staatsprocurators die Cassation nachgesucht worden ist. — Christian Scharpf bat sich am Sonntag den 25. August nach Jülich begeben, und ist seitdem nicht mehr zurückgekehrt. Man sagt allgemein, er sei am 27. nach Frankreich ausgewandert.“

#### W i e n, den 9. September.

S<sup>c</sup>. k. f. Majestät haben mit an die k. f. vereinigte Hofkanzlei gelangter allerhöchster Entschliessung vom 20. August d. J. das erledigte Erbshofmeisteramt im kaiserlichen Bohmen der Familie der Fürsten Radzwiller alerandriak zu verleihen, demselben zu dessen Verwaltung den Fürsten Fredmann von Lobkowitz zu benennen, zugleich sich und Alersächsischen Radzwillern vorzubehalten geüht, aus dieser Familie immer denjenigen eigens zu benennen, welcher dieses Erbtamt zu besetzen hat.

Am 9. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverrichtungen zu 50 Ct. in CM. 93%;  
 detto „ „ „ „ „ „ 84%;  
 das. mit Verlust v. J. 1830, zu 100 fl. in CM. 105%;  
 detto „ „ „ „ „ „ 132%;  
 Wiener Staatsanleihe Obligat. zu 2% pCt. in CM. 53%;  
 Conv. Münze pCt.

Banfacien pr. Stüd 1197% in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Deutscher Beobachter

Mittwoch, den 11. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 9. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.	
		Passey. Maß. Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	27.67	23. 24. 98.	+ 10.0	Ö. d. RHE.	Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.54	25 2 7	+ 12.5	Ö. d. —	heiter.
	10 Uhr Abends.	27.50	25 2 6	+ 11.5	Ö. d. —	trüb.

Wien, den 10. September.

Nachrichten aus München erg. vom 7. September zufolge waren am Abend des vorhergehenden Tages H. H. der Großherzog und die Großherzogin von Sachsen-Weimar daselbst eingetroffen.

Durch directe Nachrichten aus St. Petersburg wußte man, daß St. Majestät der Kaiser von Rußland sich am 28. August auf einem kaiserlichen Dampfboote eingeschifft hatten. Am 6. September früh war dasselbe noch nicht zu Strutin eingelaufen, welches die bestigen Nordwestwinde zu erklären genügen. Wahrscheinlich ist es selbst, daß St. kaiserl. Majestät irgendwo angelegt haben dürften, indem die See für Dampfschiffe kaum haltbar war.

Des russisch-kaiserliche Vicekanzler, Graf von Nesselrode, wurde am 6. zu Strutin erwartet. Er hat die Uebersahrt auf dem gewöhnlichen Dampfboot von Kronstadt nach Lübeck in 6 Tagen und 16 Stunden zurückgelegt; eine Fahrt, in der gewöhnlich kaum vier Tage erforderlich sind.

Die allerhöchsten Herrschaften bewohnen zu München das gräflich Wälfersche Schloß. Das wenig zahlreich Besetzt ist in Privatgebäuden in der Stadt untergebracht.

## Portugal.

Der Correspondent der Times schreibt aus Lissabon vom 19. August: Ich ritt gestern Nachmittag aus, um die an der äußersten Ostseite von Lissabon begrenzten Verschanzungen zu sehen, welche rund um die Stadt durch die verschiedenen Batterien geführt werden, und im Westen am Alcantarabrücke, mit Ausschluß der Vorstadt Belém, endigen sollen. Ich bin mit den Militärschätzern nicht genug bekannt, um Ihnen eine genaue Beschreibung in der Kantsprache zu geben, doch will ich thun was ich kann. Da Dom Pedro wenigstens dreimal so viel Truppen haben mußte, als er wirklich hat, um Lord Wellingtons Linien von Torres Vedras zu besetzen, so muß die Stadt nothwendig auf ihren eigenen Grenzen vertheidigt werden. Nun ist sie zwar nicht regelmäßig mit Mauern und Wällen versehen, doch ist der Raum zwischen ihren Batterien so versperrt durch fortgesetzte Rei-

hen von Häusern, Mauern, Gärten und andern Obstruktionen, daß, wenn einmal die Thore geschlossen sind, niemand, der zufällig angesetzt wurde, mehr herein kann; so daß, wenn diese Batterien stark besetzt werden, alle Aussicht zu einem erfolgreichen Widerstande vorhanden ist. Die Werke sollen in Palisaden, Gräben und Batterien besetzen, letztere so gestellt, daß sie die Wege zu den Stadthoren beherrschen; außerdem soll, wo irgend sich der Boden erhebt, eine Redoute aufgeworfen werden. Da es gestern Sonntag war, und der Platz der Lieblingsort der schönen Welt geworden ist, so hatte die Scene viele Ähnlichkeit mit einer Messe, mit Tüden zu beiden Seiten aufgestellt zum Verkauf von Erfrischungen, kurz es war höchst unterhaltend. Fast alle regelmäßigen Truppen sind von Lissabon theils gegen Norden, theils den Tajo aufwärts marschirt, besonders um die Brücken und Wege ungangbar zu machen, und so die Annäherung der Migueleisen, namentlich ihrer Reiterei und Artillerie, zu erschweren. Alle Städte und Dörfer, in denen constitutionelle Truppen einrückten, erklärten sich sogleich für Dom Pedro." — „Abends vier Uhr. Die Corvette Princesa Real, das Dampfboot Georg IV. und eine Anzahl Boote mit Truppen schiften so eben den Tajo aufwärts. Ihre Bestimmung kann nicht weiter fern als Villanova — 30 englische Meilen von Lissabon, auf dem nördlichen Tajoufer, — da oberhalb dieser Stadt das Wasser für die Corvette und das Dampfboot nicht mehr tief genug wäre. Der eigentliche Zweck ihrer Sendung ist bis jetzt noch nicht mit Gewißheit bekannt." — „Sieben Uhr. Manche versichern, Dom Miguel beziehe sich, einen Streich auf die Hauptstadt zu führen. In dessen sind die Straßen so abgeschnitten, verarmmet und undurchgänger gemacht, daß es sehr schwer finden wird, seine Kavallerie und Artillerie heranzuführen. Diese Nachricht von seinen Absichten, weit entfernt Muthlosigkeit zu erzeugen, scheint einen entschiedenen Geist in der Brust der Einwohner hervorgerufen zu haben; sie fühlen recht gut, daß es bei dem Kampfe nicht bloß ihre Freiheit, sondern ihr Leben gilt, da sie, würden sie besetzt, auf keine Gnade zollen dürfen. Dom Pedro denkt die Linien jeden Morgen und Abend, und richtet, während er den Arbeiten zusieht und sie leitet, an die Handwerksleute im-

mer vertrauliche und aufmunternde Worte. Da er einen sah, der nachzulassen schien, sagte er: „Wenn ihr nicht eilig macht, wird mein Bruder auch bei den Obren haben, ehe ihr euch umsehen könnt.“ Sein offenes, münchliches Benehmen, und die wahrhaft wunderbare Thätigkeit, die er entwickelt, haben ihm die Bewunderung selbst der Migueleken erworben.“ — „20. August, 10 U. d. Morgens. Ausßer der Corvette und dem Dampfsboot wurden jetzt auch die Fregatte Doradimha und ein Kriegsbriegg den Fluß aufwärts gesendet; indessen kann die Fregatte nicht über drei Leguas fluthaufwärts fahren. Guerillas sind in Santarém und Cartaxo eingeschossen, wo sie fast alle Constitutionellen ausplünderten und ermordeten. Diesen Morgen kam eine Menge Flüchtlinge aus diesen Städten und der Umgegend an.“

Der Artikel enthält unter der Ueberschrift „Dom Pedro's Liebling“ nachstehenden, den Mittheilungen des Oberst Hedges entnommenen Artikel: „Candido Jose Xavier ist ein intelligenter Höfling und deshalb keine empfehlende Probe des portugiesischen Nationalcharacters. Trotz seines abstoßenden Aussehens und seines ungeschickten Wesens, und trotz dem, daß er nicht durch Rang oder Geburt empfohlen wurde, ist es ihm gelungen, eine vollkommene Gewalt über das Gemüth des Kaisers zu erlangen. Xavier nahm während des Unabhängigkeitskrieges in der französischen Armee Dienste, und focht gegen die Freiheit seines Vaterlandes, weshalb das Todesurtheil über ihn verhängt bleibt. In welchem Lichte er von allen seinen Landsleuten betrachtet wird, braucht wohl nicht erwähnt zu werden; und doch hat er seine Anhänger und Creaturen, welches seiner Stellung bei Dom Pedro zuwiderstehen ist, dessen Vorliebe für einen solchen Mann nicht genug bedauert werden kann. Auch die Furcht vor dem rachsüchtigen und unveröhnlichen Character Xaviers trägt einigermaßen dazu bei, seine Gegner im Schweigen zu erhalten. Da er die guten Seiten im Character des Kaisers eben so genau kennt als die schwachen, so wagt er es nicht, ihm offen mit dem Gegenstand einer Intrigue zu nahen, sondern nimmt bei solchen Gelegenheiten zu einem seiner verschmitzten Unteragenten seine Zuflucht. Der bereitwilligste von diesen ist Dom Pedro's erster Kammerdiener, ein Mann, Namens Carlota, der in Brasilien kaiserlicher Kuchentuch war, und dessen Bruder des Mordes des Marquis von Loulé beschuldigt wurde. Der Sohn des Marquis erleidet also täglich die Schmach, den Bruder des muthmaßlichen Mörders seines Vaters als einen der Lieblinge Dom Pedro's zu sehen. Der Kaiser steht mit ihm auf einem so vertraulichen Fuße, daß er ihm täglich Audienz in seinem Schlafzimmer gibt, und ihn zuweilen auch in seinem Zimmer aufsucht, um sich mit ihm zu unterhalten. Solche Gelegenheiten eines freien Zutrittes läßt Xavier nicht außer Acht, und gibt dem Kammerdiener stets die

nöthigen Instruktionen, wenn es darauf ankommt, dem Kaiser Jemanden verdächtig zu machen. Die erste Frage Dom Pedro's an Carlota des Morgens ist gewöhnlich: Que ha de novo? oder Que dizem? (Was gibts Neues? oder: Was spricht man?) Die geheime Absicht des Vertrauten wird dann geklärt in eine Meinung eingeleitet, welche man einem einflussreichen Portugiesen oder Offizier der Armee in den Mund legt. Wenn dann der Kaiser Xavier'n erzählt, was er von Carlota erfahren hat, so bemerkt dieser wohl, daß er ähnliche Gemüthsvernommen, und daß der Gegenstand ernst Bedachtnung verdiene. Der Kaiser, auf diese Weise angegriffen, läßt sich nur zu leicht bestimmen, und auf solche Art wird nicht allein Privatinteressen, sondern auch dem öffentlichen Wohl oft der empfindlichste Nachtheil zugefügt. Unter den Eigenschaften, welche den Verdiensten des Kaisers Abbruch thun, befindet sich auch die einer großen Halskarrigkeit. Er wird daher nicht so leicht einen Liebling ausgeben, der ihm so zur Gewohnheit geworden ist, als Xavier; vielleicht fühlte er auch, wenn er es that, er einen unveröhnlichen Feind in ihm finden würde. Candido Xavier war nicht mit dem Kaiser in Brasilien; dieser lernte ihn erst bei seiner Rückkehr nach Europa kennen. Xavier war ein Schilling des mächtigen Hauses Peralva, und ein jüngerer Mitglied dieser Familie; der Marquis von Resende stellte ihn zuerst dem Kaiser vor. — Baldanha's Verachtung gegen alle die, welche bei dem Einfall der Franzosen die Waffen gegen ihr Vaterland ergriffen haben, daß sich immer zu deutlich gezeigt, als daß sie Xavier'n hätte entgegen können. Sie werden sich daher einander immer feindselig gegenüberstellen.“

Großbritannien und Irland.

Die londoner Blätter vom 30. August bringen dieses Neuen aus Portugal. — Der Conrict von diesem Tage enthält folgenden Artikel: „Die Stelle in der königlichen Rede, welche sich auf Portugal bezieht, wird unsere Leser ohne Zweifel auf die strenge Linie neutraler Politik, insofern von activer Hülfsleistung die Rede seyn dürfte, vorbereitet haben, welche die britische Regierung, wie wir glauben, zu befolgen entschlossen ist. Wir haben ein Schreiben aus Lissabon aus der glaubwürdigsten Quelle vor uns, welches meldet, daß sich der Herzog von Braganza vor Absahrt des Hermes an die britischen Minister um militärischen Beistand gewendet, und daß Lord M. Russell, seinen Instruktionen gemäß, erwiedert habe, daß Großbritannien in keinem Falle zwischen den Kriegführenden thätig einschreiten werde, außer in dem Fall einer solchen Einschränkung von Seiten irgend einer andern Macht zu Gunsten Dom Miguel's. Diese Antwort ist, wie wir Grund zu glauben haben, von dem Cabinete gebilligt worden.“

Da in mehreren londoner Blättern über die von den Migueleken vor ihrem Abzuge aus Vissano va bewerkstelligte Zerstörung der dortigen Weinvorräthe der portu-

griechischen Compagnie bittere Klage geführt wurde, erwidert die Moniteur vom 30. August: „Die Zerstörung von 7000 Pipen Portwein zu Willanova, welche der Oportocompagnie gehören, folglich portugiesisches Eigenthum sind, war keineswegs eine muthwillige Handlung von Seite der Kopalisten. Es war den Pedroiten vorge schlagen worden, daß diese Weine nach England verschifft, verkauft und der Erde, bis zum Ausgange des Kampfes, in der Dank von England niedergelegt werden sollte. Dieser Vorschlag ist von der Pedroiten verworfen worden, welche den Wein zu ihrem eigenen Gebrauch behalten wollten. Den Kopalisten blieb demnach keine andere Alternative übrig, als diese Weine zu zerstören, damit sie dem Feinde nicht in die Hände fielen und dessen Hülfquellen vermehrten. Die authentischen Umstände dieser Sache werden wahrscheinlich nächstens dem Publicum vorgelegt werden, welches dann selbst zu urtheilen im Stande sein wird, auf welcher Seite das Unrecht steht.“

Concils am 30. August 1834.

### Frankreich.

Der König traf am 30. August Abends auf seiner Reise in Granville ein.

Der Moniteur enthält eine königl. Ordonnance, die Gehalts erhöhungen betreffend, welche den Professoren der königl. Collegien, nach wenigstens fünfjährigem Dienste in demselben Collegium, bewilligt werden können.

Auch enthält der Moniteur in seinem ämlichen Theile die Conventionen vom 20. November 1831 und 22. März 1833 zwischen Frankreich und Großbritannien in Bezug auf Verhütung des Verbrechens des Regerehandels. Die erste, von dem Vicomte Granville und dem Grafen Sebastiani unterzeichnete setzt fest, daß das gegenseitige Visitationrecht an Bord der Schiffe beider Nationen, aber nur in folgenden Seegegenden, ausgeübt werden kann: 1) Längs der Westküste von Afrika von dem grünen Vorgebirge bis auf 10 Grade südlich vom Aequator, das heißt vom 10. Grade südlicher Breite zum 15. Grade nördlicher Breite und bis zum 30. Grade westlicher Länge, vom Pacific Meridian aus. 2) Um die ganze Insel Madagascar in einem Umkreise von 20 Stunden in der Breite. 3) In derselben Entfernung von den Küsten der Insel Cuba. 4) In derselben Entfernung von den Küsten der Insel Porto-Rico. 5) In derselben Entfernung von den Küsten von Brasilien. Es können aber auch Schiffe außer dieser Entfernung visitirt werden, wenn man sie schon vorher innerhalb dieser Entfernung gesehen hat, ihnen nachgesperrt ist, und sie erst außer dem Umkreise erreicht hat. Nur Kriegsschiffe, deren Commandant den Capitän oder wenigstens den Schiffslieutenantsrang haben, dürfen das Visitationrecht ausüben. Die Zahl und die Namen solcher Schiffe sollen jährlich durch Specialconventionen bestimmt, und die Instructionen gemeinschaftlich von beiden Regierungen aufgestellt werden. Dem Commandanten eines ver-

folgten verdächtigen Handelsschiffe muß vor der Untersuchung die Specialvollmacht dazu gezeigt werden. Diegecaperten Schiffe sollen unverzüglich der Jurisdiction der Nation, zu der sie gehören, überliefert werden. In keinem Falle darf das gegenseitige Visitationrecht an Bord von Kriegsschiffen der einen oder der andern Nation ausgedehnt werden. — Die zweite Convention vom 22. März 1833 ist vom Vicomte Granville und dem Herzoge von Broglie unterzeichnet, und enthält nähere Bestimmungen über die Art der Ausübung des Visitationrechts, über die verdächtigen Zeichen bei einem Handelsschiffe, das sich mit dem Negerhandel abgibt, über Abführung der verdächtigen Handelsschiffe, über die gehörige Protocollaufnahme u. s. w. Beide Regierungen kommen überein, den Erlagen, die an Bord der Schiffe gefunden werden, unverzüglich die Freiheit zu geben, behalten sich aber vor, sie im Interesse der Schifffahrt selbst als Bediente oder freie Arbeiter ihren respectiven Völkern gemäß zu verwenden. — Eine dritte Convention enthält nähere Verfügungen, wohin die in verschiedenen Seegegenden geaperten verdächtigen Schiffe zu ihrer betreffenden Jurisdiction gebracht werden sollen.

Am 29. August entschied das Pariser Assisengericht eine gegen die verantwortlichen Redacteurs der Tribune und des Echo Français erhobene Anklage der Aufreizung zum Aufruhr und zum Ungehorsam gegen die Geseze. Im einem raisonnablen Artikel über das bekannte, den Redacteurs des National und des Charvari auferlegte Verbot, zwei Jahre hindurch gerichtliche Verhandlungen in ihre Blätter aufzunehmen, sagte die Tribune unter Andern: „Wenn dieses Urtheil in Vollziehung gesetzt wird, so scheuen wir uns nicht, offen Aufruhr zu predigen, und werden alle Patrioten auffordern, sich der Verletzung der Chartre mit Gewalt zu widersetzen.“ Diesen Artikel hatte das Charvari nachgeschrieben. Das Indunal verurtheilte beide Redacteurs jeden zu einjähriger Gefängniß und 2000 Fr. Geldstrafe (5<sup>e</sup> Epönne, der hier verurtheilte Redacteur der Tribune, sitzt wegen freierer Preßvergehen bereits seit einiger Zeit in 5<sup>e</sup> Verlage.)

Die Tribune ward am 30. August zum 84sten Mal mit Beschlag belegt. Sie enthielt eine Erwiderung auf die Antwort, die der König dem Präsidenten des Handelstribunals von Bernay gegeben hatte.

Der Temps schreibt aus Toulouse vom 25. August: „Die Fregatten Herminie und Aeternise legten sich diesen Morgen an der Rade vor Anker. Sie kommen von Navarin, von wo sie die Reste unserer Besatzungs-Halbbrigade mit zwei Generalen zurückgebracht haben, die man für die Marschaur de Camp Quehenne und Zuchereau de St. Denis hält. Die Uebertieferung der von den Franzosen besetzten Festungen geschah am 8. an die bairischen Truppen, die davon Besiz genommen haben. Man hätte ein detaillirtes Verzeichniß aller Munition und Kriegsbedürfnisse, womit Frankreich diese Festungen

versehen hat, die überdies durch unser Ingenieure von ihren Ruinen wieder aufgebaut, und in einen achtbaren Vertheidigungsstand versetzt werden, aufnehmen sollten, aber die französische Höflichkeit wendet nicht auf solche Vagarrüen. Diese Opfer, die uns vielleicht eines Tages mit Kanonenkugeln bezahlt werden, werden sehr von den Gelehrten als Gegenstände angesehen, die sie, wie sie sagen, für unser lange Befestigung, wodurch ihnen der Besitz derselben entzogen worden, entschädigen sollen.“

Am 31. August 5 Percents fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 65. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 76 Fr. 5.  
— Am 1. September 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents keine Geschäfte, 3 Percents 76 Fr.

#### Niederlande.

Das Amsterdamer Handelsblad meldet aus dem Haag vom 30. August: „Die hier anwesenden Minister sind vorgestern nach dem Zoo abgegangen, um dort in Folge der aus London eingegangenen Depeschen einem Cabinetsrath beizuwohnen. Diese Depeschen sollen auf der, verflochtenen Montag (26.) Statt gehabt, Sitzung der Londoner Conferenz Bezug haben. Luxemburg und die Scheldtschiffahrt sind immer noch der Stein des Anstoßes, welcher schwer aus dem Wege zu räumen ist. Die Conferenz scheint nach dieser Sitzung ausmündiggegangen zu seyn, ohne einen Beschluß gefaßt oder die Zeit bestimmt zu haben, wann ihr Arbeiten wieder beginnen wird. H<sup>o</sup> Verkefoll wird nun, nach dem Mißlingen seiner Sendung, nach Holland zurückkehren. Einige glauben, daß die deutsche Bundesversammlung in Bezug auf Luxemburg dieser Tage einen Beschluß gefaßt habe; Andere behaupten, in dem Cabinetsrath auf dem Zoo werde eine Vorlesung antworten werden, welche, die luxemburgischen Verhältnisse betreffend, dem deutsch-französischen übereicht werden soll.“

Öffentliche Blätter melden aus dem Haag vom 31. August: „Die beiden Minister van Zuylen van Nyevelt und de Meij van Streffert sind gestern aus dem Zoo hienher zurückgekehrt. Ueber die in dem dort gehaltenen Cabinetsrath gefaßten Beschlüsse ist noch nichts bekannt. — Die Marineoffiziere und Vramen in Vlissingen haben dem Vizeadmiral Cobius eine von ihnen zusammengedachte Summe von 2063 fl. für die verwundeten Vertheidiger der Antwerpen Citadelle und für die Wätern und Wäfsen der Gefallenen übersandt.“

#### Belgien.

H<sup>o</sup> Smits, einer der belgischen Commissäre zu London für die Scheldtschiffahrt, ist seit 24. August wieder zu Brüssel eingetroffen.

Die Königin der Belgier wird am 1. September ein Erziehungsbaus eröffnen; 400 junge Mädchen werden in demselben unentgeltlich in der französischen und flandrischen Sprache, im Lesen, Schreiben, Elementarrechnen, Färben, Nähen und Spinnen Unterrichtet.

halten; monatlich werden Preise an diejenigen vertheilt werden, welche die größten Fortschritte machen.

Nach dem Bericht der Centralsection würde zu Ende dieses Jahres der Schatz ein Deficit von 85 Millionen Fr. haben; in dieser Summe sind 54 Millionen Rückstände von dem Antheile der Schuld begriffen, welche der Vertrag vom 15. November Belgien auferlegt.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In ihrer zweiten am 27. August Statt gehabt Sitzung (die wir bereits kurz erwähnten) empfing die geschehrende Versammlung des Cantons Neuchâtel folgende Mittheilung von dem Gutachten des Staatsraths hinsichtlich der von dem Vorort an Russland ergangenen Aufforderung: „Die geschehrende Versammlung hat von dem unterm 12. August erlassenen Tagfahungsbeschlusse Kenntniß genommen, der dahin lautet, daß 1) der unter dem Namen der *Sarner Confereenz* bekannter Bund einiger eidgenössischen Stände als verfassungswidrig aufgelöst werden solle, und daß 2) die gegenwärtig auf der Tagfahung nicht vertretenen Stände aufgefordert werden, dieselben der Versammlung gemäß mit Befanden zu beschicken. — Die geschehrende Versammlung soll förmlich erklären, erklären, daß der Stand Neuchâtel kein andres Bündniß und keine Verpflichtung mit Schweizern eingegangen ist, außer dem eidgenössischen Bund selbst, vom 7. August 1815. Die Instruktionen, welche die geschehrende Versammlung der Neuchâtelers Befanden am 11. December 1839 erteilt hat, lauten bloß dahin, „daß, um den beschworenen Bundesvertrag unerschütterlich ansecht zu erhalten und in Folge früherer Erklärungen und der von dem Stand Neuchâtel stets behaupteten Grundsätze, seine Befanden in keinem Falle auf der Tagfahung erscheinen sollten, wenn dieselben Befanden zugelassen würden, daß sie sich mit den Befanden derjenigen Stände, die sich in gleichem Sinne ausgesprochen, über die an die Befanden der andern eidgenössischen Stände zu erlassende Erklärung verhandeln sollten.“ Unmöglich kann wohl der die Artikel der eidgenössischen Bundesacte, der den Cantonen verbietet, mit der Versammlung und den Rechten der andern Cantone im Widerspruch stehende Bündnisse untereinander zu schließen, auf eine Instruktion angewandt werden, die nur die Aufrechterhaltung des Bundesvertrages und der Rechte, welcher einem der Cantonen garantirt sind, zum Zweck hat. — Was die Absendung von Befanden auf die Tagfahung anbetrifft, selbst wenn man dieselbe allgemein nicht wahrhe wie ein Recht, als wie eine Pflicht ansähe, selbst wenn dieser Pflicht irgendwo in der Versammlung gedacht wäre, was nicht der Fall ist, so würde doch in diesem besonderen Falle eine solche Pflicht einer der weitestgeheißenen Pflicht haben weichen müssen, derjenigen nämlich, Beschlüsse nicht zu genehmigen, die sich als eine vortheilhafte Veränderung an der Bundesacte darstellen, derjenigen, keinen in unselbst-

Zugen mit dem laut der Verfassung von 1815 geleisteten Eide unveränderlichen neuen Eid zu leisten. In Folge der militärischen Besetzung des Gebietes von Schwyz und Basel haben sich alle Stände, die im Verein mit Neuchâtel mehrere auf ihre gemeinsamen Principien gegründete Erklärungen abgegeben hatten, von denselben losgesagt. Es könnte also in der That von Conferenzen oder gemeinschaftlichen Erklärungen nicht mehr die Rede seyn. Neuchâtel kann jedoch, ohne der Wahrheit Abbruch zu thun, nicht sagen, daß es Verbindlichkeiten entsehe, die es niemals eingegangen ist, und ohne sich mit seinem Gewissen in Widerspruch zu setzen, kann es eben so wenig zugestehen, daß es die Beschlüsse der Tagsatzung in Betreff Basels und Schwyz als aus dem Bundesvertrag vom 7. August 1815 gegründet betrachte. — Wenn die Stände, welche lange Zeit hindurch dieselbe Ueberzeugung ausgesprochen haben, nichtsdestoweniger diesen Beschlüssen beistimmen, so hatten sie kraft der Souveränität, womit ihre Cantonalbehörden besetzt sind, das unbestreitbare Recht dazu. Was jedoch Neuchâtel anbetrifft, so ist es der Tagsatzung sehr wohl bekannt, daß hier die Souveränität in der Person des Fürsten ruht, und daß, wenn auch die gesetzgebende Versammlung durch die förmlichen Erklärungen vom 18. Juni 1814 und 3. September 1831 in Uebereinkimmung mit dem Tractat vom 19. Mai 1815, der Neuchâtel mit der Schweizer Eidgenossenschaft verringert, mit dem Recht besetzt ist, in Bezug auf die Erfüllung aller Verbindlichkeiten, die der Stand Neuchâtel durch diesen Tractat und durch den Bundesvertrag von 7. August 1815 übernommen hat, ohne weiterer Befähigung oder Genehmigung abzustimmen, es doch keineswegs das Recht hat, die Art und Weise dieser Verbindlichkeiten selbst zu ändern. Da nun die gesetzgebende Versammlung einstimmig erkennt und erklärt hat, daß die obenerwähnten Tagungsbeschlüsse eine wesentliche Abänderung des Bundesvertrages sind, so kann sie, so gern sie auch den Wünschen ihrer Mitbürger entsprechen möchte, Beschlüsse, die für die Schweiz ein ganz neues und in seinen Folgen unerschöpfbares Staatsrecht aufstellen, nicht auf eigene Hand genehmigen, ohne selbst ihre ersten Pflichten gegen ihren Souverain zu verletzen, ohne die ihr anvertrauten Befugnisse zu überschreiten, und ohne einen demnach rein ungültigen Act zu unterzeichnen. — Dies wird gewiß weder die gesammte Tagsatzung, noch einer der sie bildenden Stände, Neuchâtel zumuthen wollen. Und die besondern Verhältnisse, worin sich dieses Land befindet, so wie die außergewöhnlichen Verhältnisse, die von Seiten seiner Mitbürger über dasselbe hergepflogen worden sind, und die darauf abzuwarten, es gewissermaßen außerhalb des eidgenössischen Gesetzes zu stellen, können in ihren Augen das Benehmen, wobei es notwendiger Weise bedurft muß, nur vollkommen rechtfertigen. — Obgleich der erste Artikel der Bundesacte vom 7. August 1815 be-

sagt, daß die Cantone sich gegenseitig ihre Verfassungen, wie sie von der höchsten Behörde jedes Cantons gegeben würden, garantiren, und obgleich Neuchâtel als monarchischer Staat in die Eidgenossenschaft eingetreten ist, so hat die Tagsatzung von 1832 eingevoilligt, über einen Vorschlag des Standes Luzern zu berathschlagen, der darauf ausging, die monarchische Verfassung von Neuchâtel als mit der Eigenschaft eines Mitgliedes der Eidgenossenschaft unverträglich zu erklären und die Maßregeln zu treffen, welche, wie man sich ausdrückte, die Ehre und Würde der Schweiz erheischen. Nur sechs Stände erklärten sich offen gegen Luzerns Vorschlag, der die Ruhe und Existenz des Standes Neuchâtel gefährdet. Die außerordentliche Gewalt, womit sich die Tagsatzung jetzt besetzt meint, droht noch mehr mit ihrer Kräfte, von der die Neuchâteller Bevölkerung nur insofern einen glücklichen Ausgang hoffen darf, als sein Souverain dem Wunsche nachgibt, den es demselben bereits im Monat Februar 1832 kundgegeben, und den es dringend wiederholen will, es möglich zu machen, daß seine Verhältnisse zu der Schweizer Eidgenossenschaft modificirt werden. Dieser Wunsch stimmt mit der förmlichen Instruction, die der Stand Waadtland seiner Gefandtschaft ertheilt hat, überein; er stimmt überein mit dem Vorschlag, den der hohe Stand Bern aus der Tagsatzung gemachte, Neuchâtel von der an alle auf der Tagsatzung nicht repräsentirte Stände zu richtenden Auforderung auszunehmen. Die Erfüllung desselben ist endlich auch das einzige Mittel, dem Widerspruch ein Ende zu machen, der, wie Neuchâtel selbst erkennt, zwischen seinen monarchischen Institutionen und den gegenwärtig in der Schweiz herrschenden politischen Ideen obwaltet; das einzige Mittel, den Ständen zu genügen, welche den Vorschlag Luzerns nicht zurückgewiesen haben, ihnen festen Spielraum zu der ihnen für das Land am vortheilhaftesten dünkenden Modification der eidgenössischen Institutionen zu lassen und das Mißtrauen, so wie die Vorurtheile zu verschwenken, welche leider bei einem Theil des Schweizervolkes Eingang gefunden haben, so lokal und gewissenhaft sich auch Neuchâtel stets in allen seinen Beziehungen zu der Eidgenossenschaft bewiesen hat. Nach einer Modification dieser Beziehungen wird es nicht bloss weniger innig zu wünschen seyn, daß wie mit den Schweizercantonen in fortwährenden freundschaftlichen Verhältnissen guter Nachbarschaft leben. Neuchâtel betrachtet auch fernerhin die Garantie für unerlässlich, daß es in das Neutralitätssystem der Schweiz mit eingeschlossen bleibt, und es ist überzeugt, daß die Tagsatzung, sowohl für sich selbst als im Interesse der ganzen Schweiz, von der Wichtigkeit der vorgetragenen Rücksichten durchdrungen, diese Mittheilung, die dem eidgenössischen Vortritt durch Vermittelung des Staatsoberhaupts zugesichert werden soll, gütig aufnehmen wird. — Es fand hierauf eine vorläufige Debatte über dieses Gutachten Statt. Die

große Mehrheit zeigte sich geneigt, dasselbe anzunehmen, jedoch vereinigte man sich zuletzt dahin, es einer Commission zu überweisen, zu welcher die Hh. von Chambrer, Junod, Guillebert, Wachtin, von Wesdchlen, Dubois von le Poole, Diacon, Perret, Gentil, Favarger, von Neuron, Treffe und Borel gehörten.

In der Sitzung vom 28. August nahm die gesetzgebende Versammlung das Gutachten des Staatsraths mit 67 gegen 15 Stimmen an; 2 Mitglieder enthielten sich des Abstimmens, indem sie für Absendung von Gesandten auf die Tagssatzung waren, jedoch auch dafür, daß eine Deputation an den König gesandt werden möchte, um von S<sup>t</sup>. Majestät die Trennung Neuchâtel zu erbitten. Die Hh. von Chambrer, Guillebert und Major Dubois wurden demnach von der gesetzgebenden Versammlung dazu ernannt, S<sup>t</sup>. Majestät ihre Wünsche vorzulegen.

In der 36ten Sitzung der Tagssatzung am 2. d. M. wurde ein Auszug aus dem Protocoll der Verhandlungen des gesetzgebenden Rathes von Neuenburg vorgelegt, und dieser Gegenstand einer Commission, bestehend aus den Hh. Dr. Pfister, Tavel, Müller von Clarus, Baumgartner, Voiset und Rigaud, überwiesen, welche am 3. September ihr Gutachten einzureichen hat. Ferner wurde ein umfassender, documentirter Bericht der Commissarien aus dem Canton Basel abgelesen, in welchem dieselben die Ueberzeugung aussprechen, daß Basel Stadt, und zwar allein, den Landfriedensbruch verschuldet und sonach alle dahingegen ergangenen und noch ergehenden Kriegsunkosten zu entrichten und jeden verursachten Schaden zu vergüten habe. Es wurde beschloffen, den Bericht gedruckt den sämtlichen Ständen zur Kenntniß zu bringen und solchen an die bestehende Commission zur Begutachtung zu überweisen. Der Gesandte von Bern legte die Instruction seines Standes mit dem Ansuchen vor, daß dieselbe lithographirt und allen Ständen zur Kenntniß gebracht werde, um später Gegenstand einer besondern Berathung zu werden.

Auf einmüthigen Antrag ihrer Commission beschloß die Tagssatzung am 3. d. M. mit 12 Stimmen, Neuenburg aufzufordern, daß es bis zum 11. September eine Gesandtschaft an die Tagssatzung aborde, widrigensfalls es militärisch befehrt werden solle, zu welchem Ende der eidgenössische Kriegsrath die erforderliche Truppenzahl bereit zu halten habe.

Die am 25. August versammelte Landsgemeinde von Uri hat auf den Antrag des Landraths beschloffen: „Da in Folge des von den Ständen Schwyz und Basel beschloffenen Austritts die Sarner-Conferenz als factisch aufgelöst zu betrachten sei, so soll auch vom Stande Uri die Tagssatzung durch Abgeordnete angesamt beschickt und dieselben mit Instructionen versehen werden,

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß in der Dorotheergasse Nr. 1170.

welche auf den Bund von 1815, der in allen Theilen aufrecht erhalten werden solle, geknüpft sein.“ — Zu Gesandten wurden, wie schon erwähnt, ernannt: Altlandammann Müller und Landesrathhalter und Oberst Schmid.

#### V o h m e n.

Die Prager Zeitung meldet über die Abreise Ihrer Majestäten des Kaisers und der Kaiserin nach München: „Am 3. Morgens vor 8 Uhr verließen S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser und die Kaiserin in erwünschten Wohlsegen die Hauptstadt Böhmens, begleitet von den innigsten Segenswünschen aller ihrer Bewohner, nach einer beinahe dreiwöchentlichen Aufenthalt, welcher Allen — die das Glück hatten. Ihren Majestäten in der Nähe, oder auch nur in weiter Entfernung ihre innigste Ehrfurcht und treue Anhänglichkeit an Tag legen zu können — unvergessen bleiben, aber auch in der Geschichte Böhmens eine unvergessliche Epoche machen wird; da überall sich dieselben herzlichen Gefinnungen von Liebe und Anhänglichkeit im ganzen Lande, wie in der Hauptstadt unter allen Ständen auf das Unvergleichliche ausgesprochen haben. — Ihre Majestäten geruhen vor der allerböchsten Abreise noch von dem, in Anwesenheit des S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser von Rußland entgegengesandten H<sup>rn</sup>. Oberlandvogt Baron von Hef und von der gesammten Generalität — in den huldreichsten Ausdrücken Abschied zu nehmen und nicht nur Ihre huldvollste Zufriedenheit über Allerhöchstden H<sup>rn</sup>. leider nur zu kurzen — Aufenthalt allzu allergnädigst auszusprechen, sondern auch die Hoffnung eines baldigen hofherrlichen Wiederbesuchs zu geben. — Auf der Treppe hatte das k. k. Offiziercorps und die sehr zahlreich anwesend erschienenen k. k. Staatsbranten nochmals das Glück, Ihren Majestäten das herrliche Lebehoch darbringen und sich jener allergnädigsten Beifall erkennen zu können, womit Ihre Majestäten Prags Bewohner beim Abschiede, so wie während der ganzen Dauer des allerböchsten Aufenthalts bis zum letzten Augenblick Allerhöchster Anwesenheit in beglückten geruht haben. Auf allen Straßen und Plätzen bis zum Spittelthore waren eine große Menge des Adels und der Honoratioren, so wie die Jünger, die Schuljugend und sehr viele Stadtbevölkerung versammelt, aus deren Munde wir aus deren Herzen eben so innig als bei der Ankunft Ihrer Majestäten das herrliche Lebehoch und Gebührendes erscholl. — Der Prager Majestät hat vor dem Altstädter Rathhause, der Prager Handelsland und 1100 den Prager Gewerksland repräsentirende Bürger am Spittelthore denselben Indrag gesteuert, und die bürgerlichen Garden, von denen das Scharführercorps an der k. k. Burg und das Grenadiercorps an dem eben genannten Thore aufgestellt waren, gemüthlich gleichfalls die Ehre, Ihren Majestäten bei der Abreise nochmals ihre Ehrfurcht bezeugen, und einer Abtheilung der braven Scharführer mit ihrem Rittmeister und einer Anzahl von Offizieren der bürgerlichen Schützengarde mit ihrem Major, ward die Auszeichnung zu Theil, Allerhöchstdieselben von der Burg bis eine Meile vor die Stadt zu Pferde begleiten zu dürfen.“

Am 10. September war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 100 fl. in CM. 93 1/2 %  
 detto „ zu 100 fl. in CM. — %  
 Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 126 1/2 %  
 detto „ v. J. 1821, für 100 fl. in CM. — %  
 Wiener Stadtbankobligat. zu 2 % p Et. in CM. 53 %  
 Conv. Rünze p Et. — %

Bankactien pr. Etüd — % in CM.



# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 12. September 1853.

1  
ZEIT  
18.

Meteorologische Beobachtungen vom 10. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.	
	Baromet. Maß.	Wärme Maß.				
	8 Uhr Morg.	27.460	28. 28. 8 P.	+ 12.5	CS. still.	dichter Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.461	28 3 0	+ 10.0	CS. schwach.	Weiten.
	10 Uhr Abends.	27.465	28 3 2	+ 10.0	CS. —	Heiter.

Wien, den 11. September.

Nachrichten aus München ergäßen vom 9. d. M. zufolge, war am Morgen dieses Tages bereits die Kunde angelangt, daß S<sup>te</sup> Majestät der Kaiser von Rußland, welcher sich, wie bekannt, am 28. August auf einem Dampfschiffe zur Ueberfahrt nach Genua eingeschifft hatte, durch heftige widerige Winde aufgehalten, sich nach einer zwanzigstündigen Fahrt wieder nach Petersburg zurückbegab. S<sup>te</sup> Kaiserl. Majestät haben hierauf den Landweg eingeschlagen, und sind nach einer beispiellos schnellen Reise am 5. September Nachmittags zu Schwedt, wo S<sup>te</sup> Majestät der König von Preußen das Hofgesandte erwarteten, einetroffen. — Man erwartete die Ankunft S<sup>te</sup> Majestät des Kaisers von Rußland zu München ergäßen für den 10. oder 11. September.

Der russisch-österreichische Gesandte Graf von Nesselrode ist am 8. September zu München ergäßen angekommen.

## Türkei.

Konstantinopel, den 26. August. Die Aufmerksamkeit der ottomanischen Regierung ist fortwährend auf die Reorganisation ihrer Armee gerichtet. Sowohl aus den Anhöhen der süßen Wasser als aus den Feldern von Tundus, San Stefano und Dandar-Pascha auf der asiatischen Küste werden ohne Unterlaß Managere ausgelubet, um die neu erworbenen Truppen in den Waffen zu üben. Die verbreitetsten Gerüchte einer Flotte von Brandstörfern beunruhigen noch immer die Bewohner dieser Hauptstadt und nöthigen die Regierung zu Handhabung einer strengeren Polizei und zu Maßregeln der Wachsamkeit, welchen allen man bisher zu verdanken hat, daß das Feuer nicht in ersten Theilen von Konstantinopel und seinen Umgebungen ausgebrochen ist. Dennoch entstand am 13. nach Mitternacht in der Nähe von Galata, bei Tschakapassi, eine Feuerbrunst, welche fünf Stunden währte und 300 Häuser und Boutiken in Asche legte.

Der neu ernannte Statthalter von Bosnien, Daud Pascha, ist am 5. d. M. zu der Adhiesionsaudienz beim Sultan zugelassen worden, bei welcher er von S<sup>te</sup> Majestät mit vielem Wohlwollen behandelt und mit einer besondern Ehrendecoration beehrt wurde. Am nächstfolgenden Tage gab dieser Pascha seine Reise nach Bosnien angetreten.

Nachdem durch zwei Jahre die Pilgercaravane in Folge der Zeitverhältnisse ihre Reise nach Mekka nicht haben unternehmen können, werden nun, nach hergekehrter Ruhe in den Provinzen, durch die der Weg führt, die Caravanen zu ihrem Abgange getroffen, und es ist bereits von Seite der Regierung ein Surer Emiri oder Anführer der Pilgercaravane in der Person eines gewissen Seid Ahmed d'Agar ernannt worden.

Der Kapudan-Pascha, welcher vor kurzem nach Ticomedeni abgegangen war, um den Meer von

Marmara verdrängen Seeräuberien ein Ziel zu setzen, ist nach einem mehrwöchigen Aufenthalt daselbst in diese Hauptstadt zurückgekehrt. Doch hat wieder verlautet, daß in den Gewässern zwischen der Hauptstadt und Sittivria mehrere kleinere Jährgänge von Piraten angefallen und ausgeraubt worden waren.

Der Redacteur des „Moniteur Ottoman“, H<sup>er</sup> Blacque, hat sich in Folge einer schweren Krankheit genöthigt gesehen, eine Gründungsreise nach Brussa zu unternehmen, und diesem Umstande ist das längere Fehlen des genannten Blattes zuzuschreiben.

Die englische Fregatte Aetna, an deren Bord der königl. großbritannische Vizekönig Lord Ponsonby die Reise hierher unternommen hat, ist am 24. d. M. nach dem Archipel abgegangen.

Der Gesundheitszustand der Hauptstadt kann befriedigend genannt werden, wiewohl sich noch immer hier und dort einige Pestfälle ergeben. Auch haben die höchsten Aemter in den letztverwichenen Tagen einige Symptome der Cholera wahrgenommen.

## Großbritannien und Irland.

Die Warningsboroughs unterst über die nun beendigte Session des Parlaments: Die erste Session des reformirten Parlaments ist jetzt zu Ende. Das Parlament wurde auf den 31. October prorogirt, wo es, wie gewöhnlich, abermals prorogirt werden wird. Eine Eigenthümlichkeit der Session wurde am letzten Tage derselben von Sir R. Inglis hervorgehoben. Die Sitzungen des Hauses der Gemeinen haben doppelt so viel Tage und dreimal so viel Stunden in Anspruch genommen als frühere Sessionen. Das „lange“ Parlament, das die Reformbill annahm, sah 129 Tage; die letzte Session dauerte 122 Tage und seine Sitzungen 1270 Stunden. Im Jahre 1806 sah das Parlament 129 Tage und 645 Stunden; im Jahre 1807 104 Tage und 1045 Stunden; 1811 war der Durchschnitt täglich nur 4 1/2 Stunden. In der letzten Session dauerten die Sitzungen im Durchschnitt 9 Stunden des Tages, und meist sogar mehr als 12 Stunden. Wir können wohl, ohne Widerspruch befürchten zu dürfen, sagen, daß ein großer Theil der Zeit sehr unnütz angewendet wurde. Das System, die verschiedenen Comités langer Bills in Comiteen des ganzen Hauses zu discutiren, scheint uns einen großen Mangel an Geschwindigkeit in der Geschäftsleitung zu verurtheilen. Die Bills sollten vielmehr in den besondern Comiteen geprüft und allen Einwürfen unterworfen, und dem ganzen Hause so vollkommen ausgearbeitet vorgelegt werden, daß über wenig mehr als über das Princip zu discutiren wäre. Die große Zeitverwendung am Beginne der Session hat immer die Folge, daß man gegen den Schluß des Jahres überstürzt. Es ist zu hoffen, daß in der Zwischenzeit die zur nächsten Session die Minister einen tüchtigen Geschäftsmanu herausbringen werden, ein besseres Geschäftsministerium.

abzufassen, das dann dem Hause vorgelegt werden kann. Das derzeitige System könnte beibehalten werden, wenn bloß ein Duzend Redner im Unterhause wären; gegenwärtig aber, wo gegen 600 Mitglieder hauptsächlich um als Deklamatoren zu glänzen gewählt werden, ist es durchaus unhaltbar."

Auch die *Frankfurter Post* meldet gleich dem *Globe*: „Die Conferenz über die niederländischen Angelegenheiten hat ihre Sitzungen auf unbestimmte Zeit ausgesetzt. Der König der Niederlande hat, wie wir schon früher bemerkt, es abgelehnt, sich an den künftigen Vundestag um dessen Zustimmung zur Abschließung seiner Bestimmungen über die Vergrößerung seines Reiches in Luxemburg an Belgien zu betheiligen. Der König der Niederlande gab, der erwähnten Beträge, die Weigerung führte in der erwähnten Sitzung, harte Gründe an für seine Weigerung, oder vielmehr für sein Verwerfen der Vorschläge des französischen und englischen Cabinets. Sind wir recht unterrichtet, so haben die andern drei Mächte, welche die Conferenz bilden, wenig Theil an den letzten Discussionen genommen. Einer der vom Könige der Niederlande angeführten Gründe ist, daß er den erwähnten Schritt nicht thun konnte, ohne seine Allieirten, Oesterreich und Preußen, zu verletzen; seine überhaupt zum künftigen Bundestage eine Genehmigung erlangt worden, so konnte dieselbe es wohl geschehen, wenn Rast Wilhelms von Nassau die Conferenz selbst sich an den Vund wende. Willige der Vund in eine solche Beschließung, so werde der König aus einem Vertrage, der diese Allieirten enthalte, unterzichen.“

Der Londoner Bistener vom 31. August, aus denen Calignani's Messenager nur einen kurzen Auszug liefern, enthalten nichts Neues und Portugal. — Der Sa sagt in einer zweiten Ausgabe, in der City sei das Gerücht verbreitet gewesen, die Regierung habe soeben die Anträge erlassen, daß Transportschiffe für drei Monate gemietet werden sollen, um Truppen, wie man glaubt, nach Portugal zu führen, da Spanien dem Dom Miguel beistehen wolle. — Calignani's Messenager set jedoch auf die Sache wenig Gewicht, und meint, es dürfte nur die Wiederholung eines ähnlichen, vor drei Wochen verbreiteten Gerüchtes sein.

Confols am 31. August 88%, 1%.

transfretto.

Die Caffeezeit in Havre vom 31. August mittheilt: „Ein junger Herrzog, der einige Tage vor der Ankunft der Königin Donna Maria in unsere Stadt angekommen war, und zu ihrem Gefolge zu gehören schien, zog seit einigen Tagen die Aufmerksamkeit der Verdorbe auf sich. Trotz des geheimnißvollen Incanito's, das er beobachtet hatte, war das Gerücht verbreitet, das sich der Herrzog vom Castanberg in unsern Mauern drühte. Die Morositas, das dresche, wamen, schreiet, von dem Unterpfandessen den Desehl erhalten, Havre zu verlassen.“

Am 2. September 5 Percents Bin Courant geschlossen zu 105 Fr. 15. 3 Percents Bin Courant geschlossen zu 76 Fr. 35. — Am 3. September 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Fr. 95. 3 Percents 76 Fr. 10.

Die Inseln.

Das Journal de Luxembourg enthält folgenden Correspondenzartikel aus dem Haag vom 17. August, den die A. N. E. Zeitung wiederholt: Die Unterhandlungen bei der Londoner Konferenz haben mit einer Gebietsfrage begonnen und dieß nicht ohne Abtheil, obgleich man das Gegentheil einigen Zeitungen hat behaupten wollen. Die Wahrheit ist, daß die Konferenz auf die, ausdrücklich durch die teutschen Mächte angedeuteten Wünsche

einmüthige hat sich vor Allem mit Einmüthig zu beschaffen. Der teutsche Bundestag, mit Frankreich und England darin übereinkommend, ohne gewaltsamen Bruch die Schwierigkeiten, die ihn interessiren, zu beseitigen, hat fest auf der Nothwendigkeit bestanden, zwischen dem Bund und Belgien eine Schutzmauer zu errichten, welche beide Länder definitiv trennt, vermöcht welcher jede Gefahr fernerer Reibung aufhöret. Der Bundestag, beaeussacht in seinen Forderungen, was die Anwendung der Verträge betrifft, frast deren der Bund besteht, steht sich, wie es von Anfang gethan hat, außerhalb der revolutionären Bewegung, verweist die Kräfte, welche Belgien anmaassen will, und sagt die feinen in dem eben so gerechten als kraftvollen Satz zusammen, daß die Druffler Infection der belgischen Nation nicht mehr Anspühe aus Luxemburg abgibt, als die Julirevolution Frankreich auf die Rheinprovinzen. Der Bundestag ist consequent; er sagt zu der Conferenz; die Verträge haben Luxemburg als Bundesland erklärt, und der Königsgroßherzog ist ermächtigt worden, dieses Gebiet nach einer Befragung zu verwalten, die er einzuführen geruhen würde. Darans, daß der Königsgroßherzog dieses Gebiet nach der nämlichen Befragung wie die andern niederländischen Provinzen hat regieren wollen, folgt nicht, daß er dasselbe jenen Provinzen einverleibt hat; er hatte die Gewalt nicht, ein teutsches Land der großherzoglichen Krone zu nehmen, um es als niederländisches Land mit der niederländischen Krone zu vereinigen. Der Bund ist also fortwährend im Besitze der nämlichen Rechte, welche die Verträge verliehen haben, und die belgische Illustration, daß sie nicht ausüben, ist ein Wechsel für Belgien, seine Streitigkeiten mit dem Könige Wilhelm durch fernere Unterhandlungen zu erörtern. Der Vertrag der 24 Artikel, der ein Entwurf geblieben, ist verletzt aus Mangel einer Sanction in Nichts zerfallen. Dieser Vertrag bedeutete nur, die Abtretung eines Theils von Luxemburg unter der förmlichen Bindung der Einwilligung der Ägnaten des Hauses Nassau und des teutschen Bundes zu stipuliren. Nun aber weiß man, daß weder von der einen noch von der andern Seite ein Schaden von Einwilligung Statt habe. Und übrigens handelt es sich für den Bund ebenfalls von einer Gebietsfrage. Wo würde die Schadloshaltung gefunden werden? Wer würde den teutschen Bund einschärfen haben? Und wir hätten der Bundestag, ohne die Interessens und Sicherheiten Preußens zu gefährden, die in einem engen Winkel zwischen Frankreich und Belgien gelegene Stellung Luxemburg aufgeben, und diesen jetzt so wichtigen Platz gegen einem Schutzbette bloßstellen können, jenem ähnlich, den die Franzosen sich so unermüht und mit so milden Formen zu Ancona erlucht haben? — Der teutsche Bund, gestützt auf das gute Recht, wird nicht nachgeben; die Langmüthigkeit der Unterhandlungen drückt ihn nicht; die Vergroßerung ist Belgien nachtheilig. Jenes Land, oder besser zu sagen, diejenigen, welche jenes Land regieren, sind in einer sehr falschen Stellung, weil sie, in Verweisung, die Concessionen, die wir sie glauben, ihnen zu gewähren, und welche die Conferenz außer Stand ist, zu verweigern — zu erlangen, den Zustand der Preussensumstände der Ungleichheit in den glücklichen Zustand bringen, der sich durch eine Amoralität, deren Beispiel unserer Epoche vorhalten vor, sich nicht ändern. Ein ganzes Volk in ein Geleise zu ziehen, das sie ihm geben, und der Zukunft und unvorhergesehenen Ereignissen die Mühe überlassen, das zu bekräftigen, was sie in Erfüllung gegangene Ereignisse nennen. — Man sehe, daß die Luxemburgische Frage, ist sie auch nicht vorgerückt, nicht zurückgeht. Sie würde nur dann vor

rücken, wenn der teutsche Bund einwilligte: 1) die preussischen Gedenken jenen eines ewigen Herdes der Anarchie und der Unordnung zu nähern? 2) aus dem Verzeichnisse der Souveräne, woraus der Bund besteht, den König der Niederlande zu streichen, der, als solcher, die Streitkräfte des Großherzogthums Luxemburg verleiht; 3) neue Reime von Verlegenheit durch die Schwierigkeit zu vermeiden, die Apogee des Hauses Nassau auf eine geheimer Weise zu sichern; 4) eine Fiktion, welche der Schlüssel der rheinischen Besingung Preussens ist, einer doppelten verhängnisvollen Nachbarschaft zu sehr auszuweichen; 5) und vorzüglich durch einen Gebietszuwachs, der einer Verdünnung gleich fern wurde, das königliche Leopolds zu vergrößern, das sich durchaus nicht auf Kosten seiner Nachbarn vergrößern darf. Aber, wenn die Frage auf diese Weise vergrößert, so würde der teutsche Bund zurückgehen, und dieser ist nicht genügt, dieß vor den Augen der belgischen Diplomatie zu thun."

Schweizerische Eidgenossenschaft.

Am 29. August ist zu Basel folgende Publication ergangen und zur allgemeinen Kenntniß gebracht worden: „Zuerst die Mitbürger! Die große Rath unseres Standes hat in seiner heutigen Sitzung, mit Vorbehalt der Genehmigung der Bürgerchaft, beschlossen, sich dem Tagelohnbeschluss vom 26. d. M. zu unterziehen, und sich demnach als provisorische Behörde des Cantons Basel-Stadttheil zu erklären. Beauftragt, eure Willensmeinung hierüber einzuholen, machen wir euch auf die allgemeinen Verhältnisse unseres theuren Vaterlandes aufmerksam. Ihr wißt, welche gewaltsame Verhältnisse in neuester Zeit Statt gefunden, und wie nothwendig eine baldige Behebung der Gemüther ist. Der Wille, den die Tagelohnung zu diesem Ziele einzuschlagen, muß wir uns und euch Allen schmerzlich fühlen, da er die Unterdrückung treuer und geliebter Mitbürger zu beifügt! Erwägt aber selbst, ob unter den jetzigen Verhältnissen etwas Anderes blieb, als die Unterwerfung unter das Gebot der obersten Bundesbehörde. Ihr werdet nun, theuerste Mitbürger, aufgefordert, euch über die vom großen Rath gegebene Erklärung auszusprechen; es ist dieses eine schmerzliche, aber ernste Pflicht, und ihr werdet, dessen sind wir gewiß, auch diese wir alle anderen Pflichten treu und gewissenhaft erfüllen, ihr werdet jaheils erscheinen, ihr werdet, das hoffen wir, euer Genehmigung erteilen, damit auf reue bestimmte und unabweisende Erklärung ein fester und dauernder Zustand der Anhe und der Ordnung begründet werden konnte. Der Staat aber unserer Väter, der unser theures Vaterland schon unter führen und unglücklichen Verhältnissen demüthet und verläßt hat, er steht, das auch in Zukunft unter Gemeinwesen eine sichere Stätte der Freiheit und des Gesezes bleibe, und daß es unter seinem Schutze in Friehe, in Eintracht und in treuem Bürgerfinn auch fernher schon und freundlich leben möge! Basel, den 29. August 1833. Bürgermeister und Rath des Cantons Basel. Der Amtsbürgermeister: J. v. g. Der Staatschreiber: B. a. n. — Publication. Wir Bürgermeister und Rath des Cantons Basel, haben nach Einsicht des großen Rathes Beschlusses vom heutigen Tag, die von der hiesigen Tagelohnung beschlossene Trennung betreffend, verordnet: 1) Um sich über die Genehmigung dieses Großrathes Beschlusses auszusprechen, werden die sämtlichen Aktivbürger der Gemeinden Basel, Achen, Klein-, Hünlingen und Bettingen, und zwar einzelne Quartierweise unter dem Vorsteh von Mitgliedern löblich. Stadtraths, lehrte unter dem Vorsteh des Gemeinde raths, Präsidirten, Samstag den 31. d. M., des Morgens um 9 Uhr, durch persönliches Vorkommen, an die gewöhnlichen Versammlungsorte zusammenberufen. 2) Den

auf solche Art Quartier- oder Gemeindevorsteher versammelten Bürgern sind von dem Vorsteher vorzulegen: a) Der Tagelohnungsbeschluss vom 26. d. M.; b) der Großrathes Beschluss vom heutigen Tag; c) die gegenwärtige Verordnung. 3) Sodann hat jeder anwesende stimmberedigte Bürger, der Reihe nach, die einfache und unbedingte Erklärung abzugeben: „Ob er dem erdachten Großrathes Beschlusse genehmigt oder nicht?" Diese Erklärung ist von dem die jeder führenden Beamten mit Namensaufzeichnung in die darüber zu eröffnenden Register einzutragen. 4) Jeder stimmberedigte Bürger soll sein beschlissenes Recht an seinem Wohnort aus. 5) Tue die der Versammlung anwesenden Bürger sind als zählend in die Register einzutragen; die Mehrheit aller Anwesenden, aus der Stadt und den Gemeinden jenseits des Rheins, entscheidet. 6) Die Register werden nach vallender Abstimmung zu Anerkennung ihrer Richtigkeit vorgelesen, von den Vorstehern und Schreibern, mit summarischer Briskura, wie viel für und wie viel gegen die Genehmigung gestimmt haben, unterzeichnet, und dann sofort in die Stadt dem Präsidium des löblichen Stadtraths und von den Landammenden dem Stadthalter unterm Bürgen zu unaufhörlicher Eingabe an den kleinen Rath überliefert. Gegeben den 29. August 1833. Bürgermeister und Rath des Cantons Basel. Der Amtsbürgermeister: J. v. g. Der Staatschreiber: B. a. n."

Die Baseler Zeitung sagt hinzu: „Es ist ein trauriger, höchst schmerzlicher Schritt, der uns mit dieser Abstimmung bevorsteht, und viellecht trägt sich Mancher: ist es auch nothig, daß selbst der einzelne Bürger an diesem Act des Schmerzens Theil nehme? Auf den ersten Anblick konnte es scheinen, als ob wir damit die herzlichste, nur aus Freundschaft und Treue begründete Verbindung, die uns bisher mit den treuzugehörigen Gemeinden des Völkerrandes und Regalwörterbals vereinigte, selbst lösen wollten. Doch nein, dem ist nicht also; die, wofür wir die schwerste Opfer nicht gescheut haben, bleibt uns auch ferner noch theuer und werth; wir geben nur zu, daß das, was wir außer Stande sind zu hindern, geschehe; unserm Schmerz und unserer Treue werden wir nichts; wir erklären bloß, daß wir uns dem Unvermeidbaren unterziehen, und einer neuen Ordnung der Dinge keinerlei gewaltsame Störung entgegenzusetzen werden. Diese Erklärung kann daher beitragen, Ruhe und Frieden herbeizuführen und zu beschaffen, und wir verzichten damit bloß auf ein Mittel, das wir uns auch sonst nicht gegen eine schließende Ordnung der Dinge erlauben würden. — Die Zustimmung der Bürger zu dieser von dem großen Rath zu erlassenden Erklärung hat aber noch zu Befriedigung unserer eigenen künftigen Zustandes Wichtigkeit. Erben wir nämlich von der Ueberzeugung aus, daß Totaltrennung, so wehthunend sie für uns ist, dennoch ein kleineres Uebel ist, als gewaltsame Vereinigung und Aneinanderreißung des ganzen Cantons, die uns in unserm Inneren bedrohen würde, so muß es uns selbst anliegen, jeden Vorwand, der etwa noch für letzteres ergriffen werden könnte, zu beseitigen, und gewiß ist dazu kein sichereres Mittel, als der sehr allgemein ausgesprochene Wille, lieber das schmerzliche Uebel der Totaltrennung zu erdulden, während hingegen Theilnahmlosigkeit an der Abstimmung uns neuen Verlusten, jenes noch größere Uebel über uns zu bringen, aussetzen könnte. — Lassen wir daher diesen uns von unserer Regierung dargebotenen Anlaß, uns auszusprechen, nicht unbenutzt vorübergehen. Erinnern wir uns, daß auch in der gedrücktesten Lage Unthätigkeit oder gar Muthlosigkeit uns nicht helfen können, und daß vielmehr immer noch Ueberlegung dessen, was

wohl noch weiteres Uebel abwenden kann, und demnach ein beonnenes Handeln Pflicht ist. Schließen wir uns daher auch hien an das, was unsere Regierung und unser Rath nach ihrem besten Wissen und nach reiflicher Beratung uns vorschlagen, mit Zutrauen an, und es sei diese Abmahnung ein neuer Anlaß, die alte Eintracht des Sinnes zu zeigen, die auch in Unglück und Verhängnis uns immer noch im Aufblick auf Gott die edelste und beste Stütze bieten wird."

Der von der Tagelagung am 3. d. M. wegen Neuenburg gefasste Beschlus lautet: "Die eidgenössische Tagelagung, in Betrachtung, daß nach dem Bundesvertrag vom Jahre 1815 die Tagelagung es ist, zu welcher die Angelegenheiten der Eidgenossenschaft berathen werden sollen; daß die Tagelagung aus den Abgeordneten der schweizerischen Stände bestehe; daß aber ihre kundesmäßige Zielkompetenz gebildet und der Bund selbst mit allgemeiner Auflösung bedroht sein würde, falls sich die einzelnen Stände der Pflicht entzogen, durch Abgeordnete an den Beratungen der Tagelagung Theil zu nehmen; in Betrachtung, daß der gesetzgebende Rath des Cantons Neuenburg durch seine Erklärung vom 28. August letzthin die Erfüllung dieser Pflicht umgeht, daß es aber nach dem statuten und ungewordenen Inhalte der Urkunde vom 19. Mai 1815 einzig Sache und Obliegenheit der in Neuenburg selbst residirenden Regierung ist, alle jene Verpflichtungen zu erfüllen, welche dem Canton Neuenburg als Mitglied der Eidgenossenschaft obliegen; — beschließt: Art. 1. Die Erklärung des gesetzgebenden Rathes des Cantons Neuenburg, vom 28. August 1833, ist hienmit als unsatzhaft und bundeswidrig zurückzuweisen. Art. 2. Der Canton Neuenburg ist vorerbet an sich verpflichtet, seinen Bundespflichten dadurch ein Genüge zu leisten, daß er nach Inhalt des Tagelagungsbeschlusses vom 12. August 1833 Abgeordnete an die Tagelagung sendet und sich formlich von der sogenannten „Säner Conferenz" lossagt. Es wird derselbe, falls er dieser Aufforderung nicht ohne spärlichen den 11. d. M. und ohne nachkommen wurde, durch eidgenössische Truppen bestraft werden. Art. 3. Der eidgenössische Regierung ist anzuweisen, von Grund an alle Anordnungen, welche zum Behuf der militärischen Bekleidung des Cantons Neuenburg erforderlich sind, in solcher Weise zu treffen, daß eine hinreichende Anzahl Truppen vorgefunden werden unmittelbar am Tage nach Ablauf der vorgeschriebten Frist, d. h. am 12. d. M., in den Canton Neuenburg einmüß. Art. 4. Gegenwärtigen Beschlus wird der Vorort des Staatsrathes des Cantons Neuenburg in Händen des gesetzgebenden Rathes unverweilt und durch Eilboten mittheilen."

#### Frankland.

St. Gallen der k. k. österreichischen Bundesversammlung, Graf von V. Anst. v. Dellingshausen, war am 2. September Abends wieder in Frankfurt eingetroffen.

Die Speyerer Zeitung vom 4. September schreibt: Wegen der gegen das freisprecherliche Urtheil in Sachen Wehrte. eingeleiteten Cassation bemerken wir, daß die Cassation zufolge des Artikels 409 des Criminalprocedurcodex von der Staatsbehörde einzig und allein im Interesse des Gesetzes nachgeliegt werden konnte, und wie-

lich eingeleitet worden ist. Die freigesprochenen können sonach nicht zum zweiten Male deshalb vor ein Assisenrecht gestellt werden. — Am 30. August fand der von den Geschwornen freigesprochene Becker vor dem Justizpolizeigerichte Frankfurt, und wurde auch das freigesprochene Diebstahlsverbrechen, welches auf sechsmonatliche Einweisung angetreten hatte, apodiktisch hingenommen. Das Gericht wies ihn hienauf gegen Caution provisorisch im Arrest setzen, die Staatsbehörde legte aber gegen dieses Erkenntnis Opposition ein. Das Appellationsgericht hat nun darüber zu entscheiden. Becker wurde am 2. September nach Zweibrücken gebracht. — In Zöden des Dr. Eidenpfeiffer hat sich das Justizgericht Frankfurt als competent erklärt; der Cassationshof hat nun zu bestimmen, welches Justizgericht in diesen Sache erkennen soll. So lange die Sache nicht entschieden ist, bleibt der Angeklagte verhaftet. — Am verstorbenen Dinklag stand der Justizpolizeigerichte an Kaiserlautern, letzterer der Majestätsverletzung angeklagt, weil er sich gegen ein ihm angeordnetes Bild des Königs unehrenbezügliche Aufstellungen erlaubt habe, und ersterer der Verletzung des H. v. von Anden beschuldigt, weil er demselben der Belegenheit eines Concerts und Balls in Dürkheim, jenseit ein Wirt, und als dieses seinen Anstalt fand, ein Verbot ausgebracht habe; endlich waren beide der Verletzung des dortigen katholischen Pfarrers Kohlschäger beschuldigt. Die Sache war schon nach dem Hambacher Fest vorgelagert, weswegen von den vernehmenen 23 Zeugen nicht ein Einziger mehr etwas Genaueres wissen wollte. H. Rechtsanwaltschaft Schmitz vertheidigte beide. Die Staatsbehörde trug nach Art. 222 des Strafgesetzbuchs auf bürgerliches Gefängnis an; das Gericht sprach indessen die Angeklagten nach einstündiger Berathung frei. — Es ist nicht Anwalt Kippert, welcher die Protestation gegen die Bundesbeschlüsse mit unterzeichnet hat, wie kürzlich angegeben, sondern dessen Sohn. — Wegen Pflager Todschuß wurde am nächsten Morgen nach seiner Ankunft ein Versuch wegen provisorischer Freilassung gegen Caution den Gericht eingereicht. Das Gericht kam zweimal zusammen, um darüber zu entscheiden. Die Staatsbehörde weigerte sich aber, Antrag zu nehmen, da die Acten noch nicht vorlagen. Diese Acten trafen denn heute Früh bei ein, und die Kathsammer wird heute noch über das Verdict entscheiden. Die Sache selbst wird am nächsten Montag vor dem Justizpolizeigerichte verhandelt werden. — Anwalt des Reusbach hat sich am 28. August in Zweibrücken eingefunden, um sich vor den Assisen zu stellen. Er wird durch Anwalt Gollen vertheidigt. Lembert dagegen kam bis jetzt nicht."

Am 11. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatschuldbriefverreibungen zu 5 pEt. in C.M. 92 1/2, docto zu 4 pEt. in C.M. 85; Darlehen mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 105 1/2, docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 130 1/2; Wiener Stadtbancob. Obligat. zu 2 pEt. in C.M. —; Anrs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden 99 1/2, Wks. 2 Monat. — Conv. Münze pEt. —; Banforten pr. Stud 1890 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N. 1108.

Im Comptoir des Oester. Prob. ist das achte Heft der „Oester. milit. Zeitschrift 1833" erschienen. Es enthält: I. Die Bombenkanonen von Barbons. Mit einer Kupfertafel. II. Die Operationen der Oesterreicher am linken Rheinufer im Spätherbst 1795. Nach oester. Originalquellen. Der Abschnitt. III. Ueber die Conseruation der Militärdepot zu ihrer möglichst langen Diensttauglichkeit. IV. Ueber den Zweck und die Verwendung der Zimmerleute und Schanzengutragen bei den Regimenten. V. Literatur. VI. Ehrensiegel der k. k. Armee (Fortf.). VII. Militärveränderungen.

# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 13. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 11. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Vorher Morg.	Nachher Abd.			
	8 Uhr Morg.	27.556	27.559	+ 10.8	SW.	Schwach.
	3 Uhr Nachm.	27.559	27.560	+ 16.0	SW.	—
	10 Uhr Abends.	27.568	27.568	+ 13.0	SW.	—

## Großbritannien und Irland.

Der König hat dem Sprecher des Hauses der Gemeinen (Maunder Sutton) das Großkreuz des Bathordens verliehen, mit dessen Insignien er am 4. d. M. feierlich betheilt werden sollte.

Den Times zufolge, soll dem Marquis von Wellesley das Amt eines Vizekönigs in Irland (welches er schon früher bekleidet hatte) bestimmt seyn.

Calignani's Messenger vom 4. d. M. erklärt die angeblich in einer zweiten Ausgabe des Sun enthaltene Nachricht, die englische Regierung habe am 31. August die Anzeige erlassen, daß Fahrzeug zum Transport von Truppen nach Portugal gemietet werden sollen, für eine Myifikation, wörtlich der Messenger nächstens Aufschluß zu erhalten hofft, den er seinen Lesernogleich mitzutheilen verspricht.

Der Morning Herald gibt nachstehenden Auszug aus einem Schreiben von Sir Falconer vom 23. Mal, welches einige interessante Nachrichten über die Expedition des H<sup>rn</sup> Lander enthält. Die Boote des königlichen Schiffes Curlew hatten am 20. April bei der Columbine angelegt, deren Capitän einige Tage zuvor gestorben war. Der Arzt an Bord der Columbine hatte Briefe von H<sup>rn</sup> Lander erhalten, welche von König Obie's Vollmacht in Obo datirt und ungefähr drei Wochen nach dem Abfahre von der Mündung des Flusses Nun geschrieben waren. König Obie hat die Reisenden mit vieler Freundlichkeit behandelt, und H<sup>rn</sup> Lander einige Canots geschickt. Einige Tage vor ihrer Ankunft in Obo sandten die Dampfschiffe ihre Boote aus Land, um Holz zu fällen; aber die Einwohner eines Dorfes traten auf sie und zwangen sie zur Rückkehr. Am nächsten Morgen wurde eine bedeutende Anzahl bewaffneter Leute abgesandt; auch auf diese eröffneten die Eingebornen sogleich ihr Feuer. Die Quers feuerte darauf eine Signalkugel in die Stadt, und fuhr mit dem Abfahre ihrer langen Kanonen in anderen baldhündigen Zwischenräumen fort. Da die Eingebornen ihr Feuer nicht einklinkten, so wurde das Schiffsook der beiden Dampfschiffe gelandet, die Eingebornen aus der Stadt getrieben und dieselbe bis auf den Grund niedergebrennt. Drei der Eingebornen sind man getödtet, und einer lag im Sterben; zwei Engländer waren leicht verwundet. Die Nachricht von diesem Geschehnisse war von den Dampfschiffen in Obo eingetroffen, und H<sup>rn</sup> Lander ist der Meinung, daß es einen heilsamen Eindruck auf die Eingebornen machen und jedem fernern Widerstande vorzugen wird. Ob sie der Nun verlassen haben, sollen 9 Mann und später noch 2 getödtet seyn. — Durch einige Canots, die von Obo in Sinnah ankamen, erfuhr der Curlew, daß das Dampfschiff eine Anzahl seiner Leute verloren habe. In Nun lag auch ein americanischer Kauf-

schiffsbriegg, Agenoria, welcher von einer Handelsgesellschaft in Newprovidence ausgerüstet war, um den Niger zu unterfuchen. Er hatte noch zwei kleine Schooner bei sich, welche den Fluß hinauffahren sollten, während er an der Mündung liegen bleiben wollte. Fast alle Weisen auf diesem Schiffe waren erschossen, und die übrigen befanden sich in einem höchst kläglichen Zustande, und hatten den Plan, mit den Schoonern den Fluß hinauffahren, ganz aufgegeben. Der Briegg wollte sich noch eine Ladung Palmöl verschaffen und dann nach den vereinigten Staaten zurückkehren. Uebrigens war die Agenoria von der Compagnie in Newprovidence heimlich ausgerüstet und als zu einem Walfischfange bestimmte ausliefert worden.

Zwei Tage nach der Ankunft des H<sup>rn</sup> Jeremie auf der Insel Mauritius ward von mehreren der einflussreichen Bewohner der Colonie ein Protest unterzeichnet, in welchem sie sich gegen den Vorwurf verwarfen, sich der königlichen Autorität widersetzt zu haben, und soeben erklären, daß sie S<sup>te</sup> Majestät um Zurückberufung des H<sup>rn</sup> Jeremie, als des gefährlichsten Feindes der Colonie, gebeten, daß aber die Minister dieser Bitte nicht gewillig seyen, sondern, durch falsche Berichte getäuscht, die Colonien als Empörer betrachten und H<sup>rn</sup> Jeremie wieder zuverfügen; ferner viele strenge und unangenehme Maßregeln ergreifen und viele Grundgesetze der Colonie verletzen. Der Protest schließt darauf mit der Erklärung, daß sich die Unterzeichneten, um ihren Gehorsam zu beweisen, und um den öffentlichen Frieden nicht zu brechen, den Tränen unterwerfen würden, jedoch gegen die Verletzung der Gesetze der Colonien laut protestiren, und sich alle ihre Rechte ausdrücklich bewahren müßten, indem sie ihr volles Vertrauen in die Gerechtigkeit des Königs, des Parlaments und der englischen Nation setzen.

Concils am 2. September 1834.

## Brasilien.

Am 2. September hatte man zu London Zeitungen aus Rio de Janeiro bis zum 14. Juli erhalten. Sie enthalten die Berichte des Ausschusses, welcher niedergesetzt worden war, um die Verfassung und die Actenstücke zu prüfen, welche die Deputirtenkammer in Bezug auf die Pläne zur Restauration Dom Pedro's I., als Kaisers von Brasilien, vorgelegt worden waren. Die Deputirtenkammer sollte nach langen Debatten den Beschluß, der Regierung der jeder verfassungsmäßigen Maßregel zur Verhinderung der „Schmach einer Restauration“ wirksamen Widerstand zu leisten, hierauf wurde ein Beschlusse in Verabredung gezogen, kraft dessen

\*) Vergl. Oester. Beob. vom 6. September.

dem Herzog von Beagana auf immer verboten sein soll, den Fuß auf brasilianisches Gebiet zu setzen, unter Androhung als Feind und Angefeindeter behandelt zu werden. Der Justizminister legte ferner der Kammer einen Vorschlagsentwurf Behufs der Organisation der Nationalgarde vor.

### Spanien.

Der Madrid'ere Zeitung vom 22. August zufolge, genehmigt der König sammt der ganzen königlichen Familie des vollkommnen Wohlseyns.

Am 21. August hatte der kaiserl. österreichische Gesandte die Ehre, dem Könige in einer Audienz ein Schreiben des Großherzogs von Toscana zu überreichen.

### Freie Stadt Krakau.

Der Reichstag der freien Stadt Krakau ist am 11. August eröffnet worden. An diesem Tage begaben sich die versammelten Repräsentanten in die St. Annenkirche, um den Segen des Hochstn für ihr zu beginnendes Werk zu erlangen. Hierauf eröffnete der Senator Joseph Haller den Reichstag im Neuhofen Amphitheater durch eine passende Anrede und Ablebung des Repräsentanten einberufenden Umlaufschreibens. Da sich gegen die Wahlen von keiner Seite etwas auszusprechen fand, so wurde demnächst zur Ernennung des Präsidenten geschritten. Die Stimmenmehrheit fiel auf H<sup>n</sup>. J. Mikoszewski, der sofort als gesetzmäßig erwählter Präsident des Reichstags proclamiert wurde und den Eid nach der im Artikel 85 des organischen Statuts vorgeschriebenen Formel leistete. Nachdem derselbe eine Rede an die Versammlung gehalten hatte, worin er für das ihm geschenkte Vertrauen dankte, die Vortheile der konstitutionellen Freiheit schilderte, und darauf hinwies, welchen Dank man den drei hohen Schutzherren Krakau's für die Erhaltung und Verthigung derselben schulde, ernannte er zu seinen Vizepräsidenten den Grafen Joseph Seydel und H<sup>n</sup>. Johann Wirschoi und zum Reichstagssekretär H<sup>n</sup>. Ferdinand Kalkewski, welche sodann ebenfalls den vorgeschriebenen Eid leisteten. Hierauf wurde die Kammer bis zum 22. August vertagt. An diesem Tage schritt dieselbe in ihrer zweiten Sitzung zur Wahl der Mitglieder für die drei Reichstagskommissionen, der Kommission für die Prüfung der Qualifikationen, der Finanzkommission und der gesetzgebenden Kommission, deren jede aus 4 Mitgliedern und 4 Stellvertretern besteht, mit Ausnahme der ersten, welche 6 Stellvertreter zählt. Der Repräsentant Meisewski trug in dieser Sitzung darauf an, daß mit Hinsicht auf den Artikel 57 des organischen Statuts, der anordnet, daß die Verhandlungen des Reichstages bei verschlossenen Thüren gepflogen werden sollten, das Gesuch um die außerordentliche Organisationskommission gerichtet werden möge, daß die Verhandlungen öffentlich nach alter Gewohnheit Statt finden dürften. Darauf entgegnete der Reichstagsmarschall, daß der dirigirende Senat bereits ein solches Gesuch eingereicht und als Grund dazu unter Andern angeführt habe, die Zulassung von Zeugen in den Verhandlungsfall sei die einzig mögliche Controle zwischen den Wählern und den Gewählten; da jedoch die Organisationskommission eine abschlägige Antwort hierauf erteilt, so würde ein solches Gesuch von Seiten der Reichstagskammer durchaus abzulehnen und vergeblich sein; auch ließe sich weder aus der Konstitution noch aus dem Statut die Verpflichtung der Kammer zu solchen Anträgen ableiten, und Veränderungen in dem Statut könnten nur mit Einverständnis der drei hohen Schutzmächte erfolgen. Der Antrag des Repräse-

ntanten Meisewski wurde darauf beseitigt und auf Veranlassung des Marschalls eine Dankungsadresse an die drei hohen Schutzmächte für die von ihnen der freien Stadt Krakau bewiesenen Huld votirt. Mit Inerziehung dieser Adresse sind des Graf Seydel, der Capitular Anton Kojadowski und H<sup>n</sup>. Alexander Kielegewski beauftragt.

Der dirigirende Senat hat folgende Bekanntmachung erlassen: „Die drei erlauchten Schutzmächte haben, um der freien Stadt Krakau einen neuen Beweis von ihrem Wohlwollen zu geben, ihre besondere Fürsorge auf die Einrichtung der Unterrichtsanstalten gelenkt; in Folge dessen ist von der hohen Reorganisationskommission ein neues Statut für die Jagiellonen-Universität entworfen, und H<sup>n</sup>. Hübner, Referendar im Königreich Polen, zur interimistischen Verwaltung der Stelle eines Regierungscommissars bei den Unterrichtsanstalten dieses Landes beauftragt worden; da derselbe, dem Beschluß der hohen Commission gemäß, dieses Amt am 1. September antritt, so benachrichtigt der Senat hiervon alle öffentlichen Behörden und Erziehungsanstalten, so wie einen Jeden, den es sonst noch anreht, mit der Bemerkung, daß der Genannte von Allen in der besagten Stellung anerkannt werde. Die allgemein bekannten moralischen Eigenschaften und die Einsicht dieses Mannes, die ihm die Achtung Aller erworben haben, sind Bürgen dafür, daß seine Erwählung einen nützlichen Einfluß auf die Unterrichtsanstalten ausüben und daß derselbe den wünschlichen Erwartungen der hohen Hofe entsprechen wird.“

### Preußen.

Die Preussische Staatszeitung vom 7. September enthält Folgendes aus Berlin vom vordrühenden Tage: „S<sup>n</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland sind gestern Nachmittags um 4½ Uhr im erwünschten Wohlseyn in Schwedt eingetroffen. In Swinemünde hat die Landung nicht Statt gefunden, wie solche die Absicht S<sup>n</sup>. kaiserl. Majestät gewesen war. Dem Vernehmen nach sind Hochwürden nach Zierum am 28. v. M. in Kronstadt erfolgten Einrückung von hiesigen Stürmen fast volle drei Tage im sinnlichen Meerbusen umhergetrieben worden und endlich in Kewol ans Land gegangen, von wo S<sup>n</sup>. Majestät nach einem vortrefflich erfolgten Verlaufe, die Fahrt auf dem Dampfboote fortzusetzen, zu Wagn nach S<sup>n</sup>. Petersburg zurückgekehrt sind und demnächst von hier aus am 31. Abends die Reise zu Lande angetreten haben. Der Stürm war auch in Petersburg an den Tagen des 29. und 30. so gewaltig, daß man dort eine Wiederholung der letzten großen Ueberfluthung befürchtete. In der That ist ein Theil der Stadt unter Wasser gefloren und das Dach des Winterpalastes zum Theil zerstört worden.“

Die Preussische Staatszeitung vom 8. September meldet aus Stettin in vom 6. d. M.: „Sehr erfreut hat sich die Nachricht ein, daß S<sup>n</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland ganz unvermuthet zwischen 4 und 5 Uhr auf dem gerade dem Landwege in Schwedt eingetroffen sei, da bestigende Stürme Hochwürden dieselben genöthigt hätten, auf die Weiterreise zur See zu verzichten und nach S<sup>n</sup>. Petersburg zurückzukehren. Der kaiserliche russische Gesandte, H<sup>n</sup>. von Kibrapierre, der hier bereits einige Tage lang seinen Souverain erwartet hatte, fuhr unmittelbar nach dem Empfang dieser Nachricht nach Schwedt; ihm folgten die kaiserl. Equipagen. Am 8. königl. Hofe der Kronprinzessin wurde sofort eine Kasse mit dem Swinemündener abgefertigt, und gegen Mitternacht ging das Postdampfschiff ab, um S<sup>n</sup>. königl. Hofe abzugeben. Neu-



burgischen Differenzpunctes soll unsere Regierung sich bereit erklärt haben, sich mit der Conferenz zu verständigen, indem sie die Uebersetzung begehrt, daß das erste die Verlangen vorhanden sei, die Sache zum Schluß zu bringen. Es ist also schwer zu bezweifeln, wie die Conferenz ihre Sitzungen wegen Nichtbelegung des letzten Punctes habe beenden können."

Das Amsterdamer Handelsblad meldet aus dem Haag vom 2. September: "Baron van Zuylen van Nieuvelt, wider dieser Tage nach Haag gegangen war, um über den Inhalt der zuletzt aus London erhaltenen Depeschen zu conferiren, ist wieder nach dem Haag zurückgekehrt. Ueber den Inhalt dieser Depeschen sind mancherlei Gerüchte im Umlauf; etwas Positives weiß man nicht."

Das Dampfboot Surinam liegt in Bliessingen zur Abfahrt nach London bereit.

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In Solothurn überließ sich ein aus Basel eben heimgekehrter Bataillon, weil es nicht einersamer werden wollte, nützlich solchen Erweisen, daß sich die Regierung genöthigt sah, dasselbe sofort auszusagen und zu entlassen; und in Oluzi veranlaßte ein Prediger der Mönchs (Kathol.) einen so ersten Volksauflauf, daß mehrere Compagnien abgeführt werden mußten, um die Ordnung wieder herzustellen.

In der Basler fürter Oberpostkassenzzeitung liegt man folgendes aus Neuchâtel vom 26. August: "H. Major von Thadden, Chef des Neuchâtelers Gardebataillons, der aus Berlin hier angekommen ist, pflegt alle Jahre wegen der Recrutierung des Bataillons eine Reise dorthin zu machen."

### Teutschland.

Am 4. September fand in der zweiten Kammer der badischen Landstände die Beratung Statt über den Bericht des Abgeordneten Mittermaier, die Verbesserung des durch die Verordnung vom 24. Juli 1832 mangelhaft gewordenen Zustandes der Verfassungsabteilung im Großherzogthum Baden betreffend. Der Commissionsantrag ging dahin: "Daß die Kammer beschließen möge."

Er. k. k. Majestät. Hoheit des Großherzogs um die Vorlage eines Gesuchentwurfs zu bitten, durch welchen die Verfassung und Verwaltung der deutschen Bundesstaaten außer Baden betreffen, ausgesprochen und die Öffentlichkeit des gerichtlichen Verfahrens außer Verhinderung gesetzt werde." Unmittelbar nach Eröffnung der Discussion gab H. Staatsrath von Weller die Erklärung, daß die Regierung geneigt sei, zwischen diesem und dem kommenden Landtage ein provisorisches Gesetz zu geben, um den Lücken und Mängeln des gegenwärtigen Zustandes der Verfassungsabteilung abzuheben. Auf diese Erklärung hin, schloß der Abgeordnete Mittermaier den Antrag, die Kammer möge beschließen, daß sie die Aussage der Regierung, durch ein provisorisches Gesetz den mangelhaft gewordenen Zustand der Verfassungsabteilung zu verbessern, annehme und darauf ermache, daß die Regierung den in dem Bericht und Antrag der Commission,

so wie in der Beratung ausgesprochenen Wünschen möglichst entsprechen werde. Dieser Antrag wurde angenommen, nach einer 8 $\frac{1}{2}$  stündigen Discussion. Die Sitzung dauerte von 9 bis 2 $\frac{1}{2}$  Uhr, wurde dann auf eine Stunde unterbrochen, und bis nach 7 Uhr Abends fortgesetzt.

1. September: "Nachdem schon vor einiger Zeit der diesjährige Candidat der Theologie, H. Cramer, Verfasser des wichtigen des Danks zu Mannheim mit Vorschlag beilegender Schrift: "Der vergebliche Handtag," aus dem über ihn verhängten Aergerniß auf dem Hohenasperg freigesprochen wurde, wurde derselbe, wohlgernehmlich zur Confirmation, nach Tübingen abgeführt, von wo derselbe jedoch dieser Tage wieder hierher zurückgekommen sein soll."

Zu Gottlingen starb am 31. August nach einer Krankheit von wenigen Tagen Dr. Gottlieb Jacob Planch, erster Professor der Theologie an der badigen Universität, Oberconsistorialrath, Generalinspektor des Fürstenthums Gottlingen, Abt von Bursfelde, Commandeur des Ordensprebeners und Ritter des Ordens der westfälischen Krone, im 82ten Jahre seines Lebens.

### Wie n, den 12. September.

Er. k. l. Majestät haben zu Folge eines an den obersten Kanzler, Grafen von Mitterwisch, als Kanzler des österreichisch-kaiserlichen Leopoldordens, erlassenen allerhöchsten Cabinettsbefehls, d. d. München den 7. September l. J., sich allergnädigst befohlen gefunden, dem k. l. wirklichen auserwählten Rathsbeamten Christian Glasmall das Commandeurkreuz, dem k. l. wirklichen Kammerherrn Joseph Carl Anselm Taxis und Grafen Joseph Dietrich Rein das Commandeurkreuz, dann dem Prager Bureauverwalter und k. l. Appellationsrath Peter Sporschill das Ritterkreuz des österreichisch-kaiserlichen Leopoldordens allergnädigst zu verleihen.

Er. k. l. Majestät haben mit allerhöchster Ernennung vom 14. Juni d. J. dem Besizer der Herrschaft Reschenbach in Jllirien, Otto Barbo Grafen von Wartenstein, die k. l. Kammerwürde in Gnaden zu verleihen geruht.

Am 12. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Ct. in CM. 82 $\frac{1}{2}$  %; detto zu 40 Ct. in CM. 87 $\frac{1}{2}$  %; Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. — %; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 130 $\frac{1}{2}$  %; Wiener Stadtbancob. Obligat. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in CM. 53; Conv. Münze pSt. — %; Bankactien pr. Stüd 1185 in CM.

### Vermischte Nachrichten.

Die vulkanischen Erscheinungen des Vesuv, die am 13. August erfolgten zu sehr schienen, haben sich in der folgenden Nacht wiederholt, und am 14. Morgens traten zwei neue Lavaströme über den Rand des Kraters, in der Richtung nach Torre del Greco und der Ebene delle Cinestre herabfließend. Im Innern des alten Kraters haben sich sechs neue, jeder etwa 50 Fuß von dem andern entfernt, gebildet.

Hauptredacteur: Joseph Anton Elze von Vilas.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oesterr. Beob. ist erschienen: Bericht über die Pferderennen auf der Simmeringer Rennbahn im Frühjahr 1833. Achter Jahrgang. Kostet in Umschlag geb. 24 kr. C. M.



# Österreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 14. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß.	Wiener Maß.			
	27.750	28.3. 1. 60.	+ 13.9	WSW. stül.	trüb.
	27.750	28.3. 1. 60.	+ 13.8	WSW. mittel.	Regen.
	27.750	28.3. 1. 60.	+ 10.0	WSW. stül.	trüb.

Wien, den 13. September.

Nachrichten aus Münchenradt zufolge, sind Sr. Majestät der Kaiser von Rußland am 10. Abends zwischen 7 und 8 Uhr im erwünschtesten Wohlseyn daselbst angetroffen.

## Portugal.

Die Madrid'sche Zeitung vom 27. August enthält folgende Nachrichten aus Portugal:

Auszug aus dem periodischen Armeebulletin, welches täglich im Hauptquartier Sr. Majestät Dom Miguel I. erscheint.

Lisboa, den 10. August 1833.

Die Oberlientenants Baron von Fried und Ludwig, der Capitän von Vermouille und der Lieutenant von Kersdieser sind zur Belohnung der von ihnen in dem Treffen am 25. Juli d. J. bewiesenen Tapferkeit von Sr. Majestät Dom Miguel I. zu Rittern des Thron- und Schwertordens ernannt worden; der Oberlieutenant Vicente Launaguipe D'acatel ist zum Oberst, und die Majors Brazaaga und Mourier sind zu Oberlieutenants befördert worden. — Sr. Majestät, welche den Befehl gegeben haben, einige Truppen gegen die Hauptkräfte abzusenden, um die Rebellen, welche den Fuß auf jenen Punkt zu setzen gewagt haben, daraus zu vertreiben und dieselben völlig zu oermästen, haben auch beschloffen, sich an die Spitze gedachter Truppen zu stellen, um dem Verlangen und dem Enthusiasmus der Armer, sich mit dem Feinde zu messen, endlich zu willfahren. Um einen neuen Beweis von der Achtung zu geben, die Sr. Majestät diesen Tapferen zollt, haben Sie geruht, diese Truppen zu mülhen. Dieselben bei diesem Anlasse angerebet und die Namen derjenigen in den Lagsbefehl setzen lassen, die diese Auszeichnung verdient haben. Die fünfte Division (bisher befehligt von dem Visconde de Rollos) ist am 9. August zu Leiria angelangt, wohin auch der General Graf August von Larocheja gleich abgegangen ist, um dort den Oberbefehl über diese Division zu übernehmen, und sie gegen Elissabon zu führen. Die Colonne, welche auf dem linken Ufer des Mondego, Coimbra gegenüber, gelagert war, ist am 14. nach Thomar aufgebrochen; sie besteht aus mehr als 3400 Mann, 384 Pferden und 160 Mäulchen und wird vom Obersten der Reiter der königlichen Garde von Elissabon, Grafen von Courmont d. J., befehligt. Gedachte Colonne wurde an desgleichen Tage von Sr. Majestät gemustert, welche bei diesem Anlasse eine Anrede an die Truppen hielt, die von ihnen mit wiederholtem Wohlgerufen aufgenommen wurde. Andere Truppencorps, welche dort Operto lagen, haben ebenfalls die Weisung zum Aufbruch nach Leiria erhalten. — Sr. Majestät haben mittelst eines zu Coimbra

am 15. August ausgefertigten Decrets dem Grafen von Courmont, Generalissimus Ihres Heeres, während der Unpäßlichkeit des Grafen von San Lourenço, das Portefeuille des Kriegeministeriums übertragen. Auszug aus dem täglich zu Coimbra erscheinenden Courrier von Operto.

Am 4. August ist der Marquis de S. Carlos, Minister des Innern, in dieser Stadt angelangt. Am folgenden Tage kam der Graf von Almer an und übernahm sogleich den Oberbefehl über die auf der Linie des Mondego versammelten Truppen. Am 6. trafen der Finanzminister Graf von Lougan nebst einer großen Anzahl angegebener Familien aus Elissabon, welche die Herrschaft der Rebellen fliehen, hier ein. — Der Visconde de S. Antonio, Minister der auswärtigen Angelegenheiten, und ein ungefähr 3000 Mann starkes Truppencorps, unter dem Commando des Generalissimus M. A. Franco de Castro, sind am 7. hier angekommen. Endlich am 10. sind der Graf von Courmont, der Graf von S. Lourenço nebst andern dem Kriegeministerium angetroffenen Personen angelangt. — Aus Valongo wird unterm 11. gemeldet, daß die Operationsarmee, welche die Umgehung von Operto verfallen hat, aus folgenden Regimentern besteht: dem Jägerregiment Almeida, den Infanterieregimentern 5, 7, 11, 17 und 20, den royalistischen Freiwilligen von Coimbra, Viana, Castro, Dairo, Oliveira d'Almeida, Aroio, Vilaflor, Arganil und Miranda, den Mützen von Arganil, Fátima, Barcellos, Viseu, Trancoso, Castello Branco, Tondela, Oliveira d'Almeida, Brachel und Barca, dem Reiterregiment Fundao und der dazu gehörigen Artillerie.

Lisboa, den 21. August 1833.

Die Cholera herrscht fortwährend hier, es kommen täglich gegen sechs Fälle vor. — Seit zwei Tagen haben wir erfahren, daß der General Graf von Larocheja gleich, der im Namen Sr. Majestät Dom Miguel seit dem 18. d. M. das Commando in der Provinz Almeida übernommen hatte, die Alpiaga (unweit Santarem) über den Tajo gegangen ist, und mit einer Division, deren Vorpösten schon in Aldeia das Salga (Elissabon gegenüber) angekommen sind, das ganze linke Ufer dieses Flusses besetzt hat. Diese Bewegung hat den Bewoohnern dieser Provinz einen neuen Impuls ertheilt, und ihren Enthusiasmus gesteigert. Die gesammte Jugend des Landes eilt, um sich unter dem Banner ihres rechtmäßigen Königs zu schaaren, und ihre Zahl wächst unermäßig. Eine portugiesische Guerilla, welche in der Gegend von Avis erschienen war, ist von den getreuen Truppen des Königs vernichtet worden.

Der Cardinal Patriarch von Elissabon hat aus seinem Palais da Junqueira unterm 30. Juli einen Brevebrief an Cunen der Königin Dona Maria II., an die ge-

jammte Geistlichkeit und alle Gläubigen seines Patriarchats erlassen, den die Londoner Blätter vollständig mittheilen. Auch hat er an die Stelle der Geistlichen, die mit dem Herzog von Cadaval aus Lissabon entflohen sind, andere eingesetzt.

Die Times meldet, daß der spanische Gesandte in Portugal, Sr. Cordoba, dem, nachdem er unter den Rücksichten jenseits des Loos aufgenommen worden, erlaubt war, auf einer spanischen Fregatte nach Vigo abzugehen, nach Haat dessen in Figueras dabei aus Land setzen lassen. Die Vefelschaber der einzelnen Miquelischen Corps, insbesondere General von Carabachequeuren in Alentejo, sollen Befehl von Dom Miguel erhalten haben, überall mit der äußersten Strenge zu verfahren. Bourmont, der sein Heer in der Richtung nach Santarem marschiren ließ, soll geäußert haben, daß er eine neue Vendee aus Portugal machen wolle. Die Times drückt übrigens bei der Behauptung, daß von einem Angriff Bourmonts auf Lissabon nichts zu fürchten wäre, da der Geist der Pedroistischen Truppen vortrefflich sei und die Arbeiten an den Festungsmerkeln von Lissabon schon hinlänglich weit vorgeschritten wären, um eine Ueberrumpfung unmöglich zu machen.

### Großbritannien und Irland.

Am 31. August gaben Ihre Majestäten in Windsor ein großes Diner, zu dem Lord und Lady Grey, Lady Grosvenor und Oberst Grey, der Fürst und die Fürstin Sibirien, Lord Palmerston, Sir Henry Dalford, Baron Vaughan und Sr. Stanley mit seiner Gemahlin eingeladen waren. — Am Mittwoch des 4. Septembers wogten Sr. Majestät das letzte Diner für diese Saison im 21. James-Palast halten.

Auch die Londoner Blätter vom 3. September enthalten nichts Neues aus Portugal. — Der General meldet, daß drei Dampfschiffe mit französischen Offizieren, Munition und andern Kriegsvorräthen für Dom Miguel's Armee aus den Dünen nach Portugal abgegangen seien.

Am Courrier vom 3. heißt es: „Wir hören, daß Dona Maria, vor ihrer Abreise nach Lissabon, nach London kommen werde. Es sollen zwei Dampfschiffe gemietet worden sein, um Sie zu begleiten. Der Marquis von Rejende, Kammerherr Ihrer Majestät, ist bereits angelangt und trifft Ankünfte zu Ihrem Emfange.“

Der Times ist Edward nicht zufolge, würde die Weizsäcker dieses Jahr kein Irland sehr schlecht ausfallen.

Die Times enthält einen langen Artikel in Bezug auf die Protestation der argentinischen Republik gegen die Vefassung der gallandsischen von Seiten der englischen Regierung. Das Recht der früheren Occupation und der ersten Occupation, heißt es, sei offenbar aus England's Seite, und da Frankreich und Spanien im vorigen Jahrhundert dieses Recht formlich anerkannt hätten, so sei das jetzige Benehmen der Regierung von Buenos Ayres, indem sie mit einem Male darauf Anspruch mache, wenigstens höchst überflüssig.

Die allgemeine Dampfschiffahrtsgesellschaft in der Lombardstraße in London theilt ein Schreiben ihres Agenten zu Amagata vom 1. September mit, wornach den dem letzten großen Sturm am 31. August sich 13 Dampfschiffe in jenen Hafen flüchteten; das Hamburger Packetboot Suprem flüchtete sich in den Hafen von Harwich; dagegen schickten drei Schiffe in den Goodwin Sands; zwei Dampfschiffe verfehlten mit der ganzen Mannschaft; ein Briggs ging bei Pegwell-Bay und einer bei Broadstairs zu Grunde.

Sr. Poulet Thompson (Präsident des Handelsbureau's) ist nach dem Continent abgereist; er bemüht sich längs, einen Handelsvertrag mit Japanreich zu Stande zu bringen, der darauf berechnet wäre, das gute Vernehmen zwischen den beiden Ländern zu befestigen, durch Gewährung eines beiden Ländern gleich vortheilhaften freien commercieellen Verkehrs.

Consols am 3. September 88 1/2.

### Frankreich.

Der König kam am 1. September um 4 Uhr Abends zu Cherbourg an. Er hiegt auf dem Hotel der Seeprefectur ab, und empfing sogleich alle Civil- und Militärbehörden. Das Wetter war ungünstig, und es heersäten heftige Stürme. Der König empfing außer den Behörden, und lud zum Diner in dem Saale des Arsenals ein: Lord Durham, Pair von England, Tochtermann des Lords Grey; dessen Bruder; Sr. Stanley, Vetter des Staatssecretärs; Lord Harborough, Commodore der Jachten und Pair; Lord Colville, Vicaromiral; Sir Charles Dyle, Vicaromiral; Lord Ersmouth; Lord Clonborough; den Sohn des Admirals Codrington u. a. mehrere andere englische Offiziere von Auszeichnung. Die Jachten, sagt der Moniteur, waren mit englischen Damen gefüllt, die ihre Taschentücher schwenkten, und bei der Ankunft Sr. Majestät ihren Zuruf den übrigen entzückten Stimmen beigefügten. Lord Durham hatte seinen Besuch bei dem Generalist gemacht. Man versicherte, daß Herrlichkeit haben dem Admiral de Rigny angezeigt, daß Sr. britische Majestät ihn und Lord Harborough ämtlich drückte; hätten. dem Könige der Franzosen zu Cherbourg ihre freundschaftlichen Bestimmungen und Wünsche auszubringen. Die Königin war um 10 Uhr Abends noch nicht angekommen, wurde aber jeden Augenblick erwartet.

In Paris hatte man traurige Nachrichten über die Wirken in der letzten Windrose aus den Häfen des Canals erhalten. Viele Handelschiffe wurden an die Küste geworfen, die mit Trümmern und Leinwandern bedeckt war. Man schreibt aus Boulogne vom 31. August Abends, daß ein englischer Dampfschiff auf der Küste gestrandet sei. Die französischen Matrosen hatten sich vergeblich bemüht, die Passagiere und die Mannschaft zu retten, aber es ist Alles verfunken! Drei aus dem Schiffbruch gerettete Männer erzählten, das untergegangene Schiff sei der Amphitruon, Capitän Hunter, der am 27. August von Woolwich nach Southampton mit 140 Personen an Bord ausgelassen war. Ein anderes englisches, der Calcutta kommende Schiff war ebenfalls an die Küste gerissen; man kannte sein Schiffsal noch nicht. Dreyer aus Dänischen meldeten noch andere Unglücksfälle.

Aus Calais wird gemeldet: „Das holländische Schiff Aquilonus von 600 Tonnen, mit Auker und Baumwolle von Surinam kommend, ging mit 13 Mann unter; der Capitän und fünf Mann retteten sich; ein norwegisches Schiff, das von Bergen nach Bilbao mit einer Ladung Stodfishes segelte, ging mit der ganzen Mannschaft zu Grunde; noch wegen mehrerer anderer größerer Schiffe ist man sehr besorgt.“

Das Journal d'Yndre et Loire vom 31. August berichtet über Unruhen, welche am 28. und 29. in der Gemeinde Bechemonde Statt fanden. Die minder bemittelten Bürger verlangten Vertheilung der Commungüter, und die Verpachtung derselben erregte Unruhen, bei welchen die Wälder eine große Rolle spielten. Fünfzig Dragoner, die man von Tours nach Bechemonde beorderte, wurden mit Steinen empfangen, und selbst

eine Barricade gegen sie errichtet. Eine pensionirte Militärperson, jetzt Capitän der Nationalgarde, wurde von den Dragonern überritten und blieb an dem Platze; auch ein Kind wurde durch einen Schießhieb in die Hand verwundet. Der Maire und der königl. Procurator hatten sich unter die Menge gemischt, um sie mit freundlichem Zureden zu beschwichtigen. Am 30. eilte der Unterpräfekt von Chinon auf den Schauplatz der Unruhen. Eine Compagnie Infanterie wurde ebenfalls dahin abgeordnet. Der Präfekt selbst eilte am 31. dahin; doch waren keine neuen Unruhen in den Städten ausgebrochen, und etwa zwölf der Hauptstörer verhaftet.

H<sup>r</sup>. Gossiste Dumoulin, einer der Mitarbeiter des Constitutionnell, ist am 4. d. M. in einer Versammlung der Actionnäre dieses Blattes, in dem Augenblicke, als er sprechen wollte, plötzlich an einem heftigen Blutsturz gestorben.

Am 4. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 3/4. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 3/4. 70. — Am 5. September um 1 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 3/4. 55. 3 Percents 73 3/4. 45.

### Preußen.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Berlin vom 8. September: „Nachrichten aus Schwedt zufolge, werden S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland heute Abends diese Stadt wieder verlassen, um sich über Frankfurt a. d. O. und Gorch nach Böhmen zu einer Unterredung mit S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser von Oesterreich zu begeben, die in Waagengrad, umort Jungbunzlau, Statt haben wird.“

Die Berliner (Aube und Spenerische) Zeitung enthält folgenden Privatbriefen aus Schwedt vom 7. September 5 Uhr Abends: „Über die Reise S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland ist nachträglich noch Folgendes zur Kenntniß gekommen. Nachdem sich S<sup>t</sup>. Majestät in Kronstadt auf dem Dampfboot Jhóra eingeschifft hatten, war anfangs das Wetter sehr günstig; am folgenden Tage erhub sich jedoch plötzlich ein solches Stürm, daß jedes Weiterkommen unmöglich ward. Der Capitän der Jhóra erklärte, wenn unter diesen fürchterlichen Umständen ein geringer Schaden an seiner Maschine entstehen, so für nichts einzukommen könne, daß es ihm dann unmöglich sein würde, das Fahrzeug zu lenken, und das Schicksal desselben dann nur in Gottes schützender Hand ließe. Daraus befahl der Kaiser zu landen, und die Jhóra ließ glücklich in einen kleinen Hafen an der Kewal ein. — S<sup>t</sup>. Hohheit der Großherzogin von Mecklenburg-Schwerin fand gestern gegen Mittag, und S<sup>t</sup>. königl. Hohheit der Kronprinz Abends um 7 1/2 Uhr ans Stettin hier eingetroffen. Das Gefolge des Kaisers ist nur klein, und besteht aus seinem Generaladjutanten General von Benlendorf, dem Staatsrath Rosen und einigen geringeren Beamten. Die Equipagen des Kaisers sind erst in der letzten Nacht von Stettin hier angekommen. Zwischen Schwedt und Wieraden, auf einem Felde, fand heute eine Krone und ein kleines Manöver Statt, das von dem Regimente Prinz Wilhelm Dragoner ausgeführt wurde. J. M. der Kaiser und der König begaben sich in einem offenen Wagen nach dem Felde, fügten, hier angekommen, in Pferde, und ließen sodann das Dragonerregiment bei sich vorbeidrehen und mehrere Bewegungen von demselben machen: die mit großer Präcision ausgeführt wurden. Um 10 Uhr Morgens setzten beide Herrscher, die Prinzen und die andern hohen Herrschaften von diesem Manöver zurück, und untertheilten sich nach dem Ausgehen auf das Herabstie-

sendst mit mehreren sie an dem Eingange des Schlosses erwartenden Personen. Die Mittagstafel am 6. d. M., aus einigen 50 Gessern bestehend, war in dem alten schümlichen Rittersaale des hiesigen Schlosses servirt, und durch die hohen Personen, welche daran Theil nahmen, eine der glänzendsten, in dem mit Ausnahme der Prinz Albrecht'schen Herrschaften und der Prinzessin Friederich der Niederlande, alle Prinzen und Prinzessinnen des königlichen Hauses dabei gegenwärtig waren. Alles war in Gala. Um 6 Uhr Abends war Präsentationscouleur der Damen aus der Stadt und nach der Theater. — Heute früh um 9 1/2 Uhr ist der Herzog von Cambridge hier eingetroffen; S<sup>t</sup>. königl. Hohheit haben mit den hohen Herrschaften dejeuner, und nach aufgehobener Mittagstafel Ihre Reise fortgesetzt. Am vergangenen Sonntage wohnte der Hof dem Gottesdienste in der Schlosskirche bei, die als Stadtkirche von der hiesigen Gemeinde benutzt wird. — Für Schwedt werden die Tage dieser Zusammenkunft so vieler fürstlichen Personen unerschöpflich bleiben. Das alte Schloß der Schwedter Markgrafen vereinigte in seinen Mauern zwei große, von ihren Vorfahren hochverehrte Herrscher und glückliche Familienväter in dem traulichen Kreise der Jünger, und hat dadurch eine neue Bedeutung erhalten, deren Andenken bis in die spätesten Zeiten in fröhlicher Erinnerung bleiben wird.“

Die von der gesetzgebenden Versammlung des Fürstenthums Neuchâtel mit einem besondern Auftrage nach Berlin abgeordneter Deputation, bestehend aus dem Staatsrath Baron von Chambrer, dem Prediger Guillebert und dem Major Dubois, ist am 7. d. M. in Berlin eingetroffen.

### Niederlande.

Aus dem Haag wird vom 2. September gemeldet: S<sup>t</sup>. Majestät der König werden morgen oder übermorgen aus dem Zoo hier zurück erwartet. Nach der Rückkehr S<sup>t</sup>. Majestät sollen die Verhandlungen über die vier von der Londoner Konferenz gestellten Fragen, über welche der Catinersath im Zoo nach seinem Urtheile gekommen ist, wieder aufgenommen werden. — Da die Londoner Konferenz ihre Versammlungen vertagte hat, so ist es nicht unwahrscheinlich, daß der Baron Verhulst van Soelen in der Zwischenzeit dierher zurückkehren wird. S<sup>t</sup>. Debel wird dagegen in London bleiben. — S<sup>t</sup>. königl. Hohheit der Prinz-Feldmarschall ist aus dem Hauptquartier im Zoo angekommen. — Am 30. v. M. fand auf der Kempfshof Brücke in Anwesenheit des Prinzen-Feldmarschalls ein großes Artilleriemanoöver Statt, an welchem 21 Schiffspländer und 8 Haupten Theil nahmen.“

### Belgien.

Aus Ostende schreibt man vom 1. September: Seit der Nacht vom 30. August herauf auf unserer Küste einer der fürchterlichsten Stürme. Schon gestern frühzeitig man, daß das Dampfboot La bot, welches am Abende vorher ausgelaufen war, Schiffbruch gelitten habe. Wirklich ist dieses Schiff gegen Mittag an unserer Küste gescheitert. Das Schiff ist beschädigt, allein die Mannschaft und die Passagiere wurden glücklich ans Land gebracht. — Der englische Brigas Flisabrid, von London nach Jamaika gehend, ist ebenfalls an unserer Küste gescheitert; die Mannschaft ist gerettet und das Schiff ist sehr wenig beschädigt. Der schwedische Brigas Anna Wilhelmina, von Stockholm nach Nantes bestimmt, hat das nämliche Unglück betroffen; dieses Schiff ist ganz verloren. Doch die Mannschaft, mit Ausnahme des unglücklichen Capitäns,

gerettet. — Ein holländischer Kuff, von Amsterdamm nach Eßlabon gehend, hat sich mit Mühe in unsen Hafen gerettet. Einem französischen Fischer ist es gelungen, rinzu laufen. In diesem Augenblick sieht man im Westen und in einer ziemlich weiten Entfernung noch ein Schiff die Richtung nach der Küste nehmen; es heist zu fürchten, daß es leider das Schicksal der andern theile."

Aus Antwerpen wird vom 2. September gemeldet: Während des gestrigen Tages hat ein heftiger Nordwestwind den alten Seelöbding zwischen dem Durchkirk von Buzigt und dem Fort Jabelle sehr beschädigt. Man ist in diesem Augenblick mit den Ausbesserungen beschäftigt, welche die Erstürzung dieses Deiches bis zur Vollendung der Arbeiten, welche das Wiedereindämmen des überschwemmten Voldeers von Vorgerweert bezwecken, sichern sollen. — Ein Depot von 30,000 Hahnen, welches sich 1 Meile über den gewöhnlichen Fluthen befand, ist durch die gestrige Fluth im Augenblick der Ebbe fortgerissen worden. — So eben vernahmen wir, daß die Dorfer Brecht und Stadest durch die gestrige Fluth überflammt worden sind. — Eine holländische Kanonierschuppe ist, wie es heist, am alten Doel gesunken. — Der Deich zwischen Berstle und Wiefingen ist vorgestern durch die Überschwemmung gebrochen; zum Glück wehrten die Wälder getreu aus Norden, sonst wäre die ganze Insel Irgens überflammt worden; man arbeitet dort mit einer Menge Menschen und der Schaden wird wieder ausgebeßert. — Man fürchtet bei dem heftigen Nordwestwinde heute noch ein harte Fluth."

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Baseler Zeitung vom 3. September meldet: In der außerordentlichen Großrathssitzung vom 2. September wurde unter Anderm der Wunsch ausgedrückt, es möchte, da bekanntlich ein in der Mannheimer Zeitung erschienener Artikel, nach welchem die Stadt Basel fremde Hülfen bei auswärtigen Staaten nachgesucht haben solle, vielfältig in andern Zeitungsblättern verbreitet worden sei, von Seite der hiesigen Regierung eine bestimmte Erklärung über die Unwahrheit dieser Behauptung gegeben, und überdies der Einsender jenes Artikels ausgemittelt und vor Gericht zur Verantwortung gezogen werden. H. Amtsdirektor bemerkt, daß die Regierung bereits früher zu wiederholten Malen die heilige Zusicherung gegeben habe, wie fern jeder Gedanke dieser Art ihr jederzeit geblieben sei, so wie daß dergleichen verläumdende Zeitungsartikel gegen Basel an der Tagesordnung seien, und daß gerichtliche Klage delfalls nicht angemessen seyn dürfte. — Bei Vorlegung der vom kleinen Rath eiding erlassenen Protocoll über die mehrfach berührte Abkündigung der Bürgergesellschaft in Betreff des großen Rathschlusses vom 29. August gibt H. Präsident Verneuli folgende Erklärung: Wir entsezt, zu glauben, daß durch die geschehene Abkündigung, bei welcher nicht einmal die in der Stadt wohnenden achtbundert Landbürger zugegen wurden, der fragliche Großrathschluß angenommen sei, dessen ich mich vielmehr nochmals zu der Uebersetzung, es lehne an der von den Bürgern des Cantons Basel in ihrer Mehrheit angenommenen, vom großem Rathe beschworenen und von den hohen Tagsatzung garantirten Verfassung des Cantons Basel rechtmäßige Weise nichts geändert werden, weder durch die Tagsatzung, noch durch den großen Rath, noch durch die Stadtbürgerchaft, wenn nicht die Bürgerchaft der Landbesitzer gleich derjenigen der Stadt zur Abstimmung darüber bezaufen wird, so wie es die von der Bürgerchaft angenommenen, vom großen Rathe beschworenen und von der Tagsatzung garantirte Verfassung fordert."

Die Allgemeine Freizung meldet aus Zürich vom 7. d. M.: Der Antrag Berns, die Mitglieder der Sanner-Conferenz von der Tagsatzung auszuscheiden, die Urheber des Landfriedensbruchs in Schwyz und Basel in Untersuchung zu ziehen u. s. f., wurde einzig von Basel-Landschaft unterstützt, von allen übrigen Landschaften, besonders auch von Luzern, St. Gallen und Thurgau, nachdrücklich bekämpft und abgelehnt. Dagegen überwies die Tagsatzung die Frage über Verlegung der durch die Occupation des Cantons Schwyz herbeigeführten Kosten an die über die Angelegenheiten von Schwyz niedergesezte Commission, und mit der nämlichen Stimmenzahl wurde die Frage, ob und wie diejenigen Offiziere vom eidgenössischen Stad (also unmittelbar Angehörige der Tagsatzung) zu bestrafen seien, welche an den Fügen gegen Aussen und Basel-Landschaft Theil genommen, den H. H. Pfister, Wülfard, Janet und Wapenburg zur Vorbereitung überweisen. Diese Abkündigung der berührten Anträge wird indessen noch nicht die Adresse der Landschaft dieses Standes zur Folge haben. Einzig auf den Fall ist dieser Schritt gedroht, wenn Mitglieder der Sanner-Conferenz im Schooß der Tagsatzung Aufnahme fanden. Mit Nachdruck hat sich besonders die Landschaft von Thurgau gegen diese Verablung ausgesprochen, und sie als einen Schritt zur Auflösung des Bundes bezeichnet."

#### Wien, den 13. September.

S. k. t. Majestät haben dem Hauptmann des zweiten Bolachen Grenzregiments, Basilius Welfkan, aus Rücksicht seiner über vierunddreißig Jahre geleisteten treuen Dienste und bewiesenen Tapferkeit, den siebenbürgischen Adel, mit Rücksicht der Taz, außerordentlich zu belohnen getuht.

Am 13. September war in Wien der Mittelpreis der Staatskautorderscheidungen in 30 St. in CM. 97 1/2; docto docto zu 40 St. in CM. 87 1/2; docto docto v. J. 1826, für 100 fl. in CM. 154 1/2; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadtbankschuldung zu 2 1/2 p. Ct. in CM. —; Conv. Münz p. Ct. —.

Banknoten pr. Stüd 1188 in CM.

Spannerdirecteur: Joseph Anton Oler von Pila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N° 1108.

Im Comptoir des Oßlers, Prob. ist das achte Heft der „Oßler, milit. Zeitschrift 1833“ erschienen. Es enthält: I. Die Bombentanon von Pairsan. Mit einer Kupfertafel. II. Die Operationen der Oßlerreiter am linken Rheinufer im Spätherbst 1793. Nach offener Originalquellen. Von Adsmitt. III. Ueber die Conseruation der Militärpferde zu ihrer möglichst langen Dienstaugsamkeit. IV. Ueber den Jure und die Verwendung der Zimmerleute und Schampjuzerger der den Regimenter. V. Literatur. VI. Chronologie der k. k. Armee (Jostf.). VII. Militärveränderungen.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 15. September 1833.

Wetterverhältnisse	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf 0° Reaum. reducirt.	Thermometer Reaum.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen vom 13. September.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Varlet Maß. Wiener Maß. 27.37 27.52 27.59 28 3 4 28 3 5	+ 8.5 + 11.8 + 10.0	WNW. mittel. WNW. schw. WNW. —	Regen. trüb. —

## Portugal.

Die zu Madrid erscheinende Revista Española vom 31. August theilt aus dem zu Coimbra fortgeschrittenen Correio do Porto vom 22. und 23. August folgenden Nachrichten aus Portugal mit: „Thomar, den 28. August. Die gestern hier angelangten Truppen sind verflochten Nacht nach Santa rem angebrochen, wo sie auf bereit gehaltenen Vorken über den Tajo fehren sollen. Einige zu den Rebellen gehörige Soldaten sind von den Freiwilligen dieser Stadt in Straßen gehauen worden. Der General Bemós ist gestern von hier nach Santa rem abgegangen, wo, wie wir glauben, heute Nacht eine von unsren Brigaden eintrifft wird.“ — „Lisboa, den 26. August. Der General Graf de Sarraceni, Gouverneur von Alemtejo, leit seine Bewegungen im Süden des Tajo fort; die Operationsarmee rückt unaufhaltsam vorwärts; es heißt, daß über Vorposten in Mafra stehen. Die Zahl der Truppen von allen Waffengattungen, welche aus dem Norden und südlich vom Tajo gegen Lissabon heranziehen, beläuft sich auf 20,000 Mann; und der Geist der Bevölkerung ist durchgehend für die royalistische Sache.“ — „Leiria, den 21. August. Auszug aus dem zu Coimbra erscheinenden Armeebulletin vom 20. August. S<sup>r</sup> Majestät haben die Nacht vom 17. zu Sure zugebracht und sind am folgenden Morgen von dort nach Leiria abgegangen, wo Sie um 2 Uhr angekommen, und von den Einwohnern vor von den Truppen mit einhelligem Jubel empfangen worden sind. Die Volksmenge drängte sich um den König, wie sie ihn erblickte. Die Stadt war des Abends erleuchtet. Am 16. befand sich die von dem General Grafen von Faro de Sarraceni einsetzende fünfte Division, welche nach dem Süden des Tajo zieht, in dieser Stadt, wo sie das erste Bataillon des Infanterieregiments Tavira zurückließ. Am 17. langte die aus den Regimenten Lissabon, Vraganza, dem zweiten Bataillon des Infanterieregiments Tavira, einem Bataillon des Infanterieregiments Vimbo, einem Bataillon der königlichen Garded, den Kavallerieregimenten Coimbra und Vila-rosa bestehende Referebrigade mit 6 Geschützen hier an. Aus Thomar vernahmen wir, daß am 28. um 3 Uhr Morgens die gesammte dort befindlich gewesene Division nach Colegana aufgebrosen ist und 105 Mann Infanterie und 800 Pferde Verletzung erhalten hat. Die Rebellen schienen sich auf die Kunde von dieser Verwundung ein, nachdem sie vorher die größten Auswüthungen begangen hätten. Es sind Maßregeln getroffen, daß der gleichen hinführo nicht verfallen könne. — Graf Bonarmon ist von Coimbra hier angelangt. Die vom Brigadier João Calvan abgeordnete Referecavallerie ist nach Alcobaca abgegangen.“

Der Quotidienne zufolge war am 5. Abends zu Paris das Gerücht verbreitet, daß nach Berichten aus Madrid vom 30. August Marschall Courmont mit seiner Armee vor Lissabon angekommen sei und diese Stadt am 1. September angreifen wolle.

Großbritannien und Irland.

Dem Courier zufolge war das Dampfschiff Esso am 4. Morgens von Blackwell nach Havre abgegangen, um Dona Maria nach England abzuholen. (Nachrichten aus Havre zufolge war gedachtes Dampfschiff am 5. im Angehakt des Hafens angelangt.)

Im Globe vom 4. d. M. heißt es: „Wir hören, daß der Vize (aus Portugal) zu Salamanca eingelassen ist; es sind aber noch seine Briefe ausgetheilt worden. Salomanda soll von Oporto aufgebrosen und dem Marschall Courmont gesandt fern; wir haben aber nicht gehört, daß ein Geschick Tott gefunden habe.“

Die Moenig-Vost vom 31. August enthält folgenden Artikel über das Unterhaus und die Minister: „Die Vereinigung der ersten Sitzung des reformierten Parlaments hat natürlich zu vielen Diskussionen hinsichtlich der Verdienste seiner Verhandlungen und der practischen für das Gemeinwesen daraus erwachsenen Vortheile Veranlassung gegeben. Wir mögen ein wenig faumfelig in dem Ausdrude unserer Gefühle bei dieser Gelegenheit scheinen; allein da wir während des Verlaufes der Session unsere Meinung mit aller Offenheit und Freimüthigkeit über die verschiednen Maßregeln ausgesprochen, welche nach einander die Aufmerksamkeit der Gesetzgebung in Anspruch genommen haben, so war es jetzt um so weniger nothwendig, mit unserer allgemeinen Würdigung ihrer Arbeiten sehr zu eilen, besonders da wir vorausgesetzt, was sich jetzt wirklich durch den Erfolg beweisen hat: daß unsere Collegen, welche selbst am meisten im Einzelnen von uns discretierten, dennoch jetzt im Ganzen ziemlich mit uns übereinstimmen würden. Unserer Vermuthungen haben uns nicht getäuscht. Die Reform-journale haben für uns schon Alles gesagt, was uns nur hätte einfallen können zu sagen. Eines meint: das reformierte Parlament sei im Ganzen nicht so übel gewesen, da es doch noch ziemlich untreu sei; ein anderes spricht um Nachsicht für die geringfügige Eitelkeit von Personen an, deren höchstes Streben gewesen sei, ihren Namen gedrukt zu sehen; und keines ist so thoricht, dem reformierten Unterhause ein Verdienst beizumessen, sondern das beste, was hier und da über dasselbe noch verlanget, ist: daß man's horre, es werde bei der nächsten Session weiser und briffer seyn, als es sich in der vergangenen gezeigt habe. Die Einfälleigkeiten, welche gesprochen, die Thorheiten, welche begangen worden, sind so ziemlich allgemein die Gegenstände des Spottes und des Lachels. Wir können kaum selbst so weit in der samstlichen Verhandlung des reformierten Unterhauses gehen, als die

unser reformirenden Zeitgenossen thun. Das Hans ist mit Einem Worte das Gerwen, was wir sagen, daß es fern würde: das Werkzeug der gegenwärtigen Verwaltung. Es ist gewiss, wozu die Reformbill es zu machen beabsichtigt: eine Versammlung, nicht berechtigt zur Achtung für die Talente oder Tugenden der Mehrheit ihrer Mitglieder, die nur ein mächtiges Werkzeug waren in den Händen der Minister des Tages. Indem wir also die Verhandlungen des Parlaments durchgehen, finden wir, daß wir wirklich nur die Leitung der Minister überblicken. Diese sind während der letzten Session in einem Grade absolet im Parlamente gewesen, der Vergleichungswise das absolute Cabinet des Continents nach auf den Zustand schärfere und guttender Verantwortlichkeit setzt. Mit einem wissenschaftlichen Hause der Gemeinen, mit dem Charakter, welchen die äußerste Sorglosigkeit über die endlichen Folgen ihres Benehmens der Verwaltung erworben hatte, war dieses Alles möglich. Jede Institution und jedes Interesse des Landes wurde und verlor ein Zusammenstoßen mit solchen so unterstützten Ministern. Factisch genommen hat gar kein englischer Parlament dergleichen bestanden. Graf O'Connell und seine Collegen waren die Erbkaiser des Landes. Und wie hat dieses System gewirkt? Wie hat Englands neue Constitution in ihren Folgen sich gezeigt? Basi uns die Consequenzen dieser neuen Constitution in einigen der wichtigsten Maßregeln verfolgen, welche die Aufmerksamkeit des Unterhauses beschärfte und der Verantwortlichkeit seiner Mitglieder einen Spielraum daroboten haben: Irland, Sclaverei in den Colonien, der Bankrott, der Jesuit der ostindischen Compagnie. In Irland wurde die Macht der Regierung und des Gesetzes Ansehen in Folge einer langen Reihe von schwachen, schwankenden und unangenehmen politischen Maßregeln suspendirt. Das Bedürfnis des Fusses erheischte eine schnelle Kräftigung des Armes der Regierung; und das Oberhaus gab schnell einer darauf abzuwendenden Maßregel seine Zustimmung. Welchen Gebrauch haben aber die Minister von der ihnen dadurch von dem einzigen Zweige der Gesetzgebung verliehenen Gewalt gemacht? Von dem einzigen Zweige der Gesetzgebung sagen wir, welchen sie nicht durchdrücklich und ausdrücklich rammandiren konnten? Sie trieben einen Handel mit dieser Gewalt. Sie legten einige ihrer wichtigsten Bestandtheile als ein Opfer auf den Altar der Volkswuth. Und über den Rest bestimmten sie, so, daß er gerade nicht zum Schutze desjenigen Eigenthums verwendet werden sollte, worauf hauptsächlich, ja fast allein die Angriffe der Wuth und Unordnung abgesehen waren. Sie behielten nicht die Ueberrest für ihre eigenen selbstthätigen Pläne, und erlosagen denselben gerade da, wo seine Verwirklichung erforderlich und gerechtfertigt war. Die Regierung war hierdurch in Irland dergestalt gezwungen unter der selbstausgelegten Bedingung, daß sie dafür in Beziehung auf den Schutz des Ackerbesitzthums um so schwächer als je wurde. Die Folgen waren hiervon so, wie man sie voraussehen konnte, aber wohl nicht hindänglich erwogen hat. Der protestantische Clerus in Irland war in diesem Zustande von Schutlosigkeit gelassen worden, bis zuletzt, auf Kosten einer Million von dem ohnehin schon übersteuerten englischen Volke, der fürchterlichen Reaction des öffentlichen Geistes begegnet werden mußte, welche die Minister mit Recht schon zu befürchten anfangen. — Aber die Bankrot ist doch während der letzten Session erlitten worden! Aber wie? In einer Weise, welche das ganz eigene Verdienst hat, gar keiner Partei Venüge zu leisten, — in einer Weise, die selbst das Mißvergnügen derjenigen erregt hat, welche beständig die

von den Ministern St. Majestät angenommenen Theorien unterstützen, — in einer Weise, welche den Schatzkanzler der unüberwindlichen Furchung eines directen und positiven Betrugs überläßt. — in einer Weise, der sich die Hesperische der englischen Bank lediglich aus dem Grunde unterworfen hat, weil reelle und getreue Interessen im Spiele waren, die mit dem öffentlichen Wohle im innigsten Zusammenhang standen; und weil sie sich furchten, dieses Wohl und sich selbst der Collision mit einem solchen Ministerium, wie das gegenwärtige, auszuweichen, das blindlings von einem solchen Unterhause unterstützt wurde, wie die Reformbill es erzeugt. — Aber die Bestimmungen, auf denen der Freie Handel der ostindischen Compagnie erneuert worden, nach also ein Werk der letzten Session! Allein, wir haben denn die Uebereinkunft Statt gehabt? Werden, als wenn sie in der That getroffen worden wäre. Durch die einzige Macht des Dinan in Downing-Street, dessen notorischer Absolutismus bei den Gemeinen diese Befristung, die Hindernisse zu überheigen. Im East-India-House hält man die Uebereinkunft für unling und ungerecht. Der Director, der Theilnehmer, Jedermann hat seine Meinung über ihre Thorheit und Ungerechtigkeit ausgesprochen. Aber sie unterwarfen sich. Sie wagten es nicht, der Interessen, die sie im Spiele haben, einer Collision mit einem sorglosen Ministerium, welches von einem zugleich selbstischen und verzweifelten Unterhause Hülfen fand, auszuweichen. Die legislativen Functionen des Oberhauses waren unter solchen Umständen natürlich suspendirt. — Aber in Westindien ist die Sclaverei abgeschafft! Die Worte sind schlagend und ansehend. Wollen wir sehen, was als ihre wahre Meinung übrig bleibt. Sie dürften leicht meinen, — und es gibt Leute, welche besser sich darüber zu unterrichten vermögen, als die gegenwärtige Verwaltung oder das gegenwärtige Parlament, so sehr diese auch glauben es zu können — sie dürften meinen, daß die Fudertur in Westindien abgeschafft ist; daß ein wichtiger Theil der brittischen Handels und eine unbedeutende Summe brittischen Eigenthums abgeschafft ist; daß das Leben und Eigenthum unserer Abhänger in einem hohen Grade der Verwüstung preisgegeben ist; daß die Einfuhr von Sclaven aus Afrika nach den Colonien der mit uns rivalisirenden Nationen aufgemunter und vermehrt ist; daß die Bevölkerung von Großbritannien der verminderten Einkommen mit einer neuen Schuld von 10 Millionen belastet ist. — Abschaffung der Sclaverei! ist ein schönes Wort; es lautet gut. Es ist das rechte Wort, um solches Staatsmänner zu fangen, wie sie jetzt das Schicksal Englands bestimmen, die Nation durch ihrer Geschicklichkeit quälen, durch ihren Brutalismus aufstehen, und durch ihre Unwissenheit und Apathie gefährden. Aber was wird die Abschaffung der Sclaverei 10 oder auch nur 1 Jahr später bedeuten? Mit St. Domingue's Beispiel auf der einen, und dem gegenwärtigen Stande der englischen Nationalschuld auf der anderen Seite, können wir uns kaum zu der Meinung versetzen, daß die reformirenden Minister und das reformirte Parlament eine große Weisheit entdeckt haben, da sie jene Schuld um 10 Millionen Pf. St. um eines Versuches willen vermehren, der wahrscheinlich am Ende aus jeder unserer Fudereinseln ein St. Domingue machen wird. — Wir hätten fast vergessen, noch einen andern großen That der letzten Session zu erwähnen. Wir meinen die Vollendung der Reformation in Irland. Die verschiedenen Verbote dieser Maßregel müssen leider hier in sehr wenig Worten zusammengebrängt werden. Der Friede und die Wohlfahrt Irlands erheischen, daß der Zustand der großen

Masse des Volkes vertheilt und die Feindseligkeit der römisch-katholischen gegen die protestantische Kirche beseitigt würde. Die Minister der Krone in ihrer Weisheit und die Legislatur in ihrer Unterthänigkeit haben eine Kirchenreformmaßregel ins Werk gesetzt, welche der Bevölkerung von Irland seinen Vortheil bringt, während sie die römisch-katholischen zu noch thätigerer und erbitterter Feindseligkeit gegen die protestantische Kirche reißt. — Diese sind die Hauptresultate der Session, und wir glauben, daß wir zu ihnen keinen Commentar zu schreiben brauchen. Steuerneuschaffung den einen, und Steuerauslegung den andern Tag, rinförmiger und unabwieslicher Gehorsam gegen die Mandate der Minister, dieß sind Unbehaglichkeiten und Ermüdungen, welche man in dem Character des Parlaments nur erbauern muß. Aber sie schälen keine so tiefen und unheilbaren Wunden den Lebensinteressen des Staates, als die andern, eben geschilderten Mängel.

Aus Dublin wird vom 28. August gemeldet, daß H<sup>r</sup> O'Connell an diesem Tag von dort nach Derry nach Abbing in der Grafschaft Kerr abgereist war und unterwegs in Cork einem ihm zu Ehren veranstalteten Diner beizuwohnen wollte. Die Umtriebe der Wüsthümer sollen noch immer nicht ganz ununterbrochen seyn.

H<sup>r</sup> M. von Rothschild macht durch die Londoner Blätter bekannt, daß er am 16. August d. J. verlobt ist, am 1. Jänner 1834 zahlbaren 300.000 Pf. Specien-tige preussisch-englische Anleihe von 1822 schon von jetzt an mit einem Discontoausschlag von 4 pCt. für das Jahr zu bezahlen bereit sei.

Fortwährend gehen die traurigsten Nachrichten bei London ein; viele schwerer Verluste wurden während der letzten Stürme erlitten. Außer dem furchtbaren Untergang des Orléansschiffs Amphitrite bei Boulogne hatte man zu Venden Nachricht von dem Untergange eines Ostindienfahrers, Ann und Amelia, an derselben Küste, wobei 6 Menschen ihr Leben verloren. — In einem Briefe aus Dover vom 2. d. M. heißt es: „Die Nachrichten aus Calais und Boulogne sind von der furchtblichen Art; es heißt, daß gegen zwölf Schiffe zwischen Dünkirchen und Boulogne zu Grunde gingen. Ein belandischer Ostindienfahrer ging ostlich von Calais in Trümmer; von seiner 25 Personen starken Mannschafft ertranken 19. Von den 135 Personen der bei Boulogne gescheuterten Amphitrite wurden bloß 4 gerettet.“

Console am 4. September 88%, 1/2.

Freie Stadt Krakau.

In der dritten Sitzung des Reichstages trat H<sup>r</sup> Reichenski noch einmal mit seinem Antrage wegen Offensivität der Verhandlungen hervor, und verlangte, daß wenigstens darüber abgesehen werde, ob man nicht eine in dieser Hinsicht von ihm entworfene Adresse an den dirigirenden Senat annehmen wolle; diesem Antrage wurde mit 23 gegen 5 Stimmen beigetreten. Hierauf wurde die Donkagungsadresse an die von den drei hohen Schutzmächten der freien Stadt Krakau zur Reorganisation ihrer Verfassung niedergelegte außerordentliche Commission angenommen. Diese Adresse lautet folgendermaßen: „Die Kraft der von den drei erlauchtesten Schutzmächten verliehenen Constitution versammelten Repräsentanten der Gemeinden der freien und streng neutralen Stadt Krakau und ihres Umkreises, nach einiger Unterbrechung in dem Genuß der politischen Rechte jetzt von Neuem mit den alten Freiheiten beschenkt, empfangen, indem sie über das Wohl des Landes zu berathen begannen, in ihren Herzen die lebhafteste Erkenntlichkeit für eine so erhabene und großmüthige Handlung der drei hohen Schutzmächte. Achtet Nachkommen der alten Vo-

len, denen wir in der unerschütterlichen Treue gegen ihre Monarchen nachsehen, beileben wir uns heute, denen, die uns die Vorsetzung zu erhabenen Beschützern gab, unaussprechliche Dankbarkeit zu bezeugen. Von solchen Gefühlen bewegt, hält es daher die Repräsentantenamt gleich in den ersten Augenblicken der gesetzlichen Besetzung ihrer Beratungen für ihre theuerste Pflicht, die Dolmetscherin der allgemeinen Bestimmungen der Landesverordnungen zu werden, und indem sie sich damit, dem H<sup>r</sup> Bevollmächtigten und außerordentlichen Commissarien der drei hohen Schutzmächte dieß zu bezeugen, bietet sie dieselben zugleich aufs Inskribiren, diese Bestimmungen zugleich mit dem Ausdruck der tiefsten Ehrfurcht an den Stufen des Throns der erlauchtesten Monarchen niederzulegen.“ — In der vier ten Sitzung wurde dem rheinischen Senatspräsidenten Wobisch und dem selbigen, Woroglowski, eine Donkagere votirt, und in der fünften wurden die Candidaten zu Appellationenämtern gewählt.

Frankreich.

Der Moniteur enthält einen Bericht des Grafen Montalivet, Intendanten der Givilliste, an den König über die neue Bestimmung, die man dem Schloß von Versailles geben will. Dem Entwurfs zufolge, würden die dreißenig Gemächer ebener Erde von dem südlichen Flügel, zu diesem Ende vergrößert und eingerichtet, die Portraits der Connetables, der Marschälle von Frankreich, der Admiräle, kurz der hauptsächlichsten Krieger, welche zur Verherrlichung des französischen Militärruhms beigetragen, enthalten. Das Vorhaus, das Terrängeländer und die kleinere Gallerie würde marmorne Statuen, Vasen und Büsten bekommen. Der erste Stock und die Attika derselben Flügel würden nur eine Gallerie bilden, mit einer ungeordneten Folge von Gemälden, die in ihrer chronologischen Ordnung die Schlachten und Kriegserbeuten der französischen Tapferkeit, von der Schlacht bei Tolbiat bis zu der Belagerung der Citadelle von Antwerpen, darstellte. Die Fläche der Treppen zwischen den Treppen sollte mit Trophäen geziert werden, dem Andenken der Generale gewidmet, welche den Gewinn der Schlachten entschieden haben, deren Hauptbandlung die Gemälde darstellten.

Der Moniteur meldet die Art, wie der König den 2. September in Eberburg abgereist. Nachdem er die Nationalgarde, die Eintruppen und die Matrosen gemultert, begab er sich mit der königlichen Familie nach dem Heublad, einem Weinschiff von 120 Kanonen, das gegenwärtig gebaut wird. Hierauf kamen sie an Bord des Jupiter, der kürzlich vom Stapel gelaufen war, und dessen Takelwerk jetzt vollendet ist. Hierauf besichtigte der Herr Monarch den Sphinx, um die Damadbrücken zu sehen. Der König begab sich nach seiner Rückkehr an Bord des Euryce und verließ den H<sup>r</sup> Terrinon und Gaillet ihrer Ernennung zum Grade von Comtesse d'Orléans. Während dieser kleinen Reise, saß der Moniteur, die länger als drei Stunden dauerte, und die durch schönes Wetter begünstigt war, spielte die Musik der Nationalgarde Symphonien. Man bemerkte die Musik eines englischen Regiments, welches beim Vorbeifahren H<sup>r</sup> Majestät die Marschmaße spielte. — Mon schreibt vom 3. September Vormittags 10 Uhr: „Der König will sich einschiffen, um die Evolutionen der Flotte auf der Rade zu sehen. Das Wetter ist noch regnerisch, aber die Seeleute hoffen auf ein Aufstellen gegen Mittag.“

Der Herzog von Orleans reiste am 4. September nach Compiegne.

Der Brigg Capricieux segelte am 31. August von Brest, wie man glaubt, mit der Bestimmung nach Bissabon ab.

Dem Kenovateur zufolge, war H<sup>e</sup> von Chateaubriand nach Italien abgereist; man vermuthete zur Herjoginn von Verre.

Am 5. September 5 Percents fin Couvent geschlossen zu 104 Jr. 90. 3 Percents fin Couvent geschlossen zu 75 Jr. 90. — Am 6. September um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 104 Jr. 90. 3 Percents zu Jr. 80.

Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 8. September: „Gestern wurde dem Barotte eine Note des konigl. preussischen Gesandten, H<sup>o</sup> von Disers, übergeben, worin derselbe gegen die drachsbüchste Mithradelung des Cantons Neuchâtel protestirt. Die Tagssagung ließ darauf antworten, es sei zu einer solchen Protestation kein Grund vorhanden, indem die beschlossene Festsetzung nur das Land Neuchâtel, als schweizerischen Canton, wegen dessen Abtretung die Tagssagung zu beschließen, wogegen dessen Anerkennung souveränen Ursprungs, den König von Preussen, betrefft. — So eben vernimmt man jedoch, daß der geschlagene Körper von Neuchâtel vorgestern beschossen hat, Gesandte an die Tagssagung abzuordnen, in den Personen der H<sup>o</sup> von Wesscheim und Zariska.“

### Belgien.

Der Moniteur de Belgien enthält folgende Bekanntmachung: „Die Regierung ist benachrichtigt worden, daß S<sup>e</sup> Majestät der König von Schweden, unterrichtet von der günstigen Art, womit die schwedischen Schiffe in den belgischen Häfen behandelt werden, verordnet hat, daß alle dem Königreich Belgien angehörigen Schiffe mit ihren respectiven Ladungen, welche in den schwedischen Häfen und Gewässern angekommen, in Zukunft keinen höheren Abgaben, welchen Namen diese auch haben mögen, unterworfen seyn sollten, als die schwedischen Schiffe und deren Ladungen.“

Es haben, einem ähnlichen Nachweise zufolge, bis jetzt im Ganzen 319 Vertheilungen des Choleraoedems statt gefunden; nämlich: 12 Kreuzzüge, 20 Commandeure, 35 Offiziere und 249 Ritter. Unter diesen 319 Vertheilungen befinden sich nur 13 Belgier; die übrigen sind, mit Ausnahme der Corps D'armes und Aufseher und des Oberstleutnants Stadthof, sämtlich Franzosen.

Die Cholera scheint zu Antwerpen, zu S<sup>e</sup> Bernard und Willemsoort um sich zu greifen. Vom 4. meldet man mehrere Krankheitsfälle in der wohnhabenden Classe; unter Andern ward der Commandant von S<sup>e</sup> Bernard von der Grude befallen.

Aus Ostende wird vom 2. September gemeldet: „Man kann sich keinen Begriff von den Verwüstungen fernen machen, welche sich den Büden während der furchtbaren Stürme, wovon wir Bewein waren, erböten. Man vernimmt, daß mehrere Schiffe auf der Küste von Blankenberg und zu Neuport gescheitert sind. Man spricht unter Andern von einem amerikanischen Schiffe, welches mehr als 100 Passagiere an Bord hatte. Das Boot, welches den Schiffbrüchigen des englischen Packetboots Hüffe gebracht hatte, ist durch die Gewalt der Wellen in dem Augenblick umgeworfen worden, wo es mehrere Damen an Land brachte; glücklicher Weise ist es gelungen, sie zu retten. Als man gestern in dem gescheiterten Schiffe bemerkt hatte, daß der Schiffscapitan sich in ein Zimmer eingesperrt befand, dessen Thüre durch ein Kabeltau geschlossen war, stürzte sich einer der Burschen an der Thüre, der den Schiffbrüchigen zu Hüffe gerollt war, in die See und holte am Ufer sein

Werkzeug, mit welchem er das Kabeltau zerschnitt, das den Capitan gehindert hatte, sich zu retten. Von den drei gescheiterten Schiffen, deren gestern erwähnt ward, ist das schwedische ganz vernichtet; eine Seite des Dampfschiffes ist zerschnitten, so daß es nicht mehr wird flott gemacht werden können, und das englische Schiff stülte sich bei jeder Wuth mit Wasser, so daß man dasselbe ebenfalls als verloren betrachten kann. Außer diesen drei verunglückten Schiffen liegen zwischen dem Hafen von Ostende und dem Dorte Hopt, 1/2 Meile jenseits Blankenberg, vier andere gescheiterte Fahrzeuge, nämlich: ein englischer Brigg, eine norwegische Farte und zwei schwedische Brigg. Von dem ersten dieser Schiffe sind nur einige Trümmern übrig, und einige einzelner Mann der Equipage ist, wie es scheint, gerettet worden; die drei andern Schiffe haben ebenfalls sehr gelitten. — Ein wenig weiter bei dem Dorte Knod liegt noch eine Schooner oder ein Schooner, dessen Name unbekannt ist, an der Küste. — Zwischen Blankenberg und Hopt sieht man drei entsetzte Schiffe, deren Namen und Klasse man nicht kennt. Diese Schiffe, schreibt man, müssen sich in einem furchtbaren Zustand befinden, und es gibt kein Mittel, ihnen den mindesten Beistand zu bringen! — Die ganze Küste ist mit Trümmern bedeckt. Sechshundert Neuport sollen drei Schiffe an der Küste liegen: ein Amerikaner im Angst jener Stadt, ein unbekannter Brigg ein wenig weiterwärts von Ostende und ein kleines holländisches Fahrzeug mit Taig beladen. — Ein anderer Amerikaner, der vor acht Tagen von Antwerpen auslief, hatte das Glück, am 1. d. M. wohlbehalten zu Neuport einzulaufen. — Der Capitan des von Dover am 2. um 4 Uhr Morgens abgegangenen Postschiffes sagte bei seiner Ankunft zu Ostende aus, daß man längs der englischen Küste nur gescheiterte Schiffe sehe. — Zu Ostende waren noch vier große Schiffe im Anker, wegen deren Schiffsalz man sehr besorgt war, wenn der Sturm nicht weichen sollte. Die Unglücksfälle in der Gegend bei einem so furchtbaren Sturm sind viel geringer, als man befürchtet hatte. Die jetzt weiß man nur, daß einige belgische und holländische Kanonierschuppen auf die Küste geworfen wurden, die, wie es scheint, nur wenig bedeutende Beschädigung erlitten haben. — Der Wind hat an seiner Heftigkeit verloren, allein die Fluthen sind fortwährend sehr hoch; viel Menschenopfer haben bei dieser Jahreszeit eine solche Höhe nicht erreicht.“

### Teutschland.

Nachrichten aus Pilsen de zufolge war S<sup>e</sup> Durchlaucht der Herzog von Leuchtenberg am 7. September aus Frankfurt daselbst angekommen.

Wien, den 13. September.

S<sup>e</sup> k. k. Reichsrath haben mittelst an den obersten Kanzler Grafen von Mitrowsky, als Kanzler des österreichisch-kaiserlichen Reichsobersten, erlassenen überhöchsten Cabinetsdecrets, das Mandatgrat am 9. September d. J., Auerbachsheim Oberstburggrafen in Bohmen, Grafen von Chotetz, des Oberstregiments des österreichisch-kaiserlichen Reichsobersten allergnädigst zu verlesen geruht.

Am 14. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverordnungen zu 5 pCt. in CM. 91 1/2; doitto doitto zu 4 pCt. in CM. 81 1/2; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 130; Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. —; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98 1/2; C. W. 2 Monat. — Conv. Münze pSt. —; Facturp. pr. Stüd 1182 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauss sel. Wirt in der Dorotheergasse Nr. 1186.



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 16. September 1833.

Metereologische Beobachtungen vom 14. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 8° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß. Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg. 27,606 28,5. R. 57.		+ 10.0	SW W. St. f.	trüb.
	3 Uhr Nachm. 27,562 28 11		+ 13.8	W. mittel.	—
	10 Uhr Abends. 27,531 28 3 6		+ 9.5	SW W. —	heiter.

Wien, den 15. September.

Se. Majestät der Kaiser von Rußland sind (wie bereits erwähnt) am 10. September Abends, über Göttingen und Friedland, zu Mündengrätz angelangt. Der Kaiser, unser allergnädigster Herr, war S<sup>t</sup>. laiter. Majestät gegen die nächstgelegene Poststation Liebenaue entgegengefahren. — Im Gefolge S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland befanden sich der Vicekanzler Graf von Neffzode, der Fürst Wolkonski, der General Graf Bentendorff und die Generaladjutanten Graf Drosow, von Adierburg und Fürst Suwaroff. S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser bewohnen das großfürstlich Waldsteinische Schloß.

Am 11. September Abends sind S<sup>t</sup>. königl. Hoheit der Kronprinz von Preußen, in Begleitung Ihres Generaladjutanten von Groben, ebenfalls zu Mündengrätz angekommen.

## Portugal.

Gegen die letzten Erzählungen und Raisonnements der Times spricht sich die Morning Post auf folgende Weise aus: „Der spanische Gesandte in Lissabon, Sr. von Cordoba, hatte neben seiner bekannten diplomatischen Mission von seiner Regierung den Auftrag, über Aufschickung der Neutralität von Seite der Engländer zu wachen, wie Lord W. Russell und die Obersten Herr und Baron denselben Auftrag in Betreff der Spanier hatten. Das Vorgehen der Portugiesen nach dem Tode von Almeida erfolgte rascher, als man in Lissabon erwartete. Als man am Abende des 23. von jenseits des Flusses feuern hörte, fuhr Hr. von Cordoba gleich, von einigen seiner Attache begleitet, in einem Boote nach Cassilhas, wo er ankam nachdem das Treffen schon vorbei war, und die künftigen Royalisten den Almadahöfen hemmungsgehindert wurden. Sein erster Gedanke war, nach Lissabon zurückzufahren; da aber das Boot bereits mit andern Personen wieder abgefahren war, blieb er in Cassilhas, und war Zeuge der barbarischen Ermordung Teles Jordão's, der seine Waffen übergeben hatte. Hr. von Cordoba ward dann zu General Villalva geführt, der ihm eine Escorte bis zu der im Fluße liegenden spanischen Fregatte anbot. Auf dieser landete er in Lissabon und blieb daselbst bis zum 26., wo er, von seinem Bruder und Gefolge begleitet, zu Pferd abreiste. An Bord der spanischen Fregatte war die Neutralität so streng beobachtet worden, daß der Capitän den royalistischen Admiral, João Felix, der sich ebenfalls auf das Schiff kücken wollte, nicht aufnahm. Der dann an Bord von Parlers, Admiralschiff ein Alal suchte. — Man spricht von Exercisen, welche die Armee Don Miguel's begeben soll, aber niemand wird glauben, daß die Royalisten ein Land

verheeren werden, das stets freundlich gesinnt gegen sie war, und von dessen Einwohnern sie wegen Lieferung der Lebensmittel abhängen. Es ist Thatsache, daß Marschall Bourmont eine nicht entmutigte, sondern begeisterte Armee von 22,000 Mann gegen Lissabon fuhr, und daß weitere 10,000 Mann in der Umgegend von Torres Vedras und Abrantes seine Annäherung erwarteten. Traten Verzögerungen ein, so war der Mangel an Lebensmitteldepots daran Schuld; aber das Land hat sich erhoben, und die Landleute bringen alle Lebensmittel, die sie aufstreuen können, herbei. Was die angebotenen Pläne und Absichten der französischen Officiere betrifft, die sich der royalistischen Sache angeschlossen haben, so sind sie zu lächerlich, um Beachtung zu verdienen. Männer, die in einem solchen Unternehmen, wie das vor ihnen liegende, begriffen sind, werden schwerlich von fernem Entwürfen träumen. Die Portugiesen werden jetzt unter den höchsten Autoritäten in England aufgemuntert, britische, französische, belgische und polnische Officiere zu werden; warum soll der andere kriegsführende Theil nicht derselben Mittel sich bedienen dürfen?

Das am 4. in London veröffentlichte Gerücht von der Ankunft des Pile in Lissabon mit neueren Nachrichten aus Portugal daß sich, dem Obige vom 5. zufolge, als ungeründet erwiesen.

## Großbritannien und Irland.

Der Sprecher des Unterhauses hat an dem Tage der Proclamation des Parlaments folgende Anekdote an den König gehalten: „Möge es Gott, Majestät gefallen, daß wir, Ew. Majestät getreue Gemeine des vereinigten Königreiches Großbritannien und Irland, Ew. Majestät unsere letzten Geldverwilligungsbill aufwarten. Sir! Indem man unsere Arbeiten der letzten sieben Monate überblickt, kann man, glaube ich, mit Wahrheit sagen, daß die Gleichgültigkeit des Parlaments keine Disson aufzuweisen hat, welche so sehr reich an Gegenständen der reichlichen Ansehen und schwierigen Art, und die zugleich die wichtigsten Interessen des Reichs in ihrer Vitalität berühren, war, wie die Session, welche jetzt mit Erlaubniß Ew. Majestät geschlossen zu werden im Begriffe steht. Sir! Wie haben unsere genaueste Aufmerksamkeit den vollständigsten Anordnungen mit der englischen Bank, der Erneuerung des Freibriefes der ostindischen Compagnie, der Aufhebung des Handels mit China, der Abschaffung der Schatzerei in den westindischen Colonien, der Revision und Abänderung der Einkünfte unserer Kirche in Irland, der Entschädigung der durch die letzten Unordnungen in Irland beschädigten dortigen Lebensberechtigten, und der, wie ich mir schmeicheln darf, bereits vollkommenen Uebersetzung derselben, auf die Herstellung des gehörigen Friedenszustandes in jenem Lande gerichteten Massregeln gefeiert. In der That, Sir! ich darf sagen, daß Gegenstände, welche, so

wichtig als zahlreich, die Größe, die Ständigkeit und das Wohl dieses Landes in seinem Credit, in seinem Eigenthum und seinen Handelsinteressen, in der inneren Ruhe eines Theiles dieses Landes und in einer großen Anzahl seiner aller ehrenwürdigsten Institutionen betroffen haben, wirklich fürchterlich während der gegenwärtigen Session auf uns gelafst haben. Und, Sire! wenn Länge der Zeit, Intenfität der Arbeit, und genaue Betrachtung mit einer gewissenhaften Erwägung der Vorteile der Segenländer, mit denen wir uns zu beschließen hatten, uns auf die Folge unserer Arbeiten einen Schluß zu thun berechtigen, so werden wir in der That für unsere unveränderte, Unerschütterlichkeit rechtlich belohnt werden, und die Bemühungen haben, die in dem Gesetze liegt, und mit Tugend gegen unsere Constituteuten und Ew. Majestät der Gerechtigkeit entgegen zu haben, welche Ew. Majestät in Höchstehrer Thronrede bei Eröffnung dieses Parlaments als den Gegenstand unserer Betrachtungen uns anzudeuten geruht hatten."

Die Küstenbefähigung über die Folgen der schrecklichen Stürme am 30. und 31. August und 1. September sind hochniedererschlagend. Es gingen fürchterlich viele Menschenleben und Eigenthum zu Grunde. Am 2. und 3. d. M. wurden bei Elford nicht weniger als 59 Schiffe angeschlagen, von denen die meisten ganz in Trümmer gingen. In der Nordsee wurden mehrere große einmastige Schiffe gesehen, über welche die Fluthen schlugen. — Am 1. September strandete nahe bei der Einfahrt in den Hafen von Ostende das Dampfboot Talbot, während zu gleicher Zeit ganz in der Nähe drei Schiffe verschiedener Größe zu Grunde gingen. Auf dem Dampfboot verlor niemand das Leben; unglücklicher war das Schiff eines von London nach Brich fahrenden Schiffes (Earl of Wemyss), das auf den Strand lief, worauf das Wasser so plötzlich in die Casjäte drang, daß alle darin befindlichen Damen und Kinder — 11 an der Zahl — ertranken, darunter eine Missis Hamilton.

Consols am 5. September 88 $\frac{1}{2}$  %.

Vereinigte Staaten von Nordamerika.

Am 4. September Morgens erhielt man in London Newyorker Blätter bis zum 10. August. Die Cholera war in verschiedenen Theilen der vereinigten Staaten im Abnehmen. — Die Argentinier schienen durch die Ausbreitung der Mägelpestvereine in den nördlichen Staaten so beunruhigt, daß sie eine Antimagelpestgesellschaft stifteten, um den Befürchten der Wassergetränks-Institutionen entgegenzuwirken, welche sie als zerstörend für die Gemeinden betrachten. — Auch dieselben Blätter enthält man Nachrichten aus Veracruz bis zum 3. Juli, wornach die Cholera daselbst fürchterlich wüthete. Eine Abtheilung von 900 Mann Fußsargentruppen, die sich in jenem Districte gesammelt hatte, wurde gefangen genommen und die Ruhe hergestellt.

Freie Stadt Krakau.

Die von der Repräsentantenversammlung erwählte Deputation überreichte am 2. d. M. dem Senatsspräsidenten, H<sup>rn</sup>. Wielogostski, die ihm von der genannten Versammlung votirte Dankadresse, welche von dem Präsidenten in den verbindlichsten Ausdrücken erwidert wurde.

In der sechsten Reichstags-Sitzung am 29. v. M. wurde mit der Wahl der Gerichtsbeamten fortgefahren und sodann über mehrere Finanz- und Gerechtigkeitsgegenstände verhandelt. Am Schluß der Sitzung verlas der Reichstagssecretär ein Manuscript des dirigirenden Senats, worin derselbe meldet, daß die Reorganisationscommis-

sion dem Senat angezeigt habe, es werde sich ein jeder der Reklanten der drei hohen Höfe für den Fall, daß er einmal den Beratungen der Repräsentantenversammlung nicht selbst beizubringen könne, von einer andern zu seiner Gehalts-Gestalt geordnet. Person vertreten lassen.

Fr a n k r e i c h.

Der König und die Königin Familie fuhrten am 3. September um fünf Uhr Vormittags zu dem Hofe des Königs von Cherbourg vor Anker liegenden Geschwader. Das Wetter war regnerisch und stürmisch. Contramiral Madan empfing den König und dessen Familie am Bord des Admiralschiffs. Das Geschwader befuhrte vor J. J. M. Der König vertheilte eigenhändig an Offiziere und Matrosen verschiedener Schiffe Decretationen. Weitere Evolutionen der Schiffe wurden durch das schlimme Wetter verhindert. Der König besuchte noch die Jade des Lords Harborough, dem er eine mit seinem Porträt versehene und reich mit Brillanten besetzte Tabatsdose zum Geschenk machte. Der König begab sich alsdann in Begleitung des Marschalls Soult, Marschalls Gerard, H<sup>rn</sup>. von Rigny u. s. w. nach der Fort Domat, wo man ihm alle Pläne zu den Arbeiten vorlegte, die gegenwärtig vollzogen werden und vollzogen werden sollen. Er grüßte sie mit großer Aufmerksamkeit zwei Stunden lang. Der Hafen von Cherbourg, sagt der Moniteur, ist bekanntlich einer der reichhaltigsten Schöpfungen der neueren Zeiten, wozu bereits 100 Millionen aufgewandt sind. Es ist ein ganz nationales Werk, das nicht umollständig gelassen werden darf. Nach weiteren Besuchen bei den verschiedenen Arealen des Hafens schickte J. J. M. am fünf Uhr in das Hotel der Präfectur zurück, wo gegen hundert Personen zur Tafel geladen waren. Außer den früher genannten Engländern waren auch die Lords Bessart und Grafton anwesend. Abends war großer Ball.

Der Unterpräfet von Cherbourg, der dem Könige die Maires, Adjunkten und Municipalräthe vorstellte, sagte, dem Moniteur zufolge, in einer Rede an den König unter Kindern: Ew. Majestät werden nicht zweigelt die bewundernswürdigen Arbeiten des Hafens von Cherbourg besuchen, die eine Quelle des Reichthums für die Localität sind, so wie sie eines Tages ein Schutzwall für Frankreich sein werden. Solche Dankwörter hätten die Unabhängigkeit und die Freiheit der Arbeit. Es gebührt Ihnen, Sire, sich jenen großen Gedanken des umfassenden Planes unsers Jahrhunderts, das aus dem Hafen von Cherbourg das Hauptquartier der französischen Seemacht machen wollte, beizulegen. Wenn man von Ew. Majestät die Vollendung unserer Arbeiten verlannt, so heißt dies so viel, daß man Wünsche für die Wohlthat dieses Landes, für den Ruhm Frankreichs und den seines Souverains äußert. Der König antwortete: Ich war sehr verlangend, die Arbeiten des Hafens von Cherbourg zu besuchen. Ich bin in meiner Jugend, 1784, hierher gekommen, und obgleich sie damals noch wenig vorgerückt waren, so hatte doch das, was ich sah, bei mir einen starken Eindruck von dem Nutzen hinterlassen, welcher die Arbeiten Frankreichs gewähren dürften. Es war, wie Sie sagen, dem großen Genie, das diesen Beschluß vorgelassen, vorbehalten, diesen Arbeiten einen Schwung zu geben, der eine der glorieichen Thaten seiner Regierung ausmacht, die ich mir zur Angelegenheit und zur Ehre rechne, weiter fortzusetzen. Sie können auf meine Versicherungen rechnen, daß diese Arbeiten die ganze Entwicklung erhalten, deren sie fähig sind. Dies ist einer der Hauptbede, die mich in diese Gegend führen, und die mich bestimmt haben, eine Reise zu machen, wozüber ich mich jetzt ausnehmend freue."



Neuschatel und als Theilnehmer an der von den hohen Mächten dem Schweizerbunde von 1815 zugesicherten Neutralitätsgarantie sichtlich zu vermehren, und öffentlich zu erklären, daß alle Folgen einer so auffallenden Verletzung des Völkerrechts und der bestehenden Verträge auf diejenigen zurückzufallen mögen, welche zur Vollziehung desselben die Hand bieten werden. Indem der Unterschiede jedoch hofft, daß die eidgenössischen Stände, bei reiflicher Erwägung der Verhältnisse, zur Verrückung eines solchen Beschlusses, dessen Folgen für die Eidgenossenschaft und die einzelnen Stände schwer abzuwägen sein möchten, nicht verleiteten werden, ersucht er S<sup>t</sup>. Excellenz den H<sup>rn</sup>. J. J. Hess, Präsidenten des eidgenössischen Vororts, die seine freitliche Protection unabweislich zur Kenntniss der gesammten Eidgenossenschaft bringen zu wollen, und benutzt die Gelegenheit, S<sup>t</sup>. Excellenz die Versicherung seiner ausgezeichneten Hochachtung zu wiederholen. (Interj.) Oßers. — Aus Auftrage der Tagsatzung hat der Vorort diese Note beantwortet, wie folgt: „S<sup>t</sup>. Hochwohlgebornen dem H<sup>rn</sup>. Legationsrath von Oßers, königlich preussischen Gesandtsrath bei der schweizerischen Eidgenossenschaft in Bern. Zürich, den 7. Herbstmonat 1833. Bürgermeister und Staatsrath des eidgenössischen Vororts Zürich sind von der Tagsatzung beauftragt, auf die von S<sup>t</sup>. Hochwohlgebornen dem H<sup>rn</sup>. Legationsrath von Oßers, königlich preussischen Gesandtsrath bei der schweizerischen Eidgenossenschaft, unterm 5. d. M. an den eidgenössischen Vorort gerichtete Note folgenden zu erwidern. Auf die von dem königlich preussischen H<sup>rn</sup>. Gesandtsrath ausgeforderte Gewissensfrage, daß die zu Zürich verammelte eidgenössische Tagsatzung, veranlaßt durch eine am 28. August letzten von dem geschehenden Körper zu Neuenburg gefasste Resolution, beschlossen habe, das Land Neuenburg, welches als ein von allen hohen Mächten anerkanntes souveränes Erbthum S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Preußen in die Eidgenossenschaft aufgenommen worden sei, auf den Fall fernere Weigerung der Tagsatzung zu beschiden, durch eidgenössische Truppen militärisch zu besetzen, soll der eidgenössische Vorort dem H<sup>rn</sup>. von Oßers Hochwohlgebornen bemerken, daß der erwähnte Bescheid das Land Neuenburg ausschließlich als schweizerischen Canton betrifft, der gegen die Eidgenossenschaft gleichmäßig wie alle andern Bundesglieder laut der Vereinigungsacte vom 7. August desselben Jahres, Verpflichtungen eingegangen ist, auf deren Erfüllung die Tagsatzung nachdrücklich bestehen muß, und daß dabei die Rechte des Fürstenthums Neuenburg, so wie überhaupt die Stellung des Landes Neuenburg zu seinem Fürsten, in jeder Beziehung unangefastet gelassen ist und bleiben wird. Zu einer Verletzung jener Rechte, wie sie der königlich preussische H<sup>rn</sup>. Gesandtsrath, Namens des Fürsten von Neuenburg, auszusprechen sich demogen gefunden hat, so wie zu einer ernüchterten Protection gegen den erwähnten Laasungsbescheid vom 3. d. M. ist daher, nach der mangelhaften Uebersetzung der Tagsatzung, auch nicht der mindeste Grund vorhanden. Uebrigens ist es an der Tagsatzung, sich gegen eine Einmischung, wie sie wesentlich durch die gesandtschaftliche Note vom 5. d. M. Statt gefunden hat, in die inneren Verhältnisse der Schweiz, und namentlich in denjenigen Beziehungen zu verwehren, in welchen die Eidgenossenschaft gegenüber dem mitvertheilten Canton Neuenburg steht, dessen zu Neuenburg selbst erscheinende Regierung laut Verein-

igungsacte vom 19. Mai 1815 ausdrücklich die Rechte des Landes Neuenburg als Glied der Eidgenossenschaft auszuüben und dessen Pflichten zu erfüllen hat. Unter einem solchen Gesichtspunkte kann daher auch von einer auffallenden Verletzung des Völkerrechts und der bestehenden Verträge da nicht die Rede sein, wo lediglich vertragsgemäß ausgemittelte Beschlüsse und Pflichten geltend gemacht werden, sondern nur da, wo eben jene vertragsgemäßen Festsetzungen außer Acht gelassen worden sind, und es haben daher auch aus jene, die sich die letzteren Handlungen erlaubt haben, die aus schließlich weiteren Vermuthungen der angeregten Frage herrührenden Folgen zu tragen. Es vertraut übrigens die Eidgenossenschaft auf die auf ausgezeichnete wohlwollende Weise von den europäischen Mächten ihr zugesicherte Gewährleistung ihrer Selbstständigkeit, Unabhängigkeit und Neutralität, so wie der Integrität und Unverletzlichkeit ihres Gebietes, das sie ihrer Seite vor aller Beeinträchtigung zu bewahren wissen wird. In der Hoffnung, die vorstehende Erklärung werde S<sup>t</sup>. Hochwohlgebornen den königlich preussischen Gesandtsrath beruhigen, beehren Bürgermeister und Staatsrath des eidgenössischen Vororts die Gelegenheit, den H<sup>rn</sup>. Legationsrath von Oßers ihrer ausgezeichneten Hochachtung zu verhören. Bürgermeister und Staatsrath des eidgenössischen Vororts Zürich, in deren Namen der Amtsbürgermeister: (unterj.) J. J. Hess. Der eidgenössische Cantler: (unterj.) A. Meinhart. — Nachschrift. So eben vernimmt man, daß der vorgestern versammelte geschehende Körper in Neuenburg Gesandte an die Tagsatzung abzuordnen beschlossen habe, in den Personen der H<sup>rn</sup>. von Werdelen und Trella.

#### Teutschland.

Der Stand des neu angemordenen königlich griechischen Leupencorps zu München war am 3. September 1353 Mann.

Zu Ingolstadt haben nun auch auf der linken Seite der Donau die Erdarbeiten und Ausgrabungen zu den künftigen Festungsanlagen begonnen.

Zu Darmstadt hatte am 2. September der königlich bairische außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister, Staatsrath von Wieg, die Ehre, S<sup>t</sup>. königl. Hoheit dem Großherzog sein Begleitungsgeheiß zu überreichen.

S<sup>t</sup>. Durchlaucht der Herzog von Nassau, und S<sup>t</sup>. Hoheit der Großherzogin von Hessen waren zu Frankfurt a. M. angekommen.

Nachdem aus Bremerhaven zufolge, ist das kaiserliche Ufer Schutzens, Capitän Harm Schoondest, mit einer Ladung Kaasen von Hamburg nach Zürich bestimmt, am 2. d. M. unweit Wangen, ankunten; die Mannschaft desselben, so wie die Frau des Schiffes nebst drei Kindern, in allem 7 Personen, wurden jedoch von dem Bremer Posten gerettet. Der englische Dampfschiff, Capitän R. Rogers, welcher am 1. d. M., nach S<sup>t</sup>. Petersburgs bestimmt, von Bremerhaven in See ging, ist am 2. d. M., nachdem er durch Sturm gehindert worden war, wieder in die Weser einzulaufen, auf Bremerlegte selbsterhalten. Am 4. hat dieser Dampfschiff voll Güter in Bremerhaven angelandt; das Schiff selbst ist led und hat 6 Fuß Wasser im Raume gehabt, so daß die untersten Lagen der Ladung sehr stark beschädigt sind; auch liegt das Schiff schon 4 bis 5 Fuß tief im Sande.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsat

Verleger: Anton Strauß sel. Wunne in der Dorotheengasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 17. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 15. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Wetter.
		Daniel Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.15	283. 28. 10.	+ 8.0	SW. stark.	Klein, trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.145	28 2 11	+ 10.5	W. mittel.	Klein, trüb.
	10 Uhr Abends.	27.149	28 2 9	+ 8.8	W. schwach.	Klein, trüb.

## R u ß l a n d.

Die St. Petersburger Zeitungen melden die am 30. v. M. wegen der heftigen Stürme, bei denen das Dampfboot Ischora die Reise ohne Gefahr nicht habe fortsetzen können, erfolgte Rückkehr S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers nach Peterhof und die Wiederabreise S<sup>t</sup>. Majestät am 31. August Abends zu Lande, nachdem Hochwürdenselben die Nacht vom 30. zum 31. in Jarselsklo jugbracht hatten.

Die kaiserliche ökonomische Gesellschaft zu St. Petersburg hat eine Prämie von 2000 Rubel R. A. und eine goldene Medaille ausgesetzt für die beste Abhandlung über die Ursachen der unnatürlichen Sterblichkeit unter den Kindern in ihrem ersten Lebensjahre und über die Mittel, diesem Uebel vorzubeugen; es müssen jedoch solche Mittel seyn, welche der Lebensweise der Bienen angemessen sind, und deren Anwendung unter die Aufsicht der Gutsbesitzer, Gutsverwalter und Dorfsälteren gestellt werden kann. Die Abhandlungen können in russischer, französischer oder deutscher Sprache abgefaßt seyn, auf die gewöhnliche Weise mit einem Epigraph und dem Namen des Verfassers in einem besonders verheftelten und mit demselben Epigraph bezeichneten Couvert versehen. Der Termin der Einreichung ist der 1. März 1834.

In Betracht, daß die in Rußland seit einer Reihe von Jahren anflüßigen fremden Colonisten im Gemüth der ihnen verliehenen Vorzüge schon einen gewissen Grad von Wohlstand erlangt haben, daß die auf ihnen lastenden Schulden ausgemittelt sind und sie mithin fern der Opfer von Seiten der Regierung nicht mehr bedürftig sind, als in den ersten Jahren ihrer Ansiedlung, auch neue Einwandlungen aus dem Auslande derselben verboten sind, ist für nöthig erachtet worden, die Verwaltung der Colonien den gegenwärtigen Bedürfnissen derselben anzupassen und in ihren Etats einige Veränderungen zu treffen. S<sup>t</sup>. Majestät haben demnach befohlen, daß die Comptoirs für die Ischathinoslawischen, Odessischen, Bessarabischen und Crusinschen Colonien aufgehoben werden sollen; es soll dann für die Verwaltung aller Colonien im Süden des Reichs nur das Tuzel-Comité für die fremden Colonisten, unter dem Vorthe des Generals der Infanterie, Isosoff, als Obercommissar derselben, be-

stehen und dasselbe nach Odessa verlegt werden. Die Verwaltung der Colonie Genuß ist dem dortigen Gouverneur übertragen. Die im Saratowschen Gouvernement befindlichen Colonien verbleiben, mit Hinzuziehung der Colonisten des Gouvernements Woronesch, unter dem dortigen neu einzurichtenden Comptoir. Die neuen Niederlassungen der Rumelioten und Bulgaren in Bessarabien behalten, wegen ihrer großen Entfernung von dem allgemeinen Tuzel-Comité, eine abgesonderte Verwaltung. Das Amt eines Inspectors der St. Petersburger Colonien ist aufgehoben. Alle übrigen ausländischen Colonisten in Bessarabien, Ischornigoff und Kaukasien behalten, unter den Befehlen der Ortsbehörden, ihre jetzige Verwaltung. Die nach dem Etat berechnete Summe von 62,700 Rubel R. A. und 1000 Rubel Silber für die Verwaltung der in Rußland befindlichen ausländischen Colonien ist vom 1. Jänner 1834 an auf die Colonisten selbst zu vertheilen und diese Abgabe in den für die übrigen Steuern festgesetzten Terminen den Accisrenten einzuliefern.

## P o l e n.

Am 3. d. M., am stehenden Jahrestage der Krönung Ihrer kaiserl. Majestäten zu Moskau, fand in der Kathedrale zu Warschau, in Gegenwart aller Regierungsbehörden und einer großen Volksmenge, ein Festgottesdienst Statt. Abends war Ball bei dem Fürsten von Warschau, und auf der Schloßterrasse wurde ein glänzendes Feuerwerk abgepönn.

Der ehemalige Caphelan und Präsident des Tribunals der Wojewodschaft Masowien, Franz Kamek Lewinski, ist am 2. d. M. nach kurzer Krankheit im 45ten Jahre seines Alters mit Tod abgegangen.

Der Director des Warschauer Wojewodschaftsgymnasiums, Samuel Binde, fordert alle diejenigen Privatpersonen, welche in Warschau und in der Wojewodschaft Masowien haben, oder Mädchenschulen und Pensionsanstalten haben, auf, binnen drei Wochen um neue Zeugnisse zu fernere Vertheilung ihrer Institute einzukommen und sich darüber zu legitimiren, ob sie den im 7. Titel des Gymnasialgesetzes enthaltenen Vorschriften, in Bezug auf die Privatunterrichtsanstalten, Genüge leisten.

## P r e u ß e n.

St.-Majestät der König von Preußen sind am 11. d. M. Früh um 9 Uhr von Potsdam nach Magdeburg abgereist, und einer in Berlin eingegangenen telegraphischen Nachricht zufolge am selben Tage Nachmittags um 5 Uhr 5 Minuten im erwünschtesten Wohlsinn in Magdeburg eingetroffen.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Berlin vom 11. September: „In der N<sup>o</sup>. 248 der Staatszeitung ist unter der Rubrik „Inland“ berichtet worden, daß St.-Majestät der Kaiser von Rußland auf Höchsthöher letzten Seereise in Kewal aus Land gestiegen und doct zu Wagen nach St.-Petersburg zurückgekehrt sei. Diese Meldung beruht insofern auf einem Irrthume. St.-Majestät waren nämlich mit dem Dampfschiff Iskora in eine Bucht in der Nähe von Kewal eingelaufen, wo jedoch das Schiff wegen der heftigen Brandung nicht hatte anlegen können; als daselbst hierauf von Neuem in See ging und der Capitän erklärte, daß bei den anhaltenden heftigen Stürmen die Fahrt ohne Gefahr nicht fortgesetzt werden könne, kehrten St.-Majestät der Kaiser zur See nach Kronstadt zurück, um von dort aus die Reise nach Schwedt zu Lande anzutreten.“

## S p a n i e n.

Der Generalcapitän von Andalusien, Marquis de las Amarillas, hat unterm 21. August dem Kriegsminister angezeigt, daß sich in Huelva die Cholera gezeigt hat, die wahrscheinlich aus dem benachbarten Algarien zur See eingeschleppt ist. Am 9. ereignete sich der erste Cholerafall; bis zum 18. waren 13 Personen erkrankt, von denen 5 starben. Die Stadt wurde gleich nach dem Ausbruch der Krankheit abgesperrt.

## I t a l i e n.

Die Zeitung von Venedig berichtet unterm 29. August: „In Venedig eingegangene Briefe und Nachrichten melden, daß in Scutari in Albanien ein großer Aufstand ausgebrochen ist. Die Anhänger Hussins, die durch die Großmuth der Pforte aus dem Gefängnisse, in das sie sich durch ihre Mißthaten gebracht hatten, freigelassen worden waren, hatten sich abermals gegen die Pforte empört, um den abgesetzten Pascha wieder an die Spitze der Regierung zu stellen. Der jetzige Pascha war genöthigt, sich mit 800 Mann in die Citadelle der Stadt einzuschließen, wo er an Munition und Lebensmittel Mangel litt. Dennoch hat er einen Ausfall unternommen und den Rebellen eine große Niederlage beibringen können. Die Töden waren geschossen und die Gemüther in großer Aufregung. Die letzten Briefe sind vom 15. August und melden, daß der Aufstand noch fortdauert.“

## Großbritannien und Irland.

Der Globe hat seit einigen Tagen einen Ton in Betreff Dom Pedro's wesentlich umgeschimmt, wie besonders aus nachstehendem Artikel hervorgeht: „Dom Pedro hat die Cortes zusammenberufen und nach der Ansicht urtheilsfähiger Personen ist sein Benehmen seit seinem Ein-

treffen in Lissabon weit befriedigender gewesen, als die Freunde der constitutionellen Sache zu erwarten berechtigt waren. Obwohl der Herzog von Palmella nicht zu dem gegenwärtigen Ministerium zugelassen worden, so unterläßt er daselbst doch aus allen Reiften. Der Herzog scheint, wie man uns versichert, nicht allein den Triumph der jungen Königin als gesichert anzusehen, sondern überdies auch zu hoffen, daß die Regentenschaft auf einer dauerhaften, zufriedenstellenden Grundlage beruhen werde. Wir haben Grund zu glauben, daß Lord W. Russell sich aus eigenem Anschauen von diesem glücklichen Stande der Dinge überzeugt hatte, bevor er sein Beglaubigungsschreiben überreichte, und somit der Sache der jungen Königin einen so wichtigen Beistand gewährte. — Die im Namen Dom Pedro's vorgenommenen Verfassungen und die Besorgnisse einer Reaction gegen die bestiegte Partei sind durch die Miguelisten übertrieben worden. Auch die Anhänger Dom Miguel's in England, denn es fehlt demselben bekanntlich nicht an Bewunderern auf allen Punkten Europa's, haben die lächerlichsten Darstellungen ihrer Verbündeten in Portugal unterstellt, und den Umstand künstlich benutzt, daß Palmella nicht ins Ministerium berufen worden. Zur Bezeugung mag hier angezeigt werden, daß Palmella Dom Pedro's Vertrauen genießt, und nichts mehr wünscht, als daß seine Freunde sich dem Kaiser anschließen.“ — Die Briefe aus Lissabon in der Sun lauten sehr besorglich, und man sprach von einem Vorporkenngesche, welches 9 englische Meilen von der Hauptstadt vorgelassen wäre und in welchem die Constitutionellen den kürzesten gezogen hätten.

Dem Globe vom 5. zufolge, soll eine Mittheilung von der niederländischen Regierung eingegangen seyn, welche zu einer Erneuerung der Conferenz führen wird, deren Mitglieder sich am 5. oder 6. wieder versammeln sollten. — Auch der Albion spricht von Wiederversammlung der Conferenz.

Der Herzog von Wellington und die Lords St. Vincent, Penhurst und Wyndford haben einen Protest gegen die Negers-Emancipationsbill erlassen, der acht Einwendungen gegen diese Maßregel enthält.

Der Staatsseeretär für Irland, H<sup>r</sup>. Littleton, ist von London nach der Grafschaft Stafford abgereist und wird sich von da in der nächsten Woche nach Dublin begeben.

Durch den Good Intent, der am 22. Juli Terceira verließ, und in Plymouth angekommen ist, erfährt man, daß das Schiff Edward Martin bei jener Insel Anker geworfen hatte, und von Oporto gekommen war, um auf der Insel Truppen, die zu Dom Pedro flohen sollten, an Bord zu nehmen.

Das Vadersboot Goldfinch kam am 19. Juli in Jamaica an, und überbrachte dahin die Resolutionen des Unterhauses, wornach den Sclavenereignthümern für die Negere emancipation eine Entschädigung von 20 Millionen zugesagt wird. Während die früheren Vorschläge (wornach bloß eine Anleihe von 15 Millionen be-

willigt werden sollte) dort große Unzufriedenheit erregt hatten, ward nun obige Nachricht mit allgemeiner Infridenheit aufgenommen. Selbst der Jamaica Courant, ein Blatt, das sich durch den bestigsten, feindseligsten Ton gegen die in Frage stehende Maßregel ausgezeichnet hatte, gibt jetzt die billigen Bedingungen dieser Lösung zu. Nachrichten ähnlicher Art gingen aus Demacraa vom 20. Juli ein, so wie von einigen der Leeward-Inseln, wo die Abänderung in den Bedingungen den Entschluß der freundschaftlichen Mitwirkung zu den Plänen der Minister erzeugt hatte.

Unter den vielen furchtbaren Szenen, von denen die Küstenbewohner in den letzten Tagen Zeugen seyn mußten, zeichnet sich der Schiffbruch des Verbrecherschiffes *Amphitrite*, welches bei Boulogne-sur-Mer untergegangen ist, aus einer höchst tragischen Weise aus. Nachstehendes von der Times mitgetheilte Schreiben gibt eine lebendige Schilderung jenes unglücklichen Ereignisses: „*Boulogne-sur-Mer*, 1. September. Das Verbrecherschiff *Amphitrite* segelte am 25. August von Woolwich nach Newföwales ab. Der Capitän desselben war H<sup>r</sup>. Hunter, mit ihm befanden sich auf dem Schiffe der D<sup>r</sup>. Forester, 108 weibliche Verbrecher, 12 Kinder und eine Mannschaft von 16 Personen. Der Capitän war Mitzeigenthümer des Schiffes. Als dasselbe auf der Höhe von Dungeness war, begann der Sturm vom 20. Am Freitag Morgens zog der Capitän sämtliche Segel ein. Das Schiff war am Sonnabend Mittags ungefähr 3 Meilen östlich vom Boulogner Hafen, als es nach dem Lande zu getrieben wurde. Der Capitän setzte das Besansegel und das Vorkastsegel ein, in der Hoffnung, sich vom Ufer abzuhalten. Von 3 Uhr an war das Schiff im Angesicht von Boulogne. Die See ging allerdings sehr hoch und der Sturm war sehr heftig; aber doch ließ kein Bootsenboot aus, und wurden auch keine andern Anstalten getroffen, dem Schiffe zu Hülfe zu kommen. Um halb 5 Uhr rief es auf die Sandbänke bei der Boulogner Rhede. Um 4 Uhr wußte man schon, daß es ein brittisches Schiff war; Einige hielten es für einen Kriegstrupp, Andere für ein Kauffahrteischiff. — Aus den Erzählungen dreier Matrosen — den einzigen, welche sich gerettet haben — geht hervor, daß der Capitän befahl, die Anker zu kappen, in der Hoffnung, daß die Fluth das Schiff wieder flott machen würde. — Wenige Minuten darauf, nachdem das Schiff festsaß, eilten eine Menge Menschen nach dem Gestade, und ein kühner französischer Matrose, Namens Pierre Henin, der schon einmal eine Anerkennung von der Humanitätsgesellschaft in London erhalten hat, wandte sich an den Hafenkapitän, und erklärte sich bereit, allein nach dem Schiffe zu fahren, um dem Capitän zu sagen, daß er, da gerade Ebbe sei, keinen Augenblick verlieren dürfe, seine Passagiere und Mannschaft ans Land zu setzen. — Ich erinnere noch einmal daran, daß bis zu dem Augenblick, wo das Schiff auf den Grund rief, keine Maßregel ergiffen, und der Capitän vom Ufer aus nicht vor der Gefahr gewarnt wurde. Sobald das Schiff festsaß,

wurde indessen ein Bootsenboot, unter der Führung des H. Heuret, eines Mannes, welcher schon bei mehreren Gelegenheiten viel Muth und Geschicklichkeit an den Tag gelegt hatte, abgesandt, welches auch kurz nach 5 Uhr bei dem Schiffe ankam. Der Capitän lehnte aber den ihm von Heuret und seinen kühnen Gefährten angebotenen Beistand ab, und als ein Theil des Schiffsvolks vorschlug, sich ans Ufer setzen zu lassen, erklärte sich der Capitän dagegen. — Als das Bootsenboot sich darauf wieder entfernt hatte, befahl der Schiffsurzt einem der Matrosen, das große Boot auszufahren. Dieß war ungefähr um halb 6 Uhr. Der Capitän verließ sich nun mit dem Arzt und dessen Frau über die zu ergreifenden Maßregeln. Mit den Befehlen ans Ufer zu gehen, schien ihnen höchst bedenklich und gefährlich. Die Frau des Arztes soll vorgeschlagen haben, die Verbrecher an Bord zu lassen und ohne sie ans Land zu gehen. — In Folge der Verathung wurde das große Boot nicht ausgeföhrt. Drei der gefangenen Weiber sagten dem Owen — einem der gezeichneten Matrosen, — sie hätten gehört, daß der Arzt den Capitän überredet habe, den Beistand des französischen Bootsenbootes der Gefangenen halber nicht anzunehmen. — Wie wollen nun einen Augenblick zu Pierre Henin zurückkehren. — Nachdem das Bootsenboot unverrichteter Sache zurückgekommen war, war es beinahe 6 Uhr. Um diese Zeit begab sich Henin ans Gestade, entkleidete sich, schwamm nackt ungefähr eine Stunde weit, und kam kurz nach 7 Uhr bei dem Schiffe an. Er rief die Mannschaft an, und sagte: „Werft mir ein Seil zu, damit ich euch ans Land bringe, oder ihr seid verloren, wenn die Fluth kommt.“ Er sprach deutlich genug, um verstanden zu werden, und flammerte sich an das Schiff an, indem er immer rief, den Capitän herbeizuholen. Es wurden nun von der Mannschaft — nicht von dem Capitän oder dem Arzt — zwei Seile ausgeworfen, das eine vom Hinterteil, das andere vom Bug. Das letztere ergriiff Henin und schwamm damit dem Ufer zu; aber plötzlich wurde das Seil festgehalten; dieß geschah, wie Henin glaubte, auf Veranlassung des Capitäns und des Arztes. Er schwamm darauf noch einmal zuweil, und verlangte ein anderes Tau; aber der Capitän verweigerte es. Man versuchte nun, Henin ins Schiff zu ziehen, aber seine Kräfte schwanden, und er begab sich ans Ufer zurück. Er sehen aus dem Vorbergehenden, daß bis zu jenem Augenblick in den Gemüthern des Capitäns und des Arztes noch immer dieselben Zweifel obwalteten. Sie wagten es nicht, ohne Erlaubniß die Verbrecher zu landen; und lieber, als sie an Bord zurückzulassen, gingen sie mit ihnen unter. Wer konnte aber den Befehl zur Landung geben? Der brittische Consul, ist natürlich die Antwort. Thut er es? Nein. Warum nicht? Das werden wir später sehen. — Die gefangenen Weiber waren in dem Zwischenfall eingesperrt; als aber das Schiff auf den Grund rief, erbrachen sie die Thüren, und stürzten in fast wahlloser Verzweiflung auf das Verdeck. Sie beschworen den Ca-

pitän, das große Boot auszufahren und sie aus Ufer bringen zu lassen; aber der Capitän verweigerte es aus dem mehrfachen angeführten Gründen. Gegen 7 Uhr begann die Fluth. Da die Mannschaft sah, daß keine Hoffnung zur Rettung mehr war, so klammerte sie sich an das Taakelwerk. Die unglücklichen 108 Frauen und 12 Kinder blieben auf dem Verdeck, und brachen in das heizereisigste Geschrei aus. Das Schiff war nicht weiter als höchstens  $\frac{1}{2}$  englische Meilen vom Ufer entfernt. Owen — einer der drei geretteten Matrosen — glaubt, daß die Unglücklichen in diesem Zustande ungefähr anderthalb Stunden auf dem Verdecke zugebracht haben konnten. Owen und vier Andere saßen ungefähr drei Viertelstunden auf einer Spitzree; da sie aber jede Hoffnung verschwanden sahen, so wagte er es mit dem Schwimmen, und wurde bewußtlos am Ufer aufgefangen. Towsey — ebenfalls einer von den Geretteten — trieb auf einem Brette mit noch einem Manne; er fragte ihn, wer er sei? „Ich bin der Capitän,“ rief jener, aber im nächsten Augenblick hatten ihn die Wellen verschlungen. Nie, der dritte der geretteten Matrosen, schwamm auf einer Leiter ans Ufer. Bis gegen halb 9 Uhr kämpfte das Schiff mit dem wüthenden Elemente; dann wurde es plötzlich gesämteret und verschlungen, und alle Gefangenen wurden ein Raub der Wellen. — Von den 136 Personen, die sich auf dem Schiffe befanden, wurden nur drei eben genannten drei gerettet; über 60 von den Leichen sind bereits am Ufer ausgefunden worden. — Wem ist nun die Schuld dieses Unglücks beizumessen? Der Capitän tadelt man wegen seiner Hartnäckigkeit — aber er ist todt. Die französischen und englischen Behörden werden getadelt, weil sie in der Zeit von 3 bis 5 Uhr gar nichts für die Sicherheit des Schiffes gethan haben. Dem englischen Consul macht man ganz besonders Vorwürfe; aber wie man vernimmt, wurde er erst nach 7 Uhr davon benachrichtigt, daß sich ein Schiff in Gefahr befände. Wessen Schuld war dieß? Hätte der Consul bei einem solchen Sturme nicht wenigstens einen seiner Leute an der Küste haben müssen? War dieß nicht seine Schuldigkeit? Hätte er nicht dann mit dem französischen Zooloogsbote dem Capitän die Erlaubniß oder den Befehl erteilt können, die Mannschaft und die Passagiere zu landen, da der Verlust des Schiffes unvermeidlich war? Dieß sind Fragen, welche hier allgemein aufgeworfen werden, und zwar mit einer Aufregung und Erbitterung, die schwer zu beschreiben sind.“

Die Times begleitet diesen Bericht mit folgenden Bemerkungen: „Es würde hart seyn, einen Mann, der mit denen untergegangen ist, die durch seine Unschlüssigkeit umgekommen sind, im Grabe mit Vorwürfen überhäufen zu wollen. Seinen Freunden aber können wir nur Glück wünschen, daß er das Leben verloren hat; denn wäre er allein entronnen, nachdem er seine Gefangenen durch die Weigerung, sie zu landen, den Wellen zum Raube gab, so würden die Elische oder die allgemein

ne Erbitterung eine Rechenschaft von ihm verlangt haben, die schrecklicher als der Tod gewesen seyn würde. Abgesehen von dieser Betrachtung, können wir nicht umhin, einige Bemerkungen mit Bezug auf das traurige Ereigniß zu machen. Zuerst sollten alle Personen, die sich in der Lage, wie die des Capitäns Hunter war, befinden, wissen, daß, obgleich sie verpflichtet sind, die ihnen anvertrauten Gefangenen bis zum Orte der Bestimmung in sicherem Gewahrsam zu halten, sie doch nicht das Recht haben, das Leben derselben einer Gefahr auszugeben, die vermieden werden kann. In dem vorliegenden unglücklichen Falle konnte aus der Landung der Gefangenen kein Nachtheil entstehen, da sie sich ohne Paß weder ins Innere kückten, noch überhaupt in Freiheit bleiben konnten. Zweitens aber hätte allerdings der Consul auf seinem Posten seyn müssen, um die Auslösung der Verbrecher unter seiner offiziellen Verantwortlichkeit zu leiten. Drittens endlich muß über den Zustand des Schiffes vor der Abreise eine sehr strenge Untersuchung angestellt werden. Es ist im Allgemeinen nur zu viel Grund zu fürchten, daß man den Ausfluß unserer Schiffe für ausgenug hält, um den Ausfluß der Nation zu transportieren. Wir müssen indeß bemerken, daß aus die Amphitrite als ein in durchaus gutem Zustande befindlich gewesenes Schiff geschildert worden ist.“

#### F r a n k r e i c h.

Der König wollte am 4. September zu Cherbourg die äußeren Forts besichtigen und das Geschwader Evolutions machen lassen; der Südwestwind hatte sich aber in einen so heftigen Nordost verwandelt, daß dieser Plan aufgegeben werden mußte. Der König arbeitete nun mit den Ministern, riet um halb drei Uhr mit den Prinzen und den Ministern in das Fort Quevreville, und betrachtete dann alle militärischen Punkte, welche zur Verteidigung der Seewerfen und zur Beschußung derselben gegen ein Bombardement bestimmt sind. Nachdem der König noch mehrere Kasernen und andere Anstalten besuchte, kehrte er um 7 Uhr in das Hotel der Generalgouverneur zurück. Er wollte am folgenden Morgen, nach einem Aufenthalte von vollen vier Tagen in Cherbourg, nach Bayeux abreisen. Der Marineminister sollte noch die nach der Abreise der Königin in Cherbourg verbleiben, und mit dem König in Caen wieder zusammenreffen.

Man war gespannt auf die Auerbe, die der Oppositionsdeputirte, Oberst von Bracquemont, als Commandeur der Nationalgarde von Cherbourg, an den König, bei dessen Anknft in dieser Stadt, halten würde. Der Minister theilte dieselbe noch nicht mit; im Journal des Paris hingegen findet sich darüber folgende Bemerkung: „Die von H<sup>rn</sup>. von Bracquemont, als Obersten der Cherbourger Nationalgarde, gesprochenen Worte tragen das Gepräge der lepassiten Ergebnisse; er ließ es übrigens nicht bei einer guten Auerbe bewenden, sondern brachte mit außerordentlicher Lebhaftigkeit dem König ein Lebehoch; hierauf umarmte er den General von Runggen



und den Cabinetssecreteur Baron Jain und beehrte auf das Wärmste seine Hingebung für die Zukunftsmonarchie und den König."

Am 7. September 5 Percents Jin Courant geschlossen zu 102 Jr. 15. 3 Percents Jin Courant geschlossen zu 75 Jr. 85.

### Belgien.

Aus Osten d. e. wird vom 3. d. M. gemeldet: „Man versichert, das Dampfschiff Royal Adelaide sei bei Heyst gestrandet. Die Zahl der von Blankenburg bis Nieupoort gescheiterten Schiffe gibt man auf 12 an. Aus dem Lande sind viele Bäume entwurzelt worden. Der Anblick der Stadt ist traurig; man begegnet Weibern und Kindern, welche, die einen ihren Vätern, die andern ihren Vätern beweinen. Es ist ebenfalls ein trauriges Schauspiel, die Karren zu sehen, welche mit den an die Küste geworfenen Geschützen beladen sind. Die Gewalt der See war in diesen Tagen des Unglücks so groß, daß ein Schiff von 400 Tonnen über die Bank von Nieupoort geworfen ward und in den Canal lief; dieß ist undenkbar, da der Canal nur 6 Fuß Wasser hat und das Schiff deren mehr als 10 zieht. Das Schiff wird verloren sein. Besten schickte man hier ein Rad eines Dampfschiffs, dessen Namen man nicht kennt. Am 1. September war das Meer so hoch, daß es 2 Fuß über den Hafenbamm flog. Der Pavillon der Bäder hatte 3 Fuß Wasser im Innern. — Zwei englische Briggs sind auf dem Bangard gescheitert; der eine ist mit Mann und Maus versunken, der andere gerettet. — Zwei Kohlenbriggs sind zu Westkapelle gescheitert und ganz verloren; eben so eine Sloop mit Mann und Maus. Ein Briggs ist mit Verlust aller seiner Segel zu Westkapelle eingelaufen. Viele andere Schiffe haben theils ihre Anker, Segel und Radel verloren. — Der Reich von Westkapelle ist sehr beschädigt. Der Insel Walcheren war bedroht, Verschlungen zu werden."

Die Cholera nistet in dem Dorfe Zette, anweit Brüssel, Vermuthungen an. Fünf Personen sind in einem Hause gestorben.

### Teutschland.

Zu Landau war am 1. d. M. folgender Commandant'schaftsbefehl erschienen: „Z. königl. Majestät haben die würdige Weise allergnädigst anerkannt, mit welcher der während der Vorkälle am 13. v. M. Abends auf dem Posten am Zivilgefängnisse stehende Gemeine Peter Vossert (aus Walderodebach, Landcommissariats Bergjahren) des Infanterieregiments Weide, der 18ten Compagnie, die von einem Unberufenen an ihn gestellte Frage: „ob er ein Rheinländer sei?" beantwortet hat. Diese dem Soldaten Peter Vossert geordnete allerhöchste Anerkennung wird der Garnison zufolge königl. Ministerialerrescript vom 26. v. M. andurch öffentlich bekannt gegeben." Vossert gab nämlich jenem Unberufenen folgende Antwort: „Er möge ein Rheinländer oder ein Ahrbair sein, zu werde er immer sein Schuldbüßer

thun." Welche Stimmung im Rheinkreise im Ganzen genommen die vorherrschende sei, darüber kann Niemand besser Auskunft geben, als die Regimenter, die ihre Ergänzungsmannschaften von daher beziehen und die fast ganz aus Rheinländern bestehen, namentlich das 6te Sinesen-Infanterieregiment und das 2te Jägerbataillon. Auch nicht einmal ein Gedanke von revolutionärem Sinn läßt sich bei der großen Anzahl von jungen Leuten verspüren, die seit dem Jahre 1830 einverleibt wurden. Gerade in der Hambachdenzeit von 1832 sah man die jungen Leute aus allen Gegenden mit der frohesten Unbesorgtheit zu den Thoren Landau's hineinsteilen, um sich unter die Fahnen des Monarchen einzureihen, gegen den, wenn man den Zeitungen glauben wollte, das ganze Land im Aufstande begriffen war. Daher kommt auch der Groll, den man überall das Militär empfinden läßt.

Der Rheinländer enthält unter der Ueberschrift: „Stimme eines Landmannes über die dermaligen Verhältnisse" nachstehenden Artikel: „Wenn die Zerstörung der Angeklagten von den Äffsen zu Landau in mehreren Orten des Rheinkreises, so wie es essentielle Blätter und Gerüchte verkünden, mit brausendem Jubel gefeiert wurde, so hat keine der zum Canton Solothurn gehörigen Gemeinden Anspruch auf diesen Anbm. Dürste aber wohl darum es den Bewohnern dieser Gemeinden an acht patriotischem Sinne fehlen? Vielleicht doch nicht; und gerade im Gegentheil fühlen sich dieselben vom wahren reinen Liberalismus und ächter Vaterlandsliebe befeelt. Man hat hier jedoch andere Begriffe von der rechten Freiheit, als daß man den, von den Beschuldigten manifesten Grundätzen auch nur im Mindesten beispähten könnte. Der Plan zu einem Umsturz alles dessen, was durch die Zeit, Verträge, Sitten und Gewohnheit geheiligt ist, findet bei uns keinen Anfang, und allenfalls erforderliche Verbesserungen, für das Vaterland überhaupt und den Rheinkreis insbesondere, hofft und erwartet man einzig auf gesetzlichem Wege, auf dem Wege der Verfassung. Außer diesem kein Heil für das Vaterland und jandacht für den Rheinkreis! Schon der kaiserliche Gedanke an eine gewaltsame Revolution wird bei uns verabschuet; denn man kennt leider zu genau dieselbe und die davon unzerstörlichen Uebel und Beschul. Wer könnte auch das für bürgen, daß aus der Mitte der an der Spitze der Bewegungspartei stehenden Männer nicht neue Sylla und Marius, Marat und Robespierre oder dergleichen blutdürstige Ungeheuer hervorgehen, um die mit blutigem Griffel in der Geschichte niedergeschriebenen Gräuelt und Schreckensscenen zu erneuern? Wem könnte es endlich, der es richtig mit dem Vaterlande meint, noch nach einer demokratisch-republikanischen Verfassung geföhrt? — Der traurige Zustand, in welchem der helvetische und die südamerikanischen Freistaaten sich befinden, ist nichts weniger als geeignet, das Juraeum in solche Regierungssysteme zu begründen, und die fast immerwährende Feind-

lich sich gegenüberstehenden, von den wildsten Leiden-  
schaften besetzten Factionen, die daraus immer neu her-  
vorzuwachen Bürgerkriege und das abscheuliche Menschen-  
gewürzen sind eben keine ermunternde Beweisanzeige, um  
auf ähnlichen Grundrissen ruhenden Verfassungen in  
Zukunft hervorzuführen. Vergleichen wir aber dies noch  
den Zustand unseres Landes mit jenem Frankreich, das  
doch schon so mancher Staatsumwälzung erfahren hat, so  
finden wir immerhin mehr als hinlänglich Grund, zufriede-  
nen zu seyn. — So rationell und der unbefangene, seltene  
Bürger und Landesherr — und dies ist im Allgemeinen  
die Gesinnung unter uns, wobei nur wenige Aus-  
nahmen Statt finden, denn der Schwindelgeist konnte  
wohl auch hier vorübergehend manchen Streifschuss an-  
gebracht haben. Was Wunder nun, wenn bei solcher Ge-  
sinnung so wenig für die emporzukommende folgende Freiheit  
gethan wurde! — Das vorzügliche Glück für den ge-  
worb- und ackerbaureisenden Bürger ist unstreitig unge-  
trübte Gemüthsruhe, und wir können uns rühmen, dies  
Glück bisher ununterbrochen in vollem Maße genos-  
sen zu haben; denn noch hatten weder Verfassungen noch  
gerichtliche Verfolgungen wegen politischer Vergehen in  
unserer Mitte Statt; — noch hatten wir deshalb weder  
militärische Giquartierungen noch sonst irgend belästigen-  
de Unannehmlichkeiten zu ertragen. Sogar eine liberale  
Versammlungen, oder besser gesagt, den Wohlstand so  
mancher Familie zu Grunde richtende Feind- und Sauf-  
gelage, wie solche sehr an vielen Orten zu finden, sind  
bei uns gänzlich unbekannt geblieben. Jeder Bürger, jung  
und alt, besorgt ruhig sein Geschäft, unbekümmert um  
anständiges, in die Politik eingreifendes Treiben.“

Wien, den 16. September.

Die Prager Zeitung vom 10. d. M. meldet: „G.“

## U n t e r r i c h t u n g e n .

Bei dem nunmehr heranabnähenden dritten Vierteljahresabschlusse ersuchen wir die P. T. H. Pränumeranten  
auf den österreichischen Beobachter, den weiteren Pränumerationsbetrag mit 4 fl. 30 kr. C. M. vier-  
teljährig im Comptoir des österreichischen Beobachters in der Dorotheergasse im kleinen Salsanerkauze N<sup>o</sup>.  
1108 baldigst zu entrichten, damit sich das Eintreten der Pränumerationen in den letzten Tagen des Monats nicht zu  
sehr häufe, und die Ausgabe, um Jedem nach Wunsch befriedigen zu können, gehörig darnach bemessen werden  
könne. Wer später als den 1. October eintritt, hat es sich selbst zuzuschreiben, wenn ihm das Exemplar nur von  
dem Tage seiner Pränumeration an geliefert werden kann. Den Pränumeranten in der Stadt wird das Blatt  
auf Verlangen, gegen einen voraus zu bezahlenden Zuschuß von 45 kr. 30 M. monatlich, durch eigens hierzu  
bestellte Heurückträger täglich Morgens in das Haus gebracht werden, und es wird Jedermann, der diesen Vor-  
brauch zu machen wünscht, ersucht, seine Adresse bei der Bestellung genau schriftlich zu hinterlassen. Der-  
jenigen H. H. Pränumeranten in den Vorstädten, die das Blatt ins Haus geschickt haben wollen, wer-  
den ersucht, ihre Bestellungen bei der hiesigen k. k. obersten Hofpostamt-Haupt-Postungsbureau zu machen,  
welche mittelst der Briefträger gegen einen billigen Zuschuß die schriftliche und punctliche Zustellung des Blattes  
besorgen wird. In Betreff des Pränumerationsbetrages sind wir bemußt, zu bemerken, daß wir nur für die-  
jenigen Pränumerationen haften, deren Betrag unmittelbar im Comptoir des österreichischen Beobachters  
erlegt worden ist, so wie wir uns in Hinsicht des Pränumerations-Scheines geneigt finden, wieder-  
holt und bestimmt zu erklären, daß ohne Vorzeigung desselben bald oder doch wenigstens ein Nimm-  
den ein Blatt verabfolgt, und falls der Schilling gänzlich in Verlust geräth, durchaus kein  
Ersatz desselben, als gegen neue Pränumeration, geliefert werden könne. Wir ersu-  
chen daher Jedermann anlegentlich, zur Vermeidung aller Unannehmlichkeiten, diese Scheine wohl in Acht  
zu nehmen.

Anwärtern, sowohl in den kaiserlich-österreichischen Staaten als im Auslande, dient zur Nachricht, daß  
die k. k. Oberst- u. Hofpostamt-Haupt-Postungsbureau in Wien, vom 1. October an, vierteljährig  
Pränumeration auf unser Blatt annimmt, weshalb man sich entweder unmittelbar hierher an obgedachte Expe-  
dition, oder an das Jedem zunächst gelegene k. k. Ober- oder Abth.-Post- u. Amt und Station baldigst zu wen-  
den hat; wobei jedoch, außer genauer Angabe des Namens, Charakters und Wohnorts, zu bemerken ist, ob  
das Blatt täglich (falls die Post an solche Orte täglich abgeht) oder nur einmal in der Woche abzu-  
senden sei. Der vierteljährige Pränumerationspreis mit täglicher Verendung, sammt Expeditions-Gebühr  
beträgt 6 fl. 36 kr. C. M., mit einmaliger Verendung in der Woche 5 fl. 36 kr. C. M.

Wien, den 17. Sept. 1833. Die Redaction und der Verlag des österreichischen Beobachters.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

k. k. Majestät haben mittelst allerhöchsten Handschreibens  
dd. München den 7. September L. J. dem Oberkammer-  
grafen des Königreichs Bayern, Grafen von Schöberl,  
folgendes zu erlassen geruht:

„Euer Graf Schöberl! Mein demaliger Aufenthalt  
in Bayern hat Mir vielfache Beweise des kaiserlichen Wohl-  
wollens in allen Theilen der Cultur und des kaiserlichen  
Wohlstandes in diesem Königreich dargeboten. Eben so  
erkenne Ich mit Vergnügen den Antheil, der Ihnen als  
Landesherr an diesen Mir so erfreulichen Verhältnissen  
zukommt.“

„Um Ihnen in dieser Beziehung einen öffentlichen Be-  
weis Meiner Zufriedenheit zu ertheilen, verleihe Ich Ih-  
nen das Großkreuz Meines kaiserlichen Leopoldordens.“

„Bra u. s. m. p.“

Auf allerhöchste Anordnung Ihrer Majestät der Kai-  
serin Königin, als obersten Schutzfrau des hochadelichen  
Leopoldordens, ist Samstag den 14. Sept. m. d. J.,  
als dem Kreuzerhebungstage, das Ordensfest mit einem  
Amte und Ablegung des Oders während des Offiziums  
feierlich begangen worden, wobei die hochadelichen Ordens-  
damen zahlreich in der Hofburgkapelle erschienen sind.

Am 16. September war zu Wien der Mittelpreis der  
Staatspapiere folgendermaßen: 5 pSt. in C. M. 91 1/2 %;  
deto do 4 pSt. in C. M. 82;  
deto do 3 pSt. v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. 146;  
deto do 2 p. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 130;  
Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 pSt. in C. M. 52 1/2 %;  
Conv. Rente pSt. —;

Bankactien pr. Stück 1190 in C. M.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 18. September 1833.



Wetterverhältnisse	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen vom 16. September.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nach. 10 Uhr Abndt.	Pariser Maß. 27.17 27.32 27.32	Wiener Maß. 28.5 28.7 28.10	+ 12.5 + 15.5 + 11.0	W. W. schwach. W. still. W. still.

## Portugal.

Man hätte in London bis zum 7. September keine neuen Nachrichten aus Portugal erhalten, und sah mit daglicher Spannung den Resultate von Bourmonts Bewegungen entgegen. Da man berechnet, daß über Madrid in Paris telegraphische Berichte bis zum 27. oder 28. August hätten eingeufen können, so schließt man daraus, daß bis zu diesem Datum kein entscheidendes Ereigniß bei Lissabon vorgefallen ist. Doch sowohl in London als in Paris eintreffliche Besorgnisse über den Stand der konstitutionellen Sache obwalten, ergibt sich aus der besagten Reise Dona Maria's, die, wie man jetzt erzählt, zuvor nach London überflutet soll. Schon ist der Marquis von Almeida in London angelangt, um Anhalt zu ihrem Empfang zu treffen; auch wird in Paris bereits ein Dampfboot angekauft, um sie im nächsten Falle nach Portugal zu bringen. — Ueber den Stand der Dinge zu Lissabon ist es schwer, mit Bestimmtheit zu urtheilen. Die dortige Presse, die aber ganz unter dem Einfluß der Regierung steht, ist endlich wohlgerathet, nicht aber so getrocknet lauten die Briefe dort anlässiger Engländer, zumal da fast alle ihre Landesknechte sich mehr oder weniger entschieden für die Konstitutionellen ausgesprochen haben. Ein Schreiben im Hampshire Telegraph meldet, der Telegraph von Boa Vista habe am 19. das Eintreffen Miguelistischer Guerrillas in Torres Novas, Vozegao und Ebamusa verkündigt; ein ansehnliches Corps hatte S. Antonio besetzt. Man hält die Hauptstadt allerdings für gesichert. Die ministeriellen und liberalen Blätter beobachten Stillschweigen; hingegen gibt die Morning-Post einige Aufschlüsse über Bourmonts Pläne. Bourmont hat nämlich — diesen Angaben zufolge — die Konstitutionellen gänzlich überlistet; die ersten Athleten aus seiner vor Oporto gekannten Corps brachen schon am 3. v. M. in aller Eile auf, die letzten derselben trafen jedoch erst am 21. und es sind nunmehr 22,000 Mann gegen Lissabon aufgezogen. Die Besetzung von Alentejo war nur eine Lausung, nach der Salvaça am 19. v. M. einen Ausfall machte, worauf schon alle Truppen von der Südseite des Douro weggezogen, 600 Mann ungenommen, die, um die Operationen besser zu verrichten, die äußersten Linien besetzt hielten. Am Ufer der Tagus lag Bourmont einen Theil seiner Truppen halt machen, und hat somit die nördlichen Provinzen Portugal (Entre Minho e Douro und Trás os Montes) den Konstitutionellen preisgegeben, was sogar die Guerrillas von dort abdrücken, und einen alten, aus dem Unabhängigkeitskriege berühmten Guerrillero, genannt Vapachua, an ihrer Spitze gestellt. Außerdem stehen bei Torres Vedras, Alcaniz und in der Umgegend noch 10,000 Mann. Mangel an Lebensmitteln hat bisher den Angriff verzögert; jetzt aber

ist das ganze Land in Bewegung und das Landvolk bringt von allen Seiten Insauf.

Die Journale von Cordaz und Bayonne, deren Nachrichten aus der Halbinsel jedoch mit großem Mißtrauen zu lesen sind, geben Auszüge eines angeblichen Schreibens aus Madrid vom 2. August, demzufolge am 18. und 21. mehrere Schamügel zwischen den Truppen Dom Pedro's und Dom Miguel zu Lissabon statt gefunden hätten, denen am 22. ein allgemeiner Kampf gefolgt wäre, worin der Sieg zweifelhaft gewesen sei, sich aber am Ende für die konstitutionelle Armee entschieden habe. Dem Miguelistischen General, der unter Bourmonts Oberbefehl den rechten Flügel commandirt habe, sei es einen Augenblick gelungen, den entgegengekommenen Flügel in Unordnung zu bringen, so daß der Sieg gesichert habe sich auf die Seite Dom Miguel zu wenden, als plötzlich ein Kavallerieangriff Dom Pedro's alle ihm entgegengekommenen Corps geworfen habe, in den Rücken des Miguelistischen Flügels gefallen sei, und diesen in völlige Unordnung gebracht habe. Man verdanke den Polen, Franzosen und andern Fremden im Dienste Dom Pedro's den Erfolg des entscheidenden Tages. Es seien mehrere französische Offiziere im Dienste Dom Miguel umgekommen; Dom Miguel und Bourmont hätten noch Zeit gefunden, sich zu retten. Die Schlacht sei so entscheidend gewesen, daß man jetzt die portugiesische Frage als gelöst ansehen dürfe. (Die neuesten englischen Journale melden keine Spähe von einem solchen Vorfall aus Portugal.)

## Rußland.

Der Viercanton Accord ist am 21. August, nachdem er seine Quatontaine bernadigt, in Odeffa eingetreffen.

Die Umgegend von Odeffa bietet in diesem Jahre einen sehr bedeutenden Anblick dar. Ein Winter ohne Schnee und die Dürre, welche den ganzen Frühling über, so wie in den ersten Sommermonaten, herrschte, haben die Hoffnungen des Landmanns vernichtet. Die vordereiten Felder sind mit gelbem Geste und einigem Stroh ohne Leben bedeckt. Dieser furchtbare Ausfall der Ernte ist der Grund des überaus hohen Preises einiger Getreidearten, der Mangel ist so groß, daß mehrere Kaufleute im Bezirk sind, Daser und Gerste von Constantinopel nach Odeffa zu kaufen.

## Preußen.

Die Preussische Staatszeitung enthält folgende telegraphische Depesche aus Magdeburg vom 12. September: „Se. Majestät der König haben heute, in Begleitung der königlichen Prinzen, der Herzoge von Cambridge und von Braunschweig und einer zahlreichen Generalsität, das vierte Armee Corps die Revue passieren lassen. — Das Armee Corps war vor dem Lager bei

Magdeburg zur großen Parade aufgestellt. S<sup>te</sup> Majestät kamen um halb 10 Uhr am rechten Flügel an, und ritten unter einem lauten Puerabrufen der Truppen die Front hinab bis zum linken Flügel. Dann war Vorbeimarsch und die Truppen rüdten im überhöchten Reiten wieder ins Lager. — S<sup>te</sup> Majestät äußerten überhäufigsten Zufriedenheit mit dem Zustand und der Haltung der Truppen.\*

### Griechenland.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Nauplia vom 12. Juli: Die große Hitze, welche bei uns zuletzt auf 33° Reaumur stieg, hat den daran nicht gewohnten Fremden dort zugeführt. Erschlaffung, unbesiegbare Müdigkeit, auch Fieber nahmen überhand. Es fiel auf, daß unter den Soldaten gerade die Altbaern nicht oder doch höchst selten erkrankten. Bald mußte man den Grund: sie trinken, an das Bier gewöhnt, keinen Wein oder wenig, die andern aber, Franken und Rheinländer, desto mehr. Dieß hatte sie bei diesem mächtigen Klima, das zur Mäßigkeit in jedem Genuß zwingt, zu Boden geworfen, und die Lazarethse angefüllt. Einmal auf der Spur des Uebels, trafen die Behörden ihre Vorkehrungen. Die Leute wurden an das Wassertrinken gehalten, und auf schmalere Kost gesetzt. Die Sterblichkeit ist bei dem Allen gering gewesen. Manchem bekammt sogar die intensive und gleichmäßige Hitze wohl. Unter diesen ist zu unserer Freude der König Otto, der sich nie besser befand, als die letzte Zeit. Von den werthen Vätern verlassen uns der S<sup>te</sup> Graf Saporta und der Maler Peter Hef mit dieser Gelegenheit. Es ist ein Schiff, welches die Frau Herzogin Alfr. in zehn Tagen von Triest hierher gebracht hat. Mögen beide ähnliches Glück auf der Heimfahrt haben! S<sup>te</sup> Graf Saporta, ein ausgezeichnetes S<sup>te</sup> Majestät des Königs, ist durch das Klima angegriffen. Allgemein wird beklagt, daß dieser durch Charakter und Bildung, wie durch seine Anhänglichkeit an den König und seine Liebe zu Griechenland gleich ausgezeichnete Mann, schon jetzt seinem wichtigen Vollen entzogen wird. Er hinterläßt die allgemeinste Hochachtung und Liebe bei uns. Man sagt, daß ein Major Kanagos seine Stelle erhalten werde, der aus dem sürkischen Reusischen Dienste mit einigen jungen Griechen aus Mönchen hier angekommen ist, und für einen Abkömmling einer vor langer Zeit ausgewanderten griechischen Familie ausgegeben wird. Ihr berühmter Maler, Peter Vess, hat, nach seiner Tellurana, seine Hoffnungen in Griechenland vollkommen befriedigt, ja übertroffen gefunden. Menschen und Natur, Himmel und Erde von Hellas haben an ihm einen eifigen Begunder, und seine Stijlen und Zeichnungen vertheilen Ihnen eine Reihe der ausgezeichnetsten Gemälde, mit deren Ausführung er sich demnächst beschäftigen wird. Vorzüglich wird seine große Composition vom Einzug des Königs Otto in Nauplio bewundert. Auch vom H<sup>rn</sup> General Heideck hier es, daß er uns demnächst verlassen würde, daß er sogar schon daran sei, sein Mobiliar dahier, und in Altita seine Grundstücke zu verkaufen, um nach Hause zurückzufahren; doch scheint es, daß die Umstände, die einen solchen Entschluß veranlassen konnten, sich geändert haben, und er seinen Voratz aufgegeben hat.\*

### Großbritannien und Irland.

Die Times wirft es H<sup>rn</sup>. Mannors Sutton vor, daß er in der letzten Anrede, die er, als Sprecher des Unterhauses, bei Gelegenheit der Schließung des Parlamentes an S<sup>te</sup> Majestät gehalten, es nicht der Mühe werth gefunden habe, der ausgezeichneten Rechtsreformen des Lordkanzlers zu gedenken, die in der Thronrede

einen so bedeutenden Platz einnehmen, da er doch viele andere von dem Parlament zu Stande gebrachte Verbesserungen summarisch berührt und sogar, was bemerkt zu werden verdient, da S<sup>te</sup> Sutton ein Lord sei; mit einem Gefühl von Stolz auf alle diese Reformen hingewiesen habe.

Conseils am 7. September 88%.

### Frankreich.

Der König kam am 5. Abends etwas spät in Begleitung der Markschälle Ezult und Gerard zu Vapour an. Der Königin verließ Cherbouurg am 6., um sich direct nach Caen zu begeben; der Marineminister war bei Ihrer Majestät geblieben.

Der Minister des Handels, S<sup>te</sup> Thiers, schiffte sich am 5. September zu Calais nach England ein. In seiner Begleitung befanden sich S<sup>te</sup> David, Generalsecretär des obersten Handelsraths, und S<sup>te</sup> Dittmer, Generalselector der Sturereien. (S<sup>te</sup> Thiers ist bereits in England angelangt.)

Im Journal du Commerce heisst es: Am 6. d. M. um halb 7 Uhr begaben sich die Königin Dona Maria, die Herzogin von Braganza und ihre Geselle zu Fuß an Bord des Dampfschiffs Saba, wohin man schon Nachmittags ihr Gepäc und ihre Wagen gebracht hatte. Eine neugierige Menge hatte den Weg von dem Hotel der Admiralität bis zum Quai der Douane besetzt. Beim Austritt der Königin vernahm man einige: „Sie lebt Dona Maria!“ und die Menge begleitete die Prinzessinnen, in deren Gefolge nur ihre Hausangestellte und portugiesische Bürger unserer Stadt waren, bis an das Dampfschiff. Der Scho fuhr am andern Morgen um halb 3 Uhr mit einem frischen Nordost ab, und also läßt vermuthen, daß Dona Maria an diesem Tage um 2 oder 3 Uhr Nachmittags zu Portsmouth angekommen seyn wird.\*

Unter dem Titel: „Das Ministerium der Reform und das reformirte Parlament“ ist in Paris eine Aeußerung der Politik des Oeyßerschen Ministeriums erschienen, welche der National, der daraus Auszüge mittheilt, für ein Werk dieses Ministeriums selbst hält.

Der Graf von Saint-Leu (Louis Buonaparte) hat unterm 22. v. M. von Florenz ein Schreiben an die Redaction der Tribune gerichtet, worin er darüber klagt, daß die gegen die Mitglieder der Familie Napoleons ausgesprochene Verbannung seit der Julirevolution noch nicht zurückgenommen worden sei. Technisch Schreiben richteten, wie man sich erinnern wird, zwei Brüder des Grafen, Joseph und Lucian Buonaparte, über denselben Gegenstand an das genannte Blatt, welches bei Gelegenheit der Wiederaufrichtung der Statue Napoleons auf der Vendomesäule seine Verwunderung darüber ausgesprochen hatte, daß kein Mitglied der Napoleonischen Familie diesem wichtigen Acte beigemohnt habe. Die drei Brüder fanden hierin eine Art von Anklage und erinnern, um dieselbe von sich abzuweisen, die Redaction der Tribune an das noch immer auf ihnen lastende Verbannungsgefeß.

Am 9. September um 1½ Uhr Nachmittags Percente 101 Fr. 90. 3 Percente 75 Fr. 65.

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 14. September: Die Gefandtschaft von Neuenburg ist gestern hier eingetroffen, und wird ohne Zweifel heute sich in der Tagsatzung nehmen. So finden sich nun wieder die Abgeordneten aller 22 Cantone vereinigt. Der General von Yver war, soviel nach dem Eintreffen des Tagsatzungsbeschlusses vom 3. d. M., von Neuenburg

nach Berlin geeilet, um, wie dem gesehenden Corps nämlich eröffnet worden ist, „den im Namen des Landes ausgesprochenen Wunsch der Trennung bei dem Könige mit seinem ganzen Einflusse zu unterstützen.“ Uebrigens seine Sendung nach Zürich berichtete H<sup>r</sup>. von Weschele dem gesehenden Corps in der Sitzung vom 6. Folgendes: „Nun in Zürich eingetroffen, überzeuge ich mich, daß selbst bei denjenigen Ständen, die wir als die gemäßigtesten angesehen hatten, der feste Entschluß walte, Neuensburg um jeden Preis zur Beschließung der Tagsatzung zu nöthigen. . . . Alle Personen, mit denen ich in Zürich Gelegenheit fand mich zu besprechen, Tagsatzungsalieder und Andere, ohne Unterschied der politischen Meinung, waren darüber einverstanden, daß eine militärische Belagerung den Umsturz unserer Regierung und unserer Institutionen zur Folge hätte. Man war also, wie es scheint, in Zürich von den Entwürfen unserer innern Feinde ganz genau unterrichtet, und mußte mithin, daß die eidgenössischen Truppen nicht ungenügend seien würden, sie zu beängstigen. Auch darüber waren alle einverstanden, daß die einzige Gefahr, die uns jetzt vorzugsweise am Herzen liegt, die unserer Trennung von der Eidgenossenschaft, durch nichts so sehr gefährdet würde, als durch unsere Vergerung, Gefanke zu werden, und die daraus hervorgehenden bedenklichen Verwicklungen. Endlich, ich habe mich dessen überzeugt, sehr man einen so hohen Werth darauf, die Abgeordneten aller 22 Cantone in Zürich wieder vereinigt zu sehen, daß man kein Mittel scheuen würde, sie dazu zu zwingen, und daß, wenn, z. B. die Gefandtschaft von Bern, ihrer Instruction gemäß, die Tagsatzung verleihe, falls ihre Anträge nicht angenommen würden (die bekanntlich verworfen worden sind), die Tagsatzung selbst gegen Bern Truppen marschiren ließe, und sollte sie auch 30,000 Mann aufbieten müssen. Eben darum aber, weil die Tagsatzung auf die Wiedervereinigung der 22 Cantone einen so hohen Werth setzt, ist sie auch geneigt, ihnen die auf einen gewissen Punkt entgegengesetzten. Sie verlangt von ihren Gefandtschäften keine mit der Ehre der Cantone unvereinbaren Erklärungen; sie begnügt sich mit der Erklärung, daß der betreffende Stand an der Conferenz von Saanen keinen Theil mehr nehme.“ — Dieser Sachverhalt hat die Ansicht der Regierung über den weiter einschlagenden Wang geändert. Der Antrag des Staatsraths auf Beschließung der Tagsatzung wurde dann, mit Ausnahme einer einzigen Stimme, einstimmig angenommen.“

Uebrigens die meisteiligen Austritte, welche am 29. August unter den von Basel nach Solothurn zurückkehrenden Truppen Statt fanden, enthält die Allgemeine Schweizer Zeitung folgendes Nähere: „Am 29. Augustlangte das von Basel herkommende Solothurner Bataillon wieder zu Solothurn an, nachdem es beinahe ohne alle Erschöpfung einen Marsch von sechs harten Stunden gemacht hatte. Einen Theil desselben wollte man bei den Bürgern einquartieren, den andern aber für einige Nacht in die Caserne verlegen. Da revoltirten sich die letzteren und machten in dem Hofe des nun zur Caserne eingerichteten Gefandtschaftsgebäudes einen entsetzlichen Lärm, forderten plötzliche Ausdezungung, Einquartierung u. s. w. Ein Rathschreiber wollte sie beschwichtigen, konnte aber nicht zu Worte kommen. Die Offiziere wurden jämmerlich beschimpft, sie seien nur Hühner, Hühner, Hühner, die nichts von dem Dienste verständen, Bauernschöne mit die Soldaten u. s. w. Mehrere wurden die Capitulanten heruntergerissen, der Stabsfournier wurde zu Boden geworfen, der Major Dinkel, ein

Maler von Olten, der die in allen Wirthshäusern angehängte Zeichnung der samstlichen Baulader Verammlung verfertigt hat, großlich mißhandelt, und einem der ersten Rathsherren die Faust unter die Nase gehalten. An 200 Mann stürmten auf das Rathhaus und mehrere sogar in den Saal, wo sich die Regierung in aller Eile versammelt hatte. Gegen diese neue Regierung stießen sie ebenfalls die größten Schimpfreden aus, die wir wegen des Abzugesgesetzes nicht wiederholen dürfen, die aber gleichwohl hier ungestraft und öffentlich ausgeprochen wurden. Dagegen stießen die Soldaten mit lauter Stimme: „Es lebe die Stadt Basel!“ luden ihre Gewehre, wollten die Patronen nicht abgeben, warfen die Feldkessel um, in denen sie ihre Rationen kochen sollten, und erklärten laut, daß sie in Zukunft keinem Aufsatze mehr folgen würden. Am Ende mußte man, um großes Uebel zu verhüten, dem souverainen und noch dazu druckhaften Volke nachgeben; die Soldaten wurden eiliglich ausdynamit, einquartiert oder entlassen, ihnen sogar die Rationen vergütet, und damit hatte der Tumult ein Ende. Während dieser ganzen Zeit ward der Mühlseeceer nirgends erblidt. Einige der veränderten Rathsherren sagten den aufgetrauten Soldaten, daß, wenn sie etwas glaubten, daß das Regiment eine so große Freude sei, sie ihnen ihre Plätze herlich gern abtreten wollten; man hat aber bemerkt, daß diese Rathsherren noch von den sogenannten alten Oligarchen waren, die neuen sind nicht bald so bereitwillig. In einem hiesigen Nonnenkloster, dessen arme Bewohninnen sich mit ihrer Dandarbeit kümmerlich nähren müssen, wurden auch vier Mann einquartiert. Drei waren für die Stadt Basel, einer für die Kirchler; diese kamen wegen ihren politischen Gesinnungen an einander; der Kirchler Patron wurde uöel mißhandelt, und hätte er nicht flüchtigen, so würde er von seinen Cameraden demnächst todgeschlagen worden seyn.“

Der Niederrheinische Kurier schreibt aus dem Canton Thurgau vom 4. September: „Der Hergang von Din, das voriges Jahr in diesen Canton gekommen war, hatte ihren Oheim, den Fürsten Talpeland, das schöne Schloß Sandegg kaufen machen, in welchem sie nun Ausbesserungen vorgenommen hatte, die vermuthen ließen, daß es bald seine Wohnstube werden. Diese Nacht, am 2. Morgens, brach durch die Nachlässigkeit eines Arbeiters Feuer aus; es wehte ein so heftiger Wind, daß in einem Augenblick das ganze Schloß in Flammen stand. Die Hergang von Din, die ihr Landgut Aemterband, in kleiner Entfernung von Sandegg, bewohnte, sandte schnell alle mögliche Hülfe; ihre Pferde brachten die Feuerwehren, und ihr Sohn, Ludwig Napoleon, eilte an den Ort der Feuersbrunst. Alle diese Hülfe vermochte nicht, zweien Arbeitern, die in dem zweiten Stockwerk schliefen, das Leben zu retten; sie wurden vom Rauch erstickt, the man zu ihnen gelangen konnte. Diesen Morgen bittet das Schloß nur noch den Anblick einer Ruine dar. Das es auf einem hohen Berge liegt, wo es an Wasser fehlt, und der Wind diese Nacht furchtbar war, so konnte man nur das kleine Gebäude der Meierei, welches an das Schloß Rößt, vor den Flammen retten.“

#### Niederlande.

Das Amsterdamer Handelsblad vom 7. d. M. meldet: „Man ist noch sehr ungewiß über den Entschluß, welchen der König in Bezug auf Euzendrum fassen wird; viele hoffen, S<sup>t</sup>. Majestät werde die Zulassung des Bundesstaates nachsuchen und zwar um so mehr, als dieß



# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 19. September 1833.



Mercurzeitliche Beobachtungen	Holt der Beobachtung.	Barometer auf 6° Reaumur. reduct.	Thermometer Reaumur.	W. u. d.	Witterung.
den 17. September.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Barmer Maß. Wiener Maß. 27.575 28.3 1. 87. 27.357 28 1 9 27.400 28 1 11	+ 13.0 + 14.0 + 10.0	W. schwach. W. — W. —	trüb. Wolken. —

## Großbritannien und Irland.

Die große Ausdehnung des englischen Handels in der Südsee und an den Küsten von Peru und Chili, die Zunahme des Walfischfanges, und die große Menge von Schiffen, welche auf der Reise nach den englischen Colonien in Australien, Südamerika drüheren, hatten seit einigen Jahren das Bedürfnis einer Verhütung in der Nähe der Ostküste von Südamerika sichtbar gemacht, welche einen Häfen für gekettete Schiffe, im Kriege eine militärische Station, im Frieden ein Depot für Motoren, Lebensmittel und Materialien zur Ausbesserung der Schiffe darbieten konnte. Die englische Admiralität warf ihre Augen auf die Maluinen, eine Inselgruppe, welche dem Zweck, den man zu erreichen suchte, vollkommen entspricht, und benützte gegen Ende des letzten Jahres eine sich darbietende Gelegenheit, sich ihrer zu bemächtigen. Diese Gruppe besteht aus zwei Hauptinseln, Ost- und Westfalkland, und etwa 90 kleineren Inseln und Felsen, und bietet mehrere gute Häfen dar. Diese Inseln waren unbewohnt, bis im Jahre 1764 die Franzosen unter Bougainville eine kleine Colonie, Port Louis, auf Ostfalkland anlegten, die Engländer im nächsten Jahre Westfalkland in Besitz nahmen. Die Reklamationen von Spanien, die schlechte Administration der Colonien, welche den Besitz derselben lästig machte, und die Unbedeutendheit des damaligen Handels in jenen Meeren machten, daß beide Colonien nach 10 Jahren wieder aufgegeben wurden. Die Inseln blieben den Böginnen, dem wilden armenen Vieh, welches die Franzosen zurückgelassen hatten, und den Seebunden aufs Neue überlassen, bis im Jahre 1814 ein Engländer, Namens Schabell, eine Colonie dort anlegte, um Hülfe für den Markt von Buenosayres zu bereiten. Nach ihm wurden die Inseln an einen deutschen Kaufmann, Ludwig Berner, von der Republik Buenosayres auf 21 Jahre verpachtet. Er brachte Queros und Indier vom Festlande und beschaffte sie mit dem Einfangen des wilden Viehes und dem Fischhandel von Buenosayres. Im Jahre 1831 brach ein Streit zwischen Nordamerika und Buenosayres über die Schifffahrt an den Küsten von Patagonien aus, mehrere nordamerikanische Schiffe wurden mit Beschlag belegt, dagegen ließen die Amerikaner durch den Capitän Duncan die Colonie in Ostfalkland angreifen und einen Theil der Colonisten nach Nordamerika wegschleusen. Alexander, der Präsident von Buenosayres, beschloß hierauf die Inseln zu colonisiren, und schickte eine Besatzung unter dem Oberst Bird dahin, um sie gegen eine gekrochene Besatzung von Seiten der nordamerikanischen Amerikaner zu sichern. Diese Truppen bestanden meistens aus Sträflingen, sie ermordeten den Oberst, verließen zum Theil die Inseln, und diese mußten in

die Hände des ersten nordamerikanischen Kriegsschiffs fallen, das landen würde. Unter diesen Umständen schickte die englische Station in Rio de Janeiro den 9. December 1832 zwei kleine Kriegsschiffe ab, die Inseln im Namen von England zu besetzen; sie landeten den 14. Jänner. Der Rest der organischen Besatzung schickte sich ohne Widerstand zu leisten ein, und die englische Flagge wurde aufgehissen. Man fand das Klima und den Boden desto als man erwartet hatte. Jenes ist sehr gemäßig, erlaubt zwar keinen Weizenbau, ist aber Getreidegewächsen sehr günstig, und der reiche Erdsboden erlaubt eine große Menge von Vieh zu nähren; man glaubt, daß in Ostfalkland allein Viehe für 40,000 Stück Hornvieh vorhanden sei; die wenigen Ställe, welche die Franzosen zurückgelassen hatten, hatten sich bis auf 7000 vermehrt, die Pferde und Schweine in derselben Proportion. Das Klima ist ungesund daselbst, wie das der Brasilieninseln, und es scheint die Absicht der englischen Regierung zu sein, Colonisten von diesen dahin zu versetzen. Das Meer ist sehr fischreich, und liefert schon jetzt ganze Schiffsladungen getrockneter Fische für die Märkte von Buenosayres und Rio. Kurz, die Colonie bietet einer arbeitsamen Bevölkerung alle Elemente von Wohlstand, so wie dem englischen und amerikanischen Handel einen wohlgelegenen Aufstiegsort, und alle Hilfsmittel, sich mit Proviant und andern Bedürfnissen zu versehen. Buenosayres und die nordamerikanischen Amerikaner haben zwar widerholt und auf's Nachdrücklichste gegen die Besetzung protestirt, aber jenes ist zu schwach, seine Ansprüche geltend zu machen, diese haben selbst kein Recht auf den Besitz der Inseln, und so wird ohne allen Zweifel England seinen Zweck erreichen, und ein neues Stück in der Kette von Seeräuberstaaten erhalten, mit der es die Erde umspannen hat.

Im Courrier vom 7. d. M. heißt es: H<sup>r</sup> Thiers, der französische Handelsminister, landete gestern Abends in Dover, und fuhr in einem schiffähnlichen Wagen nach London ab, wo er heute früh um fünf Uhr ankam und in Maitres Hotel abfuhr. Er ist begleitet von H<sup>rn</sup>. David, Generalsecretär des Handelsministers und von H<sup>rn</sup>. Pittmer, Generalinspector der Studien. H<sup>r</sup>. Legrand, Director der Bruden und Eisenwerke, soll unversehens folgen. Er verlor seine Zeit, den Zweck seiner Mission zu erfüllen, denn nachdem er dem französischen Kaiser einen kurzen Besuch abgestattet hatte, ging er nach Vermittlung, von H<sup>rn</sup>. Thiers, dem französischen Generalconsul begleitet, zur Vertheilung der alt- und westindischen Docks aus. Abends speiste H<sup>r</sup>. Thiers mit Fürst Lützow und der Herzogin von Dino in Hannover-Square. Unter den Gästen befanden sich der russische Botschafter und die Fürstin Wron, der österreichische Botschafter, der preu-

sische Gesandte, der österreichische Specialgesandte H<sup>rn</sup> von Wessenberg, Graf Herr, Lord Ausland, der Präsident des Handelsbureaus, H<sup>rn</sup> Georg Wulter und H<sup>rn</sup> Rodet. Wie es heißt, wird H<sup>rn</sup> Thiers London in wenigen Tagen verlassen, um die Docks in Augenblick zu nehmen, und besonders jenes Meisternetz, die Eisenbahn von Liverpool nach Manchester.

An der Londoner Bourse liefen am 7. d. M. viele unbestimmte Gerüchte um von einem Siege Salpánha's über die Mexikanische Armee, dann über eine kaiserliche Schlacht Villagrosa über Boumont am 24., über die Flucht Boumonts und Don Miguel's nach Spanien etc.; — indessen wußte keines der Journalen eine bestimmte Quelle für diese Gerüchte anzuführen, die sie daher selbst als bloße Börsenmauthes betrachteten.

### Griechenland.

In einem Schreiben aus Nauplia vom 20. Juli (in der Allgemeinen Zeitung) heißt es: Wir leben hier am Vorabend wichtiger Veränderungen. Wozen sie zum Bessern führen! Das jetzige Ministerium, ein Werk des H<sup>rn</sup> Intimp, aber vielmehr seines englischen Beschüßers, ist im Begriff eine bedeutende Reform zu erleiden, mit ihm die ganze höhere Administration, auch wird die Entlassung des Staatsraths jetzt mit größerer Bestimmtheit erwartet. Lange kann diese nicht verschoben bleiben, denn fast alle politischen bedeutende Männer von Griechenland, die in den früheren Congressen und Regierungen figurirt haben, finden sich außerhalb der Gesetze, und diese fordern ein Gentium; doch genießt das Land die Ruhe und freut sich derselben, gewöhnt sich an den Gegenwart und dem Augenblick genügen zu lassen. Das erste Zeichen der veränderten Richtung ist die Erscheinung einer neuen, unter den Auspicien der Regentkath sitzenden Zeitschrift, *Helios*, redigirt von den beiden Sugo's, Panagiotis und Alexanbe, jener der beste Poetist, dieser der größte Dichter von Griechenland. Sie erklären, daß sie die Absichten der Regierung der Nation, und die Wünsche und Beschwerden der Nation der Regierung vorzutragen wollen. Man hat also nun erkannt und gefühlt, daß es nothwendig ist, sich über so wichtige Dinge vor dem Publicum zu erklären und zu verhandeln. Ausfallt die Zeitung in französischer Sprache erscheinen, um ihr einen bedeutenden Absatz im Auslande zu verschaffen. Wir wünschen ihr denselben, sehen aber keine Nothwendigkeit, so lange die Communicationen mit Europa nicht equalisirt, und wir, trotz unserer Hoffnung auf baldige Hülfe, fordere auch gelegentliches Versehen beschränkt sind. — Der König der Franzosen hat hier allgemeines Bebauern erregt. Sie haben unserm Vaterlande nur Cultus gebracht, und ihre Verdienste dadurch gekrönt, daß sie kurz vor der Ankunft des Königs die ihm feindselige Partei des Senats, der Aristocraten und Klerikalen in Argos versprengt und dadurch die siedelnde Errichtung des neuen Thrones vorbereitet haben. In den Weinbergen, wo sie garnisonirt, haben sie die Städte verheuert, die Gemeinde selbst, Kaserne, Schulen und Straßen gebaut und Gärten angelegt. Die schöne Kaserne in Modon, die Brücke über den Iamissus zwischen Nafion und Adamiata, die Straße von Modon nach Nafarin, und die Festung von Nafarin selbst, die sie van Grund aus neu gebaut haben, sind bleibende Denkmale ihrer wohlthätigen Gegenwart in einem Lande, zu dessen Befreiung und Civilisirung sie mehr beitragen können, als daß auch der schlimmste Landstrolach verstanden oder ihnen die Anerkennung versagen könnte. Man sagt, daß die Regentkath von ihnen Kriegsmaterial, Munition und Geschütz im Betrage von drei Millionen Franken übernommen habe.\*

### Spanisches America.

Als Treacruz wieh vom 7. Juli gemeldet, daß Santons wieder im vollen Besitze der Regierung in Mexico war und in solcher Eigenschaft viele strenge und willkürliche Befehle erlassen, unter Anderen auch die Vertreibung der Abspatter wieder befohlen hatte, so wie die des H<sup>rn</sup> Joaquin, der vor einiger Zeit einen wichtigen Posten im Ministerium bekleidete, und des vormaligen Vicepräsidenten, Generals Vallarta. Privatbriefe schildern das Land als auf einig Zeit hinaus wieder despotischer Gewalt unterworfen. Am Scheiden des H<sup>rn</sup> Manning Marshal und Comp. aus Treacruz vom 1. Juli an Generalleutnant Sir R. Wilson, als Vorsitzenden des Comités der Londoner Inhaber mexicanischer Staatsobligationen, meldet die Verschiffung von 45,930 Dollars mit dem Stamme zur Abrechnung der Dividenden, als die bis Ende Mai zusammengebrachte Summe, seit welcher Zeit aber nichts weiter zu diesem Zwecke verschifft worden, denn die Regierung, durch die dringenden Ausgaben, erzwungen, habe in dem Mittel gefunden, die gesammte Jolleinahme für sich selbst zu beuten, so daß die Zurücklegung eines Theiles desselben für die englischen Staatsschuldner aufgehoben habe, gegen welche Abweichung von dem zuletzt eingegangenen Verträge das besagte Haus die künftigen Vorstellungen gemacht habe, die jedoch ohne Erfolg geblieben.\*

### Freie Stadt Arakan.

In der siebenten Reichstagsession vom 31. v. M. überreichte der Repräsentant Meißenswall dem Kaiserlichen Reichstag den Antrag des Reichstags der Kaiserlichen Regierung, H<sup>rn</sup> Stanislaus Wislowski, um Erhebung der von ihm aus dem öffentlichen Schatz bezogenen Unterstützung von 1000 fl. auf 2000 fl. Der Senator Haller bemerkte darauf, daß H<sup>rn</sup> Wislowski, da er mit der Regierung einen festmülligen Contract über die zu deckenden Schäden abgeschlossen habe, in den mancherlei Veränderungen, welche ihm durch diesen Contract zugesichert worden, unterstehende Ausfälle finden könne, und der Reichstag am 31. d. M. folgte hinzu, daß derselbe gar keinen Anspruch auf eine solche Unterstützung habe, da ihm der Druck des Reichstagsprotocolls besonders bezeugt werde.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Krefau vom 2. d. M.: Am 21. v. M. wurde nach einer mehr als fünfjährigen Unterbrechung der hiesige Landtag zum ersten Mal wieder eröffnet\*). Derselbe ist gegenwärtig aus 30 Abgeordneten zusammengesetzt, von denen zwanzig durch die einzelnen Gemeinden, die übrigen sechs vom Senate, dem Domcapitel und der Universität, außerdem aber vier Studenscorps zu diesem Zwecke bezeugt sind. — Die von den Organisationscommissarien im Auftrage der drei Schulpflege vorgenommenen Veränderungen in der Verfassungsausschüsse werden mit Dank anerkannt und erkennen die der allgemeinen Zustimmung, was übrigens auch zu erwarten stand, da die durch die bisherige Gefahrung als notwendig sich ergebenden Modifikationen von den Organisationscommissarien vorher

\*) Die Angabe in unserm Blatte vom 13. d. M., wonach die Eröffnung des Landtages am 11. August Statt gefunden haben sollte, beruht auf einem Irrthum.



mit einem Comité der achtbarsten und einflussvollsten hiesigen Notabeln beraten, und dabei die Wünsche der Kaufleute gern und willig berücksichtigt worden sind. Die Abgeordneten haben es daher auch für ihre Pflicht gehalten, gleich in der ersten Sitzung eine Dankadresse an die Organisationskommissionen zu votiren. Sehr beifällig ist die anderweite Einrichtung der dritten Infanz in der Justizpflege aufgenommen worden, wodurch der feudale Mißbrauch vermieden wird, daß die nämlichen Richter in die Saale kommen, in beiden Instanzen über eine und dieselbe Sache abzuurtheilen zu müssen. — Auch bei der Unverschiedenheit der Verfassungen eingetreten, welche das Verhältniß zwischen der Krone mit Grund erworben lassen. Vorzüglich hat man auf die Ausdehnung und reichlichere Ausstattung der medizinischen Facultät Bedacht genommen; es ist bei denselben noch ein neuer Beitrag für den allgemeinen Unterricht der Landwirthe eingebracht, — in den beiden Cliniken ist die Anzahl der Betten zur Aufnahme der Kranken vermehrt, und zur Ausschilfe und Unterstützung der Professoren sind mehrere Adjuncten ernannt worden. Die Versammlung der Landtagsabgeordneten beschloß sich jetzt zunächst mit Revision der älteren Rechnungen und Abschließung des Budgets für die drei Jahre; es werden alsdann die Wahlen der Beamten zu den erledigten Richterstellen vor sich gehen, und schließlich wird man über einige, vom Senate der Versammlung vorgeschlagene Gesetzentwürfe zur Verbesserung einzelner Theile der Landesverwaltung sich beraten. Bis zum 18. d. M. werden höchst wahrscheinlich sämtliche Geschäfte beendet seyn. — Uebrigens besteht zwischen der Representativesammlung und dem Senate ein gutes Einverständnis und sehr viel gegenseitiges Vertrauen, wozu das ruhige und sichthevolle Benehmen des Präsidenten Mitgewirkelt hauptsächlich beiträgt.

#### Schweden und Norwegen.

Am 27. August wurde das norwegische Storting von S<sup>t</sup>. kongl. Hobeit dem Kronprinzen mittelst folgenden Rede geschlossen: „Gut Herrren und norwegische Männer! S<sup>t</sup>. kongl. Majestät haben mir allergnädigst aufgetragen, Ihnen zu bezeugen, daß allerhöchstdieselben mit Zufriedenheit die vom Storting getroffenen Maßregeln wahrgenommen haben, die, allem Anscheine nach, auf unsere Finanzen vortheilhafte einwirken und den Werth des Repräsentativats aufrecht erhalten werden. Durch festes Streben nach diesem Ziele, durch Aufrechterhaltung einmüthiger Verpflichtungen und durch fortwährende Leistung des Gesamtsinteresses in diesem Sinne, entsprechen Norwegens Repräsentanten dem Vertrauen ihrer Committenten, so wie den Forderungen, zu denen der Wohlstand des Landes im Allgemeinen und die Sicherung des Vermögens jedes einzelnen Bürgers berechtigt sind. Die Erfahrung zeigt, daß die Vereinigung der im Lande hängenden Repräsentative jederzeit nachtheilige Folgen für dessen Unabhängigkeit mit sich führt, sobald man nicht bei Zeiten dieselben auf ihren wiesigen Werth zurückzuführen sucht. S<sup>t</sup>. Majestät wünschten sich Glüd dazu, daß die Einigkeit, welche in Bezug auf dieses Lebensprinzip der Staaten zwischen S<sup>t</sup>. Majestät und den freundlichen Stortingern Statt gefunden, Norwegens Wohlstand befördert hat. Während S<sup>t</sup>. Majestät Ihre Wünsche für Norwegens Ruhm und Glüd wiederholen, erhebe ich zugleich mit Allerhöchstdieselben die Segnungen des Himmels für alle unsere gemeinsamen Bemühungen, und erkläre hiermit, im Namen S<sup>t</sup>. Majestät unsere allergnädigsten Königs, das sterbende ordentliche Storting für geschlossen. Ich verbleibe Ihnen, gu-

te Herren und norwegische Männer, Allen insgesammt und Jedem insbesondere, mit Zuneigung und Gnad wohlzuehnen.“ — Der Präsident des Stortings, so wie sämtliche übrige Stortingsmänner bezeugen hierauf in den Auf aus: „Gut erhalte den König und die vereinigten Reiche!“ Nachdem der Kronprinz den Stortingsaal verlassen, begab sich das asammte Storting zu S<sup>t</sup>. kongl. Hobeit, wo der Präsident, Hofschatzrichters Doctor Serrensen, folgende Ansrede hielt: „Allerhöchster Fürst! Norwegens und Schwedens Kronprinz! Mit freudigem Herzen bezeugen wir, die Abgeordneten der Nation, nemlich Ew. kongl. Hobeit unsere aufrichtigen Willkommensgrüße. Der Genuß des Vaterlandes verleiht uns mit lächelndem Angesichte die frohliche Hoffnung, daß Ew. kongl. Hobeit und Norwegens Hobeit und Lohrer gleich innig erkennen wurden, wir das heilige Band, wodurch das Königshaus und das Volk vereinigt sind, durch Ew. kongl. Hobeit Anwesenheit unter uns so möglich noch fester und unaussprechlicher geknüpft werden müsse. Es ist die volle Ueberzeugung, daß jene schon Hoffnung zur herrlichen Willkür geworben, die uns in dieser Stunde abermals um die erhabene und schwere Person Ew. kongl. Hobeit vereinigt. Ew. kongl. Hobeit haben bei der kürzlich vollendeten Reise einen nicht unbedeutenden Theil des Landes kennen gelernt, welches hochwürdigsten bereits als constitutioneller König zu regieren von der Vorsehung berufen sind. Wir wissen es aus Ew. kongl. Hobeit eigenem Munde, daß Natur und Volk Ihnen gleich wohlwollend und brauchen wir noch erst die Gefühle der Dankbarkeit, der Treue und herrlichen Ergebenheit zu bekräftigen, die sich aller Orten auf so natürliche und rührende Weise für das Königshaus und Ew. kongl. Hobeit ausgesprochen? Wir bekräftigen es nur, daß diese Gefühle vom ganzen Volke getheilt werden, indem wir nun zur Abschiedsrede mit gerühmtem Herzen Ihnen unsere Huldigungen darbringen, danken wir also Ihrer Mäner S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige, weil er Ihnen allergnädigst gestattet hat, sich unter uns zu begeben, und Ihnen, angedigter Prinz, dafür, daß Sie gekommen sind, und für das, was Sie unter uns gewirkt haben. Wir erheben des Himmels besten Segen über S<sup>t</sup>. Majestät den König, Ew. kongl. Hobeit, das königliche Haus und die vereinigten Reiche.“ — Darauf antwortet der Kronprinz, folgendermaßen: „Meine Herren! Mit Dankbarkeit nehme ich diese wiederholte Bezeugung Ihrer Ergebenheit entgegen, und freue mich, von den Repräsentanten der Nation die nämlichen Gesinnungen zu vernehmen, welche das norwegische Volk im Allgemeinen befehlen. Auf meiner Reise fand ich überall das Bewußtsein einer geschäftigen Arbeit, mit der Ehsucht verbunden, die man deren hohem Beschüher schuldig ist, und bahr die Früchte hiervon, eben so wohl in dem festen Streben der Kultur und des Wohlstandes, als in der Zuerkennung wahrgenommen, welche jeder redliche Bürger einer Zukunft entgegensteht, welche diese Früchte zu größerer Reife bringen und unsere gegenwärtigen Hoffnungen stets mehr und mehr verwirklichen wird. Desired wir uns stets, dieses liebevolle Verhältniß zwischen Fürst und Volk zu bewahren, so werden wir Scandinavien durch seine Freiheit bezaubert, und durch die Einigkeit und Ordnung beschützt sehen, welche allein die Wurzeln der Freiheit zur Ehre, zur Verdienlichkeit und Wohlfahrt der Nationen gebühren lassen. Ich werde beim Könige ein neuer Dolmetscher Ihrer Gesinnungen seyn, und bei meiner Rückkehr sein Herz mit dem edelsten Lobn erfreuen, den es zu erheben vermag, daß nämlich die Verbindung, die Er unter dem Beistande

der Forderung zwischen den skandinavischen Reichen begründet, sich von Tag zu Tag in einem für beide wohlthätigen Brudervereint einzuschießen. Halten Sie sich mittheilungswürdig von der Aufopferung meiner Wünsche für Norwegens Wohl entfernt und rechnen Sie stets mit zuversichtlich auf meine fortwährende Gerechtigkeit und Gewogenheit."

### Frankreich.

Der König war am 6. September in Caen angekommen. In der Antwort des Königs an den hiesigen Maire kommt folgende Stelle vor: "Wir haben über die innere Harmonie gesehelt, wir haben den äußeren Frieden gesichert, und es bleiben mir keine weiteren Wünsche übrig, als daß die Nation noch lange im Frieden die Vortheile genießen möge, die sie so gloriös errungen hat. Sollten sich aber neuerdings Gefahren darbieten, sollte uns gegen meine Erwartung (denn ich sehe nichts der Art vorraus) die heilige Pflicht, das Vaterland zu verteidigen, zwingen, wieder zu den Waffen zu greifen, dann werden sie mich als denselben Mann finden, der ich im Jahre 1792 gewesen, und Sie werden sehen, daß ich wie in meinem Jünglingsalter mit Ihnen, unter unserer glorreichen vereinigten Fahne, die Ehre und die Würde Frankreichs aufrecht erhalten werde."

Während das Journal de Paris die von dem Obersten von Bricqueville in Cherbourg gehaltenen Anekdoten an den König als höchst loyal rühmt, meldet der Courrier Français nach einem ihm mitgetheilten Schreiben von dort, die Rede des Obersten habe das Gepräge der Festigkeit und Schlichtheit getragen und vollkommen dem entsprochen, was er seiner doppelten Stellung als Chef der Nationalgarde und als Oppositionsdeputirter schuldig gewesen sei; allerdings habe er sich nicht so geduldet, wie in der Deputirtenkammer auf der Rednerbühne, aber eben so wenig habe er etwas gesagt, was mit seinen politischen Grundsätzen irgend im Widerspruch liege.

Der Moniteur enthält in seinem offiziellen Ideal folgendes: "Die Regierung des Königs hat, in Folge der Wiederherstellung ihrer politischen Verbindungen mit der Regierung ihrer Majestät der Königin Dona Maria, den Ritter Dauphis als Gesandtskanzler Portugals in Paris anerkannt. Schon seit einiger Zeit hatte die Regierung des Königs an H<sup>rn</sup>. de Eude die Beglaubigungsschreiben abgeschickt, mit der Bekräftigung, ihn bei dem kaiserlichen Cabinet in der Eigenschaft als Gesandtskanzler Frankreichs zu accreditiren."

Im Moniteur vom 9. September heist es: General Guéhenne, Obercommandant der französischen Truppen in Morea, hat, bevor er Griechenland verlassen, den General Cordet nach Neapel geschickt, um der Regierung östlich der Nämung dieses Landes durch die Truppen unter seinen Befehlen anzufrühen und in seinem Namen dem König Otto und die Regentchaft zu complimentiren. General Guéhenne hat der Armee durch folgenden Tagesbefehl den Ausdruck der lebhaften Dankbarkeit und des Bedauerns des Königs von Griechenland und seiner Regierung mitgetheilt: "Tagesbefehl. General Guéhenne kann seine Mission in Griechenland nicht

besser endigen, als indem er seinen Waffenbrüdern das Abschiedsgerben bekannt macht, das er in ihrem Namen an den König Otto und an die Regentchaft gerichtet hat, so wie die Antwort, welche S<sup>te</sup>. Majestät gerührt, durch den Obersten Baron Pfeil von Scherffenstein, Commandanten eines Regiments griechischer Baniern, zu übersenden. Die französischen Truppen werden aus dem ionischen Schreiben sehen, daß die Dienste, die sie Griechenland erwiesen, achzig gerühmt werden und einen gerechten Dank finden. Ebenfalls kann man versichern (denn zahlreiche Thatfachen beweisen dies), daß die Gesinnung der wohlwollenden Sympathie zwischen der griechischen, bairischen und französischen Nation herrschen. An Bord des Linien Schiffes Suffren, Abreise von Ravenna, am 13. August 1833. (Die oben erwähnten zwei Schreiben werden wir morgen mittheilen.)

General Ramorino war am 6. September, aus England kommend und nach Paris reisend, zu Calais ans Land gestiegen.

Der Courrier Français enthält folgende ihm zugesandte Note: "Es ist durchaus wahr, daß der Prinz August von Preußen nicht nach Frankreich gekommen ist, um sich mit Dona Maria zu verheirathen. Es ist ihm nie eingefallen. Er war in Cassel am 6. seiner jüngsten Schwester, der Prinzessin Theodoline, deren Gesundheit lebhafteste Besorgnis einflößt. Er hat sie verlassen, um die Kaiserin Amalie bei dem Elisabeth zu besuchen, am Sonnabend hat er jedoch habe vertrauen müssen und ist nach München zurückgekehrt."

Am 9. September 5 Percenten fin Courant geschlossen zu 101 Fr. 50. 1/2 Percent fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 55. — Am 10. September 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 101 Fr. 50. 3 Percenten keine Geschäfte.

### Wien, den 18. September.

Die k. k. vereinigte Hofkanzlei hat die reichliche Protocollredirectionen: Adjunctenkeim ihrem Kanzleischreiben, k. k. Reichs, ortschicken.

Am 18. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverrichtungen zu 5 pEt. in C.M. 92 1/2; detto detto zu 4 pEt. in C.M. 82 1/2; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131 1/2; Wiener Stadtbancob. Oblig. zu 2 1/2 pEt. in C.M. 52 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden. 98 1/2; Br. Wsk. 2 Monat. — Cene. Münze pSt. —; Banknoten pSt. 11 1/4; in C.M.

Von den "Neuigkeiten über Production, Kunst, Handel und Gewerbe," herausgegeben von dem Industrie-Aussstellungsbureau in Wien, sind die 17te, 18te, 19te und 20te Lieferung des zweiten Bandes erschienen, die zu haben sind im Ausstellungsbureau (große Schulerstraße Nr. 823) und bei Carl Gerold (am Stephansplatz) in Wien. An beiden Orten wird auch Pränumerat auf die: 21te Lieferung angenommen mit 1 fl. 15 fr. C. M. für 25 Druckbogen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß & Co. Wiewe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oefferr. Beob. ist erschienen: Das Verzeichn. des österreichischen Kaiserreichs, systematisch dargestellt und erläutert von Dr. Joseph Zausch, k. k. Appellationsrath. Zweit: umgearbeitetes und vermehrte Auflage. 8. Wien 1834. Brochirt 1 fl. C. M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 20. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 15. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometree auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometere Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß. Wiener Maß.				
	27. 45 27. 35 27. 38 3	28. 36. 28. 36. 28. 36. 1 10	+ 13.5 + 17.8 + 13.0	NNO. schwach. NW. —	heiter. Weilen. Wind.

## Großbritannien und Irland.

Am 4. September kam der König zur Stadt und hielt ein glänzendes Feuer, zu welchem sich das ganze diplomatische Corps eingefunden hatte. Unter den vorgestellten Personen bemerkte man den jetzigen persischen Obersten H<sup>m</sup>. S. W. Beir, der aus Teheran eingetroffen ist; H<sup>m</sup>. Chafsch, vor seiner Abreise auf seinen Gesandtschaftsposten nach Guatimala; Oberstlieutenant Grep, Sohn des Premierministers, bei Gelegenheit seiner Ernennung zum Veschhabader des Tekken Regiments. Der sicilianische Gesandte, Graf von Ludolf, reichte S<sup>t</sup>. Majestät den Fürsten von Pignatelli, so wie auch den Veschhabader eines auf der Themse liegenden königl. sicilianischen Brigantire, Prinz von Jurnazi, vor. Das Feuer soll das letzte für diese Saison gewesen seyn. Morgen 7 Uhr verließ der König den S<sup>t</sup>. James-Palast und begab sich auf den Landstg des Ministres Stanley, den S<sup>t</sup>. Majestät zu Mittag beehrte.

Die Londoner Hofzeitung meldet die Ernennung des H<sup>m</sup>. Mannes Sutton zum Großkreuz des Bathordens und die Vererbung von Sir James Parker, Sir John Bernard Bosanquet und Sir Alexander Johnstone zu Mitgliedern des geheimen Raths.

Marquis von Anglesey ist vollkommen hergestellt und das Gerücht von seiner Abberufung aus Irland scheint undegründet zu seyn.

Die Times enthält folgenden Auszug aus einem Schreiben aus Portsmouth vom 8. d. M.: „Diese Stadt ist diehervorstechendsten Tage hindurch der Schauplatz angewohnter Geschäftigkeit und Thätigkeit gewesen, was durch die erwartete Ankunft der jungen Königin Dona Maria veranlaßt worden ist, welche auf ihrer Reiskum von dem constitutionellen Thron Portugals Besitz zu nehmen, diesem Lande einen kurzen Besuch abkürzte. Ein Besuch von solcher Beschaffenheit und zu so einem Zeitpunkt kann nicht als ohne politische Absicht unternommen gedacht werden; und die Anordnungen, welche von der Regierung zum Empfang Ihrer Majestät getroffen worden sind, zeigen genugsam deutlich, welchen Grad von Wichtigkeit man auf diesen Besuch legt. Auf jeden Fall hat man die Gelegenheit benutzt, die Meinung der britischen

Regierung und des britischen Volkes zu Gunsten der anerkannten Souveraininn von Portugal und des rechtmäßigen Repräsentanten des Hauses Braganza auf Entscheidung an Tag zu legen. Sir J. W. Russell hatte hier mehrere Tage hindurch auf den Grafen Punchal gewartet, um denselben ein Schreiben des Königs zu überreichen, worin JJ. MM. die Königin und Kaiserin herzlich und dringend eingeladen werden, von der kaiserlichen Vahseerundschast im Schloß von Windsor Gebrauch zu machen. Der König, heißt es, äußert darin unter Andern die Hoffnung, daß Ihre Majestät im Stande seyn dürfte, am 10. in gedachtem Schloß anzukommen, und ihren Besuch bis zum 14. oder 15. auszudehnen. Heute Morgens um 7 Uhr kam das Dampfschiff Echo, an dessen Bord sich die Königin befand, hier an, verweilte aber vor der Abreise, bis ihm die eintretende Fluth das Einlaufen gestattete, was um 9 Uhr geschah, wo dasselbe mit fliegenden Wimpeln, begrüßt vom Fort mit 21 Kanonenschüssen, in den Hafen einlief. Die festlich bemannte Victoria begrüßte Ihre Majestät, als Sie vorüberfuhren, mit einem dreimaligen Hurrahgeschrei. Bei der Landung wurden Ihre Majestät von sämmtlichen in Spalier aufgestellten Truppen der Besatzung mit den üblichen militärischen Ehrenbezeugungen empfangen. Obgleich es stark regnete, war doch das ganze Ufer mit Zuschauern bedeckt. Ihrer Majestät ertheilte sogleich nach Ihrer Landung dem oben erwähnten Baronet Sir J. W. Russell eine Audienz, wobei derselbe der Königin das vorbereitete Schreiben S<sup>t</sup>. Majestät überreichte. Ihrer Majestät dürften am 10. von hier abreisen. Bei der Audienz wurden Sir James Graham, Admiral Dundas, Sir Thomas Hardy und Sir J. Maitland, Vicerommandant der hiesigen Truppen, vorgestellt. Die Königin hat die erste Nachmittagsstunde des morgigen Tages anbräumt, um eine Adresse des hiesigen Municipalsität entgegenzunehmen. Die Königin äußerte, daß sie mit der Aufnahme, welche ihr hier zu Theil geworden, höchlich zufrieden sei. Trotz der langen und beschwerlichen Ueberfahrt, da das Dampfschiff schon am 6. von Cherbourg abgegangen und erst heute nach Mitternacht hier angekommen ist, steht die Königin sehr gut aus. Die Nacht vom 6. auf den 7. hat das Dampfschiff zu S<sup>t</sup>. Petrus verweilt. Ihre Majestät werden, wie verlautet,

nachdem Sie die Aufwartung des hiesigen Stadtraths empfangen haben werden, sammt der Kaiserin nach Comers gehen, um dort des Herzogin von Kent und der Prinzessin Victoria einen Besuch abzustatten. Der ämtliche Befehl, worin die Behörden angewiesen werden, Ihre Majestät mit allen einem gekrönten Haupte gebührenden Ehrenbezeugungen zu empfangen, enthält etwas ganz eigenen Bemerkenswerthes. Die Gemahlinn Dom Pedro's nämlich, welche doch dormalen weder Kaiserinn noch Königin ist, erhält den Vortritt vor ihrer Stiefschwester. Die hierauf bezüglichen Worte des Ministerialbefehls sollen folgendermaßen lauten: „Wir thun euch zu wissen, daß „J. M. die Frau Herzogin von Braganza und die Königin von Portugal stündlich zu Portsmouth erwartet werden, und befehlen euch, denselben jede gekrönten Hauptern gebührende Ehrenbezeugung und Aufmerksamkeit zu erweisen.“ Dona Maria wird sich an Bord desselben Dampfschiffes, welches Sie hieher geführt hat, nach Portugal begeben, aber nicht eher als das besagte Schiff zu diesem Behufe auf gehörend glänzend Weise ausgerüstet worden seyn wird.“ Die britische Dampfschiffes *Dee*, welche ebenfalls auf angemessene Weise decorirt werden soll, wird Dieselbe dahin begleiten.“

Der *Standard* äußert sich über den Empfang Dona Maria's in Portsmouth folgendermaßen: „Dona Maria ist mit vielen Merkmalen des Enthusiasmus empfangen worden; wenn wir uns aber der enthusiastischen Aufnahme entsinnen, welche vor kaum sechs Jahren Dom Miguel widerfuhr, so können wir uns des Gedankens an die Wandelbarkeit der Volksgunst nicht erwehren, mithin der Ankunft und dem Empfangs Dona Maria's nicht den mindesten Werth beilegen.“

Aus Portugal waren bis zum 9. d. M. keine neuen Nachrichten in England eingegangen; man erwartete jedoch jeden Augenblick den *Schooner Pike* von dort und glaubt, daß seine Ankunft nur durch die letzten Stürme verzögert worden ist.

Die *Times* theilt folgendes an, die auf halbem Sold stehenden Offiziere der Landmacht am 21. v. M. relaxirte Circular mit, unter der Bemerkung, daß man dessen Inhalt nicht auf eine etwa beabsichtigte Completirung des stehenden Heeres schließen dürfe; es deute nur auf Einführung neuer Erparungsmaßregeln von Seiten der Regierung; „Horse Guards, vom 21. August. Mein Herr! Ich bin durch den Generaloberbefehlshaber beauftragt, Sie zu ersuchen, daß Sie mir, zur Nachricht für Lord Hill, eine Angabe darüber machen, ob Sie bereit sind, in activen Dienst gegen vollen Sold zu treten; da für den Fall, daß Sie das nicht bereit seyn sollten, Sie werden aufgefördert werden, ihren halbdoll gegen eine den aus Ihren Diensten hervorgehenden Ansprüchen entsprechende Summe aufzugeben, da Lord Hill Ihnen nicht mehr gestalten kann, auf halbem Sold zu bleiben. — Für den angenehmen Fall wird es nöthig seyn, daß Sie

mit einem Schein, von einem Militärarzt ausgestellt, über den gegenwärtigen Zustand Ihrer Gesundheit übermachen. *Sigro y Comers etc.*“

Die *Londoner Medicinal-Angelegenheit* gibt an, daß während der letzten beiden Wochen sich eine bedeutende Verminderung in den durch die Cholera verursachten Sterbefällen gezeigt habe. In der vorletzten Woche sind daran 186, in der letzten dagegen nur 125 Individuen gestorben.

Consols am 9. September 88/9.

Brasilien.

Ein vom 18. Juni datirtes Circular des Justizministers an die Friedensrichter der Stadt und Provinz Rio de Janeiro befehlt denselben, dasbmöglichst eine Aufgabe von allen Fremden, ihrer Aufführung und ob sie mit oder ohne Paß gekommen sind, einzufenden. — Die Regentenschaft hat unterm 21. Juni eine Commission zur Entwerfung einer zweckmäßigeren Einrichtung der Ministerialdepartements ernannt. — Die H. H. *Domos* D. Hunt und Comp. haben im Ramen einer Gesellschaft zur Förderung der *Pressfreiheit* die *Erlandschiff* zur Herausgabe einer neuen ämtlichen Zeitung, *Correio Official*, erhalten, welche die Regierung auf alle Weise begünstigen will, nur nicht durch Gesunterhaltung. — Der eben gedachte *Correio* gibt den Ausschüßberichte über die bekannte Vosschaft der Regentenschaft in Bezug auf die angelegten Restaurationspläne in *Qualen* Dom Pedro's I. Der Bericht befreit die Verschuldigung, welche jene Vosschaft enthalten hatte, daß in der vorigen Session nicht Aufmerksamkeit genug auf die Mittheilungen der Minister verwendet worden, findet überhanpt die Verschuldungen der Regentenschaft übertrieben, trägt aber doch darauf an, die Kammer solle erklären, daß sie nach ihrer Pflicht und Würde in Betreff der Hemmung aller Unternehmungen wider das constitutionnelle System und den Thron Dom Pedro's II., die allein Brasilien glücklich machen könnten, der Regierung in Allem, was gerät und constitutionnel sei und durch die Nationalen geboten werde, beistehen und deren Vorschläge erwägen wolle. Abwärtend hiervon wollte ein Commissionsmitglied, H. Freire, größeres Gewicht auf die Mittheilungen der Regierung gelegt haben, und H. May, daß eine Erklärung in klaren Ausdrücken gegen Dom Pedro I. an die Regierung gesandt werde, und daß die Kammer nöthigenfalls Maßregeln zur Unterdrückung gefährlicher Schriften und Zeitungen treffen solle. — Die Abgeordnetenkammer verwarf am 8. mit 50 gegen 32 Stimmen den gedachten Ausschüßantrag und nahm den des H. Freire an, der eben daselbst kräftiger ausdrückt; die Kammer, heißt es, werde die Regierung in jeder constitutionellen und gerechten Maßregel, um den Schimpf einer Restauration zu verhüten, unterstützen, nebst einem Zufabe von H. Freire, daß sie auch selbst alle ihr geeignet scheinende Maß. w. geln ergreifen

werde, solchen Schimpf und selbst die Rückkehr des Herzogs von Braganza nach diesem Kaiserreich, unter welchem Vorwande es auch sei, zu verhindern. — Zum Druck verordnet wurde ein Antrag des H<sup>rn.</sup> J. von Rejende, die Rückkehr Dom Pedro's I. nach irgend einem Theile Brasiliens, wenn auch nur aus Ausländer und Privatmann, zu verbieten, bei Strafe, als Offensivfeind der Nation behandelt zu werden. — Die beschlossene Antwort an die Regiererschaft sollte ihr durch eine Deputation überbracht werden. — Der Justizminister legte zur Sicherung der Ruhe des Kaiserreichs in obiger Beziehung mehrere Gesetzentwürfe vor, wovon der erste eine wirksamere Einrichtung der Nationalgarde betrifft. — Außerdem gibt der *Corrío* viele und lange Berichte über *Panama*, welches er als einen Schauplatz der Zwietracht, Parteilichkeit und des Vätergigens darstellt.

#### Spanisches Mexiko.

Durch einen vom 23. Juni datirten Erlass an den Ministerkassaterritor D. Carlos Garcia hat der Präsident, General Santa Ana, folgendes Decret des Congresses von Mexico bekannt gemacht: Art. 1. Die Regierung wird Anhalt treffen, folglich die sechsjährige Verbannung der nachbenannten Personen und, ohne daß es eines neuen Decretes bedarf, aller derjenigen, die sich in demselben Falle befinden, aus dem Gebiete der Republik zu bewirken: D. Francisco Gonzalez de Tagle, D. Francisco Molinos del Campo, D. Florentino Conejo, D. Joaquin Ramirez y Sesma, General D. Zenon Hernandez, Oberstleutnant D. Pablo Verrera, D. Mariano Michelena, D. Antonio Alonso Teran, D. Francisco Almirante, D. Jose Fontecha, D. Francisco Bagoaga, D. Joaquin Villa (Axt), D. Felix Lopez de Beegara (Canonigo Doctoral Posadas), Magistrat D. Joaquin Otriza, Canonico D. Joaquin Madrid, D. Miguel Santa Maria, D. Juan Nepomuceno Navarrete, D. Jose Dominguez Manjo, D. Florentino Martinez, D. Jose Moran, D. Nicolas Conde, D. Eugenio Villa Urrutia, D. Antonio Villa Urrutia, D. Mariano Villa Urrutia, D. Juan Nepomuceno Luintero, D. Antonio Hernandez Monjardin, D. Jose Segundo Garvajal, D. Jose Maria Gutierrez Olveda, D. Miguel Barreiro, D. Felipe Coballos, D. Juan Andrade, Canonico Trifarri, D. Anastasio Bustamante, D. Rafael Mangino, D. Mariano Paz y Tagle, D. Pedro Marcial Guerra, D. Luis Antepora, D. Carlos Venceski, D. Jose Antonio Mojo, D. Gabriel Yermo, D. Jose Maria Gomez de la Cortina, D. Domingo Pojo, D. Jose Cacho, Oberstleutnant D. Miguel Gonzalez, Oberst D. Joaquin Oribuela, D. Jose Antivas, D. Rafael Davila, der spanische Axt Martinez Gutierrez, spanische Mönche, etc. D. Manuel Cortazar. Art. 2. Die Personen, welche sich verborgen halten, und welche nach dem gegenwärtigen Gesetze das Gebiet der Republik verlassen sollen, haben sich vor den Behörden des Orts, wo sie sich befinden, spätestens innerhalb

dreier Tage nach Bekanntmachung dieses Gesetzes zu stellen; im Fall sie dies nicht thun, kann die Regierung bei ihrer Ergeizung die Zeit ihrer Verweisung verlängern. Art. 3. Die Behörden sollen unter strengster Verantwortlichkeit sich bemühen, den Schlafswinkel derjenigen auszuforschen, welche das Gebiet der Republik verlassen sollen, sich aber verborgen; bei der Verwarnung, daß jede Unterlassung mit einer Geldbuße von höchstens 1000 Dollars und, in deren Ermangelung, mit Gefängniß von höchstens sechs Monaten bestraft werden soll, welche Strafen für die Behörden, welche die Vertheilung verhehlen, verdoppelt werden. Art. 4. Die kraft dieses Gesetzes Vertriebenen sollen, wenn sie vor Ablauf der Zeit ihrer Vertheilung zurückkehren, wieder verhaftet und auf immer aus dem Gebiete dieser Republik verbannt werden. Art. 5. Die politischen und Militärsbehörden der Häfen und Vindors sind für die Erfüllung des vorstehenden Artikels mit ihren Aemtern verantwortlich. Art. 6. Die Regierung kann den Ort bestimmen, wo diejenigen sich aufhalten sollen, welche von einzelnen Staaten aus ihren Gebieten verwiesen werden; sie kann sie auch aus dem Gebiete der Nation verwiesen, wenn sie es, den Verhältnissen der Personen nach, nothwendig erachtet. Art. 7. Die Regierung kann die Summe verändern, welche sie zur Vertheilung der Personen, die das Land verlassen sollen, nothwendig erachtet, wenn diese nicht die Mittel besitzen, solche auf ihre Kosten zu bestreiten. Art. 8. Denen, welche durch dieses Gesetz vertrieben werden, kann die Regierung, wenn sie Angestellte sind, bis zwei Dritttheile des Gehalts, das sie jetzt beziehen, anweisen, im Fall sie nicht eigenes Vermögen zum Besuche ihres Unterhaltes besitzen. Joaquin Vargas, Präsident des Senats. Jose de Jesus Huerta, Präsident der Kammer der Abgeordneten. Luis Gonzaga Martinez, Senator, Secretär. Ignacio Alvarado, Abgeordneter, Secretär.

Der Congress von Mexico hat 30,000 Dollars bewilligt, wofür auswärtige Zeitungen gehalten werden sollen.

#### Spanien.

Die Madrider Hesperitung vom 31. August meldet in ihrem amtlichen Theile, daß der König und die königliche Familie fortwährend des besten Wohlseins genießen.

#### Rußland.

Das hohe Kronungsfest S<sup>er.</sup> Majestät des Kaisers und Ihrer Majestät der Kaiserin ward am 3. d. M. durch Hochamt und Gebet in allen Kirchen der Residenz begangen; Abends war die Stadt erleuchtet. — Zur Feier dieses Tages hatten die Zöglinge des zweiten Cadetencorps ein Feuerwerk veranstaltet, welches, vom schönsten Wetter begünstigt, am Ufer der Nema vor dem Gedäude des Corps abgedrunt wurde.

Am 23. August wurde in Moskau der Grundstein

zu einer katholischen Kirche gelegt, zu deren Ban die vor-  
tägige katholische Gemeinde von S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser  
ein Darlehen von 50,000 Rubel erhalten hat. Das Uebri-  
ge der Baukosten, die sich auf 100,000 Rubel belaufen  
sollen, hoffen die katholischen Einwohner theils unter sich  
selbst, theils durch auswärtige milde Beiträge zusammenzu-  
ubringen. Der Fürst Wolkyn, der Zivilgouverneur von  
Moskau, S<sup>t</sup>. von Nebolsin, und die vornehmsten Per-  
sonen der Stadt wohnten der feierlichen Grundsteinle-  
gung bei.

#### T ü r k e i .

Die Gazzetta di Venezia meldet aus Scutari  
vom 16. August: „Ueber die jüngsthin erwähnten lineu-  
hen in Albanien ist folgendes das Nähere: Der ge-  
genwärtige Wesse wollte sich in Besitz des großen Reich-  
thums des Jussuf Bey, Sohn seines Vorgängers, setzen,  
und beschloß daher dessen Tod. Demgemäß schickte er am  
7. August 60 Bewaffnete aus der Festung, die dem Bey  
an einer Stelle, die er passiren mußte, aufsaueeten. Zwi-  
schen diesen und des Bays's Folge kam es auch wirklich  
zum Gefecht und von beiden Seiten wurden Viele getödtet  
und verwundet. Als der Wesse hörte, daß die Scini-  
gen im Ueberange sich befänden, schickte er ihnen 200  
Mann Verhinderung. Gleich beim ersten Ausbruch des Ge-  
fechts wurden der Bajaz und die Bäden geschlossen und  
Kajaz wie Türken zogen sich in ihre Häuser zurück. Die  
Soldaten verbreiteten sich hierauf in der Stadt, und mor-  
deten und beraubten, wen sie fanden; unter Andern hie-  
ben sie einem armen Schneider (einem Christen), welcher  
die in seinem Laden hängenden Kleider nicht gutwillig her-  
geben wollte, den Kopf ab. Am Ausgang des Marktes  
war eine Wache aufgestellt, welche der Einwohner ver-  
hinderte, auf dieser Seite in ihre Häuser zu flüchten.  
Einige retteten sich jedoch nach einem entgegengesetzten  
Ausgange. Es sind 14 Bürger getödtet und 15 verwundet  
worden, obgleich die, welche ihrem Souverain treu ge-  
blieben sind, den Angreifenden durchaus kein Leid zuge-  
fügt hatten. Die Einwohner haben nun eine aus Türken  
und Christen zusammengesetzte Deputation nach Konstan-  
tinopel geschickt, welche um Gerechtigkeit stehen soll. Der  
Bajaz ist auch heute noch geschlossen.“

#### G r i e c h e n l a n d .

Nachrichten aus Nauplia vom 10. August zusa-  
ge, soll schon am 1. Jänner 1834 Athos als künftige  
Residenz bezogen werden. Der Architekt Gutzensohn war  
nach dem Tithymus von Korinth beordert worden, um den  
angemessensten Platz zur Gründung einer großen Han-  
delsstadt auszumitteln. Im Laufe des August wollte Kö-  
nig Otto die Städte Patras und Missolonghi besuchen.  
Der Abzug der Franzosen wurde sehr bedauert, da die  
griechischen Truppen kaum zählen, und die bairischen  
compagnieweise gestreut liegen.

#### F r a n k r e i c h .

Der König reiste am 8. September um 10 Uhr Vor-

mittags von Gern ab, und kam Abends um 7 Uhr zu  
Pont Audemer an. Eine telegraphische Depesche von  
Rouen vom 9. September von halb 5 Uhr Abends mel-  
dete die Ankunft des Königs in dieser Stadt.

Das Wahlcollegium von Yvetot ernannte H<sup>rn</sup>. An-  
son-Duperron, und das Wahlcollegium von Douay H<sup>rn</sup>.  
Martin zum Deputirten. Beide waren Candidaten der  
Regierung.

Folgendes sind die Vella gen zu dem gestern ge-  
lieferten Tagabesehl des Generals Suchénecur:  
„An S<sup>t</sup>. Majestät den König von Griechenland.  
Sire! Im Begriffe, den Boden Griechenlands zu  
verlassen, empfinde ich ein lebhaftes Bedauern, der Ehes  
beraubt zu seyn, Ew. Majestät, wie es meine Pflicht  
war, die Huldigungen und die Wünsche der Truppen,  
deren Commando der König der Franzosen mir anvertraut  
hat, darzubringen. Da ich, dem ministeriellen Befehle  
 zufolge, den Details der Einschiffung und der Ueberliefe-  
rung der Festungen Messeniens beizuwohnen verpflichtet  
bin, so kann ich keinen würdigeren Dolmetsch unserer  
Gefinnungen wählen, als unsern ehrenwerthen Kollegen,  
den General Cordet. Er wird Ihnen sagen, Sire, daß  
die Franzosen, nach der Rückkehr in ihre Vaterland, hän-  
sig ihre Blicke zu diesem entstehenden Königreiche, zu die-  
sem immer heroischen Griechenland wenden werden, des-  
sen so glorieich errungene Unabhängigkeit durch die Er-  
hebung eines Prinzen zum Throne besiegelt ist, der sich  
bereits alle Herzen zu gewinnen gemüht hat. Schon lan-  
ge zeugen des Unglücks und der Wüthungen dieses  
Landes, sehen wir es jetzt in einer tiefen Ruhe. Diese glük-  
liche Wirtung Ihrer Gegenwart, Sire, gibt allen Grie-  
chen das Vertrauen, daß ihnen die glücklichste Zukunft  
vorbehalten ist; diese Zukunft werden sie unter der Re-  
gierung Ew. Majestät durch die Entwidlung der weisen  
Institutionen finden, welche die Regentchaft im identi-  
schen Interesse des Thrones und der öffentlichen Freiheit  
vorbereitet. Ich fühle mich glücklich, dem Könige Bud-  
wig Philipp, der immer so wohlwollende Gefinnungen  
für Griechenland bezeugt, die Hoffnung zur Wohlfahrt er-  
zählen zu können, die man sich das Land unter der Re-  
gierung eines Prinzen hegen kann, dessen bloße Ankunft  
(wie ich hiemit geen wiederhole) zureichend gemessen ist,  
überall die öffentliche Sicherheit herzustellen. In unser  
Heimath zurückgekehrt, und wieder bloße Philhellenen  
geworden, werden meine Waffenbrüder und ich nie dem  
Geschick dieser schönen Länder fremd bleiben, und im-  
mer Wünsche für ihre Wohlfahrt hegen. Wir werden  
noch andere, eben so aufrichtige für den Ruhm Ihrer Re-  
gierung, Sire, so wie für das persönliche Glück Ew. Ma-  
jestät hegen, das die Hege Ihrer hohen und weisen Ge-  
schäften seyn muß. Ich bin mit diesem Respekt, Sire,  
Ew. Majestät gehorsamster Diener E. Suchénecur,  
Marschal de Camp, Obercommandant der französischen  
Truppen in Morera. Navarin, 1. August 1833. —

Antwort des Grafen Armanfperg. H<sup>r</sup>. General! Ich habe die Ehre, Ihnen im Namen des Königs den Dank S<sup>r</sup>. Majestät für die Gefinnungen zu bezeugen, die Sie in Ihrem Schreiben vom 1. August demselben ausgedrückt haben, und wofür Ihnen der König ausnehmend verbunden ist. Eben so habe ich Ihnen, mein General, sowohl im Namen des Königs als in dem der Regentſchaft für die Mission zu danken, womit Sie den General Cordet beauftragt haben. S<sup>r</sup>. Majestät ſchickt nach Modon den Oberſtlientenant Baron Pfeil von Schaffſtein, Commandanten des königlichen Lancierregiments, um Ihnen mündlich ſeine Dankſagungen zu erneuern, und Ihnen zu ſagen, wie groß die Achtung iſt, welche der König und die Regentſchaft für Sie hegen, und wie sehr er Ihnen für die treffliche Disciplin, die Sie beobachtet, so wie für den Eifer verbunden iſt, womit Sie, unter allen Umständen, zu den Maßregeln beigetragen haben, welche das allgemeine Wohl Griechenlands zum Zweck hatten, und womit Sie die väterlichen Abſichten des Königs unterſtützt haben. Der Baron Pfeil wird Ihnen noch ſagen, wie sehr S<sup>r</sup>. Majestät mit der Regentſchaft die großen Vortheile anerkennt, welche für Griechenland aus der Anwesenheit der Truppen der Allianz, und aus der ausgezeichneten Art, womit Sie, H<sup>r</sup>. General, mit Ihren Truppen den edlen Zweck Ihrer Mission erfüllt haben, hervorgegangen ſind. S<sup>r</sup>. Majestät hat mich überdies beauftragt, bei dieſem Anlaß den lebhaftesten Dank auszudrücken, den Sie für die Fürſorge und Freundschaft empfinden, welche die ſchwediſche Regierung beſtändig für Griechenland an den Tag ſetzt hat, so wie für die wohlwollenden Gefinnungen, wovon der König Ludwig Philipp dieſem Lande, als wahrer Freund der Griechen, so zahlreiche und glänzende Beweiſe gegeben hat. S<sup>r</sup>. Majestät überläßt ſich der angenehmen Hoffnung, daß dieſer erlauchter Monarch fortſahren werde, dasſelbe Interesse an dem Schickſale dieſes Landes zu nehmen, und daß er ihm ſelbſt ſeine Freundschaft bewahren werde. Empfangen Sie, mein General, bei Ihrer Abreise von Modon, für Sie und für Ihre Wafſengeſährten die Wünſche, die Ihnen aus Innigkeit von Seite der Mitglieder der Regentſchaft dargebracht worden, ſowohl für Ihre glückliche Rückkehr in Ihr Vaterland als für Ihre beſtändige Glück und für den Ruhm und die Wohlfahrt Frankreichs. Wenn das Andenken, das wir Ihnen bewahren werden, uns eine Stelle in dem Jhrigen gewähren kann, so werden wir uns darüber ſehr glücklich fühlen. Mit dieſen Gefinnungen habe ich die Ehre Ihnen die Verſicherungen der hohen Achtung in wiederholen, womit ich bin, H<sup>r</sup>. General, Ihr gehorſamster Diener, Armanfperg. Naplia, 8. Auguſt 1833."

Der Tramp ſchreibt aus Toulon vom 4. September: "Man betreibt die Reparaturen der Corvette Dugente, die morgen aus dem Hafen ſaufen ſoll, um zu No. 263

ſich der Expeditionſtrotte anzuschließen. Man verſchickt, das 63ſte Regiment, welches das 59ſte zu Toulon erſetzt hat, werde zwei Regimentsbataillons bilden, welche die Reſerve der Expedition von Bugia für den Fall ausmachen ſollen, wenn man eine größere Macht g<sup>r</sup>.braucht, um die Araber von den Uebungen im Saume zu halten. Die Operation der Einſchiffung des Materials wird morgen beginnen. Die zu Marſeilh gemieteten Schiffe ſind alle heute auf der kleinen Arde eingetroffen. Man theilt an die Land- und Seeoffiziere, welche an der Expedition Theil nehmen ſollen, einen Plan von Bugia und deſſen Umgebungen aus. Die Fregatte Vestier nimmt den General Trezel und die Stabsoffiziere der Corps der Expedition an Bord."

Der National meldet aus Toulon vom 5. September: "General Trezel ward durch eine telegraphiſche Depêche nach Paris berufen, und reist dieſen Abend ab. Dieſer Umſtand dürfte die Abfahrt der Expedition von Bugia bis zum 15. verzögern."

Das Journal du Commerce tabelt die Regierung wegen der milderen Maßregeln, die ſie ſeit einiger Zeit in den weſtlichen Provinzen angeordnet hat, namentlich wegen der Zurückgabe der bei der vorjährig an gemeinen Entwaffnung der Venetier den Landbewohnern abgenommenen Gewehre. Das genannte Blatt meint, legend ein unvergeßliches Ereigniß könnte leicht einen neuen Ausbruch jener Departements herbeiführen. Das Journal de Paris ſucht die Regierung gegen dieſe Vorwürfe zu rechtfertigen.

Der Herzog Carl von Braunſchweig hat am 5. d. M. der Redaction des Journal des Debats durch einen Gerichtsboten ein Schreiben überſandt, worin er deſſelben anzeigt, daß er ſie wegen Aufnahme eines der Frankfurter Verſammlungsprotokolle vom 27. Auguſt entliehenen Schreibens, worin von neuen Plänen des Herzogs gegen Braunſchweig die Rede war, vor dem Pariser Juſtitzpolizeigeſicht der Diffamationsanklagen werde. Das Journal des Debats ſagt hinzu: "Wir ſind bereit, auf die ſeltſame Anklage des Herzogs vor Gericht zu antworten."

Die Wahlen in dem Dorfe Brechemont (Departement Indre und Loire) ſind gänzlich beſetzt. Die Ausmeſſung der Gemeindeflur, welche die Veranlaſſung zu dem Aufſtande gegeben hatten, wurde am 31. Auguſt und 1. und 2. September ungeschindert fortſetzt. Die von Tours gefandten Truppen waren, bis auf 50 Mann Infanterie, nach der Stadt zurückgeſehrt.

Den neuſten Nachrichten aus Doulogne zufolge, waren die drei dem Schiffsbruch des engliſchen Dampſchiffes Amphitrite entronnenen Marſten, die an einem heftigen Fieber erkrankt waren, aus dem Wege der Beſerung; 65 Reiden, worunter 50 weibliche, waren von den Wellen an die Küſte geſpielt worden. Der Herzog von Orleans hat für die drei Beſetzten eine Unterſuchung von 500 Fr. abgeſandt; in Doulogne wurden zu demſelben Zweck Sammlungen veranſtaltet; auch aus England waren bereits Beſuche eingegangen.

Der Hauptbaccour der Gazette de France, Baron von Goudou, iſt von der Gemeinde von Pleſſis, im Bezirke von Poitiers, abermals zum Mitgliede des dortigen Gemeinderaths gewählt worden, obgleich er der Regierung den verfaſſungsmäßigen Eid nicht geleistet hat. Die erſte Wahl war wegen der Weigerung des Barons, dieſen Eid zu leiſten, von der Regierung für ungültig erklärt worden, und man glaubt, deſſelbe Fall werde ſich unſchicklich auch in Bezug auf die zweite ereignen. Erſtweilen enthilt die Gazette eine Verorſation des H<sup>rn</sup>. von Genoude gegen die ihm angetragte Verpflichtung, jenen

Sich abzulegen, dessen Ungeschicklichkeit es aus dem seit der Julirevolution geltenden Principe der Volksouverainetät herleitet.

**S<sup>t</sup>. Enfantin**, das Haupt der Saint-Simonisten, ist mit seinen Gefährten in Lyon angekommen; von wo er sich nach kurzem Aufenthalte nach Marseille begeben wird, um sich dort nach Aegypten einzusetzen.

Am 10. September 5 Percents fin Courant geschlossen zu 101 Rr. 80. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 75 Rr. 55. — Am 11. September 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents tot Rr. 50. 3 Percents 75 Rr. 10.

#### V e r e i n e n.

Lieber die von S<sup>t</sup>. Majestät dem König am 12. d. M. bei Magdeburg gehaltene Reue gibt die Magdeburger Zeitung folgenden Bericht: „Nachdem die Truppendivision des in der Provinz Sachsen garnisonirenden vierten Armeecorps bereits seit dem 20. August zu einem großen Herdse und resp. Corpsmonover, theils in dem auf dem Rothenseer Anger (für 18 Bataillons Infanterie) errichteten Zeltlager, theils in unserer Stadt und den nächsten Umgebungen, versammelt gewesen, wurde denselben die Gnade zu Theil, von S<sup>t</sup>. Majestät dem König gemustert zu werden. Das Corps, in Parade aufgestellt, hatte schräge Front nach der Erde, mit seinem rechten Flügel an dem Dorfe Rothenseer, die Kavallerie und Artillerie vor der Mitte. Allerhöchstdieselben wurden mit einem freudigen „Hurrah“ begrüßt, ritten die Fronten der verschiedenen Truppentheile entlang und ließen hieauf dieselben dekliniren. Unmittelbar nach der Parade geruhten S<sup>t</sup>. Majestät sich in das Lager der Infanterie zu begeben, wo Sie in dem erhöhten Zeit des commandirenden H<sup>rn</sup>. Generals den Einmarsch in das Lager in allerhöchsten Zugschein nahmen. Aus der Umgegend waren schon seit mehreren Tagen Fremde zusammengekömmt, um den allgeliebten König und die erhabene Herrscherfamilie zu sehen, daher auch das seltsame militärische Schaupiel zu genießen, endlich auch ihre Angehörigen in der Linie und Konvolute zu besuchen; alle diese Fremden, worunter auch viele ausländische Offiziere, und ein großer Theil der hiesigen Einwohner wohnten der Parade bei. Wiens Reiter und Fußkavallerie bildeten von der Stadt bis zum Rothenseer Anger schon seit 1/2 Uhr früh eine unabhörbare Reihe, obgleich das Wetter ungünstig war. S<sup>t</sup>. Majestät kehrte nach 12 Uhr zur Stadt zurück. Mittags war Tafel bei Allerhöchstdenckselben, zu welcher die Mitglieder der königl. Familie, die hier anwesenden künftlichen Personen, die höchsten Behörden vom Militär und Civil, die Generalität und die Truppencommandeure geladen waren. Abends geruhten S<sup>t</sup>. Majestät nebst den übrigen höchsten und hohen Herrschaften das Theater mit Allerhöchster Gegenwart zu besuchen. Das Haus war festlich decorirt und erleuchtet. Die Stadt war auch gestern Abends illuminiert, und die frohwegige Einwohnerchaft drängte sich zu allen Orten, um wiederholt den geliebten Herrscher zu sehen.“

Die Preussische Staatszeitung enthält folgende telegraphische Depesche aus Magdeburg vom 13. September 4 Uhr 19 Minuten Nachmittags: „Das vierte Armeecorps geht heute früh um halb 10 Uhr Corpsmonover vor S<sup>t</sup>. Majestät, nach einer gegebenen Disposition, bei dem Dorfe Barleben. Nachher marschirte die Kavallerie voran.“ — Eine spätere telegraphische Depesche aus Magdeburg vom 14. Sep-

tember 2 Uhr 51 Minuten Nachmittags meldet: „Heute früh um 7 1/2 Uhr haben S<sup>t</sup>. Majestät der König Magdeburg verlassen, um dem Feldmanöver des vierten Armeecorps beim Dorfe Neuenhewitz beizuwohnen, welches um 9 Uhr seinen Anfang nahm. S<sup>t</sup>. Majestät aufernten auch hier dem Armeecorps Allerhöchste, ihre besondere Aufmerksamkeit mit dem vorzüglichsten Jägerbataillon, in welchem Allerhöchstdieselben so geliebt haben. Von da aus wollen S<sup>t</sup>. Majestät die Rückreise nach Berlin antreten.“

#### N i e d e r l a n d e.

Das Amsterdamer Handelsblad meldet: Wie man vermimmt, hat der Bundestag selbst, auf den Antrag Preussens und Oesterreichs, die S<sup>t</sup>. Majestät wegen des abjurirenden Theiles von Kurburg Auflösung nachgelassen und man schmeichelt sich nunmehr, der König werde in seiner dem Bundestage zu ertheilenden Antwort den Wunsch der Conferenz erfüllen. Man darf daher hoffen, die Conferenz werde ihre Unterhandlungen bald wieder aufnehmen und zu dem so sehr gewünschten Ende bringen.“

#### B e l g i e n.

Am 7. September hatte unter dem Vorh. des Königs ein Ministerrath Statt, der von 4 bis 7 Uhr dauerte.

#### B ö h m e n.

Die Prager Zeitung meldet aus Mänschengrätz vom 13. September: „Am 13. d. M. Vormittags war für die hier anwesenden hohen Herrschaften und ihre Begleitung von dem H<sup>rn</sup>. Grafen Waidheim eine Feldjagd vorbereitet worden, an welcher jedoch J. M. M. der Kaiser und der Kaiser von Oesterreich wegen eingetretener schlechten Witterung nicht Theil nahmen. Abends war Thiergesellschaft der Ihrer Majestät der Kaiserin. — Am 14. Vormittags verließen sich beide hohe Sovereaine, der Großherzog von Weimar, der Kronprinz von Preussen, und der Kaiser vorher zum Besuche der J. M. M. alhier eingetretene regierende Herzog von Nassau in dem großh. Waldfestischen Thiergarten auf die Firschjagd. S<sup>t</sup>. Majestät unser allertugentlicher Kaiser führte selbst den Kaiser Nicolaus in einer zweifelhigen Kalesche. Erst um 4 Uhr kamen die hohen Herrschaften von der Jagd zurück. Abends war wieder Thiergesellschaft. — Am 15. früh hielt das hier anwesende Jägerbataillon Kirchenparade, nach welcher selbes sich in dem Schloßhof aufstellte und von S<sup>t</sup>. Majestät die Reiben abgegangen wurde. Hierauf marschirte das Jägerbataillon vor die Stadt und fuhrte ein Feldmanöver aus, welchem S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von Oesterreich zu Fuß beizuwohnten. Abends wurde in dem Schloßtheater von der Prager Operngesellschaft die Oper von Rossini, l'inganno felice, in italienischer Sprache, mit allgemeinem Beifalle aufgeführt.“

Am 19. September war zu Wien der Mittelspern des Staatschuldverschreibungen zu 50 Cr. in C.M. 92%;  
deto do do in 40 Cr. in C.M. —;  
Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —;  
deto do do v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131%;  
Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2%, p. Gl. in C.M. 32%;  
Conv. Münze p. Gl. —;  
Bankactien pr. Stück — in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Odier von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Donnabend, den 21. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 19. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27 3/4	29. 14. 39.	+ 11.8	Wolk. still.
	3 Uhr Nachm.	27 3/8	28 0 9	+ 14.4	Wolk. am Abn.
	10 Uhr Abend.	27-3/8	28 0 9	+ 12.0	Wolk. Regen.

## Portugal

Am 9. September hatte sich in London allgemein das Gerücht verbreitet, Marshall Bournmont habe seine Entlassung eingebracht, die Miguelistische Armee sich fast gänzlich aufgelöst und zum Theil über die spanische Grenze geflüchtet u. dgl. m. Am 10. ist nun endlich der lange erwartete Schooner *Pike* aus Portugal in Galmonth angekommen, der indessen keineswegs die Befriedigung des obigen Gerüchts mindert. Die Briefe und Zeitungen waren noch nicht in London eingetroffen; der Courrier meldet indessen Folgendes: Wir haben die untenstehende Depesche aus Oporto erhalten, welche wichtiger Nachrichten enthält, auf deren Authentizität man sich verlassen kann. Man sieht daraus, daß Marshall Bournmont nicht resignirt, und die Miguelistische Armee sich nicht aufgelöst hat. Im Gegentheil, Bournmont ist in vollem Marsche auf Lissabon, seinen ursprünglichen Plan, die Wiedereinnahme desselben zu versuchen, verfolgend. Die Depesche lautet, wie folgt: „Paris am 2. Montag Morgens 8 Uhr. Der Schooner *Pike* ist in diesem Augenblick von Lissabon und Oporto hier angekommen, und bringt Nachrichten vom letzten Mah bis zum 27., und vom letzten bis zum 29. v. M. Der Kampf ist noch durchaus unentschieden, denn Marshall Bournmont ist mit einem Heere von 18,000 Mann in vollem Marsche auf Lissabon. Sein Hauptquartier ist in Leiria, etwa 77 (englische) Meilen von Lissabon entfernt. General Bemos war zu Santarem, 55 (englische) Meilen, und Dom Miguel's Kavallerie zu Torres Vedras, 27 (englische) Meilen weit von der Hauptstadt. Man vermutet, daß in wenig Tagen die Concentrirung der Lancers, Vedras und der Angriff auf Lissabon statt finden werde. Der Herzog von Cadaval befindet sich ebenfalls noch immer mit den Polyzentruppen zu Torres Vedras. Bournmont beabsichtigt einen sehr heftigen Angriff und Dom Pedro strengt seine äußersten Kräfte an, ihm zu widerstehen. Der Graf Saldaña war mit 6000 Mann von Oporto abgegangen und stand im Rücken von Dom Miguel's Armer. Die Zimen und Verschanzungen, welche in der Entfernung von 2 Meilen am Tisodon aufgeworfen wurden, waren noch nicht vollendet, doch wurde sehr richtig daran gearbeitet und man glaubte, geseh bis zum 2. d. M. damit fertig zu werden. Es scheint jedoch, daß die ganze Nacht, welche Dom Pedro im Lande geworfen ist, zum Widerstand gegen den Feind zu sammt, 9000 Mann nicht überreicht, da diese aber nur defensiv zu verfahren haben, so kosten die Heerthe der jungen Königin, daß sie zum Zurücktreiben der Miguelistischen Truppen genöthigt werden, zumal da diese letzten durch den Marquis als sehr unruhig beobachtet werden. Man kann sich auf einen hartnäckigen und entscheidenden

Kampf gefaßt haben und die constitutionellen Streitkräfte werden ohne Zweifel den hartnäckigen Widerstand leisten.“

Der (wie bereits erwähnt) zu Coimbra erscheinende *Correio d'Oporto* vom 29. August meldet, daß das in gedachter Stadt angelangte Kavalleriecorps von da ausgebrochen ist, um zu dem gegen Lissabon vorrückenden Armeecorps zu stoßen. Einige schwere Geschütze und verschiedene Munition; so wie Trainwagen sind ebenfalls dahin abgegangen. Der Bischof von Coora hat an die Gläubigen seines Sprengels einen kräftigen Hirtenbrief erlassen, worin er sie ermahnt, die Waffen zur Verteidigung ihres Königs und rechtmäßigen Herrschers Dom Miguel's zu ergreifen, und der Provinz Almeida am Schluß die Glück wünsch, daß sie den Grafen von Barco e Jarquelein zum Generalkapitän erhalten hat.

Die Madrider Zeitung vom 31. August und 3. September enthält folgende Correspondenznachrichten über die portugiesischen Angelegenheiten:

„Lissabon, den 2. August.“

„Briefe von dem am 1. vor Oporto vorgefallenen Treffen, welches vorzüglich bei den Verhandlungen am Douro äußerst merkwürdig war, wo der Graf von Almeida (de la Genetiere) nebst seinen Truppen Beweise von der größten Unerschrockenheit ablegten, und die Rebellen aus den Redoubten, deren sie sich bemächtigt hatten, mit dem Bajonnette vertrieben. Der Brigadier Pantalao zog sich zurück, ohne den Feind, noch den Brigadier Cardoso, der ihm zu Hülfe herbeieilte, abzuwarten. Graf von Almeida kam aufs Schlußworte, um den verderblichen Wirkungen dieses Rückzugs zu begreifen, und zwar geschah dies mit einer solchen Hast, daß er die auf dem Rückzuge begriffenen Truppen noch in der Nacht vom 1. e. einholte, den Befehl über selbe übernahm, sich an ihre Spitze stellte, und sie nach dem Douro zurückführte. Die Kaltblütigkeit und Unerschrockenheit dieses Generals währte des Erfolges, die Schnelligkeit und Festigkeit, womit er im Norden des Douro die Ruhe wiederherstellte, haben ihm die Zuneigung und das Vertrauen der Soldaten erworben. Seit diesem Treffen hat der Feind keine Bewegung mehr zu unternehmen gewagt. Die dritte Division, welche, wie man hier glaubt, die Reserve bilden soll, ist 6000 Mann Kerntruppen stark, und vom lebhaftesten Enthusiasmus befeuert. Einige von den dazu gehörigen Regimenten sind bereits zur Operationsarmee geschoßen.“

„Lissabon, den 26. August.“

„Die Cholera nimmt am Intensität ab. — Der General Graf von Barco e Jarquelein, Generalkapitän dieser Provinz, ist seine Bewegungen auf dem

südlichen Ufer des Tajo fort. Die große Operationsarmee rückt immer vorwärts und ihre Vorpösten haben bereits zu Mafra. Die Zahl der Truppen aller Waffengattungen, welche gegen Lissabon auf beiden Ufern des Tajo vorrücken, beläuft sich über 20,000 Mann."

1844, 30. August.

In ganz Lissabon herrscht die vollkommenste Ruhe; dieß verdankt man dem vom Grafen Paredes eingekeimten besieglichen Armeecorps, welches uns vor dem Feinde bewahrt. Seine Truppen dehnen sich auf dem linken Ufer des Tajo bis Orense und Salvaterra hin aus; der Vorpost der gegen Lissabon vordringenden Armee befindet sich zu Torres Vedras, und ihre Vorpösten zu Tislafranca, wie die neuesten Nachrichten, die wir von dort haben, melden. Aus Lissabon erfahren wir nichts, weil durch die beiden Armeecorps, welche die Ufer des Tajo inne haben, die Verbindungen unterbrochen sind."

Brasilien.

Aus Rio de Janeiro wird vom 11. Juli gemeldet, daß die der Abgeordnetenkammer vorgelegte Bill, Dom Pedro I., falls er den Fuß in Brasilien setze, als Hochverräther zu behandeln, nicht angenommen worden, daß man aber an Ergreifung sehr strenger Maßregeln in jenem Falle dennoch nicht zweifle.

Spanien.

Die Regierung hat in Folge des Ausbruchs der Cholera in Huelvo (in Andalusien) strenge Vorkehrungsmaßregeln angeordnet. Die Stadt ist von einem Sanitätscomité umringt. Eine aus drei Regien bestehende Commission ist dahin abgegangen.

Britanien und Irland.

Am 9. d. M. ist der neue englische Gesandte am spanischen Hof, H<sup>r</sup>. Wilkes, von London abgegangener, um sich nach Madrid zu begeben.

Die Erhebung des Marquis von Anglesen durch den Marquis von Wellesley als Lordlieutenant von Irland soll jetzt definitiv bestimmt seyn. Bereits am 20. d. M. wird der Leichter auf seinen Posten abgehen. An seine Stelle als Oberkammerherr tritt der Herzog von Argyll.

H<sup>r</sup>. Fier ist mit seiner Begleitung am 9. Abends nach den Fabrikgebieten und zuerst nach Birmingham abgegangen.

Am 7. d. M. starb im 89ten Jahre ihres Alters die als Schriftstellerin berühmte Mistris Hannah Moore.

Noch immer sind die Londoner Zeitungen mit Unglücksfällen auf der See angefüllt. Die älteren Vorkämpfer auf Vloeds erinnern sich keiner ähnlichen Verluste in der jetzigen Jahreszeit.

An der Londoner Börse wurden am 10. d. M. beträchtliche Geschäfte in portugiesischen Papieren gemacht. Die von Baltimore eingegangenen Nachrichten veranlassen einen bedeutenden Fall der Senps, welche zu 21 s. eröffneten, und zuletzt mit 18 s. pEt. verkauft wurden. Die Regentkassensanleihe fiel bis auf 74 pEt. In anderen fremden Papieren war der Umsatz sehr beschränkt.

Consols am 10. September 88 1/2.

Frankreich.

Der König besuchte am 10. September zu Rouen mehrere Industrieanstalten, musterte Nachmittags die Nationalgarde und Linientruppen, und ward überall mit großem Entzusem empfangen.

Am 8. September Mittags fanden in Paris auf dem Marsfeld die diesjährigen Pferderennen um die beiden königlichen Preise von resp. 5000 und 6000 Fr., so wie um den im Jahre 1830 ausgesetzten Prizipalpreis von 1000 Fr. Statt. Den ersten gewann der Ureno, ein

Ufer des Bords Seymour, nach einem dreimaligen Laufe; den zweiten der Fils des H<sup>r</sup>. Kriester, nach einem zweimaligen Laufe; den dritten der Fra Diavolo des Bords Seymour, nach einem einmaligen Laufe. Die Entsehung für jeden einzelnen Lauf betrug den zwimaligen Umlauf des Marsfeldes. Am 13. finden die Rennen um den aus dem Willkür dergegebenen Preis von 6000, und um den vom Herzoge von Orleans ausgesetzten Preis der 3000 Fr. Statt.

Der Handelsminister hat der Handelskammer eine Reihe Fragen vorgelegt, deren Beantwortung er für das die Kammer endlich vorzulegende Jollgesetz wünscht. Die hauptsächlichsten beziehen sich auf Wölle, Eisen und Steinkohlen. Der Joll auf Wölle beträgt 33 Prozent vom Werth, dabei sind im verfloffenen Jahre 7,600,000 Pf. eingeführt worden. Um den Fabrikanten die Konkurrenz auf fremden Märkten möglich zu machen, werden Ausfuhrprämien auf Wollfabrikate gegeben, welche im verfloffenen Jahre 2,496,000 Fr. betragen; während der Joll auf fremde Wölle nur 1,733,000 Fr. ertragen hätte. Obgleich daher die Prämien die für Joll bezahlte Summe weit überstiegen, so waren sie keineswegs eine hinreichende Entschädigung für den Fabrikanten, indem der größere Theil seines Materials aus französischer Wölle bestand, welche durch den Joll auf einem künstlichen hohen Preis erhalten wurde. Die Ausfuhr von Wollfabrikaten betrug 26,000,000 Pf. England dagegen, das seinen Joll auf fremde Wölle auf 1 Penny pro Pf. verabschiedet hatte, führte im letzten Jahre 28,000,000 Pf. fremde Wölle ein (wenig unter 20 Millionen aus Frankreich), und seine Zuchtausfuhr betrug 130,000,000 Pf. Das Confiscat der Mannfacturen hat im letzten Jahre sehr bedeutend eine Herabsetzung des Jolles verlangt, aber das Confiscat der Ackerbauprodukte sich, und wollte nach langem Streitigkeiten nur eine Minderung von 5 Prozent zugeben. Die Administration und die Kammer sind dem Prohibitivsystem geneigt, und es läßt sich keine bedeutende Herabsetzung des Jolles erwarten. Eben so ist es mit Eisen, das Bedürfnis einer Herabsetzung der Jolle wird täglich dringender, und wird besonders bei den großen Plänen von Eröffnung von Eisenbahnen durch ganz Frankreich immer lauter; die Eisenhütten haben dabei nur ein untergeordnetes Interesse, indem eine Herabsetzung des Jolles soaleich ein Fall in den Holzpreisen zur Folge hätte, welche durch den Ausschluß des fremden Eisens, und durch die größere Konsumtion der Eisenhütten seit 12 Jahren sehr auf das Doppelte gehoben sind. Aber die Wälder selbst bilden eine hochst einflußreiche Classe, und haben die Jolle sehr erhalten, vereitelt. Die dadurch hervorgerufene künstliche Erwerdung des Eisens verursacht den Consumenten einen jährlichen Schaden von 50 Millionen Fr., und macht viele Unternehmungen unmöglich. Die Klagen darüber sind allgemein, und werden vielleicht eine kleine Aenderung des Systems bewirken, aber in seinem Falle eine tief eingreifende. Dieselben Verhältnisse wirken auf den Joll auf Steinkohlen; die Regierung hatte im laufenden Jahre eine große Enquete über diesen Gegenstand veranlaßt, deren Resultate noch nicht bekannt gemacht worden sind. Ihre Maßregeln werden sich jedoch darauf beschränken, den Transport der Kohlen zu erleichtern, und es sind darüber Unterhandlungen mit den Besitzern der Canäle im Gange; aber es ist nicht wahrscheinlich, daß der hohe Joll, der auf dergleichen Steinkohlen liegt, verabschiedet werde, obgleich die französischen Minen so wenig im Stande sind, das Bedürfnis zu liefern, daß im Jahre 1831 542,000 Tonnen dergleichen Steinkohlen eingeführt

worden sind. Die öffentliche Meinung ist übrigens so sehr zu Gunsten, wo nicht einer wahren Handelsfreiheit, doch der Zulassung des rohen Materials, daß sie von Jahr zu Jahr wenigstens einige Concessionen erringen wird.

Das Dampfsboot Ephyra, Capitän Serlas, ist von Eberburg am 7. September ausgelaufen. Es bringt Lord Durban, der den ersten in Eberburg bewohnte, nach England zurück, und kommt dann wieder nach Eberburg.

Der Marquis und die Marquissin von Loulé begleiten Dona Maria nicht auf ihrer Reise; H<sup>er</sup> von Loulé hat sich in Passy niedergelassen, und wird, wie Pariser Blätter versichern, in Frankreich bleiben, um die verschiedenen Unterhandlungen zu beforschen, welche mit der französischen Regierung angeknüpft sind.

Ein Pariser Journal erzählt: „Belnähe wäre durch einen Zufall der Abschied der Dona Maria von Havre zu einem Gegenstande schmerzlicher Erinnerung geworden. Eine roth, weiß und blau Signalfolge wurde im ersten Augenblicke vom Volke für die französische Nationalflagge gehalten, deren Farben jedoch in umgekehrter Ordnung: blau, weiß und roth, stehen. Da nun jene Flagge so wie herunterziehend, daß sie mit den äußersten Enden das Weeder berührte, so glaubten die Leute, man wolle dadurch die französischen Nationalfarben erniedrigen, ja mal da auf den Masten bloß die Flaggen Portugals und Englands wehen. Als bald zerrte von vielen Seiten der Ruf: „Rast uns an Bord bringen!“ Doch die rechtzeitige Dampfschleuse der Polizei und Gendarmen, so wie die vernünftigen Vorstellungen ruhiger Personen, beugten einer Unwohlthat vor, die man jedenfalls später allgemein beklagt hätte, da das Jrethum sich bald auflöste. Der englische Capitän sprach sein inniges Bedauern über das Mißgeschick aus, um so mehr, als er die gefällige Aufmerksamkeit der Marinebehörden in Havre gegen ihn laut anerkannte. Die Nacht ging ruhig vorüber, und schon gegen 3 Uhr Morgens lichter der Echo mit seinem Nordostwind die Anker.“

Am 11. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 101 Fr. 70. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 25. — Am 12. September 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 101 Fr. 60. 3 Percents 75 Fr. 10.

#### Preußen.

Die Preussische Staatszeitung enthält in Bezug auf die von ihr mitgetheilten telegraphischen Nachrichten folgende Bemerkung: „Bei der Mittheilung der am 11. September hier eingegangenen ersten telegraphischen Nachricht ist als Zeit des Einganges derselben in Berlin 5 Uhr 40 Minuten, und als Zeit des Abganges aus Magdeburg 5 Uhr 5 Minuten bemerkt worden. Diese Zeitangaben haben Veranlassung zu irrigen Ansichten gegeben, die, des allgemeinen Interesses wegen, das natürlich die Sache erregt, wohl eine Berichtigung verdienen mochten. Die Uebersetzung einer telegraphischen Depesche besteht nicht in der Uebersetzung eines fertigen Briefes, sondern die Depesche muß erst auf der Annahmestation jessirt, d. h. in die Telegraphenzeichen übersetzt, dann successiv an den Ort ihrer Bestimmung befördert, und dort wieder zurück übersetzt werden. Die oben erwähnte Depesche vom 11. September wurde um 5 Uhr 5 Minuten in Magdeburg zur Expedition gegeben, und um 5 Uhr 10 Minuten waren die ersten Zeichen hier; sie enthielt, außer der in der Zeitungsmittheilung nachstehenden von der Ankunft S<sup>te</sup> Maris des Königs, noch mehrere andere, auf den Telegraphendienst bezügliche Gegenstände, und war um 5 Uhr 40 Minuten vollständig entziffert. Die Beförderung

der vorerwähnten Nachricht allein hat kaum 5 Minuten gedauert. Bei den Angaben über die Geschwindigkeit telegraphischer Mittheilungen, wie man sie im Conversationslexikon und in Unterhaltungsblättern findet, und die wohl gewöhnlich im Publikum, bei dem so natürlichen Mangel einer gründlichen Kenntniß der Sache, als Maßstab gebraucht werden, ist nicht von solchen ganzen Depeschen, sondern von dem Maximum der Geschwindigkeit der schon für einen bestimmten Fall vorbereiteten Uebersetzung eines telegraphischen Zeichens die Rede. Vergleichen Expeditionen, die zu dienstlichen Zwecken öfters vorgenommen werden, machen, unter ganz günstigen Witterungsverhältnissen, auch bei unserer kaum ins Leben getretenen, und noch nicht durch jahrelange Übung der Beamten vollendeten Telegraphenlinie den Weg von Berlin nach Magdeburg hin und zurück, also 40 Meilen, gewöhnlich in 30 bis 40 Secunden.“

#### Niederlande.

Die Staatscoucane vom 10. d. M. enthält in ihrem amtlichen Theile die zwischen der niederländischen und der hessisch-braunschweigischen Regierung abgeschlossene Uebereinkunft wegen gegenseitiger Aufhebung des Zwangsrechts von den beweglichen und unbeweglichen Gütern derjenigen Unterthanen beider Staaten, die aus dem einen in den andern auswandern.

Durch außerordentliche Gelegenheit hatte man in Hamburg Nachrichten aus Amsterd<sup>am</sup> vom 9. d. M. erhalten. Im Haag wurde am 8. Mittags um 12 Uhr Cabinetrath gehalten, der Sage nach über die zuerst aus London erhaltenen Depeschen. Das Amsterd<sup>am</sup>er Handelsblad recapitulirt die, hierüber in Umlauf gewesenen Angaben (sicht, wie es versichert, aus authentischer Quelle), daß nämlich, als die Unterhandlungen der Conferenz bis zu einem gewissen Punkt gelangten, es sich unerwartet an der inemündigen Frage gekloffen habe: „Die Conferenz verlangt, daß von wegen des Königs bei der Bundesversammlung die erforderliche Frage über deren Zustimmung zum Abziehen des Belgien zuerkannten Theiles geschieden soll. Die niederländischen Bevollmächtigten bemerkten, diese Frage werde geschieden, wenn man über die andern Punkte des Tractats ganz übereingekommen seyn werde; die Conferenz aber erachtete, daß die Unterhandlungen dazu schon genugsam vorgeschritten seien und wiederholte ihre Forderung, daß der König die nothigen Schritte, um die Entschiedenheit der Bundesversammlung herbeizuführen, thun soll, und die Sitzungen der Conferenz wurden ausgesetzt, bis diese Schritte eisehen seyn würden.“

Das Amsterd<sup>am</sup>er Handelsblad enthält ferner ein Schreiben aus dem Haag vom 9. d. M., welchem zufolge von der Holland vorsehlagnen und jetzt der Verhandlung in der Conferenz unterliegende Tractat schon auf dem unter dem Namen des preussischen Entwurfs bekannten Vorschlage basirt ist. Die Veränderungen, welche damit vorgenommen worden sind, beziehen sich unter Andern auf die Schiedsrichtersfaher. In dieser Beziehung drückt sich die niederländische Regierung nur das Recht vor, unter dem Namen eines droit de peage von allen fremden Fahrzeugen, die aus der See kommend durch die holländische Meereschelde in die belgische Schelde einfahren wollen, und denen, die von der belgischen Schelde in die holländische Meereschelde begeben wollen, um in See zu geben, einen Zoll zu nehmen. Dieser Zoll soll für die fremden Fahrzeuge, wenn sie aus der See kommen, 1.50 fl., wenn sie in der See gehen 0.50 fl. betragen, und um dieselben nach den Bestimmungen des preussischen Entwurfs erhoben werden. Für die gemeinschaftliche Handelsstraße

durch Maffricht und Sittard soll, wie für die Straßen durch Luxemburg, Emden und Nordbrabant, ein Transitzoll von 1 pCt. gestattet werden, der indeß nur durch beiderseitige Uebereinkunft erhoht werden darf. Der letzte veränderte Artikel betrifft die Schulb. Holland macht sich in dem von ihm in Varschau getragenen Tractat auf 12,000,000 fl. Zinsen Anspruch, die ihm von Belgien zu zahlen sein sollen, während der preussische Entwurf den Belgiern nur die Verpflichtung auferlegt, die von Holland bis zum Jahr 1833 für den von Belgien zu übernehmenden Theil der Staatsschuld bezahlten Zinsen zu erstatten. Im Uebrigen ist der preussische Entwurf fast unverändert geblieben, es ist jedoch, daß man, mit Ausnahme der luxemburgischen Frage, keine Vorsorgniß hegte, darüber nicht eilig werden zu können."

#### Belgien.

Bei Gelegenheit der Schiffbrüche, die jetzt von allen Seiten gemeldet werden, macht das Centralbureau der Erbsicherungen von Antwerpen, unter der Leitung des H<sup>n</sup> A. Morel, durch ein Kaufbillet ein Verzeichniß von 74 Unglücksfällen bekannt, welche diese Gesellschaft schon für das Jahr 1833 liquidirt hat. Ihr Betrag ist 179,036 fl. 99 C.

Während des Monats August wurden zu Antwerpen unter Andern ansehnlich 18,500 Ballen und 40 Häser Kasch zu 31 a 48 Gents das halbe Pf.; 1545 Ballen Baumwolle zu 45 a 73 Gents das halbe Pf.; 46,100 Häute, 75 Ballen amerikanische Pottasche zu 17 a 17½ fl.; 1200 Ballen Pottasche zu 13½ a 14½ fl. pr. 50 Pf.; 800 Häser Carolinaerz zu 12 a 13 fl.; 2000 Ballen Batavia dito zu 8 a 9½ fl.; 200 Dito Bengaler dito zu 9½ a 10½ fl., und 100 Dito drachmanischer dito zu 10½ a 11 fl. pr. 50 Pf. verkauft. Die Vorräthe bestanden am 31. August in 33,500 Ballen und 350 Häsern Kasch, 2569 Ballen Baumwolle, 97,600 Häuten, 1850 Häsern Pottasche, 3600 Ballen und 600 Häsern Erz, 6200 Kisten, 50 Kanistern, 150 Häsern und Ballen und 700 Säden und Matten Zucker.

Die Cholera setzt ihre Vermuthungen zu St. Bernard fort; 1 Capitän und 10 Soldaten des Jägerbataillons zu Fuß, welches dort stationirt, sind erkrankt; ein Zehntel Soldaten liegt noch im Spital. Das Detachement, welches im Innern des Arresthauses logirt, ist bei den Erkranken einquartiert worden; jeder Soldat erhält eine außerordentliche Portion Brenner und Kaß; seit jenem Augenblick hat sich die Zahl der Kranken vermindert.

#### Königreich Sardinien.

Das Kriegsgericht in Nizza hat 8 Personen, welche der Theilnahme oder Mitwisserschaft an dem Militärscomplotte gegen die Regierung angeklagt waren, nämlich den Jovier Rivolta und den Sergeanten Chiachetti, zur Cassation, den Corporal Irigallo und den Jovier Viana zu dreijähriger Kettenstrafe, den Jovier Caretta zu zweijähriger, den Corporal Gualtetti zu einjähriger Kettenstrafe, den Priester Brocardi zu gebührender Verurtheilung verurtheilt und den Mustafa Banno durch die Zeit, die er während der Untersuchung im Gefängnisse gefessen, für genug gekraft erlöst.

#### Teutschland.

Am 12. September ist dem Senate der freien Stadt

Hauptredacteur: Joseph Anton Erler von Pila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1106.

Im Comptoir des Dekret. Beob. ist erschienen: Das Verrecht des österreichischen Kaiserreichs, systematisch dargestellt und erläutert von Dr. Joseph Tauch, k. k. Appellationsrath. Zweite umgearbeitete und vermehrte Auflage. 8. Wien 1834. Preis 4 fl. 8 G. M.

Hamburg von Seiten des k. k. österreichischen Ministerpräsidenten, H<sup>n</sup> Carl Freiherrn von Binder-Kriegstein, das Abberufungsbedeuten deselben von der dortigen Gesandtschaft, so wie von dessen Nachfolger, dem H<sup>n</sup> Friedrich Freiherrn von Binder-Kriegstein, das kaiserl. Verleumdungsbedeuten deselben, in der Eigenschaft als k. k. Ministerpräsident, daselbst auf herkömmliche Weise übergeben worden.

Der Rheinländer meldet aus Wien d. 10. vom 10. d. M.: Die in der Speyerer Zeitung enthaltene Angabe, daß der Wahl, an welchem dabei das Camtumajorat gegen Schüler und Canstatten angeheft war, mit Unheil den besetzt worden sei, ist eine auf fallende Unwahrheit. Der fragliche Wahl war nur während einer Stunde aufgerichtet und von Gendarmen umgeben, so daß sich nicht einmal jemand deselben hätte nähern können. Statt der angeblichen Curie wurde eine Kette mit Haiseln daran zu sehen. Auch haben sich während des Aufstiegs des Urtheils durch den Gerichtsstand der nur äußerst wenige Neugierige eingefunden und keine Theilnahme gezeigt."

#### Wöhmen.

Die Prager Zeitung vom 12. September enthält folgendes: S<sup>te</sup> k. k. Majestät haben mit allerhöchster Cabinetsresolution, dd. Münchengrätz am 6. Septembris 1833, dem k. k. wirklichen geheimen Rathe und Kämmerer, Christian Grafen Clam-Gallas, in Anbetracht seiner vieljährigen ausgezeichneten Mitwirkung bei der Unterstüßung des Hofspitals der barmherzigen Brüder und Schwestern in Prag, und seiner Verdienste um den mit großen Aufopferungen besorgten Straßenbau, das Großkreuz des kaiserl. österreichischen Leopoldordens; ferner dem k. k. Kämmerer Carl Anton Fürsten von Thurn und Taxis, rüchlich seiner Verdienste um den Privatstern zur Unterstüßung der Hausarmen in Prag, und des Prager reorganisirten Armeninstituts, dann dem Grafen Joseph von Dietrichstein, rüchlich seiner ausgezeichneten Verwendung bei der Errichtung des Gewerbeschulwesens zu Vahnen, das Cammandrurkreuz deselben Ordens allergnädigst zu verleihen geruht. — S<sup>te</sup> k. k. Majestät haben ferner mit allerhöchster Cabinetsresolution, dd. Münchengrätz den 6. Septembris 1833, dem k. k. Kämmerer und Feldmarschalllieutenant Johann Grafen von Rostk, Kämmerer, dem k. k. Kämmerer Friedrich Grafen von Schandorff, und Franz Grafen von Salim, in allergnädigster Würdigung ihrer, um die Erhaltung und Verbesserung mehrerer Humanitäten, Bildungs- und Wohlthätigkeitsanstalten sich durch eine Reihe von vielen Jahren erworbenen Verdienste, dieselbe k. k. Rathswürde allergnädigst zu verleihen geruht."

Am 20. September war in Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverordnungen zu 50 fl. in C. M. 92½;  
ditto ditto zu 40 fl. in C. M. 82½;  
ditto ditto v. J. 1830, für 100 fl. in C. M. 198  
ditto ditto v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 130¼;  
Wiener Stadtbanco-Obliq. zu 2½ pCt. in C. M. 52¼;  
Conv. Münze pCt. —;

Bankacten pr. Stüd 1192 in C. M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 22. September 1833.



Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Parameter auf 0° Reaume reducirt.	Thermometer Reaume.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen	8 Uhr Morg.	Baromet. Maß. Wiener Maß.			
am 30. September.	3 Uhr Nachm.	27.319 283.92.11 P.	+ 11.8	NO. schwach.	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.337 284 1 1	+ 12.5	NO. —	—
		27.372 284 1 7	+ 11.0	NO. —	—

## Portugal

Die Times vom 11. d. M. enthält folgenden Auszug eines durch den Schooner Pike mitgebrachten Schreibens aus Lissabon vom 26. August: „Die unermesslichen Hülfquellen, welche Lissabon besitzt, sollen benützt werden, um diese Hauptstadt auf gleiche Weise, wie Oporto, rings umher mit Besatzungen und Redoubten zu versehen. Mehrere Tausend Arbeiter sind mit der Anlage der Eruinen beschäftigt; es sind einige Forts errichtet und dieselben bereits mit Geschütz versehen worden. Der Herzog von Braganza ist schon am 4. Ubr früh bei den Arbeiten zu sehen. General Saldanha ist gestern von Oporto hier angelangt; zwei Dampfschiffe und einige kleine Segelschiffe haben das die Jäger und das 1ste Infanterieregiment, zusammen 1000 Mann, welche einen Theil der Besatzung von Oporto ausmachen, hierher gebracht; der größte Theil gedachter Garnison wird erstens auf Schiffen, die zu diesem Behuf gemiethet worden sind, nebst den Vesseln der Reiter herbeifahren. Die ehemalige Belagerungsarmee von Oporto ist nach Estremadura marschirt, wo sie sich mit derormaligen Besatzung von Lissabon und dem Molleischen (jetzt Cordejaqueleischen) Truppen Corps vereinigt hat und dormalen, den verstärkten, nicht übereinstimmenden Berichten zufolge, eine Armee von 15 bis 20,000 Mann ausmacht, wovon der größte Theil schlecht bekleidet und beschuht und vom schlechtesten Geiste durchsetzt ist. Diese Truppen dehnten sich von Odivos und Caldas bis Santarém aus, wo sie werden über den Tago setzten und nun die Camora und Salvaterra, 10 Meilen von Lissabon, vorgeückt sind. Nordwärts stehen sie noch näher von hier, verhalten sich aber nie ruhig oder stationär, sondern bewegen sich immer in Streifcorps. Allen Nachrichten zufolge, welche man einholen vermag, scheint es nicht, daß der Feind aus eine un verzüglich e Brennung der Hauptstadt abgesehen hat, sondern daß er vor der Hand dahin trachtet, sich der beiden starken Positionen am Tago, nämlich Abrantes und Santarém zu versichern und sich folgergehalt in den Besitz des fruchtbarsten und ergiebigsten Theils von Alentejo zu setzen. In Algardie n hat der Feind viele Verluste erlitten, und in verschiedenen der Tago und Sagos vorgelassenen Schirmhüllen ist ein Guerillas kein Verdon gegeben worden. Der größte Theil von den feindlichen Truppen in gedachten Bezirken hat sich in die Nachbarhaft von Evora zurückgezogen, wo, wie es scheint, das Hauptquartier der feindlichen Division aufgeschlagen worden wird. Der Herzog von Terceira befindet sich zu Villafranca und erhält dort täglich Nachrichten von hier, die er, so gut es geht, organisiert; soll alle regulären Truppen, die für kampfabig bestimmt worden sind, stehen dort, und wenn er es für ratsam

erachtet sollte, sich zurückzuziehen, so wird er von den Kriegsschiffen und deren Mannschaft, von welcher letztern der größte Theil den Fluß hinaufgeschickt worden ist, um im Verein mit dieser Division die Armee zu operiren, gedeckt und unterstützt werden. Die von hier nach Villafranca führende Straße, eine Strecke von 7 Meilen, sieht sich fast immer längs des Flusses hin; da nun derselbe (der Tago) dort sehr breit ist, so kann das auf dem entgegengekehrten Ufer befindliche feindliche Geschütz den Schiffen nichts anhaben. Die Einwohner von Cintra haben sich demnach sämmtlich in ihre Hauptstadt geflüchtet, und hunderte von Familien, die ihre Heimath mit all ihrer beweglichen Habe verlassen haben, beladene Voete sind auf dem Fluße hierher gekommen. Die neu errichteten Nationalbataillons mochten an 7000 Mann stark sein; nur ein Theil davon ist uniformirt, alle aber dem Bewaffnet und begannen bereits, ihr Exercitium auf regelmäßige Weise auszuführen. Mit Ausnahme der rein politischen Exerzizien haben keinerlei weitere Ausschweifungen hier Statt gefunden und es sind vielleicht nur in Allem ein halbes Duzend Individuen auf den Straßen umgebracht worden. Einer von diesen Unglücklichen war ein Priester, welcher dem Feinde die Stride zu seinem Geschäfte geliefert, und sich einst in der Glühitze seines royalistischen Eifers gegen Don Miguel erboten hatte, ihm eine Quantität von tausend Striden zum Aufknüpfen der Halunken gratis zu liefern. Zwei andere Personen verloren gestern auf dem Praça do Commercio das Leben; dieß ging folgendermaßen zu. Es wurden etwazschon gefangene Milizsoldaten von dem entgegengekehrten Ufer des Flusses hier eingebracht; sie hatten kaum den Fuß ans Land gesetzt, als man entdeckte, daß einer davon ein Franciscanermonch sei; der Pöbel brüllte nun los: „schlag ihn todt! schlag ihn todt! und in weniger als zwei Minuten lag (da die Escorte nicht zur Besichtigung der Unglücklichen hinreichte) der greise Franciscaner nebst einem seiner Mitgefangenen todt auf dem Quai hingestreckt! — In Betrach der wichtigen Frage hinsichtlich der Regimentsfrage wird zu Gunsten Dom Pedro's angeführt, daß das Interesse des Landes erheische, derselbe solle während der nachkommenden vier Jahre, die die junge Königin ihre Großjährigkeit erreichet, die Regimentsfrage bescheiden, weil es sonst zu befürchten hunde, daß sich die abschüssigen Auftritte von 1826 und 1827 noch heftiger erneuen mochten. Oberst Campbrell, der sich zu Coimbra befindet, ist der Sache sehr überdrüssig, daß er sich von dort nach Lissabon begeben, um sich nach England einzuschiffen; da er ihm Schiff ausbittet vorfindet, so ist er nun auf der Reise nach Spanien begriffen; daselbst hat Don Carlos M. Perreira, welcher für Dom Miguel die Dampfschiffe in England erkundete hatte, Der Visconde de Santarém soll um seine Entlassung nachgesucht haben. Der spani-

sche Gesandte, H<sup>r</sup>. von Cordova, hat sich nach Abreise begeben, wobei sich auch die Infantinnen und Don Carlos verhielt haben. Dieß ist der Weg nach Gissas und Pertrauer. Der Marquis von Lanes, Dom Miguel's vertrauter Freund und Adjutant, ist am 21. August zu Coimbra an der Cholera gestorben.

Ein älterer Brief aus Lissabon vom 23. August, welcher von einem britischen Offizier am Bord des Linien-schiffes *Alba* herüber, spricht die Meinung aus, daß 10,000 Mann wohlbespanneter Truppen noch immer leicht im Stande wären, Lissabon wider einzunehmen; doch dürfte man keine Zeit verlieren, weil die Linien täglich stärker würden. Das Linien-schiff *Dom Pedro* war schon am 19. August in den Laje eingelaufen, um die Ufer zu beschützen. Die öffentliche Stimmung in Lissabon wird als durchaus günstig für Dona Maria geschildert; indessen legt der Briefsteller auf den Enthusiasmus des portugiesischen Volks wenig Gewicht, indem derselbe sehr schwankend sei.

Der Courier vom 11. sagt: „Die von unserm Holmbeurer Expressen gestern überbrachten Nachrichten enthalten im Wesentlichen alles dasjenige, was der Pike rücksichtlich der militärischen Operationen in Portugal (bis zum 27. August von Lissabon und bis zum 29. von Oporto) überbracht hat. Die wichtigsten und Hauptthat-sache ist, daß anstatt, wie es geheißen hatte, Dom Miguel's Armee aufgelöst und Marschall Doumont nach Spanien gegangen sei, im Gegentheil Dom Miguel's Truppen mit Doumont an der Spitze im vollen Marsche nach Lissabon begriffen waren, hinsichtlich der Stärke der beiderseitigen Armeen hat der Pike nichts Gewisses überbracht.“

Im 2. August vom 11. heißt es: „Das Dampfschiff *Asien* an war mit dem Vostschiff von der Ankerkette Dona Maria's samt zu Lissabon angelangt, als ihm der Heros mit der strengsten Befehl, daß die britischen Trifoladaten nicht landen, sondern im Gegentheil strenge Neutralität beobachten sollten, auf dem Zuge folgte. Zugleich ließ die Befehl zur Zurückberufung H<sup>r</sup>. Doppers aussetzen.“

Großbritannien und Irland.

Herr Grey erstete schon am 7. September nach Howick (Northumberland) ab; Lord Palmerston verließ am 9. September Morgens London, um auf einige Tage an einer Jagdpartie Theil zu nehmen.

In einem Schreiben aus Portsmouth vom 9. September heißt es: „Die Königin und die Kaiserin sprachen gestern bei dem Admiral Sir J. Williams. Alle Portugiesen von Rang waren anwesend, und unter den englischen Gästen befanden sich Sir James Graham und Lady Graham, Admiral Dundas, Sir J. Mansland, Sir Ed. Dacres etc. Der erste Toast wurde von Admiral Williams in einer freundlich bewillkommenden Rede für Dona Maria ausgebracht; Ihre Majestät brachte dann die Gesundheit ihres erlauchten Wirtens, des Königs von England, aus; diesem Toast folgte die Gesundheit der Königin von England, auf die zugehende Wirtin von der Herzogin von Braganza ausgebracht. Es hielt die Herzogin von Kent und die Prinzessin Victoria, so wie Lord Durham werden im Laufe dieses Tages von Goves verurtheilt kommen, um der jungen Königin einen Besuch abzustatten. Die Gemeinderathen überreichten heute der jungen Königin und der Herzogin von Braganza ihre Glückwünsche adressen. In ihrer Antwort dankte Dona Maria ihren Entschluß aus, die Regierung Portugals in dem Geiste freier Institutionen und freiwilliger Grundsätze zu leiten, und anspielend auf den Erfolg der konstitutionellen

Sache in Portugal, schrieb sie denselben hauptsächlich den Bemühungen ihres Vaters Dom Pedro zu, die beiden Faktionen werden moogen früh nach Windsor abziehen.“

Im 6. und 7. vom 11. d. M. heißt es: Die Königin von Portugal wird Portsmouth heute um 11 Uhr verlassen, und heute Nachmittags um 5 Uhr im Windsor-schloß eintreffen. Ihre Majestät wird, heißt es, bis zum 14. d. M. in Windsor bleiben, wo sie nach Portsmouth zurückkehren wird, da sie, wenigstens nach den bis jetzt getroffenen Arrangements, nicht die Absicht hat, London zu besuchen.“

Die Times meldet, daß, nachdem die britische Corvette *Alto*, Capitän Onslow, im Anfang dieses Jahres Befehl von den Hollandsinseln genommen, durch die Regierung in Buenosaires Erklärung über die Veranlassung dazu von dem englischen Gesandten Sir Gore Ouseley verlangt worden, der aber antwortete, daß er eine solche zu geben keine Instruktion von seiner Regierung habe. Am 24. April schrieb demnach im Namen der Königin der argentinische Gesandte zu London, H<sup>r</sup>. Moreno, an Lord Palmerston und erhielt von demselben am 27. zur Antwort: „Das Verfahren des Befehlhabers der *Alto* habe in Folge von Instruktionen der Regierung H<sup>r</sup>. Majestät an Admiral Baler, Oberbefehlshaber auf der südamerikanischen Station, Statt gehabt, welche besagt hätten, daß der Admiral ein Kriegsschiff nach jenen Inseln zu senden habe, um dort die H<sup>r</sup>. Majestät unverschuldet zuzubehenden Sonverainitätsrechte auszuüben, und wie in einer der Krone Großbritanniens gebührenden Bestimmung zu Werke zu gehen, mithin, im Falle er dort fremde Personen oder eine Militärmacht antieffe, welche die Autentiz H<sup>r</sup>. Majestät nicht anerkenne, zu verjagen, daß solche abjagen, wozu der Admiral dem Capitän mit Mitteln an die Hand zu geben habe.“ Jetzt ist von Seite des H<sup>r</sup>. Moreno eine lange historische Darstellung über Entdeckung und Befestigung jener Inseln und ein Protest wider das Verfahren Großbritanniens im Druck erschienen. Buenosaires Zeitungen melden auch, daß am 31. Mai die Regierung dem Repräsentantenhaufe durch eine Botschaft von jenem Vorgange Bericht erstattete und das Haus hierauf den Beschluß nahm, H<sup>r</sup>. Moreno zu dem erwähnten Proteste zu beauftragen. — Die Liberalen hatten übrigens in jenem Hause die Oberhand, und es hatte die unter General Rosas eingeführte Presscensurhinrichtungen wieder aufgehoben. Im Handel war es in Buenosaires sehr still, obwohl 70 fremde Schiffe dort lagen; es war großer Muth unter allen Classen; von der Expedition wider die Indianer hatte man aber die beste Meinung.

Consols am 11. September 88 $\frac{1}{2}$ .

Vereinigten Staaten von Nordamerika.

Obgleich der jetzige Präsident der vereinigten Staaten erst in diesem Jahre wieder neu gewählt ist, und noch bis zum 4. März 1837 im Amte bleibt, so sät man doch hier und da schon wieder an, Candidaten zur nächsten Präsidentur zu ernennen. So wurde neuer Anderson neulich zu Newburg in Virginn eine Versammlung gehalten, um einen solchen Candidaten zu bezeichnen. Die Wahl fiel auf H<sup>n</sup>. Benjamin Watkins Leigh. Auch der Name des Capitäns Johnson wird in einer virginischen Zeitung als der eines Candidaten für die Präsidentur angeführt. Der Newyorker *Advertiser* bemerkt in dieser Beziehung: Wir hatten gehofft, daß man diesen aufregenden Gegenstand wenigstens für die beiden nächsten Jahre noch ruhen lassen würde, damit das gute Volk der vereinigten Staaten doch zwischen je

zwei Präsidentenwahlen wenigstens etwas Athem schöpfen könne. Aber diese Hoffnung scheint nicht in Erfüllung gehen zu sollen. Virginia hat, allem Anschein nach, das Schlachtfeld schon ganz ernstlich besetzt, um wieder einen seiner Söhne auf den Präsidentenstuhl zu bringen."

#### Preußen.

Die Staatsregierung meldet aus Berlin vom 15. September: **S<sup>r</sup>. Majestät der König** sind gestern von Magdeburg zurückgekehrt.

#### Frankreich.

Der Pilote du Calvados drückt sich über das von H<sup>n</sup> von Bièvreville bei der Ankunft des Königs zu Cherbourg beachtete Betragen folgendermaßen aus: „Da sich die Journale viel mit der Haltung des Königs aus, welche H<sup>n</sup> Bièvreville, Deputirter des Departements von Cherbourg und Oberster der Legion dieser Stadt, während des Aufenthaltes des Königs beobachtet hat, so glauben wir hier das anführen zu müssen, was uns ein Brief hierüber meldete. H<sup>n</sup> von Bièvreville hat seine Rede an den König gehalten; er hat ohne Zweifel gesagt, daß die von dem Worte im Namen seiner Mitbürger gebaltene Rede den Ausdruck der Sehnsüchten der Nationalgarde, die einen Theil der Bevölkerung bildet, geseien. Nur als der König in seiner Antwort auf die Rede des Maire's das Vergnügen ausgedrückt hatte, das er empfinde, sich wieder in Mitte der Nationalgarde in den Reihen zu finden, in denen er sich erinnerte, in der ersten Revolution gekämpft zu haben, antwortete H<sup>n</sup> von Bièvreville S<sup>r</sup>. Majestät ungefähr auf folgende Art: „Sie, Sie erinnern sich gern der ausnehmenden Dienste der Nationalgarde von 1793; S<sup>r</sup>. Majestät wird 1833 denselben Geist und dieselbe Hingebung für die Sache der Ordnung und der Freiheit der Nationalgarde von Cherbourg wieder finden.“ Der König sagte: „Ich rechne darauf,“ und reichte dabei H<sup>n</sup> von Bièvreville die Hand. Dieser ebenwirthete Deputirte hat am folgenden Tage dem König ein Schreiben über die Fragen zugesandt, welche das Departement de la Manche interessiert, so wie über den Hafen und die Ankerplätze von Cherbourg, wobei er S<sup>r</sup>. Majestät die Kostenbülleten submitte machte, diese Arbeiten zu einigen. Wir hoffen, H<sup>n</sup> von Bièvreville werde dieses Schreiben bekanntgeben, das, wie man vermuthet, in den constitutionellen Ausdrücken verfaßt ist, und verschiedene Fragen mit großer Zurückhaltung behandelt, so mit Einem Worte, das es den Befehlshaber verhabenden Männer erhalten muß. Was die Haltung des H<sup>n</sup>. Soult und von Bièvreville betrifft, so war sie so, wie Sie sein mußte: sie wechselten der Gelegenheiten, wo sie sich einander antroffen, Begrüßungen, wobei man mehr Höflichkeit als Kälte einer Seite und anderer Seite Ansehen und hierarchische Unterordnung bemerkte. H<sup>n</sup> von Bièvreville ward täglich von dem Könige zu Tisch eingeladen, und wir wissen, daß er mehrmals an drei königlichen Tafeln gestessen hat. Was die Bezeugungen der Journale über die Demonstration betrifft, welche zwischen dem Deputirten des Departements von Cherbourg und dem H<sup>n</sup>. von Rumiand, Adjutant des Königs, und dem Baron Jann, Secretair S<sup>r</sup>. Majestät, gewechselt worden seien, so ist nichts natürlich, da H<sup>n</sup> von Bièvreville seit lange in innigen freundschaftlichen Verhältnissen mit beiden lebt, und mit ihnen das Vergnügen theilte, sich wieder zu sehen. Wir wüßten nicht zu bezweifeln, wie man aus den bei diesem Anlaß gegebenen Zeichen der Freundschaft irgend eine politische Folgerung ziehen konnte."

Im Journal des Debats vom 12. d. M. heisst es: „Seit mehreren Tagen haben sich zu Paris Zusammenstöße

tungen von Zimmerleuten wegen Erhöhung des Tagelohns in verschiedenen Werkstätten gezeigt, schon ist aber eine große Zahl dieser Arbeiter zu ihrer Pflicht zurückgekehrt, und Alles läßt hoffen, daß die einen Ausgubid ununterbrochenen Arbeiten bald wieder auf allen Punkten beginnen werden."

Das Aviso von Teulon vom 6. September meldet: „Schon verbreitete sich das Gerücht, es sei Gegenstand wegen der Expedition von Bugia eingetrossen. Dieß ist grundlos; die Vorbereitungen zur Abreise der Truppen werden eilig betrieben. Heute sind 230 Mann über angekommen, die in wenigen Tagen auf die Transportschiffe gebracht werden sollen. Das Material der Artillerie befindet sich an Bord und die Kriegsbataillons des 59ten Regiments sind auf den ersten Befehl zum Aufbruch bereit."

Am 12. September 5 Percents Fin Courant achselosfen zu 101 Fr. 95. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 30. — Am 13. September um 1 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 101 Fr. 90. 3 Percents 75 Fr. 45.

#### Niederlande.

Ihre Majestät die Königin ist am 10. d. M. Mittags aus dem Zoo nach dem Haag zurückgekehrt. S<sup>r</sup>. Majestät der König hält täglich Cabineträth.

Das Amsterdamer Handelsblad meldet: „Die neuesten Berichte bekünden es, daß eine baldige Beendigung der Unterhandlungen der Londoner Konferenz zu erwarten ist, sobald man über die luxemburgische Frage einig sein wird. Auch scheint es sich zu bestätigen, daß der deutsche Bundestag dem Könige zuvoorgekommen ist und ihn um seine Absichten hinsichtlich des luxemburgischen Punktes befragt hat. Für eine Ueberraschung hält man es, daß die Unterhandlungen in London wieder aufgenommen werden, und daß von allen Seiten auf eine schnelle Abmähung der Sache gedrungen wird, so daß man allen Grund hat, dieselbe zu erwarten."

In Brüssel sind in den letzten Tagen wieder sehr bedingliche Deputirte angekommen.

#### Belgien.

Der Konvent der Belgier gibt bereits das Programm der Feierlichkeiten, welche am 28., 24., 25. und 26. d. M. zur Erinnerung an die Revolution im Jahre 1830 Statt finden sollen.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Nach der Züricher Zeitung wurde in der ersten Sitzung der Tagelohnung vom 10. September die Beschlacht von Neuenburg nach abgelegter Erklärung, daß dieser Stand der Berner Konferenz zur aufgelöst betrachtet, und von derselben zurückgezogen sei, beendet. Die Beschlacht aus dem H<sup>n</sup>. Priester, Graf von Wertheim und Lieutenant Eugen Terris, der der Zerstörung der militärischen Besetzung des Cantons Neuenburg durch die Beschlacht der Tagelohnung durch diesen Stand beendet ist, so wurde einstimmig beschlossen, daß sämtliche nach demselben bestimmte Truppen nach Hause entlassen werden sollen. Eine Erklärung von Seite der Eidgenossenschaft von Neuenburg, daß durch die Beschlacht der Tagelohnung kein Nachtheil für die Unversehrtheit der Neuenburgischen Cantonsverfassung und für die Rechte des Königs von Preußen erwachsen solle, fällt in das Protocoll. — Es folgte hierauf die Verlesung von zwei Beschlüssen der eidgenössischen Commission im Canton Basel. Der erste, datirt vom 6. September, zeigt an, daß die Wahlen in den Verfassungsrath in der Stadt Basel einen guten Fortschritt haben, daß die Verfassung für den Canton Basel-Landschaft nächstens in allen Gemeinden eingeführt sein werde, und daß die Wegegasse der früher der Land-

„Im Journal des Debats vom 12. d. M. heisst es: „Seit mehreren Tagen haben sich zu Paris Zusammenstöße





# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 23. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 21. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	W e t t e r.	Witterung.
		Barier Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.13	28.3 27.	+ 12.8	☉.	Watten.
	3 Uhr Nachm.	27.13	28 3 5	+ 17.0	☉.	
	10 Uhr Abends.	27.13	28 3 4	+ 10.0	☉.	heiter.

## Portugal

Die Madrider Zeitung gibt in einem Schreiben aus Lissabon vom 2. d. M. folgende Nachrichten aus Portugal: „Die aus Lissabon eingegangenen Nachrichten reichen bis zum 31. August (also vier Tage weiter als die von dem Pike mitgebrachten Berichte). Am 29. hat Graf Villafior die Position von Villafraanca verlassen und sein Hauptquartier nach Lumiaers vor dem Campo Grande (nicht bei Lissabon) verlegt. — Dom Miguel's Armee hält einer Seite Coimbra (4 Meilen), anderer Seite Louses (2 Meilen von Lissabon) besetzt. Eine Kavallerie-Brigade hat bei dem Landhause von Louses angesezt. Am 30. hatte das Corps des Generals Parocheja quelein Zamora, Corra, Corra, Salva, Salva und Venavente besetzt und dessen Plänzer behielten sich bei Setubal und Aldega aus. Man glaubt, daß dieses Corps seinen Angriff gegen Alameda (am linken Tago, Lissabon gegenüber) richten, und daß Dom Miguel's Armee von Norden her nicht flüchten werde, die Linien von Lissabon anzugreifen.“

Durch den Schooner Pike hatte man in England auch Briefe aus Oporto erhalten. In einem dieser Schreiben vom 28. August, welches der Morning-Post mittheilt, heißt es: „Zugleich nach der am 20. d. M. erfolgten Räumung von Villanova sah ich nicht anzuhaben andern Einwohnern dieser Stadt über den Douro, um die Batterien zu beschützen, welche uns während der langwierigen Bombardements so vieles Ungemach insgesammt hatten, und um uns über die nunmehr überhandnehmende Gefahr zu setzen, nachdem einmal rings um uns so viele Opfer gefallen waren. Die engen Gassen und die Höhe, welche dem Hagel gegenüber nach dem Gange führen, der selbst die Tageszeit, und noch gar kein Widerstand abwechselte, sehr schwierig zu passieren, geschweige denn gar bei Nacht oder unter einem heftigen Feuer, waren mit Barrikaden und Verschanzungen nicht besetzt. Die hinter dem Fort befindlichen vier Fortbatterien mit Schiffsartillerie für 10 lange Geschütze fand ich, so wie die dahinter gelegenen Häuser, noch brennend. Die Werke selbst waren von erschütterter Stärke und festgelegt, demnächst 20 Schuß, bis, sonst würden sie dem Feuer, dem sie von dieser Seite unauswählbar ausgesetzt waren, nicht widerstehen haben. Die nunmehr leere Schanze, von welcher aus der João Paulo Cordero früher über die Straße, wenn ich wohne, Festung verordnete, betrat mit gar sonderlichem Vergnügen, indem ich meine jetzige Lage mit der jetzigen verglich, wo ich aus meinem Fenster in nicht geringer Aussicht mit meinem Fernglafe jede Abtopfung der dort befindlichen Geschütze und der Bewegung derselben verfolgte. Die den-

Gänge gegenüber und auf der Westseite der Batterien gelegenen Häuser wurden durch das concentrirte Feuer der Bedrock'schen Batterien in einen Schutthaufen verwandelt, weil sie es mit einem einzelnen Punkte zu thun hatten, während die feindlichen Batterien eine so ausgedehnte und festgebaute Stadt wie Oporto zur Gefühlschance hatten. Die Gänge und Batterien sollten nicht geschloffen werden, weil sie nicht der Serra für hineinziehend zum Schutze von Villanova besunden worden sind. Das Kloster von Serra ist von Schüssen wie ein Ei durchschossen. Der Bildhauer des heil. Augustinus, welche das Portal der Kirche ziert, ist der Kopf von einer Kanonenkugel abgerissen worden. Im Innern dieser Kirche sind jetzt Soldaten einquartiert, und auf den Altären sind Gewichte, Formeln, Sadel u. s. f. aufgeschichtet. — Die abgebrannten Weinbäume zu Villanova bieten einen traurigen Anblick dar. Der brennende Wein stößt als ein fast zwei Schuh tiefer Strom durch die Straßen in den Douro hinab, wie die noch stehbaren rothen Wälder beweisen; selbst die Steine sind mit dem Geruch verbrannten Weines imprägnirt, den sie in der Sonnenhitze ausathmen. General Saldaña hat sich mit einem beträchtlichen Truppenkorps nach Lissabon eingeschifft, demnach mehr Truppen dahin folgen sollten, was aber auf die Nachricht, daß die Miguelisten in Folge der Entlohnung Oporto's von so vielen Truppen wieder umgekehrt seien, um einen neuen Angriff gegen die Stadt zu unternehmen, vom General Subito, welcher jetzt den Befehl führt, contramandirt wurde. Saldaña hatte seine Verletzung geküßert, daß für Oporto nichts zu fürchten sei, weil im Umkreise von 3 Meilen kein Miguelistischer Soldat zu sehen sei. — Die Anzahl der Defecteurs, welche seit dem 25. Juli von Dom Miguel's Truppen zu der gegenwärtigen Armee übergegangen sind, wird auf 400 geschätzt, wovon noch Viele in ihrer weißen feinen Uniform Dienste thun. Die Accous volenscenten aus den Spitalen sind nach Lissabon eingeschifft worden; es können daher keine Truppen nach dem Norden entsandt werden, um von Braga und der dort befindlichen Artillerie Hilfe zu nehmen, die sich derseits jetzt unter dem Schutze der Monde befindet. — Obne den von Saldaña am 18. unternehmenen Ausfall, wo die Truppen der Königin die Gallonga vorbrannten, 300 Gefangene machten und eine Kanone eroberten, und bei welcher Gelegenheit auch 100 Defecteurs zu ihnen stießen, und ganze Millregimenter auseinander gesprengt worden, die diesen Anlaß, wo die Reterei, die sie sonst schaff, im Auge behielt, beschäftigt war, auch hübsch benutzten, um sich fache davon zu machen, wußte Villanova vielleicht noch zur Stunde nicht geschaden, und kein Stein auf dem andern. Die den Amaro João Paulo Cordero führende schwere Kanone wurde bei-

der Bräute von Arenilla van den Miguelisten auf ihrem Rückzuge in den Daura geworfen. Sie ist aber bereits wieder herangebracht und ins Schloss gebracht worden, von wo sie nach der Praga Nova, jetzt Praga da Dom Pedro genannt, geführt werden wird, wo bereits zwei lange bemalte Kananen nebst andern Gefährten aufgestellt sind. Marshall Bourmont soll 150 Soldaten, welche desertiren wollten, haben erschiesen lassen, um die übrigen Truppen einzuschüchtern.

In der Sun vom 11. d. M. heißt es: „Ans Oporto erfahren wir, daß General Ceballos am 26. die Kanariens einschiffte, um die Besatzung von Lissabon zu stärken; trotz dieser Verminderung seiner Truppenmacht hat er alle Straßen bis nach Vila Nova hin gesäubert und 1200 Pipen Brandwein, welche den Miguelisten gehören, nebst ungefähr 20 Stücken schwerer Geschütz erbeutet. — Nachstes heftiges Schreiben aus Oporto ist minder sanguinisch als die meisten von den andern, die uns zu Gefolge gekommen sind: „Die Anwesenheit Marshall Daurmonts macht auf die Miguelistischen Armeen einen gewaltigen Eindruck und kostet derselben einen Muth ein, den sie seit langer Zeit nicht gezeigt hat. Sie hat am 23. Juli überaus während gekämpft und stand zweimal auf dem Punkte die Einien zu erklimmen und in Oporto einzudringen, weil der Angriff nicht durch die kräftige Gegenwehr der 8500 Mann Truppen, mit denen er es aber vor Lissabon nicht zu thun haben wird, abgeschlagen werden wäre. Und der Herzog von Terceira (Villafra) ausmal ist als Heerführer Bauremont bei weitem nicht gewachsen und überhaupt sein fändliches Genie. Es wird daher aller Ausdauer und alles Glückes des Kaisers bedürfen, um Bauremont mit Erfolg die Spitze zu bieten. Wäre dieser im Februar d. J. vor Oporto angekommen, so wäre die Stadt unfehlbar verloren gewesen.“

Eine bestige Polemik wird noch immer in den englischen Blättern wegen der Vernichtung der Portweine zu Villanova geführt und Baron Sader ist neulich in der Morning Post als Beschützer seines Begeters, Dom Miguel, aufgetreten. Die Miguelisten behaupten zu ihrer Rechtfertigung an, daß die meisten Gegenbäume selbst Kapalken wären, und daß Dom Pedro sich ihres Eigenthums bemächtigt haben würde, ohne sie zu entschädigen. Nachdem sich die Unterhandlungen über diesen Gegenstand gescheitert hätten, indem General Saldaña den Vorschlag, die Weine nach England zu verschiffen und den Preis in der Londoner Bank zu deponiren, nicht gutheissen wollte, wurden die Speicher am 18. August in die Luft gesprengt. Dieß wird damit entschuldigt, daß man die Weine ohne die Magazine nicht habe vernichten können; denn die Pipen wären übereinander geschichtet gewesen, und so wie man die oberste Reihe abgebaut hätte, wären die Speicher überbewehrt worden, bevor man zu den untersten Pipen gelangen konnte. Ueberdies habe die Erfahrung gezeigt, daß die Personen, welche mit diesem Werke beauftragt waren, sich schon längst bewußt hätten, noch ehe sie mit den Arbeitern fertig geworden. Die Explosion war furchtbar, und ein rother Strom von 1,512,000 Gallonen führte die Anhöhe von Villanova in den Douro herab, dessen Gewässer in einer ziemlichen Entfernung gescheit wurden. Als einige britische Matrosen — sagt die Morning Post hinzu — durch den rothen Strom ruderten, bedauerten sie, das fischliche Geruch nicht mit ihren Hütern aufzufangen zu haben, und seufzten: Jammerthum, so viel Wein in Wasser gehen zu lassen!

Großbritannien und Irland.

St. Maj. der König kam am 11. d. M. um 2 Uhr in der

Stadt an und hielt ein geheimes Confeil, bei welchem der Marquis von Wellesley sein Patent als Lordlieutenant von Irland erhielt. Der Herzog von Argyll, der neu ernannte Lord-Steward, leitete den Sitz.

Dona Maria ist am 10. Abends in Windsor eingetroffen. — Die Times vom 11. d. M. meldet ihre Ankunft und Empfang folgendermaßen: „Gestern Abends nach 6 Uhr trafen J. J. M. die Königin von Portugal und die Herzogin von Braganza in Windsor ein, geleitet von der Abtheilung des zweiten Leibgarderegiments, und mit freudigem Jubel von der zahlreichen Menge in den Straßen und an allen Fenstern empfangen. Bei ihrer Ankunft im Hofe des Schlosses wurden sie mit militärischen Ehren von dem dort aufgestellten Garderegiment begrüßt, dessen Militärkörper portugiesische constitutionelle Hymnen spielte. An der Treppe erwarteten sie die ersten Beamten und Offiziere des königlichen Hauses und geleiteten sie in die königlichen Appartements, wo sie von dem Könige und der Königin aus Herlichkeit empfangen wurden. An der darauf folgenden Tafel in St. George's Hall nahmen gegen 60 ausgezeichnete Gäste (unter ihnen Lord Palmerston) Theil. Ihr Aufenthalt im Schloß soll bis zum nächsten Sonntag (16.) verjögert werden. Doch wurden schon auf den 14. Pferde für sie auf der Straße von Parismann bestellt. Die Königin von Portugal hat eine specielle Einladung an die Herzogin von Terceira, die Herzogin von Palmella und die Gräfin de Tanja (Mistress Napier) erlassen, sie nach Lissabon zu begleiten.“

Die Zeitung aus Calcutta bis zum 12. April enthalten folgende Nachrichten: „Der Generalgouverneur von Ostindien hat seine beabsichtigte Reise nach Madras ausgegeben. Die birmannische Gesandtschaft, welche an den Generalgouverneur abgefertigt wurde, ist, unter dem Geleite des Capitäns Burnes, aus den oberen Provinzen in die Präsidienstadt zurückgekehrt. Der Venna Abbas Mirza, welcher sich jetzt in Chorasän aufhält, hat einen Abgesandten nach Lauris geschickt, um den vor Kurzem dort angelangten russischen Gesandten zu einem Besuch einzuladen. Der Bengali Hurkaru meint, es sei dieß wohl mehr als eine bloße Handlung der Höflichkeit und man mußmaße Verwunderung über den wasserfeindlichen Zweck dieser Einladung, das Glaubenhafte sei wohl, daß der Prinz gegen Russlands Freundschaft gewinnen wolle, damit es ihn in dem Kampf, der sich zwischen ihm und dem Thron seines Vaters, des gegenwärtigen Schahs, um den Thron erheben würde, unterstützen und seine Nachfolge sichern möge. Der junge Mirza von Burdwan, welcher jetzt ungefähr 13 Jahre alt ist, nimmt Unterricht in der englischen Sprache. Er wird bei seiner Volljährigkeit in den Besitz des größten Reiches von Indien kommen und jährlich zwischen 20 und 30 Lacs Rupien Einkünfte haben. Der Capitän Vetch interessirt sich sehr für das Wohl des jungen Fürsten, ob aus eigenem Antrieb, oder aus Veranlassung der Regierung, wozu man nicht. Der König von Kuti läßt den Ganges und den Gubmitz durch einen Canal verbinden; die Entfernung zwischen beiden Flüssen beträgt 14 tausend Meilen. Der größte Theil des Canals ist bereits gegraben, in diesem Augenblick aber ist die Arbeit ins Steden gerathen, weil es an einem britischen Ingenieur fehlte; der König soll sich schon vor einigen Monaten mit der Bitte um einen solchen Offizier an den Generalgouverneur gewandt haben. Die Chahra richtet jetzt zu Tausende große Verberungen an; es sterben täglich über 40 Menschen daran, und das Militär verlor dadurch so viel Mannschafft, daß die Soldaten oft ihren Dienst nicht thun konnten, weil sie die Leiden bereinigen mußten.“

Consolis am 12. September 88 $\frac{1}{2}$  %.

### R u s s l a n d.

Das Journal des Misiſteriums des Innern enthält eine, auch für das Ausland nicht uninteressante Uebersicht der in den beiden Jahren 1830 und 1831 in Rußland eingetrossenen Fremden. Man hat sich diesmal darauf beschränkt, der in den vier Hauptstädten des Reiches: St. Petersburg, Moskau, Kaja und Odessa, Angekommene Erwähnung zu thun, läßt aber hoffen, daß für die Zukunft eine ausführlichere Darstellung geliefert werden wird. Es ergibt sich aus diesem Vergleich, daß in dem Zeitraum der erwähnten zwei Jahre 5786 Personen — 5332 männliche und 454 weibliche — angekommen, von denen nur 1147 Personen ins Ausland zurückgekehrt sind. Die übrigen fanden ihr Unterkommen in Rußland. Der größte Theil dieser Fremden hatte sich dem Norden zugewandt, um sich hier eine sichere Zukunft zu gründen. Eigentliche Reisende waren in diesen zwei Jahren nur 376, deren Mehrzahl — 131 — aus Engländern besteht. Die Eingewanderten gehörten größtentheils dem europäischen Volke — 3127 — an, und unter diesen bildeten die Preußen wieder die Mehrzahl — 1044. Das übrige Verhältniß gestaltete sich in folgenden Art: 585 Engländer, 579 Franzosen, 410 Türken, 300 Italiener, 291 Schweizer, 184 Polen. Nach ihren Ständen sind diese Aufschmisse so zu repartieren: in Handelsangelegenheiten kamen 1269 Personen, Handwerker zählte man 2500, als Gouverneurs meldeten sich 631 an, von denen der größte Theil sich ins Innere des Reichs begab.

### F r a n k r e i c h.

Der König verließ Konen am 11. September Abends und übernachtete zu Buz. Am 12. September kamen der König und die Königin am acht Uhr Abends mit den Prinzen und Prinzessinnen der königl. Familie von ihrer Reise nach Cherbourg wieder in St. Cloud an.

Der Fürst Talleyrand wird gegen Ende dieses Monats aus London in Paris erwartet.

Der Marquis von Loulé ist nach Empfang dringender Depeschen von London eilig von Paris nach Boulogne abgereist, wo ihm ein von Portsmouth angekommenes Dampfboot erwartet, um ihn unverzüglich nach Lissabon zu bringen. Mit dem Marquis und der Marquise von Loulé sind auch die Herzogin von Palmella, die Gattin und die Familie des Generals Saldanha, so wie eine große Zahl von Portugiesen abgereist, denen die Uebersahrt von Boulogne auf demselben Dampfboot vergönnt wird.

Der Fürst von Canino (Ludwig Buonaparte) hat von London aus ein zweites Schreiben an die Redaction der Tribune adressirt, worin er abermals die Aufhebung des die Napoleonische Familie aus Frankreich verbannenden Gesetzes verlangt, und zugleich das Benehmen seines Vaters am 18. Brumaire zu rechtfertigen sucht.

In Nantes ist in der Nacht des 7. d. M. einer der gefährlichsten Hauptlinge der Chouans, Namens Robere, im Feuer verbrannt worden; er leistete keinen Widerstand, obgleich er ein geladenes Gewehr neben sich liegen hatte; wichtige Papiere wurden bei ihm gefunden. Er war nach Nantes gekommen, um Mittel zu finden, nach St. Malo zu gelangen, wo er sich als Fischer verkleidet nach Jersey einschiffen wollte.

Unter den Gefangenen des Forts Saint-Michel ist vor Kurzem ein kleiner Aufstand ausgebrochen; sie zertrümmerten die Werkstätte, an denen sie beschäftigt wurden.

Am 13. September 5 Percentes Fin Courant geschlossen.

Am 102. Fr. 30. 3 Percentes Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 65. — Am 14. September um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percentes 102 Fr. 45. 3 Percentes keine Geschäfte.

### K ö n i g r e i c h S a r d i n i e n.

Das Kriegsgesicht in Genua hat folgende sechs Personen, nämlich den Art. Orsini, die Handlungsbücher Heinrich und Joseph Noli, den Ubrmacher Gaggini, den Sergeanten Turfss und den Kanonier Varenza der Theilnahme an dem Militärcomplot für schuldig erklärt, die von den vier dem Einslande angehörenden Angeklagten erhobenen Einwendungen gegen die Competenz des Kriegsgesichts zurückgewiesen, und in Erwägung der im Genua den vier ersten obwaltenden mildernden Umstände den Heinrich Noli zu lebenslänglichem, den Fr. Orsini zu zwanzigjährigem, den Joseph Noli zu dreißigjährigem und den Gaggini zu einjährigem Gefängniß, die Soldaten Turfss und Varenza hingegen zum Tode verurtheilt. Die Vollziehung des Urtheils an den beiden letzteren ist von dem dortigen Gouverneur, Marquis Paulucci, suspendirt worden, der die Genuaer Metronen der königlichen Gnade empfohlen hat.

### S c h w e i z e r i s c h e E i g e n t h u m s s c h a f t.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 13. September: Die heutige Sitzung der Tagsatzung eröffnete sich mit einer staatsrechtlichen Erörterung eigenthümlicher Natur. Zu dem Beschlusse vom 3., betreffend die angebotene militärische Besetzung Neuenburgs, hat unter Andern auch die Gesandtschaft von Tessin gestimmt und dadurch die zu einem gültigen Beschlusse erforderliche Zahl von zwölf Stimmen voll gemacht. Nun erhielt sie aber von ihrem großen Rathe den Befehl, das abgegebene Votum zurückzuziehen, und eröffnete dieses im Anfang der heutigen Sitzung. Hr. Unterwalden, Wallis und Neuenburg waren der Meinung, diese Zurückziehung raufstrafe den gefassten Beschlusse. Die Mehrheit hingegen bestritt die rechtliche Befugniß, ein in gehöriger Form, im Namen und aus Vollmacht eines Cantons abgegebenes Votum zurückzuziehen, und meinte, dem großen Rathe von Tessin bleibe nichts Anderes übrig, als seine Gesandtschaft wegen unfälliger unrichtiger Auslegung oder Anwendung der erhaltenen Instruktionen verantwortlich zu machen; jedenfalls konnte der Beschlusse nur durch eine neue Mehrheit von zwölf Ständen abgeändert oder zurückgenommen werden. Das Gerathen der Discussion beschränkte sich darauf, daß die Erklärung des großen Rathes von Tessin in extenso zu Protokoll genommen wurde. In wenigen Tagen erwartet man die vom erwähnten Beschlusse vom 3., so daß dann jedenfalls die Zahl von zwölf Stimmen wieder voll sein wird, gesetzt auch, man wollte die Gültigkeit des Tessinischen Votums in Zweifel ziehen. An der Tagesordnung war hierauf der vorjährige Antrag Meyers, auf den Stand Neuenburg einzuwirken, daß er entweder seiner innern Verhältnisse mit dem Bundesvertrag in bessere Uebereinstimmung bringe, oder seine Stellung zur Eigenthumschaft anders gestalte. Man wollte, wie es scheint, diesen im gegenwärtigen Augenblicke doppelt ungenügenden Antrag auf schonende Weise beiseiten, bevor sich die großen Räte neuerdings dieser heiklen Frage bemächtigen würden. Luzern trug auf eine Commissionprüfung an, wurde aber einzig von Uri und Nidwald unterstützt; die Mehrheit war ohne Instruction oder auf Ablehnung des Antrags inswieweit. Oben so glücklich glückte man über einen andern Artikel der Traetanden hinweg, betreffend die von der vorjährigen Tagsatzung empfohlene Einküpfung der in Joli-



# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 24. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 22. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Barometer-Messung.	Wetter-Messung.			
		27.137	28.2. 40.	+ 13.5	W.	schwach.
		27.65	28.2. 8	+ 14.8	W.	trüb.
		27.63	28.2. 8	+ 16.0	SW. W.	Regen.

Wien, den 23. September.

Nachrichten aus München gemäß zufolge sind S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland am 19. Nachts um 11 Uhr von dort abgereist. Der Monarch hat die Straße über Trautenu und Breslau nach Modlin eingeschlagen; bei letzterem Orte findet eine Truppenconcentration zur Abhaltung der Herbstmanöver Statt, nach deren Beendigung sich der Kaiser nach S<sup>t</sup>. Petersburg zurückzieht.

Am 20. Früh um 7 Uhr sind J. J. M. der Kaiser und die Kaiserin von Österreich ebenfalls von München gemäß, über Königsgräß, nach B r ü n n abgereist.

J. J. M. der Großherzog und die Großherzogin von Sachsen-Weimar haben am nämlichen Tage die Straße nach Dresden eingeschlagen.

Am 21. Früh hat der Kaiser, Hof und Staatskanzler S<sup>t</sup>. L. L. Majestät, Fürst von Metternich, seine Rückreise nach Wien über Prag, und der kaiserl. russische Vicekanzler Graf von Kesselrode die Reise nach S<sup>t</sup>. Petersburg über Berlin angetreten.

S<sup>t</sup>. Durchlaucht der regierende Herzog von Nassau fand dem russischen Kaiser nach Modlin gefolgt, um den dortigen Herbstmanöver beizuwohnen.

## Portugal.

Nachstehendes ist der vollständige Inhalt der (in unserm gestrigen Blatte aus dem Messager de Coimbra nur kurz erwähnten) Nachrichten aus Portugal, welche die Madrid'ere Zeitung vom 5. September mittheilt:

Exemate, den 30. August.

S<sup>t</sup>. Majestät Dom Miguel I. befand sich am 25. mit seinem Hauptquartiere in Caldas da Fieira den Tage brach er von dort nach Terres de Vozes auf, wo er am 26. eintraf. Als unsere Vorposten in der Nähe von Mafra ankamen, erhoben sich, die Mönche des königlichen Klosters an der Spitze, alle Einwohner von Mafra gegen die Befehle Dom Pedro's, denen man einen schlechten Abdruck gegeben haben würde, wenn sie nicht noch zeitlich genug Hülfe erhalten hätten. Die Absetzungsdemocrate, die man ohne Unterlass in Lissabon publicirt, die Härte, mit der die Sequestation der Güter der Ausgewanderten vollzogen wird, die Einmischung Dom Pedro's in die geschlichen Angelegenheiten, sein Aufsehen der Klostern, sein Absehen und Absehe von der Excommunication, ohne andern Grund als seine Willkür, Alles dieses erbittert die Portugiesen im höchsten Grade, und diese Erbitterung konnte nicht gemildert werden durch die neuen Proclamationen und Bludertete gegen jeden mit den Waffen in der Hand ergriffenen Feind, die nicht beweisen kann, daß es den Einmissetruppen angehört; dieß wechelt diesem ohnehin schon so erantigen Kampfe nach

einen neuen Grad von Vordurch. Auch zur Zeit des Unabhängigkeitskrieges publicierten die Feinde mehrere solcher Decrete; es gehörte nur noch diese Verdopplung der Grausamkeit dazu, um den gegenwärtigen Krieg dem andern ähnlich und ihn eben so national zu machen.

Lissabon, den 2. September.

Wir erhielten so eben Briefe und Journale aus Lissabon bis zum 31. August. Am 29. August sah sich Vassalor (Herzog von Terceira) gegen die Hauptstadt zurück, indem er die von ihm in Vilaflanca errichtete Verteidigungslinie aufhob, und sein Hauptquartier in Estoril, das näher bei Lissabon liegt, aufschlug. Diese Bewegung war die Folge davon, welche unsere Armeen gegen die Hauptstadt ausübten, indem sie auf der einen Seite Estoril, auf der andern Torres, nur zwei Stunden von Lissabon, occupirten. Ein Theil unserer Kavallerie kam bereits bis zum Landhause von Parangaros de Quintilla. — Das Armeecorps unter la Roda Aquino's Befehlen bestete am 30. Zamora-Correa, Coruche, Salvaerra und Benavente (auf dem linken Tago) und (nach Reconnoissirungen die Terzabal und Aldea-Galleja (Lissabon gegenüber) vor. Diese Wippen schiene beauftragt, Almada anzugreifen. — In den letzten Tagen brachen bedeutende Unordnungen in Lissabon aus. Ein Trupp Gefindels entriß unglücklich Gefangene den Händen der Soldaten, und ermordete sie; unter den Ermordeten befand sich ein Capuciner. Vier andere, deren Schuld so klar war, daß die Richter sie freigesprochen und entlassen hatten, wollten nach Hause zurückkehren, als derselbe Verbrechenshaufe, der Abbaum und der Schrecken der ganzen Bevölkerung, zwei derselben in den Straßen tödtete, unter dem Geschrei: O lebe die Freiheit! Dom Pedro publicierte ein Decret gegen solche Schandthaten, aber war vermögen machlose Decrete, wenn die Soldaten die Ungläublichen, die sie bewachen und schützen sollten, von jenen Wüthenden sich aus dem Bänden reißen lassen! — Die Regierung Dom Pedro's scheint sehr auf die Fortificationen zu zählen, die sie zur Verteidigung Lissabons errichten ließ, und deren Eine sich von Alcantara bis zu la Madre de Dios erstreckt, die Hauptstadt, mit Ausnahme der Vorstädte, umschließend. An diesen Werken wird aus Eiligkeit gearbeitet; aber man bemerkt zugleich, daß das Volk, je mehr unsere Truppen sich der Stadt nähern, desto mehr Kräfte der Trägheit und eine schlecht verthätigte Antipathie gegen die Regierung Dom Pedro's an Tag legt, wos dessen Anhänger sehr drunruhigt. Was die Truppen betrifft, so liegt man am Oporto den größten Theil der dortigen Gensdarmen kommen. Sie sagen, die Verstärkung habe die Zahl ihrer Bientruppen auf 8000 Mann gebracht; außerdem zählen sie ungefähr 6000 Milizen, grünewägen Freiwillige. Alle auf der Verteidigungslinie, und fast alle in der Haupt-

Nach befindlichen Klößen wurden in Focis umgewandelt. Man glaubt, daß unsere Armee nicht zögern wird, die Einien von Eissabon anzugreifen. Die fremden Consuln sollen zum Schutze ihrer Häuser und ihrer Baudolente darauf bestehen, daß über ihren Thüren die Wappen und Fahnen ihrer betreffenden Souveraine aufgehängt werden, was für die Regierung Dom Pedro's zu wissen thut. — Am 17. August haben unsere Truppen die Weinmagazine der D'porto-Compagnie in Villanova in Brand gesteckt, um zu verhindern, daß sich der Feind derselben nicht bemächtige.\*

Das Journal des Debats und das Journal de Paris vom 15. d. M. geben gleichlautend folgende Nachrichten aus Eissabon bis zum 7. September: „Man hat gestern durch außerordentliche Gelegenheiten Nachrichten aus Portugal erhalten. — Die Truppen Dom Miguel's haben, nach einer am 4. Statt gefundenen Reconnoissance, am 5. einen allgemeinen Angriff auf Eissabon ausgeführt; sie sind zurückgeschlagen worden. — Die beiderseitigen Armeen haben am 6. und 7. ihre respectiven Positionen behauptet. Man erwartete einen neuen Kampf.“

Die Quotidienne vom 15. d. M. enthält folgenden Bericht der neuesten aus Portugal eingelaufenen Nachrichten: „Eine gestern Morgens aus Bayona eingelaufene telegraphische Depesche meldet, wie man uns versichert, daß am 4. September sämtliche Pedroistische Batterien gewesen und nach Eissabon zurückgedrängt worden seien. — Nachdem die royalistischen Truppen am 5. Abends mit der größten Tapferkeit eine Vorstadt von Eissabon erklüftet hatten, soll Dom Pedro am 6. bei Tagesanbruch einen Waffenstillstand zum Behuf von Unterhandlungen begehrt haben. — Dieser Waffenstillstand sollte am 7. Mittags zu Ende seyn.“

Der Courrier Français — der sicher nicht im Verdachte steht, der Sache Dom Miguel's gewogen zu seyn — enthält in seinem Blatte vom 14. d. M., also vor dem Eintreffen der neuesten Nachrichten aus Portugal, folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: „Die Frage, worin sich Dom Pedro in Eissabon befindet, und die desentwegen Maßregeln, welche er zu nehmen sich genöthigt gesehen hat, beweisen, daß seine Sache seit einem Monate nichts weniger als Fortschritte gemacht hat; und die Gelauterungen, womit die englischen Zeitungen vom 11. die am vorhergehenden Tage eingelaufenen Nachrichten begleiten, dienen nur dazu, diese Ansicht zu bekräftigen. Die Truppen, die Dom Pedro im Stande gewesen ist zusammenzubringen, um Eissabon gegen ein an Zahl überlegenes Heer zu verteidigen, sind an sich nicht ansehnlich, und auch von keiner großen innern Stärke; diese Detachements von Nationalgarde und Tagelöhnern, die man in aller Eile auf die Beine gebracht hat, schlecht gekleidet und vielfach schlecht bewaffnet, würden schwerlich einem lebhaften und wohlunterhaltenen Angriffe energischen Widerstand leisten. Das Corps von 8000 Mann, welche Saldaña im Rücken des feindlichen Heeres commandirte, hätte unter einer geschickten Leitung in den gegen Eissabon gerichteten Operationen bedeutende Störung hervorbringen können. Allein aus der Ankunft Saldaña's in der Hauptstadt, zugleich mit ansehnlichen Verstärkungen, die man hat von D'porto kommen lassen, ergibt sich, daß man auf eine Diversion der Art Verzicht leistet, um die Verteidigung von Eissabon mehr zu sichern. Inzwischen war bei dem Abgange der neuesten Nachrichten kein Anzeichen da, als

ob Bourmont im Begriffe wäre, seinen Angriff auf Eissabon zu beginnen; nothwendiger Weise muß er wohl vorher die bisher noch auf verschiedenen Punkten zerstreuten Truppen concentriren. Wäre er schon vollständig fertig, so würde er den Duc de Terceira aus Villafraña vertreiben haben, der diesen Ort mit einem schwachen Corps besetzt hält \*). Im Ganzen darf man weder von der einen noch von der andern Seite sehr energischen Unternehmungen entgegensehen; dieß sieht man deutlich genug aus der Art und Weise, wie dieser Krieg von Anfang an geführt worden ist. Es ist zugleich aber eben so augenscheinlich, daß alles sich zum regellosen kleinen Krieg organisirt, der zu keinem entscheidenden Resultate führt, wodurch aber das Land nicht weniger zu Grunde gerichtet wird, und wobei Alles das unentfesselt bleibt, dessen definitive Entscheidung von der größten Wichtigkeit wäre. Nehmen wir auch an, daß Bourmont's Angriff auf Eissabon misglückt, oder daß er es gar nicht angreift, wer wird ihn dann hinter den Winter in Alentejo jagenbieten; und im Frühjahr den Feldzug von Alem zu beginnen? Dom Pedro sieht sich in Eissabon auf eine ziemlich traurige Defensiv beschränkt, und er hat offenbar nicht mobile Truppen genug, um Bourmont davon zu hindern, und um ihm etwas anzuhängen, wenn er es für zweckmäßig hält, sich zurückzuziehen. Die Miguelistischen Guerillas organisiren sich, und sie werden sich in dem nämlichen Umfange vermehren, je mehr man die Schwäche der Partei der Königin einleitet. Dergleichen Streifcorps, bei denen sich so viel Gelegenheit zu Raub und Plünderung darbietet, wird es in der Halbinsel niemals an Elementen fehlen. Auf diese Weise wird es durch die längere Fortdauer des Krieges sehr, schwerer, der Sache von Grand aus ein Ende zu machen. — Die englischen Zeitungen erwähnen zwar einer Art von Aenderung von Dom Miguel's Ministerium, von Entlassungen und dergleichen, was keine große Einigkeit dieser Partei und seine große Zuversicht derselben auf die Zukunft andeutet; es brähe auch, die Miguelistischen Soldaten seien von Mäßigkeitern niedergedrückt, ohne Verleumdung und entmuthigt, wie kommt es denn aber, daß diese Soldaten unter dem Befehle ihrer Anführer versammelt bleiben, und daß sie den Krieg fortsetzen, wenn sie gar keine Hoffnung auf einen glücklichen Ausgang haben? Die geringe Wirkung, welche die Einnahme von Eissabon hervorgerufen hat, wird nach lange der Gegenstand des allgemeinen Erstaunens bleiben? War das nicht eines von den entscheidenden Ereignissen, die allen Muth zum Widerstande zu Boden schlugen, die ein Unendliches des Schicksals zu seyn scheinen, und die durch den moralischen Eindruck, welchen sie hervorbringen, dem Knechte aufheben, was man mit dem Wissen in der Hand begannen hat? Wer hätte nicht mit Zuversicht geglaubt, daß sich die Miguelistische Armee in dem Augenblick, mo ihr diese Katastrophe bekannt wurde, auflösen oder dem Dom Pedro unterwerfen würde? Nichts dergleichen hat dieß Begebenheit an sich keinen Eindruck gemacht; sie hat den Krieg fortgesetzt, wie vorher, mit nicht mehr und nicht weniger Eifer, und ganz als ob der Zweck, für die sie kämpft, durch den Verlust der Hauptstadt keine größere, und auch keine geringere Gefahr, als vorher, drohte. Da diese Armee einmal eine solche Probe überstanden hat, so darf man wohl annehmen, daß sie so lange die Waffen nicht niederlegen wird.

\*) Villafraña war bekanntlich, den neuesten Nachrichten zufolge, vom Grafen Villafior verlassen worden.

als ihr Führet Geld haben, um sie zu bezahlen; und es sind gute Gründe vorhanden, weshalb es ihnen an Geld nicht fehlen wird. — Die englischen Zeitungen gehen, wie es sich scheint, bei der Beurtheilung der Lage, in welcher sich Dom Pedro in Portugal befindet, sehr leichtsinnig zu Werke; es scheint, sie machen sich nichts daraus, daß der Krieg, in die Länge zieht, und trosten sich mit dem Gedanken, daß er am Ende doch mit einem für Donna Maria günstigen Resultate schließen wird. Allein bei dem Zustande, worin sich Europa gegenwärtig befindet, ist es nichts weniger als gleichgültig, ob eine Sache entscheidet sich oder nicht. Die Diplomatie fügt sich immer in eine Thatfache, die bereits geschehen ist. Hätte sich Dom Pedro einmal zum Herrn von Portugal gemacht, hätte er die Regierung seiner Tochter wieder hergestellt und ein mehr oder weniger liberales Gouvernement proclamirt, so würden wir zwar wohl einiges Murren über die Einwirkung Englands und über die Befehle vernommen haben, welche für Spanien aus einer solchen Nachbarschaft entstehen könnten; da indessen dem Uebel nicht mehr abzuhelfen gewesen wäre, so hätte man sich wahrscheinlich darin gefügt, und die neue Regierung hätte sich consolidiren können. Ganz anders verhält es sich aber damit, so lange der Kampf fortdauert. Die Intriguen, welche Dom Pedro mont nach Portugal geführt haben, dauern in voller Thätigkeit fort; es kommt ihm fortwährend Unterstützung an Geld und Menschen zu; die Umtriebe der apostolischen Partei in Spanien verdoppeln sich. Die Unterthänung von Aachen der ergänzt, was die erschöpfen Hülfsquellen des Landes nicht mehr aufbringen können, und da die abschließliche Hofe nicht alle Hoffnungen auf einen für Dom Maria günstigen Ausgang ausgeben, so sieht jeder, auf der unparteiische Seite der englischen Regierung, der sich von der Neutralität zu entfernen scheint, zu bitteren Beschwerden und heftigen Vorwürfen Veranlassung. Ja es wird sogar für den Absolutismus eine Art von Ehrenfache, alle Welt zu überzeugen, daß der von Seiten Englands einer Regierung, welche sich als constitutionell ankündigt, offen ertheilte Schutzwirkungslos bleibe. Mit einem Worte, in dem schwankenden Zustande, in welchem sich Europa befindet, kann irgend eine Begebenheit, wodurch ein wohlgegründetes Gouvernement, dessen Existenz nicht mehr der Gegenstand des Kampfes ist, leinewegs gestürzt werden würde, Dom Pedro's Sache von Grund aus verderben, so lange sie den Wechselfällen des Bürgerkriegs ausgefetzt ist. Uns dünkt, man sollte sich in England begreifen, und aus diesem Grunde ermuntern wir uns aber den sorglosen Ton der englischen Zeitungen. — Es thut uns leid, daß eine angelegene Zeitung, der *Globe*, die für das Organ des Ministeriums Grey gilt, ernstlich die Hoffnung äußert, es werde die Aufnahme, welche man in Windsor der Dona Maria gewährt, es werde die Einladung zum Mittagsessen, welche ihr von Seiten des Königs und der Königin geworden, und die Sirenen, denen sie beigemohnt — alles dies werde einen unendlich großen moralischen Einfluß auf die Angelegenheiten Portugals ausüben. Man darf gar nicht von moralischem Einfluß in einem Lande reden, in welchem die Einnahme von Lissabon dasthet, als ob sie gar nicht geschehen wäre; und hätten wirklich dergleichen Einwirkungen best, die Gewalt, die sie ganz erstirbt nicht haben, so dürfte man sich noch nicht wundern, wenn die Diners in Windsor den Zustand der dortigen Angelegenheiten nicht zu ändern im Stande wären. Hätte Dom Pedro, um Dom Pedro's Ängsten zu widerstehen, ihm nichts anderes entgegenzusetzen, als die

Complimente, welche man seiner Tochter in England macht, sammt den Einladungen, die ihr von Seiten des Hofes gemacht worden sind, so dürfte Lissabon bald seinen vorigen Herrn wiedersehen. Es wäre wahrlich für England sehr traurig, wenn man es vor ganz Europa ausgesprochen müßte, daß die Büthen, welche von der englischen Regierung anerkannt und bezahlt werden, keine andere Unterstützung von ihm erwarten dürfen, als die strenge Beobachtung des Ceremoniells und einige Staats-Diners.\*

#### Großbritannien und Irland.

Die Times enthielt folgenden Auszug eines Schreibens aus Windsor vom 12. September Abends: „Der Empfang Ihrer Majestät der Königin von Portugal und ihrer erlauchten Verwandten, der Herzogin von Braganza, als sie gestern Abends im Schlosse ankamen, war, wie ich Ihnen bereits schrieb, von der allerherzlichsten Art, so wie man es von unfrem warmführenden Nachbarn erwarten konnte. Der König und die Königin empfingen die hohen Gäste an der großen Haupttreppe. Der König bot den einen Arm der Königin von Portugal, den andern der Herzogin von Braganza, und führte sie so in den Salon. Die für dieselben in Bereitschaft gehaltenen Zimmertheile köst unmittelbar auf die Appartements der Königin selbst. Bei der Tafel brachte Sir L. Freemantle auf des Königs Befehl die Gesundheits der Königin von Portugal aus; Königin Adelaide brachte durch daselbe Medium den Toast auf die Herzogin von Braganza aus, Donna Maria und die Herzogin stießen darauf, ebenfalls durch Sir L. Freemantle, die Gesundheits des Königs und der Königin ausbringen. Kurz darauf sog sich die königliche Gesellschaft in den Salon zurück, wo sie bis halb zwölf Uhr in Conversation blieben. Daß die ganze Zeit über unterhielt sich der König mit Dona Maria, welcher S<sup>t</sup>. Majestät besondere Aufmerksamkeit schenkte. Der König erlachte in dem Marquis von Bunsfeld eine alte und gefaschte Bekanntschaft; er nahm ihn wiederholt bei der Hand, und wünschte ihm Glück zu seinem guten Aussehen. Der Marquis dankte, aber fügte bei, er werde eben jetzt alt. Der König erwiderte lächelnd, auch er werde alt. Alle Bemühe stimmten darin überein, daß nichts die zarte und vorfällige Aufmerksamkeit wohl treffen kann, welche J. M. gegen ihre erlauchten Gäste bewiesen. Die junge Königin sagte schon in Portsmouth, sie werde gewiß über den freundlichen Empfang in England einen Brief an die dritte Tochter Ludwig Philipps — mit der sie sehr vertraut war — schreiben, und es in Gegenlag stellen mit den ganz andern Scenen, die in Haare Stadt gefunden. Dies würde eine delicate Art seyn, sich über die Behandlung zu beklagen, welche die Königin und die Herzogin in Haare von den französischen Behörden erlitten, was sie nicht sobald vergessen zu können scheinen.“

Der *Hamphire Telegraph* enthält unter Andern Folgendes: „Es ergibt sich aus den Nachrichten von Coventry, daß in Cherbourg eine furchtbare französische Flotte liegt, ohne daß sich irgend eine Bestimmung, die sie haben könnte, angeben läßt. Wir hören, daß unsere Seeschiffe, welche kürzlich zur Zeit, wo der König der Franzosen in Cherbourg anwesend war, jenen Hafen besuchten, nicht wenig durch die großen Arbeiten, welche vorgenommen worden, indem man den Seehamn viel stärker gemacht, erhöht und weiter hinausgeführt, und noch ein ungeheures Bassin außer den zwei früheren gebaut hat, in Gestalten gesetzt werden sind. Der Seehamn selbst ist mit 120 schweren Geschützen besetzt, außerdem eine Anzahl Mörser in drei Jores, und das Bassin, welches aus

he an 30 Linienſchiffe ſaß, mit einer Tiefe von 32 Fuß; und alles das nicht weiter entfernt als ſechzig (engl.) Meilen von der Inſel Wight!"

Fr a n t r e i c h.

Der Präsident des Ministerconseils, Marshall Soult, und der Marineminister, Hr. von Rigny, waren wieder in Paris eingetroffen.

Der **Journal** a) behauptet, der **Moniteur** gebe öfters die officiellen Aendern an, daß man sich an den **Ordern**, was diese Aendern gehalten werden seien, oft einander ansehe, und nicht ein Wort mehr davon erkennen. Als, was man deutlich gehört, und aufrichtig beklagt habe, sei aus Rücksicht für die auswärtigen Mächte ver schwunden. So habe das **Journal** b) von **Havre** eine solche Veruntreuung bezeugt. Der **König** habe nämlich an die Abtheilung der **Nationalgarde** von **Havre**, der ihn zu **Danzig** becompimentirt, nicht die Aede gehalten, welche der **Moniteur** geliefert, sondern folgende: „**Oberst**, ich freue mich über die Gefühnungen, die Sie mir im Namen der **Nationalgarde** von **Havre** ausdrücken. Ich bin **Genoiß**; ich will das Glück **Frankreichs**; ich will den Frieden, aber nicht einen Frieden um jeden Preis; ich will die Freiheit ohne Zwang.“ Ich will die freie Meinung verwechseln. Das bewahrt ich mich dem Herrn, der **Andenken** daß ich vor zwei Jahren war den **Einwohnern** Ihrer Stadt empfangen, und wenn die Wege nicht so schwierig wären, so würde ich mir ein Vergnügen gemacht haben, sie wieder zu besuchen. Stellen Sie mir, **Oberst**, die Abtheilung Ihrer schönen **Nationalgarde** vor.“

General Erbstani ist nach Paris zurückgekommen; sein Aufenthalt im Bade hat seine Gesundheit vollkommen befestigt.

Am 14. September 5 Percents Zin Courant geschlossen zu 102 Fr. 30. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 75 Kr. 95.

## Römische Cardinen.

Die Galetta Diemontese vom 1. September enthält folgenden Artikel: „Da die Präsele, die wegen die Delinquenz, welche aus dem Umsturz, des Kronen und das Verderben des Vaterlandes hervorbrachten, andächtig gemacht worden sind, nunmehr ihrem Ende entgegengehen, so ergehe mir diese Gelegenheit, die lästigen Berichte und die falschen Angaben zu widerlegen, welche von einigen auswärtigen Blättern in Betreff der Anzahl der Delinquenzen, des Praeseführers gegen dieselben und der Beschaffenheit der Urtheilssprüche verbreitet worden sind. Vom 22. April d. J. an, wo man sich unter der Regierung unseres erlauchten Monarchen zum ersten Male gewunnen hat, Verhaftungen wegen politischer Verbrechen vorzunehmen, bis auf den heutigen Tag beläuft sich die Zahl der Anzeigen auf nicht mehr als sechs hundert und sechs. Daran wurden 37 zum Tode verurtheilt, wovon 22 wirklich hingerichtet worden sind. Von 1200 Delinquenzen wurden 1000 von S. Majestät aus Rücksicht auf die ihnen gemachten wichtigen Zusagen die Lebensfrist in Gefängniß geremittirt, und 11 befinden sich auf flüchtigem Fuß; das Urtheil ist daher nicht in consummum gelangt worden. Zwei Delinquenzen wurden zu lebenslänglicher Kerkerstrafe verurtheilt; 28 wurden für eine größere oder geringere Anzahl von Jahren zur Galeeren- oder Reclus-

trafe zwar nur der Schwere ihres Verbrechens vorzuziehen, und 3, welche des Verbrechens, dessen sie beschuldigt waren, für nicht überführt erklärt wurden, sind freigesprochen worden. — Der Prozeß wurde in den Militärtribunalen, in welchen die Delinquenten endgültig worden waren, in allen regelmäßigen richterlichen Formen, wobei von dem Gesetze zum Schutz der Inquisiten vorgeschrieben sind, eingerichtet. Die Öffentlichkeit der Urtheile und die Mittheilung der Prozeßakten an die Sachwalter der Delinquenten besetzten den augenfälligen Beweis, daß die Verhaftung der Inquisiten, erst nachdem passive Inquisiten des Verbrechens vorlagen, Statt gefunden hatten, daß keinen Denuntiationen, die nicht von unumschlossenen Beweisen begleitet waren, Folge gegeben wurde, daß die Verleumdung und übergründeter Verdacht keinen Eingang fanden, indem die Angaben fertigen Delinquenten, deren Wahrheit dieselben nicht im Angesicht der übrigen Inquisiten bekräftigen wollten, von der Hand gewiesen wurden.

prüfung wurde von den kompetenten Gerichten

nach Vorlesung des königl. Decrets vom 22. August 1822 gefaßt, und die Verurtheilung der Delinquenten sanft er-  
gänzt, nachdem es sich ergeben hatte, daß die von dem  
Stadtwaltern derselben zu deren Gunsten vorgebrachten  
Vertheidigungsgründe der Evidenz und Unmittelbarkeit  
der den Inquiliten zur Last gelegten Verbrechen nicht Stan-  
dhaltten vermochten. Die bei einigen von den Delin-  
quenten vorgefundenen Briefe, die Verbroder der Andern,  
liefereten der Regierung nicht nur vollkommenen Aufschluß  
über das schändliche Complot der Verschwornen, über  
ihre Verhältnisse und Verbindungen mit den auswärtigen  
Revolutionssinnern und über die trüglichen Ver-  
heißungen von Brillant und Unterthänigkeit, womit sie  
von denselben auf trügerische Weise verlockt und verführt  
worden waren, sondern auch Kenntniß von einigen an-  
deren Personen, welche mit in ihre Anschläge verwickelt und  
verurtheilt wurden. Der Vertheidiger der fünf in der  
Häde der Complotte zu sammelte und im Haupt-  
verurtheilungsbefehle begriffen ist, hat ein scharfes und un-  
erwartetes Auge auf das Vernehmen jener Leute, und führt  
in ihren Nachforschungen fort, um aber das Ganze lei-  
tens verbroderischen Vorgangs ins Reine zu kommen,  
und die Züchtigung der Schuldligen zu bewirken. So-  
wie das Land von dem schwachen Kiste eines Glück-  
sers von Ehren gefäubert werden, welche der Religion,  
dem Throne und dem Vaterlande feindselig gekniet,  
nach Raub und Mordbrand durften, und zu jedem  
Umflur der Oeffentlichen aufgelegt sind, um ihre ver-  
rauchten Anschläge zur Ausführung zu bringen."

Wien, den 23. September.

Ex. k. f. Majestät haben mirseits aedhöchster Entschlieung vom 7. August d. J. dem zweiten Adjunkten der k. f. Hof- und niederröcher. Kammerprocuratur, Johann Gitta, den k. k. Katholik tarzeln zu verkleiden gepocht.

Am 23. September war zu Wien der Mittelspreis der Staatschuldschreibungen von 50 Ct. in CM. 92 1/2 %  
deto docto in p. Ct. in CM. 82 1/2 %  
Dart. mit Verlust v. J. 1820, für 100 fl. im J. 1908  
deto docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131 1/2 %  
Wiener Staatsan. Obligat. zu 2 1/2 p. Ct. in CM. 52 1/2 %

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Vilas.

Verlegt: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.



# Oesterreichischer Beobachter

Mittwoch, den 25. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 23. September.	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	27.665	27.665	+ 12.5	W. schw.	fröh.
	27.557	27.557	+ 15.5	W. still.	Wetter.
	27.503	27.503	+ 10.7	W. —	heiter.

## Portugal.

Der Courrier Français vom 16. d. M. enthält aber die neuesten aus Portugal eingegangenen Nachrichten folgende Bemerkungen: Der gefürzte Moniteur theilt nun ebenfalls die telegraphische Depesche mit, worin der von dem Miguelesischen Armeekorps am 6. September gegen Lissabon unternommene Angriff gemeldet wird. Der Kurier, welcher diese Depesche nach Bayonne überbracht hat, kann nicht vor heute Abends in Paris aufkommen; man wird daher die Details darüber erst morgen erfahren können. Die Anhänger Dom Migueis greifen der Ankunft dieses Kuriers vor und lassen bereits verlauten, daß am 4. sämtliche Pedro'sische Vorkosten zurückgedrängt und nach Lissabon überwunden worden seien; daß am 5. Abends eine von den Lissaboner Volkskassen von den Miguelesiten mit solchem Lärmum erkümmert worden sei, daß Dom Pedro am 6. Morgens einen Waffenthumstand begehrt habe, um zu unterhandeln, welcher Waffenthumstand am 7. Mittags ablaufen sollte. Da die Depesche auf telegraphischem Wege gekommen ist, so kann nur die Regierung allein mehr davon wissen als der Moniteur darüber berichtet, und wozu die Quotidienens nicht in die Geheimnisse des Telegraphen eingeweiht ist. So sehen wir nicht, welche Autorität sie als Bürgen für die vom ihr berichtete Kunde anzuführen vermag. Man darf indess nicht außer Acht lassen, daß die telegraphische Depesche eben nicht sündlich für die Sache Dom Pedro's lautet; denn wenn auch der Bourbonsische Angriff zurückgeschlagen worden ist, so ist dieß doch nicht so leicht zu sehen, um ihn zum Rückzuge zu nöthigen, da man sich ja am 7. auf einen neuen Kampf gefaßt sieht. Die Armeekorps Migueis blieb sonach in der Verfassung, ihre Angriffe zu erneuern; der von Dom Pedro am 5. erlangte Vortheil ließ seine Lage offenkundig immer sehr kritisch, und es ist wahrscheinlich, daß das Schicksal Lissabons am 8. oder 9. September entschieden worden seyn wird. — In England lautet man sich noch fortwährend über den Zustand der Dinge. Es sollen zu London Briefe aus Lissabon vom 1. September angekommen seyn, welche melden, daß die Provinzen Minho und Trás-os-Montes die Autorität Dona Maria's anerkennen und daß sich Lissabon in einem sehr günstigen Vertheilungszustande befinde; die se Nachrichten haben große Freude dort verursacht, und die englischen Blätter folgern daraus, daß der Triumph Dom Pedro's gesichert ist. Die Schilderhebung zweier Provinzen, wovon eine dem Absolutismus so viele Unterpfänder der Treue gegeben und zweimal der Heer eines contrerevolutionnären Aufstandes gewesen ist, wäre allerdings ein wichtiges Ereigniß. Doch aber in den aus Lissabon eingelaufenen Schreiben Uebererzählung herrscht und die Sache, wie man zu sagen pflegt, durch eine rosen-

farbene Brille angesehen wird, und daß man, was wahrscheinlich nur von einigen Localitäten gelten möchte, gleich ohne Weiters auf zwei ganze Provinzen ausgedehnt hat, erhebt wohl daraus, daß diese am 1. September in Lissabon bekannte Thatfache in den Dispositionen Bourbons nichts geändert und ihn nicht abgehalten hat, seine Operationen gegen Lissabon zu beginnen.\*

Das Bulletin Ministériel vom 15. Abends macht folgende Zeilen als Auszug eines durch a. h. e. r. o. d. e. n. t. l. i. c. h. e. G. e. l. e. g. e. n. d. e. i. t. a. u. s. B. a. y. o. n. n. e. eingelaufenen Schreibens bekannt: Aus den von Madrid an verschiedene Consulin übermittelten Depeschen soll, wie es heißt, erhellen, daß am 5. September zwischen den Truppen Dom Migueis und denen Villaflores ein sehr heftiges Gefecht vorgefallen sei, wobei der Vortheil auf Seite der letztern verblieben ist. Die constitutionellen Truppen sind unter dem Jubel der gesammten Bevölkerung nach Lissabon zurückgeführt. — Diese Nachrichten soll H. Adington (der nunmehr abdrückende britische Gesandte zu Madrid) durch einen Kurier aus Lissabon erhalten haben.\*

Die Quotidienne begleitet obige Nachricht mit folgender Bemerkung: Wir bleiben bei der Behauptung, daß die Regierung bestimmte Nachrichten von der halbinsel erhalten hat, als die Sagen, welche sie seit zwei Tagen mit ständiger Verlegenheit verbreitet. Eine wichtige Thatfache geht übrigens aus ihren verkehrtesten Gerüchten hervor, nämlich daß die königliche Armee, die sich nach früheren Berichten zerstreut haben sollte, vor den Thoren von Lissabon steht, wenn sie sich nicht bereits eines Theiles dieser Hauptstadt bemächtigt hat. Was die Pedro'sischen Truppen anlangt, die unter dem Jubel des Volkes nach Lissabon zurückkehren, so möchten wir wohl fragen, warum sie, wenn sie so siegreich sind, ihren Vortheil nicht verfolgt haben?\*

Im Journal de Debats heißt es: Die Nachrichten, welche wir gestern über die Affäre mitgetheilt haben, die am 5. von Lissabon a. G. e. l. a. n. g. e. n. d. e. i. t. a. u. s. B. a. y. o. n. n. e. durch den Telegraphen einkommend waren. — Man wird vermuthlich erst morgen oder übermorgen die näheren Umstände erfahren, die in der Depesche enthalten sind. Deren Uebersetzer der Kurier ist, welcher die Nachricht in Vagante mündlich mitgetheilt hat. Vielleicht werden wir des dahin sogar Nachrichten von neuem Datum über England erhalten.\* — Sämmtliche von einigen Journales der einzigen Thatfache eines al-

\* Bis zum 13. September waren in London keine bestimmten Nachrichten aus Lissabon, als die vom Pike mitgetheilt (die nur bis zum 27. August reichten), angelangt.

gemeinen Angriffs, der am 5. von der constitutionellen Armee abgefolgt worden, beigefügte Details sind ungründlich.

Durch eine in der *Gaceta* vom 9. Oporto enthaltene Proclamation vom 23. August trägt der General Saldaña an, daß er sich nach Lissabon begeben und das Commando in den Händen des Generals Studos juristiflisse.

Die *Gaceta* von Oporto enthält auch zwei Berichte des Grafen von Saldaña an den Kriegsminister vom 17. und 19. August. Im erstem meldet er die durch die Mangelkisten vorgenommene Vernichtung des zu Villanova gelagerten Weins und die, dem Vernehmen nach, am 12. erfolgte Ankunft Dom Miguels zu Coimbra und fügt hinzu, daß seit dem 13. der Major Severo und der Capitän Mosquito vom 1ten Jägerregiment Dom Miguels und 5000 Mann von den Truppen des Königs in den Constitutionellen in Oporto übergegangen seien. Der zweite Bericht bezieht sich auf ein am 18. August vor Oporto Statt gehabtes Treffen. General Saldaña ließ nämlich an diesem Tage die von den Mangelkisten noch behaupteten Redouten von Cotomil und Real angreifen, selbst, wie er sagt, den Feind bis jenseits Brühl zurück und nahm ihm 245 Gefangene, worunter 1 Oberlieutenant, 1 Major und 6 Offiziere, 3 Pulvermagazine, eine Menge Ausrüstung und Proviant ab.

#### Spanien.

Der Infant Don Francisco de Paula ist mit seiner Gemahlin am 1. September aus San Sebastian nach Madrid zurückgekehrt und hat erst gestern nach seiner Ankunft dem Könige und der Königin einen Besuch ab.

Einem Berichte des Generalcapitäns von Andalusien vom 28. v. M. zufolge, war der Gesundheitszustand dieser Provinz vollkommen befriedigend bis auf die Stadt Huelva, in welcher vom 23. bis zum 26. v. M. 45 Personen an der Cholera erkrankt und 13 gestorben waren. Das Gerücht von dem Ausbruche der Cholera in Sevilla hat sich nicht bestätigt. Der Gouverneur von Gibraltar, Generalintendant Houston, hat strenge Vorsichtsmaßregeln gegen alle von der benachbarten spanischen Küste kommenden Fahrzeuge angeordnet; alle von dem Küstenlande zwischen Alameda und dem rechten Ufer des Guadalquivir kommenden Schiffe sollen aus dem Hafen von Gibraltar sofort weggeschickt werden.

#### Großbritannien und Irland.

Das nachstehende Decret ist an sämtliche Regimentscommandeure erlassen worden: Horse-Guards, 24. August 1833. Die Regierung S<sup>t</sup>. Majestät hat den Oberbefehlshaber der Armee auf Befehl des Königs dahin angewiesen, daß bis auf Weiteres nur die nachstehend bezeichneten Vorgehen durch eine förmliche Zusage bekräftigt werden sollen; und ich habe demnach die Ehre, Ihnen Lord Hills Wunsch auszubringen, daß, ausgenommen in den nachbenannten Fällen, die erwähnte Strafe unter keinem Vorwande mehr angesetzt werden soll: 1) Bei Mißverhaltens, Insubordination und Gewaltthaten seit gegen Vorgesetzte; 2) Trunkenheit im Dienst; 3) Verlaß oder Entwendung von Waffen, Munition, Montierungsfäden, Beschlehen der Cameraden, oder sonstigem entehrenden Betragen. Es wird Ihnen ohne Zweifel einleuchten, daß es nicht der Zweck dieser Instruction ist, das Auflegen förmlicher Zusage in der Folge selbst in den Fällen, auf welche diese Strafe jetzt beschränkt ist, danksüßiger oder gewisser zu machen, sondern daß es im Gegentheil die Absicht ist, dieselbe so sehr zu beschränken, wie es sich mit der Aufrechterhaltung der Disciplin in der Armee nur immer verträgt. (Oef.) J. Macdonal, Generaladjutant.

Durch eine Circulärnote des Lords Palmerston ist sämtlichen diplomatischen und Consularagenten des Auslandes der Bericht des Londoner Gesundheitsamtes mitgeteilt worden, wornach der Hafen von London seit dem 6. und 8. v. M. als ganz frei von der Cholera erklärt worden ist. Das Zollhaus ist auch bereits wieder ermächtigt worden, den von London abgehenden Schiffen vom 19. d. M. ab, falls sich bis dahin kein neuer Cholerafall ereignen sollte, Gesundheitsatteste zu erteilen.

Die Einwohner mehrerer Londoner Kirchspiele haben einen Verein unter dem Namen: „Bismillireverein zur Abschaffung der directen Steuern (assessed taxes)“ gebildet. Bei der ersten Versammlung, die am 10. d. M. Abends Statt fand, machte unter Andern ein H<sup>r</sup>. Bird die Mittheilung, daß er mit dem Lord Althorp eine Unterredung gehabt und dieser gelächelt habe, er könne den Londoner Bürgern keine Hoffnung machen, daß die Tabak- und Zerstreuungssteuer im nächsten Jahre abgeschafft werden würde.

Die in Lissabon wohnenden Engländer haben in einer Versammlung einer Dankadresse an H<sup>n</sup>. Hoppner (der aus Lissabon abdrufen, in London angekommen ist) für sein Benehmen als Generalconsul bedankt. Dasselbe ist von Seiten des Lissaboner Stadtraths geschehen, und von Dom Pedro ist H<sup>r</sup>. Hoppner zum Commandeur des Throns- und Schwerdtordens ernannt worden.

Die Zahl der Methodisten beläuft sich jetzt in England auf 279,170, in Irland auf 24,408, und in allen Welttheilen zusammengenommen auf beinahe eine Million. Die Zahl der Prediger dieser Secte beträgt 3304.

In einem auf der Themse liegenden Schiff: wurden vor einigen Tagen von den Zollbeamten 32 Ballen französischer Seidenwaaren, 37 Cartons seidener Bänder und 6 Collis Seideln, Spigen u. s. w. unter dem Ballast verheimlicht gefunden. Der Werth dieser eingeschmuggelten Waaren, welche sogleich confiscirt wurden, wird auf 5000 Pf. St. geschätzt. Da sämtliche Ballen an den Färker Tailorland abgeführt waren, so fand dieselben auf Befehl dieses Befehlshabers nach London ins Zollhaus gelangt worden, um dort dem Färker Gelegenheit zu geben, sich aus der Handhabung der Ackeren zu überzeugen, was seinen Namen zu Zollbeschaufelungen gemischtauche habe.

Die Nachrichten aus Jamaica vom 20. Juli lauten sehr beruhigend. Die eingeschickte Jamaica Company spricht sich sehr einverstanden im Genuß der Regierungsmacht aus.

#### Consols am 14. September 1833. 1/2.

Schweden und Norwegen. Offentliche Blätter melden aus Stockholm vom 13. September: Nachdem der Kronprinzip am 3. d. M. Christiania verstorben, sind S<sup>t</sup>. königliche Dairat am 10. um 6 Uhr Abends hier eingetroffen. An dem Orte, die der Prinz auf seiner Reise sowohl in Norwegen als in Schweden beabzieht, hat das Volk ihm seine Liebe und Anhänglichkeit nicht bloß durch Triumphbögen und Illuminationen, sondern durch wahrer Hingebungen, die sich eher fühlen als beschreiben lassen, zu erkennen gegeben. Eine halbe Meile von der Hauptstadt fand den Prinzen den Generaladjutanten des Königs, Grafen von Brahe, in Begleitung mehrerer Generale, die ihm, sammt einer großen Menge von Bewohnern der Stadt, entgegengefahren waren. Auch 150 junge Conseribirt, welche angeführer Einwohner von Stockholm, hatten sich hier eingefunden und empfingen S<sup>t</sup>. königl. Hohheit mit einem auf seine Rückkehr besonders verfaßten patriotischen Liede. Eine Viertelmeile von der Hauptstadt war ein Detachement der bewehrten Bürgermiliz aufgestellt und deklirte den Prinzen die zum Schloß, wo S<sup>t</sup>. Majestät der König, Ihre Majestät die Königin, Ihre

königl. Hoheit die Kronprinzessin, die hohe Adel, die schwedischen und norwegischen Staatsräthe, die Civil- und Militärbehörden und die Aeltesten der Bürgerschaft seiner warteten. Abends um 9 Uhr begaben sich der Kronprinz und die Kronprinzessin nach Drottningholm. Die auf dem Wege dahin belagerten Bandhäuser waren seltlich beleuchtet; unter ihnen zeichnete sich besonders eine Villa aus, die einem reichen Eisenhändler gehört, und vor welcher J. K. H. mit einem von mehreren Mitglie- dern der philharmenischen Gesellschaft executirten Hym- nus empfingen wurden."

#### R u s s l a n d.

Die neueste Nummer des Geschwulterius enthält ei- ne von dem Minister des Innern contrasignirte Verord- nung in Bezug auf das Argement und die Organisation des Telegraphendienstes, mit ausführlicher Anrede der Berufspflichtigen (sämmlicher Beamten und ihrer Gehälter; der Treue und dem Gehorsam gegen den König, die Ehre und die Ehre der Gesetze das unverrückte Geheimniß in Bezug auf die durch ihre Hände gehenden telegraphi- schen Depeschen schwören.

Aus Cherbourg wird unterm 12. September ge- schrieben: „Die Dislocation des auf der Abreise von Cher- bourg vor Anker gelegenen Geschwaders ist vollendet. Die Fregatte Flora und der Brigas Melagar sind am 9. nach Vrest unter Segel gegangen. Nach der Ankunft in diesem Hafen werden diese Schiffe eine neue Bekim- mung erhalten. Morgens sind die Fregatte Juno und die Corvette Etrole gleichfalls nach Vrest unter Segel gegangen (wo sie, einer telegraphischen Depesche zufol- ge, am 11. und 12. angekommen sind), und es befinden sich auf der Abreise nur noch die Fregatte Atalante, die Corvette Eryone und der Brigas Alas. Diese beiden letz- tern Schiffe sollen von hier in Auxrem nach einer Mission abgehen, die noch nicht bekannt ist. Die Fregatte Atalan- te betreffend, worauf sich Contradmiral Macdon befin- det, so wird sie heute in den Hafen einlaufen. Um eini- ge nöthige Reparaturen anbringen zu lassen. So wie dieß geschehen ist, so wird sie nach den Anstalten unter Segel gehen, und unterm 15. nach der Abtheilung Secantili. cinnehmen, welche diejenigen ablosen, wel- che die Besatzung dieser Colonien seit dem 1. Jänner 1830 bilden. 11. 12. englischen Jagden, die 45 bis 50 an der Zahl während des Aufenthaltes des Königs hierher gekom- men, sind nach England zurückgekehrt. Die Eigenthü- mer dieser reichen Besatzungen haben, bevor sie über Bord versenken, den ansehnlichen Einwohnern der Stadt, so wie den Land- und Seefischern einen Ball gegeben, wobei sie mit ganz besonderer Rücksicht die Honneurs gemacht. Die Offiziere der verschiedenen Marinecorps haben ihnen diese Ehrenbezeugungen ebenfalls durch einen Ball erwidert. — Das amerikanische Linienschiff Dela- ware von 80 Kanonen, das am 11. August von Newyork abgesegelt, ist gestern Abends auf der Abreise von Cher- bourg angekommen. Dieses Schiff hat H. Lewisohn, Befehlshaber der vereinigten Staaten bei der französischen Regierung, an Bord."

Aus Algier sind Briefe bis zum 31. v. M. in Pa- ris eingegangen; der Brigas Le Hussard war von Moka- nam dahin zurückgekehrt. Die Araber hatten keinen neuen Angriff auf diese Stadt gemacht; bei der Abfahrt der Briggs war die Garnison mit der Errichtung neuer Festungswerke beschäftigt. Der Moniteur v. Algieris v. vom 29. August enthält einen Tagesbefehl des Oberbefehl- habers, worin den Truppen wegen Beendigung der Straße vom Donera, welche einen leichten Zugang in die Mitte der Ebene gewährt, großes Lob theilt. In Dra-

ik am 29. Juli eine neue katholische Kirche eingeweiht worden. — In Algier sollte das Theater am 2. September eröffnet werden.

Das in Marseille erscheinende Blatt: „le Peuple souverain" meldet, daß am 6. d. M. eine Menge von Mitgliedern der Grenadiercompagnie der dortigen Na- tionalgarde vor den Disciplinarrath geladen worden sind, weil sie sich gewogen haben, den Dienst zu thun. Der Corporal der Compagnie erklärte im Namen seiner Ca- meraden, daß sie wegen des Systems der Regierung und wegen des Benehmens der Obedienten, welches alle guten Bürger entmuthigt, ihren Dienst länger nicht ver- sehen wollten.

Der Messager erzählt mit einer Menge von De- tails, daß die Partide zwischen dem Herzog von Leuch- tenberg und der Königin Dona Maria beschlossen wor- den und daß die französische Regierung, deren Plan zu einer Heirat zwischen dem Herzog von Nemours und der jungen Königin dadurch vereitelt worden, davon Anlaß genommen habe, den Herzog von Frankreich, der aus Italien über Strassburg nach Frankreich gekom- men war, aus dem Lande zu verweisen und die Herzo- ginn von Braganza, so wie die Königin Dona Maria, vor ihrer Abreise nach England mit großer Kälte zu behandeln.

Am 16. September 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 3/4. 40. 3 Percents keine Galtzette.

#### Päpstliche Staaten.

Der Gazette di Venezia zufolge wurde in der Nacht vom 24. auf den 25. August in Ancona ein gewisser Tommaso Galletti, aus dieser Stadt gebür- tig, und ein Mitglied der Propaganda des jungen Ita- liens, arretirt. Er war zuerst Beamter, wurde aber we- gen schlechter Aufführung entlassen, und ward zuletzt zur Zeit der in Ancona getriebenen Anarchie Vorstand einer geheimen Junta. Bei seiner Verhaftung suchte er meh- rere Papiere auf die Seite zu schaffen, von welchen je- doch einige gefunden wurden und wichtige Dinge ent- halten sollen. Galletti und drei seiner ebenfalls ver- haftenen Gehilfen seiner Verbrechen, woeunter ein rei- cher Kaufmann von Ascoli, mit Namen Giovanni Battista Merceantili, wurden in die Fort S. Leo ge- führt. Man glaubte, daß noch mehrere Verhaftungen folgen würden.

Ein Schreiben aus Ancona vom 4. Septembet (in einer andern italienischen Zeitung) bekräftigt obige Nachrichten; nur herrschen über die Ursachen dieser Ver- haftungen verschiedene Meinungen, wovon einige glau- ben, sie seien die Folge von verächtlichen Enwürfeln, die bei Gelegenheit der Arretirung einiger Individuen in der Romagna entbunden worden sind. Andere hingegen behaupten, es sei eine Verschwörung gegen die Genesin von Ancona an den Tag gekommen. Was diese letz- tere Behauptung glaubwürdig macht, ist, daß die Fran- zosen seit einigen Tagen verschiedene Vorkehrungsmaßre- gen treffen.

Nachrichten aus Bologna zufolge war die Frau Herzogin von Verag am 16. Septembet dafelbst ein- getroffen.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgem. meiste Zeitung meldet aus Zürich vom 17. Septembet: „In der gestern Sitzung der Tag- sation wurde die Zustimmung von Appenzel A. u. S. erho- ben zu dem Beschlusse vom 3., betreffend die angebotene militärische Besetzung Neuenburgs, ausgesprochen, und auf diese Weise die durch den Zurücktritt Tessins entstan- dene Lücke (wenn man sie als eine solche ansehen will) wieder ausgefüllt. Aus dem Bezirk Einsiedeln liefen Be-

schweben über das Vorfahren des schweizerischen Verfassungsathes ein, über die aber die Tagelager einmüthig nicht einzutreten beifolte, da die Verfassungsarbeit, als eine reine Cantonalische, sie nicht berührte. Uebrigens ist es nicht der Verfassungsrath selbst, dessen Mehrheit sich gegen den Gedanken eines Cantons-Landsgemeinde erklärt hat, sondern bloß ein von dem Verfassungsrath niedergesetzter Ausschuss, dessen Acten auf den 13. demüthigt, und hierauf vor das Plenum des Verfassungsathes gebracht werden sollte. Dem H<sup>rn</sup>. Staatsrath Steiner von Luzern, der um Entlassung von dem Commissariate in Basel eingekommen ist, hat die Tagelager dieselbe verweigert. Der Antrag auf Festsetzung des Erb- und Mannschafscantons der beiden Cantonsheile von Basel wurde mit 19 Stimmen gutgeheissen. Schwieriger war die Vorathung über den Landfriedensbruch im Canton Basel. Doch stimmten schon eifrig Stände für den Art. I des Commissionalsantrages, welcher die Stadt Basel des Landfriedensbruchs schuldig erklärt. Schaffhausen, Argau und Valais bezielten sich noch näher Einsicht, die erst im Laufe der Sitzung gedruckt mitgetheilten Belege vor. Glarus, dessen Verandtschaft neue Instruktionen erwartet, Uri und Unterwalden, welche eine nochmalige Unterfuchung verlangten. Zug, Basel, Teslin und Neuenburg bezielten sich das Protocol offen. Die Verandtschaft von Schwyz war abwesend. Basel-Stadttheil hatte vorgängige Mittheilung des Commissionalsberichts an seine Regierung verlangt, damit sie ihre diesfälligen Einwendungen vorbringen könnte; man wollte sich aber hierin um so weniger einlassen, als Basel-Landschaft auf den Fall der Entsprechung dasselbe verlangte, und neue Verzögerung unvermeidlich gewesen wäre. Hinsichtlich des Brandes in Pratteln verlangte Bern, daß die Tagelager sofort den Schaden abschätzen lasse und die Stadt Basel zu dessen Vergütung anhalte. Es wurde aber einzig von Zürich unterfucht. Dagegen erklärten sich zehn Stimmen für den Antrag der Commission. Ueberrnorgen wird sich wahrscheinlich für beide Anträge der Commission eine Mehrheit aussprechen und hernach zur Vorathung über die Occupationskosten gezeihen werden.

#### M i t t e l a n d.

Wie man vernimmt, haben S<sup>t</sup>. Majestät der König den Staatsrath Schumppennin auf dessen Gesuch von seinem Amte als Präsident der niederländischen Handelsgesellschaft, vom 1. Jänner 1831 an, ehrenvoll entlassen und demselben das Commanoeureuz des niederländischen Hönernordens verliehen. Der jetzige Director der Handelsgesellschaft, H<sup>rn</sup>. van der Houven, soll zu dessen Nachfolger ernannt fern.

#### W e l g i e n.

Der König und die Königin sind am 12. d. M. um 2 Uhr Nachmittags in Namur eingetroffen, und von der Bevölkerung mit lautem Jubel begrüßt worden. Mittags war großes Diner bei dem Könige, zu dem sämtliche Civil- und Militärbeförden eingeladen waren; der Bischof von Namur saß neben der Königin. Abends war Ball auf dem Stadthause, dem Ihre Majestäten bewohnen, und am anderen Tage die öffentlichen Anstalten in Augensicht nehmen wollten.

Der Jude p e n a n t enthält folgendes: „Einem Pri-

Hauptredacteur: Joseph Anton Dier von Vilat.

Verleger: Anton Schaubel, Witwe in der Dorotheengasse Nr. 1108.

Zum Comptoir des Oester. Wob. ist erschienen: Gemeinnütziger und erheiternder Haus- und Familien- Rath für das österreichische Kaiserthum, oder Geschäfts-, Unterhaltungs- und Lesebuch aus das gemeine Jahr (von 265 Tagen) 1831. Titelkupfer: Plan der f. f. Hauptstadt Mailand. Kostet im geschmackvollen Umschlage, worauf der kaiserl. Adler mit allen österr. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. W.

Waffschreiben aus London vom 16. September zufolge, werden die Antworten des Haag's Cabinets auf die vier Fragen, welche ihm von der Conferenz in ihrer Sitzung vom 24. August gestellt worden find, dieselbst erst Anfangs der künftigen Woche erwartet. London ist in diesem Augenblick veradelt; die Parlamentsmitglieder, die Minister, die hohen Beamten find aus's Land gegangen. Die H<sup>rn</sup>. Götter und von der Weiser find dem allgemeinen Beifall gefolgt und am 10. Abends nach Liverpool und Manchester abgereist, von wo sie am 16. d. M. nach London zurückkehren werden. Es bleibt jedoch noch, daß am 5. d. M., an welchem Tage S<sup>t</sup>. Dumortier seine Reagen in der Repräsentantenkammer an die Minister stellte, unsere Bevollmächtigten noch zu London waren; diese Abwesenheit ist übrigens nie ausgedrückt, und hat keinen politischen Character."

#### T e u s c h l a n d.

Die Stuttgarter Zeitung vom 29. September meldet: „Erlernen Nachmittags find S<sup>t</sup>. Durchlaucht der H<sup>rn</sup>. Fürk von Montfort mit Ihrer königl. Hoheit der Frau Fürstin und Hochfürstin Kindern, der Fürstin Mathilde und dem Prinzen Napoleon Durchlaucht, zum Besuche bei Ihren königl. Majestäten hier eingetroffen."

#### B ö h m e n.

Die Prager Zeitung vom 22. d. M. meldet: „S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland — zum ersten Inhaber des neunten Russenregiments ernannt — haben Donnerstags den 19. d. M. das Regiment bei Jungbunzlau die künftige, und find dabei in dem Oberkneusmann desfelden erschienen. — Das Regiment war in vollkommener Parade ausgerückt und hat nach vorausgegangener Festsetzung desfelden und Verkleidung des Offizierscorps vor dem Kaiser von Rußland mehrere Evolutionen ausgeführt, wobei S<sup>t</sup>. Majestät demfelden über die gute Ausbildung, militärische Haltung und die Genauigkeit bei allen Bewegungen das schönste Lob zu erkennen zu geben geruhten. Wegen Abens des Exercitirs find JJ. MM. unter Vorgesandigkeit Kaiser und die Kaiserin, in Begleitung der übrigen anwesenden allerhöchsten Herrschaften, auf dem Hebungspfad angekommen und von S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser Nikolaus empfangen worden, worauf das Regiment, von hochfürstlichen Obersten-Inhabern, S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser von Rußland, selbst angeseht, mit halben Erdboden vor den allerhöchsten Herrschaften befehlt hat. — An demselben Tage kurz vor Mitternacht verließen S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser von Rußland mit hochfürstlicher Suite Münchengräß in Begleitung S<sup>t</sup>. Excellenz des H<sup>rn</sup>. Oberbürgermeisters und überschritten den 20. September um 9 Uhr Vormittags die böhmisch-schlesische Gränze in der Richtung nach Schweidniz."

Am 24. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Ct. in CM. 93/4; doitto doitto zu 40 Ct. in CM. 83/4; doitto doitto v. J. 1826, für 100 fl. in CM. —; doitto doitto v. J. 1827, für 100 fl. in CM. 131/4; Wiener Stadtdarlehens-Obligat. zu 2/4 p. Ct. in CM. 53; Conv. Rünze p. Ct. —;

Valueten pr. Etüd 1199/4 in CM.

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 26. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 25. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.545	28.3 36. 87.	+ 12.8	W.	flü.
	3 Uhr Nachm.	27.532	28 3 6	+ 16.2	O.P.D.	schwäch.
	10 Uhr Abends.	27.500	28 3 2	+ 11.5	O.S.D.	flü.

Wien, den 25. September.

Nachrichten aus Brann zufolge, sind Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin am 23. d. M. Abends nach 9 Uhr unter dem allgemeinen Jubel der Bewohner dieser Stadt daselbst eingetroffen, und im Cubernialgebäude abgehiegt, wo Auerchschilderstein von den ersten Landesbehörden in tiefster Ehrsucht empfangen wurden.

S. k. l. Majestät haben nach Inhalt eines an den obersten Kanzler, Grafen von Mittrowsky, als Kanzler des öfter. Kaiserl. Leopoldordens, erlassenen allerhöchsten Cabinetskabinetens: d. Königgrätz den 21. September 1833, nachstehenden Individuen, theils aus dem Beschlusse S. k. Majestät des Kaisers Nicolaus von Auslands, theils zu dem eussischen diplomatischen Corps gehörig, die Decoration des öfter. Kaiserl. Leopoldordens, und zwar: dem Viceadmiral Fürsten von Mengisoff des Großkreuz; dem Obersten Fürsten Suwaroff das Commandeurkreuz; dem Hofrath von Kuriafalsky, dem Kammerjunkern Grafen Krupnowicz nach dem Hofrath von Werwaiss das Ritterkreuz allergnädigst zu verleihen geruht.

## Portugal.

Das Journal des Debats vom 17. d. M. enthält folgendes über die portugiesischen Angelegenheiten: Wir haben gestern gar keine unmittelbare Nachricht aus Portugal erhalten; die englischen Blätter enthalten ebenfalls keine. Im Vaisseau du soir ist auch nichts davon zu sehen. Alles läßt daher vermuthen, daß der von S. M. von Spanien abgefertigte Kurier nicht zu Paris angekommen ist, und daß man bis auf diesen Augenblick nichts Ausherrschers als die telegraphische Depesche hat, die wir vorgestern mitgetheilt haben. — Personen jedoch, welche von der Armee Dom Miguel's directe Nachrichten erhalten zu haben behaupten, versicherten gestern auf der Börse, daß der Marschall Souremont am 6. September einen vertheilten Angriff auf die Nordseite von Lissabon gemacht habe, während er mit dem Rest seiner Armee das Fort Belem mit Sturm genommen und sich am 6. im Besitze sämtlicher Vorstädte von Lissabon befunden habe. — Diese angeblichen Nachrichten werden von der Gazette de France folgendermaßen berichtet: Der Marschall Souremont hat am 5. an der Spitze eines 6 bis 7000 Mann starken Corps die Stadt von der Nordseite, nämlich von Arrago's und Val de Veira's her, angegriffen. Dieser Angriff, der nur gemacht wurde, um die Streikkräfte des Feindes nach diesem Punkte hinzuziehen, hat in dieser Hinsicht seinen Zweck vollständig erreicht. In dem Augenblicke, wo die Truppen Dom Pedro's am gedachten Ende der Stadt alles aufdeckten,

um das Eindringen des Feindes zu hindern, wurde das andere Ende, nämlich die Seeseite, Belem, Ajuda und Alcantara, von den königlichen Truppen besetzt, welche alles, was sich ihnen entgegenstellte, über den Haufen warfen. Der auf der Nordseite unternommene Angriff blieb indess sehr mörderisch aus. Als der Marschall Souremont erfuhr, daß der Rest der Stadt, auf den er eigentlich abgesehen hatte, sich in seinen Händen befand, ließ er nach erreichtem Resultat gegen Abend den Angriff einstellen. — Es heißt, daß Dom Pedro's dem Befehle zugewogen war, und daß ein Generalführer, der seinem Generalstab gehörte, neben ihm geblieben ist. Viele ausgezeichnete Offiziere von der Armee Dom Pedro's sind geflühen. Es scheint, daß sich der Verlust gedachter Armee auf 600 Mann beläuft, welche kampfunfähig gemacht worden sind. Die königliche Armee hat ebenfalls stark gelitten, was durch die unerbittliche Unerkrodenheit ihrer Soldaten, welche sich wie Rasende auf die Verbrannten hürzten, zu erklären ist. — Bei dem Abzuge des Kuriers erwartete Alles einen allgemeinen Angriff. Der von der königlichen Armee besetzte Stadttheil ist derjenige, welcher Lissabon von der Seeseite vertheidigt und wo die unter dem Namen der Thürme von Belem, San Julian, Bugio u. s. w. bekannten Gastele liegen, deren sich die königliche Armee ohne Zweifel bemächtigt hat. — Man darf jeden Augenblick zu Paris die bestimmte Nachricht von der vollständigen Einnahme Lissabons und von der Capitulation Dom Pedro's erwarten.\*

## Spanisches Amerika.

Der Temps enthält über die neue (in ihren Details bisher wenig bekannte) Revolution in Mexico folgenden Artikel: Bekanntlich hat dieses Land wieder eine neue Revolution durchlaufen. General Santa Ana stürzte 1832 die heuchlerische und blutdürstige Regierung des Alaman, der unter dem Mantel Vuskamens's regierte. Der vormalige Präsident, Gomez Pedraza, ward zuruckgerufen, um dieser Tragikomödie eine etwas ehrenwerthe Entschlung zu geben, und die provisorisch neu constituirte Nation arbeitete an den Wahlen des neuen Präsidenten und Vicepräsidenten. Der erste ward Santana und der zweite Don Valentin Gomez Farias. Das Betragen Santana's bei der letzten Revolution zeigte ihn so, wie er immer gewesen, ammaßend, unüberlegt, ohne eine politische Idee, und vielmehr selbst, was man nicht glaubt, seigberzig. Viele Leute behaupten, er verdante seinen Ruhm bei diesem Anlaß seinem Chef des Generalstabs, dem Obersten Arago. Farias ist Arzt. Er ist ein Mann von 50 Jahren, aber noch voll Feuer. Dessenigen, welche ihn genauer kennen, stellen ihn als einen eifrigen Patrioten vor, einfachen, ganz republikanischen Sitten dar. Er ist überdies einer der unermüdetsten Männer des Landes. Nachdem der 1. April

für die Einsetzung des Präsidenten bestimmt, und Santana krank war, so mußte Arias seine Stelle einnehmen. Obgleich die Wiedereinsetzung des Comte Vedraya die überwundene Partei in ihren Ströken ließ, so wußte doch die Stellung des Arias leicht gewesen, wenn er nichtlich Chef gewesen wäre, denn er hätte einen guten Congreß; aber als Vicepräsident war seine Lage beschwerlicher. Wozu sollte es dienen, ein Sanktum zu gründen, das dieses Sanktum täglich durch den Widerstand Santana's umgekehrt werden konnte? Er sah daher den provisorischen Zustand des Comte Vedraya fort, und machte nur die demnachstigen Verfügungen mit den möglichen Besparungen. Der Congreß seiner Seite, aus einer fürchterlichen Majorität von Demokraten bestehend, aber des Chefs und der Leitung beraubt, ermüdete sich am Ende in unnützen Dröbaten, ohne daß die wichtigsten Fragen der Reform dadurch um einen Schritt vorgerückt wären. Auch muß noch bemerkt werden, daß Vedraya der gegenwärtigen Regierung des Tratabos de Javalatta, Tractate, die noch dunkler sind, als unsere europäischen Proccelle, als Grundlag vorlegte, die eine alte Convention enthalten, welche zu den Zeiten Juarides gemacht war, um das Unglück des Vaterlandes zu verhüllen, und einen Act von elastischer Constitution bildet; kurz ein neuer Apfel der Friesetate, der unklugere Weise den Partizien zugeworfen wird, wodurch der Republik neue Tage des Unglücks und des Untergangs bereitet werden durften. Nach diesen Erklärungen läßt sich der status quo leicht begreifen, worin neuerlich Mexico geblieben ist; aber die spanische Partei war dabei unaussprechlich thöricht. Der Clerus, der von Aufhebung der Geboten und von Freiheit der Culte hörte; die Aemter, die man mit Verminderung der Militärmacht bedrohte; die Uebervornehmen, die sich rächen wollten, alle diese Kräfte machten ihre Umtriebe, und das Volk, das immer an sich zugebenden Männern arm und ohne allen Zusammenhalt ist, sah in Erwartung zu. Endlich erlöste ein Seate Valladolid ein neuer Auf der Empörung; die Umtriebe derer, welche die Freiheit in der Unordnung erfüllen wollten, gelangten. Ein Oberst, Namens Escalada, rief an der Spitze einiger Soldaten Santana als obersten Chef aus. Er rief: Es lebe die Religion! Wir müssen einen Dictator haben! Ein gewisser Perez Palacios, ein erbärmlicher Mensch, unterwarf ihm mit einem Kette von Truppen zu Cuernavaca (10 Stunden von Mexico) und kurz darauf erklärten sich noch einige andere Militärs, unter dem Besche eines gewissen Canaliya, in Queretaro für diesen Plan. Dieß sind übrigens die einzigen physischen Kräfte dieser neuen Revolution, und es erhellt, daß es nur Soldaten waren, die sich für eine Dictatur geneigt zeigten. Die Adelsführer verdrängen sich, denn sie haben das Volk, und was man den besten Stand nennen kann, gegen sich. Sie finden Widerstand selbst bis in das Ministerium. Inzwischen trifft der wiederhergestellte Santana seine Anstalt, den Aufstand von Valladolid zu ersticken, er wagt nicht, Theil daran zu nehmen, aber er läßt die Sache angstvoll. Hieraus erhebt sich General Duran zu Gunsten des Planes Escalada's, und die menschliche Rücksicht zwingt den Dictator, gegen die Empörer auszuweichen. Er verlangt dazu freierlich die Erlaubnis von dem Congreße, erhält sie und wird dabei noch über die stolze Tugend gelobt, welche die Waffe gegen ihre liebsten Feinde ergreift. Er rückt daher mit der ganzen Kavallerie von Mexico aus und befehlet darauf, daß ein alter Korpshör der Partei Alaman, ein Verbündeter des Generals Duran, den er bekämpfen will, der General Arista, mit ihm antreffe! Er spaziert vier Tage lang auf der großen Dreifraße. Arista geht mit der ganzen Kavallerie

in Duran, den er bekämpfen soll, über. Man proclamirt Santana als obersten Chef; er weigert sich; er will sterben, man verhafte ihn, und er ist Dictator gegen seinen Willen! Der Chef der mexicanischen Republik blüht Gefangener von 2000 Soldaten, die ihn auf den Schild erhoben haben! Wir haben die christlichen Legionen für die Wahl neuen Augustus aus solcher Komodie gespielt. Als die Nachricht danach nach Mexico kam, war der Schrecken groß, man schloß die Thüren, und die Gesellen waren über; Jamas war in einer um so freistlicheren Lage, als die Truppen, die ihm übrig blieben, nicht wußten, was sie denken sollten, und sich über das, was zu thun war, sehr uneinsigenden zeigten. Man durfte Alles fürchten, wenn die Santanisten sich der Stadt bemächtigten. Dabei mußte sich das Federalistischem unterliegen, und die Ariste war für die Freiheit um so gefährlicher, als es an Geld fehlte, und das spanische Geld leicht die Waagschale auf die despotische Seite lenken konnte. Man konnte leicht sehen, daß es sich hier um Vorbereitung einer kleinen Monarchie handelte. Die Behauptung Santana's war für sie nur eine verführte Probe. Möchte nun dieser diese Falle ringesellen, oder den Augenblick für seine Abreise nicht als günstig erkannt haben, oder wollte er wirklich nicht Dictator sein, so entloß er auf einmal aus den Armen seiner Seiden, nahm 1500 Mann in Puebla und kam nach Mexico zurück, wo er um neun Uhr Abends mit großen Auszeichnungen der öffentlichen Freude empfangen ward." (Schluß folgt.)

#### G r i e c h e n l a n d .

Die Münchener politische Zeitung vom 21. September enthält folgenden Artikel:

„Die zahlreichen Feinde des wackern Hauptmanns, H<sup>n</sup>. Grafen von Saporta, welche durch die niedererschlagenden Beiräte, die über dessen Gesundheitszustand in einigen Blättern erschienen, betrübt worden sind, werden als eine Art Entschädigung für die erstens Bekanntheit der Mittheilung des höchst schmerzlichen Absterbens und des nicht minder ehrenvollen Patents vom Orden des Heiligen empfangen, womit S<sup>te</sup>. Majestät mit der Würdichkeit demselben eigenem Jenseit und Innigkeit die wahrhaft liebevolle Anerkennung der von demselben bewiesenen Tüchtigkeit und Hingabe ausgesprochen haben. Wie die Entlassungsurkunde zeigt, ist die Stelle des H<sup>n</sup>. Grafen von Saporta, den wir bald gegen hier zu sehen hoffen, vor der Hand unbefüllt geblieben. H<sup>n</sup>. Major Kanqos, den man als dessen Nachfolger bezeichnet, ist vielmehr nach Syraponte gefahren worden, um zur Colonisation dieser Insel mitzuwirken.“

#### O r t o .

von Gottes Gnaden König von Griechenland. „Auf den Grund der Uns von Unserm Adjutanten und functionirenden Hofkammer Friedrich Grafen von Saporta, königl. bairischen Kammerer, Hauptmann im zweiten Linieninfanterieregimente Kronprinz, und Ritter des k. Militär-Max-Josephs, und des königl. französischen Ehrenlegionsordens, vorgelegten ärztlichen Zeugnisse, aus welchen hervorgeht, daß derselbe Uns in seiner diätetischen Eigenschaft bei seiner, früher schon durch die Fatigen der mitgetragenen Feldzüge sehr angegriffenen und gegenwärtig durch den nachtheiligen Einfluß des hiesigen Klima's sehr geschwächten Gesundheit, nicht mehr länger dienen kann, ertheilen wir demselben die nachgesuchte Entlassung aus Unserem Diensten. Wir beauftragen, daß Uns derselbe vom ersten Augenblick seines Uebertritts in unsere Dienste, durch seine Adjutanten und Gefolgsleute mittheile, namentlich die Organisation Unseres Hofstaates, der Zusammenkunft Unseres Dienstpersonals,

und bei Anschaffung unserer Pferde, Wagen, Reit- und Fahrquappen die ausgezeichnetsten Dienste geleistet, Unser Vertrauen im Allgemeinen sich im hohen Grade erworben, und bei allen Gelegenheiten durch Beweise von treuer Ergebung und Anhänglichkeit an unsere Person sich derselben würdig bewiesen habe, wiewegen Wir seinen Anstand nehmen, ihm zum ehrenden und lohnenden Zeugnisse Unser inniges Verbleiben über dessen Rücktritt aus Unsern Diensten hiermit öffentlich auszusprechen. Sollte sich jedoch seine Gesundheit in der Art bessern, und es ihm seine persönlichen Verhältnisse gestatten, das erwähnte des Zeitraums bis zum 1. Juni 1835 wieder in unsere Dienste treten konnte, so wird es uns zum besondern Vergnügen gereichen, ihm seine gegenwärtige Stelle bei unserer Person wieder zu geben. — So geschehen in unserer gegenwärtigen Residenz, unfernlich unsere eigenhändigen Unterschrift und bedruckten Insigne. Nauplia, am abgezeichneten (schönen) Tage des Monats Juli, abgezeichnete dreißig drei.

(L. S.) Otto.

„Das vorstehende Zeugnis dem Original vollkommen gleichlautend, bekräftigt. Nauplia, am 19. Juli (7. August) 1833. Das königl. griechische Cabinetsecretariat, Freiherr von Stengel, Secretäre: Schmitt, Obersecretar, königl. Secretäre.“

„Otto,

von Gottes Gnaden König von Griechenland, Um Unserm Adjutanten Friedrich Grafen von Saporita einen Beweis der Anerkennung jener ausgezeichneten Dienste zu geben, welche uns derselbe seit seiner Ernennung zum Adjutanten in einer ununterbrochenen Reihe mit unbegrenzter Anhänglichkeit, muhevoller Thätigkeit und uneingeschränkter Treue geleistet hat, wollen wir denselben zur Belohnung der auf solche Weise um unsere Person sich erworbenen vielfachen Verdienste das goldene Ritterkreuz Unseres Ordens des Erlöses verleihen. In dessen Urkunde haben Wir gegenwärtiges Decret unter Beidruckung des griech. Staatsiegels ausfertigen lassen, und dasselbe mit unserer eigenhändigen Unterschrift versehen.“

„Nauplia, 20. Juli 1833. (L. S.) Otto.

Gr. Kramarsperg, von Rantz, von Fiedel.

„E. Trilupi.“

„Das vorstehende Attestat mit dem Original gleichlautend ist, bekräftigt. Triest, 12. September 1833.“

„G. Schnell Briot, königl. bairischer Consul.“

Großbritannien und Irland.

Im Globe vom 11. September heißt es: „Die Königin Dona Maria verließ heute Windsor, wenn nicht noch gestern Abends neue Arrangements getroffen wurden. Sie wird, wie man glaubt, am 16. September von Portsmouth abfahren, außer wenn in der Zwischenzeit Nachrichten ankämen, deren Natur einen Aufschub von einem oder zwei Tagen nöthig machte.“

Dem Globe wird aus Dublin vom 9. d. M. gemeldet: „Die Nachricht, daß der Marquis von Wellesley unverzüglich dem Lord Anglesley als Borchlieutenant von Irland folgen soll, hat hier mehr Sensation gemacht, als irgend ein Ereigniß der neueren Zeit. Diese Ernennung hat völlige Entzweiung unter die Lehnpartei gebracht, aber die große Masse des irischen Volks, die nicht orangistischen Protestanten, die Katholiken, selbst die Feigen, welche sich auf Zurücknahme der Unionsacte besinnen, kurz, alle Irländer, die nicht bei den Annäherungen der alten Partei interessiert sind, sehen die Wahl des Lords Wellesley zum Oberstatthalter von Irland mit Vergnügen und betrachten sie als einen Beweis

von dem festen Entschlusse des Ministeriums, bei der vernünftigen und heilsamen Politik, die kürzlich gegen Irland angenommen worden, zu beharren. Lord Anglesley wird heute oder morgen hier erwartet, um den Marquis von Wellesley zu empfangen und bei dessen Inkalfung, die um den 25. d. M. Statt finden soll, den Vorzug zu führen. Dann will sich Lord Anglesley nach Neapel begeben und den Winter in Rom zubringen. Seine Herrlichkeit gibt seine Stellung in Irland auf dringenden Anträgen seiner Ärzte auf, die ihm den Aufenthalt in einem südlichen Klima anempfehlen haben. — Nachhens wird das erste Schiff von Irland nach Indien abgehen; es ist der Duncan, der von Dublin direct nach Bombay bestimmt ist.“

Der Standard sagt: „Das traurige Ereigniß zu Boulogne (mit der Amphibie), das großes Aufsehen gemacht, und man hat sich dabei einer Entzweiung nicht erwehren können, daß so viele unserer Mitmenschen, größtentheils junge Leute in der Blüthe des Lebens, einem Schicksal unterlegen sind, das dem Anschein nach nicht unvermeidlich war. Einige machen dem Capitän Voornsee, Andere dem Wundarzt, noch Andere dem Consul. Es mag eine jede dieser Personen anderswoher sein; aber keine von ihnen trägt die Hauptschuld; diese trifft die britischen Officiere. Hätte Capitän Hunter die Verbecher in Freiheit gesetzt, um sie vom Tode zu retten, und wäre sein Schiff dann durch einen glücklichen Zufall erhalten worden, so war Capitän Hunter ein verlorner Mann. Hätte ihm der Arzt gerathen, die Verbecher in Freiheit zu setzen, und wäre das Schiff gerettet worden, so war auch der Arzt ein verlorner Mann. Hätte der Consul die Befreiung anbesohlen, und hätte sich dieser Befehl nachher als unnöthig erwiesen, so hätte dem Consul ein gleiches Schicksal bevor. Von vielen Seiten hört man auch den Capitän deshalb schmähen, daß er nicht lieber sich selbst geopfert habe, um die am Bord seines Schiffes befindlichen Verbecher zu retten, aber Niemand spricht davon, daß die Weiden, Henin und Feuer, welche sich so tapfer anstrengten, um Hunter's ansehnlichen Entschlusse auszuweichen, eine angemessene Belohnung empfangen sollten; Niemand denkt daran, die braven Vursen zu belohnen, welche zu Broadkairs und Kamegate und an vielen andern Orten an der Küste entlang Hunderte von Menschenleben retteten. O nein, das würde Geld kosten, aber das Aelstimmiren hat man umsonst.“

Eine Post von den Erwardinseln hat Briefe und Journale von S. Thomas vom 8. August und von den andern Inseln von entsprechendem Datum mitgebracht. In Grenada steht die Negervölkerung vor, in ihrer gegenwärtigen Lage zu bleiben, da sie es für zu schwer hält, ihr Kinder zu erziehen, und wenn die Negryt über sie, sich selbst von den Arbeitslohn, dessen Betrag für alte und Schwache nicht hinreicht, um sich das anzuverschaffen, was sie jetzt von den Plantagen bekommen. Die Regierung von Dominica beschloß das Negregesetz zu treffen, um den ministeriellen Plan zur Ausübung zu bringen. In Antigua erhielt dieselbe Genehmigung die Dorchband. Auf den meisten Inseln war die Negervölkerung ruhig, was auch in Jamaica der Fall war, wie dortige Briefe vom 27. Juli verkünden.

Frankreich.

H. Merlin de Thionville, vormaliger Deputirter bei der gesetzgebenden Versammlung, bei dem Convent und bei dem Ruche der Hundshund, ist in Folge einer langen Krankheit, zu der seit einigen Wochen eine Lähmung gekommen war, gestorben.

Ein Schreiben aus Toulon vom 9. September meldet: „Die Corvett Emulation, Capitän Jeanneret,

am gestrigen von Tenedos und Naxos, das fir am 11. August verlassen hatte, hier an. Bei ihrer Abfahrt von Tenedos war das französische Geschwader aus den Linien: Schiffe Stadt Marseille, Superbe und Duquesne, der Fregatte Iphigénie, den Corvetten Lamproie und Alceon, auf den Briggs Acton, Patinure und Dupetit Thouars bestehend, im Begriff Tenedos zu verlassen und nach Smyrna zu segeln. Admiral Hugon hatte sich auf dem Patinure nach Konstantinopel eingeschifft, wohin er plötzlich von dem französischen Botschafter, Admiral Roussin, berufen wurde. Auch Admiral Maistre und H<sup>r</sup>. Cash, Capitän des Duquesne, haben sich auf dem Patinure eingeschifft. — Die Expedition von Bugia scheint wirklich auf unbestimmte Zeit verschoben, und die schlechte Witterung wird bald unübersehbare Hindernisse entgegenstellen. — Die Türken rüsten gegenwärtig fünf Linien- und einige Fregatten aus, um in Samos zu landen. Die Einwohner dieser Insel wollen die türkische Regierung nicht anerkennen, und haben sich zum Empfang der Engländer geöffnet. Die französischen und englischen Admirale sind mit 6 Linien-Schiffen, 5 Fregatten, 2 Corvetten und 2 Briggs beider Nationen dahin gesandert, wahrscheinlich um den Einwohnern zu versichern, sich unter die türkische Herrschaft zu fügen. Die Aebulen haben zwei kleine Truppendeputierte unter zwei entschlossenen Oberen. Dieser waren sie gegen jeden Versuch der Auslieferung taub. — Im Journal de Paris heisst es: „Einige Journale fragen, was mit einem französischen Cabinetsskizze geschieden sei. Der Verlust habe, in Frankreich Schawls und andere Contrabandartikel einzuführen. Man hat ihn festgestellt, und er wird gegenwärtig gerichtlich untersucht.“

Am 16. September 3 Perentes im Courant abgeschlossen zu 102 fr. 75. 3 Perentes im Courant abgeschlossen zu 75 fr. 60. — Am 17. September 1/2 Uhr Nachmittags 5 Perentes-102 fr. 10. 3 Perentes 75 fr. 55.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Baseler Zeitung enthält folgenden mit „eingefandte“ bezeichneten Artikel: „In der Nacht vom 30. auf den 31. August wurden die Fuhrwerke, welche den Hauerrat des h<sup>h</sup>. Pforters Legation von Anwil nach Basel führten, zwischen Sissach und Zingen von mehreren Landknechten, unter welchen der Verdächtige Leopeter M. Christen von Zingen mit Bestimmtheit erkannt wurde, angefallen und der Versuch gemacht, drei derselben mittelst bereit gehaltener Schweißhelmer, welche brennend theils auf den Wagen geworfen, theils sogar zwischen das Stroh und die Ästen in dieselben hineingeschoben wurden, in Brand zu setzen. Doch gelang es den wackelamen Fuhrleuten, die Brandstifter adjuvirende, und durch schnelles Fortschaffen des Zündstoffes dem brandsichtigen Unglück zuvorkommen. Die Weibthäter, und insbesondere der oberwähnte Christen, versuchten nun auf andere Weise ihre Zerkorungspläne zur Ausführung zu bringen. Sie bemächtigten sich zweier von jenen Wagen, welche von den übrigen entfernt fuhren, misshandelten die sich widersetzenden Fuhrleute, schlugen einen derselben blutig, und sprenkten alsdann mit den Wagen davon, welche sie aber endlich in dem Dorfe Laufen, und zwar den einen in einer Nebenasse, stehen ließen. Sämmtliche Fuhrwerke gelangten am folgenden Morgen, Dank sei dem wackeren Berathen der Fuhrleute, ohne weitere Beschädigung nach Basel. Der Oberste in dieselbe, so wie den eidgenössischen H<sup>h</sup>. Commissarien, ist durch die Angelegenheiten selbst sofort Anzeige von diesen Vorfällen gemacht worden. — Die Gefangene wird nun dinnen Kur-

zen lehren, ob in Basel-Landschaft eine des Namens würdige Strafschule bestünde, welche Jureldhatten, wie die so eben der Wahrheit getreu geschilderte, an ihren Urheber (sien es auch patriotische Terrorkisten wie Christen, Wurker von Binningen und Andere) nach Verdienst zu bestrafen den Willen und den Muth hat!“

#### Preußen.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Berlin vom 19. September: „Nachdem vorgestern die zu den diesjährigen Herbstübungen hier versammelten Truppen des Garderegiments, die 3te Division mit Ausnahme des 8ten Husarenregiments, und das 4te Kürassierregiment, in Berlin und die umliegende Gegend eingerückt waren und dieses letztere Regiment, so wie das Garderegiments, vor Charlottenburg ein Lager bezogen hatte, fand heute in den Stunden von 9 bis 11 Uhr Vormittags, begünstigt von dem schönen Wetter, am Fuße des Kreuzberges vor S<sup>h</sup>. Majestät dem König und in Gegenwart der Mitglieder des königlichen Hauses, S<sup>h</sup>. konigl. Hohheit des Herzogs von Cambridge, so wie vieler fremder Generale und Stabsoffiziere eine große Parade Statt, zu welcher sich eine Menge von Zuschauern zu Wagen, zu Pferd und zu Fuß eingefunden hatte. Nachdem S<sup>h</sup>. Majestät der König die Linien entlang geritten, ließen Allerhöchstdieselben die Truppen an sich vorbeiziehen und geruhten, nach Beendigung der Parade, sich sehr zufrieden mit derselben zu äußern. Morgen ist das erste Corpsmanöver.“

Wien, den 25. September.

Am 25. September war zu Wien der Mittelspreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 93/4; detto detto zu 4 pCt. in CM. 83/4; Darlehen mit Verloos. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131/4; Wiener Stadtbauobrigd. zu 2 pCt. in CM. 53/4; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98/4, Dr. Wfo. 2 Monat. — Conv. Münze pCt. —; Banfsachen pr. Stück 1198/4 in CM.

#### Wissenschaftliche Nachrichten.

Nachrichten aus Breslau zufolge, haben die Sammlungen der für dieses Jahr dort Statt findenden Versammlung deutscher Naturforscher am 18. d. M. begonnen. Jedem Mitgliede ward eine Medaille überreicht, welche die Stadt auf ihre Kosten hat prägen lassen. Die Vorderseite trägt das durch sein Alter und seine Wissenschaft ehrwürdige Rathhaus. Die Rückseite: „Breslau, den willkommenen Gästen.“ mit der Umschrift: „Versammlung der deutschen Naturforscher und Aerzte, im September 1833.“ Zugleich empfing er eine Eintrittstactie zu den musikalischen Aufstellungen, welche den Gästen zeigen werden, daß der Sinn für wahre Musik, weder dem Künstler, noch dem großen Publicum Breslau's fehlt. Ein gedrucktes Programm macht ihn mit den wissenschaftlichen und artistischen Instituten Breslau's bekannt, und mit der Art und Weise, wie man während der Dauer der Versammlung das Schöne mit dem Nützlichen am besten vereinigen laun. Zugleich schreibt er mit lithographirter Tinte seinen Namen und Stand auf. Die spätere lithographirte jedem Fremden, als eine Sammlung von Facsimilis aller Anwesenden, als Andenken übergeben werden. Alles diß geht im Ernstezimmer der Universitäts vor, wo der Fremde sich gleich nach seiner Ankunft meldet, und von den Geschäftsleuten empfangen wird.

Hauptacteur: Joseph Anton Adler von Vilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe u. der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 27. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 25. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.56	28.38 8 P.	+ 11.8	O.	Schwa.
	3 Uhr Nachm.	27.54	28 3 6	+ 13.5	W.	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.53	28 3 5	+ 10.0	W.	Reinl.

## Portugal.

Am 17. September hatte man zu Paris aus außerordentlichem Wege Briefe aus Madrid vom 11., so wie die Madrider Hofzeitung und die Revista Española vom 10. September erhalten. Die Briefe besagen, es sei in Madrid die Nachricht eingegangen, Marshall Bourmont habe keine Operationen gegen Lissabon durch zwei Angriffe auf zwei verschiedenen Punkten begonnen. Er habe die ausgesandten Truppen, die sich seinem Vordringen entgegenstellen sollten, in die Stadt zurückgeworfen, es sei ihm jedoch nicht gelungen, in die Linien einzubringen. Beim Abgang des Madrider Kuriers verbreitete sich eine Menge von Gerüchten über die Occupation von Orléans, so wie eines Theils der Stadt und der Laforet. Doch fügte die Briefe bei, man habe darüber nichts Bestimmtes gewußt. — In den erwähnten Madrider Blättern liest man folgende Correspondenzen aus Portugal, und zwar aus Lissabon vom 3. September: „Eine constitutionelle Guerrilla, die über Esturol in diese Provinz vorgezogen war, wurde umgelenkt und in Stücke gebrochen von dem Obersten Echeverri, der an der Spitze von 400 Mann Giltstruppen den Feind auf der Straße von Santiago de Cacem verfolgte. Wahrscheinlich werden unsere Guerrillas, die von allen Seiten zusammenströmen, den Jüchslingen den Rücken abschneiden, und diese so in allen Richtungen zerstreut werden. Die in die Gegend geworfene Bande war die zahlreichste; sie zählte 200 kriegsgewandte Leute und hatte ein Geschütz bei sich. In Algarbien befinden die Constitutionellen nur noch eine Position — Faro; der berühmte Comodo belagert sie dort, sie halten sich aber in ihren Verschanzungen eingeschlossen. König Dom Miguel befindet sich seit dem 24. August in Matra. Die großen Handelshäuser entfallen den größten Theil; sie schiden den Vertheilern der Religion und des Vaterlandes Geld und Munitionsvorrath im Ueberflusse zu. Diese Hälfte hat das rasche Vordringen der Armee auf Lissabon ganz besonders erleichtert. Die Nachricht, daß am 30. August die Vesperten des königlichen Heeres Cintra und Torres besetzten, bestätigt sich. Die Pedroviten blieben in den vor Lissabon aufgeführten Verschanzungen. Ihre Linien beginnen bei der Alcantara-Brücke, erstrecken sich nach den vor der Wasserleitung sich erhebenden Windmühlen, und beherrschen die Straßen von Bomfina. Sie lehnen sich, jedoch auf ziemlich große Abstände, an die Feste und Redouten von Arcos. Von diesem Punkte ausgreifend, befindet sich eine Verschanzung mit Geschütz bis nach den Quintas, wo die Peña de Francia ein Zonenknoten bildet. Die Linie der Quintas schließt sich dem Tajo an, durch eine Diagonale, und endigt, durch die große Baumeite gehend, an der Mäure di Dias. Täglich arbeiten 3000 Menschen an Vollendung dieser Vertheidi-

gungslinien. Unter diesen Leuten befindet sich eine große Zahl von Arbeitern, die gezwungen von ihren Vertheilern nach den Verschanzungen gebracht wurden. Der am weitesten vorgeschobene Punkt dieser Linien ist der der Quintas, die vor Peña de Francia liegen. Auf diesem Punkte stehen einige Zwölfpfünder. Die Zahl der auf der ganzen Linie aufgestellten Kanonen, Mörser und Haubitzen betrug den letzten Nachrichten zufolge 50; es sollten aber noch 20 weitere Geschütze aufgestellt werden. Der rasche Marshal Bourmonts nach Sacavem, die Besetzung Villafraanca's, dann die Errichtung des Hauptquartiers in Torres Vedras, endlich die Befestigung der ganzen Linie von Matra bis Cintra, erlaube den Rebellen nicht, mehrere Terrainbesetzungen, die ihnen als vorgehobener Posten zur Vertheidigung sehr nützlich gewesen wären, zu benützen, während nun die königlichen Generale daraus vortheilhafte Stützpunkte für den Angriff machten. Da sich auf diese Weise die beiden Armeen gegenüberstünden, so müssen wir bald die Nachricht eines Angriffs erhalten; wir erwarten sie mit Ungeduld. Die Armee ruht, und jeder gute Portugiese erwartet mit Spannung das Resultat des Kampfes.“ — Aus Lissabon vom 6. September: „St. Marcial Dom Miguel 1. hält seit dem 30. August an der Spitze von 25,000 Mann Matra, so wie alle in einem Umkreise von 6 Stunden von der Hauptstadt liegenden Orte besetzt. Seine Vesperten und Reconnoissirungen sind bis 2 Stunden von Lissabon vorgeschoben. In Alentejo, Algarben und Beira vermehren sich die republikanischen Guerrillas, und in allen Gemüthern lebt eine heftige wachsende Begeisterung für Dom Miguel und die Nationalunabhängigkeit.“

Im Journal des Débats vom 18. d. M. heißt es: „Wir hatten allen Grund, die Zuverlässigkeit jener angeblichen seit zwei Tagen in Paris im Umlauf befindlichen Bulletins über die Operationen der Miguelischen Armee vor Lissabon in Verdacht zu ziehen; wir betrachteten das Misklinsen des am 5. d. M. von H<sup>rn</sup> von Bourmont unternommenen allgemeinen Angriffs für erwiesen und wußten überdies, daß am 6. und 7. nichts von Bedeutung vorgefallen war. — Der Kurier, welcher die ausführliche Depesche, woraus der von Bapenne am 7. d. M. eingegangene telegraphische Bericht einnimmen war, nach Paris überbrachte, wurde in der Nacht vom 16. hier erwartet, und wir lesen nun im gestrigen Bulletin die Seite: „Die Regierung hat durch einen in verlässlicher Nacht zu Paris eingetrossenen Kurier von Madrid die Bestätigung der Nachrichten erhalten, welche über das am 6. vor Lissabon vorgefallene Treffen bereits bekannt gemacht worden sind. Der von diesem Kurier überbrachten Correspondenz zufolge ist man berechtigt, die Nachricht von der Beschlimmung einiger Feste und Vorwerke von Seiten der Armee Dom Miguel's für eine reine Er-

findung zu halten.“ — Die Mignolistischen Fonds sind heute von 57½ auf 53 gefallen.“

Die Gazette de France begleitet obige Mittheilung des Bulletin du Soir mit folgenden Bemerkungen: „Niemand wagt die Bemerkung entgegen, daß die bisher von den ministeriellen Organen mitgetheilten Nachrichten unverständlich waren und man erwartete einen Kurier, um nähere Aufklärung darüber zu erhalten; dieser Kurier ist nun angekommen und man läßt die ersten Nachrichten in ihrer vollen Dunkelheit stehen. Es liegt nicht in diesem Stillstehen das Geheimniß, daß die erhaltenen Telegramme nicht so günstig für Dom Pedro lauten, wie man anfangs gesagt hatte?“

In Plymouth ist der Schoner Minx angekommen, welcher Oporto vor 14 Tagen verließ. Dieses Schiff lag ungefähr 400 Schritte von den Weinvorrathshäusern, zu der Zeit, wo dieselben auf Befehl Dom Miguel's in die Luft gesprengt wurden. Der Wein floß in den Straßen; die Zerstörung soll aber doch nicht so groß gewesen seyn, wie früher angegeben worden; man glaubt, daß sich der Verlust im Ganzen auf 5300 Fassen belaufen wird. Der Minx war von Oporto nach Corunna bestimmt, und obgleich er erstereu Platz mit Gesundheitspässen verließ, so verweigerten die spanischen Behörden doch dem Capitän das Einlaufen, wenn er nicht englische Gesundheitspässe vorzeigen könne. Um sich diese zu verschaffen, hat dieselbe nach Plymouth kommen müssen.

Die Cronica Constitucional vom 21. August enthält eine Adresse des Präsidenten und Stadtraths von Benavente „an S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät dem Herzog von Braganza, Regenten von Portugal, im Namen Ihrer Allergnädigsten Majestät Dona Maria II.“, worin sie ihren Beitritt zu der neuen Ordnung der Dinge erklären; die Nummer vom 24. enthält einen officiellen Bericht über die Proclamation der Königin Dona Maria II. in den Orden Carlos des Cavalheiros, Eugenio Reguengo do Correo und Wida Verde dos Alentejos; die vom 26. gibt einen officiellen Bericht über die Axiomation zu der neuen Regierung in den Orten Mai, Sines, Barcelo, Barrois, Coana und Alentejos, wo sie eine Adresse der Municipalität der Stadt Alentejos. Die Cronica vom 24. enthält auch ein in sehr schweifelhaften Ausdrücken abgefaßtes Schreiben des Kriegsministers an den Visconti de von Cap S<sup>t</sup>. Vincent, Admiral Rapier, worin er die seinr Ernennung zum Geofrey des Thurns nach Schwertordens anzeigt.

### F ä k t e l.

Das Journal de Smyrne meldet unterm 21. Juli: Der Admiral Donolo, Befehlshaber der österreichischen Schiffsflotte, ist von Smyrna in der Nacht vom 18. d. M. mit den Schiffen seiner Division abgegangen und hat nur zwei Geleiten hinter gelassen, die ihm folgen sollen, sobald die Erfordernisse des Dienstes es erfordern. Er begibt sich längs der syrischen Küste nach Alexandrien, und wird, wie man glaubt, nicht über einen Monat oder höchstens sechs Wochen abwesend seyn.“

Dasselbe Blatt enthält folgende in Alexandrien erscheinende Bekanntmachung: „Unterm 23. September v. J. erließ die kaiserliche Regierung eine Bekanntmachung, worin allen Behörden des Reichs unterstellt wurde, türkische Münzen bei ihren Cassen anzunehmen und gleichzeitig wurden Maßregeln getroffen, um deren Einführung in das Land zu verhindern, und dem ferneren Sinken des Werths der Münzen der ägyptischen Regierung Einhalt zu thun. Da dessenungeachtet der Preis des Tallera seit einiger Zeit außerordentlich gestiegen ist, so hat sich bei näherer Erforschung der Ursache ergeben, daß

die heimliche Einfuhr nicht nur der türkischen Gold-, sondern auch der Silbermünzen, welche fast gar keinen inneren Werth haben, viel dazu beigetragen hat. Obgleich diese Münzen bei keiner Regierungscasse angenommen worden sind und auch nicht angenommen werden können, so haben sie dennoch im Handel unter den Einwohnern Kurs, und je mehr davon in Umlauf gebracht wurden, desto mehr breitet sich auch ein Uebel aus, das den Handel des Reichs mit gleichem Unterange brödete und die Interessen des ganzen Kaufmannslandes herabstufte. Etwas werthe, hier unnütze Kaufleute von verschiedenen Nationen, welche die immer zunehmende Einführung jener gefährlichen türkischen Münzen beobachteten und sich überzeugten, daß das Unglück, welches mit der Einführung der ägyptischen Münzen über den Handel hereinbrechen drohte, größtentheils von der Uebervormung des Landes mit türkischen Münzen herühre, erkannten die dringende Nothwendigkeit einer energischen Maßregel, um diesem Uebel zu steuern. Sie machten daher ihren respectiven kaiserlichen Consuln Vorstellungen, die der Regierung mitgetheilt wurden und in deren Folge der hiesige Handelsstand benachtheiligt wird: 1) Daß das Verbot, bei den Regierungscassen irgend eine türkische Münze anzunehmen, aufs Strengste erneuert werde; 2) daß die Gold- und Gesundheitsbeamten angewiesen sind, jeden türkischen Gold enthaltenden Deutal bei der Landung anzuhalt; 3) daß allen Regierungsbehörden der Befehl ertheilt werden soll, jede Handelsverbindung mit denjenigen Kaufleuten abzubauen, von denen man sich überzeugt, daß sie dergleichen Münzen nach Ägypten kommen lassen. Wird dieser Schlichthandel von solchen Personen getrieben, die in seiner Handelsverbindung mit der Regierung stehen, so soll eine Maßregel zur Ausführung kommen, die den Zweck hat, der gegenwärtigen Verordnungs Kraft zu verleihen. Alexandrien, 26. Juni 1833. (G.) Boghos Pussak.“

### Spanisches Amerika.

Nachstehendes ist der Schluß des Artikels des Tempus über die neue Revolution in Mexico: „Zwei Tage später erfuhr man, daß die Truppen, welche sich Santa Ana's demüthigt hatten, bei ihrem Entschlusse wegen der Diktatur beharrten, obgleich sie jetzt wohl wußten, daß der General diese Stelle ablehnte. Dieß hiebte die vollstehändige Partei nicht, neue Hoffnung zu schöpfen, und mit einigem Nachdruck zu handeln. Die Gefahr, der Santa Ana entgegen war, zeigte ihm hinreichend, wie hochschädlich die Schwäche ihm werden konnte. Er erließ daher am 24. Juni durch den Senat ein Decret, das gegen 30 seiner heftigsten Gegner auf sechs Jahre aus der Republik verbannte. Es wurde überflüssig separaten Leseten die Namen der Prohibirten aufzulisten, und wir bemerken nur, daß sich darunter der vormalige gehetzte Präsident Yustamente, der Mörder des Guereco, und sein Minister Manjino befinden. Da dieses Decret überdieß die Regierung ermächtigte, alle diejenigen zu verbannen, die als Feinde der Sache des Volkes vermuthet werden konnten, so erhielten einige in der Hauptstadt wohnende Militärs den Befehl sich zu entfernen, was denn auch geschah. Sie bedauern allerdings diesen Orlazacois gegen einige Bürger; und vorzüglich bedauern wir den Brichmann, womit dieß geschah. Was war aber bei einer solchen Alternative, einer Gefahr gegenüber, die unaufhörlich drohte, zu thun? Man mußte entweder endlich einmal die unerbesslichen Feinde des Landes abenden, oder sich gefaßt halten, die Insurrectionen in dem Abgrund von Blut und Thränen, den sie immer zu erweitern suchten, verschwinden zu sehen. Man hatte ihnen ihre Armer und ihre Ehrenstellen ge-

lassen. Wie sehen den Gebrauch, den sie davon gemacht, nachdem sie zwei Monate überwunden waren. Die Regierung konnte die Männer nicht beibehalten. Die bis in ihren eigenen Schooß konspirierten, und es ist nur zu bedauern, daß die Regierung, da sie doch Beweise ihres Complectes hatte, ihre Verbannung durch Bekanntmachung derselben nicht gerechtfertigt hat. Sie verhielten sich die Sachen am 26. Juni bei Abgang der letzten Nachrichten. Man hatte erfahren, daß sich die Empörer von Queretaro ergeben hatten. Man vermuthete, daß jeder Staat für sich nach dem Beispiele von Mexico, Maßregeln gegen die offenbaren Gegenrevolutionäre erlassen werde. Der Staat Oaxaca hatte schon aus seiner Mitte alle Spanier ohne Ausnahme verbannt, und der Congress von Puebla, wo ein großer Enthusiasmus für das föderalistem herrschte, war im Begriffe, am 28. dasselbe zu thun. Auch war von einem neuen Gesetze der Ausweisung die Rede, das der Generalcongreß gegen die Spanier erlassen würde; unter seinen Mitgliedern aber, obgleich sie in der Hauptsache einig sind, herrschte einige Verschiedenheit der Ansicht über die größere oder geringere Zahl der dabei zu brochanten Ausnahmen. Alle Hauptstädte waren mit Milizen besetzt, die in großer Eile ausgehoben wurden. Da die nördlichen Häfen wie die des süßen Meeres glücklicher Weise der Regierung treu geblieben sind, so ward diese dadurch in den Stand gesetzt, die bürgerlichen Streitkräfte, die ihr blieben, zu bezahlen, aber die Verwaltungsbeamten haben seit zwei Monaten keinen Gehalt bezogen. Da sich in diesen Häfen kein für die Gegenrevolution günstiges Element vorfindet, vorzüglich so lang als General Santana abgeneigt bleibt, so wird man mit Wahrscheinlichkeit auf ihren Gehorsam rechnen können. Im Augenblicke, wo man uns schrieb, duldet der Patenat, der immer etwas despotisch ist, nicht, daß andere Journale, als die der Sieger, erscheinen dürften. Dief ist eine der raumigen Folgen einer der politischen Anse. Die Freiheit der Presse wird mit der Ruhe wieder eintreten. Jedermann weiß in Mexico, daß ohne sie keine gute Regierung möglich ist, aber man darf nicht vergessen, daß man sich in vollem Bürgerkrieg befindet. Am 27. Juni war man noch genöthigt, einen Spanier ins Gefängnis abzuführen, der als Bauer verkleidet durch die Kasernen ging, und die Soldaten zu verführen suchte. Er wurde erkannt und von den Soldaten selbst ausge liefert. Man sieht, daß die ersten Briefe, die wir zu erwarten haben, von großem Interesse sein müssen. Bis jetzt hat die vorkatholische Partei die Oberhand, aber es ist eine große Frage, ob bei der Beweglichkeit des Geistes der Mexicauer, der ihrer bedauerlichen Benachtheiligung, Empörungen anführen, sie sich aufrecht erhalten und so vernünftig sein wird, ohne irgend eine Ordnung der Dinge zu gründen. Santana betreffend, so hat dieser viel von seiner hohen Stellung verloren. Unter dem Einflusse eines fremden hatte er in dem Bürgerkrieg, der ihn zu der Präsidentenwahl brachte, einen innerlichen Auf genommen; so wie er aber einmal auf diesem hohen Stande, so stürzte aus der Höhe zusammen. Wir sind gespannt, was er thun wird, wie weit ihn die aufrichtige Freiheit ergehen lassen. Welche Ansicht man aber auch von ihm haben mag, so muß man ihn wegen seiner der Schwäche und der Inconsequenz anklagen. Hätte er nicht zwischen allen Parteien, seitdem er Präsident ist, geschwankt, so hätte die antikatholische Reaction nicht Statt finden können; hätte er lokal ein Epithem schleiftete, so würden die Intrigues nicht auf ihm gegründet haben; hätte er mehr Sympathie für die Sache des Volkes gezeigt, so würde dieses, weniger befohlet, mehr Festigkeit in seinem Willen gezeigt haben; hätte man an ihm jezt

republikanische Ehre, jenen Stoicismus glänzen sehen, der sich vor der Gewalt fürchtet, so würde er ihnen and ringsfallen sein, ihn zum Dictator zu ernennen. Jetzt ist er in großer Verlegenheit; er neigt sich für die Aristokratie, und fürchtet die Demokratie; und jetzt weiß er, wie alle schwachen Menschen ohne bestimmten Zweck und bestimmtes Ziel, nicht, was er thun soll. Es wurde ihm in der That sehr schwer sein, in einem so ausgedehnten Lande despotische Gewalt zu gebrauchen. Er hat nur die Aemter für sich, und die Armer hat dabei nur ein persönliches Interesse. Er ist aber nicht zahlreich und puer, der ihr vertrauen wollte, gefährlich, da sie häufig von der Subordination abweicht. Anderer Seits ist Santana, der wohl sieht, daß die Kammern und die Volkspartei Misstrauen in ihn setzen, gezwungen, sich zu Entschuldigungen herbeizulassen, die nicht in seinen Grundsätzen liegen, und man schreibt dieser Rücksicht die Sanction zu, die er dem am 24. Juni erlassenen Decret des Ostracismus gegeben hat. Vielleicht compromittirt er sich dadurch gegen seinen Willen so sehr, daß er gezwungen wird, dem Volk anzuhängen. Man wird übrigens in Kurzem erfahren, was man von ihm denken soll.

Großbritannien und Irland.

Die Times meldet aus Windsor vom 13. September Abends: „Die Königin Donna Maria von Portugal und die Herzogin von Braganza werden morgen früh um 10 Uhr wieder von hier nach Portsmouth abreisen. Man glaubt, daß ihr hiesiger Aufenthalt sich bis zum Montag verlängern würde, aber ihre Ungeduld, dem Pedro in England zu begreifen, hat ihre Abreise beschleunigt. Anfanglich wollten die hohen Reisenden am Montag von Portsmouth unter Segel gehen; aber dies ist jetzt nicht wahrscheinlich; da der Montag Nachmittag zum Empfang der von den in London wohnenden Portugiesen vorliegenden Adressen besetzt ist. — Heute Nachmittag, kurz nach 1 Uhr, machte der Hof eine Spazierfahrt durch den Park. In dem ersten Wagen lag der König von England und die Herzogin von Braganza auf der einen, und die Königinnen von England und von Portugal auf der anderen Seite. Drei andere Wagen folgten. Die Lords Melbourne und Palmerston begleiteten die hohen Herrschaften zu Pferde. Unter den heute hier eingetroffenen Gästen befinden sich der Herzog von Gloucester, Lord und Lady Marlborough, Lord und Lady Almarale und Lord Albemarle.“

Die niederländischen Bevollmächtigten, Baron Gressholt und H<sup>o</sup>. Debel, hatten am 12. Unterredungen mit Lord Palmerston im auswärtigen Amt.

Im Hampshire Telegraph heißt es: „Am 12. September war in Devonport das Gerücht verbreitet, es seien nach Lord bestimmte Vertheilungen gekommen, alles vorzubereiten, daß 3000 Mann im Augenblicke, wo man eine Reiz behalt erhalten, eingeschifft werden können. Die schon so lange, wie es scheint ohne andern Zweck dahielir sitzenden Linienfähre Galadonia und Neeroge haben dem Gerüchte Gewicht, daß die Regierung die junge Königin von Portugal nicht nur anerkennt, sondern auch durch Abendung einer bewaffneten Macht aufrecht halten wolle.“ (Die Londoner Journale theilen diesen Artikel eines Provinzialblatts ohne weitere Bemerkungen mit.)

#### Frankreich.

Die Herzoge von Orleans und Nemours reisten am 16. d. M. Morgens nach dem Lager von St. Omer ab. Die Nummer der Gazette de France vom 17. d. M. ist wegen eines Ausfalls mit der Ueberschrift: „An Ludwig Philipp von Orleans, Herzog von Orleans, Prinzen von Orléans, Generalgouverneur des Königreichs“, auf der Post in Vertheilung genommen worden. — Auch die Tri-

bune ist an diesem Tage, und zwar zum 85ten Male, conscribirt worden.

Am 17. September 5 Percents Zin Courant geschlossen zu 75 Kr. 25. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 75 Kr. 20. — Am 18. September um 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Kr. 20. 3 Percents 75 Kr. 60.

#### P o l i t i c.

Die Commission zur Unterstutzung kaisersbedürftiger polnischer Militärs bringt zur öffentlichen Kenntniß, daß wieder für 53 Personen, die auf den ersten 72 die kaisersbedürftigen sind, eine Besammsomme von 61,350 fl. als Pension bewilligt worden ist. Unter diesen Pensionären befinden sich der General der Infanterie Krasinski, der Generalleutnant Jankowski, die Generalmajors Kadel und Wrojinski und die Obersten Müller und Turno.

Der preussische Generalmajor von Wrangel ist in Warschau eingetroffen.

Am 16. d. M. eröffnete der Präsident der Bank, H. Lubomirski, die Hauptkassette der landwirthschaftlichen Creditverein in Gegenwart von 800 Pflandereigenthümern im Saal der Bank mit einer angemessenen Rede und erklärte dann die H. Wrojadowski und Defert zu Directors und H. H. Zachariewicz zum Secretär. Hierauf verlas der ehemalige Rath des Vereins, H. Mierzejewski, den Bericht über die von dem Comite gemachten Geschäfte, und sodann wurde der Appellationsrichter H. Stanislaus Wengierski zum Präsidenten des Comite gewählt.

#### M a t t e r i e n

Eine außerordentliche Verlage von Bräunern bringt mittheilt folgendes über die Reise Ihrer Majestäten durch Mähren, und die Ankunft Allerhöchsterseits in Bräun: „Durch die beglückende Ankunft Ihrer k. k. Majestäten in Wietau und Vierzig haben, welche am 22. September gegen 2 Uhr Nachmittags erfolgte, wurde dieser und der folgende Tag für die vorerwähnten Bewohner zu einem unvergesslichen Freudenfeste. Eine von dem Otmürer H. H. Fürst Regischof, als Grundsatz, ertheilte geschmackvolle Triumphfeste bezeichnete Allerhöchsterseits Majestäten den Eintritt in die Provinz Mähren und den Otmürer Kreis. Im Ortel war der mährische Adler angebracht und an den Seitenwänden prangte weithin in Blumengewinden die Inschrift: „Moravia gaudens.“ Ihre k. k. Majestäten wurden an dieser Triumphfeste von dem Otmürer Kreisbaupmann Johann Witz ehrenvollst erwartet, aus dessen Händen der kaisersbedürftige Monarch ein die innigen Dankesfülle und den Freudenjubel der Kreisbewohner ausdrückendes Bewillkommungsgebet zu empfangen geruhte. Scharrenweise waren die Landbewohner längs der Straße hin gerichtet, unter lautem Freudenrufe Hute und Lächer durch die Lüfte schwingend. An der Einfahrt der Stadt Wietau war eine Triumphfeste errichtet, und viele Häuser mit Blumengewinden schön geschmückt. Dieselbst erwarteten Ihre Majestäten die Geistlichkeit, der Magistrat und die kaisersbedürftige Schuljugend; einem Knaben und einem Mädchen wurde es kaisersbedürftig erlaubt, Blumenkränze mit Gedichten ehrsüchtig zu überreichen. Besonders sinnvoll waren die Verzierungen vor dem kaisersbedürftigen Amtsaule in Vierzig haben, als dem für Ihre Majestäten erwählten Adligquartier. Dessen ganze Umfang war in ein Gartenfeld umgewandelt,

mit zwei Triumphbögen auf der durchführenden Poststraße, aus Hüttenzweigen geformten Gandelabern und Festschmuck. Unter einer dritten Triumphfeste am Portal wurden Ihre k. k. Majestäten von dem Otmürer H. H. Fürst Regischof Grafen von Hotel, dem Generalmajor von Fellei, dem Commandanten des Infanterieregiments Erbherzog Stephan, dann dem Otmürer Kreisbaupmann ehrsüchtig empfangen, und hatten diese die Ehre, zur kaisersbedürftigen Tafel gezogen zu werden, während welcher die Musikbände des Infanterieregiments Erbherzog Stephan das Volkslied „Gott erhalte“ spielten. In den vorbereiteten Appartements fanden Ihre Majestäten ein von den mährischen Herren Schützen niedergelassenes Bewillkommungsgebet: „Empfängungen bei der Ankunft Ihrer k. k. Majestäten in Mähren“ und geruhten Allerhöchsterseits sich mehrere Male der jährlich versammelten Volksmenge zu zeigen, welche bei dem beglückenden Anblitz Ihrer Majestäten in den freudigsten Jubel ausbrach. — Am Abende war die angränzende Stadt Wietau und so auch die erwähnte Gartenanlage glänzend beleuchtet. Die außerordentlich zahlreich herbeigekommene Bevölkerung sang entzückt die österreichische Volks hymne, welche von der erwählten Musikbände angestimmt wurde. — Für den Moment des Erwählens Ihrer k. k. Majestäten am nächsten Morgen, den 23. September, war eine berrliche Feier veranstaltet, bei welcher von einem Sängerkor in dieser Gelegenheit entsprechendes Gedicht: „Morgensfeier des beglückenden 23. Septembers 1833“ gesungen wurde und Freudenfeste von der dem Amtsaule gegenüber liegenden Hügelreihe ertönt. — In der ersten Stunde geruhten Ihre k. k. Majestäten das Infanterieregiment Erbherzog Stephan in Allerhöchsten Augenblicken zu nehmen. In Folge einer rühmlich aufgeführten Production trugen S. Majestät der Kaiser dem Regimentescommandanten und Officierscorps, so wie der ganzen Mannschast, — welcher eine dreitägige Gratulationshuldigung angewiesen wurde — mittheilt Befehl Allerhöchsterseits vollkommene Zufriedenheit über das vorzüglich gute Aussehen, die schöne Haltung und die prächtige Waffensetzung der Truppen auszusprechen. — Um 1 Uhr Nachmittags setzten Ihre k. k. Majestäten unter Beschützdonner und dem Juchelnde der Bevölkerung Ihre Reis und Urlaub — wo wieder zwei Triumphfeste und die kaisersbedürftigen der Stadt die innigste Anhänglichkeit für Ihre Majestäten bezeugten — nach Bräun fort, wo Allerhöchsterseits nach 9 Uhr Abends im erwünschtesten Wohlsein anlangten.“

Wie n, den 26. September.

S. f. f. Majestät, kaisersbedürftig aus Wien, ist gestern Abends aus Münchengerich hier eingetroffen.

Am 26. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Ct. in C. M. 93%;  
 detto „ „ zu 40 Ct. in C. M. 83%;  
 dohl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. —;  
 detto „ „ v. J. 1824, für 100 fl. in C. M. 137%;  
 Wiener Stadtbancob. Obligat. zu 2 1/2 p. Ct. in C. M. 53%;  
 Conv. Münze p. Ct. —;

Banfactien pr. Stück 1159% in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Fier von Piaz.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Herrsch. Beob. ist erschienen: Das Verzeichniß der österreichischen Kaiserreichen, schematisch dargestellt und erläutert von Dr. Joseph Lauch, k. k. Appellationsrath. Zweite umgearbeitete und vermehrte Auflage. 8. Wien 1834. Preis 4 fl. C. M.

# Österreichischer Beobachter.

Donnabend, den 28. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 26. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Bar. 27.544 3 Uhr Morg. 27.547 10 Uhr Abends. 27.487	Wiener Maß. 28.32. 4 p. 28 2 6 28 3 0	+ 11.5 + 15.5 + 11.0	SW. still. SW. (stark). SW. —	Nebel. Wolken. heiter.

## Portugal

Die Pariser Blätter vom 19. September bringen nichts Neues aus Portugal. Nur erwähnen sie, daß ein englischer Kurier, den Lord W. Russell aus Lissabon mit den Duplierten seiner zur See nach London abgeschickten Depeschen vom 6. d. M. auf dem Landwege abgefertigt habe, am 17. durch Paris passirt sei. Diesen Depeschen zufolge soll der am 5. unternommene Angriff der Miguelisten auf Lissabon auf allen Punkten abgeschlagen worden, und die Einwohner dieser Stadt entschlossen seyn, sich aufs Aeußerste zu vertheidigen. — Durch ein französisches Handelsfahrzeug, la Sophie, Capitän Chaz, welches den Tajo am 3. d. M. verlassen hatte, und in Havre angekommen war, hatte man folgende Nachrichten aus Lissabon bis zu obgedachtem Tage erhalten, welche das Journal du Havre, als Aussage des obgedachten Capitäns, in nachstehender Weise mittheilt: „Bericht des Capitäns der Sophie. Ich langte am 1. September vor Lissabon an. Da ich nicht die Erlaubniß, meine Ladung zu löschen, hatte erhalten können, so lichtete ich am 3. Morgens die Anker, um den Tajo hinabzufahren und nach Havre zurückzukehren. Eine Stunde nachdem ich unter Segel gegangen war, wahrte ich auf dem rechten Ufer des Flusses ein Miguelistisches Corps, welches gegen die constitutionellen Truppen heranrückte. Kurz darauf fand der Zusammenstoß bei der Stadt; er schien mir kräftig. Die Constitutionellen, welche zum Weichen genöthigt wurden, zogen sich über Velem zurück, welches von den Behörden und den Einwohnern seit drei Tagen verlassen war, nachdem die Citadelle besarmet worden. Nun legte sich ein Kriegsschiff unter Velem vor Anker, ohne Zweifel um den Mäsch der Miguelisten aufzuhalten, welche übrigen Lissabon bereits seit dem 15. August eingeschlossen hatten. So ermonnt befand sich stets an der Spitze der Armee Dom Miguel. — Die Nachrichten, die ich Ihnen über die Lissaboner Vorgänge mitzutheilen vermag, reichen nur bis zum 3. September. — Am 2. war es den Miguelisten gelungen, die Wasserteichungen, wodurch die belagerte Stadt mit Wasser versehen wird, abzuschneiden oder zu zerstören. Dieser Umstand schien die Bevölkerung von Lissabon,

welche durch die große Anzahl von Landleuten, die sich, um der Plünderung und der Brutalität der Belagerer zu entgehen, in die Stadt geflüchtet hatten, bedeutend vermehrt worden war, in eine sehr mißliche Lage zu versetzen. — Den Berechnungen zufolge, welche von den Personen angestellt wurden, die über die Hülfsmittel, worüber Dom Miguel gebietet, am besten unterrichtet sind, wird die Belagerungsarmee vor Lissabon auf 40,000 Mann geschätzt. Die innerhalb Lissabon und seinen Werken eingeschlossene Armee war an Zahl weit schwächer, schien aber vom besten Geist und der größten Eingeung besetzt. Das Vertrauen der Constitutionellen war sogar so groß, daß sie von nichts als von ihrem Verlangen sprachen, sich nur dem Feinde zu messen. Bei meiner Abfahrt von Lissabon lagen auf der dortigen Rhede drei englische Linienfahrzeuge, zwei Fregatten und mehrere kleinere Kriegsfahrzeuge von derselben Nation. Wir hatten dort, um Frankreich zu repräsentiren und im Nothfall unsern Kaufleuten Beistand zu leisten, nur eine einzige kleine Corvette. — Alle französischen Schiffscapitäns scheinen mit dem Vornehmen des Kaisers des französischen Consulats zu Lissabon nicht sehr zufrieden zu seyn. Ich selbst habe Gelegenheit gehabt zu bemerken, wie wenig Vorshub die Capitäns in dem Ufer dieses englischen Kaufmanns finden, welchem von der Regierung die Wahrnehmung unserer Handelsinteressen übertragen ist. — Die Stadt Oporto war trotz der schwachen Besatzung, welcher nach dem Ausmarsch der Truppen, die nach Lissabon beordert worden sind, die Bewachung der Stadt oblag, vollkommen ruhig.“

Der Courrier vom 16. theilt die (in unserm Blatte vom 23. und 24. d. M. mitgetheilten) Berichte der Madrider Hofzeitung vom 5. September über die Vorfälle in Portugal mit und bemerkt unter Andern: Diesmal ist die Naheideit von dem Vorwürfen des Marfchalls Boumont wahrscheinlich gegründet. Die Constitutionellen haben nicht Streitkräfte genug, um den Miguelistischen Truppen auf offenem Felde die Spitze zu bieten. Nicht nur, daß diese ihnen an Zahl weit überlegen sind; es fehlt ihnen auch an dem wesentlichsten Bestandtheile einer Armee, an Kavallerie. Daraus aber, daß der Graf Wilkser genöthigt worden, sich aus Lissabon zurückzuziehen, folgt noch nicht, daß Lissabon selbst der Miguelistischen Ueber-

macht erliegen müsse. Mancher Mann, der aus Mangel an militärischer Uebung auf dem Schlachtfelde, wo es auf schnelle und gleichzeitige Bewegungen ankommt, eine traurige Figur spielen würde, wird als Kanonier hinter den Wällen treffliche Dienste leisten können. In Lissabon also kann man den Konstitutionellen wohl das Uebergewicht an freibaren Mannschaften über die Miguelisten bemessen. Die französischen Zeitungen sprechen die Muthmaßung aus, daß es dem Marschall Bourmont mit seinem Angriff auf Lissabon nicht Ernst sei, weil das Zerschlagen eines solchen Versuchs für sein lose zusammenhaltende Aermee in moralischer und physischer Hinsicht von den ungünstigsten Folgen seyn würde, und daß sein Verrücken gegen Lissabon demnach eine bloße Demonstration wäre, in der Absicht unternommen, seine Anhänger zu sammeln und sich dann mit den gesammelten Streikkräften in das Innere des Landes zurückzuziehen. Diese Voraussetzung ist wohl etwas zu fein erforschen. Marschall Bourmont ist Staatsmann genug, um einzusehen, daß Lissabon sein Augenmerk seyn muß, und daß sonst seine einzige Zuflucht ein Guerillakrieg seyn würde, der ihm wohl, so sehr auch Einzelne darunter leiden würden, so sehr er das Land auch verwüsten würde, wenig dazu helfen möchte, seinen Herren wieder auf den Thron zu bringen. Der Courier gibt dann die durch telegraphische Depeschen in Paris eingegangene Nachricht von einem am 3. d. M. vom Marschall Bourmont unternommenen Angriff auf Lissabon und sagt hinzu: „So viel ist gewiß, daß Lissabon am 3. September ist angegriffen worden; was die Folgen dieses Angriffs betrifft, so läßt sich wohl annehmen, daß nach dem Abgange der telegraphischen Depesche nichts von großer Bedeutung vorgefallen seyn kann; denn hätte ein entscheidendes oder sehr ernstliches Ereigniß Statt gefunden, so wäre gewiß ein der britischen Regierung oder den portugiesischen Konstitutionellen gehöriges Dampfboot mit der Nachricht davon abgefertigt worden. Bei gutem Winde kann ein Dampfboot in vier Tagen von Lissabon nach Falmouth gelangen, und schon seit 8 Tagen ist der Wind den von Lissabon kommenden Schiffen günstig.“ — In seinem Blatte vom 17. sagt der Courier: „Noch immer ist kein Schiff aus Portugal angelangt, und man ist aufs Ängstlichste gespannt, das Resultat des am 5. begonnenen Angriffs auf Lissabon zu erfahren. Heute Morgens haben wir eine von vorgestern datirte Mittheilung aus Falmouth empfangen, wornach man im dortigen Hafen jeden Augenblick die Ankunft des königl. Kutters Nagpis erwartete, da der Wind sehr günstig war. Wahrscheinlich wird noch, bevor die königl. Dona Maria sich ganz von der englischen Küste entfernt, eine entscheidende Nachricht von Lissabon eingehen. Das königl. Dampfgeschiff Jireph ist vorgestern aus dem mitteländischen Meere in Falmouth angekommen; es war dem Cap St. Vincerat einem dort kreuzenden Linieneschiff Dom Pedro's von 14 Kanonen begeben.“

Die Morning-Post meldet nach einem Privatbriefe aus Madrid vom 5. d. M., daß Sir John Campbell, der sich seiner Gesundheit wegen aus Portugal habe entfernen wollen und sich zu diesem Zweck in Figueira an Bord eines englischen Schiffs nach London eingeschifft, vom dem Gensdarm Dom Pedro's gefangen genommen worden sei.

#### Großbritannien und Irland.

Ihre Majestäten empfangen in Windsor täglich Besuche vom hohen Adel Englands; am 15. früh langte Lord Charles Wellesley dort an, und Abends wurden der Herzog von Wellington und der Marquis von Donro zum Diner erwartet. Am 18. wollte der König nach der Stadt kommen und einen geheimen Rath halten. Am 19. wollten Ihre Majestäten beim Herzog und der Herzogin von Cumberland in Kew speisen. Der König erkrankt aber der besten Gesundheit. Ihre Majestät die Königin aber befindet sich in Folge einer Erkältung etwas unspäglich.

Der Herzog und die Herzogin von Cumberland werden, dem Oben zufolge, binnen kurzer Zeit nach dem Continent abreisen.

Der Staatssekretär für Irland, H<sup>r</sup>. Pittletou, hat sich am 12. d. M. von seinem Landhause nach Dublin begeben. H<sup>r</sup>. Pittletou ist der Schwiegersohn des neuen Lordlieutenants von Irland, Marquis von Wellesley. Auch der Marquis von Lansdowne ist von seinen Gütern in Wiltshire nach Dublin abgereist.

H<sup>r</sup>. Thiers kehrte am 14. in Begleitung des Oberhandelscomptables H<sup>rn</sup>. David, des Generalintendents der französischen Straßen und Canäle H<sup>rn</sup>. Legrand, und des Ingenieurs Charles Dignolles von seiner in Englands Manufacturbezirke unternommenen Reise nach London zurück.

Der niederländische Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Baron Verhoff van Soelen, ist am 15. Früh von London abgereist, um nach dem Haag zurückzukehren. Den Tag vorher stattete der Baron bei mehreren fremden Gesandten Abschiedsbesuche ab. Der andere außerordentliche Gesandte S<sup>r</sup>. Maesthäat des Königs der Niederlande bei der holländisch-belgischen Conferenz, H<sup>r</sup>. Debel der in England bleibt, hat sich am 15. nach Pansanger zum Besuch beim Grafen Comper begeben, wo sich ein zahlreicher Kreis von Staatsmännern versammelt; am 14. gingen die Fürsten Lieven und Orléans, die Baronin von Welfenberg und von Bülow dahin ab, und die Viscounts Welbourn und Palmerston werden nächsten dort erwartet. Auch der Fürst und die Fürstin Soltykoff reisten am 15. von London ab, um sich nach S<sup>r</sup>. Petersburg zurückzubegeben. Sir Schiften schiff am 15. Nachmittags in Gesellschaft des Barons Verhoff van Soelen und eines Neffen des Königs von Württemberg auf dem Dampfboote Batavier nach Rotterdam ein.

Der Ritter von Trent, Admiral in Diensten des Königs der Niederlande, ist mit Depeschen aus dem Haag in

Londen eingetroffen, und am 16. Nachmittags, nachdem er eine Unterredung mit H<sup>rn</sup>. Debel gehabt, der in diesem Zweck von Pansfanger nach der Stadt gekommen war, wieder mit Antworten nach Holland zurückgehet.

Es sind mehrere Schiffe aus Jamaica in England angekommen, die am 1. August dasselbst abgefahren. In Briefen aus Barbados vom 9. August und von den andern westindischen Colonien, die Legislaturversammlungen betreffen, wird versichert, daß sie durchaus geneigt sind, den Negerechtsplan der Regierung zu unterstützen, vorausgesetzt, daß bei der Vertheilung der 20 Millionen gerecht gegen sie verfahren werde. Indessen sprechen sie sich in den stärksten Ausdrücken gegen die in der Bill vorgeschriebene Art der Vertheilung aus, wornach dieß nach dem Durchschnittswerte der in Zeit von acht Jahren vor 1830 erlauteten Sklaven geschehen soll. Sie dringen auf eine Vertheilung nach Köpfen, was das einzige Mittel sei, die Legislaturen mit der Maßregel zu versehen. Nachrichten aus Demerara vom 9. August melden, es habe dasselbst eine Versammlung der Einwohner Statt gefunden, welche dem Gouverneur eine Adresse einreichten, worin sie ihren Wunsch ausdrückten, gemeinsam mit ihm den Emancipationsplan ins Werk zu setzen.

Ueber die letzten Tage des Aufenthaltes der Königin Donna Maria in Windsor, über ihre Ankunft in Portsmouth und Abreise von dort, gibt der Courier vom 17. September folgenden Bericht: „Am Freitag Abends empfingen die junge Königin und die Herzogin von Braganza einen Besuch von ihren königlichen Wirthin, welche ihnen zum Andenken verschiedene höchst werthvolle Geschenke überreichten und ihnen in den liebreichsten Ausdrücken die besten Wünsche für ihr ferneres Wohlergehen darbrachten. Am Sonnabend Morgen empfing die Herzogin von Braganza einen Besuch von Lord Palmerston, der fast anderthalb Stunden lang im Gespräch mit ihr blieb. Der gegenwärtige Zustand Portugals, und die Politik, welche von der Regierung jenes Landes zu befolgen seyn dürfte, sollen der ausschließliche Gegenstand der Unterredung gewesen seyn. Die junge Königin und die Herzogin begaben sich hierauf zur Königin von England, um Ihre Majestät, welche sich Tags zuvor eine leichte Erkältung zugezogen hatte, zu bitten, nicht bei der Abreise gegenwärtig zu seyn, sondern die Schenkenden in ihrem Zimmer zu beurlauben. Ihre Majestät aber, welche bereits angekleidet war, bestand darauf, ihre Gäste abreisen zu sehen. Der König und die Königin von England, der Herzog von Gloucester, Prinz George von Cambridge, der Herzog von Argyll und alle Personen des Hofes begleiteten die hohen Reisenden bis an das Schloßthor, wo diese von Ihren Majestäten in den rührendsten Ausdrücken der Dankbarkeit Abschied nahmen. — Die junge Königin und die Herzogin besaßen darauf in Begleitung des Sir J. Whately eine der königlichen Equipagen, welche von ei-

ner Abtheilung der Garde zu Pferde bis Saleham begleitet wurde. Hier stiegen die Reisenden aus, und die junge Königin zeigte der Herzogin von Braganza das Haus und die Zimmer, welche sie bei ihrem ersten Aufenthalt in England bewohnt hatte. Nachdem die hohen Reisenden hier nun von sämtlichen Personen, welche ihnen noch von Windsor aus das Geleit gegeben, Abschied genommen hatten, setzten sie ihre Reise nach Portsmouth fort, wo sie Abends um halb 7 Uhr eintrafen, und von dem in Spalier aufgestellten Militär und von einer zahlreichen Volksmenge jubelnd empfangen wurden. Am Sonntag Abends die hohen Herrschaften die Messe in der katholischen Capelle zu Portsea, und empfingen Nachmittags den in Vissavon accreditirten schwedischen Gesandten, H<sup>rn</sup>. von Ranzow, so wie Lady Napier nebst ihren Sohn. Abends speiseten Ihre Majestäten bei dem Admiral. — Am Montag Mittags um 12 Uhr landeten die Herzogin von Kent und die Prinzessin Victoria in Portsmouth, um den hohen Reisenden einen Besuch abzulassen. Sie wurden am Ufer mit militärischen Ehrenbezeugungen empfangen und begaben sich sogleich in Begleitung des Admirals Williams nach dessen Hause, wo die Königin von Portugal und die Herzogin von Braganza des Besuchs harreten, und Ihre königliche Hoheit und die Prinzessin schon auf der Treppe empfingen. Nachdem sich die Fürstinnen gegenseitig auf das freundlichste amarmt hatten, bot die Herzogin von Braganza der Herzogin von Kent, und die junge Königin der Prinzessin Victoria den Arm, und führten die Neuen gekommenen in das Empfangszimmer. Dort unterhielten sie sich ungefähr eine Viertelstunde lang, worauf die portugiesischen Fürstinnen die Herzogin von Kent und die Prinzessin Victoria wieder an den Wagen geleiteten, und diese letzteren sogleich die Rückreise nach Gower antraten. Um 1 Uhr empfingen Ihre Majestäten die Deputation der in England wohnenden Portugiesen, welche ihnen verschiedene Adressen überreichte, worauf die Herzogin von Braganza im eigenen und im Namen der jungen Königin antwortete. Hierauf leisteten die Mitglieder der Deputation Ihrer Majestät der Königin von Portugal den Eid der Treue und des Gehorsams, und wurden zum Handtsch gelassen. — Punct 2 Uhr befahlen die junge Königin und die Herzogin von Braganza, in Begleitung des Sir Thomas Williams und des Sir Whately, den ihrer harrenden Wagen, und fuhren durch das in zwei Reihen aufgestellte Militär nach dem Hofen. Sir Thomas Williams führte die junge Königin und Sir J. Whately die Herzogin von Braganza nach der Bark des Admirals, welche sogleich dem Soho zusetzte. Das Musikcor am Bord des Soho spielte die constitutionelle Hymne, als die Fürstinnen das Schiff besaßen. Hier nahmen sie Abschied von Sir Thomas Williams, und dankten ihm auf die herzlichste Weise für die freundliche und gastfreie Aufnahme, welche sie wäh-

rend ihres Aufenthaltes in Portsmouth in seinem Hause gefunden hatten. Um 3 Uhr fuhr der Soho den Fluß hinunter. Als er bei der dort vor Anker liegenden *Victory* vorüberkam, zog dieses Schiff die portugiesische Flagge auf, und begrüßte dieselbe mit 21 Kanonenschüssen. Beim Vorüberfahren vor der Batterie wurde der Soho abermals mit einer königlichen Salve begrüßt, in welcher sich das lebhafteste glückwünschende Erbwohl der am Ufer versammelten Menge mischte. Der Soho wird auf seiner ganzen Reise nach Lissabon von dem Regierungsdampfschiffe *Salamander* begleitet. Die *City of Waterford*, mit einem Theil des Besatzes und mehreren anderen Portugiesen am Bord, segelt heute Abends ab. Der Soho wird vermuthlich gegen Abend bei der Insel Whigt vor Anker gehen, und morgen Früh, wenn nicht heftiger Sturm eintritt, die Reise nach Lissabon fortsetzen. Bei dem jetzigen Wetter dürfte die Reise wenigstens acht Tage dauern. Der Marquis von Regende und der Graf von Sampaio befinden sich im Gefolge der Königin am Bord des Soho. Lady Napier und ihre Töchter sind der dringenden Einladung, die Königin auf ihrer Reise zu begleiten, nicht gefolgt."

Die *Times* erzählt Folgendes: "Bei dem letzten Diner, welches der König in Windsor seinen hohen Gästen gab, bewies S<sup>t</sup>. Majestät der jungen Königin und der Herzogin von Braganza ganz besondere Aufmerksamkeit. Während der Tafel füllte der König ein Glas *Royan*, und überreichte es der Herzogin mit der Bemerkung, daß es ihm ein großes Vergnügen gewähre, ihr ein Glas von anderem Eclair anbieten zu können, welches auf einer Bestellung in *Martiniacq* fabricirt sei, die ihrer Großmutter Josephine gehört habe. Nachdem sich die Damen entfernt hatten, ließ sich der König in ein äußerst gnädiges und herablassendes Gespräch mit dem Marquis von Funchal ein. S<sup>t</sup>. Majestät fragten den Marquis scherzend, wie lange sie wohl schon mit einander bekannt wären? Der Marquis, der mit dem Tact eines Hofkings die lange Zeit, welche seitdem schon dahin geschwandern war, zu ignoriren suchte, erwiderte: "Umgefahr 30 Jahre." — "Nein, nein," entgegnete der König, "es ist wenigstens 42 Jahre her." Der König drückte darauf mit wahrhaft herzlichen Worten die Gesundheit des Marquis aus, und sammelte Antworten versicherten nach ausgedehnter Tafel, daß sie den König seit vielen Jahren nicht in so heiterer Stimmung gesehen hätten."

Tonfols am 17. September 1884.

#### Frankreich.

Der König besuchte am 16. September in Begleitung des Generalintendanten der Civilliste, des Grafen Jordan und H<sup>rn</sup>. von Tailleur, Directors und Unterdirectors der Museen, und des H<sup>rn</sup>. Neveu, Architecten, den Pallast von Versailles, und gab seine letzten Befehle zur Vollziehung des Projects des Museums, das in diesem Pallaste aufgestellt werden soll.

Der Kaiser von Rußland hat der Akademie der Wissenschaften in Paris eine Sammlung russischer Mineralien in vier Kisten zulenden lassen. Es befinden sich in denselben Muster von großem Werthe, unter andern eines von gelbem Gold, 1 Pf. schwer. Am 16. September wurde in der Akademie der Wissenschaften das Schreiben verlesen, in welchem der Graf Pozzo di Borgo diese Sendung anzeigte. Die Section der Mineralogie und H<sup>rn</sup>. Arago, beständige Secretär, wurden beauftragt, die Öffnung dieser Kisten vorzunehmen und einen Bericht zu erstatten, der bei Abfassung des Dankgugelschreibens zu Grunde gelegt werden soll.

Am 18. September 5 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 102 Fr. 25. 3 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 75 Fr. 75. — Am 19. September 1 1/2 Uhr: Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 25. 3 Percents 75 Fr. 70.

#### Päpstliche Staaten.

Ein Schreiben aus Faenza vom 11. September meldet, die dortige Polizei habe schon seit einiger Zeit Nachricht erhalten, daß in einigen Häusern, besonders auf dem Lande, Secretversammlungen Statt haben, wobei auch Ausländer sich einfinden. Am 8. September erfuhr man, daß in dem bei Miglione von der Stadt entfernten Landhause des *Emig. Jambelli*, eines berühmten Revolutionnairs, eine große Anzahl Rebellen aus Toscana angekommen sei. Ein aus 12 Carabinieri und 20 Freiwilligen bestehendes Detachement begab sich nach dem erwähnten Landhause und wurde von den Anführern mit Flintenschüssen empfangen. Die Carabinieri und Freiwilligen antworteten, und verwundeten einen der Rebellen, worauf die übrigen sich ergaben, und sammt dem Jambelli in das Gefängnis geführt wurden. Man fand bei der Hausdurchsuchung Gewehre und Munition. Schon zwei Tage zuvor arrestirten die Carabinieri in einem Landhause, etwa acht Miglione von der Stadt entfernt, sieben andere Secretirer. Man fand bei ihnen wichtige Papiere, weshalb auch der Hauseigenthümer, Graf *Pietro Laboche*, vormaliges Mitglied des Rebellenauschusses und ein wüthender Feind der päpstlichen Regierung, eingekerkert wurde.

#### Königreich Sardinien.

Das Kriegsgericht von Alessandria hat wieder acht Personen wegen Theilnahme an dem vor einigen Monaten entdeckten Miltärdcomplotte theils zum Gefängnis, theils zum Tode verurtheilt und zwar den Hauseigenthümer *Bottaccio* zu 5jährigem, den *Avvocaten Stata* und den *Juwelier Eupo* zu 20jährigem und den Hauseigenthümer *Moja* zu lebenslänglichem Gefängnis, den *Avvocaten Girardenghi* zum Tode und den *Marchese Cossaneo di Belforte*, den *Chirurgus Cretti* und den *Hausbesitzer Gentilini*, die drei letztgenannten in *contumacia* zum Tode verurtheilt. Die Vollziehung der über den *Avvocaten Girardenghi* verhängten Todesstrafe ist wegen Drogen ihm gethanen wahren Gestandnisse auf königl. Befehl suspendirt worden.



# Niederland.

Man liest in der Staatscourant vom 16. d. M.: „Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Baron Westhoff von Soelen, einer der Bevollmächtigten unseres Cabinets zu London, wird wahrscheinlich noch heute an Bord des Dampfschiffes „der Dardanel“ hier eintreffen. Da die Versammlungen der Londoner Conference für erst vertagt worden sind, so erwartet man S<sup>te</sup> Eröffnung in dieser Residenz, damit er der Regierung persönlich Aufschlüsse über den Stand der Unterhandlungen geben könne.“

In der Nähe des Heides ist am 13. d. M. das mit einer Ladung Kattun, Kaffee etc. von London nach Amsterdam bestimmte Dampfschiff „die Freundschaft“ gestrandet; die Mannschaft ist gerettet, auch hoffte man die Ladung zu bergen. Am 12. d. M. ist das mit Getreide von Aberdeen nach Groningen bestimmte Schiff Beau Bouwina bei Gynoud gescheitert; Schiff und Ladung gab man verloren, die Mannschaft ist gerettet.

Briefen aus Java vom 1. Mai zufolge hatte der dortige Generalgouverneur den General Arief beauftragt, mit 1000 Mann Truppen nach Padang zu gehen, um dem Reizege auf der Westküste von Sumatra ein Ende zu machen. Sechs Wochen später wollte der Generalgouverneur selbst sich dahin begeben, um die innere Verwaltung zu ordnen.

## Belgien.

Am 16. d. M. Abends gegen 5 Uhr sind 33. MM. der König und die Königin der Belgier in Lüttich eingetroffen, und wurden in la Chapelle du Paradis von den Behörden empfangen. Nachdem der Gouverneur der Provinz eine kurze Ansprache gehalten, bildete sich der feierliche Zug, und Ihre Majestäten hielten unter dem Jubel der Menge ihren Einzug in die Stadt. Abends waren die öffentlichen und einige Privatgebäude beleuchtet. Am 17. Früh hat der König die Truppen der Garnison die Revue passieren lassen, und wollte Abends einem Diner auf dem Stadthause beiwohnen.

Am 17. sollte in der Centralsection der Repräsentantenkammer die wichtige Frage erörtert werden, ob der König in gewissen Fällen das Recht habe, die Provinzialconvente aufzulösen. Man glaubt, dieselbe werde vernünftig entschieden werden, da sich bei den früheren Erörterungen über diesen Gegenstand schon mehrere Mitglieder der Centralsection gegen denselben ausgesprochen haben.

Die Augmentirung, welche die belgische Armee heimfucht, ist ein großes Drangsal für die Soldaten und für die Nation. Es gibt keine Gegend, wo man nicht Mißthatsen sieht, die in einem belagerten werthen Zustand aus dem Dienst entlassen wurden; die Einen sind ganz blind, bei den Andern ist das Sehorgan so geschwächt, daß sie ihren Familien zur Last fallen. Der Moniteur zeigt an, daß schon 279 solcher Unglücklichen Pensionen haben zuerkannt werden müssen.

Zu No. 271

# Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung schreibt aus Zürich vom 20. September: „Nach sichern Berichten haben S<sup>te</sup> Majestät der König von Preußen dem Ansuchen des geschiedenen Körpers von Neuenburg um Trennung dieses Fürstenthums von der Eidgenossenschaft nicht entsprochen, sondern vielmehr gedachte Behörde angewiesen, die eidgenössische Tagsatzung zu befehlen. Der Tagsatzungsbeschluß, betreffend den Landfriedensbruch im Canton Basel, ist vorgelesen durch den Eintritt von Schaffhausen und Aargau in Kraft erloschen. Ueber die Occupationskosten ist noch kein Beschluß in Stande gekommen; man glaubt aber, der Commissionarat werde die Mehrheit erhalten. Die früher gegen Neuenburg bestimmten Truppen sind nun alle in ihren heimathlichen Cantonen wieder eingetroffen und größtentheils schon entlassen.“

## Leuchtsäulen.

Der Magistrat der Stadt Nürnberg macht am 12. September folgenden Erlaß des Präsidiums der königl. Regierung des Regalkreises bekannt: „S<sup>te</sup> Majestät der König haben dem königl. Staatsminister des Inneren, H<sup>och</sup> Fürsten von Oettingen-Wallerstein Durchlaucht, dem Auftrag erteilt, dem Magistrat die Stadt Nürnberg und durch diesen der gesamten Stadtgemeinde Alerhöchstdenjenigen inngest und gerührten Dank für jene Beweise inniger Anhänglichkeit und Treue auszubringen, welche Alerhöchstdenjenigen während Ihres dortigen Aufenthalts zu Theil geworden sind. S<sup>te</sup> Majestät haben ferner mit demselben auserhöchsten Wohlgefallen auch der Art und Weise gedacht, wie die bei dem Feste anwesend gewesenenen Bewohner des Regalkreises in dem Ausdruck jener Gefühle einstimmen. Nichts konnte dem väterlichen Herzen des erhabenen Monarchen lohnender und wohlthuernder seyn, als der einstimmige Enthusiasmus einer seinem Herzen von je her so theuren, durch Thätigkeit, Geschäftsernsth, tiefe Einsichten und unveränderte Sitten in dem Besitze ihrer europäischen Bedeutung gebliebenen Stadt und eines durch die Kets vorstehende Cultur seines Bodens und sein industrielles Streben und durch den Character und Bildungsgang seiner Bewohner so achtbaren Kreises. Die Tage des 21. bis 28. August gehören nicht bloß Valern, sondern der Zeitgeschichte an. Sie haben der Welt bewiesen, wie tief deutsche Treue in Aller Herzen wurzelt, und wie in unserm Vaterlande die eigentlichen Palastien jedes Glanzes und jeder Staatsgröße, Liebe und Vertrauen zwischen Fürst und Volk, unter allen Säulen der Zeit immer fester und kräftiger sich entw. in. S<sup>te</sup> Durchlaucht der H<sup>och</sup> Fürst hegen die feste Ueberzeugung, daß es der traven Gemeinde Nürnberg und dem gesamten Kreise vorzüglich angenehm seyn wird, die Worte königl. Anerkennung zu vernehmen, und wollen, daß solche auch zu allgemeiner Kenntniß gebracht werden.“ — Durch einen zweiten Erlaß wird die besondere Zufriedenheit S<sup>te</sup>

Majestät des Königs mit der in Nürnberg Stadt gesunden Gewerbeausstellung ausgeprochen.

Lombardisch-venetianisches Königreich.

Die Mailänder Zeitung enthält statistische Angaben über den Zustand des Elementarunterrichts in den lombardisch-venetianischen Provinzen. Nach denselben befanden in den 9 Provinzen Bergamo, Brescia, Como, Cremona, Lebi, und Crema, Mantua, Mailand, Pavia und Sondrio, in 2233 Gemeinden, 3335 öffentliche Elementarschulen, wovon 2336 für Knaben und 1199 für Mädchen; davon waren 71 größere aus drei bis vier Classen, und die übrigen 3264 kleinere aus nur zwei Classen bestehende Schulen. Mit Einschluß der Priuatschulen und der 208 Sonntagschulen, belief sich die Gesamtschul der Elementarschulen in den genannten Provinzen auf 4479. An den öffentlichen Anstalten waren 2269 Lehrer und 1215 Lehrerinnen angestellt; die Zahl der Schüler betrug 112,127, die der Schülerinnen 54,640. Mit Einschluß der Sonntags- und Privatschulen, gemessen im Jahre 1832 188,879 Knaben und Mädchen in dem Alter von 6 bis 12 Jahren Elementarunterricht. Am günstigsten stellt sich das Verhältniß der Schulfähigen zu den die Schule wirklich besuchenden Anaben in der Provinz Cremona, nämlich wie 1000 zu 916.

Am 27. September war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 93%;  
 detto detto zu 4 pCt. in CM. 83%;  
 Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —;  
 detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131%;

## A n k ü n d i g u n g.

Bei dem nunmehr herannahenden dritten Vierteljahreschlusse erlauben wir die P. T. H. P. Numeranten auf den österreichischen Probädern, den weiteren Pränumerations-Betrag mit 4 fl. 30 kr. C. M. vierteljährig im Comptoir des österreichischen Probädern in der Dorotheergasse im kleinen Gesellschafts-Saal N. 1108 baldigst zu entrichten, damit sich das Eintragen der Pränumerationen in den letzten Tagen des Monats nicht zu sehr häufe, und die Ausloosung, am Jeden nach Wunsch befristigen zu können, wozu darnach bemessen werden kann. Wer später als den 1. October eintritt, hat es sich selbst zuzuschreiben, wenn ihm das Ermolus nur vom Tage seiner Pränumerat. an geliefert werden kann. Den Pränumeranten in der Stadt wird das Blatt auf Verlangen gegen einen Voraus zu bezahlenden Zuschuß von 45 kr. W. W. monatlich, durch eigens hierzu bestellte Beamtenträger täglich Morgens in das Haus geschickt werden, und es wird Jedermann, der hiervon Gebrauch zu machen wünscht, ersucht, seine Adresse bei der Bestellung genau schriftlich zu hinterlassen. Diejenigen H. P. Pränumeranten in den Vorstädten, die das Blatt ins Haus geschickt haben wollen, werden ersucht, ihre Bezeichnungen bei der hiesigen k. k. obersten Hofpostkammer-Haupt-Expedition zu machen, welche mittelst der Briefträger gegen einen billigen Zuschuß die schleunige und pünktliche Zustellung des Blattes besorgen wird. In Betreff des Pränumerationsbetrages sind wir bemüht, zu bemerken, daß wir nur für diejenigen Pränumerationen haften, deren Betrag unmittelbar im Comptoir des österreichischen Probädern eingeleitet worden ist, so wie wir uns in Hinsicht des Pränumerations-Scheines genöthigt finden, wiederholt und bestimmt zu erklären, daß ohne Vorzeigung desselben schlechterdings an Niemanden ein Blatt verabfolgt, und falls der Schein gänzlich in Verlust geräth, durchaus kein Erfolg bescheidet, als gegen neue Pränumerat., geleistet werden könne. Wir ersuchen daher Jedermann angelegentlich, zur Vermeidung aller Unannehmlichkeiten, diese Scheine wohl in Acht zu nehmen.

Zusätzlich, sowohl in den kaiserlich-österreichischen Staaten als im Auslande, dient zur Nachricht, daß die k. k. Oberst-Hofpostkammer-Haupt-Expedition in Wien, vom 1. October an, vierteljährig Pränumerat. auf unser Blatt annimmt, weshalb man sich entweder unmittelbar vorher an obgedachte Expedition, oder an das Jedem zunächst gelegene k. k. Ober- oder Abfah-Post-Amt und Statthalter baldigst zu wenden hat, wobei jedoch, außer genauer Angabe des Namens, Characters und Wohnorts, zu bemerken ist, ob das Blatt täglich (falls die Post an solche Orte täglich abgeht) oder nur zweimal in der Woche abzusenden sei. Der vierteljährig Pränumerationspreis mit täglicher Verendung, sammt Expeditions-Gebühr beträgt 6 fl. 36 kr. C. M., mit zwei maliger Verendung in der Woche 5 fl. 36 kr. C. M.  
 Wien, den 27. Sept. 1833. Die Redaction und der Verlag des österreichischen Probädern.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strouß sel. Witwe in der Dorotheergasse N. 1108.

Wiener Stadtbanc-Obblig. zu 2 pCt. in CM. 53%;  
 Cons. Münze pSt. —;

Danknoten pr. Stüd 1200/ in CM.

Geometrische Nachrichten.

Am 17. September Abends wurde auf der Krippiger Sternwarte ein Nordlicht beobachtet, das, wenn es auch dem vom 7. Jänner 1831 an Größe der weitem nachstand, doch wegen der bisherigen Seltenheit dieser Erscheinungen eine Erwähnung verdient. — Noch 8 Uhr Abends zeigte sich der nordwestliche Himmel oberhalb einer dunklen Wand, die sich bald ein wenig erhob, bald senkte, von einem weißlichen Lichterheiß. Dieses breitete sich allmählich nach beiden Seiten zu aus und nahm an Intensität zu, so daß die Sterne  $\alpha$  und  $\mu$  am rechten Hinterflusse des großen Sterns nur sehr schwer zu erkennen waren. Um 9 Uhr 20 Minuten schossen weiße Schalen auf, von denen die zur Rechten fast bis zum Kopfe des großen Sterns hinauf reichend, unbeweglich und etwas ins Rothliche spiegelnd erschienen, die zur Linken dagegen sich bis zum Mittel des Sterns fortbewegten, wo sie, am oberen Ende etwas hohl nach dem Horizonte gekrümmt verendeten. In der Mitte, welche vollständig nach der Richtung des magnetischen Meridians lag, war das Licht am hellsten, und die Strahlen flogen bis zum Stern  $\mu$  im Schenkel des großen Sterns, erreichten also eine Höhe von etwa 11° über dem Horizonte. Die Lichtstärke der Säulen nahm schnell ab und zu noch 9½ Uhr waren sie ganz unsichtbar geworden. Der westliche Schein aber, welcher gegen 9½ Uhr fast ganz verschwunden, dann aber wieder hervorgetreten war, erhielt sich etwa eine halbe Stunde noch am Horizonte.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 29. September 1833.



Meteorologische Beobachtungen am 27. September.	Zeit der Beobachtung.	Parameter auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariſer Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.39	23.38. 0 P.	+ 13.3	Ö.Ö. schwach.	Wolk.
	3 Uhr Nachm.	27.67	23. 3 9	+ 16.3	Ö.Ö. Part.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27.47	23. 3 10	+ 11.0	Ö.Ö. mittel.	—

## Türkei.

Konstantinopel, den 10. September. Die äble Volkstimmung und die Unzufriedenheit, welche sich seit einiger Zeit unter den Truppen wegen Herabsetzung ihres Soldes geäußert hatte, und von Vielen als die Quelle der so häufig wiederholten Brandstiftungsversuche angesehen wird, deunthigen die Bewohner dieser Hauptstadt fortwährend in hohem Grade. So wurde am 29. v. M. in der großherrlichen Gewerksfabrik in Dschubail ein Brandler entdeckt, kurz bevor die Flammen zum Ausbruch kommen konnten. Am nachfolgenden Tage, den 30. August, wurde der Versuch erneuert, diesmal leider mit Erfolg; denn in kurzer Zeit standen die Gewerksfabrik und die anstehenden Gebäude in Flammen. Vom Winde hergeführt, verbreiteten sich dieselben bald nach allen Richtungen, und in wenigen Stunden, nämlich von 2 Uhr Nachmittags bis um 9 Uhr Morgens des nachfolgenden Tages war ein großer Theil von Konstantinopel, nämlich die Stadtviertel Dschubail, Sultan Mehmed, Uskiubli Alibazar, Serapchikler, Tefendchikler, Sarrafshane, Scheh Kadibashi, Wefamiden, Ibrahim Pascha hammami, Ischulur Ischekime und ein Theil von Plamaris und Wlango bis Beni Kapu am Meer von Marmara in Asche verwanbelt. Die Zahl der abgebrannten Häuser und Handelsbuden mag sich auf mehr als sechstaufend belaufen, worunter sich auch eine große Meise, nämlich jene von Schekjade Kaschi, und mehrere kleine befanden. Viele Menschen, welche in denselben und in den Minarets (Wasserbüumen) Rettung suchten, fanden darin ihren Tod. Eine türkische Frau, welche im Feuer aus ihrer Habseligkeiten verlieren hatte, soll sich aus Verzweiflung selbst in die Flammen gestürzt haben. Man fand bisher über 100 Leichen der bei dieser furchtbaren Feuersbrunst um das Leben gekommenen. Ein Brandstifter, der entdeckt wurde, als er eben mit einer dazwischen Bunte ein Haus anfeuern wollte, wurde sogleich in die Flammen geworfen, und einige verdächtige Griechen nach dem Pallaste des Serrasiers abgeführt. An diesem Tage verbrannten unter Anderen mehrere hunderttausend Lade Mehl, die in den Vorrathskammern aufbewahrt lagen, welcher Umstand eine große Theuerung und Verschärfung des Brotes zur Folge hatte. Beinahe gleichzeitig brach auch am Canale in der Nähe von Dschubail Feuer aus, welches jedoch gelöscht wurde, bevor es um sich greifen konnte.

Am 7. v. M. gab der Serrasier-Pascha S<sup>h</sup> Hebeh ein Fest in S. Stefano, welches durch zwei Tage dauerte und dem alle Großen des Reiches beizuwohnten. Bei diesem Anlasse wurde eine Rathverammlung gehalten, in welcher die Mittel erwogen wurden, dem bedenklichen Zustande der Hauptstadt abzuhelfen. Dem zufolge wurde die größte Wachsamkeit bei Tage und bei Nacht anempfohlen,

das Verbot, des Nachts ohne Laternen auszugehen streng zu beschärfen, die Portouillen wurden zu verdoppelte Thätigkeit angewiesen, und die Polizei erhielt erneuerte Befehle, sich mit Aufbindung der Brandstifter und Uebelgesinnten zu beschäftigen. Viele derselben sind bereits entdeckt und hingerichtet worden. Neben diesen Maßregeln der Strenge soll sich die Regierung bewogen gefunden haben, den Truppenlohn, der von 20 auf 15 Piaster herabgesetzt worden war, wieder auf den alten Fuß zu stellen.

Sultan Mahmud hat am Tage nach dem Feste in S. Stefano eine kleine Reise nach Nicomeden und Gemlik, wo er das Arsenal besuchen will, angetreten. Es verlautet, daß S<sup>h</sup> Hebeh sich von da nach Bursa begeben und dieselbst das Festivalsfest verrichten wird.

Der Reis-Pascha, in Folge eines am 3. d. M. auf dem Meere der sehr hümmischen Wetter erlittenen Schiffsunglücks, erkrankt und ist kaum umwaglich, wodurch eine merkwürdige Störung in den Geschäften eingetreten ist.

S<sup>h</sup> von Manabiville, welcher das zur Ankunft des Lordes Ponsonby der Stelle eines königl. großbritannischen bevollmächtigten Ministers versetzt, hat am 31. v. M. diese Hauptstadt verlassen.

Der neu ernannte königl. spanische Geschäftsträger bei der hohen Pforte, S<sup>h</sup> von Cordoba, ist am 1. d. M. über Odessa in dieser Hauptstadt eingetroffen.

Ein am 31. August aus Petersburg angereicherter Kurier hat die Nachricht von der Ernennung des S<sup>h</sup> Caltacagi, kaiserl. russischen Geschäftsträgers in Griechenland, zum außerordentlichen Gesandten dorthelbst gebracht, und dem zufolge ist von dem kaiserl. russischen Gesandten, S<sup>h</sup> von Butenski, ein Jagerzug mit dieser Nachricht nach Griechenland abgefeht worden.

Den neuesten Berichten aus Napaia zufolge ist S<sup>h</sup> Jografso zum Gesandten S<sup>h</sup> Majestät des Königs von Griechenland bei der hohen Pforte ernannt worden.

Nach Berichten aus Cana war der Pascha von Aegypten am 12. August im Meerbusen von Suda auf der Insel Candien angekommen, wo die Flotte, die ihn auf seiner Reise begleitete und aus vier Linienschiffen, vier Fregatten und einigen kleineren Fahrzeugen besteht, vor Anker ging. Der Pascha, in dessen Begleitung sich der königl. großbritannische Agent und Generalconsul, Oberst Camperell, befindet, besuch sich bald darauf nach Cana, wo er sich mit Besichtigung der Festungswerke, der Stadt und ihrer Umgebungen beschäftigte. In der Nacht nach seiner Ankunft war die Stadt beleuchtet und am folgenden Tage erhielt er die Bewillkommungsbesuche der europäischen Consuln. Die Verhandlungen, die er während seines Aufenthaltes dorthelbst erlassen hat, haben grottheils auf die Cultur des Landes Bezug. Mehmed Ali verließ Cana am 22. und begab sich auf die Flotte zu rück, um seine Reise nach dem westlichen Theile der Insel fortzusetzen.

Die Pest hat leider in den zwei letzten Wochen sowohl in Constantinopel, als in Pera, Galata und dem Dorsera am Canale eingenommen.

#### Polen.

St. Majestät der Kaiser von Rußland stand am 23. September Morgens 3 Uhr über Kallisa, wo Allerhöchstdieselben einige Stunden verweilt hatten, im erwünschten Wohlsein in Modlin eingetroffen, wo sich der Monarch drei bis vier Tage aufhalten gedächte.

#### Portugal.

Auch die Pariser Blätter vom 20. und die Londoner Zeitungen vom 18. bringen nichts Neues aus Portugal. — Die Pariser ministeriellen Journale wiederholen bloß mit andern Wendungen und Worten die alte Nachricht von dem, wie sie behaupten, abgeschlagenen Angriff der Mamelucken am 5. September, ohne nähere Umstände anzuführen. — Der National nimmt hiervon Anlaß zu folgenden Bemerkungen: „Man ist noch immer ohne neuere und sichere Nachrichten aus Portugal. Die Regierung, welche über die Telegraphen und diplomatischen Kurrieren verfügt, weiß uns nichts weiter zu sagen, als was wir seit vier Tagen wissen. Das ministerielle Bulletin (Du Soir) rühmt die Sentinelle des Pyrenées, ein Oppositionsblatt, zum Zeugnis der Richtigkeit der Nachrichten an, welche gedächtes Bulletin kürzlich als officiell bekannt gemacht hatte. Dieß ist in jedem Falle eine sonderbare Prozedur. Das Journal Du Havre gibt über die Vorfälle bei Lisbon einige Details, die aber nur bis zum 3. September reichen. (Wir haben sie im gegenseitigen Blatte mitgetheilt.)“

#### Spanien.

Die Madrider Zeitung meldet unterm 3. September: „Der König, unser Herr, dessen tägliche Spazierfahrten auf Anraten seiner Ärzte unterbrochen wurden, da sie glaubten, daß die Bewegung die Gichtschmerzen, welche sich kürzlich gezeigt hatten, vermehren konnten, hat sie jetzt, da dieser Grund verschwunden ist, wieder angefangen, und ist heute Morgens in Begleitung der Königin ausgefahren, was überall unter der Bevölkerung die lebhafteste Freude verursachte.“

#### Großbritannien und Irland.

Die seit langer Zeit schwebende Frage wegen des Baues einer Nationalbibliothek ist nun endlich entschieden worden. Am 11. d. M. hatte der Architekt William die Ehre, dem König im St. James-Palast seine Pläne und Entwürfe vorzulegen, und St. Majestät billigte dieselben vollkommen. Am folgenden Morgen wurden schon die Anhalten zum Baue getroffen, und die Grundsteinlegung wird nächsten beginnen. Zuerst soll der östliche Flügel ausgebaut werden, damit der vom dem Parlament für die Nation angekaufte Gemäldesammlung, wozu jetzt Copien in Stahlstich herausgegeben werden, darin aufgestellt werden kann. Nächsten Frühling soll dann das Hauptgebäude folgen, und dem Bau des westlichen Flügels, in welchem die Nationalbibliothek aufbewahrt werden soll, wird man wahrscheinlich erst nächsten Herbst beginnen.

Folgendes ist die (gestern erwdachte) Adresse, welche die Deputation der in England wohnenden Portugiesen der Königin Donna Maria überreicht hat: „Senhora! Wir erscheinen in unserem eigenen und in sammtlicher in London anwesender lokaler Portugiesen Namen vor Ew. Majestät, um Ihnen den Tribut unserer Glückwünsche darzubringen, und die feierlichen Eide unserer Treue zu erneuern, welche wir nie vergessen noch geschändet haben. Ew. Majestät stehen im Begriffe, Portugal, das

Wiege des erhabenen Hauses Braganza, wieder zu sehen; dieß einst so blühende Portugal, jetzt durch die Unthaten einer Usurpation und eines wüthenden Despotismus zerstört und in einen Haufen von Trümmern verwandelt. Sie werden dort die hochheilige Stadt Oporto erblicken, die es vielleicht nur ihrer größesten Beharrlichkeit und Ausdauer verdankt, daß sie glücklicher als einst Numantia und Sagunt gewesen ist. Allein wir Portugiesen erwarten Vieles von den vortrefflichen, natürlichen Anlagen, dem Charakter und dem tiefen Gefühl unserer Königin, die durch eine Schule unverdienter Leiden gegangen ist. Unsere Hoffnungen beschälen sich, wenn wir erwidern, daß Ew. Majestät in Erfüllung Ihrer heiligen Bestimmung durch die Weisheit der, in Gemüthsbeit der konstitutionellen Charte, durch die Gesetze vereinigten Nation, werden unterstützt werden. Ihre Charte, wir Alle haben sie zu oertheiligen geschworen, als das kostlichste Kleinod, welches von Ihrem erhabenen Vater, dem Wiederhersteller unserer Freiheit, ertheilt worden konnte! Sie ist das festeste Bollwerk des Thrones Ew. Majestät; mit der Charte würde Ihr Thron fallen, denn nur sie allein aufrecht zu erhalten vermögen wird. — Dennoch! Es kann Ihrer eigenen Wahrnehmung nicht entgangen seyn, wie glücklich die Staaten sind, welche nach konstitutionellen Gesetzen regiert werden; jetzt stehen Sie im Begriffe, gewahr zu werden, wie unglücklich ein Land geworden ist, welches von dem Geopier der Tyrannie niedergebhalten wurde. Sie werden ein Volk erblicken, welches aus allen Aern geblutet, und unter ungeheuren Opfern an Leben und Eigenthum den Erfolg erzwungen hat, seine liebe Königin wieder auf den Thron zu setzen. Niemals empfing wohl ein Herrscher solche Beweise der Anhänglichkeit und Treue, als sie Ew. Majestät oom dem portugiesischen Volke gegeben wurden. Wir vertrauen, daß Ew. Majestät denselben zu entsprechen wissen, und daß Sie unser Vaterland, nach Befriedigung seiner Leiden, zu einem glücklichen Reiche machen werden. Das sind die Wünsche, welche wir konstitutionelle Portugiesen und Ew. Majestät getreue Unterthanen zu Ihnen erheben. J. J. Vazillier, Präsident. A. J. J. Marezco, Secretär. (Namen der Portugiesen, welche das Original, London, am 12. September, unterzeichneten.)“

Ein ähnliche Adresse wurde demnach an die Herrginn von Braganza gerichtet, worauf diese erst im Namen der Königin, dann im eigenen Namen passende Antworten verlas. — Die Deputirten entfernten sich, nachdem sie zum Handts gelassen worden waren.

Consolis am 18. September 88 $\frac{1}{2}$  %.

#### Frankreich.

Dem Journal des Debats zufolge hat der Kriegsminister die Adress, daß am 25. September nach Compigne zu begeben, um den Manoevers der Lager beizuwohnen. Man glaubt, er werde am 27. zurückkommen.

Die Courrier Francaise theilt einem jüngstichtr Rote mit, worin versichert wird, daß der Prinz August von Leuchtenberg nie in Paris gewesen, sondern über Turin, Genf und Lyons nach Havre gekommen sei, ohne auf ein Hinderniß zu stoßen, und daß er sich jetzt wieder in seiner Heimath zu Erbsitz befände, wo er den Winter zubringen werde.

Am 18. September verhandelte das Justizpolizeigerichte eine Klage des Herzogs Carl von Braunschweig gegen einen gewissen Chatais, der sich für einen vormaligen Capitän und diplomatischen Agenten des Hauses Braunschweig ausgibt, und sich als Verfasser einer Schrift unter dem Titel: „Le Duc Charles de Brunswick avant et



## M ä h r n.

Die Brünner Zeitung vom 27. September meldet über den Aufenthalt Ihrer Majestät in gedachter Stadt: Am 25. Vormittags geruhete S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser mehreren Vorhöfen Audienz zu erteilen, wobei das Brünner Kreisamt, das Giscalamt, die Polizeidirection, der Magistrat nebst den Repräsentanten des städtischen Communausschusses, die Provinzial-Staats-, die Landtschaftsbeschaltung, die Bauirection, das Oberpostamt, Cameraljablamt, Mühsprobiramt und die Berggerichtshofhaltung, die Lehrkörper der theologischen, philosophischen, Gymnasial- und technischen Schulanstalten, die verschiedenen geistlichen Communitäten, die Ackerbaugesellschaft und der wohlthätige Männerverein das Glück hatten, Allerhöchste S<sup>t</sup>. Majestät die Gefühle ihrer ehrsüchtvollsten Huldigung darbringen zu können. Mit gleichem gnädigen Wohlwollen empfing der Monarch außerdem noch Deputationen der Olmüher Universität und des dortigen Magistrates, welche zur ehrsüchtvollsten Begrüßung Allerhöchste S<sup>t</sup>. Majestät erschienen waren.

Ihre Majestät die Kaiserin widmete dem Vormittag dem Besuche mehrerer Wohlthätigkeitsanstalten und überließ am untermosten Theile in dem Armenverforgungshause des wohlthätigen Männervereins brühliche Klein-Kinderbewahranstalt mit Allerhöchster Gegenwart. Die Prüfungen der versammelten Kinder begannen sogleich im Zimmer und wurden sodann im Treppenfohrgang. Mit der herabstehenden landesmütterlichen Huld und Güte geruhete Ihre Majestät sich von der Einrichtung dieses seit Kurzem begründeten gemeinnützigen Instituts, so wie von den demerswerthen Fortschritten der Kinder umständlich zu überzeugen; worauf sich Allerhöchstdieselben in das Local der Armenverforgungsanstalt begaben, aus hier mit huldvoller Theilnahme in alle Details der bestehenden Einrichtung eingingen, ein Namens der dankbaren Pfandner dieses wohlthätigen Instituts versäfftes Gedicht freundschaft entgegenzunehmen geruhete, und nachdem Ihre Majestät Allerhöchsthren geleiteten Namen in das Gedenkbuch der Anstalt eingetragen hatten, unter den herzlichsten Segenswünschen von hier schieden, um sich in das Laubhummernstich zu versetzen, von dessen noch der Laubmethode unterrichteten Zöglingen Ihre Majestät durch ein lautes Gekoch begrüßt wurden. Ihre Majestät widmeten auch hier Ihre Aufmerksamkeit der gesammelten Einrichtung des Instituts, wobaten längere Zeit den vorgenommenen Prüfungen der Zöglinge bei, richteten selbst einige Fragen an dieselben, vernahmen deren Beantwortung, so wie eine von einem Zöglinge aus Allerhöchsthren Person geäußerte Anekdote und geruhten sowohl hier beim Abschied, als wie hier bei den feierlichen Besuchen zwei Anstalten der Fall gewesen, die Allerhöchste Zufriedenheit in den glücklichsten Worten auszusprechen. — Nachmittags hatten die Damen der Ehre, S<sup>t</sup>. Majestät und der Kaiser und der Kaiserin vorgeschickt zu werden und Abends war glänzende Beleuchtung der Stadt und famulischer Verköst, welche Allerhöchstdieselben von halb 9 Uhr an bis 10 Uhr zu Wagen in Anwesenheit zu nehmen geruheten. Abgemeiner Jubel begleitete Ihre Majestäten auf diesem Zuge, welcher im Schritke von dem Trichterplatz aus durch die Holz-, Rennergasse, über den großen Platz durch die Rufsöhlerin in die Allerhöchlichergasse, über den Dominicanerplatz durch die untere und obere Brünnergasse, hinter Rathhausgasse, obere Ferringgasse, vordere Rathhausgasse, über

den Krantmarkt, Kapuzinerplatz, durch die Juden-, Gattler-, Post-, Moritzer- und Schwarzbadergasse, das Reuthor auf die Zeit bewagte, und von da durch dieses Thor die Krampfgasse, Holz- und Rennergasse in das Subernalgebäude zurückkehrte.

## K ä n t e n.

Die Klagenfurter Zeitung meldet aus Wolfseberg vom 21. September: Die durch den fortwährenden Regen angeschwollene Lavant wurde heute über Nacht, besonders durch die Wache Lampert, Kraß und Proßing, von S<sup>t</sup>. Vertraub angefangen die Lavamünd, zu einer solchen Höhe gesteigert, daß die Wogen dieses Flusses die ganze Höhe der bedeutend hohen Dairerbachbrücke erreichten. Die lange Brücke am Brühl, der Kadelsteg, die Brücke über die Lavant, von der ehemaligen Mauth an der Rosentrate gegen Krantbach, die Brücke bei dem Offnerhammer an der Schweintratte, die Brücke der S<sup>t</sup>. Vertraub, und alle kleineren Brücken und Stege über die Lavant waren ein Opfer dieser ungeheuren Wasserfluth. Am Schwarzbachse ziff die Lavant tief in die Felser, und nahm eine lange Strecke der Straße, die mit Aufgehoben besetzt war, welche, in diesem Jahre zum ersten Male voll Frucht, ein schönes Spahr bilden, mit sich fort. Die Fluth erreichte eine große Höhe als selbst im Jahre 1824, wo man sich ihrer gedenkt erinnert. Von den Brücken fehlte nur noch die genannte sogenannte Fließbauer- und die Bacherhofbrücke. Der angerichtete Schaden ist bedeutend. Gleiche Gerichte kommen und über die Gerichte aus Oberkretsch, und unter gewöhnliche Verbindung ist unterbrochen. Da es in der Nacht vom 21. auf den 22. abermals unterbrochen regnete, so sehen wir ferneren Berichten mit Bangigkeit entgegen.

## U n g a r n.

Die vereinigte Osnar und Pester Zeitung vom 26. September meldet: Am 22. d. M. mit Lageranbruch zeigte sich hier die Donau wie bedeckt von schwimmenden Holzschreibern, die in dichten Zügen hundenslang den Strom herab und dann auch unter der Brücke weiter forttrieben; den obwohl man allseitig mit Kähnen besetzt war, die Flößlinge einzufangen, so war doch die Menge derselben, und eine solche Ueberraschung um solche Tageszeit zu groß, als daß ihrer nicht eine beträchtliche Anzahl hätte entkommen sollen. Dem Vernehmen nach war diese Erscheinung die Folge eines Wolkenbruchs, der Nachts oder Wachen bei Perceze und Kosmaros den unweit jener Gegend in den Waldungen brühenden Schwemmbach und Fluß durchgerissen, und dann sowohl das dort in mehreren 1000 Kisten aufgeschüttet gewesene, als auch das bei Perceze selbst am Donauufer zur Einladung in die Schiffe bereit gehaltene Brennholz fortgeschwemmt hat. Es war sichtlich Herabganges Holz.

Am 28. September war zu Wien der Mittelpreis der Staatsaufverreibungen zu 3 pCt. in C.M. 93<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 detto zu 2 pCt. in C.M. 83<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Darlehen mit Verloos. v. J. 1829, für 100 fl. in C.M. 101<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 detto v. J. 1824, für 100 fl. in C.M. 134<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Wiener Stadtbancos Obligationen zu 2 pCt. in C.M. 53<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. in C.M. 106<sup>1</sup>/<sub>2</sub>;  
 C. Wfo. 2 Monat. — Contr. Münze pSt. —;  
 Danknoten pr. Stud 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pCt. in C.M.

Heute Sonntag den 29. Sept. ist Feuerfest im Prater.

Hauptredacteur: Joseph Anton Oeder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1404.



# Oesterreichischer Beobachter

Montag, den 30. September 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 28. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt. Pariser Maß. Wiener Maß.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	27,502 283. 32. 29.	+ 11.8	Ö.Ö. fast.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27,510 28 3 3	+ 14.8	Ö.Ö. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27,530 28 3 6	+ 10.0	Ö.Ö. —	trüb.

## Portugal.

Unter den Pariser Blättern vom 21. September ist der *Messager des Champs* das einzige, welches aus neuern *Madrid* Zeitungen (deren Datum jedoch nicht angegeben ist) Nachrichten aus Portugal enthält; sie lauten folgendermaßen: „Die *Madrid* der Zeitung bringt uns Nachrichten aus Lissabon; sie sind aus Briefen aus Lissabon gezogen. Anfangs war dasselbe (in Lissabon) die Nachricht verbreitet, daß Lissabon am 6. von der königlichen Armee besetzt worden sei; später erfuhr man jedoch, daß diese Nachricht keinen Grund habe. Nichtsdestoweniger versichert man, daß Lissabon ohne Widerstand von dem Posten von Monte Santo besetzt worden, und der *Palais* von Ajuda (an der Westseite von Lissabon, außerhalb der Linien) in die Gewalt Dom Miguel's gefallen sei, welcher sich daselbst einquartiert habe. — Der Correspondent aus Lissabon hat hierauf folgende Details: „Am 2. unternahm die *Guerrilla* der Armee des Königs (Dom Miguel) eine leichte Reconnoissance gegen die feindliche Linie; am 5. entwickelten sich die königlichen Truppen zu einer neuen Reconnoissance, und die feindlichen *Guerrillas* zogen sich in ihre Verschanzungen zurück. Um 5 Uhr begann das Feuer zwischen beiden Parteien: S. Sebastian de la Pedreira bis zu den Arsladen der Wasserleitung. Die Truppen des Königs rückten gegen diese Arsladen vor und drückten zwei Bataillone der feindlichen Jäger einen starken Verlust bei. Eine von den vier Batterien der Royalisten richtete starke Verheerungen in der Redoute rechts von Campolide an, demonstrierte eine Haubitze und eine 12pfündige Kanone. Das Feuer dauerte den ganzen Tag; am Abend blieben die beiderseitigen Truppen in ihren respectiven Positionen. — Die bei dieser zweiten Reconnoissance verwendeten Streiträfte bestritten nicht über 6000 Mann, welche mit Unerschrockenheit kämpften. Das Bataillon von Lamgo hat sich besonders ausgezeichnet, indem es das Feuer den ganzen Tag unterhielt und die auf Polstenaußens an die Truppen vorrückte. — Am 6. hat man sich nicht geschlagen. Unsere Truppen besetzten sich damit, neue Batterien, namentlich der Peña da Fronteira und an der Brücke von Alcantara aufzumauern. Nach allen diesen Bewegungen erwartete man unverzüglich einen allgemeinen Angriff. — Der Verlust der königlichen Armee am 5. wird auf 2 bis 300 Mann an Todten und Verwundeten geschätzt, worunter mehrere verdienstvolle Offiziere, doch keiner von höherem Rang. Der Verlust des Feindes muß beträchtlich seyn in Folge der Verheerungen, welche die Batterien und die *Artillerie* angerichtet haben. Man rühmt allgemein die gute Mannszucht der königlichen Armee, welche die im Kampf gemachten Gefangenen mit Menschlichkeit behandelte; dasselbe läßt sich nicht von Dom Pedro's Trup-

pen rühmen, die keinen Pardon gegeben haben.“ — Die *Madrid* der Zeitung gibt eine andere Version nach der Cronica von Lissabon, wobei sie jedoch bemerkt, daß selbe nicht im officiellen Theil der Cronica enthalten sei. — Diese (Portugiesische) Version lautet folgendermaßen: „Am 5. um halb 6 Uhr Morgens rückten die Truppen Dom Miguel's, 11 bis 12,000 Mann stark, einem Angriff gegen einige Punkte des Centrums der besetzten Linie, wobei sie in sechs Colonnen vorrückten. Zwei derselben, mit vielen *Artillerie* vor ihrer Fronte, wandten sich gegen Aroos de Gago. Das Feuer der Batterien Dom Pedro's bereitete ihren Angriff und nöthigte sie, eine Flankenbewegung zu machen. Sammelte Colonnen machten vereint einen Angriff gegen die Positionen von S. Sebastian de la Pedreira und Campolide, und wurden bei zwei Angriffen, die sie verühten, zurückgeschlagen. — Den übrigen Theil des Tages hindurch unternahm sie keinen neuen Angriff, deckten aber eine Mauer, der Quinta de Seabra gegenüber, von wo aus sie ein ziemlich lebhaftes Feuer bis 7 Uhr Abends unterhielten, wo sie sich eine Viertelstunde weit zurückzogen.“ — Die Cronica fügt hinzu, daß die Feinde (die Miguelisten) über 400 Mann auf dem Wahlplatze ließen, worunter ein französischer General, welcher die Kavallerie commandirte. Einige Ueberläufer versichern, daß der Gesamtverlust der Miguelisten sich auf 2000 bis 2400 Mann belaufe. — So viel (schleicht der *Messager*) ist also sicher, daß der Angriff am 5. ohne entscheidendes Resultat für Dom Miguel geblieben ist.“

Die *Londener* Blätter vom 19. bringen nichts über die Vorfälle bei Lissabon in den ersten Tagen dieses Monats. — Ein aus Cadix zu Liverpool eingelaufenes Schiff befand sich am 4. September auf der Höhe von Oporto; der Douro befand sich dajamal ganz offen und es lagen viele Schiffe außerhalb der Barre. Obgedachtes Fahrzeug begab sich unterwegs dem Dampfschiffe Lord of the Isles mit mehreren französischen Offizieren an Bord, die zu Marshall Bourmont stiegen wollten; sie fuhr nach Vigo oder an die äußerste Nordküste von Portugal, um Admiral Rogers Kreuzer zu entgegen, die ein scharfes Auge auf sie hatten. Dem Sonn zufolge war Lord W. Russell beim Anrücken der Miguelistischen Truppen in Lissabon, welchen Ort er am 25. August nicht verlassen konnte.

Es geschied an den 19. und 20. d. M.

Am 18. September um 2 Uhr hielt der König im St. Jamespallast Consiel, und ertheilte eine Proklamation dem Fürsten Falkenberg, der Abschied nahm von seiner Abreise nach Frankreich, die am Montag den 23. erfolgen sollte. Später spreizte S. Majestät mit dem Herzog und der Herzogin von Cumberland, die am 20. an Bord eines Regierungsdampfschiffes abreisen wollten.

Im Globe vom 18. September heißt es: „Wir hören, daß man in der City an der Genauigkeit der telegraphischen Mittheilung in den französischen Blättern (wegen Lissabon) sehr zweifelt. Etwas ist wohl an der Sache, obwohl man sich vor einer zu umständlichen Auslegung einer so kurzen Nachricht hüten muß. Der Königin von Portugal wurde dieselbe noch durch Telegraphen mitgetheilt, ohne jedoch auf ihren Entschluß, England zu verlassen, einen Einfluß zu äußern. Ueber die Reise derselben erhalten wir folgendes Schreiben aus Lissabon vom 17. September: „Schien um 4 Uhr Nachmittags ward gemeldet, daß die Königin Maria's an Bord des Schoa erkrankt werde. Der königliche Nacht-Besatzte, die Handels-Schiffe etc. legten ihr Plagen auf und trafen alle Anstalten, ihrer Majestät glänzend zu bewillkommen, aber heute früh erfuhr man, daß der Schoa und das königliche Dampfsboot Salomander vor Morris-Castle, der gegenwärtigen Residenz der Herzogin von Kent und der Prinzessin Victorie, Anker geworfen hatten. Da es heftig stürmte und regnete, konnte keine Communication mit den Dampfsbooten Statt finden, und gegen 5 Uhr früh fuhren sie nach Lissabon ab.“

Der Standard sagt: „Wir haben Nachrichten aus Madrid a bis zum 28. August, zu welcher Zeit die Insel fortwährend im ungesicherten Besitze Dom Miguel's war. Zwar seien einige Versuche zu Gunsten Dona Maria's gemacht, aber von der Miguelistischen Partei niedergeschlagen worden, wobei einige Menschen ihr Leben verloren hätten. — Es wird in der City als ganz außerordentlich betrachtet, daß wir seit dem 27. August, also seit 22 Tagen, ohne Nachricht von Lissabon blieben.“

Consols am 19. September 88 $\frac{1}{2}$  %.

### Frankreich.

H. Thiers ist am 18. September von Dover zu Calais auf dem französischen Dampfsboot le Courrier, Capitän Langlois, angekommen. Er war von H<sup>n</sup>. Le grand, Director der Bräuen und Herrschaften, und H<sup>n</sup>. David, Secretär des obersten Handelsraths, begleitet. H. Thiers sollte am Abende in Begleitung dieser Herren über Den Haag nach Paris abreisen.

Der Breton von Nantes vom 13. September stellt die Vertheilung als fortwährend von den Ausschweifungen der Chouans geplagt dar, und fordert die Regierung zu Ertheilung energischer Maßregeln zur Vertilgung der legitimistischen Banden, welche Schrecken über das ganze Land verbreiten, auf.

Am 20. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 30. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 65. — Am 21. September um 1 $\frac{1}{2}$  Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 30. 3 Percents 75 Fr. 65.

### Schweizerischer Eidgenossenschaft.

Der vorläufige Staatsrath hat unterm 18. September an die diplomatischen Agenten der schweizerischen Eidgenossenschaft im Auslande folgendes Keuschreiben erlassen: „Zur E. des 18. Herbstmonat 1833. Der eidgenössische Vorort findet sich durch die (sichere Beurtheilung der öffentlichen Angelegenheiten in der Schweiz, so wie durch die entstellten Beziehungen der Eidgenossen unter sich, wodurch im Bereiche einer klaren Ansicht der schweizerischen Verhältnissmängel getrübt wird, veranlaßt, die nachdrücklich gedruckte Darstellung dieser Verhältnisse Ihnen mit dem Auftrage zugehen zu lassen, durch dieselbe, da wo es notwendig sein sollte, träge und einseitige Urtheile zu brechen und die öffentliche Meinung über den wahren Sachverhalt aufzuklären. Die Ereignisse des letzten Jahres hatten in verschiedenen Theilen der

Schweiz Zustände herbeigeführt, welche im allgemeinen Interesse des Bundes dringend einer Regulirung bedürften; Zustände, welche mit dem Ansehen und Bestehen des Bundesbundes keineswegs im Einklang standen, die aber als vollendete Thatfachen nicht außer Acht gelassen, noch viel weniger gelugnet werden konnten, sondern die vielmehr durch die Natur der Verhältnisse, um großer Verwirrung vorzubeugen, Anerkennung gefordert haben. So hatte sich unter den Bürgern der Cantone Schwyz und Basel eine fälschliche Trennung unter gesondelter Verwaltung gebildet, welche die Tagssatzung durch eine Wiederentstellung der früheren Verhältnisse, um so weniger aufheben konnte, als einer Seits im Canton Schwyz die früher garantierte vorgedachte Verfassung von keiner zuständigen Behörde ausgenommen war, und anderer Seits im Canton Basel die vom Bunde gewährleistete Verfassung durch die verfassungsgemäßen Behörden dieses Cantons, bei Anlaß als dieselben dem größeren Theile ihrer Committenten die Verwaltung entzogen haben, in sehr wesentlichen Punkten formlich umgehoben worden war. So kam es dahin, daß die Tagssatzung, wenn sie die einer Trennung in jenen Cantonen in jeder Beziehung vorzuziehende Reorganisation derselben durch Anwendung der Waffengewalt nicht ausführen wollte, den bestehenden factischen Verhältnissen, die zur Bewahrung öffentlicher Ruhe und Ordnung unentbehrliche innere Haltung durch ihre Anerkennung verzeihen mußte. Glaubte aber die überwiegende Mehrheit der Cantone in der Anerkennung eines vorhandenen geringeren Uebels der factischen Trennung zweier Cantone in zwei abgesonderte Gemeinwesen, zu dessen Behinderung ihr moralischer Einfluß sich als unzureichend bewährt hätte, eine geeignete Maßregel zu ergreifen, um dem weit größeren Uebel der Anarchie vorzubeugen, das aus der längern Fortdauer unausgesetzter Verhältnisse in den Cantonen Schwyz und Basel notwendig hätte entstehen müssen, so drängte hinwieder eine Mehrheit der Cantone, vornehmlich aus den mit der Tagssatzung unzufriedenen Theilen der beiden in sich getheilten Cantone Schwyz und Basel gebildet, die so mit anerkannter Trennung als ein Mittel, um den Witten in der Schweiz eine größere Bedeutung zu verleihen und den Widerstand gegen die oberste Bundesbehörde auf eine ganz unabweisbare Weise formlich zu organisieren. Von der Tagssatzung nämlich, welche gemäß des Bundesvertrags aus den Gebirgen der 22 eidgenössischen Stände besteht und die Angelegenheiten des Bundes zu besorgen hat, sind die Angelegenheiten eines Cantons nicht nur beharrlich ausgeblieben, sondern es haben sich dieselben noch zudem in einer geländerten Verarmung, der sogenannten Berner Conferenzen, zusammengeballt, und der formlich constituirten Tagssatzung jede Anerkennung verweigert; sie verweigerten somit von vorne herein auf eine jede legale Manifestation ihrer von der Mehrheit abweichenden Ansichten, indem eine solche Manifestation nur in der Tagssatzung selbst hätte Statt finden können und sollen. Durch Stiftung ihrer Separatverbindung war aber der Zustand der schweizerischen Eidgenossenschaft besonders darum gefährdet, weil der eidgenössische Zweck dieser Verbindung Widerstand gegen formlich in Kraft erwachsene Tagssatzungsbeschlüsse, gänzlicher Umsturz dieser Beschlüsse war, ein Brechen, mehr als irgend ein anderes geeignet, einer allfälligen Reaction gegen die bestehende Ordnung der Dinge, mochte dieselbe aus dem Innern der Eidgenossenschaft oder von dem Auslande ausgehen, sowohl im Herzen der Schweiz als auf sehr wichtigen Grenzpunkten einen festen



Stützpunkt zu versehen. Von dem Umsatze und den Folgen eines solchen Geschäftes bringenden Verhältnisses durchdrungen, haben die Bundesbehörden das Mögliche gethan, um eine freundschaftliche Verständigung der getrennten Bundesglieder zu erzielen und schon hofften sie diesem Ziele nahe zu seyn. Am 5. August 1833 hätte nämlich zu diesem Zwecke ein Zusammentritt einer aus Abgeordneten aller Cantone bestehenden Konferenz in Zürich Statt finden sollen, als auf eine theilweise Weise am 31. Heumonath leghin der Landfriede der Kanton Baselstadt, d. h. das Unterlassen von Thatlichkeiten jeder Art, wodurch der festsitzende Zustand auf irgend welche Weise von dem einen oder dem andern Theile einseitig und eigenmächtig gekreuzt würde, wor seit zwei Jahren durch die Tagelagung vermittelte Besühnungen, an welchen die Gesandten aller Cantone, aus diejenigen der zur sogenannten Sarner-Conferenz getretenen Cantone, ausdrücklich Theil genommen hatten, zu wiederholten Malen geboten worden. Seine Verletzung von Seite der dissentirenden Cantone, zumal gegen diejenigen Theile der getrennten Stände Schwyz und Basel, welche die Autonomie der Tagelagung im Widerspruch mit den andern Theilen anerkannt hatten, mußte um so mehr ein für die ganze Schweiz Gefahr bringenden Kriegszusammenstoß herbeiführen, als der erste Landfriedensbruch von dem nämlichen Orte ausgegangen ist, an welchem die Abgeordneten jener dissentirenden Cantone in offenbarem Widerspruch mit den bundesgemäßen Behörden getagt haben, und als die in eigenmächtigen Namen gegen eine solche Unterthat im Augenblicke der Vollführung angebrachten Verwahrungen mit theilweiser Freiheit verbrochen worden sind. — Die Tagelagung, durch den Bundesvertrag ausdrücklich verpflichtet, alle erforderlichen Maßregeln für die innere und äußere Sicherheit der Eidgenossenschaft zu treffen, ist in Mitte so unerhörter Ereignisse mit aller Kraft eingeschritten. Ihr ausschließliches aber ernstes Streben ging dahin: erhaben über dem Irdischen das Höchste, dem Ja und Amen jede mögliche Gewährleistung zu geben, daß sie die Herstellung von Ruhe und Frieden in dem ganzen Umfang des Schweizerbunds und die Aufrechterhaltung der vollständigen Wirksamkeit der bundesgemäßen Organe zu jedem Preis, selbst auf die Gefahr hin, von künftigen oder leidenschaftlichen Menschen mißkannt, verdammt zu werden, bezwecke. Sie hat daher am 1. August eine beträchtliche Anzahl Milizen unter die Waffen gerufen, dann vor Allem die militärische Besetzung des Bezirks Aargau, in welchen die Truppen des Cantons Schwyz, inners Land unter Oberst Appenzel eingebrungen waren, durch die erste Division des Bundesheeres angeordnet. Eben so wurde am 4. August in Folge der blutigen Ereignisse im Canton Basel die Wiederherstellung des daortsich auf solche Weise gebrochenen Landfriedens beschloffen, und zu diesem Ende eine zweite Division eidgenössischer Truppen in jenen Canton beordert, welche am 5. August den gemeinsamen Befehl erhielt, den ganzen Canton Basel, Stadt und Landschaft, zu besetzen. Hingewandt wurde die militärische Occupation des Cantons Schwyz, am 6. August, und die nicht längere Duldung der unter dem Namen „Sarnen-Conferenz“ bestehenden Separatverbindung, der mit der eidgenössischen Bundesbehörde in offenbarem Widerspruch stehenden drei gansen und zwei halben Cantone, am 12. August förmlich ausgesprochen; dabei ist die längere Theilnahme einzelner Stände an einer solchen Verbindung als Verletzung beschworener Bundespflichten gegen die Eidgenossenschaft erklärt, und es sind dieselben für jedes

längere Beharren in einer solchen bundeswidrigen Stellung verantwortlich gemacht worden. Dem somit ausgesprochenen entscheidenden Willen der Tagelagung, Recht, Friede und Ordnung in der gesammten Eidgenossenschaft dauernd zu sichern, haben alle dissentirenden Stände nach und nach entsprochen, denn es traten die Gesandtschaft von Schwyz Innerland schon am 19. August, diejenige von Basel Stadttheil am 23. August, diejenige von Unterwalden Nord und Ob dem Wald am 26. August, jene endlich von Uri am 30. August in die Mitte der Tagelagung, leisteten nach dem erklärten Juridictum von der sogenannten Sarnen-Conferenz den vorgeschriebenen Bundesseid und nahmen fortan an den Verhandlungen der Bundesversammlung theilsgemäßen Antheil. Einige der Canton Neuchâtel wollte anfangs in einer abgeordneten, den Bundespflichten nichts weniger als entsprechenden Stellung beharren, indem der sich ergebende Körper dieses Cantons am 28. August nicht nur die Besichtigung der bundesgemäßen Tagelagung förmlich ablehnte, sondern zugleich die Doppelstellung des Landes Neuchâtel, einer Seits als eigenständigen Stand und anderer Seits als ein unter der Oberhoheit S. Majestät des Königs von Preußen bestehendes selbstständiges Fürstenthum, benutzen wollte, um sich den vertragsgemäß gegen die gesammte Eidgenossenschaft früher übernommenen und von Seite des Bundes nie aufgegebenen Verpflichtungen nicht nur augenblicklich zu entziehen, sondern auch, in so weit es von ihm abhängen mag, diese zwischen dem Canton Neuchâtel und dem Schweizerbunde vertragsgemäß bestehenden Verbindnisse auf einseitige und eigenmächtige Weise vollständig aufzuheben. Einer solchen Anfechtung von Verpflichtungen, welche einer Seits durch die Liebeserkenntnis vom 19. Mai 1815, wodurch der Staat von Neuchâtel in die Eidgenossenschaft als ein eigenständiger Stand aufgenommen worden ist, und anderer Seits durch den Bundesvertrag unter den 22 Cantonen der Schweiz vom 7. August 1815 klar ausgemittelt worden, mußte die Tagelagung, je rascher dieser sie den bestehenden Rechtszustand zu handhaben und geltend zu machen sich bestrebt, um so unabweislicher mit aller Kraft, aber auch mit allen denjenigen Mitteln entgegenzutreten, die nur irgend im klaren Bewußtseyn ihres guten Rechts gegen irrende Bundesbrüder, von Seite der obersten Bundesbehörde gegen einzelne Bundesglieder Platz greifen konnten. Es wurde daher der Canton Neuchâtel unterm 3. Hebdmonath abermals als eidgenössischer Stand, und zwar mit dem klaren und festen Willen, sein Verhältniß als Fürstenthum dabei ganz unberührt zu lassen, und die Rechte seines Fürsten nicht nur nicht im Mindesten anzuftaßen, sondern vielmehr, gleich wie im Jahre 1815, vertragsgemäß zu ehren, aufgefodert, sich bis zum 11. des ersten Monats ausdrücklich von der sogenannten Sarnen-Conferenz loszusagen und die Tagelagung durch Gesandte nach obliegenden Pflicht zu beschicken, widrigenfalls der Canton Neuchâtel am 12. Hebdmonath durch eidgenössische Truppen beschworen solle. Dieser Aufforderung hat der Canton Neuchâtel entsprochen, indem dessen Gesandtschaft nach Abgabe der verlangten Erklärung am 10. Hebdmonath dem vorgeschriebenen Bundesseid geleistet hat. Durch die letztere Thatsache befinden sich nämlich die Gesandtschaften aller 22 eidgenössischen Stände wieder bundesgemäß in der Tagelagung versammelt, und es ist dies gewiß das angemessenste Mittel, der mit Nachdruck wieder hergestellten Ordnung der Dinge drohende Dauer zu verleihen. Während solcher erfolgreichen Bemühungen für Beilegung und Durchführung der bundesgemäßen Verfam-

keit der Tagung inner den Marken der Eidgenossenschaft, hat aber diese letztere die Zustände in den Cantonen Schwyz und Basel als Hauptursache der letzten bedauerlichen Ereignisse fortwährend im Auge behalten, und zu deren angemessener Regulierung die geeigneten Schritte gethan. Im Folge dessen bearbeiten die von sämtlichen Bezirkslandsgemeinden des Cantons Schwyz gewählten Ausschuß eine neue gemeinschaftliche Cantonsverfassung, welche in diesen interessanten Canton Antheil und gesetzliche Ordnung zurzuführen und in demselben zuzugewandene Institutionen begründen sollte, — während im Canton Basel die beiden Parteien auseinander getreten sind und eine jede derselben, unter Vorbehalt einer spätern Wiedervereinigung, welche dergleichen, bei der Spannung der Gemüther dafelbst, ohne großen Nachtheil nicht erreichbar gewesen wäre, ein besonderes Gemeinwesen organisirte. Sowohl in Schwyz als in Basel geben die dießfälligen Arbeiten ihrem gereizten Gang und lassen beständige Resultate erwarten. Sind diese, wie der Vorort zuversichtlich erwartet, binnen Kurzem verwirklicht, so ist die Tagung die ihr vorgesehene Aufgabe erfüllt; so ist der Friede im ganzen Schweizerlande wieder dauerhaft begründet; so ist das legale und verfassungsmäßige Verhältnis aller Cantone gegenüber dem Bunde und untereinander hergestellt; so ist die Wirksamkeit der Bundesbehörden wieder erhalten; der Bundesverhältnissen, welche vor Allem darauf beruhen, über den Parteien zu stehen, und das Wohl, die Sicherheit, die Unabhängigkeit und Selbstständigkeit des Schweizerischen Vaterlandes, so wie die Unverletzbarkeit und Integrität seines Gebietes wahrzunehmen. Der Unschlüssigkeit, der Unklarheit der Tagung, dann aber auch der begrenzten Einordnung der unter die Waffen gerufenen Milizen hat es die Schweiz zu verdanken, daß sie aus der schwierigen Lage, in welche sie so unermartet verlegt worden war, schnell und ohne große Erschütterungen hervorgegangen ist, auf eine Weile, wodurch das drohende Uebel der Anarchie schon bei seinem Ausbruch erdrückt worden, auf eine Weile endlich, welche das Vertrauen auf den guten Geist ihrer Bürger, auf die Tüchtigkeit ihrer Milizen, die bald alle wieder des neuen Dienstes entlassen sein werden, in jeder Beziehung vollkommen gerechtfertigt hat. Mit vorstehender Mittheilung verbindet der eidgenössische Vorort die Versicherung der Ihnen gewidmeten vollkommenen Hochachtung. Bürgermeister und Staatsrath des eidgenössischen Vorortes Zürich. (Folgen die Unterschriften.)

#### V e r g i e n .

Im Drüseler Independent vom 19. September heißt es: „Der König dehnt sich heute in Spa. Bis zum 23. werden Ihre Majestäten hier zurück erwartet. Die Gräfin Menzob, Schwester des Königs, ist gestern früh aus dem Ballaste von Baden abgereist und hat den Weg nach Leutkirch eingeschlagen.“

In der Sitzung der Repräsentanten am 17. September kam das Capital des Budgets des Ministeriums des Innern zur Beratung, welches über den öffentlichen Unterricht handelt. Die Generalsection hat in Antrag gebracht, daß in der Folge kein Unterricht

auf Kosten des Staats erteilt, und mithin die für diesen Gegenstand geforderte Summe bedeutend reduziert werden solle. Die Debatte, welche nicht zum Schluß kam, sollte am 18. fortgesetzt werden.

#### T r u f f i a n d .

Ihre Majestät die verarmte Königin, Ihre königl. Hoheit die Herzogin Max und St. königl. Hoheit der Prinz Carl von Bayern trafen am 23. d. M. von München nach Legenfer ab, wo Ihre kaiserl. Hoheit die Frau Erzherzogin Sophie von Oesterreich erwartet wurde.

Nachrichten aus Vercennes geben an, daß am 22. d. M. der König und die Königin, so wie Ihre königl. Hoheit die Prinzessin Mathilde, sich nach Sing zu begeben, um daselbst mit J. K. M. dem Kaiser und der Kaiserin von Oesterreich zusammenzutreffen.

#### M ä h e n .

Die Bränner Zeitung vom 28. September meldet: „Am 26. Vormittags geruhen St. Majestät der Kaiser unvermuthet das allgemeine Kranken- und Besorgungshaus zu St. Anna mit Ihrem Besuche zu beglücken, nahmen alle Localitäten in Augenschein, lenkten durch längere Zeit Allerhöchster Aufmerksamkeit auf alle Details der Verwaltung dieser Anstalt, kosteten von den Krankenpflegern, sprachen den Kranken Trakt zu und verließen unter dem Ausdrücke Allerhöchster Zufriedenheit dieses Institut, um sich nach dem Provinzialstrafhause zu begeben. St. Majestät besichtigten auch hier alle Localitäten, und geruhen über die musterhafte Ordnung und Reinlichkeit, über die Arbeitsamkeit und die Producten derselben, dann über den Unterricht, welcher darin den jungen Sträflingen im Lesen, Schreiben und Rechnen gegeben wird, Allerhöchster Zufriedenheit zu erkennen.“

Ihre Majestät die Kaiserin beglückte Vermittags das Kloster der Elisabethinerinnen mit Ihrer Gegenwart. Die älteste geliebte Landesmutter geruht mit gewohnter Buld den Zustand dieser menschenfreundlichen Anstalt in allen Beziehungen Ihres Blickes zu würdigen, von der darin Statt findenden liebevollen Krankenpflege, musterhaften Ordnung und Reinlichkeit kenntlich zu nehmen und beifällige ermunternde Worte beim Schreiben an die Klosterfrauen allernachst zu richten, welche gewiß nur geeignet sein konnten, dieselben in ihrem schönen Berufe anzufragen, sich dem Wohle der leidenden Menschheit mit gleicher Liebe und Opferschaft, wie bisher, auch fortan zu weihen. Am 25. und 26. Mittags war Isel bei J. K. M. von 19 Gedeihen, zu welcher mehrere Civil- und Militärpersonen denjenigen zu werden die Ehre hatten. Nachmittags wurden Ihren Majestäten 24 Paare junger Landknechte in eben so vielen männlichen charakteristischen Nationaltrachten aus dem Brünner, Olmüher, Innamer und Prager Kreis vorgeführt, welche ein interessantes malerisches Tableau formirten und denen Ihre Majestät die Kaiserin gnädig Geschenke verabreichen ließ. — Dann geruhen Ihre Majestät die Kaiserin sich die Vorsteher des Weinbau-Commissars, der Polizeidirection, Bauirection, des Magistrats, der Provinzialkassabehaltung und der Olmüher Universität, vorstellen zu lassen. — Später hielten St. Majestät der Kaiser allgemeine Audienz erteilt.“

Hauptredacteur: Joseph Anton Oeder von Pilat.

Verleger: Anton Zerkaußel. Wüwe in der Dorotheergasse N° 1110.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist zu haben: Der ärztliche Rathgeber, kaiserliche Darstellung der bewährtesten Mitteln und sichersten Mittel zur Erhaltung der Gesundheit, mit besonderer Bezugnahme auf die sitzende Lebensweise, für das männliche Geschlecht. Von Dr. Leopold Hiedles. 8. 1833. br. 1 fl. 30 kr. E. M.

# Chronologische Uebersicht der merkwürdigsten Ereignisse.

Monat September 1835.

1. Furchtbare Stürme in der Nord- und Ostsee. — Ankunft des Königs der Franzosen in Cherbourg.
2. Rückkehr des kaiserl. österreichischen Bundespräsidenten Grafen von Münch-Bellingshausen aus Königswart nach Frankfurt. — Proclamation Dom Miguel's an die Einwohner von Lissabon (1276).
3. Abreise J. J. M. des Kaisers und der Kaiserin von Oesterreich von Prag nach Münchengräß. — Die Schweizer Tagelagerung beschließt mit 12 Stimmen, Neuchâtel aufzufordern, bis zum 11. September eine Gesandtschaft an die Tagelagerung abzuordnen, widrigenfalls es militärisch besetzt werden solle (1174). — Abreise der Herzogin von Berry von Rom nach Florenz.
4. Ausbruch der Cholera in Sevilla und andern Orten Andalusens. — Rückkehr des Statthalters von Aegypten aus Candia nach Alexandrien. Widersetzlichkeit der griechischen Bewohner von Candia gegen die Anordnungen dieses Pascha's (1393).
5. Ankunft des Kaisers von Rußland auf dem Landwege von St. Petersburg nach Schwedt, wo er von dem König von Preussen erwartet wurde. — Note des königl. preussischen Gesandten Grafen von der Schweizerischen Eidgenossenschaft an den Präsidenten des eidgenössischen Vorortes gegen die von der Tagelagerung angedrohte Besetzung des Cantons Neuchâtel durch eidgenössische Truppen (1189 f.). — Angriff der Miguelistischen Armee gegen Lissabon von der Nordseite, von den Portugiesen abgeschlagen (1224, 1227, 1231, 1235 f., 1239 f., 1253, 1257, 1264, 1279).
6. Ankunft des Großherzogs und der Großherzogin von Sachsen-Weimar in Münchengräß. — Die geschehene Versammlung des Cantons Neuchâtel beschließt, Besandte in den Personen der HH. von Bischoffen und Larissa an die Tagelagerung abzuordnen. — Ein Theil der Armee Dom Miguel's besetzt die Vorstadt Belém und den Palast von Ajuda an der Westseite von Lissabon.
7. Ankunft des Herzogs von Leuchtenberg aus Frankreich in Gischläd. — Antwort des eidgenössischen Vorortes auf die von dem preussischen Gesandten Grafen übergebene Note gegen die Besetzung des Cantons Neuchâtel durch eidgenössische Truppen (1190). — Dona Maria schickt sich mit ihrer Stiefmutter, der Herzogin von Braganza, zu Haare nach England ein. — Adresse des Magistrats von Jaro (in Algerien), worin die durch Miguelistische Guerrillas sehr bedrängte Lage dieser Stadt geschildert wird (1388 f.).
8. Ankunft des kaiserl. russischen Vicekanzlers Grafen Nesselrode in Münchengräß. — Wiederherstellung der politischen Verhältnisse von Seite der französischen Regierung mit der Regierung Dona Maria's in Portugal. — Ankunft der Königin Dona Maria und der Herzogin von Braganza in Portsmouth.
9. Verschwinden der Cholera in London.
10. Ankunft des Kaisers von Rußland in Münchengräß. — Beerdigung der Gefandtschaft von Neuchâtel in der Sitzung der eidgenössischen Tagelagerung von diesem Tage. — Die Königin Dona Maria kommt in Windsor an.
11. Ankunft des Kronprinzen von Preussen in Münchengräß. — Abreise des Königs von Preussen von Potsdam nach Magdeburg zur Route über die dort versammelten Truppen. — Wegnahme des Miguelistischen Dampfschiffs Lord of the Isles beim Hart Peniche.
12. Rückkehr des Königs der Franzosen, von der Reise nach Cherbourg, nach St. Cloud.
13. Der Kaiser von Rußland erlaubt durch einen aus Münchengräß erlassenen Ukas wegen Mithwachens in einigen südlichen Gouvernements die politische Einfuhr des Getreides bis zum 1. Jänner 1835.
14. Auffindung der irdischen Ueberreste Raphael's in der Kirche Santa Maria Rotunda zu Rom. — Neuer Angriff der Miguelisten gegen die Einien von Lissabon, von den Belagerten zurückgeschlagen (1323).
15. Ankunft der Herzogin von Berry in Bologna. — Die Königin Dona Maria schiffte sich in Portsmouth nach Portugal ein (1241). — Eindeutige Verschönerung in Griechenland, in Folge deren Kolokotroni, Koliopulo, Oriva und mehrere andere bedeutende Personen verhaftet werden (1393, 1412).
16. Starke Nordst auf der Leipziger Sternwarte beobachtet.
17. Ankunft des Fürsten von Montfort (Jerome Bonaparte) mit seiner Gemahlin und Kindern in Stuttgart. — Eröffnung der Sitzungen der Versammlung teutscher Naturforscher in Beralau. — Kreisreiben des vorrätigen Staatsraths an die diplomatischen Agenten der Schweizerischen Eidgenossenschaft im Auslande über die letzten Ereignisse in der Schweiz (1250 f.).
18. Abreise S. Majestät des Kaisers von Rußland von Münchengräß nach Mail. — Schluß des Landtages der freien Stadt Reichenau.
19. Abreise J. J. M. des Kaisers und der Kaiserin von

- Oesterreich von Mährengrätz nach Brünn. — Einberufung der nächsten kurböhmischen Ständeverammlung auf den 8. November d. J. — Dom Pedro ernannt mehrere Staatsröthe. — Antwort der Pforte auf den von Frankreich und England eingeleiteten Protest gegen den mit Rußland abgeschlossenen Tractat (1431).
21. Große Ueberschwemmung in Kärnten, Steiermark und Niederösterreich. — Durchbrechung eines Dammes beim Doel in der Nähe des Forts Elefenshoek (1281). — Ankunft des Carlo-Alberto zu Marseille; Beunruhigung der dortigen Behörden über diese Erscheinung. — Ausbruch der Cholera zu Drammen in Norwegen.
22. Ankunft der Herzogin von Berry in Venedig. — Das unter Commando des Generals Trezel nach Bugia bestimmte Expeditionscorps segelt von Toulon nach seiner Bestimmung ab. — Kaiserl. russischer Ullas aus Modlin zur Erleichterung der in Folge der anhaltenden Dürre durch Mangel heimgekehrten Provinzen des russischen Reiches (1364 f.).
23. Ankunft J. J. M. des Kaisers und der Kaiserin von Oesterreich in Brünn. — Ankunft des Kaisers von Rußland über Kalisch zu Modlin. Revue über die dort versammelten Truppen.
25. Abreise des Kaisers von Rußland nach Petersburg. — Die Hadschuten und anderer Stämme der Araber in der Nähe von Algier werden von dem französischen General Voirol angegriffen und in die Flucht geschlagen (1374).
26. Verurtheilung des Kaufmanns Baumann und der Candidaten Ecker und Barth, wegen politischer Vergehen von dem Justizpolizeigerichte zu Zweibrücken (1335). — Königlich Preussisches Patent, wodurch das Grundstück des Königreichs Hannover bekannt gemacht wird (1345 f., 1364 f.).
27. Die schweizerische Tagsatzung beschließt, die Obergerichte Aargau und Glarus in Betracht der Vorfälle vom 1. und 3. August (in den Cantonen Schwyz und Basel) aus den eidgenössischen Diensten zu entlassen. — Weitere Beschlußnahme in Betreff der Occupation beider obgedachten Cantone (1268). — Marschall Bourmont und ein Theil der französischen Officiere verlassen Rom Mignels Armee und gehen über Abrantes nach Spanien.
28. Rückkehr des Kaisers von Rußland von der nach Vöhrmen unternommenen Reise nach St. Petersburg. — Note der belgischen Bevollmächtigten (Goblet und van de Weyer) bei der Londoner Conferenz über den Stand der Verhandlungen (1309).
29. Tod des Königs von Spanien in Madrid. — Die Königin übernimmt, während der Minderjährigkeit ihrer Tochter Isabella, die Regentenschaft, bestärkt das Ministerium und alle übrigen Beamten (1319). — Landung der französischen Expedition unter Commando des Generals Trezel bei Bugia an der afrikanischen Küste (1365, 1368). — Die besetzte Stadt Ouidjda (bei Nemme) wird von den Portugiesen eingenommen (1379).
30. Axtede St. Heiliger Papst Gregor XVI. an die im geheimen Conclave versammelten Cardinale in Betreff der von der neuen Regierung zu Vatikano gegen den heil. Stuhl und die Kirche verübten Gewaltthaten (1320 f.).

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 1. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 29. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.569	28.3. 1/2. 1/2.	+ 10.0	O. S. D. Part.	böher.
	3 Uhr Nachm.	27.609	28. 1/2. 1/2.	+ 12.0	O. S. D. —	—
	10 Uhr Abend.	27.650	28. 1/2. 1/2.	+ 14.0	O. S. D. —	—

## Portugal.

Die sämtlichen Pariser Blätter vom 22. September geben nun die (in unserm gestrigen Blatte aus dem Messager des Chambres kurz mitgetheilten) Nachrichten der Madrid'schen Zeitung vom 12. über die Vorfälle bei Lissabon bis zum 7. September. — Da der im Messager mitgetheilte Auszug sehr mangelhaft war, so theilen wir heute, ungeachtet einiger dabei unvermeidlichen Wiederholungen, die obgedachten Nachrichten ihrem vollständigen Inhalte nach mit. — Zuerst meldet ein Schreiben aus Lissabon vom 21. August (in der Madrid'schen Zeitung), daß an diesem Tage D. Miguel mit Marshal Bourmont und dem Generalstabe nach Alcobaza aufbrach, und daß Alles sich concentrirte, um die Operationen gegen die Hauptstadt zu beginnen. — Dann theilt die Madrid'sche Zeitung folgendes Schreiben aus Lissabon vom 8. September mit: „Unsere Behörden erhielten heute Abends eine telegraphische Depesche aus Monte do Gerro — zwei kleine Stunden von Lissabon, in der Nähe von Ansel, — vom 6. September Abends fünf Uhr datirt, folgenden Inhalts: Die königlichen Truppen sind in Lissabon eingedrungen. Diese Nachricht verbreitete unter den getreuen Einwohnern dieser Stadt die größte Freude.“ Unmittelbar darauf kommt aber folgendes Schreiben aus Lissabon vom 9. September: „Gestern erhielten wir über Santarem directe Nachrichten von der Armee bis zum 7. d. M., und obgleich dieselben die gekörnte Meldung der telegraphischen Depesche wohl ganz bekätigten, so besagen sie doch, daß die Truppen S. Majestät Dom Miguel's I. allem (wie im Westen von Lissabon gelegene Vorstadt, die übrigens, wie bekannt, nicht innerhalb der Vertheidigungslinie lag) bestanden, ohne daß die Feinde vernicht hätten, sich dem Marsch unserer Truppen, von Monsanto bis Telem, zu widerlegen. Der Palast von Lissabon befindet sich also nun in der Gewalt des Königs, der selbst seine Wohnung aufgeschlagen hat. Am 7. wurde in der dortigen Patriarchalkirche ein Te Deum gesungen. Wir erfahren durch dieselbe Gelegenheit, daß am 4. die Gueirdas der Armee S. Majestät eine leichte Reconnoissance auf der Vertheidigungslinie des Feindes machten, ohne daß sich ein entscheidendes Resultat dabei ergeben hätte. Am 5. um 4 Uhr Morgens aber entsandte man bedeutendere Streikräfte, um eine vollständigere Reconnoissance zu bewerkstelligen. Bei diesen Anläufe sahen sich die feindlichen Truppen in ihre Veranstellungen zurück. Das Feuer begann von beiden Seiten auf der ganzen Linie, d. h. von San Sebastian bis zu den Wasserleitungen. Die königlichen Truppen rückten in guter Ordnung vor, und thaten zwei feindlichen Bataillons leichtes Infanterie, welche den

Posten der Wasserleitung vertheidigten, großen Schaden. Die königlichen Truppen führten bei Palma und bei Sete Rios vier Batterien auf, von denen eine die Redoute von Campolide sehr beschädigte und einen Mörser und einen Juppisfunder demontirte. Das Feuer dauerte den ganzen Tag, und bloß die Nacht machte dem Kampf ein Ende. Die beiden Parteien behielten ihre respectiven Positionen einander gegenüber bei. Im Ganzen betrug die bei dieser zweiten Reconnoissance angewandte Macht nicht über 6000 Mann, die mit der größten Unerblichkeit kämpften. Besonders zeichnete sich das Bataillon von Sarmago aus, das den ganzen Tag das Feuer ausgehalten, und sich bis auf Pistolenschußweite den Veranstellungen genähert hatte. Am 6. fand kein Treffen statt. Unsere Truppen beschäftigten sich an diesem Tage mit Errichtung neuer Batterien, besonders auf der Seite der Peña de Branca und der Brücke von Alcantara. Aus den Bewegungen, die man am 7. Morgens in der ganzen königlichen Armee bemerkte, schloß man, daß ein allgemeiner Angriff auf die feindlichen Linien Statt finden würde. Der Verlust, den wir in dem Treffen am 5. erlitten, wird auf 2 bis 300 Tode und Verwundete geschätzt. Wir haben den Verlust einiger sehr tapferer Officiere zu beklagen, wovon jedoch keiner einen höhern Grad bekleidete. Wir glauben, daß der Verlust des Feindes viel beträchtlicher ist, wegen der großen Verwundungen, die unsere Batterien und unsere Tirailleurs während der lebhaftesten Momente des Treffens anrichteten. Man kann die gute Mannschuß unserer Armer nur loben, welche die von ihr gemachten Gefangenen mit der größten Menschlichkeit behandelte. Nicht auf gleiche Weise betrugten sich die Truppen Dom Pedro's gegen die Unglücklichen, die in ihre Hände fielen, denn sie gaben Niemand Parolen. Aber trotz der Erbitterung, die natürlich unsere Soldaten darüber fühlen mußten, enthielten sie sich dieser in solchen Kriegen so gewöhnlichen Excesse. Sie aßten die Verwunden und das Aergerniß der Handhauer und übrigen Wohnungen, die sie in der Umgegend von Lissabon besetzten, obgleich viele derselben, namentlich die von Quimela, den wüthendsten Anhängern der feindlichen Sache geboren.“

Sodann gibt die Madrid'sche Zeitung folgenden Auszug aus der Lissaboner Cronica Constitucional vom 7. September: „Am 5. um halb 6 Uhr Morgens unternahmen die Truppen Dom Miguel's, 11 bis 12.000 Mann stark, in sechs Colonnen vorrückend, einen Angriff gegen unsere Fortificationslinien. Zwei derselben Colonnen, mit einer großen Zahl Tirailleurs an der Spitze, wendeten sich gegen Arcos do Gego. Das Feuer der feindlichen Batterien hinderte diese Bewegung des Feindes, und nöthigte ihn, eine Planenbewegung nach der Rechten zu machen. Da alle Colonnen sich vereinigt

hatten, rückten sie auf die Positionen von S. Sebastian de Pedrera und Campolide vor, wo sie jurüchgeschlagen wurden. Während des übrigen Tages versuchte der Feind keinen weiteren Angriff mehr, aber er besetzte eine Mauer, der Quinta de Sabra gegenüber, von wo er bis 7 Uhr Abends ein ziemlich lebhaftes Feuer unterhielt, worauf er sich auf eine Viertelstunde zurückzog. Es blieben vom Feinde mehr als 400 Tode auf dem Schlachtfelde, darunter ein französischer General, der die Kavallerie sammelte. Die Ausfagen einiger Ueberläufer gaben den Verlust des Feindes auf 2000 bis 2400 Mann. — Diefelbe. *Er o n r e* meldet: „Da die Truppen Dom Miguelis die das Wasser in die Hauptstadt führenden Canäle abgeschnitten haben, so erhielt der Herzog von Braganza unterm 3. September ein Decret, wornach eine bedeutende Zahl großer Barken requirirt wurde, um von dem jenseitigen Tajoher Wasser nach Lissabon zu bringen; auch wurde geboten, daß alle Brunnen und alle Cisternen der Klöster wie der Privathäuser zur öffentlichen Verfügung gestellt werden. — In Zukunft kann kein Kloster mehr versichert oder wieder hergestellt werden, ohne Erlaubnis der von Dom Pedro eingesetzten obersten Vorgesetzten. — Da der Corregidor von Belém den Marquis und die Marquissin von Bellune (den Sohn des Marschalls Victor und seine Gemahlin, eine Tochter der auf Dom Pedro's Befehl früher verhafteten Viscontessa von Juramenda) hatte verhaften lassen, erhielt der Herzog von Braganza folgendes Decret: „*S. kaiserl. Majestät* der Herzog von Braganza, nach Einhalt der ihm von dem französischen Consul gemachten Vorstellungen, und da er erfahren hat, daß der Corregidor des Quartiers von Belém, der von dem Generalpolizei-Intendanten mit Verhaftung einer bestimmten Zahl Personen beauftragt worden war, seinen Auftrag nicht erfüllt habe, indem er ihn nicht nur auf unzeitige Weise vollzog, sondern auch die nothigen Armeen dabei vernachlässigte, besonders rüchlich der Unterthanen einer fremden Nation, da er den Marquis und die Marquissin von Bellune verhaften und in das Gefängnißsängnis führen ließ, ungeachtet er gegen dieselben keinen Verhaftsbefehl erhalten hatte, von welcher außerordentlichen Verhaftung er überdies jener Behörde nicht unverzüglich Bericht erstattete, beschließt, daß derselbe Polizeicommandant den Marquis und die Marquissin von Bellune sogleich in Freiheit setzen lasse, und nebst dem Corregidor seine Mißthandlung und seine Unaufrichtigkeit über die Ungeheuerlichkeit dieser Maßregel. Im Palaste *Rezeffadabes*, 2. September 1833. Candido Jose Xavier.“ (Letzteres Decret steht in der *Cronica* vom 4. September.)

Die *Gazette* de France begleitet obige Nachrichten der Madrider Zeitung mit folgenden Bemerkungen: „Die von uns kürzlich mitgetheilten Nachrichten aus Lissabon“) werden von der heute eingelaufenen Madrider Zeitung vollkommen bestätigt. Diefelbe meldet in ihrer Privatcorrespondenz aus Lissabon vom 8. September, daß die Regierung Dom Miguelis, welche sich in Thomar befindet, eine aus Mantode Gero (einem zwei kleine Meilen von Lissabon in der Gegend von Lueliz gelegenen Orte) vom 6. September Abends datirte telegraphische Depesche erhalten habe, welche lautet: „Die kaiserlichen Truppen sind in Lissabon eingedrungen.“ — Spätere Nachrichten vom 7. melden, daß die Truppen Dom Miguelis Belém (eint im Westen von Lissabon gelegene Vorkast) in Besitz genommen haben, ohne daß die Bedenklichen Widerstand geleistet hätten. In Folge dessen befindet sich der Palast von Ajua

da in der Gewalt Dom Miguelis. Der nun darin wohnt, und am selben Tage, den 7., ist in der Patriarchalische ein Locum gestanden worden. Die telegraphische Depesche wird daher nur theilweise bestätigt. — Das Gescheh vom 5. scheint weder so allgemein, noch so ernsthaft gewesen zu sein, als die misstrüeligen Blätter gesagt haben. Der *Correio do Oarte* meldet, daß das Feuer von beiden Seiten von San Sebastian de la Pedrera bis zu den Wasserleitungen begonnen hatte, welche letztere in Dom Miguelis Hände gefallen sind, so daß sich Dom Pedro zur Erlassung eines Decrets gezwungen gesehen hat, um sich von einer andern Seite Wasser zu verschaffen. Die Batterien von Palma und S. Rios haben den Pedroisten vielen Schaden zugefügt. — Das Feuer wüthete den ganzen Tag hindurch, und erst die Nacht machte dem Geschehe ein Ende. Im Ganzen hat die Stärke der Truppen bei diesem Geschehe, das eigentlich nur eine Reconnostrirung war, nicht 6000 Mann überstiegen. Am 6. fand kein Gescheh Statt, und der Tag wurde mit Verödung von Batterien hauptsächlich in der Gegend von Peia da Franca und bei der Brücke von Alcantara, zugebracht. Der Bewegung zufolge, welche man am 7. Morgens in den Miguelistischen Armeen, und hauptsächlich in den Divisionen des Centrums, der Flügel und des Nachtrags, welche seinen Theil an dem Treffen am 5. genommen hatten, wahrnahm, vermuthete man, daß sie sich zu einem allgemeinen Angriff gegen die feindlichen Linien anschickten. — Der am 5. d. M. ertheilte Befehl wird auf 2 bis 300 Mann geschätzt. Man vermuthete, daß der Verlust der Pedroisten, wegen des vortheilhaften Feuers der Batterien und der Detachements, beträchtlicher gewesen sei. Die Truppen Dom Pedro's haben den abgesangenen keinen Schaden gegeben, woran aber die Miguelistischen Truppen keinen Theil genommen aussagen können. Sie haben vielmehr die Personen und das Eigenthum, so wie die Landhäuser und Mienen in der Gegend von Lissabon, die in ihrer Gewalt waren, gesahnt, obgleich viele derselben den exaltirtesten Anhängern Dom Pedro's angehören. — Der *Indicatore de Bordeaux* enthält ein Schreiben von einem Adjutanten des Generals Ramalina, welches ungeachtet der Parteilichkeit des Briefstellers für die Sache Dona Maria's, merkwürdige Gesandnisse über Dom Pedro's Impopularität und über die Stimmung des Volkes enthält. Er sagt, daß zu Lissabon am 13. August, dem Namensstag Dona Maria's, eben kein sehr großer Jubel herrschte; er geht, daß Dom Pedro gegen alle gesunde Politik zu Werke geht; daß er der öffentlichen Meinung zu tollkühn Leob dienet, und mit allzu großer Hast alle Sitten und Gebräuche abschafft. Am Schluß des abgedruckten Schreibens heist es: „Ich habe Lissabon am 23. August verlassen, und am selben Morgen hatte man in dem Franciscanerklöster 3000 Gewehre, nebst Munition und Geld, erbeutet. Man muß ungemein beifällig zu Werke gehen. Dom Pedro beschützt bloß Lissabon, Oporto, einen sehr kleinen Theil von Algarbien und einige Feste an der Seefüste; er muß so schnell als möglich eine Armee auf die Beine bringen; die Lissaboner Nationalgarde will die übrigen schwach besetzten Mienen der Stadt nicht verlassen; Dom Pedro muß große Schiffe besitzen, um die Arme auf einen impetanten Fuß hervorzukommen; er braucht Hülfesquellen, soll seinen Einfluß auf die Massen ausüben, und alle diejenigen, in denen die Elemente zur Revolution dieser Resultate liegen, ich meine die Geistlichkeit und den hohen Adel, sind den constitutionellen Grundgesetzen schaukrade zuwenden, und was noch schlimmer ist, den Freunden der Constitution an Zahl bei weitem überlegen.“

\*) Vergl. *Decker's Beob.* vom 26. September.

**Zur Erklärung der gegenseitigen Positionen** sagt die englische *Morning-Post*: „Der gegenwärtige Stellung der Miguelischen Armee beweist uns, daß wir mit Recht vermuteten, die Royalisten würden gegen Elissabon längs derselben Straße vordringen, welche die deutsche Armee nach der Schlacht von Umiria einschlug. Die Versuchungslinien der Pedroisten drängen wirklich, d. h. ganz Belém, bei Alcantara, und laufen auf dem östlichen Ufer des bethargen kleinen Flusses bis zur Quinta do Cabrinha, von wo sie die Straße, genannt Estrada do Aro do Galvão umarmen, und dann einen kleinen Theil der Wasserleitung durchschneiden. Sodann dehnen sich die Linien längs der Straße von Campolide nach San Francisco Xavier aus, durch San Sebastian de Pedreira und rund um das Kloster von São de França. Auf allen Grenzpunkten der Zugänge der Stadt, besonders gegen die hohen Schirmdünen hin, so wie auch auf der Ökzie, befinden sich viele schöne militärische Positionen, die natürlich besetzt wurden. Aus dieser Grenzbesetzung sieht man jaglich, daß die Vortheile Olém, Junqueira re. auf der Seite der Pedroisten Linien liegen, die übrigen noch einem Umfang von ungefähr 6 englischen (1 1/2 geographische) Meilen haben.“

In London hatte man bis zum 19. September Abends keine Schiffsnachrichten aus Portugal erhalten; aber die von Lord W. Russell am 6. auf dem Landwege abgesetzigen Depeschen waren daher nicht angelangt, und der Globe vom 19. enthält in einer zweiten Ausgabe folgenden Artikel: „Im Bureau des Globe, um 3 Uhr Nachmittags. Mit welchem Vergnügen zeichnen wir an, daß die deutschen Depesche die Niederlage des Marquis de Soumont auf allen Punkten von Elissabon am 5. September Abends bestärken. — Die in Elissabon am 6. erzielten neuen Victoreen haben sich vortreflich geschlagen. Während des ganzen Geschehens herrschte in der Stadt, wo alles voll Enthusiasmus für die Königin ist, vollkommene Ruhe. — In dem Augenblicke, wo die Depesche geschrieben wurde (am 6.), gewahrte man keinen einzigen Miguelisten mehr, und man schied sich nachgemuth an, einen neuen Angriff anzuführen, falls die Miguelisten einen solchen wagen sollten. Diese Nachrichten sind zweifelhaft.“

Im (Vaufer) Bulletin du Soir vom 21. September heißt es: „Am 6. September waren die Miguelisten zurückgewiesen worden, und ihrer Gegner, weit entfernt den Muth zu verlieren, bereiteten alles für den Fall, daß der Angriff erneuert würde, in einer künftigen Vertheilung vor. — In Paris sind keine Nachrichten von spätem Datum eingetroffen; man muß daraus schließen, daß in der respectiven Lage beider Theile keine Veränderung eingetreten ist, weil wir sonst davon unterrichtet seyn würden. — Das dem englischen Admiral zu Gehör gekommene Dampfschiff hätte weiter als bis zum 6. reichende Nachrichten überbringen können; wenn es nicht abgefeuert worden ist, so ist der Grund davon wohl kein anderer, als daß der Admiral seine Mittheilung von Wichtigkeit zu machen hatte. — Die Unthätigkeit der Miguelisten vernimmt ihnen mit jedem Tage mehr Aussehen auf Erfolg; daraus muß Dom Pedro im Gegentheile Vortheil ziehen, um seine Stellung in der Hauptstadt immer mehr zu sichern, die Versuchungen zu vollenden, seine Truppen zu organisiren und zu üben. — Die jetzt darsin daher die Anhänger Dom Pedro's sagen: Keine Nachsicht, gute Nachsicht.“

Großbritannien und Irland.

Der Herzog von Cumberland und die Prinzessinn Sophie statten S<sup>t.</sup> Majestät am 18. September einen Besuch im S<sup>t.</sup> Jamespalast ab. Der Marquis von Wel-

lesley hatte eine Abschiedsaudienz vor seiner Abreise nach Irland.

Den Londoner Zeitungen vom 18. September zufolge hat S<sup>t.</sup> königl. der Herzog von Cumberland am 14. seiner Dienerschaft Befehl ertheilt, die von ihm in der Stadt und auf dem Lande bewohnten Paläste und Häuser zu räumen und die nothigen Vorkehrungen zu einer Reise nach dem Continent zu treffen. Die Herzog und die bedeutendsten Hausbeamten von Ken und Stablesburg werden, wie es heißt, S<sup>t.</sup> königl. hohet begleiten. — Dem Benehmen nach wird der Herzog diese Reise um der Gesundheit seines Sohnes willen unternehmen. — Der Morning-Herald meldet in dieser Beziehung: „Wir mehr hören, daß sich der als Augenarzt berühmte königl. preussische Geheimrath von Grafe (den der Kaiser zu einem persönlichen Grafen macht), der schon einmal vor einigen Jahren an dem Herzog eine sehr glückliche Augenoperation vollzog, und S<sup>t.</sup> königliche Hoheit vorzüglich die Erhaltung Ihres Gesichts verdanken, seit einiger Zeit in Ken auf, woselbst er sich mit Sir W. Waller über das Augenübel des jungen Prinzen Georg von Cumberland besprach und die Meinung abgab, daß dessen Erbsicht durch eine eigenthümliche, wenn auch etwas langwierige Behandlung wieder hergestellt seyn möchte; da es sich nun aber mit der Stellung und den Verhältnissen des genannten Arztes nicht verträgt, so sollen sich der Herzog und die Herzoginn von Cumberland entschlossen haben, den Prinzen Georg zu begleiten und mit ihm in Berlin zu bleiben, in der Hoffnung, daß er dort vollkommen geheilt werden wird. Der Herzog wird am 19., vor seiner auf den Freitag (20.) angetrauten Abreise mit der Herzoginn und dem jungen Prinzen, dem Könige noch ein Abschiedsbesuch. Sobald das Parlament wieder zusammenkommt, wird, dem Benehmen nach, auch der Herzog London wieder besuchen. Das Gerücht, daß die Familie des Herzogs für immer in Berlin zu bleiben gedenke, möchte wohl irrig seyn.“

Im Globe vom 19. September heißt es: „Die Nachrichten aus Wien den erkennen für die glückliche Durchföhrung des Freieremancipationsplans fortwährend viel günstigere Aussehen, als ob wir gehofft hätten. In Verbindung des deutschen Parlaments anzunehmen. In Demorraa reschne eine unbedingte Billigung des Plans als gewiss. In Weibere wurde von einer letzten Versammlung der Pfleger, Kaufleute und anderer Einwohner dem Gouverneur eine Adresse eingereicht, worin sie sagen, sie seien überzeugt, daß außerordentliche Veränderungen im Colonialsystem unumvermeidlich seien, und daß ihre Vermögens, ja selbst ihre Erbschaften von der glücklichen Lösung derselben abhängen, daher sie den Maßregeln der Regierung aufs Herzlichste die Hand bieten wollten. Kurz, überall wird anerkannt, daß das Parlament gegen die Colonisten mit Rechtigkeit und Liberalität verfährt. Die einzige Schwierigkeit wird die Vertheilung der zwanzig Millionen Entschädigung zwischen den einzelnen Colonien bleiben. Entschieden der Fortschritt der Sache dem Anfang, so haben Regierung und Parlament ein Weet vollendet, auf das die Nation stolz seyn darf, und dem kein anderes Volk ein Gleiches an die Seite stellen kann, denn obgleich die vorzue Summen klein ist in Vergleich mit den Summen, die in oft unnützen Kriegen verschwendet wurden, so bietet doch die Willigkeit kein Beispiel dar, daß ein solches Opfer freiwillig gebracht worden wäre, und zwar nicht in Revolutionen.

sieberthi, sondern besonnen, zu Erfüllung der Pflichten der Menschlichkeit und der Religion."

#### R a n k s.

H. Thiers war am 20. September Morgens von seiner Reise nach England in Paris wieder angekommen. Die Ghabarte Emulation, Capitän Jeanneret, ist am 19. September von Lissieux ausgewandert. Sie begibt sich nach Livorno.

Die Hergatte Heroine, Capitän Gaudin, ist von Cherbourg am 18. September nach der Lajostation abgefahren.

Das Journal de Paris schreibt auch aus St. Omer vom 17. September, daß der Herzog von Orleans und von Nemours daselbst am Mittag angekommen seien; Marshall Gerard war ihnen anderthalb Stunden weit entgegengefahren. Am folgenden Tage sollten die großen Manöver beginnen.

Der Messager schreibt aus Fontainebleau, daß man den König am 21. September zu Fontainebleau erwartete, wohin auch der König und die Königin von Belgien kommen würden. Es würden die größten Vorbereitungen zu den glänzenden Festen getroffen. Man schätzte die Zahl der Einzeladelen und der Personen vom Hofe des Königs auf 1200, die alle in diesem ausnehmend großen Schlosse wohnen sollten.

In der Gazette de Normandie heisst es: "Wenn wir genau unterrichtet sind, so ist die gegenwärtig in Toulouse befindliche Marshall Clausel angewiesen, das Obercommando der fünf Divisionen des Südens zu übernehmen. Diese Nachricht würde den Befehl erklären, wodurch die Urlaube an gewissen Stellen suspendirt sind."

Am 21. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 30. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 60.

#### T e u s c h l a n d.

St. königl. Hohheit der Großherzog von Hessen bat an die beiden Kammern der Stände des Großherzogthums folgenden Gesuch gerichtet: Ludwig II. te. Unsern Gruß zuvor, liebe und getreue Stände des Großherzogthums. Da der gegenwärtige Landtag bereits über neun Monate andauert und Wir darum erwarten können, daß die noch rückständigen landständischen Angelegenheiten, namentlich der Vorschlag der Staatseinnahmen und Ausgaben, so wie das Finanzgesetz, zum Vortrage und baldiger Entscheidung hinreichend vorbereitet seyn werden, so ist es unsere Absicht, die Ständeverammlung gegen die Mitte November d. J. zu schließen, und größere Arbeiten der Gesetzgebung, die aus bereits hinreichend bekannten Gründen dormalen noch nicht vorgelegt werden können, einem andern, so früh als die Umstände es gestatten werden, einzuberufenden Landtage vorzubehalten. Wir eröffnen dieses Unsern lieben und getreuen Ständen des Großherzogthums im voraus, damit Sie sich darnach bemessen und Unsern noch unentledigten Propositionen die angestrebte Eiligkeit widmen können; zugleich verbleiben Wir denselben mit landständischer Huld und Gnade gewogen. Darmit da die 19. September 1833. Aus besonderem allerhöchsten Auftrage großherzoglich. heiliges geheimes Staatsministerium, du Thil."

Die Kasselsche Zeitung enthält folgendes Ausprechen des Ministeriums des Innern vom 20. Sept., die Zusammenberufung der nächsten Ständerversammlung betreffend:

Hauptredacteur: Joseph Anton Roder von Bilz.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in des Doerfergasse N. 1008.

treffend: "Nachdem St. Hohheit der Kurfürst und Mitregent in Gemäßheit des 9. 99 der Verfassungsurkunde die Einberufung der nächsten Ständerversammlung auf den 21. September Vormittag dieses Jahres gnädig verordnet haben, so wird solches hierdurch bekannt gemacht und ergeht an alle zur Theilnahme an gedachter Ständerversammlung Berechtigte die Aufforderung, an dem besagten Tage hieselbst einzutreffen, und übrigens sich der Geschäftsordnung der Ständerversammlung vom 16. Februar 1831 gemäß zu verhalten. — Kassell, am 20. September 1833. — Kurfürstliches Ministerium des Innern. — Danksagung. — Vt. Ende."

#### M ä h r e n

Die Trümmen Zeitung vom 29. September meldet: "Ihre k. k. Majestät geruheten am 27. Vormittags, von Ihrem Gefolge begleitet, Sich in das Lager bei Tura zu begeben, um einem großen Reuemanöver beizuwohnen. An dem Aufstellungsorte der Truppen angelangt, stiegen St. Majestät der Kaiser zu Pferde und ritten alle Fronten der verschiedenen Waffengattungen ab. Hieraus wurden unter Anführung St. Excellenz des H. Commandirenden von Wähen und Schleien, Grafen von Albrechtsberg, die verschiedenen militärischen Evolutionen mit bewundernswürdiger Präcision ausgeführt. Nach beendigter Production, welche Ihre Majestät die Kaiserin in einiger Entfernung von Ihrem Wagen aus überblickt hatten, befehleten die sämmtlichen Truppen vor Ihren Majestäten und geruheten St. Majestät der Kaiser rückwärts des guten Aussehens, der schönen Haltung der Truppen, ihrer Waffengröße und des pünktlichen Jeneinanderstehens sämmtlicher ausgeführter Bewegungen der allen Waffengattungen, Allerhöchster Zufriedenheit gnädig zu erkennen zu geben."

#### W i e n, den 1. October.

St. k. apostol. Majestät haben dem Janaz Chinetti allergnädigst ertheilt fideiurärgisches Adl., nach dessen vor Behebung des Adelsdiploms erfolgtem Tode, an seine beiden Söhne, Adolph Chinetti, k. k. k. Cameralrechnungs-Offizial, und Carl Chinetti, pensionirten Jährling, zu vertheilen geruht.

Nach der heute erscheinenden Uebersicht der Zahlungspreise für den Monat October ist die Kundemessung zu 1 kr. um  $\frac{1}{4}$  Loth, ordinäre Semmel zu 1 kr. um  $\frac{1}{4}$  Loth schwächer; dagegen rothener Drot zu 1 kr. um  $\frac{1}{4}$  Loth, detto 3 kr. um  $\frac{1}{4}$  Loth leichter auszubaden; die übrigen Drot- und Semmelgattungen sind im vorigen Gewichte verblieben. — Das Pfund Rindfleisch kostet 3 kr. C. M. oder 20 kr. W. W.

Am 30. September war zu Wien der Mittelpreis des Staatsanleiheverschreibungen zu 50 St. in C. M. 93  $\frac{1}{2}$  ; detto detto zu 40 St. in C. M. — ; Darf. mit Verlos. v. J. 1820, für 100 St. in C. M. — ; detto v. J. 1821, für 100 St. in C. M. 131  $\frac{1}{2}$  ; Wiener Stadtanleihe-Obligat. zu 2  $\frac{1}{2}$  pSt. in C. M. — ; Conv. Münze pSt. — ; Cantactien pr. Stüd 1200  $\frac{1}{2}$  in C. M.

(Dem heutigen Blatte des Oestr. Beob. liegt die chronologische Uebersicht für den Monat Juli 1833 bei.)



# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 2. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 30. September.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6" Quecksilber reducirt.	Thermometer Quecksilber.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Paris 27,708 27,799 27,869	Wiener Maß. 28,3. 66. 59. 28 6. 19. 28 7 7	+ 7,8 + 13,0 + 7,8	0 0 0. leicht. 0 0 0. klar. 0 0 0. schwach.

Wien, den 1. October.

Nachrichten von Brunn zufolge ist S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser gestern Vormittags bei den Truppenübungen im Lager von Luras der Unfall begegnet, daß Allerhöchstdieselben in eine durch den häufigen Regen durchweichte Stellegeriethen, wobei das Pferd dergestalt einsank, daß es im Bestreben, sich herauszuwinden, mit S<sup>t</sup>. Majestät zur Seite fiel, wodurch zwar die Kleider des Kaisers durchnäßt wurden, der höchsten Person des Monarchen aber, außer einigen unbedeutenden Contusionen am Fuß und Schenkel, so wenig Leid widerfahren ist, daß Allerhöchstdieselben, nachdem Sie die Kleider gewechselt hatten, wieder zu Pferde stiegen und dem Manöver noch drei Stunden lang beizwohnten.

## Portugal.

Die Morning Post vom 20. September enthält folgende Correspondenznachrichten aus Lissabon über die letzten Vorfälle bei dieser Stadt: Lissabon, den 6. September. Am 4. machte die Armee des Königs eine Recognoscirung gegen unsere Batterien, ohne daß es jedoch zu einem ernsthaften Gefechte zwischen den Lissabensern gekommen wäre. Am 5. Morgens um 5 Uhr rückten aber ungefähr 6000 Mann aus dem royalistischen Lager und es entband nun auf der ganzen nördlichen Linie von S. Sebastião de Pedreira bis zum Aqueduct ein lebhaftes Feuergefecht. Die Migueleisen rückten dabei zwei Kanonen und eine Haubitz ein, bei welcher Gelegenheit das 2te und 3te Jägerbataillon Dom Pedro's großen Verlust erlitt. Bei Sonnenuntergang zogen sich beide Theile in ihre Positionen zurück. Heute ist nichts von Wichtigkeit vorgefallen. Die Migueleisen rückten auf der Seite von Peña de França und an der Brücke von Alcantara Batterien errichten. Anderer Seite sind die Pedroisten in gleicher Weise beschäftigt, indem sie jeden Augenblick einem förmlichen Angriff entgegensehen. Es ist unmöglich, den Verlust, welchen beide Theile in diesen Gefechten erlitten haben, einigermaßen genau zu ermitteln. Einige sagen, daß die Pedroisten 3 bis 400 Mann und die Gegner 6 bis 700 Mann verloren haben. So viel ist gewiß, daß die Pedroisten viele von ihren besten Soldaten ver-

loren haben. Sie können dieß selbst nicht läugnen. Dom Pedro war dem Kampfplatz so nahe, daß einer seiner Adjutanten von einer Kintenfuge erschossen wurde, und dem Duc de Terceira wurde ein Pferd unterm Leibe getödtet. Thomas Mascarenhas, Chef des Generalstabes, wurde schwer verwundet, und ebenfalls der junge Graf Alva. General Valdes erlitt eine Wunde in der Schulter und starb bei der Amputation. Während des Gefechtes fiel den Pedroisten ein Gallego \*) in die Hände, bei dem sie einen Brief fanden. Auf Befragen sagte er aus, daß er den Brief, dessen Inhalt ihm unbekannt war, von der Gräfin Po'voa erhalten habe; er wurde auf der Stelle erschossen und das Haus der Gräfin umzingelt. Man sprengte die Thüren und brachte die Gräfin (die Witwe des reichsten Mannes in ganz Portugal) in das allgemeine Gefängniß, den Virreio, und man fürchtete für ihr Leben. Man sagt, der Brief enthalte Angaben über die schwächsten Vertheidigungspuncte; indessen wußte der Bote nichts davon, und man darf ihn als ein Opfer seines Dienstherrn betrachten. Man hat auch eine große Menge anderer Personen verhaftet, so daß die Gefängnisse damit überfüllt sind. Seit den letzten vier Tagen ist alles Wasser, das durch den Aqueduct zur Stadt kommt, abgeschnitten, was ein großes Uebel ist. Die Einwohner müssen nun ihr Wasser größtentheils von dem andern Ufer des Tago erhalten, und dieß wird ihnen wahrscheinlich ebenfalls nachtheilig vermerkt werden. An frischem Fische fehlt es schon und es ist theurer geworden. Eben so geht es mit dem Brode, nicht sowohl wegen Mangel an Korn, als deshalb, weil alle Mählen außerhalb der Stadt sind. Am 30. August Vormittags drangen 200 Mann Soldaten, nebst ihren Offizieren, in das Haus des Nunius, an welchem damals, und auch heute noch, das päpstliche Wapen sich befindet, und wo das Archiv und einige zur Nuntiatur gehörige Personen zurückgeblieben waren. Die Truppen drangen mit Gewalt ein und nahmen das Haus als gutes Quartier in Besitz. In dem gestrigen Gefechte gaben die Pedroisten beinahe keinen Verlust, während Beispiele die Gegner wahrscheinlich zu ihrer eigenen Vertheidigung nachfolgen werden. Man hat mir auch erzählt,

\*) Wasserträger, die in Lissabon größtentheils Spanier aus Galicien sind.

daß in einem Hause, wo 180 Royalisten versteckt waren, diese sämmtlich niedergemacht wurden, nachdem einige der Angreifenden ebenfalls gefallen waren. Heute fand man bei Boredigung der Todten den Körper eines allem Anschein nach angehenden Offiziers, mit blondem Haar, der ziemlich viel Geld bei sich hatte. Einige sagen, es sei ein Sohn von Bourmont, allein dieß ist ungewiß. Unter den Pedroisten, besonders unter den Lanciers, sollen sich viele ausgewanderte Spanier befinden. — Lissabon, den 7. September. Da der Auszug noch nicht abgegangen ist, so will ich noch Einiges hinzusetzen. Die Royalisten sind von Monsanto nach Oeiras hinuntermarschirt; es ist viel Kavallerie dabei. Auch versichert man mich, daß Dom Miguel von dem Palast von Ajuda wieder Besitz genommen, und daß man in der Patriaschloßkirche ein Irdeum gefunden hat. Der Pedroistische Bericht von dem Gesche am 5. in der Lissaboner Cronica Constitucional ist voll von Unwahrheiten, und ich möchte beinahe sagen: Nimm von Allem das Gegentheil an, wie es da gedruckt steht. Der Bericht sagt, das feindliche Corps sei 10,000 Mann stark gewesen, es waren aber nicht mehr als 6000, und die Belagerten schickten ihre besten Truppen hinaus. Der junge Franzose, welcher sich unter den Todten befand, ist, glaube ich, La Rochejaquelein der jüngere. Er fiel an der Spitze einer Schwadron Kavallerie. Das Bataillon royalistischer Freiwilligen von Lamago unterhielt den ganzen Tag sein Feuer, und schlug sich so brav wie nur immer möglich. Einmal war es nur auf Pistolenkugelfweite von den Pedroistischen Verschanzungen entfernt. Die Royalisten feuerten aus vier Batterien bei Palma und Sete Rios, und ich sah selbst in einer Pedroistischen Batterie von Campolide eine Haubitze durch eine Zwölfpfünderkugel demontirt. Das 3te Jägerbataillon (pedroistisch) schlug sich am besten; aber um 7 Uhr früh war ihnen doch schon so schlimm zu Muth, daß sie hinter eine Quinta, die Saldanha's Schwester gehört (Quinta de Seabra), Halt machten, und mit niedergeschlagenen Gesichtern sich beklagten, „es seien drei Feinde zu viel.“ Es schien, sie fühlten, daß sie genug gelitten hätten, um dem Uebrigen eines Mannes zu dienen. In diesem Augenblick kam eine Schwadron Kavallerie vorbei, und auf das Commando „vorwärts“ rückten sie wieder vor; wären aber die Royalisten, deren Federbüsche man in dem nahen Gebüsch sah, dazwischen vorgebrungen, so hätten sie die Linien bei Campolide übersteigen können. Uebrigens kam eine Schwadron Kavallerie vorbei, und auf das Commando „vorwärts“ rückten sie wieder vor; wären aber die Royalisten, deren Federbüsche man in dem nahen Gebüsch sah, dazwischen vorgebrungen, so hätten sie die Linien bei Campolide übersteigen können. Uebrigens kam eine Schwadron Kavallerie vorbei, und auf das Commando „vorwärts“ rückten sie wieder vor; wären aber die Royalisten, deren Federbüsche man in dem nahen Gebüsch sah, dazwischen vorgebrungen, so hätten sie die Linien bei Campolide übersteigen können.

Muth, daß die Belagerten davon betroffen sind. Auch im Uebrigen betragen sie sich sehr gut. Sie plündern und zerstören Niemandes Eigenthum. Sie haben nicht einmal an Quintella's schönes Landhaus Hand gelegt, und gewiß dürfte er von ihnen keine Schonung erwarten. Diese Maßigung erregt auch die Aufmerksamkeit der Pedroisten. Inzwischen kommen diese immer auf ihr altes Spiel zurück, und nehmen zu Lügen ihre Zuflucht. Sie machen Proclamationen im Namen Ihrer allergerücktesten Majestät bekannt, worin sie den Einwohnern von Lissabon sagen, daß, wenn die Royalisten die Stadt nehmen, sie der Plünderung preisgegeben werden soll. Da indeß Jedermann die Absicht einseht, weshalb dergleichen publicirt wird, so haben die Urheber selbst den Schaden davon. Lord William Russell befand sich am 5., während das Gesche am höchsten war, in der Hauptbatterie von Campolide, einem sehr gefährlichen Punkte. Gestern, den 6., zitt er in Dom Pedro's Erfolge um 6 Uhr früh über das Schlachtfeld. — Sie wissen, daß es mit Hoppner endlich einmal aus ist, und ich brauche Ihnen nicht zu sagen, wie sehr man darüber im ganzen Lande froh ist. — Natürlich kann man nicht wissen, was die Absichten der Royalisten sind. Es versammelt sich ein zahlreiches Heer, und da die Linien sehr ausgedehnt sind, und das Terrain ruppig ist, so kann es den Royalisten nicht fehlen, durchzubringen, wenn sie einmal ernsthaft daran denken. Dieß fühlten die Pedroisten sehr wohl. Sie und ihre Freunde, unter denen viele deutsche Engländer sind, rechneten viel auf Desertion, selbst unter den höhern Offizieren der royalistischen Armee; allein das Gesche vom 5. hat sie vom Gegentheil überzeugt. Dom Pedro hat an Personen, die ich namentlich anführen könnte, Anerbietungen gemacht, auch Geld geboten; er hat aber ohne Ausnahme abschlägige Antworten erhalten, und die Regierung des Königs hat keine Anträge irgend einer Art annehmen wollen. Bei jedem Kanonenschuß hören die Leute aufs höchste Stodern, da Niemand weiß, wann der Hauptangriff vor sich geht. Zuweilen laufen sie mit tauglichen Gefächern und trocknen Gurgeln umher; Jedermann weiß, was das Wasser für ein wichtiger Artikel für einen Einwohner von Lissabon ist. Ein Trost bleibt, man versichert nämlich, es soll nicht zum Bombardement kommen, sondern die Stadt mit dem Bagonnet genommen werden. Manche glauben, man wird morgen Wiber und andere Leute, die zu nichts gut sind, als zum Essen und Trinken, aus der Stadt werfen. Die Einwohner möchten gern den Dom Pedro los sehn, denn seitdem er hier ist, ist alles in größter Verwirrung — von Ermordungen und andern Unthaten nicht zu reden.

Mit dem Maggie, welcher Lissabon am 4. September Morgens um 11. verlassen hat, und am 19. in Palmouth angekommen ist, hat man Nachrichten aus Oporto von obgedachtem Tage er-

halten, aus denen der Courier vom 20. Folgendes mittheilt: „General Studbs ist seit der Abreise Salbamba's nach Lifabon nicht unthätig gewesen. In der Nacht vom 2. September verließ er Oporto mit der ganzen Garnison, um ein Miguelistisches, wenige Meilen nördlich von der Stadt postirtes Truppcorps anzugreifen. Dieses Corps zog sich vor ihm zurück, ohne seinen Angriff abzuwarten, so daß er Valongo, Ponte Ferreira, Balthar und Pénafiel besetzen konnte, ohne auf Widerstand zu stoßen. Die Miguelisten hatten sich bis Amaranter zurückgezogen. General Studbs fand jedoch sämmtliche von ihm besetzten Orte von den Einwohnern verlassen, indem dieselben bei Todesstrafe angewiesen worden waren, dem Miguelistischen Heere zu folgen. Da er nun den Feind zu keinem Treffen bewegen konnte, und gleichgültig besichtigten mußte, Oporto weiter während seiner Abwesenheit von der andern Seite her angegriffen werden, so schickte er sich veranlaßt, dahin zurückzukehren. Inzwischen war in Oporto aus Lifabon der Befehl eingegangen, sofort noch 2000 Mann von der dortigen Garnison zur Vertheidigung Lifabons zu entsenden. Die Einschiffung derselben erfolgte am 5. d. M. Die Bewohner Oporto's waren sehr unzufrieden, sich auf diese Weise fast aller regulären Truppen beraubt, und sich in diesem Zustande einem Angriffe der Miguelisten, die zahlreich in der nächsten Umgebung standen und sehr thätig operirten, ausgesetzt zu sehen. General Studbs hatte sich kaum aus Pénafiel zurückgezogen, als auch das von ihm verfolgte Miguelistische Corps umkehrte, und ihm den Rückzug abzuschneiden suchte. Einer Colonne seiner Truppen gelang es, ein Miguelistisches Detachement in Villa do Conde dadurch zu überumpeln, daß sie unter dem Rufe: „Es lebe Dom Miguel I.“ anrückten, und auf diese Weise die aufgelauchten Miguelisten in einem wehrlosen Zustande überfielen, viele von ihnen tödteten und etwa 200 Mann gefangen nahmen. In dessen bot sich den Miguelisten bald eine Gelegenheit dar, Vergeltung auszuüben. Ein Detachement Freiwilliger aus Oporto war nämlich den Doreo aufwärts gesendet worden, um einen Branntweinvorrath aufzuheben; eben als sie sich in die Häuser eines Dorfes vertheilt und ihre Waffen zusammengefaßt hatten, wurden sie überfallen, und, etwa 40 an der Zahl, ohne Widerstand leisten zu können, niedergemacht.“

Die der Sache Dom Pedro's ergebenden Londoner Blätter scheinen mit dem Benehmen des Lords William Russell nicht so zufrieden, als mit dem des abberufenen Generalconsuls Hoppner. Ersterer scheint sich darauf beschränken zu wollen, das Leben und Eigenthum derjenigen in Lifabon anwesenden britischen Unterthanen zu beschützen, die sich nicht aus den Orangen der strengsten Neutralität entfernen. (Vergl. die unten mitgetheilte Correspondenz.) Dom Pedro ließ neulich darauf antragen, die Forte Selem und San João durch englische Truppen besetzen zu lassen, allein sein Antrag wurde abgelehnt.

Lord William Russell hat am 2. September folgendes Schreiben an den britischen Viceconsul in Lifabon, H<sup>n</sup>. J. Magher, erlassen: „Ich erlaube, daß die britischen Kaufleute heute in ihrer Wohnung zusammenkommen werden, um sich über die zweckmäßigsten Maassregeln zur Sicherung des britischen Eigenthums zu berathen. Ich ersuche Sie, jenen Heeren zu versichern, daß sowohl der Admiral Parler als auch ich Alles aufbieten werden, um jenes Eigenthum zu beschützen. In dessen dürfen die britischen Kaufleute nicht vergessen, daß die Stellung der großbritannischen Regierung in Beziehung auf den gegenwärtigen Kampf eine durchaus neutrale ist, wiewohl sie Dona Maria II. als Königin von Portugal anerkannt hat. Wenn dennoch die englischen Kaufleute von einer oder der andern Seite „thätigen Antheil“ an dem vorliegenden Kampfe nehmen sollten, so würden sie der von ihrer Regierung adoptirten Verfahrungsweise geradezu entgegenhandeln und allen Anspruch auf den Schutz derselben verlieren. Sollten einige englische Kaufleute sich durch ihren Enthusiasmus für die Sache der Königin gebrungen fühlen, thätige Partei für sie zu ergreifen, so werden dieselben wohl thun, diese ihre Absicht offen zu erklären und ihre Namen anzugeben, um dadurch zu erkennen zu geben, daß sie auf jeglichen britischen Schutz verzichten. Ueberhaupt muß ich die britischen Kaufleute ersuchen, jenen Schutz nicht durch eine unter dessen Fügung vorzunehmende Einmischung zu missbrauchen. Es würde ein solches Verfahren nicht als ein dem Charakter aller englischen Kaufleute, und namentlich dem der in Lifabon ansässigen, wenig angemessen sein, und nicht allein mich, als den diplomatischen Agenten Großbritanniens, in die allergrößte Verlegenheit setzen, sondern zugleich das Eigenthum sämmtlicher englischer Kaufleute hienächst den größten Gefahren preisgeben.“ — In der inzwischen gehaltenen Versammlung der britischen Kaufleute wurde einhellig beschlossen: 1) Den Admiral Parler ersuchen zu lassen, jenen Schutz des britischen Eigenthums in dem indischen Hause und in dem Goldhaufe Truppen landen zu lassen, indem die auf dem Lajo vor Anker liegende Seemacht diesen Zweck nicht zu erfüllen geeignet seyn dürfte. — 2) Dem Admiral Parler den Dank der Versammlung für die Thätigkeit und Theilnahme auszudrücken, mit denen er sich unter allen Umständen und zu allen Zeiten der Beschädigung britischen Eigenthums und persönlicher Sicher-

heit angenommen habe. — Der Admiral Parke ließ erwiedern, daß seine Instruktionen ihm nicht gestatteten — ausgenommen in gewissen vortheilhaften, nicht vorhandenen Fällen — englische Truppen auszuschießen, daß er jedoch alle seine Kräfte aufbieten werde, um das indische Haus und das Zölhaus zu beschützen. Die übrigen Gesuche anlangend, so seien sie größtentheils schon im voraus erledigt, indem er jetzt (am 2.) vom Beschloßhaber ein Chef der Miguelistischen Truppen, dem Generalleutnant Clouet, die bestimmte Zustimmung erhalten habe, daß britische Personen und Eigenthum respektirt werden sollen. Dennoch werde keine zu dem Ende erforderliche Vorkehrungsmaßregel von seiner, des Admirals Seite, vernachlässigt werden. — Zugleich hatten die englischen Vorkommnisse in einer abermaligen Versammlung, in welcher ihnen das oben erwähnte Schreiben des Lords Russell mitgetheilt worden war, beschloffen, bei demselben anfragen zu lassen, was er unter „thätiger Einmischung“ (active interference) verhehe, indem sie, denen noch vor Kurzem der Dant des H<sup>rn</sup>. Hoppner zu Theil gewesen, daß sie sich einer solchen Einmischung enthalten, sich bekümmert fühlen, jetzt einen Argwohn in dieser Beziehung in dem Schreiben des Lords Russell ausgedrückt zu sehen. — Lord W. Russell ließ antworten, daß er unter „thätiger Einmischung“ eine bewaffnete Einmischung verhehe, wie denn auch jener Ausdruck erstlich keinen andern Sinn haben konnte. In einer Nachschickung ließ er hinzufügen, der englische Unterthan H<sup>er</sup>zoge sei von der Regierung der Dona Maria angewiesen worden, das Land innerhalb 24 Stunden zu verlassen, weil er gegen jene Regierung thätig gewesen sei. Darin liege ein practischer Beweis der nachtheiligen Folgen jener thätigen Einmischung, die er, der Admiral, durch seine freundschaftliche Warnung an die englischen Kaufleute zu verbüßen gesucht habe.

Dem General Salobanda ist, mittelst einer in der Cronica vom 27. August enthaltenen Verordnung, zur Belohnung seiner am 25. Juli in Oporto erworbenen Verdienste, das Geßkreuz des Dürms- und Schwerdordens ertheilt worden.

Die Cronica publicirt ebenfalls das zu Angola am 23. August erlassene Decret, durch welches sämtliche von Dom Miguel seit dem 25. April 1828 ausgegangene Verfügungen, mit Ausnahme derjenigen gerichtlichen und administrativen Verordnungen, die keinen politischen Charakter an sich tragen, für null und nichtig erklärt werden.

Sir John Campbell befindet sich jetzt als Befehlshaber im Castru St. George in Lissabon. Die Cronica erzählt, die bei ihm vergrufenen Papiere hätten ausgewiesen, daß er mit einem förmlichen Auftrage Dom Michaels abgegangen sei.

Am 21. September hatte man in London durch das

Dampfschiff Echo Nachrichten aus Lissabon bis zum 12. gedachten Monats erhalten. Die Londoner Blätter vom obgedachten Tage melden folgendes über deren Inhalt. Der Echo sagt: „Das Echo hat Nachrichten aus Lissabon bis zum 12. gebracht. Sie liefern die Details von dem Angriff und der Zurückschlagung der Miguelistischen Streitkräfte am 5., welche dem Wesentlichen nach bereits bekannt sind.“ — Vom 5. bis zum 9. war nichts von Bedeutung vorgefallen; ein entscheidender Beweis von der Wirkung, welche die Abeschlagung des ersten Angriffs auf die Truppen Dom Michaels hervorgebracht hat. Am 9. pousfirten die Miguelisten eine Reconnoissance bis zum Palaste von Ajuda, welcher geplündert wurde, mußten demselben aber wieder verlassen, obgleich gedachte Truppen im Befehle der meisten Stellungen verblieben, die sie bisher inne hatten. — Der Chef der Einwohner von Lissabon für die Sache des Königs ist fortwährend ungeschwächt und enthusiastisch. In der Nähe von Oporto kann wegen des Einflusses, den die Geistlichkeit auf die Bevölkerung des Flachlandes ausübt, wenig außerhalb der Linien ausgenutzt werden. Im Ganzen ist der endliche Ausgang dieses Kampfes, von welchem die Wohlthat und das Schicksal eines ganzen Volkes abhängt, äußerst schwankend und zweifelhaft, offenbar aber ist die Wahrscheinlichkeit des Königsinn vor der Hand im Steigen begriffen. — Seit wir Obiges niedergeschrieben haben, ist uns die Nachricht zugekommen, daß zufolge den bestimmtesten Berichten über den Stand der Dinge vor Lissabon am 12., keine Befestigung gekehrt wurde, daß Marquis de Moura nicht wieder einen Angriff gegen die Hauptstadt unternehmen werde; derselbe soll allen Anzeichen, und sogar seinen eigenen Äußerungen zufolge, die Absicht aufgegeben haben, einen zweiten Versuch gegen die Hauptstadt zu unternehmen. Es ist nicht unmöglich, daß dieser Entschluß sowohl durch moralische als durch militärische Rücksichten veranlaßt worden seyn mag, weil die Folgen einer auf ungewisserm Wege erkaufenen Einnahme der Stadt für Dom Miguel sehr betrübend ausfallen könnten. Sollten sich diese durch locale Einsicht und Erfahrung gebildeten Ansichten bewähren, so dürfte der Krieg einen schwermüthigen, stehenden, dilatorischen Charakter gewinnen, in Folge dessen wohl sehr wenig Blut vergossen, aber desto mehr langwierige Feindseligkeit geübt werden möchte. Dem sei wie immer, mehrere von unsren Correspondenten haben Michaels Truppen von dem Castru mit dem Castru von Velem gemacht; daß dies in einen Theil des Bezirks, worin dasselbe gelegen ist, eingedrungen seyn mögen, kann wohl seyn, was aber gedachtes Castru selbst anlangt, so haben sie bis jetzt auch nicht einmal einen Versuch gemacht, sich denselben zu bemächtigen.“ — Im Courrier vom 21. heißt es: „Wir haben so eben erfahren, daß die von dem Echo überbrachten Depeschen von größter Wichtigkeit sind. Lord

Palmerston, der einzige in der Stadt anwesende Cabinetminister, hat den Inhalt der von diesem Schiffe überbrachten Depeschen Sr. Majestät zu Windsor vorgelegt. Das Geheimniß, welches in Betreff der von dem brittischen Minister in Lissabon darin gemachten Mittheilungen beobachtet wird, ist sehr streng; wir haben aber Grund zur Beforgniß, daß der Herzog von Braganza die Unmöglichkeit vorgeklärt hat, Lissabon ohne fremden Beistand zu behaupten. — Im Standard vom letzten Tage liest man: „Im fisionablen Theile von London sagt man, daß die aus Lissabon eingegangenen Depeschen von Lord Willom Russell die Sage vom Pedro's als verzeiwelt schildern. Wir wissen, daß Bourmont am 5. September sich Belém bemächtigte, und daß alle die Historiker, derselbe sei zurückgeschlagen worden u. dgl. m., seine Erdrückungen sind. Am 9. befanden sich Almeida und alles Lond rings um Lissabon in der Gewalt Dom Miguel's. Ein Correspondent berichtet, Dom Miguel habe sich zu einer Ausgleicht mit seinem Bruder erboten, und von anderer Seite erfahren wir, daß er versprochen habe, die Cortes zusammenzuberaufen. — Zu Porto, wo das Gef. am 14. songelegt hatte, befand sich Stubbbs in der gefohenen Klemme. Kein Petroliker Soldat wagte sich außerhalb der Ringmauern dieser Stadt, so sehr war die Bevölkerung ringsumher gegen die Befegung erbittert.“

#### Spanien.

Der Messager schreibt aus Madrid vom 11. September: „Die Furcht ist hier sehr groß; die Cholera soll sich schon an einzelnen Menschen gezeigt haben; unter Andern führt man zwei Personen, einen Vater und seine Tochter, an, die zu gleicher Zeit an heftigen Koliken gekorben seien. Die Magistraten aus Sevilla steigern die Beforgniß; am 4. waren dieselb 29, am 5. 53 Personen gekorben. Die Krankheit macht vorzüglich große Verheerungen in der fast ganz von Zigeunern bevölkerten Vorstadt Triana. Alle Autoritäten haben die Stadt verlassen; der Generoleapitän von Andalusien hat sich auf die Burg Alcazo de Guadaira begeben, und der ganze königliche Gerichtshof (audiencia) ist ihm, mit Ausnahme der peinlichen Kammer (asala del crimen), gefolgt. Die Truppen bilden einen Befundheitscordeon, der weder Reisende, noch Briefe, nicht einmal Berichte der Gesundheitsjunta durchläßt, und das Volk von Sevilla ist sich selbst, ohne Commandanten, ohne Magistrat und selbst ohne öffentliche bemessene Macht überlassen.“

#### Großbritannien und Irland.

Am 13. September wurden zu Falmouth drei Dampfschiffe in westlicher Richtung vorbeifahrend gesehen, die man für diejenigen hielt, worauf Dona Maria und ihre Begleiter von Portsmouth nach Lissabon abgegangen sind. Am 19. kam der Marquis von Loulé mit Gefolge in dem Dampfschiffe Herzog von Wellington von Boulogne in Portsmouth an, und schiffte sich sogleich wieder auf dem

Zu Nr. 275

Dampfboote Superb nach Lissabon ein. Mit demselben Schiffe geht angeblich auch Lady Napier nach Lissabon, so daß sich die nentlich von mehreren Blättern gegebene Nachricht, sie habe die Einladung der jüngeren Königin abgelehnt, als verthümlich erweisen würde.

Der Bericht über das Benehmen des brittischen Consuls in Boulogne bei dem Schiffsbruch der Amphitrite ist nunmehr eingegangen, und der Globe verkündet, daß Hr. Hamilton darnach nicht der geringste Vorwurf treffen, sondern daß derselbe im Gegentheil, wie stets, so auch bei jenem unglücklichen Vorfall, seine Pflichten aufs Strengste erfüllt habe.

Der Marquis von Loulé und sein Gefolge kamen am 19. September in Portsmouth an, schiffen sich aber gleich wieder auf dem Dampfboote Superb ein, um sich nach Lissabon zu begeben.

Die Dubliner Evening Mail äußert sich höchst mißbilligend über die Ernennung des Marquis von Wellesley zum Lordlieutenant von Irland. „Wenn die Verwaltung,“ heißt es im genannten Blatte, „funfzig Jahre lang auf ein Mittel gefonnen hätte, wie sie die Auflösung der Union bei allen Classen des irischen Volkes populär machen sollte, so hätte sie kein besseres zur Verwirklichung dieses Zweckes aufinden können, als die Ernennung des edlen Marquis zur Lordlieutenantsstelle. Die Katholiken werfen ihm Verstellung und Falschheit vor, während er sich den Protestanten als ein bitterer, unversöhnlicher und despotischer Feind gezeigt hat. Die Dankbarkeit der Katholiken wird durch die Ernennung des Marquis von Wellesley nicht erlauft werden; sie haben es bereits ausgesprochen, und man weiß, wie streng sie“; in solchen Dingen Wort zu halten pflegen. Für jeden Protestanten in Irland aber ist die Ernennung des Mannes, der die Verfolgungen des Jahres 1823 beschloß — Verfolgungen, welche die ärgsten des 17. Jahrhunderts bei weitem übertrafen — für jeden Protestanten, sagen wir, ist die Ernennung eine persönliche Verleumdung, welche sich ohne Zweifel an dem Grednsch der Verbindung mit Großbritannien rächen wird.“

Die Frage wegen Aufhebung oder Verminderung des Stämpels auf Zeitungen wird jetzt wieder von den Londoner Blättern lebhafter erörtert. Der Globe spricht sich darüber unter Andern folgendermaßen aus: „Einige von denen, welche den Stämpel auf Zeitungen ganz abgeschafft zu sehen wünschen, stellen den Grund auf, daß die bestehenden und schwebenden Blätter, welche in gewisser Anzahl trotz der Stämpelgefesse circuliren, von öffentlichen Blättern besserer Art überwältigt werden würden, wenn der Stämpel abgeschafft wäre. Diese Voraussetzung ist uns immer ungegründet erschienen. Die Vertreter des Stämpelgefesse verkaufen jene politischen Schmähschriften nicht aus eigener Liebhaber an solchen Dingen, sondern weil es eine Classe von Lesern gibt, welche daran Beschmod finden. Wenn ein gleicher Ge-

schmach an den politischen Schriften beßern Gehalts gesunden würde, so würde man diese auch einschmuggeln versuchen.“ — Der Examiner erwidert auf diese Bemerkung: „Das ministerielle Blatt behandelt die Uebersetzung des Gesetze als einen ganz gleichgültigen Gegenstand. Die Meinungen, welche in den ungekämpften Blättern, deren der Globe erwähnt, dargelegt werden, sind die Meinungen von Leuten, welche in der Verleumdung der Gesetze einen Ruhm finden. Die politischen Schriften beßeren Gehalts können keineswegs eben so gut eingeschmuggelt werden, weil diejenigen, welche sie schreiben, dem Gesetze nicht Trost bieten wollen. Vernünftige und gemäßigte Ansichten sind auch gewöhnlich von der Achtung für die Gesetze, und von dem Abscheu gegen jede unerlaubte Unternehmung begleitet.“

Consolis am 21. September 88%.

### Frankreich.

Das (ministerielle) Bulletin du Soir vom 23. September enthält folgenden Artikel, der durch einen Aufsatz im Journal des Debats vom vorhergehenden Tage veranlaßt worden zu seyn scheint: „Eine Discussion, die sich zwischen den Journalen der verschiedenen Parteien erhoben hat, könnte zu dem Gedanken verleiten, daß man im Begriffe stehe, neue und unvorhergesehene Maßregeln hinsichtlich der Ehre unserer Arme anzunehmen. Sicherlich würde die Regierung, wenn irgend ein Ereigniß zu solchen Maßregeln ratben sollte, keinen Anstand nehmen, sie zu ergreifen, und Frankreich sie bei unterstützen. Allein es ist kein äußerer noch innerer Grund vorhanden, die in dieser Beziehung kraft des Budgets und der in Kraft befindlichen Gesetze gefassten Beschlüsse abzuändern.“

H<sup>r</sup> Thiers ließ im ministeriellen Bulletin erklären, er hoffe, die Städte Dover und Rouen, die er bei seiner Rückkehr aus England nicht gesehen, in der zweiten Hälfte des Octobers besuchen zu können.

Der bekannte Kessel ist von Lille in Folge einer aus Paris eingetroffenen telegraphischen Depesche durch den Central-Polizeicommissär an die belgische Grenze abgeführt worden.

Die zu lebenslänglicher Haft in Folge der schauderhaften Ermordung des H<sup>n</sup>. Gualdes verurtheilte Witwe Bancal ist in dem Centralhause von Cadillac in hohem Alter gestorben.

Am 23. September 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Rr. 25. 3 Percents 75 Rr. 10.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Vilas.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist zu haben: Der ägyptische Rathgeber. Fälschliche Darstellung der bewährtesten Maximen und sichersten Mittel zur Bewahrung der Gesundheit, mit besonderer Bezugnahme auf die stehende Lebensweise für das männliche Geschlecht, von D<sup>r</sup> Leopold Jellinek, 8, 1833. br. 1 fl. 30 kr. C. M.

### Preußen.

Durch eine königl. Verordnung wird eine zweite Art von Verdienstmedaillen für diejenigen, welche sich zu Verrichtung und Hülfe ihrer Mitbürger in Gefahr begeben, gestiftet. Diese als eine höhere Stufe des öffentlichen Anerkennnisses zu betrachtende Denkmünze soll an einem Bande im Knopfloche getragen werden, wogegen die früher (1802) gestiftete nur zur Aufbewahrung bestimmt ist.

### Belgien.

Die Union vom 21. September meldet, die Regierung habe am 20. die officielle Nachricht erhalten, daß das Haager Cabinet sich weigere, seine Zustimmung zu den durch die Konferenz an dasselbe gerichteten Vorschlägen zu geben. — Die H. Hoblet und van de Weyer besäßen sich seit dem 16. September wieder in London.

### Teutschland.

Der Rheinbayer meldet aus Speyer vom 23. September: „Vor einigen Tagen wurde der in Mannheim conditionirende Handlungsdiener Pfefinger, aus Würtemberg, auf Befehl hoher königl. Regierung über die Gränze geworfen. Sein „Umgang mit Ultraliberalen“ soll, der Speyerer Zeitung zufolge, die Ursache seiner Verweisung seyn. Andere glauben, es sei deswegen geschehen, weil er die Fühne der Speyerer Liberalen im Jahre 1832 auf das Schloss Hambach vorangetragen. Wie wir vernehmen, sind auf mehreren Punkten des Kreises noch fünf andere junge Ausländer auf dieselbe Weise aus Rheinbaiern entfernt worden.“

Die Stärke des königl. griechischen Truppcorps betrug am 25. September 1569 Mann. Die an demselben Tage Morgens nach Triest abmarschirte Abtheilung zählte 749 Köpfe.

Wien, den 1. October.

S<sup>r</sup>. k. k. Majestät haben dem Capitän der österr. Brigantine Voletto, Constantin Daski Posa n o v i c h, die allergnädigste Bewilligung zu ertheilen geruht, die ihm von dem kaisert. russischen Hofe für die Rettung mehrerer russischer Offiziere verleiheue goldene Medaille am Wabenschild annehmen und tragen zu dürfen.

Am 1. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Rr. in C<sup>M</sup>. 93%  
 detto „ „ 40 Rr. in C<sup>M</sup>. 83%  
 Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 Rr. in C<sup>M</sup>. 198%  
 detto „ „ v. J. 1821, für 100 Rr. in C<sup>M</sup>. 131%  
 Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2% p. Ct. in C<sup>M</sup>. 53%  
 Conv. Münze p. Ct. — ;  
 Bankactien pr. Stück — in C<sup>M</sup>.

# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 3. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Messung.
vom 1. October.	8 Uhr Morg.	Pariser Maß. 27.953 Wiener Maß. 28.118	+ 8.0	W. schwach.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.812 28.074	+ 13.0	W. —	—
	10 Uhr Abends.	28.819 28.876	+ 8.0	W. —	—

## Portugal.

Außer dem (gestern erwähnten) Kutter *Maggie* waren mittlerweile noch zwei englische Schiffe aus Portugal in England angekommen, und zwar das Packetboot *Pantheon*, das am 8. Sept. von Lissabon abgelaufen, und das Regierungsampfschiff *Chao*, das (wie bereits gemeldet) Lissabon am 12. Abends und Oporto am 18. September verließ. Der *Courier* sagt darüber: „Die Nachrichten des Pantheon enthalten die Details des Angriffs vom 6. und dessen Folgen; bis zu seiner Abfahrt, d. h. bis zum 8. war nichts von Bedeutung mehr vorgefallen. Von dem Regierungsampfschiff *Chao* war es schon seit einiger Zeit bekannt, daß es im Tajo bereit liegt, um jegliche Befehle zu überbringen, wenn irgend etwas Wichtiges vorkommen sollte. Es hat nun zwar Befehle an die Abtheilung erhalten, aber weder Veranlassung noch Befehl, so daß gegenwärtig keine Besatzung, welcher Art die von der Regierung empfangenen Nachrichten sind. Im Ganzen werden dieselben als günstig betrachtet, und die portugalischen Fregatten liegen. — Nachschrift um halb 2 Uhr. Verschiedene Gerüchte über die Regierungsverhältnisse sind im Umlauf; hauptsächlich spricht man von Unterhandlungsanerbietungen, die Dom Miguel gemacht habe, nach einem weiteren erfolglosen Angriffe am 9.; doch können wir für dieses Gerücht keine hinreichend authentische Quelle auffinden, um viel Glauben darauf zu setzen.“

Ueber das oben im *Courier* erwähnte Anerbieten zu Unterhandlungen waren am 21. September Abends in London verschiedene Gerüchte (deren Richtigkeit wir dahingestellt sein lassen) verbreitet, wie aus nachstehendem Artikel von Galignani's Messager vom 21. erhellt. „Wir haben bereits erwähnt, daß das Dampfschiff *Chao* am 12. von Lissabon mit dem Befehl der englischen Regierung abgelaufen ist, welche S. Majestät dem Könige von Portugal Palmerston vorgelegt werden. Ueber die Verhältnisse dieser wichtigen Mitteilung gibt nachstehender Auszug eines Schreibens unseres Londoner Correspondenten vom Sonnabend (21. September) Abends nähere Aufklärung: „Man vernimmt, daß am 16. und 17. d. M. Marquis de Souzmont durch den britischen Gesandten Lord W. Russell Verträge überreicht hat, deren Annahme von Seite Dom Pedro's und seiner Minister den Krieg und die Entlassung (?) seiner Armee zur Folge haben würde. Es sollen diese Verträge hinsichtlich der Zahl sein, woran man als annehmbar, die übrigen schon als unzulässig betrachtet wurden, worauf sich Marquis de Souzmont an Lord W. Russell und Admiral Parker wandte, um als Vermittler zwischen den beiden Mächten aufzutreten. Die letzteren ließen sich nicht hinreichend ermächtigen, ab, sondern aber den Vorschlag an die Re-

gierung durch das *Chao*, welches Schiff den Tajo in der Nacht vom 12. verlassen hat. Da der Angriff am 5. (saher unser Correspondent fort) dem Marquis de Souzmont die Fruchtlosigkeit jedes neuen Versuches, die Stadt mit Sturm zu nehmen, gezeigt hat, und dieser Marquis nun mit einer Armee, die 17,000 Mann stark sein soll, in der Hand zu Unterhandlungen bereit, so beweist dies, daß Dom Miguel sich außer Stand glaubt, den Kampf fortzusetzen. Seitdem sind mehrere tausend Menschen Tag und Nacht beschäftigt gewesen, Verwundungen aufzuwerfen, alle Hindernisse an den Stellen wegzunehmen, die dem Feinde Schußgewinden konnten, und überhaupt, wo es von Nutzen sein kann, Schuß aufzunehmen; sie hatten über 100 Kanonen, mehr 15 Meilen, um 11. aufschickte, wodurch für die Verteidigung Befähigung mindertens so viel gewonnen ist, als ob 3000 Mann mehr, als zur Zeit des letzten Angriffs, dem Feinde entgegenstehen würden.“

Die *Sonne* vom 21. d. M. meldet: „Die offiziellen Berichte aus Lissabon, welche der Admiralität gelaufen (20.) kamen, wurden dem König am 18. des Abends zugelaufen, mit einer Privatmittheilung, über deren Natur nichts verlautete. Die Miqueliten haben sich, wie es scheint, etwas hinter ihre früheren Positionen zurückgezogen, doch zeigt nichts die Absicht an, ganz abzugeben. Durch den Einfluß der Gerechtigkeit verstärken sie ihrer Armee mit Haufen Soldaten, die den Tod im Dienste Dom Miguel's als eine Art Märtyrertum in Verteidigung der Religion zu betrachten scheinen. Der offizielle Bericht der Todten und Verwundeten auf der Seite der Konstitutionellen in dem Treffen vom 5. gibt deren Zahl nicht über 250 an, während die Miqueliten über 1000 Mann eingebüßt haben sollen. Großes Bedauern herrscht über den Verlust zweier tapferer konstitutionellen Offiziere; es fehlen nämlich D. Alexander de Souza, Sohn des Grafen von Alva, ein hochst liebenswürdiger und edler junger Mann; D. Thomas de Mascarenhas, welcher bekannt während des Halbinselkrieges, ein Charakter voll Ehrenhaftigkeit und Keckheit, der das augenblickliche Schwanken, das er als Gouverneur von Oporto gezeigt hatte, durch sein späteres Vernehmen vollkommen zurückmachte; und General Valdez, dem der Arm versichert wurde, und der seitdem starb. Die Gattin des D. Thomas de Mascarenhas, eine Enkelin des Marquis von Lavradio, begleitet die junge Königin in dem Dampfschiff *Soho*, und wird bei ihrer Ankunft in Lissabon durch den Verlust ihres Mannes finden. Am 12. waren die Unten am Tajo in vollkommenem Verteidigungsstand, mit 200 Kanonen besetzt. Die unter Waffen befindliche Flotte Dom Pedro's bestand aus dreizehn 21,000 Mann, und es sollte bloß an Fünften, um diese Flotte noch bedeutend zu vermehren. Diese wurden hingegen-

det, und sind wahrscheinlich in Lissabon bereits angekommen."

Weber das Geschehete bei Lissabon am 5. Septem-  
ber schreibt der Correspondent der Times aus Lissabon vom folgenden Tage: „Der Feind machte gestern mit Tagesanbruch einen lebhaften Angriff auf die Verteidigungswerke von S. Sebastião, wobei er seine Prüfung der Linien links fast bis Campolide, die der Wasserleitung, ausdehnte. Der Hauptpunkt des Angriffs war eine Reboute der S. Sebastião, deren Brüstung dem Feinde das Vorwärtsschreiten gegen die Stadt auf der Straße von Bomhes erschwert hätte. Eine halbe Meilenhäufigkeit von diesem Ort liegt die Quinta des Marquis von Louregal, deren große, dichtbewachsene Gärten sich bis zum Fuße des Hügels ausdehnen, auf dessen Spitze jene Reboute errichtet ist. Dieß und die terrassenförmige Natur des Bodens erschweren den Angreifenden, sich der Verteidigung bis auf 50 Yards zu nähern, ohne viel gesehen zu werden, oder von den leicht manövrieren Augensinnen einem heftigen Feind auszuweichen zu sehn. Auf diesen Punkt warf also der Feind eine bedeutende Truppenmasse, die direct den Hügel heraufzuckte, und die Reboute zu nehmen, die bloß von einer haubövul Reute verteidigt war. Zweimal machten sie diesen Versuch, und jedes Mal kam die erste Colonne bis auf wenige Schritte von der Reboute, wurde aber abthemlos zurückgeschlagen durch das tüchtige Kleingewehrfeuer, das ihr von vorn entgegen geschickt wurde, während sie von andern Theilen der Linie einem heftigen Granatfeuer ausgesetzt war, von dem Augenblicke an, wo sie aus den Verstecken des Gartens hervorbrach. In dessen ward die ganze Zeit über ein surschbares Kleingewehrfeuer von der ganzen feindlichen Truppenmasse unterhalten, die in der Quinta, so wie in der Fronte der Linien bis Campolide hin aufgedrückt war, an welcher letzterem Orte sie ebenfalls angriffen, und zwar ziemlich muthig, aber in jener anordentlich zerstreuten Weise, wie wir es so oft bei Oporto sahen. Dieser Punkt ward von dem irischen Bataillon — den einzigen fremden Truppen, die am Trefsen Theil nahmen — verteidigt, und ich brauche kaum zu versichern, daß der Feind auf dieser wie auf allen andern Punkten abgewiesen wurde. Dieses Trefsen wird Bourmont wahrscheinlich eine Recognition nennen; wäre es dieß gewesen, so müßten seine Officiere ziemlich nahe herangekommen sehn, um die Linien so genau als möglich in Augenschein zu nehmen; aber man sah sie nur herumgalluppiern, um ihre Reute auf eine äußerst rohe Weise anzuordnen. Diesen Morgen fand man vor den Linien sieben todtte Pferde, auf denen alle getödteten feindliche Officiere ritten. Die feindliche Kavallerie erschien zwar auf den brachbarrten Höhen, nahm aber keinen Theil am Trefsen; auch unsere Kavallerie kam nicht außerhalb der Linien, obgleich sie völlig zum Kampfe gerüstet war; Oberst Baron wünschte sehr, einen Gang mit dem Feinde zu machen. Die Lissaboner Nationalbataillons waren zum ersten Male im Feuer, und betruwen sich ganz gut, so wie überhaupt alle Einwohner zu wünschen scheinen, ihre Feindseligkeit gegen ihre letzten Herren auf diese oder jene Weise an Tag zu legen. Der Versuch auf unserer Seite betrug etwas mehr als 100 Tödtet und Verwundete; der des Feindes muß viel bedeutender gewesen sehn, da er auch beim Rückzuge auf seine Positionen sehr litt. Das 8te Bataillon Legation machte Abends beim Umräumen eines Hauses 21 Gefangene. Der Kaiser befand sich gleich beim Anfange des Trefsens in einer Batterie, und versuchte seine Geschicklichkeit in Richtung der Kanonen. Da aber ein Mann an seiner Seite getödtet wurde, zwang ihn seine Umgebung, sich zurückzuziehen. Während des Trefsens ward ein Callego aufgefunden, der ei-

nen Brief von der Condesa de Povoa an einen feindlichen Chef trug, worin die Situationen angegeben waren, die ihre Freunde in der Stadt für die gunstlichsten zu einem Angriffe hielten. Er gestand sein Betruwen und ward auf der Stelle niedergeschossen. Diesen Morgen besuchte fast die halbe Stadt die Scene des Trefsens, da die feindlichen Plets aus der Nähe sich zurückgezogen haben. Als ich dahin kam, fand ich die Reute eifrig beschäftigt, die Tödteten zu verbrennen, und kleine feinerne Mauern niederzureißen, welche der Feind gestern mit Schießpatronen versehen hatte. Gegen 160 feindliche Tödteten lagen noch auf dem Plage. Daraus mag man sich eine Idee über die Gesammtheit der Tödteten und Verwundeten bilden. In einem der Bezeichnungen erkannte man einen französischen Officier, und die Leute sagten, es sei Bourmonts Sohn, den man bekanntlich schon zwei oder dreimal gefangen ließ. Er hatte rötthlich blondes Haar, mit einem kleinen Bartchen, und einen merkwürdig kleinen Fuß."

Die Morgen- und Nacht theilt ein älteres Schreiben aus Oporto vom 28. August mit, woraus man sieht, daß die royalistische Armee die dem Marfche gegen die Hauptstadt nicht die zur Belagerung von Oporto gebrauchte schwere Artillerie (die größtentheils nach Valencia do Ribao gebracht zu sehn scheint) mit sich führte, sondern von Evras aus damit versehen werden sollte. In diesem Schreiben heist es unter Andern: „Ich will über den politischen Zustand der Dinge hier nicht viel Worte verlieren, da der Ausgang des Angriffs auf Lissabon, dem man jeden Augenblick entgegensteht, allem eine andere Gestalt geben muß. Man darf inessen wohl mit Zuversicht behaupten, daß Dom Pedro einen schweren Stand hat. Er sieht recht gut ein, daß die große Masse der Nation nicht für ihn ist, und noch weniger für seine Tochter. Auch nicht von einer einzigen Stadt ist eine Deputation angekommen, um ihn zu begrüßen, und obgleich gegenwärtig Jedermann umgehindert in die Stadt kommen kann, so hat sich nicht einmal von einem einzigen Dorfe Jemand mit Glückwünschen für die constitutionelle Partei lassen. Eine ganz geringe Anzahl von Pächtern in der Nähe der Stadt sind mit groben Elementen hereingelommen, und das auch mehr aus Schlaubheit, um ihre übergelassenen Schweine und Hubner zu retten, als weil sie Lust hätten, für Dom Pedro's Sache irgend etwas zu thun. In Lissabon geht es eben so. Der Schrecken allein verhasst Dom Pedro's Freunde, und über die Furchtsamen übt seine Gegenwart allerdings große Gewalt aus; allein damit ist es gleich aus, so wie das Ding sich geht. Den armen Patriarchen hat er gezwungen, einen Hüttenhof zu verlassen; da aber die ganze Welt weiß, daß Dom Pedro ihn nicht hat, so nimmt Niemand Notiz davon. Jedermann sagt: „So machen es die Franzosen (in den Jahren 1807 und 1810); das sind ganz die nämlichen Maßregeln,“ und durch diese Zusammenstellung gewinnt Dom Pedro nicht. Im Gegentheil, je mehr er thut, um seine Unternehmung der französischen Invasoren ähnlich zu machen, desto mehr schadet er seiner Sache; zum Glück für die Portugiesen ist er aber viel zu eifrig und viel zu sehr von Schmeicheleum umgeben, als daß er guten Rath annehmen sollte. Er sagt immer, er will nichts als Reformen vornehmen; inzwischen ist seine ganze Handlungsweise eine ununterbrochene Revolution, und darauf sind die Portugiesen nicht vorbereitet, und sie wollen nichts davon hören. Bis auf diese Stunde begreift noch kein Mensch recht, was er für Maßregeln nehmen würde, falls er sich in ruhigem Besinnung des Landes befände. Die englische Regierung wünscht, er möge Palmella oben anstellen und alle die Rathgeber, die ihn hier umgeben, fortjagen; allein wenn





würde. Der Holzverbrauch muß der Wiederverzeugung des Holzes angemessen seyn; die Regierung erstrebt aber in passenden Intervallen Euzenzen zur Ausfuhr, in so weit das Holz nicht für das Land selbst nöthig ist. Unglücklicher Weise ist in dieser Beziehung sehr viel aus der französischen Zeit wieder gut zu machen, wo unvernünftig mit unsern Wäldern gehaubt wurde. — Unser Fabrikzustand nimmt rasch und sicher zu, und verspricht für die Zukunft noch mehr Gedeihen. Die Regierung schießt sachverständigen Fabrikanten Geld ohne Zinsen vor, um ihnen aufzuhelfen und sie zu unterstützen. Unsere Seidenzeuge werden schon im Auslande begehrt; Lächer werden schon genug für den Landesbedarf verarbeitet. Aus Frankreich und Belgien beziehen wir nur das Luxusgut, welches unsere Kaufleute das Doppelte über seinen Werth verkaufen. Die Baumwollenzzeuge werden im Lande gefertigt, und von England kommen nur die feinen weißen Zeuge dieser Art; von unsern gut auskommenden Glaswurz, Glasbleisereien, Papiermühlen, Webereien ic. zu geschweigen. Wir kennen nicht die französische Regierung für 1800 Jhr. verkauft, wobei diese sich aber noch vor dem Gerichte mit den höchsten Nachmachern oder Verächtern ihrer Erklärung herumzujagen müssen. Unsere Regierung gibt verdienstvollen Gelehrten Privilegien auf längere oder kürzere Zeit, und zwar ganz unentgeltlich. Diese Privilegien haben Gesehretse, die Beordneten sind verbunden sie unbedingt und ungesäumt zu schützen. Die Donanengesehretse mögen haet seyn, dienen aber lediglich zum Schutze der Nationalindustrie. Sie sind überdies nicht drückender als die französischen. — Was konnte uns Frankreich also mehr geben, und womit bezahlte es unsere verlorne Nationalität? Unser materieller Wohlstand würde durch unendlich vermehrt durch die Vermehrung der Steuern und Abgaben, die sich bei uns gegen Frankreich wie 15 zu 42 verhalten, durch die Theilnahme an einer ungeheuren Landesfchuld, deren Ende und Gränzen gar nicht abzusehen, und deren Prozeßion wohl nicht eher aufhören wird, als bis sich das Gespenst eines suchenden Glende und der Verarmung des niederen Volkes noch mehr in der Nahe irrt als jetzt. Würde die französische Regierung mehr Ausflüchten für uns haben, als für ihre andern Departements, die an den Gränzen des Reichs liegen? Sie herbt da Soldaten aus und schickt Präfecten hin; und wenn sich in diesen von Paris entfernten Provinzen ja hier und da noch einige gute Anstalten finden, so sind es noch Spuren der alten Provinzialverwaltung. Aus bloßer Spitzfindigkeit wurde man unsern höhern Unterricht auf eine einzige lateinische Schule oder College beschränken; die Primarschulen mußten aber verschwinden, weil unsere Gemeindeglieder von Paris aus einflussreiche Bestimmungen erhalten würden; die Religion und die Kirche würden bald bei uns so viel von Kohlen, Unfehlbarkeit, Auserzähl und athetischer Verdorbenheit zu leiden haben, wie in Frankreich. In Beziehung auf die Stellen im Lande würden die Savoyen wieder alle bedeutenderen den Franzosen einzunehmen müssen, wie das vorige Mal. Die geringere Anzahl dero, die man beehlet, würden bald in andere weit entlegene Departements verlegt werden, entfernt von ihrer Heimath, ih-

ren Familien und ihrem Besisthume, sie würden werden, was die französischen Beamten sind: matièrre sans cesse assermentée, supprimmable, réformable et destituable, unglückliche Schreib- und Rechenmaschinen, die unaufhörlich bezieht, suspendirt, herabgeseht oder gar ohne Weiteres, oft bloß nach der Laune ihrer Vorgesetzten, fortgeschickt werden, während jetzt unsere Beamten ihrer Stellen gewiß sind, nur nach Uebel und Neht abgeseht oder entfernt werden dürfen, bei Lauslichkeit und Thätigkeit aber nicht nur auf eine Pension im Alter Anspruch machen können, sondern sogar die Hoffnung haben, ihre gut unterrichteten Söhne einmal ihre Stellen einnehmen zu sehen. Bei einer neuen Vereinigung würde Frankreich nicht von uns fordern als Soldaten und Steuern. Viele Savoyen sind freilich zu hohen Militärgütern in der französischen Armee gelangt, denn diese zählte fünf Generalleutenants und wenigstens fünfzehn Marschälle; die Camp aus unserm Lande. Diese Beförderungen wurden aber durch außerordentliche Tapferkeit, Treue, Beharrlichkeit und militärisches Talent gleichsam erzungen; diese Militärgüter waren nur ein Preis, den es sehr unglücklich gewesen wäre, dem Verbriss und dem auf dem Schlachtfeld gewessenen Blut in einem wesentlichen militärischen Staat zu verlagern. Indessen hat die französische Regierung doch keinen Savoyen höher steigen lassen als zum Generalleutenant. Ganz anders aber war es mit der Belohnung des Gutsverdieners. Da findet sich kein Staatsminister, kein Justizoberbeamter, nicht einmal ein Präfect aus Savoyen; nur ganz untergeordnete und niedere Stellen wurden uns zuweilen ertheilt, und doch hatten wir gewiß nicht weniger Kenntnisse und Gehalt als die Franzosen. Seit der Restauration ist dies ganz anders geworden. Die sardinische Regierung hat drei Staatsminister, Gesandte, Minister und Gesandtschaftssecretäre, Staatsräthe, Oberbeamte in Justiz und Verwaltung aus Savoyen genommen. Die Ämter sind gleich vertheilt, denn es sind wenigstens eben so viel Savoyen in Piemont angestellt, als Piemontesen bei uns. In der Armee finden wir viel ganz sardische Regimenter, in denen kein Fremder dienen kann, weder als Soldat, noch als Offizier; außerdem sind Savoyen in der sardinischen Armee Generalleutenants, Marschälle, die Camp und Offiziere des Generalstabs. Was hätte also Savoyen zu gewinnen, wenn es wieder unter französische Hoheit käme? Doch nicht deren Freiheit? Wie als Nachbarn wissen recht gut, wie es damit in Frankreich steht. Aether, wie Sittlichkeit und Religion, mit Menschen und Bürgerrechte verbundene Freiheit ist dort sehr wenig zu finden. Dort finden wir nur die Gresse der Freiheit, von ihren Zugnissen ist nichts zu sehen!

Am 2. October war zu Wien der Miethspreis des Staatsschulverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 93 1/2; docto docto zu 4 pCt. in CM. 83 1/2; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 198 1/2; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131 1/2; Wiener Stadtbank Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 53 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98 1/2, G. W. 2 Ronat. — Cons. Münze pCt. —; Bankactien pr. Stk 1197 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Strauß, Wirt in der Dorotheergasse Nr. 1608.

Im Comptoir des Oester. Prob. ist erschienen: Gemeinnütziger und erleichternder Hauskaleender für das österreichische Kaiserthum, oder Geschäfte, Unterhaltungs- und Lebensbuch das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1833. Textsuppl. Plan der k. f. Hauptstadt Mailand. Hölzer im geschmackvollen Kupfdruck, worauf der Kaiser, Adler mit allen oester. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. B. B.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 4. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 3. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.813	283. 7 1/2	+ 8.5	Ö. schwach	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.775	283. 6 3/4	+ 13.5	Ö. mittel	—
	10 Uhr Abends.	27.735	283. 6 0	+ 8.0.	Ö. schwach.	—

## Portugal.

Die Cronica von Lissabon vom 7. v. M. meldet die Anerkennung der Regierung Dona Maria's II. von Seiten Frankreichs und Schwedens. — Daselbe Blatt enthält folgendes: „Der Generalintendant der Polizei hat die Ehre gehabt, S<sup>t</sup>. kaiserl. Majestät dem Herzog von Braganza, Regent im Namen der Königin, eine gedruckte Proclamation vorzulegen, welche man bei einem Collocut mitten auf dem Handelsplatze gefunden hat, und darauf von S<sup>t</sup>. Majestät den Befehl erhalten, daß, um den Einwohnern der Hauptstadt zu zeigen, welches Vertrauen in sie gesetzt wird, und um ihnen einen überzeugenden Beweis zu geben, wie sehr S<sup>t</sup>. Majestät auf ihre Treue baut, die erwähnte Proclamation sofort ihrem ganzen Inhalte nach in der Cronica publicirt werden solle.“ Dieselbe lautet wie folgt: „Proclamation. Einwohner von Lissabon und dessen Districte! Ich befinde mich, alle Hindernisse unberücksichtigend, bereits in eurer Nähe, um neben von meiner tapstern Armee und den Tausenden getreuer Unterthanen, welche mich begleiten; denn mein väterliches Herz konnte den Augenblick eurer Befreiung nicht länger verschoben sehen. — Ihr habt jetzt die Folgen jener gewalthätigen und usurpirten Souverainetés gesehen, welche euch so oft von den Rebellen ausgeröhmt wurde. Ohne das geringste Recht oder den leinsten Schatten von Legitimität, hat sie alle schmachvollen Verbrechen in ihrem Gefolge. Ihr habt Mord, Plünderung und Brand vor Augen gehabt. Das ist das Glück, welches sie euch versprach. Solch barbarisches Verfahren aber war ganz natürlich von einer Faction zu erwarten, welche keine andern Grundsätze hat als Vernichtung, Verderben, Gotteslästerung, Uebergriffen und die Verletzung aller der Rechte, welche uns durch unsere ehrwürdigen Institutionen in Kirche und Staat gesichert sind. — Einwohner von Lissabon! Da die Umstände mir nicht erlaubten, euch den Schutz zu gewähren, den eure Treue verdiente, und der euer Glück gesichert haben würde, so will ich, bis meine unbeschränkte Gerechtigkeit zwischen den Willkuren eines gewaltsamen Zwanges und eines freiwilligen Fehlers zu unterscheiden weiß, Allen denen versichern, welche, aus Schwachheit oder durch üblen Rath und Verführung

geleitet, den Weg der Rebellion betreten haben. Sie sollen im Besitze ihrer Güter und ihres Eigenthums bleiben, wenn sie sich unverzüglich bei mir einfinden, und mir entscheidende Beweise geben, daß sie ohne Zögern jene elende Faction verlassen haben. Gegen alle diejenigen aber, welche hartnäckig fortfahren, den die Ordnung und Sicherheit des Staats bedrohenden Grundsätzen anzuhängen, werde ich unerbittlich seyn und sie den Gesetzen gemäß bestrafen lassen. Ihr habt nichts zu fürchten, meine tapfere und getreue Armee marschirt in bester Ordnung und Disciplin; ihr Enthusiasmus entheilt nicht aus Rache oder Leidenschaft, sondern wird sich nur in der Verteidigung meiner gesetzmäßigen Rechte auf den Thron zeigen. Ihr müßt euch daher jetzt entscheiden, ob ihr euren Leiden ein Ende machen wollt. Ich, euer gesetzmäßiger König, komme, euch Fesseln zu sprengen, und meine tapfere Armee wird nur gegen jene Elenden gebraucht werden, welche euch schmachvoller Weise unterdrücken und hartnäckig auf dem Wege der Bosheit und der Schande verharren. Wenn ihr daher, wie legale und getreue Unterthanen, euch bei mir einfindet, und dann der gütlichen Vorsehung vertraut, so werden wir den Altar eures Gottes und den Thron eures legitimen Königs retten, und so der Welt ein Beispiel ächten Heldenthums, wahrer Treue und Tugend zu geben, die an den Tag zu legen immer unser Stolz gewesen ist. Begeben in unsern Palast zu Monizique, am 2. September 1833. Der König.“

In der Cronica findet sich auch folgende Bekanntmachung des Finanzministeriums: „Von dem Wünsche geleitet, daß unter den gegenwärtigen Umständen die Einwohner dieser vollreichen Stadt und die Befreiungsarmee keinen Mangel an den nothwendigen Lebensbedürfnissen leiden mögen, habe ich, um die Einfuhr derselben zu erleichtern, befohlen im Namen der Königin: 1) Ochsen, Schweine und andere zur Menschennahrung dienende lebende Thiere sollen im Hafen von Lissabon pösseri zugelassen werden. 2) Einheimisches und fremdes Mehl soll nur die Hälfte des Einfuhrpreises bezahlen. 6. September 1833. Dom Pedro, Herzog von Braganza. Josef de Silva Carvalho.“

Der Admiral Parker hat folgendes Schreiben an den britischen Viceconsul H<sup>rn</sup>. J. Meagher geschickt:

„Am Nord der Alia im Tajo, den 6. September. Sie! Da einige bewaffnete Banden sich in Secavem und der Umgegend gezeigt haben, welche die in dortiger Gegend liegenden Weinvörsätze zu beschädigen drohen, so habe ich mich veranlaßt, Ihnen anzuzeigen, damit Sie die Kaufleute, welche daselbst Eigenthum liegen haben, davon in Kenntniß setzen, daß ich in vergangener Nacht noch eine Abtheilung Marinetruppen nach der Savage geschickt habe, um dieselbe vor jedem Anfall zu schützen; dieselben sollen aber unter dringenden Umständen gelandet werden. Ich freue mich übrigens, hinzufügen zu können, daß mir der Lieutenant Boney heute Morgens berichtet, daß alles ruhig ist und daß sich die Guerrillas zurückziehen. (Wes.) W. Parker.“

Derselbe Lissaboner Correspondent der Times, dessen Schreiben vom 6. wie gekennnt mittheilt, meldet aus Lissabon vom 7. September: „Diesen Morgen gegen 7 Uhr rückten die Feinde gegen den Palast von Ajuda hinunter, wo Dom Pedro am Tage zuvor sein Lager gehalten hatte. Sie besetzten die Umgegend. Ihre Vörsätze reichten nicht bis zum Flusse herunter, daher die Straße längs dessen Ufer nach Belém noch offen ist; der größere Theil dieses Dorfes aber befindet sich in ihrem Besitz. Da dieß Alles außerhalb der Linien liegt, so waren dort keine Truppen, die sich ihrem Vorrücken entgegenstellen hätten. Kurz darauf erblidte man ein Regiment Miguelistischer Kavallerie aus den Feldern links vom Palaste. Einer von diesem Regimente kam mit seinem Pferde zu uns herüber, so wie er auf Pilet gestellt war. Die nächste Proclamation, die Dom Pedro für seinen Bruder bekannt zu machen hat, wird wahrscheinlich aus dem Palaste von Ajuda datirt sein, wo Dom Miguel, wie es heißt, heute Nacht schlafen will, um das Landvolk zu überzeugen, daß er von seiner Hauptstadt wieder Besitz ergriffen habe. Der Dampfsboot Countess of Pembroke und Georg IV. werden künftlich von Oporto mit Truppen erwartet; da sie aber noch immer nicht da sind, wurden heute Nachmittags die Marinesoldaten von dem Dom João ans Land gesetzt. Der Dom João ankert vor Alcantara, der äußersten Linken unserer Linien; der Dom Pedro und die Rainha vor Belémshof und Fort S<sup>t</sup>. Julião. Die Desertionen vom Feinde in den letzten drei Tagen betrugen im Ganzen nur zwischen 40 und 50 Mann. Ich höre von einer gut unterrichteten Person, die Miguelisten litten Mangel an Munition, was der Grund sei, warum sie während des letzten Treffens so wenig Gebrauch von ihrer Artillerie gemacht.“

Ein anderer Lissaboner Correspondent der Times meldet aus Lissabon am gleichfalls vom 7. September: „Ich erwähnte in meinem letzten Schreiben, daß Dom Miguel Hauptquartier in Cagreira da Montequique sei; dieß hat sich bestätigt, wie sich aus seiner Proclamation vom 2. September ergibt, die er an die Einwohner seiner guten

Stadt Lissabon richtete. Dom Pedro aber fürchtet dessen Drohungen wie dessen Versuchungen so wenig, daß er befahl, die Proclamationen offen zu verbreiten, so drucksend, wie ganz anders er handelt als sein Bruder, der stets nur bemüht war, das Volk durch falsche Darstellungen zu täuschen. So ließ er z. B. in der letzten Zeit überall aussprenzen, die Einwohner von Lissabon seien bereit, sich zu seinen Gunsten zu erheben, so wie er vordem die Stadt ersehne; und so kamen die armen Thoren in der Meinung, sie hätten es bloß mit Villafors' kleinem Geyss und einigen Lissaboner-Freiwilligen zu thun, während eine russische und eine amerikanische Flotte Rapieres kleine Geyss mit Beschlag belegte wurde. So wie sie unsere Versuchungen näher rückten, zog sich Dom Pedro's Armee allmählich in die Linien zurück. Am 4. Abends begannen die Pilets zuerst zu feuern, und gaben uns so die Erklärung eines beabsichtigten Angriffs. Es war daher während der Nacht jedem Mann auf seinem Posten. Morgens um 3 Uhr kamen sie mit bedeutender Macht auf der Straße von Campo Pequeno, gegen die Batterien bei Ares do Gego und Manique, während andere Colonnen gegen S. Sebastião de Pedreira und Campolide sich wendeten, lauter Zugänge zur Stadt im Centrum unserer Linien. Diese, obgleich sehr äußerst starken Positionen wurden doch vom Feinde richtig gewählt, als unsere in jenem Augenblicke noch schwächeren Punkte. Da indessen der Feind die Redouten von Ares do Gego zu stark fand, machte seine vereinigte Macht, ungefähr 6 bis 7000 Mann stark, einen fürchterlichen Angriff auf S. Sebastião de Pedreira und Campolide. Hier war der Kampf sehr heiß und dauerte fast den ganzen Tag, da der Feind durch die Gärten, Häuser und Mauern begünstigt war, welche das Thal von Alcantara in alle Richtungen durchschneiden. Indessen wurden die Miguelisten auf allen Seiten vollständig zurückgeworfen; mit Einbruch des Abends stellten sie ihr Feuer ein und zogen sich dann zurück, wobei sie alte ihre Verwundeten mit sich nahmen, deren Zahl sehr groß gewesen sein muß, da sie einige hundert Tödtet auf dem Schlachtfelde ließen. Aber auch die Verwundeten der Armee erlitten viele schwere Verluste. Am meisten litt das 5te Cagadeirosbataillon, das allein gegen 80 Kampfunfähige hat. Dem Herzoge von Terceira wurden zwei Pferde unter dem Leibe erschossen, ohne daß er selbst eine Wunde erhalten hätte. Von unserer Seite kamen gegen 3000 Mann ins Treffen. Weder auf der einen noch auf der andern Seite kam die Reserve zum Schlagen. In der Stadt ging alles seinen Gang fort, als wäre nichts geschehen; es scheint vollkommenes Vertrauen auf D. Pedro's Vertheidigungsmittel zu herrschen. D. Miguel soll auf einen Aufstand zu seinen Gunsten gezeihet haben. Ein Bote ward aufgesangen, der ein Schreiben der Gräfin von Povoa bei sich hatte, worin sie rief, von der Aeragnosierung auf diesem Punkte abzulassen, während sie zugleich den schwächsten Theil unserer Linien bezeichnete. Der Mann ward gleich erschossen und die Gräfin brachte

man mit einigen ihrer Diener in Verwahrung. Der Feind zog sich während der Nacht auf San Vombica und Colbariz zurück; hienur scheint er seine Macht bei Belem, Ajuda und Montanos concentrirt zu haben, d. h. unserer Linien gerade gegenüber. Miguel selbst soll im Palaste von Ajuda seyn, wo er für seinen glorieichen Sieg ein Lebeum habe singen lassen. Seit dem Treffen kamen gegen 150 Ueberläufer an; ihre Versicherung nach herrsche viel Unzufriedenheit im feindlichen Heere. Sie sagen aus, heute seien Patrouillen auf die Truppen vertheilt worden. Höchst wahrscheinlich findet morgen oder übermorgen wieder ein Angriff Statt, wobei Dourmont wohl seine ganze Macht anwenden wird. Er findet uns vorbereitet."

Verstorbener Londoner Blätter vom 23. September enthalten, ohne für ihre Verhaupnungen irgend eine Gewähr anzuführen, allerlei höchst seltsame Angaben über die, wie man versichert, zwischen den beiderseitigen Parteien vor Lissabon Statt findenden Verhandlungen, als z. B. Dom Miguel habe sich erboten, Portugal zu verlassen, wenn ihm das, als Insanzen von Portugal, zu stehende Eigenthum verbürgt, und zugleich garantirt werde, daß das Eigenthum seiner Anhänger und der Gesittlichkeit keiner Confiscation unterworfen werden solle u. dgl. m. — Der Globe, den man für einigermaßen besser unterrichtet halten darf, als seine Collegen, weist diese Angaben in ihrer gehörigen Schranken zurück. Er sagt in seinem Blatte vom 23. September: „Außer den andern, durch die letzten aus Lissabon eingelassenen Fahrgewagen mitgebrachten Nachrichten, erhalten einige Journale Erzählungen, die mehr oder minder darauf hindeuten, daß Dom Miguel dem Dom Pedro und dem Lord B. Russell Vorschläge zu einer Ausgleichung gemacht habe. Wir glauben von diesen Erzählungen nur so viel, daß wirklich irgend eine Communication zwischen beiden Parteien durch das Organ des Obersten Hare Statt gefunden hat, haben jedoch Gründe zu vermuthen, daß diese Erzählungen zum Mindesten sehr übertrieben sind. Mittlerweile scheint, wie wir bereits in unserm letzten Blatte gemeldet haben, von einem weiteren Angriff gegen Lissabon keine Rede zu seyn. — Die große Frage dreht sich darum, ob nicht Dom Miguel und sein carlistischer Befehlshaber, wenn kein Ausfluß zur Einnahme von Lissabon vorhanden ist, einen zwar hoffnungslosen, aber nicht minder verderblichen Guerilla-Krieg fortsetzen werden. Da wir uns lieber der Richtigkeit in unsern Angaben befeihen, als durch gewagte Behauptungen augenblicklichen Effect erzeugen wollen, haben wir vorgezogen, zu schweigen, so angenehm es uns auch wäre, wenn die von unsern Collegen mitgetheilten Berichte Grund hätten. Uebrigens mag geschähen, was da will, so viel scheint uns außer Zweifel zu seyn, daß, so viel Unheil die Verlängerung des Kampfs über Portugal bringen dürfte, D. Miguel's Heer in raschem Faltz begriffen ist." — Auffallend ist es auch, daß die Pariser ministeriellen Journale der angeblichen Unterhandlungen vor

Lissabon bis zum 25. September mit keiner Spitze erwähnen.

### Spanien.

Der König geht nunmehr seine Spazierfahrten in Begleitung der Königin täglich fort.

Die Nachrichten aus Andalusien über die Cholera lauten noch immer ungünstig; in Ayamonte scheint schon im Abnehmen zu seyn, in Sevilla hingegen ist sie noch in aufsteigender Bewegung. Sämmtliche mit den letzten Posten aus Andalusien gefommene Reisende müssen in der Nähe der Hauptstadt in dem Dorfe Angeles, zwei Stunden von Madrid, eine fünfzigstägige Quarantaine halten. In Cordoba soll eine ordentliche Quarantaineanstalt für die aus dem Süden kommenden Passagiere errichtet werden. Die Behörden von Sevilla haben, mit Ausnahme des Criminalgerichts, die Stadt seit dem Ausbruch der Cholera verlassen.

### Großbritannien und Irland.

Der Ausfluß, welcher im Auftrage der Parlaments die Verhältnisse der Armer und der Marine, mit Hinsicht auf mögliche Ersparnisse, untersuchen sollte, und unter dessen Mitgliedern sich Lord Ervington, Lord John Russell, Sir Robert Peel, Sir Henry Hardinge, H<sup>r</sup>. Abercromby, Sir James Graham, H<sup>r</sup>. Elliot, Sir Henry Parrell, H<sup>r</sup>. Hume, Orest Davies und andere ausgezeichnete Männer von allen Partien und Ansichten befinden, hat nunmehr seinen Bericht abgefaßt, der dahinausläuft, daß keine wesentliche Reductionen in den Ausgaben vorgenommen werden könnten.

Der Dubliner Correspondent des Morning Herald prophzeit von der Ernennung des Marquis von Wellesley zum Lordlieutenant von Irland keine guten Folgen und sagt, daß man in Irland allgemein das über entrüstet sei, weil sich der Marquis, als er früherhin denselben Posten innegehabt, sehr unbeliebt gemacht, indem er weder politische Fähigkeiten noch Freigebigkeit und liberalen Sinn gezeigt habe.

Der Standard gibt folgendes Verzeichniß der ungekämpften politischen Blätter, welche den Gesetzen zum Troß publicirt werden: „Des armen Mannes Schuttpatron, herausgegeben von Hetherington, einem irländischen Papisten und ehemaligen Studenten von Maynooth, hat einen Abfluß von 16,000 Exemplaren; der Jerföcker, von eben demselben herausgegeben, 8000 Exemplare ab. Es ist wohl überflüssig, von den Grundsätzen dieser Zeitschriften zu sprechen; sie sind Jakobinisch von der blutigsten Farbe. Man wird sich erinnern, daß Hetherington den Gebrauch des Dolches als Rebellionswerkzeug predigte. Beide Blätter circuliren in der Grafschaft Antrim. Der Jerdhandfuh. redigirt von dem nur zu bekannten Carlisle, 22,000 Exemplare ab. Der Rosopolit, Herausgeber: Detrouine; Grundsätze: Owerlisch und republikanisch; Abfluß: 3000 Exemplare. Des armen Mannes Grund, Herausgeber: Wafon; Grundsätze: republikanisch; Ab-

fab: 5000 Exemplare. Die *Kreis*, Redacteure: Owen und Morgan, letzterer Verfasser der Schrift: „Dienstwuth“, und ersterer durch seine Grundsätze hinsichtlich bekannt; Abfab: 5000 Exemplare. Der Mann, Redacteur: Der, der bei dem Auslauf zu Goldbath: Zielts den Wochs führte, und Petrie; Grundsätze: Epenerisch und republikanisch; Abfab: 7600 Exemplare. Der Reform, Grundsätze: republikanisch und revolutionär; Herausgeber: Forlimer; Abfab: 5000 Exemplare. Dieß sind die bedeutendsten Flugblätter, die in London ohne Stempel erscheinen. In den Provinzen gibt es auch einige ungekämpfte Zeitungen, namentlich in Leeds, Bradford und Manchester, welche sämmtlich ihren Ton dem Poor man's guardian entnehmen. Dieß sind die ersten Früchte der thätigen Bemühungen der neuen Zeit, unter allen Classen ohne Unterschied Bildung zu verbreiten!“

Confolo am 23. September 84%.

### P o l e n .

Warschauer Blätter vom 24. September melden: „S<sup>r</sup> Majestät der Kaiser sind auf der Rückkehr aus Bohmen vorgestern früh in erwünschtem Wohlseyn zu Modlin eingetroffen, in dessen Umgegend sich bereits die russischen Truppen aus den verschiedenen Theilen des Königreichs zu einer Reue versammelt haben. Der Fürst: Statthalter, Feldmarschall Pastewitsch, war S<sup>r</sup> Majestät vor einigen Tagen nach Ralsch entgegengeeeilt. Vorgestern begaben sich die hier anwesenden Mitglieder des Administrations- und Staatsraths von Warschau nach Modlin, um dem Monarchen ihre Ehrerbietung zu bezeigen.“

Der Warschauer Correspondent enthält folgende Betrachtungen zur Charakteristik des letzten polnischen Reichstages, so wie der polnischen Comité's im Ausland: „Der Revolutionreichstag hatte factisch alle souveraine Gewalt an sich gerissen. Dafür hatte er der Nation die größten Versprechungen gegeben und sich ihr in fortwährender Bezeichnung derselben aufs Heiligste verpflichtet. Indessen waren die Worte keine Thaten, und das ganze Resultat aller schönen, so übermäßig versprochenen Worte des Reichstages bestand endlich darin, daß sich Jedermann am Schluß des blutigen Drama's furchtlich betrogen fand und sah. Man hatte fast neun Monate hindurch mit aller Art von Humanität und legislatorischer Weisheit gekämpft; man hatte der Nation und sich gegenseitig rührende Complimente gesagt; man hatte sich übermäßig und jaghaft betrogen; man hatte zusammen gekesselt, öffentlich und geheim, sich laut und still beraten, Regierungsbehörden ein- und abgesetzt, gelobt und getadelt, fortwährend die Nationalfahne und die Nationalheide und die Freiheit und die Aufopferung haranguirt, Proclamationen und Dankadressen erlassen und wesentlich nichts, gar nicht in Stande gebracht, als der Reichstag mit einiger frischen Wähe, und im Schreden, fast ohne Geld, eine klägliche Delegation nach Petersburg

antrat. Th. Morawski erklärte in der Sitzung am 22. September in Jatrozgm: „Ist hätten wir hier nicht einen Großken gehabt!“ — Man hätte druten sollen, daß sich hier das Sprüchwort, wenigstens hinsichtlich der Würde, die man in Anspruch nahm, hätte bestätigen müssen: Ende gut, Alles gut! — Doch dem war nicht so. Die Reichstagsverhandlungen von dem Tage der Bestimmung Warschau's bis zur letzten Sitzung in Ploß sind actenmäßig bekannt gemacht worden; wir verweisen daher bei unseren Behauptungen um so eher auf dieselben, als ihre Bekanntmachung vom Reichstagsmarschall für authentisch anerkannt worden ist; denn durch diese Anerkennung ist dieselbe zu einem wichtigen Actenstück gegen den Reichstag geworden. — Der Reichstag versammelte sich am 7. September dreimal, Mittwochs um 10 Uhr, Nachmittags um 4 Uhr und Abends nach 9 Uhr. Ein blutiger Tag mit dem Verlust des Hauptwerkes der Versammlung von Warschau war vorausgegangen. Der Fall Warschau's war gewiß. Es gab Niemand in der beskrämten Stadt, welchem diese Wahrheit nicht klar und angemessen gewesen wäre. Fürwahr, dieser Augenblick war wichtig. Doch welche kleine Menschen fand er vor! Warschau hatte mit dem Ausfall begonnen und sich damals seiner „großen“ Woche vor aller Welt gerühmt; der Augenblick war gekommen, daß eben dieses Warschau nun jene Großthat bewähren mußte, wenn sie nicht von der Welt und späteren Geschichte „für eine erlogene“ mußte gehalten werden. Bliden wir auf Misslunghi und auf die Vertheidigung der Antwerpener Citadelle, erinnern wir uns der Vertheidigung von Saragossa und der Orskamme von Moskau, und sehen wir dann zurück auf die Vertheidigung von Warschau, des Herdes der sogenannten Nationalfahne, der Wiege des sogenannten Nationalaufstandes, des Palladiums der sogenannten Nationallehre, des Centrums der sogenannten Nationalbewaffnung, und des Sitzes der sogenannten Nationallegislation, so finden wir dieselbe der Weife vollkommen entseppend, wie der Reichstag die Momente seiner letzten Sitzungen in Warschau benutzte. Sehr richtig bemerkte Niemowski in der ersten: „Die Zeit drängt, sie ist nicht für Declamationen da.“ Nichtsdeftoweniger wurde ein Strom von Worten verloren über die Limitierung des Reichstages und den Sinn der Phrase, Unterhandlungen führen (rospozynacze negorjacje) und einen Vertrag abschließen (zawrec uklad). Wohl bemerkte h<sup>r</sup>. Wieniewski: „Ich widerspreche mich dem, daß wir im Lande herumziehen und zu heimatlosen Leuten werden müssen.“ Dagegen äußerte h<sup>r</sup>. Godebski sehr komisch, daß alsdann der Reichstag als das moralische Erben der Nation übrig bleibe. Der Marschall erklärte nam, daß der General Bouzowski aus den angehörten Arien des Reichstages nicht flug werden könnte, welches die Meinung der Kammer sei; denn man vermochte aus denselben keine allgemeine Ansicht zu schöpfen, ob der Reichstag die Nationallehre mit sich

nehmen, oder sie den Händen der Armeer übergeben wolle. H<sup>r</sup> Barzizowski wollte, daß letzteres keine leere Drohung sei, und daß das Heer präsentirt würde. H<sup>r</sup> Szanielski bekannte: Möchten wir uns immerhin rechtfertigen, daß wir für das Wohl der Nation die Hauptstadt verlassen, so werden solches doch nicht glauben, sie werden sagen, es geschähe aus Furcht. H<sup>r</sup> Swirski meinte: „Das Königreich Polen sei nur geschaffen worden, weil tausend Männer Napoleon auf Eisa Gesellschaft geleitet hätten, und hätte nur zu einem Mittel dienen sollen, um sie (den Reichstag), welche mit heißer Sehnsucht die Revolution erwarteten, in gehöriger Unterthanen zu verwandeln. Doch habe der Reichstag bis heute der Revolution als Führer gedient. H<sup>r</sup> Swierkowski forderte: „Bisset uns die Nation nicht entehren, wie wollen wir den Wiener Tractat bekämpfen; dies würde uns mit Schande bedecken.“ H<sup>r</sup> Lelewel sprach: „Sehr richtig erwog unser College Swirski, daß man wohl dem Heere vorbehalten konnte, daß dieses die Nation zum Auslande auferufen und heute augenscheinlich für fernere Verteidigung derselben lau geworden sei. Die Frage geht jetzt dahin, ob der Reichstag das Heer vor dem Untergange sichern soll. H<sup>r</sup> Swirski war der Meinung, auf die Armeer, nicht auf den Reichstag falle die Schande. — Dazwischen wurde eine Proclamation an die Soldaten, in welcher ihnen die Nationalarmee anvertraut wurde, und eine andere an die Bürger gefertigt, worin es hieß: „Unsere Väter hatten 1794 weder solche Schanzen, noch so zahlreiche Heereskräfte, noch solche Kriegsvordränge und drängten doch von demselben Wola den Feind zurück.“ Endlich trug H<sup>r</sup> Niemcewowski darauf an, daß die Session geschlossen werde, da man den Kanonendonner erschallen höre und alle an ihre Verteidigung denken müßten. Während dieser Session war auch H<sup>r</sup> Roman Soltyß hereingekürzt und hatte rapportirt: Gestern um 5 Uhr flog ich zu Pferde und sah, wie die Batterie N<sup>o</sup> 34 genommen wurde. Die Russen schmetterten ich dann mit Kartätschenfeuer aus der 23ten Batterie nieder. Die Zahl der Kanonen ist auf beiden Seiten gleich. General Malachowski hat noch die beste Hoffnung, und wir müssen auch die beste Hoffnung haben. Die Gefahr ist für beide Theile in gleichem Verhältnisse. Ich habe meine Pflicht als Mitglied der Reichskammern erfüllt; nun gehe ich auf das Schlachtfeld, um die Pflicht des Soldaten zu erfüllen.“ Da hatten die Kammern gerufen: „Es lebe Roman Soltyß!“ Doch H<sup>r</sup> Roman Soltyß, der Schwächer, ritt nur bis an das Bankgebäude nach Wola hinaus, dann rechts hinab in den Krebsgarten auf die grüne Straße, und von da nachdem er sich gekräftigt, stieg über die Brücke nach Praga. Sein Adjutant, der ihn begleitete, kann solches bezeugen. H<sup>r</sup> Roman Soltyß hatte beide Kammern tüchtig mystificirt. — Die Nachmittagsession bot dasselbe Gezecke dar und in der Abendsession wurde nur noch Niemcewowski's Ernennung zum Regierungspräsidenten beschloffen und ausgefertigt. — 1812 beim Heranrücken der siegreichen russischen

Zu No. 277

Armee auf Warschau sagte der damalige Gouverneur der Stadt, der französische General Dutailly, in seiner Proclamation an die Einwohnerschaft: Ihr solltet euch vertheidigen, ich sehe aber nichts als einpacken. Dieses konnte nun buchstäblich vom Reichstag und allen sogenannten Patrioten gesagt werden. So tilig, wie sie konnte, ausrüstete und drängte sich die Orskegeboversammlung über die Brücke nach Praga und Jankowezym. Die erste Reichstagsession wurde daselbst den 11. September gehalten und mit wichtigen Discussionen des Reichthalls, des Justizministers und H<sup>r</sup> Wolowski eröffnet, ob und wie H<sup>r</sup> Arzewowicz in Warschau der ein Bericht in Jankowezym zu stellen sei. In der zweiten Session am folgenden Tage erklärte der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, er sei jetzt, wie alle von den ehrenwerthen Ministern, das Ministerium, der Rath, Secrétaire, Kammerist, Journalist und Bote zugleich. Er müsse die Zeitungredaction besorgen, Papier aufkaufen und die Lithographie leiten. Noch schlimmer wäre der Finanzminister daran, und der H<sup>r</sup> Kriegsminister müßte selbst Schuhe und Hemden einhandeln. Von den auswärtigen Angelegenheiten wisse er so wenig, wie der Finanzminister vom Finanzetat und der Kriegsminister vom Stand der Armeen etwas. In der Frage der Legitimation konnte man auch hier immer nicht zum Schluß kommen. (Fortf. folgt.)

#### Frankreich.

Der König kam am 21. September Abends zu Fontainebleau an, nachdem er unterwegs mehrere Abtheilungen der Nationalgarde gemunkelt hatte.

In Fontainebleau (sagt ein Pariser Journal) folgen sich Feste auf Feste. Unter den eingeladenen Personen befinden sich Marschall Soult, der Handelsminister, Marschall Raison, General Sebastiani u. s. w. Die Rückkehr des Königs nach Paris ist auf den 25. September festgesetzt.

Der Moniteur enthält einen Bericht des Siegelbewahrsers und in Folge dessen eine aus 32 Artikeln bestehende königl. Verordnung, worin die Auktorität bei der Vollziehung des Gesetzes wegen Ermittlung der Grundeigentümer festgesetzt werden. — Durch eine andere königl. Verordnung ist die Anzahl der Artillerieregimenter von 11 auf 14 vermehrt worden.

Der General Dagucl hat sich in Calais nach England eingeschifft.

H<sup>r</sup> Baudet-Dulac, Deputirter des Bezirks von Etampes, hat dem Minister des Innern angezeigt, daß er aus der Kammer ausscheide.

Viele der unzufriedenen Zimmerleute sind von Paris nach den Departements abgegangen, wo sie bessere Arbeit zu finden hoffen.

Am 24. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 30. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 65. — Am 24. September 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 35. 3 Percents keine Geschäfte.

## Belgien.

Der Moniteur Belgique enthält folgendes Schreiben aus Antwerpen vom 21. September: „Man beschuldigt sich eifrig mit der Verhinderung des Doelerdiebes, als in der vergangenen Nacht ein Durchbruch in demselben gemacht wurde; man weiß noch nicht, von wem. Die Oeffnung hat eine Breite von 12 Mettern, und erstreckt sich bis auf ungefähr einen Fuß unter dem Niveau des Wassers, so daß sich daselbst in den Polder des Doel gestürzt, und denselben neuerdings überschwemmt hat. Erst bei Tagesanbruch, und als die Urheber dieser verderblichen Operation verschwunden waren, gewahrte man den Durchbruch des Deiches. Man legte sogleich Hand an's Werk, und heute Abends um 6 Uhr war die Dämmung schon bis über das Niveau aufgeführt, so, daß dem Zustromen des Wassers Einhalt gethan worden ist. General Buzen hat Truppen an Ort und Stelle geschickt, um die Erneuerung eines solchen Unternehmens zu verhindern. Der Ingenieur Desart befindet sich im Doel, um die Arbeiten zu leiten.“

Am 20. September sind der König und die Königin in Spa eingetroffen, woselbst Ihre Majestäten einige Tage verweilen wollten.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 22. September verlangte H<sup>r</sup>. Desmet nähere Aufschlüsse über den (oben erwähnten) Driedurchbruch. Der Minister des Innern erwiderte, daß die Regierung noch nichts Bestimmtes über diesen Vorfall erfahren habe. Es wären Truppen abgeordnet worden, die aber keinen Feind angetroffen hätten. Sobald die Regierung nähere Mittheilungen erhalte, würde er solche der Kammer mittheilen. H<sup>r</sup>. Legrelle bemerkte, es sei nicht das erste Mal, daß dergleichen Durchbrüche bemerkt worden wären, und man müsse doch endlich einmal erfahren, ob die Armee, die so viel Geld koste, dem Lande auch zu etwas nütze. Uebrigens glaube er, daß der Feind, welcher jene Brechungen anrichte, den Schaden ersetzen müßte. Er verlangte, daß der Kriegsminister morgen der Kammer nähere Aufschlüsse gebe. Dieser Vorschlag wurde, trotz der wiederholten Bemerkung des Ministers des Innern, daß die Regierung selbst noch nichts Bestimmtes wisse, und daher keine nähere Aufschlüsse geben könne, durch Stimmenmehrheit angenommen.

## Deutschland.

Aus Frankfurt a. M. wird vom 27. September gemeldet: „Gestern Abends kurz vor 9 Uhr hörte man in einer nahe am Theater und unsern der Hauptwaage gelegenen Straße eine starke Detonation, ähnlich einem

wohlgenährten Pelotonfeuer. Es war eine Petarde, die irgend ein Böswilliger niedergelagt haben muß. Der Schlag war so heftig, daß in dem Theater das Publikum erschreckt wurde und hinausstürzte. Die Wache in der Nähe war sofort ins Gewehr getreten, und es war viel Bewegung, bis man wußte, was eigentlich die Detonation veranlaßt hatte. — Man spricht davon, daß auch an andern Orten der Stadt Störungen der öffentlichen Ruhe vorgekommen seien. Jedenfalls aber waren solche ganz unbedeutend und gingen fast unbemerkt vorüber.“ — Das Amt s. d. d. der freien Stadt Frankfurt enthält in dieser Beziehung folgende polizeiliche Bekanntmachung: „Am letzten Samstag Abends wurde in der Döppersgasse dahier ein sogenannter Mordschlag gelegt, dessen Explosion das Publikum in Unruhe versetzte. Da nun sehr daran gelegen ist, zu ermitteln, von wem jener Mordschlag hingesetzt wurde, so wird derjenige, welcher darüber bestimmt, zur Ueberführung des Thäters führende Anstalten geben kann, im öffentlichen Interesse hiermit aufgefordert, selbige der unterzeichneten Behörde mitzutheilen, und ihm eine Belohnung von zwanzig Reichsthalern und Verschweigung seines Namens zugesichert. Frankfurt a. M., den 23. September 1833. Polizeirath.“

## Wien, den 3. October

Die k. t. vereinigten Hofkanzlei hat eine bei dem kaiserlich-königlichen Substitutum erledigter Subalternsekretärstelle ihrem Hofconsipienist, dem k. t. Kämmerer Carl Freiherrn von Fiddnig, zu verleihen befunden.

Am 3. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Ct. in C.M. 93 $\frac{1}{4}$ ;  
 detto „ „ zu 40 Ct. in C.M. 83 $\frac{1}{2}$ ;  
 Darl. mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 193;  
 detto „ „ v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131 $\frac{1}{2}$ ;  
 Wiener Stadtbank-Obligat. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in C.M. 53 $\frac{1}{2}$ ;  
 Conv. Münze pCt. —;  
 Banfactien pr. Stück 1200 $\frac{1}{2}$  in C.M.

Von den Notizen über Production, Kunst, Fabrikation und Gewerbe,“ herausgegeben von dem Industri- u. Ausstellungsbureau in Wien, sind die 21ste, 22te, 23te, 24te und 25te Lieferung des zweiten Bandes erschienen, die in haben sind im Ausstellungsbureau (groß Schulerstraße N<sup>o</sup> 824) und bei Carl Gerold (am Ströpsplatz) in Wien. Mit der letzten Lieferung folgt zugleich der Titel und das Inhaltsverzeichnis des zweiten Bandes. Pränumeration auf den dritten Band dieser für den Gewerbs- und Handelsstand höchst wichtigen und nützlichen Schrift wird in den oben genannten beiden Orten angenommen mit 1 fl. 15 kr. C. M. für 25 Druckbogen. Der abschließende, lehrreiche und interessante Inhalt dieser Blätter macht sie empfehlenswerth für alle Klassen von Lesern.

Hauptredacteur: Joseph Anton Foller von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Verlegers. Brod. ist ganz neu zu haben: „Theoretischer Leitfaden der Rechenkunst. Zur Selbstbelehrung für Dilettanten.“ Von J. J. Meyer. Taschenformat 1833. Broch. 1 fl. C. M.



# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerabend, den 5. October 1833.

Meteorologische Beobachtung.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Wetterung.
Beobachtungen vom 3. October.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 27.691 27.568 28.583	Wiener Maß. 28.58. 28.4 28.4	+ 8.5 + 15.0 + 8.2	St. O. schwach. St. O. St. O.

## Portugal.

Die Madrider Hofzeitung enthält folgende Correspondenzen aus Portugal: „Lissabon, 10. September. Die Cholera ist sehr im Abnehmen, und die neuen Fälle sind nicht mehr so bösartig, wie Anfangs. Wir hatten gestern directe Nachrichten von der Armer, an deren Spitze Sr. Majestät steht. Das von dem Grafen Parochei jaguelin befehligte Corps macht dem Feinde viel zu schaffen. Dieser General hält ohne Widerstand das ganze südliche Ufer des Tago und ganz Alemteja besetzt, wo er Ordnung und öffentliche Ruhe hergestellt hat, und den Soldaten den größten Enthusiasmus und den Einwohnern das größte Vertrauen einzuflößen weiß. Die jungen Leute der Provinzen weitreisen, sich unter die Truppen anwerben zu lassen, und diese vermehren sich so sehr, daß sie im Stande sind, aufmerksam gegen die Hauptstadt zu agieren. Sie haben schon eine zahlreiche Abtheilung nach Setubal geschickt. Seine übrigen Truppen rücken rasch und ohne Hinderniß auf dem linken Ufer des Tago vor. Sein Zweck ist, wie es scheint, sich der Höhen von Almada, Lissabon gegenüber, zu bemächtigen. Seine Vorpösten zeigen sich häufig zu Alca-Calleja und in der Umgegend.“ — „Santarem, 10. September. Gestern rückte zu Thomar eine Abtheilung königlicher Reiterei ein, die eine constitutionelle Guerilla von der Seite von Coa zerstörte, den Commandanten und mehrere Soldaten tödtete. Es ist nun das ganze Land, mit Ausnahme von Oporto, Lissabon und Faro, in unserer Gewalt. Man feierte hier mit Enthusiasmus die Besetzung mehrerer Punkte von Lissabon durch die königlichen Truppen. Unsere Truppen besetzen das ganze Land südlich vom Tago, nachdem sie alle dazwischen vorgeschundenen Rebellen vertilgt haben. Am 8. schickte man dem General Osorio, Commandanten der ersten Division zu Coimbra, durch den Telegraphen den Befehl, gegen Oporto aufzubrechen und sich dem Grafen Almer anzuschließen, der in Vallongo seyn soll, wo er seine früher zerstreute Brigade wieder gesammelt hat. Dieser telegraphische Befehl gab zu vielen Wachmausungen Anlaß. Einige Personen sagen, Graf Dourmont glaube, diese Verstärkung, die aus 6000 Mann der besten Trup-

pen bestehe, zur Eroberung von Lissabon entbehren zu können. Andere sagen, da die Besatzung von Oporto durch die Absonderung von Truppen nach der Hauptstadt sehr geschwächt worden sei, so wolle man diese Stadt angreifen, bevor Dom Pedro Zeit gewinne, dahin mit dem Truppen zurückzukehren, wenn er, wie man glaubt, sich zu Lissabon nicht halten könne.“ — „Lissabon, 13. September. Wir erhalten über Oporto die Cronica von Lissabon bis zum 10. Sie bringt folgende Neuigkeiten. Seit dem Kampfe am 6. ist nichts Wichtiges zwischen den Truppen beider Parteien vorgefallen, außer einer Kanonade und einer Hülfsade, die von Zeit zu Zeit zwischen den Belagerten und den Belagerern Statt gefunden. Man erwartet täglich einen entscheidenden Angriff. Die Truppen des Königs Dom Miguel hatten seit dem 6. den Palast Ajuda und die Vorstadt Belém besetzt, und am 9. sind sie nach Tapada einer Seite und nach Junqueira anderer Seite vorgerückt. Sie sind zu St. Amaro, dem Palaste des Grafen da Ponte und dem großen Gebäude, das Pereira Pinto Vastos, Registrirer des Tabaks, gebaut hat, und jetzt die englische Besatzung bewohnt, angekommen. Der Befehl hatte die englische Fahne aufgerichtet. Die Republikaner nahmen sie herab; aber der englische Admiral Parker schickte ein Parlamentärsboot nach diesem Theile des von unsern Truppen besetzten Tagoufers; es fand eine Conferenz Statt, in deren Folge die Fahne neuerdings aufgerichtet ward. Am 10. ward in Lissabon eine königliche Proclamation bekannt gemacht, welche die nahe Ankunft der Königin Dona Maria da Gloria in der Hauptstadt ankündigt und Freiheitsfreien für diesen Anlaß befehlt. Die Cholera nimmt in Lissabon ab. Am 30. Angst sind sich ein Haus von 200 Mann im Nuntiaturspalaste von Lissabon ein. In diesem Hause, woran das päpstliche Wappen prangt, besaßen sich der Hr. Auditor mit einem Theile der Dienerschaft des Cardinals Nuntius, der noch dort zurückgeblieben war, so wie die Archive und einige Officiere. Die Soldaten und ihre Officiere verlangten, man solle ihnen die Thüre öffnen; auf die gemäßigten Vorstellungen, die man ihnen machte, antworteten sie, daß sie Gewalt gebräuchen würden, wenn man ihnen nicht sogleich öffnete. Hierauf öffnet man ihnen, und sie logirten sich in

dem Pallaste ein, wo sie noch sind. Es sind zu sechzig einige Franzosen angekommen, welche, wie es heißt, die Referece bei den Posten bilden sollen, die am 5. angegriffen wurden. Die Rebellen haben neue Batterien gebaut, unter andern eine links vom dem Campo die Ourique. Sie besetzten auch den Thurm Jubão, aus Furcht, die Royalisten, welche zu Ajuba sind, möchten sich desselben bemächtigen, und ihnen auf diese Art die Durchsicht der Baxe verstellen. Diese errichteten über sechs Batterien auf den Höhen von Mondique und Alcantara. Man hat auf Befehl Dom Pedro's die Boelstadt Arcos do Lago angezündet, ein Hauptpunct, wodurch die Royalisten ihren Angriff am 5. gemacht, damit dieser ihnen in der Folge nicht mehr als Schut bei ihren weiteren Operationen diene." — Nun folgen noch einige Details über den Kampf am 5. September: „Bei dem Kampfe vom 5. dauerte das Feuer 14 Stunden. Die Royalisten bemächtigten sich, mit einem Verluste von 400 Mann, der besetzten Punkte von Campolide und Palma, und behielten sie trotz aller Angriffe des Feindes, der sich genöthigt sah, auch mehrere andere Punkte, die von ihnen bebrochen waren, zu verlassen. Die Royalisten besetzten Val de Perceio, Banado de Atrogo und die Brücke von Alcantara, die mehr gegen den Mittelpunct der Stadt liegt als die Janqueira. Eine royalistische Brigade drang in die Straße St. Joseph und besetzte sich daselbst, da aber der Commandant derselben sich, ohne Befehl dazu erhalten zu haben, wieder zurückzog, so ward er sogleich todtgeschossen. General Remes nahm in der Nacht vom 8. diese Straße wieder und rückte bis auf den benachbarten Platz vor, wo er sich tapfer schlug. Bei einem dieser Kämpfe ward Thomas Mascarenhas, Chef des Generalliebes Villafra, getödtet, und die Rebellen überließen den Truppen St. Majestät 14 Wägen mit Geld und kostbaren Effecten; endlich verließ das Geschwader Napoleons, um sich außer dem Feuer zu stellen, seine Stellung zwischen der Stadt und der Küste von Almada, um an einer Stelle, Coda da Piedade genannt, zwischen Terreiro de Palacio und Aldea-Valleja vor Anker zu gehen. — Durch eine aus Contorem erhaltene telegraphische Depesche erfahrene wir, daß am 10. um 5 Uhr Abends, der König die verschiedenen Theile seiner Armee besucht habe, und in diesem Augenblicke sich in bestem Wohlseyn zu Lumiaras befände. Der Mangel an Wasser und Mundvorräthen im Breine mit dem übrigen Kriegesgeschmach sehr fortwährend Lissabon in die größte Veräuzung." — „Wie lesen in mehreren liberalen englischen und französischen Journalen, daß die Partei des Königs nur aus dem Abzahn der Nation besthe. Was verheßen sie denn unter der Blüthe der Nation? Man kann mehr als 60 Croise und civilisirte Personen rechnen, welche in der Armee und am Hofe St. Majestät dienen, oder aus Lissabon entflohen sind, um nicht unter dem Joche der Rebellen leben zu müssen, ohne eine Menge Personen derselben Classe zu rechnen,

die St. Majestät im Auslande dienen. Können die Rebellen auch nur den fünften Theil davon aufzählen? Ohne Zweifel schätzen die St. Redactoren dieser Journale nur diejenigen, welche, den Wunschen ihres Vaterlandes gesehnd, mittelst des Bürgertriebs, des Lobes und der Verschönerungen nur Güte erwerben wollen, die sie nicht befehen, indem sie die alten und legitimen Eigenthümer beeandern, was immer das letzte Ziel und die einzige Frucht aller Revolutionen ist."

Der Morning Herald enthält folgendes Schreiben aus Oporto vom 12. September: „Vorgestern lehrte Oberst Pacheco von seiner längs des Douro gemachten Excursion zurück. Die kleine Stadt Ovar, an der Seefüste von Beira fünf Leguas südlich von Oporto, hatte sich für die Königin erklärt, und wurde darauf von den Miguelisten, fast lauter Guerillas, befestigt und geplündert. Am 9. Nachts aber überfiel das 12te Detaillon Escadadores, welches von dem Serrastloster und von Villanova nach Oporto herbeigekommen war, die maoeolischen Royalisten, tödtete gegen 160 bis 170 derselben, und nahm eine Anzahl gefangen, wovon 40 hietzher gebracht und im Gefängnisse eingeliefert wurden. Ungläücklicherweise aber entfiel der bedächtigte Oberstleutnant Escapuz in einem Epote. Am 10. Nachmittags erhielt ein Constitutioneller einen Expressen mit der Nachricht, General Clout habe mit einer Miguelistischen Division von 2000 Mann und 15 Kanonen Guimaraens verlassen, und rüde gegen uns, worauf man aber nicht achtete. Ein Brigg von Admiral Napieas-Geschwader, welcher die Postkutsche blockirt, waer an demselben Nachmittag vor unserer Barre Anker, mit dem Miguelistischen Handelsbrigg Hector, den er geacapt hatte, als er von Viana mit einer Dom Miguel gehörigen Ladung Wein und 100,000 Dollars daer einlief, angeblich nach Braxillen bestimmt, aber in Wahrheit nach London, um Waffen und Munition zu kaufen. Der Brigg änderte seine Bestimmung schon am nächsten Tage, indem er eine Anzahl Officiere von den verschiedenen Depots nach Lissabon einschiffte. Uebrigens war die Escadre-Escadre nicht immer von Glück begünstigt. Wenige Tage zuvor war ein Dampfboot vor Viana erschienen, wo es einen französischen General, eine Anzahl Officiere und gegen 200 französische Soldaten landete, mit einer großen Menge Waffen und Munition. Ein anderes Dampfboot, mit einer ähnlichen lebernden und todten Ladung an Bord, hatte Communicationen mit den Behörden von Viana, woeofen es, ohne eine Landung zu bewerkstelligen, seine Reise in südliche Richtung fortsetzte, um näher bei Dom Miguel's großer Armee zu landen. — In der Nacht vom 10. auf den 11. wurden wir ganz unerwartet aus dem Schlafe gewekt. Die Sturmgloden ertönten in allen Theilen der Stadt, Officiere jagten durch die Straßen, und Sergeanten klopfen an Thüren und Thore, allen Militärschichtigen gebietend, sich sogleich bei San Ovidio zu versammeln, von wo die ganze Trabung.

Infanterie, Kavallerie und Miltz eilig aufbrach, um die Linien zu verstärken. Gegen 2 Uhr verlummten die Sturmglocken, und man ersah, der Sturm sei daher entstanden, daß die ganze Miguelistische Macht im Norden vom Douro sich concentrirt habe, und wirtlich, 6000 Mann stark, nach San Thieo vorrückte, drei Leguas nordöstlich von Oporto. Indessen verging die Nacht ruhig, ohne daß eine Kanone oder auch nur ein Flintenschuß in der Stadt gehört worden wäre. Welch ein Contrast, ein solches Aufbehens machen zu sehen, aus einer so entfernten und vergleichungsweise kleinen Gefahr, während früher, wo der Feind nur eine halbe Flintenschußweite von unsen Linien stand, selbst einer lethalen nächsten Kanonade kaum irgend eine Aufmerksamkeit geschenkt ward! Da nun aber die Hauptstärke der Besatzung nach Lissabon gezogen ist, mit einer bedeutenden Menge Gewehre, um die dortigen Nationalgardien zu bewaffnen, so erregt eine solche, wenn auch nur rasender drohende Haltung eines bloßen Ueberrestes der Armee des Usurpators schon große Unruhe. In dessen glaube man jetzt, General Clouet (?) habe diese Bewegung nicht in der Absicht irgend eines ernsthaften Angriffs auf die Stadt, sondern mehr zu dem Zwecke gemacht, Incursionen ins Innere zu verhindern. Die Soldaten waren schnell auf ihrem Posten, und die bei dieser Gelegenheit auch von den Bürgern wieder gezeigte Kühnheit lieferte einen erfreulichen Beweis, daß jeder Versuch eines Ueberfalls mißglücken würde; denn von mehreren tausend bewaffneten Bürgern blieb bloß Einer aus, ein reicher und vornehmer Kaufmann, den man aber aus seinen Federn holte und in Arrest brachte. Möge Dom Pedro die Einwohner von Lissabon eben so eifrig, ausdauernd und muthig finden, wie die heldenmüthigen Bürger von Oporto sich bewiesen haben, die während der Hungersnoth und des heftigsten Bombardements, während Cholera und Typhus wütheten, jeden, der das Wort Capitulation auszusprechen gewagt hatte, in Ständen gebauert haben würden, statt Neutrale ins feindliche Lager zu senden, um zu sondiren, ob nicht die Anerkennung der Königin oder etwas noch Geringeres erlangt werden könnte. In Lissabon haben Kindisch und Verrat einen halben Penny aufgeschlagen, und da beginnen die Lissaboner schon zu murren, ob sie noch Käsen- und Hundebreuten, Pferd- und Mauthierkeisch gekostet und vergessen haben, wie Brot schmeckt, wie es bei den Einwohner von Oporto der Fall war. Lord William Russell's Landhaus und Stadthaus in Santo Amaro, das Schloß Belem und die königl. Residenz von Ajuda liegen außerhalb der Linien, stehen folglich den Miguelisten offen; aber in der bloßen Furcht, sie möchten besetzt werden, suchte sich des Lords Familie und Hauswesen auf die drittische Kriegsschiffe, und (schon am 3. wurden Transportschiffe zur Aufnahme der in Lissabon wohnenden Engländer bereit gehalten, obgleich Lissabon noch keine Angel hatte zischen hören, noch keine Bombe hatte springen se-

hen, während in Oporto nur wenig englische Ladiee, und auch diese erst nach zwölfsmonatlicher Belagerung, es über sich vermochten, an Bord eines englischen Dampfschiffs Zuflucht zu suchen. — Nachschrist. Ich höre dirten Augenblick, daß Oberst Schwalbach sehr unwohl von Lissabon ankam, daß ein Angriff der Miguelisten, mit großem Verluste für sie, abgeschlagen wurde, und daß das Lissaboner Volk sich sehr thätig dabei benahm.

Der Hampshire Telegraph enthält folgende Briefe aus Lissabon vom 12. September, die ihm durch das Lcho zugekommen sind. Der erste ist von einem Gentleman, der schon lange daselbst lebt und genaue Kenntniß von dem Zustande beider Parteien hat. 1.) Lissabon, 12. Sept. Seit meinem letzten vom 8. kl. hier nichts vor als wieder eine starke Recognition der Miguelisten gegen Ajuda, Belem und die Umgegend, wo sie den ganzen Tag stehen blieben, Nachts aber sich zurückzogen. Den ganzen Nachmittag über fand ein bald stärkeres, bald geringeres Feuern auf Seite der Pedroisten Statt, hier und da donnerten auch die Kanonen und Mörser von Alcantara und der Mafrebad. Batterie (auf der äußersten Westseite) dazwischen. Dieß geschah am 9. Die Miguelisten occupirten den Tag über den Ajudazwisch, und nahmen daraus wie Le Mobil weg, und in der Stadt oder dem Dorfe vergriffen sie sich an einigem portugiesischen Eigenthum, ließen aber das englische unangetastet. General Lemos hatte in Antwort auf ein Schreiben des Admirals Parker den letztern versichert, er würde alles thun, was in seiner Macht stehe, um das britische Eigenthum zu schützen. Sein Brief war aus Ajuda datirt. In vergangener Nacht ertönten einige schwere Geschütze; es erfolgte aber nichts weiter. Aus einem aufgefangenen Briefe hat man einigen Grund zu glauben, daß ein Angriff beabsichtigt wird; doch halten wir die Miguelisten für zu schwach. Dom Miguel befindet sich im Palaste von Lucluy. Das Dampfschiff Lcho nimmt diesen Brief mit; es geht direct nach Plymouth mit Depeschen von Lord William Russell, die aber, wie ich glaube, nur von untergeordneter Bedeutung sind. — 2.) An Bord S<sup>te</sup> Majestät Schiff . . . 12. September. Täglich erwartet man einen Angriff von Seite der Miguelisten, die mit ganzer Macht vor der Stadt stehen; aber ich bin ganz gewiß, daß sie eine gule Lecion erhalten werden, da die Linien jetzt äußerst stark sind. Schon bei dem ersten Angriffe verloren sie eine große Menge Leute, und konnten nicht eindringen, obgleich sie es mit dem damals noch schwächsten Theile der Position versuchten. Jeder Tag Verzug von ihrer Seite wiegt für Dom Pedro 500 Mann auf. Fortwährend kommen Ueberläufer herein. Ich glaube fest, daß man die Truppen nie von Oporto hergebracht hätte, hätte Dom Miguel sie nicht durch die Versicherung getäuscht, eine amerikanische Flotte sei bereit ihm beizustehen, und der S<sup>te</sup> Juliusthurm, der Schlüssel des Tago, sei in seinem Besitz; überdies glaubten sie, Lissabon würde bloß von Miltzen vertheidigt. Wie verwundert wa-

ren sie, als sie plötzlich 4000 Mann von Porto wieder trafen. Der französische Offizier, der in dem letzten Angriff getödtet wurde, war Graf Louis Parachejaquellein."

Die Morning-Post vom 24. v. M. äußert sich über die portugiesischen Angelegenheiten und namentlich über die in Umlauf befindlichen Gerüchte von Unterhandlungen in folgender Weise: „Man wird natürlich von uns erwarten, daß wir der umlaufenden Gerüchte Gewöhnung thun, anders können wir die verschiedenen Meldungen über Vergleichsvorschläge Seitens Dom Miguel nicht nennen. Wie können nicht recht begreifen, welche Art von Vorschläge Dom Miguel, der in constitutioneller Form für den geschmäßigen König des Landes erklärt worden ist, einem Bruder machen soll, dessen Anspruch auf den Thron, und folglich auch der seiner Nachkommen, zu gleicher Zeit als erloschen erklärt wurde; besonders da die Anhänger des Königs, mit Einschluß des größten Theils der Bevölkerung und aller privilegierten Stände, dadurch von der Gnade der Anarchisten und fremden Abenteurer abhängig gemacht würden, wozu — was unmöglich ist — Lord William Russell als Bürge aufzutreten sollte. — Das Treffen vom 5. d. M. kann die Lage des Königs nicht so plötzlich verändert haben. Wenn alle damit in Verbindung stehenden Umstände genau erwogen werden, so kann kein Militär behaupten, daß der Zweck der Bewegung jenes Tages nicht vollkommen erreicht sei, und was die moralische Wirkung betrifft, so ist der Vortheil gänzlich auf der Seite der Royalisten. Die Verdrossenen hatten Gelegenheit zu erfahren, mit welcher Art von Leuten sie zu thun haben. Sie sind beleidet worden, daß sie jenen Goldbreit Landes, den sie behaupten wollten, mit Blut tränken müßten; — eine Bekehrung, die den Veteranen Dom Pedro's sehr übel behag und ihnen die Ueberzeugung gegeben hat, daß sie in einen Verrätherskrieg verwickelt sind, dessen Opfer sie endlich werden müssen. — In der Zwischenzeit vom 7. bis zum 12. ist nichts vorgefallen, was die Angelegenheiten Dom Miguel's verschlimmert hätte. Wir glauben im Gegentheil, daß sich die Lage der Royalisten wesentlich verbessert hat, da die Reserven von Coimbra eingetroffen seyn muß und die Almeida's Armee in ihre Stellungen am südlichen Ufer des Tago gerückt ist. Die Pläne zum Angriff auf beiden Seiten des Flusses sind, wie wir Grund haben zu glauben, nach einem großen Maßstabe entworfen, und nichts soll dem Zufall überlassen bleiben. Vor dem 13. oder 15. aber werden nicht alle Vorbereitungen beendet seyn."

Im Albion vom 24. September liest man Folgendes: „Vor Kurzem wurde in London ein Musikkorps gemiethet, das vorigen Sonnabend die Stadt verließ, um sich in Portsmouth nach Lissabon einzuschiffen und dort zu Dona Maria's Krönung aufzuspielen. Es sind ihnen 36, alle prächtig gekleidet und sie sollen täglich eine Guinee erhalten. Das heißt wirklich das Lächerliche so weit getrieben, daß man kaum ein Seitenstück dazu auffinden kann. Es erinnert sehr an den Hochzeitswagen voll Ketten, die

Edward II. nach dem Norden sandte, um nach der Schlacht bei Bannockburn seine schottischen Gefangenen damit fesseln zu lassen. Die junge Königin sollte doch an das Sprüchlein denken: „Erst haben, dann se." Aber wenn auch das Haben schon da wäre, wozu ein trauriger Gedanke, daß sie nicht nur ihren Sieg englischen Bapornisten und englischen Palaschen zu verdanken hat, sondern daß sie auch noch englischen Trompetern die Feier ihres Sieges schuldig werden muß. Sind denn die Portugiesen gar so betrübt über diesen Sieg, daß sie nicht einmal ein Zerstreuungsdarob anstimmen mögen? Und dann sollen die musikalischen Vagabunden noch eine Guinee täglich erhalten! O ihr armen Portugiesen! Wie bitter muß euch diese Beweisführung von eurem Mangel an musikalischem Talent vorkommen! Aber noch bitterer wird es für euch seyn, wenn man euch mit der Zeit beschwehren wird, um diesen landstreicheriichen Trompetern täglich eine Guinee dafür zu zahlen, daß sie ihre Siegeshymnen blasen!"

Geographien und Irland.

Am 22. September mußten der König in Begleitung des Herzogs von Gloucester, des Prinzen Georg und des Fürsten Esterhazy die zu Windsor lebenden Regimenter. Am 23. wollte der König auf eine kurze Zeit nach der Stadt kommen und dann wieder nach Windsor zurückkehren, woselbst Ihre Majestäten, dem Vernehmen nach, bis gegen den 26. October bleiben werden. An diesem Tage werden Hochwürdenselben in Brighton erwartet.

Dem Leeds Intelligencer zufolge, hätte Graf Berg auf der Reise nach seinem Landstuh in Morpeth, Jelson und Alnwick keine sehr freundliche Aufnahme gefunden.

Der Marquis von Westles ist nunmehr auf seinen neuen Posten, als Lordheutnant von Irland, nach Dublin abgegangen.

Der Fürst Talleyrand und die Herzogin von Dino sind am 24. September Morgens von London nach Paris abgereist; der Fürst empfahl sich am 22. in Windsor Ihren Majestäten, nachdem er vorher mit Lord Palmerston eine lange Unterredung über die portugiesischen Angelegenheiten gehabt hatte. Der Albion glaubt, Fürst Talleyrand werde nicht auf seinen Vorkastlerposten nach England zurückkehren.

Der spanische Gesandte, die beiden belgischen Bevollmächtigten, H<sup>rn</sup>. van der Werper und General Goblet, und der Marquis von Junghall besuchten gestern Lord Palmerston im auswärtigen Amt.

Am 23. September fand im Departement der auswärtigen Angelegenheiten in Folge von Drucksachen aus Holland, die H<sup>rn</sup>. van Zuylen mit dem Dampfschiffe dieher befohrt hatte, wieder eine Konferenz über die holländischen belgischen Angelegenheiten Statt.

Das Dampfboot Superb segelte am 20. September mit Admiral Napier's Gattin und Tochter und mehreren Personen aus Dona Maria's Gefolge nach Portm.

Es heißt, daß Oberst Evans entweder bereits nach Eßfabon abgegangen sei, oder sich doch unverzüglich dahin begeben werde.

In der neulichen Versammlung der Aktionäre der Bank von England wurde eine halbjährige Dividende von 4pCt. declarirt und angenommen. Ein Aktionär fragte, ob eine im Monthly Magazine enthaltene Angabe wahr sei, nämlich, daß vom Jahre 1679 bis zum Jahre 1764 Banknoten der Bank von England zum Verkauf von 4,291,760 Pf. nicht zur Zahlung präsentiert worden seien. Der Präses war nicht darauf vorbereitet, diese Frage zu beantworten.

In Dublin war auf den 21. September eine Geheimrathssitzung anberaumt, in welcher H<sup>r</sup>. Pittleton, Staatssecretär für Irland, als Mitglied des irischen Geheimraths vertheidigt werden sollte. Lord John Russell befindet sich jetzt zum Besuch beim Lord Dunsannon zu Besborough in der Grafschaft Kilkenny. Der Marquis von Lansdowne langte am 18. von Dublin in Limerick an. H<sup>r</sup>. J. J. O'Connor hat ein Schreiben an seine Konstituenten gerichtet, worin er ihnen die Resignation auf seinen Parlamentsstuhl anbietet, wenn sie dieselbe annehmen wollen.

Consols am 24. September 88%, 1/2.

Freie Stadt Krakau.

Die Preussische Staatszeitung meldet aus Krakau vom 24. September: „Unser Landtag ist, nachdem er seine Arbeiten beendigt hat, am 19. d. M. geschlossen worden. Man ist mit dem Resultat desselben allgemein zufrieden; die Abgeordneten haben mehrere, vom Senate vorgelegte Gesetzentwürfe functionirt, deren Ausführung zum Wohle des Landes wesentlich beitragen wird. Sie ist unter Andern eine neue Wegeanordnung angenommen worden, wornach die bisher zu den Wegearbeiten verwandten Frohndienste der Bauern befristet, und statt dessen freie, bezahlte Arbeiter angestellt, oder die Bauten in Verding ausgeführt werden sollen. Es ist ferner ein Pensionsreglement für die Staatsbeamten eingeführt worden, wodurch einer Seits deren Schicksal für die Zukunft gesichert wird, und anderer Seits der Staat die Möglichkeit erhält, alte unbrauchbare Beamte zum Besten des Dienstes zu entfernen, ohne sie dadurch dem Elende und der Verarmung preiszugeben. Zur Bedeckung der durch die Pensionsrückstellungen entstehenden Ausgaben werden jedem Beamten jährlich 4pCt. vom Gehalt abgezogen. — Zur Anlage von Abzugscandeln und zur Verschönerung der öffentlichen Plätze in der Stadt sind bedeutende Summen bewilligt worden. Unsere Finanzen werden sich überhaupt im Laufe dieses und des künftigen Jahres noch bedeutend heben, wenn erst die indirecten Abgaben, als z. B. die Salzsteuer Octroi, das Barrieregeld u. a. m. öffentlich verpachtet seyn werden, wie solches vom Senat beabsichtigt wird. Wie sehr dadurch die Einnahmen steigen werden, läßt sich aus dem einzigen Beispiel der Lotterie abnehmen.“

Zu No. 278

men, welche früher 24,000 polnische Gulden einbrachte und seitdem für 102,000 polnische Gulden jährlich verpachtet ist. Bei Feststellung des Budgets hat die Kammer dem Senatspräsidenten eine Gehaltszulage von 6000 polnischen Gulden, und noch zwei Senatoren jedem eine persönliche Zulage von 3000 polnischen Gulden bewilligt. — Am Schluß der letzten Sitzung haben übrigen die Abgeordneten zum Beweise ihrer Gefinnung die Ausrufung einer goldenen Denkmünze für die H. Organisationscommissäre einstimmig votirt. So viel ich erfahren, wird solche auf einer Seite die Brustbilder der drei Commissäre, auf der andern das Wappen der Stadt Krakau mit einer passenden Legende enthalten. Auch hat der Senat den H. Commissären das hiesige Bürgerrecht verliehen und jedem von ihnen das deßfallige Diplom zugestellt.“

Frankreich.

Am 24. September kamen, dem *Moniteur* zufolge, der Graf d'Argout und der Graf Rigny zu Fontainebleau an. Der Herzog von Broglie, H<sup>r</sup>. Guizot und H<sup>r</sup>. Humann waren am Abend zuvor nach Paris gereist. Am 25. wollte die königliche Familie wieder in St. Cloud eintreffen.

Die Herzöge von Orleans und Nemours hatten am 21. September St. Omer verlassen, und kamen Nachmittags um drei Uhr in Boulogne an.

Der Kriegsminister hat in einem aus Pont-Audemer vom 18. v. M. datirten Rundschreiben an die commandirenden Generalleutenants die Ziele der Infanterieregimenter auf 2012 Unteroffiziere und Gemeine festgesetzt; nur die Regimenter in Afrika sollen 2400 Mann stark seyn. Bei der Kavallerie soll sich die Stärke nach der Anzahl der vorhandenen Pferde richten. Die Reduktion der Infanterie soll auf folgende Weise vor sich gehen: 1) Durch die Entlassung der Mannschaften, die in diesem Jahre ihre Dienstzeit beendigen; 2) durch die Zurückstellung von 63 halben Bataillons in die Reserve, und 3) durch Urlaubsbewilligungen. Nur die in den verschiedenen Lagern stehenden Truppen sollen sich jezt von dieser Reduktion befreit seyn. Eine später zu erlassende besondere Instruction wird das Nähere über die Waffen und Uniformen der auf Urlaub erlassenen Mannschaften bestimmen.

Seit einiger Zeit sind bei dem Kriegsministerium viele Abschiedsgesuche von Offizieren der Armee eingegangen.

In Clermont und St. Germain-en-Laye haben vor Kurzem Reibungen zwischen den Truppen der dortigen Garnison und den Einwohnern Statt gefunden; in letzterer Stadt mußte der Garnison Befehl ertheilt werden, die Kaserne nicht zu verlassen.

Die Redaction des *Temps* hat sich die Mühe gegeben, auszurechnen, daß jedes Nummer ihres Blattes über 127,000 Buchstaben enthalte, während in einer Nummer des *Moniteurs* deren nur 82,000 enthalten seien.

Am 25. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 25, 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 45. — Am 26. September 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 25, 3 Percents 1 Fr. 40.

#### N i e d e r l a n d e.

Aus dem Haag wird vom 23. September gemeldet: „Eftern Nachmittags hielten S<sup>t</sup>. Majestät der König einen außerordentlichen Cabinetrath. — Nachrichten aus Vreda zufolge, würde das Hauptquartier der Armee bis zum ersten November in Tilburg bleiben und dann nach Herzogenbusch verlegt werden. In Vreda waren seit einigen Tagen wieder fünf belgische Ueberläufer angekommen. — In der Nacht auf den 21. ist im dem Deich, der die Ueberschwemmung um das Fort Lieffenshoef von dem sich bis an das Dorf Doel erstreckenden Polder trennt, ein etwa 16 Ellen großer Durchbruch entstanden. Die Belgier begannen in aller Frühe, und unter Aufstellung von Truppen, an der Stopfung desselben zu arbeiten.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 27. September: „Die neuesten Verhandlungen der Tagsatzung sind von weniger allgemeinem Interesse. Am 23. d. M. wurde der Antrag der Basler Commission angenommen, nach welchem die Stadt Basel die vom 1. März 1832 bis 30. April 1834 erlassenen Militärfolien, 260,749 Schweizerfranken betragend, binnen vier Wochen, von allen neueren Kosten hingegen die eine Hälfte bis Ende Novembers, die andere bis Ende Decembers d. J. erhalten soll. Die Gesamtsummen der Occupationen von Basel und Schwyz und des Marsches gegen Neuenburg berechnet man bis Ende Septembers auf 962,000 Fr., die früheren Militärausgaben wegen Basel auf 678,000 Fr., das Ganze mithin auf 1,640,000 Fr. Von diesen kommen auf Rechnung der verschiedenen Basler Occupationen 1,133,000 Fr., wovon nachschafflich 208,000 Fr. von der Eidgenossenschaft, ungefähr 700,000 Fr. von Basel Stadtheil und ungefähr 135,000 Fr. von Basler-Landschaft zu tragen seyn werden. Die Ausgaben der Schwyzer Occupation, beläufig 414,000 Franken, unterliegen noch weiteren Bestimmungen der Tagsatzung. Den Marsch gegen Neuenburg, 93,000 Fr., wird die Eidgenossenschaft selbst übernehmen müssen. — Eestern fand in der Tagsatzung eine langwierige und lebhaft verhandelte über die Frage Statt, was gegen die Obersten Abzberg und Wilscher, welche die Auszüge von Inner-Schwyz und Stadt Basel beschlagnahmten, hinsichtlich ihrer Stellung als eidgenössische Officiere zu verfügen sei. Die niedergesetzte Commission hatte darauf angetragen, beide Obersten auf der Liste der eidgenössischen Officiere zu streichen. Die Frage, doch indessen ihre eigenthümlichen Schwermereien das. Voriges Jahr hatte man in der Absicht, den eidgenössischen Generalstab zu purifizieren, von den eidgenössischen Officiere einen Eid gefordert, durch

den sie sich verpflichteten, „der rechtmäßigen, von der Eidgenossenschaft anerkannten, Verfassung ihres heimathlichen Cantons treu und ergeben zu seyn.“ Man hatte damals den Grundfals aufgestellt: an abgemesenes schweizerisches Bürgerrecht, gebe es nicht; Jeder 1:1 zu nach seinem Cantone und durch denselben der Eidgenossenschaft verpflichtet. Die beiden Obersten hatten den Eid geleistet, jedoch mit der bestimmten Erklärung, sie verbleiben unter der rechtmäßigen Verfassung ihres Cantons die von der Tagsatzung ausdrücklich genehmigte. Nun waren es aber gerade die aus diesen Verfassungen hervorgegangenen Regierungen, auf deren ausdrücklichen Befehl sie die fraglichen Auszüge beschlagnahmten. Für den Obersten Abzberg stellt sich die Frage darum anders, weil er in Aufnahme sänftlich erklärt hatte, er anerkenne die Tagsatzung nicht. Hierin lag implizite die Erklärung seines Austritts aus dem unter den Befehlen eben dieser Tagsatzung stehenden eidgenössischen Stab. Von Oberst Wilscher hingegen ist kein ähnlicher Act erfolgt. Zudem weiß man, daß Abzberg aus voller Ueberzeugung, Wilscher hingegen nur aus Gehorsam und gegen seine individuelle Ansicht, die Waffen ergreift. Bei dieser Lage der Sache konnte die Tagsatzung einwirken noch zu keinem Schlusse kommen. Zürich, Zugern, Freiburg, S<sup>t</sup>. Gallen, Waade und Thurgau stimmten für Streichung der beiden Obersten, neun andere Stände für einfache Entlassung. Uri, Unterwalden, Graubünden und Valais wollten doch die Militäraufsichtsbehörde den Auftrag erteilen, diese Officiere nicht mehr in activen Dienst zu berufen. Diese stimmte für Ueberweisung an ein Kriegsgericht. Andere Befehlshaber endlich behielten sich das Protocol offen, am Ende wird sich wahrscheinlich doch die Mehrheit für die Entlassung entscheiden. — Der Verfassungsrath in Schwyz hat seine Arbeit am 19. d. M. beendet. Die in 149 Artikel entworfenen Verfassungsartikel wurden übermorgen dem Volk zur Annahme vorgelegt. Der Cantonlandsversammlung ist aus dem Entwurf weggelassen. Um aber die Anhänger dieser Institution zu beruhigen, hat man festgestellt, daß der Verfassungsrath, welcher die Gesetzgebungsbehörde der Cantonen der Deutschgemeinden unterwirft, und für deren Annahme 1/2 der Stimmen sämtlicher stimmungsfähiger Cantonsbürger fordert, ausnahmsweise schon nach vier Jahren einer Revision zu unterwerfen sei, während die übrigen Theile der Verfassung erst nach acht Jahren in Revision kommen.“

#### Lombardisch-venetianisches Königreich.

Die Mailänder Zeitung meldet aus Venedig vom 24. September: „Ihre königl. Hoheit die Herzogin von Berry, welche im strengsten Incognito unter dem Namen einer Herzogin von Sagana reist, ist mit ihrem Gefolge vorgestern hier angekommen, und im Goltstose zum weissen Löwen absteigend. Eestern besuchte Ihre königl. Hoheit die vorzüglichsten Kirchen, das Patriarchalfeminarium, die L. T. Bibliothek und den alten herzoglichen Palast.“

Am 4. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Fl. in C.M. 93 1/2 %;  
 detto „ „ „ „ „ „ „ „ 94 1/2 %;  
 Darf. mit Verloof. v. J. 1830, für 100 Fl. in C.M. 138 1/2 %;  
 detto „ „ „ „ „ „ „ „ —;  
 Wiener Staatsrente-Diuitat zu 2 1/2 p.c.t. in C.M. —;  
 Cons. Münze p.c.t. —;  
 Banfacien per Stüd 1197 1/2 in C.M.

Drucker: Anton Schönbauer, in der Wiednerberggasse Nr. 1106.

Verleger: Anton Schönbauer, in der Wiednerberggasse Nr. 1106.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 6. October 1833.



Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Verhältnisse vom 4. October.	Baromet. Wiener Maß. 8 Uhr Morg. 27.555 3 Uhr Nachm. 27.604 10 Uhr Abends. 27.611	28.3 1/2. 10. 20. 28 1/2 8 28 1/2 11	+ 7.5 + 14.0 + 7.0.	St. schwach St. St. St. schwach.	Wetel. Wetel. bestet.

## Polen.

Nachrichten aus Modlin zufolge haben die Herkman-  
noore der zu diesem Ende daseibst versammelten Truppen  
an den Tagen des 22., 23. und 24. Septembers in Ge-  
genwart S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland zur hoch-  
sten Zufriedenheit dieses Monarchen Statt gefunden. Der  
Kaiser beschickte auch die Hellsingensdörfer von Modlin  
und die der Stadt von Altschönau in Warschau, welche  
gleichfalls Zeugen sollen des Besatz erlitten.  
S<sup>t</sup>. Majestät gerühmt die Aufmerksamkeit der Mitglieder des  
Administrations- und des Staatsraths des Königreiches  
Polen in Modlin zu empfangen, wollten aber die Stadt  
Warschau noch nicht mit Ihrer Gegenwart beehren. Am  
25. Septemder that der Kaiser die Reise, über Kowno,  
nach S<sup>t</sup>. Petersburg im erwünschtesten Wohlsein an-  
getreten.

Der Warschauer Courier enthält folgenden Ar-  
tikel: „Nachdem die Stadt Warschau erfahren hatte, daß  
der, in dessen Händen die Entscheidung ihrer Schicksale  
ruht, ihren Wäusen so nahe sei, daß sie um Erlaubniß,  
eine Deputation absenden zu dürfen, welche beauftragt  
werden sollte, den Kaiser zu bitten, Warschau mit sei-  
ner Gegenwart zu beehren. S<sup>t</sup>. Majestät wogenen sich,  
die Deputation zu empfangen und ließen der Stadt zu  
wissen thun, Hochdieselben seien nach Polen gekommen  
um Ihre Armer zu sehen, mit welcher Sie zufrieden seien;  
da die Stadt Warschau nicht der Fall sei, so würden Sie  
sich daseibst nur zeigen, wenn die Einwohner sich dieser  
Aufmerksamkeit von Seite der Kaiser von Rußland wür-  
dig gemacht hätten, wo derselbe dann mit Vergnügen da-  
hin zurückkommen werde. — Der Besichtigung der Citade-  
lle von Altschönau und der äußeren Stadt der Kaiser ge-  
gen den General Panikoff, Militärgouverneur von  
Warschau: „Ich bin bloß gekommen, um die Citadelle in  
Augenschein zu nehmen, aber, wohl gemerkt, nicht um die  
Stadt zu beschauen.“ — Es ist zu hoffen, daß die Einwohner  
der Stadt Warschau durch ihr launisches und trübes Benehmen das  
Wohlwollen des Kaisers bald wieder gewinnen werden.“

## Parag. 1.

Folgendes ist der von der Cronica von Bissaben in  
ihrem Blatte vom 12. Septemder mitgetheilte offi-  
cieller Bericht (der Beobachter) über das Gefecht am  
5. Septemder: „Um 5 1/2 Uhr Morgens eröffnete  
weder der Feind, mit einer Macht von etwa 11 bis 12,000  
Mann, einen Angriff auf mehrere Punkte des Centrum  
unserer Linie. Die Feinde avancierten in sechs Colonnen,  
von denen zwei Colonnen die Richtung auf den Arto  
des Tages einschlugen. Allein das Feuer unserer Batterien  
zwang den Feind, diesen Theil seines Planes aufzugeben  
und eine Frontalbewegung ehe zu machen. Nachdem  
sich darauf diese beiden Colonnen mit den übrigen nicht  
gegen unser Centrum nutzenden verringert hatten, griffen

sie mit ihrer Gesammtmacht unsere Position von San Se-  
bastião und Campolide an. Der Muth unserer modernen  
Truppen ergabte die noch nicht ausgefüllten Mängel  
unserer Verschanzungen, und die beiden von den Feinden  
versuchten Angriffe wurden mit bedeutendem Verluste der-  
selben zurückgeschlagen. Unsere regulären Truppen be-  
währten abermals die Tapferkeit und die Standhaftigkeit  
blutige, durch welche sie sich während des ganzen Ver-  
laufs des Kampfes ausgezeichnet haben. Die Vortrupp-  
kolen entwanden, wiewohl weniger kampflustig, eine  
muthwillig bewundernswürdige Bravour, verbunden mit  
der größten Disziplin; in dieser glänzenden aller  
Vertheidigungen weitertraten sie mit ihrem tapfern Waf-  
fengeführten. Die alten Soldaten sollten ihrem treuherzi-  
gen Verhalten den würdigen Beifall; in dem ermuntern  
freieren Verlauf des Kampfes wird das Verfehlungsge-  
heim im Stande seyn, neue tapfere Corps, von der heis-  
ten Vaterlandsliebe erfüllt, in das Feld zu stellen. Wäh-  
rend des Restes jenes Tages wagten die Feinde keinen  
neuen Angriff, allein sie besetzten eine Anhöhe der  
Quinta do Seabra gegenüber, von wo aus sie, in aus-  
gedehnter Stellung, ein lebhaftes Feuer unterhielten. So-  
bald unsere Führer den Befehl dazu erteilten, wurden  
jene aus dieser Stellung vertrieben, und um 7 Uhr Abends  
hatten sie sich auf eine Viertelmeile zurückgezogen. Es war  
nicht nothig gewesen, auch nur einen Theil unserer  
Kreuzer ins Feuer zu drängen, auch kam kaum der dritte  
Theil der Besatzung unserer angegriffenen Posten wirklich  
ins Treffen. Gestern und heute (6. und 7.) sind mehrere De-  
putations der uns eintraffenen, von denen wir erfahren ha-  
ben, daß die militärischen Generale auf eine Reaction  
in der Hauptstadt blicken, in Folge deren sie einen  
Vorstoß über die Truppen der Königin zu erlangen hoff-  
ten. Diese Deputations gaben den Bericht des Feindes auf  
2000 bis 2500 Mann an, und diese Angabe stimmt ap-  
proximativ damit überein, daß wir etwa 400 Rekruten  
innerhalb des von uns besetzten Terrains vorfinden, wie  
auch eine große Anzahl getöbeter Pferde, und einen fran-  
zösischen General, den Befehlshaber der feindlichen Ma-  
vallerie. Sobald wir einen genaueren Bericht über die Un-  
ter uns an diesem glorreichen Tage geschehenen Kämpfe  
erhalten, werden wir ihn augenblicklich dem Publicum  
bekannt machen, welches eine so sorgsame Theilnahme an  
dem Antheil der Waffen demüthet hat, welche die Sache  
des Rechts und der Königin vertheidigen. Zugleich dürfte  
es angemessen seyn, zu bemerken, daß sich diesen Ge-  
neral der Tapferkeit und des Patriotismus eine andere,  
sehr wenig glänzende, aber nicht minder rühmliche  
beigeleitet. Eine Anzahl Diener des Alters, geführt von  
den Brüdern der Plazieren der Stadt, geleitete die Ver-  
wundeten vom Schlachtfelde in die Hospitäler und fand  
ihnen mit allen Tröstungen der Religion und der Bruder-  
liebe bei. Dieses in Portugal nur allzu seltene Beispiel, so

verschieden von den schmachtvollen Vorgängen so mancher angeblicher Diener des Gottes der Freiden, steht der Vaterlandsliebe aller Bürger der Hauptstadt die Krone auf, indem es durch den Beistand der heiligen Religion die Anstrengungen des Braven antreibt, welche ihr Blut für die Erfüllung ihrer Eide vergossen. Während dieser Vorfall vor den Befehlsgewerten herrsche in der Stadt selbst die vollkommenste Ruhe und der größter Anstaltismus. Die öffentliche Ordnung wurde nicht im Geringsten gestört; kein Fall der Verunsicherung personlicher oder allgemeiner Sicherheit kam während des gesammelten Verkaufs jenes glorreichen Tages vor. Zur Ehre der wackeren Bürger und einwilligen hier verweilenden Häftlinge verdient es bemerkt zu werden, daß diese Ruhe bei weitem mehr ihrem Vertrauen zu ihren tapfern Verteidigern und dem für dieselben Patriotismus, als dem Fieser der Behörden zu verdanken war, welche übrigens auch ihrer Seite während der Action die größt Energie und Thätigkeit und die lobenswertheften Anstrengungen zur Aufrechterhaltung der Ordnung und Ruhe brachten. Ruhmreich ist der Tag, von dem alle Bürger sagen können: „Das Heil des Vaterlandes war gefährdet, wir thaten unser Schuldigkeit und das Vaterland wurde gerettet!“

Außer diesem offiziellen Berichte enthält die *Exonira* noch andere interessante Artikel, von deren Gehalt und Ton folgende Stelle als Probe dienen kann: „Endlich ist der Feind gekommen, sein Glück zu versuchen und zu ersehen, ob es ihm am Tage desselben gehen werde, als am Douro. Noch immer nicht enttäuscht, uneingedenk seiner Niederlage vor Oporto, bildete er sich ein, Lissabon werde sich mit Feinden die von seinem väterlichen Heere dargebotenen Ketten anlegen lassen. Er muß die langen Qualen und die schauerlichen Mißhandlungen vergessen haben, mit denen er fünf Jahre hindurch der Hauptstadt Bewohner derimot! Und wie antworteten die wackeren Bürger jener seiner lächerlichen Einbildung? — Durch den Donner von 300 Kanonen, in drei Tagen rund um die Stadt aufgeführt, durch die Anstrengungen aller Bewohner der Stadt, das jarte Geschick nicht ausgenommen. Jeder theilte Portugies nahm an dieser Arbeit Theil, sobald die Sache der Freiheit ihr gebot. Schlawer ist in Portugal ein röthliches Gewächs; deshalb hat der Despotismus verächtlicher Verluste gemacht, als in den Nachkommen derer einzuwenden, die in den Versammlungen der Cortes von Lamego in Gegenwart des Königs ausriefen: „Wir sind freie Männer!“ — Befördert durch die Gegenwart des erhabenen Ueberdes der Freiheit, fühlten die Bürger, die erst unter die Waffen getreten waren, daß der Tod dem Feinde wohl tausendmal vorzuziehen ist, wenn man nur in Spanien leben kann; so denkend, hatten sie den Sieg schon zur Hälfte errungen. Die Herrschaft der bloßen Worte ist dahin; das Reich der Thaten hat begonnen. Ueberzeugt, daß Wohlleben und Schlawer unvereinbar sind, prelaun das Volk, frei zu sein. Dieß Bewußtsein dieses Bedürfnisses sichert dem Volke seine Freiheit. Sein Eut und seine Kräfte, bisher vom Feinde gemißbraucht, müssen sich überhin dazu angewendet werden, ihm seine Rechte wieder zu erwerben und seine Verhältnisse zu verbessern. Das ist das allgemeine gefühlte Bedürfnis; dieß das einzig angemessene Ende des Kampfes und der Opfer der Vergangenheit. Die, welche wir belämpfen, haben bisher von der lauren Arbeit der Armen gelebt und sich durch Gewalt und Mißbrauch bereichert. Mögen sie dran jetzt das Band verfallen und sich in das Innere von Afrika begeben; vielleicht, daß sie da einige Herrskämme finden, die sich bereit finden ließen, sich in den Schutz des Despotismus zu begeben.“

In einer ihrer neuesten Nummern meldet die *Exonira* Konstitutional, Dom Pedro lasse in dem Kloster San Vicente de Fora Anstalten zur Eröffnung der Cortes treffen. — Eben so publizirt sie ein Decret, durch welches die bisherigen Abgaben von den einführenden Lebensmitteln, zur Erleichterung der Bewohner der Hauptstadt, vorerst aufgehoben oder respective ermäßigt werden.

Die über die angeblichen Unterhandlungen, nach Ankunft des Ego an Lissabon, von mehreren Londoner Blättern verbreiteten Fabeln, denn selbst der *Globe*, welcher die Sache anfangs ganz richtig beurtheilt hatte, in seinem Blatte vom 24. einigen Glauben schenkte, werden nun in der neuesten Nummer dieses Journals vom 25. September auf ihren wahren Gehalt zurückgeführt. Es heißt nämlich im *Globe* de von diesem Tage: „Wir haben nach Quellen, in die wir das höchste Vertrauen setzen, Ursache zu glauben, daß, wie wir gleich anfangs vermuthet hatten, alle die Versuche von förmlichen Propositionen, welche dem Marschall Doumont, oder vielmehr von diesem Marschall gemacht worden seyn sollten, durchaus gescheitert sind. Alles, was zwischen dem Marschall Doumont und dem Obersten Darc verhandelt wurde, ist von diesem letztgedachten Offizier ausgegangen, welches, als Uebersetzung einer Communication von Seite des Lordes Russell (vermuthlich wegen Verletzung des von der englischen Gesandtschaft bewohnten Hauses in dem von den Miguelisten occupirten äußeren Theile der Stadt), diesen Anlaß benutzte, die Fortsetzung eines solchen Kampfes zu belagern, und im Gespräch die Meinung äußerte, daß, wenn Dom Miguel zurücktreten wollte, eine Ausdehnung ohne weitere Feindseligkeiten Statt finden konnte, worauf der Marschall leichtsinig erwidert haben soll, daß ihm, als Militärschleshaber, hierüber gar kein Urtheil zustehe, und er sich übrigenfalls fernestwegs in einer solchen Lage befinde, die es rathsam für ihn mache, nicht zur weiteren Fortsetzung des Kampfes zu rathen. Auf diese kurze Gespräch, welches von keiner Seite je den Charakter irgend einer förmlichen Proposition angenommen hat, sind alle die sinnreichen Erzählungen gebaut worden, die nicht bloß behaupteten, daß förmliche Vorschläge gemacht worden seien, sondern sogar die einzelnen Artikel — wir glauben sechs an der Zahl — aufzählend; so erfindend, sei es sich die Passagier auf Dampfsbooten im Wege unmittelbarer Erdrückung! Wir glauben, daß Marschall Doumont nicht bloß das Commando über Dom Miguel's Armer führe, sondern gegenwärtig auch für das Haupt seiner Administration gehalten werden darf.“

### Frankreich.

Der *Moniteur* vom 27. September meldet: „Der General Fregat, Befehlshaber des Expeditionscorps, welches nach Bugia (ostlich von Algier) bestimmt ist, erkrankte in seinem Quartier in Oulou vom 20. September datirten Berichte, daß er bei der Einschiffung der Expeditionstruppen ungenug gewesen, daß Alle ihren gewohnten Ort an Tag gezeigt haben, und mit einer Ordnung und Schnelligkeit, wovon die Marine bei jeder Expedition das Beispiel gibt, an Bord befragt worden sind. — Man erseht aus diesem Bericht, daß das Wetter vortrefflich ist, und daß man vor Abend unter Segel gehen zu können hofft. „Alles (schreibt General Fregat) läßt sich gut an, ich glaube daher, H. Marschall, Ihnen versprechen zu können, daß die Befehle des Königs nach Wunsch werden vollzogen werden.“ — Diefem Bericht liegt die Abkürzung des an die erkrankten Truppen erlassenen Tagesbefehls bei, worin unter Anderm fol-



gende Stellen vorkommen: „Der König findet auch, um Theil an den Kämpfen und Arbeiten des afrikanischen Drexes zu nehmen. — Ihr werdet den friedfertigen Einwohnern Schutz angedeihen lassen, und ihre Person, ihre Familie und Eigenthum beschützen. Keiner von euch wird ohne meinen Befehl die Wälder oder die Wohnhäuser betreten. — Es ist der Landesfürst zu bedenken, daß man sich darin einquartiert; wir werden uns aber selber noch gesünder, und unseren Bedürfnissen zussprechender, Obdach zu errichten wissen. — So werdet ihr jenen unglücklichen, über einen weiten Landstrich spärlich zerstreuten Völkern beweisen, welche Ueberlegenheit der von der Mannszucht und von dem Bewußtseyn unserer Pflicht gegen das Vaterland und den König geregelte Muth auch über sie vertheilt.“ — Die Flotte kam am 22. die Anker lieferte, und ist von einem in Toulon eingelaufenen Gabyrreus 50 Neues weit von der Küste auf der See fliegend gesehen worden.“

Ein Schreiben aus Toulon vom 21. September (im Messager) meldet über die obgedachte Expedition: „Die Truppen haben sich endlich diesen Morgen eingeschifft. Diese Operation dauerte nur drei Stunden. Sie bestanden aus 2 Bataillons des 59ten Linienregiments, jedes von 600 Mann, 1200 Mann; 2 Compagnien Artillerie, unter dem Commando eines Bataillonschefs, jede von 120 Mann, 240 Mann; einer Compagnie Sappeurs des Geniewerks, 130 Mann; einer halben Compagnie Lebensmittel- und Verwundetenwärters, 60 Mann; Equipage des Artillerietrains 100 Mann; Spitzelbanten u. s. w. 25 Mann. Im Ganzen 1755 Mann. Der Ergowerner von Bugia, der Chef des Stammes, die Dolmetscher und die arabischen Quiden, welche die Regierung auf ihre Kosten zu Toulon unterhalten, und denen sie einige französische Waffen geschenkt hat, haben sich diesen Morgen ebenfalls mit dem Capitän des Generals Regel eingeschifft, der auf die Fregatte Victoire mit der Compagnie des Geniewerks und drei Compagnien des 59ten Regiments überfuhr. Der Ueberrichter ward auf die Corvette Ariane, die Corvette Garavanne, die Gabelle Duranee, dem Baga Egné und acht gemietete Handelsfahrtschiffe gebracht. Auf letztere wurden auch die Pferde und Maulthiere der Stubboffiziere und der Artillerie gebracht. Die Flotte steht unter dem Oberbefehl des H<sup>n</sup>. Virentin Descaignes, Fregatencapitän und Commandanten der Victoire. Sie sollte noch an demselben Tage unter Segel gehen, aber der ungünstige Wind hat dies nicht gestattet. Die mitgenommenen Vorräthe sollen nach dem Muster derjenigen sein, welche General Decière bei der Expedition von St. Domingo gebraucht hat.“

Das Journal de Paris vom 27. v. M. enthält folgenden Artikel: „Mehrere Blätter haben eine, ihrem Vorgehen nach aus der Presse des erzbischoflichen Buchdruckers hervorgegangene Flugchrift mitgetheilt, worin von einer vierzigseitigen Andacht (zum heil. Michael) die Rede ist, welche der Erzbischof von Paris anzuordnen haben sollte. Eine so seltsame Erscheinung war geringer, die Aufmerksamkeit der Behörden auf sich zu ziehen: Aus den vorstehenden eingegangenen Befundungen ergibt sich aber nun, daß diese Fiere, wenn sie anders wirklich existirt, keineswegs aus den Pressen des erzbischoflichen Buchdruckers hervorgegangen ist. Ueberdies erklärt der Generalvicar H<sup>n</sup>. Jaubert in seinem Namen, wie in dem demnächst von Paris abreisenden Erzbischof und aller zur Diöcesverwaltung gehörigen Geistlichen, daß sie von dieser Schrift durchaus nichts wissen. — Dringende bitten wir annehmen, daß die Zeitung (der Constitutionnel), welche der Bekanntmachung dieser vierzigseitigen

Andacht zuerst erwähnt hat, offenbar hinteres Licht geführt worden ist.“

Am 26. September kam der Proceß des Nationaal und der Tribunaal über mehrere Aufsätze derselben, die detaillirten Forts betreffend, bei den Pariser Aßisen vor. Beide Journale wurden freigesprochen.

Am 26. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 1/2. 20. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 1/2. 40. — Am 27. September 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 1/2. 15. 3 Percents 75 1/2. 35.

#### Belgien.

Der König und die Königin sind am 23. September von ihrer Reise nach Namur, Lüttich u. s. w. nach Brüssel zurückgekehrt.

In der Sitzung der Repräsentanten kam am 22. September über die Kriegsgesamtheit folgende Resolution über den (mehrfach erwähnten) Durchbruch des Deiches beim Doel: „Seine Herren! Der Deich, welcher den überschwemmten Polder von Kalkovenhof von dem Doel trennt und der bisher von den Ueberschwemmungen, welche die Holländer rings um das Fort Liessensboel bewirkt, verschonten, ist in der Nacht vom 20. zum 21. September durchbrochen worden, und das Wasser hat sich dadurch über einen Theil des Polders vom Doel verbreitet. Sobald der General Bugey von diesem Ereignisse unterrichtet war, begab er sich sogleich nach dem Doel, wohin er auch Truppen beorderte, um den Wirkungen der Ueberschwemmung durch Errichtung eines neuen Deiches entgegenzuwirken. Dieser ist nun am 21. und 22. zu Stande gebracht worden und der Durchbruch war gestern Abends schon ganz geschlossen, aber einige hundert Morgen Landes sind überschwemmt und die darauf befindliche Ernte vernichtet oder zurückgebracht worden. Auch wird es einiger Tage noch bedürfen, was in den Polder vom Doel übergetretene Wasser wieder herauszuschaffen. — Dieser ist das Resultat jenes Ereignisses, dessen Ursache noch nicht bekannt ist. Der General Bugey hatte am 21. den Commandanten des Forts Liessensboel ersucht, das Wasser der an diesem Tage eintretenden Fluth nicht in das überschwemmte Land und dieses Fort eindringen zu lassen, damit die Arbeiten an dem Gegenbich leichter vollendet werden könnten; aber dieser Commandant genügte das Verbot nicht, und anstatt seine Schützen geschlossen zu lassen, besaß er vielmehr, sie zu öffnen, wodurch das Wasser um 13 Centimeters stieg. Man antwortete, daß der Oberbefehlshaber der Forts diese Frage nicht entscheiden konnte und sich erst Bedenken aus dem Haag einholen mußte. Auch hat es sich erwiesen, daß die Holländer am Abend des 20. v. M. einige Stunden vor dem Durchbruch des Deiches, das Ueberschwemmungsmassener um 38 Centimeters über sein gewöhnliches Niveau erhöhten. Ich habe eine Untersuchung einleiten lassen, um zu erfahren, welcher Ursache man dieses Unheil zuschreiben habe; und bis zur gehörigen Ermittlung der Thatfachen wird die Kammer die Bemerkungen zu würdigen wissen, die es mir noch nicht erlauben, den Argwohn auszusprechen, welchen dieses Ereigniß erregt hat. So viel ich schon weiß, daß der Commandant des Forts Liessensboel sich weniger hat, in das Gesehe zu willigen, welches der General Bugey an ihn richtete, indem er sich darauf bezieht, daß er voreilig im Haag um Befehle nachsuchen mußte. Als der Oberbefehlshaber der Forts Lillo und Liessensboel in den ersten Tagen des Monats Juni nach der Ratification des Londoner Vertrages vom 21. Mai den Wunsch äußerte, daß die Grenzlinien dieser beiden Forts sich festsetzen werden mochten, damit man darüber eins werde, aus welchen Gründen der Garnison dieser Forts der Zutritt gestattet

sei, um Reibungen der Art zu vermeiden, wie sie mit unseren Pöbeln Statt gefunden hätten, kam man mündlich überein, daß von beiden Seiten Gefangnisse gestellt werden sollten, und der Deich des Dors (von der, welcher durchbrochen worden, und der eine senkrechte Linie gegen den größten Schildeich bildete) des fand sich außerhalb der Gränzlinien, welche der belandischen Garnison des Joris Westenshoof gesteckt worden; also durfte sie diesem Deich nicht nähern, und untere im Dorle Doel cantonierten Truppen mußten so postirt werden, daß sie dieselben beschäftigen konnten. Nach Abschluß dieses Vergleiches jagten wir einen Theil der Truppen zurück, die wir auf dem linken Scheldeufer hatten, und ließen nur Beobachtungsposten dort stehen. Der im Dorle Doel aufgestellte sollte den Deich bewachen, von dessen Durchbruch die Rede ist. Die Untersuchung wird zeigen, was der mit dieser Wache beauftragte Pöbel zu berichten hat. Dem Eiser und der Hingebung der fünf Infanteriecompagnien, welche der Befehlshaber der auf dem linken Ufer stehenden Truppen am Morgen des 21. zu sammeln oermochte, und der Ankunft einer Compagnie Cappeur-Mineurs ist die schnelle Wiederherstellung des Gegenreiches zu verdanken. Ihr Benehmen verdient das größte Lob. Der General Dujan hat die größte Thätigkeit entwickelt und neue Truppen abgefordert, um den ganzen Kreis der überflutheten Gebiete, das sich über 7000 Meeres hin erstreckt, auf Strengkeit zu verwahren. Es ist unumgänglich, daß die Verwaltung der Brücken und Chaussees diese Gegenstände an einigen Orten verstärken lassen muß, damit dieselben dem Andrang des Ueberfluthungswassers bei Sturm und Unwetter Widerstand leisten. Der Durchbruch dieses Diches und die Ueberfluthung des Polders Doel, die darauf folgen mußte, oermochten keineswegs etwas die Vertheidigungsmittel des Joris Westenshoof, und man mußte daher dieses Factum der reinen Unmöglichkeit zu schreiben, wenn es nicht durch einen bösen Zufall veranlaßt worden ist. Dieß wird sich aus der von uns angeordneten Untersuchung ergeben, die der General Dujan einzuleiten fortläuft, um Alles zu sammeln, was zu einem sichern Aufschlusse führen kann."

#### Teufelsland.

Die Wünsche einer politischen Zeitung enthält folgenden Correspondenzartikel aus Nürnberg vom 26. September: „Erlernen Mittags um 12 Uhr hat sich hier ein, zwar unbedeutender, doch darum erwähnenswerthrer Vorfall ereignet, damit er nicht anderswo einklinkt erzählt werde. Auf dem Vorplaze in der Nähe des neuen Theaters kamen zwei dort in Arbeit begriffene Pflasterer, wahrscheinlich ein Krank, in Streit, und der eine suchte den andern mit einer Hantel zu schlagen. Ein Polizeiofficier, der zufällig vorbeiging, wollte diesem Streite und Streite vorbeugen, trat dazwischen und suchte die Streitenden zu beschwichtigen. Der Angreifer, hat dem in Uniform erscheinenden Polizeiofficier zu gehorchen, drohte, er würde ihn selbst niederschlagen, wenn er nicht bei Seite ginge, griff ihn auch wirklich bei der Brust und würde seinen Worten Nachdruck gegeben haben, wenn nicht fünf herbeigekommene Polizeiofficier den Hantel weggenommen und den sich Widersetzenden arrestirt hätten. Erst suchten die bisher ruhig gebliebenen übrigen Pflasterer einen Kameraden Hülfe zu bringen und wollten seine Arretirung verhindern. Mehrere hundert Menschen strömten unterdessen herbei und nur mit Mühe konnte der Verbohrte dem Geirthe übergeben werden. — Nachmittags wollten die Pfla-

sterer nicht mehr arbeiten. Acht versammelten sich im Katholikshofe, räumten in der Abtheilung Kameraden zu befehlen, oder Vertheidigung für ihn anzulegen. Der Magistrat befahl sich nicht lange und ließ sie ohne Weiteres einsperren. Dadurch wurde der Vorfall beseitigt, der bis jetzt ohne Folgenblut und blenden wird. — Auch auf dem Zwangsgeleide, das gestern Nacht, weil im Joris Westenshoof, und Janssenshoof Statt fand, sehr zahlreich besucht war, lag alles in größter Ruhe und Ordnung vorüber."

Abtheilung des Richters scheitern aus A nach ab in der Hantel (im Abtheilung) vom 24. September. Drute wurde die Sache der 38 Jansenzimmer, welche wegen einer projectirten Verlosung milder Gaben zu Gunsten der Familien der emigrirtenen trübsen „Patrioten," als der Verichtung einer verdorbenen Poterie beschuldigt wurden, vor dem hiesigen Friedensgerichte verhandelt. Groß war der Jubel der Zuhörer, und er würde noch größer gewesen seyn, hätte das kleine Sitzungsgelände des Friedensgerichtes mehr Personen fassen können. D. Anwalt Wilsch v. d. v. Frontenthal führte die Vertheidigung der Angeklagten. Als derselbe auf die bei dieser Gelegenheit ringetretene Strenge aufmerksam machte, und dadurch zu der Frage: ob nicht die Persönlichkeit derjenigen, welchen die Unterkräftung bestimmt war, das eigentlich Motiv derselben seyn mochte, geführt wurde, nahm der Friedensrichter davon Veranlassung, die Vertheidigung zu unterbrechen und dem Vertheidiger zu bemerken, daß er bei weiterer Entwicklung derselben, von seiner Versäumung zu protokollieren, Gebrauch machen müsse. — Der die Verrichtungen des öffentlichen Ministeriums besprechende Notendramat trug zwar auf die Strafe der Art. 410 an, d. h. auf wenigstens 2 Monate Gefängniß und 100 fl. Geldstrafe, und, statt der vorgeschriebenen Commotion der zur Poterie bestimmten Gegenstände, auf die Entschädigung des Werthes der ausgegebenen Verzeileisen, deren Zahl er zu 4955 aus dem Grunde annahm, weil das einzige mit Befehl besetzte Loos diese Nummer führte, aber doch aus dem Grunde, was der Friedensrichter den Art. 410 des Strafgesetzes nicht anwendbar finden würde, verspannte war die allgemeine Erwörung auf den Ausbruch des Uebels, welches, nachdem derselbe am Mittags 12 Uhr verurtheilt worden, endlich dahin auslief, daß die Handlung der Beschuldigten zwar allerdings unter dreizehnen gehört, welche durch den Art. 410 und die Verordnung von 1816 verpönt seien; daß aber dieselben in dem guten Glauben, kein Verbot zu übertreten, gehandelt, und selbst die gemuthmaßt, daß sie dadurch gegen ein Verbot anstießen würden, freimüthig von ihrer Unternehmung abgesehen seien; daß sie dadurch zu erkennen gäben, daß die ihnen der Wille, einem Verstehe entgegenzutreten, nicht oordan den gewesen, welcher doch bei jeder Handlung zum Grunde liegen müsse, wenn folche als Uebertretung geahndet werden sollte; daß mithin gegen die Beschuldigten keine Strafe auszusprechen werden konnte, Demnach wurden sämtliche Beschuldigte freigesprochen."

Am 5. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverreibungen zu 5 pCt. in CM. 937/40; detto zu 4 pCt. in CM. 837/5; Darlehen mit Verloof, v. J. 1824, für 100 fl. in CM. 499; detto v. J. 1824, für 100 fl. in CM. 131; Wiener Stadtbancobligat. zu 2 pCt. in CM. 33 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., 50 Gulden. 98 1/2 fl. 2 Monat. — Gene. Münze pCt. —; Banknoten pr. Stück — in CM.

Druckverordnungs: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Wittve in der Dorotheergasse Nr. 1100.

# Öesterreichischer Beobachter.

Montag, den 7. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 5. October.	Brit. der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Pariser Maß. Wiener Maß.	Pariser Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abend.	27.691 27.575 28.211	29.3. 52. 69. 24. 5 4 28 5 9	+ 7.5 + 15.5 + 7.4	W. St. W. St. W. St.

## Portugal.

Die Londoner Blätter vom 26. September bringen nichts Neues aus Portugal. Sind aber nun alle darüber einig, daß die mit aller Umsichtlichkeit erzählten Nachrichten von den Unterhandlungen zwischen den beiden vor Lissabon kämpfenden Parteien kein aus der Luft gegriffen waeren. — In der Time's von obgedachtem Tage heist es: Die Historie, daß Bourmont's Vorschläge irgend einer Art gemacht habe, ist nun gänzlich in Widerspruch gefallen. Man behauptet nun, das Echo sei deshalb nach England geschickt worden, um die Regierung in Kenntniß zu setzen, daß ohne das Einschreiten Großbritanniens geringer Ausicht auf Beendigung des Kampfes vorhanden sei. — Der Courier sagt: „Hinsichtlich der angeblich gemachten Vorschläge verheißt sich die Sache eigentlich folgendermaßen: — Weit entfernt, daß das Antrieten einer Capitulation von Dom Miguel ausgegangen, ist der Versuch zu einer Auslegung vielmehr von Lord W. Russell gemacht worden, und nur als Erwiderung hierauf hat Bourmont die Capitulation von Lissabon vorzuschlagen. Wir glauben, daß Dom Miguel sich erboten hat, dem Abwege Dom Pedro's und seiner Anhänger die Gleichrichtung zu gewähren, und der Dona Maria ihre Einkünfte, als Infantin, zu verbürgen.“ — Im Stanbæd heist es: Man glaubt, daß die Basis der Ausöhnung zwischen den beiden Parteien in Portugal dieselbe ist, die ursprünglich im Vorschlage war, nämlich eine Verath zwischen Dom Miguel und Dona Maria. Um der Sache der Menschheit willen oder zu wünschen, daß dieser leidige Kampf auf die eine oder die andere Weise zu Ende gebracht werden konnte.“

## Spanisches Amerika.

Das Vapierboot Goldfisch, das die Jamaica Post bis zum 6. August benutzte, verließ Carthagena am 21. Juli. Folgende Nachricht liest man in den Jamaica's Blättern: „Mit großem Verdruß werden wir, daß Lord W. Baget, Commandant von S<sup>t</sup>. Majestät Schiff North Star, in Verachtung von einer Schilddrüse erkrankt wurde. Es's Näheres hören wir noch nicht. (In Blättern von Venezuela von spätem Datum findet sich dieß nicht bestätigt.) — Wir theilten ferner einen Bericht aus Carthagena über die Ermordung des englischen Obersten Woodbine und seiner Familie durch eine ungenannte Wüsthene. Der Oberst lebte auf einem kleinen Gute in der Nähe von Carthagena, und wurde aus keinem andern Grunde getödtet, als weil er ein warmer Anhänger Solano's war. Die Mauer aller Häuser in Carthagena waren mit Anküßeln besetzt, worin alle Fremden aufgefordert wurden, sich zu entfernen, sonst erwartete sie das Loos des Oberst Woodbine. Der französische Consul, Adolph Barrot (ein Bruder des Orléans Viceröy), wollte dem Leichenbegängniß der

ermordeten Familie beiwohnen, wurde aber gezwungen sich zurückzuziehen, und erklärte dann, er werde seine Waffen abnehmen lassen, wenn ihm nicht volle Genugthuung gegeben werde. — Dankbare Columbie, welche England um so viele Millionen brachte, und nun, da das neue Reich seine Schulden nicht zahlen will oder kann, Einküßelungen und Ermordungen beginnen, um sich die Last der Dankbarkeit gegen die britische Nation zu erleichtern! Es thut uns leid, auf diese Weise von Columbien sprechen zu müssen; was kann aber von einem Lande erwartet werden, das zur höchsten Staatsstelle einen Mann bestellte, der einen Plan zur Ermordung des Viceröy's dieses Landes entwarf, und dem Mörder des lebenswürdigen Sacerd das Kriegsmünisterium überließ? — Der Courier erzählt Oberst Woodbine's Ermordung auf folgende Weise: „Woodbine wohnte mit seiner Gattin und Familie ungefähr neun englische Meilen von Carthagena. Lady Woodbine scheint einen kleinen Streit mit einigen Indianern gehabt zu haben, die sich zu rächen beschloßen. Sie folgte dessen so, daß eine große Anzahl derselben zusammen, ging in dem Hause des Obersten, erzwingend den Eintritt, ergaß Lady Woodbine, schnitt ihr den Hals von einem bis zum andern Ohere ab; dann schnitten sie auch dem Obersten den Hals ab, und ließen ihn liegen, um seinen Erben zu verfallen, der sich in die Wälder geflüchtet hatte. Als sie diesen entdeckten, ermordeten sie ihn ebenfalls, so ihren Durch nach Rache stülend. Diese desangenehme Vertheilung brachte große Sensation in Carthagena hervor, wo der Oberst sehr beliebt war. Mehrere der Indianer wurden verhaftet.“

## Russland.

In einem Schreiben aus S<sup>t</sup>. Petersburg vom 9. (21.) September (im Hamburger Correspondenten) heist es: „Einige ausländische Blätter erörtern nicht in ihren abenteuerlichen Nachrichten aus und über Polen. Ihren Berichten zufolge, wären die Einwohner dieses, durch die Revolution vom 29. Novembree ins Unglück gestürzten Landes neuen Verfolgungen preisgegeben. Wir können die kränkelste Versicherung vom Gegenstande aussprechen: als Maßregeln der Regierung haben nur die Heilung der vielen Wunden zum Zweck, welche dem Lande zugefügt worden, und wenn einer Zeits die wahnwitzigen Uebungen von neuen Unruhen strengt und geredet Abkündung nicht einzutreiben dürfen, so brüderlich sich doch anderer Seite die Hilfe und Hülfe der Verwaltungsbeförden bei jeder sich anbietenden Gelegenheit auszufließen.“ — Von dem aus Frankreich im Auftrage der Propaganda nach Polen gesommenen Balinski wird in auswärtigen Zeitungen behauptet, daß er in einem heldenmüthigen Kampfe gegen ein Regiment Infanterie, ein Regiment Ussaren, einige hundert Kosaken und 12,000 Landsturm, welche man

aus drei Districten vernehmlich habe, um sie gegen ihn marschiren zu lassen, vermundet und gefangen genommen worden sei. Es ist aber eine hier allgemein notorisch gewordene Thatsache, daß die Bande dieses Vorträgers durch 14 polnische Gendarmen und 18 Husaren unter dem Commando des Coenets von Pappenheim gestreut worden, und daß jener Aufwand von Kräften nicht nöthig gewesen sei, um die von Jalmowski benutzte Gelegenheit von seiner dem Volke lästigen Anwesenheit zu befreien. — Ein teuflischer Plan stellt die Verschönerung auf, es sei kein Volk, welches der Kaiser zu ermuntern ersucht habe, und gibt uns eine Nachricht zum Denken, in der es heißt: ein russischer Gardecorps, Namens Semenowski, habe bei einer Musterung in St. Petersburg mit einer Pistole auf den Kaiser geschossen, und sei von seinen Kameraden auf der Stelle niedergebunden worden. Das letztere konnte allenfalls zum Beweise dienen, auf welche Art und Weise ein Attentat gegen das Leben des Kaisers von der Mehrzahl seiner getreuen Unterthanen ausgenommen werden dürfte; glücklicher Weise aber hatten die Offiziere der russischen Garde nicht nöthig, ihre der Vertheiligung ihres Monarchen und des Vaterlandes geweihten Waffen mit dem Blute eines aus ihrer Mitte hervorgegangenen Verbrechens zu besänftigen. An der ganzen Sache ist auch nicht ein wahres Wort!"

#### V o l l e n d e n

Die Warschauer Zeitungen enthalten ausführliche Berichte über die Ankunft S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers in Modlin, über die dortige Heerschau, das Verweilen des Kaisers und seine Abreise. S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser traf am 22. v. M. Morgens um 4 Uhr im erwünschten Wohlfahrt in Modlin ein, und widmete die Frühstunden der Besichtigung der Festungswerke, an denen man seit 18 Monaten eifrig arbeitet, so daß Modlin eine der stärksten Festungen Europa's werden wird. Später besichtigte der Kaiser die beiden Lager unter dem Commando der Generale Kreuz und Rüdiger. Als in Warschau bekannt geworden war, daß sich S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser in so großer Nähe befinde, sandte die Stadt eine Deputation ab, um den Kaiser nach Warschau einzuladen. S<sup>t</sup>. Majestät erwiderten, wie schon erwähnt, der Deputation, daß er sehr nur nach Polen gekommen sei, um seine Aemter zu besichtigen, würde sich aber die Stadt, wie früher, in Treue und Ergebenheit auszeichnen, so behalte er sich vor, sie später zu besuchen. Die Civil- und Militärschörden wurden S<sup>t</sup>. Majestät vorgestellt. Am 23. besichtigten S<sup>t</sup>. Majestät einen Theil der Armee unter dem Commando des Fürsten Jelmarschalls, bestehend aus sämmtlichen in Polen stehenden Truppen, außer den Garnisonen von Warschau und Brest, wo an den Festungs werken gearbeitet wird. Die ausmüthigen Generale und Militärs konnten die Schönheit der Truppen nicht genug bewundern. Die Truppen empfingen den Kaiser mit einem enthusiastischen Hurrah. S<sup>t</sup>. Majestät gaben dem Fürsten Jelmarschall sein Wohlgefallen über den Zustand der Truppen zu erkennen, und hatten selbst die Soldaten mit dem Hurrah beglückt. Am 24. um 5 Uhr Nachmittags besuchten S<sup>t</sup>. Majestät den Brückenkopf von Warschau, das bekannte Praga, und fuhren auf einem Kahn auf der Weichsel bis nach der Citadelle. Das dort aufgestellte Militär der Warschauer Garnison empfing den Kaiser mit feurigem Hurrah. Die Truppen befanden, außer den 3 Bataillonen, welche den Dienst hatten, aus 10 Bataillonen Infanterie, 8 Schwadronen Kavallerie und 12 Kanonen. Später nahmen S<sup>t</sup>. Majestät die Arbeiten an der Citadelle in Augenschein, welche schon bedeutend vorgeschritten sind. Gegen 8 Uhr kehrten S<sup>t</sup>. Majestät auf der Weichsel nach Modlin zurück. Am 25. Morgens halb

10 Uhr reiste der Kaiser von Modlin nach St. Petersburg ab. Der Fürst-Stathalter traf an demselben Tage, unter Begleitung S<sup>t</sup>. Hoheit des Herzogs von Nassau, des österreichischen Generals Fürsten Kreuz und des königl. preussischen Obersten und Adjutanten von Rauch, welcher in Warschau ein. Abends wohnten die hohen Herrschaften im Theater, in der Loge des Stathalters, der Darstellung der Oper Armida bei.

#### P e t e r s b u r g.

S<sup>t</sup>. Durchlaucht der regierende Herzog von Nassau ist von Modlin in Berlin eingetroffen.

Am 28. September war der Viceadmiral und Generaladjutant des Kaisers von Russland, Fürst Menschikoff, von Berlin in Stettin eingetroffen und mit dem Postdampfschiff Friedrich Wilhelm nach Swinemünde abgegangen, um auf der dort stationirten russischen Corvette Navarin nach Petersburg zurückzukehren.

Die königl. Regierung zu Magdeburg belobt im neuesten Stücke ihres Amtsblatts die Medicinalpersonen der Provinz Sachsen wegen ihres Eifers, womit sie sich bei den in neuerer Zeit mehrfach zum Vorschein gekommenen natürlichen Blattern dem Vaccinationsgeschäfte widmen, wiederholt ihnen jedoch zugleich auf das Dringendste, sich der Einnahme aus vaccinirten Pusteln zum Weiterimpfen zu bedienen, indem es noch keineswegs entschieden sei, ob das durch Nachimpfung hervorgerufene Exanthem, bei der Weiterimpfung in noch gar nicht geimpfte Individuen, auch die ächte schützende Vaccine bewirken werde, und es mithin nicht als richtig erscheine, die Zweifel an der Richtigkeit des Impfstoffes noch durch Verneinung der so hochst selten zur Vollkommenheit gelangenden Pusteln eines Vaccinirten zur Weiterimpfung zu vermehren.

#### G r o ß b r i t a n n i e n u n d I r l a n d.

Fürst Talleyrand und die Herzogin von Dino speisten am 24. September in Walmereastle (bei Dover) beim Herzog von Wellington und schifften sich am folgenden Morgen unter den gewöhnlichen Artilleriepalen von Dover nach Calais ein.

Im Orte de vom 25. September heißt es: Heute Morgens marschirten 400 junge Deutsche nach Gravendine, wo sie folgend an Bord zweier Schiffe nach Lissabon für den Dienst Dona Maria's eingeschifft wurden. Die Agenten Dona Pedro's haben einen Contract für 15,000 Fünfen, 1000 Füllhorn und 10,000 Säbel abgeschlossen, welche gleichfalls baldmöglichst dahin geschickt werden sollen. Oberst E-m-a schifft sich nach letzten Montag (23.) an Bord des königl. Schiffes Pike nach Lissabon ein. Sir J. M. Doyle wird mit dem nächsten Postboot von dort zurück erwartet, um eine regelmäßige Dampfschiffahrt zwischen London, Oporto und Lissabon herzustellen.

Consols am 26. September 85<sup>1</sup>/<sub>2</sub> %.

#### F r a n k r e i c h.

Durch Ordonnanz vom 21. August hat der königl. Grafen Paul Demidoff, der seinen Namen den französischen Künstlern durch die chemometrische Anwendung eines großen Vermessungs so schätzbar gemacht hat, zum Ritter des königl. Ordens der Ehrenlegion ernannt.

Der französische Vizeconsul am Londoner Hofe, Fürst von Talleyrand, ist am 28. September am Bord des englischen Dampfschiffs Jurg, in Begleitung seiner Mutter der Herzogin von Dino, zu Calais angelangt.

Im Journal de Paris heißt es: Der Minister des Innern, bemerkt, daß das Dampfboot Carlos Alberto in Marseille angekommen sei, hat unermüdlich durch den Telegraphen Befehl abgeschickt, es den strengsten Durchsuchungen zu unterwerfen und sich mit der Seebefehde zu verständigen, um ein Embargo auf

dieses Schiff zu legen. Der Marineminister hatte seinerseits ähnliche Wünsche an die von seinem Departement abhängigen Beamten erlassen.

Ein Marseiller Blatt klagt, daß die Regierung mehreren italienischen Flüchtlingen, namentlich Azzurri, seit 8 bis 10 Monaten keine Unterstützung mehr auszahlen lasse. Der Unterzeichner der Petitionen, Hr. Fretier, läßt gegenwärtig seine bereits bis Italien reichende Einzie bis nach Havre fortsetzen; in anderthalb Monaten soll die ganze Einzie fertig seyn.

Am 27. Septembers 3 Percenten fin Courant geschlossen zu 102 fr. 30. 3 Percenten fin Courant geschlossen zu 75 fr. 65. — Am 28. September 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percenten 102 fr. 40. 3 Percenten 75 fr. 70.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 28. September: „Bestenfalls endlich von der Tagssatzung mit 13 Stimmen beschlossen worden: „In Betreffung der Verträge vom 1. und 3. August die Obersten „Adlerberg und Vischer aus dem eidgenössischen Dienste zu „entlassen.“ Demn. Zürich, Basler, Schönb. und Neuchâtel stimmen dagegen. Esien, Zürich, Basel, Schönb. und Neuchâtel stimmen nicht. Sodann wurde beschlossen, daß vorläufig, aussergeordentlich der definitiven Ausschüsse, die Hilfe des dem gesammten Canton Basel angehörigen Arzengaterials am Basel-Baschthal verabfolgt, und unmittelbar darauf die Besetzung von Basel auf zwei Bataillons nebst 1/2 Compagnie Kanoniere und einer Compagnie Artillerie vermindert werden solle. Die Occupation soll fort dauern, bis drei Bedingungen erfüllt sind: 1) Annahme der neuen Verfassung von Basel-Stadttheil, Einrichtung desselben an die Tagssatzung, Ernennung und Einsetzung der verfassungsmäßigen Behörden. 2) Leistung einer hinlänglichen Garantie für die der Stadt Basel aufzulegenden Zahlungen an die Eidgenossenschaft. 3) Zuschuss der Vermögensmittel, aus welchen das gemeinsame Staats-, Kirchen-, Schul- und Armeengut des Cantons Basel besteht, an den Vorort, oder Leistung einer annehmbaren Garantie für dieselben, bis auf den Zeitpunkt der wieslichen Entscheidung. Dem Canton Schönb. betreffend, wurde die Entlassung der dort noch befindlichen eidgenössischen Truppen auf den Zeitpunkt angedrängt, wo die für den Canton entworfene Verfassung vom Volk angenommen, die Tagssatzung eingeleitet und die beförderliche Ernennung und Einsetzung der verfassungsmäßigen Behörden angedrängt seyn werde; doch sind die eidgenössischen Commissarien drohendmächtig, an der entlassenen Truppen Stelle neue zu verlangen, wenn solches zur Erhaltung von Ruhe und Ordnung notwendig scheint. — Ueber die Sitzung vom 26. ist nachzuholen, daß der General der Vorbehälter, unter denen die Obersten Adlerberg und Vischer den im vorigen Jahre von der Tagssatzung verlangten Eid geleistet haben, auf den Antrag St. Gallens erlaubt wurde: alle Offiziere des eidgenössischen Stabs, welche dieser Verlesung solche Vorbehälter beigesagt, seien aufzufordern, den Eid neuerdings und unbedingt abzulegen.“

#### Teutschland.

Die Weimarsche Zeitung berichtet aus Jena: „Die Universität erbat sich in ihrem Aufse. Im letzten Halbjahre zählte sie 535 Studierende, von denen 317 aus den Sachsen-Erbsächsischen Ländern, 193 aus andern deutschen Staaten und 25 aus dem Auslande waren. Von diesen Jünglingen widmeten sich 357 der Theologie, 156 der Rechtswissenschaft, 66 der Medicin und 86 denjenigen Wissenschaften, welche zum Gebiete der philosophischen Facultät gehören. Ueberblickt man den Einfluß, welche un-

ser Hochschule nach der weisen Absicht der durchsichtigen Gründer und Erhalter seit Jahrhunderten auf die geistige Entwicklung in Sachsen wie in ganz Teutschland gehabt, bedenkt man, wie ebensoviele sie ihres ihrer Schuld an das Vaterland in dieser Hinsicht abgetragen hat, so macht es Freude, wenn man vernimmt, daß aus den Vorlesungen, zu denen sich Einzelne ihrer jugendlichen Mitglieder hatten hinein lassen, wurde auf den Weg eingelassen worden ist, auf dem die Universität allein seinen Ruhm erlangt und jene Achtung zu verdienen gewußt hat. Denn am Schlusse dieses Halbjahres konnte ihr weder das Zeugniß des Fieles noch der Ruhe und Ordnung verweigert werden, ohne welche keine wissenschaftlichen Studien möglich sind; eben so wenig ergiebt sich in diesem Zeitraume eine Spur von geschwätigen Verbindungen. Ob es wahr sei, daß gewisse Zeitblätter, die im Interesse der Universitäten aufzutreten glaubten, neuerlich behauptet hätten, daß solche Verbindungen früher in Jena gebildet worden seien und daß Jedermann darum gewußt habe — bleibe dahingestellt, es um das wir wohl wissen, welche mißliche Sache es ist, die sogenannte Notwendigkeit der Universität, daß die durchsichtigen Erhalter der Universität einer solchen Toleranz niemals nachsehen, daß sie vielmehr von ganz andern Grundsätzen ausgehen und nicht gesonnen sind, mit ihrem ausbrüchlichen Willen stillschweigend unterhandeln zu lassen. Der Beweis ist gegeben worden. Als im vorigen Winter, seit jener unglücklichen Nacht vom 22. zum 23. December, eine Reihe von Unruhen ausgebrochen war, und diese Aufstände auf Verbindungen jener Art hinführen, wurde von den akademischen Behörden selbst strenges Verbot erlassen, um durch Strafenentwürfe und polizeiliche Maßregeln die Heftigkeit von Unruhen zu reinigen. Vier junge Männer, welche in ihrer Verirrung am weitesten gegangen waren, wurden auch ferner noch zu längeren Gefängnisstrafen verurtheilt. — So stand es, als die verdrätherischen Unternehmungen in Frankfurt a. M. am 3. April d. J. sich begaben; Feigheit, welche eine Zeitung und mit ihr sogar ein Volksblatt, wahrscheinlich zur Verzeichnung des Standpunktes ständischer Würde, ein „Postenpiel“ (Force) nennt. Dieses Postenpiel, wo man den Landstreicher beach, wo man mit Mordmord spielt, wo man pflichterue Krieger bandenartig niederlegt, wo man unter Hinterschlüssen mit gedachtem Diebstahl die Einwohnern zum Aufstande aufstie und nach der Sturmglode eilt — dieses Postenpiel, unerhört auf trübsamer Erde, veranlaßte die Wiederholung der Untersuchungen, und zwar in einer Richtung, welche erst jetzt gegeben war. Daraus ergab sich, daß noch einige Studierende vormals an Verbindungen mit „practisch-politischen“ Grundrissen, wie jene Zeitung sie bezeichnet, Theil genommen hatten und sich noch in Jena befanden. Sie wurden daher sofort zur Vernehmung an das dazugehörige Criminalgericht in Erfurt gebracht, wo sie in Folge ihres Einräkisses festgehalten wurden. — Daß wir die letzten Verfälle die jetzt in der weimarischen Zeitung nicht berührt haben, hat man uns zum Vorwurfe gemacht; unter Schwören — hat man gesagt — hätte manche Aeltere noch mehr heruntergelassen. Was wir wissen, was Aeltere nicht heißt; aber es ist nicht unser Amt, Erschwerungen zu ersticken, deren Grund oder Ungerund wir zu beurtheilen nicht können sind. Und was es beschuldigen diese Aeltere? Waren sie besorgt, daß die Obrigkeit in ein „Postenpiel“ weiter eingegriffen möchte, daß auf den Untergang aller bürgerlichen Ordnung abgesehen? Waren sie besorgt, daß man ihre Söhne, ihre Mündel in „practisch-politischen“ Übungen

hören möchte? Waren Sie besorgt, man möchte diesen Junglingen auf geeigneter Weise erklären, wozu eigentlich die akademische Freiheit bestehe, ob in der Freiheit, zu handeln, wie Sie wollen, oder in der Freiheit des Geistes, ob in der Befugnis, Sitten, welche, öffentliche Frieden mit Füßen zu treten, oder in der Macht, sich nach eigener Wahl die Felder der Wissenschaften aufzusuchen und darin auf eigene Verantwortung über den Gebrauch dieser Macht sich anzubahnen? Nein, das haben die verständigen Ältern, die Vorwunder, welche die Jüngern der Universität anvertrauen, nicht befürchtet, sondern gewünscht, sie haben sich stillschweigend das Recht vorbehalten, dieß von einer wissenschaftlichen Anstalt zu verlangen, und alle Einschränkungen der politischen und richterlichen Gewalt sind nur Anerkennung dieses Rechts. Diese Ältern und Vorwunder wollen, daß ihr Sohne und Mündel an der Hand treuer Studien Männer werden, die hervorragenden ihres Volkes, die Stützen menschlicher Bildung, edle Werkzeuge des göttlichen Willens; aber Sie wollen nicht, daß Sie die Universität in Lummelpitze von Castilja's verwandeln, daß hier die Jugend, und die Jugend, welcher das Vaterland am hoffnungsvollsten seine Zukunft anvertraut, von Menschen, mit praecipitellischen Grundfalsen durch alle Fallstricke des sittlichen Verderbens umfungen werde; Sie wollen nicht, daß Sie lernen soll, Tugend, Glück und Ehre um schodnen Gewinnes oder um eines Phantomes willen gering zu achten und von Stufe zu Stufe zu größeren Verbrechen schick zu werden; Sie wollen nicht, daß Sie zum Umkehr des Staates Blane schmiede, ehe Sie den Werth seiner Einrichtungen beurtheilen kann. Wollen der Ältern, Vorwunder, der Staat, d. h. das Wohl Älter, die Jugend, wie sollten Sie Vorwurfe hegen, es möchte geschehen, was Sie wünschen und verlangen? Nicht wir haben Sie also durch unser Schweigen beunruhigen können, sondern diejenigen haben es gethan, die durch vorlaute Frennungsaussagen in öffentlichen Blättern das Urtheil über diese tauenden Erscheinungen irre zu führen suchten, die, welche Dinar von enstir Bedeutung für Kinderpiel auszugeben sich nicht bröcken und dadurch Hinaus gegen Behörden erregen, die zur Bewahrung der Gesehe verpflichtet sind. Und thun solche offenkündige Einsicht in die Unterdrückung, die gegründete Veranlassung zu denselben in Zweifel ziehen? Der ruhige, besonnene Inquirent und Richter wird zwar dadurch in seiner eigenen Prüfung nicht gekört, aber der weniger bedachtige Zuschauer kann dadurch leicht auf einer Seite in seinen Voreingenommen, auf der andern Seite in der vorgesehten, nicht weniger schädlichen Meinung befestigt werden, daß jeder Student gegenwärtig Verbindungen unterhalte, und eben deshalb solcher Vertheidiger immer gewiß seyn könne. Will das reitliche Volk, wie in jenem Blatte gesagt wird, will es endlich Justiz, findet es die monarchische Regierungswiese allein für sich angemessen, so haben diejenigen gewiß im Geiste dieses Volkes, welche nicht wollen, daß von den Universitäten aus Männer von entgegengelegten Grundätzen und entgegengelegten Bestrebungen zu Ämtern in Staat und Kirche übergehen. Die ächte Folgerichtigkeit der Erziehung und Heranbildung der Jugend in Frankreich sollte der Erziehung und Heranbildung der Jugend in Monarchien zum Beispiel und Muster dienen.

## M ä x e n.

Die Bräuner Zeitung vom 5. October meldet: Am 3. Vormittags geruhen Ihre t. k. Majestät sich wieder in das Lager bei Lura zu begeben, wo in Allerhöchster Gegenwart ein tadsches Kapollreimarschall von den Regimenten Quersperg, Küassiere, Minutills Dragonen und Württemberg aufzaten mit musterhafter Präcision und Wendigkeit ausgeführt wurde. St. Majestät der Kaiser ritten die Fronten der verschiedenen Waffengattungen mit mükendem Blicke ab, ließen endlich die sämtlichen concentrirten Truppen deklinen und geruhen wiederholt Ihre vollkommene Zufriedenheit sowohl mit den heutigen Manövern, als auch mit dem vortrefflichen Aussehen, der schönen Haltung und der woffengewübten Gewandtheit der sämtlichen Truppen überhaupt, auszudrücken. — Nachmittags besuchten Ihre Majestät die Kaiserin nochmals die Truppen im Lager huldvoll mit ihrer Gegenwart und wurden von denselben mit unbegängtem Jubel empfangen. St. Majestät der Kaiser aber geruhen durch mehrere Stunden Audienz zu erteilen. — Abends war zur Feier des am 4. eintretenden glorreichen Namensfestes allerhöchst St. Majestät des Kaisers die Stadt glänzend beleuchtet; im Theater wurde ein patriotisches Stück: „Das Dauernde im Wechsel, oder: Dabedings Erde“ aufgeführt und unter heftigem Freudenjubel die Volksbegeisterung gelungen, deren heiter Strophe, bei dem lauten Enthusiasmus des von Vorlust und Liebe für den theuren vaterländischen Monarchen durchdrungenen Publicums, wiederholt werden mußte. Nach 9 Uhr wurde dem verwesenen Bürgercorps die Ehre zu Theil, St. Majestät dem Kaiser auf dem Plage vor dem Subermothaus eine Serenade bringen zu dürfen, die durch Anstimmung der Colossymme beendet ward, welche die von dem Sängerkorps und dem ganzen Publicum, das den Doochhofplatz gedünge: erfüllte, im einstimmigen Chorus abgaben wurde. Unter Jubel erfüllte die Kiser, als Ihre Majestäten sich der erstreuten Menge am Fenster zu zeigen und ihr Juchzen des andächtigsten Wohlwollens zu geben geruhen. Noch durch mehrere Stunden blieb in freudiger Bewegung das Publicum die Straßen.

Wien, den 6. October.

St. k. k. Majestät haben dem Mailänder Postdirecter, Joseph Berger, allergnädigst in bewilligen geruht, das ihm verliehene Ritterkreuz des Constantinischen St. Georgsordens von Parma annehmen und tragen zu dürfen.

Sonnabend, den 26. September, um zehn Uhr Vormittags brach in den Westfischen und Pölkster Sieghartsstischen die zweite Station auf der Straße von Wien nach Vins) fruer aus, dessen Wirkungen so verheerend waren, daß binnen einigen Stunden der größte Theil des Ortes, die Kirche und das große Einkehrwirthshaus miteränet, in Aße lagen. Das Volkhaus ist unter den wenigen Erbladen, die verschont blieben. — Zwei Tage darauf, Montags den 28., entlief in der Ortschaft Streitzofen (auf derselben Straße, der zweite O. v. Sieghartsstischen gegen Persching) in der fünften Morgenstunde ein Brand, welcher dieß ganze Ortschaft bis auf vier Häuser verzehrte.

Hauptredactent: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Wirt in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1194.

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 8. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 6. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Paris' Maß. 27.713	Wiener Maß. 28.3. 56. 98.	W. schwach.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.790	28. 5 7	W. —	—
	10 Uhr Abends.	27.774	28. 6 1	W. —	—

## Portugal.

Der Artikel des Courier vom 26. September über die portugiesischen Angelegenheiten (wovon Gallignani's Messinger nur das kurz in unserm gestrigen Blatte mitgetheilte Stück bekannt machte) lautet vollständig folgendermaßen: „Unsere Leser werden so gerecht gegen uns seyn, sich zu erinnern, daß wir vorstichtig genug gewesen sind, den Angaben kein Gewicht bezumessen, die während der letzten Tage umliefen, als habe sich Dom Miguel erboten, sein Herr unter gewissen Bedingungen aufzulösen. Jene Angaben worden mit so großer Zuversicht verbreitet, daß man sogar die Zahl und den freilich Inhalt der Capitulationsbedingungen detaillirte. Indessen sind wir jetzt im Stande, den wahren Stand der Dinge anzugeben. Anstatt daß von Dom Miguel ein Capitulationsvorschlag ausgegangen wäre, ist ein Ausgleichungsversuch von Lord William Russell, dem englischen Repräsentanten in Lissabon, unternommen worden. Nur in Erwiderung darauf schlug Marshal Bourmont ein Gegenproject Behufs einer Capitulation von Lissabon vor. Wir glauben, daß die Anwesenheit Dom Miguel's dahin gingen, daß er der Entsetzung Dom Pedro's kein Hinderniß in den Weg legen, sie vielmehr auf jede Weise erleichtern, und daß er der Dona Maria die „Casa Real“ garantiren wolle. Der Act ist, wie wir fürchten, die wahre Gestalt der Dinge. Gewiß wird man uns dieser unsern Angaben halber tadeln, und uns der Kaltblütigkeit für die constitutionelle Sache der Königin beschuldigen. Wir dürfen uns jedoch auf unsere in unsern Blättern wiederholt an den Tag gelegten Ansichten beziehen, um jenen Vorwurf von uns abzuwehren, und uns als warme Vertreter der Sache der Königin darzustellen; allein die erste uns obliegende Pflicht ist die gegen unser Publikum, welches bedrückt ist, Thatsachen, und nicht eine Einklinkung unserer Wünsche in das Gewand von Thatsachen von uns zu erwarten. Wenn wir uns durch Mittheilung dieser Thatsachen gezwungen sehen, die Sache der Dona Maria in ein nachtheiliges Licht zu stellen, so bedauern wir freilich diese Nothwendigkeit; allein die Schuld derselben liegt nicht an uns, sondern an den wirklichen Ver-

hältnissen der Sache selbst. Nie haben wir die Hülfsmittel Dom Miguel's zu gering anzuschlagen versucht, und wir halten es für höchst wichtig für einen endlichen Erfolg der Sache Dona Maria's, daß jene Hülfsmittel ihrer Größe, namentlich sehr, nicht zu gering angeschlagen werden. Wenn wir jedoch mit Verdrüß einräumen, daß jene feindlichen Kräfte Unheil befürchten lassen, so halten wir dessewegen nicht an unserer bisherigen Ansicht fest, daß das Endresultat jenes Kampfes den Triumph der constitutionellen Sache in Portugal ergeben muß, weil Dona Maria's Sache sich auf Frankreich und England stützt. Obwohl wir nun glauben, daß das Endresultat des Streites der angehenden Art seyn wird, so können wir uns doch nicht verhehlen, daß die augenblickliche Lage der Dinge in Portugal eine höchst kritische ist, und daß noch viel, sehr viel zu thun übrig bleibt, bis die Constitutionellen ihre gute Sache zur entscheidenden siegreichen erhoben haben werden. Wir müssen sogar so weit gehen, unsere Leser aufmerksam zu machen, sich darauf gefaßt zu halten, daß, wenn nicht England sich zu einer Intervention entschließt, Lissabon wohl gar momentan wieder in Dom Miguel's Hände fallen könnte. Es würde dies natürlich nur unter der Voraussetzung der Fall seyn können, daß Dom Miguel's Armee so fest und eifrig, als bisher geschehen, auch ferner an ihm halten wird. Verrath von der einen oder von der andern Seite nehmen wir nicht in unsere Berechnung auf. Wir könnten unsere Leser versichern, daß die Anflüchte kriegsföhrender Männer dahin geht, daß Lissabon sich, allen militärischen Calculs nach, der belagerten Armee wider ergeben müssen, wenn es Dom Pedro nicht gelingt, die Blockade von Lissabon aufzulösen, so, daß diese Nothwendigkeit der Uebergabe eintreten wird, selbst wenn Dom Miguel keinen einzigen Schuß mehr abfeuern läßt. — Uebrigens benutzen wir diese Gelegenheit, um die Vorfälle vom 5. auf der Nordseite Lissabons, die so vielfach erörtert worden sind, auf ihren wahren Werth zurückzuführen. Der Kampf jenes Tages entstand weder aus einem directen Angriff, noch auch aus einer Anerkennung des französischen Marschalls. Er erwuchs vielmehr ganz zufällig daraus, daß die constitutionellen Truppen sich der Errichtung neuer Batterien widersetzen wollten,

welche das Corps des Herzogs von Cadaval und was die mit ihm aus Lissabon abgezogenen Polizeikräfte, auf einer Anhöhe zu errichten trachteten, welche die Hügel auf der nördlichen Seite der Stadt beherrscht. Bei dieser Gelegenheit kamen sich die Tirailleurs von beiden Seiten in die Nähe und näher, bis endlich ihre Nähe und die Erörterung, die sich Lust machte, als sie sich einander gegenüber sahen; einen Kampf herbeiführten, der in eine ernsthafte Action überging, als beiderseitige Heerführer Unterstützung ihrer Tirailleurs anordnen ließen. Wie müssen auf diesen Umstand besonders deshalb aufmerksam machen, weil man angenommen hat, die bei jener Gelegenheit vom Marschall Bourmont erhaltene Niederlage sei der Art gewesen, daß sie weitere Operationen von seiner Seite gegen Lissabon unmöglich machen werde. Wir wünschen, dem wäre also; allein wir glauben, die Sache verhalte sich wie eben erwähnt. Es ist bekannt, wie sich im Kriege aus den unbedenklichen Vorfällen die wichtigsten Ergebnisse entspringen. Deshalb kann denn auch kein noch so erfahrene Kriegsmann mit Gewißheit bestimmen, ob Lissabon gezwungen werden wird, zu capituliren oder nicht. Allein wir wünschen unsere Leser vor dem Bitteren des plötzlichen Einbruchs zu bewahren, den sie der unter ihnen befindlichen Freunde der Königin bemerken würde, wenn die Widerwärtigkeiten, welche den zahlreichen Bewohnern einer großen Stadt jedes Mal aus einer Belagerung erwachsen müssen, die Uebergabe Lissabons unerträglich machen sollten. Wie wünschen unsere Leser darauf vorzubereiten, daß sie eine Capitulation Lissabons als einen bloßen Zwischenfall des portugiesischen Bürgerkrieges ansehen mögen, und keineswegs als ein Ereigniß definitiv entscheidenden Erfolges zu Dom Miguel's Gunsten. — Mag der Herzog von Braganza sich genöthigt sehen, Lissabon zu verlassen, dieser Umstand wird ihn nicht zwingen können, die von ihm versprochenen Rechte aufzugeben, für deren Fortgang er mit Erfolg so Vieles gethan hat. Was auch immer inzwischen geschehen dürfte, wir hegen auch nicht die geringste Beforgnis in Betreff eines endlichen Erfolges der, in der Person der Königin Dona Maria repäsentirten constitutionellen Sache.\*

Zu diesem Artikel liefert die Morning Post unter Anderm die folgenden Bemerkungen: Man muß aus jenen Mittheilungen des Couriers abnehmen, als ob ein Capitulationsvorschlag wirklich von der einen oder von der andern Seite ausgegangen wäre; allein dem ist nicht so. Wenn aber, wie es dort angedeutet wird, Lord Russell die Initiative in Betreff solcher Vorschläge ergriffen hat, so muß man supponiren, daß er im Voraus mit hinlänglichen Instruktionen versehen gewesen ist, um jene seine Vorschläge auf irgend eine haltbare Basis stützen zu können; er muß zudem in diesem Falle ermächtigt gewesen seyn, Drohungen oder doch

Rechtsverwahrungen an die Nichtannahme seiner Vorschläge zu knüpfen. Es ist nun hochst unwahrscheinlich, daß Lord Russell mit solchen Instruktionen am 10. oder 11. in welche Zeit der Courier seine Erzählungen setzt, versehen gewesen ist; man erinnere sich nur, daß erst vor wenigen Monaten Sir Stratford Canning abgedent wurde, um Ausgleichungsverträge zu machen, ohne sich des geringsten Erfolges zu erfreuen, weil seine Vorschläge unannehmbar befunden wurden. Der Courier scheint die ganze Angelegenheit noch mehr verwirrt zu haben, als sie bereits ist, und angenommen einmal, es wäre, wie er behauptet, von Dom Miguel vorgeschlagen worden, der Dona Maria eeliche Einkünfte zuzugestehen, sollte dann nicht zugleich etwas über deren künftigen Aufenthaltsort proponirt worden seyn? Wenn ferner erzählt wird, nicht allein Dom Miguel selbst, sondern auch der Führer seiner Kriegsmacht hätte an jenen Unterhandlungen Theil genommen, so wird es nun gar unergreiflich, daß nichts von einem vorher abgeschlossenen interimistischen Waffenstillstande gesagt wird. Das angebliche Gegenproject Dom Miguel's gegen die englischen Ausgleichungsvorschläge stellt sich nun gar als unverkündet dar. Denn wie sollte wohl Dom Miguel, wie froh er auch immer seyn mag, wenn sich ihm die Aussicht eröffnet, Dom Pedro und seinem Gesolge die Insel zum Abzug zu erleichtern, wie sollte er über die „Casa Real“ zu Gunsten der Dona Maria verfügt haben? Die Einkünfte des Institutes, welches diesen Namen führt, stehen ausschließlich den Königen von Portugal zu, und wie könnte da Dom Miguel durch einen solchen Act sein eigenes Recht auf den Thron compromittiren, und seine Sache dem Ruin entgegengeführt haben? Zudem würde er über jene Fonds nie ohne die Einwilligung der Cortes haben disponiren dürfen. Unsere Meinung geht deshalb dahin, daß Lord Russell keine Vorschläge gemacht hat und keine Vorschläge machen konnte, und daß demnach auch das angebliche Gegenproject eine reine Fiktion ist. Bei der vom Obersten Hare ausgeführten Mission mag es sich ergeben haben, daß einige neuerdings zu Sprache gekommene Punkte, in Betreff der Sicherheit englischer Individuen und englischen Eigenthums für den Fall eines Angriffs auf Lissabon, neue Instruktionen nöthig machen, und auf deren Einholung werden sich die neuerdings eingegangenen Depeschen des Lords Russell beziehen haben. — Mögliche Weise ist es dabei zu Courparlers über die Gründe eines Bürgerkrieges gekommen, und da werden ihm dann diese entwickelt haben, daß ihre Vollmachten nur auf einen speziellen Zweck gerichtet seyen, daß ihre Ehre und ihre Pflicht ihnen gebiete, bei der Sache, der sie sich einmal angenommen, bis ans Ende zu verharren, und daß sie diese ihre Pflicht zu erfüllen wissen werden.\*

Im Aldion vom 26. Septembris liest man in Bezug auf die portugiesischen Angelegenheiten: „Wir haben heute Früh Briefe aus Frankreich, die uns einige neuere nicht



wichtige Nachrichten über den Krieg in Portugal bringen<sup>\*)</sup>, erhalten. Im Allgemeinen läßt sich daraus abnehmen, daß die Lage der Dinge in jenem unglücklichen Lande ein anderes Aussehen gewinnt, welches der Sache der legitimen Thronfolge die besten Erfolge verhießt. Marshall Bourmont hatte nach immer die Positionen inne, aus denen er, den Liberalen zufolge, zurückgeschlagen seyn sollte, und er war auf einigen Punkten noch näher gegen Lissabon vorgeedrungen, während der General Larochejaquelein sich am linken Tagofer, ohne von Seiten der Rebellen auf Widerstand zu treffen, allmählich der Hauptstadt näherte und täglich großen Zuwachs an freiwilligen Rekruten, so wie überall herrschenden Bräun aus dem Lande erhielt. Die Eindringlinge besaßen jetzt in der That nichts weiter als die drei Plätze Lissabon, Oporto und Faro. Wie lange sie noch im Stande seyn werden, einen jeden derselben zu behaupten, kann man nicht vorher wissen, aber gewiß werden wir in kurzem melden können, daß der zweite seine Herren gewechselt habe. Am 8. d. M., drei Tage nach der angeblichen Zurückschlagen des Marshalls Bourmont, fertigte dieser Offizier durch den Telegraphen an den mit der aus 6000 Mann bestehenden vierten Armeeabtheilung auf seinem Marsche nach dem Süden in Coimbra verweilenden General Osorina den Befehl ab, unverzüglich einen Contermarsch einzuschlagen und sich mit dem Grafen von Almer zu Vallonga zu vereinigen. Daraus geht deutlich hervor, daß der General Stubbs sich in Oporto nicht mehr außer dem Bereiche eines Angriffes glauben darf, während es uns anderer Seite die Versicherung gibt, daß der Marshall Bourmont, trotz seiner kritischen Lage, nach immer eines Bräunkandes von 6000 Mann frischer Truppen entzathen kann, die schon weit genug auf ihrem Marsche vorgerückt waren, um sich ihm binnen kurzem anschließen zu können. Sollte Oporto fallen, so würde wahrscheinlich ein großer Sturm gegen die Linien von Lissabon unternommen werden, und wenn derselbe glückt, so würde dem Usurpator nur zwischen einer precären Subsistenz für sich und seine Anhänger inmitten einer feindlichen Bevölkerung und einer möglichen Rettung seiner Person durch die Flucht auf dem Geshwader des Capitäns Napier die Wahl bleiben. Diese letzte Zukunft jedoch scheint nicht von der Art zu seyn, daß sich sehr lange darauf bauen ließe, denn wir sehen schon, daß die Flotte sich genähigt gesehen hat, ihre frühere Stellung zu verlassen, weil sie von dem Gewehrsfeuer der an den Tagofern stehenden königlichen Truppen sehr belästigt wurde. Diese kurze Uebersicht, welche wir von dem Stande der Begebenheiten entworfen haben, wird gewiß hinreichen, um unsere feste Hoffnung auf baldige erfreuliche Nachrichten aus Portugal zu rechtfertigen. Es ist hohe Zeit, ein lajales und leidendes Volk von der Gegenwart

eines Feindes zu befreien, der aus dem Auswurf Europa's besteht, und dessen Aufenthalt daselbst in den Jahrbüchern der Geschichte mit blutiger Schrift verzeichnet werden muß."

Aus Oporto sind Nachrichten bis zum 18. September durch den Orestes, welcher an jenem Tage den dortigen Hafen verließ, in Portsmouth eingegangen. Man hatte dort nichts Neues, und da Nachrichten von Lissabon nach Oporto in 2 Tagen zu gelangen pflegen, so darf man daraus schließen, daß bis zum 16. nichts von Belang in der Hauptstadt vorgefallen ist.

Aus Oporto soll auch die Nachricht in London eingegangen seyn, daß die aan Dom Pedro eingeführte königl. Weincampagne einigen brittischen Kaufleuten die Verschiffung ihrer Weine verwehrt habe, weil sie der Miguelistischen Regierung Beamtinnen abgelaufen und ihr von Weinen, die von Aviccia und Viana für die königliche Weincampagne verschifft wurden, die Ausfuhrzölle gezahlt hätten; die jetzige Weincampagne forderte nun, die brittischen Kaufleute sollten eine Obligation unterzeichnen, daß sie, wenn Dona Maria's Regierung es verlangte, die Zölle noch einmal zahlen würden; dieß hätten aber die brittischen Kaufleute verweigert.

Durch ein in der *Crónica* von Lissabon enthaltenes Decret verfügt der Herzog von Braganza, daß alle Register der Gesandnisse, in denen sich Personen auf Dom Miguel's Befehl eingefestert befanden, verbrannt und für immer vernichtet werden sollen. — Das genannte Blatt enthält auch folgendes Decret Dom Pedro's: „Der Regent befehlt im Namen der Königin, daß der Generalintendant der Polizei alle nöthigen Maßregeln treffen soll, um den Ort zu entfernen, wo die letzte Proclamation des Infanten Dom Miguel, nachdem sie in der *Crónica* mitgetheilt worden, noch besonders abgedruckt wurde, indem dieselbe um ein Geringes und ohne Commentar in den Straßen der Hauptstadt verkauft wird, — ein Beweis von der Schuld und Treulosigkeit der Person, welche diese Falschheit verbreitet. Der Regent befehlt, daß die Verkäufer und Verbreiter dieser Proclamation mit der ganzen Strenge der Gesetze verfolgt werden sollen."

Die *Madrid*er Zeitung gibt aus dem in dem Hauptquartier Dom Miguel's erscheinenden *Armeebulletin* Auszüge, welche aber nur bereits veraltete Details über den Marsch der Truppen von Leiria gegen Lissabon enthalten. Der Graf von San Lourenço hatte, nachdem er von seiner Krankheit wiederhergestellt worden, das Portefeuille des Arztes, das interimistisch dem Marshalli Bourmont übertragen war, wieder übernommen.

#### Spanien.

Am 15. September Nachmittags stellte der bisherige apostolische Nuncius am spanischen Hofe, Cardinal Ibarra, seinen Nachfolger, den Erzbischof von Vicca, Manñanor Amat, J. M. den König und die Königin vor. Der Cardinal beabsichtigt einzuweichen noch die Functionen ei-

\*) Nämlich die in unserm Blatte vom 5. d. M. mitgetheilten Nachrichten der *Madrid*er Zeitung.

nes Nuntius, bis die zur Ueberrückung des Beglaubigungsschreibens seines Nachfolgers nöthigen Förmlichkeiten erfüllt seyn werden.

Der Generalmajor Nodil ist zum Gouverneur und Generaleapitän von Estremadura, der Generalmajor Anteo zum zweiten Chef derselben Provinz und Gouverneur von Badajoz, und der Brigadier Strauch zum Gouverneur von Motril ernannt worden.

Die Cholera hat sich nun auch nach Estremadura verbreitet und ist in Badajoz ausgebrochen; sie herrscht also nunmehr in Huelva, Agamonte, Sevilla, Otiocnja und Badajoz. Die Sanitätsbehörde in Gibraltar hat beschlossen, daß alle von der zwischen dieser Festung und Portugal gelegenen spanischen Küste kommenden Schiffe, mit Ausnahme der Häfen Cadix, Tarifa und Algesteras, auf der Rheide und in den Häfen von Gibraltar gar nicht zugelassen werden sollen.

#### R u s s l a n d.

Am 17. v. M. feierte das Chevalier-Gardeeregiment Ihrer Majestät der Kaiserin sein Namensfest. Die Kaiserin, in Begleitung des Großfürsten Konstantin und der Großfürstinnen Maria, Olga und Alexander, sahe, im offenen Wagen, durch die Reihen, welche die Kaiserin mit feurigem Huzar begrüßten, und ließ hernach die Truppen vor sich vorübermarschieren. Das erste Glied führte der Thronfolger. Später war feierlicher Gottesdienst, und dann ein Dejeuner, in welchem sämtliche Offiziere des Regiments gezozen waren. Am 18. reiste Ihre Majestät die Kaiserin mit den Prinzen und Prinzessinnen nach Jaroselsko ab.

Petersburger Zeitungen enthalten ein Pensionselement für die bei dem kaiserl. Theater angestellten Künstler. Schauspieler, welche russische Unterthanen sind, sollen nach 25jähriger Dienstzeit ihr volles Gehalt als Pension erhalten, wenn es nicht über 4000 Rubel beträgt. Ausländische Künstler erhalten nach zehn Jahren 2000 Rubel; wenn ihr Gehalt größer war als diese Summe, nach 1000 Rubel, wenn ihr Gehalt geringer war. Außerordentliche Fälle von Arandheiten ic. bleiben dem Ermessen S<sup>r</sup>. Majestät überlassen. Schauspieler, welche bereits Pension erhalten, können, mit dem besondern Fortgang dieser Pension, aus Neue in Dienst treten. Die Wittwen pensionierter Schauspieler erhalten die Hälfte der Pension ihres Mannes, und wenn minderjährige Kinder vorhanden sind, für jedes derselben noch ein Drittel der andern Hälfte; sind mehr als zwei solche Kinder da, die ganze Pension. Auswärtige Künstler können ihre Pension auch im Auslande beziehen.

Ueber die letzte, sehr kühnliche, Reise des Kaisers wird in öffentlichen Blättern noch folgendes berichtet: „Obgleich der Sturm dem hohen Reisenden im himmlischen Meer:wen die höchste Gefahr drohte, seine Umgehung ihn auch vielfach beschwor, dem Befehl zu gehorchen, in den nächsten Hafen einzulaufen, so behielt doch der Kaiser muten unter dem Schutze des empörten Clementes jene Ruhe

bei, die er so oft bewiesen hat. Als er endlich am dem Capitän die Frage richtete: „Was er thun würde, wenn er, der Kaiser, nicht am Bord wäre?“ und der Befragte antwortete: „Umkehren, Majestät!“ entließ sich der Monarch zurückzukehren. In dem vier Meilen von S<sup>r</sup>. Petersburg belegenen Kufschelsk Petershof glücklich angelangt, begab er sich von da in einer Droschke des dortigen Commandanten nach Jaroselsko zu seiner um ihn sehr besorgten Gattinn. — Es stud Nachrichten eingelaufen, daß während jenes Sturmes auch im hinnischen Meerbusen mehrere Schiffe verunglückt seien. Unter andern hat die kaiserliche Marine einen großen Verlust durch den Untergang des Kriegsschiffes Arcis von 84 Kanonen, an der schwedischen Küste, erlitten. Die Mannschaft ist gerettet. In der Gegend von Saratow haben 50 Menschen das Leben eingebüßt. Außerdem kamen dabei um 8400 Pferde, 2888 Stüd Hornvieh, 2286 Zähe und Schweine. Der Verlust der auf der Wolga verunglückten Fahrzeuge und der an Gebäuden verursachte Schaden beträgt 125,646 Rubel.

#### P o l e n.

Nachstehendes ist der weitere Verfolg der Beträchtungen des Wartschauer Correspondenten zur Charakteristik des letzten polnischen Reichstags, so wie der polnischen Comités im Auslande: „Nach sechs Stunden lag das Reichstagsfragment nach Ploß, wo am 23. September die erste und letzte Sitzung abgehalten wurde. Darin erklärte S<sup>r</sup>. Smirski: Die Soldaten laufen auseinander und strömen fast zerlumt in die Bagatelle, wo es keine Arzneymittel gibt, weil es keine Fonds gibt. (Dem vom Minister in Jaroszym am 12. September vorgelegten Finanzetat zufolge, betrug noch der Cassenbestand 8,302,212 Gulden.) Die Regierung noch von diesem allem nichts.“ S<sup>r</sup>. Smirski'ski gestand: „Wir haben die Folgen von der Theilung der Gewalt erfahren, und dennoch fürchten wir uns, so dem zu schreiten, was uns noch retten kann. Diese Theilung der Gewalt äußert sich sehr angütlich, nicht nur auf die Verpflegung der Armee, sondern selbst auf Mißverständnisse zwischen den Civil- und Militärbehörden.“ Und S<sup>r</sup>. Godobski sprach: „Ohne weiteres bin ich mit der Concentration der Gewalt zufrieden, indem ich die Vergangenheit vor mir habe. Durchlaufen wir jetzt den ganzen Kreis der Personen, die sich in unserem Zustand ausgezeichnet haben, so befähigt der Ueberblick unsere Ansicht. Alle Gewalten reduzieren sich heute auf die Kriegsgewalt, und de facto gab es nur diese eine Gewalt. Wir wollten durchaus die Willkür behaupten, und daher, mußte sie fallen. So lange es eine Armee gibt, haben wir nicht das Recht, definitiv unsern Untergang auszusprechen; denn das würde daselbe seyn, als die Erklärung: daß wir uns auf den Willen Gottes verlassen. Diese verzagt sich aber weder mit den Reichstagsbeschlüssen, noch mit unserm Vorhaben.“ Nachdem noch schließlich über die Worte „Ordnung“, „Recht“ und „Zerfall“ aus einem nie erschlie-

nenen Aufrufslang debattirt worden und H<sup>r</sup>. Lelewel geäußert: „Alles ist einerlei, ob Limitirung Statt finden soll oder nicht; immer wird man sagen: seht, dort schleichen sie sich fort, der Reichstag, das Heer, und verlassen unsere Sache;“ wirklich wirkte der Reichstag und die Armee das Land und zerfielen in alle Winde! D<sup>r</sup>. Lelewel setzte Relation aus den letzten Reichstagsdebatten dürfte wohl mehr als alle Bemerkungen sagen, die wir derselben noch beifügen könnten. Wir gehen daher zum andern über, was unsere Meinung über den practischen Werth eines polnischen Reichstages unterstützt, zu der Zusammenfassung Lelewels und Dwernicki's, in ihren selbstgemachten Pariser Comités eine Nationalrepräsentation zu behaupten. Der Revolutionsreichstag hatte sich, wie ein ledigwordenes und gestrandetes Schiff, des ihm überflüssig gewordenen Ballasts — der Nationalchre, rasch zu entledigen gewußt. Jedes Mitglied sah plötzlich in der Rettung der eigenen Person die dringendste Rettung der Nation. Aber nach der Capitulation Warschau's hörte eben so der Revolutionsreichstag auf, wie der geschickliche nach dem 29. November 1830 angehört hatte. General Umiński, welcher während der Erstürmung Warschau's zunächst um einen Musiklehrer für seine Tochter bedacht gewesen war, gab zwar dem Reichstagsvortrag das Versprechen in Ploß: „Nie werde ich einwilligen, daß wir eine Horde Sklaven werden.“ jedoch sowohl die Armee als die Clubbisten und der Reichstag nahmen sich schon der Freiheit, auch ohne diese Einwilligung, zu sehn was sie sehn wollten. Die Armee, von welcher Smidzinski und Godebski der Meinung waren (Sesslon am 23. September), daß das Wort „befehl“ über ihre Zustimmungskraft ginge, escortirte guemüthig genug die legislatorische Schauspieltruppe. Nach der Meinung der meisten dieser Herren sollten sämtliche Rezensen durch Preußen nach Krakau reisen, um daselbst eine neue Beneficencevorstellung zur Unterhaltung des dortigen Publikums zu geben. Der Plan mißglückte, und so zerstreuten sie sich nach allen Seiten hin, die Einen nach Gallezjen, die Andern nach Genf, nach Paris und London. — Die meisten jener künftigen gewordenen polnischen Gesetzgeber kehrten in die Dunkelheit zurück, aus welcher sie einen Augenblick lang herausgetreten waren. Sie fanden ihr Element wieder und werden sich ohne Zweifel darin glücklicher fühlen als in der geborgten Theatertoga eines Numa Pompilius. Nur Joachim Lelewel gefiel sich in dem Dünkel, ein Solon zu sein. Einer erst in der Mitte des vorigen Jahrhunderts nach Polen eingewanderten Familie angehörnd, arm von den Ältern her, hatten seine historischen alterthümlichen Forschungen die Aufmerksamkeit des Fürsten Czartorski erregt, und ihm dessen Unterstützung und Empfehlung verschafft. Ein riefenhafter Ehrgeiz durchdrang diesen Magister, und deshalb benutzte er die dargebotenen Wohlthaten, so viel sie ihm nützten. In Wilna betrat er innerst seine revolutionnäre Laufbahn, wurde aber

bald wieder davon entfernt, nachdem er die Veranlassung von dem Unglücke vieler dortigen Jünglinge gewesen war. Aber unzugänglich den Vorwürfen des Gewissens, wie den edlen Gefühlen der Dankbarkeit, blieb er trotz seines sonst so furchtsamen Charactere fest in seinem Plan, ein sogenannt „großer“ Mann zu werden. Durch seine schriftstellerischen Arbeiten hatte er sich einen rühmlichen Namen erworben. Dieser genügte ihm nicht, sondern er war vielmehr bereit, denselben aufzuopfern, um seinen Zweck eher zu erreichen. Den Antrag, sich in Pulawy angehört den Wissenschaften zu widmen, schlug er rund ab, und bald wurde er auch zum Landbesizer erwählt. Doch erst nach dem Beginn der Revolution sah er sich in der Kluth, welche er lange gewünscht hatte, um mit vollen Segeln nach seiner Atlantis zu schiffen. Er fing damit an, einen patriotisch-demokratischen Clubb zu errichten und der Vater des ganzen wilden Clubbistenthums der letzten Revolution zu werden. Nichtsdestoweniger trotz dieser Mann reihum vor Chlopicki, Stępnicki, Krulowicki, obgleich er dieselben unterdessen aus Wuthend durch seine Clubbs verfolgen ließ. Trotz seines patriotisch-republikanischen Geistes ist nichts so ausgemacht, als daß eben dieser Lelewel am äuerensten die polnische Revolution verstanden hat, und daß dieselbe auch wieder ihn nicht ergreifen. Lelewel ließ sich mit seinen Proserpitionen am 15. und 16. August durch Krulowicki überführen, weil er überhaupt unpractisch und zum Glück eben so unpöbel als unpractisch war. Denn dieser schure, furchtsame und erbleichende Volkstribun, sobald er besorgte, zur Rechenschaft seiner Intriguen gezogen zu werden, hatte (wie so viele alte französische Republikaner) bei allen demokratischen Phrasen doch einen tief despotischen Sinn. Schon während der Revolution zeigte sich derselbe. Die Clubbs sollten nur die Instrumente seines Willens seyn, und durch dieselben sann er immer nur darauf, die Regierungsgewalt ebenfalls zu seinem Instrumente zu machen. Er drang besonders nach der Mordnacht des 15. August in Krulowicki, den beschäftigten Pulawski in die Regierung aufzunehmen. Lelewels damalige Erklärung, welche Spasjer berichtet, „daß der 15. und 16. August der Revolution ihren ursprünglichen Character wiedergegeben habe, und Alles gut geben würde, wenn man sie in demselben fortführte,“ that nicht allein Lelewels Tendenz, sondern auch die Weise vollständig fand, wie er diese Revolution aufgefacht hatte. Doch unglücklich, den Gelfüßen seiner Eitelkeit ihre ganze Befriedigung zu verschaffen, sah er sich fortwährend im Conflict mit Männern, die sich des Augenblicks besser zu bemächtigen wußten und kräftigere Naturen waren als er. Deshalb fand sich Lelewel am Ende der Revolution auf eine nur untergeordnete Rolle beschränkt.“ (Schluß folgt.)

Großbritannien und Irland.

St<sup>r</sup>. Majestät der König ertheilt am 25. September im St<sup>r</sup>. Jamrespallast dem hannoverschen Gesand-

ten, dem Herzoge von Richmond, den Lords Palmerston und Melbourne, <sup>H<sup>n</sup></sup> Stanley und dem Grafen von Albemarle Aubrey, und kehrten Abends nach Windsor zurück.

In Bristol ist ein Schiff von Gibraltar angekommen. Es war am 16. September auf der Höhe von Oporto und horte Kanonenböden in dieser Richtung. Mehrere Petroliische Schiffe kreuzten vor der Küste. Er sprach am 20. die Dampfboote Soho (woraus die Konigin Dona Maria), Salamander und City of Waterford; Alles am Bord befand sich wohl.

Der Herzogin von Bedford ist unlängst auf ihrem Landsitz in Rothburrus ein Unglücksfall begeben; ein Hund, den sie liebte, sprang plötzlich auf ihr hinauf und riß ihr die rechte Augenbraue und ein Stück von der Stirnhaut herunter; das Auge blieb jedoch unbeschädigt.

Nachrichten aus Nordamerika die zum 30. August er-  
wähnen eines heftigen Erdbebens, welches am 27. August in Maryland und Virginien bedeutenden Schaden angerichtet hat. — Aus denselben Quellen erfährt man, daß in Mexico die heidnischen Götter der Hauptstadt nahe standen, ohne daß bisher ein Treiben vorgefallen wäre; man hoffte auf Excommunication von beiden Seiten.

### Frankreich.

Der Gazette Medicale zufolge, hatten sich seit dem 19. September wieder mehrere Cholerafälle in Paris, aber nur in den Schmuggern, und von den ärmeren Volksclassen bewohnen Theilen der Stadt gezeigt.

Am 28. September 5 Percento Jins Courant geschlossen zu 102 Fr. 30. 3 Percento Jins Courant geschlossen zu 75 Fr. 50.

### Päpstliche Staaten.

Am 14. September gegen Mittag wurde Raphael's Sarcophag in der Kirche S. Maria della Rotonda aufgefunden. Man hatte schon acht Tage lang nachgegraben, und fand jeden Tag Knochen, die Hände zwar als die Leberkleibei des großen Märlers geltend machen wollten, allein bei genauerer Untersuchung ergab sich immer die Unhaltbarkeit der Behauptung. Die Verweslichkeit in Alter und Beschleht der Personen, wozu diese Knochen zink angehört, und ihre Lage ließen keinen Zweifel übrig, daß es solche waren, die in großer Menge aus den Katacomben genommen und in das Pantheon gebracht worden waren, als solches unter Bonap. IV. zur christlichen Kirche umgewandelt wurde und den Namen Sancta Maria ad Martires erhielt. Man hatte schon beinahe das Grabstein aufgedeckt, besonders da der Abbatte Fra Vignapette, daß Raphael nicht im Pantheon, sondern in der Kirche der Minerva, in der Capelle degli Urbani begrabt liegt, als man sich entschied, nochda nachzuforschen, wo man gleich anfangs hätte suchen sollen, indem Vasari, der gleichzeitige Biograph Raphael's, den Ort von dessen Begräbnis ganz genau und bestimmt angibt. Derselbe sagt nämlich, Raphael habe in seinem Testament befohlen, daß auf seine Kosten: in der Kirche S. Maria della Rotonda eines von den alten Tabernakeln restaurirt und ein Altar mit der marmornen Statue der Madonna darselbst errichtet werden solle, welche man dann nach seinem Tode zu seiner Begräbnisstätte wählen sollte. Da nun zur Seite dieses Altars an der Wand der Kirche nicht nur das Epitaphium mit dem bekannten Bildhauer des Cardinals Bembo besetzt ist, sondern auch die beiden Epitaphien von den beiden Märlern Juchari und Hannibal Caracci, welche beide neben Raphael begrabt sein wollten,

sich dort befinden, und dieser Altar (l'altare della Madonna del Lasso genannt) bis heute noch kein Einkommen von dem Nießguth eines Hauses bezieht, welches Raphael gehört hat, so konnte wohl kein Zweifel verheißt, daß Raphael's Leberkleibei unter der Statue der Madonna liegen müßten, welche von Lorenzetto auf Kosten seines Nachlasses fertiggestellt worden war. Als man daher den Leich des Altars weggenommen und den unteren Theil der Nische, worin die Statue steht, ansoch, fand man ein Gewölbe. Man ergrub sofort und fand nun darin das Sarcophag in seiner ursprünglichen Lage, und ziemlich erhalten. Das Maas des Sarcophags beträgt 7 römische Palmen 6 Zoll (3 Pariser Fuß 1 Zoll 10 $\frac{1}{2}$  Linien). Außer den Steinen von zwei Säulen, von welchen der eine gemauert war, traf man sonst nichts Bezeichnendes in dem Grab. Was noch vollends allen Zweifel über die Aechtheit des Sarcophags hob, ist, daß man auf der rechten Seite des Altars, an dem Pfeiler der Nische, das Epitaphium der Bibiena, der Bildhauer Raphael's, entdeckte, das neben ihm begrabt sein wollte. Diese Aufschrift war bis jetzt mit 600000 Franken so besetzt, daß man sie nicht sehen konnte. Diese Aufdeckung der Asche des unsterblichen Märlers hat in der Stadt großen Enthusiasmus erregt. Seit einigen Tagen sind solche in dem Grab, ganz wie sie gefunden worden, öffentlich ausgesteilt, und der Zudrang des Publicums ist sehr groß. Es ist eine Subscription zu einem Monumente eröffnet, und es sind in kurzer Zeit bedeutende Summen unterzeichnet worden. Ob man in der Kirche selbst, oder an einem andern Orte das Denkmal errichten wird, ist noch unbestimmt.

### Leutschau.

In der 68ten Sitzung der zweiten Kammer der bairischen Ständekammer Statutarbath Winter folgende Erklärung: „Morgens geht der Termin zu Ende, an welchem die Ständekammerung zu schließet. Es sind aber noch mehrere der wichtigsten Gegenstände unerledigt, und ungeachtet der größte Theil der Mitglieder nichts sonderlich wünscht, und wünschen kann, als zu seinem Heide und seinen persönlichen Berufsgeschäften zurückzukehren, so steht sich die Regierung voran, noch dergleichen Zeit hinzuzufügen, die notwendig ist, um diese Gegenstände zu erledigen. Sie verbindet aber damit den dringenden Wunsch, daß es der Kammer gefällig sein möge, sich auszusprechen mit den wichtigsten, also mit denjenigen Gegenständen zu beschließen, welche die Regierung vorgelegt hat, und die jedenfalls ein Resultat haben müssen und haben werden, die vorliegenden Verhältnisse aber in einigen Nachmittagsstunden zu erledigen.“

### Wien, den 7. October.

St. f. f. Majestät haben mit allerhöchster Handschreiben vom 21. September d. J. dem kaiserl. russischen Generalmajor und Generaladjutanten von Adlerberg den österreichisch-kaiserlichen Orden der eisernen Krone erster Classe allergnädigst zu verleihen geruht.

Am 7. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatspuldverschreibungen zu 50 Ct. in C.M. 93 $\frac{1}{2}$  a.;  
deto docto zu 40 Ct. in C.M. 83 $\frac{1}{2}$ ;  
C.M. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 119;  
deto docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131 $\frac{1}{2}$ ;  
Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 $\frac{1}{2}$  p. Ct. in C.M. 55 $\frac{1}{2}$ ;  
Conv. Anleihe p. Ct. —;

Banfactur pr. Stück 118 $\frac{1}{2}$  in C.M.

Hauptverkaufer: Joseph Anton Volz von Vissl.

Verleger: Anton Schaus sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 9. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 7. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reduziert.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.77	28.04	+ 6.8	W. schwach.	Wolkl.
	3 Uhr Nachm.	27.77	28.04	+ 12.0	W. —	Wolkl.
	10 Uhr Abends.	28.77	28.04	+ 6.0	W. —	Wolkl.

## Großbritannien und Irland.

Die Hofzeitung meldet die Anerkennung des Prinzen von Jeller als Generalconsul für Ihre Majestät die Königin Dona Maria von Portugal in den vereinigten Königreichen Großbritannien und Irland.

Fürst Talleyrand wurde, dem Courcier zufolge, von Walmer-Castle nach Dover von dem Herzog von Wellington und dem Marquis von Douro begleitet. Auf der Uebersahrt nach Calais blieb der Fürst in seinem Wagen sitzen. Er unterhielt sich viel mit dem Capitän Hamilton über den Verlust der Amphitrite vor Boulogne und versprach, bei seiner Ankunft die Sache der Regierung vorzulegen, wobei dem gegenwärtigen Zustande der Zoll- und Sanitätsgesetze in Frankreich gewiß alle Aufmerksamkeit werde geschenkt werden. Der Fürst schien bei guter Gesundheit und Stimmung.

Im Globe vom 28. September heißt es: „Der Ozean dessen Anfunft aus Oporto vom 18. gedachten Monats wie gestern anzeigten) hat weder Depeschen für die Regierung noch sonst neuere Nachrichten vom Kriegshauptquartier bei Lissabon mitgebracht. Seitdem ist der Ritter Elisa aus Oporto, welches er am 19. verlassen hat, angelangt. Ein mit diesem Fahrzeug angelkommener Passagier meldet, daß kein weiterer Angriff von Seite der Miguelisten gegen Oporto erfolgt ist. Die dortigen Herunde Dom Niquels wollten mit Bestimmtheit wissen, daß Marshall Bourmont keinen weiteren Angriff gegen Lissabon unternehmen werde, sondern daß sein Plan dahin gehe, der Stadt alle Lebensmittel von der Landseite abzuschneiden, und seine Winterquartiere in Coimbra zu nehmen. Er hatte eine beträchtliche Summe Geldes von Dom Niquels Agenten in London nebst Munition und andern Kriegsvorräthen, an Lord des Dampfschiffes Lord of the Isles, erhalten.“

Dem Courcier vom 28. September zufolge, sah man in London den nächsten Nachrichten aus Lissabon nicht ohne ängstliche Besorgniß entgegen; der Courcier meint jedoch, daß man, wie auch immer diese Nachrichten beschaffen seyn mögen, für das Endergebnis außer Sorgen seyn dürfe. „Es mag der Königin (logt er)

wohl noch manch harten Kampf kosten, ihre Krone zu erobern; aber die Krone ist ihr sicher.“

In der Nacht vom 17. zum 18. September hat man in London und in Dublin ein Nordlicht beobachtet. (Bekanntlich auch in Leipzig.)

Consols am 28. September 88 $\frac{1}{2}$  %.

## Spanien.

Die Madrider Zeitung vom 18. September meldet, daß sich der König wohlbehalten. In Sevilla betrug die Zahl der an der Cholera Gestorbenen am 11. September 125, am 12. September 117. In Triana stiegen am 11. und 12. September 83 Todesfälle vor, und am 13. belief sich auf diesen einzigen Tag die Zahl der Gestorbenen auf 81. Diese Zeitung enthält auch Briefe aus Oporto vom 13. mit einigen unbedeutenden Nachrichten über die Operationen der Miguelisten bis zum 9. September und mehrere ältere Briefe aus Santarem. Ueber das Datum vom 9. September hinaus wird nichts erwähnt.

## Frankreich.

Der Moniteur enthält in Gemäßheit des Gesetzes vom 21. April d. J. eine vom 29. v. M. datirte und vom Minister des Innern contrasignirte königl. Verordnung, wodurch jedem Kinde der am 5. und 6. Juni v. J. im Kampfe gegen die Republikaner gefallenen Pariser Nationalgardisten eine jährliche Pension von 250 Fr. ausgesetzt wird. Diese Pensionen hören auf, sobald die Kinder das Alter von 48 Jahren erreicht haben oder nach dem Wunsche ihrer Verwandten und Verwandten auf Kosten des Staates in eine öffentliche oder Privatunterrichtsanstalt aufgenommen worden sind.

Im Moniteur heißt es: „Die Regierung hat vom Senat bis zum 7. August Berichte erhalten, aus denen hervorgeht, daß sich Feindseligkeiten zwischen unsrer Niederlassung und den Tezijas-Mauren angespannen haben. Die Ursache dieser Feindseligkeiten waren Einsälle der Mauren auf das Gebiet von Wallo, welche eine formliche Verletzung der Tractate ausmachten. Unsere Truppen haben dem Feinde beträchtliche Verluste zugesügt; und der Gouverneur, welcher die Expedition selbst befehligte, zählte auf eine nahe Räumung des angegriffenen Gebietes.“



Er hatte sich übrigens die Mithülfe der benachbarten Chefs vorbehalten, die ein eben so großes Interesse wie wir haben, sich den Einfällen der Mäuren aus das linke Flussufer zu widersetzen. Der Gouverneur des Senegal führt unter den Offizieren, welche zu der Expedition gehörten, die H. Laurencin, Schiffslieutenant, Commandanten des Dampfschiffs „der Afrikaneer“, Gaille, Capitän des zweiten Marinebataillons, und Esmeil, Lieutenant der Hilfsfregatte, ehrenvoll an.“

Der Fürst von Talleyrand war am 2. September Abends zu Paris angekommen.

Aus London wird vom 20. v. M. gemeldet: „Der hiesige Marinepfarrer hat an alle ihm untergeordneten Behörden folgendes Rundschreiben erlassen: „Toulon, 17. September. Meine Herren! Ich habe Ihnen diesen Morgen zwei Briefe mitgetheilt, die ich in der verwichenen Nacht durch Entlassung aus unserem Generalconsul in Genua erhalten habe, und welche Details über einige Bewegungen der Herzogin von Berry und ihres Dampfschiffs Carlo Alberto enthalten. Obgleich das Gerücht von neuen Umtrieben der Herzogin wenigstens für den Augenblick seine erste Aufmerksamkeit oerndert, so ist es doch rathsam, gegen jede feindliche Unternehmung, welche dieselbe etwa noch wagen möchte, auf der Hut zu seyn. Ich habe demgemäß die Civil- und Militärbehörden der fünf Marinebezirke am mittelländischen Meere angewiesen, alle Communicationen im Innern und nach Außen hin an der Küste auf das Strengste zu bewachen. Beschleunigen Sie Ihrer Seits den Ihnen untergeordneten Commissariaten, durch alle ihnen zu Gebote stehenden Mittel an diesen Maaßregeln der Klugheit Theil zu nehmen, und empfehlen Sie jedem derselben, Ihnen über alles Wichtige, was sie etwa in Bezug auf den Gegenstand dieses Briefes in Erfahrung bringen möchten, genauren Bericht zu erstatten. Die westlich von Toulon gelegenen Marinebezirke haben den Minister direct davon zu benachrichtigen.“ Dieses Rundschreiben scheint die Gerüchte zu bestätigen, die schon seit einiger Zeit hier im Umlauf waren.“

Der am 21. September zu Marseille angelommene Carlo Alberto hat folgende Erklärung gemacht: „Er fuhr am 15. mit 19 Hässigen Blauzeilen nach Civitavecchia ab und kam am 16. zu Livorno an, das er am 17. verließ, nachdem er daselbst 2 Ballen Seide und 5 Passagiere eingenommen hätte; er kam am 18. nach Genua, schiffte daselbst 7 Hässigen Seidenkleide und 10 Passagiere ein und fuhr am 19. ab. Er war am 20. zu Rijza und fuhr an demselben Tage, nachdem er 2 Colis und 5 Passagiere ans Land gesetzt, ab. Es bleiben ihm 12 Passagiere und sechsdiene Colis an verschiedene Personen.“ Dieser Erklärung zufolge ist nichts unschuldiger als die Bewegungen dieses Abenteurers, aber sei es nun mit Rechte oder mit Unrecht, so beschuldigt der Carlo Alberto die Gemüther zu Marseille. Der *Peuple souverain* vom 23. fügt, nachdem er das obige Umlaufschreiben bekannt

gemacht und die Rückkehr der Corvette *Perle* angezeigt hat, hinzu: „Die Bewegungen, welche man seit einigen Tagen zu Marseille unter den Chefs der legitimistischen Partei bemerkt, die Erscheinung einiger Personen in unsern Mauern, die sich immer zeigen, wenn irgend ein Wagniß der Partei bevorsteht, die Indiscrction der Feinde, das Prahlern der Andern, eine Menge verschiedener Thatfachen, die zu unserer Kenntniß gekommen sind, von denen wir aber nicht sprechen, weil wir genauere Angaben erwarteten, beschäftigen die Nachrichten, die man aus von Toulon schreibt, vollkommen. Die Behörde muß bereits Kenntniß davon haben; da wir aber auch davon belehrt sind, so zeigen wir zum Voraus an, daß die Patrioten nothigenfalls ihre Maaßregeln ohne sie und gegen ihren Willen treffen werden. Die Regierung Ludwig Philipps hat sich eine ernste Verantwortlichkeit zu Schulden kommen lassen, indem sie zu Gunsten der Herzogin von Berry alle Gesetze verleiht; sie wird später Rechenschaft über ihr Betragen zu geben haben. Der erste Versuch der Prinzessin ist mißlungen; ein zweiter wird daselbe Resultat haben; aber diesmal wird die Regierung dazu aufgemunter haben, und einige Tage Bürgerkrieg im Süden und in der Vendee können neues Blut bei demjenigen fließen lassen, das bereits um die Vendomesäule und auf der Areopos-Brücke geflossen ist. Nicht wir haben einen Aufruf zum Bürgerkrieg erlassen, wenn aber unsere Gegner die Verantwortlichkeit davon auf sich zu nehmen wagen, so halten sich die Patrioten für benachtheiligt, und werden sich zu vertheidigen wissen.“

Die Tribüne enthält ein in den heftigsten Ausdrücken abgefaßtes Schreiben eines Pariser Wählers, Namens Sarda, worin folgende Stelle vor: „Ich erkläre, daß ich, wenn das Ministerium nicht als Uebertreter der Verfassung des Landes vor dem 15. October d. J. fortgesetzt, und wenn das Eigenthum der einzelnen Minister nicht zugleich als Unterpfand für die Rückzahlung der, Troß der Weigerung der Kammern ausgegebenen Summen mit Sequenzen belegt wird, keine Steuern mehr zahlen werde.“ — Dasselbe Blatt publicirt eine Liste der zur Bezahlung seiner Einkünfte eingegangenen Beiträge. Die einzelnen Posten erheben sich selten über einige Francs, einige bleiben sogar in den Centimen; der bedeutendste Beitrag besteht in 45 Fr., außerdem kommen einige Male 20 und 10 Fr. vor. Bekannte Namen finden sich in der Liste nicht, bis auf den Dichter Beranger, der 10 Fr. beigekleuert hat. Nichts ist übrigens somfischer und zugleich charakteristischer, als manche Bemerkungen der Subscribenten, z. B. folgende: „Der alte bekannter Chasseur von der dritten Legion der Nationalgarde, 3 Fr., und da es der Berichterstatter diesmal mit seinem Urtheil ärger gemacht hat als je, so trägt auch seine Frau 2 Fr. bei; ein Abonnent auf die *Beichtkrone* der Tribune, 50 Centimen; Demoiselle Emilie Mallesse, eine junge siebenjährige Republikanerin;“

2 Fr.; der Bürger Alexander Markand, fünfzehn Jahre alt, 50 Centimen." Bemerkenswerth ist ferner, daß die Pariser Schmelzer geborne Republikaner zu seyn scheinen; denn die Liste enthält die Namen von 50 Schneidern, welche sich sämmtlich als Republikaner bezeichnen und theils 1 Fr., theils 50 Cent. beisteuern.

Am 30. September 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents keine Beschäfte. 3 Percents 75 Fr. 45.

### P o l i t i c.

Warschauer Blätter vom 29. September melden: S. Majestät der Kaiser sandten während Ihrer Anwesenheit in Modlin Ihren Arzt, den wirklichen Staatsrath Dr. Arendt, in die Warschauer Civil- und Militärhospitäler, um sich von der darin herrschenden Ordnung und von dem Zustande der Kranken zu überzeugen. Der Arzt besuchte am vergangenen Dinstage die Militärlazarette, die Spitäler zum Kindeln Jesu, zu St. Rochus, St. Lazarus und noch mehrere andere und erstattete nach seiner Rückkehr dem Kaiser über den Zustand derselben Bericht. — St. Durchlaucht der Fürst-Statthalter gaben am 26. d. M. dem regierenden Herzoge von Nassau und dem kaiserl. österreichischen Generalmajor Fürsten Heinrich LXIV. aus dem Kaiserl. Kessel-Kloster zu Ehren einen glänzenden Ball, zu welchem mehrere in Warschau anwesende angesehene Personen beiderlei Geschlechts, sämmtliche Generale, viele Beamte, Officiere und Unterbefehlshaber eingeladen waren. — Der Präsident der Wojewodschaftscommission von Masowien, wirkliche Staatsrath Graf Franz Potocki, hat von S. Majestät dem Kaiser den St. Annenorden erster Classe erhalten.

Nachstehendes ist der Schluß der Betrachtungen des Warschauer Correspondenten zur Charakteristik des letzten polnischen Reichstags, so wie der polnischen Comités im Auslande: „Nachdem man sich in viele Länder zerstreut, vermeinte Kiewel, daß nun in Paris seine Comite gekommen wäre. Er schloß sich deshalb an Kasapette an.“ Beide Männer hatten viel Aehnlichkeit mit einander. Beide gleich nupracticisch und über die Gegenwart formidabel verblendend; beide gleich rüde und selbstzufrieden; der Eine von sich sagend: la France c'est moi, der Andere: la Pologne c'est moi; beide die öffentliche Meinung nur hinsichtlich ihrer vermeintlich großen Ahnne aufpassend; beide beschwört in dem Gedanken, daß sie der wahre Typus der neuen Aufklärung wären. Es ist nicht unwahrscheinlich, daß Kasapette Kiewel zu Verdrüßung seines Pariser Comités angestimmt habe. Kiewel errichtete dasselbe aus völlig obsecur-jungen Leuten. Die haben schon bemerkt, mit welcher Festigkeit dem dieses Comite angegriffen habe. Doch dem tadelte dasselbe nur hinsichtlich seiner Geldbeschränkungen, seiner Habgier und seines Nepotismus. Die Schwächheit Seit desselben ließ dem unberührt, jene, wenn auch noch demäntelte, immer unversäimte Anmaßung Kiewels, dieses obscure Polencomite als pol-

nische Repräsentation zu erklären. Woher hatte Kiewel seine Legitimation erhalten, dieses Comite zu errichten? Woher hatte letzteres seine Vollmacht, die polnischen Flüchtlinge zu repräsentiren? Jede Repräsentation, wenn sie keine Usurpation seyn soll, setzt eine rechtliche Delegation des repräsentirten Theiles voraus. Von wem und wie war diese Delegation erfolgt? Kiewel mit seinem Comite mußte die Antwort darauf schuldig bleiben. Denn hätte auch jener Vater der Clubsitten alle städtischen Mitglieder des ehemaligen Reichstags zu einem Körper zusammengetrieben, so hätten dieselben immer nicht einen Reichstag ausmachen können, weil ihnen die gesetzliche Delegation des repräsentirten Theils dazu gefehlt hätte. Denn nur nach dem constitutionellen Statut von 1807, nicht aber nach der Constitution von 1815 war das Militär, als solches, wahlfähig. Hätten daher auch alle städtigen polnischen Militärs und alle städtigen Civilisten jenes Comite gewählt, immer wäre es, in so weit jene Wahl nicht rein privatistisch und deswegen bloß persönlich statt gefunden hätte, ein unrechtlich bestehendes Comite gewesen. Mit Verachtung von den französischen Behörden behandelt, löste sich dasselbe bald wieder auf. Ein anderes von Dwernicki trat an dessen Stelle. Wer kennt nicht diesen einsichtigen schwermüthigen Mann, dessen Porträt einmal zur Caricatur auf die trüchte polnische Kavallerie gebraucht wurde, und welcher, nach Spaylet, in Volhynien eben so sehr die Weinteller als die dortigen Freunde der Revolution aufsuchte? Offenbar gelangte dieser Mann zur Präsidentenschaft des neuen Comités, wie König Saul unter die Propheten. Außer einer höchst unbedeutenden Proclamation an die polnischen Flüchtlinge hat auch dieses Comite kein Lebenszeichen von sich gegeben. — Sowohl Kiewels als Dwernicki's Comite scheinen in mehreren Phrasen Lust zu brügel, sich als eine Nationalrepräsentation anzusehen und als solches geltend zu machen. Dieser Unsinne kann nicht je seinem völligen Ausbruch. Dessenungeachtet verdient er zur Aufklärung aller irrigen Meinungen und zur Berichtigung aller falschen Consequenzen kurz rennen zu werden. — Der Reichstag vom December 1830 beruht zwar auf gesetzlichen Wahlen; indessen war seine Einberufung ungesetzlich erfolgt und deshalb auch sein Bestand ein durchaus ungesetzmäßiger. Noch mehr war dies mit dem Reichstag von 1831 der Fall, da derselbe nur noch theilweise auf gesetzlichen Wahlen beruht. Indessen galt auch derselbe „im revolutionären Nothverstande“ für einen rechtmäßigen Reichstag. Wir gestalteten sich aber, nachdem das revolutionäre Land wieder in den Besch seines rechtmäßigen Souverains gelangt war, die Verhältnisse der polnischen Flüchtlinge zu Polen? Wie wollen dieselben nun nach der Ansicht der Revolutionäre, und nach dem Recht, was sie ausgeübt haben, beurtheilen: Denn zufolge des durch den Wiener Tractat garantierten polnischen Staatsrechts befanden sich jene Flüchtlinge

war in dem einzigen Verhältnisse zu Polen als mehr oder weniger verschuldeten Aufsteher. — Der Revolutionsreichstag hatte in dem Beschlusse vom 26. Februar 1831 erklärt, daß „auf den Fall der Unmöglichkeit, die Kammern zu versetzen, Zeit und Ort der Versammlung der Kammern durch die Regierung und durch Vermittlung des Präsidirenden des Senats und durch den Marschall bestimmt werden sollen.“ Ein anderer Beschluß vom 19. Februar hatte die geringste Vollzahl des Reichstags auf 33 Mitglieder gestellt. Die Nacht vom 15. auf den 16. August hatte auf die Reichstagsdiscussionen so nachtheilig eingewirkt, daß man zu keinem Entschlusse über den Fortbestand des Reichstags gelangen konnte, als die dem General Kraskau vom Reichstags gegebene Vollmacht und dessen bekanntes Verhältniß zu den Polen, so wie die Erstürmung der Stadt der Revolutionäre Reichstag plötzlich auflöste und jede weitere Versammlung desselben unmöglich machte. Gesetzt nun, daß nach dem revolutionären Beschlusse die Fortsetzung des Revolutionäre Reichstages in Jaroczyn und Ploz wirklich legal gewesen wäre, so hätte der Reichstagsmarschall vor dem Uebergange auf die perussische Gränze Kraskau zum Versammlungsorte des nächsten legal bestehenden Revolutionäre Reichstages bestimmt. Mit dieser revolutionären, gesetzlichen Weisung hob sich der Revolutionäre Reichstag von 1831 auf. Der neue Zusammentreten desselben in Kraskau kam aber nicht zu Stande; denn kein einziges, geschweige denn mehrere Mitglieder konnten sich dorthin versammeln. Deshalb muß auch nach dem revolutionären Beschlusse die Auflösung des Revolutionäre Reichstages von 1831 immer als legal erfolgt angesehen werden. Gehen wir die Geschichte der Revolution dazu, so finden wir, daß die Constitution von 1815 mit revolutionären Modificationen als das Staatsgrundgesetz die neuen Revolutionäre Reichstages rechtskräftig angenommen wurde. Schick nach dem revolutionären Rechte bestand daher die Constitution von 1815 in allen denjenigen Artikeln, die nicht durch den Revolutionäre Reichstag derogirt worden waren. Durch den Beschluß vom 25. Januar 1834 des Revolutionäre Reichstages war aber der 31ste Artikel dahin abgeändert worden, daß die sogenannte Nationalrepräsentation in den zwei Kammern des Reichstags bestünde. Daher konnten nun diese, nach dem revolutionären Beschlusse, die Nation repräsentiren. Die Kammern des Revolutionäre Reichstages hatten sich aber, wie wir eben gesagt, legal aufgelöst und konnten deshalb nur durch neue Wahlen wieder zusammentreten. Wie konnten dieselben aber erfolgen, da die Nation unterworfen zu ihrer gesetzlichen Regierung und unter der Gesetzgebungsmacht stand? Die revolutionäre Nationalrepräsentation hatte somit factisch und auch rechtlich, gesetzlich aufgehört. Es war somit nur noch nach dem revolutionären Beschlusse völlig evident, daß die Nationalrepräsentation, die Revolutionäre Comité sich eine Nationalrepräsentation anmaßten wollten. Hauptsächlich die ausgemerzten Flüchtlinge konnten sie wohl ein

Comité bilden, so wie sie dazu von allen denselben ohne Ausnahme beauftragt und delegirt worden waren, d. h. ihr Fundament konnte privatrechtlich, aber niemals (selbst nach dem von der polnischen Revolution geschaffenen Rechte) staatsrechtlich sein, nie die Nation, sondern immer nur einzelne Individuen bezeichnen. — Wie absichtlich, wie nur zu diesem Zweck errichtet, gaben sich jene Comités alle redensfähige Mühe, die polnischen Flüchtlinge im Ausland, und besonders in Frankreich, zu compromittiren. Die Thaten der Minister in den französischen Kammern haben ihnen den Stab gebrochen; noch mehr die niedrigen Intrigen unter sich, welche sie veranlaßten; so wie die wenigstens völlig unkluge Mission der Polen nach der Schweiz, von welcher, nach Antonini's Schreiben, Dwernicki's Comité der Mitwisser und wahrscheinlich auch der Urheber war. Das Journal des Debates sagt in seinem Blatt vom 3. v. M. noch Folgendes: „Polen bedeckte sich in unseren Augen mit einem blutigen Schleier, als die Revolution sich wieder an die Spitze des Rechts stellte, und die menschenmörderischen Umtriebe der Demagogen in den Straßen von Warschau die Ueberhand gewannen. Jetzt noch wird jeder Polenfreund durch die Ausföhrungen und Gewaltthatigkeiten mehrerer Flüchtlinge beleidigt, die durch ihre grobe Vergessenheit der Rechte der Gutsfreundschaft freiwillig sogar der Würde des Unglücks erbsagten.“ So ruhte sogar noch auf diesen Comités, nicht wegen ihrer Usurpation der Nationalrepräsentation (denn auf diese anmaßte Niemand, selbst der leidenschaftlichste Dem nicht), sondern, daß sie noch Art der alten Reichstage ein demagogisch-souveränes Centrum (den polnischen Flüchtlinge) bilden wollten, das schwere Anathem, welches den Reichstag zum letzten Zerklüften des von Zeit zu Zeit neu aufblühenden Wahllandes von Polen bestimmt hatte. Jene Comités vermachten nicht das allgeringste Gute, nicht die allerminderste Binderung dem Unglück ihrer Landsleute zu schaffen, sondern nur das traurige Gegenstück. Denn ein Keim des Todes — wie die Geschichte beweist — lag im Geiste der polnischen Reichstage.“

Schweden und Norwegen. Ihre Majestäten der Königin und der Königin, welche sich am 28. September nach Drottningholm begeben, um daselbst einige Tage zu verweilen, Dem Vernehmen nach sollte in dieser Zeit das Carderose ein Festmahl in der Nähe jenes Lustschlosses ausführen. Am 21. September ging, zu Stockholm, die Nachricht ein, daß vier Menschen auf drei Schiffen, welche die Längen hinter Drammen liegen, am diesen Tage von einer böserartigen Krankheit befallen worden, welche die Ärzte für die asiatische Cholera erklärten. Einer der Befallenen starb hernach. Da jedoch keine neuen Fälle gemeldet worden, und noch keine auf dem Lande, sondern bloß die besagten auf den Schiffen, und alle Vorsichtsmaßregeln angeordnet wurden, so hielt man, daß die Krankheit sich nicht verbreiten wird. Es



war in Drammen seit mehreren Wochen kein Schiff aus der See angekommen, daher die Cholera nicht eingeschleppt, auch schwerlich durch Ansteckung verbreitet worden seyn kann, da diese Seuche dort vor einem Jahre schon aufgehört hatte.

### Niederland.

Im Amsterdamer Handelsblatt vom 27. September liest man: „Wir sind hier seit einigen Tagen ohne Nachrichten, die der Mittheilung werth wären. Die in mehreren Blättern vorkommenden Berichte über die vielen hier gehaltenen Cabinetsräthe sind unrichtig, da seit der Rückkehr des Barons Vreth van Soelen aus London der Cabinetstath noch gar nicht versammelt gewesen ist. Dieser Umstand macht es wahscheinlich, daß für den Baron Vreth noch keine neuen Instruktionen festgesetzt sind und daß die von einem holländischen Statu mitgetheilte Nachricht von der vermuthlichen baldigen Rückkehr des Barons nach London als vorläufig betrachtet werden muß.“

Der Baron van Randwyk, Mitglied der zweiten Kammer der Generalstaaten und der Ritterschaft der Provinz Geldern und Ehrenkammerherr S<sup>r</sup>. Majestät des Königs, ist am 25. v. M. in Nymwegen mit Tod abgegangen.

### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 28. September beschwerte sich H<sup>r</sup>. Donny darüber, daß in der Verwaltung der Finanzen große Mißbräuche vorkämen, und daß man finanzielle Verordnungen erlasse, ohne sie in den Moniteur einzurufen, obgleich die Minister jedes Mal, wenn in dieser Versammlung über die Aufrichtigkeit dieses Blattes geklagt worden, dasselbe für unumgänglich nöthig erklärt hätten, weil dort in über die Handlungen der Regierung Rechenschaft abgelegt werden müsse; ein solches Verfahren, sagte der Redner, sei ungerecht und verfassungswidrig; er habe eine solche königl. Verordnung in Händen, durch welche Antworten zum Nachschreib von Ostende in seinem Handel begünstigt würde, und die man nicht in dem officiellen Blatte publicirt habe. Der Finanzminister entschuldigte sich damit, daß diese Verordnung nur provisorisch sei, und daß die Einwohner von Quende dasselbe würden erlangen haben, wenn sie darum eingekommen wären; übrigens solle der Kammer im ersten Monat ihrer nächsten Sitzung ein neues allgemeines Budget, ein Gesetz über die Personalkur und ein drittes über die Patentsteuer vorgelegt werden. In der nächsten Sitzung wollte man mit den Verhandlungen über das Finanzbudget fortfahren.

In der Gemeinde Gemappes will die Cholera noch immer nicht nachlassen; es fallen dort täglich 6 bis 7 Menschen dieser Krankheit erliegen.

In Ostende finden wieder Anwerbungen für den Dienst der Armada Dona Maria von Portugal Statt, und man glaubt, daß nächstens wieder ein zahlreiches Detachement nach Fasilab abgehen werde.

St. Nro. 282

### Teutschland.

Die Münchener politische Zeitung schreibt aus Nürnberg vom 30. September: „Dem Appellationsgerichte für den Kreiskreis sind folgende, bei dem zu Nürnberg am 21. Mai v. J. Statt gehaltenen Geseß: compromittirte Personen verurtheilt worden, und zwar: 1) D<sup>r</sup>. Goremans zu 5monatlicher Gefängnißstrafe (der erkennende Gericht wird als Strafe angesetzt); 2) ein gewisser Bebel zu 5monatlicher Gefängnißstrafe und Abkiste vor dem Bismarck S<sup>r</sup>. Majestät des Königs; 3) Weiss zu 5monatlicher Gefängnißstrafe (der bisher erkennende Untersuchungsgericht wird als Strafe betrachtet). Fünf Personen sind völlig freigesprochen und in Bezug auf 35 Individuen ist die Untersuchung theils definitiv (gegen 26), theils einkreisen (gegen 9) aufzuheben worden.“

: Rheinbairischen Blättern zufolge soll es am 28. September zu Dürkheim zu blutigen Ausschreitungen zwischen Bürgern und Militär gekommen seyn. Die Veranlassung wird nicht angegeben.

### Mähr e n.

Die Branner Zeitung vom 6. d. M. meldet: „Zur Feier des höchstsehrwürdigen Namensfestes S<sup>r</sup>. Majestät d. s. Kaisers wurde am 4. d. M. Vormittags in allen Kirchen dieser Hauptstadt feierlicher Gottesdienst gehalten, und der Ambrosianische Lobgesang gesungen. Der Magistrat, der städtische Communausschuß sammt den bürgerlichen Gremien und Jünkten begaben sich um 9 Uhr in die Stadtpfarrkirche zu S<sup>r</sup>. Jacob, die Decanarien aber um 9 Uhr in die Domkirche, um von dem Oberen alles Guten die reichste Segensfülle für den innigst geliebten Monarchen und die lange, Oesterreichs Völker hochbeglückende Erhaltung des Allen, Allen thueren Landes zu erbitten. Nach der städtischen Feier, während welcher das bewaffnete Bürgercorps feierliche Salven gab, zogen der Magistrat und die Bürgerschaft vor das Gudenialgebäude, um, dort in Reiden aufgestellt, Allerhöchster Majestät ihre ehrsüchtige Huldigung zu dem heutigen Feste darzubringen. — Für die Varanen war große Kirchenparade auf dem gewöhnlichen Freizeitspale in der Nähe des Zuckerturms, bei welcher von dem Felds-prior ebenfalls feierlicher Gottesdienst und eine salbungsvolle Rede gehalten wurde. Hierauf fand eine Production des Batalions Erbherzog Carl Infanterie und des Pindwrehbatalions von Erbherzog Ludwig, welche während der Truppenlagerung bei Turis den Garnisondienst versehen hatten, in Gegenwart S<sup>r</sup>. Majestät des Kaisers Statt, Allerhöchste welche auch hinsichtlich des guten Aussehens, der schönen Haltung und der vorzüglichen Wassergeistigkeit dieser Truppen Ihre Zufriedenheit kundthun konnten. — Als der von S<sup>r</sup>. Majestät in Böhmen gesandte Wunsch, die Producte der dortigen Industrie zu sehen, hier bekannt ward, wurde beschloffen, diesem Wunsch zuvorzukommen, und Ihre Majestäten auch mit einem Theile des mährischen Gewerbkreises bekannt zu machen; es wurde daher von dem Herrn Landesgouverneur eine An-

Stellung jener Gewerbsproducte verankert, welche nur wenige Tage vor den seit der Ankunft Allerhöchster Majestäten verfloßenen Tagen aus den eurenten Fabrikaten der Hauptstadt Brinn und der nicht so entfernten Umgegend versendet werden konnten. — So kam die zu diesem Zwecke eürdigste Zeit auch war, — so manche der Schwierigkeiten auf der Ausführung dieses Auftrages hier noch nie Statt hatte, daher auch auf keinen Vorath gerechnet werden konnte, worauf in den Provinzen, bei denen die Einfuhrung bereits im Gange ist, stets Bedacht genommen wird, so sehr war alles demüth, in der großartigen Größ das Möglichste zu leisten. — Um 11 Uhr am 4. October gerühten sich Ihre k. k. Majestäten in das Gebäude des *Zeugens*: Museums zu versetzen, an dessen Eingang eine herrliche Pforte aus Boudewit mit Blumen gewunden und Früchten geschmückt errichtet war. — Allerhöchstdieselben wurden an dieser Pforte von der k. k. mährisch-schlesischen Ackerbaugesellschaft ehrenvoller empfangen, und gerühten hierauf die unter der Leitung des k. k. mährisch-schlesischen Gubernals, Rudolph Freiherrn von Forstath, mit ausgezeichnetem Eifer desorgte systematisch aufgestellte Sammlung der eurenten inländischen Fabrikate in Augenschein zu nehmen. — Mit hohem Interesse besichtigten Ihre Majestäten die schönen und reichen Reihenfolgen der Zeugnisse des mährischen Kunstfleißes, welche vorzüglich in ersten Wollstoffen, Leinwandstoffen, Leder, Eisenwaren, Stelmug und Löffelzeugnissen, porzellanischen, technischen Werkzeugen und Apparaten, Tapeten u. s. w. Anzuseheneres boten. Mit dankbarer Huld sprach Ihre Majestäten, in genaue Details eingehend, durch längere Zeit mit den Zeugnissen, welche Allerhöchstdieselben über die verschiedenen Producte vorzüglich die Ihre hatten, und äußerten wiederholt Ihre besondere Vergnügen über die Trefflichkeit und Unvergleichlichkeit der vorhandenen Gegenstände, deren Uebersicht ein ungemein interessantes Bild des in Mähren blühenden Gewerbfleißes gewährte. — Unter außerordentlich Beileung Allerhöchster Zufriedenheit zeigten Ihre Majestäten diese interessante Productenausstellung und beglückten so man das k. k. Zeugnis-Museum mit Ihrem Besuche. Ihre Majestäten gerühten auch hier die verschiedenen Sammlungen naturhistorischer, technischer, landwirthschaftlicher und Kunstgegenstände, so zu besichtigen, und beschäftigten sich durch längere Zeit mit einer reichen Folge ausgewählter Gegenstände aus allen Reichen der Natur, aus dem Gebiete der Kunst und Literatur, welche im großen Saale auf einer Tafel sich ausbreitet befanden. Ihre Majestäten gerühten auch hier ausdrücklich die wahrgenommenen Fortschritte der Museumsammlungen Allerhöchster Zufriedenheit gnädigst zu erkennen zu geben. Der erhabene Monarch, das rege Streben der k. k. mährisch-schlesischen Ackerbaugesellschaft in Verbreitung nützlicher Kenntnisse huldvoll würdigend, gerühten die Reihenfolge ihrer Denkschriften, als einen Beweis ehrenwerthvoller Thätigkeit der Gesellschaft, allergnädigst anzunehmen. — In das Dieselthaus zurückgekehrt, gerühten S<sup>t</sup>. Majestät die Deputation der mährischen H<sup>d</sup>. Stände zu empfangen, welche S<sup>t</sup>. Majestät die unterthänigste Bitte überreichte, die von den H<sup>d</sup>. Ständen beschlossene Errichtung dreier Stiften in ganz Mähren gnädigst zu genehmigen. — Die hochberzogen mährischen H<sup>d</sup>. Stände haben nämlich beschlossen, als bleibendes Denkmal der höchst erfreulichen Anwesenheit Ihrer Majestäten in dem Markgrafthume Mähren im

Jahre 1833 drei Stiften: die eine mit 20,000 fl. C. M., wodurch vereint mit dem schon bestehenden Capital das Binneneinkommen in das Leben treten wird; — die andere mit 10,000 fl. C. M. zum Unterhalt einer großen Zahl von Jünglingen im Lausium menikute; die dritte mit 10,000 fl. C. M. zur Erweiterung der Kinderwartanstalt zu errichten und S<sup>t</sup>. Majestät um die allergnädigste Erlaubnis zu bitten, diese Stiften, *Zeugens* und *Carolinen* Stiften, nennen zu dürfen. Außerdem haben die H<sup>d</sup>. Stände auch noch bedeutende Vorschläge zur Unterstützung der Armen gerüht. — S<sup>t</sup>. Majestät gerühten auch der künftigen Deputation, so wie schon früher sammelnden H<sup>d</sup>. Ständen, welche S<sup>t</sup>. Majestät sich vorzusehen die Ober hatten, in den bezüglichen, den H<sup>d</sup>. Ständen unverzüglich Ausdrücken die Versicherung des allerhöchsten Bewillens und der vollkommensten Genehmigung der eurenten Beschlüsse zu geben. — Nachmittags gerühten S<sup>t</sup>. Majestät der kaiserlichen Wied durch mehrere Stunden allgemeine Audienz zu erteilen.

Wien, den 4. October.

Laut der Anzeige vom 16. Juni hat das Dampfschiff „die Donau“ am 2. September die Fahrt aus der Adria unternommen. — Von der Einmündung der Adria in die Donau bis nach Segedyn, welche Strecke 31 deutsche Meilen beträgt, verwendete das Dampfschiff 28 Stunden und 54 Minuten, um die Reise Stromaufwärts zurückzulegen. — Die Ufer krümmen sich von der Einmündung bis nach Segedyn derart sehr, daß, wenn man eine Stunde weit gefahren ist, man sich noch auf derselben Stelle vermuthet. Die Stromung ist weniger reichlich als jene der Donau, und so unterlag die Fahrt einem andern Schwierigkeiten als der Rothwendigkeit einer ununterbrochenen Aufmerksamkeit, welche die vielen Krümmungen erfordern. — Das Boot erregte allgemeine Aufmerksamkeit in Segedyn, hielt sich zwei Tage dort auf und erregte sich des unangenehmsten Wetters und der Uebelstände der angestrichenen Bevölkerung. — Am 5. September das Boot die Küste an und fuhr bis zur Ausmündung in 17 Stunden und 45 Minuten, unter dem besten Wetter. — Am 9. September fuhr das Dampfschiff in die Save, wo es sich des kühnen S<sup>t</sup>. Durchlaucht des kaiserlichen Milosch erfreute, der selbst seiner ganzen Aufmerksamkeit würdigte und nach einer kleinen Spazierfahrt dem Capitän seine volle Zufriedenheit ausdrückte. Am selben Tage fuhr das Schiff über Semlin nach Palanka, und am 10. versetzte es seine Bestimmung die Veraska, dem entferntesten Punkte, den das Boot bis jetzt noch erreicht. Bei Veraska, wo die Donau zwischen den geringsten Felsenstücken fließt, wüthete ein solcher Sturm, daß sich die Mannschaft kaum auf den Bänken erbalten konnte. Dringender ward die Fahrt bis Pest nicht einen Augenblick gehindert und die beiden Schiffe, sowohl „die Donau“ als „Aranka“, trafen trotz des stürmischen Wetters, sowohl Stromauf als abwärts, zu den ihnen bestellten Zeiten überall ein, und erfüllten genau die in den Tarifen angegebenen Verbindlichkeiten.

Am 8. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverleihungen zu 50 fl. in C. M. 93 1/2 %  
 detto detto zu 40 fl. in C. M. 83 1/2 %  
 Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. — %  
 detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 131 1/2 %  
 Wiener Stadtsanct-Diäten, zu 2 1/2 fl. in C. M. 53 1/2 %  
 Cons. Münze p. Ct. — %  
 Contanten per Stück — in C. M.

Dampfschiff: Joseph Anton Adler von Pilsat

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 10. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 8. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf n <sup>o</sup> Reaumur reducirt. Pariser Maß. Wiener Maß. 27.743 28.08. 29. 27.745 28 5 8 27.656 28 5 1	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abend.		+ 4.0 + 10.9 + 6.0	0.0.0. mist. 0.0.0. part. 0.0.0. —	heiter. — —

## Türkel

Am 17. August d. J. ist zu Alexandria in der Druckerei des Vicekönigs, unter der Leitung des H<sup>en</sup>. Camille Turles, die erste Nummer eines Journals erschienen, welches den Titel Le Moniteur Egyptien führt, und wöchentlich einmal, am Sonnabend, ausgegeben wird. Der in diesem Blatte abgedruckte Prospectus ist folgenden Inhaltes: „Eine ganz neue Epoche beginnt für Aegypten; bisher war es nichts oder sehr wenig. Sein Genius, im Schooße der Pyramiden und Labtengraber begraben, lebte nur in den prächtigen Ruinen der Vergangenheit, als eine mächtige Stimme ihn aus diesen Grabeswahnungen hervorrief, wo er unwiderstehlich den Blicken der Welt erschundnen zu sehn schien. Auf den Ruf dieser Stimme erwachte Aegypten aus seinem langen Schlaf, und gleich als ob das Hind dazum hühle, im Bunde mit den Plänen des außerordentlichen Mannes zu stehen, der Aegypten regiert, haben die glücklichsten Ereignisse das Welt seiner Hände befestigt, ihn bei Ausübung desselben unterstützt, und dazu beigetragen, dessen Dauer zu verhüten. Mehmed Ali hat jedoch, indem er das ungeheure Werk der Wiedergeburt eines ganzen Volkes unternahm, vollkommen begriffen, daß der Hauch des Gedankens allein diese seit langer Zeit erkaarten Glieder wieder beleben konnte; er hat demnach schon sehr lange daran gedacht, ein offizielles Journal seiner Regierung zu stiften. Dieser Gedanke wird nun heute ausgeführt; er konnte unter keinen glücklicheren Auspicien ausfehren, als unter denen des Friedens, der unlängst abgeschlossen worden ist. Die Anfangsidee dieses Friedens an der Spitze des neuen Journals ist gewiß das Schönste, was zur Inauguration desselben gewählt werden konnte. Die hohe Pforte wird ihrer Zeit nicht ohne Wohlgefallen sehen, wie Aegypten, als ihr obligater Trabant, auf dieselbe Bahn des Fortschreitens hinzuführen trachtet, und alle Mittel zu Hülfe ruft, die zur Verkleinerung der Civilisation geeignet sind, welche der Großherr ohne Unterlaß einzuführen sich bemüht. Der Gedanke wird demnach in Zukunft ein treues Organ in den alten Stadt Alexanders finden. Die laute Stimme der Presse wird Europa verkünden, daß das Vaterland der Seloskisse und der Plolomider einen Nachfolger, würdig, ihr Werk fortzuführen, gefunden hat, und daß die Nacht des Mittelalters an den Ufern des Nil endlich vor dem hell leuchtenden Tage der Wiedergeburt zu verschwinden beginnt.“

Die französische Sprache, so klar, so bestimmt, so vorzüglich anpassend der Bewegung der Geister, mußte natürlich als Dolmetscher der neuen Regierung gewählt werden. Es wird ihr zum Ruhme gereichen, eine Regierung, die bereits so Vieles geleistet hat, zu feiern, und die ersten Anstrengungen eines Volkes zu unterstützen, das

unter dem Einflusse eines großen Mannes den Rest der Vergangenheit abzustreifen sucht, um einer neuen Ordnung der Dinge geboren zu werden. Indem wir so sprechen, glauben wir uns unter den wahren Gesichtspunct zu stellen, der notwendig ist, um über den gegenwärtigen Zustand von Aegypten nach Gebühr zu urtheilen. Wir haben uns, so viel an uns lag, von jenen Regierungsgestaltungen losgemacht, die man ganz fertig in seinem Kopfe aus Europa mitbringt und als gemeinamen Maßstab für die civilisirten wie für die rohesten Staaten annimmt. Wir wissen glücklicher Weise, daß man bei allen, und besonders bei denen, welche degenen, den Widerstand in Anschlag bringen muß, der seine Quelle in den politischen Vorurtheilen, in den Gebräuden, den Sitten und in dem Klima selbst hat, dessen Einfluß man nur allzu häufig überschätzt hat. Wir wissen auch, daß der ausdauernde Wille des Mannes nur mit Hülfe der Zeit zu mildern vermag. Die Schwierigkeiten eines Volkes wird nicht aus dem Steigste bemerkt und die Ohnmacht der Menschen, wenn er verheißt wird, zeigt sich auf so mannigfaltiger Weise, daß der plötzliche Uebergang vom Uebel zum Guten kaum ein neues Uebel sein würde. Bedenkt man übrigens die unermesslichen Hindernisse, denen Mehmed Ali auf seinem Wege begegnet, so muß man sich darüber erklären, daß er sich von der Ausführung seiner Pläne nicht nur nicht zurückreden ließ, sondern im Gegentheil in ihrer Vollziehung bereits so weit vorgereist ist. Es wäre also unversöhnlich und sogar ungerecht, ihm die Unvollkommenheiten seines Werkes zum Vorwurf zu machen. Die Entwicklung der Werke hat einen weiten Spielraum, und verlangen, daß sie gleich dem ersten Auftreten die Vollkommenheit erreichen sollen, heißt eben so viel, als wenn man wollte, daß das Kind dem erwachsenen Manne, oder die Morgenämmerung dem hellen Mittagsschlichte gleichen soll. Mehmed Ali hat auch in dem Bewußtsein seiner Aufgabe sein unternommenes Werk fortgesetzt, ohne sich gerade sehr an das Gelingen, das einzig ihn erschöpf, zu kümmern. Er hat dieselbe als durch Reden aus all gearen ihn gerichteten Beschuldigungen geantwortet; er machte es wie jener Philosoph des Alterthums, dem man die Bewegung läugnete: er er gegangnen. Sicherlich ist diese Zeit, eine Sache zu verstehen, nicht die schlechteste; und der Vicekönig von Aegypten hätte sich damit begnügen können, wenn nicht die langsame und abend Wessung einer verirrten Meinung doch am Ende selbst die Wahrheit zu erkennen vermochte. Nunmehr, wo er bei der Waise des Friedens feierliches Spiel hat, seine hochbegehrten Absichten für das Wohl des Volkes, welches er regiert, in ausgedehntem Maße ins Werk zu setzen, muß ihm daran liegen, daß diese Absichten nicht jeden Tag verflummet werden, und daß endlich einmal für immer jene oberflächlichen Beschuldigungen eines eisenhaften Uebels, der ihn, wie man behauptete, zur Eroberung des Orients trennt, zu

Goden fallen. Jetzt, wo seine Mäßigkeit sich im vollsten Glanze gezeigt hat, indem er die Waffen niederlegte, so bald er hoffen konnte, bei der hohen Pforte wieder in Gnaden aufgenommen zu werden, wird die politische Welt erfahren, daß ein vortheilhafter Gedanke stets die Triebfeder seiner Handlungen gewesen ist, nämlich der: durch eine lebhafte und compacte Vereinigung sämtlicher Theile des osmanischen Reichs unter einem und demselben Oberhaupt die Türkei ein angemessenes Gewicht in der europäischen Waagschale zu sichern. Mehmed Ali will demnach eine Leibune errichten, von der er zu Europa sprechen, sich ihm offenbaren und ihm die Wahrheit, die volle Wahrheit zu erkennen geben kann; dieß war der erste Gedanke, den er ausgesprochen hat, als er erfuhr, daß der Friede, das Ziel seiner Wünsche, endlich geschlossen sei. In einem so entscheidenden Augenblicke horzte er nur auf die Stimme der Menschheit, welche fortan einen bedauerlichen Antheil an seinen Rathschlüssen nehmen konnte.

„Was uns betrifft, so sind wir, als schwaches Weibzeug eines so erhabenen Willens, beauftragt worden, die erste erleuchtete Vorstellung den Menschen, die eines guten Willens sind, zu vertheiligen. Wir haben das feste Vertrauen, solchen Menschen selbst unter denen zu begreifen, welche einigem Mißtrauen gegen uns hegen dürfen. Sie werden uns, wie wir gerne glauben, den Beistand ihres Rathes und ihrer Einsichten nicht verweigern, wenn sie sehen werden, daß es sich um die brillante Sache der Menschheit handelt; und vielleicht werden ihre feindlichen Vorurtheile entsinken, wenn sie wahrnehmen, daß wir einer solchen Sache wirksam dienen wollen.“

„Was uns anbetrifft, was werden wir von den Grundgesetzen abweisen, die bei der Redaction eines Blattes normal sein müssen, dessen Bezeichnung eine der prävalentesten Reaktionen unter denen ist, welche das heutige Aegypten dem Blick des Beobachters darbietet. Vor Allem werden wir nicht vergessen, daß der Monarch von Aegypten hauptsächlich für Europa bestimmt ist; daß mittelst dieses Blattes Mehmed Ali sich vornimmt, den Continentalmächten die wahre Tendenz seiner Regierung zu enthüllen; daß er durch dieses Mittel den ersten Grund zu einer Verbindung zwischen der aufsteigenden Civilisation seines Landes und der alten Civilisation des Occidenten legen will. Dieß einmal festgesetzt, wird die Sprache des neuen Journals immer rein und auskündig gegen die Reute von allen Parteien sein. Indem die ägyptische Regierung vermeidet, ins Feld der Persönlichkeiten herabzufallen, wird sie sich mit mehr Würde Europa gegenüberstellen, welches berufen ist, über sein Streben nach einer besseren Zukunft zu richten. Europa ist durch seine Stellung und durch seine Sympathien besonders bestimmt, über Aegypten eine zugleich führende und friedliche Gewalt auszuüben. Die Völker sind wie die Individuen, sie üben gerne die hohe Patrone und die erste Anstöße des Geistes über die andern Völker aus, welche ihrer realistischen Superiorität Gerechtigkeit widerfahren lassen. Weil Aegypten sich heute an den Occident wendet, um von ihm das Licht zu empfangen, welches dieser einst vom Oriente abgeleitet hatte, so ist es Pflicht des Occidenten, mit gleicher Mäßigkeit zu begreifen. Sollte er dieß außer Acht lassen, so würde er zugleich ein materielles Interesse und an seinen Interessen eines hohen Ranges, nämlich an denen seiner socialen Suprematie, zum Verleider werden.“

„Was die materielle Eintheilung des Journals selbst betrifft, so sind folgenderlei die Gegenstände, welche unserer Ansicht zufolge, unsern neuen Unternehmen vorzüglich zur Grundlage dienen müssen: Alles was die innere Ver-

waltung der ägyptischen Regierung angeht, muß in erster Reihe stehen. Wie werden dem Schauspiel jener allgemeinen Thätigkeit in allen Zweigen, die das Vorgebild des neuen Geschicks ist, zu dem sich ein großes Volk beugen findet, eine erste Verung widmen; wir werden vor den Augen des Lesers alle jene glücklichen Neuerungen entrollen, welche der Türkei in seinem Lande eingeführt hat; das vergleichende Gemälde des heutigen Aegyptens mit dem, was es früher gewesen, che Mehmed Ali die Fingel der Regierung ergreifen, wird uns dazu dienen, diesen Rückblick gegen die faßlichen oder unrichtigen Beschuldigungen in Bezug zu nehmen, die ohne Unterlaß in einigen Journalen widerhallen; wir werden demnach alle Fortschritte des Ackerbaues und der Industrie, der Verbesserungen im Unterrichte, in der Moral und im Sittenswesen bemerken; wir werden von den der Wissenschaft und den Manufacturen errichteten Denkmäthern, von den gegebenen Kanälen, von der blühenden Marine, und von dem erweiterten Handelsverkehr sprechen; wir werden von den Bezeichnungen des Dinars, welche zur Publicität geeignet sind, Bericht erstatten; wir werden die Statistik des Landes und Alles, was sich auf seine Staatswirtschaft bezieht, zur Kenntniß bringen; wir werden auch den Schatz oder die Vermögenen nicht außer Acht lassen, welche den Befindnissen jeder Art, und vorzüglich den Entscheidungen der Gelehrten und Künsten genähert worden sind; mit Einem Worte, wir werden uns anlegen, sehr lassen, ein Bild von Aegypten nach allen seinen physischen, moralischen, intellectuellen und gesellschaftlichen Verhältnissen zu entwerfen. Wenn wir diese Aufgabe, so viel an uns liegt, mit Beharrlichkeit, mit Eifer und vorzüglich mit Bewusstseinshaftigkeit lösen, so dürfen wir uns schmeicheln, etwas nicht ganz Unnützes für die Menschheit im Allgemeinen, und für Aegypten insbesondere geleistet zu haben.“

„Dem oben Gesagten zufolge, könnte der ganze Inhalt des Journals ungefähr in folgende Abtheilungen zerfallen: Völkergeschichte, Politik und Geschichte der Journale; Statistik, Staatswirtschaft, Industrie; persönliche Nachrichten aus dem Innern und Aeußeren; Wissenschaften, Literatur, schöne Künste; Entscheidungen und Reisen; Ausgabe oder Analphabeten der verschiedenen wissenschaftlichen Journale, die in England und Frankreich erscheinen.“

„Mehrere von diesen Gegenständen sind von der Art, daß sie nur in mehr oder minder entfernten Zeitebenen erscheinen können; obiges ist aber im Allgemeinen der Plan, dem wir treu zu bleiben uns beabsichtigen werden. Die Aufgabe, die uns obliegt, ist ohne Zweifel groß und schwierig, und wenn uns nicht die Hoffnung, Gutes zu wirken, emporhebt, würden wir davor zurückweichen. Aber indem wir heute den Grundstein zu einem Gebäude legen, das sich mit der Zeit erhöhen soll, glauben wir edel und verantwortliche Pläne zu unternehmen. Dieser Gedanke allein schon ermuntert uns; er wird der Lohn unserer Bemühungen sein.“

(Weiterer Auszug aus diesem neuen Journal behalten wir uns vor.)

#### Spanisches America.

Neuere Blätter vom 4. v. M. zufolge hieß es selbst, in Cuba sei eine Revolution ausgetroffen; etwas nämlich der Schooner *Revolucion* von Matanzas angekommen, mit der Nachricht, ein Uferseer sei von Havannah eingetroffen, meldend, eine Masse von Soldaten habe in der Nähe der Stadt Havannah sich empört, um sich frei zu machen, und gegen 3 bis 400 derselben seien getödtet worden. Indessen glaubte man, dieser Bericht sei übertrieben.

## Frankreich.

Durch königliche Ordonnanz vom 23. v. M. wird Folgendes verordnet: 1) Die Artilleriedirectionen von Auxonne, Reutensack und St. Malo werden und bleiben aufgehoben. 2) Die Plätze, welche jetzt die Direction von Auxonne bilden, werden mit jenen von Besancon vereinigt. Gleichwohl bleibt das Constructionsgesamt in Auxonne. 3) Die Plätze Reutensack, Fort Motier und Scherfacht (Schiffstadt) werden der Direction Straßburg einverleibt; die Plätze Belfort, Düningen und Landstetten der Direction Belfort. 4) Die Plätze, welche die Direction St. Malo ausmachen, und die ihre Umgestaltung bildenden Küstenwerke werden zur Artilleriedirection Rennes geschlagen.

Bugia, in diesem Augenblick der Gegenstand einer aus Toulon abfertigten Expedition der französischen Regierung, liegt ungefähr in der Mitte zwischen Algier und Constantine, und wenige französische Meilen entfernt von der Mündung der Jonah, eines der beträchtlichsten Ströme der Regentschaft, an deren Ufer Constantine erbaut ist. Der Hafen von Bugia ist viel geräumiger als der von Algier, aber nicht so sicher. Als militärischer Punkt bietet diese Stadt eine Stütze dar, die es, den Engländern zufolge, zu einem zweiten Gibraltar machen würde. Im Anfange des 16. Jahrhunderts ward sie von den Spaniern in Besitz genommen, die damit aufratzen, den Theil der Regentschaft von Algier zu erobern, der sich westlich von dieser Stadt ausdehnt. Im Jahre 1509, unter der Regentschaft von Raouan, erhielt der Cardinal Ximenes den Erlaubbis, Oran zu erobern, das damals eine blühende Stadt war, deren Gebiet unter dem Schutz des Vey's von Tremesen eine Art von Republik bildete. Die Bedingungen waren, daß das eroberte Land dem Cardinal und seinen Nachfolgern im Erzbisthum von Toledo gehören sollte, bis der Regent die Expeditionskosten, die, mit Ausnahme des Transports, der Cardinal tragen mußte, wieder ersetzt haben würde. Nachdem er ein Armeecorps von 10,000 Mann Infanterie und 1000 Mann Kavallerie angeworben und ausgerüstet, und zum zweiten Befehlshaber des Grafen Pedro Navarro erwählt hatte, griff der Cardinal unter Segel und landete bei Mesalquivir, einem Hafen in der Nachbarschaft von Oran. Der seit 1504 bereits in Besitz der Spanier war. Nachdem man die Infanterie und 1000 Mann Reiter ausgeführt hatte, belagerte der Cardinal den Schiffen, von Neuem eine zweite Landung zu bewerkstelligen, um mit den übrigen Reitern Oran zu umgeben. Die Mauren, die eine solche Disposition mit erwarteten, hatten die Stadt verlassen, um den Spaniern im offenen Felde eine Schlacht zu liefern. Oran, wo der Cardinal übrigens Einverständnisse gehabt haben soll, ward ohne Widerstand genommen, und die Mauren, die anfangs tapfer gekämpft, durch diesen Umstand aber den Muth verloren hatten, zerstreuten sich und wurden niedergebunden. Nach einigen Tagen kehrte der Cardinal nach Spanien zurück, nachdem er den Oberbefehl dem Grafen von Navarro überlassen, der seine Expeditionen auf die ganze Regentschaft ausdehnte. Bugia rümmen, und die Vey's von Tunis und Tremesen nöthigt, ihm Tribut zu zahlen. Auch der Stadt Algier legte er einen Tribut auf. Da er aber die spanische Herrschaft zu weit ausdehnen wollte, erlitt er vor Tripolis eine große Niederlage, und verlor dortwärtig Tausende seiner besten Soldaten. Da indessen der Regent zur Fortführung des Krieges entschlossen war, so erklärte er, in eigener Person den Oberbefehl übernehmen zu wollen,

und ließ im ganzen Königreiche große Anhalten treffen. Hierdurch wurden die Mauren dergestalt eingeschüchtert, daß sie sich unterwarfen und zu beträchtlichen jährlichen Tributen verurtheilt. Die Spanier behielten Oran bis 1732, wo es ihnen wieder abgenommen ward. Im Jahre 1732 indessen gelangten sie wieder zum Besitz dieser Stadt. Im Jahre 1790 wurde fast die ganze Stadt durch ein Erdbeben zerstört, das 9000 Menschen verschlang. Im Folge dessen jagten die Spanier ab und kamen seitdem nicht wieder. Ein Theil der französisch-afrikanischen Armeen hält in diesem Augenblick Oran besetzt, und hatte vor nicht langer Zeit sehr ernsthafte Gesichte mit den benachbarten Maurenkriemern.

Am 30. September 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 45. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 70. — Am 1. October 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 50. 3 Percents keine Geschäfte.

## Teutschland.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus München vom 4. October: „Zudem Octobersche werden hier die gewöhnlichen Vorbereitungen getroffen, und die große Theatervorstellung ist den Nachmittage bei der guten Herbstwitterung zwischen den hölzernen Gassen der dort für den Augenblick entstehenden Stadt schon annehmend belebt. Nach einer Bekanntmachung des Magistrats werden St. Majestät der Königin für diesen Tag von Verschickungen eigens in diesem Felde rittern, das, wie bekannt, die Bürgerchaft als ihrem Könige gebend betrachtet wird. Ihre Majestät die Königin Theresia werden dabei nicht erscheinen, und zum allgemeinen Bedauern vernimmt man, daß eine schmerzhafteste Beschädigung an der Hand daraus Schuld ist, welche die verehrte Monarchin beim Entsteigen in den Wagen durch zu frühes Aufstehen der Wagenthüre von Seite des Kaisers erhalten haben soll. Ihre Majestät die Königin Caroline sieht sich in diesen Tagen auf ihrem Landgute zu Tegernsee von drei Jahren durchlauchtigsten Tochter umgeben. Die Frau Erzherzogin Sophie ist mit der Frau Erzherzogin Louise von Baiern schon früher dort eingetroffen, und die Frau Kronprinzessin Elisabeth von Preußen vorgelassen hier durch eben dahin gegangen. Auch St. k. k. Majestät der Prinz Carl von Baiern und die Prinzessin Max von Baiern-Berlesfeld und August Herzog von Leuchtenberg sind gestern dort angekommen. St. k. k. Majestät der Kronprinz von Preußen werden später in diesem zahlreichen und glücklichen Familienkreise eintreffen. — Die Stadt hängt an sich mit den Fremden zu sehen, welche das Fest hier versammelt; unter ihnen sieht man mit Verwunderung Schaaren von ganz jungen Franzosen, selbst Knaben, die dem Vernehmen nach über Regensburg auf ihrer Kreuzfahrt durch das südliche Teutschland hier angekommen; doch vermehrt sich neben ihnen jährlich die Zahl achtungswürdiger junger Männer aus Frankreich, welche der Studien wegen sich hier versammeln.“

Der Vorfall in Würzburg am 28. September scheint ganz unbedeutend gewesen zu seyn. Nach dem, was man vernimmt, entstand der Streit nicht sowohl mit dem Militär, als vielmehr zwischen einigen Gendarmen und verschiedenen Civilpersonen, wobei eine Person verwundet wurde.

Am 19. September verließen die bezogol. russischen Truppen ihre Garnisonen, und bezogen am 21. unter den Befehlen des Generals von Kruse ein Uebungslager in der Gegend von Hadamar. Die Stärke der Truppen betrug 6 Bataillone Infanterie, 2 Bataillone Artillerie, und eine Compagnie Pioniere. Durch die Fürsorge des Kriegskommissariats war an Ort und Stelle alles Mate-



# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 11. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf o <sup>e</sup> Meereshöhe reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
vom 9. October.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachts. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.658 28. 28. 17. 27.635 28 4 9 28 617 28 4 7	+ 6.8 + 11.0 + 6.5	Ö.Ö. Stf. Ö.Ö. schwach.	Wolken. heiter.

## Portugal.

In einer der letzten Nummern des Couriers liest man folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: »Der Streit ist zu London beinahe eben so heftig als in Portugal; und sonderbar ist es, daß, obgleich Lissabon per Dampfboot nur 3 bis 4 Tagereisen von London entlegen ist, man noch keine genauen Nachrichten über die Streitkräfte Dom Miguels und jene der Königin hat erhalten können. Viele wollen, daß die Truppen unter Bourmont keine 12,000 Mann übersteigen, und daß diese Truppen schlecht gekleidet, ausgehungert, nicht genugsam mit Munition versehen und ganz muthlos seien. Ist dem so, warum dann haben die 12,000 Mann regulärer Truppen des Herzogs von Braganza, die noch durch 12,000 Mann Miliz, die voll Feuer sich nur mit dem Feind zu messen wünschen, unterstützt werden, sich in Lissabon eingeschlossen, statt im offenen Feld mit einem Schlage die Miguelisten zu vernichten? Alle diese Berichte sind mehr als ungereimt; als wenn man dadurch, daß man zu London die Schwärze der Miguelistischen Arme übertreibt, der constitutionellen Sache einigen Vortheil bringen könnte! Während der ganzen Dauer des Streites haben wir stets getrachtet, die Thatsachen so zu geben, wie sie sind; wir haben es stets für die Sache der Königin vorthellhafter gehalten, ihre Freunde mit ihren schwachen Punkten bekannt zu machen, als eine Hoffnung zu erregen, ein Ziel ohne die dazu geeigneten Mittel zu erreichen. Sobald man die Versicherung erhalten hatte, daß die Bevölkerung von Portugal beim Kampfe gleichgültig bleiben würde, haben wir die Begünstigung der Königin von Portugal in England und Frankreich angeführt, um für die Truppen der Königin zu Operto zu rekrutiren; denn es war deutlich, daß allein durch eine Armeer der Sieg erlangt werden konnte. Als die Petrobristen Lissabon einnahmen, waren wir keineswegs eilig mit Denenigen, welche glaubten, daß durch die Einnahme der Hauptstadt dem Streite ein Ende gemacht sei. Die öffentliche und förmliche Anerkennung Donna Maria's durch England und Frankreich setzte die Sache jedoch in ein anderes Licht. Es schien uns, daß eine solche Anerkennung wirklich die Frage beschleße, daß,

obgleich Dom Miguel noch fortwährend einen Guerillakrieg im Innern des Landes führen könnte, doch jene Partei endlich siegen müsse, die durch Frankreich und England unterstützt wird. Wie auch der gegenwärtige Zustand Lissabons seyn möge, wie bleiben unabänderlich bei dieser unserer Meinung; allein wir wollen, wir sehr wir auch den Sieg der constitutionellen Partei in Portugal von Herzen wünschen, doch nicht blind seyn, in Betreff der Hülfsmittel, welche der andern Partei zur Verfügung stehen. Sollten England oder Frankreich nicht zwischen beide treten, so überzeugt uns die Erfahrung von dem Gesehehen, daß der Bürgerkrieg in Portugal noch lange Zeit fortgesetzt werden und die Erschöpfung des Landes und des Geistes der Einwohner zur Folge haben wird. Wir haben daher nicht aufgehört, auf das Einschreiten Englands zu dringen, um all die Gräuel zu verhüten, welche für die endliche Herstellung der Sache der Königin in ganz Portugal Statt haben werden. Wir haben ausmündlich gesagt, daß die Ehre Englands bei dem Gelingen der Anstrengungen Donna Maria's theilhaftig ist, und daß England das größte Interesse bei der Ruhe und dem Aufblühen Portugals hat. Man erinnere sich, daß die Bevölkerung Portugals gleichgültig bei dem Streite ist. Die Thronbesteigung Donna Maria's an die Stelle Dom Miguels kann das freundschaftliche Verhältniß, das so lange zwischen beiden Ländern bestanden hat, in nichts trüben. Aber gibt es keine persönlichen Einwürfe gegen Dom Miguel, welche eine unübersteigliche Scheidemann gegen das Anknüpfen freundschaftlicher Verbindungen zwischen seiner Regierung und England bilden? Welches Ministerium sollte Isartate unterzeichnen oder selbst eine diplomatische Verbindung haben können mit ihm, in den das Ministerium Wellingtons sowohl als jenes des Lord Grey sein Vertrauen setzen zu dürfen glauben? Dom Miguel ist sogar durch keine andere Macht als durch Spanien anerkannt worden, und Spanien selbst konnte keinen einzigen Schritt thun, um ihn zu unterstützen. Wenn es nun aber auch Dom Miguel einmal gelingen sollte, sich der Souveränität über Portugal wieder zu bemächtigen, so würde England alle seine diplomatischen Verbindungen mit jenem Lande abgeschnitten sehen und auch ohne allen Zweifel in seinen Handelsverbindungen sehr beschränkt werden. Es bleibt

also jetzt für unsere Regierung kein anderer Weg offen, als die Forderungen des Königlich, deren Rechte sie de facto et jure anerkannt hat, gegen Dom Miguel, den sie nicht anerkannt und nicht anerkennen zu dürfen geglaubt hat, zu unterstützen. Aber wir möchten gern unsere Regierung noch weiter gehen und sie die Schwert in die Wagschale werfen sehen, welche, wegen der beinahe sich gleichstehenden Streitkräfte der beiden Parteien, sich in keiner der beiden Seiten hinüberneigt."

Ueber den militärischen Zustand Portugals gibt der Temps folgende Notizen: „Die portugiesische Nation ist von Natur kriegerisch; ihre überseefischen Eroberungen, ihre Kriege in Afrika in frühere Zeit, später dann die Vertreibung der Spanier, und in den neuesten Zeiten die Kriege in Brasilien und der Unabhängigkeitskrieg bewiesen ihre Tapferkeit. Drei Eigenschaften zeichnen den portugiesischen Soldaten aus: seine große Mäßigkeit, seine Abhängigkeit gegen Ermüdung und gegen schlechtes Wetter und sein passives Gehorsam gegen die Befehle seines Chefs. Die Landmacht hat in Portugal stets aus drei großen Abtheilungen bestanden, aus den Linientruppen, den Milizen und den Ordenanças oder bewaffneten Bauern. Die Linienarmee, die nach dem letzten Frieden bis zum Jahre 1762 auf 8 bis 10,000 Mann schlecht bewaffneter und schlecht equipirter Truppen zusammengeschnitten war, wurde im Jahre 1816, auf das Reglement des Marfchalls Beresford, bis auf 61,000 Mann gebracht; eine Zahl, die für die Bevölkerung des Landes unverhältnißmäßig groß war. Vor 1796 bestand die portugiesische Armee aus 24 Infanterieregimentern, jedes zu 1 Bataillon, aus 12 Kavallerieregimentern, jedes zu 4 Schwadronen von 36 Gliedern, und aus 4 Artillerieregimentern. Bei der Revolution von 1821 wurde dieser Bestand verdoppelt und auf 24 Infanterieregimenter zu 2 Bataillons, 12 Bataillons Jäger, 12 Kavallerieregimenter zu 4 Schwadronen von 48 Gliedern, 4 Artillerieregimenter, 1 Bataillon Sappeurs, 1 Corps Train-soldaten, 1 Corps Veteranen nebst der Polizeimache und der Marinebeigabe und 72 Ingenieure, im Ganzen auf 49,000 Mann gebracht. Die damaligen Cortes führten den Friedensfuß ein und reducirten jedes der 24 Linienregimenter um 1 Bataillon und jedes der 12 Kavallerieregimenter um 1 Schwadron; die Armee bestand hiernach nur noch in 29,600 Mann, der Generallstab aus 100 statt aus 220 Offizieren und das Ingenieurcorps aus 64 statt aus 72 Mann. Auch dieser Bestand war noch sehr tadelig für das Land, und da die seit 1821 aufeinander folgenden Revolutionen die Beibehaltung des Kriegsfußes nöthig machten, so wird man begreifen, wie sehr Portugal sich nach dem Ende dieses Zustandes sehnen muß. Dem englischen System gemäß müßte die portugiesische Armee auf 15,600 Mann reducirt werden. — Zum Bestand der Linientruppen ist seit dem Unabhängigkeitskriege ein sehr gut equipirtes Corps von Milizen gebildet worden, das aus den Grundbesitzern

von 18 bis 40 Jahren besteht. Diese Milizen erhalten nur dann Sold, wenn sie activen Dienst verrichten. Sie werden alle Monate versammelt und mit Sorgfalt und Strenge eingetiebt. Die Officiere dieses Corps werden sämmtlich aus der reichsten Classe genommen; nur der Major, und sein Adjutant werden aus den Offizieren der Armee gewählt, weil diese mit den Regeln der Tactik und der Disciplin genauer bekannt ist. Ein General hat nebst zwei Inspectoren das Commando sämmtlicher Milizen des Königreiches. Das ganze Corps ist in 48 Regimente getheilt, die an Etade den Linientruppen gleich sind; außerdem gab es für die Stadt Lissabon sechs besondere Corps. Der ganze Bestand kann auf etwa 49,000 Mann geschätzt werden; in der von Lord Beresford geschaffenen Organisation war er mit 52,000 Mann in Anschlag gebracht. Die Milizen bilden in Bezug auf Intelligenz den wahren Kern der Nation; sie entscheiden über die politischen Ereignisse und über das Bestehen der Regierung. Nur weil dieses Corps sich noch nicht entschieden hat, dauert der Kampf in Portugal noch fort. — Unter dem Namen Ordenanças wird die ganze männliche Bevölkerung des Königreiches zwischen 16 und 60 Jahren bestritten. Wenn die wechselliebenden Corps der Linientruppen und der Milizen vollständig sind, so tritt die ganze noch übrig bleibende männliche Bevölkerung bei den Ordenanças ein. Sie sind also das Volk, was in Frankreich eine levée en masse, in Spanien Encillas und in Deutschland Landsturm heißt. Nach dem Decree von 1804 ist Portugal in Bezug auf die Ordenanças in 441 Capitänschaften oder Cohorten getheilt, die wieder in Compagnien zerfallen, und deren jede von einem Capitän, einem Sergeantmajor und einem Adjutanten besetzt wird. Die Compagnien haben einen Capitän und einen Unterlieutenant an ihrer Spitze. Die Ordenanças bilden mit der Armee und den Milizen eine Macht von 4 bis 500,000 Mann; sie sind aber undisciplinirt und ihrer Errichtung, die bis auf Johann IV. zurückgeht, hat zu großen Mißbräuchen Anlaß gegeben. Dennoch haben die Ordenanças der Nationalunabhängigkeit große Dienste geleistet, als es galt, die Franzosen zu vertreiben, wie es ihnen denn auch in früherer Zeit, nachdem sie kaum organisiert waren, gelang, die Spanier aus dem Lande zu jagen. Die Cortes hoben die Ordenanças auf, Dom Miguel hat dieselben aber wieder ins Leben gerufen. — Die portugiesische Artillerie war im Jahre 1793 äußerst blühend; sie zählte 34 Kriegsschiffe mit 1556 Kanonen. Nachlässigkeit und schlechte Maßregeln, die Bere der Schätze und die Auswanderung der Regierung nach Brasilien mit einem großen Theile der Flotte, der nur in Bruchstücken von dort zurückkehrte, brachten die portugiesische Seemacht so herunter, daß sie den Handel der Colonien gegen die Seeräuber nicht mehr beschützen konnte. In der letzten Zeit bestand die Kriegsmarine aus 4 Linien Schiffen und 24 andern Fahrzeugen, im Ganzen aus 28 Schiffen mit 900 bis 1000 Kanonen; sie waren



abee zum Theil unbrauchbar für den Dienst. Man hat gesehen, wie das Geschwader in die Hände des Admirals Napier gefallen ist. Bei der Marine berechneten große Bedürfnisse, unter denen die unverhältnißmäßig große Anzahl der Officiere obenan steht; die 28 Schiffe zählten 545 Officiere, während im Jahre 1793 143 Officiere für 34 Schiffe hinreichten. Die Marinetruppen bestanden in gewöhnlichen Zeiten aus 5200 Mann, die aber jetzt sehr zusammengeschmolzen sind.\*

Die Wasserleitung, welche die Stadt Lissabon mit Trinkwasser versieht, und die jetzt von der Armee Dom Miguels abgeschnitten ist, kann als eines der schönsten neueren Bauwerke in Europa betrachtet werden, und steht, in Bezug auf Großartigkeit, keinem der aus dem Alterthume uns übrig gebliebenen Aquiducte nach. Der in dem Thale von Alcantara, etwa eine Meile von Lissabon, liegende Theil ist von wunderschöner Structur und besteht in 35 Bogen, über welchen durch das von zwei einander gegenüber liegenden Bergen gebildete Thal das flache Wasser der Stadt zufließt. Der mittlere Bogen ist 263 Fuß 10 Zoll hoch und 107 Fuß 8 Zoll breit. Die Ausführung dieses prächtigen Bauwerks verdankt man Johann V., der im Jahre 1713 den Grundstein dazu legen ließ; neunzehn Jahre später war das Ganze beendet. Die Kosten wurden durch eine außerordentliche Laxe von 1 Real gedeckt, womit jedes in der Hauptstadt verkaufte Pfund Fleisch belegt wurde. Aus einigen Spuren von altem Mauerwerk schließt man, daß schon die Römer an derselben Stelle eine Wasserleitung zu bauen beabsichtigt hatten.

Im 20. vom 28. September heißt es: „Die Migueлистischen Anhänger in London kreuzten über Oporto die düstersten Gerüchte aus, welche der District von dort gebracht habe. Ihnen zufolge hätte General Studbs in kühnlicher Gesehr eines Angriffs, und Lissabon und Oporto wären bestimmt, zu derselben Zeit zu fallen. Unsere eigenen Briefe aber, die vom 17. September sind, lauten ganz anders. Man sah und hörte nichts von Dom Miguels Truppen, die doch, wie es hieß, schon in Santo-Thiäso, Vallongo &c. eingerückt seyn sollten; dagegen waren nicht weniger als 3000 Freiwillige in die Stadt gekommen und hatten dem tapfern und tüchtigen Gouveaeneur, General Studbs, ihre Dienste angeboten. Die Garnison war vom besten Geiste befeelt, und Sie Thomas Studbs hatte alle Vorkehrungen gegen einen etwaigen Angriff getroffen, wobei er von dem Beschlusssatz des Geniecorps, Oberst Pauletti, aufs Beste unterstützt wurde. Es war beschlossen worden, die Migueлистischen Linien in Villanona zu brühen, die Kanonen von der Stadt zu wenden und die ganze Vorstadt in den Kreis der Linien zu ziehen, indem man sie östlich vom Serrackloster um die Hügel bis zur See fortschickte. Man hatte sehr viele Gewehre gefunden; auch wurden gegen tausend Ormehre nach Lissabon geschickt, mit Munition aller Art, von welcher man noch täglich große Quantitäten auf beiden Seiten des Flusses

findet. Diese Briefe denken an keinen Angriff, noch weniger fürchten sie das Resultat, sollten die Migueлистischen Truppen dennoch vorzurücken wagen. Es hieß, gegen 2000 Mann Einentruppen, worunter Kavallerie, sei längs des Douro marschirt, um sich der vor Lissabon stehenden Armee Doumonts anzuschließen. — Dem Commandeure des brittischen Schiffes Nautilus, Lord Georg Paulet, war von allen brittischen Einwohnern in Oporto ein sehr schmeichelhaftes Dankschreiben votirt und unterschrieben worden, für seine Aufmerksamkeits und Eorsatz für ihre Interessen seit seines Ankaufs im Douro.“

Im Quarta n liest man: „Das Dampfschiff, die Gedinn von Pernambuco,“ dem Dom Pedro gehörend, ist mit Depeschen für unsere Regierung von Lissabon angekommen. Es fuhr 24 Stunden nach dem Esbo ab, und man findet die Expedition dieser beiden Schiffe in einem so kurzen Zwischenraume sehr auffallend. Wie dem auch sei, man beobachtet das tiefste Schweigen über den Inhalt der überbrachten Depeschen. Man versichert, der Kaiser habe an unsere Regierung das dringendste Gesuch um Beistand gerichtet und sich dagegen erboten, England die größten Opfer zu bringen. Er soll auch die Untingtheit der Abreise der jungen Königin dargelegt haben.“

Im 6. Lobe vom 30. September heißt es: „Durch den Kauffahrer Lord Nelson, Capitän Trist, welcher Lissabon am 18. verlassen hat und in der Zehn angekommen ist, haben wir Privatbriefe erhalten, aus denen wir folgende Auszüge mittheilen: „September 17. Sie „haben ohne Zweifel gehört, daß das Dampfschiff Lord Nelson Alles ruhig war.“ — Der Courier sagt: „Der Lord of the Isles soll, als er weggenommen worden, 27 französische Officiere, die zu Marshall Bourmont Reuten wollten, an Bord gehabt haben; der Lord of the Isles hatte auch Munition und andere Kriegsvorstände an Bord.“

#### Spanien.

Die Beseñliche schreibt aus Sevilla vom 11. September: „Nicht geringe Verstärkung hat das Erscheinen der Cholera verursacht; Alles was nur sicher konnte, ist aufs Land gezogen; der Generalcapitän, das Militär und die Audiencia haben sich davon gemacht, und so fehlt es hier nicht an Unordnungen aller Art. In Sevilla selbst ist das Uebel gar nicht groß, denn man hört nur hier und da von einzelnen Krankheitsfällen, welche selten tödtlich sind. Aber in der, auf der andern Seite des Flusses gelegenen Vorstadt Triana wüthet die Krankheit in voller Kraft, so daß am 8. d. M. 124, am 9. 78 und gestern 112 Personen daselbst, heute aber, da man energische Anstalten getroffen, nur 18 Personen gestorben sind. Die Communication mit jener Vorstadt Triana, die 10 bis

17,000 Einwohner zählt, ist gänzlich abgeschnitten, und wenn sich auch in einigen andern Vorstädten ein gleiches Uebel gezeigt hat, so wollen wir doch hoffen, daß es nicht weiter um sich greifen werde, zumal da man in allen Häusern mit der Behandlung der Krankheit bekannt ist, und ein jeder sich mit den nöthigen Medicamenten versehen hat, um einem mit der Krankheit Befallenen sogleich zu Hülfe zu kommen, die ärztliche Hülfe zu erlangen ist. In Triana, wo es viel Aemuth gibt, war dieser nicht der Fall, und man hat Mann, Frau, Kinder, Esel und Schwein, alles zusammen, in einem elenden Lohge auf der seuchten Erde todt gefunden. Unsere Sanitäts Junta arbeitet aber stark an der Verbesserung dieses Zustandes, und man spürt schon die heilsamen Folgen davon."

Strasbüren und Irland.

Ein Liverpooler Blatt enthält unter der Aufschrift: „Mordversuch gegen zwei Minister S<sup>r</sup> Majestät" folgenden Artikel: „Unsern Lesern ist es bereits bekannt, daß der Herzog von Richmond und H<sup>r</sup> Stanley kürzlich in hiesiger Stadt anwesend waren; am Montag (23. September) speisten sie mit dem landwirthschaftlichen Verein zu Mittag. Nachdem sich die Gäste zu Tische gesetzt hatten (es zählt das erwähnte Blatt), erschien ein gewisser John Griffith Evans an der eben offenen Seitenthür, welcher gegenüber H<sup>r</sup> Stanley saß und von einer Anzahl angesehener Personen, worunter der Herzog von Richmond, umgeben war, und beehrte in den Saal gelassen zu werden. H<sup>m</sup>. Derbyshire, welcher sich eben bei der Thüre befand, fragte dieses Individuum, wo H<sup>r</sup> Stanley und der Herzog von Richmond säßen, weil er sie durchaus sehen mußte. Derbyshire wehrte ihm den Eingang. Evans wurde aber immer dringender. Dieser Wustworte veranlaßte einige Bewegung unter den Gästen, worauf ein Constabel herbeikam, um Evans festzunehmen; dieser wehrte sich aber und zog ein geladenes Pistol hervor. Diese Waffe wurde ihm sogleich entzissen, worauf er zwei auf unfeindliche Weise zu Messern metamorphosirte Kastrermeister hervorzog. Auch diese wurden ihm sofort aus der Hand gewunden und er nach Tidrowell abgeführt. Später erfuhr man, daß dieses Individuum Vermittlungs zu wiederholten Malen da gewesen und sich nach H<sup>m</sup>. Stanley und dem Herzog von Richmond erkundigt hatte. Dieser Umstand, zusammengesetzt mit seinem so eben geschilderten spätern Benehmen, und der Umstand, daß er Mordgewerbe bei sich geführt hatte, veranlaßten natürlich den ärgsten Verdacht über seine Absichten. Am folgenden Tage wurde er gerichtlich verurtheilt. Er führte zu seiner Vertheidigung an, daß er H<sup>m</sup>. Stanley als Staatssekreter des Colonialdepartements lediglich eine Schrift in Betreff der Reclamation einer Summe von einigen hundert tausend Pfund Sterling, welche die Regierung seinem verstorbenen Vater schuldig sei, habe überreichen wollen. Den Umstand, daß er ein geladenes Pistol bei sich geführt habe, suchte er

dadurch zu entschuldigen, daß er gewöhnlich die Schiffskiste zu besuchen pflege, was, wie wir glauben, auch wirklich der Fall ist. Das Gericht hielt sich besonnen und verurtheilte ihn zu Zuchthausstrafe für Hinterlassung einer Bürgschaftssumme von 500 Pf. und Stellung zweier andern Bürgen, jeden mit 250 Pf., anzuhalten, wofür er nicht auf ein Jahr ins Gefängniß wandern wolle. Da Evans die verlangte Bürgschaft nicht zu leisten im Stande war, wurde er ins Gefängniß gebracht, wo er wohnsitzlich auch so lange, als oben erwähnt, bleiben dürfte. Evans ist aus dem Fürstenthume Wales gebürtig, und wegen der Länge seines Barres und seiner excentrischen Tracht jedermann bekannt. Sein Vater war in den Colonien bei einer Gerichtsbehörde angestellt und soll bei seinem Tode sein ganzes Vermögen einem Frauenzimmer, mit welchem er gelebt hatte, hinterlassen haben. Diesen Umstand soll sich Evans so zu Herzen genommen haben, daß er verrückt wurde."

Ein H<sup>r</sup> Coussins weigerte sich neulich, dem königlichen Ginechmer die Thür- und Fenstersteuer zu bezahlen; dies gibt der Monarch Post zu folgenden Verurtheilungen Anlaß: „Hoffentlich wird es sich das Ministerium nicht einkommen lassen, H<sup>m</sup>. Coussins aber einen von denen, die ihm der Steuererheber vor die Thür hinauswerfen lassen, den Prozeß zu machen. Wie gegen diese Hoffnung aus mehreren sehr triftigen Gründen. Es wäre nämlich höchst grausam und ungerecht von Seiten der Minister, wenn sie in England jemanden wegen ungesetzlicher Steuerverweigerung bestrafen wollten, nachdem sie in Irland Tausende wegen eben ja ungesetzlicher Steuerverweigerung belohnen. Es wäre außerdem sehr grausam und ungerecht, diesen Hampden von Treuglans drossel um deswillen zu strafen, daß er that, was so treu und unerschütterliche Freunde des Ministeriums, wie Graf Fitzwilliam und H<sup>r</sup> W. Treuglans, ausdrücklich anempfohlen haben. Diese Gründe sind gewichtig, aber es gibt noch einen andern, dem wir noch größere Bedeutung beilegen. H<sup>r</sup> Coussins ist gewiß ein sehr achtbarer Mann, und so wie die Sachen jetzt stehen, ist kaum daran zu zweifeln, daß er ins nächste Parlament kommen wird, etwa für Finsbury oder die Towerburg oder Westminster oder einen andern Theil der Hauptstadt. Aber mit dieser Erhebung sollte, dachten wir, der Hampden von Treuglans, so groß auch seine Verdienste sind, so süß er auch in die van dem Reformministerium bezeichneten Fußstapfen treten sollte, fürs Erste zusehen. — Wie hoffen daher, daß man ihn und seine Gesellen wegen Verweigerung der Steuer nicht verurtheilen werde, denn bei aller Achtung vor der Grundsatzlichkeit, womit er die Grundsätze des Verpfändens Ministeriums im peenischen Erben angewandt hat, gesehen wir doch, daß es unersetzlich wäre, ihn sammt seinem Anhang im Unterhaus Platz nehmen zu sehen."

Irlandische Blätter enthalten ein Schreiben O'Connells an seine Committeenten, worin dieses Parlamentarier seine Dienste während der letzten Session aufzählt. Er empfiehlt allen Gemeinden die Abfassung von Briefen an das Parlament, um die gänzliche Abschaffung der Zehnten zu erwirken. Dann kommt er auf die Nothwendigkeit für Irland zurück, eine von jener Englands genannte Nationalrepräsentation zu verlangen.

Conkold am 30. September 88/1/1/2.

### Beauvilliers

Der *Moniteur* enthält die schon am 25. und 26. August versprochenen Details über die Expeditionen von *Mokkaganem* und *Smelichs*. Am 3. August griffen mit Tagesanbruch die Araber *Mokkaganem* an. Sie richteten sich hauptsächlich gegen ein kleines Fort des *Marabut*, das von einer Compagnie des 66ten Regiments unter dem Capitän *Moreau* besetzt war. Diese war nach langer Vertheidigung aus Mangel an Munition endlich genöthigt, den Feind mit dem Bajonnette zu empfangen, als Capitän *Clapartès* mit drei Compagnien sich auf die Maffen der Araber stürzte, und sie warf; die Ankunft von zwei neuen Compagnien Voltegeurs bestimmte alsdann den Rückzug des Feindes. Am 4. August geschahen nur einige Flintenschüsse auf die Mauern der Stadt. Am 5. geschah wieder ein Angriff auf den *Marabut*. Der Krieg fußte einmüthig aber durch sein Feuer die ganze von den Arabern besetzte Küste. Die Araber wandten sich nun mit neuen Vertheidigungen auf die Seite von *Kisid*, und ihrer Infanterie näherte sich den Mauern der Stadt, die kein Graben hat, so sehr, daß sie durch die Schießscharten auf die Kanoniere feuerte. Auch das Fort *El Mahal* und der von den Türken vertheidigte Theil der Stadt wurden lebhaft von den Arabern angegriffen. Am 5 Uhr Abends ließ das Feuer etwas nach, bald kürzten sich aber die Araber mit neuer Wuth auf die Mauern der Stadt. Die Araber suchten die Mauern zu untergraben. Die Grenadiere feuerten unter Lieutenant *Verdun* auf sie. Erst um Mitternacht zog sich der Feind nach großem Verluste zurück. Am 6. übernahm Oberst Fitz-James das Commando von *Mokkaganem*, wohin er Verstärkungen gebracht hatte. Die Araber näherten sich an diesem Tage wieder der Stadt mit einer starken Infanteriesolonne auf Flintenschußweite, mußten sich aber wieder zurückziehen. Am 7. erfolgte ein neuer Angriff. Das Feuer hörte mit der Nacht auf, man blieb aber unter den Waffen. Am 8. ward eine Compagnie Voltegeurs ausgeschickt, um einen von den Arabern den Tag zuvor mit Schießscharten versehenen *Marabut* zu zerstören, was sie unter dem Feuer des Feindes ausführte. Da der Wind Abends den Krieg zwang, in die See zu fahren, so griffen die Araber wieder das *Marabut*-Fort an, das sie am 5. schon angegriffen hatten; sie scheiterten aber bei diesem Versuche. Endlich am 9. Morgens hoben sie ihr Lager auf, und zogen sich zurück. Der französische Verlust beträgt 6 Tödt und 20 Verwundete, worunter ein Lieutenant. Der Verlust der Araber wird auf 500 Tödt und 1000 Verwundete geschätzt. General *Desmichels* fügt zum seinem Bericht vom 21. August den mit den Schiffs geschlossenen Trazat bei, worin sie vollkommene Treue und Unterwerfung gegen Frankreich versprechen, und sich verpflichten, bei jedem Anlasse gemeinschaftliche Sache mit den Franzosen zu machen, auch die Communica-

tionen und die Zufuhren nach *Oran* zu sichern. Zur Garantie sollen drei Chiefs der Smelichs, ihre Frauen und ihre Familien zu *Oran* wohnen. Diese Unterwerfung muß auch die des Stammes der Duagers herbeiführen. General *Desmichels* erwartet zweier einflußreichsten Chiefs. Ohne Zweifel werden diese einflußreichen Stämme dann auch alle übrigen zur Nachahmung bewegen, wodurch dann die Eroberung besiegelt, und Frankreich neue Wohlthaten gesichert wurde.

Der *Moniteur* vom 1. October enthält eine Denonanz, welche die Zahl der Artillerieregimenter auf 14 festsetzt, und deren Organisation bestimmt.

Im *Moniteur* vom 2. October heißt es: „Kaufshandel, deren Wichtigkeit von den Journalen sehr übertrieben worden ist, haben am 23. und 24. September zu *Marseille* Statt gefunden. Einige der Reductoren sind verhaftet und den Gerichten überliefert worden. — Ein Schreiben aus *Marseille* vom 26. meldet, daß diese Kaufshandel sich nicht erneuert haben, und daß die Stadt vollkommen ruhig war; man hat allen Grund zu glauben, daß es so geblieben, und daß seitdem nichts von Bedeutung vorgefallen ist, sonst würde die Regierung durch den Telegraphen davon in Kenntniß gesetzt worden seyn.“

Die Corvette *Ereole* ist am 29. September von *Brest* nach dem Tajo abgesegelt. Die Gabelle Emulation, die am 23. September von *Novoro* auslief, ist am 26. in *Toulon* angekommen.

Das *Journal de Paris* behauptet, daß die Unruhen in den westlichen Provinzen, von denen jüngst wieder in öffentlichen Blättern die Rede gewesen, sich auf einzelne Unthaten des Chouans beschränkten; das Land selbst besinde sich, was die öffentliche Stimmung betreffe, im befriedigendsten Zustande. Es sei feilich nicht immer möglich, den Attentaten der Chouans vorzubeugen, oder, nachdem solche verübt worden, der Urheber derselben sofort habhaft zu werden; indessen seien sie über kurz oder lang doch stets in die Hände der Behörden. Die allgemeine Ruhe werde übrigens durch dieses Unwesen nicht weiter gestört; vielmehr schwanden die Elemente des Bürgerkrieges mit jedem Tage mehr, und man habe alle Ursache zu glauben, daß neue Unternehmungen der Carlistenhäupter an dem gesunden Sinn der Menge scheitern würden.

Das *Journal de Paris* sucht die Nothwendigkeit der Herabsetzung des Einfuhrzolls von belgischen Steinkohlen im eigenen Interesse Frankreichs darzuthun. Paris und die nördlichen 10 Departements im Bassin der Schelde, der Somme und der Niederelbe verbrauchen jährlich 8 Millionen Etr. Steinkohlen. Paris mit dem Weichbilde allein 1,400,000 Etr. Der Ertrag der französischen Steinkohlengruben reicht für diesen Bedarf nicht hin, so daß jährlich ein Deficit von mehr als 4 Millionen Etr. bleibe, das durch die aus Belgien eingeführten Steinkohlen gedeckt werden muß.

Der Constitutionnel verlangt, daß die Regierung Schritte thue, um dem Buchernachdruck in Belgien ein Ende zu machen. „Belgien“, sagt derselbe, „erlaubt den Nachdruck aller französischen Werke, und hat uns dadurch fast unseren ganzen Absatz nach dem Ausland genommen. Während die französischen Verleger dem Schriftsteller Honorar für sein Werk bezahlen müssen, drucken die belgischen Buchhändler, sobald das erste Exemplar erschienen ist, es nach, wenn das Buch nur einigermaßen von literarischer oder politischer Wichtigkeit ist. Außer der Ersparung des Honorars haben sie noch den Vortheil, daß sie nicht nach dem Manuscript, sondern nach einem fertigen, corrigirten Buche sehen lassen, was ebenfalls einen Unterschied von 10 bis 12 Percent ausmacht. Auf diese Weise können alle in Frankreich erscheinenden neuen und wichtigen Werke fast gleichzeitig in Belgien um 30 bis 40 Percent wohlfeiler verkauft werden. Bei diesem großen Unterschiede des Preises bezieht das Ausland die Bücher natürlich aus Belgien. Wir haben die Kataloge der belgischen Nachdrucker vor uns liegen; alle unsere großen Schriftsteller sind darin aufgeführt: Benjamin Constant, Juv., Chateaubriand, Lamartine, Beranger, Bay, Siemphdi, Daru, Segur, Victor Hugo, Dumas, Lamennais, Delavigne, und viele andere. Die Folge davon ist, daß unsere Verleger, denen im Auslande der Nachdruck abbruch thut, und deren inländischer Absatz sogar durch Einschmuggung der belgischen Ausgaben beschränkt wird, ihre Arbeiten und ihre Honorare an die Verfasser verzinzen, so daß der belgische Nachdruck auch unsern Schriftstellern den verdienten Lohn ihrer Arbeiten raubt. Es ist also nicht bloß eine commerciale Frage. Die Achtung vor literarischem Eigenthume gehört zwischen civilisirten Staaten und namentlich solchen, welche dieselbe Sprache sprechen, zum öffentlichen Rechte, und in dieser Beziehung geborn uns die deutschen Staaten ein heilsames Beispiel. Der ungeheure Buchhandel, dessen Mittelpunkt die Leipziger Messe ist, ist dort auf die gegenseitige Achtung vor dem literarischen Eigenthum gearundet. Frankreich hat ein Recht, dieselbe von Belgien zu verlangen, und wenn die belgische Regierung nicht mit dem Namen eines Nachdruckers und Schleichhändlers gebrandmarkt werden will, so kann sie uns diese Veranachung nicht verweigern, welche auch alle redlichen Männer in Belgien wünschen. Was unser Ministerium betrifft, so ist es, so oft wir verlangen, so möge eine feste Sprache gegen das Ausland führen, immer mit der Antwort fertig, der europäische Friede dürfe nicht gefährdet werden. Ist etwa die Frage über den belgischen Nachdruck geeignet, einen allgemeinen Krieg herbeizuführen?“

Der Präsident des Departements des Oberreins, H<sup>r</sup> Breit, hat zwei polnischen Offiziere, die zu den im April d. J. heimlich aus Oesoul und Besancon nach der Schweiz

übergetretenen gehören und vor Auszug ohne Erlaubnis der Acquisition nach Frankreich zurückgekehrt sind, die Bewilligung ertheilt, sich unverzüglich, bei Strafe der Verhaftung, auf dem kürzesten Wege wieder nach der Schweiz zu begeben.

Der italienische Flüchtling Teodoro Rossi aus Neapel, der seit neun Jahren als Sprachlehrer in Paris lehrte und Ritter des Zährtenkreuzes ist, hat von dem Polizeipräsidenten den Befehl erhalten, Paris und Frankreich unverzüglich zu verlassen und sich über Calais nach England zu begeben.

Nachdem die Nationalgarde in Bordeaux neu organisiert worden, hat dieselbe am 23. September wieder ihren Dienst angetreten.

Das lateinische Regiment ist zur Verstärkung der Garde nationale von Paris dorthin eingetrückt. Die Tribune meint, die Regierung bedürfte einen ploßlichen Ausbruch des Unwillens, den das gegen die Redaction dieses Blattes gefällte harte Straferkenntniß verursacht habe.

Alle bisher zu dem Gattensdienste der sogenannten französisch-katholischen Kirche des Abbe Chatelet gebrauchte Mobilien mußten unlängst Schulden halber der meistbietend versteigert werden.

Einer der Redacteurs des im Lyon erscheinenden ministeriellen Courriers, H<sup>r</sup> Jaure, ist im Duell mit einem Republikaner durch eine Kugel in dem Arm verwundet worden. Die Redacteurs dieses Blattes haben seit fünf Vierteljahre sechs Zweikämpfe durchzuführen gehabt.

Da die Zahl der belgischen Directoren mit jedem Tage zunimmt, so hat der Präfect des Departements des Nordens ein Rundschreiben an die Maires dieses Departements erlassen, worin sie ersucht werden, jene Mitglieder von den Folgen ihrer Defection gehörsam zu unterrichten.

Im Straßburger Münster wird gegenwärtig die in demselben befindliche berühmte Uhr, ein seltenes Kunstwerk, das schon lange im Stoden gestanden war, fürs Erste auswendig restaurirt. Die innere Wiederherstellung würde, sagt man, 20,000 Fr. kosten. Der Kirchenfonds hat auch die, bisher in der hinteren Aethierung der protestantischen neuen Kirche zu Straßburg befindlichen trefflich gemalten Scheiben für die Summe von 30,000 Fr. gekauft, um sie in den Chor des Münsters versetzen zu lassen.

Am 1. October 5 Percents Fin Constant geschlossen. — 102 Fr. 35. 3 Percents Fin Courant geschlossen. — 75 Fr. 75. — Am 2. October 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents keine Geschäfte. 3 Percents 75 Fr. 70.

#### Teutschland.

Die Stuttaarter Zeitung vom 6. October meldet: „Heute früh sind St<sup>r</sup> Durchlaucht der H<sup>r</sup> Fürst von Montfort mit Ihrer Excellenz, Hebeht der Frau Fürstin und hochseligen Kindern, der Prinzessin Mathilde und dem Prinzen Napoleon Durchlauchten, von hier abgereist, um nach Florenz zurückzukehren.“

Am 10. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverreibungen zu 5 pCt. in CM. 93 1/2; doitto doitto zu 4 pCt. in CM. —; doitto mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 109; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131 1/2; Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. —; Conv. Münze pCt. —; Banknoten pr. Stuid 1198 1/2, in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Vlla.

Verleger: Anton Strauß'sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter

Sonnabend, den 12. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 10. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometrisch auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometrische Temperatur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.69	28.54.69.	+ 7.8	ÖD. schwach.	Wolkigen.
	3 Uhr Nachm.	27.75	28 5 8	+ 0.8	W.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27.70	28 5 8	+ 6.1	ÖÖD. StU.	Wetel.

## Portugal.

Die Nachrichten, welche die Londoner Zeitungen in den letzten Tagen über die Ereignisse in Portugal bringen, lauten sehr unbestimmt und zum Theil einander widersprechend. Im Blatte des *Albion* vom 28. September liest man zunächst: „Wir haben noch immer keine directen Berichte aus Portugal. Unterdeß scheint Lord Palmerston sein Augenmerk auf die portugiesischen Angelegenheiten gerichtet zu haben und übt die Politik, die er mit Beifassung aller Segel zu verfolgen beschloßen hat. Diese Politik besteht mit wenigen Worten darin, daß, da England Dona Maria, die älteste Tochter Dom Pedro's, während noch ein Sohn desselben am Leben ist, als Königin von Portugal anerkannt hat, das portugiesische Volk sie als solche annehmen und sie für seine rechtmäßige und legitime Souveränin anerkennen müsse, wenn es sich nicht dem Mißfall des Herkesitz und allen den Strafen aussetzen wolle, die Lord Palmerston, als Mitglied des Parlaments und Minister der auswärtigen Angelegenheiten, über dasselbe zu bringen im Stande sei. Sollte ihm dieß gelingen, so wird England sich rühmen können, einem unabhängigen Volke einen Souverain aufgedrungen zu haben, während es sich doch für neutral erklärt und einem solchen Volke das Recht, sich selbst seine Regierung zu wählen, nicht abzustreiten vermag. Wo in einem so herabgewürdigten und entehrten Lande, wie es Portugal unter solchen Umständen seyn würde, wenn ihm Dom Pedro oder Dona Maria durch fremde Bannpötte aufzuzwingen werden, Glück und Zufriedenheit herkommen sollte, überlassen wir Lord Palmerston zu entscheiden.“ — Der *Courier* vom 28. meldet in seinem Börsenberichte: „Der Rutter Lissa ist von Oporto, welchen Hafen er am 19. September verlassen hat, in Lismouth angekommen. Ein Passagier desselben berichtet, daß die Miguelistischen Truppen keinen weiteren Angriff auf diese Stadt unternommen hätten, daß dieselbe aber fortwährend durch Guernillas beunruhigt werde. General Embbs, der jetzt die dortige Garnison commandirt, war sehr thätig und suchte unter Truppen und Einwohnern die beste Ordnung und Eintracht aufrecht zu erhalten. Die dortigen Miguelisten wollten im

Vertrauen erfahren haben, Marshall Bourmont werde Lissabon nicht mehr angreifen, sondern wolle der Hauptstadt nur alle Zufuhr von der Landseite abschneiden und seine Winterquartiere zu Coimbra aufschlagen. Er hatte eine bedeutende Summe Geldes erhalten, die ihm durch Dom Miguel's Agenten von London aus mit dem Dampfboot „Lord of the Isles“ nebst einer Quantität Munition und Lebensmitteln zugesandt wurde. Der Douro war ganz frei, und die britischen Kaufleute hatten die nöthigen Weinvorräthe angeliefert. Die Nachrichten aus Lissabon reichten bis zum 16. September; es war bis dahin nichts von Wichtigkeit vorgefallen; beide Theile hatten noch dieselben Positionen um am 14. inne.“ — In seinem Blatte vom 30. enthält der *Courier* unter den Börsennachrichten folgendes: „Sehr früh sind Privatbriefe aus Lissabon vom 18. September eingegangen, die ein Kaufschiff von dort mitgebracht hat. Es war bis dahin Alles ruhig geblieben, indem die Miguelistischen Aemter keinen neuen Angriff, keine weitere Demonstration gemacht hatte. Auch wird für gewiß gemeldet, daß das Dampfboot „Lord of the Isles“ von zwei der Schiffe *Dona Maria's* genommen worden ist. Das Dampfboot hatte 27 französische Offiziere an Bord, die sich zum Marshall Bourmont begeben wollten; auch war es schwer mit Munition und Kriegsvorräthen beladen. Man versichert ferner, daß ein kleiner, mit Kugeln beladener Schooner gleiches Schicksal gehabt hat.“ — Weiterhin heißt es in demselben Blatte: „Es jetzt ist weiter keine Nachricht über Portugal bekannt geworden; aber einem Schreiben zufolge, das ein sehr achtbares Handelshaus der City von dort empfangen hat, soll zwar das Dampfboot „Lord of the Isles“ am 16. September in dem Tajo ausgebrochen, jedoch bis zum Abgange der letzten Nachrichten noch nicht förmlich condemnirt worden seyn.“ — In einer zweiten Ausgabe seiner Nummer vom 30. von 5 Uhr Abends fügte der *Courier* dem Obigen noch folgendes hinzu: „Wir lassen mit der Presse anhalten, um die Ankunft des Handelsfahrzeugs Lord Nelson von Lissabon zu melden; es war am 18. September von dort abgesegelt und bringt die Nachricht, daß Bourmont am 14. einen zweiten Angriff gegen Lissabon unternommen habe, aber wieder mit beträchtlichem Ver-

luft zurückgeschlagen worden sei. Auch erfahren wir durch den Lord Nelson daß der „Lord of the Isles“, nachdem er die Offiziere und Kriegsvorstände für Dom Miguel's Armee in dem kleinen Hafen St. Martin's (wörtlich von Penitz) gelandet, von der Seemacht der Königin von Portugal in jenem Hafen genommen worden und zu Lissabon angekommen war. Das Packetboot Neapolit verließ Lissabon zu gleicher Zeit mit dem Lord Nelson, ist aber, da es bei Oporto anlegen wollte, noch nicht hier angelangt.“ — Am 1. aber erwähnt der Courier nichts weiter hierüber. — Die Times vom 30. enthält dieselben Nachrichten, wie der Courier, aus Lissabon vom 18. v. M. und fügte hinzu: „Der Verlust der Miguelisten am 14. soll sich auf 2000 Mann belaufen haben, aber die ganze Nachricht von dem wiederholten Angriff hat nicht viel Glauben gefunden und bedarf jedwells der Bestätigung. Der Capitän des „Lord of the Isles“ soll sich bei Lord William Russell über die Gefangennahme des Schiffes beschwert haben, weil dasselbe englisches Eigenthum sei; letzterer, heißt es, habe ihm aber kein Gehör gegeben. Das Schiff ist eine werthvolle Acquisition für den Dienst der Königin, scheint aber keine Kriegsvorstände oder andere Gegenstände von Werth an Bord gehabt zu haben. Weiter sind keine Briefe mit dem Lord Nelson eingegangen, was indeß nicht auffallend ist, da überhaupt jetzt wenig Personen mit Handelsabfragen schreiben, seitdem zu Lissabon Packetboote stationirt sind.“ — Zu dem Vorfällebericht der Times vom 1. October halb 8 Uhr Abends findet man noch folgende Details über das angebliche Gefecht vom 14. September: „Das Kauffahrteischiff Lord Nelson von Lissabon ist in die Thematik eingelaufen, und die mündlichen Aussagen des Capitäns sind von der Art, daß sie an der gestern erwähnten Nachricht von einem zweiten Treffen vor Lissabon, das am 14. Statt gefunden haben soll, kaum einen Zweifel übrig lassen. Er versichert, daß der Angriff um 5 Uhr Morgens begonnen, bis 9 Uhr gedauert und mit einer vollkommenen Niederlage der Miguelisten geendigt habe, nachdem von beiden Seiten mit großer Tapferkeit gekämpft worden. Daß dieser Kampf so plötzlich aufhörte, war, jener Aussage zufolge, dem Umstande zuzuschreiben, daß eine Abtheilung der Miguelistischen Truppen bei dem Marsch über eine offene Ebene am Ufer des Tago in den Bereich der Kanonen eines der vor Anker liegenden Schiffe vom Admiral Papiers Geschwader gerieth, welches 100 Kanonenschiffe auf sie abfeuerte und ein furchtbares Blutbad unter ihnen anrichtete. Da die Truppen der Königin in der Höhe des Angriffs gerade um dieselbe Zeit dicht an den Feind herangekommen waren, und der Entfernung wegen nicht unterschieden werden konnten, so wurden auch mehrere von ihnen durch das Feuer von Papiers Schiffen getödtet. Ueber die Zahl der Getödteten und Verwundeten auf dem Miguel's Seite wußte man nichts Genaues, denn sie wurden von den Truppen ih-

rer eigenen Partei vom Schlachtfelde fortgeschafft, indem man es nicht für rathsam hielt, letztere bis in ihre Positionen zu verfolgen. Lissabon soll sich jetzt in vollkommenem Vertheidigungsstande befinden, und jeder Nacht, welche die Miguelisten dagegen aufzubringen vermöchten, troffen können. Eines der Miguelistischen Regimenter, das von Bamego, etwa 800 Mann stark, soll sich geweigert haben, an dem Angriff vom 14. Theil zu nehmen, und es heißt, man habe ihm darauf angedeutet, daß es nach Hause gehen könne, was auch die Soldaten sogleich gethan hätten; als sie sich aber auf den Marsch setzten, sei der Befehl widerrufen und ein Detachement abgesandt worden, um sie zurückzuholen, welches nicht ohne große Widersehtlichkeit von Seiten jener und nicht ohne Verlust mehrerer Mann habe bewerkstelligt werden können. Dieß sind die Nachrichten, welche an der heutigen Börse über die Begebenheiten in Portugal in Umlauf sind, und ihre Richtigkeit scheint zwar nicht unmöglich, aber da sie nur aus den Aussagen eines einzigen, obwohl glaubwürdigen Mannes beruhen, so können sie noch ohne fernere Bestätigung nicht unbedingt für wahr angenommen werden. Die portugiesischen Seraps sind übrigens um ein Geringses in die Höhe gegangen.“ — Dagegen liest man im Albion Folgendes: „Wir mißtrauen sehr, daß Nachrichten aus Lissabon bis zum 18. September eingegangen seien, und daß die dahin kein neuer Angriff gegen die Stadt gemacht worden sei. Es ist daher fast überflüssig, hinzuzufügen, daß ein jetzt umlaufendes Gerücht von einem am 14. Statt gefundenen Angriff seinen Glauben verliert.“

Die Madrider Zeitung vom 23. September enthält ein Schreiben aus Lissabon vom 20. September folgenden Inhaltes: „Wir haben Nachrichten von unserer Operationsarmee bis zum 15. erhalten. Damals behauptete sie die nämlichen Positionen, wie seit der Affaire vom 5., verschanzte sich, und bereitete sich zu einem allgemeinen Angriff auf die Linien von Lissabon vor. Der Feind, zu schwach, um sich in offenem Felde vor der Armee Sr. Majestät zu zeigen, hält sich stets hinter seinen Verschanzungen. Am 14. alarmirten unsere Vortruppen den Feind, indem sie eine Demonstration gegen das Centrum und die linke Flanke seiner Linien machten. Das Ganze beschränkte sich auf ein Schärpmüßel, wobei von beiden Seiten einige Mann getödtet wurden, ohne daß es zu einem formlichen Angriff, oder zu einem eigentlichen Gefecht gekommen wäre.“

#### Spanien.

Die Quotidiene vom 3. October enthält folgenden Artikel: „Wir haben Briefe aus Madrid bis zum 23. September. Der Zustand des Königs kostete Besorgnisse ein, wir aus nachstehendem Privat Schreiben vom obgedachten Tage erhellet: „Seit drei Tagen ist Moisés in großer Besorgnis. Der König, der alle Tage ausgefahren pflegt, hütet das Zimmer. Gestern war das Ge-

rücht von seinem Tode in mehreren Salons verbreitet. Nichtsdestoweniger sagt die *Madrid* Zeitung, daß Ihre Majestät sich einer guten Gesundheit erfreuen; niemand glaubt aber daran, und man merkt aus den Mienen der Hofleute, daß der Zustand des Königs sehr beunruhigend ist; die Erscheinung der Cholera scheint das Gemüth des Königs ergriffen zu haben, und die Furcht steigt mit jeder Nachricht von den Fortschritten der Seuche. Dazu kommt, daß der Leibarzt, *H. Castillo*, der dem Könige schon mehrere Male das Leben gerettet hat, selbst bedeutend krank ist. Man glaubt fast allgemein, der König werde nicht mehr lange leben, und es ist schon das Gerücht von Bildung eines Regentensrathes verbreitet."

### T ü r k e i .

Die Anträge von dem Abflusse des Friedens zwischen Mehmed Ali und der Pforte, mit welcher der officielle Theil des ersten Blattes des *Ägyptischen Monatshefts* eröffnet wird, lautet folgendermaßen: „Der Friede ist endlich zwischen dem Großheeren und dem Vicekönig geschlossen. Ohne Zweifel sind alle unser Leses geistig, einige Details über die letzten Unterhandlungen, welche diesen so heiß ersehnten Frieden herbeigeführt haben, kennen zu lernen. Wir können ihnen hierüber aus ähnlicher Quelle folgendes Nähere mittheilen: Der Vicekönig hatte der hohen Pforte zu wiederholten Malen angeboten, die Waffen niederzulegen, wenn sie einwilligte, ihn wieder in Gnaden aufzunehmen. Er hatte ferner begreift, daß eine einflussreiche Person vom ottomanischen Hofe nach Ägypten gesendet werden möge, um die Grundlagen einer Ausgleichung dafelbst zu entwerfen. Die Erfüllung dieses Begehrens wurde durch verschiedene Ursachen lange Zeit verzögert; erst am 1. Kamail 1244 der Hegira (21. Jänner 1833) langte *Salih Pascha*, Director der Artillerie, und *Keshid Bey*, Ammedsch des Divans, mit dem Antrage in *Alexandrien* an, den Frieden zu unterhandeln, und dem Vicekönig die Invokatur mit den *Paschalis* *Trispolis*, *Jerusalem*, *Saida* und *Rapulus*, die Besatzung in denen von *Ägypten* und *Candia*, so wie die Belohnung mit den Staatsschatztheilen *Adschida*, *Metta* und *Medina* und deren Dependenzien an. *Scheib Ibrahim Pascha* zu überbringen. *Salih Pascha* erstattete der hohen Pforte Bericht über die Resultate der Conferenzen, und später reiste der Ammedsch selbst nach Konstantinopel aus und setzte *Scheib* mündlich von der aufsehtigen Ergebenheit und dem eblen Absichten des Vicekönigs in Kenntniß. Dieser selbst Bevollmächtigte wurde hierauf in Besetzung eines Obersten, welcher von Seiten des sultanischen Hofes mit Vollmachten beauftragt war, an *Ibrahim Pascha* nach *Akrotia* abgeordnet. Nach einigen Besprechungen zeigte er der hohen Pforte an, daß man schließlich dahin übereingekommen war, *Damask*, *Haleb* und *Adana* zu demüthigen. Der General *Selim Bey* überbrachte die Kunde von dieser definitiven Uebereinkunft nach *Alexandrien*, welche dafelbst durch öffentliche Festlichkeiten gefeiert wurde. Bald darauf langte der Herrmann an, welcher die Investitur von *Damask* und *Haleb*, mit dem *Emir-el-Hadsch* und *Wahid Pascha* Bogh enthielten. Sie wurden mit hoher Ehrfurcht entgegengenommen und herkömmlicher Weise in einem zu *Kairo* versammelten Divan, in Gegenwart der Cioli und Militärbeholden, öffentlich begrüßten. Dieser Vorlesung folgten Laufende von Wägen für das Heil des

Großheeren, und die üblichen Dankfugungsschreiben wurden abgeschickt. Die Invokatur von *Adana* aber bald allein noch einige Schwierigkeiten dar, die nach der Rückkehr des Ammedsch von Konstantinopel beseitigt wurden. *Ibrahim Pascha* hatte diesen Bezirk unter dem Titel eines „*Muhasafat*“ für sich selbst erbeten; der Herrmann, der ihm diese Bitte zugesandt, wurde ausgefertigt und *Scheib* sah sich folchergehaltn mit Beweisen des allerböchsten Wohlwollens überhäuft. Auf solche Weise hind sämtliche Hindernisse, welche sich dem glücklichen Erfolge der eingeleiteten Unterhandlungen entgegengestellt hatten, gehoben. Sämmtliche gläubige Muslimänner können nunmehr, Dank dem erlangten Resultate, hinsühre ihrer Intentionen und Bestrebungen nach einem gemeinschaftlichen Ziel hinstreben, und *Scheib* der Vicekönig wird nun unter dem Schutze des Friedens freie Hand haben, einer Seite inanehalb der Grenzen seiner Attribute und seines Gouvernements zur Wiederherstellung der muslimännischen Nation beizutragen und dem ottomanischen Reiche ein neues Leben zu verleihen."

Unter der Rubrik „Inländische Nachrichten" erstattet der *Ägyptische Monat* zu Bericht über die neuesten, welche am 18. Juli zu *Alexandrien* Statt gefunden haben, aus welchem Tage das neu gedachte *Linien Schiff Homé*, von 100 Kanonen, in Gegenwart des Vicekönigs dafelbst vom Stapel gelassen wurde. Am Schlusse des Berichtes heißt es: „Der Vicekönig schien über diesen neuen Beweis von der unermüdlichen Thätigkeit seines Oberbefehlshabers *Griff Bey* äußerst vergnügt, der in weniger als vier Jahren, außer dem nach seinem Entwurfs und unter seiner Aufsicht erbauten prächtigen Arsenal, es möglich zu machen verstanden hat, noch sieben Linien Schiffe, vier Fregatten, zwei Corvetten und einen Dreg zu erbauen. Die *Frederik* *Scheib* besteht gegenwärtig sonach, ungeachtet der Transportschiffe und der Corvetten, aus sieben Linien Schiffen, sieben Fregatten, fünf Corvetten und acht Dreggs, welche Fahrzeuge alle in See sind. Auf den Werften befinden sich noch zwei Linien Schiffe, ein Transportschiff und ein Kanter."

Ferner heißt es in obgedaktem Blatte: „*Scheib Ibrahim Pascha* ist nach der Räumung von *Anatolien* zu *Adana* angekommen, wo er sich zur Stunde noch befindet. Der Feind hat sich, nachdem er kaum der Kriegsschiffe entkommen war, auf eine neue Bahn der Flüchtigkeit geworfen. Er beschloß sich bereits mit der Anfertigung einer Streife, auf welcher Schiffsbalken (von dem bisher unzugänglichen Berg-Hochwaldungen) an den Meeresstrand herabgeschafft werden kann; die dazu erforderlichen Arbeiten werden aus Eilmüthe betrieben. *Ibrahim Pascha* ist, im Einklang mit den höchsten Befehlen, ferner darauf bedacht, einen Theil von *Syrien* zu kanalisieren und verschiedene Flüsse gedachten Landes durch Verbindungsgänge zu einem zusammenhängenden Wasserflusse zu vereinigen. Der englische Oberconsul *Wallace* ist ihm im Begriffe, sich in *Deirunt* seines Sohnes zu ihm zu versetzen, um ihm die Ausführung seiner Einwurfe weisend die Hand zu geben. Andere Neues begleiten ihn die *H. Doreani* und *Hinube* etc. auf den Wunsch *Scheib* in der Eigenschaft als Mineralogen. So läßt alles für eine sehr nahe Zukunft unermessliche Resultate für *Syrien* hoffen, die durch das Zusammenwirken der Wissenschaft und eines starken und großartigen Willens, welcher dieselbe seinen Pfanden dienstbar zu machen weiß, erzielt werden können."

Großbritannien und Irland.

Am 28. September wartete *H. Spring* Ihre Majestät in Windsor auf. Mittags speisten Ihre Ho-

nigl. Majestäten bei dem Herzoge und der Herzogin von Gloucester auf deren Landstift im Bagshot-Parc. Am 29. begaben sich Ihre Majestäten nach Kew zu einem Abschieds-essen bei Ihren königl. Hoheiten dem Herzog und der Herzogin von Cumberland, die am 1. Früh ihre Reise nach den Continent antraten und unterwegs bei dem Herzoge von Wellington in Walmer-Castle ein Diner einnehmen wollten, zu dem auch der Sprecher des Unterhauses und mehrere andere angesehenen Personen eingeladen sind. Es hat in der königlichen Familie große Freude verursacht, daß seit einiger Zeit eine ziemlich Besserung in dem Augenübel des Prinzen Georg von Cumberland bemerkbar ist.

Am 30. September Nachmittags hatten der österreichische Vorkasfer, der österreichische außerordentliche Gesandte, der preussische Gesandte, der französische Geschäftsträger, der belgische Gesandte, General Goblet, der belgische außerordentliche Bevollmächtigte und der spanische Gesandte Unterredungen mit Lord Palmerston im auswärtigen Amte.

Der Albion glaubt jetzt aus guter Quelle verschern zu können, daß der Fürst Talleyrand doch binnen einem Monat nach London zurückkehren werde, um seine Functionen als französischer Vorkasfer hieselbst wieder anzunehmen.

Am 28. September ging die Wahl eines neuen Lordmayors für die Stadt London vor sich; sie fiel auf den Alderman Jabezbrother; der andere Candidat war der Alderman Winkles. Dem bisherigen Lordmayor Sir Peter Laurie wurde für die treffliche Verwaltung seines Amtes eine Dankadresse votirt.

Consols am 10. October 88½.

#### Schweden und Norwegen.

Die Zahl der an der Cholera Erkrankten in Drammen belief sich zum 20. bis zum 24. September um 7 Uhr Abends auf 18, wovon acht gestorben sind. Auf dem Schiffe, wo sie zuerst unter den Matrosen anbrach, hatten diese eine Menge verdorbener Apfelsinen zu sich genommen. — Das königliche Marineministerium machte am 23. September bekannt: Daß nun vorerst die Quarantaine in Drammen selbst aufhören sollte, Schiffe von Drammen kommend in allen norwegischen Städten und Häfen, mit Ausnahme von Mos und Bergen und den nordwärts von selbigen in den Christiania- und Drammen-Fjorden belegenen Städten und Häfen, einstweilen als von einem, durch die Cholera angekränkten Orte kommend, behandelt werden.

#### Frankreich.

Der Moniteur Algérien vom 21. September meldet: „Man hat die mit der Untersuchungscommission am 20. September erfolgte Reconnoscierung nach Blida so vielfach commentirt, daß es notwendig wird, um die Meinung darüber zu bestimmen, den Auszug des Berichts des Generals Voiron an den Kriegsminister über den

Zweck dieser Reconnoscierung bekannt zu machen. Dieser lautet in Form eines Tagesbefehls folgendermaßen: „H. Marschall! ... Am Morgen des 10. Septembres, während die Truppen nach Blida vorrückten, wagte es der Eid von Bussaril, der uns ergeben war, vielleicht durch unsern Marsch ermuntert, von dem er wußte, auf den Markt zu gehen, wovon ihn die weisen und dringenden Rathschläge des Generalcomandanten Contrab und unsers Freundes Ben Omar, die seit mehreren Tagen auf den Vorpösten waren, hätten abhalten sollen. In einiger Entfernung jenseits der Brücke umzingelten ihn Reiter, warfen ihm seinen Umgang mit den Franzosen und seine Freundschaft für sie vor, schossen mehrmals auf ihn, bis er todt war, und mißhandelten dann seinen Leichnam. Am folgenden Tage geschah etwa drei Stunden hinter der Colonne ein furchtbarer Mord an drei Personen, wovon unter eine Frau, die mit Lebensmitteln handelte, und die nicht zu bestreitende Unvorsichtigkeit hatten, die Armee mit einem so schwer beladenen Wagen folgen zu wollen, daß derselbe sich nicht schnell bewegen konnte, um zur gehörigen Zeit Hülfe zu erhalten. Diese unglücklichen Opfer bezahlten ihre Unvorsichtigkeit nur allzu theuer! Diese beiden Handlungen einer empörenden Grausamkeit verdienen eine strenge und exemplarische Sühnigung; ich mußte aber diese verschieben, weil ich, um kräftig zu treffen, auch gerecht treffen will. Der Marsch der Truppen geschah mit solcher Ordnung und Zusammenhalt, daß nach ihrer Rückkehr ins Lager, nach zwei sehr prunkvollen Tagen, nicht ein einziger Nachzügler sich zeigte. Bei ihrer Rückkehr bemerkte die Colonne in großer Entfernung rückwärts und auf den Flanken einige mit Flinten bewaffnete Araber, deren Schüsse aber sich in der Ebene verloren, ohne uns den geringsten Nachtheil zuzufügen. Eine kleine Zahl von Schützen aus der Fremdenlegion und den Jägern zu Pferde, sowohl Franzosen als Araber, war hinreichend, um sie außer der Schußweite zu halten. Ich hätte sogleich die Repressalien beginnen können, denen sie nicht entgehen werden; die Expedition sollte aber wegen Anwesenheit der Commission, die mir den Wunsch dazu formlich ausgedrückt hatte, ganz friedlich sein, und ich durfte den Zweck aus Anlaß eines isolirten Vorfalls, dessen Folgen verschoben werden könnten, nicht ändern; um so mehr, als ich überzeugt war, daß wenn ich einen Gegenmarsch antreten ließe, die Araber fliehen und die Truppen mitten auf der Ebene ohne Hülfsmittel sich finden würden, da die Araber alles Vieh in die Wege getrieben hatten. Hatte ich eine offensiv Reconnoscierung vornehmen wollen, würde ich dann bloß auf zwei Tage Lebensmittel für die Truppen mitgenommen haben? Würde ich wohl eine Menge von Venzergittern und Sperulanten erlaubt haben, die Colonne zu begleiten, deren Bewegungen dadurch gehindert und deren Operationen durch sie bloßgestellt werden mußten? Soldaten! Die vorgenommene Sühnigung wird geschehen. Wehe den schuldigen Stämmen,



die von euch getroffen werden; ich werde sie eurer gerechten Rache überliefern. Wie haben alle Mittel der Güte und der Veröhnung mit ihnen erschöpft, und werden uns nun an die Strafe halten. Aber ich will euch, so viel wie möglich, unnütze Beschwerden ersparen; ich werde euer Blut schonen, das nur für den modernen Ruhm und für den wahren Vortheil unseres schönen Vaterlandes fließen darf! Algier, 16. September 1863, (Unterz.) Generalleutnant und Obercommandant *Pierol*. — „Die Kerner wird ohne Zweifel mit Vergnügen erfahren, daß die junge Lucie Bretto gleichsam durch ein Wunder den toben Arabern, welche ihren Vater und ihre Mutter ermordet haben, entkommen ist. Der Stamm der Beraw hat sie gesettet und uns zurückgebracht. Die französische Großmuth weiß diese Menschlichkeit zu schätzen. H<sup>r</sup>. Copry, Director des Spitals Carantine, hat dieses Kind adoptirt. Die Mitglieder der afrikanischen Commission hat letzten Sonnabend nach Bona abgereist.“

Die Gesellschaft der Privat-, oder wie sie sie nennt, öffentlichen Telegraphen hat eine Bekanntmachung erlassen, wonach sie noch in diesem Jahre ihre Unternehmung über ganz Frankreich ausdehnen will. Das telegraphische System des H<sup>n</sup>. Gerrier reicht sehr von dem der Regierung ab. Die Telegraphen spielen auch der Nacht; die Signale sollen 9 bis 12 Stunden in einer Minute machen, und ein guter Stationär könne in der Stunde 250 solcher Signale geben. Das ganze System sei sehr vereinfacht, die telegraphische Sprache sehr bereichert. Die Gesellschaft will ihre Thätigkeit auf den gesammten Bereich der Briefcorrespondenz, also nicht nur auf politische und Handelsmittheilungen, sondern auch auf alle Privat- und Familiencommunicationen ausdehnen. Die Sorge, daß auf diese Weise falsche und beunruhigende Gerüchte in der beunruhigendsten Eile ausgebreitet werden könnten, wiederlege sich, glaubt die Gesellschaft, von selbst, da bei der falschen Nachricht, die ein Brief verbreite, man vierundzwanzig Stunden warten müsse, ehe eine neue Post komme, während durch den Telegraphen eine und dieselbe Nachricht in einer Stunde zwanzigmal an verschiedene Einwohner einer Stadt kommen könne, so daß schon durch diese Verschiedenartigkeit die Kontrolle sich bilde. Bei politischen Nachrichten gehen ohnedieß die Regierungstelegraphen das Mittel, einem Mißbrauche zu begegnen, der aber nicht so leicht anzunehmen ist, weil der Mißbrauch niemand schädlich seyn würde, als dem Infinitesim selbst.

Mehrere italienische Flüchtlinge, welche in den Gefängnissen von Rhodes aus Verwaggründen saßen, welche mit der Sache des Garibaldi zusammenhängen, sind dem *Messenger* zufolge, wieder in Freiheit gesetzt, indem das Tribunal erklärte, daß kein Grund vorhanden sei, gegen sie einzuschreiten.

Die *Quotidienne* enthält die angeblichen Worte *zu Nro. 285*.

schlage zu einer Capitulation, die dem Marschall Bismarck im Namen Dom Pedro's durch den Secretär des Lords William Russell, Oberst Harr, überbracht werden seyn sollen, und die von dem Marschall Bismarck darauf ertheilte Antwort. Die Authentizität derselben wird jedoch von den meisten Pariser Blättern in Zweifel gestellt.

Man hat Nachrichten von Oren vom 12. September. Alles war ruhig; die Araber erschienen wieder auf den Meisten. In Mekkanem ist man nicht so glücklich. Die Araber haben hier am 1. September ihre Feindseligkeiten wieder begonnen. Der Angriff dauerte von 4 Uhr Morgens bis 9 Uhr Abends. Die Besatzungsarbeiten werden thätig fortgesetzt.

Am 2. October 5 Percents *fin Courant* geschlossen zu 102 *fr. 60*. 3 Percents *fin Courant* geschlossen zu 75 *fr. 60*. — Am 3. October 1½ *Uhr* Nachmittags 5 Percents 102 *fr. 30*. 3 Percents 75 *fr. 45*.

#### Päpstliche Statuten.

S<sup>t</sup>. Heiliger Papst Gregor XVI. hielt am 30. September Morgens geheimes Conclavium im Pallast des Quirinals, in welchem mehrere Erzbischöfe und Bischöfe, namentlich S<sup>t</sup>. Erzbischof H<sup>r</sup>. Andreas Alois Graf Szarbel-Aniewicz, bisheriger Erzbischof von Lemberg, als Erzbischof von Prag, und M<sup>r</sup>. Franz Maria Odoard de Guay, bisheriger Bischof von Saint Flour, als Erzbischof von Alb pränonirt wurden.

Nach Briefen aus Rom war S<sup>t</sup>. königl. Hoheit der Kronprinz von Baiern am 24. Sept. Abends von Neapel beseitigt angekommen, und in der königlichen Residenza, Giardini di Malta, abgesehen. — Auch der kaiserl. russische Minister Graf Guelier war von Neapel nach Rom zurückgekommen.

#### Niederlande.

Das *Journal de la Haye* vom 2. October enthält folgenden Artikel: Seitdem die fremden Journale sich genöthigt gesehen haben, auf die Fabel von der Abreise S<sup>t</sup>. königl. Hoheit des Prinzen von Oranien nach München gräz Verzicht zu leisten, haben sie ein neues Mittel eronnen, um die politischen Rannengießer zu beschäftigen; nämlich die Reise des Oberkammerherrn Omphal, Adjutanten S<sup>t</sup>. Majestät, den man in gewisser Haß nach Bohmen sendet, um die Einkünfte zu überweisen, dessen Inbalt die Pariser und Londoner Journale bereits auswendig wissen, bevor noch die eelanchten Personen, für welche sie bestimmt seyn soltz, Kenntniß davon bekommen haben konnten. Das Wahre an der Sache ist, daß H<sup>r</sup>. Omphal den Haag nicht einen Augenblick verlassen hat. Es geht damit, wie mit der Zukunft einer Deputation belgischer Oranigisten in dieser Hauptstadt. Jedermann spricht davon, aber niemand hat sie gesehen, was wir ganz natürlich finden, da sie nie angekommen ist.“



# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 13. October 1833.

Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
Beobachtungen vom 17. October.	8 Uhr Morg.	27.711	28.3. 52. 0.0.	+ 7.3	6.	schwach.
	3 Uhr Nachm.	27.673	28.5. 53. 3.	+ 11.8	0.0. 0.	stark.
	10 Uhr Abends.	28.671	28.5. 53. 3.	+ 6.6	0.0.	mittel.

## Spanien.

Der Monitor vom 4. October meldet: „Der König von Spanien ist am 29. September um 3 Uhr mit Tod abgegangen. Eine telegraphische Depesche, von H<sup>rn</sup>. von Rayneval abgesetzt, hat gestern diese Nachricht der Regierung gemeldet. Den letzten Anordnungen S<sup>ts</sup>. katholischen Majestät zufolge ist die verwitwete Königin, während der Minderjährigkeit der jungen Königin Isabella, als Regentin erklart worden. Das Ministerium ist beibehalten worden. Madrid war vollkommen ruhig. — Ein Kurier ist heute Nacht abgegangen, welcher H<sup>rn</sup>. von Rayneval den Befehl überbringt, zu erklären, daß die französische Regierung geneigt ist, die neue Herrschaft anzuerkennen, sobald sie die erforderlichen Notifikationen erhalten haben wird.“ — Das Journal des Debats fügt obiger Nachricht bei, daß man im Voraus dieses Todesfalles zu Madrid einen Regenschauer nach zur Asien der Königin gebildet habe; dieser Rath bestche aus fünf Personen, dem Erzbischof von Sevilla (Cardinal Cienfuegos), dem Herzog von Infantado, dem General Castanos und noch zwei andern Personen, deren Namen nicht genannt werden.

Den neuchten, durch außerordentliche Gelegenheit aus Madrid (über Paris) eingelaufenen Nachrichten vom 30. September zufolge scheint es, daß die Königin die Regentschaft allein übernommen habe; wenigstens ist in den, unmittelbar nach dem Tode des Königs, der am 29. um 2 1/2 Uhr Nachmittags an einem Schlagflusse gestorben ist, erlassenen Decreten (die wie morgen mittheilen werden) von Bildung eines Regimentsrathe keine Rede. Uebereins werden in diesen Decreten sämtliche vordrigen Minister, so wie auch alle übrigen Regierungsbeamten, in ihren Functionen bekräftigt.

## Portugal.

Am 2. October hatte man in London durch das am vertergehenden Tage in Falmond angekommenen Dampfsboot African Nachrichten aus Lissabon bis zum 21. und aus Oporto bis zum 26. September erhalten. Wir geben nachstehend, was der verschiedenen Sonderblätter vom 2. d. M. über den Inhalt dieser Nachrichten mittheilen. — Der Courier enthält folgendes Schreiben seines Journalists: Correspondenten vom 1. October: „Das französische Dampfsboot African, Brutenam, hat zu den, ist diesen Morgen um 2 Uhr mit Nachrichten von Lissabon vom 25. und aus Oporto vom 26. September hier eingetroffen. — Die Miquilisten giessen am 14. September die Verdorbenen an und wurden vollständig geschlagen. Die Details dieser wichtigen Affaire wurden mit dem Royalist nach London abgesetzt, welchem Schiffe aber der African vorausgeht ist. — Die Königin Dona Maria ist am 22. September zu Lissabon gelandet.

und dort mit großem Pomp und Enthusiasmus empfangen worden. Sie wurde von sämtlichen hohen Staatsbeamten, den Gesandten Frankreichs und Englands und den Commandanten der auf dem Tago liegenden englischen Kriegsschiffe, so wie von denen ihrer eigenen Flotte, nach dem Palaste begleitet. Ihre Majestät reichten später in den Hauptstraßen der Stadt, wo sie allwärts mit Arcaden und Ueberdach empfangen ward. Sie besuchte auch die Linien und wohnte einer allgemeinen Musterung ihrer Truppen bei, welche durch Defection von Feinde täglich verhärtet werden und dormalen 25 bis 30,000 Mann betragen sollten. — Am 24. September reichten Marshall Boumont und die übrigen französischen Officiere ihre Entlassung ein, weil sie die Ueberzeugung hegen, daß sie nicht hinreichend stark genug wären, um einen Angriff gegen Lissabon unternehmen zu können. Die Linien sind nun mit 200 Geschützen besetzt. — Oporto ist ruhig. Dem Miquils Truppen haben sich drei Meilen von den Linien zurückgezogen. Orest Evans, welcher auf dem African hier angekommen ist, hat ausgeführt, seiner Meinung zufolge wären 50,000 Mann erforderlich, um der Stadt zu nahe anhaben zu können. Ein Schreiben von Lissabon meldet, daß Boumont sich nebst mehreren französischen Officiern auf einem von den auf dem Tago liegenden englischen Kriegsschiffen eingeschifft habe. Die Wahrheit dieser Angabe wird aber in Zweifel gezogen.“

Im Gloriet drückt es: „Die aus Portugal eingegangenen Nachrichten sind von der allerbefriedigendsten Art. Wie es sich mit dem Umfange und der Verschärfung der von den Miquilisten am 14. September erlittenen Schlappe immer verhalten mag, so scheint dieselbe auf jeden Fall aber die Frage, ob Marshall Boumont ein fernerhin für dem Miquil den Schild erheben werde oder nicht, vollständig entschieden zu haben; denn derselbe ist nebst dem General Louet, Barosa und seinen, wie es heißt, mit andern französischen Offizieren, nach Spanien abgegangen. General Macedo, ein Engländer oder Schottländer, hat, wie verlautet, den Oberbefehl über die Truppen Dem Miquils unternehmen, welche sich unter so verwandten Umständen in großer Unordnung befinden mußten; es gebührt aber nicht an Verleumdungen, sondern an guten, eifrigen und schlagfertigen Truppen, und mehr als alles an einer Macht des Bandens, welche unabhängig von den Junta's der Brigades und Favoriten ist, die gegen diejenigen, welche Schief für sie erklären, nicht minder erbittert sind als gegen diejenigen, welche gegen sie kämpfen. Die Zahl Dem Miquils geht in doppelter wie in moralischer Hinsicht auf die Menge. Boumont und seine Kollegen haben sich wohl durch keine geringfügige Uebungen bewegen lassen, so gleich das Feld zu räumen, und die Wirtung, welche die Anwesenheit der jungen Königin, so wie der ihr von Frankreich und insbesondere

von Großbritannien gewährte Vortheil gewährt, kann nicht anders als schnelle und entscheidende Folgen nach sich ziehen. Der Abing Bourmonts und der vornehmsten französischen Offiziere ist eine Thatfache, woraus man sich schließen kann. Die junge Königin ist in Lissabon angekommen. Wie wir hören, soll man sich nichts Anziehenderes denken können, als die Art, wie der Capitän Aguiar von der gewesenen Kaiserin von Brasilien empfangen wurde; sie begrüßte ihn aufs Herzlichste und drückte ihm die Herabwürdigungen, die ihre Familie ihm schuldig sei, auf eine Weise aus, welche die Stärke des Gefühls andeutete, das sich in so entschiedenen Ausdrücken der Dankbarkeit kund gab. Es gedieh uns an Zeit, heute länger bei diesen interessanten Nachrichten zu verweilen; morgen dürfen wir uns hoffentlich im Stande befinden, weitere Details darüber mitzutheilen. Wir dürfen nicht mit Stillschweigen übergehen, daß Dom Miguel im Begriffe stand, seinen General vor ein Kriegsgericht zu stellen.

Die Sunn sagt: „Bei der hiesigen französischen Botschaft ist heute ein französischer Cabinetskurier mit wichtigen Depeschen von Lissabon angekommen. Nachdem dieselbe dem französischen Gesandten der Botschaft seine Depeschen übergeben und Depeschen von ihm empfangen hatte, schickte er seine Kasse nach Paris fort. Die Depeschen, welche er dahin überbringt, sind eine Antwort auf die von ihm nach Lissabon überbrachten, welche von sehr geachteter Wichtigkeit sein sollen. Die von dem kaiserlichen französischen Gesandtschaftsagenten Olivier von Lissabon erhaltenen Berichte lauten dahin, daß Bourmont seine Entlassung eingereicht habe, enthalten aber nichts Offizielleres darüber. Ferner melden sie, daß fast jeden Tag Schärmahel, aber keine Gesichte von Belang vorkämen. Unserer Verdachtsmaßnahme, daß Bourmont noch seiner am 14. erlittenen Schlappe gefangen habe, daß 3000 Mann von seiner Armee desertirt, und nach dem Innern des Landes gegangen seien, worauf er es für rathsam erachtet habe, sich in einige Unterhandlungen einzulassen, weil er mit seinen Truppen keine zweite Schlacht habe wagen können. In Folge dessen soll er an Lord Russell und den Secretär Dom Pedro's den Antrag gestellt haben, man möchte ihn und seine Offiziere (wahrscheinlich zur See) nach Spanien abfahren lassen, wosüber abgelehnt worden sei. Darauf soll er sich bemüht haben, sich verbindlich zu machen, daß er gegen Dom Pedro nicht mehr kämpfen und Portugal nicht mehr betreten wolle, worauf er und hundert seiner französischen Offiziere an Bord der britischen Schiffe im Lajo gebracht wurde.“

Im Standard liest man: „Dem mündlichen Bericht des Capitäns der Kaufschiffe Lord Nelson zufolge, hätte der Angriff gegen Evoram am 14. Morgens 3 Uhr begonnen und wäre mit Heerzlichkeit bis gegen 9 Uhr Vormittags fortgesetzt worden, wo er plötzlich aufhörte, weil eine Division der Miguelistischen Armee, welche aber eine an Lissabon streifende Flotte vorzuziehen hatte, dadurch innerhalb des Bereichs der Batterien eines der Napoleonischen Kriegsschiffe erreicht, von denselben hant mitgenommen, und zum Rückzug gezwungen wurde. Es ist jedoch feststehend, daß in den vom 18. bis 24. reichenden Bisdonner Tritten keine Eintheilung von diesem Umfange, noch auch von der Resignation Bourmonts vorkommt.“

Die Times sagt: „Dom Miguel soll, wie verlautet, dem Morshoff Bourmont und den 116 französischen Offizieren, welche ihre Entlassung eingereicht hatten, dringend zugerufen haben, den Kampf fortzusetzen, aber ohne Erfolg; sie erklärten sämmtlich, daß sie entschlossen seien, sich nach Spanien zu begeben.“

Der Courier vom 1. d. M. enthält folgendes Schreiben aus Oporto vom 17. September: „Niemand ist in Lissabon ein so emsig beschäftigtes Leben gewesen, als diesen Augenblick. Tag und Nacht hört man das Anrufen der Offiziere, welche den neuen alten Portwein zu den Schiffen führen, und das Hämmeren der Küfer, um neue Eipen zu versetzen, welche den Douro hinaufgeschickt werden. Es wird jedoch ein großer Theil der Beschäftigung — gerade ausgezeichnet guten — Eise verloren gehen, wenn nicht in einigen Wochen die Gemeinlichkeit mit dem oberen Lande ganz offen wird. Die Weine vom vorigen Jahre sind gar nicht beunruhigt gekommen, und die Winzer haben nicht mehr Gedränge, als was für die Eise eines Jahres zureicht. Wegen des Mangels an Brandwein zum Verschneiden in Tragos-Montes haben die vorjährigen Weine sehr gelitten. Unser Markt wird täglich mit Lebensmitteln überfluthet, Teich so vielen hundert Soldaten und den Schwärmen von Curriers um die Stadt.“

Die Times theilt folgendes Brief der britischen Konsulatur von Oporto an den Lord George Dantes, Commandeur des königlichen Schiffes Rousin, mit: „Oporto, den 7. d. Septembris. Die unterzeichneten, in dieser Stadt wohhaften Konsulats- und Unterthanen Großbritannischer Majestät, haben mit tiefster Betrübnis die Abfahrt des unter Ew. Herrlichkeit Befehl stehenden Schiffes vernommen. Es würde ihnen die größte Freude gewesen, wenn es ihnen vergönnt wäre, Ew. Herrlichkeit in Folge in den Gewässern des Douro werden zu sehen, bis zur Beendigung des Kampfes, der sie und ihr Vermögen so oft in Gefahr gebracht, und der es ihnen und ihren Familien so wichtig und werthvoll gemacht, mit Vertrauen auf den Eifer und die Geschicklichkeit der zu ihrem Schutz hier stationierten Offiziere hinsehen zu können. Dankbar für die thätige und schnelle Hilfe, welche ihnen bei jeder Gelegenheit von Ew. Herrlichkeit geleistet worden, ersuchen die Unterzeichneten Sie, ihren innigen Dank und die Versicherung entgegenzunehmen, daß sie niemals Ew. Herrlichkeit Ergänzungen für ihre Sicherheit und ihr Wohl vergessen können. — Die Unterzeichneten werden sich Ew. Herrlichkeit besonders verpflichtet fühlen, wenn Sie die Güte haben wollen, auch den unter Ihren Befehlen stehenden Offizieren unsern aufrichtigen Dank abzusenden für die Theilnahme, welche jene Herren unaußgesprochen ihren Landesknechten bewiesen, und für die Bereitwilligkeit, mit welcher sie stets die Befehle Ew. Herrlichkeit ausgeführt. Die Unterzeichneten bringen Ew. Herrlichkeit die besten Wünsche für Ihr Glück und Wohlfahrt dar und haben die Ehre etc.“ — Folgendes kann mehr als 40 Unterthänen. — In Anbetracht des Falls von der Times mitgetheilten Antworten des Vize-Paulel vom 12. fast dieser den Oportuesen in nicht minder heißen Ausdrücken seinen und seiner Offiziere besten Dank für die gute Aufnahme, die er in den 15 Monaten seines Aufenthalts bei ihnen gefunden.

In einem vom Hampschire-Telegraph mitgetheilten Privatbriefchen aus Oporto vom 18. September heißt es: „Die hier zurückgebliebenen britischen Besatzungen in 2400 Portugiesen und drei bestimmten Regimenten nebst 400 Mann von der Schottischen und 300 von der englischen Brigade. Auf dem Dom Pedro-Platz, sonst Praça Nova genannt, ist die unter dem Namen John Paulo bekannte große Kanone als Trophäe aufgestellt worden. Beiläufig darf ich nicht vergessen, Ihnen

zu melden, daß die Pedroischen Truppen rings um Vilanova Verschanzungen aufzuerbauen, um nicht einem plötzlichen Ueberfall ausgesetzt zu seyn."

Das *Cricket Journal* enthält folgendes Privat-Schreiben aus Juncal auf der Insel Ma deira vom 19. August: "Man steht hier einem Angriffe des Admiral's Napier entgegen, und der Gouverneur Alvaro hat erklärt, sich auf das Kräftigste vorbereiten zu wollen. Ein Schooner mit Geschützen von Dom Pedro hat sich auf der Höhe der Insel gezeigt, wurde aber von den Forts beschossen; dennoch gelang es ihm, vier Nachrichten, Proclamationen aus Land zu werfen. Auf der Insel herrscht eine böse Stimmung gegen die Engländer, was man dem Einfluß der Geistlichkeit zuschreibt. Ein englischer Handelscommiss wurde neulich von den Magnatlichen Soldaten mit Stockschlägen übel zugerichtet, und drei andere, worunter zwei Maschinenlenkanten vom Schiffe Conway, wurden fast gehängt."

#### K u s t a n d.

Am 27. September früh um 8 1/2 Uhr langten S. Majestät der Kaiser von Rußland nebst Gefolge, aus dem Königreiche Polen kommend, in Wiga an und setzten sich, nach Bewältigung der Pferde, Ihre Reise nach S. Petersburg fort.

#### Spanisches Amerika.

Nachrichten aus New York vom 3. September zufolge, hatte der Schooner Brillant von Matanzas die Nachricht von einem Reiteraufstande auf Cuba überbracht. Es waren etwa 5 bis 600 Sklaven aus Afrika eingeschmuggelt und in einiger Entfernung von Havannah ans Land gesetzt worden. Die erkrankten sie von den Regnern auf den zunächstgelegenen Pflanzungen, eine furchtbare Seuche (die Cholera) herrschte unter den Schwarzen und sei durch die Giftmischerlei der Weihen veranlaßt. Hierdurch zur Verwirrung gebracht, überfielen die neuen Ankommlinge ihre Wälder und ermordeten sie; ein gleiches Schicksal hatten drei Beamte, welche die Ruhe herzustellen suchten. Jetzt wurde ein Trupp Kavallerie von 30 Mann gegen die Empörer ausgesandt, die indessen durch Sklaven aus den benachbarten Pflanzungen verstärkt worden waren. Es kam zu einem Treffen, in welchem viele Schwarze, aber auch zwei Offiziere und mehrere Soldaten blieben. Der Rest der letzteren zog sich zurück; nun wurde ein härteres Corps abgeschickt, welches ein heftiges Feuer gegen die Empörer eröffnete und deren 4 bis 500 tötete. Doch verlor das Militär 30 bis 40 Mann. Die Regner waren nur mit Keulen und Steinen bewaffnet. Nach den letzten Berichten war die Empörung gänzlich unterdrückt.

Neuport's Blätter enthalten folgendes Schreiben aus Newragada: "Am 23. August Nachts ward ein Plan entdeckt, Santander, Obando, Lopez, Montoya und Andere zu ermorden. In Montoya ward er verfohlen; ich will Ihnen das Nähere mittheilen. Ein gewisser Pedro Orjona sollte in der Nacht vom 23. Wache halten, und Santander erlud gegen 7 Uhr Abends von Orjona, daß in der Nacht, wo Orjona auf der Wache sei, eine Revolution ausbrechen sollte. Der General stellte sogleich Untersuchung an und fand, daß gerade in dieser Nacht dieß der Fall sei. Der Präsident ging zu Montoya, und sagte ihm, er solle Orjona entlassen. Er that dieß, und bat den Präsidenten, ihn auf die Hauptwache zu begleiten. Orjona suchte zu entweichen; von Montoya aber verfolgt und überholt, zog er ein Pistol, schoß ihn durch das Herz und entfiel dann. Das Volk rannte in die Kaserne (Quartier) und übernahm mit Santander die Nacht über unter Was-

sen. Es wurden Truppen ausgesendet zur Verfolgung des Hauses Aufseher, deren Zahl ungefähr zwanzig seyn soll, und es heißt, die Empörer seien bei Tunja umzingelt. General Sarda steht an der Spitze. Ich halte die ganze Sache nicht für bedeutend, aber der Verlaß des Obersten Montoya wird von der Regierung schwer gefühlt werden. — Vicepräsident Mosquera wurde von Seite Neugranada's zum Commissär ernannt, um mit den Commissären von Venezuela und Equator zusammenzutreten. — Die Oberst Oberst Woodbine's seinen seine Sclaven gezwungen zu seyn, Regner, die er selbst von Jamaica und San Andre gebracht hatte."

Aus Mexico sind weitere Nachrichten, aber nicht neuere als bis zum 7. September eingelaufen. Darnach soll sich eine starke Partei für Errichtung einer monarchischen Regierungsform gebildet haben, so daß Pantana, der jetzt bloß den Titel Präsidenten führt, bald zum Kaiser von Mexico gekrönt werden dürfte.

#### Großbritannien und Irland.

Am 26. September hielt der Marquis von Wellesley, zum zweiten Male zum Generalgouverneur von Irland ernannt, seinen feierlichen Einzug in Dublin. In den Straßen, durch welche der Zug, dem sich die vornehmsten Magistratspersonen und Beamten des Landes angeschlossen hatten, seinen Weg nahm, waren Truppen aufgestellt. Eine große Volksmenge drängte sich in den Gassen und den Höfen des Schlosses, und auch die inneren Gemächer des letzteren waren mit Zuschauer angedrängt. In dem großen Versammlungssaale angelangt, überdachte der Marquis, zur Rechten des bisherigen Vicekönigs stehend, diesem den königlichen Gedenkbrief, worauf ihm von dem Lord-Primas von Irland der Eid abgenommen und von dem Lord Anglesley die Embleme der höchsten Gewalt eingehändig wurden. Die ganze Feierlichkeit soll mit der größten Ordnung und Ruhe vor sich gegangen und kein Zeichen des Mißfallens laut geworden seyn. Tage darauf verließ Lord Anglesley Dublin, nachdem er zuvor in einem Tagsbefehl vom 26. der irländischen Armee seine Instruktion mit ihrem Benehmen während der Dauer seiner Verwaltung bezeugt hatte. Der Graf Grey legte seinen Plan zur Reform der englischen Kirche dem Erzbischof von Canterbury vorzulegen, dieser jedoch dessen Billigung nicht ertheilen haben. Wie man glaubt, wird eine hierauf bezügliche Bill, mit teils königlicher Bewilligung, dem Unterhause vorgelegt werden.

General Henry Grey, ein Bruder des Premierministers, ist zum ersten Controlbeamten des neuen Vicekönigs von Irland, Marquis von Wellesley, mit einem Gehalte von 2000 Pf. St. ernannt worden.

Der verdrüßte indische Bramine Kambohun Roy, der sich seit beinahe vier Jahren in England aufhielt, ist am 27. v. M. zu Stapleton Grove der Drift mit Tod abgegangen.

Consols am 2. October 88 1/2 %.

#### F r a n k r e i c h.

Der Moniteur enthält einen Bericht des Kriegsministers an den König über verschiedene in der Zusammenstellung und der Stärke der Artillerieregimenter vorzunehmende Modificationen. Derselbe folgt eine vom 18. v. M. datirte königliche Verordnung, wornach es künftig 14 Artillerieregimenter, ein jedes aus dem Stabe, einem übercompletten Peloton, 12 bespannten Batterien und einem Depotstamm bestehend, geben soll. Der Stab besteht aus 4 Obersten, 1 Oberlieutenant, 6 Escadrons-

des, 1 Major, 1 Colonnensführer, 2 Regimentadjutanten, 2 Rechnungsführer, 2 Ober- und Unterschwärzen; im Ganzen aus 17 Offizieren mit 29 Pferden; ferner aus 10 Unteroffizieren und Brigadiers mit 8 Pferden. Das übercomplette Peloton zählt 51 Mann. Von den 12 Bataillon hat eine jede (es sei erlöschende oder Fußartillerie) 2 Capitäns, 2 Lieutenants und 96 Unteroffiziere und Kanoniere, mit 76 Pferden bei der erlöschenden und 38 Pferden bei der Fußartillerie. Der Depotstamm endlich zählt 19 Unteroffiziere und Gemeine mit 10 Pferden. Die vier ersten Artillerieregimenter haben ein jedes 3 erlöschende Bataillone, die zehn andern haben deren nur 2. Hiernach besteht ein jedes Artillerieregiment aus 5 dem Reie de n s l u g mit 3 erlöschenden Bataillonen, 9 Fußbataillonen und 1 Depotstamm aus 70 Offizieren, 1232 Unteroffizieren und Gemeinen und 621 Pferden; und jedes Artillerieregiment mit 2 erlöschenden Bataillonen, 10 Fußbataillonen und 1 Depotstamm aus 70 Offizieren, 1232 Unteroffizieren und Gemeinen und 584 Pferden. Alle 14 Regimenter zählen mithin 990 Offiziere, 17,248 Unteroffiziere und Gemeine, 1133 Offizierspferde, 3143 Kanon- und 4032 Fuhrpferde. Im Kriegszustand deckt dagegen jede Batterie aus 2 Capitäns, 2 Lieutenants und 222 Unteroffiziere und Kanonieren, mit 205 Pferden bei der erlöschenden und 214 bei der Fußartillerie.

Der verantwortliche Herausgeber der Gazette de France, H<sup>r</sup> Aubrey Foucault, ist von der Katholikammer des Pariser Senats, Gerichtshofes auf den Bericht des Instruktionsrichters wegen des in der Nummer vom 14. v. M. enthaltenen „Schreibens an Ludwig Philipp von Orleans, Herzog von Orleans, ersten Prinzen von Gebäl und Generalstatthalter des Königreiches“, unter der Anlage des Angriffes auf die dem Könige durch den Willen der Nation verliehenen Rechte, vor die Anklagekammer gestellt worden. In Bezug auf die Nummer vom 15. v. M., welche wegen eines Artikels über die Steuerverweigerung ebenfalls in Verfall genommen und dem Gerichte überwiesen war, hat die Katholikammer entschieden, daß kein Grund zu einem weiteren gerichtlichen Verfahren vorhanden und daß die in Verfall genommene Nummer also wieder freigegeben sei. Die Gazette hatte in dem unermittelten Artikel gerathen, die Steuern zu verweigern, um durch dieses Mittel die Abschaffung des politischen Eides und die Einführung aller Steuerpflichtigen in den Wahlen zu erlangen.

Die in Vortages veröffentlicht gewesenen 500 polnischen Flüchtlinge sind auf Befehl der Regierung in Abtheilungen von 40 bis 60 Mann von dort entsandt und auf elf verschiedene Departements vertheilt worden.

Das Journal de la Presse de Paris vom 28. September meldet, daß der Carlo Alberto in Folge einer aus Paris eingetroffenen telegraphischen Depesche den Befehl erhalten habe, sich von den Küsten von Frankreich zu entfernen und nie mehr dahin zurückzukehren.

Am 3. October 3 Percents fin Courant geschlossen zu 102 1/2. 50. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 75 1/2. 50. — Am 4. October 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 1/2. 10. 3 Percents 75 1/2. 25. — Am 5. October 5 Percents fin Courant geschlossen zu 102 1/2. 40. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 75 1/2. 30. *Zeitungsland.*

Mänkener Blätter vom 7. October melden: „Der Majestät der König sind heute Früh vor 6 Uhr bereits wieder, nach Verstrengaden abgereist, nachdem Sie am 5.

Abends hier angekommen waren, und gestern dem großen landwirthschaftlichen und Volksfeste auf der Theresienwiese beigewohnt hatten. Eine Menge von nahe an 60,000 Menschen begrüßte auch diesmal hier ihren gütigen Monarchen. Von dem schönsten Wetter begünstigt, fand die Preisvertheilung und das Pferderennen in der üblichen Weise Statt, und nur die Anwesenheit der geliebten Landesmutter — welche durch eine schmerzhaft aber völlig gefahrlose Verwundung an der Hand abgehalten worden war, das Fest durch Ihre persönliche Gegenwart zu verschönern — fehlte, um die Freude des Tages vollkommen zu machen. — E<sup>r</sup> Majestät werden heute Abends wieder in Verstrengaden eintreffen, von wo aus Sie, wie man hört, am 11. d. M. einen Besuch bei E<sup>r</sup> Majestät dem Kaiser von Oesterreich und Ihrer erlauchten Schwester der Kaiserin in Linz abhalten, aber noch vor der Feier des 18. October mit Ihrer gesamteten erlauchten Familie wieder herber nach München zurückkehren werden. — Ihre Majestät die Königin Caroline und H<sup>r</sup> H<sup>er</sup>ren die Frau Kompanienheim von Preußen und die Frau Gräfin von Siedeburg von Oesterreich werden am 14. d. M. von Zagrebost in Oesterreich eintreffen und vier Tage lang in Verstrengaden. Hebet die Frau Herzogin von Wien am 28. d. M. nach Wien zurückzukehren. — Graf Augustin Capodistrias reiste gestern nach der Schweiz ab. — E<sup>r</sup> Durchlaucht der H<sup>r</sup> Minister des Innern, Fürst von Wallerstein, reiste heute nach Augsburg ab, von wo sich derselbe in den Rheinlands begibt wird. — Der gefeierte Dichter der „Meditationen“ und „Harmenien“, Alphons von Lamartine, ist, auf der Rückreise aus dem Orient nach Paris, hier eingetroffen.“

Wien, den 12. October.

E<sup>r</sup> f. l. apostol. Majestät haben dem f. l. Rittmeister von der Montursbranche, Daniel Siebenroth, mittelfs des bei der f. l. vereinigten Hofkanzlei ausgesetzten, Allerhöchstenhöflich unterzeichneten Diploms, den Adel des österreichischen Kaiserthums allergnädigst zu verleihen geruht.

Der verstorbenen königl. ungarnische Hofraths Rieglaus von Meskall, ein bekannter Germanist und Kenner der Musik, hat der Gesellschaft der Musikfreunde des österreichischen Kaiserthums, welcher er seit ihrer Entstehung als Mitglied die leitenden Aufschwünge angedeutet, nicht mehreren musikalischen Instituten, seine ganze Nachlassensammlung vermacht, worunter sich Handschriften von Joseph Haydn, Mozart, Beethoven befinden. — Der hiesige, Hofschauspielmacher, H<sup>r</sup> Maxm. Zerkow, hat gleichfalls dem Conservatorium vier Violinen zum Gesangsgemacht. — Mancher Privatmann dürfte Instrumente besitzen, die ihm entbehrlich sind, und deren geschätzte Lieberlassung an diese patriotische Anstalt eine weitestehende Unterstützung derselben sein würde.

Am 12. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverbriefungen zu 5 pCt. in C.M. 92 1/2; 1/2. Devisen detto zu 4 pCt. in C.M. 82 1/2; 1/2. Darlehen mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; 1/2. Devisen detto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 130 1/2; 1/2. Wiener Stadtbanco-Obbligat. zu 7 pCt. in C.M. 55 1/2; 1/2. Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., in Gulden 99 1/2. Wlo. 2 Monat. — Gene. März pCt. —; 1/2. Bankactien pr. Stück 1187 1/2, in C.M.

Supplement: Joseph Anton Eder von Vila.

Verlag: Anton Strauß sel. Wäpse in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1100.

# Österreichischer Beobachter.

Montag, den 14. October 1833.

Meteorologisches Beobachtungen vom 12. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaume reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Barier. Maß.	Wiener Maß.			
8 Uhr Morg.	27.618	28.3. 1/2. 11 P.	+ 6.0	Ö.Ö. mittel.	trüb.
3 Uhr Nachm.	27.583	28. 1/2. 8	+ 11.8	Ö.Ö. —	—
10 Uhr Abends.	27.560	28 3 10	+ 6.5	Ö.Ö. schwach.	—

## T a g e l i.

Konstantinopel, den 25. September. Die Reise des Großherren \*) hat zu den verschiedenartigsten Rhythmen Anlaß gegeben. Einige behaupteten, er reise nach Brussa und werde daselbst das Heringsgebet verrichten, Andere, er werde seine Fahrt durch die Dardanellen bis nach Smyrna fortsetzen, nur wenige wollten glauben, daß S<sup>o</sup> Hebit bloß Nicomedia und das Arsenal von Semit besuchen und sodann nach der Hauptstadt zurückkehren werde. Nicht allein über das Ziel, sondern auch über den Grund dieser Reise waren die mannigfaltigsten und zum Theil lächerlichen Gerüchte im Umlauf. Unter Anderm wollte man selbst einer im diesjährigen türkischen Kalender vorkommenden astrologischen Prophezeiung insbesondre, nach welcher sich am 27. Rebiulakhir (13. September) in Konstantinopel ein großes Unglück ereignen sollte, und erklärte sich die Abreise des Großherren durch den Wunsch desselben, seine Person vor dieser Katastrophe zu sichern. Dieser Vorherabgung hat einem Theil der Einwohner der Hauptstadt einen solchen Schrecken eingebracht, daß viele daran gedacht hatten, ihre Habeigkeiten in Sicherheit zu bringen. Alles dieß hat sich indeß als abgesehen und lächerlich erwiesen, Sultan Mahmud kehrt bereits am 12. Abends von Semit zurück, und der verhängnisvolle dreizehnte des Monats ging glücklich und ungestört über.

Den strengen Maßregeln der Regierung und der Aufkündigung eines großen Theiles der Brandstifter sowohl als den von S<sup>o</sup> Hebit aus ihrem Verhaftsaße zu Gunsten der Nothleidenden gemachten beträchtlichen Spenden verdankt die Hauptstadt die Ruhe, welche seit vierzehn Tagen eingetreten, und durch seine neuen Weisheit, Feuer anzulegen, gestört worden ist. Was S<sup>o</sup> Hebit hinsichtlich am meisten beschäftigt, ist seine neu-geschaffene Armee in den militärischen Übungen zu erweisen. So fand am 21. ein großes Manöver auf den Ufern von Balda: Pascha auf der asiatischen Küste Statt, welches mehrere Tage hindurch dauerte und mit einem Gastmahle verbunden war, wobei sämtliche Große des Reichs vom Sultan auf eine glänzende Weise bewirthet wurden.

Die mit der letzten Post über die große Feuerbrunst in Konstantinopel amelezten Nachrichten haben sich seither in einigen Punkten als unrichtig erwiesen. Das Feuer erstreckte sich nur bis hinter Schifflade: Balchi und nicht bis Jenu: Kapu am Meere von Nicomedia, so daß die Ausdehnung desselben um Vieles geringer war, als man anfangs angegeben hatte. Auch ist die große Wache Schifflade: Balchi nicht abgebrannt, dafür aber die von Jenu: Balchi, und ein Theil von

Kliffa: Balchi, einer römischen griechischen Kirche, welche lange Zeit hindurch zum Begräbnißplatze der byzantinischen Kaiser gedient hatte; dennoch ist diese Feuerbrunst die größte, deren man sich hier seit fünfzig Jahren erinnert, und bei weitem größer als jene, welche während der Janitscharenrevolution im Jahre 1826 ausgebrochen, und von welcher man behauptet, daß sie ein Sechstel Konstantinopels in Asche gelegt hatte.

Die hiesige Münze ist mit neuen neuen Goldmünzen von 20 und 10 Piastern besetzt, welche im Verhältnisse geringer als die bisherigen sind; eine Maßregel, welche hier sowohl als in den Provinzen großes Mißvergnügen verursacht.

Am 21. d. M. ist der Statthalter von Trapezunt, Osman Pascha, welcher sich eine Zeitlang in dieser Hauptstadt aufhielt, an Bord eines Kriegsschiffs nach dem schwarzen Meere abgesegelt, um sich an seinen Posten zurückzubewegen.

Der mit Aufträgen von Sr. d. Französischen Regierung an Mehmed Ali abgeordnete H<sup>o</sup> von Vossio come ist am 21. d. M. hier angekommen und denkt in Kurzem zu Lande die Rückreise nach Frankreich anzutreten.

Die neuesten Berichte aus Trapezunt sprachen von Unruhen, welche in der Provinz Rusch in Kleinasien Statt gefunden haben. Der abgesetzte Statthalter dieser Provinz, Emin Pascha, weigerte sich nämlich, sich dem Willen S<sup>o</sup> Hebits zu unterwerfen, und sammelte ein bedeutendes Corps, um sich dem heranziehenden neuen Statthalter Ibrahim Pascha zu widersetzen; doch sah er sich bald gezwungen die Flucht zu ergreifen, wodurch die Ruhe in dieser Provinz wieder hergestellt worden ist.

Die letzte Nummer der türkischen Zeitung enthält nur eine kurze Beschreibung der Feuerbrunst in Konstantinopel und macht die schmerzlichen Preise der Baumaterialien und die Verminderung des Tagelohnes bekannt, um allen Mißbräuchen vorzubeugen und der ärmlichen Classe den Wiederaufbau ihrer Wohnungen zu erleichtern.

Im Gesundheitszustande dieser Hauptstadt ist keine merkwürdige Veränderung eingetreten, doch haben die Pestfälle eher zu, als abgenommen.

## S p a n i e n.

Nachstehendes sind die (im gestrigen Blatte erwähnten) Decrete der verewigten Königin, als Regentin, welche die Madrid'sche Zeitung vom 30. September bekannt macht: I. Heute um drei Viertel aus drei Uhr hat es Gott gefallen, die Seele Unseres theuren und vielgeliebten Gemahls, des Königs Ferdinand, der nun der himmlischen Seligkeit geniesst, zu sich zu rufen; und als Königin: Regentina (gobernadora) während

\*) Vergl. Oesterz. Beob. vom 28. September.

der Minderjährigkeit meiner erlauchten Tochter und Königin Donna Isabella II. sehe Ich den Rath hiervon in Kenntniß, durchdrungen von dem Schmerz, den Ich natürlich in Folge eines so traurigen Ereignisses empfinde, damit die unter solchen Umständen erforderlichen Maßregeln ergriffen werden mögen. Von meiner königlichen Hand unterzeichnet. In den Herzog, Präsidenten des königlichen Rathes. Im Palaste, den 29. September 1833." — II. Als Königin-Regentin dieser Königreiche, während der Minderjährigkeit meiner erlauchten Tochter, der Königin Donna Isabella II., und damit die Staatsgeschäfte durch den Tod Meines theuren und vielgeliebten Gemahls, des Herrn und Königs Ferdinand, welcher nun der himmlischen Seligkeit genießt, nicht ledern, bekräftige Ich die Staatssecretäre Don Francisco de Paula, Don Josef de la Cruz, den Grafen von Salas, Don Juan Qualberto Gonzalez und Don Antonio Martinez in ihren administrativen Functionen; dieß ist Mein Wille, den Sie gebieterisch zu eröffnen haben. Von meiner königlichen Hand unterzeichnet. In Don Pedro Francisco de Jesus Bermudez, Im Palaste, den 29. September 1833." — III. Da Ich mit dem guten und loyalen Benehmen der Behörden des Königreichs zufrieden bin, und den Wunsch hege, daß die Staatsgeschäfte durch den Tod Meines theuren und vielgeliebten Gemahls, des Herrn und Königs Ferdinand, welcher nun der himmlischen Seligkeit genießt, nicht ledern, bekräftige Ich als Königin-Regentin, und im Namen meiner theuren Tochter, der Königin Donna Isabella II., alle und jede dieser Behörden in ihren respectiven Functionen, und befehle ihnen, selbe fortzusetzen, indem sie Meinen Willen, über welche sie Macht ausüben, Frieden und Gerechtigkeit andeuten lassen. Dieß ist Mein Wille, den Sie gebieterisch zu eröffnen haben. Von meiner königlichen Hand unterzeichnet. In den Herzog, Präsidenten des Rathes. Im Palaste, den 29. September 1833."

#### P o r t u g a l.

Der Morning Herald vom 3. d. M. enthält folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: "Der Herzog von Palmella hat einen Choleraanfall gehabt, ist aber wieder hergestellt; der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Xavier, litt an der Wasserlucht und man fürchtete für sein Leben. Die von Vielen gegebene Meinung, daß der am 14. September gegen Lissabon statt gefundene Angriff ausreißt und bedeutend war, wird durch folgendes Privatgespräch aus Lissabon vom 17. bekräftigt: „Im ersten vom 14. wurden ungefähr fünf Mann von den Truppen der Königin getödtet und eben so viel verwundet. Die Miqueliten ließen 30 Mann auf der Wahlstatt, und abgaben mehrere Verwundene. Dieses geringfügige Schicksal wird vielleicht mehr auf eine Fälscheri und Alarmerung der Macht, als mit der Hoffnung, in die Stadt einzubringen, unternommen. Don Miguel benutzte den Umstand, daß er in die außerhalb der Linien von Alcantara gelegene Vorstadt Belem eingedrungen war, dazu, eine aus Lissabon datirte Zeitung publiciren zu lassen, und selbe in alle die Provinzen, wo er noch Einfluß hat, zu verschicken. In Belem verweilte er nur vier Stunden, und ging, da er sich dort nicht sicher hielt, nach Lameiras ab, wo er sein Hauptquartier in dem Palaste des verstorbenen Marquis d'Anga aufschlug. Tagtäglich kommen Ueberläufer herüber. Es waltet kein Zweifel ob, daß die spanischen Apokalypten nicht nur Mannschaft sondern auch große Geldsummen an Don Carlos senden, der auf die Nachricht von dem Ableben seines Bruders des Königs Ferdinand wartet, welchem künftlich

entgegengesetzt wird; ein Todesfall, welcher für die französische Regierung mit viel wichtigerem Folgen als für die englische verbunden seyn dürfte; trotz dieses letzteren Umstandes kann man sich denn doch hier die ansehnliche Apathie der englischen Regierung, oder vielmehr des Ministeriums Creech nicht erklären, und ich allgemein höchlich bestermt darüber. — Einmüthige Ueberläufer stimmen in der Schilderung des Glanzes und Misverhältnisses der Miquelischen Truppen überein, und erzählen, daß dieselben, um das Ausweichen zu verhüten, nicht nur von der vertheilten Polizei bewacht werden, sondern daß man unter denselben das Gerücht ausgebreitet habe, jeder, der zu den Truppen der Königin übergelie, werde von den Verdrossenen augenblicklich erschossen. Man hat (Vertraulichkeit) Miquel getroffen, den Truppen Don Miguel diese Meinung zu benehmen. Der französische General Clouet ersuchte nach dem Treffen vom 5. September den englischen Gesandten Lord Russell um seine Verwendung, damit er die Leiche seines gefallenen Neffen (und Adaptionssohns) ausgeliefert erhalte, welcher zu Campolide geblieben war. Die Erlaubniß hierzu wurde zugestanden. — Briefe aus Madeira, welche zu Lissabon angelangt waren, melden, daß die Officiere der britischen Fregatte Conway dort einige Mißhandlungen erlitten hätten. — Es heißt, daß gleich, nachdem die Königin zu Lissabon angelangt seyn wird, Admiral Napier nach Madeira abgehen werde, um den Sachen auf dieser Insel auf die ihm eigene Weise ins Reine zu bringen. — Der Herzog von Terceira (Wilkes) soll, wie es heißt, in einigen Tagen von Lissabon nach Porto abgehen, und dann von dort nach dem Süden aufbrechen, um offensive zu operiren, und zu den demoralisirten Alentejo agirenden Truppen zu stoßen, welche Operation eine mächtige Wirkung auf die vor Lissabon stehende feindliche Armee ausüben dürfte, die bereits auf 10,000 Mann zusammengeschmolzen ist, während die Anzahl der in Lissabon befindlichen Truppen auf 23,000 Mann gestiegen wird, und nächsten sich in der Befestigung befinden dürfte, zu Offensivoperationen gegen die Belagerungsarmee zu schreiten. In Lissabon ist alles ruhig."

#### Großbritannien und Irland.

Für Don Pedro werden in England fastwährend Rekruten geworben; in der letzten Septemberwoche sind in Allem 700 nach Lissabon eingeschifft, und fridem sollten sich schon wieder bis auf 3000 junge Leute gemeldet haben.

Aus Calcutta sind Zeitungen bis zum 25. Mai in London eingegangen, die jedoch weiter nichts von Bedienung enthalten, als die Bestätigung der Nachricht, daß mehrere Schiffe an der Mündung des Flusses Hooghly durch einen Orkan an die Küste getrieben worden und gesunken sind. Doch glaubte man, daß, mit Ausnahme des „Sultan", keines dieser Schiffe den Verlust eines Menschenleben zu beklagen hatte. Die Einbohrer in der Gegend von Keshien litten große Hungersnoth, und das Land stand dort, so weit das Auge reichen konnte, ganz unter Wasser. Zu Ahabad baute am 5. Mai ein heftiges Hagelwetter statt gefunden; mehrere Körner hatten 10 Zoll im Umfang gemessen. Den asiatischen Handel hatte das zum Abgang der letzten Nachrichten keine neue Erschütterung getroffen, und dieß hat die hiesige Handelsweise der einigermassen getrocknet; denn seit einigen Monaten waren die mit Ostindien in Verbindung stehenden Handelswege durch die häufigen Bankrothe, welche fast in jeder Zwischenräumen statt fanden, in der Folge des Krieges geleitet worden. Vorzüglich führte man die Folgen dieses Kalisements in Calcutta und London, aber auch in andern Theilen des britischen Reiches wurde dadurch Miß-



trauen und Unbeobachtlichkeit veranlaßt. Die Häuser, welche in Calcutta seit 1829 bis jetzt faillirt haben, treiben entweder Agentur oder Bank- oder allgemeine Handelsgeschäfte, und da sie sehr hohe Zinsen boten, so gaben viele Engländer, die sonst ihre Gelder in Staatspapieren oder Grundstücken anzuliegen pflegten, ihr Capital dorthin. Wirthen, Milands, Civilbeamten, Handelsländer und Pensionären ließen ihr Vermögen von Europa nach Indien wandern und empfangen es vermindert oder gar nicht zurück. Die ausgedehnten Geschäfte und umfassen den Speculationen neuer Häuser, fast Verbauch zu erzeugen, gewonnen lohnten nur noch mehr Vertrauen, weil man sich daraus ihre hohen Zinsauslagen erklärte. Da überdies jeder Civil- oder Militärbeamte der ostindischen Compagnie, sei der in ihren Diensten stehende Handwerker und jeder Privat- oder Geschäftsmann, der sich bei seinem Aufenthalt in Indien Reichthum erworben hatte und sein Vermögen nach Europa sperren wollte, kein bequemeres Mittel da zu hatte, als indem er es durch die großen indischen Agentengeschäfte beschaffen ließ, so mußten sich stets bedeutende Summen in deren Händen befinden, und wenn ein solches Haus faillirte, litten immer eine Menge von Personen in England dadurch ansehnlichen Verlust, der jedoch nicht zu vermeiden war, weil die Regierung der ostindischen Compagnie stets sich weigerte, Geldforderungen von Privatleuten zu beforsen. Seit dem Jänner 1830 faillirte der Handelsbäuer in Calcutta mit einer Summe von ungefähr 12 Millionen Pf. St., eines zu Bombay mit 250,000 Pf. und zwei mit den ersten in Verbindung stehenden Londoner Häuser mit fast 3 Millionen, was zusammen 15 Millionen Pfund ausmacht. Folgendes ist ein Vergleich dieser einzelnen Bankrotte:

John Palmer et Comp. zu Calcutta mit ungef. 5,000,000	
Alexander et Comp. . . . .	3,300,000
Madras et Comp. . . . .	2,500,000
Colvin et Comp. . . . .	1,000,000
Ednoton et Comp. zu Bombay . . . . .	250,000
insamten	12,250,000

und als Folge davon:	
Raislie et Comp. zu London . . . . .	1,800,000
Risards und Madras et Comp. . . . .	950,000
insamten	2,750,000

Die Times es bemerkt in Bezug auf diese Fallissements folgendes: „Die meisten derselben konnte man vorhersehen, da ihre Symptome mehr verborgen noch zweideutig waren, obgleich der Erfolg durch das Publikum überrascht zu haben scheint. Es fand in neuerer Zeit kein Krieg, keine politische Erschütterung Statt, die daran hätten Schuld seyn können. Indien wurde trefflich regiert und erfreute sich seit der birmanschen Eroberung des Friedens. Der Handelsstand war keiner Gewaltthatigkeit, keiner Treulosigkeit, keinem Betrug von Seiten unserer indischen Regierung und keinem Wechsel in den Gesetzen unsers östlichen Reiches ausgesetzt. Die Bankrotte wurden also nicht durch die Art und Weise, wie die großen Agentengeschäfte in Calcutta in den letzten zehn bis funfzehn Jahren ihre Geschäfte betrieben, durch die unmaßige Speculationen und Gewinnhuth von Seiten ihrer Directoren und durch das zu große Vertrauen ihrer Kunden verursacht. Nach dem im Jahre 1813 erfolgten Erneuerung des Freibriefes der Compagnie, der den ostindischen Handel einer größeren Concurrenz von Privatabenteurern öffnete, wurde eine größere Anzahl von Handelshäusern in Calcutta errichtet. Diese neuen Häuser wetteiferten aufs Äußerste mit bereits seit länger als einem halben Jahrhundert bestehenden Häusern, und die letztern wur-

den dadurch zu Unternehmungen gereizt und zur Anwendung von Mitteln verleitet, die sie früher nie versucht hätten. Sie machten den Indigopflanzen übermäßiger Vorräthe, um eine der risikantesten Betriebsarten aufzumuntern. Eben so suchten sie den Anbau des Jutes, der Baumwolle und anderer Producte zu steigern, die den höchsten Gewinn nicht brachten. Ihre Vorräthe an die Indigopflanzen beliefen sich oft auch 1,500,000 bis 2 Millionen Pf. jährlich, während der Betrag der Plantagen so schwankend und unklar war, daß er im Jahre 1824 nur in 10,750,000 Pfund und im folgenden Jahre nur in 6,700,000 Pfund, im Jahre 1827 zwar wieder in 11 Millionen Pfund, im Jahre 1828 aber nur in 7,300,000 Pf. bestand. Da nun in letzterer Zeit der Indigo auf drei europäischen Märkten sehr im Preise gefallen ist, so ist ein Drittel dieser Vorräthe an die Indigopflanzen überflüssig und nutzlos geworden, während die besagten Häuser doch fortfahren, ihren Kunden noch dieselben Zinsen von deren Capitalen zu zahlen, aus denen sie selbst keinen Vortheil mehr ziehen können. Diese Thatfache wird durch H<sup>n</sup>. Braden, einen Compagnon des Hauses Alexander und Comp., welches seitdem faillirt hat, in seiner Zeugnisaussage, die er vor mehr als anderthalb Jahren vor den Ausschuß des Unterhauses ablegte, bestätigt. Dieser Herr, dessen Ausinnderforschungen von großer Einsicht, Kenntniß und Erfahrung zeugen, meint, daß die Agentengeschäfte in Calcutta bei Erneuerung des Freibriefes denjenigen Theil ihrer Capitalen, der den Indigoabreibern nicht mehr vorgehoffen zu werden brauche, zur Aufmunterung der Opiumfabrication anwenden konnten. Wenn wir ferner in Betracht ziehen, daß die indische Regierung seit der im Jahre 1813 geschehene Erneuerung des Freibriefes ein Depôt, Discounto- und Notenbank in Calcutta gegründet hat, von der H<sup>n</sup>. Holt Madrasir sagt, daß sie trefflich eingerichtet sei und welche drei bis vier Privatbanken ihre Geschäfte entzogen, so werden wir die Verminderung der Mittel jener Häuser, von denen täglich zwei oder drei faillirten, noch erklärlicher finden. Hiernach brauchen wir wohl kaum zu bemerken, wie ungerecht es ist, daß jene Häuser ihren Kunden noch 6 bis 8 Prozent Zinsen von den deponirten Capitalen zahlen, während die Regierung zu 4 bis 5 pCt. Geld bekommen kann, wie es so fern vor dem Beginn des birmanschen Krieges konnte. So waren also übertriebene Speculationen, unvorsichtige Unternehmungen, ungläubige Verrechnungen und übermäßige Ausgaben ursächlich die Ursachen der letzten Bankrotte. Die Opfer dieser überflüssigen Pläne sind freilich in manchen Fällen zu besagen, aber ganz schuldlos an ihrem eigenen Unklug sind sie doch nicht. Das Vertrauen, welches sie durch ihre Deposita einflössen, war es, was die Zahlungsumfängen in Verlesung führte, aus ihrer verderblichen Bahn fortzuwandeln, und jene legten ihre Capitalen darum auf solche Weise an, weil sie überaus hohen Zins empfingen. Sie hätten aber bedenken sollen, daß Sicherheit und Speculation niemals Hand in Hand geben, daß man nie einen großen Gewinn machen kann, ohne viel ans Spiel zu setzen, und daß ihr Capital in demselben Verhältnisse gefährdeter war, als sich die ihnen von demselben zufließenden Dividenden steigerten. Gewiß werden die letzten Fallissements, wenn sie auch für den Augenblick Nachtheil bringen, am Ende ein Heilmittel werden. Der Sturm wird die Handelsatmosphäre reinigen, und alle Theile werden ihren dauernden Vortheil besonnener und klarer durchschauen. Die alten Häuser werden, weil ihre Grundlagen müde und ihre Stützen morsch waren. Eine neue Ära wird bald für Indiens Handel und Unternehmungen:

geht mit dem neuen Gezeiße beginnen, und es wird von Andern fern, daß man die unter dem alten Gezeiße gehabten Verhältnisse und Ungleichfälle als ein warnendes Beispiel gegen künftige Verirrungen wird vorhalten können. Die Kaufleute müssen sich mit ihrer Lebensweise nach ihren Einkünften richten. Sie dürfen weder von ihrem reinen Capital noch von dem ihrer Kunden zehren, und ihre Kunden in Indien müssen bei der Anlegung ihrer Fonds mehr deren künftige Sicherheit, als den gegenwärtigen Gewinn im Auge haben."

Conseils am 3. October 89/90 %.

Frankreich.

Dem Journal des Débats zufolge, ist H<sup>r</sup> Mignet, Staatsrath und Archidirektor beim Ministreum der auswärtigen Angelegenheiten, in der Nacht vom 3. auf den 4. d. M. mit Instruktionen der Regierung für H<sup>rn</sup> von Ragnaval nach Madrid abgereist.

Der Maffager meldet aus Alger vom 26. Septemder: „Seit der letzten Greuelthat nach Blida sind die Araber förmlich zur Offenfeind übergegangen, und haben alle unsere Linien angegriffen, und häufig überschritten. So versuchten sie die Brotmagazine zu Bergadern zu verbrennen; auch überschien sie die Väderei zu Leba und töteten den Wädier, sie rüdten sogar bis an die Lager zu Fein Ibrahim und in den Ebenen von Staouiqui vor. Dieß alles ist geschehen, ohne daß militärische Maßregeln dagegen getroffen worden wären, weshalb die Eigenthümer ihres Grund und Bodens sich zur Vertheidigung ihrer Habe entschlossen haben, eine eigene Compagnie von Freiwilligen zu bilden. — Ein Brief aus Oran vom 8. Septemder besagt: Die Araber haben das Brandverzeihen der Arbeiter weggenommen, welche an dem Wege von Mezel Arbeit anstehen; dieß geschah, während die Leute ihr Brotmagazin genossen. Am folgenden Morgen fehlten sie zwei Häuten in Brand. Seit einiger Zeit kommen keine Araber mehr zu Markt, doch vor einigen Tagen fanden sich einige Beduinen zu Pferde in der Stadt ein. Man sagt, daß ein Leicant mit ihnen geschlossen sei, und daß sie Geiseln geben sollten. Seit dieser Zeit verlieren sie und reichlich mit Vorräthen. — Es befinden sich hier drei Maurendüpplinge mit ihren Frauen, die als Geiseln hier wohnen. In Mostaganem kommen die Kabails noch nicht auf den Markt, sondern zeigen sich immer feindselig. Daher ist es schwer, diese Stadt mit Vorräthen zu versehen. — Man erzählt hier folgende interessante Geschichte. Es ist gemeldet worden, daß ein Handelsmann mit seiner Frau, die sich im Nachzug des Heeres befanden und hinter der Colonne zurückblieben, von den Arabern ermordet wurden. Diese hatten eine einjährige Tochter, Lucie Buretto, die sich, von der man hoffen durfte, daß die Araber ihrer wegen ihren jarten Alters geiseln hatten; insofern konnte man keine Spuren derselben auffinden. Jetzt ist sie wieder in Algier; sie hat folgende Schicksale erlebt. Als ihre Ältern ermordet waren, packte ein Beduine sie bei den Haaren und wollte sie das Haus vom Kampfe entfernen; schon war der Jagtag an der Hand gekommen, als die Räuber eine anverwandte Braut wahrnahmen, die ihre Väter und Schwäger mehr tötete. Sie versetzten nämlich den Führer des Wagens, der entfliehen war und sich in den Wald retten wollte.

Hauptredacteur: Joseph Anton Follet von Pila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Offic. Beob. ist erschienen: Gemeinnützig und erbeiterndes Hauskalender für das österreichische Kaiserthum, oder: Geistes-, Unterhaltungs- und Versuch auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1841. Titelkupfer: Plan der k. k. Hauptstadt Mailand, kaiserl. in geschmücktem Umschlag, worauf der kaiserl. Adler mit offen offener Kittervorn, abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. 23. B.

Diesen günstigen Augenblick benutzte das Kind, welches seine Bräutigamswart nicht verlassen hatte, und vertheilte sich in dem Geruch eines Stumpfes. Aus diesem Vertheil sah es, daß die Kinder sich alle im Gebüsch versteckten. Jetzt wagte die Kleine sich wieder hervor, um eine letzte kindliche Pflicht zu erfüllen, nämlich ihre todtten Ältern noch einmal zu umarmen. Sie bedeckte, seine Gesichte schreud, ihr Zeichen mit Küßen und beweinete den Tod der Ältern aus kindlichem Jern. Da hörte sie ein Geräusch und flüchert nun, schon wie ein Reh, aufs Neue in die Stümpe. Nachdem sie einige Stunden umhergerirrt, erreichte sie eine arabische Hütte; aus der Thür derselben tritt ein Kind von ihrem Alter. Aus dieses eilt die unglückliche Kleine zu und fällt ihm um den Hals; das Kind seiner Seite erwidert diese Begegnung mit Lieblosungen. Frauen kommen herzu, und ihre Mutterpflicht treibt sie an, die unglückliche Waise in Schuß zu nehmen. Nach einigen Stunden sehen jedoch die Männer zurück, vor denen die Frauen nicht mit Unrecht Beforgnisse hegen, weil sie das Kind aufgenommen haben. Diese geräthert auch in Jora, und einer derselben schlägt sogar mit einer Eisenkugel nach seiner Frau, weil diese dem Kinde zwei Eier gegeben hatte, um seinen Hunger zu stillen. In dessen wollten die Frauen doch die Ermordung des kleinen Kindes nicht dulden, der nun zwei Tage in der Hütte blieb, ohne Speis zu sich nehmen zu wollen. Da fällt den Beduinen ein, daß die Ecken des Rauchs nehmen könnten, und dabei die Erhaltung des Kindes ein gutes Vorbeugungsmittel sei; ihr heißes Gewissen lehrt sie, daß sie einer Entschuldig bedürfen. Ein Maure bemächtigt sich daher, während die wilden Beduinen nicht zu Hause sind, des Kindes, labet es in einem Korb auf seinen Maulwurf, und bringt es wohlbehalten nach Algier zurück. Der General Vorail nahm dasselbe mit der gerühmtesten Sorgfalt auf, und die ganze Stadt sprach von dem Verfall. H<sup>r</sup> Sapry, Director des Hospitals Caraitie, hat die Waise jetzt in sich genommen; und die Offiziere des Garnison haben eine Subscription für sie veranstaltet, deren Ertrag in der Sparcasse zu Paris niedergelegt werden soll, um dereinst eine Aussteuer für das junge Mädchen zu bilden."

Belgien.

Der Senat beschwätigte sich am 2. October mit der Prüfung des Budgets der auswärtigen Angelegenheiten und der Marine. Auf eine Frage des H<sup>rn</sup> Vilas in XIII. nach H<sup>r</sup> Nothomb folgende Antwort: „Was die Unterhandlungen betrifft, so sind dieselben seit dem 21. Mal ohne Resultat geblieben, und die Politik Hollands hat deren Einstellung bewirkt. Die Conferenzen hatte an Holland Fragen gestellt, die ohne befriedigende Lösung blieben; dieß war die Ursache, daß sie sich vertagt hat, ohne daß sie für gut hielt, die Gründe davon bekannt zu machen. Die Regierung erwartet die Rückkehr eines ihrer Bevollmächtigten aus London, um die Mittheilungen zu bezeichnen, die den Kammern zu machen sind, ohne das öffentliche Interesse und die Unterhandlungen zu gefährden; übrigens ist der seit der Uebereinkunft vom 21. Mal bestehende Status quo allgemein als erröthlich betrachtet worden."

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 15. October 1833.

Meteorologische Beobachtung.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0 Reducirt.	Thermometer Maximum.	Wind.	Witterung.
Vorher Nach. Wiener Maß.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nach. 10 Uhr Abend.	Varier Maß. Wiener Maß. 27.518 28.3 27. 27.508 28.3 3 27.515 28.3 4	+ 7.5 + 11.2 + 5.0	SW. NW. W. SW. NW. W. SW. NW.	Wet. trüb. heiter.

Wien, den 14. October.

Nachrichten aus Linz in Folge sind Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin am 11. d. M. um halb 2 Uhr Nachmittags unter dem Jubel einer aus allen herbeigeströmten Volksmenge in dieser Stadt eingetroffen und in dem Landhausgebäude abgekniegt.

Am demselben Tage Abends eben daselbst J. M. der König und die Königin von Baiern in Begleitung der Prinzessin Mathilde und des Prinzen Eupold eingetroffen. Ihre Majestät die Kaiserin war Ihrem königlichen Bruder entgegengefahren und S. M. L. Majestät empfingen die königliche Familie in dem Hofhofe, woselbst dieselbe abgekniegt ist. Im Gefolge Ihrer Majestät befindet sich der Feldmarschall Fürst von Wrede und der Minister der auswärtigen Angelegenheiten Freiherr von Gise.

Am 12. Nachmittags ist der Haus-, Hof- und Staatskanzler S. M. L. Majestät Fürst von Metternich ebenfalls zu Linz angelangt. — Am selben Tage Morgens fand ein Feldmanöver Statt, dem Ihre Majestäten beizuwohnten. Nachmittags besuchte Ihre Majestät die Kaiserin mit den königl. bairischen Heerschaften die nun in vollem Gebrauch stehende Eisenbahn, welche den Donaustrom von Linz aus mit Waidels und senach mieder Moldau und der Elbe in Verbindung setzt, und die längste aller bisher bestehenden Eisenbahnen ist.

## Portugal.

Die Cronica Constitucional von Lissabon vom 24. September enthält folgenden kurzen Bericht über das Gefecht am 14. gedachten Monats: „Nachdem S. kaiserl. Majestät der Herzog von Braganza erlaassen hat, daß das in seiner linken Flanke gelegene Fort San João von einer großen Anzahl von Feinden angegriffen werden solle, verließ er zwischen 6 und 7 Uhr Morgens den Palast in Begleitung des Oberbefehlshabers der Artillerie, und seiner Adjutanten, Kammerherren u. s. f., und begab sich auf einen Punkt, von wo er die Bewegungen des Feindes beobachten und die erforderlichen Befehle erteilen konnte. Der Generalleutnant Graf Sal-

danha, Chef seines Generalkabes, der Feldmarschall Herzog von Terceira, so wie die übrigen Corpscommandanten waren sämmtlich auf ihren Posten, und S. Majestät hatten das Vergnügen zu bemerken, daß der Feind, welcher verfolgt und von unserm Kleingewehrsfeuer und dem schweren Geschütze hart mitgenommen wurde, seine Sicherheit nur in der eiligsten Flucht fand, nachdem er bedeutenden Verlust an Todten und Verwundeten erlitten hatte. Es ist dies ein neuer Tag des Ruhms und des Triumphs für die Königin.“ — Das Journal teilt: O Periodico dos Pobres enthält einige weitere Details: „Die Rebellen (heißt es darin) wagten am 14. Morgens einen neuen Angriff gegen unsere Linien; da es ihnen in der Dunkelheit der Nacht gelungen war, sich unsern auf der äußersten Rechten gelegenen Verschanzungen zu nähern, so begannen sie den Tagessandbruch zu senken und rühten auf der Straße von Chellas gegen unsere besetzten Positionen von Cruz da Piedra und von von dort gegen die Anhöhen von San João vor. Das Resultat war dasselbe wie früher und wie es alle Mal, wenn sie uns die Stürme bieten werden, fern wird, nämlich eine vollständige Niederlage. Unsere Soldaten warfen sich mit dem Bajonnette auf sie und schlugen sie in eine so hastige Flucht, daß der Feind eine große Anzahl von Verwundeten und Getödteten zurückließ und daß die Waghals mit Gefallen besetzt war. Die Artillerie und die Batterien überschütteten sie mit einem Kugelnregen. Unsere Nationalbataillone, welche an diesem Tage zum ersten Male im Feuer waren, erfüllten die öffentliche Erwartung aufs Vollkommenste, indem sie sich mit derselben Tapferkeit und Kaltblütigkeit schlugen, wodurch sich die Bataillone im Treffen vom 5. auszeichneten. Die Ruhe der Hauptstadt ward keinen Augenblick gestört; den ganzen Schlachttag hindurch herrschte allgemeine Ruhe, als wenn der Feind hundert Meilen fern wäre.“ (Der Feind im Originalen beleidigende Ausdrücke gegen den Feind, deren man sich, wie selbst der Tempus, der obigen Auszug mittheilt, bemerkt, füglich hätte enthalten können.)

Ein Schreiben aus Lissabon vom 24. September (im Courier) enthält Folgendes: „Seit dem Angriff vom 14. ist nichts Wichtiges vorgefallen. Die Constitutionellen arbeiten an den Verschanzungen und hoffen

binnen wenigen Tagen damit zu Ende zu kommen. Die Miguelisten verharren in Unthätigkeit. Bei der Ablösung der Pilets sind einige Musketenschüsse gewechselt worden, die aber selten Schaden anrichteten. Es langen fast täglich 10 bis 15 Ueberläufer an. Diejenigen, welche kühnlich angekommen sind, haben ausgesagt, daß die Guerrillas, wovon sich die Zahl auf 5 bis 6000 Mann belaufen mag, in festen Häusern Dom Miguel's Fahren verlassen, die einen um zu plündern, die andern um nach Hause zu gehen. Ferner haben sie berichtet, daß die Portugiesen die französischen Offiziere mit solchen Augen ansehen, und sich derselben zu entledigen suchen; einige von den letzteren haben ihrer Entlassung genossen; es heißt sogar, daß der General Elouet fortgeschickt worden ist, man kann aber ihren Ausfug kein Vertrauen schenken. Am 18. wurden von Lissabon 2000 Mann Infanterie und 400 Mann Kavallerie abgeschickt, um die Guerrillas in Schach zu halten, die in der Provinz Alentejo in großen Schwärmen umherziehen, um die Lebensmittel, welche Dom Miguel von Elvas erwartet, aufzufangen. Die haben bereits 400 Stüd Hornvieh, das sie einer Guerrilla abgenommen haben, in die Stadt geschickt. Einige von diesen Guerrillas haben sich nach S. Albas (Setubal) und Trararabosol, das Gros der Truppen aber nach Santarem gemeldet. Am 20. d. M. langten 400 Mann vom 4ten Regiment von Terceira an, wo bei ihrem Abzuge Alles gut stand. Die dort befindlichen regulären Truppen waren wenig zahlreich, die Milizen aber beträchtlich. Von Lagos ist auch ein Kriegszug angekommen; die von demselben überbrachten Nachrichten lauten aber nicht so günstig als man gehofft hatte. Die Guerrillas plündern und verheeren die ganze Provinz, und die Truppen können ihrer nie habhaft werden, weil sie gleich, wie sie derselben ansichtig werden, Reißaus nehmen. Eine geringe Anzahl von Guerrillas hat sich für Dom Pedro erklärt, ich glaube aber, daß es auch diese nur auf Plünderung abgesehen haben. — Ich habe so eben aus guter Quelle erfahren, daß Souzmont am 22. seiner Entlassung genossen und in Begleitung der meisten französischen Offiziere nach der spanischen Gdne abgegangen ist. Er soll, wie verlautet, auf den Fall, daß in Spanien eine Veränderung eintreten sollte, den Oberbefehl über die Carlisten übernehmen. Der eine von seinen Söhnen bleibe bei Dom Miguel, und h<sup>r</sup> Macdonald, ein Schöling Lord's Veresford's, ist dormalen Oberbefehlshaber. Derselbe war anfangs Commissär im englischen Dienst, später bekleidete er einen Posten in Spanien, den er aber während des konstitutionellen Regimes verlor, und seitdem bald da bald dort umherzog. Ich sehr mit Bedauern, daß Lady W. Russell sich durch ihre Attentionen für die Miguelisten demeritlich macht; da sie zur Torypartei gehört, so ist diese Vorliebe leicht erklärlich. — Dom Miguel hat innerhalb der letzten zwei Wochen viel Geld aus Eng-

land erhalten. Man hat erfahren, daß die Miguelisten, während sie mit der Befestigung von Obidos beschäftigt waren, von Truppen, die aus Penha de kamen, angegriffen und zur Räumung des Platzes genötigt worden sind. Da Souzmont und die andern französischen Offiziere das Heer verlassen haben, so dürfte, wie ich glaube, die Sache bald beendet seyn. Souzmont soll, wie verlautet, in diesem Entschluß durch den Umstand demogen worden seyn, daß Dom Miguel seinem Rathe, sich zurückzuziehen und sich in einer guten Position zu verschanzen, kein Gehör lieh. — Die Wahlen zu den Cortes sollen im nächsten Monat (October) geschehen, es ist aber unmöglich, daß sie vorgenommen werden, bevor Dom Miguel gänzlich aus dem Felde geschlagen ist. Hier sind keine andern Lebensmittel als das Mehlkorn im Preise aufgeschlagen; an Brot ist Ueberfluß. Der Handel steht gänzlich. Das von den Constitutionellen aufgebracht Dampfgeschiff „Lord of the Isles“ ist für eine gute Prist erklärt worden; es hatte keine Kriegsvorrede an Bord, und die französischen Offiziere waren schon am Lande, als das Schiff genommen wurde.“

Der im Hauptquartier Dom Miguel's erscheinende Correo de Oporto vom 16. September enthält eine von dem Chef des Generalstabes der Operationsarmee, Obersten Afonso, unterzeichnete Proclamation, worin es heißt: „Jeder Offizier, der zuerst in eine feindliche Schanze einbringt, die in der Gewalt unsers Heeres bleibt, soll die nächste höhere Stelle erhalten; war er Unterlieutenant, so wird er dadurch Offizier. Jeder der zehn ersten Unteroffiziere und Soldaten, welche eine Schanze erobern, die in der Gewalt unsers Heeres bleibt, erhält 2000 Reis. Der König steht mit großer Theilnahme die Entbehrungen, welche sein edles und treues Heer unter den jetzigen Umständen ertragen muß, und die Vorkehr der Bied- und Unrighenigkeit, die er täglich empfängt, gewöhren ihm das lebhafteste Vergnügen. Der König wünscht, den Leiden seiner treuen Unterthanen ein Ziel zu setzen und verspricht, nachdem er in Lissabon eingerückt seyn wird, einen Theil der königlichen Freiwilligen und der Milizen, die sich am besten gehalten haben, zu entlassen. Der König verspricht auch, das Heer, das er unter den Waffen behält, zu kleiden und zu bezahlen und demselben die Ruhe zu gewähren, deren es eben so würdig als bedürftig ist. Offiziere und Soldaten! Macht noch eine Anstrengung, es wird die letzte seyn!“

Russland.

St. Majestät der Kaiser sind am 20. September um 10 Uhr Abends von Ihrer Reise nach dem Anstand im erwünschtesten Wohlseyn nach Jaroslawel zurückgekehrt.

In Bezug auf die Reise St. Majestät der Kaiserin berichtet das Journal de St. Petersbourg außer den bereits bekannten Momenten auch noch Folgendes: Am 14. (26.) September wurde zu Modlin um 7 Uhr Morgens ein Bataillon des Archangelschen Infanterie-

regiments, welches nicht die Ehre gehabt hatte, an der großen Parade Theil zu nehmen, von S<sup>t</sup>. kaiserlichen Majestät gemunkelt und hatte das Glück, das Lob des Monarchen einzuernten. S<sup>t</sup>. Majestät dankten hierauf nochmals dem Marschall und den Generalen ihrer Armee und begaben sich auf die Reise über Romno (Kamen) nach S<sup>t</sup>. Petersburg. In Ostrolenka wurde angehalten, um das berühmte Schlachtfeld vom 14. (26.) Mai zu sehen. Der Generaladjutant Berg, welcher thätigen Antheil an dieser glänzenden Affaire genommen hatte, gab S<sup>t</sup>. Majestät die Beschreibung davon auf dem Platze selbst. Es ist nicht möglich, sich einen Begriff von der Tapferkeit zu machen, mit welcher hier gesiegt werden mußte, um diese Brücke zu erobern; von derselben waren in ihrer ganzen sehr bedeutenden Länge die Breiter abgenommen, und dessen ungeachtet gingen mehrere Bataillons darüber hinweg, unter dem mörderischen Kartätschenfeuer des Feindes und in Angesicht seiner ganzen Armee, deren verschiedene Corps nachher zu wiederholten Malen sich an der unerschütterlichen Standhaftigkeit unserer Grenadiere brachen und endlich diesem merkwürdigen Kampfe durch ihre gänzliche Niederlage ein Ende machten. — Nachdem S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser auf diese Weise durch das königliche Polen in seiner größten Ausdehnung, von Karätsch bis Romno, gerast sind, trafen Sie (wie oben erwähnt) am 16. (28.) September Abends im besten Wohlseyn in Jorkosjelsko, dem gegenwärtigen Aufenthaltorte Ihrer Majestät der Kaiserin, ein.<sup>2</sup>

S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser haben dem Viceadmiral Alford, zur Bezeichnung ihrer hohen Zufriedenheit mit seinem eifrigen Dienste und besonders mit seinem ausgezeichneten Benehmen als Befehlshaber der russischen Escadre im mittelländischen Meere, zum Ritter des S<sup>t</sup>. Wladimirordens zweiter Classe ernannt.

In einem Ukas S<sup>t</sup>. Majestät des Kaisers an den dirigirenden Senat aus W i n n e n g r ä d vom 13. September heißt es: „Wegen des Mißwachses in einigen mitläufigen Gouvernements des Reichs haben Wir die polizeiliche Einfuhr von Getreide in den Häfen des schwarzen und asowschen Meeres und der Donau, wie auch in Lande längs der Südmorlagänge, erlaubt. In Betracht, daß der Anfluß von Getreide im Innern des Reichs für die mitläufigen Gouvernements nicht ohne Einfluß auf die Zufuhr desselben für die nöthlichen bleiben wird, haben Wir für nöthlich erachtet, die oben genannte Ansaßregel auch auf alle andern europäischen Zollämter auszu dehnen, und deshalb dem folgende: Sowohl in den oben angezeigten Oeeren, als auch in allen Häfen des baltischen und weißen Meeres und längs der Landgränge mit Preußen, soll von jetzt an bis zum 1. Jänner 1835 die polizeiliche Einfuhr folgender Getreidearten, als: Roggen, Weizen, Spelz, Erbsen, Hafer, Gerste, Buchweizen, Hirse, Mais (oder türkischen Weizen), Linsen und Bohnen aller Arten, nicht nur in Körnern, sondern auch aus Mehl

und Gröhe, die Perlgrauen und Manna- oder Schwa, dengröhe und das Malz nicht ausgenommen, erlaubt seyn; die übrigen auf diesen Gegenstand sich beziehenden Artikel des Tarifs bleiben in ihrer Kraft.“

Der Justizminister, geheime Rath Daskoff, ist von seiner Reise zurückgekehrt und hat demnach wieder die Leitung seines Ministeriums übernommen.

Am 28. v. M. ist auf dem Oskaner Werft das neue gebaute Linienschiff Jers Champenoise von 74 Kanonier vom Stapel gelassen worden. Das Commando desselben ist dem Flottenkapitän Anjou anvertraut.

#### Schweden und Norwegen.

Die Schwedische Staatszeitung gibt die in französischen Blättern enthaltenen Nachrichten von einem angeblich durch S<sup>t</sup>. Majestät den König von Schweden begünstigten Plane einer Vermählung der jungen Königin von Portugal mit dem Herzoge von Leuchtenberg, welcher Plan von einem (selbst dem schwedischen Gesandten in Paris nicht bekannten) geheimen Agenten des Königs vorgelegt seyn sollte u. dgl. m. — „Nachdem,“ sagt die amtliche Zeitung hinzu, „was wir zu erklären ermächtigt wurden, sind diese Angaben als durchaus grundlos zu erachten. Der Monarch, den das schwedische Volk freiwillig gewählte hat, befolgt die Grundsatze einer höhern und offeneren Politik, als die Vernehmung heimlicher Agenten seyn würde, die außerhalb des Wirkungskreises der königlichen Verordnungen fungiren und sich in Angelegenheiten einmischen, welche weit besser immerhalb der betreffenden Familie und von den beizustehenden Personen selbst verhandelt und abgemacht werden.“

Die Gesundheitscommission von Göttingen hat die Vorkehrung erneuert, daß alle aus dem Auslande dort ankommende Reisende zur Vermeidung der Quarantäne mit Gesundheitszeugnissen versehen seyn müssen, wozumach sie sich 14 Tage vor ihrer Abreise an keinem für angeordnet erklärt und 9 Tage vorher an seinem der Anstreckung verdächtigen Orte aufzuhalten haben.

#### Frankreich.

Der Herzog von Orleans war am 5. October Morgens aus dem Lager von Compiègne wieder in den Tuilerien eingetroffen.

Der Herzog von Cumberland stieg am 2. October zu Calais ans Land, wohin ihn ein Dampfschiffboot der englischen Regierung gebracht hatte; er war von seiner Gemahlinn, seinem Sohne und einem Gefolge von 20 Personen begleitet, und wollte am folgenden Tage über Valenciennes nach Berlin abreisen.

Der Marschall Gerard erklärt in einem Briefte an den Kriegsminister, daß er mit den im Lager von Rocroy stehenden Truppen, sowohl in Bezug auf Disciplin als auf Fertigkeit im Exercitium, eben so zufrieden sei, wie mit denen im Lager von S<sup>t</sup>. Omar. Bei seiner Abreise aus dem Lager hat der Marschall dieß den Truppen in einem Tagesbefehle zu erkennen gegeben.

Marshall Clauzel ist in Begleitung einiger Gelehrten am 27. September von Toulon auf dem Postboote Cocabelle abgereist. Man versichert, er werde nach seiner Ankunft in der Colonie seine Ernennung als Gouverneur des Landes ausstellen. Andere Personen behaupten, H<sup>r</sup> Clauzel werde das Commando der Beobachtungsarmee, die sich am den Pyrenäen versammeln soll, erhalten. Diese soll aus zwei Corps bestehen, wovon das eine nach Bayonne, das andere nach Perpignan hin seine Richtung nimmt. Die Refereur soll sich bei Toulouse versammeln.

Die Eponeer Zeitung meldet, daß der Graf Resnard am 27. September durch Epone gerist sei, um sich nach England zu begeben.

Briefen aus Toulon zufolge wäre auf der Insel Cypern ein allgemeiner Aufstand gegen den Sultan ausgebrochen, zu welchem die Hölle der Abgaben Anlaß gegeben. Die Insel habe, so heißt es darin, den Anblick eines Schlachtfeldes gekühlt. Da die Truppen des Gouvernors in allen Gefechten gesiegen wurden, so war man genöthigt, mit den Rebellen der an Carnaka gränzenden Provinz zu unterhandeln. Nach geschlossener Uebereinkunft ließ der Gouverneur die Einwohner zum Theil entlassen; die zurückgebliebenen brachten aber eine Menge Gefangen um.

Der Prospektif de l'Annee zeigt an, daß General Graf Grunditz am 27. September auf seinem Landgute zu Plessa gestorben sei.

Unter der Besatzung über die Loire: geschlagene Kettenbrücke ist kürzlich bei dem ersten Versuche ihrer Haltdauer zerbrochen. Der Baumeister H<sup>r</sup> von Verges, und fünf Arbeiter stürzten in den Fluß; einer dieser letzteren wurde getödtet; die übrigen stürzten mehr oder weniger verkränkt.

#### Päpstliche Strafen.

Se. Heiligkeit Papst Gregor XVI. haben in dem (wie bereits erwähnt) am 30. September Statt gefunden geheimen Consistorium folgende Anrede an die versammelten Cardinäle gehalten: „Ehrwürdige Brüder! Es fällt uns sehr schwer und schmerzhaft, von dieser Straßendrückende Dinge zu verkünden; allein Wir werden durch so heftigen Schmerz gedrängt, daß wir nicht umhin können, denselben auch die Ihr zur Theilnahme an unserer Sorge derselben sind, an dem heutigen Tage mitzutheilen, und in der Hoffnung: unserer Einkünften einige Erleichterung zu suchen. Die Sache, über die wir uns beklagen, ist keineswegs geheim, sie ist vielmehr durch öffentliche Blätter zum Vorwand aber Guten allgemeinen verbreitet: Ihr begreift schon, ehrwürdige Väter, daß wir von dem ganz gottlosen, verwerflichen und zum Luthum alles dessen, was in der Kirche heilig ist, fuhrenden Thaten reden, welche durch die zu Lissabon am Ende des Monats Juli eingeführte Regierung verübt worden sind, so wie auch von den allerwiderlichsten Uebeln, mit

welchen die Religion in jenem Reiche heimgeführt wird, das dem katholischen Glauben, und diesem heiligen Stuhle, und Unseren Vorgängern, den römischen Päpsten, bisher mufterhaft angethan und geneigt war, und das ebendem, und zwar mit vollem Rechte, es sich zum Ruhm anrechnete, Königen, die den Namen „allegetreueste“ führten, zu gehorchen. Wir können es nicht verhehlen, daß wir anfänglich den Gerüchten und Sagen, die sich darüber verbreiteten, keinen Glauben beimesen konnten; allein durch die Ankunft in Italien desjenigen, der in der Eigenschaft eines apostolischen Pronuntius in diesem Reiche Unsere Person vorstellte, und durch viele ganz sichere Zeugnisse überzeugten wir uns bald, daß nur allzu wahr sei, was man früher gemeldet hatte. Es ist also jetzt eben so, als wenn es unwiderleglich als unabweislich, daß allseitig von gedachter Regierung der angerechte Beschluß gefaßt wurde, denjenigen zu vertreiben, der dort Unseren und des apostolischen Stuhles Stelle vertrat, und zwar folgergerade, daß man ihm andeutete, sich in kürzester Zeit über die Grenzen von Portugal zu entfernen. Nachdem man diesem heiligen Stuhle und uns ein so großes Unrecht zugesügt hatte, so richtete die Verwornheit dieser laienhaften Menschen sich gegen die katholische Kirche, ihre Güter, und die unverletzlichen Rechte des heiligen Stuhles; und wenn wir bedenken, daß dies alles beim ersten Einzug und gleichsam aus verbreiteter Verschmähung unternommen wurde, so empfand sich Unser Ermuth und Wir können uns der Thränen nicht enthalten. Denn nachdem man die öffentlichen Gefängnisse aufgethan und die darin befindlichen Gefangenen entlassen hatte, wurden an ihre Stelle selbst einige von denen dahin abgeführt, von welchen geschrieben steht: Wer ärgert nicht meine Gefangenen. Eynen maassten sich das Recht über hiesige Gegenstände an und verordneten eine allgemeine Reform des Clerus, und der Ordensgeistlichen beiderlei Geschlechtes. So wurde durch ein Gesetz das Privilegium Juri aufgehoben; die Nonnen, als geistliche Familien, wurden vertrieben und die Nothigen eines jeden Institutes fortgeschickt, mit dem ausdrücklichen Verbot, neue Candidaten aufzunehmen. Das Patronatrecht wurde allen Geistlichen entzogen, und die Regierung legte sich allein das Recht bei, in allen kirchlichen Beneficien und Aemtern zu ernennen. Auch wurde durch ein Gesetz verboten, daß in Zukunft Keiner mehr zu den heiligen Weihen befördert werden sollte. Die Ordinate und die Ordensgeistlichen beiderlei Geschlechtes, welche sich der neuen Reformordnung, wodurch die Klöster der Jurisdiction dieser Ordinate unterworfen werden, nicht unterzogen, so wie alle geistlichen Personen beiderlei Geschlechtes, die aus Neigung für die frühere Regierung vom Gehe ihrer Beneficien, oder aus ihren Klöstern oder Hospizien sich entfernten, wurden öffentlich für Widerspenstige und Verächter erklärt, und zu den Strafen verurtheilt, womit dieser Verbrechen geahndet zu werden pflegen; und sogar hat man eine Verordnung erlassen, daß

ihres Auktor aufgehoben werden soll, wo gedachte Personen aufgenommen wurden, und daß man gegen die Vor-  
gestellten, welche dieselben in ihre Gemeinde auf-  
genommen, verfahren soll, als nähmen sie Theil an  
demselben Verbrechen. Die Kirchengüter sind in eini-  
gen Fällen der Nation zugetheilt. . . . Was noch mehr?  
In diesen gewiß hoch beschaffen und der katholischen Re-  
ligion zuwiderlaufenden Attentaten ist noch hinzugekom-  
men, daß alle Bisthümer und Erzbisthümer, die von  
Uns auf Ernennung der damals vorhandenen Regierung  
besetzt wurden, als vacant erklärt worden sind; es ist selbst  
im Allgemeinen behauptet worden, daß diejenigen, welche  
auf solche Art ein Bisthum erlangt haben, die auf daselbe  
sich beziehende Ernennung durchaus aufgeben, und  
aller Ansprüche auf selbe verlustig seyn sollen, und wenn  
sie; dawider handeln, sollen sie für Ketzer gehalten, und  
als solche behandelt werden. Ferner, damit nichts übrig  
bleibe, was man nicht gegen das Ansehen der Kirche und  
dieses heiligen Stuhles sich erlauben hätte, so hat man die  
Gerichtsbanc der apostolischen Nuntiatoren aufgehoben,  
und die Anliegen, welche von dieser früher entschieden  
wurden, dem weltlichen Gerichte zugewiesen. Es ist kaum  
auszusprechen, wie sehr alle diese Dinge um Nachtheil  
der katholischen Religion gereichen, da durch sie, wie Ihr  
wohl versteht, die heiligen Befehle der Kirche verachtet,  
ihre göttliche Macht mit Füßen getreten, die ihr allein zu-  
stehenden Rechte verlegt und die Ordnung und Verfassa-  
ng, auf welche sie von Gott selbst gegründet worden,  
umgestürzt wird. Was Uns aber vorzüglich betrübt und  
besorgt macht, ist, daß jene Ereignisse und Rathschläge  
ganz offenbar dahin gehen, alle Verbindung mit diesem  
ehrwürdigen Stuhl des heiligen Petrus, der von Jesus  
Christus zum Mittelpunkt der katholischen Einheit ge-  
macht worden, abgebrochen, und so die Kirche, nach Auf-  
lösung der Einheit, durch ein verabscheuungswürdiges  
Schisma gerissen werde. Denn wie kann die Einheit des  
Körpers bestehen, wenn nicht die Glieder mit dem Hau-  
pte verbunden, und demselben unterworfen sind? Wie  
kann aber diese Einheit und Unterwerfung gedacht wer-  
den, wenn, um alles Uebrige nicht zu erwähnen, die  
Bischöfe, welche gesammlich von Dem eingesetzt sind, den  
rs angeht, jeder verwaltem Kirche ihren eigenen Hirten  
anzuwählen, da er allein den Primat der Gerichtsbarkeit  
und die Fülle der Gewalt in der Kirche aus göttlicher  
Vollmacht bezieht, verworfen werden? — Auch darf nicht  
unterdrückt gelassen werden, daß diese schweren Unthaten  
uns sehr empfindlicher gewesen, je weniger eine solche  
Behandlung, wenn man die Art und Weise bedenkt,  
welche wir in den politischen Verwiddlungen der portugie-  
sischen Angelegenheiten beobachtet haben, zu erwarten  
stand. Denn, wie Ihr wohl wißt, Wir haben sorgfältig  
alles zu vermeiden gesucht, was Uns selbst und diesem  
heiligen Stuhle daß er auch nur einen Schatten von  
Verdacht zuwiegen könnte. Denn vernachlässigen wir  
zu Nitro. 238

meinen Apostelamtes und der Uns von dem obersten  
Hirten übertragenden Sorge für die ganze christliche Her-  
de wurden Wir zwar genöthigt, von Unserem, aus der  
Hauptverpflichtung Unseres Amtes entspringenden heili-  
gen Rechte Gebrauch zu machen, um das geistliche Wohl  
der Religion zu handhaben; da aber dieses Recht und  
dies Unser Amt göttlichen Ursprungs ist, so konnte auch  
daselbe durch keine Zeitverhältnisse oder Verdrüssun-  
gen der öffentlichen Angelegenheiten gekürzt werden. Und  
wie klein wären Wir nicht, wenn Wir aus irgend einem  
Vorwurde von Weltlichkeit die Sache der Kirche, der  
Religion und des Seelenheils vernachlässigt hätten! An-  
derez Seite aber, da so heftig um die Oberherrschast ge-  
kritten wurde, so hielten Wir es in solchen Verhältniß-  
en jenes Reiches für angemessen, nichts zu thun, wo-  
durch Wir den Anschein gewönnen, die Rechte eines Ir-  
dlichen schmälern zu wollen. So haben Wir die Fürsorge an-  
gewendet, eine Konstitution zu erlassen, deren Anfang lau-  
tete: Sollicitudo Ecclesiarum, in welcher Wir mit Grün-  
den und mit Aufzählung mehrerer Thatfachen der Päpste,  
Unserer Vorgänger, sowohl aus älteren als neueren Zeiten  
dem Beispiele der Aelteren sowohl, als desjenigen, der  
Uns zuerst vorangegangen ist, geseigt, und mit klaren,  
unzweideutigen Worten dargezogen haben, daß es Unsere  
Absicht sei, keinem Theile irgend ein Recht zu geben oder zu  
nehmen, sondern daß Wir, was Wir zu allen Zeiten kraft  
Unseres apostolischen Amtes zu thun verpflichtet sind, bloß  
allein das suchen, was Christ ist. — Da Wir auch aus dieser  
Ursache die eben angeführten Thaten sehr übel aufge-  
nommen haben, und die Ueberzeugung hegten, daß man  
Uns und den apostolischen Stuhl auf die ungerechteste  
Weise behandelt habe, so haben Wir auch nicht gesäumt,  
die bei Uns residirenden Gesandten und Minister der aus-  
wärtigen Mächte von der Vertreibung Unseres apos-  
tolischen Pronuntius christlich, wie dieß üblich ist, in  
Kenntniß setzen zu lassen, damit ein jeder seinem respec-  
tiven Herrn davon Nachricht erthe, und damit auch genau  
berichtigt werden möchte, was durch die Zeitungen unrich-  
tig gemeldet seyn dürfte. Wir dhalten Uns aber noch  
auf den heutigen Tag vor, Euch alles dieses auf feierliche  
Weise in Eurer Versammlung vorzutragen. — So denn,  
ehrwürdige Brüder, erklären Wir auf das feierlichste, daß  
Wir die Verordnungen, welche von gedachter Bisaboner  
Regierung zu so großem Nachtheil der Kirche, ihrer geweihten  
Diener, des Kirchenrechtes und der Prärogativen  
dieses heiligen Stuhles erlassen worden sind, hochlich mis-  
billigen, und Wir erklären dieselben für ungültig, und  
nichtig; und indem Wir Uns über die oben erwähnten  
Unternehmungen höchlich beschweren, erklären Wir, daß  
Wir, wie es Unsere Pflicht ist, bereit sind, mit Verhülfe  
des Herrn, Uns gleich einer Mauer für das Haus  
Israel zu widersehen, und am Tage des  
Herrn im Kampfe zu bestehen, wie es das Wohl  
der Religion und die Wichtigkeit der Sache erfordert





# Deſterreichiſcher Beobachter.

Mittwoch, den 16. October 1833.



Meteorologiſche Beobachtungen vom 14. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 30° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.361	+ 6.8	W. ſchwach.	ſtiller.
	10 Uhr Nachm.	27.552	+ 12.5	ſüd.	Wetter.
	10 Uhr Abends.	27.531	+ 6.0	ſüd.	

## Portugal

Wie zum 5. d. M. waren keine neuern Nachrichten aus Portugal, als die vom Alexr an mitgebrachten, in London angelangt. Die dortigen Blätter enthalten nachträglich noch folgende Mittheilungen über die dortigen Angelegenheiten. — Im Glode vom 4. heißt es: „Die in einem vom 17. September datirten, an die Times gerichteten Privatſchreiben aus Liſſabon mitgetheilte Nachrichten vom dem Befehl des Oberſt Dore im Hauptquartier der Miſſiſſiſchen Armee und auch die in einem andern vom 21. September datirten Schreiben gegebene Nachricht von einer Correſpondenz zwiſchen Admiral Napier und dem General Bourmont, worin letzterer eine von letztem angebotenen Unterhandlungen ablehnte (ſiehe unten), haben beide ihre Richtigkeit, aber der Briefſteller ſcheint nicht gewußt zu haben, daß der engliſche Offizier, welcher am 22. September, ab vom dem Admiral Parſer oder dem Lord William Ruſſell, das wiſſen wir nicht genau, mit einer Antwort an den General Bourmont mit Hinſicht auf die von der conſtitutionellen Regierung einigen Kriegsgefangenen erzwungenen frankiſchen Offizieren ertheilte Erlaubniß, auf einem engliſchen Paſſetboot nach Frankreich zurückzukehren, in dem Miſſiſſi Hauptquartier abgeſandt wurde, der ſeiner Anſtunft zu Lissabon ſehr erſtaunt war, als er fand: 1) daß Bourmont und die frankiſchen Offiziere auf ihr Commando oerzichtet hätten und die Armee verließen; 2) daß ihre Briefe einem General, Namens San Lourenço, übergeben und von dieſem geöffnet wurden, und 3) daß der beſagte General und die Miſſiſſiſchen Behörden ſehr darauf bedacht ſchienen, ſo viel als möglich allen vermittelſt Waffenſtillſtandſchlügen geſchloſſenen Verkehr mit den neutralen Engländern oder den kriegführenden Conſtitutionellen zu verhindern. Bourmont hatte vor ſeinem Austritt aus dem Miſſiſſi Dienſten der Gemahlinn des Lords W. Ruſſell die von ihr gewünſchten Pässe nach Lissabon erzwungen, wozin ſich dieſelbe zu Wiedererſcheinung ihrer Geſundheit begeben wollte. Man vermuthete, daß jene Waffenſtillſtandſchlügen bei den Miſſiſſiſchen Portugieſen Mißtrauen erregt hätten, indem ſie Verſuche ſuchten, und daß Bourmont und ſeine Mannſchaft aus Unmuth über dieſe Geſchichten, Verabſchiedungen und Verzuſſen ihren Aufſch genommen hätten. Lord W. Ruſſell erließ Befehle; und da Lord Dore und die Warden von Stockholm zurückkehrte, ſo glaubt man, beſter werde, ſein Nachfolger ſeyn.“

Nachſtendes iſt die obengedachte Reihenfolge von Nachrichten, welche die Times aus Liſſabon mittheilt: Liſſabon d. 17. September. Dem Pedro war ſehr aufgedrückt, daß Ludwig Philippus Benehmen gegen ſeinen Schwager und gegen die Königin, die der Bürgerkrieg durch Frankreich reizen ließ, ohne daß die Behörden ihr die geringſte Aufmerkſamkeit erwieſen hätten. Der fran-

zöſiſche Geſchäftſträger, der vor zwei Tagen ankam, hatte noch nicht den Muth, ſich vorzuſtellen, aus Furcht, einen zu ſchlechten Empfang bei dem Regenten zu finden, obgleich deſſen Joren ſehr abgeſchäftet ward durch den guten Rath des Herzogs von Palmella, der ihn bat, nicht wegen einer ihm widerfahrenen perſönlichen Verleumdung eine Art Staatsſtreit mit Frankreich zu beginnen. Beſtellt wird dem Pedro ſich am Tage der Vorſtellung des H<sup>rn</sup>. de Eudre möglichſt zuſammenehmen. — Don Carlos beſucht ſich mit den vier Infantinnen, ſeinen Schwägerinnen, in Abrantes, des Ausganges dieſes Kampfes harrend, und ſie ſetzt entſchieden, Portugal nicht zu verlaſſen. Die Eudre, die er an Bord eines nach Lissabon gehenden Schiffeſſes hatte bringen laſſen, ſind alle wieder aus Land geſchickt, und bei dem ſpaniſchen Conſul deponirt. Auch H<sup>rn</sup>. von Cordova (der ſpaniſche Geſandte bei Dom Miguel) iſt in Abrantes. Aus Madrid haben wir keine neuern Nachrichten als bis zum 24. Auguſt. Zwiſchen Marſhall Bourmont und dem Regenten der britiſchen Regierung ward noch eine gehemte Correſpondenz geſchloſſen, ſie konnte aber noch kein Reſultat erfahren. Es heißt auch, Admiral Napier wolle an den Marſhall ſchreiben. Antonio Carlos de Andrade, der von Rio de Janeiro hierher kam, wird mit dem nächſten Paſſetboot nach England abreiſen, ohne ſeinen Zweck erreicht zu haben. — Es werde Jhnen mit nächſtem mehr darüber melden.“ — 21. September. Ich demerke in meinem letzten, Napier wolle an Bourmont ſchreiben. Er that dieſes auch wirklich; da aber ſein Brief in etwas zu duriſchem Style abgefaßt war, erzielte er eine Antwort von Bourmont, die ihn veranlaßte, ſeinen erſten Brief zu entſchuldigen, und zu ſagen, daß er (Napier) ſich in einem Mißgeſchändniß beſunden habe; dabei dat er den Marſhall, zu machen, daß Dom Miguel das Land verlaſſe, dann werde ſich alles Uebrige leicht ins Reine bringen laſſen. Des Marſalls Antwort hierauf ſie in etwas freundlicheren Ausdrücken aus, er lehnte aber die Bitte ab, daß er Dom Miguel rathe möchte. Portugal zu verlaſſen. Damit ſcheint dieſe Correſpondenz aufhört zu haben. Heute Morgens fand das erſte Erbrei Statt, wobei Lord W. Ruſſell ſein Begleitungsgeſchlecht abdrückte. H<sup>rn</sup>. de Eudre, der franſöſiſche Geſchäftsträger, der ſeine Bunde überwonnen hatte, ward in einer Proklaſation dem Kaiſer vorgeſtellt, der ihn beſſer als man erwartet hatte, empfing; als aber H<sup>rn</sup>. de Eudre ſich nach dem Befinden Jhres Majestät der Königin erkundigte, antwortete er: „ſo, ſo“ und da der Geſchäftsträger beſuchte, Jhre Majestät wurde doch nicht unwohl ſeyn, entgegnete Dom Pedro kalt: „Nein, ſie iſt aber als genug um Gehalt für die Aufmerkſamkeiten zu haben, die man ihr erwartet.“ Dieſe Ceremonie fand heute um halb ein Uhr im Tempelparkſtadt Statt. Durch die Anſtalt des Directors der Buchdruckerei in dem Miſſiſſi Hauptquar-



wieder werden die Krone von Brasilien noch irgend eine andere annehmen; er selbst habe für immer abgedankt und wünsche nicht mehr, als den Thron seines Sohns Pedro II. besetzt zu sehen.“

— P o l i t . —

Se. Majestät der Kaiser haben die Summe von 100,000 rheinischen Gulden zur Ausbesserung und Erweiterung des Spitals zum Anselm Jesu in Warschau bewilligt. — Se. Durchlaucht der k. k. Statthalter ist am 3. d. M. von Bethmann-Borsse wieder in Warschau eingetroffen und der Fürst Paul Sapieha ist vom Auslande befehligt angelangt.

— G r o ß b r i t a n n i e n u n d I r l a n d . —

Se. Majestät der König ertheilten am 2. d. M. Nachmittags im St. Jamespalast den Lords Palmerston und Holland, H<sup>n</sup>. Stanley, Sir James Graham und dem von Irland zurückgekehrten Marquis von Anglesey Audienz und lebten Abends nach Windsor zurück.

Der Herzog und die Herzogin von Cambridge mit ihrer Familie werden vom Hannover in London erwartet; ihr Wohnhaus in Piccadilly wird bereits zu ihrem Empfange in Stand gesetzt.

Am 3. Nachmittags verließen gegen 400 Rekruten, die der Capitän Smyth für Dona Maria's Dienst aufgebracht hat, das Depot in Westminster und begaben sich nach Rotherhithe, wo sie sich unter der Aufsicht des genannten Capitäns nach Gradesend einschiffen. Sie sollten am 4. mit dem Brigg Dundee aus der Themse auslaufen. Als sie am Bord gingen, erhielten sie folgende Uniformen und den Sold mit 2 P. 5 Sch. aus einem Monat vorausbezahlt. Am 4. waren dem ganzen Tag über dem Pedro's Lager in den verschiedenen Depots sehr eifrig mit neuen Anweisungen befehligt, da sie Anmerkungen erhalten hatten, noch ein Regiment von 1000 Mann für Dona Maria's Dienst aufzubereiten, das unverzüglich nach Lissabon abgehen soll. Das Befehlsmoment, welches am 4. abgesetzt, wird vom Oberst Kelly befehligt.

Die Widerstand gegen die Desablung der Haus- und Rentkammer greift mit Schwärze um sich. Nach dem Couree sind im Laufe weniger Tage gegen 13 Einwohner des Stadttheils Maribouze Ladungen eingegangen, worüber Kingsdorn in erscheinen wegen vermehrter Lagen, eine Association, welche sich in denselben Stadttheile zu dem Zwecke gebildet hat, solche Anschläge mit ihrem Einflusse und ihrem Gibe zu unterdrücken, hat beschlossen, die Angeklagten unter Vortragung einer Proklamation in einem Triumphwagen an den Gerichtshof hinfzuführen.

Consols am 5. October 88 1/2 %.

— F r a n k r e i c h . —

Der Ministre vom 7. d. M. enthielt nachstehenden Bericht des Kriegsministers an den König: „Sire! Durch das Gesetz vom 12. des letztverflossenen Monats April ist das Contingent der Classe von 1832 in zwei Abtheilungen getrennt worden, wovon bloß die erste 10,000 Mann koste, gegenwärtig zur Disposition Sr. Majestät steht.“

Der Art. 29 des Gesetzes vom 21. März 1832 will, daß die zweite Abtheilung dieses Contingents nur kraft einer königlichen Ordonnanz in Activität gesetzt werden könne. — Da die antipatriotische Befreiung der Classe von 1832 und die Freisetzung von unbedingten Abständen in den Reihen der Armee eine Bude-gelassen haben, zu deren Ausfüllung die Gefammtheit oder ein Theil des Contingents der Classe von 1832 verwendet werden konnte, so habe ich die Ehre, Sr. Majestät beifolgenden Bescheidens, kraft dessen 35,000 Mann von dieser Classe in Activität gesetzt werden können, zur Erreichung vorzulegen. Paris, den 6. October 1832. Der Präsi-

dent des Conseils, Minister: Staatssecretär des Krieges: Marschall Soult. — Königlich-Österreichische Ordonnanz. Ludwig, Bliß ist. Nach Ansicht des Art. 29 des Gesetzes vom 21. März 1832, nach Ansicht des Art. 3 des Gesetzes vom 12. April 1833, auf den Bericht Unseres Präsidenten des Conseils, Minister: Staatssecretär des Krieges, haben Wir verordnet und verordnen, was folgt: Art. 1. Von den 70,000 Mann, welche die zweite Abtheilung des Contingents der Classe von 1832 bilden, sollen 35,000 Mann in Activität gesetzt werden. 2. Unser Präsident des Conseils, Minister: Staatssecretär des Krieges, ist mit Vollziehung gegenwärtiger Ordonnanz beauftragt. Paris, den 6. October 1833. Ludwig Philipp. Auf Befehl des Königs: Der Präsident des Conseils, Minister: Staatssecretär des Krieges: Marschall Soult.“

Am 7. October um 1 1/2 Uhr Nachmittags 3 Percent 101 Fr. 90. 3 Percent 74 Fr. 66.

— N i e d e r l a n d e . —

Aus Herzogenbusch wird unterm 3. d. M. gemeldet, daß St. Konig. Hoheit der Prinz-Johannmarshall nach Soestdyk geriezt ist, wo sich Ihre königl. Hoheit die Frau Prinzessin von Oranien befindet.

Der Fürst Felix Schwarzenberg ist am 4. d. M. im Haag angekommen.

Einem im Amsterdamer Handelsblad enthaltenen Schreiben zufolge, spricht man von Veränderungen im niederländischen Ministerium, von der Wiederberufung des H<sup>n</sup>. Verlooff nach London ist vorläufig noch nicht die Rede.

— B e l g i e n . —

In der Sitzung der Repräsentantenankammer vom 4. October gab der amwesende General Goblet, Minister des Auswärtigen, folgende Erklärung: „Beizien gekaufte auf die unumverzüglich durch den Vertrag vom 15. November 1831 erworbenen Rechte, hatte sein Zutrauen in die Unterhandlungen der Konferenz gesetzt; und sie haben bei irgend einer Gelegenheit die Bevollmächtigten ihm seine Rechte freigegeben gemacht; indessen haben die Unterhandlungen nicht zu dem gewünschten Resultate geführt; Hindernisse einer Art, wovon Sie die durch die belgischen Bevollmächtigten an die Konferenz gerichtete Note in Kenntniß setzen wird, haben die selben verzögert. Hier das Wesentliche derselben: „Die belgischen Bevollmächtigten lehnen in Folge der Unterbrechung der Unterhandlungen nach Brüssel zurück. Da die Unterhandlungen fluss den Vertrag der 24 Artikel zur Grundlage hatten und die Parteien wegen Euzemburgs nicht in Uebereinstimmung waren, so hat die Konferenz, da sie anders die Schweregeleiten nicht aus dem Meer räumen kann, gewollt, daß Holland sich an den ersten Bundesrat wende, und sie hat die Unterhandlungen bis zum Empfang seiner Auskünfte unterbrechen. Das Cabinet von Brüssel hat stets einen verständenden Geist gezeigt, und seine Anmerkungen werden stets dahin gerichtet sein, den freien Europa's aufrecht zu halten.“ — Auf das Vorstehende ist die Regierung geneigt, ihre Mittheilungen zu beschränken; weiterer Details konnten den Unterhandlungen schaden, welche den Abschluß eines definitiven Vertrages zum Resultat haben müssen.“ — H<sup>n</sup>. Dumoillerer erwiderte, daß die Regierung sich an die 24 Artikel halte, und verlangte Erklärungen über die Schuld. Die Minister des Auswärtigen aber die 24 Artikel sagten, daß diese Erklärungen nicht gegeben werden könnten.

General Goblet ist am 4. d. M. von London in Brüssel eingetroffen und hat sich sogleich nach Euxen begeben.

Die Centralstation für die Eisenbahnen hat am 4. eine zweite Sitzung gehalten. Sie hat den Plan der Regierung für die Bahn von Antwerpen nach Köln mit den bestimmten Nebenordnungen angenommen. Die Session hat erwogen, daß man nicht nur die Durchfuhr, sondern auch den Abfahr der Zugzugnisse belagern mußte. Der Betrag der zu contrahierenden Anleihe, um die Ausführung des allgemeinen Eisenbahnplans zu eröffnen, ward sodann zu 35 Millionen fr. festgesetzt. Die Ordnung der Ausführung der Bahnen ist folgendermaßen bestimmt: 1) Die Bahn nach Preußen, so wie sie durch die H. H. Simons und Rüdiger gezogen wurde und welche durch den Minister des Innern vorgelegten Gesetzentwurf bildet; 2) der Nebenarm nach Ostende; 3) jener von Brüssel nach der Gränze Frankreichs.

#### O b e r ö k o n o m i e.

Ueber die Ankunft und den Empfang Ihrer Majestäten zu Linz meldet die dortige Zeitung vom 11. October Folgendes: „Des schönsten Festes ersterste sich heute die Provinzialhauptstadt Linz. Den treuen Bewohnern derselben ward das erste Glück zu Theil, Ihre Majestäten den Kaiser und die Kaiserin wieder in ihrer Mitte zu sehen, und sich Allerhöchstherrn Wohlgegnen zu erfreuen. — Jung und Alt aus allen Ständen wartete schon vom frühsten Morgen in den Straßen, um sich den frohen Tag zu verkünden, und in den Ausrufen der innigsten Anhänglichkeit und treuesten Unterthansliebe für Ihre Majestäten zu wetteifern. — Schon vor den Thüren der Provinzialhauptstadt war das herbeigeeilte Landvolk versammelt, um an diesem Festtage Theil zu nehmen. — An der Stadtlinie war von der hiesigen Stadtgemeinde ein mit den Insignien des Landes und der Gemeinde gezierter Triumphbogen errichtet, welches die Insignien führte: „Den besten Herrschern — von dem besten Volke.“ — An demselben wurden Ihre Majestäten, unter dem Geläute der Kirchenglocken und dem Abscheuen der Pöbels, von dem Stadtmagistrate und den Gemeindevorsteher auf das Ehrfurchtsvollste empfangen. Das von dem Bürgermeister mit einer kurzen Bewillkommungsrede überreichte Gedicht, welches die innigsten Gefühle der Anhänglichkeit und Liebe der hiesigen Stadtbewohner für Ihre Majestäten ausdrückte, grüßten Allerhöchstherrn mit den Ausdrücken gewohnter Huld und Gnade aufzunehmen. — Von da fuhren Ihre Majestäten Schritt vor Schritt durch die Reihen der an den mit Blumen und Kränzen verzierten Gebäuden, von welchen sich besonders das Hofstättner: Frankenhofner auszeichnet, in der Landstraße auf dem Graben und der Promenade mit ihren Fahnen aufgestellten Schuljugend und Jüngern, dann des in weißen Mänteln verkleideten Stadt- und Landvolkes, welche einstündlich durch die herabfallende Huld Ihrer Majestäten in den lautesten Jubel ihrer Freude über das erste Wiedersehen auszuweichen bemüht waren. — Von diesen Zeichen treuester Unterthansliebe begleitet, langten Ihre Majestäten, unter dem Vorreite der Allerhöchstherrn, von der nächsten Poststation (Gans) herbei der wartenden Enfer bürgerschen Kavallerie, von den von den obderennischen Herren Ständen nach dem landständischen

Gebäude aufgerichteten, mit Orangebäumen, Blumen und Kränzen geschmückten decorirten Oculisten an, wo die jährlich versammelte Herren Stände ihre ehrfurchtsvollste Huldigung dargeboten. Zwischen diesen und dem zur Aufnahme Ihrer Majestäten vorbereiteten Landhause erwarteten die Civilbeamten der hiesigen landesfürstl. Behörden, dann das Officiercorps der hier concentrirten Truppen, die Allerhöchste Ankunft. — An den Thüren des Landhauses wurden Ihre Majestäten unter dem immer sich erneuernden Jubel der versammelten Volksmenge von Sr. königl. Hoheit dem H<sup>rn</sup>. Erzherzog Maximilian von Oesterreich, dem hochw. H<sup>rn</sup>. Bischof Gregor Jäger und dem commandirenden H<sup>rn</sup>. General FML. Freiherrn von Eszösch, dann dem k. l. H<sup>rn</sup>. Stadt- und Landrechtspresidenten, Ritter von Schindler, empfangen und sodann in die zu Ihrem Empfang bereiteten Appartements geleitet. Nach Sr. königl. Hoheit dem Erzherzog Maximilian hatten die obgenannten Vorsteher der geistlichen, Civil- und Militärbehörden, dann der eben anwesende Generalmajor und Salzburg'sche Festungsgesammandant, Freiherr von Kersch, die Ehre, zur allerhöchsten Tafel gezogen zu werden. — Nach aufgehobener Tafel widmeten sich Sr. Maj. der Kaiser den Staatsgeschäften. Ihre Majestät die Kaiserin sind JJ. MM. dem König und der Königin von Baiern, welche zu einem Besuche JJ. k. l. MM. von Berchtesgaden an dem nämlichen Tage mit der königl. Prinzessin Mathilde und dem Prinzen Eitelreich am halb 8 Uhr Abends eintreffen, entgegengefahren. — Da JJ. MM. der König und die Königin von Baiern die Reise hierher incognito, unter dem Namen eines Grafen und einer Gräfin von Haag zu unternehmen, und jeden feierlichen Empfang abzuweilen gelehrt, so wurden die Bless von dem H<sup>rn</sup>. Regierungspresidenten, dem commandirenden H<sup>rn</sup>. General und dem hochw. H<sup>rn</sup>. Bischof, in dessen Gebäude die Appartements für den Aufenthalt JJ. MM. vorbereitet waren, an dem Aufgange erwartet und in die Appartements geleitet, wo Sr. Majestät der Kaiser die höchsten Gölle bewillkommte. — An demselben Tage noch machten JJ. MM. der König und die Königin von Baiern mit hochlieber Familie einen Besuchsbesuch der hiesigen kaiserl. Majestäten, und wurden bei dem Familiensouper. — Abends wurde unter den besten JJ. MM. von den hiesigen Militärmusikanten eine Serenade dargebracht, wobei die Volkshymne: Gott erhalte Franz den Kaiser! in Begleitung von 70 Trompeten vorgelesen wurde, in welche das jährlich versammelte Publicum einstimmte.“

Am 15. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverkauften zu 100 fl. in CM. 91 1/2; detto detto zu 100 fl. in CM. 84 1/2; Darf. mit Verloof. v. J. 1870, für 100 fl. in CM. —; detto detto v. J. 1871, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadtanleihe Oblat. zu 24 fl. in CM. —; Conv. Münze pSt. —; Banknoten pr. Stück 1172 1/2 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauss, k. l. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist erschienen das neunte Heft der „Oester. milit. Zeitschrift 1833.“ Dieses enthält folgende Aufsätze: I. Geschichtliche Skizze der Kriegsergebnisse in Tyrol im Jahre 1809. 2ter Abschnitt. II. Ueber die Emigration der Militärspreu zu ihrer möglichst langen Dienstaushubzeit. (Fortsetzung.) III. Bericht des 1810 anstehenden k. l. Einien - Infanteneriments Baron Simbden N<sup>o</sup>. 43. (Schluß.) IV. Recens. zur V. Krenke Militärspreuänderungen. In diesem Comptoir wird auf den Jahrgang 1834 dieser Zeitschrift mit 9 fl. 36 kr. E. M. pränumerat ion angenommen.

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 17. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 15. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Mittern.
	Paris. Mail. Wiener Met.	17.56 17.56 17.56	17.56 17.56 17.56		
	8 Uhr Morg.	27.36 27.36 27.36	27.36 27.36 27.36		
	3 Uhr Nachm.	27.36 27.36 27.36	27.36 27.36 27.36		
	10 Uhr Abends.	27.36 27.36 27.36	27.36 27.36 27.36		

## Portugal.

Die Cronica Constitucional von Lissabon vom 24. September enthält folgendes Decret: Ministerium des Innern. In Betracht der Kenntnisse, der Tugenden und der Geschäftserfahrung, welche sich vereinen in den Personen des Herzogs von Palmella, des Marquis von Junchal, des Generals G. J. Gualo, und J. M. Triego de Aragao Moraes, die bereits Staatsräthe sind; des Grafen Salobran, der bereits Ehren-Rathsrathe ist; der Räte J. A. Guerreiro und J. E. P. de Souza Barradas; des Oberstleutnants des königlichen Ingenieurcorps, J. S. Margiochi, und Francisco Xavier Monteiro, geruhe ich, im Namen der Königin, sie zu wirklichen Staatsrätthen auf Lebenslang zu ernennen. Alle hier nicht aufgeführten Personen, welche bisher gleichfalls diese Würde genossen, behalten bloß die ihnen aus dieser Stellung zufließenden Ehren. Lissabon das Reichthum, 20. September 1833. (Unterz.) Dom Pedro, Herzog von Braganza. (Gegenz.) G. J. Kayler.

Der Morning-Herald enthält folgendes Schreiben aus Oporto vom 20. September: Die Miquelischen Truppen in heftiger Nachbarschaft nehmen mit reifender Sanftmuth an Zahl und Stärke zu. Sir Thomas Stubs hat die zuverlässige Anzeige erhalten, daß das eilfte Miquelische Infanterieregiment, welches zu Viana und Villa do Conde als Besatzung liegt und kurz vorher bloß aus ein Paar Compagnien bestand, jetzt bereits 600 Mann zählt. Sie wagen sich bis nach dem überhalb Meilen von Oporto gelegenen Lessa und auf der Südseite der Stadt halten sie das Kloster von Crizobest, dessen Gärten von Seiten der (Pedrovischen) Regierung in der Cronica in Vacht ausgedehnt worden sind. General Stubs mußte am 19. September den nach die ganze Besatzung, deren Aussehen sich sehr verbessert hat und die nunmehr aus sehr guten Truppen besteht. Das britische Bataillon unter dem Oberstleutnant Shaw war durch den Umstand, daß die englischen Seeleute und die Schoten vereinigt worden waren, auf 500 Mann angewachsen. Oberst Dobson's Bataillon ist nicht so zahlreich. Die drei portugiesischen Infanterieregimenter Nr. 10, 12 und 18, so wie die Freiwilligen der Königin, wachsen schon zu künftigen Corps heran. Die zahlreichsten und wohlgeübtesten Besatzungen, welche der Feind verlassen hat, sind bereits als Deserteure für die Stadt dergerichtet, so daß der Feind, wenn er zur Offensive schreiten sollte, ein schweres Stück Arbeit finden würde. Generals Stubs mußte diesen Morgen das 1ste Regiment, welches gegen 900 Mann stark ist; man glaubte, es werde nach dem Süden detachirt werden. Verlorenen Winter traute man diesem Regimente nicht recht, weil

viele Leute davon desertirten; wahrscheinlich geschah dies aber nur während der damals herrschenden Noth; seitdem aber hat dieses Regiment wieder wieder geworben.

## Spanien.

Die Gaceta de France und die Quotidienne vom 11. d. M. enthalten gleichlautend folgenden Artikel: Briefe von der spanischen Grenze, welche gestern Abends an einen Consularagenten angelangt sind, melden, daß bereits Unruhen in den baskischen Provinzen Alava und Guipuzcoa ausgebrochen seien. — Die Quotidienne fügt hinzu, Don Carlos sei an verschiedenen Orten als König ausgerufen worden, und es sei zu Madrid zwischen dem Volke und einem Theile der Truppen zu Abtheilungen gekommen. — Der Temps spricht von einer telegraphischen Depesche, welcher zufolge in Bilbao ein Aufstand ausgebrochen und Don Carlos proclamirt worden sei; der Commandant von San Sebastian sei aber mit den unter seinem Commando stehenden Truppen sogleich ausgebrochen und habe den Aufstand unterdrückt. — Das Journal des Debats scheint diese Nachrichten in Zweifel zu ziehen. Es sagt in seinem Blatte vom 11. d. M.: Die Fonds, besonders die spanischen, sind auf der gestrigen Börse bedeutend gefallen. Wir glauben indes nicht, daß aus Spanien irgend eine Nachricht entgegengenommen sei, durch die ein so bedauerliches Resultat erzielt werden konnte. — Die gestrigen aus dem südlichen Frankreich eingelaufenen Journale sprechen von keinen Unruhen oder Unordnungen, welche in den spanischen Grenzprovinzen Statt gefunden hätten, und das Wetter ist so günstig, daß man, wenn in den ersten Tagen des Octobers irgend etwas Bedeutsames in Madrid vorgefallen wäre, durch den Telegraphen davon unterrichtet seyn müßte.

## Großbritannien und Irland.

Die englischen Blätter berichten jetzt von einer neuen Schwermacht, aus welcher das Ministerium in seinem Ganzen besteht. Seit einiger Zeit schon sind bekanntlich königliche Commissionen beauftragt, die Rechnungen der Stadteorporationen, bei welchen sich allmählich die größte Corruption eingeschlichen hat, so wie der Gemeinde nicht verantwortlich waren; auf das Resultat dieser Untersuchung hin soll eine umfassende Bill zur Umwandlung der gesammelten Stadteorporationen und Verwaltung gegründet werden. Nun hat eine Corporation in Leicester dem Könige das Recht abgesprochen, ihre Rechnungen durch besondere Commissionen prüfen zu lassen, und die Sache muß nun durch die Gerichte entschieden werden. Inzwischen sind die Zeitungen geschäftig, die angeblichen Mißbräuche dieser Corporationen anzudeuten zu suchen, und führen als ein Beispiel hiervon an, daß die Corporation einer gewissen Stadt 10,000 Pf. von den Gemeindegeldern ver-

wendete, um einem von ihr unterstützten Kandidaten bei der Wahl den Sieg zu verschaffen.

Am 5. wurden in London zwei gegen Eins gewettet, daß Bourmont seine Stelle in der königlichen Armee von Portugal nicht niedergelegt habe.

**W a r e h o u s e**

Briefe aus Soutari vom 10. September, die in  
 Tizik eingelaufen sind, melden: „Die von Jafien der  
 Befragung des Schloßes von Soutari zu Hause anbe-  
 trachteten Truppen fanden am dem Ufer der Drina angelangt, die  
 einzigen Gefechte mit dem Feinde bestritten, die  
 auf Befehrsgeißel über diese geschickte, und überaus  
 auf Anlaßte zur Verbindung der Verbündeten ge-  
 führt hatten. Der Palsha von Soutari, von diesem Stand-  
 der Dinge benachrichtigt, ließ einhundert von ihm  
 gewonnene Minirten (Gebirgsbewohner aus der Umge-  
 gend von Soutari, die sich zum lateinischen Ritus bekän-  
 nern), nebst einem Theile der Befragung seines Schloßes,  
 nach der Drina aufbrechen, um zu Günsen seinen Häu-  
 sercorps eine Diversifon zu machen, und denselben den glük-  
 übergang zu erleichtern. Dadurch kam es zwischen dem  
 am Ufer der Drina aufgestellten Landheere von Soutari  
 und den mit der Garnison verminigten Minirten zu ei-  
 nem Gefechte, welches bis zum Nachtheile der lezteren en-  
 digte, und mit deren gänzlicher Zerstörung endigte. In  
 Folge dieses Niederlage erboten sich die Chefs der Minir-  
 ren, mit den Soutariner gemeinschaftliche Sache zu ma-  
 chen; allein der Magistrat und die Notabilitäten der  
 Stadt wiesen dieses Anerbieten mit dem Besügen zurück,  
 sie brauchten keine Bundesgenossen, indem sie ihr Anlie-  
 gen auf ausschließlichem Wege durchzuführen grübelten, und  
 nur im Falle abgedrungenen Nothwehr und bedroheter  
 persönlicher Sicherheit ihre Waffen gebrauchen würden.  
 Sie scheinen nämlich nicht ohne Grund vermuthet zu ha-  
 ben, daß die Minirten nicht im Frank, sondern von dem  
 Palsha dazu angelockt, ihren Antrag gemacht hätten,  
 welcher diese Intrigue nur desto mehr einseitig, um sein  
 Anlaßte der Flotte, daß die Soutariner im vollen  
 Auftrube begriffen seien, und durch dessen weitere  
 Ausbreitung sich Verbündete zu verschaffen suchten, Scheinbar  
 zu begründen. Von der Deputation in Konstantinopel  
 war übrigens noch keine Antwort in Soutari angelangt.

நீராவதற்கு.

Der Fürst Talleyrand ist am 7. d. M. mit seiner  
Fiche, der Herzogin von Dino, von Paris nach Was-  
sengen abgereist.

Das Assisenhof der Seht verurtheilte in der Sitzung am 5. October H<sup>n</sup>. Desfiann (von Caen), einen jungen Dichter, der sich in seiner Demencia incorruptible mehrere bittere Satiren gegen den König erlaubt hatte, zu einjährigem Gefängniß und 2000 Fr. Geldbuße.

Am Vormittag, einem zu Werk erscheinenden Journal, vom 3. October heisst es: „Die Fregatte Atlantic, kommandirt vom Contr' Admiral Madou, ist gestern Abends auf der hiesigen Abode vor Anker gegangen. Dieser Admiral soll die Station der Antien commandieren. Die Atlantic war am 27. von Cherbourg abgefahren. — Die Dampfschiffe Arden und Sphinx sollen heute die Abode verlassen; sie werden von dem Prinz Capitaine de Beaulieu begleitet werden. — Die Zahl der gegenwärtig zu Werk ausgearüsteten, in Ausrichtung begriffenen Schiffe beläuft sich auf zwölf, nämlich das Linienschiff Orion, die Fregatten Atlantic, Hermione und Glorie, die Corvette Dordogne, die Corabre Vigogne, Voire und Chaerite, die Brigas Capricieuse und Meleagre, die Dampfschiffe Arden et

und Sphinx. — Seit langer Zeit war keine so bedeutende Seemacht in Asien beisammen."

Am 7. October 3 Perzents Bin Courant geschlossen.  
Am 10. October 1 1/4 Uhr Nachmittags  
3 Perzents 73 Bz. 80.  
Schwartzsche Eidgenossenschaft.

Die Baseler Zeitung meldet aus Basel am 5. October: Durch ein gestern erschienenes Annoncemanifest theilt die Regierung das Ergebniß der vorerwähnten Stadt gehaltenen Abstimmung ab. Abstimmung über die Annahme oder Verwerfung der neuen Verfassung mit 159 gegen 123 Stimmen sprachen sich 1033 für und nur 150 gegen dieselbe aus. In Folge dieser mit großer Stimmzahl darüber geführten Abstimmung sind nun, zur Wahl des Mitgliedes in den großen Rath, die Versammlungen der 14 Jünte des Cantons auf Sonntag den 6. d. M. Vormittags, und die der Bürgerwahlberechtigten für den Lauf des nächsten Wochs angesetzt. — Eine andere vom dem Finanzcollegium erlassene Publication betrifft die Eröffnung einer Staatsanleihe von 1 Million Schweizer Fr. und ladet das Publicum ein, daran Theil zu nehmen unter folgenden Bedingungen: 1) Die Anleihe geschieht gegen Staatsobligationen von 1000 Fr. und 500 Fr., und es können diese Obligationen entweder auf einen bestimmten Gläubiger oder aber „au porteur“ angefertigt gegeben werden. 2) Die Obligationen dieser Anleihe werden zu 4 Pct. jährlich verzinst, und es erhält jeder Theilnehmer mit der Obligation zugleich eine Anzahl Zinsencoupon, gegen deren Auslieferung am jeweiligen Fälligkeitstage der betreffende Zins bezogen werden kann. 3) Bei dieser Anleihe besteht sich der Staat das Recht vor, jezeiten, nach vorangegangener dreimonatlicher Abstimmung, eine beliebige Anzahl von Obligationen wieder einzulösen. 4) Die Anleihe wird in folgenden 4 Zahlungs-terminen jemeilen von Morgens 8 Uhr an im Rathshaus des Rathhauses bezogen und auch von diesen Bezugsstellen an verzinst: 1) am 10. October 200,000 Fr., 2) am 24. October 250,000 Fr., 3) am 25. November 250,000 Fr., 4) am 23. December 300,000 Fr. — Gestern hat Basel das traurige Bild einer erbrochenen Stadt ab. Nachdem unter der Leitung der eidgenössischen H. D. Commissarien bei dreierleiartigen Ausfällen (von Basel-Stadttheil die H. D. Oberstlieutenant Imhof, Major Gyg, Durchhardt und Auler; von Basel-Landschaft die H. D. Anton von Blarer und Eggle) den 2. und 3. in Basel zur eventuellen Theilung des hiesigen Zughehaufs zusammengetreten waren, wurde gestern Vormittags das der Landschaft zukommende Geschäß abgeführt, bestehend aus 5 Zwölfstündern, 2 einhalb lastentz. Sechsstündern, 2 Halbten, 18 Vierpfündern, 1 Zweipfünder und 2 Einspfünder, nebst den englischen Caiffons. Das Geschäß wurde unter eidgenössischer Georerte durch Stadt Baseler Pubekiste: die zur Strasse transportiert, und daselbst in Park aufgeführt, von der Landschaft übernommen und nach Basel gebracht. Während dieser Operation war die hiesige eidgenössische Garnison aufgestellt; feinerstei Grefse sind vorgefallen. — Deute den 2 Entzogenen mit Infanteriegeorgien (circa 1200 an der Zahl) und einige Caiffons unter denselben Vorhatsmaßregeln nach Basel geführt worden. — Wir wir vernehmen soll bei der eventuellen Theilung auf die gegenständlichen eidgenössischen Contingentpflichten besondere Rücksicht genommen worden sein, so daß Basel-Stadttheil bei reglementarischer Anweisung der zu liefernden Portionssartikeln zurückgehalten hat, und dagegen Basel-Landschaft die vollständige Ausübung für das jährliche Infanteriecon-

tingent erhielt. Montags wird die Munition abgeführt und dann die Theilung des übrigen Materials noch 4 bis 5 Tage dauern. Am Montag werden, da dem Tagungsbeschluss entsprechend ist, das Bataillon Gaille von Freiburg, die Scharfschützencompagnie, und ein Theil der Kavallerie abmarschiren, so daß alsdann die eidgenössische Garaison noch aus 2 Bataillons Infanterie, 1/2 Compagnien Kavallerie, und 1 Compagnie Artillerie bestehen wird. Der Divisionsstab ist aufgelöst und wird unserer Stadt in wenigen Tagen verlaßten; h<sup>r</sup>. Oberst Zimmerlin übernimmt das Commando der zurückbleibenden Truppen.

Bei den Abkimmungen über die Verfassung des Cantons Schwyz in den verschiedenen Bezirkslandgemeinden erfolgte zwar deren Annahme, aber mit widersprechenden Zusätzen, so daß der Verfassungsrath sie endlich dennoch als nicht angenommen erklären mußte. Die Tagungsausschüsse hierauf die Fortsetzung des Verfassungswerkes mit Bezugnahme auf die kantonirte Volksummung, und beschloß die Fortdauer der eidgenössischen Verfassung bis zum Auszug der Sade.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 9. October: Oesterlen hat sich die Tagungsausschüsse von Basel und Schwyz beschäftigt. Basel-Stadttheil machte Anzeige von der durch geheime Abstimmung der Bürgerschaft mit großer Mehrheit erfolgten Annahme seiner neuen Verfassung, und verlangte für dieselbe die eidgenössische Bewilligung. Wegen Mangels an Instruccionen mußte dieser Gegenstand ad referendum genommen werden. Von den eidgenössischen Commisariaten wurde über die am 1. und 5. größtentheils vollzogene vorläufige Theilung des Zeughauses in Basel Bericht erstattet. Man hat bei dieser Theilung auf die künftigen Leistungen der beiden Cantonsheile Rücksicht genommen, und daher den größten Theil der Infanteriegarde an die Landschaft abgetheilt, das Pötkionsgeschütz hingegen vorzugsweise der Stadt zugetheilt. Seitdem ist die Verfassung von Basel um ein Bataillon vermindert, der Divisionscommandant, Oberst Guerez, entlassen, und dem Brigadeführer, Oberst Zimmerlin, der Oberbefehl übertragen worden. Auf den Antrag der Commisariate beschloß die Tagungsausschüsse, die noch in Basel befindliche Artilleriecompagnie ebenfalls zu entlassen, so daß nur noch zwei Bataillons mit etwas Kavallerie daselbst aufgestellt bleiben. Auch in Schwyz ist das Zeughaus, hienächst nur für einzuweisen, getheilt worden. Die von der Tagungsausschüsse angeordnete Truppenabtheilung in diesem Canton ist bereits vollzogen. Ehrenvolle Erwähnung verdient das Anerbieten der Verfassungsräthe aus den äußeren Bezirken, die neu eingerückten Truppen in die äußeren Bezirke aufzuweihen, um das innere Land zu erleichtern. Die Tagungsausschüsse hat die äußeren Bezirke hiefür belobt, hingegen eine Schließnahme des Verfassungsrathes mißbilligt, welche dahin ging, daß nach erfolgter Annahme der neuen Verfassung die drei ersten Beamten des reorganisirten Cantons einziehen, die zur ordentlichen Cantonlandgemeinde im Frühjahr 1834, von dem großen Rathe gewählt werden sollten. Die Commisariate in Schwyz wurden daher, beantragt, dahin zu wirken, daß sofort nach Annahme der Verfassung eine Cantonlandsgemeinde beauftragt der Erwählung dieser drei Beamten gehalten werde. Man hielt es für bedenklich, ein abernmaliges Provisorium eintreten zu lassen. — Zu der nächsten Sitzung der Tagungsausschüsse wird ohne Zweifel das Gutachten der über die Frage der Bundesrevision niedergesetzten Commission beantragt. Dasselbe geht dahin: 1) die über den verdrin-

ten Entwurf einer Bundesverfassung eröffneten Standesboten den Ständen mitzutheilen; 2) durch den Vorort die Stände zu weiteren Beratungen und Beschließungen über die Frage der Bundesrevision einladen zu lassen, damit, je nach dem Ergebnisse derselben, für fortgesetzte Behandlung dieses Geschäftes das Erforderliche angeordnet werden könne. Ohne Zweifel ist dies so zu verstehen, daß der Vorort den Ständen die Punkte bezeichnen würde, welche bei einer einzuleitenden partiellen Revision des Bundesvertrags zunächst ins Auge zu fassen wären.

#### Teufschwand.

Die Münchener Zeitung berichtet aus Zweibrücken über die Verurtheilung des Kaufmanns Baumann und der Candidaten Essler und Barth vor dem dortigen Justizpolizeigerichte in der Sitzung vom 26. v. M.: „Die Sitzung wurde mit der Verhandlung über das, den Candidaten Barth und Essler, dann dem Kaufmann Baumann im Laß gelegte Vergehen der Verschimpfung und Bedrohung des an den hiesigen Gefängnisse aufgestellten Wachpostens eröffnet. Der Candidat Barth fuhr einige Mal während der Vernehmung der Zeugen, sehr heftig auf, und erklärte die Deposition des Zeugen Solbaten Schö, schreien und mit sehr heftigen Worten, die für durchaus falsch und lügenhaft. Sodann erlaubte sich Barth in seiner Vertheidigung mit rohen, leichenschaltlichen Ausdrücken u. A. auch bedenkliche Ausfälle gegen die Ehre und das Ansehen des kantonischen Generalprocurators. Die königl. Staatsbehörde stellte sofortigen Antrag zur Bestrafung dieser unziemlichen Ausfälle, worauf das Gericht den Candidaten Essler wegen seines Vergehens in dreimonatlicher Gefängnißstrafe und zu einer Geldbuße von 25 fl. verurtheilte. — Für das Vergehen der Verschimpfung und Bedrohung der Wache wurde Barth zu einmonatlicher und Essler zu dreimonatlicher Gefängnißstrafe und in die Kosten verurtheilt. Daß wurde nun sogleich die Verhandlung über die, dem Kaufmann Baumann zur Laß gelegte, in einem öffentlichen Wirthshause zu Virmasens begangene Verunglimpfung der Ehre und des Fortgefühls d<sup>r</sup>. Durchlaucht des h<sup>r</sup>n. Feldmarschalls Jürken von Werde, als Descommisariats, vorgenommen. Baumann wurde für dieses Vergehen mit sechsmonatlicher Gefängnißstrafe belegt und in die Kosten verurtheilt. — Hierauf wurde der Candidat Essler in einer andern Sache, und zwar wegen Verschimpfung und Mißhandlung der Polizeidiener Wintler und Flotner in Ausübung ihres Dienstes, zu zweimonatlicher Gefängnißstrafe und in die Kosten verurtheilt. — In einer weiteren Verhandlung wurde Essler wegen Verleumdung des Polizeicommissars Weiß und Verleumdung eines Polizeidiener zu dreimonatlicher Gefängnißstrafe und in die Kosten verurtheilt, womit sich die heutige Sitzung schloß. — Bei der H<sup>r</sup>n. und Juratransportation der Gefangenen herrschte die beste Ordnung, so wie auch während der Verhandlungen, bei einer großen Menge Zuhörer, die Ruhe und Ordnung nicht gestört wurden. Das Volk hat weder Beifall noch Theilnahme an den verschiedenen Verhandlungen und Verurtheilungen geäußert und sich nach Beendigung derselben ruhig zurückgezogen.“

#### Oesterlen.

Die Allgemeine Zeitung vom 12. d. M. meldet über den Aufsatht der Majestäten in dieser Stadt: „Samstag den 12. d. M., Früh um 9 Uhr, ist d<sup>r</sup>. kaiserl. Oberherr der durchlauchtigste Erbprinz Franz Carl, mit der Durchreise nach Baiern, hier angekommen, und bei Ihren k. k. Majestäten im Landhause abgefahren. — Um 11 Uhr Voemittags geruheten sich Ihre k. k. Majestäten

mit J. J. M. dem König und der Königin von Baiern, der Prinzessin Mathilde und dem Prinzen Luitpold von Baiern, in Begleitung S<sup>r</sup>. Kaiserl. Hohheit der durchlauchtigsten H<sup>rn</sup>. Erbherzogs Franz Carl, dann S<sup>r</sup>. königl. Hohheit der durchlauchtigsten H<sup>rn</sup>. Erbherzogs Maximilian von Este, zu Wagen auf den militärischen Exercierplatz zu begeben, wo Allerhöchstdieselben von der versammelten k. l. Generalität empfangen wurden. — S<sup>r</sup>. Majestät der Kaiser haben mit S<sup>r</sup>. Majestät dem König von Baiern und den genannten beiden H<sup>rn</sup>. Erbherzogen zu Pferd den Exercitien in Feuer, welche das ausgerückte 1ste und 2te Linien- und das 1ste Landwehrbataillon des k. l. Infanterieregiments Erbherzog Carl, dann das 1ste Feldjägerbataillon auszuführen, begehrt. J. J. M. die Kaiserin und die Königin von Baiern mit Hochtiherer Familie sind diesen Exercitien zu Wagen gefolgt, welchen sie die anwesenden hohen Herrschaften zu Wagen angeschlossen haben. — Nach Beendigung derselben wurde den genannten Truppen, dann der ebenfalls ausgerückten Fußbatterie das Glück zu Theil, vor Jhren Majestäten zu bekümmen, Allerhöchstdieselben über das gute Aussehen und die musterhafte Haltung dieser Truppen die allergnädigste Zufriedenheit zu erkennen zu geben geruhten. Eine sehr zahlreiche Menge der hiesigen Bewohner war auf diesem Plage versammelt, und hier, so wie in allen Straßen, welche Jhre Majestäten durchzogen, sah sich der jeder Gelegenheit begehrtete Jubel der hiesigen Bewohner über die Anwesenheit des geliebtesten Herrscherpaares erneuert. — Der Mittagsstapel der Hofe wurden der königl. bairischen Heilmarschall Fürst von Werde und der königlich bairische Minister Freiherr von Giese bezeugen. — Den Nachmittags geruhten S<sup>r</sup>. Majestät der Kaiser den Staatsgeschäften zu widmen. Jhre Majestät die Kaiserin aber geruhten, mit J. J. M. dem König und der Königin von Baiern, dann der höchsten Familie, dem höchsten Hofstaate und dem vorstehenden od. der einstufigen Regierungspräsidenten, die hiesige Eisenbahn bis zu dem auf einer, die schnellste Ausfahrt über die Stadt und den Lauf der Donau bis Enns gewährenden Anhöhe gelegenen Orte Maadaleus zu besuchen, und wurden dort, so wie auf dem ganzen Wege, von der herbeigekommenen Menschenmenge durch laute Beifallungen der Freude begrüßt. — Dieses schöne Kunstwerk wurde von Jhren Majestäten der vorzüglichsten Aufmerksamkeit gewürdigt. Mit besonderem Interesse geruhten Jhre Majestäten den von den Abgeordneten der Eisenbahnanstalt auf dem erwähnten Punkte ausgebreiteten Plan der ganzen Bahn in Augenschein zu nehmen, wo den Abgeordneten das Glück zu Theil wurde, S<sup>r</sup>. Majestät dem König von Baiern die Besichtigung dieser Eisenbahn zu überreichen. Jhre Majestäten besuchten sodann die dort befindliche Kirche. Abends wurden mehrere Musikstücke unter den herrlichen Jhren Majestäten, von den höchsten Militärmusikchören vorgetragen. — Sonntag den 13. October geruhten S<sup>r</sup>. Majestät der Kaiser nach gehörter heiliger Messe von 9 bis 12 Uhr Privataudienzen zu ertheilen, den übrigen Theil des Vormittags aber, so wie den Nachmittag, den Staatsgeschäften zu widmen. — Vornmittags hatten die Vorkehrer der hiesigen hohen k. l. Landesoberbehörden, dann der Bauremisse die Ehre, S<sup>r</sup>. Majestät dem Könige von Baiern durch den k. l. od. der einstufigen Regierungspräsidenten, Grafen von Hardey, vorgestellt, und von Hochtiheren auf das Höflichste empfangen zu werden. — Nachmittags sind S<sup>r</sup>. Kaiserl. Hohheit der durchlauchtigsten H<sup>rn</sup>. Erbherzogs Franz Carl, Hochtiherer an diesem, so wie an dem vorhergehenden Tage, auch die hiesigen Be-

sehungswerte und die Eisenbahn mit S<sup>r</sup>. königl. Hohheit dem durchlauchtigsten H<sup>rn</sup>. Erbherzoge Maximilian in Augenschein nahmen, nach München zu Hochtiherer Frau Gertrud, Hochwürdigem Sieh auf Sulzbach der Hochtiheren Mutter, der verwitweten Königin von Baiern, befindet, abgereist.

## T h e o l.

Der Doct. von Tyrol meldet aus Tauders vom 3. October: „Schon seit ein Paar Wochen halten sich im Landgerichtsbezirke Tauders, vorzüglich im Klostertale, drei Böden, ein alter und zwei junge, die jedoch demable so groß sind als der alte, beisammen auf, und haben schon manchen Schaden, vorzüglich unter den Schafen, angerichtet. — In der Nacht vom 30. v. M. auf den 1. d. M. haben diese Böden sogar auf offnem Felde, auf den Graunermörsen, Schafe zerlegt. Auf diese Nacht riet sich auch am 1. d. M. Nachmittags Anton gehörender Knaperrmann auf dem Berg hinauf, um diese Böden abzuweiden, in das obere diesem Felde gelegene Gebirge begeben, um seine dort auf der Weide befindlichen Schafe zu sammeln und in Sicherheit zu bringen. — Nachdem er seine Schafe wirklich aufgefunden hatte, und bereits auf dem Himmwege begriffen war, sah er einige Scherter oder ihm drei Thiere den Berg hinaufsteigen, die er bei schon einbrechender Dämmerung für schwarze Schafe hielt. Er wollte auch diese Schafe, um sie vor der Nachtschaltung der in der Gegend befindlichen Kaudhiere zu sichern, mit sich nehmen, näherte sich den vermeinten Schafen, und sah zu seinem nicht geringen Schrecken, daß es die drei Böden seien. — Da er bemerkte, daß diese Thiere langsam den Berg hinaufstiegen, wagte er es, ihnen nachzugehen, mit dem Vorlosse, sie auf der anderen Seite des Gebirges zu treiben, um sie von der Naht seines Hofes zu entfernen. Eine geraume Strecke liefen sich diese Thiere fortziehen, bis sie in einer auf zwei Seiten gefallenen Felsenwand kamen, wo sie keinen Ausweg mehr hatten. Da standen die vorausgehenden jungen Böden plötzlich stille, worauf sich der alte umwandte, mit einem fürchterlichen Grollen auf seinen Verfolger loskürzte, ihn mit der Pfote in der Dauchgengend festsetzte, und ihm dadurch eine solche Wunde aufriß, daß das Röh und die Gedärme herausgingen. Dessen ungeachtet wand er sich von diesem rasenden Thiere los, stieß über das Gebirge hinab; aus Schwäche und Missetheileit stürzte er aer, und richtete sich durch diesen Sturz noch jämmerlicher zu. Die Böden lachten vor Jähre, et arbeitete sich im unglücklichen Schmerzen, beständig um Hülfen laufend noch ein Stück derabwärts fort, sank endlich erschöpft in seinem Blute einhändig nieder, wurde sodann von den herbeieilenden Leuten in seine Wohnung getragen, wo er sich in etwas erholte. Er befindet sich unter der Hand des Arztes, man erwartet aber schließlich sein Hinscheiden. — Die Verfolgung dieser gefährlichen Kaudhiere durch abgerandete Jäger und Bierschützen war bisher fruchtlos.“

Am 16. October war zu Wien der Mittelsprei der Staatskubeloberverbrinnungen zu 5 pSt. in CM. 91 1/2; detto „ zu 4 pSt. in CM. 81 1/2; Darlehen mit Verloof. v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; detto „ v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 130 1/2; Wiener Stadt aneo-Obligat. zu 2 1/2 pSt. in CM. 53; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr.; Gulden 99 1/2 Br. Ufo. 1 Monat. — Cons. Münze pSt. —; Banquetten pr. Stück 1173 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Wöber von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwer in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 18. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 16. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß.	Wiener Maß.			
		27.140	270.108. 9 P.	+ 10.3	W. schwach.	trüb.
		27.048	27 9 7	+ 9.2	W. —	Regen.
		27.025	27 9 3	+ 8.0	W. gar.	—

## Spanien.

Dem Messager de Chambres vom 9. d. M. zufolge hatte man in Paris auf dem gewöhnlichen Wege Madrider Zeitungen vom 1. October erhalten, welche außer der Ankunft des neuen englischen Gesandten am Madrider Hofe, Sir George Villiers, nichts von Bedeutung melden. — Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 8. Abends sagt: „Nach einer aus Vaponne eingetroffenen Nachricht ging das Gerücht in dieser Stadt, daß Unordnungen in Bilbao ausgebrochen seien, und daß die Regierung sogleich hinlängliche Streitkräfte nach diesem Punkte beordert habe. Wir halten es für überflüssig zu bemerken, daß diese Gerüchte der Befriedigung bedürfen.“

## Portugal.

Die Times enthält folgende Bemerkungen über die letzten aus Portugal eingegangenen Nachrichten, die noch immer nicht weiter als die zum 25. September reichen: „Wir haben mehrere Personen an der Börse die Nachricht von der Abdankung des Generals Bourmont und der in Dom Miguel's Arme dienenden französischen Officiere sehr bezweifeln hören, und was den Grund dieser Abdankung betrifft, so hörten wir gar keinen an, und man scheint hierüber durchaus nichts zu wissen. Alles, was mir Hin- sichtlich darauf, ob die Abdankung wirklich Statt gefunden hat, gesagt werden kann, ist, daß mehrere Briefe aus Lissabon es versichern, die in einer solchen Sache als unzweifelnde Autorität betrachtet werden dürfen, wenn auch einige, wahrscheinlich aus Mangel an Quellen, darüber schweigen, oder es als ein bloßes Gerücht behandeln. Einer der Briefe, die davon meldet, gibt für das Benehmen der französischen Officiere einen gar nicht unwahrscheinlichen Grund an. Bourmont, heißt es, habe seit einiger Zeit eingesehen, daß es hoffnungslos sei, den Kampf fortzusetzen, und habe nicht unterlassen, sich bei jeder sichdienlichen Gelegenheit zu bemühen, in Dom Miguel dieselbe Ueberzeugung zu begründen; letzterer aber, des Krieges unfähig und von äußerst hartnäckigem Character, habe auf diese Gründe nicht eingehen wollen, weshalb Bourmont am Ende, nachdem er durch zwei ernstliche Niederlagen von Lissabon und durch die zunehmende Ankunft der Truppen in seiner Ansicht bekräftigt worden, den Entschluß gefaßt, Dom Miguel's Dienste zu verlassen.“

Der Standard findet es sehr auffallend, daß in den Lissaboner Blättern vom 18. bis 24. gar nichts von einer bedeutenden Niederlage der Miguelisten und von der Abdankung des Marschalls Bourmont enthalten sei, und jene Nachrichten scheinen ihm daher sehr der Bestätigung zu bedürfen.

## Brafilien.

Der königliche Brigg Rinaldo, welcher von Rio de Janeiro angelangt ist, brachte 40,000 Dollars auf Rechnung von Londoner Handelshäusern mit. Bei seinem Absegeln am 2. August war in Brasilien Alles ruhig, bis auf die Provinz Bahia, wo es in Folge von Veräuferten, die man daselbst durch den Umlauf einer Menge schlechter Münze erlitten, einige Unruhen gegeben hatte. In den Rio Zeitungen liest man Folgendes: „Der Gesandte des Königs der Franzosen, Graf von St. Priest, der am 19. Juli hier anlangte, hatte am 26. seine erste Audienz und besichtigte den Kaiser in seiner Anrede, daß St. Majestät der König der Franzosen für ihn die lebhafteste, aufrichtigste, ja väterliche Theilnahme empfinde, welcher letztere Ausdruck, wie er sagte, durch das junge Alter St. Majestät gerechtfertigt werde; daß der König der Franzosen sehr erfreut sei, dieses emporblühende Reich unter den Auspicien seines jungen Monarchen gedeihen zu sehen, in dessen Händen das constitutionelle Scepter eines Theiles der neuen Welt besetzt werden würde. Der Kaiser erwiderte in französischer Sprache, daß er dem Könige der Franzosen für die an den Tag gelegten freundlichen Gesinnungen sehr verbunden sei.“ — Der Correio, das officielle Blatt, publicirt mehrere von den Depeschen, welche die diplomatischen Agenten Brasiliens in Europa mit Hinsicht auf das angeblihe Vorhaben Dom Pedro's, wieder auf den brasilianischen Thron zu gelangen, erhalten haben sollen.

## Rußland.

St. Majestät der Kaiser haben dem Feldmarschall Fürsten von Warschau ihr Porträt in Brillanten verliehen und bei dieser Gelegenheit unterm 1. d. M. von Jaroslaw aus folgendes Rescript an denselben gerichtet: „Bei der Musterung, welche Ich auf Meiner Reise durch das Königreich Polen über die nach Ihren Angaben an der Festung Modlin und an der Alexander's Gubelle ausge-

führten Fortificationsarbeiten, so wie über die bei diesen Plätzen insonnengezeugenen Truppen des Iten und Iien Infanteriecorps abgeholt habe, bemerkte Ich mit wahrer Zufriedenheit, daß die ersten mit eben so viel Eifer, als Thätigkeit fortgeschritten, und daß die letzteren sich in einem in jeder Beziehung so vollkommenen Zustande befinden, daß sie noch allen Erwartungen des Krieges, nach den fortwährenden Manövern und nach der neuen Reorganisation der Corps, ein Vorbild der ausgezeichnetsten Haltung darbieten. Ihrer würklichen Thätigkeit, Ihrem unermüdblichen Eifer und Ihren beständigen Anstrengungen zu Gunsten des Ibusu andererseits Staatsinteressen habe Ich diese Resultate zu verdanken, und Ich halte es für eine Pflicht, die Ich mit Vergnügen erfülle, Ihnen dafür, so wie für die Sorgfalt, welche Sie ganz zu Meiner Zufriedenheit und auf eine Meinen Absichten vollkommen entsprechende Zeit der Verwaltung des königreichs Polen widmen, Meine Anerkennung zu bezeugen; indem Ich Ihnen einen Beweis davon und ein Zeichen Meiner ganz besondern Hochachtung für Ihre Person zu geben wünsche, überfende Ich Ihnen Mein mit Diamanten geschmücktes und im Knopfloche zu tragendes Porträt und verleihe Ihr wohlgenügendes (gej.) *A l e o l o u.*

Der Generaladjutant *Eduard* I. ist zum Oberdirecteur des Jagen- und aller Landwaidcorps und des adeligen Regiments unter dem Oberbefehl *S. kaiserl. Hoheit* des Großfürsten *Michael* ernannt worden und befehligt zugleich seine Posten als Generaladjutant, als Oberdirector der Artillerie- und Ingenieursschulen, als Director der kaiserl. Militärschule und als Mitglied des Kriegsraths.

#### Freie Stadt Kroat.

Die von den drei hohen Schutzmächten zur Reorganisation der freien Stadt Kroat. bestellte Commission hat auf das ihr zugesandte Schreiben des Senats folgende Antwort an denselben gerichtet: „Die außerordentlichen Commissarien und Bevollmächtigten haben das Schreiben empfangen, womit ihnen der Senat die von der Repräsentantenversammlung beschlossene Adresse überreichte, um dieselbe zu den Füßen des Thrones der erlauchten Beschützer dieses Landes niederzulegen, als eine Huldigung der tiefen Verehrung und innigen Dankbarkeit, wovon diese Versammlung durchdrungen ist. Die unterzeichneten Commissarien haben mit wahrhaftem Vergnügen gesehen, daß die H. Deputierten die Wohlthat zu schätzen wissen, welche dem Gebiet der freien Stadt Kroat. von den erlauchten Beschützern desselben zugeföhrt worden, indem sie dessen politische Existenz durch Einführung von solchen Verbesserungen in seinen Institutionen, wie sie die Erfahrung als nothwendig erwies, und durch Verbürgung der Privilegien der constitutionellen Regierung beständig. Dem Senat und der Repräsentantenversammlung liegt es jetzt ob, die Reorganisation des Landes zu vollenden, und sich in ihren Arbeiten von wahrer Eifer für das Glück ihrer Mitbürger und von ehrsüchtiger Liebe zur guten Ordnung und öffentlichen Ruhe leiten zu lassen. Die Un-

terzeichneten werden nicht unterlassen, die von der Repräsentantenversammlung votirte Adresse zur Kenntniß ihrer obern höchsten Stelle zu bringen, die ohne Zweifel die damit ausgesprochenen Wünsche zu genehmigen gerufen werden. Kroat. u. 10. September 1833. (Unters.) Flügl. Forstend. *Kengoborski.*“

#### Großbritannien und Irland.

*Lord Palmerston* hat am 2. d. M. bekannt machen lassen, daß er in Folge einer von mehreren zu Voulagne sich aufhaltenden Engländern eingereichten Denkschrift in Bezug auf das dem französischen Postbeamten bei Gelegenheit des Unterganges des Dredner-Schiffs *Amphitrite* im Angesichte jenes Hafens zur Last gelegte Verbrechen die nöthigen Untersuchungen anordnen werde, und daß, wenn die französischen Dominarien wirklich nach solchen Verbrechen gehandelt hätten, wie es die Unterzeichner jener Denkschrift vermutheten, die britische Regierung nicht unterlassen werde, der französischen darüber Vertheilungen zu machen, um dieselbe zur Anordnung solcher Änderungen in jenen Verordnungen zu bewegen, wie sie dieser Regierung von ihren humanen und hochherzigen Gesinnungen von selbst müßten eingegeben werden.

Die immer größere Andrerung der Vertheilung zur Verweigerung der directen Steuern veranlaßt die *Morning Post* zu folgenden Bemerkungen: „Es mag über die an diesen Vertheilung theilnehmenden Personen ein verdammendes Urtheil ausgesprochen, muß man wohl bedenken, wie ihnen mit Hinsicht auf die besagten Steuern mitgespielt worden. Die Minister, um sich am Ruder zu erhalten, ergriffen jede Gelegenheit, die Zehnpfundzahler, auf deren Unterstützung sie am meisten rechneten, in dem Glauben zu bestärken, die Regierung werde eine beträchtliche Verminderung der Steuern bewerkstelligen, und die directen Steuern namentlich würden folglich ganz obgesehrt werden. Wirklich verstand auch die große Masse der Zehnpfundzahler unter Reform nichts Anderes als dieß. Nachdem jedoch der Zwirk erreicht war, um dessentwillen man diese Erwartungen genähert hatte, hielt man es für rathsam, die Leiter hinwegzuwerfen, auf der man emporgestiegen war, und veränderte die Theorie der Menge. Das erweiterte Parlament bot sich der Reformministeriums würdig gezeigt. Die Mehrheit seiner Mitglieder hat dadurch zu ihren Ehren, daß sie sich freiwillig verpflichteten, für die Abschaffung der directen Steuern zu stimmen. Als sie sich jedoch bequemen eingelassen hatte, gab sie ihre Versprechungen den Winden preis, und brach ihre Verbindlichkeiten mit einer wahrhaft erschütternden Thriftigkeit. Die Zehnpfundzahler jedoch, denen die Reformbill die höchste politische Gewalt verliehen, haben beschloffen, sich nicht nach Befehlen von einem liberalen Whigministerium und von einem ihm gehörsamen Parlament täuschen zu lassen, und sich nicht der Intrigue zum Opfer hinzugeben. Sie wollen durch eine gesetzliche Widerstand die ihnen verweigerte Abschaffung

den Steuern erzwingen. Und wer wies sie darum tabern wollen? genug wider die jetzige Regierung, noch das jetzige Parlament. Wir Tories glauben festlich, daß den Gesetzen gehorcht und daß denselben, wenn man sich ihnen widersetzt, unter jeder Bedingung mit Gewalt Zwang verschafft werden muß. Das aber ist nicht die Lehre so ausgewählter Liberalen, wie Graf Fitzwilliam und H<sup>r</sup> W. Parnham, die den Grundsatze aufgestellt haben, daß Jedem in der Pflicht ist, die Entrichtung der Steuern zu verweigern, wenn die Beschlässe der Gesetzgebung mit seinen Privatansichten nicht übereinstimmen.

Es sind Reisungen aus Calcutta bis zum 28. Mai in London eingegangen, aus denen sich ergibt, daß der Ozean, durch welchen mehrere Indiensfahrer, wie nennlich gemeldet, an die Küste geworfen, am 21. Mai Statt hatte. Die Berichte über die Vermuthungen, welche dieses Ungemüthe anrichtete, lauten furchtbar. Diese aus dem Diamantehafen melden, daß das ganze Land wüst und brennt, den Fluß hinauf und hinab, an beiden Ufern mit Leichnamen bedeckt sei. H<sup>r</sup> Campbell aus Madras, der den genannten Hafen kürzlich erreicht, sagte aus, daß von 4000 Menschen in der Gegend, aus der er kommt, nur 1000 noch Ertrinken entgangen wären, und daß sie aus Noth umkommen würden, wenn ihnen nicht bald Hilfe geschafft werde. In einem Schreiben aus Schottland erzählt er: „Alles ist düster, Wohnungen und Menschen! Ich glaube, von 500 Seelen sind nur etwa 50 Männer, ungefähr eben so viel Weiber und vielleicht 20 Kinder übrig geblieben; doch genau kann ich es nicht angeben. So viel ich beurtheilen kann, stand das Wasser 7 Fuß hoch über der Oberfläche des Landes. Es brach um 8 1/2 Uhr Vormittags herein und hing erst um 1 Uhr Mittags wieder an zu fallen. Ueberall steht man Leichname von Männern und Frauen, und todes Vieh umherliegen.“ Die drei Schiffe Lord Anberk, General Gasparne und Robert haben am meisten gelitten; doch hoffte man, das Meiste von der Ladung des ersten zu retten. Alle Booten stimmen darin überein, daß sie noch nie ein so schreckliches Wetter erlebt haben.

Concils am 7. October 887/8.

#### Unglück in A. d.

Der 25. August, als Geburts- und Namensfest S<sup>r</sup> Maximilian des Königs von Baiern, wurde in Nauplia festschick begangen. Die öffentlichen und viele Privathäuser, so wie die Wohnungen der Gesandten waren erleuchtet; vor der Residenz fand ein Trampel in Brillantfeuer, in dessen Nähe das Musikcorps des königl. bairischen 1ten Infanterieregiments spielte. Dem Trampel gegenüber, am Regimentsplatz, waren Trabanten gemalt, die durch König Ludwig hiergekehrte Verbindung zwischen Baiern und Hellas andeutend, angebracht. König Otto durchwanderte unter dem Jubelruf des Volkes die Straßen. Am Vormittag war große Kirchparade der bairischen Truppen, Mittags wurden zu Ehren des Königs Ludwig auf den seit Auszug im Hafen

eingetroffenen englischen, französischen und russischen Kriegsschiffen (darunter zwei englische Linienfahrer) dermalige Kanonensalven gegeben, und alle Flaggen aufgezo-gen. — Unter den bairischen Truppen sollten mehrere Dislocationen Statt finden, und unter Andern drei Compagnien des 12ten Regiments von Negeoponte nach Nauplia kommen.

#### Frankreich.

Der Herzog und die Herzogin von Cumberland und der Prinz Georg (ihre Söhne) sind am 3. October zu Lille angekommen, und im Hotel de l'Europe abgesehen. J. J. H. sind von dem Marquis von Douro, Sohn des Herzogs von Wellington, und dem Generalleutnant Lade begleitet. Am folgenden Morgen begab sich der Herzog von Cumberland, in Begleitung des Marquis von Douro, zum Präsidenten, der ihn den Tag zuvor becomplimentiert hatte, und besuchte mit ihm mehrere öffentliche Anstalten. J. J. H. verließen Lille gegen Mittag in der Richtung nach Tournay und Mons.

Der Kriegsminister hat nach den Departements des Nord, des Herault, des Aude und der Rhodanemündungen den Befehl ertheilt, keinen weiteren Urlaub auf unbestimmte Zeit zu bewilligen; die Militärs sollten bei der Fahne bleiben. Zwei Bataillons des 30sten Linienregiments haben, wie man sagt, den Befehl erhalten nach Bayonne zu marschieren.

Der National will wissen, die französische Regierung habe den Präsidenten der an Spanien gränzenden Departements den Befehl zugesandt, alle spanischen Flüchtlinge vierzig Meilen weit von der Gränze zu entfernen.

Der Gerichtshof zu Straßburg hat dahin erkannt, daß gegen die auf ihrer Reise nach Prag dort verhafteten Legitimisten, bei denen so wichtige Papiere gefunden worden seyn sollten, kein Anlaß zu einem Prozeß vorhanden sei; demgemäß ist ihre sofortige Freilassung angeordnet worden.

In der ganzen Normandie war das Gerücht verbreitet, daß die auf dem Mont Saint Michel befindlichen Gefangenen, nachdem sie das Haus in Brand gesetzt, Mittel zur Flucht gefunden hätten. Jetzt weiß es sich indessen aus, daß dieses Gerücht dadurch entstanden ist, daß am 29. September, als am Geburtstage des Herzogs von Bordeaux, die Gefangenen alle Fenster ihrer Wohnungen erleuchtet hatten und daß diese Illumination in der ganzen Umgegend für eine Feuerbrunst gehalten worden war, demzufolge man in den in der Nähe gelegenen Dorfschaften Alarm gelassen und die Sturmglocken gezogen hatte.

Briefe aus London vom 3. October sprechen über den entsetzlichen Empfang, den der beiden Deputirten Garnier-Pagis und Laboulière (bekanntlich Abgeordnete der republikanischen Partei in der Kammer) daelbst gefunden. Ihr Hotel war illuminiert und von einer unjähligen Menschenmenge umlagert, die in fortwährender Lebendigkeit ausbrach, während verschiedene Deputationen den reisenden Deputirten ringsüßten wurden. Alle Truppen waren konstant, und hundert Mann starke Patrouillen durchzogen die Straßen; da aber das Volk keine Ungeheuerlichkeiten beging, war keine

strengere Anwendung der bewaffneten Macht nothwendig. Die Deputirten wollten am folgenden Morgen nach Paris weiterreisen.

Am 5. October begannen vor dem Pariser Justizpolizeigericht die Verhandlungen in dem Prozesse des Neapolitaners *Dechiarati* gegen den Minister des Innern und den Polizeipräsidenten, welche beide in der Audienz nicht erschienen, auch keinen Anwalt für sich ernannt hatten. Der königl. Advokat trug darauf an, daß das Gericht sich für incompetent erkläre, während die Vertheidiger des *Dechiarati*, Advokaten *Barrie* und *Comte*, verlangten, daß dem Minister des Innern und dem Polizeipräsidenten von Verdicten wegen auf das Bestimmteste unterlagt werde, ihren Klienten bei der Ausübung seiner bürgerlichen Rechte irgend zu belästigen. — Der Urtheilspruch wird erst in acht Tagen erfolgen.

*H. v. Chateaubaud* ist am 8. d. M. aus Prag nach Paris zurückgekehrt.

Am 8. October 5 Percentes *Fin Courant* geschlossen zu 100 Fr. 29. 3 Percentes *Fin Courant* geschlossen zu 71 Fr. 85. — Am 9. October 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percentes 101 Fr. 10. 3 Percentes 72 Fr. 80.

#### Belgien.

Die (vorgestern kurz erwähnte) Note der belgischen Bevollmächtigten bei der Londoner Konferenz, welche der General *Obilet* in der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 4. d. M. mittheilte, lautet ihrem wörtlichen Inhalte nach folgendermaßen:

„Die unterzeichneten Bevollmächtigten *S. Majestät* des Königs der Belgier, nachdem sie aufmerksam den Verhandlungen gefolgt sind, die unter den Auspicien *J. J. C.* der Bevollmächtigten von Oesterreich, Frankreich, Großbritannien, Preußen und Ausland zur Abschließung eines directen Vertrages zwischen Belgien und Holland geführt worden, haben sich überzeugt, daß diese Unterhandlungen für den Augenblick als unterbrochen angesehen werden müssen, und derjenige Bevollmächtigte, welcher zugleich Mitglied des belgischen Ministeriums ist, hat demzufolge den Entschluß gefaßt, augenblicklich nach Brüssel zurückzukehren. Bevor indeß dieser Entschluß zur Ausführung gebracht wird, glauben die Unterzeichneten in einer offiziellen Note erklären zu müssen, daß, wenn die Unterhandlungen bis jetzt noch zu keinem Endresultate geführt haben, der Grund hiervon darin liege, daß alle Bemühungen, die man belgischer Seits zur Herbeiführung desselben angewandt, an den Hindernissen gescheitert sind, die das Haag's Cabinet dagegen aufgebracht hat.“

„Die Unterzeichneten werden sich damit begnügen, *J. J. C.* in der Kürze den Gang der Unterhandlungen ins Gedächtniß zurückzurufen; und sie fühlen sich um so mehr dazu gedrungen, da fast alle Verhandlungen mündlich statt gefunden haben, und es von Wichtigkeit ist, die Verschwiegenheit der Hindernisse gehörig festzustellen, denen die Konferenz und die Unterzeichneten auf ihrem Wege begegnet sind.“

„Bei der Wiederaufnahme der Unterhandlungen, nach der Convention vom 21. Mai 1833, wolle die Konferenz

auf Grundlage der 24 Artikel und des Vertrages vom 15. November 1831, vor allen Dingen die Abtretung von Landesgebieten zwischen Belgien und Holland so reguliren, wie darüber von den fünf großen Mächten einer, und Belgien anderer Seits stipulirt worden. Nach dem 24 Artikel sollte nämlich der König der Niederlande für die Abtretung einiger Landestheile von Luxemburg eine Territorialentschädigung in Limburg erhalten, sei es in seiner Eigenschaft als König von Holland oder als Großherzog von Luxemburg, beides jedoch (nach Artikel V. des Vertrages von 1831), da die Rechte Dritter dabei interessirt wären, nicht ohne vorgängige Rücksprache mit dem deutschen Bundestag und den Agnaten des Hauses Nassau.“

„Die Konferenz, wenn gleich nie von der Ansicht abweichend, daß der Vertrag vom 15. November als die unveränderliche Grundlage des Territorialbestandes von Belgien anzusehen sei, fand dennoch für gut, auf den Antrag Hollands einzugehen, welches verlangte, der abgetretene Theil von Limburg solle auf immer an Holland übertragen, und die Frage, die der Vertrag vom 15. November unentschieden gelassen hatte, ob nämlich jenes Gebiet zum Großherzogthum Luxemburg oder zu Holland gehöre, zu Gunsten des letzteren entschieden werden. Die belgischen Bevollmächtigten haben nun geglaubt, in dieser, eine Ausbeugung des Artikels III. und V. des Vertrages vom 15. November involvirende, Anforderung nicht einwilligen zu können, ohne die dabei berührigten Dritten zu hören, und deswegen sich vorbehalten, nicht anders eine dringlichste Stipulation zu unterzeichnen, als wenn die Einwilligung des deutschen Bundes und des Hauses Nassau beigebracht seyn werde.“

„Die Konferenz sah die Wichtigkeit und die Nothwendigkeit der von den Unterzeichneten verlangten Bürgschaft ein; sie genehmigte ihren Vorbehalt, den sie selbst schon zu einer unumgänglich nöthigen Bedingung bei dem in Rede stehenden Territorialarrangement gemacht hatte, so daß, bevor ein directer Vertrag zwischen Belgien und Holland abgeschlossen würde, letzteres zuvorberst die oben erwähnte doppelte Zustimmung beizubringen habe.“

„Nachdem dieser wichtige Schritt geschehen war, ließ Alles einen schnellen und glücklichen Ausgang der Unterhandlungen erwarten. Da die Konferenz eingewilligt hatte, daß die Bestimmungen des Vertrages in dem Gebietsinteresse Hollands in dessen Beziehung zu dem Großherzogthum Luxemburg und dem deutschen Bunde modificirt würde, und die Unterzeichneten ihre Zustimmung unter dem oben erwähnten Vorbehalt dargegeben hatten, so hatte das Haag's Cabinet in der That nichts weiter zu thun, als das Nöthige bei dem deutschen Bunde und den Agnaten des Hauses Nassau einzuleiten.“

„Die Unterzeichneten dürfen erwarten, daß das Haag's Cabinet diesen Schritt ohne Zögern thun würde, da

er die notwendige Folge des eigenen Vorschlags der holländischen H. Bevollmächtigten war."

"In dieser gerechten Erwartung nahmen die Unterhandlungen eine Entwicklung und Thätigkeit an, die den festen Entschluß aller Theile, die schwierigsten Fragen durch einen definitiven Tractat zu lösen, zu verkünden schienen."

"In dieser Zwischenzeit verständigte man sich über den Zustand des Territorialbesitzes Belgiens mit der oben erwähnten Veränderung in der Form desselben; über die gegenseitige Verzichtleistung auf alle Ansprüche an Landereien innerhalb der Grenzen des fremden Staates; über die Unabhängigkeit und Neutralität Belgiens; über den Gebrauch der Canäle, die durch beide Länder fließen; über öffentliche Arbeiten, über den Sequester, über die Freizügigkeit aus dem einen Gebiet in das andere; über die directe Theilnahme an den politischen Ereignissen, über Pensionen, Wartegelder u. s. w. Kurz, in dieser Zwischenzeit verständigten sich beide Theile vorläufig und gegenseitig über die Artikel 1, 2, 6, 7, 8, 10, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24 des Tractates vom 15. November 1831. Auch prüfte man damals von beiden Seiten die Mängelpunkte in den Details jenes Tractates; und schlug vor, dieselben durch Zusatzartikel zu ergänzen. Endlich setzte man auch in Bezug auf andere, nicht minder wichtige Bestimmungen allgemeine Grundsätze fest, und beide Parteien schienen im Begriffe, sich über dieselben allmählich zu verständigen."

"In dem Augenblick aber, wo man dem Ende nahe zu seyn glaubte, und die Lösung der schwierigen Fragen für gewiß blickte, erhob das Haager Cabinet plötzlich unerwartete Schwierigkeiten, und ließ seine Bevollmächtigten ohne Mittel, dieselben zu beseitigen. Dieser Umstand erregte um so lebhafter die Aufmerksamkeit der Conferenz, als sie nichts mehr von den Schritten hörte, welche das Haager Cabinet dem tennischen Vande und den Agnaten des Hauses Nassau gegenüber thun sollte; und nicht erfuhr, ob diese unumgänglich nöthige Formalität erfüllt sei, oder, wo nicht, worin diese unerklärlich scheinende Verzögerung ihren Grund habe."

"Da vernahm man mit Erstaunen, daß das Haager Cabinet, auf dessen speciellen Antrag die ganze Verhandlung Statt gefunden, die Sache noch nicht für hinlänglich reif halte, und daß es plötzlich sich für ermächtigt achte, die erforderlichen Schritte beim Vundestag nicht eher, als es ihm (dem Haager Cabinet) gutdünkte, einzuleiten, und sie überhaupt von dem ferneren Erfolg der Unterhandlungen abhängig machen zu wollen; einen Erfolg, über den doch wieder Niemand anderes, als die holländische Regierung zu richten gehabt hätte."

"Das Haager Cabinet behielt also für die Macht in Händen, durch die Mißbeibringung der Einwilligung des Vundestags und der Agnaten alle Verhandlungen über die anderweitigen Streitpunkte unnütz zu machen und zu vereiteln."

Zu No. 291

"Um noch besser zu konstatiren, wie sehr das Haager Cabinet das wahre Interesse Hollands im Verhältniß zu Luxemburg aufopferte, folgte die Conferenz noch eine Zeit lang den holländischen Bevollmächtigten in ihren Unterhandlungen über den 9ten Artikel des Tractates vom 15. November. Man hatte nun bald Gelegenheit, sich vollständig zu überzeugen, daß das Haager Cabinet, während es erklärte, seine Schritte beim Vundestag und den Agnaten von dem Erfolge der Unterhandlungen abhängig machen zu wollen, niemals seinen Bevollmächtigten weder die nöthigen Instruktionen, noch die erforderlichen Vollmachten zu Abschließung einer allgemeinen Uebereinkunft gegeben habe."

"Hieraus erklärte nun die Conferenz, die den Interessen des Haager Cabinets nicht länger folgen wollte, daß aller fernerer Erfolg der Unterhandlungen unmöglich geworden, theils weil die holländischen Bevollmächtigten keine Vollmacht hätten, die auf die Gebietsarrangements bezüglichsten Stipulationen, welche von ihnen selbst vorgeschlagen worden wären, zu unterzeichnen, theils weil S. Majestät der König der Niederlande immer noch Anstand nähme, die Einwilligung des Vundestags und der Agnaten des Hauses Nassau zu erlangen; die Unterhandlungen mußten daher nothwendiger Weise unterbrochen werden."

"Dies ist im Wesentlichen der Gang der Unterhandlung, und die wirkliche Beschaffenheit der Schwierigkeit, welche die Unterbrechung derselben veranlaßt hat. Indem die Unterzeichneten diese Auseinandersetzung der Conferenz vorlegen, appelliren sie mit Zuversicht auf ihr Urtheil über die Richtigkeit und Genauigkeit des Vorstehenden."

"Die Unterzeichneten halten sich außerdem für überzeugt, daß J. G. de Bevollmächtigten der fünf Höfe dem Brüsseler Cabinet volle Gerechtigkeit widerfahren lassen und anerkennen werden, daß es, indem es allerdings mit Eindringlichkeit die ihm anvertrauten Interessen und Rechte vertheidigte, doch einen Geist der Einsicht und der Verträgnlichkeit gezeigt hat, der unsehbar zur Lösung aller Schwierigkeiten hätte führen müssen, wenn der andere Theil von denselben Gestaltungen befreit gewesen wäre."

"Das Brüsseler Cabinet freute sich, Belgien den Geist des Friedens und der Mäßigkeit theilen zu sehen, der glücklicher Weise auf die unruhigen Bewegungen gefolgt ist, die bei dem heftigen Bruch zwischen zwei, 15 Jahre lang vereinigt gewesenen Völkern unvermeidlich waren. Die Belgier, denen ihre Unabhängigkeit geliebt ist, wollen gegen das holländische Volk weder Nationalhaß, noch eifersüchtige Vorurtheile hegen. Insetzt in die große europäische Familie aufgenommen, haben sie seinen wollen, daß sie die einem jeden Mitgliede jener Familie auferlegten Pflichten begriffen haben, und bereit sind, sie zu erfüllen; sie haben kein Mittel vernachlässigt, um die Handelsverbindungen, die strengste Grundlage eines ducr-

haften Friedens zwischen zwei Völkern, welche durch ihre Lage und ihre Interessen in einem täglichen Verkehr des Handels sich, wiederherzustellen. Die Regierung des Königs scheint sich darnach, bemessen zu können, daß die beiden Völker niemals einseitig sein werden, als wenn ihre Trennung durch das zwischen den Nationen bestehende Recht sehr leicht sein wird, wie sie schon durch das europäische Völkerrecht festgestellt ist. Aber alle diese Annäherungsverhältnisse sind an der Politik des hiesigen Cabinets gescheitert, deren unglückliche Folgen die holländische Nation einst bitter beklagen wird."

Bei diesem Zustand der Dinge bleibt die Unterzeichnung am Schluß dieser Auseinandersetzung eine leere Pflicht zu erfüllen übrig. Außerdem glauben sie, daß J. J. C. S. die Bevollmächtigten der fünf Höfe leicht einsehen werden, daß Belgien, ungeduldig, zu erfahren, was die drei Monate der Unterhandlung bewirkt haben, einige Aufklärungen von denen, welchen es die Vertheidigung seiner Interessen überlassen hat, zu erwarten berechtigt ist. Die Regierung des Königs ist der Nation, welche ihr so viel Vertrauen bewiesen hat, eine getreue Darlegung der wahren Lage der Angelegenheiten schuldig; und die Conference wird den Einfluß der belgischen Regierung, der Nationalrepräsentation den Inhalt der gegenwärtigen Note mitzutheilen, nur billigen können."

Diese Mittheilungen sind die Unterzeichneten Europa, Belgien und sich selbst schuldig. Europa, um zu zeigen, daß, wenn der Friede noch durch die belgische Frage gehindert werden könne, die Schuld davon auf den wahren Urheber zurückfallen muß; Belgien, um das Vertrauen zu erneuern, welches die Nation während der ganzen Dauer der Unterhandlungen der Regierung des Königs bewiesen hat; sich selbst, um zu verhindern, daß die Unterbrechung der Verhandlungen und der Mangel eines Resultats weder direct noch indirect ihnen zur Last gelegt werde."

Nachdem die Unterzeichneten auf diese Weise J. J. C. S. jene Reihe von Thatfachen, welcher sich unter den Augen der Conference ereignet, ins Gedächtniß zurückgerufen haben, wünschen sie nicht, daß die Höfe von Oesterreich, Frankreich, Großbritannien, Preußen und Rußland zu allen Zeiten und unter allen Umständen ihre Bemühungen und ihre mächtigen Mittel vereinigen werden, um Belgien den friedlichen und vollständigen Genuß der Vortheile zu sichern, welche ihm durch die Vereinigung einer besondern Convention mit einem von allen fünf Höfen gemeinschaftlich unterzeichneten Tractat garantirt worden sind."

Von diesem gerechten Vertrauen erfüllt, bitten die Unterzeichneten J. J. C. S. die erneuten Versicherungen ihres ausgezeichneten Vorworts zu genehmigen."

London, 28. September 1833.

(Gn.) G. v. d. Weyer."

R i e d e r l a n d e.

S<sup>e</sup> königl. Hebet der Prinz von Dranien ist am 6. d. M. Abends um 8 Uhr wieder nach dem Hauptquartier zurückgekehrt. Am 5. hielt der Cabinetrath eine außerordentliche Versammlung.

Das Dagblad van's Gravenhage macht zu der (oben mitgetheilten) Note der belgischen Bevollmächtigten folgende Anmerkung: „Diese Note ist außerordentlich sehr einseitig abgefaßt und hat keinen andern Zweck als den, das Verfahren der niederländischen Regierung in ein gebärgiges Licht zu stellen. Wie man hier vernimmt, ist es allerdings wahr, daß, wie es in der Note heißt,

wegen der luxemburgischen Frage die Unterhandlungen abgebrochen werden, doch geschah dies nur, weil man dießfalls die Ueberzeugung hat, daß, wenn diese Frage vor den übrigen nach dem Wunsch der Belgier abgemacht würde, die Ausgleichung der übrigen Punkte, namentlich die Schuld, die Schicksalhaft u. s. w., alldenn noch weit mehr Schwierigkeiten als jetzt finden würde, ja vielleicht niemals zu einem guten Ende gebracht werden konnte."

T e u t s c h l a n d.

Die am 9. October ausgegebenen Nummern 24 und 25 der Iken Abtheilung der Gesammmlung des königlichen Hansver enthalten: I. Das königliche Patent, die Publication des Grundgesetzes des Königreichs betreffend, aus Windsor Castle vom 26. September 1833. II. Das Grundgesetz selbst, von demselben Datum. III. Ein königliches Patent, das Reglement für die allgemeine Ständeverammlung betreffend, von demselben Datum. IV. Ein Patent, die Bestätigung des Herzogs von Cambridge, als Stellvertreter S<sup>e</sup> königl. Majestät und des Königs des Königreichs Hannover, ingleichem die Contrafignatur der königlichen Akademie betreffend, von demselben Datum. V. Eine Proclamation, wodurch die jetzige Ständeverammlung aufgelöst und eine neue daraus wird, von demselben Datum. VI. Eine Verordnung, die Vertheilung der Gemeinderatsgüter für die vermalenigen Adelsländer betreffend, von demselben Datum. Das neue königl. bairische Regierungsblatt enthält eine königl. Verordnung, worin die von kleinen Formen und Unkosten über den der Beamten der inneren Verwaltung, hat der geschlossenen, offene Kassen gestaltet werden; ferner die Erziehung eines vollständigen Encyclopaed in Paffau, und Dienstreisenden, größtentheils Ernennungen der Appellations- und Kreis- und Stadtgerichte betreffend.

Die Stuttgarter Zeitung vom 11. October enthält folgenden Artikel: Verschiedene Zeitungsblätter enthalten die Angabe, daß S<sup>e</sup> königl. Majestät im Besitze stehen, eine Reise zu unternehmen. Wir sind ermächtigt, dieser Angabe auf das Bestimmteste zu widersprechen, indem solche durchaus ungegründet ist, und nicht die mindeste Veranlassung vorliegt, wodurch dieses Gerücht hätte hervorgerufen werden können."

Wien, den 17. October.

S<sup>e</sup> Durchlaucht der Haus-, Hof- und Staatskanzler S<sup>e</sup> k. l. Majestät, Fürst von Metternich, sind heute Nachmittag von Linz hier eingetroffen.

S<sup>e</sup> k. l. Majestät haben die Wiederbesetzung des österreichischen Consularpostens zu Galla, an der Donau in der Moldau befohlen, zu demüthigen, und hat die Stelle den k. k. Generalconsuln des k. l. General-Consulats zu Agram, Demeter Achanakowicz, unter dem bisher üblichen Titel eines Statthalter, allergnädigst zu ernennen geruht.

Am 17. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverordnungen zu 50 fl. in C.M. 91 1/2 %  
 detto detto zu 40 fl. in C.M. 81 1/2 %  
 Darf. mit Verlosch. v. J. 1840, für 100 fl. in C.M. 128 %  
 detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. — %  
 Wiener Stadtbancob-Dring. zu 2 1/2 % fl. in C.M. 53 1/2 %  
 Conv. Münze fl. — %  
 Bankacten pr. Stück 1172 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Schönbach sel. W. in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 19. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 17. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27,079	27,3 98. 11°.	+ 4,5	WNW. mittel.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27,110	27 10 8	+ 9,5	W.	
	10 Uhr Abends.	27,180	27 11 3	+ 4,6	(stark).	Nebel.

## Spanien.

Die Madrider Hofzeritung vom 1. October meldet: „Ihre Majestät die Königin Donna Isabella II. und Ihre Majestät der Königin-Regentin schenken sich ganz wohl. Dasselbe ist der Fall bei H. H. den erlauchten Infanten und Infantinnen. — In einer öffentlichen Versammlung vom 30. September hatten wir den Schmerz, dem Publikum den Tod unseres vielgeliebten Souverains, Don Ferdinands VII., anzukündigen, der jetzt der ewigen Glorie geniesst. Die Liebe seiner Unterthanen und das Wohl seiner Völker war kein das Ziel der Wünsche dieses guten Königs, der bis zu seinem letzten Lebensstage sich mit dem Glück und der Wohlfahrt seines Königreichs beschäftigte, ohne darüber seine Pflichten als Ehemann zu vergessen. Dieses traurige Ereignis verleiht seine erlauchte Gemahlin, Ihre königlichen Hohheiten und alle Spanier, welche seinen Verlust beklagen, in die tiefste Trauer. Um den öffentlichen Schmerz unseres Schmerzes zu ersprechen, hat Ihre Majestät die Königin-Regentin des Königs, im Namen ihrer erlauchten Tochter der Königin Donna Isabella II., befohlen, daß von heute an für sechs Monate allgemeiner Trauer Statt finde.“ — Derselbe Madrider Zeitung enthält folgende Zuschrift an die Königin: „Sennora! Der versammelte königliche Rath, nachdem er das Decret Ew. Majestät vom heutigen Tage gelesen hat, durch das Sie ihm die Nachricht vom Tode des Königs unsers Herrn, Don Ferdinands VII., des erlauchten Gemahls Ew. Majestät, mittheilen geruhten, ward bei dieser traurigen Nachricht vom tiefsten Schmerzgefühl durchdrungen, und fühlend den ganzen Verlust, den die Monarchie erlitten, die sich der Tugenden beraubt sieht, die den besten der Könige jirren, deshalb er, alle in ähnlichen Fällen dargebrachten Anordnungen zu treffen, und in das ganze Königreich Umlaufschreiben auszusenden, um dieses schmerzliche Ereignis und die Beschlässe Ew. Majestät bekannt zu machen. Der königliche Rath legt zu den Füßen Ew. Majestät den Ausdruck eines Schmerzes nieder, der so lebhaft ist, daß bloß das Schwächen ihn vollkommen auszudrücken vermag. Der Rath schließt sich der sommen Religion Ew. Majestät an, deren Liebe durch diesen schmerzlichen Verlust so sehr zu leiden hat, und die, sich stehend in die Kirchenthüre der göttlichen Vergebung, nun für die Bedürfnisse dieser Monarchie machen muß. Der Rath erkennt mit der lebhaftesten Freude, daß die erhabenen Eigenschaften Ew. Majestät das Glück der Nation machen werden, die sie schon kennen lernt, und die Ew. Majestät auf Ihre erlauchteste Tochter, die Königin Donna Isabella II., übertragen werden, auf daß seiner Zeit deren Unterthanen auch noch fernerhin die glücklichen Resultate der Re-

gierung Ew. Majestät genießen mögen. Madrid, 30. September 1833. (Unters.) Der Erzmarschall, Präsident des Raths; die Mitglieder: Raim, Lopez, Pelagrin, Montemayor, Cadamuro, Estaban, Berio, Páez, Fuentes, Florens, Bonafon, Martinez de Arca, Zubiza, Ayuso, Mier y Herrera.“

Das Journal der Debatte vom 11. d. M. (welches wir durch außerordentliche Gelegenheiten erhalten hatten) gibt nach einem Pariser Abendblatte vom 10. (obwohl es zu nennen) folgende Nachrichten aus Spanien: „Die Kunde war am 3. zu Bilbao so wieder hergestellt. Am und für sich selbst war diese Stadt geneigt, die Regierung der Königin anzuerkennen; allein die Bewegung wurde ihr von außen mitgetheilt. — Am 4. Abends gegen die Mitternacht des 11. d. M. am andern Ufer des Biscaya-gelesenen Franciscanerklosters, an der Spitze eines Bataillons republikanischer Freiwilliger dieses Landes, mit dem Keuze aus; die republikanischen Freiwilligen von Bilbao, Puzos und Bogona schlossen sich der Bewegung an; sie proklamirten Carl V.; sie wollten die Deputirten Bogona und Zavala (letzterer ehemalsiger Chef der sogenannten Glaubensarmee) erwählen; da sich diese aber weigerten hatten, ließen sie ihre Hände an H<sup>er</sup>zogs a. p. Schwager des Deputirten abgeben, aus, welchen sie umbrachten. Der Cortesober H<sup>er</sup>zogs a. p. ein Mann voll Energie und Muth, wurde ins Gefängnis geschleppt und mit Ketten bebanden; man suchte ihn allgemein zu sein zu machen und seine Habe. Die Mitglieder von Bilbao nach Bogona, welche diese Nachrichten überbrachte, das Kaiserliche Geleit von einem Infanteriecorps, einem rheinischen Garde-du-Corps, der bei den letzten Auftritten aus der Stadt vertrieben worden war, erhalten. — Die Republikaner von der Umgegend flochten haufenweise ihre, und die Geiseln, daß man Carl V. als König, wenigstens in Biscaya, betrachten darf. — Ein aus Madrid kommender Kauer ist angehalten worden. — Biscaya ist in drohenden Banden nach ihren belohnten Gefolge organisiert, deren Stärke sich auf 12 bis 14.000 Mann belaufen mag, welche in acht Bataillonen getheilt, und diese wieder in Bataillonen und Bataillonen untertheilt sind. Man besorgt, daß alle diese Leute die Partei von Don Carlos ergreifen könnten, weil alle Leute von der besten Meinung von der Organisation republikanischer sind, und diese Streitmacht von wütenden apostrophischen commandirt wird, worunter der Marquis von Aladiza den ersten Platz behauptet. — Die Bevölkerung des Districts von Bilbao beträgt 130.000 Einwohner; Bilbao mit den Vorstädten zählt deren 20.000; die volkreichen Dörfer gehören zu den größten des Landes. — Das Franciscanerkloster von Albia, welches den Impuls gegeben hat, zählt 167 Mönche; zu Bilbao befinden sich 7 Mönche und 7 Frauenklöster.“ — Das Jour-

nal des Debats begleitet obige Nachrichten mit folgenden Bemerkungen: „Wir glauben, daß das Journal, aus dem wir obige Nachrichten entlehnen, die Ereignisse in Biscaya mit etwas zu düstern Farben geschildert hat; so viel schreit jedoch nicht, daß die am 3. gedämpften Unordnungen am 4. sich wieder erneuerten und daß mehrere Kloster Theil an der Bewegung genommen haben. — Man sagt jedoch hinzu, daß in der Stadt Bilbao selbst die Autorität der Königin fortwährend anerkannt war, und daß die aus San Sebastian abgeschickten Truppen bis jetzt hintersiechen, um sie dort aufrecht zu halten. — Was die Unterbrechung der Communications zwischen Madrid und Frankreich anlangt, so hatten wir diese Nachricht für durchaus ungegründet. Wir werden wohl bald über die Lage Spaniens im Klaren seyn, und unsere Leser darüber treuen Bericht erhalten, so wie die in den ersten Augenblicken einer so ersten Krise stets unsicheren und unvollständigen Mittheilungen in ein regelmäßiges Geleise kommen.“

#### Portugall.

Der Concier vom 8. d. M. meldet Folgendes über die portugiesischen Angelegenheiten: „Es mangelt uns fortwährend weitere Nachrichten von Portugal. Heute haben wir von sicherer Hand einen Umstand erfahren, der uns sehr nicht bekannt war, und wodurch ein Theil der von dem Dampfschiff Africa überbrachten Nachrichten bekräftigt wird. Als gedachtes Schiff der Villafraanca anlegte, verlangten verschiedene französische Offiziere, welche dem Dom Miguel's Armee verlassen hatten, an Bord dieses Schiffes die Ueberfahrt nach England zu machen, was aber abgelehnt wurde. Nachstehende weitere Details sind uns aus einer Quelle zugekommen, auf die wir uns verlassen können, und die, wie wir glauben, uns allein offen steht. Dom Pedro hatte die Absicht des Zuges, ihn am 14. anzutreten, durch einen Ueberläufer von Bourmont's Armee am 13. erfahren; dieser Angriff wurde von 4000 Mann, mit einer Reserve von 2000 Mann, bewerkstelligt. Die Angreifenden waren von dem jetzt nach Lissabon ins Gefängnis geführten Eigenthümer der Quinta da Profeta in dieselbe eingelassen. Die französischen Offiziere hatten sich aufs Aeußerste angestrengt, die Truppen zum Sterben zu bringen, allein das Ausweichen war nun einmal an der Tagesordnung, sobald die ersten Haubizen und Granaten unter sie eingeschlagen hatten; und alle Bemühungen, die Ordnung wieder herzustellen, blieben fruchtlos. Am 16. September streiften abermals Guerrillas am Ueleim und westwärts um zu plündern, wurden aber von Dom Pedro's Truppen zum Rückzug nach Queluz gezwungen. Am 17. fehrte sich ein Theil von Bourmont's Armee von Campo Grande in der Richtung von Villafraanca über die Brücke von Trancas (da die Brücke von Sacavem verbrannt worden war) nach Loures in Marsch. Diese Truppen sind, wie man vermuthet, nach Almeida gegangen. Am 22. erfährt man in Lissabon, daß in Dom Miguel's Lager Zwist und Intrigue herrschten, und daß Bourmont, Clouet u. s. f. weggingen. Der Lieutenant Corrie von der Asia war nach Sacavem zu Clouet und einigen andern Offizieren gesendet worden, fand aber, als er dort anlangte, daß Clouet seinen Plan geändert und über Abrantes nach Spanien abgegangen sei. — In Lissabon herrschte, als die Kunde von Bourmont's Abgang dort einfiel, ein unglaublicher Jubel; die Einwohner hatten aber schon früher Dom Pedro die Fassung gegeben, daß sie lieber all den Drangsalen, denen ihre Brüder zu Oporto ausgegesetzt gewesen waren, unterworfen, als wieder unter der Herrschaft Dom Miguel's leben wollten. — Viele

von den früheren Beamten sind von Dom Pedro abgesetzt worden, aber nur in dem Falle, wenn ihr Benehmen großen Verdacht erregte. So ließ in Lissabon allgemein, daß Dom Carlos die Mittel, den Krieg zu führen, geliefert habe, daß seine Subsidien aber erschöpft waren, als der Lord of the Isles mit einer Geldsendung, die bloß zur Bezahlung einer Pohnung von wenigen Tagen an die Kasse hinterrückte, anlangte.“

#### Großbritannien und Irland.

Im Globe vom 7. October heißt es: „Ein Sonntagblatt, das die von uns gegebene Nachricht über die wahrscheinlichste Ernennung des Lords Howard de Walden an die Stelle des Lord W. Russell in Lissabon wiederholt, waagt einige eigene Vermuthungen über die Ursachen der Rückkehr Lord W. Russell's. Wir haben Grund zu glauben, daß der Lord Lissabon in Folge des von ihm selbst ausgedrückten Wunsches verließ, und daß er, weit entfernt, an der Sache Dona Maria's zu verzweifeln, die Verschonungen von Lissabon für unannehmbar gegener der Macht hält, aber welche die Feinde gebieten können. — Ungeachtet etwa 1000 Recuten in der letzten Woche für den Dienst der jungen Königin von Portugal sich einschiffen, sind die portugiesischen Agenten namentlich thätig, die Zahl fortwährend zu vermehren. Vorgesetzt wurden viele Unteroffiziere ausgewählt, die alle in der Armee gedient hatten. Ein Corporal erhält 2 Pf. 10 Sch. monatlich, ein Sergeant noch 5 Sch. mehr, außer den gewöhnlichen Rationen und Kleidungsstücken. Eine Anzahl junger Männer hat sich um Offiziersleben gemeldet.“

Sir J. Herschel steht im Begriff, seinen Aufenthaltort in der Nähe von Slough zu verlassen und nach dem Vorort der guten Hoffnung abzureisen, wo er die Firkerne der südlichen Halbkugel beobachten will; er hat acht Wagen gemiethet, um seine Leiste und andere mathematischen Instrumente nach der Küste zu schaffen.

H. Richard Heber, einer der großen Bibliophilen unseres Jahrhunderts, ist zu London mit Tod abgegangen; er hat eine so bedeutende Bibliothek hinterlassen, daß man berechnet, es würde, wenn dieselbe versteigert werden sollte, ein ganzes Jahr zur Abhaltung der Auction erforderlich seyn.

Consols am 8. October 87½, 88.

#### Frankreich.

Das Bulletin du soir und das Journal de Paris vom 9. enthalten folgenden Artikel, welchen der Moniteur vom 10. reproduciert: „Ältere Gerüchte, welche von der Bosheit und der Habsucht ausgeprägt wurden, sind seit zwei Tagen in Umlauf. Man hat von einer heftigen gegenseitigen Erörterung, welche zwischen dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten und einem Vorkämpfer hinsichtlich der Anerkennung der jungen Königin Isabella statt gefunden haben soll, und von der kundgegebenen Absicht eines Theils des diplomatischen Corps gesprochen, auf den Fall, wenn sich eine gewisse Eventualität verwirklichen sollte, ihre Pässe zu verlangen. Dergleichen Behauptungen widerlegen sich von sich selbst, und wir halten es kaum für nöthig, ausdrücklich zu sagen, daß sie durchaus ungegründet sind. — Man hat ferner behauptet, daß in einigen Theilen von Spanien ernstliche Unruhen ausgebrochen seien; nun wird aber schon aus der bloßen Zusammenstellung der Daten die Unwahrheit dieser Gerüchte erhellet. Uebrigens müssen wir hier erklären, daß die Ursache, warum die Regierung sich jetzt noch nichts Ärmliches über die Nachrichten hat bekannt machen lassen, welche hinsichtlich Bilbao's verbreitet worden sind, ganz einfach darin liegt, weil dieselben ihr keinen Charakter der Authentizität darbieten. Es bleiben daher nur noch



die Vermuthungen übrig, die auf den Maasregeln beruhen, welche die Ausrückung bei der Kunde von dem Absterben Ferdinands VII. zu treffen für nöthig befunden hat, um die Aufregung der Gemüther und das rasche Sinken der Kurse zu erklären. — Wir beschränken uns darauf, zu sagen, daß man von einem ganz besondern Vorurtheile befangen, ja befehelt werden muß, um in einer von den Umständen so getriebener ergeblicher Stellung der Verfassung und der Abgibt der Anzeichen von Entschlüssen und Entwürfen zu erblicken, die von keiner anderweitigen Thatsache motivirt oder erklärt werden."

Im Journal de la Debats vom 11. d. M. heißt es: "Die H. H. Marschall de Camp Mo g u s, Commandant im Departement der Niederpyrenäen, und Krider, Commandant einer Infanteriebrigade zu Paris, werden heute eine Deputirte von der Division unter ihrem Commando haben, welche sich unter dem Befehle des Generals-Lieutenants H a r i s p e zu D a p o n n e sammelt. Der H. General-Lieutenant Graf de C a s t i l l a n e wird seine Kavalleriedivision (wie das Journal de la Paris irrig geschrieben hatte), sondern eine andere Infanteriedivision commandiren. Es ist noch keine Rede von Bildung eines Kavalleriecorps an der Spitze der Pyrenäen. — H. von C a s t i l l a n e wird den H. H. Marschall de Camp Baron Anton de S a n t J o s e p h, beim Kriegesdepot angestellt, und den H. General von M h i u s, Commandanten des Baucluse-Departements, unter seinen Befehlen haben. — Der H. General D u g a u d ist zum Commandanten einer Infanteriebrigade zu Paris, an die Stelle des zum Commando einer Brigade zu Daponne beauftragten Generals Felder, ernannt worden."

H. G a u d e soll dem Messias folgen, von H. M. von Montalivet die Anzeige erhalten haben, daß Ludwig Philipp seine Absicht als Staatsrath zurückgenommen, und ihn wieder in die activen Bezeichnungen der Section des Handels und der Industrie eingesetzt habe. Man versichert, der ihm entzogene Vorhalt sei ihm so bejagt worden, als wenn er nie aufgeführt hätte, in dieser Stelle zu functioniren.

Am 9. October 53 Percents Fin Courant geschlossen zu 101 Fr. 95. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 73 Fr. 5. — Am 10. October 5 Percents 100 Fr. 95. Fin Courant geschlossen zu 101 Fr. 5. 3 Percents 72 Fr. 30. Fin Courant geschlossen zu 72 Fr. 30. — Am 11. October 5 Percents 100 Fr. 75. Fin Courant geschlossen zu 100 Fr. 75. 3 Percents 71 Fr. 70. Fin Courant geschlossen zu 71 Fr. 70.

#### Niederlande.

Die Staatscourant vom 8. d. M. schickt der (in diesem letzten Blatte enthaltenen) Mittheilung des belgischen Ministers der auswärtigen Angelegenheiten folgende Bemerkungen voraus: "Wir theilen unsern Lesern dieses Actenstück mit, ohne eine andere Bemerkung, als die, daß selbes wieder den gewöhnlichen Stempel der belgischen Verfassung trägt; es ist ein Erweis von Wahrheit und Eüge. Jedem Abonnenten hierüber von unserer Seite würde in dem Augenblick unpassend seyn, weil wir dadurch den Mittheilungen unserer Regierung hinsichtlich der noch im Zuge begriffenen Unterhandlungen vorgreifen würden, die bisher, weil die Parteien noch nicht Eins geworden sind, geheim gehalten worden waren."

#### Belgien.

Die Repräsentantenkammer hat sich am 5. d. M. am Schlusse ihrer Sitzung auf unbestimmte Zeit vertagt.

In der Sitzung der Senatorenkammer vom 6. d. M. machte der Minister der auswärtigen Angelegenheiten

dieselbe Mittheilung über die diplomatischen Verhältnisse, wie Tags zuvor in der zweiten Kammer. Darauf ging die Versammlung zur Erörterung des Budgets des Finanzministers über.

Das den Kammern am 14. Juni vorgelegte Generalbudget für 1833 belief sich im Ganzen auf 95,737,296 Fr. 25 Cent. Die Repräsentantenkammer hat Reductionen auf mehr als der Summe von 1,005,900 Fr. 92 Cent. vorgenommen, so daß die Ausgaben für das Jahr 1833 sich auf 97,623,835 Fr. 33 Cent. belaufen werden.

Im Courrier Belge vom 9. October heißt es: "Eine große Anzahl hiezu anwesender Städte- und Subalternofficiere haben vorgestern Abends den belgischen Befehl erhalten, zu ihren respectiven Corps abzurücken. Mehrere Truppenbewegungen hielten vorstern und gestern Statt; sie concentrirten sich zum Theil auf der Westseite nach Hasselt hin und haben Befehl, sich jedem Manöver der holländischen Truppen durch unser Gebiet zu widersetzen und folglich die Erneuerung des Cornison von Maastricht zu verhindern. Der Oberst vom Geniecorps, Wilmar, ist vorgestern eilhaft von Brüssel nach Hasselt abgereist; es heißt, er sei beauftragt, mit der holländischen Regierung zu unterhandeln. Seine Instructionen sollen ihm vorstehen, wie dann in die Erneuerung des Cornison von Maastricht einzumühen, wenn Holland seine Seite einwilligen würde, die bis jetzt der Maas-Schiffahrt gelegten Hindernisse zu heben."

#### Teutschland.

Das Publication-Protocoll, welches die Verkündmachung des Gewnbgesetzes des Königs von Hannover begleitet, lautet folgendermaßen:

"Wilhelm der Vierte, von Gottes Gnaden König des vereinigten Reichs Großbritannien und Irland etc., auch König von Hannover, Herzog zu Braunschweig und Lüneburg etc."

"Da durch die Auflösung der vormaligen teutschen Reichsverfassung, durch die Errichtung eines teutschen Bundes und durch die Vereinigung aller, sowohl älteren als neu erworbenen teutschen Reichthümer Unseres königlichen Hauses zu einem unabhängigen Königreiche, in der Verfassung desselben mehrere wichtige Veränderungen hervorgerufen worden sind, andere Theile der Verfassung aber einer neuen Beschauung oder nähern Bestimmung bedürfen, so haben Wir auf den Antrag Unserer getrennten allgemeinen Ständerversammlung beschlossen, die inneren Verhältnisse Unseres Königreichs Hannover durch die Errichtung eines neuen Staatsgrundgesetzes genauer festzustellen, und deshalb in der am Unserer getrennten allgemeinen Ständerversammlung erlassenen Declaration vom 11. Mai 1832 die Grundzüge zu demselben vorgeschrieben."

"Nachdem Uns nunmehr die Resultate der demnach Statt gehaltenen ausführlichen Beratung Unserer getrennten Stände über das Grundgesetz vorgelegt sind, und Wir dann deren Anträge in allen der Zustimmung desselben bedürftigen Punkten zu beistimmen uns demogen gefunden haben, solche auch übrigen zum größten Theile den von Uns ertheilten Vorstößen entsprechen, und nur in einigen wenigen Punkten zur Sicherstellung Unserer landesherrlichen Rechte und zum Besten Unserer getrennten Unterthanen von Uns einer Abänderung bedürftig gefunden sind, so setzen Wir Uns veranlaßt, in Beziehung auf die deshalb nothwendig gefundenen Veränderungen des aus den Beratungen Unserer getrennten allgemeinen Ständerversammlung hervorgegangenen Grundgesetzes, so weit es nicht bloß Veränderungen der Verfassung betreffen, folgendes zu erklären."

"1. So sehr Wir auch durch Unsere Erklärung vom 11. Mai 1832 die Ausdehnung des Wunsches bekräftigt



# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 20. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 18. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt. Pariser Maß. Wiener Maß.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	27.141	27.108. 89.	W. schwach.	Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.218	27 11 8	W.N.W. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.219	27 11 8	—	Heiter.

## Spanien.

Einem Schreiben aus Bayonne vom 4. d. M. zufolge ist zu Dehobie (nicht weit von der französischen Gränze) das Schreiben und die Proclamation des Infanten Don Carlos, welche selber am 29. April d. J. aus dem Palaste von Ramolbas (bei Lissabon) an seinen königlichen Bruder Ferdinand VII. erlassen hatte, gedruckt und öffentlich angeschlagen worden. — Beiden Actenstücken ist folgendes angehängt: „Ich bin ermächtigt, die Proclamation, welche der durchlauchtigste Herr Don Carlos Maria Jfidor unterm 29. April d. J. an seinen König und Bruder Ferdinand VII. (dessen Seele nun in Frieden ruht) erlassen hat, bekannt zu machen. — Der König Ferdinand ist ohne Hinterlassung eines männlichen Nachfolgers gestorben, und da, nach dem Befehle des Königs, der durchlauchtigste Herr Carlos V. (den Gott in seiner heiligen Obhut behalten möge) den spanischen Thron nach dem Erbfolgerecht besitzen hat, werden alle Civil-, Militär-, geistliche oder andern Behörden für ihre Handlungen verantwortlich gemacht, wenn sie (was nicht zu vermuthen ist) andern Befehlen als denen, welche von der souverainen Gewalt des Königs Don Carlos V. ausgehen, gehorchen sollten. Dehobie, den 3. October 1833. Juan Copenche.“

## Portugal.

Aus Portugal sind bis zum 9. d. M. keine neuern Nachrichten in England eingegangen; zwar ist das Schiff Sapago von Lissabon angekommen, doch war dasselbe früher als das letzte Dampfboot, nämlich schon am 17. von dort abgegangen. Die Londoner Zeitungen müssen sich daher theils auf Mittheilungen älterer Privattheilen aus Lissabon, theils auf überflüssige Zusammenstellungen der jüngst bekannt gewordenen Ereignisse und daran geknüpft Verurtheilungen bekränken. Man erwartet jedoch täglich eines von den Dampfbooten, welche die junge Königin von Portsmouth aus begleitet, zurück. Unterdessen werden in den Oppositionsblättern die Zweifel über Courmonts Abankung immer lauter, und der Adlian erzählt unter Andern, es sei von mehreren angesehenen Personen Zwei gegen Eins gewettet worden, daß jene Nachricht unwahr sei. Der Courrier spottet über diese Zweifel und vergleicht die Tagesblätter mit Getreidendresch, die nach dem dünnsten Strohhalm haschen. Die Religionsnotizen Courmonts, sagt er, sei eine Thatfache, die als solche von den achtbaren Personen, welche Lissabon am 25. mit dem African verlassen hätten, und durch Lissaboner Briefe aus den glaubwürdigsten Quellen verbürgt werde; sie sei am 22. schon in Lissabon allgemein bekannt gewesen. Auf gute Autorität bin glaubt das genannte Blatt verkünden zu können, daß der Marschall Cour-

mont jenen Entschluß nicht eher gefaßt habe, als bis er gesehen, daß man seinem Rathe nicht folge, und daß die ihn begleitenden Offiziere des Dienkes unter Dom Miguel so überdrüssig gewesen seien, daß selbst einige vom Generalstab mit Dom Pedro correspondirt hätten.

In dem am 5. September vor Lissabon statt gegebenen Gefecht ist ein Neffe des Hrycas von Pameila, Don Alexander da Souza Coutinho, Sohn des Marquis von Santa Iria, geblieben.

## Griechenland.

Nach Berichten aus Nauplia vom 5. September (in französischen Blättern) ist zwar Athen jetzt als Hauptstadt des Reiches bestimmt, über den Zeitpunkt des Umzuges dahin aber noch nichts entschieden worden. Mittlerweile derzist König Otto auf der englischen Fregatte Madagascarc die Küsten seines Landes; er will sich in Kalamata, Aoren, Modon, Navarin und Patras aufhalten, und wahrscheinlich über den Meerbusen von Korinth hinausgehen. Das Land wird neuerdings von Räubern beunruhigt; indessen hat die noch wenig zahlreich vorhandene Marine schon 15 gefänglich eingebracht. Drei von den aus Konstantinopel vertriebenen St. Emouliken waren in Nauplia angekommen, mußten aber wegen Krankheit das Bett huten.

## Großbritannien und Irland.

Der Tod des Königs von Spanien und die Frage über die dortige Thronfolge gibt den Londoner Zeitungen Anlaß, über verschiedenen Ansichten über die nachmaligen Folgen jenes Ereignisses und über die Zukunft, welche Spanien bevorstehe, auszusprechen. Der Courrier meint, es lasse sich über den Ausgang des Erfolgs streiten, der sich in Spanien erheben werde, wenig Gewisses vermuthen, weil man von der Stärke der beiden einander gegenüberstehenden politischen Parteien daselbst und von dem Einflusse ihrer Häupter zu wenig wisse; die Königin könne Emigrir zu denken, und nach der Macht zu urtheilen, die sie über ihren verstorbenen Gemahl ausgeübt, mangle es ihr auch nicht an männlichen Eigenschaften, die ihr Ausficht auf Erfolg gäben. Die innerweltliche Anerkennung der Tochter Ferdinands VII. von Seiten der französischen Regierung hält übrigens der Courrier eher für einen Nutzen, weil sich deren Feinde, über diese fremde Einmischung erbittert, nur um so mehr zum Umsturz ihres Thrones angetrieben fühlen würden. — Die Times glaubt, daß nach dem Tode Ferdinands VII. die Christliche Partei nur dann zu Boden gehalten werden könne, wenn alle anderen Volksparteien in Spanien gegen dieselbe gemeinschaftliche Sache machten; und wenn die Königin renzlich daran denke, ihrer Tochter die Regierung zu übergeben, so werde sie sich namentlich den Freunden des Repäsentativsystems in die Arme werfen müssen, wenn es wahr sei, daß die Armer

\*) Desleer. Prod. vom 8. Juni d. J.



die Woffen rufen. Warum intervenierten wir damals? Weil wir befürchteten, daß die Revolution dem rechtmäßigen Könige das Diadem vom Haupte reißen möchte. Ferdinand VII. macht es jetzt beffer, er berandt sein ganzes Haus. So sprach das Journal d. des D. de la Presse im April 1830. Hören wir nun, welche Sprache dieses Blatt jetzt führt: Die Regiererschaft der Königin Marie Christine und des Thronfolgerin ihrer Tochter sind der Sieg der gesunden Ideen in Spanien, der Gerechtigkeit über die Unwissenheit, der Toleranz über den Fanatismus. Von Carlos dagegen wäre auf dem Throne der Sieg aller bösen Leidenschaften in Europa und Spanien. Frankreich und England müssen unter Francisco von dem spanischen Thron des Systems, das Don Carlos von dem spanischen Thron auswirft, die Hände bieten, vorzüglich in Betrach der gegenwärtigen Kämpfe von diesen Principien in Portugal. Und wie vollends, wenn H<sup>n</sup> von Bourmont nur deshalb so lang unter den Mauern von Lissabon verweilt hätte, um bei einer Erhebung des spanischen Thrones dem Don Carlos seinen Bestand anjubeitern? Wäre dem also, so nehmen wir seinen Augenblick Anstand, zu erklären, daß Frankreich und England ihre heiligen Pflichten verletzen würden, wenn sie müßiger Zuschauer eines Kampfes blieben, dessen Resultat sie beide so nahe angeht. Frankreich wird es nicht dulden, daß die bei ihr befehlende Hände in Madrid oder Lissabon durch die Hände des H<sup>n</sup> von Bourmont den politischen und religiösen Fanatismus freisetzen. Wir zweifeln nicht, daß die Regierung ein wichtiges Auge auf die Freigabe haben werde, die sich auf der gegenwärtigen Halbinsel vorbereiten. Man wird oleisch sagen, daß wir hier die Gedanken der Regierung niederzuschreiben; wir haben indes bloß unser eigene Meinung ausgedrückt; und wir haben solche ohne Rücksicht geäußert, weil uns scheint, daß noch keine Frage so unmittelbar das Interesse, die Ehre und die Sicherheit Frankreichs berührt als diese."

Das Journal de Paris enthält einen Bericht über neuerer Vermählungen der revolutionären Clubs in Paris, um ihre Mitglieder — sei es auch nur bei Gastmahlen — in Bewegung zu erhalten. So wurde unter Andern bei Gelegenheit eines Gastmahls, das die lebende Section der Gesellschaft "der Menschheitsrechte" gehalten, ein Lied gesungen, worin der Wunsch ausgesprochen wurde, daß Ludwig Philipp Hand und Haupt abgehauen werde. Ein anderes Lied sagt:

Louis Philippe apportera sa tête  
Sur notre autel sanglant.

H<sup>n</sup> Rodde, Directeur des republikanischen Journals le Bon Sens, welcher auch andere Broschüren dieses Schlages schreibt und in Paris colportieren läßt, hat in die Pariser Blätter ein Schreiben einzuwerfen lassen, worin er sich bitter gegen H<sup>n</sup> Visquet, den Polizeidirektor, der unlängst eine dieser Flugblätter: Provis de la presse patriote, auf der Straße wegnehmen ließ, beschwert, und zugleich ankündigt, daß er sich Sonntags den 13. October um 2 Uhr Nachmittags auf dem Vorplatz begeben und obgedachte, so wie jede andere ihm beliebige Broschüre verteilen werde. "Ich werde," heißt es am Schluß seines Schreibens, "jeden Versuch, wüthlicher Verwahnung oder Arterkennung Widerstand leisten; ich werde Gewalt mit Gewalt vertreiben, und alle Bürger, die noch an die Kraft der Gesehe glauben, zum Beistand auf. — Man nehme sich in Acht! Wenn Nachforschung Statt findet, so liegt die Schuld nicht auf mir; ich stehe auf dem Grunde der Legalität und habe das Recht, an den Muth der Franzosen zu appelliren; sie

sind zur Insurrection aufzufordern, die in diesem Falle, obere mir, die die heilige Ke der Pflichten setzen wird. — Wird Blut vergossen, so möge es auf dem Haupt des H<sup>n</sup> Visquet zuruckfallen! Hüte er sich, so würde er sich selbst an die Spitze der Mordthaten stellen, die er gegen mich ausüben wird. Der Directeur des Bon Sens: "U. Rodde."

Die Gazette de France bekräftigt, daß die Cholla seit einiger Zeit wieder in Paris erschienen sei, und daß 25 der 30 Personen täglich in der Hauptstadt daran lebten. Sie trostet sich mit der Hoffnung, daß sie eben so, wie in andern großen Städten von Europa, wie in London, Antwerpen &c., wo sie früher gewohnt, und wieder erscheinen (si, auch bald wieder aufhören werde. Wirklich habe in den letzten Tagen die Zahl der Todesfälle schon sehr abgenommen.

#### Preußen.

Die Staatszeitung vom 14. October meldet: S<sup>n</sup> Majestät der König haben den Kammerherren und Erathenrath von Arnim zu Albrechtshöfem außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister bei S<sup>n</sup> Majestät dem König der Belgier zu ernennen geruht."

S<sup>n</sup> Majestät der König haben den Regierungsrath von Rönne zum persönlichen Geschäftsträger bei den vereinigten Staaten von Nordamerika ernannt. — Der König hat bestimmt, daß der vierte wöchentliche Provinziallandtag den 10. November d. J. eröffnet werde. Zum Sozial. Commissionär ist wieder der Oberpräsident, geheime Rath von Vindel, zum Landtagsmarschall der Provinzialtagte des Fürsten von Drenthe Arnika, General Freiherr von Mülling, und zu dessen Stellvertreter der Freiherr von Landsberg-Gröben ernannt worden.

#### Niederlande.

Der König hat aus der Liste der ihm zur Wahl vorgelegten Candidaten den H<sup>n</sup> J. Koop zum Directeur der niederländischen Handelsgesellschaft ernannt.

Das Amsterdamer Handelsblad sagt: "Man versichert uns, daß der Sendung des gegenwärtig im Haag anwesenden Fürsten Prinz Schwarzenberg einen überaus freundschaftlichen Empfang habe."

#### Belgien.

Nachdem in der Sitzung der Senatoren am 7. October der Budget der verschiedenen Minister genehmigt worden waren, verlas der Finanzminister eine königliche Verordnung, welche die diesjährige legislative Session für geschlossen erklärte. Die Versammlung trennte sich folglich unter dem Ruf: "Es lebe der König!" Die Abreise Ihrer Majestäten nach Paris war auf den 17. D. festgesetzt.

Der Inpennant enthält Folgendes: "Da die Regierung demnachrichtigt worden ist, daß die Holländer um jeden Preis die Garnison in Maastricht erneuern wollen, so sind gestern (7.) Morgens um 10 Uhr aus dem Bureau des Kriegsministers Befehle an das Detail des 1sten Jägerregiments, welches in Löwen liegt, und an zwei Batterien Feldbatterie abgegangen, folglich den Marsch auf Hasselt anzuweisen. Diese Truppen sind nach erhaltenem Befehl folglich abgegangen, und begeben sich in foresten Marschen nach Hasselt. Auf diesem Punkte werden außerdem noch mehrere Truppenabtheilungen zusammengezogen werden."

Nach belgischen Blättern hat man 63 Galeerensträflinge, die bis jetzt in Genf eingesperrt waren, für den Dienst des Herzogs von Braganza angeworben.

#### Deutschland.

Eine königl. württembergische Verordnung vom 9. M. hat ein militärisches Dienstehrenzeichen eingeführt,

welches Offizieren nach 25jährige, Unteroffizieren und Soldaten nach 20jährige vorwurfsfreie Dienstzeit verliehen werden kann.

Der Herzog und die Herzogin von Umbelando kamen, auf ihrer Reise nach Berlin, am 9. October in Frankfurt an.

Am 8. October hatte zu München in der Kirche zu St. Elisabeth die feierliche Einweihung von 9 Aspiranten in den Orden des bairnerischen Schwertes des heil. Vincenz Statt.

#### Bombardirung venetianisches Königreich.

Die Zeitung von Verona vom 12. October meldet: „Im Laufe dieser Woche haben an den Ufern des Mincio und in den Umgebungen der Feste Peschiera Behufe des Herbstmanövers der k. k. Truppen die langbesprochenen großen Evolutions und Schwenkgeschäfte Statt gefunden, worüber wir aus einem uns von Valleggio zugekommenen Berichte das Wesentliche mittheilen wollen: Am 7. Morgens brach ein Truppencorps unter dem Befehl des Feldmarschall-Lieutenants Grafen von Wallmoden auf, um ein anderes von dem General der Kavallerie und Commandirenden im lombardisch-venetianischen Königreich Grafen von Radetzky in Person befehligtes Truppencorps anzugreifen, und hierauf einen Angriff gegen Peschiera zu unternehmen. — Befestigtes, von dem Grafen von Wallmoden angeführtes Corps schlug zuerst unterhalb Monzambano unter dem Schutze seiner Batterien binnen 30 Minuten eine Brücke über den Mincio. Das Radetzky'sche Corps machte hierauf eine eiliggänge Bewegung und wandte sich nach Ronterento, allein auch diese Position wurde von dem Feinde genommen und damit das Manöver vom 7. beendet; die Truppen verblieben in dieser Stellung im Bivouac. — Am 8. suchte das Wallmoden'sche Corps die erlangten Vortheile zu verfolgen; da es aber in der Position von G. auf Widerstand stieß, und so dem Geschutze der aus Peschiera zu einem Ausfall ausgerückten Besatzung in die Hände und im Rücken genommen wurde, gerieth es in Gefahr sich umzingelt zu werden, und trat daher sofort seinen Rückzug an, indem es wieder über den Mincio zurückging und sich nach Pozzolenigo wandte. Die Reserve des Radetzky'schen Corps ging auf zwei Brüden, die im Angesichte des Feindes mit gleicher Schnelligkeit über den Mincio geschlagen worden waren, über diesen Fluß, und verfolgte die Wallmoden'sche Colonne bis über Pozzolenigo hinaus, wo beide Corps beim Einbruch der Nacht ein Bivouac bezogen. — Am 9. ergriff das Radetzky'sche Corps abermals die Offensive, bemerkselte sich, nachdem es seinem feindlichen Heere ein Treffen geliefert hatte, Colferino's, und verfolgte denselben bis über Castiglione delle Stiviere hinaus. — Der 10. wurde den Truppen als Rasttag gegönnt. — Am 11. stellte sich die gesamte k. k. Armee, welche, mit Inbegriff der Reiterei und Artillerie, sich auf mehr als 60,000 Mann belief, auf den weitläufigen Gefilden von Medole auf, wohnte allda dem feier-

lichen Hochamte bei, welches unter einem Geiste gehalten ward, und dehnte hierauf vor den höchsten Herrschaften, namentlich S. k. k. Hoheit dem durchlauchtigsten Erzhertog, Vicerönig und Seiner erlauchten Gemahlinn, S. k. k. Hoheit dem Herzoge von Modena, S. k. k. Hoheit dem Prinzen Wilhelm von Preußen, und der gesamten Generalität, worunter sich viele englische, preussische, hannoversche und piemontesische Generale befanden, mit singendem Spiele in schöner Haltung vor. Bei Auf Befehl S. k. k. Erzdiensts des Generals Grafen Radetzky waren zu Monzambano, Montebello, in der G. und auf den äußern Festungswerken von Peschiera vierzig ausgeschnürte Feste für die vorerwähnten höchsten Herrschaften errichtet worden. — Die Fremden schwanken zweifelhaft, ob sie mehr die vortreffliche Haltung der Truppen und die Präcision ihrer Manöver, oder die Lebhaftigkeit bewundern sollten, womit sie alle Hindernisse des Tereins überwandern. — Es gewährte einen überaus glänzenden und eigenthümlichen Anblick, alle die fremden Generale und andern Officiere in ihren Uniformen zu Pferde den Bewegungen des Colonnen folgen zu sehen, welche mit einer beispiellosen Schnelligkeit und Präcision mannigfaltige strategische Operationen ausführten. — Am 8. d. M. hatten S. k. k. Erzdienst der General der Kavallerie Graf Radetzky die Ehre, die obgedachten erlauchtesten Gäste an einer Tafel von mehr als 120 Bedienten unter einem Feste zu bewirthet; an dem folgenden Tage wurden sie von S. k. k. Hoheit dem Erzhertoge, Vicerönig und am letzten Tage von S. k. k. Hoheit dem Herzoge von Modena zur Tafel geladen.“

#### Wien, den 19. October.

S. k. k. Majestät haben mit allerhöchster Entschliebung vom 2. November 1821, und mittelst bei der k. k. vereinigten Hofkanzlei nunmehr ausgefertigten, allerhöchst eigenhändig unterzeichneten Diploms, den Stephan Ambrosius Guerau in Verwend in den Adelsstand des österreichischen Kaiserstaates allergnädigst zu erheben geruht.

S. k. k. Majestät haben mit allerhöchster Entschliebung vom 20. Mai d. J., über Ansuchen des Professors der speciellen Anatomie und Physik an der k. k. medicinisch-chirurgischen Josephs-Akademie, k. k. Rathes und Feldmarschall-Lieutenants Joseph Adolph Wilschaff, denselben von dieser Ehrenämter zu entheben und ihm jene der Physiologie an der gedachten Akademie gnädigst zu verleihen geruht.

Am 19. October woe zu Wien der Mittelspreiz der Staatsschulordererhebungen zu 5 pEt. in CM. 91%;  
 detto        detto        zu 4 pEt. in CM. 81%;  
 Darlehen mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —;  
 detto        detto        v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —;  
 Wiener Staatsanleihe, v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 53%;  
 Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., 100 fl. 99 fl. 20 kr. 2 Monat. — Cons. Münze pEt. —;  
 Banfacten pEt. Stud 1168% in CM.

#### Hauptdarreuer: Joseph Anton Edler von Pilat.

Belegte: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 146.

Im Comptoir des Herrern. Weid. ist erschienen: Gemeinnützige und erweiternde Hauskaleender für das österreichische Kaiserthum, oder: Gefäßes, Unterhaltungs- und Lesebuch aus das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Druckort: Wien der k. k. Hauptstadt Mailand. Kofet im geschmackvollen Umschlag, worauf der Kaiser. Adler mit allen öferr. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. W.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 21. October 1833.

Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf 0° Raumtem. reducirt.		Thermometer Normalm.	Wind.		Witterung.
Beobachtungen		Pariſer Maß.	Wiener Maß.				
vom 19. October.	8 Uhr Morg.	27.23	27.3 11.8. 89.	+ 5.8	W.	Schwach.	Wet.
	3 Uhr Nachm.	27.59	28 0 2	+ 11.0	W.	Stil.	Wet.
	10 Uhr Abends.	27.260	28 0 2	+ 6.5	W.	Schwach.	---

## Spanien.

Nachrichten aus Madrid vom 5. d. M., über Paris, zufolge hatte man am Tage nach dem Absterben des Königs ein von S<sup>t</sup>. Majestät am 12. Juni 1830 zu Atocha zur Unterfertigung des Testamentes des Königs vorgelassen und mit den für ähnliche Fälle vorgeschriebenen Feiern eröffnet. Die Madrider Zeitung vom 3. d. M. enthält ein von der verstorbenen Königin, als Regentin, erlassenes Decret, in welchem die auf die Regentschaft sich beziehenden Dispositionen obgedachten Testaments zur öffentlichen Kenntniß gebracht werden. Diesen Anordnungen zufolge wird die Königin Donna Maria Christina de Bourbon zur alleinigen Regentin der gesammten Monarchie während der Minderjährigkeit des Thronerben oder der Thronerin ernannt, und ein Regentschaftsrath, ohne daß jedoch die Regentin an dessen Gutachten gebunden sein soll, eingesetzt, als dessen Mitglieder der König folgende Personen bezeichnet: S<sup>t</sup>. Eminenz den Cardinal Juan Francisco Marco y Catalán, den Marquis de San Carlos, den Herzog von Medina del Campo, Don Francisco Javier de Castaños, den Marquis de las Alamosillos, den gegenwärtigen Deputirten des Reiches von Castilien, Don Josef Maria Puig, und den Minister des Conſults von Indien, Don Francisco Javier de Caceres. Als Supplenten in Abwesenheit, Anwesenheit oder Todesfällen bezeichnet der König, aus dem geistlichen Stande, den Don Thomas Arias, Abt von Santa Maria de las Huertas, den Herzog von Infantado und den Grafen de España; von der Generalität, den Don Josef de la Cruz (gegenwärtigen Kriegsminister), und von der Civilbehörde, den Don Nicolas Maria Goyena, und den Don Josef Maria de la Cruz y Ortega, vom königlichen Rthe. Zum Secretär dieses Regentschaftsrathes ernannt der König in seinem Testamente den Grafen von Oſalza, und in dessen Ermangelung Don Francisco de la Cruz y Ortega.

Die Feiern des verstorbenen Königs ist, mit den herkömmlichen Ceremonien, zwei Tage lang ausgesetzt gewesen, und am 3. Morgens in die königliche Gruft nach dem Capitul abgeführt worden. — In Madrid herrschte bei Abgang der letzten Nachrichten die vollkommenste Ruhe.

Die Madrider Zeitung vom 5. October enthält ein von der Königin Regentin am vorgehenden Tage erlassenes Monist, welches wie im morgenden Blatte mittheilen werden.

Das Journal des Debats vom 12. d. M. sagt: „Man findet im Indicateur de l'Europe vom 12. October die Bestätigung der von einem Abendsblatte über die Ereignisse in Oſcaga mitgetheilten Nachrichten. Im Indicateur heißt es: „Wir hatten gemeldet, daß

die Unruhen zu Bilbao leicht gedämpft worden seien; aus Coppenher Briefen erfahren wir aber, daß Reisende, welche gedächte Stadt am 4. October Morgens verlassen hatten, das Gerücht verbreitet haben, diese Unruhen seien auf eine bedenkliche geworden. Ihren Ansagen zufolge waren alle Kaufleute zu Bilbao geflohen; die Hände des Bronceanstalters hatten mit Hilfe der königlichen Freiwilligen einen Wechsel der Stadthörden vornehmen lassen, welche letztere glücklicher Weise zu entkommen gewußt hatten. Das gemeine Volk, durch diesen ersten Erfolg aufgemuntert, sei nach den Wohnungen der Provinzialdeputirten gezogen, um diese umzubringen, und habe, da es sie, bis auf einen, nicht zu Hause angetroffen, seine Wuth an einem H<sup>rn</sup>. Arcego, Schwager des 2<sup>ten</sup>. Uthman, ausgelassen.“ — Ein Schreiben aus Vapona enthält ferner folgende Angaben: Bilbao hat sich für Don Carlos erklärt. Am 2. October um 4 Uhr in der Frühe langte die Kunde von dem Absterben des Königs ab und um 6 Uhr waren bereits die königlichen Freiwilligen von Vuesca, Albia, Begona und andern umliegenden Districten in großer Anzahl beisammen und sprachen sich laut zu Gunsten des Don Carlos aus; gegen 11 Uhr entfernten sie sich nach Ansturm eines Erpreßens; um 3 Uhr kamen die Mönche aus ihren Klöstern heraus, riefen den neuen König aus und jagten unter Geschrei gegen die Königin durch die Straßen. Die Carlischen folgten ihrem Beispiele, ließen Sturm klären, proclamirten neue Behörden, demüthigten sich aller Pferde und überließen sich den grausamsten Auswüthungen gegen diejenigen, die nicht ihre Meinung theilten. Der Druck seines Verwundten nicht abgeben wollte, wurde von ihnen umgebracht. Andere Städte theilten dem Beispiele Bilbao's folgen zu wollen. Die Maestris abarmen, und die Carlischen behaupten auf öffentlicher Straße, daß Don Carlos vor Ablauf von acht Tagen den Thron bestiegen haben werde. Dieser Infant befand sich zu Abrante, wo er die Nachricht dem Absterben seines Vaters empfangen, um sich an die Spitze seiner Partei zu stellen. Wenn die Royalisten ihren Zweck erreichen, wie sie versichern, so werden die Minister de la Cruz und Cruz sich schmeicheln können, daß sie den aufgeschüttelten, trübseligen und seufzigen Theil der Bevölkerung der Wuth der Leidenschaft preisgegeben haben, weil sie die Augen vor dem verschloßen, was Jedermann sah, und, sei es geschehen oder aus Unwissenheit, so zu Werke gingen, daß sie die Anhänger der Königin und der Freiheit dem Fanatismus der Mönche und der royalistischen Freiwilligen getrieben überließen.“ — Der Indicateur begleitet obiges Schreiben mit folgenden Bemerkungen: „So unangenehm diese Bewegung auch ist, so löst sich daraus dennoch nichts Entsetzliches für Don Carlos.“

ts abzuleiten. In Folge seiner Privilegien brauchte Silba zu keine Befragung auszuweichen, und da der Gouverneur der Provinz Argut befanden hatte, den katalanischen Freiwilligen ihre Waffen zu lassen, so hat dieser Ausbruch von den Truppen, die sämmtlich der Königin ergeben sind, nicht foglich unterdrückt werden können.

— Verweis sind einige Bataillone der königlichen Garde von Madrid nach Diez de la Vega aufgebogen, wo sich neue Guerillas unter der Anführung fanatischer Mönche zu organisiren trachten.“

Ferner heisst es im Journal des Debats vom obgedachten Tage: Das Bulletin du soir gibt keine Nachrichten aus Spanien. — Bei diesem Mangel an officiellen Bekanntmachungen vertheilen sich Gerüchte in aller Art über den Stand der Dinge in Spanien. — Don Carlos soll Abrenns verfallen haben, um sich mit einem jahrelangen Generalsab von Portugiesen und Franzosen nach Spanien zu begeben. Escapade stehe in Flammen. Die von San Sebastian aus geschickten Truppen seien von den katalanischen Freiwilligen zurückgeschlagen worden. Der Kurierwechsel zwischen Madrid und Bayonne sei unterbrochen etc. etc. — Wir glauben, daß von dem Allen bis jetzt nichts bestätigt ist, als die Nachrichten von Silba, halten aber diese für ernsthaft genug, um der weiteren Entwicklung mit lebhafter Vorsicht entgegenzusehen.“

#### Großbritannien und Irland.

Am 7. October fand die Vermählung des Duc de Bordeaux, ältesten Sohnes und Thron des Grafen Comte, mit Lady Anna Florence Grey, ältesten Tochter des Premierministers, in der St. Jamesstraße statt. Nach der Trauungszeremonie war in der Abendbegehung des Grafen Grey Dejeuner, zu welchem der Herzog Althorp, der Herzog und die Fürstin Kieren, der Graf von Devon, Lord Palmerston, die preussische und die dänische Gesandtschaft und mehrere andere hohe Personen eingeladen waren.

Der russische Botschafter und seine Gemahlinn gaben am 6. October in Althorpbauhouse ein Dinner, zu dem unter Andern die Lords Palmerston, Melbourne und Compton, Hr. Debel und der französische Gesandtensträger, Hr. Vaucout, eingeladen waren, und begaben sich am 7. auf ihren Landsitz zu Richmond.

Lord Althorp ist von seinem Landsitz schon wieder nach der Stadt zurückgekehrt, und Einige wollen die Wiederanstellung zu seiner früheren Rückkehr in den Vereinigten, die sich in London zur Verweigerung der Steuern gebildet haben. Der Sun bemerkt in dieser Beziehung: „Es sollte uns sehr leid thun, wenn C<sup>te</sup> Herrlichkeit sich über das Benehmen der an jenen Vereinen Theil nehmenden irregulären Menschen einschleife Beforgnisse machte, denn wir sind überzeugt, daß es ihnen nimmer gelingen wird, einen bedeutenden Theil der Bevölkerung zur Nachahmung eines Beispiels zu bewegen. Es herrscht zu viel gesunde Sinn unter den Mittelklassen, namentlich in der Hauptstadt, als daß sie zu einem so irischen Mittel greifen sollten, um die Finanzangelegenheiten in Ordnung zu bringen. Die Haus- und Fenstersteuer müssen in der nächsten Parliamentsession abgeschafft werden; bündelnder Grund zu ihrer Aufhebung ist, daß sie mit in das System gehören, vermehrt dessen die Landeigentümer sich bemühen haben, alle Staatslasten den Bewohnern der Städte aufzubürden. Wir geben zu, daß sie, dem Grundanlass nach, Vermögenssteuern sind; aber was von gemäßigter Gesinnung gegen sie eingebracht wird, ist, daß sie Abgaben von einer besondern Art von Vermögen und analog vertheilt sind, und die Gerechtigkeit erfordert es, daß alles Eigenthum auf gleich

den Fuß gestellt werde. Durch diese Gerechtigkeit sollte sich Lord Althorp nicht weniger zur Abschaffung der genannten Steuern verpflichtet fühlen, wie durch sein während der letzten Session gegebenes Versprechen. Auf letzteres bauen wir und möchten den Vereinen rathen, auch darauf zu bauen. Wir sind die Regierung gegen dieselben zu verhalten hat, ist wohl sehr klar; sie muß zu Zwangsmaßnahmen schreiten, denn wenn sie ihre Pläne durchsetzen, dann würden gar keine Steuern jemals mehr erhoben werden können.“ — Auch der Spectator warnt die Brocolterung vor der Teilnahme an solchen Vereinen, und fordert die Regierung zu gewaltsamer Unterdrückung derselben auf. „Zweifelsohne“, sagt dieses Blatt, „werden diese Vereine der Regierung einige Unruhe machen; aber passiver Widerstand muß sehr allgemein sein, wenn damit etwas ausgerichtet werden soll; und wir sehen keinen Grund zu dem Glauben, daß die Steuerpflichtigen im Allgemeinen dieser virtuellen Opposition gegen die Geseze anschließen werden. Aber die Regierung muß auch kräftige Mittel anwenden, um die Widerstehlichen zur Zahlung der Steuern zu zwingen, sonst wird die Widerständigkeit allgemein um sich greifen. Es wäre eben so ungerecht, wenn die vollziehende Gewalt die gedrohte Verwundung der direkten Steuern wölle entreißen lassen, als wenn sie die Speereinhändler von Landstich zum offenkundigen Nachtheil ihrer Handelsgenossen in andern Stadttheilen ungekraft Zunder einschmuggeln ließe.“ — Die Morning Post stimmt mit den ministeriellen Blättern darin überein, daß die Steuerverweigerungsvereine sehr gefährlich für das Staatswohl seien, daß sie auf dem Umwege aller Geseze, auf häufige Verwundung aller Regierungswelt, auf Verheerung allgemeiner Anarchie und Auflösung aller gesellschaftlichen Bande abzielen, so wie dann, daß die Minister alle ihre Macht anwenden müßten, um solche verwerthliche Associationen zu unterdrücken, und endlich darin, daß alle Rechtsgelehrten, alle guten Unterthanen sich in diesem Augenblicke betheiligen müßten, den Machinationen jener Vereine entgegenzuarbeiten; aber sie weicht davon von jenen ab, daß sie den jetzigen Muthen davon die Schuld beizumessen und sie als die eigentlichen Urheber solcher geschildrigen Combinationen bezeichnet, und daß sie meint, die Minister könnten gar nicht die Kraft der Geseze gegen die mehrerwähnten Vereine in Anwendung bringen, ohne sich der Hypothek, des Verfalls und Betruges schuldig zu machen; denn da sie selbst solche Vereine begründet und ins Leben gerufen, die den Gesezen Widerstand entgegengekehrt hätten, nur um sich (die Minister) im Amte zu erhalten, so können sie jetzt nicht die Justitruhen gegen eben solche Associationen in die Hand nehmen.

In den Städten Malmesbury und Devizes haben sich unter den Militärs zwei Fachtclubs gebildet, die sich gegenseitig herauszufordern pflegen und Wetten eingehen. Am 7. hatte sich auf dem Marktplatz in Malmesbury eine große Menge Volks versammelt, um einem solchen Wettkampf zuzusehen, der zwischen je 20 Mitgliedern der beiden Clubs vor sich gehen sollte. Die Herausforderung war von einem der Officiere von Malmesbury gegen das ganze Regiment ergangen und ohne Zaudern von dem Cornet des Clubs zu Devizes, Hr. Alcock, angenommen worden. Der Erfolg zeigte, daß der letztere nicht mit Unrecht auf die Geschicklichkeit seiner Mannschaften daut. Der Club von Malmesbury führte eine Uebung aus, die aus und entzündete sich seiner Aufgabe sehr ehrenvoll. Die Regelmäßigkeit und Precision des Cludes von Devizes jedoch ließ ihn weiter hinter sich zurück, und die Beobachter schwankten nicht einen Augenblick, wenn sie den Preis zuerkannt sollten.



## Frankreich.

Der Monat u. vom 12. d. M. meldet: „Man erwinnert sich noch an den furchtbaren Vorfall, der sich am 31. letztverflossenen Monats Mai in Abo d. g. ereignet hat.“ Ein italienischer Flüchtling, Namens Cavioli, ermordete ohne irgend eine Provocation am hellen Tage zwei seiner gleich ihm geführten Pandolente, Namens Emilia ni und Lazzarotti. Im Augenblicke, als er entflohen, verfolgte er der Frau des Emilia ni, die ihn aufhalten wollte, noch einen Dolchstoß. — In Folge der hierüber eingeleiteten Prozedur hat die Anklagkammer des Gerichtshofes von Montpellier mittelst Beschlusses vom 30. September Cavioli vor den Assisenhof des Aveyron verwiesen, um auf die doppelte Anklage des Mordmordes und des Mordversuchs gerichtet zu werden.“

General D'Uzer hat unterm 14. September folgenden Bericht von der Armee in Afrika erklärt: „Ich war genöthigt, gegen die Stämme der Merdes, die zahlreich und von Stellungen gedeckt sind, die sie für unheimlich halten, am 12. September eine starke Demonstration zu machen. Ich rückte um 3 Uhr Morgens mit 400 Reitern des 3ten Regiments der Jäger von Afrika, 210 Reiter des Hülfscorps (Gisels und Tuelen), 175 Spahis (Kareffas und Beni Argin), vier Feuerblenden und der Ambulance mit zwei Wägen aus. Ich ging an der Cryduse auf dem linken Ufer die zu den Tueren hinauf, die fünf Stunden von Bona sind. Die Colonne ward in zwei Partien getheilt, die erste unter meinem Befehle, die zweite unter dem Obersten Perregaux. Geisel, welche man vorangeschickt hatte, um die Merdes von der Ankunft der französischen Truppen zu benachrichtigen und sie zum Paracitieren aufzufordern, wurden mit Flintenkugeln empfangen, das Geschütz begann. Nachdem einige geschickte geworfene Handgranaten und Raketen Unerschrockenheit unter die Feinde gebracht, versetzten die zwei ersten Schwadronen des 3ten Jägerregiments dieselben. Zwei andere Schwadronen und das Hülfscorps unterstützten diese Bewegung und suchten zu Massacre über den breiten und reichenden Fluß zu setzen. Der Feind hatte sich aber gesammelt, am diese Zeit unter Begünstigung der von ihm besetzten Stellungen zu vertheidigen. Die Unerschrockenheit des Capitäns Morris erwog den Uebergang, und er nahm die Stellungen des Feindes. Die Feinde wurden alsdann auf allen Punkten geworfen, und schließlich verjagt. Nach einer Stunde waren alle gestreut, und es fielen zehn Duazern in unsere Gewalt. Greise, Frauen und Kinder, Alles ward gesammelt, und diese Mäßigkeit war uns bereits vorthailhafter, als wenn man einen neuen Siegeserwartung hätte. Sieben Gefangene und mehr als 3000 Ochsen wurden in das Hauptquartier gebracht. Man befehl die Gefangenen frei zu lassen, und das Vieh zurückzugeben, was auch sogleich geschah. Da die Thier der Merdes bezaubert worden, weil sie in unserm Dienste waren, so ließ ich ihnen 100 Ochsen zur Entschädigung geben. Mehrere Chefs dieser Stämme und der Duazern der Ebenen, die sich uns überliefert hatten, und um Gnade baten, wurden ebenfalls ihren Stämmen und ihren Familien zurückgegeben, und begaben sich, durchdrungen von unserer Uneigennützigkeit, nach Hause. Diese Großmuth hatte schon die Folge, daß ein Pferd und eine Langt, die verloren waren, so wie ein dem Uebergange über den Fluß getödteter Mann aus dem von den Chefs der Merdes zurückgegeben wurden, die dann auch Alles wieder ersetzten, was sie uns, während sie uns feindselig behandelten, genommen hatten; sie verlangten überdies meine Vermittlung für ihren

Feinden mit den Esbas, unsere Verbündeten. Diese Feinde ward geschlossen, und die zwei Stämme kamen überein, sich gegenseitig Alles, was sie sich genommen hatten, wieder zu erstatten.“ Daraus folgt das Lob der Offiziere und der Gemeinen, die sich bei diesem Zuge ausgezeichnet, und ein Tagesbefehl, worin es am Ende heißt: „Die Stämme der Ebenen sind von nun an Bona unterworfen; unsere zahlreiche Kavallerie und unsere reitende Artillerie müssen sie überzeugen, daß wie sie jetzt mit Schnelligkeit auf den entferntesten Punkten errögen können. Sie wissen auch, daß es keine Berge, so hoch sie auch sein mögen, gibt, welche unsere tapfere und treffliche Infanterie nicht übersteigt; während sie aber unsere Macht fürchten lernen, sollen sie auch lernen, unsere Gerechtigkeit, unsere Uneigennützigkeit und unsere Menschlichkeit zu schätzen; unter dieser doppelten Legende können unsere Erfolge nicht zweifelhaft seyn.“

Dem Journal des Debats zufolge hatte man am 10. d. M. zu Paris die Anzeige erhalten, daß H. Magnat (der bekanntlich mit einer Mission nach Madrid beauftragt ist) durch Burgos paßirt sei, ohne daß dahin auf ein Hinderniß gestoßen zu seyn.

Ein Section der Gesellschaft der Menschrechte zu Paris hatte sich am 7. d. M. zu einem Mahle bei der Barrière des Amandiers versammelt. Ueber Tafel wurden die ausdauerndsten Toasts ausgetracht, und als ein Polizeikommissar, mit Hülfe mehrerer Stadtrathsgenossen, die Versammlung zum Auseinandergehen zwang, durchzogen die Halbdraufgänger die Straßen unter dem Rufe: „Es lebe die Republik! Nieder mit Ludwig Philipp!“ Auf den Boulevards, wo der Haufen sich zu versammelten anfing, legte sich die bewaffnete Macht ins Vorgehen und flüchtete durch einige Verhaftungen die Ruhe wieder her.

Am 12. October 1½ Uhr Nachmittags 5 Perzent 101 Fr. 3 Perzent 71 Fr. 80.

## Preußen.

Der Kammerherr und Legationsrath, außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister bei S. Majestät dem Könige der Belgier, von Armin, ist von Berlin nach Brüssel abgereist.

## Niederlande.

Im Journal de la Haye vom 10. d. M. liest man: „Die gestrige Staatsconferenz antwortet, daß die zum Abschluß eines Trennungstractates zwischen Holland und Belgien in London versammelten Partien unter sich überkommen sind, über die noch nicht beendigten Unterhandlungen das strengste Geheimniß zu beobachten. Indem also die belgische Regierung, die der Conferenz am 28. September durch die H. Goblet und van de Werpe überreichte Note den Kammern mittheilte, hat sie eine Verpflichtung verletzt, die Seitens ihrer Bevollmächtigten eingegangen war. Es hat fernerlich eines mächtigen Beweggrundes bedurft, um jene Regierung zu einem solchen Schritt zu veranlassen, der uns nicht geeignet scheint, ihr die Achtung zu sichern und den Ruf der Redlichkeit und Zuverlässigkeit zu verschaffen, dessen ein Land, welches als neues Mitglied zu einer großen politischen Association Zutritt verlangt, ganz besonders bedarf. Wir finden jenen Beweggrund am Schluß der vorerwähnten Note angedeutet. Es geschähe nämlich, sagt man, um Europa zu zeigen, daß, wenn der Feind noch einmal durch die belgische Frage gefährdet werden könne, dem Könige der Niederlande die Schuld beizumessen sei. Gut. Wir wollen einen Augenblick zugeben, daß es unter den gegenwärtigen Verhältnissen nothwendig war, darzutun, daß es Holland sei, welches den Abschluß des Tractates

\*) Vergl. Dester. Beob. vom 16. Juni.

verhindern; wir wollen zugeben, daß diese Rücksicht überwiegend genug war, jezt schon dasjenige zu veröffentlichen, dessen Geheimhaltung das gegebene Wort gebietend erheischt. Aber dann hätte auch das Vertrauen vollständig seyn müssen; man hätte, indem man Alles aufdeckte, was sich während der letzten Unterhandlungen ereignet hatte, beweisen müssen, daß das Haager Cabinet sich wirklich gewogenet habe, die Streitigkeiten zu allseitiger Zufriedenheit zu ordnen. Dieß thut indessen jene Note keineswegs, und dieß konnte sie auch nicht thun, weil ihr eigentlicher Zweck, der gleich ins Auge springt, dahin geht, zu glauben zu machen, daß die Schuld der neuen Verzeigerung Holland zur Last zu legen ist. Man will am jeztigen Preis die holländische Nation mit ihrer Regierung entwerfen, um dann leichter gegen unser Land die feindseligen Pläne in Ausführung bringen zu können, welche an unserer Eintracht scheitern müssen. — Holland hat dreimal neuen Grundlagen der Unterhandlung, die immer und allmählich in seinem Nachtheil verändert wurden, seine Zustimmung gegeben; dreimal hat es sich zum Abschlusse bereit erklärt, und England, nachdem es eben so oft die Unterzeichnung verhindert, vermies das Haager Cabinet auf neue und ganz unbekannte Grundlagen; und endlich antworteten uns England und Frankreich auf unser Anerbieten, in 24 Stunden einen Tractat zu unterzeichnen, der das Werk dreier in der Conferenz repräsentirten Hefe war, durch Kanonenschüsse und Embargo. Und doch wagt man es noch, im Angesichte der Welt zu behaupten, daß es die Halsstarrigkeit des Haager Cabinets sei, welche die Verlegung der Streitigkeiten verjögert! Und selbst in den Augenblick, wo durch die indiserete Vereinfachung eines Theiles der Unterhandlungen unsere Gegner selbst bezeugen, daß der König der Niederlande sich bemüht, den Theil von Limburg, welchen man ihm als Entschädigung für persönliche Verluste in Luxemburg abtreten will, mit Holland zu vereinigen, wagt man in einem diplomatischen Actenstück zu sagen, daß Holland eines Tages die unfeigen Folgen der Politik seines Cabinets unter dellen werde! Die Zeit wird bald solchen Bespötnen Gerechtigkeit widerfahren lassen!

#### Belgien.

Der *Moniteur Belge* enthält Folgendes: „Alle Militärs, welche in den ersten Tagen des Monats Juli einen dreimonatlichen Urlaub erhalten hatten, sind zu ihren respectiven Corps zurückgekehrt, und niemals ist die Rückkehr der Urlaubenden mit mehr Ordnung und Regelmäßigkeit erfolgt. Eine gleiche Anzahl von Urlaubenden sind jezt den Militärs bewilligt worden, welche im Dienst geblieben waren, und man hat die Entlassung eines Theils derselben nur deshalb um drei Tage verschoben, weil sonst leicht eine Verwirrung der Massen entstehen konnte.“

Aus Namur schreibt man vom 8. d. M.: „Gestern Nachmittag um 4 Uhr erhielt das hier garnisonirte Bataillon des 11ten Regiments plötzlich den Befehl zum Abmarsch; um 6 Uhr verließ es bereits Namur. Es sollte in Loven eintreffen, und heute Vormittags in Loven eintreffen. Das Bataillon desselben Regiments, welches sich in letzterer Stadt befindet, soll auch, wie man vernimmt, gestern nach Dillit aufgebrochen seyn.“

Hauptredaction: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Graub sel. Witwe in der Dorotheengasse Nr. 1188.

Im Comptoir des Verlegers. Brod. ist ganz neu zu haben: „Theoretische Lehren der Kunst, die Kunst, zur Selbstbelehrung für Dilettanten.“ Von J. J. Meyer, Taschenrechner 1834. Preis 1. R. 6 M.

In Antwerpen haben wieder Unruhen Statt gefunden. Das Ziel derselben waren die Personen, welche man in dem Verdacht hat, der orangistischen Partei anzugehören. Am 8. Morgens sah man an mehreren Orten Verzeichnisse angeheftet, mit der Ueberschrift: „Verzeichnisse der Loyalität, am Ende des Meierplatzes; alphabetisches Verzeichniß der Gesellschaftsmisglieder.“ Die Zettel lodeten eine Menge Neugieriger herbei. Diese Zettel blieben den ganzen Tag angeschlossen, und um 6 Uhr Abends zogen Kotten nach dem Kaffeehause „zum Kaiser“ und versammelten die Fenster. Diese Versammlungen, welche täglich an diesem öffentlichen Orte, wie das Antwerpener Journal du Commerce behauptet, in Betreff der Börsenangelegenheiten gehalten werden, scheinen diese Ausweisungen der Menge veranlaßt zu haben. Schritte wurden von Seiten des Eigenthümers und im Namen des amerikanischen Consuls, der dort logirt, bei dem Bürgermeister gethan. Truppen wurden nach dem Meierplatz geschickt und der General Wuyt selbst begab sich dahin. Die Menge zog hierauf nach verschiedenen andern Privathäusern, deren Fenster ebenfalls verschattet wurden. Einige Tage vor obigem Aufruhr war einem Einwohnern von Antwerpen, den man in Verdacht hatte, als sei er von einer orangistischen Deputation an die Londoner Conferenz zurückgekommen, ein Charivari gebracht worden. Am 7. ward zu Gent unter den Fenslern des Abgeordneten Meierbenningsen, den der Independent als Mitglied der Deputation nach London denuncirt hatte, ein Charivari ausgeführt. Die Correspondenz desselben Blattes beschuldigt jezt die Orangisten von Antwerpen, Dittschristen an die Mitglieder der Conferenz in Umlauf gesetzt zu haben, um die Wiederherstellung des Königreichs der Niederlande zu verlangen.

Am 8. d. M. Abends um 9 Uhr ist in der Spinnerei des H<sup>rn</sup>. van Dore zu Gent ein fürchterlicher Brand ausgebrochen, dessen Folgen man noch nicht kennt.

Auf die Nachricht von der Concentrirung der belgischen Truppen im Limburgischen ist die belgische Aente um 2 Procent gestiegen.

In Folge des Sinkens der Kurse (zunächst durch die Nachrichten aus Spanien) sind in Brüssel sehr beträchtliche Summen verloren worden. Man fürchtet den Abrechnungsact und nennt schon zwei Häuser, welche ihre Zahlungen eingestellt haben.

#### Zeutschland.

Die am 12. October ausgegebene 28te Nummer der ersten Abtheilung der hannoverschen Gesammmlung enthält: 1) Ein königliches Patent vom 9. October, welches den Zeitpunkt der Brechung der neuen Ständerversammlung auf den 5. December d. J. bestimmt; 2) und 3) zwei Verordnungen von demselben Tage, welche die zur Erklärung des künftigen Wahlgesetzes die Art der Wahlen der Deputirten der Städte, und die nicht zuritterschaft gehörigen Grundbesitzer requirirt. Außerdem bestimmt ein Zusatzartikel des Cabinetsministeriums vom 9. October die künftig allgemein anzuwendende Formel des Wahlbegrüßendes.

Der bekannte Schriftsteller Georg Döring (geb. zu Kassel 1789) ist am 10. October zu Frankfurt a. M. mit Tod abgegangen.

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 22. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 20. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Vorher Maß. 27.135 3 Uhr Nachm. 27.300 10 Uhr Abends. 27.434	Wener Maß. 27.8.118. 10 P. 26 0 8 28 2 4		
			+ 5.8 + 11.8 + 6.8	Ö. d. schwa. W. d. mil. W. d. W.	Wetter. Regn.

## Spanien.

Nachstehendes ist der vollständige Inhalt des (im gestrigen Blatte erwähnten) Manifests, welches Ihrer Majestät die Königin-Regentin am 4. d. M. erlassen hat:

Manifest Ihrer Majestät der Königin-Regentin.

Durch den plötzlichen Verlust Meines erlauchten Vermählis und Herrn in den tiefsten Schmerz versetzt, konnte Mich nur eine einzige heilige Pflicht, der alle Empfindungen des Herzens weichen müssen, vermögen, das Schwestern zu brechen, welches der harte Schlag, der Mich betraf, und die Hingabe Meines krummen Mir auferlegte. Die Erwartung, die eine neue Regierung stets erregt, wird durch die Ungewissheit über die Verwaltung des Staates während der Minderjährigkeit des Monarchen gesteigert; um diese Ungewissheit zu zerstreuen und der Besorgnis und dem Jethum, die sie in den Gemüthern erzeugt, vorzuziehen, habe Ich es für Meine Pflicht gehalten, grundlosen Vermuthungen und Urtheilen durch die feste und offene Darlegung der Grundsätze zuvorzukommen, welche Ich bei der Regierung, mit der Ich durch den hohen Willen des Königs, Meines erlauchten Vermählis, während der Minderjährigkeit der Königin, Meiner theuersten und vielgeliebten Tochter, Donna Isabella, beauftragt bin, Standhaft befolgen werde.

Die Religion und das monarchische Princip, die ersten Elemente des Lebens für Spanien, werden von Mir gewahrt, beschützt und in ihrer vollen Kraft und Reinheit ansecht erhalten werden. Das spanische Volk findet in seinem angeborenen Eifer für den Glauben und den Cultus seiner Väter die vollkommenste Beruhigung, die ihm niemand zu gewähren vermag, ohne die hochheiligen Gegenstände seines Glaubens und seiner Andeutung zu achten; mit Hergensfreude werde Ich diesen Eifer eines in so hohem Grade katholischen Nation durch Meine Mitwirkung unterstützen und Mich dabei voranstellen; und Ich gebe die Versicherung, daß die unbeschränkte Religion, zu der wir uns bekennen, ihre Lehre, ihre Kirchen und ihre Diener die erste und angenehmste Sorge Meiner Regierung seyn werden.

Ich beuge die innigste Überzeugung, daß es Pflicht für Mich ist, das Mir anvertraute Gut der königlichen

Gewalt unversehrt zu bewahren. Ich werde daher die Form und die Grundgesetze der Monarchie gewissenhaft aufrecht erhalten, ohne gefährlichen Neuerungen, so lödend (balaguenas) sie auch dem äußern Scheine nach seyn mögen, den Eingang zu gestatten, die wir leidet zu unserm Unglück bereits zum Ueberflusse gekostet haben. Die beste Regierungsform für ein Land ist die, an welche es gewohnt ist. Eine feste und enggeschlossene Regierungsgewalt, auf die alten Gesetze gestützt, durch die Gewohnheit geachtet, durch Jahrhunderte geheiligt, ist das mächtigste Werkzeug, um das Heil der Völker zu wirken, das nicht erzielt werden kann, wenn man die Autorität schwächt, die bestehenden Ideen, Gewohnheiten und Institutionen angreift, gegen die echten Interessen und Hoffnungen handelt, um neue Ambitionen und Forderungen zu schaffen, und dadurch die Individuen in Kampf und Verwirrung und den ganzen Staat in trampfaste Bewegung rüstet. Ich werde den Scepter von Spanien den Händen der Königin, der ihn das Geseh gegeben hat, ohne Schmälerung oder Gefährde, wie ihn das Geseh selbst verliehen hat, unversehrt überliefern.

Aber deshalb werde Ich jenen kostbaren Besitz, der für erwartet, nicht unangedaut brach liegen lassen. Ich kenne die Wunden, welche die Reihe unserer Drangsal dem Volke geschlagen hat, und werde Mich bemühen, sie zu heilen; Ich kenne die Verbrechen, und werde Mich bestreben, sie noch besser kennen zu lernen, welche die Zeit und die Menschen in die verschiedenen Zweige des Staatsverwaltung gebracht haben, und werde es Mir anlegen seyn lassen, sie zu verbessern. Die Reformen in der Administration, die einzigen, welche unmittelbar Wohlstand und Glück erzeugen, Güter, die allen von posthorem Werthe für ein Volk sind, werden unablässig der Gegenstand Meiner angestrengten Sorgfalt seyn. Ich werde diese Sorgfalt ganz besonders auf die Verminderung der Ausgaben, in so weit sie mit der Sicherheit des Staates und den Erfordernissen des Staatshaushalts vereinbar ist, auf die gerechte und schnelle Handhabung der Justiz, auf die Sicherheit der Personen und des Eigentums und auf die Beförderung aller Quellen des Wohlstandes verwenden.

Zu diesem großen Unternehmen, Spaniens Glück zu begründen, bedarf und ermahne Ich die einmündige Mitwirkung, die Einheit des Willens und der Bestre-



tungen des Spanier. Sie sind alle Söhne des Vaterlands, dessen Wohl ihnen allen gleich am Herzen liegen muß. Ich will nichts von vergangenem Meinungen wissen, nichts von gegenwärtigen Veräumdungen oder Obeküblerien hören; weder im Finstern schlingende Einflüsse oder Umtriebe, noch eignerüthiges Brüllen mit Treue und Anhänglichkeit werden von Mir als Dienst oder Verdienst angerechnet werden. Weder der Name der Königin, noch der Meinige sind das Sinnbild einer Partei; sie sind das schätzende Panier der Nation: Meine Liebe, Mein Schutz, Meine Sorgfalt sind allen Spaniern gleich und ungetheilt gewidmet.

Ich werde die mit andern Staaten eingegangenen Verträge unverbrüchlich halten, und die Unabhängigkeit Aller respectiren; Ich verlange von selbst bloß gegenseitige Treue und Achtung, welche man Spanien nach Recht und Vergeltung schuldig ist.

Wenn die Spanier vereint in Gunsten Meiner Absichten wirken, und der Himmel unsere Anstrengungen segnet, werde Ich eink die große Nation, von ihren Drangsalen befreit, Meiner erlauchten Tochter überliefern, damit sie das Werk ihres Glücks vollende, und die Glorie des Ansehens und der Liebe erweiter und fortpflanze, die in den Annalen Spaniens den erlauchten Namen Isabella's umfliehet.

Im Pallaste in Madrid, den 4. October 1833.

Unterj. die Königin: Argentin.

Die Madrider Zeitung vom 5. d. M., welche obiges Decret mittheilt, enthält auch ein königliches Erret vom vorhergehenden Tage, laßt dessen die Regentinn, dem letzten Willen ihres erlauchten Gemahls gemäß, den in seinem Testamente angeordneten Regentschaftsrath einsetzt, und verordnet, daß die in Madrid anwesenden Mitglieder derselben, der Marquis de Santa Cruz, der Herzog von Medina celi, Don Francisco Javier Castaños, Herzog von Bailen, Don Josef Maria Puig, und Don Francisco Maria Caro (der Cardinal Marco y Catalan und der Marquis de las Alarcillas sind von Madrid abwesend), sich am 5. October Morgens nebst dem zum Secretäre dieses Regentschaftsraths ernannten Grafen von Osalia, im Saale des königlichen Palastes, in welchen die Sitzungen des Staatraths gehalten werden, einfinden sollen, um zur Instruktion des Regentschaftsraths zu schreiben.

Nachstehendes ist der vollständige Inhalt des Decrets der Königin: Argentin, mittelst dessen die Hauptverfügungen des am 30. September ansgesprochenen und feierlich eröffneten Testaments des verstorbenen Königs zur öffentlichen Kenntniß gebracht werden:

„In Kraft des Gesetzes mit der Regierung dieses Königreichs beauftragt, im Namen Meiner erlauchten Tochter Donna Isabella II., daß Jch unterm 24. September mehrere Decrete erlassen, um dem königlichen Raths, zur Ergreifung der in solchen Fällen gewöhnlichen Maßregeln, den Tod Meines theuren und vielgeliebten Gemahls, Don Ferdinands, der jetzt

in der Herrlichkeit des Himmels ruht, anzukündigen, und um die Minister und die andern Behörden des Königreichs in ihren betreffenden Stellen zu bekräftigen, damit die Staatsgeschäfte und die Verwaltung der Justiz keine Unterbrechung erleiden. Da sich am folgenden Tage ein verschlossenes und mit dem königlichen Wapen versehenes Packet vorfand, dessen Aufschrift anzeigte, daß dieß das Testament Meines erlauchten Gemahls und Herrn war, gefertigt im königlichen Schlosse von Aranjaz am 12. Juni 1830, vor Don Francisco Tabor de Calomarde, damals Minister der Gnaden und der Justiz und Kanzler (Notario Mayor) des Königreichs, und einer Anzahl geladener Zeugen, deren Unterzeichneten die von Don E. M. Salazar, Don E. L. Gallesteros, Don M. de Jorrola, Don M. G. Salmon, Don J. F. Rosada, Don J. M. de Orizaba und Don A. M. Salcedo zu seyn schienen, befohl Ich, daß der gegenwärtige Minister: Staatssecretär der Gnaden und Justiz und Notario Mayor, Don Juan Guadberto Gonzalez, auf Meiner Weisung die unten bezeichneten Zeugen zu Hofe bräufte, und daß Don Ramon Lopez Pellegin, Minister des Raths und der Kammer von Castilien, mit einem gehörig autorisirten königlichen Secretär alle in solchen Fällen gewöhnliche Vororge und Formalitäten treffe, am zur Anerkennung, Eröffnung und Publication des besagten Testaments zu schreiten. Nachdem diese Acte nach allen Formen Rechts vollzogen war, in dem Saale des Palastes, in welchem der Staatrath seine Sitzungen hält, in Gegenwart derjenigen Zeugen des Testaments, die sich in Madrid befinden, denen zu größerer Heiligkeit folgende beigefügt wurden: der Herrg. Präsident; Don Francisco de Jea Bermudez, Min. erster Staatssecretär und Minister der auswärtigen Angelegenheiten; der Herrg. von Biar, Marquis de Ocani, Oberkämmerer; der Marquis de Belzuna, Oberkämmerer, und der Marquis de Valverde, Oberhofmeister der Königin, ward anerkannt, daß dieß wirklich das Testament des verlebten Königs Don Ferdinand VII. war, unterzeichnet und unterfertigt von der königlichen Hand am 18. (oben hieß es am 12.) besagten Monats und Jahres. Unter andern Klauseln, vor denen, welche die Geschenke, Vermächtnisse und Almosen zum Ergänzende haben, und nach den allgemeinen Glaubensbekenntnissen, den Empfehlungen der Seele, den Verfügungen in Betreff des Leichenbegängnisses, so wie in Betreff der königlichen Familie und des königlichen Hauses, finden sich dahin folgende: 9) Ich erkläre, daß Jch mit Donna Maria Christina von Bourbon, Tochter Don Joans I., Königs beider Sicilien und Meiner Schwester, Donna Maria Isabella, Infantinn von Spanien, vermählt bin. 10) Wenn zur Zeit Meines Hinscheidens alle oder einige der Kinder, die es Gott gefallen wird, Mir zu schenken, sich noch in minderjährigem Alter befinden, so will Jch, daß Meine vielgeliebte Gemahlin, Donna Maria Christina von Bourbon, Vormünderin und Pfliegerin von ihnen allen sei. 11) Hat zur Zeit Meines Todes der Sohn oder die Tochter, welche Mir in der Krone succediren sollen, das achtzehnte Jahr noch nicht vollendet, so ernenne Jch Meine vielgeliebte Gemahlin, Donna Maria Christina, zur Regentinn und Verwalterin der ganzen Monarchie, auf daß sie dieselbe allein regiere und verwalte, bis Mein Sohn oder Meine Tochter das achtzehnte Jahr vollendet haben werden. 12) Da Jch will, daß Meine vielgeliebte Gemahlin, wenn der vorausgesetzte Fall eintritt, sich zur Regierung des Königreichs auf die Kenntnisse und Erfahrungen der Perionen stützen könne, deren Treue und Anhänglichkeit an Meine königliche Person und an Meine Familie Mir wohlbekannt sind

wünsche Ich, daß zu derselben Zeit, wo sie die Regent-  
schaft des Königreichs übernimmt, sie einen Regent-  
rath bilde, mit dem sie in schwerigen Angelegenheiten,  
besonders in denen, die das Glück Meiner Unterthanen  
in etwas bedrohlichen könnten, sich zu berathen ha-  
ben wird, ohne daß sie jedoch auf sich ein Ver-  
pflichtet wäre, sich ausdrücklich nach dem Gutachten die-  
ses Rathes zu richten. 13) Dieser Regentensrath soll  
aus folgenden Personen nach folgender Namensordnung  
bestehen: Sr. Eminenz Don Juan Francisco Marro y  
Castellan, Cardinal d. h. A. S. J. Marquis von Santa-  
Cruz; Herzog von Medina del Campo; Don J. J. Castaños;  
Marquis de las Amarillas; Don J. M. Puig, gegen-  
wärtig Dean des Rathes von Castilien; Don Fr. E. Ca-  
ro, Minister des Rathes von Indien. Zur Ergänzung im  
Falle der Abwesenheit, der Krankheit oder des Todes aller  
oder einiger der Mitglieder des besagten Regentens-  
rathes, ernenne Ich vom geistlichen Stande Don Thomas  
Arias, Auditor de Rota in diesem Königreiche; in der  
Classe der Grafen von Spanien den Herzog von Infan-  
tado und den Grafen von España; in der Classe der Ge-  
neräle Don Jose de la Cruz; und in der der Magistra-  
tur Don R. M. Garel und Don J. M. Devia y Noriega,  
Mitglieder Meines königlichen Rathes, welche nach  
dieser Namensordnung Supplanten der ersten seyn  
sollen, und falls einige von diesen mit Tode abgehen sol-  
ten, wünsche Ich, daß sie in diesen wichtigen Functionen  
von den später Genannten ersetzt werden. Ferner will Ich,  
daß der Secretär des besagten Regentensrathes Don R.  
de Heredia, Graf von Oñate, und der Supplant  
für ihn Don Fr. de Bea y Bermudez sei. 14) Wenn vor  
oder nach Meinem Tode einige Mitglieder des besagten  
Regentensrathes, aus welchem Grunde es seyn möch-  
te, fehlen sollten, so wird Meine vielgeliebte Gemahlinn,  
in ihrer Eigenschaft als Regentin und Verwalterinn des  
Königreichs, an ihre Stelle diejenigen Personen ernennen,  
welche ihr königlicher Vertrauten verdienen, und die zur  
Erfüllung eines so wichtigen Amtes nöthigen Eigen-  
schaften in sich vereinen. 15) Wenn, was Gott ver-  
bieten wolle, Meine vielgeliebte Gemahlinn mit Tod ab-  
ginge, ehe der Sohn oder die Tochter, die Mir in der  
Krone succediren sollen, ihr achtzigstes Jahr vollendet  
haben, so will und befehle Ich, daß die Regentschaft und  
Verwaltung des Königreichs, so wie die Vermundschaft  
und Vögschaft auf einen Regentensrath übergeht,  
bestehend aus den in der letzten Clausel dieses Testaments  
als Mitglieder des Regentensrathes genannten Per-  
sonen. 16) Ich will und befehle, daß der nach vorstehender  
Clausel bestimmte Regentensrath in allen Angelegen-  
heiten durch Stimmenmehrheit entscheide, so daß eine  
Stimme über die Hälfte den Ausschlag gibt. 17) In  
Meinigen einzigen und Unverfälschten ernenne Ich die  
Söhne oder Tochter, die Ich im Augenblicke Meines Hin-  
scheiden haben werde, mit Ausnahme des jüngsten Theils  
Meines ganzen Vermögens, den Ich Meiner vielgelieb-  
ten Gemahlinn, Donna Maria Christina von Bourbon,  
vermache, welche unter diesem Rechtstitel die durch die  
Besetze des Königreichs demüthigten Vortheile genießen  
wird, so wie das Heirathsgut, das sie Mir zubrachte,  
und alle andern Vermögenstheile, die ihr in dem unterm  
3. November 1829 in Madrid geschlossenen Ehebündnis  
construirt wurden.“ — In Folge dessen, und ohne Prä-  
judiz der Befehle, die Ich geben werde, daß dem künig-  
lichen Rath ein beglaubigter Excerpt der ganzen Testa-  
ments zugesellt werde, da Ich es für das Beste die-  
ses Königreichs für gut gehalten, daß Jedermann von  
den souverainen Verfügungen und von dem letzten Willen

des Königs Don Ferdinand, Meines vielgeliebten hin-  
geschiedenen Gemahls, unterrichtet werde, durch welche  
es Mich zur Regentin und Verwalterinn des Königreichs  
zu ernennen gerühre, auf daß Ich allen trögere und ver-  
walte, die Meine erlauchte Tochter, Donna Isabella II.,  
im ihres Jahr vollendet hat, befehle Ich, daß sie in ihrem Na-  
men, das sie in den Verfügungen mit allen hergebrachten  
Feierlichkeiten bekannt gemacht werde, und Geschäfte  
haben sollen als pragmatische Sanction. Ich hoffe von  
der Liebe, der Treue und Verehrung aller Spanier  
für ihren hingeschiedenen König, für seine erlauchte  
Tochter, die ihm succedirte, und für die Grundgesetze,  
daß sie dieser väterlichen Sorgfalt Beifall sollen werden,  
so wie Ich zu Gott bitte, meine Wünsche zu erhören, welche  
dahin gehen, mit Beihilfe des Regentensrathes, den  
Feinden und die Gerechtigkeit in diesem großen Königrei-  
che zu erhalten, und diese heldenmuthige Nation auf je-  
ne Stufe des Glücks und des Glanzes zu erheben, deren  
sie sich durch ihre Liebe zur Religion, ihre Anstrengungen  
und ihre Tugenden so würdig machte. — Sie werden al-  
les Obige vollziehen lassen. Unterzeichnet von der Hand  
der Königin im Palaste, den 2. October 1833. — An  
den Señor Herzog Präsidenten des königlichen Rathes.“

Der Moniteur vom 13. October enthält folgen-  
de Nachrichten aus Spanien: „Ein spanischer Ka-  
rier hat dem H<sup>m</sup>. Grafen de Solomby die Schreiben über-  
bracht, die ihn als Geschäftsträger der jungen Königin  
von Spanien accreditiren, und wodurch die Regentin  
dem Könige der Franzosen die Theobandigung ihrer  
Tochter notificirt. Man hat durch diesen Kurier Nachrich-  
ten aus Madrid bis zum 6. d. M. erhalten. — Die  
Maiden der Zeitung vom 3. d. M. enthält ein am  
vorhergehenden Tage von der Regentin erlassenes De-  
cret, welches die Anordnungen eines von Ferdin-  
nand VII. vor mehr als drei Jahren unterzeichneten  
Testaments zur Kenntniß bringt. Kraft dieses Testamen-  
tes, welches der verwitweten Königin die Regentschaft  
überträgt, soll ihr ein Regentensrath zur Seite ste-  
hen, der bloß beratende Stimme hat, der aber in dem  
Falle, woran die Regentin vor der Volljährigkeit ihrer  
Tochter mit Tode abgehen sollte, die jure Regentens-  
rath werden würde. — Er besteht aus dem Cardinal Mar-  
co y Catalan, dem Marquis de Santa Cruz, dem  
Herzoge von Medina del Campo, dem General Castaños,  
dem Marquis de las Amarillas, und den H<sup>h</sup>. Puig  
und Caro, Mitgliedern der Räte von Castilien und In-  
dien. — Die Regentin hat unterm 4. d. M. ein Mani-  
fest bekannt gemacht, in welchem sie zwar erklärt, daß  
sie keine Modification in den Grundgesetzen und in der  
Form der Regierung einzuführen gedreht, aber zugleich  
die Absicht an den Tag legt, jährliche Verbesserungen  
in der Administration zu demerklichen, und sich hierbei  
auf die Mitwirkung aller Spanier, ohne Unterschied der  
Meinung, zu stützen. — Madrid war fortwährend ru-  
hig; am 2. October hatte in Talavera de la Reina,  
auf der Straße nach Alcazarra, eine Bewegung zu  
Gunsten von Don Carlos Statt gefunden. Der Cor-  
regidor und der Militärcommandant waren abgesetzt und

eingesperrt worden; aber schon am folgenden Tage hatten die Anführer, von panischem Schrecken ergriffen, Reißaus genommen und die meisten derselben waren bereits verhaftet. Als der Kurier, der diese Nachrichten überbrachte, durch die baskischen Provinzen Alava und Guipuzcoa reiste, nämlich am 7. d. M., war die Straße vollkommen frei und er bemerkte daselbst kein Symptom von Gährung. — Spätere Nachrichten, die freilich der Bestätigung bedürfen, lassen jedoch besorgen, daß dieser Zustand der Ruhe sich nicht erhalten hat. — Die Insurrection eines Theiles von Bisaya bestätigt sich leider. Am 4. ist Don Carlos in Bilbao proclamiert worden. Der Generalcommandant der baskischen Provinzen ist am folgenden Tage mit Truppen und Geschütz vom San Sebastian ausgebrochen, um die Rebellen zu Paaren zu treiben. Dies ist bis jetzt Alles, was man mit Bestimmtheit von diesem Theile der Halbinsel weiß. — Man hat Briefe aus Barcelona vom 4. Der Tod Ferdinands VII. war daselbst seit dem vorhergehenden Tage bekannt. Man hegte keine Besorgniß über die Stimmung dieser großen Stadt, glaubte aber, daß in den Bergen einige Unordnungen andrehen dürften.

Das Journal des Debats vom 13. gibt beinahe gleichlautend obige Nachrichten des Moniteur mit dem Besatze, daß der Aufstand auch zu Orduna, unter Ausführung eines rheinatischen Offiziers vom Regiment der Königin, Namens Ybarrola ausgebrochen sei. (Siehe unten die Nachrichten aus Vittoria.) Am Schluß seines Artikels fügt das Journal des Debats hinzu: „Die Gazette de France behauptet, daß nach Gerüchten, die auf der Börse circulierten, ein großer Theil der Offiziere, die H<sup>rn</sup>. von Courmont nach Portugal begleitet hatten, in Catalonien gelandet sei, daß sich diese Provinz sogleich empört und Don Carlos als König proclamiert habe. Wir haben in allen den Nachrichten, die uns heute aus Spanien angekommen sind, nichts gefunden, was zu einem Gerüchte dieser Art Anlaß geben könnte. Man darf daher mit Grund annehmen, daß diese Nachricht durchaus falsch ist.“

Dem National zufolge war der General Auzada, Commandant der Infanterie der Garde, weil er der Königin-Regentin geraten hätte, sich offen auf die liberale Partei zu stellen, die royalistischen Freiwilligen zu entlassen und eine Repräsentativverfassung einzuführen, am 2. October aus Madrid nach dem Dorfe Pinto bei Aranjuez vertrieben worden. — Der Courrier Français ist der Meinung; das Manifest der Königin-Regentin werde keinen einigen von den Anhängern des Don Carlos bekehren, und anderer Seits Muthlosigkeit unter denjenigen verbreiten, die aus Interesse oder Meinung geneigt seyn könnten, die Sache der Königin zu unterstützen.

Der Courrier Français meldet aus Vittoria vom 6. October: „Unsere Provinz ist in vollem Auf-

Rande. Die Royalisten von Bilbao haben Caci V. proclamiert, die Stadt ward geplündert, und fast Alles, was man für constitutionnell gekannt hielt, von Carlisschen Vandalen ermordet. Die Umgebungen der Stadt wimmeln von Guerillas der Glaubenstrenner. Commandiren: der Chef der Stadt ist ein gewisser Javalá. Der Corregidor und der Deputirte waren so glücklich, zu entkommen. In Orduna ward ebenfalls die Autorität des Don Carlos proclamiert. Ein gewisser Ybarrola, Capitán auf halbem Sold, hat sich an die Spitze des Aufstandes in letzterer Stadt gestellt. Die Autoritäten wurden vertrieben, und alle Fonds der Douane geplündert. Die Franciscaner in Bilbao hatten schon lange Waffen in ihrem Kloster gesammelt. Unsere Stadt ist noch ruhig, aber man fürchtet jeden Augenblick einen Ausbruch. Eine kleine Abtheilung der hier liegenden Truppen hat gestern unsere Stadt verlassen, um gegen Bilbao zu ziehn. Auch in Burgos soll Empörung ausgebrochen seyn. General Santos-Debrón, der nach Valladolid konfirmirt war, ist aus dieser Stadt entwichen. Dieser Chef commandirt beinahe 1800 die Carlisschen Truppen, welche die spanischen Patrioten hinaustrieben, auch geraume Zeit die Glaubensstrenner in Navarra; er wird sich wahrscheinlich jetzt an die Spitze des Aufstandes stellen. Es heißt, Don Carlos sei zu Campo Mayor angekommen, aber von den Truppen des Beobachtungscorps zurückgewiesen worden. Hierauf habe er sich in die Provinz Trámones begeben, um von da in Spanien einzurücken.“

Der Messager des Chambres enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Briefe aus Barcelona, welche nach dem Empfang der Nachricht von dem Ableben des Königs geschrieben sind, deuten bereits auf eine dort herrschende Gährung in den Gemüthern hin, melden aber noch nichts von einem ernstlichen Vorfall. Die Carlisschen Erwegungen hätte sonach nach dem, was man bis jetzt weiß, nur in Bisaya und aller Wahrscheinlichkeit nach auch in der benachbarten Provinz Alava Statt gefunden. Man hat an der Börse von einem Versuche gesprochen, der von den Carlissen zur Ueberrumpfung Pamplona's gemacht worden sei, wobei sie aber den Kürzeren gezogen hätten; die genaueren Angaben über diesen Punct mangeln uns aber. — Wir haben Briefe aus Bayonne vom 7. M., welche, gestützt auf dieselbe Mittheilungen von Bilbao, die Nachricht, daß Don Carlos daselbst proclamiert worden sei, leider bestätigen; aber die wahre Beschaffenheit der Vorgänge in der Hauptstadt Biscaya's hat aber wenig verstanden können; denn einer Seits wagten es die Einwohner aus Schrecken vor Verrath nicht, sich unvorholbar in ihren Briefen auszusprechen, anderer Seits hat die obliegende Partei die Thore der Stadt gesperrt und läßt niemand heraus, um sich aller des Liberalismus und der Abhängigkeit der Königin verdächtigen Personen zu bemächtigen. Die Nachricht von der Ermordung der H<sup>rn</sup>. Arceaga und Ibagón (oder Ubagón) be-

währte sich als vollkommen richtig. Der andere Generaldeputirte, Zavala, ehemals Anführer der Glaubensarmee, den man für einen Anhänger der Partei der Königin hielt, welcher er im verflochtenen Juni Treue geschworen hatte, ist zu den Auführern, die ihm anfangs das gleiche Schicksal wie H<sup>rn</sup> Ubagoena zugesandt hatten, übergegangen, und befehligt sie nun. Zu Orduña, der zweiten Stadt Biscaya's, hat die Carlistische Bewegung ebenfalls unter der Leitung eines vormaligen Offiziers des Regiments der Königin, Namens Barrera, den Sieg davongetragen. Man darf daher das gesammte Biscaya als beherrscht von der Partei des Don Carlos ansehen, was übrigens nicht überraschen darf, da diese Provinz ganz von Truppen entblößt ist, und alle den Apostolischen verdächtige Personen seit zehn Jahren nicht nur aus den Reihen der Koramilien ausgeschlossen, sondern auch des Rechtes der Jagd und des Waffentragens beraubt sind. — Die auf dem Postwagen von Madrid zu Bayonne angelangenen Reisenden haben ausgezählt, daß zu Vittoria alles zu einem Aufstande, der am 6. ausbrechen sollte, bereit war, und die Häupter so wenig ein Geheimniß aus ihrem Anschläge machten, daß sie öffentlich verkündeten, am morgigen Tage werde Don Carlos nicht nur zu Vittoria, sondern in der gesammten Provinz Navarra anerkannt seyn. — Endlich wird auch die Abreise des bekannten Santos Ladran von Valladolid, wo sein Aufenthalt ihm angewiesen war, gemeldet; er soll gleich nachdem die ersten Decrete der Königin Christine erschienen waren, mit acht auf Halbfeld gesetzten Gardes du Corps von dort verschwunden seyn. Er soll sich dem Vernehmen nach nach Navarra gewendet haben, wo er zur Zeit der Constitution ein Corps der Glaubensarmee befehligte. — Nachschrift. Man versichert, daß zu Madrid in abgelaufenen Stadttagen in der Nacht vom 3. auf den 4. der Ruf: *Se leve Don Carlos!* vernommen worden sei, daß dies aber keine weiteren Folgen gehabt habe. Wir wiederholen, daß Madrid allzu gut bewacht wird, als daß dort eine Bewegung ausbrechen könnte, und von dort aus droht die Gefahr keineswegs. Am 4. Morgens sind einige Anschläge zu Gunsten Don Carlos angeheftet gefunden und ohne Widerstand abgenommen worden. — Briefe von der Gränze sprechen von einem Versuche, der von Don Carlos an der Gränze von Sierra Nevada gemacht worden sei, um nach Spanien zurückzukehren; er soll aber zurückgewiesen worden seyn und sich hierauf nach Salizen gewendet haben; diese Angaben bejwiefeln wir sehr. — Wir wissen nicht, wie weit man den Briefen aus Perpignan vom 6. die von einer zu Perpignan und zu Sen d'Urgel ausgebrochenen Bewegung sprechen, Glauben schenken darf.

Ein Schreiben aus Bayonne vom 7. October (in der Allg. mein. Zeitung) meldet: Ein Secrétaire der französischen Zolldienst zu Madrid ist diese Nacht hier durch von Paris aus geeilt, um sich nach Madrid zu begeben. Zu New. 295

geben. Die spanischen Truppen, die an der Gränze standen, haben sich zurückgezogen. Einige Spanier an der Gränze scheinen die Abflucht gehabt zu haben, die Brücke von Behobie anzuzünden; es ward darüber an das Ministerium berichtet. Die Insurrection macht in den baskischen Provinzen immer weitere Fortschritte.

#### Fr a n k r e i c h.

Der Moniteur vom 13. October enthält folgenden Artikel: Tuilerien, den 12. October. Der König hat ein Schreiben erhalten, wodurch Ihre Majestät die Königin Marie Christine, Regentin von Spanien, S<sup>t</sup> Majestät das Ableben S<sup>t</sup> Majestät des Königs Ferdinand VII., ihres Gemahls, und die Thronbesteigung Ihrer Majestät Donna Isabella, ihrer Tochter, notificirt. — Dieses Notifications-Schreiben ist dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten von dem H<sup>rn</sup> Grafen von Colombi, welcher in seinen Functionen als spanischer Gesandter bei der französischen Regierung bekräftigt worden ist, überreicht worden.

Der Contreadmiral Baron von Madrau, der von Brest nach den Antillen mit der Fregatte *Italante* abgeht, hat den Befehl, sich nach Carthagena zu begeben, das, was daselbst in Bezug auf den Confal von Frankreich vorgegangen ist, zu verificiren, und die Genehmigung zu fordern, welche eine Thatfache erfordert, worüber die Regierung noch keine amtlichen Berichte erhalten hat.

Im Journal de Paris vom 12. October heißt es: Wir haben gestern gemeldet, daß die Verwallung den Erlaß des königlichen Gerichtshofs in der Sache des Depots der vertheilt und auf öffentlicher Straße ausgetretenen Druckchriften erwartete. Der Erlaß ist ergangen, und da der Recurs zur Cassation noch offen bleibt, so wird die Verwallung, jedoch ohne neue Verfolgungen, die Entscheidung des obersten Gerichtshofs, welcher die Jurisprudenz in dieser Hinsicht festsetzen soll, erwarten. Der Generalprocurator hat die Cassation gegen den heute in der Sache Delente ergangenen Erlaß eingelegt.

Am 10. October 5 Percents Zin Courant geschlossen zu 100 Fr. 80. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 71 Fr. 40.

#### B e l g i e n.

Der Moniteur Belge vom 12. d. M. enthält Folgendes: Wir sind ermächtigt, einige Erklärungen über die Unterhandlungen in Brüssel zu geben, um die Irrthümer einiger Blätter über den Zweck und den Ausgang derselben zu berichtigen. Der Artikel 4 der Uebereinkunft vom 21. Mai sagt: Unmittelbar nach der Auswechslung der Ratificationen der gegenwärtigen Uebereinkunft soll die Schifffahrt der Maas dem Handel eröffnet werden; und bis dahin, daß ein definitives Reglement in dieser Hinsicht beschlossen ist, soll dieselbe den Verfügungen der zu Mainz am 31. Mai 1831 für die Rheinisch-Ruhr unterzeichneten Uebereinkunft unterworfen seyn, in so





## Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 23. October 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 21. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß. Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	27 538	28. 38. 69.		
	3 Uhr Nachm.	27 611	28 1/2 9	SW. m. m. d. mittel.	Regen.
	10 Uhr Abends.	27 657	28 1/2 1	SW. m. d.	trüb.

## Spanien.

In einer Beilage zur Madrider Zeitung vom 5. October heißt es über die Unruhen von Talavera de la Reyna: „Am 2. October Abends rotteten sich Factionsmänner unter der Leitung und Aufführung des Postdirectors Gonzales zusammen. Diese Wüthenden änderten die Behörden, plünderten die öffentlichen Cassen und raubten alle Pferde der Stadt. Der Corregidor Tejero, General Rojas, der Platzcommandant und viele friedliche Einwohner wurden von ihnen gefangengeführt. Am folgenden Tage, als sie sich sehr bloßgestellt sahen, da der größere Theil der Einwohner ruhig geblieben war, sogen sie aus der Stadt und nahmen viele Gefangene mit sich, denen sie ohne Zweifel übel mitgespielt haben; sie wendeten sich nach Calera. Die Behörden der Stadt Puente del Arzobispo, im Vereine mit Offizieren und Einwohnern, verhafteten vier dieser Factionsmänner. Jeden Augenblick lehren andere zurück, die sich unterwerfen und ihre Waffen ausliefern.“

Ein Schreiben aus Bayonne vom 8. October (im Journal des Debats) enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Der Aufstand in Biscaya dreitet sich immer weiter aus; die gestern hier angekommenen Nachrichten sind für die Ruhe der Halbinsel keineswegs tröstlich. Der General Cagano ist von Bilbao zurückgeschlagen worden, und man behauptet, daß ein Theil der von ihm befehligten Truppen sich den Insurgenten angeschlossen hat, und daß dieser General nach einem unbedeutenden Gefechte zum Rückzug genöthigt worden ist. Man erwartet mit Ungeduld die von Madrid abgeschickten Truppen, und hofft, daß nicht auch diese abfallen werden. Victoria ist dem Beirathe Bilbao's gefolgt; am 6. Abends haben die dortigen Royalisten die Autorität Carlos V. proclamirt, was aber nicht ohne Streit abgelaufen ist. Zwei Bataillone royalistischer Freiwilligen hatten sich außerhalb der Stadt versammelt, um den Infanten Don Carlos zu proclamiren. Der Commandant wollte einer Seite den Insurgenten lebhaften Widerstand leisten und ließ den General Dutron holen, der sich sofort an die Spitze der Patrioten stellte. General Dutron ist derjenige, der im Jahre 1830 mit den Generälen Mi-

na, Gurriel, Lopez Dahanos und Cancho die constitutionellen Truppen befehligten, welche über die Pyrenäen drangen und die Ustra gefangen.) Nun gaben die Royalisten das Zeichen, sie drangen in die Stadt, und in den Straßen wurden Flintenschüsse gewechselt; während dieser Zeit hatten sich die bisherigen Behörden entfernt und an ihre Stelle waren andere ernannt worden. — Der General Santosa de Bro ist von Navarra angekommen; man befürchtet in dieser Provinz eine Bewegung, an deren Spitze wahrscheinlich dieser General sich stellen wird.“ — Ein anderes Schreiben von Bayonne vom obigen Datum meldet, daß zwei Agenten der dortigen Unterpräfektur nach Spanien geschickt worden sind, um die Gängehörden in ständlicher Kenntniß der jenseits der Bidasoa vorkommenden Ereignisse zu setzen. Man ist überdies gekommen, tagtäglich einen Emissar mit Depeschen für unsere Unterpräfektur von Jun abgehen zu lassen. Die von diesen Agenten überbrachten Depeschen werden sofort mittheilt Telegraphen nach Paris berichtet. — Zwei Militairintendanten sind am 7. in Bayonne angekommen, um die erforderlichen Maaßregeln zur Bildung des dortigen Observationscorps zu treffen. — Das Journal des Debats fügt diesen Nachrichten folgende Bemerkungen bei: „Wir theilen obiges Schreiben unseren Lesern wortlich, wie es uns zugekommen ist, mit; müssen jedoch bemerken, daß ein am 7. Abends aus Madrid abgegangener Kurier gestern hier angekommen ist und nichts über den Zustand in Vittoria, den unser Correspondent am 6. dort ausdrücken läßt, mitgebracht hat. Dieser Kurier muß am 8. durch Vittoria gerast sein.“

## Portugal.

Aus Portugal sind bis zum 12. October noch immer keine neueren Nachrichten in England angekommen, und die Londoner Zeitungen halten daher das Falsche aus den früher von dort eingegangenen Mittheilungen; auch erwähnen sie eines im Journal du Havre befindlichen Schreibens vom Admiral Napier, worin dieser unterm 24. September ebenfalls von der Abdankung Bourmonts und der französischen Offiziere spricht. — Der Glosz äußert seine Verwunderung darüber, daß gar kein Schiff aus Portugal angekommen sei; überhaupt, meint er, wäre in der letzten Zeit die Communication vermittelst der Pa-

Getbote zwischen England und Lissabon sehr unregelmäßig gewesen. Anderer Orts will dieses Blatt aber auch aus dem Ausbleiben der Posten den Trost schöpfen, daß weder in Spanien noch in Portugal eine wesentliche Veränderung in der Lage der Dinge vorgegangen seyn werde. Aus einem Lissaboner Privat Schreiben vom 24. September führt das genannte Blatt noch an, daß der neue Oberbefehlshaber der Miguelistischen Truppen den Namen *Maedonald* nur angenommen habe, daß er eigentlich *Graham* heiße, und einer von denen sei, die den Krieg auf der Halbinsel mitgemacht. In demselben Schreiben soll es heißen, daß *Moleiros*, *Gaspar Teixeira* und andere Offiziere von Dom *Miguel's* Armee sich erboten hätten, ihren jetzigen Herrn zu verlassen und sich der constitutionellen Regierung zu unterwerfen, wenn man ein anderes Ministerium für die junge Königin bilden wolle.

Die Times meldet: „Aus Villanova, einer Stadt in der portugiesischen Provinz Algarbien, ist ein Schreiben vom 9. September hier eingegangen, worin es heißt, daß alle angesehenen Personen daselbst, den britischen Consul ausgenommen, ermordet worden seien. Es ist sehr zu fürchten, daß diese Nachricht wahr ist, und daß dieß nur ein Beispiel von den vielen Gräueln ist, die in jenem Theil von Portugal durch *Guerillas* und andere bewaffnete Vandalen unter dem Vorwande, daß sie für Dom *Miguel* sechten, verübt werden mögen. Obgleich die letzten Briefe aus Lissabon vom 24. September datirt waren, so haben wir doch aus Algarbien, mit Ausnahme der obigen, keine neuern Nachrichten als bis zum 3. September.“

#### Griechenland.

Eine königliche Verordnung von 25 Aethien, aus Kauspia vom 4. August (im Regierungsblatt vom 14. September), erklärt die Unabhängigkeit der griechischen Kirche nach dem einstimmigen Wunsche der daselbst versammelten 36 Metropolitens, Erzbischofs und Bischöfe des Reichs, und errichtet eine permanente Synode, welche, unter der Oberherrlichkeit des Königs, die oberste geistliche Gewalt ausübt. Die griechische Kirche heißt von nun an die „orthodoxe orientalische apostolische Kirche im Reiche Griechenlands.“ Oberhaupt der Kirchenverwaltung ist der König. Zum Präsidenten der Synode ist der Metropolit von Korinth, *Apollon*, ernannt; zum Staatsprocurator der Ministerialrath *Constantino Schinas*, zu Mitgliedern die Metropolitens *Polliss* von Theben und *Jarcaria* von Santorin, der Ermetropolit von Larissa und Kirchenvorsteher von *Elis*, *Apollon*, und der Bischof *Joseph* von Androssa; zum Secrerär der Priester *Theotiles Pharmalides*. Die Synode corespondirt mit dem Ministerium des Cultus und öffentlichen Unterrichts.

#### Großbritannien und Irland.

Der König kam am 9. d. M. nach dem St. James-palast, wo S<sup>t</sup>. Majestät der außerordentliche Gesandte

des Königs von Griechenland, *Jüsti Smjjo*, vorgestellt wurde. Darauf theilten S<sup>t</sup>. Majestät mehreren Ministern Audienz.

Die Quartaleinnahme für die drei Monate, welche mit dem 10. d. M. abschließen, bietet im Vergleich zu dem entsprechenden Vierteljahr von 1832 ein Minus von 253,276 Pf., und auf das ganze mit demselben Zeitraum endigende Jahr einen Ausfall von 350,420 Pf., dar. Der vierteljährige Ausfall hat bis auf ungefähr 10,000 Pf. in der Zolleinnahme Statt gefunden; der Ausfall des ganzen Jahres aber kommt hauptsächlich auf Rechnung der Accise, da mehrere Abgaben, wie die von Seife, von Ziegeln u. s. w., herabgesetzt wurden. Die Verminderung in der Zolleinnahme ist besonders der geringeren Getreideeinfuhr zuzuschreiben.

Dem Oben zufolge ist der Major *Napier*, Bruder des Admirals, im Begriff, das Commando über ein aus 1000 Mann bestehendes Regiment zu übernehmen, das den Namen „*Napiers Hochländer*“ führen und unverzüglich nach Lissabon abgehen soll.

Der General *Min* a befindet sich gegenwärtig zu Bath.

In einer Versammlung der Einwohner des Kirchspiels St. George zu London am 8. d. M. fragte H<sup>r</sup>. Morris, ob die Deputation, welche dem D<sup>r</sup>. Rushington den Bescheid bringen sollte, daß er alle Ansprüche auf fernere Unterstützung seiner Constituenten verloren habe, weil er gegen die Abschaffung der Haus- und Fenstersteuer gestimmt, ihren Auftrag erfüllt hätte. Hierauf erwiderte H<sup>r</sup>. Willey, daß letzteres geschehen sei, und daß D<sup>r</sup>. Rushington erklärt hatte, er werde sich glücklich schätzen, wenn er den Wählern recht bald über sein Benehmen Aufschluß ertheilen könne. H<sup>r</sup>. Cole sagte hinzu, er habe zu der Deputation gehört, die an den neulich im britischen Caffehause versammelt gewesenem Generalverein abgesandt worden, und dort unter andern Parlamentsmitgliedern auch den D<sup>r</sup>. Rushington gesehen, dem er gesagt, wie aufgebracht seine Committeenten über ihn seien. Darauf hätte dieser geantwortet, daß es ihm leid thue, aber er habe so handeln müssen, wie er gehandelt, um die Minister zu unterstützen, gegen die ein Complot von den Tories geschmiebt gewesen sei, sie aus ihren Aemtern zu verdrängen; übrigens aber wolle er aus allen Kräften dazu beitragen, daß jene Steuern so bald als möglich abgeschafft würden. Die Versammlung beschloß darauf, esst abzuwarten, was D<sup>r</sup>. Rushington thun würde, ehe sie weitere Maßregeln ergreife.

Die Morning Post vom 11. October enthält einen Artikel über die spanische Politik, worin es unter Andern heißt: „Ein Morgenblatt, indem es von der durch die Königin Regentin vorgenommenen Wiederernennung der Minister des verstorbenen Königs *Ferdinand*, und namentlich des H<sup>rn</sup>. von *Zeabermudez*, spricht, äußert sich dahin, „daß, was diesen Minister betreffe,

die einzige zu lösende Frage darin bestehe, ob er sich seiner Stellung zu Gunsten der Ansprüche von Don Carlos bedienen oder ob er in Folge eines zwischen der Regentin und ihm getroffenen Uebereinkommens, daß die neue Regierung so viel als möglich ganz so wie die alte, nämlich nach absoluten Grundsätzen, geführt werden solle, den Thron der Infantin-Königin unterstützen werde.“ Es ist ein großes Unglück, daß man die Angelegenheiten von Spanien und Portugal nach bloßer Analogie beurtheilt; aber ein noch größeres, daß man die ausgezeichneten politischen Charaktere in beiden Ländern nur aus der Schilderungen der Händelinge, die sich so lange in unserer Mitte aufgehoben, und deren Ansichten mit der größten Behutsamkeit aufgenommen werden sollten, kennt, und allein darnach würdigt. Hr. von Zea-Vermudez ist nicht der einzige spanische Staatsdramat, über den in unserm Lande irthümliche Vorstellungen herrschen. „Daß er ein entscheidender Feind liberaler Ansichten ist,“ sagt das oben erwähnte Blatt, „kann nur ein höchst oberflächlicher Beobachter politischer Charaktere bezweifeln.“ Diese Zeichnung ist nichts weniger als wahr. Hr. von Zea ist nicht der Mann, der sich sein Urtheil über die beste Regierungsart für Spanien von irgend einem fremdem Cabinet würde aufbringen lassen; eben so wenig würde er um die Behauptung seines Possens mit einem der Bewerber um den kastilischen Thron feilschen. Durch einen langen Aufenthalt im Auslande erworben er sich jene Jähren, die er, auf sein eigenes Vaterland angewendet, als am besten geeignet hielt, dessen Wohlfahrt zu befördern; und so weit wir nach den beiden Malen, wo er an die Spitze der spanischen Verwaltung gestellt wurde, über seine Handlungsweise zu urtheilen im Stande sind, so waren seine leitenden Grundsätze Ruhe im Innern, Vermeidung aller Streitigkeiten oder lästigen Verbindlichkeiten gegen fremde Mächte und vor allen Dingen Verhütung, daß keine extreme Partei die Oberhand gewinne, in der vollen Ueberzeugung, daß, wenn irgend etwas der Art sich ereignen sollte, Spanien unvermeidlich der Schauplatz eines Bürgerkrieges werden müßte, der zu einer Wiederholung der Auftritte von 1820 in einer noch schlimmern Gestalt führen würde. Unbeugsamkeit des Charakters und Festigkeit in seinen Plänen sind die Hauptzüge seines öffentlichen Lebens, und vielleicht ging er darin manchmal zu weit; aber Wenige können sich eine Vorstellung davon machen, mit wie großen Schwierigkeiten er während der kurzen Zeit seiner Amtsführung zu kämpfen gehabt. In solchen Vermidungen er sich durch kompromittirte Faktionen, durch eine freilich Erbfolge, durch finanzielle Verlegenheiten und durch die Rückkehr vieler Mißvergünstigen von einem langen und unermüßlichen Aufenthalt im Auslande versteht sich, läßt sich leicht denken. Wenn er auch nicht Alles that, was er hätte thun können, so macht ihm wenigstens das, was seiner Hände Werk war, alle Ehre, und wenn er auch

Spanien nur vor dem Sturz in den Strudel einer Revolution bewahrte, so hat er sich um sein Vaterland gewiß wohlverdient gemacht. Niemand kann es mehr bedauern, als Hr. von Zea, daß keine zur Gerechtigkeit unter den Mitgliedern der königlichen Familie in Spanien vorhanden sind; oder diese waren schon da, ehe er an das Ruder der Regierung kam. Es blieb ihm daher nichts übrig, als zu verhindern, daß diese Keime aufzussprossen, reisten und die bitteren Früchte der Anarchie trügen. Seine einzige Sorge war, daß das Aeußerstbetheil seines Vortrags, während eines bedenklichen und langwierigen Uebels, nicht beunruhigt würde; und diese Bemühungen gelangen ihm beide vollkommen. Außerdem bemühte er seine Vermischung in Portugals Angelegenheiten nicht, und sorgte so nicht nur für die Wohlfahrt der Halbinsel, sondern auch für die allgemeinen Interessen von Europa. Wenn er bei der jetzigen Veränderung der Dinge im Amte bleibt, so wird es nicht vermittelst Compromittirung seiner früheren Grundsätze geschehen. Hr. von Zea ist von Grund aus Spanier, er liebt sein Vaterland, ist eifersüchtig auf dessen Ehre und besorgt für dessen Wohlfahrt. In seiner Politik findet man mehrere von den alten, seit Jahrhunderten in Europa verwurzelten Charakterzügen des Kastiliers, unter denen Wahrheit und Offenheit vor Allem hervortreten; und wenn ihn die Königin beirätht, so sind Alle, die ihn am besten kennen, der entscheidenden Meinung, daß er sich bestreben wird, die gegen einander kämpfenden Parteien zu versöhnen, indem er eine jede von beiden bewegen wird, etwas von ihren Interessen auf dem Altar ihres gemeinschaftlichen Vaterlandes zu opfern. Gewiß wird er sich der Vermischung Ludwig Philipps in die innern Angelegenheiten Spaniens eben so widersetzen, wie er es gegen Anstalts oder Englands Einfluß thun würde, und wenn er sich in irgend einem Falle, in den Spanien fähig sein könnte, an die verbündeten Souveraine zu wenden hätte, so würde es nicht deshalb geschehen, um sich in seiner eigenen Macht zu beschließen, sondern vielmehr um einen Grundsatz zu unterstützen, oder um für ein allen Nationen gemeinsames und bei der allgemeinen Begründung des Friedens festgestelltes Recht zu kämpfen. Er wird sich gegen die Sophismen doctrinärer Cabineten eben so verwahren, wie er dafür sorgen wird, daß seine nützlichen Rathbaren an der andern Seite der Pyrenäen ihn weder mit ihrer Diplomatie überlassen, noch durch die Drohung einschüchtern, ein Observationscorps aus der spanischen Grenze aufstellen zu wollen. Er liegt nicht in unserer Macht, vorherzusehen, was Spaniens wahrschauliches Schicksal sein wird, da unser Kenntniß von den streitenden Parteien und von dem Bereich ihrer Pläne sehr unvollkommen ist. Die Spanier jedoch handeln nie übereilt, und man weiß daher noch nicht, welchen Eindruck der Tod des Königs auf die große Masse der Bevölkerung hervorgebracht hat. Ob ihr daran gelegen

seyn wird, daß die große Fenge noch einmal von Grund aus abgehandelt werde, oder ob sie das, was sie die Befreiung der Thronfolge geschaffen ist, für gütig und bindend halten wies, das kann hier Niemand voraussagen; aber der wahre Freund seines Vaterlandes wird alle in seiner Macht stehenden Mittel aufwenden, um einer offenen Collision zwischen der Königin und den Carlisten vorzubeugen, was freilich dann, wenn eine fremde Vermischung Statt fände, sehr schwierig seyn würde. Daß die Ansprüche und die Stellung des Infanten Don Carlos in falschem Lichte dargestellt worden, ist eine Thatsache, und daß ein großer Theil der spanischen Bevölkerung nicht mit dem zusehender ist, was in Bezug auf die Krone festgesetzt worden, ist ebenfalls unbestreitbar; aber dieß sind Dinge, welche allein die Spanier angehen, und kein fremder Staat hat ein Recht, sich in die Geordnung derselben einzumischen. Ein Freund seines Vaterlandes wird einander widerstrebende Ansprüche ohne Rücksicht zu den Waffen ausgleichend suchen, und so wird, wie man allgemein glaubt, H<sup>o</sup> von Jaen zu handeln streben. Die Aufgabe ist schwierig, das sehen wir sehr wohl ein. Es ist schwer, auf einer Grundfrage, wie die spanische Bevölkerung zu handeln, die in extreme Parteien gespalten, die noch außerdem über viele andere wesentliche, für die Nation hoch wichtige Punkte uneins und noch von mannigfaltigen und doch ein augenblickliches Aufwallen immer neu angeregte Vorurtheile befangen ist, welche noch nicht durch die Wirkung der Presse oder durch andere in anders organisierte und in geistliche Bildung weiter vorgeschrittenen Ländern vorhandene Mittel beseitigt sind. Wir müssen daher erst weitere Nachrichten abwarten, ehe wir über die spanischen Angelegenheiten eine bestimmte Meinung aussprechen, oder die Wendung, welche sie wahrscheinlich nehmen möchten, andeuten. Einkreisen wiederholen wie nochmals, auf die Aufrichtigkeit derjenigen Personen gestützt, die in England H<sup>o</sup> von Jaen am besten kennen, daß derselbe sich gewiß nicht von den Extremen einer der beiden Parteien fortreißen lassen wird."

Consols am 12. October 87<sup>o</sup>.

#### R u ß l a n d.

S<sup>o</sup>. Majestät der Kaiser haben nachstehenden allerhöchsten Ukas an den dirigirenden Senat aus Moskau vom 10. (22) September erlassen: „Die ungewöhnliche Dürre des diesjährigen Sommers hat in einem großen und zwar dem fruchtbarsten Theil des Reichs einen Ausfall in den Ernten zur Folge gehabt. Im lebhaftesten Mitgefühl mit den, Unfern lieben getreuen Unterthanen bevorstehenden Leiden, und mit dem Wunsch, zur Milderung derselben alle von der Macht der Regierung abhängende Mittel anzuwenden, richten Wir, gleichnach dem ersten Uns darüber zugekommenen Berichte, die ganze Aufmerksamkeit der Obedienzorden auf diesen Gegenstand und möchten es ihnen vor Allem zur Pflicht, uns

ohne Verzug von dem, was von den Ernten zu erwarten sei, wie auch von den etwaigen Mitteln, die dazumal irgendem mit Getreide zu versorgen, in Kenntniß zu setzen, damit Wir Unserer Seits eben so schnell die uns zu Gebote stehende Hülfe leisten könnten. — Nach Maßgabe der hierauf eingesetzten Mittheilungen ließen Wir aus dem Reichsschatz für jedes Gouvernement, nach dem Grade seines Bedarfs an Weizen und Saatkorn, bedeutende Summen ab, welche so vertheilt wurden, daß die wohlgemeinte Hülfe bei wirklichem Mangel nicht zur Beförderung des Müßigganges und der Sorglosigkeit ausarten konnte. Später, um dem Mangel sowohl an Getreide selbst, als auch an den Mitteln, dasselbe anzuschaffen, zu wehren, erlaubten Wir die gollfreie Einfuhr desselben in allen Häfen und Landvolkämtern des Reichs; in den am meisten bedrohten Gouvernements milderten Wir die Strenge des Gesetzes bei der Eintreibung der Abgaben und Rückstände, — verlegten die Recrutenausbildung auf eine günstigere Zeit und setzten den Termin aller Rückzahlungen der von Privatpersonen bei den Creditanstalten gemachten Anleihen um drei Jahre weiter hinaus; für eigens zu angewiesene Summen ließen Wir in den Süd- und Südwestgouvernements die öffentlichen Arbeiten verdoppeln, um dem Volke neue Erwerbsmittel zu verschaffen; den auf Arbeit gehenden Leuten dafelbst Wir, die Pässe unentgeltlich auszustellen; zuletzt machten Wir in den Cantonements des Militärs mehrere Veränderungen, um dadurch die Frage nach Getreide an den Orten, wo die Truppen bisher gestanden hatten, zu verengern. — Weit entfernt, uns mit allen diesen Maßregeln zu befriedigen, haben Wir in Unseeren Bemühungen, um zu erfahren, was den am meisten vom Mißwachs heimgesuchten Gouvernements zum Nutzen gereichen kann, nicht nachgelassen, und halten für nützlich, ihnen jetzt einen neuen Beweis Unserer Sorgfalt zu geben, indem Wir die in Unseerm Manifest vom 16. (28.) Juni d. J. angeordnete Revision noch auf einige Zeit aussetzen. — In Folge dessen befehlen Wir: 1) Die neue Vollzahlung in allen den Gouvernements, in denen, nach dem ersten Punkt Unseers Manifestes vom 1. August, die Recrutenausbildung nicht vorgenommen werden soll, bis zum Jahre 1834 zu verschieben. 2) Den ersten Termin zur Eingabe der Revisionslisten daselbst vom 1. September 1834 bis zum 1. Mai 1835, und den Ergänzungstermin vom Tage der Beendigung des ersten bis zum 1. August desselben Jahres aussetzen. 3) Die Erhebung der verschiedenen Kron-, Land- und Gemeindegabden nach der neuen Revision in diesem Gouvernements nicht früher als mit dem 1. Jänner 1836 zu beginnen. 4) Für dieselben Gouvernements die Wirkung des Cap. IX. des Reglements vom 16. Juni 1813 wegen des Verbots des Uebeganges aus einem Stande in einen andern, der Feststellung von Erbleuten u. s. w. aufzuheben; und 5)

die etwa schon eingegebenen Listen für die neue Revision, da sie durch die Auslegung derselben außer Kraft treten, ja vernichten. — Der diekirchende Senat wird nicht ermangeln, die deshalb nöthigen Anordnungen zu treffen."

Petersburger Zeitungen enthalten folgenden, aus Moskau vom 11. (23.) September datirten kaiserlichen Lausbescheid: „S<sup>r</sup>. Durchlaucht der regierende Herzog von Nassau tritt in kaiserl. russische Dienste als General der Kavallerie, und wird zum Chef des lutheranischen Ulanenregiments ernannt, welches in Zukunft den Namen: „Ulanenregiment S<sup>r</sup>. Durchlaucht des Herzogs von Nassau" führen wird."

In Aurland ist durch ein Consistorialdecret bekannt gemacht worden, daß, in Gemäßheit der neuen Kirchenverordnung, in den evangelisch-lutherischen Gemeinden sieben neue feste kirchlich begangene werden sollen: ein Erntefest, am ersten Sonntag nach Michaelis; ein Erntedankfest am Luther (Reformationsfest), am 19. October oder an dem nächstfolgenden Sonntage; ein Erinnerungsfest an hingegangene Grundr, am letzten Sonntage vor Advent; wenn es eine Gemeinde wünscht, der Jahrestag der Einmündung ihrer Kirche (Kirchweihfest); Maria Verkündigung; Johannes des Täufers Fest; und ein allgemeiner Bettag am ersten Mittwoch nach dem ersten Sonntag der Fastenzeit.

#### Frankreich.

Das Journal de Paris vom 14. October enthält folgenden Artikel über die Geschichte mit H<sup>n</sup>. Rodde, dessen Pläne wir in unserm Blatte angekündigt haben: „H<sup>n</sup>. Rodde hatte vor erfolgtem Aussprache der Justiz\*) die Absicht zu erkennen gegeben, aus einer Frage des Rechtes einen Anlaß zur Emence zu machen; da aber nun die Gerichte in einem seinen Präsidien gütigen Sinne ihr Urtheil gefällt haben, so hat die Verwaltungsbehörde öffentlich mittelst der Zeitungen bekannt machen lassen, daß sie bis zur definitiven Entscheidung der Frage, die sie von dem Cassationshofe erwartet, der Vertheilung von Brodküren, die ihr Verfasser mit Gewalt zu verbreiten drohte, kein Hinderniß entgegenstellen werde. Die kluge Umsicht der Regierung und ihre Achtung für die gerichtliche Entscheidung hatten mithin jeden Vorwand zu einer geschlossenen Demonstration im voraus genommen. Dieß paßte aber keineswegs in den Kram der Anstifter von Unruhen; sie hatten beschlossen, daß an einem festgesetzten Tage ein Emenceversuch erfolgen sollte; sie wollten sich selber Wort halten, Gekoren Morgens (als an dem von H<sup>n</sup>. Rodde angekündigten Tage) bildeten sich auf dem Börsenplatz Haufen von Reuzierern. Die Anwesenheit des als Colporteur gekleideten H<sup>n</sup>. Rodde, welcher Mienen machte, ein Vorhaben, dessen Ausführung sich niemand widersetzen wollte, auf heroische Weise mit Gewalt durchzuführen, erregte einige Augenblicke lang eine ziemlich

lebhaftest Währung unter den Anwesenden, wobei aber d<sup>r</sup>. eigens Niemanden ein Paar gekrümmt wurde. Am Abend hatte die Reuzierere einen Haufen von Spaziergängern auf demselben Punkte zusammengeführt; die Draufköpfe, welche über die ruhige Haltung verblüfft waren, die den ganzen Tag hindurch alle Zuschauer dieses lächerlichen Possenspiels, mit Ausnahme des Generalkabs des Hauptaccieurs, beobachtet hatten, wollten ein Bischen Aufruhr versuchen. In der Hoffnung, den Haufen, welcher den Platz besetzt hielt, aufzuwiegen, sangen einige dieser Tollköpfe an, aufzuerheisches Geschrei auszustossen; die Agenten der Autorität schlugen sich hierauf ins Mittel, und die Rote wurde augenblicklich ystheret, ohne daß man zu strengem Maaßregeln zu schreiten nöthig hatte, und ohne daß einiger Widerstand gekostet worden; so wenig Anlaß hatten die Auhörer bei dem Haufen gefunden. Drei davon sind eingezogen worden. Die Ruhe von Paris ist keinen Augenblick gestört worden, und in der Entfernung von wenigen Schritten vom Beschimpfplatz ahnte Niemand etwas von der lächerlichen Possen, welche von den sogenannten Anhängern der Gesellschaft dort gespielt worden war."

Man schreibt aus Toulon vom 8. October: „Die von dem Agent gebrachten Nachrichten melden, daß die Expedition von Bugia am 27. September gelandet ist, obgleich 12,000 Beckunen sich versammelt hatten, um sich der Landung zu widersetzen. Der Widerstand war von Seite der Araber so heftig, daß unsere Truppen einen Augenblick ganz umgeben waren und ihre Feldstücke von dem Feinde fast genommen wurden. Mehrere Comozginnen Matrosen wurden aber ans Land gesetzt, zogen im Sturmschritt gegen den Feind, warfen ihn und machten die Feldstücke wieder frei. General Trezel ward verwundet. Die Corvette Circe ward nach Algier geschickt, um Verklärung zu holen. Sie kam am 3. October dafelbst an und segelte nebst dem Padreboote Escroville mit 600 Mann dahin ab. Wir haben 300 Tode und Verwundete, sind aber Meister von Bugia; unsere Soldaten und Matrosen haben die glänzendsten Beweise von Tapferkeit gegeben."

Am 12. October 5 Percents Jin Courant geschlossen zu 100 Fr. 80. 3 Percents Jin Courant geschlossen zu 70 Fr. 40. — Am 13. October 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 100 Fr. 40. 3 Percents 70 Fr. 90.

#### Niederlande.

Das Handelsblad berichtet, daß der im Haag angelkommene Fürst von Schwarzberg am 10. October dem Baron Jansen von Nipewelt, als interimsistischen Minister der auswärtigen Angelegenheiten, die Depeschen übergeben habe, mit denen er für die niederländische Regierung beauftragt worden sei. Am 11. Vormittags um 11 Uhr versammelte sich der Cabinetserath, der bis ungefähr um halb 2 Uhr Sitzung hielt. Später hatte der Fürst von Schwarzberg die Ehre, bei Hofe S<sup>r</sup>. Majestät dem König vorzueisteln zu werden.

\*) Vergl. unser gestriges Blatt.

## E r g i s s e n.

Antwerpener Blätter vom 10. October melden: „Gestern Abends hatten wir neue Unordnungen zu beklagen. Wie am vorhergehenden Abend, bildeten sich Kotten auf dem Meierplaz, dem Rastbause zum Kaiser gegenüber, wo sie einige Vorübergehende auszufinden und verfolgen, so daß diese genöthigt wurden, sich in das Hotel du Laboureur zu flüchten. Die bewaffnete Macht eilte schnell herbei und in einem Nu war der Plaz gereinigt; um halb 7 Uhr war derselbe in seiner ganzen Länge nach durch Militär besetzt. Zu gleicher Zeit durchzogen Patrouillen mehrere Viertel der Stadt, etwa 60 Mann der ansehnlichen Bürgergarde hatten die Waffen ergriffen und halfen die Gensde bekämpfen. Indessen reichten alle diese Maßregeln nicht hin, die Ausschweifungen überall zu verhindern; mehrere Häuser wurden wieder durch die Hefe des Pöbels anangriffen; vor den meisten wurden die Fenster unter schrecklichem Geheul durch Steinwürfe zertrümmert; aber vor der Wohnung des H<sup>n</sup> B... in der Hospitalstraße nahm die Scene einen ernsthaften Charakter an. Die Angreifer begannen die Straße zu entpfacken; in einem Nu waren die Fenster, die Läden und selbst die Thüre gesprengt, und die verheerende Schaar wäre ohne Zweifel in das Innere des Hauses gedrungen, wenn nicht die Patrouille erschienen wäre und die Kotte zerstreut hätte. Bis jetzt ist nur die Verhaftung eines jungen Mannes von 16½ Jahren bekannt, der durch das Militär in dem Augenblick ergriffen wurde, als er in die Wohnung des H<sup>n</sup> B... bringen wollte. Diesen Morgen las man im Hofen Anschlagzettel, welche furchtbare Anzeigen gegen gewisse Schiffsapotheken enthielten. In der Stadt herrscht natürlich große Angstlichkeit, und viele wohlhabende Leute verlassen mit ihren Familien und kostbaren Effecten unsere Mauern. Indes haben wir Grund zu glauben, daß die Scenen von gestern und vorgestern sich heute nicht erneuern werden. Wir vernahmen, daß der königl. Procurator nach Brüssel berufen ist, um über die letzten Ereignisse Bericht abzulassen. — Der Magistrat hat folgende Proclamation erlassen: „Mitbürger! Seit zwei Tagen sind, trotz der ergriffenen Vorbeugungsmaßregeln, Unordnungen in dieser Stadt vorgefallen. Diese betrübenden Anfälle, welche die Ehre und die ehrenvollen Interessen der Stadt gefährden, müssen aufhören. Die Civil- und Militärbehörden wachen gemeinschaftlich, um deren Wiederholung zu verhindern. Die strengsten Maßregeln werden gegen diejenigen in

Anwendung gebracht werden, welche den Versuch zu neuen Unordnungen machen sollten; sie werden augenblicklich verhaftet und den Gerichten überliefert werden, um die ganze Strenge der Geseze zu erfahren. Es ist die Pflicht und liegt im Interesse der Einwohner, die Bemühungen der Behörde zu unterstützen. Es ist der Municipalsenat, und also die Einwohner selbst, welche die bei solchen Volksbewegungen angetroffenen Beschädigungen bezahlen müssen. Die Zusammenrottungen sind verboten; die sich trotz dieses Verbots bildenden, sollen durch Gewalt auseinandergetrieben werden; jede Versammlung von mehr als fünf Personen wird als eine Zusammenrottung betrachtet. — Die Ältern und Familienhäupter werden aufgefordert, ihre Kinder zu Hause zu halten, da sie für deren Handlungen verantwortlich sind. — Der Gewerdrüß würde bald einen Stillstand erleiden, und der Arbeiter bald ohne Beschäftigung sein, wenn die Unruhen aufs Neue in dieser Handelsstadt aufleben sollten, da dieselbe nur im Schatten des öffentlichen Friedens blühend und glücklich seyn kann. Antwerpen, den 10. October 1833. (G<sup>te</sup>). Der Bürgermeister Egreille.“

Am 10. October durchzogen wieder Patrouillen die Straßen von Antwerpen; aber man hat von keiner Unordnung gehört. — Der provisorische Gouverneur, H<sup>r</sup> Teichmann, hat folgende Proclamation an die Bewohner der Provinz Antwerpen erlassen: „Der König hat mir das Gouvernement der Provinz Antwerpen anvertraut. Ich verspreche euch Gesez, Unparteilichkeit, Ergebenheit. Ich erwarte von euch Gehorsam für die Geseze und Achtung gegen eure Magistrate. Ich werde mich nicht weigern, jede Klage anzuhören, ich werde Jedem nach Billigkeit Recht widerfahren lassen, aber ich werde nicht dulden, daß man sich selbst Gerechtigkeit verschafft. Ich muß von heute an euer Jutruum fordern; durch Verweigerung desselben würde man mir die Mittel nehmen, das Gute zu thun; der Wunsch und der Wille, die mich befehlen, zu euerem Wohle beizutragen, geben mir selbst die Gewißheit, daß ich mich durch meine Handlungen eurer Achtung und Liebe würdig machen werde. Ich hoffe, daß ihr nicht jagen werdet, mir dieselben zu Theil werden zu lassen.“

Wien, den 22. October.

H<sup>och</sup> k. k. Majestät haben als E. k. k. Minister des erhabenen österreichisch-kaiserlichen Provicordens allergnädigst geruht, dem königlich-preussischen Gesandtsrathen an Allerhöchster Hoflager, Reichern von Dolsch zu setzen, das Commandeurzeug dieses Ordens zu verleihen.

Am 22. October war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 R. in C. M. 91/2, doitto doitto zu 40 R. in C. M. 80 1/2, doitto mit Verloof. v. J. 1820, für 100 R. in C. M. —, doitto doitto v. J. 1821, für 100 R. in C. M. 130, Wiener Stadtschuldverschreibungen zu 2%, v. C. in C. M. 54 1/2, Conv. Münze p. C. —, Banfanten pr. Stück 1174 in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilsat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist erschienen das neunte Heft der „Oester. milit. Zeitschrift 1833.“ Dieses enthält folgende Aufsätze: I. Geschichtliche Skizze der Kriegsverhältnisse in Tyrol im Jahre 1699. 2ter Abschnitt. II. Ueber die Conservation der Militärpferde zu ihrer möglichst langen Dienstauchbarkeit. (Fortsetzung.) III. Geschichtliche Skizze des 1810 ausgetreten k. k. Einien- Infanterieregiments Baron Eimhagen N<sup>o</sup>. 33. (Schluß.) IV. Literatur. V. Neuere Militärveränderungen. In diesem Comptoir wird auf den Jahrgang 1834 dieser Zeitschrift mit 9 fl. 36 kr. C. M. Pränumeration angenommen.

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 24. October 1833.



Witterungsbeobachtung vom 24. October.	Zeit der Beobachtung. 8 Uhr Morg. 1 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Barometer auf 28° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Barde's Maß.	Wiener Maß.			
		27.665	28. 58. 27.	+ 7.5	ÖD.	Wolkl.
		27.667	28. 5 3	+ 11.2	W.	Wolkl.
		27.691	28. 5 6	+ 6.1	ÖD.	Wolkl.

## Spanien.

Das Journal des Débats vom 15. October enthält folgende Nachrichten aus Spanien: Es ist gestern ein Kurier in Paris angekommen, welcher Madrid am 8. October verlassen hat. — Die Regierung der Königin beschäftigt sich immer mehr; wobei in der Hauptstadt noch in den zunächst liegenden Provinzen hatte sich ein ernsthafter Widerstand gezeigt, und die Ereignisse in Valencia hatten bisher keinen Anlauf in Madrid oder der Umgegend gefunden. — Der Einfluß der gemäßigten Männer, die an den Regierungsgeschäften Theil nehmen, macht sich immer fühlbarer in der Leitung der öffentlichen Angelegenheiten und man sah darin eine gewisse Burschenschaft, für die Zukunft Spaniens. Besonders ist die Wahl des Herrn de las Marillas und des Herrn de Santa Cruz mit allgemeinem Beifall aufgenommen worden. — Man wußte in Madrid, daß Don Carlos am 4. October das Hauptquartier Don Michaels verlassen hatte und auf einem Punkte, der nicht genannt wird, aber die spanische Bedrängnis gelassen sei. — Herr von Doumont, ein französischer Offizier, waren in Spanien angekommen und hielten ihre Quarantäne in einer kleinen Stadt von Girona. Die Regierung der Königin hatte Befehl gegeben, daß sie nach Ablauf der Quarantäne nach Cadix oder Malaga gebracht und dort eingeschifft werden sollen. — Der Kurier hat auf seinem Wege die Straße von Madrid nach Bagonne vollkommen frei gefunden.

Die Revista Española (eine zu Madrid erscheinende Zeitung) vom 6. d. M. enthält nachstehenden Bericht über die Vorfälle zu Talavera de la Reyna: Die Regierung hat gestern in der Person von J. G. Lejero, Corregidor zu Talavera de la Reyna, folgende vom 4. October datirte Nachrichten erhalten: Am 2. October mit Einbruch der Nacht organisierte Don Manuel Maria Gonzalez, ehemaliger Postverwalter, eine Faktion, welche den Corregidor Lejero gewaltsam seiner Autorität beraubte, und sich in der Nacht sowohl seiner so wie des Commandanten Marchal de Camp Don A. M. Rojas bemächtigte und noch andere sehr angesehenen Eigenthümer, festnahm. Die Insurgenten nahmen sodann den Einwohnern die Pferde weg, und die öffentlichen Casen in Besatz. — Am 3. mit Tagesanbruch

ging sie unter besitzendendem und aufrührerischem Geschrei nach dem öffentlichen Platz; da sie aber sahen, daß niemand Anderer an den Aufstand Theil zu nehmen Miene machte, und daß der Corregidor die Autorität, die sie ihm unter der Bedingung wieder anbot, daß er ihren Plänen Vorhut leiste, nicht übernehmen wollte, so verließen sie die Stadt und wandten sich nach dem Dorfe Galera, welches auf der nach Extremadura führenden Straße das zunächst gelegene ist; zwei von den oestlichsten Einwohnern führten sie mit sich fort. Der Corregidor trat wieder auf sein Amt wieder an, und trug alle zur Wahrung der öffentlichen Ruhe gegen die rebellische Faktion, wofür sie, wie sie gedroht hatten, Abends wieder nach Talavera zurückkehren sollte, erforderlichen Maßregeln. — Kaum hatte die Regierung von diesem Attentat Kunde erhalten, als sie die erforderlichen Maßregeln ergriß; und später überdachte derselbe Corregidor Ihrer Majestät der Königin, Regentin folgenden Bericht durch den Wukismirker: „Eure Majestät! Ich habe die Ehre Euer Majestät zu melden, daß in dem festes Regime von hier entfernten Puente de Argosillo die Behörden mit Hilfe des pensionirten Licentians und Secretärs des Ayuntamiento Don A. A. Cervantes nachbenannte Personen verhaftet haben: Don Francisco Lopez, Don Blas, de Bourbon, Don Leon, Nieto, Jäbarran, Don Manuel Gonzalez Barbado und Don Celestino Babado, welche ich zu meiner Verlegung hierher habe bringen lassen. Was die von mir über den Aufstand vom 2. d. M. eingeleiteten Instruktionen anlangt, so habe ich die Ehre Euer Majestät zu melden, daß mehrere zur revolutionären Faktion gehörige Individuen sich freiwillig mit ihren Waffen gestellt haben, und daß die übrigen heute Abends eingereist werden. Ich habe sie entwaffnen lassen, ohne durch übergens den andern Maßregeln, welche eine Sache dieser Art erfordert, vorgehen zu wollen. Von dieser Faktion sind nur folgende Uebrig: Don M. M. Gonzalez, Don G. M. Alonso, Don M. Salas, Mittelmeister der hier in Besatzung liegenden Garde von Don Saturnino Noreo, Don J. Clement, Garde du Corps, Don J. Gonzalez und Don M. Cellanos. Dem erhaltenden Bericht zufolge kann ich Ihnen die Versicherung ertheilen, daß sich diese Faktion auf kürzlichem Fuße befinden, ohne daß sie von Jemand in ihren revolutionären Plänen unterstützt werden; sie verweisen den vorgedachten Juvet zu erreichen, weil die royalistischen Freiwilligen, auf die sie rechneten, ihnen nicht nur keinen Beistand geleistet, sondern sogar einen der größten Verpfändung würdigen Widerstand geleistet haben. Die öffentliche Ruhe ist hier nicht gehöhrt worden, und die Einwohner hören nicht auf, Beweise von ihrer Anhänglichkeit an Ihren (Euer Majestät) die Regentin anvertrauen legitimen Thron zu geben. Die Oestlichsten, durch welche die Insurgenten kommen, so fern laut ihre Royalität, und ihre Behörden entgegen

\*) In der Nachschrift zu einem Schreiben aus Bagonne, welches der Herr (sage) mir mittheilt, heißt es: „Man erzählt in diesem Augenblick, der Unterpfand hat von einem seiner Agenten in Jerez die Nachricht erhalten, daß der Infant Don Carlos zu Cadix angekommen und sich selbst proclamirt worden sei.“ — Der Herr (sage) meint, daß diese Nachricht wohl der Befähigung bedürfe.

rinten löblichen Eifer. Die öffentliche Meinung begünstigt die Hoffnungen der getreuen Unterthanen von Mariskid, welcher Umstand die Insurgenten von ihrem Verschwörungswesen Unternehmungen abgebracht hat, und ich vermute, daß Mariskid, daß mit Hilfe der von mir getroffenen Maßregeln diese Faction alsbald aufhören wird, zu existiren. Talavera de la Reyna, den 4. October 1833. Unterz. J. C. Tejero.

In demselben Blatte heißt es weiter: „Eben wie wir dieses schreiben, genießen die löblichen Ueberreste des Königs Ferdinand VII., welcher am 12. M. in die königliche Gruft des Klosters von San Lorenzo (im Escorial) gebracht worden sind, den Ruh und des Ansehens, die sie finden lassen. Der Beisatzung ist um halb 2 Uhr zu Colapagar angelangt, wo der Leichnam des Königs bis 2 Uhr Morgens des andern Tages ausgelegt blieb; am 6 Uhr gedachten Tages langte er im Kloster von San Lorenzo an, wo er am Portal der Kirche von dem Prior empfangen wurde, worauf sogleich die üblichen Feiern beiderseits begannen und um halb 2 Uhr Nachts endeten, worauf die Leiche in der Königsgruft beigesetzt wurde.“

Der Courierier François vom 15. d. M. enthält folgende Schreiben aus Bagnone vom 9. October: „Endlich können wir ganz zuverlässige Details über die zu Bilbao vorgefallenen Ereignisse mittheilen. Der bekannte Marquis von Valdespina hat zu Bilbao seinen triumphirenden Einzug gehalten, wobei sich das dem Don Carlos zugethane Landvolk dermaßen drängte, daß man bereits mehrere tausend Verwundete dort zählt. Derselbe wurde von Anhängern der Partei gestrichelt, was man schon aus dem Umstande entnehmen kann, daß die Zahl der in den Gefängnissen aufgehauften Liberalen sich auf mehr als dreihundert beläuft. — Der Tod des H<sup>rn</sup>. Arceaga bekräftigt sich; wir melden aber mit Vergnügen, daß H<sup>rn</sup>. Vagón einem glücklichen Schicksal zu entgehen vermocht hat, weil er sich so gut verhielt, daß alle die jetzt geführten Nachforschungen fruchtlos geblieben sind. Sein minder glücklicher Bruder, welcher in die Hände seiner Feinde gerathen ist, wird mit dem Schaffot bedroht, wofür er sich binnen einer ihm gekosteten Zeit 80,000 Pfrater erlegt. Diese Details rühren von einigen Liberalen her, welche den Aussagen der herrschenden Partei zu entgegen, und sich mit großer Gefahr aus Bilbao zu solchen bemüht haben. Diese haben ausgelegt, daß auch zu Vittoria die Revolution demerselbstig worden ist. Soldaten von der Besatzung, welche die empörenden Verordnungen müthig durchgezogen, sind zu Tolosa zum General Cagagnon geflohen, welcher keinwegs, wie verlautet hatte, vor Bilbao geschlagen worden ist, sondern, als er kaum auf dem Schauplatz der Ereignisse angekommen war, in Verdrach des starken Umklagens der Insurrection in Biscaya und der Unzulänglichkeit seiner Mittel, um die Insurgenten im Zaum zu halten, seinen Rückzug angetreten hat. — Der Postwagen, dessen Anstunft wir erwarteten, ist bei Salinas angehalten und die Passagiere im Ordre geschleppt worden.“

Dem Courierier François zufolge soll unter den zahlreichen Gefangenheitsgefangenen der Generalscapitaine und Militärcommandanten der Provinzen und andern Behörden auch der General Sarosfield, welcher das Observationscorps an der portugiesischen Grenze commandirt, in Madrid ankommen sein. — Gedächtes Blatt bezeugt, daß die Nachricht von dem Aufstande in Vittoria, da der am 9. Morgens durch diese Stadt gegangene Kurier nichts davon bemerkt hatte.

Das Journal du Commerce klagt sehr, daß die Regierung so sparsam und ungenügend bei Mitthei-

lung ihrer Nachrichten aus Spanien verfähre. So seien im englischen Globe vom 12. d. M. Nachrichten vom Rückzug des Generals Cagagnon nach Tolosa, von den Fortschritten des Aufstandes in Biscaya etc. zu lesen, welcher der Telegraph am 9. aus Bagnone berichtet habe, und die nun erst am 14. durch die gewöhnliche Post zur Kenntniß des Pariser Publicums gebracht worden seien.

#### Portugal.

Das Journal des Debats vom 15. October enthält folgende Nachrichten aus Portugal: „Unser Londoner Correspondent schreibt uns vom Sonnabend (12.), daß der portugiesische Consul, H<sup>rn</sup>. Eudigal, so eben aus Lissabon, welcher es am 7. October verlassen habe, in London angekommen sei; im Augenblicke seiner Abreise sollte sich die constitutionelle Armee bedeutend vermehrt und voll Enthusiasmus am 10. in Bewegung setzen. Ein 2500 Mann starkes Corps, mit einem Artillerietrain, halte seine Operationen bereits begonnen. Hiedurch beweiste mehr an der höchsten Auflösung der Widerkräfte der Miguelischen Armee.“

#### Frankreich.

Der Minister des Innern hat nach Zurathziehung der H<sup>rn</sup>. Präfecten entschieden, daß die Wahlen für die General- und Bezirksconvente, die dem Verste des letzten 22. Juni zufolge in allen Departements vor dem 1. Jänner 1834 gerndigt sein müßten, vom 10. bis 25. November Statt finden sollen.

Der Vizepräsident von Marikill schreibt aus Lissabon vom 9. October: „Am 28. September kam die Expedition vor Bagnone gegen 4 Uhr Nachmittags an. Die Nacht wurde zu den Vorbereitungen der Landung verwendet. Bei Tagesanbruch waren die Araber am Ufer; die Landung fand aber doch Statt. Nach der Landung wich unsere Infanterie der Centrum etwas zurück; die Militärcorpsamen hielten den festigen Stoß der Araber vollkommen aus. Man ließ sie inzwischen durch 400 aus Lissabon gebrachte Matrosen unterstützen. Diese warfen sich mit erstaunenswürdigem Festigkeit auf die Araber und schlugen sie aus den höchsten Theil der Stadt, der auf einen Hügel gebaut ist, zurück. Der Kampf wurde nun mörderisch; jedes Haus wurde eine Verschanzung für die Araber, woraus sie unsere Soldaten feuerten. In dieser neuen Stellung hielten unsere Truppen, vorzüglich aber die Matrosen, Wunden der Tapferkeit. Endlich gelang es uns nach einem dreißigen mörderischen Kampfe die Araber aus der Stadt und den daran stehenden Gärten zu vertreiben. Mehrere Häuser wurden angezündet, und die Widwunden, die sich dabei geküßet, verbrannt. General Tezard ward an einer Wunde aus einer Kugel getroffen, fuhr aber muthbedenklicher fort, außer Jener zu leiten, und ließ sich erst sechs Stunden nachher verbinden. Ein Casualschuß ward bei der Landung vermerkt; die Kugel riss ihm drei Finger an der linken Hand hinweg. Wir haben gegen 20 todt Matrosen. Der Krieg Egnat hat fünf Verwundete unter den von ihr aus Land gefahren Leuten. Unserer Kriegsschiffe haben die Landarmee trefflich unterstützt.“ — Das Schreiben aus Bagnone vom 2. October sagt: „Die unglückliche Ankunft der Joris aus uns, schwiegen oder nach einer halben Stunde, da das Feuer unserer Regatten sie zertrümmerte. Hierauf landete man in den Schuppen, um sich der Stadt zu demächigen. Keine Kugel der Widwunden hatte die Schiffe erreicht, aber bei der Landung war die Infanterie furchtbar. Capitän Barbard ward im Schenkel verwundet, dem Commandanten H<sup>rn</sup>. die Hand durchgeschossen. Bei der Landung wurden uns gegen 10 Soldaten oder Matrosen getödtet und etwa 40 verwundet. Bei der Einnahme der Stadt, die öffen ist,



wurde der Adjutant des Generals am Kopf, ein Artilleriecapitän am Arm und ein Unterlieutenant am Schenkel verwundet. Endlich wichen die Bataillone nach dem lebhaftesten Widerstande zurück. Wir vertrieben sie endlich aus allen Puncten. Ist sind wir Meister von dem, was wir wollten. Unsere Artillerie ist am Lande und unsere Kanonen sind aufgestellt. Wir arbeiten an den Befestigungen und haben jetzt nichts mehr zu fürchten; wenn auch 20,000 Linien, so könnten sie uns nicht mehr vordringen. Die Bataillone hatten viele Todte und selbst Weiber. Es ist Niemand in der Stadt geblieben. Wir haben 4 Männer und 40 Frauen oder Kinder, alle sehr hässlich, gefangen. Die Stadt Bugia besteht aus einem Haufen da und dort zerstreuter schmutziger Hütten, wie die der armen Venedier. Sie ist amphitheatralisch am Ufer des Meeres gebaut und köstet an einen hohen Berg. Dieses Land ist sehr schön, aber bergig. Viele Oelbäume. Weinreben, herrliche Pomeranzen, sehr gutes Wasser. Wir haben viel Pfeffer, Ochsen, Kühe, Kälber, Schafe, Honig, viel Oel gefunden. An Holz wird es nicht fehlen, da ein Wald ganz in der Nähe ist. Wir erwarten ein Bataillon der Fremdenlegion und Kavallerie von Algier."

Der Conzeiler de la Préfecture schreibt vom 12. October aus Valenciennes, daß die Nordarmee, von deren Auflösung man gesprochen, selbst nach Aufhebung der Lager organisiert bleiben werde.

Der National enthält folgendes Verzeichniß der verkauften republikanischen Druckwerke, welche am Sonntag den 13. während des Spectakels mit H<sup>rn</sup> Robde auf dem Vorsehplatze in Paris verkauft worden sind:

Vom Populairer . . . . .	22,000	Exemplare.
Vom Bon Sens . . . . .	18,000	"
Vom Schreiben des H <sup>rn</sup> Coenenin . . . . .	21,000	"
Vom dem Urtheile des königl. Gerichtshofes . . . . .	25,000	"
Vom Project der Tribune . . . . .	3,000	"
Vom Project des H <sup>rn</sup> Desjaign . . . . .	2,000	"
Vom republikanischen Liederbuche . . . . .	4,000	"
Vom Projecte des Propagator . . . . .	800	"
Von der Anweisung für die Volksgesetze . . . . .	6,000	"

Summe 101,800 Exemplare.

Ein Pariser Correspondent der Allgemeinen Zeitung gibt folgende Schilderung von den Vorfällen auf dem Vorsehplatze am 13. October: „Da man sich den ganzen Tag über mit den spanischen Angelegenheiten beschäftigt mag, so brauche ich diesen Moment gegen Mitternacht, um Ihnen einen unparteiischen Bericht über den heutigen Vorfälle auf dem Vorsehplatze zu senden, den morgen gewiß wieder jedes Journal nach seiner Privatmeinung darstellt und unendlich macht. Ich erzähle als Augenzeuger, denn sojich nach Abendung meines gestrigen Besuchs ging ich nach dem Vorsehplatze, wo ein Freund den zweiten Theil eines Festes für mich aufbewahrt hatte. Die Zuschauer der erwarteten Emute waren zahlreich, die meisten freier in der Umgebung mit Reuigen besetzt, und nur ein Theil aus Furcht mit Jauchenden vermischt. Auch auf den Stufen des Vorsehplatzes standen privilegierte Zuschauer, und zur andern Seite sah man die Balcone und das Dach des Nouveaux Theaters (komische Oper) mit angefüllten Damen gefüllt, die nach allen Richtungen ungeduldig forgnitten, ob die Emute nicht bald erscheinen wolle. Unten auf dem Platze wogte die Menschenmasse auf und ab, so viel der Raum nur fassen konnte. Es war ein buntes Gemenge; tabakrauchende Republikaner mit rother Weste und sehr dickem Schiffsroch nach dem neuesten Geschmacke,

dann fashionablen Spaziergänger, wildgeierige Bürgerwehr, Handwerker im Sonntagskoste und Damen. Die Gruppen bildeten sich bieder um ein Dutzend hier und da zerstreuter Ausrufer, von welchen die des Bon Sens sich durch rothe Blonden und schwarze Wäscheputz mit breitem Rand auszeichneten, ganz bald dagegen waren die Ausrufer des vom Abgeordneten Cabot edigiten Populaire; das Journal la Propagande hatte ebenfalls Ausrufer, doch die meisten schrien ein ungeschämtes Flugblatt aus, mit dem Urtheile des königlichen Gerichtshofes, welches dem Verfall solcher Blätter geknüpft, obwohl Barthe und Persil noch dagegen appellierten. Laut und lachend schrien diese Ausrufer: Voilà l'arrêt de la cour royale, contre les prétentions du Monsieur, André du sieur Giquet, trois pages d'impression, au soul Eten so laut lachten die Zuhörer, und viele kauften das Blatt. Ich bemerkte keine Polizeigewalten, wohl aber sogenannte Invaliden von der alten vor. Verbleibenden Polizei; diese gingen betäubt, oder mancher sah lachend neben den Ausrufern einher, und sprachen ein Wort. Zuweilen erschien ein Municipalgardist, d. h. ein Gendarm zu Fuß, und entfernte sich wieder. Es kamen auch Nationalgardisten mit Flint ohne Patronen und lachten mit den andern über die Prédication des H<sup>rn</sup> Giquet, zu dessen Vertheidigung sie sich demasht hatten. Während wir nun von oben diese komische Schaupiel, die Gemenge aus allen Volkselassen sammt den rothen und blauen Ausrufern betrachteten, das sich zwischen dem Vorsehplatze und den schmucken Häusern immer noch ziemlich still verhielt, zeigte sich plötzlich um 2 Uhr eine starke Bewegung. Rufen und Gebrauge zog alle Augen nach dem obern Ende des Platzes, wo die Rue Neuve Biennne nach dem Boulevard durchgebrochen ist; und da man dort viele Nationalgardisten und auch Artillerie (ohne Waffen) bemerkte, so gereth Zucht unter einem Theil der Spaziergänger, sie wichen und drängten die Andern fort, die sich über einander herstellten. In der Eile standen plötzlich Viele auf den halbhäuslichen Strichhaufen in der Seitenstraße, wo gebaut wird. Der Lärm kam aber doch daher, daß Robde in seiner Blouse erschienen war; alle drängten sich vorwärts, man umzingte H<sup>rn</sup> Robde, es wurde Bravo gerufen, und bald nachher geriet H<sup>rn</sup> Robde halb willig halb getragen nach der Straße Richelieu, wo er vom Balcone des berühmten Restaurants Louitier aus, gegenüber dem Hotel des Princes, eine beschwichtigende Rede aus Voll gehalten haben soll. Wohl viertausend Menschen wogten bis halb drei Uhr auf dem Platze, nachher aber verließ sich ein Theil. Die Volkssammlung wurde langweilig, erst Abends wieder geräuschvoll. Was nach 3 Uhr vorang, kenne ich nur durch Hörensagen. Die bewaffnete Macht erschien, die Conciers ritten über den Platz, man lärmte und schrie und nahm Verhaftungen vor; aber es gab keine bedeutende Unruhe. Abends gingen schon um 7 Uhr, also drei Stunden früher als gewöhnlich, zahlreiche Patronen durch die Stadt. Man sagte, H<sup>rn</sup> d'Agout sei in der Nähe des Vorsehplatzes gewesen; dieß scheint ein Irrthum. Die Regierung war aber doch nicht ganz ohne Sorgen, denn die Nationalgarde war demnachst, und der Hof hat sich in Unfällen gefest; vortrefflich waren dem König der Marschall Soult, der Defensionschef der Militedivision, H<sup>rn</sup> de Poljol, der Placemmandant zu Paris und die obere Officiere der Hauptstadt zu Tafel geladen. Ueberraus herrschte in der Stadt, und einigen Ministerheis nur einer Summe, daß die H<sup>rn</sup> d'Agout, Barthe und Giquet durch unnütze Maßregeln und durch ihre Stränge

Abkündigung der richterlichen Urtheile (Freigesprochene Ausrufer sollen noch im Gefängnisse sitzen) an den Unruhen, wenn sie eingetreten, Schuld gewesen wären. Nun erwartet man den Spruch des Cassationshofes."

Am 14. October 5 Percento Fin Courant geschlossen zu 100 Ft. 75. 3 Percento Fin Courant geschlossen zu 71 Ft. 10. — Am 15. October 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percento 101 Ft. 3 Percento 72 Ft.

#### Tr u f f l a n d.

Ihre Majestät der König und die Königin von Baiern trafen am 17. October im erwünschten Wohlfahrt zu München ein, wohin schon früher S<sup>t</sup>. Durchlaucht der Fürst von Würde und S<sup>t</sup>. Excellenz der Minister des Aeußern, Freiherr von Gise, von Linz zurückgekommen waren.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus München vom 18. October: „Heute, als am Tage der kaiserlichen Schlacht, wurde der Obelisk enthüllt und feierlich geweiht, den S<sup>t</sup>. Majestät der König, aus rothem Eisen und zum Theil aus Kanonen von Novara, den in Russland 1812 umgekommenen bairischen Kriegern auf dem Carolinenplatze hat erreichen lassen. Gegen Mittag füllte sich der Platz und die Fuß gegen ihn führen: den Straßen mit Militär und Volk, unter diesem des sondern viele Kadetten, ehemalige Krieger, die an dem rufstehen und dann an den französischen Geflüchten Theil genommen hatten. Um ein Uhr erschienen auf einer dem Obelisk gegenüber errichteten Tribüne Ihrer Majestät der Königinnen Therese und Caroline, die Frau Erzherzogin Sophie, die Frau Kronprinzessin Elise von Preußen, die Frau Prinzessin Louise von Baiern, die Frau Prinzessin Mathilde königl. Hohheit und die jungen Prinzessinnen des königl. Hofes; kurz nachher unter dem Schmettern der Trompeten, dem Donner des Geschüßes und dem lauten Rufe der versammelten Menge S<sup>t</sup>. Majestät der König zu Pferde, umgeben von seinem Schwager dem Erzherzog Franz Carl kaiserl. Hohheit, den Prinzen Carl und Max von Baiern königl. Hohheit, dem Markschall Fürsten von Wrede und einer glänzenden Generalität. So wie der Monarch mit seiner Umgebung am Fuße des Obelisk hielt, überschwand die Vordrängung, durch welche sein Fußgestell und seine Inschriften noch verhällt waren, und der Fürst Markschall, der würdige Repräsentant auch jenes Ruhmes und der Feinere, die sich an jene ereignisreiche Zeit knüpfen, drückte in kurz und angemessener Rede die Gefühle aus, welche die Feier des geschehenen Waffenerfolges in dem Herzen jedes Theilnehmenden erregen mußte. Die Herrlichkeit, die durch ihre einfache und würdevolle Anordnung sich auszeichnete und noch von einem guten Herdichte begünstigt wurde, ward mit dem Nationalhymne „Heil unserm König. Heil!“ beschloßen, und der Monarch begab sich unter demelben Jubel, der ihn empfangen hatte, nach dem Platze vor dem Neuthor, wo die schönen Abtheilungen aller Waffengattungen, die der Feier beizuwohnen hatten, vor ihm blühten. Der Obelisk bildet ein ansehnliches Monument auf dem Carolinenplatze, dessen Mannichfaltigkeit durch ihre reih Eintrich und Zusammenhang empfängt. Zugleich gewährt er in allen Straßen, die zu ihm führen, eine vortheilhafte Herrschaft, und beehrt sich durch seine Höhe die Gebäude umher, so wie er durch seine schön gefällige und leichte Form zugleich das Auge sehr anzieht.“

#### O b e r s t e r r e i c h.

Nachrichten aus Linz vom 21. October folget, er

freuten sich J. J. M. der Kaiser und die Kaiserin während des erwünschten Wohlfahrt. — Am Freitag den 18. October wurden das Regierungsrathsgremium bei der um 9 Uhr früh begonnenen Rathsitzung durch die um halb 10 Uhr erfolgte Ankunft S<sup>t</sup>. I. I. Majestät des Kaisers aus dem Erzherzogthum überrascht. S<sup>t</sup>. Majestät gerubten dieser Rathsitzung die halb 2 Uhr Nachmittags beizuwohnen, sofort um die bezeichnende Stunde dem Sitzungssaal in ehrfurchtsvoller Begleitung des Regierungspresbiterien und des Rathspersonals zu verlassen. — Mehrere der Cavaliere und Militärs höherer Grade hatten die Ehre, an diesem Tage zur kaiserlichen Tafel gezogen zu werden. Nachmittags gerubten S<sup>t</sup>. Majestät eine allgemeine Audienz zu erteilen, und den Abend dem Staatsgeschäften zu widmen. Ungeachtet der seit einigen Tagen eingetretenen ansehnlichen Witterung gerubten S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser am Sonnabend den 19. October bis nach 2 Uhr, mit S<sup>t</sup>. kaiserl. Hohheit dem durchlauchtigen H<sup>rn</sup>. Erzherzoge Maximilian von Ester, die Befehlsgewalt auf dem Postlager zu beistellen. Ihre Majestät die Kaiserin beglückten während dieser Zeit die Kleinwaidwirthschaft mit einem ansehnlichen Besuche, und verweilten dort längere Zeit mit der liebevollen Herablassung sowohl gegen die Kleinen als gegen die mit dieser Anstalt sich auf das Eifrigste beschäftigten Gräberinnen derselben, Gräberinnen von Esop. Den Nachmittag und Abend, dann den Vormittag des Sonntags, nach um 9 Uhr in der Landhauskirche gehörten heiligen Messe, gerubten S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser dem Staatsgeschäften zu widmen. Am Abend beendeten Ihre Majestäten das Schauspielhaus mit Ihrer Gegenwart. Allerhöchstdieselben wurden an den Aufgangstreppe in die besonders decorirte Loge von dem ob der kaiserlichen Regierung, zugleich kaiserlichen Präsidenten, Grafen von Lichte, dann vier Verordneten des Herren- und Ritterthandes empfangen und hinausgeführt. Der lebhafteste Jubel des aufseht zahlreichen Publicums erschallte bei dem Erscheinen Ihrer I. I. Majestäten in der Hofloge, und erneuerte sich zu wiederholten Malen während der Vorstellung und als Ihre Majestäten das Schauspielhaus verließen.

#### W i e n, den 23. October.

Zuf allerhöchste Anordnung wird für weiland S<sup>t</sup>. Majestät Ferdinand VII. König von Spanien, die Brauttrauer moegen Donnerstag den 24. d. M. angesetzt, und durch sieben Wochen mit einer Abwechselung, nämlich die ersten drei Wochen, d. i. vom 24. October bis einschließig 13. November, die vier, dann die letzten vier Wochen, d. i. vom 14. November bis einschließig 11. December, die mindere Trauer getragen werden. — Am 24. und 25. d. M. werden die Trauerandachten in der I. I. Hofburgpfarrkirche Statt finden.

Am 23. October war zu Wien der Mittelkurs der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M. 91 1/2; docto docto zu 4 pCt. in C.M. 81 1/2; docto docto v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 130; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 130; Wiener Stadtsanctobligat. zu 2 1/2 pCt. in C.M. 53 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden 99 1/2; 2 Monat. — Cons. Münze pCt. —; Bankactien pr. Stück 1180 in C.M.

Hausbesitzer: Joseph Anton Ober von Pils.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Desterreichischer Beobachter.

Freitag, den 25. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 23. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0 Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Pariser Maß. 27.681	Wiener Maß. 28.58	SO.	Schwaef.
	3 Uhr Nachm.	27.581	28.4	SO.	Reef.
	10 Uhr Abends.	27.522	28.4	SO.	Sill.
					Witterung.

## Portugal.

Am 11. October waren zu gleicher Zeit drei Dampfschiffe aus Lissabon in England angekommen. Folgendes sind, den neuesten Londoner Blättern vom 14. zufolge, die durch diese Schiffe mitgebrachten Nachrichten. — Der Courier sagt: „Nicht weniger als drei Dampfschiffe sind am Freitag (den 11.) aus Lissabon angelangt und zwar die Constance und der Salamander zu Plymouth und der Sobho zu Bournemouth. Der Salamander hat Lissabon in der Nacht vom 6. ungefähr 12 Stunden nach der Constance, verlassen. An Bord des Sobho, der zugleich mit der Constance abgegangen ist, ist Oberst Evans zurückgekommen. Der Abgang Bourmonts und der meisten französischen Offiziere aus Dom Miguel's Diensten wird vollkommen bestätigt; sie waren am 27. September über Abrantes nach Spanien gegangen. Die Einien um Lissabon bilden den trefflichsten Kreis von Festungswerken den man sich denken kann, und man begreift daher keinen Besorgniß vor den Folgen eines Angriffs. Dom Miguel's Lage ist verzweifelt. Sein Heerwärschniß mit Bourmont, welches nunmehr außer allem Zweifel ist, führte ihre Trennung herbei. Des ohrdet's von Peniche gelegener Fort von Obidos ist am 2. October von Dom Pedro's Truppen genommen worden. Die Desertion nahm in Dom Miguel's Lager überhand. Dom Pedro's Truppen sind in allen ihren Besätzen mit dem Feinde siegreich gewesen. Lord W. Russell befindet sich fortwährend in Lissabon. Lord E. Russell, gemeinsamer Commandant des Kriegsschiffes Nimrod, ist nach England zurückgekehrt.“ — „Drei Uhr, Nachstehende Details kommen aus einer Quelle, auf die man sich mit Zuversicht verlassen kann. — Dom Miguel's Sache wird von den sachverständigsten Personen, vorzüglich von kriegsfundigen Männern, welche von Lissabon ankommen sind, als hoffnungslos angesehen. Die Festungswerke dieser Hauptstadt sind von der trefflichsten Art. Dom Pedro's Armer belagert sich innerhalb der Muren von Lissabon auf 22,500 Mann. Zu Peniche hat er ein disziplinirtes Corps von 2000 Mann Infanterie, 200 Mann Reiterei und Artillerie. Dieses letztere Corps hat Obidos eingenommen und soll, wie es heißt, jetzt auf Torres vedros losgehen.

In Oporto liegen gegen 7000 Mann Einientruppen und Freiwillige, welchen auf beiden Seiten des Flusses ungefähr eben so viel entgegenstehen. Dom Miguel's Streitkräfte vor Lissabon betragen nicht mehr als 14,000 Mann. Etwas hielt er noch mit einer starken Garnison besetzt, und auch in Alentejo hat er einige Truppen und Guerrillas, welche diese Provinz ganz verwüsten. Seine Armees vor Lissabon ist in den Dörfern Lumiar es, Campo Grande und in der Nachbarschaft conzentriert. Man hat seine Truppen, vorzüglich die von der Linie, in starkem Verdacht, daß sie der Sache überdrüssig sind. Man zweifelt wenig, daß die Desertion noch mehr überhand nehmen werde, wenn Dom Pedro's Armees die Offensiv ergreift, und daß der Angriff gegen Dom Miguel's Armees auf jeden Fall erfolgreich ausfallen werde. Es heißt, daß Constance die Position ist, nach welcher sich Dom Miguel vorrück zurückziehen werde, und daß er sich von dort, wenn er sich nicht halten kann, nach Abrantes begeben dürfte, wodurch sein rechter Flügel mit seinen in Trayos Montes befindlichen Truppen und sein linker Flügel mit Alentejo und Algarbien in Verbindung kommen würde. Sein letzter Ausweg dürfte die fluchtige Flucht werden. Die Nachricht von dem Abziehen des Königs von Spanien war kurz vor der Abfahrt des Salamander in Lissabon bekannt geworden. In Betreff Dom Carlos sind verschiedenartige Gerüchte im Umlauf. Es heißt allgemein, daß er sich am 5. in dem 5 bis 6 Meilen von Lissabon entfernten Lommar befinden habe. Bei Dom Pedro's Armees hatte keine Desertion statt gefunden. Die Dampfschiffe Lord of the Isles und Georg IV. waren zu Lissabon condeimnirt worden. An Bord eines Dom Pedro gehörenden Kriegsschiffes, Namens Glumina, und eines andern vor einiger Zeit von der Themse abgegangenen Fährzuges waren 5 bis 600 Mann, welche vom Major Keppel angeworben worden sind, nach Oporto abgegangen. Das gleichfalls Dom Pedro gehörende Transportschiff Manlius ist mit 380 belgischen Soldaten auf der Ueberfahrt von Dover nach Lissabon begriffen. Das den Namen der Königin führende irische Grenadierregiment hat sich sehr ausgezeichnet. Dieses Corps, welches von dem vor Oporto gesallenen Obersten Götter angeworben worden war, wird

jezt von dem Major Anthony befehligt, dessen im Kriege auf der pyrenäischen Halbinsel und bei der Schlacht von Waterloo geleistete Dienste wohlbekannt sind. Es läßt sich in Ansehung der Disziplin mit jedem in brittischen Diensten befindlichen Regimente umgestrichen messen. Wir haben allen Grund zu glauben, daß zu Lissabon kein Ministerwechsel Statt finden wird, wie es dort verlautet hatte, sondern daß im Gegentheil zwischen Dom Pedro und seinen dormaligen Ministern das beste Einvernehmen obwaltet."

Im Globe vom 14. October heißt es: „Dem Miguel's Armee wird im Ganzen auf ungefähr 22,000 Mann geschätzt, wovon sich 7500 Mann in der Nähe von Oporto befinden. Sie soll sich jedoch, dem Vernehmen zufolge, in einer sehr schlimmen Lage befinden. Weßhalb, wie es heißt, für den 10. d. M. ein allgemeiner Angriff beschlossen worden war. General Macedonal, ein britischer Unterthan, der vor Kurzem noch zu Boulogne im Schuldengefängnisse gefesselt haben soll, hatte nach dem Abgang des Marschalls Bourmont, der nach General Clouet abdanke, das Commando der Armee übernommen. Mit diesen beiden französischen Generalen sollen gegen 80 französische Offiziere Dom Miguel verlassen haben, wogegen Macedonal, welcher Brigadegeneral im spanischen Dienste war, mehrere spanische Offiziere mitgebracht hat. Die Abdanlung Bourmonts wird der Weigerung Dom Miguel's beigemessen, seinem Begehren in Betreff eines Ministerwechsels zu willfahren, und man vermuthet noch immer, daß er sich nach Spanien gewandt habe. Die Confiance hat die Nachricht von dem Untergange des Schiffes City of Worcester überbracht, welches am 2. d. M. bei den Brellagen scheiterte; die Mannschaft und die Passagiere wurden gerettet, sämtliche Ladung aber, worunter sich auch das Silberzeug des Herzogs von Braganza und die Wagen der Königin Dona Maria befanden, ist zu Grunde gegangen. Mehrere der Passagiere sind von den Miguelisten zu Gefangenen gemacht, in der Folge aber wieder freigegeben worden und in Lissabon angelangt. Der Superb, worauf sich Lady Napier einschiffte hatte, war mit genauer Noth dem Schiffbruche entgangen und nach einigen erlittenen Verschädigungen zu Coruña angekommen. — In einem andern Artikel des Globe vom obigen Tage heißt es: „Wir erfahren so eben aus Lissabon, daß der bei der Miguelistischen Armee befindliche spanische Gesandte, H. von Cordova, dem Lord William Russell angezeigt hat, Don Carlos habe sich nach erhaltener Kunde von dem Ableben seines Bruders unverzüglich auf den Weg nach Spanien gemacht, und daß gedachter Gesandte dieser Anzeige die Bitte hinzugefügt habe, Lord William Russell möchte die Behörden von Oporto davon in Kenntniß setzen, damit Don Carlos aufgehalten werde.“

#### Spanien.

Die Pariser Blätter vom 16. October enthalten fol-

gende neueren directen Nachrichten aus Spanien, sondern beschränken sich auf Auszüge aus Briefen aus Vagone vom 10. und 11. d. M. und auf die in den Journalen von Bordeaux enthaltenen Angaben. Die neuesten Briefe aus Vagone vom 11. October melden: „In Folge des Ausflusses von Vittoria (der nannte keinen Zweifel unterliegt) ist der Postenlauf zwischen Madrid und unserer Stadt fast ganz unterbrochen. Doch lamgestern ein englischer Kurier aus der spanischen Hauptstadt hierher, und übergab der Post/Depechen für den englischen Botschafter in Paris und für den französischen Minister des Auswärtigen. Das Einzige, was er erzählte, war, daß er in Vittoria angehalten worden, allein bald bei den Aufzählern, die jetzt 20,000 Mann stark sind, durchgesetzt habe, daß sie ihm ausnahmsweise die Fortsetzung seines Weges gestatteten. Ihm zufolge war der letzte am Montag von Vagone abgegangene Kurier, so wie auch die Diligence sammt den Reisenden in Vittoria festgehalten worden; er meint auch, der Kurier vom morgen werde wohl ausbleiben. Uebrigens sind von der Madrider Besatzung, die aus 25,000 der Königin sehr ergebenen Soldaten bestehen soll, 5000 Mann zur Herstellung der Ordnung nach Vittoria aufgebracht. In den andern Provinzen verbreitete sich bisher der Aufstand nicht. Selbst Santos Ladrón scheint in Navarra nicht glücklich gewesen zu seyn, denn man sagt, er sei in einem kleinen Dorfe von 400 aus Pampluna gegen ihn abgeschickten Soldaten umzingelt. Die Mönche in dieser Stadt wollten sich empören, allein, da der Chef der Provinz an den Bischof schrieb, jeder auf der Straße gesessene Priester werde erschossen werden, so wagten sie sich nicht heraus. Die Communication mit S. Sebastian ist beinahe abgeschnitten. Die Voten, welche gewöhnlich die Briefe trugen, haben von der Stadtobrigkeit, die der Königin sehr ergeben ist, das Verbot erhalten. S. Sebastian zu verlassen, vermuthlich zur Meinung von Einverständnisse mit der apostolischen Partei. Oßerna kamen nach Vagone Adjutanten und bekräftigten Wohnung für die Generale Harrie, Rogues und Legret, welche die erste Deeresabtheilung beschließen sollen, dann auch die Adjutanten der Generale Castellane, St. Joseph und Mylius, vermutlich Chef der zweiten Abtheilung. Man sagt, die Stadtblüß soll härter befestigt werden. Man erwartet Mina und viele ehemalige Buerillasbauptlinge. So eben hört man, daß die Unordnungen in Bilbao fortdauern; Niemand könne zur Stadt heraus.“

In einem andern Schreiben aus Vagone vom 11. October heißt es: „Die spanischen Grenzprovinzen sind in allgemeiner Häßung. Die Carlischen Obrigkeit zu Vittoria lassen weder Briefe, noch Reisende, noch Handelskurier durch, nur die Cabinetekuriere blieben noch angebinde. In Bilbao hat man angefangen, alle Kaufleute, welche zur Partei der Königin gehören, mit großen Auflagen zu belassen. Der General der Königin,

der nach Bilbao und Vittoria zog, ist nach Tolosa zurückgewichen und wird sich nach St. Sebastian zurückziehen. Fußboten brachten Briefe von der Gräze, welchen zufolge der gewöhnliche Kurier heute nicht ankommen wird. Man verwacht, es seien von Madrid 3000 Mann nach Burgos aufgebroschen, um sich in Guelone auf dem Wege nach Vittoria aufzustellen; aber 3000 Mann sind zu wenig. — Was geschieht. So eben langte ein Kurier an; er ist vom Grafen Rayneval abgesandt und kündigt an, daß bei seiner Abreise von Madrid am 7. d. M. die Nachricht von den Ereignissen zu Bilbao eingetroffen war; daß folglich der neue Regenthschaftsrath sich versammelte, und daß die Königin-Witwe, obgleich krank, sich in das Convent begab. Es wurde der Beschluß gefaßt, den Aufruhr mit Gewalt zu unterdrücken. Alle Militärschwärme wurden herbeigeworfen, und sollen ihren Eid für Isabella II. erneuert haben. Doch herrschte große Verwirrung; die Stadt blieb zwar ruhig, allein die Fonds wägen bedeutend. Der Generalgouverneur von Dragonien und der General Casañas haben kräftige Proclamationen an die Truppen erlassen, deren Text bisher die Probe bestand."

Der Indicateur de Bordeaux spricht von einem Verluße zum Aufstande in Barcelona, der jedoch vereitelt worden, und wobei von den Anhängern der Königin-Argentinien zwei Kloster, deren Bewohner das Signal zum Aufstande gegeben haben sollen, geprügelt und hingerichtet worden seien.

#### Großbritannien und Island.

Am 10. October fand in der Londoner Taverna eine Versammlung der Inhaber von Obligationen der alten griechischen Anleihe statt, die an der Obse große Aufsehen erregte. Der Zweck dieser Zusammenkunft war, eine längst erwartete Mittheilung von der griechischen Regierung in Bezug auf die Liquidation ihrer Forderungen zu empfangen. Seit dem Jahre 1826 wurden keine Dividenden von jener Anleihe bezahlt, und da nun Griechenland als ein unabhängiges Königreich anerkannt und die Abzahlung einer neuen, von dem jetzigen Könige von Griechenland contrahirten Anleihe durch die drei Mächte garantirt ist, so glaubten die Inhaber der Obligationen des alten Anlehens, daß wenigstens ein Theil ihrer Forderungen folglich zu ihrer Zufriedenheit würde berücksichtigt werden. Aber Sr. Ricardo, der den Vorsitz führte, las am vom 22. September datirtes Schreiben des Fürsten Michael Souzoy vor, worin den Inhabern jener Obligationen auf eine an die griechische Regenthschaft gerichtete Vorlesung erwiedert wird, daß die Hülfssquellen des Landes durch einen langen und blutigen Krieg zu sehr erschöpft seien, und nur zur Befriedigung der durch die neue Anleihe übernommenen Verbindlichkeiten verwandt werden, und daß die von ihnen gemachten Vorschläge daher nicht berücksichtigt werden könnten; jedoch behalte die griechische Regierung sich vor, zu einer andern

Zeit zu erwägen, was sie unter den jetzigen Umständen und nach Verhältnis der dem griechischen Staate zu Gebote stehenden Mittel zu Gunsten der alten Anleihe zu thun im Stande seyn möchte. Sr. Ricardo sagte ferner, daß er mit dem jetzt in London angekommenen Verfasser jenes Schreibens noch einmal über diese Angelegenheit unterhandelt, aber zur Antwort erhalten habe, daß seine Instruktionen nichts weiter enthielten, als was er in seinem früheren Schreiben im Namen der Regenthschaft eröffnet habe. Die Versammlung sagte darauf einflüßmig mehrere Beschlüsse, worin sie ihre Entrüstung über ein solches Verfahren aussprach und eine Generalcommitter niederersetzte, welche die englische Regierung um Verwendung in dieser Sache bitten sollte. — Die alten griechischen Obligationen sind in Folge dieser Mittheilungen um mehr als die Hälfte ihres bisherigen Werthes gefallen.

Folgendes ist das (oben erwähnte) an die H. H. Ricardo gerichtete Schreiben des griechischen Fürsten, Fürsten Michael Souzoy, in Bezug auf die beiden älteren griechischen Anleihen: "Meine Herren! Die königliche Regenthschaft Griechenlands hat die Vorlesung empfangen, welche Sie vor einigen Monaten an dieselbe in Betreff der griechischen Anleihen von 1822 und 1825 gerichtet, und worin Sie verschiedene Vorschläge in Beziehung auf deren Liquidation machen. Ich habe demgemäß Bescheid erhalten, Ihnen folgendes in Antwort auf Ihre Vorlesungen zu melden. Einer der Vorschläge, die Sie machen, scheint mit der besondern Bescheidenheit dieser Anleihen und dem, der Sorgfalt der königlichen Regierung anvertrauten Interesse des griechischen Staates verträglich zu seyn. Die Hülfsmittel des, durch einen langen, blutigen Krieg gänzlich erschöpften Landes können bloß zur Erfüllung der für die neue Anleihe eingegangenen Verbindlichkeiten verwendet werden, als welche der Uebereinkunft nach zu einem Zwecke anderer Art bestimmt ist, und dürfen nur dienen, das Land aus dem schwachen Zustande, in den es verfallen ist, emporzuführen, nicht aber Anforderungen zu befriedigen, welche aus zwei Anleihen entstehen, die durch eine noch nicht anerkannte Regierung eingegangen worden, die Griechenland in die Reihe unabhängiger Staaten aufgenommen war, und hinsichtlich welcher Anleihen sich sehr gewichtige Einwendungen erheben ließen, besonders in Betrach der aus der positiven hervorzuhebenden Benachtheiligungen. Ueberdem ist zu bemerken, meine Herren, daß das hypothekarische Object, wodurch jene Anleihen verbürgt worden, wenn überhaupt auch das Anerkennt auf die Hypothek hinlänglich bewiesen wäre, nicht genau bestimmt worden. Griechenland war zu jener Zeit fast ganz von türkischen Truppen besetzt, und der Zustand der griechischen Besitzungen häufigen Wechseln unterworfen. Ueberdem sind die Inseln Candien und Samos, die damals als einen Theil des griechischen Staates bildend angesehen wurden, und auf welche sich demnach die Hypothek erstreckte, unter der Herrschaft der ottomanischen Pforte geblieben; mithin würde die Verbindlichkeit, wenn sie auch im Recht begründet wäre, aus den gegenwärtigen Besitzern jener Inseln ruhen. Es folgt demnach, meine Herren, daß Ihre Vorschläge nicht angenommen werden können. Die griechische Regierung behält sich jedoch vor, zu anderer Zeit in Erwägung zu ziehen, was unter den gegebenen Umständen und gemäß den Mitteln der griechischen Sta-

tes für die alten Anleihen zu thun möglich seyn wird. Genehmigen Sie u. s. w. Paris, den 20. September 1833. Fürst Michael Skujko.

Der Bericht der Commission, welche zur Untersuchung der Wahlen von Liverpool niedergesetzt war, liefert ein schreckliches Bild von der großen Verwahrlosung, welche unter den Bürgern dieser reichen und thätigen Stadt bei den Wahlen der Mayors und der Parlamentsmitglieder Statt fand. Man erzählt daraus, daß bei der beschriebenen Mayorswahl von 1827 die Bestimmungen von 6 Schilling bis zu 20 Pf., und bei der beschriebenen Parlamentswahl von 1830 von 2 Pf. St. bis zu 80 Pf. St. hingen; daß bei jener Wahl von 1830 nicht weniger als 2661 Bürger systematisch bestochen waren; und daß von diesen so bestochenen Personen noch die auf diesen Augenblick 1880 als zum Stimmen berechtigt in den Büchern eingetragenen stehen; daß die, welche zu den jährlichen Wahlen der wichtigsten städtischen Beamten ein Recht haben, gerade diese alten Lüge sind, welchen jene lachbare Bestimmung zur Last fällt; daß die Verfassung und Vertheilung der Stimmkraft schon 1827 von der großen Jure als dem Staat nachtheilig anerkannt waren; daß ein Verstoß zu einer neuen Wahl für Liverpool beschleunigt von den Unterhaus wiederholt abgelehnt worden war; daß Commiteen des Hauses der Gemeinen öfters jenes beschämende System grober Wahlbestechung in Liverpool bezeugt hatten, und daß eine Bill zur gänzlichen Entziehung des Wahlrechts schon mehr als einmal dem Hause vorgelegt war. Unter diesen Umständen kann man über den Rath, mit welchem der gegenwärtige Bericht schließt, nicht zweifeln, denn dieser besagt nur, daß eine Bill eingeführt werden möge, um das Wahlrecht jenes Ortes zu beschränken und das dortige Wahlsystem sowohl für die Mitglieder des Parlaments als auch für die Municipalbeamten gänzlich abzuändern.

Von Cort ist das Linien-Schiff Caledonia von 120 Kanonen nach Malta, und das Linien-Schiff Fregatte von 78 Kanonen nach Lissabon unter Segel gegangen.

Consols am 14. October 87/4.

#### R u ß l a n d.

Se. Majestät der Kaiser haben dem k. k. österreichischen wirklichen geheimen Rath, Freiherrn von Vinber, und dem Präsidenten der Malowischen Wojewodschaftscommission, wirklichen Staatsrath Grafen Potocki, den Se. Annenorden erster Classe verliehen.

Der Kaiser hat dem General der Kavallerie, Generaladjutanten Fürsten Trubetzkoi und den Mitgliedern der Befähigungsschule seine Zufriedenheit über ihre Thätigkeit im Jahre 1832 zu erkennen gegeben, und zugleich die Ueberragung ausgesprochen, daß die Bemühungen dieses Vereins zur Vereidigung des ihm vorkubehenden Zieles nicht vergeblich gewesen seien.

Durch einen Tagesbefehl Se. Majestät der Kaiseress vom 3. October wird der Artillerieoberst Weißkog von den ehemaligen polnischen Truppen zum Generalmajor in der Suite der russischen Artillerie befördert und zum Commandanten der Stadt Lublin im Königreiche Polen ernannt.

#### F r a n k r e i c h.

Durch Ordronanz vom 10. October hat der König den Baron Mortieze zu seinem außerordentlichen Ge-

sandten und bevollmächtigten Minister bei Ihrer Majestät der Königin von Portugal, und Herrn Euzer zum Gesandtschaftssecretär zu Lissabon ernannt.

Der Moniteur macht eine Tabelle über die Einkünfte für die neun ersten Monate dieses Jahres bekannt. Sie bieten einen Ueberschuß von 37,487,000 Fr. über 1831, einen Ueberschuß von 15,365,000 Fr. über 1832 dar. Der Ueberschuß über das Vierteljahr gegen 1831 betrug sonach 12,395,000, und gegen 1832 4,390,000 Fr. Es geht übrigens aus dieser Tabelle hervor, daß die Einnahme der neun ersten Monate von 1833 an Anflügen und indirecten Einkünften 421,782,000 Fr. betragen. Es ergab sich aus den in den Moniteur vom 15. Juli d. J. eingerückten Etats, daß die Einnahmen des ersten Semesters 278,905,000 Fr. betragen. Es betragen sonach die Einnahmen des dritten Semesters 142,877,000 Fr. Sie waren um 2,990,000 Fr. geringer als die des zweiten Vierteljahres, überschritten aber um 9,839,000 Fr. den Betrag der drei ersten Monate des Jahres.

Der Moniteur enthält folgenden Bericht des Generals Voisot aus Algier vom 3. October: „Seit dem Marsch nach Blida, am 10. September, haben die Hadjuten und andere Stämme des Westens, die sich schmeichelten, ihrer Fessel würden undbrecht bleiben, fort, sich nach Windisch zu begeben, zogen die Communicationen zwischen Blida, Colah und Algier auf, und riefen die Stämme der Umgegend zu den Waffen, um einen allgemeinen Aufstand zu erregen. General Voisot wollte den Ausbreitungen der Hadjuten ein Ende machen, und benützte die Concentration der Truppen des Lagers von Durcia, um eine starke Reconnoissance gegen den westlichen Theil der Ebene vorzutreiben. General Trobriant rückte demnach am 25. September von Durcia mit den Juaven, einem Bataillon der Fremdenlegion unter dem Obersten Bernier, 2 Bataillonen des 67ten Regiments unter dem Oberstlieutenant Duchaussoy, 200 Reitern unter dem Escadronschef Cort, und drei Bergmuseen aus. Die Colonne fand nach ihrer Ankunft zu Colah weder die Marabout, noch die anderen einflussreichen Zeaber, die daselbst versammelt seyn sollten. Sie hatten sich bereits geskückt. In dem Gebiete der Hadjuten angelangt, traf General Trobriant weder Menschen noch Heerden; die Zeaber hatten sich in ihre Berge geskückt. Ein längerer Marsch wäre nur verloslos gewesen, und die Colonne schickte sich zur Rückkehr nach Algier an. Alsdann zeigten sich einige arabische Reiter, und folgten in der Ferne unsere Truppen, auf die sie bis zu den Defilen von Bussart setzten. Bei diesem Anblicke verbielen Offiziere, Unteroffiziere und Soldaten neues Lob. General Trobriant erfüllte den Zweck seiner Mission vollständig, und schon bemerkt man in der Umgegend von Algier am 3. October den günstigen Einfluß dieser Reconnoissance. Die Stadt Blida und mehrere Dörfer der Ebene schickten dem Obergeneral neue Verpfle-

gen der Treue, und Geiseln als Garantie ihrer Unterwerfung."

Der Moniteur Algierien vom 4. October meldet die Ankunft des Marichalls Klauel am 2. October am Bord des Dampfschiffs *Gracibile*. Der Marichall stieg in dem Hotel des Commandanten der Station ab. Die Mitglieder der Commission von Afrika kamen ebenfalls am 2. October von ihrer Untersuchungsmission nach Tunis zurück.

Der *Peuple Souverain* von Marseille schreibt aus Algier vom 3. October: „Die Jüchtigung, welche der Stamm der Hadjschuten durch sein neueres Betragen gegen uns so wohl verdient hatte, ist ihm nicht entgangen, und wenn sie auch einige Zeit auf sich warten ließ, so war sie doch sehr streng. General Voisel richtete gleich nach seiner Herstellung eine Expedition gegen diesen Stamm. Es wurde eine große Zahl von Travern getödtet, und eine noch größere Zahl gefangen; die übrigen retteten sich in die Berge. Ihr Dorf Tasferat ward verbrannt; ihre Feinden wurden erschört.“

H<sup>r</sup>. Baudé hat den Blättern, welche seine Wiedereinführung als Staatsrath gemeldet hatten, folgendes Schreiben zugesandt: „Sie waren schlecht unterrichtet, als Sie dem Publicum meine Zuerückberufung in den Staatsrath anzeigten. Diejenigen, welche Ihnen versichert haben, daß mir der Gehalt für Pensionen, die ich nicht verrichtet habe, ausbezahlt worden sei, kennen mich nicht, und ich bedauere Sie, daß Sie ihnen geglaubt haben.“

Das Pariser Justizpolizeigericht hat sich am 12. d. M. in dem Proceß des Italieners Verziarelli gegen den Minister des Innern und den Polizeipräsidenten für incompetent erklärt. H<sup>r</sup>. Verziarelli hat von diesem Urtheile sofort appellirt.

Am 15. October 5 Percenten im Courant geschlossen zu 101 Fr. 3 Percenten im Courant geschlossen zu 71 Fr. 75. — Am 16. October 1½ Uhr Nachmittags 5 Percenten 101 Fr. 30. 3 Percenten 73 Fr. 5.

#### Königreich Sardinien.

Die im Lager von Cirié versammelten Truppen feierten am 2. d. M. den Geburtstag S<sup>r</sup>. Majestät des Königs durch einen feierlichen Gottesdienst, so wie durch eine große Parade, welchen J. J. M. der König und die Königin mit J. J. M. den Herzogen von Savoyen und von Genua beizwohnten.

Das in Alexandria versammelte Kriegsgericht hat unterm 28. v. M. den abwesenden, des Hochverraths angeklagten Marschall Antonio Kocoretto, genannt Il Polso, zum Tode verurtheilt und dieses Urtheil öffentlich bekannt gemacht.

#### Preußen.

J. J. M. der Herzog, die Herzogin und der Prinz George von Cumberland sind von London in Berlin eingetroffen.

Zu Nr. 298

S<sup>r</sup>. Frecken der kaiserl. österreichische Feldmarschall Lieutenant und Vorkämmerer am kaiserl. russischen Hofe, Graf von Fiequelmont, ist am 18. d. M. von Berlin nach S<sup>t</sup>. Petersburg abgereist, wohin der kaiserl. russische Vizekanzler, Graf von Nesselrode, zwei Tage früher gleichfalls abgegangen war.

#### Belgien.

Durch ein Rundschreiben vom 5. d. M. hat der General-Labor, belgischer Commandant der Provinz Luxemburg, allen denkwürdigen Militärs, die sich im Besitz von Ragnon befinden, befohlen, auf der Stelle zu ihren respectiven Corps zurückzukehren. Diejenigen, welche Verwandte oder Freunde außerhalb dieses Ragnons haben, können ihre Urlaubezeit bei ihnen vollenden, müssen aber, wie die übrigen, den Ragnon unverzüglich verlassen. „Diese Maafregel,“ bemerkt ein belgisches Blatt, „ward wahrscheinlich getroffen, weil eine große Anzahl dieser jungen Leute, mit dem belgischen Dienste unzufrieden, sich bei der holländischen Armee anwerben ließen.“

In Antwerpen ist die Ruhe vollkommen wieder hergestellt.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 16. October: Die Tagssitzung hat vorgestern und gestern die noch übrigen Geschäfte erledigt; heute versammelte sie sich einzig noch zur Aushöhung des Protocolls und der üblichen Schlusssreden. Die militärische Besetzung des Cantons Schwyz ist, in Folge der von der Cantonlandsgemeinde vorgenommenen Wahlen, aufgehoben worden. Die Occupationskosten betreffend, hat die Tagssatzung vorläufig den Grundsatß aufgestellt, daß solche von Inner-Schwyz zu tragen seien; die Art der Erhebung soll von der nächsten ordentlichen Tagssatzung festgesetzt werden. An das eidgenössische Volk und an die eidgenössischen Truppen werden Proclamationen erlassen, um ihnen die Aufhebung der militärischen Maafnahmen zu verkünden. In der Proclamation an die Truppen wird unter Anderm die von ihnen beobachtete gute Mannszucht gerühmt. Einige Gefandtschaften, besonders Graubündens, trugen Bedenken, dieses so unbedingt auszusprechen, da mehrere unwürdige Ausnahmen zu allgemeiner Kunde gelangt, und die Tagssatzung sich selbst und dem Volke Wahrheit schuldig sei. Hierauf wurde erwidert, daß Unnothungen, wie die in Frage liegenden, alsenthaltend vorlämen, wo eine größere Masse von Truppen aufgestellt werde, selbst die stehenden Derrern; und der angesetzte beschränkende Zusatz erhielt nur zehn Stimmen. Von besonderer Wichtigkeit war dann die gestern vorgenommene Wahl eines eidgenössischen Staatschreibers. Sie war gewissermaafen ein Parteilampf. Von der Gefandtschaft von Bern wurde nämlich Alles ausgedehnt, um einem Angehörigen ihres Cantons, H<sup>n</sup>. Stapfer, die Mehrheit der Stimmen zu verschaffen, und es soll ihre Verwundung besonders bei den Gefandtschaften

ten der Concordatscantone von gutem Erfolge gewesen. Die Gesundheitsfragen anderer Cantone hingegen, zumal der kleineren, sehen großen Weich darauf, daß der neue Staatsständer mit einem der drei Vororte angehört, deren Ansehen sie nicht vermehrt zu sehen wünschen. Am allerwenigsten wollte man im gegenwärtigen Augenblicke einen Angehörigen dergleichen wählen, eines Landes, der sich in jüngster Zeit gegen die Tagesordnung in offene Opposition gestellt hat. Eine lebhaftere Unterstützung veranlaßte die Vorfrage, ob die Gesundheitsfrage von Basel-Stadttheil mitzukommen berechtigt sei. Der Gesandte von Basel-Landschaft bestritt es, da es sich hier um eine nach Instructionen vorzunehmende Wahl handle. Von der andern Seite war dieses gelaugnet und auf die Thatsache hingewiesen, daß verübt nicht eine der anwesenden Gesundheitsfragen für diese Wahl besonders instruktiv sei. Dennoch entschied sich die Mehrheit dafür, daß Basel-Stadttheil nicht mitstimmen könne. Mit zwölf Stimmen wurde dann der zweite Gesandte von Basel-Landschaft, Dr. Gengenbach, zum eidgenössischen Staatsdeputierten gewählt. Für Dr. Gengenbach stimmten sechs Gesundheitsfragen, Basel und Appenzel stimmten nicht; Schwyz und St. Gallen waren bei der Wahl nicht repräsentirt.

Exel und Vorarlberg.

Der Boten von Trol meldet aus Innsbruck vom 16. October: Die endlich eingetretene bessere Herbstwitterung hat abernämlich, wie im vorigen Jahre, gesteuert, Feigen und Feinschnitt mehrerer interessanter und durch die innige Harmonie zwischen allen Ständen dieser Hauptstadt ausgezeichneten militärischen Feste zu sein. So waren dieses: ein Feldmanöver, ein Neuemmanöver und eine Regimentsmusterung, die kurz nach einander, am 8., 12. d. M. und gestern, hier Statt fanden. Das Feldmanöver am 8. d. M., zu dem alle hier und in der nächsten Umgebung cantonnirten k. k. Truppen, nämlich: zwei Compagnien Kaiserjäger, sammt den Jünglingen des Erziehungsanstalts in Haag, zwei Bataillone von Infanterieregimente Großherzog von Baden, vier Escadrons von Großherzog von Toscana Dragoner und sechs Kanonen, mitwirkten. Dergleichen die Wappentanz und an der unteren Innbrücke, und gab eine interessante Darstellung von dem Zurückerfordern eines schon bis zu jenen Punkten vorgerückten Feindes von Hügel zu Hügel, Dorf zu Dorf, über Hall hinaus bis an die Anden der Wils, wo die mit der größten Präcision, und doch mit der zartheitsten Schöpfung aller einzelnen Staffeln, auf dem Terrain durchgeführten Evolutionen der verschiedenen Truppengattungen mit einem allgemeinen Bataillone, wendeten, und die Truppen auf dem ordentlich abgetheilten Lagerplatz absetzten, während der k. k. Militärcommandant, J. M. E. Freiherr von Dietrich, an einem im Freien jenseit bereiteten Tische, von mehr als hundert Bedienten eben so viele Gäste vom Militär- und Civilstand und vom hiesigen Adel freundlich bewirthete. Die schöne Musik des Infanterieregiments Großherzog von Baden begleitete die dabei ausgeführten geselligen Toaste bei ansehnlicher Freikuhlen der Gesellschaft und der zahlreichen Zuschauer. Das Neuemmanöver am 12. d. M. ward vor dem genannten k. k. J. M. E. und Militärcommandanten unter Anführung des k. k. Generalmajors und Brigadier Chevalier de K. auf der Wismiese ausgeführt, und zwar: von zwei Compagnien Kaiserjäger, zwei Bataillone von Großherzog von Baden Infanterie, zwei Escadrons von Großherzog von Toscana

Dragoner und der Fußbatterie N. 4. Mit der größten Genauigkeit wurden die combinirten Bewegungen der verschiedenen Waffengattungen auch hier ausgeführt, und kein Unfall stieg am dritten Tage des Vergnügens der zahlreichen Zuschauer aus allen Ständen, die diesem ansehnlichen militärischen Schauspiel nicht bloß mit theilnahmloser Neugierde, sondern mit jenem frohlichen und herzlichen Interesse der Wohnboten, das Geist und Juchzen der brüderlichen Vereinigung ist, die zwischen einer muskelfest disciplinirten Garnison und den Eingebornen Statt findet, und nach durch die allgemeine Hochachtung für die hiesige Militärdiebstahl erhöht wird. — Gestern endlich bot die Musterung der beiden Bataillone von Großherzog von Baden Infanterie eine Festschönheit eigener Art, indem sämmtliche Truppen des genannten Regiments nach der Musterung von ihrem k. k. Obersten, Grafen von Wilm pfer, der diese erste Musterung gleichfalls als die Antrittsfest seines Regimentscommando's begeben wollte, auf seinen Füssen hinter dem Hofgarten bewirthet wurden. Unter den frohlichen Gruppen der auf solche Weise von ihrem Obersten gebirnen Mannschaft war in einer jenseitigen Umwandlung von Leuchtwinden eine Tafel von hundert zehn Bedienten für die Generalität, die Stäbe der hiesigen Garnison und des Officierscorps des Regiments Baden geschmackvoll geordnet, zu der von dem liberalen Wirth, auch die zwei älteren Feldwebel, Corporals, Juchzer und Gemeinen des Regiments brachten, und unter die übrigen zahlreichen Gäste der Militärs und einiger Civilauthoritäten untergebracht wurden. Leider nöthigte ein ungemein heftiger Sturm die Weitertragung dieser Tafel in den Redoutensaal, und selbst die Zurückerfordern der bewirtheten Mannschaft in ihre k. k. rne gleich nach dem Abgehen, und entzog so dem großen Publicum den heitern Ueberblick eines mit Gefühl und Geschmack geordneten Festes. Aber bald verführten die begeisterten Toaste auf die lange Erhaltung k. k. Majestät des Kaisers, Ihrer Majestät der Kaiserin und des ganzen durchsichtigen Kaiserhauses, so wie der k. k. Armee und des schönen Regiments, dem die Festschönheit galt. — Dem Vernehmen nach wird in einigen Tagen ein letztes Feldmanöver bei Amras die diesjährigen Herbstübungen beschließen.

Wien, den 24. October.

Ex. k. k. apostol. Majestät haben mittelst an den Stellvertreter des rechten Dreckschmeckers, Grafen Eyrich, herabgelangter kaiserlicher Entschliessung, dem würdigen geheimen Raths und Professor der Halbdiebstahl, Moriz Grafen von Dietrichstein, und dem zweiten Vicepräsidenten, Bartholomäus Kapitäl, die Bewilligung in ertheilen gerührt, die ihnen von der kaiserlichen Gesellschaft für den diesjährigen Altersaufbau zu Kopenhagen zugesandten Diplome ordentlich Mitglieder annehmen zu dürfen.

Am 24. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 fl. in C. M. 92 1/2  
 detto detto zu 40 fl. in C. M. 81 1/2  
 detto detto b. J. 1870, für 100 fl. in C. M. —  
 detto detto b. J. 1871, für 100 fl. in C. M. —  
 Wiener Stadtoboth: Obigat. zu 2 1/2 p. fl. in C. M. 64 1/2  
 Ceno. Münze p. fl. —  
 Banknoten pr. Stück 194 1/2 in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pils.

Verleger: Anton Strauß in Wien in der Dorotheergasse N. 218.



# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 26. October 1853.



Meteorologische Beobachtungen vom 25. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.668	28.3. 56. 29.	+ 5.8	Ö. d. schw.	dichter Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.668	28. 4 5	+ 13.0	Ö. d. mitt.	klare.
	10 Uhr Abends.	27.667	28 4 5	+ 8.5	Ö. d. mitt.	Wolken.

## Portugal

Der Courier vom 14. October enthält folgendes Schreiben aus Lissabon vom 5. October: Ungeachtet Sie seit geraumer Zeit nichts von hier vernommen haben, so habe ich Ihnen doch nichts von Verlang zu melden. Das englische Bataillon langte am 27. September nebst einigen Franzosen u. A., zusammen gegen 1500 Mann, von Oporto in Peniche an; am 29. nahmen diese Truppen nach einem (wie der Gouverneur berichtet) kurzen Angriff Obidos ein; ich für meinen Theil bin aber geneigt zu glauben, daß die Besatzung gar keinen Widerstand leistete, denn da die Stadt auf einer Anhöhe liegt und von einer noch aus der Mauerzeit herrührenden Ringmauer, worin sich nur eine schmale Pforte befindet, umgeben ist, so hätten die 600 Mann, aus denen die Besatzung bestand, 10,000 Belagerern die Spitze bieten können. Dieß ist die Meinung eines alten Soldaten, welcher den Platz genau kennt. Einige vermuten, daß bei der ganzen Sache Verrätherei mit im Spiele gewesen sei. Der gewesene Befehlshaber von Obidos ist nun hier als Kriegsgefangener. Die Truppen sind die Caldas vorgezogen, welches gegen 50 (englische) Meilen von Dom Miguel's Hauptquartier liegt. Die Guerillas sengen und brennen fortwährend in den Provinzen. In der Nähe von Oporto werden sie von Studts in Schach gehalten. Er hat viele Gefangene gemacht, welche unzerzüglich vor ein Kriegsgericht gestellt und erschossen werden sollen. Admiral Parkers Ermahnungen an Dom Miguel haben nicht viel fruchtete. Außerhalb der Linien ist viel deutsches Eigenthum zerstört worden und Dom Miguel's Vergütung des Schadens wird nicht sonderlich ausfallen. Dem will einmal gestatten, einige bereits gepackte Kisten und andere Ausrüstung zu verschicken. Innerhalb der Stadt ist alles ruhig, und darin würde man niemals meinen, daß sich die Aemern einander nicht gegenüberstehen. Die Linien sind noch nicht vollendet, weil Dom Pedro jetzt ein Tag etwas N-ues zur noch größten Befestigung derselben angetragen haben will; sie sind bereits so stark, daß Niemand glaubt, es werde ein Angriff gegen dieselben unternommen werden. Alles ist nun bereit zu erfahren, wann Dom Pedro seine Truppen dem Feinde entgegenführen wird; sie scheinen sich einen Ausfall zu machen und

hoffen auf einen glücklichen Erfolg; vielleicht dürfte der 12. October, als der Geburtstag Dom Pedro's, dazu gewählt werden, mit Dom Miguel anzuknüpfen, weil die Portugiesen an solchen Festtagen gerne dreierlei Angelegenheiten haben. Dom Miguel ist mit der Errichtung einiger Forts beschäftigt und steht sich in die Verfassung, jedem Angriff, welcher gegen ihn unternommen werden dürfte, die Stirne zu bieten; er hat mehrere von den Straßen ungangbar gemacht und Verhaue darauf anlegen lassen; er hat sich schweres Geschütz verschafft, womit er die Batterien versehen hat; drei solcher Geschütze wollte er an Bord eines ungefähr zwei englische Meilen jenseits der Linien auf dem Fluße Atomizien Driggs bringen lassen, das Fahrzeug mußte aber, nachdem vier von der dazu beordneten Mannschaft verwundet worden waren, das Weite suchen. Sie errichten jetzt bei Velez ein Fort, welches, wenn es zu Stande kommt, das diesseitige Ufer des Flusses bis gegen Alcantara hin beschützen wird. (Wir müßten hier erwähnen, daß Admiral Napier's sichern Vornahmen zufolge, sich dahin geäußert hat, er sei im Stande, alle Batterien, welche Dom Miguel innerhalb des Reichs des Geschützes seiner Flotte zu errichten sich besonnen lassen sollte, zum Schweigen zu bringen.) Es sind bereits vier Kanonen nach gedachtem Fort geschafft worden, welche bis morgen, wosfern man es nicht verhindert, aufgestellt seyn können. In verflissener Nacht wurde etwas Kanoniet, was große Verstärkung erregte; umsonst glaubte man, die Truppen rüsten vorwärts, am Dom Miguel anzusetzen; es ergab sich jedoch, daß es bloß ein unbedeutendes Scharmüthel sei. Gegen 10 Uhr wurde ein Detachement zur Demolierung eines Forts ausgesendet, welches Dom Miguel auf dem Campo Grande errichten zu lassen begonnen hatte; die Truppen rüsten so in der Eile dahin, daß sie den Feind, aberumpelten und zur Flucht zwangen; sie kehrten, nachdem sie ihren Zweck ohne Verlust erfüllt hatten, in guter Ordnung zurück. Da sie nun einmal begonnen haben, so hoffe ich, daß sie auch die von Dom Miguel angefangenen übrigen Forts abschließen werden. Innerhalb der letzten drei Tage sind mehr Ueberläufer als gewöhnlich herübergekommen; ihre Aussagen lauten noch ungünstig für Dom Miguel als die frühesten. 13 Reiter kamen auf dieser Seite des Flusses herüber und 23 von der jenseitigen; als man erfuhr, daß sie her-

überzusehen wünschten, wurden sie in Booten abgeholt; es befanden sich der Oberst Bourde, ein Neffe des Vicomteffs S. Jernanthe, 2 Leutenants und Fähnriche darunter. Der Dom Miguel befindet sich jetzt nur noch wenige französische Offiziere, an ihre Stelle sind mehrere spanische getreten. Die Königin hat am diesigen Hofe eine neue Mode eingeführt; früher war es nämlich, der höflichen Etikette nach, Sitte, daß die Königin allein speiste, und von ihren Hofdamen bedient wurde; Donna Maria speist aber mit Dom Pedro, seinen Generalen, Adjutanten u. s. f. an Fines Tage. Am ersten Tage nach ihrer Ankunft wurden bloß einige wenige von den ausgezeichnetsten darunter zur Tafel gezogen, und für die übrigen eine besondere Tafel bereitet; als aber die Königin und die Herzogin erfuhr, daß Dom Pedro seine Generale, Adjutanten u. s. f. zum Frühstück und Mittagmahl gezogen habe, begehrten sie, daß dieselbe Sitte nach wie vor beobachtet werden solle, weil ihnen keine Gesellschaft willkommener seyn könne, als diejenige der Personen, welche so hochherzig für ihre Sache kämpften. Dieß nimmt nun nicht mit dem englischen hohen Ton überein; wenn wir aber das Motiv erwägen, können wir die Sitte nicht mißbilligen. — Ich könnte Ihnen noch Mehreres schreiben, wenn ich es, wie so viele andere hiesige Correspondenten, machen wollte, die ihre Briefe mit Nachrichten füllen, die, wenn sie hier in den englischen Blättern gelesen werden, nur Lachen erregen.\*

Der Correspondent der Times schreibt aus Lissabon vom vorigen Tage: Der Miguel'sche Armee steht ungefähr drei englische Meilen von den Lissaboner Linien und sendet gelegentlich einige Bomben in die Stadt, welche nicht viel Unheil anrichten. — McDonnell (wie er von diesem Correspondenten genannt wird) ist thätig bemüht, seine Truppen zu discipliniren und sie in tactischen Bewegungen zu vervollkommen. Er hat noch keine Meinung gezeigt die Stadt anzugreifen; wenn er es nicht thut, dürfen die Belagerten ebenfalls offensiv verfahren, weil sie ihren Gegnern an Stärkte gleich sind. Dom Pedro setzt sich auf alle Weise in die Verfassung dazu, und binnen Kurzem dürfen Sie von einer gänzlichen Niederlage Dom Miguel's und der totalen Vernichtung seiner Hoffnungen hören, niemals wieder das Scepter von Portugal zu führen; wo sich die junge Königin nur immer zeigt, wird sie mit lautem Entzusemum begrüßt. Die Constitutionellen haben begonnen aus Lissabon herauszutreten, um die Miguelisten anzugreifen; sie sind von der besten Stimmung besetzt. In den Miguelistischen Blättern wird keine Ehre von Bourmont's Abdankung erwähnt, was beweist, daß man die Sache zu verheimlichen wünscht. Gegen 40 Offiziere sind mit ihm fort, und nur wenige geblieben, worunter sein ältester Sohn, Graf E. von Bourmont, welcher die Polizeitruppen befehligt. Dem Capitän Elliot, welcher den Admiral um die Erlaubniß gebeten hatte, auf dem Dampfboot African nach

England zurückzukehren, ist dieses Begehren abgelehnt worden, weil er sich weigerte sein Ehrenwort zu geben, daß er niemals wieder etwas gegen die Interessen der Regierung Donna Maria's unternehmen würde; da er nun auf diese Weise nicht fort konnte, so schloß er sich Bourmont und dessen Begleitern an.\*

Der Morning-Herald enthält folgendes Schreiben von Porto vom 7. October: „Das Dampfschiff Soho, welches Lissabon gestern verlassen hatte, ist heute hier angekommen. Bei seinem Abgange von dort war die Nachricht angelangt, daß der Befehlshaber von Peniche, Dom Bernardo de Sa, nach der Wegnahme von Obidos die Torresvedras vorgerückt war, die Miguelistischen Truppen vor sich her trieb, und in die Nähe der Küstseite ihrer Linien vor der Hauptstadt gelangt war; ein doppelt rascher Streich. General Macedonal, der nun Befehlshaber der Armee Dom Miguel's ist, scheint ein alter Tropf, und dem Geschäfte, den constitutionellen Truppen zu imponiren oder Marschall Bourmont und General Clouet zu erschrecken, keineswegs gewachsen zu seyn. Er befehligte früher eine Brigade, und hat keinen militärischen Ruf. Sie dürfen sich daher auf die Nachricht gefaßt machen, daß er bei dem ersten Treffen auf die Finger geklopft werden ist. Ueber die Eroberung von Torresvedras kann ich Ihnen nur so viel melden, daß der oben erwähnte Bernardo de Sa mit den brittischen Truppen, die ihm kürzlich von Porto aus zugesandt worden waren, ferner mit dem 12ten Jägerregimente von der vorigen Besatzung von Peniche, in Allem 2500 Mann, die Miguelisten bei einem Orte, welcher, wo ich nicht irre, Barrobo heißt, angriff, sie auf's Haupt schlug, 100 davon tödtete, 2 bis 300 verwundete, und sich am 3. October der Stadt Torresvedras bemächtigte. Die brittischen Batalione thaten sich sehr hervor.“

Die Cronica Constitucional von Lissabon enthält folgenden Bericht des Gouverneurs von Peniche an den Kriegsminister, über die (gestern gemeldete) Einnahme der besetzten Stadt Obidos: „Ow. Excellenz! Ich komme so eben von Obidos zurück und habe nur so viel Zeit, Ow. Excellenz zu benachrichtigen, daß diese Stadt gestern mit allem Ehrsch, Kriegsgemüthe u., nach einem lebhaften Gefechte und nachdem sie von der Besatzung und den Einwohnern schmählich verlassen worden war, in unsere Gewalt gefallen ist. Willigend sende ich Ow. Excellenz ein Schreiben von einem der Söhne Bourmont's an den französischen Offizier, der sich den Titel „Militärcommandant von Obidos“ beilegte. Dieser letztere ist zum Befehlshaber gemacht worden und wird Ow. Excellenz von dem Ueberbringer gegenwärtiger Depesche vorgeführt werden. Unserer Seite ist ein französischer Sergeant schwer, und ein Gemeiner von derselben Nation leicht verwundet worden. Unten. Der Baron de Sa Bondeira, Adjutant S<sup>r</sup>. Kaiserl. Majestät und Gouverneur

von Peniche. Peniche, den 30. September 1833.\* — Nachstehendes ist der Inhalt des oben erwähnten Schreibens: „Palast von Liria 23. (bei Lissabon), 21. September. Herr Gouverneur! Mit großem Leidwesen melde ich Ihnen, daß Mißverständnisse mit dem König in Betreff von Maagregim, welche unter den ersten Umständen, in welche dieses Land gebracht ist, genommen werden sollten, den Marschall bestimmten, dem Könige seine Entlassung anzubieten, die S<sup>t</sup>. Majestät auch annahm. General Clouet wurde bereits in dem Obercomando des Heeres durch General Macdonald ersetzt. Diese Umstände bestimmten manche von unseren Kameraden sich zurückzuziehen, andere aber blieben, namentlich Oberst Louis de Bourmont, Oberst Spring, Oberst Rochet, Oberst de la Haye &c. Der Marschall drang persönlich in alle unsere Kameraden, zu bleiben. Ich weiß nicht, was Sie darüber beschließen mögen, aber es ist sehr zu wünschen, daß Sie dem Könige einen Offizier erhalten, dessen Talente und Eifer er so sehr schätzt. Verzeihen Sie &c. Vicomte Carl von Bourmont. — An H<sup>rn</sup>. A. de la Haussaye, Gouverneur von Odivos.“

Der Nationalist sagt: „Die Predosten scheinen sich in Algarbin in einer sehr fatalen Lage zu befinden. Sie halten nur die beiden Städte Faro und Lagos besetzt. Das übrige Land wird von Guerrillas verheert. Die Cronica von Lissabon vom 3. d. M. enthält eine Adresse der Behörden von Faro, die um schnelle Hülfe aus Lissabon sehen.“

#### Spanien.

Das Journal des Debats vom 17. October enthält folgenden Artikel über die spanischen Angelegenheiten: „Wir würden uns schämen, den Journalen ernsthaft zu antworten, welche uns anklagen, daß wir die Nachrichten aus Spanien in einem günstigeren Lichte darstellten, als wir nach unserem besseren Wissen berechtigt wären. Wir wiederholen unsern Lesern ein für alle Mal die Versicherung, daß wir wörtlich alles bekannt machen, was uns von der Halbinsel durch die Journale aus dem Süden oder durch unsere directen Correspondenzen zukommt, und daß wir uns bloß bemühen, das Publicum vor Nachrichten zu warnen, deren Aechtheit uns nicht hinlänglich erwiesen zu seyn scheint. Wir kümmern uns übrigens sehr wenig um die Wirkung, die unsere Nachrichten, so seien gut oder schlecht, auf den Kurs der Börse haben können. Wenn die Aufmerksamkeit des Publicums, so wie in diesem Augenblicke, auf die ersten Weigmiss gespannt ist, deren Schwauplay die Halbinsel ist, oder werden kann, dreht die erste Pflicht eines Journals das in, alles zu sagen, was es weiß, und seinen Lesern beifällig zu seyn, inmitten der Dankethet der widersprechenden Nachrichten, die sich von allen Seiten verbreiten, das Wahr von dem Falschen zu unterscheiden. — Der Aufstand von Bilbao und einem Theile von Biscaya ist heute die einzige, vollständig erwiesene Thatfache. —

Die Revolte von Vittoria und einiger Districte von Navarra, wird von verschiedenen Seiten gemeldet. — So viel ist heute sicher, daß die regelmäßigen Communicationen zwischen Madrid und Bayonne unterbrochen sind. Die Journale von Madrid vom 7. waren am 10. in Bayonne nicht angekommen; die diplomatischen Kurirer werden durchgelassen; vielleicht aber haben ihnen die rebellischen Behörden ein sicheres Geleit gegeben. Uebri gens können wir hierüber nichts Bestimmtes behaupten. — Aus Catalonia wissen wir nichts. — Folgendes ist der Anfang eines Schreibens aus Bayonne vom 12. October: „Die Communicationen zwischen Madrid und Bayonne sind völlig unterbrochen, und der Kurirer von Madrid, der heute eintreffen und uns Briefe vom 6. und Journalle vom 7. bringen sollte, ist nicht angekommen. Wahrscheinlich ward er zu Vittoria auf Befehl des H<sup>rn</sup>. Donagui angehalten, der fortwährend die Regierung dieser Stadt zu Gunsten des Don Carlos inne hat. Uebri gens haben wir Folgendes erfahren: Der Aufstand der baskischen Provinzen gewinnt täglich mehr Festigkeit, und er hat bereits auch in Navarra begonnen. Die Carlistische Bewegung hat in letzterer Provinz mit der Hauptstadt (Pamplona) begonnen, und salt in dem Augenblicke, wo eine Colonne von fast 1200 Mann diese Stadt verließ, um sich dem General Castañon anzuschließen. Pamplona war aber glücklicher als Vittoria und Bilbao, und die Bewegung ward erstickt, d. h. die Autorität dieser Stadt gehört noch immer der Königin, da die im Aufstande Befangenen sich alle auf das Land geflüchtet haben. Man versichert übrigens, daß Santos-Adren, der sich zu Alfaro und Villafraanca organisiert hat, schon mit etwa 300 Mann aufgebrochen und zu Miranda angekommen sei, das von Pamplona nur 12 bis 13 Stunden entfernt ist \*). Er nimmt seine Richtung nach Pamplona, und diese Stadt dürfte in die Hände der Anführer fallen, wenn nicht Truppen zu ihrem Beistande herbeikommen, denn salt die ganze Besatzung hat die Provinz verlassen, um sich nach Guipuzcoa und Biscaya zu begeben. Gegen 300 Mann königliche Freiwillige haben Bilbao verlassen; sie stießen in Vegera mit 200 andern zusammen, die in dieser Stadt von Vittoria angekommen waren. Die Truppen stehen unter dem Befehl von zwei Christlichen des Capitels von Bilbao, deren Namen man noch nicht weiß, und unter dem einiger französischen Offiziere. General Castañon ist noch immer zu Tolosa, wo er Verstärkungen erwartet, um seine Bewegungen zu beginnen. Er hat an H<sup>rn</sup>. Jauregui (unter dem Namen El Pastor bekannt) geschrieben, und ihn aufgefordert, sich unverzüglich nach Spanien zu begeben, und das Commando der Truppen der Königin zu übernehmen. Dieser bekannte Chef hat sich sogleich zur Abreise entschlossen. Man schätzt die Truppen, welche General Castañon zu versammeln im Stande

\*) Siehe unten die neuesten Nachrichten aus dem Valletin du Sol.

Auf 1500 Mann. Diesen Morgen sind zwei Carlische Offiziere von S. Sebastian hier angekommen und unverzüglich nach Toulouse abgereist, wo schon einige andere französische Carlische angekommen sind. Sie sollen den Auftrag haben, für Waffen und Munition zu sorgen. Obgleich der Kurier von Madrid heute nicht angekommen ist, so haben wir doch erfahren, daß Madrid am 8. ruhig war, 3000 Mann Infanterie, 3000 Mann Kavallerie und einige Artillerie sollten am folgenden Tage gegen Vittoria rücken. Man hatte auch die fast officielle Nachricht von dem Eintritte des Infanten Don Carlos in Spanien, und spricht, wie wohl in unbestimmten Angaben, von einer Carlischen Bewegung zu Piacencia, an der poetigischen Gränze, wo Don Carlos proklamiert worden sei. Diese Bewegung sei von einigen portugiesischen Offizieren und Soldaten eingeleitet worden, denen es gelungen, unter der Verkleidung als spanische Bauern einzudringen. General Caesfeld, der sich in Badajoz aufhält, sei folglich mit einem Theil seiner Truppen nach Piacencia aufgetroffen."

Ein Schreiben aus Bayonne vom 12. October meldet: "Was man vorher sah, ist eingetroffen: in Vittoria hält man die Kurier an. Wir sind also beinahe ohne Nachrichten aus dem innern Spanien. Auf diesem Wege erfahren wir, daß in Bilbao die Carlische Association sich behauptet, daß die Kaiserthron sogar die Ofsenlose ergreifen und unter Commando eines Volkshelden Unreia bis zum Dorfe Vergara vorgerückt sind. Von anderer Seite oecnimmt man, daß Logroño, Stadt von 7000 Einwohnern in der Provinz Buegas, an der Gränze von Navarra, am 7. d. M. Don Carlos proclamiert hat, und daß 1200 Mann von Pamplona dahin aufgebracht sind."

Der Indicateur von Bordeaux bringt folgendes aus Bayonne unter gleichem Datum: "Der Carlische General Santos-Ladron ist in Navarra eingedrungen; der Generalcapitän dieser Provinz versprach folglich eine bedeutende Summe, 20,000 Fr. nach französischem Gelde, dem, welcher Santos-Ladron todt oder lebendig überlieferten würde. Gestern Morgens ist ein französischer Cabinetsturier, und heute Morgens ein russischer Kurier hier angekommen. Bei ihrer Abreise von Madrid war dort Alles ruhig, aber es zeigte sich eine dumpfe Bewegung, und man glaubte, daß es ohne die Gegenwart der Truppen zu einer Bewegung hätte kommen können. Der Correspondent sagt nicht, ob der französische oder der russische Kurier diese Nachricht gebracht. Diese Kurier berichten, daß sie unterwegs die Vittoria keinen Aufstand trafen, daß aber der am 7. von Bayonne abgegangene Postwagen die Diligenzen hin und her durch die Insurgenten festgehalten und nach Vittoria gebracht wurden. Es scheint, daß die Insurgenten nur die Kurier der fremden Cabinete in Geor halten wollen, die Kurier der neuen spanischen Regierung werden nicht verschont, schon drei hat man in Vittoria zurückgehalten."

In Piacencia wird die Carlische Bewegung von einem jugendlichen Apollonischen, dem General Javalá, geleitet. Die Bewohner von Guipuzcoa haben auf den Ruf des zu San Sebastian befehligenden Generals Castañon geachtet; ungefähr 1200 Kerne, meist junge Leute aus San Sebastian, sind unter seine Fahnen getreten, so wie auch 240 Carabiniers, die sich zu Vittoria für die Königin aufgeschlagen hätten, wenn sie nicht Deseñal erhalten, sich nach Tolosa zu begeben, wo General Castañon sein Generalquartier aufgeschlagen. Dieser General hat an El-Pastor, einen in Bayonne verbannt lebenden Constitutionellen, geschrieben, um ihn zur Rückkehr nach Spanien aufzufordern, damit sie gemeinschaftlich die Ordnung in den baslischen Provinzen, wo El-Pastor sich einst einen glänzenden Ruf erworben, wieder herstellen könnten. Als Verbannter hat El-Pastor Aueranien verlangt. Die Deputation der baslischen Provinzen hat sich selbst zum Buegen angeboten, daß er unter der Regierung der Königin von Spanien nichts zu suchen habe. Zu la Puente der Vittoria leben Mönche, welche die Communication sperren; sie sind vom Kopf bis zum Fuß bewaffnet. Zu S. Sebastian waffnet man die vom Carl heimgekehrten Constitutionellen, was man zuvor, trotz ihrer Dilettanten, bei der Mühe zu dienen, nicht hatte zugeben wollen. Von Madrid aus sind 3000 Gardien der Königin, 500 Pferde und 6 Kanonen in Eile nach Vittoria abgegangen, und zu dieser bewaffneten Macht werden sich 300 Kavalleristen von Burgos und 300 andere aus Valladolid gesellen. Tausend Mann sind so eben von Pamplona ausgerückt, um sich mit den Truppen des Generals Castañon zu vereinigen; Lugo zuvor waren 200 Mann unter dem Befehl von Narasquez nach derselben Bestimmung aufgetroffen. Neue zwei Thore der Festung Pamplona blieben geöffnet. Gehehen hat man einen Aufstand in Leon versucht, allein die Obeigkeit und Bevölkerung haben sich der Ruhestörung bemächtigt und sie ins Gefängnis gesetzt. Es sind Personen deaustoezt, hier und in der Umgegend constitutionelle Spanier, zu 1/2 Jhr. täglich, für das Herr des Generals Castañon zu werden. Die Gefährten von hier abgegangene Diligent ist in Tolosa angelange; dort rich die General Castañon dem Generalcur, nicht weiter zu fahren, die Diligent ist daher heute Nachmittag zurückgekommen. El-Pastor begibt sich diesen Abend nach dem Generalquartier von Castañon. Der Madrider Kurier ist nicht angekommen."

Das Bulletin du Soir vom 16. (und aus demselben der Moniteur vom folgenden Tage) enthalten folgende Nachrichten aus Spanien: "Verbannt aus Catalane n melden, daß die Gemüthe im Allgemeinen zu Gunsten der Königin gekimmt sind. Der Generalcapitän hat sich entschlossen ausgesprochen; er organisierte Corps von Stadtmilizien." — "Man schreibt aus Pamplona vom 12., daß eine Colonne, die gegen Logroño ausgerückt war, um Santos-Ladron zu ergreifen, diesen Chef mit zweihundert Insurgenten um

gefangengenommen hat. Er sollte am 13. in Pamploña eintreffen, um dort gerichtet zu werden. Das Geschehthabe bei Ros Arco gegen 800 bewaffnete Bauern Statt; hundert davon sind auf dem Schlachtfelde geblieben. — In einem Privatreiben von der spanischen Kränze liest man: „Valdespina commandirt die Insurgenten von Victoria, Bilbao und Vera Cruz“, die in Allem aus vier schwachen Bataillons bestehen. Der Abgesandte Valdespina's, welcher Don Carlos zu Irún proclamirt hat, hat sich am 12. Morgens wieder entfernt. Anhänger der Königin sollten Irún am 15. besetzen.“

Dem Rational zufolge ist der Zustand in Victoria ohne Blutvergießen bewieset, und den dortigen Anhängern der Königin, welche sich bewaffnet auf einem der Plätze der Stadt aufgestellt hatten, eine Act von Capitulation zugefallen worden, kraft deren ihnen gestattet wurde, die Stadt zu verlassen, und sich nach Miranda del Ebro zurückzuwenden. Ihr Eigenthum soll, dieser Capitulation zufolge, respectirt werden.

Großbritannien und Irland.

Das einzige Wichtige, was die neuesten Londoner Blätter bringen, sind die gestern und heute mitgetheilten portugiesischen Nachrichten. Aus Spanien geben ihre Berichte nicht so weit als die französischen. Der Courier spricht vom dem Briefe Carl Bourmonts (siehe oben), der beweist, daß des Marfchalls Rücktritt bloß in der Unzufriedenheit der Mignellisten seinen Grund gehabt; er wollte sich im nächsten spanischen Hafen nach England einschiffen, und sonach hinge seine Resignation auch nicht mit den Entwürfen des Don Carlos zusammen. Die Unruhen in Biscaya betrachtet der Courier nur als eine partielle Erscheinung, und glaubt sie aus der eigenthümlichen Stellung dieses Landes (das nur etwa 300,000 Einwohner zählt), wo jedes Dorf eine kleine Republik sei, erklären zu können. Der Globe erwarct ebenfalls nur partielle Widerstände in Spanien. Der Standard dagegen hält einen Bürgerkrieg für unvermeidlich, hofft aber, daß man Frankreich keine Intervention erlaube, und daß England an keine solche denke. Diese Blätter kennen bereits die Proclamation der Königin-Argentin vom 3. d. M., ohne viel Gewicht darauf zu legen, da sie dieselbe als ein bloß von der Verdrängung des Augenblicks dictirtes Document betrachten.

Consols am 15. October 86½ (ohne Dividende).

\*) Das Journal du Commerce macht die sehr wichtige Bemerkung, daß in dem letzten Heft dieser Nachrichten einige Verwirrung herrsche, indem das Bulletin den eigenen Namen des H<sup>n</sup>. Desastregui, der zu Victoria commandirt, für eine Stadt nehme. So daß dieses Bulletin unzulänglich von Unterdrückung der Insurrection in Guipuzcoa gesprochen, welches im Vorgehen zur Partei der Königin halte. Derselbe Irrthum, sagt das Journal, zeugen von einer großen Oberflächlichkeit, und geben Nachrichten, die auf solche Weise mitgetheilt werden, eben nicht den besten Eindruck.

Zu No. 299

## Frankreich.

In London hatte man die Nachricht von einer in Griechenland entdeckten Verschwörung erhalten, in Folge derer Koloetrovi, Koliopulo, Griva, Arisfioli und mehrere andere Griechen verhaftet worden seien.

Am 16. October 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 101 Fr. 15. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 72 Fr. 10. — Am 17. October 1½ Ute Nachmittags 3 Percents 101 Fr. 5. 3 Percents 72 Fr. 30.

## Dänemark.

Mittelt Patens vom 17. September d. J. ist durch die Schleswig-holstein-lauenburgische Kanzlei nachstehende Verordnung für die Herzogthümer Schleswig und Holstein emanirt worden: „Wir Frederik der Sechste etc. Es ist Uns allerunterthänigst vorgetragen worden, daß Zweifel darüber entstanden sind, ob und in welchem Umfange eine Verpflichtung der Militärpersonen und Militär-Eivilbeamten zur Concurrenz zu den Kirchenlasten in Unseren Herzogthümern Schleswig und Holstein begründet sei. Wir haben Uns daher allergnädigst bewogen gesehen, zur Befestigung dieser Vorset, so wie zur Bewirkung eines, in dieser Hinsicht gleichförmigen Verfahrens, Allerhöchstdt festzusetzen, daß diejenigen Grundbesitzer und Vorkreisten, welche rückständig der Beitragspflichtigkeit der Militärpersonen und Militär-Eivilbeamten zu den Armen- und Schullasten in dem Percent vom 26. Mai 1829 und 22. März 1831 sanctionirt worden sind, gleichfalls bei Zuzugung derselben zu den Kirchenlasten zur Rücknahme dienen sollen. Hinsichtlich des von den Militärpersonen und Militär-Eivilbeamten bisher erlegten Priesteropfers behalte es, nach wie vor, sein Bestehen; auch bleiben die gesetzlichen Vorschriften, welche die Concurrenz der Landoldaten und ihre Stellvertreter zu den Kirchenlasten bestimmen, soerwärtend in Kraft.“

Das Husumer Wochenblatt berichtet, daß auf der Insel Sylt von der frühesten bis auf eine sehr späte Zeit sich der Weibbrauch erhalten hatte, daß der, welcher durch die öffentliche Meinung als unnütz, verächtlich, betrügerisch, oder überhaupt schäblich bezeichnet ward, im Dunkel der Nacht von zwei Verleumdern aufgehoben, eine Zeitlang bei den Armen herumgeführt und endlich einige Male ins Wasser getaucht wurde, welches letztere insbesondere häufig solchen widerfuhr, die eines verbotenen Umganges mit dem andern Geschlechte beschuldigt wurden. Die Vermummten waren gewöhnlich weiß gekleidet und pflagten, so lange die Verlesung währete, nicht ein einziges Wort mit dem, der bösen mußte, zu sprechen. In neueren Zeiten setzte dieses sogenannte „Trallin“ zu einem Spas ohne Grund und Bedeutung aus, und jetzt ist jede Spur dieser, vom Volke ausgeübten Sittenpolizei verschwunden, man möchte denn die Erinnerungen und Warnungen noch dahin setzen, die man ab und zu an der Thür mancher Leute geschrieben findet.

## Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Zürich vom 17. October: „Vorgestern haben die eidgenössischen Truppen das Land Schwyz, gestern die Stadt Basel geräumt. Das eidgenössische Commissariat in Schwyz ist gleichzeitig mit der militärischen Besetzung aufgehoben worden. — Folgendes ist die von der Tagsatzung an das schweizerische Volk und zugleich an die eidgenössischen Truppen erlassene Proclamation: „Eidgenossen! Als vor etwa zehn Wochen die bekannten Vorfälle in den Cantonen Schwyz und Basel das ernste, tröstliche Einschreiten der Eidgenossenschaft erforderten, ergriff die Tagsatzung diejenigen Massnahmen, die ihr vermögend schienen, die Ruhe und die gesetzmässige Ordnung wieder in jenen Gegenden zu begründen und drohendes Unheil vom Gesamtvaterland abzumenden. Die Tagsatzung vertraute damals auf euch, Eidgenossen! Sie mahnte euch wiederholt an, ihre Bemühungen thätigst zu unterstützen. Ihr horchtet diesem Rufe. Bereitwillig verliessen so viele Tausende eidgenössischer Wehrmänner aufs erste Aufgebot ihren heimlichen Herd und eilten unter ihre Fahnen. Der schnellste Erfolg krönte diese Krafteinbringungen. Entziffen ihrem früheren bedauerlichen Zustande, erernten sich die Cantone Schwyz und Basel einer gesetzmässigen Ordnung, die sie bald wieder der schon so lange entbeherten Segnungen des Friedens theilhaftig machen wird. Jene viel besprochene, bundesweilige Verbindung von Sarmen ist aufgelöst. Der Schweizerbundes sämtliche Glieder sind auf der Tagsatzung wieder vertreten. Die Eidgenossenschaft hat vor dem In- und Auslande jene Kraft unwiderleglich bewiesen, welche die Aufrechterhaltung ihrer Freiheit und ihrer Unabhängigkeit verbürgen. Dieß ist, Eidgenossen! die Wirkung eures Benehmens und eurer Anstrengungen. Der echt vaterländische Sinn, den ihr bei dieser Gelegenheit kundgegeben, hat diese glücklichen Ergebnisse herbeigeführt und das Vaterland vor größtem Unglücke geschützt. Die auf der Tagsatzung versammelten Voten der eidgenössischen Stände erachten im Augenblicke, wo sie von einander scheiden, es für ihre höchste Pflicht, euch, Eidgenossen! im Namen des Vaterlandes hiefür zu danken. Empfanget diesen Dank vorzüglich ihr, wackeren Wehrmänner! Ihr habet euch bleibende Ansprüche auf die Anerkennung eurer Mitbürger erworben. Die Bereitwilligkeit, mit welcher ihr dem an euch ergangenen Rufe folgtet, die Mannszucht, welche von euch beobachtet ward, der ruhige Ernst, welcher unter Euch waltete, haben bewiesen, daß ihr eidgenössische Wehrmänner seid, — würdig eurer Abkunft und weith, daß bei jeder künftigen Gefahr das Vaterland auf euren

Muth und euren Eim vertrauensvoll die schönsten Hoffnungen baue. Eidgenossen! Laßt uns hoffen, daß unser theures, schönes Vaterland, unter Gottes allmächtiger Obhut, immer mehr und mehr dauerndes, ungetrübtes Glück genießen werde. Eurer Regierungen unablässiges Bestreben wird es seyn, jede Gefahr von euch abzumenden, die gehörige Achtung nach Außen euch zu sichern, die allgemeine Wohlfahrt im Innern zu befördern und des gesammten Bundes Kraft zu allererstem frommen möglichst zu erhöhen. Wendet euren Regierungen euer Vertrauen zu! Entracht waltet unter euch, wie einst unter unsern Vätern in den schönen Tagen der Vorzeit! Ehret gegenseitig euer Rechte und heget Ehrsucht vor dem Gesetze! Ohne Ordnung gibt es keine Freiheit, — ohne Freiheit für uns Schweizer kein Glück! Gottes Segen ruhe auf uns und unserm theuren Vaterlande! Gegeben Zürich, den 15. Weinmonat 1833. Die eidgenössische Tagsatzung. (Folgen die Unterschriften.)“

## Teutschland.

Am 19. October reiste Ihre Majestät die vermittelnde Königin von Baiern, begleitet von ihren erlauchten Töchtern und Sr. kaiserl. Hoheit dem Herzog von Bayern Carl, von Wiesbaden wieder nach Regensburg ab. Eben dahin gingen auch Ihre Majestäten der Königin und die regierende Königin, nebst der Prinzessin Mathilde königl. Hoheit, am 20. Mittags ab.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Carlshöhe vom 18. October: „Seit ein Paar Tagen befindet sich Sr. königl. Hoheit der Kronprinz von Preussen in unsern Mauern, jedoch unter Beobachtung des strengsten Incongnito. Sr. königl. Hoheit haben dem Schiffsmanöver unserer Truppen beigewohnt, und werden uns morgen wieder verlassen.“

Wien, den 25. October.

Sr. k. k. Majestät haben dem Staats- und Konferenzminister Grafen von Kolowrat-Liebskeinsky die Annahme des ihm von der königl. Gesellschaft für nordische Alterthumskunde zu Kopenhagen zugesommene Diplom eines ordentlichen Mitgliedes zu gestatten geruht.

Am 25. October war zu Wien der Mittelspreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 St. in CM. 92 1/2 %; doitto doitto zu 40 St. in CM. 82; doitto mit Verloos. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 198; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 130 1/2 %; Wiener Stadthaus-Obligat. zu 2% pSt. in CM. 84 1/2 %; Conv. Rente pSt. —; Banfactien pr. Stück 1197 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Kolter von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Wiede in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Herrs. Verö. ist ganz neu zu haben: „Theoretischer Leitfaden der Kritik. Zur Selbstbelehrung für Dilettanten.“ Von J. J. Meyers. Taschenformat 1834. Preis. 1 fl. CM.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 27. October 1833.



Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 32° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	W i n d.	W e t t e r u n g.
Beobachtungen		Pariser Maß.	Wiener Maß.		
vom 25. October.	8 Uhr Morg.	27.43	28.32 1/2	+ 7.8	EO Part.
	3 Uhr Nachm.	27.51	28 3 5	+ 11.8	EO.
	10 Uhr Abends.	27.57	28 3 5	+ 7.0	EO. —

## Spanien.

Die Madrider Zeitung vom 12. October (die wir aus herkömmlichem Wege, über Paris, erhalten haben) enthält folgenden Artikel aus Madrid vom vorgehenden Tage: „Der Herrscher der H<sup>o</sup> Graf von Rayneval, französischer Botschafter am kaiserlichen Hofe, hat gestern (10.) um 6. Uhr Abends die Ehre gehabt, eine Privataudienz bei Ihrer Majestät der Königin-Regentin zu erhalten, um Ihrer Majestät im Namen des Königs die Franzosen das Beileid über das Ableben Ihres erlauchtesten Sohnes, der Königin Isabella II., an den Tag zu legen. — Der Herrscher, als treuer Dolmetsch der Gemüthungen seines Hofes, hat sich den am Morgen des gezeigten Tages erhaltenen Befehle in den unwürdevollen und heftigsten Ausdrücken mittheilt, mit dem Beifügen, daß er gleichfalls den Auftrag habe, Ihrer Majestät zu erklären, daß der König der Franzosen, die Pflicht eines Freundes, Älteren, Verwandten und guten Nachbarn erfüllend, der Königin-Regentin zur Aufrechterhaltung ihrer Autorität und des Thrones ihre erlauchtesten Tochter der Königin, unserer Erbprinzeßin, alle Unterstützung anbietet, die sie, unter was immer für Umständen, von Frankreich in Anspruch zu nehmen für sich finden dürfte. — Die Königin-Regentin hat diese Beileidsbezeugungen und Glückwünsche mit den besondern Gefühlen der Hochachtung und Grundschaft aufgenommen, die Ihre Majestät stets gegen ihren erhabenen Freund und Verwandten, den König der Franzosen, hegte. Von Dankbarkeit durchdrungen, hat sie den H<sup>o</sup> Grafen von Rayneval beauftragt, seinem Hofe den Ausdruck der Belohnungen, mit welchen Ihre Majestät so edle und schmerzliche Anerbietungen, welche den guten Verhältnissen zwischen beiden Mächten vollkommen entsprechen, aufgenommen habe, und die Versicherung zur Kenntnis zu bringen, daß Ihre Majestät sich besonders angelegen sein lassen werde, diese Verhältnisse aufrecht zu erhalten und die Bande der Grundschaft und des guten Einverständnisses, die schon bei Lebzeiten des verstorbenen Königs glücklicher Weise zwischen beiden Mächten bestanden, und wovon der König der Franzosen bei diesem Anlasse einen so außerordentlichen Beweis gegeben habe, enger zu knüpfen. — Der H<sup>o</sup> Botschafter hatte gleichfalls die Ehre, der Königin, unserer Erbprinzeßin, von ihrer erlauchtesten Mutter vorgelassen zu werden. — Die Nachricht von dem schmerzlichen Verluste, welcher Ihrer Majestät und aus lokalen Spanien in so hohem Betrübnisse versetzt hat, und von der Thronbesteigung der Königin, unserer Erbprinzeßin, ist am 5. d. M. durch den Telegraphen nach Paris gelangt, und am selben Tage hat der H<sup>o</sup> Botschafter E<sup>o</sup> großbritannischen Majestät am französischen Hofe eine Ent-

falte an seinen Hof, Behufs der Mittheilung dieser beiden Ereignisse, abgeschickt.“

Die Madrider Zeitung von obgedachtem Tage enthält wieder eine Menge von Beileidsadressen verschiedener Generalscapitäne, namentlich von Andalusien, Galicien, Valencia und Murcia etc., und mehrerer Provinzialcommandanten, von Placencia, Leon etc., dann des Erzbischofs von Valencia. — Zugleich wird aus Madrid vom 12. d. M. gemeldet, daß General Sarria, Oberbefehlshaber der Infanteriesäumer an der portugiesischen Gränze (über dessen Abhofsman man einige Zweifel hegt zu haben scheint), seine Beileidsadresse eingeschickt habe.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 17. Abends enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Privatbriefe aus Bayonne melden, daß am 11. d. M. um 6 Uhr Abends, nach dem Entschlusse einiger und zwanzig Abgeordneter aus Biscaya zu Tuma, Don Carlos daselbst auf öffentlichem Platze proclamirt worden sei. Es wurde ihm kein Widerstand geleistet. Der Abscheu aber seine Entlassung genommen. — Diese Aufrechter haben die Stadt, nachdem sie den des Liberalismus verdächtigen Einwohnern einige Tausend Gensdarmes weggenommen, wieder verlassen. — Andere Privatbriefe aus Bayonne melden, daß der Herrscher von den Beileiden in Konstantinopel, einige Beileide von Bayonne aufgeschrieben verweise. — Sentenah d'Artois ist in Pamplona erschossen worden. — Die spanischen Flüchtlinge waren über die Bidasoa gegangen.“

Das Journal des Debats vom 18. October enthält folgenden Artikel über die spanischen Angelegenheiten: „Wir haben keine direkten Nachrichten aus Spanien erhalten. Nachfolgende Auszüge entnehmen wir aus den Journalen von Bordeaux vom 14., ohne uns für die Richtigkeit der darin enthaltenen Angaben zu verbürgen. — Man liest im Memorial Bordeaux: „Wir fahren fort, unsere Leser die aus Spanien durch Prioritäten zugewandten Nachrichten mitzutheilen, woraus man entnehmen wird, daß die Regierung der jungen Königin endlich entschlossen ist, die Catholische Intervention mit den einzigen Brutz zu Tage passenden Mitteln, der Gewalt und dem Bapst, zu behandeln; es ist das kürzeste Mittel, damit zum Ziele zu kommen. — Von Alcala mangeln die Nachrichten; man glaubt, daß in Vittoria, der Hauptstadt, der Postkurs eingehalten worden sei, weil man sonst aus dieser und den benachbarten Provinzen Nachrichten erhalten haben müßte. — Der von einem normalen Offizier, Namens Mellet, beschickten Botschafter sind bis Vergara vorgedrungen; es scheint, daß in ganz Biscaya sich sogar der weibliche Theil der Bevölkerung, der welchem man das Sympathie für die Regentin hatte vermuthen mochte, für Don

Carlos erklärt. — Der General Cazañon, welcher in Guipuzcoa befehligte, hatte in Tolosa Halt gemacht; er hat schließlich Christinos der Provinz aufgefodert, sich ihm anzuschließen; diese hatten 1200 bereit gethan, und ihre Zahl vermehrte sich unausgesetzt; er ließ allenthalben Waffen ausbreiten, so daß er viele Kräfte zusammenzubringen hoffte; die Einwohner der Gegend S. Sebastian haben sich erhoben, die Citadelle und selbst den Platz zu vertheiligen. — Die Einwohner von Irun haben einen Empörungsvorfall gemacht, der aber sogleich unterdrückt worden war. — Navarra schien ruhig, man brügte aber inoffiziell Befehlsgewalt vor einem Ausbruch allhier. — In Tolosa wurde Don Carlos am 8. Abends von einem angeblichen Capitän proclamirt, der mit 20 Reiteren dort erschienen war; seiner Aussage zufolge befand sich Santos Eadron in dem nahe dabei gelegenen los Arcos, mit 1500 Mann, und Don Carlos war in ganz Spanien proclamirt worden! — Es heißt, daß am 8. 3000 Mann Infanterie und mehrere Escadrons Kavallerie nebst einigen Geschützen von Madrid nach Tolosa aufgeboden waren, zu welchen aus dem Wege dahin Truppen aus Valladolid, Burgos, sogar aus Pamplona, und Solacarabimere, beirittene und unbewehrte, Rufen sollten, welche letztere sich vom Ebro nach den baskischen Provinzen hin zurückzuziehen hatten. — Es scheint, daß zu Logroño am 7. Don Carlos proclamirt worden ist. — Die Madrider Postkette ist gestoren (wann?) nicht angekommen; aus Navarra, Aragonien und den Guipuzcoa nächstgelegenen Städten hat man nur einige Briefe erhalten; aus den innern Provinzen hat uns aber nichts inkommen können. Täglich passiren Kurirer hier durch; einer davon hat ausgefagt, daß er in geringer Entfernung von Victoria einem 4000 Mann Infanterie und 300 Mann Kavallerie starken Truppencorps begegnet sei, welches gegen die Insurgenten heranzühe. — In Vittoria hatte sich die Bevölkerung empört, und alle Kurirer, mit Ausnahme der gefandtschaftlichen, aufgefangen. — Der am verflochtenen Montage von Bayonne abgegangene Postkuriere war in Vittoria angehalten, und alle seine Briefe und Briefschaften in Beschlag genommen worden, erst als er einen von der französischen Postkette ausgefagten Paß vorwies, ward ihm erlaubt, seine Reise nach Madrid zu Pferde fortzusetzen. General Cazañon vermeint fortwährend zu Tolosa, wo er auf die Verstärkungstruppen, die ihm aus Esthien zugesandt worden, wartet; er hat den sich in dieser Stadt aufhaltenden bekanntesten E. P. Pastor eingeladen, sich ihm anzuschließen. Der Generalität verlangte die Gewährung von zwei angesehenen Personen, worauf sich zwei Abordnete der Provinz Guipuzcoa in Person zu ihm begaben, um ihm die Einladung des Generals Cazañon zu überbringen; als nun Don Casado Jaurregui, von alten Zeiten her unter dem Namen E. P. Pastor mehr und breit bekannt, sich zu vergewissern dars, daß keine Schlinge im Hinterbilde laue, erwie er nach Tolosa ab. — Der vor vier Tagen von Bayonne abgegangene Postkuriere war um Ueberfahren gezwungen worden und wieder in dieser Stadt angekommen. — Dem Vernehmen zufolge soll sich zu Vuesgos ein Anfang von Gährung gezeigt haben; ein euzelischer Kabinetskuriere, welcher gestern durch diese Stadt passirte, war dort 6 Stunden lang aufgehalten worden; wir wollen aber die Richtigkeit dieser Angabe nicht orbürgen.

Im Indicateur de Bordeaux heißt es: „Von Madrid ist heute kein Postkuriere angelangt, weil derselbe, so wie die fahrende Post, zu Vittoria von den Insurgenten angehalten worden sind; es sind uns nur

Briefe von S. Sebastian und aus Navarra gekommen, wo Alles noch ruhig ist; was uns jedoch wundert, weil diese Landschaften dem Carlismus angethan sind. — Die Insurgenten strecken sich nicht über Vittoria und Tolosa hinaus. In Guipuzcoa und insbesondere in S. Sebastian und Tolosa werden Freiwillige für die Sache der Königin organisiert. Der wohlbekannte Pastor, welcher bisher als Flüchtling zu Bayonne lebte, war mündlich eingeladen worden worden, den Oberbefehl über diese Schaar zu übernehmen; er entsagte auf diese Einladung, er sei stets bereit, sich für das Wohl des Vaterlandes aufzuspielen, sehe aber in den Personen, welche am Ruder der Regierung der Königin ständen, keine Gewähr, welche für Spanien noch für sich selbst, er könne seine Gewandtheit nicht verwerthen, und hingegen, um den Absolutismus, dessen Opfer er gewesen war, zu verteidigen, dieser Entgegnung ungenügend, wandten sich Cazañon und die Provinzialdeputation schriftlich an Pastor, gaben ihm die Möglichkeit und luden ihn ein, heranzukommen, und sich an die Spitze seiner Bandbreite, der Empörungser, zu stellen, worauf er dem Anfinnen Folge leistete.“

Briefen aus Madrid zufolge halten Marcell Boucmon und die ihm begleitenden Offiziere ihrer Quantaine in Valencia die Alcantara an, und werden, wenn sie überstanden ist, in Malaga eingeschifft werden.

## Portugal.

Die Bisaboner Cronica Constitucional vom 2. October meldet: „Das englische Dampfschiff Super ist von Portsmouth angekommen, mit der Infantin Donna Anna, der Herzogin von Teziera, der Vikontess von Cap St. Vincent (Edg Napier), der Marquise von Loule und vielen andern Reisenden an Bord.“ — Unterm 3. October meldet die Cronica: „Diesen Augenblick haben sich folgende Personen S. Kaiser. Majestät dem Herzoge von Braganza vorgestellt: der Capitän J. M. de Faceda die Kavallerieintendant J. de Melo Souza e Amoim und J. A. de Souza Brito; die Häupte Gd. de Vasconcellos und J. de Brito Calisto e Mello, nebst 15 Gemeinen, alle vom dritten Kavallerieregimente, mit ihrem Waffsen und Pferden.“ — Die Cronica vom 4. enthält 10 Columnen voll Versicherungen in der Aemer. — Bis zum 5. erwähnen die Bisaboner Blätter noch nichts vom Tode des Königs von Spanien.

Der Bisaboner Periodico enthält rier vom 27. September datirte Verordnung Dom Pedros, wodurch die Wahl von Friedensrichtern und Geschworenen für die Städte Oporto und Bisabon verfügt wird. — La Presse d'Oporto bringt noch einen andern, aus Oporto vom 14. Juli datirten Bericht des Kreisamtschiffes Aachino John Ferrer an Dom Pedro, und in Folge dessen hat der Verfügung des letztern, wodurch die Militärs in Portugal in Betracht, daß sie kein Laß für die Nation seien, aufgehoben werden, die Offiziere dieser Corps jedoch die Versicherung erhalten, daß sie ihren Grundbesitz und Ansehnens gemäß von der Regierung entschädigt werden sollen. In der Cronica bränket sich ein offizieller Bericht über einige Schärmeel zwischen den Garnisonen von Faro und Lagos und den diese beiden Orte umgebenden Guerrillas, worin angedeutet die letzteren mit Verlust adgeschlagen worden sind. — In derselben Zeitung macht der Generalintendant der Polizei bekannt, daß Dom Pedro der zur Untersuchung des Zustandes der Klöster niedergesetzten Junta anbefohlen habe, darüber zu verhandeln, welche Klöster am zweckmäßigsten zur Befugung des Intendanten gestellt werden könnten, um die



viele aus verschiedenen Gegenden des Königreichs nach Lissabon gesammelten Familien, für die es in der Hauptstadt an Raum fehlt, darin unterzubringen.

Im Hainpshire Telegraph ist man: Folgendes über die letzten aus Portugal angelangten Neuigkeiten: „Das Dampfschiff Soho, welches die junge Königin von Portugal an Ort und Stelle gebracht, ist, mit dem Oberst Evans, der wahrscheinlich Derselben überbringt, an Bord, in den hiesigen Hafen zurückgekehrt. Es verließ Lissabon am 5. Morgens, Pernice am 6. und Oporto am 7. Seit dem 24. September, da wir unsere letzten Nachrichten eingingen, war es zu keinem Besuche zwischen den Kriegsführenden gekommen. Das Dampfschiff Soho kam mit dem Soho zugleich von Lissabon ab, und ist wahrscheinlich zu Plymouth angekommen. Wir erfahren, daß Don Carlos mit dem Admiral Parker über seine Abreise nach Italien correspondiert hatte, und daß der vom Capitän Lord John Hay besetzte Fregatte Estor zu seiner Verfügung gestellt worden war; sobald aber die Nachricht vom Tode Ferdinands VII. einging, brach Don Carlos, vom Dampfschiff getrennt, augenblicklich nach Spanien auf. Dem Miguel war nach der seiner Armee zu Hause; diese zählte 15,000 Mann, nahm aber täglich an Zahl ab. Die Obersten Shaw und Dobson waren mit den englischen Corps von Oporto in Pernice angelangt und hatten in der Umgebung bedeutenden Anhang gefunden. Das Dampfschiff Suprem, mit Major Napier und der Herzogin von Argyll an Bord, war in Lissabon angekommen. Im Ganzen scheint es ziemlich klar, daß zwischen den kämpfenden Parteien irgend eine Unterhandlung gepflogen wird, und in einigen Tagen wird sich vielleicht die Sache entscheiden. Uebereins kommen täglich Deserteurs aus Don Miguel's Heeren nach Lissabon; am 4. d. M. ging eine ganze Kavallerieschwadron zu den Constitutionellen über. Mit dem Soho ist ein Adjutant des Marschalls Coult oder vielmehr ein Officier der französischen Regierung von Portugal zurückgekehrt. Welchen Auftrag er hatte, ist schwer zu errathen, aber kaum hatte er an Beaumont, Clouet und die andern französischen Generale Mittheilungen gemacht, als diese kurz darauf ihre Entlassung einreichten. Der Soho bringt auch eine große Menge verwundeter und kranker Engländer und Franzosen und mehrere mißvergnügte Soldaten mit. Napier's kleine Schiffe leisten alle möglichen Dienste an der portugiesischen Küste; Napier selbst hilft mit den größten Schiffen Lissabon verteidigen.“

Die Times enthält folgenden Correspondenzartikel aus Lissabon vom 3. October: „H. de la Souza, der Ergouvorneur von Ouidos, der ein in der Bende an der Spitze von Gebäuden stand, hat einen berühmten Namen erworben haben soll, wurde in das feste Schloß St. Georg geführt, um dem Sir John Campbell Gesellschaft zu leisten. Nachdem die Heinde Ouidos geräumt hatten, wurden sie von Bernardo de Sa da Aldega verfolgt, wo er einige ihrer Bristfässer wegnahm. — Von Seiten des Kaisers werden mit unermüdlicher Thätigkeit Vorbereitungen zu einem allgemeinen Angriff getroffen. Es wird berichtet, vor dem 12. seinem Geburtsstage, werde die Armee ins offene Feld rücken. Um die Ausgaben des Kriegsdepartements zu vermindern, werden die Könige, 74 Kanonen, Martin de Freitas, 56, und Caerla (sonst Vinnyea Real) jetzt abberufen. Joy da Silva Carvalho führt die Finanzen vortheilhaft. Es scheint kein Geldmangel zu haben. Die Armee ist, mit Ausnahme der Bristfässer, ganz bezahlt; die Officiere erhalten ihre Gehälter monatlich, die Soldaten alle 15 Tage und die Artillerie im Arsenal jede Woche. Der Admiral und St. Michael kamen über Schätzung der vor Cap. St. Vincent ge-

machten Prisen überein, und ein Theil des Prisengeldes des wird untermittelt ausbezahlt werden. Der Marquis von Loulé wird seine Stelle im Ministerium (er hat das Portefeuille des Auswärtigen) niederlegen und sich ins Privatleben zurückziehen, wozu sein lebenswürdiger Charakter am besten paßt. Der Supercargo des „Lord of the Isles“ wurde verhaftet, wegen Verdachts der Spionage. Vor zwei Tagen lief eine französische Fregatte in den Tajo ein. — Ein anderer Correspondent der Times meldet von demselben Tage: „Gourmont reiste schon am 22. September ab, und fuhr am 27. über den Tajo nach Abrantes, in der Absicht, sich im nächsten spanischen Hafen nach England einzuschiffen. Als Grund seiner Abreise führt man an, in einem am 20. in Dom Miguel's Hauptquartier abgehaltenen Confeil habe Beaumont drei Vorschläge gemacht, die alle verworfen worden seien, — nämlich, sich auf die Plätzen von Torresvedras zurückzuziehen, auf dieser Weise ganz Almeida, so wie den Norden von Portugal zu bedingen; dann die Cortes von Ramojo zu berufen, und mit ihrer Hälfte dem Besizer von Oporto und Lissabon die Thron zu bieten. Dieß ward verworfen. Dann schlug er vor, mit Dona Maria's Regierung zu unterhandeln, und solche Opfer zu bringen, durch welche die Institutionen, auf die er und seine Partei so großen Werth legen, erhalten würden. Auch dieß ward verworfen. Nicht im Stande, den Widerstand, den er bei Dom Miguel und seiner Umgebung fand, zu ertragen, reichte er seine Entlassung ein, die gleich angenommen wurde, nachdem Clouet schon am Tage zuvor St. Reginald MacDonald Platz gemacht hatte. In der Armee glaubt man allgemein, daß die Correspondenz und überhaupt der Verthe, der Beaumont mit einem Agenten der Regierung der Königin hatte, viel dazu beitrug, die Meinung zu zerstreuen, welche die Ultramajestiken von ihm hegen, die dann seinen Fall herbeiführten. Es ist auch auffallend, daß in den Miguelistischen Blättern sich heute nicht ein Wort von Beaumont's Entlassung erwähnt ist, was den Wunsch beweist, das Factum nicht so schnell ins größere Publicum kommen zu lassen. — Jedem Augenblick kommen uns schreckliche Nachrichten aus Lissabon zu. Man hegt große Beforgnisse, daß Faro und Lagos, die einzige Plätze, die wir noch in jener Droving besitzen, den Miguelisten zur Deute werden, die dort wirklich in Masse gegen Dona Maria's Regierung sich erheben. — In unserm Reize ist nichts von Bedrückung vorgefallen. Täglich kommen im Durchschnitt zehn Ausweise von Dom Miguel herüber, dieß beweist aber seine Armee nur wenig, da er ungeflört neu rekrutieren kann. Da die monatelangen Nächte aufgehört haben, sucht der Feind die Finsterniß zu benützen, durch Aufzündung von Verschönerungen gegen einzelne Theile unserer Linien, aber unter Beschütz ist zu stark hinter ihnen her; vergangene Nacht hatten wir ein vollständiges Feuer. — Unsere Finanzen sind in sehr schlechtem Stande. (Wie sich dieß mit den Debauchationen am Eingange des Beirers zusammenreimt, ist schwer zu ermessen.) Die Einnahmen kommen hauptsächlich aus den Zollhäusern von Oporto und Lissabon. Der erstere Plaz bringt selten so viel ein, als seine eigenen Bedürfnisse erfordern, und dieß wird von hier aus Befürsorgungen dahin gemacht. Die Einnahmen des hiesigen Zollhauses kommen hauptsächlich von Wundervölkern, die nur einen geringen Zoll zahlen. Die Ausgaben der Regierung werden auf monatliche 60 bis 80,000 Pf. St. oder 3 bis 400 Contos de Reis geschätzt, der durch eine Anleihe von 800 Contos gedeckt wurden, durch deren Vertheilung 600 Contos in die Staatscassen flossen.“

Großbritannien und Irland.  
Ueber die spanischen Angelegenheiten äußert sich der

Es lebe vom 15. d. M. folgendermaßen: „Das Manifest der Königin von Spanien hat zum Zweck, die Carlisten dadurch zu verführen, daß es sich gegen alle, gefährliche Neuerungen“ erklärt und den Versuch kundzugeben, da man alles vermeiden will, was einen Theil der spanischen Bevölkerung gegen den andern aufbringen könnte. Es ist ein Actenstück, ganz so, wie es sich von dem Ministerium des H<sup>ch</sup>en J<sup>ra</sup> Vermuthet erwarren ließ, und es ist darnach anzunehmen, daß der besagte Minister seinen Verpflichtungen gegen die Königin treu zu bleiben gedenkt. Obgleich übrigens die Frage, ob Ferdinand VII. Todter oder Don Carlos auf den spanischen Thron kommen soll, für jenes Land sehr wichtig und für das übrige Europa nicht ohne Interesse ist, so glauben wir doch, daß schwerlich die allgemeine Ruhe gefährdet werden wird, welchen Ausgang auch die Dinge auf der Halbinsel nehmen mögen. Der Kampf zwischen den Anhängern der Königin und denen ihres Oheims wird eine Probe von der Stärke der Parteien seyn, unter Umständen, die keiner von ihnen einen andern Vortheil verschaffen können, als den sie aus der Zahl oder Verwirrtheit oder Wohlhabenheit ihrer Mitglieder zu ziehen im Stande sind. Wenn auch die französische Regierung und die englische ebenfalls es noch so sehr wünschen mögen, die von ihnen anerkannte Prinzessin auf dem spanischen Thron besitzeln zu sehen, so stellt sich doch die Frage zwischen ihr und ihrem Nebenbuhler um die Krone als eine solche dar, in der die Zukunft zu einer demnächstigen Entscheidung nicht zu rechtfertigen wäre. Es konnte kommen, daß ein fremder Staat, wenn er sich in die Angelegenheiten der Halbinsel einmischte, sich mit der Mehrheit der Nation im Widerspruch fände — denn Niemand kann voraussetzen, nach welcher Seite hin die Mehrheit der Nation sich neigen wird, — und daß er einen Krieg nicht nur gegen Principien, sondern auch gegen seinen eigenen Nutzen unternehme. Was die englische Regierung anlangt, so ist es natürlich, daß sie es selbst in der portugiesischen Sache nicht für angemessen befunden, von dem System der Neutralität abzugehen, ungeachtet unserer engen Allianz mit dem Hause Braganza und ungeachtet der starken Herausforderungen, welche Dom Miguel infolgs dieses Verhältnisses zu widerholten Malen darbot, — es ist moralisch gewiß, glauben wir, daß sie sich nicht veranlaßt fühlen wird, in der spanischen Sache, wo der Antzitz zu einer Annäherung weit geringer und die Handlungsweise des Kronprinzen in personlicher Hinsicht weniger tadelswerth ist, von ihrem friedlichen System abzuweichen, wenn dort die Folgen einer Einmischung, wegen der Schwierigkeiten, die ein so großes Land darbieten würde, nicht so leicht vorherzusehen seyn könnten.“

Es befindet sich jetzt eben von der französischen Regierung desolbete Angelegenheiten in England, die den Auftrieb haben, von den verschiedenen Anzichten und Einrichtungen zur Erleichterung des Verkehrs und zur Aufmunterung der Fabriken und des Handels, Pläne zu entwerfen und darüber Bericht zu erstatten.

Console am 16. October 57.

#### Gricehanland.

Ein Münchener Blatt enthält ein Schreiben aus Neapel vom 21. September, worin es unter Andern heißt: „Dießige Neugeldten sind nicht von Bedeutung. Wenn gleich gekönte große Aemittationen vorgenommen wurden, wörenter Kolofotrom, Ristias, Grivas, Kolopulos, Plaputos, det in München bei den Deputierten war, und noch viele Andere, die in ein Complot gegen die Regiererschaft verwickelt seyn sollen, so läßt

man doch zu diesen Dingen, indem es Werke von sehr Unmächtigen sind. In Lino sind ebenfalls keine Unruhen ausgebrochen, wegen Verweigerung der Steuerzahlungen; daher gekönte zwei Compagnien vom Gien Reglement dahin geschickt wurden, welche die Sache schnell dämpfen werden. Der König hat diese Woche eine Lustreise auf einen Monat angetreten; ein Beweis, wie wenig alle diese kleinen An- und Ausfälle zu bedeuten haben.“

#### General Volkers

General Volkers hat folgendes Schreiben an die Pariser Journale gerichtet: „Paris, 17. October. Mehrere Journale der Spanier haben erklärt, ich sei mit General Mina nach Spanien gegangen, und andern Journale, ich sei in Catalonien. Das Datum dieses Artikels beweist den Irrthum, in dem sich diese Redactoren befinden; da ich mit oder selbst ein politisches Glaubensbekenntnis bei den schwierigen Umständen, in denen sich mein Vaterland befindet, schuldig bin, so haben Sie die Güte, das Publicum zu benachrichtigen, daß ich nur zur Vertheidigung der Freiheit den Degen aus der Scheide ziehen und daß ich in diesem Hause nur der Verbündete und Untergeordnete derjenigen meines Landesrats seyn werde, welche 1813 Beweise des Muths, der Liebe zur Freiheit und des Absahs vor fremder Intervention gegeben haben. Genehmigen Sie etc. (G<sup>h</sup>.) Franz Volkers.“

Am 17. October 5 Percents fin Courant geschlossen zu 101 1/2. 5 Percents fin Courant geschlossen zu 72 1/2. — Am 18. October 5 Percents 101 1/2. 20. fin Courant geschlossen zu 101 1/2. 30. 3 Percents 72 1/2. 35. fin Courant geschlossen zu 72 1/2. 50.

#### Riedersand.

Das Amt der k. d. m. Handelsabtheilung vom 16. October theilt Nachstehendes aus einem Privat-Schreiben mit: „St. Louis. Hobeit der Prinz von Oranien wird eben nach der Keltzheim zurückkehren, um an den Verathschlagungen Theil zu nehmen, die in Bezug auf den Gegenstand der Mission des Fürsten Schwarzenberg Statt finden sollen. Am vorigen Freitag hat der genannte Fürst bei Hofe gespeist, nachdem er derters eine Audienz bei S<sup>t</sup>. Majestät gehabt hatte. Am folgenden Tage hat sich der Fürst demnach zwei Stunden im Cabinet S<sup>t</sup>. Majestät des Königs befunden, wo die Unterhaltung über den Gegenstand seiner Sendung sehr lebhaft gewesen seyn soll. Am Sonntag den 13. d. M. hat der Fürst eine sehr lange Conference mit dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten gehabt. Dem Anscheine nach wird er nicht so bald wieder von hier abreisen, da, wie man glaubt, der König die Freisung der Generalfaaten abwarten und die Ansichten der Mitglieder besagen will, bevor eine Entscheidung getroffen wird. Was übrigens die Mission des Fürsten selbst betrifft, so glaube ich, Ihnen mit einiger Sicherheit sagen zu können, daß sie, der Hauptsache nach, dieselbe Tendenz hat, welche die Sendung der Grafen Erlach gehabt, dessen Aufbruch zur Zeit durch die von ihm eingelegte Note auch dem Publicum bekannt geworden ist.“

Am 26. October war zu Wien der Mittelpreis der Staats-Schuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M. 92 1/2; do. do. do. zu 4 pCt. in C.M. 81 1/2; Darlehen mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; do. do. do. v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. —; Wiener-Stadtabgabe Obligat. zu 2 1/2 pCt. in C.M. 64 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98 1/2; Dr. W. 1 Monat. — Conv. Ränge pCt. —; Bancaeten pr. Stück — in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß, in der Dorotheengasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 28. October 1833.



Wetterverhältnisse Beobachtungen vom 26. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß.	Wiener Maß.			
		27.540	28.32. 8 P.	+ 5.8	ÖD. stürz.	heiter.
		27.544	28.3 2	+ 6.0	ÖD. —	—
		27.522	28.3 5	+ 6.5	ÖD. mittel.	—

## Spanien.

Die Madrider Zeitung vom 12. October meldet über die Vorfälle in den Provinzen: „Am 3. October Abends fand in der Stadt Bilbao eine Bewegung gegen die rechtmäßige und directe spanische Thronerbin statt. Der Corregidor von Vizcaya und einige von den Deputirten dieser Provinz haben sich genöthigt zu fühlen, in dem tumultuösen ein junges Mann, Schwager des letzten, das Leben.“ — In Vittoria fand am 7. October eine Bewegung ähnlicher Art und in ähnlichem Sinne statt; die Anführer des Complotts haben die französische Post, den Madrider Briefträger und sämtliche ihm- und hergehörnde Postwagen angehalten. Es scheint, daß man zu Logroño diesem Beispiele gefolgt ist. — Den der Regierung die sich über diese Vorfälle ausgesprochenen Nachrichten zufolge haben sich die Bewohner der Umgebungen gedachter Städte ruhig verhalten; weil sie, wie die übrige Bevölkerung der Halbinsel, welche der ungetrübten Ruhe genießt, vom besten Glauben befeelt sind. Die Unruhen sind von einigen Vorkäufen der königlichen Freiwilligen ausgegangen, denen es gelungen ist, viele Individuen von diesem Corps ihre zu leiten. — Es scheint, daß die Bewegung in Bilbao von dem Brigadier Zavala und dem Marquis von Ermua, zu Vittoria von Verrastegui, Obersten der königlichen Freiwilligen, mit Hilfe gedachter Truppen aus dieser Stadt und deren Umgebungen, zu Logroño von dem pensionirten Offizier Don Santos Labrador angezettelt worden und geleitet wird. — Der Befehlshaber der königlichen Freiwilligen von St. Domingo de la Calzada, Don Narciso Claudio de Ariza, versuchte dort eine Bewegung gleicher Art zu Stande zu bringen, seine Anschläge wurden jedoch durch die Festigkeit der Behörden und die treuhaften Gefinnungen der Regiments der denobdienten Soldaten, die sich weigerten, seine zu begünstigen, vereitelt, worauf er sich nach Najera wandte, wo sich einige Freiwillige dieser Stadt zu ihm gesellten; da er jedoch nicht wagt, in derselben zu verweilen, so zog er sich in die umliegenden Dörfer. — Diese Vorgänge derüßten seines Commisarios, eine aufrechterliche und unvorsichtliche Faceten, welche unsere Befehle, unserer Ruhe, unserer Wohlfahrt gegen, welche bereits im Jahre 1826 gegen den Abrazado Monarchen, den wir betrauen, verschworen haben, strebe um in alle Winkel des Bürgerkrieges zu kriegen, den furchtbaren Aufstand, den die Provinz des 20. Juni d. J. versammelte Nation geleistet, zu verhindern, und die vielbelagerten Befestigungen aufzuheben, welche auf dem spanischen Boden wieder zu heben begonnen hatten, in der Dialekt zu verstehen. — Doch diese wiederholten Warnungen Entwürfen werden nicht in Erfüllung gehen. Kein Mann von Bedeutung in un-

serm Vaterlande, kein Soldat von dem getreuen Heere Ihrer Majestät, keine Bediente hat zu der Fährte des Verraths geschworen. Diese Bewegungen, welche denen von Talavera gleichen, werden zur Schmach und Juchung ihrer Anführer daselbst Ende nehmen. Die Regierung hat die geeigneten Maßregeln getroffen, um jenen durch die Rebellion heimgeführten Ostfahlen den Frieden und die Ruhe wieder zu liefern, deren sie so sehr bedürfen, und die Kugeln, welche dieselbe Unordnung verschuld leisten, noch Geduld zu bestrafen.“

Die Madrider Zeitungen vom 8. und 11. October enthalten folgende Nachrichten: „Madrid, den 11. October. Die Königin Isabella II. und Ihre Majestät die Königin: Regentin denken sich fortwährend auf der Reise, Western um 5 Uhr Morgens ist der Baron Nugnet, Staatsrath S<sup>r</sup> Majestät des Königs der Franzosen, hier angekommen. Ihm war ein Cabinetsturier vorausgegangen, der in dem französischen Gesandtschafts- abtheilung. — Gestern war der Geburtstag Ihrer Majestät der Königin Isabella II. Die Königin: Regentin ist noch zu sehr von dem tiefen Schmerz über den erlittenen Verlust ergriffen, als daß eine große Court bei Hofe hätte gehalten werden können. — Vorgesetzt haben die Behörden auf den Straßen der Hauptstadt, mit Beobachtung aller erforderlichen Formlichkeiten, die gesetzlichste pragmatische Sanction in Bezug auf die Testamenten- veräußerungen Ferdinands VII., wodurch Ihre Majestät die Königin Christine zur Regentin während der Minorität ihrer erlauchten Tochter Donna Isabella II. ernannt wird, so wie die Ernennung der Mitglieder des Regierungsraths ausgesprochen. — Die permanente Deputation der Granden Spaniens hat dem Minister des Innern eine Adresse an Ihre Majestät die Königin: Regentin überreicht, welche den Ausdruck des tiefsten Schmerzes über den Tod des Königs Ferdinands, und die Verlängerungen der Hinrichtung und der Kreuze für die Sache der Königin Isabella II. darlegt. — Die Regierung hat Adressen mit dem Ausdruck der vollkommensten Gegebenheit für die Sache der Königin Isabella II. von dem Generalcapitän von Valencia, Grafen von Venadite, und von einer Menge anderer Personen erhalten. Auch General Sarsfield hat sowohl in seinem, als im Namen der Beobachtungsarmee eine Adresse eingeschickt. Der Generalcapitän von Granada hat unmittelbar nach der Nachricht von dem Tode Ferdinands VII. an die Einwohner der Stadt Granada eine Proclamation erlassen, worin er sie an den der Königin Isabella II. geleisteten Eid erinnert, und ihnen ankündigt, daß er der Königin: Regentin angezogen habe, sie konnte auf die Gerechtigkeit aller Klassen der Bürger rechnen. — Der Marquis de las Amarillas und mehrere andere Generalscapitaine haben der Königin erklärt, daß sie sich alle Mühe geben werden, die



Montandero's, und die treuen Algarbier, die nicht wieder flüchten können, werden ermordet oder verjagt. Die genannten drei Plätze sind gänzlich aus den von ihren Mauern eingeschlossenen Raum befreit. Págo's und Ojibá's haben länger als einen Monat unaufhörliche Angriffe von großen Guerrillahäufen ausgehalten, und es mitten unter Unruhen durch große Ausgeräumungen an Leben und Vermögen möglich zu machen gewußt, innerhalb ihrer Mauern und Verschänungen eine defensible Stellung zu behaupten. Págo ist jetzt noch nicht förmlich angegriffen worden, aber Banden von mehreren hundert Guerrilla's, vertheilt durch Mützen und königliche Freiwillige, welche die Districte Noctivos verlassen hatten, haben sich den Vorhöfen gendert und scheinen sich zu einem Angriffe vorzubereiten." Die Adresse sagt ferner, daß die Guerrilla's alles Hornvieh, Schafe, Getreide u. s. w. aus der Umgegend der Stadt weggeschleppt haben, und daß alle Gegenstände des täglichen Bedarfs, besonders Brennholz, selten und theuer sind, da es nöthig sei, die Wägen, die man in einige benachbarte Gebirge schickt, um Brennholz zu holen, von einer starken Bedeckung begleitet zu lassen. Die Adresse macht auf den großen Verlust aufmerksam, den die Einwohner bei dieser Lage der Dinge erleiden, neben dem unersehbaren Schaden, der ihnen durch den Verlust der Ernte zugegangen, wobei zu besorgen sei, daß sie aus Mangel an Saatfrucht und Hornvieh zum Plündern nicht im Stande seyn würden, den Boden für nächste Jahr zu befruchten. Die öffentlichen Einkünfte sind unter diesen Umständen fast auf nichts herabgesunken. Die meisten dieser Verluste sind unersehblich; erheben indeß die Einwohner den Bestand einer derohehenden Stadt, so bliebe ihnen mindestens die Hoffnung, ihre Fehler zu bekümmern und die öffentlichen Einkünfte einsammeln zu können, um so außerordentliche Ausgaben zu decken."

In einer spätern Nummer meldet die Cronica: General Baron von Zaro bricht am 12. September, daß die Guerrilla's sich an diesem Tage, ungefähr 300 an der Zahl, dem Fort von Zaro gegenüber zeigten, und daß er gewünscht habe, sie so nahe als möglich kommen zu lassen, um ihnen gute Ladung zu geben; daß seine Absicht aber durch die Ungehörigkeit einiger Franzosen und Freiwilligen vereitelt worden sei, der auf den Feind losgingen, und so dessen Rückzug veranlassen. Derselbe General übermachte zwei Regimenter vom Gouverneur von Págo's vom 14. und 15. September, aus denen hervor geht, daß das Feuer der Rebellen auf diese Stadt keinen Schaden zugehan hatte; und da er aus dem Aussehen derselben vermutete, daß es dem Feinde an Munition fehle, so beschloß er am 15. einen Ausfall zu machen, um das feindliche Geschütz zu nehmen oder unbrauchbar zu machen; ein Unternehmen, das er auf die befriedigendste Weise löste, denn mit Tagesanbruch hatten unsere Truppen bereits Besitz von den feindlichen Batterien genommen, und die Guerrilla's durch ein eben so gut unterhaltenes als gut angebrachtes Geschütz- und Kleingewehrfeuer, das ihnen bedeutenden Schaden zugefügt haben muß, zu schleimigen Thaut genöthigt. Man machte sich unvorsätzlich daran, das Geschütz zu vernageln, die Schrammwerke zu zerstören, und das Pulver nebst der übrigen Munition, die in den besagten Batterien gefunden wurde, zu vernichten, da es zu gefährlich war, dasselbe noch der Stadt zu schenken. Es gelang ihnen indeß doch, eine 3000 Pfund schwere und einige andere leicht zu transportable Gegenstände mitzunehmen, welches Alles mit solcher Schnelligkeit ausgeführt wurde, daß um sechs Uhr Morgens desselben Tags unsere Truppen, ohne den ge-

ringsten Verlust erlitten zu haben, wieder in ihre Stellungen zurückgekehrt waren."

#### Gr e t t a n d.

Das Journal des Empereur schreibt, Nachrichten aus Madrid vom 16. September melden, daß trotz der Bemühungen der Regentenschaft Griechenland in der Bahn der Reformen nicht so rasch fortgeschritten, als man gehofft hatte. Die Mehrheit des Volks ist für die neue verfassungsmäßige Regierung, aber getrübt durch Freigiebigkeit, mehr jeden Tag die Zahl der Unzufriedenen. Der Dolmetsch der Regentenschaft, Frascillus (D<sup>r</sup>. Franz), wurde auf immer aus den griechischen Staaten verbannt, als Urheber eines Complots, um der Regentenschaft die Herrschaft zu entreißen, und sie nominell dem noch minderjährigen Könige zu geben, wobei bloß dem Namen nach Graf Armanberg zum ersten Minister ernannt werden sollte. Man braucht nicht erst zu bemerken, daß weder Graf Armanberg noch irgend ein anderer Mann von Auszeichnung an dieser Intrigue den geringsten Antheil hat, aber welche Frascillus wirklich Entdeckungen gemacht soll, so daß die Regierung nun die Schuldigen kennt. — General Katzei, St<sup>r</sup>. Majestät des Kaisers von Rußland Gesandter in Griechenland, wurde in dieser Eigenschaft dem Könige Otto und der Regentenschaft vorgestellt, die ihn mit aller einem Repräsentanten einer großen Macht gebührende Auszeichnung empfingen. — Aus Syra wird vom 18. September geschrieben, daß die Einwohner der Insel Ios sich der neuen griechischen Regierung nur widerwillig unterwerfen, und auf Anstiften der Dupret der Insel neuerdings wieder Handlungen des Ungehorsams begangen haben. Diesmal aber ist zu erwarten, daß die Regentchaft der nothigen strengern Maßregeln ergreifen werde, um ihrerseits zu milden Autorität Achtung zu verschaffen. — Man weiß officiell, daß ein Jahrgang von Candia, in den Gewässern von Mykonos, von Seeräubern angegriffen und völlig ausgeraubt wurde. Zwei Kräfte der Mannschaft, denen es gelungen war, sich ins Meer und veränderten Schwimmen diese Insel. Die Behörde ergreift schleunig Maßregeln, die aber bis jetzt ohne Erfolg waren. Wahrscheinlich wird der Gouverneur von Syra ein oder zwei Schiffe ausfinden, um in den verdächtigen Gewässern zu kreuzen. — Das Verbot der türkischen Münzen in Griechenland kam den Galischmünzen sehr ungelogen, die mit Privatheit das türkische Gepräge nachahmten. Für den Handel ist dies von wohlthätiger Wirkung. — In Griechenland bietet sich unter den Auspicien der Regentenschaft eine Unternehmung zu Paketbooten. Vier derselben werden zwischen Triest, Livorno und Marseille fahren, und zwei andere zwischen Candia und Alexandria, und zwischen Syra und Smirna. Die Adresse wird an selbsten Tagen fertig finden. Man verspricht sich von einer auf diese Weise erleichterten Communication viel für die künftige Wohlfahrt Griechenlands."

#### Großbritannien und Irland.

Der spanische Gesandte, Sr<sup>r</sup>. von Vial, und der niederländische außerordentliche Gesandte, Hr<sup>r</sup>. Dezel, hatten am 15. d. M. eine Unterredung mit Lord Palmerston im auswärtigen Amte.

In ihren Bemerkungen über das Manifest der Königin von Spanien hebt die Times vorzüglich die Stelle hervor, wo die Regentin verspricht, die spanische Monarchie in ihrer jetzigen Gestalt aufrecht zu erhalten, keine geschäftlichen Feuerungen zu gestatten und ihren Nachkommen das Recht an Macht geschnitten zu überlassen. Damit ist gemeint, sagt die genannte Tri-

tung, daß die Königin keine constitutionelle Veränderungen gestatten, und seine Controle über die königlichen Privilegien einführen lassen wolle, und man ersehe daraus, daß H<sup>r</sup>. Fra. Bermudez seine Grundsätze, die er schon als Gesandter in London an den Tag gelegt, nicht geändert habe.

In Wienburg hatte man die erfreuliche Nachricht erhalten, daß Capitän Röh und seine Leute im nordlichen Ozeane glücklich aufgefunden worden sind. Die näheren Details wurden erwartet.

#### Paris 1. d. M.

Der Monat aus vom 19. October enthält die Convention, nebst Zusatzartikel, welche am 14. Juni d. J. zwischen Frankreich und England Deffus der neuen Politischen abgefaßt worden ist.

Das Journal de Paris widerspricht der vom Courrier Français gegebenen Nachricht, daß die Session der Kammern zwischen dem 15. und 20. November d. J. eröffnet werden solle; mit dem Besatze, daß der Tag der Eröffnung noch nicht festgesetzt sei.

Der Pöpiele Souverain von Marcellus schreibt aus Louisa vom 13. October: „Am 14. wird man 1200 Mann, 800 des 3ten Bataillons des 5sten Regiments auf dem Linienfusse Süssen und 400 auf der Kassecorvette Meuse, einschiffen; diese Schiffe und einige andere, der Gensilire, des Schwan, sollen unsere Division von Bugia verstärken. 100 Mann von der Fremdenlegation, von dem Depot des 1sten leichten Regiments und Artilleristen sollen ebenfalls nach Alger und Oran eingeschifft werden.“

Am 19. October 1/4 Uhr Nachmittags 3 Percent 102 Fr. 3 Percent seine Verhältnisse.

#### Leipzig 1. d. M.

In der Leipziger Zeitung wird erklärt: „Wenn vor einiger Zeit in öffentlichen Blättern des Auslands zu lesen war, daß zwei Abgeordnete der Stadt Leipzig dem Mitgliede der zweiten Kammer des Großherzogthums Baden, von Rottet, in Auftrag ihrer patriotischen Mitbürger, eine Ehrengedächtnis überreicht hätten; so ist diese Nachricht dahin zu berichtigen, daß die Uebersendung nicht von der Stadt Leipzig durch deren Behörden oder bürgerliche Vertreter abgeordnet, sondern von einigen dastigen Privatpersonen geschickt worden sein.“

#### Dresden 1. d. M.

Ueber den Aufenthalt Ihrer k. k. Majestäten zu Leipzig merkt die dortige Zeitung vom 25. October: Die durch einige Tage andauernde ungünstige Witterung hinderte Ihre k. k. Majestäten, mehrere vorabgeordnete Besichtigungen im Freien vorzunehmen. Den Vormittag des 21. gestatteten S<sup>te</sup>. Majestät der Kaiser den Staatsgästen zu wissen, Nachmittags aber mit Ihrer Majestät der Kaiserin die hiesigen Damen an einer zu empfangen, und dann allgemeine Audienz zu erteilen. — Einmal am 22. Vormittags, besichtigten S<sup>te</sup>. Majestät der Kaiser mit S<sup>te</sup>. Königl. Hoheit dem durchlauchtigen H<sup>rn</sup>. Erzherzoge Maximilian von Oesterreich, und in Begleitung Altherzoglicher Suite, dann der anwesenden Generalität noch die übrigen Theile der hiesigen Besichtigungsarbeiten. Ihre Majestät die Kaiserin besuchten während dieser Zeit ganz unerwartet

das Kloster und Spital der Elisabethinerinnen, und genossen in Begleitung der Frau Oberin und mehrerer Klosterfrauen zuerst die beiden Krankenzimmer zu besuchen, wo Altherzogliche Kinder an jede der Kranken auf das Verablassendste Worte des Trostes richteten, und an einige der Dürftigsten milde Gaben spendeten. Hierauf gerubten Ihre Majestät auch die Kranken Klosterfrauen in ihren Zellen zu besuchen und dieselben um ihr Befinden zu befragen, nicht minder mit wahrhaft mütterlicher Theilnahme die genauesten Auskünfte über die nähere Verhältnisse des Klosters einzubieten. — Der Tag bei Hofe hatten der k. k. Regierungsrath, Graf von Kagler, die anwesenden Damen al. palais und einige Kavaliere, dann der Hofrath bei der Landesregierung, Krieger Ritter von Jaden, die Ober-Brigade zu werden. Um 5 Uhr theilten S<sup>te</sup>. Majestät der Kaiser Privataudienz.

Abends war zur Fier der Altherzoglichen Anwesenheit ein Musikvereinsconcert in dem von den H<sup>rn</sup>. Ständen eigens decorierten und reich beleuchteten ständischen Redoutensaal veranstaltet. Ihre Majestät die Kaiserin gerubten mit dem Altherzoglichen Hofstaat diesem Concerte beizuwohnen. Die Gebäude der Straßen, durch welche Ihre Majestät führen, waren von den Bewohnern beleuchtet.

S<sup>te</sup>. Majestät der Kaiser gerubten diesen Abend, so wie den Vormittag des 23., den Staatsgästen zu widmen. — Ihre Majestät die Kaiserin überreichten an diesem Vormittag das Laubblumeninstitut mit einem Besuche, gerubten sich um alle Details der Anstalt zu erkundigen, ließen mit den hiesigen Prüfungen aus den verschiedenen Lehrgängen vornehmen, ruhnten selbst auch mehrere Fragen an die Kinder, und nahmen die von denselben verfertigten Handarbeiten in Altherzoglichen Augenchein. — Nach ausgedehnter Mittagsruhe gerubten Ihre k. k. Majestäten dem Wunsch der hiesigen Fabrikanten, Erwerbs- und Handwerke allernächst zu unterstützen, und die mit größter Eile in wenigen Tagen aus Holz und dessen nächster Umgebung zusammengebrachten, im hiesigen großen ständischen Sitzungssaal, aufzustellen ob der eunstlichen Handelsfabrik, Industrie, und Gewerbeergebnisse durch zwei Stunden in Augenchein zu nehmen, und wiederholt ihre besondere Wohlgefallen darüber auszusprechen. Unter diesen Gelegenheiten sogen wegen ihrer vorzuziehenden Wichtigkeit für den Erwerb und Handel dieser Provinz, der sich auf die entferntesten ausländischen Märkte erstreckt, dem Wollezeug, der Seide, und Lederwaren der Altherzogliche Aufmerksamkeits im höchsten Grade auf sich. — Sonntags, den 24., gestatteten S<sup>te</sup>. Majestät der Kaiser Vormittags mit dem k. k. Regierungsrath, Grafen von Kagler, das Provinzialstehaus in allen seinen innern Einrichtungen zu besichtigen. Den Nachmittag aber den Staatsgästen zu widmen. Ihre Majestät die Kaiserin besuchten Vormittags die Blindenanstalt, wo bei dem Eintritt in dieselbe eines der Kinder ein kurzes Gedicht vortrug, welches das innigste Dankgefühl der Seelen für die Altherzogliche Gnade ausdrukt, und von Ihrer Majestät baldvollständig aufgenommen wurde. — Den Nachmittag gerubten S<sup>te</sup>. Majestät der Kaiser den Staatsgästen zu widmen.

Hausbibliothek: Joseph Anton Eder von Vilas.

Verleger: A. von Scharf, k. k. Witwe in der Dorotheengasse Nr. 1108.

Im Comptoir des H<sup>rn</sup>. Seeb. ist zu haben: Gemeinnützig und erheiterndes Hauskalender für das österreichische Kaiserthum, oder: Gesandte, Unterhaltungs- und Lesebuch auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Druckverlag: Plan der k. k. Hauptstadt Mailand, höher im geschmackvollen Aufsatze, worauf der kaiserl. Adler mit einem offener, Altherzoglichen abgebildet ist, auf Druckpapier 3 R. 20 kr., auf Kupferpapier 4 R. 30 fr. W. W.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 29. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 27. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf ° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.		
	Paris. Maß.	Wiener Maß.					
	8 Uhr Morg.	27.618	28.5 (2. Gr.)	+	5.8	mittel.	Wetel.
	3 Uhr Nachm.	27.618	28.4	+	10.0	heller.	
	10 Uhr Abends.	27.603	28.5	+	5.5		

## Portugal.

Briefe aus Oporto vom 30. September und 1. October im Morning Herald beschreiben sich über die Entfernung der meisten regulären Truppen von dort, wodurch diese wichtige und getreue Stadt auf unverantwortliche Weise gefährdet sei. Durch die Abführung sämtlicher britischer Truppen nach Peniche war die Garnison von Oporto auf das 1ste Infanterieregiment von 600 Mann und das 4ste von 200 Mann nebst 200 Freiwilligen reduziert. Und doch mußten später noch 125 Artilleristen abgeschickt werden. Unter diesen Umständen waren die bewaffneten Bürger in beständiger Unruhe und Bewegung. General Sir Th. Studds genoß indessen in der Stadt das größten Zutrauen. Am 28. September rückte eine Miguelistische Colonne von 2000 Mann regulärer Infanterie mit 200 Reitern und einigen Kanonen die Vendas Novas am Rio Luto und schob seine Vorposten auf der Straße von Vallongo bis auf eine Stunde von Oporto vor. Am 29. September, als Dom Miguel Namenstage, sah man einem Angriffe entgegen. In der Nacht um drei Uhr ging die Sturmglöcke, Alles geriet in Bewegung, die Bürger eilten zu den Waffen, und früh Morgens unternahm General Studds mit den regulären Truppen eine Reconnoissance auf der Straße nach Vallongo; der Feind war jedoch, man weiß nicht warum, wieder abgezogen, hatte aber zuvor alles Getreide mitgenommen. Bei dieser Gelegenheit feuerte das Landvolk zum ersten Male auf die Miguelisten. Für Villanova war man besorgt, da die Einballe von Bana noch immer nicht vollendet ist, und die Miguelisten haben außer 6 bis 7000 Mann auf der Nordseite des Douro auch noch ein Corps von 3000 Mann zu Oliveira d'Alenteiro, 7 Leguas südlich von Villanova, nach Coimbra und Lissabon hin. Am 1. d. M. traf das Dampfschiff Empress in Oporto ein und holte wieder Offiziere und Mannschaften ab. Die Nachricht, daß viele Beförderungen, aber nur unter den Portugiesen, statt gefunden hätten, und die französischen und englischen Offiziere übergegangen worden, erregte viel Verdruß, insbesondere: Saldanha's Ernennung zum Feldmarschall, da Studds länger als jener gedient hat. Uebrigens brachte der Kaiser 1000

Gewehre mit, wozu es freilich sehr fehlte, denn es lagen nur 5 bis 6000 beschädigte im Zeughaufe. Früher schon wären 1000 Gewehre dahin bestimmt, allein der Gouverneur von Peniche nahm sich heraus, das Dampfschiff anzuhalten und ihm seine Ladung abzunehmen. — An demselben Abend streiften die Miguelisten wieder bis in die Nähe von Villanova. Man erfährt, daß sie Boote bei Anselmo am Douro gesammelt haben, um ihre Communicationen vom Norden nach dem Süden zu erleichtern. Sie könnten daher leicht Villanova überrumpeln und den Rest der Compagnie weine zerstören. Die Lefe war übrigens vortrefflich, allein die Miguelisten halten den obern Douro gesperrt, und so fehlt es an Vorrath. Personen, die durch das Bombardement gelitten, sollen kraft eines Decrets Dom Pedro's, aus einem Fonds entschädigt werden, der aus dem confiscirten Vermögen von Miguelisten gebildet werden soll.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir enthält folgende Schreiben aus Bourgnadame (Departement der Oshprenden) vom 13. October: „In P r a t s d e l a s a n e s im Bezirke von Vich war ein Anstand von geringem Belange ausgebrochen, der durch ein von Barcelona dahin gesandtes Infanteriebataillon und 200 Mann, welche von Olot dahin aufgebrochen waren, schnell unterdrückt wurde. — Die Organisation der Nationalgarden ist zu B a r c e l o n a ganz vorbereitet, indem die Offiziere bereits ernannt und die Tabres schon erledigt sind. Im Falle daß die dortige Besatzung in mobilen Colonnen nach dem Innern von Catalonien gesendet werden müßte, würden binnen 24 Stunden sechs Regimenter Bürgerwache an deren Stelle treten. — In T a r r a g o n a ist bereits mit Erlaß des Generalscapitans 500 Einwohner organisiert, und alle geeigneten Maßregeln getroffen, um die ungehinderte Regierung Ihrer Majestät I s a b e l l a's II. in der Provinz zu sichern. — Ein anderes Schreiben aus dem Oshprenden-Departement meldet, daß es dem Oberlieutenant Don Jose G a l e r a n, dann Montaner von Verga und Cefe, genannt Ludo, welche kürzlich aus den Präfilen von Eruta, wohin sie in Folge der Revolte von 1827 verwiesen worden waren, zurück-

kommen sind, gefangen war, in der Gegend von Tarragona einige Partigänger um sich zu versammeln; da sie aber bei der Bevölkerung keinen Anhang fanden und von den Truppen der Königin in die Enge getrieben wurden, so ergriffen sie die Flucht, nachdem sie in einigen kleinen Ortschaften eine kleine Contribution gewaltsam erhoben hatten. — In Catalonien sind die Deserte vom 17. und 21. August 1825 in Betreff der Unterdrückung der Unordnungen promulgirt worden, um, wenn es Noth thun sollte, unverzüglich vollzogen zu werden. Das erste Bataillon der Barceloner Bürgerwachen wird den Titel: „Königliche Freiwillige Isabella's II.“ führen und aus 6 bis 700 Mann bestehen. Ueber 4000 Einwohner hatten sich dazu gemeldet. Die Cadres der übrigen Bataillons sind schon errichtet.“

Der Indirecteur von Bordeaux vom 17. October enthält Briefe aus Bayonne vom 15., aus welchen das Journal des Debat's folgende Auszüge liest: „Unser Unterpäfect hat durch den Telegraphen den Befehl erhalten, die spanischen Flüchtlinge, sofern sie nicht nach Spanien zurückkehren wünschen, weiter ins Innere des Landes zu verweisen, welcher Befehl mehreren, namentlich H<sup>rn</sup>. S., einem Anhänger des Don Carlos, kundgegeben worden ist. Was die Constitutionellen anlangt, so scheint es, daß unser Behörden es gehalten, daß diejenigen, welche Willens sind, sich dem General Caceron anzuschließen, es thun können, in welchem Beifall von Seiten der Behörden bereits die erforderlichen Meldungen an den General gemacht worden sind. — Die spanische Briefpost ist uns nun schon zum zweiten Male ausgeblieben; wir wissen daher nichts Zuverlässiges über das, was jenseits des Ozeans vorgeht. — Die Kurier nach Spanien werden immer aus unserer Stadt abgefertigt, sie müssen sich zu Tolosa links wenden, Navarra entlang gehen und dann in die von Saragossa nach Madrid führende Heerstraße einlenken; wir dürfen wohl scheinlich die Madrider Correspondenz auf diesem Wege erhalten. Auf der ganzen Strecke von Madrid bis Miranda am Ozean findet die Gewalt der Königin nirgend Einrede. Ein am 8. October von Madrid abgegangener Kurier war von dort bis Miranda auf der gewöhnlichen Straße geriet, von da längs dem Ozean hingegangen und durch Navarra nach Frankreich gekommen. Cassilien und Aragonien haben sich noch nicht gerührt. Der zu Saragossa befehligende Generalcapitän Espelleta benimmt sich ganz im Sinne der Königin; er hat die königlichen Freiwilligen entlassen lassen, und ihre Waffen sind dormalen in den Händen dormaliger constitutioneller Milizen. Der Aufstand zu Logroño ist unterdrückt worden. — Die Häupter der Insurrection in Biscaja befürchten die Einschreitung Frankreichs; dieß bewirkt, daß ihre Bewegungen schwankend sind. Die Insurrection macht auch keine neuen Fortschritte, sondern alles deutet darauf hin, daß sich bei Anmarsch der Truppen der

Königin alles wieder in die Ordnung fügen wird; die compromittirten Personen werden sich nach Frankreich begeben, wo sie an die Stelle der Constitutionellen eintreten werden.“

Aus Pamplona wird vom 12. October gemeldet: „Der bekannte Santos-Ladron war nach Navarra gekommen, um daselbst einen Aufstand zu organisiren, nach 800 Freiwillige hatten sich ihm angeschlossen; bei Arros de Navarra fand hierauf zwischen dieser Schaar und 400 Mann Linientruppen, welche unter dem Befehl des Obersten Lorenzo aus Pamplona gegen sie ins Feld gerückt waren, ein hartnäckiges Gefecht Statt. Santos-Ladron ist mit 38 von seinen Offizieren, vormaligen Gardes du Corps, in diesem Treffen gefangen und die von ihm befehligten Scharen der Freiwilligen ansehnlich andersgesprengt worden. Santos-Ladron wurde ein Pferd unterm Leide getödtet. Er begehrt eine Unterredung mit dem Vicerönig zu haben, dieser erkläre aber auf dieses Begehren Bescheid durch den Befehl, ihn zu erschießen, und Santos-Ladron wurde auch sogleich erschossen. Man fügt hinzu, daß dreißig von den Seinigen daselbst Schußwunden vortheilhaft ist.“

Schottland, Irland und Island.

Ueber die Maafregeln, die das englische Cabinet mit Hinsicht auf Spanien zu ergreifen gedenkt, weiß man noch nichts Gewisses. Die Morning-Post warnt noch immer vor jeder Intervention und rüth dem Ministerium, besonders die französische Regierung zu bewachen. Des Spectator dagegen meint, Frankreich möge thun, was es wolle, die Pflicht der englischen Regierung sei es, wenigstens für England auf jeden Fall den Frieden zu erhalten, und das Höchste, was sie thun könne, sei, einige Schiffe nach Spanien zu schicken, um brittisches Eigenthum vor den Unfällen des Krieges zu schützen.

Nach Briefen im Morning-Herald wäre die Ruhe in Madrid sehr gefährdet, wenn gleich das Ungewitter nur noch aus der Ferne drohe. Ueberall herrsche die tiefste Stille und schwindet die größte Apathie. Alle Classen der Bevölkerung, die nicht in directer Verbindung mit dem Hofe ständen, fürchteten sich, auf irgend eine Weise ihrer Gesinnung für oder wider die Regierung laut werden zu lassen. So habe man bis jetzt noch keine locale Äußerung der Freude, noch kein aufwieglerisches Wort der Unzufriedenheit vernommen; die Parteien hielten sich stillschweigend gegenüber und beobachteten einander. Die Apostolischen und Carlisten bildeten eine einzige Partei; sie hätten sich dasselbe Ziel gesteckt: „Thron und Altar“ sei ihr Motto, und diese beiden Worte wiesen magisch auf die Bevölkerung. Sie hätten außerdem die Reichthümer der Geistlichkeit und die Bagunnette der königlichen Freiwilligen zu ihrer Disposition, und nichts sei so gefährlich, daß sie es nicht wagen sollten. Auf der andern Seite hätten die Liberalen und die Constitutionellen, die Republikaner, die Christinos und die der jün-



gen Königin aufrichtig ergebener Royalisten keinen eigenen von all' den Vortheilen und könnten durchaus nichts unternehmen ohne die Hälfte der Regierung; diese aber und die Anhänger der Königin hielten sich für ganz sicher und dächten gar nicht daran, daß die Carlisten etwas unternehmen könnten. Dennoch könne dies jeden Augenblick geschehen.

Der Courier meint, das Manifest der Königin von Spanien spreche die Befürchtungen der großen Mehrheit der Spanier aus, denn die Nationen bedürften sehr der Ruhe, nicht des Bürgerkrieges, um Verbesserungen im Innern vorzunehmen.

Die Times schenkt der vom Globe gegebenen Nachricht, daß H<sup>r</sup>. von Cordoba, spanischer Votschafter in Bissbon, auf die Kunde von Ferdinands Ableben so gleich an Lord W. Russell geschrieben habe, um ihm anzuzeigen, daß Don Carlos nach Otermadura abgegangen sei, vollkommenen Glauben, meint jedoch, die Instructions des Lords wären schwerlich für diesen Fall berechnet gewesen. Der mit dem erwähnten Briefe nach Bissbon abgesandte Kurier soll, nach der Times, so lange von den Mignistralischen Vorposten angehalten worden seyn, bis Don Carlos Zeit gehabt, in Spanien einzutreffen.

Ueber den Aufenthalt des Infanten Don Carlos lauten die Berichte in den Londoner Zeitungen sehr verschieden. Dem einen zufolge hätte sich derselbe am 5. d. M. nach St. Thomas, 5 bis 6 Seguas von Bissbon, begeben. In seinem City-Artikel läßt ihn der Courier schon am 4. d. M. von Thomas nach Spanien aufbrechen. Andere Berichte lassen ihn zu Anfang dieses Monats im Palaste Namalhao bei Cinto, wieder andere in Coimbra seyn, von wo er auf die Nachricht von Ferdinands Tode nach Madrid geeilt wäre.

Ein Privatbriefeiden aus Lisboa vom 3. d. M. (in der Times) meldet, die Engländer hätten auf Ansuchen ihres Consuls die Nationalacademie aufgestellt, unter deren Schutz sie sicher über die Straßen gehen könnten, sich jedoch bei einbrechender Dämmerung zu Hause halten mußten. Die Anhänger der Königin waren sämmtlich gefächert oder verhaftet. Sehr unbedeutend schildert die Morning Post die dortigen Vorfälle, als eine bloße Aufwallung des Gefühls. Das Ganze wird ein Saynete (Intermezzo) genannt, welches von 300 königlichen Freiwilligen ausgeführt worden sei, bloß aus Groll gegen die Behörden, von denen sie früher entlassen worden, und die Franciscaner hätten, als die einzigen Mönche in der Stadt, ihre Rolle mitgespielt.

Die Morning Post (welche dem Ministerium Jeo ergeben zu seyn scheint) macht sich über die Voreiligkeit lustig, mit welcher die französischen Blätter über die spanischen Angelegenheiten herfallen; allerdings sei Spaniens Stellung hochst bedeutungsvoll, aber die Spanier überreisten sich nicht so sehr, wie ihre sogenannten

Freunde. Die Bevölkerung sei getheilter Ansicht, und in einigen Provinzen hätten die Carlisten die Ueberzahl; allein es sei noch zu kurze Zeit seit des Königs Tod verstrichen, um beurtheilen zu können, wie sie collectiv zu handeln gedächten. „Es wäre nicht unmöglich,“ fährt das genannte Blatt fort, „daß ein Abkommen (compromise) Statt fände, und wenn, wie das unkerheit der Fall gewesen, dem Infanten Don Carlos eine regelmäßige Notification von dem Tode seines Bruders gemacht worden, so dürfte diese Notification in Hoffnungen führen. Der Infant, glaubt man allgemein, ist nicht von persönlichem Ehrgeiz befeet, während er allerdings in seiner Ueberzeugung seiner und seiner Nachkommen Rechte für verletzt halten dürfte. Es dürfte sein Interesse seyn, allen Partien Gerechtigkeit widerfahren zu lassen, und da er sich öffentlich über das bei Abschaffung des falschen Gesetzes beobachtete Verfahren beschwert, so dürfte er eine förmliche Krönung des Erbfolgeses verlangen.“ Uebrigens erklärt die Morning Post, durch verständliche Schritte könne Spanien noch von den Gränzen eines Bürgerkrieges verschont bleiben; wollte man aber Don Carlos Ansprüchen Trotz bieten oder gar fremde Hülfe anrufen, so würde ein allgemeiner Principien- und Religionskrieg daraus entspringen; denn Spanien wie Portugalien wären überzeugt, daß die Theilnahme von Ausländern an ihren Nationalstreitigkeiten nur allgemeine Verwüstung und den Umsturz von Institutionen bezweckten, die für jene Nationen seit Jahrhunderten Gegenstände der Ehrfurcht gewesen.

#### Griechenland.

Die Allgemeine Zeitung gibt in einem Artikel aus München vom 25. October folgende Nachrichten aus Griechenland: „Seit Kurzem gehen hier Gerüchte über eine in Nauplia entdeckte Verschwörung, welche nach Meldungen über Frankreich, die sogar ihren Weg in unsere polnische Zeitung gefunden haben, gegen das Leben des Königs solle gerichtet gewesen seyn. Was wir darüber aus guter Quelle wissen, ist folgendes: Seit einiger Zeit wurden mit Geheissheit von einer wohlbekannten Partei Gerüchte über Absichten und Maßregeln der Regierung verbreitet, welche zum Zwecke hatten, die Vermüher auf die Nothwendigkeit einer Veränderung derselben vorzubereiten. Bald darauf kamen der Regiererschaft Briefe in die Hände, die einer der aus Bayern mit ihr gekommenen und später zum Bureaufchef erhobenen jungen Dolmetsche in die Eparchien geschrieben hatte, um dort Aderessen mit zahlreichen Unterthanen an S<sup>t</sup>. Majestät den König von Bayern zu veranlassen, in welchen S<sup>t</sup>. Majestät gebeten werden sollte, zwei von den Gliedern der Regiererschaft, als für Griechenland ungeeignet, zurückzurufen, und die Macht in den Händen des übrigbleibenden Dritten zu vereinigen. Der Schreiber dieser Briefe wurde sofort eingezogen, seine Papiere wurden unter Siegel gelegt, und in Folge der Untersuchung ward

beflossen, ihn zu entlassen und nach Baiern zurückzusenden. Derselbe ist auch bereits in der Quarantaine von Triest angekommen. — Zugleich vernimmt man, daß diese Intrigue (denn diese ist es mehr als eine Verschwörung, wiewohl mit einigen nicht ganz unbedenklichen Symptomen) sich weiter erstreckt, und in ihrer letzten Gestalt zur Abfertigung habe, die Großjährigkeit des Königs auszusprechen, und seine Regierung, natürlich unter Leitung der Faction, sogleich beginnen zu lassen; doch ist über diesen weitreichenden Plan etwas Näheres noch keineswegs bekannt, nur so viel weiß man, daß fast sämtliche Häuptlinge jener mit der Ruhe von Griechenland allerdings unversöhnlichen Partei darin verwickelt, und vire und zwangszu derselben, unter ihnen Kolofores ni und Kolopulos, gefänglich eingezogen worden sind. Ob Mürben, die an den nördlichen Grenzen des Königreichs ausgebrochen seyn sollen, und zu deren Unterdrückung dem Vornehmen nach einiges königl. bairisches Militär mit einer Batterie unter Commando des Hauptmanns von Schnitzlein abgegangen ist, mit jenen geheimen Bewegungen im Zusammenhange stehen, ist zur Zeit noch nicht bekannt.

#### Frankreich.

Der König, die Königin und die königliche Familie haben am 19. d. M. St. Cloud verlassen und sind nach den Tuilerien zurückgekehrt.

Nachdem das Journal de Paris vom 19. veröffentlicht hatte, es sei über den Zeitpunkt der Einberufung der Kammern noch nichts festgesetzt, sagt das Journal des Debats vom 20. es scheint sicher zu seyn, daß die Einberufung der Kammern zwischen dem 20. und 25. December Statt finden werde.

Am 19. October 5 Percents Fin Coucant geschlossen zu 101 Fr. 65. 3 Percents Fin Coucant geschlossen zu 73 Fr. 35.

#### Niederlande.

Die Staatsconvent vom 18. d. M. enthält das Programm der Feierlichkeiten bei der 21. d. M. Statt findenden Eröffnung der diesjährigen Session der Generalstaaten.

Das Journal de la Haye enthält einige widerlegende Bemerkungen in Bezug auf die von einem in Brüssel wohnenden Teutchen, Namens Friedländer, erscheinene Schrift zur Rechtfertigung der in Belgien vorgegangenen Staatsveränderungen.

#### Teutschland.

JJ. M. der König und die Königin von Baiern, mit JJ. H. der Prinzessin Mathilde und dem Prinzen Eitelold, trafen am 23. October von Tegernsee wieder zu München ein.

Nachstehendes ist des Schluß des (in unserm Blatte vom 19. October abgedruckten) Publication-Patents, welches die Bekanntmachung des Gesundheitses des Königreichs Hannover begleitet.

7. Wenn gleich wir die Freiheit der Presse und die Beobachtung der gegen deren Mißbrauch zu erlassenden Gesetze und der Bestimmungen des teutschen Bundes gestatten wollen, und deshalb einen Gesetzentwurf an unsere getreuen Stände, deren Antrag gemäß, baldmöglichst gelangen lassen werden, wenn nicht zuvor von dem teutschen Bunde ein allgemeines Vergeßgeß beschlossen werden sollte, so ergibt doch der Umstand, daß die über den Mißbrauch der Presse zu erlassenden Gesetze mit unsern getreuen Ständen noch nicht haben verabredet werden können, bis dahin aber ein geschlossen Zustand nicht gebildet werden kann, die Nothwendigkeit des von uns angeordneten Zusatzes, daß bis zur Erlassung dieser Gesetze die bisherigen Vorschriften in Kraft bleiben."

8. Indem Wir den Städten, Flecken und Landgemeinden in der Verwaltung ihres Vermögens die mit ihrem Wohle vereinbare Selbstständigkeit zugesichert haben, und deshalb auch die von unserer getreuen allgemeinen Ständerversammlung in dieser Hinsicht gemachten Anträge bestätigen, und uns bestimmen, daß das Armenwesen nach Maßgabe der örtlichen Verhältnisse eigenen Verwaltungen übertragen werden kann, haben Wir zugleich der Regierung die Aufsicht auf das Gemeinwesen, so weit sie zum Heile des Ganzen und zum eigenen Besten der Gemeinden erforderlich ist, ausdrücklich vorbehalten. Zu dieser Aufsicht der Regierung gehört es nothwendig, daß dieselbe solche Gemeindebeamten, welche ihre Pflichten vernachlässigen oder verletzen würden, gleich unserer übrigen Staatsdienerschaft, durch Strafen zur Erfüllung dessen, was ihnen obliegt, anhalten oder selbst vom Dienste entsetzen kann. Da dieses in der landesherrlichen Oberaufsicht wesentlich begründet und zum Besten der Gemeinden durchaus nothwendige Recht der Regierung durch den von unserer getreuen allgemeinen Ständerversammlung in Antrag gebrachten Vorbehalt einer besondern Gesetzgebung über die Staatsdienstverhältnisse der Gemeindebeamten zweifelhaft werden könnte, so haben Wir diesem Vorbehalte unsere Genehmigung nicht ertheilt und denselben in das Grundgesetz nicht aufnehmen lassen."

9. Wenn Wir auch kein Bedenken haben, die Erklärung, daß das Heer, da es nicht aus geworbener Mannschaft besteht, sondern seine Ergänzung in Folge der allgemeinen Militärpflicht erhält, für ein unserm Königreiche fremdes Interesse nicht vermandt werden soll, hiermit ausdrücklich zu erneuern, so hat doch die Bedenkung, daß es Fälle geben kann, wo der Grund, auf welchem das Interesse beruht, nicht zu Jedermanns Einsicht vorliegt, und auch nicht sogleich bei den Vorbereitungen zu einem Kriege oder den zu dessen Abwendung nothwendigen Maßregeln erklärt werden kann, bei dem Heere selbst aber niemals Zweifel irgend einer Art über dessen Verbindlichkeiten eintreten dürfen, uns bewegen, daß Wir die von unserer getreuen allgemeinen Stände

versammlung in Zetras gebrachte Bestimmung über die Verwendung des Herrcs in das Grundgesetz nicht haben aufnehmen können."

"10. Den wegen der inneren Organisation sowohl der Provinziallandtschaften als der all gemeinen Ständeversammlung gemachten Anträgen haben Wir, wenn gleich sie insonderheit in Hinsicht auf die letztere mit Unseren Ständen nicht übereinstimmen, Unsere landesherrliche Bestätigung nicht verweigert, indem Wir die Ueberzeugung hegen, daß das, was höher steht, als jede äußere Form, der gute Geist und das Vertrauen, die Stände jederzeit befehlen werden, um Nützliches zu wirken. Dagegen ist die Bestimmung, daß die Regierung das Recht haben soll, wenn sie es nöthig findet, Commissarien zur Theilnahme an den ständischen Verhandlungen abzuwählen, vorzüglich nur aus Rücksicht auf den besondern Antrag der all gemeinen Ständerversammlung in das Grundgesetz aufgenommen worden; Wir halten es aber der Stellung Unserer Regierung durchaus nicht für angemessen, ihr auch damit zugleich, dem Antrage Unserer getreuen Stände gemäß, eine Verpflichtung aufzulegen, auf das Verlangen der Stände, solche Commissarien abzusenden zu müssen. Wir haben daher den diesbezüglichen Antrag gebrachten Zusatz nicht genehmigt und beabsichtigen die Regierung allein vor zu entscheiden, ob und unter welchen Umständen dieselbe gerathen hält, landesherrliche Commissarien an den ständischen Verhandlungen, so weit möglich überhaupt zuzulassen, Theil nehmen zu lassen."

"11. Da durch die für einen Kronprinzen auszuweisen de Appanage für das ständemäßige Auskommen einer verwitweten Kronprinzessin, nach Maßgabe der für Unser königliches Haus zu erlassenden, zur Mittheilung Unserer getreuen Stände baldhinständig zu bringenden Appanagegesetze nicht hinreichend gesorgt werden kann, und daher nach Maßgabe der im Grundgesetz enthaltenen Bestimmung für das Auskommen einer verwitweten Kronprinzessin, eben so wie für das Auskommen einer verwitweten Königin, jedes Mal besonders gesorgt werden muß, so haben Wir es angemessen gehalten, dieß gleich bestimmt auszusprechen."

"12. Hiernächst haben Wir bedenklich erachten müssen, den von Unserer getreuen all gemeinen Ständerversammlung in Zetras gebrachten Zusatz, wonach den von den Ständen der Prüfung der Rechnungen der Generalcasse auf Lebenszeit zu erwählenden Commissarien die Gehalts einer fortlaufenden Uebersicht über den Gang des Staatshaushaltes mitaufgetragen werden soll, in seiner großen Allgemeinheit in das Grundgesetz aufnehmen zu lassen, weil es zuvörderst ein Gegenstand reichlicher Erwägung sein wird; ob und in welchem Maße eine Einrichtung getroffen werden kann, ohne zu einer Einmischung in die Verwaltung Veranlassung zu geben, welche, wie von Unserer getreuen all gemeinen Ständerversammlung selbst anerkannt worden, für das allgemeine Beste

nur nachtheilig seyn würde. Bei dieser Lage der Sache haben Wir den hiezu gerichteten Zusatz in das Staatsgrundgesetz nicht aufnehmen lassen können."

"13. Wir haben ferner auf den Antrag Unserer getreuen Stände nach das Grundgesetz verordnet, daß der Dienst der Civil-Staatsdienerschaft auf die getreulichste Beobachtung des Grundgesetzes ausgedehnt werde. Da Wir es indes nicht angemessen finden, Unsere gesammte, gegenwärtige Dienerschaft einen Dienst noch mehr abstellen zu lassen, so verweisen Wir dieselbe hienach auf den von ihr bereits geleisteten Dienst, und ertheilen, daß sie in jedem Betheile so angesehen werden soll, als wäre sie auf die treue Beobachtung des Grundgesetzes ausdrücklich eidlich verpflichtet."

"14. Endlich haben Wir es für angemessen erachtet, unter die im Grundgesetz angeführten Gründe, weshalb einer Unserer Civil-Staatsdiener zur Strafe gesetzt, oder selbst vom Dienste entlassen werden kann, auch großes öffentliches Aergerniß aufzunehmen zu lassen, indem hiedurch das notwendige Ansehen der Staatsdienerschaft, so wie der öffentliche Dienst, mehr als durch sonstige Vernachlässigungen oder Vergehen beeinträchtigt werden können."

"Nachdem hiernach die von Uns notwendig erachteten Veränderungen des von Unserer getreuen all gemeinen Ständerversammlung vorgelegten Gesetzentwurfs gemacht worden sind, so ertheilen wir demselben nunmehr Unsere landesherrliche Bestätigung, und befehlen, daß das auf solche Weise zu Stande gebrachte Grundgesetz Unseres königlichen Hofes vom Tage der Verkündung an, und zwar so weit es sich auf eine Abänderung verfassungsmäßig bestehender organischer Einrichtungen ankommt, nach Maßgabe der nach den Vorschriften des gegenwärtigen Grundgesetzes weiter zu erlassenden Anordnungen und zu erlassenden gesetzlichen Vorschriften, für alle Theile Unseres Königreichs in Kraft treten soll."

"Was aber die Finanzen anbetrifft, so sollen die diesbezüglich vorgeschriebenen Grundsätze von dem Eintritte des neuen Rechnungsjahres, mitbin vom 1. Juli 1834 an, in Kraft treten, und die formliche Vereinigung Unserer landesherrlichen und der Landescaße zu einer einzigen Generalcaße von eben diesem Zeitpunkt an Statt finden."

"Uebrigens verordnen Wir, um jede Ungewißheit über den bestehenden Rechtszustand zu vermeiden, hienach noch ausdrücklich, daß die hiebei bestehenden Gesetze, Anordnungen und Verfügungen der Behörden desshalb, weil die nummehr vorgeschriebenen Formen bei denselben etwa nicht beobachtet sind, ihre Gültigkeit nicht verlieren sollen, sondern daß die Gültigkeit lediglich danach zu ermitteln ist, was zu der Zeit ihrer Erlassung der Verfassung oder dem Gesetze gemäß war."

"Gegeben Windesorecht, den 26. September des 1833ten Jahres, Unseres Reiches im Vierten."

(Untert.) William Rex."

## M ä h r e n.

Eine ansehnliche Beilage zur Drümmers Zeitung enthält eine umständliche Schilderung der Reise Ihrer k. k. Majestäten durch den Znaimer Kreis, woraus wir nachträglich Folgendes mittheilen: „Die feine Nachricht, daß Ihre k. k. Majestäten Ihre Reise von Brünn aus durch einen Theil des Znaimer Kreises fortsetzen würden, hatte die Bewohner jener Landesgegend in die freudigste Wonne versetzt, und so wie überall, waren auch hier allerlei festliche Vorkehrungen getroffen worden, um Ihren Majestäten die innigen Gefühle aller Herzen durch einen würdevollen Empfang zu betheiligen. — Auf das Feierlichste wurden die erlauchten Reisenden auf der Herrschaft Krumau, auf den Gebieten der Domänen Pachtitz und Jreis, und auf der Herrschaft Gschwinz empfangen. — An der Gränze des Gebietes der Herrschaft Brud waren von den Besirhern derselben, den Rittersn Carl Emanuel und Leopold Franz von Liebenberg, zwei große geschmackvoll verzierte Säulen errichtet worden, zwischen welchen den erlauchten Reisenden ein herzliches: „Willkommen!“ in großen aus Eichenlaub und Blumen geschlungenen Letztern entgegenwinkte. Vor diesen Säulen, an der kleinen Chamseebüchse, welche letztere mit Eichenlaubgewinden und allegorischen Figuren in Lebensgröße, auf Verlastpfeilamenten, Körbe mit Blumen tragend, reich und geschmackvoll verziert war, hatte sich vor einem großen Zelte ein jahrelanges Musik- und Sängergeschor aufgestellt, die Volkshymne „Gott erhalte Franz den Kaiser“ bei der Annäherung der allerhöchsten Reisenden hundertstimmig intonierend. Ihre k. k. Majestäten wurden hier von den genannten Herrschaftsbesirhern an der Spitze der Patronatsgesellschaft, dem sämmtlichen Amts-, Wirthschafts- und Hofpersonalen und den in Tausenden herbeigeströmten Unterthanen ehrfurchtsvollst empfangen. Allerhöchstdieselben geruhten die Ihnen dargebrachten Huldigungen mit gnädigen Worten zu erwidern und ein von beiden Sebnen des Ritters Carl Emanuel von Liebenberg überreichtes Gedicht: „Worte des Hergens“ huldvoll entgegenzunehmen. Einige Hunderte von Unterthanen zu Pferde mit bunten, und 24 von der Dreizehlei herbeigeschafften prächtigen Fahnen mit mannlicher Wahlprüdnen, angeführt von dem herrschaftlichen Oberförster, ritten von hier aus dem Wagen Ihrer k. k. Majestäten vor, welchen die Herrschaftsbesitzer zunächst begleiten zu dürfen die gnädigste Gelaubnis erhalten hatten. Die Route ging von hier über Leßwitz, wo nebst verschiednen andern Vergnügen die Worte: „Wivat Franz und Caroline!“ aus Laub und Blumen gewunden,

den erhabenen Reisenden entgegenwinkten. Längs der Straße waren die Bewohner der zu dieser Herrschaft gehörigen 17 Gemeinden mit 24 von der Dreizehlei herbeigeschafften, reich mit Gold verzierten, den Herrschafts- und Ortsnamen führenden Fahnen, bedrückt in Reiben aufgestellt. Unter Glockengeläute, Pöfnersalven und allgemeinem Volksjubel gelangten Ihre Majestäten nach dem Umspannungsorte Altschallersdorf, wo Allerhöchstdieselben von einem Kreiscommissär, den Herrschaftsbesirhern, der Gesellschaft, dem Amtspersonale abermals ehrfurchtsvoll empfangen wurden. Ein jahrelanger Musik- und Sängergeschor stimmte auch hier die Volkshymne an, überdient von dem tausend- und tausendstimmigen Jubelruf der versammelten Volksmenge. — Hier in der Nähe ihres Schlosses, auf der von Znaim nach Wien führenden Straße hatten die Herrschaftsbesirzer zur Feier der allerhöchsten Gegenwart Ihrer k. k. Majestäten eine herrliche Triumphpforte errichtet, bei welcher Kunst, Geschmack und Pracht wetteiferten. Zwischen den Säulen dieser Pforte erhob sich zu beiden Seiten ein Postament mit der Namensschiffe Ihrer Majestäten in Gold, worauf zwei große herrliche Vasen standen, in welchen springbrunnensartige Wein spendelte, welcher nebst 10 Eimern andern Weines und einer angemessenen Quantität Brod, von Seite der Obrigkeit den Bewohnern der entferntern Gemeinden, um laßen Bewohnern der Herrschaft Brud das Glück zu verschaffen, das geliebte Herrscherspaar sehen zu können, hatten die Besitzer derselben die Veranstaltung getroffen, daß mittelst einer großen Anzahl gedungenen Fußten die Bewohner der entferntern Gemeinden, und namentlich Weiber und Kinder, zur Stelle geschafft wurde. — Nicht der herrlich prägnanten Triumphpforte waren zwei Tribunen für die Frauen und viele zu dieser festlichen Feier von Wien und Brünn angekommenen Gäste errichtet, welche in den allgemeinen Jubel, den der Anblick Ihrer Majestäten erregte, freudig einstimmten. Das denachdarte Brauch des Schloß war mit seinem rothen Zarschach und Laubgewinden geschmackvoll bespiert und so wie das obzirkelste mit Gureland reich geschmückte Schattastengebäude mit vielen gestoffen bunten Fahnen verziert.“

Am 26. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 50 Ct. in CM. 92 1/2 %; docto docto zu 40 Ct. in CM. 87; docto docto v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 197 1/2; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 139; Wiener Stadtbancoobligat. zu 2%, p Ct. in CM. 54 1/2; Conv. Rente p Ct. —; Bankactien pr. Stück 1196/, in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Volz von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Doctors, Brod. ist zu haben: Der ärztliche Rathgeber. Hässliche Darstellung der bewährtesten Maximen und sichersten Mittel zur Bewahrung der Gesundheit, mit besonderer Bezugnahme auf die sitzende Lebensweise für das männliche Geschlecht, von Dr. Leopold Jiedes. 8. 1833. br. 2 fl. 30 kr. G. M.



# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 30. October 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 28. October.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Pariser Maß. 27.630	Wiener Maß. 28. 48. 10 P.		
	3 Uhr Nachm.	27.664	28 5 2	W. S. W.	bed. —
	10 Uhr Abends.	27.630	28 6 0	W. S. W.	bed. —

Wien, den 29. October.

Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin sind heute Nachmittags von Jhrer nach Böhmen, Mähren und Oberösterreich unternommenen Reise im erwünschtesten Wohlfeyn hier eingetroffen und in der k. k. Hofburg abgesehnen. Ihre Majestäten wurden von der gesamten uniformirten Bürgerschaft dieser Haupt- und Residenzstadt und einer unermeßlichen Menge Volkes, das der erlauchten Reisenden auf dem Wege harrete, mit undeschreiblichem Jubel empfangen. Abends wurde auf einem der Kasapläze des äußeren Burgplatzes von sämtlichen Musikbänden des Bürgermilites bei Fackelschein eine Serenade aufgeführt. — Das herrliche Wetter begünstigte die Feier dieses für die Bewohner der Kaiserstadt höchst erfreulichen Tages, an dem ihnen das ersuchte Glück zu Theil wurde, den innigst geliebten Monarchen und Seine allerdurchlauchtigste Gemahlinn, nach einer dreimonatlichen Abwesenheit, wieder in ihrer Mitte zu sehn.

## I n t e r e s s e

Konstantinopel, den 10. October. Am Tage nach dem am 21. v. M. auf der Ebene von Haidar Pascha auf der asiatischen Küste Statt gefundenen Manöver hieß S<sup>te</sup> Hoheit Muskerung über die vor Beschiktafch geanterte türkische Flotte, welche die ganze Zeit hindurch lagerte, und den Großherren mit allgemeinen Salven begrüßte. Der Großadmiral Tahir Pascha gab an diesem Tage dem Sultan ein Gastmahl an Bord dem Preiderer Mahmudie, dem auch die Großen des Reiches einwohnten.

Am 5. d. M. fand in dem Thale der süßen Wässer (Kiofathane) ein Artilleriemanoöver Statt, welches Halil Pascha, als General dieses Corps, veranstaltete, und dem Sultan zu Ehren mit vielen Festlichkeiten verbunden, in denen auf ausserordentlichen Wunsch S<sup>te</sup> Hoheit auch die Vorkasster und Gesandten von Oesterreich, Australien, Großbritannien, Frankreich und Preußen, dann die Gemahlinnen des französischen und englischen Vorkassters und die am 2. d. M. in der Hauptstadt angelangte Gemahlin des k. k. außerordentlichen Gesandten Frei-

herra von Stürmer geladen wurden. Nachdem alle fremden Minister angekommen waren, wurde die Gesellschaft in die geschmackvoll ausgestatteten Gemächer des großherzoglichen Lustschlosses eingeführt und mit Erfrischungen bewirthet. Bald darauf erfolgte die Einladung, sich in den Audienzsaal zu begeben, wo Sultan Mahmud im Beiseyn der hohen Serail- und Staatswürdenträger einige Worte an die anwesenden Repräsentanten der fünf größten Mächte richtete und sie das Mandat zu befechtigen einlud, nach dessen Beendigung der Sultan und das diplomatische Corps in das Lustschloß jurückkehrten, vor welchem nun allerlei Zeitungsverluste produziert wurden, um S<sup>te</sup> Hoheit und die Gesellschaft bis zum Mittagsmahle zu unterhalten. Dieses fand um 4 Uhr Statt, und das anwesende diplomatische Corps sowohl als die türkischen Minister, worunter sich auch der Großwesir befand, saßen an einer, nach europaischem Geschmacke prachtvoll ausgeschmückten Tafel, welche in einem der Säle des großherzoglichen Pavillons gedekt war. Während des Gastmahles öffnete sich plötzlich eine Calthür, Sultan Mahmud trat ein, und machte langsamen Schrittes die Kunde um die Tafel, wobei S<sup>te</sup> Hoheit die H. H. Minister und die zwei anwesenden Damen (die Gemahlinn des englischen Vorkassters war durch Unpäßlichkeit verhindert zu erscheinen) mit besondrer Freundschaft grüßte. Der französische Vorkasster brachte nun im Namen seiner anwesenden Collegen die Gesundheit des Sultans aus, und die ganze Gesellschaft ließ einen dreimaligen Winaustrufen, worauf sich der Großherr wieder entfernte. Abends wurde ein prachtvolles Feuerwerk abgebrannt, worauf sich die Gesellschaft einzuführte, um nach Pera, Terapia und Bajazette jurückkehrten. S<sup>te</sup> Hoheit hatten den Befehl ertheilt, daß kleine Barken mit Jadein den Gefandtschaftsschiffen voranzufahren sollten, um einem möglichen Unfall bei der großen Menge von kleinen Booten und dem Dunkel der Nacht vorzubeugen. Bei diesem Feste waren auch der kaiserliche demerksenswerth, daß die beiden Prinzen Abdül Mesid und Abdül Aziz zum ersten Male, sowohl im Saale, wo der Großherr das diplomatische Corps empfing, als bei dem Mandat erscheinen und sogar S<sup>te</sup> Hoheit zu Pferde folgten.

Am 28. v. M. sind der bei der kaiserl. russischen G.

sandtschaft, als Dolmetsch verwendeter türkische Staatsrath Hüsk Islermach Handischeli, Sohn des ehemaligen Hospodars der Walachei, und der erste Dolmetsch derselben Gesandtschaft, H<sup>c</sup> Pisanli, in das Gerail grensen worden, wo ihnen H<sup>c</sup> Hoheit bei einer ihnen zu diesem Besuch ertheilten Audienz das türkische Ehrenzeichen (Nischanischah) verlieh und sich in sehr wohlwollenden Ausdrücken über ihre zum Besten der Pforte geleisteten Dienste äußerte.

Vor Kurzem ist der Redacteur des Moniteur Ottoman, H<sup>c</sup> Blaque, der eine Reise zur Wiederherstellung seiner Gesundheit nach Rußia unternommen hatte, nach Konstantinopel zurückgekehrt, und Sonnabend den 5. d. M. ist wieder ein Blatt der obgedachten Zeitung ausgegeben worden, welches jedoch nur die Uebersetzung alter Artikel, die mittlerweile in der türkischen Zeitung bekannt gemacht worden waren, enthält. — Die zwei neuesten Blätter dieser letztern Zeitung enthalten bloß die ausführliche Beschreibung der Reise des Sultans nach Semli, der Manöver in St<sup>c</sup> Stefano und Haidar-Pascha und der Flottenmanöver, so wie der dabei Statt gefundenen Festlichkeiten.

Am 9. d. M. wurde der Rast von Galata und Per a und Director des Hafenamtes (Siman-Odass), Samim Bey, seines Amtes entsetzt. Beide Stellen sind dem Kapudan-Pascha übertragen worden.

Am 10. um Mitternacht brach in Konstantinopel, in der Gegend von Sultan Mehmed, Feuer aus, welches jedoch bei der herrschenden Windstille bald gelöscht wurde, so daß die Zahl der abgebrannten Häuser nicht sehr bedeutend ist.

Die neuesten Berichte aus Candia sprechen von einem daselbst nach der Abreise Mehmed Ali's entstandenen Aufstand. Dieser Pascha hatte während seines Aufenthaltes auf der gedachten Insel, den Bewohnern derselben eröffnet, daß er sie wegen Regulirung des Steuersystems um Rath fragen, und demselben gemäß handeln wolle, welche Erklärung eine große Freude unter ihnen verursachte. Doch war Mehmed Ali nicht wenig erstaunt und aufgebracht, als sie erließen, sie würden am zufriedensten seyn, wenn es bei dem alten von der Pforte gehandhabten Besteuerungsgehe verbliebe. Dieser Antwort war großentheils die üble Laune zuzuschreiben, mit welcher dieser Pascha die Insel verließ. Bald darauf erschien eine Verordnung derselben, nach welcher eine neue und so drückende Steuer den Bewohnern von Candia auferlegt wurde, daß der griechische Theil derselben sich außer Stande erklärte, sie zu entrichten, und im Falle man darauf bestehen wüßte, um Erlaubniß bat, nach Verlaß ihrer liegenden Habe, auszuwandern. Um dieser Erklärung Nachdruck zu geben, hatten sich bereits 12,000 Mann bewaffnet, gegen welche der Befehlshaber der Truppen Mehmed Ali's wenig auszumachen im Stande seyn dürfte. Auch die türkischen Bewohner der

Insel machten bei Abgang der obgedachten Berichte Miene, sich an die Griechen anzuschließen.

In Teile eingelaufene Nachrichten aus Alexandria melden: Mehmed Ali ist am 4. September nebst seiner ganzen Flotte von der Insel Candia nach Alexandria zurückgekommen. Er lief an Bord einer Fregatte in den inneren Hafen ein; die übrigen Schiffe blieben außerhalb der Rhede, um Wanders auszufahren. Der Vicekönig wurde von sämtlichen Fürsten und von den Batterien aller auf der Rhede liegenden Kriegsfahrzeuge mit Salven begrüßt, und am Landungsplatze von den Behörden und einer großen Anzahl von Franzosen bewillkommt und bis zu seinem Pallaste begleitet. Am folgenden Tage empfing er die Aufwartung des gesammten Consularcorps, so wie der Civil- und Militärbehörden. Dem Vernehmen zufolge war Mehmed Ali gekommen, in einigen Tagen nach Cairo, und vielleicht von dort nach Oberägypten abzugehen. Ueber den Zweck dieser Reise hat nichts verlautet; vielmehr dürfte derselben die neue Expedition zum Grunde liegen, welche der Vicekönig gegen die aufständischen Stämme von Dschidda auszurückt, oder daß er sich durch eigenen Augenschein von dem Zustand des Untertrags zu unterrichten wüßte, welcher, wie man besorgt, gering ausgefallen seyn dürfte.

#### Portugal.

Die Moening-Post liefert nachträglich noch einen Brief aus Oporto vom 7. October und bemerkt dazu, sie theile ihn mit, um einen Begriff von dem Plandrinnungs- und Kaufsystem zu geben, welches die Basis des Pedrovischen Einflusses in Portugal bildet. Es sei in dieser Beziehung noch Vieles auszuklären, worüber Lord Grey und seine Collegen schaudern würden, wenn gleich nichts als die nackte Wahrheit vor ihren Augen aufgedeckt werden solle. — Wenn nicht Alles trüge, so sei es der angelegentlichste Wunsch der englischen Regierung, den Herzog, der zehn Jahre lang Brasilien, einen isolirten und unabhängigen Staat, beherrscht habe, jetzt das Erppter Portugals führen zu sehen, ihn, der nicht nur die Gesetze und Institutionen eines wahren Königsreichs mit Füßen tritt, sondern auch den Wünschen des Volks sich geradezu widersetze. An diese Anmerkungen reiht die Moening-Post einen langen, gegen Dom Pedro gerichteten Artikel, worin sie sagt, der aus Brasilien vertriebene Kaiser sei ein Tyrann, seine Handgriffe Betrug, seine Expedition nach Oporto und Lifabon ein von Dieben und Räubern unternommenes Abenteuer, die ganze Nation, den Pöbel seiner beiden Städte ausgenommen, sei mit ihm unzufrieden und wolle ihn nicht; unverantwortlich sei es daher von der britischen Regierung, wenn sie dem Herzog von Braganza, der die junge Königin nur als Werkzeug gebrauchte, den Gesetzen des Landes und den Wünschen des Volks jümbere, ihrem Schicksal angedeihen lasse.

Im Londoner Courier vom 16. October befindet sich folgende Beschreibung der Verteidigungslinie von Elissabon, die wahrscheinlich von dem so eben aus Portugal zurückgekehrten bekannten Obersten Evans herrührt: „Die neue Verteidigungslinie folgt, mit Benutzung der alten Ueberreste, die Richtung der Linien, welche früher zur Verteidigung von Elissabon aufgeworfen worden waren“. Sie beginnt auf der Westseite der Alcantara am Tajo, wo sich eine Batterie und Werke von bedeutender Stärke befinden; die Brücke von Alcantara ist minirt. Dann folgt sie dem östlichen Uferstrand des Thales bis zum Campo d'Ourique, einer äußerst festen Stellung. Dieser Theil der Linien beherrscht den Weg nach Belem und Serra von Mensanto. Vom Campo d'Ourique aus richtet sich die Linie auf den Arco do Cavalco zu, wo sie die große Wasserleitung berührt. Diese Höhe beherrscht Mensanto gleichfalls, ferner Painsolote, den oberen Theil von Bemfica, und die Erhöhungen in dieser Richtung, so wie den Weg von Campolide hinab und die niedriger gelegenen Theile von Bemfica. Vom Arco do Cavalco läuft die Linie in östlicher Richtung über die Quinta da Seabra, nach S. Sebastian da Pedreira und dann nach Povoa hinab. Die Plateaus von Campolide, Quinta da Seabra und S. Sebastian da Pedreira beherrschen die Höhen auf der entgegengesetzten Seite von S. Nicos; so wie den Weg, der nach Campo Grande, Campo Pequeno, Palma Pinheiro etc. führt. Von Picoas steigt die Linie, in der Richtung von Arco do Cego, nach der Quinta do Manique auf; dann nach Arocos hinab; worauf sie sich wieder auf die Höhe von Pina erhebt. Dieser Theil der Linie beherrscht alle Wege und Quintas in der Richtung von Campo Grande und Pequeno, so wie die dort befindlichen Höhen. Von der Höhe von Pina läuft die Linie südlich nach der Höhe von S. Juan hin, hinter welcher sich das Kloster von Penha da Franca mit einer Batterie vom schweren Kanonen befindet. Die bei Arocos befindliche Batterie entlastet die Straße nach Sacaeum, während die Batterie auf dem Plateau von Penha da Franca alle Höhen in der Richtung jener Straße beherrscht. Von der Höhe von S. Juan läuft die Linie nach S. Apollonia hinab. Das Linienstück Rainha ist im Tajo, Kabergas gegenüber, grantert, und bestreift vollständig die große, von Elissabon nach Sacaeum führende Straße. Die Zahl der am 5. October auf dieser Linie von Alcantara bis Kabergas in Batterie befindlichen Kanonen, Mörser und Haubitzen belief sich auf 167; und überall befand sich ein tiefer Graben vor der Linie. — Die niedrigste Schätzung

\*) Im Jahre 1650, als Elissabon von den Spaniern bedroht wurde; und theilweise von den Engländern im Jahre 1810 erneuert.

\*\*) Vor diesem Theile der Linie ist eine starke Redoute, in der festen Stellung der Quinta de Espresles, vorgelegt worden, welche die ganze Gegend nach Sacaeum, Chellus u. s. w. hin übersteht.

der zur Verteidigung der Verschanzungen mitwirkenden Truppen beläuft sich auf 22,500 Mann; darunter ungefähr 11,000 Mann Linientruppen mit 900 Pferden und einem vollständig ausgerüsteten Feld-Attricement von 24 Stücken. Der Ueberrest sind sogenannte Volontaire, Milizen u. s. w., aber sämtlich gehörig bewaffnet und bekleidet.“

### Spanien.

Das Memorial Vor delais meldet aus Bayonne vom 15. October: „Man hat viel Aufsehens von einem angeblichen Aufstande gemacht, welcher am 11. d. M. zu Irun ausgebrochen seyn soll; neuere Nachrichten von dort haben dieses Gerücht widerlegt und den Hergang in seinem wahren Lichte dargestellt. Die Sache verhält sich nämlich folgendermaßen: Ein ungefähr ein Tausend Individuen, an deren Spitze sich der Haushofmeister des Marquis von Galdequina befand, zogen unter dem Rufe: Es lebe Carl V.! Es lebe die Religion! Es leben die Freiwilligen von Irun! durch die Straßen. Darauf beschränkte sich ihrer ganze Kühnheit. Die Einwohner wollten einem Unternehmen, das, da es keinen Anknüpfungspunkt, und die Proclamation des Generals Escañon nach an den Mauern von Irun angeschlagen war, ohnehin nutzlos war, nicht mit Gewalt steuern. Eine neue Bande ist jedoch, wie es heißt, am Sonntag den 13. Abends unter demselben Gesänge erschienen und hat hierauf die Stadt verlassen, um sich den andern Insurgenten anzuschließen. — In Jontarabia hat eine Bewegung zu Gunsten des Don Carlos Statt gefunden; Klosterschwestern traten an die Spitze der Municipalität und ließen sogleich Anschlag zettel anheften, wodurch jedem, welcher für Don Carlos die Waffen ergreifen würde, 5 Reales zugesagt wurden. Zu S. Sebastian versprachen die Behörden der Königin ihrer Seite Jedermann, der die Waffen zur Verteidigung ihrer Sache ergreifen würde, 7 Reales. — Am 11. Abends langte der bekannte Pastor (H. Jauregui) zu S. Sebastian an, wo er von der Stadtjugend, die unter sein Panier treten will, mit Jubel begrüßt wurde; 300 Mann Milizen organisierten sich unverzüglich; Pastor übernahm den Oberbefehl über diese kleine Schaar und zog damit zum General Escañon nach Izoza, wo er am 13. Abends angelangt ist. — In letzterer Stadt ist eine Provinzialmiliz zusammengetreten, welche aus Abgeordneten der Provinzen, die der Königin zugethan sind, besteht. Der Herzog von Granada und andere einflussreiche Personen sind Mitglieder derselben. Man zweifelte nicht, daß Escañon und Pastor die Stadt bald verlassen würden, um gegen die Insurgenten ins Feld zu ziehen. — Die Insurrection zu Guñsan Don Carlos hat einen ihrer Chiefs, Santoselador, verloren; dieser berühmte Guerilla-Anführer ist gefangen und von den Truppen der Königin erschossen worden; diese wichtige Thatsache wird von allen Briefen übereinstimmend bestätigt. — Anderer Seite heißt es, daß die Nähe zu Madrid noch keinen Augenblick unterbrochen worden sei.

Die Königin fährt täglich im offenen Wagen aus und findet den besten Empfang vom Volke."

Der Indicateur von Bordeaux enthält folgendes Schreiben aus S. Sebastian vom 14. October: "Sie dürfen vermuthlich von Allen seit dem Ableben des Königs in dieser Provinz vorgefallenen Ereignisse unterrichtet seyn; da jedoch in dieselben Fällen hies allezeit Unwohlheiten zu Tage gefördert werden, so will ich Ihnen den ganzen Hergang der Dinge von gedachten Zeitpunkt an bis auf den heutigen Tag genau erzählen."

Am 5. d. M. um 11 Uhr Nachts ging hier durch außerordentliche Gelegenheit die Nachricht ein, daß der Infant Don Carlos am 3. um 5 Uhr Abends zu Toledo zum König ausgerufen worden sei. Am 6. rückte der General Castañón mit 200 Mann von hier aus, und wandte sich nach Píldar, da er aber zu Alcocería erfuhr, daß die ganze Provinz Alava den Schuß für Don Carlos erhoben habe, so sah er sich veranlaßt, nach Tolosa zurückzugehen, wo er sein Hauptquartier aufschlug. Unter so verwandten traurigen Umständen erklärte der Ayuntamiento dieser Stadt dem General, daß er bereit sei, vier Compagnien (zur Bewachung der Stadt) zu errichten; er möge daher nur die sämtlichen Truppen der Befahrung, auf die er sicher zählen könne, zur Expedition verwenden, was er auch that. — Die Insurgenten haben alle Landeute von 16 bis 50 Jahren der waffnet, so daß sie in beiden Provinzen über 8 bis 10,000 Mann sammengebracht haben; ihre Vorposten errichten bis gegen Vergara, Alcocería u. s. f., sie sind aber so jaghaft, daß sie auf Tolosa, wo nicht mehr als 500 Mann lagen, keinen Angriff zu unternehmen gewagt haben. In dieser Provinz haben sie keinen so großen Anhang gefunden, als sie gerechnet hatten; es machten doch einige Landeute gemeinschaftliche Sache mit ihnen. Die Provinzialdeputation hat eine Colonne von 500 Freiwilligen gebildet, welche 6 Reales täglich Löhnung erhalten, und an deren Spitze unser Landmann Don Caspar de Jaureguizar ins Feld rücken wird. — Heute Abends hat man erfahren, daß in Navarra 5 bis 600 Individuen Carl V. proclamirt haben. Ferner hat man durch außerordentliche Gelegenheit erfahren, daß Castro Ferro an der Spitze von 3000 Mann Eskortentruppen zu Miranda angelangt ist; es heißt, daß er heute oder morgen Vittoria angreifen werde, wo 5 bis 6000 von den Insurgenten besessen sind. Drei Regimenter der königlichen Garde rücken von Madrid in Eilmärschen herbei."

Nachstehendes ist der Inhalt der Beitrittsanzeige, welche General Saragat tele, wie bereits gemeldet, an den Kriegsminister eingesandt hat: "Observationsarme. Ich habe durch den heute Morgens um 4 Uhr hier eingetroffenen Kurier die vom 29. September d. J. datirte königliche Depesche erhalten, worin mir Ch. Ferreny die traurige und betrübende Nachricht von dem Ableben

unseres vielgeliebten Monarchen, welches am besagten Tage um dreierhalb auf drei Uhr Nachmittags Statt gefunden hat, mittheilen geruht haben. Ein. Excellenz haben mich zu gleicher Zeit in Kenntniß von den Majestäten gesetzt, welche Ihre Majestät die Königin Regentin während der Minorität beizugehen der Königin, unserer Fürstin Donna Isabella II., anzuordnen für gut befunden hat, nach welchen Majestäten ich mich in Allem richten werde. Sie werden mir in Allem, was der unzerstörliche Eid, den ich geschworen habe, mein Leben für die Vertheidigung der legitimen Rechte unserer Fürstin Donna Isabella II. aufzuopfern, mir auferlegen dürfte, zum kräftigen dienen, welche Befehlungen von sämtlichen Truppen unter meinem Oberbefehle getheilt werden. Im Hauptquartier zu Ciudad Rodrigo, am 3. October 1833. Verre de Saragat."

Großbritannien und Irland.

Am 14. October gaben Ihre Majestäten in der Waterloo-Gallerie zu Windsor ein großes Diner zu 90 Couverts. Am 16. kamen Ihre Majestäten nach der Stadt, und nach einer Conz im St. James-Palast hielt der König eine geheime Rathsoberfammlung, in welcher die fernere Prorogation des Parlaments beschlossen wurde. Man glaubt, daß das Parlament durch eine Proclamation noch bis zum 12. December werde prorogirt werden. Darauf erschienen Seine Majestät mehreren Ministern Audienz und legten Abends mit der Königin wieder nach Windsor zurück.

Auch die Morning-Post hat sich nun überzeugt, daß es mit dem Zustand in Valencia ein Uebel war, und so sehr ist sie durch die ihr zugekommenen Mittheilungen umgestimmt worden, daß sie jenes Ereigniß, welches sie ein Paar Tage früher als eine leise Bewegung der Carlischen Partei darstellte, jetzt als den Anfang eines Bürgerkrieges bezeichnet, der eben so langwierig, eben so blutig, eben so unheilbringend für Spanien werden könne, als der Kampf der eorhen und der weißen Rose es für England gewesen; die Duellen, aus denen sie ihre Nachrichten schöpft, sind Briefe verschiedener, sehr angesehener, spanischer Handelshäuser, deren Glaubwürdigkeit sie durch des Argument zu beweisen sucht, daß der ganze spanische Handelsstand nicht nur bei Erhaltung des Friedens, sondern auch bei dem Fortdauern der jetzigen Regierung, die ihre Verwaltungsmaximen durch das „schätsinnige und treffliche (excellent) Manifest“ der Regentin angekündigt, ans Hochinteressirt sei. „Wenn dennoch,“ sagt die Post, „gegracht und ausgezeichnete spanische Kaufleute berichten, daß die Fahnen des Don Carlos triumphirend über Biscaia wehen, so können wir daraus mit Bestimmtheit schließen, daß diese Thatsache wahr sei, und wir müssen den Angaben darüber um so mehr Glauben beimeßen, als sie das Zeugniß der Anhänger der Regentin über ihre eigene Niederlage enthalten.“ — Unter so verwandten Umständen erklärt nun auch die Morning-Post geradezu, ihre



Meinung nach sei in diesem Augenblick Don Carlos auch der wahre König von Spanien, dem einzigen Befehl gemäß, welches die spanische Nation von je her und jetzt noch als die geltende Thronfolgerordnung anzuerkennen gewohnt sei. Ein solches Befehl, in den Ansichten und Wünschen des Volkes begründet, könne nicht umgestoßen werden durch das Testament eines nur seine persönlichen Rücksichten bedenkenden und von seiner Gemahlinn beherrschten Fürsten, noch durch die todtten Urkunden einer geheimen Gesetzgebung, welche man, um sie bei einer einzelnen Gelegenheit zu gebrauchen, aus der Dunkelheit hervorgezogen, die bisher zugleich ihre Wiege und ihr Grab gewesen. — Rechtlich sei die Frage entschieden; factisch aber sei zu entscheiden und ein für alle Mal zu entscheiden, das gebühre nur der spanischen Nation, und diese würde bald damit fertig werden, wenn man sie allein gewähren lasse; allein es sei ausgemacht, daß sie nicht geschehen werde, sondern daß auswärtiger Einfluß oder auswärtige Waffen sie zu entscheiden bestimmt seien. — Bei dieser Gelegenheit teilt nun dasselbe Blatt mit Nachrichten hervor, die vielleicht auf die (gesten erwähnten) Bemerkungen über zu eröffnende Unterhandlungen einiges Licht zu werfen bestimmt sind. „Die höhern Classen in Spanien,“ sagt das genannte Blatt, „sollen schon die einzelnen Punkte zu einem Ausöhnungsvertrage zwischen den beiden Thronandidaten entworfen haben, deren Annahme aber eben so wünschenswerth als schwierig zu erreichen wäre, schwierig insbesondere deswegen, weil dann eine der Parteien notwendig die Macht aufgeben müßte, die sie noch in Händen hat. Der projectirte Ehevertrag zwischen dem jungen Sohne des Don Carlos und der Tochter des verstorbenen Königs würde ein vorzügliches Auslösungsmittel seyn, um den Feinden zu erhalten, aber die Königin kann die notwendigen Folgen eines Vertrages nicht verkennen, der zwar allem Streit ein Ende machen, der aber dieses Ziel nicht anders erreichen würde, als durch Uebertretung der Gewalt in andere Hände.“

In wiefern die Einmischung fremder Staaten in die spanischen Angelegenheiten zu erwarten steht oder nicht, darüber läßt sich jetzt auch der Morning Herald in einem sehr heftigen Artikel vernehmen, in welchem er seine Fage vernimmt, und bei dieser Gelegenheit besonders große Erbitterung gegen die französische Regierung zeigt. „Seitdem der Grundfah der Nichtintervention den europäischen Mächten als Keisler ihrer Politik hingestellt worden ist,“ äußert dieses Blatt, „haben wir in allen politischen Fragen nichts gedacht, als Interventionen. Eine neue Gelegenheit bietet sich jetzt in Spanien dar; zwar ist das Volk eines Landes so gut wie jede andere unabhängige Nation berechtigt, sich selbst seinen Souverain wie seine Regierung zu wählen; allein es handelt sich um ein bestittenes Erbfolgerecht, und da müßten denn Andere die Hände gleich mit im Spiel haben. Will die Nation den Infanten Don Carlos eine

Zu Nr. 303

für liberal geltenden Regierung vorsieben, so haben Frankreich und England eben so wenig ein Recht, sich dem zu widersetzen, als Spanien das Recht haben würde, einen König auf den Thron von Frankreich oder England zu setzen. Daß England die Thorheit begehen sollte, mit der Gewalt der Waffen die Thronfolge in Spanien ordnen und die Familie Ludwig Philipps bereichern zu wollen, können wir uns nicht denken. Der Verlust, den unser Handel, die Schmälerung, die unser Ruhm zur See erleidet, als wie den armseligen Angriff gegen Holland unternahmen, um den Schwiegersohn Ludwig Philipps in Brüssel zu inkalfiren, haben unsern Ministern eine so gute Lehre gegeben, daß sie sich nicht wieder zum Versten der pseudo-liberalen Dynastie Orleans in gefährliche und kostspielige Unternehmungen einlassen werden.“

Der Courier erzählt jetzt, der spanische Botschafter am Hofe Don Miguel's, Sr. von Cadova, habe sich mit Don Carlos und den Infantinnen zu Santarem besunden, als die Depesche einging, welche Ferdinands Tod verkündigte. Anstatt, wie man hätte erwarten sollen, zu reist an die spanischen Erbprinzen, namentlich an den General Kodil in Extremadura, zu senden, habe er an Lord W. Russell in Lissabon geschrieben und die Depeschen an General A. N. beigefügt, mit der Bitte um Beförderung. So habe Don Carlos einen Vorprung von wenigstens zwei Tagen gewonnen, und es schehe nicht zu bezweifeln, daß er am Abend des 4. d. M. Santarem verlassen und sich über Abrantes unverzüglich nach Spanien begeben haben würde.

Die Uebersehtlichkeit gegen die Bezahlung der directen Steuern verbreitet sich immer mehr unter den Handweckern und Krädmern der Hauptstadt. Unlängst haben wieder eine Menge von Versammlungen Statt gefunden, um Vereine zu bilden und die Zahlung der Steuern zu verweigern. — Die Times erklärt, Lord Althorp müsse sein Wort einlösen und die directen Steuern noch für etwas Mal abschaffen, wozu er eine Menge indirecter Steuern verschlägt. Die zu erspende Summe beträgt über dritthalb Millionen Pf.

Mit dem königlichen Packetboot Keimbeer sind Zeitungen aus Jamaica bis zum 4. September in England angelangt. Das Versammlungsbau war zum 27. August einberufen, aber weil man noch immer keine Nachricht über das Schicksal der Emancipationsbill hatte, so prorogirte der Gouverneur mit Zustimmung des Hauses die Eröffnung seiner Sitzungen noch bis zum 17. September. An der Londoner Börse war am 18. das Gerücht von aufrührerischen Bewegungen der Neger von Jamaica verbreitet, doch hatte man keine officielle Nachricht darüber. In Falmouth auf Jamaica war ein Erdstoß verspüet worden, der jedoch keinen Schaden anrichtete. Das Packetboot hat 40,000 Dollars mitgebracht, und bei seinem Abgehen war die Insel anerblich ganz ruhig; indess herrschte große Spannung unter den Gemüthern, wegen des Erfolgs der Emancipationsbill, da das



# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 31. October 1833.

Wetterverhältnisse	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Bitterung.
		Barometer.	Thermometer.			
Wetterverhältnisse vom 30. October.	8 Uhr Morg.	27.722	28.5	+ 4.0	Ö. mittel.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.708	28 5 8	+ 8.5	Ö. sehr.	—
	10 Uhr Abends.	27.724	28 5 11	+ 3.0	Ö. mittel.	—

## Spanien.

Das Bulletin du Soir enthält folgende Nachrichten aus Spanien: Ein vom 16. October datirtes Schreiben von der äußersten Gränze des Oskurensen Departements bekräftigt die von uns vorgelassen mitgetheilten Nachrichten. — Der Aufstand in Vich hat keinerlei Folgen gehabt, und bei der Annäherung der vom Generalkapitän von Catalonien abgesandten Truppen lehrte Alles zur Ordnung zurück. — Die Hauptstadt Barcelona, so wie die ganze Provinz, sind ruhig, und der Handelsstand gebüßter reichen Handelsstadt hat der Regierung angedeutet, sechstausend Mann zur Sicherung der Stadt und der Provinz auszurufen und zu besolden. — Ein von Bononni durch außerordentliche Belegenheit eingekommenes Schreiben meldet, daß der Oberst Craigo, Aufseher des Aufstandes von Roravollis, von den aus Pamploña herangekommen Truppen geworfen, und in die Flucht gezwungen worden ist. — Eine am 14. October Abends von Madrid abgegangene Handelskassette hat die Nachricht überbracht, daß damals dort, wie in ganz Kastilien, alles vollkommen ruhig war; die Kunde von der erfolgten Anerkennung Donna Isabella's II. von Frankreich war in dieser Provinz mit Freuden empfangen worden. — Es verlautet nicht darüber, wo sich Don Carlos aufhält; so viel ist ausgemacht, daß man von seinem Erscheinen in Spanien noch nichts vernommen hatte. — Die Widmung des El Postor für die Tochter der Königin ist eine Aufmunterung für die Büchse, hinzugehen und befehlen zu thun.

Im Journal de Paris heißt es: Ein Schreiben aus Bononni meldet, daß Nachrichten aus Madrid, die durch Aragonien eingelaufen waren, zufolge, die Königin Donna Maria anerkannt, und alle Verbindung mit Don Miguel abgebrochen habe. Der Generalkapitän von Aragonien, der diese Nachrichten übermüßig hatte, müßte außerdem, daß seine Provinz in einem befehligen Zustande war und ihm keine Befehle einliefen.

Einem Schreiben aus Bononni vom 16. October zufolge, haben sich auf die Nachricht von der Niederlage und Hinrichtung des Dantes: Labron mehrere Dofen im Edele von Vastan (nicht an der französischen Gränz) import.

## Spanisches Mexiko.

Kronpfeifer Braten bringen Nachrichten aus Mexiko bis zum 22. August. Die Ruhe war noch nicht wieder hergestellt. Die Cholera machte furchtbare Verheerungen sowohl unter den Truppen des Präsidenten als unter den Weibern. Quean, der G. Hoffe Anstalt, war ihr Opfer gefallen; General Mejia lag an ihr krank, genau aber wieder. Anstalt hat Guaymaso genommen und ge-

plündert. Die Cholera tödtet täglich mehr die Reihen seines Corps, und die Furcht vor ihr veranlaßt viele Desertionen, so daß man glaubte, Coniana werde bald über die Rebellen obgesiegt haben. Sie waren bei Salcedo von den Truppen der Regierung in die Flucht geworfen worden. Schon den ersten Tag, als Coniana und seine Truppen in Verfolgung der Rebellen zu Apasco angekommen waren, zeigte sich die Cholera unter ihnen, und am fünften Tage waren von den 4000 Mann nicht weniger als 2000 gestorben oder zu sterben. Auch die Truppen Anstalt's litten auf furchtbare Art. (Die näheren Details darüber werden wir nachheren.)

## Vereinigte Staaten von Nordamerika.

Kronpfeifer Braten enthalten jetzt den am 14. October 1832 zu Neapel abgeschlossenen und am 8. Juni d. J. ebenfalls ratifizierten Vertrag zwischen dem Königreiche beider Sicilien und den vereinigten Staaten, worin ersteres als Entschädigung für die in den Jahren 1799 bis 1812 verurtheilten Kaufleuten durch Mexiko zugesetzten Verluste eine Summe von 2,115,000 neapolitanischen Ducaten in neun gleichen jährlichen Raten mit vierprocentigen Zinsen zu zahlen sich verbindlich macht.

## Großbritannien und Irland.

Dem Morning Herald zufolge erhielten die Agenten Dona Maria's Instructionen von Lissabon, unverweilt weitere 2000 Mann für ihren Dienst zu werden. In wenigen Tagen werden drei Schiffe bereit sein, sie an Bord zu nehmen. Ist dieß geschehen, so wird Capitän Symes (der Werboffizier) noch Schottland gehen, um dort eine Reize zu werden, die den Namen Napier's Queen's Own Royal Scotch führen soll.

Einige Blätter dringen Bericht aus Manilla, meinsten daselbst am 26. März eine Feuerbrunst, die aus vier Stunden dauerte, argen zehntausend Bomben überten in Asche legte, und dadurch gegen dreißigtausend armen Indianern die Ddaß raubte.

Der Globe sagt: Die Eisenbahn für Eisenbahn-Unternehmungen scheint unabweisbar, und in einzelnen Fällen die Gränzen der Besonnenheit zu überschreiten. Wir sehen in den Provincial-Blättern häufig Anführungen neuer Projecte. Außer den jehelichen Verwirrungen, die man für die Eisenbahnen in Lancashire und den hohelend streiten vor hat, wo Eisenbahnen so zu sagen naturalisiert sind, sind viele Pläne im Werk, welche, wenn sie zur Ausführung kommen, das Land unter Anderem mit folgenden großen Eisenlinien durchschneiden werden: die Eisenbahn von Manchester und Liverpool nach Birmingham und von Birmingham nach London (bereits angefangen); — eine Linie von London nach Brighton, die mit der ebenbenannten eine Linie von Liverpool nach der südlischen Küste bildet; eine Linie von London nach Bristol, fortgesetzt die Exeter und Plymouth, also ganz

Südbangland durchschneidend; — eine Linie von Milford-Haven, im äußersten Westen von Südwallis, nach London; — eine die Westküste der Insel von Balmouth nach Liverpool durchschneidende Linie, verbunden mit einer Dampfschiffahrt über den Bristolher Canal; — eine Linie von den Ost- nach den Westküsten der Insel, zwischen Carlisle und Newcastle, eine andere von Meer zu Meer weiter süßlich, von Liverpool nach Hull oder Selby. Da gibt es für Ingenieure etwas zu thun!"

#### Frankreich.

Am 20. October begab sich der König nach Gros-Cailou, um den Grundstein zu dem neuen Waarenhaus zu legen. Der König war dem Herzog von Orleans, dem Prinzen von Joinville, dem Kriegsminister, dem Minister der öffentlichen Arbeiten, dem Minister des Innern, den Marschällen Grand und Labau, den Generälen Baisi und Daruak begleitet. An dem Tag war ein Feuertrommeln ertönt, wo der Municipalrath mit dem Deputationspräsidenten und dem Polizeipräsidenten den König empfingen. Beide Präsidenten brachten Anreden, die von St. Majestät beantwortet wurden. Eine Abtheilung der Nationalgarde zu Pferd bildete das Geleit des Königs, und ein Theil der sechsten Legion der Nationalgarde war um den Platz aufgestellt. Der König ward mit vielem Gedeihen empfangen, und kehrte nach der Grundsteinlegung nach den Tuileries zurück.

Der Moniteur meldet: Der König und die Königin des Belgien werden am Sonntag den 27. October in Paris ankommen. Der Aufenthalt Ihrer Majestät wird von kurzer Dauer seyn; der König wird ihnen am 29. einen Ball in den Tuileries geben."

Das Journal de la Patrie hält es noch nicht für gewiß, daß die Kammeru zwischen dem 20. und 25. December zusammenberufen werden, aber daß für wahr scheinlich, daß es in den letzten Tagen des Decembers geschehen werde.

Der Patriote de la Haute Vienne schreibt aus Limoges vom 12. October: "H. Michel Chevalier verläßt Limoges, wo er einige Tage bei seiner Familie zubrachte. Er soll sich bald nach den vereinigten Staaten einschiffen, wohin er von der Regierung geschickt ist, alles zu studieren, was die Communicationswege, Straßen, Canäle, Eisenbahnen, Dampfschiffe betrifft. H. Chevalier soll diese verschiedenen Anhalten nicht bloß als Ingenieur untersuchen, sondern sich auch über den Antheil erkundigen, welchen sich die Regierung bei dieser Art von Unternehmungen vorbehält, welche Aufsicht sie dabei ausübt, wie die Associationen sich organisiren ic. Endlich soll er an das Ministerium unschlüssige Nachweisungen über die materielle Leitung dieser Arbeiten, sowie über das System, das bei ihrer Vollziehung herrscht, und über den Einfluß, den sie auf Vermehrung der öffentlichen Wohlthat haben, einreichen. Wir wünschen dem Ministerium über die letztere Wohlthat, die es bei diesem Anlasse an den Tag legt. Man erinnert sich, daß die D.D. Infantin und Chevalier mit einander in das Gefängniß von St. Delagie gebracht waren. Am Ende der Strafzeit, deren Dauer übrigens durch eine fälschliche Ordnung unterstützt ward, erhielt H. Chevalier, außer der Erhaltung seines Grades als Ingenieur der Bergwerke, von der Regierung eine sehr ehrenvolle Mission, die ganz mit seinen Kenntnissen und seinem Geschmack im Einklange ist."

Der Messager schreibt aus Toulouse vom 15. October: "Das Dampfschiffboot Crocodile ist diesen Morgen zu Teulon von Bugia und zuletzt von Algier angekommen. Es hatte zwei Reisen von Algier nach Bugia gemacht, wohin es mit den andern Schiffen der Station

850 Mann vom 4ten Linienregimente brachte. Bei seiner letzten Abfahrt von Bugia war der Brig Giffard zu der Expeditionsflotte geköfen. Die Araber hatten jedoch keine ernstlichen Angriffe versucht. Unsere Truppen besetzten die ganze Stadt und einen Theil der sie umgebenden Höhen. Man hatte schon mehrere Blochhäuser errichtet, die durch ihre Lage die Annäherung zur Stadt verwehrten. Ein Bataillon, zur Hälfte vom 4ten, zur Hälfte vom 59ten Regimente, war außer der Stadt aufgestellt, und schützte Schützen vor, welche Hinterhäuser mit den Arabern wechselten; diese sängen aber bereits an Feuer zu legen, wenn sie sich mit unsern Soldaten messen wollten, und ließen sich nur in der Ferne sehen. Die Märsche ließen noch immer Abdrückungen. Die Gewandtheit unserer Märsche vor den vorzüglich von den Arabern gefürchtet, welche vor den Mauern saßen. Auf mehreren Punkten sangen schon Rebellen aus sich zu erheben; man erneuert die an der See. Unsere Genieschützen arbeiten unaufhörlich daran. General Trezel ist unermüdet. Er zeigt sich überall und muntert die Schützen und andern Soldaten auf. Das Material und die Pferde sind nun ganz aus Land gebracht. Man hängt sie in den verlassenen Häusern und in der Kassauba unter. Da General Trezel die Nothwendigkeit einsah, Kavallerie zur Verfolgung der Araber zu haben, so soll nun ein viertes Regiment mit der vierten Nummer des Jäger von Afrika gebildet werden. Bis jetzt sieht sich die Araber, die Bugia verlassen, nicht sehr bemüht, ihre Wohnungen wieder zu gewinnen."

Am 21. October 5 Percents im Cauraat geschlossen zu 101 Fr. 3 Percents im Cauraat geschlossen zu 74 Fr. 15. — Am 22. October 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 101 Fr. 60, 3 Percents 73 Fr. 80.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Man liest im Constitutionnel Neuchâtelois folgende offizielle Bekanntmachung: "Der Staatsrath bezieht sich, dem Lande das Schreiben des Königs mitzutheilen, welches die von dem geschehenden Raths an St. Majestät abgesandten, und gestern wieder nach Neuchâtel zurückgekehrten Deputierten mit sich brachten. "In den Staatsrath von Neuchâtel. Ich habe die Abordnung des geschehenden Raths mit all dem Interesse empfangen, welches der Gegenstand ihrer Sendung und der geschehende Charakter der Abgeordneten selbst verdienen. Diese Deputierten haben mit dem Wunsch meiner auten und theuren Neuchâtelbürger mit kindlichem Vertrauen vorgetragen, und ich habe ihnen mit der Dingenheit eines Vaters darauf geantwortet. Meine treuen Untertanen des Jürlebens kennen seit Langem meine Gesinnungen gegen sie; sie sollen überzeugt seyn, daß ich alles, was in meiner Macht steht, thun werde, ihnen ihre Glück zu sichern. Mein Minister der auswärtigen Angelegenheiten wird auch mit meinen Absichten bekannt machen. Die zur Erfüllung derselben empfehle ich dem Völk der Jürlebens Ruhe, Mühsamkeit und Geduld. Ich erwarte von der Klugheit der Deputierten und der Einnahme, meine Botschaft, daß ihr euer Mitbürger belohnen und ihnen das Geschick, die jeder derjenigen Angelegenheiten geben werde, welche ihre gegenwärtige Lage ihnen zum Besitze macht. Berlin, den 6. October 1833. Friedrich Wilhelm." — Der Staatsrath bezieht sich zu gleich, dem Lande den Bericht der, von dem geschehenden Raths an den König abgesandten Deputierten bekannt zu machen, was in den nämlichen Ausdrücken, wie dieser Bericht von dem Minister des Königs, als dem treuen Ausleger der Ansichten und Willensäußerungen derselben, genehmigt wurde: "Der König war Neuchâtel's Rechte erhalten, welche seinem Völk theuer sind

und die er niemals fahren lassen wird. Der König wird sich niemals von den Neuburgern trennen. Gegenwärtig handelt es sich darum, zu gleicher Zeit die Unabhängigkeit des Fürstenthums, die Souveränität des Königs, die Aufrechterhaltung der Verfassung des Landes und die Garantie seiner Neutralität sicher zu stellen. Indessen aber, bis diese große Angelegenheit, welche den König lebhaft beschäftigt, und deren erwünschtes Gedeihen ihm am Herzen liegt, ihre Entwicklung erreicht hat, versichert er den Neuburgern ausdrücklich, daß er alle Sorgfalt darauf verwenden wird. Mit Einem Worte, das Werk ist im Gang. — Die Deputirten haben bei mehreren Anlässen, aus dem Munde des Königs selbst, den Ausdruck seiner unveränderlichen Gesinnungen von edlerlichem Wohlwollen gegen seine Unterthanen von Neuburg und Valengin vernommen, und sie waren sich gerührt über die Art, wie S<sup>t</sup>. Majestät, die wahrhaft königliche Gnade, sich gegen sie auszusprechen geruht. Bevor er dieselben entließ, sprach der König noch zu ihnen: „Es wäre nicht nöthig gewesen euch zu sagen, daß ich die Neuburger liebe; sie wissen es wohl. Dief sind nicht leere Redenarten. Ich spreche offen zu euch, vom Herzen.“ Seine letzten Worte waren: „Ich fühle auf die Neuburger, wie sie auf mich zählen können.“ — Gegeben in der unter unserm Vorsteh gehaltenen Rathversammlung im Schlosse Neuburg, den 14. October 1833. Der Präsident: Ludwig von Pontalès. **Niederlande.**

Daron Verhall sollte, Nachrichten aus dem Haag zufolge, am 19. October das Portefeuille der auswärtigen Angelegenheiten wieder übernehmen. — Das Journal von Groningen spricht von einer Denkschrift des Baroness Verhall, welche den Generalstaaten mitgetheilt werden, und den Gang der Unterhandlungen zwischen dem Daager Cabinet und der Conferenz in London umständlich darlegen werde. — Der Araber Courant berichtet: „Man vernimmt, daß die Regierung geneigt sei, bei der künftigen Zinszahlung des 2½ procentigen Integralen am nächsten Semmel derjenigen Theil, welchen zufolge des von Preußen als Grundlage der Unterhandlungen vorgeschlagenen Tractats, Belgien mit 4,000,000 fl. zu überreichen ordnen zu lassen, in Bonn zu bezahlen und auf dasselbe anzuweisen. Diese Maßregel scheint vorzüglich nur auf die 2½ procentigen Integralen sich zu beziehen, indem die übrigen, nach der Revolution negotiirten Anleihen, durch Holland allein verzinst und liquidirt werden sollen.“

#### **D o e r s t e r t e i l.**

Die Einzige Zeitung vom 28. October meldet über die letzten Tage des Aufenthaltes Ihrer Majestäten und die Abreise derselben aus dieser Stadt Folgendes: „Nach einem sechsehnstägigen Aufenthalte haben Ihre k. l. Majestäten heute um 7½ Uhr Morgens die Provinzialhauptstadt Linz, begleitet von den inanglichen Begewünschsten der Bewohner, verlassen und die Rückreise nach der Residenzstadt angetreten. — Vor der Abreise geruhren Ihre k. l. Majestäten noch die Abschiedsaudienzen S<sup>t</sup>. k. l. Hoheit des durchlauchtigsten Erzherzogs Maximilian von Ester, dann der Chefs der Landesbehörden, nämlich des Regimentspräsidenten Grafen von Ugarte, des Militärberathmandanten Feldmarschalllieutenants Freiherrn von Gollsch, des Bischofs Gregor Gregor, dann des Stadt- und Landespräsidenten Ritter von Schindler, und deren Geleite bis an den Wagen, wo die Landesregierung, dann die Vorführer der übrigen Behörden versammelt waren, anjuncbmen. Auf der Stiege des Landhauses bildeten die anwesenden händischen Mit-

glieder Spalier. In den Straßen, welche Ihre Majestäten durchzogen, hatten sich mit ihren Fahnen die Schützen der hiesigen Erbknechten, dann die Jäger der Stadt sowohl, als des Martes Ufaher, welcher der jedes Gelegenheit, insbesondere auch an der früheren Stadtbefreiung, wo von demselben der, der Donaubrücke am linken Ufer gegenüber liegende Marktplatz durch hunderte von Lampen gebildete Sonnen erleuchtet war, an den Herdenbezeugungen über die Anwesenheit Ihrer Majestäten Theil zu nehmen sich beehrte, aufgestellt, und an der zur Feier der Altherhöchsten Anwesenheit von der Stadtgemeinde bei dem Volksgarten errichteten Triumpfpforte hatte noch der Magistrat mit den Gemeindevorstehern das Glück, Ihren Majestäten die Aufsiehshuldigungen zu bezeugen. — Am 25. October Vormittags fand von den hier und in der Umgegend concentrirten Truppen, welche nicht bereit waren 12. d. M. das Glück hatten, von J. M. M. dem Kaiser und der Kaiserin in Augenschein genommen zu werden, abermals eine Ausrückung Statt. Um 11 Uhr Vormittags waren das dritte Bataillon des Infanterieregiments R<sup>r</sup>. 14., eine Division vom Vincenz Ueberausregiment R<sup>r</sup>. 4., dann zwei Kasabatterien und eine Fußbatterie auf dem Exercierplatze in vollkommenster Parade zum Empfang Ihrer Majestäten ausgerückt. Um diese Stunde daselbst angelangt, nahmen S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser die Truppe zu Pferde in Augenschein. Ihre Majestät die Kaiserin aber suchten im Wagen die Fronte der Truppe entlang. — Es wurden sogleich durch das dritte Bataillon R<sup>r</sup>. 14. mehrere Bewegungen mit des größten Präcisions ausgeführt, und nach Verdnigung derselben hatte daselbst das besondere Glück, vor Ihren Majestäten zu defiliren. — Nach demselben defilirten der drei Batterien im Schrit, und den Schluß dieser Festschheit machten die Oberbatterie vom Vincenz, welche alle ihre Bewegungen mit einer besondern Schnelligkeit und Präcisions vollführte. — S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser geruhten allergnädigst, über die beiden am 12. und 25. Statt gehaltenen Ausrückungen dem H<sup>ch</sup>. Feldmarschalllieutenant und Militärcommandanten in Oesterreich, Freiherrn von Gollsch, schriftlich Altherhöchster Zufriedenheit, über die gute Haltung und vorzüglichste Ausführung der Mannschaf, den guten Zustand der Kavalleriedienste und Artilleriebespannungspferde, so wie über die tactische Ausbildung der Truppen, zu erkennen zu geben, und zugleich denselben zu beauftragen, diese besondere Altherhöchste Zufriedenheit den H<sup>ch</sup>. Generalen, Stabs- und Oberoffizieren, so wie der gesammten Mannschaf bekannt zu machen. — Auch haben S<sup>t</sup>. Majestät allergnädigst zu demüthigen geruht, daß nachstehenden, am 12. so wie am 25. ausgerückten Truppen, vom Feldwebel und Wachmeister abwärts, dem Regimente Erzherzog Carl, mit seinem Landwirth und den beiden Feldbataillonen, dem 1ten Jägerbataillon, dem 2ten Bataillon R<sup>r</sup>. 14. Infanterie, der Oberbatterie Vincenz Ueberausregiment, dann der Artillerie und Fuhrwesenmannschaf der Kavalleriebatterien R<sup>r</sup>. 1 und 2, so wie den hpfundigen ordinären Fußbatterien R<sup>r</sup>. 7 und 8. — Nach ausgedehnter Tafel bei Hofe, an welcher, so wie überhaupt alle Tage während der Anwesenheit Ihrer Majestäten, S<sup>t</sup>. k. l. Hoheit der durchlauchtigste Erzherzog Maximilian von Ester Theil zu nehmen die Ehre hatte, geruhten S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser auch den Staatsgeschäften zu widmen. — Samstags den 26. Vormittags befristigten Ihre k. l. Majestäten die heilige Anarzial-Wollengensfabrik d'Arabe durch zwei Stunden, und nahmen alle Arbeitszimmer, so wie die Warenlager in

Augenschein, gerieben über den Betrieb derselben das allerhöchste Wohlgefallen auszudrücken, und auch mehrere Freuzgnisse zu laufen. — Nachmittags ertheilten Sr. Majestät der Kaiser Privat- und allgemeine Audienz, und widmeten den übrigen Theil dieses Tages sowohl, als Sonntag den 27., nach gehörter heiliger Messe, den Staatsgeschäften. Ihre Majestät die Kaiserin beglückten an diesem Tage Visitation des Krankenhauses der barmherzigen Brüder mit einem Besuch, erlaubigten Sich um den Krankenhand, und mit herablassender Milde Wort die Trostes spendend, um das Schicksal, die Pflege und die Wartung der Kranken an den Betten derselben, befragten die Spitalvorräthe, und geruheten dem H<sup>rn</sup>. Prior, dann dem versammelten Convente die allerhöchste Zufriedenheit über die zweckmäßige Einrichtung dieser Anstalt zu erkennen zu geben. — Der Mittagstafel bei Ihren Majestäten hatten die Herren Chefs der Landesbedörden, dann einige Cavalierre die Ehre, besprochen zu werden. — An allen diesen drei Tagen wurden abwechselnd von den Musikbänden des k. k. Infanterieregiments Erzherzog Carl, dann d's fünften k. k. Militärbanden unter den Befehlen Ihrer Majestäten mehrere Musikstücke aufgeführt.

Wien, den 30. October.

Sr. k. k. Majestät haben dem Ludwig Freiherrn von Prüll aus Verleihung allerhöchster Gnade bewilligen geruht, das ihm verleihe die Großkreuz des königl. bayerischen Ordens vom heil. Georg annehmen und tragen zu dürfen.

Die Direction der priv. österr. Nationalbank hat den Zinsfuß für Vorkasse auf Gold und Silber von drei auf zwei Procent vom 26. October an festgesetzt.

Am 30. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheversteigerungen zu 5 pEt. in CM. 92 $\frac{1}{2}$ %;  
 detto detto zu 4 pEt. in CM. —;  
 Darlehen mit Verloof. v. J. 1870, für 100 fl. in CM. 104 $\frac{1}{2}$ %;  
 detto detto v. J. 1871, für 100 fl. in CM. 130 $\frac{1}{2}$ %;  
 Wiener Stadtbancobbligat. 112 $\frac{1}{2}$  pEt. in CM. 54 $\frac{1}{2}$ %;  
 Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Cure. Gulden 98 $\frac{1}{2}$  pEt. 2 Monat. — Conv. Münze pEt. —;  
 Bankactien pr. Stud 1199 $\frac{1}{2}$  pEt. in CM.

M i s c e l l e n.

Die in Stuttgart erscheinende Redaction, welche es sich zum Zweck gesetzt hat, den schamlosen Radicalismus des Inhalts ihrer raisonnierenden Zeitschrift durch die fälschlichste Rohheit ihrer Fälschung zu überbieten, misdienten in einer ihrer letzten Nummern einen Mann, der früher durch Beispiel und Lehre nicht wenig dazu beigetragen, einen Theil der deutschen Jugend auf die unheilvolle Bahn zu leiten, auf die sie dem Ernste der strengen Veredlung verfallen mußte, — der aber in neuerer Zeit sich bewogen gefühlt hat, durch offene und in mancher Hinsicht adäquate Verkündungen jede Gemeinlichkeit seiner Grundsätze mit der Lehre der politischen Wiedertäufer unserer Tage abzuweisen. — Am Angen. "so lautet der Angriff der emporsten Schüler gegen den ehemaligen Meister, "während gegen den neuen, großartigen, vernünftigen und radicalen Liberalismus die partienäre

Zeitschrift, die (aristokratisch in ihrer Zeit) nicht geleert und nichts vergessen hat, der antisemitische, teutsche Jonatismus und schlagenswüthige, eberungsfüchtige, gremantische Napoleonismus. Der oberste dieser finsternen Zeitschrift, dem das altteutsche Haar kalt des Hirns, der Turnplatz für die Welt gilt, ist der Preussische Jahrb. ein beschränkter, dunkelstinniger Jeleter, der den Teutschen eine Denkschrift, die sich nicht über den Rhein erstrecken darf, aufzubringen möchte; der das Patriarchat, den, den Feudalismus, den Provinzialismus, den Privatnationalismus predigt; er hat die Zulimocher die, französische Hundswoche" genannt. Unauslöschliche Schmach seinem Namen vor diesen Ausdruck, der nur in dem dunklen Puhl einer .... Menschenseele ausgeföhren werden konnte! Jünglinge, ihr lezt seine Dächer und singt seine Lieder auf euren Turnplätzen; werft sie weg in die nächste Pfütze, daß dieser Menschenhafter euer edles Gemüth nicht verunreinige! — Das also haben wir gemollt, jene altteutschen Ritter und Turner, uns umziehen mit dem Schranken eines engen, hausherrlichen, teutschen Pfandes, der nach Hinguswerfung alles Fremden nun umschlossen und ummauert bleiben soll! Sie dürfen nicht sympathiren mit edlern Brüdern, die nicht dieselbe teutsche Welle tragen; das wider eine Politik, welche an teutschen Schasfen Hochertrab wäre! O du Keimdenker! Du politische Pfafferei! Du Vernunftschwindel! Du lumpige Ardenhaftigkeit! Keine Jurid, wozu du gehst, zur Sache deiner Organe u. s. w." — So wird der kosmopolitische revolutionäre Geist die Tegerungen des revolutionären vermeintlichen Patriotismus, der noch vor anderthalb Jahrzehenden das Ideal aller Persönlichkeiten war, und gibt durch den wahnfinnigen Joten seiner Schandmuthen denjenigen den Maßstab für seine eigene Fälschung an der Hand, die einst, nach vielleicht noch längerer Zeit, im Namen eines noch gründlicheren Radicalismus, die demagogischen Sprecher unterer Tage der Freiheit, der Halbheit, des weichen Mokrismus anschwärzen und sie mit noch schärferen Worten dem Hader und der Verachtung ihrer Adepten preisgeben werden. — Demen aber, die nicht geneigt sind, dieser rafften fortsetzenden Bewegung bis an das letzte Ziel ihrer Entwicklung zu folgen, werden vielleicht jetzt die Gründe derjenigen einleuchten, die schon im Jahre 1819 und früher noch des ersten Darshaltens waren: Das Bündnis zwischen einer in ihrem inneren Wesen unwahren, gemachten und unwirklichen teutschen Vaterlandsiebe und den Ideen des französischen Jacobinismus führe in keiner Weise zum Heil; früher oder später werde die Revolution die schrankenlose Macht des neuen Teuththums fallen lassen; es sei ein grober Irthum, dem Wahnsinn der Zeit zu huldigen, um populär zu bleiben oder ihn nach Gefallen zu lenken und bemerken zu können, und Freie und Kluge erfordere in gleichem Maße die rücksichtslose Feindschaft gegen die schliche Lehre, in welcher Form und Verballung sie auch aufstehe. — Der hier mitgetheilte Artikel der Redaction dürfte ein Beweis für die Richtigkeit dieser Ansicht sein; denn hiernach ist es jedenfalls unmöglich, daß der Radicalismus mit jenen, die von vorn herein seine Erklärung und offenen Gründe gemessen, anstumpft leicht verfahren könne, als mit denen, die, wie wir hoffen in gutem Glauben, eine Fälschung seiner Fälscher gemessen und sich dann erst, von den ersten Grundsätzen ihrer eigenen Natur überwältigt, mit Abscheu von ihm gewendet haben.

Druckverleger: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 1. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
vom 30. October.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	27.37 27.56 27.73	28. 68. 0 P. 28 5 7 28 5 8	+ 4.0 + 9.5 + 4.5	St. fl. St. fl. St. fl.

## Spanien.

Das Journal de Paris vom 23. October gibt folgende Nachrichten aus Spanien: Ein Privat Schreiben aus Bayonne meldet, daß ein englischer Kurier dorthin eingetroffen sei, welcher Madrid am 16. October Morgens verlassen hatte, zu welcher Zeit dort alles ruhig war. Dieser Cabinetskurier war zu Briviera von dem Pfarrer Merino, der an der Spitze einiger Anhänger des Don Carlos stand, angehalten und seine Depeschen visitirt worden, jedoch ohne daß dieselben erbrochen wurden. Da er seine Reise nicht fortsetzen konnte, so wandte er sich nach Bilbao, wo er aber, wie man zu sagen pflegt, recht recht aus dem Regen in die Traufe geriet, indem er nämlich dort angehalten und vor dem Marquis von Valdespina geführt wurde, wo seine Depeschen ebenfalls von außen beschlagnahmt, aber nicht erbrochen wurden. — Zu Burgos besuchte der Marquis von Villafuente und zu Tolosa der bereits mehrfach erwähnte, der Kaiserin zugethane General Castaños. — Es ging die Rede, Bourmont wolle sich nach England und Dom Miguel nach America einschiffen. Ferner hieß es, Dom Carlos befände sich zu Alcantara und sei unzufrieden; diese beiden letzteren Angaben sind unverbürgt. — In einem andern Privat Schreiben aus Bayonne wird des künftigen versichert, daß der General Val mit 4000 Mann Einentruppen zu Miranda angelangt sei, wo am 25. der General Sarafid sich mit ihm vereinigen sollte. — Der spanische Oberst Graja, welcher sich auf französisches Gebiet geflüchtet hat, soll von der Etabelle S. Jean de Pied du Port, wo er sich dormalen befand, nach Pau gebracht werden. Die Stadt Jean und der Präsidentschloß sind von einer Compagnie spanischer Einentruppen besetzt. — Ein Privat Schreiben aus dem Departement der Ozeaniden berichtet, daß die Provinz Gasconien sich fortwährend ruhig verhalte und daß sich längs der Gränzen nichts Neues ereignen hat. Man hatte dort erfahren, daß sich der Marquis Bourmont noch mehreren französischen Offizieren zu Valencia in Exil befände in Quarantäne befinden.

Den neuen Pariser Blättern vom 24. October (die wir durch außerordentliche Gelegenheiten erhalten haben) zufolge, scheint sich der Aufstand in Navarra seit der Hinrichtung des Santos Labron weiter verbreitet und namentlich die Städte Tudela und Estella ergriffen zu haben, so daß sich der dortige Generalcapitän D. Antonio de Solá veranlaßt gesehen hat, die ganze Provinz durch eine vom 14. October aus Pamplona datirte Proclamation in Belagerung zu versetzen und zu erklären. Auch in Aragonien sollen sich Spuren des Aufstandes gezeigt und Maquinen von den Anhängern des Don Carlos besetzt worden sein. — Anderer Seite wird aus Madrid berichtet, daß durch Verrett der Agenten vom

17. October die Confiscation gegen sämtliche Vermögens des Infanten Don Carlos verhängt worden sei. — Obgleich die Pariser Blätter geben aus der Sanction, welche die Spanier eine angebliche Proclamation, welche dieser Infant am 1. October aus Briviera (in Portugal) erlassen haben soll, über die Richtigkeit von mehreren Pariser Journalen schon wegen des Datums (Freitag und 11. ist bekanntlich am 29. September gewesen) in Zweifel gezogen wird.

Einem Schreiben aus Bayonne vom 16. October zufolge soll es zwischen den aus Madrid heranrückenden Truppen und den aus Vittoria gegen Vitoria vorgedrungenen Truppen der Insurgenten bei Quintanapaleja zum Gefecht gekommen sein, über dessen Ausgang jedoch gedächtes Schreiben nichts meldet.

## Portugal.

Ein Schreiben aus Lissabon vom 5. October (in Berliner Blättern) sagt: Die Unzufriedenheit der notablen Lissaboner Einwohner mit der Verwaltung Dom Pedro's wird täglich größer. Tagtäglich werden die Einwohner aller Classen mit Militärdiensten, Arbeit in den Zinien, die schon mehr als genügende Stärke desigen, Einquartierungen und tausend andern Beschwerden überlastet. Die Staatsausgaben haben sich in den beiden letzten Monaten auf zwei Millionen Escudos belaufen, und dabei ist die Besoldung der Civilbediensteten nicht eingerechnet. Während solche ungeheure Ausgaben nicht abgenommen werden, dürften sich die Einkünfte in diesem Winter vielleicht nur auf Escudos und Doppelte reduciren, falls der gegenwärtige Plan der Defensio fortgesetzt wird, welcher den Gegnern das ganze Land offen läßt. Man klagt in dessen nur gegen das Ministerium, dessen Benehmen nicht allein in diesem Sinne, sondern auch in jedem andern als unter aller Kritik bezichtigt wird. Der eine Minister, Sr. Xavier, ist ein Intrigant, der den Kaiser irritirt; die beiden andern, Carvalho und Jazez, sind exaltirte Demagogen, die an weiter nichts denken, als Alles mit Desamern ihrer Farbe zu überfärben. Die Armee klagt, daß sie so viele Siege nicht erfahren hat, um eine solche Kränkung zu begründen, und verlangt, daß achtungsvolle Männer, wie Palmaes, Serrateiro etc. aus das Ruder kommen. Man hat den Hauptanführern versprochen, daß, sobald Dom Miguel vom Bande tritt, eine Veränderung in der Administration Statt finden wird; es ist also leicht zu verstehen, warum die Offensio so viel als möglich verschoben wird. Dom Pedro ist mit diesem Ausschub nicht unzufrieden, denn mit seinen jetzigen Ministern regiert er auf brasilianische Weise, während er mit Palmaes und Anderen wahrscheinlich auf europäische Art regieren müßte. Um die Wahrheit zu sagen, gibt es mit Ausnahme dessen, daß jetzt das bewaffnete Gefeind aus den Straßen fehlt, keinen andern Unterschied in der Regierung Dom Pedro's und Dom Miguel's, als daß jetzt

Alles hellblau und weiß gekleidet ist, während es früher dunkelblau und roth war; daß jetzt die Mangeln wegen politischer Meinungen vollständig nach den Gesinnungen gehoben werden, und früher diese Ebre den Bedrückten nur zu Theil wurde. Das See- und Landmilitärwesen hingegen ist in besser Ordnung, weil Salobanba und Rapier Beides regieren. Der Soldat, so wie der Matrose, sind gut gekleidet, werden gut ernährt und fast punctlich bezahlt; es ist also nicht der Mangel an guten und zahlreichem Truppen, welcher dießfalls erlaubt, daß der Feind die umliegenden Gegenden Eßlabons ruhig der sich halte. Jetzt, da Graf Bourmont und General Elmet, welchen letztern Dom Pedro besonders fürchtete, fort sind, ist kein Vorwand mehr da, um den Herzog von Lerocra und Salobanba nicht streiten zu lassen. Derwegen hat man die Garnison von Venice auf 3000 Mann vermehrt, welche den Rücken Dom Miguels bedrohen. Auch hat der Gouverneur jener Festung, Baron de Edda Bandeira, mit einer Colonne einen Angriff gegen Oribos angeführt und seinen Platz sammt dessen Gouverneur, den französischen Obersten la Houssaye, genommen. Ob jene Colonne nicht nach Venice zurückgezogen ist, oder eine Bewegung gegen Terresverras unternommen hat, ist hier unbekannt; so viel weiß man aber, daß Dom Miguel von Sumatras aus 4 Bataillons dahin gerückt hat, wodurch er seinen äußersten linken Flügel so begarnet hat, daß Olivares, Sacavem und die dort aufgeführten Werke vollkommen verlassen worden sind. — Dom Miguel umjüngelt noch immer Eßlabon, und angeordnet er wohl die Unmöglichkeit eintritt, die Stadt zu nehmen, bedauern doch seine Truppen, da man sie nur wenig floht, in denselben Stellungen. Sehr wenig verliert er jetzt durch Desertion, denn Soldaten kommen nicht viel, und Officiere und Leute von Rang werden durch eine Regierung, wie die Dom Pedros, nicht besonders dazu eingeladen; im Gegentheil gehen vielmehr verschiedene der Abgesessenen oder Ueberlebenden in Dom Miguel über. — Die Stellung der Armees Dom Miguels aber ist schlecht, denn von einem Augenblick zum andern kann sie durch den Tajo oder durch die Macht, die bei Venice steht, abgeköpft werden, und darum thäte Dom Miguel, der Sicherheit wegen, viel besser, sie nach den Fluten und zum Theil durch Bourmont schon besetzten schönen Stellungen bei Santarem zurückzuführen.

Das Bulletin du Soir vom 21. October enthält folgenden Artikel: „Die Ceers ist am 21. d. M., aus dem Tajo kommend, in Verck eingelaufen. Wir erfahen auf diesem Wege, daß die Armees Dom Miguels, lebhaft verfolgt und forciert in ihren Positionen, am 11. bei Tagesanbruch ihren Rückzug gegen Santarem angetreten haben.“

Großbritannien und Irland.

Ein Schreiben aus Hull vom 19. October meldet über die Rückkehr des Capitäns Ross und dessen Reiseabenteuer Folgendes: „Gestern Morgens kam der Capitän Ross von seiner abenteuerlichen Entdeckungsfahrt mit seinem Neffen, Capitän J. Ross, dem Naturforscher Hrn. Thom und dem Wundarzt des Humbors durch das Dampfischiff *Isabelle* bezugsbracht, das von Rotterdam kam, und so vom Bord der *Isabelle* aufgenommen hatte. Dieses letztgenannte Schiff ist wirklich dasseibe, worauf der Capitän Ross im Jahre 1818 mit dem Capitän Parry seine erste arctische Reise machte! Es brachte diesen Morgen noch 17 Mann von den Erstfahrten des Capitäns Ross hierher, und diese wurden sogleich mit dem Dampfischiff nach London kostenfrei abgeschickt. Der Capitän Ross und seine Gefährten waren natürlich ziemlich grönlandisch equipirt.

Der Mayor empfing ihn Namens unserer Stadt durch eine Anrede. Die Aeltesten versammelten sich, luden ihn zu sich ein, und überreichten ihm das Bürgerrecht der Stadt. Die Commissarien des Bootschauhauses, auch eine Deputation der literarischen und philosophischen Gesellschaft, brachten ihm Glückwünsche dar und eine erlesene Gesellschaft gab ihm in der Vittoriatavern ein Festmahl. Gestern um 5 Uhr Nachmittags ging er nach London ab. Der Capitän Humphrey von der *Isabella* hat einen Bericht von den Schicksalen dieser in London gepriesenen Seefahrer gegeben, von welchem wir hier das Wesentlichste folgen lassen: Capitän Ross rückte bekanntlich seine Expedition im Jahre 1829 aus, um wo möglich die Frage von einer, besonders von Dem. Regener, Inlet aus, vorhanden seyn sollenden nordwestlichen Durchfahrt zu entscheiden. Sein Schiff *Victory* hatte außer andern Unfällen den Vordermast verloren, er stellte es im Thorsford in Grönland her und ging von da am 27. Juli 1829 wieder ab. Das Jahr 1829 war sehr unglücklich und die See freier von Eis, als Ross sie je gesehen. Am 14. August erreichte er ohne Schwierigkeit die Stelle, wo im Jahre 1825 die Vorreite aus der Furt gelandet worden, fand die Lebensmittel u. s. w. vor, aber nicht das Weid, das völlig verschwunden war. Er verließ sich dort mit allem Nothigen und fuhr weiter am das Cap Georg, von wo die westliche Küste ihn in südwestlicher Richtung nach dem 72. Breitengrade führte. Hier zuerst hemmte ihn das Eis bedeutend, doch fand er eine Durchfahrt und verfolgte sie subwärts und so nahe an der Westküste, als das leichte Wasser erlaubte, hier und da landend und mit stülicher Ceremonie Vieh nehmend. Des schnellen Laufes der Fischen und Strömungen, des scharfen Eises und stürmischen Windes wegen, entging er fast nur durch Wunder dem Schiffbruch, bis er am 10. Breitengrade, in einer fast südlich von Furt, Point abgabendem Richtung, durch eine undurchdringliche Eisfascante aufgehalten wurde; er überminette in einem Hafen an der äußersten Spitze. Im Januar 1830 hatten die Reisenden freundlichem Verkehr mit einem Stamm von Inuitern, welche nie andere Menschen, als Eingeborene, gesehen hatten, und brachten den ungewöhnlich strengen Winter sehr angenehm hin. Sie vernahmen, daß die östliche See vom Weiden durch einen Landrücken getrennt sei, den sie im Frühjahr untersuchten, und der aller Deßung einer Durchfahrt in dieser Richtung ein Ende machte. H. Ross, der Neffe, nahm die Küste der westlichen See auf, welche nach Cap Turn again führt, was ihm auf 150 englische Meilen (30 teutsche) gelang, und er verließ sie nicht weit von der Stelle, wo Capitän Baid erwartet, daß der Abschluß die See erreichte. Es ward auch ermittelt, daß das Land mit dem, welches die Kapspitze bildet, zusammenhangt. Den Herbst von 1830 hindurch warteten sie vergeblich darauf, daß das Eis, wie im vorigen Jahre, schmelzen sollte. Nachdem sie mit einiger Schwierigkeit aber vier englische Meilen zurückgefahren, wurden sie in sehr unerfreulicher Lage durch den strengen Winter, dessen sie sich erinnern, aufgehalten; die niedrige Temperatur war 32 (Fahrenheit) unter dem Gefrierpunkt. Der Sommer 1831 war, der Jahreszeit nach, nicht weniger streng und sie kamen nur 14 englische Meilen weiter. Im October legten sie die Victoren in den Hafen, wo sie noch liegt, vor Anker, und brachten dort einen dritten, fast eben so strengen Winter zu. Ihre Lebensmittel wurden aufgebraucht, und es blieb ihnen nur übrig, zu den Vorreiten aus der Furt, 200 englische Meilen (40 teutsche) weit, zurückzuwandern, was viel weiter durch die Unmwege wurde, welche sie wegen des Eises machen mußten. Sie machten sich im Mai 1832 auf den





öffentlicher Unterricht ist in allen seinen Theilen fortwährend im Gegenstand Meiner Sorgfalt. Die Wissenschaften erfreuen sich eines erfolgreichen Aufbaues. Die Künste haben zwar den Druck der Zeiten nothwendig mit empfunden müssen; gleichwohl kann man jedoch selbst in diesem Augenblicke auf manchen Gegenstand hinweisen, welches Zeugnis davon gibt, daß sich unsere Kunstler nicht entmenslichen lassen. — Der letzte Winter ist unsern ausgezeichneten See- und Stromaufwerkern gütig gewesen; die jüngsten Stürme haben denselben jedoch vielen Schaden zugefügt, mit dessen Herstellung untermittelt begonnen wird. — Unsere Finanzen sind in gutem Zustande; die allgemeine Theilnahme der Einwohner an der letzten Finanzperiode und die regelmäßige durch geschickte Verrechnungen unterstützte Aufbringung der Steuern sehen Mich in den Stand, für diesen Augenblick allen Bedürfnissen nachzukommen, und die Forderungen, welche in dieser Beziehung Ein. Edelmögenden gemacht werden sollen, können, wie Ich Mir schmeichle, zum Beweise dienen, daß der öffentlichen Credit, der uns bekräftigt geblieben ist, auf gutem Grunde ruht. — Das Budget, welches Ich nächstens Ihrer Versammlung werde vorlegen lassen, wird Ein. Edelmögenden zeigen, wie es Mein Wunsch ist, einer Seite unser Finanzsystem stets mehr zu einem Ganzen zu vereinigen, und anderer Seite die baldige Einführung einer gleichmäßigen Besteuerung aller Grund- eigenthümer auf entgeltlichommende Weise zu begünstigen. — Die Abtheilungen des Civilcodex, deren Krönung noch nicht erledigt ist, werden ebenfalls Ihrer Aufmerksamkeit vorgelegt werden. Ich hoffe, daß Ich im Stande seyn werde, außerdem noch verschiedne andere nicht minder wichtige Theile der Nationalgesetzgebung Ihrer Versammlung zur Unterbreitung zu übergeben. — Edelmögende Herren! Wie immer, ermahne Ich auch jetzt wieder auf Ihre eifrige Mitwirkung zur Beförderung des Landesinteresses während Ihrer gegenwärtigen Versammlung. Ich wünsche, daß Sie nicht vorübergehen möge, ohne uns das endliche Ziel des unsichern Zustandes zu zeigen, in welchem sich das Vaterland nach dem Abfalle der südlichen Provinzen noch befindet. Folgen vor indessen mit Ruhe und Standhaftigkeit dem Wege der Vernunft und der Wahrheit, welchen wir bisher mitten unter den schwierigsten Umständen mit Entschloßtheit bewandelt sind, so können wir auch stets, was immer eintreten möge, mit ruhigem Gewissen und mit unbefangenen Vertrauen auf den Auserwählten die Zukunft erwarten, die Niederlande vorzubehalten ist.“ — Nachdem S<sup>te</sup> Majestät der König die Rede genehmigt hatten, verließen S<sup>te</sup> Majestät selbst dem anwesenden Prinzen von Oranien und dem Prinzen Friedrich der Niederlande die Versammlung, Uebereinstimmend auf dem Hin- als auf dem Rückwege, wurden S<sup>te</sup> Majestät von dem freundigen Jubel des Volkes begrüßt. Wien, den 1. November.

Nach der heute erscheinenden Uebersicht der Sakungspreise für den Monat November ist die Kundensmette zu 1 kr. um 1/2 Loth; volles Brod zu 1 kr. um 1/2 Loth, detto zu 3 kr. um 1 Loth, detto zu 6 kr. um 1/2 Loth schwerer auszubaden; die übrigen Brod- und Semmelgattungen sind im vorigen Gewichte geblieben. — Das Pfund Rindfleisch kostet 8 kr. C. M. oder 20 kr. W. W.

Am 31. October war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu Spät. in C. M. 93; detto „ „ in Spät. in C. M. 82 1/2; Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. 198 1/2;

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Schaus sel. Witwe in der Dreiergasse, N<sup>o</sup> 1103.

Darl. mit Verloof. v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 130 1/2; Wiener Stadtbank-Obligat. zu 2 1/2 % C. in C. M. 64; Conv. Münz. C. M. —;

Banknoten pr. Stück 1202 in C. M.

M i s c e l l e n.

Die Allgemeine Zeitung enthält einen „vom Main, den 10. October“ datirten Artikel, worin hauptsächlich über den Streit berichtet wird, der sich kürzlich zwischen zwei Pariser Blättern, dem National und dem Journal de Paris, über den brüggerischen Brand: „Le roi règne et ne gouverne pas“ (der König ist Regent, aber darf nicht regieren) erhoben hat. — Der National geklagt unumwunden ein, daß dieses „Gica- nische Wortspiel“ von der damaligen Opposition gegen Carl X. nur zu dem Ende in Gung gebracht worden, um ihm die Regierung unmöglich zu machen, und das Journal de Paris erwidert darauf: Es sei absurd, zu behaupten, daß Ludwig Philipp die Krone unter dieser Bedingung angenommen habe, die „einen völligen Bruch aus der Erbverdingung voraussetzen würde.“ — Der Artikel der Allg. Zeitung enthält folgende Worte: „Nicht oder weniger dreht sich der Kampf zwischen dem Constitutionalismus und der Monarchie um einen brüggerischen Satz: Le roi règne et ne gouverne pas, dessen Naturgeschichte uns jetzt der National geklart hat.“ — Das republikanische Blatt hat dessen kein Hehl: die Könige sollen nur deshalb zuerst aufhören zu regieren, damit sie demnach als Regenten verschwinden. — Sein Gegner, ein Organ der rächtigen Mitte, entgegnet darauf mit großem Rechte: dieß hieße freimüthig auf das Leben des Königthums Verzicht lassen, und absurd wäre es gewesen, wenn unter dieser Bedingung Ludwig Philipp die Fügung der Regierung ergriffen hätte. Daraus ergibt sich unabweislich eine folgerung, an die beide Theile vielleicht nicht gedacht haben mögen. Das erwähnte Axiom der constitutionellen Monarchie enthält, wenn es überhaupt einen Sinn hat, entweder bereits das Princip der Republik in sich, oder es ist nichts weiter als ein dianothes Wortspiel ohne Sinn und Bedeutung. Jeder hüß, der noch im wahren Sinne Monarch ist, weiß also, wie er mit denen daran ist, die ihren Grundsatze gegen ihn geltend machen wollen. — Sie verlangen entweder etwas Sinnloses und sich selbst Aufhebendes, oder es liegt in ihrem Vergehen: der König soll Regent seyn, aber nicht regieren dürfen, der Anfang des Hochverraths. — Dieser vergriffen uns Klare geklart zu haben, daß fortan die falschen Freunde der Gerechtigkeit, der constitutionellen Monarchie, der Freiheit nach der Ehre, in keinem Lande Europa's mehr auf eines Axioms des Liberalismus zurückkommen können, ist ein nicht genug anerkennendes Verdienst, welches der National; wie das Journal de Paris, getrost zu gleichen Theilen in Anspruch nehmen dürfen. Denn dieß ist der unermessliche Nutzen, den die Justirresolution und Aize, was seit drei Jahren in Frankreich geschehen und eingefallen worden, den Thronen geklart hat: daß fortan die Wege, die durch den constitutionellen Liberalismus hindurch zum Umsturz des Königthums führen, für seinen Regenten mehr ein Geheimnis sind, den mit mäßiger Einsicht den Wägen verbindet, seinem eignen Untergange vorzuziehen, während es noch Zeit ist.“

(Dem heutigen Blatte des Erstern Beob. liegt die chronologische Uebersicht für den Monat August 1833 bei.)

# Österreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 2. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.608	23.58	SE. schwach.	Rebel.
	3 Uhr Nachm.	27.660	28 5 1	SE. mittel.	beiter.
	10 Uhr Abends.	27.649	28 4 11	SE. schwach.	—

## Portugal.

In England waren bis zum Datum der letzten Londoner Blätter (22. October) keine neueren Nachrichten aus Portugal eingegangen. — Ueber den Verluſt, den die Herzogin von Braganza durch das Schicksal des Dampfschiffes City of Waterford erlitten, sagt ein Schreiben aus Lissabon vom 30. September: „Der Schicksal, in welchem Donna Maria und die Herzogin von Braganza sich befanden, ließ zuerst an einen französischen Briga, dann ließ der Salamander auf den Schoß, und that einigen Schaden. Die City of Waterford, welche das Glück führte, scheiterte bei Martinsba (nördlich von Peniche) während eines bösen Reibels, am Morgen des 22. Sept. Es kam Niemand dabei um, die ganze Ladung aber sank in die See, oder ward von dem Landvögel fortgeschleppt. Die Garderobe der Königin, das Silberzeug der Herzogin von Braganza, ihre Bibliothek etc. war an Bord, zusammen im Werthe von bis zu 40,000 Pf. St. Unter Andern ging eine Schatzkiste verloren, die Briefe enthielt, welche Dom Pedro von Sealanden, Ministern und Privatpersonen empfangen hatte. Ob sie in die Hände des Feindes fiel, ist nicht bekannt, aber man ist sehr besorgt wegen ihres Schicksals; eine aufgefangene Correspondenz wurde von unserer Partei publicirt, und sie wird nicht wünschen, das Compliment heimgegeben zu sehen.“

Der Pedrofische Agent in London, Ritter d'Arenes e Lima, hat in die Londoner Blätter eine detaillierte Darstellung des Finanzhandels von Portugal rücken lassen, wornach die auswärtige Schuld Portugals in folgendem besteht: 1) Schuld von 1823, ursprünglich 1,500,000 Pf. St., wovon 700,000 Pf. eingelöst wurden, 1,300,000 Pf.; 2) Entleihe von 1831 und das Supplement von 1832, zusammen 2,600,000 Pf., wovon der Referatoblungs-fonds gegen 40,000 Pf. St. eingelöst wird, 2,560,000 Pf.; 3) Schatzkammerdeine, zur Deckung von Forderungen, die durch die Expeditionen entstanden, 165,300 Pf. Die ganze auswärtige portugiesische Schuld beträgt also 4,025,300 Pf. Von den Schatzkammerdeinen ist nur erst ein kleiner Theil in Circulation gefest. Nun soll eine neue Anleihe von zwei Millionen Pf. St. erhoben, davon aber nur 500,000 Pf. sogleich eingelöst werden, die übrigen 1,500,000 Pf. einer weiteren Unterhandlung vorbehalten — und dieselbe nicht vor einem halben Jahre ins Publikum gebracht werden darf. Der Coureur und der Elze nennen die erwähnte Darstellung des Finanzhandels eine sehr genügende, wodurch die nöthigen Arrangements der neuen Anleihe sehr würden erleichtert werden.

Der Hamburger Courspostbote enthält folgendes Schreiben eines Kaufmanns aus Oporto vom 7. October: „Noch immer dauert der Bürgerkrieg in Portu-

gal fort, ohne den geringsten Anzeichen einer baldigen Beendigung. Trotz der Anerkennung der jungen Königin Dona Maria II. vertheidigt Dom Miguel seinen usurpirten, oder wie seine Anhänger ihn nennen, seinen allein rechtmäßigen Thron, der von der ganzen Nation, mit Ausnahme von Lissabon und Oporto, nicht einigen unbewiesenen Plätzen, anerkannt und aufs Eifrigste vertheidigt wird. Dom Pedro hat sich eigenmächtig zum Regenten eingesetzt, brach die Constitution, die er zwar selbst entworfen, verliert ihm während der Minderjährigkeit der Königin dieser Gewalt nicht, sondern stellt dieselbe dem Ausspruch der Cortes anheim. Die Wahl der Mitglieder der Deputirtenkammer hat Dom Pedro auf den 1. October angesetzt; bis aber das ganze Land im Dienste Dom MIGUELS ist, kann dieselbe nicht stattfinden. Von denen des Oberhauses sind nur 11 auf Seiten Dom PEDRO'S, während über 40 der reichsten und angesehensten Bars Anbänger Dom MIGUELS bleiben und sich mit ihm von der Hauptstadt entfernt halten. — Um die Cortes der Königin idyllisch zu machen, und sie bei der Nation sowohl als im Auslande in Verachtung zu bringen, soll Dom MIGUEL seiner Seite ebenfalls eine Versammlung der Cortes ausgeschrieben haben, so daß man nun zwei einander entgegengesetzte Parlamente zu gleicher Zeit in Portugal haben dürfte. — Dom Pedro hat am 31. August ein sehr lautes Decret erlassen, wornach das Eigenthum aller Anhänger der Usurpation (welches ungefähr neun Zehntel des ganzen Volksvermögens betheiligte) ohne Schonung confiscirt werden soll, um die der Königin treu gebliebenen, aber größtentheils ausgewanderten Unterthanen reichlich zu entschädigen. Da dieses Decret nun die Masse der Nation an den Bettelstab bringen würde, und sie folglich nur um so seher an Dom MIGUELS Interesse und Schicksal knüpfen müßte, so bezweckt man mit Recht die Möglichkeit der Ausführung, und tadelt mithin die blinde und auferkennende politische Staatsverwaltung, die so ungemessene Maßregeln unter den gegenwärtigen Umständen ergehen konnte. In dem Uebermuth seines unerwarteten Glückes süßt der Regent durch seine Politik in auswärtigen Angelegenheiten der Sache der Königin nicht geringen Nachtheil zu. Um sich a la Pombal unter den Portugiesen populär zu machen und Portugals Unabhängigkeit von fremden Mächten zu begründen, verleiht er gar, um die erst spät zugestandene Anerkennung der Königin von Seiten Englands und Frankreichs zu abhaken, sieht er sich allmählich von dem Einfluß dieser Mächte, besonders von England, zurück, entfremdet den Herzog von Palmiera und die übrigen englisch-gelassenen Staatsmänner von seinem Cabinet und umringt seine Person mit erklärten und bekannten Feinden dieses alten Verbündeten, statt sich durch

freundschaftliche Annäherung die Unterdrückung einer englischen Hilfsarmee zu sichern, deren Portugal jetzt doch so sehr bedarf, und die ihm, in Betracht seiner Schwächen und augenscheinlich nicht hinreichenden Streikräfte, einen entscheidenden Sieg und allgemeine Ueberlegenheit verschaffen konnte und würde. Als Portugal noch Brasilien über, einen bedeutenden Handel mit Sklaven führte und überhaupt minder erschöpft war, vermochte es nie der halbe Englande zu entbehren: wir darf es nun ohne diese Stützen es wagen, verschuldet und verrückt, wie es im Innern ist, sich allein durchschlagen zu wollen? Spanien widersteht sich hartnäckig der Einführung einer konstitutionellen Verfassung in seiner Nachbarschaft, und selbst Ludwig Philipp will die Vermählung der jungen Königin mit dem Herzoge von Leuchtenberg eben so wenig zugeben, als er dessen Thronbesteigung in Belgien erlauben konnte, da der Thron ehedem mit der Dynastie Napoleons vermandten Prinzen der jüngeren Linie der Bourbons in Frankreich, so wie der älteren in Spanien, gleich gefährlich werden müßte, und Portugal den Buonapartisten von Frankreich und den mißgegründeten Neuerungskönigen von ganz Europa zum Sammelplatz und Brennpunkt für neue Unternehmungen und fernere Umwälzungen dienen konnte. — Es ist das Urtheil der Constitutionellen, daß Dom Pedro nach jedem dem errungenen Vortheile sogleich die Sache für beendet hält und keine ferneren Anstrengungen für nöthigachtet, sondern hat der Vermehrung seiner Streikkräfte sich nur mit Erlaubnis von vorläufigen und unzeitigen Decreten beschäftigt, wodurch er die Anzahl seiner Feinde bloß vermehrt, anstatt sie, wie die Klugheit es erfordert, zu vermindern. Auf diese Weise schrieb er z. B. bald nach der Besetzung von Lissabon die Verfassung der Cortes aus und setzte die Wahl der neuen Mitglieder der Deputirtenkammer zum 1. October an, ohne sich im Besitze derselben zu befinden, wo die Wahlen Statt finden mußten. Die Folge davon ist, daß er ohne seinen Will gerechnet hatte, denn als die Zeit näher rückte, befand sich das ganze Land beinahe im Besitze der Miguelisten. Am 27. September war er daher genöthigt, ein Decret zu erlassen und seine Entlassung über den Erfolg des Krieges zu erkennen. Er gekand nunmehr die traurige Nothwendigkeit ein, die Wahl der Deputirten auf ganz unbestimmte Zeit zu verschieben, welcher Demüthigung er sich durch einige Zurückhaltung hätte ersparen können. — Die Sache steht nun folgendermaßen: Dom Pedro mit Heer und Hof, mit Eingriff der Königin und seiner Minister, ist in der Hauptstadt eingeschlossen und belagert. Die royalistische Armee umgibt seine Linien mit einer doppelten Reihe von Schusswerken, woran unablässig Menschen Tag und Nacht arbeiten, um dieselben so unüberwindlich zu machen, wie früher die Linien um Oporto, und die portugiesischen Soldaten sind bekanntlich nicht sehr erfahren in der Erklärung von Verschanzungen und in Bataillonsangriffen, sondern mögen lieber hinter Mauern und Blumen als in Scharschützen kämpfen. Die Anzahl der Feinde ist zu unbedeutend, um etwas Entscheidendes ausführen zu können, so daß ohne Englands bewaffnete Vermittlung die Sache sich mehrere Jahre lang verzögern konnte, ja, mal da die Unwissenheit der Masse des Volkes der Constitution und allen Neuerungen gegenüber ist, die als Volkseinschränkungen überall verschrien werden. Das englische Cabinet verlangt die Entfernung des jetzigen revolutionären und anti-britischen Ministeriums von Dom Pedro, an dessen Spitze der Finanzminister José de Silva Carvalho und der Minister des Innern Candido Xavier stehen, die des Kaisers ganzes Vertrauen

besitzen und den englischen Einfluß zu vernichten suchen. — Um Lissabon besser zu vertheidigen, entließ Dom Pedro Oporto beinahe gänzlich von Truppen, so daß sich hier kaum 1500 Mann befinden, und diese wichtige Stadt, besonders aber die Vorstadt Vilanova, den Miguelisten leicht zur Beute fallen dürfte, indem sie schon seit dem 29. September Mienen macht, uns hier anzugreifen. Von der Subsidie der bringen sie beinahe alle Nacht nach Vilanova, vor, und sollen schon mehrere Posten, selbst einen Offizier von den Freiwilligen der Königin, angegriffen haben. Zwar werden die Belagerer vertrieben, dennoch dürfte es mit einer so schwachen Besatzung schwer halten, dieselbe lange und nachdrücklich zu vertheidigen. Erst gestern Nacht wurde unter dem belagerten Vorgehen ein Bataillon über die Brücke nach Vilanova entsandt, da der Feind eine große Anzahl Boote der Artillas versammelt hat, wahrscheinlich um den Uebergang seiner Truppen zu bewirken, womit er Oporto, besonders der geschwollenen Baret, die alle Verstärkungen von Lissabon her unmöglich machen würde, sehr bedrängen konnte."

### G r i e c h e n l a n d.

Triester Brief vom 20. October enthalten folgende Nachrichten aus Griechenland: „Wir haben Nachrichten aus Syra, Patras und Nauplia, welche bis zum 2. October reichen. In Syra war vollkommen Ruhe, und der Handel, mit ihm auch die Erträge des Salzlandes, im Steigen. Dieses letztere hat sich seit der Einnahme der neuen Behörden von 36,000 Drachmen auf 90,000 Drachmen monatlichen Ertrag gehoben. Die Unturen in Lissabon waren nicht bedeutend, oder noch nicht gefüllt. Veranlaßt wurden sie durch die Erhebung der Auflagen auf Salz und Löss, und die Einwohner erklärten, da die Regentenschaft zur Steigerung der Auflagen nur durch ein Gesetz ermächtigt werden könne, so seien sie auch nicht verpflichtet, zu bezahlen, was durch eine bloße Ordinnung ausgesprochen würde. In Patras war, wie in den übrigen Theilen von Griechenland, die Aufregung der Gemüther nicht gering, Anfangs wegen der die Kirche betreffenden Vorgänge, dann wegen der endlichen Verschwörung, in welcher die Hauptlinge des Poponastes verwickelt sind; das Volk jedoch war ruhig, und der König Otto hatte seine Reise zu Ende durch den Poponastes angetreten, zum Zeichen, daß er ihm vertraut. Im Ganzen war in jener Stadt die Stimmung mehr für die Regentenschaft, da man daselbst während des letzten Jahres durch einen der Hauptlinge der compromittirten Partei, Tsavella, viel gelitten, und ein Beispiel botte, was sich von solchen Menschen, wenn ihre Projekte gelingen wären, oder in Zukunft gelängen, erwarten läßt. — In Nauplia war die endliche Verschwörung fortwährend der einzige Gegenstand des Gesprächs, die Bewegung der Gemüther groß, und die Synode, deren Einsetzung noch kurz vorher als Gemüthererfüller, ganz in den Hintergrund getreten. Daß sogar einer der drei Angeordneten nach Mänschen sich in die Verschwörung eingelassen, und daß man, neben den Männern und Kavaliersführern der bekannten Faction, auch Individuen der andern Meinung und Partei in diesen schlimmen Handel verwickelt sieht, deutet auf eine schmerzliche Bestimmung über öffentliche Dinge. Kolokotroni, der Vater, und Kolopulos sind durch die von ihnen ausgegangenen Kettenhände, durch die Auslagen der Theilhabenden, und wie man sagt, durch ihre eigenen Freilassungen, des Schwere der Überwinden, und in engem Gewachsam auf der Fesseln. Die Söhne Kolokotronis, der Adjutant des Kolopulos, die beiden Gri-

was und der General Kriesslotis sind dessen verdächtig, und in weniger strengem Gewahrsam. Die Verurtheilung der Schuldigen kann nicht zweifelhaft seyn; aber werden griechische Richter wagen, gegen jene Hauptlinge die Todesstrafe auszusprechen? Und geschieht es, wird es rathsam seyn, sie wegzuführen zu lassen? Werden dadurch die Parteien nicht noch weiter hervorgerufen, nachdem die geheimen Künste schon gekräftigt? Die Absicht der Vertheilung war, die Regierung der Regentsschaft auszulösen, den König, in Folge der Orkels des Regentenhauses, dem er angetraut, für mündig zu erklären, und ihm bei seiner Regierung den H<sup>rn</sup> Grafen Armanberg als Präsidenten des Senats beizugeben, das aus den Häuptern der Faction sollte gebildet werden. Daß dieses nur eine vorübergehende Maaßregel gewesen wäre, weiß jeder, der den letzten Gedanken jener verderblichen Faction kennt: keine Feinden, noch weniger eine fremde Regierung in Griechenland zu dulden, und miewohl durch die neue Wendung der Dinge die Schwierigkeiten, und selbst die Gefahren, der in den öffentlichen Angelegenheiten dort Verwickelten vermehrt worden, so ist doch möglich, daß die Künste, welche der Regentsschaft einen Theil ihrer schlimmsten Feinde in die Hände liefert, für die künftige Ruhe und Sicherheit von Griechenland vorteilhaft werden kann. Doch darf man sich nicht verbergen, daß von den Schuldigen nur wenige entführt sind, und daß es nur Ein Mittel gibt, die übrigen unschädlich zu machen, nämlich eine rasche, aufreichte Verhandlung über das, was Griechenland Noth thut, und ein rasches und aufreichtes Verfahren im Geiste dieser Verhandlung. Denn so lange die Formen der gefeggebenden Gewalt nicht bestimmt, der Staatsoath nicht eingesetzt, die Nationalarmee nicht wieder vereinigt, die Marine nicht organisiert, Griechenland ohne Schulen, ohne Gerichtsverfassung, ohne eine andere Gewächsschule des öffentlichen und besondern Wohles und Reiches ist, als den guten Willen und die allerdings unverkennbar guten Absichten der Regenten, wird das Unkraut der Intriguen als in fettem Boden üppig wuchern, und das Schauspiel der Hydra, das vor 3000 Jahren ganz nahe bei Raupia Herkules aufhubte, wird sich unter den Mauern der Hauptstadt wieder erneuern."

### Preußen.

Se. königl. Hoh. der Kronprinz von Preußen traf am 20. October von Ebersfeld zu Düsseldorf ein, wo er, wie überall auf seiner Reise durch Rheinpreußen, aufs Freundschaft empfungen wurde. (Die nemliche diesjährige Nachricht in der Allgemeinen Zeitung, nach welcher sich dieser Prinz am 18. October inognito zu Karlsruhe befanden haben sollte, zeigt sich also als ein Mißverstand.)

In Berlin ist nach am 22. October der als Schriftsteller und Lehrer rühmlich bekannte Geheim- und Oeconomicalrath Dr. Hermann Hädt, Professor der Chemie und Technologie an der dortigen Universität.

### Niederlande.

Das Amsterdamer Handelsblad vom 22. October enthält Folgendes: Die königliche Thronrede, mit welcher die gewöhnliche Session der Generalstaaten eröffnet worden, wurde diesmal mehr als jemals von der ganzen Nation mit der größten Spannung erwartet. In dem Maße, in dem der Zustand der Dinge, unter dem die Niederlande so lange stiegen, und dem sie mit Anstrengung aller ihrer Kräfte so viele Opfer gebracht haben, sich verlängerte; in dem Maße, in dem die Ver-

hältnisse verwickelter erschienen, und die öffentliche Aufmerksamkeit durch Gerüchte aller Art, durch die mit Recht oder Unrecht publicierten Aerenkunde erregt worden war, — in demselben Maße mußte auch eine Festlichkeit, wie die geistige, eine für die ganze Nation erstirnte Bedeutung erlangen. — Unter den wichtigsten Angelegenheiten für das Land mußte der Stand der Verhältnisse mit Belgien unbedingt den ersten Platz einnehmen. Auch ist das, was darüber in der Thronrede gesagt wird, von der höchsten Wichtigkeit. Binnen wenigen Tagen soll den Generalstaaten im Namen des Königs eine Mittheilung über den Stand der Unterhandlungen gemacht werden. Daraus soll hervorgehen, daß bei denselben die Ehre, die Würde und die wesentlichen Interessen der Nation stets ausschließlich im Auge behalten worden sind. Diese wenigen Worte enthalten viel Verwundenes und Aufrieckendes. Verwickelte Details, welche natürlich außer dem Bereich der Thronrede liegen, werden den Generalstaaten durch den Minister der auswärtigen Angelegenheiten mitgetheilt werden. Inzwischen kann man sich aber nicht verhehlen, daß die Worte des Königs darauf berechnet zu seyn scheinen, die Nation auf die Wahrscheinlichkeit vorzubereiten, daß es Niederland nicht glücken wird, sein gutes Recht in jeder Hinsicht zu erlangen. Der König schmeichelt sich mit einem billigen, wenn auch nicht in allen Theilen ermunternden Abschluß, und so betrübend solches auch seyn mag, so kann es uns doch nicht bekümmern, da Alles, was vorgegangen ist, schon lange bei Vielen die Ueberzeugung beschigte, daß Altniederland dem Drange der Umstände und der europäischen Politik bedeutende Opfer werde bringen müssen. — Aber wenn wir auch diese Opfer bringen, und wenn auch, wie die Thronrede sich ausdrückt, die europäische Diplomatie die Doffnung auf eine billige Unterstüßung unserer unbestreitbaren Rechte täuschen sollte, so wird doch Altniederland — und in diesem Punkte vereinigen sich gewiß die Wünsche der ganzen Nation — seine Beharrlichkeit während der drei letzten Jahre nicht verlassen. Nein! Niemals werden der altniederländischen Nation die Opfer getreu, die sie auf den Altar des Vaterlands niedergelegt hat. Es galt hier das Heil des Königs und des Vaterlandes, und das Volk kann stolz darauf seyn, aus dem Munde des griechischen Fürsten das Zeugniß zu erhalten, daß es mit Begeisterung auf das gegebene Beispiel der Selbstthätigkeit und der Anhänglichkeit an Gesetz und Ordnung zurückblicken, und das Urtheil über sein Verhalten getreu dem Urtheil der Zeitgenossen und der Nachkommen überlassen kann. — Möge denn der Ausgang nicht in Allem unsern Wünschen und unserer Erwartung entsprechen, unsere Selbstthätigkeit ist doch unverändert geblieben, und nach der Erledigung unserer Streitigkeiten mit Belgien werden wir, so sehr man uns auch von verschiedenen Seiten bekräftigt hat, mit neuem Muth und mit dem unsern Volke eigenen Eifer die Mittel aufsuchen und finden, die uns in den Stand setzen können, den Rang, den wir so lange unter den europäischen Staaten mit Ehren eingenommen haben, zu behaupten."

### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Basel vom 18. October: Nachdem die Abweisung von der Hälfte unserer Kriegsmaterials nach der Bondschaft Statt gehabt, der erste Termin der Kriegskontribution bejahnt und für die übrigen volle Garantie geliefert worden (die Antiehe von einer Million war in wenig Tagen netzichet), und nachdem der neue große Rath so wie die Regierungsbörden er-

wählt waren, verließen uns endlich vorgestern die eidgenössischen Executionstruppen. Die Cost dieser Inquartation von durchschnittlich mehr als 4000 Mann dauerte 9½ Wochen, und kostete die Stadt täglich wenigstens 9000 Franken. So drückend diese und alle sie begleitenden Versuchungen der Logisfaction für Basel sein mußten, so haben die Einwohner doch wohl eingesehen, daß das Militär nur Zwergsiegeln, und daselbst fortdauernd auf Gastfreundschaft behandelt. Auch wurde dieß von allen Truppen, fast ohne Ausnahme, anerkannt; sie haben vielfach und ungewöhnlich ihre Achtung und Dankbarkeit bezeugt, und die Meisten sich gewiß überzeugt, daß Basel sehr ungerechter Weise verläumdeter worden. Durch Bildung und Humanität zeichneten sich immer die Bataillons der französischen Schweiz aus. — Besonders schmerzliche Gefühle erweckte die Theilung unseres reichverschönten Zeughauses. An die 30 Kanonen, und über 50 Wagen mit Pulver, Flinten und andern Vorräthen, mußten vorläufig schon der Mannschaft überliefert werden. Auch ließ die Theilung nicht ohne Irrthümer ab. Das, selbst gegen den eidgenössischen Gemüthsdruck abzunehmen des Helvetischen Regierungsraths Blaser hatte einen ziemlich ersten Zwistkampf zwischen ihm und einem unserer ersten Officiere zur Folge. Auch der Nicht-Besitz muß indessen diesen neuen Act des radicalen Umwerfens befehlen. Das Wenigste dieser Schätze konnte nur, und in Schutten etwa, untergebracht werden. Alles Geschütz und noch viel Anderes blieb nun auf freiem Felde; was eine Menge Haaren, Ängste u. dgl. folgen schon herbeiführen. Zudem verlangen viele Dörfer eine Vertheilung der Kanonen auf die ganze Landschaft. — Von der Theilungscommission in Aarau ist bis jetzt noch Weniges bekannt. Beide Theile stehen in ihren Forderungen so schroff einander entgegen, daß von einer Verhandlung keine Rede sein kann. Alles muß zuletzt der Obmann (Dr. Keller aus Jülich) entscheiden. Die wichtigsten Entschiede sind, daß der Vermögenszustand am Ende März 1842 zum Grunde gelegt, und alles Vermögen nach dem Verhältnis der Bevölkerung getheilt werden solle. Den ersten dieser Grundsätze dürfte der Unbefangene unter den vorhandenen Umständen wohl billig beifügen, der zweite ist unkontestabel aber doch ungerecht; der soopenbar ist, daß die Stadt zu jeder Zeit verhältnismäßig zu den Staatsentnahmen drei- oder viermal mehr als das Land contribuiert. Neue Schwierigkeiten werden sich übrigens bei der Ausführung ergeben. Mit Mühe wird man über den Werth der Gebäude und Liegenschaften, die jedenfalls nicht übertragbar sind, einig werden, und eben so über das Populationsverhältnis. Seit 1815 ist keine Zählung vorgenommen worden, und doch wahrscheinlich hat die Bevölkerung der Stadt aus verschiedenen Gründen, und namentlich weil sehr viele Familienväter in die Stadt gezogen wurden, weit mehr als die der Landschaft seit dem jugenommen. Ender hat man aber, so sehr vor einigen Jahren schon die Wichtigkeit einer neuen Zählung vorgerückt wurde, den Verzicht als eine auglofe Curiositätsache unberücksichtigt gelassen; und sehr wäre natürlich eine solche Ausführung dieser Art nicht zu empfehlen. — Daß die Landschaften sogar auch den Universitätsfonds getheilt wissen wollen, kann nicht befremden, wohl aber, daß diese Ansprüche beachtet zu werden scheinen. Denn einer Seite muß Jedem einleuchten, daß die Unvergleichlichkeit der Vermögen als statutarische Corporation besteht, und anderer Seite, daß dieses Vermögen (etwa 600,000

fr. in Pfandbriefen) beinahe ganz aus Beiträgen und namentlich Vermächtnissen von Stadtbürgern gebildet wurde, welche Kosten überdies einem bestimmten Zweck gewidmet sind. Wohl trug der Staat seit ihrer Restauration Bedeutendes zur Befestigung der Lehrer und zur Erhaltung der Anstalten bei, allein von diesem Aufwand blieb nichts zurück, und die Benutzung stand den Landbürgern wie den Stadtern offen. Es ist also keine Frage, daß, wenn auch diese Fonds angetastet würden, dieß ein offener Raub wäre, und, denken wir vollends an das Schicksal, das den durch geleiteten Fließ von Jahrbucherten aufgesparten Schätzen, der Bibliothek zc. dann drohte, daß Jeder, der diese Verschleuderung begünstigte, sich zu einem wahren Omar stempelte.

#### Teutschland.

In der Sitzung der kurheßischen Ständeversammlung vom 16. October berichtete Dr. Gering über das Preßgesetz. Der Ausschuss hatte in seinem Gutachten zunächst auf §. 37 der Verfassungsurkunde hingewiesen, welcher die folgenden drei Bestimmungen enthalte, nämlich: a) den Grundhaß einer im ganzen Umfange hergellenden Preßfreiheit; b) die suspensive Bedingung, daß zuvor ein Gesetz gegen den Mißbrauch derselben solle; und c) die Ausnahme (von drei der Bestimmungen), daß die Censur nur in den durch die Bundesgesetze bestimmten Fällen Stattfinden solle. Der Ausschuss erklärte den ersten Satz allein für die Grundlage bleibender und selbstständiger, den letzten nur für den Anlaß temporärer und relativer Beschränkung, weil er von der Bundesgesetzgebung abhängig sei, und wolle daher den ersten Theil des Entwurfs, welcher von der Censur handle, als Gegenstand eines andern Gesetzes aufstellen. Das Ministerium des Innern ließ aber erklären, daß es in der Annahme nicht einwilligen konnte. Der Ausschuss trug nunmehr darauf an, daß in die Beratung des Gesetzeswerkes in dieser Hinsicht Ränder des Reichs nicht einzurufen sei, da auch mehrere der darin, namentlich im ersten Abschnitt, enthaltenen Sätze mit der Verfassungsurkunde nicht vereinbar schienen.

Wien, den 1. November.

§. 1. k. Majestät haben mit Allerhöchster, an die Studienhofscommission gelauter Entschickung vom 12. August d. J. den beiden Stiftsprofessoren von St. Florian, Leopold Dietl, ausgetretenen Präsesen, und Peter Hardinger, ausgetretenen Graumathematiker des Gymnasiums zu Linz, in Ansehung ihrer im Unterrichtsfache erworbenen Verdienste, ersterem die große goldene Ehrenmedaille mit Ordre und Band, letzterem aber die mittlere, gleichfalls mit Ordre und Band, allergnädigst zu verleihen geruht.

Sonntag den 3. November Nachmittags um halb 5 Uhr wird die erste Quartettunterhaltung des Prop. Hansa im Saale zur Kaiserinn von Österreich, in der Hubschasse Nr. 100, Statt finden. Vorfindende Brüder: 1) Quartett in E-Moll von Handl. 2) Quartett in D-Moll von Mozart. 3) Quartett in F-Moll von Berthoven. Abonnementabilette zu 2 fl. G. M. für 4 Unterhaltungen sind auf dem Grapen in der Hofmusikalienhandlung des H. Taschinger zu haben. In der zweiten Quartettunterhaltung wird das Sextett, und in der dritten eine Sonate in A-dur für Clarinet und Violoncell von Berthoven aufgeführt.

Hauptbacterie: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Steiglehl. W. in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 3. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 1. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß. 27.461 Wiener Maß. 27.447	Wiener Maß. 27.461 Paris. Maß. 27.447	+ 7.5 + 12.5 + 7.0	SW. schwach. GO. W.	Wolk. Wolk. trüb.

## Spanien.

Der Moniteur vom 25. October enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man hat Nachrichten aus Madrid bis zum 16. October erhalten. — Man glaubt, daß sich der Infant Don Carlos fortwährend in Portugal dicht an der Gränze, in der Gegend von Alcañiz aufhalte; er hatte den Generalcapitän von Escamadura und den hohen Rath von Castilien schriftlich aufgefordert, seine Ansprüche zu unterstützen; von letzterem, dem General Rodil, war diese Aufforderung aufs Entschiedenste zurückgewiesen, und von letzterem durch den Befehl, die Einfälle des Infanten mit Beschlag zu legen, bekräftigt worden. — Die Königin hat mittheilung eines Decrets vom 11. den vormaligen Erzbischof von Vercos in Abwesenheit des Cardinals Marrero y Catellan zum Mitgliede des Regimentsraths ernannt, und mittheilt eines andern Decrets an die Stelle des Sr. Carlos, der durch Kronkrankheit verhindert ist. Don R. Vazquez, unter den Cortes Deputirter und Justizminister, nun im Klement Ferdinand's VII. bezeichneter Stellvertreter, zum Weis im Regimentsrath beufen. — Der Marquis von Ferrais, welcher in den Jahren 1820 und 1821 Staatsrath und Chef politico von Madrid war, ist zum Oberstallmeister ernannt worden. Es hieß, daß dem Herzog von Castro-Lorenzo, welcher in den Jahren 1820 und 1821 Capitän der Heilgardiere der Garde gewesen war, dieser Posten wieder werde übertragen werden. Ferner ging die Rede, daß der General Dursado zum Vicekönig von Navarra ernannt werden solle. — Außer der von Madrid gegen die Insurgenten in den baskischen Provinzen abgegangenen Brigaden, welche vom General Weil, Grafen von Armildeg de Toledo, befehligt wird, ist eine vom Armee-corps des Generals Sarsfield detachirte Brigade nach derselben Richtung abgesehen worden.“

Der Indicateur de Bordeaux vom 22. October enthält folgendes Schreiben aus Bayonne vom 20. October: „In dem Augenblicke, wo ich mein Schreiben auf die Post gebe, erfahre ich, daß ein von Gaspard Jauriquy, genannt El Basko, aus Jrun abgegangener Express die Nachricht bringt, daß die von Madrid und Saragossa gekommenen Truppen, die Insurgenten, auf die sie auf dem Wege stießen, alleenthalben geschnitten haben, und in Vittoria eingedrungen sind. Man weiß nicht, daß die Communicationen wieder eröffnet sind, und daß der gewöhnliche Postverkehr Montag, und vielleicht auch früher mit den Briefkästen, die im Rücklande sind, eintreffen werde. — Der Oberst Erazo, von den Truppen der Königin befehligt, hat sich mit einigen seiner Anhänger auf unser Gebiet geschoben; sie sollen auf der Gränze entwaflnet worden seyn.“

Im Bulletin du Soir vom 24. October liest man: „Briefe aus Barcelona vom 21. und aus Vercos vom 22. melden, daß fortwährend Ruhe in Catalonien herrscht, wo die Fabeln-Feindlichen thätig bemessen werden. — Wir erfahren aus einem Schreiben von Bayonne, dessen Richtigkeit wir jedoch nicht verbürgen, daß am 23. ein Gefecht zwischen dem General Escañon und den Insurgenten von Biscaja und Alava stattgefunden habe, wobei letztere zurückgeworfen worden seien.“ — Einem Schreiben, welches wir aus Bordeaux erhalten haben, zufolge, sollen die aus Madrid abgesehenen Truppen, nachdem sie die Insurgenten, auf welche sie gestoßen waren, gewonnen hätten, in Vittoria eingedrungen, und sich denselbst festgesetzt haben. — Briefen aus Paris vom 25. October zufolge wurde dieselbe die Nachricht von dem Einrücken der Truppen der Königin in Vittoria für zu voreilig gehalten.

Der General Escañon hat durch eine Proclamation vom 14. October die Provinzen Alava und Biscaja in Belagerungsstand erklärt.

## Portugal.

Das Journal des Debats vom 25. October enthält folgende Nachrichten aus Portugal: „Die durch die Erazo aus Lissabon mitgebrachten Depeschen, welche gestern Morgens in Paris eingeetroffen sind, bezeugen vollkommen den Inhalt der in unserm gestrigen Blatt mitgetheilten Nachrichten.“ — Die Armeen der Königin hat am 10. die Linien Dom Miguel's angegriffen. Der Kampf war sehr heftig und nur die Nacht machte ihm ein Ende; am folgenden Tage haben die kaiserlichen Truppen ihre rückgängige Bewegung angetreten, welche sie in ziemlich guter Ordnung bewerkstelligt, obwohl sie von dem General Soldado sehr lebhaft verfolgt wurden. Lissabon war sonach vollkommen frei und die Freude, die man darselbst über dieses Resultat empfand, war größer, als in Folge der Belagerung bereits Mangel an Lebensmitteln einzutreten anfang. — Wir haben auch die Cronica Constitucional von Lissabon vom 11. und 12. October erhalten. Die Nummer vom 11. enthält bloß einige Decrete von rein baskischem Interesse, als z. B. eines, wodurch der Bau von Sälen angeordnet wird, in welchen die Sitzungen der Paire des Königreichs und der Deputirten der portugiesischen Nation gehalten werden.

\*) Ein Schreiben aus Paris vom 25. October bezeugt die Nachricht von obbesagtem Gefechte mit dem Befügen, daß die Insurgenten dabei der ansehnliche Theil gewiesen seien.

\*\*) Vergl. unser vorgestriges Blatt.

den sollen, ein andres über die Verwaltung der Justiz u. s. w. — Die Nummer 12 schlatter in ihrer offiziellen Abtheilung einen Bericht über zwei Gefechte, welche am 10. und 11. zwischen den konstitutionellen Truppen und den Miguelisten Statt gefunden haben und wobei der Vortheil ganz auf Seiten der Truppen der Königin geblieben ist. Die nur 400 Mann, worunter eine geringe Zahl von Offizieren, verloren haben, während der Verlust des Feindes über 1000 Mann betragt. Man glaubt, daß es am 12., dem Geburtstage Dom Pedro's, neuerdings zum Kampfe kommen würde."

Die neuesten Londoner Blätter vom 23. October enthalten die Besichtigung obiger Nachrichten, welche durch den Schooner Pike, der am 22. October in Plymouth eingetroffen ist, mitgebracht worden waren. — Der Gouverneur am 23. enthält darüber folgende Mittheilungen: „Der Schooner Pike ist, nach einer äußerst stürmischen Ueberfahrt, gestern am Lissabon, welches er am 13. verlassen hatte, zu Plymouth angekommen, und hat die Nachricht überbracht, daß die Truppen der Königin am 10. October, unter der persönlichen Anführung des Herzogs von Braganza, den Feind angegriffen, ihn nach einem heftigen Gefechte zum Rückzuge gezwungen, und zu Lissabon, vier (englische) Meilen von Lissabon, übernachtet haben. Der Feind war anderthalb Meilen davon entfernt. In dem Schreiben unseres verhängigen Lissaboner Correspondenten vom 22. d. M., in der Gromie de Lisboa, und in einem andern Privat Schreiben aus Lissabon, das uns durch Giskingier zur Ansicht mitgetheilt worden ist, sind weitläufige Details über diese Afsaire enthalten, die wir weiter unten mittheilen. Wir haben uns bei den bestunterrichteten Personen erkundigt, und außer den bereits erhaltenen Details nichts weiter erfahren, als daß Dom Miguel's Armee am 12. October ihren Rückzug gegen Santarem, einer auf der Spitze eines Hügels ungefähr fünfzig englische Meilen nördlich von Lissabon gelegenen besetzten Stadt, fortsetzte. Der in den Gefechten vom 10. und 11. October erlittene Verlust wird verschiedentlich angegeben; nach einigen soll sich derselbe auf Seiten Dom Miguel's auf 2000, nach Andern gar auf 3000 Mann belaufen. Der Verlust auf Seite der Truppen Dona Maria's wird nicht genau angegeben; wahrscheinlich wußte man zur Zeit, wo der Pike absegelte, nichts weiter mit Bestimmtheit, als daß 700 Verwundete nach Lissabon gebracht worden waren. Dom Miguel's Truppen haben, wie am Tage liegt, befestigt, als man, den letzten Nachrichten zufolge, hätte glauben sollen; allemals ihr Gehalt gekommenen Berichte lassen aber auch der Tapferkeit Dom Pedro's und dessen gutem Vernehmen im Heide Gerechtigkeit widerfahren. — Das oben erwähnte Schreiben unseres eigenen Lissaboner Correspondenten lautet, wie folgt: „Lissabon, den 12. October. Endlich hat Dom Pedro die Offensive ergriffen und Dom Miguel's Truppen von Lissabon zurückgedrängt. Am 10. October um 10 Uhr rückten die Truppen in vier Colonnen von Lissabon aus; Villaflores besetzte den rechten und Saldaña den linken Flügel. Die Pforten waren bald geworfen und nun begann aus den Häusern, in welchen die Miguelisten durch Veranlassungen u. s. f. gefesselt waren, ein lebhafter Feuer, als aber die Hoste gegen dieselben zu pressen angingen, haben sie sich bald genöthigt, sie zu räumen und sich nach Bemisia, Campo Grande u. s. f. zurückzuziehen, wo sie stand hielten, ihr schweres Geschütz im Treffen brachten, und dem Vordringen von Dom Pedro's Truppen Einhalt thaten. Eine lebhafteste Kanonade dauerte bis zum Einbruch der Nacht, im Allge-

meinen zum Vortheil Dom Pedro's; sein linker Flügel war jedoch um 2 Uhr gezwungen worden, anderthalb englische Meilen weit zurückzuziehen, wo er sich hierauf in seiner Stellung bis 4 Uhr behauptete und dann wieder vorrückte. Am folgenden Morgen unternahmen die Pedroisten einen heftigen Angriff auf eine bei Bemisia gelegene Anhöhe, worauf sich vier Windmühlen befinden; diese Anhöhe wurde nach einem heftigen Kampfe erlitten; nach einem einkündigen Besitze derselben wurden jedoch die Pedroisten von den Truppen Dom Miguel's, welche mittlerweile Verstärkung erhalten hatten, mit großem Verluste wieder herabgezogen. Die irische Brigade litt zu Anfang des Treffens gewaltig, weil das dritte portugiesische Jägerregiment, welches im ersten Treffen stand, nicht Stand hielt und auf dieselbe zurückgeworfen wurde; sie verlor von ungefähr 200 zwischen 70 und 80 Mann, glücklicher Weise aber keine Offiziere. Dom Pedro, welcher sich in der Nähe befand, lobte sie sehr wegen der Kaltblütigkeit, womit sie den Angriff aushielt, und sandte Sir John Doyle ab, um das in Verwirrung gerathene Jägerregiment zu sammeln, um mit denselben die früher innegehabte Position wieder einzunehmen, was auch gelang. Dom Miguel's Truppen leisteten dem Feuer dieser Stand als man erwartet hatte, wurden aber endlich zum Weichen genöthigt, und ließen Dom Pedro im Besitze von Bemisia, wo seine Truppen die Nacht zubrachten. Dom Miguel's Truppen übermachten andern Tags englische Meilen davon. Gestern Morgens fand ein Scharamügel Statt. Die Miguelisten, welche sich nach Lissabon zurückzogen, wollten zweimal auf einigen Anhöhen Halt machen, wurden aber von denselben getrieben, und konnten sich erst in Lissabon sehen; die Pedroisten folgten ihnen dicht auf dem Fuße, und bezogen auf einem links vom Heide gelegenen Hügel eine feste Stellung. Die Miguelisten haben erst, als es zu spät war, den Fehler ein, daß sie ihren Gegnern erlaubt hatten, sich auf den erwähnten Hügel festzusetzen; nun erst unternahmen sie gegen 4 Uhr einen lächerlichen Angriff auf sie, der aber abgeschlagen wurde. Das Feuer wüthte bis gegen Sonnenuntergang, wo Dom Pedro entfiel den Vortheil erlitten hatte, obgleich sein schweres Geschütz erst spät herangekommen war. Man erwartet, daß der Angriff heute erneuert werden wird, und Dom Pedro's Mannschaft ist in besserer Stimmung und des guten Erfolges gewiß. Er hat gegen 15,000 Mann und einen arten Artilleriepark bei sich, aber wenig Reiterei. Dom Miguel's Streitzüge können zwar nicht mehr betragen, da bei ihm aber eine viel zahlreichere Reiterei zu Gebote. Dom Pedro erwartet nämlich 3000 Mann, welche von Venise heranzukommen, um Dom Miguel in den Rücken zu fallen, welcher Angriff, wie man hoffte, die Sache vollends entscheiden wird. Diese Truppen waren schon am 10. Mittags erwartet worden, aber nicht erschienen, an welchem Anlaßwies, wie man glaubt, der sächsische Inland der Strafen Schuld sein mag. Der beiderseitige Verlust ist schwer genau anzugeben, dürfte aber ohne Zweifel auf beiden Seiten bedeutend seyn. An 700 Verwundete sind schon in die Stadt gebracht worden; wie viel deren die Miguelisten zählen mochten, kann ich nicht angeben. Sie haben alle über Verwundeten zurückgelassen, und Dom Pedro hat befohlen, daß sie gut gepflegt werden sollen. Die Miguelisten haben auf ihrem Zuge Alles mit ihnen dahingetragen, und das Landvolk scheint sehr froh zu seyn, weil die Häuser aller ihrer Feinde. Wohin sich Dom Miguel wenden dürfte, wenn sich der heutige Tag gegen ihn entscheidet, ist ungewiß, ob er es für wahrscheinlich, daß er sich nach Santarem zu



rückziehen wird, wo er sich, wenn nicht Mangel an Lebensmitteln eintritt, einige Zeit lang in halten vermag. Das Landvolk hat er noch immer auf seiner Seite und kann daher seinen Widerstand noch Manchem zu schaffen machen. Da die Post um Mittag gescheitert ist, so muß ich gegenwärtiges Schreiben abgeben lassen, da ich etwas Anstrengendes erfahren kann, wie es heute mit den Portugiesen steht. Jemand, welcher die Arme am 2 Uhr in der Früh verlassen hat, erzählt mir, daß er damals glaubte, sie hätten im Begriff nach Cabeca de Montequique zu gehen, was sechs Meilen von hier liegt. Die *Cerro de São João* von welchem entsteht einen kurzen Detachement über das Teffern, der aber, wie man sich denken kann, mit allen vortheilhaften Chancen aufgetragen ist. Dom Miguel's Truppen haben sich vortheilhaft geschlagen, und um die dritte Stunde, wo es, wie bereits oben erwähnt, auf dem linken Flügel Dom Pedro's so bunt herging, glaubten Viele, Dom Pedro werde sich innerhalb der Linien zurückziehen müssen; da wandte sich aber plötzlich das Blatt, der rechte Flügel drang vor, und das Teffern war gewonnen. Die Esquadron Freiwilligen haben gut gefochten, in Allem waren 12,000 Mann im Feuer. Dom Pedro sprengte überall hin, wo seine Anwesenheit nothig erachtet wurde, und er ließ es an seiner Anstrengung mangeln. Da ich der ganzen Affaire von Anfang an als Augenzeuge beigewohnt habe, so dürfen Sie sich auf die Genauigkeit dieses Briefes verlassen. Der General Pool von den Lanciers wurde gestern Morgens getödtet, er ist der einzige von den englischen Offizieren, welcher die jetzt geblieben ist. Von den Portugiesen sind einige Officiere geblieben, darunter Oberst Torres. Ich habe noch einmal in einer Feinerung kanoniren, es ist daher wahrscheinlich, daß sie wieder bandagem sein geworden sind."

Nachhergehend ist der Inhalt des zweiten oben erwähnten Schreibens von einem Manne, der mit Dom Pedro's Suite in Verbindung steht. Das Datum ist gleichfalls vom 12. October: Dom Pedro besah am 10. der Truppen, die drei Anglisten kommen aus den Linien hervorzurufen; der Feind verlor nach einem fänkündlichen Gefechte alle seine Stellungen und 9 Stück schweres Geschütz, und begann seinen Rückzug auf der nach Lumaras führenden Straße. General Gass Salobanda griff den rechten Flügel des Feindes auf der Straße von *Pernice* und *Teixeira*, und der Hergang von *Terecira* den linken auf der nach *Amiziera* führenden Straße an. Dom Miguel hob aus dem Palast von Lumaras, wo er alle seine Equipagen, alles was er aus den Pallästen des Patriarchen und zu *Albano* mitgenommen hatte, im Stiche ließ. Dom Pedro blieb in den Linien und die beiden Generale Villalobos und Salobanda bisualisierten in den dem Feinde abgenommenen starken Positionen. Am 11. Früh begann der Feind seinen Rückzug aus dem Dorfe Andria nach *Loures*, wobei ihm unsere Arme folgte. Am 10 Uhr Abends befand sich Dom Pedro im Palast von Lumaras, von wo er sich nach Loures begab, wo zwei Angriffe Statt fanden, einer am 2, der andere um 5 Uhr. Heftiges Geschützfeuer und widerholte Angriffe von Seiten der zahlreichen feindlichen Reiter, deren Zweck dahin ging, den Rückzug zu bedeu, welcher auf der über Tolosa nach Santarem führenden längsten Straße mit großem Verluste ausgeführt wurde, weil der Weg über *Sacramento* durch den tapferen Napier, welcher 500 Mann in zwei Bataillon und zehn Kanonierboote dahin abgeschickt hatte, versperrt wurde war. (Diese Kanonierboote können erforderlichen Falles bis nach Santarem hin geschickt werden.) Selbstgehalt ist der ganze Term (Markt) von *Essadon* die gegen *Didas* und *Pernice* hin vom

Feinde gesäubert. Heute fand eine Staatsrathssitzung Statt, worin beschloffen wurde, daß unsere Arme den Feind verfolgen solle; der schwere Train ist aufgeschoben. Dom Pedro hat aus heute Morgens wieder verlassen, um zur Arme zu stoßen. Da heute kein Vertheilung ist, so sind bloß der üblichen Salben abgeführt, die Galla ist aber verschoben worden. Der Verlust des Feindes ist nicht mit Bestimmtheit angegeben; derselbe wird ungefähr auf 3000 Mann geschätzt. Der unsere ist ebenfalls sehr bedeutend. In einer von halb 4 Uhr Nachmittags datirten *Machschicht* meldet der *Correio*: Wir erfahren so eben aus einer Quelle, daß die mon sich verlassen darf, daß Dom Miguel sein schweres Geschütz, seine *Dragons*, *Kanonen* etc. im Stiche lassen mußte, und daß seine Truppen auf dem Rückzug über *Albano* haben. Admiral Napier ist bis *Villa Franca* vorgegangen. Eine Abtheilung der Arme der Königin ist in *Cabeça de Monique* eingerückt."

#### Großbritannien und Irland.

Die Mitglieder des Gemeinderaths des Bezirks Langbourn dielten unlängst eine Versammlung, worin einstimmig erklärt wurde, daß das Vertheilen Sir John Key's höchst unwürdig sei und ihn außer Stand setze, noch länger einen obrigkeitlichen Posten zu bekleiden, und daß er daher im Namen des Bezirks ausgeschieden werden sollte. angeblich auf sein Amt zu verzichten. Am nächsten Morgen wurde Sir John Key dieser Beschluß durch neun Mitglieder des Gemeinderaths überreicht. Das sechste Mitglied war nicht in London anwesend, mußte aber von dem Beschluß und billigte ihn ebenfalls. Sie gaben ihr Bedauern ab, die unermessliche Nothwendigkeit des von ihnen gethanen Schrittes zu erkennen, riefen Sir J. Key aber, sich lieber gleich in den Beschluß zu finden und nicht erst eine öffentliche Verammlung abzuwarten. Sir John erklärte zur Verwunderung der Deputation, daß von seiner Abankung gar nicht die Rede sein könnte; er habe nichts Unmögliches gethan, das seinem Character als Magistratsperson nachtheilig seyn könnte, und er werde seine Aemter so lang behalten, bis man ihn, wenn dies möglich wäre, dazu zwingt sie abzugeben.

Ueber die Truppenverfassungen in Coet, die man lange für Postulal bestimmt glaubte, gibt nun der *Globe* die Auskunft, eines jener Regimenter sei für Malta, ein zweites für die ionischen Inseln, und zwei andere für *Westindien* bestimmt, Alles aber bloß zur gewöhnlichen Ablösung.

Ein Capitän Bingham macht in den *Londoneer* Blättern bekannt, daß er Admiral Sartorius wegen Verwundungen zur Rebe geküßt, aber keine Positionen, sondern die Antwort bekommen habe, der Admiral sei entschlossen, seine bürgerliche Kraft gegen den Capitän zu versuchen. — Der Admiral soll auch dradhüßigen, sich nach dem Hafen zu begeben, wo mit Nachhalm Sir J. Milder Despatch aus *Lissabon* erwartet wird, damit dieser, welcher ihm bekanntlich in Portugal mit der *Republik* befreundet, Gelegenheit habe, Satisfaction zu nehmen.

Consolis am 23. October 87%.

#### Frankreich.

Der *Moniteur* vom 22. October meldet über die Expedition nach *Bugia*: Neu angekommenen Berichte von dem General *Perrier*, Commandanten der französischen Truppen in *Bugia*, enthalten Details über die Verluste in diesem Feind vom 3. bis 8. October. Man fuhr fort, sehr thätig die seit der Einnahme der Stadt begonnenen Vertheilungsarbeiten zu betreiben; die

Rabatten luden sie täglich durch neue Angriffe zu führen. Ueberdies entpuppte sich der Erfolg dem Muthe der Truppen; der Feind, im Sturme aus der Stadt vertrieben, mochte doch die letzten Abhänge der Berge von Gurgas ergreift. Schon am 6. waren unsere Stellungen gegen die ersten Angriff gestärkt. Ein Tagesbefehl vom 10. mochte bekannt, daß unser Lager zu Bugia durch Erbauung von zwei Blockhäusern, rechts und links von der Angriffsfronte, neue Stütze erhalten habe; daß die Posten vor dem Feuer der Höhen besser beschützt sind, und daß die Ausrüstung der Joris durch mehrere Feuerhäuser vermehrt worden sei. Der Verth von Bugia ist von nun an gegen jede Bemühung des Feindes gesichert. Man hat Maßregeln getroffen, die den Personen, dem Eigenthume, der Religion, den Sitten und Gebräuchen gedehnte Achtung zu sichern; auch hat man für die Bedürfnisse der öffentlichen Verwaltung, für Wohnung, Polizei und Disciplin der Truppen gesorgt. Der General Trevel hat die Befehlshaber der Abtheilungen, die glücklichste Folge haben und vorzüglich den Einwohnern zu Gute gekommen, mit Belohnungen und Ehrenbezeugungen mit den Rabatten herbeiführt. Die Marine hat uns fortwährend sowohl durch Abtheilungen, die mit unsern Truppen kämpft haben, als durch Hülf der den Transporte des Materials und den Vertheilungsschiffen Beistand geleistet. Wir haben seit dem 3. October vier Mann Tote verloren; die Zahl der Verwundeten ist 18.

Das Journal des Debats enthält ein Schreiben aus Teulom vom 17. October folgenden Inhaltes: „Von verächtlich, daß General Trezel vom Kriegsministerium eine Verstärkung von 2000 Mann verlangt habe, um sich mit Vorräth in Bugia zu halten. Er spricht zu dem Ende einen Pion der Stadt und der Umgegend, mittelst dessen er zeigt, daß die Nothwendigkeit, mehrere wichtige Punkte zu besetzen, ein sehr beträchtliche Vermittlung von Nachschub erfordert, und er mit der Zahl der Besatzung von Bugia auf 4500 Mann erhöht haben. Die Arbeiter, mit denen Teulom mit der Expedition abgezogen, hätten das hatten wohl Recht zu sagen, daß man wenigstens das Doppelte der Truppen, die wir hinführen, gebrauche, um sich in dem einmal eroberten Bugia zu behaupten.“

Nachrichten aus Toulon zufolge sollen dieselbst vier Linienchiffe, vier Fregatten und acht Corvetten und Briggs ausgestattet werden.

Am 24. October 5 Percents Zin Courant geschlossen zu 101 Fr. 80. 3 Percents Zin Courant geschlossen zu 73 Fr. 80. — Am 25. October 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percents 101 Fr. 85. 3 Percents 74 Fr.

Niederlande.

In der Sitzung der zweiten Kammer der Generalstaaten vom 22. October, in welcher 43 Mitglieder anwesend waren (wobei fanden sich auch Unpässliche, welche durch einen Stellvertreter zu erscheinen), wurde die Legitimation der neu erwählten Repräsentanten vorgenommen, und alle als gehörig bevollmächtigt befunden. Dann ernannte der Alterspräsident eine Commission von drei Mitgliedern, um Sr. Majestät die Liste der drei erwählten Candidaten für die Präsidentschaft (die Hrn. Enslens, Dylereid und Collet d'Escourp van Heimoord) zu überreichen. Darauf wurde die Sitzung, ohne den Tag der nächsten zu bestimmen, aufgeschoben.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Officr. Brod. ist erschienen: Neuer Wandkalender in Placatformat für das Jahr 1832. Cipselung und Titelvignette von H<sup>rn</sup>. Aloisius Höfel gestochen. Kofet 24 fr. 8 M.

Das A und O, das überstet einen Artikel des englischen Clods, welcher eben so, wie die der belgischen Repräsentantenkammer mitgetheilte Note, der Generals Convention, der holländischen Politik allein die Vergewisserung der Londoner Conferenz ausbreitet, und zugleich dessen Eingang mit folgenden Worten: „Wir haben, gleich den andern holländischen Tagblättern, seine Zeit und von der Weger mitgetheilt. Als ein Gegenstand zu diesem belgischen Aтенkium, und zu dem deutschen wurde abgefasst, so sollte zu bekräftigen, das das englische Ministerium durch sein öffentliches Organ einen Artikel geliefert, welcher eben so sehr als die belgische Note die gegenseitigen und feindseligen Gefinnungen gegen unsere Regierung an den Tag legt. Alle Vermutungen von unserer Seite über die belgische Note, so wie auch über den englischen Artikel sind überflüssig, da zufolge der Thronrede nächstens von unserer Regierung der wahr Dergang der Sache den Augen der Welt dargelegt werden wird. Jeder rechtliche Holländer wird sich dieser Erwartung von seufzendig hingeben, da der schämme Eindruck, welchen die mit Absicht in die holländischen Blätter übergenommene beiden Artikel in ihm erweckt haben, dadurch verwischt werden dürfte.“

Deficien.

Der *Moniteur Belge* theilt das Glückwünschungs-  
schreiben Sr. Heiligkeit Papst Gregors XVI. an den Kö-  
nig der Belgier wegen der glücklichen Entbindung der Kö-  
nigin mit, und zeigt den Empfang eines ähnlichen Schrei-  
bens von Seite Ihrer Majestät der Frau Herzogin von  
Parma an.

Text (f) (a) n d.

Das herzoglich nassauische Intelligenzblatt vom 26. October nennt in dem abgedruckten Vergleichnisse der von herzoglicher Landesregierung im dritten Quartale d. Z. erlassenen correctionellen Strafankentnisse abermals verschiedene Individuen, die wegen Störung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung, wegen unerlaubter Umtriebe u. v. m. 14tägiger Gefangnis bis zu neunmonatlicher und zweijähriger Correctionshausstrafe verurtheilt worden sind.

Zu Frankfurt langte am 25. October der königl. holländische Staatsminister, Freiherr von Roget, an.

Wien, den 2. November.

Se. k. apostol. Majestät haben dem gräflich Hunpadi-  
schen Unterrenten, Carl Appel von Kapotsány,  
die allerhöchste Bewilligung zu ertheilen geruht, das ihm  
von Se. Majestät dem Könige von Württemberg verlieh-  
ne Ritterkreuz des Ordens der königl. württembergischen  
Krone anzunehmen und tragen zu dürfen.

Am 2. November war zu Wien der Mittelpreis des  
Staatsanleiheverleihenings zu 5 pCt. in CM. 93%  
      ditto ditto zu 4 pCt. in CM. 82%  
Darlehen mit Verloof v. J. 1840, für 100 fl. in CM. 198%  
      ditto ditto v. J. 1841, für 100 fl. in CM. 130%  
Wiener Stadtbau-Obhut, zu 6 pCt. in CM.  
Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden  
98 % Dr. Lfo. 2 Monat. — Conv. Münze p Ct. —;  
Concurrenz pr. Stüd 1203 in CM.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 4. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 3. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	6 Uhr Morg.	pariser Maß. Wiener Maß.			
	10 Uhr Nachm.	27.48 27.58 27.66	+ 10.5 + 10.5 + 7.0	W. Hart. W. W. mil. W. schwach.	Negen. schw.
	3 Uhr Abend.	27.48 27.58 27.66			

## Spanien.

Die Pacific Blätter vom 26. October bringen wenig Neues aus Spanien. Die Nachricht von dem Einrücken der Truppen der Königin in Vittoria hat sich nicht bestätigt. — Das Journal du Commerce vom 26. sagt: Es mangelt fortwährend directe Nachrichten aus Spanien, und die Journale von Bordeaux und Gagnone sind mit allem ihrem Eifer und Emsigkeitsgeiste nicht im Stande, diesen Mangel zu ergänzen. — In Gagnone erhält man nur durch Küstende und Fußgänger spärlich einige Nachrichten, und was man eines Tages erfährt, wird am folgenden oft schnurstracks widersprochen. — So sagt nun die Indicateur vom 23., daß die Nachricht von dem Einrücken der Truppen der Königin in Vittoria zu vorläufig gewesen. In den Briefen aus Gagnone vom 21. steht auch nichts Neues und das getrigte Bulletin du Soir gibt nur folgende Nachrichten (die durch den Telegraphen eingelaufen seyn müssen): „H. Mignet ist am 23. Morgens zu Gagnone eingetroffen. Die südlichen Provinzen Spaniens sind ruhig, wie auch Valencia und Extremadura. In Italien wird von dem Kaiser Maximilian ausgemergelt. In Catalonien werden die Liberalen bewaffnet und die royalistischen Freiwilligen entlassen. — Man glaubt, daß sich Don Carlos an der Gränze von Portugal aufhalte. — Die Straße von Bayonne nach Vittoria ist in Folge des Beschlusses von Tolosa (am 23. October) bis in die Nähe von Mondragon gesichert. H. Mignet ist dem Vortrupp in der Verfolgung des Feindes beigestiegen. — Eine Depesche aus Perpignan vom 24. October meldet, daß die zum 23. Morgens in Barcelona und am 24. in Gagnone alles ruhig war. — Aber (fährt das Journal du Commerce fort) wie steht es auf der Straße von Vittoria nach Burgos? Was haben die aus Madrid ausgesendeten Truppen gethan? Sind sie über Burgos hinaus oder über den Ebro gegangen, oder hat etwa der Kaiser Maximilian, der sich vor wenigen Tagen in Vittoria zwischen Miranda und Pancorbo, ungefähr auf halbem Wege vom Ebro nach Burgos befand, das Band schon hienäuslich zerbrochen, um den Marsch der Truppen aufzuhalten? oder erwartete vielleicht der General Armitage die Toledo noch Verhörlangen auf irgend einem Punkte zwischen Burgos und Alcaná? Darüber hätte H. Mignet, der durch beide Armeen gereist ist, nähere Auskunft geben sollen.“

Die Gazette behauptet, Dourmont werde in einem Briefen von Generalmaras unter der Aufsicht eines der Königin ergebener Officiere und einer Abtheilung Soldaten von seiner weiteren Reise abgehalten. Die Nachricht von seinem Aufenthalt in einer Quarantaine sei wahrscheinlich erfunden, um diesem Vorhaben den politischen

Charakter zu nehmen. Man könne übrigens keinen Grund zu demselben ersehen, da Dourmont weder in Diensten Karls V. stehe, noch auch mit den Waffen in der Hand ergriffen worden sei. Er habe ja nur, um nach England zurückzukehren, diesen Weg einschlagen können, da ihm das Meer verschlossen gewesen.

## Portugal.

Der Courier vom 24. October enthält folgenden Nachtrag zu seinen am vorhergehenden Tage mitgetheilten Nachrichten aus Lissabon: „Den ausführlichen Angaben, die wir gestern über die zwischen den kriegführenden Armeen am 10. und 11. October vor Lissabon vorgefallenen Gefechte und den Zustand der Dinge in und bei gedachter Hauptstadt mitgetheilt haben, können wir jetzt noch weitere hinzufügen, welche in den durch den Schwooner Pike überbrachten Privatbriefen, die uns durch Geflüchtete zur Ansicht mitgetheilt worden sind, vorliegen. Es dürfte sich ohne Zweifel erweisen, daß die in der Nachtzeit unseres gestrigen Blattes erwähnten Truppen, welche Cabega de Mondego erreicht haben sollen, die von dem tapfern Bernardo de Sa Tagueira, dem Gouverneur von Peniche, welcher Oribes erobert, befehligter Division gewesen ist. Er commandirt die künftigen der Operative Besetzung und unter ihm stehen die Obersten Schom und Dudgeon. Die von diesem Corps gesammelte Stellung muß den von Villaflores und Saldaña befehligten Truppen die Verfolgung des Feindes vielen Vortheil leisten. Das Dampfschiff Africa dürfte binnen drei bis vier Tagen eintreffen, da es Lissabon gegen den 20. verlassen wollte. Es gereicht uns um Leidwelen, von welcher Einmischung in unsere Lissaboner Angelegenheiten zu horep, welche auf keinen Fall unsere Interessen förderlich seyn kann. Von dem britischen Linienschiff Asia war ein Lieutenant abgesendet worden, um die Gräfinnen von Bahia und Oliveira (Schwestern des Generals Saldaña) nebst ihren Familien, zusammen 18 bis 20 Personen, nach Lissabon zu geleiten, wo sie außerhalb der Linien an Land gesetzt und von dort auf bereit gehaltenen Wagen zu ihnen bei Dom Miguel befinthlichen Gatten gebracht werden sollten. Nahe Verwandte hatten sich aufs Äußerste bemüht, sie in Lissabon zu zurückzuhalten, es heißt aber, daß der von uns oben berührte Einfluß der Oberhand behielten und ihre Adresse demüth habe. Von Dom Pedro und seiner Regierung wurde ihrer Adresse aller mögliche Vorbehalt geleistet, wodurch derselbe dem von Dom Miguel drohenden Verfahren schnurstracks entgegenhandelt. Vom 7. bis 10. kamen täglich Ueberläufer an, manchen Tag sechs, ja sogar zehn und zwar, obgleich von Seite der Miguelisten Alles aufgegeben war, es zu verhindern. Man machte sich Rechnung, daß das gesammte 2ste Regiment, welches für Dom Pedro gestant seyn



ler zu schiden und denselben am Abhänge in ihrer Beschwerde zu bieten.

Der Capitän Kos hat unterm 20. October ein Schreiben an die Committee der nach den Polargegenden unter Capitän Back abgesetzten Landexpedition gerichtet, worin er den Mithrern und Unterstützern dieser Expedition für ihre menschenfreundlichen Bestimmungen den innigsten Dank sagt. Darauf ist ihm als Erwidderung von dieser Committee durch den Präsidenten deselben, Admiral Sir Charles Dyle, ein Glückwunschschreiben übersandt worden, mit dem Bemerkten, daß, obgleich der Hauptzweck jener Expedition, nämlich die Rettung des Capitäns Kos und seiner Gefährten, durch die glückliche Leistung der Vorrichtung jetzt ohne deren Beistand erfüllt sei, man sich doch glücklich schätze, daß dieselbe zu Stande gebracht worden, da alle künftige Reisende doreans die trostliche Hoffnung entnehmen könnten, daß ihr Vaterland sie nicht verlassen werde, während anderer Seits die glückliche Rückkehr des Capitäns Kos ein Beweis sei, daß es keine noch so verzweifelte Lage gebe, in die nicht durch ähnliche Anstrengungen noch Rettung möglich wäre. Zugleich ward beschlossen, annerkentlich Despeschen an den Capitän Back abzusenden und ihm anzuordnen, daß er jetzt sein einziges Augenmerk auf die zweite Hälfte seines Auftrags zu richten habe, nämlich auf die vollständige Ermittlung der nordöstlichen Küstenlinie von Amerika, von der nur noch etwa 150 englische Meilen nicht aufgenommen sind.

Consolio am 24. October 87/.

#### Paris 8. d. c.

Das Journal de Paris hebt als eine merkwürdige Tagesverrichtung, die es eine ungläubliche nennt, eine Bekanntmachung der Gesellschaft der Menschenechte hervor. Man geht darin von dem Punkte aus, daß alle Bedürfnisse des Landes sich in ein einziges zusammenfassen: „das Volk muß die Ausübung seiner Souveränität wieder gewinnen.“ Diese Bekanntmachung, sagt das Journal de Paris, die Alles übertrifft, was man bis jetzt in dieser Art gesehen hat, ist ein Manifest dieser Gesellschaft, worin geradezu erklärt wird, daß kein Heil für das Land sei, außer in dem republikanischen Aufstande; daß die republikanische Partei sich organisiren müsse, um mehr Zusammenhalt als im Monat Juni zu haben; daß es nur bei den Republikanern Gewissen, Kraft und Ueberzeugung gebe; daß das Dogma der Gesellschaft die Erklärung der Menschenrechte sei, die dem Comocent durch den Volksrepräsentanten Kobspicere vorgelegt worden sei n. f. w.“ Endlich schließt dieses Manifest mit der Erklärung, daß das Comité der Menschenrechte die Initiative in Allem nehmen müsse, was es auf seine Gefährde vorzuschlage, und daß, wenn dieser Ruf aus die Massen der Gesellschaft der Menschenrechte nur Verfolgungen von Seite der Unterdrückten jucht, er süß sei, für das Volk das Beste zu bieten, wenn man kein Elend kenne, und daß es, wenn man seine Kraft kenne, auch leicht sei, den Attentaten Tod zu bieten, denen sie ausgesetzt seyn könne, und einer Unterdrückung, die ein Ende nehmen werde. Obachtete Comité drückt aus den HH. Roger D'Arce, A. Guinard, Derris Fontaine, N. Bedon, J. J. Wignette, Lavaguisse, Keroff, Aubry, Puygaveau, Beaumont, Desjardins und Tietz.

In einem Correspondenzartikel der Allgemeine Zeitung aus Paris vom 22. October heißt es: Es gibt eine Classe Menschen, die in mehreren Gegenden Frankreichs und des süblichen Europa's eine wahre Landplage ist, und von deren Geist und Einflüsse man sich wünscht in Trutzland und dem nördlichen Europa zu

man gehörigen Begriff macht. Während des größten und kleinen Gutsbühler, der Bauer, der Kaufmann, des Bankier, des Fabrikant, kurz alle bestehenden oder zu werdenden Classen, trotz der Verschiedenheit der Meinungen, Interessen und Lebensweisen im Ganzen einverstanden sind über die großen Angelegenheiten der öffentlichen Ruhe und Ordnung, und falls aus diese gesichert scheinen, den hohen politischen Fragen öffentlicher Freiheit und öffentlichen Lebens sich keineswegs abgeneigt zeigen, während also dieser große Kern, diese tüchtige Masse der Nation im Großen sich wohl verstehen und verbinden würde zu Allem, was dem Gange der Nation einen festen Charakter aufgeben könnte, gibt es eine Classe von Gesellschaftsmännern, von Advocaten in den Städten und Notarien auf dem Lande, die allwege bemüht ist, den Geist der Uebersinn, der Unruhe, unersesslicher philosophischer und ungemessbarer politischer Meinungen unter dem erwerbenden Mittelstand auszubreiten. Ein bedeutender Theil dieser Männer, derjenige Theil, der den sogenannten Tiers parti bildet, hat sich zwar den neuen Dynastie angeschlossen, unterfahrene Jugend und rohem Pöbel die rothe Mütze, Republik überlassend; aber indem er sich der Dynastie introvertierte, gefolgt es immer unter der Bedingung, daß die ganze Beamtenwelt devotiert werden solle durch Mitglieder dieser Classe von Leuten; daß die Wahlen in den Kammern und Municipalitäten ihrem Einflusse anheimfallen; daß die großen Gutsbesitzer nur als eine Art reinerer Patrie's dastünden, und daß ganz insbesondere aller moralische und religiöse Einfluß der Geistlichkeit auf das Volk durchaus aufgehoben würde. Diese Leute insbesondere sind es, die sich mit den höchsten Ideen platter Irreligion, unter dem Namen der Aufklärung, herumtummeln. Jetzt, da die sogenannte französische Kirche des Abbt Ghatel mißlungen ist, suchen sie das Geseh über den öffentlichen Unterricht scheitern zu machen, weil Guizot aus demselben den verständigen Einfluß der Geistlichkeit nicht hat verbannen wollen. In Bravaus hat sich dieser erbärmliche Geist auf eine Weise bezeugt, die den argen Jutiberalismus dieser sogenannten Liberalen garl an den Tag legte. Die neue Municipalität hat ipso facto erklärt, daß die sogenannten Ueberchristlichen Doctoren, welche den Volksumterricht besorgten, da sie eine geistliche Körperschaft bildeten, eine illegale Erbkern hätten, und daß eben diese Irregularität wegen, und weil die Religion bei ihrem Grundlage des Unterrichts sei, die Municipalität formlich diese Körperschaft aufgeboben wissen wolle, ihnen das Gebäude des öffentlichen Schulunterrichts, welches sie seit Jahren in der Stadt eingenommen, entziehen und ihnen verbleibe, künftighin die Kinder von den unteren Volksschulen unter ihre Obhut zu nehmen. Dieser ist ein hochst charakteristischer Angriff auf den Artikel der Charte, welcher öffentliche Gewissenstreue allem christlichen Gemeinden gestattet, und ein um so gefährlicherer Angriff, als die Menschen, welche sich ihn erlaubt haben, das ganze Jahr die Freiheit aller nur möglichen Afforiationen verstanden. Wollte man ihrem Grundsatze zufolge mit Consequenz verfahren, so müßten alle Geheimvereine alsobald radical aufgeboben werden, ja gar keine Association irgend einer Art könnte mehr bestehend auf dem Pöbeln Anrecht haben. Man hat in Bravaus gesehen, was Bedenkens war; man hat die Würde der Municipalität verachtet und verletzt. Die Brüder haben das öffentliche Gebäude verlassen und ein Privathaus besogen; die Bürger haben die Brüder drückte; alles Volk ist ihnen zugeflohen, und die durch die Mun-

eipalität eingefetzte Schule des wechselseitigen Unterrichts ist vollkommen verlassen. Was thut darum die Municipalität? Sie erklärt, daß alle armen Einwohner der Stadt, welche ihre Kinder in die Schule der Brüder senden, auf keine Unterstützung mehr von Seite der Magistrats zu bauen hätten, d. h. sie erklärt die Armen aus Schutzes, aller Fürsorge unwürdig, wenn sie ihren Kindern einen christlichen Unterricht zukommen lassen wollen. Zu allen diesen jämmerlichen Gewaltthaten reden unsere Schreier von Freiheit und Gleichheit sein Wort. Der National fogar, dem man mehr politischen Muth zutrauen konnte, soll dieser Maßregel einen halben Beifall. Alle diese Herren, welche Carl X. gesten und Ludwig Philipp heute einen Tyrannen scheitern, denken und sich verbinden gegen die Bourgeois der ältern und jüngern Erit, wie ihnen nur gut dünkt, würden die furchtbaren Unterdrücker aller Glaubensfreiheit werden, läme an sie das Regiment. Was übrigens die Municipalität von Beauvais plump ausgesprochen, das hat die Municipalität von Versailles factisch, ohne es auszusprechen, in Ausübung gebracht; aber wie zu Beauvais, ist zu Versailles dieses Unternehmen eines Akerdualismus noch gefährlicher. Die Brüder der christlichen Doctrin haben ihr Schutten seit der Zeit um das Doppelte vermehrt gesehen; zu etwas wenigstens taugen die Verlogenheiten, dieß predigt die gestirne wie die politische Geschichte."

Der National enthält eine summarische Uebersicht der Projekte, welche seit der Julirevolution gegen die Pariser Verfassung anhängig gemacht worden sind. Die Zahl derselben beläuft sich auf 41, worunter 143 mit Zurückweisung der Angelegenheiten endigen. Am schlimmsten ist es der Fesbune ergangen, welche in obgedachtem Zeitraum allein sechsundachtzig Projekte zu beschien hatte, und deren Herausgeber in allem zu 14 Jahren und 2 Monaten Gefängnis und 82,474 Fr. 62 Cent. Geldbuße verurtheilt worden sind!

Am 25. October 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 10. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 74 Fr. 15. — Am 26. October 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 3 Percents keine Geschäft.

#### Niederlande.

S<sup>t</sup>. Majestät der König haben aus der Liste der drei, von der zweiten Kammer der Generalstaaten vorgeschlagenen Candidaten zur Präsidenten, den H<sup>rn</sup>. Cyprien zum Präsidenten erwählt.

H: Das Journal de la Haye widerspricht der Angabe eines Haager Correspondenten in der Pariser Couriers, daß die Cabinete von Berlin, Wien und St. Petersburg dem Cabinete des Palais Royal angedeutet hätten, es habe sich jeder Theilnahme an der holländisch-belgischen Angelegenheit zu enthalten, welche zwischen den beiden feindlichen Parteien durch die Waffen entschieden werden wurde. Das Journal de la Haye warnt seine Landesleute, dergleichen grundlosen Neuigkeiten Glauben beizumessen, und die ausmüßigen Zeitungen, sie zu wiederholen. Jälliche Kriegsgewichte zu verbreiten sei die Handlung eines undsonnigen, der Ruhe seines Landes feindlichen Menschen. Kriegsgeschichten bekannt zu machen, wenn sie reell seien und dem Gerner daran liegen müßte, sie im Voraus zu kennen, sei die Handlung eines Verräthers.

#### Frankland.

Ueber den Aufenthalt H. M. des Königs und der Königin von Bayern in England, meldet die Münchener politische Zeitung folgendes: „Am 14. October Vormittags fuhrn Ihre Majestät die Kaiserin mit Ihrer königlichen Gassen von Bayern, unter Geleit S<sup>t</sup>. königl. Hohheit des Erbprinzen Maximilian, der dortigen neuen Festungswerke zu besuchen. Nachmittags um 4 Uhr begab sich H. M. der Kaiser und die Kaiserin, der König und die Königin von Bayern mit Hofstiller Familie, der Prinzessin Mathilde und dem Prinzen Ludwig, dann in Begleitung S<sup>t</sup>. königl. Hohheit des Erbprinzen von Preußen, des Fürsten von Metternich, des Feldmarschalls Fürsten von Werde und des königlichen Ministers der auswärtigen Angelegenheiten Herr von Biele, zu dem von den Landständen an diesem Tage im Hofsaal gehaltenen nationalsten Tages, Mittern, Laufen, Singen, Schießen und allen andern Arten von Volksbelustigungen beifand. Am folgenden Tage, als dem Namensfest Ihrer Majestät der Königin von Bayern, gerachten Ihre k. k. und königl. Majestäten nach Brüssel bei Ihrer Majestät der Königin einem von S<sup>t</sup>. königl. Hohheit dem Erbprinzen Maximilian von Preußen am dem Festmahl veranlaßten Pferdesportmessen, in der hohen Gesellschaft wie am Vortage, beizumohnen, nach dessen Beendigung die Hof große Tafel statt fand. Am Abend fuhrn Ihre Majestäten, mit der hohen Gesellschaft wie beim Pferdesport, auf die Donaubrücke, um an einem von S<sup>t</sup>. königl. Hohheit veranlaßten von Schiffen abgebrannten Kunstfeuerwerke, welches noch durch mehrere hundert Feuerwerke der Stände und der Landbewohner auf den nächsten Anhöhen, dann durch eine Reihe dergleicher Feuer, deren Aufstellung auf der Straßenseite die Landstände verfügten, vertheilt wurde, Theil zu nehmen. Nach abgebrannten Feuerwerke war große Stadtbelauchung. Am darauf folgenden Tage verließen H. M. der König und die Königin von Bayern, mit Hofstiller Familie nach München zurückkehrend, und wurden von Ihrer Majestät der Kaiserin bis auf die nächste Poststation begleitet."

Die Leipziger Zeitung enthält nachstehende Ministerialbefanntmachung: „Der bevorstehende Eintritt einer veränderten Regie der indirecten Abgaben in hiesigen Landen wird die Vernehmung der bei dem Beginne derselben der Handel- und Gewerbetreibenden vorfindlichen Waarenbestände nach gewissen Steuerföhen zur Folge haben. Wie diese Maßnahme schon an sich durch den Uebergang zu der veränderten Abgabeneinrichtung geboten wird, so ist dabei insbesondere die fürsorgliche Rücksicht auf den Kleinhandel vorzuziehen, welcher außerdem in seinem Bestehen gefährdet sein würde. — In dem solchen andurch zur Kenntnis der Handel- und Gewerbetreibenden gelangt, wird besonders darauf aufmerksam gemacht, daß sich selbst die Nachtheile selbst zu vermeiden haben würden, welche aus einem ungewöhnlichen Anhaufen von Waarenvorräthen zur Folge hervorgehen müßten. Hierdurch werden die Privatleute von der Mitwirkung in dergleichen Speculationen durch Aufbehaltung ihnen nicht zugehöriger Waarenvorräthe oder auf welche andere Weise es sei, wodurch sie sich der Förderung und Unterstützung derartiger, die Staatsschätze des nachtheiligerer Unternehmungen aussetzen würden, hiedurch gewarnt. Dresden, am 18. October 1833. Finanzministerium von Preußen."

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Graubel, in der Dorotheengasse N<sup>o</sup>. 118.

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 5. November 1833.



Metereologische Beobachtungen vom 3. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	27.222	27.3.11.8. 29.	W.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.199	27.10.4	W. mittel-östl.	—
	10 Uhr Abend.	27.215	27.11.7	W.	—

## Spanien.

Die Madrider Zeitung vom 19. October enthält folgendes am 17. gedachten Monats erlassene Decret der Regentin: „Durch eine Reihe vollständig erwiesener und nur aus unerschütterlichen Thatfachen habe Ich die leidige Gewissheit erhalten, daß der Infant Don Carlos Maria Isidro einen feindseligen Entschluß gefaßt hat, und dahin trachtet, den Thron Meiner erlauchter Tochter Donna Isabella II. zu usurpiren, mit Hinaufhebung des in Kraft stehenden Staatsgrundgesetzes, des letzten Willens des Königs, Meines Gemahls, und der von der Nation in den Cortes durch die Prälaten, Grafen, den Adel, und die Procuratoren der Städte erteilten Anerkennung, welcher sich die Municipalitäten (Ayuntamientos) und die Civil- und Militärbehörden der Monarchie durch die Beistimmungen der Leute für die erstgeborene Tochter des Königs angeschlossen haben. Diese verwegene Verschwörung stürzte die treue spanische Nation in einen Abgrund von Uebel und Drangsalen, nach so vielen und so bitteren Leiden, welche sie in diesem Jahrhundert zu erdulden hatte; und da es nicht billig ist, und Ich nicht dulden darf, daß zum großen Nachtheil des Volkes die Mittel, welche zum anständigen und ruhigen Unterhalt eines Prinzen bestimmt sind, welcher durch seinen hohen Rang, wie durch die engen Bande des Blutes so sehr verpflichtet ist, die anerkannten Rechte des erlauchter Tochter seines Bruders zu respektiren, und in dem Königreiche den Frieden zu erhalten, dessen es zu den Verheerungen und Verleürungen, die Ich ihm zu verschaffen habe, bedarf, zur Unterstützung des Bürgerkrieges verwendet werden, so habe Ich beschloffen, und befehle durch gegenwärtiges Decret, daß unverzüglich zum Behren des königlichen Schatzes zur Beschlagnahme sämtlicher Güter, welches Art sie auch seyn mögen, Einkünfte, Renten und Einkünfte, sowohl deren, welche von den Commandarien, als deren, welche von andern dem gedachten Infanten Don Carlos, als Eigentum oder Nießbrauch zustehenden Besitz herrühren, geschnitten werde. Und da Ich von der Evidenzlichkeit und dem Eifer für den königlichen Dienst des Ministers, des Rathes und der Kammer von Castilien Don Ramon Lopez Pelegria überzeugt bin, so ernenne Ich ihn zum

königlichen Commissär mit allen Befugnissen, welche zu Vollziehung dieses Decretes in allen seinen Theilen, und zur Ernennung und Entsetzung von Depositarien, Administratoren, und was immer für andern Personen erforderlich sind, die ihm zur vollständigen Ausführung dieser königlichen Entscheidung zweckdienlich scheinen dürfen. Sie haben dieß zur Wissenschaft zu nehmen, und für dessen Vollziehung zu sorgen. Von der königlichen Hand unterzeichnet. Im Palaste, den 17. October 1833. — An Don Francisco de Jea Bermudez.“ — Durch ein zweites Decret von obigem Tage wird dem Decan des Ordensathes anbefohlen, dem obgedachten königlichen Commissär Don Ramon Lopez Pelegria in Allem, was die Vollziehung dieses Sequestrationsdecretes betrifft, bereitwillig an die Hand zu gehen.

Durch Decret vom 17. October hat die Regentin den Brigadier der königlichen Heere Don Manuel de Latorre zum Oberpolizeintendanten, an die Stelle des Don Josef Manuel de Arjona, der seinen Abschied genommen hat, ernannt.

Die Madrider Zeitung vom 19. October begleitet obiges Sequestrationsdecree mit folgenden Bemerkungen: „Das Publicum wird eines Tages die frivolsten Vorwände und die schlecht verhaltenen Ausflüchte kennen lernen, zu welchen der Infant, auf den sich das in dem heutigen offiziellen Artikel enthaltene Decret vom 17. d. M. bezieht, seine Zuflucht genommen hat, um während fünf Monaten den bestimmtesten Befehlen seines Königs und Bruders Don Ferdinand VII. den auffallendsten und ärgsten Ungehorsam entgegenzusetzen. Diese Befehle in Bezug auf die Krone des gedachten Infanten nach Italien wurden seit dem Ableben unseres guten Monarchen wiederholt und mit Verwegenheit mißachtet.“. Jedermann weiß, wie groß zu allen Zeiten die Unterwürfigkeit gewesen ist, welche die Infanten von Spanien aus Gewohnheit und Pflicht dem erlauchtem Oberhaupt ihrer Familie gelistet haben. Von einer so auffallenden Uebertretung einer so heiligen Pflicht bis zum offenen Aufstand ist nur ein Schritt, und dieser Schritt ist leider

\*) Hier citirt die Madrider Zeitung das Ersch. I. Tit. I. Buch 3. der Novissima Recopilacion, worin die Verpflichtung, dem Erben oder der Erbin der Krone zu gehorchen, ausgedrückt ist.

gethan worden. — Die spanische Nation, welcher das Geschick der Ircue angeboren ist, erhebt es sich zum Ruhme, in ihren Annalen das Andenken des heldenmüthigen Infanten Don Fernando, der des Namens des spanischen Hylus würdig ist, zu bewahren, der in den Cortes von 1402 der Erste war, welcher der erstgeborenen Tochter seines Bruders des Königs Henrique III. Ircue und Huldigung schwur, und der, hierauf, als dieser Monarch mit Hinterlassung seines minderjährigen Sohnes, Don Juan II., mit Tode abgegangen war, den kleinen Prinzen in die Arme nahm, und der Faction, die ihm (Don Fernando) selbst die Krone aussuchen wollte, jureti. Dieß ist der König von Castilien. Ein solches Beispiel ist schön, ist edel, ist ruhmvoll, man hat es aber nicht nachahmen wollen. — Ihre Majestät die Königin-Regentinn, deren Pflicht es ist, die Würde des spanischen Thrones, die heiligen Rechte ihrer erlauchten Tochter, die öffentliche Ruhe und das allgemeine Wohl der Monarchie zu verteidigen, hat sich genüthigt gesehen, eine Strenge zu entwickeln, die ihrer Herzessgüte widersteht, aber unter den gegenwärtigen Umständen nothwendig ist. Es ist nöthig, im Angesicht der Welt zu beweisen, daß das Gesez in Spanien kein eitles Name ist, und daß die Kräfte desselben auch die Prinzen von königlichem Geblüt erreihe.“

Die Madrider Zeitung vom 19. October meldet: „Aus den Berichten, welche die Regierung von dem Generalcapitän der Provinzen erhalten hat, ersieht man, daß sie zum 15. in Ostermadua, bis zum 12. in Andalusien, bis zum 11. in Cadix, bis zum 12. in Granada, bis zum 15. in Valencia und Murcia, bis zum 12. in Catalonien, bis zum 15. in Aragonen, bis zum 14. in Navarra, bis zum 11. in Guipuzcoa, bis zum 15. in Alcastilien und bis zum 12. in Galicien alles ruhig gewesen ist.“

Des (Pariser) Bulletin du Soir vom 26. Abende enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die Regierung hat Depeschen von Madrid vom 20. d. M. durch außerordentliche Gelegenheit erhalten. — Von dem Infanten Don Carlos war man fortwährend ohne Nachrichten und seine Anhänger wie seine Gegner waren verwundert, daß kein Manifest, keine feierliche Declaration seiner Absichten erschienen ist. Dessenungeachtet war durch ein unterm 17. angefertigtes und am 19. in der Madrider Postzeitung erschienenes Decret, die Beschlagnahme seines ganzen Vermögens angeordnet, und diese Maßregel dadurch motivirt worden, daß der vom Infanten gefasste Entschluß, den Thron der Königin Isabella zu usurpiren, durch allzu verschiedene Thatsachen leider außer Zweifel gesetzt werde. — Durch ein anderes vom selben Tage datirtes Decret, war der Brigadier Lopez zum Generalintendanten der Polizei ernannt worden; er ist ein entschlossener und einsichtsvoller Mann. Er nahm 1820 thätigen Antheil an den Ereignissen, wodurch das constitutionnelle

Regime wiederhergestellt wurde; wurde in der Folge zum Erste politico von Solerien und zum Deputirten bei den Cortes ernannt, wo er sich durch die Weisheit seiner Meinungen, und durch die Energie, womit er wider die Anarchisten kämpfte, auf achtbare Weise hervorthat. — Im Jahre 1823 mußte er auswandern. — Madrid war vollkommen ruhig; in den militärischen und Finanzprovinzen war keine Bewegung ausgebrochen. Bei Santander war ein Insurrectionsversuch leicht unterdrückt worden; in Catalonien waren die schwachen Versuche der Carlisten erfolglos geblieben. — In Barcelona, in Tarragona, in Reus, in Santander und noch in einigen Städten hatten die Corteshörden aus eigener Bewegung Stobdwachen errichtet, die sich der Vertheidigung der Sache der Regierung widmen. Diese Maßregel ist von der Argentina ausgehissen worden. — Die Insurrection ist mithin fortwährend in den baskischen Provinzen concentrirt. Der General Sarsfield hat die Befehle erhalten, mit vier Infanterieeregimenten, 8 Kanonen und einiger Keltzeri dahin aufzubrechen. Er dürfte am 21. oder 22. zu Burgos eintreffen, und nachdem er seine Vereinigung mit der Brigade Wall bewerkstelligt hatte, die Insurgenten ohne Zweifel bereits angesprochen haben. — Der bisherige spanische Gesandte bei Dom Miguel, Sr. von Cordova, ist abberufen worden, und muß bereits in Spanien angekommen seyn. — Ein Bericht aus Perpignan vom 25. October meldet, daß ein bei Ruf ausgebrochener und bedeutender Aufstand von einem Detachement Eintrüppern augenblicklich unterdrückt worden sei. In Barcelona war am 24. und in Gerona am 25. Alles ruhig. — Ein Privatseiden von Bordeaux erwähnt eines unbedeutenden Gesechts, das zwischen El Pacheor und einer Insurgentengarilla nahe bei Tolosa vorgefallen seyn soll. — Heute, heißt es, ging auf der Höhe das Gerücht, daß in Madrid eine Bewegung ausgebrochen sei. Der Regierung ist keine Nachricht der Art zugekommen, was doch durch den Telegraphen unselbbar geschehen wäre; man darf daher dieses Gerücht als durchaus grundlos ansehen. Im Gegentheile melden die neuesten Nachrichten von Madrid, daß in dieser Hauptstadt fortwährend die vollkommene Ruhe herrsche.“

Das Journal des Debats vom 27. October gibt aus dem Indicateur de Bordeaux vom 24. gedachten Monats folgendes Schreiben aus Bayonne vom 22. October: „Ein von Madrid kommender englischer Cabinetslurier hat ausgesagt, daß er vor seiner Ankunft zu Burgos von einem spanischen Insurgenten angehalten worden sei, die, wie man vermuthet, von dem berühmten Pfarre Merino befehligt wurden, weil derselbe schon früher gedroht hatte, er werde sich gleich nach dem Tode Ferdinands für Don Carlos erheben. Man hat gedachten Cabinetslurier eine von der spanischen Regierung an den Befehlshaber zu Burgos gerichtete Depesche weggenommen, die von den Vorgesetzten Englands und Frankreichs



ausgerüsteten Depeschen aber, die er bei sich führte, unberührt gelassen. Der Anführer des Haufens, der ihn ausgehalten hatte, machte ihm bemerklieh, daß das ganze Land von ihm im Aufstande begriffen sei; es war daher möglich, daß er seine Reise nicht fortsetzen könnte, weil er (der Anführer) nicht dafür einkommen könne, daß man ihn über alles so gut würde durchkommen lassen. Dieser Cabinetsekreter nahm einen Quersweg ein, um nach Santander zu gehen und sich dort einzuschiffen, ehe er aber dort anlangte, ließ er auf eine zweite Orreilla, die ihn anbleiste und nach Bilbao führte, wo er am 18. ankam; in dieser Stadt wurde er 24 Stunden lang zurückgehalten, worauf man ihn bis nach Vergara geleitete, von wo er am Mittag hier angekommen ist; die Depeschen, die er für unsere Regierung bei sich hatte, sind mit einem Expressen nach Paris abgesendet worden. — Bei Abgang des mehrerwähnten Kuriers von Burgos besand sich dort die von Madrid gekommene Brigade, die nach den kastilischen Provinzen bestimmt ist, die aber zu Burgos verweilt, um die Stadt und das Land, welche Neigung zum Aufstande gaben, im Zaum zu halten. Madrid und sämtliche benachbarte Provinzen rings um die Hauptstadt genossen der vollkommenen Ruhe. Dieser Kurier soll ferner berichtet haben, daß vom General Saratield befehligter Armeecorps sich mit der zu Burgos verweilenden, 3 bis 4000 Mann starken Brigade vereinigen sollte, um alsdann vorwärts zu rücken. Man zweifelt, ob Saratield seine Stellung an der Gränze von Portugal verlassen haben dürfte. — Den wenigen englischen Handelsleuten, die zu Bilbao anständig sind, ist eine gewöhnliche Anleihe von 600 Pf. St. aufgelegt worden; da sie noch weitere Forderungen befürchteten, so setzten sie dem Consul ihrer Nation davon in Kenntniß, damit er die Regierung davon unterrichten möge. — Einige Personen, die sich von Bilbao weggewaschen haben, berichten, daß diese Stadt einen nicht sehr erfreulichen Anblick darbiete; es sind fortwährend die königlichen Freiwilligen, welche dort schalten und walten; die andern Leute halten sich still zu Hause. Daß es bei so bewandten Umständen mit dem Handel ganz recht, läßt sich leicht erkennen. Wir befinden uns jetzt in der Späthe, wo die Stockfischfahungen anlangen, wodurch sonst sehr viel gemeine Leute Arbeit bekommen, die nun ohne Arbeit und Brod sind. Die Leute, denen man Wochen und 25 Sous tägliche Löhnung versprochen hatte, die nun aber aus Mangel an Geldern diese Löhnung nicht regelmäßig erhalten, sangen an der Sache überdrüssig zu werden; sehr viele, besonders diejenigen welche außerhalb der Stadt wohnen, gehen nach Hause. — Wir haben gestern mit dem gewöhnlichen Briefkurier nichts als Briefe aus Guipuzcoa und Navarra erhalten. Die aus letzterer Provinz lauten beständig; die von dem Kaiserlich getroffenen strengern Massregeln übten einen heftigen Einfluß aus. Zu Tafalla ist alles beschwichtigt und die Einwohner kehren an ihren Herd zurück; die Anführer der Insurrection sind im Stiche gelassen; sie

wurden von den mobilen Truppencolumnen eifrig verfolgt und fliehen nach allen Richtungen. Außer dem Oberst Craxo haben sich in der Gegend von Ronceval noch andere, wie es heißt gegen vierzehn, nach Frankreich geflüchtet. — Der Ort, wo der oben erwähnte englische Kurier angehalten worden ist, heißt Sahaban und liegt 15 Meilen jenseits Burgos."

#### Portugal.

Im Journal de Tribats vom 27. October heiße es: „Wir haben aus Bestimmteste erfahren, daß die englische Regierung am 24. d. M. ein Schreiben aus Lissabon vom 13. Abends erhalten hat. — Die kaiserliche Armee besand sich in vollem Rückzuge gegen Santarem. Die constitutionelle Armee hatte im Aufgesichte des Heindes bivouacirt, der, nachdem er in den Gefechten vom 10. und 11. einen ziemlich hartnäckigen Widerstand geleistet hatte, durch den schiedlichen Erfolg, der Gesichte an diesen beiden Tagen vollständig demoralisirt war. — Man wußte noch nicht, ob die durchgebrüllte Deserte und Defection geschwächte kaiserliche Armee es versuchen werde, sich in der Stellung zu Santarem zu behaupten. — Das von Peniche und Obidos abgezogene Pedroitsche Corps hatte seine Vereinigung mit der Hauptarmee bewerkstelligt. — Es ist nun die dringliche Ausrufung dieses beträchtlichen Theiles des portugiesischen Heeres vollbracht, das im Süden und Osten von dem Tago, im Westen von der See und im Norden von der sich von Obidos nach Santarem erstreckenden Linie begrenzt wird. Obidos ist 26, und Santarem über 15 Meilen von Lissabon entfernt."

#### Großbritannien und Irland.

Am 24. October früh wurde die Gegend von Crawfordstreet, im Kirchspiel Marplebonr (zu Bolton), durch die den beiden Häusern der H. H. Savage und Brain wegen Nichtbezahlung der directen Steuern auferlegte Execution in große Aufregung versetzt. Ein vom Sheriff abgeschickter Beamter, von einigen Gerichtsbedienten begleitet und mit einem Mandat der Schatzkammer versehen, nahm um 9 Uhr Morgens das aus Gemälden und Möbeln bestehende Bestthum des Gemäldehändlers Brain als Pfandschaft für rückständige Steuern zum angebotenen Verkauf von 11 Pf. in Beschlag und ließ es in einem Auctionscommissarius befehlen. Dann begab sich derselbe ins Haus des H<sup>ren</sup> Savage und zeigte ihm seine Vollmacht zur Wegnahme von Eigentum für rückständige Steuern zum Betrage von 35 Pf. vor. H<sup>r</sup> Savage sagte, er möchte nehmen was ihm beliebt; als man aber mehrere Gegenstände von Werth aus seinem Hause fortzuschaffen wollte, protestirte er aufs Heftigste gegen dieses Verfahren und rief seine Mäler herbei, um die in Beschlag genommenen Sachen abzuschließen. Rann wurde dieser Vorfall ruhbar, als die Clerksstreet sich mit Menschen füllte, die sich in den mißbilligenden Ausdrücken über diese Beschlagnahme äußerten. Die Polizei eilte herbei und es gelang ihr nicht ohne Mühe, die Aufregung des Volks zu stillen und Verwund-

thätigkeiten zu verhindern. Um 11 Uhr aber wurde in der Mitte der Straße ein großes Panier mit den Aufschrift: „das Volk von Marplebone“ aufgezogen, und es sammelten sich immer mehr Menschen, doch kam es zu keiner Gewaltthätigkeit. Um 12 Uhr bewegte sich der Wagen mit den ausgeladenen Sachen fort, und es folgte ihm die New-road entlang ein Volkshaufen, der plötzlich darüber herrschte, sich seiner bemächtigte und die Gerichtsdiener in die Flucht trieb. Der Wagen wurde nun zu H<sup>rn</sup> Savage zurückgebracht, und man hätte auch die Möbel wieder in sein Haus gestellt, wenn sich nicht H<sup>r</sup> Savage geweigert hätte, sie zurückzunehmen. Man setzte sie also in einem Warenmagazin, seinem Hause gegenüber, ab. Als der Eigentümer des Wagens, der sich nach Abladung der Möbeln mit seinem Fuhrwerke entfernte, eine Rede gehalten war, rannte ihm ein Weib in den Weg, griff dem Pferd in die Zügel und lehrte es sammt dem Wagen um. Dieß war für den Pöbel das Signal zu einem allgemeinen Angriff, und das Fuhrwerk wurde durch Steinwürfe zertrümmert. Es entstand ein großer Tumult und die Häden in Circusstreet wurden geschlossen. Der Fuhrmann zog mit seinem Pferde ab, und der Pöbel demolirte nun den Wagen in wenigen Minuten ganz und gar. Als der Sprengel schon vorüber war, kam erst ein kleiner Trupp Polizei herbei. Nachmittags begab sich H<sup>r</sup> Savage auf das Polizeibureau und verbürgte sich dafür, daß die von dem Wagen genommenen Sachen wieder ausgeliefert werden sollten. Der Schreiff Horner erklärte übrigens, daß er erst diesen Augenblick von der Beschloagnahme jener Sachen erfahren habe, indem das Ministerium des Innern sich bei ihm erkundigt, ob er etwas Näheres darüber und über den Verkauf wisse; der Unterbreiff H<sup>r</sup> Stotes schien also die Exekution abgeordnet zu haben. H<sup>r</sup> Savage ist übrigens eines von den Individuen, die am meisten dazu beitragen, die Vereine zur Steuerverweigerung in Marplebone zu Stande zu bringen. In den Mittagsstunden fand in Folge jenes Vorfalls im Kirchspiel Marplebone wieder eine Versammlung der genannten Vereine Statt, in der ein H<sup>r</sup> Birch eine lange Rede hielt, worin er das Volk zu Ruhe und Ordnung ermahnte, damit es seine Wünsche auf geschnelligem Wege erreiche und man ihm nichts Unrechtes vorwerfen könne; doch entschuldigte er das Vernehmen der Menschenmenge am Morgen damit, daß sie zu sehr über das Verfahren der Regierung erbittert gewesen sei. Dem Vernehmen nach hat die Regierung an alle Steuervernehmer den Befehl erlassen, sich die Namen aller diejenigen, welche die Steuern verweigern, zu notizen, um ein außerordentliches gerichtliches Verfahren gegen sie einzuleiten und den Wirkungen der Steuerverweigerungsvereine zu begegnen. Als Hauptargument gegen dieselben will man, wie es heißt, geltend machen, daß sie sich nicht allein auf die Zukunft beziehen, sondern daß sie ihren Beschluß auch rückwirkende Kraft auf die bis zum verfloßenen April zu bezahlten gewöhnlichen Steuern geben wollen. Die Times spricht sich nochmals sehr energisch gegen die Tendenz dieser Vereine aus.

## Frankreich.

In Reparatour de Lyon heißt es: „Man ist zu St. Etienne noch immer wegen der Stimmung der Arbeiter sehr besorgt. Die Behörde ward vorzüglich durch ein Bankett beunruhigt, das sie zu Schwors zu geben im Sinne hatten, und wogu die Mitglieder der Lyoner Association eingeladen werden sollen, um eine Art von industrieller Föderation zu bilden. Die Præsidenten der Rhône und der Loire haben darüber sehr thätig mit dem Ministre des Innern correspondirt. Es werden alle Mittel angewendet, um die Hauptantreiber des Projects davon abwendig zu machen; die jetzt zeigen sie sich aber gegen die gemachten Vorstellungen nicht sehr nachgiebig.“

Am 27. October 5 Percenten Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 10. 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 74 Fr. 65.

## Niederlande.

Nachdem in der Sitzung der zweiten Kammer des Generalstaats vom 24. October der neu ernannte Præsident derselben, H<sup>r</sup> Syllens, bei der Uebernahme seines Amtes eine Adresse an die Versammlung gehalten, schritt man zur Ernennung der Commission, welche die Adresse an den König zu entwerfen hat. Die Kammer verwandelte sich darauf in ein allgemeines Comité, wo der Minister der answärtigen Angelegenheiten die nachstehende Mittheilung machte: „Belmögliche Herren! Durch den 5ten Art. der am 21. Mai d. J. zwischen Niederland einer, und Frankreich und Großbritannien anderer Seits abgeschlossenen vorläufigen Convention verpflichteten sich die hohen contrahirenden Theile, sich unverzüglich mit dem definitiven Tractat zu beschäftigen, durch welchen die Verhältnisse zwischen den Staaten S<sup>r</sup> Majestät des Königs der Niederlande, Großherzogs von Luxemburg, und Belgien festgestellt werden sollten, und beschlossen, die Höfe von Oesterreich, Preußen und Russland zur Mitwirkung aufzufordern. — Sobald man dießseits Kenntniß davon erhielt, daß die drei Höfe jene Aufforderung angenommen hatten, begaben sich zwei Vermöglichte des Königs nach England, um die Unterhandlungen über den erwähnten Tractat mit der Londoner Conferenz wieder aufzunehmen. — Durch die Erfahrung belehrt, daß geschriebene Mittheilungen, und deren vorläufige Bekanntmachung wenig zur gegenseitigen Verständigung geeignet wären, und mit dem Wunsche, jede Abweichung von der Hauptsache so viel als möglich zu vermeiden, schlugen sie vor, daß alles mündlich verhandelt und nur dasjenige zu Papier gebracht werde, worüber man sich verständig habe, und daß während der Unterhandlungen der Gang derselben nicht veröffentlicht werden solle. — Nachdem dießseits verabredet war, überreichten sie die beiden Entwürfe, welche ich hierbei vorlege, der eine den Tractat mit den fünf Mächten, der andere den mit Belgien betreffend. Um nicht die Unterhandlung neuen Verwicklungen auszusetzen, waren es, mit sehr geringen Abweichungen, dieselben Vorschläge, welche man

im Herbst des vergangenen Jahres aufgestellt hatte, und die Zw. Gefolgsmänner am 3. November mitgeteilt worden. Auf diese Weise wurden die Unterhandlungen gerade da wieder aufgenommen, wo sie stehen geblieben waren. Die Regierung gab dabei hauptsächlich der ganz unparteiischen Arbeit den Vorrang, welcher sich die Gesandtschaften von Oesterreich, Preußen und Ausland unterzogen hatten, um die verschiedenen Vorschläge und Forderungen mit einander in Uebereinstimmung zu bringen. In ihrer Note vom 10. Juli 1832 hat die Londoner Konferenz erklärt, daß sie in Bezug auf den Tractatentwurf mit den fünf Mächten nur wenig Einwendungen zu machen habe, und daß diese minder den Inhalt als die Abfassung betrafen. Die mannigfachen Veränderungen, die dennoch in jenem Tractat verlangt wurden, und von denen einige wesentliche Punkte betrafen, kamen daher unermattet. Nichtsdestoweniger wurden sie bewilligt und es erlangte darnach der Tractat die Paraphirung.

Paraphirt wurden gleichfalls die meisten Artikel des Tractats mit Belgien, und obgleich davon die Art. 7, 9, 10, 11 und 12 des niederländischen Entwurfs noch ausgeschloffen blieben, die meistens wichtige Punkte der Unterhandlung betrafen, so wird man doch die Deutsamkeit dieses Verfahrens deutlich erkennen, wenn man die Aufmerksamkeit nicht bloß auf den Inhalt der Artikel selbst, sondern auf die Verwislungen richtet, womit die Regulirung der einfachsten Dinge umgeben war. — Während die niederländischen Bevollmächtigten sich vergebens nach der eigentlichen Ursache des Widerstandes umsehen, den sie bei jedem Schritte der Unterhandlung erfuhren, so wurden umgekehrt gegen dieselben zwei Beschwerden vorgebracht, die schon so oft in den diplomatischen Unterhandlungen aller Zeiten gebraucht sind, daß man deren Erneuerung nicht füglich erwarten konnte. Es waren keine andern, als daß die niederländische Regierung zur Abmachung nicht geneigt seyn, und daß ihre Bevollmächtigten nicht mit hinlänglichen Instructionen versehen wären. — Das erste diente zur Antwort auf Alles, was die Bevollmächtigten jagaden oder was sie forderten; und obgleich man von den vier Punkten, die noch in Bezug auf die Schelde unerledigt geblieben waren, den einen ganz, den andern zur Hälfte, und den dritten, wenn man es mit Zahlen ausdrücken will,  $\frac{1}{4}$ , oder  $\frac{1}{2}$ , zugehandelt hatte, so ward doch bemerkt: das Haager Cabinet zeige sich jedem Abschluß abgeneigt. Inzwischen blieb noch ein aus meiner Anwesenheit in London entnommener Beweis anbandenwortet; und ich erlaubte mir die Frage, wie man es sicherstellen wolle, daß mir die eigentliche Gesinnung der niederländischen Regierung unbekannt geblieben sei, oder daß ich, wenn ich ihre Ungeneigtheit, die Sache zum Abschluß zu bringen, kennend, doch die Sendung nach London in der Absicht, nicht abzuschließen, angenommen haben sollte? Was die Instructionen betrifft, so waren dieselben so bestimmt abgefaßt, daß ich mit der besten Ueberzeugung nach England ging, durch

unser Nachgiebigkeit gegen viele Forderungen die von dem Entouree der drei Höfe abwichen, die Sache zu Ende zu bringen. Wenn aber unter hinlängliche Instructionen verstanden werden soll, daß man sich auch den übertriebeften Forderungen ohne Widerrede unterwerfen muß, so bekenne ich, daß die der niederländischen Bevollmächtigten allerdings nicht zureichend waren. — Bis hierher war in den verschiedenen Entwurfs hinsichtlich der Territorialverhältnisse des Großherzogthums Luxemburg die Zustimmung der Agnaten des Hauses Nassau und die der teutschen Bundesversammlung vorbehalten worden. Dann war bestimmt, daß der dem König verbleibende Theil von Limburg zu Niederland gehören sollte, und in dem dritten Artikel des Tractats mit den fünf Mächten ward von der Zustimmung der Agnaten des Hauses Nassau und dem teutschen Bunde binnen einer bestimmten Zeit gesprochen, und gesagt, daß die darauf Bezug habenden Artikel des Tractat beigefügt werden sollten. — Diese Aenderung des dritten Artikels, in Folge welcher die Nachsuchung und Erlangung jener Zustimmung dem Unterzeichneten des Tractats vorbegehen sollte, veranlaßte die niederländischen Bevollmächtigten, die dieß bei ihrer Adresse nicht hatten vorbereiten können, am nähern Instructionen nachzusuchen, und sie wurden demzufolge zur Paraphirung des so gefaßten Artikels, so wie zu der vorgängigen Erklärung ermächtigt, daß der König-Großherzog die verlangten Schritte bei den Agnaten seines Hauses und bei dem teutschen Bunde thun würde, sobald die gegenwärtigen Unterhandlungen dahin gediehen seyn würden, daß zu diesen Schritten Anlaß vorhanden sei. — Diese Instruction gemäß, erklärten sie sich in der Sitzung der Konferenz vom 27. Juli zu Paraphirung des ganzen Tractats mit den fünf Höfen bereit, und da ich darauf bedacht war, von meiner Seite jede Ungenauigkeit, und läge sie auch nur in der Wortfassung, hinsichtlich der mir aus dem Haag zugesandten Erklärung, zu vermeiden, so fügte ich in Uebereinstimmung mit der angenommenen Form mündlich bei: „que le roi fera les démarches nécessaires auprès des agnats de la maison de Nassau, et auprès de la confédération Germanique, aussitôt que les progrès de la négociation seraient de nature à motiver de pareilles démarches.“ Da eines der Mitglieder sein Mißfallen über diesen Zusatz bezeugte, so schien die Konferenz einige Augenblicke Auf- und zu nehmen, doch ging sie später mit den Bevollmächtigten des Königs zu der Paraphirung über. In ihren folgenben und in mehreren späteren Sitzungen drang sie nun darauf, ohne daß die Unterhandlungen die diesseits im Auge gehaltenen Fortschritte bereits gemacht hatten, jenen Schritt für den Agnaten und den Bund sogleich zu thun, und dem Könige diesen ihren Wunsch zu erkennen zu geben, worauf geantwortet wurde, daß man sich in der That im Haag mit dieser Angelegenheit beschäftige, und daß die den Agnaten und dem Bunde zu machenden Eröffnungen bereits

entworfen worden, daß jedoch die Abfindung auf die Regulierung einiger Hauptpunkte der Unterhandlung warte, indem der König der Meinung gewesen, daß das Fordern der Zustimmung zu einem früheren Zeitpunkt weniger delicat gegen die Ängsten und den Bund seyn würde, welche, wenn auch diese Zustimmung nur bedingungsweise für den Fall erteilt werden möchte, daß der Tractat zu Stande komme, bei einem entgegengesetzten Resultate durch einen so mächtigen und nichtbedenklichen öffentlichen Schritt unangenehm berührt werden möchten; außerdem aber würde dies einen nachtheiligen Einfluß auf die Regulierung der noch unerledigten Punkte üben können. Ich habe geglaubt, den Hergang dieser Sache etwas umständlich auseinanderzusetzen zu müssen, weil an andern Orten öftentlich behauptet worden, daß die von mir so eben öffentlich vorgelesene Erklärung erst nach der Paraphirung von Seiten Niederlands als eine Ausflucht gebraucht worden sei, um den Gang der Unterhandlungen zu hindern. Nichts ist ungenauer, als dieß, denn, was man auch über den von unserer Regierung ausgedrückten Wunsch gedacht haben möge, so viel steht fest, daß jene Erklärung vor der Paraphirung abgegeben worden. — Die Konferenz hat hierauf unterm 24. August ihre Sitzungen auf unbestimmte Zeit vertagt, die die bezüglichen Eröffnungen weilsch. Statt gefunden haben würden, und es hat der Kaiser, während mein Mitbewillmächtigter in London blieb, mich hierher entsendet, um mündliche Ansschlüsse zu ertheilen. — Dieser gebrängte Bericht, zu dem ich mich in Folge dessen, was anderwärts geschehen ist, befugt erachtet habe, wird Ew. Großmögenden, wie ich mich schmeichle, den jüngsten Gang der Unterhandlungen deutlich machen. Zu gleicher Zeit fand die Ausführung des vierten Artikels der vorläufigen Uebereinkunft, hinsichtlich der freien Communication mit Mailsteine, unvorhergesehenen Widerstand, wovon das Nähere aus beifolgenden Actenstücken hervorgeht, nämlich aus einer Note der königl. Bevollmächtigten vom 27. Juli d. J.; der Antwort auf dieselbe von Seiten der englischen und französischen Bevollmächtigten unterm 5. August nebst einer Beilage; der Rückantwort darauf vom 14. September mit der darin erwähnten Vergabung für die belgischen Commissionen in Jönköping; der neuen Note der französischen und englischen Bevollmächtigten vom 29. September nebst dem darin erwähnten Actenstücke, und endlich die Antwort, welche der königl. Bevollmächtigte unterm 18. d. M. darauf erteilt hat."

Nachdem der Minister hierauf die bezüglichen Actenstücke der Versammlung mitgeteilt hatte, schloß er seinen Vortrag folgendermaßen:

"Nach allem diesem habe ich jetzt Grund, Ew. Edel-

mögenden anzukündigen, daß sich seit einigen Tagen die Aussicht eröffnet hat, nicht bloß die hier erwähnte Differenz auszugleichen, sondern auch, was mehr befangen will, die Bestrebungen zur Erlangung eines Arrangements fortgesetzt zu sehen. — Eine von Ihren Majestäten dem Kaiser von Oesterreich und Ausland und dem Könige von Preußen an den König gelangte Mission trägt so sehr den Stempel höchster aufrichtiger Freundschaft und wahren Theilnahme, daß der König nicht anstand, dieselbe mit unbedingtem Vertrauen von Seiner Seite zu erwiedern, und wenn die günstigen Vorzeichen nicht auch diesmal trügen, so darf man hoffen, endlich ein annehmliches Resultat der Anstrengung und Bedachtsamkeit folgen zu sehen, mit welcher die Regierung diese schwierige Unterhandlung geführt hat. — Geliebte Herren! Wäre es mir erlaubt, meinem Wunsche nachzugeben, so würde ich vielleicht meine Rede mit der Ausführung einiger Wahrnehmungen schließen, die einiges Licht über die politischen Verwicklungen unseres Welttheils, so wie über deren Einfluß auf die auswärtigen Verhältnisse des Vaterlandes, verbreiten könnten. Ich gibt jedoch Umstände, welche, wenn sie zum Ausdruck kommen, dadurch noch verschimmelt werden. Hier möchte so vermessen seyn, einen Schiler zu lästern, der keine Verührung duldet, und den ich gern zu halten die Klugheit gesehrt, und wie sollte ich vergessen können, daß die gegenwärtige Zeit nicht zu den seltenen glücklichen Epochen gehört, wo es, wie Roms erstarrtster Geschichtschreiber es pries, freiest, zu fühlen, was man will, und zu sagen was man fühlt."

#### U e b e r s a t z .

E. k. königl. Hofrath der Kammer von Baiern ist von seiner Reise nach Italien, Griechenland und dem Orient, am 28. October im erwünschten Wohlgegnen wieder zu München angekommen. — Ihm E. k. Obersten der Leibregiment Prinz Carl und dessen durchlauchtige Gemahlinn haben am 29. October Ihre Rückreise von Lissabon nach Wien angetreten.

#### W i e n , den 4. November.

E. k. l. Majestät haben nach Inhalt eines an den obersten Kanzler, Grafen von Mittrowsky, als Kanzler des österreichisch-kaiserlichen Leopoldordens, erlassenen allerhöchsten Cabinetskabinetts vom 18. October l. J., sich bestimmt gefunden, dem königl. bairischen Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Freiherrn von Gils, das Großkreuz des österreichisch-kaiserlichen Leopoldordens, und dem Flügeladjutanten des Königs von Baiern, Oberklientenamt Ritters von Thurn u. Taxis, des Ritterkreuz dieses Ordens zu verleihen.

Am 4. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM.	93 1/2
do do do do do zu 4 pCt. in CM.	87 1/2
Darl. mit Verloof. v. J. 1870, für 100 fl. in CM.	—
do do do v. J. 1821, für 100 fl. in CM.	130 1/2
Wiener Stadtbanco-Villagat. zu 2 1/2 pCt. in CM.	51
Conv. Münze pCt.	—
Bauckacten pr. Stück 1206 1/2 in CM.	—

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß, sel. Witwe in der Dorotheergasse N. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 6. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
8 Uhr Morg.	27.500	25.3	11.0	SW. 1/2 SW.	Wolken.
3 Uhr Nachm.	27.538	25.3	11.0	SW. 1/2 SW.	trüb.
10 Uhr Abends.	27.556	25.3	11.0	SW. 1/2 SW.	Wolken.

## Spanien.

Die Madrider Zeitung vom 16. October enthält einen aus Pamplona vom 12. October datirten Bericht des provisorischen Vicekönigs von Navarra, Antonio de Sola, worin er anzeigt, daß Santos Ladrón von dem Obersten Lorenzo zum Gefangenen gemacht worden sei; er werde ihm sechs Stunden Zeit zur Vorbereitung auf den Tod geben, und ihn dann im Inneren der Citadelle erschießen lassen. — Dann folgt der detaillierte Bericht des Obersten Lorenzo über jene Waffenthat. Hierauf folgt ein Decret der Königin, Regentin, wodurch Oberst Lorenzo zum Maréchal de Camp und Commandanten von Pamplona ernannt, den Witwen und Waisen der im Trefse Gefallenen Pensionen ausgesetzt, dem ganzen Corps ein höherer Sold bewilligt, die Officiere und Unterofficiere um einen Grad befördert und ihnen, so wie acht Soldaten von jeder Compagnie, Orden und Decorationen bewilligt werden. Dieses Decret schließt mit den Worten: „So endete auf dieser Seite der Aufruhr, der seinen unglücklichen Einfluß vom Ebro auf das getreue Navarra und das loyale Castilien zu erstrecken drohte; so hat der Chef dieser ganzen aufreißerischen Bewegung, der die Wohlthaten vergaß, mit denen er durch die Güte des Königs, des Vaters unsrer verehrten Königin, überschüttet worden war, sein Leben und seine Laufbahn geendigt, ein Opfer seines tollen Ehrgeizes; so sind alle jene wahnfinnigen Versuche gescheitert, die kleinerer Wahrscheinlichkeit des Erfolgs hatten, weil die spanische Treue sie von sich wies, und die Arme entschlossen war, ihrer Pflicht zu thun. Unflinnte, die ihr die Religion und des Landes Gesundheit theilhaftig! Die Zeiten des Bürgerkrieges sind vorüber. Nie wieder in Spanien die Ufurpation gelingen. Noch ist Ein Weg euch eröffnet: weicht euch zu den Füßen der Königin, Regentin, und ruft den Namen ihrer erlauchten Tochter an. Wehe denen, die jögern!“

Die Madrider Zeitung vom 19. October theilt einen aus Orellana la Vieja vom 14. October datirten Bericht des Lieutenant Gomez mit, der bei Villanueva de la Serena die Insurgenten von Talavera de la Reina schlug und ihre meisten Führer (den Com-

mandanten der königlichen Freiwilligen von Talavera und einige Linienofficiere) gefangen nahm. Die Königin, Regentin bewilligte dem Lieutenant und seinen Soldaten die nämlichen Belohnungen, wie denen, die in Navarra Santos Ladrón gefangen nahmen.

Weiter der Moniteur noch die übrigen Pariser ministeriellen Journale vom 28. October enthalten neuer Nachrichten aus Spanien. — Der Indicateur de Bordeaux vom 23. October enthält ein Schreiben aus Bayonne vom 23., worin es heißt: „Man hat mit Bestimmtheit erfahren, daß der General Wall mit 3500 Mann Infanterie und 600 Mann Kavallerie zu Miranda (am Ebro) eingerückt sei; er hat freie Hand, gegen die Insurgenten zu agiren, wenn er sich stark genug glaubt, oder zu warten, bis General Sarsfield, der zwischen dem 20. und 26. in Burgos eintreffen sollte, zu ihm gestoßen seyn wird. Die Insurgenten sollen sich in Folge dieser Bewegungen nach la Puebla (vier Stunden südlich von Vittoria) zurückgezogen haben. Ein einziges ihrer Bataillons, das ziemlich gut organisiert war, hatte Mene gemacht, Widerstand zu leisten.“

## Spanisches Amerika.

Aus New York sind Zeitungen des zum 2. October in London ringegangenen. Diesen Zeitungen zufolge, richtete die Cholera in Mexico noch immer fürchterliche Verheerungen an. Folgendes ist ein Auszug aus einem Schreiben aus Veracruz vom 30. August: „Der Armer ist durch die Cholera dermaßen gelichtet worden, daß sie zu fernern Operationen ganz unfähig ist. Leider hat sich die Epidemie über das ganze Land verbreitet; in der Hauptstadt herrscht sie seit dem 1. d. M. Es sollen daselbst über 16,000 Personen daran gekorben seyn; an manchen Tagen kamen 12 bis 1400 Todesfälle vor. Namentlich wurden die niedrigen Volksschassen davon ergriffen. Die letzten Nachrichten lauteten etwas besser; die Krankheit war schon im Abnehmen, und man hoffte, daß sie bald ganz aufhören würde. In Queretaro und Guanajuato, wo die kriegsführenden Armeen stehen, ist die Cholera auch besonders heftig. Seit 8 oder 10 Tagen haben wir die Epidemie auch hier in Veracruz, doch ist bis jetzt die Sterblichkeit nicht sehr bedeutend. In den Hospitälern sind erst 30 bis 40 Menschen daran gekorben,

and noch ist kein einziger Kaufmann ein Opfer derselben geworden.\* Einem Schreiben aus Mexico vom 24. August zufolge würde die Regierung nicht im Stande sein, die drabstichtigsten Conduccas abzufertigen, weil es ihr an Truppen zu deren Bedeckung fehle.

#### Portugal.

Folgendes ist der Bericht, welchen die *Esposizione Cronica* vom 12. October über die letzten Kriegseignisse erstattet: „Der militärischen Operationen wegen konnte der Handstuch nicht Statt finden. Seit einigen Tagen hatte sich der Feind vor unsren Linien ruhig verhalten, aber in seiner Arriergarde herrschte große Bewegung; es wurden eine Menge Bretter und Balken herbeigeschafft, woraus man auf die Absicht schließen konnte, daß er in den starken Positionen, welche er eingenommen hatte, schweres Geschütz aufstellen wollte; und da er die vor Oporto erhaltene Lection schon vergessen hatte, so ließ Alles glauben, daß er den gesunkenen Muth seiner Soldaten durch das Blendwerk einer Artillerie, die er nicht zu bedienen im Stande war, durch Redouten, die er nicht zu vertheidigen wagte, und durch Positionen, in denen er sich nicht zu behaupten vermochte, wieder zu beleben hoffe. Wir dem auch sei, der Herzog von Braganza durchschaute mit Reichtigkeit die Pläne des Feindes, und beschloß, ihn anzugreifen, ehe er sich noch in seinen Linien aufgestellt hätte, welche letzteren, wenn auch schlecht vertheidigt, doch nicht unbedeutende Hindernisse darboten. Diesem Beschluß gemäß, ließ er am 10. d. M. Morgens um 9 Uhr die Festungswerke um Lissabon hinreichend gedeckt zurück und machte mit seinen übrigen Truppen, die er in 4 Colonnen theilte, einen Ausfall. Die Colonne zur Rechten schlug die Straße nach Portella ein; die des rechten Centrums dröbouchete durch das Thal von Arocos und sollte auf Mirante de Freitas marschiren; die beiden zur Linken schlugen die Straßen nach Rego ein und sollten auf Tilheira marschiren. Diese beiden Colonnen bestanden eine jede aus Infanterie, Kavallerie und Artillerie, die zur Rechten jedoch führte, des unangenehmen Terrains wegen, keine Artillerie mit sich. Die rechte Colonne des Centrums ward bald durch Hindernisse in ihrem Marsch aufgehalten und mußte sich mit der zu ihrer Linken vereinigten; so marschirten sie zusammen nach Portella; da sie aber dort auf ein feindliches Corps von 1500 Mann stießen, welches die Straße nach Sacavem besetzt hielt, und das sich bei unserer Annäherung auf denselben zurückzog, so sah sich die linke Colonne unseres Centrums genöthigt, zur Beobachtung dieses Corps zurückzubleiben, während die andere nach den Anhöhen von Mirante da Quinta vorrückte, wohin sie bestimmt waren. Sobald diese Colonne sich dort zeigte, mußte der Feind zwei Stücke Geschütz nach Tilheira senden, womit er uns in der Richtung von Campo Grande beunruhigte, und da die Colonne, welche sich auf der großen Straße nach Sacavem zurückzog, ihre Artillerie nicht zu gebrauchen wagte, so hieß sie die

selbe, sich einem auf den Anhöhen von Ameroria postirten Corps von 2000 Mann anschließen. Als diese Colonne sich in der Richtung von Sacavem vorwärts bewegte, rückte die, welche sie beobachtete, ein wenig vor und nahm, ohne dieselbe aus dem Gesicht zu verlieren, eine Stellung zwischen Mirante und den besagten Anhöhen ein. Unterdessen trafen die beiden andern Colonnen sehr bald auf den Feind, der sich, 7000 Mann stark, zeigte; und nachdem sie Wunder der Tapferkeit gesehen, wobei sie in ihrem Angriffen gegen die Fronte durch die beiden ersten Colonnen, die den Feind in der Flanke bedrohten, und schlugen, kräftig unterstützt wurden, vertrieben sie ihn aus allen seinen Stellungen. Das Feuern dauerte die ganze Nacht über; nachdem der Feind die Position von Arceiro erreicht hatte, wo er seine ganze Artillerie versammelt hatte, machte er unter ihrem Schuß und von der Nacht verhüllt Halt, und beide Armeen bivouallirten dicht vor einander. Um 1 Uhr beschleunigte der Feind seinen Rückzug, und bei Tagesanbruch, als wir uns zum Angriff rüsteten, fanden wir die ganze Beute, die er uns zurückgelassen hatte: ein Lazareth mit 75 häßlichen Kranken, ohne Pflege und Nahrung, außerdem mehrere Verwundete, in den Häusern sich selbst anheimzugeben, viele Waffen und eine große Menge Gepäc, schweres Geschütz, Plattformen, beendigte oder erst begonnene Werke, einen großen Vorrath von Munition und Ueberschuß an Bauhölz aller Art. Am Morgen des 11. wurden unsere vorgezogenen Truppen mit den auf den Höhen von Torres massenweise aufgestellten und von Artillerie gedeckten feindlichen Colonnen handgemein; unser Geschütz war noch zurück, aber unsere Truppen ließen sich dadurch nicht in der Zersprengung des Feindes aufhalten; kaum zeigten sich jedoch unsere Truppen zum Angriff bereit, als der Feind gänzlich auseinanderlief und sich dann auf der Straße nach Santo Antonio de Lojal wieder aufstellte, da wir ihm die Straße nach Sacavem versperrt hatten. Man kann sich leicht denken, warum sich der Feind, obgleich vergebens, auf dieser letzten Straße zu concentriren suchte, denn um 2 Uhr Nachmittags zog sich die Colonne mit ihrem schweren Gepäc über Povoa und Alibandra zurück, und unsere Kanonierboote, welche S. Kaiser. Majestät den Fluß hinauf beordert hatte, um die Truppen zu schützen, folgten ihrem Marsch. Um 3 Uhr Nachmittags versuchte der Feind mit 3 Kavallerieschwadronen unsere rechten Flügel anzugreifen, als aber unsere Kavallerie und Artillerie herankam, theilten sie sich und concentrirten sich auf ihrem Schlachtfelde; da sie jedoch aus unserer vorbeizugangenen Bewegung muthmaßten, daß unser linker Flügel schlecht gedeckt sei, so unternahmen sie um 5 Uhr einen Angriff auf denselben. Der Erfolg entsprach ihren Erwartungen nicht, denn da wir schnell unsere Kavallerie nach jener Seite hinsandten, und sie mit denselben und mit 3 Reserve-schwadronen angriffen, so wurden sie ganzlich zurückgeschlagen und verloren einen großen Theil des

von ihnen besetzten Terrains, diesem wie uns nimmermehr bemächtigten. So viel wir erfahren haben, ist es wahrscheinlich, daß der 11. und der folgende Tag des Schicksals der beiden Parteien entscheidend und die Sieger mit Ruhm krönen werden. Wir können den Muth und die Ordnung unserer Truppen, die glänzenden Attacken der Kavallerie und die Standhaftigkeit, womit der Feind mit dem Baggonnet zurückgetrieben wurde, so wie die Kaltblütigkeit, womit man den Feind aus den Positionen verdrängte, die er umsonst zu behaupten strebte, nicht genug loben. In diesen beiden Tagen verlor der Feind im Ganzen viel über 1000 Mann; unser Verlust belief sich auf nicht mehr als 100 Mann (!), worunter sich sehr wenige Offiziere befinden. Der 12. wird diesem verzweifelten Kampf ein Ende machen, und der Gedenktag des Oberbefehlshabers wird würdig mit Dem; Verbrennen eines Sieges getränkt werden, der seinen Namen unsterblich machen und den der constitutionellen Chaete und der jungen Königin geschwornen Eid noch einmal mit dem edlen Blut erlauchter Opfer für Vortrags Freiheit besiegeln wird.\*

Die Morning Post sagt mit Bezug auf obigen Bericht: „Wir wollen jetzt die Angaben des officiellen Organes Dom Pedro's durch die Mittheilung des folgenden Schreibens berichtigen, das von einem Lissaboner Einwohner breitet, der mit wahrhaftem und einsichtsvollem Auge den Gang der Ereignisse verfolgt und dem wie ohne Anstand einen höhern Grad von Glaubwürdigkeit vindiciren, als wir irgend einem von Dom Pedro oder einem seiner Vertrauten berechnenden Nachseher beimeßen könnten. Der Schreiber dieses Briefes erklärt den Ausfall sehr richtig, wie es uns scheint, aus der Ueberzeugung Dom Pedro's, daß er nicht länger unthätig in Lissabon bleiben konnte, ohne sich der größten Gefahr auszusetzen, und anlaßt den Sieg der Invasionsarmee zuzugeben, schildert er vielmehr den Erfolg des Kampfes als völlig ungewiß und die Lage Dom Pedro's und seiner Armee als im höchsten Grade gefährlich: Lissabon, 11. October. Dom Pedro, von der Einwohnerkraft gedrängt und einem Straßenaufruhr bedrohend, hat sich zu einem allgemeinen Anseufz entschlossen. Er vermochte der hier herrschenden Unzufriedenheit nicht länger zu widerstehen. Nachdem er seinen Plan entworfen hatte, wählte er seine Leute aus allen seinen verschiedenen Corps; es hatten in den letzten vierzehn Tagen noch 3000 Mann seiner Truppen zum Ausbruch, namentlich aus England, noch Rumänien, diese Hauptstadt erreicht. So brachte Dom Pedro 12 vollstänbige Infanteriebataillone zusammen und schickte sich mit Jägern, Artillerie, Mannetruppen, Matrosen, dem Corps Lanciers und all seiner regulären und freiwilligen Kavallerie, indem er die Einien in der Obhut des Handelscorps und der Stadtmiliz zurückließ, in Begleitung seiner Marischälle, an der Spitze von 10.000 Mann in 3 Colonnen gegen um 4 Uhr Morgens auf den Straßen nach Campolide, Arrogos und Camarate, dicht am Fluße ein wenig oberhalb Madrede Deus, in March. Aum hatten die Pedro's die Einien passiert, als der Gefecht begann und von beiden Seiten mit Verheerung fortgesetzt wurde. Nachdem in den Reihen beider Armeen viel Blut geflossen war, zog sich die kaiserliche langsam zurück und machte in Marrocos, etwa eine englische Meile von Campo Grande, Halt. An letztem Orte fiel das Haupttreffen vor. Eine andere der royalistischen Divisionen zog sich auf der nach

Carinche zurück, wo sich die mit Kanonen bespannten kaiserlichen Positionen der Royalisten befinden. Die Nacht machte dem Kampf ein Ende. Es ist ein höchst auffälliger Umstand, daß Dom Pedro nach allen seinen Prohlereien und Drohungen auf dem rechten Flügel, statt auf dem linken, angegriffen hat. Er versicherte stets, daß er den Palast von Ajuda, Belém und die Befestigungen von Tapada wieder nehmen wolle; aber er zog die entgegengesetzte Richtung und den schwächsten Punkt vor. Während des Gefechtes sammelte sich alle Kavallerie und Artillerie auf der Straße nach Mafra und rückte gegen Campo Pequeno vor, wobei sie von einer Colonne Infanterie unterstützt wurden; sie nahmen also das Terrain der Pedro's ein. Diese verschiedenen Corps drangen in Eilmärschen auf Cornide und Luz vor, marschirten nach Tihueas hinab und rückten von da nach Campo Pequeno. Auf diese Weise sahen sich die Pedro'schen Truppen außer Stande, nach ihren Einien zurückzukehren. Der Kampf ward erneuert, und in diesem Augenblicke, um 8 Uhr Abends, schlug man sich noch immer. Das Blutbad soll auf beiden Seiten fürchterlich seyn. Hier ist man in großer Anst. Man glaubt, daß Morgens der Kampf von Neuem beginnen wird. Die Pedro'schen müssen ihre Einien wieder gewinnen, sonst sind sie verloren, da hier keine Wasserwerke zu ihrem Vordringen vorhanden ist. Sie waren so häufig, daß sie selbst einige ihrer Mannschaften den Bumiaris, 6 englische Meilen von hier, vordröben, indem sie sich gar nicht träumen ließen, daß sie überflügelt und abgelschnitten werden könnten. Morgens wird ein wichtiger und entscheidender Tag seyn. Wenn die Pedro's ihre Schritte nicht wieder zurück thun können, so ist es um sie geschehen; in jedem Falle wird ihnen die Zuht zu Ausfällen verleidet worden seyn, da ein großes Blutbad an den beiden Kampfzügen unter ihnen angerichtet worden und sie noch einen Strauß zu bestehen haben. Ich schreibe meinen Brief, um neue Erfindungen einzujubeln. Es ist jetzt halb zehn Uhr Abends, und ich habe nichts mehr hinzuzufügen. Die Regierung beobachtet das tiefste Stillkewigen über das gesterige und heutige Trefen. Stirben die Sachen günstig für sie, so würde es nicht an Bullettins, Blodengeldern und andern Freudenbezeugungen der Art fehlen, während man Rast lassen unter den Pedro'schen aus schreie Gefichter steht.“

#### T ü t e l.

In der Londoner Morning Post liest man: „Nach authentischen, direct von Konstantinopel erhaltenen Nachrichten sind wir im Stande zu melden, daß die Antwort, welche die Pforte am 20. September den Botschaftern von England und Frankreich auf eine vom 27. August datirte und in Form eines Protokolls gegen den zwischen der türkischen Regierung und Rußland abgeschlossenen Tractat abgab, folgendes enthält: 1) Der besagte Tractat, welcher zur Aufrechterhaltung der Ruhe geschlossen ist, hat nichts von einem feindseligen Character an sich und betrifft nur das Interesse der Pforte. 2) Der Pforte, die unabhängig ist und zu seyn wünscht, steht es frei, welche Rechte zu ihrer eigenen Erhaltung mit jeder bestimmten Macht, mit der es ihr zweckmäßig erscheint, abzußließen und braucht sich also wegen ihres Verfahrens nicht zu rechtfertigen. 3) Während die Pforte glaubte, daß alle bei der Aufrechterhaltung der Ruhe interessirten Mächte diesem Bündnisse ihrem Befall bekräften würden, wurde sie durch die Mittheilung der beiden Botschafter nicht wenig überrascht und von peinlichem Gefühl erfüllt. 4) Um sie in den Stand zu setzen, sich über den eigentlichen Zweck des

Tractats ein richtiges Urtheil zu bilden, und um Ihre desfallsige Besorgung zu heben, hält es die Pforte für ihre Pflicht und bereit sich, ihnen auf freundschaftliche und vertrauliche Weise eine Abschrift des ganzen Tractats, sowohl seines offensiblen Theils, als auch des besonders darin in Bezug genommenen Artikels, mitzutheilen, in der Hoffnung, daß der Inhalt dieses Actenstücks, in Verbindung mit den mündlichen Erklärungen, welche den Dolmetschen Englands und Frankreichs gegeben worden, ihre richtige Voraussetzung und satzige Auslegung von Seiten Ihrer Excellenzen bestätigen und daß diese Herren im Gehörtheil überzeugt sein werden, daß kein Grund zu solchen Bemerkungen vorhanden war, wie sie in der erwähnten Note an den Reisefürst gerichtet worden.\*

### Großbritannien und Irland.

Die Londoner Hofzeitung vom 25. October enthält die Anzeige, daß der außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister der Königin-Regentin von Spanien im Namen Ihrer Majestät der Königin Isabella II., Ritter von Vial, von S<sup>r</sup>. Majestät dem Könige von Großbritannien am 24. October zur Audienz gelassen worden ist und demselben (eine Beglaubigungs-schreiben überreicht hat. Der Gesandte wurde herkömmlicher Weise vom Staatssecretär der auswärtigen Angelegenheiten, Lord Palmerston, mit dem üblichen Ceremoniel bei S<sup>r</sup>. Majestät eingeführt.

Ueber die zu London bei Auspöndung wegen Nichtzahlung der directen Steuern vorgeschaffenen Auftritte meldet der Albion vom 26. October: „Der Oberbeschlaghaber hatte London gestern verlassen wollen, war aber in Folge der drohenden Miene des Pöbels erzwungen worden, zu verweilen, weil man vielmehr seines Verstandes bedürftigen fürchte. Nachschickendes rühr von einem Correspondenten her, welcher sich gestern Morgens auf dem Schauplatz der Unruhen befand. In der Nachbarschaft des Mechanik-Instituts geht es noch immer bunt her; Haufen Völkchen stehen beisammen, und viele Kaufläden sind geschlossen. Der Silberhändler Dean, dessen Waaren gestern weggenommen worden waren, ließ gestern Vormittags eine mit eulenlangen Wachsbein gebundene Aderfäse an das Volk an seinem Hause ansetzen: „Kriegs-Steuer n auf Licht und Schatten! Ich habe zweimalhundert Jahre lang der Regierung so reichliche Steuern entrichtet, daß ich nun mittellos bin.“—An Lord Althorp, welcher sich zu Beaumont in der Grafschaft Warwick aufhielt, wurde eine Staffete abgeordnet, in Folge deren er gestern Abends hier eingetroffen ist. Heute Vormittags hatte er und der Herzog von Richmond eine Unterredung mit Lord Melbourne im Bureau des Staatssecretariats des Innern. Diese Conferenzen, so beschränkt sie auch der Zahl der Mitglieder nach war, darf dessenungeachtet als ein Cabinetsrath angesehen werden, und man kann folglich voraussetzen, daß über die so unangenehmen Vorfälle der vorgeschaffenen Tage debattirt wurde.“

Der Globe vom 26. äußert sich über diese Vorfälle im Befentlichen folgendermaßen: „Wir hören, daß dem Gesehe heute sein Recht widerfahren und die Ruhe und gesellschaftsaffliche Ordnung durch die kluge und entschlossene Weise gestöhrt worden sind, womit die Debus der Entreibung der Steuern relaxirten Executionsbefehle von den konstituirten Behörden in Vollzug gesetzt worden sind. Das besagte Blatt berichtet ferner, daß der Sheriffs Harman und Wilson hätten sich um 9 Uhr Vormittags in Begleitung von ungefähr einem Duzend Constables zu zwei Kräutern in die Oxfordstraße begeben, um dort auf den Fall, daß von Seiten derselben ein fortgesetztes Verweigerung der Steuerentrichtung Statt finden sollte, sich einer Quantität von Waaren von ungefährr gleichem Betrage zu bemächtigen, was aus unter der unmittelbaren persönlichen Aufsicht der Sheriffs aufzubringen und ordnungsmäßige Weise bei dem einen dieser Kräutern geschah. Als bei dem zweiten die Entreibung des rückständigen Steuerbetrages gefordert und im Verweigerungs-falle mit der augenblicklichen Beschlagnahme der Waaren gedroht wurde, sagte er sich der Forderung ungesäumt, und entrichtete sogleich seinen Rückstand. Diese beiden Krute, welche sich durch die angeordnete Execution schnell zur Raison bringen ließen, sind H<sup>r</sup>. William Constatine, welcher als das Haupt eines Steuerverweigerungsvereins aufgetreten war, und H<sup>r</sup>. Francis Steel, seines Gewerbes ein Goldarbeiter und Mitglied eines solchen Vereins. Ersterer ließ, um wenigstens dem Schen und seiner Würde als Haupt des gedachten Vereins nichts zu vergeben, das Geld durch eine fremde Frau entrichten. Einem dritten Steuerverweigerungsbündler, H<sup>r</sup>. E. Conen, einem Schnürleimacher, welcher Mittelloshkeit vorstühete, obgleich seine Wohnung ganz comfortable und elegant eingerichtet war, wurden von den Sheriffs ohne Weiteres zwei Wobbielstücke und ein Ankleidespiegel weggenommen. Es fernt uns (sagt der Globe hinzu) melden zu können, daß den Sheriffs bei der Ausübung ihres unangenehmen Geschäftes keinerlei Widerstand getriekt wurde, und wie hoffen, daß die der letzte Fall gewesen sein dürfte, wo es nöthig gewesen ist, die Entreibung der Steuern durch solche Mittel zu bemitteligen. Wir halten uns überzeugt, daß die Regierung den Wunsch hegt, daß diejenigen, welche wegen Mittelloshkeit anfänglich zu zahlen sind, mit Nachsicht behandelt werden; es ist aber nicht minder ihre Absicht, daß gegen diejenigen, welche keine solche Entschuldigung für sich anführen können, und sich in Verbindungen einzulassen haben, um dem Gesehe Treue zu bieten, daselbe streng gehandhabt werden sollte. Die Sheriffs haben solche Anordnungen getroffen, daß, wofen irgend ein Widerstand sich kund geben sollte, derselbe durch die ihnen zu Gebote stehende Gewalt augenblicklich überwinden werden würde.“

Das königliche Dampfschiff Hermes ist am 22. October aus dem mittelländischen Meere in Balmouth angelangt. Es segelte am 29. September von Corfu, am 1. October von Patras, am 2. von Janie, am 4. von Malta, am 14. von Gibraltar und am 15. von Cadix ab und ist unter Quarantaine gebracht worden. Ueber die Nachrichten, welche dieses Schiff mitbrachte, liest man folgendes im Morning Herald: „Die Nachrichten aus Griechenland sind von großer Wichtigkeit. Es war dort eine Verschwörung gegen die Landesregierung, nach Kiolofotroin an der Spitze, entbrannt worden. Lepreter wurde verhaftet und gefangengesetzt. Das Kriegsgesetz sollte durch ganz Griechenland proclamirt und Kolofotroin nach demselben der Preßfreiheit gemacht werden. Die Regierung war keines-



wegen populäre. Sehr viele Bairen haben an Krankheiten und unter den übrigen herrsche große Mismuth. Das Innere des Landes war nicht weniger als ruhig und Griechenland hat überdies einen sehr traurigen Anblick dar. Die englischen und sonstigen Schiffe befanden sich im Zehrpel, das russische Geschwader lag oberhalb Konstantinopel. Das Dampfboot lagte in Cadix an; es starb sich in dieser Stadt keine Feie. Don Carlos gütliche Stimmung, so wie man überhaupt in der ganzen Provinz Andalusien kein Carlistisches Symptom gewahrt. Der Bourmont und seine Offiziere wollten man in Cordoba nichts.

Die Committée der zur Auffuchung des Capitäns Koff abgefertigten Expedition hat, da jener Zweck erreicht ist, ihre noch übrigen Fonds zur Unterstützung des genannten Capitäns und seiner Gefährten, die an diese Unterstützung ihr Alles herbeigeführt haben, anzuwenden beschlossen.

Consols am 26. October 87/2.

### Frankreich.

Ihre Majestäten der König und die Königin der Belgier, welche am 26. October Morgens aus dem Schloß Euxen abgereist waren, sind am 27. October Nachmittags zu Paris eingetroffen und in den Tuilleries abgestiegen.

Der Moniteur enthält in seinem amtlichen Theile eine vom 1. October d. J. datirte Ordennng des Königs, welche die Bekanntmachung der Convention und des e. Liniere und Zusatzartikels, am 7. Mai 1832 und 30. April 1833 zwischen Frankreich, Großbritannien einer, und Veleu andere Seite unterzeichnet, versügt, welche Conventions den bekanntlich die Absicht hatten, den politischen Zustand Griechenlands nach Benennung des Prinzen Otto für den Theil dieses neuen Königreichs definitiv zu organisiren.

Maximilian Kobau hat unterm 26. October einen Tagesbefehl an die Nationalgarde von Paris und dessen Weichbild erlassen, worin er ihnen erklärt, daß der König noch vor dem Eintritte der schlechten Jahreszeit sie am Sonntag den 3. November zu mustern wünsche, und nicht wisse, daß sie bei diesem Anlasse denselben Eifer an den Tag legen würden, der sie bisher ausgezeichnet, und der die Nationalgarde des Departements der Seine so würdig mache, sowohl den Freunden als den Feinden Frankreichs vorgeführt zu werden.

General Harispe hat unterm 16. October einen Tagesbefehl erlassen, worin er die Truppen unter seinen Befehlen benachrichtigt, daß er an diesem Tage sein Hauptquartier in Vauonne aufgeschlagen habe. Ihre Vertheilung ist: erste Brigade, General Rogués: 4tes leichtes Regiment Boyonne, St. Jean de Luz, die Gräns; 48tes Linienregiment Boyonne. Zweite Brigade, General Leprieux: 16tes leichtes Regiment St. Jean Pied de Port und Umgehend; 19tes Linienregiment Pau und Oleron; 67tes Linienregiment Dax und Orthez. Kavalleriebrigade, General Brouchy, 11tes Jägerregiment zu

zu No. 310

Auch; 14tes Jägerregiment zu Tarbes; 2te und 3te Batterie des 4ten Artillerieregiments, 3te und 4te Compagnie der 2ten Paroleschwadron, 3te Compagnie des 2ten Bataillons des 2ten Jägerregiments, 3te Compagnie der Militäercompagnen, und Abtheilung der 2ten Compagnie des Verwaltungsschreibers zu Bayonne. Etatsmajor: Ehemalige, Oberstleutnant, Chef des Generalstabs; Gille, Oberstleutnant, Chef des Generalstabs; Baron Molins, Capitän. Unterarmee: erster Classe, Secret; Adjunct, Worms de Romilly. Der Dienst dieser Division sei den Befehlen des Kriegsministers zufolge durchaus ein Beobachtungs- und Aufsuchendienst auf der ganzen Linie, daß weder Waffen noch Munition, noch bewaffnete Abtheilungen in Frankreich eindringen können. Jedes Gefecht mit den politischen Insurgenten müsse sorgfältig vermieden werden. Jedem Offizier, Unteroffizier und Gemeinen sei ausdrücklich verboten, unter was immer für einem Vorwande, über die Gänge zu gehen. Die Gänge müsse während mit Truppen besetzt und die Correspondenzen genau besorgt werden.

In einem Correspondenzartikel der Allg. mein. Zeitung aus Paris vom 25. October heißt es über die Umtriebe der Republikaner: „Unsere Republikaner haben sehr unumwunden mit der Mittelclasse gekrochen, und sind nur auf die Organisation der Handwerkerclasse und des großen Hauses bedacht, so wie auf Sonatification der Jugend. Man kann dreist behaupten, daß, wenn die Sachen so fortgehen, binnen mehreren Jahren ganz Frankreich umgarnt sein wird mit einem Netze von republikanischen Verbrüderungen unter der arbeitenden Classe der niederen Stände. Diese Republikaner bemühen sich auf ihre Art um den Volksunterricht; es sind aber nicht die Kinder, um die sich bemühen, sondern die geehrten Männer, denen sie Vorlesungen über französische und über Weltgeschichte halten, und zu deren Gunsten sie eine Unzahl politischer Flugblätter und historischer Velehrungen zu den niedrigsten Preisen herausgeben lassen. Alle diese Ertionen haben nur Einen Zweck: die Christlichen alle Confessionen, besonders aber die katholischen Christlichen als Betrüger darzustellen; den Adel als Faulenzer und Velehrer des gemeinen Mannes zu charakterisiren; die Fürken zu Tyrannen, und ihre Minister zu politischen Scharfrichtern zu stempeln; den reichen Kaufmann und Fabrikanten als einen habgierigen, hochmüthigen, den Handwerksmann hohnenden und fürchtenden Menschen zu bezeichnen. Der Souverain, das heißt nämlich der Handwerksmann, er allein ist erschaffen, er allein besteht nicht den Aemern auf seinem Rankenbette, wie der heuchlerische Priester, der ihm ein verunstaltetes Christenthum vorgesetzt; er allein zwingt nicht den Armen eine Leyer zu tragen, um ihn mit der Hundepelle zu tractiren, wie der Adel; er allein drückt nicht dem Bauer seinen letzten Heller ab, damit es Depu-

tieten kanse und Wahlen schmiede wie der König und seine Minister; er allein wagt und preßt nicht, wie der Fabrikant die Handwerker zusammen in ungesunden Fabriken, um wie Sclaven für den Gewinn des Handels herren zu arbeiten. Kurz, der gemeine Mann allein ist kein Dorn im Straate. Rechtliche Ernte sind außerdem der hohlopfige Goyer d'Argenson, ein ci-devant grand Seigneure, der voller abstracten Redume redet, und dem die Jacobiner eben eine Nase drehen, während er in seiner Hochweisheit vermeint, es bedürfe nur seines Verstandes in einem Clubb, um allem Jacobinismus ein Ende zu machen, und sein lustiges Eldorado auf Erden zu improvisiren; rechtlich ist ferner der Cassagnac, ein gar mittelmäßiger Schwärzer, dem nur die Kobespierre'sche Consequenz übrig bliebe, um sich geltend zu machen in einer Republik bei Abgang aller andern Talente; ein rechtlicher Mann ist Audry de Puyraveau, der sich an das Ministerium Polignac gewendet hatte, um seinen Ruin durch eine Anleihe zu verhindern, und dem die Justitiosolucio diese Anleihe dardot, ohne seinen Ruin dorthin hindern zu können; rechtlicher Mann ist der geistlose Garbet, obscurer Gerichtsreiber an einem kleinen Tribunal, aus dem die Justitiosolucio einen Magistrat geschmiedet, und wie alle diese rechtlichen Volkswürger heißen mögen, von denen mit Ausnahme des Goyer d'Argenson und Gortemini (der das Ding zum Späße nur mitreißt) kein einziger unter den Lebenden, noch unter den Absterbenden irgend einer Classe zu zählen ist; hundert wenigstens ein Stiefelwischer, Garbet und Collegen sind Schwärzer und Schmierer."

Die royalistischen Wähler von Poitiers, welche Stadt dem H<sup>rn</sup>. Dupont-Minoret einen Nachfolger in der Kammer zu geben hat, reklamiren in einer dem Wahlcollegium eingereichten Protestation, daß sie an der betreffenden Wahl keinen Theil nehmen würden, da der den Wählern willkürlich aufgelegte politische Eid noch fortbestehe.

Am 28. October 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Jr. 10. 3 Percents 75 Jr. 80.

#### N i e d e r l a n d e .

Die Haag'sche Courant berichtet aus dem Haag: "Man glaubt zu wissen, hiesiger Seits seien die nöthigen Maßregeln ergriffen, um auch den Vorwand aus dem Wege zu räumen, unter welchem die Unterhandlung wegen Regulirung der belgischen Angelegenheit bei der Londoner Conferenz suspendirt worden." Das Haag'sche Blatt bemerkt hierzu: "Es ist damit die von Seiten der Conferenz verlangte Anfrage bei dem kaiserlichen

Bundestage gemeint, die denn auch schon geantwortet seyn soll."

Der Stand der drei niederländischen Universitäten in den Jahren 1830 und 1831 war folgender: Es studirten 1830 in Leyden 684, 1831 791; in Utrecht 1830 476, 1831 519; in Groningen 1830 284, 1831 314; zusammen 1830 1444, 1831 1624. Dief dient zum Beweise, daß die im Herbst 1830 eingetretenen politischen Ereignisse den Universitäten, so wie der Pkist an den Studien überhaupt, keinen Abbruch gethan haben."

#### L e n t s c h l a n d .

Die Summe der für die kaiserliche Eisenbahn zwischen Nürnberg und Buxteh unterzeichneten Beiträge ist bereits auf 130,000 fl., unter 170 Actionen vertheilt, angewachsen; zur Deckung des vorläufigen Kostenanschlags sind nur noch 19,000 fl. erforderlich. Für den 18. November ist eine allgemeine Versammlung der Actionisten nach Nürnberg ausgeschrieben, um sich mit dem Entwurfe der Gesellschaftsstatuten und der Wahl eines bevollmächtigten Ausschusses zu beschäftigen.

#### W i e n , den 5. November.

Se. k. k. Majestät haben mit Allerhöchster an den obersten Kanzler, Grafen von Mittrowsky, beabzogenen Entschließung vom 20. October l. J. den Dekret und Regierungsrath Andreas Reichensberger zum Vordemchanten zu Buz zu ernennen geruht.

Am 5. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheforderungen zu 50 fl. in C.M. 93 1/2; doitto doitto zu 40 fl. in C.M. 82 1/2; Carl. mit Verloof. o. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 108 1/2; Carl. mit Verloof. o. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131 1/2; Wiener Stadtsanctio Obligat. zu 2 1/2 p.Ct. in C.M. 54 1/2; Cons. Mänge p.Ct. —; Bankactien pr. Stüd 1208 1/2 in C.M.

Von den "Notizen über Production, Kunst, Handel und Gewerbe," herausgegeben von dem Industrieselusionsbureau in Wien, sind die 1te, 2te, 3te, 4te, 5te und 6te Lieferung des dritten Bandes erschienen, die zu haben sind im Ausstellungs-bureau (große Schulstraß Nr. 824) und bei Carl Gerold (am Stephansplatz) in Wien. Besonders wichtig und lehrreich sind in diesen neuen Lieferungen die Aufzählung: Großbritanniens Handel und Manufacturen; Industrie in Sachsen; Industrieselusionen und Prämienvortheile in Mailand im Jahr 1832; die Dampfschiffe in Nordamerika; Beschäfte des schwarzen Meeres; Privatgewerbaussstellungen in Brunn und Prag bei Anwesenheit Sr. Majestät des Kaisers; Beschreibung von Varna; Handel auf dem Indus; Erfindungen und Entdeckungen im Gebiete der Kunst und Industrie und eine Menge der interessantesten Handelsnachrichten. — Dieser Schrift gebührt das Lob, daß sie an Interesse und Gehalt immer mehr zunimmt.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Stark u. sel. Witwe in der Dorotheerg. Nr. 1108.

Im Comptoir des Officrs. Beob. ist erschienen: Gemeinnütziger und erhaltender Hauskaleender für das österreichische Kaiserthum, oder Geschäfts-, Unterhaltungs- und Ersehung auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Titelkupfer: Plan der k. k. Hauptstadt Mailand, Kestert im geschmackvollen Umschlag, worauf der kaiserl. Adler mit allen österr. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. W.

# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 7. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 5. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Vorher Morg. 27.68	27.68	SW. 4.0	
	3 Uhr Nachm.	27.75	27.75	SW. 3.8	
	10 Uhr Abends.	27.77	27.77	SW. 3.0	
					Regen. Wolken. Nebel.

## Spanien.

Der Moniteur vom 29. October enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „H<sup>er</sup> Mignet ist gestern früh zu Paris eingetroffen; er hatte Madrid am 22. d. M. verlassen. — Im Augenblicke seiner Abreise hatte man daselbst erfahren, daß sich der Platteur Merino zu Gunsten des Don Carlos erklärt und bereits einige Bänder in Alcañiz, bei Lerma und Miranda, gebildet habe. — H<sup>er</sup> Mignet ist übrigens nur einer sehr geringen Zahl von Insurgenten begegnet; als er durch Burgos kam, wo er die Avantgarde der von Madrid abgezogenen Truppen fand (die Nachricht von ihrem Eintritte in Miranda muß demnach falsch seyn), erwartete man daselbst die Ankunft des Generals Saratfield. — In Andalusien, in Estremadura, in den Provinzen von Valencia und Murcia, und überhaupt in allen übrigen Theilen von Spanien, herrschte fortwährend die vollkommenste Ruhe. — Durch ein in die Madrid'er Zeitung vom 22. eingeschaltetes Decret hat die Argentinna Don Francisco Javier de Burgos (mehrere Jahre lang Commissär der spanischen Tilgungssasse zu Paris, unter der Regierung Joseph Buonaparte's Unterpfand von Almeria) zum Minister des Innern an die Stelle des H<sup>er</sup> von Osalia ernannt, dem durch das T<sup>er</sup>kament des Königs das Amt als Secretär des Regimentsvertrages übertragen ist. Obgedachtes Decret resultirt aus dem neuen Minister, sich vor Allem mit der Administrationseinhaltung des Gebietes des Königreichs zu beschäftigen. — H<sup>er</sup> von Raneval hat der Argentinna die Schreiben überreicht, kraft deren er als Vorkaiser des Königs der Franzosen bei ihr accreditirt wird. — Ein Schreiben aus Bayonne vom 24. d. M. meldet, daß der General Eschäon den Angriff der Insurgenten von Biscaya und von Alava auf Tolosa, wo er sich in diesem Augenblicke befindet, abgeschlagen hat. — Bei der Festhaltung, der Energie und der Treue des Vicekönigs von Navarra dürfte wohl keinem Zweifel unterliegen, daß es ihm mit Hilfe der Verstärkungen, die er erhalten wird, bald gelingen werde, die Insurrection in dieser Provinz zu erlösen. — Eine gestern aus Perpignan erhaltene Depesche meldet, daß die polizeimässige Ruhe am 26. zu Barcelona und am 27. zu Orona herrschte. Ungefähr fünfzig Carlisten sollen die Ripoll (in Catalonien) von den Linientruppen vertrieben worden seyn.“

Das Journal de Commerce befragte die Nachrichten von der Ernennung des H<sup>er</sup> Burgos zum Minister des Innern mit folgenden Bemerkungen: „Die Madrid'ere Zeitung vom 22. gibt die Nachricht von der Ernennung des H<sup>er</sup> Burgos zum Minister des Innern an die Stelle des H<sup>er</sup> von Osalia. Dieser Act muß als

der erste Schritt auf der Bahn der Reformen in der Administration betrachtet werden, welche das Manifest der Königin-Regentin ankündigt, und man kann von dem Geist, in dem sie geleitet werden sollen, bereits nach der Einsicht des Decrets urtheilen, welche den neuen Minister beauftragt, vor Allem an einer neuen Administrationseinhaltung des Königreichs zu arbeiten. Eine so wichtige, der französischen Theorie und dem System der Assemblée constituante abgeborgte Maßregel kann nur aus dem Streben nach Einheit und Centralisation hervorgehen, welches den Provinzialgeist zerstört; sie hat nothwendiger Weise zum Zweck, sämtliche Localprivilegien (Z<sup>er</sup>sehung) abzuschaffen, und alle Theile des Königreichs einer gleichförmigen Gesetzgebung und Administration zu unterwerfen. Je kühner diese Unternehmungen ist, desto mehr muß es den Gewohnheiten widerstreben und Widerstand erwecken, desto mehr wird es auch zu seiner Ausführung der Mitwirkung der liberalen und progressiven Partei bedürfen, und diese wird man nicht ohne Garantien und ohne Bedingungen erhalten.“

Der (gestern erwähnte) Bericht des Brigadiers, Oberst Don Manuel Poreño, an den Vicerkönig von Navarra lautet folgendermaßen: „Es lebe die Königin Donna Maria Isabella II.! In meinem Berichte von diesem Morgen habe ich Ew. Excellenz angezeigt, daß ich mich nach Tolosa wendete, weil ich vernommen, daß die Rebellen sich auf dieser Seite befänden. Ich folgte ihnen auch wirklich auf dem Fuße, ohne selbst meinen Soldaten die nöthige Zeit zu lassen, zu essen, so daß sie seit gestern früh nichts als ihr Brod und etwas Reis gegessen hatten. Durch diese Eile gelang ich mich um 4 Uhr Abends am Fuße der Höhen, die rechts am Ufer von Echea liegen. Hier fand eine sehr heftige Abtheilung von Rebellen, und der Rest ihrer Macht, die ich im Genuß auf von Monte Isantene und Kavallerie dieses, fand auf dem Wege von Viana bei dem Ausgange des Flusses. Ich besah sofort zwei Jägercompagnien und der Hälfte meiner Carabiniers, den Brind aus seiner ersten Stellung zu verdrängen, was auf Schnelligkeit geschah, so daß der Brind sich gezwungen sah, auf den Höhen hinter dem Flusse eine Stellung zu nehmen. Ich fand, trotz der Vertheilung, welche ihm diese Höhen darzubieten konnten, keinen Anstand, ihn sofort in der Fronte durch die Provinzialmilitien von Siquenza und die Küsten- und Vedegearmten angreifen zu lassen. Ich ließ nach mit der übrigen Infanterie und einigen Reiteren des fünften leichten Regiments Albuera meine Richtung auf die linke Flanke des Rebeldes. Das lebhafteste Feuer, welches der Brind auf uns eröffnete, hinderte die Guerrillas und die Colonnen nicht, sie im Sturmfortschritt aus allen ihren Stellungen zu verdrängen, die sie in einem Zeitraum von drei Viertelstunden nach einander auf den Höhen eingenommen hatten,

bis zu dem Augenblicke, wo ich individuell dem Chefs der Rebellen Santos Eadro n begegnete, der so wie ich seinen Leuten voraus ging. Ich griff ihn sogleich an, und da in diesem Augenblicke sein Pferd durch einen Schlag unter ihm niederstürzte, so sah er sich genöthigt, sich zu ergeben; er überreichte mir seinen Degen und seinen Commandostab, welche ich die Ehre habe, Ihnen zu überreichen. Die von mir beschickte Colonne ist beauftragt, Ihnen meinen Gefangenen zu überbringen; ich glaube nämlich für den Augenblick die Vollziehung des Decretes in Betreff des von ihm begangenen Verbrechens suspendiren zu müssen, weil er mir im Vertrauen erklärte, daß er Ihnen wichtige Dinge mitzuthellen habe, und da es überhaupt unter den gegenwärtigen Umständen vorthellhaft seyn konnte, durch Santos Eadro n einige Nachweisungen über die Pläne der Kufelreiter zu erhalten, so hielt ich es für zweckmäßig, die Hinrichtung in Erwartung der Befehle Ew. Excellenz zu verschieben, die ich morgen um 2 Uhr Nachmittags zu Estrella oder später zu Manera zu erhalten hoffe, wo ich die Nacht zubringen werde. Ich bin überzeugt, daß Ew. Excellenz sogleich die erforderlichen Befehle sowohl in Bezug auf Santos Eadro n als auf die 32 Gefangenen erlassen werden, welche im Augenblicke eines Anfalls meiner Kavallerie ihre Hüften wegworfen und unser Militärs anführten, nachdem die Hitze des Kampfes bereits aufgehört hatte. Die Gefangenennahme des Chefs der Rebellen brachte unter den Soldaten der Colonne einen neuen Feuersturm hervor. Sie griff, von einer Kavalleriedivision unterstützt, die mit der größten Tapferkeit ausgerückt wurde, unter dem allgemeinen Aule: Es lebe die Königin! die Rebellen an und gestreckte sie, so daß sie nach allen Richtungen der Flucht nahmen. Leider verhinderte der Umrückung der Nacht und die unbeschäftigte Aufmerksamkeit, die Verfolgung auf weiter als eine Stunde von den Höhen. Wir hatten nur zwei Tode und elf Verwundete von dem Infanterieregimente von Cordoba. Die Zahl der Todten des Feindes kann ich nicht genau angeben; sie muß aber beträchtlich seyn, denn der Boden war mit Leichnamen bedeckt, worunter wir einige Officiere zu erkennen glaubten. Ein Officier ward von uns gefangen, so wie 31 Soldaten, alle von Bogotó. Meine Soldaten haben den ersten Entschlussumus an den Tag gelegt und in Tapferkeit gewetteifert. Wir bitten Sie, diesen Umstand zur Kenntniß der Königin zu bringen und ihr zu erklären, daß wir entschlossen sind, mit Freude unser Leben zu opfern, um ihr unverschiebbares Recht aufrecht zu erhalten. Gott behüte Sie u. s. w. Bos Areos, 11. October 1833, halb 12 Uhr Nachts. (Unters.) Manuel Lorenzo. An den Vicerö von Navarra. Für gleichlautende Abschrift. (Unters.) A. de Solá.

Das Memorial Vordelaís vom 26. u. M. meldet aus Vaponne vom 21. October: Die von Pamplona ausgezogenen Truppen, welche den Obersten Eadro n zwangten, sich nach Frankreich zu retten, haben sich vorgestern nach Ohaagavia gewendet, um die Carlische Partei in Navarra, deren Herz in dieser Stadt ist, zu sprengen. Höchstwahrscheinlich werden letztere das Schicksal des Grafen erfahren. Der Commandant von Puenteabia, Roubis, ward erseht und verhaftet. Zu Irún und in den Bezirken von Ompuzcoa ist auf Befehl des Generals Castañon das Materialgeschwader angelaufen. Oberst Jaurregui hat zu Irún einige Truppen organisiert; sie theilen mit den übrigen die Bewachung der Brücke über die Bidassoa. Zu Irún ist Alles ruhig, die Einwohner gehen ihren Geschäften nach, ohne auf den Aufstand,

der um sie her ausgebrochen ist, zu achten; am 22. beschickte man sich daselbst mit Vollführung der Aufgaben der Mairie; die Verschlimmungen scheinen aber hauptsächlich für die ausgemähten Abschliffen getroffen, die einen Handstreich verhindern möchten. Der Oberst Jaurregui hat sich vor drei Tagen von Irún nach Tolosa begeben, wo er wieder zu dem General Castañon stieß. Man erwartet jeden Augenblick ein Gefecht zwischen den Truppen von Tolosa und den zu Bergara, Bilbao u. s. w. verdrängten Insurgenten. — Aus Est. J. an Viedr d. Port wird unterm 21. October geschrieben: Der Maire von Donca (Canton Estienne de Baigorri) wollte nicht ohne einen Befehl des Vicesecten, welcher an die Militärautorität, noch an die Gendarmen, 15 oder 16 Officiere spanischer königlicher Freiwilliger, die von der Nationalgarde zwischen dieser Gemeinde und der Gemeinde Alud e angeschoben waren, während sie das Thal von Bastan zu erreichen suchten, um sich in die baskischen Provinzen zu werfen, aussetzen. Diese Flüchtlinge werden sonach erstickt, morgen oder übermorgen hier ankommen. Man begreift nicht, daß die verschiedenen Autoritäten nicht zum Voraus bestimmte Befehle hatten, wie sie sich in einem solchen Falle zu benehmen hätten. Der Officier, welcher den Posten von Arreaga besetzt, wachte einige Augenblicke nicht, wie er sich in Bezug auf zwei Officiere benehmen sollte, die eine Freikarte bei ihm suchten; aber sein Tact lehrte ihn richtig, den die Abtheilung, welche diese Officiere versolgte, kam wenige Augenblicke nachher auf diesen Punkt. Es ist nicht wahr, daß Truppen in Navarra ankommen seien; erst am 16. rückte ein Bataillon der Provinzialen de Anso zu Pamplona an. Einige Personen haben die Stadt verlassen, um sich den Insurgenten anzuschließen. Sie wußten noch nicht, daß der Oberst Eadro, die Stelle der Partei, der Major, der nach Santos Eadro n im Stande war, die Guerrilla in Navarra gut zu führen, sich nicht mehr an ihre Spitze stellen konnte. Der Alcade von Valcarlos, den die Truppen der Königin zuerst mit sich genommen hatten, ward wieder von ihnen entlassen. Die ganze Abtheilung, 100 bis 120 Mann stark, hat sich nach Ohaagavia zur Verfolgung der von Roncevaux ausgehenden Bande gewendet. Man ist ohne Nachrichten von Iturralde, der das Commando der Insurgenten nach Santos Eadro n übergenommen hat. Der Subprior des Klosters von Roncevaux, Canonicus Navarro, und der Contador wurden zum Directorium berufen. Lasala soll eine Ordnung erlassen haben. Zu Pamplona ist seit dem Tode des Santos Eadro n die Befürzung groß. Der Vicerö soll dem die Stadt aufgesucht, ihnen 13000 Nationalen zu liefern. Einige behaupten, es herrsche in Navarra seit Santos Eadro n Hintersichung eine große Färbung; Andere verkünden, es ist Alles ruhig. Man sagt, Don Carlos ist zu Alcantara in Estremadura. Gestern wurden nach Anstuf einer Staffete von Paris zwei Kuriere nach Madrid abgeschickt; sie überbringen dieselbe Depesche in doppelte. Der eine soll auf der gewöhnlichen Straße, der andere über Pamplona und Saragossa reisen, so daß doch hoffentlich Eines an seiner Bestimmung ankommt. Man kann nicht zweifeln, daß Don Carlos aus Portugal nach Spanien gekommen

ist. Wir werden bald die Folge davon erfahren, denn seine Anhänger forderten ihn laut dazu auf. Man ist noch immer in der selben Uebersetzung, daß kein Abfall zu seinen Gunsten bei der spanischen Armee vorkommen wird; aber diese Armee, welche den Clerus haßt, ist kaum 45.000 Mann stark; wie soll sie nun aus allen Punkten des Volkstheiles, welche die Monche in Bewegung setzen werden, die Spitze bieten? Man könnte fragen, was denn die Konstitutionellen thun werden? Diese dürften wohl neutral bleiben, weil sie den Männern, die am Staatsruhr stehen, wenig vertrauen. Sie sehen kein bekümmertes System, und fürchten, man wolle in Spanien, wie anderwärts, nach einem gemischten System regieren, das in diesem Lande nicht ausreichen kann. Die Regentin hat alle von dem Viceskönig von Navarra und dem General Castañon getroffenen Maßregeln gebilligt. Letzterer hat bekanntlich die verbrannten spanischen Flüchtlinge, die sich in unserer Stadt befanden, aufgefordert, ihrem Lande zu Hülfe zu eilen. Derselb ist eine sonderbare Annäherung der Nothwendigkeit! Endlich hat Caspar Jauriquy sie dazu vermocht. Es wäre zu bedauern, wenn diese Tapisen das Opfer ihrer Hingebung würden. Es hat sich das Gerücht verbreitet, daß die Generale Luesada und Sarcofield, jener in Alaoa, Biscaya und Guipuzcoa, dieser in Navarra befehligten würden. Diese Angabe ist wahrscheinlich, wenigstens Sarcofield betreffend; Luesada ist ein trefflicher Militär, der Regentin sehr ergeben; was würde er aber ohne Truppen in dem stärksten Herde der Insurrection thun? — Endlich wird aus Baponne vom 24. October gemeldet: „Vorgestern Morgens erschienen ungefähr 5000 Carlisten der Alegria und Acoptia, und bereiteten sich zum Angriff gegen Toloosa. In dieser Stadt schlug man sogleich den Generalmarsch, und die aus 800 Mann bestehende Garnison griff zu den Waffen; sobald die Carlisten den General Castañon zur Vertheidigung bereit sahen, zogen sie sich in ihre oorrhege Stellung zurück. Bei diesem Vorfall flüchtete sich die Deputation nach S. Sebastian, und die Postkutschen kamen nach Iran zurück, damit nicht etwa in Tolosa Borricaden aus ihnen gemacht würden.“

Ein Schreiben aus Bordeaux vom 25. October meldet: „So eben eilt ein Kurier durch unsere Stadt und theilt die Nachricht als zuverlässig mit, am 23. (dieses Datum stimmt nicht mit dem Briefe aus Baponne) wären die biscayschen Insurgenten, 4000 an der Zahl, gegen Tolosa gezogen, um den General Castañon von dort zu verdrängen. Dieser sei aber schon Tage vorher benachrichtigt gewesen, auch habe ihm St. Pastor eine Bekräftigung von Freiwilligen zugesandt, so daß man die Carlisten festhalten zu haben erwarteten können. Der Angriff ist lebhaft gewesen, aber schnell die Niederlage. An allen Punkten gescheitert, und im Süden durch St. Pastor angegriffen, wären die Carlisten in Unordnung gekrochen, und hätten eine Menge Gefangene und Verwundete zurückgelassen. St. Pastor verfolgte sie. Jedem Augenblick drängte man Flüchtlinge ins Hauptquartier, wo sie vor ein Knegegericht gestellt würden. Man schmeichelt sich, daß dieses, wie früher die Hinrichtung des Santos-Ladron, die andern Carlisten entmuthigen werde. Man versichert, auf dem ganzen Wege von Tolosa bis Banonne sei schon kein Insurgent mehr zu sehen. — Diesen Morgen um 6 Uhr sind Truppen von hier nach der Südgänge gezogen. Morgen sieben andere durch. Anfangs Noemders kommt die Artillerie. Der Praefect hat mehreren spanischen Flüchtlingen Besolten, sogleich nach Spanien abzureisen; der spanische Consul aber verweigert die Pässe. Der Praefect ist

nun in Verlegenheit und hat an den Minister des Innern geschrieben. — St. Mignot ist heute dem 25. in Baponne angelangt, von wo er wohl morgen nach Bordeaux kommt. Er feiert nach Paris zurück; und kann dort über den öffentlichen Geist in Spanien Nachschaff abstaten.“

Großbritannien und Irland.

Don Antonio Carlos Ribeiro d'Almeida hat folgendes Schreiben an die Times eingesandt: „Sir! Da ich in Ihrem Blatte vom 2. October die Angabe gefunden, daß ich Dom Pedro gerathen hätte, nach Brasilien zurückzukehren, um die Krone, der er entsagt hat, wieder anzunehmen, so halte ich es für meine Pflicht, dieser Meldung zu widersprechen. Privatangelegenheiten führten mich nach England. Ich hatte die Absicht, nach Frankreich und Italien zu reisen; da ich jedoch bei meiner Landung zu Falmouth hörte, daß Dom Pedro in Lissabon eingetroffen sei, so wurde die einstufige Besorgnis in mir, daß ein Mitglied meiner Familie in jener Stadt, welches sich zu Dom Miguel gehalten hatte, in Unannehmlichkeiten gerathen möchte. Ich begab mich daher nach Lissabon, um zu sehen, ob ich ihm vielleicht nützlich seyn könnte. Zwar machte ich Dom Pedro meine Aufwartung, der mich in Betracht unserer früheren Verhältnisse und der weitesten Dienste, die ihm meine Familie geleistet hatte, und die ihm einer meiner Brüder, der in Brasilien Vormund seiner Söhne ist, noch jetzt leistet, freundlich empfing; aber niemals schlug ich Dom Pedro vor, Portugal zu verlassen und nach Brasilien zurückzukehren; auch hatte ich keine Vollmacht zu einem solchen Vorschlage; er konnte mir daher auch nicht die Antwort ertheilen, die ihm in Ihrem Blatte, als Erniedrigung auf jenen angeblichen Vorschlag, unterlegt wird. Ob der Thron Dom Pedro's II. sich bestigen wird oder nicht, oder ob die monarchische Regierungsform von Bestand seyn wird, das hängt nicht von Dom Pedro's Willen, sondern nur von dem Willen der brasilianischen Nation ab, die, als souveraine Gewalt, nach ihrem Urtheile darüber entscheiden kann, ob die Monarchie beibehalten oder aufgehoben werden soll. Ich bin u. s. w.“

Die Londoner Zeitungen theilen folgendes Schreiben des Capitains Kox mit, welches derselbe an Bord der Isabella aus Vossinshall am 17. September d. J. an einen Freund in Shetland richtete: „Mein theurer Sir! Ich bin überzeugt, Sie werden sich freuen, wenn Sie hören, daß ich noch unter den Lebenden bin. Ich benutze diese Gelegenheit, indem ein Schiff von hier nach Ihrem gastfreundlichen Eiland abgeht, um Ihnen diese wenigen Zeilen zu übersenden. Unsere Reise war höchst reich an interessanten Ereignissen, und obgleich sie mit dem Verlust unseres kleinen Schiffes endigte, das wir in einem von uns entdeckten Hafen eingefroren zurücklassen mußten, so glauben wir doch, daß, wenn man die wichtigen von uns gemachten Entdeckungen und unsere Leiden in Betracht zieht, man nicht dulden wird, daß einer der Theilhaber bei dieser Gelegenheit einen Verlust erleide. Unsere Bemühungen waren in der That vom vollständigen Erlöze, doch in einer ganz andern Weise, als man es vermuthet hatte. Wir fanden Land fast Wälfeser, und haben für ganz gewiß ermittelt, daß süßlich vom Äthen Grad nördlicher Breite oder bei der Prinzregenteneinfahrt kein nordwärtiger Durchweg ist. Unsere Entdeckungen, kann man sagen, bestehen darin, daß nunmehr scheint, d. h. süßlich vom Äthen Grade keine Durchfahrt ist, ferner in der Auffindung eines großen bewohnten Landstriches zwischen dem 68ten und 72ten Breitengrad und eines Äthmas, der das östliche von dem westlichen Meere trennt und nur fünf Meilen

breit ist, und in der Aussmittlung der wahren Lage des magnetischen Pols. Wir haben uns von den aus der Jung gelandeten Lebensmitteln erhalten und den letzten Winter in einem Schnelbauise am Jurepberggränge zugebracht. Am 26. August d. J. wurden wir von meinem alten Schiff Isabella in den Booten der Jung aufgenommen. Wir haben nur drei Mann verloren. Ich brauchte wohl kaum hinzuzufügen, daß unsere Gesundheit einen gewöhnlichen Stolz erlitten hatte, doch haben wir uns Alle, seitdem wir uns am Bord der Isabella befinden, wo wir hochst liebreich empfangen wurden, als wunderbar Beise wieder erholt.

Console am 26. October 87/4.

P o l e n.

Warschauer Blätter melden aus Warschau vom 23. v. M.: Da die zur Lieferung der Sappurcam Brückenkopf von Praga unternommenen Arbeiten beendigt sind, so nahm S<sup>t</sup>. Durchlaucht der General-Fieldmarschall Fürst von Warschau dieselben am 17. August in Augenschein. Bei dieser Gelegenheit wurde von der Warschauer Garnison ein kleines Manöver ausgeführt. Die Truppen waren in zwei Corps getheilt, wovon das eine der Obst Generalstabes, Generaladjutant Fürst Gortschakoff, das andere der Generalquartiermeister, Generaladjutant von Berg, commandirte. Nach mehreren Angriffen zog sich das Vertheiligungscorps nach Praga zurück, wobei von jedem der beiden Corps drei Mienen in die Luft gesprengt wurden. S<sup>t</sup>. Durchlaucht bezeugte seine vollkommene Zufriedenheit über die Ausführung dieses Manövers und mit der Haltung sammtlicher Truppen. Nach dem Manöver war große Lust der S<sup>t</sup>. Durchlaucht dem Fürsten Starobinski, zu welcher viele hohe Offiziere zugezogen wurden.<sup>10</sup>

### Frankreich.

In Colmar sind am Sonntag den 28. und Montag den 29. October blutige Auftritte vorgefallen. Veranlassung dazu gab die geforderte Abgabe vom neuen Wein, welche eine große Zahl Weinbergeigenthümer zu zahlen sich weigerten. Es kam dabei Anfangs zu Streiktheiten zwischen den zur Entreibung dieser Abgaben beauftragten Branten und den Steuerpflichtigen, in Folge deren die ersten sehr mißhandelt wurden. Sonntag Abends hatten sich eine Menge Weingärtner in Colmar versammelt, um sich selbst Recht zu verschaffen. Sie durchzogen die Straßen mit dem Geschrei: *Vive le roi à bas les droits - vivons!* Durch die Tagesaufregung der Nationalgarde wurde endlich dieser Ausfall verheut. Am Montag blieb den Tag über Alles ruhig. Man hatte eine Schwadron Dragonen von dem drei Stunden entfernten Reus Dreisack kommen lassen. Aber am Abend desselben Tages sammelte sich eine große Menschenmenge vor einem Hause, worin ein ehemaliger Steuerbeamter wohnte, den man beschuldigte, daß er die Wiedereinführung oder die Beibehaltung der droits - réunis veranlaßt habe. Die schredlichen Drohungen wurden gegen ihn ausgehoben, und Steine gegen das Haus geschleudert. Der Pöbel verbindet die Zwommisshandlungen der Nationalgarde den Generalmarsch zu schlagen, und als die Dragonen erschienen, um die Menge zu zerstreuen, widersetzte sich dieselbe mit Wuth. Ein Dragoner wurde gefaßlich verwundet, und ein junger Mensch erhielt einen Hieb, der sein Leben in Gefahr setzte. Der Präfect des oberrechtlichen Departements, H<sup>r</sup>. Beet, und der das Departement commandirende General befanden sich

während dieser Vorfälle eben zu Straßburg, eilten jedoch auf die erste Nachricht davon sogleich nach Colmar zurück. Am Dinstag sind zwei Batterien von Schützengrad und ein Bataillon vom besten Infanterieregiment in Colmar eingerückt, wo seitdem Alles wieder ruhig ist. Der im Bureau des nichtberuflichen Anwälte auf ein Schreiben vom Advocaten Beugnot, worin er das Cassationsgericht, verlaßlich und berechnend<sup>11</sup> nennt, eröffnete Subscripition zu Gunsten der 22,000 kranken Strafe verurtheilten Pariser Zeitung La Tribune, hat bis Ende October in dem ganzen Elsaß (das belänzt 960,000 Einwohner zählt) 215 Fr. 50 Cent. abgemessen, was auf jeden Einwohner den 45ten Theil eines Centimes macht. Man bemerkt überhaupt, daß die Subscribenten für die Tribune größtentheils zu den sogenannten Proletariats gehören, dieselben von den Doctrinen dieses republikanischen Organs werthlich goldene oder silberne Berge versprechen.<sup>12</sup>

Am 28. October 5 Percentes Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 50. 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 20. — Am 29. October 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percentes 102 Fr. 35. 3 Percentes 75 Fr.

Wien, den 6. November.

Die k. k. vereinigten Hofkanzlei hat die in Nähen erledigte Kreiscommissariatsstelle erster Kategorie dem Kreiscommissar zweiter Classe, Joseph Richter; die hierdurch erledigte Kreiscommissariatsstelle zweiter Kategorie dem dritten Kreiscommissar, Ernst Uherl, und die dadurch offen gewordene erledigte Kreiscommissariatsstelle dritte Kategorie dem unbediensteten Kreiscommissar Freiherrn von Pillersdorf verliehen.

Am 6. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pEt. in C.M. 93 3/4; docto docto zu 4 pEt. in C.M. 85; Darlehen mit Treibloz, v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 125; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131 1/2; Wiener Stadtbau-Obbligat. zu 2 1/2 pEt. in C.M. 54 1/2; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., Gulden 98 1/2 Wfo. 2 Monat. — Cond. Münze pEt. —; Bancaeten pr. Strad 1207 in C.M.

Die hiesige Gesellschaft der Musikfreunde gibt einen neuen Concert ihrer unausgesehenen hochst lohnenswerthen Sorgfalt, das Conferatenum als Beihaltlich immer gemeinnütziger zu machen, und die künftiger Ausbildung talentvoller Jünglinge zu erleichtern, indem sie auf Antrag des betreffenden Comité in dem Wintermonat in ihrem Saale unter den Zuschauern H<sup>r</sup>. 558 f. a. s. 3 o. l. i. n. g. e. r. o. n. c. e. t. t. e, in welchen nur größer, selbst aber nie gehörte Werke berühmter Meister aufgeführt werden sollen, veranstaltet, und den Betrag derselben ausschließend zur Erundung von Stipendien für ausgezeichnete, aber mittellose Jünglinge bestimmt. — Das dreistellige Abonnement ist bereits eröffnet, und für alle 6 Concerte auf 2 fl. C. M. für den Eintritt, mit einem Eintritt aber auf 3 fl. C. M. bestimmt. — Sowohl wegen des edlen Jurdas, als wegen des ungemein geringen Preises für die daher mit so allgemeinem Erfolge aufgenommenen Leistungen dieser Anstalt, glaubt man auf eine lebhafter Theilnahme und Unterstützung von Seite der künftigen Bewohner dieser Residenz rechnen zu dürfen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Odler von Vilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe, in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Freitag, den 8. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 6. November.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Pariser Maß. 27.75	Wiener Maß. 28. 68. 37.		
	3 Uhr Nachm.	27.65	28 5 9		
	10 Uhr Abends.	27.636	28 4 10		
				W. stark. 27. 28. 29. W. mittel.	Weiten. Regen.

## Spanien.

Der *Moniteur* vom 30. October enthält folgende Nachrichten aus Spanien: Eine telegraphische Depesche aus *Donon*e vom gestrigen Tage meldet, daß der General *Saiz*feld, nachdem er den Pfarrer *Merino* und die andern Carlistischen Banden geschlagen, am 27. zu *Mironda* eingerückt ist, und daß er gegen *Vitoria* und *Bildoa* marschirt. — Diese Nachricht ist von dem französischen Consulat zu *S. Sebastian* nach *Vapone* berichtet worden.

Der *Judicateur* de *Bordeaux* vom 29. October gibt in einem Schreiben aus *Behobie* vom 23. gedachten Monats folgende Nachrichten über den Angriff der Carlischen gegen *Tolosa* am vorbeigehenden Tage: „*Tolosa* kann als ein Inbilde demüthigt betrachtet, welche nicht der Stadt aber der nach *Vitoria* führenden Straße gelegen ist, so wurde dem *Al-Pa* für der Aufstanz ertheilt, sie daraus zu vertreiben. Derselbe rückte in Folge dessen mit 2000 Mann aus der Stadt und demüthigte sich nach einer einzigen Beschärfe der Position. Umwas später mußten die Insurgenten in großer Anzahl vom Berge herab, um den Punkt, den sie eben verloren hatten, wieder einzunehmen; glücklicher Weise aber sandte der General *Castañon* eine Verstärkung und *Al-Pa* für wieh seinen Fuß dreit; er zählte nur einen Todten und fünf Verwundete; der Verlust des Feindes soll, wie man vermuthet, großer sein. Es wäre ein Glück, wenn die aus dem Innern herbeirückenden Truppen schon eingetroffen wären, weil widrigenfalls *Castañon*, wie man besorgt, gezwungen sein dürfte, sich nach *S. Sebastian* zurückzuziehen. Seit heute Morgens 8 Uhr hört man in der Gegend von *Tolosa* ein Gewehrfeuer; der Abgang meines Schreibens wußte man nicht, was dort vorgefallen sei.“ — Ein Schreiben aus *Vapone* n. fl. stellt den Hergang der Dinge folgendermaßen dar: Am 22. d. M. entspann sich zwischen den Carlischen und den Jabrückischen freiwilligen Milizen, eine heftige Schlacht von *Tolosa* her. *Andouin*, ein lebhafter Held, *Jauregu* (Al-Pa für), welcher mit 300 Mann in aller Hast von *Irún* herbeigekommen war, warf sich auf den 1500 Mann starken Feind; das Treffen dauerte drei Stunden lang, und den Truppen der Königin gelang es, trotz der Ueberlegenheit des Feindes, denselben mit großem Vapornen in die Flucht zu schlagen und bis *Allegria*, eine *Ergoa* über *Tolosa* hinaus, zurückzudrängen, wobei denselben gegen 50 Mann theils getödtet theils verwundet wurden. *Jauregu* zählt nur 10 Mann an Verlorenen und Verwundeten. Die Carlischen geben mit dem Vorhabe an, sich ganz *Guipuzcoa* zu demüthigen, und *Castañon* wie *Jauregu* zu zwingen, sich in *S. Sebastian* einzuschließen. Da

diese beiden Heerführer wenig Mannskraft haben, so steht es allerdings zu befürchten, daß sie das Feld nicht werden behaupten können und daß den Carlischen ihr Plan gelingen dürfte; diese könnten alsdann die an die ängstliche Gränze vordringen und unsere Truppen, mit denen sie keineswegs sympathisiren dürften, gegenüber zu stehen kommen.“

Briefen aus *Bordeaux*, die am 29. October auf der Pariser Börse gezeigt wurden, zufolge soll General *Castañon* später noch einmal angegriffen und aus der Stellung von *Tolosa* verdrängt worden seyn.

Nachrichten aus *Madrid* zufolge ist der *Marschal* de *Camp* Don *Ignacio Salan*za (Kriegsminister unter den Cortes) zum Generalinspector der Infanterie am General *Luchada*'s Stelle ernannt und die Brigadire *Jacobi* *Ball*e, *Caban*es, Graf *Armi*del, *del* *Isidro* und *Marquis* *de* *Speja* (alle vier im Jahre 1823 angewandert) sind zu *Marschal* de *Camp* befördert worden.

Die englische *Morning Post* meldet, Don *Carlos* habe sich nach Empfang der Nachricht vom Tode seines Bruders unterzogen entschlossen, nach *Spanien* abzureisen; er sei mit einer Begleitung von 400 Reitern von *Adantes* aufgebrochen, und habe den Weg nach *Extremadura* genommen. Unterwegs sei er indeß benachrichtigt worden, daß er angehalten werden würde, indem alle Straßen democht waren. Hieran habe er den Weg nach *Salamanca* eingeschlagen. „Wir wissen nicht“, sagt die *Post*, „welche weiten Bewegungen er gemacht hat.“ — Die *Sentinelle* de *Vapone* läßt Don *Carlos* in *Cordova* ankommen; der *Gezetter* de *France* zufolge soll er sich in der Gegend von *Badajoz* aufhalten.

## Portugal.

Der *Courier* vom 28. October gibt in einer zweiten Ausgabe neuere Nachrichten aus *Portugal*, welche durch den *Brig* *Rautius*, der *Lissabon* am 20. October verlassen hatte, nach *Lissabon* gebracht worden waren. — Diesen Nachrichten zufolge, soll Dom *Miguel* *Armer* auf ihrem Rückzuge nach *Sancti* *caem* von den Truppen der Königin neuerdings angegriffen und geschlagen, und Dom *Miguel* selbst schwer verwundet worden seyn.

## Großbritannien und Irland.

Die Londoner Zeitungen sprechen neuerdings von *Pariser* Ereignissen in *Großbritannien* und *Irland*; ein *Dubliner* Blatt nennt den Lord *Tunraven*, *H<sup>n</sup>* *Edgipald* *Carew*, *Parlament*smitglied für *Wicford*, und *H<sup>n</sup>* *St. George* von *Lyons* in der *Grasshaff* *Salway*, und der *Stoffordshire* *Mercury* die *Baronet* *Sir John* *Woottesley* und *Sir* *Dawid* *Mosley*, *Representanten* für die beiden Abtheilungen der *Grasshaff* *Stafford*, sei

ner das Parlamentsmitglied *H<sup>n</sup>. Methuen* und dem Oberrichter als Candidaten für die Pairswürde.

In Irland sangen *O'Connell's* Freunde wieder an, den bekannten jährlichen Tribut für das Irchester zu sammeln; aber es scheint diesmal nicht viel Beistand ringenden zu wollen, und es haben sich namentlich viele Geistliche in Dublin dahin erklärt, daß ihre Gemeinden bester thun würden, das Geld in die Armenbüchsen zu geben.

Die *Times* beginnt ihr Blatt vom 24. October mit folgenden Worten: „Nichts ist so gewiß und so erfreulich, als daß jetzt die Sympathie der großen Masse der Einwohner dieser großen Hauptstadt auf Seiten des Gesetzes ist, und daß man das Vernehmen der Vereine zur Verminderung der Steuern, deren Vertheuerung dahin geht, aufrührerische Bewegungen zu veranlassen; allgemein mit Unwillen und Abtheilung betrachtet. Das englische Volk weiß besser, als irgend eines, daß die Unverwundlichkeit der Staatsgewalt in allen geschlossenen Dingen aufrecht erhalten werden muß, daß da, wo Individuen oder Factoren sich herausnehmen, nach ihrem Verdienste, Eigenthum oder Interesse dem allgemeinen Staatswillen Trotz zu bieten, die Segnungen der Ordnung nicht gekostet werden können, und daß, wenn man Belieben hat, die Abtheilung durch eine Veränderung in der Staatspolitik und nicht durch einen Kampf gegen die ämtlichen Verwalter derselben, — durch parlamentarische Frotterung und nicht durch Gewaltthatigkeiten eines Vobelsaufstehens gescheit werden muß. Daß die Zahl der Widerspännigen jetzt nur sehr gering ist, geht aus Folgendem hervor: Aus *Marshall's* Statistik der Hauptstadt ergibt sich, daß *Middlesex* 89,603, *Southern* 34,442, *Wilton* 31,885 und *Dracutree* 16,653, die ganze Hauptstadt also zusammen 168,988 bewohnte Häuser hat. Man behauptet aber die Zahl der Mitglieder der Vereine zur Verminderung der Steuern, nach den eigenen Worten der Redner in ihren verschiedenen Versammlungen, gemeinlich nur aus 40 bis 50 Personen, bloßen Bierauselubbs, und die Gesamtzahl ihrer Mitglieder, wie sie vor wenigen Tagen angegeben und aufgezählt worden, aus 2000, so daß also, selbst wenn wir den Aufwiegern glauben wollten, daß sie bloß Hausgenethümer aufzählen, nur 2 auf je 108 Hausgenethümer kämen; aber es ist bekannt, daß die dem Parlament überreichten Petitionen gegen die directen Steuern eben so von Handwerkern und Andern, die nie in ihrem Leben einen Schilling directe Steuer bezahlt haben, unterzeichnet waren, wie jene Versammlungen von solchen Leuten besetzt sind. Von den 168,000 Jabelnden ist etwa ein halbes Duzend solcher abzugeben, die sich der Begahlung offen widersetzen, und die sind die Aufwiegler selbst, meist dinstelnde Personen, welche auf Wiederherstellung der Kirchspielswache, auf Abschaffung der neuen Polizei und hin und wieder auch darauf dringen, daß ihnen die Vermalung der Kirchspielereckung anseertraut werden soll. Das numerische Verhältniß gibt einen richtigen Begriff von der verhältnißmäßigen Arbeit der Mitglieder jener Vereine. Man erzähle nie, daß diese Clubs, welche sich anmaßen, für die Repräsentanten der Steuerpflichtigen, der zu Grunde gerichteten und grausam unterdrückten Steuerpflichtigen der Hauptstadt, gethan zu wollen, nach ihrem eigenen Bekanntheit nicht mehr als 2000 Theilnehmer unter 168,000 Personen zählen. *H<sup>n</sup>. Edward Irving* kann sich eben so jählicher und gewiß eben so weiser und angeleglicher Auditorien rühmen. Die Steuerpflichtigen der Hauptstadt, wenn sie auch wohl gegen ihrer Bürde überborden werden mochten, haben doch Eigenthum zu verlieren, und werden dasselbe nicht der Verwalter solcher Aufwiegler preisgeben. Uebrigens

möchte man doch denjenigen, welche so sehr gegen die Häuser- und Zehnersteuer fahnen, die Frage vorlegen, ob sie ihre Häuser vor der Einführung dieser Steuern gekauft oder gemiethet haben, oder zu einer Zeit, wo die damalige Abschaffung derselben erwartet wurde; denn wenn dieß nicht der Fall war, und meistens war es wohl nicht, so sagen sie offenbar von der Kaufsumme oder dem jährlichen Werth ihrer Häuser den Betrag der zu entrichtenden directen Steuern ab und behalten einen hiernach berechneten Preis oder Zins; der aus den Steuern entstehende Verlust fällt also nicht auf sie, sondern auf den vorigen Eigenthümer oder seinen Werth, und diese, nicht sie, sind die verarmtlichten Theile. Zum Beispiel, es hat Jemand vor der Auflage jener Steuern ein Haus zu einem dem damaligen jährlichen Werth angemessenen Preise gekauft und es vor Kurzem zu einem dem nunmehrigen Werth, nach Abzug der Steuern, angemessenen Preise wieder verkauft. Wer hat da Grund, sich zu beklagen, und wem würde der Vortheil der Abschaffung jener Steuern zu Gute kommen? Oder so miethet Jemand eine Wohnung zu einem Miethspreise, in den alle Abgaben und Steuern mit eingeschlossen sind, weil sein Mieth dieselben trägt; sein Nachbar aber hat ein ähnliches Quartier, für das er selbst die Abgaben trägt und also nur fast um die Hälfte geringere Mieth, als Jener, zahlt. Würde nun eine einfache Aufhebung der Steuern den beiden Nachbarn und ihren beiderseitigen Werthen wohl auf gleiche Weise zum Vortheil gerücken? Diese Bemerkungen sollen übrigens nicht dazu dienen, die Fortdauer der Häuser- und Zehnersteuer zu rechtfertigen, sondern nur, um zu zeigen, daß dem jetzigen Gesetz mehr Betrag als Gerechtigkeit zu Grunde liegt, und daß, wenn man gegen alle Theile gerecht sein will, die Abschaffung der genannten Steuern keine so feine Sache ist.“

In der *Darmstädter Presse* hat *Halle* schreibt ein Correspondent aus *Lissabon* vom 26. Oct.: „General Mina, der sich jetzt hier befindet, hat mich ermahnt, dem Gerüchte zu widersprechen, daß er der Königin *Regentinn* von Spanien seine Dienste angeboten habe. Dieser alte General, so wie *Admiral Valdez*, *Asolino Araucelles*, *Torres* und die übrigen sich hier und in Frankreich am Eri befindlichen spanischen Patrioten haben beschloffen, sich nicht aber als im Falle großer Noth einzumischen, und dann auch nur unter der Aufsicht, daß Spanien eine Repräsentativverwaltungsform und Geschworenengericht erhalten solle. — Ich kann aus zuverlässiger Quelle melden, daß die britische Regierung einen heißen Protest wider ein Einrüken französischer Truppen in Spanien eingelegt habe.“

Conseils am 28. October 87 $\frac{1}{2}$ .

Frankreich.

*J. J. M.* der König und die Königin der Franzosen und *J. J. M.* der König und die Königin der Belgier breiteten am 28. October das Oprentivtheater mit ihrer Gegenwart. Ihre Majestäten wurden beim Aussteigen aus dem Wagen von dem Minister des Innern, dem Präsidenten der Seine und dem Polizeipräsidenten empfangen.

Am 29. October 5 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 102  $\frac{1}{2}$  *Fr.* 30. 3 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 75  $\frac{1}{2}$  *Fr.* — Am 30. October  $\frac{1}{4}$  Uhr Nachmittags 5 Percents 102  $\frac{1}{2}$  *Fr.* 35. 3 Percents 75  $\frac{1}{2}$  *Fr.* 30.

Preußen.

Am 27. October Abends wohnten *S<sup>n</sup>. Königl. Hoheit* der *Königin* von Preußen zu *Köln* in der Wohnung des *Wappenspectors* *Wierder* einem anlangenden *Feuerwerke*, das, von dem herrlichen Wetter begünstigt, auf dem *Neumarkt* zur *Frei* *Hochfeste* *Anwesenheit*



abgebrannt wurde. Der Prinz wurde bei seiner Ankunft von einer ungarischen Volksmenge mit dem enthusiastischen Jubel empfangen. Ungeachtet der großen Gedränge bei dieser Festlichkeit, sei während derselben nicht die leiseste Unordnung vor. Dagegen wurde um Mitternacht der allgemeine Frohlauf durch Feuerwerk gestört. In einem Hause nahe am Rheine, wo dasselbe ausgebrochen, wurde das Dach schnell von den Flammen verzehrt, der weiteren Verbreitung des Feuers jedoch, durch die sofort herbeigerufene Hülfe, Einhalt gethan. — Am 28. Morgens wohnten Sr. königl. Hoheit einer Plenarsitzung der königlichen Regierung bei, besuchten dann die neuen königlichen Anlagen und die Festungswerke, und nahmen hierauf das Mittagmahl bei dem Herrn Erzbischofe ein.

Der König s de r e r Zeit u g vom 28. October enthält Folgendes: „Seitdem die hiesige Provinz eine Zustufshölle für einen beträchtlichen Theil des ehemaligen polnischen Infanterieheeres geworden, befinden sich in derselben bekanntlich noch immer einige hundert dieser Flüchtlinge, wovon der größte Theil sich für immer von der Heimkehr nach dem Vaterlande ausgeschlossen sieht, während Andere, die Folgen ihrer früheren Uebereilung fürchtend, die ihnen dargebotene Erlaubnis zur Rückkehr nicht zu benutzen wagen. Großmüthig hat unser erhabener Monarch diesen Heimaltslosen bisher nicht allein den Aufenthalt in seinen Staaten gegönnt, sondern ihnen auch die zu ihrem Lebensunterhalt notwendigen Unterstützungen bewilligt, und dabei nur denjenigen unter angemeßener Aufsicht eine Beschäftigung angewiesen, welche die freie Wahl ihres Aufenthalts auf eine für die allgemeine Sicherheit nachtheilige Weise benutzt haben würden. Daß dieser Zustand für die erwähnten Individuen kein bleibender seyn könne, mußte wohl unbedenklich einem Jeden einleuchtend seyn, allein, wenn der preussische Staat um seiner und der nachbarlichen Ruhe willen diese Flüchtlinge nicht bleibend unter seine übrigen Einwohner aufnehmen konnte, so ward die Schwierigkeit, eine andere Heimath aufzufinden zu können, für selbige um so größer, als ihnen die Ausfuhr benommen ist, in irgend einem andern Staate Europ.'s Aufnahme und Unterstützung zu erlangen. Unter diesen Umständen war schon früher bei einer beträchtlichen Anzahl dieser Flüchtlinge der Wunsch ergt geworden, nach den nordamerikanischen Freistaaten auszuwandern, um dort ihr Leben eine andere heilsame Richtung zu geben, und sie wagten es deshalb, das schöne Vortrecht aller Bewohner unseres Vaterlandes: sich bittend dem Throne des ersten und besten Monarchen nähern zu dürfen, auch für ihre Wünsche dahin in Anspruch zu nehmen, daß ihnen die Huld und Gnade Sr. Majestät nicht allein die Erlaubnis, sondern auch ihr ihrem gänzlichen Unvermögen die Mittel zu einer Auswanderung nach jenem Welttheile gewähren möge. Sicheren Vernehmen nach haben Sr. Majestät der König nunmehr allergnädigst geruht, diesem Gesuche zu willfahren, und zugleich beschloßen, diese Maßregel nicht bloß auf die betreffenden Väter, sondern überhaupt zunächst auf alle diejenigen polnischen Flüchtlinge anwenden zu lassen, welche auf Kosten des Staats verpflegt werden und unter militärischer Aufsicht sehn, wobei Allerhöchstdieselben jedoch ausdrücklich bestimmt habn, daß jeder derselben zuvor einzeln befragt, und zu der schriftlichen prätorialianischen Erklärung aufgefordert werden soll: daß er frei und ohne Zwang, nach eigenem Wunsche, nach Amerika zu gehen entschlossen sei.“ Zugleich haben Sr. Majestät die Gnade gehabt, den erwähnten Auswanderern, sofern es ihnen bei ihrer Ausschiffung an Subsistenzmitteln gebrächen sollte, eine

Unterstützung nach Beschaffenheit der individuellen Verhältnisse (circa 30 bis 60 Rthlr. für jeden) zu bewilligen, deren Auszahlung daz. zur Stelle, mit Zuzahlung des dreifachen Verschiffungskostens bei den nordamerikanischen Freistaaten, geschehen wird. Die Zahl der polnischen Flüchtlinge, welche diese Huld und Gnade unseres Monarchen mit der dankbarsten Anerkennung aufgenommen, und sich dem ansehnlich freiwillig für die Auswanderung erklärt haben, soll sich gegen 630 Individuen belaufen, und ist dabei auch den Verheiratheten gestattet worden, ihre Familien mitzunehmen, für welche ihnen gleichfalls eine verhältnißmäßige Unterstützungsumme bewilligt worden ist. Alle erforderlichen Vorrichtungen zur Einschiffung dieser Auswanderer sind bereits dergestalt getroffen worden, daß selbige in den ersten Tagen des künftigen Monats von Danzig aus wird Statt finden können. Es sind zwei große und geräumige Schiffe dazu bestimmt, welche nach den bei der englischen Marine bestimmten Grundsätzen einen mehr als hinreichenden Raum für die einschiffende Anzahl gewähren; die Längigkeit der Schiffe selbst in Bezug auf die Fahrt nach Amerika, so wie die Zweckmäßigkeit der inneren Einrichtung für die Aufnahme und Unterbringung der Auswanderer, ist zuvor durch eine unparteiische gemischte Commission von Sachverständigen geprüft worden. Außerdem wird ein preussischer Militärattaché nebst einem Chirurgengeschäftlichen, mit den erforderlichen Arzneimitteln versehen, diese Schiffe begleiten, auf welchen besondere Lagerstellen für die Erkrankten bestimmt und zweckmäßig eingerichtet sind. Die Verpflegung der Auswanderer während ihrer Seereise ist mit einigen Zugaben nach den sehr reichlichen Grundsätzen normirt, welche die Ministerien des königlichen Commerc. und Abtheilungscollégiums in Danzig für die Matrosen vorschreiben, und außerdem werden den Ärzten noch andere für Krankheitsfälle geeignete Lebensmittel und Geräthe zur Disposition gestellt. Indem wir den Lesern dieser Zeitung die dastehende nachlässige Nachricht mittheilen, behalten wir uns vor, sobald die Abfahrt dieser Auswanderer erfolgt seyn wird, darüber gleichfalls weitere Kunde zu geben.“

R e d a c t i o n .

Am 29. October begab sich der Finanzminister in stieltem Anzuge, von der Schatterei zu Pferde begleitet, und in einem königlichen Staatswagen fahrend, nach der zweiten Kammer der Generalstaaten, wo er von einer Deputation empfangen und in den Saal eingeführt wurde. Hier nahm der Minister auf dem königlichen Throne Platz und überdies im Namen Sr. Majestät die Finanzgesetze für das Jahr 1834. In einer Anrede, worin er zunächst einige allgemeine Bemerkungen über die Form und den Betrag des Budgets machte, wies der Minister die Ersparnisse und Vereinfachungen nach, welche alle Hauptabtheilungen derselben erforschen hätten und womit auch seiner sorgfahrend werden dürfte. In dem neuen Budget sind auch nicht mehr wie früher  $\frac{1}{2}$ , der aufzubringenden Zinsen, sondern nur 4,000,000 fl. jährlich auf Rechnung der Belgier gebracht worden, so daß damit den neuen Unterhandlungen ein Grunde geban worden. Ferner gab der Minister zu erkennen, daß die günstigen Umstände, in welchen sich der Credit des Landes befinde, es unzulässig machten, nach seiner ein Staatspapier auszugeben, welches 5 pCt. nomineller Zinsen trage, und die Regierung sich vorbehalte, über die völlige Einziehung der nach im Publicum befindlichen specienlichen Papiere den Generalstaaten ein Gesetz vorzulegen. In Bezug auf das Syndicat hat der Minister zu erkennen gegeben, daß jede Veränderung desselben im gegenwärtigen Augenbli-

der für das Interesse des Senates höchst gewagt und verderblich seyn würde.

erlich legen wollte. Der neue Entwurf des Vertrages zwischen den fünf Mächten (Frankreich, England, Preußen und die Niederlande) und dem Kaiser, auf welchen der Kaiser die Minister des auswärtigen Angelegenheiten in seiner Rede \*) sich bezieht, ist seinem wesentlichen Inhalte nach, folgender. Im Eingange heißt es: „Nachdem die Höfe von Oesterreich, Frankreich, Großbritannien, Preußen und Rußland, als solche Mächte, die die Verträge von Wien und Paris unterzeichnet und das Königreich der Niederlande gegumdet haben, von S<sup>M</sup> Majestät dem Könige der Niederlande eingeladen worden sind, sich mit ihm über die geeigneten Mittel zur Beilegung der in seinen Staaten entstandenen Unruhen zu beraten, so haben die genannten Höfe dieser Einladung Folge geleistet und ihre zu einer Konferenz in London vereinigten Bevollmächtigten, in Rücksicht, es notwendig erschienen, auf die Bedingungen der Einigung, welche in London, wo sie durch den Wiener Vertrag vom 31. Mai 1815 und die demselben angehängte Acte vom 21. Mai 1814 festgelegt worden, zurückzukommen und so die Bedingungen der Trennung beider Länder aufzuheben. — Die Bevollmächtigten haben sich nun über folgende Artikel vereinigt. Artikel 1. Der König der Niederlande verpflichtet sich, durch seine Bevollmächtigten an dem Tage, wo Gegenwärtiges von Seiten und den Gesandten der fünf Höfe unterzeichnet wird, seinen im folgenden Artikel erwähnten Vertrag gleichfalls unterzeichnen zu lassen. Artikel 2. Die fünf Höfe erklären, daß der im vorigen Artikel erwähnte, durch Vermittelung der Londoner Konferenz zu Stande gekommte, Vertrag diejenigen Einzelheiten erhalte, welche sie zur Beilegung der Unruhen in den Provinzen der Niederlande zwischen Holland und Belgien und zur Erhaltung des Friedens in Europa realisiert zu sehen wünschen. Der erwähnte Vertrag soll dem gegenwärtigen angehängt werden und mit ihm gleiche Kraft haben. Artikel 3. Es verpflichtet sich, die das Territorium betreffenden Vereinbarungen, die aus dem mehrerwähnten Vertrage zwischen Holland und Belgien hervorgehen, nur unter dem ausdrücklichen Vorbehalte der förmlichen Zustimmung der Signaten des Hauses Nassau und des trübsamen Bundesrates, so weit dies erforderlich wird, geschlossen werden. S<sup>M</sup> Majestät der König der Niederlande macht sich anheischig, ohne Vertrag die zur Erlangung dieser Zustimmung erforderlichen Schritte zu thun. Artikel 4. Durch Unterzeichnung und Ratifikation des gegenwärtigen Vertrages, so wie durch Artikel 2 erwähnte, die fest angehängte, Verträge, wird die Vereinigung, die großbrit. Kaiser von 31. Mai 1815 zwischen Holland und Belgien bekand hat, von S<sup>M</sup> Majestät dem Könige der Niederlande als aufgerollt anerkannt. Artikel 5. Die Ratifikationen werden innerhalb 6 Wochen in London ausgetauscht.“

Das Journal de Luxembourg enthält nochstehendes Schreiben aus dem Haag: „Der König hat die Session der Generalstaaten unter der gränztlosen Aufpazien eröffnet; alle Freyen sind von Hoffpazien erfüllt; schon seit mehreren Tagen sprechen gut unterrichtete Leute von nichts als von Maßregeln, welche verabreitet worden

\*) Vergl. Oesterz. Beob. vom 5. d. M.

find, um die feindlichsten Anhangs, in Bezug der großen Frage, welche die Conferenz nicht zur Entscheidung kommen konnte, zu beschleunigen. Der Vols hat eine solche Verantwortung zu großem Ansehen und Erbschaftigkeit bezeugt, als es der großen Kampfes bedauern kann, sich nicht der großen Opfer kostet, und als es im Voraus seinem Könige dafür zu danken wünscht, daß er die allerdings bedeutenden Schwierigkeiten zu einem glücklichen Ende geführt hat, wenn auch die Kräfte der Holländer ihnen noch länger getrotzt haben würden, falls man es ihrem Patriotismus zur Pflicht gemacht hätte. — Man spricht von einem zwischen den Niederlanden und den Hauptmächten abzuschließenden Vertrag, der, indem er Belgien um seinen status quo laßt, doch die Streitigkeiten befeitigen würde, welche den Verhältnissen zwischen beiden Völkern noch Hindernisse in den Weg legen. Luxemburg würde, wie es heißt, noch außerhalb der gegenwärtigen Stipulationen bleiben, und sein Schicksal würde schließlich der Entscheidung der deutschen Bundesversammlung anheimgefallen werden."

**15 c i g i e n.**

Dem Moniteur zufolge, werden Ihre Majestäten am 10. November von Ihrer Reise nach Paris in Brüssel zurück erwartet. In dem Hoflager Ihrer Majestäten befinden sich die Grafinnen von Merode, die Generale von Hane und von Chasteler, der Graf von Aerschoot und Graf von Becht.

Das Wahlkollegium des Brüsseler Distrikts ist zum 8. November einberufen worden, um an die Stelle des zum interimistischen Gouverneurs der Provinz Antwerpen ernannten H<sup>dn</sup>. Zeichmann ein Mitglied für die Repräsentantenkammer zu wählen.

Teutofolanth.

Die Mündener polizeilichen Zeitungsomz. 7.  
November meldet: „S. Majestät der König haben ge-  
föhrt den königlich griechischen Staatsrath und Befand-  
ern am hiesigen Hofe, Fürsten Korabja, zu empfangen,  
und das Verguldungsschreiben deselben entgegenzu-  
nehmen geruht. Der konigl. griechische Gesandte botte  
bei dieser Gelegenheit die Ehre, S. Majestät dem Kö-  
nig im Namen S. Majestät des Königs von Griech-  
land das Großkreuz vom königlich griechischen Orden des  
Erleuchteten zu überreichen.“

Wachsthum aus Heidelberg zufolge ist am 21. October der wegen unehelichem <sup>1</sup>/2 Raatsgefährdeter Uebertreter und ungeschuldiger Theilnahme an den Frankfurt Unruhen daselbst ingekesselter stud. jur. Doct. aus Wiesbaden, durch Uebertretung und Uebervältigung des Exterdienstpersonnals aus seinem Verhalte ratkommen. Er wird in den öffentlichen Bildern mit Suchbrieseu verfolet.

Am 7. November war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsanleihen	93 $\frac{1}{2}$ %.
deto docto	83%
Darf. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM.	—%.
Darf. mit Verloof. v. J. 1821, für 100 fl. in CM.	13 $\frac{1}{2}$ %.
Wiener Stadtschuld. Obligo. zu 2%, pEt. in CM.	54%
Gesp. Münze sEt. —:	

Verkauf pr. Stüd 1203% in €M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Am Comptoir des Dessert. Hob. ist erschienen: Neuer Wandkalender in Plaratsformat für das Jahr 1834. Einfas-  
sung und Titelvignette von H<sup>rn</sup>. Blasius Höfel gestochen. Kostet 24 fr. E. M.

# Österreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 9. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 7. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometert auf 0° Reaumur reduziert.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.507	28. 34. 37.	+ 5.8	SS.O. mittel.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.437	28. 2 4	+ 6.8	WSW.	Regen.
	10 Uhr Abend.	27.358	28. 0 1	+ 4.0	WSW.	—

## Portugal.

Der Couriez vom 30. October gibt über die in einer zweiten Ausgabe seines Blattes vom vorhergehenden Tage kurz gemeldeten Nachrichten aus Portugal, die der Nautilus mitgebracht hat, folgende näheren Details: „Die Nachrichten aus Lissabon, die wir gestern aus Falmonth früher als irgend einer unserer Kollegen erhalten, und sogleich dem Publikum mitgetheilt haben, zeigen sich im Wesentlichen als vollkommen richtig. Dom Miguel's Armee ist während ihres ganzen Rückzuges nach Santarem von den Truppen der Königin genetzt und haer mitgenommen worden. Sie büßte in den beiden ersten Tagen ihres Rückzuges 1000 Mann ein, und ließ alle ihre Verwundeten, so wie vieles Geschütz in den Händen der Sieger. Die Desertoren, die ihr stark am sich gegriffen; die Milizen und Freiwilligen benützen jede sich darbietende Gelegenheit, um nach Hause zurückzukehren. Die Privatnachrichten stimmen darin überein, daß Dom Miguel, welcher während wurde, als er seine Truppen weichen sah, und einem Soldaten, der ihm eine Hiebepost brachte, einen Säbelhieb ins Gesicht versetzte, selbst schwer verwundet worden, und es hieß sogar, daß er an seiner Wunde gestorben sei. In Lissabon glaubte man zur Zeit, wo der Nautilus (am 20.) von dort abfuhr, daß Graf Saldanha sich am 19. Santarem's bemächtigt habe. Lissabon ist wegen der Succession der Armee drei Tage hintereinander beleuchtet gewesen. Die dortige Wasserleitung ist wieder hergestellt worden; Lebensmittel waren im Ueberflusse vorhanden. Aus England waren beträchtliche Truppenaufstellungen angelangt, denen große Aufmerksamkeit geschenkt wurde. Lissabon war so ruhig, daß kaum ein Polizeicommissar aus der Straße zu sehen war. Es scheint offenbar, daß Dom Miguel's Armee nicht im Stande ist, fernere wirksamen Widerstand zu leisten. Es ist uns die Durchlesung des Tagesbuchs einer zu Lissabon befindlichen sehr angesehenen Person vergönnt worden, woraus wir die nachstehenden Auszüge mittheilen: „12. October. Heute habe ich sämtliche Stellungen, welche Dom Miguel von Poceilla bis hinunter nach Luz eingenommen hatte, in Augenschein genommen, sie sind sehr reich von Natur sehr stark.

Ich kann nicht begreifen, wie seine Truppen sich daraus vertreiben ließen; sein Verlust am 10. muß sehr beträchtlich gewesen seyn; ganze Haufen Gefallener liegen unbedeckt; die von Dom Miguel auf der Wahlstatt zurückgelassenen Verwundeten wurden nach Lissabon gebracht und mit Menschlichkeit behandelt; die Miguelisten sollen dagegen keinen Pardon gegeben haben. In der Nacht vom 10. auf den 11. rückte sich Dom Miguel zu Luz und Olivelas an. Am 11. Morgens bezog er auf den Loucos überherrschenden Anhöhen links von der nach Cadrega der Montechique führenden Heerstraße eine andere sehr starke Position. Dona Maria's Truppen griffen die Miguelistische Armee am 11. um 4 Uhr Nachmittags in dieser starken Stellung an. Es gab einen heißen Kampf, weil Dom Miguel's Fußvolk von seiner starken Reiterei gedeckt wurde; dessenungeachtet gelang es Dona Maria's Truppen, den Feind mit großem Verlust aus seinen festen Positionen zu drängen, wobei die Verwundeten und mehreres Geschütz im Stich gelassen wurden. Der Rückzug von Luz wurde in Verwirrung und Unordnung angetreten, die siegreiche Armee folgte der geschlagenen dicht auf dem Fuße, und die Lanciers, so wie das erste Jägerregiment, setzten ihr hart zu. Dom Miguel ließ 4 bis 500 Verwundete dort im Stich und brach am 12. nach Buçellas auf. Heute Morgens langte ich zu Pombal an, und fand den Herzog von Braganza eben damit beschäftigt, für die Verwundeten von Dom Miguel's Armee Fürsorge zu treffen. Gegen Mittag kam ich nach S. Antonio-José, wo eben die Uhlanen und das erste Jägerregiment verweilen, die seit dem 10. nicht gefeiert hatten. Wir nahmen wahr, daß der Nachtrab von Dom Miguel's Armee die nach Buçellas führende Anhöhe hinauf zog. Die Infanterie brach druse um 3 Uhr Nachmittags auf, um den Miguelisten zu folgen. Kanonierboote und Truppen gingen den Fluß hinauf, um die Miguelisten oberhalb Villafraanca zu beunruhigen. Der Herzog von Braganza hat die Armee, seit sie von Lissabon ausgerückt ist, nicht verlassen, und sich in dem Treffen vom 11. sehr dem Feinde ausgesetzt. Als wir auf der Rückkehr von S. Antonio durch Loures kamen, begegneten wir Dom Pedro, welcher auf der Rückkehr begriffen war, und wünschte ihm Glück zu

nem Succes. Er war in sehr guter Laune. In Lissabon, durch welches wir kamen, bemerkten wir im Palais von Marquiza sieben große Kanonen, — 13. October. Dom Pedro verließ den Palast gegen um 4 Uhr früh und fuhr mit dem Admiral Papiez und Villaflores den Fluß hinaus; um 9 Uhr Abends kehrte er mit den Baronen de Sa zurück, welcher kam, um der Königin seine Aufwartung zu machen. Die von letzterer befehligte Division rückte in Villanova zur Armee der Königin. In Villaflores angekommen 400 Gefangene und Deserteure an; die Miguelistische Armee setzte ihren Rückzug, haet vom Grunde gedängt, fort. — 14. October. Sämmtliche Brunnen von Lissabon haben wieder Wasser. Der Befehl ist befohlen, ihre Stationen und Functionen zu befehlen, Mafra, Torres und in allen Orten einsambele bis nach Santarem hin einzunehmen. Heute sind der Fluminense und noch ein anderes Schiff mit 500 Mann wohl ausgerüsteter Truppen von Bord von London angekommen. Die hier eingegangenen Nachrichten besagen, daß Don Carlos sich in Almeida befand, und nicht im Stande seyn dürfte in Spanien einzudringen, weil an der Gränze viele Truppen stehen, die auf Alles, was einpfließt, ein scharfes Augenmerk haben. Bouemont befindet sich nebst 24 Offizieren fortwährend in Valencia de Alcantara in Quarentaine. Dona Maria und der Herzog von Braganza nebst seiner Gemahlinn haben alle Spülerei desucht und Alles in Augenschein genommen. Saldanha, welcher dem Vernehmen zufolge zum Marquis von Vombal erhoben werden soll, führt nun ganz allein das Commando über die Operationen. Villaflores befindet sich in Lissabon. — 15. October. Dom Miguel's Armee, insbesondere die Milizen und die Freiwilligen, welche nach Hause ziehen, ist in der Auflösung begriffen, und läßt überall ihre Verwundeten und Kranken zurück. Es wird behauptet, daß sich Abranches für Dona Maria erklärt habe, für welches Gerücht auch Gründe sprechen, da zwischen Saldanha und dem dortigen Gouverneur eine Correspondenz gepflogen worden ist. — 16. October. Die Befehle des Marineministeriums und der übrigen Departements (siehe unten) finden bei einflussreichen Personen öfters keinen großen Beifall; ich kann Ihnen aber die Versicherung ertheilen, daß das Volk zufrieden damit ist, und es nicht gerne sehen würde, wenn vor dem Zusammentritt der Cortes ein neues Ministerium ernannt würde. Das derzeitige Ministerium ist, mon mag sagen was man will, den Interessen Großbritanniens und der deutschen Regierung sehr zugethan; die neuen Minister sind thätig und entschlossen, England sollte aber Personen herbeifenden, welche im Stande sind seine Rechte zu verstehen, Personen, mit welchen die Regierung Dona Maria's sich ohne Rücksicht in Unterhandlungen einlassen dürfte, und denen man nicht nachsagen konnte, daß sie Ihre Majestät und der constitutionellen Sa-

che nicht ganz geneigt seien. Auf Bord de Resford's Palast steht die französische Flotte, — vermuthlich zum Schutze derselben. Dief scheint sonderbar. Die vom Baron von Sa befehligte Division hat Alentejo am 13. verlaßen und ist nach Rio Mayor vorgerückt, um Dom Miguel's Armee den Fluß nach dem auf der See von Santarem nach Coimbra gelegenen Elvado de Sa abzuschneiden, was ihr auch gelungen ist. Saldanha's Wunsch geht dahin, Dom Miguel's Armee den Weg nach dem Noeden zu verengen und sie zum Zug über Abranches nach Alentejo zu zwingen. Man hat den Plan, Villaflores unverzüglich mit einem Corps von 4000 Mann gradewegs nach Alentejo zu senden. Das 800 Mann starke sechste Jägerregiment ist nun zu Lissabon complet. Das 300 Mann starke englische Bataillon ist nebst zwei hier ausgerückten Bataillons bereit zum Aufbruch. — 18. October. Dom Miguel befand sich heute Morgens 9 Uhr noch im Besitze von Santarem. Saldanha sandte drei englische Reiten davon entfernt und wieder, gleich nachdem die Division, welche auf der nördlich gelegenen Straße marschirte, eintrifft und sich mit ihm vereinigt, die Miguelisten angriffen. — 19. October. Er ist Dom Miguel gelungen, unterhalb Santarem 5 kleine Kanonenboote zu sichern; die Mannschaft hat sich gerettet. Die Miguelisten haben die Brücke von Alfes, welche eine von den Hauptpositionen ist, in Saldanha's Gewalt gerathen lassen; sie ist eigentlich der Schlüssel zu Santarem und nur eine englische Meile davon gelegen; es liegt am Tage, daß der Feind Santarem aufzugeben gedreht; es hat sein Gepäck nach Abranches geschickt. Zu Elvas hat er Magazine anlegen lassen, er muß mithin gefonnen seyn, sich dorthin zu wenden. Saldanha hat sich der Brücke von Alfes bemächtigt. Die Königin befand sich gestern im Palaste von Ajuda. Die Anzahl der von der feindlichen Armee angekommenen Ausreißer nimmt zu. — 19. October 4 Uhr Nachmittags. Es wird nun behauptet, daß Saldanha sich heute Morgens Santarem's bemächtigt hat. Der Herzog von Braganza hat Relais bereiten lassen und wird dahin aufbrechen.

Der Globe stellt die Sache in einem weniger unguünstigen Lichte für Dom Miguel. Er sagt in seinem Blatte vom 30. October: „Nachrichten aus Lissabon zufolge hat seit dem 11. d. M. kein eigentliches Gefecht mehr stattgefunden, obgleich Dom Miguel's Armee, welche Santarem erreicht hat, auf dem Rückzuge dahin sehr viele mitgenommen wurde. Santarem wird, wie man vermuthet, gegenwärtig das Hauptquartier der Miguelistischen Armee werden, obgleich nach einer Nachschrift zu einem Schreiben aus Lissabon vom 19. d. selbst das Gerücht ging, daß Santarem von den Truppen der Königin angegriffen und besetzt worden sei, und Dom Miguel sich gegen Elvas zurückgezogen habe. Wie messen jedoch diesem Gerüchte wenig Glauben bei, da es andere Zeits heißt, daß die Generale Saldanha und Villaflores

erst auf Vertheidigungen warten, ehe sie Santarem angreifen wollen. In diesem Ende waren bedeutende Streitkräfte, in denen 3000 Mann von den bei Torres vedras stehenden Truppen Hinzukommen, aus der Hauptstadt ausgebrochen, nach deren Anzuge der Angriff erfolgen sollte, der, wenn er gelangte, diesem unglücklichen Kampfe ein Ende machen dürfte. Es war auch in Lissabon das Gerücht verbreitet, daß Dom Miguel an den auf dem Rückzug erhaltenen Wunden gestorben sei; hiervon aber, wie von der Einnahme Santarems, ist in den amtlichen Berichten Lissabons keine Rede; beide Nachrichten verdienen daher sehr wenig Glauben. Man muß überhaupt alle Briefe, die im ersten Augenblick nach dem Untergang von Schiffe aus Portugal von Falmouth oder aus andern Häfen geschrieben worden, nicht ohne Mißtrauen lesen, da sie gewöhnlich voll von Uebertreibungen sind. Es ist zu bedauern, daß drei Petrobriskische Kanonierboote, die oberhalb Saca vom auf den Grund gerathen sind, von den Miguelisten genommen wurden. — Seit wir Obiges geschrieben haben, sind uns Berichte zu Gesicht gekommen, die uns bewegen, mehr Vertrauen als anfangs auf die Nachricht von der Einnahme Santarems zu setzen, da es scheint, daß nur eine Division von Dom Miguel's Armer dort sich festgesetzt hatte, während die andere nach Abrantes ausgebrochen war. So viel ist gewiß, daß bei Abgang der letzten Nachrichten aus Lissabon Melias für Dom Pedro nach Santarem bestimmt waren. Wir haben auch gehört, daß der Herzog von Terceira mit einer Expedition von 4000 Mann nach den südlich vom Tago gelegenen Provinzen abgehen soll. (Obiges Tagebuch läßt ihn mit 4000 Mann in entgegen gesetzter Richtung nach Alentejo aufbrechen.)

Die Times enthält folgenden Auszug eines Schreibens aus Lissabon: Candido Jose Xavier, Dom Pedro's vertrautester und Favoritminister, ist am 14. October gestorben. Ihm folgt als Minister des Innern Joaquim Antonio d'Almeida, einer von den Freunden und Anhänger des Jose da Silva-Carvalho. Margiochi, von der Partei Saladanha's, ist zum Marineminister ernannt und dem Dom Agostinho Jose Freire das Portefeuille der auswärtigen Angelegenheiten interimistisch übertragen worden. Dom Miguel soll eine Proclamation an seine Armee erlassen haben, worin er den Entschluß ankündigt, sich nach Torres Vedras zu werfen."

#### Spanien.

Der Moniteur vom 31. October enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man hat Nachrichten aus Barcelona vom 28. und aus Gerona vom 29. erhalten. Alles war in diesen beiden Städten und in dem übrigen Theile der Provinz (Catalonien) ruhig. Man hört nichts mehr von der Bande von Prats de Blaufranc, noch von irgend einer andern; Bürgermilizen werden organisiert; die drei ersten Caracillos von Barcelona werden ihren Dienst antreten, sobald sie gefesselt

sind. Die Milizen sind zu Figueras, Gerona und Puycerda organisiert; dasselbe muß in Tarragona und Tortosa der Fall sein. Die Briefe aus Bagnone enthalten heute durchaus kein neues Factum."

Der Vizekönig von Navarra hat folgende Anträge an das Publicum in der Provinz eintreten lassen: „Der tapfere Obrist und zweite Commandant der Rüken- und Bedeckungsbataillone, Don Miguel Tannier, Chef der mobilen Colonne, die bestimmt ist, den Geiratsdienst in diesem Königreiche zu versehen, theilt mir unterm 19. October folgende Nachricht mit: „Ich habe von dem französischen Offizier, mit dem ich auf der Brücke von Xeragu eine Unterredung hatte, erfahren, daß Eraso diesen Morgen nach Frankreich hinübergegangen ist; er sei krank gewesen und mit dem Platten Don Antonio Eron und Antonio Gonzales als Gefangener nach St. Jean Pied de Port gebracht worden.“ Ich hielt es für zweckmäßig, das Publicum hiervon zu benachrichtigen, um es zu beruhigen, da ich selbst die größte Freude darüber empfinde, daß dieser unbankbare Revolutionär doppelt aus seiner Laufbahn gerissen worden ist, indem er sah, daß das treue Volk von Navarra sich seiner Partei offen widersetzt, und daß die französische Regierung ihn ebenfalls feindselig behandelt. Aus diesen Gründen und in Gemäßheit der Instruction Ihrer Majestät der Königin: Regentin, welche die Trauer, womit ihr Herz durch den noch neuen Verlust ihres selbsten Gemahls durchdrungen ist, nicht noch dadurch vermehren will, daß sie genöthigt wäre, ihre Untertanen die Strenge der Gesehe fühlen zu lassen, biete ich Allen Verzeihung an, und gebe mein Wort als Vizekönig und Generalcapitän, daß ich sie ohne alle Beschränkung gewähren werde, nur mit der einzigen Ausnahme, die Decorationen und den Sold der Militärs nicht anzuerkennen, die auf eine so freiwillige und vorbezeichnete Weise sich derselben unwürdig gemacht haben. Die getauften Landknechte, welche dem Impulse der Faction gefolgt sind, ohne deren Verleumdung zu kennen, sollen insofern Verzeihung erhalten, wenn sie sich mit ihren Waffen oder ihren Pferden bei ihren betreffenden Behörden, in einer Frist von vier Tagen nach Bekanntmachung dieses Pardons in jeder der Städte oder Dörfer des Königreichs, einstellen. Der furchtbare Tod des treulosen Santos Padron, die Gefangenennahme seines Spießgesellen Eraso, die plötzliche Auflösung ihrer Banden, und die erfolgte freiwillige Anerkennung von Seite aller Spanier und die Huldigung, die sie der ältesten Tochter des besten der Könige, Isabella II., geleistet, Alles trägt an, daß weder Gott noch Menschen gestatten, daß das Verbrechen, welches dies treulosse Thaten im Sinne haben, vollbracht werde, und der großherzige Pardon, der jetzt angeboten ist, wird fernerhin dem Thatendächigen kein Recht mehr auf Gnade geben. Pamplona, 20. October 1833. (Unters.) Antonio de Sola."

## Großbritannien und Irland.

Die Verweigerungen der Häfen- und Festenkleuer haben in keinen weiteren Unordnungen geführt; die Associationen hielten zwar hier und da Versammlungen; indessen wurden Truppen unter den Waffen gehalten, und die bürgerlichen Behörden trafen Anstalten, gegen alle, welche die Aufgaben verweigern wollten, streng einzuschreiten; namentlich sollten am 28. Oct. in Westminster mehrere Pfändungen vorgenommen werden; dies wollte so, daß in Westminster alle Rückstände ohne weiteren Widerstand bezahlt wurden.

Die Times enthält einen Brief, datirt vom Bord der Isabella, Bassinabag, September 1833, welchen Capitän Ross an die Londoner Admiralität eingesandt hat, und der von einem Beamten der letzteren durch ein Schreiben an Lloyd's zur allgemeinen Kenntniß gebracht wird. „Mein Herr,“ heißt es in diesem Schreiben, „ich bin von den Vordragscommissarien der Admiralität beauftragt, Ihnen die Abschrift eines vom Capitän Ross an den Secretär derselben gerichteten Briefes mitzutheilen, welcher eine Uebersicht der Schicksale dieses kühnen Seefahrers und seiner muthigen Gefährten gibt, so wie eine Darstellung der wunderbaren Errettung desselben aus einer so gefährlichen Lage, wie noch keine in den Annalen der Schifffahrt vorgekommen. Ich habe Sie mit dem Wunsch des Vords beauftragt zu machen, daß ein für die dabei Betheiligten und für den Seesdienst des Landes so ehrenvolles Document durch Sie veröffentlicht werde. Ich habe die Ehre u. s. f. m.“ — Der erwähnte Brief des Capitans Ross ist, als ein authentischer Bericht, liefert gewiß die richtigsten Angaben über den Verlauf und die Resultate seiner Reise, doch dürfte es, zur besseren Würdigung der letzteren, nicht unangemessen sein, erst kurz an diejenigen Reisen zu erinnern, die dieser letzten Nordpolar-Expedition vorhergegangen sind und sie vorbereitet haben. Schon vor längerer Zeit führte eine Parliaments-acte dem Seefahrer, der zuerst durch eine nordwestliche Passage aus dem atlantischen Ocean in das stille Meer gelangen würde, eine Prämie von 5000 Pf., dem Schiffe, das zuerst über den Nordpol hinweggehe, eine Belohnung von 20,000 Pf. zu. Die Lösung beider Aufgaben, für den Handel wohl auch nicht ohne Bedeutung, ist für Wissenschaft und Schifffahrt von der größten Wichtigkeit; — noch aber ist weder die eine noch die andere erreicht. Capitän Phipps (nachmaliger Lord Mulgrave) ging 1773 mit zwei Schiffen nach Spitzbergen, Capitän Cook 1778 durch die Veringstraße nach dem Eiscap ab, um die nordöstliche Durchfahrt aus dem rinen Weltmeere in das andere, oder den schiffbaren Weg um Asiens Nordküste herum aufzufinden; allein jener mußte unter dem 80°, dieser schon unter dem 70° nördlicher Breite unverrichteter Sache wieder umkehren, weil undurchdringliche Eismassen den Weg verperrten. Oben so wenig gelang es den späteren französischen, holländischen und russischen Expeditionen, das Eismeer zu durchschif-

fen und die Nordost-Passage zu finden. Mit bestem Erfolg glaubte man jetzt nach einer nordöstlichen Durchfahrt, nach einer schiffbaren Straße um die Nordküste von Amerika herum, von der Bassinabag zum Eiscap, forschen zu können. Der Weg würde noch viel kürzer sein, als der nordöstliche, und selbst daß der allerkürzeste, gerade über den Nordpol hinüber, nicht mit Eis bedeckt sein würde, hatte man gegründete Ursache zu vermuthen. Ueberdies meinte man, daß Grönland, dessen Ostküste man nur bis 80°, dessen Westküste man nur bis 77° kannte, eine Insel, die Bassinabag somit eine Durchfahrt ins Eismeer sein könnte, während auf der andern Seite Amerika jenseits des Eiscaps gewiß nicht mit dem Festlande von Nordamerika zusammenhänge, eine Durchfahrt also möglich sei. Dies veranlaßte die englische Regierung, im Jahre 1818 eine doppelte Expedition nach dem Nordpol zu veranlassen. Capitän Buchan sollte mit zwei Schiffen zwischen Spitzbergen und Nowaja Semlja die Durchfahrt über den Pol ins stille Meer, und Capitän Ross mit der Isabella und dem Alexander die nordwestliche Durchfahrt aus der Bassinabag ins Eismeer und so durch die Veringstraße ins stille Meer aufsuchen. Beide segelten ab, aber Buchan mußte beim 80°, Ross schon beim 75° nördlicher Breite wieder umkehren. Erstere verperrte wieder das Eis, letzterer aber eine Landküste im nordöstlichen Winkel der Bassinabag den Weg. Er gab dem neu entdeckten Lande den Namen „arctisches Hochland,“ knüpfte mit den Bewohnern, auf der untersten Culturstufe stehenden Eskimos, freundschaftlichen Verkehr an, erwarb sich dann um die Wissenschaft das Verdienst, die Lage der Bassinabag, die man bis dahin um 10° zu weit nach Osten sich vorgestellt hatte, zuerst genau bestimmt zu haben, kehrte aber mit der festen Ueberzeugung zurück, daß es aus der Davisstraße und der Bassinabag keine Durchfahrt ins Eismeer gebe. Indes, er hatte noch nicht alle Theile dieser Bay genau durchsucht, der Lancasterfand und die Cumberlandstraße, in der sich wirklich eine Strömung gezeigt hatte, waren ihm der Eismassen wegen unzugänglich gewesen. Die Regierung beschloß deswegen, noch eine Expedition in die Bassinabag anzuschicken. Der Lieutenant Parry, der unter Ross den Alexander commandirt hatte, ging 1819 mit zwei Schiffen dorthin ab, drang nördlich durch den Lancasterfand hindurch in das Polarmeer ein und überwinterte in dem Hain einer unbewohnten Insel, die er Melville-Insel nannte, segelte dann, nachdem er unterwegs das Penny-Regent-Insel untersucht hatte, noch weiter westlich, fand fortwährend im Norden kein festes Land, sondern nur Inselgruppen, und somit die Hoffnung, daß die gesuchte Durchfahrt doch noch möglich sei, — mußte aber, wie er den 133° westlicher Länge erreicht hatte, der undurchdringlichen Eiskele wegen, die sich ihm entgegenstellten, im August 1820 wieder umkehren. Seine Untersuchungen hatten also die Hoffnung, das große Unternehmungen gelingen zu sehen, aufs Neue belebt, und die Nord-

post-vordien wurde nun mit verdoppeltem Eifer fortgesetzt. Pargy unternahm 1821 mit der Hecla und der Jung eine zweite, 1824 eine dritte Reise. Auf dieser Reise wurden seine Schiffe im Juli 1825 südwärts von der Prinz-Regen-Inslet durch Sturm und Eis ans Land geworfen, und die zertrümmerte Jung mußte im Polarmeer zurückgelassen werden. In gleicher Zeit unternahmen die Capitane Franklin und Richardson im Auftrag der deutschen Regierung: eben so gefährliche Vandreisen an die Nordküste America's; Capitän Bon, und von Rußland aus Capitän Rohrbach, Baron Wrangel, Capitän Wassiljoff setzten auf verschiedenen Wegen, und mit mehr oder weniger glücklichem Erfolg dem Nordpol zu, aber keiner erreichte ihn. Die wichtigsten Entdeckungen waren das Resultat aller dieser Unternehmungen. Durch Capitän Pargy war das Polarmeer bis zum 115° Länge vollkommen bekannt geworden; Franklin und Richardson bestimmten die Nordküste America's von 113° bis 119° westlicher Länge; von hier fehlten nur noch 11° bis zum Eis-cap; um dieselbe Zeit war von der andern Seite Capitän Beechey 120 Meilen weit über das Escap hinaus vorgedrungen und wartete unter dem 150° auf Franklin, der ihm entgegenkommen sollte; aber undurchdringliche Nebel und Eisfelder hatten diesen gezwungen, umzukehren, als er nur noch einige Grade von der Stelle, wo Beechey wartete, entfernt war, und nachdem er sich überzeugt hatte, daß es zu Ende August an der Nordküste America's von 100° bis 150° (derselben Grade, die wohin Beechey von der andern Seite gekommen war) eine Durchsahrt für Schiffe geben müßte. Die Möglichkeit einer Nordwest-Passage war also so gut wie hergestellt; es galt nur noch, sie wirklich zu besahren; dem Nordpol hatte sich Pargy auf seiner Exursion von Spitzbergen aus 1827 bis auf den 82° 45' genähert; nur noch 7½° waren also zu durchwandern. (Schluß folgt.)

Console am 29. October 88.

### Frankreich.

Der König und die Königin der Belgier haben am 29. October den Präsidenten der Seine, den Polizeipräsidenten, und den Municipalcorps von Paris, den Cassationshof, den Rechnungshof, den königlichen Gerichtshof von Paris, das Tribunal erster Instanz, das Handels-Tribunal, den Stad und die Officiere der Nationalgarde von Paris und des Reichsbesitz empfangen. Man schätzte die Zahl der Officiere, die sich bei dieser Empfangsaudienz eingefand, auf 1500.

Der Moniteur enthält einen Bericht des Generals Langel über sein Truppcorps zu Buga. Derselbe beginnt die Vorkämpfe vom 12. bis 15. October. Am 12. Morgens nahmen die Trupps in Sturm Schritte den Marabut von Guraga auf dem Gipfel der höchsten Felsen, von wo aus die Cabaien auf die Stellungen der Franzosen feuerten. In demselben Augenblicke griff eine andere Colonne das Lager von Demus an, von wo aus die Cabaien ihrem Marabut Hülf zu führen konnten.

Zu No. 313

Die Landungscompagnien der Marine, etwa 400 Mann, nahmen einen glänzenden Theil an der Action, deren Resultat der Küstzug des 4 bis 5000 Mann starken Heindes war; die von ihm selbst angelegte Verbrennung seines großen Lagers in der Ebene und die Preisgebung des Lagers von Sidi Bu Bahamar, wo der größte Theil seiner Macht versammelt war. Die Befreiung des Marabut von Guraga befreit die Franzosen von den bedrückenden Ängsten der Cabaien, so daß sich die Expeditionstruppen von nun an den Arbeiten ihrer Niederlassung hingeben können, ohne unaußerlich einen erditterten Heind bekämpfen zu müssen. Der französische Verlust beträgt vier getödtete Unterofficiere und Soldaten. Man versichert, von den Fzinden hätten sich bei dem Rückzuge mehrere Stämme unter sich geschlagen.

Man glaubt, der König der Belgier werde nur bis zum 10. Noeember in Paris bleiben, da am 12. die Session der belgischen Kammer eröffnet wird. Der General-procurator, H<sup>r</sup>. Dupin, ist am 28. Abends zu Paris angekommen. Er hat sich am folgenden Morgen mit einer Deputation des Cassationshofes zu S<sup>r</sup>. Majestät dem König der Belgier begeben.

Marshall Maison sollte am Montag den 4. Noeember auf seinen Vörschiffsposten nach S<sup>r</sup>. Petersburg abreisen. — Marshall Jourdan ist von einer Krankheit befallen, welche die seiner Familie und seinen Freunden große Besorgnisse erregt.

Eine neue gerichtliche Anschuldigung ist gegen den National angelüpft. Er ist am 6. Noeember vor die Assisen, welche ohne Jury richten, berufen, weil er von den Sitzungen der Tribunale in vier auf einander folgenden Nummern Nachricht gegeben hat, was ihm bekanntlich durch das letzte Urtheil verboten ist.

Am 30. October 6 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 50. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 50. — Am 31. October 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 50. 3 Percents 75 Fr. 70.

### Deutschland.

Das großherzoglich hessische Regierungsblatt vom 3. d. M. enthält folgendes Edict, die Auslösung der Ständeverfassung und die Anordnung neuer Wahlen zur zweiten Kammer der Stände betreffend: „Ludwig II. von Gottes Gnaden Großherzog von Hessen und bei Rhein ic. Wir haben auf den Grund der Artikel 63, 64 und 65 der Verfassungsurkunde des Großherzogthums verordnet und verordnen, wir folgt: Artikel 1. Die kermalige Versammlung der Stände des Großherzogthums ist aufgelöst, und die Wirksamkeit jeder der beiden Kammern der Landstände hört mit Verfindung dieses Edicts in derselben auf. Artikel 2. Alle Rechte aus den in Beziehang auf den fünften Landtag Statt gefundenen Wahlen sind erloschen. Artikel 3. Es sollen unverzüglich neue Wahlen für die zweite Kammer der Landstände des Großherzogthums angesetzt werden. Artikel 4. Unser Ministerium des Innern und des Justiz ist mit





# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 10. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 8. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	9 Uhr Morg.	Pariser Maß. 27.66; Wiener Maß. 27.35.	+ 4.5	SW. 11 U. 10.30.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.66; 27.10.	+ 5.5	—	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.16; 22.11.	+ 3.0	—	trüb.

## Spanien.

Der Monitor vom 1. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man schreibt aus Madrid, daß die royalistischen Freiwilligen am 27. October entworfen worden sind. Einige derselben, die Widerstand leisten wollten, sind durch Gewalt gezwungen worden. — Das Volk hat den lebhaftesten Enthusiasmus für die Königin gezeigt. Die vollkommenste Ruhe herrscht fortwährend in der Hauptstadt des Königreichs. — Unsere Correspondenzen von der Gränze melden durchaus kein neues Factum.“ — Das Journal de Paris enthält über obiges Ereigniß folgendes Schreiben aus Madrid vom 27. October: „Die royalistischen Freiwilligen sind heute entlassen worden. Da eine gewisse Anzahl derselben Widerstand leistete, mußte zur Gewalt geschritten werden, um sie zu unterwerfen; es hat von beiden Seiten einige Tode und Verwundete gegeben. Die Truppen sind fast die ganze Bevölkerung haben den lebhaftesten Enthusiasmus für die Königin an den Tag gelegt. — Diesen Abend ist die Ruhe vollkommen wiederhergestellt. Eine Polizeiverordnung besteht die Todesstrafe jedem royalistischen Freiwilligen, der noch Waffen zurückbehalten haben sollte, sei es der Schwere auszuliefern.“ — Der National hat über die isenische Kürze dieser ministeriellen Mittheilungen aus Madrid, und sucht die Veranstaltung zu beobachteter Maßregel der Entwaffnung in irgend einer Bewegung, die zu Gunsten des Don Carlos in Madrid Statt gefunden haben dürfte.

Der Indicateur de Bordeaux meldet aus Bayonne vom 27. October: „Die zu Burgos vereinigten Truppen unter dem Befehle des Generals Sarachid haben ihren Marsch am 24. begonnen. Ungefähr 2500 Fußsoldaten bleiben in Burgos, 400 Reiter wurden gegen Vitoria geschickt, 3000 Fußsoldaten und 300 Reiter sind auf Vittoria; 4000 Mann, unter Sarachid's Befehl, ziehen über Areguosa und Valmaceda nach Bilbao. Während diese beiden Divisionen zugleich Vittoria und Bilbao angreifen, wird Gorka mit all seiner Mannkraft gegen die Insurgenten zu Bergara und in Aragonien sieben. Sabasta man mit einem Male Castilien, Navarra und Biscaya zu beruhigen. Nach den Aussagen von S. Sebastian erhalten diesen breitet sich Gorka schon zu seiner Bewegung, und man schickt aus diesem Hafen drei wohlgerüstete Kanonierboote aus. Die meisten erfahren wir nicht, daß die Truppen der Königin in Vittoria und Bilbao eingezogen seien; die Folge davon wird zwar die Zerstörung der organisierten Schwärme sein; aber viele dürften sich ins Gebirge ziehen.“

Der Cañizuelo meinte, daß die Stärke der spanischen Armee folgendermaßen sei:

Infanterie.	Mann.
Erste Division der königlichen Garde . . . . .	7,943
Zweite Division derselben . . . . .	9,500
17 Linienregimenter . . . . .	25,000
5 Regimenter leichter Truppen . . . . .	6,760
	49,143

Dazu kommen 43 Regimenter Provinzialmiliz, jedes von einem Bataillon von je acht Compagnien, nach Abzug der Grenadiere und Schützen, die der königlichen Garde einverleibt sind, eine Effectivmacht bildend von . . . . . 27,000

Das Ganze der spanischen Infanterie 76,143

Königliche Garde . . . . .	1,500
Leibgarde . . . . .	500
Einzelkavallerie, schwerer und leichter . . . . .	4,000

Das Ganze der spanischen Kavallerie 6,000

Artillerie zu Fuß . . . . .	5,000
Reitende Artillerie . . . . .	300

Ingenieure. Sappers und Mineurs 1,200  
Das Material der Artillerie und der Ingenieure betreffend, so kann man sagen, daß es fast null ist; denn Spanien hat keine 50 Artilleriefelder, die in brauchbarem Stande waren.

## Spanisches Amerika.

Nach Privatbriefen aus Mexico vom 8. August ist der Zustand der Stadt höchst traurig. Das Oberparlament hatte nach dem Vertrage von Javeleta eine allgemeine Amnestie für politische Meinungen angehängt, aber ihr zum Trabe wurden sieben der besten Generale der Republik von der Americanen gestrichen, und andere Verletzungen der Amnestie begangen. Der Gubd der Yucalco's, ein Freimaurerclub, der bekanntlich vom amerikanischen Gesandten Poinsett gestiftet worden und in dem er alle Ermögungen vereinigt und ihnen so einen Mittelpunkt gegeben hatte, den sie früher nicht gehabt hatten, ging an alle Macht an sich zu reißen. Unter diesen Umständen empficht sich ein andauernder Vaterkrieg, Escalada, in Valladolid gegen den Congress und kündigte eine Revolution zu Gunsten der Religion an. Es unglücklicherweise, daß die gebildete Classe mit dem Congress war, so wenig sich hätte sie doch, sich für einen so unbedeutenden Menschen und ein so hoffnungsloses Unternehmen zu erklären; aber die Yucalco's fahren die als eine gute Gelegenheit an, sich an ihnen zu rächen, und beschaffen eine Proscriptionsliste von 52 Personen, Gelehrten, Richtern, Kaufleuten, denen man alle in Spanien geborenen Geistlichen beifügt. Der Congress sprach in einer ge-

heimen Sitzung ein Verdammungsurtheil und Sequestration der Güter dieser Personen aus, ohne gerichtliche Anklage, ohne Angabe der begangenen Verbrechen, ohne eine Verurtheilung irgend einer Art. Diese Maßregel traf die ersten Familien von Mexico; einige der Verurtheilten erhielten noch zeitlich genug Kunde von dem Beschlusse, um sich in Sicherheit zu setzen. Derselbe wurden ins Gefängniß der Inquisition geworfen, wo sie noch sind, wie die Cholera, die auf der Erde sich wüthet, und die Empörung nicht erlauden, sie nach Tampico oder Veracruz zu schicken, von wo sie nach Neu-Orleans eingeschifft werden sollen; sie sind meistens Männer, die sich im Freiheitskriege ausgezeichnet, größtentheils in spanischen Gefangnissen gefesselt, und ihre Leiden und ihre Güter (wie die Republik aus Spanien) gestiftet haben. Diese Verdrückungen haben verursacht, daß ein Theil der Gouvernoren in der Terra Caliente die Waffen gegen den Congreß ergrieffen hat, so daß die Empörung erst durch die Fehler des Gouvernements eine gefährliche Wendung nahm; die Cholera unterdrück jedoch alle Feindseligkeiten für den Augenblick; sie ist seit einigen Tagen in der Stadt selbst, und richtet große Verwüstungen an.

#### P o r t u g a l.

Der Herald und die Times geben folgende Anzeige aus Privatbriefen aus Lissabon vom 19. October: „Seit meinem letzten Schreiben, worin ich Ihnen den erfolglichen Ausfall der Truppen Dom Pedro's, welcher am 10. d. M. außer der Anführung Saldaña's Stadt fand, und die dadurch bewirkte Vertreibung der Truppen Dom Miguel's aus den Verschanzungen, die sie dicht in der Nähe der Hauptstadt inne hatten, gemeldet habe, dauerte der Kückzug gedachter Truppen bis jetzt immer fort, und ihre fliegenden Vorposten waren stets dicht hinter ihnen her auf dem Fuße. Jo Soares und an anderen Orten ließen sie ihre Verwundeten im Stich, indem sie dieselben ins Spital einsperreten und niemand zu ihrer Pflege jurathieten: Dom Pedro besuchte sie, als er dahin kam, und sand sie in dem elendesten Zustande, der sich nur denken läßt; als sie ihn erblickten, schrien sie dergehalbe in Hufe, daß sie ihn, den man ihnen Alles als Raub und Tod gegen alle seine Gegner schraubend geschildert hatte, aus Klagehafte um Schonung ihres Lebens baten, und einige, welche noch Kraft genug hatten, sprangen, als er eintrat, aus dem Bette und suchten sich durch einen Sprung aus dem Fenster zu retten. Er befohl, daß man diesen Unglücklichen alle erforderliche Pflege angedeihen lassen solle, und als er sie verließ, hatten sie bereits eine ganz andere Meinung von seinem Charakter gefaßt, als sie kurz vorher gehegt hatten. — Dom Pedro hat dem Grafen Saldaña die sehr reich geschmückten Insignien des Duums und Schwerordens verliehen und ihm zu gleicher Zeit das Blut der Krone a de Lisboa vom 12. überreicht, worin das Decret in Betreff der Wiederherstellung der Bulle oder vielmehr des Ordens des Marquis von Pomal (Großmeisters von Saldaña) am Obersthal der Hierarchie Josephs I. angeordnet worden ist. — Es unterliegt keinem Zweifel, daß der Kückzug der Miguelisten vortheilhaft ausgefallen worden ist; es fanden ihnen nicht weniger als 2000 von Oxfen gezogene Karren zu Gebote, mittelst welchen ihr gesamtes schweres Gepäcke schnell vor ihre Front geschafft wurde, und der Armee stets vorausging. Sie haben daher nichts davon eingebüßt, ihre Karren und Verwundeten ließen sie aber insgesammt zurück, weil sie außerst schnell marschirten und der Feind ihnen nicht auf dem Fuße folgte. — Es ist wenig zu suchen, daß die Miguelisten sich lang in Santarem aufhalten dürften.“

Ihre Hauptabsicht geht ohne Zweifel dahin, sich nach Alentejo oder nach Évora zu wenden. Santarem bietet nicht die erforderlichen Hülfsmittel zum Unterhalt der Armee und der zahlreichen Flüchtlinge derselben Beschäfte, welche Dom Miguel gefolgt sind, dar; es ist auch kein Plan von hinlänglich militärischer Stärke, um einem künftigen Angriff von Seite unserer Armee widerstehen zu können. Die von Bernardo de Sa befehligte Division aus Penide hat ihren Marsch von Oporto aus durch das Land ohne Widerstand bewerkstelligt und dabei nicht 12 Schüsse abgefeuert; sie steht jetzt ganz dicht beim Feinde (kaum eine Legoa von ihm entfernt) und bereit, dem Hauptcorps, welches bei dem zwei Legos von Santarem entsetzten Brückenkopfe von Assica, dem Hauptquartier Saldaña's, vereinigt steht, die Hand zu bieten; man hält sich versichert, daß binnen wenigen Tagen ein entscheidendes Treffen verloren wird. Während des Rückzuges der Miguelischen Armee sind nicht mehr als ungefähr ein Duzend Offiziere und 100 andere Militärs zu uns übergegangen. Sie haben ihr ganzes Gepäck und Verköch gerettet, aber eine ziemlich Quantität Kanonensugeln und Granaten juradgelassen. Vorgeritten warich in dem dritthalb Legos von Santarem entsetzten Cartago, wo damals Saldaña sein Hauptquartier hatte und seine gesammte Artillerie sich befand; er erwartete, daß die Ankunft des Restes seiner Truppen, welche von Lissabon nachdrücken und denen ich auch auf meiner Rückreise von Cartago nach der Hauptstadt begegnete. — Als ich durch die vom Jo Soares üppigen und ausgezeichneten Cornen kam, war ich erfreut, mehrere tausend Stücke Feind fröhlich greifen zu sehen, welche fortzudringen der Feind nicht Zeit genug gehabt hatte. Obgleich das so ist, um Brigadegeneral vorgerückt, und ich habe die portugiesischen Kavallerieoffiziere mit Enthusiasmus von den Diensten sprechen hören, die er der Armee auf ihrem Marsche geleistet hatte. Es heißt allgemein, daß sämtliche englische Offiziere und Gensdarmen der Dienerschaft verlassen werden, weil die portugiesische Regierung sie jetzt nach ihrer Seala besolden will, obgleich man ihnen früher die Zulage ertheilt hatte, daß sie noch der englischen Seala wurden bezahlt werden. Ich habe so von einem Augenzeugen vernommen, daß Dom Miguel's Armee, als sie auf ihrem Rückzuge Alentejo erreichte, von dem nachfolgenden Feinde so hart gedrängt wurde; daß die Infanterie Quarees bilden mußte, die von der Keiterei gedeckt wurden. Die Lanciers machten einen tapfern Angriff, schlugen sie, machten viele nieder, und nahmen mehrere gefangen; zwei Bannanten gingen zu der Königin über, und zwei andere Offiziere wurden, eben als sie die Reihen Dom Miguel's verlassen wollten, erschossen. Am 16. landete in Lissabon der Oberst Kelly mit 500 Mann englischen Fußvolks, denen, wie er beif, 1500 baldigst folgen sollen. Es sind im Allgemeinen junge Leute von gutem Aussehen. Oberst Kelly ward sogleich Dom Pedro vorgestellt, und die Truppen in bequeme Kasernen untergebracht.“

\*) An Bord des zu Plymouth angekommenen Schiffes Albatros, welches Lissabon am 21. verlassen hatte, aber nichts Neues mitgebracht haben soll, die Capitän des englischen Fahrges Rassa, Namens Teresap, als Passagier dort unangekommen; sein Schiff ist nebst noch 12 andern von Dom Pedro als Preie erklart worden, weil sie sich im Dienst Dom Miguel's befunden hatten.

\*) Die in Lissabon verbreitete Nachricht von der Einnahme Santarem durch Saldaña scheint also zu vortheil gemein zu seyn.

## Großbritannien und Irland.

Die Londoner Hoffartung wider manchem auf öffentliche Weise die Beschuldigung des Ritters von Wals, als außerordentlichen Geschäftsträgers und bevollmächtigten Ministers der Königin Regentina von Spanien, im Namen Ihrer Majestät der Königin Isabella II., bei dem kgl. großbritannischen Hofe, in welcher Eigenschaft derselbe am 21. October die Ehre hatte, von Lord Palmerston dem St. Majestät zur Audienz eingeführt zu werden und seine Credentia zu überreichen.

Die Beschuldigungen von Hausath bei den Personen, welche die Häuser und Fenstersteuer ermäßigten, darunter in London fort, ohne Widerstand zu finden. Auch die Mordthat, die der Pöbel am ersten Tage der Beschuldigung durch einen Aufstand bereit und dann in ein Haus verdrungen hatte, wurden von der Polizei aufgefunden, der sie ruhig ausgehört und von ihr dann in ein Auctionshaus arbeitsam werden. Das Ministerium des Innern (Lord Welbourn) hat in einer öffentlichen Bekanntmachung jeder Person, die zur Entdeckung oder Ergreifung derrer ersucht, die jene Mordthat der Polizei entziehen, eine Belohnung von hundert Pfund Sterling und Bestrafung von gerichtlicher Verfolgung versprochen, falls der Angehör selbst Theil am Tummel nahm; ausgenommen von der Belohnung wie von der Amnestie sind diejenigen, welche persönlich die mit Beschlag belegten Gegenstände der Polizei entziehen.

Die Adhion macht auf folgenden, in irlandischen Zeitungen erschienenen Aufruf an die Bevölkerung zu Wunden O'Connell aufmerksam: „Das ernste, enthußliche, brave und handbare Volk von Munster, das seine patriotischen Gefühnen stets so lebhaft aufreht und immer bereit war, sich nicht nur in der Theorie oder mit bloßen Worten patriotisch zu zeigen, und das sich auch stets bereit, sein tiefes Gefühl für Dankbarkeit auf substantielle Art zu bewähren, namentlich wenn es den Verdiensten des Verehrten galt, wird sich gewiß freuen, wenn es hört, daß die werthvollen Anstalten getroffen sind, um den diesjährigen Tribut weitestlich noch einträglicher als jemals zu machen, indem man Grund zu erwarten hat, daß bei der bevorstehenden Gelegenheit nicht nur jede Grafschaft, sondern jedes Kirchspiel des Königreichs dazu beizutragen wird. Es soll freudig von Dublin aus hiervon Anzeige gegeben, und da sich gleichzeitige Anmerkungen stets als erfolgreich erweisen haben, so wird wahrscheinlich, wie wir zu wissen glauben, diese Art und Weise empfohlen werden. Jetzt ist es Zeit, Mögen die Irlande der Welt zeigen, wie dankbar sie ihrem Verehrten sind! Jedes Kirchspiel muß sogleich damit beginnen, seine Comitee niederzusetzen und seine Bemühen zu erneuern. Männer von Munster, begehrt O'Connell nicht!“

## Rußland.

Einem allerhöchsten kaiserlichen Befehl des Ministeriums vom 22. October zufolge, darf während dieses und des folgenden Jahres jede Haltung Getreide aus einem russischen Hafen in den andern auf ausländischen Schiffen soßfrei ausgeführt werden, jedoch unter der Bedingung, daß die Versender des Getreides sich schriftlich verpflichten, die Acte über die wirklich in einem russischen Hafen erfolgte Abfuhrung des ausgeführten Getreides zu gebührender Zeit vorzulegen.

Wegen des plötzlichen Ereignis der Feire aller Getreidearten in der Reichthum sind die in den Magazinen der Stadt im Jahr 1832 in niedrigen Preisen gesammelten Vorräthe von Nothleidenden für denselben niedrigen Preis verkauft worden. Um nun den Bewohnern der Reichthum einen neuen Beweis edelrühiger Fürsorge zu geben,

haben St. Majestät den Kaiser befohlen, man solle den armeren Bewohnern der Hauptstadt auch aus dem neuen im laufenden Jahre angefallenen Vorräthen Getreide ablassen, daher der Ankunst der noch bevorstehenden letzten Transporth, die von Privatbändlern hierbei zu Markt geführt werden, abzuwarten, und für das zu verkaufen. Die Getreide einen den Auslagen der Krone angemessenen Preis festsetzen, nämlich 12 Rubel für den neungpflanzten Ruhl Roggenmehl. Zur größeren Erleichterung für die Käufer soll nicht allein in den auf der St. Petersburgischen Seite gelegenen Stadtmagazinen, sondern auch aus allen zum Prociantwesen gehörigen Magazinen, Getreide verkauft und mit diesem Verlauf am 28. October begonnen werden.

## Frankreich.

Das am 30. October heraufgekommene Gesetzkabinet enthält hauptsächlich die Bekanntmachung der Ordennungen, die Pensionen für die Sieger der Baskien, für die im Juni verurtheilten Nationalgardisten, oder für die Witwen und Kinder der in diesen Tagen getödteten Nationalgardisten betreffend. Die den Nationalgardisten demüthigten Pensionen machen 400 bis 1000 Fr. die für die Witwen 500 und für die Kinder 250 Fr. aus.

Der Courtire François, der Constitutionnel, die Quotientien und der Messager haben, zum Theil mit sehr bitteren Bemerkungen, die neuen gegen den Nationalgesetzten gerichteten Verfolgungen.

Am 31. October 5 Percenten fin Courent geschlossen zu 102 Fr. 50. 3 Percenten fin Courent geschlossen zu 75 Fr. 35.

## Niederland.

Am 29. October hat die im Generalkomitee versammelte zweite Kammer der Generalstaaten die Adresse als Antwort auf die Deonoree einstimmig angenommen. Am 30. sollte dieselbe von der ersten Kammer in Berathung gezogen und alsdann durch eine gemeinschaftliche Deputation St. Majestät dem Könige übergeben werden.

Das von dem Finanzminister in die zweite Kammer vorgelegte Ausgabebudget von 1834 ist in ein ordentliches und ein außerordentliches eingetheilt. Ersteres betrug 40,345,445 fl., letzteres 13,046,380 fl. Das erstere ist folgendermaßen eingetheilt: Königlich Haus 1,425,000; hohe Collegen 523,830; auswärtiges Departement 843,628; Justiz 100,000; Departement des Innern 2,600,000; reformierter Gottesdienst 1,179,000; römisch-katholischer Gottesdienst 300,000; Seemacht 6,300,000; Equidation:

a) Nationalschuld 12,375,000, Kosten dieses Departements, Pensionen etc. 3,600,000; Landmacht 11,000,000. Das außerordentliche Budget veranlagt für hohe Collegen 38,083; auswärtiges Departement 277,750; Justiz 144,500; Departement des Innern 326,000; reformierter Gottesdienst 120,000; römisch-katholischer Gottesdienst 100,000; Seemacht 6,000,000; Equidation: a) Nationalschuld 8,350,000; b) Kosten, Pensionen etc. 1,545,947; Landmacht 1,100,000. Die Mittel zur Deckung des ordentlichen Budgets sind folgende: Grundsteuer 8,426,777 fl.; die Personal-, Patente-, Accise-, Stämpel-, Erbschaftsteuer etc.; die Zins- und Ausgabebetten; die Abgabe von Gold- und Silberarbeiten; die Bekinnahme, Lotterie und 1,200,000 fl. Aus über dem von den überflüssigen Einkünften angeworfen. Zur das außerordentlichen Budget sind angeworfen: 30 Decenten von der Personalsteuer, 25 von der Patentsteuer, 25 von der Accise, ohne die Maltsteuer, 25 von der Stämpel- und Erbschaftsteuer; die Einkünfte von den Domainen des Prinzen Niederl.; die zufälligen Einnahmen und 800,000 fl. von den überflüssigen Einkünften. Zur Ergänzung des noch fehlenden

fein ein Capitel von 4 Millionen in das große Buch eintragen und zu Gedruckt werden.

Er u. s. f. a. n. d.

Die (zu Darmstadt erscheinende) trübselige Osterlandzeitung vom 1. November enthält folgenden Artikel: „Ostern schon und erst in unserm letzten Bericht wider hatten wir Gelsenbrun, auf das Streben aufmerksam zu machen, welches sich in der trüben Zeit zeigt, die Rechte der Regierungen auf eine Weise zu beschränken, welche der Ruhe der Staaten, dem Glück und Frieden des Volkes die größte Gefahr droht. Auch in den trübsamen Kammern haben sich bereits bedeutende Ansprüche der Art erhoben, die am größten und ernstlichsten in der zweiten Kammer der großherzoglich heffischen Stände hervorgetreten sind. So viel scheint uns jedenfalls gewiß, daß nach den Grundgesetzen, welche in der in jener Kammer gemachten Motion gegen zwölf von der großherzoglichen Staatsregierung erlassene Verordnungen erwidert sind, alle Regierungsgewalt des Fürsten aufzuheben, die Regierung ein Spiel der Factionen und Parteien werden, und wenn diese Grundzüge weiter verbreitet und angenommen würden, Frankreich endlich eine Beute der Anarchie werden müßte. Geden wir auch zu, daß mit einseitig relaxirten Verordnungen von Seiten einer constitutionellen Regierung möglicher Weise zu weit gegangen werden könnte, was wir höchst beklagen würden, da wir jede Willkür und Despotie hassen, so sehen wir dagegen doch in der Verfassung selbst, in den Kammern, die solche Willkür rügen und den verantwortlichen Ministern anlagern können, weit größeren Schuß, als gegen die hereinbrechende Anarchie, die schrecklichsten aller Despotien, wenn jene Regierungsgewalt gelähmt wäre. Diese Grundzüge, in Verbindung mit der Lehre, daß die Richter besagt seien, Verordnungen der Staatsregierung für ungültig zu erklären, enthalten die Keime der gefährlichsten Zerwürfisse und inneren Spaltungen, der gänzlischen Auflösung des Staates; sie bilden einen Staat im Staate, eine juristische Hierarchie, die ähnliche Uebel bringen könnte, und nach der Natur der Sache und dem Laufe der menschlichen Dinge dringen müßte, wie man sie einfließen der geistlichen Hierarchie vorwarf. Da aber diese die großherzoglich heffische Regierung im vollen Besitze des durch eine dreizehnjährige Praxis und die stillschweigende oder ausdrückliche Einwilligung von vier Landesregierungen seit Einführung der Constitution geheiligten Rechtes ist, Verordnungen zu erlassen, so war es am so natürlicher, als sie ausdrücklich erklärte, niemals jene Grundzüge anerkennen oder von ihrem Rechte lassen zu wollen, was für sie eine Lebensfrage sei. Dies ist in einem merkwürdigen Actenstücke geschehen, einem am 29. v. M. der Kammer mitgetheilten Entschluß des großherzoglichen Staatsministeriums, von welchem durch den von dem Abgeordneten Doppler erklärten Bericht des zweiten Ausschusses über die oben angeführte Motion. Dieser in sehr ruhiger und würdiger, aber zugleich enger und entscheidender Sprache abgefaßte Entschluß dürfte die Aufmerksamkeit aller constitutionellen Staaten Deutschlands er-

regen. Erwürde außerdem beantragt, durch die Art und Weise jenes Berichtes, die natürlich im höchsten Grade bestimmden müßte. Der Berichtshatter, selbst Mitglied des obersten Gerichtshofes des Landes, tritt förmlich als Vertheidiger des Verfahrens und der Thronen auf, während das Streben des ersten sogar von den wenigsten nicht auswendig gefassten Radikalen als vaterlandsverrätherisch bezeichnet wurde und einst nach Frankreich emwandern. Dagegen, des Hochverraths beschuldigt, nicht im Vaterland zu erscheinen und sich zu erschüttern wagen; der Mann, der die Regierung so oft der Verletzung der Verfassung beschuldigt, vertheidigt den Verein, der sich auf lauter Gefährdungen gründet und die Gesetze zu umgehen andersieht; er läßt den rein revolutionären, die schamhäftigen Veräußerungen gegen den Bund und die Fürsten ausstoßenden, von allen Regierungen verpönten bekannten Aufbruch Wirths „Kaufmanns Philister“ in diesem Bericht, der in mehreren tausend Exemplaren unter dem Vorzeichen vertheilt werden soll, ausdrücken was muß (seder Parteiführer von solchem Beginnen halten?) und verliert, wieviel sehr schwach, diese den Umsturz Deutschlands beabsichtigende Schamhäftigkeit mit den Waffen zu vertheidigen, mit denen sie allein vertheidigt werden kann, mit den Waffen der Sophistik. Oder sollte der Berichtshatter im Ernst glauben, das Eine der demokratische reuße Reich Wirths sei auf dem Wege des Geistes möglich, weil Wirth es gesagt? Und wohin lämen die deutschen Fürsten, worunter auch der edle Fürst, den der Berichtshatter treu geschworen, in diesem Einem demokratischen Reich? Wohin die Rechte seiner Krone, die der Depuirtirte seinem Eide gemäß so gut zu achten und zu vertheidigen hat, als die Rechte der Städte und des Volkes? Doch genug, wir müßten hier werden, wollten wir unsere Betrachtungen weiter verfolgen. Nur noch die Bemerkung, daß uns, gleich nicht der achtungswürdigen und unabsaglichen Männer, die wir darüber hier äußern hörten, diese Bemerkung, anerkennen und verpönte Aufbruchschriften vertheidigend von Seiten des derstehenden Ausschusses wiederholtes unter das Volk zu bringen, mit Frauen und Manne erfüllt hat. Wir würden nicht daran glauben, hätten wir nicht den Ausschussesbericht gedruckt vor uns liegen, so wie seinen Ministerialentwurf, der die Zustimmung dieser revolutionären Stellen aus dem Berichte verlangt. Wir sind überzeugt, daß die Kammer diese Ansicht theilen wird; daß sie Ordnung und Gesetz schätzen und nicht diejenigen vertheidigen will, die dessen Umsturz predigen.“

Am 9. November war zu Wien des Mittelpreis der Staatsguldensvertheilungen zu 5 pEt. in C.M. 93/4; detto „ „ „ 4 pEt. in C.M. 82/4; Darlehen mit Verloos. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; detto „ „ „ 1821, für 100 fl. in C.M. —; Wiener Stadbanco Obligat. zu 27/2 pEt. in C.M. 54/4; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98/4 Kr. 1/2 Monat. — Camb. Münze pEt. — Dankactien pr. Stück 1193 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Förl von Pfalz.

Verleger: Anton Strauß sel. Wwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1166.

Im Comptoir des Oester. Besch. ist zu haben: Hermann Cotta's, folgl., f. d. Oberforstathes 12., Tafeln zur Bestimmung des Inhaltes der runden Hölzer, der Kieferhöhlen und der Reissagen, so wie zur Berechnung der Nutz- und Saaholzmessung. Auf hohen Beichl. C. Freilich des H<sup>o</sup>. Eruch Grafen von Dopsa, f. d. ersten Hof- u. Landes-Ärztmeisters etc., auf österreichisches Maß reducirt und mit mehreren Zusätzen, zum Gebrauche für österreichische Forstmannen eingerichtet, von Leopold Gradauer. Kosten sind geb. 1 fl. 30 kr. C.M.

## Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 11. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
Den 9. November.	8 Uhr Morg.	27.358	28.3 u. L. 27.	+	4.0	Wolk. schwach.
	3 Uhr Nachm.	27.319	28 0 10	+	5.0	Wolk. ———
	10 Uhr Abends.	27.480	28 2 10	+	2.0	Wolk. mittel.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir (die übrigen Pariser Blätter, außer der Zeitung, dem National und Galignani's Messager, sind am 2. wegen des Festes am vorhergehenden Tage nicht erschienen) gibt in nachstehendem Schreiben aus Lissabon vom 30. October folgenden Nachrichten aus Spanien: „Es sind keine offiziellen Nachrichten vom Eintritten des Generals Castelfield zu Lissabon eingelaufen; er war am 28. auf dem Wege von Miranda nach Lissabon und der General Wall aus Lissabon. — Die Biscaya ziehen sich auf Santander zurück. — Die Besatzung von Pamplona ist durch zwei Regimenter verstärkt worden. — Aragónien ist vollkommen ruhig. Man glaubt, daß die nächsten Nachrichten das Eintritten der Truppen (der Regimenter) in Lissabon melden werden.“ — Aus obigem Artikel geht hervor, daß die im Indicateur de l'Europe vom 31. aus Lissabon vom 29. gemeldete Nachricht vom Eintritten der Truppen der Regimenter zu Lissabon abermals zu voreilig gewesen. — In einem der Briefe aus Lissabon vom 29. heißt es: „Lugoño, Alfaro, Haro, Santo Domingo de la Calzada, überhaupt die ganze Rioja (der zwischen Castilien, Navarra und Alava eingeschlossene Landschaft), sind im Aufstand gegen die Regierung Isabel's II. Es läßt sich nicht in Abrede stellen, daß in ganz Spanien ein Aufseufz gegen die Regierung gählet, und die Faction spannt ihre Netze über die ganze Halbinsel aus.“

Das Bulletin du Soir vom 3. November (welches wir am Schluß unseres Blattes durch außerordentliche Güte erhalten haben) enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Am in der Nacht vom 27. auf den 28. October aus Madrid abgegangener Kurier hat den unschätzbaren Bericht über die Ereignisse mitgeteilt, die durch die Entlassung der royalistischen Freiwilligen veranlaßt worden sind. — Diese Maßregel war am 26. von dem Ministerrath beschlossen worden. Im folgenden Tage sehr früh bemächtigten sich die Behörden ohne Schwierigkeit der Verkaufsbatterie, welche den Freiwilligen gehörte. Eine große Zahl dieser letzteren versammelte sich auf die Nachricht von dem Vorgefallenen in einer ihrer Alcaiden, die im Mittelpuncte der Stadt liegt. Da sich die Menge ringsumher versammelt hatte, schickte einige der Soldaten sich unter dem Aufsehe der Garde V. aus den Fenstern; so gleich ließ man die Truppen hervortreten; um zu gleicher Zeit zog ein zahlreicher Haufe nach dem Palaste, und verlangte mit lauten Geschrei Waffen. Die Königin erschien aus dem Balkon, wo sie mit dem herzlichsten Jubel begrüßt wurde. Während dieser Zeit saßen die Freiwilligen, nachdem einige Ausrufschüsse zwischen ihnen und einem Batalion

der Provinzialmiliz geschwehrt, und erstere unter Androhung, über die Klänge springen zu müssen, aufgefordert worden waren, sich zu erheben, das Gewehr zu heben. Mehrere entzifferten, und es gelang ihnen, aus der Stadt zu kommen; andere schützten sich in ihre Wohnungen; einige wurden in den Straßen getödtet. — Gegen Mittag ließ die Municipalität durch Anschlag bekannt machen, daß alle Freiwillige der Todesskaf der Waffen abzugeben hätten. Die Ruhe war in dem Augenblick des Abgangs des Kuriers vollkommen hergestellt und man befürchtete keine neue Störung derselben. — Eine am Abend ausgegebene officielle Zeitung meldet, daß über hunderte Freiwillige verhaftet worden sind, daß die Justiz gegen die Strafbaren ihr Amt handelt, und das Schwert der Gerechtigkeit auf ihre Häupter fallen werde.“

Nachstehendes ist der vollständige Inhalt des (in der Madrid'schen Hofzeitung vom 22. October enthaltenen) Decrets, kraft dessen Don J. F. Burgos zum Minister des Innern ernannt wurde; An den Präsidenten des Ministerraths. In Erwägung, daß es unmöglich ist, gleichzeitig die Functionen eines Ministers des Innern und die eines Mitgliedes des Regierungskonferen, zu welchem Posten der Graf von Osalia durch das Testament des Königs, meines erlauchtesten Großvaters, betruhen worden ist, zu versehen, hab ich zu dem Amte eines Ministers des Innern den Finanzrath Don J. F. Burgos, in Betracht seiner besondern Kenntnisse in staatswirtschaftlichen Dingen, ernannt, und beauftrage ihn hiermit, sich im Einklänge mit dem Ministerrath, vor Allem mit der Entwurfung und Vortragung eines neuen Vertheilungsplanes als Grundlage der innern Verwaltung, und als ein Mittel zu befehligen, die Vortheile zu erzielen, deren ich meine Volkstheilhaftigkeit werden lassen will. Ich habe es vernommen und wider meinen Willen erfüllt. Gegeben im Palaste, 21. October 1833. Unterzeichnet von der Hand der Königin.

An demselben Tage war auch nachstehendes Decret durch die Hofzeitung bekannt gemacht worden: „Innig überzeugt, daß ein Land ohne Gewerkschaft nicht gedeihen kann, und daß diese nur da blühet, wo keine Hindernisse dem Verbrauche in den Weg gelegt werden; daß wenn Nationen, die in den Ausfuhr groß Fortschritte gemacht haben, den Widerstand ihrer Manufacturegegenstände auf fremden Märkten finden können, der spanische Gewerkschaft damit beginnen muß, die Märkte des eigenen Landes zu versehen; daß man aber diesen Vortheil nicht erlangen kann, so lange es noch privilegirte Manufakturen gibt, die zuweilen nicht einmal den Bedürfnissen der Konsumtion genügen, letztere aber denselben erschweren oder sie durch die Seltenheit oder

Thürung der Feindschaft beschränken; in Betracht, daß dieser Nachtheil sich namentlich hinsichtlich der in Madrid und der Umgegend fabricirten Krystallwaaren fühlbar gemacht hat, wo im Interesse des zu den königl. Domänen gehörenden Manufaktur von San Ildefonso, die Fabrication und Einfuhr dieses Artikels, ohne Nutzen ist, wohl aber zum Nachtheil der Einwohner, die solchermaßen der Vortheile der Fabrication und des Verkaufs verlustig gegangen sind, bisher verboten war, — aus allen diesen Gründen, und um einen Beweis meiner günstigen Absichten für die Nationalindustrie, so wie ein Beispiel der Unernüchternheit zu geben, womit ein Jeder ihr zu Hülfe kommen muß, beschloß ich, im Namen meiner theuren und vielgeliebten Tochter, der Königin Isabella II., daß von dem Tage der Publication des gerühmten Decrets an, die Fabrication und Einfuhr des Krystalls in Madrid und in dessen Umgebungen frei seyn soll, wie in allen übrigen Provinzen des Reichs, unter solcher Beobachtung der gefestigten Bestimmungen, die in dem allgemeinen Zolltarif für die Waarenzufuhr angeführt sind. Gegeben im Palaste, 21. October 1833. Unterzeichnet von der Hand der Königin.

In der obgedachten Nummer der Hoffzeitung vom 22. hier: man noch Folgendes: Heute Mittag hatte der spanische Botschafter, Graf von Kapneval, die Ehre, der Königin Argentin ein Schreiben zu überreichen, worin S. M. Majestät der Königin der Franzosen ihr den Empfang der Nachricht vom Tode Königs Ferdinand VII. anzeigt, und ihr zugleich den Kummer, den er darüber empfand, sammt seinem Glückwunsch zu der Thronbesteigung der Infantin Isabella, verbunden mit seinen eifrigsten Wünschen für die Eintracht und das gute Vernehmen zwischen beiden Mächten und für die glückliche Regierung der jungen Königin, zu erkennen gibt. Nachdem S. von Kapneval hierauf auch noch sein neues Creditiv überreicht, wurde S. Majestät zur Abschiedsaudienz eingeführt, und der erste Gefandtschaftssecretär, Graf von Cardeñosa, und der Königin Argentin vorgezogen. — Die Generalscapitäne von Andalusien und Granada berieten am 16. die Generalscapitäne von Valencia und Almeria unter dem 19., der Generalscapitän von Guipuzcoa unter dem 17., und der Vicekönig von Navarra unter dem 18., daß in ihren respectiven Provinzen fortwährend die größte Ruhe herrsche.

#### Portugal.

Die Times vom 30. October sagt über die durch den Brigg Nautilus, der Lissabon am 20. verlassen hatte, aus Portugal mitgebrachten Nachrichten: In den Auszügen aus unsren Briefen und Zeitungen haben wir Alles gesehen, was wir mit diesem Schiffe an Neuigkeiten erhielten, und wir müssen es dem Publicum überlassen, sich nach den Thatfachen ein Urtheil zu bilden. Obgleich die Nachrichten auch Lage weiter reichen, als die letzten von Portugal eingegangenen, so enthalten sie doch nichts von einem neuen Gescheh oder entscheidendes Manöver. Hatten wir uns auf die Autorität der Abendzeitungen verlassen, so würden wir eine ganz andere Geschichte zu erzählen gehabt haben. Sie wußten Dom Miguel schon todt oder wenigstens „todlich verwundet“ (so meldete der Courier vom 20.). Unsere Correspondenten, die nicht ruhig mit seiner Armee in Santarem eingequartiert, sondern in der Lage, der dem jetzigen Stand des Kampfes über seinen Ausgang etwas behaupten zu wollen, von Don Carlos weiß man noch immer nicht, wo er sich befindet. — In ihrem Besonderen sagt die Times Obigem noch Folgendes hinzu: „Im Ganzen urtheilen die Kaufleute,

welche sich auf die Meldungen ihrer Dissaboner Correspondenten verlassen, günstiger von den aus Portugal eingegangenen Nachrichten, als man nach den in den Morgenblättern publicirten Briefen in der That im Allgemeinen zu glauben geneigt war. Die Schwierigkeit, die Wahrheit in diesem Kampfe auszumitteln, ist in der letzten Zeit durch die Unzufriedenheit derjenigen Leute von der gemäßigten Partei noch vermehrt worden, die, nach dem sie sich in Dom Pedro's Benehmen gegen sie gefaßt haben, in Gemeinschaft mit den Miguelisten völlig dazu mitwirkten, seine Absichten zu entzünden und die von seiner Armee geleisteten Dienste unter ihrem Werth anzuschlagen. Die Constitutionellen ihrer Seite, die den Kaiser als ihrer Partei ergeben betrachteten, legen jedes Ereigniß nach der besten Seite aus, während von den Speculanten in portugiesischen Obligationen, deren es eine sehr große Zahl gibt, Alles noch weit ärger übertrieben wird. Dessen ungeachtet läßt sich, anfrerer Meinung nach, aus dem Conflict aller dieser Ansichten und Behauptungen doch so viel abnehmen, daß die Sache der Königin sich auf einem gutem Wege befindet, und daß, wenn auch das Land nicht so bald, als man in der letzten Zeit geglaubt, von den Miguelisten desertiren möchte, doch anderer Seits auch kein Grund zu der Besorgnis vorhanden ist, als würde der Bürgerkrieg noch sehr lange fortwähren und die Hülfquellen Portugals ganz erschöpfen, wie die Alarmisten es gern glauben machen wollen. Wenigstens ist es doch ein günstiges Omen, daß es jetzt gar keine Partei mehr gibt, auch nicht die kleinste, die so thöricht wäre, den endlichen Sieg Dom Miguel's prophezeien zu wollen. Die mit dem letzten Schiff hier eingegangenen Privatbriefe enthalten kaum etwas, das nicht schon bekannt wäre. Man glaubt, daß Dom Miguel's Armee aus Santarem nicht durch einen offenen Angriff, wohl sich dieser sehr Platz nicht eignet, sondern dadurch, daß man ihr die Zufuhr von Lebensmitteln aus der umliegenden Gegend abschneidet, vertrieben werden wird. Zu diesem Zweck sollen sich die unter den Befehlen des Herzogs von Terceira stehenden und die von Bernardo de Sa befehligten Streitmächte von Peniche aus mit der Hauptmacht des Generals Salbando vereinigen, und man hält diese Gesammtheit für stark genug, um dieses Ziel zu erreichen. Die Feindlichen deskräftigen das Gerücht von einer Verwundung Dom Miguel's nicht, doch war dasselbe wirklich in Lissabon im Umlauf, ehe das Packetboot absegelte.

Im Morgen in Gherald heißt es, der Brigg Nautilus habe am 22. October der Oporto angelegt, sei jedoch des sehr kühnen Wetters wegen nicht im Stande gewesen, mit dieser Stadt zu communiciren. Unter den vor diesem Blatte hervorgehobenen Nachrichten aus Lissabon befindet sich auch die, daß der General Salbando und der Herzog von Terceira vor Santarem ständen, wo sie Verstärkungen von Lissabon aus erwarteten; daß eine bedeutende Anzahl von Truppen aus der Hauptstadt abgegangen worden sei und sich mit 3000 Mann, die von Torresvedras her gekommen, vereinigt habe; daß nach dem Ruckzug der Miguelisten eine große Menge von Gepäck und Kriegsgut in die Hände der Pedroisten gefallen sei; daß dagegen den Pedroistischen Kanonierbatterien überhand überwiege eine Brute der Miguelisten geworden, und daß diese die Mannschafe derselben sehr grausam behandelt hätten; daß übrigens zu Lissabon die größte Ruhe herrsche und man daselbst vollkommen überzeugt sei, die Miguelistische Armee würde bei dem nächsten Zusammenstoß mit dem Kaiserlichen der Königin total geschlagen und so dem Kampfe ein Ende gemacht werden.

Das in London angelommene Fahrzeug Nautilus hat auch die Lissaboner Cronica bis zum 17. October

mingebracht, worin es heißt: „Unser Herr, das am 15. d. M. Alenquer, Gaflopheta, Caragado und Villos Rainha besetzt, während der Resten in Villafrauca da Restauracao Rand, rücker, am 16. nach Agaduzera, Atabin und Cartozo vor, an welchem letztgenannten Ort das Hauptquartier aufgeschlagen wurde. Am 16. Morgens unternehmen der Marischal Graf von Saldaña eine Reconoscierung nach Santarem, indem er ein Cavalleriecorps über Ponte d'Alfeca hinaus drückte; der Feind stellte seine ganze Kavallerie in der Fronte unserer vorgeführten Posten auf, welche durch Infanteriebataillons unterstützt wurden. Kaum hatte jedoch unsere Kavallerie eine Linie gebildet, als sich der Feind nach seinen Positionen zurückzog. Unsere Truppen waren vom höchsten Enthusiasmus befeuert, und wünschten nichts schärfer, als wieder auf den Feind zu stoßen, dessen Bagage, Munitionsräder und schwerer Artillerie sich in der Richtung von Abrantes zurückzog, welches Alles darauf hindrängte, daß er nicht Willens ist, seine Stellung in Santarem nachdrücklich zu verteidigen.“

In demselben Blatte der Cronica wird auch von der Vernichtung zweier Kanonenboote durch Dom Miguel's Truppen Bericht ertheilt.

#### Fr a n k r e i c h.

Eine königliche Ordonnanz vom 26. October ernannt den Regimentscapitän Pascaul Deschamps, der bei der Expedition von Bugia das Commando führte, zum Einheitscapitän.

Seit einigen Tagen war man zu Paris in nicht geringer Unruhe über die beschloßene vorläufige Art der Tribunaux und der Nationalen immer mehr überhand nehmenden Veränderungen (coalitions) der Handwerker, welche einen höheren Arbeitslohn und zugleich Verminderung der Arbeitsstunden von ihren Meistern erziehen wollten. — Das Journal des Debats erklärt sich aufs Bestimmteste gegen diese gefährlichen Veränderungen; der National erwiedert aber: „Was das Journal des Debats im Interesse der bürgerlichen Aristokratie, zu deren Jahrt dieses Journal, seitdem es die erbliche Aristokratie verloren geben mußte, geschworen hat, vorzüglich verleiht, ist, daß die Schneidergesellen, die Bäckergesellen, die Schuhwerksgesellen sich heute eben so gut in Comité's versammeln und Erklärungen gegen die Regierenden und die Reichlichen schreiden können, wie früher die liberalen Bankiers der Restauration gegen die Aristokratie mit Titeln, gegen die großen Grundbesitzer mit doppelter Wahlstimme, gegen die Majorate, das Recht der Erstgeburt und die Privilegien aller Art geschleudert haben, welche die Restauration, als Bedingung ihrer eigenen Existenz, aufrecht erhalten oder wieder erweiden wollte! — Und doch, alle H. Casimir Perier in Gegenwart der dreihundert Mitglieder des Justizministeriums erklärte ausrief: „Wir sind unsrer außerhalb der 17 Millionen dreißig Millionen gegen drei hundert.“ meinte er wahrlich damit nicht dreißig Millionen Millionen, wie er. Unter diesen dreißig Millionen, die man als Gegner und Feinde des deplorablen Ministeriums schildert, befinden sich einige Millionen Bäcker, Schneider, Zimmer, Hutmacher, Schuhwerksgesellen u. s. w. Wir oft haben die Doctrinen nicht gesagt, daß sich diese ganze ungeborene Masse in den Julitagen vor Euren Mann gegen die Restauration erhoben habe! Sie hat sich in der That erhoben, aber mit ganz verschiedenen Hoffnungen, und diese Hoffnungen sind es, die sich nun Eufe zu machen suchen.“

Am 2. November 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percento 102 Fr. 20. 3 Percento 75 Fr. 40.

#### Großbritannien und Irland.

Die Londoner Hoffnungen zeigen an, daß John Roperden Grant — seit einiger Zeit der Gesandtschaft in Madrid beigegeben — zum Gesandtschaftssecretär am Botschafter Hofe ernannt wurde.

Die Sun will wissen, daß der bisherige englische Botschafter in Lissabon, Lord William Russell, zum Gesandten am Stutzgarter Hofe ernannt sei.

Consols am 31. October 88 7/8.

#### P o l e n.

Die Kanzlei des präsidirenden Generaldirectors der Regierungscommission für die Finanzen benachrichtigt die Personen, welche sich noch nicht bei ihr gemeldet, und die früherhin bei der Regierungscommission des Krieges oder bei dem polnischen Commissariat angeheft waren, sowie diejenigen, denen nach der Wiederherstellung der rechtmäßigen Regierung eine Civilunterstützung zuerkannt wurde, und die eine solche nach Verhältnis des Frets, dessen sie in Folge der Revolution beraubt wurden, aus den Eosfen des Schatzes bezogen, daß sie in Gemäßheit der hinsichtlich ihrer von S<sup>t</sup>. Durchlaucht dem Fürsten-Staatskanzler und dem Administrationsrath des Königsraths alle ihnen Verhängungen auf die allgemeine Liste der Candidaten zu Finanzämtern eingetragen worden; wenn sie also von dieser Anordnung Gebrauch machen und in jenem Jura die der öffentlichen Verwaltung eine entsprechende Bestimmung erhalten wollen, so haben sie sich bei den oben genannten Kanzlei mit Zeugnissen über ihren früheren Dienst zu melden; eben so sollen sich auch diejenigen melden, welche in Folge ihrer bei S<sup>t</sup>. Durchlaucht dem Feldmarschall eingebrachten Bitten um Ertheilung eines Amtes ebenfalls zu Finanzämtern empfohlen worden sind, wozu ihnen bei 31. December d. J. als letzter Termin angesetzt wird. Wer sich bis dahin nicht meldet, der soll es sich selbst zuschreiben, wenn die Finanzbehörde ihn bei vorerwähnten Candidaten übergeht, und endlich ganz von der Candidatenliste streicht.

#### Schweden und Norwegen.

Unter dem Vorstehe S<sup>t</sup>. königl. Hohet des Kronprinzen hat sich in Stockholm eine Commission zur Förderung der Gewerkschaften im Lande gebildet. Mitglieder dieser Commission sind der Grafen Komenhielm und Erade, Staatsrath Freiherr Akerblom, Staatssecretär Grip, Generalmajor Reuterskiöld und Oberst Dahlström. Nachrichten aus Norwegen vom 20. October zufolge hat sich die zu diesem Tage die Zahl der in Drammen an der Cholera Erkrankten auf 157 belaufen, wovon 81 gestorben und 35 hergestellt sind. In den Vorstädten von Christiania waren bis zu jenem Tage 78 an der Cholera erkrankt und davon 34 gestorben.

#### Niederlande.

Die erste Kammer der Generalstaaten hat in ihrer Sitzung vom 30. October den Abfertigungswurf auf des Königs Thronrede einstimmig angenommen, und zugleich eine Commission von 6 Mitgliedern ernannt, welche in Verbindung mit der zweiten Kammer die Adresse S<sup>t</sup>. Majestät überreichen soll. Man spricht wieder von einer bevorstehenden bedeutenden Verminderung der noch im activen Dienste befindlichen Truppen. Der Prinz-Präsident ist am 28. in seinem Hauptquartiere zu Tilburg angekommen.

Am 31. October begaben sich die Commissionen der beiden Kammern der Generalstaaten in den Palast des Königs und überreichten S<sup>t</sup>. Majestät die Adresse auf die Thronrede. Am Schluß derselben heisst es: „Die Generalstaaten erneuern hierbei die feierliche Versicherung einer eifrigen Mitwirkung zur Beförderung des Landes

Wohlfahrt. Auch ihr inniger Wunsch ist es, daß die diesemmalige Sitzung nicht vorübergehen möge, ohne daß wir das Ende unseres unsichern Zustandes erreicht sehen. Uebrigens, mit Ruhe ihren Weg verfolgend, und von dem Wunsche durchdrungen, im vollkommener Uebereinstimmung mit Ew. Majestät zum Wohle unserer Landesgenossen mitzuwirken, werden die Generalkassen, gleich Ew. Majestät, mit einem unbegrenzten Vertrauen auf den Allmächtigen der Zukunft entgegenblicken, welche Niederland breitere ist. — Nach der Vorlesung der Adresse entgegnete der König: „Mit Vergnügen empfang' Ich die Adresse, welche von beiden Kammern einstimmig gutgeheißen wurde. Diese Uebereinstimmung theile ich Ihnen den Entlass der Gefinnungen an, auf welche Ich rechnen darf. Sie soll mir ein Sporn seyn, für Niederlands Freiheit, Würde und weltliches Wohl zu wirken. Ich rechne ferner auf dieselbe, und hoffe, daß wir, mit Hülfe der Vorsehung, einer glücklichen Zukunft greifen, und daß wir Acts den Wahlpruch unserer Vorfahren: *Eendragt maakt magt* (Eintracht vereint Städte) aufrecht halten werden.“

Der *Rouvelike* der Hasselt bekräftigt die Angabe, daß am 30. October eine Zusammenkunft der holländischen und belgischen Commissarien habe Statt gefunden sollen, um sich über die Markgrante, welche die holländischen Truppen zur Abweisung der Markgränter Besatzung einschlagen sollen, zu verständigen.

Schwedische Widgenoffenschaft. Am 23. October wirkte zu St. Gallen der Fürstbischof von Ems und St. Gallen, Graf Carl Rudolph von Buch-Saundersheim, im Alter von 73 Jahren. — Am 20. ward die holländische Stadtkapitulation (Ständesitz), 180 Mann stark, wieder inkallirt, welche Mitte Augusts aufgelöst worden war.

In der Baseler Theilungssache hat der Obmann entschieden, daß auch das Aachen und Schluiss nach Versailles der Gesamtmitbewilligung der beiden reformirten Cantons theile, mit Ausnahme des katholischen Bezirks Birsegg, vertheilt werden soll.

#### T u r k e i l a n d .

Am 31. October Nachts 12 Uhr schloß, im höchsten Auftrage S<sup>t</sup>. Hohheit des Kurprinzen-Mitregenten, der S<sup>t</sup>. Finanzminister von Moh den Landtag mit folgenden Reden: „Hochgeachtete Herren! Vermöge von S<sup>t</sup>. Hohheit dem Kurprinzen und Mitregenten, meinem gnädigen Herrn, mit ertheilter höchster Vollmacht, welche ich hiermit zu überreichen mich beehre, erscheine ich in Ihrer Mitte, um Ihnen den Schluß des Landtages zu verhandeln. Nur der Ablauf der gegenwärtigen Landtagsperiode führt die Nothwendigkeit dieses Schlusses herbei. Denn obgleich die Dauer der Versammlung über die Zeit, für welche solche ursprünglich bemessen war, sich erstreckte, — so daß dennoch nicht alle Geschäfte erledigt werden, — so daß ein Theil derselben auf die nächste Ständeverammlung übergehen wird. Dessen ungeachtet ist Vieles zur Förderung des öffentlichen Wohles geschehen: eine Reihe von Gesetzen, die theils von der vorliegenden Ständeverammlung schon beschaffen, theils der gegenwärtigen

den vorgelegt waren, ist zu Stande gekommen, und wenn auch nicht hinsichtlich aller Theile des Vorschlags der Staatsentnahmen und Ausgaben ein Einverständnis Statt gefunden hat, auch die Mittel zur geregelten Führung des Staatshaushaltes noch nicht in hinlänglich beruhigender Weise vorliegen, so ist doch für die Deckung des Deficits aus der Vergangenheit hoffentlich ansehnliche Fürsorge getroffen worden. Der Landtagsabschied enthält die Aufzählung des Geschehenen, so wie der noch zu erledigenden Gegenstände. Auf den Grund desselben dürfen wir die beruhigende Ueberzeugung aussprechen, daß auf dem gegenwärtigen Landtage des Erheblichen nicht wenig mit Werth gescheit, und daß daneben für die Folge manches Heilsame vorbereitet worden ist. Wir wollen uns aber auch nicht verhehlen, daß noch Vieles und Großes zu thun übrig bleibe, — und hierzu wird die Staatsregierung mit derselben Bereitwilligkeit die Hand bieten, mit welcher sie bisher Allem, was des Landes Wohl fördert, entgegengekommen ist, eine Bereitwilligkeit, welche in dem Grade fortwährend gerechtere Anerkennung finden wird, als Ansehen und Begriff über das, was der Verfassung und dem Wohl des Landes gemäß ist, sich durch Erfahrung läutert, insbesondere die verfassungsmäßige Stellung der Staatsregierung und Ständerversammlung zu einander aus dem rechten Gesichtspunkte betrachtet und folgerichtig wechselseitiges Vertrauen beschwört werden wird. Im Namen S<sup>t</sup>. Hohheit des Kurprinzen und Mitregenten, beschließen Huld und Gnade ich Sie, vermöge besondern Befehls, vertheilen soll, entlasse ich Sie hiermit.“ — Nachmittags um 3 Uhr war große Tafel von 150 Gedecken der S<sup>t</sup>. Hohheit dem Kurprinzen im Palais, wozu der Präsident und sämtliche Mitglieder der Landstände eingeladen waren.

Wien, den 10. November.

Nachrichten aus Prag zufolge sind S<sup>t</sup>. Durchlaucht der Fürst Aloys Liechtenstein, k. k. Feldzeugmeister und commandirender General im Königreich Böhmen, am 4. November Nachmittags, in Folge einer langwierigen Krankheit daselbst mit Tode abgegangen. — Der Monarch verliert durch diesen Todesfall einen seiner treuesten Diener, die Armee einen ihrer tapfersten, von ihr hochverehrten Anführer, die Verwandten und Freunde des Verewigten den jährlüchsten Verwandten, den treuesten Freund. — Allgemein ist die Leauer über den Tod des so früh Verewigten, dessen Andenken in der gesamten Monarchie unvergänglich bleiben wird!

S<sup>t</sup>. k. k. Majestät haben dem Giovanni Marco Glucke obvi. Capitän der österreichischen Handelsregimanne, „Circone“, die allerschöne Erlaubnis zu ertheilen geruht, die ihm von S<sup>t</sup>. Majestät dem Kaiser von Rußland verliehene silberne Medaille am S<sup>t</sup>. Annenordensbande annehmen und tragen zu dürfen.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pelak.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Officiers. Brod. ist erschienen: Encyclopédie der Kriegskunst zu Lande. Philosophie des ganzen Kriegswesens. — Elemente des Heiles, des Charactere, der Willensfreiheit, der Handlung zum Heile, und im Kriege. Strategie. Von Johann von Guérard, k. k. pensionirtem ersten Rittmeister. Dritte, von Verfass. bereicherte und vermehrte Auflage. Wien 1833. Preis: 10. Von Wiede, Preis: mit Kupf. 12. 1/2.



# Österreichischer Beobachter

Dinstag, den 12. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 10. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer. Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.704	28.3. 32. 8 p.	+ 2.5	SW W. stark.	heiter.
	3 Uhr Nach.	27.703	28.3. 32. 8 p.	+ 4.8	SW W. mittel.	teich.
	10 Uhr Abend.	27.823	28. 6 4	+ 2.5	SW W. —	—

## Spanien.

Ein Correspondenzartikel aus Paris vom 2. d. M. (in der Allgemeinen Zeitung) enthält über die zu Madrid der Entlassung der royalistischen Freiwilligen vorangegangenen Vorfälle folgende Angaben: „... Sind wir gut unterrichtet, so hat der vorgestern in Paris angelkommene außerordentliche Kurier, der die Entlassung der königlichen Freiwilligen meldete, auch andere Nachrichten gebracht, die weit entfernt sind, Madrid als ruhig darzustellen. In der That scheint es, daß in der Nacht vom 22. auf den 23. sich zahlreiche Gruppen in der Straße de la Carretas bildeten und die Fahne der Insurrection aufpflanzten, indem sie: Es lebe Carl V. riefen. In gleicher Zeit bildeten sich andere Haufen bei der Puerta del Sol, und da ganz unerwartet eine der schönsten Straßen von Madrid, der Alcalástraße, mit einer bedeutenden Zahl bewaffneter königlichen Freiwilligen sich füllte, die nichts Geringeres im Schilde führten, als auf dem Palast loszuziehen, so setzten sich die Civil- und Militärbehörden sogleich in die Haltung, den Zustand zu unterdrücken. Zahlreiche Patrouillen durchzogen die Stadt, die Wachen des Palastes und sämtliche Eingänge zu denselben wurden durch ein Regiment Infanterie und eine Escadron vermehrt. Eine große Zahl Polizeiamtens zeigte sich den Insurgenten gegenüber, aber ihre Aufforderungen wurden verhöhnt und Einige von ihnen sehr mißhandelt. Es mußte also die Militärbehörde einschreiten. Eine Escadron Kürassiere, gefolgt von einer Compagnie Grenadiere, rückte gegen die Alcalástraße an. Die Volkshaufen und Freiwilligen setzten keinen Widerstand entgegen; sie zogen sich nach der Puerta del Sol, und die königlichen Truppen folgten ihnen auf den Fersen, ohne daß irgend ein Angriff erfolgt wäre. An der Puerta del Sol angekommen, haben die Aufständler wohl, daß sie kein gutes Spiel mit den Truppen haben würden; sie zerstreuten sich daher in die anliegenden Straßen, namentlich in die Straße de la Carretas. Dort erlitten die Mäße für Don Carlos aufs Neue, und drei oder vier Hundtensende erschütterten. Nun sperrte die Kavallerie ein, warf die Aufständler vollständig auseinander, von denen Viele durch Patronen, die aus den an-

stehenden kleinen Straßen hervorstürzten, verhaftet wurden. Die Gruppen verliefen sich immer mehr, und gegen drei Uhr Morgens herrschte die ruhigste Stille über ganz Madrid. So wie der Tag graute, sah man fast an allen Straßenenden einen großen gedruckten Anschlag, der mit den Worten endigte: „Madrid! Don Carlos ist in Extremadura angekommen. Rasch zieht er heran, sich an die Spitze seines Königreichs zu stellen. Geben wir die von der Königin usurpirte Gewalt ihm zurück, und sein Dank wird nicht aufhören. Verlassen wir die von Gott verlassene Königin! Folgen wir dem Beispiele unserer Brüder von Victoria, Bilbao, Logroño und anderen wichtigen Plätzen, und unsere Sache ist gerettet. Es lebe Carl V.! Es lebe die Königin!“ Am diesem Tage wurde in vollem Consens der Beschluß gefaßt, die Freiwilligen zu entlassen. Beim Abzuge des Kuriers herrschte darüber unter den Freiwilligen große Unzufriedenheit. Mit Ungebuld erwartete man nun, wie die Sache sich endigte.“ Das Weitere ist aus den späteren Nachrichten bekannt.

Die Hamburger Börse hatte enthält folgendes Schreiben aus Sevilla vom 12. October: „Die Cholera mag von Anfang bis jetzt hier wohl 5 bis 6000 Menschen weggerafft haben. Wir wollen nicht prüfen, ob die erscheidenden Sanitätsordnungen, die Quarantainen, die Unersahenheit unserer Aerzte, der Mangel an Vorräthen und die bei dem Eintritt der Krankheit herrschende Unordnung nicht dazu beigetragen, daß das Uebel sehr überhand genommen. Jetzt, wo wir einen würdigen Lieutenant Primero, in Abwesenheit des Assistenten, einen guten Gouverneur und einen wackernen Polizeichef haben, geschieht alles Mögliche, der Epidemie Einhalt zu setzen, auch hat die Sterblichkeit seit einigen Tagen sich schon ziemlich vermindert. Es starben am 2. October 176, am 3. 184, am 4. 207, am 5. 156, am 6. 176, am 7. 163, am 8. 114, am 9. 106, am 10. 118, am 11. 105. In Arizona hat die Krankheit aufgehört.“

## Großbritannien und Irland.

Die Associationen zur Verweigerung der Häuser- und Fenstersteuer hielten fortwährend Versammlungen, saßen Resolutionen, beschloßen Petitionen, kurz, suchten ihren Ansichten mehr als je Geltung zu verschaffen, ohne jedoch

zu irgend einem wirklichen Widerstande mehr zu schreiten. Lord Melbourne nahm eine Deputation der Lordverweigerer, die ihm eine Bittschrift überreichte, artig auf, und selbst halbministerielle Blätter, wie der *Globe*, drücken die Hoffnung aus, daß, so streng auch ungeschickte Schritte zurückgewiesen werden müßten, doch die sich kundgebende große Unzufriedenheit über jenen Abzweigungsweig zu baldiger Aufhebung desselben führen werde.

Der Londoner Hofzeitung meldet nunmehr officiell, daß der Marquis von Junchal, als mit einer besondern Mission von Seite der Königin von Portugal an S<sup>t</sup>. Majestät beauftragt, der Ritter von Lima aber als außerordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister derselben am Londoner Hofe, dem Könige ihre Beglaubigungsschreiben überreicht hätte. — Eben dieses Blatt sagt, der König und die Königin der Belgier hätten in diesem Jahre nach Claremont kommen wollen, seien aber durch Umstände daran verhindert worden; da jedoch die Königin sehr wünsche, dieses reizende Lustschloß einmal auf einige Wochen zu besuchen, so werde König Leopold wahrscheinlich nächstes Frühjahr mit ihr nach England kommen.

Der Staatssecretär für das Innere, Lord Melbourne, hat am 29. October folgende Proclamation erlassen: „Da dem König unterthänigst vorgeschickt worden ist, daß sich mehrere aufrührerisch und übel gekannte Personen am Donnerstag den 4. October im Kirchspiel von S<sup>t</sup>. Margarethe in der Grafschaft Middlesex auf tumultuarische und aufrührerische Weise zusammengetrotzt haben, um die öffentliche Ruhe zu stören, und daß dieselben an dem genannten Orte geschwindig und aufrührerisch verschiedene bewegliche Güter und Mobeln fortgenommen haben, deren man sich daselbst für gewisse damals schuldige und rückständige directe Steuern gesetzlich bemächtigt hatte, und die sich zu der Zeit, wo sie fortgenommen wurden, in dem gesetzmäßigen Verwahrsam des Schreibbeamten, der sich ihrer bemächtigt hatte, befanden, so hat es S<sup>t</sup>. Majestät gefallen, um der Theilnehmer an dem besagten Vergehen besser habhaft zu werden und sie der Gerechtigkeit zu überliefern, hiedurch jedem derselben (mit Ausnahme der Person oder Personen, die persönlich dazu halten, jene Sachen fortzunehmen), der seinen oder seine Mitschuldigen auf eine solche Weise angibt, daß dieselben selbigen genommen und überführt werden können, Ihre kühnliche Vergehungen zu versprechen; und als eine noch stärkere Aufmunterung wird hiermit Jedem (außer den vorher Genannten), der den oder die besagten Uebertreter auf eine solche Weise angibt, daß sie ergriffen und des besagten Vergehens überführt werden können, eine Belohnung von 100 Pf. verheißen.“

Lord Grey wird am 10. November in London zu rück erwartet.

### Frankreich.

Am 3. November hat zu Paris die große Muskrang der Nationalgarde dieser Hauptstadt und ihres Weich-

bildes Statt gefunden, welcher auch J. J. M. der König und die Königin der Belgier bewohnten. S<sup>t</sup>. Majestät der König der Belgier trugen die Uniform der belgischen Bürgergarde und keine andern Decorationen als das große Band der Ehrenlegion und das Kreuz des von ihm gestifteten Leopoldordens. Dem Bulletin du Soir zufolge waren über 30,000 Mann Nationalgarde bei dieser Revue unter den Waffen.

Der Moniteur gibt eine Tabelle von den Getreidepreisen, woraus hervorgeht, daß der Mittelpreis für ganz Frankreich im verflossenen Monat October 15 Fr. 43 Cent. gewesen ist. Der für die Departemente von der ersten Classe war 17 Fr. 9 Cent. Auf dem Markte von Marseille wurde Korn bis zu 20 Fr. 88 Cent. bezahlt. Auf dem Markte von Verbun sank es bis auf 11 Fr. 59 Cent.

### Niederlande.

Nachstehendes ist der vollständige Inhalt der Adresse als Antwort auf die Thronrede, welche die beiden Kammern der Generalstaaten an S<sup>t</sup>. Majestät den König überreicht haben: „Sire! Wenn es für die Vertreter der so getreuen als wohlgekannten niederländischen Nation zu jeder Zeit wichtig ist, Ew. Majestät in ihrer Mitte zu sehen und aus Höchstherrm Munde feierliche Mittheilungen zu empfangen, so empfinden wir dies um so lebhafter bei der misslichen Unförmigkeit, in die sich das Vaterland durch ein Zusammentreffen unerhörter Umstände befindet und wobei zugleich keine Aussichten auf ein erwünschtes Ausrückst sich darbieten. Von diesem letztem Umstand erhalten wir leider die traurige Ueberzeugung, wenn wir dem Gange der ausströmigen Angelegenheiten nach den uns von Ew. Majestät mitgetheilten Actenstücken folgen. Zwar hatte sich vor der Eröffnung unserer vorigen Session die Hoffnung gezeigt, unserm bedauerlichen Zustande ein Ende gemacht zu sehen, aber wie sehr ist sie im Verlaufe jener Session wieder verschwunden, als mitten im Frieden die unermesslichen Zwangsmittel gegen uns angewandt wurden; und wurde auch nach dem Aufhören derselben jene Hoffnung durch die Wiederaufnahme der Unterhandlungen von Neuem erweckt, so mußte es uns nur um so schmerzlicher seyn, zu vernehmen, daß die Nachgiebigkeit und der Wunsch nach einer endlichen Entscheidung, die Ew. Majestät gezeigt, nur durch neue Schwierigkeiten erwidert worden sind. — Ermuthigend ist inswischen der Rückblick auf die mühevollen Geduld, den unmanöbelbaren Muth und die weisen Aufopferungen der Nation während des Druckes, den sie so unverdient erleidet. Mit Selbstzufriedenheit darf sie auf das würdige Benehmen ihrer See- und Kriegerleute blicken, das sich selbst bei Feinden hohen Ruhm erworben hat. Es war die Erfüllung einer heiligen Pflicht, und zugleich ein natürlicher Ausfluß des niederländischen Charakters, die sich in dem Erbitten aussprachen, das Loos der Schlachtopfer jenes unermesslichen Angriffs so viel als möglich zu mildern. Eigene Raast und Selbst-

Abnägigkeit waren es, welche die Nation während der letzten Jahre davor bewahrten, unter der unerklärlichen Verletzung ihrer Rechte zu erliegen. Eintracht, geglaubt auf Vertrauen und Achtung vor Gesetz und Ordnung, hielten sie auch ohne fremde Unterstützung aufrecht. Mitten unter den Wirren der Zeit hat sie bewiesen, was ein einstimmiges Volk vermag, wenn es um die Verbaupung seiner theuersten Interessen sich handelt. Nicht fruchtlos wird dies sein, wenn auch die Berechnungen ausländischer Politik unsere billige Erwartung täuschen. — Wir halten immer noch an der Hoffnung fest, daß das weise Verfahren der Regierung, der sich das Volk fortwährend getreulich anschließt, ein gerechtes und baldiges Arrangement, daß immer mehr Bedürfnis geworden, unsere Verharrlichkeit und Ew. Majestät unermüdete Sorgen für die Ehre und Wohlfahrt des Vaterlandes krönen werde, und daß wir demnach endlich jenes annehmliche Abkommen zu Stande gebracht sehen dürfen, von dem die jüngsten Mittheilungen Ew. Majestät abermals einige günstige Anzeichen zu erkennen gaben. — Dankbar erkennen wir mit Ew. Majestät den Segen, der Höchstihrem Hause durch die Geburt eines Sprosslings des Prinzen Friedrich der Niederlande zu Theil geworden ist. Die dem Hause innig anhängende Nation freut sich über dieses glückliche Ereigniß. — Es freut uns zu erfahren, daß bei dem Unglück und den Gefahren von Außen unsere innern Angelegenheiten noch zu streben stehende Ausichten gemähren, daß der Landbau in diesem Jahre im Allgemeinen gesegnet war, der Gewerbesleiß sich ausdehnt, und daß Handel und Schifffahrt nach der Statt gefundenen Hemmung wieder neues Leben erlangen. Auch erfreut uns die durch Ew. Majestät erhaltene Mittheilung, daß die Einwohner aller unserer Colonien Anhänglichkeit für das Mutterland zu erkennen geben, und daß die ostindischen Besitzungen sich eines glücklichen Zustandes erfreuen, der auch auf unseren eigenen Wohlstand zurückwirken muß. — Angenehm war uns die Versicherung, daß Ew. Majestät Regierung fortfährt, zweckmäßige Vereinfachungen in den innern Angelegenheiten einzuführen. Durch dieselben gelangen wir nicht allein zu einer Verbesserung der Verwaltung, sondern sie können und müssen auch Ersparnisse befördern, welche vor Allem, bei dem Stand unserer Finanzen, dringend nothwendig sind. — Wir erkennen die anhaltende Sorgfalt Ew. Majestät für das wichtige Fach des öffentlichen Unterrichts. Möge derselbe stets den Wünschen Ew. Majestät entsprechen, damit Niederland auch in dieser Hinsicht seinen alten Ruhm bewähre, und der Anbau der Künste und Wissenschaften, welcher mitten im Waffengeirisch eifrig fortgesetzt wurde, fortwährend erwünschte Früchte tragen möge. — Können wir uns zu dem Verlauf des vorigen Winters, der unsere See- und Stromuferwerke unschädlich ließ, Glück wünschen, so müssen wir dagegen die Folgen der jüngsten Stürme, welche bedeutende Dämme beschädigten, sehr bedauern. — Wir

haben mit dem größten Vergnügen vernommen, was Ew. Majestät uns über den Zustand der Finanzen mittheilten. Wir hoffen und vertrauen, daß man in dem Maße, indem die Fortdauer der außerordentlichen Umstände, in denen Wir uns noch befinden, ungewiß bleibt, auch die äußerste Sorge anwenden wird, um die außerordentlichen Ausgaben, welche die Umstände erfordern, auf das höchst Nothige zu beschränken. Aus diesem Gesichtspuncte besonders betrachtet, haben wir mit Vergnügen das Ertheilen ausgedehnter Urlaube in unserer Armee, deren Fortsetzung und fernere Ausdehnung, so weit es unsere Lage erlaubt, wir für wünschenswerth erachten, als ein geeignetes Mittel, um, ohne Schwächung unserer Streitkräfte, eine große Ersparung in unseren außerordentlichen Ausgaben und ein Zurückkehren der Einwohner zu ihrer gewöhnlichen Beschäftigung zu bewirken. — Wir werden das uns vorzulegende Budget mit der größten Sorgfalt erwägen, und dabei unser Augenmerk sowohl auf die Aufrechterhaltung des öffentlichen Credit als auf die mindest mögliche Belastung der Unterthanen, durch eine gut geregelte und gleichmäßige Besteuerung, richten. — Die Nationalgesetzgebung soll aufs Neue Gegenstand unserer Beratungen seyn. Wir werden die von Ew. Majestät Regierung uns zu übergebenden Vorschläge mit Genauigkeit prüfen, damit dieses höchst wichtige Werk seiner Vollendung näher gebracht werde. — *Zur!* Die Generalstaaten erneuern wieder die schuldige Versicherung ihrer eifrigen Mitwirkung zur Beförderung der Staatsangelegenheiten. Auch sie wünschen sehnlich, daß diese Session nicht vorübergehen möge, ohne uns das endliche Ziel unsers unsichern Zustandes zu zeigen. Mit Ruhe inwischen zu Werke gehend, und von dem Wunsche durchdrungen, in vollkommener Uebereinstimmung mit Ew. Majestät zum Heil unsrer Landesteile wirksam seyn zu können, werden sie, wie Ew. Majestät, mit unbeschränktem Vertrauen auf den Allerhöchsten die Zukunft erwarten, die Niederlande vorbehalten ist. — Die Antwort des Königs haben wir bereits gestern mitgetheilt.

Ew. Majestät haben desohben, daß vorläufig keine Leute mehr als Freiwillige bei den mobilen Schutten-corps angenommen werden sollen.

#### T e u t s c h l a n d.

Folgendes ist der Inhalt der (im letzten Sonnabend- blatte abgebrochenen) Verkündigung, die Auflösung der Ständerversammlung im Großherzogthum Hessen betreffend: „Während die aus den früheren Landtagen hervorgegangenen Gesetze und sonstigen, unter Mitwirkung der Stände ins Leben gerufenen wichtigen Einrichtungen und Anstalten das aufrichtige Bestreben der Staatsregierung, das wahre Wohl des Landes zu befördern und in raschem, jedoch umfänglichem Fortschreiten die Grundmaximen der Verfassung näher zu entwickeln, hinlänglich bewähren, und die Verhandlungen der früheren Landtage den Beweis liefern, daß jene Zwecke nur durch ein freunds-

liches, auf gegenseitige Achtung und Vertrauen gegründetes Zusammenwirken der Staatsregierung und der Landstände erreicht werden konnten, während auch auf diesem Landtage die erste Kammer der Stände, welche ohne Aufopferung ihrer Selbstständigkeit und unter geteuerter Wahrung der Interessen des Landes auch unsere Rechte zu achten wußte, in jenem Geiste ihrem hohen Verufe zu entsprechen fortfuhr, neigte sich die Mehrheit der nun aufgelösten zweiten Kammer zu der verderblichen Ansicht hin, als seien landständische Verfassungen auf das Princip des Mistrustens gegründet, und als müßten die Stände bei jedem Vorschlage, jeder Maßregel der Staatsregierung eine Gefährdung des öffentlichen Wohles und der den Landständen vertheilten Befugnisse argwöhnen. — Neben dieser durchaus ertigen und unheilvollen Ansicht über die Grundbedingung jenes landständischen Wirkens zeigten viele Mitglieder der zweiten Kammer die unverkennbare Absicht, die Handlungen unserer Staatsbehörden nur auf die gefährlichste Weise darzustellen, um Mistrusten, Unzufriedenheit und Abneigung gegen sie zu erzeugen, und selbst die heiligen Bande der Liebe und des Vertrauens zu untergraben, die den Fürtren an sein biederest Volk knüpfen, und die Wohlfahrt des Völkens auch zur Wohlfahrt des Andern machen. Die Verfassungsurkunde des Großherzogthums wurde benutzt, um auf die gewöhnlichste Weise Theorien und Grundsätze daraus abzuleiten, deren Tendenz einzig und allein dahin ging, die monarchische Grundlage, auf welcher die Verfassung des Landes beruht, zu untergraben und an ihre Stelle eine Gewalt zu setzen, welche von der jeweiligen zweiten Kammer, als der angeblichen einzigen Vertreterin des Völkens, nach ihrem Gutfinden und selbst ohne alle Rücksicht auf Beschlüsse früherer Ständeverfassungen ausgedrückt werden sollte, und es wurden auf solche einseitige und sophistische Interpretationen Anträge und Beschlüsse gegründet, welche durch die zum Theil damit verbundenen ungegründeten Beschwerden gegen unsere Ministerien, wegen angeblicher Verletzung der Verfassung, dahin zielten, das Ansehen der Regierung zu schwächen, und deren Realisirung die Folge gehabt haben würde, daß die Rechte der Staatsgewalt, welche Wir allein, in Uns vereinigen, zwischen Uns und den Ständen getheilt und bei Handhabung und Ausübung der wesentlichsten Aufsichts- und Verwaltungsgewalten den Ständen eine verfassungswidrige Theilnahme eingeräumt worden wäre. Auf gleiche Weise denklunden die Anträge, welche auf Abänderung einer Reihe von Artikeln der Verfassungsurkunde, so wie auf Gegenstände, die der landständischen Wirkfamkeit jedenfalls ferns liegen, gerichtet wurden, und die auf mehrere derselben gefaßten Beschlüsse der zweiten Kammer das rastlose Streben, den bestehenden rechtlichen Zustand zu ändern, Ideen zu verwickeln, welche den deutschen Verfassungen fremd sind, und die uns zustehenden Rechte zu schmälern. Aber nicht

allein in dem Inhalt der Anträge und Beschlüsse der zweiten Kammer, sondern auch in der Art und Weise, wie die Beratungen gepflogen wurden, offenbarte sich die entschiedene Feindseligkeit, womit eine bald zur Mehrheit angewachsene Zahl der Mitglieder dieser Kammer gegen die Regierung auftraten zu müssen glaubte, indem diese Mitglieder nicht allein gegen unsere Regierung und gegen die von Uns an die Kammer delegirten Commissionsen, so wie gegen den trübsen Bund und die Regierungen anderer deutschen Bundesstaaten häufig diejenigen demüthigsten und beleidigendsten Äußerungen sich erlaubten, sondern auch selbst die Freiheit der Beratungen durch die leidenschaftlichen Unterbrechungen vernichteten, mit welchen sie die ihre Ansichten nicht übereinstimmenden Äußerungen anderer, gemäßigterer Mitglieder der zweiten Kammer erwiderten, und, keine von ihnen Grundfäden abweichende Meinung dulddend, die Sitzungen der Kammer nur zu denügen schienen, um vorher verabredeten Beschlüssen die erforderliche Form zu geben, und ihre Ansichten und Darstellungen durch die Niederlegung in das Protocoll zu veröffentlichen, wodurch die übrigen Mitglieder der Kammer und die Regierungskommissionäre bald die Ueberzeugung erhalten mußten, daß Gründe und Erläuterungen gegen die vorgeschlagene Meinung jener Mehrheit keinen Eingang finden würden. Während die zweite Kammer sich, mit Zurechtweisung der materiellen Interessen des Landes, zunächst mit den zahllosen Anträgen beschäftigte, womit man die Staatsverwaltung in allen ihren Zweigen anzugreifen suchte, blieben die wichtigsten Vorlagen der Regierung unberachtet. Eine neue, auf größere Beschleunigung der Landtagsarbeiten betrechnete Geschäftsordnung, welche auf früheren Landtagen hauptsächlich darum von den Ständen selbst gewünscht worden war, weil sie die großen, mit der langen Dauer der Landtage verknüpften Nachtheile erkannt hatten, wurde bald nach Beginn des Landtages den Ständen vorgelegt. Allein es wurde darüber erst nach Ablauf mehrerer Monate berathen und deren Annahme an Bedingungen geknüpft, welche einer gänzlchen Ablehnung der Regierungsvorschläge gleich zu achten waren, so wie sich überhaupt bald eine entschiedene Abneigung einer großen Anzahl der Mitglieder der zweiten Kammer zeigte, auf irgend einen von unserer Regierung ausgehenden Vorschlag einzugehen. Obgleich der Vorschlag der Staatseinnahmen und Ausgaben für die Finanzperiode von 1833 und 1835 der zweiten Kammer schon unter dem 8. December v. J. mitgetheilt worden war, so wurde doch die Berathung darüber bis auf diesen Augenblick verschoben, und es schenken sich selbst Mitglieder jener Kammer nicht, unumwunden die Ansicht geltend zu machen, daß über das Budget nicht eher Berathung gepflogen und Beschluß gefaßt werden könnte, als bis die von ihnen sogenannten Lebensfragen in ihrem Sinne erledigt seien. Wir mußten diese Verzögerung namentlich auch darum

besäßen, weil durch die Unkern geliebten Unterthanen, besonders der ärmeren Classe derselben, die ihnen von uns zugesagte Wohlthat der Herabsetzung der Salzsteuer vorerhalten wurde, welche zugleich für die Provinz Oberbayern die wohlbegründete Folge gehabt haben würde, daß ihr Salzbedarf, das wegen ihrer geographischen Lage durch die von den benachbarten Staaten zur Aufrechterhaltung ihrer eigenen Salzwerke getroffenen Anordnungen so sehr erschwert erschien, vollständig gesichert worden wäre. Hierin hätte die zweite Kammer um so mehr einen Grund zu Befriedigung finden müssen, als ihr bei Uebernahme des Staatsbudgets noch besonders der Wunsch ausgedrückt worden war, sich recht bald und vorzugsweise mit diesem Gegenstande zu beschäftigen, da die, ohne die Verhandlungen über das Budget und über die übrigen Bestimmungen des Finanzgesetzes abzuwarten, oder Anstand geschehen konnte, und Unser Commissar, als in den letzten Monaten aus der Provinz Oberbayern Klagen über Salzangel einliefen, jenes Ansehen bei dem ersten Ausgange mehrmals auf das Dringende erneuert hatte. Da Wir indessen eine längere Verögerung der Berathung über diese Angelegenheiten schon damals nicht glauben zu lassen zu dürfen, weil schon vor Monaten Mitglieder des ersten Ausschusses in öffentlicher Sitzung erklärt hatten, daß ihre auf das Staatsbudget sich beziehenden Arbeiten längst zum Fortschreiten bereit wären, und Wir hernach nicht daran zweifeln durften, daß nur noch wenige Wochen zur Erledigung der Budgetarbeiten erforderlich seyn konnten, so fanden Wir uns bewogen, den Ständen bereits am 20. September d. J. eröffnen zu lassen, daß Wir den Landtag gegen die Mitte Novembers zu schließen beabsichtigen, sei daher die ihnen obliegenden Arbeiten über die ihnen gemachten Vorlagen der Regierung bis dahin erledigen möchten. Allein, auch dieser unserer Entschließung ungeachtet hatten die Verhandlungen über das Staatsbudget in der zweiten Kammer noch nicht einmal begonnen; ja es waren sogar von den Ausschüssen die vorgeschriebenen Mittheilungen an unsere Commissarien über die desselbe zu erstattenden Berichte noch nicht erfolgt, so daß der Zeitpunkt, wann diese Berichte an die Kammer gelangen würden, im Anfange dieses Monats noch gar nicht abgesehen werden konnte, und Wir vermochten daher nur in der erwähnten versäumnisvollen Ansicht, daß die Berathung und Beschlußnahme über gewisse, vor der zweiten Kammer zu Lebensfragen erhebende Gegenstände der Bewilligung des Budgets vorausgehen mußten, den Grund einer abschließenden Bindhaltung der Berathung über den Vorschlag der Staatseinnahmen und Ausgaben zu finden. Um den Vorwurf der ungenügenden, dem Lande so große Kosten verursachenden, Verögerung der Landtagsgeschäfte von der zweiten Kammer und insbesondere von den Ausschüssen abzuwenden und das Vertrauen des Landes zu unserer Regierung zu stärken, wurde die in der zweiten Kammer ausgeführte Behauptung aufgestellt, daß unsere Commissarien durch Verögerungen der Ausstellungen und Mittheilungen, welche die Ausschüsse von denselben begehrt hätten und zu fordern berechtigt gewesen seien, den Ausgab beabsichtigt hätten, ungeachtet der Aetere über die Correspondenz unserer Ministerien mit den Ausschüssen der zweiten Kammer ausenscheinlichende jene, daß diesen auf alle geeigneten Anfragen, immer ohne Verzug und so bald es nur möglich war, die erforderlichen Erklärungen gegeben worden sind. Als endlich der zweite Ausguss der zweiten Kammer in seinem unlängst erstatteten Bericht über ei-

nen Antrag wegen verschiedener, ohne landständische Mitwirkung von uns erlassener Verordnungen die politischen Umtriebe, über deren Staatsgefährliche und verbrecherische Tendenz der teutsche Bund, alle teutschen Regierungen und ganz Teutschland längst entschieden haben, und durch welche unsere Verordnungen in Betreff der Volksschule, Volksschulversammlungen, der politischen Vereine und des öffentlichen Tragens von Vereinszeichen veranlaßt worden waren, nicht allein zu entscheidenden gesucht, sondern auch eine höchst revolutionnäre Stelle aus einem von dem teutschen Bunde verbotenen Zeitblatte fast wörtlich in seinen Bericht aufgenommen hatte, fanden Wir uns veranlaßt, in einem an die zweite Kammer gerichteten Erlass unseres geheimen Staatsministeriums die Erwartung auszusprechen zu lassen, daß die Kammer nicht eher zur Berathung über den fraglichen Bericht fähig werden werde, als bis der Ausguss das als antöthige Gegenstände aus demselben entfernt haben würde. Zu unserem Bedauern mußten Wir jedoch schon aus demjenigen, was bei Verlesung dieser Mittheilung in der zweiten Kammer über den Inhalt derselben ausgesagt wurde, die Ueberzeugung schöpfen, daß auch dieses Vertrauen ohne allen Zweifel getäuscht werden würde. Wir sind uns bewußt, die Verhandlungsurkunde in dem von ihrem Exzellenz damit verbundenen wahren Sinne richtig gedeutet zu haben. Wir fühlen uns aber auch durch unsere Regentenpflichten ausgedrückt, im wahren wohlverstandenen Interesse unseres treuen Volkes diejenigen Rechte und Freiheiten zu behaupten und gegen Angriffe jeder Art zu schützen, welche diese Verfassung mit den in uns vereinigten sammtlichen Bestandtheilen der höchsten Staatsgewalt ausschließlich in unseren Händen gelassen hat, und welche Wir daher ferner nur bisher in der durch die Verfassung bestimmten Weise ausüben werden. Da die Majorität der zweiten Kammer die Rechte miskannt und unserer Regierung häufig die Achtung verweigert hat, welche sie nach ihrer bisherigen Handlungsweise in Anspruch zu nehmen berechtigt ist, so konnten Wir mit dieser Kammer nicht ferner unterhandeln lassen. Wir haben uns daher in die Nothwendigkeit verlegt gesehen, einen Schritt zu thun, welchen Wir, ungeachtet so vieler Veranlassungen dazu, mit großer Langsamkeit und mit Rücksicht auf die daran sich knüpfenden Erörterungen der Verwalterung bisher vermeiden haben, und von unserer Verfassung, die Ständerversammlung aufzulösen, in der Ueberzeugung Gebrauch gemacht, daß die Wohlthat unserer getreuen Unterthanen nur durch ein auf gegenseitige Achtung, auf gegenseitiges Vertrauen und leidenschaftliche, von jeder Parteiwart entfernte ruhige Berathung gegründetes Einvernehmen zwischen Regierung und Ständen befördert und nur durch eine glückliche Uebereinkunft zwischen Beiden herbeigeführt werden kann, in welcher auf die früheren Landtage so manches Gute bewirkt worden ist. Wir erkennen übrigens das wackere Benehmen mancher Mitglieder der zweiten Kammer, welche ihre Unabgünstigkeit und Feindschaftigkeit zu behaupten wußten, ohne an den oben bezeichneten Streben der Mehrheit Theil zu nehmen, gerne an, und leisten demselben volle Gerechtigkeit widerfahren. So wie Wir schon im Verlaufe der bisherigen landständischen Verhandlungen denjenigen von den Kammeren an uns gebrachten Anträgen, aus deren Verlesung Wir uns wahrhafte Vortheile für unsere geliebten Unterthanen mit Rücksicht versprechen konnten, die geeignete Berücksichtigung bereits gewönnet haben, so werden Wir auch die Zwischenzeit bis zu dem Wiedersammlen der Stände benützen lassen, um in Ansehung solcher Be-

schlüsse jener Kategorie, über welche die förmlichen Anträge noch nicht an Uns gelangt sind, die erforderlichen Einleitungen zur Erfüllung aller gerechten und billigen Wünsche zu treffen. Wir haben bereits die Vornahme neuer Wahlen für die zweite Kammer der Stände anbefohlen, und erwarten von Unseren getreuen Unterthanen und ihrer unbefangenen Würdigung der wahren Interessen des Landes, daß diejenigen unter ihnen, welche zu den neuen Wahlen mitzuwirken haben, sich von Allem Parteieinflüsse frei erhalten und von ihrem Wahlrechte einen solchen Gebrauch machen werden, daß aus ihren Wahlen eine Kammer hervorgehe, welche mit der Erfüllung vorerwähnter landständischer Pflichten auch die, Unseren verfassungsmäßigen Rechten schuldige Achtung verbindet und des vertrauensvollen Vernehmens fähig ist, von welchem allein glücklichere Erfolge erwartet werden können. — Urkundlich unserer eigenhändigen Unterschrift und des beglaubigten Staatsiegels. Dar m s d t, am 2. November 1831. (L.S.) Ludwig. — Du Thil.

Die *Hannover* Zeitung vom 4. d. M. gibt unter der Aufschrift „Aus Abrißheften“ folgenden Artikel, den wir, mit Hinterlassung einiger gar zu pöbelhaften Ausdrücke des Originals, unseren Lesern mittheilen: „Nachher, wenn der Vorfall ist ein charakteristisches Bild unserer Lage, wenn auch nur in verjüngtem Maßstabe. Malangal war ja nicht ein, einem Dörre unsere Beweinung. Aber Nachher, d. h. es wurden, wie ersichtlich, die Rückwärtigkeiten von ihren verschiedenen Weiden zur Danklosigkeit treiben. Um 10 Uhr Abends, als die Schmausereien zu Ende gingen, spielte der Schutzherr: „Im Winter sehr zum Zeitweilen auf einem Glaube, das dieser in einer Reduktion stehen hatte. Wie einst die Leiter des Dreibaus die wilden Thiere des Waldes, so leuchten hier die Töne des ganz geöffneten Instruments die trunkenen Gäste, und unter ihnen einen Namens Rehm, herbei. Dieser besaß den Hauberkasten und fing im Weinmuth an zu lärmeln: „Was, hier in unserm goldenen Zeitalter soll Freiheit und Gleichheit sein, und da ist das Eine, das Andere kurz, das Eine die, das Andere dünn; Dann find die armen Wüthener da über den Bod gespannt, aufgeschraubt und festgeschraubt, daß sich kein Regen kann, und müssen sich klappen lassen wie die Hunde, so daß sie laut aufstöhnen. Ist das Freiheit? Da muß ich eingreifen! Er griff in die Saiten, sagte deren so viel er konnte, rief mit voller Kraft heraus: was loosing und warf es zu Boden. Während nun Einige ihn abdrücken, mit der Weisheit und Gleichstellung fortzuführen, rief ein Anderer dem Wirth: „Georg, komm gleichwind her! Der Rehm ist böschen, ein Liberaler, ein Demokrat, ein Hamhaber, ein Demagog; er predigt Freiheit und Gleichheit; er republikanisirt dein Clavier; erden ist er dran es zu liberalen und gibt ihm eine andere Konstitution.“ Der Wirth rannte herbei und schrie, als er den angetrübten Schaden sah, voll Zorn: „Du, ihr Gasket (unverschämte Gasse), hab' ich euch nicht frei zu essen gegeben, bis ihr steif voll geklopft wart und euch kaum mehr klappen konntet? war das nicht Freiheit genug? Und hat mein Wein euch nicht alle einander gleich gemacht? Ist das nicht Gleichheit genug? Müßt ihr auch noch mein Clavier euch klappen gleich machen? Mit diesen Worten packte er den Rehm, um ihn hinauszuwerfen. Indessen vertheidigten Einige, durch die Anrede aufgebracht, denselben; Andere nahmen die Partei des Wirths und es entstand eine eifrige Prügelei, so daß der Wirth zum Bürgermeister um Hülfe sandte. Schreier, der in der Nähe wohnt, schüttelte

folglich seinen Ostbienen, um Ruhe und Feierabend zu gebieten. Doch diesen packten die Radfahrer in der Gasse, um zum Fenster hinauszuwerfen, was jedoch misslang. Der Bürgermeister, der, sein Angehöriger dante, würde in eigenes Versehen mit seiner Amtsausübung ihm zu Hülfe kommen, aber schon untereigentlich umringt ihm mehrere Tumultuanten, indem sie rufen: „Du, Bürgermeister, gerade recht, daß ihr kommt! Jetzt ist Freiheit und Gleichheit; da müssen wir alle einander gleich sein. Die sind eben gebängelt und gewürgt worden, ihr müßt auch gedüngelt werden.“ Mit diesen Worten prügelten sie ihn durch und warfen ihn zu Boden. Als er wieder aufgeteilt stand, hörte er, daß ein gewisser Dr. Schaus von Rehm so eben te d e g e s c h l a g e n worden sei. Er sank zum Opfer des Weinmuths, das hier da lag, worauf der Bürgermeister den Thäter Rehm festnehmen und vorführen auf dem Rathhause einsperren ließ. Kaum war diese Kunde, so kam Volkshut, daß am entgegengelegten Ende des Dorfes ein Anecht totgeschlagen worden sei. Der Bürgermeister verlegte sich auch dorthin, fand den Anecht in seinem Blute auf der Straße liegen und ließ ihn in sein Haus tragen. Nach diesem bemerzte der Bürgermeister am Rathhaus einen Aufruhr, das dieser so: „Freiheit und Gleichheit! Er leben die Polen! Viva Hamdahl!“ Die Earmenden stürzten aus das Rathhaus, ergraben dessen Thüren und öffneten den Gefangenen. Sie ungenagten den braven Bürgermeister, der die Ordnung herstellen wollte, erwiderten seine Ermahnungen mit Treibungen und Stößen und wurden ihm wiederhins überhals noch schlimmer mitgetheilt haben, wenn nicht einer Wächter ihn beschützte. Nach Mitternacht legte sich der Aufruhr, im folgenden Morgen kam der H. „nichter“ ins Dorf, um ein Amtsgeschäft zu verrichten. Schon unterwegs hatte er den Anstand von den Wesseln der vorbestehenden Nacht erhalten und dieser mochte ihm eben den Kopf warm machen, als ihm beim Eintreten ins Dorf die Kirchwächsburschen besagten, die ortsgewöhnliche Wache ihren Kirchwächsburschen trunkenen Wuthes unter lärmendem Jubel durchschleifen, um ihn zu begraben. Als der „nichter“ mehr anständig wurde, überlegte er nicht lange, und eingeleitet der lärmenden Tumultuanten der vorhergehenden Nacht, ließ er die frohen Wärmehäuser ohne Unterschied durch, in der guten Nacht, ihnen recht eindringlich einen lebhaften Abscheu vor Brädelieren für die Zukunft einzuprägen. Voll Zornen ergreifen die Leute in's Guck und heben den Kirchwächsburschen zu Tode's Händen. Der H. „nichter“ und einige Tage darauf neu von den Einwohnern des Montags vor und verurtheilte jeden derselben zu 24 Stunden Gefängnis und 1 fl. 24 kr. Geldstrafe. Von den Tumultuanten des Sonntags fand 20 auf höchstem Fuß und auf der Höhe der Wendeamte. Die beiden in der Sonntagsnacht am meisten Mißhandelten, anfangs für tote Gebliebenen, (den übrigens noch, werden aber wohl ihren Wirthschaffern den Dienst erweisen, vor den Hand keine Arbeit anzuhaben.“

Am 11. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsbankrottverordnungen zu 3 pEt. in CM. 33%;  
 detto        detto        zu 4 pEt. in CM. 82%;  
 Darlehen mit Verloof. v. J. 1829, für 100 fl. in CM. —;  
 detto        v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131%;  
 Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 pEt. in CM. 54%;  
 Conr. Münze pEt. —;

Banfsachen pr. Städ 1197%, in CM.

Hauptverleger: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Gerold's sel. Witwe in der Follotzeergasse Nr. 1163.

# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 13. November 1833.



Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Paris. Maß. Wiener Maß.			
8 Uhr Morg.	27.855	28.5	SW. mittel.	Wolk.
3 Uhr Abends.	27.898	28.5	SW. schwach.	heiter.
10 Uhr Abends.	27.899	28.5		

## Spanien.

Die Madrider Hofzeitung vom 27. October enthält nachstehenden Bericht über die Entwerfung der royalistischen Freiwilligen der Hauptstadt: „Do Ihre Majestät die Königin-Regentin nicht dulden will, daß die royalistischen Freiwilligen durch die übermäßigen Anreizungen der Widescher ihrer erlauchten Töchter, welche auch die Feinde der spanischen Krone sind, fortwährend zur Widerstandsfähigkeit erregt und sogar angetrieben werden, einen solchen Versuch von der Waffe zu machen, die ihnen durch die Zügelung der Ruhe des Volkes anvertraut worden sind, wie dies in den Provinzen Biscaya, Alava und in einigen Theilen von Arazkollen geschehen ist, so hat Sie dem Kriegsminister befohlen, die erforderlichen Befehle zu erlassen, um die Waffen des Corps der royalistischen Freiwilligen in Empfang zu nehmen und aufzusuchen. — In Vollziehung dieser Befehle hat der Generalcapitän von Madrid der Generaldirection der Armee die den Freiwilligen dieser Stadt gehörigen Gewehre überliefern lassen, ohne dabei den geringsten Widerstand zu erfahren. Eben so wenig hätte man von Seiten der Infanterie dieses Corps Widerstand gegen die Auslieferung ihrer Waffen erwarten sollen. Ein Arm von Widerstandlichkeit, die sich bei einigen wenigen Freiwilligen, die in ihren Kasernen beisammen waren, kund gab, machte das Ausrücken der Militär Gewalt erforderlich, ohne daß aus dieser Bewegung anderes Unglück ermußte, als daß zwei bis drei getödtet und fünf bis sechs verwundet wurden. Die Thore der Kasernen der Freiwilligen wurden sogleich eröfnet, und ein Truppendeputierter unter dem Befehle des Brigadiers Don Pedro Nozoso Vasso nahm, in Begleitung des Oberintendanten der Polizei, Befehl davon, nachdem hundert und einige Freiwillige, die sich dort befanden, zu Gefangenen gemacht worden waren. In Folge dessen und fast eines Eilends des Corregidores sind die Waffen allmählich ausgeliefert worden; heute Abend war schon eine große Quantität davon zusammengebracht worden, und der Rest wurde fortwährend, ohne daß sich ein Zeichen des Widerstandes kund gab, in Empfang genommen. Die vortreffliche Disziplin der Truppen hat die gefangenen Freiwilligen vor der Wuth des Volkes geschützt, welches, über den schlechten Geist aufgebracht, den mehrere Individuen dieses Corps seit einiger Zeit on den Tag gezeigt hatten, auf dem Puncte stand, sich an ihnen zu vergelten, was aus gesprochen wäre, wenn sich das Militär, welches die Schutzwehr ist, und sogar der Schwedigen, so lange schmerzt, als letztere nicht vom Gefesse als selbst erlitten worden sind, als im Mittel geschlagen hätte. Das Volk wird unermüdlich über diejenigen, die sich den Schwedigen befunden waren, versagen und das Schwert der Gerechtigkeit wird

ihre strafbares Haupt treffen. Die Ordnung wird erhalten und diejenigen, welche solche hören wollten, werden bestraft werden. — Wenn inmitten dieser eifrigen Versuche die Königin-Regentin irgend einen Gegenstand des Trostes finden konnte, so bestand er darin, zu sehen, daß es gelungen ist, selbst in weniger als einer Stunde zu unterdrücken, und daß die in so kurzer Zeit widerstandsfähigste Ruhe noch jetzt fortwähret. Sie wird auch trostliche Verabstimmung in dem Enthusiasmus finden, den die Einwohner dieser heldenmüthigen Stadt heute an den Tag gelegt haben, wenn Sie den harten Widerstand erfahren wird, den einige dieser Unglücklichen um Schilde liefern. Dieses Ereignis ist für die Sache Ihrer Majestät der Königin Donna Isabella II. entschieden gemessen. Dieser Enthusiasmus ist der größten Körperkraft würdig und verdient, wenn sich die Gelegenheit dazu darbieten sollte, nachzuahmt zu werden. Auf diesem im höchsten Grade treuen Boden gibt man nicht Vorgehen glänzender Beispiele.“

In derselben Hofzeitung liest man: „Der Graf von Colombo, Gesandter Ihrer Majestät der Königin zu Paris, hat der Regierung gemeldet, daß er von Brüssel ihm erstattet habe, so daß nachdem das Leben S<sup>te</sup> Majestät des Königs Ferdinand notifiziert worden, habe S<sup>te</sup> Majestät der König der Franzosen beschlossen, daß der französische Hof eine sechswohentliche Truue anlegen solle. Gedachter Gesandter trägt das dem gesammten diplomatischen Corps das Ableben S<sup>te</sup> Majestät Ferdinands und die Thronbesteigung Ihrer Majestät Isabella's II. angetrigt. Ferner hat er gemeldet, daß alle zu Paris befindlichen Spanier sich im Gefandtschaftslocale eingefunden haben, um ihre Betrübnis über den Tod des Königs zu bezeugen und ihre Treue gegen die Königin Isabella zu bezeugen. — Der Chevalier Don Juan de Oval, bevollmächtigter Minister am Londoner Hof, hat ebenfalls unterm 8. October gemeldet, daß er das dortige diplomatische Corps von denselben Vorgängen in Kenntniß gesetzt habe.“

Die Madrider Hofzeitung vom obgedachten Tage enthält ferner ein Schreiben aus Lissabon vom 16. October, worin Don Luis Fernand de Cordoba, bevollmächtigter Minister in Portugal, sowohl in seinem wie im Namen seines gesammten Gesandtschaftsperfonals, der Regierung der Königin Truue und Anhänglichkeit zusagt.

Die Hofzeitung vom 26. gibt umständlichen Bericht über den feierlichen Akt der Proclamation Ihrer Majestät Donna Isabella, als Königin von Spanien, welcher am 24. October zu Madrid Statt gefunden hat.

Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Don M. de Azara, hat am 27. October folgende Nachrichten aus Spanien: „Am 27. October haben sich einige Ereignisse in Madrid zugetragen, und die Regierung hat nur so viel davon bekannt





den Tausch selbst auszuwirken; sondern die Briefe in die  
 rem Namen andersprechend: So wie ich, fragen die Da-  
 men an, sich unter dem Schutze von Kisten; darauf  
 bringen sie in der Kiste des ersten Stodes vor, wo  
 die Comiss der Reichsfürstliche alle Briefe einholten,  
 während sie in dieser Art von: Bald der Post des Pa-  
 piers gelang. Allmählich erhielten einige einen Brief  
 des Reichsboten, und zuletzt wurden alle Briefe von den  
 Comiss mit Häuten, oder von andern mit einem noch befeh-  
 denen Letzte eingekommen. Man sah selbst solche, die  
 den Werth der Zeit bezeugten, einige Abdrücke des Sti-  
 chens u. s. w. mit sich brachten, mit dem Augen ihre Ar-  
 beiten beaufsichtigten, und die Ohr des Rentmeisters be-  
 sahen. Dieser Zustand der Dinge erweckte Klage, und H-  
 Can war von der als Präsident des Handelsbureaus  
 einen kräftigen Entschluss gefasst. Das Verweilen in der  
 Gasse ist den Damen verboten, und es gab selbst einen  
 General, wo ihnen die Communication mit dem Cam-  
 miss der Handelsbureau, fast unterlag war. Man ver-  
 steht, dass der Befehl sei mit Verwendungsgewinnen be-  
 gleitet, deren Schluss dahin geht, dass die Briefe Specu-  
 lation für eine Frau die sei, über ihren häuslichen Herd zu  
 machen. Man kann denken, dass die Beschäftigung dieser  
 Frauen nicht ohne lebhaften Reclamationen geblieben  
 ist. Wie wissen nicht, wie lange dieses Verbot der Kraft  
 erhalten werden wird. Die Frauen, welche von dem  
 Bedürfniss des Vorlespiels gedrückt sind, können immer  
 Befehle der dem Handelsbureau zum Vorwande neh-  
 men; man wird aber doch die Anstalt als einen festen  
 Boden verwirren, und wo nicht alle, so doch einige von  
 diese Speculationen abhalten."

Am 2. November 5 Percents Fin Couant geschlossen  
 zu 104 Fr. 25. 3 Percents Fin Couant geschlossen zu 75  
 Fr. — Am 4. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents  
 102 Fr. 3 Percents 74 Fr. 70.

#### U e r s e n l a n d.

Briefe aus Tiflis vom 3. November enthalten fol-  
 gende Nachrichten aus Grichenland: So eben ist ein  
 Schiff vor Anker gegangen, welches Nauplia am 8. Oc-  
 tober verlassen, und unter andern Passagieren den H<sup>n</sup>  
 Director von Greiner, der nach Varna zurückkehrt, und  
 den russischen Legationssecretär von Tiflis, an  
 Bord hat, welcher vor einigen Monaten mit einer Mis-  
 sion von der kaiserl. russischen Gesandtschaft in München  
 nach Nauplia gegangen war. Die Briefe werden erst  
 morgen oder übermorgen ausgegeben; doch hört man,  
 dass der ihrem Abgange über die Gesandten in Nauplia  
 noch nichts verfügt war. Eine hier früher durch Schiff-  
 capidine verbreitete Nachricht, dass welcher sieben von  
 ihnen, darunter Koloctroni und sein Sohn, be-  
 reits wären gehend worden, würde darnach wenigstens  
 bis zum Abgange dieses Schiffes, als ungegründet er-  
 scheinen. Die Anfreugung dauerte fort, und die Unfrie-  
 de war groß. Noch in den letzten Wochen waren  
 englische Reisende drei Stunden von Nauplia  
 von einer starken Ausbeute angefallen worden, die  
 ihre Escorte ermordete und sie selbst ausplünderte. Die  
 Combe hielten sich zum Theil aus ehemaligen Kriegsgleuten  
 der Koloctroni und Koliopolos, theils sind es Palas-  
 sen, die von jenseits der Gränze zurückkehren, und mit  
 jenen oder allein ihr verbrochenes Unwesen treiben. Von  
 des Königs Reise hatte man gute Nachrichten. Er werde  
 überall vom Volke mit dem größten Enthusiasmus an-  
 genommen. Dem Vernehmen nach wollte er auch einige  
 der nahe gelegenen janschen Inseln besuchen. Von  
 Nauplia waren 2<sup>e</sup> Majestät den Tag vor dem Aufzuge  
 der Verhaftungen abgegangen."

Die Staatszeitung meldet die Ernennung des  
 Kammerherrn Grafen von Donhof zum außerordent-  
 lichen Gesandten und bevollmächtigten Minister bei  
 der Majestät des Königs von Baiern.

Der Hamburger Correspondent enthält fol-  
 gendes Schreiben aus Berlin vom 1. November: Des-  
 in der Times vom 17. August d. J. enthalten Corres-  
 pondenzartikel aus dem Großherzogthum Polen enthält  
 so viel Unwahrheiten und Uebertreibungen, dass eine  
 wahrhafte Angabe des Sachverhältnisses sehr um so ge-  
 wissiger erscheinend, als das Schicksal der polnischen Flücht-  
 linge immer mehr und mehr seine Erfüllung zu erreichen  
 scheint. Des Königs von Preußen Majestät haben den  
 polnischen Flüchtlingen nur die Unterstützung gegeben, dass  
 sie wider ihren Willen nicht gezwungen werden können,  
 sich nach Polen oder Ausland zu begeben. Diese Zusich-  
 erung ist in keinem einzigen Hause vertrat worden. Sie  
 wird auch jetzt noch genau gehalten. Niemand und nie-  
 mals ist aber den polnischen Flüchtlingen ein Versprechen  
 gegeben worden, sie auf Kosten des preussischen Staats  
 in Freiheit und Mühsiggang zu erhalten. Daher ist es  
 auch ganz angemessen, dass diejenigen unter ihnen, wel-  
 che nicht des Vermögens sind, sich selbst zu unterhalten,  
 oder die, ungeachtet ihnen dazu Gelegenheit an die Hand  
 gegeben worden, die Unterlamm und ihren Unterhalt  
 nicht haben finden wollen, ihren Körperkräften angemes-  
 sene Arbeiten erhalten, wodurch sie wenigstens einen  
 Theil ihrer Subsistenzmittel verdienen und nicht ganz dem  
 Staate zur Last fallen. Ungeachtet nun die in den preu-  
 sischen Staaten befindlichen Flüchtlinge darin ein Auf-  
 gesunden haben, und für diejenigen, welche es bedürfen,  
 gesorgt wird, so haben leider doch in neuerer Zeit Einzel-  
 ne an neuen geschwindigen Verbindungen Theil genom-  
 men, um die Zustände in Polen zu erneuern. Diese ver-  
 dächtigen polnischen Flüchtlinge sind es, welchen die preu-  
 sische Regierung eine besondere Aufmerksamkeit widmen  
 musste; sie wurden deshalb von der Gendz Polens ent-  
 fernt, und in eine Provinz geschafft, wo nichts von ih-  
 nen zu beforgen war. Es liegt aber auch am Tage, dass  
 unter solchen Verhältnissen die preussische Regierung sich  
 dieser Fremdlinge wo möglich ganz zu entledigen suchen  
 muss. Aber auch hier hat man ihnen die freie Wahl ge-  
 lassen, ob sie sich außerhalb Europa nach einem Bestim-  
 mungsorte begeben wollen oder nicht, und im letzteren  
 Falle wird man, wenn sie unermögend sind, nicht nur  
 für ihre nothwendigste Reise dahin sorgen, sondern sa-  
 gar ihnen noch die Subsistenzmittel auf ein Jahr gewäh-  
 ren, damit sie Zeit erhalten, für ihr ferneres Aus-  
 kommen zu sorgen. Der Aufwand, welchen der Kabinet  
 der Polen den preussischen Staatscassen verursacht, be-  
 trägt schon jetzt gegen zwei Millionen Thaler,  
 mithin eine Summe, wie sie noch kein anderer Staat  
 diesen Fremdlingen zugewendet hat. Nichts ist es, dass  
 diejenigen Polen, welche im Laufe des jetzigen Jahres  
 aufs Neue in Bänden mit gewonnener Hand die öffent-  
 liche Anbe ihres Vaterlandes gekostet haben, in die preu-  
 sischen Staaten nicht eingelassen werden. Ihnen hat die  
 preussische Regierung aber keine Unterstützung gegeben;  
 wie sie den Theilnehmern an der früheren Insurrection  
 gegeben wurde, es hat also auch die Regierung keine  
 Verbindlichkeit, sie anzunehmen und ihnen den nothigen  
 Unterhalt zu gewähren. Dass diejenigen preussischen Un-  
 terthanen, welche an der Insurrection Theil genommen,  
 bei ihrem Wiedererleben zur Untersuchung gezogen  
 werden, beruht auf beiderseitigen Gesetzen, oder mehrere  
 sind ganz, andere zum Theil begnadigt worden. Je nach-  
 dem die Untersuchung ergab, dass sie mehr oder minder



## Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 14. November 1833.



Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur beobachtet.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.	
Beobachtungen vom 13. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Barier Maß. Wiener Maß. 27.87 27.833 27.804	28.3. 28.7 28.7	— 0.5 + 4.0 + 0.5	Ö. schwach. Ö. — Ö. —	heiter. Wolken. heiter.

## Spanien.

Die Pariser Zeitungen vom 5. November sind gefüllt mit nicht angekommenen, folglich fehlen uns auf diesem Wege neuere Nachrichten aus Spanien, und wie sind auf die nachstehenden brieflichen Mittheilungen beschränkt, welche die Allgemeine Zeitung aus Bayonne und Bordeaux und von der spanischen Gränze liefert:

Bayonne, 31. October 5 Uhr Morgens. Ein um Mitternacht angekommen Kurier meldet, daß die Truppen der Königin wegen ihrer geringen Zahl Burgos noch nicht verlassen konnten, sondern sich dort concentrirten. Man hat sich in Madrid geschlagen. Die untere Volksschicht half gegen die royalistischen Freiwilligen. Die Kugel ward darauf hergeschickt, und man entwarf jene Freiwilligen. Ein Theil aber kam davon, bildete eine Bande in der Umgegend und soll sich des königlichen Residenschlosses Arenajuz demüthigen haben. Angesichts der Niederlage des Marcers Merino sind einem Handelskurier zwischen Madrid und Burgos die Depeschen wegggenommen worden. Der Postwagen wurde zwischen Tolosa und Pamplona angehalten und verbrannt; man weiß nicht was aus den Reisenden geworden ist.

Bayonne, 31. October. So eben empfangen wir aus Madrid Nachrichten des zum 28. die wider befehlend lauern. Das Volk hat zwar die emporgeworfenen Carlischen entworfen, allein es lief in Masse unter den Balcon der Königin und rief: Nieder mit Jean-Bermudez! Man hat es indessen zur Ruhe gebracht (on les a comprimés). Was indessen eben so wichtig scheint, wie das Madrider Ereigniß, ist der Umstand, daß sich der Marcer Merino immer noch zwischen Burgos und Madrid befindet und daß der General Sarsfield nicht, wie man sagte, in Burgos ist. In Burgos befinden sich immer nur dieselben 3000 Mann und der Kurier ist seinen andern Truppen der Königin begeben. Der Kurier wurde mehrmals mit großer Strengung von den Carlischen verfolgt. Der Aufstand nimmt zu. Der Kampf in Madrid war blutiger als die Festsitzung angibt.

Bordeaux, 1. November. Alle Wege in Navarra sind wieder durch die Insurgenten versperrt. Die Besatzung in Pamplona hat man durch zwei Regimenter Provinzialmiliz verstärkt. So eben kündigt man an, daß zwei neue Divisionen französischer Truppen zur Vermehrung des Operationsheeress beordert worden. Ein Theil des zweiten Armeekorps ist diesen Mittag in Bordeaux eingetroffen. Morgens Nacht kam ein englischer Kurier durch, der am 27. October London verlassen hatte und nach Madrid rief.

Von der spanischen Gränze, 31. October. Da die Truppen der Königin die Brücke von Merina da am Ebro besetzt haben, und der Ausmarsch der Division,

welche Vittoria angreifen soll, bereits vorgehen durch eine Depesche des französischen Consuls in Sebastian bekannt war, so glaubte man heute vielleicht die Post auf dem geraden Wege zu erhalten. Allein diese Hoffnung ist getäuscht worden; noch immer muß die Correspondenz den Umweg über Saragossa und Pamplona nach Tolosa nehmen, und verspätet sich also um drei Tage, denn der Marcer Merino hält fortwährend die Gegend um Treviesca und Burgos besetzt. Der General Wall, welcher schon vor achtzehn Tagen in Galmatesen von Madrid ausging, hat noch immer sein Hauptquartier in Burgos, und dieses läßt vermuthen, daß der wahre Brennpunkt der Carlischen Schilderhebung in Alcañiz verlegt liegt, was auch bei der Menge von Verlusten und Kisten, die sich dort befinden, nicht zu verwundern wäre. Zuweilen langen hier außerordentliche Kurier auf geradem Wege an, nämlich solche, die das diplomatische Corps in Madrid expedirt, und selbst unter diesen gehen die englischen und französischen nicht so sicher, als die der beiden nördlichen Mächte; es scheint ihnen zuweilen Mühe, das Visa der Carlischen Obern zu erlangen, und man hat sich sogar veranlaßt gesehen, die französischen Depeschen in die englischen einzuschließen. Die letzten Nachrichten über England deuten, daß der Infant Don Carlos sich in Almeida befindet, indessen ist dieses nicht gewiß; seine Anhänger sagen, er warte nur auf die Gelegenheit, einen festen Platz in die Gewalt zu bekommen, und 6 bis 8000 Mann zu versammeln, um sich an ihre Spitze zu stellen. — 1. November. Nichts Neues seit gestern. Die Madrider Zeitung kommt noch immer über Pamplona an, wobei die erwartete Annäherung der Einnahme von Vittoria haben sich bekräftigt. Die Maßregeln der französischen Regierung sind schwankend, was nicht zu verwundern ist, da es bekanntlich in Paris eine doppelte Direction der auswärtigen Angelegenheiten gibt.

Niederlande. Königliche Hoheit des Prinzen Friedrich der Niederlande ist von seiner Reise nach Köln im Haag eingetroffen. — Nach Versailles aus. Ludwig ward das große Hauptquartier dieser Tage nach Heringsburg verlegt werden, der Prinz, Feldmarschall aber zu Wust, eine halbe Meile dieses Heringsburgs, sein Quartier nehmen. — Wie es scheint, sieht die Regierung um Geiseln, den Schutzeiten und einem Theile der Officiere auf unbestimmte Zeit Urlaub zu geben. Mehrere ertheilen schon vor einem Monate Urlaub mit halbem Sold. Durch diese Urlaubsertheilungen würde der Dienst für die Festungsanordnungen erschwert, man hat also beschlossen, einige Bataillone der Lagertruppen in die Festungen zu legen, und während des Winters die künftigen Winterposten einzunehmen, oder doch deren Hälfte zu vernichten. Wie es brist, hat die belgische Militärdienst schon lange eine Vermehrung nachgemacht und ihre Gränze von Truppen entblößt.

Folgendes ist der Inhalt der in der Mittheilung des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten an die Verrathshausen \*)-großten Actenfolge:

An Ihre Excellenzen den H<sup>rn.</sup> außerordentlichen Botschafter S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Franzosen und den ersten H<sup>rn.</sup> Staatssecretär S<sup>t.</sup> großbritannischen Majestät. London, 27. Juli 1833.

Die unterzeichneten Bevollmächtigten S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Niederlande hatten vor einigen Tagen die Ehre, mündlich die Aufmerksamkeit Ihrer Excellenzen des H<sup>rn.</sup> außerordentlichen Botschafters S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Franzosen und des H<sup>rn.</sup> ersten Staatssecretärs S<sup>t.</sup> großbritannischen Majestät auf die von Seiten Belgien den Verbindungen zwischen der Fregat Maas und Trusland, in Betreff deren durch den Artikel 4 der am 21. Mai zu London unterzeichneten Uebereinkunft überliefert worden, das sie frei und ungehindert sein sollen, gelegenen Hindernisse zu lenken.

Sie zeigten ihnen zugleich an, daß die Belgier die militärischen Conferenzen zu Jonhoven abgebrochen hätten, welche diese selbst in der Absicht, sich über die Details der Vollziehung des die besagte Stipulation betreffenden Paragraphen zu verständigen, veranstaltet hatten.

Nach spätern von ihrem Hof erhaltenen Befehlen finden sie sich in dem Falle, die Kenntniß Ihrer Excellenzen zu bringen, daß Belgien sich weigert, diesen Theil der Uebereinkunft zu erfüllen, unter andern die festgestellten Verbindungen der Entlassung der Militäre unternimmt und sie auf Detachements von höchstens 25 Mann beschränkt. Ungeachtet des Eintrags, welchen dieser Zustand der Dinge einer wesentlichen Stipulation der Uebereinkunft thut, würde die Regierung der Niederlande mit Bedauern das Mittel der Requisition brauchen, und sie wendet sich mit um so größerem Vertrauen an die unterzeichneten Mächte, um die getreue Vollziehung der letzten Paragraphen des Artikels 4 zu erlangen, da Ihre Excellenzen schon in Ihrer Note vom 21. April zu erklären die Güte hatten, daß sie in Betreff der Militärverbindungen der Garnison von Maestricht mit Trusland und Holland nie Willens gewesen seien, sich dem zu widersetzen, daß diese Verbindungen frei erhalten würden.

Ihre Regierung hat daher nicht geögert, die Unterzeichneten zu beauftragen, von Ihren Excellenzen, wie sie durch Gegenwärtiges zu thun die Ehre haben, die Schritte zu verlangen, die sie für geeignet halten werden, unmittelbar die diesen Verbindungen zwischen der Fregat Maas und der Gräfin Nordbrabant, und zwischen der besagten Fregat und Trusland zu sichern. Die Unterzeichneten werden, in Betreff der Wichtigkeit der Umstände und der ernstigen Verbindungen, welche jeder Vertrag zur Folge haben würde, sich glücklich schätzen, ihrem Hof in einer kurzen Zeitsfrist die Erklärung Ihrer Excellenzen zu übermitteln zu haben, daß die Belgier die besagten Verbindungen nach dem letzten Paragraphen des Artikels 4 annehmen und zu dem, was dieselben betrifft, mitwirken werden.

Die niederländische Regierung ist ihrer Seite bereit, bei der Wiederannäherung der Unterabhandlungen, wovon zu Jonhoven die Rede war, sich über die Detailsstipulationen, die schon vorgeschlagen worden oder die zur Sicherstellung des regelmäßigen Verkehrs dieser Verbindungen für nöthig erachtet werden dürfen, zu verständigen.

Die Unterzeichneten ergreifen mit Vereinnwiltigung diese Gelegenheit zu.

(Unters.) Verkoll van Soelen, Nedel.

\*) Belg. D. Ress. Brod. vom 5. November.

An JJ. EE. die HH. Bevollmächtigten S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Niederlande \*) der Konferenz von London.

London, 5. August 1833.

Die Unterzeichneten, der außerordentliche Botschafter und Bevollmächtigte S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Franzosen und der erste Staatssecretär S<sup>t.</sup> brittischen Majestät für die auswärtigen Angelegenheiten, haben die Note erhalten, womit JJ. EE. die HH. Bevollmächtigten S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Niederlande sie unterm 27. Juli leghien beehren.

Die Unterzeichneten haben sich beehrt, von Seiten der Bevollmächtigten S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Belgier Erklärungen über den Inhalt dieser Note zu erwirken, und sie haben die Ehre, JJ. EE. den HH. Bevollmächtigten S<sup>t.</sup> Majestät des Königs der Niederlande eine Abschrift der Antwort zu überreichen, die ihnen in dieser Hinsicht durch die HH. belgischen Bevollmächtigten mitgetheilt ward.

Die Unterzeichneten hoffen, daß diese Mittheilung JJ. EE. den HH. niederländischen Bevollmächtigten zeigen wird, daß die belgische Regierung keineswegs abgeneigt ist, sich mit jenen der Niederlande über die freiliegende und gänzliche Vollziehung des Art. IV. der Uebereinkunft vom 26. Mai zu verständigen. Aber die Unterzeichneten können sich bei dieser Gelegenheit nicht enthalten, JJ. EE. den HH. niederländischen Bevollmächtigten zu bemerken, daß die jetzt die Regierung der Niederlande nicht alle, zur völligen und gänzlichen Vollziehung jener Stipulationen der Uebereinkunft vom 21. Mai, welche die Maasfischfahre betrifft, nöthigen Schritte gethan hat. (Vervolligung folgt.)

#### Trusland.

Folgendes sind die Hauptbestimmungen der bei Auflösung der Ständerversammlung in Kurhessen dem ständischen Ausschusse, wemselben unter Wahrung des Landtagscommissars, ertheilten Instruktionen: „Der Ausschuss hat, sei es durch Antrag bei der Regierung, sei es durch Anklagen des betreffenden Ministers, über die Vollziehung der Verfassung und des Gesetzes zu wachen. Insbesondere hat er darauf zu sehen, ob nicht bei Befehl der Staatsämter, bei den Dienstverrichtungen der Staatsdiener, so wie, ob nicht durch Verordnungen oder Entbindungen von den betreffenden Gesetzen, durch Geschehen von Veräugungen ohne Ministerialgenehmigung, Ausschreiben eines nicht bewilligten Abgabs oder Nichterwähnung der Demission im Ausschreiben der Verfassung irgendwo gehandelt werde. Ferner hat er jeder ungesetzlichen Vergrößerung der Wahlen zum künftigen Landtag entgegenzuwirken, und die Vollziehung des Staatsdienergesetzes zu überwachen, so wie die nöthigen Schritte zu thun, um die Verordnungsarbeiten zu den gesetzten und zum zurückstehenden Geschehen zu beschleunigen. Sodann hat der Ausschuss, falls während seiner Wirklichkeit ein Regierungswechsel Statt finden sollte, die sammtlichen Reichsstände zur gehörigen Zeit einzuberufen. Auch hat er dafür zu sorgen, daß von neu ernannten Ministerialvorständen der Verfassungseid geleistet werde. Weiter sind von ihm alle an ihn gelangenden Gesuche, Anträge und Beschwerden zu prüfen und darüber entweder an die Regierung Mittheilungen zu machen oder die Vorbereitung zur Beschlußnahme am künftigen Landtag zu treffen. Endlich hat er die außerordentliche Zusammenberufung des Landtags, wenn es im wesentlichen Interesse der Landeswohlthat dringend notwendig, zu beantragen. Ueber seine Verhandlungen hat er ein vollständiges Protocoll zu führen, dessen Inhalt er nach eigenem Ermessen bekannt machen kann.“

Worstehendes ist der wesentliche Inhalt eines am 20. October (vor Auflösung der Ständerversammlung) an die zweite Ständekammer ergangenen Erlasses des Großherzogs, hinsichtlich des Antrages mehrerer Abgeordneten in Bezug auf verschiedene ohne Zustimmung der Landstände erlassene Verordnungen: „Mit Rücksicht von vollständig aufgestellten Theorien und Definitionen hat der Ausweis den Artikel 72 und 73 der Verfassungsurkunde eine solche Auslegung gegeben, welche, schon ihrem Inhalte nach, ichen Unklarheiten als unrichtig erscheinen muß. Nach keiner Interpretation dieser Artikel würde in der That die ganze Staatsverwaltung in die Hände der Stände übergehen, und des Großherzogs königl. Hoheit auf den Standpunkt eines bloßen Vorkünder der ständischen Beschlüsse zurückgewiesen, also das Grundprincip der Verfassung, gemäß dessen Hoheitsstellen alle Rechte der Staatsgewalt in sich vereinigen, gänzlich umgekehrt werden. Hätte und hätte Anhaltspunkte, von denen man ausgehen muß, wenn man zu dem wahren Sinn der erwähnten Artikel der Verfassungsurkunde gelangen will, finden sich vielmehr nur auf dem Gebiete der historischen Rechte, dessen Sache auf geschichtliche und darum überprüfbarer Wahrheit beruhend, durch einige Zusätzlichen als notwendig zum richtigen Verständnis dessen, was sich nur eine geschichtliche Beurtheilung hat, führen müssen. Schon vor dem 17. December 1820 war das Großherzogthum im Besitze eines inneren Staatsrechtes und sein Regent damals und es könnte hinsichtlich aller Regierungsgeschäfte. Er stand sich nicht in der Lage, seine Regentensrechte erst durch eine Constitution, gleich timen ihm dargelegten Charte, nur empfangen oder sich vorsetzen lassen zu müssen, was ihm davon verlassen werden wollte, und als er sich zu dem hochherzigen Entschlusse bestimmte, dem Lande eine Verfassung zu erteilen, so trat er dadurch nicht auf den niederen Standpunkt eines Empfängers zurück, sondern er blieb auf dem höheren Standpunkte der Souveränität stehen. Er hielt seine Kraft, in wie fern er bei Ausübung der ihm anvertrauten und beehrten Rechte von den Landständen eine Mitwirkung gestatten wollte; und es erachtete sich aus diesem thatsächlichen Verhältnisse der auf Vernunft und positiven Recht beruhende Grundfals, daß, wenn über die Grenzen einer Bewilligung Zweifel obwalten sollten, derselbe für die mindere Anschauung derselben präsumirt und schließlich die definitive Bestimmung der Verfassungsurkunde so ausgelöst werden muß, wie sie die Rechte des Thrones am wenigsten beschränkt. Daraus ist denn auch die Idee, als sei durch die Verfassung eine reelle Trennung der Kräfte durch Gewalt von der vollständigen der Wirklichkeit, in jeder Beziehung fern, und den ständischen Worten des Art. 4 der Verfassungsurkunde, welche sagt: „Der Großherzog ist das Oberhaupt des Staates, vereinigt in sich alle Rechte der Staatsgewalt, und übt sie, unter den von ihm gegebenen, in die gesetz Verfassungsurkunde eingeschlossenen Bestimmungen, aus“ — geradezu entzogen. In allen Beziehungen stellt sich also der Zug als vollkommen richtig und in der Verfassung dergestalt dar: Daß der königl. Hoheit der Großherzog mit allen Rechten der Staatsgewalt auch das der Entscheidung in sich vereinigen, und dieses Recht in seinem ganzen Umfang, jedoch in den im Art. 72 der Verfassungsurkunde bestimmten Fällen unter Mitwirkung der Stände, übt; wogegen aber, wie der Art. 73 der Verfassungsurkunde besagt, ohne solche Zustimmung der Stände, es folgt aus dieser Erwählung ferner, daß, in so fern über die Grenzen des im Art. 72

zu Gunsten der Stände enthaltenen Beschränkung der legislativen Befugnisse der Regenten Zweifel obwalten, die restictive Interpretation angewandt werden muß, und daß diese Beschränkung in keiner Weise auf die Bestimmungen des Art. 73 der Verfassungsurkunde ausgedehnt werden darf. Das innere Staatsrecht des Großherzogthums, wie es vor dem 17. December 1820 bestand, ist durch die Verfassung zwar modifizirt, allein keineswegs aufgehoben oder vernichtet worden. Es gilt vielmehr und wirkt noch überall fort, in so fern ihm nicht die Dispositionen der Verfassung entgegenstehen; und da diese aus jenem früheren Rechtszustand resultiren, so unmittelbar aus demselben hervorgegangen ist, so muß man diese nicht über den modernen Sinn der Verfassungsurkunde entnehmen, vor allen Dingen aber aus dem älteren Staatsrecht zurückgehen und untersuchen, ob es nicht entscheidende Momente für die Lösung der eroberten Zustände gewährt. Nun konnte unter früherem Staatsrecht, in Beziehung auf die Aete der legislativen Gewalt, durch aus seinen formellen oder realen Unterschied zwischen Gesetz und Verordnung, es wurden vielmehr alle legislativen Verfügungen in der Regel nur als Verordnungen betrachtet. Durch Verordnungen wurden die wichtigsten Privatrechte normirt, und die schwersten wie die geringsten Strafen angedroht. Es muß daher angenommen werden, daß dieser ausgedehnte Begriff, welchen man mit der Bezeichnung „Verordnungen“ zu verbinden gewohnt war, das wahre innere Verhältniß der Verfassungsurkunde, worin den Verordnungen getreut wird, bezeichnen worden sei, und es ist schon damals unrichtig, wenn behauptet werden will, Verordnungen, auf den Art. 73 der Verfassungsurkunde gegend, dürften keine legislativen Verfügungen, das heißt, weder Vorschriften über gewisse Handlungen oder Unterlassungen, noch Strafbedrohungen enthalten. Zudem würde sich auch in der dem Regenten doch unstreng zukommenden Befugnis, Verordnungen zu geben, gar keine Realität finden lassen, wenn diese Befugnis auf die angeführte Weise beschränkt seyn sollte. Es wird sich wohl keine Verordnung erdellen lassen, die nicht auf Handlungen oder Unterlassungen Bezug hätte, und der Recht ist zu geben, ohne die Befugnis, zugleich auch das Recht zu verweigern, was ihre Befolgung und Beobachtung führt, ein wahres Nichts. Aus diesen Erwägungen ergibt sich das Resultat, daß diejenigen Verordnungen, welche die Staatsregierung zur Vorkünderung und Handhabung der Gesetze, oder als Ausläufer des kaiserlichen und Verwaltungsbefugnisses, ohne ständische Mitwirkung zu erlassen beugt ist, auch solche legislative Verfügungen verfassungsmäßig enthalten dürfen, welche sich aus dem Rechte, die Gesetze zu vollziehen und zu handhaben, so wie aus dem kaiserlichen und Verwaltungsbefugnis, nach ihrem Umfang, herfließen lassen. Durch die Grenzen dieser Rechte werden zugleich die Grenzen der damit nothwendig verbundenen legislativen Befugnisse bestimmt und die Schranken für die den Landständen im Art. 72 der Verfassungsurkunde demüthigste Mitwirkung bei der Gesetzgebung festgelegt. Ein auf positiver Bestimmung dieser Schranken gerichteter Antrag eines Mitgliedes der zweiten Kammer ist bis jetzt noch nicht Gegenstand der Berichterstattung des zweiten Ausschusses geworden und nach dem in dem vorliegenden Bericht derselben entwickelten Ansichten ist nicht zu erwarten, daß man sich darüber auf eine Weise äußern werde, welche zu einem Resultate führen könnte. Was sobann die Befugnis der Staatsregierung betrifft, in dringenden Fällen das Nothwendige zur Sicherheit des Staates vorzunehmen, — so antwortet darauf durchsichs keine weitere

ren Beschränkung, als welche der Grad der den Staat drohenden Gefahr und das Gefährd der Zweckmäßigkeit mit sich führen. Nach diesen Grundbegriffen hat die Staatsregierung den Art. 73 der Verfassungsentwürfe ausgearbeitet und die darin erwähnten Befugnisse praktisch und offen ausübt. Eine große Zahl von Verordnungen, ohne landständische Zustimmung erlassen und dennoch geeignete legislative Verfügungen enthaltend, sind während und zwischen den Landtagen erlassen, ohne daß von den früheren landständischen Versammlungen gegen die Befugnisse, solche Verordnungen zu erlassen, jemals ein Anstand erhoben worden wäre; ja es liegen bekanntlich Fälle vor, in welchen diese Befugnisse von Seiten der Landstände ausdrücklich anerkannt worden ist. Diese vielfachen, flüchtig und ausdrücklich beschworenen, Anerkennung der früheren Ständerversammlungen sind Thatsachen, welche weder durch die Ansichten der damaligen Antragsteller oder des Ausschusses, noch selbst durch Beschlüsse der jetzigen Kammer aufgehoben werden können. Es ist dadurch eine vollkommen gültige staatsrechtliche Oberwang festgesetzt worden, welcher die jetzt erhobenen Zweifel über den wahren Sinn des Art. 73 der Verfassungsentwürfe längst beseitigen hat, und als die jetzt erst beanstandeten, aber schon vor dem Ende des vorigen Landtages erlassenen Verordnungen erscheinen als eben so viele Beweise für das Bestehen dieser Oberwang. Wenn endlich in dem in Fragen besangenen Ausschussbericht drausgesetzt werden will, der Staatsregierung lege die Pflicht ob, die auf den Grund des Art. 73 der Verfassungsentwürfe ohne ständische Mitwirkung erlassenen Verordnungen der nächsten landständischen Versammlung zur nachträglichen Zustimmung vorzulegen, und daß die rechtliche Wirkung derselben im Fall der Unterlassung der Einholung jener Zustimmung von selbst erlosche, so spricht nicht ein einziger Artikel, ja kein Buchstabe der Verfassungsentwürfe für diese Behauptung, welcher ohnehin eine dreizehnjährige Praxis und die dadurch gebildete staatsrechtliche Oberwang geradezu entgegensteht. So wie ohne die Sanction des Staatsoberrathes keine legislative Verfügung, hätten auch die Stände dabei mitgewirkt, in Zukunft tritt, eben so kann auch keine ohne gleichmäßige Sanction und beschließliche Verfügung von Seiten des Regenten ihre Wirksamkeit verlieren. Wohl steht es den Ständen zu, auf Zurücknahme oder Aushebung gegebener legislativer Verfügungen anzutragen; aber ein solcher Antrag hat auf die Fortdauer der verbindenden Kraft derselben so lange durchaus keinen Einfluß, als nicht die äußerlichste Genehmigung erteilt und in der gesetzlichen Form promulgiert worden ist. Das großherzoglich geheime Staatsministerium glaubt sich für jetzt auf diese Bemerkungen beschränken zu können, aus welchen die Unrichtigkeit dessen, was der Ausschuss in Beziehung auf den Gegenstand im Allgemeinen und rücksichtlich der einzelnen, in dem fraglichen Antrage aufgeführten Verordnungen geäußert und behauptet hat, sich im Wesentlichen von selbst ergeben wird."

Das Journal de Frankfurt enthält über die (in unsern Blättern mitgetheilte) Verkündigung Sr. Maj. Großherzog von Hessen der Auflösung der Ständerversammlung folgende Betrachtungen: „Wir geben heute den Schluß der Bekanntmachung des Großherzogs von Hessen, worin dieser Souverain die Bewegung auspricht, die ihn zur Auflösung der Ständerversammlung veranlaßt haben. — Die Bekanntmachung dieses politischen Actenstücks weckt schmerzlicher Gesühle."

Auf den ersten Blick scheint es, daß selbst die Meinung, die sich zu Gunsten der Presse ausspricht, der Regierung Dank wissen sollte, die sich an sie wenden, um ihre Handlungen zu erklären und zu rechtfertigen; aber der Parteigeist ist nicht so gerecht. Er wird nicht bemerken, daß die Verfassung, welche dem Fürsten das Recht gibt die Stände aufzulösen, ihm keineswegs die Pflicht auferlegt, sich darüber zu erklären und seine Gründe öffentlich bekannt zu machen, von denen er nach der strengsten Auslegung des Verfassungsgesetzes nur Gott und seinem Gewissen Rechenschaft schuldig ist. — Der Großherzog rechtfertigt in seinem Aufsatze an die Wähler vor ihren Augen die politische Maßregel, die er ergreifen hat, und erobert gegen die zweite Kammer der Stände die förmliche Anklage, daß sie die Verfassung verletzen wollten. Sollte diese Anklage, schwer gegen einen Fürsten, nicht noch schwerer gegen eine Ständerversammlung liegen? Und sollte wohl die demokratische Partei, die so sehr an den Constitutionen hängt, sich einbilden, daß es ihr allein erlaubt sei, sie zu verletzen? — Den Wählern kommt es zu, diesem wichtigen Streite der Regierungsgewalten zu schlichten. Sie werden einsehen, daß in Staatsangelegenheiten die Leidenschaft leicht verderblich gewirkt sein, und daß Privatambitionen oft die Farbe des Entschlusses für das öffentliche Wohl angenommen haben. Sie werden bedenken, daß von der Ruhe der kleinen Staaten die Ruhe des ganzen Reichs abhängt, und daß der große Körper des deutschen Bundes zu seiner Erhaltung der gewissenhaftesten Befolgung der Verfassung und einer hohen Achtung für alle legitimen Rechte, welche die Grundgesetze oder geschichtlichen Ordnung sind, bedarf. Der Parteigeist ist ein schlechter Rathgeber, und man begriff nicht, was sich die Factionen, selbst in Folge eines übermühten Sieges, verschreiben könnten. — Mit dem Egoismus und der Verdrüssung der Gesetze wird man zu etwas gelangen. Mit dem Revolutionsgeiste wird man seinen Sieg zu beschleunigen glauben, und ihn unselbst auf ein Spiel setzen, was wir ohne Unterlaß wiederholt haben. Es ist sogar eine große Ungefährlichkeit von Seite der liberalen Partei, irgend einer Regierung das Recht und die Macht an die Hand zu geben, laut zu proclamieren, daß sie nur kraft der Verfassung und der Rechte, die sie selbst, handelt. Wenn die Regierungen sich Mißbräuche zu Schulden kommen lassen, so begriff man eine Opposition innerhalb der verfassungsmäßigen Schranken; wenn sich aber eine Regierung für die Verfassung erklärt, und eine Kammer es besser machen will, als die Verfassung, so weiß man nicht, wo dieses Verlangen nach Besserem stehen bleibt; wo man zurück vor Ideen, welche durch nichts gebietet, vor Neuerungen, welche durch nichts gerechtfertigt werden können; und so gut als man die Vertheidigung der in Folge der Verletzung der Verfassung unterdrückten Bürger übernehmen haben würde, dürfte man auch wohl geneigt sein, eine Regierung zu vertheidigen, welche nur diese erhaltenen Gesetze gegen die Parteien ansetzt, von denen sie sich umringt sieht."

Am 13. November war zu Wien der Mittelspecie des Staatsschuldberechnungen zu 5 pEt. in CM. 93/10; doitto zu 4 pEt. in CM. 82/10; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131/10; Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2/10 pEt. in CM. —; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. Gulden 98 1/2 Wfo. 2 Monat. — Comp. Münze pEt. —; Bankactien pr. Stück 1198/10 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Peter von Pilsz.

Verleger: Anton Strauß sel. Wundt in der Dorotheergasse Nr. 1108.



de Alcantara, mit 200 Miquelisten gezeigt und dem Generalcapitain von Etrémadura deslohen, ihm Clappen nach Madrid zu werfen: flüchten, wo er den Thron seiner Väter bestiegen werde. Aber General Rodil antwortete, die ganze Nation habe dem Eid für Isabella II. geliebt; das mag er sich und sich selbst nicht compromittiren; nie werde er seinen Ruf durch eine Fingertbedeckung zu Grunde richten. Der J. de la Cruz von einem Angriff der Castilianer auf Logroño, so wie in der That durchgegangen worden seien.

Die Zeitung von Saragossa meldet unterm 26. October, daß die Kompanie durch Decret vom 23. vorunddreißig Personen, meist Cortes-Abgeordnete, amnestirt habe.

Ein Schreiben von Bordeaux auz. sagt noch hinzu: Man zeigt an, daß Castañeda, der sich in der Hoffnung auf den Beistand Sardachs so weit vorgewagt, in Bergara eingeflossen sei. Von Bilbao werden Waffen, Pulver und Geld den Banden geliefert, die immer zahlreicher werden. Am 26. October von Madrid abgegangener Kurier versichert, die spanische Regierung habe Nachrich erhalten, daß Doumont mit 30 französischen Offizieren, unter Bedeckung, vom Quatraincincogoch nach Cadix abgeführt worden sei, worin sich nach England einschiffen soll.

Das Memorial de Paris urtheilt über die Lage Spaniens folgendermaßen: „Es scheint uns, daß die Pariser Journale etwas leidenschaftlicher über die spanischen Angelegenheiten urtheilen. Weil der Insurrektion sich nicht überall ausbreitet, weil sie auf einigen Punkten beschwächtigt ist, halten sie die Sache für unbedeutend und sehen darin nur einen im Reine erkidnen Versuch. Wir glauben, daß sie sich irren. Der spanische Character ist nicht so selbstst und rasch, wie der unserer; man darf daher von ihm keine Revolution in drei Tagen erwarten; dafür aber ist er nachhaltiger und läßt sich nicht so leicht durch Schwierigkeiten abirren. Saragosa und seine Arme halten den Brand in Biscaya losen. Diese Arme scheint jedoch auf dem Wege verloren gegangen zu sein; das Corps des Marquis de Reinao wächst mit jedem Tage an Zahl. Er ist Meister des ganzen Landes um Burgoos, erobert Securen, wirft Leute und manovrirt Tag und Nacht; würde er wohl, wenn das Volk gegen ihn wäre, mit solcher Leichtigkeit operiren? Der Bürgerkrieg scheint uns in diesem unglücklichen Lande unermesslich; er wird lang und hartnäckig sein; der neue Thron wird lange unsicher wanken; doch darf man sich nicht verhehlen, nur muß man es der französischen Regierung sagen, damit sie ihre Parthei nicht nach partiellen Thaten, die noch dauern könnten, und nach den wandelbaren Freigängen, die jeder Tag mit sich bringt, sondern nach der Lage der Dinge im Ganzen und nach den wahrscheinlichsten Chancen nehme. Die Pflicht der Presse ist es, besonders im gegenwärtigen Augenblicke, die Wahrheit rein und unverhüllt zu sagen.“

Der in Pau angekommen Oberst Craso hat, in das dort erscheinende Memorial des Brenées nachstehendes Schreiben einreichen lassen: „Wurde wohl der Redakteur des Memorial die Güte haben, in der nächsten Nummer seines Blattes zu erklären, daß der Oberst Craso sich nicht auf französisches Gebiet geflüchtet hat, wie die Sentinelle von Bapenne meldet? Der Oberst Craso befand sich in Roncavau, mit der Bewachung jenes Theiles der Gränze beauftragt, und verband sich mit denen, welche sich für Don Carlos erhoben hatten. Er flüchtete sich aber dennoch, während die Carlischen Colonnen nach Oñate und Alaba begab, er begab er sich allein nach Valcarlos, und hinterließ seinen Zimmer. Am 18. October zwischen 10 und 11 Uhr Morgens verließ er sich von dem Schloß nach einem kenenhaften Hause, und auf diesem kurzen Wege wur-

de er drei Schritte bierseits der Gränzlinie, von drei französischen Douaniers aus Arnegun ergriffen. Er erwiderte sie um die Erlaubnis, auf spanzische Boden zu reiten, um zu sehen, ob sie nicht geneigt wären, ihn auf französischem Gebiet aufzunehmen; sie aber schenkten seiner der ihnen gemachten Bemerkenken Gehör, und führten den Obersten zwischen ihren Bajonetten vor den Gefängniß der Posten in Arnegun. Er ist in Begleitung eines Oberleutnants in vergangener Nacht in dieser Stadt angekommen. Spanisch-Spanier langten mit ihm zu gleicher Zeit an, die zu den Carlischen Banden in Navarra gehört hätten. Sie wurden in Bance von der Nationalgarde verhaftet. Sie erklärten, daß sie sich nach Basken begäben, und daß ihr Führer sie gekauft und sie über französisches Gebiet geführt habe. Sie verlangten in ihr Vaterland zurückzukehren, das sie, wie der Oberst, gegen ihre Absicht verlassen hätten; aber der H. Präfekt hat ihnen, den ihm erteilten Befehlen und Instruktionen gemäß, aufgegeben, morgen nach dem Innern abzugehen. (Og.) J. B. Craso.“

In demselben Blatte liest man: „Wenn man den confidentiellen Mittheilungen glauben darf, welche einige der Gefährten des Obersten gemacht haben, so scheint es, daß es ihnen nicht an Vertrauen zu dem Zuge der Sache des Don Carlos fehle. Sie sagen, daß Navarra unter neuem Aufstehen aufrichte, und daß die Insurrektion sich bald von dem Oben bis nach Cadix ausbreiten werde. Sie behaupten, daß an den Orten, wo der Königinn ansehnend Gehorham getrieben werde, man zum Widerstand nicht gerufen gewesen sei, und versichern endlich, daß Don Carlos sich selbst an die Spitze der Bewegung stellen werde.“

Die Pariser Blätter vom 7. November (die wir durch außerordentliche Gelegenheit erhalten haben) enthalten in einem Schreiben aus Bapenne vom 2. d. M. folgende Nachrichten aus Spanien: „Einige Briefe aus Madrid, welche der Kaiser, der diese Hauptstadt am 22. Abends verlassen hatte, mitgebracht hat, sind hier ausgetheilt worden. Nach diesen Briefen hatte sich die Menge nach dem Kampfe gegen die republikanischen Freiwilligen und dem Auslauf vor dem Palaste zu verlieren angefangen; man hoffte, daß die Nacht ruhig verheilen werde; doch fürchtete man für den folgenden Tag die Wiederholung der letzten Scene, und die Sieger des Tages schienen sich zu schließen, die Verabschiedung der gegenwärtigen Minister gebieterisch zu fordern. „Wenn sich die Königin (heißt es in einem dieser Schreiben) nicht zwischen ihren Ministern und dem Volke ins Mittel legt, um letztem eine eclatante Satisfaction zu geben, dürfte es ihr wohl wie Carl X. ergehen; denn in unserer Zeit ist nur ein kleiner Schritt vom Sturz zum Entsetzungen.“ — Es fehlt uns an bestimmten Nachrichten über Saragosa's Arme. An Rensend, der von Vitorago kommt, ist zu Lerma einem zahlreichen Kavalleriecorps auf dem Marsche nach Burgoos und in letzterer Stadt einer bedeutenden Truppenzahl von allen Waffengattungen besetzt; aber noch hatte kein einziges Regiment der Arlanjon passiert. — Angeordnet der Anwesenheit der Charden und der Basken verlassen viele Leute Tolosa, um sich den Insurgenten anzuschließen. Der General Castañon hat einen Aufruf erlassen, worin er sie, unter Androhung als Hochverräther behandelt zu werden, auffordert, binnen fünf Tagen in die Stadt zurückzukehren. Nur sehr Wenige haben dieser Aufforderung Folge geleistet. Wir wissen nichts weiter aus den baskischen Provinzen. Was das übrige Spanien anlangt, so ist nur Eine Stimme



über die Schreckliche Lage, in der sich alle Provinzen, selbst die, von denen man behauptet, daß sie ruhig geblieben seien, befinden. In jeder Stadt, in jedem Dorf stehen sich die Parteien gegenüber, und jeder Zug bringt Kämpfe, Verwundungen, Unordnungen aller Art. — Die Centralregierung ist durchaus ohne Autorität, und wie zur Zeit der französischen Invasion, administriert sich jede Gemeinde so gut sie kann. — Die Serintelle de Pirennes vom 1. November macht, indem sie von der Regierung die Minister, und namentlich gegen die H. J. R. a. B. e. m. u. d. e. u. z., deren Köpfe man sogar verlangt, gerichteten Emende spricht, die Bemerkung, daß die Theilnehmer an diesen Bewegungen keineswegs Leute aus der gemeinen Volksschicht, sondern vielmehr von den wohlhabendern Ständen seien. Die Constitutionellen, mit Carabinern und Pistolen bewaffnet, durchstreifen die Straßen von Madrid, das sich in großer Unruhe befindet.

#### P o r t u g a l.

Ein Schreiben aus Lissabon vom 18. October (in Berliner Blättern) enthält folgende Uebersicht der in den letzten Tagen in der dortigen Gegend vorgefallenen militärischen Ereignisse: Am 10. October um 3 Uhr Morgens war die ganze Garnison, wie gewöhnlich, auf ihren Posten in den Linien. Nach Taganbruch begann das tägliche Exercitium in den Waffen, und gegen 9 Uhr Morgens ward Befehl ertheilt, nach den Quartieren zurückzukehren. Wöhlisch aber wurde Helt gemacht; 13.000 Mann wurden in vier Colonnen vertheilt, von denen 2 unter dem Obercommando des Marschalls Herzog von Terceira, und die beiden andern unter dem des Marschalls Grafen Salbando um 10 Uhr aus den Linien rückten und von Serra de Monsanto des Oliveira mit der größten Schnelligkeit anantraten. — Dem Miguels Truppen waren vollkommen unvorbereitet, und viele Soldaten nahmen eiligst die Flucht. Der Infant selbst, der nach Loures geritten war, kam schleunigst zurück. Seine Anwesenheit gab dem Heere neuen Muth, und seine Generale konnten ihren Befehlen Kraft geben. Der Herzog von Terceira, der den rechten Flügel commandirte, war der Erste, der das wahrnahm, er fand die größte Hartnäckigkeit des Widerstandes auf dem linken Flügel der Miguelsken, und bis um 3 Uhr konnte er nicht vorrücken. Nicht besser ging es mit dem Grafen Salbando, der das Centrum commandirte; jede Stellung wurde vom Feinde vertheidigt, und von einigen der schon genommenen vertrieben ihn die Miguelsken wieder. Eben nicht glänzend ging es auch bei dem linken Flügel der Pedrofsken; sie avancierten zwar immer, aber äußerst langsam. Um halb vier Uhr lädelte jedoch das Glück dem Heere Dom Pedro's zu. Admiral Napier, welcher um 9 Uhr Morgens mit 1600 Mann, unter dem Schutz verschiedener Kanonenboote, den Tagz hinausgegangen war, hatte nach vielen Schwierigkeiten die Landung bewirkt, Saramer besetzt und sich in Verbindung mit dem Herzog von Terceira gebracht. Terceira bewies neuerdings, daß er der alte ausrufte General sei; er stellte sich an die Spitze seines Flügels, bemächtigte sich Vortell's und Charneca's, und trieb den linken Flügel Dom Miguels nach Ameiroira und Lumiera. Nachdem Dom Miguels fünf Gefechte mehr, mußte sein Centrum ebenfalls nachgeben. Salbando avancierte mit der größten Designität, aber die Nacht rückte heran, das Feuer hörte auf und Dom Miguels bezieht Lumiera und Ameiroira, war also Herr der Mitternacht, welche aber Loures, Tejal und Vilafranca nach Santarem führt. Dom Pedro's Truppen schliefen auf dem Schlachtfeld. Dieser Tag kostete dem dreifachen Heere 1000 Mann, größtentheils Verwund-

te, und verschiedene Stabsoffiziere. Dem Miguels Verlust muß, wenn man seine guten Stellungen bedrückt, geringer gewesen seyn. Erlangene wurden von beiden Seiten wenige verloren; Dom Miguels dürfte indeß doch mehr ein, da viele seiner Verwundeten in der Nacht seines Bruders blieben, nicht ein Geflücht aber wurde von beiden Seiten genommen. — Am 11. um 1 Uhr Morgens fing Dom Miguels seinen Rückzug an, und bei Taganbruch waren alle seine Bagagen in Loures; sein Arme hatte bei Mealhada, auf beiden Seiten der Heerstraße, eine Stellung genommen, um das Weiterdringen des Bagagen zu verhindern. Dom Pedro bemächtigte sich Lumiera's, fand daselbst 73 Verwundete, sieben schwere Fuß Batterien bestimmter Artilleriestücke und viele zurückgelassene Bagage, rückte sogleich nach Poosa de Santo Adriano, und um 12 Uhr begann das Hintenfeuer seines Vortruges bei Mealhada gegen die Miguelsken. Seine Artillerie langte auf dem Fiede aber erst um vier Uhr an. Die Miguelsken machten einige Angriffe, wurden zurückgeschlagen und die Nacht kam heran. Am 12. des Morgens war Loures von letzteren verlassen, und Dom Miguels zog sich auf Tejal zurück. Dom Pedro besetzte erlerter Dorf, fand 300 Kranke in den Spitalen, und vertheilte seinen Truppen Ruhe. — Wenn Dom Miguels Rückzug bis dahin schon mit Regelmäßigkeit bemerkt worden war, wurde er jetzt mit der größten Ordnung vollführt, da der flache Boden des Agrens seiner zahlreichen Kavallerie erlaubte. Am 13. übermüdete seine Arme in Vilafranca und die Artilleriegarde in Vilafranca. Dom Pedro's Truppen blieben in Tejal. Am 15. befand sich Dom Miguels in Alenquer und der umliegenden Gegend. Dom Pedro in Vilafranca; hier überließ er das Commando Salbando und zog sich mit dem Herzog von Terceira nach Lissabon zurück. Dom Miguels war am 16. in Santarem, und Salbando nach Alenquer bis zu der Brücke von Alcaer vorgerückt; der Marschall terqueiroste am diesem Tage die Stellung seines Bruders. Der Baron de Sa da Bandeira, der bei Torresvedras mit der Garnison von Penide stand, und diese Heerstraße abschnitt, rückte bis nach Buellas vor und setzte sich mit Dom Pedro's Heer in Verbindung. Baron de Sa verließ das Obercommando jener Colonnen, um das der fremden Brigade zu übernehmen, und der Kavallerieoberst João Nepomuceno, ein äußerst geschickter Offizier, übernahm jenes und manövrirte auf Riomanor. — Viele Gerüchte sind heute über das Heer bei Santarem verbreitet. Dom Pedro darsat jener Stellung, da er Herr von Penide ist, wodurch seine Arme an zwei treffliche Punkte sich lehnen kann, und er dort auch eine feste Linie für Winterquartiere sich verschaffen kann. Will Dom Miguels Santarem aber oertheiden, so ist es zweifelhaft, ob Salbando es nehmen kann. — Nichts konnte übrigens die Unmöglichkeit der inneren Politik und des bisherigen Verlaufs der Agrierung Dom Pedro's anschaulicher machen, als der Erfolg der letzten Waffenthaten. Eine Arme, wie die von Dom Miguels, der man Alles in der Hauptstadt versprochen und der man eingegeben hatte, daß ihr Braganz keine Vertheilungsmittel bestie, daß ein amerikanisches Geschwader den Tagz blockirte u. dgl. m., findet sich in Alcaer getauht, und ohne Schwere, mit Lumpen bekleidet, und abgibt, sogar ihr Tagz ohne Brot; obgleich sie große Korndepots besitzt, wird sie geschlagen und muß die Hoffnung, in die Hauptstadt einzurücken, aufgeben, — und dennoch ist nicht eine einzige Compagnie, nicht ein Stabsoffizier in den Pedrofsken übriggeblieben!!! Wie anders würde es seyn, hätte Dom Pedro ein achtungswerthen Mannern zusammengesetztes Ministerium, welches dem Miguelsken Aspekt einflösste und

Garantie darbietet!.. Sein gutes Glück scheint ihm bei dieser Gelegenheit einen Wink haben wollen, indem zwei Tage nach der letzten Schlacht sein Lieblingsminister Xavier gestorben ist. Die Gelegenheit war da, sein Ministerium zu ändern und eine auf gesunde Verfassungen gegründete Politik zu beabzichten; vergebens aber. Er hat diesen Wink nicht bemerkt; an die Stelle Xaviers sind zwei Leute von demselben Kaliber eingedrückt. Der Unterschied besteht nur darin, daß der in Dom Pedro's Erbkönigliche Thron Portugals, statt bisher drei, jetzt vier Minister hat.\*

Großbritannien und Irland.

Dem Globe zufolge sollte sich die Conferenz am 2. d. M. im Departement der auswärtigen Angelegenheiten wieder versammeln, um sich mit der holländisch-belgischen Frage zu beschäftigen.

Die Herzogin von Palmella und mehrere portugiesische Damen von hohem Range haben sich in Palmmauth auf dem Dampfschiff James Watt nach Brasilien eingeschifft.

Die St. Simonisten haben (wie bereits erwähnt) einen neuen Versuch in London gemacht. Einige Pariser Sendlinge des Père Enfantin, unterstützt von ihrem in London sich aufhaltenden Missionär, D<sup>r</sup> Pratt, hielten eine Versammlung, in der sie ihre Lehre predigten, ohne jedoch viel Anklang zu finden. Der englische Humor hatte da offenes Feld. Der neue Apostel wurden auf die alte Southey'sche verweisen, als das Musterbild der femine libere, die sie suchen. Wir sehen (sagt die Times) wenig Grund, warum man die Kinder des Vaters Enfantin nicht ihr Glück hier versuchen lassen sollte. Aus ihren Reden kann man wenig mehr herauslauben, als daß diese Tagelöhner, gleich andern Verrückten, sich einbilden, die halbe Welt sei gegen sie verschworen. Sie feiern die Verfolgten der Erde. Gott verführe, daß gegen diese würdigen Abkömmlinge eines edlen Stammes andere Verfolgung grüßt werde, als daß man ihnen einen Verdienst zuschreibt, um ihre jetzigen Gesichter zu pugen, einen Apothekerjüngern, um Juppiter'stiefel daraus zu legen, und einen guten Verdröschwemmehälter, um ihre unruhigen wilden Leiden so lange zu waschen, bis eine heilsame Reaction eintritt. Diese Hütlinge predigen zwei hübsche Lehren: die Gemeinamkeit der Güter und die Gemeinamkeit der Weiber. Der Titel der „Mutter“ der Segler ist noch sub lite. Das erste Weib soll es werden, das Erfindungsgenüß genug hat, einen noch unerhörten Grad weiblicher Schamlosigkeit zu erheben, und Muth genug, darnach zu handeln. Dieß und nichts Anderes ist auf gut Englisch der Zweck des Werks, das sie noch nicht aufgeschundene Coss des neuen Vaterthums erfüllen soll. Was die Gemeinamkeit der Güter betrifft, so kann es keinen populäreren Vorschlag der inneren Classe von Neophyten geben, deren ganzes Vermögen darauf beruht, daß sie das Geld aus den Taschen ihrer Nachbarn in ihre eigenen übertragen; und sollte gegen die Gemeinamkeit der Weiber von dem schönen Geschlecht irgend ein verheerender Einbruch gemacht werden, so wird es gewiß bloß von denen geschehen, die noch nicht genug sind. — Der Albion, der auf den Verlecher der St. Simonisten mit dem Londoner Demagoguen aufmerksamer macht, theilt nicht glimpflicher über ihre Lehre. „Es ist (sagt er) der ausschweifende Satze, der mit einem aus dem Tempeln der Religion geklopfenen Gewande seine Dämonen drückt. Wir hoffen, daß dieses Geschlecht von Verrückten, Wöl-

fährtingen, Revolutionärern, Fanatikern und Verrückten von der Polizei angegriffen werden wird; wenigstens sollte man ihnen nicht erlauben, ihre betrügerischen und gotteslästerlichen Theorien von den Dächern zu predigen.“

Consols am 2. November 88<sup>1/2</sup>.

Frankreich.

Der Moniteur vom 3. d. M. kauft deren die Kammer der Pairs und die Kammer der Deputirten auf den 23. Dec. m. d. r. 3. einberufen werden. — Eine andere Ordennanz vom 30. Octob. erläßt, daß die päpstlichen Bullen, wodurch dem Abbe Guain, Erzbischof von Alby, dem Abbe Chaudru de Treillis, Bischof von Montauban, dem Abbe Double, Bischof von Laroche, dem Abbe Cadale, Bischof von Saint-Flour, und dem Abbe Casanelli d'Alria, Bischof von Ajaccio, die canonische Institution ertheilt wird, angenommen seien und befristet, daß selbe mit den üblichen Verwahrungen bekannt gemacht werden sollen.

Der Moniteur vom 6. d. M. enthält eine königliche Ordennanz vom 3. November, kraft deren die Nationalgarde der von Colmar aufgelöst und deren unverzügliche Reorganisation anbefohlen wird. Dieser Ordennanz ist nachstehender Bericht des Ministers des Innern an den König voranzuschicken: „Anordnungen haben in Colmar statt gefunden“; die Wirklichkeit des Befehls ist ununterbrochen worden. Die Stimme und das Beispiel der Dringenden, welche die Nationalgarde ausforderten, die erste ihre Pflichten, den Gehorsam gegen die Gesetze zu handhaben und die öffentliche Ruhe wieder herzustellen, hat unser aufmunternd Bürgern, aus denen die Legion von Colmar besteht, bei weniger als hundert Gehör gefunden. Ihr Chef, der Oberst Laflotte, hat jedoch einen Muth und einen Eifer entwickelt, die das Ansehen seiner abweichenden Kameraden aus machen zu wollen schienen. Indem ich ihm, so wie den Bürgern, die dem Rufe des Geschwörigen gelaufen haben, dieses Zeugnis gebe, bin ich es nichtschweren den erhaltenden Principien dieser wichtigen Institution schuldig. Ew. Majestät das Benehmen der Nationalgarde von Colmar bemerktbar zu machen und auf Auflösung derselben anzutragen.“

Am 4. November 5 Percenten Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 15. — Am 5. November 5 Percenten 102 Fr. 65. Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 80. 3 Percenten 75 Fr. 40. Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 55. — Am 6. November 5 Percenten 101 Fr. 45. Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 60. 3 Percenten 75 Fr. 40. Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 45. — Am 7. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 102 Fr. 20. 3 Percenten 74 Fr. 80.

Am 14. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pSt. in CM. 537/8; docto docto zu 4 pSt. in CM. 82 1/2; docto mit Verloof. v. J. 1820, zu 100 fl. in CM. 194; docto mit Verloof. v. J. 1821, zu 100 fl. in CM. 13 1/2; Wiener Stadtanleihe-Oblig. zu 2 1/2 pSt. in CM. 54 1/2; Conv. Münze pSt. —;

Factanten per Stud 1199/4 in CM.

\*) Der Herr. Beod. vom 7. November.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pils.

Verleger: Anton Strauß, f. el. Wirtz in der Dorotheergasse. N<sup>o</sup>. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Donnabend, den 16. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 14. November.	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf o. Reaumur reducirt.	Thermomet. Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	27.865	28.3. 28. 87.	+	2.5. 28.0. 21.5.
	3 Uhr Nachm.	27.863	28. 7. 7.	+	2.8. 28.0. 21.5.
	10 Uhr Abends.	27.865	28. 7. 7.	+	1.5. 28.0. 21.5.

## Türkei.

Konstantinopel, den 25. October. Am 17. d. M. ist der Obergeneral der großherrlichen Leibgarde, Mustafa (geheimer Kriegsrath) Jewzi Ahmed Pascha, der als außerordentlicher Vorkaiser an S. Majestät den Kaiser von Rußland nach Petersburg abgeordnet wird, an Bord einer türkischen Fregatte nach dem schwarzen Meere abgefahren, nachdem er den Befehlen von Oesterreich, Rußland, Frankreich und England Abschiedsbesuche abgesehen hatte. Die Personen, die ihn bei dieser Sendung begleiten, sind Scheikb Efendi, als Vorkaiserssekretär; dann der Vogt der griechischen Nation, Nikolaus Arisari, und der im Patriarchat angestellte Alio, als erster und zweiter Dolmetsch. Außerdem befinden sich in Ahmed Pascha's Gefolge noch mehrere Adjutanten und Offiziere.

Der Großherr hat dem H<sup>rn</sup>. Johann von Maurojeni, Geschäftsträger der hohen Pforte am kaiserlich österreichischen Hofe, in Anerkennung seiner langjährigen und treuen Dienste, die türkische Ehrenordenanzen (Nishani) verliehen; dieser Decorator ist auch den zwei kaiserlich russischen Offizieren, welche hier zurückgeblieben waren, um die türkischen Truppen in rüsten ihnen bisher unbekannter Waffenübungen zu unterrichten, bei einer Audienz, zu der sie vor einigen Tagen zum Sultan gerufen wurden, von diesem selbst theilhaft worden. Am dem Tage, wo sich der Sultan in Terapia befand, wurde diese Decoration von S. Hoheit dem kaiserlich russischen Gesandtschaftssekretär H<sup>rn</sup>. Tscholoff verliehen.

Am 24. d. M. überreichte der königlich spanische Geschäftsträger, H<sup>rn</sup>. von Cordoba, sein Beglaubigungsschreiben an den Großherrn, und statete bei diesem Anlaß seine Wünsche bei den Portenministern ab. — Am folgenden Tage hat der königlich sardinische Generalconsul H<sup>rn</sup>. Truquetti diese Hauptstadt verlassen, um sich zur See nach Genoa zu begeben.

Am 18. d. M. sind eine nordamerikanische Fregatte, an deren Bord sich Commodore Patterson befindet, und der französische Kreuzer die Dragon hier eingelaufen.

Dem letzten Nachrichten aus Scutari (in Albanien) vom 4. October zufolge waren die Märkte dieser Stadt wegen der dortigen Unruhen fortwährend geschlossen. Es war dem dortigen Lager Vey, den die Pforte dahin abgeschickt hatte, um die zwischen dem Statthalter und den Einwohnern ausgebrochene Feindschaft zu schlichten, bisher nicht gelungen, Ordnung und Ruhe in der Stadt herzustellen.

Verdichte aus Durazzo vom 4. September sprechen von Unruhen, welche in den Provinzen von Argirastro, Tebelen, Delvino und Valona ausge-

brochen, aber durch den dortigen Statthalter Emin Pascha bald wieder gedämpft worden waren; nichts desto weniger scheint die Pforte mit dem Vornehmen dieses Pascha's nicht ganz zufrieden gewesen zu seyn, indem er seines Amtes entsetzt und der ehemalige Statthalter von Bosnien Mahmud Hamdi Pascha an seine Stelle ernannt wurde. — Der Statthalter von Scutari, Ali Namik Pascha, ist ebenfalls abgesetzt, und der Oberk der benannten Gegend des Sultans, Hafe Vey, mit dem Range eines Pascha's von zwei Rosschweifeln an seine Stelle ernannt worden.

Ein Ereigniß, welches in den lehtverfloffenen Tagen viel Aufsehen hier erregte, war der Aufrubr eines gewissen Kadi Kiran in der Gegend zwischen Kutahia und Angora. Dieser ehemalige Anführer (Deli Balchi) der irregulären Kavallerie hatte 5 bis 6000 Mann versammelt, an deren Spitze er der Autorität des Sultans Treue bieten wollte. Die Pforte sandte ihm Befehle, zwei Brigaden mit 15 Stud Geschütz, unter Commando von Namik Pascha und Selim Pascha, gegen diesen Rebellen abzusenden, als sie durch Berichte des Statthalters von Konia sich erkundete, daß die Aufrehrer sich in die Berge zerstreut hätten.

Nach Berichten aus Aleppo vom 4. und 16. Septembris ist Ibrahim Pascha damit beschäftigt, die Moräste der Alexandrette auszuerothen, zu welchem Unternehmen über tausend Arbeiter verwendet werden. Er sucht dadurch die Amoschder dieser Gegend zu reinigen, was von großem Vortheil für die Schifffahrt seyn würde, indem die Rede von Alexandrette die einzige sichere zur Wintersonne ist. Die Einwohner des Bezirkes Libanon und des Gebietes von Haptus sollen sich geneigt haben, dem Befehle, ihre Waffen auszurücken, Folge zu leisten. Die Araber sollen sich in die Nachbarschaft des felsen Schloßes Meserid, drei Tagreisen von Hama, gezogen, und die ägyptische Kavallerie, die wegen sie abgeschickt worden, zurückgeschlagen haben. (Großes Aufsehen in Syrien hatte die plötzliche Entweichung Selim Vey's, eines der vornehmsten und ausgezeichnetsten Generale der Ibrahim's Armee, erregt. Man erschoß sich in Vermuthungen über die Gründe, die ihn zu diesem unerwarteten Schritt veranlaßten. (Selim Vey war mit noch einigen andern Offizieren von Ibrahim Pascha's Gefolge in den letzten Tagen der Octobers von Konstantinopel angelangt.)

Nachrichten aus Candia, die bis zum 4. October trafen, zufolge, hatte der Seeschiffbrüder Zey den dortigen Insurgenten durch die Consulate von Frankreich und Rußland eröffnen lassen, daß die Bewohner der Insel dem bloßen Chazadisch (Kopfschmerz) von 4. 8 und 16 Piaster auf den Kopf unterliegen, und keine andern Steuern zu entrichten haben sollen, als die, welche unter der direkten Herrschaft der Pforte geduldet waren.



Es soll ihnen auch freistehen, ihre Habe zu verkaufen und auszuwandern, wohin sie wollen. Aber die Griechen trauen diesen Versicherungen nicht, um so weniger, als die Genua von Auland und Frankreich sich nicht dazu verstehen lassen wollten, die Burgschaft für deren Erfüllung zu übernehmen; die Insurgenten dürfen fortwährend zu Morde verurtheilt, sobald ihnen der Generalkrieg zu widerstehen Malen erschollen hätte, auszuwandern zu gehen. Am 2. October erließen der englische Admiral Malet und Suba, wie es scheint, in der Absicht, das Gezeuge zur Beilegung dieses Zwistes beizutragen. Seine Bemühungen blieben aber fruchtlos und es verlief Can dia sehr mißvergnügt mit den Griechen. Die neuesten Nachrichten aus Can dia melden die Ankunft des ägyptischen Generals, unter Osman Pascha's Commando (siehe unten die Nachrichten aus Alexandria), auf der Insel. Dieser Admiral soll, nachdem er seine Truppen ans Land gesetzt, ein Dorf erkauert, und die darin befindlichen Rebellen gestirnt haben.

Directe Nachrichten aus Alexandria vom 2. October melden: Sobald der vierzigste Hund von dem nach seiner Abreise aus Can dia auf der Insel ausgebrochenen Aufstand erhalten hatte, gab er Befehl zum Auslaufen eines Theiles seiner Flotte, die bereits segelfertig auf der Rheide von Alexandria lag, und ertheilte seinem Admiral Osman Pascha die erforderlichen Weisungen, und wie man versichert, die bestimmtesten Befehle, die Insurrection der Candioten um jeden Preis niederzuschlagen. Die Flotte ist am 28. September abgegangen. Seitdem hat der Vierzigste nicht mehrere Transportschiffe mieten lassen, um Truppen, wie es heißt 4 bis 6000 Mann, nach Can dia zu führen, nach deren Anfunft sich die Streitmacht der Ägyptier auf dieser Insel auf 12 bis 15,000 Mann regulärer Truppen belaufen wird. Das Gerücht, daß ein Theil der Candiotischen Truppen gemeinschaftliche Sache mit den Griechen gemacht habe, scheint den Völkern auf dieser neuen Truppenfendung bewegen zu haben.

Weber den Flotte von Mehmed Ali zu entrichtenden Tribut haben sich Discreenzen erhoben. Die Flotte verlangt, daß dieser Pascha die Rückstände für Aegypten von fünf Jahren, zu 10,000 Beuteln (den Beutel zu 500 türkischen Piastern gerechnet) und für die Rückstände von Syrien 10,000 Beutel, für zwei verfloßene Jahre, das Jahr zu 20,000 Beutel gerechnet; wie er sich früher selbst dazu verstanden habe, bezahle; Mehmed Ali will aber von Bezahlung der Rückstände nichts hören, und die 30,000 Beutel (ungefähr 750,000 spanische Piaster) für Aegypten, Candia, Syrien, Adana, etc. vom Anfange des nächsten Jahres der Hedschira an entrichten. Der mit Regulierung dieser Angelegenheit beauftragte Portencommissar, Edhem Efendi, ehemaliger Defterdar, der sich nicht ermächtigt hielt, auf diese Anträge des Pascha's einzugehen, hat einen Tatar aus Alexandria nach Konstantinopel abgefertigt, um die Befehle des Sultans hierüber einzuholen.

#### Spanien.

Der Indicateur de Bordeaux schreibt aus Baonae vom 1. November: Man kann wohl sagen, daß nicht nur die Regierung Ferdinands eine Plage für Spanien gewesen ist, sondern daß dieser Fürst auch noch bei seinem Tode seinen Völkern den Bürgerkrieg vermacht hat. Bald werden die Cabinetslunnen nicht mehr erlöschen können; Verheerungen, der gestrigen Nacht hier angekommen ist, ward mehrmals vikariert, und daß er nicht mißhandelt wurde, verdankt er bloß dem von ihm geforderten und

geleisteten Versprechen, keine Drapessen mehr für die königliche Regierung überreichen zu wollen. — Die königlichen Truppen unter Seselelo, die wir dem Briefen des Generals Calka hon zufolge in der Richtung nach den unglücklichsten Provinzen in der Colonien angetroffen glauben, haben Dago noch nicht verlassen, sondern verlassenen sich auf eine feindliche Invasiön verheißt einer der Anführer, die diesen Wogen hier durchkamen, daß 4500 Mann sich am 31. October in Marfil setzen würden. Kann dabei sich General Estaban nach Durango gewendet, die 71 Carlisten von Tolosa ausweisen, um sich den Carlisten anzuschließen. Sie waren so fed, einen Versuch zu machen, die ihrem Auszuge das Pferd des Obersten Vester aus seinem Stall zu holen.

Die zu Bagonne erscheinende Sentinelle des Pyrenäen vom 6. d. M. enthält folgenden Artikel: Beim Abgang des Reuters, welcher die Nachricht von der Entwaffnung der royalistischen Freiwilligen überbracht hat, nämlich am 27. October Abends, fanden noch zahlreiche Volkshäufen vor dem Pallaste und in den Straßen der Hauptstadt, welche: Nieder mit Jesu und Cruz! riefen. Sie begehrten nicht deren Entlassung, sondern ihre Köpfe und zwar mit entscheidendem Gebrauche. Dieser Ausruf wurde mehr von den wohlhabenden Classen Marias als von dem was in Spanien der „Pöbel“ heißt, angenommen und geleitet. Alle Constitutionellen waren mit einem Carabinier bemantelt und trugen Pistolen unter ihren Mänteln verborgen. Ein jährlicher Volkshaufe lag vor der Wohnung des Generalscapitans und forderte Waffen von demselben; er ließ aber nur an diejenigen unter dem Haufen, deren politische Meinungen ihm bekannt waren, dergleichen austheilen. Als sich das Volk mit den Truppen vereinigt hatte, ging er auf die Aescene der königlichen Freiwilligen los; ein Individuum, welches: Sie leben Carlos! rief, wurde augenblicklich gepöbelt, in die Stadt geschickt und gehängt. Ein große Anzahl royalistischer Freiwilliger wurde in einer Kirche entwaffnet; gegen 2000 von ihnen lieferten hierauf freiwillig ihre Waffen aus. In dem Schismale, welches Statt fand, wurden einige getödtet, aber viele verwundet. Als die Nacht die Niederlage ihrer Partei ersahen, schloffen sie ihre Klöster und nahmen die Flucht. Welchen Anschluß die Königin in Betreff des von dem Volke ausgesprochenen Gebahrens gehabt hat, war nicht bekannt; man vermuthete aber, daß diese der constitutionellen Partei so günstige Manifestation von Erlethe die Entlassung der beiden Minister Jesu und Cruz eine Folge haben konnte. — Zu Madrid hieß es, daß der Marschall Doumonot nach Vernehmung seiner Quarantäne von spanischen Truppen nach Cadix escortirt werden ist, um selbst eingekerkert zu werden. Man behauptet, daß der Generalcapitan Morillo dem Infanten D. Carlos, welcher von Seiten dieses Generals auf eine Diverzion zu seinen Gunsten gehofft und ihm diese Hoffnung hatte thun lassen, den Befehl ertheilt habe, daß er, wenn er den Versuch machen sollte, eine Bewegung in seiner Provinz zu erregen, und man seiner habhaft werden sollte, augenblicklich erschossen werden würde. In der Nacht vom 30. auf den 31. wurden zu Jrun mehrere Individuen eingekerkert, worunter der Aetor von Alcasupa nebst seinem Bruder, Don Jose Ramon Ortiz de Vereza, welcher bei dem an der Brücke aber die Vidassoa befindlichen Grenzposten angehalten war, und Don Jose Olmbraga. Die Gefangenen sind unter Escorte nach S. Sebastian gebracht worden. General Calka hon und Seselelo verwilligten fortwährend zu Tolosa. Dem Vernehmen zufolge war von Seiten der Dienstchaft dieser beiden Officiere der Plan verabredet

wurden, mit einigen Pferden ins Lager der Insurgenten übergeführt, in dem Augenblicke aber, wo das Project zur Ausführung kommen sollte, wurde es verrathen und die Leute verhaftet. Der Gouverneur von Burgos hat eine Proclamation erlassen, worin er den Insurgenten eine Amnestie von vier Tagen bewilligt, während welcher sie ihre Unterwerfung zu bewerkstelligen hätten, widrigenfalls nach Ablauf dieser Frist jeder von ihnen, welcher mit den Waffen in der Hand gefangen wird, augenblicklich erschossen werden soll.

Das Journal du Commerce sagt: Mantheit uns ein Schreiben aus Madrid mit, worin eine beträchtliche Zahl von Namen von Personen vorkommt, die in dem Amnestiedecret enthalten seien. Darunter sind die H. H. Agustín Aguvelles, Alvarez Gomez Buertta, Angel Zardoya, Antonio Perez Mesa, Antonio Velasco, Cajetano Valdez, Diego Gonzalez Alonso, Dionisio Valdez, Domingo Ruiz de la Vega, Felipe Bauza, Gregorio Suarez de Villanueva, Jose Moure, Juan Oliver Manuel Herrero Villanueva, Manuel Florentino, Mariano Lagares, Mateo Argüelles, Mariano Serrano, Miguel Albuera, Pedro Montalvo, Pedro Alvarez Gutierrez, Pedro Bartolome, Pedro Juan de Gullusca, Pedro Barera, Ramon Adam, Ramon Gil de la Cuadra, Rodrigo Valdes Busto, Vicente Sarrac; mehrere dieser Personen waren Deputirte bei den Cortes. Derselben Schreiben zufolge schloß dieses Decret eine noch weitere Amnestie nicht aus; die Königin soll sich geneigt zeigen, allen Ausgewanderten, die versprochen wurden, das ihnen vorgedachte Vertrauen zu beobachten, die Thore ihres Vaterlandes wieder zu öffnen.

Im Temps heißt es: „Marschall Graf von Bourmont hat von Algarien aus, wo er von der spanischen Behörde in Gewahrsam gehalten wurde, eine Denkschrift an seine Freunde eingeleitet, worin er sein militärisches Vernehmen in Portugal rechtfertigt, und die Schuld der ihn während des Feldzugs verursachten Unfälle auf die Unerschaffenheit und Abneigung der portugiesischen Generale wälzt.“

Geographien und Irland.

Am 2. November früh 4 Uhr lag in London die Fluth der Themse so hoch, daß mehrere Stadttheile — Backhouse, Holland Street, der untere Theil des Strand, Abingdon Street, Stangate, Lambeth, Vauxhall &c. — völlig überschwemmt wurden, zum Theil um mehrere Fuß. Glücklicher Weise waren so früh noch keine Leute auf der Straße, daher Niemand verunglückte; in den Häusern aber richtete das Wasser viel Verheerung an. Die älteren Leute erinnern sich keiner so hohen Fluth. Es soll eine die Springtiden gewesen seyn, wie sie manchmal in der Themse vorzukommen; diesmal sei sie aber viel früher als sonst eingetreten, was einen ungewöhnlich strengen Winter verkündet.

Der Kent-Heer-ald zeigt das Erscheinen der Cholera in Canterbury an, und der Carl-Heer-ald spricht von mehreren Cholerafällen in Carl.

Der Caucier beschäftigt, daß am 2. November die Conferenz über die niederländischen Angelegenheiten sich im Saale des auswärtigen Ministeriums wieder versammelte. Es wohnten ihr die österreichische Gesandte, Freiherr von Wessenberg, der russische Vicespaster Fürst Lieven, der preussische Gesandte Baron Bülow und Viscount Palmerston bei. Die Versammlung dauerte eine Stunde.

Dr. Bowering, der bekanntlich seit mehreren Monaten in einer Handelsmission sich in Belgien und Frankreich befindet, um den gegenseitigen Verkehr Englands, Frankreichs und Belgiens mehr und mehr von den noch darauf lasten-

den Beschränkungen zu befreien, ist am 1. November nach London zurückgekehrt.

Die Mannschafft des Capitäns Koss erhält, obgleich sie von Koss nur als Privatmann engagirt war, für die Zeit der Expedition doppelt so viel Sold von der Regierung. Dasselbe was den Leuten, die Parcy begleitet hatten, bewilligt worden. Dieß macht für jeden Mann 200 Pf. St.

### Frankreich.

Der Tempus findet die Masseregul der Auflösung der Calmayer Nationalgarde zwar legal, aber iwerkwirgung. „Die Nationalgarde in Masse“, sagt er, „kann nicht aufgelöst werden, sie ist die Summe aller dertseits mein Bürger. Die Elemente waren find durch das Gesch gegeben, und was nicht die Auflösung & die Reorganisation darauf folgen muß? Man wird immer dieselben Leute haben. Das einzige reelle Resultat der Auflösung ist die neue Wahl der Officiere, die daraus folgt. Man lese daher die Officiere auf, wenn man über sie zu klagen hat; dieß läßt sich begreifen; das ist aber nicht der Fall in Calmayer, wo man sich über die Nationalgarde in Masse, einige Wenige ausgenommen, beschwert; mag man sie auflösen, wie man will, sie wird immer wiederkehren, und noch dazu mit etwas älterer Laune. Oben so gut müßte man, wenn man über die Deputirtenkammer zu klagen hat, den Wahlort auflösen.“

### Preußen.

Das Militär Wochenblatt vom 9. November enthält die Ankündigung, daß der General der Infanterie, geheime Staats- und Kriegsminister von Halle unterm 20. v. M. von den Geschäften des Kriegsministeriums gänzlich entbunden und zur Disposition gestellt, und dem Generalleutnant von Willeben, Generaladjutanten S. Majestät des Königs, die fernere Leitung dieses Ministeriums in der hierdiesigen Art übertragen worden ist. — Der bisherige interimsische Commandeur des 38ten Infanterieregiments, Oberleutnant von Woschitz, ist zum wirtlichen Commandeur dieses Regiments ernannt worden.

### Niederlande.

Nachstehendes ist die Fortsetzung der (in unserm vorerzählten Blatte abgebrochenen) in der Mittheilung des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten an die Generalstaaten erwähnten Actenstücke:

„Die Unterzeichneten halten es daher für ihre Pflicht, dringend von der niederländischen Regierung zu verlangen, daß die Commissarien, welche von Seiten S. Majestät des Königs der Niederlande ernannt worden müssen, um die Vollziehung jener Supplication festzustellen, unverzüglich mit den nöthigen Instruktionen und Vollmachten versehen werden, um sich mit den belgischen Commissarien über die Anwendung der Bestimmungen der Uebereinkunft von Mainz auf die Schifffahrt der Maas, in ihrem ganzen Laufe, so weit diese Bestimmungen das anwendbar seyn können, zu verständigen.“

Die Unterzeichneten haben nicht nöthig, daon zu erinnern, daß sie hier von der Regierung der Niederlande nur die strenge Vollziehung der Uebereinkunft vom 21. Mai verlangen; und sie werden sich darauf beschränken, J. J. C. den Herren niederländischen Bevollmächtigten zu bemerken, daß seit der Auswechslung der Ratificationen dieser Uebereinkunft, deren sämtliche Dispositionen seit langer Zeit vollständig seyn müßten, mehr als zwei Monate verlossen sind.“

„Die Unterzeichneten ergeissen diese Gelegenheit zu (Weg.) Collegenand, Palmerston.“  
An J. J. C. den ersten Staatssecretär S. großbritannischen Majestät und den Bot-

Schaffter S<sup>t</sup>. Majestät des Königs der  
Franzosen.

„London, 1. August 1833.“

Die Unterzeichneten 1c. 1c. hatten die Ehre, die Note J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. des H<sup>rn</sup>. ersten Staatssecretärs S<sup>t</sup>. brittischen Majestät und des H<sup>rn</sup>. Vorkassiers S<sup>t</sup>. Majestät des Königs der Franzosen, vom 30. Juli zu empfangen, welcher eine Abschrift der am 27. des nämlichen Monats durch J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. die Herren Bevollmächtigten S<sup>t</sup>. Majestät des Königs der Niederlande an sie gerichtete Note beigelegt war.“

„In dieser Note beklagen sich die Herren holländischen Bevollmächtigten über die durch Belgien den Verbindungen zwischen der Festung Maestricht und der Gränze Nordbrabants und zwischen besagter Festung und Teuschland gelegten Hindernisse, und sie verlangen dem zufolge die Vollziehung des Art. 4 der am 21. Mai 1833 zu London unterzeichneten Uebereinkunft.“

„Indem J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. die Herren Bevollmächtigten Frankreichs und Großbritannien den Unterzeichneten von dieser Note Kenntniß gaben, drückten sie den Wunsch aus, bestimmende Erklärungen über die verschiedenen in denselben entwickelten Punkte zu erhalten.“

„Die Unterzeichneten schätzten sich glücklich, ohne irgend einen Vorzug diese Erklärungen geben zu können, und mit Vergnügen glauben sie, daß J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. darin jene verschiedenen Charaktere finden werden, von welchem sich nicht zu entfernen die Unterzeichneten sich zur Pflicht machen.“

„Die Unterzeichneten hatten zu wiederholten Malen die Ehre, die Aufmerksamkeit J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. der Herren Bevollmächtigten Frankreichs und Großbritannien auf den Art. 4 der Uebereinkunft vom 21. Mai zu lenken.“

„Die Vollziehung dieses Artikels, in so weit er die Maaschiffahrt und die Anwendung des Mainzer Tariffs auf diesen Fluß, so wie die Verbindungen zwischen der Festung Maestricht und der Gränze Nordbrabants betrifft, fordert, daß die belgische Regierung und die holländische in gemeinschaftlicher Uebereinkimmung diese wichtigen Punkte feststellen.“

„J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. die Bevollmächtigten Frankreichs und Englands traten mit Grund der Meinung, daß Commissionen, die von beiden Seiten ernannt und beauftragt wären, sich an Ort und Stelle selbst mit einander zu verständigen, die Fragen viel schneller und leichter erörtern würden, als daß die zu London residirenden Bevollmächtigten hätten thun können.“

„Dem zufolge schlug die Regierung des Königs den holländischen Militärbefehlshabern in Limburg, was diese bereitwillig annehmen, die Ernennung respectiver Commissionen vor, die beauftragt wären, nicht über die Details der Vollziehung des zweiten Paragraphen des Art. 4, sondern über das Ganze des Artikels sich zu verständigen.“

„Diese Commissionen traten wirklich am 12. Juli zusammen und wählten die Entwürfe der von beiden Seiten vorbereiteten Artikel aus.“

„Diese Entwürfe wichen über so wesentliche Punkte von einander ab, daß die belgischen Militärbefehlshaber am 15. des nämlichen Monats S<sup>t</sup>. Hohet dem Prinzen von Sachse-Weimar und dem H<sup>rn</sup>. General-Ordres schreiben, sie hätten ihre Commissionen nach Bouviers geschickt; zwischen den beiden Uebereinkunftsernennungen

walte eine zu große Abweichung ob, um zu hoffen, daß die neue aus den 18. festgesetzte Conferenz zu einem Resultate führen könne; es wäre sogar nöthig, darüber nach London zu berichten, um einige Erklärungen zu erhalten, und folglich konnte die Zusammenkunft der Commissionen am 18. nicht Statt finden. Dieser Beschluß, weit entfernt, als ein Abbrechen der militärischen Conferenzen betrachtet werden zu müssen, war nur gefaßt worden, um den zeitlichen Ausgange zu erleichtern. Aber er war unelastisch, weil der holländische Entwurf über den für Belgien wichtigsten Punkt schwebte, nämlich: über die Eröffnung der Maas für den Handel und über die Anwendung der Mainzer Tarife auf diesen Fluß, so daß die belgischen Commissionen auf den zweiten Paragraphen des Artikels 4 beschränkt gewesen wären, ohne die Vollziehung des Hauptinhaltes des Artikels in Anregung bringen zu können.“

„Und doch hängt die Freiheit der Verbindungen Maestrichts, erst durch Artikel selbst, mit der Freiheit der Maas zusammen.“

„Die Regierung des Königs ist mithin weit entfernt, sich den Verbindungen zwischen der Festung Maestricht und Nordbrabant und Teuschland zu widersetzen, sondern, in dieser Hinsicht alle möglichen Erleichterungen zu gewähren, und in diesem Augenblicke müssen die Conferenzen von Jonhoven sogar wieder eröffnet sein, aber sie verlangt, daß die holländische Regierung zugleich mit der nämlichen Schnelligkeit den ersten Paragraphen des Artikels 4 vollziehe, daß die Schifffahrt der Maas regelmäßig dem Handel eröffnet, und die Anwendung des Mainzer Tarifs auf diesen Fluß in gemeinsamer Uebereinkimmung festgesetzt werde.“

„Die Vollziehung dieser stipulation darf um so weniger Schwierigkeit erregen, als der Art. 108 der Uebereinkunft von Mainz selbst sich in folgenden Worten ausdrückt:“

„Sollte (was Gott verhüte) der Krieg zwischen einigen der Rheinuferstaaten Statt finden, so soll die Erhebung der Schifffahrtgebühren fortwährend frei bleiben, ohne daß derselben von der einen oder der andern Seite ein Hinderniß gelegt werden könne.“

„Der Zustand der Einstellung der Feindseligkeiten, worin sich Belgien und Holland befinden, macht, mit um so härterem Rechte, diesen Art. 108 in der Art anwendbar.“

„Die Unterzeichneten sind überzeugt, daß, sobald die beiden Theile über diesen Artikel einverstanden sind, die Commissionen keine Mühe haben werden, sich über die Details stipulationen, die nöthig erscheint, mit einander zu verständigen.“

„Die Regierung des Königs wird nichts fordern, was mit dem Wunsche der Militärbewindlung unvereinbar ist, welche zu fordern die Unterzeichneten Holland das Recht nicht bestreiten.“

„Die Unterzeichneten hoffen, daß vermittelt dieser Erklärungen J<sup>r</sup>. G<sup>r</sup>. die Bevollmächtigten Frankreichs und Großbritannien die Uebereinkunft erlangen werden, daß Belgien ganz genügt ist, auch den mindesten Grund und den geringsten Vorwand zu einer Reibung mit Holland zu befeigen.“

„Sie bitten.“

„(Unters.) Oskar von de Meijer.“

(Fortsetzung folgt.)

Handredacteur: Joseph Anton Eder von Villa.

Verlegt: August Schenk sel. Wittw in der Domburggasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 17. November 1833.



Metereologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Don. 15. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 1/2 Uhr Abends.	Paris. Met. 27.86 27.86 27.66	Wiener Met. 28.72 89. 28 80. 28 81	+ 3.8 + 3.0 + 2.0	St. Part. St. mistl. St. mistl.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 7. Abends gibt in einem Schreiben aus Bayonne vom 2. November folgende Nachrichten aus Spanien: „In Arragonien herrscht fortwährend Ruhe. Die royalistischen Freiwilligen sind zu Arore entwaffnet und in Saragossa ist ein Corps von Freiwilligen, die der Königin ergeben sind, organisiert worden. — Am 26. October hat der Marschal de Camp Don Manuel Lorenzo die Insurrektion der Egozós geschlagen und zerstreut, von denen sich mehrere mit den Truppen der Königin vereinigt hatten. — Die Carlisten sind am 22. auch von El-Pastor geschlagen worden. — Mit Ausnahme von Biscaia, Alava und dem Theile von Castilien, wo sich Mirano und Anevilas befinden, ist alles ruhig in Spanien. — Der General Sarsfield, der am 24. in Burgos war, sammelte seine Truppen, und entwarf die royalistischen Freiwilligen ohne Widerstand. — Man versichert, der Generalcapitan von Catalonien habe dem von Arragonien das Anerkennen gemacht, ihm Truppen zu schicken, die bei dem Zustand seiner Provinz unbedingt seien, und dieser letztere habe das Anerkennen als unnütz ausgeschlagen, da seine Provinz eben so ruhig sei, als Catalonien.“ — Die Aufrühdung nach dem 8. demerzt über diese Nachrichten: „Ankunft eines charakteristischen Mannes aus Arragonien, was in der That lächerlich ist, würde das ministerielle Bulletin besser thun, die Deserthoren bekannt zu machen, welche die Regierung vorgefunden früh durch den Telegraphen erhalten hat, und die, wie man sagt, bedeutende Verkäufe von Seite ihrer Vertrauten an den beiden letzten Vorlesungen zur Folge gehabt haben.“ — Der Nacional geht noch weiter und sagt: „Wir wissen mit Bestimmtheit, daß die Regierung seit zwei Tagen Kunde von einer Bewegung hat, die am 30. zu Madrid, weit entfernt als am 27., ausgebrochen ist. Die Details sind uns ihrem vollen Umfange nach nicht bekannt; wir wissen aber aus Deisen, die am 30. um 11 Uhr Morgens geschieden sind, daß zu dieser Stunde eine unzahlbare Menge von Einwohnern, mit denen die Truppen der Befragung fraternisiren, auf dem Piaz vor dem Palazzo versammelt waren, und mit großem Geschrei Fra's Kopf verlangten. Auf der Vorle riefte man sogar, daß dieser Minister aus seinem Stel getissen, und durch die Straßen geschleppt worden sei.“

Das Memorial Bordelais, welches am 8. Morgens in Paris eingetroffen ist, sagt in einem Postscriptum: „Wir erhalten in diesem Augenblicke ein Schreiben aus Bayonne, dessen Inhalt, wenn er sich bestätigte, sehr beunruhigend fern würde. — Dilem Schreiben zufolge soll ein aus C. Seraskian angekom-

mener Krieger ausgefagt haben, daß große Verstärkung in dieser Stadt wegen der daselbst verbreiteten Nachrichten über den Fortgang der Insurrection heresche. Man sprach sogar von einem Abfalle des Generals Sarsfield und aller seiner Truppen zu Gunsten des Don Carlos. — Da wir dieses Schreiben mit eigenen Augen gelesen haben, so können wir die Erstling desselben nicht bezweifeln, glauben aber, daß die darin enthaltenen Nachrichten noch sehr der Bekräftigung bedürfen.“

Die Madrid'er Hofzeitung vom 24. October enthält außer dem Decret, worin eine Reihe von Personen aufgeführt sind, die der Amnestie theilhaftig werden sollen (welche bereits in unserm gestrigen Blatte aufgeführt sind), noch folgendes Decret: „Unter den unmittelbaren nach der Restauration von 1823 getroffenen Verfügungen war auch die in der königlichen Realbula vom 21. November des folgenden Jahres, wodurch in Folge der Nullität der Acte der Cortes auch die von freien Bürgern zwischen dem Vorkern der Majorat und den Kaufmännern unter dem damals erforderlichen Formalitäten abgeschlossenen Contracte als mäßig erklärt wurden; und da man durch die Art. 3, 4 und 5, wo man sich auf die Realbula und die Inful bezieht, die Mittel festsetzte, für den Fall, wo der Käufer die Rente während der Dauer des Lebens des Verkäufers zurückhalten sollte, zu derselben zu gelangen, so bezieht sich, wenig überzogen von der Gerechtigkeit der bestehenden Reclamationen, die mit zurückkommen sind, auf die Principien der Rechte, die mir in dem königlichen Consil durch den Fiscal vorgelegt wurden, in meiner Eigenschaft als Königin-Regent, im Namen meiner erlauchten Tochter, Isabel II., daß obenbesagte Realbula vom 4. März 1824 ohne Wirkung bleiben soll, was die Erwerbungen mit diesem Titel betrifft, mit dem Wunsche, daß das königliche Consil mir die nöthigen Maßregeln zur Befestigung und Anerkennung der betreffenden gegründeten Reclamationen vorzulegen werde. Im Palais, den 23. October. Unterzeichnet von der Königin.“

Die Madrid'er Zeitung vom 26. October enthält die näheren Details der am 24. gedachten Monats in Madrid Statt gehabten öffentlichen Ausrufung der Donna Isabella zur Königin von Spanien. Um 10 Uhr Morgens erschien der Graf von Alamoza, dem, in seiner Eigenschaft als Oberhofkammerherr, die Entstellung des königlichen Paniers obliegt, in Begleitung des Marquis von Santa Cruz, des Grafen von Cerdeña, des Herzogs von Montellano, des Herzogs von Abrantes, des Marquis von Lannices, des Herzogs von Denna, des Grafen von Salvatierra, des Herzogs von Frias, des Marquis von Malpica, des Herzogs von Noblesas, des Grafen von Onate, des Herzogs von Terragana, des Marquis von Miraflores, des Herzogs von Rocca, des Marquis von Ariza, des Mar-

quis von Benasarte, des Marquis Benasart von Sallu, des Grafen von Siamanuel, des Grafen von Sagago, des Marquis von Calatayud und einer großen Anzahl öffentlicher Beamten und Officiere. — Die H o l z e i t u n g bemerkt bei Aufzählung dieser Namen in einer Note, daß einige der Gräben der Freiheit nicht bewohnt hätten, weil sie Functionen im Dienste zu verrichten gehabt, während andere nach verschiedenen Provinzen abgegangen wären, um in ihrer Eigenschaft als Vannherren die Königin zu proclamiren. Noch andere endlich hätten sich nicht eingelassen, weil sie abwesend oder krank wären. Die H o l z e i t u n g schließt ihren Artikel mit der Bemerkung, daß das Volk den lebhaftesten Enthusiasmus an den Tag gelegt, und daß es, als man dem Gebrauche gemäß Geld ausgeworfen, gerufen habe: „Wir brauchen weder Gold noch Silber, aber Waffen gebe man uns, um die Königin zu vertheidigen!“ Die Regierung habe die wichtigsten Anhalten getroffen, um die Ruhe aufrecht zu halten; aber die Madrider Einwohnerhaft habe nur Stimmen vernehmen lassen, die die reinste Treue athmeten. Abends war die Stadt erleuchtet.

Der Indicateur de Bordeaux meldet aus Granada vom 16. October: „Vor fünf Tagen waren wir, trotz des guten constitutionellen Geistes, der uns hier beherrscht hat, der Gefahr ausgesetzt, auf unsern Straßen Blut fließen zu sehen, was wir nur der Unvortheilhaftigkeit der H. Tra und Cruz zuschreiben können, die ihre Günstlinge, die königlichen Freiwilligen, nicht entmannen wollten. Das Complot ward zum Glück, trotz der Sorglosigkeit unser Generalcapitän Adadila, vereitelt. Man hat einen gewissen Valero, der sich den Titel eines Marschal de Camp gab, einen Spieler von Profession Valereel, Afraneseado, den Canonico Pluquera und Andere verdammt. Lucas Arras, Notar und Capitän der königlichen Freiwilligen, hat eine Bande von Factionsmännern in den Alpuzarras gebildet, und 14 gewesene Gardes du Corps von Velez Malaga haben eine andere gebildet, die sich gegenwärtig in dem Dorfe Beramoraarra befindet. Man sagt, und ich glaube es, daß unser Erzbischof, ein Mann von beschränktem Geiste, und die blesigen Domberrn, so wie die von Malaga, Geld an die Rebellen geliefert haben. Welche Mühe sie sich aber auch immer geben mögen, so werden sie in den Alpuzarras nichts ausrichten, da diese ganze Gegend der liberalsten Strich in Spanien ist, und selbst viele Geistliche dafelbst liberaler sind. Wir sind ohne Communication mit Malaga, wo die Cholera ausgebrochen ist. Mehr als 20,000 Personen haben diese Stadt verlassen, um auf dem Lande zu leben.“ — Ferner aus Baponne vom 3. November: „Es ist wieder eine neue P o l e m a t i o n in den Häfen von Bisapa vorertheilt, woraus man vermuthet, daß sie durch ein Schiff von Portugal oder von Galicien dahin gebracht seyn konnte. Die Sprache des Don Carlos ist von einer andern, vor einiger Zeit in seinem Namen bekannt gemachten Proclamation verschieden. Sie lautet: „Spanien! Das erste Mal, als ich mich an euch gewendet, geschah es, um euch den großen Schmerz zu bezeugen, den ich über den Tod meines vielgeliebten Bruders empfand, der jetzt im Frieden ruht, und um euch an meine unverjährbaren Rechte auf die Krone von Spanien zu erinnern. Heute spreche ich zu euch, um euch zu empfehlen, euch nicht durch die Verläumdungen verführen zu lassen, welche Uedelmörder gegen mich ausstreuern; sie sagen euch, ich sei ein Fanatiker, und die Monche würden meine Führer seyn, ich würde nur durch sie und nur sie regieren. Ich bin religiös, aber kein Fanatiker, und ich werde nicht dul-

den, daß ich der Clerus in öffentlichen Angelegenheiten mische, und daß er je etwas Anderes sei, als was ihm die heilige Religion zu seyn gestattet. Sie sagen euch, meine Regierung werde nur eine Regierung der Nacht und der Verfolgungen seyn, aber sie irren sich. Wie oft habe ich nicht meinem vielgeliebten Bruder Ferdinand VII. Rathschläge und Begehrungen angetragen! Wenn diese Rathschläge nicht befolgt worden sind, so liegt darüber nur die schändliche Anwesenheit, an welcher den verworrenen König das Jch thun antreibt, was seinem Herzen widersteht. Ich werde um meinen Atron alle Spornier ohne Ausnahme berufen; ich werde alle Verdienste belohnen und ihre früheren Fehler vergeben. Ich verspreche euch, Spanien, und ihr wißt, daß ich sowohl meinem Charakter als meinem Gewissen nach der Mann bin, der das, was er versprochen hat, thut. Ich gelte, daß ich ein Feind von verirrten Einrichtungen und Neuerungen bin; aber mit derselben Offenheit versichere ich euch, daß, wenn die Bedürfnisse des Vaterlandes es erfordern, ich die Proceurationen der Königsräthe in den durch unsere alten Gesetze gebotenen Formen zusammenberufen werde, damit sie mit ihren Einsichten beschließen, um die Monarchie, welche mir die göttliche Verleihung anvertraut hat, zu regieren, und welche ich meinen Söhnen glücklich und wohlhabend zu hinterlassen hoffe. Spanien, ich bin wieder ein Tyrann noch ein Fanatiker; ich will nur euer Glück, und alle meine Bedrückungen werden dahin gerichtet seyn, es euch zu verschaffen. Santa rem, 12. October 1833. (Unterz.) Carlos Fidro de Borbon.“ — Man schreibt von Pamplona, daß der spätere General Lopez mit 900 Mann unter dem Befehle einer andern aus Aragonien abgeschickten Colonne von 700 Mann, Logroño überfallen hat, wo sich gegen 4000 Insurgenten befanden. Von diesen wurden eine große Anzahl getödtet, worunter sich die berühmte Partisanengarde Aragon befand; alle Andern haben sich nach Vittoria begibt. Man versichert ferner, daß drei Bataillone königlicher Freiwilliger mit drei Kanonen nach Tolosa suchten, um den General Castaion zu zwingen, sich nach Sebastian zurückzuziehen. Diese Nachricht dünkt mir aber nicht wahrscheinlich, wenn es wahr ist, daß die Rebellen zu Logroño eine Niederlage erlitten, und daß sich schon viele Truppen zu Burgos versammelt haben.“

Die englischen Blätter enthalten Privatnachrichten aus Madrid vom 24. October, in denen von der in der Hauptstadt vorgenommenen Entwaffnung der royalistischen Freiwilligen und von den derselben vorausgegangenen Ereignissen nicht ein Wort gesagt wird; auch ist davon von einer Niederlage Merino's keine Rede; es heißt vielmehr, dieser letztere habe erst kürzlich in Miranda (vielleicht Aranda) eine Proclamation erlassen, worin er jedem royalistischen Freiwilligen, der sich nicht unter seine Fahne reihe, mit dem Tode drohe, und da er ein beträchtliches Gensdarmcorps zusammengebracht, so fürchte man, er werde im Rücken des Generals Sorsobri operiren und dessen Unternehmungen gegen die Carlisten in den baskischen Provinzen behindern. Anderer Seite, heißt es ferner, sei die Regierung auch nicht ohne Besorgniß vor der liberalen Partei; namentlich werde diese Furcht bei ihr dadurch verge, daß der Generalcapitän von Catalonien in Barcelona die Organisation von 13 Bataillonen Stadtmilizen gekannt habe, da diese Leute gewiß sämmtlich Anhänger der Constitution sein würden. Er soll, wie es heißt, einen Vorweis dafür erhalten haben, daß er dieser Classe von Menschen Waffen in die Hände gegeben.

Der H abe vom 5. D. M. enthält folgenden Artikel



aber die spanischen Angelegenheiten: „Nach den Andeutungen, die sowohl in den Pariser Blättern als in den Briefen aus Paris enthalten sind, ist es klar, daß die republikanische Partei in Frankreich und überhaupt alle diejenigen, die unter dem Namen der *Pro-pagandisten* bekannt sind, keinen sehr lebhaften Antheil an den Successen der Königin-Agneton von Spanien gegen die Carlisten nehmen, weil sie erklärt hat, daß sie keineswegs geneigt ist, irgend eine Veränderung in der bestehenden Verfassung vorzunehmen. — Wir wissen nicht, bei welchem Anlaß eine solche Erklärung gegeben worden, glauben aber, daß verständige Fremde, welche die Mittel besitzen, den gegenwärtigen Stand der Parteien zu beobachten, die erste Ueberzeugung hegen, daß der Versuch, die Constitution des Cortes vom Jahre 1812 wieder herzustellen, nicht der Weg seyn dürfte, der dem Lande die beste Aussicht auf Verbesserung darbietet. — Ehe man einen Versuch macht, eine Constitution einzuführen, mußte man sich erst Gewisheit darüber verschaffen, bei welchen Classen sie Unterstützung zu hoffen hat. Es ist wohl bekannt, daß das Landvolk, der bedeutendste und kräftigste Stand in Spanien, einer Constitution keineswegs geneigt, sondern im Gegentheil entschieden feindlich dagegen gestimmt ist. Eben so feindlich stimmt ihr die Geistlichkeit, welche den größten Einfluß auf das Landvolk ausübt; auch die Corporationen wollen nichts von einer Constitution hören; von dem hohen Adel läßt sich nicht erwarten, daß er sehr warm zu ihren Gunsten seyn sollte, und wir glauben, daß in Spanien der Mittelstand (der nicht sehr stark oder sehr thätig ist), da er bei den Kämpfen um eine Constitution schwer gelitten hat, geneigter seyn dürfte, politische Verbesserungen unter irgend einem andern Namen zu suchen, der minder geeignet ist, ein ganzes Heer von Feinden aufzuwecken, deren Stürze man hinsichtlich erprobt hat. Durch eine Erklärung zu Gunsten einer Constitution würde die Königin manche Feinde, zahlreiche Classen von Feinden, die ihr jetzt treu und Landhäuserbesitzer sind, verloren haben, und es ist keineswegs klar, daß sie dadurch in *Spanien* irgend jemand dadurch gewonnen haben würde, dessen Beistand sie nicht schon jetzt besitzt. Sie würde allerdings den Eifer einiger der alten Feinde der Constitution, für welche dieser Namen ein Lösungswort ist, angeporn haben; aber diese unterstützen sie auch jetzt; also, was ihrer alten Feindschaften entkommen und sie zu Demonstrationen verleiten konnte, würde in alledem Maße auch die Annäherung der weit zahlreichen Partei, die ihnen früher entgegen war, und nun durch langen Feind und Supremacie gekränkt ist, erzeugen. — Aber kann wohl Spanien ohne Constitution irgend etwas gewinnen? Wird, konnte man fragen, irgend ein Unterschied zwischen einer absoluten Regierung und der andern seyn? Wir glauben, daß bei dem gegenwärtigen Zustande Spaniens der Unterschied zwischen der gegenwärtigen und einer von der biquoten Partei unterstützten Regierung sehr groß ist. Die Regierung der Königin wird auch mehr tolerant seyn, muß die Verbreitung des Unterrichtes und administrative Reformen begünstigen; muß die Weinvermehrung, die einen mächtigen und verständigsten Mittelstand schaffen werden, gekräftigen und vermehren, sie muß die Constitutionellen als Individuen, wenn auch nicht als eine eigene Classe, unterstützen. Don Carlos, wenn er durch einen Sieg nicht bloß über die Liberalen, sondern auch über die gemäßigten Absolutisten, und mit Hilfe der biquotischen Priester zur Herrschaft gelangen sollte, muß nach den Maximen der Monarchie und der Inquisition regieren. Die eine Regierung wird den Boden für eine gute Constitution vorbereiten, die andere

das Land zu deren Aufnahme untüchtig machen. — Dieser Unterschied ist praktisch von großer Wichtigkeit, wenn wir nicht auf den Sieg der Entschlossenen, sondern auf die Wohlfahrt und den Fortschritt eines großen Theils von Europa Rücksicht nehmen.“

#### Gebrüder rannien und Israel.

Zu Portsmouth ist davon die Rede, daß dem im mittelländischen Meere commandirenden Admiral Malcolm bedeutende Verstärkungen zugesandt werden sollten; man nennt die Linienfahrts Dünaburg, Ganges, Warsse und Ajax und die Freigatten Jada, Blanche und Victoria als zu diesem Zwecke bestimmt; auch heißt es, daß sich zu Seeherge noch der Landerette, zu Gubatam der Hakkings, zu Bismouth der Clarence und der Kommer, sammtlich Linienfahrts, ebenfalls bereit halten sollten, um nöthigenfalls nach dem Mittelmeere abzugehen. Ferner soll das Linienfahrts Salavera, welches jetzt im Tajo liegt, eben dahin beordert worden seyn und durch den Kevange ersetzt werden, und zu Dronport wird, wie verlautet, zu demselben Zweck der Adour ausgerückt.

Der Courier will jetzt mit Bestimmtheit wissen, daß Don Carlos sich am 20. October noch in Eivas befinden habe; weiter aber, sagt er, sei noch nichts über dessen Bewegungen bekannt.

Es geht das Gerücht, daß ein angesehenes Londoner Handelshaus und der Pariser Bankier H<sup>r</sup> Aguado eine neue Anleihe für die spanische Regierung zum Betrage von vier Millionen Pfund Sterling übernehmen hätten.

Consols am 6. November 88%.

#### Frankreich.

Der Moniteur enthält vier Ordonanzen. Die erste ordnet die Intervention der Consuln in Bezug auf Acten des Civilstands der Franzosen im Auslande an. Die zweite betrifft die in den Consularanlagen gemachten Depots. Die Befugnisse dieser Consuln in Bezug auf Paßir, Gesehabung und gerichtliche Bekanntmachungen sind in einer dritten festgelegt. Eine vierte bestimmt die Verbindungen der Viceronsuls und Consularagenten.

Der König hat den Unterpräfekten von Dapenne, H<sup>n</sup> Dapenne, als Unterpräfekten nach Bourdeaux an die Stelle des H<sup>n</sup> Brunel, und H<sup>n</sup> Desorannes, Unterpräfekten von Nogent le Rotrou, nach Bannans, H<sup>n</sup> Moreau Christophe, Generalinspector der Gesehansisse des Departements der Seine, als Unterpräfekten nach Nogent le Rotrou, und H<sup>n</sup> Villars, zuletzt Generalsecretär der Prefecture der Ardennen, als Unterpräfekten nach Verbois, an die Stelle des verstorbenen H<sup>n</sup> Jouette, ersetzt.

Der algerische Moniteur vom 19. October ist mit Beschlüssen des Civilinstituten angefüllt. Durch diese werden die Besitz von sumptuösen Grundstücken, welche in Zeit von 6 Wochen seine Anholten zur Zwangsversteigerung derselben gemacht hätten, außer Beschlag gesetzt. Darauf folgt eine Beschlagnahme auf alles zu Argwohn, Mollagen und Bugia verlassene Eigentum; sodann ein Beschluß, daß das Gesetz der Expropriation nicht auf Alger angewendet werden konnte, und daß in dem Falle, wo es sich um öffentlichem Nutzen handle, die Expropriation und Schätzung in 24 Stunden und ohne Appellation geschehen solle. Ein Beschluß vom 17. October gemäht eine Verweisung von Zollgebühren auf einen Monat für alle Einfuhren in Bugia.

Der König hat nach der unheimlichen Musterung der Nationalgarde an den Marschall Lobau ein Handbrevet erteilt, an dessen Schluß es heißt: „Sagen Sie der Nationalgarde, mein lieber Marschall! wie mein Schwie-

gerührt, der König der Belgier, sie mit mir bewundert hat, und wie sehr sich mein französisches Herz gefreut hat, ihm diese Regionen zu zeigen, wozu unser Vaterland so gerechten Stolz steht, und deren Patriotismus und Stärke zugleich die Bürgschaft unserer Institutionen und unseres Nationalstüdens sind.“ — Die Gazette de France sagt aus Anlaß dieser Bemerkung: „Man weiß heute, daß eine der hauptsächlichsten Beweggründe, welche die Nationalgardeisten sich dabei einzubilden vornehmen, die Furcht war, sie Republikane gehalten zu werden. Diese Furcht war, wie übrigens nicht zutreffend. Die Herrschaft auf dem Marsfeld im Jahr 1830 war bekanntlich 100,000 Mann stark. Die letzte zählt nach den neuesten Blättern 30,000, nach dem Konstitutionsartikel 25,000, nach der Tribune 16,000 Mann. Man sieht, wir sind weiter gekommen; 1830 begünstigte die Nationalgarde in Ludwig Philipp die beste Republik, gegenwärtig versammelt sie sich um ihn aus Furcht vor der schlechtesten Republik.“

Die ausserordentlichen Bewegungen der Handwerkerseelen in Paris dauerten noch immer fort. Das Journal des Débats vom 8. meldet: „Die Coalition der Schneiderregimenten hat noch nicht aufgehört; vorgestern um halb 7 Uhr Morgens trafen sich gegen vierzig dieser Gesellschaften auf dem Carrousselplatze zusammen, wo sie im Chor sangen wollten; sie leisteten jedoch der Einladung, sich zu entfernen, die von einigen am Schlosse Wache stehenden Nationalgardeisten an sie gerichtet wurde, Folge, und zogen nach der Straße Grenelle Saint-Honoré, wo allmählich eine große Zahl ihrer Kameraden sich mit ihnen vereinigte. Es bildeten sich Gruppen, und bald war die Straße dergestalt voll, daß kein Wagen mehr fahren, ja nicht einmal Fußgänger durchkommen konnten; die Behörde, hiervon benachrichtigt, schickte einige Stadtfregatten an Ort und Stelle, welche ein Duzend dieser Gesellschaften verhafteten; um halb 1 Uhr bildeten sich die Gruppen von Neuem, und modeten um 5 Uhr Abends die Glocke stark fern; die Kaffeeküchen und Weinküchen waren voll; wie müssen jedoch präsumptiv bemerken, daß inmitten der lebhaften Diskussionen, die sich auf mehreren Punkten erhoben, keine politischen Äußerungen vernommen wurden; endlich gegen 6 Uhr wurde eine große Zahl von Individuen verhaftet und auf die Polizeipreaurat geführt; man soll bei mehreren ein Papier oder eine Karte mit einem Kufensworte gefunden haben. Dieser zusammengetretene Schneiderregimenten scheinen die Absicht gehabt zu haben, sich in die erschreckenden, in diesem Stadtviertel sehr zahlreichen Schneiderwerkstätten zu begeben, und die ruhigen Arbeiter, die sie dort gefunden hätten, zu zwingen, gemeinschaftliche Sache mit den Meutereien zu machen. Am 7. Morgens bildeten sich neuerdings Gruppen im Palaisroyal und in der Grenellestraße, die jedoch keinen ernsthaften Charakter darbieten.“ — Man hat in verfloßener Nacht einen sehr elegant gekleideten jungen Mann verhaftet, welcher Geld unter die Handwerkerseelen anstrebte.“ — Auch in mehreren Provinzialstädten sind nach dem Beispiele von Paris die Handwerkerseelen in große Aufregung. (Die neuesten Londoner Blätter vom 6. d. M. flagen ebenfalls über ähnliche Coalitionen unter den Handwerkern, die daselbst unter dem Namen: Trades' Unions ihr Umfassen treiben; auch nehmen in England die Brandstiftungen auf dem Lande wieder überhand.)

In einem Schreiben aus Lyon vom 25. v. M. heist

Dauvergne: Joseph Anton Douet von 1812.

Verleger: Anton Steauschek, Witten in der Dorotheergasse Nr. 1104.

es: „Unsere Fabriken und der Handel sind seit einigen Wochen bedeutend im Sinken. Hauptlich sind daran zwei Umstände Schuld: zuerst der erhöhte Preis der Seidengewerke, den die Arbeiter nach und nach zu ihrem eigenen Nachtheile erzwungen haben, und zweitens der höhere Preis der rohen Seide. Beide Umstände wirken auf unsern Platz zusammen, um den Umschlag der Seiden und des Handels sehr aufzuhalten. Seit einem Monate ungefähr haben sich Bestellungen und Aufträge gleich sehr vermindert. Der Preis der rohen Seide ist zwar um ein Weniges herabgegangen; dies konnte aber seinen bedeutenden Einfluß haben, und wird sich auch schwerlich halten, da hier zu viele Personen bei dem hohen Preise der Seide interessiert sind. Es wird wohl nicht eher besser werden, als bis die Speculanten auf das Steigen der rohen Seide bedeutende Verluste erlitten haben, was nicht ausbleiben kann, wenn nicht bald große Bestellungen eintreffen.“

Der General Bachelu ist, nach einem lauzen Aufenthalte in London, wieder nach Paris zurückgekehrt. Der Kriegsminister soll ihm den Oberbefehl über einen Theil des in Afrika befindlichen Truppen angeteilt haben, dieses Anerkennen soll aber von dem General Bachelu abgelehnt worden seyn.

Am 7. November 3 Percents Fin Courant geschlossen in 102 Fr. 30. 3 Percents Fin Courant geschlossen in 74 Fr. 80. — Am 8. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 25. 3 Percents 73 Fr. 95.

K u s t a n d.

Die Zeitung von Odessa vom 22. October meldet: „Erstern Früh trat der ausgezeichnete Vortrager der octomannischen Poesie in St. Petersburgs, Admet Dapsha, hier ein, nachdem er seine Reise von Konstantinopel über den Bosporus von dem Capitän Mehmed beschiften türkischen Fregatte Awini Josiah in vier Tagen zurückgelegt hatte; er ist von dem ersten Dragoiman Leuther Anstanz und von einem aus 38 Personen bestehenden Gefolge begleitet. Der Vortrager wurde mit allen seinem Range gebührenden Ehren empfangen und hat heute die Anarantien bezogen.“

G r i e c h e n l a n d.

Durch ein aus Alexandria vom 10. October in Triest angelangtes griechisches Dampfschiff erfährt man, daß noch weitere Verhaftungen in Griechenland Statt gefunden haben, und deren Zahl sich zum bereits über 40 belief; die Ruhe war übrigens bis dahin keinen Augenblick gestört worden. König Otto fand überall auf seiner Reise freundliche und herzliche Aufnahme. Auf dem Wege nach Patras besuchte er gelegentlich die jónische Insel Zante, wo er vom Gouverneur mit vielen Ehrlichkeiten empfangen wurde. — Die öffentlichen Blätter, deren Ausgabe in Folge der endtändlichen Preisverhöhung in ganz Griechenland suspendirt worden war, dürfen wieder, jedoch nur unter Censur, erscheinen.

Am 16. November war zu Wien in der Mittelpreis der Staatsanleiherforderungen zu 3 pCt. in CM. 93 1/2, docto docto zu 4 pCt. in CM. 87 1/2, docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 127 1/2, docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131 1/2, Wiener Stadtdarlehensobligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 54 1/2, Ruess auf Augsburg für 100 Gulden Cenc. Gulden 98 1/2, Wfo. 2 Monat. — Conv. Ränge pCt. —; Banpartien pe. Strud — in CM.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 18. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 16. November.	Zeit der Beobachtung:	Barometer auf 32.5 Grad. reducirt.	Thermometer Maximum.	Wind.	Witterung.
	Paris: Met. Therm. 17.4 Grad.	Münch. Met. Therm. 15.3 Grad.			
	8 Uhr Morg. 37.500	ab 7 2	+ 0.5	Ö. St.	hekt.
	10 Uhr Nachm. 37.300	ab 7 4	+ 1.8	Ö. —	—
	10 Uhr Abends. 37.340		+ 0.5	Ö. mittel.	trüb.

## Spanien.

Das Journal de Paris vom 9. d. M. meldet nach einem Schreiben aus Bayonne, daß El-Paños bei Asperitia (in Guipuzcoa) eine Niederlage erlitten und sich nach S. Sebastian zurückgezogen habe.

Das Memorial Bordelais vom 6. d. M. gibt in einem Schreiben aus Bayonne vom 4. folgende Nachrichten aus Spanien: Die neuen Verstärkungen, die dem General Sarsfield von Madrid aus zugesandt werden, dürften, wie es scheint, nicht überflüssig seyn; denn, selbst angenommen, daß es Sarsfield gelingen sollte, die Rebellen von Biscaia und Alons zu schlagen, so wird er immer noch die Danden von Merino und die des Brigadiers Locho, der eben erst die Föhne des Aufstandes in der Gegend von Aranjuez erobert hat, zu bekämpfen haben. Man spricht auch von Bewegungen in Andalusien und im Königreich Valencia; im Allgemeinen scheint man jedoch für die letzten Provinzen wenig zu fürchten, indem die dortigen Corsiken nicht zahlreich genug sind, um ernstliche Besorgnisse zu erregen. In S. Sebastian ist man gegenwärtig in nicht geringer Angst, die durch die Ungewissheit über das Schicksal der Sarsfieldschen Expedition gesteigert wird. Die Corsiken ermangeln nicht zu behaupten, daß dieser General geschlagen worden, und daß die Insurgenten nächstens gegen diese Stadt (S. Sebastian) ausbrechen werden, um die Bewohner derselben für ihre Anhänglichkeit an die Sache der Königin zu büßen; dieß sind aber nur Redomontaden, an die wir schon gewohnt sind, so wie nur Redomontaden, an die wir schon gewohnt sind. — Das Memorial sagt ferner: „Obgleich Eraso im letzten Sonnabend (2. November) aus dem Hause, das er zu Bordeaux bewohnt, gegen sein geheimer Ehrenwort, verschwunden, und man glaubt, daß er den Weg nach Spanien eingeschlagen habe. Was dieser Meinung Glauben verschafft, ist der Umstand, daß er am Tage seiner Entweichung bei einem Wechselhause in Bordeaux auf Antwort eines gewissen Comités zurückgeblieben war; bedeutendere Fonds haben ihm bei diesem Hause noch zur Verfügung.“

Die Times vom 7. d. M. enthält folgendes Schreiben ihres Correspondenten aus Madrid vom 27. October: „Der Inhalt der Madrider Zeitung vom 24. hat allgemeines Erstaunen erregt. Man war in der That auf die Bekanntmachung der verschiedenen vortrefflichen Decrete, welche sie enthält, nicht gefaßt. Das erste, welches sich auf die Amnestie bezieht, wird jedoch von Manchen wegen seiner Unvollständigkeit getadelt. Man hat mit einigem Bedauern bemerkt, daß viele Namen von hohem liberalen Rufe, namentlich der von Mina, nicht im Decrete stehen. Man glaubt nämlich, daß Mina's

Gegenwart der Regierung der Königin die wichtigsten Dienste bei Bekämpfung der Rebellen im Norden leisten könnte. Das Decret, wodurch Burgos zum Minister des Innern ernannt wird, gab ihm auch den speziellen Auftrag, zu einer neuen Territorialeintheilung zu schreiben. Diese Maßregel ist in gewisser Hinsicht nach dem Wink der französischen Departementaleintheilung angeordnet; diese Assimilation ist durch ein Decret vom 23. darin die Einführung von Delegaten und Unterdelegaten vorgeschrieben wird, welche im Grunde nichts anderes als die Präfecten und Unterpräfekten der französischen Administration, nur unter andern Namen sind, nach vervollständigt worden. Solchergehalt ist das gesammte System des französischen Ministerdepartements des Innern angenommen worden. Die Wirklichkeit dieses reformirten Departements dürfte, wenn es geschieht gehandelt wird, von unermeßlichem Nutzen für das Land seyn. Diese und andere Decrete wurden gleich nach ihrer Einrückung in die Hofzeitung allgemein in der Hauptstadt bekannt und brachten einen sehr günstigen Eindruck hervor. Sie dienten als eine treffliche Gelegenheit zur Vereelmung der jungen Königin und himmelten das Publikum in bester Weise zu dieser Ceremonie. Die 120,000 Reales, welche bei diesem Anlasse unter arme Familien vertheilt, und die 60,000 Reales, welche von den Wappentheroden unter das Volk ausgeworfen wurden, freuten noch mehr die Frömmlichkeit der gemeinen Classe. Auf dem Ploze vor dem königlichen Pallaste sprach sich der Enthusiasmus Karl aus. Die Regentin mit der jungen Königin auf dem Arm erschien auf dem Balcon, und wurde mit lauten und vielen Beifalls begrüßt; eine Menge von den Unterstehenden ließen sich von ihrem Enthousiasmus so weit hinreißen, daß sie um Waffen baten, um die Regentin und die Königin gegen alle ihre Widersacher zu vertheidigen. Diesem Begehren soll, dem Vernehmen zufolge, durch die Stistung einer Bürgermiliz oder Nationalgarde, nach dem Wink derjenigen, welche man nachher in Bordeaux ermittelt hat, entsprechen werden. Die Uniform derselben soll, heißt es, schon bestimmt seyn; der Hof Ehrkisten in Blau, gleich dem der Reakantes in Caragossa. Während der drei Tage, wo das Parlamentationsgeseß der jungen Königin Statt fand, war der Hof und Landestruer wegen des Todes des Königs suspendirt; die einzigen Zeichen der öffentlichen Freude sollten jedoch nur in allgemeinen Versammlungen der Stadt bestehen, was jedoch durch das schlechte Wetter verhindert wurde. Burgos ist als der Urheber der Decrete bekannt, welche so viel Beifall erhalten haben. Er hat sich mehr Popularität in einem Tag erworben, als sein Vorgänger Graf Uxola während der zwölf Monate, als er das Portefeuille des Innern führte, in ebensoviel im Stande gewesen ist. Man sollte jedoch, um H<sup>o</sup> von Ja Verachtung zu fahren zu lassen, anerkennen, daß die angeordneten heils-

men Maßregeln mit ihm verabschiedet und sogar unter seiner Leitung ausgeführt worden sind. Obgleich aber dieser dem freiwillingigen Theil der Bevölkerung sehr zuzusagen, so hat sich B. von J. e in der öffentlichen Meinung dadurch doch nicht erhalten. Seine früheren Handlungen sprechen fortwährend gegen ihn; sein Manifest ist nicht vergessen, und die Leute sagen, er gebe jetzt nur der Gewalt der Umstände nach und würde wahrscheinlich einen andern Weg eingeschlagen haben, wenn ihn die Insurrection in den nördlichen Provinzen nicht dahin gebracht hätte, sich durch die Mittel, die er dormalen anwendet, Günst und Unterstützung zu verschaffen. — Während der letzten Tage hat hier viele Gährung geherrscht. Es sind beständige Streitereien in den Kaffeehöfen und an andern öffentlichen Orten vorgefallen, wobei man mitunter handgemein wurde; die öffentliche Ruhe ist aber durch diese speziellen Handl. nicht ernstlich gestört worden. Es heißt, daß Don Carlos sich dormalen zu Castellana ausfaßt und seine Familie verläßt der Dringlichkeit von Beira von den Truppen Don Pedro's zu Abrantes gefangen genommen worden sind. Ferner heißt es, Don Miguel habe sich nach Spanien geflüchtet. Der Befehl zur Entlassung der königlichen Freiwilligen ist gestern unterfertigt und heute der Anfang mit der Vollziehung gemacht worden. Dem Befehle wurde nicht bereitwillig Folge geleistet, und es fielen einige Unordnungen vor; nach einem Kampfe von wenigen Stunden aber ergaben sich die Insurgenten. Dieser Vorfall hat zwar nicht vielen das Leben gekostet, aber dennoch, wie Sie sich denken können, viel Aufregung und Besorgniß veranlaßt. Obgleich das Wetter ungünstig scheint war, und der Regen in Strömen floß, waren doch große Volksaufen in den Hauptstädten versammelt. Die in den Vorstädten wohnenden niedrigen Volksclassen waren nicht sichtbar; dagegen waren beträchtlich viele Leute aus dem Mittelstande versammelt, welche kaum mit irgend einer Ausnahme die höchste Erbitterung über die aufwüthenden Chefs der Freiwilligen an den Tag legten und ihren Empfindungen durch das wiederholte Geschrei: *¡Jesús!* für immer! die Regentinn für immer! Lust machten. Verschiedene Personen versahnen mit Säbeln bewaffnet, was mehrere bellagenerwerthe Trefse zur Folge hatte: Wie? von den Freiwilligen, welche unflug genug waren, sich mit ihrem Unfame angethan, den Weg durch diese Volksaufen zu bahnen, wurden ums Leben gebracht; andre entkamen nur durch den Schuß, den ihnen die Wotrwillen angedeihen ließen, weil sich mehrere von den Befriedigten unter dem Haufen für ihr Mittel schlugen. Gegen 4 Uhr Nachmittags stand ein beträchtliches Truppencorps bei dem Pallast und aus der Plaza Mayor, sowie in andern Haupttheilen der Hauptstadt versammelt. Die Regentinn erzwangte mit der Königin, ihrer Tochter, Tochter des Königs, geraume Zeit auf dem Balcon eines der Haupttheile des Pallastes, und Beide wurden von der unten versammelten Volksmenge wiederholt mit Jubel begrüßt. Heute Abends ist ein geschiedenes Befehl angeordnet worden, wodurch alle königlichen Freiwilligen aufzulösen werden, bei Adressat ihre Waffen auszuliefern. Die Entlassung ist aber bei vielen nicht zu Stande gebracht, denn es sind über 4000 Freiwillige in Madrid vorhanden, und kaum 200 waren im Stande, sich in ihren Ausrufen zu versammeln. Es heißt, daß sich einige davon in den Vorstädten zusammengefunden und andere die Stadt verlassen haben; man fürchtet aber nichts Ernstliches von denselben, und sie dürften wahrscheinlich die öffentliche Ruhe nicht weiter stören. Die Mittelclassen scheinen rasch vorüber, daß ein Corps, dessen Erhaltung auf ihre Kosten geschah, aufgelöst werden soll, und legen

ihre Freude auf sehr energische Weise an den Tag. Eben jetzt um 11 Uhr Nachts, wo ich Ihnen diesen Bericht schreibe, sitzen noch solche Haufen in der Straße umher, und rufen aus allen Leibeskräften: *¡Die Regentinn für immer!* Es ist kein Grund zur Meinung vorhanden, daß die Freiwilligen einen Plan zur Empörung entworfen hätten. Wahrscheinlich war ihr Widerstand durch das überhandnehmende und aufstrebende Vordringen mehrerer von den Offizieren zu Ataca veranlaßt worden, was jedoch die bekanntesten Unordnungen zur Folge hatte. Es soll ein bedeutendes Löschendepot im St. Barbara'stadt gefunden worden seyn, dieser Umstand aber mit einem andern Complicte, mit dem die Freiwilligen nichts zu thun haben, zusammenhängen.

#### Großbritannien und Irland.

Die Morning-Chronicle vom 6. d. M. enthält über die (in unserm Blatte erwähnten) Verbindungen der Handwerkgesellen und Fabrikarbeiter in England folgende Betrachtungen: „Kein nachdenkender Mann sieht ohne Besorgniß die ungedachten Verbindungen unter den arbeitenden Classen, die sich unter dem Namen *Trade Unions* gebildet haben, und die Arbeiter und Fabrikanten aller Controlle über ihre Arbeiter berauben. Der Despotismus dieser Verbindungen muß gestoppt werden, aber er wird unsere Manufacturen gefährden! Allein es gibt noch ein anderes Uebel, welches vielleicht noch dringender die Aufmerksamkeit fordert, nämlich die Brandstiftungen, welche in einem sehr großen Theile des Landes allgemein und systematisch betrieben werden. Am 31. October ist zu Hackham eine Versammlung der Grundbesitzer und Pächter des Hunderts von Galloway in Norfolkshire unter Vorh. des Lords C. Townshend gehalten worden, um über die Mittel zu berathen, diesem Verbrechen Einhalt zu thun, welches so beunruhigende Fortschritte in gedachter Grafschaft gemacht. Diefem russischen Verbrechen muß ein Ende gemacht werden. Man sagt den Landeuten, daß sie durch die Angst, welche sie ihren Grundbesitzern durch die Brandstiftungen einjagen, ihre Lage verbessern werden! Man darf die Augen bei solcher drohenden Gefahr nicht verschließen; man gibt sich alle erdenkliche Mühe, die Gemüther der arbeitenden Classen sowohl in den Städten als auf dem Lande aufzurichten.“ — Auch der Globe spricht mit großem Besorgniß von derschwerlichen Folgen, welche die abgedachten Verbindungen nach sich ziehen könnten, um so mehr, da sie auch in Frankreich zu einem hochst beunruhigenden Grade geblieben seien.

Die Literar. Gazette bemerkt Folgendes über die Resultate der Expedition des Capitans Ross: „Im Ganzen scheint es, daß eine Kreuzfahrt von etwa 150 Meilen nach dem südlichen Ende der Prinz-Regentinsel hin, Alles gewirkt ist, was unsere braven Seefahrer haben anstreben können. Ob jene Einsicht mit den Strafen der Furcht und Hells und mit der Reizung und Aufregung zusammenhängt, ist noch immer ein Geheimniß; ob ein Rhodus oder eine Kette von Seen und Inseln die Scheide zwischen den beiden Ozeanen bildet, ist ebenfalls noch unentschieden; und was die Ermittlung der nordöstlichen Spitze von America betrifft, so ist dieselbe, wenn auch ziemlich wahrscheinlich, doch bei so viel Schwanfendem und Ungewissenem auch noch nicht erwiesen. Es sind noch 200 Meilen nach dem Cap Armitage hin zurückzulegen; es ist noch die Küste zwischen den beiden Punkten, welche die Capitane Franklin und B. erörtern, zu bestimmen; und so ist selbst noch ein beträchtlicher Theil von Prinz-Regentinsel, nach Osten zu, dem Dunkel des Jenseis zu entzogen und

auszusmitteln, ob dieselbe nicht in ein anderes Meer führt; wir halten sie übrigens für eine bloße Dage." —  
 Consols am 7. November 88/4.

#### Frankreich.

Am 5. November fand zu Paris auf dem Marsfelde die, dem Könige Leopold in Ehren angestellte große Revue der Truppen der Garnison Statt. Die beiden Monarchen begaben sich zu dem Behufe, in Begleitung der drei ältesten Prinzen des Hauses und gefolgt von einem zahlreichen Generalsstabe, um 12 Uhr Mittags dorthin. Die Zahl der aufgestellten Truppen belief sich auf 24 Bataillons und 40 Schwadronen, im Ganzen auf etwa 20,000 Mann, mit 96 Geschützen. Nachdem J. J. M. die verschiedenen Reiben entlang geritten, schickten Höchstselben sich bei der Militärschule auf, worauf das Paradebataillon begann, das etwa 1/2 Stunde dauerte. Die beiden Königinen und die Prinzessinnen sahen dem militärischen Schauspiel von dem Balcon der Militärschule zu. Um 3 1/2 Uhr kehrte die gesammte königliche Familie nach den Antreien zurück, und beehrte Abends die italienische Oper mit ihrer Gegenwart.

Am 5. d. M. wurde der neue Proceß des Nationalen vor dem Pariser Aulien ohne Hinzuziehung der Geschworenen verhandelt. H<sup>r</sup> Panin, der verantwortliche Herausgeber, erschien in Begleitung seines Verteidigers, des H<sup>n</sup> Benoist. Der königliche Anwalt, H<sup>r</sup> Grand-Carré, verlas verschiedene Artikel des Nationalen, um darzuthun, daß dieses Blatt, trotz der ihm auferlegten Strafe (schon zwei Jahre lang aller Veröffentlichungen über Geschichtsdaten zu enthalten), sich dergleichen Mittheilungen schuldig habe, und trug deshalb auf Anwendung des Gesetzes vom 25. März 1822 an, welches in solchen Fällen eine Verpodung der Strafe schließt. H<sup>r</sup> Benoist bestritt die Competenz des Gerichtshofes, indem die Charte von 1830, welche alle Verordnungen ohne Ausnahme der Jury zuweist, das Gesetz vom Jahre 1822 vollständig aufgehoben habe. Dann aber konnte auch jeder Gerichtshof nur das Verurtheilte über die von ihm selbst verhandelten Sachen verurtheilen, nicht aber dieses Verbot, wie man es in dem vorliegenden Falle thun wolle, auf alle Gerichtsdebatten ausdehnen. H<sup>r</sup> Grand-Carré machte in seiner Entgegnung bemerklich, daß das Gesetz vom 8. October 1830, welches also nach der neuen Charte erlassen und von H<sup>n</sup> Dupont de l'Eure contrasignirt worden sei, das vom dem National begangene Vergehen ausdrücklich dem Ausspruch der Jury entzöge und dem Gerichtshofe überweise. Der Gerichtshof begab sich darauf in das Verhandlungssammeln, um über die Competenzfrage zu entscheiden, und erließ nach einhelliger Beratung ein Urtheil, durch welches der Antrag des H<sup>n</sup> Benoist abgewiesen wurde, und der Gerichtshof sich competent erklärte. H<sup>r</sup> Panin wollte sogleich gegen dieses Urtheil appelliren, und sein Verteidiger trug demgemäß darauf an, die fernern Verhandlungen bis nach erfolgtem Ausspruch des Cassationshofes auszuschieben. Als der Cassationshof diesen Antrag verworfen, erklärte H<sup>r</sup> Panin, den Verhandlungen nicht fernert beiwohnen zu wollen, und entfernte sich sogleich mit seinem Verteidiger aus dem Sitzungssaale. H<sup>r</sup> Grand-Carré plaidirte darauf sehr, und nach einer übermüthigen Verurtheilung erließ der Gerichtshof folgendes Urtheil: „In Veracht, daß der National das Verbot, über die Verhandlungen Bericht zu erstatten, übertreten hat, und zwar, nachdem der Cassationshof dieses Verbot bekräftigt hatte, wodurch die Bestimmungen des 25ten Art. des Strafgesetzbuches verletzt worden sind, indem dieser Artikel schließt, daß die temporären Strafen von dem Tage an gerechnet werden sollen, wo das Ur-

theil unumwiderruflich geworden ist — verurtheilt der Gerichtshof den nicht erschienenen H<sup>n</sup> Panin zu 2 Jahren Gefängnis und 2000 Fr. Geldstrafe und in die Kosten.“ — Diese Strafe ist das Minimum, das in dem Gesetze vom Jahre 1822 festgesetzten Strafen. — Der National äußert sich über dieses Urtheil folgendermaßen: „Die Formalitäten, welche wir gegen den Procu in vollziehen haben, und die uns in den Stand setzen sollen, einen unserer Mitarbeiter an die Stelle des H<sup>n</sup> Panin treten zu lassen, erfordern noch einige Tage, und wir können, über die Debatte, welche heute vor dem Cassationshofe Statt gefunden haben, nicht berichten. Wir erwarteten einen andern Ausgang dieses neuen Kampfes; wir hofften; daß man zu den so dringenden Intentionen des Gesetzes zurückkehren und uns vor eine Jury verweisen würde, um uns auf diese schützende Institution stützen und eine neue und gehässige Art von Censur zurückweisen zu können. Da unsere Hoffnung getäuscht worden ist, so müssen wir untersuchen, welche Art von Widerstand ein neuer Herausgeber den Wirkungen der doppelten Verurtheilung wider entgegensehen können, insofern nämlich der Cassationshof dieses weiter Urtheil bekräftigt.“

Das Journal des Debats füllt vier Spalten ihres Blattes vom 5. November mit der Rede, die der Generalprocurator Perisil bei der Wiedereröffnung der Sitzungen des pariser königl. Gerichtshofes hielt. Der Messager des Chambres meint, diese Rede sei nichts als eine lange und mühsame Diatribe gegen die Presse, die Opposition, die Freiheit und gegen alle durch die Revolution erworbenen Rechte. Auch die übrigen Oppositionsblätter, den Temps nicht ausgenommen, sind über diese Rede mehr oder weniger ausgefallen.

Die Pariser Badregisten haben sich jetzt wieder zur Arbeit begeben, nachdem ihnen vorläufig und bis zu einem gütlichen Vergleich mit ihren Weibern die verlangte Erhöhung ihres Lohnes bewilligt worden. Dagegen hatten sich wieder die Schuhmachergesellen zu einer gemeinschaftlichen Bezahlung in großer Anzahl an der Baerete Rodenhaupt und die Hütchenregisten zu demselben Zwecke an der Barrière Montmartre versammelt.

Am 8. November 5 Percenten An Contrant geschlossen in 102 Fr. 50. 3 Percent An Contrant geschlossen zu 75 Fr. 10. — Am 9. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percent keine Geschäfte. 3 Percenten 74 Fr. 50.

#### Polen.

Die Warschauer Zeitungen vom 5. November enthalten folgende kaiserliche Verordnung aus dem Protocoll des Staatssecretariats der kaiserlichen Polen: „Da der kaiserliche Statthalter, Bischof der Kalauer Diöcese, obgleich er, vermög seiner Gnade und in Gemäßheit Unseres Manifestes vom 20. October (1. November) 1831, für die geschilderten Handlungen, welche er sich während des Aufstandes in Polen zu Schulden kommen lassen, nicht nach der Strenge der kaiserlichen und weltlichen Gesetze vor Gericht gezogen worden, dennoch, als Unterthan Unseres kaiserlichen Polen, keine Rache über diese seine Vergehungen zeigen, sondern vielmehr, wie zur Kenntniß der Regierung gekommen, eben so pferlich zu handeln fortgefahren hat, und demnach Unser Vertrauen nicht verdient, so haben wir, befohlen und beschien: Art. 1. Der Bischof Stattholder soll von der Verwaltung der Kalauer Diöcese entfernt werden. Art. 2. Der Gehalt und alle mit dem Bisthume verbundenen Einkünfte sollen dem von den Functionen der Verwaltung der erwähnten Diöcese Abgetretenen nicht länger ausgezahlt werden, und die Rückkehr in das kaiserliche Polen soll demselben für immer verboten seyn. Art. 3. Die Verwal-

tang des hiedurch erledigten Kreiskassen-Direkts wird dem: Geistlichen Adam Pelskauer, Prälaten und Administrator der Erzdiocese von Warschau, ehemaligen Mitgliede des Kreiskassen-Consistoriums, mit den Functionen eines Administrators und mit den an diese Functionen geknüpften Rechten verliehen. Art. 4. Das Vollgehalt gegenständlicher Verordnung, die in das Geschäft aufgenommen ist, so wie mit der Veranlassung der weiteren zur Ausführung derselben nöthigen Maßregeln, wird der Statthalter Unseres Königreichs in Administrationsrathe beantragt. **Besenden Peterhof, 3. (15.) Juli 1833. (Unters.) Nikolaev.**

#### Preußen.

Der kaiserlich österreichische Kämmerer und Regationstath, Major Fürst Felix von Schwarzenberg, ist am 12. d. M. aus dem Haag in Berlin eingetroffen.

#### Niederlande.

Die Sectionen der zweiten Kammer des Generalstaats sind bereits mit der Untersuchung der ihr vom Finanzminister kaiserlich vorgelegten Gesetzentwürfe in Bezug auf das Budget beschäftigt.

Die Nachricht von baldiger Verlegung des großen Hauptquartiers nach Herzogenbusch wird sehr in holländischen Zeitungen für unwahrscheinlich erachtet.

Bestimmte Blätter melden aus dem Haag vom 7. November: „Der französische Gesandtensträger am niederländischen Hofe, Marquis de Bragance, ist am 3. noch Paris zurückgekehrt. Es befinden sich dementhalben noch zwei französische Legationsvertrieder in der hiesigen Residenz. — Am 2. d. M. hat der Minister Baron Berckhoff von Soelen ein großes diplomatisches Diner gegeben. — In Bezug auf die Mission des Fürsten von Schwarzenberg vernimmt man, daß sie ihren Zweck vollkommen erreicht habe. — An der Bank von Calcutta, eine Stunde oberhalb Westkoppeln, ist am 4. d. M. ein aus Sunderland kommendes, mit Steinkohlen beladenes Schiff mit Mann und Maus untergegangen.“

Die Staats-convent sagt, daß der letzten Nachrichten aus Niederländisch-Indien zufolge, daselbst und namentlich auch in Sumatra die erwünschte Ruhe herrsche, und daß daher die in auswärtigen Blättern erhaltenen Nachrichten vom Gegenstande ungegründet seien, zur Bestrafung derjenigen, die im Jänner d. J. einige Narben im Districte Bonjol erregt hätten, seien die nöthigen Anstalten getroffen worden; seit dieser Zeit sei aber auch dort nichts der Art mehr vorgefallen.

#### Teutschland.

Am 8. November wurde das Urtheil des Zuchtpolizeigerichts zu Frankfurt a. M. gegen den D. Siebenpfeiffer gesprochen. Derselbe ist (wie früher Wirtz am 31. October) zum Maximum der correctionellen Strafe, zwei Jahre Gefängnis, und in die Kosten verurtheilt.

#### Wien, den 17. November.

Ex. F. L. Majestät haben allergnädigst geruht, den kaisersindischen Gouverneur, Fürsten Porcia, über seine durch den obersten Kanzler, Grafen von Metternich, Allerhöchstdemselben eberdientlich vorgelegten Bitte um Enthebung von seinem Amte, nachstehendes allerhöchste Gebirgsbefehlenden zu erlassen: Lieber Fürst Porcia! Mit Bedauern habe ich aus Ihrer Anzeige vom 21. October

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oektes. Brod. ist erschienen: Gemeinnützig und erheiterndes Hauskostenz für das österreichische Kaiserthum, oder Geschäfts-, Unterhaltungs- und Lustbuch auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Titelkupfer: Plan der k. k. Hauptstadt Mailand. Kofert im geschmackvollen Umhüll, worauf der kaiserl. Adler mit allen österr. Ausrufen abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 39 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. W.

1833 versehen, daß Ihnen Ihre geschätzte Gesundheit nicht mehr gekostet, den Forderungen des Jähren anvertrauen Vollens ganz, wie Sie es wünschen, und wie derselbe erhebt, zu entsprechen. — Indem ich Sie daher, dem eignen Ansehen gemäß, des von Ihnen verwalteten Amtes entbede, verleihe ich Ihnen, als Beweis meiner Zufriedenheit mit Ihrer ganz, eifrigen und erpfehlenden Dienstleistung, das Großkreuz des Leopoldordens. — Franz m. p.“

Der Konstitutionnel vom 7. d. M. enthält folgenden Artikel: „Wir lesen in der Gazette de France: — „Mon kaiseret aus Rom und aus Mailand, daß die Conföderationssociete der italienischen Mächte der „finisit unterzeichnet ist. Der Cardinal Odescalchi ist auf dem Weg nach Modena, mit Vollmachten des heiligen Stuhles versehen, um daselbst im Einverständniß mit den österreichischen Behörden, alles was nicht im Haupttractat specified ist, im Detail zu reguliren.“

„Der Kaiser von Oesterreich ist Director der Conföderation; man hofft, daß er mit dem Titel Protector annehmen werde, aus Rücksicht für den nominalen Vortrag des heiligen Stuhles. Der Papst verspricht sich, 25,000 Mann unter den Waffen zu halten, — nämlich 5000 Mann regulärer und besoldeter Truppen, — den Rest an mobilien Milizen. Man sagt hinzu, daß Neapel 17,000 Mann, und die fordbische Regierung 20,000 Mann, mit Indrag von 3 bis 4000 wohl-equipirter Milizen, stellen soll. Man sagt auch, daß die Cantingente der österreichischen Truppen, welche Bistungen in Italien haben, von Oesterreich geliefert und bezahlt werden sollen, und daß die einzige Ausgabe, die dem Großherzog von Toscana, dem Herzog von Modena nach der Herzogin von Parma, zur Kost stehen wird, darin bestehen soll, die kaiserlichen Truppen, die in ihren Staaten Garnison halten sollen, zu ernähren.“

„Es scheint, daß die Bevölkerung der conföderirten Mächte in Modena versammeln und dort ihren Sitz aufschlagen werde. Die französische Regierung darf nicht hoffen, daß ein Abgesandter Ludwig Philippes in der Hauptstadt des Erzherzogs Franz, Herzogs von Modena, Ausnahme finden wird.“ — Wir sind geneigt, zu glauben (sagt der Konstitutionnel hinzu), daß die Gazette gut unterrichtet ist. Schon seit langer Zeit will Oesterreich aus Italien gehen, von Preußen aus der Hilfe von Teutschland gemacht hat. Rußland hat sich Polen und das ottomannische Reich zugewendet. Der Wiener Trost existirt nur noch für Frankreich.“

Wir können den Konstitutionnel versichern, daß er sich irrt, wenn er der Gazette de France zugetheilt, daß sie gut unterrichtet ist. Der angeführte Artikel der Gazette enthält nicht ein wobres Wort, und eben so grundlos sind die Bemerkungen, welche der Konstitutionnel selbst hinzusetzt. Nicht für Frankreich allein, sondern für ganz Europa besteht die Wiener Congreßfeste im vollen Werthe eines unüberbrücklichen politischen Grundgesetzes, und sie wird diesen Werth, was auch die Feinde jeder geregelten Ordnung und des politischen Friedens wünschen mögen, in den Augen der Mächte behalten.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 19. November 1833.

ZEITUNG  
1833

Metereologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
den 17. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.833 28.3. 74. 34. 27.823 28 7 1 27.820 28 7 1	+ 1.5 + 1.5 + 0.8	Ö.Ö. mittel. Ö.Ö. schwach. Ö.Ö. —	Stetl. heiter. Nebel. Nichtregen.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 9. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die Regierung hat Nachrichten aus Madrid vom 31. Octobers erhalten. — Die Entwaffnung der königlichen Freiwilligen war ohne weitere Schwierigkeiten zu Stande gebracht, und der größte Theil von denjenigen, welche sich aus der Stadt geflüchtet hatten, von der Kavallerie, die ihnen nachgeseht war, eingeholt und gefänglich eingebracht worden. — Am 28. und 29. durchzogen kleine Volksbanschen unter dem Geheiß: Es lebe die Freiheit! und unter Drohungen gegen den Minister Fra die Straßen; einige Patrouillen reichten hin, sie auseinander zu jagen. — Die Madrider Hofzeitung machte fortwährend zahlreiche Decrete bekannt, welche die Reform der Verschärfung und Verwaltung betreffen; zwei davon schreiben eine Revision der die Buchdrucker und die Pässe betreffenden Gesetze und Reglements vor; ein drittes kündigt das Vorhaben an, die Gleichförmigkeit des Münz- und Gewichtssystems in Spanien einzuführen. — In den östlichen und mittäglichen Provinzen herrschte fortwährend vollkommen Ruhe. Zu Toledo hatten die royalistischen Freiwilligen ihre Waffen ohne allen Widerstand ausgeliefert. — In Barcelona war am 6. und zu Gerona am 7. Alles ruhig. Das Königreich Valencia und Catalonien sind gleichfalls ruhig. — Aus Vaponne wird gemeldet, daß Madrider Nachrichten vom 31. October zufolge, in der Hauptstadt Alles ruhig war. El-Pasador hatte bei Aspeyia eine Schlappe erlitten und sich hierauf nach S. Sebastian gewendet, was auch General Castañon gethan hat. Toledo war geräumt worden; und die Insurgenten am 7. Mittags dort eingezogen.“

Der Courrier Français vom 10. d. M. begleitet obige Nachrichten des ministeriellen Journals mit folgenden Bemerkungen: „Die gänzliche Entwaffnung der royalistischen Freiwilligen war nach den Ereignissen vom 27. leicht voranzujehen. Die demokratische Bewegung, die fast zu gleicher Zeit mit der apostrophischen Insurrection ausgebrochen ist, hat an den beiden folgenden Tagen fortgedauert; nur waren es nicht mehr einzelne Bürger, die unter dem Balcon der Königin erschienen, um Waffen und den Sturz des Ministeriums zu fordern,

sondern ganze Gruppen, welche unter dem Geheiß: Es lebe die Freiheit! durch die Straßen zogen und Drohungen gegen H<sup>rn</sup>. Fra ausstießen, die nach spanischer Sitte in den kurzen Worten: Tod dem Fra! zusammengefaßt waren. Man hat darauf durch Patrouillen geantwortet, welche die Gruppen zerstreuten. — Die Madrider Zeitung publicirt eine Unzahl von Administrativdecreten; so weise sie auch sehr mögen, so handelt es sich doch jetzt nicht um Decrete, sondern um Maßregeln, die geeignet sind, die Rebellen zu Paaren zu treiben und die gut disponirten Völkerschaften zu befriedigen. — Dom Pedro hat im Laufe des Tages, das er in Oporto zugebracht hat, gleichfalls Decrete zu Hunderten erlassen, ohne daß seine Sache deßhalb um einen Schritt vorgerückt wäre; Napoleons Ankunft hat mehr gewirkt, als sunstige Bünde von Decreten. — Das Bulletin du Soir bekräftigt die Folgerungen, die man aus der lakonischen Nachricht des gestrigen Journal de Paris (über El-Pasadors Niederlage) ziehen konnte. Toledo ist am 7. von den Insurgenten besetzt worden; zu nun wird ohne Zweifel auch in ihre Hände fallen und unsere Soldaten werden sonach den Apostrophischen an der Widassabradre gegenüberstehen. Nach den in den Journalen von Bordeaux enthaltenen Briefen \*) waren die Einwohner von S. Sebastian in großer Angst über die ihnen zugekommenen Nachrichten; die Ankunft des Pasador und Castañon, die eine Zufluchtsstätte in ihren Mauern suchen, dürfte eben nicht geeignet seyn, sie zu beruhigen. Es bedarf nicht vieler solcher Ereignisse, um den Geist des Aufsturus anzufregen und allgemein zu verbreiten. — Sehr bemerkenswerth ist es, daß das ministerielle Bulletin die befriedigendsten Nachrichten aus dem Osten und Süden, aus Toledo, aus Barcelona, aus Gerona und Valencia gibt, aber mit keiner Syde weder von Burgos noch von Vittoria, weder von Sarosfield noch von seiner Armee: Erwähnung macht. Da die Regierung Nachrichten von allen Punkten Spaniens erhalten hat, muß sie notwendiger Weise auch welche aus Alcañiz und Alava erhalten haben, und ihr ablatenes Stillschweigen ist sehr geeignet, allen den finstern Gerüchten, die seit zwei Tagen im Umlauf sind, Credit zu geben. Wenn heute Vorstakt wäre, würde man

\*) Vergl. unser gestriges Blatt.

wahrscheinlich Sarsfields Abfall oder die Desertion seiner Truppen als officielle Thatsache angekündigt haben. Was hilft es, Nachrichten aus allen Provinzen der Halbinsel zu geben, wo nichts Wichtiges vorgeht, wenn man kein Wort von dem Punete sagt, auf den alle Blicke gerichtet sind, von dem Punete, wo sich alles entscheiden muß? Mag immerhin Ruhe im Osten und Süden, in Catalonien und im Königreiche Valencia, zu Toledo und zu Gerona herrschen, wenn die Gerüchte, die über Sarsfield im Umlaufe sind, sich bestätigen, wird diese Ruhe nicht von langer Dauer seyn."

Briefe aus Bayonne vom 4. November (im Jndicateur de Bordeaux) wollen wissen, daß Ferdinand VII. ehemaliger Minister Calomarde (welcher bisher zu Orleans wohnte) in Bilbao angekommen sei.

Am 9. war auf der Pariser Bourse das Gerücht verbreitet, Don Carlos sei in Bisaya angekommen und dieses Ereigniß in Bilbao durch große Feiern gefeiert worden. Auch ging das Gerücht, zu Burgo sei eine Insurrection ausgebrochen und Sarsfield habe viele Soldaten, deren Treue für die Königin zweifelhaft war, erzwungen lassen.

#### Großbritannien und Irland.

In England wie in Frankreich treten, wie aus den in unsern letzten Blättern mitgetheilten Nachrichten erhellt, die Fragen des Verhältnisses der Arbeiter zu den Besitz- und Gewerkeherren, die Conflicte zwischen Armuth und Reichthum wieder deunruhigend hervor, und es ist wohl der Bemerkung werth, daß die gewichtigsten liberalen Journale am Entschiedensten gegen alle jene Associationen der untern Classen sprechen, die sie in früherer Zeit, als es die Forderung ihrer Zwecke galt, so eifrig in Schutz nahmen. So äußert z. B. die Times: „Zum wahrhaft drohenden Uebel wird die geschlossene Tyrannie, welche die Pläne des Handwerkervereins (Trades' Union) über die freie Thätigkeit der Arbeiter, das Eigenthum der Meister, und damit über den ganzen brittischen Handel und Verkehr ausüben. Ist das Geseß über diesen Gegenstand ein todter Buchstabe? Strafen sind darauf gesetzt, feindselige und fleißige Arbeiter durch Einschüchterung von der Arbeit, für die sie redlichen Lohn bekommen, abzuhalten; wie kommt es denn aber, daß eine Committee verführter Tyrannen ihre Ermäße auf die Arbeiter in allen Manufakturzweigen senket, und ihnen Gebieten läßt, die Arbeit stehen zu lassen, und daß diesem Gebote sogar die ärmsten, fleißigsten, sonst willigsten Arbeiter gehorchen? Man hat für ein solch sträfliches Beginnen keine Entschuldigung, weder in einer plötzlichen und unthätigen Verminderung der Arbeitslöhne, noch in irgend bekannter Noth der Arbeiter und ihrer Familien. Zu erfolglosen Erpressungen von den Meistern wird immer der Moment gewählt, wo die Folgen eines Rücktrittes der Arbeiter für die Meister am Verderblichsten wären; dieß aber ist immer auch der Moment, wo

wegen vermehrter Waarennachfrage ein verhältnißmäßiges Steigen der Arbeitslöhne von selbst, ohne irgend eine Verabredung der Arbeiter, folgen würde. Der Zweck des gebotenen Rücktrittes ist daher, von dem Geschäftsherrn mehr, als er wohl bezahlen kann, und dieses Mehr schneller zu erzwingen. Im Ganzen schaden sie damit die Arbeiter selbst am meisten, und wir würden daher gegen diese Thorheit keine Klage erheben, würde sie nicht durch den dabei angewandten Zwang zum Vergehen. Und so fragen wir wiederholt: warum wird das Geseß nicht angewandt gegen diese Tyrannen des Wohlthuns und der Spindel? Hülfe das Geseß nicht, oder können die Arbeiter nicht von freien Stücken zur Vernunft zurück, so bleibt noch ein letztes Mittel: der Manufacturherr würde sein Capital aus dem unproductiven Handel und aus dem Lande, das ihm keinen Schutz gewährt, zurückziehen, und so hätten dann die überflüssigen, aber lastigen Umtreiber noch dem Schatten geistlos während die wirkliche Speise ihnen aus dem Munde fiel. Wir hören, einer der Zwecke der Conspiration sei, einen gleichförmigen Arbeitslohn für die Geschickten wie für die Ungeschickten durchzusetzen, und zu erzwingen, daß alle ihre Mitglieder, ohne Rücksicht auf Ruf und Character, Arbeit erhalten, so daß also alle Nachseifern in Eitelkeit und Geschicklichkeit ausgeschlossen würde. Nehmt einmal an, zu Manufacturherren verbanden sich zu einem gleichförmigen Arbeitslohn, und setzen fest, das Minimum, das jezt der Schwächste und Unfähigste erhalt, solle künftig das Maximum des Geschicktesten und Fleißigsten seyn. Wäre nicht dieses Mittel eben so vernünftig und redlich als jenes? Oder nehmen wir an, die Manufacturisten verbanden sich, einen gleichförmigen Preis für alle Manufacturen durchzusetzen, d. h. für die größten Wolllwaaren so viel zu fordern als für die feinsten Seidenwaaren. Wäre das nicht eben so vernünftig? Gelangen jene Arbeitercombinationen, so würden sie unvermeidlich die englischen Manufacturen zerstören, und wer würde dann am meisten leiden: die Gewerkschotten, die von ihren Capitallen leben können, oder die Arbeiter, die bloß von ihrem Tagelohne leben?"

Die Times sagt in einem zweiten Artikel über die oben erwähnten Handwerkervereine: „Die Ausdehnung der gegenwärtigen Pläne, die Vollständigkeit ihrer Organisation, die angeblich unwiderstehliche Gewalt ihrer Autorität, und der gränzenlose Despotismus ihrer Führer würden uns die höchsten Gefahren für das Land fürchten lassen, wenn jene Vereine lange auf ihrem gegenwärtigen Fuße fortanerren, oder ihre Mitglieder nicht besonnen genug seyn sollten, zu erkennen, daß ein Verhalten in unvernünftigen Forderungen zuerst eine ähnliche Vereinigung von Seite ihrer Gewerkschotten herbeiführen muß. Gegenwärtig ist kein einzelner Arbeiter, ja keine einzelnen Factoren der Arbeiter physisch oder moralisch stark genug, den Befehlen jener Vereine und den Einschückerungen der Masse zu widerstehen. Die Führer der Vereine zählen auf den Mangel an Muth und Uebereinstimmung unter den Gewerkschotten. Sie verschaffen sich



weisungen über die Menge der Arbeiten, welche die Gewerksberrn in einer bestimmten Zeit zu liefern haben, und so wie sie sehen, daß das Zurücktreten der Arbeiter in einer solchen Krise, so gleich für diesel selbst nachtheilig, doch noch verzeihlicher für ihre Herren wäre, so erzwingen sie von der Nothwendigkeit, was sie im gewöhnlichen Gewerbsverlauf nicht von der Gerechtigkeit erwarten. Glück es ihnen in einem Falle, so ermutigt sie dieser Erfolg, weiter zu gehen, während er ihnen zugleich mehr Einfluß und Gewicht bei ihren Anhängern verschafft. So machen sie die ganze arbeitende Bevölkerung, in den verschiedenen Manufakturzeilen, zu blinden Werkzeugen ihres Willens, und bringen eine Fabrik, die ihnen schädlich dünkt, oder eine Manufaktur, deren Zerstörung ihnen widersteht, nach Willkür und Laune ins Dasein. Es kamen z. B. in den letzten sechs Monaten in Leeds Fälle vor, wo ein Emisсар des Handwerkervereins (Trades' Union) einer Manufaktur Halt gebot, worauf in Zeit von einer halben Stunde alle Arbeiter, wie von einem Zauberstabe berührt, stille standen, und die Arbeiter weggingen, ihrem Herrn ihr Verbot ausdrückend, daß eine höhere Autorität ihnen die Einstellung der Arbeit gebiete. Eine solche monströse Tyrannnei muß, gleich andern Tyrannen, durch ihre Greuel ihren eigenen Untergang herbeiführen. Gewissermaßen müssen die Gewerksberrn sich auch ihrer Größe verbunden, um den Forderungen ihrer Arbeiter gemeinsam zu widerstehen, oder sie müssen, der Gewalt nachgebend, ihr Capital aus den Manufakturen allmählich zurückziehen, um die Trümmer ihres Vermögens vor dem kommenden Sturme zu retten. Selbst im ersten Falle müssen sie ihre Fabriken schließen, eine Zeit lang von ihrem Capital leben, jeden entlassen, der auf einem Vereine Theil nimmt, und so unzählige Menschen massen außer Beschäftigung setzen, auf die Gefahr hin, den öffentlichen Frieden bloßzustellen, und unter der Gewisheit, in weiten Kreisen Gind und Noth zu erzeugen. Wird diese scheinbar grausame Feigheit so lange fortgesetzt, bis die Hartnäckigkeit der Arbeiter bezwungen ist, so darf dann wohl die bestgesezte Partei keine besseren Bedingungen, als jetzt, sich versprechen, sie wird vielmehr mehr als je der Gnade ihrer Herren anheim gegeben seyn. Selbst ein temporärer Sieg der Arbeiter wird ihre endliche Niederlage herbeiführen. Die Gewerksberrn, deren Etablissemens sie leicht verlegen lassen, oder die viel Unternehmungsgestir besitzen, werden ihr Capital an irgend einen andern Ort versetzen. Bereits sahen wir mehr als Ein Beispiel dieser Wanderung, indem Seidenmannsfabrikanten, aus der freien Preisfala willen, von Spitalfields nach Marlesfield zogen und später, durch die Vereine genothigt, Zuzucht in Manchester suchten, wo dieser Gewerbezweig jetzt frei von unvernünftigen Forderungen ausblüht. Im schlimmsten Falle würden die Capitalisten ihre Anwesenheit ändern, oder das Land verlassen, um Swazet aufzusuchen, die ihnen größere Sicherheit versprechen. Wir beschworen daher die Arbeiter, ihrer Versuchung zu verfallen, und sich mit ihren Herren zu vergleichen, Mögen geringe Concessionen der Vorboten einer künftigen Ausbuchtung seyn. Ihre Arbeitslöhne sind gegenwärtig besser, als sie seit dem Frieden je waren; sie können Beschäftigung volaus haben, und sollten daher ihren Herren nicht Hindernisse in jenen Unternehmungen bereiten, durch die sie allein die Fortdauer jener Beschäftigung sichern können, indem sie sich gegen die Concentrirung auf fremden Märkten erbalten."

Mit der von London nach Birmingham gehenden Dampfschiffe des Sir Charles Daner ist am 1. Novem-

ber in den Straßen der Hauptstadt selbst ein sehr befriedigender Versuch gemacht worden. Der Wagen fuhr gegen Mittag über die Westminsterbrücke, durch die Parliamentstraße, über die Whitehall, Charing-Cross, Pall-Mall nach der Regentstreet, dann über Portlands Place nach Reagentpark und New-Road. Diese Straße von fünf englischen Meilen wurde in 35 Minuten zurückgelegt, obgleich der Wagen oft durch Strohhaufen und durch die um diese Zeit in den Straßen Londons sich nach allen Richtungen kreuzenden Fuhrwerke aufgehalten wurde.

#### V o r t u g a l.

Die Madrider Hofzeitung gibt unter der Rubrik: „Lumieres, vom 3. October“ das an den Marschall Grafen von Soumont gerichtete Schreiben Dom Miguel's, womit dem ersten bei seinem Abgange vom portugiesischen Heere die Insignien des Kreuzes vom Christusorden überhandt worden sind.

Französische Blätter melden über die Position von Santarem, welche leicht auf den Ausgang des blutigen Bruderkrieges in Portugal einen entscheidenden Einfluß ausüben konnte, nach der Schilderung des Generalleutenants Pellet, ersten Adjutanten des Marschalls Massena, in seinem Werke über den Napoleonischen Feldzug, folgendes: „Die Stadt Santarem liegt an dem Ramiere einer hohen, fast senkrechten Bergkette, welcher eine andere, etwas niedrige Hügelkette vorangeht, auf der die letzte Linie der französischen Arme sich ausdehnte. Am Fuße dieser hohen Kette der Rio-Magor und der Tago. Die Engländer hatten eine lange Straße sumpfigen Bodens auf zwei Chaußeen zu durchziehen, welche, gleich der Brücke, von dem französischen Geschütze bedeckt war. Es gab keinen andern Weg, um auf Santarem zu gelangen, als eine über 400 Toisen lange Brücke, auf welcher das zweite Corps seine Vorposten aufgestellt hatte. Nachdem diese Brücke passirt war, mußte man, um zur Stadt zu gelangen, 1000 Toisen weit einen zwischen zwei waldigen Bergen hinlaufenden Hohlweg durchziehen. General Reynier hatte sein Geschüt so gestellt, daß es die Brücke und den Weg beschoß, über welchen der Feind zu kommen versuchen konnte.“ In diesem und den andern Werken über den portugiesischen Feldzug liest man, daß Marschall Massena diese Stellung vom 18. November 1811 an besetzt hielt, und vier Monate lang alle feindlichen Angriffe zurückwies, bis Mangel an Lebensmitteln ihn nöthigte, sich nach dem Norden zurückzuziehen, und Portugal zu räumen. Pellet rechnet es dem Marschall als einen großen Fehler an, daß er sechs Wochen lang die englische Arme, die im Besitze des Tago und von der See aus verproviantirt war, in ihren Linien vor Lissabon zu blockiren suchte. Indem Dom Miguel nunmehr die Blockade von Lissabon aufgegeben und sich in die Stellung von Santarem zurückgezogen hat, scheint es Massena's Fehler zu vermeiden und den Rath Bourmont's, dessen anfängliche Nichtbeachtung den Abgang dieses Heerführers veranlaßte, doch noch befolgen zu wollen. Ob aber seine Generale Einfluß, und seine Truppen Tapferkeit ge-

nug beßten werden, um seine Stellung so zu behaupten, wie Massena sie vertheidigte, steht noch dahin."

#### Vereinigtes Staaten von Nordamerika.

Die Newporter Zeitungen enthalten mehrere heftige Angriffe gegen den General Jackson wegen seines letzten Verfahrens in Bezug auf die Bank der vereinigten Staaten. In einem Blatte heisst es, der Präsident sei ein gänzlichler Verächter des Gesetzes, er habe die öffentlichen Gelder geschehndig verwendet, das Reich der Gesehe habe unter ihm aufgehört, und es gebe kein Gesehe mehr im Lande außer dem Willen des Dictatörs. Denn noch erwähnen selbst die Oppositionsblätter sehr vieler Wahlen, die in seinen Gunsten ausgefallen sind, und die Bevölkerung scheint also mit dieser Art von Dictatur ganz zufrieden zu seyn. Das Lösungsmoort bei diesen Wahlen pflegt zu lauten: "Jackson und das Volk." Anderer Orts hat der General Jackson im Congress, dessen Mitglieder doch für die Repräsentanten der öffentlichen Meinung gesten, die Majorität gegen sich, denn diese hat die Bank der vereinigten Staaten in Schutz genommen, während unter der Nation im Allgemeinen dieses Institut keineswegs beliebt zu seyn scheint. Man ist daher sehr gespannt, wie dieser Conflict sich endigen wird, der eine neue große Bewegung in die Staaten bringt, nach dem der von Südracolina angeregte Tarifstreit kaum beigeht ist. Der jetzige Kampf wird für einen Streit zwischen dem Geiste und der physischen Kraft angesehen und General Jackson neigt sich auf die Seite der lehteren.

Die americanischen Blätter sprechen von einer Versammlung, die zu Newporf zusammenberufen worden, um eine Gesellschaft für die Abschaffung der Slaveret zu bilden; allein am Tage der Versammlung fand die Gesellschaft es klug, ihren Plan nicht fortzusetzen. Nach dem Commerce Advertiser war das Volk über diese Reformabsichten äußerst misorgnügt, und vorzüglich gegen H<sup>n</sup>. Gærison, einen der eifrigsten Vertheidiger der Abschaffung, erbittert. Genanntes Blatt fügt hinzu: wäre dieser junge Mann zugegen gewesen, so hätte man ihn mit Thoren beschmiert und mit Fesseln bedeckt.

Die Opposition, welche der in Newporf gemachte Versuch zur Abschaffung der Slaveret dort gefunden hat, gibt dem englischen Globe zu folgenden Bemerkungen Anlaß: "Diese wüthenbe Opposition ist um so merkwürdiger, als Newporf kein Slavenstaat ist, so daß also nur sehr Wenige von der versammelten Volkmenge, bloß die, in der Stadt beschäblichen Fremden aus den südlichen Staaten etwa ausgenommen, bei der Befreiung ihrer schwarzen Brüder persönlich interessiert seyn konnten. Wie man auch von der Volkstheilnahme mag, die eine unverzügliche Abschaffung der Slaveret in ganz America fordert, so viel ist gewiß, daß ein Volk, welches sich seiner freien Institutionen rühmt, einen Vorschlag zur Befreiung zweier Millionen seiner Mitmenschen von dem Joche der Slaveret doch wenigstens mit Ruhe hätte an-

hören sollen. Unbezweifelt wird indeß die Frage wegen Abschaffung der Slaveret, so gefährlich es auch für jetzt scheint, in Newporf damit anzutreten, bald sehr ernstlich in den ganzen vereinigten Staaten angeregt werden. Schon waltet in den neu-englischen Staaten das Gefühl vor, daß es ein Verbrechen sei, das Fortbestehen der Slaveret zu dulden. Man hört daselbst von den Gegnern der Slaveret eden so heftige Aeußerungen dagegen laut werden, wie früher von dem Vereine gegen die Slaveret in England; und es wird natürlich nicht zu verhindern seyn, daß diese Ansichten sehr bald auch in den südlichen Staaten Eingang finden und auf die Gemüther der Slaven ihre Wirkung thun. In ihrem Aerger und Kummer hierüber verbieten es die Legislaturen der Slavenstaaten sogar, die Regier lesen zu lehren, und in Louisiana, wo man sich so große Mühe gegeben hat, die Criminalgesetze des Staates zu verbessern, sind, wie H<sup>n</sup>. Stuart erzählt, die grausamsten Gesehe gegen die Befreiungsmachung irgend einer Schweiß, die unter dem Slaven Mißvergnügen erregen konnte, erlassen worden. Das geringste Symptom von Widerschlichkeit an einem Slaven wird mit der äußersten Härte bestraft. Auf diese Weise wird man die Slaven immer brutaler und die Slaveret immer verhäßter machen, während der Abdruck dieser unterdrückten und entwürdigten Bevölkerung, die nicht nur der Wohlthaten der Freiheit, sondern auch der Möglichkeit, sich in Religion und Moral zu unterrichten, beraubt ist, für die religiös gekannte Bevölkerung des Nordens, die über die Slaveret eden so denkt, wie die Mittelklassen in England, immer aufröziger und ärgerlicher werden muß. Was kann die Folge seyn von dem heftigen Widerwillen, der dadurch unter den verschiedenen Mitgliedern der Union gegen einander erzeugt werden muß? Kann America sich der Slaveret entäußern? Oder wird es (denn eine andere Alternative scheint es nicht zu geben) der Welt das Schauspiel einer Slaveret darbieten, so arg und abscheulich, wie sie noch nirgends gesehen worden? Die Antwort hierauf muß zum Theil von dem Resultate des großen und menschenfreundlichen Versuchs abhängen, mit dem die englische Nation in ihren Colonien begonnen hat; und dieß ist einer Hauptgründe, wodurch sich diejenigen, welche die Abschaffung der Slaveret aufsichtig wünschen, bewegen fühlen müssen, aufs Freudigste in allen Opfern beizutragen, die mit der Ausföhrung der Agitation den bestmöglichen Erfolg zu sichern geeignet sind."

#### Frankreich.

Am 9. November Abtrags haben JJ. M. der Königin und die Königin der Sigler die Aduente von Paris nach Brüssel angetreten.

Das Wahlcollegium zu Breux hat an die Stelle des mit Tode abgegangenen H<sup>n</sup>. Dumeillet den Staatsrath Salvaudy zum Deputeten erwählt. H<sup>n</sup>. Salvaudy hatte 177, sein Mitbewerber H<sup>n</sup>. Freilhard, Candidat der Opposition, 158 Stimmen erhalten.

Bei fast allen Gewerben in Paris wiederholen sich die Scenen der Seidenarbeiter von Lyon, die Klagen der Arbeiter über zu niederen Lohn, und die Bemühungen, durch Associationen den Gewerbsherren höhere Bezahlung abzuwinden. In den Unruhiestunden dieser Art gehören in diesem Augenblicke die Pariser Schneidergesellen. Sie verlangen, wie bereits erwähnt, größeren Lohn, weniger Arbeitsstunden. Sie haben eine eigene Anstalt zur Verrückung von Kleidern errichtet. Die Arbeiter sind — gleich allen Verzweigungen der Gesellschaft der Menschenrechte — in Sectionen von zwanzig Mann getheilt. Wer keine Arbeit hat, sorgt für die Küche und die übrigen Hausbedürfnisse. Die Bevollmächtigten des Schneiderhandwerks in Paris, die H. Schwarz, Raffette, Fragé, Ceuz, Winkler, Michels und Hirkand, machen nun in den Zeitungen bekannt, daß sie in Folge der gegen sie seit längerer Zeit eingeleiteten Verbindung der Gesellen, bis zu erfolgter Entscheidung der Obrigkeit, ihre Werkstätten geschlossen haben, um sich nicht den Bedingungen der Wirtspänktigen unterwerfen zu müssen. In der Straße Grenelle Saint-Honoré N° 13 ist ein permanentes Comité errichtet, welches eine eigene Caffe hat; die Arbeiter anwirbt und bezahlt, Ausrüstung und Befehle erläßt; ihre Vorkehrung ist ein gewisser Reiz, der sich Schneidergesellen und Mitglied der Gesellschaft der Menschenrechte nennt. Vor diese Commission werden alle diejenigen geschleppt, die sich ihren Anordnungen nicht fügen wollen; man bedroht und mißhandelt sie, worüber schon viele Beweise vorliegen. Die Meister bemerken sehr, daß die meisten der widerspänktigen Gesellen Ausländer sind, und daher Gefahr laufen, aus dem Lande geschafft zu werden. Ihre Klage über zu geringen Arbeitslohn sei ganz grundlos; vom Jahre 1803 bis jetzt sei das Mocherlohn für einen Grad von 7 auf 20 Fr. gestiegen; die Schneidergesellen seien die am besten bezahlten Arbeiter der Hauptstadt; sie könnten mit etwas Fleiß und Geschicklichkeit leicht 5 bis 6 Fr. des Tags verdienen, und mit Ordnung und Sparsamkeit es zur eigenen Niederlassung bringen. „Wir alle — sagen die Verfasser dieser Erklärung — haben auf solche Art angefangen.“

Der Convent der Europe bemerkt über die Arbeiter-Coalitionen: „Seit länger als drei Jahren wird jetzt schon an dem gesellschaftlichen Zustande unaufhörlich gearbeitet. Wohin soll dies zuletzt führen? Der Gehorsam ist eine Last; die Abhängigkeit einer Strafe, die Unterwürfigkeit einer Mauer. Jedermann will beschließen, und nicht nur, daß Niemand mehr gehorchen will, will auch Niemand das Commando mit einem Andern theilen. Anfangs schrien die Arbeiter ihren Forderungen doch noch eine Gränze; sie wollten ihre Lage verbessern; jetzt aber handelt es sich von einer Verbrüderung, deren Zweck dahin geht, die Lage der Meister zu verschlechtern. Ist es nicht merkwürdig, daß die bei den Revolutionsmäu-

nern so übel angeschriebenen Corporationen unter dem Namen von Coalitionen wieder ins Leben zu treten sich bemühen? Denn diese letzteren sind, beim Nichte betrachtet, nichts als geschwundene Corporationen. n. n. Mag diese Erklärung auf's Neue zum Beweise dienen, wie sehr der revolutionäre Geist die Gesellschaft von dem richtigen Wege abgelenkt hat.“

H<sup>r</sup>. von Lamartine kam am 28. October nach Marseille, wo er die herrliche Hülle seiner im Oriente geborenen Tochter abholte, und am 1. November nach Maacon zurückreiste.

Der Moniteur kündigte das Hinscheiden des H<sup>n</sup>. Duponchel, eines ausgezeichneten Theatremalers, an, und forderte die Freunde desselben auf, am 8. November bei seinem Leichenbegängnisse in der Straße Orange Vatelice, N° 3, um 11 Uhr Vormittags zu erscheinen. Der Messager sagt, er habe sich dahin begeben, und die erste Person, die ihm in bestem Wohlsegen entgegengekommen, sei H<sup>r</sup>. Duponchel gewesen!

Die Tribune zeigt an, daß sie am 7. November die Geldbuße von 20,000 Fr., zu der sie kürzlich verurtheilt ward, und die sich mit Zuzufuß der Kosten auf 22,076 Fr. belaufe, bezahlt habe.

Ein Marseiller Journal enthält folgenden Artikel: „Wir lesen in einem Praefectur-Journal unter der Aufschrift: „Livorno, 26. October“ folgendes: „Der Erden von Algier, der hier, wie es hieß, nach Alexandria und Meffa abgereist war, hat zu Malta angehalten, daselbst seine für Aegypten stipulirte Miete bezahlt und Anstalten gemacht, sich auf der Insel, nach erhaltener Erlaubniß von der englischen Regierung, zu fixiren.“ Man muß man bedenken, daß die französische Regierung, von der nahen Abreise Husseins benachrichtigt, ein Staatsschiff abgeschickt hatte, um auf der Höhe von Livorno zu kreuzen, mit dem Befehle, dem Schiffe, das den Erden trüge, zu folgen, und sich zu versichern, daß er keine andere Richtung nehme. Leider begegnete dieses Schiff dem Carlo Alberto, der seine dritte Reise von Marseille nach den verschiedenen Häfen Italiens machte. Darüber betroffen, lebte es in aller Eile nach Toulon zurück. Während dieser Zeit segelte der Erden ruhig nach Malta, legte dort die Anker ab, verzögerte auf seine vorgedachte Pilgerfahrt und begab sich unter den Schutz der englischen Kauffmannschaft, bereit sich nach Afrika zu werfen, und dem arabischen Aufstand einen Pfah zu geben, dessen Talent und Kühnheit den Franzosen sehr schädlich werden können. Von Aem diesem würde gewiß nichts geschehen sein, wenn der Anblick eines Kriegsschiffs Hussein in Achtung erhalten hätte, und wenn dessen Commandant in der Nähe gewesen wäre, den Gouverneur von Malta zu benachrichtigen, daß Heantheit sich über die Verpflegung, die man gegen einen seiner Feinde übernehme, nicht täusche.“

Am 9. November 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 74 Fr. 75.

# Teutschland.

Nach Frankfurter Blättern ist St. Durchlaucht der königl. bayerische Minister des Innern, Fürst von Oettingen-Wallerstein, aus dem Rheinkreise zurück, in Frankfurt eingetroffen. Den rheinbayerischen Blättern zufolge, hatte der St. Minister aller Orten den glänzendsten Empfang gefunden. In Frankfurt nahm er vom Rheinkreise Abschied, und begab sich von dort nach Mainz. Am 8. November wurde ihm in Frankfurt (wo am Tage zuvor Siebenpfenniger verurtheilt worden) ein Ehrenmahl gegeben, dem 40 bis 50 Personen beizuwohnten.

Nach bayerischen Blättern nimmt im Rheinkreise das Schmuggeln ernstlich überhand. In der Nacht vom 23. zum 24. October fiel an der Gränze gegen Neulauterburg ein Schermüßel zwischen Schmugglern und patrouillirenden Gendarmen vor, wobei gegen 50 Schüsse gewechselt wurden, ohne daß man von einer Verwundung oder Ergreifung eines Schmugglers horte. Am 27. Abends wurde eine Patrouille von vier Mann der Zollschutzwache bei Germersheim durch eine Schwärzbande von 4 bis 500 Mann, worunter an 50 Bewaffnete, überfallen, zu Boden geworfen, und da so lange niedergehalten, bis die Schmuggler 200 Centner Waare ausgepackt; alsdann wurden sie wieder frei gegeben, und ihnen die Gewehre zurückgestellt. In derselben Nacht nahm man zwischen Degg und Neuburg am Rhein eine 200 bis 220 Mann starke Schmugglerbande wahr. Durch einen Soldaten der Zollschutzwache zu Keimersheim wurden drei unbekannte Schmuggler am 24. durch einen Schuß vermißt.

## Lombardisch-venetianisches Königreich.

Die Gazzetta di Milano antwortet der Schweizer Zeitung Helvetia auf einen Artikel, worin diese letztere sowohl die österreichische Regierung als die des Schweizer Cantons Tessin angegriffen hatte. Der kaiserlichen Regierung wurde darin vorgeworfen: 1) Ihre Mißvergnügen darüber geäußert zu haben, daß ein Buchdrucker von Lugano Fälsche gegen Osterreich in die Lombardei einzuschmuggeln gesucht habe; 2) eine benachbarte Regierung zur Aufrechterhaltung von Ruhe und Ordnung in beiden Staaten aufzufordern zu haben, einer Legion von Fremdlingen, die in die Schweiz ausfindlich mit dem Zwecke gekommen wären, hier Unruhmacht zu verbreiten, den Eingang zu verwehren; 3) endlich dagegen protestirt zu haben, daß sich im Canton Tessin eine gewisse Anzahl kaiserlicher Unterthanen aufhielten, welche die Heimat geschworen verlassen hatten und nun an der Gränze Complicen gegen ihr Vaterland schmiedeten. Der Regierung von Tessin aber wurde von jenem Blatte der Vorwurf gemacht, allen hierauf Bezug habenden Beroderungen der österreichischen Regierung nachgegeben zu haben. —

Die Mailänder Zeitung bemerkt hierzu: „Die kaiserliche Regierung, weit davon entfernt, die gegen sie gerichtete Anklage zurückzuweisen, nimmt sie vielmehr an, indem sie sich damit in den Augen jedes mit gesundem Menschenverstand begabten Mannes, der es nun einheimischer oder ein Ausländer, ein Verdienst zu erwerben glaubt. Was die Regierung von Tessin betrifft, so glauben wir, daß, mit Ausnahme einiger Feuerwände, alle Cantonsbürger ihr Dank dafür wissen werden, daß sie bei dieser Gelegenheit das wahre Interesse des Landes zu berücksichtigen gewußt habe. Die Cantonsregierung hat durch ihr weises und gerechtes Verfahren der Lombardei das Mißvergnügen erspart, sich vor einer schädlichen Influence durch Verwaltungsmaßregeln zu sichern, welche dem secondnachbarlichen Verhältnissen, die zu pflegen im den beiderseitigen Interesse liegt, Eintrag thun konnten. Wir zweifeln sehr, daß die Volkseinde der Helvetie eine hinreichende Compensation für die positiven Nachtheile gewesen wären, welche daraus der Bevölkerung von Tessin hätten erwachsen können.“

Wien, den 18. November.

Am 18. November war zu Wien der Mittelspreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 93/6; doitto doitto zu 4 pCt. in CM. 82/1; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131/1; Wiener Stadtbanco-Obbligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 54/1; Conv. Münze pCt. —;

Bankactien pr. Stück 187 1/2 in CM.

Der Verein zur Beförderung der bildenden Künste, welcher sich vor drei Jahren unter dem Protectorate St. Durchlaucht des Kaisers, Hof- und Staatskanzlers, Fürsten von Metternich, hier in Wien bildete, und bei der bereits zweimal vorausgenommenen Verloofung der angekauften Gemälde erfreuliche Proben seiner Thätigkeit gab, hat sein rühmliches Streben, ermuntert und anderweitig auf die Kunst einzuwirken, neuerlich durch die für die Vertheilung an der dritten Verloofung bestimmte Kupferplatte von St. Joseph Streuung, welche nach einem Gemälde von P. v. S. verfertigt, bewirkt. — Wir glauben jeden Kunstliebhaber auf diese gelungenen kalligraphische Arbeit von welcher ein Probeabdruck in der Kunsthandlung des H. H. Fr. Müller am Bohmthall aufgestellt ist, aufmerksam machen, und zugleich bemerken zu dürfen, daß auch die für die vierte Jahresgesellschaft gewählte Platte unter den Händen des durch mannigfache frühere Leistungen bekannten H. Franz Stöber rasch der Vollenendung entgegenkühre und ein sehr werthvolles Werk zu werden verspreche.

Sämmtlichen Mitgliedern der Gesellschaft der Musikfreunde wird hiermit bekannt gemacht, daß das erste Gesellschaftsconcert Sonntag den 1. December in dem k. k. großen Redoutensaal um die Mittagsstunde Statt haben wird. Die Eintrittskarten werden den Mitgliedern, gegen Vorzeigung der Aufnahmebescheinigung, vom 28. November an in der Gesellschaftslokalität im neuen Gebäude der Gesellschaft unter den Tuchlauben Nr. 558 rechts zu ebener Erde verabfolgt. Am Tage der Ausführung kann durchaus keine Eintrittskarte mehr verabfolgt werden. Der Saal vom Punct halb zwölf Uhr eröffnet.

Vom Comité der Gesellschaftsconcerte.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1144.

# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 20. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 18. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.	
	Pariser Maß.	Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	27.68	28.72	SW.	Schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.74	28.63	SW.	Schwach.	9-10. trüb.
	10 Uhr Abends.	27.71	28.59			

## Portugal.

Der königliche Brigg Pantaloon ist am 11. d. M. in Falmouth angekommen und hat Nachrichten aus Lissabon die zum 27. und aus Oporto die zum 30. October gebracht, die den sanguinischen Erwartungen, welche man nach dem Rückzuge der Armee Dom Miguel's aus der Nähe von Lissabon hinsichtlich der baldigen Beendigung des Kampfes gehabt hatte, keineswegs entsprechen. Dom Miguel's Streifkäfte waren am 26. October in Santarem (das also nicht am 19. von Saldaña eskortirt worden ist) concentrirt, wo sie Anstalten machten, sich in der dort befindlichen Stadt mit Nachdruck zu vertheidigen. Dom Pedro's Truppen hatten ihr Lager vor derselben aufgeschlagen, und man erwartete in kurzer Zeit einen Angriff von ihrer Seite. Schon soll den Belagerten, theils durch die Constitutionellen, theils durch das Austreten der vom Regen angeschwollenen Flüsse, die Zufuhr abgeschnitten seyn. Die Ueberbeschwemmung wird aber die Operationen verzögern. — In Lissabon war Alles ruhig; die aus England dorthin abgegangenen Truppen waren zwar eingetroffen, aber wegen gewisser Verhältnisse hatten alle Offiziere sich gewirgt, in Thätigkeit zu treten, und unter neuen Offizieren wollte der größte Theil der Soldaten nicht dienen, weshalb achtzig derselben ins Kostell eingesperrt worden waren. Am 30. war der Pantaloon in Oporto eingelaufen, wo aber nichts von Bedeutung vorgefallen war. Privatbriefe (in Londoner Blättern) melden über die Angelegenheiten in Portugal noch Folgendes: — Am 25. war Dom Pedro von Lissabon zur Armee, bei Santarem, abgegangen. Es melden sich immer mehr Freiwillige, die für die constitutionelle Sache sehten wollen. Noch theiden zwar die Guerilla's ihr Wesen, indessen thun sie nicht viel Schaden, ausgenommen in Algarbien und Alentejo. Der Graf Villaflores folgte Dom Pedro zur Armee. Er ist ein alterer Feldmarschall als Saldaña und will nicht unter ihm dienen. Ist aber Dom Pedro gegenwärtig, so ist er nomineller Oberbefehlshaber. Der Graf von Toipa hat, in seiner Eigenschaft als Vize des Königs, der in England das Recht hat, sich direct an den König zu wenden, wenn das Wohl des Landes es erheischt, ein Schreiben an Dom Pedro elaf-

sen, in welchem er die Minister einer schreienden Ungerechtigkeit gegen die Tabakspächter anklagt, deren Vermögen unter Beschlag gelegt worden ist, weil sie ihre Verbindlichkeiten nicht erfüllen, ohne darauf Rücksicht zu nehmen, daß sie es nicht thun konnten, indem die Provinzen, von denen sie (die Pächter) einen großen Theil ihrer Einnahmen ziehen sollten, von den Rebellen besetzt waren und theilweise noch sind. Nachdem der Desofficer Dom Pedro entschuldigt, daß er, der mit dem Kriege so sehr beschäftigt sei, unmöglich von allem was vorgeht unterrichtet seyn könne, fordert er ihn am Schluß seines Schreibens, aus Liebe zu seinem Vaterlande, zur Ehre und zum Ruhme Sr. Majestät, zum Siege der Gerechtigkeit, und was mehr als Alles sei, damit es in der Welt nicht heiße, daß Dom Pedro's Regierung sich von der Dom Miguel's wenig unterscheide, stierlich auf einen Staatsrath zusammenzubekommen, um sich von dem Zustande der Dinge besser zu unterrichten. — In der Lissaboner Cronica vom 24. October heißt es: „Wir wissen ganz bestimmt, daß die Lage unserer Litten in Santarem verzweifelt ist. Vor einigen Tagen stießen die Soldaten, aus Mangel an Brod, Hunger, der schon seit einiger Zeit von den Einwohnern gefühlt worden war. Diese traurige Lage wird bald durch die Jahreszeit erschwert werden. Santarem ist eine aus Vergen bestehende Insel, mitten in großen Ebenen, von denen einige durch das Austreten des Tajo überschwemmt und unzugänglich, andere durch fortdauernde Regengüsse und Austreten von Wassergräben wahre Morfchländer werden. Die Befestigungsmauern, welche die Höhen von Gortoro bis Lito besetzt hält, hat die Wege abgeschnitten, auf welchen der Brand entziehen oder die nothigen Lebensbedürfnisse erhalten kann; ihm bleibt kein anderer Weg als der von Elvas übrig, den ihm der Tajo bestimmt streitig machen wird.“ — Die Cronica enthält ferner ein Schreiben aus Vellaflores an und ein anderes aus Setubal, beide vom 24. October. Das erste lautet folgendermaßen: „Diese Stadt theilt sich einer ununterbrochenen Noth. Die Rebellen haben, seitdem sie ihre Kräfte so viel als möglich in Santarem zusammenzogen, keine Bewegung gemacht. Im Süden ist nichts vorgefallen und der Geregidor hat die zweckmäßigsten Maßregeln getroffen, um die Lebensbedürfnisse und die Pferde von Leiria sicher zu stellen.“ Der Inhalt des

Schreibens aus Setubal ist folgender: „Der größte Theil der Truppen, welche der Feind in Alcaacer hatte, ist nach S. Jago de Cassine abgerückt worden. Doer erhielten sie neulich eine Leber, welche sie nicht so leicht vergessen werden. Dieser Plaz besitzt jetzt nicht nur eine hinlängliche Macht, um sich zu vertheidigen, sondern auch um den Feind anzugreifen und zu schlagen. Die Rebellen von Alcaacer zählen keine 600 Mann, welche außerdem weder Mannszucht besitzen, noch gehörig organisiert sind. Der Rebell Remedido, einer der grausamsten und blutdürstigsten Guerillachefs, griff S. Jago zum zweiten Male an, mußte aber mit Verlust von 300 Mann eilig und schimpflich entziehen.“

Der Morning Herald sagt über die neuesten aus Portugal eingelaufenen Nachrichten: „Wir erhielten diesen Morgen (8. Nov.) Nachrichten aus Portugal durch den gestrigen in Baltimore angekommenen Pantaloon, der Lissabon am 27. und Oporto am 30. Oct. verließ. Indessen enthalten die Privatbriefe und Journals von diesem Datum nichts sehr Interessantes. Die Miguelisten hielten fortwährend Santarem besetzt, das sie in achtungswerthen Vertheidigungsstand gesetzt hatten, und es hatte nicht den Anschein, als ob die Konstitutionellen für den Augenblick daran dächten, sie anzugreifen. Doch hofften sie ihnen die Lebensmittel abzuschneiden zu können. Der größte Theil der Truppen der Königin hatte, von dem Herzog von Terceira und dem Grafen Saldanha befehligt, die Hauptstadt verlassen, um alle Kräfte zur Zerküftung der Miguelistischen Arme zu vereinen. Bei der Abfahrt des Pantaloon lief in Lissabon das Gerücht, Coimbra habe sich für Dona Maria erklärt; doch wußte man darüber nichts Sicheres. In Oporto war nichts Neues vorgekommen. Die Guerilla's zogen fort, sich in der Umgegend zu zeigen, was die Einwohner sehr belästigte. Darf man den Lissaboner Journalen glauben, so herrschte im feindlichen Lager Mangel an Lebensmitteln, und man hoffte, daß statt des Schweres der Hunger hindereichen würde, die Gegner vollends zu beslegen. Privatbriefe melden, daß in Folge eines Zwistes zwischen der Regierung und dem Major Kelly in Betreff der Recrutengelder der Major seine Entlassung gegeben habe, sammt allen seinen Offizieren. Wegen hundert ihrer Soldaten hätten sich geweigert, unter neuen Offizieren zu dienen, und wurden in Arrest gesetzt. Verhängt sich dies, so ist dies ein sehr bedenklicher Vorfall. Im Allgemeinen ist der Inhalt der letzten Nachrichten weniger günstig, als man erwartet hatte, und Alles scheint anzudeuten, daß der Bürgerkrieg noch lange das unglückliche Land verheeren wird.“

Im Globe heißt es: „Man scheint von Seite der Pedroisten sehr zu wünschen, daß Dom Miguel durch den Mangel an Lebensmitteln und die Entloosung seiner Truppen zu einem Ausfalle gezwungen würde, der dann zu einem entscheidenden Kampfe führen dürfte. Indessen scheint uns Santarem nicht so sehr, daß die Pedroisten

zu einem Sturme sehr beträchtliche Streikräfte bedürften. Die wegen der neuen Recruten ausgebrochenen Zwistigkeiten waren ein Hauptgrund, warum die Zuführung von Verpfähungen verzögert wurde. In Lissabon glaubte man übrigens, die von Dom Miguel in Santarem aufgeworfenen Verhöhnungen seien mehr dazu bestimmt, seinen Rückzug zu decken, als sich lange darauf zu halten. Es hieß, Leticia habe sich für die Königin erklärt; gewisser scheint es von Coimbra. In diesem Falle wäre die Straße von Lissabon nach Oporto offen. Marshal Bourmont soll in Valencia, im spanischen Gremadura, verhaftet worden seyn. Diese Provinz, so wie Galicien und Andalusien, sind fortwährend aufs Günstigste für die Königin-Regentin gesimmt.“

Der Courier sagt: „Dom Miguel befand sich am 26. October mit allen seinen Truppen in Santarem, wo er schon wegen der Schwierigkeit, sich Lebensmittel zu verschaffen, sich schwer wird halten können; indessen ist dies bis jetzt noch seine günstigste Position. Dom Pedro hatte mit dem Herzog von Terceira und dem Haupttheile seines Heeres Lissabon verlassen, um gemeinsam mit Saldanha gegen Dom Miguel zu agiren. Schon hat man den Belagerten die Zufuhren abgeschnitten, und wahrscheinlich werden sie sich nach Spanien zurückziehen müssen, wohin Dom Miguel bereits sein Gepäck gefandt hat. Es scheint, daß, welche Stütze Dom Miguel auch bisher in der Liebe oder in der Furcht des portugiesischen Volkes haben mochte, er diese jetzt verlohren hat. Alle Privatbriefe, die wir sahen, verkünden, daß er nicht mehr auf den guten Willen des Volkes zählen könne. Die Leute wünschen vor Allem, ihre Weingärten in Frieden bauen zu können, und werden denjenigen der beiden Brüder vorziehen, dessen Regierung ihnen am meisten Sicherheit bietet. Wir hören, daß der Tajo in Folge der vielen Regen sehr answoll, wodurch den Miguelisten alle Lebensmittel abgeschnitten worden seien. An Fleisch fehle es ihnen nicht, aber an Brot. Das Anschwellen des Stromes kann die Operationen der Armee Dom Pedro's um ein Paar Tage verzögern, aber es beschleunigt desto schneller den Ruin Dom Miguel's. Bourmont soll in Badajoz gefangen gehalten werden. Dom Pedro hängt jetzt nicht mehr so sehr von den fremden Truppen ab, und eher vor ihn der Unbankbarkeit der Schulden, müssen wir erst näher wissen, welches die Forderungen sind, die er ablehnen zu müssen glaubte.“

Im Albion heißt es: „Die vom Pantaloon gebrachten Nachrichten sind ungünstig für Dona Maria. Es ist jezt klar, wie thöricht die britische Regierung handelte, als sie diese junge Prinzessin so übereilt anerkannte. Nach der Physiognomie der Angelegenheiten in Spanien, und dem gegenwärtigen Vertheidigungszustande, in welchem Dom Miguel sich concentrirt, ist es sehr wahrscheinlich, daß der Liberalismus in der Salbanel scitieren wird. Nach den Correspondenzen der Times selbst bedrängt sich Dom Miguel in Santarem in harter Stellung, wo ihn

die Truppen Dom Pedro's um so weniger angegriffen werden, als sie ihres Patrons, der sie nicht verläßt, überdüssig sind."

Das Journal des Debats bemerkt über die letzten aus Portugal (über England) eingegangenen Nachrichten: „Die letzten über England eingegangenen Nachrichten aus Lissabon vom 26. dichten keinen so entscheidenden Charakter dar, als wie nach den letzten Berichten zu hoffen berechtigt waren. Dom Miguel hat seine Streitkräfte zu Santarem concentrirt und sucht sich dort zu versichern. Ist dies eine bloße Vorsicht, um seinen Rückzug zu maskiren? Man wäre fast versucht es zu glauben, denn es wird ihm bald unmöglich werden, eine Armee dort zu erhalten. Die schlechte Beschaffenheit des Bodens und das Anschwellen der Gräben des Tago haben die Verproviantirung sehr erschwert. — Die constitutionelle Armee steht unter den Mauern von Santarem, und man glaubt, General Salondan habe nicht einen Theil seiner Truppen dem Sturm gegen einen Platz aufopfern wollen. Den Dom Miguel aus Mangel an Lebensmitteln bald wird lassen müssen. — Die Stadt Beira hat sich für Dona Maria erklärt; dieselbe wird, jedoch nicht mit Gewißheit, von Coimbra befreit."

Der Courrier Français enthält über obige Nachrichten folgende Bemerkungen: „Die zu London eingegangenen Nachrichten aus Lissabon reichen bis zum 26. October, und zeigen, wir sehr viel Recht haben, den schwächlichen Ueberreibungen, die aus den portugiesischen Blättern in die Londoner Blätter übergehen, zu misstrauen, und Alles aus der positiven Thatfachen zu trennen, die aus all diesem Wortschwall hervorgerugen. So haben wir zur Zeit, wo das Publikum über die prunkhafte Schilderung des Aufzugs Dom Miguel's, der Auslösung seines Heeres, der Schenklichkeit, womit Dom Pedro seine Succession verfolgte, verblüfft war, gelernt, daß vom 10. October an, als dem Tage wo Dom Miguel die erste Schlappe erlitten hatte, bis zum 14., wo, wie es hieß, Santarem eingenommen worden war, alle in dem Zeitraum von neun Tagen, die beiden Armeen nicht mehr als 14 Rues zurückgelegt hatten, so daß auf den Tag 2 Rues kommen, und doch soll einer Seite die Flucht so athemlos und anderer Seite die Verfolgung so eifrig und raskos gewesen seyn? — Den neuesten Nachrichten zufolge erscheint man, daß Santarem nicht nur am 19., sondern auch am 26. noch nicht eingenommen war, und daß Dom Miguel sein Heer dort mit dem Entschlusse concentrirt hatte, sich zu vertheidigen. Den Londoner Blättern zufolge soll er dort brennen und umzingelt seyn, soll man ihn dort vor Hunger umkommen lassen wollen; laute Behauptungen, die nicht Stich vor der geringsten Prüfung halten. Diese Blätter geben den Bekund des Rufes von Truppen, welche Dom Miguel anoch zu Gebote stehen, auf dreißigtausend Mann an; wenn ihm so viele Mannschaft zur Verfügung stände, würde er sich sicherlich nicht zurückzuziehen haben. Recuieret man diese angebliche Zahl auf die Hälfte, so liegt am Tage, daß die constitutionelle Armee viel zu schwach ist, um ihm in dieser Position, welche, wie man aus dem allem gebildeten Militärs bekannten Beispiele Massena's weiß, leicht zu vertheidigen ist, viel abhandeln und seine Verbindungen nach allen Richtungen abbrechen zu können. Es ist mithin unmöglich, ihn zu Santarem auszuheben, vordemlich wenn, wie es in denselben Blättern heißt, seine Guerrilla-Abtheile in ganz Alemtejo und Algarvien die Oberhand haben; aus diesen Provinzen dürfte er mithin kein seinen Mundstich beenden kon-

nen und in Verbindung mit Elias bleiben, wo eine starke Besatzung liegt. Man spricht von einem Sturm, den Dom Pedro gegen Santarem unternehmen werde; dies hieße die Rolle umkehren, welche seit Beginn des Krieges den beiden Theilen zu Theil geworden ist. Dies ist waren es die Miguelisten, welche die hinter Wälder oder verschlungenen Stellen der bedrückten Portugiesen angriffen. Man konnte sehen, wie sehr diese wenig disciplinirten, wenig an den Krieg gewohnten Truppen, die nach der Behauptung der kriegslosten Offiziere nicht einmal ein cohorte anzugreifen verstanden, sich im Nachtheil befanden, gegen Wälle und Schanzen kämpfen zu müssen. Die Vorgänge vor Coimra und Lissabon haben uns genug bewiesen, daß in einem Kriege von solcher Beschaffenheit alle Chancen des Erfolges von Gunsten desjenigen sind, welcher durch Positionen gedeckt ist. Kann Dom Pedro sich so sicher auf die Disziplin und Erfahrung seiner Truppen, auf ihre Ueberlegenheit über die Miguelisten verlassen, um etwas zu wagen, was seinen Chancen so schlecht bekommen ist? um sich die Gefahr auszuheilen, durch einen fruchtlosen Angriff die so mühselig erkaufte Superiorität einzubüßen? Wird er seinen Soldaten die Rolle von Belagerern zuthun lassen, wenn die Miguelisten besser gerüstet sind als sie, und die sie drücken ungeachtet so schlecht gerüstet haben? Er wird sich sicherlich einmal erinnern, ehe er sich darauf einläßt! Ist nun Gefahr dabei einem Sturm zu versetzen, so ist nicht minder Gefahr für ihn, seine Armeen lange in beobachtender Stellung vor Santarem stehen zu lassen. Diese Armeen, welche sich beschweren, daß es ihr an Lagervertheilung mangle, ist im Bivoual dem Unwetter der Witterung und dem schädlichen Einfluß der kalten und regnerischen Nächte ausgesetzt. Dieser Zustand konnte nicht in die Länge währen, ohne Krankheiten und die in ihrem Gefolge befindliche Mordplage herbeizuführen. Diese Conjecturen scheinen uns die Beforsung zu recht fertigen, die wie über die geringe Wahrscheinlichkeit einer entscheidenden Lösung des Knotens der portugiesischen Kriegsverhältnisse vor Eintritt des Winters, seit geraumer Zeit gedauert hatten. Es ist nur zu wahrscheinlich, daß der Eintritt der schlechten Jahreszeit den militärischen Operationen ein Ende machen wird; daß Dom Miguel, wenn er sich nicht zu Santarem sollte halten können, den Winter in Alemtejo zubringen dürfte, und selbst im allerschlimmsten Falle, sich nach Elias ziehen könnte, wo ihn zu belagern die Pedroisthe Armeen außer Stande seyn dürfte. Dieser Ausspruch ist nun aber eine sehr leibige Sache. So lange als Dom Miguel mit einem Kern von Anhängern in Portugal verweilen wird, ist der Krieg nicht entschieden, und dürfte im Frühjahr mit neuen Schwierigkeiten und neuen Gefahren im Gefolge wider zum Vorschein kommen. Unter den im Dienste Dom Pedro's befindlichen Engländern haben sich einige Symptome des Mißvergnügens kund gegeben; eine gewisse Zahl davon kehrt nach England zurück und beschwert sich, daß man die Verpfichtungen, die man mit ihnen eingegangen ist, verletzt habe. Die Portugiesen sehen diese Fremden mit schreien Blicken an. Jetzt, wo ihre Angelegenheiten besser stehen, bilden sie sich ein, es wäre ihnen ohne alle fremde Hülfe ebenfalls gelungen, die Oberhand über ihre Gegner zu gewinnen, und daß sie Niemand mehr bedürfen, um das, was noch zu thun übrig ist, zu vollenden. Es geht es gewöhnlich; Undank ist der Welt Lohn, wie das Sprichwort sagt, und wenn die Gefahr vorüber ist, heben einem die Lüssigkeiten überall im Wege. Und doch, so lange noch Dom Miguel über eine Arme verfügt, dürfen die Portugiesen wohl daran thun,

sich mit der Befestigung der Fremden nicht zu sehr zu beirren, und Dom Pedro wird klüglich handeln, dieser kleinen Reaction der Nationalgarde nicht völlig nachzugeben. Wenn die fremden Hülfstruppen diese Aemer vertilgen, dürfte er bald den Verlust derselben schwer empfinden."

#### Spanien.

Das Journal des Débats vom 11. d. M. enthält folgenden Artikel über die spanischen Angelegenheiten: "Die Nachrichten aus Madrid vom 31. October, die wir gestern mitgetheilt haben, melden, daß dort seit der Einnahme der königlichen Freiwilligen die öffentliche Ruhe nicht gefährdet worden war. Einzelne Ausbrüche des Volksumruhrs gegen mehrere Mitglieder der spanischen Regierung, waren durch das Militär leicht unterdrückt worden, und die Reform- und Verbesserungsvereine setzten sich in den Colonnen der Madrid'schen Hofzeitung Schlag auf Schlag. — Der Zustand der östlichen und mittäglichen Provinzen bot mit sehr wenigen Ausnahmen einen vortheilhaften Anblick dar; dies ist aber im Nothen keineswegs der Fall; es mangelt uns zwar unumwundene Details, um die Wichtigkeit der Niederlage, welche El-Paktor bei Aspeitia erlitten hat, ermessen zu können, wir gestehen aber dessenungeachtet vor der Hand, daß uns schon der bloße Umstand, daß dieser Guerillahauptling und General Castañón sich nach S. Sebastian haben flüchten müssen, sehr lebhafter Besorgnisse über den allgemeinen Zustand Escapa's rinstößt. — El-Paktor und Castañón standen bloß die regulären Truppen zu Gebote, welche sich in den baskischen Provinzen befanden; die Langsamkeit der Bewegungen des Generals Sarrafield, welche Stoff zu nicht sehr vortheilhaften Deutungen und Muthmaßungen über die Stimmung der Provinzen, die er durchziehen mußte, gibt; der Einzug der Insurgenten in Tolosa: alles dies erregt der Schilderhebung dieser spanischen Bandschäfer für Don Carlos eine Wichtigkeit, die wir keineswegs zu verhehlen Willens sind, und die eine schnelle und kräftige Abhülfe erfordert. — Der von dem General Lorenzo der Egoísmo erforderte Sieg (siehe das unten folgende Bulletin) hat nicht alle die Resultate, die man sich davon versprechen durfte, zur Folge gehabt. Wir glauben, daß derselbe ein Glied in der Kette der Sarrafield'schen Operationen bildete, es scheint aber, daß das Ganze bloß ein isolirter Schlag war. — Der Brenn- und Mittelpunkt des Aufstandes ist fortwährend zu Bilbao, und verbreitet von dort aus in einem Umkreise von 20 bis 30 Leguas Unordnung und Störung aller Verhältnisse. — Wir haben bei dieser Frage, wir bei allen anderweitigen, Bedacht darauf genommen, die Thatfachen mit der gewissenhaftesten Unparteilichkeit darzulegen. — Da wo es sich um einen Bürgerkrieg handelt, ist die Wahrheit von dem Chaos einander widersprechender Angaben zu finden, und der Bürgerkrieg ist in Biscaja."

Das Bulletin du Soir vom 10. d. M. sagt sich sehr kurz in seinen Nachrichten aus Spanien; es sagt bloß: Der Küdina Castañóns und Paktors nach S. Sebastian bedrängt sich; die Insurgenten haben sich dieser Behauptung genossen. Aus Catalonien lauten die Nachrichten fortwährend dröhnend."

Das Journal de Paris glaubt versichern zu dürfen, daß die letzten Nachrichten, obgleich sie die Niederlage und den Auszug El-Paktors und Castañóns bekümmern, keineswegs geeignet sind, die Besorgnisse, die man über die Folgen dieser Ereignisse zu verbreiten gesucht hat, zu rechtfertigen. Alles deutet im Gegentheil darauf hin, daß, mit Ausnahme der baskischen

Provinzen und eines Theils von Alcañices, im übrigen Theil der Halbinsel die Ruhe nicht ernstlich gefährdet werden dürfte.

Im Messager des Chambres es heißt es: Man sieht allgemein die Lage Spaniens für bedenklicher an, als sie die unbestimmten und seltenen Mittheilungen des Ministeriums schildern, und man ist überzeugt, daß die Regierung Nachweisungen besitzt, die sie rechtfertigen. Natürlich werden unter dem Einflusse dieser Meinung die schlimmsten Nachrichten vergrößert; auch hat man der von der Niederlage des El-Paktors, welche das Journal de Paris gemeldet, die von Castañón beigefügt. Man wußte, daß das Corps von Sarrafield, durch Desertionen zusammengeschmolzen, nicht mehr zu der Mission, wozu es bestimmt ist, hinreichte; daß Truppen aus Galicia zu San Sebastian erwartet werden. Wahr ist, daß man fast nur noch über Barcelona regelmäßige Nachrichten aus der Halbinsel erhält, und zu Barcelona sind die Ereignisse in den andern Provinzen der Entfernung und des Mangels der Pressefreiheit sehr unvollkommen bekannt. Ein Schreiben aus dieser Stadt vom 1. November meldet Aufstände in Velez, Malaga und in der Sierra de Nevada; es fügt die, daß Calatayud in Aragonien sich für Carlos V. erklärte habe, und daß eine Bande Insurgenten den Rand der Provinzen Aragonien und Valencia durchziehe. Eine Kassa vom 2. Uhr Nachmittags sagt, daß der Ruier von Valencia nicht angekommen sei, und daß die Behörden dieß dem Austritten des Pedro zuschreiben, obwohl es gewis scheint, daß die wahre Ursache ein Carlischer Aufstand in Valencia ist. La Mancha ist ebenfalls durch den Brigadier Escoz deunruhigt, der die insurgirten Banden in dieser Provinz beschließt. In Catalonien bewahrt die Haltung der Patroten diese Provinz vor jeder Gefahr, aber man tadelt daselbst das Ministerium und glaubt, daß es die Königin verzerre. Der Generalkapitän Lander hat den Befehl erhalten, die Besatzung der Provinz zu suspendiren; Lander hat gehorcht, aber man glaubt, daß er nur den Augenblick erwartete, wo die Communicationen mit Madrid unterbrochen seyn werden, um sich an die Spitze der Bewegung in der ihm anvertrauten Provinz zu stellen. Inzwischen lassen sich die Patroten nicht einschläfern, und nach den in Spanien fortlebenden Traditionen bereiten sie die Federation der Coronilla vor, die aus einem Bunde der Provinzen Catalonien, Aragonien und Valencia besteht. Galicia ist eben so gelinst. Im Ganzen fürchtet die liberale Partei die Intervention Frankreichs, wenn sie nicht von einer nationalen und weniger im Interesse stehenden Politik, als die des Justiz-Ministers, geleitet wird."

Ueber die bei Egoísmo gegen die Insurgenten verfallenen Besätze und die Einnahme dieser Stadt durch die Truppen der Königin, hat der Generalkapitän von Aragonien zu Saragossa am 29. October folgendes Bulletin bekannt gemacht: "Der General Don Manuel Lorenzo meldet uns unter Anderm Folgendes aus Egoísmo vom 27. October: Die Nacht vom 24. brachte ich zu Saragossa zu, wo ich die Nacht erhielt, daß drei von Uranga bestehende Insurgentendivisionen in verfallener Nacht von Aboia nach Arenoia aufzubrechen waren. Am 25. Abends ließ ich bei los Arcos auf dieselben, ohne sie zum Treffen nöthigen zu können; es gelang mir jedoch sie zu verhindern, sich nach Abarra zu werfen. Am 26. brach ich von Abarra auf, und eine halbe Meile von Ochoa a gewahrte ich einen zahlreichen Reiterhaufen, welchen ich durch den Capitän Mardivia sofort angriffen ließ. Der Offizier, welcher den



feindlichen Reiterhorden befehligt, wurde nebst fünf Gemeinen getödtet; die übrigen jagten mit verhängtem Sägel davon. Der der Ankunft zu Logroño fand ich die Insurgenten, welche 800 bis 1000 Mann stark sein mochten, und von den Brigadiere Miranda und Gaecia befehligt wurden, rechts und links vor der Brücke aufgestellt, die sie mit Mouskiden, Büten, Balken u. s. f. verarmt hatten. Nachdem ich diese starke Position reconnoitriert hatte, befehli ich zwei Jägercompagnien und einer Compagnie Carabiniers vom Asten- und Cejuna-Militär-corps, sich der an der Brücke liegenden Häuser zu bemächtigen. Die Insurgenten eröffneten ein heftiges Feuer, welches von den beiden Compagnien, die zwei Feldgeschütze bei sich führten, erwidert wurde. Eine halbe Stunde später befehli ich dem Grenadierbataillon des Regiments und einem Carabinierbataillon gegen die Brücke anzugreifen. Da ich sah, daß die Insurgenten durch diese Bewegung in Verwirrung geriethen, befehli ich allen meinen Truppen einen Doppelantritt auszuführen, welcher unter dem Rufe: So lebt die Königin! mit einem Lärmcum vollzogen wurde, der nichts zu wünschen übrig ließ. Die aus dieser Position gedrängten Insurgenten ergriffen nach allen Seiten hin die Flucht; ich verfolgte sie, und die Reiter; welche ihnen die zum Pferde gehörigen Hufeisen nachschickte, richtete ein entsetzliches Blutbad unter ihnen an. Dieses glänzende Treffen hat uns bloß zwei Soldaten von der Linie gekostet. Der tapfere Vicecommandant des fünften Bataillonsregiments D. J. Alonso ist verwundet worden, auch der Capitän D. Cañal, zwei Feldwebel, zwei Corporale und zehn Gemeine. Der Carabinier blieb gebrochen und einer verwundet werden. Die Insurgenten haben über 100 Mann verloren, worunter zwei Oberlieutenanten und sechs Subalternoffiziere; 80 Mann, welche sich auf dem Wege ergaben, und die Milde der Königin annehmen, sind als Gefangene in unsere Hände gefallen. Da ich einfah, daß sie ihre Flucht mit Beschleunigung fortsetzen konnten, da ich ferner den erkrankten Namen, den sie annehmen, berücksichtigte, und übergens in Erwägung zog, daß mehrere darunter zum Aufstande genugamen worden waren, so hielt ich es für meine Pflicht, ihnen Gnade andeuten zu lassen. Ich habe mich mehrere Wagen mit Munition und Gewehren bemächtigt, welche sie auf ihrer Flucht mitgeführt hatten. Auch nahm ich ihnen acht wunden Bewohner des Fleckens Sonto gewaltsam erpreßt haben, und gab Allen den Eigenthümern zurück. Ueberdies haben sich ein Unterlieutenant, 2 Sergenten und 11 Soldaten, die bei Calataeva gefangen worden waren, so wie ein Offizier und 24 Mann, die ebenfalls gefangen gehalten wurden, wieder gestellt. Ich theile mich, dieses U. Excelsus zu Ihrer Kenntniß und Befriedigung mitzutheilen, so wie den getreuen und tapferen Aragoniern und den in diesem Dienste stehenden Corps, in der Ueberzeugung, daß, wenn sie gegen die Rebellen zu agieren werden, welche den Fuß noch nicht auf ihr Gebiet gesetzt haben, sie mit Tapferkeit für die Verteidigung der Rechte unserer Königin und für die Erhaltung der öffentlichen Ordnung kämpfen werden."

Direkte Nachrichten aus Madrid vom 26. und 31. October melden: Die Insurrection macht stets wachsende Fortschritte, vorzüglich in Alcalañien, so daß die Regierung seit einigen Tagen lebhaftere Besorgnisse darüber hegt. Man war einige Zeit ohne Nachrichten vom Corps des Generals Sarsfield, der von der portugiesischen Gränze nach Burgos angetroffen war, und

sicherte sehr für die Sicherheit der schwachen Belagerung dieser Stadt. Nun hat man aber erfahren, daß General Sarsfield am 24. Abends mit 5 bis 6000 Mann und 8 Kanonen in Burgos angekommen ist. — Alcalañien hat sich auf den Ruf des durch seine früheren Waffenthaten, als Generalmajor, bekannten Merino erhoben, und sämtliche Dörfer dieser Provinz haben diesem Ruf ungesäumt entsprochen. Merino hat bereits eine bedeutende Zahl bewaffneter Leute unter seinen Befehlen, die alle Communicationen unterbrechen, sich auf allen Punkten zeigen und die wenig zahlreichen Truppen der Regierung ohne Unterlaß necken und ermüden. Sie bieten den Insurgenten der kastilischen Provinzen die Hand, deren Zahl sich nach dem geringsten Anstöße auf 14 bis 15,000 Mann beläuft, die alle wohlbewaffnet sind. Letztere hatten bereits eine Affaire bei Toleosa mit dem General Castaño (es ist das früherer Gesandte am 23. October getrafft), wobei sie zwar, wie es heißt, zum Rückzuge gezwungen wurden, sich aber tapfer geschlagen haben. Nach einer Declaration, welche der Vicekönig von Navarra am 14. d. M. erlassen hat, zu welchem, zeigt sich der Geist der Insurrection, wie er selbst sagt, auf mehreren Punkten, und sogar in der Hauptstadt (Valladolid) selbst. Spuren des Auftrubs haben sich auch zu Velez-Málaga, in den Alpujarras, in der Mancha und in Alicanten kundgegeben. Auch in Aragonien und in Catalonien gählet es, und man verlangt von allen Seiten von der Regierung Truppen. Der Generalscapitän von Catalonien, übergibt, daß er gegen die Demobilen im Innern der Provinz, deren Stimmung, ganz verschieden von der in den Bezirken, doch feindlich gegen die Regierung ist, mit den gewöhnlichen Hülfsmitteln wenig auszurichten im Stande sein dürfte, sucht bei einer bisher profectirten Classe eines gefährlichen Feindes durch Verwaffnung verschiedener Corps von Freiwilligen und Stadtmilizen, in welcher fast alle ehemaligen National-Freiwilligen, aus der Zeit der Cortesregierung, aufgenommen werden, die einen neuen Kern innerer Antriebe bilden werden. — Eine ähnliche Maßregel ist zu Valladolid ergriffen worden, von dem demerselbenbenannten Umstande begleitet, daß der Brigadier San Martin, welcher seines Amtes als Polizeicommissar entsetzt und aus Madrid verwiesen worden war, weil er zur Zeit, als die Königin, nach der Beizeiten Ferdinands VII., die Regentschaft führte, Banden unter den Namen von Carlismo oder Carlismo bewaffnet und organisiert hatte, nunmehr von der Regierung den Auftrag erhalten hat, zu Valladolid Bürgercompagnien aus Reuten von ähnlichem Schlage, wie in Aragonien, gleichfalls unter dem Namen von Carles, zu beschaffen. — Der Generalscapitän von Guipuzcoa, in gleichem Geiste handelnd, ist noch um einen Schritt weiter gegangen und hat den bekannten El-Paño, der an den revolutionären Bestrebungen von 1830 Theil genommen hatte, zu Hülfe gerufen."

In einem Schreiben aus Madrid vom 31. October heißt es: Wir haben und laun von dem Schreden erzählt, den die Ereignisse vom 27. über die unersetzten Grausamkeiten begleitet waren, eingestuft hatten. Das Directe Befehl der Auflösung der Insurrektion der catalanischen Freiwilligen war in der Nacht unterzeichnet worden; man läßt jedoch am Morgen des 27. über die Mittel der Ausführung noch in Ungewißheit zu sein. Nichtsdestoweniger hatten die bewaffneten Banditen, die sich später im Gefolge der Truppen zeigten, schon am Morgen Kenntniß von den Entschlüssen der Regierung und stießen harte Treibungen gegen die catalanischen Freiwilligen an. L.

se, über das ihnen bevorstehende Schicksal beunruhigt, wollten sich in ihrer Asfene versammeln. Kaum waren ihrer Hundert in der Asfene angelangt, als der wackrige, aber Officier unvorsetzlicher Weise dem Befehl gab, seine Patrouille der Eintruppung zu herantommen zu lassen, und in diesem Ende alle Zuflüge von seiner geringen Mannschaft befehlen ließ. Da sich nun eine Patrouille von den Eintruppungen getrennt, so schickte sich die royalistische Freiwilligen zur Wache und gaben Feuer; so entspann sich das Gefecht. Die bewaffneten Handen, welche mit den Eintruppungen herangedrückt waren, verübten, nachdem die Freiwilligen abermalt worden waren, alle nur ersondlichen Grausamkeiten; sie vergrißen sich an den Verwundeten und gefangenen Freiwilligen, die von den Eintruppungen getrennt wurden, und schlugen sie todt. Dann gingen sie vor den Palaß und forberten mit blutdürstigen Gesähe die Wache und die Abtheilung der Minister. — Dieß hatte umgewissen die gute Folge, daß die Regierung, die Gesetze solcher Bundesgenossenschaft erkennend, auf den Wlan, der, wie man versichert, im Werke war, Verzicht leistete, zur Befamung von Freiwilligen in Madrid, nach dem Muster von Catalonia und Extremadura, zu schreiben. Die Gesatz schen der Regierung um so drohend, als diese wahren Revolutionenänner formidliche Sitzungen und Reden in einem Kaffeebaule in der Alcalastraße hielten. Durch ein gefahren an allen Straßen und jede andere gleiche Artzufür Schwärze verboten worden, und die Polizei machte geftern Abends zur Vollziehung dieses Befehls die Runde in allen Kaffeehäusern. Nichtsdestoweniger ist die Kade in der Hauptstadt nicht aufzuhören, als wirklich; denn wenn auch die Regierung diese Thätigkeit der Behörden den Ausführenden ernsthafte Urtheilen bisher verhindert hat, so gelangt doch noch nicht, einzelnen Kaufleuten und Geschäftleuten die Einhalt zu thun, die jeden Tag die Verschiedenheit der Parteien, in welche die Bevölkerung der Hauptstadt getheilt sind, mit blutigen Thaten bezeichnen. Mehrere Hundert royalistische Freiwillige sind in Madrid entkommen, und werden sich, wie man glaubt, auf den verschiedenen Punkten des Schillens, wo die Infanterie bereits ausgedehnt ist, sammeln. General Sarsfield hat, wie man glaubt, in wenig Truppen, um die Infanterie mit Gefatz auszugreifen. Man will ihm noch Verdrägen schiden; so sehr aber überhaupt an Truppen, um überaus, wie es nöthig ist, zu operieren. — Geftern hat man, aus einem reisenden Engländer, den man nicht hat, der Potentatien befehligen kann, sehr ungünstige Nachrichten aus Alcala und aus den baselischen Provinzen erhalten; die Zahl der Infanteristen nimmt täglich zu, und sie haben sehr starke Positionen inne. — Seit einigen Tagen sind wieder verschiedene Decrete in der Hofzeitung bekannt gemacht worden. Durch eines dieser Decrete ernannt die Regierung, vom Wunsch befeßt, die Hindernisse, welche die Unwissenheit der Verwaltung des öffentlichen Wohlstandes entgegensteht, vorzuräumen, eine Commission, mit dem Auftrage, die Gesetze und Reglements über die Presse zu reformieren. Durch ein Decret vom 26. wird eine andere Commission mit dem Auftrage ernannt, die Gesetze, welche die Freiheit der Presse, nach der Hauptstadt, zu kommen und sich dort anzusiedeln, bekräftigt, zu revidieren und nothigenfalls auch abzufassen. Durch ein

ditzen Decret wird die Einführung gleichförmiger Waage und Gewichte in ganz Spanien vorgeschrieben. Endlich wird durch einen königlichen Befehl ein bereits für Alass ein erlassenes Gesetz, welches die Veräußerung von Majoratsgütern, wenn ihr Weeth nicht 12,000 Realen übersteigt, gestiftet, auch auf Vexgo und Cuzco ausgedehnt. Endlich wird ein Decret, nach welchem die in Castilien, nach ihrem Eigenthumsorte abzunehmen. Bezieher ist zum übrigen König von Castilien, mit 50,000 Realen Gehalt, ernannt worden."

திரைப்படம்.

Am Schreiben von Savonne vom 5. November gibt uns Craso's Punkt aus Bordeaux folgende Details: Zur Zeit der letzten Revolutionen (vor dem Tode Herrscher VII.) begab sich der Unterpreffet von Savonne nach St. Jean de Luz, wo man ihn zur Tafel geladen hatte. Auch an Craso war eine Einladung ergangen, er kam aber die Gränze, und wußten Sie, wer bei Tisch ein lauteur die Marisaleise sang? Eden der Mann, des später für Don Carlos zu Hilfe zog. Diese Komödie hat sich jetzt in Bordeaux erneuert. Craso war bei seiner Herkunft in der Rue de la Douane in einer Art von Hotel Caeni abgeblieben. Heute, die werden seinen Namen noch seine Meinung kannten, luden ihn als spanischen Kavalier zum Essen ein, man sprach von Politik, von der im Spanien zu gründenden Freiheit und dem Bruch mit den Gunken der Königin. In alle diese Ideen ging der Gastkommen ein, ja er trank aus dem Untergang der Monarchie, und eden wollte man ihn fragen, ob er vielleicht Republikaner sei, als H. A., Mittheiler des in Bordeaux für Don Carlos ernannten Comité's, herintrat, und sich nach Craso erkundigte, welcher sich vom Tisch erhob. Craso war des Erkannens der Anwesenden, und während sie sich über Ideen darüber theilten, bot H. A. dem Craso Geld zur Flucht an, welches dieser annahm. Um den Präfecten Vascoz zu täuschen, nahm er bei den Dignen Laffitte et Caillard einen Platz nach Angoulême für den Sonntag; am Sonnabend verließ er aber das Hotel und kam nicht wieder. Diefmal war die Polizei nicht an ihrer Hut, und doch ist Craso 5 Fufs 6 Zoll hoch und sehr mager. Man facht daher, der Crasopolizeicommissar werde absicht, wie vor Kurzem der Unterpreffet von Savonne."

Der Reisefahrer schreibt aus Dreßl: „Die Freigabe Altas und die Carotte-Männer haben den Befehl erhalten, sich sogleich definitiv auszureisen. Sie sollen unterwegs nach Algier die zu Quelerne befindlichen Sträflinge bringen. Die Garonne, Eeren, der Meisagr, Endymion und Sphinx liegen auf der Rhede, und erwarten jeden Augenblick ihre Bestimmung.“

Am 11. November 1½ Uhr Nachmittags 5Percents  
101 Kr. 90. 3Percents 74 Kr. 40.

Am 19. November war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsanleiheverschreibungen zu 5 pCt. in C.M.	93½%
detto             do             zu 4 pCt. in C.M.	—
Darlehen mit Verloof. v.J. 1870, für 100 fl. in C.M.	—
detto             do             v.J. 1871, für 100 fl. in C.M.	131¼%
Wiener Stadtbanco-Obligat. zu 2% pCt. in C.M.	54¼%
Conv. Münze pCt.—	

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß (el. Witwe) in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

# Österreichischer Beobachter

Donnerstag, den 21. November 1833.



Meteorologische Beobachtungen den 19. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reduziert.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Bar. H. H.	Bar. G. G.			
	8 Uhr Morg.	27.56	27.56	+ 4.5	SW. schwach.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.700	27.700	+ 5.5	SW. —	—
	10 Uhr Ab. 1833.	27.788	27.788	+ 3.5	SW. —	—

## Spanien.

Pariser Blätter vom 12. d. M. geben folgende Auszüge aus der Madrid'er Zeitung vom 31. October: Der Generalcapitän von Majorca meldet in einem vom 20. October datirten Berichte, daß die Insel vollkommen ruhig sei. — Die Berichte der Generalcapitäne von Ceuta vom 22., von Salicien vom 23., von Catalonien vom 24., von Navarra vom 25., von Andalusien, Granada und Valencia vom 26., von Fleemadura, Arragonien und Alcañien vom 27. laufen ebenfalls beruhigend. — In einem der Regierung zugekommenen Berichte des Generalcapitäns von Cuba, aus der Havannah vom 30. August datirt, werden die Geschehnisse beschrieben, welche dort der Gelegenheit der Erbschaftsan die Königin Isabella II., als Erbprinzen des spanischen Thrones, Statt fanden. Es sei (heißt es in diesem Berichte) fast unmöglich, eine entsprechende Vorstellung von dem großen Enthusiasmus und dem Entzücken zu geben, welches der Bevölkerung bei jenem Anlasse an dem Tag zugelegt wurde. — Nachrichten aus Portugal zufolge befand sich Don Carlos am 7. October zu Estelidanco in Portugal. Alle seine Bewegungen wurden von dem Generalcapitän von Orense, Grafen Rodil, bewacht. Sein Gefolge besteht aus ungefähr hundert Portugiesen und Spaniern. — Die Angst vor der Cholera hatte fast ganz aufgehört; in Sevilla, Badajoz und Zamora waren sehr wenig neue Fälle vorgekommen, und alle Oerthorten in Orense und Andalusien, welche von dieser Gefahr heimgesucht worden waren, sind jetzt, mit sehr wenigen Ausnahmen, befreit davon. Auch in Malaga machte die Seuche keine Fortschritte und man zweifelt sogar, ob die dort herrschende Reueheit auch die Cholera sei. Cadix war noch nicht davon ergriffen worden, obgleich es so geschrieben hatte.

In einer außerordentlichen Botschaft zum Memorial Vorlesung vom 9. d. M. wird die Nachricht von dem Rückzuge El Valtor und Castañon's mitgetheilt. Es erhebt aus diesem Berichte, daß beide Heerführer gegen Asperia vorgerückt waren, um die Castilien anzugreifen, bei dem Vining in diesen Ort aber von 17,000 Mann abgewiesen und zum Rückzuge genöthigt wurden. Tolosa (heißt es ferner in gedachtem Berichte) sei von den Truppen der Königin geräumt worden; in Jena herrsche panischer Schrecken, und die Verdorben hätten sich nach Frankreich begeben; in Navarra nähmen die Castilien Orense's auf eine höchst beunruhigende Weise überhand; mehrere von den Straßen von Seville seien mit Flüchtlingen überfüllt; Sebastian (wobei in gleicher Besorgnis, die Vorsehung gesehrt, und Niemand würde herabzulassen. — Ferner berichtet das

Memorial: „Der Vicerönig von Vampsona hat einen neuen Beweis von seiner festen Entschlossenheit abgelegt, indem er den Bischof dieser Stadt hat verhaften und in Gewahrsam bringen lassen. Dieser Act der Strenge soll durch folgenden Umstand veranlaßt worden sein, Ein Oberst, dessen bekannte Carlistische Gesinnungen den Vicerönig bezogen hatten, ihn unter Aufsicht der Police zu stellen, war auf die Verordnung des Bischofs, der sich für sein Benehmen verbürgte, dieses Zwangs erheben worden; kaum war aber dieß geschehen, schlug sich der Oberst zu den Insurgenten, worauf der Vicerönig den Bischof als Geiseln in Gewahrsam bringen ließ.“

Der In die eutur de Bordeaux vom 10. d. M. enthält folgende Angaben über die Affaire, in Folge deren El Valtor und Castañon Tolosa geräumt und sich nach S. Sebastian zurückgezogen haben: Tolosa ist am 6. von den Insurgenten mit Beschlag und einer solchen Uebermacht angegriffen worden, daß El Valtor alle Kräfte aufbieten mußte, um dem Angriff auch nur eine Zeit lang zu widerstehen. Er mußte jedoch bald weichen, und hat seinen Rückzug über Jena nach S. Sebastian angetreten. — Zur selben Zeit hat sich die kleine, aus 40 Mann bestehende, Besatzung von Jena auf französisches Gebiet zurückgezogen. — Nachdem El Valtor und Castañon in S. Sebastian angekommen waren, wurden die Stadthore am 7. Morgens geschlossen. — Ein Schreiben aus Seville (auf französischem Gebiete) vom 3. d. M. um 10 Uhr abends meldet: „Die Deputirte vollständig; Alles wirft sich herbei; unsere Douane ist voll von geküchelten Offizieren. So eben kommen Karren mit Gewehren hier an. Die Insurgenten sind noch nicht in Jena, das sie wahrscheinlich morgen besetzen werden; in Jena sind sie bereits eingerückt. — Ein von Vapenne abgegangener Kurier ist zu Salinas angekommen worden und nachdem man ihm seine Depeschen abgenommen, nach Vapenne zurückgeleitet.“

Das Pariser Bulletin du Soir vom 11. enthält bloß folgende kurze Anzeige: „Eine telegraphische Depesche aus Vapenne vom heutigen Tage enthält keine neuen Nachrichten. Die Lage der Insurgenten ist noch immer dieselbe. — Auch die Pariser Blätter vom 13., die wie durch außerordentliche Gelegenheit erhalten haben, bringen keine neuen Nachrichten aus Spanien, nur berichten sie, daß General Sarsfield endlich von Burgos ausgebrochen und das Marfche gegen Vittoria begriffen sei.“

## Portugal.

Den neuesten Nachrichten aus England (in Salig nani's Messager vom 13. d. M.) zufolge, war am 9. das Dampfschiff Confiance, Capitän Waugh, in Balmouth angekommen und hatte Nachrichten aus Lissabon bis zum 3. November mitgebracht, denen zufolge

Don Miguel mit seinen Truppen fortwährend in Santander stand und Anküsten zu einer vorzähligen Ereignis wehr that. Die zu Madrid vertheilt gewesenen Gerüchte, daß sich Victoria und Coimbra zu Gunsten Dona Maria's erklärt hätten, sind ohne Befestigung geblieben. Es obtrahantinn und Irland.

Die Comitee des Birminghamer politischen Vereines hielt in den letzten Tagen eine Versammlung, worin erwähnt wurde, daß die Handwerker von Birmingham Fonds sammeln, um sie in dem Zwecke der Beschaffung der Häuser- und Fenstersteuer zu verwenden. Die Maurer und Zimmerleute streikten in Einer Woche nicht weniger als 1100 Pf. St. zusammen. In Betreff einer vorgeschlagenen Vereinigung mit der Association in London, sagte ein H<sup>r</sup>. Boulton, auf legalem Wege könnte das Comitee nichts thun, als ihre Billigung des Benehmens der Einwohner von London in Hinsicht der Häuser- und Fenstersteuer ausgesprechen; und H<sup>r</sup>. T. Atwood brüdete seine Ueberzeugung aus, daß das Volk von Birmingham sie „noch als in seiner Gewalt befindlichen legalen Mittel“ unterstützen werde.

Der Handwerkerverein hält jetzt zweimal die Woche Versammlungen in dem Hires-Court, Windmühlstr. zu London. Die Zahl der Mitglieder wachse mit jedem Tage so sehr, daß die Sperrung der Durchfahrt ein Gegenstand allgemeiner Klage, besonders für die Nachbarschaft, geworden ist. Da die Versammlungen mit der größten Pünktlichkeit gehalten werden, so ist schwer zu sagen, was eigentlich darin vorgeht. Die Mitglieder streuen aus, sie besprechen sich bloß darüber, wie sie sich selbst schämen sollten in Betreff der Tagelohn der Maurer, Zimmerleute und anderer beim Sammeln Beschäftigten. Sieben Uhr Abends ist die Versammlungs-Stunde. Ein Mann mit gegengemtem Säbel steht am inneren Eingange, und wegen der strengen Prüfung, die angewendet wird, finden die Ankommenden nur langsam Zutritt. Manche Versammlungen dauern die nach Mitternacht.

Consols am 11. November 88.

#### Frankreich.

Das Journal de Paris vom 12. d. M. enthält folgenden Artikel: Der gestrige National enthält unter der Rubrik „Nachrichten aus Spanien“ folgende Angaben: „In dem kleinen französischen Hafen Socoa war eine Barke gemietet worden, um fünf Unbekannte nach Bilbao abzuführen. Der Patron gedachten Jährzuges hat bei seiner Rückkehr berichtet, daß gleich nachdem die fünf Personen nach Bilbao kamen, die Strömung los gelassen wurde, Leichenbänke erschossen und alles das Ansehen eines Festes gewann. Man vermuthet, und zwar mit Wahrscheinlichkeit, daß drei dieser Unbekannten der Oberst Gras, Caragol und Gurchaga, inasgesamt Carlislehäupter, sind, welche die französische Drogeln, die sonst so streng und nachsam für die proscriptierten Ausländer ist, hat abreißen lassen und zwar die beiden ersten von Bordeaux und den dritten von Vagnon. Ferner hieß es, aber ohne Grund, daß die beiden andern Gras, Caragol und Gurchaga von Paris nicht verlassen hat und der Graf d'Española seien, der aber schwer krank darnieder liegt.“ — Der Oberst Gras (sagt nun das Journal de Paris) ist der Anführer des Aufstandes in den Thälern von Navarra. Da er keine Unterstützung fand, so suchte er Zuflucht auf dem französischen Gebiete und ward bei seiner Ankunft in Pau von den Proscripten des Niederprelenden-Departements gefest, von welchem er die Erlaubnis, sich nach Angoulême zu versetzen, erhielt. Die Behörde versetzte sich auf das von dem Oberst gegebene Ehrenwort, daß er nicht wieder nach

Spanien zu kommen trachten würde, und erlaubte ihm daher, unwacht nach Angoulême abzureisen. Er war aber kaum zu Bordeaux angekommen, als am 4. November gegen 10 Uhr Abends plötzlich inhaftiert wurde, und man glaubt, daß er zu Fuß oder in einem Privatwagen nach Spanien abgereist sei. Die Bordeauxer Polizei ließ viermal des Tages nachsehen, ob Gras so jugendlich sei, und er hatte seine Händel erst vor drei Viertelnstunden, der vertheilt, als man sich gewahr wurde. Er trachtet mit ihm ein, daß dieser Händel sich unter dem am 5. zu Bilbao angelangten Carlisle nicht befinden konnte, indem er am 4. gegen 10 Uhr Abends noch in Bordeaux war. — Caragol war seit mehreren Jahren einer von den spanischen Händelungen, welche Unterstützung von der französischen Regierung erhielten. Es ist ein Mann, der, wie man zu sagen pflegt, den Mantel nach dem Winter hängt, und bald liberal bald absolutistisch geknickt scheint. Als er, in dem an der äußersten Gränze gelegenen Dorfe Baucena nebst einigen Leuten von der Guardia des Santos-Pablon angehalten wurde, schloß er eine Unpünktlichkeit vor und wies sich so die Erlaubnis aus, später, als bestimmt worden war, nach seinen Bestimmungsort abgehen zu dürfen, was er dazu benutzte, nach Spanien zurückzukehren. — Das bei den Grafen d'Española betrifft, so befindet sich derselbe seit sechs Monaten in Frankreich, wo er im Hires-Departement das Schloß Ronchard abwohnt. Vor vierzehn Tagen begab er sich nach der im Tarn-Departement gelegenen Zit d'Albi. Obgleich seine Gesandtschaft sehr geschwächt ist, so genügt er doch so großen Einfluß in Catalonien, daß es erforderlich ist, ihn von der Gränze zu entfernen; er wird sich daher nach Tours begeben müssen, wohin er sich auch bereits auf dem Wege befindet, und auf der Reise sorgfältig bewacht wird.“

Der Moniteur macht unterm 10. November die seither angekündigte Ordonnanz über die Vertheilungen der Consuln in ihren Beziehungen mit der Handelsmarine bekannt und verspricht eine andere über die Vertheilungen der Consuln in ihren Beziehungen zu der königlichen Marine. Diese Ordonnanz nimmt mehr als die Hälfte eines Blattes des Moniteur ein.

Der Dreyon, ein Journal von Nantes, macht folgenden Tagesbefehl bekannt: Nantes, 4. November. Unter den angewandten Mitteln, Unruhen und Eßbrung in den Departements des Westens zu verbreiten, haben die Feinde der Regierung seinen Anhang genommen, das Unglaubliche von Allem zu verbreiten, nämlich das Gerücht von der neuen Erscheinung der Herzogin von Berry in diesem Landstrich. Es ist meine Pflicht, die ganze Ungeheimtheit eines solchen Gerüchtes zu zeigen, und alle guten Bürger durch die Erklärung zu beruhigen, daß die Regierung über die Intriguen wacht, welche Böswilligkeit begünstigen möchte, und daß sie alle Bestrebungen einer für immer verlorenen Sache zu vereiteln wissen wird. Die Commandanten der Cantonirungen, der Gendarmen, werden ihren Eifer in Verfolgung der Banden und aller Personen, welche ausübertretendes Geseß anstößen oder die öffentliche Ruhe zu stören suchen, verdoppeln. (Unters.) Der Generalleutnant, Pair von Frankreich und Commandant der zwölften Ministerdivision, Graf Drouot d'Elon. Der Dreyon sagt hinzu, die Staatsgeseßte Drouot sei mit Bewaffnung der Rufen der Unruhe und der unteren Police beauftragt, wo man einige heimliche Bandungen von Waffen und Personen zu beschaffen scheint.

Am 11. November 5 Percenten in Courant geschlossen zu 102 Fr. 15. 3 Percenten in Courant geschlossen zu 74

Fr. 15. — Am 12. November 3 Percentis 101 Fr. 75. Fin. Courant geschlossen zu 101 Fr. 85, 3 Percentis 73 Fr. 95. Fin. Courant geschlossen zu 73 Fr. 95. — Am 13. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 6 Percentis 102 Fr. 3 Percentis 74 Fr. 5.

### Niederlande.

Das Amsterdamer Handelsblad meldet aus dem Haag vom 8. November: „Von mehreren Seiten wird der Angabe, der französische Geschäftsträger am hiesigen Hofe habe sich nach Paris begeben, widersprochen. H. d'Orques soll nur auf einige Tage, ohne besonderen politischen Zweck, nach Brüssel geehrt sein. Der Fürst von Schwarzenberg, welcher gestern abgereist und dessen Sendung, wie die ununterbrochen in London eröffnete Konferenz darthut, die unsern König vollkommen gelangen ist, hat von St. Majestät eine kostbare Dose, mit dem königl. Bildnisse verziert und mit Brillanten besetzt, zum Geschenke empfangen.“

### Belgien.

Am 12. November hat der König der Befehle die Session der Kammern von 1833 und 1834 mit folgender Rede eröffnet: „Meine Herren! Kaum sind seit der Zeit, wo ich die letzte Session eröffnete, fünf Monate verstrichen, und obwohl ich Ihnen kein wichtiges Ereigniß, das geeignet wäre, unsere äußere Lage zu modificiren, anzukündigen habe, so fühle ich doch das Bedürfniß, auch in den Schoß dieser Versammlung zu treten, wo ich ganz das locale Volk wieder zu finden glaube, das mit so vielen Beweise von Zutrauen und Juncungung gibt. — Der Erbthron eines Kronprinzen hat alle Völker, welche den Thron mit der heiligsten Nationalität vereinigen, noch enger geknüpft. — Mit Vergnügen erinnere ich mich an die Gesinnungen, die Sie mir bei dieser Gelegenheit ausdrückten, und an die Beweise von Sympathie, die ich bei diesem glücklichen Anlasse aus allen Theilen des Königreichs empfing. — Nach dem Abschlusse der Urbereinkunft vom 21. Mai sind die Unterhandlungen, um zu einem schließlichen Vertrage zwischen Belgien und Holland zu gelangen, wieder eröffnet worden; die Hindernisse, welche die Suspension derselben veranlaßten, sind an denen, wie Ihnen aus neuen Mittheilungen bekannt ist, mehr Regierung keinen Theil hat, sind bis jetzt noch nicht gehoben worden; wir bleiben in dieser Hinsicht in der nämlichen Lage. — Mit einem sehr lebhaften Vergnügen sehe ich die Verbesserung unseres innern Zustandes; die Hoffnungen, die ich in dieser Hinsicht bei der Eröffnung der bevorstehenden Session äußerte, sind größtentheils in Erfüllung gegangen. Eine theilweise Entlohnung ist möglich gewesen; es warz demwethentlich, ohne die Organisation der Armee zu schwächen, jedoch auf eine Weise, daß der Industrie und dem Ackerbaue eine große Anzahl Arme wiederzab, deren Bedürfniß sie fühlten. — Eine nicht minder glückliche Folge dieser Maßregel war, daß der Schoß mercklich erleichtert ward. Die bei dem Budget des Kriegsdepartements für 1833 vorgeschlagenen Reductionen weichen noch bei den Ausgaben des nämlichen Departements für 1834 überhieben worden, wobei jedoch die Organisation der Armee auf dem Aulse, welchen die Schwere des Landes vorschreibt, anstandslos gehalten werden wird. — Der Unterricht und die Mannszucht unserer Truppen haben stets Fortschritt gemacht, die ich Ihnen mit Vergnügen bezeichne. Die Armee hat auf diese Weise neue Ansprüche auf meine Sorgfalt erworben. Gesandtschaften werden Ihnen vorgelegt werden, um auf billigen Grundlagen das Boos der Militäre aller Grade in den verschiedenen Lagern, worin sie vertheilt werden können, festzustellen. Ich empfehle Ihrer Aufmerksamkeit den in der letzten

Session vorgelegten Gesandtschaftsbericht über die Feststellung der Militärgesellschaften und über die Anstalten auf ihre Erhaltung. — Die Entwidlung der Ansehen des öffentlichen Kriegsdienstes hat einen glücklichen Einfluß auf die Staatscassier ausgeübt. Die Regierung findet sich im Stande, die Ausgaben für 1833 zu bestreiten, und weit geringer, in diesem Augenblicke neuer Opfer vom Lande für die Dienstzeit des Jahres 1834 fordern zu müssen, ist es ihr möglich, die Ausgaben zu vermindern, welche dieses Jahr aus dem Grundeigentume lasteten. — Eine Ueberkunft mit der Bank, in ihrer Eigenschaft als Cassier des ehemaligen Königreichs, hat zur Verfügung der Regierung Summen gestellt, wovon unmittelbar im Interesse des Staates, unter durch die allgemeine Gesellschaft derwilligen Vorbehalten, die von ihrem Wunsch, dem Lande nützlich zu sein, zeugen, Anwendung gemacht worden ist. — Es ist lebhaft zu wünschen, meine Herren, daß Ihre jetzige Session die Erneuerung des Provisos in Finanzangelegenheiten verhüten könne. In diesem Ende werden Ihnen die Budgets unverzüglich vorgelegt werden. Die neuere Prüfung der Ausgaben des laufenden Jahres wird den Kammern gestattet, die Sanction der Ausgaben für den Dienst des Jahres 1834 zu beschließen. Der Patriotismus und ihre Einsichten werden stets eine weise Sparsamkeit mit den Verbindungen einer guten Verwaltung zu vereinbaren wissen. — Unsere Finanzgesetzgebung erheischt verschiedene Modificationen. Sie sind nicht aus dem Auge verloren worden. Bei der Arbeit, welche sie veranlassen, hat man die Wünsche und Bemerkungen, welche ihre Debatten in Anregung brachten, beachtet. — Die innere Verwaltung ist stets mit der Ordnung fortgesetzt, welche mit dem provisorischen Zustande der Provinzial- und Municipalautoritäten vertraglich ist. Die definitive Organisation, welche diesen besondern Verwaltungen zu geben Ihnen vorbehalten ist, wird der allgemeinen Verwaltung eine neue Regelmäßigkeit ausdrücken. — Die Regierung widmet sich mit Ausdauer allen Arbeiten, die zur Vergrößerung der öffentlichen Wohlfahrt beitragen können. Ein großer Verbindungspahn, der Ihnen schon zur Prüfung vorgelegt ist, und welchen die Erklärungen der Hauptorgane des Handels und der Industrie in ein lebhaftes Licht gestellt haben, wird bald der Gegenstand Ihrer Beratungen werden. Das Land wird große Wohlthaten davon ernten, und unsere gemeinsamen Arbeiten über diesen wichtigen Gegenstand werden von der Sorgfalt der großen Staatsgewalten für die materiellen Interessen des Königreichs zeugen. — Die Künste haben einen neuen Aufschwung annehmen. Auch in ihnen liegen kostbare Elemente der Nationalität. Unsere Jahrbücher bezeugen den Glanz, welchen die belgischen Künstele ebenso über ihr Vaterland verbreiteten, und die Achtung, deren es sich durch sein Auslande erworben. — Meine Herren! Durch die Loyalität Ihres Benehmens bei den Unterhandlungen hat die Regierung sich im Auslande Achtung verschafft. Unsere Rechte haben nicht ermangelt, dort Eulien zu finden. Dieser Umstand und die Sicherheit, der wir uns im Innern freuen, müssen uns über die Zukunft unseres Vaterlandes beruhigen und das mit Zutrauen das Ende unserer Zwistigkeiten mit Holland demüthigen lassen. Ich werde fortwährend darüber nachdenken, daß die Rechte Belgiens in Uebereinkimmung mit den wahren Interessen des Königreichs aufrecht erhalten werden. — Ich rechne, meine Herren, auf jene aufrichtige und beherzige Mitwirkung, die eine aus dem Nationalwillen hervorgegangene Regierung, die stets den festen Entschluß hatte, sich auf ihn zu stützen, von den Mandatären des Landes erwarten muß.“



# Österreichischer Beobachter

Freitag, den 22. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 20. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6" Raumver. reduziert.	Thermometer Raumtem.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Vorl. Maß. 27.70	Wärme Maß. 28.3. 58. 59.	W. 11.	Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.708	28. 5 8	W. —	stiller
	10 Uhr Abends.	27.706	28. 5 8	W. 11. schwach.	Nebel.

## Spanien.

Der Indicateur de Bordeaux meldet aus Bayonne vom 7. November: „General Castaños und der Oberst El-Pasador begaben sich gestern Morgens nach Aspercia, um die daselbst befindlichen Carlisten anzugreifen. Auf dem Plage dieser Stadt angekommen, hatten sie das Feuer der Carlisten auszubalten, die sich in ein Kloster eingeschlossen hatten. Kurz darauf rückten zahlreiche Colonnen von Insurgenten (man schätzte sie auf 15,000 Mann) heran, um die Truppen des Generals Castaños und El-Pasadors zu umzingeln, die sich nur auf 900 Mann beliefen. Der Commandant dieses kleinen Hauses fand es nicht für angemessen, sich unter solchen Umständen zu schlagen, und ertheilte den Befehl zum Rückzuge; dieß geschah. Inzwischen leitete eine Compagnie, die in Kampf geriet, sehr viel, erreichte aber doch S. Sebastian. General Castaños glaubte bei seinem Rückzuge Tolosa preisgeben zu müssen, das ihm als ein Punkt erschien, wo er keinen heftigen Widerstand widerleisten können. Er kam gestern Abends zu Hernani an, und rückte diesen Morgen um 7 Uhr mit El-Pasador in S. Sebastian ein. In Folge dieses Rückzugs verbreitete sich Schrecken in Irun, und die Behörden dieser Stadt begaben sich nach Frankreich. Der Capitän der französischen Compagnie, die sich dießseits der Brücke der letzten Stadt befindet, verlangt für den nöthigen Fall Verhinderung. Man kann sagen, daß alle jungen Leute aus Navarra zu den Carlisten flüchten werden.“

In einem Schreiben aus Bordeaux vom 9. November heißt es: „Die Nachrichten aus Spanien machen den Freunden der Königin viel Sorgen. Es ist nicht nur gewiß, daß El-Pasador und Castaños vor der überlegenen Macht Carlissischer Guerilla's werden mußten, und daß diese Guerilla's Schweres Geschütz hatten, sondern man hört auch gar nichts von Sarsfield, der also in Burgos eingeschlossen zu seyn scheint. Die Insurgenten sind also sehr viel, wie Einige behaupten wollten, vor Sarsfield gezwungen worden, sich nach dem Norden zu ziehen und Castaños zu verdrängen, um sich nöthigens falls den Weg zur Hauptstadt über die Grenze zu eröffnen; im Gegentheil war es gewiß ein zwischen den Insurgenten von Biscaya, Navarra und Castilien verhandelte

Plan, der dazu dienen sollte, noch andere Provinzen zur Schilderhebung für Don Carlos zu vermögen. Zuverlässig ist, daß gedachte drei Provinzen in völler Aufrehrung stehen und nicht ohne viel Blutvergießen werden zur Ordnung zurückgeführt werden können. Wenn die Königin sich nicht von H<sup>rn</sup>. Jes abwendet, der auch in Madrid unvollständig ist, und wenn sie nicht die Konstitutionellen für sich gewinnt, so ist vielleicht sie und der Thron ihrer Tochter verfallen. Die einflussreichern liberalen Führer wollen nicht für Minister kämpfen, durch welche sie verbannt und verurteilt worden sind. Man weiß nicht, welche Rolle Frankreich spielen wird. Es ist spät zur Intervention; ohne Intervention siegen die Monarchen, und Spanien gehört dem Norden an. — Nachschrift, um 9 Uhr Abends. Ich kann Ihnen die bestimmte Nachricht mittheilen, daß diesen Morgen bei der hiesigen Militärdivision der Befehl anlangte, Sarsfield sei belagert, Eskadronen im Aufstande. Befehle sind ergangen, den Marsch der französischen Truppen zu beschleunigen, und viele stehen schon an der äußersten Grenze. So eben kommt hier ein Kurier durch und meldet die Einnahme Irun durch die Insurgenten; 500 Konstitutionelle getödtet in der Gewalt der Insurgenten von Alava. — Zweit Nachschrift. Ich eröffne meinen Brief, um beizufügen, daß zu Bayonne am 8. eine telegraphische Depesche der französischen Regierung Befehl gab, unverzüglich einen Kurier nach Madrid zu schicken. Ob er aber wohl durch die aufwühlenden Landkriege noch durchkommen kann? Das Geschick der Tolosa ist von Verdrängung gewesen; El-Pasador und Castaños sind von einem Theile ihrer Truppen im Stiche gelassen worden, 30 Konstitutionelle sind getödtet, und jene Anführer kamen fast allein nach S. Sebastian. Auch verbreitet man das Gerücht, Burgos sei genommen. Dieß scheint wahr. Sarsfield soll wirklich abtrünnig geworden seyn. Dieß ist nur ein Gerücht. Am 8. Abends haben die französischen Vorpösten ein Kleingewehrfeuer auf einem großen Theile der Linie von Irun bis S. Sebastian gehört. Ganz Navarra ist im Aufstande, und Logroña wird in der Hand der Insurgenten.“

Der National vom 13. d. M. enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Unsere Briefe aus Bayonne vom 8. d. M. geben uns mehrere Details über die Einnahme von Tolosa von den Carlisten. Am 6. Morgens

war El-Pastor mit ungefähr 200 Mann gegen Aspepi-  
a ausgerückt. Er wurde sogleich von mehreren Colo-  
nen der Insurgenten, die vorzüglich 5 bis 6000 Mann  
stark waren, und drei Geschütze mit sich führten, angegrif-  
fen. El-Pastor und seine kleine Truppe wehrten sich tap-  
fer, mußten aber der Uebermacht weichen, und sobald sie  
sich auf Tolosa zurückgezogen hatten, gab General Co-  
salon Befehl zum Rückzuge. Seine Truppen hielten  
Abends einige Nacht in Hernani und setzten dann ihren  
Weg auf S. Sebastian fort, wo sie sich eingeschlossen  
hatten. Während in Hernani Hülfe gemacht wurde, schick-  
te General Castillon einen Expressen nach Bayonne, um  
den General Harispe von dem Vorgefallenen in Kennt-  
niß zu setzen, und ihn aufzufordern, den Cordón, der die  
französischen Gränze schütze, zu verstärken. Es sind auch  
wirklich einige Compagnien von Bayonne nach Behobie  
instradirt worden. — Die Behörden von Iruya, durch  
die Revolte aus Spanien verjagt, haben sich, da sie nicht  
mehr nach S. Sebastian hinein kommen konnten, nach  
Frankreich geflüchtet. Man hatte sie anfangs an der Bi-  
dassoa-Brücke angehalten; der General Harispe hat aber  
Befehl geschickt, sie in Behobie aufzunehmen. Solcher-  
gestalt wird also ein Posten Carlis'scher Insurgenten auf  
der spanischen Seite der Brücke über die Bidassoa auf  
Pistolenkugelschweite von den französischen Schildwachen ste-  
hen. — Briefe aus Madrid, die in Bayonne eingegan-  
gen sind, melden, daß man dem General Casafeld  
Befehl geschickt habe, Burgos nicht zu verlassen. Dieß  
ist ohne Zweifel eine gute Art, seine nothgedrungenen Un-  
thätigkeit zu bemänteln. Dertel Befehle sind eben so we-  
nig geeignet, die Gemüther zu beruhigen, als die Un-  
theils der Madrider Hölzerzeitung, welche versichert,  
daß in Galicien, in Catalonien, in Andalusien, in Estre-  
madura, in Navarra, in Arcañsien etc. die vollkommenste  
Ruhe herrsche. Wahrscheinlich, wenn J. B. Andalusien und  
Estremadura einer solchen Ruhe genießen, wie Navarra  
und Arcañsien, so kann man wohl sagen, daß ganz  
Spanien in Flammen steht."

#### PORTUGAL

Der Morning-Herald enthält folgendes Schrei-  
ben aus Oporto vom 29. October: „Die Miguelisten-  
seßigen Coimbra, von welchem Plage es vorzüglich hieß,  
sie ständen auf dem Punkte ihn zu räumen, als die Trup-  
pen der Königin sich Vieira näherten, in das sie seit-  
dem eingerückt seyn sollen. Auf der Universität Coimbra  
befanden sich mehrere hundert Studenten, die sehr wün-  
schen, sich unter die constitutionelle Fahne zu reihen, die  
aber zu kurz bemacht sind, um entstehen zu können. Die  
Miguelistische Hauptarmee hat, nach ihrer letzten Nieder-  
lage vor Lissabon, kaum eine andere Wahl, als zurückzu-  
fallen auf ihre Linie des Flusses Agreos, der, von Noe-  
den nach Süden fließend, bei Punete, zwischen Santarem und  
Abrantes, in den Tejo sich ergießt. Dann haben sie die sta-  
ten Positionen von Santarem und Thomar in ihrer

Bronze, gedrückt von einer hohen Gebirgskette, dem reich-  
sten Theil von Alentejo; in ihrer linken Flanke die Be-  
festigung Moura; zu ihrer Rechten Coimbra, Oporto, Lamego,  
dann die Provinzen Tracost-Monte und Minho mit meh-  
reren besetzten Punkten (Villanova, Chaves, Miranda  
de Douro, und Torre de Moncorvo); in ihrem Rücken  
endlich Castellanro und die Festung Almeida. So können  
sie, wenn die Soldaten so treu bleiben wie bisher, dem  
Kampf auf eine noch unabsehbare Zeit in die Länge zie-  
hen. Die Befähigung und blinde Ergebenheit der Mi-  
guelistischen Armee ist wahrhaft erstaunenswürdig und  
bildet eines von den größten Hindernissen, das alle Be-  
rechnungen zu Schanden machte. Seit zwei Jahren,  
lange vor der Ankunft der Expedition von Terceira,  
steht dieses Heer im Felde, beständig bivouacirend, Wind  
und Wetter bloßgestellt, schlecht commandirt, fast in kei-  
ner Unternehmung glücklich, oft geschlagen, während  
der Hälfte der Zeit ohne Sold, von Verpflegungen lebend,  
und doch ist die Zahl der Ueberläufer nicht des Erwähnens  
werth. Diese Ausdauer der Soldaten und die wunderbare  
Geduld des Volks beweisen den ungeheuren Einfluß,  
den die Heiligkeit über sie ausübt. Die Wagen und  
Ochsen der Landleute werden auf 40 Stunden in die Run-  
de für die Armer requirirt, sie brauchen oft 30 Tage um  
die Reise zu machen, werden wenigstens 20 Tage, oft  
doppelt und dreimal so lange bei der Armer behalten, bis  
sie nach Hause zurückkehren dürfen, über die alexandri-  
schen Wege, die man gehen haben muß, um sich eine  
Vorstellung davon zu machen; und doch kommen immer  
wieder aus gleich weiter Ferne andere, um sie abzulösen.  
Die dreifachen Linien und Verhaue, welche die Migueli-  
sten in einem Umkreise von sechs Stunden um Oporto  
errichteten, und die von zahllosen Batterien, Verschan-  
zungen und tiefen Gräben durchschnitten waren, kosteten  
mehr Arbeit, als die ganze portugiesische National-  
schuld hätte bezahlen können. Aber Alles war unentgelt-  
lich verrichtet; Schläge waren oft der einzige Stimulus  
der Arbeiter. Die Munition ward zu Lande von Lissabon  
gebracht, das Geschütz von Almeida. Mgraben von Ar-  
beitern wurden von Heerd und Hof gerissen, aber keine  
mürrte, keiner dachte an Widerstand gegen des Alfar-  
tores Autorität, an eine Insurrection gegen so unerhörten  
Druck. Die Edelknechte der Provinz (fidalgos provincianos)  
sind nicht um ein Haar besser daran. Die, welche auf ih-  
ren Gütern leben, sehen ihrer Früchte verkaufen, ihre Wein  
unverkauft verderben, aus Mangel an Fässern und  
Ausfuhr; und doch hängt noch die große Mehrzahl der-  
selben vom Miguel an, der alle diese Leiden über sie bringt.  
Die Priester malen die Constitutionellen mit so schwar-  
zen Farben, daß es sprichwörtlich ist, daß dem Volk bei dem  
bloßen Namen Dom Pedro die Haut schaudert. Das Volk  
liest und erfährt nichts, kennt keine Zeitungen, keine öf-  
fentlichen Versammlungen, nichts, was dieser Aufklärung  
entgegenarbeiten könnte. Die zahllosen Mönche von fünf-



hundert Köthlen und eine gleich zahlreiche Waffengrube mit sind dabei interessiert, das Innere isofiel zu halten von jedem Kunde der Wahrheit über die müde Regierung der Königin."

In einem vom Courirer mitgetheilten Schreiben aus Lissabon vom 26. October heißt es unter Andern: „Dom Pedro's Agent in London hatte jedem Soldaten 1 Pf. 5 Sch. Handgeld und den Offizieren drei Monate Sold im Voraus versprochen, ohne daß jedoch etwas ausgezahlt worden wäre. Es ist ungreiflich, warum Dom Pedro's Regierung die fremden Truppen zurücksetzt, während der Feind noch immer so gefährlich ist; die Entfernung der Ausländer wird die Miguelisten bald wieder vor Lissabon bringen. So wurden neulich vier Feldwebels zu gemeinen Soldaten degradiert, weil sie sich schweißlich bei dem General darüber beschwert hatten, daß Miguelistische Defecturen die ihnen versprochenen Beförderungen erbiethen. Man spricht bereits davon, die Besoldung der Ausländer und der postungstiefsten Truppen gleich zu stellen; und doch erhält jeder Gemeine für jetzt nur 4 Pence täglich und jeder Offizier 4 Pf. 10 Sch. monatlich, der Rest wird in den Rückständen gelassen. Die beiden neuen Minister sind von Carvalho's Partei, Leut von Talant, aber von geringer Erfahrung, und Palmella's Gegner. Vor dem Zusammentreten der Cortes dürfte Palmella schwerlich ins Ministerium eintreten, dann aber dürften die andern, die sehr unpopulär sind, ihren Abschied erhalten. Als ich am 18. October zu Yamboja eintraf, um mich daselbst nach Lissabon einzuschiffen, befanden sich die Miguelisten im Besitze des Lejonsfers, und nach einem heftigen Gefechte nahmen und verbrannten sie drei Kanonierboote. Seitdem haben sie deren noch zwei, nebst drei Barken mit 30 Pipen Wein, weggenommen. Auch auf der Südseite haben sie einige Truppen, die Alles auslauern, was den Fluß herauf will. In con-  
 situationellem Lager herrschte Anfangs Mangel, seit aber das Landvolk merkte, daß es daaz bezahle würde, brachten sie Vorräthe aller Art und verkauften sie zu sehr billigen Preisen. Von Operte sollen am 18. Oct. gegen 8000 Mann, meist Freiwillige, ausgezogen sein, um das Herz bei Santarem zu verhaften. Santarem ist sehr fest gelegen und dürfte ohne großen Verlust, wenn die Miguelisten ernstlich Widerstand leisten, nicht leicht genommen werden. Dom Miguel hat den größten Theil seiner kostbaren Effecten nach Alva geschickt. Jetzt, da er seine Truppen aus den Provinzen zurückziehen muß, werden die ansehnlicheren Städte wohl die constitutionelle Fahne aufziehen. Die Guerrilla's richteten in Algarbien und Alentejo noch vielen Schaden an. — Der britische Consul hat alle seine Baudienste aufgefodert, ihre Pferde in einem gewis-  
 sen Preise für das Militär herauszugeben. — Die Frage, ob das Schiff, an dessen Bord sich Sir John Campbell befand, gute Preise sei oder nicht, ist noch nicht entschieden. In seinem Verhöre erklärt Sir John Campbell, er

habe allerdings in Dom Miguel's Diensten gestanden, sich jedoch zurückgezogen, sobald Donna Maria von seiner Regierung anerkannt worden sei als britischer Unterthan habe er das Recht, seine eigene politische Meinung zu äußern."

### Spanisches Amerika.

Am 11. September ist in Mexico folgende Uebersicht des Verlaufes der Choleraerkrankheit vom 7. August bis 10. September einschließlich erschienen: Gestranke 20,157 männlichen, 28,706 weiblichen Geschlechtes, in Allem 48,863. Gestorben 11,416 männl., 16,940 weibl., zusammen 28,356. Gestorben 4628 männl., 5694 weibl., zusammen 10,322. In der Genesung am 10. September 1612 männl., 1834 weibl., zusammen 3446. Während der Krankheit in die Hospitaller gebracht 2826 männl., 3038 weibl., zusammen 5864. Noch vorhandene Kranke 370 männl., 505 weibl., zusammen 875. — Bemerkungen: 1) Von den 48,863 Erkrankten haben 42,000 milderthätige Hüffe erhalten. 2) Unbekannt ist, wie viel heimlich begraben sein mögen, doch kann man nicht unter 500 rechnen, die im Obigen nicht mit einge-  
 griffen sind. 3) Sehr wenig Verderbung hat die Krankheit in den öffentlichen Quartieren und Gefängnissen, so wie in den Mönchs- und Nonnenklöstern angriffen. — Die Todesfälle betragen jetzt noch 50 bis 60 täglich, und von der Totalsumme aller Gestorbenen rechnet man, daß nur ungefähr 300 (größtentheils Frauen und Kinder) der besseren Classe angehört. Von den Fremden sind nur einige wenige Franzosen, und unter den Engländern und Deutschen einige Arbeiter, die dem Trunke ergeben waren, gestorben. In Puebla verbreitete man das Gerücht, daß die Brunnen von Fremden vergiftet seien, in Folge dessen 8 Franzosen nahe bei der Stadt umgebracht und die Fremden in Puebla selbst nur schwer vor demselben Schicksale bewahrt wurden.

Kaum hat die Cholera in ihrer Wuth nachgelassen, so fangen auch wieder die Feindseligkeiten an. Duran marschirte von Guanaxuato nach San Luis, lebte aber unverrichteter Sache wieder um. Santana versammelt seine Armer in San Miguel und will den Feind in Kurzem angreifen. Ubrigens weiß man nichts Officielles, da Mexico von den nöthigen Provinzen ganz abgeschnitten ist, und auch auf der Route nach der Küste es von Aduerna und Defecturen wimmelt, weshalb selbst die Waarentransporte jetzt nur unter Escorte sicher gehen.

### R u s s l a n d.

S<sup>r</sup>. Majestät der Kaiser haben dem Viceadmiral Greigh mit Rücksicht auf dessen durch vieljährige eifrige Dienste und unangesehene Anstrengungen gereizter Gesundheit, so wie um demselben die Beschleunigung seines Dienstes möglichst zu erleichtern, aber seine umfassenden Kenntnisse im Seewesen und seine große Erfahrung beim dem Staate noch länger in Oute kommen zu lassen, zum Mitgliede des Reichsraths ernannt und befohlen, die Ober-

direction der Flotte und Häfen des schwarzen Meeres, bis auf weitere Befehle, dem Stabschef der Flotte und Häfen dieses Meeres, Generaladjutanten Viceadmiral Esareff, zu übertragen; der Viceadmiral Orighi ist in Folge dessen bei seiner Abreise nach der Residenz durch ein allerhöchstes Rescript von S<sup>M</sup>-Majestät beauftragt worden, sein Amt als Militärgouverneur von Nikolajew dem Viceadmiral Esareff und sein Amt als Militärgouverneur von Sebastopol dem Viceadmiral Paraniotti zu übergeben; letzterer ist zugleich zum Mitglied des Admiralkollegiums ernannt worden.

Das Departement der Staatswirthschaft soll, nach dem das Bewesen von demselben getrennt und der Oberverwaltung der Straßencommunication untergeordnet worden, auf allerhöchsten Befehl mit dem Oekonomiedepartement des Ministeriums des Innern vereinigt werden.

Wegen der Verlegenheiten, in die sich die niedrigeren Classen des Handelslandes durch den dießjährigen Mißwachs verlegt sehen, haben S<sup>M</sup>-Majestät es für nöthig erachtet, ihren Geschäften durch einseitige Ausnahmen von den Handelsordnungen Erleichterung zu gewähren und demnach verordnet, daß vom 25. October d. J. bis zu Ende des Jahres 1835 den Kaufleuten dritter Gilde die Ausfuhr aller im Zolltarif nicht verbotenen Waaren auf der ganzen europäischen Landgedinge erlaubt sein soll. Die bestehenden Verfügungen in Betreff der Einfuhr ausländischer Waaren sollen jedoch in voller Kraft bleiben, und die ertheilte Erlaubniß gilt nicht für den Handel in den Häfen, welcher, so wie jetzt, ein ausschließliches Recht der höhern Classen des Handelslandes verbleiben soll.

Nachrichten aus Taganrog vom 11. October zufolge, ist dort in Folge der mißrathenen Ernte die Ausfuhr von Weizen und jeder andern Getreideart gänzlich unterbrochen und wird es wahrscheinlich bis zum Herbst 1834 bleiben. Man sah voraus, daß aus den Häfen des asowschen Meeres gar keine Ausfuhr werde Statt finden können, und glaubte daher auch, daß die in Konstantinopel und in verschiedenen andern südeuropäischen Häfen vorherrschenden Getreidevorräthe im Preise steigen würden. Dazu kommt noch, daß man schlechte Aussichten für die nächste Getreideausfuhr hat, weil der größte Theil der russischen Gouvernements durch den Mangel an Futter und durch die Dürre sehr viel Arbeitsvieh verlor und anderer Seits vieles geschlachtet wurde, um Tag davon zu gewinnen, da nach diesem Artikel sehr große Nachfrage ist. Auch Wollwied vom Auslande fortwährend sehr begehrt, und der Wollhandel war daher für Taganrog in diesem Jahre sehr eintedlig; dieser Artikel wird größtentheils aus dem Gebirg der donischen und rumänischen Kosaken, aus einigen Reichen des Katherinoslawischen Gouvernements und aus den Horden bezogen.

Schweden und Norwegen.

Durch ein Schreiben an die Sanbrevollmächtigten vom 31. October hat der König ihnen angezeigt, daß die

Reichsstände im Jänner k. J. einberufen würden und sie im Ansehung dessen darauf aufmerksam gemacht, daß es angemessen seyn werde, sich in keine weiteren Verhandlungen über Anfassung von Silber vor dem Zusammentritt der Stände einzulassen.

Bis zum 29. October Mittags sind im Stadtgebiete von Chriksania an der Cholera 322 Personen erkrankt und davon 136 gestorben, 21 er genesen. Die Krankheitsbreit sich in Norwegen immer mehr aus; im Kirchspiel Aggers sind bis zu jenem Tage 237 erkrankt und davon 109 gestorben.

Frankreich.

In der Rede, die der Generalprocurator Persil bei Eröffnung der Sitzungen des königlichen Gerichtshofes hielt, erinnerte derselbe unter Andern an die monarchie Umwälzungen, die in Frankreich durch die Presse herbeigeführt worden seien, und suchte die Stürze der jetzigen Regierung eben aus dem Umstande zu erweisen, daß letztere die unaufhörlichen Angriffe der Journalisten noch immer sitzig in sich zu ertragen habe. Der Pressumption fügte er hinzu, könne jetzt der Regierung nicht mehr schaden, und dieß sei auch der Grund, weshalb er (Persil) in der letzten Zeit nachlässiger gegen die Zeitungserschreiber geworden sei; dagegen werde er jeden directen Angriff auf die Person des Königs nach wie vor auf das Strengste verfolgen. — „Ich weiß sehr wohl,“ fuhr Persil fort, „welchen Vorwand man diesen täglichen Angriffen leiht: man beklagt sich, daß der König in den Grenzen der Verfassung auf der Regierung Theil nimmt und möchte ihn gern von derselben gänzlich entfernen, um sodann der Nation sagen zu können, daß sie eines Königs, der bloß auf ihre Kosten lebe und nichts thue, fähig erheben könne; daher der rein demokratische Grundsatz: Der König herrscht, aber er regiert nicht! Dieser Grundsatz ist indessen falsch, und hat nur in einem anti-monarchischen Sinne erdacht werden können. Eher konnte man sagen: Der König herrscht und regiert, aber er verwaltert nicht! Und weil nun jener Vorwand zu den Schwärmungen auf den König nichts als eine elende Ausflucht ist, werden wir nach wie vor, und wie das Gesetz es uns befehlt, alle diejenigen an nachsichtlich verfolgen, die sich noch ferner gegen die Unverletzlichkeit des Monarchen vergreifen sollten.“ — Nachdem der Redner hierauf noch eine Anrede an die Advocaten und Sachwalter gehalten, schloß derselbe in folgender Weise: „Wenn Sie, meine Herren, einen Eitel um sich weesen, so werden Sie sehen, daß Alles vorwärts schreitet und sich zu vervollkommenen trachtet. Die Regierung rechnet es sich als ein Verdienst an, daß sie ihrer Autorität dem Lande verdankt; eine Feindin aller Willkür, gefällt sie sich allein in der Erfüllung der von ihr eingegangenen Verbindungen. Das Volk seiner Seits will die ihm demüthigen Freirichten nur läutern, nicht aber sie in einer Weise ausdehnen, wodurch das Land

unerschütterbar neuen Revolutionen entgegengeführt werden würde. Abstrakte Theorien eifeln unserm Jahrhundert an; nur durch nützliche und fruchtbringende Resultate kann man es für sich gewinnen. So lange unsere Regierung noch im Entstehen war, mußte das öffentliche Ministerium jeden allzu heftigen Angriff auf dieselbe ablehnen; jetzt, wo sie an Kraft gewonnen hat, können wir diese Angriffe versuchen. Die Presse wird zuletzt selbst das Bedürfnis fühlen, in die Bahn der Mäßigkeit zurückzuweichen; nur so darf sie sich einen Erfolg versprechen. Man schreibt, um zu belehren; aber das Privatinteresse ist mehr oder weniger bei allen literarischen Unternehmungen im Spiele, und dieses Interesse wird den Schriftstellern bald die Ueberzeugung aufzwingen, daß sie nur dann Besseres thun können, wenn sie die bestehenden Staatsgewalten achten. Stabilität in der Regierung ist gegenwärtig der Wunsch der Mehrzahl der Franzosen; der Haß gegen neue Revolutionen nimmt dagegen täglich zu. Bei solcher Stimmung der Gemüther haben wir von der Zügellosigkeit und Anarchie nichts mehr zu befürchten. Glücklicherweise das Volk, das es dahin gebracht hat! Die Regierung und ihre Verfassung sind alsdann unerschütterlich. Frankreichs Hoffnungen von 1789 sind in Erfüllung gegangen, und die Nation wird nach so vielen Stürmen endlich im Schooße aller gesellschaftlichen Verbesserungen aufwachen."

In der Sitzung des Pariser Hofes vom 6. d. M. ist der verantwortliche Herausgeber der *Gazette de France*, H<sup>r</sup>. Aubry-Joucault, wegen einer in der Nummer des Blattes vom 14. September erschienenen Aufforderung an den König, zu Gunsten des Herzogs von Bordeaux abzustimmen, in contumaciam zu Simonackischer Haft und einer Geldbuße von 6000 Fr. verurtheilt worden. — Der Herausgeber des *Renouveau*, Graf von Lottanges, wurde wegen zweier ähnlichen, in legitimistischem Sinne redigirten Artikel, nach einer gewandten Vertheidigung des H<sup>r</sup>. Verreper freigesprochen. — Nach diesen beiden Prozessen wurde ein dritter, des Herausgebers der *Tribune*, H<sup>r</sup>. Lionne, verhandelt, der den König Ludwig Philipp geradezu einen Usurpator genannt hatte, so lange ihm nicht von der Gesamtheit der Nation die Königswürde übertragen worden. Nach einem Plaidoyer des Advocaten *Sarrut*, der in der Vertheidigung seines Klienten von dem Könige nur möglich in noch unerschütterlicheren Ausdrücken als dieser selbst sprach, wurde H<sup>r</sup>. Lionne von der Jury freigesprochen. Zu dessen soll die incriminirte Nummer der *Tribune* vernichtet werden. — Die *Tribune* gibt die Rede vollständig, welcher H<sup>r</sup>. *Sarrut* als Vertheidiger des genannten Blattes gehalten hat. Der Schluß derselben, der ungefähr einen Begriff von dem Tone, der in der ganzen Rede herrschte, geben kann, lautete folgendermaßen: "Was spricht man uns immer von der Achtung, die wir der königlichen Majestät schuldig wären, und von der

Verantwortlichkeit der Minister? Hochtönende Worte! die trotz ihrer Kürze zwei Lügen enthalten. Wo ist denn das Gesetz, welches eine ministerielle Verantwortlichkeit festsetzt? Wo ist das Gesetz, auf das wir uns stützen könnten, um verdrätschliche Minister zu bestrafen? Gesetze! Seit zwanzig Jahren warten wir darauf, und es scheint, daß wir noch lange werden warten müssen. Ich frage Sie, meine Herren, welcher Minister kann sich für die Reden verantwortlich nennen, mit denen das Königthum von Stadt zu Stadt reist? Der verantwortliche Redner ist Ludwig Philipp, weil man ihn denn doch einmal bei Namen nennen muß." — Nach einer Unterbrechung von Seiten des Präsidenten, der H<sup>r</sup>. *Sarrut* auf die Unschuldigkeit seiner Äußerungen aufmerksam machte, fuhr letzterer folgendermaßen fort: "Ich wiederhole es, meine Herren, nur durch einen Vertrag sind wir alle mit einander verbunden, — durch einen Vertrag, den man sich hoffentlich nicht anmaßen wird, einen oecupierten zu nennen; dieser Vertrag ist gegenseitig bindend. Ludwig Philipp ist ihm unterworfen worden; warum sollten wir die der neuen Charta schuldige Achtung englischer Beobachtern, als er? Außerdem ist Ludwig Philipp nicht durch die Zustimmung der Nation erwählt worden. Höchstens kann man ihn den Erwählten der Stillschweigens nennen!" — Als ein Zeichen der Zeit mag es angesehen werden, daß auf eine solche Vertheidigungsgerede die Freisprechung des angeklagten Blattes erfolgte.

Das Journal des *Débats* schreibt aus Toulon vom 5. November: Die Corvette *Cornellie*, Capitän *Euneo d'Ornano*, die vor einigen Tagen nach der Levante abgefeuert, überbringt den Admirälen *Dugon* und *Roussin* Depeschen, des Inhalts, daß unser Geschwader nach Frankreich zurückkehren soll. Es wird im Archipel nur eine Beobachtungsabtheilung, aus leichten Schiffen bestehend, unter dem Befehle der Capitän *Lolande* bleiben, der seine Flagge auf der Fregatte *Galathée* aufpflanzen wird. In Folge dieses Beschlusses werden also die Linienschiffe *Stadt Marseille*, *Suzette*, und *Duquesne*, die Fregatte *Hygie* und die Corvette *Lamprete* nach Toulon zurückkehren, um daselbst in Rhede; oder Hafencommission verkehrt zu werden. Der Fregattenkapitän *Le Ray* ersetzt den Schiffs capitän *Parfaud* auf der *Victoire*. H<sup>r</sup>. *Bertin*, Offizier des ebenen Grades, wird das Commando der Expeditionskorvette übernehmen, die sich gegenwärtig vor Bugia befindet."

Auf der Pariser Börse waren am 11. und 12. November Gerüchte über eine bevorstehende Intervention der französischen Regierung in Spanien verbreitet; die Oppositionsjournale waren jedoch der Meinung, daß eine solche Intervention, falls es dazu kommen sollte, nur zu Gunsten der Aufrechterhaltung des gegenwärtigen Regierungssystems in Spanien, mit H<sup>r</sup>. *Fre* als Premierminister an der Spitze, und unter der Bedingung, daß keine Constitution in diesem Lande eingeführt werde, Statt

finden dürfte. — Der *Impartial* (ein neues im Sinne des Ministeriums gestiftetes Journal) ist der Meinung, daß nur drei Fälle ein Aufgeben des (sogenannten) Principes der Nichtintervention in Bezug auf Spanien rechtfertigen könnten: 1) Unbilden gegen französische Untertanen im Lande; 2) Anwerbung ausgewandelter französischer Carlisten; und 3) das Einschreiten anderer fremder Mächte. Der *Impartial* fügt hinzu, er glaube, daß, nachdem keiner dieser Fälle eingetreten sei, die französischen Truppen die Gränze nicht überschreiten werden.

#### Niederlande.

Die *Staatscourant* berichtet nach einer andern holländischen Zeitschrift, daß den in dem Gefangenhause von Gent befindlich gewesenen protestantischen Sträflingen aus den nördlichen (holländischen) Provinzen von der belgischen Regierung gestattet worden sei, in dem Herr Dom Pedro's in Portugal Dienste zu nehmen, daß ungefähr 60 solcher Sträflinge (worum ein Mann von 60 Jahren) von dieser Vergünstigung Gebrauch gemacht und die einzige Bedingung, die ihnen auferlegt worden, gewesen sei, während ihrer Strafzeit nicht wieder auf belgisches Gebiet zurückzukehren.

Am 4. d. M. veranlaßten die Studierenden der Universität Gröningen einen glänzenden Maskenzug durch die Stadt. Es wurde der triumphirnde Einzug des Columbus in Barcelona nach seiner ersten Rückkunft aus Amerika dargestellt. Dem Zuge voraus ging ein hartes Musikcorps, dann folgten die Leibwache zu Fuß des Entdeckers der neuen Welt; Amerikaner mit ihrem König in ihrer Nationaltracht und mit Bogen und Pfeilen bewaffnet; Matrosen mit Papageyen und andern bunten Vögeln; vier Wagen mit kostbarer Beute beladen; Columbus mit seinem Gefolge; der König von Spanien nebst spanischen Granden und Christlichen in seinem Gefolge, alle zu Pferde in glänzenden Costumen und von Fackelträgern begleitet. Tausende von Zuschauern folgten diesem Zug, der von 7 bis 9 Uhr Abends dauerte und der durch keinen Unfall gestört worden ist.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die *Vaseler Zeitung* vom 10. November meldet: „Das Schicksal der hiesigen Universität ist endlich entschieden. Diese Anstalt, die Jahrhunderte lang bestand und einst unter ihren berühmtesten Wissenschaftlern einen so ehrenvollen Rang einnahm, hat der gestern in Aarau von dem Obmann des Schiedsgerichtes, Dr. Keller aus Zürich, ergebene Entscheidung vernichtet. Derselbe erklärt

das Unioersitätsgut für Staatsvermögen, und jene säßt somit der Theilung nach der Kopfzahl anheim, so jedoch, daß etwaige Ansprüche auf einzelne Theile desselben geltend gemacht werden können. Die Universität war von ihrer Entsetzung an bis auf den heutigen Tag eine Corporation; ihr Geldvermögen, aus 600,000 Schweizer Franken bestehend, rührt von Vermächtnissen her. Diese Vermächtnisse kommen alle von Bürgern der Stadt Basel und von Professoren der Universität. Beweis in jedem andern Lande Europa's wäre ein Eigenthum, das sich auf so unbestreitbare Rechtstitel gründet, nicht angetastet worden. In der Schweiz sollte es anders seyn. Das Urtheil der Mit- und Nachwelt über diesen Act scheinender Ungerechtigkeit wird aber nicht ausbleiben.“

#### Wien, den 21. November.

Se. k. k. Majestät haben mittelst eines an den geheimen Haus-, Hof- und Staatskanzler, Fürsten von Metternich, unterm 5. November d. J. herabgelangten allerhöchsten Cabinettschreibens, Ihrem geheimen Cabinetsdirector, Anton Martin, die Bemiltigung zu ertheilen geruht, den ihm von dem Kaiser von Rußland Majestät verliehenen Stanislausorden erster Classe anzunehmen und tragen zu dürfen.

Se. k. k. Majestät haben dem Grafen Michael von Kaunitz, und dem k. k. Rittmeister im achten Kürassierregimente, Grafen Ferdinand von Wurmb und, die k. k. Kämmererwürde gnädigst zu verleihen geruht.

Am 21. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M. 93 $\frac{1}{2}$ ; detto detto zu 4 pCt. in C.M. 87 $\frac{1}{2}$ ; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 131 $\frac{1}{2}$ ; Wiener Stadtschuld-Obbligat. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in C.M. 54 $\frac{1}{2}$ ; Comp. Münze pCt. —; Bankactien pr. Stück 1201 in C.M.

Von den „Notizen über Production, Kunst, Fabriken und Gewerbe,“ herausgegeben von dem Industrieanstaltungsbureau in Wien, sind die 7te, 8te, 9te, 10te, 11te und 12te Lieferung des dritten Bandes erschienen, die zu haben sind im Ausstellungs-bureau (große Schulerstraße Nr. 824) und bei Carl Gerold (am Stephansplatz) in Wien. An beiden Orten wird auch Pränumeration auf solche interessante und gemeinnützige Schrift angenommen mit 1 fl. 15 kr. C.M. für 25 Druckbogen.

Hauptbuchhalter: Joseph Anton Eder von Pilat.

Verleger: Anton Streußel, Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des O. Herr. Brod. ist zu haben: Heinrich Gottsch's, königl. sächs. Oberforstmeister etc., Tafeln zur Bestimmung des Inhalts der runden Hölzer, der Kastenholzen und des Reisig's, so wie zur Berechnung der Raub- und Bauholzpreise. Auf hohen Verleih Se. Excellenz des H<sup>rn</sup>. Ernst Grafen von Hapos, k. k. obersten Hof- und Landesjägersmeisters etc., auf österreichisches Maß reducirt und mit mehreren Zusätzen, zum Gebrauche für österreichische Forstmänner eingerichtet von Leopold Gradner. Kostet fl. 30 kr. C.M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Donnabend, den 23. November 1833.



Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen		Pariser Maß. Wiener Maß.			
den 21. November.	8 Uhr Morg.	27 651 58.52.47.	+ 2.8	ÖD. schwach.	Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27 631 58 4 9	+ 4.5	ÖD. —	trüb.
	10 Uhr Abends.	27 608 58 4 5	+ 3.8	ÖDÖ. —	Nebel.

## Portugal

Die Sun enthält folgenden Auszug eines Schreibens aus Oporto vom 3. November: „Die zu Oporto liegende Besatzung war lange übertriebener Weise auf 12,000 Mann geschätzt, und derselben vorgeworfen worden, daß sie in dummhindernder Indolenz die Hände in den Schooß legte; am 29. October überbeachte daher das Dampfschiff Superb dem Gouverneur, General Stubbs, die Weisung von Seiten des Kaisers, mit einem Theile seiner Truppen eine Bewegung nach Süden hin zu unternehmen, um die Ausländer zu Coimbra, Alcobaga und Liria zu organisiren, und einen andern Theil derselben auf Schiffen südlich von Figueira zu schicken. In Folge dessen wurden am 30. October 1800 Mann, unter der Anführung Bento Franca's, an Bord des Superb und einiger andern Schiffe gebracht, welche am folgenden Tage mit dem frühesten Morgen in See Rachen; General Stubbs selbst rüdte mit 900 Mann Infanterie von den Linientruppen (fixos) und den Freiwilligen der Königin, mit aller Reiterei, die ihm zu Gebote stand und zwei Geschützen (welche Truppen unter seinem Oberbefehle von dem Brigadier Pacheco commandirt wurden) aus der Stadt, und schlug die nach Coimbra führende Straße ein. Bei der Ankunft in dem dreithalb Meilen von Oporto entfernten Gaijo fand er, daß die Einwohner die Flucht ergriffen hatten. Stubbs befahl dem Pacheco, zu Carvalhos Halt zu machen und daselbst zu übernachten; er selbst lebte Abends 5 Uhr nach Oporto zurück, weil die Linien stark entloßt waren, indem noch der Major Bravo mit 600 Mann und einigen Kanonierbooten den Fluß aufwärts nach Vemilias detachirt worden war. Um 5 Uhr kehrte General Stubbs in Begleitung eines Adjutanten und einer Ordonnanz nach Oporto zurück, und einige Stunden darauf erhielt er die Mitteilung, daß ein 6 bis 7000 Mann starkes feindliches Corps aus den Föhrenwäldern heraus, wo es geschützt und unumrückt gelegen hatte, drohend, ihm in die Flanken gefallen, und ihn zum Rückzuge nach Villanova genöthigt habe, wobei eine feindliche Colonne bis auf eine (englische) Meile davon vorgedrungen wäre. Der Petroffien wurden 20

Mann, worunter ein Hauptmann, theils verwundet und theils getödtet. Auch ein Pilet von 5 Mann soll aufgehoben worden seyn, welches Schicksal leicht General Stubbs und Pacheco hätte treffen können. Der schlechte Erfolg dieses Ausfalles dürfte wenigstens die gute Wirkung hervorbringen, daß Dom Pedro und seine Rathgeber dadurch überführt werden mögen, daß die Oportor Besatzung viel zu stark verringert worden ist, als daß sie sich auf solche Operationen einlassen könnte, welche beinahe einer Klüftung des Plahes gleichen. Man sing dreize an, über das Schicksal der 1000 Mann, welche an Bord des Dampfschiffes Superb eingeschifft worden waren, besorgt zu werden, als gestern die Nachricht eintraf, daß sie am 1. November zu Mira, eine auf dem halben Wege zwischen Aveiro und Coimbra gelegenen kleinen Bap, gelandet waren, und dort vier Reigenschiffe mit 2000 Mann, die von Lissabon dahin gesendet worden waren, vorgefunden haben. Die Miguelethen Randen gestern Morgens noch in ihrer Position zu Setor. Redondo, was schwerlich der Fall seyn würde, wenn zu Mira eine Landung bewerkstelligt worden wäre. Nordwärts befand sich gestern ein Detachement ihrer bereiteten Lanciers zu Vallongo, und seit mehreren Tagen haben wir von keinem Ausreißer etwas vernommen.“

Das königliche Dampfsboot Confiance brachte, wie bereits erwähnt, neue Nachrichten aus Lissabon, das es am 3. November verließ. Es war in der Zwischenzeit seit dem letzten Berichten nichts Wichtiges vorgefallen. Don Miguels Truppen befanden sich noch in Santarem, und machten alle Anstalten zu einem entschlossenen Widerstande. Sie besetzten die Stadt und hatten alle Weiber und Kinder, so wie alle Männer, die aus Alter oder Kränklichkeit die Waffen nicht tragen können, aus der Stadt gefandt. Dem Pedro's Truppen lagerten in kurzer Entfernung von Santarem; sie hatten einige Guerillaspartien aufgefunden, die auf der Stelle erschossen wurden. Die Gerüchte, als hätten Coimbra und Liria sich für Dona Maria erklärt, haben sich nicht bestätigt. Einige Truppen unter General Stubbs, die von Oporto gegen Lissabon marschiren wollten, wurden von den Miguelethen fast abgeschwitten, und waren genöthigt, sich eiligst nach Villanova zurückzuziehen. Es ist wenig

Wahrscheinlichkeit vorhanden, daß der Zustand des Landes in diesem Winter friedlich gelöst werde. — Folgendes sind Auszüge aus Eissacons Briefen vom 2. November: „Wir hören, daß die Pedroisten Santarem ohne Verzug angreifen wollen. Man erwartet, daß der Herzog von Tereita und Graf Salomäus zuerst fallen werden, eine Anzahl Windmühlen zu nehmen, die auf einer den Osten der Stadt beherrschenden Höhe liegen. Der Versuch kann nicht ohne Verlust geschehen, da ein bedeutendes Corps Kaspisten die Mühlen drückt; können letztere aber aus dieser Position vertrieben werden, so, glaubt man, werde die Einnahme der Stadt nicht schwer fallen. Bedeutende Abtheilungen Kavallerie und Infanterie sind von Eissabon ausgerückt, um mit dem Hauptcorps der Armee zu operiren. — Im Tajo rückte sich das Linienschiff Dom Pedro, mit einer Fregatte, einer Corvette und zwei Transportschiffen, um nach Madaira zu segeln und diese Insel zu blockiren. Algarbien ist fortwährend in Unordnung; viele der Guerrilla's wurden gefangen genommen und erschossen, dennoch fürchtet die Bevölkerung der Provinz die Miguelisten noch mehr als die Pedroisten. Die Nachrichten aus Oporto schildern die Stadt als schlecht beschützt, da nur wenig Truppen zurückgeblieben. Dom Miguel befindet sich mit seinen Schwestern und ungefähr 4000 Mann in Abrantes. Die Miguelisten für Truppenmacht zwischen dem Douro und Monbego wird durch Desertionen gelähmt. Hier wurde die offizielle Nachricht von der Anerkennung Dona Maria's durch die Königin von Argentinien von Spanien und den König von Belgien (andere Berichte sprechen bloß von der Anerkennung Belgiens und Schwedens) verkündet. Die Cronica theilt zugleich ein Privat Schreiben aus Castelbranco mit, das den am 21. October dafelbst Statt gefundenen Einzug des Don Carlos und den Empfang der Aufforderung von Seiten des spanischen Hofes (siehe unten) beschreibt. — Des Dampfschiff William IV. ist mit 140 Recruten von Glasgow angekommen. — Eine Dame vom höchsten Adel (Dona Promora da Camara) wurde aus dem Palaste entfernt, wie es heißt, weil sie der jungen Königin anti-liberale Gesinnungen einzufloßen gesucht habe. Die Marquisse Mor und ihre Tochter, die Witwe des Don Thomas Mascarenhas, sind jetzt der Königin beigegeben. Zugleich hat der Kaiser drei Kammerherren für sein Tochter ernannt: den Herzog von Tereita, den Marquis de Santa Fria und den ehrwürdigen Thomas de Mello Freyre, lauter redlich Freigekannte und vom höchsten Adel. Die Bank von Eissabon hat den noch nicht subscibirt gewesenen Ueberrest der Anleihe von 800 Contos als Papi übernommen.“

Der Morning Herald enthält folgendes Privat Schreiben aus Eissabon vom 2. November: „In den letzten Tagen erhielten wir keine Nachricht von irgend einer bedeutenden Bewegung weder der Belagerer noch der Belagerten in Santarem. Indessen scheint Alles zu be-  
stehen, daß die Miguelisten großen Mangel an Lebensmitteln leiden, und wahrscheinlich bald einen Versuch machen werden, den Platz zu verlassen. Depeschen vom Obersten Lacerda da Silva, aus Alcaer do Sal datirt, melden, daß am 25. October erfolgte Einnahme dieses Platzes durch die Truppen unter seinem Commando. Von einem achtungswerthen Mann, der gestern aus Castelbranco eintraf, erfahre ich, daß Don Carlos am 21. October Abends 7 Uhr in jener Stadt eintraf; am 22. Morgens 9 Uhr kam auch die Infantin Donna Maria Francisca zu Fuß dafelbst an, bloß von zehn Soldaten und einem Officier der Polizei begleitet. Am 24. traf ein Abgesandter der Königin von Spanien ein, um Don Carlos aufzufordern, er solle Portugalogleich verlassen und sich nach dem ihm von Ferdinand angewiesenen Bestimmungsorte (Italien) begeben. Der Abgesandte fragte vergebens nach dem Infanten. Die Wachen, lauter Spanier, antworteten, es sei kein Infant Don Carlos da, sondern König Carl V. Der Abgesandte entgegnete, er erkenne ihn nicht als solchen an. Ein Zwist entstand, der Don Carlos zu Ohren kam; er versammelte seinen kleinen Hof, und verstand sich endlich dazu, den Abgeordneten zu empfangen, weigerte sich aber, seine Depeschen, die an den Infanten Don Carlos gerichtet waren, anzunehmen. Der Abgesandte zog sich daher wieder zurück. Beim Hinausgehen ward von den Wachen ein Versuch gemacht, ihn zu ermorden, er wurde aber durch die Zwischenkunft des Infanten selbst und des Gouverneurs Maggi gerettet.“

In einem Privat Schreiben aus Eissabon vom 2. November (in der Timro) heißt es: „Wir sehen aus den neuesten englischen Blättern, daß auf den drohenden Kampf um die spanische Krone in England nicht die Bedeutung gelegt wird, die er zu verdienen scheint. Wir wenigstens glauben, ja sind gewiß, daß Don Carlos sich auf keine Versprechungen, auf keinerlei Vergleich einzulassen wird, wie er die schon vor dem Tode seines Bruders bestimmt ausgesprochen, und es jetzt beständig, indem er den Titel König von Spanien annimmt, und Befehl: als solcher erläßt. Die heutige Cronica theilt die telegraphische Depesche in Betreff der Anerkennung Dona Maria's durch die Königin Argentinien von Spanien mit, die von Lord Palmerston dem portugiesischen Gesandten in London mitgetheilt wurde. — Es heißt, Don Carlos habe sich noch am 26. October in Castelbranco befunden.“

Der Courier enthält ein Schreiben aus Eissabon vom 2. November, worin es heißt: „Dom Pedro lebte schon am 27. October mit Illustor von der Armee zurück nach Eissabon. Es scheint kein unmittelbarer Angriff dröht, sich zu werden. Man wird sich darauf beschränken. Santarem eng zu berechnen. Dom Pedro sendet jetzt alle Truppen fort, die in Eissabon entdeckt werden können. In Algarbien leidet das Volk schrecklich; eben so in Alentejo.“

1850: Die Truppen der Stadt in dem Dom Pedro Garnier hat, ist kein Platz, haben. Die Miquelischen Corps steht noch bei Calatruen, auf dem Südrand des Tofes, angestrichen durch die von Calatruen. Sie haben keine einzige Befestigung gemacht, indem sie die Stadt angreifen, die mit Mundverräthen nach Agamago gehen, wo das Hauptquartier befindet. Es kamen 500 Belgier und 150 Schoten als Recuten; und weitere werden täglich erwartet. Die Belgier, wie ich höre, alte Soldaten; landern nicht; sondern fahren gleich den Fluss aufwärts zur Armee.

Die Morning Post vom 11. d. M. enthält folgenden Artikel: „Es ist uns ein Privat Schreiben zu Gesicht gekommen, welches über den Abgang des Marschalls Bonmont und der meisten französischen Offiziere von Dom Miguel's Armer folgende Bescheinigung enthält: Der Angriff gegen Lissabon soll nach einem vom General Collet gegen die Meinung des Marschalls Bonmont's entworfenen Plan unternommen worden sein. Marschall Bonmont soll in Folge dessen seinen Abschied genommen haben und Barrochese gleich in später seinem Beispiele gefolgt sein. Wie geben diese Version, wie wir sie empfangen haben, und fügen nur die Versicherung bei, daß sie aus einer Quelle kommt, die das größte Vertrauen verdient.“

Der Contrier Franchais vom 14. d. M. enthält über die letzten aus Portugal eingegangenen Nachrichten folgende Betrachtungen: „Die bis zum 3. November reichenden Lissaboner Nachrichten, welche über London hier eingegangen sind, bekräftigen die Conjecturen, die wir in Hinsicht der wahrscheinlichen Dauer des Krieges geäußert hatten, nur zu sehr. Dom Pedro ist durch das schlechte Wetter gezwungen worden, seine Truppen, die es im Dividuel von Santarem nicht mehr auszuhalten im Stande waren, in Cantonirungen beziehen zu lassen; dann ließ er sie wieder Moravia aufbrechen, um den Tag über vor der Stadt zu bivouaciren, und erst des Abends in die Cantonirungen derer zurückzukehren; endlich, als das Wetter sich wieder gebessert hatte, mußten die Truppen abermals aus den Cantonirungen aufbrechen. Wenn das so fortgeht, wird er seine Arme ermüden, und ihr auf ganz unnütze Weise Widerstand einflößen. Santarem ist eine sehr feste Stellung, die von vorne mit kleinerer Aussicht auf einigen Erfolg anders als mit zahlreichen und frischen Truppen angegriffen werden kann; nun drückt aber jeder darauf hin, daß die Truppen Dom Pedro's diese Eigenschaften hinlänglich besitzen, um einem solchen Unternehmen gewachsen zu seyn. Wenn Dom Pedro Mannschafft genug hätte, um ein starkes Corps abgeben zu können, welches im Rücken Dom Miguel's manövrierte, seine Verbindungen abschneiden würde und seinen Rückzug zu bedrohen schiene, dann wäre dies ein Mittel ihn zur Räumung von Santarem zu zwingen; so aber werden alle Demonstrationen, welche Dom Pedro vor der Stadt unternimmt, wieder durchs fruchtlos seyn, und nichts anders als die Abnutzung seiner Truppen zur Folge haben.“ Ein von den englischen Blättern berichteter Vorgang beweist, wie schlecht Dom Pedro und seine Generale mit den Hülfquellen ihrer Feinde bekannt sind; dieses Ignoranz erklärt auch, warum die Londoner Blätter

so wenig überreichlichen Angaben über die Wichtigkeit und den Umfang der Ereignisse dieses Krieges angeführt sind; warum sie ganz allfälligen Umständen einen so entscheidenden Einfluß andichten, um alle Ausgrabung des Ende eines Krieges auszulassen, dessen langwierige Dauer nur allzu wahrscheinlich ist. Es ist offenbar, daß sich die Generale Dom Pedro's selbst über den wahren Stand der Dinge täuschen und ihre Illusionen den englischen Blättern mittheilen, welche dieselben ganz ernsthaft und für bare Münze annehmen. — Dom Pedro hatte dem General Seubbe die Befehlung ertheilt, aus einem Theile der Operoser Befehlung ein Despatchment zu formiren und selbes nach Coimbra abzuschicken, um den guten Dispositionen der dortigen Einwohner unter die Arme zu greifen, und im Falle der Erfolge den Operationen des Hauptcorps an die Hand zu geben. Diese Bewegung hätte allerdings sehr ersprießlich werden können, wenn sie, geknüpft auf eine genaue Kenntniß der feindlichen Streifkräfte und Stellungen, angeordnet worden wäre; so aber scheint sich Seubbe ohne Weiteres ganz anderer Dinge mit 1000 Mann in Mariz, und machte erst, als er am Saume eines Waldes plötzlich vom dem Feind, der ihm wie aus den Wellen gefahren schien, angefallen wurde; so spät die Erfahrung, daß er und sein Heer die Rechnung ohne den Wirth gemacht hätten; der Wald barg nämlich eine Macht von 6 bis 7000 Mann Miquelischen, welche ihn tüchtig auf die Finger klopfen und bis an die Vorstädte von Oporto zurückjagten. Er hielt in seinem Wahn das Land für gesäubert vom Feinde und hatte 6 bis 7000 Mann dicht in seiner Nähe. — Dom Pedro hatte ihm früher befohlen, nach Coimbra vorzurücken, als wir man ihm einflüßte Hinderniß auf dem Marzhe zu befürchten wäre! Daß man sich nun wundern, daß man tagtäglich die Hülfquellen Dom Miguel's für erschöpft ausgibt, wenn man nicht einmal weiß, daß er dicht bei Oporto ein 7000 Mann starkes Corps haben hat? Man hatte behauptet, daß alle seine disponiblen Streifkräfte zu Santarem concentrirt ständen, und jede Macht man auf einmal aus Anlaß einer bei Mariz verfaßten oder auch allenfalls drohenden kleinen Landung die Entsendung, daß er, außer dem vorerwähnten starken Corps bei Oporto, auch Truppen zu Soto Redondo, und ein starkes Lancierdetachment zu Vallongo stehen hat! Wenn dem zufolge liegt es am Tage, daß der Krieg von Seiten der Generale Dom Pedro's mit seiner sonderlichen Genialität geführt wird, und daß Dom Miguel hinlängliche Hülfquellen zu Gebote stehen, um die Feinde noch lange hinwegzuweisen. — Ein in den englischen Blättern mitgetheiltes Schreiben verbreitet Licht über einen Umstand, der bisher in Dunkelheit gehüllt war. Man wird sich erinnern, daß die Madrider Hofzeitung zu wiederholten Malen geäußert hatte, die Regierung wüßte nicht, wo sich Don Carlos aufhalte, und daß dann auf einmal das Decret in Betreff der Sequestrierung des Vermögens dieses Prinzen erschien, welches sich auf die Motive stützt, daß derselbe die Befehle der Königin, die ihm aufgetragen habe, Portugal zu verlassen und sich nach Italien zu begeben, schon nicht mehr gehorche. Um gedachte Befehle der Königin missachten zu können, hat ihm doch die Königin seine Befehle, folglich nothwendig wissen müssen, wo er sich aufhalte. Aus den den englischen Blättern gekommenen Versionen erhellt, daß Don Carlos am 24. October zu Calatruen einen Anenten, der ihm den Befehl der Königin überbrachte, empfing, und ihn vor der Wuth seiner Wunden schützte; es erhellt, daß er ihn vor sich kommen ließ, sich aber weigerte, Kennt-





und Weintopf vorzutragen sind; eine zweite für Kirchengeschichte und Patristik, ebenfalls gegen einen Gehalt von 4000 fl. in 9 wöchentlichen Stunden in lateinischer Sprache nach Dammeyer vorzutragen; eine dritte für Religionswissenschaft, in lateinischer Sprache, höhere Bildung in polnischer Sprache, und griechische Philologie in lateinischer Sprache, nach Frint und Melius in 8 wöchentlichen Stunden gegen einen Gehalt von 6000 fl. vorzutragen; endlich eine vierte für Naturrecht und Politik, beides in 9 wöchentlichen Stunden gegen einen Gehalt von 6000 fl. und zwar ersteres nach Jäuler und Martini in lateinischer Sprache, letztere, nach Anlehnung der vom akademischen Senat noch zu bestimmenden Autoren, in polnischer Sprache vorzutragen."

#### Fr a n k r e i c h.

Am 12. November erschienen die Väter der Tribüne, des *Renovateur* und der *Quotidiennes* neuerdings vor den Ästen des Senats. Die Tribüne hatte aus Anlaß der Reise des Königs nicht nur die Anrede des Präsidenten *Vy* von *Beuery* an den König mitgetheilt, worin es hieß, die Throne würden in neuerer Zeit nur dadurch besetzt, daß man den Königen die Wahrheit sagt, die Privilegien zurückstößt, die Willkür und die Mißbräuche anzeigt, worauf der König geantwortet, wenn vormalis die Monarchen ihre Schmeichler gehabt, so hätten jetzt die Nationen die übrigen, — sondern sich dann auch erlaubt, am 31. August ihre Ansicht über das vorzulegen, was dieser Präsident zur Aufrechterhaltung der Erörterung weiter darüber hätte sagen können. Der *Renovateur* und die *Quotidiennes* hatten diese Äußerungen wiederholt. Die Jury sprach letztere frei, verurtheilte aber *H<sup>rn</sup>*. *Vionne*, Väter der Tribüne, zu einem Jahre Gefängnis, das, abgesehen von der durch den Beschluß vom 23. September verfügte Haftzeit, vollzogen werden mußte, und zu 24,000 fr. Geldbuße, die bis zur Concurrenz von 20,000 fr. mit der ebenfalls am 23. September verfügte Geldbuße zusammenfallen sollten.

Am 13. November 5 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 102 fr. 40. 3 Percents *Fin Courant* geschlossen zu 72 fr. 70. — Am 14. November 1/4 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 fr. 15. 3 Percents 74 fr. 40.

#### P r e u ß e n.

Der Marschall *Maison*, französischer Vorkämmerer am kaiserlich russischen Hofe, kam am 12. d. M. auf seiner Reise von Paris nach St. Petersburg in Düsseldorf an und verließ am folgenden Tage Nachmittags die Reisbahn fort.

Der in Düsseldorf bestehende Verein zur Förderung der Tonkunst wollte zum Gedenktage (22.) eines großmusikalischen Fests veranstalten, unter der Leitung des Musikdirectors *J. Wendelssohn Bartholdy*, seit dessen Anwesenheit in Düsseldorf die Zahl der thätigen Mitglieder des Gesangsvereins sich um mehr als 100 vermehrt zu se.

Zu No. 327

hat, so daß sich von dessen Zusammenwirken mit einem an 190 Musik zählenden Orchester wohl eine treffliche Leistung erwarten ließ. Man schmeichelte sich in Düsseldorf, daß bis zum Tage der Aufführung 33. ff. d. d. des Prinz und die Prinzessin Friedrich dorthin zurückgekehrt seyn würden.

#### B e l g i e n.

Der Moniteur Belgien vom 15. November meldet: „Der H<sup>o</sup> Graf *Moriz* von *Dietrichstein*, Kämmerer S<sup>o</sup>. Majestät des Kaisers von Oesterreich, hat gestern den 14. November dem H<sup>rn</sup>. General *Obet*, Minister der auswärtigen Angelegenheiten, die Verglaubigungschriften überreicht, die ihn bei der Regierung S<sup>o</sup>. Majestät des Königs der Belgier in der Eigenschaft als Gesandten der Regierung S<sup>o</sup>. k. l. apostol. Majestät accreditiren.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

In der viel besprochenen Polensache hat der Vorort am 14. November nachstehendes Kreis Schreiben an sämtliche Ständerregierungen erlassen: „Zürich, den 12. Wintermonat 1833. Seitdem der eidgenössische Vorort unterm 22. Brachmonat leßthin den eidgenössischen Ständen über den Standpunkt der dem H<sup>rn</sup>. Professor *Kossi* nach Paris aufgetragenen Sendung, um die Wiederaufnahme in Frankreich von dort borthin im April 1833 in die Schweiz eingedungenen Polen zu bewirken, Bericht erstattet hat, ist am 8. Heumonats leßthin die Angelegenheit dieser Polen bei der Tagfahung in umfassende Berathung gefallen, in Folge welcher der Vorort durch Tagfahungsbeschluß beauftragt wurde: „auf die bisherige verdankenswerthe Weise mit geeigneten Unterhandlungen fortzufahren, damit die aus Frankreich in die Schweiz eingedungenen Polen in die Möglichkeit versetzt werden, die Schweiz wieder zu verlassen.“ Als sich daher die königlich französische Regierung damals nicht dazu verstehen konnte, jenen Polen den Wiedereintritt in Frankreich oder den Durchpaß über französisches Gebiet zu gestatten, um sich nach einer andern Weltgegend zu begeben, wohl aber sich bereit erklärte, den Transport derselben aus einem niederländischen Seehafen nach England oder Amerika auf ihre Kosten zu bestreiten, wenn es der Schweiz gelingen sollte, von den teutschen Bundesstaaten und dem König der Niederlande die Gestattung des Durchpasses jener Unglücklichen nach einem niederländischen Hafen auszuwirken, so wurde in Folge eines Beschlusses mit der Regierung des nahe dabei beteiligten Cantons *Vern* erzielten Einverständnisses H<sup>o</sup>. Professor *Kossi* aus Paris zurückberufen und H<sup>o</sup>. von *Lüder* aus *Vern* Ende Heumonats mit einer Sendung an den teutschen Bundestag nach Frankfurt a. M. an die königlich niederländische Regierung im Haag zu dem Zwecke beauftragt, auf dem Wege der Unterhandlung sowohl mit den teutschen Bundesstaaten als mit den Niederlanden sich über den gewünschten Durchpaß über ihr Gebiet, zur Ueberfahrt nach England oder

Amerika, der in der Schweiz, namentlich aber im Canton Bern befindlichen Polen zu verlässlichen. Aus den diesfälligen, langwierigen, von Seite der königlich französischen Minister in Genèf und im Haag befehlens angetragenen Verhandlungsgängen endlich hervor: einer Seite daß der teutsche Bundgeneigt sei, den verlangten Durchpaß über teuthes Gebiet insosfern zu gestatten, als die Eidgenossenschaft oder der Canton Bern sich verpflichten, alle auf ihrem Gebiete befindlichen Polen anzuhalten, von der ihnen somit angebotenen Gelegenheit Gebrauch zu machen, um die Schweiz zu verlassen, und als diese Polen ausschließlich nach Amerika übergesiedelt würden; anderer Seite wollte aber die königlich niederländische Regierung nur insosfern ihr Gebiet durch die nämlichen Polen betreten und durchziehen lassen, als sich dieselben freiwillig erklärt hätten, aus der Schweiz nach einer andern Weltgegend sich begeben zu wollen; während drittens die Regierung des so nahe und ganz vorzüglich bei der ganzen Angelegenheit theilhaftigen Cantons Bern die von dem teuthen Bund aufgestellten Bedingungen unannehmbar gefunden hat, indem sie die den auf ihrem Cantonsgebiete befindlichen Polen die freie Wahl eines beliebigen Aufenthaltsortes überlassen möchte. Bei einer so unbedingten Lage der Sachen hat der eidgenössische Vorort zu Ende des verfloffenen Wintermonats sich bezogen gefunden, an die königlich französische Regierung die früheren dringenden Begehren um Wiederaufnahme der der Schweiz überhaupt und dem Canton Bern ganz besonders zur Last fallenden, aus Genèf reich in die Schweiz eingedrungenen Polen, oder doch um Gestattung eines Durchzuges derselben über französisches Gebiet zu wiederholen. Auf welche freundschaftliche und überhaupt sehr verdienstliche Weise diesem Begehren entsprochen worden ist, entnehmen die hohen Stände gewiß zu ihrem aufrichtigen Vergnügen der beiliegenden vom H. L. M. datirten Entscheidung des königlich französischen Vorkassiers in der Schweiz. Der Vorort beifügt sich, dieses wichtige Actenstück, welches eine hoffentlich baldige und befriedigende Erledigung der Angelegenheit der in die Schweiz eingedrungenen Polen zu versprechen scheint, fämmtlichen Ständeregierungen mit der dringenden Einladung mitzutheilen, dessen Inhalt sorgfältig zu würdigen und ibeers Ortes Mitem aufzubieten, damit die angebotene so sehr günstige Gelegenheit, wodurch die Schweiz von Einbrechlingen der Freiheit werden kann, deren längerer Aufenthalt des An-

terland in immer größerer Verlegenheit dringen müßte, ernährt, und somit dasjenige Ziel wirklich erreicht werde, auf welches hinzuarbeiten die hohe Tagelohnung am 8. Heumonath 1833 dem eigensinnigen Vorort den ausdrücklichen Auftrag erteilt hatte. Uebrigens künden wir diesen Anlaß, auch, Tit., unter Versicherung vollkommenster Hochachtung, sammt und in den Schatz des Allmächtigen zu empfehlen. Bürgermeister und Regierungsrath des eigensinnigen Vororts Zürich.“ (Folgen die Unterschriften). — Die dem Kreisfrieschen beigelegte Note des französischen Vorkassiers enthält die Anfrage, es habe die französische Regierung sich zum verstanden, denjenigen polnischen Flüchtlingen, welche sich nach England, Portugal, Aegypten oder Algier einschiffen wollen, nicht nur den Durchpaß durch Frankreich, sondern auch die Bekleidung der Reisekosten bis an den von Jedem auszuwählenden Ort seiner Bestimmung zu bewilligen. Der Herzog von Broglie wird ausdrücklich als der Urheber des diesfälligen Antrages genannt. Der Vorkassier bemerkt schließend, es sei dieses das letzte Mal, das Frankreich den polnischen Flüchtlingen die Vertretung seines Gebiets gestattet wolle; hoffen sie auf dieses Anerbieten, gleich früherer, von sich, so comme von spätern Concessionen seine Fede mehr frei. Dieses möge der Vorort den Regierungen der innädh beteiligten Cantone endlich zu bedenken geben. Die vorerwähnte Regierung hat nicht ermangelt, die Einladung durch ein am 26. d. d. in französischer Sprache abgefaßtes Schreiben zu bekräftigen und derselben nämlich zu bemerken, daß, wenn der Stand Herr sich zugehen sollte, zur Vollziehung des von Frankreich angebotenen Auskunftsmittele endlich Hand zu bieten, die aus einer solchen Ablehnung für die Eidgenossenschaft erwachsenden Nachtheile einzig ihm zur Last gelegt werden müßten. Zugleich hat die Regierung von Zürich beschlossen, von Ende November an die den Polen aus der hiesigen Staatscasse angewiesene Unterstützung aufhören zu lassen.“

**I e n t f e l a n d.**

Der Spenerer Zeitung wird aus Frankenthal vom 15. d. M. Morgens als bestimmte Nachricht mitgeteilt, daß H<sup>r</sup>. D<sup>r</sup>. Siebenpfeiffer in der Nacht vom 14. auf den 15. d. M. daselbst aus seinem Gefängnisse entkommen sei.

Am 22. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleihe	93 1/2
Staatsanleihe 1870/71	83 1/2
Staatsanleihe 1872/73	131 1/2
Staatsanleihe 1874/75	54 1/2

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Vilar.

Verleger: Anton Schaufel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oefferr. Beob. ist erschienen: Gemeinnützig und erheiternder Hauskalkender für das österr. östliche Kaiserthum, oder Gefellsch. Unterhaltungs- und Erlebens auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Teufelkuff: Plan der k. k. Hauptstadt Mailand. Kofket im geschmackvollen Umschlage, worauf der Kaiser. Adler mit allen öftr. Ritterorden abgebildet ist auf Druckpapier 4 fl. 30 kr., — auf Scheidepapier 4 fl. 30 kr. W. W.

# Deutscher Beobachter.

Sonntag, den 24. November 1833.

Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf o. Meeresspiegel.	Thermometer Stand.	Wind.	Witterung.
Vorläufige vom 22. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Vorher Nach. 27.568 27.500	Wärmer Nach. 28. 3 11 28. 3 3	+ 4.8 + 5.0 + 3.5	O.Ö. schwach. W.Ö. mittel. W.Ö. schwach.

## Spanien.

Durch einen Kurier sind in Paris Nachrichten aus Madrid vom 5. d. M. eingelaufen. Madrid war, diesen Nachrichten zufolge, vollkommen ruhig, und in Aragonien und Catalonien, durch welche der Kurier kam, fand er keine Hindernisse oder drohende Bewegungen. Die Madrid'er Zeitung vom 5. meldet, daß die Depeschen der Generalcapitaine von Andalusien und Granada, vom 30. October, jene Provinzen als vollkommen ruhig schildern. — Die Revista Española vom 3. November bemerkt, die Königin habe H<sup>rn</sup>. von Jea in seinem Cabinet im Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten besucht. Privatbriefe sehen bei, diese öffentliche Gunstbezeugung für den Premierminister habe große Sensation gemacht. — Das seit einigen Tagen verbreitete Gerücht, Carlos III. verlassene sich in Burgos, wird durch die Revista dahin berichtigt, daß in Burgos zwei große Gebäude in Vertheidigungszustand gesetzt worden seien, um während der Abwesenheit des Generals Carlosfeld eine Garnison dafelbst zu lassen. Dasselbe Blatt sagt, die Banden Melino's bereiten sich bis Lerma, sechs Stunden von Burgos, auf der Straße nach Madrid aus. Der Generalcapitan von Galicien, der nicht die ganze zu seiner Verfügung stehende Truppenmacht bedarf, ließ 2500 Mann einschiffen, um sie nach Biscaya zu senden. — Dagegen lauten die am 5. Morgens von Bayonne eingelaufenen Nachrichten fortwährend ungünstig für die Sache der Königin. Die Einnahme Jrens durch die Insurgenten bestärkt sie, und Carlosfeld hat keine Fortschritte gemacht, was ihm auch nicht wohl möglich ist, so lange Melino ihm im Rücken steht.

Das Bulletin du Soir vom 11. November gibt folgende Nachrichten aus Spanien: „Man hat Nachrichten aus Madrid bis zum 4. d. M. erhalten. Man versichert in dieser Hauptstadt, daß der General Carlos sich seiner Operationen begonnen und daß mehrere Dörfer, welche Merino aufbewahrt hatte, bereits die Autorität der Königin anerkannt haben. Mit Ausnahme der basiscischen Provinzen und eines Theils von Castilien, war Spanien vollkommen ruhig. (Doch schreibt man aus Valencia, daß sich einige schwache Banden in der Nähe dieser Stadt gezeigt haben). — Die Reformmaassregeln folgen sich fortwährend Schlag auf Schlag. Es ist eine Junta niedergesetzt worden, um die Erhebungung hinsichtlich der Wollhandels zu prüfen. Die Madrid'er Zeitung publicirt aus mehreren Decreten, die zur Verwirklichung und Verwirklichung der öffentlichen Unterhaltungskosten erlassen worden sind. — Am 1. d. M. bestand Don Carlos noch in Castellon, von einer kleinen Zahl von Spaniern und einigen Portugiesen begleitet.“

Im Journal des Debats vom 15. November heisst es: „Die Briefe aus Bayonne vom 9. d. M. werfen kein neues Licht auf die Fortschritte der Insurrection in Biscaya. Wir sind noch immer ohne Nachrichten über die Bewegungen des Generals Carlos. — Es herrscht Mäßigung in Navarra; aber die Rebellion zeigt sich dafelbst noch nicht unter einer sehr furchtbaren Gestalt. — In Navarra hat eine von Santon dre aufgeworfene, aus Linientruppen und Freiwilligen bestehende Colonne ein Corps von 1200 Carlissen vollständig in die Flucht geschlagen. (Stier unten das in Santander bekannte gemachte Vulkans). — El Paktor und General Carkaa sind noch immer in S. Sebastian eingeschlossen. — Da die Insurgenten bewaffnete Partien vom Biskop vor S. Sebastian geschickt haben, um diesen Platz von der Seefront zu blockiren, so soll die französische Regierung beschloffen haben, einige kleine französische Fregatten aus Bayonne in die dortigen Gewässer zu schicken, um die Communication dieser Stadt mit S. Sebastian herzustellen.“

Der Lloyd Français theilt folgendes Schreiben aus Bayonne vom 10. November mit: „Der englische Kriegsdrigg Nauticus ist nach Bilbao unter dem Vorwand geschickt worden, die englischen Interessen zu beschützen, in der That aber, um einen mit Waffen und Kriegsmunition beladenen Drigg aufzufangen, der aus dem Hafen von London angeblich nach Cornua spedirt wurde, dessen eigentliche Bestimmung aber Bilbao zu sein soll, um den dortigen Carlissen Kriegsbedarf zuzuführen. Die holländische Bräde über die Biskosia ist von den französischen Behörden besetzt worden, weil man befürchtete, daß die Carlissen sie in Brand stecken dürften. Ein französischer Posten ist zu ihrem Schutz auf der spanischen Seite aufgestellt. — Die Bergstrasse über Oléron ist noch offen; aber die französischen Gabinetssurere mit Depeschen nach Madrid werden jetzt zu Oléron, wegen der Einnahme von Tolosa durch die Insurgenten und wegen des Aufbruches, in dem sich diese ganze Gegend befindet, angewiesen, die Straße nach Verpagna einzuschlagen, und von da über Beretona und Saragossa, wo noch alles ruhig ist, ihren Weg nach Madrid zu nehmen.“

Die Centinelle des Pöprentz schreibt aus Bayonne vom 9. November: „Es heisst, der Herzog von San Carlos befindet sich unter den zu Erhebung angelommenen spanischen Blüchlingen. Zwei Compagnien des 24ten Regiments mit zwei Kanonen zogen diesen Morgen nach Erchie aus. Im Laufe des vorgestrigen Tages wurden Versuche gemacht, die Bräde über die Biskosia anzuzünden. Die Jäbder in Tolosa emancipirten Insurgenten betragt 3000 mit fünf Kanonen. Man sagt, General Carkaa habe alle Bedrohungen zu S. Sebastian abgelehnt, da er sich nicht auf dieselben verlassen konnte. Ein franzö-

Aus der Cabinetskanzlei, des Bapenne am vorigen Montag verließ, word in Villa Real angehalten, wo man ihm aus seine Papiere abnahm und sie verbrannte, ihm aber einen Empfangschein dafür gab. Man nahm ihm auch seine Uhr mit 800 Rr. in Gold. Er kam vorher Nachts nach Bapenne zurück. Ein Briefstauer von Madrid kam an demselben Tage hier an. Man hatte ihn auch mehrmals angehalten und gefoltert. Der heil. Geisttag ward am 4. November von den Insurgenten in Bilbao mit großem Enthusiasmus gefeiert. Doch bemerkte man eine Art von Unbehaglichkeit in der Stadt, es sind nur wenige Fremde da. Man hat den Insurgenten von Asipitia von Bilbao aus zwei Kanonen zugesandt. Nach mehreren Briefen aus Catalonien haben in dieser Provinz Bewegungen zu Gunsten der Constitutionellen Statt gefunden. Die Nachrichten aus Navarra sind nichts weniger als befriedigend. Zahlreiche Insurgententruppen durchziehen dieses Königreich; die Besatzung von Pamplona besteht aus etwa 500 Mann. Man läßt nur zwei Thore offen, und das umgebende Land scheint in Eilebnng. Eine Abtheilung von 1500 Mann ward nach Salas und der Umgegend unter dem Befehle eines Ritters des Santos-Ladron geschickt. Zu Elisondo, im Thale Basken, haben gegen 150 junge Leute zu den Woffen gegriffen, um, wie sie sagen, strenge Neutralität zu beobachten.

Die Centinelle des Pyrenées enthält auch folgendes Bulletin, das die Verbündeten von Santa der über eine Niederlage der Insurgenten zu Vargas, Palle de Toranzo, verlassen haben. Dos erlauchte Ayuntamiento dieser Stadt, im Einklang mit dem Militärgouverneur und dem Chef-Subdelegaten der Polizei, breitet sich, den Einwohnern bekannt zu machen, daß die Rebellen, welche es gewagt hatten, uns zu drohen, gestern Nachmittags in dem Dorfe Vargas völlig geschlagen wurden. 112 Gefangene, unter denen sich der Obrist Ibarrola, und die Ergänzten Savaria und Lopez befanden, überließ 60 Gefodtete, eine Fahne, mehrere Maulthiere und Waffen. — Dies ist das glückliche Resultat eines Kampfes gegen 1200 Rebellen, den die einzelne Colonne ausgehalten hat, deren Ansehn aus dieser Stadt ihr gesehen hat, und die aus der Compognie der Provinzialjäger, der Gebirgsjäger dieser Stadt und wenigen Reitern bestand. Sie bildeten im Ganzen nicht ein Drittel der Macht der Rebellen. Der Airade von Vargas von dem Thale Toranzo macht bekannt, daß er bei Besetzung des Schloßfeldes 150 Tode, worunter zwei Priester und eine Frau, gefunden habe. Die siegreiche Colonne hat weder Tode noch Verwundete. Folgende Personen befinden sich unter den Gefangenen: Oberst Don Juan Felipe de Ibarrola, Generalcommandant der Abtheilung, Capitän Don Enrieo Eavin, Capitän Don Pablo del Hagarrol, Commandant der Kavallerie, Lieutenant Fernando Gori, Lieutenant Matheo Samig Paragonia, Lieutenant Don Blas Fernandez, Don Andres Hernandez, die Ergänzten Don Rafael Sorabia und Don Danilo Lopez, Adjutanten. — Obigem Bulletin sagt die Centinelle bei: „Aus einem Privat-schreiben erfahren wir, daß die von Santa der ausgegangene Colonne nur 500 Mann hoel war. Der Oberst Inzarte befahl sie. Eine andere von dem Brigadier Martinez angeführte Bande von 150 Mann ward von demselben Orte nach Trasmiera, 2 Stunden von Santa der, getrieben und am 2. völlig geschlagen. Inzarte tödtete mehrere, machte 11 Gefangene und erbeutete 12 Pferde. 1000 Disarmer, die noch Santander süßen wollten, wurden zurückgeschlagen.“

Im Indicateur de Bordeaux vom 9. November heißt es: „Madrid genoss am 2. fortwährend der vollkommensten Ruhe. Was Saragossa betrifft, so versicherte Briefe, daß es, ehe er die Offensiv ergriffe, seine Arme auf 14 bis 16,000 Mann von allen Waffengattungen bringen will, und mit den angedrohtesten Vollmachten versehen, nicht bloß den Angriff dat, die Rebellen von Biscaja, Alava und Navarra zu wehren zu treiben, sondern auch die Revolte dieser Provinzen zu dämpfen, um die Privilegien zu vernichten, welche die Nationaleinheit, die man in Spanien einführen will, zerstört. — Wir haben dieses Gerüchtes bereits früher erwähnt, ohne ihm Glauben zu schenken; jetzt aber glauben wir, daß dies wirklich im Plane der Regierung liegt, die, wenn sie regieren will, die Vortheile einiger Provinzen dem Glück des ganzen Königreiches aufopfern muß. Im Ganzen sind die Nachrichten aus Spanien heute erubigender. Triarte's Sieg (bei Santagari) ist ein Erfolg für Pastors Niederlage.“

In einem Schreiben aus Bapenne vom 8. (im Constitutionnel) heißt es: „Nichts Neues von der Gränze, außer daß Saragossa Unthätigkeit durch die Aussagen eines Reisenden, der Burgos anlangt verlassen hat, vollkommen erklärt wird. Der in dieser Stadt herrschende Geist ist sehr schlecht, so daß die Anwesenheit dieses Generals und seiner Truppen durchaus nothig ist, um den Ausbruch des Aufstandes zu verhindern. Dasselbe ist in Navarra der Fall.“

#### Portugal.

In einem Schreiben aus Elfasa von vom 26. v. M. (in der Times) heisst: „Da die vormaligen Mitglieder der Tabakmonopols die vertragsgemäße Entschädigung ihrer vielen verjährlichen Zahlung an die Schatzkammer verweigerten, so wurde der ganze Vorrath an Tabak und Gerbstoffen in ihren Waarenhäusern von der Regierung mit Beschlag belegt, und gegen sämtliche Teilnehmer des Vertrages, deren Haupt der abwesende Johann Paul Cordeiro ist, ein sehr strenges rechtliches Verfahren eingeleitet. Man beschuldigt das Ministerium, es habe sich bei der Verfolgung seiner Ansprüche gegen die Contrahenten nicht ganz von der Gerechtigkeit leiten lassen, und der Herzog von Tapa hat an den Herzog von Braganza einen Brief gerichtet, der ausgesprochenemmaßen diesen, außerdem aber auch noch andere Gegenstände von Wichtigkeit betrifft, und schließlich dem Regenten empfiehlt, den Staatsrath zu versammeln, „damit es nicht in der Welt ruhmbar werde, daß seine Regierung sich nur wenig von dem Vorbilde der Schändlichkeit, d. h. von jener seines Bruders Dom Miguel, unterscheide.“ Die Klostern zu Maria, Himmelfahrt und S. Vendo da Saude sind durch Sprüche des (ganz aus Geistlichen zusammengesetzten) höchsten Hofrathes aufgehoben, und das Eigenthum dieser unterdrückten Anstalten, nach einem Decrete Dom Pedro's, folgendermaßen vertheilt worden: das Silbergeschloß der Kirchen wurde an die Priorate, die Bücherbibliotheken an „öffentliche Bibliotheken“, das Hausgeräthe den bürgerlichen und Militärschulen, und ihre übrigen Besessungen an Häusern, Ländereien oder an beweglichen Gütern dem Staatsfchatz zugesprochen, um von der Regierung zu frommen Zwecken verwendet zu werden. Da ferner in dem Spruche des Hofrathes das wohlgegründete Recht der vertriebenen Mönche auf lebenslänglichen Unterhalt anerkannt ist, so wurde mehreren mit Namen aufgeführten Klöstergeistlichen ein von der Schatzkammer zu zahlendes Tagelohn von 1 Thil. 6 Pence bis 2 Thil. 4 Pence auf so lange bewilligt, bis sie durch irgend ein Beneficium

oder eine Aufstellung entschädigt werden, in welchem Falle die Pension gänzlich aufhört. Nichtsdesto weniger wurde einigen von ihnen die Verbindlichkeit angeschlossen, „pro benefactoribus in genere“, wie sich das von irgend einem Papste ihrem Kloster bewilligte apostolische Erbre ausdrückt, nämlich 60 Messen zu lesen. — Sir J. Campbell wurde im Prisen-Gerichtshof vor einigen Tagen als Zeuge vernommen und erklärte im Verlauf seiner Aussage, er habe Dom Miguel gerathen, eine Amnestie zu bewilligen, und hätte dieser Prinz seinen Rath befolgt, so würde er in diesem Augenblicke anerkannter König von Portugal seyn; sofort ging er unausgesprochen in eine Vertheidigung seines eigenen Benehmens während des gegenwärtigen Bürgerkrieges ein, sagte, er sei dem portugiesischen Volke sehr zugethan, und deshalb, und weil nach seiner Meinung eine unbeschränkte Regierung den Bedürfnissen und Interessen desselben besser als irgend eine andere entspreche, habe er, jedoch nur als Beirathmann, Dom Miguel unterstützt; nachdem jedoch Dona Maria als Königin von Portugal von seinem eigenen Souverän factisch anerkannt sei, so glaube er nicht länger an dem Kampfe Theil nehmen zu dürfen, und bitte daher um seine Pässe zur Rückkehr nach England.“

Der Morning Herald meldet aus Lissabon vom 2. November: Der englische Kriegsbesatz Bravelles am Donnerstag hier von Cadix ein, und hat auf seinen Faher Lagos berichtet. Das Gland des sogenannten Oeres soll wegen Mangels an Lebensmitteln, in Folge der langen Belagerung, sehr groß seyn. Es ist zu hoffen, daß die kaisere Belagerung von Bagos, welche unter so vielen Entbehrungen und Schwierigkeiten so lange ausgehalten hat, bald weitere Unterstützung erhalten werde. Die regelmäßigen Truppen, welche Dom Miguel im Süden des Taio, in Almerim und der Nordhälfte stehen hat, betragen keine tausend Mann Infanterie und Keiterei, wir Anfangs angegeben wurde, sondern Berichten aus Aldea Gallaga zufolge scheint ihr wirklicher Bestand nicht über 300 Fußgänger und 40 Reiter zu betragen.“

Was aber die in Lissabon betreffende Unzufriedenheit mit dem Ministerium bereits gemeldet worden, bestätigt sich durch die neuesten in England angekommenen Briefe aus dieser Stadt. — Man spricht jetzt von einem politischen Clubb, der sich in Lissabon gebildet habe, und öfters Zusammenkünfte halten soll. Er besteht meist aus solchen, die mit der bestehenden Ordnung der Dinge unzufrieden sind, unter denen sich auch sehr angesehene und hochgeachtete Personen befinden dürften. Bei den Versammlungen werden, wie man behauptet, sehr ungemessene Reden gegen den Herzog von Braganza geführt; namentlich scheint man sehr erbittert über die Entlassung der Dona Leonor da Camara, bisherigen Erzieherin der jungen Königin. Was es mit dieser Dame für ein Verhältniß haben mag, scheint noch zweifelhaft. Die Wirth wollen den Grund ihrer Entlassung in gewissen Hofintrigen finden, ihr selbst im Cabinetssalon bedeutenden Einfluß gewonnen haben sollen, während Andere behaupten, die Dona Leonor habe sich durch Diktatorie die Unzufriedenheit des Herzogs von Braganza zugeeignet.

Der Courrier erklärt sich in der Versicherung mächtig, daß die Entlassung der oben erwähnten Dame nicht durch die religiösen Ansichten derselben, sondern durch einen ganz andern Grund veranlaßt worden sei. „Dona Leonor da Camara und Dona J. Brasco, beides Kammerfrauen, nebst Capitän Paereiras, einem der Lehrer der Königin, und verschiedenen andern Personen, zusammen acht an der Zahl, wurden,“ so sagt das genannte Blatt, „wegen ihrer Intrigue verab-

schiedet, wie sie an Hofen oft vorkommen, und besonders an dem in Lissabon. Die verabschiedeten Personen werden sämmtlich als gute Portugiesen geschildert, die sich der brasilianischen Partei und der Vermählung der Königin mit dem Herzog von Endenbergs ein wenig widersetzen. Man betrachtet diese Entlassung daher als einen Beweis von dem zunehmenden Einfluß der Brasilianer und der Kaiserin in dem Rathe Dom Pedro's. Dona Leonor hat, wir wir hören, als sie den Lissaboner Hof verlassen, die Pension von 400 Pfund, wofür sie Ansprüche hat, abgelaufen.“

Aus dem Cumlars vorerwähnten Papiere Dom Miguel's lernt man die neue Zusammensetzung des Ministeriums kennen. Kriegsminister ist S. A. Courago; Minister der auswärtigen Angelegenheiten der Herzog v. Laforne; Obersteinshaber M. Dona Id; Lemos Gouverneur von Minas n. f. w.

Der Globe vom 13. November enthält folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: „Es ist sicher, daß ungeachtet der Siege, die Dom Pedro erfochten, ungeachtet er zur See Herr ist, und sich im Besitze der Hauptstadt und der ersten Handelsstadt des Landes befindet, während Dom Miguel aller fremden Hüfe gänzlich entbehrt, der Erfolg der Sache der jungen Königin in den Provinzen unsern Hoffnungen keineswegs entspricht. Ihre Sache ist zwar nicht schlechter geworden, im Gegentheil besser, aber Dom Miguel hat noch immer einen festen Fuß in einem großen Theile des Landes, besonders da, wo keine Truppen sind. Die Schuld, weshalb die Sache der Königin so langsam vorwärts geht, wird von Vielen den gewaltsamen Maßregeln der Rathgeber Dom Pedro's beigemessen, die, während sie außer Stande sind, sich selbst außer dem Bereiche ihrer Kanonen Behorsam zu verschaffen, oder ihre Anhänger zu beschützen, alle Institutionen, Gewerbe und Wohnheiten des Landes, die sie nur irgend mit einem Decrete erreichen können, über den Haufen werfen. Es ist allerdings schwer zu sagen, welchen politischen Gang die portugiesische Regierung in den obwaltenden Schwierigkeiten einschlagen sollte; so viel ist jedoch gewiß, daß es unmöglich Vortheil bringen kann, das portugiesische Volk in der Meinung zu befähigen, daß der Sieg der Königin die Regierung in ihre Hände gewaltsamer Theorien und Temperamente liefern würde. Der Begriff, den man sich von der Regierung nach ihren Handlungen zu machen berechtigt ist, muß, wie wir befürchten, ihre Gründe zur Verweigerung bringen, ohne die Zahl ihrer Freunde zu vermehren.“

Frankreich.

Der Moniteur enthält eine königliche Ordnung in 32 Artikeln, worin die Vereinigungen der Comais im Verdiktur zu der königlichen Marine bestimmt sind.

Die Redaction der Zeitung kündigt ihren Lesern an, daß vom 17. d. M. ab, alle Sonntage mit der Zeitung ein Beiblatt ausgegeben und von den öffentlichen Anstalten in den Straßen der Hauptstadt für 10 Centimes verkauft werden würde; am jedem Fünftens von beiden Seiten des Titels vorzubringen, werde daselbst abgehandelt werden. Für die auswärtigen Abonnenten der Zeitung wird dieses Beiblatt, das vornehmlich den „politischen Associationen und den arbeitenden Classen“ gewidmet ist, auf 12 Fr. jährlich festgesetzt.

Am 14. November 5 Percents Fin Comant geschlossen in 102 Fr. 25. Percents Fin Comant geschlossen zu 74 Fr. 75. — Am 15. November 1 1/2 Uhr. Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 10. 3 Percents 74 Fr. 50.

Belgien.

Gleich nach Eröffnung der Session der belgischen Kammer beschäftigt sich der Senat mit Reorganisation



# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 25. November 1833.



Metereologische Beobachtungen.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf o <sup>o</sup> Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
den 23. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.413 289. 28. 40 27.52 28 2 7 27.478 28 2 10	+ 2.8 + 10.5 + 5.0	S. NW. S. (Schw.) S.	Mehl. Weiten. Heiter.

## Spanien.

Die Pariser Blätter vom 16. d. M. bringen nichts Neues aus Spanien, als was schon nach den gestern mitgetheilten Nachrichten aus den Madrider Zeitungen bis zum 5. d. M. bekannt ist. Der Courier Français sagt: „Wir haben die Madrider Zeitung vom 5. November und die Revista Española vom selben Tage erhalten. Die Regentin erläßt fortwährend Decrete Schlag auf Schlag; sie ernannt Commissionen, um sich mit einer neuen Organisation der Gerichte, des Handels mit Wollenzugungen etc. zu beschäftigen. S<sup>te</sup> Isabella scheint dem Publicum eine Anzahl von Projecten zu Administrazione Reformen vorweisen zu wollen, um die in seinem Manifeste ausgesprochenen Abneigung gegen politische Reformen vergessen zu machen, und den Glauben zu erregen, daß Spanien unter dieser Form von souverainen Decreten mehr erreichen dürfte, als man von constitutionellen Institutionen fordern konnte. Wir wissen, ob die Freiheitspartei die Compensation genügend finden werde. In dem gegenwärtigen Augenblick gibt es etwas Wichtigeres zu thun, als Maßregeln über die Gerichte, oder über den Handel mit Wollenzugungen zu treffen. Die Regierung der Königin sollte zuvordräft ihre Feinde zu überwindlichen suchen; ein Vultum von Castelfield wäre mehr werth, als alle Decrete und alle Commissionen von der Welt; leider sagt uns die Madrider Zeitung kein Wort von diesem General, und da er, nach so langem Jögern, noch immer nicht agirt, ist man wohl berechtigt zu glauben, daß die Anklagenhülle seiner Strafrechte ihn daran hindert.“ — Ein Schreiben aus Madrid vom 5. November (im Messager) meldet, daß die Guerrillas des Merino sich Segovia's bemächtigt haben. Segovia liegt drei Tagesreisen weit von Madrid und hat eine Artilleriebatterie in ihren Mauern. Wenn die Guerrillas sich dieser Stadt bemächtigt haben, muß Verrath von Seite des Commandanten dieses Platzes statt gefunden haben, denn Segovia hat ein festes Schloß, welches, auch mit einer schwachen Besatzung, im Stande seyn würde, die Guerrillas des Merino in Schach zu halten. Segovia liegt auf der Straße von Madrid nach Valladolid, auf der Nordseite der Sierra de Guadarrama.

Die neuen Pariser Blätter vom 16. d. M. theilen ein aus Valencia de Alcantara (in Spanien) vom 6. October datirtes Manifest des Infanten Don Carlos mit, dessen Schicksal wohl zu bemerken seyn dürfte. Der National äußert sich darüber folgendermaßen: „Einige Journale haben schon geklagt von einem Manifeste des Don Carlos geschrieben. Es sollte über London gekommen seyn und unter Judenten die Erinnerung des (funfzehnjährigen) Sohnes dieses Infanten zum Ge-

neralissimus der königlichen Armees enthalten. Man hat auch aus allerdings geklagt ein ziemlich langes Aetenstück, aus Valencia de Alcantara vom 6. October datirt, und mit der üblichen Formel Yo el Rey (Ich der König) unterzeichnet, mitgetheilt, warum Carl V. sich an die Spanier wendet, um sie anzusprechen, sich an der seiner einzig legitimen Autorität zu sammeln, worin er ihnen die unerschöpfliche Unterstützung der Nationalen verspricht, und sie von der bevorstehenden Gefahr des Prinzen von Asturias, der zur Würde eines Generalissimus erhoben wird, in Kenntniß setzt. Da uns aber nichts die Authentizität dieses Documentes verbürgt, und das Publicum nur im Falle es echt wäre, Interesse daran nehmen könnte, wollen wir ihm, bis wir nähere Aufschlüsse darüber erhalten, die Lectur des neuen Manifestes des Don Carlos, oder vielmehr die lange und triviale Diatribe gegen den revolutionären Geist, die man neuerdings unter seinem Namen in Umlauf setzt, ersparen.“

Nach Briefen aus Vaponne (in Pariser Blättern) fürchtet man, daß die Insurgenten, welche jetzt nicht mehr von der Seite von Tolosa zu befürchten haben, den Angriff erneuern werden. Auf dem Rückzuge von Tolosa sind fünf Offiziere und einige Soldaten zu ihnen übergegangen. In Navarra streifen etwa 3000 Insurgenten; Pamplona hat nur 1000 Mann Garnison; die waffenfähigen Einwohner haben sich fast alle entfernt, um bei den Carlischen Partei zu nehmen. Die Insurgenten haben Zöllhäuser in Urdach und Roncesvalles eingerichtet; man fürchtet, sie werden bald den Zug über Aragonien versetzen; sie verbrennen viele Zöllhäuser, und schreien überhaupt das System zu haben, die Communicationen zu erschweren. Unter den Truppen der Regentin jezt sich noch immer keine Bewegung; man sagt, sie wollten sich erst des Plazetes Merino entledigen. Die Regentin gibt Anordnungen, und sendet zugleich geheime Befehle, den Emigranten die Pässe zu verweigern.

Der Indicateur de Bordeaux vom 12. November widerspricht der verbreiteten Nachricht, daß El Plator während seines Auszuges nach S. Sebastian schwer verwundet worden sei.

Die Madrider Zeitung vom 2. November meldet: „Man erzählt so eben, daß ein bei der englischen Gesandtschaft angestammener Ritter, der von London am 24. und von Paris am 29. October abgereist ist, Briefe des künftigen Majestäts an die Königin, Regentin in Bezug auf das Vinkirichen des Königs Ferdinand VII. und zugleich Glückwünsche für die Thronbesteigung seiner Tochter und neue Verabredungen schreiben für den Ritter Wilms als außerordentlichen Gesandten, und bevollmächtigten Minister S<sup>te</sup>. künftigen Majestäts bei der Königin Donna Isabella II., überbringt. — Am 1. November ist S<sup>te</sup>. Excellenz der Herzog von Castro Zorri-

no am Hofe angekommen, um von seiner Strik als Capitän der Heilwärtigen Briss zu nehmen. — Dieselbe Zeitung berichtet, daß man aus den verschiedenen Provinzen die betriebsgradigen Nachrichten über die Entlassung der königlichen Freiwilligen erhalte, die überall ohne Hindernisse und sehr leicht vor sich gehe.

Die Madrid'sche Zeitung vom 2. November meldet auch, daß die Gesundheitsunta von Cadix das Dasein der Cholera in dieser Stadt erklärt habe.

Wohlfriedens ist der vollständige Inhalt des (in unserm Blatte kurz erwähnten) Amnestie-Decretes, auf das wir uns so sehr zurückkommen zu müssen glaubten, als die darin vorstehenden Namen in der Uebersetzung der Pariser Blätter theils unvollständig, theils ganz entstellt gegeben worden waren: „Als Ich während der ersten Anarchie Meines königlichen Gemahls mit der Rettung der Staatsverhältnisse beauftragt war, gerühte Ich im Einklange mit Meiner ausdrücklich höchsten Willensmeinung unterm 15. October voriges Jahres das Decret Schuf eines allgemeinen Amnestie für alle diejenigen zu erlassen, die sich vorwärts durch was immer für Staatsvergehungen den Unwillen der Regierung zugezogen hatten. Von dieser Gnade waren damals in einzig besondere Fälle perwiderter Personen ausgenommen worden. In dem erdarmungslosen Gemüthe des höchstseligen Königs regte sich jedoch unausgesetzt Seine angehammte Milde und sparte ihn an, den Schicksal des Vergessens und Vergabens über die Auszubereiten, welche das Mißgeschick gehabt hatten, auf irgend eine Weise in die früheren Anarchie verwickelt zu werden, so weit als es nur die Zeitumstände und die Beschaffenheit ihrer feierlichen Aufsehung gestatten würden. Der hochbegabte Monarch hatte auch wirklich in der letzten Zeit Seines kostbaren Lebens bereits den Entschluß gefaßt, die Fesseln des Vaterlandes einer bedeutenden Anzahl adäquater verbannter Spanier wieder zu öffnen, von denen während ihrer Auswanderung beobachteten Tugend Er zuverlässige Kunde hatte, und Er schied sich in Seiner väterlichen Liebe an, diese Wohlthat Allen angedeihen zu lassen, welche sich durch ihre Handlungen derselben nicht unwürdig machen würden. Da Ich nun in gerechter Verehrung des unvergesslichen Andenkens Meines erlauchten Gemahls die großmüthigen Absichten, die Er in Ansehung derjenigen, welche sich Sein höchstes Wohlwollen wieder erworben hatten, geübt hatte, zu erfüllen und die feierliche Proclamation Meiner verstorbenen Tochter, der Königin Dona Isabella II. durch einen Meinem Herzen wohlthuenden Act der Gnade zu setzen wünschte, so spreche Ich durch gegenwärtiges Decret nachbenannte vormalige Deputirten in der Cortes von allem und jedem gerichtlichen Verfahren gegen sie wegen ihres ehemaligen politischen Vergehens frei, und ertheile Ihnen die Erlaubnis, in den Schoß der Ibrigen zurückzukehren, den Besiz ihres Vermögens oder die Ausübung ihrer früheren Geschäfte wieder anzutreten, das Genußes aller früheren Rechte, Grade und Würden, so wie der Gnadenbezeugungen, deren sie sich von Seiten Meiner Regierung würdig machten. Diesem, theilhaftig zu werden: Don Augustin Arguells, D. Alvaro Gomez Becerra, D. Angel Saavedra, D. Antonio Perez de Miera, D. Antonio Velasco, D. Constanza Valdes, Don Diego Gonzalez Luvio, D. Dionisio Valdes, D. Domingo Ruiz de la Vega, D. Felipe Bauza, D. Gregorio Saenz de Villaverde, D. Josef Moure, D. Josef Murto, D. Juan Oliver, D. Manuel Herrera Sukamante, D. Manuel Florente, D. Manuel Sierra, D. Mariano Sagasca, D. Mateo Apillon,

D. Mateo Seoana, D. Martin Serrano, D. Miguel de Alada, D. Pablo Montefino s, Don Pedro Albaro Gutierrez, D. Pedro Barrios, D. Pedro Juan de Salas, D. Pedro Serrano, D. Ramon Aban, Don Xanona Gil de la Cruz, D. Rodrigo Valdes, D. Valle und D. Vincente Salas, von denen ruhiger und legaler Betragen Ich Mich versichert halte. — Durch vorstehende namtsliche Bezeichnung bin Ich jedoch keineswegs gesonnen, die übrigen von gleicher oder verschiedener Kategorie (von dieser Gnade) auszuscheiden, denen Ich vielmehr dieselbe Gnade angedeihen lassen werde, wenn sie Mir das Vertrauen einflößen, daß sie den Gehorsam und Friedfertigkeit, deren das Volk zu seiner Ehre und die Regierung so sehr bedarf, um sich ohne Hindernisse dem Wirken für die Wohlfahrt der Nation widmen zu können, sich bewahren werden. Es wird stets Mein inbrünstiges Wunsch sein, daß Mir die bringende Nothwendigkeit, für die Sicherheit des Staats zu sorgen, gestatten möge, alle Spanier, welchen ihre früheren politischen Vergehungen immer gewisser fern mögen, um den Ideen Meiner erlauchter Tochter zu versammeln. Von der königlichen Regierung eigenhändig unterzeichnet. Im Palast, den 23. October 1833. An den ersten Staatssecretär, Präsidenten des Ministerrathes.“

### Frankreich.

Das Journal de Paris vom 16. November enthält über die Coalition der Handwerker folgenden Artikel: „Unter den Gefühlen und Arbeiten von allen Handwerkern ist seit mehreren Monaten von den Feinden unserer Institutionen eine Coalition nach der andern gestiftet worden. Es scheint, daß die Anarchisten ihr Augenmerk vorzüglich auf die Unordnungen, welche durch die Meuterei der Bäckergesellen entstehen konnten, gerichtet hatten, weil durch die Unterbrechung dieses für den Mundbedarf wichtigsten aller Gewerke die Bevölkerung der Hauptstadt, und insbesondere der von der Handarbeit lebende Theil derselben für den Augenblick einigen Entbehrungen hätte ausgesetzt werden können. Eine künstlich erzeugte Nothwendigkeit von einigen Tagen, und die dadurch entstehende Bedrängnis der gemeinen Leute würde für diejenigen, welche den Flor des Handels und der Gewerbe mit Verdruss und schreien Augen ansehen, Wasser auf die Mühle gewesen; die Anführer dieser Coalition haben auch nichts verabsäumt, um selbe allgemein zu machen und ihnen einen politischen Charakter zu verleihen. Troz der Erhöhung des Tagelohnes, welche von den meisten Bäckernmeister ihren Gesellen bewilligt worden war; Troz der stiefertesten Absichten der großen Mehrheit der Gesellen, wurde von Seiten derselben unter ihnen, welche Mitglieder von Volksgesellschaften sind und ohne Zweifel ihrer Lösung vom Comité Directeur empfahlen, unablässig auf die Stiftung anarchischer Vereine unter denselben hingearbeitet. Es wurden nadeliche Umgehungen unternommen, um die Arbeit bei den Bäckern zu unterbrechen; gegen diejenigen Gesellen, welche sich weigerten, gemeinschaftliche Sache mit den Dählern zu machen, wurden Drohungen ausgeflohen und sogar thätliche Mißhandlungen an denselben verübt. Solchergehalt hatte eine Handvoll von Leuten. Die wegen ihres lieberlichen Lebenswandels berüchtigt sind, mit Hülfe dieser kräftigen Handlungen dahin gebracht, alle Brotebäcker der Hauptstadt in Beforsam und Verwirrung zu kürzen. Am 12. D. hatten sich 600 Bäckergesellen bei der Barriere Mont-Parnasse versammelt, um sich über die Mittel zu verständigen, wie in allen Bäckereien mit Einem Male die Arbeit eingestellt werden konnte; diese Versammlung war-



de aber durch Polizeicommissäre, die mit Beschoßbescheiden und Anweisungen auf gerichtlichen Befehl versehen waren, auseinander getrieben und mehrere von den Widerständigen festgenommen. Dieser Maßregel ungeachtet versammelten sich dieselben Erstens ungefähr 250 Köpfe stark am 11. an demselben Orte und zu gleichem Behufe, wurden aber ausseramtlich eines gerichtlichen Beschoßes eingesperrt und zum großen Vergehen des Publikums, welches diese lärmenden Versammlungen mit Besorgnis sah, und die Mittel, welche angewendet werden, um selben ein Ende zu machen, auf Entschädigung billigte, nach der Polizeispectur gebracht."

Das Journal de la Debat vom 16. d. M. sagt: "Vier freigeschickte Ausrückungen haben Befehl erhalten, den Hafen von S. Sebastian zu deduciren."

Im Monat er heißt es: "Der zu Ende des letzten Sommers gebildeten Manöverlager haben Anlaß zu Beobachtungen gegeben, die beweisen, wie sehr das Lager der Gesundheit der Truppen zuträglich ist. In dem Lager von St. Omer, Wattignies und Tournay war die Zahl der in drei Späthern behandelten Leute nur ungefähr  $\frac{1}{100}$  während sie im Durchschnitt bei den Garnisonen in Friedenszeit  $\frac{1}{2}$  ausmachte. Die Lager von Compigne und Lannoy lieferten fast eben so betrübende Resultate. Das Verhältniß der erkrankten zum effectiven Bestande war  $\frac{1}{100}$  bei dem ersten  $\frac{1}{100}$ . Diese aus der allgemeinen Bewegung der Späther gezeichneten Resultate sind in oekonomischer Hinsicht wichtig; aber sie sind noch mehr in Bezug auf das Bestehen und die Gesundheit der Soldaten. Man darf sich hauptsächlich den geringsten Leiden der Lager auszuweichen, der für sie eine wahre Gymnastik sind, so wie den regelmäßigen Gewohnheiten, denen sie sich unterwerfen müssen, und die sie von den nur zu häufigen Excessen der dem möglichen Garnisonleben entfernen."

Das Wahlcollegium von Villeneuve d'Agay wählte am 7. November den Baron Lacaze, Kandidaten der Opposition, mit 175 Stimmen zum Deputirten. Sein Gegner, H<sup>r</sup> Guillaume, hatte 116 Stimmen erhalten.

Am 14. d. M. erschien H<sup>r</sup> Kaspall, Mitglied der Association für die Freiheit der Presse, vor den Pariser Rissen unter der Anklage, in einer öffentlich gehaltenen Rede zum Haß und zum Unfug der Regierung aufgereizt zu haben. Er erklärte bei der Frage um Namen und Alter, er sei 36 Jahre alt, wohne seit fast den Jahren in der Horte, in den Gefängnissen von Versailles oder in St. Pelagie. H<sup>r</sup> Kaspall verteidigte sich selbst. Die Jury sprach ihn frei, er ward aber weichen anderer auf ihm bestehender Anklagen im Gefängnis zurückgeführt.

Der Nation schreibt aus London vom 9. November: Der Krieg gegen, der kürzlich nach Bugia mit einer Ladung Schießpulver und Patronen abgefertigt war, hat sich auf unsere Rede vor Anker gelegt. Man erzählt durch dieses Schiff, daß man am 31. October eine große Bewegung unter den Gadabien beobachtet hatte. Man glaubte an einen Anfall zu bemerken, daß sie die Abfälle hätten, einen Handstreich auf die Stadt zu versuchen, da sie von den Einwohnern im Inneren vertheidigt zu sein schienen. General Trivet, von denen feindlichen Demonstrationen benachrichtigt, und fürstend, überreicht zu werden, denachrichtigte den Commandanten der Expedition, daß er sich entschlössen habe, am folgenden Tage den 1. November den Feind, der in beträchtlicher Macht vorhanden sei, anzugreifen, und daß es dazu die Mithilfe der Marine wüßte, welche es ihm ohne Beschränkung, ein das Gefährde von dem Feuer der Feinde zu beden. Diese Boote, ganz von gepanzerten Offizieren besetzt, fuhren an dem Gefährde

auf und nieder, und als am 1. des Kampfs zwischen untern Truppen, die am Morgen von Bugia ausgingen, und den Arabern, die sich in der Ebene versammelt hatten, begann, sagte ihnen das Feuer der Boote an der Küste unendlichen Schaden bei. Es wurden mehrere Matrosen dabei verwundet, unter andern H<sup>r</sup> Durand, Brigadierleutnant, von dem Trigg, der in den Arm geschossen wurde."

In der Sitzung der Akademie der Wissenschaften am 11. November zeigte H<sup>r</sup> Navier von Seite der H<sup>r</sup> Drumei, Ingenieurs des Tunnels unter der Themse, an, daß die englische Regierung die Fortsetzung dieser Unternehmung beschloß, und die nöthigen Fonds dazu bewilligen werde.

Am 15. November 5 Percents fin Courant geschlossen zu 102  $\frac{1}{2}$  Jr. 35. 3 Percents fin Courant geschlossen zu 75 Jr. 5. — Am 16. November 1  $\frac{1}{4}$  Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Jr. 30. 3 Percents 76 Jr. 15.

#### Vereinigten Staaten von Nordamerika.

Eine Streitfrage, die für die Union von Nordamerika nicht minder wichtig zu werden droht, als der glücklich beizulegende Tarifstreit, hat sich seit Kurzem in den vereinigten Staaten erhoben. Bei der letzten Präsidentenwahl hatte General Jackson einen mächtigen Widerstand von Seite der Nationalbank erfahren. In der Session von 18 $\frac{1}{2}$  ging im Congress eine Bill wegen Erneuerung des Bankprivilegiums durch; der Präsident aber erklärte, nie mehr in die Fortdauer dieser oder einer andern ähnlichen Anstalt willigen zu wollen, und schied der Bill sein Veto entgegen. Die Bank scheint nun, um sich an dem Präsidenten zu rächen, und zugleich die Erneuerung ihres Briefes (der im Jahre 1836, also vor dem Ablauf von Jacksons zweiter Präsidentenschaft, erlosch) zu führen, seiner Wiederwahlung aus allen Kräften entgegenzuarbeiten zu haben. General Jackson hat wenigstens zu Ende September eine Darlegung ihres Verfahrens bekannt gemacht, in welcher der Bank zu Laß gelegt wird, daß sie die in ihrer Verfügung stehenden Fonds auf die auffallendste Weise zu Wadumtreiben und Verschönerungen benützt habe. So z. B. habe sie, obgleich ihr Privilegium dem Erlöschen nahe, und die Bank wisse, daß die Regierung ihre Deposita zur Abzahlung der Staatsschuld zu benutzen bräuhet, ihre Darlehen innerhalb der letzten anderthalb Jahre von 41 auf 70 Millionen Dollars vermehrt, mit keinem andern Zweck, als einen großmöglichen Theil der Nation unter ihren Einfluß zu bringen. Mehrere bedeutende Summen seien unter ganz ungewöhnlich günstigen Bedingungen an Zeitungsabräuungen vertheilt worden. Durch Zeitungsartikel und Ausfertigungen habe der Bank das Volk für ihre Interessen zu stimmen, und die Betheiligten durch die Aussicht auf gänzlichen Ruin zu ängstigen gesucht. Im Fall General Jackson wieder gewählt würde, eine Summe von 15,000  $\frac{1}{2}$  St. sei direct zum Ankauf von Banknoten und Zeitungen oder für die Aufnahme von Briefen verwendet, und eine eben so bedeutende Summe zu Verschönerungen angewendet worden. Ferner wisse der Präsident der Bank vor, sie habe, als er gewußt, daß die Regierung ihrer bei ihr niedergelegten Gelder zur Begabung ihrer holländischen und englischen Gläubiger im Jahre 1832 bedürftig sein würde, diese Gläubiger vermocht, ihre Obligationen erst ein oder zwei Jahre nach erfolgter Aufhebung von Seite des Schatzes zu präferiren. Dadurch würde die Bank im Vortheil der Gläubiger gebildet sein, und zwar die Interessen an die Gläubiger bezahlt haben, das Capital aber hätten diese von der Re-

gierung zu fordern gehabt, welche, falls die Bank fallirt hätte, genöthigt gewesen wäre, die Summe zweimal zu bezahlen. — Aus diesen und anderen Gründen hat der Präsident sich nunmehr bewegen lassen, sämtliche Depositionen der Regierung aus der Bank zurückzuziehen. Diese Maßregel hat ungewöhnliches Aufsehen erregt; ein großer Theil der Presse, namentlich die im Interesse der Bank schreibenden Zeitungen, gerien dieselbe als willkürlich und dictatorisch an; in den öffentlichen Meinung aber scheint General Jackson, wenigstens in einigen Theilen der Union, dadurch eher gewonnen als verloren zu haben, und seine Wiedererwählung gesichert zu seyn. Die Sache wird dadurch wichtig, daß sie in einen förmlichen Kampf zwischen dem Präsidenten und den Geld- und Bankinteressen des Landes überzugehen scheint.

#### Großbritannien und Irland.

Die Brandlegungen scheinen in den südöstlichen Grafschaften Englands auf eine betragswerthe Weise zuzunehmen. Besonders in der Grafschaft Norfolk kommen alle Nacht Feuersbrünste vor.

Consols am 14. November 87½; am 15. November 88½.

#### Niederlande.

Das Amtseidamer Handelsblad meldet aus dem Haag vom 16. November: Man glaubt hier allgemein, daß H<sup>o</sup>m. Debel neue Institutionen übermachen werden sollen, und daß man mit Abänderung derselben nur noch auf die Entscheidung des Bundesrathes und des Herzogs von Nassau in Bezug der luxemburgischen Gebietsabtretung wartet. Es scheint, daß erst ganz kürzlich den Bundesrath in dieser Richtung Vorstellungen gemacht wurden, ob man gleich zu London glaubte, wie aus der Zusammenkunft der Conferenzmitglieder vom 2. November hervorzugehen scheint, daß dies schon sehr frühe geschehen sei. — Wie man wissen will, wird die Conferenz nicht eher ihre Arbeiten wieder aufnehmen, als die Entscheidung des Bundesrathes und der Ägnaten des Hauses Nassau officiell bekannt gemacht worden. Unser Cabinet hat sich seitwährend der günstigen Bestimmungen der drei nordischen Hölse zu erheuen. Man behauptet, daß die Gesandten von Oesterreich und Preußen aufs Neue der Conferenz auf mildere Bedingungen für uns antragen werden; auch versichert man, daß der König dem Fürsten von Schwarzburg bei seiner Adresse ein Memorandum eingehändigt, welches in Berlin eine günstige Aufnahme gefunden haben soll.

#### Belgien.

Die Repräsentantenkammer wählte in ihrer Sitzung vom 14. d. M. H<sup>o</sup>m. Raitem zum Präsidenten und die H<sup>o</sup>h. Dubus und Coppinzees zu Vizepräsidenten. Demnächst wurde die Commission zur Abfassung der Adresse, als Antwort auf die Thronrede, ernannt.

In der Sitzung des Senats vom 14. d. M. ward die Adresse als Antwort auf die königliche Eröffnungsrede einstimmig angenommen; sie ist, wie gewöhnlich, ein Wiederhol der Thronrede, worin dabei nur folgende, die holländisch-belgische Angelegenheit betreffende, Stelle aus:

Hausgedruckt: Joseph Anton Vlier von Pilsat.

Verlegt: Anton Strass in der Dorenborggasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist erschienen das Jahrbuch 1833 der Oester. milit. Reichsh. Diefes enthält I.: Den Feldzug 1745 in den Niederlanden. Mit dem Plane der Schlacht von Fontenoy. — II. Die Bombardementen von Vauxhans. (Schluß). — III. Züge der Expedition nach Vercingen 1832. — IV. Grenzer. — V. Winterüberwinterungen. — Auf den Jahrgang 1834 wird in diesem Comptoirs Prämienexemplar mit 9 fl. 30 kr. Ckr. angenommen.

„Wenn die Nation die Bestätigung der Epoche wünscht, wo ein schätzbare Vertrag mit Holland den Opiem, die sie jetzt die beiden Länder gemacht haben, ein Ende machen wird, so ist es jedoch nicht unerfand, daß die Hindernisse, welche den Gang der Unterhandlungen unterbrochen haben, der Regierung Ew. Majestät nicht zugeschrieben werden dürfen; sie steht bei Verzeihen. Sie, in Ihre weise und lokale Politik, sie würdigt die schon durch die Nebentrunkunft vom 21. Mai erlangten Vorteile; sie wartet mit Ruhe das Ende unserer politischen Festigkeiten ab, überseht, daß Ew. Majestät mit Belgien die Rechte Belgiens aufrecht halten werde.“

Belgische Blätter melden aus Delft vom 16. November: Die Versammlungen von Jonhagen vom 16. November fortgesetzt. Wir glauben ansetzen zu können, daß sie sich ihrem Ende nähern, und daß allem Anscheine nach die Herren Bevollmächtigten sich vor Ende der nächsten Woche zur gegenseitigen Zufriedenheit der beiden Theile werden trennen können.“

Die französischem Offiziere in belgischen Diensten haben nachgehenden Schreiben an den Marschall Geraud erlassen: „Der Marschall! Eine Verfügung vom 17. October 1833 in Bezug auf die nach Belgien gelangten französischen Offiziere widerspricht der Ordonnanz vom 25. September 1831. Auf Ihr Wort und voller Vertrauen in die von dem Könige der Franzosen gemachten Versicherungen, haben wir unter den aus Ihnen unterzeichneten Bedingungen die Mission angenommen, welche uns angetragen wurde. Demals Herr Marschall waren Sie der Vermittler der französischen Regierung und der Nordarmee; Sie waren unser Befehlshaber. Wohl, wir Alle glauben, daß Sie uns sehr diesen Schutz, auf den wir stets sind, ohne Ungerechtigkeit nicht rauben können; Alle sind wir der Meinung, daß uns der Marschall Geraud fernern in Belästigung seyn wird; Alle wiederholen wir, als französischer Offiziere, mit Vertrauen und Stolz, daß es unmöglich ist, daß ein von einem französischen Marschall gegebenes Wort getrocen werden kann.“

#### Frankreich.

Der Rheinländer berichtet aus Frankfurt, daß daselbst wegen der ungenügenden Entlohnung des H<sup>o</sup>m. D<sup>o</sup> Siebenpfeiffer bereits eine Unteroffizier eingeleitet sei. So viel man wissen, scheint es, daß derselbe in Schlafrock und Pantoffel aus dem Offiziersstande gegangen sei, denn seine Abreise in Abreise wurde dabei zu rückgelassen. Auch habe D<sup>o</sup> Siebenpfeiffer schon am 15. d. M. seinen Frau durch einen Boten ein Schreiben zugesandt, in welchem er dieselbe einzuladen zu der ruhigen sagt.

Wien, den 21. November.

Es ist, Majestät haben mittelst des k. k. vereinigten Hofkanzlers außerordentlichen außerordentlichen Diplom, den k. k. Hofkammermann von Prinz Wlafa Jolasanter und Ritter des kaiserl. österreichischen Leopoldordens, Joseph Stauder, in den Ritterstand der österreichischen Kaiserkrone allergnädigst zu erheben geruht.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 26. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 25. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Vorher.	Nachher.			
	8 Uhr Morg.	27.14	28.3	+ 2.8	Ö. schwach.	Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.50	28 "	+ 6.0	Ö.Ö. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.48	28 " 9	+ 2.5	Ö. —	Nebel.

## Portugal.

Die Times vom 13. d. M. gibt folgenden Auszug aus einem Schreiben aus Lissabon vom 2. November: „In militärischer Hinsicht ist in der vergangenen Woche nichts Bemerkenswerthes vorgefallen, außer daß zwei oder drei kleine Abtheilungen von Conventualen zu der in einiger Entfernung vom Santarem ruhenden Armee abgegangen sind. Dom Miguel behauptet diese Stadt noch immer und wird sich wohl auch, nach Allem, was ich höre, noch einige Zeit dort halten. Die Position ist durch ihre natürliche Lage sehr, aber hinsichtlich des Mehlsbedarfes hängt sie von Mühlen ab, die ziemlich fern davon liegen, und deren Besitz also natürlich das Hauptziel beider Parteien worden wird. Es heißt, Dom Miguel habe bereits die Vorstadt getroffen, alle unnützen Eifer, die Alten, die Frauen und Kinder, aus der Stadt zu entfernen. Selbst in dieser Verdrängung, nach allen den Schlägen, die ihn in den letzten vier Monaten trafen, nach dem Verlust seiner Flotte, dem Verlust der Hauptstadt, dem Rückzug von Oporto, der schmachvollen Flucht aus Lissabon, nach drei selbstgeschlagenen Angriffen auf diese Stadt, und nachdem er jetzt auch noch seinen einzigen Stützpunkt verloren hat, da Spanien seine Sache aufgeben zu haben scheint, allen diesen Unglücksfällen zum Trost ist er, leider muß ich es sagen, noch immer Herr von Portugal. Dom Pedro herrscht in Lissabon, in Oporto, in Setúbal, in Lagos und in Faro, weil er im Stande ist, eine Militärmacht in diesen verschiedenen Städten zu unterhalten; aber auch nur da, und wo seine Armee marschirt, wird seine Autorität anerkannt. Oporto ist nun fast drei Monate von der Belagerung befreit, und doch ist noch aus keiner der Städte von Minho oder Trás-os-Montes die Anerkennung Dom Pedro's eingegangen. In voriger Woche ging das Gerücht, daß Pereira, Aguiar und sogar Coimbra, die alle constitutionell gekrönt seyn sollen, Dom Pedro's Flagg aufgerichtet hätten; aber noch ist keine officiële Bekräftigung dieser Nachricht erfolgt. Wenn, Dom Pedro regiert nur da, wo seine Truppen requartiert sind; Dom Miguel behält das übrige Land. Daß der letztere aus dieser Lage der Dinge keinen Vortheil zieht, ist der Schwäche und Charakterlosigkeit seiner Rathgeber zuzuschreiben. Unwissenheit und kleinliche Intriguenkunst ist der Grundzug des portugiesischen Charakters. Dies gilt eben so von Dom Pedro's Lager als von Dom Miguel's Camarilla. Es ist jetzt allgemein anerkannt, und ich konnte gewöhnlich militärische Gewöhnmänner für meine Behauptung anführen, daß der Rückzug der Miguelisten am 11. und 12. v. M. ohne Verlust von Mannschuß, Gepäc oder Artillerie, nichts weniger als ein glänzendes Bild auf die Tugenden und die Unternehmungen des constitutionellen Generals wies,

möge derselbe gewesen seyn, wer er wolle. Seit diesem Rückzug schauen sich nun beide Armeen einander an. Indes sind die civilistischen Rathgeber Dom Pedro's thätiger, dieß muß eingestanden werden. Da die Bräutheime ihrer Feindschaft Gegner sind, die sich rein leidlich verhalten, so war ihr Sieg, wenigstens für den Augenblick, leicht und ohne Blutvergießen zu erringen. Es gibt kaum ein einziges Tribunal oder Departement, das nicht vernichtet worden wäre. Jose da Silva und Comp., das ist unläugbar, verheßen sich trefflich auf das Festsetzen. „Da es mit der von unserm anterblichen Regenten der portugiesischen Nation vertriehenen Charte unvereinbar ist, daß das Oberjustiztribunal, das Amt des Oberbischops do Bago, das Finanzamt u. s. w. noch länger besthe, oder daß die Kirchengelben noch länger läuten, wird verfügt, daß die besagten Institute unverzüglich abgeschafft werden sollen, und daß E. Eminenz der Patriarch den Glöden Stillschweigen gebieten soll.“ Mit solchen Verfügungen, die hin und wieder von einigen überheblichen Lebensbesetzungen des Kaisers und der Talente des „zweiten Pombal“ untermischt sind, werden die Spalten der amtlichen Zeitung tagtäglich angefüllt. Es ist zu bedauern, daß die Sache einer guten, selten und aufgestellten Regierung, die Sache des Liberalismus im achten Sinne des Wortes, die hier glücklicherweise auch die Sache der Legitimität ist, der Pflege und Obhut der jetzigen portugiesischen Minister anheimgefallen ist. Es ist wohl nicht nothwendig, zu bemerken, daß es dieselben „Feinde des Landes“ sind, die mit der Begründung der Constitution von 1820 so glücklich waren. Wenn Dom Pedro gerne liest, so muß es ihn belustigen, die Blätter des Diario der damaligen Cortes aufzuschlagen, wo er die schmeichelehaften Complimente finden wird, die ihm in jener Zeit eben die Männer machten, welche ihn jetzt umgeben und mit ihrem Rath bedürfen. — Das Schreiben des Grafen von Taipa, welches ich Ihnen vorige Woche sandte, hat hier großes Aufsehen erregt. Diese Freunde der Freiheit und der Presse sind empört, wenn Jemand es wagt, gegen ihren Willen etwas einzuwenden. Die Cortes, also die Regierung, hat eine lange Erwiderung auf diese Beschwerden des Grafen losgelassen, die im Ganzen nichts weiter besagt, als daß die Minister durch die Umstände zu ihren verfassungswidrigen Handlungen genöthigt worden seien. Unterdessen hat der Kaiser eine gerechtfertigte Unterstufung gegen den Drucker einleiten lassen. — In der verfloßenen Woche sind mehrere Schiffe mit Truppen von Frankreich und Schottland angekommen, und heute Abends brachte das Dampfsboot James Watt die Herzogin von Palmiera nebst ihrer Familie und Lady Charlotte Bagen hierher. Ein anderes Dampfsboot, ich glaube der Sobor, ist auch mit Truppen und Provisionen für die Regierung einge-

laufen, und da man täglich neue Versekungen erwartet, so wird Dom Pedro es bald in seiner Macht haben, seine Gegner aus ihrer Position zu sanktiren zu verdrängen und sie nach einem andern Theile dieses leicht zu verteidigenden Landes zu treiben. So kann der Kampf sich noch lange hinziehen und das Land unterdessen vor Hunger verschmachten. Dom Miguel muß zwar endlich unterliegen, aber dann werden sich die verschiedenen Parteien unter den Constitutionellen selbst zu zagen beginnen, und dann, verlassen Sie sich darauf, wird es eine furchtbare Anarchie geben. Ihre Regierung bleibt ihrer Verfassung sehr treu und hält sich fern; mögen die Portugiesen ihre Händel allein ausrichten.\*

Die Times begleitet obig's Schreiben mit folgenden Bemerkungen: „Dies ist, wie man sehen wird, eine ganz andere Ansicht von der Lage der Dinge in Portugal, als unser gewöhnlicher Correspondent sie hegt; aber wir glauben nicht eben deshalb und um der Unparteilichkeit willen einen Platz in unserm Blatte einräumen zu müssen. Mit Bedauern haben wir seit einiger Zeit bemerkt, daß Dom Pedro's Minister in der Meinung der portugiesischen Nation immer mehr sinken; doch wollten wir diesen Umstand nicht in sehr drohenden, aus Furcht, einem bessern System in Portugal dadurch Hindernisse in den Weg zu legen. Jetzt aber, wo die Gefahr in dieser Hinsicht geringer ist, muß ihr Vornehmen der gemeinden Feuerprobe ausgesetzt werden.“

### Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 16. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die Briefe aus Saragossa vom 4. und 5. sind sehr beruhigend über den Zustand von Aragonien und im Allgemeinen über die Angelegenheiten der Halbinsel. Ein Schreiben aus Saragossa vom 7. trägt daselbst die Versicherung. — Auf der Straße von Saragossa nach Valladolid und von dieser Stadt bis Burgos scheint das Land der Königin vollkommen unterthan zu seyn. Am 9. war in Barcelona und am 10. zu Gerona auf der Straße alles ruhig. Der Generolecaptän von Catalonien ist seit dem 7. d. M. nach Barcelona zurückgekehrt. Einige Verhaftungen haben in den Corregimientos, die er befehligt hatte, Statt gefunden. — Man schreibt aus der spanischen Cerbagna, daß fünf Individuen, die zur schwarzen Bande von Prats de Lusanes gehörten, zu Seu d'Urgel verhaftet worden sind. Unter den Verhafteten befindet sich der Beneficiat von Maureana, Don Mariano Comas, Almoznier der dortigen Insurgenten, und sein Schwager, Capitän der royalistischen Freiwilligen.“

Im Journal du Commerce vom 17. d. M. heisst es: „Das vorgestiegene Journal des Debats hatte als Beilage erwähnt, daß, nachdem die Insurgenten bewaffnete Varden von Bilbao abgeschickt hätten, um den Platz von S. Sebastian von der Seite zu blockiren, die französische Regierung beschloß, habe, daß einige kleine französische Fahrzeuge von Bayonne in die dortigen Gewässer abgeschickt werden sollten, um die Communicationen zwischen dieser Stadt und S. Sebastian wieder herzustellen.“ — Das Bulletin du Soir hat diese Nachricht wieder widerlegt noch bekräftigt, welche das Journal des Debats gestern Morgens in den bestimmtesten Ausdrücken: „Wir französische Kriegsschiffe haben den Befehl erhalten, S. Sebastian zu blockiren“, wieder aufzuheben

hat. — Das ministerielle Bulletin beobachtet auch noch gestern Abends das zierliche Stillstehen über diese Behauptung und gibt doch einige höchst unbedeutende Nachrichten aus Spanien. (Siehe oben.) — Die Correspondenz aus Bayonne sagt nicht viel mehr; man wußte dort nichts davon, daß S. Sebastian blockirt sei (was man doch gewiß durch den Telegraphen erfahren hätte); im Gegentheil hatte General Castaños dem Befehl gegeben, alle zu Junata de la desobediencia gehörigen nach Andaye zu schicken, um die Insurgenten zu verhindern, sich denselben gegen ihn zu bedienen. — Den 4. oder 5. d. M., welche die Besetzung von Treun d'Urgel, und von denen es geheissen hatte, sie hätten sich nach Frankreich geflüchtet, ist es gelungen, sich nach S. Sebastian zu werfen. Der Commandant der Viduabriden, der wirklich auf kurze Zeit zwei Schwadronen an der spanischen Seite der Brücke aufstellte, hat sich wieder zurückgezogen. Die Carlisten sollen ihre Seite keineswegs die Absicht haben, die Brücke zu besetzen. — Man versichert am 11. u. S. Sebastian (wo man übrigens nicht viel davon wissen konnte) General Sarsfield habe am 7. seinen Marsch gegen Vizcaya antreten sollen; wir haben aber heute schon den 17., und wenn etwas vorgefallen wäre, müßte man es schon wissen.“

Die Sentinelle des Pyrenées vom 12. d. M. enthält folgende Nachrichten: „Wir vernehmen, daß die von General Harispe befehligte Division die Kriegsschiffe erhalten werden. — Vorgehen am Sonntag wurde die gesammte Bayonner Besatzung vom General Harispe auf dem Glacis gemustert. Diese Truppen, welche die schöne Haltung zeigen, bestanden aus dem 1sten Linienregiment, einem Bataillon des 1ten leichten, einer Batterie Linienartillerie und 30 Schützen vom 1sten. — Bayonne wurde großes Aufsehen von einem durch das Detachement des 1ten leichten Regiments vorgenommenen Besetzung des spanischen Brückenkopfes gemacht. Mit diesem Umstande hat es folgende Bewand: Der General Dordens hatte, als er sich nach Bayonne zurückzog, die Vorsicht, daß ihr Archiv von den Insurgenten verbrannt oder doch wenigstens fortgeschleppt werden möchte; sie begeherten daher, daß seine Archive die Grenze überschritten sollten; diesem Ansuchen wurde von Seiten der französischen Behörden entsprochen und zwei französische Schwadronen auf die andere Seite der Brücke ausmarschirten, um den Transport zu beschützen. Unsere Truppen halten jetzt an höhern Befehl nur den aus dem Brückenkopf bestehend. — Gestern Abends sind sieben Constitutionellen von hier nach Spanien gegangen, um sich zum General Castaños zu begeben; sie werden sich von S. Jean de Luz nach S. Sebastian begeben. — Gestern sind Leute von Bilbao und S. Sebastian zur See entkommen, weil die Landreise, bei welcher man durch Treun, welches sich bereits in den Händen der Carlisten befindet, passieren muß, Schwierigkeiten darbietet. Abends ist ein vom englischen Consul zu Bilbao an den hiesigen Consul abgesetzter Bote hier angelangt, welcher dieselben an mehrere Personen mitgebracht hat. In Bilbao war alles ruhig und jeder ging seinen Geschäften nach; die Kaufhäuser waren wie gewöhnlich geöffnet und die Behörden des Don Carlos handhabten strenge Justiz. — Die Sentinelle des Pyrenées meldet ferner aus S. Sebastian vom 10. November: Die Provinz Guipuzcoa ist in Verfallungsstand erklärt worden. Wir haben noch keine Insurgenten wahrgenommen; ohne Zweifel dürften sie durch das schlechte Wetter am Vordringen gehindert werden seyn; denn kein anderes Hinderniß fand

\*) Vergl. unser vorgestriges Blatt.

ihren Marsch entgegen. Die Operationen des Generals Castañon wurden sehr beschleunigt; man wußte ihm vor, daß er über einen Monat lang in Tolosa die Hände in dem Schooß legen, während sich die Insurgenten in den Provinzen organisierten, und daß er sich auf ein Treffen mit ihnen einließ, um dann Reizus vor ihnen zu nehmen. Die neue Verordnung, welche Castañon in S. Sebastian hat öffentlich anhängen lassen, lautet folgendermaßen: „Die noch Kundmachung der Verordnung vom 14. October, wornach das Kriegsgesetz precalis mite, einzutreten (Freigabe) ertheilen einige Modifikationen; in Folge dessen wird man nachstehende Reformen und Supplementarverfügungen beobachten: 1) Die Provinz Guipuzcoa wird in Belagerungsstand erklärt; ich werde in mir die ganze Machtgewalt und Gerichtsbarkeit der Provinz. 2) Der Oberlieutenant Don Sebastian de Arana wird in der Eigenschaft eines Delegates alle Polizeifunctionen ausüben, und alles, was zur öffentlichen Sicherheit und Ruhe erforderlich ist, zur Ausführung bringen und bindern lassen. 3) In Erwägung, daß die redemäßige Provinzialdeputation, eingedenk ihrer Pflichten, treu geblieben ist, wird sie nach wie vor das Land mit aller der Gouvernement- und Administrationsgewalt, die ihr norzubehalten für gut befindet, vertreten, und beschadet nicht, was der Dienst Ihrer Majestät Besseres erfordern dürfte. Mit denselben Einschränkungen und Erbehalten wird auch die getreue Municipalität (Ayuntamiento) nicht der Autarkie, von welcher sie einen so wichtigen Gebrauch macht, nach wie vor handhaben. 4) Alle militärischen Artikel der vorerwähnten Verordnung vom 14. October, mit Ausnahme des in Obigem mobilisirten Theils derselben, sind auf die Provinz Guipuzcoa nach ihrer Einwirkung anwendbar. 5) Der Polizeimeister wird mit, mit Beobachtung der Verfügungen des Herrn Artzels der oben angeführten Verordnung, dasjenige vorzuschlagen, was er ferner für die erforderlichen Vorschriften erachtet wie für die Einrichtung eines Tribunals und die in den betreffenden Fällen zu beobachtenden Formen für denselben befinden werden. Jedwige Castañon.“

In einem Schreiben aus Bagnone vom 12. November (in der Sentinelle) heist es: „Alle Verbindung mit Spanien auf der geraden Straße über Irún nach Madrid ist gänzlich unterbrochen. Die Briefe aus dem Innern jenes Reiches kommen mit einer Verzögerung von drei bis vier Tagen über Saragossa, Jaca, Canfranc und Olzorra an; die Cabinetskurier schlagen dieselbe Richtung ein. — Die Truppen schlagen sich weder für die Königin, und man weiß von keinem Rückfall, auch nur dem eines Gemeinen; die Truppenmacht ist aber nicht hinlänglich, um der Insurrection, welche tagtäglich mehr an sich greift, zu steuern; letztere droht sich sehr in die Länge zu ziehen.“

Die Indirectur schreibt aus Bagnone vom 11. November: Man meldet aus S. Sebastian, daß General Castañon befohlen habe, alle Varen von den verschiedenen Punkten der Küste, von Biskaje, Alcantarabia u.s.w. nach dieser Stadt bringen zu lassen; die 22 Landen nach Belanmachung dieses Befehls noch nicht dahin gebracht sein, sollen verbrannt werden. Diese Maßregel ist deswegen getroffen, daß sich die Insurgenten dieser Varen nicht bedienen können, um die Schiffsahrt zwischen S. Sebastian und Socoa zu unterbrechen. Man verläßt, General Castañon habe gemeint, als er zu Irún die Befehl erhalten, die Insurgenten, die vor dieser Stadt hielten, die Colonnen Insurgenten, die sich davor zu zeigen, im Zaum halten konnten; General Castañon war aber

anderer Ansicht. Der Commandant, der an der Spitze der 60 Mann stand, die zu Irún als Belagerung lagen, schreibt aus S. Sebastian, er sei mit seinen Truppen dorthin angekommen, ohne im Geringsten unterbrochen zu werden zu sein. Er steht hinzu, General Castañon sei aus der Stadt mit einer Campagne gerückt, um das Terrain zu reorganisieren. Mit Ausnahme von Pamplona ist ganz Navarra von den Anhängern Carlos V. befreit. Man versichert, die Königin Regentin habe durch ein Decret alle Emigranten ohne Ausnahme amnestuiert. Die letzten Nachrichten von Irún sind von diesem Nachmittage; die Insurgenten hatten es damals noch nicht beseitigt; man dachte aber, daß zwei Bataillons Insurgenten zu Irún übernachteten sollten. Man mußte auch, daß 2000 Nationen für sie zu Vera berufen worden seien, und daß große Hülfe von Cinesillas herbeikam. Am letzten Tag war das Gerücht verbreitet, daß ein delfinischer angesehener Monch, für den man besondere Rücksichten beobachtete, der General Bourmont sei, welcher geglaubt habe, diese Vertheidigung ansetzen zu müssen, um sich mehr auf den Fanatismus zu stützen. Man hofft dadurch die Insurrection dieser Stadt zu beschleunigen.“

Erster aus Bagnone vom 12. November: „Ein von Cortina am 9. November abgereister und gestern zu Lande hier angekommen Fremde erzählt, er habe nicht nur den General Sarsfield gesehen, sondern sei auch mit ihm in demselben Wagen von Salamanca nach Burgos gefahren, wo er ihn am 23. October mit seinem Armee-corps von 7 bis 8000 Mann verlassen habe. Dieser General sollte in Alcañices bleiben, um die Carlisten daselbst im Zaume zu halten und den Pfarrer Merino, wenn er sich zeigen sollte, zu beschämen. Er steht noch hinzu, Sarsfield habe, als er erfahre, daß ein Corps Biscainer, unter Führung eines gewissen Quechillo, über den Ebro nach Biewiesca vorgeht, sich auf diesen Carlistischen Chef geworfen, und ihn wieder über den Ebro zurückgetrieben, nachdem er ihm viele Leute getödtet, daß aber Sarsfield alsdann wieder auf den Punkt, von dem er ausgegangen, zurückgekehrt sei. Bessern ist der Axtler, der die Depeschen aus hier nach Irún transportiert, zurückgekommen, ohne einen einzigen Brief mitzubringen. Die Carlisten sind zu Tolosa, aber nicht darüber hinaus. Sie wollen die Communication für die Axtler und den Handel frei lassen, wenn die Besatzung von S. Sebastian nicht nach Irún vordringt. Die Lieferung von 2000 Nationen, die sie zu Irún dekretiert, ist gemacht. Irún ist nur eine kleine Stunde von S. Sebastian entfernt. Man hat, Salamanca, Valladolid und Sora hätten sich für Don Carlos erklärt; ich weiß aber daran.“

Das Decret vom 26. October, wodurch die Königin Regentin eine Commission für unerzögliche Mission aller Gesehe und Verhandlungen in Bezug auf die Presse niedersetzte, lautet folgendermaßen: „Da die Wobstheit der Staaten immer im Verhältnis mit ihren Kenntnissen, eben so wie ihr Stand im Verhältnis zu ihrer Unwissenheit steht, und da es unmöglich ist, das Kennniss sich schnell zu verbreiten, wenn nicht die Bekanntmachung und der Umlauf der Werke der Wissenschaft, der Kunst und der Literatur von den Hindernissen befreit werden, die sie jetzt ihnen im Wege gestanden sind, so beschle ich bei dem innigen Wunsch, die Hindernisse zu beseitigen, welche das Wachsthum der menschlichen Wohlfahrt hemmen, welche alle Spanier unter der Regierung meiner Vorgängerin Isabella II. zu erlangen berechtigt sind, in ihrem Namen, daß folgende eine Commission niedersetzt werden soll, die mit der Axtler aller Gesehe und Verhandlungen in Bezug auf die Presse beauftragt werde, und

daß sonach meine Absichten hierin Vollziehung erhalten. Zu dieser Commission ernenne ich das Mitglied meines Senats und meiner Kammer Don Josef von Heria y Noriega, Don Manuel Josef Quintana und den Pater Josef de la Canal von dem Augustinerorden."

Der Herzog von Devonshire soll bereits zweimal seine Entlassung als Oberkammerherr des Königs eingereicht haben; St. James hat nunmehr dieselbe aber nicht an, und Lord Besselt, der Vicekammerherr, der sich jetzt mit seiner Familie in Brighton befindet, hat daher während der Abwesenheit des Herzogs, der zur Heerführung seines Gefandtes nach dem Continente gereist ist, jedoch am 16. in Devonshire House zurückgewartet wird, dessen Functionen zu versehen.

Der G l o b e macht darauf aufmerksam, daß der Lordkanzler in diesen Tagen wieder einmal seine große Thätigkeit gezeigt habe; am 9. d. M. Abends um 7 Uhr wohnte er dem Lordmayorsofenna in der City bei und traf noch in derselben Nacht in Brighton ein, wo er am folgenden Morgen eine Audienz beim Könige hatte; am 11. war er schon wieder in London bei einem Cabinetssrath zugegen.

Der Globus erklärt seine feühete Angabe, daß die Agenten Dona Maria's in England von Eilfaden aus Desehl erhalten hätten, neue Truppen für den Dienst der jungen Königin anzuwenden, für unrichtig und meldet, daß ihnen vielmehr gerade entgegengesetzte Instruktionen zugegangen seien; das jedoch bestätigt sich, daß sie noch fortwährend um Anfassung von Pferden, Provisionen und Kleidungsfuden bemüht seien.

Das Reformende, welches am 13. d. M. zu Bertha den neuen Parlamentsmitgliedern dieser Stadt, H. J. M. Reikund und I. D. Macaulay, und dem Parlamentsmitgliede für den westlichen Bezirk der Grafschaft York, Lord Morpeth, gegeben wurde, war so desheiß, daß nicht Platz genug vorhanden waren und mehrere Gelehrte am Willers abgelehnt werden mußten. Gegen 200 Personen nahmen an dem Maße Theil; H<sup>r</sup>. Clapham führte den Vorich und die ausgebreiteten Tische auf das Wohl Königs, Wilhelm des Reformers und seines Ministeriums wurden mitem dem größten Jubel aufgenommen. Sodann erhob sich H<sup>r</sup>. Macaulay unter lautem Applaus und hielt eine lange Rede, die sowohl ein Ausrufe aller bisherigen Leistungen des neuen Parlaments, als eine Uebersicht der noch zu erwartenden legislativen Maßregeln enthielt.

ജനകീയം.

Der Courrier Français behauptet, das Ministerium habe nur durch ganz besondere Umtriebe, die er näher bezeichnet, bei den Wahlen der Generalconvention des Departements den Sieg erhalten, dessen seine Journale sich so sehr rühmen. — Die Waot die nur fucht zu zeigen, das wenn das Justemilieu bei diesen Wahlen gesiegt, der Grund in dem Verderben liegt, dem allgemein die Republik einflöße, so wie in der Abwesenheit der legitimistischen Wähler. Die Quodvienne meint, das von dem Tage an, wo die letzten sich zeigten, die Republik und das Justemilieu vor ihrer unermesslichen Mehrheit verschwinden würden.

Am 16. November 5 Percents Fin Courant geschlossen zu  
102 Rr. 30. 3 Percent Fin Courant geschlossen zu  
75 Rr. 15.

**Königreich Sardinien.**

Das Kriegsgericht zu Alexandria hat unterm 26.

Oktober gegen den Advokaten Mazzini aus Genua, als Stifter der „Giovine Italia,“ ferner gegen den Advokaten P. Verghini und D. Barderi, als Teilnehmer an der Verführung gegen den Staat, im contumaciam auf Todesstrafe erkannt.

Beigien.

**Briseller Blätter** vom 15. November melden: In dem von dem Finanzminister vorgelegten im Bureau der Repräsentantenkammer niedergelegten Budget des Einnahmen und Ausgaben ist die Totalisirung der Ausgaben für das Exercice 1834 auf 84,722,400 fl. gr. 97 Cent., bestimmt, also ungefähr 14 Millionen weniger als wie im Exercice 1833. Diese Verminderung danken wir den gegenwärtigen Stände unseres Heeres, welches für den Ausbildet verringert, jedoch so organisiert ist, daß es in wenigen Tagen wieder aus den Kriegsluft gestellt werden kann. Man berechnet, daß in diesem Totalsumme die außerordentlichen Ausgaben 16,416,020 fl. betragen, wobei der Stand unsers Heeres mit 15 Millionen bedeuht ist. — Nur auf die in das Hülfsbuch einbezogenen Zinsen, so wie auf die Zinsen des Amortissements und die Kosten des Anlehens von 100 Millionen dergleichen Credit sind die gleichen wie für 1833. Es ist also keine Rede von dem, durch den Vertrag vom 15. November uns übertragene Antheil an der holländischen Schuld, noch auch von den Rückständen. Die Budgets der verschiedenen Ministerien stellen als definitives Resultat einige kleine Vergrößerungen dar. Für das Budget der Marine wird eine Vermehrung um 1,200,000 fl., um die Kosten für den Bau, den Personalbesatz und die Materialien neuer Kriegsschiffe zu decken, in Anspruch genommen. Die in dem Kriegsbudget eingezeichnete Ersparnis am Jahre 1834 beträgt im Vergleich zum Jahre 1833 eine Summe von 15,000,000 fr. und im Vergleich zum Jahre 1832 eine von 27,000,000 fr. — Zur Deckung der Ausgaben ist bei der Finanzminister die Einnahme des Staates von Exercire 1834 auf 84,130,635 fl. — 50 c. von Belge ist zum Reichsteilhaber der Commission zur Untersuchung der Antwortblätter der Repräsentantenkammer ertheilt. Die Commission ist einstimmiger Meinung hinsichtlich des Plans. Die Abfassung wird heute discutirt. Es wird verfaßt, daß man in der Adresse fest auf dem Entschlusse beharren werde, die verfallenen und bis zum definitiven Betrage noch verfallenden Rückstände nicht an Holland zu zahlen.“

Wien, den 25. November.

Se. k. l. Majestät haben mit allerhöchster, an die k. k. Studienhofcommission herabgelassener Anordlung vom 27. October d. J. das Amt eines Directors der philosophischen Studien an dem Gymnasium zu Linz, dem Prælaten von Wiherring, Johann Schoder, allergnädigst zu verleihen geruht.

Am 25. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverschreibungen zu 5 pCt. in EM. 93 $\frac{1}{2}$ %;  
 detto detto zu 4 pCt. in EM. 84 $\frac{1}{2}$ %;  
 Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in EM. —;  
 detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in EM. 131 $\frac{1}{2}$ %;  
 Wiener Stadtbanco: Unbgar. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in EM. 54 $\frac{1}{2}$ %;  
 Conv. Münze pCt. —;

Sanctoren pr. Stüd 1192 $\frac{1}{4}$  in €2R.

Hauptredacteur: Joseph Anton Foller von Pilas.

Verleger: Anton Strauß fel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.



# Oesterreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 27. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen den 25. November.	Zeit der Beobachtung:	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.44	28.28	+ 2.8	SW. still.	Dichter Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.14	28.2	+ 4.0	SW. —	—
	10 Uhr Abend.	27.40	28.2	+ 3.0	SW. —	Nebel.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 18. d. M. gibt folgende Nachrichten aus Spanien: Eine telegraphische Depesche aus Bayonne meldet, daß die Insurgenten die Gänge in Folge einer Concentrationsbewegung gegen Tolosa verlassen haben, die entweder durch Sarasfield's Marsch oder durch einen Angriff Merino's gegen Burgos veranlaßt worden ist. — Der Oberst Casco scheint nach Spanien zurückzukehren zu sein. Man soll ihn zu Juncos haben. — Der Courier Français begleitet diese Nachrichten mit folgenden Bemerkungen: „Wir haben nie eine dringende dringende Depesche gesehen, die zu gleicher Zeit die vollständige Unwissenheit über den Stand der gegenwärtigen Parteien verräth. Der Zweifel, den sie äufert, erleichtert die Frage von einem Extrem ins andere; man weiß nicht, ob Sarasfield es ist, der die Insurgenten in Vittoria angreift, oder ob er selbst in Burgos angegriffen wird; ob es der General der Königin ist, der an der Spitze von 1000 Mann die Offensivetat ist, oder ob er darauf beabsichtigt ist, sich gegen die un Disciplinirten Banden Merino's zu vertheidigen. Es ist gerade so, als ob man in einer Nacht über eine Belagerung sagte: man hat einen starken Kanonendamm gebort; man weiß aber nicht, ob die Stellung mit Sturm genommen worden, oder ob die Belagerungsmittel capitulirt hat. Wenn man so leicht die Möglichkeiten jagt, daß Sarasfield genöthigt werden könnte, Burgos gegen Merino zu vertheidigen, was soll man von der Treue und Genußkraft der Nachrichten denken, denen zufolge man uns ankündigt, daß Sarasfield sich an der Spitze von 10,000 Mann befindet, die vor Ungebuld brennen, sich mit dem Feinde zu messen, daß er seine Operationen dergestalt angeordnet habe, daß das Land schleunigst von den darin herumhüpfenden Banden befreit und der Anfang seiner Operationen das Signal der Wiederherstellung der Autorität der Königin in allen insurgirten Provinzen werden würde?“

Der Indicateur de Bordeaux vom 15. November meldet aus Bayonne vom 13. November: „Die Insurgenten sind voranher 7 bis 800 Mann stark in Irún eingedrungen; 30 Mann derselben halten die Hauptmacht besetzt, die bei der Brücke ist, und ihre Schilowache steht vorn an der Brücke. Auf der andern Seite befindet sich die französische Schilowache. Diesen Morgen rückten 7 bis 1000 Mann gegen die Brücke vor, ohne daß man den Beweggrund davon wußte; unsere Truppen machten eine Bewegung, und die Insurgenten lebten dann wieder nach Irún um.“

Der Indicateur de Bordeaux vom 16. meldet aus Bayonne vom 14. November: Der Vizekönig von Tolosa hat von einem der Häupter der Carlisten ein

vom 9. datirtes Schreiben erhalten, worin ihm derselbe aufträgt, ihm binnen vier Tagen sechs gut ausgestattete Pferde für den Dienst S<sup>er</sup> Majestät des Königs Carl V. zu liefern, widrigenfalls man ihm eine Steuer von 24,000 Reales auferlegen werde. — Von Tolosa sind zwei Colonnen Insurgenten nach den Anden, welche Sarasfield umgeben, aufgedrungen, und stehen nun nicht weiter als eine halbe Legua von dieser Stellung entfernt. Sie lassen Schalluppen kommen, um die Vertheidigung, welche diese Stellung zur See mit Frankreich unterhält, abzuschneiden. Der größte Theil dieser Insurgenten ist mit englischen Flinten versehen. — General Cascañon hatte, wie ich Ihnen bereits gemeldet habe, allen längs der hindlichen Jahrgänge die Weisung ertheilt, sich nach Sarasfield zu bewegen; ein Theil der Mannschaft derselben ließ jedoch, um diesen Befehl zu umgehen, ihre Fahrgenüge auf den Strand laufen. Cascañon hat auf die Kunde hiervon zwei bewaffnete Schalluppen abgeschickt, welche im Augenblick derselben mit Gewalt nach Sarasfield drängen. — Jemand, welcher am 10. November von Pamplona abgegangen ist, berichtet, daß ein 3 bis 4000 Mann starker Insurgentencorps gegen Logroño gezogen ist, um den dort befindlichen General Lorenzo anzugreifen. Dieser Angriff soll gleichzeitig mit einem andern combinirt sein, welcher am 10. ungefähr 3000 Mann starken Colonne, die zu demselben Zweck aus Vittoria geschickt ist, unternommen werden wird. — Aus Bilbao wird unterm 10. d. M. gemeldet, daß dort ein französischer Kreuzer angekommen war, dessen Besatzung eine ziemlich lebhaft gegen die dort befindlichen Franzosen gerichtete Aufregung hervorgebracht hatte. Heute heißt es hier, daß besagter Dreg später in Folge von Verhandlungen und der immer mehr und mehr überhand genommenen Gährung der Anker zu liegen genöthigt werden war.“

Die Adelaide's Zeitung theilt in einer angelegentlichsten Weise in ihrem Blatt vom 31. October zwei Bulletins über die (bisher bekannten) in Navarra und Biscaya verfallenen Geschehnisse mit, und begleitet dieselben mit nachstehenden Worten: Die unglücklichen Menschen, die sich durch jene ihren so schwache als anmaßende Faction betrugende und einschüchternde lassen, werden aus diesen Zeilenstudien erkennen, welcher Unterschied zwischen den Parteigängern der Usurpation und der rechtmäßigen Regierung Isabel's II. Statt findet. Kaum wagen es die Häupter der Faction, sich auf den Schlachtfeldern zu zeigen — und doch jähren die Menschen vor diesen Rebellen! Wer ihnen nur tapferen und entschlossenen Widerstand leistet, der wird auch diese von der Anarchie, der Grausamkeit und der Unwissenheit erdämmte Gewalt, gleich dem Rauche, verschwinden sehen. Bereit hat die Bevölkerung das Gebirge vom Santandre mit glück-

dem Erfolge das Beispiel dazu gegeben. — Unvergänglich die Ehre und Ruhm unserm tapfern Herte, für dessen Vernehmen es keine Worte gibt, um es nach Gebühr zu preisen! Ehre, Unsterblichkeit, Gerechtigkeit, Kraft, alle Elemente der Macht kämpfen für die Sache Isabella's II. und der Nation. Und was erheben wir dagegen in den Reiben der Usurpation? Schwäche, Unsicherheit, Unmöglichkeit! So wird es immer bei der spanischen Nation seyn: immer werden wir das Geseß und die Gerechtigkeit über den Verrath und die Treuloßheit triumphiren sehen."

Von den oben erwähnten beiden Vultains ist das eine aus dem Hauptquartier Logroño vom 26. October datirt und vom Bischof von Navarra unterzeichnet. Hiernach hat nicht weit von dem genannten Orte ein etwa 600 bis 1000 Mann starkes Corps vor einem Angriff der Jäger des letzten Einmiregiments und der Küsten- und Grenzcarabiniers die Flucht ergriffen. Es sind dabei 6 Soldaten getödtet und etwa 16 verwundet worden. Der Feind soll über 100 Tödtet verloren haben. Das zweite Vultain ist aus dem Hauptquartier Tolosa vom 25. October datirt und vom Generalcommandanten von Guipuzcoa, Don Federico Calkaon, eingeliefert. Hiernach ist das feindliche Corps, welches am 22. October bei Tolosa vertrieben worden, 3600 Mann stark gewesen. Bei der Flucht desselben sind 7 in Gefangen genommen worden, denen der General im Namen der Königin Verzeihung zu Theil werden ließ, indem er sie zur Dienstleistung nach S. Sebastian sandte. Der Feind soll 14 Wagen mit Verwundeten fortgeführt und mehrere Reiter auf dem Schlachtfelde gefangen haben. Der dreitägige Verlust wird auf 100 Tödtet und Verwundete angegeben.

General Luchas da hat am 22. October folgende Proclamation erlassen: "Gefährte! Von der Königin-Angewandten mit dem Commando dieser Provinzen beauftragt, bin ich hierher gekommen, um eure Beschwernisse und eure Gefahren zu theilen, womit wir den Thron ihrer erlauchten Tochter sichern wollen. Die Reformen, die bei ihrer aufgelösten Regierung zu erstehen begannen, und die Ruhe, deren Spanien so sehr bedarf, werden unter den gegenwärtigen Umständen als eine sehr schwierige Unternehmung zu den erscheinen, der den klassischen Tödtet der Gerechtigkeit, das Vaterland so vieler verschiedener Heiden nicht kennt; für den, der von meinem Vorgänger, dem erlauchten Herzoge von Castro Toranzo, eröffneten und gebahnten Weg nicht abwich; für den, der euer festes Ansehen an die Grundsätze nicht kennt, welche die Monarchie verankerten und sie zu ihrem hohen Glanze erhoben. Durch sie habet ihr das geschwächte und ermüdete Meer in die hohen Hände der unsterblichen Isabella übergeben, die, dem Aufstande ein Ende machend, die sacrosancten Heersätze bis an die Wurzel abschneidet, die Grobe der Entscheidung der neuen Welt festsetzt, die Wissenschaften beschützt, die Gelehrten erheitert, und die Schule der großen Feldherren bildet. Die später ihre Herrschaft ausdehnten; und durch hiesigen Segel sehet ihr diejenige, die ihr geschickterweise nachfolgen soll Donna Isabella II., mit ihren unerschöpflichen Händen die süßen Hoffnungen eurer Eintracht und eurer Wohlthat des Lebens annehmen, und die Gattin wissen ihre Eide zu halten. Es liegt nichts daran, daß unsere innern Feinde, nachdem sie lange auf Kosten der mit dem Tode eingenden Reichthümer eurer Thronen, von dem Schwerte eurer Stienen und von dem Drohe eurer Kinder gelebt, daß die Feinde, die auf die evangelischen Maximen und Volkswortungen orientirt haben, Reichthümer anhäufen, um Proscriten zu verurthei-

ren und zu machen, und dann zu herrschen; es liegt nichts daran, daß sich gegen die aufstehenden Ausrichtungen eurer Treue gerührt haben; ihre hundert Tödtet werden die Ansätze der glänzenden Waffen der tapfern Armeen verschlingen; und grade der Himmel, daß nicht mehr Opfer als die ihrer entarteten Heere, dabei fallen! Die Feinde der Frieden und Erlösens des Krieges! Sie euren ein Religion der Sanftmuth und der Milde an, und lassen das brudermörderische Eisen; sie afficiren Unmüdigkeit, und rauben die Schatz des Staates; sie nennen sich Royalisten, und untergeben und jessiren die Grundlagen des Thrones. Ich ersichere euch, daß ich als Militär von meiner Aufgabe so sehr durchdrungen bin, als mit nur immer möglich ist; ich versichere euch, daß ich durch meine Erfahrung, durch meine Gewandtheit und durch meine eigene Ueberragung Militär gewinne bin und noch bin, und aus denselben Gründen, womit ich das Glück habe, mich unter die Zahl der katholischen Edkristen zu rechnen. Deswegen habe ich auch in allen Zeiten durch meinen Degen die königliche Autorität aufrecht erhalten; und werde sie ferner aufrecht erhalten, aber nicht die Abglauben und den Jamismus der Feinde der Staaten. Mein Absicht vor dem Blutergüssen und meine Grundzüge der Mäßigung sind allen bekannt; sollten aber die Feinde der Legitimität des Thrones, diejenigen, die mit Verachtung unserer ursprünglichen Geseße, und mit Verachtung der Fortschritt und des Ruhmes, den die Nation durch sie erhalten hat; sollten diejenigen, die keine gesellschaftliche Anhänglichkeit, keine Familien haben und keine Abhängigkeit von der zeitlichen Macht nicht anerkennen; sollten diejenigen, welche es gewagt haben, die haben des Aufstandes zu erheben, sollten diese blutdürstigen und mörderischen Menschen, die nach der Herstellung der höchsten Gewalts streben, die sie ausüben und die sie bereits verloren haben, die Waffen nicht niederlegen und mit Dankgefühl die legitime Regierung anerkennen, so werden sie, so sehr es mit auch widersteht, meine unerschütterliche Strenge und die Energie meiner Charaktere erfahren. Gefährte! Seid tanb gegen die Verführung, verachtet die Eirstofungen und die bekannte Gewalts, womie diese Wesen, unwürdig der Achtung und der Wohlthaten, die sie durch die Freigebigkeit und Güte des Monarchen erhalten, diese unerschöpflichen und treulosen Wesen auszulösen, damit ihr die Stütz ihres unerlöstlichen Geistes, ihrer unmöglichen Erbschaft, des Juredivictens, der Erniedrigung und des Unterganges des Vaterlandes werdet. Die Religion eurer Vater ererbthet sie, kostet sie von sich, und deren Umtriebe sind ihr ein Grauel. Das Schwert der Gerechtigkeit wird schon die Köpfe der Hydre der Injustiade abhauen. Ihr werdet mich immer geneigt finden, zu eurer Hülfe herbeizueilen, euch von Ungerechtigkeiten und Vandalereien zu befreien, zu eurem Glücke beizutragen, jeder Art von Gefahr Trost zu bieten, um die Rechte des unglücklichen Monarchen und die Strenge und Erblichkeit des Vaterlandes aufrecht zu erhalten; ich werde die Gewalt in den euren Wohnungen eurer Kecklichkeit, in dem Gese eurer Mordthaten und in der unerlöstlichen Schandhaftigkeit finden, welche den Charakter der Andre Rodrigo's bildet. Valladolid, 29. October 1833. (Unters.) Der Generalcapitän von Alcastien, Vicentes de Lucena."

Ein Schreiben aus Cadix vom 25. October (im Memorial Bordelais) meldet, daß man in dieser



Stadt und in der ganzen Provinz der vollkommensten Ruhe geniesst. Der Marquis de Atolaga, Herr von Argar, einem Schlosse in der Nähe von Xeres, botter sich an der Spitze von 25 Mann empor; noch dreitägiger Verfolgung ward er aber von den Soldaten der Königin gefangen und sofort erschossen. Man spricht mehr als jemals von eiliger Organisation von Nationalmilizen.

#### Großbritannien und Irland

In der Morning-Post heißt es: „Der für Dom Pedro getriebene schändliche Menschenhandel, der hundertmal schlimmer ist als der von der Küste Afrikas, scheint bald aufhören zu müssen. Wir hoben einen Brief aus Glasgow vor Augen, der mit höchster Indignation von der Behandlung spricht, welche die schottischen Ketturten in Elisabon erfahren. Eine Anzahl derselben wurde in das St. Georgs-Hospital gesperrt, bloß weil sie sich beklagten, daß ihnen die Arbeitsbedingungen nicht gehalten wurden. Kennt Lord Palmerston, oder kennt der Ritter von Lima diese Dinge? Gleichwohl Wißt sie die Session des Parlaments nicht mehr ferne. Man erwartet nämlich ein Dampfboot aus Elisabon mit dem Major Kelly, dem letzten gefangenen britischen Offizier. Er wird uns manche Enthüllungen geben. Ein englischer Offizier, der eben erst noch Elisabon gekommen war, um Glück und Ruhm zu suchen, wurde, während er durch die Straßen ging, durch einen aus einem Fenster kommenden Hinterschlag getödtet. Und doch befindet sich nach allen diesen Erfahrungen das Dampfboot „Königin der Niederlande“ in diesem Augenblick in Olanda, wo es neue Truppen für Dom Pedro einnimmt.“

Consols am 16. November 85/.

#### Frankreich

Das (ministerielle) Journal de Paris vom 18. November enthält folgenden Artikel: „Die Journale der schlagigen sich sehr viel mit der von dem Journal des Döbets gegebenen Nachricht von der angeblichen Abfahrt „von vier Kriegsschiffen, um den Hafen von Sebastien zu beschützen.“ Das Wahre an dieser Nachricht ist, daß sie weit entfernt ist, die Wichtigkeit, die man auf sie legt, zu haben. Es waren einige Leinwandboote von Bilbao in der Absicht ausgesandt, längs der nördlichen Küste von Spanien zu kreuzen, und da sie den die Communicationen zwischen diesen Küsten und denen von Frankreich hindern konnten, so hat die französische Regierung folglich einige leichte Schiffe abgeschickt, um nöthigen Falls den Küstenhandel zu schützen, und die Freiheit der Communicationen zu sichern.“ — Der Courrier Français drückt obigen Artikel mit folgenden Bemerkungen: „Diese Erklärung lautet, wie wir gestern vorausgesehen haben; es handelt sich um einen Act des Schutzes für den französischen Handel, und nicht um die Aufhebung einer Blockade, mit andern Worten von keinem Act der Feindseligkeit gegen die opanischen Insurgenten. Die Regierung hat erkannt, was wichtig es war, keinem Zweifel über den Charakter dieses Schrittes Raum zu lassen; sie erklärt sich darüber auf eine Art, die jeden Gedanken an eine Intervention zurückweist, und die ziemlich allgemein verbreitete Meinung bekräftigt, daß sie sich nicht von der Neutralität entfernen werde. Wie kommt es aber, daß diese Regierung, die mehrere Journale zu ihrer Verfügung hat, so schlecht bedient ist, wenn sie ihren Schritt ankündigt, hat, wobei ihr davon gelegen sein muß, daß das Publikum nicht falsche Meinung davon faßt? Wie kommt es, daß das Journal, dem sie dieses Geschäft anvertraut, die Nachricht in einem Sinne doxtrirt, welcher demjenigen Contradictor entgegensteht, in dem die Regierung die Sache betrachtet wissen will? Wie kann dieses Journal durch seine Ungeschick-

lichkeit die Regierung in die Nothwendigkeit setzen, Erklärungen über ein Factum zu geben, welches ohne Ueber- treibung und ohne Empfinds angeklagt, fall und bemerkt ge- blieben wäre? Dieses nämlich Journal wor es, welches sich vor einiger Zeit eine kriegerische Admontade über die orientalischen Angelegenheiten erlaubt hatte, wodurch sich die Regierung zu Erklärungen und Desavouirungen genothigt sah, die sie sich wohl gerne erspart haben würde. Es scheint, daß jenes Journal Ersößen an derlei Bravaden findet, und daß sich die Regierung, die sich leicht in Reactionen verberstet, wenig darum küm- mern. Man sagt, daß die Doctrinaires noch Kräfte zur Intervention treiben; sollten sie vielleicht, indem sie die Aufhebung der Blockade von St. Sebastian in ihrem Journal ankündigten, die Hoffnung genöthigt haben, die Intervention als begonnen, und die Regierung als er- gögert betrachten zu können?“

Im Moniteur vom 17. d. M. heißt es: „Man erinnert sich der den Affsen der Seine wegen der Ermordung der Kammerfrau der Königin Dupuytren gerichteten Sache. Eino- ne, der des Verbrechens für schuldig erklärt und zum Tod verurtheilt wird, daß seine Strafe ausgehoben. Ein ge- wisser Siloez, der als Mithilidiger die von Eunoie nach der Ermordung begangenen Diebstahls erklärt ward, bei welchem oder der Jurg mildernde Umstände anerkannt, ward zu sechsjähriger Zwangsarbeit und zur Ausstel- lung verurtheilt. Seit dem Erkenntnis des Gerichtshofes ließen mehrere zur Kenntniß gekommene Umstände, und Äußerungen des Einoie vor seiner Hinrichtung, Zweifel über die Schuld des Siloez entstehen. Der Generalpro- curator beim königlichen Gerichtshof von Paris und der Gerichtsbeamte, welcher bei den Affsen den Vorfall führt, ließen weitere Nachforschungen an, welche die Wahrheit in ihrem vollen Lichte erscheinen ließen. Sie blieben am Ende von der Unschuld des unglücklichen Siloez über- zeugt; ihre Vermuthungen waren nicht fruchtlos. Gestern hat der König auf den Bericht des Siregeheimraths dem Siloez voll und ungeschmälerte Gnade gewährt; er schickte überdies 300 Fr. auf die Kasse für den Unglück- lichen, dessen Gefangenschaft er aufhoben ließ. Diesen Morgens ließ der Justizminister Dr. Barthelemy, welchem, welcher den Siloez mit so viel Eifer und Talent verur- theilt hatte, zu sich rufen, kündigte ihm die Gnade seines Klienten an, und fragte ihm auf, den Beweis der Güte des Königs demselben rückzubringen.“

Am 18. November um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Per- cents kein Wechsel, 3 Percents 75 Fr. 5.

#### Griffen

Mit der letzten Post aus Neapel sind der All- geminen Zeitung die griechischen Regierungsabdi- ter vom 2. September bis 5. October zugekommen. Es finden sich darin neben andern Verordnungen und Er- sen, ein Gesetz über die Anordnung des Staatsrechts, und ein Verfassungsgesetz, die Anordnung des Landesrechts auf der Insel Ios betreffend. Der wichtigste am meisten des Preßgesetz. Vorwiegend eine Verordnung über Buch- handel und Buchdruckerei. Zur Ausübung eines sol- chen Gewerbes ist die obrigkeitliche Bewilligung nöthig, die in den Kreisgesamtschaften und in den Haupt- orten der Bezirke von den betreffenden Nothmännern, an andern Orten dagegen von dem Municipium der An- nern ertheilt wird. Wer wegen Verbrechen verurtheilt worden, und wer wegen Verbrechen dreimaliger Ver- theilung unterliegen ist, kann eine solche Bewilligung nicht erhalten, so wie die ertheilte Bewilligung in neuen Fällen erlischt. Dann folgt das Gesetz über die Polizei der Presse. Jede Schrift muß den Namen und Wohnort des Druckers, jede Zeitung und periodische Schrift den



# Oesterreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 28. November 1833.

Wetterbeobachtung	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0.760m reducirt.	Thermometer Maximum.	Wind.	Niederschlag.
Wetterbeobachtung vom 26. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abend.	Feinder Maß. 74.4 75.60 75.60	Wiener Maß. 28.5, 28.10 p. 28.6 28.6	+ 3.8 + 4.3 + 2.0	W. W. N. N. N. W. W. N. N. N. W. W. N. N. N.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 18. enthält folgende Nachrichten aus Spanien. Es sind Nachrichten aus Madrid eingegangen, die bis zum 8. d. M. reichen. — In gedachter Hauptstadt herrscht fortwährend Ruhe und in Bezug des Zustandes der Provinzen hefte man dort keine Besorgnis. Man erwartete in Ruzejm die Nachricht, daß General Sars siebte irgend eine Operation vorgenommen habe. Es ging das Gerücht, daß die berühmte Guerrillasführer Cervillas und seine ganze Garilla sich ihm unterworfen haben. — In Andalusien ist der Marquis von Alafoga, welcher sich bemüht habe, Unruhen zu Gunsten des Don Carlos anzuküßten, in der Gegend von Xeres verhaftet worden. In Murcia weigerte sich die royalistische Freiwilligen, die Waffen niederzulegen, es waren aber aus Cadix gegen eine Truppe gegen sie abgeordnet worden, und nach besorgte seinen ersten ernstlichen Widerstand. — Der General Abeille, welcher große Energie zu Gunsten der Regierung entwickelt, hat in Cordoba mehrere Personen verhaften lassen, welche dem Unruheständnis mit den Carlisten beischuldig waren. In Valadolid hat der General Luisada eine kühne Maßregel in diesem Sinne ergriffen. — Die Madrid der Besetzung vom 8. enthält ein Circular, worin der neue Oberpolizei-Intendant die Grundsätze, welche seiner Verwaltung zur Richtschnur dienen werden, entwickelt. Derselbe Oberintendant hat die sämtliche Polizeicommissäre der Hauptstadt, mehr als frühzeitig an der Zahl, abgesetzt. Das Journal El Correo ist, weil es den Gang des Ministeriums angegriffen hatte, unterdrückt worden. — Die Bewohner des Thales von Aran haben sich zu Gunsten der Königin erklärt. — Das Journal du Commerce drückt obige Nachrichten mit folgenden Bemerkungen: „In diesen Nachrichten ist nicht alles von gleichem Werthe. Zuverläßig ist die Unterwerfung des Cervillas, so wie die Verhaftung des Marquis von Alafoga, bereits früher gemeldet worden; man hatte sogar gesagt, daß letzterer erschossen worden sei; auch von der Erklärung des Thales von Aran zu Gunsten der Königin ist schon früher die Rede gewesen. Was die Unterdrückung des Correo anlangt, so ist der Correo Meekantil darunter zu verstehen; denn ein anderes Journal, das unter dem Namen Correo in Madrid erscheint, wird nicht von dem Ministerium begünstigt.“ Der General Francales sagt über obige Nachrichten des Bulletin du Soir: „Die Nachrichten, welche die Regierung aus Spanien erhalten hat, lauten nicht sehr beruhigend. Während Sars sich anderwärts befindet, haben wir aus den Provinzen, die man uns bisher als ruhig geschildert hatte, von Verführern zum Aufbruch, von Widersprüchen, die zwar bald wieder un-

terdrückt worden waren, oder unterdrückt werden sollten, aber in jedem Falle von einer neuen Währung der Gemüther zeugen. In Andalusien, in Murcia, in Gerona, in Valadolid sind energische Maßregeln nöthig geworden, während sämtliche Polizeicommissäre von Madrid, wegen Einverständnisses mit den royalistischen Freiwilligen, abgesetzt worden sind. Wenn der Aufbruch in den insurgirten Provinzen mit solcher Ruheheit fortgeschreitet, wenn gänzlicher Mangel an militärischer Macht ohne Unterlaß die Ohnmacht der Regierung in ihrer ganzen Höhe zeigt, sollten sich die allseitsverbreitenden Symptome, die sich in den bisher ruhig gebliebenen Provinzen zeigen, nicht steigern, nicht rasch verbreiten? Das spanische Ministerium mag immerhin die Journale unterdrücken, die seinen Gang angehen, wenn es den Fortschritten der Insurrection kein anderes Mittel entgegenzusetzen hat, so wird der Streit bald entscheiden fern.“

Das Journal des Debats vom 19. sagt, es habe keine neuen Nachrichten erhalten, wodurch die Unruhen aber die Ursachen des durch telegraphische Dräpse gemeldeten Rückzugs der Insurgenten von der französischen Gränze geboten wurde. — Der National vom obgedachten Tage bemerkt hierüber: „Das vorgestrichene Bulletin du Soir meldete, daß die Carlisten sich von der französischen Gränze zurückgezogen und bei Losa concentrirt hätten, und daß diese Bewegung Sturz gefunden, entweder weil Sars siebte seine Operationen gegen die insurgirten Provinzen begonnen, oder im Gegentheil, weil der Plaece Merino ihn in seinen Verbindungen der Durga angegriffen habe. Unter diesen beiden Hypothesen neigen wir uns zur letzteren, jedoch, weil der Mithau, daß das ministerielle Journal beide als gleich glaublich drückt, diejenige glaubwürdiger macht, die am wenigsten in seiner Gegenwart liegt, und dass, weil wir wissen, daß Sars siebte die Armee hiel durch Defectionen gelitten hat, nicht doch einzelne Soldaten oder einiger Offiziere, die sich unter der Garde dienten, sondern ganzer Abtheilungen, allerdings haben diese Ausreißer, deren Abgang Sars siebte die Armee, die ohnehin nicht auserzucht, schwache, nicht geradezu die Arden seiner Feinde verläßt; sie dienen, meinetwegen Carlos, noch der kognun Unruhen; sie führen den Ausg auf ihre eigene Hand und plündern unter dem Namen des kognun auf gleiche Weise die Anhänger beider Parteien. Es ist ein Zustand ganz neuer Art, dessen Erklärung bewirkt, auf welcher Stufe der Unordnung und Anarchie die beginnende Bürgerkrieg Spanien bereits gebracht hat.“

Der Indicateur, der Bordeaux enthält folgende Nachrichten aus Madrid vom 6. November: „General Paez (mit dem Obersten Jerez) ist nicht in vermittelst) ist von Salamanca nach Segovia aufgedrungen.



Kosten für die Verzinsung der bestehenden Rente, und mehr als 3 Millionen Reales in deren Tilgungsfonds. Wir zahlen 24 Millionen Reales für die bestehende Rente nach Amsterdam, mehr als 4 Millionen an deren Tilgungsfonds. Wir zahlen 20 Millionen Reales für die neue 3percentige Anleihe, welche zur Zeit der Veranlassung der Contraband entstand, mehr als 7 Millionen zur Tilgung dieses Vorschusses, dessen Unterhandlung für den Staat nicht vortheilhafter war, als die vorerwähnte. Wir zahlen 3 Millionen für die englische Schuld, eine eilige Schuld, weil sie durch einen Vertrag zwischen unserm Cabinet und dem brittischen Majestät anerkannt worden ist. Wir zahlen 16 Millionen Reales (4 Millionen Fr.) als eine nicht weniger dringende Schuld, da die Interessen der Brimzahlung von 80 Millionen sind, welche wir durch Vertrag von 1828 an Frankreich schuldig geworden. Wir zahlen im Inland über 3 Millionen an vierprocentige unsere Schätze an porten. Wir zahlen 24 Millionen für 600 Millionen fünfprocentiger lösbare Werthscheine (valas), weiter in dem Tilgungsfonds 6 Millionen, welche durch Veranlassung einer nicht consolidirten Schuld in eine verlässliche entstanden sind. Wir zahlen 8 Millionen zur Tilgung der unorginalischen Schuld, deren Schwindelhaftigkeit sich mit gutem Recht über die Forderung bezagen können, denn nicht allein erhalten sie keine Zinsen für ihr Darlehen, sondern sie setzen auch ihre Hoffnungen für die Zukunft zerstört. Indessen vergrößern von der Schuld vermindert der Verzinsungen für die Renten der Renten, deren Gewinn sie zur Masse der vierprocentigen Schuld hinzugefügt wurden. Wir haben ferner die constitutionelle Schuld, welche an ihrem stillen Gewicht gleich hart auf unserm Schatz lastet; und alles dieses gerade in der Mitte unserer Anstrengungen und der Trennung unserer Colonien, deren Anerkennung später unsere Gläubiger für das Uebel entschuldigen wird, welches wir ihnen jetzt zu thun genöthigt sind. Wir handeln erdlich, wenn wir den Ruin des Landes nicht vollenden wollten. Spanien, sagt man, ist reich, sein Boden fruchtbar und im Stande doppelte Auflagen zu tragen. Ich theile diese Meinung nicht; das Volk ist gedrückt, und unter allen Mitteln würde dieß das letzte seyn, es zur Erhebung seines Credit anfruchtig zu vereinigen. Man sagt auch, der Clerus ist reich, und eines Tages werden die Kirchengüter die Staatsschuld bezahlen. Dieser Meinung bin ich eben so wenig zuzustimmen, daß wie dieser Ursache den Haß des Clerus und seiner Anhänger gegen das System der fremden Anleihen inschreiben müssen, weil sie begreifen, daß daraus ein Dilemma entsteht, zu dessen Lösung durch ihre Anstrengungen und Verthaltungen es eines Tages, zum Nachtheil der Religion und ihres heiligen Obergewalts, berufen seyn werden. Kurz, Herr! 150 Millionen Reales, welche Spanien bereits bezahlt (ohne die 17 Millionen zu rechnen, welche jährlich das königliche Anleihen kostet), die im Ausland contrahirtet Schuld, ohne von unserer unergütlichen indischen Schuld zu reden, welche ungeachtet ihrer abschließlichkeit wird; alles dieses kann nicht länger von dem Schatz getragen werden, und obgleich ich mir nicht anmaßen, meine Amtsvorfahren anzuklagen, um von vornherein alle persönliche Verantwortlichkeit von mir abzulenken, so glaube ich doch, daß die Lage unserer Angelegenheiten, unter den dormaligen Umständen, einen energischen Entschluß verlangt. In früheren Zeiten reducirte Frankreich, nach dem Beispiele anderer Landstrücker, seine Schuld auf ein consolidirtes Drittel; unsere Nicht ist es, vor dem vor uns geöffneter Abgrund Halt zu machen; der Weisheit Ew. Majestät bleibt es anheimgestellt; mögen den

Interessen des Landes und jenen seiner Gläubiger richtig zu entscheiden, und die wirksamen Maßregeln zu unserer Rettung zu ergreifen. Meine Meinung, welche ich Ew. Majestät vorzulegen mit die Freiheit nehme, ist die, daß eine Specialcommission ernannt werde, welche, den Zustand unserer Finanzen in Erwägung ziehend, ohne Verzug die nothigen Maßregeln anbringe, um die Fortschritte eines vorhandenen Uebels zu hemmen, und das Gleichgewicht zwischen unsern Verbindlichkeiten und unsern Hilfsquellen herzustellen, indem sie den ersten in der Art beuge, daß unsere Gläubiger für die Zukunft gesichert, und unter allen denen, welche ihr Capitalien für die Bedürfnisse des Reiches begeben haben, unbeschadet der künftigen Verbesserung ihrer Lage, ein billiges und ziemliches Verhältniß dergestalt werde. Ferner habe diese Commission ein Uebereinkommen mit den Amerikanern in der Art zu treffen, daß Spanien von dort ihr sich neue Hilfsquellen öffne, mittelst deren es seine Burgschaften verlasten und demnach verringern könne, daß die spanische Gesamtschuld dann gleichmäßig vermindert und getilgt werde, nachdem zuvor die Rückstände in unserer Hauptstadt getilgt seyn werden, um die Ausübung des vordem Geldes zu verbieten und auf diese Weise das Interesse unserer Capitalisten an den Wohlstand des Landes zu knüpfen. Dieß, Herr! sind die Ideen, welche ich Ew. Majestät vorzulegen mich erlaube, indem ich niemals zu einer neuen Anleihe, noch überhaupt zur Fortsetzung des verdröblichen Systems meine Einwilligung geben werde, welches mir leider so viele Jahre belagert haben, und welches nur dann bannen würde, wenn Opfer dem Alter hinzuzufügen. (Bey.) Martinez.

Die Madrider Hofzeitung vom 12. d. M. (die wir so eben am Schluß unserer Blätter durch außerordentlich Gelegenheit erhalten) enthält folgenden Artikel: Nachdem die Regierung des Königs von Portugal; Dom Miguel, dazu mitgetheilt hat, daß die Einschiffung des durchlauchtigen Infanten Dom Carlos nach den päpstlichen Staaten, die den dem hochseligen König Ferdinand VII. angetraut, und später durch einen königlichen Befehl Ihrer Majestät der Königin-Regentin bestätigt wurde, vereitelt worden, und nachdem gedachte Regierung die Pläne des Infanten gegen die rechtmäßige Thronfolge und gegen die Ruhe von Spanien unterstützt hat, indem sie sich weigerte, gedachten Infanten von ihrer Grenze zu entfernen, und, ungeachtet der formwidernden Reclamationen der spanischen Regierung, gestattet, daß er von den portugiesischen Autoritäten als König behandelt werde, daß S. Excellenz Don Luis Fernandez de Cerdeña, unser bevollmächtigte Minister in diesem Königreiche, auf Befehl Ihrer Majestät seine Bitte verlangt und erhalten, und man hat dem portugiesischen Gesandtsrath (Don Ercirino Gomez) in dieser Hauptstadt mittheilt, daß unsere diplomatischen Verbindungen mit seiner Regierung aufgehört haben. — Ihre Majestät die Königin: Argentinum ist im Einvernehmen mit ihrem rathselhaften General und Ministern dem König von Großbritannien, demüthig, dem Unglück und dem Drangsal. Portugal ein Ziel zu setzen, indem sie vorreitet eine Vermittelung zwischen den kriegführenden Parteien einzutreten lassen wollen, welche geeignet seyn dürfte, die Ruhe dieses Königreichs sicher zu stellen, die Interessen der vermittelnden Mächte zu vermindern und zur Aufrechterhaltung des allgemeinen Friedens in Europa beizutragen.

Privatnachrichten aus Madrid vom 12. November, die uns mit obiger Gelegenheit zugekommen sind, melden: Obgleich es bei der Dunkelheit, in welche der Parteigist



# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 29. November 1833.

Meteorologische Beobachtungen den 27. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.66	28.109	+ 1.3	NW. schwach.	heiter.
	3 Uhr Nachm.	27.77	28.6	+ 3.3	SW. mittel.	
	10 Uhr Abends.	27.74	28.6	+ 6.5	EO. mittel.	Wolken.

## Spanien.

Das (Pariser) Bulletin du Soir vom 20. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die Regierung der Nachrichten aus Madrid bis zum 12. d. M. erhalten. — In diesem Tage wusste man noch nicht, daß Sarasiedo Armer, des man fortwährend Vertheidelungen juchste, irgend eine bedeutende Operation unternommen hatte. — Eine Bewegung dieses Generals war jedoch hinreichend, die Insurgenten zu nöthigen, Briviesca in größter Unordnung zu räumen“). Auf einem andern Punkte von Castilien war ein Bandendies, Namens Aguilas, mit mehreren der Seinigen gefangen genommen worden. — Im Königreiche Valencia hatte eine Bande von 2 bis 300 Mann Don Carlos bei Látiva proklamirt; von allen Seiten von den zu ihrer Befolgung ausgesandten Truppen umringt, hat sie angesäumt die Waffen gesteckt. — Eine offizielle Bekanntmachung in der Madrider Zeitung vom 12. meldet, daß in Folge der von Dom Miguel zu Gunsten des Don Carlos gemachten Demonstrationen die diplomatischen Verbindungen zwischen Spanien und der Miguelistischen Regierung aufgehört haben, und daß das Madrider Cabinet, im Einklang mit dem Londoner, sich vornimmt, an der Pacification von Portugal mittelst einer Mediation zwischen den beiden kriegführenden Theilen zu arbeiten. — Derselbe Zeitung macht zwei Decrete über die Organisation der Municipalsitäten und über den Weinhandel bekannt. — Eine telegraphische Depesche aus Bayonne meldet, daß die Insurgenten der baskischen Provinzen, die sich am 17. d. M. 3000 Mann stark vor S. Sebastian gezeigt hatten, mit Verlust zurückgetrieben worden sind.“

In derselben Nummer des Bulletin du Soir heisst es ferner: „Eine Depesche aus Bayonne vom 18. November meldet, daß die Königin von Spanien der portugiesischen Gesandtschaft Briefe ertheilt, und die Gesandtschaft, welcher der Madrider Hof der Dom Miguel accreditiert hatte, abberufen habe. — Einer andern Depesche vom selben Tage zufolge sind die Insurgenten von der Besatzung von S. Sebastian am 17. Morgens zurück

getrieben worden. Diese Banden sollen nach einem ziemlich starken Widerstande in die Hände geschlagen und mit Zurücklassung von Todten und Gefangenen bis Tolosa zurückgebrängt worden seyn. El-Paños hat einen Ausfall gegen Ceruani unternommen, wobei er einige Leute gefangen nahm oder tödtete. — Die Briefe aus Catalonien sind fortwährend besorgnissig; der gute Geist der Bevölkerung dieser Provinz stärkt sich durch das Vertrauen, welches ihnen die klugen Anordnungen der Behörden zu Gunsten der jungen Königin einflößen. — Die schwache Bande, die sich in der Gegend von Valencia gezeigt hatte, hat, nachdem sie von den aus Alcoy und Valencia ausgesandten Abtheilungen heftig angegriffen worden, in dem Dorfe la Ollería die Waffen gesteckt. — Die royalistischen Freiwilligen von Valencia, die im Augenblicke der Entwaffnung aus dieser Stadt ausgewogen waren, haben keine Sympathie bei dem Landvolke gefunden, und sich zerstreut. — Die Apollonisten, deren Verhaftung in la Seub'Urgel (in Catalonien) wir gemeldet haben“), sind am 11. unter Eskorte in Barcelona angelangt und in die Gefängnisse der Citadelle gebracht worden.“

In der Madrider Zeitung vom 5. d. M. liest man ein Schreiben des Marquis de las Marismas (h<sup>err</sup> Agnada) an die verwitwete Königin, worin derselbe seine Person und sein Vermögen dem Dienste der Donna Isabella weihet; „denn,“ heisst es in diesem Schreiben, „obgleich definitiv in Frankreich anständig, küss doch spanisches Blut in meinen Adern, und so bin ich immer bereit, nach allen meinen Kräften zu dem Glücke meines Vaterlandes beizutragen.“ Dasselbe Blatt der erwähnten Zeitung meldet, daß das englische Cabinet dem h<sup>errn</sup> Wilkes sein Credit als Gesandter bei der neuen Regierung hat zugehen lassen. „Diese Nachricht,“ sagt die Madrider Zeitung, „ist hier mit Enthusiasmus aufgenommen worden.“

## Portugal.

Durch die Ankunft eines Pevardampfschiffes (The James Watt) hatte man zu London am 18. d. M. Nachrichten aus Lissabon bis zum 11. November erhalten. Das Paketboot hatte Lissabon an demselben Tage, wie das Dampfschiff, verlassen, war aber, da es ein Segelschiff ist, noch nicht in England angelangt. Neues von

\*) Verh. die in unserm achtzigsten Blatte mitgetheilten Privatnachrichten aus Madrid.

\*) Vergl. D. R. R. S. v. d. v. 26. Nov. 1833.

Bedeutung war seit Abgang der letzten Nachrichten (vom 3. November) nicht vorgefallen. Dom Miguel stand mit seiner Armee fortwährend in Santarém; das Hauptquartier der Truppen Dona Maria's befand sich in Cartaxo. Ein am 5. November von den Miguelisten gegen Oporto unternommener Angriff soll abgeschlagen worden seyn. In Lissabon hieß es, daß General Stubbs mit einer ganzen Brigade von Oporto und 800 Jägern von Peniche aufgetroffen sei, um zu Dom Pedro's Armee vor Santarém zu stoßen. Auch das schon einmal in Umlauf gefasste Gerücht, daß Coimbra sich für Dona Maria erklärt habe, war neuerdings in Lissabon mit dem Besatze verdrängt, daß General Saldanha Befehl erhalten habe, mit 1500 Mann nach dieser Stadt aufzubrechen, um dort Besatzung zu halten. Admiral Napier war am 9. auf dem Dampfschiffe Superb mit 700 Mann nach Setúbal abgegangen, um eine feste Position in der Nähe dieser Stadt, aus welcher die Pedroisten unlängst von den Miguelisten vertrieben worden waren, wo möglich wieder zu erobern.

In der Chronica von Lissabon vom 26. October befinden sich zwei sehr wichtige, schon im August v. J. zu Oporto unter dem palmarischen Ministerium und auf den Antrag von Mouzinho d'Albuquerque erlassenen Decrete, von denen das eine die Abschaffung der Zehnten und das andere die künftige Verwerdung der Krongut betrifft. Das erstere, welches tief in die innern Verhältnisse Portugals und der jetzigen Organisation des katholischen Clerus eingreift, ist zum zweiten Male vor dem Augenblicke, wo die Armee Dom Pedro's eine Vorbereitung machte, wahrscheinlich in der Absicht bekannt gemacht worden, auf die Masse der Landbebauer zu wirken und die dieser Klasse der Bevölkerung dem Einflusse der Geistlichkeit ein Übergewicht zu bieten; es dürfte jedoch den entgegengesetzten Eindruck hervorzurufen. In dem dieses Decret begleitenden motivirten Vortrage heißt es: „Seit 1607 hingen alle denkenden Leute in Portugal zu begreifen an, daß die Unordnung der Finanzen jeden Anstand überschreite und daß es fortan unmöglich sei, das Königreich gut zu verwalten, ohne daß die Finanzen, welche der ganzen übrigen Verwaltung als Grundlag dienen, vorher geordnet worden wären. Die Portugiesen vermehren, verfolgen und tödten sich untereinander, weil sie nicht begreifen haben, daß das Königreich, nachdem es keine großen Eroberungen gemacht hatte, mehr wie 300 Jahre hindurch ganz eigentlich von der Arbeit der Völker der trockenen Länder lebte und daß es nach dem Verlust dieser Eroberungen notwendig wurde, eine neue Weise der Ertrags zu schaffen, indem man Reichthum durch eigene Arbeit hervorbrachte. Das Geld der Eroberungen verschaffte lange Zeit hindurch die Mittel zum Unterhalt einer Regierung, die niemals eigentlich wußte wie viel sie kostete, noch was sie ausgab, und die Gewohnheit dieses Verhaltens ist noch heute der größte Feind Portugals, denn es ist nicht möglich, daß die Sitte, nach dem Grundsatz der allgemeinen Concomitanz seine Producte abzupressen, plötzlich den Reuten vertrat werde, die so lange an ein ausschließliches Monopolsystem gewöhnt waren. Die Trennung von Brasilien brachte in den Finanzverhältnissen Portugals eine noch größere Revolution zurwege, als die Entdeckung dieses reichen Landes selbst.“ — Im weiteren Verlaufe dieses Vortrages wird nun das Übergewicht der

Ausgabe über die Einnahme Portugals vom Beginn des Jahres 1828 bis zum Anfange des Jahres 1832 auf nicht weniger als 19,000 Contos de Reis (ungefähr 28½ Millionen Thaler) angegeben. Zugleich wird erwidert, daß der Grund, warum ein so großer Theil des ansehnlichen Ueberschusses drach liegt, darin zu suchen sei, daß die Bebauer keinen hindlanglichen Gewinn zu hoffen hätten, um den Betrag des 10 Procent vom Bruttoertrage ausmachenden Zehnten, nach Abzug eines einigermaßen zureichenden Gewinnes, entrichten zu können. Im Decret selbst befinden sich folgende Bestimmungen: Art. 1. Die Zehnten, welche die Eigenthümer, die Anbauer, oder sonstige Personen der königliche Portugal und Algarben von den Früchten des Bodens, der Bäume und der Weiden, von den Thieren und deren Ertrag, endlich von allen und jeden Productionen zu entrichten hatten, sind von jetzt ab für immer aufgehoben. Art. 3. Die Communen, die unter drei verschiedenen Arten bestanden, nämlich: die alten, die neuen und die halb neuen, werden künftig bloß noch in zwei, noch bestehend, nämlich: die alten und die neuen, getheilt. Die Communen, die unter dieser allgemeinen Bestimmung sind, auch alle diejenigen Communen begriffen, welche selbst die vornehmsten Donatarien erhalten haben. Art. 7. Die Regulargesellschaften jedes Ranges und die Individuen aller weltlichen und Ordenscorporationen brüder Geschlechter, welche bisher Zehnten empfingen, sollen anstatt dieser eine Compensaz erhalten, die dem frühesten reinen Ertrage der Zehnten gleich kommt. Diese Compensaz sollen fortwähren, so lange das Einkommen nicht, oder die Corporation besteht. Art. 8. In besonders dringender Weise ist die Einbringung der nöthigen Informationen ein wichtiges Anliegen der königlichen Macht die Zahl der geistlichen, Canonici, Pastoren, so wie der übrigen Geistlichen, die zur Abwertung des Einkommens nöthig sind, feststellen, und eben so alle ihnen eigenen Competenzen reguliren, die ein anständiges und unabhängiges Auskommen zu sichern hinreichend sind. 2. Die Compensaz, die auf diese Weise und als Entschädigung für Zehnten gegeben werden, sollen aus dem öffentlichen Schatze gezahlt werden. Art. 10. Die Corporationen oder Communen, Inhaber, welche Zehnten empfingen, insofern sie nicht den heil. Orden angehören, was sie unter die Bestimmungen des Art. 7 brachte, werden Statt der bisher bezogenen reinen Einnahme die Hälfte von deren durchschnittlichem Betrag in Nationalgütern erhalten. Der Minister glaubt, daß die Vermehrung, welche der Staatseinnahme aus dem großen Aufschwunge des Agerbaues und der daraus hervorgehenden vortheilhaften Handelsbilanz erwachsen würde, zur Deduktion der durch obiges Decret dem Staatschatz auferlegten Lasten bald vollständig hinreichen werde.

Der Rio de Janeiro gibt folgende Uebersicht der gegenseitigen Streitkräfte der portugiesischen Armeen in und vor Santarém am 1. November: „Dom Miguel's Armee. Regelmäßige Truppen: Infanterie 9760, Kavallerie 2130, Artillerie 1000, zusammen 12,900 Mann. Unregelmäßige Truppen: Milizen 4000, Freiwillige 3200, zusammen 7200 Mann. Totalsumme 20.100 Mann. — Dona Maria's Armee. Regelmäßige Truppen: Infanterie 7800, Kavallerie 800, Artillerie 600, zusammen 9200 Mann. Unregelmäßige Truppen: Milizen 3200, Freiwillige 3300, zusammen 6200 Mann. Totalsumme 15.400 Mann.“

Der Hamburger Correspondent enthält folgenden Auszug aus dem Schreiben eines Zeitschiffes aus Oporto vom 21. October: „Das Schiff *Tris* mochte direct nach Hamburg abgehen, so wollte ich nicht erlangen, Sie von dem Stande der Dinge bei uns zu



unterstützen. Diese Stadt ist seit drei Monaten von feindlichen Angriffen verschont geblieben, obgleich noch beinahe 10,000 Miguelistische Truppen auf beiden Ufern des Douro stehen blieben, die dieselbe aus der Ferne bedrohten, aber sich nicht innerhalbs eines Kanonenschusses getrauen. General Graf Almeida (ein Franzose, Namens Genetiere) hat sein Hauptquartier zu Sam Thieffo, drei Stunden von hier nordöstlich, wo er Magazine und Depots sammelt, was eben kein Zeichen eines bevorstehenden Abmarsches ist. Ein anderes Corps von 3000 Mann steht zu Oliveira d'Aquemio postirt, ungefähr halb den Wegs zwischen hier und Coimbra, hält Dvarteste, welche Stadt sich für die Königin erklären wollte, und bedrückt die Linie des Douroflusses, um Miguelista, den einzigen Hafen, der noch in Dom Miguel's Besitz ist, offen zu halten. Da nun seine Hauptarmee vor Elfascon sich in die feste Position von Santarem zu rückzuziehen hat, so fürchtet man, vielleicht nicht ohne Grund, daß während der nächsten Herbst- und Wintermitternacht, wo ja bereits die Winter Monate lang unpaßlich ist, einige Divisionen nach dem Douro aufbrechen würden, um VilaNova zu überempeln und den dort befindlichen Portwein zu zerstören, indem in solchem Falle seine Verhastungen hier anlangen könnten. — Die am 10., 11. und 12. d. M. vor den Thüren von Elfascon verfallenen Geschütze endigten sich zwar mit dem Rückzug des Miguelistischen Heeres, aber mit weit größerem Verluste für die Armee der Königin, als die offiziellen Berichte Dom Pedro's einzurechnen für gut fanden. Die Todten, Verwundeten und Vermissten der Konstitutionsarmee belaufen sich nach der Angabe von unparteiischen Zuschauern (4. B. Offiziere der englischen Marine) auf 1300 Mann. Oberst Torres vom 6ten Regiment (nicht der alte Gouverneur der Setes) blieb auf dem Schlachtfelde; die Obersten des 1ten, 2ten und 3ten Regiments wurden schwer verwundet. Major Antonio de Mello und Capitän D. Carlos Mascarenhas von den Lanciers (Ulaniern) der Königin blieben, so wie ein Rittmeister von Sir John Duple. Die Hälfte des irischen Bataillons wurde vernichtet, als die Miguelisten die Windmühlen wieder nahmen, indem die Gelände sich von einer Mauer herabstürzten, und sich auf die Begonneten ihrer jenseits derfelben befindlichen Kameraden stürzten, da dieselben eines hinter ihnen gähnenden Abgrundes von 25 Fuß Tiefe nicht wichen konnten. Das dritte portugiesische Bataillon Gagoireos soll sich sehr betrogen haben und dazwengelaufen seyn. Selbst die berühmten Stern Gagoireos haben ihren alten Ruhm nicht behauptet. Die Miguelistische Kavallerie, besonders das Dragonerregiment von Chaves, kam Verimal zum Einbruch und richtete ein bedrückendes Gemethel an. Die von Peniche und Lacerda abrückende Division unter dem Oberbefehle von Fernando da Sa, dem ehemaligen Minister der Marine und Adjutanten des Kaisers, kam zu spät, und war nicht im Stande, was es der Plan war, den rechten Flügel der Miguelisten abzuschnitten. Indessen mußten diese dennoch weichen, hielten sich aber tapfer, eckelten sie am ersten Tage des Anmarsches übersehen waren, und waren sich zuletzt, ohne allen Erfolg, an Pandeiros und Alfamaas in glücklicher Entfernung zurück. — Alle vorerwähnten Divisionen, das Dom Miguel'sche Heer zusammenzuziehen oder sich auflösen würde, sind getäuscht worden, denn sie fährt fort, mit derselben Eile und Andringlichkeit, wie zuvor, zu ziehn; und seit dem Tode Ferdinands VII. hat sie neuen Muth gefaßt, und scheint sich mit größerer Hartnäckigkeit zu schlagen. — Ein von

den spanischen Inseln neulich zu Elfascon angekommenes Bataillon, 450 Mann stark, soll mit Sach und Pack aus einer Batterie zu den Miguelisten übergegangen seyn.

Die Morgen-Post vom 16. November enthält folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: „Wir sind endlich im Stande, unsere Lesern Auskunft über den Stand der Dinge in Portugal, so wie über die Meinung zu geben, die man zu Elfascon von Dom Pedro und seiner aberwähnten Ägierung beugt. Die Nachrichten, die uns von Admiral Napier und andern in Dom Pedro's Diensten befindlichen Personen zugekommen sind, schildern den Zustand seines Heeres als äberaus kläglich, und man merket uns, daß, wenn nicht eine Anleihe für ihn zu London aufgebracht wird, seine Sache verloren ist. — Wir wissen wohl, daß sich John Bull schon bei vielen Gelegenheiten hat überstolzen lassen, müssen aber gestehen, daß wir ihn nie für so klodderig halten konnten, zur Unterstützung einer Sache solchen Schlages, als die Dom Pedro's. Gelerbter zu sehn. — In den letzten Nachrichten zufolge befehlen sich die Truppen in einem an Meuterei grenzenden Zustande, ohne Lebensmittel, Wohnung und Montur, und wir prophesien verächtlich, daß wir vor Ablauf einiger Monate, ja wir dürfen sagen, Wochen, Dom Pedro's Heer nicht halb verhungert und nackt an unseren Küsten anlangen sehen werden. Dom Miguel hat dementen eine der kaffischen Stellungen der Dalmatin inne, in welche er sich auf den Rath seines Generals begeben hat, so wohl um seine Truppen in Winterquartiere zu verlegen, als um aus den hinter ihn liegenden feindlichen Provinzen seinen Bedarf zu beschaffen; und es ist eine wohl bekannte Thatfache, daß sich von dem Tage an, wo er Elfascon verlassen hatte, um Oporto anzugreifen, weder eine Stadt noch ein Dorf gegen ihn resistirt, und er keinen einzigen Mann durch Desertion verlor hat. Dieß blüht uns, spendt triftiger als ganze Bände. Dieser Umstand ist von dem General Macedo bald einem Freunde in London gemeldet, zugleich aber die Nachricht mitgetheilt worden, daß Dom Pedro bei dem letzten Angriff 3000 Mann, hauptsächlich durch Desertion, verloren habe. Wir warnen das Publicum, sich von einem Geheuchel verführerlicher Gauner an allen Bändern, welche durch falsche Berichte, die tagtäglich in den öffentlichen Blättern erscheinen, den Leuten in der Gasse ein für ein II vorgemacht haben, nicht um sein Geld betriegen zu lassen; denn wir können John Bull, ohne Verstoß gegen die Widerspruch, die Versicherung ertheilen, daß, wenn Dom Pedro morgen den Sieg davon tragen sollte, er niemals auch nur den zehnten Theil der Schuld bezahlen würde. Das Land ist ins Verderben gestürzt, und wie kann Jemand, der nur ein künftigen gesunden Menschenverstand besitzt, sich vorstellen, daß die Portugiesen die Millionen Schulden, welche dementen auf ihnen lasten, zu berichtigen im Stande sind? Wir wiederholen unsere Warnung, ehe es zu spät ist.“

#### Grüßend und.

Die Allgemeine Zeitung gibt unter der Rubrik „München, den 21. November“ folgende Nachricht aus Griechenland: „Durch ein heute über Livorno hier angekommenes Schreiben aus Nauplia vom 30. October ist die wichtige Nachricht eingegangen, daß das griechische Ministerium gänzlich verändert worden ist. Die Minister Tekupis, Psyllas und Prais des sind entlassen, und dem Erstgenannten ist der Ge-

sanftschaffsposten in London bestimmt worden. Chef des neuen Ministeriums, d. h. Präsident des Ministerrathes und Minister des Innern, ist Kolletis, die Finanzen sind H<sup>m</sup>. Theodoris, Schulen und Kirchen H<sup>m</sup>. Konstantin Schinas jugetbeiligt. Maurofordatos ist indeß in das weniger bedeutende Ministerium des Aeußern und des königl. Hauses übergegangen. H<sup>m</sup>. von Schmalz bleibt preussisch Kriegsminister bis zur Ankunft des vordienten H<sup>m</sup>. Oberken von Eszuir, welchem dem Vermehren nach das Kriegsministerium bestimmt ist. Für die Justiz wurde Demet. Sazios genannt; doch war diese Befetzung noch nicht officiell. Der Eindruck, welchen diese neue Zusammensetzung gemacht hat, war groß und erfreulich, und Jedermann sah jetzt einem raschern und der öffentlichen Meinung entsprechenden Gange der Geschäfte entgegen. Kolletis, als das Haupt der nationalen Partei, genießt wegen seiner Eefinnung und seiner ungemeinen Capacität allgemeine Achtung. Die neuen Minister des Cultus und der Finanzen sind jünger, in Deutschland gebildete Männer, Theodoris zugleich wegen seiner großen Redeschafftheit ausgezeichnet, ein Jögling der Leipziger Institutionen, und Schinas, einer der vorzüglichsten Jöglinge von Savigny, der sich eben so durch seine tiefen und umfassenden Kenntnisse wie durch seinen ehrenhaften Character unter Capodistrias und als Freund von Demet. Psyllanti allgemeines Zutrauen erworben hat. Seit der Verhaftung der Häuptlinge der refectionistischen Partei war in allen Theilen von Griechenland vollkommene Ruhe, und Jedem wurde klar, daß die Vermehrungen und Unschärfeiten der letzten Zeiten von jenen Menschen als Vorspiel und Einleitung eines von ihnen beabsichtigten ernsthaften Kampfes waren erzeugt worden. Namentlich wußte man, daß der Chef der Räuberbande, welche kurz vorher zwischen Nauplia und Korinth eine englische Reisegesellschaft überfallen und ausgeplündert hatte, bis zu jener Zeit im Hause des Koliopulos aus- und eingegangen, und sein Vertrauter war. Andreas Metaxas, den die Regenschaft zum Nomarchen von Salonien und zum Staatsrath gemacht, hatte dessenungeachtet seine Verbindungen mit ihnen geizden, seinen alten Genossen, nicht aufgegeben, und man hört, daß ihm in Folge der neuesten Entdeckungen die Wahl gegeben ist, entweder als griechischer Consul nach Alexandria zu gehen, also das Königreich ganz zu verlassen, oder sich der Untersuchung zu unterziehen, in welchem Falle er nach Burdshi (der Wäferschlung im Hafen von Nauplia) würde gebracht werden. Anlangend die Verschworenen, so wird ihnen zur Lük gelegt, daß sie den Plan geföhrt, die Regenschaft mit Gewalt umzuwerfen, und daß zur Ausführung derselben sie beschlossen hatten, ihre alten Milizen einzuberufen und den Bürgerkrieg zu erneuern. Die Regenschaft, welche von dem Plane seit längerer Zeit Kenntniß hatte, ließ ihn zur Reife kommen, und die Verhaftungen traten erst ein, als die Verschwörer alle Anhalten getroffen,

auch die Zeit des Ausbruches bestimmt, und das kolofotronische Vorspiel mit den Räuberbanden begonnen hatte."

#### Großbritannien und Irland.

Der Liverpool Mercury meldet: „Am Sonntag den 10. November langte das Schiff Elen Jenkins aus Lissabon hier an, auf dem sich der Major Kelly und drei andere Offiziere befanden, die vor Kurzem mit etwa 500 Freiwilligen nach Portugal abgegangen waren. Sie beklagen sich aufs bitterste über die Behandlung, welche ihnen dort widerfahren ist, und die sie zuletzt derzog, wieder aus dem Dienst zu treten und nach England zurückzukehren. Der größte Theil der Mannschaft, die sie nach Lissabon gebracht hatten, wurde in andere Regimenter gekleidet, und 150 Mann, die unter keinen andern Bedingungen dienen wollten, als unter denen, die ihnen bei ihrem Abgange von England zugesichert wurden, warf man ins Gefängniß. Die Zurückgekehrten schildern Lissabon als in einem furchtbaren Zustand desinnlich und versichern, daß Dom Pedro nicht im Bräutigam die Liebe des Volks besäße, indem es ihn im Verdacht habe, daß er selbst nach der Herrschaft strebe und Dona Maria ihm nur als Mittel zu seinen Zwecken dienen solle. Ein Paar Tage vor der Abreise des Majors Kelly und seiner Gefährten von Lissabon wurden vier Engländer in den Straßen der Hauptstadt umgebracht."

Consols am 18. November 88%.

#### Frankreich.

Der Moniteur meldet, daß in St. Etienne und St. Chamond kaum die Hälfte der Weisföhle beschäftigt sei. Jund Theil rühret dieß zwar von der Preis-erhöhung der Urstoffe, größtentheils aber von dem Umstände her, daß mehrere Häuser, durch die Ansehung ihrer Arbeiter besorgt gemacht, die beschwerten Arbeiter nicht binnen der verlangten Frist zahlern konnten, weshalb die amerikanischen, englischen und deutschen Besucher sich nach andern Plätzen wendeten. Die Schweiz hat insbesondere für die Bandfabrikation aus dieser Stodung in Frankreich beträchtlichen Nutzen gezogen.

Aus Straßburg wird vom 19. November gemeldet: „Die Wahlen der Mitglieder zum Departementsrathe in den beiden Rheindepartements sind nun größtentheils beendigt. Sie sind beinahe ohne Ausnahme im Sinne des „conservativen Systems," d. h. dessen der gegenwärtigen Verwaltung Frankreichs, ausgefallen. Die royalistische oder umwälzende Partei, welche sich nach den Umständen auch in Paris zeigt, hat in den Wählerbatten, wie in deren Versammlungen, eine völlige Niederlage erlitten. Es ist jetzt keinem Zweifel unterworfen, daß bei den allgemeinen Wahlen zur neuen Deputiertenkammer im nächsten Jahre, ein durchaus ähnlicher Fall eintreten werde. Man kann dieß als eine Folge des unglücklichen, unpolitischen Verfahrens der Organe der „provisionellen Vertine" betrachten, welche Frankreich

Wünsche und Bedürfnisse eben so wenig begreifen, als die legitimistischen Parteien. Für die Stadt Straßburg unter Anderem war es genügend, den vier Candidaten der Opposition allein dadurch ein gewisses Misstrauen, welches sie vielleicht nicht verdienen, in den Augen der öffentlichen Meinung zu erwecken, daß der Niederösterreichische Kaiser sie mit so vielen Wärme empfahlen, beiführend, daß man „nicht umhinwünsche, die Bedürfnisse des Départementes genau kennende, gemäßigtere, aufgeklärtere und vorurtheilsfreie Männer, wie die Regierung in den Départementordrathen sie zu erbilden wünsche, wählen solle, sondern rein politische Menschen, die in kräftiger Opposition bei allen Veranlassungen der Regierung die Spitze zu bieten gesonnen und fähig seien.“ Auffallend genug waren die in Vorschlag gebrachten Candidaten der patriotischen Partei, die H<sup>n</sup>. Champey, Oberst der Nationalgarde, Schneegans, Schwallier, Kauter, Professor der Rechte und General Rivin, gerade solche Männer, welche alle von der Regierung gewünschten Eigenschaften in sich zu vereinigen schienen. Dessen ungeachtet stelen sie, mit Ausnahme eines einzigen, des H<sup>n</sup>. Schneegans, bei den Wahlen durch. Die Wähler der Stadt Straßburg bezeichneten durch die gesetzliche Mehrheit zu Mitgliedern des Départementesordraths: die H<sup>n</sup>. Friedrich von Tüschheim, Maire der Stadt, Saglio, Deputirten, Sauvage, Kaufmann, und Schneegans. H<sup>n</sup>. Nebel, der diesem letzten um einige Stimmen nachstand, wurde zugleich in Haguenau gewählt. In Brumath ist H<sup>n</sup>. Guimann, Deputirter der Opposition, durchgefallen. H<sup>n</sup>. Münch, ein umständlicher und gemäßigter Mann, ebenfalls Deputirter, wurde in Sully unterm Walde ernannt. Schleiffstadt hat den gegenwärtigen Finanzminister, H<sup>n</sup>. Humann, Deputirten dieses Arrondissements, gewählt. H<sup>n</sup>. Theodor Humann, des Ministers Sohn, ist in Denfeld ernannt worden. Fast alle Erwählten sind, je nach ihren respectiven Fähigkeiten, wirklich verdienstvolle Männer. Unter mehr als zwanzig Namen ist nicht einer, der den Maximilianen (Gleichmachern à la Robespierre) einen sichern Haht darbieten könnte. Alle Versuche, auch hier, wie in Paris, im Namen der Gleichheit der Rechte Arbeiter und Gesellen aufzuwirgeln, haben bis jetzt keinen Erfolg gehabt. Die unteren arbeitenden Stände sind zwischen dem Rhein und den Vogesen in untereilt und aufgeklärt, um sich als blinde Werkzeuge einer Partei mißbrauchen zu lassen.“

Am 19. November 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 40. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 10. — Am 20. November 5 Percents 102 Fr. 35. Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 55. 3 Percents 75 Fr. 15. Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 20.

#### Preußen.

Die Königsberger Zeitung vom 20. November enthält Folgendes: „Bezugnehmend auf dasjenige, zu No. 333

was wie bereits in dieser Zeitung über die Einschiffung einer Anzahl nach Nordamerika auswandernder polnischer Flüchtlinge mitgetheilt haben \*), können wir jetzt in Folge neuerer so eben aus Danzig erhaltener Nachrichten unsern Lesern anzeigen, daß die Einschiffung des größten Theils dieser Auswanderer auf den beiden schon früher dazu bestimmten Fahrgängen, Union und Mariannette, am 15. d. M. auf der Heide vor Menschewasser bewirkt worden ist. Außerdem ist nachträglich noch ein drittes Schiff, Elisabeth genannt, für den erwähnten Zweck ausgerüstet worden, auf welchem vorzugsweise die anwandernden ehemaligen polnischen Officiere und die dem gebildeten Stande angehörigen Unterofficiere und Gemeinen untergebracht werden. Es ist demselben gleichfalls ein preussisches Militär-Oberarzt mit den erforderlichen Medicamenten etc. beigegeben und wird solches binnen wenigen Tagen den beiden andern Fahrgängen nachfolgen. Die Gesamtzahl der auf diesen drei Fahrgängen eingeschifften Auswanderer beträgt 605 Individuen, unter denen sich drei Frauen und drei Kinder befinden. Die Mehrzahl derselben, welche sich nicht aus eigenen Mitteln hinreichende Wäsche und andere Kleidungsstücke hatte verschaffen können, war damit noch vor der Abfahrt ausgestattet und namentlich war darauf geachtet worden, daß jedes einzelne Individuum mit einem guten und warmen Mantel versehen war. Der commandirende General des ersten Armee Corps, Generalleutnant von Nahmer, von S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige mit der oberen Leitung dieser Einschiffungsangelegenheit beauftragt, hatte sich persönlich nach Danzig begeben, um sich zu überzeugen, daß bei der Einrichtung der Fahrgänge, so wie überhaupt bei der Ausführung der ganzen Maßregel, den wohlwollenden Intentionen S<sup>t</sup>. Majestät des Königs auf das Vollständige nachgekommen würde. Obgleich nun jeder einzelne Auswanderer bereits früher befragt worden war, und seine Erklärung dahin abgegeben hatte, daß er freiwillig den Entschluß gefaßt habe, nach den vereinigten Staaten von Nordamerika abzugehen, so hatte dennoch der erwähnte commandirende General, zur Begegnung jeder im Jenseits sich ereignenden Verdrüßung, sich veranlaßt gefunden, das königliche Oberlandesgericht zu Marienwerder um die Ernennung eines Deputirten zu ersuchen, welcher gemeinschaftlich mit einem Militärdirector unter Zuziehung eines vereidigten Dolmetsches und in Gegenwart des in Danzig befindlichen nordamerikanischen Consularagenten, sämtliche Auswanderer noch einmal in Betreff ihres freiwilligen Entschlusses protocollarisch vernahm und die desselben Erklärungen von jedem Einzelnen unterzeichnen ließ, so daß nunmehr in dieser Beziehung auch nicht der leiseste Zweifel obwalten kann. Die Einrichtung der Schiffe, die Tüchtigkeit derselben für die zu unternehmende Fahrt und ihre für

\*) Vergl. Dikt. v. Brob. vom 8. November.

die Dauer von mehr als vier Monaten bewiesene Provianzirung ist übrigens nach dem Urtheil der zur Prüfung dieser Gegenstände niedergesetzten gemischten Commission als musterhaft und ganz vorzüglich zu bezeichnen, und gewiß dürfen nur sehr wenige Privatpersonen, die diese Reise auf eigene Kosten unternehmen, sich einer solchen Bequemlichkeit und Fürsorge zu erfreuen haben. Während und erbbend für das Herz jedes Pressen war dagegen aber auch die einstimmige und laute Anerkennung, welche aus die Auswanderer unserer erhabenen Monarchen für die vielen von Ihm erhaltenen Beweise Seiner Gnade und Milde darbrachten, und noch in den Booten, die sie zu dem auf der Abreise liegenden Fahrzeugen führten, ließen sie S<sup>t</sup>. Majestät im Gefühl inniger Dankbarkeit ein dreimaliges lautes Hurrah erschallen."

### Belgien.

Die Adresse, welche die Deputiertenkammer an den König voriet hat, enthält nichts Wichtiges; wir theilen daher nur das Wesentliche mit: „Sire! Die Deputierten der Nation erblicken immer mit der Empfindung einer lebhaften Befriedigung in ihrer Mitte den König, welchen die Nation verehrt hat. Vertrauen und Liebe sind die Stützen des Thrones. Ew. Majestät und wir sind glücklich, Sire, die Repräsentanten eines loyalen Volkes zu seyn, das seinen König und seine Institutionen mit gleicher Liebe umfaßt. Wir sind überzeugt, Sire, daß die Hindernisse, welche den Abschluß eines Definitivtractats mit Holland verzögern, nicht von der Regierung Ew. Majestät herrühren; wir hoffen, daß der Augenblick nicht mehr fern ist, wo beide Länder in die Verhältnisse einer guten Nachbarschaft, auf die gegenseitigen Interessen sich gründend, treten können.“ — Hierauf drückte die Kammer ihre Zufriedenheit über die angekündigte Verminderung der öffentlichen Lasten aus und setzte hinzu: „Die schmerzlichen Opfer, die Belgien gebracht, wären einzig durch die Weigerung Hollands, einen Vertrag abzuschließen, veranlaßt worden; es sei daher unbillig, Belgien die außerordentlichen Kosten, welche dieser Stand der Dinge herbeigeführt habe, aufzubürden. Die Kammer bittet den Vertrauen, daß die Regierung S<sup>t</sup>. Majestät mit Kraft darauf bestehen werde, daß Belgien von dem Theile der Schuldenlast, den es an Holland zahlen soll, befreit werde.“ Der Rest der Adresse ist nichts als eine Umschreibung oder Wiederholung der Stellen in der königlichen Rede, mit dem Versprechen, alle vorzulegenden Gesetze gründlich zu untersuchen. Endlich schließt sie mit folgenden Worten: „Die Loyalität des Volkes, welche der belgischen Regierung in den äußeren Verhältnissen gab uns Grund zu erwarten, daß unsere Rechte dort Unterstützung finden würden. Diese Rechte sind durch Tractate verbürgt, deren treuliche, offene und loyale Ausführung

die Nation mit Ruhe und Vertrauen erwartet. Eine Regierung, hervorgegangen aus dem Nationalwillen und auf diese feste Basis sich stützend, kann auf eine thätige Mitwirkung der Vertreter des Landes rechnen. Die großen Erwaken des Staates werden auf diese Weise das Beispiel der Enigheit geben, in welcher das Vaterland seine Kraft findet, und welche unter allen seinen Kindern herrschen soll.“ Diese Adresse ward mit 59 Stimmen gegen 1 angenommen. — Die Deputation des Senats wurde am 16. um halb 12 Uhr vom Könige empfangen. S<sup>t</sup>. Majestät äußerten in der Erwiderung auf die Adresse, daß Sie Alles ausbieten werde, um den vielen Mischlingen des finanziellen Provisoriums zuvorzukommen. Der Senat hat sich seitdem auf unbestimmte Zeit vertagt.

Ein ministerielles Circular befehlt, die Schiffe, welche aus Holland kommen, ohne Hinderniß die Maas hinauf fahren zu lassen, unter der Bedingung aber, daß die Schiffe sich verpflichten, die Bälle, welche später festgesetzt werden möchten, zu bezahlen.

Zu Ostende waren 120 Mann, die durch den Oberlieutenant Lechartier für den Dienst Dom Pedro's angeworben worden, versammelt.

### Frankland.

Officielle Blätter melden aus Frankfurt a. M. vom 21. November: „Schien einfangend der Student immer von Jahr, welcher daher wegen der Austritte am 3. April 1. J. inhafirt ist, als er aus dem Verhör vom Römer nach der Colonnadenstraße geführt wurde, der vier Mann harten Polizeibewache geführt wurde, durch den Durchgang eines Hauses einstrichen, schon einen bedeutenden Besprechung, als er, da ihm die Kräfte versagten, in einem Privatbaue Zuflucht suchte. Hier wurde er jedoch aufgefunden und in sein Gefängnis zurückgebracht. — Am Abend gegen 10 Uhr verlangte ein Mann in einem Mantel gehüllt, auf derselben Weise den Wachtruppenmandanten zu sprechen. Zu demselben geführt, lies er die Richter aus, und mit dem Worten „du mußt sterben“ wollte er ein Pistol auf ihn abdrücken. Das Pistol war er jedoch vergessen zu spannen, und so gewann der Offizier und der Polizeiarbeiter, welcher sich in demselben Zimmer befand, Zeit, den Mordmörder zu ergreifen. Sein Name soll Diehl und er ebenfalls aus Jahr gebürtig und Compromitt in einem hiesigen Handelsbaue seyn. Gleich nach dem Austritte benannte der Verhör und darunter im Verhör der Bürgermeister, des Senatoren vom Polizeirath und des Criminalraths bis heute Morgens um 4 Uhr. Von den Ergebnissen der Untersuchung ist noch nichts bekannt geworden, so wie auch die Motive der Frevelthat noch im Dunkel sind.“

Am 28. November war zu Wien der Mittelpreis der Staatsguldenscheinungen zu 50 fl. in C.M. 93 1/2  
 detto zu 40 fl. in C.M. 82 1/2  
 Darf. mit Wechsel, v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —  
 Darf. mit Wechsel, v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. —  
 Wiener Wechselbanco-Debita. zu 2%, p. Ct. in C.M. 54 1/2  
 Conv. Münze p. Ct. —  
 Bankactien pr. Stück 1199 1/4 in C.M.

Hauptredacteur: Christoph Anton Edler von Vilas.

Verleger: Anton Strauß sch. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 30. November 1853.

Meteorologische Beobachtungen vom 28. November.	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.686 23. 58. 59.	+ 0.5	St. Part.	heller.
	3 Uhr Nachm.	27.601 18 4 5	+ 1.3	St. —	Wolkig.
	10 Uhr Abends.	27.498 18 3 0	+ 0.2	St. —	heiß.

## Portugal.

Die Chronica von Lissabon vom 8. d. M. enthält nachstehenden Bericht über eine von Dom Pedro's Truppen bei Alcaer do Sol (im Süden vom Tejo) erlittene Niederlage: „Am 3. d. M. sammelte Obrist Demos alle unter seinem Befehle stehenden Miguelistischen Truppen, welche 1500 Mann Infanterie und 150 Mann Kavallerie ausmachten, und gegen Morgens unfer zu Alcaer do Sol aufgestellt: aus 100 Mann Linientruppen, 200 Freiwilligen und 26 Reitern bestehendes Corps an. Der Widerstand von Seite dieses Corps war trotz seiner Minderzahl tapfer und hartnäckig; als es aber von der feindlichen Reiterei angegriffen wurde, sah es sich genöthigt das Feld zu räumen, um sich theils in Palmeira theils in Setubal wieder zu sammeln, an welchen beiden Punkten sich, mit Ausnahme Weniger, alle wieder zusammenfanden. Der Feind hatte sich nicht über Alcaer do Sol hinausgewagt. Der Umstand, daß eine rückgängige Bewegung der unsrer Armer etwas Ungewöhnliches war, bewirkte, daß diesem Rückzuge mehr Gewicht beigelegt wurde, als er verdiente. Auf Punkten, welche nicht innerhalb des Hauptquartiers des Krieges liegen, darf der Zu- und Abzug der leistungsfähigen Theile kein Versehen erregen. Daselbst geschah in andern Gegenden, die nacheinander vollkommen eingenommen sind. Unsere Truppen zogen sich zurück, nachdem sie Wunder der Tapferkeit vollbracht und dem Feinde den Vortheil, mit seinen überlegenen Streitkräften auf kurze Zeit einen Platz inne zu haben, theurer verkauft hatten. Der aus den Provinzen, wo die rechtmäßige Regierung begehrt ist, einlaufenden Nachrichten meiden nicht nur, daß die öffentliche Ruhe dort keine Störung erlitten hat, sondern auch, daß die Einwohner voll Vertrauen in die konstitutionellen Institutionen sind, für die sie den entscheidenden Entschluß an den Tag legen.“

Der Portsmouth Herald schildert diese Niederlage (die Rapier's gekrönte Expeditions wieder gut machen) mit etwas dunklern Farben: „Der Hauptzweck von Rapier's Expedition ist, sich wieder in Besitz von Alcaer do Sol zu setzen und die Umgegend von Setubal von einer sehr starken Gueirilla zu säubern,

welche früher unter den Pedro'stischen Truppen arg gehaust und, wie es hieß, 4 bis 500 davon niedergemacht hatte. Unter letztern befanden sich mehrere von dem See- und Landendement, welche von dem Schiffe Dona Maria ans Land geflohen waren. Die Pedro'stischen Truppen wurden bei diesem Anlaß vollständig überrennt. Sie bestanden aus den Freiwilligen von Almeida, die sich, von panischem Schrecken übermannt, in wilder Unordnung zurückzogen, welcher Umstand größtentheils den Verfall erlitt, den sie erlitten haben. Dadurch, daß sie auf ihrer hastigen Flucht zwei Brücken zerstört, schritten sie vielen von ihren eigenen Truppen den Rückzug ab und führten sie so in die Hände des Feindes, von welchem sie sogleich niedergemacht wurden. Lissabon war ruhig; von einem Regierungssystem ist aber dort nichts oder sehr wenig zu verspüren. Die Leute werden oft zur Nachtzeit in den Straßen angehalten. Mit Ausnahme der bewaffneten Freiwilligen ist von Polizei dort keine Rede, und diese Freiwilligen sind durchaus unzulänglich.“

Dem Alton zufolge war der (in den geistigen Lissaboner Nachrichten kurz erwähnte) Angriff gegen Oporto von Seite der Miguelisten am 5. d. M. von 3 bis 4000 Mann unternommen worden. — Ein Opponent Correspondent des Morning Herald meldet darüber Folgendes: „Der General Graf d'Almeida (der in Venetien) hat am Dienstag den 5. d. M. die Einien im Norden von Oporto mit 3000 Mann Infanterie und 400 Reitern angegriffen. Sogleich wurde in Oporto die Sturmglöckel geläutet und die wenigen Truppen, die in der Stadt lagen, und die gesammte bewaffnete Bevölkerung derselben in Bewegung gesetzt. Die feindliche Kavallerie machte einen Angriff gegen die Freiwilligen, welche geworfen und in die Stadt zurückgedrängt wurden. In diesem kritischen Augenblicke wurde das Geschütz vorgeführt und die feindliche Kavallerie ihrer Seite durch ein heftiges Feuer zum Rückzug genöthigt. Da die Miguelisten ihre Anstrengungen, sich der Einien zu bemächtigen, vereitelt haben, zogen sie sich auf S. Maria da Juncal (wo lange Dom Miguel's Hauptquartier war) und von da nach S. Thome zurück. Der General Pacheco und der Obrist Taborda, nebst Major Rodrik, die als Amazone gekleidet eben

zu den Vorpösten reiten wollte, wären beinahe abgeschnitten und vom Feinde gefangen worden. Am folgenden Morgen hatten General Pacheco und Sir E. Glym (Adjutant des Generals Stubbs), die auf eine Recognoscierung ausgesandt waren, auf dem Rückwege von dem Oportoer Freimüllern, die sie für Feinde hielten, ein heftiges Feuer auszuhalten. Die Anwesenheit einer bedeutenden Miguelistischen Streitmacht (man sagt 7000 Mann) auf der Südseite des Douro in der Nähe von Oporto, setzt die Vorstadt von Villanova in Gefahr; es sind dort zur Vertheidigung nicht mehr als drei Bataillone aufgestellt.

Im Sun vom 19. November heißt es: „Mit Leidwesen vernehmen wir, daß der Chevalier de Lima, portugiesischer Gesandter in London, der während des ganzen Kampfes zwischen Dom Pedro und seinem Bruder alle Junctionen eines Vorkämpfers versehen hatte, von seinem heftigen Posten entfernt und auf dem geringern Platz eines portugiesischen Ministers in Paris versetzt worden ist. Alle diejenigen, welche die großen Opfer kennen, welche H<sup>r</sup>. von Lima zu Gunsten Dom Pedro's gebracht hat, sind erstaunt über diese Maßregel. H<sup>r</sup>. von Lima soll, wie wir gehört haben, nicht bloß den größten Theil seines Vermögens für die Sache, die er zur jeunigen gemacht und so werththätig unterstützt hat, geopfert, sondern sich auch persönlich gegen Andere für die Vorschüsse verbürgt haben, welche sie gemacht haben, um die Constitutionallisten in den Stand zu setzen, den Kampf fortzusetzen. Der letzten officiellen Berichte, die unsere Regierung aus Portugal erhalten hat, lauten keineswegs so günstig für die constitutionnelle Sache, wie wir gewünscht hätten. Die Verzeigerung in Ainderung der Gottes und ein Versuch, den Herzog von Leceira (Villaflor) und Admiral Napier loszuwerden, weil sie den Wunsch geäußert hatten, den Herzog von Palmella an der Spitze des Ministeriums zu sehen, haben eine gewaltige Empörung gegen das jetzige Ministerium in Lissabon erregt und die Partei des Herzogs von Palmella wesentlich verstärkt.“

#### Spanien.

Der Courier Français vom 21. November enthält folgende Bemerkungen über die letzten aus Spanien und Portugal eingelaufenen Nachrichten: „Die Nachrichten aus Portugal bis zum 11. d. M. lauten so, wie man nach der Wendung, welche dieser Krieg genommen hat, erwarten mußte. Zwei Parteien, ungefähr gleich an Stärke, von denen keine sehr großen Entbusiasmus zeigt, beobachten, reden, greifen sich von Zeit zu Zeit, mit mehr Vorsicht als Erbitterung an, hieraus, wie bei allen Streitbänden, die sich in die Länge ziehen, ergebend sich Kämpfe ohne große Resultate, mit Anstrengungen und Nachtheilen, die sich gegenseitig aufwiegen. Während Saldaña Santarem einzuschließen sucht, verjagt ein Miguelistisches Corps die constitutionellen Truppen aus Alcaer de St. während Dom Pedro Anhalten trifft, ein Corps von 3500 Mann gegen Abrenes zu

detachiren, bräut das vor Oporto zurückgefliehene Observationscorps die Schwäche der Besatzung, greift die Linien an, und kann nur mit größter Anstrengung zurückgetrieben werden. Wer vermöchte wohl zu berechnen, wie lange ein auf so vielen Punkten zerstreuter Krieg noch dauern kann, ohne entscheidende Resultate herbeizuführen? — Es ist nicht wahrscheinlich, daß die von der Madrider Hofhaltung angekündigte Vermittlung diesem Kriege ein Ziel setzen dürfte. Was vermöge das Madrider Cabinet, selbst von dem Londoner Cabinet unterstützt, zur Friedensstiftung in Portugal zu thun? Welche Art von Vergleich könnte es zwischen den beiden Parteien vorschlagen? Wie könnte wohl die Königin dem Einen der streitenden Theile rathen, einen Theil seiner Rechte aufzugeben, ohne sich auszusetzen, selbst den Rath zu erhalten, ein Gleiches zu thun, um dem ungefähr ähnlichen Streite, in den sie verwickelt ist, ein Ende zu machen? Die portugiesische Sache kann nur durch die Unterwerfung einer von beiden Parteien enden, und der Sieg allein muß entscheiden; es ist vergebens, einen andern Vermittler anzufragen. Es ist übrigens äußerst seltsam, daß sich die Königin von Spanien damit beschäftigt Frieden in Portugal zu stiften, während sie außer Stande ist, den Feinden im eigenen Lande hutzusetzen; daß sie als Vermittlerin bei ihrem Nachbar in Westeuropa auftreten will, während sie fast dahin gebracht ist, die Intervention ihres Nachbarn im Osten anzufragen. — Die Königin scheint uns mit ihren eigenen Angelegenheiten zu sehr beschäftigt, als daß sie sich in die Angelegenheiten Portugals mischen sollte. Die Anzeige im vorgelegten Bulletin du Soir, daß die Nachrichten soermährend günstig für die Sache der Königin lauten, wird durch die gestern eingelaufenen Journale und Depeschen eben nicht bestätigt. Sarsfield's Armee hatte eine Bewegung gemacht; diese Bewegung blieb aber ohne Folge, und dieser General ist, wie die Revista Española vom 10. selbst gesteht, am 4. wieder nach Burgos zurückgekehrt, ohne seitdem etwas Entscheidendes unternommen zu haben. Man hat eine Quercia bei Valencia entworfen, eine andere bei la Seu d'Urgel gefangengenommen; dieß beweist, daß es Quercias selbst in den Provinzen gibt, wo die Insurrektion nicht zum völligen Ausbruch gekommen ist. Die Insurgenten von Biscaia sind vor S. Sebastian zurückgeschlagen worden; dieß ist ein glückliches Ereigniß; die Insurgenten, welche kein schweres Geschütz und vielleicht nicht einmal Feldgeschütz haben, müssen aber große Zuversicht in ihre Kräfte setzen und stark auf den schlechten Zustand der Besatzung rechnen, wenn sie es wagen, einen Platz, wie S. Sebastian, anzugreifen zu wollen. Die Correspondenz des Memorial d'Ordelaix spricht von einer offenen Bewegung, welche Sarsfield, in Verbindung mit den Generälen Pastor und Wall, beabsichtigt. Von dem gemeinsamen Wirken dieser Truppen läßt

sich allein eine glückliche Aenderung in dem Zustande der nördlichen Provinzen erwarten. So lange ihrer Unthätigkeit andauert, muß Alles mit jedem Tage schlechter werden."

Im Messager des Chambres heisst es: "Es ist nun über einen Monat, daß Sarsfield seine Lizenzen an der Grenze von Portugal verlassen hat, um dem Herde des Aufstandes entgegenzuweichen. Sein Marsch war anfangs rasch. Man wußte, daß er zu gleicher Zeit, wo man seine Bewegung nach dem Norden ersuhr, in Burgos angekommen war. In letzterer Stadt war eine Colonne der Garde von Madrid zu ihm gestoßen. In demselben Augenblicke erfolgte auch in Orocopia die Diverston des Generals Castañon. Man war also damals ganz natürlich versucht, zu denken, daß Alles auf Vereinigung dieser drei Corps berechnet sei, womit man die Empörung gleich in ihrem Ursprunge ersticken konnte. Jede Verzögerung war dem Kaiserlichen günstig. Die Ereignisse haben bewiesen, daß sie die ihnen gestaffelte Zeit zu denühen gemußt haben, indem sie Castañon und Pastor nach S. Sebastian zurückwarfen, und alle Punkte, welche diese anfangs besetzt hatten, wieder nahmen. Der unerwartete Aufbruch von Sarsfields Marsch kann weder einem Mangel an Entschlossenheit, noch strategischen Fehlern zugeschrieben werden. Man würde dafür von Madrid aus gefoest haben, mit dem er immer communicierte, und wo man die Zweckmäßigkeit entscheidender Bewegungen würdigen mußte. Der General muß also auf unübersteigliche Hindernisse gestoßen seyn. Wir haben diese vor mehreren Tagen nach Privatmittheilungen mit der Zurückhaltung, welche die Umstände gebieten, angegeben. Die hauptsächlichsten sind: die numerische Superiorität der von Meirino angeführten Banden, die Abfälle, die Sarsfield auf seinem Zuge erfahren hatte, und die noch bedenklicheren, die er befürchten durfte, wenn er die Mauern von Burgos verließ, und endlich die ungünstige Stimmung der Einwohner dieser Stadt. Die gewonnene Unthätigkeit Sarsfields bezeichnet einen nicht minder unangenehmen Umstand, nämlich die Unfähigkeit, in der man sich zu befinden scheint, diesem Offiziere Verstärkungen zu liefern, die ihm gestatten würden, die Offensiv zu erzeugen und durchzuführen. Dieser Umstand gibt dem Gedanken Raum, daß es nicht bloß, wie die Journale des Ministeriums beständig wiederholen, die drei baskischen Provinzen sind, die sich im Aufstande befinden, denn in diesem Falle würde man Alles angewendet haben, um sie zu unterwerfen. Da man alle Truppen in Madrid behält, auf die man am meisten zählen darf, so muß man dieselben für die Sicherheit der Hauptstadt in Anspruch nehmen, oder es müssen nicht minder ernste Besorgnisse in Bezug auf andere Provinzen vorwalten, als diejenigen sind, deren bedenkliche Lage man uns nicht verbergen kann. Wir vermehren in der That aus denselben Ueilen, daß die kaiserlichen Guerillas der Hauptstadt

ausnehmend beschwerlich fallen, deren Verproviantirung sie hindern. Es geschehen an vielen Punkten des Reichens des Königsreichs im Namen und auf Rechnung des Don Carlos Aushebungen. Die Vertheilung der Abgaben ist dafelbst sehr schwierig geworden, was die Verlegenheiten der Verwaltung vermehrt. Madrid bringt große Opfer, um der Regierung beizustehen. Vorzüglich zeichnen sich die Großen darin aus; aber diese Hülfquellen dürften bald erschöpft seyn."

#### Verfasser.

Die Allgemeine Zeitung enthält Folgendes aus Rio de Janeiro vom 14. September: "Man zweifelt nicht mehr, daß vor Allem dem Character Dom Pedro's I. die früheren adlen Ereignisse in Brasilien beizumessen sind. Sicher ist es, daß er die Seelenkräfte nicht befaß, die der Begründer eines neuen Reichs besitzen muß, wenn er sein Befehlshaber und Beglückter seyn will. Die Hauptfehler Dom Pedro's waren seine Unentschlossenheit und sein Wankelmuth; sie waren die Quelle, aus der die ewigen Unruhen und endlich gar der 7. April floß. Der Senat beweist uns dieß. Wer achtete den Senat zu Dom Pedro's Zeiten? oder vielmehr, was that der Senat damals Wichtiges, das ihn achtungswürdig machen konnte? Nichts. Er war eine Null. Hat er nun seine Mitglieder geändert? Nein! Wenige nur sind gekorben, und seitlich dafür untaugliche Leute hineingerathen, doch lauter Moderados, und Troß Allem ist der Senat nun die stärkste Wehr gegen die Regierung und ihre Moderados! Seien wir aufrichtig. Was hätte es auch dem Senate geholfen, wenn er zu Dom Pedro's Zeiten sich kräftig für ihn gegen einen Rathschluß der Deputirtenkammer erklärt hätte? Dom Pedro in seinem Wankelmuth hätte ihn nicht unterstützt, ja hätte vielmehr gegen ihn verfahren, so wäre die Achtung verloren gegangen und der Senat sogar lächerlich geworden, wie es auch in der That geschah. Die beiden Hauptparteien scheinen wenigstens in Einem Grundsatze sich zu vereinen: Brasilien sei noch nicht für eine Repräsentativverfassung geeignet, wenigstens nicht, nämlich die Moderados (doch seitlich bloß unter sich) sagen, eine Republik sei das zunächst zu Ersterbende. Volksrepräsentation dagegen dummes Zeug, während die Cararmuros oder Pedroisten sich öffentlich für die unumschränkte Monarchie erklären. Dom Pedro drang wirklich diese Constitution Brasilien auf, so wie er später eine ähnliche Verfassung Portugal aufdrang. Wenigstens ward er weder zu der einen noch zu der andern durch Umstände gezwungen. Brasilien bedurfte und bedarf noch zu seinem Emporkommen einer reinen, starken Monarchie, und eines tüchtigen, vorurtheilsfreien, thätigen und kräftigen Monarchen, der aber hier geboren seyn muß, damit die Demagogen oder Republikaner sich nicht des Vorwurfs der Ausländerei gegen ihn bedienen können, obgleich in der Wirklichkeit kein Haß zwischen den Adoptiv- und Natos besteht. Ein solcher Monarch wird seine

Freunde schätzen und schätzen, und nicht wie Dom Pedro den, den er gestern seinen besten Freund nannte, heute verdamnen und morgen wieder zum Vornamen seiner Kinder erwählen. Nichts hat Brasilien mehr geschadet, als das ewige Schwanken seines Oberhauptes in politischen Glaubensmeinungen. Es konnte sich Niemand an ihn anschließen, der Ansprüche auf Consequenz machen wollte. Er änderte seine Ansichten jeden Monat, und Freunde wurden ihm Feinde, wenn sie nicht mit ihrer Einstellung ändern wollten. Und dies hörte nicht auf, wie die List seiner Minister beweist, in wenig Jahren mehr als hundert Christen und Juden. Deshalb sah ich, daß der uneheliche, sturköpfige Jejo that, was Dom Pedro im Glanz und Stolz eines angeordneten Throners nicht thun konnte? Jejo ist und war kernhaft; er ließ sich durch nichts irren machen, sondern that, was ihm das Beste dünkte, sie mochten schreien oder nicht. Und dies hat er ungetreut gethan. Nun frag' ich: was Jejo that, hätte es Dom Pedro nicht auch thun können? Der Zustand vor dem 7. April war wahrlich nicht schwieriger als nach ihm. Rio und die Landbewohner hätten für Dom Pedro gethan, was sie für Jejo thaten; die große Mehrzahl hätte sich an ihn angeschlossen, und er hätte ungekräft widerstehende Gesehe über den Haufen werfen können. Aber Dom Pedro konnte nie den Seinigen ein Jejo seyn, er hätte gewollt, hätte sie verrathen, und wäre selbst unter der zu schweren Last gebrochen. Warum ist nun der Senat, warum sind die Bürger von Rio so lähn, sie, die so mächtigensinnig zu Zeiten Dom Pedros waren? Weil dazumal er das Haupt, der Vereinigungspunct war, und nun sind sie es. Früher wurden sie schlecht geleitet, nun leiten sie sich selbst und thun dies sicherer und besser. Deshalb sind sie lähn, und vermögen etwas und können sachtlos consequent seyn. Aus der heftigen Opposition des Senats gegen die Regierung, wozin er vom Völkern Rio's unterstützt wird, geht hervor, daß für's erste der Status quo durch legale Mittel gestützt ist; denn der Senat ist ein Gegner rascher Reformen und Neuerungen; durch gewaltsame Mittel wird es schwer halten, ihn zu rühren, weil der Einfluß der Hauptstadt auf die Provinzen zu groß ist. Von Restauration und Dom Pedro wird natürlich viel gesprochen und auf die tüchtigste und freieste Weise. Ich hatte indessen davon, was ich von der Jodereation und dem angeblichen Haß der Statos und Abkömmlinge hatte: sie dient zum Vorwande, der in seine Richtigkeit zerfallen würde, sobald er sich einer größeren Wahrscheinlichkeit des Erfolges näherte. Daß übrigens die Unerfahrenheit so gütlos ist, wie sie selbst unter Dom Pedro nicht war, hat andere Gründe; die Unbedrucksamkeit der Regenten, und die widernatürliche Lage der Republikaner-Moderados, die nach der Jarge des 7. Aprils die Golderde der Hofmänner anjogten, und nun sehr genirt in ihnen herumgehen, ohne sich entschließen zu können, sie auszuweichen. Costa Carvalho, indessen kam's doch zu eng vor, deshalb ließ er

Alles fahren, und ging nach St. Paulo zurück, wo er, wie man sagt, sein durch die Revolution verräthetes Vermögen wieder herzustellen sich bemüht, und zwar durch geheimen Sklavenhandel. Wenigstens ward er dieses Verbrechens öffentlich in Rio beschuldigt, und die neuen Reg. vom Friedensrichter konseziert. Er entschuldigte sich nicht gegen das Publicum, und im gestrigen Brazil asistio erschienen neue und förmliche Denunciationen derselben Art gegen ihn mit noch auffallenderen Umständen. Oestern geschah auch, daß der Sohn des Regenten Lima einen Redacteur der Opposition auf öffentlicher Straße anfaß und tödtlich verwundete. Nur wer die Unzahl von Blüthen liest, die täglich heranskommen, und die schändlichsten Angriffe auf Priozitleben und Ehre sich erlauben, kann die Jüggelloigkeit begreifen, die in Rio herrscht. Ein Fremder, der den brasilianischen Charakter nicht kennt, würde daraus sogleich schließen: dem Lande stehe eine Revolution bevor, aber dies ist nicht der Fall. Man gewöhnt sich an Alles, von s'acclimatisirte a tout, und wie man sich in Antwerpen an Krieg und Tod gewöhnte, so hier an diese Schandthat niederträchtiger Blätter. In der Provinz Minas ist der Feinde hergesteuert, und der Senat arbeitet nun daran, den Compromittirten Amnestie zu verschaffen. Eben so thätig beweist er sich mit der Bewilligung der hundert Contos de Reis jährlicher Pension für die Kaiserinn. Der Handel ist so ziemlich activ, obgleich lange das nicht, was er war; der Londoner Kues wird wohl auf 40 Reben bleiben, sobald der Regato des Kupfers durch beide oereinigte Kammern gegangen, und dem Papier hierdurch höherer Werth verschafft worden ist. Die Discussion der Kammern über diesen Artikel steht dieser Tage bevor, und der Regato geht hochst wahrscheinlich durch. Von Jose Bonifacio und den Andreass schweigt man seit einiger Zeit. Die neue Sociedade Militar, die sich am 25. August insallirte, und am ersten Tage 550 Mitglieder zählte, gibt der Regierung vollauf zu thun, und den Moderados viel Anlaß zum Schelten. Das Officierscorps besteht aus 3100 Offizieren, und Brasilien hat keine 1000 Mann Soldaten, die Marine nicht mitgezählt, die 3000 Mann stark ist. Wir könnten sich die Herren sonst die Zeit vertreiben, als durch Politiken und Societäten. Doch darüber mit der nächsten Gelegenheit."

#### G r i e c h e n l a n d.

Die Münchener politische Zeitung vom 25. November enthielt folgende Nachrichten aus Griechenland: Hier eingetroffene Privatbriefe aus Nauplia vom 28. October melden das Wiederentreffen und den übre allen Ausdruß herrlichen und freudigen Empfang Sr. Majestät des Königs Otto in dieser Stadt, auf folgende Weise: Seit dem Anfange der Verhaftungen hatte sich eine unaussprechlich dunkere Stimmung aller Gemüther bemächtigt; man war ungewiß über die eigentliche Natur der sträflichen Umtriebe, über den eigentlichen Zweck derselben, über den Zusammenhang der Ursachen und Beweggründe, endlich über den Ausgang ein



ner Bewegung, die nicht so sehr das Werk eines Partei, sondern theils in Rücksicht des angeblichen Motive, theils wegen der oerschiedenen politischen Tendenz der Theilnehmer (so wurden Kolokotroni und Otrivos, obwohl seit vielen Jahren die beständigen Gegner, gleichzeitig verhaftet) beinahe eine nationale zu seyn scheinen mochte. Gerüchte aus der Maina und Rumelien trugen dazu bei, die Stimmung zu verdüßern. Dazu kam noch, daß das wirklich ungelände Klima dedeutende Opfer forderte, besonders so lange die furchtbare Dürre andauerte, und vieles Andere, was in so aufgeregten Verhältnissen unaussprechlich ist. Der König, dessen Anblick allein alle Gemüther beruhigt, erfreut, besänftigt und mit fröhlichen Hoffnungen erfüllt, war abwesend. — Er schloß, und mit ihm Alles! Da zeigte es sich recht offenbar, welche heilige Freude in der Person eines Monarchen liegt, und wie der Monarch die eigentliche und verantwortliche Lebensform der Staaten ist! Es war eine totale Sonnenfinsterniß im geistigen Sinne. So war es noch am Vorabend seiner Rückkehr. Als aber die Kunde erging, daß der König nahe, da war Alles plötzlich wie umgewandelt. Wie in den unvergesslichen Tagen seiner ersten Ankunft strömte alles Volk auf die Straßen und Plätze, ihm, dem Geliebten, dem Retter, entgegen; alles schien vergessen, und nur die Begierde, die Sehnsucht, die Freude, ihn zu begrüßen, schien alle Herzen zu bewegen. Und als er endlich nahte, da war es ein Ruf der Freude und Liebe, und man mochte fast glauben, daß selbst die Gefangenen oben diesen unendlich herrlichen Empfang im Himmel getheilt hätten. Unter den vielen rührenden Beweisen der Anhänglichkeit und Treue an die geliebte Person des Königs zeichnen sich die zahlreichsten Adressen aus, worin man den König bittet und beschwört, die Gefangenen des jüngsten Tages, theils wegen seiner eigenen Sicherheit, theils um der allgemeinen Ruhe und Ordnung willen, nicht frei zu geben. Die Ruhe ist seitdem vollkommen hergestellt, man athmet wieder froh und frei, und fast Niemand fragt nach dem Ausgang einer Untersuchung, die anfangs einen so ernsten Charakter anzunehmen schien. — Das Gerücht, daß selbst die Ordnonanzoffiziere des Königs und andere aus seiner Umgebung, als Bojzias, Carpun, Christos &c. arrestirt worden seien, ist durchaus ungegründet."

#### Großbritannien und Island.

Die Londoner Blätter vom 18. d. M. beschäftigen sich weitläufig mit der eventuellen Frage einer französischen Intervention in Spanien und erklären sich, fast ohne Ausnahme, sehr stark dagegen. Die Times entwidelte umständlich die Gründe, welche ihre Ansicht zu Folge, die französische Regierung von einer kostspieligen Expedition abhalten müssen, wodurch der Halbinsel durch die Gewalt der Baptonnette ein politisches System aufgedrungen werden sollte, und spricht die Ueberzeugung aus, daß die französische Regierung, so geneigt sie auch

Zu No. 334

seyn möge, der Königin ihren moralischen Beistand zu leisten, sich gewiß jeder bewaffneten Intervention enthalten werde. — Die Times gibt den Artikel der Times, und fügt hinzu, daß es allen Grund zu glauben habe, daß die geschickten und verständigen Männer, die an der Spitze der französischen Regierung stehen, besser als irgend Jemand einsähen, wie unpolitisch eine bewaffnete Einmischung in die spanischen Angelegenheiten seyn würde, und deshalb nicht daran denken, sie zu unternehmen.

Genfols am 19. November 88.

Frankreich.

Die Fregatte Herminie, Capitän Ramquet, ist am 16. November zu Brest angekommen. Dieses Schiff war am 15. October von Brest ausgelaufen. Es hat nachher Truppen von Toulon nach Algier und von Algier nach Oean gebracht. Das Dampfboot Souffleux ist am 14. November mit 40 Passagieren zu Toulon angekommen. Es war am 11. von Algier abgegangen. Die Escorvette Abone ist am 15. November mit 248 wiedergewonnenen Militärs an Bord zu Marseille angekommen. Dieses Schiff war am 1. November von Bona abgesegelt.

Am 16. November wurde vor dem Pariser Tribunal erster Instanz der Prozeß der Bank von Frankreich gegen die Einwilliger in der Cassette'schen Angelegenheit verhandelt. — Der Advocat der Bank, H<sup>r</sup>. Lavaux, klagte gegen den Gesaßen von Montalivet, als Intendanten der Cassette, auf V<sup>r</sup>zahlung eines Million Fr., als Restelasts der ersten, 1,300,000 Fr. betragenden Quote der Schuld des H<sup>m</sup>. Cassette an die Bank, für welche sich der König bis zum Einlaufe von 6 Millionen, jedoch nur als Inhaber der Einwilliger, und abgesehen von seinem Privatvertrage, verbürgt hatte. Von dieser ersten Quote hatte der König bereits 300,000 Fr. abschlägig bezahlt. H<sup>r</sup>. Lavaux bewortete in seiner Klage, daß die Bürgschaft, da sie ohne weiteren Zusatz stipulirt worden, als eine selbstschuldige angesehen werden müsse, weshalb es denn einer Vorauslage gegen den ursprünglichen Schuldner nicht bedürfe. H<sup>r</sup>. Philipp Dupin schloß jedoch die Einrede der Vorauslage des Hauptschuldners vor, indem eine ohne weitere Verabredung übernommene Bürgschaft immer nur eine subsidiarische sei. Sie habe der König — und das wisse die Bank recht gut — auf die Wohlthat der Vorauslage des Schuldners verzichtet. vielmehr bei der abschlägigen Zahlung der erwähnten 300,000 Fr. ausdrücklich bewortet, daß diese Zahlung ohne Prejudiz jener dem Bürger zuwendenden Reichthümer geleistet werde. Der König müsse nun auf eine gegen H<sup>m</sup>. Cassette zu richtende Vorauslage durchaus bestehen, weil er, wenn er jetzt ohne Weiteres bezahlen wollte, um wieder zu seinem Glücke zu gelangen, persönlich gegen H<sup>m</sup>. Cassette würde klagbar werden müssen; dem aber stellten sich eine Menge Behinderungsgründe entgegen. Seine Verpflichtung beschränke sich demnach für jetzt

letztlich darauf, die erforderlichen Kosten zu der, von der Bank gegen H<sup>rn</sup>. Cassitte einzuleitenden Rechtsverfolgung herzugeben, und dazu sei er bereit, und bitte die Größe der hierzu erforderlichen Summe gerichtlich festzustellen. Zugleich benutzte er, als die Güter des Hauptschuldners, aus denen vorzugewisse Befriedigung zu holen sein dürfte, das Hotel des H<sup>rn</sup>. Cassitte, das Besitztum desselben zu Wacons und mehrere andere Grundstücke desselben. — Da diese Einrede der Vorausklage gesetzlich begründet ist, so durfte das von H<sup>rn</sup>. Velleyme präsidierte Tribunal dieselbe nicht unberücksichtigt lassen; es wies deshalb die Bank von Frankreich mit der erhobenen Klage ab, verurtheilte sie in Befriedigung der Prozesskosten, und setzte die von der Emilikte, Behufs der gegen H<sup>rn</sup>. Cassitte einzuleitenden Ausklagung, vorzuschreibenden Kosten auf 5000 Fr. fest.

Am 21. November um 1¼ Uhr Nachmittags 5 Per-  
cents 102 Fr. 40. 3 Perents 75 Fr. 5.

#### Belgien.

Der *Moniteur Belge* vom 19. November meldet in seinem amtlichen Theile: „H<sup>o</sup> von Arnim, Kammerherr S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Preußen, ist vorgestern am 17. November von dem Könige in feierlicher Audienz empfangen worden, und hat S<sup>t</sup>. Majestät das Beglaubigungsschreiben überreicht, das ihn bei dem König der Belgier als außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Preußen accreditirt. — H<sup>o</sup> von Arnim wurde S<sup>t</sup>. Majestät durch den Minister der auswärtigen Angelegenheiten vorgestellt und oben an der großen Treppe von den Adjutanten des Königs empfangen.“

#### Teutschland.

Am 20. November Mittags eröffnete der Finanzminister von Mecklenburg das lutherische Landtag mit folgender Rede: „Hochgeachtete Herren! S<sup>t</sup>. Hoheit der Kurprinz und Mitregent, mein gnädigster Herr, haben mich durch die höchste Vollmacht, welche ich hierbei zu überreichen mich beehre, mit der Eröffnung des gegenwärtigen Landtages zu beauftragen geruht. Mit diesem Landtag, welchen unser durchlauchtiger Landesherr auf den Grund der Verfassung jetzt einberufen hat, ist abermals eine reiche Aussicht auf mannigfaltiges Fortschreiten in unserem Staatsleben eröffnet. Noch sind mehrere auf Festhaltung oder Entwicklung öffentlicher Verhältnisse von mehr oder minder allgemeinem Interesse gerichtet, oder für Förderung bürgerlicher Wohlfahrt und Bildung des Volks wichtige Gesetze zu Stande zu bringen, noch ist Manches im Staatshaushalt zu ordnen und zu ergänzen. In dem Vereine, der den Wünschen und Bestrebungen der Regierung die Wirksamkeit der Landesvertreter verbündet, werden die wahren Interessen und Bedürfnisse des Va-

terlandes, auf welche ernst und unverwandelt unser Blick gerichtet seyn muß, sicher Förderung und Vorfrage finden, und durch das Vertrauen und die Bereitwilligkeit, mit der Sie, meine Herren, den auf das wahre Wohl seiner geliebten Unterthanen, mit treuer Beobachtung der Verfassung, gerichteten landesväterlichen Absichten S<sup>t</sup>. Hoheit des Kurprinzen und Mitregenten entgegenkommen, wird das Werk gelingen, welches sonst dehnbar unausführbar ist. Bei dem Beginnen Ihrer Verhandlungen wird die Vorlage der auf diesem Landtage zu erzielenden Gegenstände eine Uebersicht des Stoffes Thätigkeit, ein Urtheil über deren Umfang, größere oder geringere Wichtigkeit oder Dringlichkeit, und einen Plan über Ihre Geschäftsbehandlung möglich machen, zufolge dessen bei genauer Beachtung des verfassungsmäßigen Grundsatzes, daß mit den wichtigsten Geschäften der Anfang zu machen sei, auch die Bestimmung über regelmäßige Dauer der Landtage wird verwirklicht werden können. Möge dieser Landtag mit dem Besitze des höchsten die segensreichsten Früchte für das Land bringen! Indem ich Sie, meine Herren, der Huld und Gnade S<sup>t</sup>. Hoheit des Kurprinzen und Mitregenten versichere, erkläre ich den Landtag hiernit für eröffnet und lade Sie ein, den verfassungsmäßigen Eid abzulegen.“

In Nr. 45 des königl. württembergischen Regierungsverkaufes wird folgender von der deutschen Bundesversammlung in ihrer 48ten Sitzung am 14. November gefaßter Beschluß mit dem Besagen bekannt gemacht, daß zu dessen Vollziehung das Erforderliche verfügt worden: 1) Die in Stuttgart erscheinende Redaction wird, auf den Grund des Preisgesetzes vom 20. September 1814, von Bundeswegen unterstützt, und jede Fortsetzung derselben unter jedwem Titel in allen Bundesstaaten untersagt; 2) die Redactoren derselben, Carl Schill und Heinrich Eschner, werden binnen fünf Jahren, vom Tage dieses Beschlusses an, in keinem Bundesstaate bei der Redaction einer ähnlichen Schrift zugelassen werden; 3) die königl. württembergische Regierung, so wie sämtliche übrigen Bundesregierungen, werden aufgefordert, wegen des Vollzugs dieses Beschlusses unermittelt das Nöthige anzuordnen und die Bundesversammlung binnen kurzer Frist von den getroffenen Anordnungen in Kenntniß zu setzen.“

Zus 3 wird zu den vernehmlich, daß das dortige Appellationsgericht am 16. d. M. in Sachen des, am 18. October von dem Justizpolizeigerichte in Kaiserslautern zu einmonatlicher Gefängnißstrafe und in die Kosten verurtheilten Pfarrers H o d o e r s e r, auf zweijährige Gefängnißstrafe und Kostenstrafe erkannt habe.

Am 20. November war zu Wien der Mittelpreis der  
Staatschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 93¼%;  
dello zu 4 pCt. in CM. —;  
Darlehen mit Verloof, v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 108;  
dello v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 131¼%;  
Wiener Stadtbanco-Obbligat. zu 2½ pCt. in CM. 54¼%;  
Conv. Rünge pCt. —;  
Bankactien pr. Stück — in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Str auf sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 1. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Vorher. Nach.			
8 Uhr Morg.	27.335	28.18	17.	St.	trüb.
3 Uhr Nachm.	27.374	28.1	15.	St.	trüb.
10 Uhr Abends.	27.458	28.2	17.	St.	trüb.

## T h e e l.

Die letzte Post aus Konstantinopel vom 11. November bringt, außer der Anzeige von einigen Veränderungen in Besetzung der Statthaltertschaften und Staatsämtern, wenig Neues von Belang. — Der ehemalige Kaimakan Pascha Ahmed beschließt sich zum Statthalter von Mekka und der bekannte ehemalige Großwesir Keschid Mehmed Pascha zum Statthalter von Sivas ernannt worden. Dessen Sohn Emin Pascha, ehemaliger Statthalter von Jönina, war in Konstantinopel angekommen. Die wichtige Stelle eines Lesana Emin oder Intendanten des Aesnals ist ausgedehnt und in die eines Lesana Müdrit verwandelt worden, welche dem Kapudan Pascha ganz untergeordnet, und einem seiner Offiziere anvertraut worden ist.

Am 26. October ist die Fregatte, an deren Bord der ausgezeichnete Vorkapitan S<sup>r</sup> Robert Ahmed Hewaji Pascha die Reise nach Oessa angetreten hatte, wieder in den Bosporus eingelaufen.

Am 4. November brach um 2 Uhr nach Mitternacht in Konstantinopel in der Gegend von Sultan Ahmed Feuer aus, welches jedoch bald wieder gelöscht wurde, so daß es keine großen Verderben anrichtete.

Die englische Fregatte Acteon ist am 8. d. M. von Nauplia zurückgekehrt und hat sich, wie vorher, vor dem fönial. großbritannischen Gesandtschaftshotel in Thessapia vor Anker gelegt.

Der russische Oberst und Adjutant S<sup>r</sup> Mosest des Koffee, Herr von Budeerg, welcher anlangt aus Servien in Konstantinopel eingetroffen war, ist von da nach S<sup>r</sup> Petersburg abgegangen.

Der Gesundheitszustand in Konstantinopel war sehr befriedigend.

## E s p a n i e n.

Die ministeriellen Pacific Journale vom 22. November geben keine neuen Nachrichten aus Spanien. Im Journal des Débats steht es bloß: „Man behauptet gestern Abends, daß Diefen aus Madrid zufolge große Unruhe in dieser Hauptstadt herrsche; daß man bereits Complotte zu Gunsten des Don Carlos entdeckt und daß einige Defectionen statt gefunden haben. — Wir haben nichts erfahren, was dieser Vergerüchten einigen Gewicht geben könnte.“ Der Messager des Champs Elysées vom 22. November sagt, ein Correspondent aus Bordeaux habe ihm nachstehende Anzeige übersandt, die im Journal des Débats zu erscheinen soll: „General Sarsfield hat am 20. d. sich in mehreren Tagen lang verhaftet bei Belorado (auf der Eritenstraße von Burgos nach Miranda) geschnitten, ihm 7 bis 800 Gefangene abgenommen und viele Leute getödtet. Merino hat sich nach der Provinz Alava geflüchtet. — General

Sarsfield rückt auf Vittoria; am 15. war er zu Pancorbo.“

So eben am Schlusse unseres Blattes erhalten wir, durch Mittheilung aus Paris vom 22. November Abends folgende zwei telegraphische Depeschen aus Bayonne vom 19. November: „I. Telegraphische Depesche aus Bayonne vom 19. November, nach Bordeaux durch den Telegraphen, und von da durch Kuxie nach Paris: Der General Sarsfield an den Kriegsminister. Sarsfield hat Merino bei Belorado geschlagen und ihm 600 Gefangene abgenommen. — Am 14. war er zu Pancorbo. Merino hat sich gegen Alava zurückgezogen.“ — „II. Telegraphische Depesche aus Bayonne vom 19. November, von Bayonne nach Tours durch den Telegraphen, und von Tours nach Paris durch die Post: Der Präsident von Bayonne an den Minister des Innern. Sarsfield ist am 11. Abends von Burgos mit 13 bis 14,000 Mann und sechs Kanonen in der Richtung nach Vittoria ausgebrochen. Sein rechter Flügel ist am 14. auf Merino's Bänden geschnitten. Das Gefecht war heftig; die Insurgenten haben 1000 Tödt auf dem Schlachtfelde gelassen; der Ueberrest ist zerstreut. — Man versichert, daß sich Merino mit 4000 Mann schlechte Truppen nach Miranda zurückgezogen habe. — Don Carlos ist zu Coimbra.“

Die Times vom 20. enthält folgendes Schreiben aus Madrid vom 8. November: „Die Anrechnung Donna Isabel's von der britischen Regierung ist nun entschieden. S<sup>r</sup> Villiers hat seine neuen Beglaubigungsschreiben erhalten. Die jetzt hiesige Lord W. Grey unter dem Titel eines Gesandten des Königs von Spanien repräsentiert. Dem Kuxie, welcher dem großbritannischen Gesandten die erwähnten Beglaubigungsschreiben überreicht hatte, war ein anderes vorausgeschickt, welches das Eintreffen derselben angemeldet hatte. Beide Kuxie waren von den Insurgenten zu wiederholten Malen auf dem Wege angehalten, ihnen manche Effecten und Papiere weggenommen, ihre Depeschen aber nicht angetroffen worden. Es war ein Glück für beide, daß sie nicht den Guerillas des Merino, sondern denjenigen von allen Insurgentenführern, welche am wenigsten Anstände macht, in den Wurf kamen. — Die Organisation von Bürgermilizkörpern ist eine Maßregel, welche S<sup>r</sup> von Jara durchaus nicht gefällt; er kann ihr aber nicht wohl etwas anhaben, weil sie von den Generalcapitane ausgeht, welche für die Ruhe und Ordnung in der Provinz verantwortlich sind, und die bei den ohmalenden Umständen nichts Besseres zu deren Aufrechterhaltung thun konnten. Nun ist aber jetzt nicht der Zeitpunkt, mit denjenigen, welche eine solche Maßregel beschließen, sich in Verzeirungen einzulassen, oder diejenigen, welche dieselbe bereits zur Ausführung gebracht haben, dafür zur Rechenschaft zu ziehen. Die an-



Charpentier dürfte den Wünschen der Anhängen Donna Maria's nachzugeben; ich will Ihnen aber ohne Rücksicht auf meine eigene Bekanntheit einen vollständigen und treuen Bericht über alles, was mir vorgeht, ohne Rücksicht auf eine Partei, ertheilen. Die Niederlage von Dom Pedro's Truppen bei Alcazar de los Rios<sup>\*)</sup>, wurde durch die Feigheit der Mannschaft und die Unfähigkeit des Befehlshabers veranlaßt. Dom Pedro's Truppen bestanden aus 131 Gefohlenen (wovon nur 99 spanische), zwei Compagnien des 2ten Infanterieregiments, 30 Kavalleristen, einigen Dissabonen Freiwilligen und einem Bataillon von den kürzlich rekrutierten Milizencorps von St. Ubrá und Alcamézo. In Allem gegen 1700 Mann; die Anzahl der Truppen Dom Miguel's belief sich nicht über 1500, wovon die meisten Guerillas. Die Pedroisten rüsten von Alcazar aus, um den Feind anzugreifen; sie waren nicht weit gekommen, als sie von ungefähr 200 Mann Kavallerie in Schachlinie angegriffen wurden; die vorne befindlichen Gefohlenen wurden ein Viereck, um sie zu empfangen; die Kavallerie sprengte die aufstehende Kluft heran, als sie aber sah, daß das Quarece-Feuer aus sehr wirksamer Weise und zwang die spanische Reiterei zum Rückzuge; diese formirte sich hierauf in Colonnen und machte einen zweiten Angriff, welcher mit einer noch mehr erschreckten Salve erwidert wurde, die sie in vollständige Unordnung brachte. Capitán Ruiz, welcher die Gefohlenen befehligte, wünschte, daß sie aus ihrer Reite die Kavallerie angreifen sollten; sein Rath fand aber kein Gehör. In diesem Augenblicke ertheilte die Miguelische Infanterie, dieselbe erwidern und ohne einen Fuß zu thun davon zu laufen, war von Seite der Freiwilligen das Werk eines Augenblicke. Die beiden Compagnien des 2ten Infanterieregiments zogen sich jedoch in bester Ordnung zurück. Die Gefohlenen sahen sich daher demüthigt, ebenfalls zu folgen. Sie wurden sämmtlich in die Sumpfen gegen am Flusse getrieben; diejenigen, welche schwimmen konnten, zeigten sich hinüber, wobei jedoch viele ertranken; sie mußten ihre Gewehre abwerfen, sie wußten waffen loslag die Kleider weg, um auszuliegen schwimmen zu können, und als sie wieder im Lande waren, mußten sie mehrere Meilen weit gehen, bevor sie wieder einen Anzug habhaft werden konnten. Der Verlust der Pedroisten ist nicht genau bekannt, da sie noch verschiedenen Richtungen flohen; es trafen noch immer einige Aentege wieder beim Heere ein, gegen 600 werden aber noch vermist. Von vielen gefangen worden sind, darunter die Lieutenanten Sibpatrid und Hamswordh von den Gefohlenen und 24 Gemeine. Die portugiesischen Gefohlenen thaten ihre Schuldigkeit so wieder mir über Kameraden. Bei Santa Cruz ist seit meinem letzten Schreiben nichts vorgefallen; die Deserteure befanden sich nach in derselben Stellung und haben, was Mentur. Waffnen etc. anlangt, alles in bester Ordnung. Dom Miguel's Truppen sind, mit Ausnahme des Boies, mit allen sonstigen Lebensmitteln vollaus versehen; die Mannschaft ist aber schlecht gekleidet und, die Volksgesoldaten und Freiwilligen ausgenommen, in schmuddeligen Fußstapfen, fast ohne Kleider und ohne Schuhe. Ihre Stärke beträgt zwischen 10 und 12,000 Mann effectiver Truppen, welche hienach sind: die Stadt vor jedem Angriff zu schützen, welchen Dom Pedro mit seinen dormaligen Eigenthümern auf seine unternehmen dürfte; mit Aentege und dem ganzen Lande nordwärts ist ihre Verbindung vollkommen fest. Nach der Eroberung von Alcazar hatte man geglaubt, daß die Miguelisten einen Angriff auf St. Ubrá (Septual) un-

ternahmen würden, doch ist aber bis jetzt noch nicht geschehen und nun ist die Besatzung durch 300 Mann unter Admiral Kapiera's Befehl verstärkt worden. Ein vorgerückter von Oporto abgegangener und ankern die angekommene Dampfsschiff bei der Nadenau überbrachte, daß General Studa sich zuradijahren gezwungen worden, weil er auf ein ihm weit adrigeres Miguelisches Truppencorps gestoßen war, welches ihn verfolgte, da es durch die Batterien der Fests davon abgehalten worden; der Verlust bestand aus 25 Mann an Todten und Verwundeten. War die 1200 Mann, welche am 6. d. M. vom Caput bei P. de Cruz a aus Land geflohen sind, ausgerichtet haben; darüber haben wir noch keine bestimmte Nachricht; sie bitten um Higueira a landen sollen, da sie aber kein Kriegsschiff fanden, um gemeinschaftlich mit ihm zu operiren, so zogen sie es vor da zu landen, wo sie keinen Widerstand befürchten. Von jemand der aus der dortigen Gegend gekommen ist, habe ich gehört, daß sich bei Caldo es eine kleine Guentla nebst mehreren Einwohnern gesammelt hat, welche sie benutzigen dürfte. — 195 Mann (Ausländer) sind vor einigen Tagen nach England als Gefangen genommen worden; viele von ihnen haben oder sich sonst leichtlich anführen; sie befanden sich unter diesen laudern Gefohlenen mehrere, die mit Major Kelly gekommen waren, die aber, als er erfuhr, wie sie sahen, daß man ihnen die Lösung, welche ihnen versprochen worden war, nicht bezaht, nicht länger mehr bleiben wollten; die Art und Weise, wie sie behandelt worden sind, dürfte andere nicht vernünftigen, in Dom Pedro's Diensten zu treten. Wenn sie hier mehr Feinden, in erhalten wünschten, müssen sie andere verschaffere noch ihren Heil dieses Schicksals möchten wohl mehrere noch ihren Heilern die Meinung fassen, daß Dom Pedro's Sache sich nicht befestigt, da wären sie aber im Jertum, da der Hauptpunkt, welcher in Betrachtung gezogen werden muß, die Stärke der beiden Armeen ist, wovon aber die eine immer schwächer wird, während die andere Tag für Tag zunimmt, und wenn es den Pedroisten nur gelang, die in Santarem befindliche Armee zu vernichten, so würde der Rest bald zu Parteen getrieben werden; ich dahin fürchte ich, wird das Land in unaufhörlicher Unruhe und Blutvergießen verharren, da es ein guter Vorwand für die Guerillas ist, ihre Plünderungen fortzusetzen. Ich fürchte, daß keine Ausreise vorhanden ist, daß vor Eintritt des Winters, was binnen zwei und drei Wochen geschehen wird, etwas entschieden sein dürfte, so daß wohl als te weiteren Operationen bis zum Frühjahr werden verlohren werden müssen. Ich glaube nicht, daß Dom Pedro viel Recruten mehr von London erhalten dürfte; diejenigen, die mit Major Kelly gekommen sind, haben große Mühe sich zu befreien, und werden sehr wahrscheinlich die Farden stark auftragen. Unter allen in Dom Pedro's Diensten befindlichen Ausländern nimmt die Unzufriedenheit zusehend ab, und die dormalen am Kande stehenden Männer werden derselben wohl nicht fremder können, da das System, welches sie in Betreff des Fremden befolgt haben, nichts weniger als ermunternd für sie ist.

#### Großbritannien und Irland.

Am 18. November Nachmittags sollte in Brigidon eine geheime Rathversammlung, die erste seit der Proclamation des Parlaments, Statt finden. Der Herzog von Richmond befragt sich von London zu diesem Zweck dorthin. Graf Berg und Lord Brougham gingen schon am 16. zu einem Besuch bei Ihren Majestäten nach Brighton ab, nachdem sie vorher eine lange Conferenz mit Lord Althorp, Lord Palmerston, dem Herzog von Richmond

<sup>\*)</sup> Vergl. unser gestriges Blatt.



# Oesterreichischer Beobachter

Montag, den 2. December 1853.

Wetterverhältnisse	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6° Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtet am vom 30. November.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abend.	Barier. Maß. 27.509 Wöhler. Maß. 27.643 27.710	28. 48. 5 P. 28 5 0 28 5 9	SW. D. NW. SW. 2 W. schwach. W.	Wolkregen. trüb.

## Portugal

In der Times befindet sich folgendes Privattheater den aus Lissabon vom 9. November: „Die offiziellen Actenstücke, welche ich Ihnen hiermit übersende, werden Sie über die Details der Affaire des Alcazer do Sal vom 2. November vollständig aufklären. (Diese Documente befinden in einem Berichte des Capitäns Vert an den Admiral Napier aus Setubal vom 3., und einem Schreiben des letzteren an den Marineminister aus Setubal vom 4. November.) Die schnelle Ankunft des Admirals mit einer Verstärkung von Kreuzern brachte Alles wieder in Ordnung, und der Feind zog seinen Vortheil von seinem Siege, sondern mußte sich mit dem Verlust von Alcazer begnügen, von wo er ohne Zweifel nächsten Tage vertreiben werden. Wenn Lemos beherzt auf Setubal losgerückt, so würde er die Stadt genommen und vielleicht den Admiral selbst gefangen genommen haben; aber er ließ die Gelegenheit ungenützt vorbegehen. Täglich kommen Flüchtlinge von dem zerstreuten Freiwilligen-corps in Lissabon an, die sich durch die Landstraße bis nach den verschiedenen an den Ufern des Tejo, der Stadt gegenüber liegenden, Dörfern: gerettet haben. Der Admiral drückte sich nach Lissabon, schiffte die aus etwa 200 Mann bestehende Garnison dieses Ortes an Bord des Suped ein und ließ sie zu Setubal ans Land. Der übrige Theil des Schiffes war in dem Dampfboot und fünf Röhre wurden zur Verfügung derjenigen Einwohner von Lissabon gestellt, die diesen Ort zu verlassen wünschten. Gegen 500 Männer, Frauen und Kinder nahmen sogleich ihre Zuflucht an Bord der verschiedenen Dampfer und nahmen alle ihre Möbel und Geräthschaften mit; einige wanderten nach Setubal, andere nach Lissabon aus. Lissabon hat es sich gezeigt, daß die Lissaboner Freiwilligen denen von Oporto nicht gleichen; vielmehr liegt ein Grund des Unterschieds darin, daß die letzteren von Offizieren der Linie beschützt werden, auf die sich die Leute im Felde verlassen konnten, wogegen die Offiziere der letzteren meist wohlhabende Kaufleute sind, die Frauen und Kinder haben, und deren Verstand wegen auf die Ehre ruht, waren, eine Schärpe zu tragen, obgleich sie von Natur eben nicht feigslustig sein mochten. Der Admiral verließ Setubal, heute Abends wieder mit dem Dampfboot Suped, welches sich schon nach Faro und Lagos begeben soll, um die Garnisonen dieser Städte mit Lebensmitteln zu versehen. Am 7. lief der Dampfer mit 117 britischen Kreuzern der Donna Maria's Dienst in den besten Hafen an. Das Kloster der heil. Apollonia und das Benedictinerkloster zu Unserer Frau von Gervasio sind beide durch Sentenzen, welche die Chronica mittheilt, unterdrückt und aufgehoben worden. Ihr ganzer Eigenthum ist confiscirt worden.

Vermögen der Nation einverleibt worden; eines dieser Gebäude ist bereits dem Verwalter der Entrepôts eingeräumt worden. Neunzehn vertriebene Nonnen sollen aus Zeit ihres Lebens in dem St. Annenloster untergebracht werden und eine Pension von 12 Dintems (14 Pence) täglich erhalten; zwei vertriebene Mönche aber haben gegen eine Pension von 24 Dintems täglich selbst für ihre Unterkommen zu sorgen. Was mit Bezug auf die Operationen der um Santarem concentrirten Arme beschloffen worden ist, weiß man nicht; eben so wenig haben wir von dem General Bento da Franca und seinem kleinen Corps etwas gehört. Gestern wurde ein englisches, ein dänisches und ein portugiesisches Schiff als gute Preisen hier aufgebracht; sie waren sämtlich mit Früchten von Villanova de Portimao in Algarbien beladen. Es heißt, im Guadiana liege jetzt ein englisches Schiff, welches an die Mignettischen Guerillas Munition verkanfte. Die Regierung hat vermittelst eines Decrets gestattet, das Portwein aus dem Douro nach Großbritannien 4 Monate hindurch ohne Willkür von der königlichen Weincompagnie gegen Entrichtung eines Zuschusses von 18 Milreis für die Pipe ausgeführt werden dürfen. Diese Maßregel ist den Kaufleuten sehr angenehm.

Nachstehendes ist der eben erwähnte Bericht des Capitäns Vert von den Seeräubern, an Admiral Napier, aus Setubal vom 3. November: „Majord! Ich habe die Ehre, Ihnen zu melden, daß der Feind am 2. d. M. unsere Stellung in Alcazer in drei Columnen angriff, welche aus 1500 Mann Infanterie und Kavallerie bestanden und von General Lemos beschützt wurden. Die von mir beschickten englischen und portugiesischen Seeräubern waren als Pflänker den konstitutionellen Truppen voraus und hielten den Feind in Schach, bis sie von den drei Escadrons der feindlichen Reiterei angegriffen wurden, worauf wir uns in viererlei Formirten und sie zweimal mit großem Verlust zurückwies. Wir schickten uns hierauf an, eine vordringende Infanteriecolonne anzugreifen; als aber die hinter uns aufgestellten portugiesischen Freiwilligen und das Verinsamirerement die Geschlossenheit haben, mit der wir angegriffen wurden, nahmen sie sogleich die Flucht, ohne einen Schuß abzugeben, und ließen meine Leute noch einigen portugiesischen Seeräubern im Schach; und da wir aus von der überlegenen Zahl überwinden sahen, bragamen wir unsern Rückzug anzutreten, wobei wir den Feind fortwährend beschickten und die Flucht der Portugiesen drückten. Ich verurtheilte den Obersten, welcher unsere Truppen beschickte und mich um meine Truppen besorgte, dahin zu befehlen, sich nach einem zu unserer Rechten geliegenden Kloster, welches eine starke Position darbot, zurückzuziehen, wo wir uns gut hätten halten können; anstatt aber dies zu thun,

wandte er sich nach dem sechsten des Flusses gelegenen Sumpfen, und da dort sich nun ein unbeschreibliches Schamspiel bot; die ganze Gegend war mit Waffen und Monstruositäten bedeckt, welche die Freiwilligen auf ihrer Flucht weggeworfen hatten, und die feindliche Kränkel, welche dicht hinter ihnen her war, die Flucht zu niedrigeren. Ich hielt meine Mannschaft zusammen und bemerkte, welche meinen Rückzug bloß mit dem Verlust von drei Mann nach dem Hüfte zu; als ich aber an demselben angelangt war, sah ich meine Mannschaft aus Mangel an Booten, welche von dem Feinde weggebracht worden waren, gezwungen, ihre Waffen und Kleider abzuwerfen und unter dem heißen Musketenfeuer des Feindes, welcher das linke Ufer besetzt hielt, hinüberzuschwimmen. Mit Gebahren melde ich, daß mein Verlust groß war, weil viele von den Offizieren und Gemeinen sich tiefer rechts hinab gewendet hatten, um dort über den Fluß hinüberzuschwimmen, bei diesem Versäumnisse aber sämmtlich in Unfallsgruben gerathen. Mein Verlust befehlt aus zwei Offizieren, wovon der eine gefangen wurde und der andere ertrank; vier nichtkommissionirten Offizieren und diesem Gemeinen, welcher theils getödtet theils gefangen wurden. Das tapfere Benehmen mehrerer Offiziere und Mannschaften kann ich Ihnen nicht genug anpreisen. Der commandirende Oberst verlor alle Fassung und gab sich dem Feinde preis; eine große Anzahl von den Freiwilligen, als sie sich umzingelt sahen, ging unter dem Verlust: Es lebte Dom Miguel zum Feinde über. Der Verlust der Portugiesen an Todten, Verwundeten und Gefangenen kann nicht unter 800 Mann betragen. Der Rest meiner Mannschaft und Offiziere befindet sich nun an Bord der *Donna Maria*, wozu Ew. Excellenz Befehle erwartet werden. — Das Schreiben des Admirals Napier an den Marineminister aus Lissabon vom 4. November werden wir nachtragen.

Die Chronica von Lissabon vom 29. October enthält eine amtliche Antwort auf den bekannten Brief, den der Graf Taipa, als Vize-König, im Betreff der Verleumdung des Admonopolis an den Herzog von Braganza zu richten sich veranlaßt gesehen hat. Wenn man ganz annehmen will, den Inhalt dieser Antwort mit demjenigen obigen Briefes zusammenhält, so dürfte man zu der Ueberzeugung gelangen, daß der Graf Taipa, welchem Stoff zum Lachen der gegenwärtigen Vermoelung allerdings wohl nicht fehlen mochte, für diesmal den Gegenstand nicht glücklich gewählt hat. Es geht nämlich im Wesentlichen aus jener amtlichen Antwort hervor, daß jene Verleumdung des Admonopolis, gegen welche gedachter Graf sich erhebt, bereits im November des vorigen Jahres und unter dem Ministerium Palmella in Oporto an den damaligen Vize-König (jetzt unter dem Namen Graf Jarrobo bekannt) und Compagnie statt fand, um Vorkehrungen für die gehörige Veranlassung der Provinzverwaltung Oporto's und die zum Theil dadurch bedingte Behauptung dieses Plazes unerschütterlich notwendig waren. Ferner, daß eben dieser Baron Annarella (einer der reichsten Capitalisten Portugals) seiner Zeit die notwendigen Summen vorgeschossen hat, um den Forderungen des Admirals Barrotas und seiner Mannschaft zu genügen, wovon die Bezahlung der Forderungen zu Gunsten der *Donna Maria's* abging. Man findet also in diesen Schilderungen einen Aufschluß über die Mittel, wodurch die Behauptung der Expedition Dom Pedros in Oporto möglich wurde, und es geht daraus hervor, daß, wenn allerdings Vorkehrungen aus dem Auslande wesentlich dazu mitwirkten, dennoch ein nicht geringer Antheil den Opfern gebührt, welche portugiesische

Anhänger brachten. — In verschiedenen Nummern der Chronica finden sich die Aeltereitsprüche vor, durch welche eine gewisse Anzahl portugiesischer Soldaten, wozu auch der Herzog von Braganza, der Graf Taipa und andere, als gute Willkürer erklärt worden. Die angegebenen Gründe meinstens, worauf sich diese Verurtheilungen stützen, dürften wohl nicht in ähnlichen Fällen die Meinung eines englischen oder russischen Gerichtshofes bestimmen und dienen eben nicht dazu, eine vortheilhafte Ansicht vom dem jetzigen Stande der Gerechtigkeitssphäre in Portugal zu geben. Sehr bemerkenswerth aber muß es erscheinen, daß in den betreffenden Gerichtsverhandlungen auf die verschiedenen angefangenen Briefe des bekannten Agenten Dom Miguel zu Lissabon, Adriano Serrano, welche sich in der englischen Times abgedruckt befinden, als auf offizielle Actenstücke Bezug genommen wird. Die unverschiebliche Nachsicht, welche die Behörden Dom Miguel durch die Zurücklassung sämmtlicher, auch der amtlichen, Regierungspapiere bei der Klärung von Lissabon verhängen, hat so nicht allein zahllose Individuen aus dem Empfindlichsten compromittirt, sondern auch den Generalen, welche sich in der letzten Zeit in Gefängnisverordnungen mit der Regierung Dom Miguel eingelassen hatten, nachheren Schaden zugefügt. Von dieser Art übrigens, daß fortan keine weiteren Veranlassungen, hinsichtlich jener vorgeschriebenen geheimen Regierungspapiere, nicht mehr dürfen, indem dergleichen Publicationen jedenfalls nur die Gerechtigkeit zu verneinen geeignet sein mochten.

#### Brasilien.

Aus Rio de Janeiro sind Zeitungen bis zum 21. October in London eingegangen, die jedoch noch nichts von Wichtigkeit enthalten; als ein Vermerk, wodurch die Session der gesetzgebenden Versammlung in Brasilien, die am 1. October eröffnet werden sollte, noch bis zum 6. October verlängert wird. Die Hauptstadt war vollkommen ruhig, aber in den nördlichen Provinzen herrschte wegen der Entwerthung der Kupfermünze noch einige Unruhe, welche nachtheilig auf den Handel einwirkte. Die Nachrichten aus Portugal hatten wenig Eindruck gemacht, obgleich noch immer eine große Partei im Lande ist, die auf Dom Pedro's Rückkehr nach Brasilien harrt.

#### Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 22. (und aus diesem der Moniteur vom 23.) November gibt die in unserm geistigen Blatte mitgetheilten telegraphischen Berichte folgendermaßen: „Ein telegraphischer Depesche aus Bagnone vom 19. meldet, daß man daselbst die Nachricht von einem bedeutenden Vorkell erhalten habe, den General Sarsfield über die Andalusien erlangt. Sarsfield hatte, wie man sagt, Burgos am 11. verlassen, und war mit einem beträchtlichen Truppenkörper gegen Bitoria aufgezogen. Er ist in Bitoria auf die Insurgenten unter Marins's Commando gestoßen, und hat sie nach einem ziemlich lebhaften Gefechte in die Flucht geschlagen. Er war am 14. in Bagnone. Die Insurgenten haben eine große Anzahl Soldaten auf dem Schicksal gelassen, es wurden auch Gefangen genommen. Man berichtet, Marins habe sich mit einer Mann starker Truppen nach Mirano zurückgezogen. — Wir hoffen, daß der nächste Kurier aus der Bekräftigung dieser Nachrichten bringen wird. Die Depesche, aus der wir eine Auslegung mittheilen, war durch den Telegraphen nach Bordeaux überbracht worden; da aber das schlechte Wetter die telegraphische Verbindung zwischen Lissabon und Paris unterbrochen hatte, ist durch Depesche am 22. durch Kurier wiederhergestellt. — Die



Regierung hat hiesige Nachrichten und Gerüchte vom 16. erhalten. Die Ruhe war in Galicien seit dem Tode des Königs nicht gekört worden. — Alles was am 13. zu Barcelona und am 15. zu Gerona ruhig.

#### Großbritannien und Irland

Bei der Schmirntheilnahme, welche der König am 18. November in Brighton hielt, waren der Lordkanzler, der Präsident des Geheimraths, der Großkammerherr, der erste Lord des Schatzes, der Staatssekretär für das Innere, für die auswärtigen Angelegenheiten und für die Colonien, der Generalspostmeister, der erste Lord der Admiralität und der Zehnteiler für die Armeen anwesend. Am Abend speisten dieselben mit ihren Ministern.

Die Times erwiedert einem ihrer Correspondenten, der sich darüber wunderte, daß die Madrider Hofzeitung noch sein Decret in Bezug auf die angebliche Anerkennung Dona Maria's von Seiten der spanischen Regierung enthalte, mit Folgendem: „Eines solchen Decrets bedurfte es nicht, um die Anerkennung der jungen Königin von Portugal seitens des Madrider Hofes zu erklären und zu bekräftigen. Die einzige der dieser Gelegenheit erforderliche Feindschaft bestand darin, die diplomatischen Verbindungen mit dem Hofe ihrer allgerücktesten Majestät oder mit der in ihrem Namen handelnden Regentenschaft ihres kaiserlichen Vaters zu erneuern oder anzuknüpfen; dazu aber hat die spanische Regierung die nöthigen Vorbereitungen entweder schon getroffen oder ist doch damit beschäftigt. Schon ist der bei Dom Miguel beglaubigte spanische Gesandte, Don Corrobo, von dem Hofe oder vielmehr aus dem Lager des letztern zurückberufen worden, und in Antwerpen wird entweder er oder irgend ein anderer Gesandter nach Lissabon geschickt werden. Darüber kann wohl kein Zweifel mehr obwalten. Unstreitig hat sich das Ministerium Dom Pedro's im voraus für die freundliche Anerkennung ihrer allgerücktesten Majestät dadurch dankbar bewiesen, daß es die Segurkürzung alles Eigenthums, welches Don Carlos in Portugal besitzt, aufgesoben hat. Diese Maßregel ertheilt ein Decret, und wir finden ein solches in der officiellen Zeitung von Lissabon.“

Das Birmingham Journal enthält einen langen Bericht über das Verbrechen einiger von den Londoner Agenten Dona Maria's folgende Schiffe für Lissabon ausgerüstet: Der Marsch mit 2500 Hüntern und 1000 Stück Uniformen; der Osprey mit 200 Hüntern, 1800 Hüntern und 3500 Hüntern; die Isabel mit 1500 Hüntern, 3000 Paar Schießeln, 2000 Mänteln und 6000 Hüntern, und in Dublin der Eskor und die Union mit 1000 Hüntern und 1000 Stück Uniformen.

Es geht das Gerücht, daß eine neue Expedition nach der Polarregion beabsichtigt werde, und daß mehrere der so eben erst von dort zurückgekehrten Reiseführer des Capitäns Ross wieder an derselben Theil nehmen würden, ja, daß vielleicht letzterer selbst wieder der Oberbefehl über diese Expedition erhalten dürfte.

Consolte den 21. November 88.

#### Frankreich

H. Thiers war von seiner Reise nach Havre und Rouen wieder in Paris angekommen.

H. von Ravier, Gesandter S. königl. Hoheit des Kurfürsten von Hessen bei dem französischen Hofe, ist in Folge einer kurzen Krankheit am 20. November zu Paris gestorben.

Wischen aus Bonn zufolge, nehmen die Coalitionen der deutschen Arbeiter auf eine beunruhigende Weise zu. Mehrere Oppositionsdeputirte versammelten sich am 16. November der H. Deulon-Barrot, um einen gemeinschaftlichen Beschluß über die Coalitionen im Allgemeinen für die nächste Session zu verabschieden. Es heißt, daß H. Salverze in die Kammer der Deputirten der betreffenden Deputirten an die Kammer überwiesen worden sei.

Die Beschlüsse, welche die Tribüne, ihre Ankündigung gemäß, vom 17. v. M. ab alle Sonntage mit ihrem Blatte ausgeben wollte, ist bei ihrem ersten Erscheinen in Beschlag genommen, auch das öffentliche Ausrufen derselben verboten worden.

Am 22. November 5 Percentes fin Courant geschlossen zu 102 Rr. 45, 3 Percentes fin Courant geschlossen zu 75 Rr. 25. — Am 23. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percentes 102 Rr. 30, 3 Percentes 75 Rr. 30.

#### Preußen

Der Fürst Felix von Schwarzenberg, welches kürzlich von seiner Mission aus dem Haag nach Berlin zurückkehrte, hatte von da seine Reise über Dresden fortgesetzt. S. Majestät der König hatte ihm den ersten Adelsorden zweiter Classe verliehen. Der französische Botschafter am preussischen Hofe, Marschall Morquis Maison, war auf der Reise nach seiner Bekimmung von Paris, und der französische Gesandte am sächsischen Hofe, Morquis S. Simon, auf seiner Rückreise von Stockholm nach Paris, zu Berlin angekommen.

#### Niederlande

Die Staatscourant vom 21. November meldet: Am 18. d. M. ist in Jonkhoven zwischen niederländischen Stadtschiffen eine militärische Uebereinkunft zur Ausführung des letzten Theiles von Art. 4 der Convention vom 21. Mai d. J., betreffend die freie Communication zwischen der Stellung Nordbrabant und den Grenzen von Nordbrabant, so wie zwischen der genannten Stellung und Preussland, abgeschlossen worden. Zur Auswechslung der Ratifikationen dieser Uebereinkunft ist eine Zeit von acht Tagen festgesetzt worden.

Einem in Willemschen geführten Verzeichnisse zufolge, sind bloß in Holland während der belgischen Unruhen nicht weniger als 300 Ueberläufer aus Belgien angekommen, die sich jetzt bei dem Corps des Oesterreichischen Heeres befinden.

#### Belgien

Im Independant liest man: „Man versichert uns, daß die französische Regierung bereits seit einiger Zeit die Mitglieder der gemischten Commission, welche die zwischen Frankreich und Belgien zu erörternden Handelsfragen prüfen soll, ernannt hat. Diese Commission besteht aus 5 Mitgliedern, nämlich den H. de Broglie, Minister der auswärtigen Angelegenheiten; Thiers, Minister des Handels; Vincent, Chef der Division des Handels; Grevier, Marschall, und David, Generalsekretär des Handelscommissars. Man meldet uns, daß die belgische Regierung ihres Seins sich mit der Ernennung der Commissäre, die nach Paris geschickt werden sollen, beschäftigt hat; allein es scheint nicht, daß ihre Wahl definitiv festgesetzt ist.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft

Das neueste Axiom des Vortrags vom 6. November befaßt die Bundesrevision. Er erstucht, die Sache nicht so lassen; während ringum Alles Entwerfung sei, könne die Schweiz nicht länger sich mit veralteten Einrichtungen begnügen. Zur Fortsetzung des Revisionsgeschäftes bezeichnet er folgende mögliche Wege:

1) Neue Verhandlungen der Tagsatzung, nach Instructionen; 2) Freie Beratung einer Convention, doch mit gleichem Stimmrecht und unter Vorbehalt der Genehmigung der Stände; 3) die Wahl eines eigentümlichen Verfassungsrathes nach der Volkszahl, mit Vorbehalt der Annahme des Bundesentwurfes durch die Mehrheit der Schweizerbürger; 4) Revision einzelner Theile des derzeitigen Bundes durch die Tagsatzung. Der Vorort holte nun die Entschlüsse der Stände ein, damit er je nach dem Ergebnis derselben weitere Anleitungen treffen kann.

### Teutschland.

Am 23. November Vormittags geruhte Sr. Hoheit der Kurfürst und Mitregent von Hessen die Adresse der Ständeverammlung als Antwort auf die Ehrenrede zu empfangen, welche der Präsident, an der Spitze der dazu erwählten Deputation, zu verlesen und zu überreichen die Ehre hatte. Es lautet wie folgt: „Durchlauchtigster Kurfürst und Mitregent! Gnädigster Kurfürst und Herr! Bei dem Beginn einer neuen Landtagsperiode aus dem Grund der Verfassung einberufen, fühlen wir uns glücklich, für die Huld und Gnade, welche Ew. Hoheit uns haben verschaffen lassen, unsern ehrfurchtsvollen Dank darzubringen. — Wohl bereitet sich in der Thätigkeit, die uns eröffnet wird, eine reichliche Aussicht auf die künftige Entfaltung des öffentlichen Lebens dar. Wir sind erfreut, daß Ew. Hoheit auf die vom Lande so sehr verehrten Gesetze hingewiesen haben, welche das dienen sollen, manche, in ihrer Grundlage durch die Verfassungsrückende schärften Verhältnisse von allgemeinem Landesinteresse auszubilden und somit die bürgerliche Wohlfahrt, so wie die Bildung des Volkes, die sicherste Bürgschaft für die allseitige Bevölkerung des gesellschaftlichen Zustandes, zu befördern. Können wir aus der Staatsbaudate dormalen als selbstgeleitet betrachten, so werden wir doch nicht unterlassen, der Ordnung derselben für die Zukunft die sorgfältigste Prüfung zu widmen; und dabei auf jede thunliche Ersparnis in allen Theilen der Staatsverwaltung Bedacht zu nehmen, um so der laudenswerthen Absicht Ew. Hoheit auf die möglichste Freilegerung der Landeslasten entgegenzukommen. — Bei einer innigen Vereinigung der Staatsregierung und der Landesvertreter kann es nicht fehlen, daß die Bedürfnisse des Vaterlandes befriedigt und die gerechten Wünsche des Volkes erfüllt werden. Niemals wird es an ansehnlicher Bereitwilligkeit, dieses Ziel zu erreichen, mangeln, und wenn Störungen eines solchen Einverständnisses sich ferner zeigen sollten, so wird die Ursache wahrlich nicht in dem Mangel eines Vertrauens der Stände zu der erhabenen Person Ew. Hoheit zu suchen liegen. — Wie Ew. Hoheit uns versichert haben, mit reicher Beobachtung der Verfassung steht das Wohl hochthroner Unterthanen zu berücksichtigen, so wird auch das von Ew. Hoheit regierte Volk, mit treuer Anhänglichkeit an den Thron und das angestammte Fürstenthum, wie irgend die Ereignisse sich gestalten mögen, unverbrüchlich festhalten an den beschworenen Grundsätzen der Verfassungsurkunde.“

De. Unter allen Umständen, zu allen Zeiten wird sich aufs Neue die innige Eingebung und unerschütterliche Anhänglichkeit der Hessen an ihr Fürstenthum mit aller Treue bewahren. Erwünscht ist aus die Zustimmung gewesen, daß alsdenn bei dem Anfange unserer Verhandlungen eine vollständige Verlage aller der Gegenstände geschehen soll, für welche unsere Thätigkeit in Anspruch genommen werden wird, indem dadurch allein eine planmäßige Benützung der Zeit, mit Berücksichtigung der verfassungsmäßigen Bestimmung über die vorzugsweise Behandlung der wichtigsten Geschäfte, möglich ist. — In tiefer Verehrung verbleiben wir Ew. Hoheit ferngehortame Ständeverammlung und Namens derselben deren Präsident. (Unters.) Schomburgk. — Sr. Hoheit der Kurfürst und Mitregent geruhte mit den in der Adresse gedruckten Besinnungen im Allgemeinen Ihre höchst Aufmerksamkeith mit dem Besügen zu erkennen zu geben: daß, wenn in einem der letzteren Sätze die Theorie gebilligt fern soll, welche eine Umwertung höchstlicher Person von Ihrem Ministerium annehmen, eine solche Verleumdung weder bekämpft noch jemals bestehen würde. — Um 11 Uhr hatten hienach sämtliche Mitglieder der Ständeverammlung die Ehre, bei Sr. Hoheit zur Audienz geführt und vorgelassen zu werden, hochwürdig sich mit jedem Einzelnen aus das Höflichste zu unterhalten gezeigten. Nachdem worden sämtliche Landstände der Ihre königl. Hoheit der Kurfürstin im Palais Bellevue zur Audienz geführt und vorgelassen und von Allerhöchstdenkselben aus das Gnädigste empfangen.

Aus Stuttgart wird vom 23. v. M. gemeldet: Sr. königl. Hoheit der Kurfürst von Preußen ist heute Nachmittags 4 Uhr, von Gasterode kommend, hier eingetroffen. Er wird bis Mittwoch hier verweilen, und an diesem Tage dann nach München weiterreisen, jedoch, wie berichtet, sowohl in Ulm als Augsburg Nachlager halten. — Die Kammer der Ständeverordneten hat erklart, sie könne dem von der Kammer der Abgeordneten gefassten Beschlusse über die Verdrückung der Pressefreiheit in der Form, wie er gefasst worden, nicht beitreten, weil darin die Ansicht unterstellt sei, als wäre durch Einführung der Censur die Verfassung verletzt worden. Diese Erklärung wurde der Kammer der Abgeordneten in ihrer Sitzung durch eine Notiz mitgetheilt, worauf sie beschloß, die Note an die kaiserliche Commission zum Bericht zu übergeben, und die Beratung darüber noch vor dem Schluß des Bundesversammlung vorzunehmen. Nach einer weiteren Note ist die erste Kammer auch mit dem, künftige Censurkosten abnehmen dem Beschlusse der zweiten Kammer nicht einverstanden. Uebrigens war auch die heutige Sitzung der Kammer der Abgeordneten nur untergeordneten Gegenständen gewidmet, da die Kammer vor Allem die Resolutionen der Reichsversammlung über das Budget abwogen will. Die nächste Sitzung wurde auf übermorgen anberaumt, insofern wird heute Abend unermittelte eine öffentliche Sitzung am Morgen um 9 Uhr angesetzt, wo wahrscheinlich die mit Spannung erwarteten Eröffnungen werden gemacht werden.“

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Wirt in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Herrn. Brod. ist erschienen: Gemeinnützig und erweiterndes Hauskalender für das kaiserliche Kaiserthum, oder Geschichts, Unterhaltungs- und Lebensbuch aus das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1844. Titelkupfer: Plan der k. f. Hauptstadt Mailand. Kostet in geschmackvollen Umschlage, worauf der kaiserl. Adler mit allen österr. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. B.

# Oesterreichischer Beobachter.

Dinstag, den 3. December 1833.



Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen		Barier Maß. — Clever Maß.			
den 1. December	8 Uhr Morg.	27.813	28.9. 84.	+ 5.0	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.913	28. 5	+ 6.2	—
	10 Uhr Abends.	27.968	28. 10	+ 3.5	Wolken.

## Spanien.

Die Pariser Zeitungen vom 24. November bringen wenig neue Aufschlüsse über die aus Vaponne gemeldeten Vorfälle zwischen Sarsfield und Merino, die von mehreren Journalen, namentlich vom National, ganz und gar bestritten werden. Das Journal des Debats sagt: Die Journale von Bordeaux vom 21. enthalten keine Details über die Affaire, wobei eine Division des Generals Sarsfield die Truppen Merino's geschlagen hat; sie führen jedoch fort, die Thatfache als authentisch zu betrachten. — Das Journal du Commerce ängert sich darüber folgendermaßen: „Bei der beinahe vollständigen Unterbrechung aller Verbindungen mit den Gegenden, wo Sarsfield und Merino operieren, ist es beinahe thöricht, Paetri vor oder wider die von Zeit zu Zeit einlaufenden Nachrichten zu nehmen; sie erzählen, sie belügen, wenn offenkundiger Widerspruch in den Daten oder in den Thatfachen liegt, ist alles, was man vernünftiger Weise thun kann; aber diese oder jene Nachricht geradezu für falsch erklären, wenn man nichts Positives an die Stelle zu setzen hat, bricht sich der Gefahr aus, durch die That Tugun gesteuert zu werden, — heute läugnet man die Affaire bei Volorado, weil die Briefe von Vaponne, oder die Journale von Bordeaux keine Details bringen; dies ist offenbar zu rasch verfahren. Es scheint übrigens, daß das Ministère, wenn auch keine vollständigen, doch Nachrichten erhalten hat. Man liest im geistigen Bulletin du Soir: „Die Beschaffenheit der Atmosphäre hat nicht gestattet, Nachrichten aus Vaponne durch den Telegraphen zu empfangen. — Briefe aus gedachter Stadt vom 18. November enthalten neue Angaben über die am 14. bei Volorado Statt gefandenen Affaire. Es scheint, daß nur die echte Hälfte des Sarsfield'schen Corps mit den Insurgenten handgemein geworden war; Merino besand sich am 14. Abends dichtest des Joro und zog sich gegen Vittoria zurück, wo das von einem vorzüglichen Stadtschiff der Garde befehligte Hauptcorps der Insurgenten steht. — Zwei von Saragossa abgegangene Bataillone waren auf dem Marsche begriffen, um zu der Sarsfield'schen Armee zu stoßen, und besanden sich am 14. zu Haro. Wir hoffen, wir gesagt, daß uns der nächste Xutier die Bekräftigung dieser Nachrichten bringen wird. — Der General Alauder (Generalcapitän von Catalonien) hatte Truppen entsendet, um die in Arragonien und Navarra befindlichen Corps der Xonign zu verfolgen. In Catalonien dauerte die Organisation der Christlichen Freiwilligen fort, und ihre Zahl nahm täglich zu.“

Der Indicateur de Bordeaux meldet aus Vaponne vom 12. November: „General Castañou

hat sich endlich nach wiederholten Bitten entschlossen, einen Ausfall nach Ornan zu machen. 450 Mann unter Pastors Befehlen rückten vorgehen früh von S. Sebastian aus, und griffen die Rebellen zu Ornan an, die sich nach einem dreißigstündigen Gefechte nach Tolosa zurückzogen. Pastor schickte mit 18 Gefangenen nach S. Sebastian zurück. Man verküßte, Iturrigaga, Unterbefehl der Carlisten von Guipuzcoa, sei in diesem Gefechte umgekommen. Die Insurgenten, die man besetzt hielten, zogen sich im Augenblicke dieses Angriffs zurück, um entweder in denen von Ornan zu stoßen oder sich nach Tolosa und von da nach Vittoria zu begeben. Oberst Graso ist erst vorgehen früh in Begleitung von 12 Mann, worunter sich der Maire von Vera befindet, hier eingetroffen. In Folge einer telegraphischen Depesche und in Uebereinstimmung mit dem Grafen Colomby: sollen die nach S. Sebastian geschickten Mundbedürfnisse unter dem Schutze des spanischen Consuls und sofort in diesem Hafen aufgenommen werden. Man hatte Briefe aus Santander vom 15., nach welchen am folgenden Tage ein Regiment von Jerröl in dieser Stadt ankommen sollte. Hier wie in Arrastilien und auf Befehl des Generals Lucfada ward der Befehl gegeben, die Constitutionen zu verhaften. Es ist hohe Zeit! Die neue gewonnene Anleihe, die man unverzüglich von Bilbao verlangt, beträgt Eine Million Franken. Gestern früh sind zwei Abspänder von hier nach Vitoria abgegangen. Die Carlissen machen große Equipagebeschaffungen bei unseren Kaufleuten, und bezahlen das.“

Der National macht die Bemerkung, daß der im obigen Schreiben aus Vaponne erwähnte Ausfall Pastors aus S. Sebastian vor einigen Tagen von den ministeriellen Journalen zu einem von den Insurgenten verführten Angriff gegen diese Festung, den die Befahung zurückgewiesen habe, gestimmt worden sei.

In Bilbao erscheint ein Journal unter dem Titel: „Rekautador, Journal von Madrid, herausgegeben von Bilbao im ersten Jahre der Regierung Carlos V.“ Die erste Nummer dieses Blattes enthält einen Artikel über die Lopezkeit und Xeue, wovon die Bewohner von Vascapa Rete Beweise geliefert haben, und neue Details über die von Castanos bei Tolosa erlittene Niederlage und dessen Rückzug nach S. Sebastian.

## Zürich.

Mit den Unruhen in Candia hat es, nach amtlichen Berichten, folgende Verwandtschaft. In einer Weisung an die Landesbehörde in Cane vom 16. August empfiehlt der Kurfürst die Ausräumung des Hafens dieser Stadt, die Errichtung einer türkischen und einer griechischen Schule

\*) Vergl. Oester. Beob. vom 29. November.

zur Bildung von Lehrern und die Pflege des Ackerbaues; er entragte zugleich der an ihn bis dahin entrichteten Abgabe auf das Wollenerzeugniß. Der Behörde machte am 18. August diese Weisung bekannt, nahm die zur Reinigung des Hafens nothigen Maasregeln, bestimmte den wegen seiner gefundenen Lage günstigen Ort *Per o s u r a* für die beiden Schulen, richtete dieselben auf Kosten der Regierung ein, drauftragte einem aus Griechen und Türken bestehenden Ausschuss in jedem Districte, um den Stand der Cultur des Bodens, das Verhältniß des Grundbesitzes und die Mittel der Bewahrung zu prüfen, die gegenseitige Hülfe der Armen und Reichen, die Nutzung der Wasser, die Pflanzung von Fruchtbaumem im Innersichthum mit den Besitzern einzuleiten, und verlassene oder Waisengüter unter Verwaltung zu stellen, und bedrohte schließlich mit Geld- und Leibesstrafen die Nachlässigen oder Widerspannigen. Durch eine Proclamation an die Bewohner der Insel gab der Vicerkönig den Beschlüssen des Rathes von Canea seine Zustimmung, forderte Jedem auf, sein Gutachten über die Mittel zur Förderung der Cultur des Bodens dem Ausschusse vorzubringen, erklärte aber die Unerschlichkeit des ununterbrochenen Gehorsams nach den Befehlen des Rathes, sobald, nach Einlaufen der Berichte der Ausschüsse, die definitive Anordnung getroffen seyn würde. In jedem von Türken und Griechen bewohnten Dorfe besetzt er die Wahl eines türkischen und eines griechischen Vorstehers, in jedem nur von Griechen bewohnten die eines griechischen; diese Vorsteher, deren Wahl er den Dorfbewohnern überließ, sollten das Verbindungsmitglied mit der vicereynlichen Behörde in Canea bilden.

Proclamation und Befehl des vicereynlichen Rathes von Canea wurden in den meisten Ortswäldern der Insel abgetheilt, und schon am 21. August unterzeichneten die Griechen der Districte von Canea, *A p o l o r o n a* und *A l f a m o s*, in der Form einer Antwort auf die Proclamation des Vicerkönigs, eine Vorstellung gegen die Last der Abgaben, gegen den Zwang der Ordnungsmäßen und gegen Organisation der Gewichte. Der Rath von Canea gab dieser Vorstellung seine Folge.

Am 7. September entsand im Orte *I t h e r a m i a*, drei Stunden südlich von Canea im Gebirge gelegen, bei Gelegenheit der Vertheilung der vicereynlichen Befehle eine Schlägerei, wobei die Landeute der Oberhand behielten. Die Folgen dieses Vorfalls stürzten, regten sie der Nachdarauf, diese die folgenden u. s. f., so daß am 10. bereits 3000 Menschen bei *M u r n e t*, auf dem Abhang des Gebirges von Canea, versammelt waren. Der Rath von Canea suchte diese Menge wider verlaufen zu machen; dessen Vorstellungen aber begünstigten der Erklärung, auszuwachen als von folgenden Punkten zu lassen: 1) unbedingter Gehorsam des Eigenthums und Rückgabe des unbillig angenommenen; 2) keine andere Abgabe als den Ackerzins und das Erbenthail der Ernte; 3) eigene Wahl der Richter und Capitane; 4) Abschaffung der türkischen *S u b a s*' und Uebertragung der Orts- und Districtpolizei an die Capitane. Dieser Erklärung sagten sie diesnige bei, on die im Archipel anwesenden beiden Admirale von England und Frankreich sich wenden zu wollen, das mit die unter deren Gewährleistung bei ihrer Unternehmung von den Türken genommene Verpflichtungen abgehalten würden.

Der Senoscel der Insel *M u s a p h a P a s c h a*, versuchte die Aufseheren zu beschwichtigen, indem er am 23. September durch die Consuln von England, Frankreich und Rußland ihnen, was sie begehrien, zusagte, noch überdies Abschaffung der Leibesstrafe, Zusammenziehung der angeregten Truppen in abgetrennte Lager und an-

dere Freileistungen versprach. Die Griechen mißtrauten diesen Versprechungen, und lehnten selbst den Antrag der Consuln, dieselben von dem Senoscel schriftlich, auch von ihnen als Zeugen beglaubigt zu bringen, ab. Sie hätten einflußreichen Commissäre an die Admirale und an die Regierung des Königreichs Griechenland mit der Bitte um Unterstützung ihrer Sache senden, und gaben als Grund ihrer Weigerung an, sie müßten die Rückkehr dieser Commissäre abwarten.

Auf diese Weigerung ließ der Pascha den Versammelten beschließen, auseinander zu gehen, und mit Gewalt drohen. Die am 28. war die Antwort der nach *M o r e a* geschickten Commissäre zu Canea angelangt, welche darthat, daß die griechische Regierung sich in den Streit der Candidaten nicht mischen werde, und zugleich den Wink von Seiten der Minister von England und Frankreich in *N a u p l i a*, daß ihr beiden Admirale sich eben so wenig ihres Amtes finden würden. Infolgedessen erschien auch wenige Tage darauf der englische Admiral vor Canea und erklärte den Unzufriedenen, die sich gleich an ihn wendeten, die Vergeltung ihrer Vorstellungen. Derselbe schritt ein Theil der Versammelten nach *H a n s i*, *A r d e m e d A l i*, unterstützt von den Vorgesetzten in *C a n d i a*, rüstete sogleich eine Expedition nach dieser Insel aus, die zum Zweck hat, den Senoscel in Stand zu setzen, den Rest der Versammelten mit Gewalt zu zerstreuen und seine Anordnungen in allen Theilen der Insel in Ausführung zu bringen. Zwanzig Transportschiffe mit Truppen liefen deshalb zu Ende Septembers aus *A l e x a n d r i a* aus und erschienen bald darauf, von dem ägyptischen Admiral *S o m a n P a s c h a* begleitet, in *S u b a*. Die Griechen eilten, durch Abgeordnete mit ihm auf, das Vaks der Unternehmung zu unterhandeln. Damit scheint dieser Zustand abgehan.

#### R u s s l a n d.

Das Journal *P o s s e f a* vom 5. November meldet: „Der Vorkaiser der ottomanischen Hofe, *A h m e d P a s c h a*, ist heute in der Stadt angelangt, nachdem er seine Quaranantime beendet hat. Derselbe besond sich auch am vorigen Donnerstag unter den Zuschauer, die das hier veranstaltete Pferderennen mit ansehen. Er war nebst sieben Personen aus seinem Gefolge, die sämtlich die neue türkische Uniform trugen, von den Quarananten beherden so placirt worden, daß er mit den andern Zuschauern nicht in Berührung kam.“

#### S t o k k h o l m n e u n d F r i e n d.

Der König ertheilte am 20. November dem Viceradmiral *O l i v e r* und dem Contreadmiral *M a n l a n d A u d e n*.

In der Wohnung Lord *A l t h o r n* wurde am 21. Nachmittags ein Cabinetssitz gehalten, der von 2 bis nach 6 Uhr dauerte, und dem sämtlichen Minister, mit Ausnahme des einzigen Grafen von *C a r l s b e r g*, bewohnten. Abends versammelten sich die Mitglieder des Cabinets noch einmal zu einem Diner bei Lord *M e l b o u r n e*.

Zur Postzeit ist das königliche Schiff *B e r e t* in *R a l m o u t h* angekommen, welches *E l i s a b e t h* am 10. und *O p e r e t o* am 14. November verlassen hatte, also nicht später als das Dampfschiff *J a m e s W a t t*, mit dem die letzten Nachrichten in England anlangten. Der *J o h n C a m p b e l l* soll von Dom *P e d r o* freigelassen worden seyn, unter der Bedingung, daß er unverzüglich nach England zurückkehren und sich nicht mehr in die portugiesischen Angelegenheiten mischen wolle. Das Dampfschiff *J a m e s W a t t* sollte am 23. wieder nach Lissabon abgehen und mehrere Officiere dorthin bringen, unter denen sich ein ausgezeichneter Oberoffizier aus des deutschen Armees befinden soll, der, wie es heißt, von Dom *P e d r o* zum Oberbefehlshaber der

englischen Brigade ernannt werden wird. Dona Maria's Agenten in London sind in den letzten Tagen äußerst thätig gewesen; sie haben Kleidungsstücke und Munition in Menge für den Dienst der constitutionellen Armee nach Lissabon und dessen Umgegend eingeschickt. Am 20. Früh wurden in der Themse zwei Fregatten mit 300 Fässer Pulver und andern Kriegsvorräthen besetzt, die sogleich nach dem Tago abgehen sollten.

Der Globe enthält Nachstehendes, an den Herausgeber gerichtete Schreiben des portugiesischen Obrien Viscount von Vizcaya: London, 21. November. Mein Herr! Es wird nun bald ein Jahr sein, daß Sie mir die Ehre erzeigten, in Ihrem Blatte ein Schreiben von mir aufzunehmen, worin ich anzeigte, daß ich, ohne Anläge oder Verurtheilung von Dom Pedro, in seiner usurpirten Eigenschaft eines Regenten von Portugal, verbannt worden bin, und daß es mir unterlegt wurde, mich dem constitutionellen Herrn von Oporto anzuschließen. Mein Verwehren in den Augen dieses constitutionellen Herren bestand damals darin, zu Paris im Monat Jänner 1832 eine beschränkte, rückfällige, zu vollziehen zu heftige Broschüre geschrieben zu haben, wenn ich nach wäre, daß den Befehlen meines Vaterlandes zufolge, Dom Pedro durchaus kein Recht auf die Regentenschaft von Portugal habe. — Ich beklagte seinen Mißbrauch einer temporären Gewalt, aber meine Positionen wurden niemals beanwortet; vielmehr hat S<sup>t</sup>. kaiserliche Majestät Dom Pedro, durch ein Decret vom 2. d. M., die Gnade erhabt, mich aus dem Dienste meiner Souverainin, der Königin von Portugal, gänzlich zu entlassen. — Ich fühle mich durch diese Entlassung — ein in der portugiesischen Armee unerhörtes Verfahren — nicht minder gekränkt, als durch einen früheren Mißbrauch — was doch mindestens ein Unrechtspruch war — von Dom Miguel, durch den ich zum Tode verdammt wurde, weil ich für die nämliche Königin forderte, die ich jetzt vertheidige. Beide, sowohl Dom Pedro als Dom Miguel, haben recht, denn ich werde nicht anstehen, so viel es in meiner Macht steht, die Rechte der Königin von Portugal, eben so gegen ihren ehrwürdigen Vater zu vertheidigen, wie ich es gegen ihren usurpirenden Oheim gethan habe. — Ich habe die Ehre u. s. w. Rodrigo Pinto Vizcaya.

Herr Mendisabal widerspricht in den Londoner Zeitungen vom 22. November der im Globe vom vorhergehenden Tage befindlichen Angabe, daß mit den Herren Adouin in Paris und Ricardo in London eine neue portugiesische Anleihe abgeschlossen worden sei.

Die Times fährt fort, gegen eine bewaffnete Intervention Frankreichs in Spanien zu eifern; das Unpopuläre, ja das rein Thonartige einer solchen Einmischung werde jeden Tag offensichtlicher; die Tricolerfahne in Spanien einzuführen, würde bloß ein weiteres Element der Verwirrung seyn, ohne im Mindesten den Zweck innerlich lösen zu können. Nicht durch die Carlisten werde die Macht der Königin Regentin gefährdet, sondern durch das Halbe, das Schwankende, das Unpopuläre ihrer eigenen Maßregeln.

Die Morning Post spricht von neuen Unterhandlungen zwischen Dom Pedro und Dom Miguel; jeher biete dem letztern den Fortgang aller seiner Einkünfte als kaiserlicher Prinz und eine Amnestie für seine Anhänger an; Dom Miguel dagegen wolle jetzt wieder Dona Maria beirathen und sich damit begnügen, ihre Vermählung zu heissen.

In Dublin hat mit der Ankunft des H<sup>rn</sup>. O'Connell daselbst auch die alte Aufregung werden begonnen Es wurde vom ihm am 19. November in der doctigen Korn-

börse schon eine Versammlung veranstaltet, die sich mit Entwurfung von Petitionen um Abhaffung der Steuern und Aufhebung der Union beschäftigen sollte.

Paganini soll durch seine Concerte in England eine Summe von 27,000 Pfund Sterling gesammelt haben.

### Frankreich.

Ein Schreiben aus Neapolcon: Venedig im Ami de la Charte von Nantes meldet, daß H<sup>er</sup>. Guizot, Minister von Jangier, auf eine höchst grausame Weise durch eine Bande von 15 bis 20 Chouans ermordet worden sei. Auch seine Frau sei durch Kintensfolterungen, und seine 13jährige Tochter durch die erbitterten Mißhandlungen, durch Vagantenthum und Scharhaken in einem solchen Zustande, daß man an ihrem Auskommen zweifle. Man habe auch wieder an andern Bunzen der Venedig Banden von 18 bis 20 Chouans erlitten.

Am 23. November 5 Percentes Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 50. 3 Percentes Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 30.

### Preußen.

S<sup>t</sup>. Majestät der König hat mittelst Cabinetsordre vom 9. October befohlen, daß gegen einen Aufschuldigen, welcher, nach der That überführt ist, freiwillig gesteht, seine Schreitung der sonst verweilten geschlichen Strafe, also keine körperliche Züchtung, und immer nur der geringste Tod der nach Lage der Sache durch die That an sich und unter den abwaltenden Umständen verurtheilten ebenfalls Strafe erkannt werden soll.

Die neueste Nummer der Gesefsammlung für die königlich preussischen Staaten enthält folgende außerordentliche Cabinetsordre: „Auf Ihren Befehl vom 14. d. M. verordne ich hiermit, daß die Veränderungen in der Zollverordnungsrolle vom 30. October 1831, welche aus den Vereinbarungen mit andern Staaten über die Annahme eines gleichförmigen Zoll- und Handelsverkehrs hervorgehen, und in der jurisdicirenden von Mir genehmigten Zusammenstellung enthalten sind, bekannt gemacht, und, vom 1. Jänner 1833 an, anwendet werden. Von demselben Zeitpunkt an ist, in unmittelbarer Folge der abgeschlossenen Verträge, die Erhebung des Eingangszolls von den aus dem freien Verkehr der souveränren Staaten nach den preussischen Ländern eingehenden, ingleichen des Ausgangszolls für die nach solchen Staaten ausgehenden, endlich der Durchgangszoll für die aus den Vereinbarten nach dem Auslande durchgeführten oder vom Auslande ab dorthin ankommenden Gegenstände einzuführen. Da die Publication der Zollvereinignungsverträge früher nicht zulässig gewesen ist, so muß das im Gehehe vom 26. Mai 1818 §§. 25, 26 als Regel zugröfste Verfahren, nach welchem Veränderungen des Tarifes, die von Einkauf auf die Steuerpflichtigen sind, acht Wochen vor dem 1. Jänner zur öffentlichen Kenntniß gebracht werden, eine Ausnahme erleiden, welche im gegenwärtigen Falle, unter Berücksichtigung der Vortheile, die dem Handel und Gewerbe durch die Unterthanen aus den von gedachten Verträgen durch Erweiterung des freien Marktes erwachsen, auch dadurch sich rechtfertigt, daß die Veränderungen an den einzelnen Tariffen zum größten Theil nur in Ermäßigungen gegen die bisherige Heberolle bestehen. Die, der Finanzminister, haben auch diesen Befehl und dessen Anlage durch die Gesefsammlung zur öffentlichen Kenntniß zu bringen. Berlin, den 18. November 1833. Friedrich Wilhelm. An die Staats-

minister von Schumann und Maassen. Es folgen hierauf in 15 Seiten die Anlagen, die Abänderungen im Hottelir betreffend.

### Niederlande.

St. königl. Hoheit der Prinz von Oranien ist mit seinem ältesten Sohne nach dem Hauptquartier der Armee zurückgekehrt.

Die zur Einführung von Ersparnissen im Finanzhaushalt niedergesetzte Commission ist am 21. v. M. wieder versammelt gewesen und hat ihre Arbeiten fortgesetzt. Man glaubt, daß diese Verammlung auf das den Generalstaaten gegenwärtig vorliegende Budget Bezug gehabt habe.

Man vernimmt, daß in den Sectionen der zweiten Kammer die im Budget ausgeworfenen Summe für die Marine und das Heer als viel zu hoch befunden worden. Demnach soll dieselbe auch nicht unversehrt bleiben. Man setzt, daß man neuerdings 6 Millionen Specieentige Schulden zur Deckung der Mehrausgabe des laufenden Jahres machen wolle, indem noch nicht erwiesen sei, daß diese Mehrausgabe sich wirklich auf eine so hohe Summe belaufe. Aufser diesen und ähnlichen Anmerkungen gegen die Haupttheil der Finanzetats sind auch noch mehrere gegen viele einzelne Abtheilungen von den Sectionen der zweiten Kammer gemacht worden, und man sieht daher die bedeutenden Änderungen in dem neuen Budget entgegen.

Das Handelsblatt sagt: „Man verlasse sich, daß die Unterhandlungen in London bald wieder aufgenommen werden sollen. Alles scheint anzuzeigen, daß bei den theilnehmenden Parteien sowohl, als bei den in der Konferenz vertretenen Höfen, der erwünschte Will vorhanden ist, die Angelegenheit ihrem Ende zuzuführen.“

### Zeutschland.

In der Münchener politischen Zeitung vom 22. November heisst es: „Witten sind von dem königl. griechischen Truppencommando bei dem königl. Hofbanquier Baron Simon von Gethal 100,000 fl. baar erhoben, und unter Bedeckung einer Abtheilung griechischer Militärs in die königl. Hauptkassengasse gebracht worden.“ Hiermit wurde Verablung geleistet für die aus den königl. bayerischen Juweliereisen und Militärfabriken bis zum Schlusse des Monats September an die königl. griechischen Truppen abgegebenen Waffen, Rüstungen, Materialien etc.; ferner die Kosten für Krankenpflege, Aufnahme der Truppen in die königl. bayerische Kaserne etc. Die gegenwärtige Thatsache dürfte abermals dazu dienen, die so häufig verbreiteten falschen und boshaften Gerüchte über unbezahlte geleistete Leistungen der königl. bayerischen Casen für die griechische Sache zu widerlegen.“

Der Rheinländer meldet aus Landau vom 24. November: „Dr. Siebenpfeiffer befindet sich in Weissenburg. Der Präfect hat ihm nur einen kurzen Aufenthalt, wie es heisst von 14 Tagen, gestattet. Von Weissenburg will sich Siebenpfeiffer nach Zürich begeben.“

### Wien, den 2. December.

Ihre Majestät die Kaiserin und Königin, St. Majestät der jüngere König von Ungarn und Kronprinz

der übrigen Staaten des österreichischen Kaiserreiches, mit Ihrer Majestät der Königin, dann Ihre kaiserlichen Hoheiten der St. Erzherzog Franz Carl, und Hochwürdigsten durchlauchtigsten Frau Gemahlinn Erzherzogin Sophie Dorothea, haben in huldvoller Erwägung, daß den wahrhaft dürftigen und nothleidenden Einwohnern der verschiedenen Städte und der Vorstädte mittelst der Allerhöchsten und Höchstnunen überreichen, dann der Vertheilung der besten Pflaster und Armenvater unterzogen, und so fort von diesen wieder zuverfügendem Betrug, die benötigte Unterstützung nicht schnell genug zufließen könne, und daß die aus nun Statt gefundene Überreichung der Unterstützungsgeldern bei allen einzelnen der vorgenannten Allerhöchsten und Höchsten Herrschaften nicht nur die Würdigung der Gesuche den hierzu berufenen Armenvorkämpfern bedeutend erschwere, sondern auch mehrfache Mißbräuche der höchsten Wohlthätigkeit mit sich geführt habe, den allgütigen Verfall zu fassen geruht aus den Geldebeiträgen, welche Hochwürdigsten in jedem der vorhergegangenen Jahre in der Abicht, den Nothstand vieler Bewohner der Stadt und der Vorstädte Wiens zu lindern, aus Anlaß der überreichen und rückständig befundenen Wittschaften gespendet haben, für das laufende Militärsjahr 1841 einen Unterstützungsfond zu bilden, diesen der Verewaltung der k. k. Hof- und Burgpforte und der gewisshaften Verewendung der sämtlichen Pflaster der Stadt und der Vorstädte Wiens in der Art zuweisen, daß diese durch die Hof- und Burgpforte mit Verfallsgeldern zur Verewendung auf augenblickliche Ausbesserung an wahr und würdige Arme auf Herbeischaffung des Holzes, gebräuchlicher Kleidung für Kranke, der Kleidung, schuldliche Kinder und ähnliche dringender Bedürfnisse, versehen werden, und solchergehalt die benötigte Hülfe binnen der kürzesten Zeit den Nothleidenden zu gewähren vermögen. Die Pflaster innerhalb der Linien werden, wenn die sich um eine Unterstützung aus dem gedachten pecuniären Fond Verewerben ihnen nicht hinlänglich bekannt sind, mit Zuziehung der Armennothe die Verhältnisse und Würdigkeit der Wittschaften sorgfältig prüfen, und über die Art der Verewendung des ihnen übergebenen Hofalmsengeldes vierteljährig im Wege der k. k. Hof- und Burgpforte den höchsten Gebern Ausweise erstatten. Daher haben sich Dürftige der Stadt und der Vorstädte Wiens von nun an nicht mehr an eine der vorgenannten Allerhöchsten und Höchsten Personen mit Betzelsuchen um eine Unterstützung, sondern an die betreffenden Pflaster unmittelbar zu wenden.

Am 2. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsaufwandsverewendungen zu 50 Ct. in CM. 93 1/2 %  
 detto detto zu 40 Ct. in CM. 81 1/2 %  
 Darf. mit Verfall v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 108 1/2 %  
 Darf. mit Verfall v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 112 1/2 %  
 Wiener Stadbanco-Obligat. zu 7 1/2 pCt. in CM. 54 1/2 %  
 Conv. Münze pCt. —;  
 Banfactur pCt. Stad 1206 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ullrich von Pilsat.

Verleger: Anton Steinhilber, Wisme in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Österreich. Prob. ist zu haben: Heinrich Gottfr. königl. k. k. Hof- und Kammerrathes etc., Tafeln zur Bestimmung des Inhaltes der eunden Holz, der Kastenholzer und des Kienholzes, so wie zur Verrechnung der Kunst- und Bauholzpreise. Auf hohen Befehl St. Excellenz des H. A. Ersten Grafen von Hohen, k. k. obersten Hof- und Bauholzverwalter etc., auf österreichisches Maß reducirt und mit mehreren Zusätzen, zum Bedenke für österreichische Forstmannen eingerichtet von Leopold Graf v. Kollner, k. k. Hof- und Kammerrath etc. 1 fl. 30 kr. C. M.

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 4. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 3. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Barther Beob. 27.81 3 Uhr Morg. 27.083 10 Uhr Abends 27.028	Wiener Maß. 28. 52. 69. 28. 5 5 28 6 8	+ 1.8 + 4.8 + 2.5	SO. NW. SO. — WSW. —	Nichter. Regen.

## Spanien.

Im Bulletin du Soir vom 24. (und aus diesem im Monitor vom 25.) November liest man: „Eine aus Bayonne nach Bordeaux durch den Telegraphen und aus letzterer Stadt nach Paris durch Kurier übermachte Depesche enthält folgendes: „Bayonne, den 21. November. Man versichert, daß die Truppen der Königin „am 19. Abends in Vittoria eingerückt sind.“ — Der Indicateur de Bordeaux vom 22. sagt: „Wir erfahen diesen Morgen durch unsere außerordentliche Correspondenz, daß die Carlisten in Vittoria gemorren worden und daß die Truppen der Königin am 19. Abends in dieser Stadt eingerückt sind.“ — Das Memorial Bordelais enthält gleichfalls diese Anzeige und fügt hinzu: „Diese Nachricht ist bestimmt.“ — Nichtsdestoweniger wird selbst von den meisten Pariser Blättern noch in Zweifel gezogen. Der Courrier Français vom 25. macht darüber und namentlich über die oben mitgetheilte telegraphische Depesche folgende Bemerkungen: „Wir haben schon öfters Gelegenheit gehabt, auf die seltsame Redaction der Depeschen aufmerksam zu machen, welche die Regierung über die Ereignisse in Spanien bekannt macht. Bisher ist eine telegraphische Depesche bestimmt gewesen, die Anzeige eines factums summarisch zu übermachen, bis der Kurier, der die Nachricht an den Ort, wo der erste Telegraph erreicht ist, gebracht hat, den umständlichen Bericht darüber nach Paris bringen kann; die obligate Grundlage jeder telegraphischen Depesche ist ein factum, zuweilen von einigen Hauptumständen begleitet, zuweilen isolirt, aber immer positiv. Eine telegraphische Depesche in dem Sinne, wie man sie bisher verstanden, mußte demnach sagen: „Die Truppen der Königin sind am 19. Abends in Vittoria eingerückt.“ Statt dessen sagt die Depesche: „Man versichert, daß . . .“ Sonach ist es nicht mehr ein factum, welches sie berichtet, sondern ein Gerücht und Gerüchte haben bisher nie das Vorecht gehabt, den Telegraphen in Bewegung zu setzen. In einer dem Schanplatz der Hebeligkeiten so nahe liegenden Stadt, wie Bayonne, können täglich zwanzig verschiedene Gerüchte im Umlauf seyn, und wenn der Telegraph alle

diese Gerüchte nach Paris melden wollte, würde er, anstatt das Publicum zu unterrichten, nur Ungewißheit und Verwirrung in die Gemüther werfen. Es wäre allerdings sehr wünschenswerth, daß die Regierung das Publicum von Allem, was vorgeht, in Kenntniß setze; allein das Publicum verlangt bestimmter Nachrichten; wenn der Telegraph seine Aufgabe nur Gerüchten zu leihen vermag, wäre es besser, ihn ruhen zu lassen. Die telegraphische Depesche des ministeriellen Bulletins wird ohne Zweifel heute mehr Unklarheit und Schwankung auf der Börse verbreiten, als geschehen seyn würde, wenn die Regierung die Bekräftigung oder die Widerlegung des mehrerwähnten Gerüchtes abgewartet hätte. — Seit zwei Tagen ist die Affaire des Delorabo ein Gegenstand der Controverse. Das ministerielle Bulletin selbst hat die erste Nachricht dahin berichtet, daß nur der rechte Flügel Sarsfield's Theil an dem Gesechte genommen habe. Andere gehen noch weiter und behaupten, daß es weder Todte noch Gefangene, noch ein Gesecht gegeben und daß Mexino sich freiwillig gegen Alava zurückgezogen habe, woraus die Anhänger des Don Carlos den Schluß ziehen, daß die Insurgenten Sarsfield nach Vizcaya locken wollen, um ihre gesammten Streitkräfte gegen ihn zu entwickeln, während Alvaros aufstehen wird. Eine Privatcorrespondenz hatte bereits früher den 19. als den Tag angegeben, wo Sarsfield in Vittoria einrücken sollte, was übrigens kein Grund ist, an die Richtigkeit des durch den Telegraphen gemeldeten Gerüchtes zu glauben. Das Einzige, was sicher zu sein scheint, ist, daß Sarsfield aus seiner langen Unthätigkeit getreten ist, daß seine Operationen begonnen haben und diese Gewißheit hat vermutlich zu Bayonne dem Gerüchte von seinem Einrücken in Vittoria Glauben verschafft.“

Das Journal des Debats vom 25. November meldet: „Wir sind noch immer ohne umständliche Nachrichten über die Affaire des Generals Sarsfield mit dem Pfarrer Mexino. — Die Journale von Bordeaux enthalten ein Schreiben aus Madrid vom 13., welches wir nachstehend mittheilen, jedoch dabei bemerken zu müssen glauben, daß selbst mit offenerer Parteilichkeit gegen das spanische Ministerium und gegen den General

Sarsfield abgefaßt ist. — Das Memorial Lordralais schickt diesem Schreiben folgende Bemerkung voran: „Wir haben von zwei hiesigen Handelshäusern Mittheilung von zwei Schreiben erhalten, die mit einander schnurstracks im Widerspruche stehen. Es ist schwer zu sagen, welche von beiden die authentische Version ist; die spätern Ereignisse werden uns darüber belehren. Mittlerweile glauben wir, beide Schreiben, eines aus Madrid, das andere aus Bayonne, geben zu müssen, die, wir wiederholen es, beide aus achtbarer Quelle stammen, und übrigens merkwürdige Details enthalten: „Madrid, den 13. November. Heute ist ein sehr unruhiger, und an Neuigkeiten sehr fruchtbarer Tag. Die Sachen scheinen eine andere Wendung nehmen zu wollen; denn die Gährung der Gemüther steigt mit der Ungeheuerlichkeit der Revolution. Entweder ist Sarsfield faumftig und dafür strafbar, oder er handelt unedelm. Schon seit einem Monate steht er zu Burgo an der Spitze einer Armee, die voll Enthusiasmus ist, und hat nichts Wichtiges gethan. Am 2. November, nachdem seine Truppen gegessen hatten, ließ er um 8 Uhr Generalmorsch schlagen, setzte sich aber erst gegen Mittag nach Castel de Peones in Bewegung, wo er in der Nacht ankam, und die Truppen im Nothe bivouacirten. Am 3. Morgens brach er gegen Treviessa auf, und man übertrug ihm in der Nähe dieser Stadt einen Vorposten der Rebellen, die keine Kunde von dieser Bewegung hatten. Sie verließen die Stadt mit Hinterlassung ihrer Waffen, einer Million Franken und ihres Gepäcks, und wurden völlig zerhackt. Statt diesen Sieg zu denänuen, um sie völlig aufzuräumen, ließ der General die Truppen umwenden, und kam um halb 7 Uhr Abends nach Burgo zurück. Die Offiziere mußten ihre Soldaten mit Gewalt zum Rückzuge bewegen. General Lorenzo, der sich zu Logroño von einem vereinigten Angriffe der weit stärkeren Macht des Merino und Cuevillas bedroht sah, verlangte vom General Sarsfield nur etwa 1000 Mann, die in Verbindung mit seiner Colonne hinreichen würden, die beiden Rebellen zu schlagen. Sarsfield antwortete ihm, er solle seinen Posten verteidigen, da General Wall Besatz erhalten habe, den Angriff zu verhindern. Die Besetzung von Burgo ward von Sarsfield gegen die Meinung der Ingenieure befohlen, und alle Offiziere erboten sich, als bloße Arbeiter mitzuhelfen, um das Geschloß möglichst zu beschleunigen. Die Kranken der Armee wurden nach Valladolid geschickt. Diese Vorgänge erbitterten die Armee, die ihre Unzufriedenheit nicht verbarg, und sonach hat Sarsfield seine Entlassung angeboten, und den General Cuevada zu seinem Nachfolger vorgeschlagen. Man versichert heute, der letztere sei jetzt in diesem Commando von der Königin beschäftigt. Wenn dem so ist, so dürfte der Aufstand bald erstickt sein. General Don Gerónimo Valdés, Gouverneur von Carthagena, ward eilig herbeigerufen. Er soll diesen Abend hier ankommen, und man sagt, es solle ihm ein wichti-

ger Posten übertragen werden. Man setzt sogar hinzu, er solle Kriegsminister werden; denn die Entrüstung gegen Cruz ist sehr groß, und ist noch durch folgenden Umstand gesteigert: Vor einigen Tagen besetzten 26 Soldaten der königlichen Garde mit einem Offizier; sie wurden gefangen, und der Oberst des Corps wollte in Gemäßheit der Militärgefeße, daß man sie vor der Thüre erschieße. Er benachrichtigte den provisorischen General der Garde (einen Bruder des Grafen Espelleta) davon, der die Ansicht des Obersten billigte. Der Minister Cruz widersetzte sich aber; Espelleta bestand darauf im Interesse der Disciplin, und der nöthigen Aufstellung eines Beispiels. Der Minister weigerte sich aber wiederholt. Inzwischen wurden die Rebellen vor Gericht gestellt. General Espelleta berichtete der Königin darüber, und anderer Seits hatte Calafios und der Marquis de las Amarillas eine Audienz bei Ihrer Majestät, worin wahrscheinlich der letztere ihre die Gefahr ausgedrückt zu haben scheint, wenn sie nicht das Ministerium und das System ändere. Dieß läßt uns hoffen, daß Cruz und Jca fallen werden. Amarillas soll der Königin gesagt haben, der Enthusiasmus der Truppen könnte erkalten, und sie dürften glauben, der Aufstand sei bedauerlicher, als er wirklich zu seyn scheint; wenn dann eine Intervention nöthig werden sollte, so könne dieß nur zum Schaden der Königin und mit Verletzung der spanischen Armee geschehen, die völlig hinreichende, die Empörer zu überwältigen. Offiziere sind von Madrid ein Bataillon Infanterie, drei Schwadronen Kavallerie der Prinzessinn, eine Schwadron Garde und vier Kanonen in der Richtung nach Aranda bei Alcala de Henares ausgerückt. Es war daselbst ein Versuch zu einem Aufstande gemacht worden. Aber man hat die Gefeße gefangen und herüber gebracht. Jca arbeitete heute wieder zwei Stunden mit der Königin.“ — Bayonne, den 19. November. Ein von Bilbao angestommener Expresser bringt uns Briefe vom 16. November, worin berichtet wird, daß in Folge von fünf von Victoria angekommenen Meldungen die revolutionäre Deputation sich für permanent erklärt habe. Sie hatte dem ersten Bataillon von Bilbao und den andern royalistischen Corps der Umgegend befohlen, am folgenden Tage, den 17. oder 18., sich zurückzuziehen. Auch waren alle Maaßregeln getroffen, um unverzüglich die Contribution von 4 Millionen Realen einzufordern. Man versicherte unter den insurgirten Officere, daß Merino geschlagen, zerstreut und gezwungen worden sei, sich nach Navarra zurückzuziehen, und daß Sarsfield mit 12 bis 13.000 Mann gegen die insurgirten Provinzen anrückte. Zu Bilbao herrschte die größte Gährung, und man glaubte, alle diese Vorkellungen hätten keinen andern Zweck, als einen Rückzug nach den Gebirgen vorzubereiten, sobald die Truppen der Königin sich der Stadt nähern würden. Einer der Deputirten hatte zwei Schuppen mit Beschlag belegt und ausrüsten lassen; eine zu Pencia



die andere zu *Mondaca*, wahrscheinlich in der Absicht, sich anderswohin zu flüchten."

#### • Portugal.

Ein zu *Belmonte* angekommenes Packetboot hat Nachrichten aus *Lissabon* bis zum 17. und aus *Oporto* bis zum 19. November gebracht. Ueber die durch diese Schiff Gelegenheit mitgebrachten Nachrichten heisst es im *Concier* vom 23. November: „Dom *Miguel's* Armee stand fortwährend in *Santarém*. Es scheint, daß das Vorhaben, diese Stadt zu beschließen, von Seiten Dom *Pedro's* aufgegeben worden war, weil man hoffte, den Feind durch Aus Hungern entweder zur Uebergabe oder wenigstens zum weiteren Rückzuge zu nöthigen. Die *Miguelisten* haben mit beträchtlichem Ungemach zu kämpfen, wir hören aber, daß sie, mit Ausnahme von Wehl, mit Lebensmitteln vollständig versehen sind. In *Lissabon* waren eine Menge Leute von *Alto* angekommen, von wo sie nach dem Verlasse von *Alicacer* do *Soi* in größter Eile geflohen waren. Die Einwohner von *Alto*, welche die Annäherung der *Miguelisten* fürchteten, flohen auf die erste Nachricht von der Einnahme *Alicacer's*; die spätere Unthätigkeit der *Miguelisten* aber, und die Ankunft von Verstärkungen aus *Lissabon*, haben das Vertrauen wieder hergestellt. Dom *Pedro* soll die Absicht sein Ministerium zu ändern, geduldet haben, jedoch ohne *Palmeira* hineinzuzyhlen. Es heisst, daß der Bruder des *Marquis* von *Juncal*, ein Mann von ultra-liberalen Gesinnungen, und dormalen in Brasilien, von dem Regenten wurde eingeladen werden, nach *Lissabon* zu kommen, um sich an die Spitze des Ministeriums zu stellen. Nachstehendes sind Auszüge aus Privatbriefen von *Lissabon* vom 16. November: „Seit der Abfahrt des letzten Packetbootes hat sich hier nichts Wichtiges zugegetragen. Am 11. wurden die *Miguelisten* von den links von *Santarém* gelegenen Anhöhen von *Peres* durch ein starkes Corps vom 1ten Infanterie- und vom 12ten Jägerregimente getrieben, und verschiedene Windmühlen, welche das Weizenmehl für den Bedarf der Stadt liefern, zerstört. Der auf diesem Punkte von dem Feinde geleistete Widerstand verursachte uns einen Verlust von 60 Mann theils an Todten theils an Verwundeten. Mit der Brennung von *Santarém* geht es allmählich vorwärts, und es heisst, daß die Belagerung mit vielen Entbehrungen zu kämpfen hat; man brachflüchtet nicht, die Position mit Sturm zu nehmen, sondern sie durch Aus Hungern zur Uebergabe zu nöthigen; die Ueberschwermmung der Stadt umgebenen Ebenen während eines Theils der Regenzeit, wie die Operationen unserer Armee dabei zu Statzen kommen. — Das *Palastbulletin* vom 10. d. M. enthält die Namen eines Majors, zweier Hauptleute, zweier Leutenants und eines Fähnrichs von verschiedenen feindlichen Regimentern, welche die Fahnen Dom *Miguel's* verlassen haben, und zu denen *Dona Maria's* übergegangen sind. — Die *Chronica* enthält ein Decret in Betreff der Recrutierung für die

Armee, worin der erste Artikel verordnet, daß alle jungen unversehrten Leute, welche binnen vierzehn Tagen freiwillig in die Reihen des Heeres treten, nur bis zu Ende des gegenwärtigen Bürgerkrieges dienen sollen; wenn sie sich aber vor Ablauf dieser Periode nicht freiwillig stellen, sollen sie desjenigen Subject für die Linie rekrutirt werden und die vorchriftsmäßige Anzahl von Jahren dienen müssen. — Der General *Fremont* hat sich erschossen. Der Unmuth, daß er hier kein Commando erhielt, obgleich er, wie es scheint, von Dom *Pedro* selbst eingeladen worden war, hieher zu kommen, soll ihn zum Selbstmorde getrieben haben. Das Schreiben Dom *Pedro's*, worin diese Einladung enthalten war, lag im Zimmer auf dem Tische ausgefaltet. — *Fremont* hatte unter dem General *Solignac* als Oberbefehlshaber der Artillerie zu *Oporto* gedient und war von dort auf Urlaub nach Frankreich gegangen, von wo er vor ungefähr drei Wochen wieder zurückgekehrt war. Das tragische Ende dieses Officiers ist allgemein und hochlich bedauert und der Kriegsminister getadelt worden, daß er einen so ausgezeichneten General, welcher der Sache so erspriessliche Dienste geleistet hatte, nicht angestellt habe. Der französische Commodore und andere hohe Officiere wohnten dem Begräbniß bei. Heute wurde der Staatsrath vom Kaiser persönlich eröffnet, und die Mitglieder desselben berichtig. Dieß läßt mich glauben, daß wir binnen Kurzem eine Sitzung dieses Staatsrath erleben werden; die ersten Gegenstände, welche demselben werden vorgelegt werden, dürften die Verhältnisse mit Rom und Madrid betreffen. Das Zerwürfniß mit dem heiligen Vater hängt an das Gemüth des Regenten, welcher ein besserer Rathschelk als man allgemein glaubt, zu beunruhigen. Dom *Miguel* hat in allen unter seiner Herrschaft stehenden Provinzen den Landsturm ausgebrochen und seine Reiterer bedenkend vermehrt; wir unserer Seits haben eine Verstärkung von 150 Mann (Reiterei) nach *Cartayo* gesendet, und durch ein Decret der Regierung wird jeder Mann unter 60 Jahren verpflichtet, sich freiwillig anwerben zu lassen; diejenigen, welche es nicht thun, sollen mit Gewalt rekrutirt und selbst nach Beendigung des Krieges zum Dienste gezwungen werden, wogegen die Freiwilligen gleich nach dem Kriege nach Hause entlassen werden. Am 13. wurden 200 Infanterie zum Entlasse von 37,000 Pf., als Theil von den 200,000 Pf., welche in London ausgeliefert worden waren, von der hiesigen Bank unter Aufsicht der von Seite der Finanzstelle dazu ernannten Commissäre eingelöst oder amortisirt. — Don *Carlos* hält sich noch immer in Portugal auf."

Die *Madrid'sche Zeitung* vom 7. November theilt aus dem zu *Santarém* im Lager Dom *Miguel's* erscheinenden Armeebulletin Nachrichten vom 22. October mit, worin es zuvörderst heisst: „Der König unserer Herr geniesst fortwährend einer guten Gesundheit und befindet sich im *Palaste* dieser Stadt, wo sich auch die durchlauch-

tigen Infanteristen Dona Isabella Maria und Dona Maria de la Asuncion befinden; die zwar von einem leichten Unwohlsein befallen waren, jetzt aber wieder hergestellt sind und keine Besorgnisse mehr erregen.“ — Es wird hierauf über die (bereits erwähnte) am 19. October geschehene Vernichtung mehrerer den Portugiesen gehörigen Kanonierbooten aus dem Tajo Bericht erstattet. Einige Fahrzeuge mit 12 Kanonen sind den Miguelehen in die Hände gefallen, welche die Geschütze aus Land brachten und die Boote verbrannten. Der Oberküstenvorstand Sanches, der diese Expedition ausgeführt, berichtet, daß es dabei nur einen Mann und ein Pferd verloren habe.

Nachstehendes ist das (in unfreiem vorgelegten Blatte erwähnte) Schreiben, welches Admiral Napier unterm 4. November der Ueberwindung des Berichtes des Capitäns Vert über die Affaire der Alcaer de Sol an den Mannemissirer in Lissabon erlassen hat: „Mein theurer Senator! Es ist hier Alles in der größten Unordnung hergegangen, wie Sie aus dem beiliegenden Berichte des Capitäns Vert sehen werden. Die Truppen der Königin nahmen, wie es scheint, am 25. October von Alcaer de Sol Besitz, indem der Feind von dort floh. Oberst Florenzio rüdte am 2. November um 4 Uhr Morgens ungefähr drei Meilen vor und nahm eine Position ein; der Feind machte zu seiner Linken eine Bewegung, die seine Truppen in eine Verwirrung brachte, an deren beiden Seiten sich ein Orkhol befand. Die Linientruppen wurden über diese Verwirrung hin aufgestellt und die englischen Marineinfanteristen nebst der portugiesischen Marinegarde im Vordertheile postirt. Der Feind schickte drei Kavallerieschwadronen im Galopp vor, aber Capitän Vert bildete ein Quartee aus seinen Seeroldaten und trieb ihn mit großem Verlust zurück. Die Kavallerie formirte sich nochmals und ward wieder mit beträchtlichem Verlust abgeschlagen, so daß sie sich hinter die feindliche Infanterie zurückziehen mußte. Capitän Vert formirte nun eine Linie und drang gegen eine zum Angriff anrückende Infanteriecolonne vor. In diesem Augenblicke machten die portugiesischen Truppen Reht, feuerten ihre Gewehre in die Luft ab und rannten so schnell als möglich davon. Er sah sich daher zum Rückzuge genöthigt und mußte ihre Flucht nach der Stadt decken; dort warfen die Freiwilligen ihre Kühlung und Munition fort. Capitän Vert that den Oberst Florenzio, sein Regiment in einem Castell dichtes der Stadt zu sammeln; aber seine Besonnenheit war so vollkommen fort, daß nichts geschah, und Alles stürzte sich über Hals und Kopf in die Sumpfe des Fluß zu. Die Kavallerie besetzte eine Straße zur Rechten und schnitt sie nach allen Richtungen hin ab; Einige retteten sich in Booten, Andere schwammen durch den Fluß; Viele ertranken, und die Uebrigen ergaben sich. Capitän Vert schickte seinen Rückzug in bester Ordnung bis zum Fluße fort, wo er alle Boote von denen, die sich darauf gerettet hatten, weggenommen fand. Am andern Ufer des Flußes befanden sich zwar einige Boote, und die, welche schwimmen konnten, brachten ein Paar davon herüber; aber sie konnten nicht hin, Alle aufzunehmen, und Viele mußten sich ins Wasser stürzen, um durch Schwimmen zu entkommen. Ein Trupp von etwa 50 Mann mit mehreren Offizieren begab sich den Fluß weiter hinab, wo sie von der Kavallerie angegriffen wurden. Die sich auf Schwimmen verstanden, nahmen ihre Zuflucht ins Wasser; die Ubrigen wurden entweder gefesselt oder gefangen genommen. Lieutenant Fitzpatrick, glaube ich, ertrank. H. Osborneth gereth in Gefangen-

schaft. Unser Verlust besteht in 54 Mannesinfanteristen und Offizieren an Getödteten, Verwundeten und Gefangenen. Was die übrigen Truppen anbelangt, so weiß der Himmel, was aus ihnen geworden ist. Ich höre, daß sich 200 derselben in Palmella befinden, und 160 sind vielleicht hier in Setubal. Ich habe die in Palmella befindlichen hierher beordert und werde die Uebrigen ja schnell als möglich zu sammeln suchen. Die Belagerten sind gelandet; es sind gute Soldaten. Die Marineinfanteristen, welche hier am Orte sind, haben weder Waffen noch Kleider, und ich ersuche Sie, mich sogleich 300 Stüd Gewehre und Uniformen zu schicken; dann werden wir wohl 400 bis 500 Mann hier zusammen haben. Setubal ist ein sehr wichtiger Platz und darf um keinen Preis aufgegeben werden. Man hat die Tharheit begangen, die Kanonen vom Fort St. Philipp hinwegzunehmen, das den Hafen beschützt, und die Schiffe wurden mit 2 bis 3 Fiedelschützen von ihren Ankern getrieben werden können. Ich werde 50 Mann in das Fort postiren, und ich ersuche Ihre Excellenz, augenblicklich ein halbes Duzend Kanonen herbeizuschicken, damit es sich gegen die Landseite hin vertheilen kann. Sie sollten die übrigen Belagerten aus ihrer Schicht; mit diesen Streikfeuten und einem guten Beschloßhader würden wir schon vorrücken können. Wenn der Feind sich dieses Places bemächtigt, so wird er die Wichtigkeit desselben bald gewahren; er wird dann Vortheil aller Art von England beziehen können, und ich würde mich im Stande sehn, es zu verhindern. General Eremos befehligt im Süden, und wir haben einen Brief von ihm aufgefunden, worin er einen Angriff auf Setubal andeutscht. Ich bin im Begriffe, nach Sines abzugehen, wo zu sehen, wo ich die dortige Garnison abholen kann; und ich habe auch den „Dom Pedro“ hierher beordert, um mir die der Vertheidigung dieses Places dienlichen. Ich sehe es vorher, daß dieser Krieg sich noch lange hinziehen wird, und man darf den Feind nicht an die Küste kommen lassen. Bernardo da Silva soll vor allen Dingen Almeida zu nehmen suchen, und dann können wir unsere Kriegsschiffe in den Mondego hineinsenden. Ich brauche aber das Gefallene weiter keine Bemerkung hinzuzufügen; hätten Alle Muth, Geiz und Ordnung entwickelt, so wäre der Feind, trotz seiner Kavallerie, geschlagen worden. Ich verzag zu melden, daß unsere Kavallerie, statt die feindliche anzugreifen, als Capitän Vert dieselbe in Verwirrung gebracht hatte, ganz still stand und dann mit der Infanterie die Flucht ergriff, ohne daß sie es einmal versuchte, den Rückzug dieser letztern zu decken. Ich habe die Ehre u. s. w. Visconde von Cap St. Vincent. Setubal, den 4. November.“

#### Großbritannien und Irland.

Dem C. habe vom 22. November zufolge, wird die nächste Nummer der Postzeitung die officielle Nachricht von der Ernennung des Lords Howard de Walden zum Gesandten in Lissabon, des Sir Edward Dives zu dem Gesandten in Stockholm und des Lords William Russell zum Gesandten in Stuttgart enthalten.

Im Courrier vom 23. November heißt es: „Heute war ziemlich allgemein das Gerücht verbreitet, und hat einigen Glauben gefunden, daß Lord Grey seinen Abschied nehmen wolle, und Lord Greyham zu seinem Nachfolger ernannt worden sei. Wir wollen uns nicht verbürgen, daß etwas Wahres an dem erwähnten Gerüchte sei, halten uns jedoch für verpflichtet, anzudeuten, daß demselben einiger Glauben geschenkt werde.“

In seiner am 19. v. M. auf der Dubliner Korrespondenz über die Abschaffung der Zehnten gehaltenen Rede sagte H<sup>r</sup>. O'Connell unter Andern: „Wir haben ganz Schottland auf unserer Seite; wir haben unter je 100 Engländern 99 für uns, und Irland braucht nichts zu thun, als seine Stimme von Cap Clear bis zu Giant's Causeway und von Connemara bis zum Hil of Howth zu erheben. Es braucht bloß Petitionen aus jeglichem Kirchspiel einzusenden, und seine Wünsche müssen berücksichtigt werden. Wenn wir nun 12 Millionen Unterschriften unter unseren Petitionen um Abschaffung der Zehnten haben, so verbürge ich mich dafür, daß binnen zwölf Monaten die Abschaffung der Zehnten in ganz Irland bewerkstelligt sein werde.“ Ueber die Frage wegen Aufhebung der Union äußerte sich H<sup>r</sup>. Schiel in derselben Versammlung folgendermaßen: „Lassen Sie uns nur zwitaufsen Petitionen von Irland haben. Lassen Sie uns einen Tag festsetzen, um über die Aufhebung der Union zu berathschlagen, und es wird sich zeigen, ob der Spott und Hohn derjenigen, die der Meinung waren, daß wir nicht einmal darüber zu verhandeln wagten, gegründet war. H<sup>r</sup>. O'Connell, obgleich ich nicht mit ihm übereinstimme, hatte recht, daß er diese Angelegenheit nicht früher zur Sprache brachte. Aber beim Beginn der nächsten Parlamentssession werden wir ihnen zeigen, daß es sich mit dieser großen Frage anders verhält, als Sie glaubten, und England mag dann erfahren, daß es eben sowohl in seinem, als in unserem Interesse liegt, uns in Angelegenheiten, die nur uns angehen, uns selbst regieren zu lassen. Es gibt viele Inseln, die eine Aufhebung der Union für unmöglich halten. An sie will ich nur diese Frage richten: Würden Sie es nicht gern sehen, wenn das Parlament sich alle drei Jahre in Dublin versammelte? Sie werden es bejahen. Wie kann aber diese große Wohlthat für Irland erlangt werden, wenn man nicht auf Aufhebung der Union dringt? Wenn die Frage ausgegeben würde, und Irland sich mit seiner jetzigen Lage begnügt, so wäre gar keine Aussicht vorhanden, jenes Ziel zu erreichen. Ein Parlamente in Dublin! Das wäre wohl noch einer Bitte werth. Welch ein herrliches Schauspiel, welch eine glänzende Aussicht bietet es unserer Civilisationsstufe dar!“ Die Versammlung nahm sodann die von H<sup>rn</sup>. O'Connell gemachten Vorschläge, daß Petitionen um Abschaffung der Zehnten und Aufhebung der Union entworfen und von den Einwohnern Irlands unterzeichnet werden sollten, einstimmig an.

Als einen Beweis davon, wie viel Scheidemünze jetzt ausgeführt wird, erwähnt der Courier, daß im Laufe der letzten Woche auf einem einzigen Schiff 40,000 Unzen Gold und 277,000 Unzen Silber nach Calais versendet worden.

Die in England eingegangene Sina-pore-Chronik vom 8. Mai meldet: Das nordamerikanische Bu No. 338

Schiff Peacock, beschlagnahmt vom Capitän Geisiger, hat wie wir hören, am 29. December v. J. China verlassen, um sich in einer diplomatischen Mission nach Cochinchina und Siam zu begeben; an Bord desselben befand sich der Amerikaner Edmond Roberts als außerordentlicher Agent für die Regierung der vereinigten Staaten. Der Peacock wollte zuerst in Zurongba anlegen, aber widerwärtige Winde und starke Strömungen verhinderten ihn daran, und er mußte endlich in dem an derselben Küste weiter unterhalb gelegenen Hafen Phuyen anlegen. Dieser Hafen soll sehr sicher und bequem sein und vor den Nordwinden Schutz gewähren. Er liegt ungefähr fünf oder sechs Tagesreisen von der Hauptstadt Hue entfernt, wo der König residirt. — Verschiedener Ursachen halber, die nicht näher bekannt wurden, erreichte man den beabsichtigten Zweck nicht; nachdem man sich ungefähr einen Monat, vom 5. Jänner bis zum 8. Februar, in Phuyen aufgehalten hatte, segelte der Peacock nach Bantok, wo die Mission besser glückte, indem man daselbst einen Handelsvertrag mit der kaiserlichen Regierung abschloß. Das Schiff blieb über 6 Wochen in Bantok, vom 18. Februar bis zum 7. April. Während seines dortigen Aufenthalts fand daselbst eine Feuersbrunst Statt, durch die das ganze christliche Kirchspiel von Santa Cruz, aus 150 bis 200 Hütten bestehend, in Asche gelegt wurde; Menschen kamen jedoch nur zwei oder drei dabei ums Leben.“

Consols am 23. November 65 $\frac{1}{2}$  7/8.

#### Frankreich.

Der königliche Gerichtshof, als Kammer der Revision in Anklagestand, hat am 21. November nach langer Instruction über 27 Individuen, die des Complottes und des Attentates gegen die Regierung des Königs der Franzosen angeklagt sind, erkannt. Die Thatfachen der Procedure beziehen sich auf eine Wegnahme von Waffen und andern Dingen, die am letzten 28. Juli, am Morgen der Revue der Nationalgarde auf den Boulevards vor dem Könige, erfolgte. H<sup>r</sup>. Grenier, vormalsiger Bojling der polytechnischen Schule, H<sup>r</sup>. Perardel, Waffenfabrikant, und drei andere Angeklagte wurden in Freiheit gesetzt; 22 Angeklagte wurden vor den Kaiserhof verwiesen, wo sie zu Ende der ersten Hälfte des Decembers gerichtet werden sollen.

Marshall Jourdan, Gouverneur der Invaliden, ist am 23. November Mittags, nach einer langen Krankheit, im Alter von 71 Jahren gestorben.

In einigen Fabriken zu Louviers waren unter den dortigen Arbeitern ernstliche Unruhen ausgebrochen, die von dem Journal de Rouen den Unruhen und Anstiftungen der Pariser demokratischen Gesellschaften zugeschrieben werden. — Das neueste Blatt des, unter der Leitung des bekannten H<sup>rn</sup>. Cabot erscheinenden Populaire enthält einen langen Aufsatz über die Nothwendigkeit dieser Gesellschaften oder Associationen, über deren Verbreitung das gedachte Blatt

folgende Details gibt: „So sehen wir heute: die Gesellschaft Aide-toi, le Ciel t'aidera, vorzüglich Behufs der Wahlen organisiert, mit mehr als 3000 Correspondenten in allen Departements; die Gesellschaft für die Presse, mit mehr als 80 Filialen in den Departements; die Gesellschaft der Menschenrechte in Paris und über ganz Frankreich verbreitet; die freie Gesellschaft für die Volksbildung, mit mehr als 3000 Mitgliedern, die in der Hauptstadt an sunstigen verschiedenen Orten Vorlesungen für die Handwerker hält; die Unterstützungsgesellschaft für im Gesangsunterricht schmachende Patrioten, die schon über 40,000 Fr. an die Schlachtopfer der Polizei vertheilt hat; die Olymper Gesellschaft gegen die Trank- und Salzsteuer, die fast überall Nachahmer findet, und die republikanische Association für die individuelle Freiheit, die eben organisiert wird; der jährlichen Freimaurelogen, und anderer Clubs nicht zu gedenken, die über ganz Frankreich verbreitet sind.“ Unter andern nennt der Populaire auch eine im Jülicher Departement gestiftete Gesellschaft, deren Zweck dahin geht, dem Constitutionnel seine Abonnenten abspändig zu machen. (Association de l'Esprit pour le Dessabonnement au Constitutionnel.) — Ein schöner Lohn für die Verdienste, welche sich der Constitutionnel so viele Jahre hindurch um die Revolution erworben hat!

Am 25. November um 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 60. 3 Percents 75 Fr. 60.

#### Belgien.

Der Moniteur Belge enthält eine königl. Verordnung vom 18. November, durch welche eine Commission zur Untersuchung eines Gesetzes über den auf Kosten des Staats ertheilten öffentlichen Unterricht ernannt wird. Zu Mitgliedern dieser Commission sind die HH. von Gerlae, de Theux, Druvaux, von Hane, Craik, de Veire und Waelhönig ernannt.

#### Teutschland.

Se. königl. Hoheit der Kronprinz von Preußen traf von Stuttgart am 28. November früh vor Mitternacht in Augsburg ein und krieg im Gasthose zu den drei Mohren ab. Am 29. Morgens um 9 Uhr sehr hochtöndelnde nach Bekräftigung einiger Werkwürdigkeiten, die Reise nach Schloß Wiedersheim der München fort.

Am 22. November Nachmittags versammelten die Stände von Kurbayern in vertraulicher Sitzung, worin der Präsident die Uebergabe der Adresse und die Antwort Se. Hoheit des Kurfürsten, demselben. Dann verlas der Landtagscommissär Meißel ein höchstes Rescript,

wodurch die Ständeverammlung auf den 18. Februar k. J. vertagt ward. Die Versammlung ging sofort auseinander.

Nach öffentlichen Blättern und Briefen aus München ist die Verhaltung des Abgeordneten Freiherrn von Closen nun doch erfolgt. Er soll in der letzten Zeit in München selbst einige Tage sich aufgehalten haben, und vor wenigen Tagen auf seinem Gute, wohin ein kaiserlicher Commissär mit Genarmen sich begab, weil man irriger Weise seine Flucht vermuthete, verhaftet worden seyn und nun im Neuthurm in München sitzen.

#### Wien, den 3. December.

Se. k. k. Majestät haben mittelst dei der k. k. vereinigten Hofkanzlei ausgesetzten allerhöchstenhändig unterzeichneten Diploms, den k. k. ersten Rittmeister beim 3ten Kürassierregimente Prinz Friedrich von Sachsen, Franz Seim, in den Adelsstand des österreichischen Kaiserstaates mit dem Prädicate „von Nordenstein“ allergnädigst zu erheben geruht.

Se. k. k. Majestät haben mit allerhöchster an die k. k. Studienhofcommission herabgelanger Entschliessung vom 23. October d. J. die Bekehranzel der Philosophie an dem Lyceum zu Salzburg dem Stiftpriester und Humanitätsprofessor am Gymnasium zu Linz, Dominik Lebsch, allergnädigst zu verliehen geruht.

Weiter am 2. d. M. in Folge des allerhöchsten Patents vom 21. März 1818 vorgenommenen 89kten (9ten Ergänzung-) Verlosung der ältern Staatsschuld ist die Serie N<sup>o</sup> 153 gezogen worden. — Diese Serie enthält Hofkammerobligationen zu 6 Vereent, und zwar: N<sup>o</sup> 4488 bis 5495 mit den ganzen Capitalsummen, N<sup>o</sup> 5496, mit einem Viertel der Capitalsumme, dann N<sup>o</sup> 5503 bis einschließlich N<sup>o</sup> 5581 mit den ganzen Capitalsummen, im gesammten Capitalbetrage von 828,627 fl. 45 kr. und im Zinsenbetrage nach dem herabgesetzten Zuse von 25,159 fl. 26 kr. — Die in dieser Serie enthaltenen einzelnen Obligationsnummern werden in einem eigenen Verzeichnisse der Wiener Zeitung beigelegt werden.

Am 3. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverordnungen zu 5 pCt. in C.M. 94<sup>3</sup>/<sub>100</sub>; detto detto zu 4 pCt. in C.M. 83<sup>3</sup>/<sub>100</sub>; Darlehen mit Verloos. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. —; detto detto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 132<sup>3</sup>/<sub>100</sub>; Wiener Stadtbanco-Obligat. zu 2½ pCt. in C.M. 54<sup>3</sup>/<sub>100</sub>; Conv. Münze pCt. —; Bankanleihe pr. Brück 1207<sup>3</sup>/<sub>100</sub> in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler vom Plat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Oekerr. Verb. ist ganz neu zu haben: „Theoretische Entfaden der Reiskunst zur Selbstbelehrung für Dilettanten.“ Von J. J. Meyers. Taschenformat 1834. Großk. 1 fl. C. M.

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 5. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometrisches auf 0 Reducirt.	Thermometrisches Maximum.	Wind.	Witterung.
Bruck 1. August den 3. December.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Pariser Maß. 27.53 Wiener Maß. 27.56 27.48	28. 6 3 8 3 11	+ 5.0 + 5.0 + 3.0	St. N. N. N. St. N. N. N. St. N. N. N.

## Spanien.

Das Journal des Débats vom 26. November sagt über die spanischen Angelegenheiten: „Wir erhalten zu gleicher Zeit von Saragossa, über Irún, über St. Jean de Luz und über Behobie die Bestätigung von dem Einrücken der Truppen der Königin von Vittoria; und doch ist die Thatfache selbst in diesen Berichten von keinem umständlichen Details weder über die Besetzung von Vittoria, noch über die Affaire, die dem kaiserlichen Marsch der Truppen Saragossas vorangegangen seyn soll, bealreitet. — Briefe aus Saragossa vom 16. November sprachen von der Besetzung des Generals Saragossas durch den General Alesandria; und Briefe aus Vittoria, welche die Besetzung Vittoria's nicht in Zweifel setzen, lassen nichts desto weniger in Ungewissheit, ob die kaiserlichen einrückenden Truppen unter den Befehlen Saragossas oder Alesandria's ankunften haben. — So viel ist gewiß, daß El Pástor, der kaiserlich von S. Sebastian ausgerückt war, Irún am 20. November besetzt hat, und seine Operationen mit den kaiserlichen der Hauptarmee zu combiniren schien. El Pástor hat 200 Mann in Irún gelassen und ist mit dem übrigen Theile seiner Division nach Tolosa aufgebracht.“

Das Bulletin du Soir vom 25. Abends enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man meldet aus Saragossa (durch den Telegraphen) vom 25. November, daß die Insurgenten von Alava Tolosa verlassen haben. El Pástor war am 24. dort eingerückt. Einige der kaiserlichen Befehle haben sich auf französische Gebiet erstreckt. — Ein Schreiben des Generals Espartero vom 18. enthält mehrere Angaben über den Ausfall der Besetzung von S. Sebastian, welche die Insurgenten am 17. in Irún angriffen hat. — Die Insurgenten hätten eine Anhöhe, auf der schwer hinaufzukommen ist, im Besitz, was sie kräftigen Widerstand hätten leisten können; aber die kaiserlichen riefen neue für gewöhnlichen Ghanoten war hinlänglich, um sie in Irún zu zwingen. Hundert Tode sind auf dem Plage geblieben, darunter Espartero, Offizier von den kaiserlichen Freiwilligen und einer ihrer vorzüglichsten Befehle. Ein anderer Befehl, Namens Jurellaga, der tödtlich verwundet wurde, ist in Irún gestorben. Der Oberbefehlshaber der Insurgenten, Don Ignacio Larrazabal, hat jetzt die Flucht ergriffen. Mehrere Geflüchte sind unter den Todten gefunden worden. Die Truppen der Königin haben nur einige wenige Gefangene gemacht, indem die Kavallerie, wegen der Schwere des Terrains, die Fliehenden nicht verfolgen konnte.“ — Das Journal de Paris vom 26. sagt: „Wir können den im gestrigen Bulletin du Soir enthaltenen Nachrichten nach folgende Details befügen: Sechs Insurgenten mit neun Domschritten sind

Abends in Saragossa angekommen. Acht andere sind am Morgen ringetroffen; es sind Offiziere; der vornehmste unter ihnen nennt sich Herzog von Orreaga. Die Befehle hat Befehl gegeben, sie unter Gewehr ins Innere des Landes zu senden. — Bildaia ist in Unordnung. Mehrere kaiserliche Befehle kommen zur See an.“

Der Monitor vom 27. November (den wir durch unsern deutschen Correspondenten erhalten haben) enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Befehle aus Saragossa bekräftigen die Nachricht von dem Einrücken des Generals Saragossas in Vittoria am 20. d. M. — Briefe aus Irún melden die Niederlage Merino's bei Devirra und des Cuervillo bei Villafraanca als gewiß. — Die kaiserliche Armee befindet sich während in Saragossa.“

Das Memorial Bordelais meldet aus Saragossa vom 20. November Abends: „Man war den heutigen Tag über in der größten Spannung wegen der geringen vortheilhaften Nachrichten in Betreff Saragossas. Die den kaiserlichen Befehl vom S. Sebastian vom 16. bekräftigenden hingegen, Saragossas habe sein Commando niedergelegt und werde durch Alesandria ersetzt. Diefelbe Nachricht ist vom General Espartero an General Horras geschrieben worden, und ich sah einen Brief aus Madrid vom 14. d. M., welcher gleichfalls diese Dimission anzeigt, die freilich mit jenen vortheilhaften Nachrichten nicht im Einklange steht. Unsere Obrigkeit hat dieses Widerspruchs halber einen abgefertigten Abends hierhergekommenen Reisenden vorgelesen, weil er erzählt hatte, er sei am 15. dem General Saragossas mit seinem kleinen Armeekorps bei Arreaga begegnet. Der Reisende behauptete auf der Wahrheit seiner Aussage und setzte seinen Kopf zum Pfand, daß er zwischen Miranda und Vittoria Insurgenten in Unordnung haben gesehen. Diefen Abend um 4 Uhr kam ein hier anwesiger Spanier von St. Jean de Luz an; er erzählt, als er eben mit den dahin geschickten kaiserlichen Personen aus Irún an der Tals gefahren, sei ein Excess mit einer Aufforderung (Befehl) an den Todten von Saragossa gekommen, daß sie nur gleich nach Irún zurückkehren möchten, denn die Insurgenten seien auf der Flucht, die 300 Mann kaiserlichen in Irún seien auf die Nachricht von Saragossas Einzug in Vittoria schnell über Serra nach Navarra geeilt.“

## Portugal.

Der Morning Herald vom 23. November gibt folgendes als eine Nachlese der Nachrichten von einigen Belangen welche in den Befehlen eingegangenen Briefen vom 16. d. M. enthalten sind: „In den letzterhöflichen Tagen ist hier viel von einem Ministerwechsel die Rede gewesen; es heißt, daß alle Vermalen am kaiserlichen befähigten Personen auszuweisen, und Palmella das

neue Cabinet bilden wird. Einige glauben, nur der Kriegsminister werde abtreten, und einer von denselben Parthei werde sein Portefeuille erhalten, so daß durch den Wechsel wenig werde gewonnen werden, wofen derselbe nicht den Weg zu weiteren Wecheln bahnt. Ich meines Theils befürchte, daß Carvalho noch immer zu viel Einfluß aus dem Pedro ausübt, als daß man seinen Abgang aus dem Ministerium hoffen dürfte, und habe aus guter Quelle vernommen, daß Palmella nichts davon hören will, in irgend ein Ministerium zu treten, so lange Carvalho noch befehligt ist. Es ist zu bedauern, daß dem Pedro so wenig auf die Wünsche des Volkes achtet, so daß öffentliche Vertrauen schnell zunehmen würde, wenn Palmella am Ruder stände. Viele ansehnliche Constitutionelle fühlen ihren Entschluß nicht erlöst, wenn sie das von Carvalho im Jahre 1820 beobachtete Benehmen erwägen und wahrnehmen, daß er dormalen denselben Gang einschlugen geneigt ist. Wenn er noch länger am Ruder bleibt, dürfte, wie ich befürchte, die Sache wesentlich dadurch leiden. Die dormaligen Minister schienen gegen alle im Dienst befindlichen Ausländer eine große Abneigung zu hegen, und besonders sie auf eine Weise, deren sich diese nicht versehen konnten; es gibt viele Offiziere, welche Monarchen lang den Dienst als Hauptleute, Leutenants u. s. f. versehen, ohne daß sie als solche ämtlich anerkannt worden waren, oder ihre Gage erhalten hatten, obgleich sie, vermöge ihrer Dienste, vollkommen dazu berechtigt waren. Mehrere Offiziere haben dem Kaiser ein Memorial überreicht lassen, worin sie sich darüber beklagen, und ihr Verlangen, gleich nachdem sie die ihnen von der Regierung gebührenden Rückstände erhalten haben werden, nach ihrem Vaterlande zurückzukehren, an dem Tag legen; es ist aber noch kein Bescheid darauf erfolgt. — Die heutige erste Sitzung des Staatsoberhofs, worin eine Reihe Beschlüsse über einen Ministerwechsel vorfiel, bildete das allgemeine Stöckergeschehen. Palmella's Freunde sind voll Jubel, und einige behaupten stief und fest, wir würden ihn nachster Tage am Ruder sehen. Ich bezweifle, es werde noch viel Wasser im Lajo binabfließen, bevor er wieder oben aufkommen dürfte; je länger er davon bleibt, mit desto größerem Schmerzkreuzen wird er zu kämpfen haben. — Oberst Baron und mehrere seiner Offiziere sind noch hier; so lange diese hier bleiben, darf man sicher sein, daß bei Santos nichts vorfallen wird. Die Pedro'schen Besatzungen von Santos, welches den Märlen nördlich von Santos am gelegen ist. Von den Musikanten kommen immerwährend einige Anstrenger herüber, doch nicht so viel als sie hier auszuheilen. General Torres, welcher kürzlich vom Vorton S. Bando eine ernannt worden ist, der tapfere Verteidiger des Generalhofs (bei Oporto), soll Sir Thomas William Stubbis im Commando der Nordarmee und in der Gouverneursstelle von Oporto abholen, wohin er sich nächsten an Bord eines Dampfschiffes begeben wird. Einige Anhänger des Monarchen haben jüngst ihr Mittel gefunden, seine am Doro befindlichen Truppen mit Kriegsbedarf zu versehen, welcher ihnen aus Oporto zur Nachtzeit auf Dampferkisten zugeführt worden war; es wurde aber entdeckt, die Aufreute festgenommen und eingesperrt und eine Untersuchung angezettelt, wor sie abzuenden habe. Am 13. d. M. erschienen einige Musikalische Queristen zu Lisboa, am südlichen Ufer des Lajo gerade Eissalon gegenüber, und schleppten 120 Kinder nebst ungefähr 30 Pferden, welche auf den Tristen grasten, mit sich fort. Es wurden ihnen alsogleich Truppen nachgeschickt. Die sie aber nicht mehr einholen im Stande waren. Von den

Kindern entlassen jedoch die meisten und kehrten nach der ihnen bestimmten Weide zurück. Der Feind hat die fruchtbarsten Ackerdistricte von Almeida, wo er durch die bewiesene Zerstörung der Windmühlen, die er zu zerstören er oder schnell in die Hände anderer Truppen in den Fall gerathen, ihren Weizen angraben zu versetzen zu müssen, welche fast ausschließlich der französischen Armee unter Marquis de Soult im Unabhängigkeitskrieg aufstom, als während der großen Hitze in den Monaten Juli und August 1808 vor der Schlacht bei Talavera alle in den Lajo einmündenden Bäche und Kinsale versiegt, und die am gedachten Flusse gelegenen Weizen nicht so viel Weizen zu liefern im Stande waren, als der Bedarf der Armee erforderte. Dajamal kam der Oberverpflegungscommissär de Rodas auf den glücklichen Einfall, den Weizen so zubereiten zu lassen, daß er ungemahlen genossen werden konnte, wodurch die Gefahr der Hungersnoth und die Nothwendigkeit eines Rückzugs vermieden wurde. Marquis de Soult lobte diesen und billigte diese Zubereitung in einem Tagesbefehl, und seitdem ist dieses Verfahren öfter angewendet worden. — Admiral Napier wird heute Abends von S. Bando erwartet; bis dahin kann man nichts Zuverlässiges über den Stand der Dinge in jener Gegend erfahren. Ob weitere Operationen unternommen werden, wird erst der Eintritt der Regenzeit abgewartet, damit dann die feindliche Flotte, welche der Pedro'sischen weit überlegen an Zahl ist, nicht zu oigtem im Stande ist. Die Finanzen scheinen in einem sehr vortheilhaften Zustande zu seyn; die Armee erhält regelmäßig ihre Löhnung, wie auch die Marine und die Arbeiter im Arsenal, wo Napier eine solche Ordnung und Regelmäßigkeit eingeführt hat, daß jetzt mehr in einer Woche geschieht als früher in drei Monaten, so er streng darauf sieht, daß Jedermann seine Pflicht thut, aber auch pünktlich bezahlt werde. Von Personen, die mit der Bank in Verbindung stehen, wo dormalen alle Zahlungen der Regierung geschehen, habe ich erfahren, daß schon genug vorhanden sind, um Ein ganzes Jahr lang alle Staatsbedürfnisse zu decken.

#### Griechenland.

Das Reglerungsblatt Nr. 26 enthält, außer der Publication des Verdratages zwischen Oesterreich und Griechenland, und Dienstrechtsverträgen, die Verordnung über die Einführung von Uniformen für sämtliche Staatsdiener. In dieser Verordnung, welche im Ganzen und Einzelnen der in Oesterreich der denselben Gegenstand gültigen nachgebildet ist, wird die große und kleine Uniform der Staatssecretäre (Minister), eben so die der Generalcommissäre und Befehlenden bestimmt, dann den Ministerialräthen, den Bruckcommissären (Landrichtern) und Ministerialsecretären, die ihnen zugehört. Stoff und Form der Kleider, der Knöpfe, der Borten, der Röhre der Epuletten und Bouillons (Insignien) der Schlingen, Quasten, Hüftbänder, Taschenklappen, Armeausflüge werden genau festgesetzt; und die Bedeckung der Kränen, Ränder, Aufschläge und Klappen, alle in Silber, werden nach Chargen und Arten unterschieden und durch beigefügte lithographische Illustrationen anschaulich gemacht. Die Dienstrechtsverträge umfassen die Ernennungen sämtlicher Obercommissarien (Inspecoren), 37 an der Zahl, der 10 Kreisdirectoren und der 10 Kreissecretäre, eine Liste, die außer eingebornen Griechen, Individuen aus Konstantinopel, Corfu, Cypern, Jante, Janina, Jthoba, Arta, Theffalien, Candien, Pothmos und andere enthält, woeuiglich viele aus







# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 6. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 4. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4 <sup>ter</sup> Raummer reduziert.		Thermometer Raumtem.	Wind.	Witterung.
		Vorher.	Nachher.			
	8 Uhr Morg.	27.41	27.41	+ 6.0	W.	trüb.
	3 Uhr Nach.	27.43	27.43	+ 5.0	W. u. W.	Regen.
	10 Uhr Abend.	27.49	27.49	+ 5.0	W. u. W. sehr hart.	Regen.

## Spanien.

Der National vom 27. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: Gehört auf unsere Bapontre Briefe vom 22. und ohne erst die offiziellen Bernate obzu-  
worten, können wir den Einmarsch der königlichen Trup-  
pen in Vittoria und die vollständige Niederlage der  
Carlisten in den drei baskischen Provinzen als eine aus-  
gemachte Thatfache melden. — Ein Einwohner von U-  
bar, welcher auf Befehl des Corregidores Brastegui  
zu Vittoria, gefangen gehalten wurde, ist am 21. zu  
Bapontre angekommen, wo er ausgefragt hat, daß er  
durch die Ankunft der königlichen Truppen, welche am 19.  
ohne einen Schuß zu thun, mit dem Gewehr im Arm, in  
Vittoria eingedrungen sind, befreit worden ist. Ob diese  
Colonne von Lucas oder von Sarsfield befehligt  
wurde, was übrigens von geringem Belange ist, wird  
nicht gesagt. Die Nachricht von der Einnahme von Vit-  
toria war auch von dem General Castañon der Mu-  
nicipalität von S. Sebastian und den Bapontre Behör-  
den angezeigt worden. Derselbe Nachricht ist auch in Bri-  
fen aus Navarra in denselben Ausdrücken gemeldet wor-  
den. Ueber die Authentizität derselben kann man sich  
der geringen Zweifel erkalten. — Die beiden Colonnen  
der von Durao aufgedrungenen Armee agiren gleich-  
zeitig und rücken mit gleicher Schnelligkeit vor. Aus  
Santander wird unterm 13. gemeldet, daß die Colom-  
ne unter dem General Wall, welche nach Vistapa  
beordert war, ein 4000 Mann starkes Carlistencorps un-  
ter dem Commando von Santiaguito, Cadexon  
und Alarado, welches bei dem Dorfe Aguilar del  
Campo Posto gefocht hatte, aufs Haupt geschlagen hat.  
Sie flohen bei dem ersten Angriff des Lanciersregiment  
Königin und ließen ihre Fahnen, Waffen und ihre Ge-  
schütze zurück. Am 13. befanden sich die königlichen Trup-  
pen zu Penosa, sollten am 15. in Medina de Po-  
mar einrücken und ihren Marsch nach Bilbao ununter-  
brochen fortsetzen. Der Capitän eines Kavalliers, welcher  
am 20. an der Küste von Bilbao vorübersegelt war,  
hat ein lebhaftes Kleingewehrfeuer vernommen, welches  
vier Stunden hindurch dauerte. Da der Bezirk dieses Ca-  
pitans mit den in den Briefen von Santander mitgetheil-  
ten Nachrichten übereinstimmt, so ist es wahrscheinlich, daß  
Bilbao am 20. von den königlichen Truppen angegrif-  
fen worden ist, und diese Stadt, anstatt sich mit Vittoria  
zu ergehen, einen lebhaften Widerstand geleistet hat. —  
Die Carlisten der baskischen Provinzen befinden sich in  
einer verzweifelten Lage und sind auf allen Punkten um-  
zingelt. Während ihr von den beiden Armecorps Sars-  
field und Wall vom Ebro her angegriffen werden,  
wird ihnen von Pástor, welcher ihnen Telosia wieder ab-  
genommen hat, der Weg nach der französischen Gänze

abgeschnitten; links haben sie es mit der Besatzung von  
Pamplona und den mobilen Colonnen von Lerona  
und Jiquetras, welche Navarra inne haben, zu thun,  
und rechts mit den Freiwilligen von Santander, wel-  
che zu Castroblales liegend, ihnen den Eintritt in  
Asturien wehren, so daß den Insurgenten aller Aus-  
weg abgeschnitten ist. Die Stadt zu Schiffs ist ihnen eben-  
falls verserrt, weil die ganze Küste von Viscaya von  
Wachtschiffen blockirt wird. Es scheint, daß den Führern der  
Insurrection keine andere Wahl als zwischen einer voll-  
stän-  
digen Unterwerfung oder dem Guerillakriege in den  
Bergen mehr übrig ist, da sie viel zu compromittirt sind, um  
auf Verzeihung hoffen zu können; es steht daher zu er-  
warten, daß sie, wenn nicht alles auseinandergeht, die  
letzte Alternative wählen werden.

Die Times enthält ein Schreiben von Madrid  
vom 12. November, worin es heißt: Die heutige Ma-  
drider Hefung bringt ein officielles Decret der Regent-  
in, wodurch dem Minister für die Landesindustrie be-  
fohlen wird, einen Gesetzentwurf in Bezug auf die Or-  
ganisation der Apunamientos anzufertigen, der so ab-  
gefaßt seyn soll, daß diese Körperschaften in den Stand  
gesetzt werden, die Verwaltung der Provinz theilhaftig  
zu unterstützen und dazu beitragen, daß die Admini-  
stration des spanischen Königreichs leichter und gleichmäßiger  
ver-  
richtet werde. Daselbst Decret schreibt die Maßregeln  
vor, welche einzuweisen als Vorbereitungen zu der aus-  
führung der permanenten Maßregeln getroffen werden  
sollen, damit die beabsichtigten nützlichen Resultate so  
wenig als möglich Aufschub erleiden. Dieses Decret ist in  
mehr als einer Hinsicht wichtig, denn abgesehen von sei-  
ner Tendenz beweist es auch, daß die Verwaltung der  
Regentin geneigt ist, mehr für das Land zu thun, als  
bloße Hoffnungen zu erregen, und daß das Befahren,  
welches sie befolgen will, ein entschlossenes ist. Die He-  
gung enthält auch ein ähnliches Decret, worin die Re-  
gentin erklärt, daß sie in argerem Unwillen über die  
Unterstützung, welche Dom Manuel bis auf diesen Augen-  
blick den Ansprüchen des Don Carlos fortwährend an-  
ge-  
deihen läßt, es für angemessen erachtet hat, alle diplo-  
matischen Verbindungen mit dem Könige abzukürzen,  
und daß sie in Uebereinstimmung mit ihrem Freunde und  
Verbündeten, dem Könige von Großbritannien, demüth  
sei, dem Bürgerkrieg, welcher Portugal jetzt verberbt,  
durch eine solche Vermittlung zwischen den kriegsfüh-  
renden Parteien ein Ende zu machen, vermöge welcher die-  
sem Könige die Friede mit einer, mit den Interes-  
sen der vermittelnden Mächte am besten vereinbart Wei-  
se, und ohne die allgemeine Ruhe Europas zu gefähr-  
den, gekört werden möchte. Dies ist freilich genau ge-  
nommen keine Anerkennung Dona Maria's; aber wenn  
man die jetzige Lage der Dinge unter einem Ministerium

des H<sup>ten</sup> von Jea bedente, so ist es Alles, was man er-  
 worten konnte. Doch ist von dieser Erklärung bis zur  
 förmlichen Anerkennung noch eine weite Entfernung; es  
 ist doch ein vorläufiger Schritt des H<sup>ten</sup> von Jea, der auf  
 die Anerkennung vorbereiten soll. Man kann ihm seinen  
 Vorwurf darüber machen, daß er so langsam zu Werke  
 geht. Er hatte so viel für Dom Miguel gethan, daß er  
 derselben nicht fähig mit Einem Male den Rücken  
 lehnen und ihn ganz seinem Schicksal überlassen konnte. Es  
 ist jedoch sehr zweifelhaft, ob sich Dom Miguel den von  
 ihm gescheiterten Opfer unterwerfen wird. Die Vermitt-  
 lung kann nur zu Gunsten Dom Pedro's ausfallen. Wenn  
 der letztere thug ist und das zu schaden weiß, was für ihn  
 gewonnen worden, so wird seine Tochter binnen Kurzem  
 von der spanischen Regierung anerkannt seyn, und  
 dann kann sie ihre Autontät in ganz Portugal besitz-  
 igen. Das was so eben hier zu Gunsten der rechtmä-  
 ßigen Souverainin von Portugal geschehen ist, soll  
 durch H<sup>ten</sup> Villiers zu Stande gebracht worden seyn,  
 dessen glückliche Unterhandlungen beim ersten Beginn sei-  
 ner diplomatischen Functionen ihm sehr zur Ehre gerei-  
 chet und nicht nur für Portugal, sondern für die ganze  
 Halbkugel von der besten Vorbedeutung sind. Was den  
 inneren Zustand von Spanien anbelangt, so ist er noch  
 fast derselbe geblieben. Die Entwaffnung der königlichen  
 Freiwilligen ist fast überall bewerkstelligt und hat nirgends  
 auf ernstlichen Widerstand getroffen. In Mureio und To-  
 lencia hatten sie zwar Miere gemacht, sich zu widerlegen,  
 aber Valdez, der Gouverneur von Carthagena, begab  
 sich in Person nach der erkannten Stadt, und seine  
 Gegenwart ließ es zu keiner Widersetzlichkeit kommen. Die  
 Organisation der Bürgermiliz schreitet fast langsam vor-  
 wärts als die Entwaffnung der königlichen Freiwilligen;  
 sie wird erst eines Regierungsdecrets bedürftig, das man  
 nicht publicirt hat. Dieses Decret, so scheint es, be-  
 steht in der Hauptstadt zu keiner Einrichtung einer sol-  
 chen Miliz. Man ist übrigens wegen der Lage des Lan-  
 des hier nicht sehr besorgt. Der endliche Sieg der  
 Sache der Königin wird nur gewiß angeschlossen; aber man  
 fürchtet, daß es einiger Zeit bedürfen wird, um die  
 Insurrection in den nördlichen Provinzen zu unter-  
 drücken. Sarrasins Unthätigkeit ist ganz unerklärlich.  
 Er hat sich aus Burgos zurückgezogen und dort seine Po-  
 sition gefast. Man glaubt im Allgemeinen, daß er sich mit  
 den unter seinen Befehlen stehenden 8000 Mann nicht so viel  
 genügt glaubt, um die Insurgenten anzugreifen, die ihm  
 bedeutende, wenn auch undisciplinirte Massen entgegen-  
 zusetzen im Stande sind, worunter sich eine nicht unbe-  
 deutliche Anzahl königlicher Freiwilligen befindet. Man  
 sagt an, zu organismen, daß es dem General Sarrasins  
 an Kraft und Entschlossenheit fehle; aber noch will man  
 nicht gern einen Vorwurf gegen ihn laut werden lassen.  
 Viele wollen jedoch wissen, daß seine Arme nicht nur zu  
 schwach, sondern auch sehr lau in ihrem Eifer für die  
 Sache der Königin sei, so daß Sarrasins sich fürchtet,  
 ein Treffer zu wagen, weil eine Niederlage oder irgend  
 ein Unglücksfall den Insurgenten den Weg nach der  
 Hauptstadt eröffnen würde. Wenn man ihm aber noch  
 seiner Verlastungen von hier zuschreibt, so muß die hie-  
 sige Garnison so geschwächt werden, daß die Hauptstadt  
 fast ganz unbesetzt seyn würde. Was man irgend ent-  
 decken konnte, ist vorgefallen worden, und heute wurde  
 eine aus 3 Infanteriebataillons, 3 Kavalleriegeschwadronen  
 und 6 Geschützen bestehende Verstärkung, wahrscheinlich  
 die letzte, nach Valladolid abgerückt, wo Luchada von  
 den Rebellen in Schach gehalten wird, indem er nur  
 wenige hundert Mann zu seiner Verfügung hat. Die  
 Fortdauer der Insurrection im Norden hat natürlich die

Verbindungen mit Frankreich unterbrochen und fügt dem  
 Handel großen Schaden zu. Die Corsiken werden dadurch  
 emuntert, sich diese Gelegenheit aufzuheben zu suchen  
 zu machen, und sie bedienen sich des Mangels an glaub-  
 würdigen Nachrichten, um eine Menge von beunruhig-  
 tenden Gerüchten zu verbreiten und die hin und wieder  
 anlangenden Berichte zu entstellen. Die Regierung scheint  
 nicht geneigt zu seyn, sich irgendwo des Beschlusses die-  
 ser Liberalen gegen die Corsiken zu bedienen. Sie läßt  
 im Gegentheil fort, sich eben so sehr vor den ersten wie  
 vor den letzteren zu fürchten. H<sup>ten</sup> von Jea glaubt,  
 die Hilfe der Liberalen und selbst ohne ein Interventum  
 von Seiten Frankreichs fertig werden zu können. Wenn  
 aber die Dinge nicht bald eine andere Gestalt annehmen,  
 so möchte dieß sehr zu bezweifeln seyn. Von der hiesigen  
 Garnison sind gestern Abends an 40 Soldaten desertirt,  
 und haben, in Begleitung von ein Paar Offizieren, Ma-  
 drid verlassen. Es wurde sogleich ein Detachement abge-  
 fertigt, um sie einzuholen, und heute Morgens wurden  
 einige davon zurückgebracht. Diese Desertion ist an sich  
 von geringer Bedeutung, aber man fürchtet, daß sie als  
 ein böses Beispiel weitere Früchte tragen wird. Die Re-  
 gierung macht heute einen Ausflug nach Aranjuez; ihr  
 Besuch dolißk hat zu mancherlei Vermuthungen Anlaß  
 gegeben. Der wirkliche Zweck desselben scheint jedoch nichts  
 Anderes gewesen zu seyn, als die Auffassung einiger Pa-  
 pier, die in den Gemächern jenes königlichen Lustschlosses  
 zurückgeblieben waren."

#### Portugal.

Directe Nachrichten aus Alfontes bestätigen im  
 Wesentlichen die in Napiers Bericht enthaltenen Details  
 der bei Alfontes am 2. November von den Be-  
 drückten Truppen erlittenen Niederlage. Der Verlust  
 der letztern wird von den Miguelischen Berichten auf  
 150 Tode und Verwundete und 300 Gefangene ange-  
 geben. Auch ergibt sich aus diesen Nachrichten, daß das  
 in Lissabon verbreitete Gerücht, Dom Miguel habe mehrere  
 seiner Minister entlassen und namentlich den Duc de La-  
 fayette zum Minister der auswärtigen Angelegenheiten  
 an die Stelle des Visconde de Sampaio ernannt, unge-  
 gründet war.

Die Lissaboner Chronico vom 17. November  
 enthält Folgendes: „Auf Befehl S<sup>ter</sup> kaiserl. Majestät, der  
 am 8. d. M. vor der Abreise des Kaisers aus der Haupt-  
 stadt zur Armer an den Marschall Grafen von Salda-  
 ma ertheilt wurde, beorderte dieser General die von dem  
 Brigadier Joäo Nepomuceno und dem Oberst Baron de  
 Sa de Vondeira befehligte 4te und 5te Division nach  
 Pernes, um die dortigen Mühlen zu zerstören. Am  
 11. wurde dieser Befehl mit erwuñtem Erfolg ausge-  
 führt; die Mühlen und Wehren wurden gänzlich vernich-  
 tet und die Feinde dadurch einer großen Menge von Wehl  
 beraubt, welches sie von dort bezogen. Der Feind, der  
 diesen Punkt vertheidigte, mußte sehr bald weichen und  
 ließ mehrere Tode auf dem Platz und 28 Gefangene  
 in unsern Händen. Bei dieser Gelegenheit entflohen eini-  
 ge Soldaten aus den Reihen der Miguelischen und  
 schlossen sich uns an. Seit dieser Zerstörung wurde der  
 Mangel an Wehl in der Miguelischen Arme immer  
 fühlbarer; mehrere Soldaten, die in der letzten Zeit zu  
 uns herbeikamen und um Trost bitteten, versicherten,  
 daß sie die größte Noth litten."

In dem Periodico des Bores steht man über  
 diese Operation Folgendes: Wir haben Nachrichten von  
 der Arme erhalten; der Angriff, den eine Colonie un-  
 serer Truppen gegen Pernes unternahm, ist geglückt;  
 wir haben diese Position, die der Feind mit 1500 Mann

vertheilte, eingenommen; die feindlichen Truppen wurden von da vertrieben, die Wehren vernichtet, und die Wassermühlen, aus denen der Feind für seine Truppen Wehl bezog, bis auf den Grund zerhört. Da die bei Pernes erfochtenen Tugenden sich nicht nach Santos zum zurückziehen konnten, indem ihnen von jener Seite der Rückzug abgeschnitten war, so nahmen sie ihre Richtung nach Pernambuco. Sie verloren bei diesem Angriff viele Tode und Verwundete, auch einige Gefangene und Verlorenen. Ihre Niederlage würde vollständig gewesen seyn, wenn unser Gefäß eher angetroffen wäre; aber die schlechten Wege verzögerten die Fortschaffung desselben bedeutend. Die Defektion von Seiten der feindlichen Offiziere und Soldaten dauerte noch immer fort; die Heerüberkommenen sagten aus, daß die Miguelistischen Anführer jetzt den Muth ihrer Soldaten noch damit aufsecht zu erhalten suchten, daß sie ihnen einetens, João Paulo Correia habe eine große Menge von Dom Miguelis zu werden nach England getreut, er werde von dem Betrag derselben ein mächtiges Schwadron ankaufen, und dieß werde binnen Kurzem vor dem Tajo erscheinen. Unsere Vorgesetzten sehen noch insofern der Bräde von Affera im Angesicht von Santarém.

In einem ältern Schreiben aus Lissabon vom 9. November heißt es: „Aus den bisherigen Berichten ist Ihnen bekannt, daß die mobile Colonne von Sr. M. des Alcaacer do Sol's bemerkt hat. Dieser Plan der Offensive, der gänzlich das Wert unsers mit der strategischen Ansicht nicht sehr vertrauten Kriegsministers freizeit, hat die traurigsten Folgen für das Herz Dom Pedro's gehabt. Seine Colonne bestand aus 350 Mann Infanterie und 40 Mann Kavallerie von den Linientruppen, 850 Nationalgaristen und 5 Kanonen. Alcaacer wurde aber am 3. d. M. bei Tagaeatruch durch den Miguelistischen General Ramos mit 1200 Mann und 200 Pferden angegriffen und genommen, wobei die Vertheilung in eine furchterliche Verwirrung gebracht wurden. Kanonen, Bagage, Munition und 600 Mann blieben in den Händen des Miguelistischen Siegers. Die Ueberbleibsel der Petrovisten Colonne sammelten sich auf verschiedenen Punkten. Bei Vendas Novas und Mataginhos unweit Oporto haben auch Geschehete Statt gefunden, wobei die Petrovisten den Kürzern zogen. 60 Mann und viele Bagage sind die Trophäen der Miguelisten in diesem Geschehete gewesen. — In und bei Santarém sind die Stellungen der Armeen dieselben geblieben. — Am 2. d. M. schrieb ich Ihnen, daß am 19. October in Madrid Dona Maria durch die Argentinern noch nicht anerkannt gewesen sei. In demselben Tage machte zwar das hiesige Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten in der Chronica officiel bekannt, daß laut Nachrichten vom 16. aus Madrid, die Anerkennung Statt gefunden hätte; jetzt aber haben wir hier Nachrichten aus Madrid vom 27. October, die gänzlich über jene Aete schweigen. Es ist wohl zu bemerken, daß das Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten jetzt auch vom Kriegsminister Freire verwaltet wird. — Unter die hier viel besprochenen Ereignisse dieser Woche gehört ein Ersinken, das der Dreierminister Curbalbo empfangen hat. Es bestand aus einem Korbboden voll Wein, und dabei befanden sich die Worte: „Da Ew. Excellenz das ganze alte Verwaltungssystem verwerft und die Unfähigkeit bewiesen haben, ein neues zu bilden, so ist es rathsam, zu versuchen, das alte wieder zusammenzusetzen, damit die Nation, wenn auch ein gescheitres, doch überhaupt ein Verwaltungssystem habe.“

Frankreich.

Das Journal de Paris sagt: „Ein Journal de

berhaupt zu wissen, daß die Absicht der Regierung sei bei Eröffnung der nächsten Session einen Gesetzentwurf einzubringen, wodurch das gegenwärtige Gesetz über die Nationalgarde, besonders in dem, was die Wahl der Offiziere betrifft, modificirt würde. Wir sind ermächtigt, auf das Bestimmteste zu erklären, daß diese Angabe völlig grundlos ist.“

Der Armutist, Deputirter von Quimper, ist zu l'Orient am 19. November gestorben.

Der Marquis de Launay vom 20. November: „Man berichtet noch immer die Ausrückung der Linienfahrts Explo und Restor; täglich begibt sich ein Corvett mit Matrosen des Generaladmirals an Bord dieser Schiffe, um daran zu arbeiten. So sehr wir wünschen noch nichts von einer ausgemachten Bestimmung für diese Schiffe, eben so wenig wie für die jetzt ganz Armutist, die sich auf der kleinen Rade befindet. Die alte Batterie des alten Regiments, die zu Rennes in Befahrung liegt und auf den Kriegsfuß organisiert ward, ist am 20. in der Richtung nach der spanischen Gränze ausgerückt.“

In einem Schreiben aus Lyon vom 24. November (in der Allgemeinen Zeitung) heißt es: „Lange haben die republikanischen Christen, aus unser Percursur, verführt, die Arbeiter-Associationen in Paris, Lyon und jetzt auch in Deutschland und in der Schweiz, hätten durchaus eine politische Farbe, sondern wären lediglich Folge des allgemeinen Mißbehagens in der Industrie, und einer mangelhaften Gewerbsvertheilung; die Leute dächten durchaus an nichts Anderes, als an eine ganz billige Erhöhung ihres geringen Gewerbs, auf daß er nur in einigem Verhältnis komme mit dem Gewinnsse der Meister. Nun aber ist es auf einmal klar geworden, daß diese Associationen politisch sind und von der Societé des droits de l'homme ausgehen. Solches erklärt in einem ihrer neuen Blätter ganz offen die Ereignisse, indem sie sich eine feuille consacrée aux associations patriotiques et aux ouvriers nennt und des Sonntags eine eigene Nummer für die Arbeiter auszugeben verspricht, um sie mit Rath und That zu unterstützen. Umobigen Veranlassung hat die Messieurs les ouvriers zu verdienen, beginnt sie damit, die Novemberertrüben 1831 in Lyon mit Begeisterung zu besprechen und zu vertheuern, daß der schöne Gedanke, aus dem sie entsanden, sich schon über ganz Frankreich, Belgien und Teutschland verbreitet habe; von da geht sie auf ihr Carthago delenda über, auf die Nothwendigkeit, das monarchische Princip zu zerhören, und hofft darin wesentlich von den Arbeitern in Paris, den Provinzen und dem Auslande unterstützt zu werden.“

Niederlande.

Deffentliche Blätter melden aus dem Haag vom 24. November: Den 4. December oder etwas später wird Sr. k. l. Hohheit der Prinz von Oranien die oft besprochene Reise nach St. Petersburg antreten. — Während der Abwesenheit des Prinzen (welche sich auf vier Monate erstrecken soll), und bis zur Rückkunft des Prinzen Friedrich aus Berlin wird der Generalleutnant Konstant de Heberghoven Oberbefehl des Raars übernehmen. Die belgischen Gräzen sind ganz von Truppen entblößt. — Aus dem Kriegsministerium vertheilt sich das Gerücht, daß noch in diesem Jahre 14,000 Mann der Lagertruppen mit Urlaub entlassen werden sollen. — Nachdem die Unterhandlungen zu Sonhoven ein gewünschtes Resultat erreicht, scheint die Kratierung bereits bestimmt zu haben, welche Truppen die Nachtrichter Garnison ablosen sollen.“

Belgien.

Berliner Blätter melden aus Brüssel vom 5. No-

vermer: „Ihre Majestäten kommen heute von Larkzen zur Stadt, um den Winter über im hiesigen Palaste zu residieren. — H<sup>r</sup> Lebon, belgischer Gesandter in Paris, hat einen sechszigjährigen Urlaub erhalten, um eine Reise nach Belgien in Familienangelegenheiten unternehmen zu können. — Der Oberst Dowe, hat gestern Abends den Verbleib erhalten, nach Jonhoren abzugehen. Dieser Offizier ist beauftragt, über die Ausführung der mit Holland abgeschlossenen Convention zu wachen. — Die wesentlichen Data des Vertrags der Centralisation über die zwischen dem Meere und Teutland einzurichtende Verbindung sind folgende: Alle Sectionen sind einstimmig für den Nutzen einer solchen Verbindung. Fünf Sectionen haben sich für die Verbindung mittelst einer Eisenbahn ausgesprochen. Ein Mitglied der sechsten hat einer schiffbaren Linie den Vorzug gegeben. Die Centralisation hat in dem Sinne der Mehrheit votirt. Eine Section hat sich für die Richtung über Diek und Tengere erklärt; die fünf andern für die über Micheln, Lowen, Lüttich und Perpiers. Zwei Sectionen haben eine Abzweigung nach Frankreich über Brüssel nach Charleroi verlangt; zwei andern über Brüssel und Namur; und eine dritte über Namur. Endlich hat die Centralisation sich dahin geäußert, daß die Ausführung des Planes am zweckmäßigsten der Regierung überlassen werde.“

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Z<sup>h</sup> Galler Zeitung berichtet: „Am 19. November Nachmittags hielt das katholische Großschollegium eine zweite hoch denkwürdige Sitzung. Die Tribune und die Gänge des Rathsaals waren gedrängt voll Zuhörer. Von 2 bis halb 10 Uhr Abends dauerte die Versammlung. Voreerst berührten wir nur folgende Beschlüsse: Das provisorische Domeapitel ist aufgelöst. Die Wahl des H<sup>n</sup> Zürcher zum Capitelerwähler wird nicht anerkannt. Die Domeapitularen haben das bischöfliche Gebäude zu räumen. Eine Entschädigung wird ihnen gegeben. Die Administration nimmt die Schlüssel des Gebäudes und die Vermögensmittel der bischöflichen Jurisdiction zu ihren Händen. Alles mit Mehrern. Das katholische große Rathschollegium erwählt von sich aus dem Bischofswürdiger und präsentiert ihn S<sup>h</sup>. Höchstens dem Papste. Das ganze Decret wurde mit 60 gegen 12 Stimmen angenommen.“

#### Teutschland.

Bis zum 29. November war in der württembergischen Kammer der Abgeordneten nach ein Bericht über die königlichen Treffnungen in Betreff des Budgets erstattet. Die betreffende Commission hat H<sup>n</sup> Gmein d. d. zum Referenten, H<sup>n</sup> Comerer zum Correctoren ernannt. — Die erste Kammer ist dem Aufschusse an den württembergischen Jollverein ebenfalls beigetreten, hat aber ein tündendes Beschlüssen, das nöthigste geheime Berathung von Seite der zweiten Kammer nöthigend machte. In der Sitzung vom 28. November wiederholte H<sup>n</sup> Pfanzsine Ansetzung wegen des Schicksals der Pensionen einer Abfertigung Ergeben, und erhielt zur Antwort, es werde in Folge einer von dem Justizministerium erhaltenen Entscheidung in den nächsten Tagen darüber Bericht an die Kammer gelangen.

Die Frankfurter Oberpostkammeritzung enthält über die Entfernung der Polen aus der Schweiz, über die wir schon früher die Schweizerische Seite erläuterte Erklärung mittheilen, folgenden Artikel: „Der eidgenössische Bundesrath, H<sup>n</sup> von Müller, welcher bereits gefandt war, um wegen Durchlassung der in die

Schweiz eingedrungenen Polen durch das Gebiet des teutschen Bundes zu unterhandeln, hat unsere Stadt wieder verlassen. Seine Französisch hat dadurch die Ende erreicht, daß die königliche französische Regierung sich bereit erklärt hat, den in der Schweiz befindlichen polnischen Flüchtlingen den Durchzug durch Frankreich und die Einschiffung in einem französischen Seehafen zu gestatten. Auch der teutsche Bund, dem die Entfernung der Polen aus der Schweiz nur erwünscht sein kann, hatte alle Bereitwilligkeit gezeigt, den Durchzug derselben durch das Bundesgebiet zu befördern, indem er sich erbot, für die Beschaffung der Transportmittel zu sorgen, und die Kosten des Transports durch sein Gebiet zu tragen. Indessen konnte er, der Natur der Sache nach, dies nur als Lohn thun, wenn er der Ausführung der Massregel gewiß war. Deshalb verlangte er die Zusicherung, daß die in der Schweiz eingedrungenen Polen ihm auch in der That überstellt würden, was die Anwendung der geeigneten Mittel von Seite der Republik Bern nöthigend machen konnte. Diese Zusicherung vermochte die Eidgenossenschaft nicht zu ertheilen. Auf längere Zeit hin, ließen sich aber keine Transportanstalten treffen, abgesehen davon, daß der Bund ein Interesse bei der Entfernung oder in die Schweiz eingedrungenen Polen hatte. Eben so mußte der Bund darüber Gewißheit erwarten, daß die Polen nach ihrer Transportierung durch das Bundesgebiet auf niederländischem Gebiete ohne Aufenthalt übernähmen, in einem niederländischen Hafen ringschiff, und an den Ort ihrer Bestimmung gebracht würden. Diese Gewißheit wurde dem Bunde, der hier nur als Durchgangsstaat in Betracht kam, ebenfalls nicht zu Theil. Die Schweiz hatte die Durchlassung der Polen durch das Bundesgebiet nachgelassen, damit dieselben nach ihrer Auswanderung nach England oder Amerika gebracht würden. Nachdem die Eidgenossenschaft selbst das Beispiel der Beschränkung des Schlimmungsortes der Polen gegeben, und zu dem Besuche eine Alternative beantragt hatte, entschied sich der Bund für die eine dieser Alternativen, nämlich für Amerika, indem ihm daran gelegen sein mußte, daß die Massregel auf eine dem Bunde entsprechende Weise ausgeführt und den polnischen Flüchtlingen die Rückkehr nach Teutland nicht zu leicht gemacht wurde. Allein weder die Schweiz noch die Niederlande glaubten auf eine solche Beschränkung des Schlimmungsortes der Polen eingehen zu können, und machten es dadurch dem Bunde unmöglich, mit der gewünschten Bereitwilligkeit zu einer Massregel mitzuwirken. Die sich aus seinem Standpunkte nicht mehr als dem Bunde entsprechend darstellte, und neue Uebelstände im Urfolge gebracht haben würde, Wir wollen wünschen und hoffen, daß es der Eidgenossenschaft gelingen möge, auf dem nunmehr eingeschlagenen Wege gütlicher Uebereizung sich ihrer unwillkommenen Gäste vollständig zu entledigen und dadurch aus Teutland von der Gefahr zu befreien, von denselben heimgeführt zu werden.“

Am 5. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheversicherungen zu 50 fl. in CM. 94 1/2 %  
 detto „ „ „ „ „ 40 fl. in CM. 89 1/2 %  
 Darl. mit Beschl. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 128 1/2 %  
 Darl. mit Beschl. v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 132 1/2 %  
 Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 % fl. in CM. 54 1/2 %  
 Cond. Münze pfl. — — — — —  
 Bankacten pr. Stück 1211 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Vilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 7. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
den 5. Decembere	8 Uhr Morg. 9 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends	Pariser Maß. Wiener Maß. 27.458 27.458 27.458 27.464 27.464 27.464 27.469 27.469 27.469	28. 28. 28. 28. 28. 28. 28. 28. 28.	+ 8.5 + 9.0 + 0.5	W. W. W. schw. W. W. W. schw. W. W. W. schw.

## Spanien.

Die Pariser Blätter vom 28. November bringen noch immer keine näheren Details über die seit mehreren Tagen behauptete Befehung von Victoria durch die Truppen der Königin. Das Bulletin du Soir vom 27. Abends bekräftigt sich auf folgende Notizen: „Die durch den heutigen Kurier gebrochenen Briefe enthalten bloß Nachrichten ohne Wichtigkeit, und von früherem Datum als die, welche wir in unserer Nummer vom 25.“ mitgeteilt haben. — Man schreibt aus Perpignan vom 21. d. M., daß sich mehrere Bataillone im Königreiche Valencia gezeigt haben. Der Gouverneur von Loroza ist aufgebrochen, um ihnen nachzusehen und hat einen Insurgentenhaufen bei Morella geschlagen. — Man meldet, daß der General Morillo aus Valencia aufgebrochen war, um seine Vereinigung mit Sarasfield zu bewerkstelligen, und daß er sich am 8. mit einem ziemlich bedeutenden Truppenkörper in Benavente befunden habe. — Man versichert, daß die in spanischen Häfen für die Schiffe, die aus unsern mitteländischen Häfen kommen, angeordneten Quorantainen durch ein Decret der Königin-Regentin aufgehoben worden sind.“ — Das Journal du Commerce vom 28. begleitet diese Nachrichten mit folgenden Bemerkungen: „Von obigen vier Absätzen ist der von Loroza der einzige, der ein neues Factum enthält; denn von dem Marquis Morillo's auf Benavente hat man schon seit einigen Tagen gesprochen, und was das Decret hinsichtlich der Quorantainen betrifft, so hatte das ministerielle Journal wissen sollen, daß dasselbe wortlich in den letzten Madrider Journalen steht. — Aus den von dem Bulletin gegebenen Notizen ging sonach hervor, daß die Sache ankast notwendig, rückwärts schreitet, und die legitimistischen Journale denahen dieß. Die Guyenne verkündigt uns zum zweiten oder dritten Male eine große Insurrection zu Gunsten des Don Carlos in Saragossa, und die Gazette spricht von einer konstitutionellen Bewegung in Madrid. — Auf der Dörse scheint man keine Parthei über alle die Widersprüche genommen zu haben und erwartet mit Geduld, bis ein officieller Bericht von der einen oder der andern Partei den Zweifel lösen wird.“

Im Journal des Debats vom 28. November heißt es: „Die Einnahme von Victoria wird durch alle Briefe aus Bayonne bestätigt, und die Sentinelle des Pyrenäen gibt sogar einige ziemlich umständliche Details über die Affaire bei Treviesca.“ — Eine

\*) Vergl. unser vorheriges Blatt.

\*) Hier ist sich das Journal des Debats. Die in der Sentinelle enthaltenen Details beziehen sich auf das (in unserm gestrigen Blatte erwähnte) Gefecht zwischen den Truppen unter General Wall und den Insurgenten der Aguilas del Campo.

beträchtliche Anzahl von Carlistischen Flüchtlingen ist über die französische Grenze gegangen, und diese Thatfache allein ist ein augenscheinlicher Beweis von den letzten Successen der Königin. — Wenn Victoria am 20. von Sarasfield und Loroza am 22. von Pakee befreit gewesen, so werden die Communicationen zwischen Madrid und Bayonne bald wieder hergestellt und wir dann im Stande seyn, ein richtiges Urtheil über den Stand der Dinge in Spanien zu schöpfen. Bis jetzt sind die Aussichten günstig.“

Nachstehendes ist der Bericht, welchen der General Calkaon über die Affaire von Hernani (am 17. November) erstattet hat: „Am 17. der Tagesanbruch erschien ich unverfehens vor Hernani, ohne daß die Insurgenten von der Bewegung, die ich unternommen hatte, noch nur das Geringste wahrgenommen hätten. Die Schiffe meiner Vorkorpsen kündeten ihnen meine Gegenwart an, und bald wendeten sich einige Haufen derselben nach den Höhen von Santa Barbara. Hier von dem Obersten Jauragu (Wasserkörper) angestrichen, Vorredung auf erhaltenen Weisung vor, um diese Hügelkette zu umzingeln; ich folgte links mit den übrigen Truppen, der Artillerie und Kavallerie auf der Heerstraße. — Der Feind hielt die Anhöhen mit allen seinen Streitkräften, welche 2000 Mann stark waren, besetzt; der Rest befand sich zu Hernani. Der Kampf begann mit einem mohlunterhaltenen Kilingewehrsfeuer, während welcher Zeit unser rechter Flügel die Anhöhen umzingelte. Eine einzelne Granate, die wir hinein sandten, verbreitete Schrecken unter den in der Kriegskunst unerfahrenen Insurgenten. Sie begannen in Folge dessen die Höhen, die sie bis zur Kuppe besetzt hielten, in Hast zu verlassen. — Ein Reiterangriff, welcher gegen einige Pelotons, die sich noch hielten, mit Unglück ausgeführt wurde, dequieszte sie vollständig, während das Feld mit Todten und Verwundeten bedeckt war. — Der Befehlshaber der Royalisten, Jauragu, eines von den obersten Hüuptern der Reaction, blieb todt auf der Wajstzahl; seine Leiche wurde auf dem öffentlichen Plage zu Hernani ausgelegt, damit die Leute sich daran ein Beispiel nehmen konnten. Ein anderer Befehlshaber Namens Jutriga ward schwer verwundet, und verschied kurz darauf zu Andoain. Die Zahl der Verwundeten ist sehr bedeutend, wie auch die der Gefangenen, und wäre noch größer, wenn die Kavallerie aus der Heerstraße hätte herausgerissen werden können. In der Stadt sind über 2000 Brod- und Fleischrationen, Waaren in Ueberfluß, einige Wagen, Pferde, über 100 Flinten und Papiere gefunden worden, welche von den Insurgenten nicht hat'n fortgeschickt werden können. Vor Scheiden reagiren sie nach allen Seiten die Flucht, und es ist drinab unmöglich, daß sie sich wieder zum zweiten Male sammeln könnten. — Der sogenannte Deputierte, Generalcommandant

der Armee, Don Ignacio Barziza, verließ die Stadt auch gleich dem Beginn des Gefechts, ohne Zweifel um von Lofa Sucres zu holen, und gab dadurch das beste Maas von seinem Muth und seiner Entschlossenheit für die Sache des Don Carlos. — Unsers Verlust war, Dank der Unerfahrenheit der Insurgenten, überaus unbedeutend. Nach beendeter Affaire zog ich mich, nachdem ich meinen Truppen einige Ruhe gönnt, und die Dente auf mehrere Wägen hatte bringen lassen, nach S. Sebastian zurück, von wo ich, wie ich hoffe, bei dem ersten Anlaß neue Beweise von der Ohnmacht der Insurgenten und der Tapferkeit unserer Truppen zu geben hoffe. S. Sebastian, den 18. November 1833. J. C. S. Sebastian.

Die Madrider Zeitung vom 12. d. M. enthält außer den bereits erwähnten Decreten auch einen an das Kriegsministerium adressirten Bericht des Generalcapitans von Andalusien, worin die Vertheilung ertheilt wird, daß in dieser Provinz nicht bloß die größte Ruhe herrsche, sondern daß auch an mehreren Orten eine große Anzahl von Leuten, deren Gesinnungen als loyal bekannt seien, das Verlangen gestellt habe, sich auf eigene Kosten bewaffnen zu dürfen, um möglichen Aufständen vorzubeugen. In Gerona, Sevilla, Cordova, Cádiz und andern Städten seien die royalistischen Freiwilligen ohne den geringsten Widerstand entwaffnet worden. In der Nähe der Stadt Xerez habe sich zwar ein kleines Corps von Carlisten unter der Anführung des Marquis von Algar gebildet; nach der Befangennehmung des letzteren sei jedoch auch dieser Versuch als gänzlich mißlungen zu betrachten.

Der Card. National von Mexiko schreibt aus Cadix vom 1. November: „Die polnische Gährung hatte hier in Folge der von Romina gemachten Ernennungen den höchsten Grad erreicht. Ein Astancabado, Reinafo, der gegenwärtig eine große Rolle zu Madrid spielt, ist hier bekannt und deshalb verhaftet; aber die Erscheinung der Cholera ließ die Polizei verzögern, und die herrschende Angelegenheit in dieser bedeutenden Stadt steht sie außer Stand. Theil an der gegenwärtigen Lage der politischen Angelegenheiten zu nehmen. Man wollte zuerst die Anwesenheit der Kranten läugnen, aber dies war bei den angezeigten Verbreitungen bald nicht mehr möglich. Inzwischen rafft sie täglich nur 20 bis 24 Opfer ein. Der Douencur Mano betragte sich bis jetzt sehr gut und scheint in Besserkheit bringen zu wollen; daß er 1823, nachdem man ihn zum General gemacht hatte, aus den constitutionellen Reihen in die absolutistischen überging. Im Ganzen ist Andalusien gut gesinnt; aber die gegenwärtigen Minister der Krone sind daselbst durchaus verhaßt, und die öffentliche Meinung beobachtet Instanzen, auch mit ihnen Männer an den Geschäften, die sich durch ihr früheres Betragen das Vertrauen der Nation erworben haben.“

#### Portugal.

Der Courier enthält folgenden Auszug eines Privatbriefes aus Lissabon vom 12. November: „Seit der Ankunft des letzten Kuriers aus Madrid wurde ich durch vertrauliche Mittheilung, daß General Bermudez endlich an die Wünsche der britischen Regierung einging, und unter gewissen Bedingungen zur Pacification des unglücklichen Portugals seine Dienste bieten will. Die wesentliche dieser Bedingungen ist, daß Dom Miguel Portugal verlassen und jeden Anspruch auf den Thron seiner Wälder aufgeben. Weigert sich Dom Miguel, auf die Vorschläge einzugehen, so will die spanische Regierung sogleich Dona Maria anerkennen,

und einen Gesandten dorthin schicken. Ich weiß nicht bestimmt, was man in Betreff Dom Pedro's beabsichtigt; aber ich bin ganz überzeugt, daß Niemand ihn bestimmen wird, die Regentenschaft niederzulegen, so lange seine Tochter nicht sicher auf dem Thron ihrer Väter sitzt und die Charte von 1826 das Gesetz des Landes ist.“

Ein Schreiben aus Lissabon vom 16. November meldet: „Verflochten Sonntag den 10. d. M. fuhr ich die Pedroiten in den Besitz von Penha (auf der Straße von Santarem nach Thomar) zu sehen und die dort befindlichen Mühlen zu zerstören, wurden aber mit einem Verluste von 200 Mann an Todten, Verwundeten und Gefangenen zurückgeschlagen. Ein kurzer Bericht in der bebrungen Chronica \*) stellt die Sache zwar in einem andern Lichte dar; allein Jedermann weiß, was man von diesen Berichten zu halten hat. — Dieß ist nun der dritte Warheil, den die Miguelisten binnen zehn Tagen im freien Felde über ihre Gegner erfochten haben: die von Porto, die Alacer de Sal und nun in der Nähe von Santarem. Bei Porto wäre es den Pedroiten bald sehr schlimm ergangen, da sie sich, ohne die Stärke des Feindes zu kennen, zu weit herausgewagt hatten und nur durch die eilige Hülfe der Gsahr, abgeschlachtet zu werden, entkommen konnten. Bei Alacer haben sie außer 400 Mann an Todten und Verwundeten eine gleiche Anzahl an Gefangenen verloren, die nach Elvas abgeführt worden sind. — Die Miguelistischen Truppen durchstreifen ungehindert ganz Alentejo und haben unlängst in Barroza d'Alva, am südlichen Tejoufer, fünf Legions von dieser Hauptstadt, eine Heerde Vieh weggetrieben, wodurch der Preis des Fleisches in Lissabon um 15 Percents gestiegen ist. — Das in der gestrigen Chronica bekannt gemachte Decret in Betreff der Rekrutierung der Armee hat eine viele Senfation gemacht und die Unzufriedenheit, die bereits einen hohen Grad erreicht hat, noch vermehrt. — Dom Miguel befindet sich mit den Infantinnen seinen Schwelern in Alentejo, kommt aber häufig nach Santarem zu seiner Armee. Wo sich Dom Carlos aufhält, ist hier unbekannt, er soll sich fortwährend in Portugal, an der spanischen Grenze befinden.“

Das königliche großbritannische Schiff Selwidera langte am 21. November von Madeira in England an, von wo es am 15. October abgesegelt war. Auf dieser Insel hatte Dom Miguel eine sehr starke Barten für sich. Die Stadt war gut besetzt und die Garnison bestand aus mehr als 7000 Mann Miguelistischer Truppen, unter denen die beste Ordnung und Disciplin herrschte; die Batterien waren gut montirt und der Gouverneur von Madeira an jeden Angriff von Seiten der Streikräfte Dom Pedro's vorbereitet und entschlossen, sich bis aufs Aeußerste zu vertheidigen. Als das oben genannte Schiff von Madeira abgesegelt, lag nur ein einziger Miguelistischer Kriegsschiff im dortigen Hafen.

Der Courier erzählt sich zur Ankündigung ermächtigt, daß der Herzog von Braganza, im Namen seiner Tochter, der portugiesischen Gesandtschaft in London den Befehl habe antragen lassen, die den Orden mehrerer zwischen dem 1. October 1831 und dem 31. August 1833 ertrunkenen oder getödteten Marcefen von Dona Maria's Geschwader gefälligst zuzumenden Summen, so wie das Gold, welches die am 24. October d. J. als Invasoren von dem Schiff Dom Joao VI. entlassenen Marinesoldaten zu fordern haben, unverzüglich auszusahlen.

\*) Vergl. unter gestriges Blatt.

## Großbritannien und Irland.

Die Hofstellung erhielt nunmehr die offizielle Ernennung des bisherigen Gesandten zu Stockholm. Lord Howard de Walden, zum außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister bei Ihrer Majestät der Königin von Portugal, des bisherigen Gesandten zu Stuttgart. Sir Edward Cromwell Disraeli, zum außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister bei S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige von Schweden und Norwegen, und des Brigadegenerals Lord William Russell zum außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister bei S<sup>t</sup>. Majestät dem Könige von Württemberg, so wie die Befähigung des H<sup>rn</sup>. J. Milne zum Consul S<sup>t</sup>. Majestät des Königs der Belgier zu Aberdeen und des H<sup>rn</sup>. Thomas M<sup>rs</sup> Hill zum Consul S<sup>t</sup>. Majestät des Königs von Griechenland auf der Insel Malta.

Am 23. November wurde in der Wohnung des Lords Althorp wieder ein Cabinetrat gehalten, wobei alle Minister, mit Ausnahme des Grafen von Carlisle, gegenwärtig waren; die Beratungen dauerten drei Stunden. Am 24. und 25. begaben sich die Minister Graf Grey, Graf von Arden, Lord Palmerston, Lord Althorp, Lord Auckland, Lord Melbourne, Marquis von Lansdowne, Sir James Graham und Lord John Russell auf eine Jagdpartie zu dem Herzog von Bedford in Woodburn-Abtei. S<sup>t</sup>. Stanley ging nach dem Bankstich des H<sup>rn</sup>. Coles und Lord Holland nach Brighton ab.

Lord Durham will sich, dem Vernehmen nach, auf einige Monate nach dem Continent begeben.

Der niederländische Gesandte H<sup>er</sup>. Debel hat von seinem Hofe auf einige Wochen Irland erhalene, und der niederländische Generalkonsul H<sup>er</sup>. T. W. May wird in seiner Abwesenheit als interimistischer Geschäftsträger fungiren, in welcher Eigenschaft er am 22. v. M. dem Staatssekretär für die auswärtigen Angelegenheiten vorgelesen wurde.

Daß der Courier von einem viel verbreiteten Gerüchte sprach, als lernte Lord Brougham an die Seite des Grafen Grey, haben wir schon angeführt. Der Morning Post dagegen sagt jetzt: „Schon seit einiger Zeit heißt es, vor Eröffnung der nächsten Session werde Lord Durham Premierminister werden. Was Wahres daran ist, wissen wir nicht, aber gewiß ist, daß das Gerücht geht.“ — Der ultra-liberale Examiner spricht ebenfalls von der letzten ministeriellen Modification, sagt aber, sie wäre zu gut, als daß sie wahr seyn könne. Der Age dagegen, ein Organ der Tories, erzählt: „Graf Grey und Lord Althorp sind krank, sehr krank. Sie müssen sich vor dem Wiederaufammentreten des Parlaments zurückziehen. Eine Uebervollständigkeit von Stellen hat den Kanzler endlich zurechtgerichtet, ein Budgethefter hat den Minister der Schatzkammer erköthert. Wer soll sie nun ersetzen? Graf Grey wünscht, daß Lord Durham ihm nachfolge; Lord Brougham und S<sup>t</sup>. Stanley stimmen Jeder für sich selbst. Siegt der letztere, so wird das Ministerium conservativ, denn der Staatssekretär der Colonien verdrängt nicht die Abnügung, die er gegen seinen Kollegen hat. Falls aber Baron Brougham obliegt, so wird die Exaltation einen Monat oder zwei dauern, nicht länger, denn der Herzog von Richmond ist ein zu guter Engländer, um sich an Dredten leiten zu lassen, wie ein Sclavemann. Kommen wir nun zum dritten Gedanken, nämlich, daß Lord Durham zum Premierminister zu machen. Großer Gott! Eine dreierlei Gewalten in ein Cabinetmagazin geworfen, würde weniger verderbliche Wirkungen hervorbringen, als die Präsidentschaft des Solensfürsten, jähjüngigen Grafen im Cabinet, Er

weise in acht Tagen gekürzt. Es gibt daher nur Ein Mittel, das Land zu retten: die Conferenzen ins Ministerium zu versetzen, gleich den alten römischen Dictatoren: ne quid detrimenti respublica capiat.“ — Der Observer bemerkt über denselben Gegenstand: „Man hat seit dem Ende der letzten Session oft wiederholt, Lord Grey habe aus verschiedenen Gründen den schlichten Wunsch, seinen schweren Pflichten als Premierminister insofern zu werden. Wir hören aus guter Quelle, daß diese Gerüchte nicht ohne Grund sind, und daß der Lord von seinen Kollegen verlangt hat, sie möchten sich über die Wahl seines Nachfolgers verständigen. Er schaut dabei seine schwache Gesundheit vor, der wahre Grund aber ist, weil er die Unmöglichkeit fühlt, das Haus des Lords zu leiten. Groß ist nun die Verwirrung in Downingstreet, und Intriguen aller Art sind im Werke. Man hatte starke Gründe zu glauben, daß Graf Grey wünsche, durch seinen Liebeswürdigsten Schwiegersohn, Lord Durham, ersetzt zu werden; er soll sich selbst dem Ober des Königs zugesichert haben. Andere Zeitschriften schreibt Lord Brougham nach dieser Stelle, aber schwerlich würden die Mitglieder des Cabinets weder unter seinen, noch unter Durhams Befehlen stehen wollen. Das Zurückbleiben seines öffentlichen Benehmens, und das wenig royale seines Privatcharacters, haben dem Lord Durham die wenigen Freunde, die er noch hatte, vollends geraubt. Dem Lord Brougham man misstraut man, aber er hat seine Pläne so gekürzt, daß die Premierministerstelle ihm wahrscheinlich sehr oder im Laufe der Session zufallen wird, da er für den Fall, daß Grey noch bleibe, eine Bill eintreten wird zur Trennung der gerichtlichen Gewalt von der Regimentsverwaltung des großen Erzogs.“

In der Times liest man: „Die Widersprüche mit Hinsicht auf die angelische Contrahierung einer neuen perzontischen Anleihe haben sich theilweise aufgelöst. Aus einer von dem Agenten der constitutionellen Regierung, H<sup>rn</sup>. Mendizabal, publicirten Anzeige geht hervor, daß ein Theil des zur Deckung ihrer unmittelbaren Ausgaben erforderlichen Geldes bereits aufgenommen worden ist, daß man sich aber die Negorierung der bei weitem größeren Theile der Anleihe, die für Portugal erhoben werden soll, für die Zukunft vorbehalten hat, indem man dann auf günstigere Verhältnisse und also auch auf vortheilhaftere Bedingungen hoffe. Hieraus ergibt sich, daß jedenfalls eine Anleihe abgeschlossen worden ist, wenn auch nicht zu dem hohen Betrage, als man Anfangs glaubte.“

Consols am 26. November 78 $\frac{1}{2}$ ,  $\frac{1}{8}$ .

Frankreich.

Madams Adelaide, die Prinzessin Marie und der Prinz Joinville find am 25. November um 3 Uhr Nachmittags nach Brüssel in Begleitung der Frau von Montjoie, Frau v. Angeler, des Generals Dumigny und des H<sup>rn</sup>. Trogon abgereist.

Eine Ordonnance vom 26. November weist einen Zuschuss von 60,000 fr. aus das Rechnungsjahr 1833 für den Dienst der Telegraphen an, hinsichtlich der Kosten, welche die Aufstellung neuer Linien von Bay und von Nantes veranlaßt haben.

Die Wahlen der Generalconferenzen sind in diesem Angehinde vollendet. Zu den Lehen gehörten die von Bordeaux, wo am 24. d. M. die H<sup>rn</sup>. Bonfresre, Aul, Brun, Portal, michi den Justitieu's und ein Legitimist gewählt worden.

Das Generalcomité der Nationalsubscription für H<sup>rn</sup>. Paffitte macht in mehreren Journalen bekannt, daß die bisherige Resultat derselben nur 400,000 fr. betragen ha-

be, was zum Ankaufe seines Hotels nicht hinreichte. Da der Verkauf des Hotels auf den 4. Jänner 1834 angedündigt sei, so forderte es in der Zwischenzeit die jährlichen Fremden des Consociers und der Person des H<sup>rn</sup>. Raffert zu weiteren Unterschriften auf. Die Bekanntmachung ist von den H<sup>dn</sup>. Lafapette, als Präsidenten, Dupont de l'Entre (im Namen des abwesenden Marschalls Clauzel), Odilon: Barrot, Mauguin, Beranger, Regnier-Picot, Schwemmer, Chataillon, Secretair, unterschrieben.

Der berühmte französische Wundarzt, H<sup>r</sup>. Boyer, ist am 25. November in Paris, 74 Jahre alt, gestorben.

Б. С. Г. А. С. П.

Der Moniteur Belgi theilt jetzt den Bericht der Centralisation über den Entwurf in Bezug auf die Eisenbahn mit. Der Entwurf selbst enthält in seinen wesentlichen Bestimmungen Folgendes: A. Die Eisenbahn soll ununterbrochen in Rommarch ein System von Eisenbahnen eingeführt werden, die ein System von Eisenbahnen bilden, und östlich über Richtung über Lüttich, Brüssel und Dierovers nach der grünen Gränze, nördlich nach Antwerpen, westlich nach Ostende über Termood, Ort und Brügge, und südlich über Brussel und nach der französischen Gränze ihrer Richtung nehmen. Art. 2. Die Ausführung wird mit den Secretenen von Mecheln nach Antwerpen, von Dierovers nach Dierovers und von Mecheln nach Brussel beginnen. Art. 3. Die Ausführung soll auf Kosten der Staatskassen und durch die Vorsorge der Regierung stattfinden. Art. 4. Diese letztere ist daher ermächtigt, eine Anleihe von 35 Millionen fl. Capital in Renten, zu 5 pCt. zu contractiren, welche Summe nachmöglichst notwendig ist, um die im Art. 1 bezeichneten Arbeiten auszuführen. Art. 5. Diese Anleihe soll mit Öffentlichen Lotterien und Concurrenz entweder in Rasse oder theilweise gemacht werden, und die dem zufolge zu erwerbenden Obligationen sollen dem Vise der Rechnungsbücher unterworfen sein. Art. 6. Die zur Unterbindung dieser Anleihe ist die Regierung ermächtigt, aus dem Schatz eines Vorlaufs von 5 Millionen zu erheben, oder Specialbonds des Schatzes bis zum Belauf dieser Summe auszuwerfen. In diesem letzteren Falle sollen die Bonds auf bestimmte Verfallzeiten von höchstens einem Jahr lauten, und einen Anzins von 6 pCt. mit Inbegriff aller Commissions- und Unterbindungskosten, nicht überfragen. Die Verschüsse des Schatzes oder die sonstigen Doms sollen aus dem ersten Fonds der Anleihe zurückbezahlt werden. Art. 7. Sobald Regierung nach der Erhebung eines jeden Theils der Anleihe soll zu ihrer Auszahlung eine jährliche Summe angewiesen werden, die wenigstens einem Percent dieses Theils gleich ist. Die Amortisation wird al pari und permißlich der Forderung durch das Eos geschehen. Die erste Zirkung wird im Laufe des Monats Jänner des nächsten Jahres bis zur gänzlichen Amortisation Statt finden. Art. 8. Der aus den Zinsen, die jährlich durch das Eos sehr stark werden sollen, herührende Betrag der Bahn soll zur Deckung der Zinsen und zur Amortisation der Anleihe, so wie der jährlichen Unterhaltungs- und Verwaltungskosten des neuen Weges dienen. Art. 9. Der Staat verbürgt die Zahlung und Amortisation der Anleihe, und er weist ferner den eignen Ertrag der Bahn und ihres Ausbors als Specialhypothek der Inhaber der

**Abtheilungen.** Art. 10. Die Fonds der Zehris und der Ertrag der Bahn sollen in eine Specialcasse fließen. Art. 11. Die Brauflughung der Arbeiter, die Vermauerung der Anleitsboven und jenz des Ertrags der Bahn sollen der Sorgfalt einer durch die Regierung ernannten Commiffion übertragen werden, die sie mit den nöthigen Vollmachten, um den Zweck ihrer Mission zu erfüllen, versehen wird. Art. 12. Den Kammern soll eine unabhängige Rechenschaft von allen durch das gegenwärtige Gesetz autorifirten Operationen abgelegt werden.

Seit einiger Zeit heist man in den öffentlichen Blättern Erklärungen vieler Fabrikanten aus mehreren Theilen des Königreichs, worin dieselben den Zustand der Gewerbe als sehr entmuthigend darstellen, und bei dessen Fortdauer auf Entlassung eines Theils ihrer Arbeiter vorbereiten. Die ministeriellen Blätter haben sich demütht, den Ungrund dieser Klagen und Besorgnisse darzulegen, indem sie diese politischen Bewegungen von Seiten der Fabrikanten widerlegen. Unterm 26. Nooember meldet indefs der *Indpendant*: „Da die Regierung eine gewisse Stabilität über den Zustand des Handels, des Gewerbesseins und des Ackerbaues zu erhalten wünscht, so hat sie von den Verwaltungsbehörden die geeigneten Aufschlüsse verlangt, um die ersten Elemente zu einer Arbeit zu erhalten, welche sowohl für die commercuellen Unterhandlungen als für die Zubereitung von Gesetzen in Bezug auf die Staatswirtschaft dienen soll.“

Zeus (Jupiter).

Durch Eröffnung des ersten Grabes des Hrn. 12. d. M. wurde in Lieberickommung mit der Entschädung des königlich bairischen Appellationsgerichts für den Untermaistrassee vom 30. August 1. J. 3. Grabschall, Instrumentenmacher zu Würzburg, der Verbrechen des nachten Verleumdung zum Excommunication zweiten Grades, dann des Verbrechen der Majestätsbeleidigung zweiten Grades als Urheber für schuldig erklärt, und zur Justizhausstrafe auf unbestimmte Zeit und öffentlicher Abbitte vor dem Bildnisse S. Majestät des Königs verurtheilt. — Nachdem Hr. Georg Mariale von 29. November diese öffentliche Abbitte im großen Saal des k. Kreis- und Stadtrichts in Gegenwart eines Deputation der Stadt und anderer Personen geteufelt hatte, wurde der Verurtheilte an den Straßhof abgeführt.

Wien, den 6. December.

7. **Ex. l. f.** Majestät haben mit allerhöchster Entschlie-  
ßung vom 13. November l. J. die Austellung eines pro-  
visorischen österreichischen Viceconsulates zu Rotterdam  
zu bewilligen, und den dortigen Kaufmann, Wilhelm  
Rehm, zum provisorischen Viceconsul daselbst allge-  
mein zu ernennen geruht.

Am 6. December war zu Wien der Mittelpreis der	
Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in EM.	94 $\frac{1}{2}$ %
ditto ditto zu 4 pCt. in EM.	83 $\frac{1}{2}$ %
Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in EM.	198 $\frac{1}{2}$ %
Darl. mit Verloof. v. J. 1822, für 100 fl. in EM.	133 %
Wiener Stadtanleihe-Obligat. zu 2 $\frac{1}{2}$ pCt. in EM.	54 $\frac{1}{2}$ %
Conv. Rente pCt. —	

Sanfation pr. Städ 1219% in GTR.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Vilas.

Verlegt: Anton Strauß, sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

**Im Comptoir des Oeffere.** Beob. ist erschienen: **Encyclopädie der Kriegskunst zu Lande.** Philosophie des ganzen Kriegswesens. — Elemente des Geistes, des Charakters, der Wissenschaft, der Handlung zum Kriege, und im Kriege. Strategie. Von Johann von Guérard, k. k. pensionirtem ersten Rittmeister. Zweite, vom Verfasser berichtigte und vermehrte Auflage. Wien 1813. Brocctact. Zwei Bände, broschirt mit Umschlag 4 fl. 20 N.



# Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 8. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 6. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Vorher. Maß. 27.42 27.47 27.48	Nachher. Maß. 28.2 28.2 28.2	+ 26 + 20 + 6.0	W. mittel. W. still. WNW.	Wolken. trüb. Gebel.

## Spanien.

Das Pariser Bulletin du Soir vom 28. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man schreibt aus Vagone vom 26. November, daß der General Carsfield sich am 23. zu Villarreal (b'Alaosa), jenseits Vittoria, zwischen dieser Stadt und Trun, befunden hat. — H<sup>r</sup>. Wagon Trujillo, Gouverneur von Santander, und andere von den Insurgenten gefangenhaltene Individuen sind aus ihren Händen befreit worden und zu S. Sebastian angekommen.“ — Das Journal du Commerce bemerkt: „Mit Leidwesen findet man bei Besichtigung dieser Nachrichten dieselbe Unvollständigkeit und Verwirrung, die alles, was das Ministerium seit dem Tode Ferdinand's bekannt gemacht hat, verdunkelt haben. — Villarreal (b'Alaosa) liegt, eigentlich gesprochen, nicht zwischen Vittoria und Trun; man steigt auf diesem Wege, ehe man nach Trun gelangt, noch auf viele andere bedeutende Orte, als Bergeira, Tolosa und noch ein anderes Villarreal (in Guipuzcoa). — Dann erzählt man uns von der Befreiung Wagon Trujillo's, Gouverneurs von Santander; H<sup>r</sup>. Wagon ist Depuirtirter der Provinz und wahrscheinlich eine Person und H<sup>r</sup>. Trujillo eine Andere. Ueberdies wird nicht gesagt, wo die Befreiung geschehen ist; da aber H<sup>r</sup>. Wagon bekanntlich zu Bilbao gefangengehalten wurde, so mußte sich demnach diese Stadt unterworfen haben, oder erobert worden seyn, und das Bulletin sagt hier von keine Sylbe.“

Das Journal de Paris vom 29. November meldet in einer zweiten Ausgabe: Die heute Morgens eingegangene Correspondenz der Vorbräuer Journale enthält über die Lage Spaniens die besorgniserregendsten Nachrichten. Sammelnde Briefe melden, daß die Insurgenten banden sich auflösen und daß die Chefs sich auf dem schnellsten Wege nach Frankreich flüchten.“

Der National vom 29. November gibt folgende Uebersicht der neuesten Begebenheiten in Spanien: Wir haben vor zwei Tagen die vollständige Niederlage der Carlisten in den baskischen Provinzen gemeldet; die uns so eben von Vagone zugeworfenen Nachrichten vom 24. November bekräftigen alle unsere Vorherausagen und können überdies Licht über die ungläubliche Verwirrung verbreiten, welche in den von den ministeriellen Journalen falsch mitgetheilten Nachrichten herrscht. — Die Insurgenten von Alaosa räumen, als sie sich von den Truppen der Königin, welche über den Giron gegangen waren, bedrückt sahen, die Stadt Vittoria am 19. November in größter Unordnung. Diejenigen Insurgentenführer, welche am meisten in der Sache compromittirt sind, haben sich in Begleitung einiger ihnen ergebenden Banditen in die Berge von Navarra geworfen. Am selben Tage wurden die polizeilichen Märsche halber in dasselbe

bedinglich gewissen Personen derselben entlassen, welcher Umstand die Ankunft jenes Einwohners von Agbar \*) erklärt, dessen Rückkehr das Gerücht veranlaßt hatte, daß Vittoria schon am 19. von den Truppen der Königin besetzt worden sei. Diese Truppen, welche noch zwei Tagen von Vittoria entfernt waren, sind erst am 21. oder 22. in die verlassene Stadt eingedrungen. — Wir wußten seit einigen Tagen, daß die Carlistischen Behörden von Biscaia über in der Provinz geheereten Streiktruppen eiligst zusammenberufen hatten, um selbst in ihrer kleinen Hauptstadt zu concurrenz; dieß geschah in Folge des Anrückens der Truppen der Königin gegen Bilbao. Am 18. befand sich ein 1500 Mann starkes Corps zu Palmaseda, ein gleich starkes Corps zu Arriatega und der Rest der 2600 Mann starken linken Colonne rückte über Orduña vor. Die beiden ersten Corps, welche von San Florent besetzt wurden, hatten nach dem Gefecht der Aguilera del Campo, wo 4000 Insurgenten der Kiezleren zogen, den Guerrillasführer Guerrero sammt seinem zwölfbündel Mann starken Corps in Palmaseda umzingelt und gefangen genommen. Gedachte Guerrilla ergab sich ohne Widerstand. Zu Palmaseda ist ein Corps von 1000 Mann Freiwilligen von Santander unter der Anführung Juarre's und S. Clemente's zu den Truppen der Königin gestoßen. Diese Division sollte sich mit dem vom General Wall befehligten Corps vereinigen, welcher von Orduña herkam, um seine sammtlichen Truppen zu concurrenz und auf Bilbao loszuziehen. Die Carlisten zogen ihnen entgegen, und ließen in der Stadt nur ein Bataillon nebst einigen Bandenleuten zurück; sie waren aber kaum zu Somorrostro, als die meisten sich beschwerten, daß sie den ihnen verheißenen Sold nicht erhalten hätten, auseinandergingen und nach Hause zurückkehrten; unter andern befreiten vier ganze Compagnien. Die Kunde von diesen Vorgängen und die Annäherung der Truppen der Königin erregte Bestürzung in Bilbao, und Offiziere wie Gemeine machten sich Angst und Hatz davor. Der Corregidor Marquis von Waldresina, welcher den Befehlungen der Junta Folge leistet, verließ ebenfalls die Stadt, und schloß, nachdem er bei dem Capitän einer französischen Gabelle vergeblich eine Zuflucht gesucht hatte, den Weg nach der französischen Grenze ein. Der Brigadier Zaozala wandte sich nach Palmaseda; man wußte nicht, daß dieß in der That geschehe, um zu den Truppen der Königin überzugehen. Der einzige Batallion zu Bilbao so zurückgeblieben. — Unter so bewandten Umständen wendete sich der größte Theil der Einwohner, die jugendliche Streue von 4 Mill. Realen zu erlegen, worauf mehrere ins Verborgene wandern mußten. Die Insurgenten, die beim Ausbruch des Aufstandes in Bilbao eine so bedeu-

\*) Vergl. unser vorgestriges Blatt.



sich nicht von ihren Freunden verlassen zu sehen, sobald als möglich zu ihren Gänken auf seine Rechte und Ansprüche verzichten muß, um dezentrouiren er bis jetzt zu kämpfen vorgegeben hat. Es hat sich schon von verschiedenen Seiten der einige Entzweiung darüber landgegeben, daß er die Aegenschaft noch nicht niedergelegt; und wir glauben daher, daß, wenn er nicht seine und seiner Tochter Sache scheitern sehen will, er die Rechte, die ihm nach der Meinung ihrer Unterthanen zukommen, in ihre Hände übergeben muß."

#### Frankreich.

Der Moniteur vom 27. November enthält folgenden Bericht von der Armer in Afrika: "General D'Alver hat am 3. November eine Reconnoissance in der Richtung von Constantine vorgenommen. Er begab sich mit 700 Pferden und 4 Kanonen die nach Sidj-Annar bei Akoute (Cercilione), zehn Stunden von Bona. Die durchgezogene Straße ist gut gebahnt; nur auf zwei Punkten ließ die Arrière auf einige Hindernisse, die sie aber leicht überwindete. Man verfuhrte, die übrige Straße bis Constantine sei in eben so gutem Zustande. Diese Reconnoissance, die unsere Truppen den am Fuße der Gebirge befindlichen arabischen Stämmen zeigte, hat neue Reichthümer in dieser prächtigen Provinz enthüllt. Das Land ist mit reichen Wiesen, Oliven- und Weizenfeldern und mit angebauten Ländereien durchschritten, die viel und sehr treffliche Getreide liefern. Man hat noch nichts so Schönes in Afrika gesehen. Die Gebirge von Uled-Bu-Ali zeigten sich sehr eifrig, sich dem General D'Alver während des Haltes, den er bei Akoute machte, vorzustellen und ihm Erbsenbitten anzubieten. Der General dankte ihnen und ließ sie mit sich zurückgehen. Bei der Rückkehr von der Reconnoissance begleiteten ihn diese Schiffe bis auf eine Stunde von jenem Ruheplatze. Während dieses ganzen Marsches, der sehr lang war, fiel nicht der geringste unangenehme Zufall vor. Diese freundliche Aufnahme, welche unsere Truppen erfuhr, bewies, daß das Vertrauen der Araber in uns sich weit in dieser Provinz erstreckt. General D'Alver überzeugt sich täglich mehr von der Zunahme der guten Stimmung der Stämme für uns. Das Beispiel des Wohlergehens drehet, die sich unter den Schutz der Befehlshaber von Bona gestellt haben, läßt auch der anderen wünschen, unter der französischen Herrschaft zu stehen. Sie haben in der That die in der Nähe der Stadt gelegenen Oasen mit Feldern der Karaffen, Jachaus und Beni-Urgins bedeckt, wo diese Stämme seitlich ihren Ackerbau und ihre Herden besorgen. Sie wissen, daß die Mäkte von Bona reichlich mit allen Arten von Lebensmitteln versehen werden, welche die Araber vortheilhaft verkaufen; täglich endlich erhalten die Eingeborenen neue Gewinne von unserer Kraft, unserer Gültigkeit und Gerechtigkeit. Die Vergeltung dieser Lage der Wohlthat mit der Innigkeit und der Freuamkeit des Vrs von Constantine bringt sie zu dem Entschlusse, sich Frankreich zu unterwerfen. Die mit den arabischen Stämmen der Umgegend von Bona angeschlossen Verbindungen versprechen die günstigsten Resultate und eröffnen dem Handel die schönste Zukunft. Das Getreide, das Weib, der Ackerbau der Oliven, der Pomeranzen, der Maulbeerbäume und der Weinreben sind ansehnliche Quellen der Wohlthat. Pferde in großer Zahl, von großer Schönheit und Güte werden sehr leicht und sehr wohlfeil für die Kavallerie und für andere Dienste gewonnen."

Am 28. November 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 55, 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 35. — Am 29. November 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 55, 3 Percents 75 Fr. 35.

#### Niederlande.

Die von der zweiten Kammer der Generalstaaten gemachten Anmerkungen zu den ihr vorgelegten Finanzgesetzentwürfen sind von der Regierung unterstellt worden und die Erwiderungen derselben bereits wieder den Sectionen der Kammer zur abermaligen Prüfung zugesandt worden.

Durch Briefe aus Batavia vom 18. Juli erfährt man, daß der Generalleutnant van den Bosch das Amt eines Generalcommissars von Niederländisch-Indien angetreten, als welcher er, dem königlichen Ernennungspatente vom 17. Januar 1833 zufolge, mit Vorbehalt seiner Verantwortlichkeit und in Uebereinstimmung mit den sonstigen Befehlen, alle solche Maßregeln zu nehmen und Verordnungen zu erlassen hat, die ihm als zweckmäßig erscheinen mögen und die der König selbst, falls er anwesend wäre, erlassen haben würde. — Hr. Jean Ehrenen Dam ist zum interinimischen Generalgouverneur von Indien für den Fall ernannt worden, daß der Generalcommissar nach dem Mutterlande abreist.

Ueber das Resultat der jetzt beendigten 3ten vorderen Conferenzen gibt die Times folgende näheren Details: "Eine officielle Mittheilung des Generals Dibbets, Commandanten von Mactrecht, an den Major Menso, einen der holländischen Commissars, datirt Mactrecht vom 10. November, fängt mit den Worten an: "Da alles, was die Schiffsahrt auf der Scheide bei Mactrecht betrifft, jetzt als erledigt angesehen werden kann, so theile ich Ihnen darüber folgende Nachweisung mit." Es folgen dann verschiedene Punkte: Die Errichtung des Tonnenregeldes hat vom 1. November aufgeführt; Boote können alle halbe Stunde (nicht wie früher bloße Stunden) den Strom auf- und abwärts fahren; in jedem Boot dürfen sich zehn Personen (jedoch keine Mütter) befinden; die übrigen Punkte betreffen sich auf die Einrichtung des Bureau, die Erhebung der Abgabe u. s. w. — Die am 18. zu Breda unterzeichnete Uebereinkunft zwischen dem belgischen General Buel auf der einen und dem Herzog von Sachsen-Weimar und General Dibbets auf der andern Seite, nennt als Commissar von belgischer Seite Oberst Wilmar und Oberleutnant Trumper, von holländischer Seite Major Bagens und Major Menso, und enthält 10 Artikel. Der erste bestimmt den Weg, den die holländischen Truppen von und nach Mactrecht einschlagen haben; der zweite und der Artikel enthalten Bestimmungen über die Verproviantierung und Unterbringung der Truppen auf dem Wege durch das belgische Gebiet; der dritte beschränkt die Zahl der Truppen, die innerhalb 24 Stunden hin- und hergeführt werden dürfen, auf 500 Mann Infanterie und 500 Mann Kavallerie; der vierte flößt den Effecten der Mäkte und ihrer Familien vollständige Sicherheit zu; der fünfte, sechste und siebente flößt auf die Unterbringung der Kranken, die Verwundeten der Fußkuren u. dgl., dem Herrn Artikel gemäß soll jeder der contrahirenden Militärdirectionen, wenn er aus höheren Rücksichten (raison majeure) sich veranlaßt sehen sollte, von den Bestimmungen der Convention abzuweichen, vierzehn Tage vorher die Gegenpartei mit Anzeige der Gründe davon in Kenntniß setzen; der letzte Artikel endlich bestimmt die Dauer der Wirksamkeit des Vertrages von dem Tage der Ratification bis zu dem Tage, an welchem die Convention vom 21. Mai 1833 ihre Kraft verliert. Der Vertrag wurde schon am 18. vom General Buel unterzeichnet; den beiden holländischen Generälen aber ließ man noch 8 Tage Zeit, ihre Ratificationen beizubringen."

#### Belgien.

Am 27. November Nachmittags sind Ihre königlichen



## Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 9. December 1833.

Meteorologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen	8 Uhr Morg.	Barier. Met. Wiener Met.			
den 7. December.	3 Uhr Nachm.	27.66a	28.5. 28.	† 5.0	W. schwach.
	10 Uhr Abends.	27.61a	28.4. 18	† 7.0	W. —
		27.48a	28.3. 0	† 3.5	E. mittel.
					trüb.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 29. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man schreibt aus Bayonne vom 24. November, daß mehrere Insurgenten sich auf das französische Gebiet geflüchtet haben. Der Herzog von Grenada (seiner Vorfahre von Solina) ist am 23. zu Carcassonne angelangt. Sie scheinen ihre Sache für verloren zu halten. — Man schreibt aus ein Schreiben vom 23. November vom Obersten Jarraguay (H. P. Parlor); unsere Correspondenz setzt uns noch nicht in den Stand, die Nachrichten, die es enthält, zu verifizieren. Das Schreiben lautet: „Mein werther Freund! Den Nachrichten, die wir von unseren Freunden erhalten haben, zufolge, haben die Truppen der Königin von Victoria und Bilbao besetzt. Die Insurgenten halten sich noch in Aspetria, Ascoptia und Segura. — Bei Villacayo, 9 Meilen von Bilbao, hat ein Gefecht stattgefunden. Zwei Bataillone der Insurgenten mit einem Anführer, dem Canonikus Chevarria, und einigen andern Offizieren sind gefangen genommen worden. Sie sind erschossen worden.“ Nachschrift. Ein Schreiben von Corsfield, aus Bilbao vom 26. datirt, meldet, daß es ohne Schwierigkeit in diese Stadt eingerückt ist.“

In einem andern Artikel des Bulletin du Soir vom 29. heißt es: „Die Regierung hat Nachrichten aus Madrid zum 18. d. M. erhalten. — Nach Verabschiedung des Generals Cruz ist der General Jarco del Valle durch sein Decret vom 16. beauftragt worden, das Portefeuille des Kriegsministeriums interimistisch zu übernehmen. Er war beabsichtigt im Jahre 1830 Unterstaatssecretär dieses Departements, welches damals unter der Leitung des Marquis de las Amarillas stand. — Der Marquis de Camp Don Gerónimo Valdes, Gouverneur von Cartagena, der plötzlich nach Madrid berufen worden war, ist zum Range eines Generalleutnants erhoben worden und sollte am 19. abreisen, um den General Sarsfield im Commando der Armee abzulösen, welcher zum Vizekönig von Tarragona ernannt worden ist. — Man wußte jedoch bereits in Madrid, daß Sarsfield, nachdem er Merino de Villafraesa, sechs Meilen von Burgos, gefangen, am 15. das bekannte Diktum von Paredo ohne Widerstand besetzt hatte. — Einige schwache Bänder haben Don Carlos in der Mancha und in der Gegend von Zamora proklamirt. — Don Carlos war noch immer in Portugal. Spanische Schmuggler hatten, in der Hoffnung, ihre Dignitäten zu erhalten, mehrere seiner Agenten auf portugiesischen Gebieten aufgefunden und sie dem Generalscapitän von Almodovar ausgeliefert. — Wir glauben bemerken zu müssen, daß der Kunter, der diese Nachrichten gebracht hat, den Weg durch Arragonien und Catalonien eingeschlagen hat, folglich

weder durch Ultrastilien noch durch die baskischen Provinzen gekommen ist. Den selben Weg haben alle früheren Kuriers seit mehreren Wochen genommen.“

Das Memorial Bordelais vom 27. gibt ein Schreiben aus Madrid vom 16., welches folgende Details über die Entfernung des Generals Cruz vom Kriegsministerium enthält: „Der Marquis von las Amarillas hatte sich zur Agentin begeben und im Namen des Regimentsraths Ihrer Majestät die kaiserliche Lage des Landes und die Gefährdung vorgelegt, worin der Thron Donna Isabella's schwand; dieser Schritt veranlaßte einen heftigen Wortwechsel zwischen ihm und dem Premierminister Jara, welcher dabei zugegen war, und sich des Kriegsministeriums Cruz, so wie seiner Beibehaltung anahm. Schon hatte es den Anschein, als ob Alles beim Alten bleiben würde, als brute las Amarillas seinen Schritt erneuert, und der Agentin darthat, daß das Volk aus dem Punkte stände, die Entlassung des H<sup>n</sup>. Cruz mit Gewalt durchzuführen, was dann die Entfernung dieses Ministers zur Folge hatte. Viele von den Häuptern, welche sich zusammengerottet hatten, luden Todesgefahr gegen H<sup>n</sup>. Jara herein, und man darf über kurz oder lang heftigen Austritten entgehen. Da die Carlisten (beist es ferner in dem Schreiben) gedroht haben, für jeden Gefangenen, welcher auf Befehl der Offiziere der Königin werde erschossen werden, zwei Constitutionelle, die in ihre Hände fallen würden, zu erschießen, so hat die Regierung desobedien, daß die Gefangenen nur in Haft sollen gehalten werden. In der Hauptstadt nahmen die Mordthaten tagtäglich immer mehr überhand, und es verlor sein Morgen, wo nicht mehrere Ermordete in den Straßen liegend gefunden würden. Dieß wird der Nach der königlichen Freiwiligkeit beigemessen. Es ist wiederholt davon die Rede, daß der Graf von Carthagena (Miró), Generalscapitän von Galicien, nach Valencia aufgebracht sei, wo sich ein Regiment zu Punkten des Don Carlos emporhebe, obgleich die Offiziere alles aufboten, um die Monarchie im Gehorsam zu erhalten.“

Der Indicateur du Bordeaux vom 28. November enthält ein Schreiben aus Bayonne, worin es heißt: „Als die Insurgenten zu Bilbao bei der Annäherung der kaiserlichen Truppen erfuhren, daß verschiedene von ihren Anführern sich bereits im Schutze gelassen hatten, beschloßen sie, die andern zu erpressen, und zu Sarsfield zu bringen; dorunter befindet sich Batiz, welcher zuerst in Biscaia den Schutz von Don Carlos erhob. Zu gleicher Zeit offerirten sie die Staatsgefängnisse, zwischen die Gefangenen, und führten die H<sup>n</sup>. Ota und Bagan im Trupps daron. In diesem Augenblicke ist die Auxiliar der Königin wiederum Municipalitätsaufseher zu Bilbao hergekehrt. Die Nach-



richt von dem am 21. Vormittags Statt gefundenen Einzuge der Truppen der Königin in Vittoria vernahmen wir von dem Herzoge von Grenada, welcher dieselbe aus seinem Hauptquartier zu Vergara erlassen hatte; die Carlisten leiteten die einer in geringer Entfernung von der Stadt gelegenen kleinen Brücke unbedeutenden Widerstand, und ergriffen beim Anblick der Kavallerie die Flucht. Zur Rechten ging es aber bisher her; Oberst Barreño ließ mit seinen Truppen zu einem starken Detachement von Sarsfields Corps, und richtete unter den Infanteristen ein scharfes Blutbad an. Links zu Villacampa wurde eine Guerrilla unter Anführung des Canonicus Chevarria von einer Kavallerieabtheilung angegriffen und niedergemacht.

Der National vom 30. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die heute hier zu Paris eingegangene Madridische Halbjahreszeitung vom 18. November bestätigt unsere aus vorigen Briefen gekommene Mittheilungen Nachrichten. An die Stelle des entlassenen Kriegsministers Ceuz ist dem General Jaro del Valle das Portefeuille interimistisch übertragen worden. Die erste Handlung des neuen Ministers bestand darin, daß er Don Ceoanimo Valdes an die Stelle des Generals Sarsfield, dessen Zudankung angenommen worden ist, den Oberbefehl über die Expeditionsmarine übertrug, welche gegen die baskischen Provinzen zu operiren bestimmt ist. Wie haben bereits darauf aufmerksam gemacht, wie sehr diese beiden Ernennungen die liberale Partei verstärken würden. Es würde uns nun nicht befremden, wenn dieselben Ausgewanderten, welche nach Eröffnung des besagten Manifestes der Königin es von der Hand wiesen, Theil an dem gegen die Carlisten begonnenen Kampfe zu Gunsten der Regentin zu nehmen, nun sich aufmachten, um dem General Valdes ihre Dienste anzubieten. — Unser Madridischer Briefe fügen den von der Halbjahreszeitung mitgetheilten Nachrichten die Angabe hinzu, daß die Entlassung des Ministers Ceuz nach langen und lebhaften Debatten zwischen dem Premierminister Jea und dem Marquis de las Alamedas, welches Mitglied des Regimentsrathes von der Königin-Regentin am liebsten zu Rathe gezogen wird, erfolgt ist. Es heißt, daß das Portefeuille des Kriegsministeriums dem Generalcapitän von Catalonien, Blauder, bestimmt sei, und daß Jaro del Valle sein Offizialmonopole (ungefähr so viel als Vizepräsident oder Unterstaatssekretär) bleiben werde. Die Opposition gegen das Ministerium, welche nun über eines seiner Mitglieder den Sieg davon getragen hat, wirft tagtäglich die Waage ab. Es ist die spanische Grandezza (d. h. die liberale Fraction derselben), welche den Angriff begonnen hat. — Der Graf von Florencia, Blanca hat der Königin eine äußerst energische Vorlesung über die Nothwendigkeit, ihre Minister zu ändern, überreicht lassen; derselbe gelang auch von Seiten des Grafen Puchonrotra, welche aber nicht zu Händen der Königin gelangte, weil sie von Jea aufgefangen wurde. — Dieselben Briefe äußern sich über den schlechten Geist, welcher unter einigen Regimenter der Madrider Besatzung, vorzüglich unter dem ersten Garderegiment herrscht. Den Konstitutionellen konnte nichts Erwünschteres dargen als ein Versuch von Seiten der Carlistischen Partei in der Hauptstadt; es müssen also dann zu Madrid (mit bereits in Barcelona geschehenen) den vormaligen Regimentsmännern die royalistischen Freiwilligen abgenommenen Waffen zurückgestellt werden und die Regierung der Königin endlich mit ihrer Unbedingten Rechnung schließen. Man spricht zu Madrid bereits laut und unverhohlen von der Reform

des Clerus, der Aufhebung der Klöster, und von einer Forderung der Nationalisten. — Es war am 22. um 10 Uhr Vormittags, wo die Truppen der Königin Befehl von Vittoria nahmen. Schon ist eine große Anzahl von Flüchtlingen, welche bei Annäherung Sarsfields Vittoria verlassen hatten, in Frankreich angelangt. Man bemerkt darunter den bekannten Javalala, den Herzog von Grenada und den Generalmajor P. Regente, welcher Desvotates Ferdinand VII. und einer der Anführer der Schilderhebung für Don Carlos war. Er war mit zwei andern Klattergeschützen mit dem gewöhnlichen Postwagen von Vittoria zu Tolosa angekommen; auf die Nachricht aber, daß Varkoe die nach Andouin führende Heerstraße abgeklammert habe, nahmen sie eine schwere Kiste, die sie im Wagen bei sich führten, überließen zu Fuß die Gebirge und gelangten solchergehalts nebst den andern Flüchtlingen durch den Engpaß von Sare an die französische Gränze. Die Flüchtlinge erzählen sämmtlich, daß der Generalmajor Chevarria, welcher nebst seiner ganzen Mannschaft zu Salamanca gefangen worden ist, auf der Stelle erschossen wurde; daß die Offiziere der alten Garde zuerst Christus nehmen, und die so in Ethio gebliebene gemeine Mannschaft nach ihren Dörfern zurückgekehrt ist, und endlich daß Sarsfield (oder sein Nachfolger) zu strengem Befehle hat, daß er jedes Individuum, welches mit den Waffen in der Hand gefangen wird, erschlagen lassen muß.“

#### Paraguay.

Durch das Dampfboot Georg VI. hatte man in England Nachrichten aus Oporto vom 20. November erhalten: es war nichts Neues daselbst vorgefallen. Obgedachter Dampfboot hatte auch Briefe aus Lissabon, aber nicht von späterem Datum als die mit der letzten Schiffsgelegenheit eingelaufenen (nämlich vom 16. November) mitgebracht. In einem dieser Briefe vom 16. d. M. heißt es: „Admiral Napier ist in verhoffener Nacht von Setubal hier angelangt; bei seinem Abgange war alles ruhig und man befürchtete keinen neuen Angriff. 126 Kreuzen aus Dublin waren am 15. Abends 10 Uhr in Lissabon ans Land gestiegen; da für keine Unreinheit für sie gesorgt war, brachten sie die Nacht in Weinschenken u. s. w. zu und waren diesen Morgen sammt und sonders dergelich betrunken, daß man nicht wußte, was man mit ihnen anfangen sollte.“

Im Glöbe vom 28. November heißt es: „Gehe der Senfation in der City wurde diesen Morgen durch die Nachricht aus Oporto erregt, daß die Carolin, Capitän Hellner, von Kensaundland, von wo sie mit einer Ladung Ische nach Gibraltar clariret, während ihrer eigentlichen Bestimmung Oporto war, in den dortigen Gewässern von einem predrastischen Kriegsschiffe weggenommen worden sei. Die Carolin degranate dielem Schiffe nördlich von Oporto und wurde von ihm angehalten. Die predrastischen Offiziere kamen an Bord, suchten die Papiere der Carolin, wünschten ihr eine glückliche Reise und bekehrten dann wieder auf ihr Schiff zuend. Ungefähr zwei Stunden später machten jedoch die Portugiesen Jagd auf die Carolin, feuerten an sie und nahmen sie bei der Einfahrt in den Deuce weg. Der Capitän protestirte, wie natürlich, gegen dieses Verbrechen, und die Kanonen in Oporto, an welche die Ladung verknüpft war, gaben sich als erdentsliche Mähe, die Anvergebung des Schiffes zu erweisen. Allein wegen des bedenklichen, daß das Schiff condemnirt werden dürfte, da sich die Bedenken sogar vergrößerten, die Antwort auf die

diesfalls in Disfahon zu machenden Vorstellungen abzuwarten, und Befehl ertheilten, das Schiff ohne weiters nach dem Tajo zum Verkauf zu senden."

### Spanisches Amerika.

Ein zußammont eingelaufenes *mexicanisches* Packet bringt die Nachricht, daß der Präsident von Mexico mit 10,000 Mann am 6. October den Rebellen eine Schlacht geliefert und sie total geschlagen habe. Die Cholera war zu dieser Zeit beinahe verloschen. Der König, durch welchen diese Nachricht kommt, überbringt 130,000 Dollars. — Wie Newporter Blätter bis zum 9. November aus Kingston auf Jamaica nachschreiben, war der französische Contreadmiral Dupontet, Statthalter von Martinique, mit mehreren französischen Kriegsschiffen von Cartagena erschienen, und hatte wegen der dem Repräsentanten des französischen Volkes in jener Stadt, H<sup>n</sup> Barrot, vor einiger Zeit widerfahrenen Verletzung Genußthun gefordert. Die Forderung war von der Regierung begleitet, im Falle der Verweigerung Ersatz zu gewähren. Der Statthalter von Cartagena ließ erwidern, da er keine bewaffnete Macht habe, so konnte der Beschädigte der französischen Schiffe, wenn sie ihm gefalle, seinen Entschluß ausführen; er möge aber die Verantwortlichkeit für die Folgen bedenken, die er durch Verletzung eines wehrlosen Volkes auf sich lade. Der Statthalter gab dem Admiral die Versicherung, er habe seine Vollmacht, die verlangte Genußthun zu leisten, sondern dieß sei die Sache der oberen Behörden. Ein weiterer Briefwechsel zwischen den Parteien endigte mit einer Erklärung des französischen Admirals, er würde den Hafen blockiren, wenn ihm die Sonnenuntergang am 17. October nicht volle Satisfaction würde zuerkannt seyn.

### Polen.

Die Warschauer Zeitungen vom 29. November enthalten folgendes: „Es ist bekannt, daß im verwichenen Frühjahr die nach dem Auslande geschickten polnischen Rebellen den verbrecherischen Plan entwarfen, neue Unruhen in dem königreichen Polen zu erregen und die Einwohner dieses Landes, welches sie so tief verwundet geschlagen, aufs Neue ins Elend zu stürzen. Obgleich das wahnsinnige Unternehmen dieser Räufelührer, in Folge der von der Regierung ergriffenen Maßregeln, gänzlich vereitelt wurde, so gelang es dennoch einigen derselben, an der Spitze mehrerer bewaffneter Bände in das königreich heimlicher Weise einzudringen. Durch Raub und Mord verkrüdeten sie ihre Ankunft und bekehrten sich auf alle Art, die friedlichen Einwohner zur Theilnahme an ihrem verrätherischen Unternehmen zu bewegen. Nach luxurtem Scumirren ward die Mehrzahl dieser Elenden ergriffen, und, in Folge allerhöchster Befehls, geseit mit den Individuen, welche ihnen Beistand geliefert hatten, dem Kriegsgerichte übergeben. — Das mit der Untersuchung der Vergehen mehrerer dieser Auführer beauftragte Obergericht des activen Herres erkannte für (Schuldig: 1) Den Arthur Jawisja, 23 Jahre alt, Edelmann, aus der Woiwodschast Masowien gebürtig, welcher während des Auftrahs als Offizier im polnischen Herre diente. Nach Wiederherstellung der legitimen Regierung im königreich Polen entzog sich derselbe der allerhöchsten Anweisung, begab sich mit den übrigen Auführern nach Frankreich und ward dort Mitglied mehrerer unerlaubten Gesellschaften. Als der ehemalige Unterlieutenant Jolowski in Paris den Plan entwarf, Emisäre nach Polen zu sen-

den, um daselbst neue Unruhen zu erregen, vernichtete Jawisja sich bereitwillig, dem entworfenen Plane gemäß, den Vollen eines Kreisobersten in dem Schachajew und Warschauer Kreise zu übernehmen, zu dessen Hauptpunkt Warschau bestimmt war. In Folge dieser Anordnung begab sich Jawisja unter dem Namen Berelli und in Begleitung eines andern Emisärs, Namens Saliz Borzewski, nach Warschau. Von da schlichen sie sich an der Spitze einer aus 6 Individuen bestehenden bewaffneten Bande in das königreich Polen ein, um die Einwohner zum Aufstande aufzufordern, alle der legitimen Regierung ergebene Personen zu ermorden und sich der öffentlichen Gewalt zu widersetzen. In der Nähe des Dorfes Radys überfielen sie nächstlicher Weise einen Kosakenposten und ermordeten drei Kosaken, lediglich nur deshalb (wie dieß Jawisja selbst gestand), um hierdurch den Einwohnern des königreichs den Jwed ihrer Ankunft zu verunsichern und um sie hierdurch anzulocken, sich mit ihnen zu vereinigen. Als bald darauf Borzewski heimlich ab, die Gründe zu zurückkehrte, um der verdienten Strafe fähig zu werden, so entbanden, übernahm Jawisja die Leitung des ganzen Unternehmens und bekehrte bei seinen verbrecherischen Absichten. Er bemühte sich, sowohl mündlich als durch Verbreitung aufrechterst von ihm abgefaßter Proclamationen, die friedlichen Einwohner zur Theilnahme an seinen Unternehmungen zu verführen, ließ sich von seiner nun aus eilf Mann bestehenden Bande Treue schwören und suchte mit Gift und Dolch bis nach Warschau vorzudringen. Entlich in den Wäldern von Rosniewice erreicht und angegriffen, machte er sich an der Spitze seiner Bande abermals des Mordes schuldig, indem ein Offizier, ein Unteroffizier und 2 Husaren in diesem Kampfe das Leben verloren. — 2) Den Edward Syed, 22 Jahre alt, aus Warschau gebürtig, welcher als Unterlieutenant im Artilleriecorps diente. Derselbe war mit den übrigen Auführern nach Frankreich geschickt, hatte daselbst Theil an den verbrecherischen Plänen seines Schwagers Jolowski angenommen und von demselben den Vollen eines Kreisobersten des Stanislawowischen Kreises mit dem besondern Auftrag erhalten, die Magazine von Praga in Asch zu legen. In Gesellschaft des Emisärs Geyold gelangte Syed unter selbem Namen nach Gallizien. Dort bildete er mit dem Feinde der Gebrüder Georg und Vincenz Tschirwicz, des Jonskiewicz, des Horodynski's, des Horach und des jungen Lettmeyer, eine Bande von sechs Mann und betrat mit diesen Gesellen, von denen ein jeder mit zwei Flinten bewaffnet war, und die sich Syed vereidigt hatte, das polnische Gebiet. Durch einen Zufall von seinen Gefährten getrennt, begab sich Syed nach Warschau, in der Absicht, daselbst eine neue Bande anzunehmen. Hier blieb er sechs Wochen lang bei seiner Mutter und machte die zu derselben kommenden Personen mit seinen Absichten bekannt, begab sich diese Personen geflüchteter Verantwortung, wodurch er — 3) Den Stephan Geyold, 30 Jahre alt, Titulararzt, aus Wlana gebürtig. Während des polnischen Auftrahs ward derselbe eifrig gegen seinen rechtmäßigen Souverain und trat in die Reihen der Rebellen ein. Mit ihnen schickte er über die Sende und weiter nach Frankreich. Dort nahm er an den verbrecherischen Plänen des Jolowski Theil und übernahm den Vollen eines Kreisobersten der Woiwodschast Wälder. Er kam, zusammen mit dem Emisäre Syed, nach Gallizien, schloß sich gemeinschaftlich mit letzterem und diesen Gesellen in das königreich Polen ein, trennte sich aber später von denselben und widete eine besondere, aus 4 Mann bestehende Bande. — 4) Den Alexander Pal-

mart, 22 Jahre alt, aus dem bippmayer Kreise gebürtig. Derselbe vereinigte sich mit der Bande des Jamisia, versprach denselben eithlich alle zur Erreichung des verbrecherischen Zieles nöthige Unternehmungen mit ihm zu theilen, verbreitete aufrührerische Proclamationen, suchte die Einwohner zum Aufstande zu bewegen, verwickelte viele derselben in geheime Verbindungen mit Jamisia und dessen Genossen und nahm endlich an den im Krausniewier Walde bei Ergragung der Bande verübten Mordthaten Theil. — In Folge aller dieser angestrebten Verbrechen lautete der Urtheilspruch des Obergerichtsrates dahin: den Arthur Jamisia mittelst des Stranges hingerichten, den Edward Syed, Stephan Geyold und Alexander Palmart dagegen zu erschießen. — Dieses Urtheil ward von S. Durchlaucht dem k. k. Statthalter bestätigt und zu Warschau den 14. (26.) November Morgens 9 Uhr auf dem gewöhnlichen Richtplatze öffentlich vollzogen.\*

#### Frankreich.

Der Messager schreibt aus London vom 23. November: „Man spricht seit einigen Tagen viel von der Expedition nach Konstantine, und es ist wahrscheinlich, daß diese Expedition im nächsten Frühjahr unternommen werden wird. Man würde eine Armee von 20,000 Mann unter dem Befehl des Marschalls Clauzel stellen, und der Herzog von Orleans würde sich dieser Expedition anschließen. Man macht folgende Zurüstungen für diesen Feldzug: die Marine wird 6 Linienschiffe, 6 Fregatten, 15 Corvetten oder Sabatten, 12 Briggs und eine gewisse Zahl von Transportschiffen liefern. Die Artillerie rükt 20 Batterien und eine unermessliche Menge Munition jeder Art. Die Armee wird 18,000 Mann Linieninfanterie, leichte Infanterie u. s. w. und 2000 Mann Kavallerie stellen. Diese kleine Armee würde sich in zwei Corps theilen, wovon das eine zu Duna, das andere zu Eugalanden sollte, um sich dann einige Stunden vor Konstantine zu vereinigen. Man hat dem Ministerium durch Ingenieure, die sich zu Duna und Eugaland befinden, Berichte geschickt, und der See- und Kriegsminister sollen zu Anfang der nächsten Session die nothigen Summen für diese Expedition verlangen.“

Die ohne weitere öffentliche Untersuchung erfolgte Bequandigung des von der Jury verurtheilten Villard gibt dem Courrier français zu folgenden Betrachtungen Anlaß: „Der Justizminister, welcher aus eigener Machtvollkommenheit einen Ausspruch der Jury umgestoßen und die Unschuld eines von dem Assisenhofe für schuldig erklärten Unschuldigen proclamiert hat, beharrt in seinem Stillschweigen über die Umstände, welche ihn von der bisher verurtheilten gewissen Wahrheit positiv überzeugt haben. Was kann der Grund dieses Stillschweigens sein? Warum legt man nicht den Blicken des Publicums die geheime Untersuchung vor, welche so überzeugende Beweise geliefert hat, daß der Justizminister selbst seinen Anstand nimmt, sie erklären, die Jury habe sich geirrt? Jedermann konnte aus der offenen und genauen Mittheilung dieser Thatgekre und wichtige.

Lehren ziehen. Indem man sähe, wie eine Jury zu einem Irrthume hat verleitet werden können, und auf welchen Umständen für falsch erklärten Grund sie an eine nicht bestehende Schuld geglaubt hat, würden die zu den Functionen der Geschwornen berufenen Bürger sich mit weiser Vorsicht waffnen, und die Nothwendigkeit einsehen, sich über Umstände genauere Aufklärung zu verschaffen, die sie vielleicht zu leicht für entscheidend angenommen haben. Warum beharrt also der Regierungsrath darauf, etwas als ein Geheimniß zu behandeln, was er im Interesse der ganzen Gesellschaft anfordern müßte?“

Am 29. November 5 Percents Jin; Courant geschlossen zu 142 Fr. 55. 3 Percents Jin Courant geschlossen zu 75 Fr. 35. — Am 30. November um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 50. 3 Percents 75 Fr. 40.

#### Niederlande.

Öffentliche Blätter melden aus dem Haag vom 28. November: „Man versichert, daß der preussische Gesandte an unserm Hofe, Graf Mortimer von Malzhan, in Kurzem den Haag verlassen, und vorläufig durch den Secretär der hiesigen preussischen Legation, Grafen von Bernstorff, vertreten werden wird. — H. W. S. Debel, Geschäftsträger des Königs bei der englischen Regierung, ist mit Urlaub hier angekommen. Die Art, wie ein hiesiges Blatt die Adresse des H. Debel von London anzeigt, läßt vermuthen, daß es H. S. Debel, Bevollmächtigter des Königs bei der Conferenz, sei; letzterer hat aber London nicht verlassen.“

#### Belgien.

Am 27. November fand eine kurze Sitzung der Repräsentantenkammer statt. Die Minister der Justiz und des Innern legten verschiedene Gesetzentwürfe vor, welche den Sectionen zugewiesen wurden. H. Vanhille überreichte den Bericht der Centralcommission über das Budget der Mittel und Wege, welches zum Druck verordnet und wodurch die Verathung auf künftigen Freitag angesetzt wurde.

Man schreibt aus Hasselt vom 27. November: „Wir erfahren aus einer zuverlässigen Quelle, daß die am 18. d. M. in Jonhoben abgeschlossene Convention ratificirt worden ist. Beiderseits sollten sich die holländischen und belgischen Commissarien in Brüssel versammeln, um die Details wegen Ausdrang des betroffenen Arrangements festzustellen; sie werden daselbst bleiben, um über die sorgfältige Ausführung der Convention gemeinschaftlich zu wachen. Erst vorgelassen werden sich die Truppen, welche die Observationslinie bildeten, nach ihren respectiven Cantonirungen. Es ist dies eine Folge der Ratification der Jonhorener Convention.“

Das Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten zeigt an, daß die belgischen Schiffe in den dänischen Häfen auf den Fuß der begünstigtesten Nationen zugelassen würden, und daß demnach den dänischen Schiffen in belgischen Häfen die gleiche Vergünstigung zugesprochen worden sei.

Hauptredacteur: Joseph Anton Söler von Vilas.

Verleger: Anton Steuhausel, Bume in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1108.

Im Comptoir des Officen. Bech. ist erschienen: Gemeinnütziger und erheiternder Hauskalender für das österreichische Kaiserthum, oder Geschäfte, Unterhaltungs- und Beschau auf das gemeine Jahr (von 305 Tagen) 1884. Titelkupfer: Plan der k. k. Hauptstadt Wien. Kalend. im geschmackvollen Umschlag, worauf der kaiserl. Adler mit allen österr. Ausrüsten abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. B.



# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 10. December 1833.

Witterungsliche Beobachtungen vom 8. December.	Zeit des Beobachtungs- punktes.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Vorher Morg.	Nachher Abd.			
	8 Uhr Morg.	27.354	28.3.49.	+ 8.0	W. st. f.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.501	28.3.3.	+ 8.0	W. st. f.	Wolken.
	10 Uhr Abd.	27.544	28.4.3.	+ 3.0	W. st. f.	Wolken.

## Spanien.

Die Madrider Zeitung vom 18. November enthält mehrere Decrete in Betreff der Entlassung des Ministers Cruz und der Ernennung des Generals Jacono del Valle. Sie lauten folgendermaßen: „Da der General-Lieutenant Don Josef de la Cruz sich unablässig geberden hat, ihn seiner geschwächten Gesundheit halber seines Postens als Kriegsminister zu erheben, so habe Ich für gut befunden, seinem Wunsche zu willfahren und den Marschal de Camp D. A. Jacono del Valle an seine Stelle zum interimistischen Kriegsminister ernannt. In Anerkennung der Dienste, die der General Cruz mir geleistet hat, habe Ich für angemessen erachtet, ihm die Funktionen eines Staatsraths zu übertragen. Im Palaste, den 16. November 1833. Von der Königin eigenhändig unterzeichnet.“ — Zweites Decret. „Da der Marschal de Camp Jacono del Valle von Mir zum Kriegsminister ernannt worden ist, so übertrage Ich ihm zu gleicher Zeit das Portefeuille des Marineministeriums, mit dem früher der General Cruz beauftragt war. Im Palaste, den 16. November 1833. Von der Königin eigenhändig unterzeichnet.“ — Ein anderes Decret gestattet dem General Jacono del Valle (wie bereits vor einem Jahre dem Finanzminister Enciso de la Piedra), zur Ersparrung des Zeitverlusts die Aete seines Ministeriums mit „Jorco“ zu unterfertigen. — Die Marschall de Camp Don G. Valdes und Don J. A. Rodil und der Brigadier Don J. Alch sind zu General-Lieutenants befördert und letzterer zum Gouverneur von Castilien ernannt worden. — Der General Sarsfield erhaltet dem Kriegsminister aus Pando vom 15. November Bericht über ein Gefecht, welches zwischen dem Brigadier Don Manuel de Benedito und den Insurgenten unter Merino's Anführung am Eingang des Fiedens Jalduendo Statt gefunden hat und wobei die Insurgenten viele Beute, namentlich an Gefangenen, verloren und Munition und Gepäck eingebracht haben sollen.

Das Bulletin du Soir vom 30. November enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Man schreibt aus Bayonne vom 28. November: Ein Schreiben von Sarsfield vom 26. aus Bilbao meldet, daß Erobre-

Schwertrich in diese Stadt eingerückt ist. Der General Estafanon ist am 27. von S. Sebastian aufbrochen, um die Operationen des Generals Sarsfield zu unterstützen, der, wie man sagt, mit seinen Streikkräften gegen die Insurgenten von Navarra operiren will. — Alle aus von der Gränze zukommenden Berichte bestätigen die Befehung Vittoria's und Tolosa's durch die Truppen der Königin. Merino soll sich mit den Ueberresten seiner Truppen in den Gebirgen von Soria aufhalten. Am 26. war zu Barcelona und am 27. zu Gerona alles ruhig. Einige bewaffnete Bänder bestehen noch im Königreiche Valencia; eine ziemlich bedeutende Zahl von Truppen ist auf dem Marsche, um sie aufzuheben. — Ein Kurier, der durch Bayonne gekommen ist und Madrid am 24. November verlassen hatte, sagt aus, daß bei seinem Abgange alles vollkommen ruhig in dieser Hauptstadt war.“

Der National vom 1. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Aus unserer Bayonner Correspondenz vom 26. ersehen wir, daß die Einwohner von Biscaya dem Aufstande, welcher in ihrem Lande ausgebrochen war, durch eine kleine Contreresolution selbst ein Ende gemacht haben. Die bedeutendsten Insurgenten hatten sich, da sie sich nicht getrauten Bilbao gegen Sarsfield und Wall zu verteidigen, nach Guernica zurückgezogen und die Staatsgefangenen mit sich dahingeführt. Kaum waren sie dort angelangt, als sich die Einwohner zusammenzogen, die Gefangenen gewaltsam befreiten und die Carlischen Häupter ins Gefängnis warfen. Vatik befindet sich darunter. Der Provinzialdeputirte Chagon, der Oberst Terajillo und einige Einwohner von Bilbao, welche die Insurgenten als Geisel mit sich fortgeführt hatten, wurden durch diese Volksbewegung befreit, schifften sich hierauf zu Bermeo auf einen Küstenfahrzeuge ein und langten am 24. zu S. Sebastian an. Der Corregidor Mota war entwischt und an Bord eines französischen Dagoas aufgenommen worden. — Die Truppen der Königin, welche in den baskischen Provinzen eingerückt sind, belaufen sich auf eine größere Anzahl, als man anfangs glaubte; und die langwierige Unthätigkeit Sarsfield's verleiht sich durch das Bedürfnis, seine, bloße agierte, zu Burgos zu concentriren.

Außer der linken Division, welche der General Ball geradezu gegen Bilbao führte, war Vittoria von einem 6000 Mann starken Corps Infanterie und Kavallerie besetzt, welches am 23. seine Vorposten die zu den Anhöhen bei Salinas ausdehnte; ein anderes Corps, 4000 Mann stark, war direct nach Villareal (Villalba) herabgekommen und ein drittes Corps, 6000 Mann stark, war in Nieder Navarra eingerückt, trieb die Insurgenten dieser Provinz vor sich her und drängte sie nach der spanischen Gränze. Der General Valdes wird demnach eine zwanzigtausend Mann starke Armee befehligen, eine in Spanien angeheuete Truppenmäße. Er wird das Geschick seines Vaterlandes in Händen haben. — Die Carlischen Flüchtlinge streomen an der französischen Gränze von allen Seiten herbei. Unser Correspondent nennen uns eine große Anzahl derselben, und die bekanntesten Namen haben wir bereits angeführt. Sie zeigen große Niedergeschlagenheit. — Aus Barcelona wird uns gemeldet, daß die Verwaffung der Freiwilligen mit immer zunehmendem Erfolge betrieben wird. Alles will sich einschreiben lassen. Man zählt in dieser einzigen Hauptstadt bereits 13,000 Freiwillige. Ihre Anzahl hat sich in vierzehn Tagen beinahe verdoppelt.

Der General Raffenau hat am 24. November in seinem Hauptquartier zu S. Geradain folgenden Tagesbefehl erlassen: „Der Kampf ist beendet; alle Aufstehungen sind verschwunden. — Ein Expresse, der so eben von Vittoria anlangt, und diese Stadt am 22. Mittags verlassen hat, hat Nachrichten überbracht, die, wenn sie auch keinen officiellen Charakter tragen, dennoch allem Glauben verdienen. Sarsfields Truppen, um die an der Person eines Parlamentäres verübte Verletzung des Kriegsrechts zu rächen, griffen bei Penacera das Bataillon der royalistischen Freiwilligen von Vittoria an und schlugen es. Das Feld war mit feindlichen Leichen bedeckt. — Verköstigten Donnerstag den 21. um halb 11 Uhr Morgens sind die Truppen der Königin, 6000 Mann Infanterie und 800 Pferde stark, in Vittoria eingerückt; am 22. folgten noch 4000 Mann Infanterie und 200 Pferde. — Derselbe Expresse bringt die bestimmte Nachricht von einer Ministerialveränderung in Madrid; der Herzog von San Fernando soll zum Minister des Innern und der Marschal de Camp Don Gerónimo Valdes zum Kriegsminister ernannt sein (dies ist bekanntlich unrichtig); die übrigen Benennungen waren noch unbekannt. — Durch Personen, die aus Barcelona kommen, erfährt man, daß der Insurgentenchef Batiz, einer der Deputirten von der Insurgentenpartei, für diese Provinz zu Guernica von den dortigen Einwohnern, die sich zu Gunsten Isabellas erklärten, verhaftet worden ist. — Don Pedro Vagano, rechtsfähiger Deputirter von Bilbao (den die Insurgenten verhaftet hatten), ist aus Miranda hier angelangt; eben so der Brigadier D. Toronado Trujillo, Gouverneur

von Santander, der Oberst D. J. Vasquez Tarsala, und mehrere andere, die von den Insurgenten in Bilbao und Guernica gefangen gehalten worden waren. Im Hauptquartier zu S. Geradain, den 24. November 1833. Federico Escaffan.“

Die Indicateur de Bordeaux vom 27. November meldet: „Man war seit gestern benachrichtigt, daß eine Abtheilung spanischer Flüchtlinge hier ankommen würde. Eine Menge Krieger, soz. also diesen Morgen nach dem Hase der Dolingenen, um sie aufzuheben zu sehen. Man dachte, es würden alte Leute sein, aber es erschienen nur junge Männer von kriegerischem Ansehen und mit gewaltigen Schnurbärten, sämtlich Officiere des Don Carlos. Durch Sarsfields Fortschritte geschreckt, haben die Auführer sich zuerst gerettet. Die Namen der heute Angekommenen sind folgende: Jose de la Brena und sein Bruder Francisco de la Brena, von der Leibwache; Manuel, Gregor und Clemente Sagusta, Oberoffiziere; Callet Fortune, Carl Cruz, Pedro Dore; Leon, Offizier der königlichen Garde; Domingo Antonio Zabala, Zahlungsanwaiser der Renten in Vittoria, im Ganzen zehn, und zwei Bediente. Diese erste Abtheilung stand unter Aufsicht von zwei Bayonner Gendarmen, jetzt wohnen sie hier im Hotel de Rouen und werden von zwei hiesigen Gendarmen bewacht; denn man mußte diese Sorge der Kriegspolizei anvertrauen, da der Centralpolizeicommissar den Crafo und dann den Kraus entziehen ließ. — Diesen Abend um 5 Uhr ist ein spanischer Cabinetsekretär hier durchgereist, und man sagt, er solle die Division nicht nur von Cruz, sondern auch von Becamolen. — Man gibt den Soldaten, welche das Verhathungsheer an den Pyrenäen bilden, Urlaub; so eben haben ich Militärs von Auch hier gesehen. Also rechart man jetzt auf keine Intervention, und wirklich kann die Königin sich durch eigene Hülfsmittel erhalten, wenn sie nur, wie es die Abdankung der beiden Minister andeutet scheint, ein anderes System befolgt.“

#### Spanisches Amerika.

Der Flozer (das gestern erwähnte mexicanische Paketboot) verließ Tampico am 4. und erreichte Veracruz am 12. October, wo General Vasquez, einer der Reisenden, eine Depesche aus der Stadt Mexico erhielt, mit einem dastelb publicirten Bericht, daß am 6. October General Santana mit 10,000 Mann aus der Hauptstadt ausrückte und einen vollständigen Sieg über die von Arriola befehligten Insurgententruppen erfocht, die so vollständig zerstückt wurden, daß sie sich kaum wieder vereinigen konnten. Zwei Conductos, jede eine Million Dollars enthaltend, sollten unverweilt, die eine nach Tampico, die andere nach Veracruz abgehen, so daß die nächsten Paketboote voll Geld kommen werden. Die Berichte aus den Real del Monte Minen sind äußerst günstig, und die anderen Minen, welche die Rebellen gesperrt hielten, werden alsbald wieder in Gang gebracht werden. Der

folk angelangt ist, und von wo er sich in Katzen nach Wales begeben will. Ihrer Majestät die Königin ist, von ihrer Unpäßlichkeit wieder so ziemlich genesen, hat aber den Palast nicht wieder verlassen.

Am 29. November Früh ist der beim Londoner Hof accreditirte gemessene außerordentliche Gesandte der Königin Dona Maria, Marquis von Buzabal, zu Brighton mit Tode abgegangen. Noch am 28. Nachmittags befand derselbe sich ganz wohl, und es scheint ein plötzlicher Schlagfluß seinem Leben ein Ende gemacht zu haben; er war übrigens schon bei sehr hohen Jahren.

Der Herausgeber des Dubliner Zeitungsblasses der *Pilot*, H<sup>r</sup>. Barrett, ist wegen Preßvergehen von der Jury verurtheilt worden, weil er einen von O'Connell an das irische Volk gerichteten Brief in sein Blatt aufgenommen und sich dadurch einer Aufreizung zu Hülfe gegen die sogenannte irische Zwangsbill, nachdem dieselbe Landbesitz geworden war, schuldig gemacht hat. Diese Bill erhielt nämlich am 2. April der königliche Genehmigung, und O'Connell's Brief ist vom 4. April datirt. Das Strafurtheil über H<sup>n</sup>. Barrett wird jedoch erst in der nächsten Gerichts-session zu Dublin gefällt werden. Der *Courier* meint, dieses Verdict der Dubliner Affäre müsse dem Ruf des Katheders O'Connell, der als Redegelehrter so lang für untrüglich gegolten, seit Kurzem aber eine wiederholte Niederlage erfahren habe, einen sehr empfindlichen Schlag versetzen.

Die St. Simonisten haben am 25. in London wieder eine Versammlung veranstaltet, worin ihr Chef, H<sup>r</sup>. Fontana, gegen ein Eintrittsgeld von 6 Pener eine Vorlesung hielt, welcher an 150 Personen bewohnten.

Von Portugal ist wieder ein Dampfsboot, der *Africa*, in England angelangt, welches Nachrichten aus Lissabon bis zum 22. und aus Oporto bis zum 23. November mitbringt. Dessen zufolge, ist Dom Pedro jetzt damit beschäftigt, Setuabal für den Fall eines Angriffs von Seiten der Miguelisten zu besetzen, und der General Saldanha war mit seinem Hauptquartier der Stadt Santarem bis auf eine englische Meile nahe gerückt, so daß die Vorkosten der beiderseitigen Armeen sich mit einander unterhalten konnten. Das Gerücht von einer beabsichtigten Veränderung in Dom Pedro's Ministerium hat sich bis jetzt nicht bestätigt. Am 19. wäre Dom Pedro beinahe zu Schaden gekommen; als er nämlich nach Pempessa fuhr, um einem Cabinetsrath beizuwohnen, zerbrach sein Wagen; der Kaiser kam jedoch ohne Verletzung davon und ging zu Fuß nach dem Palast. In portugiesischen Fonds wurden übrigens an der Londoner Börse in den letzten Tagen gar keine Geschäfte gemacht. Der *Courier* gibt ein Privat Schreiben aus Lissabon \*) mit der Bemerkung: Daß sich darin einige

Ausklüsse über die Stimmung der portugiesischen Nation und über die Aussichten für Portugal's Zukunft beiliegen; man werde daraus erkennen, meint das genannte Blatt, daß sich die Partien in Lissabon immer mehr entwickelten und ihren Einfluß auf die Engländer sowohl als auf die Eingebornen erstrecken; so scheint auch dieser Correspondent Dom Pedro und dessen Ministerium von einem etwas partiellischen Gesichtspunct aus zu betrachten.

### Frankreich.

Am 26. November kam vor dem Pariser Justizpolizeigerichte die Klage des Herzogs Carl von Braunschweig und des H<sup>n</sup>. Bitter gegen den H<sup>n</sup>. Chantas vor. Letzterer wurde in contumaciam wegen grober Schmähungen gegen die Kläger zu einem Jahr: Gefängniß und 2000 Fr. Geldstrafe verurtheilt. Außerdem wurde gegen ihn dahin erkannt, daß er dem Herzog von Braunschweig eine Summe von 100,000 Fr. und dem H<sup>n</sup>. Bitter 5000 Fr. als Entschädigung zu zahlen habe.

Am 30. November 5 Percenten Fin Courant geschlossen zu 102 Fr. 50. 3 Percenten Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 20.

### Niederlande.

Die zweite Kammer der Generalstaaten erhielt in ihrer Sitzung am 25. November eine königliche Vorladung mit einem Geschenkzwangs, die Aushebung der Nationalmiliz für 1833, auf dem gleichen Fuße, wie die Aushebung von 1832, betreffend. Die Kammer beschäftigte sich hierauf mit beantragten Abänderungen für einige Theile des Civilcöder, welche auch angenommen wurden. — Die beiden, den Staatshaushalt im Jahre 1833 regulirenden Geschenkzwänge, der erste die Staatsausgaben auf 53,832,828 fl. bestehend, der zweite die Mittel zur Deckung bestimmend, sind in Folge der in den Sectionen Statt gefundenen Untersuchung angenommen worden.

Dem Vernehmen nach trifft der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, Baron Versteek van Soelen, Anstalten zu einer Reise, die er nach Teutschland unternehmen will.

### Belgien.

Der Belgische Moniteur theilt nun die am 18. November zu Brüssel abgelesene und am 26. November ratificirte Uebereinkunft in Betreff der Verbindung der Festung Maestricht mit Noordbrabant und Teutschland, so wie die darauf Bezug habenden Accordats mit. — In Hasselt haben fünf Capitäns und ein Lieutenant nach einem Schmause mehrmals: Es lebe der Prinz von Oranien! gerufen. Der Kriegsminister hat sie auf halben Sold reducirt. — Das Justizministerium und die Mitglieder des Obergerichts sind mit Abfassung eines neuen Militärgesetzes beschäftigt, welches den holländischen Coder ersetzen soll.

Die Chamberkammer von Verviers hat der Rege-

\*) Vgl. den Artikel Portugal.  
Zu No. 344

zung eine Denkschrift in Betreff der Unterhandlungen über die Handelsverhältnisse mit Frankreich überreichte. Es heißt darin unter Andern: „In Frankreich sind unsere Tuche verboten. Dieses Verbot erstreckt sich auch auf alle Gewebe von Wolle und Baumwolle. Wir haben dagegen die französischen Tuche und Kasimire verboten, während alle andern fremden Tuche und Kasimire in Belgien gegen Erlegung eines Zolles von 4 bis 7 Pct. eingeführt werden dürfen. Wir glauben, daß diese gegenseitige Ausschließung weder für Frankreich noch für Belgien vortheilhaft gemessen ist. Beide Länder haben sich nur gegenseitig nützliche Verbindungen unterzogen. Dieß ist die einzige Frucht, welche man aus solchen Verboten erntet. Wir wünschen nichts sehnlicher, als das Wort Verbot aus unseren Tarifen gestrichen, und die Producte der französischen Fabriken unter denselben Bedingungen wie die aller andern fremden Fabrikate bei uns zugelassen zu sehen, vorausgesetzt, daß Frankreich dieselbe Reform in seinem Tarif einführt, und an die Stelle des unbedingten Verbotes weise berechnete Zölle setzt.“

#### Teutschland.

Das neueste großherzoglich badische Regierungsblatt hebt die im vorigen Jahre erlassenen Verbote, die Volksversammlungen und die Reden an das Volk betreffend, auf, wozogen folgende Bestimmungen als nimmehr maßgebend verkündet werden: §. 1. Die Staatsbehörden können jede derverhörende Volksversammlung, welche die öffentliche Sicherheit oder das allgemeine Wohl bedroht, verbieten, und unter gleicher Voraussetzung eine bereits versammelte Volksmenge zum Auseinandergehen auffordern. §. 2. Wer einer solchen Aufforderung nicht Folge leistet, oder an einer Volksversammlung, deren Verbot ihm bekannt war, Theil nimmt, oder Andere zur Theilnahme auffordert, verfällt in eine Geldstrafe, die den Betrag von 60 fl., oder in eine Gefängnißstrafe, welche die Dauer von 8 Wochen nicht übersteigen darf, verbunden mit der weiteren gesetzlichen Strafe, wenn eine Widerständigkeit oder ein anderes Verbrechen oder Vergehen mit unterläuft.

Im Rheinballeer liest man aus Neustadt vom 28. November: „Um einer irrigen Deutung des Auslasses in der Münchener politischen Zeitung vom 18. November L. J. vorzubeugen, wird hiermit ämlich erklärt, daß die in Neustadt am 5. November letzte bei den Conscriptiohnsverhandlungen vorgestellten Greffe und blutigen Thätlichkeiten sich nur auf solche, welche von den Conscriptirten selbst verübt wurden, beschränkten, und daß die Einwohner, von Neustadt sich auf keine Weise dazwischen gemischt, oder daran Theil genommen haben.“ — Dasselbe Blatt schreibt aus Zweibrücken vom 28. November: „Oesterreich wurde die Recusation des P.“

Wirth gegen die aus Alsbaiern in den Rheinkreis versetzten Appellationsgerichtsräthe, von dem hiesigen Appellationsgerichte verworfen. Heute war derselbe vorgeladen, erschien aber nicht, wie es heißt — wegen kranthafter Umstände.“

Am 24. November starb zu Frankfurt a. M. in einem Alter von 64 Jahren Elise Bürger, die (seit 2 Jahren erblindete) Witwe des Dichters Gottfried August Bürger, von welchem sie 1792 geschieden wurde. Sie hat sich als Schauspielerinn und durch Declamatorien und mimische Darstellungen einen Ruf erworben.

Wien, den 9. December.

St. L. L. Majestät haben mittelst allerhöchster an den obersten Kanzler Grafen von Mittrowsky herabgelangten Entschließung vom 15. November d. J. den Demoheren an der hiesigen Metropolitankirche, Johann Christoph Stelzhammer, von Führung des Vice-rectorsates der theologischen Studien an der Wiener Universität, auf sein Ansuchen zu erheben, und demselben bei diesem Anlasse den Titel eines k. k. Rathes taxfrei allergnädigst zu verliehen geruht.

St. L. L. Majestät haben mit an die vereinigten Kankler herabgelangter allerhöchster Entschließung vom 28. November d. J. die Stelle eines Protomedicus von Niederösterreich, Regierungsrathes und Sanitätsreferenten bei der niederösterreichischen Regierung, dem k. k. Professor der allgemeinen Pathologie und Pharmacologie an der hiesigen Hochschule, Doctor Joseph Johann Knoch, allergnädigst zu verliehen geruht.

Am 9. December war in Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5pCt. in CM. 94 1/2 %; detto detto zu 4pCt. in CM. 84; Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 106; Darl. mit Verloof. v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133; Wiener Staatsanleihen Obligat. zu 2p, pCt. in CM. 54 1/2 %; Conv. Münze pCt. —;

Bankactien pr. Stüd 121 1/2 % in CM.

Zweites Gesellschaffsconcert der Gesellschaff der Musikfreunde des österreichischen Kaiserthums.

Sammtlichen Mitgliedern der Gesellschaff der Musikfreunde wird hiermit bekannt gemacht, daß das zweite Gesellschaffsconcert Sonntag den 15. December in dem k. k. großen Redoutensale um die Mittagsstunde Statt haben wird. — Die Eintrittskarten werden den Mitgliedern, gegen Vorlegung der Ausnahmsbescheiden, vom 12. December an, in der Gesellschaffsintelligenz im neuen Gebäude der Gesellschaff, unter den Tuchlauben N<sup>o</sup>. 558 rechts zu ebener Erde, erfolgt. — Am Tage der Ausführung kann durchaus keine Eintrittskarte mehr verabfolgt werden. — Der Saal wird Punct halb 12 Uhr eröffnet.

Vom Comité der Gesellschaffsconcerte.

Dauptredacteur: Joseph Anton Olier von Pilsa.

Verleger: Anton Steußel, Wirt in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 113a.

Plover brachte dem General Osader, der als bevollmächtigter Gesandter der mexicanischen Regierung an den russischen Hof geht.

### Portugal

Die Morning-Post theilt jetzt einen officiellen Bericht des Generals Mardonnell über den Rückzug des Miguelistischen Heeres nach Santarém mit. Er ist aus Santarém vom 30. October datirt, und wieder am 2. November in der Form eines Armeebulletins publicirt. Er beginnt mit der Zeit (18. September), wo Macdonnell das Commando der vor Lissabon stehenden Miguelistischen Armee übernahm. Das Hauptquartier war damals in Lumiaras. „Die Armee (sagt Macdonnell) hielt die von meinem Vorgänger gewählten Positionen besetzt, die, militärisch betrachtet, nicht schlechter seyn konnten. Die Natur des Bodens (meist Weingärten) hinderte Communicationen und überaus stürmische Bewegungen, und die Linien dehnten sich mit den Vorposten etc. aus vier bis fünf Meilen aus. Ueberdies fordereten die ärdsthen moralischen und politischen Gründe eine Aenderung. Der Soldat, der alle seine Hoffnungen vereitelt sah, war müthlos geworden, gerade als unsere Freunde in Lissabon am meisten auf einen Angriff drangen. Man hatte dem Feinde Zeit gelassen, Lissabon zu verlassen und alle umgebenden Höhen mit schwerer Artillerie zu besetzen; dies machte jetzt jeden Angriff gewagt. Die Soldaten waren ermüdet worden durch verderbliche Angriffe auf Redouten und Steinmauern, die kein anderes Resultat haben konnten, als eine ungeheure Verschwendung von Menschenleben. Indessen können in einem Bürgerkriege militärische Maximen nicht immer streng verfolgt werden. Politische Gründe bestimmten mich, für den Augenblick eine offensive Stellung beizubehalten, und ich hatte in dieser Rücksicht die Genehmigung, zu sehen, daß Sr. Majestät Meinung im Einklange mit der meinigen stand. In unserer Stellung, den feindlichen Linien gegenüber, wurde es nöthig, Kriegslust der Kraft beizufügen, da es schien, daß, wenn ich ein Corps von 2000 bis 3000 Mann nach Lissabon werfen könnte, die daselbst herrschende Gährung unvermeidlich zu einer Revolution für Sr. Majestät führen müßte. Ich hatte einen passenden Angriffspunct entdeckt, und daher einen Angriff für die Nacht des 11. Octobers beschlossen; der Feind aber, gezwungen durch seine gewaltsame Stellung, kam uns zuvor, indem er uns am Morgen des 10. angriff. (Nun folgt eine Erzählung dieses Treffens, das Macdonnell als äußerst blutig beschreibt; die Pedroisten hätten 2500 Tode und Verwundete, die Miguelisten 7 bis 800 getödtet; die Nacht habe dem Kampfe ein Ende gemacht, und die Miguelisten seien in ihren Stellungen von Lumiaras geblieben. Die Höhen von Lumiaras hätten behauptet werden können, was aber der Sache Dom Miguel keinen Nutzen gebracht hätte, daher der Rückzug beschlossen worden sei.) Sr. Majestät verließ den Palast von Lumiaras nach Mitternacht und

begab sich nach Loures. Dann ließ ich die Kavallerie, Artillerie und Infanterie nacheinander defiliren, wobei wir die Verwundeten und Kranken mit uns nahmen. (Folgt eine Beschreibung dieser Stellung und des Treffens, das nach dem gegen Mittag erfolgten Angriff des Feindes begann. Die Miguelisten hätten dabei 200 Mann, die Pedroisten doppelt so viel verloren.) Sr. Majestät der König, der stets gegenwärtig war, dem bemerkt haben, welch ein Unterschied zwischen dem Treffen von Loures und Lumiaras war, zwischen der Verrückung und der Zerstreung der Streitkräfte, und schon daraus allein muß er die Ueberzeugung geschöpft haben, wie viel von der Concentration abhängt. Bei Loures suchten unsere Truppen gleich Männern, die ihre wirkliche Stärke fühlten, und die Folge war, daß der Feind mit leichter Mühe auf allen Punkten geschlagen wurde. In Ueber einstimmung mit meinem Plane, räumte ich Loures am folgenden Morgen; aber der Feind folgte uns nicht. Ich hätte zu unserer Rückzugelinie den Weg durch Bucellas vorgezogen, um aber unsere Fußwiesensanordnungen zu becken, zog ich mich auf Vilafranca, wo ich bis zum nächsten Morgen blieb, dann nach Vilanova marschirte, dort den ganzen Tag blieb, Nichts in Estoril ankam, und am folgenden Tage in Santarém einrückte. Man darf nicht glauben, dieser Rückzug sei durch die Achtung veranlaßt worden, die ich etwa vor den Talenten oder dem Muth der Feinde besaß. Nein, es geschah bloß, um eine Operationsbasis zu gründen und unsere Bewegungen nach einem festen Systeme zu bestimmen. Ich bin ein alter Soldat, also daß ich nicht die nachtheiligen Vermuthungen kennen sollte, die ein Rückzug erweckt, wie geschickt auch dessen Ausführung, und wie gerecht die Sache seyn mag. Aber ich verzichtete Alles dies, da ich überzeugt war, daß es so am besten sei. Die Zeit ist gekommen, wo es nöthig ist, dem Kriege einen andern Character zu geben, indem man statt der Verrennung zu Operationen in offenem Felde greift. Dadurch ist das Spiel gleiches gestellt; beide Parteien haben jetzt offenes Feld in Entwicklung ihrer Geschicklichkeit und ihres Muthes, und die Zeit wird zeigen, welche von ihnen den größten Vortheil aus diesem Wechsel zu ziehen weiß. (Nun folgen viele Belobungen einzelner Officiere, worauf der Bericht mit den Worten schließt:) Was mich selbst betrifft, so darf ich Sr. Majestät den König bloß erinnern, daß, als ich zu Lumiaras das Commando übernahm, ich ihm sagte, obgleich ich nicht für die Einnahme Lissabons stehen könnte, mache ich mich doch ohne Anstand verantwortlich für die Rettung seiner Armee, und ich hoffe, es werde mir jetzt erlaubt seyn zu sagen, daß ich mein Wort gehalten habe. Reinaldo Mardonnell, Oberbefehlshaber der Operationsarmee.“ — An Sr. Excellenz Sr. João Salvaes, Chef des Generalstabs.“

Die Lorchblätter bringen ferner den Miguelistischen Bericht über das beinahe für die Pedroisten so unglücklich ausgefallene Treffen der Tracer de Sal am 3.

November. Dieser Bericht gibt an, die Miguelisten hätten die 2000 Feinde vollständig geworfen, ihnen 585 Gefangene abgenommen, eine große Anzahl getödtet, 800 Gewehre nebst der ganzen, aus sechs Geschüden bestehenden Artillerie und sieben Schiffe erbeutet. Bloß die Kavallerie, die gleich anfangs schamlos geküßt, sei entkommen.

Während der Couvertir und der Glorbe den Zustand von Oporto in günstige Weise schildern, sagt die Sun vom 24. November: „Die heute Morgens aus Oporto erhaltenen Nachrichten sind nichts weniger als befriedigend. Seit dem Treffen am 4. hat nicht ein Gefecht statt gefunden, bei dem die Constitutionellen im Norden nicht einige Stunden Terrain verloren hätten, während die Miguelisten ihre Umkreisung um Oporto wieder enger gezogen, und die Communicationen mit dem Innern völlig abgeschnitten haben. Ihre Zahl soll 7000 Mann betragen; es fehlt ihnen aber an schwerem Geschütz. General Stubbs hält sich fortwährend eingeschlossen in Oporto mit zwei Linienregimenten und einer großen Zahl Milizen. Er ist übrigens ohne Besorgnis wegen der Sicherheit des Places. Auch sollen die Miguelisten keineswegs im Sinne haben, einen ernsthaften Angriff auf die starken Eimen von Oporto zu versuchen; ihr Zweck sei bloß, eine Diversion zu Gunsten der Südmaree zu machen.“

Die *Elisabodone Chronica* enthält in ihrer Nummer vom 20. November eine auf einen Bericht des Finanzministers gegründete Verurtheilung Dom Pedro's, wodurch das Decret vom 20. August 1832, welches den englischen Zorn erregte, den spanischen harten Dollars und den portugiesischen Despotatums-Studen die Geltung als vorzugstheils Mängel verleiht, wieder aufgehoben wird. Diese Geschüde sollen in Zukunft nur, wie jede andere fremde Münze, als Scheidemünze angenommen werden. — Das selbe Blatt theilt einen Befehl Dom Pedro's mit, wodurch die Brautwerbung verschiedener Güter, welche Anhängern Dom Miguel's gehören, anordnet wird; unter diesen Gütern befinden sich die der Marquis von Chaves, des Marquis von Velas und des Marquis von Penafra. — Die *Chronica* meldet ferner, daß am 15. November das Hauptquartier des Generals Salbando von Caxaro nach S. Maria, 2 Leguas von Cortez und dicht bei Santarem, verlegt worden sei. — Das genannte Blatt bringt auch mehrere Berichte von verschiedenen Correspondenten und Jui de Joro, worin dieselben versichern, daß in ihren Verwaltungen alles ruhig und die Bevölkerung bereit sei, für die legitime Regierung jedes Opfer zu bringen. Am 13. November, heißt es in einem dieser Berichte, sei das Silbergeschloß und andere Vertheidigungswerke der Infanterie und Herzoge über Salvaterra nach Elvas geschafft worden.

Der *Courier* enthält ein Privat Schreiben aus Elisabon vom 20. November, worin unter Anderen Folgendes gemeldet wird: „Ich habe einen Engländer gesprochen, der von gestern von Coimbra zurückkehrte. Er hatte sich dort und in andern Theilen des Landes demnächst zwei Wochen aufgehalten und Gelegenheit gehabt, den bei der Verurtheilung vertheilenden Geist genau kennen zu lernen. Die unteren Volksklassen bemerken, nach seiner Aussage, unerschütterlich in ihrer Anhänglichkeit an Dom Miguel, — und sehen seine Sache keineswegs als verloren an, sondern hoffen vielmehr, ihn bald wieder im Besitz von Elisabon zu sehen. Sie leisten ihm in allen Städten Beistand, helfen ihm aus allen Theilen des Landes Mannschaften — was in vergangener Woche wurden 3000 Mann von Coimbra nach Santarem geschickt — und versetzen sein

Heer hinreichend mit Munition. Auch werden die Küsten von der Pedroischen Flotte nicht in dem Grade bewacht, daß nicht auch über das Meer Drogant und Munition ihm zugehen sollten. So sind noch vier Kurzen im Norden von Figueiras Mundvorstände, die von England abgehandelt waren, gelandet und nach Santarem geschafft worden. Die Miguelisten behaupten sich in ihrer Stellung, die sie bei und in diesem Plage eingenommen haben. Es heißt, Dom Miguel habe die Absicht, die portugiesische Nation durch eine Proclamation aufzufordern, sich im Masse zu erheben, und so den Usurpator zum Lande hinauszujagen. Sofern nicht auf Seite Dom Pedro's zu durchgreifenden Maßregeln, als bisher, geschritten wird, so steht zu befürchten, daß der Kampf sich noch mehrere Monate in die Länge ziehen würde. Die Miguelisten haben Alcaer besetzt, jedoch gegen Setubal noch keinen Angriff versucht, ohne Zweifel, weil dieser Platz zu stark besetzt ist, um mit der Hoffnung des Erfolgs angegriffen werden zu können. In diesen Tagen hat sich hier das Gerücht verbreitet, daß spanische Truppen, günstig für Dom Carlos gestimmt, in Portugal eingedrungen seien. Laut einem mir zu Gesicht gekommenen Schreiben stehen 800 Mann derselben zu Castilblanco, und heute wird berichtet, daß 2000 Mann sich in der Nähe von Belem befänden. Einige glauben, diese Truppen werden Dom Miguel Beistand leisten; es ist indessen wahrscheinlicher, daß sie nur zu Gunsten der Sache des Don Carlos die Gränze überschritten haben, und eine passende Gelegenheit abzuwarten gedenken, um mit Erfolg für diese Sache nach Spanien zurückkehren zu können. Dem anderen Theile verbreiteten Gerüchte, daß die Argentinianer Spanien Dom Pedro 2000 Mann Hülfstruppen senden werde, wird im Allgemeinen kein Glauben geschenkt.“

In einem von englischen Blättern mitgetheilten Schreiben aus Plymouth heißt es: „Die am Bord des *Acriton* here angekommenen Offiziere sagen aus, daß Dom Miguel's Lage jetzt in Portugal den größten Anhang habe, weil nicht allein die Portugiesen, sondern auch die englischen und französischen in Dona Maria's Dienst stehenden Offiziere über Dom Pedro's tyrannischen Verordnungen erbittert wären. Sie befänden die Nachrichten, daß sich einer von seinen Generalen erschossen hat. Dom Miguel hatte 6 bis 7 Tausen von Elisabon Truppen stehen, aber er selbst befand sich noch immer in Santarem.“

Großbritannien und Irland:

Der König ertheilte am 27. November dem Lord Holland Audienz, der sich seit einigen Tagen mit seiner Gemahlin in Brighton befindet. St. Majestät werden, dem Vernehmen nach, binnen Kurzem ein Capitel des Anordnungs halten, um an die Stelle des verstorbenen Herzogs von Sutherland einen neuen Vetter zu ernennen. Sir Martin Gore hat das Porträt des Königs bereits vollendet, und die königliche Familie soll über die große Ähnlichkeit desselben so erfreut seyn, daß sie es nicht aus den Händen lassen will und den Wunsch geäußert hat, der Präsident der Malakademie möge das Dultiner Schloß ein anderes ausfertigen lassen, das unter dem Porträt des Souverains in dem dortigen Staatszimmer aufgehängt werden soll. Die Herzogin von Gloucester und von Sussex werden, wie verlautet, die Weihnachtsfeiertage im Kreis der königl. Familie zu Brighton zubringen. Der Leibarzt befindet sich jetzt in Amington, wo er in diesen Tagen aus der Grafschaft Nor-

# Österreichischer Beobachter.

Mittwoch, den 11. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
den 9. December.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	27.66 27.48 27.24	25.3. 48. 11.0. 26. 2 10 26 0 6	SWW. mittel. ©.D. flach. W. —	trüb. Regen.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 1. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Unsere Vapourer Correspondenz theilt uns keine neuen Nachrichten von den Operationen der Carlsfeldischen Armer in den baskischen Provinzen mit, woselbst die Autorität der Königin wiederhergestellt scheint. Es künden sich unausgeseht viele Insurgenten auf das französische Gebiet, worunter mehrere Klostergeistliche. — Die Nachricht von der Niederlage der Insurgenten, welche sich zu Morilla im Königreiche Valencia versammelt hatten, bestätigt sich nicht; Perpgnaner Briefe vom 25. November aber melden, daß ein Angriff gegen sie im Werke war; man versetzt nicht an ihrer schnellen Zerstörung.“ — Der Courier Français vom 2. d. M. begleitet obige Nachrichten mit folgenden Bemerkungen: „Das ministerielle Bulletin von gestern Abends drückt sich, wo möglich, noch undeutlicher wie gewöhnlich aus; die Autorität der Königin, sagt es, scheint in den baskischen Provinzen wieder hergestellt. Nach der so pomphaft angekündigten Niederlage der Insurgenten hätte man bestimmte Versicherungen erwarten sollen. — Es ist unbegreiflich, daß die Regierung kein Wort von den Nachrichten sagt, die sie aus Madrid erhält; sie hat einen Kurier vom 21. erhalten; alles war damals ruhig in der Hauptstadt, sagte das ministerielle Bulletin. Aber wie stand es mit dem Ministerium? In welcher Lage befand sich die Regierung? War Jarras del Valle als Kriegsminister inkasirt? War noch immer die Rede, daß Jea. Bermudez vom Kuder entfernt werden solle? Dieß alles hat man durch den Kurier vom 22. erfahren müssen; man hätte sich aber wohl, das Publikum davon in Kenntniß zu setzen!“

Briefe aus Madrid vom 21. November (die wir durch auserordentliche Gelegenheit über Paris erhalten haben), melden über die letzten Ereignisse in Spanien: „General Sarsfield, nachdem er die gemessenen Befehle aus Madrid erhalten hatte, seine Operationen mit den ihm zu Gebote stehenden Streitkräften zu beginnen, ist am 12. d. M. von Burgos gegen Vittoria ausgebrochen. Er theilte sein kleines Heer in drei Corps,

deren erstes, welches die Avantgarde bildete, und von dem Brigadier Venedicto commandirt war, beschloß, über Belorado auf Logroño vorzürücken, um sich daselbst mit dem Corps des Marechal de Camp Lorenzo zu vereinigen, die Insurgenten aus ihren Stellungen rechts und links von der Straße zu vertreiben und auf Vittoria zu marschiren. Das zweite Corps, unter dem Commando des Marechal de Camp Grafen Armilbez de Toledo (General Wall), schlug die Straße links von Burgos nach Vittoria, über Castoreiz, Herrera bis Reynosa ein, von wo es dann über Villarrayo, längs dem Ebro bis Miranda rüdt. Der General Sarsfield selbst, welcher das Corps des Centrums commandirt, nahm seine Richtung gleichfalls gegen Miranda, wandte sich aber, da er die Brücke bei dieser Stadt abgebrochen fand, rechts gegen Haro; da auch hier die Brücke von den Insurgenten abgebrochen war, mußte er den Ebro hinab bis Logroño ziehen, wo er sich mit seiner Avantgarde und dem Corps des Marechal de Camp Lorenzo vereinigte, und von hier aus seine Operationen gegen Vittoria forsetzte. Diese sämtlichen drei Corps sind ungefähr 5 bis 6000 Mann stark. Das erste Gefecht fand am 13. zwischen dem Brigadier Venedicto und einem Corps von Merino's Truppen in der Gegend von Salduendo Statt; die Insurgenten hielten keinen Augenblick Stand vor den regulären Truppen und zerstreuten sich unter Vergünstigung eines dichten Nebels. Sie waren nach der Bildung des Brigadiers Venedicto 5000 Mann und 300 Pferde stark. Dieses Corps begehrte, so viel man weiß, auf seinem weitem Marsche keinem Feinde mehr und gänzlich ungehindert nach Logroño. Der Graf Armilbez de Toledo schickte auf seinem Wege zwischen Castoreiz und Herrera auf ein von einem Häupling Namens Villalobos commandirtes Insurgentencorps; er griff es an, zerstörte es bei Cubillo de Perazantos, machte viele Gefangenens und erbeutete eine beträchtliche Zahl von Gewehren. In drei Columnen getheilt, setzte dieses Corps seinen Marsch bis Reynosa fort, und der Baron de Solaz de Espinosa, der eine dieser Columnen commandirte, rüdt in forcierten Märschen nach Medina de Pomar, woein Insurgentencorps unter Commando des Canonikus Chel-

varria stand, griff es an, schlug es und nahm den Anführer gefangen, der bald darauf erschossen wurde. Nachdem sich diese drei Colonnen wieder vereinigt hatten, setzten sie ihren Marsch nach Miranda fort, um von da gegen Vittoria auszubringen. Der General Sarsfield soll, nach dem in der Gaceta enthaltenen Berichte des Grafen Armitage de Toledo, bei Pñacerraba mit den Insurgenten handgemein geworden seyn, die sich vor ihm zurückzogen und die Strafe nach Salvatierra und Vitoria einschlugen. Goldbergestalt ständen nun die drei Corps, welche die kleine Armee des Generals Sarsfield ausmachten, vor Vittoria vertieft, wenn sie nicht, wie wahrscheinlich ist, bereits Vitoria genommen haben. — Während dieß geschah, zog sich Merino, dem Brigadier Venedito ausweichend, durch einen flankenmarsch in die Gebirge von Salas de Lara, rechts von Burgos, wo er seine Leute sammelt, mit denen er jetzt im Rücken der Armee von Sarsfield steht. — Nachdem die Insurrection solchergestalt in Castilien einen Höhepunkt erreicht, breitet sie sich dagegen in Navarra und in einem Theile von Aragonien aus, so daß bereits alle Verbindungen mit Pamplona abgeschnitten sind. Daß sie in Catalonien noch nicht zum Ausbruch gekommen ist, verdankt man der erstaunlichen Thätigkeit des Generals Capdepon und der Huth, die seine Strenge einflößt. — Schlimmer steht es im königlichen Valencia aus, wo die Insurgenten bedeutende Banden zu Liria, zu Alcala de Bisbet, zu Requena und zu Moesta gebildet haben, obgleich man versteht, daß sie aus letztem Orte von dem Commandanten von Tortosa vertrieben worden seien \*). — Nachrichten aus Llerena in Extremadura, im heutigen Boletin de Comercio, melden, daß am 3., 5. und 8. d. M. der Marshall Courmont und 42 französische Officiere, die unter ihm in Portugal gedient hatten, auf dem Wege nach Cadix und Malaga, wo sie eingeschickt werden sollen, durch diese Stadt gekommen seien. — Der Infant Don Carlos soll sich gegenwärtig in Almeria befinden. — Nachricht. In diesem Augenblicke erfährt man, daß General Sarsfield am 21. d. M. ohne den geringsten Widerstand in Vittoria eingerückt ist.

#### Portugal

In einem vom englischen Courier mitgetheilten Privat Schreiben aus Lissabon vom 20. November liest man unter Andern Folgendes: — In den letzten Tagen schienen die Pedroisten genügt, ihre Vorkosten mehr gegen Santarem vorzuschieben und die Miguelisten zum Rückzuge in die Stadt zu nöthigen. Wenn diese Vorkosten abgelöst werden, gibt es gewöhnlich einiges Schießen; aber im Ganzen halten diese Theile noch ziemlich dieselben Positionen besetzt, obgleich der General Saldanha

\*) Vergl. die Nachrichten aus obigem Boletin du Commerce.

mit seinem Hauptquartier in ein kleines, etwa 5 englische Meilen von Santarem entferntes Dorf vorwärts gerückt ist. In Lissabon werden die Reerutungen aufs Eifrigste betrieben; die Werber nehmen Jeden fest, den sie zum Dienst für tauglich halten, und in den nächsten Tagen soll, dem Vernehmen nach, ein Decret erscheinen, welches die Bevölkerung auffordern wird, sich in Masse zu erheben und die Miguelisten aus dem Lande zu vertreiben. Wenn man aber nicht kräftigere Maßregeln, als bisher ergriffen, so fürchte ich, daß es noch Monate lang währen kann, ehe der Kampf entschieden seyn wird, und das Land würde furchtbar darunter leiden. Es ist jetzt die Zeit des Pflügens und Säens und aus diesen Geschäften wird wohl in diesem Jahre nichts werden, weil die meisten Arbeiter sich bei der Armee befinden und die Oefen entweder vom Feinde fortgenommen sind oder zur Transportierung des Gepäcks gebraucht werden. Wenn dem Streit nicht bald ein Ende gemacht wird, so kann man im nächsten Jahre ein Hungersnoth erwarten. Die Miguelisten haben Alcazar noch immer in Besitz, aber auf Setubal keinen Angriff unternommen; diese Stadt ist jetzt so gut vertheidigt, daß seines von den in der Nähe stehenden Miguelistischen Truppcorps im Stande seyn würde, sie zu nehmen; sie hat eine regelmäßige Linienforts, die sehr zweckmäßig gelagert sind, und die um 100 Mann bestehende Garnison ist mit allem Nöthigen versehen; auch liegen 2 Kriegsschiffe daselbst vor Anker, die im Fall eines Angriffs, der jedoch nicht zu befürchten ist, der Stadt sehr hilfreich werden könnten. Seit einigen Tagen geht hier das Gerücht, daß spanische Truppen, die sich für Don Carlos erklärt hatten, in Portugal eingerückt seien. Ich erwähnte dieses Gerüchtes in meinem letzten Schreiben nicht, weil ich damals nicht im Stande war, es bis zu einer glaubwürdigen Quelle zu verfolgen. Seitdem aber habe ich ein Privat Schreiben gesehen, worin gemeldet wird, daß sich in Castellbranco 800 spanische Soldaten befänden. Heute heißt es, daß ihrer schon 2000 in der Nähe von Abrantes ständen. Einige glauben, daß dieselben den Miguelisten beistehen würden, aber es ist wahrscheinlich, daß sie nur auf eine günstige Zeit warten, um ihr eigenes Vaterland wieder zu betreten und sich für Don Carlos zu erklären. An der heutigen Börse wollte man wissen, daß, da sich jene Truppen aus portugiesischem Gebiet befänden, die spanische Regierung sich erboten habe, Don Pedro mit 2000 Mann zu unterstützen, um Don Miguel zu bekämpfen, weil man dann auch darauf rechnen könnte, daß Don Carlos sich aus Portugal entfernen müßte; aber diesem Gerücht ist wohl kaum zu glauben. Der Graf von Taipa hat noch ein Schreiben an Don Pedro geschickt; ich habe es noch nicht zu Gesicht bekommen, aber wie ich höre, ist es in einem fähnen, männlichen Styl abgefaßt. Don Pedro wird darin aufgefodert, seine Minister zu entlassen, die Pressfreiheit einzuführen und einige andere Institutionen zum Wohl





von jener ungeheuren! Wichtigkeit der Schriften, der Caricaturen, der Insulten gegen die Staatsgewalt geplagt ist, diese träge Masse unwirksam, und die thätig und aufbrauende Demokratie erhält am Ende den Sieg. — Bis jetzt liegt übrigens nichts Besonderes vor. H. Humann soll gefonnen seyn, seine Anleihe zu realisiren, um die außerordentliche Emission der Schatzkammerscheine, die sich täglich vervielfältigt, in eine Regelmäßigkeit einzuleiten. — Das Sonderbarste ist die Ungewißheit, die in den Nachrichten aus Spanien herrscht, welcher die Regierung bekannt macht, wo man doch bei unserm Systeme der Consulate aus allen Theilen der Halbinsel Nachrichten haben müßte. Sollte man es i. V. glauben, daß die Regierung seit dem 12. November keinen Kurier mehr aus Madrid erhalten hat? — Im Passaße werden aus Anlaß der Nachfolge des Marschalls Jourdan große Intriguen gespielt. Unsere ungeliebten Revolutionnaires trachten nach Plätzen und Ehrenstellen, wie wahre Aristokraten. Wer wird Gouverneur der Invaliden? Man gibt diese Stelle dem Marschall Mortier, um dem General Sebastiani ein Kissen zu bereiten, den man zum Kanzler der Ehrenlegion machen will. Ist denn aber nicht noch ein Marschallstab zu vergeben? Ist nicht Grouchy bloß dem Namen nach Marschall, und wird man ihn nicht sehr wirklich einereuen lassen? Alsdann würde die Stelle eines Marschalls in der Ehrenlegion dem General Sebastiani verliehen werden. Man intriguiert von allen Seiten; man spielt die Frauen hinein, benutzt Liebeshäften, wie zur Zeit der Regentschaft, und kleine Supers, und nun kritisiert man noch die (sogenannten) absoluten Regierungen! Armes Volk, das Revolutionen macht, ein legitimes Königthum umkürzt, damit H. Sebastiani Marschall in Ehrenlegion und Großkanzler der Ehrenlegion werde!"

Am 2. December um 1¼ Uhr Nachmittags 5 Percents 102  $\frac{1}{2}$  Fr. 60. 3 Percents 75  $\frac{1}{2}$  Fr. 35.

#### Belgien.

Der Moniteur Belge enthält einen Gesandtschaftsbericht in Betreff der Errichtung einer belgischen Akademie der Künste und Wissenschaften, den der Minister des Innern der Repräsentantenkammer vorgelegt hat.

Mehrere Brüsseler Journale tadeln mit großer Bitterkeit das Resultat der Unterhandlungen in Jonhooen und behaupten, die ganze Convention sei nichts als ein Augenwandspiel, welches man der holländischen Regierung gemacht habe.

#### Preussland.

Der Schwäbische Merkur meldet aus Frei-

burg vom 2. December: „Gestern Nacht wurde die Ruhe unserer Stadt durch einen etwas lebhaften Geseß gestört. Da bisher zwischen dem Militär und den Studenten, wenn auch keine sociale, doch auch keine feindselige Stimmung geherrscht hatte, so fiel es sehr auf, als nach 9 Uhr plötzlich die ganze Hauptwache in Alarm gerieth und mit gesähtem Vaponnet durch die Straßen zog. Nach der Angabe einiger Augenzugen sollen mehrere, von Panik und Glühwein entzündete Studenten an der Hauptwache vorbei einen Polenmarsch geübt und gesungen haben, was dieselbe für ein Charivari hielt. Die Hauptwache wurde augenblicklich verdoppelt, es gab einige Vaponnet- und Kolbenschlagorgelwunden; doch gelang es den Bemühungen des augenblicklich herbeieilenden Universitätsrectors und des Platzcommandanten, daß nach dreistündigem Patronilliren um Mitternacht Niemand mehr in den Straßen war.“

#### Lombardisch-venetianisches Königreich.

Nachrichten aus Venedig zufolge sind J. J. L. F. H. der Erzherzog Kaiser, Kaiserin des lombardisch-venetianischen Königreichs, und Höchstseiner durchlauchtigste Gemahlinn, am 23. November d. J. im besten Wohlbefinden eingetroffen.

Wien, den 10. December.

S. M. Majestät haben mit an den obersten Kanzler Grafen von Mittrowsky herabgelangter allerhöchster Entschließung vom 28. November d. J. zum Gubernialrath, geistlichen und Studentenscremten am kaiserlich-venetianischen Gubernium, den Probst und Pfarrer zu Stud an der Muhr, Johann Kraus, allergnädigst zu ernennen geruht.

S. M. Majestät haben mit einer an den vereinigten Hofkanzlei gelangten allerhöchsten Entschließung vom 26. November d. J. dem Capitularen des Stiftes S. Florian, Franz Kurz, die Vornahme allergnädigst zu ertheilen geruht, das ihm zugekommen Diplom eines correspondirenden Mitgliedes der königlich bayerischen Akademie der Wissenschaften zu München annehmen zu dürfen.

Am 10. December war zu Wien der Mittelspreis der Staatschuldenverschreibungen zu 5 pEt. in C. M. 94  $\frac{1}{2}$ ; detto do 4 pEt. in C. M. 84  $\frac{1}{2}$ ; Datschen mit Verloof v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. 199; detto do v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. 133  $\frac{1}{2}$ ; Wiener Stadtbankobligat. zu 2  $\frac{1}{2}$  pEt. in C. M. —; Conv. Münze pEt. —; Banfactien pr. Stück 1221 in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Pörl von Pörl.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Oester. Prob. ist ganz neu zu haben: „Theoretischer Leitfaden der Rechenkunst zur Selbstbelehrung für Dilettanten.“ Von J. J. Meyer. Taschenformat 1834. Brosch. 1 fl. E. M.

des Landes zu geben. Der Brucker des Schreibens ist ins Gefängniß gebracht, seine Tapen sind zerbrochen und alle Abdrücke des Briefes in Beschlag genommen worden, so daß ich noch nicht im Stande war, ein Exemplar davon aufzutreiben; indeß hoffe ich, Ihnen nächstens eine Abschrift mittheilen zu können. Man spricht noch immer von einem Ministerwechsel, aber ich fürchte, daß fürs Erste dazu keine Aussicht ist; das jetzige Ministerium ist bei Dom Pedro beliebt, und er pflegt seine Meinung nicht gern aufzugeben. Indes hat dasselbe eine scharfe Partei gegen sich, und ich glaube, daß sowohl die englische als die französische Regierung seine Entlassung wünschen; jedoch für den Augenblick ist Dom Pedro nicht geneigt, ihnen zu willfahren. Die Regatte Caffor ist am 16. d. M. von der galicischen Küste hierher zurückgekehrt; man gestattete ihr nicht, ohne Quarantaine in Vigo einzulaufen, und der Capitän landete daher nicht; es schien aber in Galicien alles ruhig zu seyn; die Regatte soll am 30. eben dahin zurückkehren und wird wahrscheinlich einige Zeit auf jener Station verweilen. Die Königin, die Herzogin von Braganza und Dom Pedro begaben sich am 16. d. M. nach Mafra und trafen gestern wieder hier ein; sie hatten wenig Gefolge bei sich, wurden aber nirgends behindert, obgleich die Guerrillas sich noch vor wenigen Tagen in jener Gegend bilden ließen. Ueberall, wohin die hohen Personen kamen, wurden sie aufs Zuehmlichste empfangen; indeß, darauf läßt sich nicht viel geben, denn gewiß würde die Bevölkerung von Dom Miguel einen eben solchen Empfang bereiten, wenn er sich moegen in ihrer Mitte zeigte. Gestern erließen hier ein Decret, wonach der Sovereign und der Dollar nicht mehr als gesetzliche Valuta gelten sollen. Der Zweck davon sehe ich nicht ein, denn ein Vortheil kann daraus nicht erwachsen, vielmehr werden sich Manche dadurch beeinträchtigt finden. Ueberhaupt ist es schwer, für die mancherlei Beschüsse der weisen Häupter von Vissabon Gründe ausfindig zu machen."

#### R u ß l a n d.

Se. Majestät der Kaiser haben nachstehendes Rescript an den General der Kavallerie, Grafen Witte, erlassen: „Graf Jwan Ossipowitsch! Dem jetz. Hinsicht ausgedehnte Art, wie Sie sich des Ihnen übertragenen schwierigen und wichtigen Amtes eines Militärgouverneurs von Warschau entledigt haben, wie auch Ihre rastlosen Bemühungen und unermüdete Thätigkeit als Vorgesetzter der activen Armer während der zweimaligen Abwesenheit des Oberbefehlshabers derselben, Generalfeldmarschalls Fürsten von Warschau, Grafen Paskevitsch-Orlowski, während welcher Zeit in allen, diese Armees bildenden Truppen die vollkommenste Ordnung aufrecht erhalten worden, haben Ihnen ein volles Recht auf Meiner ausgezeichneter Erkenntlichkeit erworben. Es ist Mir angenehm, Sie derselben hiermit zu versichern. — Das Original ist von Se. kaiserl. Majestät hochfürstlichhändig unterzeichnet. Jaroskoje-Orlo, am 22. September 1833. Nicolaus."

Auch einen Ukas vom 20. November haben Se. Majestät dem dirigirenden Senat angezeigt, daß das volkymische Epceum von Krizmien, nach Kiew verlegt und zu Gunken der Gouvernements Kiew, Podolien und Wolhynien, deren angekamelter Pter für die Fortschritte des öffentlichen Unterrichts den Instituten dieser Provinzen eine sehr reiche Dotation gesichert hat, auf umfassenderen und dauerhafteren Grundlagen errichtet werden soll. Zu diesem Zweck wollen Se. Majestät, daß in Kiew eine Universität gegründet werde, die dem besondern Schutz des heiligen Wladimirs anempfohlen werden und ihren Namen von demselben erhalten soll. Diese Universität wird vorläufig aus zwei Facultäten, einer philosophischen und einer juristischen, bestehen; der Kaiser behält sich aber vor, späterhin noch eine medicinische Facultät hinzuzufügen. Die Einkünfte von allen beweglichen und unbeweglichen Gütern, welche der Adel der Gouvernements Kiew, Podolien und Wolhynien im Laufe der Zeit dem volkymischen Epceum geschenkt hat, sollen für immer auf die Kaiserl. Se. Wladimir-Universität abgehen und als unveräußerliches Eigenthum derselben betrachtet werden. Der übrige Theil der zur Erhaltung der Universität nöthigen Fonds wird auf den Staatschatz angewiesen werden. Das Ministerium des öffentlichen Unterrichts soll unter unmittelbarer Leitung Se. Majestät die Statuten der neuen Universität anfertigen und sie dem Kaiser zur Genehmigung vorlegen.

Die russisch-amerikanische Compagnie zeigt an, daß das von den Lieutenant Orloff befehligte Schiff Unalaksta, von den kurlischen Inseln kommend, am 15. August mit einer Ladung Jaiswerth zum Werth von 250,000 Rubeln angelangt ist.

#### P o l e n.

Se. Majestät der Kaiser haben bekanntlich den im Königreich Polen sich aufhaltenden Offizieren und Beamten der ehemaligen polnischen Armee, so wie den Witwen und Waisen solcher Personen, eine dreißigjährige Geldunterstützung bewilligt. Die zu diesem Zweck ernannte Commission macht jetzt bekannt, daß diese Bewilligung sich auch auf diejenigen Offiziere und Beamten jener Armee erstreckt, welche in diesem Augenblick aus Ausland nach Polen zurückkehren, und fordert dieselben ab, wenn sie von dieser Günstigkeit Gebrauch machen wollen, sich unverzüglich mit desfallsigen Gesuchen bei der betreffenden Behörde in Warschau zu melden.

#### P r e u ß e n.

Die Königsberger Zeitung enthält folgenden Bericht aus Kruscha bei Wasser bei Danzig: „So sind denn nun heute, den 22. November, der letzten polnischen Militärs, die zuvörderst die Schlacht bei Oleszenta und endlich die Erklärung Warschau's über die Gränze ihres Vaterlandes trieben, und sie, im Bewusstsein ihrer Schuld, so wie der damit verbundenen Folgen drängten, die Großmuth und Gnade der benachbarten

Jürken anzusehen, zu Schiffe gegangen. Nirgendwo haben diese Unglücksfähne wohl ein härteres Interesse erregt, als in Vercas, nirgend haben sie so dankvolles Aufnahmefinden, als sie unser allergnädigster König ihnen angedeihen ließ; nirgend ist so gastfreundlich und so lange für sie gesorgt, nirgend so viel Rücksicht selbst denen gezeigt worden, deren unruhiger, revolutionärer Geist auch durch die Lage sich noch nicht bändigen lassen wollte. Und endlich, da ein längerer Aufenthalt für sie aus mannigfachen Gründen in den preussischen Landen nicht möglich wurde, auch da noch sorgte die unbegrenzte Großmuth unsers hochverehrten Landesvaters, den aus der Heimath für immer Verbannten ein neues Vaterland zu verschaffen; opferte Bedeutsames, um den Verwiesenen bürgerliche Freiheit jenseits des Oceans zu ermitteln, und sie so durch Anwendung eigener Kraft wieder einzuregistrieren in die Riste selbstständiger Weltbürger. Ausser manchen zum Theil bekannten, zum Theil noch nicht allgemein bekannt gewordenen großherzigen Thaten, möge nur folgende hier eine Stelle finden. Die Frau eines der Offiziere, die auf der Liste der Auswanderer standen, und dessen Güter bereits sämmtlich confiscirt sind, lebte mit ihren zwei Kindern unsern der preussischen Gränze in der großen Dürftigkeit, nur von dem Almosen mitleidiger Freunde ihr Dasein stehend. Noch hielt sie die Hoffnung aufrecht, daß die Zeit und veränderte Umstände bald ihren Gatten und den Vater ihrer Kinder wieder in die Heimath bringen dürften. Da schaltete die Schwedensnachricht zu ihren Ohren, daß mit den Uebrigen auch der Erbkate fort in die neue Welt müsse, und nie zurückkehren werde das verlorne Vaterland. Verzweiflung gibt ihr den Muth, aber wohl auch der durch alle Lande bekannte Hochfluth Friedrich Wilhelm's — an unsern König zu schreiben, ihm ihre Lage mit allen Farben zu schildern, die einer so unglücklichen Gattin nur zu Gebote stünden, und zu bitten: „Erzeige, Vater Deines Volkes, einer Unglücklichen die Gnade, mit dem auf ewig schiedenden Gatten sein Schicksal theilen und sich mit einsehen zu dürfen nach Amerika. Aber auch zu arm, um die Kosten für mich und meine beiden Kinder auf dem Wege nach Danzig bestreiten zu können, siehe ich Dich um Reisegeld und um Ausweisung des Freipasses, Polen aus immer verlassen zu können.“ Nach 14 Tagen schon wird der Postkellnerin eine königl. Cabinettsordre, die Freiheit und die Anweisung auf Reisekosten für sie enthält, zu Theil. Sie eilt hierher, kommt in Langsuhle an, wo, wie sie erkundet hat, ihr Gatte einquartiert ist, und steht mit ihren Kindern ploglich vor dem sprachig Erkannten, der kein anderes Wort als: wie kommt du hierher? herauszubringen kann. Auch ihr ersten Bedänen die Sprache, und nur überreichen kann sie dem Tragenden die Cabinettsordre. Der vor Augen noch so hoffnungslose Gatte und Vater hat sein Bestes wieder, das ihm für die Ewigkeit geraubt schien; er fällt auf seine Knie, schaut mit dankbarem Blick zum Himmel

empor, küßt unaussprechlich das entscheidende Papier, und nachdem ein langer Thronenkron der gepreßten Brust Luft gemacht hat, ruft er aus: „O glückliches Volk, das sich einen Landesvater, einen solchen König hat!“ Kein Auge blieb theilnehmter. Ueberdies hatte S<sup>te</sup> Majestät speciellere Befehle in Hinsicht der Unterbringung und Reisebequemlichkeit dieser jetzt glücklichen Gattin gegeben, auch soll für sie eine besonders verschlossene Ordre dem sie führenden Schiffscommandanten überreicht worden seyn, die vermuthlich noch die väterliche Fürsorge den Schülern jenseits des Oceans beudet, und sie ihre Gebete mit den unserigen für das Leben unsers Königs vermischen läßt. Auf den Schiffen *Mariane* (geführt von Capitän Classen) und *Union* (geführt von Capitän Wierhold), die den 17. November früh Morgens unter Segel gingen, befanden sich zusammen 416; auf der Frau Elisabeth (geführt von Capitän Wilson), die den 24. Abends 4 Uhr unter Segel ging, 198 Polen, unter welchen 22 Offiziere, einige Frauen und Kinder, außer den Aerzten und andern Officialen, die dem Transporte beigeliefert waren. Die innere Einrichtung der Schiffe ist eben so sorgfältig als bequem zu nennen; die Verproviantirung verspricht ein festliches Leben unterwegs; deshalber auch nicht Worte des Trennungsschmerzes, sondern nur Worte des Dankes für die Theilnahme beim Abschiede zu hören waren.\*

#### Großbritannien und Irland.

Das Parlamentsmagazin für Sudbessfeld, Capitän Jenson, ist am 27. November in jener Stadt aus dem Fenster seines Hauses gekürzt und hat in Folge dieses Sturzes augenblicklich seinen Geist aufgegeben; alle Hülfe war vergeblich, da der Verlorne auf den Kopf gefallen war. Capitän Jenson war bei seinen Wählern sehr beliebt; er hinterläßt eine Witwe und 12 Waisen, wovon zwei seine eigenen und die zehn andern die Kinder seines verstorbenen Bruders und Schwagers sind, die er zu sich genommen hatte. Als Parlamentseandidaten an die Stelle des Verstorbenen nennt man die y<sup>h</sup>. Sadler, J. Stuart Wortley und John Blackburn; letzterer, ein Advocat und Wdg. soll die größte Wahrscheinlichkeit des Erfolgs für sich haben.

Der Standard sagt, der König sei jetzt von Darm. Unwohlseyn, das ihn in den letzten Tagen befallen habe, so ziemlich wieder beseitigt. Die andern Blätter wissen nichts von einem solchen Unwohlseyn.

Die Sun & Haupten, Graf Grey habe seinen eine Zeit lang gefassten Entschluß, zurückzutreten, jetzt entschieden wieder aufgegeben.

Consols am 30. November 3½, 89.

#### Frankreich.

Die Corvette *Agathe*, Capitän Turpin, ist am 25. November von Algier in Toulon angekommen. Sie war am 20. von Algier abgesetzt, und brachte die Mitglieder der Commission von Afrika mit.



# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 12. December 1833.

Wetterverhältnisse	Zeit der Beobachtung.	Barometre auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometre Reaumur.	Wind.	Witterung.
Deutliche Abkühlung.	8 Uhr Morg.	Baromet. 27.163	Wien. 27.114. 0° F.	W. Sturm.	Wolken.
am 10. December.	3 Uhr Nachm.	27.343	28 1 8	W. sehr stark.	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.386	28 8 9	W. stark.	Rein.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 2. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die Regierung hat heute Nachrichten aus Madrid durch einen am 24. aus dieser Hauptstadt abgegangenen Kurier erhalten. — Alles war dort ruhig; man kannte bereits die von General Sarsfield in den baskischen Provinzen erzwungenen Successen und die Einnahme von Vittoria. Seit man von diesem großen Resultat unterrichtet war, legte man kein Gewicht mehr auf die unbedeutenden (legere) Insurrectionen, die auf mehreren andern Punkten des Königreichs ausgebrochen waren. — Die Regimentsführer fortwährend Reclutirungsbefehlen und bereit die maritimen Männer der constitutionellen Partei zu stellen und zu leiten. Der Fürst von Anglona ist zum Generalcapitän von Andalusien ernannt worden. — Dies ist der wichtigste Inhalt der von dem Kurier des H<sup>rn</sup>. von Hannover mitgetheilten Nachrichten, die wir morgen ausführlicher mittheilen werden.“

Genere heißt es im Bulletin du Soir vom oben gedachten Abend: „Man schreibt aus Bilbao vom 20. November: Als General Sarsfield in diese Stadt einrückte, was, wie bereits erwähnt, ohne Schusswechsel geschehen ist, hatte sich der größte Theil der Einwohner mit vieler Energie zu Gunsten der Königin ausgesprochen. — Man glaubte, daß sich die Insurgenten, die in großer Eile die Flucht ergriffen hatten, in Tolosa wieder zu sammeln versuchen würden; allein es scheint, daß diejenigen, die sich nicht gescheut haben, sich nach Navarra zu wenden. General Sarsfield sollt am 27., mit Zurücklassung eines Truppenkorps in Bilbao, aufbrechen, um ihnen zu folgen. General Castaños hat unter dem 27. an S. Sebastian geschrieben, daß er sich zwischen die Insurgenten und Navarra werfen wolle, um ihnen den Rückzug abzuschneiden. Der Oberst Jaurragui (El-Palor) ist zu demselben Ende nach Biscaya aufgebrochen. — Die Insurgenten scheinen unter sich uncin zu seyn. Der General Castaños meldet, daß nach der Asaie von Biviesca einige Hauptlinge von Castillen in die Ueberreste ihrer Banden bewegen wollten, sich nach Salva zu werfen. Diese weigerten sich aber, indem sie sagten, daß sie sich nicht für die Privilegien der Biscayer schlagen wollten. — Der Theil von Navarra, der zwischen Andorra und Pamplona liegt, ist ruhig.“

Das Journal des Débats vom 3. d. M. enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Wir haben durch außerordentliche Gelegenheit ein Schreiben vom 24. November erhalten. Der Kurier, der es überbrachte, ist auf dem gewöhnlichen Wege (über Vittoria) angekommen. In Madrid herrschte am 24. vollkommene Ruhe, und es war kein Grund vorhanden, irgend eine Störung der

selben zu fürchten. Vor der Resignation des Ministers Cruz hatte man vorgeschlagen, den verhafteten königlichen Freiwilligen Amnestie zu bewilligen. Das Decret war schon unterzeichnet, aber auf die Vorstellungen des Polizeicommissars, daß er für die Ruhe der Hauptstadt nicht stehen könne, wenn das Decret vollzogen würde, ward dasselbe zurückgenommen, und der Kaiser erhielt Befehl, den Prozeß gegen die königlichen Freiwilligen, so wie gegen die Deserteur der königlichen Garde, fortzusetzen. Es sind Nachrichten aus Valencia angekommen, nach welchen man bei in der Umgegend ausgebrochenen Aufständen noch nicht Willkür ist; aber man betrachtet hier die Sache nicht als ernstlich. D<sup>r</sup> Jaro de l'Walli, der neue Kriegsminister, ist der vertraute Freund des Marquis de las Amarillas. Der Marquis de las Amarillas war Kriegsminister unter der constitutionellen Regierung von 1820, und erkannte H<sup>rn</sup>. Jaro zum Generalsecretär seines Ministeriums. D<sup>r</sup> Jaro ward dann zum Generalen von Neapel ernannt, aber das Schicksal der Constitution hinderte seine Abreise dahin. Er wurde später zum Generalcapitän von Aragonien ernannt. Er legte dabei nicht hinreichende Energie gegen die königlichen Insurgenten an den Tag, und ward dann als politischer Chef nach Catalonien versetzt. Im Jahre 1823 ward er als unrein und nicht reinigbar erklärt und erst 1832 durch einen Specialbefehl des Königs von dieser Ungnade befreit. Er gehörte ursprünglich zu dem Corps der Ingenieure. Bei seinem Kriegsministerium hat er jetzt mit einer neuen Organisation begonnen, und den 1815 von Ballesteros eingeführten Generalkab hergekehrt. Der Fürst von Anglona ward zum Generalcapitän von Grenada ernannt, und ersetzt den General Abadía. Diese Ernennung ist merkwürdig, denn Anglona war ein warmer Anhänger der Revolution von 1820. Er ward 1823 verbannt und erst 1831 von Ferdinand begnadigt, der ihm aber nie wieder eine Stelle geben wollte. Er schlägt vor, eine Art Nationalgarde in Biscaya zu bilden. Das Regimentscomité und das Ministerium sind nicht in gutem Einverständnisse, aber die Königin fährt fort, das Ministerium treu zu unterstützen.“

Der Journal vom 3. d. M. sagt folgendes über die spanischen Angelegenheiten: „Die am 21. und 22. November in zwei Abtheilungen in Vittoria eingerückten Truppen belaufen sich auf 10,000 Mann Infanterie und 1000 Pferd. Sie hatten bei Páez eine sehr blutige Schlacht unter den Carlissen erlitten, weil diese, in diesem Orte verschanzt, einen Offizier, der als Parlamentarier, um sie zur Uebergabe aufzufordern, abgeschickt worden war, getödtet hatten. Bis auf ein ganzes Bataillon, das in Vittoria ausgehoben worden war, und aus verheiratheten Männern bestand, ist niedergemetzelt worden! — Durch die nach Frankreich geflüchten Carlissischen Chef und durch Briefe des fran-

gischen Consuls von Bilbao erfahren wir, wie es mit der Reaction in Biscaya vergegangen ist. Als die Chefs die Unmöglichkeit einfanden, sich gegen Sarrasins Armer zu halten, unterandersten sich ingeheim durch den französischen Consul und den Commandanten der im Hafen von Bilbao liegenden Corvette *Piroua* d'elles wegen ihrer Unterwerfung. Sie versprachen die Staatsgefangenen in Freiheit zu setzen, und der Consul machte sich dagegen ansehnlich, ihnen Leben und Eigentum zu verweigern. Nach dieser Uebereinkunft führten die Carlisken Chefs ihre Gefangenen nach Guernica, und setzten sie wirklich in Freiheit. Sarrasins selbst ist am 25. um 10 Uhr Morgens in Bilbao, mit zu Vittoria ohne einen Hinterrück eingebracht. — Die Carlisken Revolte ist beiläufig, aber weit entfernt, gefährlich zu seyn. Wenn wir glaubwürdigen Berichten trauen dürfen, oder Merino vor Sarrasins bloß gekohlet, um ihn, der den Weg vor sich sieht, in die Gebirge der baskischen Provinzen zu locken. Später soll Merino in im Rücken von Sarrasins, zwischen Vittoria und Burgos, seine Leute wieder gesammelt haben. Man sagt hinzu, daß sein Gefährte Cevallos, der an der Gränze von Aurién in der linken Flanke der Armee der Königin steht, während Merino eine Stellung im Rücken und gegen die rechte Flanke genommen hat, sich mit letzterem vereinigen soll, um dann mit einander gegen Burgos aufzubrechen. Beide zusammen sollen 10,000 Mann haben, während General Paskors, der in Burgos steht, keine 2000 Mann unter (seinen Befehlen hat). — Der Brigadier Javalá, von dem man geglaubt hatte, er habe sich unterworfen, hat sich mit einigen Detaillirten biscayischer Freiwilligen in die Gebirge gezogen und dieser gescheiterte Vortrügler scheint entschlossen, den Kampf zu erneuern, den er zwei ganze Jahre lang in dieser felsigen Gegend gegen die konstitutionellen Truppen befochten hatte. — Die Insurgenten von Vittoria und Bilbao hielten, vereint 7 bis 8000 Mann stark, Acoptia und Asperria besetzt. Sie sollen sich später von da nach Navarra gewendet haben, um sich mit den Aufstehern dieser Provinz zu vereinigen, die in ganz Spanien die gefährteste für den Bürgerkrieg ist. — Die Carlisken Behörden von Guipuzcoa, die noch in Tolosa ihren Sitz hatten, haben den General Castañón um eine Unterredung gebeten, der ihnen sicheres Geleit schickte, um sich nach S. Sebastian zu begeben zu können. Vorstehende Nachrichten sind uns von unserm Vaponner Correspondenten mitgetheilt worden, Ingleich mit ihren Briefen vom 18. sind Briefe aus Madrid vom 20. eingetroffen. Man versichert in dieser Hauptstadt, daß Jea endlich dem Vollbesatze geopfret, und der Herzog von San Fernando, der von den Insurgenten in Vittoria gefangen gehalten worden, zu seinem Nachfolger ernannt worden sei. Die Madrider Zeitung bis zum 23. macht jedoch hiervon keine Erwähnung. Jea's Sturz würde die Unzufriedenheit, die auf solche gestrigen ist, kaum beschwichtigen. Man zeichnet zwar die Namen der Leute auf, die sich als patriotische Freiwillige melden, weigert sich aber, ihnen Waffen zu geben. Dieses Mißtrauen reizt das Volk, und wenn die Carlisken Faction den Kampf in den Provinzen fortsetzt; wenn sie etwa gar einen Versuch in der Hauptstadt wagen sollte, so kann man sicher auf den Ausbruch einer

ernsthaften Bewegung in Madrid rechnen. Es ist ein französischer Kurier am 24. aus dieser Stadt abgegangen, dessen Depeschen, die seit zwei oder drei Tagen in Paris angekommen sind, neuer Nachrichten enthalten, als die Briefe und Zeitungen; aber die Regierung hat sie für sich behalten.\*

## Portugal

Der Conzile vom 30. November meldet über die portugiesischen Angelegenheiten: „Dieser aus Lissabon, die wir heute haben, schildern die Armer von Santarem als vom besten Willen befeuert und gut disciplinirt, sagen auch, daß seine Besorgnisse über das Resultat des Kampfes abgebt wären, zugleich aber geben sie sehr unersetzliche Dienste über den Zustand von Lissabon. Im Allem blüht dort der bestigste Patriotismus. Abermals soll fremder Einfluß die Ursache der bestehenden Differenzen seyn. In der That wird mit Gemisshen verflochten. Graf Talpa sei zu Bekanntmachung seines zweiten Briefes (vergal das im gefrigen Blatte mitgetheilte Schreiben aus Lissabon) durch dieselben Parteen gedrängt worden, die alle Mittel anwandten, um per fas et nefas die gegenwärtigen Minister zu stürzen. Wir hören, von einem gewissen Theile des hohen Adels und der Hidalgo's sei nicht bloß zu obigem Zweck, sondern auch gegen Dom Pedro selbst, eine Art Circularunterchrift gesammelt worden. Diese Partei weiß, wie unsere Briefe sagen, recht gut, daß, wenn das Ministerium Silva Carvalho fordbauert, alle Hoffnung zu Ende ist, daß sie wieder die reichen Communitäten, die großen Almozarfabos, und eine Menge ähnlicher, gleich lucrativer Stellen und Sinecuren erhalte. Ich weiß“ — schreibt unterm 20. „wohlunterrichteter Mann in Lissabon“, „daß nichts unversucht gelassen wird, um Dom Pedro in nachträgliche Stellung zu bringen und alle Classen gegen seine Regierung aufzuheben; was haben denn aber die Minister gethan? Sie decretirten oder vielmehr republicirten nur die Decrete, die von den Herzogs von Palmella Regentchaft ausgingen; sie folgten den von den Cortes 1822, 1826 und 1827 discutirten oder gebilligten Beschüssen und Anordnungen in Betreff der Klöster. Sie befehlten den Landmann von einer Menge lästiger Abgaben u. s. w. Ueberschritten die Minister in einigen Fällen die Gränzen der Mäßigung, so geschah dieß nicht zu ihrem Vortheil, sondern weil es nur einen Weg gibt, das Land zu retten.“ — Unser Correspondent erwähnt auch, daß die Neuenantzen Burton und Jugherald, mit 24 Matrosen und Seesoldaten und 60 portugiesischen Gefangenen (die alle bei Alexander in die Hände der Miguelisten fielen), nachdem man sie etwas weiter ins Innere gebracht hatte, von den Miguelistischen Truppen fastbändig verschollen worden. Nur angern glauben wir an eine so scheinbare That. Gegen 2000 Miguelistische Recruten hatten Thomar erreicht, und die Division, die von Vernes und Colegam vertrieben wurde, soll sich mit ihnen vereinigt haben; die Constitutionellen hätten gesucht, ihren Marsch nach Santarem abzuschneiden, was aber, eigenen Berichten zufolge, nicht gelangen sei. Es hieß mit Bestimmtheit, Don Carlos habe Dom Miguel mit Geld unterstützt. Gewiß ist, daß ein Zug mit Geld beladener Maulthiere aus Spanien ansam, und daß bald nachher eine kleine Geldvertheilung unter den Miguelistischen Truppen Statt fand. Edward ferner eben so bestimmt versichert, es seien sehr viele spanische Carlisken über die portugiesische Gränze gekommen, und Carlos habe dem Dom Miguel ihre Dienste angeboten; es sollen beinahe 1000 Mann seyn, meist keesoten. — Das letzte Decret, das den legalen Ausruf des

\*) Die Division des General Paskors war, der Madrid der Zeitung vom 23. November zufolge, am 17. von A Randan nach Burgos aufgebrochen.

englischen Gold- und amerikanischen Silbermünzen aufbebt, hat manchen Schaden gebracht und wiederum von der anti-protestantischen Partei gelobt, die Alles thut, um die feindselige Stimmung gegen Silvea Carvalho und seine Kollegen zu vermehren."

In der Sun vom 30. November heißt es: "Gestern Abends verbreitete sich das Gerücht, das Dampfschiff *Constance* sei mit Verwundeten aus Sissabon in Baltimore eingetroffen, wonach die Miguelistischen Guerillas bis auf sechs englische Meilen von Sissabon blühten. Wir hören bis jetzt keine Bestätigung dieser Ankunft."

#### Großbritannien und Irland.

Im *Obse* vom 30. November heißt es: "Wir haben mit dieser Erklärung die tausend und ein Gerüchte gelesen, die seit acht oder zehn Tagen verbreitet wurden über einen Wechsel des oder vielmehr im Ministerium, den Rücktritt Lord Grey's, und Gott weiß was Alles. Da wir nichts der Art gehört hatten, außer durch das Medium unserer mittheilungsgewissen Kollegen, deren Drucksprüche so oft schon sich als irrig erwiesen haben, so sollten wir diesen wiederholten Andeutungen wenig Aufmerksamkeit, noch erlauben wir irgend etwas über die Sache, außer daß Lord Grey seinen Landauenthalt näher nach der Stadt verlegt, als sein bisheriger war, nach Glastonbury, um seinen Amtspflichten mit größerer Bequemlichkeit nachkommen zu können. Das *Courtjournal* nennt — schließlich nicht ganz zuverlässig — den Herzog von Richmond zum Nachfolger des Herzogs von Devonshire als Lord-Kammerherrn, und macht den Earl von Durham zum Generalpostmeister. Dieß ist gleich dem Uebrigen."

#### Frankreich.

Das Bulletin du Soir vom 2. d. M. Abends enthält folgendes: "Man schreibt uns aus Dijon nachstehendes vom 30. November: 'Gestern Abends wollten die im Depot dieser Stadt befindlichen Polen den Jahrestag ihrer Revolution feiern. Sie hatten vorher die Erlaubniß der Behörde nachgesucht, die unter drei Bedingungen eingewilligt hatte, daß es ein rein polnisches Fest sein sollte, daß die Polen durchaus nichts hinein mengen, das sich auf die Politik beziehe und die Kaiseranerkennung, die ihnen in Frankreich gewährt wird, ehren. — Leider ist dieses Versprechen nicht gehalten worden. Die Versammlung fand in dem sogenannten *Théâtre* statt. Der Saal war mit Transparenten besetzt; man las auf denselben die Namen mehrerer polnischen Generale, Waschyngtons und Franklin's und daneben figurirten die Namen Carnier-Pagès und Gambetta. Die Polen hatten ihre Freunde eingeladen und die Versammlung bestand aus vier bis fünfhundert Personen. Ein erster Redner hielt die Tribüne und hielt einen ziemlich matten Vortrag. Er war in der That bloß formelhaft, ohne directe Aufforderung zur Revolution. — Die Redner, die ihm folgten, überführten bald diese Schwärze. Einer derselben hielt eine Rede über 'auf Noe's Speere'. Salntuzik und Gouthon, und endlich die seinen Zuhörern als Mörder dar. Ein Anderer beschuldigte die Regierung der Feigheit und sagte, daß das Volk bald heil sehen und die Republik proclamiren werde. — Ein vierter äußerte nach mehreren Beschränkungen gegen den König, Polen werde von der französischen Republik wieder hergestellt werden und dieser Augenblick sei nahe. Die Gerichtsbefehle hat die Untersuchung über die Vorgänge in dieser Versammlung eingeleitet.' — Note. Wir erfahren so eben, daß der

Minister des Innern entschieden hat, daß diejenigen Polen, welche in dem Augenblick, wo jene außerordentlichen Reden gehalten wurden, die Versammlung nicht verlassen haben, aus dem Depot von Dijon entfernt und die Adressführer aus Frankreich weggeführt werden sollten."

Der Nationalist sagt: "Die Commission von Algier ist nach Frankreich zurückgekommen. Man behauptet, daß trotz der Mißbräuche, die ihr angehängt wurden, und trotz der Uebelstände, die sie selbst erlitten hat, sie weit entfernt ist, die Meinung derer zu theilen, welche an die Unmöglichkeit glauben, auf den Aukten von Afrika eine für Frankreich vortheilhafte Niederlassung zu gründen. Sie verweist noch nicht an der Lage, ob man sie gleich so schlecht wie möglich gemacht hat. Marschall Clauzel hat seiner Seits eine Art von Gegenuntersuchung vorgenommen, und er erzählt eine Masse von Thatsachen, die geeignet sind, Licht auf diese wichtige Frage zu werfen. Man behauptet auch, der Marschall habe ein weniger günstiges Urtheil als das der Commission gefaßt, und halte es für sehr schwer, was nicht für unmöglich, der Größe des Uebels abzuwehren. In mehreren Punkten stimmen seine Ansichten mit denen der Commission überein, namentlich über die Schlechtigkeit der Vorbereitung gegen die Feinde."

Am 2. December 5 Percents Fin Contrant geschlossen zu 102 Fr. 50. 3 Percents Fir. Contrant geschlossen zu 75 Fr. 55. — Am 3. December 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 102 Fr. 65. 3 Percents 75 Fr. 50.

#### Griechenland.

Nachrichten aus Neapel vom 12. November melden: "Vor acht Tagen landete die zweite Abtheilung der in Baiern geworbenen Freiwilligen nach einer Ueberfahrt von 24 Tagen, ohne einen einzigen Kranken im Schiffe zurückzulassen. Gleich der ersten Abtheilung bestand auch diese aus schönen jungen Leuten; S. Majestät der Königin geruhte sie, sobald sie gelandet, in Augenschein zu nehmen, worauf sie kasernirt wurden. Sie werden einige Tage hier bleiben, und sind, wie man sagt, nach Athen bestimmt. Die hier garnisontirenden zwei Escadrons der königlich bayerischen 3ten und 4ten Chevaulegersregiments werden sich am 16. auf den Fahrzeugen, welche die Freiwilligen dorthier brachten, einschiffen, um nach Baiern zurückzukehren. S. Majestät der Königin, in gerechter Anerkennung ihrer geleisteten Dienste und ihrer in jeder Hinsicht mufterhaften Aufführung, geruhte ihnen am 8. ein Fest vor den Thoren Neapels zu geben. Am Fuße hoch mächtig aufgestürmter Felsen war ein Pavillon aufgerichtet, in welchem S. Majestät, von sämtlichen Offizieren der Chevaulegersdivision umgeben, das Mittagmahl einnahm; ganz in der Nähe wurden die wackeren Chevaulegers an großen Tischen bewirthet. Es herrschte ungemeinliche Freude, und die Ergreifung der bayerischen Kränze für den eben Sohn ihres Landesherren gab sich in mehreren Tränen kund, welche aus der Brust des Hergens ausbrachen, und in welche die jubelnd versammelten Bewohner Neapels mit ganzer Seele einmischten. Vor aufsehender Tafel näherte sich eine Abtheilung Chevaulegers dem königlichen Pavillon, und sang ein Abschiedslied nach der Weise: 'Segne Gott unsern Helden', worauf der König nach einiger Zeit mit sichtbarem Wohlgefallen den Unterarmen der Chevaulegers, Tanz und Hahnenschlag, aufhoben und sodann nach dem Pavillon zurückkehrten. Der junge Monarch übrigens erst seit kurzer Zeit wieder bewohnt, da er 37 Tage dem Besuche seines Reichs gewidmet hatte."

## Belgien.

Die belgische Commission, welche nach Paris reisen wird, um einen Handelscontract mit der französischen Regierung abzuschließen, ist ernannt, die Mitglieder derselben sind die H. von Muelenaere, Präsident Smith, Handelsdirector im Ministerium des Innern, Cassé und Bielen. Vor ihrer Abreise nach Paris wird die Commission mit den ersten Handelskammern der Königsreiche in Verbindung setzen, um ihre Bemerkungen und Ansichten über die wichtigsten Punkte der zukünftigen Verhandlungen zu vernehmen.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 2. December fragte H. A. Rodenbach, ob für die Offiziere, welche sich erlaubt haben, den König durch Anrufschrei und Wobats für die abgefeuerte Duelle zu beschimpfen, keine andere Strafe bestrebe, als der Verlust der Hälfte ihres Soldes. Er sagte, sie seien unwürdig die Epauletten zu tragen und die Gerechtigkeit müsse diesem Mißbrauche ein Ende machen. Der Kriegsminister erklärte, ein neuer Gesetzentwurf in Betreff des Absetzungs der Militäre werde der Kammer mit der Revision des Militärstrafgesetzbuchs vorgelegt werden. Hierauf war die Erörterung des Budgets der Wege und Mittel zur Deckung der Ausgaben an der Tagesordnung. H. Wiersen sprach über die in dem Finanzsystem einzuführenden Verbesserungen und sagte, es sei wünschenswerth, den Kaffee und Tabak mit höhern Abgaben zu belegen. H. von Rodenbach verlangte Erklärungen über die Uebereinkunft von Jonhoven. Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten verlas eine lange Denkschrift über die Unterhandlungen der Konferenz von Jonhoven, um zu beweisen, daß die Uebereinkunft in Gemäßheit jener vom 21. Mai d. J. abgeschlossen worden sei, und zeigte, daß das Benehmen der Regierung ehrenvoll und für den Staat vortheilhaft gewesen sei. H. de Broedere verlangte, daß man den Vertrag, von allen Forderungen begleitet, der Kammer vorlege. Diese Motion ward durch H. Dumortier unterstützt. Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten sagte, da die Uebereinkunft von Jonhoven keine diplomatische, sondern eine rein militärische Uebereinkunft sei, so konnte er dieselbe nicht vorlegen. Die H. de Broedere und Dumortier bestanden auf ihrer Motion. Die Sitzung ward aufgehoben.

## Deutschland.

Der Speyerer Zeitung zufolge ist nachstehendes Recept der bairischen Regierung für den Abdruck erschienen: Nachdem S. k. k. Majestät zu verfügen geruht haben, daß die Stadt Gernersheim in die Zahl der festen Plätze des Königreichs aufgenommen werde, so wird das hiedurch erfolgte allerhöchste Rescript nachstehend mit dem Vermerke öffentlich bekannt gemacht, daß nunmehr sämtliche, hinsichtlich der Kriegsgelände, militärischen Posten und der Polizei der Festungen bestehende Gesetze, insbesondere das Gesetz vom 8. Juli 1791 und die kaiserl. Decrete vom 9. und 29. December 1811, innerhalb des Festungsranges von Gernersheim ihrer Anwendung finden. Ludwig etc. Auf den Antrag Unseres Kriegsministeriums, in Ermüdung der Nothwendigkeit der regelmäßigen Festsetzung der Stadt Gernersheim, haben Wir nach Vernehmung Unseres Staatsministeriums des Innern beschloffen, und verfügen hiermit, was folgt: 1) Der Stadt Gernersheim wird in die Zahl der festen

Plätze Unseres Reichs aufgenommen. 2) Die Erweiterung der zum Behufe der Befestigung dieses Ortes nöthigen Gebäude und Gründe wird hiedurch angeordnet. 3) Unsere Regierung des Abzinkens ist ermächtigt, im Vernehmen mit den einschlägigen Behörden, die Gebäude und Gründe näher zu bestimmen, deren Eigenthum zu diesem Zwecke in der durch das Gesetz vom 8. März 1810 vorgeschriebenen Weise von Privaten oder Körperschaften an den Staat abzutreten ist. Hiernach ist sich zu achten. München, den 14. November 1833.

Der königl. großbritannisch-hannoversche Generalleutnant, Heinrich von Hüner, Chef der Infanterie-Regiments Lindeburg, Abgeordneter der ersten Division des 8ten Armeecorps bei der Militärcommission der ersten Bundesversammlung zu Frankfurt, ist ebenfalls mit Tode abgegangen.

Wien, den 11. December.

S. k. k. Majestät haben mit der vereinigten Hofkanzlei herabgelangter allerhöchster Entschließung vom 6. d. M. folgende Vierter zu Comperten am Metropolitancapitel zu Mailand allergnädigst zu ernennen geruht: Johann Carani, Schulenoberrevisor in der Bombardier, Franz Hoffmann, Propststabsarzt zu Vercelli; Bernardi, Francesco, reformirter Pfarrer; Ludwig Alois, Secretär des Erzbischofs von Mailand; Anton Lutz, Spiritual im Seminar zu Mailand; Carl Agnelli, Coadjutor in der Pfarre S. Sebaste zu Mailand; und Franz Caccia, Coadjutor an der Pfarre S. Ambrogio daselbst.

Am 11. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M. 94 $\frac{1}{2}$  s.,  
deto docto zu 4 pCt. in C.M. 84 $\frac{1}{2}$  s.,  
Darl. mit Verzinsung p. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 133 $\frac{1}{2}$  s.,  
deto docto p. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 133 $\frac{1}{2}$  s.,  
Wiener Stadtbancoblig. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in C.M. —;  
Auss. auf Augsburg für 100 Gulden Curt. —;  
99 C. Mo 2 Monat. — Conv. Münze pCt. —;  
Bankactien pr. Stück 1222 in C.M.

Das zweite Heft des Jahrgangs 1833 von den Mittheilungen aus Wien (herausgegeben und redigirt von dem herzoglich Anhalt-Bernburgischen Rache Hr. Viehmann) ist in Commission der J. Beck'schen Universitätsbuchhandlung erschienen, und bezeugt eine lobliche vaterländische Tendenz in Auswahl und Darstellung der mitgetheilten Aufsätze. Gegenstände, wie das „Armenwesen in Wien“ in einer inhaltreichen, 21. Nr. dargestellten von Johann Langer, müßten das Herz des Menschenfreundens wohlthätig berühren, und gegen die Vorleser einer väterlichen Regierung zum Danke stimmen. Interessant ist auch die Biographie des Bildhauers und kaiserlichen Penkonars Michael Hübner, der sich durch sein Talent vom Huren bis zum Künstler emporgeschwungen, und erst kürzlich der allerhöchsten Würdigung feiner, an der k. k. Akademie ausgeführten Kunstwerke zu erfreuen hatte. Eine historische Darstellung der „in Wien bestehenden Zeitschriften“ (wovon gegenwärtig zwei behandelte erscheinen) hat, wie der vorerwähnte Aufsatz, den Herausgeber zum Verfasser. Vom Freiwerden von Lanoj findet sich eine Biographie des berühmten Compositors Weigl, und ein gemüthliches Porträt ist dem in früh entschlossenen Samil geweiht.

Hauptredacteur: Joseph Anton Mer von Pilsa.

Verleger: Anton Steigelsel, Witwe in der Dorotheergasse N. 1108.



## Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 15. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 11. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Partier. Maß. Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	27.131	27.118	10.0	
	3 Uhr Nachm.	27.107	27.11	4	
	10 Uhr Abend.	27.106	27.11	0	
			+	4.0	
			+	5.0	
			+	2.0	
				W. mittel, SWW. hart, W. —	trüb. Wolken deutl.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 3. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Der Castell. Provinzialdeputirter von Alava und eines von den vorzüglichsten Häuptern der Insurrection, ist am 20. November zu Bayonne angekommen. — Aus Barcelona wird vom 28. November gemeldet, daß der General Gerónimo Valdes am 19. von Madrid abgegangen war, um sich an den Ebro zu begeben, wo er, wie bekannt, ein Commando übernimmt. — Der Brigadier Jena, Anführer einer Insurgentenguerilla, ist in Arragonien zum Gefangenen gemacht worden. — Im Königreiche Valencia gibt es fortwährend Carlistische Guerrillas. Von Barcelona waren Versendungen nach Tortosa abgegangen, dessen Besatzung zur Verfolgung der valencianischen Insurgenten ausgesogen ist.“

Ferner heißt es im Bulletin du Soir vom obgedachten Abend: „Die bis zum 24. November reichenden letzten Nummern der Madrider Hofzeitung, welche durch den am gedachten Tage von dort abgegangenen Kurier hierher überbracht worden sind, enthalten Adressen an die Königin, welche von mehreren Obedienzvorstehern, namentlich von dem General der Minoriten, mit Anhänglichkeit bezeugungen an dieselbe gerichtet worden waren. Sie enthalten ferner umständliche Berichte über die von den Generalen Saez und Armiñe, von Toledo erfolgten Successen. — In den nördlichen Regionen von Valencia und dem Süden von Catalonien streifen fortwährend einige Guerrillas, die man noch nicht aufzählen können; es ist aber nicht wahr, daß Valencia selbst ein Aufstand ausgebrochen ist, wie ein französisches Blatt berichtet hat. — Die Regentenschaft beruft fortwährend die hervorragendsten Männer von der gemäßigten liberalen Partei zu öffentlichen Termen. So ist der Fürst von Anglona zum Generalcapitän von Grenada und der Marquis von Espeja zum Gouverneur von Madrid ernannt worden. Ersterer war 1821 Staatsrath und der andere Xefe politico von Cordova. — Der General Tacon ist definitiv zum Generalcapitän von Andalusien ernannt worden, welchen Posten er bisher interimistisch verwaltet hatte. Der Brigadier Valencia hat

das Untercommando dieses Königreichs erhalten und ist zum Marechal de Camp ernannt worden. — Ein Decret vom 18. verordnet die Wiedererrichtung eines Generalstabes, und ernannt den General Montes zum Chef desselben. Ein zweites Decret vom 20. trägt einer Commission auf, ein Reglement in Betreff des Jagd- und Fischereirechts in Vorschlag zu bringen. Mittels eines zweiten Decrets von demselben Tage wird eine Commission, zu deren Mitglied H<sup>o</sup> Martinez de la Rosa ernannt wird, ermächtigt, einen Gesetzentwurf über das Theaterwesen abzufassen; sie soll alles, was die Rechte der Schriftsteller, die Errichtung von Declamationsschulen, die in Spanien an dem Schauspielerstande haftende Cheliosigkeit, die Polizei des Theatres u. dergl. in Untersuchung ziehen. In der Einleitung heißt es, daß die Bühne eben so gut ein Element der Civilisation wie ein Mittel ist, mehrere Zweige der Industrie zu befördern. — Das Blatt El Correo, welches einige Wochen lang suspendirt worden war, weil es den Gang des Ministeriums angegriffen hatte, darf nun unter dem Titel „Die Morgenrothe von Spanien“ wieder erscheinen.“

Der National vom 4. d. M. enthält folgenden Artikel über die spanischen Angelegenheiten: „Aus unseren Bapanner Briefen vom 24. November erfahren wir, daß beim Einzuge Sarsfields in Bilbao die royalistischen Bataillons von Durango und den meisten Vorlagemeinden auseinandergegangen und nach Hause gelehrt sind; die Bataillons von Bilbao aber, welche komplett blieben, haben sich unter der Anführung Javalas in die Gebirgsjurisdictionen. Von dem Felde, das sie mitgenommen haben, können sie vielleicht noch einen Monat lang leben. Dann wird man sich ergeben oder den Krieg als Wegelagerer führen müssen. Sarsfield hat bei seinem Einzug in Bilbao eine Proclamation erlassen, wobei er von seiner Seite Mäßigung und für das Land Ruhe vortreibt. Dessenungeachtet hat er alle zu Pizarro gefangenen Insurgenten mit dem Bapannete niederlegen lassen, und alle der Guerrillahauptlinge Chacovaria die Waffen streifte, ließ man ihn nebst den 31 Offizieren seiner Guerrilla erschießen. Alles dies ist eines Thronerfolgekrieges eben nicht sehr würdig! — Am 28. sind 13 Individuen von Victoria, die marianisten unter



aufassung, nach der Verschiedenheit der politischen Meinungen, verschieden geübet werden wird. Wenige Stunden vor seiner Abreise von Frankreich mit Maelkall Solignac, erhielt General Gromont ein Schreiben vom Dom Pedro, welches ihn aufforderte, seine Rückkehr nach Portugal zu beschleunigen. Der General rechnete auf eine ehrenvolle Aufnahme, und in dieser Zuversicht machte er Zusagen, und borgte Geld, um nach einer langen Krankheit, die ihm viel gekostet hatte, die Kosten der Reise bestreiten zu können. General Gromont fand bei seiner Rückkehr nach Portugal keineswegs die gastfreundliche Aufnahme, die er erwartet hatte, sondern wurde vielmehr von Dom Pedro und seinem Kriegsminister äußerst kalt und jurüßend empfangen. Letzterer, als der General in ihn drang, erklärte ihm endlich rund heraus, daß S<sup>t</sup> Majestät nicht gesonnen seien, ferners hin Gromont in seine Dienste aufzunehmen, und bedructe ihm, daß er nicht den andern Offizieren, die er aus Frankreich mitgebracht habe, so bald als möglich wieder nach Hause kehren sollte. In Verwirrung über diesen Empfang, der sein Eigethum um so mehr kränkte, als er sich dadurch außer Stande sah, den gegen seine Gelübde eingegangenen Verpflichtungen Genüge zu leisten, und von dem trüdenden Gefühle geknagelt, die ihn begleitenden Offiziere gleichfalls in Unglück gestürzt zu haben, sagte General Gromont den Aufschluß, sich selbst zu entziehen. Ihm Befehl des Kriegsministers, ohne alle rechtliche Form als französische und englische Offiziere zu ergreifen und mit Gewalt an Bord zu bringen, bestärkte ihn in seinem unglücklichen Entschlusse. Man fand ihn am folgenden Morgen in seinem Besessenen in der Stellung eines Schlafenden; er hatte sich zwei Augen durchs Herz geschossen. Sein Leichnam ward von seinen Waffengefährten, den englischen und französischen Land- und Seesoldaten, mit gebührender Feierlichkeit zur Erde bekrattet. Graf Willk. de Willberg, Adjutant des Generals, überreichte den Leichnam, welchen Sir J. M. Doyle, Dom Pedro's Adjutant, begleitete. Keine Beichtende ward am Grabe gehalten. — Nachhergehendes ist das Einladungs-schreiben, welches Dom Pedro an den General Gromont zu entsenden hatte: General! Ich sehe mit Leidwesen, daß der Zustand Ihrer Gesundheit Sie fortwährend von mir entfernt hält. In der kurzen Zeit, die Sie dem Dienste der Königin, meiner Tochter, widmen konnten, hatte ich Gelegenheit, Ihren unermüdeten Eifer, und Ihren ehrenvollen Wunsch, die so edel übernommenen Pflichten zu erfüllen, kennen zu lernen und zu würdigen. Mit Vergnügen, General, gebe ich Ihrem Verdienste dieses Zeugniß. Ich wünsche vom Herzen die baldige Wiederherstellung Ihrer Gesundheit, und hoffe, daß Sie Ihr Wort halten werden, sobald Ihr Befinden es erlaubt, zu mir zurückzukehren. Sie werden mich stets bereit finden, Sie mit offenen Armen zu empfangen; die Arme erwarret von Ihnen den Beistand Ihrer Thronen, und die Gade, die wir vertheilgen, kann durch die Unterstützung eines Mannes von Ihre und eines tapfern Kriegers nur gewinnen. Empfangen Sie, General, die Versicherung meiner aufrichtigen Hochachtung etc. Ihr wohlgenigter Dom Pedro.

#### R u ß l a n d.

Der Stellgouverneur von Estland, wirkliche Staatsrath Essen, ist auf seine Bitte seiner geschwächten Gesundheit wegen von diesem Posten entlassen, und zu seinem Nachfolger der Staatsrath Venken dorff ernannt worden. Der Director des kaiserlichen botanischen Gar-

tens zu S<sup>t</sup> Petersburg, Collegienrath Fischer, ist zum Staatsrath befördert worden.

Bei dem in Folge des dießjährigen Mißwachses in mehreren Theilen des Reiches herrschenden Mangel an Getreide ist es tröstlich zu bemerken, wie die Waagregeln der Regierung, dieser Noth abzuwehren, bei allen Ständen die eifrigste Unterstützung finden. In Woronesch veranstalteten einige Damen zu diesem Zweck ein Concert, welches 1500 Rubel einbrachte.

Die auf der Messe von Nischny-Nowgorod für den Absatz in Georgien und in den benachbarten transkaukasischen Ländern angekauften Waaren beginnen bereits in kleinen Parthien in Tiflis einzutreffen. Der Absatz würde indessen bedeutender werden, als er jetzt ist, wenn die russischen Kaufleute und Fabrikanten selbst Niederlage und Comptoirs für Fabrikate in den ansehnlichsten transkaukasischen Handelsstädten errichteten. Bisher haben in Tiflis nur die Kaufleute Polstini, die einzigen unter den russischen Fabrikanten; den Handel mit Erfolg in großem Umfange betreiben, den sie bis nach Persien ausbreiten wissen, wohin sie den Hauptabsatz in eigenen Fabrikaten machen. Ihr großer Absatz von Zib, Rankin und andern Baumwollensfabrikaten hat dort die Ueberzeugung von dem Werthe der russischen Fabrikate bewirkt, und daß dieselben den ausländischen nicht nachstehen. Dieß Beispiel wird aber von Andern noch nicht befolgt.

#### P o l e n.

S<sup>t</sup>. Majestät der Kaiser und König hat für das ganze Königreich Polen eine Recrutenaushebung anbefohlen. Dieselbe begann mit dem 1. December d. J. Alle Personen männlichen Geschlechts von 20 bis 30 Jahren gehören zur Aushebung. Ausgenommen sind 1) die einzigen Söhne; 2) ein Sohn aus jeder Familie, welchen die Ältern erwählen; 3) die Vermählten unmündiger Brüder und Schwestern, deren Ältern verstorben sind; 4) die Ausländer und deren Söhne, welche im Auslande geboren sind; 5) die Civilbeamten; 6) die katholischen und griechischen Geistlichen, welche eine Weide empfangen haben; 7) die protestantischen Prediger; 8) die Herantretende; 9) die Menoniten; 10) die Professoren und Lehrer öffentlicher Schulen, die praktisirenden Aerzte und Chirurgen; 11) die Unternehmer von Fabriken; 12) Künstler, Handwerksmeister und zur Befreiung von der Aushebung vorgeschlagene Gesellen; 13) förderliche Untertänige; 14) Polakonen; 15) Juden, welche zur christlichen Religion übergegangen sind; 16) Bewohner des mosaischen Glaubens; 17) die Söhne von Edelknechten, höhern Offizieren und die höhern Beamten.

#### F r a n k r e i c h.

Der Monteur meldet: Die arabischen Stämme der Umgegend von Bona haben neuerdings einen Beweis des Einflusses gegeben, den wir auf die eingeborne Bevölkerung ausüben, so wie von der Verbesserung der Ge-

Annahmen der letztern gegen die Europäer. Bei dem Sturm, der vom 8. bis 10. November auf der Küste von Afrika herrschte, erlitten zwei Korallenschiffe, wovon das eine ein toscanisches, das andere ein neapolitanisches war, am 9. in der Nähe der Bucht von la Calle Schiffbruch. Die 17 Matrosen, welche sich ans Ufer gerettet hatten, zogen Bona zu, obgleich sie sahen, daß das Meer ausser sich mit einer beträchtlichen Zahl von Arabern bedeckte, die sich anschlössen die Trümmer der gescheiterten Schiffe zusammen. Die Leute des Stamms der Sebas gescheiterten diese unglücklichen Matrosen bis zu den Bänken von dem Stamme Beni-Urgin, den sie unter seinen Zelten aufnahm, ihnen zu essen gab, und sie am 11. nach Bona brachte. General Uzer besuchte sich, die Sebas und Beni-Urgins für eine so schöne Handlung zu belohnen. Nichts kann mehr das gute Betragen des Araber, und die gute Wirkung bezeugen, welche unsere Anwesenheit schon in dem Lande hervorgebracht hat: die ganze Menschheit muß sich freuen, durch unsern Einfluß die unglücklichen Gesetze in eine Stätte der Hilfe und der Zukunft verändert zu sehen."

Eine königliche Ordinance vom 22. November ernannt für das durch das Hinscheiden des H<sup>rn</sup>. Garrier erledigte Bisthum von Mans den Abbé Jouvier, einen der Capitularvicarien derselben Diöcese.

H<sup>r</sup>. Augustin Perier, Pair von Frankreich (Bruder des verstorbenen Ministers), ist am 2. d. M. auf seinem Landgute von Jemilly plötzlich am Schlagfluß mit Tod abgegangen.

H<sup>r</sup>. Paquin, Vorstand (Batonnier) der Advocaten, ward am 3. December vor den königlichen Gerichtshof geladen. Der alte Präsident Segur hatte sich nämlich öfters raube Inzuchtweisungen erlaubt, besonders wenn es sich um politische Prozesse handelte. Dieses Betragen hatten die Advocaten in Masse gerügt, und der Präsident die Rüge ruhig hingenommen. Der Vorstand der Advocaten, H<sup>r</sup>. Paquin, war aber in seiner Eröffnungsrede noch in heftigen Ausdrücken auf die Sache zurückgekommen und darüber wurde er nun durch H<sup>rn</sup>. Perier vorgeladen. Das ganze Conciß der Advocaten scheint sich seiner annehmen. H<sup>r</sup>. Dupin d. j. soll mit Vorlegung eines Incompetenzmittels beauftragt seyn. H<sup>r</sup>. Paquin erhält von allen Seiten von seinen Kollegen Beirathsschreiben zu seiner Rede. H<sup>r</sup>. Perier schmeichelt sich, den Beifall des H<sup>rn</sup>. Dupin d. j. bei den gegen H<sup>rn</sup>. Paquin gerichteten Verfolgungen zu erhalten.

Des Justizpolizeigericht hat am 2. December von den wegen Coalitionen verhafteten Schneidergesellen einen zu fünfjähriger Haft und nachheriger Verurteilung unter Polizeiaufsicht für eine gleiche Zahl von Jahren, drei andere zu dreimonatlicher Haft, zwei andere zu einmonatlicher Haft, drei andere zu zweimonatlicher und einen zu vierzehntägiger Haft verurtheilt.

Am 3. December 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 103 Fr. 10. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu

75 Fr. 80. — Am 4. December um 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 10. 3 Percents 75 Fr. 80.

#### Niederlande.

Der Prinz von Oranien wurde am 3. d. M. im Haag erwartet, wo S<sup>t</sup>. königliche Hoheit ungefähr eine Woche verweilen wird, bevor sich Höchstderselbe mit seinem Sohne nach S<sup>t</sup>. Petersburg begibt.

Die Auswechslung der Ratificationen des zu Jonhoven abgeschlossenen Vertrages über die freie Straße nach Maericht, die Maaschiffahrt n. s. w. hat am 26. v. M. Statt gefunden.

Bei dem mobilen Heere werden neuerdings viele Urlaubsbewilligungen an Offiziere, Unteroffiziere und Soldaten ertheilt werden, wodurch, wie man vernimmt, dasselbe um den vierten Theil vermindert werden soll.

Die Untersuchung des Geschehenssages zur Erhebung der Grundsteuer für 1834 nach den Ergebnissen des Catasters hat, dem Vernehmen nach, in den Sectionen der zweiten Kammer auch jetzt wieder zu wichtigen Erwägungen Anlaß gegeben, und man hat im Gange die unangenehme Einführung des Catasters als nicht zweckmäßig, als unpolitisch und unzeitig dargestellt; die laut den eingegangenen Reclamationen im Catasterverle eingeschlissenen Fehler würden erst die nähere Prüfung, der dazu ernannten Commission befehlen müssen u. s. w. Viele Mitglieder wünschten demnach, auf den Grund dieser Erwägungen, daß für 1834 das Cataster nur auf die Hälfte der Grundsteuer angewendet, oder (daß auch das jetzige Geseß, mit einiger Modification, wieder für jenes Jahr in Kraft gesetzt werden möchte.

#### Belgien.

Der Finanzminister hat durch eine Depesche vom 25. November dem Mauth- und Accisdirecteur zu Hasselt die Route angezeigt, welche die Truppen der Garnison von Maericht mit ihrem Gepäc zu nehmen haben, und denselben aufgefodert, die auf diesem Wege stationirten Zollbeamten davon in Kenntniß zu setzen. Die Garnison zieht von Maericht auf Kanaken, Aisch Uygelsbeck und Beer, und von dort über Vochelt, Aichel und Watenswaard nach Holland. Das Gepäc ist von jeder Abgabe frei.

Die Ephe vom 1. December enthält Folgendes: Man versichert, die Truppen hätten vorgestern Abends aus Furdet vor einer republikanischen Bewegung ihre Kassen nicht verlassen dürfen. Ist dies wahr, so hat vermutlich die Feste zur Erinnerung an die polnische Revolution, die vorgestern auf dem Stadthause begangen wurde, Anlaß dazu gegeben. Die Versammlung war sehr zahlreich, und es wurden dabei von den H<sup>rn</sup>. Cornedien, Lefere, Baetels und von Halen Reden gehalten, die sämmtlich einen republikanischen Anstrich hatten.

#### Teutschland.

S<sup>t</sup>. königl. Hoheit der Dieckönig. Herzog von Cambridge, haben am 5. December die allgemeine Ständerversammlung des Königreichs Hannover zu

folgender Rede freudlich eröffnet: „Versammelte würdige Stände des Königreichs! Mit Vergnügen finde Ich Sie, meine Herren, hier an den Stufen des Thrones versammelt, berufen die Rechte auszuüben, welche den Ständen des Königreichs nach dem Staatsgrundgesetze zukommen. Dieses wichtige Gesetz ist mit wenigen durch höhere Rücksichten gebotenen Aenderungen nach den Anträgen der vorigen allgemeinen Ständeverammlung vom Könige genehmigt und verkündet. — Die von S. Majestät vollzogene Urkunde wird zur Aufbewahrung in Ihrem Archivie Ihnen unverzüglich mitgetheilt werden. — Es wohnt an entschlossen, die ertheilten Zusagen offen und wirklich zu erfüllen, und dem König mit Zuversicht darauf, daß die Liebe Seiner Unterthanen und die eifrige Unterstützung der Stände Ihm die Ausführung im Geiste der Eintracht und des gegenseitigen Vertrauens erleichtern werde. — Als Stellvertreter des Königs möchte auch Ich hierzu beitragen. Ich würde meinen höchsten Wunsch erfüllt sehen, wenn Regierung und Stände in freundschaftlichem Zusammenwiegen dem Lande, wie dem gesammten Teufthum bewiesen, daß sie das Gute nicht allein gewollt, sondern auch zu erreichen verstanden haben. — Manches ist in dieser Beziehung zu thun. Es kommen Verhältnisse in Betracht, die sich seit Jahrzehnten gebildet haben. Es kommt nicht allein darauf an, zu ändern, sondern es muß vor Allem dauernd gebessert werden. — Unter diesen erfordert das Lebenwesen eine besonders sorgfältige Erwägung. Die Vorschläge der Regierung werden Ihnen baldmündlich vorgelegt werden. — Die Ausarbeitung einer Obergerichtsordnung ist angeordnet. Nähere gesetzliche Bestimmungen über die befreiten Verhältnisse werden Ihnen mitgetheilt werden. Die Regierung wird sich anlegen lassen, die von der vorigen Ständerversammlung gewünschte Revision der gesammten Gerichtsverfassung in einem Gegenstande ihrer ferneren sorgfältigen Erwägung zu machen. — Der Zustand der Criminalgesetzgebung erfordert baldige Abhilfe. Die Berathung der den Ständen bereits vor mehreren Jahren vorgelegten Gesetzentwürfe ist um so wünschenswerther, als die Militär-Strafgesetzgebung und die Bearbeitung eines Polizei-Strafgesetzbuchs davon abhängen. — Das Hypothekenwesen bedarf nothwendig der Verbesserung. Die dabei anzunehmenden Grundsätze werden Ihnen noch im Laufe dieser Diät vorgelegt werden. — Zu Ausführung der Bestimmungen des Staatsgrundgesetzes über die Rechte und Verhältnisse der Provinzial-Landschaften und der Gemeinden sind die erforderlichen Einleitungen getroffen. So groß die Schwierigkeiten sind, welche die Ausführung darbietet, so hoffe Ich doch, daß dieselben werden überwunden werden, wenn die Theilhaftigen gleich der Regierung die Ueberzeugung hegen, daß die zweckmäßige Ordnung dieser Verhältnisse ein wahres und unabwiesliches Bedürfnis ist. — Die großen Veränderungen, welche in den Verhältnissen der Gewerbe ein-

getreten sind, haben schon seit längerer Zeit die Nothwendigkeit angemessener gesetzlicher Bestimmungen fühlbar gemacht. Die Regierung ist mit der Bearbeitung einer Gewerbeordnung eifrig beschäftigt, und wird sich berufen, diesen wichtigen Gegenstand baldigst zu Ihrer Erwägung zu bringen. — Der Einfluß, den die Einkünfte und Zölle nicht allein auf die Finanzen, sondern auch auf die Gewerbe üben, hat eine sorgfältige Revision der dieselbe betreffenden Gesetze nothwendig gemacht, zugleich aber Verhandlungen mit Nachbarkstaaten wegen der desselbigen Vereinbarungen veranlaßt. Sobald das Resultat derselben vorliegt, werde Ich Ihnen darüber näher Mittheilungen machen lassen. — Die neue Formation der Armee ist vollendet, und die Anschläge der desselbigen Bedürfnisse werden Ihnen vorgelegt werden. — Der König hat Sich nur aus Ueberzeugung von der dringenden Nothwendigkeit, die auf Seinen geliebten Unterthanen ruhenden Lasten möglichst zu erleichtern, zu dieser Maßregel entschlossen. Ich kann derselben nicht erwähnen, ohne den lebhaftesten Wunsch auszudrücken, daß damit zugleich die Lage eines Heeres dauernd gesichert werde, welches, wie durch glänzende Thaten, so durch unwandelbare Treue für König und Vaterland seinen trefflichen Geist jederzeit bewährt hat; und indem Ich mit schmerzlichen Gefühlen daran erinnere, von denen Ich Mich bei dieser Veranlassung habe trennen müssen, habe Ich eine große Verbürgung in der Bereitwilligkeit gefunden, mit welcher die vorige allgemeine Ständerversammlung die Gerechtigkeit und Billigkeit anerkannt hat, daß die Lage und Verhältnisse der Einzelnen, welche von dieser Maßregel betroffen würden, mit möglichster Milde und Schonung berücksichtigt werden möchten. — Das Budget der Landeseasse für das laufende Rechnungsjahr wird Ihnen unverzüglich vorgelegt werden. Ich rechne dabei auf Ihre bereitwillige Unterstützung, und muß diesen Gegenstand vor Allem um so mehr Ihrer Erwägung empfehlen, als die bisherigen Bewilligungen mit dem Ende dieses Monats ablaufen. — Da die Vereinigung der Eassen, die von dem Könige befohlen und in der Beordnung begriffenen Organisationspläne bei der Gewerbeverwaltung, und die Vereinfachung der bei verschiedenen Steuern empfundenen Mängel, wesentliche Aenderungen unvermeidlich machen, so scheint Mir der gegenwärtige Zeitpunkt besonders geeignet, die längst beabsichtigte gesetzliche Regulierung des Münzwesens vorzunehmen. — Ich wünsche daher, daß Sie sich mit den desselbigen Vorschlägen, die Ihnen werden gemacht werden, baldigst beschäftigen mögen, damit hierauf die weiteren Anordnungen und das vorzulegende Budget der vereinigten Eassen für das nächste Rechnungsjahr begünstigt werden können. Hierauf wird auch die zu fassende Entscheidung wegen der Ebauffrieden und wegen der Kavallerieequartierung und des Infanteriecorps von wesentlichem Einflusse seyn. — Neben diesen vielen und

wichtigen Aufgaben, welche der gegenwärtige Landtag zu lösen hat, und welche durch die Aussicht erleichtert werden, daß in wenig Jahren eine bedeutende Ausgabe für den Abtrag der neueren Landeschulden hinwegfällt, haben Sie, meine Herren, noch eine große Pflicht zu erfüllen. — Der König hatte im Vertrauen auf die treue Gesinnung, die Bildung und die Euslichkeit der Einwohner dieses Landes, den Ständen das Redetugekanden, ihre Sitzungen öffentlich halten zu dürfen. Sie, meine Herren, werden dieses Vertrauen zu rechtfertigen und einem so großen Rechte durch würdige, die Verhältnisse berücksichtigende Behandlung der zu beratenden Gegenstände, wahren Werth, sichere Dauer zu verschaffen wissen. — Das Wesen der Staatsgesellschaft; das Verhältniß zu andern Staaten, in sonderheit aber zu dem russischen Bunde, führt nothwendige Beschränkungen mit sich, welche ohne Gefahr nicht überschritten werden können; nur der, welcher die Rechte Anderer zu achten und zu schonen weiß, darf hoffen, eigene Rechte anerkannt zu sehen, wahre Freiheit zu bewahren. Diese aber, und was die Öffentlichkeit Wohlthätiges hat, möchte Ich diesen in diesem Lande zu begründen und unsern Theil einzu hinterlassen. — Ich erkläre die allgemeine Ständerversammlung für eröffnet.\*

Die braunschweigische Ständerversammlung hat die Frage: ob bei ihren Verhandlungen Zuhörer zugelassen werden sollen, mit 29 gegen 16 Stimmen, und die Frage: ob in den Protocollen die Namen der Redner genannt werden sollen, mit 25 gegen 19 Stimmen verneint, also die Öffentlichkeit ihrer Verhandlungen zurückgewiesen. Von der aus 6 Mitgliedern bestehenden Commission, welche über diese Angelegenheit zu berichten hatte, war nur eins für die Öffentlichkeit gewesen.

Am 1. December Mittags wurde der außerordentliche Landtag des Großherzogthums Sachsen-Weimar durch Beauftragte des Großherzogs in Weimar eröffnet. Die großherzogliche Proposition wiederholt, daß dieser Landtag sich lediglich mit dem Beitritte des Großherzogthums zu dem großen russischen Zoll- und Handelsverein und dessen nächsten Folgen für die Finanzen und die Geschickung des Landes zu beschäftigen habe, theilt aber hiezu die abgeschlossenen Staatsverträge vollständig mit, fügt die davon abhängigen Gesetzmüsse bei und gibt zugleich an, wie der mutmaßliche Betrag aus den gemeinschaftlichen Zöllen und indirecten Steuern, nach vorgängiger Entscheidung der großherzoglichen Kammer für die wesfallenden Gekelte und der Chauffeeaucaffe für den Ausfall an dem Chauffeegele, schon in den Jahren 1834 und 1835, der jetzigen Finanzperiode, zur Minderung anderer Abgaben benutzt werden konnte. Die Natur des zunächst zu behan-

delnden Gegenstandes, welcher auswärtige Verhältnisse berührt, bringt es mit sich, daß die Beratungen als vertrauliche behandelt werden müssen. Die sämtlichen landständischen Abgeordneten wurden noch am 1. December dem Großherzog und der Frau Großherzogin H. H. von dem Landmarschall Freiherrn von Riedel vorgestellt und dann zur großherzoglichen Mittagstafel gezogen. Die erste Sitzung des Landtags hat am 2. December Statt gefunden.

Die Münchener politische Zeitung vom 7. December meldet: „Wir sind ermächtigt, unsern Lesern die eben so wichtige als erfreuliche Anzeige zu machen, daß der zwischen den Kronen Baiern und Württemberg einer, und Preußen den beiden Hissen, Sachsen u. s. w. anderer Seite, abgeschlossene große Zollvereinigungsvertrag die allerhöchste Ratification erhalten hat und in der nächsterscheinenden Nummer des königlich bairischen Regierungsblattes (Montag den 9. December) zur allgemeinen Kenntniss gebracht werden soll. Im Interesse des handels- und gewerbetreibenden Publicums, dem natürlich, da der Vertrag schon mit dem 1. Jänner 1834 in Wirksamkeit tritt, an der baldmöglichsten Kenntniss der Detailbestimmungen desselben viel gelegen seyn muß, hat die königlich: Staatsregierung die gewis allseitig willkommenen Einrichtung getroffen, daß eine, mit dem officiellen Abdruck im Regierungsblatt vollkommen übereinstimmende, saubere und correcte besondere Auflage durch die Redaction der bairischen Annalen und des Allgemeinen Anzeigers besorgt, und unmittelbar nach geschener Publication durch das königl. Regierungsblatt, versendet wird. Dieser besondere, zu einem möglichst wohlfeilen Preise angelegte Abdruck, der, außer dem Hauptvertrage, auch die Zollordnung, den Zolltarif und den Zolltarich, und zwar vollständig und authentisch enthält, wird in Folge der getroffenen Vorkehrungen noch im Laufe der nächsten Woche erscheinen, und nicht nur durch sämtliche Postanstalten des Königreichs, für welche die hiesige königliche Generalpostadministration die Hauptverfendung übernommen hat, sondern auch auf dem Wege des Buchhandels durch H<sup>rn</sup>. Buchhändler Franz dahier zu beziehen seyn.“

Am 12. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C<sup>tr</sup>. 94<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ;  
 detto „ zu 4 pCt. in C<sup>tr</sup>. 84<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ;  
 Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C<sup>tr</sup>. 109<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ;  
 detto „ v. J. 1821, für 100 fl. in C<sup>tr</sup>. 133<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ;  
 Wiener Stadtbau-Obblig. zu 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> pCt. in C<sup>tr</sup>. — ;  
 Conv. Rünze pCt. — ;  
 Banfactien pr. Stück 1224<sup>1</sup>/<sub>2</sub> in C<sup>tr</sup>. „

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonabend, den 14. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 12. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 0° Reaumur reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.138	27.102, 89.	+ 2.8	SE. schwach.	Nebel.
	3 Uhr Nachm.	27.135	27 10 7	+ 2.5	SE. stark.	Nebel.
	10 Uhr Abends.	27.226	27 11 9	+ 1.6	NO. u. W. —	Nebel.

## Spanien.

Das Bulletin du Sole vom 4. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Die heute eingegangenen Nachrichten aus Spanien lauten befriedigend. Im ganzen Süden der Halbinsel ist die Ruhe nicht gestört worden; im Norden ist die Insurrection unterdrückt. Die Truppen und die Freiwilligen, die sich auferroten bilden, werden die Guerrillas, welche noch nicht die Waffen niedergelegt haben, bald zu Paaren getrieben haben. — Die Carlischen des Königreichs Valencia scheinen sich zu Morelia vereinigt zu haben. Aus der Hauptstadt Valencia sind dem General Breton, Gouverneur von Tortosa, drei Geschüge zugesendet worden, um selbe bei seinen Operationen gegen die Insurgenten, die er zu unternehmen den Befehl hat, zu verwenden. Alles scheint darauf hinzudeuten, daß sie sich in der Strahlung, die sie inne haben, nicht werden behaupten können. — Auf der Heerstraße zwischen Valencia und Barcelona war eine Guerrilla erschienen und hatte einige Besorgniß erregt. Der Verkehr zwischen diesen beiden Hauptstädten ist wiederhergestellt und vollkommen gesichert. — Der Hergang der am 20. November zu Valencia Statt gefundenen Vorgänge, welche von izeigen Berichten zu einem Aufstande gegen die Regentschaft vergrößert worden waren, war folgender: Während des Jubel- und Watageschreies, womit das Volk die Proclamation der jungen Königin feierte, trafen einige Bausoldaten: Nieder mit den Insurgenten! Ein wegen seiner überpannten Carlischen Meinungen bekannter Waffenschmied glaubte, daß dieses Geschrei ihn persönlich anginge, und feuerte im Born darüber einen Pistolenschuß gegen einen Milizenoffizier ab, der diesen aber nicht traf, und hieb darauf einem Landmann, der neben ihm stand, mit seinem Säbel ein Ohr ab. Durch den Schuß desselben Offiziers, gegen welchen er den Schuß abgefeuert hatte, gelang es dem Thäter, sich der wüthenden Menge, die über ihn herfiel, zu entziehen; es bildeten sich aber alsbald bedeutende Volkshaufen, welche einen bedenklichen Character annahmen und die Schwärze der Obrigkeit, so wie ihre Nachsicht gegen die Carlischen, laut tadelten. Die Kaufäden wurden geschlossen und die Besatzung trat unter die Waffen; schon

befürchtete man, daß das größte Unheil daraus erwachsen könne, als es dem Corregidor, welcher sich mitten unter den Volkshäufen kürzte, mit Gefahr seines Lebens gelang, die Gemüther zu beruhigen und den Frieden wieder herzustellen. Der Waffenschmied ist eingezogen worden. — Der Corregidor erließ am folgenden Tage eine Proclamation, und bis zum 23., von welchem Tage das Schreiben, woraus wir vorstehende Angaben mitgetheilt haben, datirt ist, war die Ruhe nicht wieder gestört worden.“

Ueber den Einzug der spanischen Truppen in Bilbao, welche Stadt am 25. November Morgens um 10 Uhr ohne Schwertstreich besetzt wurde, gibt ein Saponner Schreiben folgende Nachrichten, die auf der Aussage eines über Socoa nach Vapone gekommenen Mannes aus Bilbao beruhen. Als man in dieser Stadt die Fortschritte des Generals Sarasfield und die am 20. November bei Penacerrada von den Carlischen erlittene gänzliche Niederlage erfuhr, bemächtigte sich Schrecken aller Gemüther; die Carlischen Oberhäupter versammelten sich zur Berathung. Es wurde der Beschluß gefaßt, daß man sich vertheidigen und sogar offen zu Werle gehen müsse; man entwarf einen Schlachtplan, dem zufolge ein Bataillon als Vortrab aus die Landstraße vor Bilbao, ein anderes Bataillon zu gleichem Zwecke aus eine andere Landstraße gestellt wurde, beide fünf bis sechs Stunden vor der Stadt; die aus vier Bataillons bestehende Reserve blieb vor den Mauern. Als aber am nächsten Tage der Oberbefehlshaber jene beiden Punkte besuchen wollte, so war kein Vortrab mehr da, er hatte sich zerstreut. Erschrocken eilte der Commandant nach Bilbao zurück, rief alle Chefs, und fragte, ob man auf sie zählen dürfe; diese versicherten, daß man sie durch die Frage beirichte, daß sie aber nicht für die Soldaten stehen könnten. Man berief also die Soldaten selbst, man hielt Reden an sie, man versprach Hülfe aus Navarra, allein am Ende erklärte doch die Truppe, die Vertheidigung werde gewiß nichts helfen, dann zerstreute sie sich. Bilbao gehört also nicht mehr den Carlischen. General Castaños durchritt nun die ganze Provinz, und forbert unter Androhung der strengsten Bestrafung überall die Waffen ab. Sarasfield hat ihm Truppen zu Gebote gestellt. Unterdes blieben in Bilbao 1500 freiwillige Fußsoldaten und

200 Reiter zur Aufrechterhaltung der königlichen Gewalt und der Ruhe. Auch sind die Brüder Arana, welche 1823 ein constitutionelles Commando führten und sich damals nach S. Sebastian flüchten mußten, jetzt auf Befehl des Generals Sorsfeld nach Bilbao gerückt, um noch ein anderes Corps zu ordnen und es zu beschließen. Sorsfeld selbst zieht nach Navarra. Er wird nicht durch Gerónimo Valdes ersetzt, der vielmehr den Oberbefehl an der portugiesischen Gränze erhält. Die Empörung in Navarra wird bald unterdrückt seyn. Sie war immer nur partiell, und eine Nachahmung des Värmens in Alava und Biscaya. Man weiß jetzt auch bestimmter, daß die Banden von Merino, Eucillas, Echevarria u. a. geschlagen sind; die von Echevarria ist vernichtet, der Chef selbst erschossen. Von tausend ihm weggenommenen Flinten hat man die Hälfte nach Burgos, die andere nach Santander geschickt. Was noch von dem Aufstande bleibt, ist ohne Conflikt. Der Bürgerkrieg hört auf, und es ist Zeit, daß die spanische Regierung durch organische Maßregeln die Anhänglichkeit der Nation sichere, um dadurch den Thron selbst fester zu stützen. — In Bordeaux ist der berühmte Valentin Vassaleguy, dessen zu Vittoria erlassene Proclamation in ganz Europa bekannt worden, nebst andern Carlistischen Oberhäuptern am 1. December angekommen, und von da nach Tulle geschickt worden. — Durch außerordentliche Seltsamkeit erhielt man am 4. December den am 2. Abends gebundenen Indicateur de l'Ordre aus vom 3. December, mit folgender Nachricht: „Don Carlos hat Generalbranco verlassen, um sich nach Almeida zu begeben. Rodit hat deshalb sein Hauptquartier nach Ciudad Rodrigo verlegt.“

Die (in Vaponne erscheinende) Sentinelle des Pyrenées vom 30. November meldet: „Don Gerónimo Valdes ist am 20. Nachmittags in Valladolid angekommen und am folgenden Tage, nach einer langen Conference mit dem daselbst commandirenden General Lueza über die Lage des Landes, aufgebrochen, um das Commando über Sorsfelds Armee, der zum Vicekönig von Navarra ernannt seyn soll, zu übernehmen. Am 17. ist General Pastors mit 3000 Mann und 10 Geschützen zu Sepulveda und am 19. zu Aranda de Duero eingetroffen. Der Insurgentenchef Juan de la Cruz ist mit seiner 1800 Mann starken Bande von dem General Lorenzo del Puente de la Reina geschlagen worden. Ein anderer Chef Namens Palmafede zog in der Nacht vom 19. mit 60 Reitern zwei Meilen von Arana zurück. Derselbe vom 18. aus Ciudad Rodrigo meldend, daß Don Carlos, nachdem er sich Almeida genähert hatte, bei Pinel über den Douro gegangen und nach Echevarria zurückgekehrt sei. General Rodit war am 17. zu Aldea del Obispo. Bei Calzada de Calatrava hat Don Thomas de Parro mit einer Abtheilung der königlichen Garden die Bande des Palillos

geschlagen und zerstreut. Am 19. sind zwanzig Insurgenten, die in den Gebirgen von Estera gefangen wurden, nach Sorja gebracht und dort erschossen worden.“

Das Diario von Barcelona enthält folgende Nachrichten; „Ein zu Valladolid aus Palacios durch die Sierra angekommener Reisender meldet, daß Merino die Engpässe von Salas, Alanzaga, Barbadillo und Canales verlassen und von ungefähr 500 Reitern begleitet den Weg nach San Domingo de la Calzada eingeschlagen habe; der übrige Theil seiner Leute war in den gedachten Gebirgsgegenden zurückgeblieben. Jemand, der Merino's Gefährten in San Domingo sah, macht keine glänzende Schilderung von ihrem Aussehen; es sind meistens Offiziere und Gemeine von republikanischen Freiwilligen.“

Der Indicateur de l'Ordre aus vom 2. December meldet aus Vapona vom 30. v. M.: „Vassaleguy sollte noch heute in das Innere von Frankreich abreisen, so wie fünf oder sechs andere von den Hauptanführern des Aufstandes von Vittoria, Valdespina und Novia, die künftig umherziehen, befanden sich am 29. zu Segura, und man glaubte, daß sie am folgenden Tage Frankreich betreten würden. Man glaubt, daß Zabala, von dem man sagte, er sei geneigt den kleinen Krieg fortzusetzen, sich am Bord eines an der Küste freiziehenden französischen Schiffes geflüchtet habe. Einige Chefs, die nicht ohne Einfluß sind, haben sich inzwischen nach Navarra gerettet; man nennt unter Andern den Marquis von Ermau, vormaligen Generalcapitän von Biscaya. Er soll noch immer mit 6000 Mann zu Ustrea stehen; Sorsfeld war aber im Begriff, in Navarra einzurücken, um die dahin geflüchteten Banden kräftig zu verfolgen. Das Einrücken der Truppen der Königin hat daselbst große Freude erregt; gleich nach ihrer Ankunft boten sich 1500 Mann vom Alter von 18 bis 40 Jahren an, eine hintere Würgergarde zu bilden, um die Stadt gegen jeden weiteren Versuch zu schützen. Diese 1500 Bürger gehören zu den besten Familien; es fanden sich darunter 300 Reiter. Es gab keine Reaction. Die Constitutionellen suchten sich nicht an den an ihnen drohend zurückgekehrten Carlisten zu rächen. Der Marquis Merino und Eucillas werden aufs Äußerste verschelt. Man hat viele ihrer Leute gefangen. Die bewaffneten Einwohner verlassen in Alcala ihren Chefs, wie in den Nordprovinzen. Viele finden sich ein, um bei den Generalen um Gnade zu bitten, die ihnen gewährt wird. Das Decret der Todesstrafe wird nur an den Carlis vollzogen.“

Das Boletín de Comercio von Madrid vom 22. November meldet: „Dourmont, einer seiner Söhne, General Clouet und mehrere französische Offiziere, die sich nach Almeria begeben, um sich daselbst einzufinden, sind zu Ceja angekommen. Sie hatten gewünscht, sich zu Cadix einzufinden; dieß ward ihnen aber nicht gestattet.“



Die Pariser Blätter theilen, nach einem Privatgeschreiben aus Madrid vom 17. November, folgende Versicherung mit, welche der Graf von Floridablanca am 15., also kurz vor der Entlassung des Ministers Cevallos, an die Königin eingereicht hat: Señora! Wenn ich die innige und unwiderrufliche Theilnahme, die ich für die Sache Ew. Majestät und Ihrer ansehenden und unschuldigen Tochter hege, die ich täglich mehr gefördert sehe, verläugnen; wenn ich die Aussicht, die sich meinen Blicken darbietet, sobald ich auswandern müßte, — denn die Verbannung wäre mein Loos, im Falle die Sache des Infanten festge, da ich mich bereits für die Sache Ew. Majestät compromittirt habe — mir verbergen könnte, dann würde ich vielleicht warten, wie das Schicksal die Ereignisse lenkte, obgleich man, meiner Ansicht nach, die Entscheidung niemals seinen Launen überlassen sollte; wie aber ist es möglich, bei so überwiegenden Interessen gleichgültig zu bleiben! Wenn ich, von Ehrgeiz fern, niemals von dem Könige meinem Herrn etwas erbeten; wenn ich niemals Ew. Majestät mit legend einer Bitte belästigt habe, so darf man auch wohl nicht annehmen, daß in dem vorliegenden Falle, wo es sich um die Erhaltung meines Vermögens handelt, das nicht in auswärtigen Fonds, sondern in Gütern und Instituten angelegt ist, die Spanien Fügen bringen, und deren Bewahrung für meine und die Existenz meiner Familien nothwendig ist, aus Interesse handle. Dieß ist nicht möglich, und in meiner Lage darf ich wohl von der Güte Ew. Majestät Verzeihung für meine Jüdringlichkeit hoffen. Ich erwarte sie, Señora, und in dieser Hoffnung will ich die heilige Pflicht erfüllen, Ew. Majestät unsere wahre Lage vorzulegen zu führen. Ich werde Ew. Majestät nicht wiederholen, was ich mehr als einmal Ihnen mündlich und schriftlich zu sagen die Ehre gehabt, ich will Ew. Majestät nur an die bedroutenden Worte erinnern, welche das Ministerium in die gestrige Hofzeitung hat einrücken lassen: Los hechos hablan (die Thatfachen sprechen). Ja, Señora, auf Thatfachen gründen sich meine Ansichten, und diese Thatfachen sind es, welche um Königreiche führen, Anrühen und Ausrufung veranlassen, welche die Werkläuser einer naben und gewaltigen Keils sind, deren Folgen sich gar nicht berechnen lassen. Da ich aber die Sachen so verhalten, so besteht es die Treue und die Ehre, Ew. Majestät davon in Kenntniß zu setzen. Kann man die Wichtigkeit unserer Armee in einem Augenblick, wo Jedermann wußte, wie nothwendig sie wäre, und wo ein Budget von 253 Millionen jährlich von dem Kriegsdepartement verbraucht worden war, für ein bloßes Gerede oder muß man sie nicht vielmehr für eine Thatfache halten? Ist es nicht eine Thatfache, daß 40 Tage verlossen sind, ohne daß unsere Streikräfte sich mit den Insurgenten gemessen haben, außer in den unbedeutenden Treffen der Generale Lorenzo und Castañon? Ist es nicht eine Thatfache, daß der Präsident zu Gunsten der Sterbenden

Sache Dom Miguels conspirirt und zu den Waffen greift. — Dom Miguels, den der Präsident des Ministerrathes auf alle mögliche Weise begünstigt, indem letzterer Alles angewandt hat, um seiner Sache den Sieg zu verschaffen? Wenn er das Ziel, das er sich vorgesetzt hatte, erreicht hätte, so würde der Thron der Königin sehr nicht mehr existiren! Ist es nicht eine Thatfache, daß derselbe Mann, der die von England durch Sir Stratford-Canning vorgeschlagene Unterhandlung zurückwies, jetzt in Gemeinschaft mit derselben Nacht Vermittler und Unterhändler geworden ist, welches ihn offenbar in eine zweideutige Stellung versetzt? Ist es nicht eine Thatfache, daß man 300,000 bewaffnete royalistische Freiwillige, die sich der von uns unterstützten Sache widersetzen, vor zwei Monaten die Stühle des Thrones nannte, während die Anhänger Ew. Majestät als Revolutionnaires bezeichnet wurden? Ist es nicht eine traurige und schmachvolle Thatfache, daß man in drei Provinzen so zu sagen die Regierung Carlos V. eingesetzt hat, und daß man in anderen die Fahne der Parteilucht in seinem Namen erhebt? Ist es nicht eine Thatfache, daß die Generalscapitane, die mit rathhaftem Eifer ihre Provinzen ruhig erhalten haben, gerade diejenigen sind, welche man als Neuerer bezeichnete, und von deren Absetzung fortwährend die Rede war? Ist nicht endlich auch die vollständige und unbedingte Nichtigkeit des Regierungsraths ebenfalls eine Thatfache, — dieser kostbaren Institution, die durch den verstorbenen König Ferdinand eingesetzt worden und die die Geschäfte stets als die würdige Handlung seiner Regierung bezeichnen wird? Thatfache ist es, daß die Umstoßung des Testaments des verstorbenen Königs ein Verbrechen wäre, welches die Nation, die den letzten Willen ihres Souverains ehrt, als einen Act des Hochverraths bezeichnen würde? Alle diese Thatfachen erregen Besorgniß im Publicum; die Wahrheit, die sie erzeugen, könnte zuhrst zur Erbitterung, und diese zu einer verderblichen Volksbewegung führen, die den Ew. Majestät schuldigen Gehorsam vernichtet, den Thron untergründe und das gesellshaftliche Gebilde bis in seiner Grundveste erschüttert. Wie dem aber auch seyn mag, die öffentliche Stimmung ist so, wie ich sie hier geschildert habe, wenn gleich man es nicht wahr haben will. Ich könnte mich vielleicht täuschen, aber die treu-ergebenen Anhänger Ew. Majestät betrachten die Lage der Regierung wie ich. Vielleicht wird dieses Schreiben dasselbe Schicksal haben, wie meine Denkschrift, die Ew. Majestät nicht für gut fanden, dem Regierungsrathes vorzulegen, und die dem Präsidenten des Ministerrathes übergeben ward. Indes empfinde ich keine Furcht, wo es sich darum handelt, Ew. Majestät zu dienen und das Wohl meines Vaterlandes wahrzunehmen; dieß allein ist das Ziel aller meiner Vorsehungen, dem ich, wie Ew. Majestät nicht zweifeln werden, immer meine Meinung, mein Vermögen und meine Existenz im Opfer bringen wer-

de. Ich verharre, Señora, mit der tiefsten Ehrerbietung als der unterthänigste Diener Ew. Majestät. (Unters.) Der Graf von Florida Blanca."

#### Spanisches Amerika.

Der Globe sagt: "Wir haben neuere Nachrichten aus Carthagena, wonach diese Stadt unterm 7. October unter das Martialgesetz gestellt wurde. General Ignacio Eugue, Commandeur der Stadt, erklärte in einer Proclamation, er halte sich nicht für verantwortlich wegen der Vorfälle in Betreff des französischen Consuls und er werde jedem Versuch des Gouverneurs von Martinique, französische Truppen zu landen, Widerstand leisten."

#### Portugal.

Die Nachrichten aus Portugal in den englischen Journalen lauten fortwährend ungünstig für Dom Pedro. Die Blätter der Ehronikle gibt den Auszug eines Scheidens, worin verkündet wird, daß Dom Miguel's Truppen Oporto beinahe eingeschlossen haben, und daß man jeden Augenblick einen entscheidenden Schlag erwartet. Alles war in größter Verwirrung, als das Schiff, welches diese Nachricht gebracht hat, den Douro verließ. Die Times ist der Meinung, daß es bei der vorgerückten Jahreszeit und der Schwierigkeit, Truppen an irgend einem Punkte der Küste ans Land zu setzen, nicht wahrscheinlich ist, daß Dom Pedro einen Versuch gegen Figueiras oder Coimbra zu machen, und daß allem Anschein nach, bis zum Frühjahr die Dinge im statu quo bleiben werden. — Die Gesamtzahl der Miguelistischen Truppen, sowohl Infanterie als Kavallerie und Freiwillige, die auf dem süßlichen Ufer des Tago zerstreut sind, soll sich, ohne die Milizen und Guerrillas, auf 12,000 Mann belaufen. — Die Reise des Capitão Elliot nach England hängt mit dem Plane zusammen, Schiffe für Dom Miguel anzukaufen. Er ist mit den erforderlichen Vollmachten und den nöthigen Fonds versehen.

Der Courrier Français vom 5. d. M. enthält folgenden Artikel über die portugiesischen Angelegenheiten: "Die gestern über England hier eingegangenen Nachrichten aus Portugal sind bereits von den am Montag erschienenen Blättern größtentheils mitgetheilt worden. Trotz der darin herrschenden Verwirrung läßt sich doch erkennen, daß sie die Mutmaßungen nur allzu sehr bestätigen, die wie selbst dazumal, als sich die Armee Dom Miguel's von Lissabon nach Santarem zurückzog und von den Truppen Dom Pedro's verfolgt wurde, ausgesprochen haben. Aus der Langsamkeit dieses Rückzugs und der Bescheidenheit der Stadt gefundenen Umstände erhellt offenbar, daß die Pedroistische Armee keinerlei Ueberlegenheit über die feindliche Armee erlangt hatte. Jetzt bietet Dom Miguel, in einer starken Stellung verfaßt, allen Anstrengungen Saldanha's Trost; betrübliche Abtheilungen seiner Truppen behaupten das Feld, wo ihm die Ueberlegenheit seiner Reiterei große Vortheile gewährt. Eines von diesen De-

tachements hat in Alcaer do Sal einen wichtigen Success errungen. Während dieser Zeit hat ein 7000 Mann starker Corps, welches er nahe bei Oporto hatte stehen lassen, die dortige Besatzung bei einer von denselben unternommenen schlecht geleiteten Exursion überumpelt und die in den Platz zurückgeworfen. Diese Besatzung, welche durch zahlreiche Truppenentfendungen geschwächt ist, befindet sich außer Stande, den Angriffen eines so zahlreichen Corps lange zu widerstehen. Die Einwohner dieser Stadt, welche der Sache Dona Maria's so viel Beweise von Hingebung gegeben haben, beklagen sich, daß man sie nun im Stiche läßt. Die Truppen, welche Dom Pedro vor Santarem stehen hat, werden während der Winterzeit eben nicht auf Rosen getreten, und noch viel ärger daran seyn, als die Truppra Dom Miguel's im verflochtenen Winter vor Oporto waren, denn diese hatten ihrer Ueberlegenheit an Zahl halber von Seiten der Besatzung keine ernstlichen Anschläge zu besorgen, während Dom Miguel in jedem Augenblicke in der Verfassung ist, von Santarem auszurücken und die Offensive zu ergreifen. Der Kampf wird, je länger er währt, je mörderischer, und die Grausamkeiten wie die Wiederbergelstungen, die er veranlaßt, ertheilen ihm einen barbarischen Character. Vor Portugal breitet sich eine unglückseligere Zukunft aus, und es wird schwer zu sagen, welche Partei die günstigsten Ausichten auf endlichen Erfolg hat. Die politische Stellung Dom Pedro's ist nicht besser als seine militärische beschaffen. Er begehrt den schweren Fehler, daß er für die in seine Dienste getretenen Ausländer wenig Wohlwollen zeigt, obgleich er ihnen seine Successie verdankt. Er gibt hierin allzu viel einem Nationalvornetheile nach, worüber er sich erheben zeigen sollte. Welche Stütze wird ihm bleiben, wenn ihm die Ausländer im Stich gelassen haben werden? — Er thut nichts, um das Volk für seine Sache zu gewinnen; behält beim Volke nicht beliebte Minister bei, und läßt keine Schritte mehr von Constitution, von Cortes, von Freiheit hören, gerade als wenn er ein ähnliches Manifest wie die Königin-Regentinn von Spanien hätte ergehen lassen. Der Graf von Talpa hat sich in einem an ihn gerichteten Schreiben zum Organe der Beschwerden der Nation gemacht; er begehrt darin eine Amnestie, die Entlassung der Minister, die Aufhebung der Conspirationen, die Pressfreiheit, lauter Dinge, welche dem Vater Dona Maria's wohl nicht im Schlafe einfallen. Dom Pedro schlägt in Portugal einen Haug ein, der demjenigen, welcher seine Vertreibung aus Brasilien zur Folge gehabt hat, auf ein Paar gleicht. Man möchte sagen, daß er sich Jeo Bermudez zum Vorbilde genommen hat; Jeo aber hat, wenn er sich der Freiheit abhold zeigt, wenigstens den Vortheil, daß er sich nicht hinter einer Constitutionsversprechung verfangt hat, während Dom Pedro im Namen der Constitution nach Portugal gekommen ist, um seinen Bruder zu verdrängen. Die eng-

lische Regierung sehr wenig Vertrauen auf Dom Pedro und möchte ihn lieber anderswo als in Brasilien sehen; jedoch wahrscheinlich dürfte sie, wenn sie ihn los wäre, ihrer Euse in Verfassungen beobachten, das weder national noch der Freiheit günstiger sein würde. Einkreisen liegen das Schicksal der Konstitution und die Zukunft der Nation in Dom Pedro's Händen und bieten nicht weniger als günstige Aussichten dar."

#### Großbritannien und Irland.

Die Torgionnalle befehen auf der Wahrscheinlichkeit einer neuen Ministerveränderung. Der ministerielle Glor der Tageszeitung sagt: „Es ist kein anderes Wort an all diesen Geschäften, in denen sich die gedehnte Unwissenheit ihrer Erfinder beweist. Wer hätte je, daß ein erster Minister Englands seine Stelle zu Gunsten seiner Kollegen resignierte; oder daß ein Cabinet seinen Premierminister ernannte? Ford Grev war nie gesunder und besser gemutet, kräftiger an Geist und Körper, nie gab es eine in äußerer und innerer Politik einwirkende Verwaltung als gegenwärtig, und vor Allem erfreuten sich die Minister eines vollkommenen Vertrauens ihres Souverains, so wie der großen Masse des besonnenen und einflussreichen Theiles der Nation."

Der *Conciler* vom 2. December sagt: „Die Gerüchte über einen Rücktritt des Grafen Grey und andere Veränderungen im Ministerium erneuerten sich gestern, sind aber durchaus unbegründet."

Der *Conciler* erwähnt das Gerücht, daß der berühmte Parlamentsredner und Herausgeber des Edinburgh Review, Macaulay, gegenwärtig Secrerär des Ministeriums für die schottischen Angelegenheiten (Board of Control), als ministerielles Rathmitglied der denmaligen Präsidenten nach St. James gehen werde. Mit seiner neuen Stelle würde ein Einkommen von 12.000 Pf. St. jährlich verbunden.

Im *Polimouth*, *P. & C.* heißt es: „Capitän Elliot, der für Dom Miguel so thätig war, ist in einem portugiesischen Schooner, der Rapier Kreuzer zu entwischen wußte, hier angekommen, mit der nothigen Vollmacht und den Mitteln versehen, eine Flotte von Kriegsschiffen zu engagieren und auszurüsten, um die Sache Dom Michaels zu unterstützen, die, wie Capitän Elliot sagt, bei den Portugiesen weit populärer sei als die Dona Maria's."

Alle Londoner Journale beschäftigen sich mit der Verurtheilung O'Connell's, oder vielmehr seines Verlegers. Die Times hat den Oppositionsjournalen aus einer großen Verlegenheit geholfen; sie hat ein Mittel angesetzt, wie man die Verurtheilung von ganzem Herzen billigen und doch in gleicher Zeit den Ueberflus angriffen kann. In der verworrenen englischen Gesetzgebung sind die Bestimmungen über Verurtheilung die allerwunderlichsten; sie beruhen im Grunde auf Gesetzen, die älter sind als die Verbindung der Buchdruckerkunst, und sind nur in Einzelheiten später ergänzt; erst Jux hat eigentlich diese Klagen der Jury zugewiesen, die bis dahin nur riefen, ob der Angeklagte Verleser der beschuldigten Schrift sei oder nicht. Namentlich sind die Bestimmungen über die Verantwortlichkeit der Art, daß der Kläger sie selbst auf jeden, der nur in irgend einer Beziehung mit dem Journale steht, schieben kann, und wirklich hat man vor einigen Wochen gesehen, daß ein Advocat den Premierträger einer Zeitung, welche ihn beleidigt hatte, angeklagt und eine Verurtheilung gegen denselben erhalten hat. Jetzt wird der Regierung vorgeworfen, daß sie

*zu No. 348*

den Verleger und nicht H<sup>rn</sup>. O'Connell selbst, wie sie auch gekonnt hätte, vor Gericht gestellt hat; man sagt es sei dieß Freigabe, Unbedacht und Unachtsamkeit zugleich; eine Verurtheilung des großen Agitators in eigener Person würde ein bestiger Schlag für die inselischen Revolutionen gewesen sein. Andere Blätter (namentlich der *Conciler* und *Gloucester*) antworten darauf, daß der Proceß gegen O'Connell leicht durch einen Mangel in der Form hätte verloren gehen können, man habe keine Beweise seiner Anwesenheit in London gehabt, wozu man im April, als der Proceß anhängig gemacht wurde, noch hoffen konnte, ihn für die Regierung zu gewinnen, man habe auch ein Parlamentsmitglied nicht anklagen wollen, namentlich einen inselischen Katholiken; das Volk in Irland würde dieß für eine Verfolgung gegen alle seine Repräsentanten gehalten haben u. s. w. Die Sache wird um so mehr besprochen, als jetzt noch eine Menge von Verurtheilungen vor Gericht sind, und man an eine neue Bill über diese Materie denkt.

Consols am 2. December 82/83, 89.

#### Frankreich.

Im Journal de Paris heißt es: „Graf Roumel, Gesandter des Königs bei der Republik von New Grenada, ist zu Paris angekommen. Er hatte, bevor er von seinem Posten abtrat, sich nach den vereinigten Staaten begeben, und besand sich in New York, als er die übliche Verhandlung des französischen Consuls in Catothagen erhielt. H<sup>rn</sup>. d'Eschourmel, der eben im Begriffe stand, sich dahin einzuführen, hat mit Recht gedacht, daß er sich unter solchen Umständen nicht in Bogotá zeigen dürfte, und ist nach Frankreich zurückgekehrt. Er ist dadurch nur den Befehlen zuvorgekommen, die man ihm soeben in dieser Hinsicht zugewiesen hatte. Indem die Regierung des Königs sich entschlossen hatte, einen Gesandten bei der Republik Grenada zu beglaubigen, hatte sie ein Unterpfand der Freundschaft und des Vertrauens geben wollen; und man kann nur sagen, daß die Verwirklichung dieses ganz wohlwollenden Projects nothwendig so lange verschoben bleiben muß, bis die Regierung die Genehmigung erhalten hat, die sie mit vollem Rechte fordern kann."

Am 3. December 5 Percents Im Courant geschlossen zu 103 Fr. 50. 3 Percents Im Courant geschlossen zu 76 Fr. 25. — Am 5. December um 1/4 über Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 50. 3 Percents 76 Fr. 35.

#### Niederlande.

Den Haager Zeitungen vom 2. d. M. zufolge wollten S<sup>te</sup>. königl. Hof der Prinz von Oranien erst am 6. d. M. im Haag eintreffen und am 16. die Reise nach S<sup>te</sup>. Petersburg antreten. Man glaubt, S<sup>te</sup>. königl. Hofzeit werde erst im Monat März von seiner Reise zurückkehren.

Der Baron Verhulst von Soelen hat am 3. letzten Reise nach Wien angetreten. In seiner Begleitung befindet sich ein Referendar des auswärtigen Departements und der Secrerär Leclercq. Der Baron Jupien van Nieuvelt wird wieder interimistisch das Departement des Auswärtigen bekleiden.

Am 13. December war zu Wien der Mittelspeis der Staatsguldenscheidebank zu 5 pCt. in C.M. 95/8; docto docto zu 4 pCt. in C.M. 85/8; docto mit Verloof v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 200; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 133/8; Wiens Stadtbauverordn. zu 2 pCt. in C.M. 54/8; Cons. Münze pCt. —

Banquenoten pr. Stück 128 1/2 in C.M.

# A n k ü n d i g u n g.

Bei dem nunmehr allmählich herannahenden Jahreschlusse leben wir uns veranlaßt, unsere sämtlichen Hh. Pränumeeranten, vorzüglich in den Provinzen der k. k. Staaten und im Auslande, angelegentlich zu ersuchen, ihre Bestellungen für den künftigen Jahrgang des Oesterreichischen Beobachters bei Zeiten zu machen, und denjenigen, welche neu eintreten wollen, sich baldigst zu melden, um unsere Maasregeln in Hinsicht der Zeit der Ausgabe darnach treffen und eben nach Wunsch beschleunigen zu können. Nur denjenigen, deren Bestellungen noch vor Anfang des künftigen Jahres eintausen, können wir mit Gewissheit ein vollständiges Exemplar des ganzen Jahrganges versprechen. Wer sich später meldet, hat es sich selbst zu verschreiben, wenn ihm das Exemplar unseres Blattes nur von dem Tage an, an welchem seine Bestellung einläuft, geliefert werden wird.

Was Zweck, Inhalt und äußere Form unseres Blattes anlangt, schmeicheln wir uns auch im Laufe des verfloßenen Jahres unseren Versprechungen vollkommen Genüge geliefert, unsern Lesern im Inlande durch die schnellste Mittheilung aller ausländischen Nachrichten, sämtliche Blätter des Auslandes durchaus entbehrlich gemacht, und durch unser ausgebreitete und zuverlässige Correspondenz selbst dem Auslande Nachrichten geliefert zu haben, welche wohl niemandes, als in unserem Blatte, zuerst gefunden werden dürften. Der Zweck unseres Blattes, die in neue Einsicht und die äußere Form, bleiben auch in Zukunft durchaus dieselben. Alle officiellen Aerenstände und Berichte werden wie, wie bisher, vollständig nach ihrem Original-Texte (bei größerer Werthlosigkeit derselben in außerordentlichen Fällen) liefern, und es folgen, wie bisher, weder Kosten noch Mühe gespart werden, um unsere Leser über die neuesten Ereignisse der Zeit in allen Theilen der Erde so schnell und so faßend, als möglich, zu unterrichten und zu belehren.

Der literarische Abgang des Oesterreichischen Beobachters enthält kürzere Aufsätze, Beurtheilungen und vermischte Nachrichten aus dem Gebiete der Wissenschaft und Kunst, neuer gemüthlicher Entdeckungen, besonders im Felde der Landwirtschaft, Handelsberichte u. s. w. Jeder Schriftsteller oder Verleger, welcher wünscht, daß eines seiner Werke in unserem Blatte angezeigt und beurtheilt werde, bittet wir Exemplare derselben unter der Aufschrift: „An die Redaction des Oesterreichischen Beobachters in Wien“ postfrei zu übersenden.

Der Preis des Oesterreichischen Beobachters, welcher nach wie vor alle Tage (nur die vier höchsten Festtage ausgenommen) erscheint, ist für den Jahrgang 18 fl. in Conventionsmünze, welche vierteljährig, halbjährig oder ganzjährig, mit 4 fl. 30 kr., 9 fl. oder 18 fl. in Conventionsmünze, voraus einrichtet werden müssen. Zur Bequemlichkeit des Publicums wird der Pränumerationsertrag auch in Wiener Währung angenommen. Die Pränumeration wird im Comptoir des Oesterreichischen Beobachters, welches sich gegenwärtig in der Dorotheergasse im kleinen Salestianerbau Nr. 1108 befindet, von heute an, angenommen. Den Pränumeeranten in der Stadt wird das Blatt auf Verlangen, gegen einen voraus zu bezahlenden Aufschuß von 45 kr. W. W. monatlich, durch eigens hierzu beehrte Herumträger täglich Morgens in das Haus geschickt werden, und es wird Jedermann, der hievon Gebrauch zu machen wünscht, ersucht, seine Adresse bei der Bestellung genau schriftlich zu hinterlassen. Denjenigen Hh. Pränumeeranten in den Vorstädten, die das Blatt ins Haus geschickt haben wollen, werden ersucht, ihre Bestellungen bei der hiesigen k. k. obersten Postkammer, Haupt-Postexpedition zu machen, welche, mittelst der Briefträger, gegen einen hülfen Aufschuß die schleunigste und pünktlichste Zustellung des Blattes besorgen wird. In Betreff des Pränumerationsertrages sind wir bemüht, zu bemerken, daß wir nur für diejenigen Pränumerationen halten, deren Betrag unmittelbar im Comptoir des Oesterreichischen Beobachters eingezahlt wird, so wie wir uns in Hinsicht des Pränumerationsschickes eines genöthige haben, wiederholt und bekümmert zu erklären, daß ohne Vorweisung desselben nicht geradezu an Niemanden ein Blatt verabfolgt, und falls der Schein gänzlich in Verfall geräth, durchaus kein Ersatz derselben, als gegen neue Pränumeration, geliefert werden könne. Wir ersuchen daher Jedermann angelegentlich, zur Vermeidung aller Unannehmlichkeiten, diese Scheine wohl in Acht zu nehmen.

Die Pränumeration wird, wegen Ausgabe der Zeitungen, nur Nachmittags angenommen.

Die Pränumeeranten in den sämtlichen Provinzen der k. k. Staaten und im Auslande belieben ihre Bestellungen baldmöglichst entweder bei den ihnen zunächst gelegenen k. k. Poststationen und Oberpostämtern, oder geradezu bei der hiesigen k. k. obersten Postkammer-Hauptexpedition zu machen. Der ganzjährige Pränumerationsertrag ist mit zweimaliger Verendung in der Woche ganzjährig 22 fl. 24 kr. E. M., halbjährig 11 fl. 12 kr. E. M., um welchen Preis der Oesterreichische Beobachter postfrei an sämtliche Abnehmer in den k. k. Erblanden, und für das Ausland bis an die Gränze, geliefert wird. Für die tägliche Verendung an solche Orte, wohin die Post nicht abgeht, zahlt jeder Pränumeerant halbjährig 2 fl. E. M. oder 5 fl. W. W. mehr.

Wien, im December 1833.

Die Redaction und der Verlag des Oesterreichischen Beobachters.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilot.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 15. December 1833.

Wetterverhältnisse Beobachtungen den 15. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf Normalhöhe.		Thermometer Barometer.		Wind.	Witterung.
		Barier Maß.	Wiener Maß.	+	-		
	8 Uhr Morg.	27.59	28.0	7.		W. mittel.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.51	28.0	10		W. W. W.	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.38	28.1	10		W. W. W.	trüb.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 5. December enthält bloß folgende kurze Nachrichten aus Spanien: „Alle Befehle von der spanischen Krone melden einstimmig, daß die Insurgenten in ihrer Defert zurückkehren, ihre Waffen wegwerfen und ihrer Anführer verlassend, die sich nach Frankreich zu flüchten trachten. Gegen zwanzig dieser letzteren und mehrere Wunden sind am 30. November zu Bayonne angekommen.“

Der National enthält folgendes Schreiben aus Bayonne vom 1. d. M.: „Die erste Maßregel, welche General Sarsfield nach seinem Einrücken in Bilbao erließ, bestand darin, daß er allen Insurgenten die zum Capitän aufwärtige eine Amnestie unter der ausdrücklichen Bedingung bewilligte, daß sie binnen 24 Stunden nach geschicktem Kundmachung seines Beschlusses sich vor den Municipalbeamten ihrer Gemeinde einstellten. Der Corregidor Mota, welcher sein Amt unverzüglich angetreten hat, übertrug dem vormaligen Befehlshaber der sanitär-administrativen Milizen Don Juan de Arana das Geschäft, unverzüglich die Errichtung und Organisation der Bürgermilizen in Biscaya vorzunehmen. — Der General Escañón befehligte mit seiner Colonne zu Tolosa, wo er Sarsfield erwartet, um mit demselben in Navarra einzurücken. Da diese Operation sehr schwierig scheint, so muß man die Sarsfield'sche Armee verkleinern oder wenigstens die Besatzungen, die er in den baskischen Provinzen läßt, ersetzen. Aus Catalonien werden ihm zwei Linienregimenter zugesendet, weil zur Bewachung dieser Provinzen ihnen noch viele Insurgenten umher und die Steuern sind nicht höher; die (liberalen) Ausgewanderten, die nach Spanien zurückkehren, schlagen daher nicht den Landweg ein, sondern gehen zur See von Barcelona nach S. Sebastian. Die baskischen Flüchtlinge dagegen, welche aus Spanien kommen, werden gleich am Tage ihrer Ankunft in die inneren Departements geschickt. — Seitdem der General Jaco del Valle das Portefeuille des Kriegsministeriums führt, hat man Minderheiten, welche wegen ihrer constitutionellen Meinungen bekannt sind, wie z. B. den Fürsten von Anglona, Chef des Hauses Ostuña, welchem Ferdinand VII. nie hatte vergeben können, daß er den Cortes mit seiner Person und seinem Namen gedient, ferner den Generalen Tacón und Balanzat wichtige Commandos anvertraut. Man meldet den nahen Sturz der Generalscapitane Vives (früher in der Havannah), Monto und aller dergleichen, welche zur Zeit der von Jaco bewirkten Reaction gegen das System der ersten Regimentschaft ihre Commandos erhalten hatten.“

Der Indicateur de Bordeaux vom 3. December meldet aus Bayonne vom 1. d. M.: „Es kommen

nach keine Kuriers, weder von Bilbao noch von Vittoria bei uns an, wir wissen also auch nicht, was zwischen diesen beiden Städten und der Gegend vorgeht. Es ist nicht bloß nach Tolosa begeben, wo er Nachrichten des Generals Sarsfield erwartet, am nach Vergara zu gehen, und sich dort mit diesem General zu besprechen. Man glaubt, daß höchstens noch 1000 Insurgenten in Guipuzcoa, alle übrigen aber nach Hause gegangen seien. Sarsfield hat in Bilbao alle diejenigen amnestiert, welche von dem Capitängrade einschließlich und darunter die Waffen ergreifen hatten, aber mit der Verpflichtung, sich in 24 Stunden zu stellen. Der Corregidor Mota hat seine Verfügungen wieder abgenommen und folglich Don Juan de Arana aufgegeben, unverzüglich die Bildung und Organisation der baskischen Milizen vorzunehmen. Bagon und die anderen Constitutionellen, die aus einer Schakuppe nach S. Sebastian abgereist waren, mußten wegen kürzlichen Wetters wieder umkehren. Da die Straßen noch nicht sicher sind, so müssen alle Leute von Bilbao zur See von hier über S. Sebastian reisen. Der Kaiser ist noch hier, so wie ein gewisser Kaiserliche Kälde von Guernica, und fünf junge Leute von Vittoria, die erlösen, daß man sie gefangen, die Waffen zu ergreifen, und in einer Kutsche mit dem General Sarsfield um Begnadigung ersucht haben. Man hat deswegen ihre Abführung nach Tulle verordnet.“

Das neueste Blatt des Indicateur de Bordeaux vom 4. d. M. enthält folgende Nachrichten aus Bayonne vom 2. December: „Seit zwei Tagen ist gänzlicher Mangel an Reisigleuten; wir müssen auf die Operationen Sarsfield's in Navarra warten, und wissen bis jetzt noch gar nicht, ob er in diese Provinz eingerückt ist. Die Emigration der Carlisten hat aufgehört; als Grund davon wird angegeben, daß am Tage nach dem Einrücken Sarsfield's in Vittoria von diesem General allen Individuen vom Capitän abwärts, die an der Insurrection Theil genommen hätten, ein Generalpardon ertheilt wurde. Aus Madrid wird vom 24. November geschrieben: Die Verhaftungen haben in dieser Hauptstadt unter der Carlistischen Partei Statt gefunden, welche einen Aufstand für den 15. organisierte hatte. Der neue Kriegsminister wird ohne Zweifel die Organisation der Provinzialmilizen beschleunigen, um den Aufstand, der an verschiedenen Orten sich Haupt erhebt, niederzuschlagen, da die regulären Truppen in diesem Zwecke nicht hinreichen. Man behauptet, daß die Regierung dem Sr. Jca, welcher die Verbannung des Grafen von Floridablanca an wegen der von ihm eingereichten Vorstellung verlangte, erwidert habe: „daß sie keineswegs geneigt sei, dem Grafen zu verbannen, sondern vielmehr, alle übrigen Verbannten zu jurdizieren.“

Die Times enthält folgenden Correspondenzartikel

aus Madrid vom 18. November: „Die Königin-Regentin ist endlich, und vielleicht nicht vergebens, von dem allgemeinen Mißvergnügen im Kenntniß gesetzt worden, welches die von der gegenwärtigen Regierung eingehaltene, verfehlte und ungeschickliche Politik veranlaßt hat, eine Politik, die, weit entfernt, die Anstrengungen der zur Unterdrückung der Anstände im Norden verordneten Kriegsbeschlehaber zu unterstützen, im Gegentheil nur aus die Neutralisirung dieser Anstrengungen gerichtet gewesen zu sein scheint. Die öffentliche Meinung hat Organe gefunden, ihre Beschwerden auszusprechen und ihren Gehör zu verschaffen. — Der Kriegsminister Cruz war nicht im Stande, die Kraft des allgemeinen Wahneinwurfs zu widerstehen, welche seine Unfähigkeit und üble Verwaltung von Tag zu Tag angeständiger machte. Er ist endlich gefallen, obgleich diese Thatfache noch nicht amtlich bekannt gemacht ist. (Dies ist, wie bekannt, seitdem geschehen.) Sein Interimsnachfolger ist Jaceo del Valle, und es ist mehr als wahrscheinlich, daß er alsbald definitiv in diesem Amt wieder ernannt werden wird. Die Ursachen, welche die Ungnade des Generals Cruz herbeiführten, lassen sich kurz, wie folgt, angeben. Die rückgängige Bewegung der Generals Sarsfield auf Burgos war so unwillkommen und zugleich so ungeschicklich, daß sich ein allgemeiner Haß der Unwillens gegen diesen Offizier erhob. Ihn allein schielte man die unselige Unthätigkeit an, welche den Aufbruch einer so druntnützige Heiligt hatte annehmen lassen. Nach dieser jedoch, welche von Burgos einliefen, durch eine Depesche Sarsfields an Anefaba, den Generalcapitän Alencasilla, und durch einen Bericht Anefaba's an den Kriegsminister, hat man seitdem den wahren Urheber des Unheils entdeckt. Trotz eines Versuchs zur Unterdrückung der ähnlichen Documente, von welchen handh-kräftige Copien in Umlauf gekommen waren. Vom Kriegsminister, in seiner Eigenschaft als delegierter Polizeichef seiner Provinz, am Kaiser, den Generalpolizei-Intendanten des Königreichs, und Reiter ihm die Gefahren vor, welche aus der Sociallosigkeit des Kriegsministers wahrscheinlich entstehen würden. Wie zu erwarten stand, beklagte sich General Cruz bitter über diese Mittheilung, und erklärte, sie für einen Eingriff in den besondern Bereich des Kriegsdepartements. Anefaba seiner Seits richtete einen Brief an den Minister, worin er in den nachdrücklichsten Worten die Fehler der Regierung aneinanderreichte, und den Beweis führte, daß die Fortschritt von Meneo's Anstand der Fahrlässigkeit der Behörden in Madrid zuzuschreiben seien. Auch Sarsfield beschwerte sich, daß die ihm zur Verfügung gestellte Streitmacht unangemessen sei, und daß, obgleich man ihm zweihundert 7000 Mann versprochen, er deren nicht mehr als 3000 kampffähige habe, indem der Ueberrest entweder unvollständig sei, oder aus Rekruten bestehen könne, die man noch nicht gegen den Feind führen könne. Man weiß, daß sämtliche Operationen des Generals Sarsfield im Detail von Madrid aus vor-gezeichnet wurden, und daß er in Folge einer ihm aus der Hauptstadt übermachten Order sein Vorrücken eingestellt, und sich von Trivesca gegen Burgos zurückgezogen hatte. Die Banden Cuervillo's und Villalobos's waren, diese Unschlüssigkeit bedrängend, in der Nachbarschaft von Valencia und Valladolid erschienen, und hatten beide Städte in bedeutenden Schrecken versetzt. Am letzten Freitag (15.) hatten sich diese Befürchtungen, unterwegs gedehnt vergrößert, die Madrid verheericht. Sarsfield, verstimmt man, sei in vollem Rückzuge, und man dürfe die Insurgenten mit jedem Augenblicke vor den Thoren der Hauptstadt erwarten. Diese Beforgnisse wurden durch das Gescheh-

va Don Carlos! vermehrt, welches man während der zwei vorausgegangenen Nächte auf den Trägen gehört hatte. Man gab dabei zu verstehen, ein Theil der Besatzung sei nicht gut gegen die Regierung gestimmt, ja, Einige gingen so weit, eine Civilistische Bewegung innerhalb der Mauern Madrids vorzusagen. Unter solchen Umständen glückte der Regimentsrath, es sei an der Zeit, einzusetzen. Nach mehreren Sitzungen wurde beschloffen, Amacillas, das festliche seine Mitglieder, abzusenden, um der Königin-Regentin aufzuwarten und ihrer Majestät die Gefährde des gegenwärtigen Zustandes der Angelegenheiten, so wie die Nothwendigkeit einer schleunigen Abhilfe in den nachdrücklichsten Worten vorzustellen. Die Königin empfing hierauf Don Gerónimo Valdés, der am 14. Abends vier eingetroffen war, und sich in ähnlichen Worten gegen ihre Majestät aussprach. Der Graf Florencia Blanca legte derselben eine neue Denkschrift über den gegenwärtigen Stand der Angelegenheiten vor. So von allen Seiten gedrängt, gab die Regentin den ihr theilbaren Rathschlägen nach, und beschloß die Entlassung des Generals Cruz; aber die große Schwierigkeit lag in der Ernennung seines Nachfolgers. Gleichsam um die Sache noch mehr zu verwirren, schlug Jea den Marquis von Amacillas vor, welcher, im Haufe seiner Annahme, aus dem Regimentsrath ausgestiegen, und durch Cruz, eines der Supplimentmitglieder, wieder ersetzt worden seyn. In dem Regimentsrath, woraus er nicht entfernt werden kann, steht nämlich Amacillas 5<sup>ter</sup>. Jea gar sehr im Wege, während im Cabinet man ihn leicht hätte übergehen, ja sogar entlassen können, sobald man seine Entlassung gäligen gefunden hätte. Amacillas sah die Schlinge, und vernicht sie auf dieser Seite geschlagen, drückte Jea den General Claudio e für das Kriegsministerium in Antrag. Dies war nur ein zweiter Versuch, Cruz im Amt zu erhalten. Claudio ist als Generalcapitän von Castilien äußerst nützlich. Niemand aber glaubt hier, daß er einen wackern Kriegsminister abgeben würde. Amacillas, der unterdessen eine nochmalige Audienz bei der Regentin erlangt hatte, schlug Gerónimo Valdés oder Jaceo del Valle vor, und letzterer wurde, aller Gegenüberstellungen Jea's ungeachtet, provisorisch zum Kriegsminister ernannt. Er hat den Ruf eines talentvollen Mannes und gehört der gemäßigst-liberalen Partei an. Er war früher, während der constitutionellen Periode, Interimsminister des Krieges. Während dieser Verhandlungen, welche unentwerfbar zu machen Jea nach Kräften bestritten war, befand sich Burgos in beständiger Opposition gegen ihn. Dieser Minister des Innern befestigte sich in der öffentlichen Meinung mit jedem Tage mehr. Er war es, der erst vor einigen Tagen die Zeitungen in Schach nahm, deren Sprache, trotz der Censur, welche sie unterworfen sind, dem Minister-Willkürn nachgerade höchst lässig fiel, so daß er beschloffen hatte, sie alle in denselben Loofe, wie den Correo, zu verbrennen. Die Entlassung des Generals Cruz, so sehr sie auch durch seine Ernennung in den Staatsrath gemildert wurde, hat gleichwohl das Publikum höchst zufriedenge stellt. Diese Zufriedenheit wird jedoch so lange unvollständig seyn, als Jea. Der vor-erz noch im Ministerium bleibt. Dennoch ist bereits ein wichtiger Punkt gewonnen, und das Kriegsdepartement ist, so zu sagen, eine im Sturme genommene Position, welche im Verthe eines vollständigen Ministers der Operationen in Jea's Entfernung erleichtert muß.

In einem vom Convent mitgetheilten Schreiben aus Madrid vom 18. d. M., welches von einem erfahrenen und einsichtsvollen Manne herrühren soll, wird die

Meinung geduldet, daß, wenn Don Carlos nur in irgend einem Grade Energie und persönlichen Muth an den Tag gelegt hätte, er längst an der Spitze der Regierung von Spanien stehen würde, da man mit der jetzigen Verwaltung wegen ihrer Schwäche und Unentschlossenheit fast allgemein sehr unzufrieden sei.

#### P O R T U G A L.

Der *Hamphire Telegraph* enthält folgendes mit dem *Dampfsboot Africa* eingelaufene Schreiben aus Lissabon vom 20. November: „Ich weiß eigentlich nichts Neues zu berichten, ausgenommen, daß Rapier von seinem Abtheiler nach Algarien zurückgekehrt ist, wovon er mit Truppen und Lebensmitteln auf zwei Dampfschiffen zur Unterstützung von Lagos und Faro, so wie in der Absicht abgegangen war, noch sonst Einiges anzuführen, was ihm sehr schien. Er war wegen Sturmischen Wetters nicht im Stande, mehr als 125 Mann und einige Lebensmittel auszuschießen, und kam in doppelt schneller Zeit zurück, nachdem er auf der Höhe von Lagos nur noch auf einen Tag Trinkwasser an Bord, und dabei sein Dampfschiff voll einheimischer Reiterei hatte, von welcher er nicht einen Mann ans Land sehen konnte; sein zweites Dampfschiff wurde durch einen Windstoß von ihm entfernt, und man hat seitdem nichts von ihm gehört, obgleich man hofft, daß es erhalten sei. Der Admiral erlangte die Gewißheit, daß die Portugiesen sich vor Lagos und Faro zurückgezogen hätten, und die Einwohner fühlten sich stark genug, sie im Falle eines Wiederangriffs zurückzuschlagen. Bei dem vorgedrungenen Stand der Jahreszeit und der äußersten Unfreiheit, an irgend einem Aufstiegsunkte zu landen, glauben wir nicht, daß die Regierung der Königin, ihrem früheren Verhaben gemäß, auf der Eins von Figueira oder Coimbra etwas versuchen, wirksam sind mit der Meinung, daß bis zum Frühjahr Alles in seinem jetzigen Zustande bleiben werde. Vom Aguiar's Truppen müssen denn eine Besetzung im Süden machen. Mit Bedauern merke ich Ihnen, daß die Magueliken, nach ihrer Wiederbesetzung von Alcazar do Sal am 2. und 3. November, ihrer Gefangenen in das Innere (nach Brja) transportirten und dort, um für die Rückfälle von Sines Wiederbezugung, redet zu üben, eine große Anzahl derselben (wir glauben alle) erschossen liegen; darunter befanden sich 2 Offiziere und 27 englische Seesoldaten vom Dom João. Man kann über diesen Vergeßungsact der Magueliken für die auf ähnliche Weise von den Portugiesen in Sines bingerückten 137 ihrer Soldaten nicht erkaunt sein; aber der Gedanke daran ist gräßlich. Dieses Ministerium wird mit jedem Tage mehr und mehr verabsäumt, und daß es sich noch länger erhalten werde, scheint unmöglich. Ein Brief von einem Offizier der „Donna Maria“ lautet sehr darüber, daß sie genöthigt sei, Soldatendienste zu thun. „Nachdem sie,“ schreibt er, „mit den Magueliken zur See fertig geworden sind, hoffen sie sehr weniger bezahlen zu müssen, und schicken uns, um mit den Portugiesen zu sehen. 30 (engl.) Meilen landaufwärts, woran wir keinen Versuch machen. Die Einwohner von Setúbal waren sehr in Schrecken, und hätten wir unsere Fregatte nicht ganz nahe bei der Stadt angeliegt, so würden die Magueliken auf sie vorgedrückt sein; da wir ihnen jedoch sagen ließen, daß, so lange wir noch einen Schuß aus dem Schiffe hätten, er ihnen zu gut kommen sollte, so blieben sie sich außer dem Bereich unserer Feuer; und nun wir eine Truppenvermehrung aus Lissabon haben, ist die Stadt sicher. Wie sind dieses Dienstes alle von denen müde; er sollte längst beendet sein, aber die Regierungsgewalt erzwang die Thätigkeit, mit Ausnahme Dom Pedro's selbst,

und dieser beginnt widersprechende und verkehrte Dinge; die Portugiesen aber zeigen weder Eifer noch Theilnahme an der Sache.“

#### Großbritannien und Irland.

In Dublin fand am 28. v. M. Abends in dem großen Saal des Handelsgebäudes unter dem Vorsitz des H<sup>rn</sup>. O'Connell ein Dinner zum Besten der Nordirischen Armenschule Statt. Es nahmen gegen 200 Personen, worunter die fünf Parlamentsmitglieder O'Connell, Shiel, Ritchey, Ronayne und O'Dwyer, daran Theil. Diese Herren, so wie der Herausgeber des Pilot, H<sup>r</sup>. Barrett, bielten sämmtlich äußerst heftige Reden, die mit großem Beifall aufgenommen wurden. Die Aufhebung der Union, und die letzten Verfolgungen gegen die irländische Presse waren die Hauptgegenstände dieser Reden; das Verfahren gegen den Herausgeber des Pilot scheint in der That die Frage wegen Aufhebung der Union von Neuem in ihrer ganzen Heftigkeit aufgeregt zu haben, und der Cathulacismus war dieselbe soll sehr großer gewesen sein, als bei diesem Dinner. H<sup>r</sup>. O'Connell sagte am Schluß seiner Rede unter Andern: „Welchen Vortheil haben wir davon, daß Lord Anglesey und Stanley entfernt wurden, wenn ein so verfolgungsfüchtiger Lord Wellesley nicht ein so unpopulärer Titellion ihrer Raufselge fern hielten? Ich begreife keinem von Beiden das geringste Vertrauen. Von Lord Wellesley sowohl wie von H<sup>rn</sup>. Pittellion wage ich zu prophezeien, daß sie sich gerade so zeigen werden, wie Anglesey und Stanley. (Hört!) Ich prophezeie auch von Anglesey, daß er der unpopulärste Mann in Irland werden würde. Die Prophezeiung traf ein. Aber es gibt eine Unpopularität, die noch eine Stufe tiefer liegt, als die des Lord Anglesey, und ich glaube, H<sup>r</sup>. Pittellion wird auf diese hinabstufen. (Hört!) Daß keiner an die Stelle des Andern gesetzt wurde, wird man denn fähren, daß sie Beide zur gleichen Niederlage derjenigen beitragen werden, die sich erdreisten, sich ihrer als Werkzeug zu bedienen.“ — Am 28. und 29. wurden in verschiedenen Kirchspielen von Dublin Versammlungen gehalten, in denen man beschloß, das Parlament um Aufhebung der Union zu petitioniren; O'Connell war überall zugegen und schloß die angebliche Unrechtfertigkeit Englands gegen Irland in den beständigen Ausdrücken.

Der Proceß gegen den Herausgeber des *Dubliner Pilot*, der wegen Publication eines O'Connell'schen Schreibens von der Jury für schuldig erklärt wurde, wird am 11. Jänner, als dem ersten Tage der nächsten Gerichtssession in Dublin, beginnen; wir verlautet, will der Advocat derselben, ehe der Gerichtshof das Urtheil fällt, wegen schlechterer Berichterstattung bei dem Verhör auf Inridhaltung des Urtheilspruchs antragen, auch spricht man von einer Appellation an das Oberhaus.

Wie der *Centinel* meldet, wird die von Sir Pulteney Malcolm besetzte britische Flotte im mittelländischen Meere beträchtlich verstärkt werden, und zwar, unter andern größeren Kriegsschiffen, durch den *Royal William* von 120 Kanonen.

In Harfield House wird, dem Vernehmen nach, nächstens eine Zusammenkunft der angehörenden Tories Statt finden. Man scheint dem Herzog von Gloucester, dem Herzog von Wellington, den Grafen von Rosslyn und Sir Robert Peel selbst zu erwarten.

Dem *Siehe* zufolge werden bereits Anstalten getroffen, um sowohl durch Vorlegung von Documenten als durch parlamentarische Stimmenmehrheit der Frage wegen Aufhebung der legislativen Union zwischen Großbritannien und Irland, sobald sie in der nächsten Parla-





# Österreichischer Beobachter.

Montag, den 16. December 1833.

Wetterverhältnisse	Zeit der Beobachtung.	Barometrische Höhe auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometrische Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen vom 4. December.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nach. 10 Uhr Abends.	Vorher Maß. 27.44 27.63 27.65	Wiener Maß. 28.5 28.4 28.4	SW W. stark. SW W. — SW W. mittel.	Schnee. Wolken. Nebel.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 6. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: „Briefe aus Madrid vom 27. November melden, daß dort Alles ruhig war. Sarsfield's Abkunft war angenommen worden, und er hatte als Belohnung für seine Dienste einen Titel von Castilien erhalten. — Der General Valdes, welcher an seine Stelle trat, mußte bereits zu Bilbao angekommen seyn. Die Straße zwischen Madrid und Vittoria ist frei, bei Mondragon sind noch einige Insurgenten. — Der General Estancon hält Tolosa besetzt; was von den Insurgenten noch übrig ist, hat sich zu Estella in Navarra concentrirt. — Die aus Gatalonien und Aragonien eingegangenen Nachrichten vom 2. December lauten sehr befriedigend; es hat sich dort kein Symptom von Aufregung kundgegeben, und diese Provinzen, wie beinahe das ganze übrige Spanien, sprechen sich kräftig für die Krönung der Königin aus. Nur im Königreiche Valencia haben noch einige Insurgenten zu Moravia in einem kleinen Castell Stand, dessen sie sich durch Uebernehmung bemächtigt haben. Diese Position, worin sie gegen einen mit Geschütz unternommenen regelmäßigen Angriff keine Sicherheit gewähren. — Der General Vercos hält sie, in Erwartung der Artillerie, die aus Valencia und Aragonien eintreffen soll, fest bloßdort.“

Der Indicateur meldet aus Bordeaux vom 3. December Abends: Die von der Gränze kommenden Personen verkünden, daß keine Carlisle'schen Flüchtlinge mehr herüberziehen; sie werfen sich vielmehr nach Navarra und suchen dort neue Aufstände anzufangen. Indessen rückt General Sarsfield, an der Spitze von 7000 Mann, nach dieser Provinz, und combinirt seine Bewegungen mit G. Balboa. Die gerade Verbindung mit Madrid wird also vermuthlich bald hergestellt seyn.“

## Portugal.

Durch den Escoroner Pife, der am 3. d. M. zu Lissabon eingelaufen ist, hat man Nachrichten aus Lissabon vom 23. November erhalten. Der Conzilio sagt über die von diesem Gattungs mitgetheilten Nachrichten: „Was zu obgedachtem Tage war nichts Weiteres bei den Armeen vorgefallen und nach dem Schreiben unsers Correspondenten scheint es, daß beide Parteien eher darauf bedacht sind, Vorbereitungen zur Fortsetzung des Kampfes zu treffen, als auf Mittel zu denken, ihn auf gütlichem Wege zu Ende zu bringen. So viel ist sicher, daß, was auch bei Santa Cruz geschehen mag, am Lissaboner Hofe ein bestiger Kampf um die Regierungswelt zwischen den rivalisirenden Parteien obwalten. Nachfolgendes ist das Schreiben unsers Lissaboner Correspondenten: „Seinem Excellenz Schreiben vom 10. d. M. durch den African hat sich im Hilde nichts Neues ereignet.“

Einige Ausreißer kommen tagtäglich herüber; die Schilderung, die sie von dem Stand der Dinge zu Santa Cruz entwerfen, ist nicht sehr ermunternd für die Anhänger Dom Miguel's; ihren Aussagen kann aber natürlich wenig Glauben beigemessen werden. Von Jemandem, welcher Santa Cruz vor einigen Tagen verlassen hat, vernahm ich, daß es dort Mangelbedarf vollaus gibt, mit Ausnahme des Brotes, und daß aus den räumlich gelegenen Provinzen Rekruten in Menge ankommen, aber immer geknebelt, so daß man sich nicht sehr auf ihren Dienstreise verlassen darf, da sie die erste beste Gelegenheit zu entwichen begierig ergreifen dürften; auch mehrere gute Dienstpferde, zum Ersatz der in dem letzten Treffen getöbten, hat die Armee Dom Miguel's erhalten. Das Land ist mit einigen Ausnahmen fortwährend der Macht Dom Miguel's zugehörig, und scheint entschlossen, ihn zu unterstützen; die Geistlichkeit übt großen Einfluß, und kann die gemine Masse der Bevölkerung nach Belieben lenken, wozin sie will; nun bietet aber diese so mächtige Geistlichkeit nicht ihre Kräfteanstrengungen für Dom Miguel auf, da sie einseht, daß sie von der ermannten Herrschaft der Constitution nichts Gutes zu erwarten hat. Es wäre von Dom Pedro's Ministern klüger gewesen, sich die Zuneigung einer so mächtigen Corporation durch verständliche Maßregeln zu gewinnen, und erst nachdem sie mit den Miguelisten völlig fertig gewesen wären, mit ihrer Radicalsformation hervorzutreten; wären Palmella's Rathschläger befolgt worden, würden wenige von der Geistlichkeit Dom Miguel treu geblieben seyn, und derselbe eine seiner Hauptstützen eingebüßt haben. Von Dom Pedro's Seite werden ebenfalls Leute für den Kriegsdienst gesucht; ferner wird an der Vervollständigung der Festungswerke rings um Lissabon gearbeitet, als wie wenn wir einen abermähligen Besuch von Seiten des Feindes zu befürchten hätten. In der letzten Woche ist in dem auf dem senksten Ufer des Tago gelegenen und denselben besprechenden Ort Alameda einmüthig gearbeitet und der Platz von der Landseite besetzt worden, weil man von dem Corps, welches Alcaraz genommen hat, einen Angriff befürchtete. Die Verschanzungen sind jetzt bereit, und da eine starke Belagerung hier liegt, steht nichts zu befürchten. Im Ministerium hat sich noch keine Veränderung ereignet, und vor der Hand, fürchte ich, ist nicht viel Aussicht auf eine solche vorhanden. Dom Pedro hegt zu den jetzt am Ander befindlichen Leuten großes Zutrauen, und mag, so lange es nur immer angeht, von keiner Veränderung etwas wissen; wenn aber die Cortes einmal zusammengetreten, müssen sie das Feld räumen, da sie jetzt unbeliebt sind. Dom Pedro hat in verfloßener Woche drei oder vier Cabinetversammlungen gehalten; so viel ich habe erfahren können, handelt es sich dabei hauptsächlich um die Frage, welchen Gang das Ministerium einschlagen hat.

und um die Aundmachung einer Amnestie für diejenigen, welche geneigt seyn dürften, Gebrauch davon zu machen, in welcher Amnestie nur einige Ausnahmen aufgeführt werden sollten; eine solche Maßregel dürfte sehr zu großen Reklamationen führen. Lord W. Russell hat heute Morgens einen Kuzer mit Droschen an Dom Miguel abgeschickt, von deren Inhalt ich nichts habe erfahren können. Der Kuzier ist noch nicht zurück. — Von Caceres in d. Schottland hat heute 280 Recruten hier angekommen. Wir haben jetzt deren 1160, lauter erst kürzlich angewonnene Recruten, welche, wenn sie einmal dressirt sind, ein künftiges Regiment ausmachen werden. Oberst Dacoz hat 50 bis 60, welche früher unter der Reiterei gedient haben, daraus ausgehohlet. — Die Chonica von dieser Woche enthält nichts von Belang. Von Algarbien haben wir keine neuen Nachrichten, ich vermuthete aber, die Quercitas treiben ihr Wesen, wie bisher, fort. Mittlerweile geschieht hier sehr wenig; durch das Decret gegen die Circulation der Pässe haben viele hiesige Handelsländer beträchtlichen Verlust erlitten; der Passir, welcher früher 240 Reis galt, ist nun auf 850 herabgesetzt, was denen, welche von dieser Menge viel haben, bedeutenden Verlust zuführt. — Außer vorstehendem Schreiben (heißt es ferner im Courier) haben wir noch andere hiesige Mittheilungen erhalten, welche, wie wir zu sehen verbunden sind, die Sache Dona Maria's in seinem so vortheilhaften Lichte zeigen, als wir wünschen möchten. Dom Miguel's Armee war durch eine beträchtliche Masse von Recruten, so wie durch ein aus der Gegend von Porto angewonnenes Corps von 3000 Mann verstärkt worden. Seine amos bei Oporto befindlichen Streiktruppe werden auf weitere 3000 Mann gebracht, was hinreicht, um die dortige Besatzung unabhängig auf der Hut zu erhalten. Dom Miguel hat sich im Stande gesehen, nach der Provinz Alentejo Truppen zu senden, welche den Weg nach S. Ubes und Faro in Algarbien, für deren Schiffsal man jetzt besorgt ist, einschlagen haben. Admiral Napier ist durch einen Sturm abgelenkt worden, Faro mit Truppen, welches deren ebenfalls bedurfte, welche schaffen können. Die nach letzterem Orte abgeschickte Reiterei hat aber nicht landen können, und mußte auf einem Dampfschiffe, auf dessen Schiffsal man Besorgnisse gehabt hatte, hierher zurückkehren. Man ist daher sowohl für Lagos als für Faro besorgt, deren Bevölkerung, so wie die von S. Ubes, für Dom Miguel gesinnmt seyn soll, was auch nicht in Abrede gestellt werden kann. Dom Pedro mangelt es ohne Zweifel an einer insipolanten Truppenmacht. Dom Miguel wird sich sicherlich Algarbiens und Alentejo's bemächtigen, mit Ausnahme Almada's, welches Lissabon gegenüber liegt und gut besetzt ist."

Nachstehendes ist der Inhalt des (in unserm Blatte bereits erwähnten) zweiten Schreibens, welches der Conde de Tarpia an Dom Pedro erlassen hat: "Eurel Die constitutionelle Charte sagt Lit. 8 Sect. 24: Jeder Staatsbürger soll besetzt seyn, der gelegenden und ebenfalls der executiven Gewalt jede Art von Veränderungen, Beschwerden und Petitionen, vorzulegen, so wie auch jede Verletzung der Constitution zu denunziren und die schuldigen Personen vor den competenten Gerichten zur Verantwortung zu ziehen." Ich mache dies mir nach der Charte ausübende politische Recht geltend, und höhere mich von Neuem Ew. Kaiserl. Majestät, um Jhnen die falsche Stellung darzuthun, in welche das gegenwärtige Ministerium die Sache der Königin gebracht hat, indem es bei einem Theile der Nation Unzufriedenheit gegen Ew. Majestät veranlaßt, und befreundete auswärtige Regie-

rungen abgelehnt hat, in freundschaftlicher Weise auf unsere Angelegenheiten dahin einzuwirken, daß Ruhe und Frieden in dieses unglückliche Land zurückkehren mögen. Die portugiesische Nation wünscht nichts so sehr wie Ruhe. In dem innern Streikgeirte seit dem Jahre 1820 gerissen, ist sie in einen solchen Zustand der Erschöpfung und des Elends der herabgebrachte, daß nichts als die Vermittelung noch unter der Führung des Infanten Dom Miguel die Banden voll Leute zusammenhält, die sich durch Verthum oder Gewalt bewegen lassen, der Sache der Unversöhnlichkeit zu folgen. — Endlich nehmen die Schwierigkeiten zu, und die Wiederherstellung der Regierung der Königin findet die größten Hindernisse in der Stupidität der Minister, so wie darin, daß das Gouvernement sich um allen Credit gebracht hat. Das Ministerium hat ganz und gar alles Ansehen in der öffentlichen Meinung verloren. Die größte Unwissenheit zeigt sich in den Gesetzen, die von dem Ministerium ausgehen, so wie die größte Ungeheuerlichkeit bei allen ihren Maßregeln unverkennbar ist; und zugleich dient die schamlose Immoralität zur Richtschnur bei den Anstellungen im öffentlichen Dienste und in der Verwaltung jedes einzelnen Ministerialdepartements. Das gegenwärtige Ministerium repräsentirt auch nicht ein einziges Interesse in Portugal; es ist nicht als eine Faction radotirender Narren, anarchofischer Kosmopoliten, ohne Namen, ohne Eigenthum, ohne irgend einen Anspruch auf das Vertrauen des Publicums, ohne Talente; eine Faction, die in gar keiner andern Beziehung Portugal angehört, als daß die Mitglieder derselben zufälliger Weise auf portugiesischem Grund und Boden geboren sind, und die kein anderes Bestreben haben, als alle setzten Dissen wegzuschlagen. Sie haben gar keine Principien, weder gute noch schlechte, man hat sie ganz ohne Grund des Ultra-liberalismus angefaßt; sie sind alles, was man will, und auch gar nichts; sie sind das Abkum aller Parteien, das caput mortuum aller Factionen, und aus diesem schmutzigen Mischmasch ist ein unerbortenes und naturwidriges Ungeheuer hervorgegangen. Nur auf diese Art läßt sich das Viduamen erklären, daß Freunde und Feinde der nationalen Sache gleichmäßig von ihnen verstolet werden. Jauch und undanbar gegen die einen, unpölnisch gegen die andern, haben sie nicht bloß keinen einzigen Freund gewonnen, sondern alle von sich abwendig gemacht. Ich mache hier keine unbestimmten Aussagen; ich will sie durch Thatfachen beweisen. Vattel, dessen Autorität unter den europäischen Nationen, so zu sagen, Unerschrocken hat, sagt über die größte Art der Regierung: "Die justiciellste und gerechteste Art und Weise, wie man Aufrebe stillen kann, besteht darin, daß man das Volk justiciret; und wenn die Rebellion selbst ohne allen Verzeigerang ausgebrochen wäre — was vielleicht nie der Fall seyn dürfte, — so würde es dennoch nicht minder nötig seyn, der großen Masse eine Amnestie zu bewilligen. Sobald die Amnestie publicirt und angenommen ist, muß Alles, was vorher geschehen ist, vergessen seyn, und Niemand wegen dessen, was er während des Zustandes gethan, zur Rechenschaft gezogen werden; und überhaupt sollte ein Fürk, der auf dem Ruhm gewissenhafter Erfüllung seines Wortes Anspruch macht, streng jedes Verprechen erfüllen, das er den Rebellen gemacht hat, d. h. denjenigen seiner Unterthanen, welche sich ohne Grund und ohne dringende Veranlassung emport haben. Erfüllt er nicht aufs Allergnueste seine Verprechungen, so bleibt den Rebellen dann gar keine Garantie, wenn sie mit ihm unterhandeln wollen. Haben sie einmal das Schwert gezogen, so müssen sie dann die Ehre von sich werfen; und er hat sich den wünschenswertheiten und des wünschenswertheiten Mittel zur Unterdrückung des Aufstandes selbst bedient."

es bleibt ihm dann nichts anderts mehr übrig, als die Rebellien von Grund aus zu vernichten. Alsdann wird die Verweisung sie erst fürchbar machen, das Mitleid wird ihnen Geföhren zuföhren und ihre Religion verstärken, und so der Staat wirklich in eine gesündliche Lage versetzt werden.“ In diese Lage, deren Vattel in dieser letzten Paraphrase Erwähnung macht, haben uns die Männer gebracht, aus welchen das gegenwärtige Ministerium besteht. Die constitutionelle Charte sagt Lit. 8 Sect. 19: „Keine Strafe darf weiter jemand als den Schuldigen selbst treffen, und deßhalb soll durchaus in keinem Falle die Consecration von Eigenthum erlaubt seyn, und eben so wenig darf die Ehrlosigkeit des Verbrechens auf seine Verwandten und Nachkommen ausgedehnt werden.“ In den gegenwärtigen Umständen, Sire, sollte, selbst wenn die Charte diesen Artikel nicht enthielte, die politische Klugheit allein allen Gedanken an Consecration der Güter verbieten. Man braucht nur an das Beispiel der Einwohner von Oporto zu denken, in, an dem denkwürdigen 28. September des vorigen Jahres, obwohl ich nicht bewußt, daß den Bonaparten des Usurpators entgegenwahrten, und dieß deßhalb, weil sie gesehen hatten, wie Wilkinoza geplündert worden war. Um ihr Haus und Hof zu vertheiligen, schloß sie ihren theuerkündigen Entschluß. — In dem Decret vom 31. August 1833 verfügte die Minister, nach einem insidischen Eingange, die Veranbarung der Majorität aller Grundbesitzer in Portugal; denn die Milizen, welche aus ihren Häusern mit Gewalt, und bei Strafe, sie in Asche gefest zu sehen, herbeigeschleppt wurden, um für die Sache des Usurpators zu sechten, dessen aus lauter Grundbesitzthümern in den Provinzen. Es sind ihrer viel zu viel, als daß man sie Rebellien nennen darf, und wenn ihnen alle Hoffnung entzogen wird, ferner irgend etwas von allen dem zu genießen, was das Glück des Menschen ausmacht, so kann man in ihnen dadurch den Entschluß aus der Verweisung hervorgerufen. Jedoch können sie ihren Zweck nicht erreichen, weil die Sache des Usurpators unmöglich ist; allein sie können den Verfallungskrieg so lange fortsetzen, bis dieses unglückliche Land, das schon an den Rand des gänzlichen Verderbens gebracht ist, nur noch den Namen noch erlirkt. Ich besorge nicht, Sire, daß dieses Verfall jemals wieder ausgeführt werden, ich fürchte nur den Schrecken, welchen es unter allen Leuten hervorgerufen hat. Ich sehe nichts darin als die trübseligen Vorzeichen der Minister; die Unmöglichkeit der Ausführung ist das größte Gegenstück. Vattel sagt: „auch die gerechteste Strafe wird nur vorausgesetzt, wenn sie auf eine zu große Menge Menschen ausgeübt wird.“ — Sire, Ew. Majestät kennen keine Gesetze geben, weil die gesetzgebende Gewalt sich ihrer Natur nach nicht übertragen läßt. Jener berühmte spanische Poet, der Graf Canjuna, der seine Stimme bei jeder Gelegenheit für die Sache der Freiheit erhob, sagte zu der Zeit, wo die Minister der französischen Charte eben das nämliche zu machen, was Ew. Majestät Minister aus der uns von Ew. Majestät erteilten Charte zu machen suchen, — „die gesetzgebende Gewalt kann weder an den König noch an sonst Jemand übertragen werden. Es ist nichts als ein Mißbrauch, oder eine gefährliche Jugade in einem Gesetz, oder einem Gesetzvorsatz, wodurch dem Könige die Befugnis erteilt wird, über irgend einen speziellen Gegenstand Vorschriften zu ertheilen.“ — Geben wir aber auch einmal zu, daß der Grundsatz: Salus populi suprema lex, zu allem, was geschehen ist, berechtigt, und daß auf diesem Princip die dicatorische Gewalt beruhe, die sich die Minister angemaßt haben,

konnte denn aber diese Gewalt auch über die Zeitumstände hinaus ausgedehnt werden, denen sie ihr Dasein verdankte? Was für Umstände nöthigen denn die Regierung, neue Leutner zu erteilen, mit neuen Befehlungen, und deren Anzahl ins Unendliche zu vermehren, ja sogar noch supernumeräre Exspectanten darauf anzuweisen? — Sie gaben vor, die Verworfene der Justiz zu reformieren, und haben eine viel größere Anzahl von Gerichtspersonen ernannt; sie haben den langsame Gang der Gerechtigkeitspflege noch um Doppelte verlängert und das unaussprechliche Labyrinth juristischer Chicanen noch zehnmal verwirrer gemacht. Die Rechtsgesetzten, welche eben so wenig etwas von dem gemeinen Rechte des Landes, dessen Reform sie beabsichtigten, wie von dem der civilisirten Nationen verstanden, das sie nachahmen wollten, ohne es zu begreifen, haben in dem schamlosen Verfall vom ... Mol. d. J. den formlichen Beweis ihrer groben Unwissenheit und ausgemachten Unfähigkeit geliefert. Lappen und Papierhülsen, die sie mit ihren plumpen Händen aus französischen Gesetzbüchern herausgerissen und dann auf eben so seltsam die zusammengeflocht haben, ohne Zusammenhang, ohne Ordnung, in einer barbarischen Sprache, die voll von unverständlichen und unbedeutenden Phrasen ist, und so ungrammatisch, wie kaum ein Laienbruder schreiben würde — so ist das Gesetz beschaffen, welches unsere neuen Entwürfe auf die Größe unserer nationalen Gesetzgebung setzen. Mögen sie aufstehen und es wagen, eine einzige dieser Klagen abzugeben; ich bin bereit, die Wahrheit aller und jeder einzelnen dieser Anklagen zu beweisen.“ (Schluß folgt.)

#### R u s s l a n d.

Die Zeitung von Odesse vom 15. November meldet: „Der türkische Vorkaiser Ahmed Paşa ist am 12. d. M. von hier nach St. Petersburg abgereist. Während seines Aufenthaltes hierüber hat er Alles in Angesehen genommen, was die hiesige Stadt irgend Merkwürdiges befiel. Zulezt besuchte er noch das Waisenhaus, die öffentliche Bibliothek, das Museum, die Gefängnisse und die hiesige Buchdruckerei. Ueberall erkundigte sich der Vorkaiser nach allen Einzelheiten. Im Waisenhause schenkte die Kanoestricher Lehrmethode besonders seine Aufmerksamkeit zu fesseln. Am sechsten Montags hatte Ahmed Paşa auch der hiesigen orientalischen Schule einen Besuch ab. Nachdem er nach der Zahl der Lehrer und Jünglinge gefragt hatte, examinierte er selbst die Letztern in der türkischen Sprache, verbesserte bei der Uebersetzung einiger Stellen aus Raim's Geschichte mehrere Fehler, welche die Schüler in der Aussprache begingen, und gab ihnen die präzisere Bedeutung einiger Worte an. Dann dictierte er ihnen eine Stelle aus denselben Christifischer und corrigierte die orthographischen Fehler. Bei dem Gehen in der persischen Sprache sagte er ein Bruchstück aus einem persischen Dichter auswendig her. Sodann ließ er sich die orientalische Schule gehörigen Bücher zeigen, unter denen sich ein sehr seltenes Manuscript von Catus befindet; er versprach der Schule mehrere Bücher zu übersenden, wenn er wieder in Konstantinopel seyn würde. Als er die Schüler in der arabischen Sprache examinierte, entwickelte er eine so tiefe Kenntniss dieser Sprache, wie man sie in der Türkei nur in der Classe der Ulama findet. Nach der Prüfung schrieb Ahmed Paşa einige Zeilen in arabischer Sprache auf, die in der orientalischen Schule zum Andenken an seinen Besuch aufbewahrt werden sollen, und worin er seinen Freude darüber ausdrückte, daß seine Sprache in Russland mit so viel Eifer studiert würde. Am Abend desselben Tages wohnte der türkische Vorkaiser mit mehreren Personen seines Gefolges einem Baile bei, den die Gräfin von

Woronoff ihm zu Ehren veranstaltet hatte. Er verweilte daselbst die 2 Uhr und schien sehr ergötzt über die Pracht und Eleganz dieser Festlichkeit."

**Großbritannien und Irland.**

Die Nachrichten von fast allen Theilen der Küste, einschließlich Irland, Wales, Insel Man, enthalten betrübende Schilderungen der durch die stürmische Witterung verursachten Verfalls und Schaden. Gegen stehig Schiffe wurden beschädigt, viele gingen ganz zu Grunde. Verhältnismäßig ist der Verlust an Menschenleben, so viel bis jetzt ermittelt werden konnte, glücklicher Weise klein.

Nachrichten aus Jamaika vom 27. October zufolge, war am 25. die Will, welche sich auf die Emancipierung der Sclaven bezieht, in das dortige Versammlungshaus eingebracht worden. Ein Paar Mitglieder desselben sprachen in sehr besigen Anträgen dagegen, aber die große Mehrzahl schien der Meinung zu seyn, daß es wahnflüchtig seyn würde, sich dem Willen der britischen Nation in dieser Angelegenheit zu widersetzen, und führte überdies an, daß die englische Regierung, da der Plan von ihr und nicht von den Plantagen ausging, für die demselben üblen Folgen desselben verantwortlich sei. Es wurde darauf mit 21 gegen 14 Stimmen beschloffen, eine Untersuchungskommission in dieser Sache zu ernennen. Am 18. war eine von 181 Einwohnern unterzeichnete Petition bei der Legislatur eingegangen, worin die Annahme der Massregeln ebenfalls dringend empfohlen wurde. Die Antwortadresse auf die Gesandten des königlichen Statthalters lautete sehr befriedigend und war am 11. October von dem Hause einstimmig angenommen worden.

**Consolis am 5. December 1834.**

**Frankreich.**

Der königliche Gerichtshof hat sich in der Sache des H<sup>rn</sup>. Parquin für competent erklärt; sobald statuierte derselbe, nachdem sich der Vorstand der Advocaten entfernt hatte, dem Grunde der Sache nach, und erkannte ihr als schuldig, die Disciplin verletzt zu haben; aus Rücksicht aber, sagt das Erkenntnis, auf die Dienste, die er in Ausübung seiner Profession geleistet, habe der Gerichtshof ihm nur einen Verweis zuerkannt und ihm empfohlen, in Zukunft sich umständlicher zu betragen.

In der Sitzung des Tribunaux vom 6. d. M. heisst es: Wir erfahren mit großem Vergnügen, daß am Ende eines Gastmahls, das bei dem Präsidenten Debelleigne statt gefunden hat, und wozu der Bürgermeister, der Generalprocurator bei dem königlichen Gerichtshofe von Paris, und viele Persönlichkeiten eingeladen waren, eine glückliche Annäherung zwischen dem ersten Präsidenten H<sup>rn</sup>. Seguier und H<sup>rn</sup>. Parquin in Zustand gekommen ist. H<sup>rn</sup>. Seguier hat H<sup>rn</sup>. Parquin die Hand gereicht, und beide ehrenwerthe Personen haben sich umarmt. Man versteht, es sei ausgemacht worden, daß das heute von dem Gerichtshof erlassene Erkenntnis H<sup>rn</sup>. Parquin nicht notifizirt werden solle. — Das Journal des Debats wundert sich, daß ungeachtet dieser Versöhnungs Scene die Sache dennoch vor dem Cassationshof gebracht werden soll."

Das Schloß Leouen, welches unter der kaiserlichen Regierung ein Erhebungsinstitut für 350 armeaeste Löcher von Mitgliedern der Oberenklasse unter Leitung des Jean Campan. in sich faßte, nach der Restauration

aber dem Prinzen Condé geschenkt wurde, ist von der Regierung angekauft worden, um es seiner früheren Bestimmung zurückzugeben.

Aus London wird unterm 27. v. M. geschrieben: „Der Marineminister hatte vor einigen Tagen befohlen, das Linien Schiff Suffren vollständig ausgerüstet zu lassen. Heute schreiben unsre Instruktionen vor, es so einzurichten, daß es auf das erste Befehl in die See gehen könne; aber man weiß dessen Bestimmung nicht. Seit gestern sprach man von einem Unglück, das sechs unserer Handelschiffe an der Küste zwischen Bona und Unghia befallen sei. Heute hat sich diese traurige Nachricht bestätigt. Inzwischen ist das Unglück nicht so groß, als man Anfangs geglaubt hatte, da sich die Mannschaft dieser Schiffe gerettet hat, und nur ihre Ladung ein Raub der Wellen geworden ist. Man versichert, Admiral Hugon, der ernstlich krank sei, habe die Erlaubnis erhalten, nach Frankreich zurückzukehren. Der Briggas Corvet, Comet, Perle und die Fregate Artemis sind zur Absicht bereit."

Am 6. December 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 103 fr. 70. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 76 fr. 35. — Am 7. December um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 fr. 65. 3 Percents 74 fr. 75.

**T u r s c h l a n d.**

Am 9. d. M. hatte in außerordentlicher Sitzung des Senats der freien Stadt Frankfurt die Wahl der regierenden H<sup>rn</sup>. Bürgermeister für das Jahr 1834 statt. Durch Wahl und Auserkennung wurden H<sup>rn</sup>. Synbicus Schöff D<sup>r</sup>. Stast zum ältern und H<sup>rn</sup>. Senator D<sup>r</sup>. Dieze zum jüngern Bürgermeister erwählt. Anßer den gewählten Herren waren zu dem Amte des ältern Bürgermeisters noch die H<sup>rn</sup>. Synbicus Schöff D<sup>r</sup>. von Mager und Synbicus Schöff D<sup>r</sup>. Thomas, und in dem des jüngern Bürgermeisters die H<sup>rn</sup>. Senator von Gundersche und Senator von Herpin zur Auserkennung gewählt. Zum Director des Stadigeriches wurde H<sup>rn</sup>. Senator D<sup>r</sup>. Schmid für das nächste Jahr gewählt.

Das am 7. d. M. erschienene Verordnungsblatt des Herzogthums Nassau enthält: 1) ein landesherrliches Decret, wonach die Erhebung zweier Simpfen directer Steuern zur Deckung des vorläufigen Bedarfs der Pandeskeuerkasse für das Jahr 1834 (wovon das eine am 15. Jänner und das andere am 15. März 1834 erhoben werden soll) verordnet wird; 2) eine Ministerialbestimmung, das Verbot der „Neckarscheizung" im Herzogthum betreffend.

Die erste Kammer der hiesigen verordneten Stände nahm am 5. December die Wahl der drei Candidaten für die Präsidentenstelle vor. Sie fiel auf: Kammerdirector Graf von Rilmannsegg, Generalfeldzeugmeister Graf von der Deden, und General-Größsmischer Graf von Platen-Hallermund. Das Kabinetministerium erwählte hier von den Grafen von Rilmannsegg. — Die zweite Kammer erwählte am 6. ebenfalls ihre Candidaten zur Präsidentenschaft, nämlich Stadtdirector Rummann, Schachtrath D<sup>r</sup>. Stube und Schachtrath Erdhorn. Das Kabinetministerium ernannte H<sup>rn</sup>. Kuma n zum Präsidenten. Zu Candidaten der Vicepräsidentenstellwählte die Kammer am 7. die Doctoren Kämpel, Meyer und Sandoz. Zum General Syndicus ist Schachtrath Erdhorn, zum Vicegeneral Syndicus Kangleirath Wedemeyer ernannt.

**Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pölla.**

**Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheengasse Nr. 1108.**

**Im Comptoir des Officrs. Brod. ist erschienen: Neuer Wandkalendar in Placatformat für das Jahr 1834. Einsafang, und Vierzehntheile von H<sup>rn</sup>. Blasius Hofel gestochen. Kofst 24 fr. 6 M.**

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 17. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf d. Meeresniveau.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
den 15. December.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Vertheil d. d. d. d. d. d. 27.615 27.616 27.638	28.8 28.4 28.4	1.8 0.8 2.0	60. 12. 10. 60. 12. 10. 60. 12. 10.

## Spanien.

Da gestern die Pariser Blätter vom 8. d. M. hier nicht eingetroffen sind, fehlt es uns gänzlich an neuen Nachrichten aus Spanien. — In einem Schreiben aus Paris vom 7. December (in der Allg. mein. Zeitung) wird gemeldet: „Man erzählt heute durch glaubwürdige Briefe, daß die Truppen der Königin in der Provinz Valencia einen entscheidenden, aber nur zu blutigen Sieg davongetragen haben. Da nämlich die in Morella eingeschlossene Besatzung nicht auf die Forderung einging, binnen vier Stunden die vorgelegte Capitulation anzunehmen, so wurde die Festung gestürmt, und der erbetete Sieger ließ alle Gefangenen über die Klänge springen.“

## Portugal.

Nachstehendes ist der Inhalt des im gestrigen Blatte abgedruckten) Schreibens des Conde de Lapa an Dom Pedro: „Nach scandaler ist eine andere dieser sogenannten Reformen, nämlich die der weltlichen und Klostersgeistlichkeit. Keine Kirche bedarf mehr der Reform als die portugiesische, allein noch nie wird so viel als in Asopien diese Mission übertragen, und noch nie hat man das Evangelium durch solche Mittelgebrüder. Ich brauche nur einen Namen zu nennen, und das ist der Name des D. Marcus Soares Vaz Pardo \*), dem das Vulkum in Folge des formaliats, nach welchem seine sonderbaren Decrete abgefaßt sind, den Namen des „entweichenden Staatsraths“ gegeben hat. Der Ausdruck: „Wir entweichen.“ \*\*) obwohl im juristischen Sinne nicht unangemessen, wird nur dazu dienen, die große Wuth des Volkes in der geschäftigen falschen Meinung zu befähigen, die unsere Feinde wider uns verbreitet haben, daß wir nämlich Feindesrauer seien, um uns die Vermuthungen des unwissenden Volkes zu nähern. Die Klöster werden „entweiht.“ ihre Einkünfte confiscirt, den Weltgeistlichen wird ihr Unterhalt entzogen; man sorgt nicht für den Lebensbedarf der Bediensteten; alles dieß und noch viel mehr als dieß haben wir mit unsern eignen Augen gesehen. Wo sehen wir hingegen irgend eine Maßregel genommen oder zur Empfehlung empfohlen, zur moralischen und intellectuellen Verbesserung des Clerus? Wo sehen wir das canonische Recht, die Consilien, die Kirchenväter wegen eines so interessanten Zweckes in Rache gezogen? Papam habemus Marcum. Wir haben den Peter Marcus als Papst, als einzige Autorität, welche gegenüber der katholischen Kirche regiert. . . Laßt uns lieber einen Schleier werfen über diesen Gegenstand, aus Besorgniß, wir Feinde unserer Sache möchten sonst als Zeugen aller der schamlosen Vorgänge

ge auftreten, welche unter dieser Entweichung des Heiligen verborgen sind. — Was den öffentlichen Schand betrifft, so will ich für jetzt nichts weiter sagen, als daß eine Million Beamte haben, deren Befolgungen sich auf viele Millionen belaufen werden, sammt vielen Millionen Schulden und Anleihen, ohne einen Groschen im Schatz. Es wäre ein Beginnen, dem sich gar kein Ende absehbar ließe, wenn man die grobe Unwissenheit des Finanzministers und seiner Freunde und Agenten darstellen wollte. Bei einer künftigen Gelegenheit, wenn ich die Documente werde erhalten haben, denen ich entgegenstehe, beabsichtige ich, diese Frage weitläufiger zu behandeln, um Ew. Majestät darüber aufzuklären. Die Ungleichgültigkeit und Unerschrockenheit dieser Menschen ist im höchsten Grade schamlos. — Wenn ich so freimüthig zu Ew. Majestät spreche, so geschieht es, wie gesagt, deshalb, weil ich sehe, daß der Sieg der Sache des Usurpators unmöglich ist. Ich sehe Ew. Majestät an der Spitze eines kriegslustigen Heeres; ich sehe den topten Herzog von Laxa, der durch die Wunder, die er verrichtet, der Hauptstadt die Freiheit gab; ich sehe den suchtsüchtigen Grafen Saldaña, der in den Linien von Oporto, unter Ew. Majestät Oberbefehl, den triumphirenden Feldherrn eines Marschalls von Frankreich brach, der Todestanz von Laxa; ich sehe die eifrigen Studenten und Volontäre von Villa da Praia, denen man wohl öffentliche Ämter anvertrauen konnte, nicht dadurch entmüthigt, daß dieselben Stellen denjenigen gegeben werden, die kein anderes Verdienst haben, als daß sie in den Vorjahren der Missethätigkeiten, während jene fortwährend in den Wmouats sind, zu denen sie die Feinde rief. Die Sache des Usurpators ist somit unmöglich, und es ist jetzt Noth, die Sache der Königin zu retten. Inwiefern, seitdem ich den Brief schrieb, welchen ich die Ehre hatte Ew. Majestät zu überreichen, Befehle gegeben worden, den Verkauf der französischen Güter zu suspendiren, hauptsächlich deren so viele scandaleuse und unerhörte Erzählungen unter dem Vulkum umherlaufen. Wie steht es aber mit der Unterordnung, die über die Art und Weise, wie die schon verkauften Gegenstände zu verfahren werden sollte? — Richter war nun einmal der Blick auf unsere ausgemittelte Verhältnisse; wir verlieren Freunde, die wir in gewissen Cabineten hatten, und wir gewinnen Niemand, für uns; im Gegentheil, wir entfernen uns von jenen, den wir uns zu summen so sehr unser Interesse erfordert, daß ich ohne diesen Eingreifen den Erfolg unserer Sache für unmöglich halte. Die legitime Regierung von Spanien, die der Donna Isabella II. nämlich sehr mit der legitimen Regierung von Portugal, nämlich der der Donna Maria II. in Verbindung zu treten; über Sache ist die nämliche; der Krieg, welcher die weltliche Halbinsel von Europa vernichtet, ist ein Krieg gegen die Regierung der Ruhe und Ordnung.

\*) Dieß ist der Name des Präsidenten der Kirchenreform-Junta.

\*\*) Mit diesen Worten beginnen die Decrete wegen Aufhebung und Secularisation der Klöster.

und die Partei, welche im Mäßigkeit und von dem Schwerte Anderer zu leben sucht, ist die Partei von Don Carlos und von Dom Miguel. Es ist nichts nöthig, als daß in England eine Regierung begründet sei, die als Garantie für ein System von Ordnung und Ruhe betrachtet werden kann, und sie wird alsbald von einem vollen so beschaffenen Oupernement in Madrid anerkannt werden. Nicht wegen irgend einer Veränderung in der Regierungsform ist diese wichtige Verbindung bisher nicht zu Stande gekommen, sondern bloß deshalb, weil Em. Majestät Regierung derselben ein unüberwindliches Hinderniß durch den Widerstand entgegensetzt, worin sie vor den Augen der Nation und von ganz Europa erscheint. Selbst die Anerkennung von Seiten Englands und Frankreichs ist nichts weiter als eine Anerkennung *de jure*; denn in der That darf kein einziger bei Em. Majestät Hofe accreditirter Diplomat es wagen, Em. Majestät Ministern ein Geheimniß seines Hofes mitzutheilen, da er keine Art von Garantie hat, daß es nicht etwa mit dem nächsten Pachtboote der einen oder andern von den revolutionären Zeitungen in Europa mitgetheilt und vor aller Welt bekannt gemacht werde, je nachdem das Privatinteresse von Em. Majestät Ministern und deren Freunden es erfordern mag. — Um demnach diesen Uebelständen abzuheilen, erlaube ich mir, Em. Majestät folgenden Begehren unterthänigst vorzulegen: 1) Em. Majestät wollen eine allgemeine und vollständige Amnestie ertheilen, mit alleiniger Ausnahme des Usurpators. 2) Em. Majestät wollen alle Gütersequelationen wegen politischer Ursachen aufheben. 3) Em. Majestät wollen, damit diese Maßregeln die gehörige Wirkung hervorbringen mögen, und damit die Uebel, welche ich in diesem Schreiben namhaft gemacht habe, abgestellt werden, alsbald die gegenwärtigen Minister entlassen und an ihrer Stelle andere ernennen, die auf das Vertrauen der Publicums Anspruch haben. 4) Em. Majestät wollen Befehl geben, daß der Entwurf eines Verfassungsgesetzes, der unter den letzten Cortes schon von der Deputirtenkammer angenommen war, und dem nur noch die Bestätigung der Pairkammer und der reunirten Gernalt abging, in Kraft gesetzt werde, damit Em. Majestät die Ansichten des Volkes kennen lernen mögen. Der Segen der portugiesischen Nation wird dann Em. Majestät zu Theil werden. Ich bin Em. Majestät getreuer Unterthan. Graf von Lalpa, Pair des Königsreichs.

#### Großbritannien und Island.

In einem Schreiben aus London vom 3. Decemb. (in Berliner Blättern) heisst es: „Es sind schon seit einiger Zeit Gerüchte im Umlauf, daß Graf Grey und einige andere seiner Kollegen das Ministerium verlassen, und entweder Lord Brougham oder Hr. Stanley die Stelle des Premierministers einnehmen würde. Lord Brougham, wuß man, habe vom Anfange an nach dieser Würde getrachtet, und deswegen den Vorschlag gemacht, das Richteramt von dem ministeriellen des Großkanzlers zu trennen. Wohlunterrichtete wollen indessen an diese Veränderungen, so weit sie den Letzteren betreffen, nicht glauben; sie halten es zwar für wahrscheinlich, daß Graf Grey sich nach Ruhe, und Lord Althorp nach einer weniger beschwerlichen Stelle sehnt; aber Lord Brougham — und wo nicht er, doch jeder seiner Kollegen — muß wissen, daß er nicht das erforderliche Gewicht zum ersten Minister hat. Uebrigens, heißt es ferner, sollen diejenigen, welche an die Stellen der Ausgetretenen eintraten kommen sollen, in ihren politischen Ansichten sich mehr den Radicals als den Whigs nähern, was auch um so weniger glaublich ist, da seit einiger Zeit eine Reaction eingetreten ist, welche es eher dem Ministerium zur

Pflicht macht, sich nach der Seite der Aristokratie, als nach der demagogischen Seite hin zu verstellen. Auch wird von einer andern Seite her behauptet, die Minister hätten in diesem Sinne beschloffen, die directen Steuern beizubehalten, und selbst die Liberalen unter ihnen sollen diese Meinung theilen. Dies aber ist eben so wenig glaublich, da die Minister bekanntlich wissen, daß, wenn auch nur ein sehr kleiner Theil der Bevöckerung Verbond an den bekannten geschwärzigen Verbindungen Theil genommen, alle doch den Widerwillen gegen die Tabak- und Zinksteuern theilen, und daher nichts in der Welt so sehr zur Verhärtung der Demagogien beitragen würde, als ein Verfahren der Kezierung, welches, als Grundsatze genommen, alle Hoffnung abschneiden müßte. Ich sehe, im Gegentheil, an dem festen Verfahren der Regierung, die rückständigen Steuern einzutreiben, eine Obedschaft dafür, daß sie zugleich die Würde des Obeden behaupten, und ihre Wähler von einer unbedingten Steuer mit der Zeit befreien werde. — Sonst ist es sowohl hier als im ganzen Lande still, außer daß bald hier und bald dort ein Streit zwischen Arbeitern und Meistern ausbricht, welcher aber doch immer friedlich beigelegt wird, wenn auch die wachsende Macht der Arbeiter Versorgung für die Zukunft erregt. Die Fabriken sollen fast alle überaus in Thätigkeit seyn, und da die Witterung äußerst gelinde, und die Lebensmittel verhältnißmäßig billig sind, so hat das Volk um so weniger Anreizung sich unruhig zu zeigen. Dies hindert aber die Feinde der Ordnung nicht, sich thätig zu erweisen, ihre gisigen Ansichten unter dem Volk zu verbreiten; nicht auszuführen, sondern die Herzen mit Bitterkeit und Haß zu erfüllen; nicht den Wunsch nach Verbesserung zu erregen, sondern in Kirche und Staat alles Verfallende umzuküßern. Daher findet man auch gefahren, daß die Verleger und Verkäufer der demagogischen Zeit- und Flugblätter aus der Verleger und Verkäufer der ungläubigen, die zum Theil antichristlichen und gottesstößlichen Schriften sind, womit das Land täglich mehr überfluthet wird, ohne daß die Regierung ein durchgreifendes Mittel dagegen anzuordnen wüßte. Daher kommt es auch, daß der tolle Robert Taylor, welcher unter dem Namen Gottesdiench an jedem Sonntag zwei Versammlungen hält, um mit der christlichen Religion ein schändliches Spiel zu treiben, seine Vede in dem Versammlungsbaue des politischen Vereins der arbeitenden Classen aufgeschlagen hat. So geschah es, daß in der vorigen Woche zwei Zeugen, die ein gewisser, des Diebstahls beschuldigter Verbrecher, ein Zeußer, welcher sich schon mehrere Jahre hier umherzieht und demagogische Schriften herausgibt, zu seiner Vertheidigung aufstellte, sich fest für Gottesläugner bekannten, und nicht den Muth auf die Bibel setzen wollten. Selbst Religion, und sogar die Gottheit, ist ihnen ein Gräuel, und König und Aristokratie immer Religion und Gottesdiench zu verfordern und zu unterstützen gesucht haben. In allem diesem aber liegt große Gefahr für die Zukunft, welcher nur durch eine allgemeine und breitere Erziehung des Volkes, im Verein mit einer Verbesserung seines physischen Zustandes, begegnet werden kann. Weder Zwangsbild, noch Ketten, noch selbst Galgen, würden das vermögen, was allein eine mehr verbreitete religiöse Erziehung vermag. — In Island ist O'Connell wieder thätig, das Volk in Gährung zu bringen, und zwar diesmal nicht nur durch die Idee der Aufhebung der Union, sondern auch durch die Abschaffung des Zehnten, so daß die Sammeligkeit der Verwaltung und des Parlamentes, diesen letzteren Stein des Anstoßes aus dem Weg zu räumen, dem Demagogen das Mittel gegeben, das Volk für das Entfesseln (die Auflösung der Union) durch das Abblasen

de zu interessiren. Die Erbkissen des im vorigen Jahre nachgegangenen Zwangsgelehrten wird zwar große Ausweichungen verbieten, läßt aber doch noch Spielraum genug, um das Land in dem Zustande der Säkularisation zu erhalten, welcher die ganze Aufmerksamkeit der Regierung erfordert und manche unumkehrbare Verbesserungen verbieten wird. Unausführlicher Weise hat der Zeit gehoben, eine solche Gewalt über die Bundesherren, daß auf rechtlichem Wege sich seine Jurys schuldig erklären würde. Die Regierung hat demnach das Mittel eronnen, ihn indirect zu bestrafen, indem sie seine minder mächtigen Gelehrten angreift. Schon im vorigen Sommer nämlich schied O'Connell mehrere Aufseher predigende Briefe an das irische Volk, welche zuerst in einem düssigen Journale (the true Sun) erschienen und dann von einer Dubliner Zeitung (the Pilot) abgedruckt worden. Die Regierung verlagte aber wieder den Verfasser, was sein Londoner Organ, sondern den irischen Redacteur. Dieß geschah schon letzten Sommer; wegen eines gewissen mangelförmigen Form aber wurde der Proceß verschoben, und hätte O'Connell nicht eine Agitation erneuert, so hätte man vielleicht die Sache ganz fallen lassen. O'Connell übernahm indessen die Vertheidigung des für ihn zur Rechenschaft gezogenen Mannes, und soll dabei sich selbst in der Gewalt der Volksberebbarkeit und der Schmähreden überlassen haben. Was nur immer gesagt werden konnte, die Reichthümer zu erregen und politische Gegener verächtlich zu machen, wurde hervorgebracht. Nach ihm haben wieder Protestanten nach Katholiken von einem britischen Parlament und dem jetzigen Ministerium etwas zu hoffen, und die Rettung Irlands ist nur von einem Nationalparlament zu erwarten; selbst was zum Vortheile der Katholiken gethan wurde, machte er der Regierung zum Verdrehen, weil sie dabei die Vertheidigung der Protestanten vernachlässigen mußte. Dennoch fand die Jury, aus lauter Protestanten bestehend, seinen Klienten schuldig; und nun beschuldigt er die Regierung, daß sie mit Vorwissen alle Katholiken von der Jury habe ausschließen lassen und bringt dieß als einen Grund für die Auflösung der Union. Inzwischen aber scheinen die Protestanten zur Beifügung zu kommen und ihre Sache von der feindlichen zu trennen; hoffentlich aber werden sie bald ganz einsehen lernen, daß ihr Heil die engste Anhänglichkeit an die Regierung erheischt."

#### Frankreich.

Der Messager des Chambres vom 7. Decemb. der sagt: "Die von der Gazette de Tribunaux mitgetheilten Details sind unvollständig und unrichtig. H<sup>r</sup>. Parquin bittet uns anzuzeigen, daß die Untersuchungen, die durch den Generalprocurator Dupin zwischen ihm und H<sup>m</sup>. Segnier veranlaßt worden, ganz persönlich seien. H<sup>r</sup>. Parquin würde das Opfer der Rechte des Advocatenlandes, der durch das über die Competenz erlassene Erkenntniß compromittirt war, nicht haben bringen können, und wollte es auch nicht bringen, eben so wenig, als er das Opfer der besondern Achtung bringen wollte, wenn diese durch den dem Grunde nach erlassenen Spruch eine Antastung erhalten möchte, ein Spruch, wovon damals H<sup>r</sup>. Parquin neben dem Inhalt, noch selbst die Existenz wußte." Da er erst diesen Worten bedrängte ward, daß er in Abwesenheit von einer Disciplinarkasse betroffen worden sei, bevor eine Appellation gegen den über die Competenz erlassenen Spruch hatte eingeleitet werden können, so hat er sich an das außerordentliche Weise in dieser Beziehung zusammenberufene Disciplinarkasse gewandt, das sogleich folgen-

den Beschluß faßt: "Das Conseil, durch das Erkenntniß vom gestrigen Tage benachtheiligt, daß der königliche Gerichtshof sich für competent erklärt hat, um über eine direct vor demselben gegen eines der Mitglieder des Advocatenlandes wegen eines außer der Audienz vorgefallenen Disciplinarkassens gerichteten Antrags zu erkennen, beschließt einstimmig: H<sup>r</sup>. Parquin wird sogleich gegen den Ertrag des königlichen Gerichtshofes von der ersten die Cassation einlegen. Am 6. Decembre 1833. (Unters.) Parquin, Vorstand der Advocaten; Duverrier, Secretär." H<sup>r</sup>. Parquin hat am 7. um 4 Uhr seine Appellation bei dem Cassationshofe eingereicht."

Dem Conventer François zufolge hatte sich am 6. Decembre Abends das Gerücht verbreitet, daß H<sup>r</sup>. Parquin seine Entlassung als Vorstand der Advocaten eingereicht habe, und auf diese Art sein Vertrauen dem Urtheile seiner Kollegen anheimstelle, deren Willigung sich durch eine neue Wahl offenbaren können.

Marschall Clauzel ist am 6. Decembre aus Algier wieder in Paris eingetroffen.

Der Messager will wissen, daß Marschall Raison in Berlin sehr an Griechenlandesorden leide.

Im Journal de Paris heißt es: "Die Journale haben unvollständige und irrige Details über die Erörterungen des Industriekonferenz mitgetheilt. Folgendes ist am 6. Decembre in der Sitzung derselben vorgegangen: "Die Conferenz haben heute die Erörterungen in Bezug auf den Viehdiebstahl genehmigt; es ward vorgeschlagen, den Viehdiebstahl nach einem Zoll dem Gewicht nach umzuändern; man war der Ansicht, daß diese Art der Begehung sich einschießen lasse. Da man inzwischen bei jedem Zollbureau sehr kostspielige Apparate anbringen müßte, so hat man auch vorgeschlagen, zugleich den Zoll für den Kopf bei demjenigen Vieh beizubehalten, daß durch allzu unbedeutende Bureaus, um diese Kosten zu tragen, herabgemindert würde. Der Zoll dem Gewicht nach würde viele Unannehmlichkeiten abheben, worüber man sich jetzt mit Recht beschweren kann. Die drei Conferenz werden abgesondert über den Betrag der Zölle votiren. Die Conferenz gingen dann zur Frage der Steinroben über. Es wurden vier Fragen gestellt; die erste, und zwar die einzige, womit man anfangs sich zu beschäftigen, ist die zweite, zu wissen, ob Frankreich in Quantität und Qualität so völlig hinreichende Steinroben besitzt, als zu seiner Consumtion nöthig ist. Es ward allgemein anerkannt, daß die Quantität leicht zureichend werden könne. Mehrere Anklagen stellten anfangs den Satz auf, daß alle Qualitäten zu bekommen seien, und daß es sich in Bezugung mit dem Auslande in der That nur um die Frage des Preises handle; mehr insbesondere aber kam man überein, daß die französischen Qualitäten alle nöthigen Bedingungen zur Schmelzarbeit erfüllen. Was die Reinigung der Kessel und die Arbeiten betrifft, die sehr viele Klammern erfordern, so war man der Ansicht, daß die Steinroben von Mons und Anzin (Charbon Bleu) mit einander concurrirten, und die erstere etwas besser sei, daß sie aber im Mittelpuncte und im Süden von Frankreich vollkommen durch französische Kohlen ersetzt wurden."

#### Belgien.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 3. Decembre fragte H<sup>r</sup>. Dumortier, ob der Kriegsminister die hiesigen verlangte Ueberreicht von Jonhosen und die darauf bezüglichen Actenstücke auf das Bureau niedergelegt habe. Auf die Erklärung des Präsidenten, daß dieß bis jetzt nicht geschehen sei, verlangte H<sup>r</sup>. Dumortier die Gegenwart der Minister und die Mittheilung der fraglichen Actenstücke. Der Kriegsminister, der so eben eingetreten war, entschuldigte die Jo-

gerung mit der Menge von Abschriften, welche hätten genommen werden müssen, und legte darauf folgende Aetensküde auf das Bureau nieder: 1) Abschrift der am 18. November in Jonhoven abgeschlossenen militärischen Conventions; 2) Abschrift der Note des holländischen Commissarius vom 12. November nebst einem Schreiben des Generals Dibbets vom 10. November; 3) die von dem General Harel seinen Commissarien bei der Conferenz gegebenen Vollmachten; 4) Abschrift der Instruktionen jenes Generals für seine Commissarien bei der Wiederaufnahme der Conferenzen von Jonhoven; 5) Abschrift der mit den Gemeinden Bree, Bork und Gerdingen abgeschlossenen Verträge, wegen Einquartierung und Ernährung der durchziehenden Truppen. — Diese Aetensküde, bemerkte der Minister, gäbe über die Unterhandlungen in Bezug auf die militärische Convention alle Aufklärungen, welche man nur wünschen konnte. Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten würde außerdem noch die Documente vorlegen, welche in sein Departement einkämen. Er (der Kriegsminister) mußte der Vorlegung der Papiere die schon einmal gemachte Erklärung wiederholen, daß sie nur eine rein militärische Convention betreffen, und diese Convention nichts mit den diplomatischen Verträgen von Nacht zu Nacht gemein habe, die der Genehmigung der Kammern vorgelegt werden müßten; es sei ein einfaches Arrangement zwischen zwei Generalen der Armee, welche in den Grenzen ihrer Befugnisse gehandelt hätten. Uebrigens glaube er denn schon einen wahrhaften Dienst geleistet zu haben, indem durch jene militärische Convention der Waffenstillstand bis zum definitiven Friedensabschluß noch mehr gesichert worden sei. Der Minister suchte hierauf in einem ausführlichen Vortrag die Vortheile der Convention für Belgien auseinanderzusetzen, und die dagegen von den öffentlichen Blättern gemachten Einwendungen zu widerlegen. — H. Dumortier erklärte, daß die so eben vorgelegten Aetensküde nur die wären, die der Monsieur brevis publicat habe. Er verlange aber ausdrücklich, daß die Beschie vorgelegt würden, welche in dieser Sache von dem Ministerconseil erlassen worden wären. Es sei auffallend, daß der Minister der auswärtigen Angelegenheiten, der jene die Würde des Landes verletzende Convention verantwortlich habe, nicht gegenwärtig sei, und die Verantwortlichkeit für diesen kraßbaren Act dem Kriegsminister überlassen zu wollen scheine. — Der Justizminister erwiederte darauf, daß es so eben aus dem Cabinet seines Collegen, des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, komme, wo man mit dem Abschreiben der betreffenden Papiere beschäftigt sei; sobald man diese Arbeit beendigt habe, würde H. Goblet in der Kammer erscheinen. Uebrigens erklärte sich der ganze Ministerrath für die abgeschlossene Convention verantwortlich, insoweit dabei Fragen der Gerechtigkeit und der öffentlichen Rechte zur Sprache kämen; abgesehen aber sei es, zu verlangen, daß die einer kaiserlichen Frage, bei einer Frage der äußeren Souveränität der Kriegsminister keine besondere Verantwortlichkeit auf sich nehmen sollte, da er doch allein die nothigen Kenntnisse habe, um dergleichen in sein Departement einschlagende Fragen zu lösen. — Der Präsident legte hierauf die Kammer an, daß der Minister der auswärtigen Angelegenheiten ihm folgende Aetensküde überreiche: 1) Eine Note der Bevollmächtigten Englands und Frankreichs an die belgi-

schen und holländischen Bevollmächtigten in Betreff der Unterhandlungen von Jonhoven; 2) eine Note der belgischen Bevollmächtigten an die von England und Frankreich; 3) eine Note an dieselben von Seiten der holländischen Bevollmächtigten; 4) eine Note der Bevollmächtigten Englands und Frankreichs vom 29. September an die belgischen Bevollmächtigten, und 5) die Verhandlungen des Ministerrathes in seinen Sitzungen vom 20. October und 17. November d. J. — H. von Kob auf verlangte den Druck dieser Aetensküde, damit jedes Mitglied sie mit Aufmerksamkeit prüfen könne. „Der Minister“, sagte er, „hat behauptet, die Convention von Jonhoven sei in Gemäßheit des Art. 4 des Tractates vom 21. Mai abgeschlossen worden. Nun aber hat dieser Artikel einen doppelten Zweck; nämlich den, Holland eine Verbindung mit Maastricht zu sichern, und den, Belgien die freie Schifffahrt auf der Maas zu verbürgen; allein in der Convention von Jonhoven kommt kein Wort in Betreff dieser Schifffahrt vor, so daß Alles zu Gunsten Hollands stipuliert ist, ohne daß man die Rechte der belgischen Regierung in Gemäßheit des Tractates vom 21. Mai anerkannt hat.“ — Der von H. von Rodanz verlangte Druck obiger Aetensküde ward genehmigt, und darauf die allgemeine Berathung über das Budget der Mittel und Wege fortgesetzt.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 4. December wurde die allgemeine Berathung über das Budget der Mittel und Wege fortgesetzt.

#### Teufelsaube

Die Mündung der politischen Zeitung hat: „Der neue Wiener Courier“ enthält einen Artikel über die bevorstehenden teutschen Ministerrath, worin er erzählt, das französische Cabinet habe, auf die erhaltene amtliche Anzeige, daß dieser Congreß Staat finden werde, in Form eines Rundschreibens an die teutschen Staaten eine Art von Proclamation erlassen. Es soll darnach bemerkt, daß es mit den Staaten zweiten und dritten Ranges durch zu intime Bande gekommen in Interesse und gegenseitiger Sympathie verbunden sei, als daß es den geringsten Eingriff in ihre Unabhängigkeit mit Gleichmuth sehen, und nicht unter solchen Umständen die Anerbietungen einer alten Freundschaft erneuern sollte. Wir sind nicht in der Lage, über die Erstling oder Nachprüfung einer solchen Note etwas Bestimmtes oder Verneinendes sagen zu können; das aber dürfen wir mit Herz und Mund bekennen, daß die teutschen Zustände, was „Interesse“, „Sympathie“ und „Freundschaft“ betrifft, zu keiner Zeit unter sich einiger waren, nie übereinstimmender dachten, als gegenwärtig, und daß die Unterstellung, als bedingtesten die größern teutschen Mächte Eingriffe in die Unabhängigkeit der kleineren, ein Popanz ist, mit dem man französische Kaffeehauspolitiker, nicht vernünftige Teutsche spricht.“

Am 16. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheversteigerungen zu 5pCt. in C.M. 94 1/2 %; docto docto zu 4pCt. in C.M. 84 1/2 %; Carl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 19 1/2 %; Carl. mit Verloof. v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. —; Wiener Stadtanleihe, Oblige zu 2 1/2 pCt. in C.M. 54 1/2 %; Conv. Ränge pCt. —

Confecten pr. Stüd 122 3/4 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß, f. d. Wiese in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.



# Oesterreichischer Beobachter.

Rittwoch, den 18. December 1833.

Metereologische Beobachtungen vom 16. Decemter.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Vorher. Maß. Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.567	28.3. 32. 11°.	SWW. St. Part.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.577	28 2 10	SWW. ———	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.592	28 1 9	SWW. ———	trüb.

## T a t e i.

Sammtliche bis zum 30. November reichenden Nachrichten aus Konstantinopel stimmen überein, daß in dieser Hauptstadt sowohl als in den Provinzen der vollkommenste Zustand der Ruhe herrschte. Alle Gerüchte, welche in der letzten Zeit über die Gefehe neuer Bewegungen herrschten, sind verlegt. Als einen Beweis, daß die Ruhe selbst auf dem politischen Felde zurückgekehrt ist, betrachtet man den Urlaub, den der kaiserl. russische Gesandte von seinem Cabinete erhalten hat. H<sup>o</sup> von Wateneff stand im Begriffe Konstantinopel zu verlassen und die Reise nach S<sup>t</sup>. Petersburg anzutreten. H<sup>o</sup> von Rüdemann bleibt als Geschäftsträger zurück.

S<sup>o</sup> Heheit der Sultan bezog am 14. November seiner Winterresidenz von Schiragan, und wurde auf der Ueberrfahrt von Deylerbeg nach der europäischen Küste von der ottomannischen Flotte mit Generalsalven begrüßt. Bald darauf verließen die türkischen Kriegsschiffe die Rheide von Besikaesch und begaben sich in den Hafen des Arsenal, wo ein großer Theil derselben bereits abgerüstet worden ist.

Eine Begebenheit, welche die allgemeine Aufmerksamkeit erregte, ist die Rückkehr Edhem Efendi's aus Alexandria, wohin derselbe nach Abberufung Hakk Pascha's mit wichtigen Aufträgen gesendet worden war. Er ist Ueberbringer eines Geschenktes von fünf Millionen türkischer Piaster und der Uebereinkunft über den von dem Sultankönig von Aegypten jährlich zu entrichtenden Tribut, welcher Umstand, in Verbindung mit der Rückkehr der türkischen Flotte ins Arsenal, einen dauerhaften Friedensstand erwarten läßt, und auf das Publicum der Hauptstadt, besonders auf den Handelsstand, günstig gewirkt hat.

Am 19. November besuchte das Großherzog das Fest (Feichan) der Memlevis in Pera und besichtigte sodann zum ersten Male den seit der Feuersbrunst von Galata im Jahre 1830 neu hegeesteten und ganz von Stein aufgeführten Feuerturm daselbst. Dem ottomannischen Gebrauche gemäß war dieser Thurm, von dieser Inauguration durch die Person des Großherzogs selbst, für Jedermann verschlossen; nun sind bereits Feuertürme davor

aufgeführt, und der Eintritt in denselben ist dem Publicum gestattet.

Am 20. November hatte der nordamerikanische Commodore Patterson, in Begleitung des Geschäftsträgers bei der hohen Pforte, Commodore Porter, eine Audienz beim Sultan, und zwei Tage darauf segelte die amerikanische Fregatte, welche von H<sup>o</sup> Patterson commandirt wird, nach dem Archipelagus ab.

Von den in den Reichsämmern vorgeschlagenen Veränderungen sind bemerkenswerth: die Ernennung des ehemaligen Agenten des Pascha's von Aegypten, Nedschid Efendi, zum Ischausch-Baschi (Reichsmarschall) und die Verleihung des Postens eines Pascha's Mahaschedsch an den Bruder des gegenwärtigen Großwesirs Achir Efendi. Am 21. November wurde Alija Efendi zum Director der großherzoglichen Münze, und Nafi Efendi, welcher diese Stelle bisher verwaltet hatte, zum Mustafaa Nafiri oder Aufseher der großherzoglichen Pachtungen ernannt.

Am 24. November ist die diesjährige Pilgerkaravane unter Anführung des Sultans Emin nach Alesinafen aufgebrochen, von wo sie in den ersten Tagen des Decembers die weitere Reise nach Mekka antreten soll. An demselben Tage gab der Darusthane Nafiri oder Aufseher des Pulvermagazins, dem Sultan und dem Ministerium ein glänzendes Fest.

Freiherr Nathaniel von Kotzschild, Sohn des k. k. Generalconsuls in London, ist vor Kurzem zu Verdrückung der von dem neuen griechischen Staate an die Pforte schuldigen Abfindungssumme, in Konstantinopel angekommen.

Eine in Konstantinopel in türkischer Sprache erscheinende Zeitung N<sup>o</sup>. 71 vom 2. Reischab 1249 (14. November 1833) enthält unter der Aufschrift „Innere Angelegenheiten“ folgenden Artikel:

Im 67ten Blatte dieser Zeitschrift ist bereits gemeldet worden, daß der von Seite S<sup>o</sup> Heheit dem Sultan mit dem Charakter eines Vorkassiers nach S<sup>t</sup>. Petersburg abgeordnete Mäschir der großherzoglichen Garde, Achmed Gewi Pascha, Donnerstag den 4. des verwichenen Monats Dschemayül Achir an Bord der großherzoglichen Fregatte Anwarullah den Bospor verließ. Von der

Witterung begünstigt, langte dieser Pascha Montag, den fünften Tag darauf, im Hafen von Odeffa an. Ein daseibst vor Anker liegender russischer Kriegsschiff begrüßte zuerst die Fregatte mit 11, sodann die großherrliche Flagge mit 21 Kanonenschüssen, welche Begrüßung die Fregatte durch eine gleiche Anzahl von Schüssen erwiderte. Aufogleich schickte ein Abgesandter der Regierung zur Bewillkommung des Pascha's, welcher berichtete, daß das Eingehen in die Quaeantaine des einbrechenden Abends wegen für denselben mit vielen Unannehmlichkeiten verbunden wäre, daß man ihn daher bitte, das Schiff erst am andern Tage verlassen zu wollen, und daß von St. Petersburg eigens der Befehl gekommen sei, die Quaeantaine für den großherrlichen Vortschiff zu erleichtern und die Frist auf 14 Tage zu verlängern.

Die erste Nacht ruhte daher Ahmed Pascha an Bord der Fregatte; Tage darauf, Dienstag, wurde er, seinem Range gemäß, mit 19, von ihm mit gleicher Anzahl erwiderten Kanonenschüssen begrüßt, und als er an der Muelle der Quaeantaine ans Land stieg, wurde er von den Land- und Seetruppen mit klingendem Spiele und in Galauniform, und vom Aufseher der Quaeantaine, so wie von den andern Beamten in Uniform empfangen. Endlich wurde er zu Wagen in die Wohnung, die der jüngsthin aus Konstantinopel zurückgekehrte Graf Orloff in der Quaeantaine eingenommen hatte, geführt.

Der zu Odeffa befindliche Beigadegeneral und sämtliche Staatsbeamten begaben sich einzeln zu dem großherrlichen Vortschiff, um ihn zu bewillkommen und zu melden, daß der zwischen den beiden kaiserlichen Höfen bestehende Freundschaft gemäß, alle Anhalten zu seiner Bequemlichkeit und Tage getroffen worden seien.

Nach geendigter Quaeantaine wird Ahmed Pascha, um sich mit dem Nöthigen zu versehen, noch einige Tage alldort verweilen und sodann die Reise nach St. Petersburg antreten \*).

Diese Anzeigen sind in dem durch die rückkehrende Fregatte antragsfandten Schreiben Ahmed Pascha's enthalten.

In Verdrückung der Treue und der eifigen Dienstleistung J. C. C. des vormaligen Großwesens Reschid Mehmed Pascha und des vormaligen Kaimakams Ahmed Chulussi Pascha, welche jetzt ihre Wohnungen am Canale bewohnen, wudren beide jüngsthin der Gegenstand der Gnade St. Hohheit. Einem großherrlichen Breve nach, wurde dem Reschid Pascha das Gouvernement von Sinas als Muhasilik und mit der Geländnis theilt, so wie vorher in seinem Schlosse verbleiben, und für die Dauer des Lebens und Glückes St. Hohheit beten zu dürfen. — Dem Ahmed Chulussi Pascha wurde das Sandschat von Mentersha gleichfalls als Muhasilik übertragen.

\*) Diese Aderse ist, wie schon gemeldet, am 12. November erfolgt.

Beide wurden Freitags den 19. des vergangenen Monats Schemajul-Ahri zur hohen Psorte gerufen, und es wurde ihnen bei diesem Anlaß ein schwarzer Harman (Mantel) mit dem für Westre geschickten Kragen umgehängt. Beide Pascha's hatten die Ehre, im großherrlichen Serail zu erscheinen und ihrer Dankfagnungen St. Hohheit zu Hohen zu legen.

Reschid Pascha wurde noch besonders durch die Verleihung des dem Charakter der Westre angemessenen Ehrenzeichens beehrt.

Seit vielen Jahren ward die Stelle eines Intendanten des großherrlichen Arsenal's (Terfana-Emm) durch Beamte, welche in den Beweisschaften unerfahren waren, besetzt; und die Gasse des Arsenal's wurde oft durch ungeeignete Anschaffung der Materialien, so wie durch den unmaßigen Ankauf derselben geschwächt. Da St. Hohheit unser allgütigster Herr sich mit dem nöthigen Verbesserungen in allen Administrationszweigen beschäftigt und demnach einen solchen Mißstand in einem weitestlichen Punkte der Staatsverwaltung unmöglich auf sich beruhen lassen kann, so hat St. Hohheit beschloffen, um diese fruchtlosen Ausgaben zu befeigen, und damit bei der Anschaffung der Materialien mit Verdrückung der Zeit des Ankaufes sowohl als der erforderlichen Menge derselben verfahren werde, diese Stelle aufzuheben und die Amtverrichtungen, die mit derselben verbunden waren, dem Kapudan Pascha zu übertragen. Zur Verdrückung der von Großadmiral ist eine neue Stelle mit dem Titel eines Müdir-Terfana (Aufseher des Arsenal's) geschaffen worden. Im Falle, daß der Kapudan-Pascha mit der Flotte oder aus irgend einem andern Verwegeunde abgehen sollte, bleibt diese Stelle provisorisch unter der Aufsicht eines unter den Sandschak-Dep's zu ernennenden Individuums oder des Eiman-Kais.

Da die Einführung dieser neuen Stelle der andrädliche Wille St. Hohheit ist, erschien deshalb ein neuer großherrlicher Breve. Diese neu eingeführte Stelle wurde dem Choddiagian der hohen Flotte und Raynameh der großherrlichen Arsenal's Ahmed Schewki Efendi verliehen, und Freitags am 19. Schemajul-Ahri wurde genannter Efendi zur Flotte geladen, wo ihm das Ehrenkleid seiner Würde angethan wurde.

Der Bewoheit gemäß, wurde diese Stelle im Arsenal's in die nöthigen Protocoll'e eingetragen, und den Befehlen St. Hohheit insoweit wie sie in der Treibschiff's (Verdrückungslust) eingerückt werden, wo sie den Platz zwischen den Stellen Kassab-Bahilik und der des Aufseher's der großherrlichen Bauten einnehmen wird. Für oben erwähnten Efendi wurde monatlich ein Gehalt und eine gewisse Quantität von Lebensmitteln bestimmt.

Der Minister der hohen Psorte Eisa Efendi Bey Efendi, der bis jetzt die Stelle eines Terfana-Emm bekleidet hatte, wurde derselben entbunden; da aber dem Großherren seine treue und eifrige Dienstleistung nicht unbekannt geblieben ist, erhebt St. Hohheit ihm die Erlaubnis, das Ehrenzeichen seiner Würde in Brillanten zu erwehren, allgütigst zu ertheilen.

Saadallah Efendi, Kadaster von Kumeles, dessen Würde am letzten des vorigen Monats Schemajul-Ahri zu Ende gehen sollte, wurde in derselben durch die Gnade St. Hohheit in Rücklicht seiner erworbenen Eigenschaften und Kenntnisse für die weitere Dauer von drei Monaten bekräftigt.

Da die Zeit heranrückt, in welcher Seid Mehmed

**Scheif Efendi**, Sohn des verstorbenen **Schü Akallab Efendi**, vormaligen **Moschi**, die Stelle eines **Moschi** von **Brussa** einnehmen soll, gerüht **S<sup>t</sup>. Hoheit** das von ihm briefliche **Appell** (**Gnadenbrot**) von **Quisabab**, mit dem Range eines **Kadiassers**, dem **Veteranen** der **Kadiassers** **Tahie Bey**, Sohn des **Muskafa Pascha**, gnädigst zu verziehen.

**Venlija de Mehmed Esad Efendi**, dem im **Muharrem 1248** die Würde eines **Molla** von **Mecca** ertheilt wurde, reiste, um sich dahin zu begeben, nach dem heimlichen Arabien. Die Umstände erlaubten ihm nicht zu seiner Bestimmung zu gelangen, und er kehrte mit beträchtlichen Auslagen, die ihm bedeutende Schulden zuzogen, aus **Speien** zurück. Da er dadurch Ansprüche auf die Gnade des Sultans erhielt, gerüht **S<sup>t</sup>. Hoheit** ihm, vom 1. **Dschumadul Achir 1251** zu beginnen, für die Dauer von 12 Monaten die **Belad-Dewr-Kadi** Stelle von **Sofia** zu ertheilen, jedoch mit dem Bemerkten, daß es nicht als Beispiel für künftige Fälle dienen möge. — Die Würde eines **Molla** von **Abramo pöl** wurde dem vorigen **Molla** von **Scurari Mehmed Mürer Efendi**, Sohn des **Jussuf Aga** unter der Bedingung zugesprochen, daß er im Anfang **Rebiul Achir 1250** antreten soll. — **Mehmed Kefid Bey Efendi**, Sohn des vormaligen **Kadiassers** von **Amulien**, **Auf Bey Efendi**, Sohn des **Hasim Dambi Pascha**, wurde in seiner Stelle als **Molla** von **Aegypten**, welche mit letztem **Schaban l. J.** zu Ende gehen sollte, auf die weitere Dauer von vier Monaten beklagt.

**Muskafa Efendi**, Sohn des **Ischahim**, seit dem Monate **Muharrem 1248** **Molla** des **Belad-Dewr-Kadi** von **Philippopol**, nach vier Monate und 19 Tage nach Erhaltung seiner Stelle, und der bis zu den ersten Tagen des **Rebiul achir** ernannte **Nadib** hat die Einkünfte derselben dessen Erben überlassen. Vom Anfange des **Rebiul achir** an, wurde das **Malakik** dieser Gerichtsbarkeit dem ältesten der abgesetzten **Kadi's**, **Esad Mehmed Fetih Efendi**, Sohn des **Hasim Efendi**, ertheilt.

**Wesit Bey** aus **Bassora**, welcher in Folge des Unruhen in **Bagdad** nach **Konstantinopel** zu kommen beordet wurde und in dieser Hauptstadt verblieb, leistete während dieser Zeit **S<sup>t</sup>. Hoheit** mannigfaltige Beweise seiner Treue und Ergebenheit. Der Sultan gerüht daher seine Gesinnungen gegen ihn zu ändern und ihn von seinem Thron zu rufen, um ihm Seine allerhöchste Gnade und Zufriedenheit zu erkennen zu geben. **Gewöhnlich** **Bey** hatte demnach die Ehre, im **großherlichen Serail** zu erscheinen und seine Dankfugungen zu den Stufen des **Theones S<sup>t</sup>. Hoheit** zu legen. Außerdem daß der **Großherr** ihm ein Geschenk darzureichen befahl, gerüht er diesem **Bey** aus dem **großherlichen Schatzkammer** Monatsgehalt von 1000 **Pistolen** anzuweisen.

Die **großherliche Audienz** und **Gnade**, welcher der Sultan gegen diesen **Bey** an den Tag legte, wird die Treue und den Eifer aller seiner Diener erheben, und der **Großherren** ihre Dankbarkeit wecken.

Der vorige **Commandant** von **Widdin** und vormalige **Brigadier** **Jüet Pascha**, und der vorige **Sandischak** **Bey** von **Janina**, **Afolana** und **Delvino**, der gerühete **Wesit Emin Pascha** ertheilten aus **Gnade** von **S<sup>t</sup>. Hoheit** die Erlaubnis, sich nach **Konstantinopel** begeben zu dürfen, und langten nach einander dorthin an. **Jüet Pascha** bewohnte als Gast das **Palais** des **Kaputpaschas** **Esad Mehdi Efendi**, und **Emin Pascha** das Gebäude am **Basop** seines Vaters, des **Kadi Pascha**, **Mail's** von **Sinas**, wo beide in Ruhestand verbleiben und für die

Dauer des Lebens und Glückes **S<sup>t</sup>. Hoheit** des **Großherren** beten werden.

In der Nacht des **Montags**, 16. **Dschumadul Achir**, brach plötzlicher Weise in der Wohnung des **Scheif Bey Efendi**, **Secretärs** des **Großherren**, in der Nähe des **Kadiegas Simani** (**Calcestrichens**) auf der **Anhöhe** **Mehmed Pascha** Feuer aus, und das Haus brannte ab, ohne die Mauern zu überschreiten.

#### Portugal.

**Dnech** das **Dampfboot Leeds**, welches in **Publin** angelangt ist, hatte man Nachrichten aus **Lissabon** bis zum 24. nachans **Operto** bis zum 30. **November** erhalten. Es war seit dem 23., so weit die letzten Nachrichten reichten, nichts Neues von Bedeutung vorgefallen. Dem **Pedro**, der sich zu seinen vor **Santaerem** stehenden Treppe begeben hatte, war noch nicht nach **Lissabon** zurückgekehrt, wurde aber am 29. erwartet. Am Vordere zu **Setubal** liegenden **Regente** **Herzogin** von **Beaganga** war eine **Muterei** der **Matrosen** gegen ihre Offiziere ausgebrochen, die jedoch durch den von der **Dona Maria** geschickten **Beistand** bald wieder gestillt wurde. Die **Inseln** vom grünen **Vorgebirge** sollen sich für **Dona Maria** erklärt haben. Der am **Don Miguel** am 23. abgeschickte **Kurier** (man sagt **Oberst Dore**) war noch nicht zurückgekommen.

#### Brasilien.

In **England** waren Nachrichten aus **Rio de Janeiro** bis zum 20. **October** angelangt. Der junge Kaiser **Dom Pedro II.** war am 4. **Octobre** von bestigen **Convulsionen** befallen worden, die eine **Coma** nach dem Kopfe befürchteten ließen. Bei Abgang der letzten Nachrichten waren die gefährlichen Symptome verschwunden, das Fieber aber noch nicht gehoben.

#### Spanien.

Die **Pacificer Blätter** vom 8., die wie gestern mit denen vom 9. zugleich erhalten haben, bringen nichts Neues aus **Spanien**. Der **Moniteur** vom 9. enthält aus dem **Vullettin du Soie** vom vorhergehenden Tage folgende Nachrichten: Durch einen englischen **Cabinetstourist** hat man Nachrichten aus **Madrid** bis zum 30. **November** erhalten. — Am Tage, wo die Kunde von dem **Einrücken** **Sacsis** in die **Vittoria** dort einging, versammelten sich zahlreiche **Volkshaufen** bei der **Puerta del Sol** und stiegen, mitten unter **Wivatrufen** zu Ehren der beiden Königinnen, **Geschrei** gegen das **Ministerium** aus. **Militär** eilte alsbald herbei und jagte, ohne Widerstand zu finden, die **Haufen** auseinander. — Am 28. ließ der **Oberpolizei-Intendant** eine **Kundmachung** anslagen, worin er die **Einwohner** von **Madrid** zur **Aufrechterhaltung** der guten **Ordnung** ermahnte und sie aufforderte, nicht nur alles öffentliche **Rufen**, sondern auch alles **Raisonnieren** gegen die **Regierung**, so wie alles laute **Besen** auf offener Straße oder an öffentlichen Orten zu unterlassen. — Die **Theater** sollen am 1. **December** wieder eröffnet werden. — Ein in den **ehrenvollsten** **Ausdrücken** abgesetztes **Decret**

verleiht dem General Sarsfield einen Titel von Castilien. Sein Chef des Generalstabs, Brigadier Wiruel, ist zum Marschal de Camp befördert worden. Den Militärs aller Grade, welche sich in dem kurzen Feldzug gegen die Insurgenten in den baskischen Provinzen ausgezeichnet haben, sind andere Belohnungen zu Theil geworden."

In einem Schreiben aus Vaponne vom 7. December (im Bulletin du Soir) heisst es: „Der General Don Gerónimo Valdes hat den Oberbefehl über die Observationsarmee übernommen. Die Truppen der Königin haben Mondragon und Oñate besetzt und die Insurgenten daraus vertrieben. Castañón hat sich mit Valdes in Verbindung gesetzt. — Wir haben die Gefangennehmung des Brigadiers Lema und die Festsetzung der Guerrilla, die er befehligte, angezeigt. Dieser Insurgentenführer ist am 20. November bei Alcañiz erschossen worden. Aragonien ist vollkommen ruhig.“ (Unten wird das Gegenheil gemeldet.)

Das Armerial Bordeaux meldet aus Sebastian vom 2. December: „Man erwartet Valdes, welcher an die Stelle Sarsfields tritt; er bringt 4000 Mann mit sich, welche dazu dienen werden, die von Castañón und Jauréguy befehligten Corps, welche in Tolosa eingerückt sind, zu verstärken und von dieser Stadt aus eine allgemeine und definitive Operation gegen die Reste der Castilischen Guerrillas vereint zu unternehmen. Die Junta, welche zu Tolosa residirt, hat die Klatsche ergriffen und sich nach der auf einem sehr hohen Felsen gelegenen, festsitzenden S. Miguel de Excelsis ergeben. — Biscaya ist beinahe ganz von Insurgenten besetzt; dagegen ist Aragonien nicht ruhig; zahlreiche Banden durchstreifen dieses Land.“ — Ferner aus Vaponne vom 3. December: „Es scheint, daß in Madrid die Carlisten sich viele Mühe geben, um Soldaten anzuwerben, welche geneigt sind, ihrer Sache zu dienen. In Betreff der Vorgänge an der Gränze haben wir Ihnen nichts weiteres als den Marsch Jauréguy's nach Tolosa und seinen Einzug in diese Stadt zu melden. Bedachter Oberst fand bei seinem Einmarsch in Tolosa, welches von den Carlisten verlassen worden war, an den Gebäuden auf dem Marktplatz noch eine Carlistische Proclamation angehängt, die in den lächerlichsten Ausdrücken abgefaßt ist.“

Der National vom 9. d. M. enthält folgendes Schreiben aus Vaponne vom 6. December: „Seit dem Einmarsch der Truppen der Königin in Vittoria und Bilbao haben wir nichts Bestimmtes wieder erfahren. Die Verbindungen scheinen sehr noch mehr unterbrochen zu sein, als vor dem Aufstand der baskischen Provinzen. Castañón selbst, obgleich er nun zu Tolosa ist, schreibt unsren Befehlen, mit denen er früher in täglicher Correspondenz stand, keine Zeile mehr. Man sieht weder Cabinetscurrier noch Privataffekten durchpassiren, und wir müssen uns demüthen mit den von Mailüfterndern

und umherziehenden Afficierten überreichten Neuigkeiten bedefeln. — Man sagt, daß Merino in der Gegend von Burgo dermaßen aufs Haupt gefolgt wurde, daß er sich mit der wenigen Mannschaft, die ihm übrig geblieben, in die Gebirge von Oca geworfen haben soll. — Ferner sagt man, daß General Gerónimo Valdes mit einem Truppcorps, welches von Einigen auf 3000, von Andern auf 5000 Mann geschätzt wird, zu Vittoria eingetroffen, und Morillo mit seiner 4000 Mann starken Truppendivision zu Valladolid angekommen sei. Diese Truppenbewegungen scheinen demnach darauf hinzudeuten, daß man den letzten Schlag, den man den Carlisten beizubringen gedenkt, für den allerwichtigsten hält. Sarsfield steht im Begriff sich nach Navarra zu begeben, da er zum Generalkapitän dieser Provinz ernannt ist; der Krieg wird jetzt dahin gespielt. Die Insurgenten von Biscaya und Guipuzcoa ziehen in kleinen Haufen über Oyarzun dahin; nach andern concentriren sie ihre Streikräfte zu Aranjaz, in welchem Dorfe, das auf einem schwer zugänglichen Felsen liegt, in diesem Augenblicke die drei Befehlshaber der Insurgenten, Marquis von Valdespin, Batiz und Javalá, sich aufhalten. Seit der Ankunft Berasteguy's auf feindseligstem Gebiete ist kein Flüchtling von einigem Belang dort angekommen. — Es heisst ferner, daß dem General Castañón der Befehl über eine 1000 Mann Fußvolk und 200 Mann Reiterei starke Colonne übertragen worden wird, welche bestimmt ist gegen Navarra zu operiren. Dieß scheint wenig wahrscheinlich; er hat sich in seinen gedruckten Proclamationen zu unumwunden über das Ministerium ausgesprochen, und einmal sogar den Sturz Zera's als eine glückverheißende Nachricht dargelegt. — Alle vorhergehenden Nachrichten sind, wie gesagt, lauter Gerüchte. Hier aber einige zuverlässige Angaben: Als die Municipalität zu Girona im Königreich Valencia die Bevölkerung versammelte, um die junge Königin Isabella zu proclamiren, fand ein Aufstand Statt, welcher die Proclamationen des Don Carlos zum Könige zu Folge hatte. — Im Kloster de los Rios sind die Spuren und Beweise von einer großen Verschwörung entdeckt worden; mehrere darin verwickelte Personen sind zu Madrid und anderwärts eingezogen worden. — Madrider Feinde verheissen fortwährend große Dinge, die da kommen sollen; so versichert man, daß sich der Staatsrath mit dem Plan zur Aufhebung der Klöster und der Wahl eines Depressionsortes für diejenigen Klostergeistlichen beschäfte, welche Partei gegen die Königin ergriffen haben. — Der Finanzminister Martinez hat seine Dimission angeboten, die aber von der Königin nicht angenommen werden ist. Der Minister soll zu diesem Schritte durch seine beharrliche Abneigung gegen eine neue Aulehr, die man beabsichtigt, bewogen worden seyn.“

Ein am 8. d. M. auf dem Lloyd Français zu Paris angehängenes Schreiben aus Madrid vom 1.

December, welches die Pariser Blätter (vom folgenden Tage mittheilten, besagt im Wesentlichen: „Auf die Nachricht von dem glänzenden Successen, welche die Truppen der Königin über die Insurgenten errungen haben, hat das Volk die lebhafteste Freude geäußert, die aber für diejenigen eine drohende Gefahr anzunehmen schien, welche die öffentliche Stimme als Feinde der jungen Königin bezeichnet. Der Unterpolizei-Intendant Binates glaubte einige Personen verhaften lassen zu müssen, die sich am eifrigsten zeigten, allein die Böhren, weit entfernt beschwichtigt zu werden, nahmen immer zu; Todesgeschrei gegen Ira mischte sich unter die Wipats zu Ehren Isabella's, und der neuernannte Gouverneur von Madrid, Marquis von Espesa, nahm es auch so, die Verhafteten frei zu lassen. Diese Maßregel schien das erfreulichste Resultat gehabt zu haben; die in Freiheit gesetzten Gefangenen demütheten sich, ihre Freundschaft zu beruhigen. — H<sup>r</sup>. Martinez ist noch Finanzminister; und wenn er auch abtritt, so wird er gewiß nicht durch H<sup>rn</sup>. Valsestros ersetzt. Man spricht fortwährend von einer Ministerialveränderung, und es heißt noch immer, daß der Herzog von San Fernando H<sup>rn</sup>. Zea ersetzen soll. Man glaubt, daß der Herzog, falls er Premierminister werden sollte, Zarro del Valle und Burgos behalten und del Pino zum Justizminister nehmen würde. Es waren sehr befriedigende Nachrichten aus dem Königreiche Valencia gelangt \*). Die auf verschiedenen Punkten der Provinz vertheilten Bewegungen sind sämtlich gestillt, und die Regierung der Königin bestärkt sich. — In Madrid war das Gerücht verbreitet, Don Carlos habe sich nach Vitoria eingeschifft; wenn das Factum wahr ist, so hat er seine Zeit schlecht gewählt.“

Die Times enthält folgenden Correspondenzartikel aus Madrid vom 23. November: „Der neue Kriegsminister entwickelt die größte Thätigkeit. Die oberste Verwaltung des Departements, welches er so eben übernommen hat, ist eifrig damit beschäftigt, die Ueordnung wieder gut zu machen, worin es der Erminister Zeug gelassen, bei dessen Austritt das regelmäßige Heer, das in seinem vollen Stande 90,000 Mann zählte, auf wenig mehr als 30,000 Mann zusammengeschrumpft war. Die 41 Regimenter Provinzialmilizen, welche sich auf 40,000 Mann belaufen, bildeten in der That die wirksamste, der Regierung zur Verfügung stehende Streitmacht. Die erledigten Generalspauzierer von Grenada und Andalusien sind wieder besetzt worden, erstere durch den Fürsten Aguilón, einen der vornehmsten spanischen Gräben, und einen von denen, die sich durch ihre Ergebenheit für die

konstitutionnelle Sache am härtesten bloßgestellt hatten. Seine Ernennung hat natürlich allgemeine Zufriedenheit erregt. Ein neuer Gouverneur von Madrid ist ebenfalls ernannt worden in der Person des Marquis Espesa, eines vormaligen konstitutionellen Brigadegenerals, an Cabreria Miranda's Stelle, und auch diese Ernennung hat allgemeinen Beifall gefunden. Es ist indessen bekannt, daß Zarro del Valle H<sup>rn</sup>. Martinez San Martin zum Gouverneur der Stadt in der Hauptstadt vorgeschlagen hatte; aber H<sup>r</sup>. Zea widersetzte sich der Anstellung eines Mannes, der Generalpolizei-Intendant gewesen war, als er im letzten Ramadan so undarmherzig ins Exil geschickt wurde. Die Entlassung Miranda's war die Folge seines auffallenden Benehmens bei Leitung der Untersuchung gegen die am 27. October zu Madrid verhafteten königlichen Freiwilligen. Er hatte, im Widerspruch mit der Thatfache, erklärt, sie hätten auf das Volk und die Befragung erst dann gefeuert, als sie selbst angegriffen worden, und hätten sich sonach nur einer erlaubten Selbstvertheidigung bedient. Es ist sehr schwer zu sagen, was man mit diesen Freiwilligen anfangen wird. Am 27. October wurden die durch die Stadt zerstreuten und in offener Empörung Befragenen ohne Unterschied verhaftet. Unter den Gefangenen müssen daher viele Unschuldige gewesen seyn, aber nun geben sich alle für unschuldig aus. Um dieser Schwierigkeit zu entgehen, war die Regierung Willens, ihnen eine allgemeine Amnestie zu gewähren, aber eine solche Maßregel wird vor gütlicher Verablung des ganzen Landes nicht zur Ausführung kommen. Die Gefängnisse Schwedens, nach denen zu Madrid zu schließen, sind dormalen überfüllt. In der Nachbarschaft der Hauptstadt wurden ganze Banden verhaftet und nach Madrid gebracht. Vorgestern wurden drei zu dem Kloster Rivas gehörige Mönche, die in eine zu Alcala de Henares entdeckte Verschwörung verwickelt waren, durch die Straßen nach dem Gefängnisse geführt, und gaben Anlaß zu großem Scandal. In den Kerker der Hauptstadt, Caladreo und Carcel de Corte, sollen gegenwärtig nicht weniger als 900 Carlisten gefangen seyn. Nachdem die Hauptmasse des Aufstandes gelöst ist, und solche Anführer wie Santos Labron und Chovarría hingerichtet sind, kann, nach der Ansicht verlässlicher und gemäßigt denkender Männer, ein Generalpardon ohne Gefahr und im Einklange mit einer gefunden Politik bewilligt werden. Wenn die Thatfachen nicht so früh entdeckt worden, indem sie ohne jenen berücksichtigenden Einfluß, den anderwärts die freie Presse übt, von Mund zu Mund gehen, so dürfte man annehmen, daß Ira im Begriff wäre, durch den Beitritt einer Anzahl der gemäßigten Liberalen sich selber als je zu stellen. Hierauf aber muß alle Hoffnung aufgegeben werden, falls Valsestros das Departement der Finanzen erhielt, welches durch Martinez's definitiven Rücktritt vacant geworden ist. Valsestros war mehrere Jahre Finanzminister bei Sebastian des

\*) Von der gestern in der Allgemeinen Zeitung aus Paris vom 7. gemeldeten Nachricht von der Entlassung des H<sup>rn</sup>. Valsestros durch die Truppen der Königin, ist in den Pariser Blättern vom 8. und 9. keine Spur zu finden.

Königs Ferdinand; aber als er damals, wo man den feigen König vorzeitig sterben ließ, wie mehreren seiner Kollegen die Einladung an Don Carlos unterzeichnete, da unterschrieb er in der That seinen eigenen beständigen Ausschluss vom Ministerium. Die Ursache von Martinez's Rücktritt ist seine beständige Meinungsverschiedenheit von Zea darüber, ob es nützlich sei, eine so starke Feste zu unterhandeln, als der Vermittlerminister für nöthig hält. Vorgesetzten glaubte man noch, er habe seine finanziellen Bedenkslichkeiten überwinden lassen. Nun zeigt es sich aber, daß er darauf besteht, sich aus dem Ministerium zurückzuziehen, und sollte er durch Ballesteros ersetzt werden, so hegt man wegen der Ruhe der Hauptstadt die ernstlichsten Besorgnisse. Der Brief des Grafen Florida-Blanca hat, wie Sie leicht glauben werden, H<sup>rn</sup> Zea tief beleidigt, welcher in ihm noch directer als der Kriegsminister angegriffen ist. Sich auf seiner Stelle fester stehend, ging Zea in der vorgestrienen Nacht die Königin-Regentin um die nöthige Vollmacht an, den Grafen Florida-Blanca aus Madrid zu entfernen, empfang aber, wie berichtet wird, eine kalte Antwort, die nichts Besseres als die Bitte enthielt, H<sup>rn</sup> Zea möge mit Ihrer Majestät nicht wieder über den Gegenstand sprechen.

Ein späteres Schreiben aus Madrid vom 27. November (in der Times) hält H<sup>rn</sup> Zea's Sturz für unvermeidlich, und glaubt, er werde sich höchstens noch eine Woche lang halten können. Es scheint (sagt der Correspondent), daß er keineswegs, wie man besorgte, von dem englischen Vorkämpfer unterstützt wird. Seine einzige Stütze war bisher die Furcht, die Empfindlichkeit der heiligen Allianz zu reizen.

#### Großbritannien und Irland.

Graf Grey macht am 3. December Abends dem russischen Vorkämpfer, Fürsten Kirov, abermals einen Besuch. — Sir J. Graham besuchte den Viscount Palmerston am 4., und Abends waren mehrere Cabinetminister bei ihm im Admiraltätsgebäude bei einem Dinner.

Sir Josias Rowley steht im Begriff, nach dem Mittelmeer abzugeben, als Oberbefehlshaber der auf jener Station befindlichen britischen Flotte, an die Stelle des heimkehrenden Sir Palmerney Malcolm.

Consols am 2. December 88½.

#### Frankreich.

Das Journal de Debats und das Journal de Paris erklären die in anderen Pariser Blättern verbreiteten Gerüchte von ernsthaften Mißthelligkeiten zwis-

chen dem Marschall Soult und dem Finanzminister H<sup>rn</sup> Humann für durchaus ungegründet.

Der belantste italienische Flüchtling Gavio, welcher im verfloffenen Mai zwei seiner Landsleute in Rhodéz ermordet hatte, ist von den Ässisen des Arcyion-Departements zu lebenslänglicher Zwangsarbeit verurtheilt worden.

Am 7. December 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 103 Fr. 60. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 74 Fr. 75 (ohne Compen). — Am 9. December um 1½ Uhr Nachmittags 5 Percents 103 Fr. 60. 3 Percents 74 Fr. 40.

#### Niederlande.

Auf Befehl des Königs wird vom 1. Jänner k. J. zur Herstellung von Ersparnissen die Verabreichung des Proviantes auf den Kriegsschiffen nicht mehr Betrieffend. Das Kriegs- und das Marineministerium sind mit dem Entwurf zu einer ganz neuen Organisation der Land- und Seemacht beschäftigt, in Folge deren die mobile Schutzeinheit auf einen verminderten Stand gebracht werden soll. Bei der Linie, heißt es, werde die frühere Formation, wonach jedes Bataillon aus sechs Compagnien besteht, wieder eintreten. Ferner will man wissen, daß es die Absicht der Regierung sei, einen Theil der Tafel- und Repräsentationsgelder einzuziehen, und endlich sagt man, daß die Festungen provisorisch aus dem Belagerungs- und den bloßen Kriegszustand versetzt werden sollen. Das letztere bedarf jedoch noch näherer Bestätigung.

#### Turkei.

Im Senatstag hat am 9. December der bisherige königlich großbritannische außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister, Ritter Cromwell Dinsmore, bei S<sup>te</sup> Majestät dem Könige seine Abschiedsaudienz.

Am 9. December wurde der Buchdrucker Thein und am 10. der Buchdruckerhäufel Link, die seit dem December vorigen Jahres wegen politischer Umtriebe in der Prohivition vom Würger verhaftet waren, nach München abgeführt.

Am 17. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleiheverordnungen zu 50 Fl. in CM. 94½%,  
deto do zu 40 Fl. in CM. 84½%,  
Darl. mit Verloof. v. J. 1820, für 100 Fl. in CM. 200%,  
Darl. mit Verloof. v. J. 1821, für 100 Fl. in CM. —%,  
Wiener Staatsanleiheobligat. zu 2½ pCt. in CM. 54½%,  
Conv. Ringe pSt. —%,  
Bankactien pr. Stüd 1222½% in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Gier von Pilat.

Verleger: Anton Gerold'sche Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 118A.

Im Comptoir des Oester. Prob. ist zu haben: Heinrich Cotta's, königl. kächs. Oberforstmeister etc. Tafeln zur Bestimmung des Inpales der runden Hölzer, der Kieferhölzer und des Kiefern, so wie zur Berechnung der Nap- und Bauholzpreise. Auf hohen Befehl S<sup>te</sup> Excellenz des H<sup>rn</sup> Frank Grafen von Sponhof, k. k. obersten Hof- und Landesjägersmeisters etc. auf österreichisches Maß reducirt und mit mehreren Zusätzen, zum Gebrauche für österreichische Forstämänner eingerichtet von Leopold Heubner, k. k. Hofrath. 1 H. 30 Ct. E. M.

# Österreichischer Beobachter.

Donnerstag, den 19. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen den 17. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 6" Quecksilber reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Wetter.
		Pariser Maß.	Wiener Maß.			
	8 Uhr Morg.	27.315	28.3. 0. 10 p.	+ 6.0	SWW, schwach.	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.255	28.0 0 1.	+ 8.0	SWW, stark.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27.289	28.0 0 5	+ 6.0	SWW, —	heiter.

## Portugal.

Ueber die durch das Dampfschiff Leeds aus Portugal eingelaufenen Nachrichten heißt es im Courrier vom 7. December: Das Dampfschiff Leeds, welches von Lissabon am 28. November und von Oporto am 30. gedachten Monats abgegangen war, ist am 4. d. M. zu Dublin angekommen; es war seit dem 23. nichts von Wichtigkeit in militärischer Beziehung vorgefallen. In politischer Hinsicht lauten die Nachrichten sehr niederschlagend, was, wie wir glauben, durchaus dem Parteigekist beizumessen ist, der zur Schande für diejenigen, welche demselben einen Einfluß auf ihre Meinungen vergönnten, in einem beispiellosen Grade herrscht, und namentlich in der letzten Zeit des Bürgerkrieges zu Lissabon die bedenklichsten Symptome zur Schau gestellt hat. Einer Seits scheint die Palmella'sche Partei unbestimmt um das Resultat von Allem, was geschieht, wenn sie ihren Herrn und Meister nicht aus Rußland zu bringen vermag. Anderer Seits scheint der Herzog von Braçanza entsetzt, seine damaligen Minister bis zum Zusammentritt des Cortes beizubehalten. Wir eifern zu unserm Leidwesen, daß diese Parteilungen in Portugal nicht bloß auf die Einwohner des Landes beschränkt sind, sondern in vielerlei Fällen auch da hervortreten, wo man sie gar nicht erwarten mochte, nämlich unter den Offizieren der in dem Lazo liegenden englischen Flotte! Bei diesen dreht sich die Frage nicht darum, ob die Verwaltung Silveira Carvalho's der von Palmella weichen muß, sondern ob Dona Maria oder Dom Miguel zu regieren solle. Es ist uns über dieses Capitel vieles zu Ohren gekommen, was wir hier unterdrücken haben, weil wir demselben schwer Glauben beileihen konnten, obgleich es uns aus einer Quelle gekommen, welche unter gewöhnlichen Umständen Anspruch auf volle Glaubwürdigkeit zu machen berechtigt war. So, V. haben wir vernommen, daß ein Offizier, welcher seine Anhänglichkeit für Dom Miguel, und mithin für despotische Grundsätze und usurpirte Machtgewalt äußert, wenig Ausicht hat, bei seinen Kameraden gut anzukommen zu finden, sondern im Gegentheil die laueste Anstalt, nach Coventry zu landen zu werden. Es sind uns jedoch Thatsachen von solcher Deutlichkeit zur Kenntniß gekommen, daß wir keinem Zweifel in Betreff der Richtigkeit dieser Umstände mehr Raum geben dürfen, Thatsachen, welche uns zu dem Glauben berechtigen, daß ein solcher Zustand der Dinge nicht obwalten könnte, wenn es nicht offensichtlich wäre, daß derselbe dem Admiral Parcer, Oberbefehlshaber der britischen Flotte, anheimfiele. Die Parteilichkeit des Admirals Parcer für Dom Miguel hat sich in der That bei allen Anlässen kundgegeben. Er sammt seinen Offizieren werden in ganz Lissabon als Anhänger Dom Miguel's (ein

se einen wahren Gentleman nennen) und seiner Sache angesehen, die von ihnen als die einer regelmäßigen Regierung betrachtet wird. So haben wir, um nur Eins anzuführen, vernommen, daß gleich, als es kürzlich nach dem ersten Zusammentritt des Staatsraths zu Lissabon erudiert wurde, daß Dom Pedro den Vorstoß, den Herzog von Palmella an die Spitze der Regierung zu stellen, mit Unwillen von der Hand gewiesen hätte, die englischen Marineoffiziere durch die Stadt flüchtigend gesehen wurden, wobei sie unentbehrlich erklärten, daß nun Dom Miguel's Sieg keinem Zweifel unterliege. Solchergehaltes kommt dormalen der moralische Einfluß der englischen Seemacht, und mithin der Regierung, einem Usurpator zu Statten, der von gedachter Regierung niemals anerkannt worden war, und zum Prejudiz und Troß der rechtmäßigen Königin, an deren Hofe die englische Regierung einen beglaubigten Bevollmächtigten unterhält. Da wir durch unumstößliche Beweise zu dieser Schlussfolgerung hingetrieben werden, so können wir nicht umhin, uns selbst die Frage zu stellen, ob es denn möglich sei, daß unsere Regierung von diesen Thatsachen nicht unterrichtet ist, und wenn dieß der Fall ist, wie sie den Admiral Parcer an der Spitze unserer dortigen Seemacht belassen könne? Offenlich also sind diese Umstände unsern Ministern unbekannt, dann können wir aber die Bemerkung nicht unterlassen, daß, wenn sie nicht wissen, was in dieser Hinsicht zu Lissabon vorgeht, so haben sie entweder sehr untaugliche oder sehr unpassende Agenten dazwischen. Wir haben uns zuvor erst durch genaue Nachforschungen von der Richtigkeit der von uns geschilderten Sachlage überzeugt, er wir uns vorstehende Bemerkungen öffentlich auszusprechen erlauben; das Publikum dürfte freilich diese Angaben mit etwas ungläubiger Mühe lesen, wir begen aber keinen Zweifel an der Richtigkeit derselben, und fordern die Regierung feierlich auf, eine amtliche Untersuchung darüber einzuleiten, wo sie dann finden dürfte, daß wir nicht falsch unterrichtet waren. Wir haben außer den von uns mitgetheilten Briefen eine namhafte Anzahl anderweitiger sorgfältig gelesen, woraus wir die Überzeugung gefaßt haben, daß, obgleich die großen Kräfteanstaltungen Dom Pedro's durch den Parteigekist, welcher zu emer beispiellosen Höhe geschritten ist, einigermaßen gelähmt worden sind, derselbe dennoch vor seiner Abreise von Lissabon zu jener Armee die wichtigsten Schritte gethan hat, um seinen zu beschwichtigen, und daß dort kein Wohlunterrichteter an dem endlichen Success der Sache Dona Maria's zweifeln. Nachhergehendes Schreiben vom 28. November ist von unserm dortigen eigenen Correspondenten: Da das Dampfschiff sich zur Abfahrt ansetzt, so muß ich Ihnen das Neue von hier melden, obgleich wir alle von dem, was bei Sa n

taxeem vorgeht, nichts wissen. Dom Pedro ist noch nicht jurath, auch der Antier, welcher am 23. an Dom Miguel abgefenbet worden ist, hat noch keine Antwort jurathgebracht, so daß wir über die Art und Weise, wie der Vorkampf zur gütlichen Ausgleichung geschehen ist, noch im Dunkeln stehen. Gesehen hören wir, daß an Bord der Fregatte „Terzujon von Baganga“, die zu St. Ubes liegt, eine Meuterei ausgebrochen sei; wir wissen noch nichts Näheres darüber, ich glaube aber, dieselbe ist durch einen Streit unter den Matrosen veranlaßt worden, von welchen einige den andern vorwarfen, daß sie Miguelisten seien. Die gemeine Mannschafft und der größte Theil des Offizierscorps besteht aus Portugiesen, wovon die meisten unter Dom Miguel gedient hatten, und in dem Streite bei Sag St. Vincent getödtet worden sind. Die „Dona Maria“ sandte den Offizieren und denjenigen, welche sie unterstützten, Befehl, und so ward die Sache beigelegt. — Die Inseln des großen Vorgebirges haben sich für Dona Maria erklärt. Acht Personen, welche von Dom Miguel dahin verbannt worden waren, sind am 26. hierher jurathgebracht. Gesehen sind einige Gefangene hier eingekerkert worden, welche von dem Landvolke bei Santa e m gefangen worden waren. Die dortigen Banditen sangen seit einigen Tagen an, sich der Sache Dom Pedro's freundschaftlich zu erweisen. Von der Armee sind viele Kranke hier eingetroffen. Ich fürchte, viele werden den Heiligung in dieser schlechten Witterung nicht anstehen können. Der Herzog von Tezceira ist nicht mit Dom Pedro zur Armee; derselbe hat vor der Abreise des letzteren das Großkreuz des Throns und Schwerterordens von ihm erhalten.“

In der Times vom 7. d. M. heißt es: „Privatbriefe aus Lissabon vom 26. November melden, ein spanischer Oberst sei in Dom Miguel's Hauptquartier angekommen, und habe ihm drei Tage Zeit gegeben, auf die ihm gemachten Vorschläge zu antworten. In dem gleichen Zwecke begab sich von Seite Englands am 23. Oberst Hare nach Santa e m. Dom Pedro, der sehr unzufrieden mit der Entscheidung Spaniens und Englands sein soll, begab sich, von Admiral Raper begleitet, zur Armee, und man glaubte allgemein, er wolle die Miguelisten angreifen, ehe die Unterhandlungen weiter gehen. Indessen werden die Verhandlungen von Santarem als sehr fest geschildert. „Es ist Zeit (sagt der Verfasser eines dieser Briefe), vernünftige Leute an die Spitze der Regierung dieses Landes zu stellen. Bei meiner Ehre und meinem Gewissen, ich halte die gegenwärtigen Minister Dom Pedro's für eben so schlecht als die Minister Dom Miguel's, und Gott weiß, wohin es führen soll, wenn man nicht eile, ihnen den Abschied zu geben.“

#### Spanien.

Der Bericht des Generals Sarsfield's über seine Operationen an den Kriegsmünster lautet folgendermaßen: „Kreuzung! Die Truppen unter meinem Befehle hatten, so wie ich die Ehre hatte, ihnen unterm 19. November aus Bogorrio zu melden, ihrer Bewegung nach dieser Stadt am 20. Morgens fortgesetzt. Sie streifen am Fuße des Gebirges Peñaarraba auf die feindlichen Vorposten, welche diese Karz' Stellung und das Dorf desselben Namens deckten. Diese Posten wurden unverzüglich genommen, und die Stellung, deren Höhe die Heerstraße berührt, und die von 1500 Rebellen besetzt war, ward in den Fronten angegriffen, und nach mehrmaligen Verwundungen durch die Avantgarde der Armee, unter den Befehlen des Generals Dom Manuel Lorenzo, genommen, der mit seiner gewohnten Tapferkeit die Feinde

aus allen ihren Stellungen verdrängte und sich einer großen Quantität von Waffen, Munition und Gepäck bemächtigte. Er machte 250 gemeine Soldaten gefangen, alle Offiziere aber erliefen sogleich auf dem Schlachtfelde die Strenge der Feinde. Nach Zerstörung dieses Corps setzten andere Truppen ihren Marsch die in die Ortschaft von Vittoria fort, wo sie ein zweites feindliches Corps in Stellung antrafen, das ebenfalls die Höhen an der Seite der Straße besetzt hielt. Der tapfere Lorenzo bemächtigte sich aber derselben sogleich, ohne mehr als zwei Tödtet und sechs Verwundete zu haben. Die nun von jedem Hindernisse befreiten Truppen näherten sich der Stadt, wo sie gestern um zehn Uhr Vormittags eingebracht sind, nachdem ihnen die Deputation der Provinz Alava entgegengekommen war, deren Präsident, im Namen dieses erlauchten Corps, die Feinde ausbrückte, die es bei der Ankunft der Truppen der Königin empfindet, und wie sehr die Einwohner von Vittoria genügt seien, sich zur Vertheidigung der heiligen Rechte Ihrer Majestät anzuopfern. Dieß ward auch durch die Einwohner selbst bekräftigt, als die Truppen ihren Einzug in der Stadt hielten, der unter dem lauten Brause für unsere Königin und ihre erlauchte Mutter, die Königin Regentinn, erfolgte. Auf diese Art sind die souverainen Befehle Ihrer Majestät erfüllt, und die Befehlsnahme von Vittoria durch unsere Soldaten, auf welche die von Bilbao folgen soll, wird, wie ich hoffe, in kurzer Zeit die vollständige Unterwerfung dieser Provinzen herbeiführen. (Nun folgt Lob des Generals Lorenzo, des Brigadiers Don Gaspar Jimel, des Chefs des Generalstabs.) (Mater.) Hauptquartier Vittoria, 22. November 1833. General Sarsfield.“ — In Folge dieses Berichtes ist in der Hofzeitung ein Decret der Königin, worin sie mit Anerkennung des Verdienstes und des Eifers der Truppen dem Generalleutnant Sarsfield den Titel eines kaiserslichen Grafen beilegt, für dessen lange und glänzende Dienste in dem Unabhängigkeitskriege, und neuerlich für seine Vertheidigung des Throns ihrer erlauchten Tochter, so wie Ihre Majestät hofft, daß er in der Würde eines Vicekönigs von Navarra, in der er in Gemäßheit seines Verlangens, von dem Commando der Operationsarmee entbunden zu werden, das dem Generalleutnant Geronimo Valdes anvertraut sei, darin fortfahren werde.“ Ihre Majestät hat auch geruht, dem Brigadier des Generalstabs, Don Gaspar Jimel, zum Marschal de Camp zu ernennen, und befehlet dem Obergeneral für alle diejenigen, welche sich ausgezeichnet haben, Belohnungen vorzuschlagen. Endlich hat die Königin das Kreuz Isabellens II. den Regenten, Corporalen und Soldaten, die von demselben General empfohlen waren, jurathant.

Der Nation al vom 10. d. M. enthält folgendes Schreiben aus Bagonne vom 7. December: „Wir sind noch immer ohne Nachricht von Vittoria und Bilbao zu wissen von dem, was in den baskischen Provinzen vorgeht, durchaus nichts; alles was wir erfahren haben, beschränkt sich auf die Nachricht von der Ankunft des Generals Valdes zu Bilbao, wohin ihn der General Dutron, einer von den neuerlich nach Spanien jurathgekehrten liberalen Auswanderern, auf seine Einladung begleitet hat. Valdes hat sogleich nach seiner Ankunft ein Jahrgang mit Despatches an Caffa kon abgefertigt. Dem General Lorenzo und seinen Offizieren sind zur Belohnung für den bei Peñaarraba erfochtenen Sieg Orden und Beförderungen verliehen worden. Sarsfield ist, obschon man ihm einen Titel von Castilien (der zweite Adelsgrad, über welchem dann nur die Würde eines Gran-



den von Spanien (Reis) erstreckt hat, in völliger Unangabe und man hat ihn nach Madrid beschicken, um dort Nachricht über sein Vernehmen zu geben. — Die Insurgenten versammelten sich in Navarra und im Königreiche Valencia in großer Zahl. Ersteren wird bald die Ephe deien; die andern zu Varen zu treiben, ist der General Martinez de San Martin, ein Mann von Kopf und Herz, erkoren und daher zum Vice-Generalcaptain von Valencia ernannt worden. — Außerdem sagt der Revisor auf über die spanischen Angelegenheiten: „Wir haben Briefe aus Madrid vom 28. November erhalten. Nach der Erzählung des auf die Kunde von der Annahme von Bilbao bei der Puerta del Sol Stadt gefundenen Vorgangs, wo sich der Ruf: Nieder mit dem: Es lebe Isabella! mischte, melden uns unsere Correspondenten als eine entschiedene und ausgemachte Sache, daß der Minister Zea entlassen und von dem Herzog von San Fernando als Premierminister ersetzt werden wird. Aus derselben Quelle hatten wir die Nachricht vom dem Sturz des Ministers Cruz einige Tage früher erfahren, der selbst in der Madrider Hofzeitung officiell angezeigt wurde. Es scheint, daß der französische Botschafter die Rolle bei dieser Ministerfalle plötzlich gewechselt hat und daß Zea Vermuthlich, nunmehr von ihm im Sinne gelassen, endlich dem öffentlichen Hasse ausgesetzt werden wird. Während des Auftritts bei der Puerta del Sol wurde ein Individuum, welches in dem Amulet: Es lebe Don Carlos! gerufen hatte, nach der Behauptung unserer Briefe sogleich niedergemacht.“

Gesellschaftliche und Irland.

Im Glo be heißt es: „Am nächsten Montag (9.) Nachmittags wird in Brighton ein Conſeil Statt finden, das alle in der Stadt befindlichen Minister beizwohnen und wo dem Vernehmen nach der Tag wird bestimmt werden, wo das Parlament wieder zusammentreten soll. Die beschlossene Verhandlung wird in der nächsten Gazette erscheinen. Wir glauben, daß die Minister, die nach Brighton gehen, alle eingeladen sind, nach dem Conſeil mit dem König zu speisen.“

Der Glo be spottet über die Torgblätter, die jeden Besuch und jedes Mitagesse, alle Fische und Jagdpartien, kurz Bild und Miene, Schritt und Tritt der Minister belauern, um Mißverständnisse im Cabinet, Wechsel des Ministeriums, Revolution und allgemeinen Krieg zu prophezeien.

Der Morning-Hera ld sagt: „Es heißt, drei Schiffe, die in der Themse liegen, worunter zwei Dampfboote, seien von Agenten Don Miguel gekauft, auch sei von ihnen eine große Menge Munition aufgetauft und 4000 Uniformen bestellt worden.“

Schweden und Norwegen.

Die amtliche Stockholmer Zeitung vom 3. December enthält Folgendes: „Se. königl. Majestät offenes allerhöchdiges Schreiben und Verordnung an sämtliche schwedische Reichskänder, betreffend einen außerordentlichen Reichstag in Stockholm, den 15. Jänner k. J. Gegeben im Schloß zu Stockholm, den 23. November 1833. Wir Carl Johann, von Gottes Gnaden König von Schweden, Norwegen, der Goten und Wenden, entbieten Euch, Unseren geliebten und getreuen Unterthanen. Euch schwedischen Reichskänder, Grafen, Freiherren, Erbschöffen und Bischöfen, Ritterschaft und Adel, Geistlichkeit, der Städte Bürgerchaft und der Bauernschaft. Unsere besondere Gnust, und die Vermögenheit und geringen Willen mit Gottes Almacht! Da Wir für nöthig befunden haben, daß das Münzbe-

stimmungsgesetz vom 1. März 1830 ins Werk gesetzt werde und in dieser Hinsicht uns mit den Reichskändern beraten wollen, so bitten und befehlen Wir Euch sämtlichen schwedischen Reichskändern Euch den 15. Jänner k. J. zu einem außerordentlichen Reichstag in Unserer Hauptstadt Stockholm einzufinden. Euch ersuchen wir dem nachzukommen, was die Reichstagsordnung §. 11, 12, 13, 14, 15, 18 und 22 in Hinsicht der Reichstagswahlen, der gehörigen Beschaffenheit der Vollmachten und sonstigen dahin gehörenden Formalitäten vorschreibt, so wie auch außerdem sich genau nach §. 77 der genannten Reichstagsordnung zu richten, welcher verfügt, daß wenn irgend ein Reichstagsmitglied, während des Reichstags oder auf seiner Reise nach und von dem Reichstag, mit Wort oder That die Ruhe stört, oder auch nach dem Reichstag auf gewaltsame Weise die Reichstagsbeschlüsse antastet, solches nach §. 111 der Verfassung als ein Verbrechen gegen die öffentliche Sicherheit angesehen und bestraft werden solle. Welches Allen, die es angeht, gerhorsamt zu befehlen ist; und bleiben Wir Euch mit aller königlichen Gnade und Gnust wohlwogen, Euch des allmächtigen Gottes besondern Schutze empfehlend.“

Frankreich.

Dem Nation al zufolge wird einer des ersten Gesetzentwürfe, die der Kammer vorgelegt werden sollen, die Befestigung von Paris betreffen. Der Plan dazu wird im Kriegsministerium ausgearbeitet; auch sind die Materialen zum Festungsbau fortwährend an Ort und Stelle gekümmert.

Das republikanische Journal, die Tribune, hatte vor Kurzem eine, besonders für die Arbeiterclass bestimmte Sonntagabgabe angekündigt. Sie wurde mit Beschlag belegt und der Herausgeber gerichtl. belangt, weil er eine neue Zeitschrift ohne Hinterlegung der Caution habe erscheinen lassen. Das Justizpolizeiricht hat indeß nicht entschieden, daß jene Beilage, mit der Tribune identisch, aus denselben Pressen und demselben Verlage hervorgehend, für eine besondere Zeitschrift nicht gelten könne, und daher auch einer eigenen Caution nicht unterworfen sei.

Der Corsaire d'Afrique behauptet, die Mitglieder der hohen Untersuchungscommission von Afrika hätten sich für überzeugt, daß die Regentſchaft eine der schonen französischen Besetzungen werden könne. Sie hätten große Anläufe von Ländereien gemacht, um den Colonisten zu zeigen, daß die Schlußfolgerungen ihres Berichts der Beibehaltung der Colonie günstig seyn werden.

Der Marschall Clausel war noch nicht in Paris angekommen, sondern hatte sich von Toulon aus in das Departement der obern Garonne begeben, von wo er erst mit dem Beginnen der Session eintreffen wird.

Im Jahre 1809 hatte Joseph Napoleon, damals König von Spanien, verschiedenen französischen Militärs seiner Garde als Belohnung hypothetische Zettel für bedeutende Summen ausgestellt. Verschiedene Gessionarien verlangten die Bezahlung davon auf dem Kriegsministerium, wurden aber abgewiesen. Der Staatsrath hat am 6. December die Appellation gegen diese Entscheidung verworfen.

Am 9. December 5 Percenten Sin Courant geschlossen zu 103 Fr. 45. 3 Percenten Sin Courant geschlossen zu 74 Fr. 50. — Am 10. December um 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 103 Fr. 35. 3 Percenten 74 Fr. 30.

Verfahren.

In der Sitzung der Präsidenten in den Kammer vom 6. December legte der Kriegsminister einen Gesetzent-

muss vor, der den Effectivbestand der Armer für 1834, mit Ausnahme der 12,000 Mann kassen mobilisirten Bürgergarde, auf 110,000 Mann feststellt. Er trägt zu gleicher Zeit an, dass er sich mit einem Entwurfe zur Bildung einer Reservearmee beschäfftige, damit das Heer aus dem Friedensstande beschleunigt werden könne, sobald der Friede definitiv abgeschlossen sei. — Auf den Antrag des Hrn. Dumortier wurde hierauf eine aus 12 Mitgliedern bestehende Commission ernannt, um die Operationen der Dank in ihren Verhältnissen zum öffentlichen Schatz zu prüfen, und dann zur weiteren Erörterung des Budgets der Mittel und Wege übergegangen.

In Gent haben sieben der angesehenen Fabrikanten ihren Arbeitern angezeigt, dass sie nur einen baldigen Tag lang beschäfftigen können; man fürchtet, dass dieses Beispiel auch in andern Fabriksstädten Nachahmer finden werde.

#### Teutschland.

Ein Rescript des königl. württembergischen Geheimraths, betreffend die Verabschiedung des Hauptfinanzetats von 1817/18, enthält folgende Stellen, in Betreff dessen die zweite Kammer Vernehmung einlegte: „Denjenigen eurer Beschäftigten, welche der von euch vorgelegten Berechnung der Einnahmen und Ausgaben bei dem laufenden Dienste in den einzelnen Sägen zu Grunde liegen, oder die Einnahmen und Ausgaben der Restverwaltung betreffen, ertheilen Wir unsere Genehmigung, jedoch mit Ausnahme derjenigen, welche aus einer Verminderung der bisherigen normalmäßigen Gehalte der Departementenistens entstehen. Da nicht nur diese Beschlässe an sich, sondern auch die Art, auf welche gesucht wird sie alsbald geltend zu machen, unvereinbar sind mit den verfassungsmässigen Rechten, die uns in dieser Beziehung zukommen, so wissen Wir, unter Berufung auf dasjenige, was bei den diesfälligen Erörterungen in der Kammer der Abgeordneten durch die Departementschefs vorgebracht worden ist, den fraglichen Beschlässen keine Folge zu geben, sondern haben Wir Anordnung getroffen, dass auf den Departementsetats die Ministergehalte in dem bisherigen Betrage vorgetragen bleiben. Hiernach wird auch die von euch bezeichnete Summe des Staatsbedarfs, zum Behufe der Aufnahme in das Finanzgesetz, das Wir demnach für die Etatsperiode 1. Juli 1817/18, in Uebereinkimmung mit euch von uns genehmigten Beschlässen verkündet werden, und ihre Verwirklichung erhalten. In Ansehung des Beschlusses, betreffend die Kosten der königlichen Gesandtschaften, bejehien Wir uns auf den Vorbehalt, welcher bei den diesfälligen Verhandlungen in der Kammer der Abgeordneten selbst von Unserm Minister der auswärtigen Angelegenheiten wegen eines Mehraufwands gemacht worden ist, der etwa unter dieser Rubrik durch eintretende außerordentliche Umstände geboten sein könnte, über den aber alsdann verfassungsmässige Nachweisung gegeben werden würde. Rücksichtlich des Departements des Krieges wiesen wir befehlen Wir es zwar bei der von euch bezeichneten Summe, nehmen jedoch auf die von dem Kriegsminister bei den Verhandlungen in der Kammer der Abgeordneten gegebenen Erklärungen Bezug. Sollten mit jener Summe die Verbindlichkeiten nicht erfüllt

werden können, welche die Militärverfassung des deutschen Bundes dem Könige auflegt, und sollte zu seiner Erfüllung ein Mehraufwand nachdrücklich sein, so würde dieser, wie sich übrigens von selbst versteht, verfassungsmässig nachgewiesen werden. Rücksichtlich der Beschlässe, betreffend die Gratifikationen für Prüfung der Staatsablenkscandidaten und die Belohnungen der Gelehrten, berufen Wir uns auf das uns in dem Gesetze über die Verhältnisse der Staatsablenker vom 28. Juni 1821 ausdrücklich vorbehaltenen Recht, außerordentliche Belohnungen für vorzugsweise brauchbare Staatsdiener und verhältnissmäßig größere Anrechnung im Dienste zu bewilligen.“ — Die Adresse der Kammer auf obigen Erlaß ist folgenden Inhalts: „Wir, königl. Majestät erlauben wir uns, auf den höchsten Erlaß vom gestrigen, in welchem Allerhöchstdieselben uns Ihre Entschliessung in Betreff des Hauptfinanzetats von 1817/18, mitgetheilt haben, folgendes allerunterthänig vorzutragen. Da wir uns bei wiederholter Verathung der Etatslage für die Gehalte der Minister nicht haben überzeugen können, daß ein ferneres verfassungsmässiges Recht die Nothwendigkeit oder Nützlichkeit, die Staatsausgaben zu prüfen, hinsichtlich der erwähnten Etatslage ein auf Gehalt oder Verfassung begründetes Hindernis entgegenstehe, so können wir, der uns entgegenstehenden abweichenden Ansicht unermachtet, von unsrem, darüber gefassten Beschlässe nicht abgehen, und sehen uns daher zu der Erklärung veranlaßt, daß wir eine höhere, als die von uns anerkannte Ausgabe für die Gehalte der Minister für nicht gerechtfertigt halten, und uns desshalb unsere verfassungsmässigen Rechte vorbehalten müßten. Was sodann die Gratifikationen betrifft, so ist es keineswegs unsere Absicht, deshalb in dem §. 17 des Gesetzes über die Verhältnisse der Staatsablenker enthaltenen Bestimmungen zu umgehen. Wir sind aber der Ansicht, daß die Prüfungen in den ordentlichen Geschäften der damit beauftragten Staatsdiener gehören, wie dieses auch bei andern Examinatoren, als derjenigen aus der Mitte der höhern Beamten und der Ministerien, bisher so angesehen worden ist. Hinsichtlich der Censurkosten aber beziehen wir uns auf unsere allerunterthänigste Eingabe in Betreff der Pressefreiheit, welcher zufolge wir überhaupt dem Fortbestehen der Censuranstalten entgegen sind, und wir bleiben daher bei dem von uns in Betreff der Censurkosten gefassten Beschlässe stehen. Endlich beziehen wir uns rücksichtlich der Gesandtschaften und wegen verbündeter Formation des Minus gemachten Abzüge, auf die in unserer gestrigen Eingabe enthaltene Erklärung.“

Am 18. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldvertheilungen zu 5 pCt. in CM. 9 1/2 %; do. do. do. 10 pCt. in CM. —; do. mit Verloos. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. 200 %; do. do. v. J. 1821, für 100 fl. in CM. 133 %; Wiener Staatsanleihe Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 54 1/2 %; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr., 100 Gulden 98 1/2 S. 1/2 Monat. — Conv. Münze pSt. —; Bankactien pr. Brück 1226 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verlag: Anton Strauß sel. Wwe in der Dorotheergasse N° 1108.

Im Comptoir des Österr. Brod. ist erschienen: Gemeinnütziger und erheiternder Hauskalendar für das österreichische Kaiserthum, oder Gesichts-, Unterhaltungs- und Lesebuch auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Titelkupfer: Plan der k. k. Hauptstadt Wien. Kosten im geschätzten Umfange, woraus der kaiserl. Adel mit allen Österr. Ritterorden abgekürzt ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 20. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen vom 15. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	8 Uhr Morg.	Porten Maß. 27,365	Porten Maß. 27,365	W. W. Stürm.	Wolk.
	3 Uhr Nachm.	27,165	27,165	W. W. mittel.	trüb.
	10 Uhr Abends.	27,300	27,300	W. ———	Wolk.

## Portugal

Die neuesten Londoner Journale vom 9. d. M. melden über die portugiesischen Angelegenheiten: Die letzten Nachrichten aus Lissabon sind von einiger Wichtigkeit, indem sie den ersten Scheiter auf der Bahn jener Intervention von Seite Englands und Spaniens Erwähnung thun, die vor einiger Zeit angekündigt wurde. Ueber die Beschaffenheit der Vorschläge, welche von Seite Spaniens und Englands an Dom Miguel gemacht worden seyn sollen, oder über die Wahrscheinlichkeit, daß selbe angenommen werden, enthalten die Lissaboner Briefe keine bestimmten Angaben; doch hieß es zu Lissabon, selbe lauteten dahin, daß Dom Miguel seine Einkünfte als Infant von Portugal auf Lebenszeit beziehe, wolle, unter der Bedingung, daß er das Land verlasse; ferner hieß es, die Unterhandlungen bezweckten auch, daß Portugal von Dom Pedro befreit werde, welcher durch seine Handlungen und das Verfahren seiner Minister großes Unheil angerichtet hat. Es scheint daher, daß man von seiner Seite einigen Widerstand gegen die gemachten Vorschläge zu einer Ausgleichung erwartet, und man glaubt, er schide sich an, über Hals und Kopf einen Angriff gegen Santarém zu unternehmen, um dem Kampfe auf willkürliche Weise und ohne sich irgend einer Bedingung unterwerfen zu müssen, ein Ende zu machen. Eines dieser Lissaboner Scheiden vom 26. November lautet folgendermaßen: „Ich muß Ihnen melden, daß Dom Pedro keineswegs gesonnen scheint, die ihm angetragene vereinte Vermittlung Spaniens und Englands anzunehmen, obgleich Hr. Sean, Secrétaire bei der englischen Gesandtschaft am hiesigen Hofe, welcher kürzlich an Bord des Kriegsschiffs Orreüs hier ankam, äußerte, er sei überzeugt, der Kampf werde bald beendet seyn. Dom Pedro versah bei Ankunft der Depesche aus Madrid die vorgedachte Reise zur See, und versammelte den Staatrath, wo, wie ich höre, unter Andern auch die Frage debattirt worden seyn soll, ob es räthlich sei, in der Chronica da Lisboa etwas davon zu erwähnen. Obgleich nun die Abberufung des spanischen Gesandten von Dom Miguel's Hofe, und die von Seite des spanischen Hofes geschehene Abbrechung aller diplomatischen Verbindungen mit ihm, als eine günstige

Wendung der Sache Dona Maria's betrachtet wurde, beschloß der Staatrath dennoch, nichts davon in der Regierungzeitung zu erwähnen, weil dieser Umstand nicht wohl angezeigt werden könnte, ohne daß man zugleich der von Seite der Regentin von Spanien im Verein mit England angebotenen Vermittlung erwähnte. Man glaubt daher, Lord B. Russell werde all seinen diplomatischen Tact und Ueberredungskunst aufbieten müssen, um den Regenten zu vermögen, das secundätschliche, aber nicht nachgeforderte Anerbieten der beiden Mächte anzunehmen. Mittlerweile war Oberst Harr nach Saldaña's und vielleicht auch nach Dom Miguel's Hauptquartier abgegangen; ob dies aber geschehen, um einen Waffenstillstand vorzuschlagen oder bloß durch seine Verwundung dem Vorterrücken Einhalt zu thun, davon hatte noch nichts verlautet.“

Die Chronica von Lissabon enthält in ihrem officiellen Theile ein Decret des Herzogs von Bragança im Namen der Königin, durch welches der 2te Artikel des Decrets vom 28. Juni 1823 als ungetreht wieder aufgehoben wird. Jener Artikel entsetzte nämlich den Senhor Goncalves de Mairana da seiner Würden als Staatsminister, unter dem Vorwande, daß er, als er noch Kriegsminister war, gewisse Maßregeln angeordnet habe, welche von der Regierung nicht hätten gebilligt werden können. Dieser Vorwurf wird nun für ungegründet erklärt, weil der genannte Minister zu jenen Maßregeln gerade durch die damalige Regierung autorisirt worden sei.

Ein zweites Decret setzt auf gleiche Weise den jetzigen Finanz- und Premierminister Jose da Silva Carvalho in seine Würden als Staatsminister wieder ein, die ihm ebenfalls durch daselbe Decret vom 28. Juni 1823 genommen worden war, weil man ihm damals vorwarf, das Königenz ohne Urlaub verlassen zu haben, während es sich, wie es heißt, jetzt ausweise, daß er schon am 1. Juni 1823 einen Paß vom Minister der auswärtigen Angelegenheiten erhalten hatte. Beide genannte Minister werden daher wieder in die ihnen durch das Decret vom 28. Mai 1823 verliehenen Würden eingesetzt.

In einem dritten Decrete des Herzogs von Bragança, vom 22. November datirt, wird anbefohlen, dem Criminalrichter des St. J. Abelardenviertel eine Liste der

in der Hauptstadt befindlichen Gefängnisse zu übergeben, auf welcher dieselben nach dem Grade der Straffälligkeit der darin eingekerkerten Personen classificirt sind, damit jeder Straftater in Zukunft wisse, in welches Gefängniß er einen jeden der unter seine Gerichtsbarkeit gehörenden Verbrechermännlichen und weiblichen Geschlechts zu senden habe. Diese Liste ist dem Decret beigesügt; die Gefängnisse sind darauf in 11 Classen eingetheilt und führen alle den Namen Enxovia oder Kerker. Auch sind die Hospitäler für Männer und Weiber, für ankommende und nicht ankommende Krankheiten auf dieser Liste angegeben.

Weiter enthält die Chronica noch folgendes vom 15. November datirte Decret: „Da glücklicher Weise die Umstände aufgehört haben, die zur Herabsetzung des Einfuhrzolls von inländischem und fremdem Wehl zum Vortheil dieser volkreichen Stadt und der Befestigungsarmee auf die Hälfte ihres gewöhnlichen Betrages Anlaß gaben, so halte Ich es, im Namen der Königin, für angemessen, das Decret vom 6. September, welches diese Einfuhr in einem herabgesetzten Zoll gestattete, wieder aufzuheben und anzuordnen, daß nach Ablauf eines Monats, vom Tage der Publication des gegenwärtigen Decrets an gerechnet, die alten Vorschriften wieder in Kraft treten sollen.“ — Dasselbe Blatt meldet folgendes: „Der Minister des Innern hat heute (23.) von dem Corregidor des Districts von Setubal eine vom 21. datirte Mittheilung empfangen, worin letzterer berichtet, daß in dieser Stadt die vollkommenste Ruhe herrscht, und daß die Arbeiter aus Idadigste an den Festungswerken beschäftigt sind. Von den Juizes da Fozs der Orte Monto, Veniche und Mafes erfahren wir unterm 19. und 20. d. M., daß in diesen Städten Alles ruhig und daß die dortigen Kaufleute vom besten Geiste besetzt waren. Der Juiz da Fozs von Almada berichtet, daß in seinem District die größte Ruhe herrschte, und daß sich die trefflichen Gefinnungen der Einwohner durch den aufrichtigsten Enthusiasmus und bei Gelegenheit der Anwesenheit Sr. kais. Majestät unsers unsterblichen Befreiers kundgegeben haben.“

In einem vom Councill mitgetheilten Privatgeschreiben aus Lissabon vom 23. November heißt es unter Andern: „Die Intriguen sind noch immer an der Tagesordnung, und anstatt daß die Parteien sich einigen sollten, um die Miguellisten aus dem Lande zu treiben, und die Ehre so wie die Rechte der jungen Königin zu sichern, thun die Gegner des Ministeriums alles Mögliche, um die Schwierigkeiten unserer Lage noch zu vermehren. Der zweite Brief des Grafen Talpa beschäftigt das Publicum noch immer. Der Buchdrucker ist noch in Haft, aber der Graf selbst war nicht zu finden; er soll sich im Hause eines Ausländers verborgen haben. Wenn man den umlaufenden Gerüchten trauen darf, so hätte der Brief seinen Ursprung, wo nicht gar seinen ganzen Inhalt, einem fremden Diplomaten, der Vermahnung eines Andern und dem Herzoge von Palmella zu verdan-

ken, und man fügt hinzu, des letzteren Freund, Senhor Quereiro, hätte auch das Seinige dazu beigetragen. Jedenfalls ist so viel ausgemacht, daß die beiden letztgenannten Herren bald einsinken, wie günstig die durch die Exportationen des Grafen hervorgerufene Aufregung für das Gelingen ihrer eigenen Sache seyn mußte, und daß sie diese Gelegenheit benutzten, um dem Regenten vor dem versammelten Staatsrath am Tage nach der Erschinnung des Talpa'schen Schreibens eine sehr heftige Denkschrift einzureichen, worin Dom Pedro aufgefordert wurde, seine Minister zu entlassen. Der Regent, heißt es, war kaum im Stande, seine Wuth zu unterdrücken; dennoch that er es und erwiderte in einem Tone, der deutlich genug seinen gerechten Unwillen ausdrückte, er werde keinen solchen Schritt thun, einmal, weil er sein gegenwärtiges Ministerium der wichtigen ihm obliegenden Pflicht für vollkommen gemacht halte, und dann, fügte er hinzu, weil er sich nicht zu den jämmerlichen Intriguen hergeben wolle, deren Anzettlung auch dem klumpfsten Auge nicht entgehen könne. „England,“ so fuhr Dom Pedro fort, „hat sich gegen alle Intervention in den portugiesischen Angelegenheiten erklärt, und so will jenes Land, und Frankreich nicht minder, auch nicht einen Augenblick fremden Einflüsterungen in Bezug auf die Verwaltung seiner eigenen Angelegenheiten Gehör geben würde, eben so wenig ich nicht, warum ich nicht auf gleich unabhängige Weise verfahren soll, Trotz allen unschuldigen Vorschriften, die man mit theilen mag oder möchte.“ Die beiden genannten Personen verließen das Comitee in der höchsten Aufregung und Bestürzung über das Mißlingen ihrer Anschläge, denn, so unterläßt, wie sie ihr Genuß glaubten, hatten sie nichts weniger erwartet. Die Frage hinsichtlich eines Ministerwechsels muß also jetzt als entschieden angesehen werden, bis die Cortes zusammenkommen, welches gewiß sogleich der Fall seyn wird, wenn die Lage des Landes die Freiheit der Wahlen nicht mehr hindert. Dom Pedro hat sich mit seiner gewohnten Lebhaftigkeit mehrere Male auf das südliche Ufer des Ta-jo gegeben, um sich mit seinen eigenen Augen davon zu überzeugen, ob auch die von ihm gegebenen Befehle zur Befestigung von Setubal und Almada gehörig ausgeführt werden. In diesen Orten ist jetzt Alles wieder in Ordnung. Nach Setubal ist das 11te Regiment von hier abgegangen.“

Der Atlas äußert folgendes über die Lage der Dinge in Portugal: „Daß Dom Pedro noch immer an der Spitze der portugiesischen Regierung verbleibt, wird der Sache seiner Tochter wahrscheinlich größeren Schaden bringen, als alle Unannehmlichkeiten der Miguellisten. Der sterbende Promont klagt ihn der Ungerechtigkeit an; der Graf Talpa hat einen zweiten Brief publicirt, worin er ihn der Verächtlichkeit zeugt, und die öffentliche Stimme zu Lissabon gibt Zeugniß von seiner Unpopularität. Wir fürchten ernstliche Folgen von diesen Anzeichen eines zu-



U n f a n d i g u n g.

Bei dem nunmehr allmählich herannahenden Jahreschlusse leben wir uns veranlaßt, unsere sämtlichen Hb. Pränumeranten, vorzüglich in den Praenomen der k. f. Staaten und im Auslande, angelangt zu erfinden, denjenigen, welche nun eintreten, sich baldigst zu melden, um unser Maasregeln in Hinsicht der Stärke der Auflage darnach treffen, und Leben nach Wunsch befriedigen zu können. Nur denjenigen, deren Exemplar der ganzen Jahrganges versprochen. Wer sich später meldet, hat es sich selbst zu geschreiben, wenn ihm das Exemplar unseres Blattes nur von dem Tage an, da welchem seine Bestellung eintauscht, geliefert werden wird. Was folgt, Inhalt und unsere Art, zu versetzen, ist dem Leser selbst zu überlassen.

[illegible]

Der literarische Anhang des Oesterreichischen Beobachters enthält ferner Aufsätze, Beurtheilungen und vermischte Nachrichten aus dem Gebiete der Wissenschaft und Kunst, neuer gemeinnütziger Kellerei und Verleger, welcher wünscht, daß eines seiner Werke in unserm Blatte angeführt und beurtheilt werde, beliebe zu einer Exemplare desselben unter der Aufschrift: „An die Redaction des Oesterreichischen Beobachters in Wien“ postfrei zu überreichen.

[illegible]

Die Pränumeration wird, wegen Ausgabe der Zeitungen, nur Nachmittags angenommen.

Die Pränumeranten in den k. k. Staaten und im Auslande besitzen ihre Be-  
zeiger geradezu bei der Post. In derben Hofpostamt-Haupt-Vertheilungs-  
nummernbetrag ist mit demmaligen Vertheilung in der Postamt-Vertheilung  
11 fl. 12 kr. C. M. um welchen Preis die Vertheilung in der Postamt-Vertheilung  
finden, und für das Ausland bis an die Grenze der Vertheilung in der Postamt-  
waben die Post täglich abgibt, zählt jeder Pränumerant halbjährig 2 fl. C. M. oder 5 fl. W. mehr.  
Wien, im December 1833.

Die Redaktion und der Verlag des Österreichischen Beobachters.

Haupt-Redacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

nehmenden Mißvergnügens. Die Armeen behaupten noch dieselben Positionen, außer daß Saldaña seine Vorposten etwas näher gegen die Maoren von Santarem vorgeschoben hat. Die Wegnahme eines von Neufoundland nach Oporto bestimmten brittischen Schiffs und gewisse Andeutungen in den Essbäcker Zeitungen lassen fast einen nahe bevorstehenden Bruch mit England vermuthen. Wird Dom Pedro wirklich einen solchen Schritt wagen?

### Spanien.

Der National enthält folgendes Schreiben aus Bayonne vom 6. December: Wir haben gestern durch den englischen Cabinetsturier Viso Nachrichten aus Madrid vom 1. December erhalten. Zea war fortwährend Minister; man glaubt aber immer, daß er nur auf die Ankunft seines Nachfolgers warte, um ihm die Leitung der Geschäfte zu übergeben. Sämmtliche Ernennungen, welche seitdem Statt gefunden haben, z. B. die des Valdes zum Oberbefehlshaber der Expeditionstruppen, die des Marquis von Espeja zum Gouverneur von Madrid und des Fürsten von Anglona zum Generaleapitän von Grenada; ferner die der Generale Martinez de San Martin, Basanjat, Ramoner zu wichtigen Posten; alle diese Ernennungen sind dem Systeme Zea's feindlich, und beweisen, daß der Regent'schaftsrath über die von Ferdinand der Königin hinterlassenen Minister triumphiert. Zea muß aus Pflicht Rücksicht auf Nothwendigkeit des Postesfeuers abgeben. Seine gewaltsame Stellung gleicht derjenigen, welche Lord Wellington oder Graf Willeke gehabt hätten, wenn sie darauf bestanden haben würden, länger gegen den Willen des Landes anzukämpfen zu wollen. — Derselbe englische Kurier war dem Herzog von San Fernando, welcher als Nachfolger Zea's designirt ist, auf dem Wege begegnet, derselbe begab sich ohne alle Escorte nach Madrid. Er hat die Nachricht von den wiederholten Niederlagen Merino's und von der gänzlichen Vernichtung seiner Guernilla bekräftigt. Der Kurier war auf dem ganzen Wege nur im Heden Arachabaleta Insurgenten begegnet. Es waren ungefähr 800 Mann, welche, nachdem sie zwei Tage hatten saßen müssen, ein spirituelles Mahl in einem schlechten Lager einnehmen, und sehr entmuthigt schienen. Die Insurgenten der drei baskischen Provinzen, befehligt von ihren Anführern Valdespina, Javala, Eardlyabal und einigen Andern, 7 bis 8000 Mann stark, hatten Aranzaga, Oñate und die umliegende Gegend inne. Der General Valdes ist am 3. Abends zu Vergara angekommen; San Lorenzo und Lorenzo, welche mit ihrem Corps gegen Oñate vorrückten, und Jaureguia, welcher eine 1000 Mann starke Colonne gegen Azpeitia und Aycoptia führte, waren am 4. ebenfalls in Position, und die Insurgenten einzuschießen, und ihnen ein entscheidendes und allgemeines Treffen zu liefern. Man glaubt jedoch, daß der Angriff erst gestern oder heute Stattgefun-

den haben dürfte, weil ihnen in der erlassenen Amnestie eine Frist bis zum 4. gegeben worden war. — Sarsfield hat sich in sein Viceröyngreich Navarra begeben. Valdes hat bei seinem Abgange von Bilbao 1500 Mann Besatzung dort gelassen. Der größte Theil seiner Truppen ist im Franciscanerkloster einquartiert. Der General Castañon hat durch einen in seinem Hauptquartier zu Tolosa am 3. November erlassenen Befehl, den man in diesem Augenblick für unpolitisch und unausführbar hält, und der übrigens seine Vollmachten überschreitet, die Privilegien (fueros) der drei baskischen Provinzen suspendirt. In einigen Tagen werden die Communicationen hergestellt seyn, und wir werden endlich bestimmte Nachrichten erhalten.

Der Messager des Chambres sagt folgendes über obgedachten Befehl des Generals Castañon: Eine Proclamation des Generals Castañon, aus seinem Hauptquartier zu Tolosa unterm 3. December erlassen, gibt einen Begriff von den harten Formen, welche der Bürgerkrieg in Spanien annimmt. Der die Sache der Königin vertretende Heerführer verhängt kraft der Majestät, die ihm in den Provinzen Biscaya und Alava übertragen worden ist, die Suspension aller Verträge, deren diese Provinzen bisher genossen, verordnet, daß die Ortsbehörden unverzüglich ein Namensverzeichnis aller derjenigen, die sich den Insurgenten angeschlossen haben oder sich ohne vorgängige Anzeige bei ihrer Oberbehörde aus ihrer Heimath entfernt haben, verabsolgen sollen. Alle Welt- und Klostergeistlichen, welche Stellung oder Stufe sie in der Hierarchie immer einnehmen mögen, sollen darin besonders aufgeführt werden. Diejenigen Ayuntamiento's, welche dergleichen Namensverzeichnisse nicht binnen vier Tagen einreichen, haben eine Geldstrafe von 200 Ducaten zu entlegen; diejenigen, welche den Namen eines Individuums anlassen, sollen verhaftet, ihr Vermögen mit Beschlagnahme belegt und sie vor ein Kriegsgericht gestellt werden. Alle Waffen, mit Ausnahme der vom Gesetze erlaubten Messer, werden dergestalt genommen und wenn nach Verlauf von acht Tagen noch dergleichen in einem Hause vorgefunden werden, soll der Besizer eine Geldstrafe von 1000 Realen entlegen oder in Ermangelung dieser Summe eine zweijährige Galeerenstrafe erleiden. Diejenigen, welche Sachen, die den Insurgenten gehören, z. B. Pulver, Angeln, Kleider, Geld oder Anderes verhehlen, sollen den Tod erleiden. Wenn Jemand ein Haus verläßt, um auf die Truppen der Königin zu feuern, soll das Haus, wenn es ihm gehört, niedergebrannt, in gewissen Fällen sogar sein ganzes Vermögen und alle im Hause befindliche Habe eingezogen werden. Alle diejenigen, welche bewaffnet und in Trupps von weniger als 50 Mann weiter als eine Viertellegua von der Heerstraße angetroffen werden, und diejenigen, welche Kurirer anfangen, sollen erschossen werden. Die Frauen, welche den Insurgenten mit Rath und That Vorschub leisten, sollen zu lebenslänglicher bis zwanzigjähriger Einsperrung in den Hospizien, auf

den Galeeren oder in Gefängnishäusern vertheilt werden. In Vollziehung dieser Maßregeln wird eine exorbitante Militärcommission errichtet werden, die aus fünf Personen besteht und binnen acht Tagen jede Sache zu erledigen hat. Die mobilen Colonnen werden stets von einem Mitgliede dieser Commission begleitet werden, welches unter Aufsicht einiger Officiere des Detachements eine mit der Vollziehung aller vorstehenden Maßregeln beauftragte Specialcommission bilden wird."

Der Indicateur de l'Ordre meldet aus Bayonne vom 6. December: „Der am 1. December von Madrid abgegangene englische Kurier verließ die Hauptstadt in völliger Ruhe. Auf der Straße von Madrid die Victoria traf er nirgends einen Carlisleischen Janargenten. Er hielt sich gegen 20 Stunden in Victoria auf. In Arcehapaleta fand er Javalas an der Spitze von 800 Mann, die sich in ihre Wohnungen nach Bisaya zurückbegeben wollten, um die Amnestie zu benützen, deren Termin am 7. December zu Ende geht. Der Chef Javalas bat den Kurier, eine halbe Stunde zu warten, und dankte zugleich sein Bedauern, daß er (Javalas) nicht gleich denjenigen, die er beschießt, und die ihre Waffen niederlegen im Begriffe ständen, in dem von der Königin gewährten Pardon begriffen sei. Man erklärt die Bitte des Javalas an den Kurier durch die Furcht, dieser möchte bei seiner Ankunft zu Vergara, wo Valdes mit 2500 Mann der Truppen der Königin stand, anzeigen, daß er diesem Rebellenchef begegnet sei, und daß man ihn dann verfolgen würde, während eine halbe Stunde Zeitgewinn ihn vielleicht entflüchten ließ. — Die durch dasselben Kurier erhaltene Zeitung von Madrid vom 30. November meldet, daß die Faction, die im Königreiche Valencia aufgestanden, gänzlich vernichtet sei, und daß man die Chefs gefangen und erschossen habe; daß der Pfarrer Merino unanfechtlich von mehreren Chefs der königlichen Truppen, unter Andern von Manco und Pastor, verfolgt werde, und daß er persönlich seine Rettung mit einem großen Schneegestöber in Altacastilien verdankt, wo die Truppen nicht hätten marschiren können. In Altacastilien wie anderwärts lehren die Bananen, die bei dem ersten Impuls die Waffen ergriffen hatten, in ihre Wohnungen zurück und verurtheilen diejenigen, welche sie in die Rebellion gezogen hatten."

In einem Schreiben aus Bayonne vom 6. December heißt es: „Die Nachrichten aus Spanien werden immer ungünstiger für Don Carlos. Dergleichen erwähnt englische Kurier hat unterwegs im Ganzen etwa 800 Carlisleen gefunden, die im Dorfe Arcehapaleta zwischen Salinas und Montdragon in Eile ein schlechtes Mahl einnahmen und in 45 Stunden nichts gegessen hatten; dann traf er noch bei Berastin einen Sergeanten mit vier Carlisleen, die ihm eine Cigarre abdrückten und dafür eine gute Kasse wünschten. Der Kurier sagte, Merino habe noch fünfzig Mann bei sich. Die Ueberbleibsel des Carlisleen von Alava, Bisaya und Guipuzcoa

unter Befehl von Javalas, Bardhabal u. a., sind durch die vereinigten Truppen von Lorenzo, San Florante und Jauregui nach Olite, Aranjazu und Aspeitia gebracht worden. General Valdes war am 3. Abends mit 3000 Mann in Vergara, und es könnte wohl gestern oder heute zu einem Gefechte gekommen seyn. Die Regierung hat jetzt von Burgos die zur Vidafallo über 15,000 Mann. General Castañon hat am 30. Alava, Bisaya und einen Theil von Guipuzcoa in Kriegszustand erklärt. In den vierzig Artikeln der Publication heißt es unter Andern, daß jeder mit den Waffen in der Hand ergriffene Carlisle als Räuber bestraft, und daß jedes Haus oder Kloster, worin Waffen verwahrt oder woraus auf die Truppen der Königin geschossen würde, geküßelt oder verbrannt werden solle. — Die Obrigkeiten in Irún sind in Folge vermuthlich falscher Nachrichten nach Berobie geküßelt, kehren aber wieder zurück. — In Briefen aus Madrid wird behauptet, daß sich Don Carlos mit 30 Personen am 26. zu Miranda del Duero, in der Provinz Trago Montes, befunden habe."

#### Großbritannien und Irland.

Graf Grey gab am 6. Abends ein großes Diner in Downingstreet. Unter den Gästen befanden sich der russische Botschafter und die hiesigen Herren, Fürst Osterhagen, Baron Bülow, der schwedische Gesandte und Grafine Biörnskierna, der dänische Gesandte, Baron Bessenberg, der französische Geschäftsträger, Graf und Gräfin von Tankerville, die Lords Melbourne, Palmerston und Sir J. Graham.

Sir Edward Drobrowe wurde auf seinem Wege von Stuttgart nach England (wo er die nöthigen Anordnungen zu seiner Abreise an den schwedischen Hof treffen will) in Carlsruhe durch den Tod einer seiner Töchter, Albina, aufgehalten. H<sup>er</sup> Wellesley bleibt als Geschäftsträger am würtembergischen Hofe die zur Zukunft Lord W. Russell, der dem Vernehmen nach nicht vor dem Frühjahr nach Deutschland abgehen wird.

Die Klage eines Advocaten, H<sup>errn</sup> Dica, gegen Lord Brougham kam am 5. d. M. im Schatzkammergerichte vor und erregte viel Aufsehen. Kläger beschuldigt den Beklagten, ihn (Kl.) geschwindig haben arretriren zu lassen, und besteht auf Entschädigung, die Jury ist aber der Meinung des Richters, daß Lord Brougham für das, was er als Lordkanzler that, nicht verantwortlich ist, und spricht ihn daher frei. Merkwürdig ist es, daß in diesem Prozesse der Beklagte der Lordkanzler (Brougham), der Richter ein früherer Lordkanzler (Egghurst) und einer der Zeugen ebenfalls ein ehemaliger Lordkanzler (Ellen) war.

Consolis am 9. December 68/69.

#### A u f s a t z.

Ein Südweststurm in der Nacht zum 24. November trieb in Ronstadt das Wasser 6 Fuß 2 Zoll über seinen gewöhnlichen Stand, so daß es die Ufer überfluthete. Ein schwedisches Schiff verlor seinen Anker und die



## Oesterreichischer Beobachter.

Sonabend, den 21. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen den 19. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 3000 Meter reducirt.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Pariser M.	Wiener M.			
	8 Uhr Morg.	27.55	28.38. 99.	+ 4.5	W. mittel.	trüb.
	3 Uhr Nachm.	27.66	28.53	+ 3.8	SW. schwach.	Regen.
	10 Uhr Abends.	27.322	28.3		SW. —	Wolken.

## Spanien.

Da gestern abermals die Pariser Blätter vom 12. d. M. ausgegeben sind, fehlt es uns gänzlich an neueren Nachrichten aus Spanien. Ein älteres Blatt des *Mémorial* *Ordre* als enthält folgende Correspondenznachrichten aus *Vaponne* vom 6. December: „Viele aus Madrid melden den Sturz des Ministers *Rea*, an dessen Stelle der Herzog von *San Fernando* treten soll. Die mir zugekommenen Nachrichten sprechen von diesem Umstande nur als von einer gegründet scheinenden Hoffnung, aber keineswegs als von einer schon geschehenen Thatfache; ich weiß aber mit Bestimmtheit, daß mehreren *Vaponner* Handelsreisenden Nachrichten über diesen Punkt zugekommen sind. — Es heißt, daß in *Catalonien* zwischen einer Carlisischen *Guerrilla* und einem Corps freiwilliger Nationalmilitairen ein Gefecht statt gefunden habe, wobei letztere sich aber keineswegs im Namen der Königin, sondern im Namen der *Freiheit* geschlagen hätten. In *Catalonien* haben sich die Kämpfe sehr zu Gunsten einer politischen Veränderung montirt, welche liberale Institutionen realisiren würde.“ — In einem andern *Vaponner* Schreiben vom selben Datum heißt es: „Gestern sind 14 Kesselschiffe aus der *Auergane* von *Valladolid* hier angekommen, woselbst sich 3000 Mann unter dem Befehl *Morillo's* befanden. Zu *Burgos* fanden ebenfalls 3000 Mann unter dem Commando des *Valdes*, welcher am 28. November dort angekommen war, nachdem er *Merino* und seine *Guerrilla* geschlagen hatte, welche sich hierauf in die *Vebrige* von *Oca* geworfen hat. *Sarsfield* soll mit 3000 Mann gegen *Tolosa* und *Lorenz* zu mit andern Truppen gegen *Vitoria* vorgerückt seyn. Sonderbar ist's, daß *Castilien* nicht geschrieben hat, er wisse nichts weder von *Sarsfield* noch von seinem *Armecorpo*; es ist wahrscheinlich, daß der neue *Dicelion* von *Navarra* abgegangen ist, um seinen Posten anzutreten. — Folgendes sind die Namen der in *Madrid* vom *Miqueis* befindlich gewesenem französischen Offiziere, welche am die Mitte Novembers durch *Extremadura* nach *Malaga* und *Cadix* gegangen sind: *Marshall Bourmont*, der *General Clout*, *Brigade* *Patroquiaquelein* nebst seiner Gemahlin und 6 Bedienten; *Bourbon* und *Boron Gerard*; die Obersten *Charles de Bourmont*, *Vicomte de Arrias* *bier*, *C. Gortounnais*; *Lecky* und *Vicomte de Lamotte*; die Capitane *Barquier*, *Gerlanpierre*, *Deloique*, *Tomasin* und *Cambour*; die Lieutenants *Audrion*, *Lanlus*, *Gebrüder Danjann*. Mehrere andere Offiziere, worunter der Capitane *Angouille*, deuenen an Geldmitteln gebrach, um ihre Reise fortsetzen zu können, erhielten von der Königin von Spanien eine Unterstützung an Geld.“

Das *Mémorial* *Ordre* glaubt, daß wenn die (gezeichnete) Proclamation des *Castillo* nicht

das Land in Feuer und Flammen setze, dieß der offenbare Beweis von der Unmacht der Carlisischen Partei und der Abneigung seyn würde, welche sie bei den Massen erfährt. Dieses Journal sieht die Lage *Rea's* als sehr schwierig an: „Entweder“, sagt es, „hängt dieser Minister noch mehr an seiner Stelle als an seinen Principien, und alsdann würde er sich selbst zum Vortheil der liberalen Sache verurtheilen; oder aber es trennt sich die Majorität des Conseils von ihm, reformirt trotz seiner Einwendungen die Ungerechtigkeiten seiner Verwaltung, und alsdann könnte er sich unmöglich an der Spitze der Geschäfte halten. In beiden Fällen dürfen die Constitutionellen sich freuen, denn es ist unbefriedbar, daß ihre Partei bereits anfangt, eine wichtige Stelle in der Leitung der Regierung einzunehmen.“

In der *Madrid*er Zeitung vom 23. November wird nachträglich ein königliches Decret vom 28. August mitgetheilt, wonach gewisser Schulden der amerikanischen Fiskalcommissions in *Cadix* als consolidirte Staatsanleihe anerkannt werden.

Der Generalleutnant *Don Francisco Xavier* *Abadla* ist aus *Granada* nach *Madrid* berufen worden, wo man seine militairischen Kenntnisse mehr zu benutzen gedenkt. An seine Stelle ist wie bekannt, der Generalleutnant *Fürst* von *Agila* zum Generalcapitän von *Granada* ernannt worden.

Der spanische Gesandtenführer in *Paris*, *Graf* von *Colombi*, hat der Regierung angezeigt, daß ihm sowohl von Seiten des spanischen Generalconsuls in *Frankreich*, *Don Pedro Ortiz y Jazagasti*, als von Seiten des Viceconsuls in *Paris*, *Don Josef Lopez Bustamante*, die Versicherungen der Treue und Ergebenheit für *Dona Isabella II.* ertheilt worden seien. Der Herzog von *Sueca*, *Graf* von *Eschimon*, und der Oberst *Don Jibido Barradas*, beide in *Paris* wohnhaft, haben den Gesandten zu gleichen Versicherungen von ihrer Treue ermächtigt.

## Spanisches Amerika.

Die letzten Zeitungen aus *Buenosayres* enthalten Actenstücke über die Besinnahme der *Pastillas* *Posse* in durch die Engländer, aus welchen hervorgeht, daß die Sache noch nicht als erledigt zu betrachten ist, und mehr Aufmerksamkeit verdient, als ihr bisher von der englischen Presse geschenkt wurde. Wir theilen ihren wesentlichen Inhalt mit. Am 19. Juni d. J. rief der Minister des Auswärtigen von *Bolivien* aus dem Regierungspalaste in *Quiquiza* folgenden Schreiben an den Minister des Auswärtigen von *Buenosayres*: „Sehr! Der unterzeichnete *Vize* Minister des Auswärtigen der Republik *Bolivien* hat seiner Regierung die verehrliche Mittheilung des Ministers des Auswärtigen von *Buenosayres* vorgelegt, welche sich auf das Ereigniß am 2. Jänner d. J. auf der Insel *Coloab*, einer der *Galapagos*-Inseln, bezieht. Dieser betruübende Vor-

fall hat bei der Regierung von Bolivia die Gefühle des Vertrauens erneuert, die ihm schon früher die Bemerkung erregt hatte, daß mißverständliche Interessen den großen Einfluß eines Congresses zu Panama vereiteln. Dieser würde in der That alle Theile America's in die nothwendige achtbare Stellung gesetzt haben, um europäische Nationen an vollstreckungswidrigen Eingriffen zu verhindern, und sie mit Nachdruck abzuweisen, falls sie zu gewaltsamen Maßnahmen greifen sollten. Die Beschnahme der Falklands-Inseln ohne vorgängige Reclamation, ohne irgend einen Rechtstitel, ohne eine andere Stütze als den Mißbrauch der Macht, ist von der bolivischen Regierung empfindlich gefühlt worden, und in ihrer hohen Achtung für die Rechte aller Nationen möchte sie wünschen, daß alle thatfächlich ihre Mißbilligung gegen Maßnahmen aussprechen, welche mit der Vernunft und einem erleuchteten Zeitgeiste so unvereinbar sind. Der an der Republik Argentina begangene Fehler ist nicht bloß als eine offenbare Verletzung des Völkerrechts, sondern auch als eine Handlung der in ihr enthaltenen Rücksicht gegen die übrigen Theile America's wohl zu bezeichnen. Deutlicher, das Benehmen des britischen Cabinets hinsichtlich der Falklands-Inseln ist nicht allein für die dieser Besetzung bedauerliche Regierung nachtheilig, sondern auch ansehnlich und höchst beleidigend für alle amerikanischen Freistaaten, und überhaupt nach dem Daseinhalten der Regierung Bolivia's ein das amerikanische Gefühl sehr nahe berührendes Ereigniß. Unter diesem Gesichtspunkte wird Bolivia nicht allein mit Vergnügen in Alles eingehen und in Allem mittheilen, was zur Genugthuung für eine so schwere Unbill führen kann, sondern es wünscht auch aufrichtig, unter der ersten Geleite zu werden, welche durch gereinigte Maßnahmen Schadloshaltung für das erlittene Unrecht und eine Buße für die Unabhängigkeit und Würde America's zu reclamiren berechtigt sind. Dieß, Excell. Minister, sind die Bestimmungen der Regierung, des Unterzeichneten, des bolivischen Volkes und überhaupt jedes acht amerikanischen Völkens. Die Regierung von Buenosayres kann alles auf uns rechnen, wenn es sich darum handelt, die politischen Rechte der Schwacherepubliken, welche mit ihrer Souveränität und Unabhängigkeit so wesentlich verknüpft sind, zu schützen oder ihnen Achtung zu verschaffen. (Inter.) Mariano Enrique Calvo. — Am 2. August d. J. erließ die Regierung von Buenosayres ein Schreiben an die Repräsentantenkammer, in dessen Einleitung gesagt wird, seit jenem ärgsten Eingriffe des britischen Corvettencaptains Onslow, der am 2. Jänner vollstreckungswidrig von den Falklands-Inseln Besitz genommen, und seit der hierauf der englischen Gesandtschaft in Buenosayres übergebenen Protestation und Genugthuungsforderung, sei die Regierung zwar nicht im Stande gewesen, die Sache nach Wunsch zu beschleichen, halte es aber für nothig, den Repräsentanten der Provinzen die betreffenden Actenstücke über alles bisher in der Sache Geschehene vorzulegen. „In Anbetracht,“ sagt das Rescript, „wie wichtig es sei, die Politik der neuen Continentalrepubliken in Einklang zu bringen, und sie zu veranlassen, thätigen Antheil an dieser Frage zu nehmen, des ersten dieser Art, welche seit der Emancipation der neuen Welt vorgekommen, und welche mit Recht eine amerikanische Lebensfrage genannt werden kann, richtete die Regierung, unter N<sup>o</sup> 1, ein Aufschreiben an die besagten Republiken, worin sie ihnen die Nothwendigkeit einer übereinstimmenden Politik in dieser Sache auseinandersetzt, um den Uebereinstimmen europäischer Ummachung in die Rechte dieser neuen

Staaten festig begegnen zu können. Sofort benützte die Regierung die erste Gelegenheit, durch das Ministerium des Auswärtigen ihren Gesandten in London von dem unangenehmen Ereigniß, hinsichtlich der englischen Corvette Eliso, in Kenntniß zu setzen, und ihn anzuweisen, daß er bei dem Cabinet S<sup>t</sup>. britischen Majestät eine nachdrückliche Reclamation einreide und betreibe, um Genugthuung für die Unbill, Inzangade der Inseln und Anerkennung unserer Rechte auf sie zu erlangen. Die beschaffte Instruktion enthält die Note N<sup>o</sup> 2. Mittlerweile war das Benehmen des britischen Cabinets in dieser Sache höchst sonderbar, und eben so ist es das Stillschweigen seines intermündlichen Geschäftsführers bei der Republik und seine gänzliche Unkenntnis von dem Verfahren der Eliso. Dieses auffallende Benehmen, welches uns jedoch noch immer nicht bewegen konnte, an der lokalen Handlungsweise der englischen Regierung zu zweifeln, erhielt seine Aufklärung durch die Note (N<sup>o</sup> 3) unferes Gesandten in London. Er meldet darin, die Regierung S<sup>t</sup>. britischen Majestät erkenne die Invasionsact, die durch Ueberrast und Waffengewalt in das Gebiet und die Besetzung der zur Republik gehörigen Falklands-Inseln geschehen sei. Unser Gesandter hat die ihm aufgetragenen wichtigen Pflichten, wie aus seiner Antwort hervorgeht, auf das Ehestimmte erfüllt. Der Empfang seiner Note machte es unferer Seite nöthig, vom englischen Geschäftsträger in dieser Republik Ordinationen zu verlangen. Zu diesem Ende wurde ihm die Note N<sup>o</sup> 4 zugestellt. Seine Antwort (N<sup>o</sup> 5) dient dazu, dem Schlichter von der englischen Politik wegzulenken. Die Repräsentanten werden daraus ersehen, daß nach der Ansicht des Geschäftsträgers der König von Großbritannien das Recht besteht, hinsichtlich des fraglichen Gebietes Regulirungen zu treffen. Die Regierung erachtet es hiernach für nothwendig, daß sich die Gesandtschaft von Argentina nicht von London entferne, und die nach dem vereinigten Statute bestimmte baldmöglichst von hier dahin abgehe, um und hierdurch den Vortheil zu sichern, der aus einer gleichzeitigen Verhandlung der Frage in beiden Ländern entspringen muß, indem sich dann die Bevollmächtigten unserer Republik mit einander in directe Correspondenz setzen und in Einklang handeln können. Welches andere Verfahren sollte wohl, bei dieser Lage der Sache, die Regierung einhalten? Sie hat die Frage zu einer allgemeinen gemacht; sie hat alle Hilfsmittel in Bewegung gesetzt, welche das Recht, unsere Umstände und die Frage selbst darbieten. Sollte sie rückwärts schreiten, indem sie die betretene Bahn verließ, und ihre jetzigen Verbindlichkeiten überließ? Weder das Eine noch das Andere. Ersteres verbiethet die Ehre der Regierung, der Nation und America's, letzteres würde damals unvernünftig und mit einer gesunden Politik unvereinbar sein. Kurz, die ganze Sache wurde einem vollen Ministerrathe vorgelegt, welcher die in N<sup>o</sup> 6 beigelegte Entscheidung gefaßt hat. Die Repräsentanten werden darin die Principien der Regierung vollständig ausgesprochen finden, womit sie eine Angelegenheit derhandelt, die ihrer Natur nach von der größten Wichtigkeit ist. Es übrig ist nur noch, daß die Repräsentanten sie in Erwägung ziehen und discutiren, damit die Regierung, durch ihren Rath geleitet, gerichtet sei, vor das oberste gerichtete Tribunal der öffentlichen Meinung zu treten, welcher unter solchen Umständen die definitive Lösung dieser bedeutsamen Frage zuzustehen, und von deren Wichtigkeit die Nachkommenschaft von Argentina ihre Rechte erwartet; und wenn schon die Mächte sie jetzt unberücksichtigt lassen, so wird doch der Tag und die Stunde kommen, wo man sie achten

fohl. (Unterz.) Juan Ramon Balcarra. Manuel Vicente de Maza. (Die oben erwähnten 6 Nummern wurden nicht veröffentlicht.)

#### Portugal

Der Morning Herald meldet aus einem Privat Schreiben aus Lissabon vom 28. November: „Oberst D'Almeida ist eben von der Armee vor Santarem zurückgekehrt, jedoch ohne daß er seinen Auftrag erfüllen konnte, da ihm der Zutritt in das Miguelistische Lager verweigert wurde. Er soll abgefehlt gewesen sein, einen Waffenstillstand vorzuschlagen, wozu aber keine der kriegsführenden Parteien irgend geneigt scheint. Eine telegraphische Depesche meldete gestern die glückliche Ankunft des Kaisers im Hauptquartiere. Er war von einem ungewöhnlich großen Generalkabale begleitet.“

#### Großbritannien und Irland

Die Repräsentanten der fünf Mächte hielten am 7. December eine Versammlung im auswärtigen Amte, wobei der russische Botschafter, der preussische Gesandte, der österreichische Specialdelegirte, der französische Geschäftsträger und Viscount Palmerston anwesend waren.

Sonntag den 1. December denüthete O'Connell die freistehende Einweihung einer katholischen Capelle in Kildare, um an die verarmte Menschennasse, deren Zahl wenigstens 50.000 betrug, eine der allerschlimmsten Nothen über den Zustand Irlands zu halten. Und doch bedarf jene Gegend, deren Bevölkerung noch vor wenigen Monaten sich in offenem Widerstand gegen die Gesehe befand, keiner besonderen Aufregung mehr.

#### Frankreich

Die Handelskammer von Lyon hat auf die in dem Umlaufstehenden des Ministers des Handels und der öffentlichen Arbeiten vom 27. August 1833 an die Handelskammern und beratenden Kammern des Königreichs enthaltenen Fragen dem Wesen nach folgende Antwort gegeben: „Die von der Handelskammer von Lyon schon früher angetragene Abschaffung des Seidenmonopols in Frankreich ist ein Vorwand, dem sie geteilt bleibt, und den sie immer als Beispiel den Industriellen vorhält, die ohne Zweifel ausnahmsweise das Monopol für ihre Produkte und für alle übrige Freiheit verlangen möchten. Die geständerten Beschwerden, die man gegen das in Europa nun insbesondere in Frankreich dem Kaiserreich desolgte Zollsystem anführen kann, ist, daß es ungefähr von der Voraussetzung ausgeht, daß sich jedes Volk selbst genügen, daß jedes auf seinem Boden und in seiner Industrie Alles, was es nöthig habe, finden müsse. Diese Grundhypothese ist die Verleugung eines wahren Princips, daß nämlich jedes Volk, so viel wie möglich, Nutzen von allen Hülfsmitteln ziehen müsse, die ihm der Boden, woraus es der Himmel geschenkt, darbietet. Wenn aber dieses Princip wahr ist, so ist ein andres nicht minder wahr, daß nämlich die verschiedenen Völker von besondern Umständen umgeben sind, und daß jedes derselben zu dieser oder jener Production, zu dieser oder jener Industrie geeigneter ist. Bei dem einen findet das Eisen und die Erwerbe, bei dem andern die Weine; auf einem Punkte das Getreide, auf einem andern der Reis; hier Baumwolle oder Seide, dort Gegenstände der Kunst und des Geschmacks, oder Gegenstände des Nuhens und der Medicin u. s. w. Jedes derselben hat ein Interesse, nicht Alles zu machen, sondern hauptsächlich das zu machen, was es am besten zu machen vermag. Wäre dem so, würde die Vertheilung der Arbeit zwischen den Völkern sich selbstthätig, müßte jedes Land sich speciell der Aufgabe weihen, nicht anderntheil, sondern nur vorzugsweise dieses oder jenes Product, diese oder jene Waaren zu schaffen, so

ist klar, daß man die für Jedermann vortheilhafteste Combination gefunden haben würde, denn da die Völker der Austauschungen in dadurch so beträchtlich als nur immer möglich werden würde, so wäre dann auch der Handel in den höchsten Grad seiner Entwicklung gebracht. Man darf nicht verzeihen, dieses Regime einmal eingeführt zu haben; dies kann aber nur allmählich geschehen; und es wird nur dann möglich sein, wenn viele Vorurtheile, die noch jetzt die Völker spalten, zerstreut sein werden. Wie dem auch sei, so kann man, selbst wenn man auch diesem Ziele entgegengeht, den gegenwärtigen Nutzen der Zoll-, als Quellen der Staatseinkünfte, und als einen für Erhaltung gewisser Industrien, die sich nur im Vertrauen auf diesen Schutz gebildet haben, temporären Schutz nicht misskennen. Wie soll man nun aber die Zoll einführen? Nach welchen Bedingungen soll man die Ziffer derselben festsetzen? Welche Schranken sollen die Tarife haben? Der Schleichhandel, der die Waage in der Hand hält, ist hier der stärkste Führer, dem man am leichtesten folgen kann. Jedes Mal, wenn ein Zoll so ist, daß er den Schleichhandel nicht verhindert; jedes Mal, wenn man beweisen kann, daß die Unternehmer des Betrugs tarifirte Waaren einführen können, wird auch die vernünftige Schranke überschritten sein. Und der beste Beweis, daß unsere gegenwärtigen Tarife im Ganzen zu hoch und unsere Verbote zu unvernünftig sind, liegt darin, daß der Schleichhandel in Frankreich, der organisierte Schleichhandel, gleichsam wie jede andere Industrie ausgebeutet wird, ohne das Gefühl der Verwerfung, womit die öffentliche Meinung jede unerlaubte Handlung belegt, zu erwidern; und daß er seine Comptoirer, seine ausgemachten und öffentlichen Verstehe hat. Jedermann weiß, daß die Einfuhrung der indischen Kaschemirs 10 Percent, die für Ueberschmagerische und Bijouterie 5 bis 12 Percent, die für gepönnene Baumwollen 18 bis 25 Percent, die für englische Tulle 15 bis 18 Percent, die für größere gepönnene Artikel 13 bis 25 Percent u. s. w. ansetzt. Ein solcher Zustand der Dinge ist für die Moral höchst betrübend; er ruft und muntert unabweislich zur Misachtung der Gesehe an; er ist verberend für den regelmäßigen Handel, ohne Vortheil für irgend eine Industrie, und hauptsächlich lästig für die Steuerpflichtigen, die, wenn sie dem Fiscus das bezahlen würden, was sie in der Wirklichkeit dem Schleichhändler bezahlen, um eben so viel am Betrage ihrer Steuern erleichtert werden könnten.“ (Schluß folgt.)

#### Preußen

Der königl. französische Botschafter am kaiserl. russischen Hofe, Marschall Marquis Mafison, hat am 15. d. M. von Berlin die Reise nach St. Petersburg angetreten.

#### Niederlande

Die Abreise des Prinzen von Oranien nach St. Petersburg ist nun fest auf den 15. December bestimmt; sein Aufenthalt wird daselbst zwei Monate währen.

Am 6. d. M. überreichte Graf Potemkin St. Majestät dem Könige seine Beglaubigungsschreiben als kaiserl. russischer Gesandter. Außer ihm besteht die russische Legation am niederländischen Hofe jetzt aus dem bisherigen Geschäftsträger Fürsten Dolgorouki, und dem Gesandtschaftssecretär Donaurow. Man versteht (heißt es im Handelsblatt), Fürsten Lieven in London werde neue Instruktionen erhalten, die ganz mit denen des preussischen und des österreichischen Bevollmächtigten bei der Konferenz übereinstimmen würden.

Von Seite der Regierung ist den Abtheilungen der

zweiten Kammer in Hinsicht des Finanzausfalls von 6 1/2 Millionen für 1833 bemerkt worden, daß es um so nothwendiger werde, solchen zu decken, da auch die drei vorigen Jahre ein Deficit gebracht haben und die Zunahme desselben mit einer so ansehnlichen Summe, in der Hoffnung, diesen Rückstand dermaßen vergütet zu sehen, diesen Rückgang dermaßen vergrößern würde, daß daraus ernsthafte Schwierigkeiten für den laufenden Dienst werden entstehen könnten. Um diesen Ausfall zu decken, wurde der verlangte Credit schwerlich ausreichend seyn. Nehme man einmal an, daß es nothwendig sei, sich Fonds zu verschaffen, um den Ausfall von 1833 zu decken, so bleibe kein anderes Mittel (da man an eine Erhöhung der Auflagen nicht denken könne), als Erhöhung der Zinsenlast und sei eine Erziehung von Specieculare Schuld darum am meisten vorzuziehen, weil diese Schuld, ohne feste Ablösungsschriften zu erfordern, dennoch ablosbar sei, sobald die Geldmittel es zulassen.

#### V e r g l e i c h.

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 9. December wurde die Discussion über den Vertrag von B o n o v e n fortgesetzt. Graf M e r e o d e wurde diesen Vertrag zu verteidigen, indem er sich, wie es auch der Kriegsminister schon gethan, auf die Unmöglichkeit, vortheilhaftere Bedingungen zu erhalten, und auf die, für das Land entstehende tägliche Ersparnis von 30,000 Fr. stützte; er glaubte ferner, die Nationalversammlung Belgiens sei so beschränkt, daß man von der Gegenwart von 15 oder 20,000 Holländern in Maastricht nichts zu befürchten brauche. H<sup>o</sup> V o l e n s beharrte auf seiner Ansicht, daß Belgien, oder vielmehr sein Ministerium, den Vertrag von B o n o v e n hätte beinahe sollen, um die Anwendung des Rainer Taxis auf die Maastrichter unmittelbar reguliren zu lassen; auch hätten ihn die Geldentzerrungen des Kriegsministers über die den Holländern gestattete Erlaubniß, eine nach ihrem Gutmuthen jährliche Besatzung nach Maastricht zu legen, bei weitem nicht beruhigt; denn wäre im August 1831 die Besatzung Maastrichts dreißigstheiliger gewesen, so würde alles Holländer gefallen seyn. H<sup>o</sup> L e b e a u, Justizminister, machte auf den, seit dem Abschluß der Convention wieder sehr belebten Steinbohlenhandel der Maastrichter, und endlich, um zu beweisen, daß die Regierung vor Holland nicht jütete, auf die Ausschließlichkeit hin, mit welcher Belgien Holland gegenüber dagesseht, indem es dasselbe seit dem 1. Juni auf die Bedingungen für die Freierwerdung der Gassen in Maastricht habe warten lassen, und indem es zuletzt nicht die besten Bedingungen zugesandt habe. Die H<sup>o</sup> G e n d e b l e n und D u m o r i e r erklärten sich nachgefragt den Vertrag. — Nach der Angabe des Independent hätte in der oben erwähnten Sitzung eine an den König gerichtete Adresse gegen diese Convention beantragt werden sollen. Es war aber nicht im entferntesten der Rede davon. Wo aber diese Debatte enden wird, läßt sich nicht absehen. Das Budget dient zum Test, und die Abkündigung darüber ist der Meinung dertergeordnet, welche sich in Folge dieser langwierigen Discussion in der Kammer bilden wird.

#### T e u f s c h l a n d.

Die braunschweigische Ständerversammlung ist bis zum März künftigen Jahres vertagt, da die De-

richter über mehrere wichtige Gesetze, wozu auch Abänderungen in der Personensteuer mit erhöhten Sätzen für die Staatsbeamten gekommen, noch nicht haben vorgelegt werden können. Sie hat die Uebereinkunft mit Hannover wegen des Vertriebspreises genehmigt, und die übrigen Zollverhältnisse in gemeinsamer Sitzung beraten. Die Städteordnung, wonach die Bürgerkasten ihre Vertreter für Stadt- und Landestraden wählen, ist angenommen, und derselben eingeschaltet; in jeder Stadt, so wie in jedem mit städtischer Verwaltung versehenen Flecken soll eine Bürgergarde bestehen. Zu dem Dienste in derselben sind alle Männer vom zurückgelegten 18ten bis zum zurückgelegten 55ten Jahre verpflichtet (Staatsgrundgesetz §. 40). — Bis dahin, daß ein allgemeines Bürgergardegesetz erlassen seyn wird, ist das Nähere über die Organisation der Bürgergarden, sowie über die zu gestattenden Ausnahmen von der Verpflichtung, in dem Statute zu bestimmen. Der Antragsteller sagte im Laufe der Berathung, er beziehe die Reduktion des Militärs für jetzt und die nächsten Jahre keineswegs. Für künftige Zeiten werde die Folge von selbst sich ergeben. Wenn auch gegenwärtig den Bundespflichten genügt werden müßte, so scheue er sich doch um so weniger, die Ueberzeugung auszusprechen, daß selbst vom Wunde eine Reduktion ausgehen werde. Der Berichtsantrag gegen die Befreiung der Geistlichen von dem Militärschen Abgaben erhielt die Zustimmung; und es ward erforderlich erachtet, auch für die Landgemeinden eine Ordnung zu erlassen. Die neue Polizeibehörde bestimmt; der Polizeiamt erste und höchste Pflicht ist die Erhaltung des Briefgeheimnisses. Verletzungen desselben werden als Betrug ercommittirt behandelt und bestraft, obwohl der untere Polizeicommissar sich dagegen, durch einen von den höhern Beamten erhaltenen Befehl schützen kann. In dem darüber erhaltenen Berichte ist dieses nicht genügend ausgesprochen, und die Erklärung gewünscht, daß überhaupt kein höherer Befehl gegen die folgenden Verletzung des Briefgeheimnisses Zweck gewesen könne. Der Antrag auf völlige Offenheit der landständischen Verhandlungen mit Zulassung von Zuhörern gegen Einsichtkarten, und auf Genehmigung des Drucks der vollständigen Protocolle mit Nennung der Namen, ward lebhaft unterstützt, und durch Abstimmung zur Berathung zugelassen; in derselben hat aber die Meinung das Uebergewicht erlangt, daß ihn abzulehnen räthlicher seyn möchte.

Der königlich hannoversche Staats- und Cabinetsminister von Ompteda ist von London in Hannover eingetroffen, und wird in Kurzem seine Reise nach Wien fortsetzen. In seiner Begleitung wird sich der Legationsrath Haase befinden.

Die Stürke des in Baiern angeworbenen griechischen Truppen Corps betrug am 14. December 2444 Mann. Davon waren nach Griechenland abmarschirt 1742 Mann, zu München in Formation begriffen 602.

Am 20. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 94 1/2; docto docto zu 4 pCt. in CM. 84 1/2; Darlehen mit Verloof. v. J. 1820, für 100 fl. in CM. —; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadtanleihe Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 54 1/2; Cons. Münze pCt. —; Bankactien pr. Stück 1723 1/2 in CM.

Hauptredacteur: Joseph Anton Eder von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1104.

# Österreichischer Beobachter.

Sonntag, den 22. December 1833.

ZEITUNG  
1833

Meteorologische Beobachtungen vom 20. Decemter.	Zeit der Beobachtung.	Barometere auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
	Vorher Morg. 8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Barier Maß. Wiener Maß. 27.515 27.38. 39. 27.537 27. 2 27.499 26. 2 6	+ 1.0 0. + 6.0	Ö. D. mittel. W. E. —	schnee. Wolken. Nebel.

## Portugal.

Durch das Dampfschiff *Confiance* hatte man am 2. d. M. zu Falmouth Nachrichten aus Lissabon bis zum 8. December erhalten. In militärischer Beziehung war nichts von Bedeutung vorgefallen. — Ueber die Unterhandlungen, welche in der letzten Zeit durch die Sendung des Obersten *Harre* wieder angeknüpft worden waren, hatten sich im ersten Augenblicke nach der Ankunft obgedachten Dampfschiffs die übereinstimmenden Gerüchte verbreitet; es hieß, Dom Miguel habe eingewilligt, das Land zu verlassen, wenn ihm keine Einkünfte als Infant gesichert würden; Dem Veto werde gleichfalls abtreten und seine Tochter die Regierung überlassen; ein demokratischer Waffenstillstand sei abgeschlossen worden u. s. w. — Die Freude war aber nicht von langer Dauer; schon am folgenden Tage zeigte sich, daß man sich getäuscht hatte. Der *Scheide* vom 11. fest: „Der neuesten Nachrichten aus Lissabon vom 3. zufolge war alles so ziemlich in Status quo geblieben. Die Erwartung ist geblieben auf das Resultat der Sendung des Obersten *Harre*. Die vernünftige Meinungs scheint zu sein, daß sie in erster Instanz schlichtung wird, im weiteren Verfolge aber dennoch zur Vermeidung dieses unglücklichen Kampfes führen dürfte. Die mit der *Confiance* eingegangenen Privatbriefe schildern Dom *Miguels* Lage als sehr bedenklich, wobei jedoch nicht zu vergessen ist, daß es seine Feinde sind, die dieses Zeugnis geben. So scheinbar es auch ist, mit Bestimmtheit über den Ausgang dieser Sache ein Urtheil zu schöpfen, so läßt sich doch mit Gewisheit annehmen, daß wenn die Katastrophe eintritt, Dom Miguel aufhören wird, entweder im Jarcum oder in der Form König von Portugal zu sein.“ — Der *Standart* d. sagt: „Dom Miguel bewirkt, wie wir hören, die Mediationsvorlage (von Seiten Spaniens und Englands), worüber wir uns nicht wundern, da es, um Gründe zu sprechen, zum mindesten seltsam ist, wenn man ihn auffordert, ein Land zu verlassen, welches sich mit Ausnahme zweier Städte, die größtentheils von Fremden besetzt sind, in seinem vollständigen Besitze befindet. Wenn England und Frankreich (von Spanien sprechen wir nicht, da es keine Armee hat, die des Hebens werth ist) nicht entschlossen sind mit Gewalt einzuschreiten, so werden wir sehen, wie sie im Stande sein sollen, Dom Miguel zu bewegen, die Ansprüche auf den Thron aufzugeben, die er so tapfer verteidigt hat und die von den Portugiesen selbst als gerecht anerkannt werden.“

## Spanien.

Das Journal des Debats vom 13. d. M. gibt folgende Nachrichten aus Madrid, die durch außerordentliche Gelegenheiten in Paris eingelaufen waren: „Madrid, den 3. December 1833. Die heutige Hofzeitung

enthält ein Decret vom 30. November, welches die Einteilung des spanischen Landesgediets in 48 Provinzen oder Departements beordnet. Ein anderes, am selben Tage erschienen Decret, welches von dem Minister Durgos contrasigniert ist, bestimmt den Wirkungskreis der neuen Departementalräthe und ihre Verhältnisse; jene der ersten Classe beziehn 5000, die der zweiten Classe 3000 und die der dritten Classe 7000 Fr. — Das Verloste des Herzogs von San Fernando ist bereits hier eingetroffen und der Herzog selbst wird heute Abends erwartet. Viele Personen sind einem Mann entgegengekommen, den die öffentliche Meinung seit langer Zeit als Premierminister bezeichnet. Der *PD.* von Cordoba (ehemaliger spanischer Gesandter am Hofe Dom *Miguels*) und *Anduaga*, so wie General *Vigo* der sind hier angekommen. An die Stelle des bisherigen spanischen Consuls zu Bayonne, *Isarraguerre*, ist *Fr. Prat y Jara* ernannt worden. — Die spanischen Staatspapiere hängen geknüllt auf Paris. — Die Liquidation des nachrückenden der auswärtigen Renten damit zu beschleunigen. Man erachtet so eben, daß der *Marquis de las Marismas* (der bekannte spanische Hofbankier *Agua*) dem General *Casado* eine Summe von 150,000 Fr. zu Bayonne angewiesen hat, deren Verbleib zur Zeit, wo die Verbindung mit unserer Regierung unterbrochen war, bedauert hatte. Dieser Dienst ist hier sehr gut aufgenommen worden.“

Das Bulletin du Solz vom 11. Abends enthält folgende Nachrichten aus Spanien: Die Insurgenten im Königreich Valencia haben fortwährend *Morrell* inne; es scheint aber nicht, daß sie unter der Bevölkerung dieser Provinz viele Anhänger finden. Ein von ihnen am 1. December gegen den General *Decon* unternommener Angriff ist mit Verlust abgefallen worden. — In der Stadt Orihuela war ein von vier kriegsgewöhnlichen geleiteter Versuch einer Schilderhebung für Don Carlos unternommen worden; die Insurgenten zerstreuten sich aber auf die Nachricht, daß Truppen von Carthagena gegen sie im Anzuge seien. — Catalonien und Aragonien verhalten sich fortwährend ruhig. Die Straße zwischen Madrid und Barcelona ist nun vollkommen frei. — Es heißt, daß von Seite der Regierung folgende Ernennungen geschehen sind: Graf von *Houten* *egro* zum Generalcapitän der Balearen; Fürst von *Anglona* in gleicher Eigenschaft in Granada; General *Ramonet* zum Commandanten der Provinz Mancha und General *Martinez* de San Martin zum Vice-Generalcapitän des Königreichs Valencia.“

Die Madrider Zeitung vom 30. November spricht von den Gefeßten, die mit dem General *Mee-*

in's in den Gebirgen von Nebreda, Ciruello und Puebla Stadt gefunden haben, die aber nicht bedeutend gewesen zu seyn scheinen, da als Resultat nur ein Todter und fünf Verfangene von Seiten des Feindes angegeben werden.

Briefe aus Bayonne im Indicateur de Bordeaux vom 11. December sprechen von Anständen im Gange des Infanten Don Carlos im Königreiche Leon und in Estremadura.

Der Courrier Français äußert sich in seinem neuesten Blatte vom 13. d. M. folgendermaßen über die spanischen Angelegenheiten: „Die Nachrichten aus Spanien sind seit einigen Tagen sehr verworren. In Viscaya, das ganz von den Insurgenten gesäubert seyn sollte, waren auf mehreren Punkten noch bedeutende Banden versammelt, welche den regulären Truppen blutige Gefechte lieferten. In Navarra, wo die in großer Zahl versammelten Insurgenten von Val des angegriffen werden sollten, bereitete sich ein neuer Feldzug vor. Die Communicationen zwischen Madrid und Bayonne über Burgos und Vittoria sind noch immer nicht ganz frei. Die Unruhen im Königreich Valencia scheinen einen ernsthaften Character anzunehmen, indem die Insurgenten die Offensiv gegen den General Vezco (Commandanten von Tortosa) ergriffen haben, von dem man behauptet hatte, daß er sie angreifen und ohne Weiteres vernichten werde. Wir wissen nicht, ob unsere Regierung wirklich so schlecht unterrichtet ist, als sie zu seyn scheint; aber es dürfte schwer sein, mehr Widerprühe, mehr unbestimmte Angaben und gewagte Behauptungen aufzubringen, als man in den Nachrichten findet, welche die Regierung in möglichst laienlicher Form bekannt macht.“ „Zu A scheint noch immer an der Spitze des Cabinets zu stehen; aber nach den Journalen aus dem Süden, die der Regenschattensath selbst vorkommen, gegen die Beibehaltung dieses Ministers gemacht haben. Hat dieser Rath ein Recht hierzu? Steht er über den Ministern? Die Proclamation des Generals Castaños, kraft deren die Privilegien der baskischen Provinzen suspendirt werden, ist ein Staatsverbrechen, der großes Aufsehen erregt hat. Die Romaniern schreit Philipp V. nachahmen zu wollen, welcher Aragonien und Catalonien der Freiheit beraubte, deren sie genossen, da sie sich gegen ihn erklärt hatten. Man wird immer leichter fertig mit dieser Localfreiheit, als mit Institutionen, die sich über ein ganzes Land erstrecken, und dies ist ohne Zweifel der Grund, warum man so viel Widerwillen zeigt, Spanien eine Constitution zu geben. Sichtlich wird sich Spanien nicht erheben, damit man drei kleinen Provinzen Freiheit mehr gebe, die das übrige Land nicht genießt; allein, diese betrübenden Decrete, außerordentlichen Provinzen als Strafe auferlegt, sollten wenigstens durch Zugeständnisse für die Nation im Allgemeinen compensirt werden. Man hoffte von der Regentin eine Constitution; sie hat nicht bloß diese verweigert, sondern giebt nun sogar gegen einige Provinzialfreiheiten zu Felde, welche der Despotismus bisher verschont hatte; eine schismatische Art, die Bahn der Fortschritte zu betreten!“

Das Memorial de Rodas äußert sich überdieß bekannt von dem General Castaños in den baskischen Provinzen ergriffenen Maßregeln folgendermaßen: „Ueber die Provinzen Vizcaya und Alava ist ein großer Schlag verhängt worden; Castaños hat nämlich kraft eines (von uns bereits vor einigen Tagen im Auszug mitgetheilten) Decretes, überaus strenge Maßregeln angeordnet; dies ist mehr als Energie, dies ist — gewaltthätige Willkür. — Zuvoörderst werden

alle Vorrechte, deren diese Provinzen genossen, suspendirt. Diese Verfügung wird, wenn uns nicht Alles täuscht, viele, die sich bisher nur laun und negativ verhalten haben, zum offenen und entschiedenen Widerstand aufreizen. Die gedachten Vorrechte waren sehr bedeutend; ja keine andere spanische Provinz besaß so vollständige Gerechtsame. Die Einwohner beider Landchaften waren von der Recrutierung und von aller (Kriegs) Steuer befreit; die Personal- und Einkommensteuer waren für sie ebenfalls nicht vorhanden. Beide Provinzen, welche angefaßt auf gleiche Weise wie die vormaligen deutschen freien Reichstädte konstituirte waren, bildeten eine Art von Föderativrepublik. Bei jeder neuen Thronbekleidung mußte der neue Monarch die Gerechtsame beider Provinzen feierlich anerkennen. Dieser Zustand der Dinge erlitt, wie man sieht, durch die Proclamation des Generals Castaños eine radicale Veränderung; es ist dies eine Maßregel, welche auf die Zukunft der spanischen Revolution einen unerschütterlichen Einfluß ausüben dürfte. Gerath das Land nicht durch sie in Heiner und Klammern, so dürfte dieß der klarste Beweis von der Ohnmacht der Carlistischen Partei und von der Mißbilligung seyn, auf die sie unter dem großen Haufen der Nation stößt; denn, um annehmbarer zu sprechen, Gerade dieser Art zu seyn, heißt seinen Gegnern in die Fußstapfen der Verpfeifung treten, suchbare Indizien, weil sie bei Zeiten, welche eine der Sache der königlichen gütigen Neutralität bedrohlich werden könnten, einen Anbruch unerwarteter Feindseligkeiten bewirken können.“

Großbritannien und Irland.

Die Londoner Hofzeitung vom 10. December enthält eine königliche Proclamation, wodurch die Eröffnung des Parlaments auf den 4. des nächstfolgenden Monats Februar festgesetzt wird.

In Bezug auf eine von dem Völkerncomité in Disson in Frankreich am 23. November veranlaßte Versammlung, in der mehrere ansehnliche Reden gehalten wurden und gegen deren Theilnehmer der französische Minister des Innern eine Verurtheilung durch einleiten lassen, um die Adressenführer aus Frankreich zu verweisen, äußert die Globe: „Wir Bedauern müssen wir sagen, daß mehrere der in Frankreich lebenden Polen mit den widerrechtlichen Hobsperationen gemeinschaftliche Sache machen. Diese Hubschneider verkennen ihr eigenes Interesse und das ihres Landes auf eine höchst traurige Weise, wenn sie glauben, daß ihnen in irgend einem Lande die Kameradschaft mit solchen Individuen jetzt oder in Zukunft jemals von Nutzen seyn konnte.“

Aus Halifax in Neuschottland sind Nachrichten vom 19. November in London eingegangen, die weiter nichts von Interesse enthalten, außer einem Bericht über ein am 13. Morgens beobachtetes merkwürdiges Phänomen. Der Himmel war nördlich von einem schwarzen Glanz erleuchtet, so daß viele Personen aus dem Bette aufstanden, weil sie glaubten, daß irgendwo ein Brandstich ausgebrochen sei. Die Atmosphäre war dabei ganz klar und sehr ruhig. Dasselbe Ereigniß bemerkt man auch in Douglas, Dartmouth und an mehreren andern Orten. (Dieses Phänomen wurde auch in Baltimore beobachtet.)

Das Comité der Londoner Börse hat am 9. d. M. mit 17 gegen 2 Stimmen den Beschluß gefaßt, daß die neuen spanischen Anleihen so lange nicht auf dieser Börse cotirt werden sollen, als die spanische Regierung nicht die Cortes anerkennen anerkennen haben wird.

Consols am 10. und 11. December 88/89.

R u f 4 a n b.

Der außerordentliche Vortrager St. Robert des

Sultans beim kaiserlich russischen Hofe, Wukhrich Achmed Pascha, ist von einem jährlichen Erfolge begleitet, in St. Petersburg angelangt.

In der Nacht vom 30. November zum 1. December begann der Ausgang auf der Nivosa. Die Schiffbrüden wurden an die Ufer getrieben. Bis zum 2. d. M. Abends wurde in der Communication zwischen den Stadttheilen vermittelt der Schallungen und Boote unterhalten. Allein später wurde sie gänzlich unterbrochen. Am 5. begann man bereits hin und wieder über das Eis zu gehen.

#### A n k e i d e

Am 11. December begann vor den Thüren der Seine der Prozeß der H. Raspail, Kerfodie und Consorten bei großem Zustromen von Zuschauer. Auf dem Gerichtssitze liegen mehrere Bleistumpen, Angelformen, Ängeln, Hinten, Patronen, Geschüssen u. s. w. Um halb 11 Uhr beginnt das Gericht. Unter den zahlreichen Angeklagten befinden sich zwei Jünglinge der polytechnischen Schule von 20 und 21 Jahren in ihrem Costume; drei andere Angeklagte tragen die Nationalgarde-Uniform. Capitän Kerfodie ist in bürgerlicher Kleidung. Alle bürgerlich gekleideten Angeklagten haben die dreifarbige Coarde auf dem Hute. Auch eine Mlle. Baugloss befindet sich unter den Angeklagten. Unter den zwölf aus der Urtre gewählten Geschwornen befindet sich auch der Dr. putrice H. Wienner, unter ihnen werden acht von den Angeklagten rekrutirt. Die sehr umständliche Anklageacte wird vorgelesen. Dieser zufolge sind die Angeklagten, Mitglieder der Gesellschaft der Menschrechte, anerkennend, in den Julitagen 1833 durch alle Mittel den Umsturz der Regierung und selbst die Vollziehung des Complottes versucht zu haben. Um halb 3 Uhr war die Verlesung der Anklageacte zu Ende. Hierauf traten die Jünglinge ein; die des Staatsanwaltschaft sind 120, die der Angeklagten 30 und unter diesen H. Carrel. Der Generaladvocat Delapalme hält eine Rede an die Geschwornen, worin er ihnen die ganze Wichtigkeit dieses Prozeßes vorhält, der, wie er sagt, im Innern und im Auslande gerichtet werden wurde. Sein feierlicher und würdiger Ton dabei selbst die Aufmerksamkeit der Geschwornen in hohem Grade. Er schildert die ganze Organisation der Gesellschaft der Menschrechte, ihre Abtheilung in Sectionen von 20 Personen, das Generalcomité derselben, das den Mittelpunkt derselben ausmache u. s. w. Die Organisation sei schon fast ganz vollendet gewesen, und hätte keinen andern Zweck gehabt, als die Verwirklichung der geträumten Constitution des verabschiedungswürdigen Robespierre, den Umsturz der Regierung, die Proclamation der Republik. Es habe unter ihnen eine Section Courbon, eine Section Marat gegeben. In der Gesellschaft hätten sich bald innere Zwistigkeiten gezeigt; es seien Buonapartisten darin aufgetreten; andere hätten das Banner Lafayette's aufspannen wollen; den einen habe man aber vorgeworfen, daß sie den Despotismus, den andern, daß sie Aristokratie wollten. Er sei an dem gewesen, daß sich die Meinungen vereinigt hätten, als die Julitage gekommen seien, und man übereingekommen wäre, die Direction einem Specialcomité der Ausübung zu übertragen. Die Sectionen seien am 28. in Permanenz gewesen, und ein gewisser Lerouge bei der Kirche Notre-Dame mit einer Dinde verhaftet worden, die gerade im Begriff gewesen, die Sturmglode zu läuten. Man habe dieser ihre Waffen und die aufrührerischen Publicationen weggenommen. In dem Hause, wo die Vorbereitungen getroffen worden, und wo man Wein gegossen, habe man die auf dem Tische befindlichen Gegenstände gefunden. Der Präsident Jacquinot nimmt

nun kurz das Verhör der Angeklagten vor, die alle läugnen, an dem Complotte Theil gehabt zu haben; sie gestehen, daß sie fast alle an den Verathschlagungen der Gesellschaft der Menschrechte Theil genommen; die kein Geheimniß gewesen seien, und den Charakter eines Complottes nicht an sich tragen. Darauf begann die Zeugnisernehmung, zuerst von Mitgliedern der Gesellschaft der Menschrechte. Man erfährt aus ihren Antworten über die Organisation der letztern nichts Neues. Nur die Mitglieder, die in einer Section gehörten, hätten sich gekannt. Die Sitzung ward um 6 Uhr aufgehoben.

Im Journal du Peuple heißt es: „Man schreibt aus Caethagen vom 16. October, daß die Befehle vor unmittelbaren Feindseligkeiten verschwendet seien. Der französische Commandant hat auf das Ansinnen des englischen und mexicanischen Consuln und aus Rücksicht für die Personen und das Eigenthum der Franzosen, die durch eine Feindseligkeit ausnehmend compromittirt werden könnten, eingewilligt, die Feindseligkeiten bis zum Anstuf der Contre-Admirals Macdon mit der Station der Antillen auszuschieben. Ich kann nicht an den Krieg glauben, sagt der Brief hinzu, denn wir vor uns haben, denn es würde von Seite Mexicob's Vortheil sein; Frankreich widersehen zu wollen; inzwischen macht man alle möglichen Vorbereitungen, man stellt Kanonen auf, und ich sehe täglich neue auf die Wälle führen. Die ganze Muth ist demnach, und ich sehe täglich, daß man die Verpöhlungen und macht Aushebungen in der Provinz. Endlich richtet man sich so ein, wie wenn man sich vertheidigen wollte. Bloß die Furcht vor einer Belagerung hat alle Geschäfte gehemmt; man verkauft nichts mehr, und die Zahlungen sind suspendirt. Sollte es zu einer Belagerung kommen, so müssen sich die hier befindlichen Franzosen schnell rücken; denn trotz der Versicherung des Schutzes von Seite der Regierung, würden sie von einer Volksbewegung Alles zu fürchten haben.“

Am 11. December 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 103 Fr. 90. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 74 Fr. 95. — Am 12. December 3 Percents 103 Fr. 90. Fin Courant geschlossen zu 104 Fr. 5. 3 Percents 75 Fr. Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 20. — Am 13. December um 1 1/2 Uhr Nachmittags 3 Percents 103 Fr. 90. 3 Percents 75 Fr. 5.

#### N i e d e r l a n d e.

Die Kammern der zweiten Kammer der Generalstaaten hat am 10. d. M. eine Conferenz mit dem Finanzminister gehabt. Dem Vernehmen nach hat der letztere von Neuem die Versicherung ertheilt, daß die Regierung alle nur möglichen Ersparnisse einzuführen beabsichtige, und bei dieser Gelegenheit eine etwas veränderte Fassung des Budgets, mit besonderer Hinsicht auf das Kriegs- und Marineministerium, vorgelegt. — Die erste Kammer des Generalstaates ist auf den 13. December zusammenberufen worden.

Ein Bataillon vom 13ten Infanterieregiment sollte sich am 12. und das andere am 17. d. M. auf den Marsch nach Maastricht begeben. Das dritte Bataillon dieses Regiments befindet sich bereits und verbleibt auch in der genannten Festung, so daß nunmehr alle drei Bataillons beisammen sein werden. Die dagegen aus Maastricht zu erwartenden zwei Bataillons des 8ten Regiments sollen der dritten Division der Armee einverleibt werden.

#### D e l g i e n.

Der Coucouleer Welge berichtet: „Nach einem kürzlichen im Dalkast Statt gehaltenen Diner, welchem, unter andern Deputirten der liberalen Opposition, die H. von Broucker, Tenk und Pleusli beiwohnten, soll der König

diese Herren um ihre Meinung über die Uebereinkunft von Jonboven und das jetzige Ministerium gefragt haben. Dierle drei Deputirten sollen frei heraus ihre Meinung geäußert haben, woraus der König seiner Entscheidung zu vertheilen gegeben habe, daß er nur die Wahl zwischen der Beibehaltung seines jetzigen oder der Bildung eines catholischen Ministeriums habe."

### Preussland.

Das k. k. württembergische Reglementsblatt enthält nun ebenfalls die amtliche Bekanntmachung des am 1. Jänner 1833 in Wirksamkeit tretenden großen Zollvereinsvertrags vom 22. März d. J., mit dem Bemerkung, daß demselben das Königreich Sachsen, das Großherzogthum Sachsen-Weimar-Eisenach, die Herzogthümer Sachsen-Meiningen, Sachsen-Altenburg und Sachsen-Coburg-Gotha, ingleichen die Fürstenthümer Schwarzburg-Sondershausen, Schwarzburg-Rudolstadt, Reuß-Schleus, Reuß-Geiz und Reuß-Ebersdorf und Oesersdorf durch besondere Verträge vom 30. März und 11. Mai d. J. sich angeschlossen haben.

In der Sitzung der zweiten Kammer der h. n. o. r. s. ch. n. Ständeverammlung vom d. d. M. ward nach geschlossener Wahl des Generalspadius und Vice-Generalspadius, so wie der drei Candidaten zur Verpräsidentsatur, auf die vom Präsidenten gemachte Ordnungsmotion in der Hauptfrage einstimmig beschloffen, von dem durch §. 115 des Grundgesetzes und §. 48 des Reglements gesicherten Rechte der Zustimmung von Zuhörern zu den Verhandlungen in zweiter Kammer sofort, und zwar in dem Maße Gebrauch zu machen, daß a) nur eine bestimmte Anzahl Zuhörer, nach Maßgabe der vorhandenen Plätze circa 120, jedoch nur auf Einladungen, zugelassen wird, b) die Vertheilung dieser Karten auf die Weise geschieht, daß jedes Kammermitglied eine, jedes Mal auf 14 Tage gültige Karte zur freien Benützung erhält, die Ausstellung der dann noch übrigen Karten aber dem Präsidium überlassen wird.

Die Carlzburger Zeitung schreibt unterm 13. December: In Bezug auf die Aufbeorderung zu Freiburg am 1. d. M., welche wir nach der Freiburg'schen Zeitung in unserer N. 344 erwähnt haben, ist uns eine inofficielle, aber aus glaubwürdiger Quelle herrührende Mittheilung zugekommen, die wir sowohl zur Feststellung der Thatsache als auch zur Verichtigung der Artikel in der Freiburg'schen Zeitung, so wie in anderen Blättern hier aufnehmen. — Die Freiburg'sche Zeitung hat in ihrem Berichte in N. 343 den Grund der Arestriction ganz ausführlich bis in die kleinsten Details erzählt, aber den tumultuariösen Austritt vor der Hauptwache und die dabei Statt gefundene Excesse nur mit wenigen Worten und auf eine ganz entstellte Weise berührt. Wichtig ist es, daß jene tumultuariöse Verammlung vor der Hauptwache zufällig Statt fand, weil es frühe an der Zeit und gerade Sonntag war; im Gegentheil wurde solche durch den wiederholten Aufmarsch, der Studenten herans! bewerkstelligt. Es wird auch nicht in Abrede gestellt werden wollen, daß sich nach Statt gefundener Arestriction, Studenten in beträchtlicher Anzahl der Hauptwache bis auf wenige Schritte näherten, und mit lauterem Unschelm die Freilassung der Arestrictanten verlangten, indem sie riefen: Die Arestrictanten heraus, oder wir führen die Wache! Und bei einem solchen tumultuariösen Auftreten gegen jede Compromittirung der bewaffneten Wache geschieht zu sehn, ließ

der Wachecommandant die Gewehre laden, worauf die Studenten sich wieder zerstreuten. Inzwischen war der Capitän der Inspection auf die an ihn ergangene Meldung herbeigeeilt, und hatte gegen ähnlichen Unfug und zur höheren Verwahrung der Arestrictanten seine Maßregeln getroffen. Bald darauf versammelte sich eine große Menschenmenge, die nicht allein aus Studenten des Land, vor der Hauptwache. Dem Capitän der Inspection war es gelungen, die aufgeregten Gemüther zu beruhigen, indem er den Studenten die Versicherung gab, daß der Universitätsamtmann von dem Vorfall in Kenntnig gesetzt worden, und sie zugleich aufforderte, sich angesäumt zu entfernen, weil er sonst zur Vertheilung der Ruhe und geordneten Ordnung vor der Wache die geeigneten Maßregeln ergreifen müßte. Die Akademiker waren auch gerade im Begriff auseinander zu gehen, als der Universitätsamtmann, der Prorector und einige Professoren erschienen, mit welchen zugleich der obige Capitän des Bataillons eintraf. Die Arestrictanten wurden hierauf in Gegenwart und auf Befehl des Stadtkommandanten der Universitätsbehörde übergeben. Daß aber, selbst nach der Zulieferung der Arestrictanten, die Gemüther in einem aufgeregten Zustande verblieben, oder vielleicht durch Anführungen und Aufstachelungen darin erhalten wurden, dürfte daraus ersichtlich seyn, daß die noch immer jährlich versammelte Menschenmenge durch Polizei und Militärpatrouillen von dem Münsterplatz entfernt werden mußte. Ganz unrichtig ist ferner, daß keiner die Ruhe nicht im Mindesten gestört worden sei, denn seit jenem tumultuariösen Auftreten verging kein Tag, an welchem nicht verschiedene Individuen gegen einzelne unbewaffnete Soldaten verübt wurden, oder wo man nicht geacht hätte, isolirt stehende Soldaten zu insultiren. Die Militärbehörde sah sich daher genöthigt, zur Sicherstellung einzelner Militärs gegen solche Unbilden kräftige Maßregeln zu ergreifen. Selbst durch menschenwürdige Eingriffe wurde die Sicherheit einzelner unbewaffneter Soldaten gefährdet. Ob aber bei diesem Verbrechen Akademiker theilhaftig seien, muß sich aus der Untersuchung ergeben, wenn die Gerichte, welchen diese freudigsten Handlungen angezeigt wurden, die Thäter zu entdecken vermögen. Es viel geht aber schon jetzt aus diesem Sachverhalte hervor, daß das Militär die zu Handhabung der öffentlichen Ruhe und Sicherheit nöthige Kraft angewandt, und sie nicht weiter ausgedehnt hat, als für den bemerkten Zweck hinlänglich war. Dabei wurde mit der Umhut und Mäßigung verfahren, wie sie braven Soldaten eigen ist. Eine ganz falsche Darstellung ist es aber, wenn man glauben machen will, die Arestrictanten seien der Universitätsbehörde abgeliefert worden, weil es die Menschenmenge vor der Hauptwache verlangt habe, denn jeder, der nur ein wenig mit den Universitätsverhältnissen bekannt ist, weiß schon längst, daß arrecte Studenten jedes Mal über vorgefertigten Universitätsbescheide nach gesetzlicher Vorschrift übergeben werden."

Am 21. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsanleihevertheilungen zu 5 p. Ct. in C. M. 84 1/2 %  
 detto zu 4 p. Ct. in C. M. 84 1/2 %  
 Darl. mit Wechsel v. J. 1820, für 100 fl. in C. M. — %  
 detto v. J. 1821, für 100 fl. in C. M. — %  
 Wiener Stadtbanco-Discont. zu 2 1/2 p. Ct. in C. M. 55 %  
 Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Cur. = 5 Gulden  
 99 l. 2 Mon. = Conv. Münze p. Ct. — %  
 Banknoten pr. Stüd 12 1/2 % in C. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ritter von Vilas.

Verleger: Anton Strauß sel. Wwe in der Dorotheergasse N. 1102.



# Österreichischer Beobachter.

Montag, den 23. December 1833.



Metereologische	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 4° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Beobachtungen	8 Uhr Morg.	Winter Maß.			
den 21. December.	3 Uhr Nachm.	27.44	27.10	+ 7.5	W. st. u.
	10 Uhr Abnd.	27.133	27.9	+ 6.0	W. st. u.
		27.053	27.9	+ 3.8	W. st. u.

## Spanien.

Das Bulletin du Soir vom 13. December enthält bloß folgende kurze Notizen aus Spanien: „Man schreibt von der Gegend von Navarra, auf die Nachricht, daß ein Bataillon Insurgenten in das Thal von Ajola einmarchiren versuche, hätten sich die Einwohner in Masse erhoben, um sich ihrem Eindringen zu widersetzen, und die Rebellen zurückgebrängt, die sich nach Espinal zurückzogen.“ — Das Bulletin du Soir vom folgenden Abend enthält gar keine Nachrichten aus Spanien. — Auch die Pariser Zeitungen vom 15. (die wir durch unsere Correspondenten zu erhalten haben) bringen nichts Neues aus Spanien. — Im Memorial Bordelais heisst es: „Ein Schreiben aus C. Sebastian vom 6. December schildert den Einbruch der bekannten Maaßregeln des Generals Espartero gemacht habend. Wir hatten uns in unserer Voraussicht nicht getäuscht; die Reaction wird sich bald zeigen. Dieß ist die Folge von widersinnig ergriffenen und tactlos angewendeten Maaßregeln. Derlei ungeschickte Gewaltthaten können nur dazu beitragen, das Uebel, das man heilen will, zu verschlimmern.“

Die Morning-Post äußert sich über die Lage der Dinge in Spanien: „Den letzten Nachrichten zufolge, ist der Zustand der Dinge in Madrid sehr den beruhigend. Der Gang, den die Regierung einschlägt, zeigt, daß die Königin und ihre Rathgeber sich stark zu einem System hinneigen, das in Spanien den Namen Constitutionalismus und Liberalismus führt und dem entspricht, was man in England Reform und in Frankreich Varietätsbewegung nennt. Die neuen Ernennungen sind auf laute Preise von 1820 gefallen. Es genügt viele derselben ist allerdings persönlich nichts einzuwenden; wenn sie aber ihren alten Grundfäßen treu bleiben, werden sie in der Meinung des Volkes für gefährlich gehalten werden. Es scheint man auch wünschen mag, das englische Publicum zu beruhigen, so läßt sich doch nicht verbergen, daß die spanischen Angelegenheiten nicht leicht werden. Die Königin und ihre Rathgeber mögen sich noch so sehr bemühen, England und Frankreich, wie diese beiden Länder heute regiert werden, für sich zu gewinnen, das spanische Volk wird doch nicht um ein Haar zufriedener sein. Mögen sie auch noch so sehr der Theorie nach das Tages nachschauen und Dinares versprechen, die sie nicht halten können; mögen sie Maaß und Gewicht reguliren, neue Gebietsentheilungen einführen, neue Aemterstellen erlassen, das Theater unter ihren Schutz nehmen, und die Leute mit Gegenständen von ähnlidem Schrot und Korn, aus dem Portemonnaie eines Franciscano, unterhalten — Alles dieß wird den Staat nicht aus der Brust des spanischen Volkes ziehen. Sie mögen immerhin von Verhandlungen der Cortes sprechen, um eine Verfassung auf eine ein-

genthümliche Grundlage zu entwerfen; wenn aber die Frage von der Thronfolge unentschieden bleibt, so sind alle diese secundären Arbeiten ohne Werth. Gleich Dem Pedro in Portugal, werden sie Gesehe auf Gesehe machen, während der Ausgang des Hauptkampfes unentschieden bleibt.“

## Großbritannien und Irland.

Es heisst, S. Majestät beabsichtigen, in Auszug eine Creierung von irländischen Pairs vorzunehmen und denselben den Herzogstitel zu verleihen, und zwar bezeichnet man, den Marquis von Wellston, den Marquis von Lansdowne und den Grafen von Fitzwilliam als die dazu auszuwählenden Personen, von denen der erste zum Herzog von Dublin, der zweite zum Herzog von Kerry und der letzte zum Herzog von Roxburgh ernannt werden würde.

Dem Connet ist, wie er sagt, von sehr achtbarer Hand folgendes Schreiben zugegangen: „Sir! In Folge der Bemerkungen des Essaboner Correspondenten der Times, daß sich die jetzigen Minister in jenem unglücklichen Lande als untauglich zur Leitung seiner Angelegenheiten während der gegenwärtigen Krisis gezeigt hätten, indem es dieselben Männer seien, welche zu Oporto regierten, erlaube ich mir, als ein Freund der Wahrheit und genau bekannt mit allen Verhältnissen jenes Landes, Sie mit folgenden Thatsachen zu bezeugen, die auch als Ermüdung auf die von Ihrem Correspondenten gegen Senhor da Silva Carvalho gerichteten Ausfälle dienen dürften: 1) Seit der im Juli 1832 mit der constitutionellen Armee zu Oporto erfolgten Landung des Kaisers bis zum December desselben Jahres bestand das Ministerium aus dem Herzoge von Palmella, Moynhos de Silveira, Moynhos de Albuquerque, Bernardo de Sa und Augustino José Freire, dem jetzigen Kriegsminister; die beiden ersten waren Chefköpfe des Herzogs von Palmella. 2) Gegen Ende Decembers, als der Herzog von Palmella und seine Partei ins Ministerium ein, 3) Der Wechsel fand Statt, weil der Herzog von Palmella und seine Freunde, um dem Kriege ein Ende zu machen, in ihren diplomatischen Unterhandlungen zu weit gingen; und wahr ist es, daß sich damals die Sache der constitutionellen Königin in einer verwerflichen Lage befand, indem man der Armee ihren Sold einen Monat lang rückständig war, keinen Proviant, keine Munition und nur 248 Pfund im Sack zu Oporto hatte. 4) So standen die Sachen, als H<sup>o</sup> Carvalho und seine Freunde in's Ministerium traten und diese Männer, welche mit der größten Ausdauer alle Schwierigkeiten bestanden haben, die dem britischen Publicum durch die öffentliche Presse bekannt wurden, sind dieselben, welche das jetzige Ministerium

zu Lissabon trafen, und denen es durch das Vertrauen, welches sie den Lissaboner Capitalisten einflößten, gelang, sich eine Anleihe von 200,000 Pfund zu 5 pCt. Zinsen all Paris zu erheben und in weniger als 4 Monaten eine gut equipirte, gut gekleidete, gut besetzte und gut besoldete Armee zu organisiren.

Die Morning-Post vom 9. d. M. enthält folgenden Artikel: „Der Courier brachte kürzlich eine angenehme und ergiebige Besichtigung gegen Admiral Parker und die unter ihm dienenden Officiere aus Lissabon, die zu unserm großem Erstaunen seines geringern Verdienstes als des Marquisatens bedürftig werden.“ Bei diesen, (nämlich den Officieren unserer Lajoslotte) äußert unser Herr College, „beruht sich die Frage nicht darum, ob die Verwaltung Silva Carvalho's der von Palmeira weichen müsse, sondern ob Dona Maria oder Dom Miguel regieren solle.“ Wir können uns kaum vorstellen, daß es auf der auf dem Lajo liegenden englischen Flotte einen Offizier gebe, welcher nicht vollkommen überzeugt wäre, daß Palmeira dem Silva Carvalho unendlich überlegen ist; eben so wenig können wir glauben, daß diejenigen, welche sich lange genug auf der Station befanden, und daher Gelegenheit gehabt haben, die vorige Regierung mit der dermaligen zu vergleichen, sich nicht rühmen wie alle zu Gunsten der ersten aussprechen sollten. Dieß dünkt uns weder seltsam noch unbillig, denn wir haben noch nie etwas von einem Artikel in den Mariner'sativen vernommen, welcher politische Diskussionen auf dem Verdecke verbote. Die Parteilichkeit des Admirals Parker,“ äußert sich unser College ferner, „für Dom Miguel hat sich in der That bei allen Anlässen kundgegeben. Er sammelt seinen Offizieren werden in ganz Lissabon als Anhänger Dom Miguel's, den sie einen wahren Gentleman nennen, und seiner Sache ansehnlich, die von ihnen als die einer regelmäßigen Regierung betrachtet wird.“ Welch ein seltsames Urtheil! enthalten diese wenigen Worte! Admiral Parker partisch für Dom Miguel, und bei allen Anlässen! Wir wundern uns, daß unser College nicht auch den Namen des Admirals Roussin ins Spiel gebracht hat. Es geben wir wir zu wiederholten Malen gedauert haben, in Portugal solche Veränderungen vor, und es ist keineswegs unentbehrlich, daß sie sich auch auf unsere dortigen Marineofficiere erstrecken mögen. Viele von ihnen waren Augenzeugen der dortigen Vorgänge und sind dadurch von ihren früher geübten Vorurtheilen geheilt worden, und doch waren sie, als Dom Pedro im Lajo eintraf, die ersten, welche ihn begrüßten, und ihm ihre Glückwünsche am reichsten darbrachten. Nun versichert man uns, daß sie gewaltige Miquelisten seien, und Dom Miguel sogar einen wahren Gentleman nennen. Wie heißen sie denn aber Dom Pedro? — Wenn wir uns nicht irren, so will der Courier mit dem Ganzen so viel sagen, daß die brittischen Marineofficiere und noch viele dortige Engländer vom Civil, mit dem, was vor ihren Augen in Lissabon vorgeht, höchlich unzufrieden sind. Sie sind durch Erfahrung überzeugt, daß noch nie ein monströser Versuch gemacht worden ist, die Wohlfahrt eines Gemeinwezens von Grund aus zu zerstören. Sie sehen in der portugiesischen Hauptstadt alle Narben der französischen Revolution wieder aufwachen, obgleich allerdings nicht von denselben Ursachen begleitet, und nun dazu noch die Drangsale einer auswärtigen Invasion. Wünscht nun der Courier, daß die englischen Officiere oder anderweitige brittische Unterthanen ihre

Augen vor den Auftritten verschließen sollen, die täglich vor ihnen vorgehen? Einer Seite gewahrt der beobachtende Ausländer, daß die schönsten Städte und Festungen im Lande halb in Trümmern liegen und der Handel wie der Landbau zu Grunde gerichtet ist. Ferner nimmt er wahr, daß die Portugiesen ein hochgeachtetes und treu-anhängliches Volk sind, entschlossen, sich der Erniedrigung, der man sie aussetzen wünscht, nie und nimmer zu unterwerfen. Er ersieht, daß sie selbst mitten im tiefsten Elend und Trübsal, in die sie von ihren Feinden gestürzt worden sind, niemals murren, er gibt dabei die, wenn auch selber gegebte, Meinung auf, daß Menschen, die so entschlossen sind, eine ungerechte Sache zu verfolgen. Welche Aenderung mithin immer in den Gefinnungen der brittischen Officiere auf der im Lajo liegenden Flotte oder der andern in Portugal befindlichen Ausländer vorgegangen seyn mag, so darf der Courier selbst immer für das Gedächtniß der auf Thatsachen gegründeten Ueberzeugung halten. Unsere Flotte kam mit einem neutralen Charakter nach den Gewässern des Lajo und Douro, und wir selbst haben häufige Beweise beigebracht, daß dieser Charakter nicht immer streng beobachtet worden ist. Abgesehen von der ganzen verpöblichen Verschwendung und Gehaltung des Kampfes, haben unsere Marineofficiere noch anderweitige Belege zur Bildung ihres Urtheils über die pedroistische Regierung erhalten. Sie haben ihre eigenen, arg angeschaueten Conduiten vor Augen gehabt, welche von Dom Pedro, um ihr Leben für ihn einzuflehen, auf die Wahlstatt geführt, und noch geschandeter Säge auf die empörende Weise weggejagt wurden. Sie haben gesehen, daß ganze Massen brittischen Eigenthums auf die störrischsten Vorwände hin mit Verschlag belegt und confiscirt wurden; mit einem Worte, es kann ihnen nicht länger mehr verborgen seyn, daß Dom Pedro's Regierung auf Ungerechtigkeit, Spoliation und Hintanhaltung aller unter Menschen für heilig gehaltenen Dinge und Rücksichten gebaut ist, daß sie selbst mithin über kurz oder lang zu Grunde gehen muß.“

Die Morning-Chronicle sagt: „H. O'Connell hat die seltsame Entdeckung gemacht, daß wir in einem unserer Artikel den Ministern anempfohlen hätten, ihn zu ermorden. In einer Rede, die er bei dem vom der Josephinischen Gesellschaft veranstalteten Diner hielt, verkündigt er diese Entdeckung. Auf eine solche Auslegung waren wir in der That nicht gefaßt, und da wir nicht glauben, daß H. O'Connell das, was er gesagt, ernstlich gemeint haben kan, so würde es lächerlich seyn, wenn wir uns auf eine ernstliche Widerlegung einlassen wollten. Endlich hat man das Mittel, seiner Feinde, mögen sie auswärtige oder einheimische seyn, durch Ermordung loszuwerden, allgemein gebrandmarkt, und das der bloße Vorschlag eines solchen Mittels allgemeinen Schanden erzeugen, da kein vernünftiger Mensch jemals daran denken würde, die Zuflucht zu diesem Mittel anzurufen. So sollte man auch niemals Jemandem absichtlich einen solchen Rathschlag anbieten. Wenn wir sagten, daß du Minister sich von H. O'Connell, als von einem Feinde, befreien sollten, so meinten wir natürlich damit, daß sie seinen Aufwiegelnungen ein Ende machen möchten. Wenn darüber noch ein Zweifel hätte obwalten können, so würde er offenbar durch folgende Stelle in dem von H. O'Connell derufenen Artikel beseitigt worden seyn: „Wir glauben, daß die große Mehrheit des jetzigen Unterhauses der Meinung ist, daß vornehmte Parlament werde für jeden auf die Verbesserung der gesellschaftlichen Verhältnisse in Irland bezüglichen Zweck eben so gut ausreichen, wie ein getrenntes Parlament, und daß also

\*) Vgl. O'Reer. Beob. vom 19. d. M.

die Bemühungen der Minister. <sup>H<sup>m</sup></sup>. O'Connell (denn natürlich ist die Verfolgung gegen ihn gerichtet) zum Stillstehen zu drängen, im Parlamente allgemeinen Beifall finden werden. <sup>H<sup>m</sup></sup>. O'Connell Stillstehen aufzulösen, war der einzige Weg, auf dem die Minister sich von diesem Feinde befreien konnten. Aber wenn man unsere Worte auch in einem noch so weiten Sinne hätte auslegen wollen, so wäre doch unmöglich daraus der Rathschlag, ihn umzubringen, zu entnehmen gewesen. Was sagten wir? „Wenn wir behaupten, daß <sup>H<sup>m</sup></sup>. O'Connells Adresse an das irländische Volk eine Appellation an ihre Leidenschaften ist, so meinen wir damit nicht, daß ein Ereigniß wie die Auflösung der Union auch durch andere Mittel, als Ansehung, niemals herbeigeführt werden könnte. Ruhige Erörterung kann den Weg dazu bahnen; wenn aber Massen von Menschen in irgend einer großen Ansehung aufgeregelt werden sollten, so muß man sich natürlich an ihre Leidenschaften wenden. Keine Regierung aber wird sich leidend dabei verhalten, wenn man zu dergleichen ansetzenden Mitteln seine Zuflucht nimmt. Der bloße Inhalt der Selbstbehaltung wird jede Regierung bewegen, sich von einem Feinde zu befreien, durch den ihre Existenz fortwährend bedroht wird. So viel ist klar, daß Aufsehung zur Unionsauflösung und Autorsität der Gerechtigkeit in Irland nicht lange neben einander bestehen können.“ Das Gesetz, vermöge dessen zum Verbot des <sup>H<sup>m</sup></sup>. Barrett eine Jury zusammengebracht werden konnte, von der alle Katholiken ausgeschlossen waren, war sicherlich kein gutes Gesetz; aber das Verbot war doch dem Gesetze gemäß. Wer hat jedoch von einem Gesetze gehört, das offensbaren Mordmord duldet? es wäre wahrlich ein seltsamer Weg, „die Autorsität des Gesetzes, die in Irland neben der Aufsehung zur Unionsauflösung nicht lange bestehen kann.“ zu sichern, wenn man die Sicherheit im Mordmord finden wollte; und hätte <sup>H<sup>m</sup></sup>. O'Connell es mit seinen Worten ernstlich gemeint, so müßte er geglaubt haben, daß wir seltsame Vorstellungen von der Moralität der Minister hätten.“

Confero den 12. December 1847.

#### V e r s a m m l u n g.

Der Correo Official von Rio de Janeiro enthält ärmliche Bullen aus über das Befinden des jungen Kaisers Dom Pedro II., der an heftigen Convulsionen litt, die von Anhaltungen des Blutes im Gehirne herzuwachsen schienen.“. Beim Abgange der letzten Nachrichten hatten diese gefährlichen Symptome nachgelassen, und es war nur ein heftiges Fieber zurückgeblieben. — Die Zeitungen spielen auch darauf an, daß die Partei derjenigen, die eine Restauration wünscheten, immer mehr um sich greife und die Aufmerksamkeit der Regierung verdienet. Ferner erzählen sie, daß sich am Abend des 21. Septembers eine Anzahl von Feindeseichtern nach dem kaiserlichen Palast begaben hätten, und daß sich eine große Volksmenge um denselben versammelt habe, in der Meinung, man wolle den Kaiser entführen. Es scheint aber kein solches Complot existirt zu haben, und die Feindeseichter, die dem Gerüchte geglaubt und darnach gehandelt hätten, wurden am 26. September durch ein Decret der Regierung von ihrem Amte suspendirt. Uebrigens war das Land im Ganzen ruhig.

#### B r a s i l i e n.

Der Moniteur enthält eine königliche Ordonnance, kraft deren eine Commission mit dem Auftrage ernannt wird, die von den nach Ägypten gesandten Commissionen mitgebrachten Documente zu prüfen. Der Duc Decazes ist Präsident dieser Commission.

\*) Vergl. D. Ketz. Beob. vom 18. d. M.

Am 13. December 50 Percents Sin Courant geschlossen zu 103 Fr. 90. 3 Percents Sin Courant geschlossen zu 75 Fr. — Am 14. December 50 Percents 103 Fr. 75. Sin Courant geschlossen zu 104 Fr. 5. 3 Percents 75 Fr. 5. Sin Courant geschlossen zu 75 Fr. 25.

#### G r i e c h e n l a n d.

Die neuesten griechischen Regierungsblätter enthalten eine Verordnung über die Einsetzung eines Rechnungshofes unter dem Präsidenten A. Rign, einem Schweizer, den <sup>H<sup>m</sup></sup>. von Cynard dem Grafen Capodistrias insenbete. Die Waaren, welche künftig von den Inseln Samos, Icaria, Peros, Patmos, Rhymna und Äthipsa eingehen, sollen in Griechenland wie die Waaren vom übrigen Auslande verzollt werden. Diese Bestimmung ist wichtig, weil sich dadurch die griechische Regierung zum ersten Mal in einem öffentlichen Aetnisch von diesen Inseln, welche der Londoner Tractat der Pforte zuspricht, deren griechische Bevölkerung aber noch immer gegen die Pforte im Aufstande ist\*), lossagt. Der Präsident des neuen griechischen Ministeriums ist nicht Coletti, sondern Maurocordato, der Minister des Auswärtigen. Die entlassenen Minister Philas und Valdes sind zu Staatsrathern ernannt worden. Die <sup>H<sup>m</sup></sup>. Serailis, Sujo und Alexander Rio haben ein Privilegium auf die Herausgabe eines Werkes unter dem Titel „Sammlung mathematischer Probleme“ erhalten. A. Rio Negavis, ein Jüngling der Münchener Universität, ist zum griechischen Ministerialrath für das Rechnen- und Schachwesen ernannt worden. Der Graf von Armasperg leidet noch immer an einem rheumatischen Uebel. Der König von Griechenland war gerade bei Kolotom's Sohn Gerandos (der nun ebenfalls, wie gemeldet, verhaftet ist) in Xanthe zur Tafel, als ein Brief die Verhaftung des Grafen Kolotomi meldete. Der Sohn sagte sogleich bei dem Könige eine hübsche Rede. Dieser sagte ihm zu beruhigen und versicherte, daß seinem Vater nichts Unrechtmäßiges geschehen werde. Es ist übrigens ungewiß, daß sich auch Iosif, Kalligis, Philas und Valdes unter den Verhafteten befinden. Diese Männer haben vielmehr die Mittheilungen, welche sie von den Verschwornen erhielten, der Regierung übergeben. In Folge der Verordnung über die Presse, nach welcher für ein politisches Blatt 5000 Drachmen Kantong gestellt werden müssen, waren außer der Regierungszitung alle politischen Zeitungen, wie die „Äthens“, der „Draco“ und der „Ichonoh“, eingezogen. Es ist jetzt aus der „Helios“ wieder erschienen, weil dieß Blatt allein wissenschaftlich ist, und daher seiner Cautio bedarf. Ein anderes politisches Blatt „Triptolemos“ hat sich nun der Industrie und der Gerechtigkeit zugewendet. — Der Verfechter der neuen Constitution ist fast nach Vollendung seiner Arbeit gestorben. In Athen sollen durch dieses Verbrechen zwei Missethäter hingerichtet werden. Da sich kein Geheiß zu dem Dienste eines Schlichters bewegen lassen will, so hat sich ein danielischer Soldat dazu verstanden. Im Innern des Landes ist es ruhig, selbst von Äthens hört man nichts. Die Gräben verlangen jedoch, bei den Unruhen in dem Rachebaeste, fortwährend strenge Wachsamkeit.

#### B e l g i e n.

In der Sitzung der Kapsidenten am 11. December leitete der Minister des Innern durch eine Vorlesung der Kammer an, daß am künftigen Montag zur Feier des Geburtsfestes des Königs ein feierliches Treiben in der St. Gudulenkirche gefangen werden würde.

\*) Die gegenwärtige Regierung von Samos nennt sich sogar noch fortwährend „griechische Regierungskommission der Insel Samos.“

de. Die Kammer beschloß, sich in Masse dabei einzufinden. Die Verlesung ging darauf zu den einzelnen Capiteln des Budgets der Mittel und Wege über, und nahm mehrere derselben ohne weitere Prorogation an.

Es ist bei der Kammer eine mit 12.000 Unterschriften versehene Petition der Genter Arbeiter eingegangen, worin dieselben die Sorgfalt der gefährdenden Verarmung bei der jetzt herrschenden Krise in der Gewerbstätigkeit in Anspruch nehmen. Die Petition ist 35 Blen lang.

H<sup>r.</sup> van de Weyer hat einen einmonatlichen Urlaub erhalten und wird unverzüglich in Brüssel erwartet.

erzählen und zwar Aufschlagend, die die Diskussion über die Kurrier-Vorgänge. Die Diskussion über die Zehnproben Convention ist ohne ein direktes Resultat beendigt worden, und das Ministerium Lebeau-Goblet hat ohne Zweifel einen neuen Contract mit der Kammer abgeschlossen, in welcher Coterieinteressen die Tactik des jetzigen Cabinetes allzu freies Spielraum lassen. Wir müssen uns also noch einmal in Geduld fassen und unsere Hoffnungen für bessere Zeiten aufsparen. Die moralische Wirkung jener Convention wird indes immer noch freigelegt werden. Die fünfzehn Wahlen von erfahren auf sichere und zuverlässige Leute, daß das, was man uns über eine Unternehmung, die zwischen dem Könige und den Hh. von Broutet, Alfieuu und Ernst Statt gefunden haben sollte, hinterbracht hatte, durchaus unrichtig ist, da der erste jener Herren seit mehr als einem Jahre, der zweite seit sechs Monaten nicht im Schlaf schlief, und der dritte vor ungefähr drei Wochen nach einem Sturz von der Höhe von 1000 Fuß in die Tiefe stürzte. Die Convention, noch über das jetzt Ministerium, und über irgend eine andere Sache befragt worden ist."

worden ist. Die Frage lautet nun dagegen: „Wir erstreben auf jeden Fall die Bestimmung, daß das Volk das Ministerium juristisch, und daß Hof- de Theur mit der Bildung eines neuen Kabinetes beauftragt worden ist. Wir wünschen mehr als irgend Jemand, daß ein neues Ministerium gebildet werde; aber eine ministerielle Revolution, die nur die Personen, nicht aber das System veränderte, würde eine Revolution der Dinge, nicht der Personen sein. Wir hoffen, man die schönen Wünsche am Platze lassen; dann erspart man wenigstens eine administrative Ummwälzung, bei der das Land nichts zu gewinnen hat.“

Teufelsland.

Nachdem der Landtag des Großherzogthums Sachsen-Weimar die Staatsverträge vom 10. und 11. Mai d. J. in mehreren vertraulichen Sitzungen erwogen, hat auch er in einer Erklärungschrift vom 10. December seinen Dank für den Beistitz zu dem großen deutschen Zoll- und Handelsverein ausgesprochen und zu mehreren Beschlüssen, welche der Ausführung derselben vom 1. Jänner 1834 an dienen sollen, seine vereisungsmäßige Zustimmung erteilt. Demzufolge werden in dem Regierungsblatt vom 14. d. M. die Verträge selbst, das Gesetz über die Einfuhr, Ausgangs- und Durchgangszölle und den Zolltarif bekannt gemacht werden. Die nächste Nummer des

selben wird das Gesetz wegen der Branntweinsteuer und das Gesetz wegen Besteuerung anderer inländischer Erzeugnisse enthalten.

Die Berliner Häuser und Spener'sche Zeitung enthält folgenden aus Braunſchweig vom 12. December eingelaufenen Artikel: „Am 27. v. M. haben Braunſchweig'sche Leibesleute mit Bloß, ſie ſeſt — in einem geſammten teuthen Vortadeel ein Beſpiel gegeben, die ſelbige Nachſchmung ohne Zweifel bald beſſere Zeiten herbeiführen würde. Sie hatten den Muth ſie auszuſprechen, nicht die Affen des Auslandes ſeyn zu wollen, indem ſie den Antrag auf Offenheitlichkeit ihrer Verhandlungen, ſie ſelbſt das Abdrucken der Namen der Redner in den handſchriftlichen Protocollen mit großer Mehrheit in der Ueberzeugung verwarfen, daß es zwar gut ſey, wenn, wie bisher, durch den Druck der Verhandlungen, jeder Braunsſchweiger ſe ſen ſonne, wie für ſein Reich geſorgt werde, daß aber jeder weitere parlamentair'sche Geſinnung durch Anregung der Parteilucht, durch Zeit- und Geldverluſt veranlaſſende, ſelbſtgeſchaffene Wohlbedacht nur ſchädlich und des praetiſchen Teuthen unwürdig ſey. Gott ſey, daß dieſe die Wiederemänner, die auf ſolche Weiſe bei mindereſten den Hinderpoſſen der Ragenmuſſten und inneren Deger vorbugehen, und das ſo lange ſpaltende Geſpenſt einer angeblichen öffentlichen Meinung endlich breiſt bei Schopf greifend vor die Thüre werfen, und den unumſchloſſenen Beweis lieſerten, daß ſie ihrem Fuſten und ſich prettenduen, auch ohne jenes ſämmtlichen Mittel des täglichen Geſcheens, auf ruhiger, beſonnenen Bahn das Gute zu erreichen nicht bezweifeln. O ſey es doch genug ſprache ſich zwar die Meinung für die Offenheit aus, weil die Wärmelüſter unſerer Zeit keine Belegenheit aus, deren Anſprünge vorüberlaſſen; dieß beweſet aber noch nicht, daß auch die allgemeyne Meinung jenen Wuch theilt, da die ruhigen, beſonnenen Menſchen ſchon ihrer Natur nach ſchweigsamer als jene ſind, wo jezt geizt ſich bedeuten ſich; aber auch da, wo ſelbſt die Mehrzahl Offenheitlichkeit wünſcht, ſollte man die Motive dazu erſt gründlich prüfen, bevor ſie zugeſtanden würde.“

Wien, den 26. December.

gestern als auf zu den erg die betrübende Nachricht von dem Tode St. Durchlaucht des regierenden Fürsten Joseph von Schwarzemberg, Herzogs von Wrauma st, hier eingetroffen. Er starb am 14. Grad um 9 Uhr an der Lungenentzündung. — Die Erinnerung an diesen edlen Fürsten ist in Aller Herzen geschrieben, und an die großartige Vererbung von Industrie und Wohlstand, an die edelsten Opfer für Religion, Recht und Vaterland geknüpft. Ein trefflicher Vater seiner jähleichen Angehörigen, ein glänzendes Muster unerschütterlicher Achtung, ein weiser Vorstand dieser Wohlthätigkeitsanstalten, ein edler Herr seiner Unterthanen, ein großer Bürger des Staats ist mit ihm hinübergegangen. Er war das Glück der Seinigen und der Gegend nach der Verehrung für alle, die ihn oder auch nur seine Handlungen kannten. Sein Beispiel ist eine reiche Erbschaft, die er seinen Mitbürgern, allen Reichthüm hinterläßt.

Hauptredacteur: Josef Anton Eder von Balaz.

Verleger: Anton Schraubel, Wwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup>. 1108.

Im Comptoir des Defterr. Beob. ist erschienen das erste Heft der „Defterr. milit. Zeitschrift 1833.“ Dasselbe enthält folgende Aufsätze: I. Der Feldzug 1745 in den Niederlanden. (Schluß). — II. Österreichische Siege der Kriegsergebnisse in Vorel im Jahre 1809. Zweiter Abschnitt. (Fortsetzung). — III. Ueber Zelle. Von einer Kupferstafel. — IV. Die Festungen der österr. milit. Zeitschrift von 1811 bis 1833. — V. Die neuen Militärveränderungen. — In diesem Comptoir wird aus den Jahrgang 1834 dieser Zeitschrift mit 9 R. 36 Kr. G. M. Vacuumcleaning angenommen.

# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 24. December 1833.

Metereologische Beobachtungen vom 22. December.	Zeit der Beobachtung.	Baromet. auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.		
	8 Uhr Morg.	27.270	28.3, 0.2, 4.9.	+	4.3	W. hart.	erdt.
	3 Uhr Nachm.	27.312	28.1, 1	+	4.3	W. —	Wolken.
	10 Uhr Abends.	27.354	28.1, 4	+	1.0	W. schwach.	heiter.

## Spanien.

Die sowohl auf ordentlichem wie auf außerordentlichem Wege zu Paris bis zum 15. eingegangenen Vorläufer Journale melden nichts Wichtiges aus den baskischen Provinzen. Durch den Indicateur vom 12. d. M. war zu Bayonne das Gerücht in Umlauf gekommen, daß Merino gefangen worden sei; nach Andern war er bemüht, im Gefolge einiger ihm ergebenen Leute nach Navarra und von dort wahrscheinlich nach Frankreich zu gelangen. — In dem Augenblicke (heißt es im Indicateur), wo man die Insurgenten bei Olatte in der Klemme wähnte, hat sich Zavala von ihnen getrennt und sich weiter zurückgezogen. Es scheint, daß die Auführer nicht übereinkommen konnten, oder daß sie ihre Laetie geändert und sich mithin getheilt haben. Die von Zavala ziehen sich in ihre Heimathsprovins, die andern nach Biscaja und Guipuzcoa; es ist dieß der einzige Ausweg, den sie haben ergreifen können, um sich länger zu halten, weil sie sonst leichter würden aufgerieben werden. In Bilbao war Alles ruhig. — Ferner heißt es in gedachtem Vorläufer Blatte: „Von den vor uns liegenden Blättern der Madriders Hofzeitung vom 3. und 6. December enthält das erstere die neue Territorialeintheilung des Königreiches, mit Ausschluß der baskischen Provinzen; das Ganze ist übrigens nichts anderes als das aus dem Staud der Archive hervorgekommene Nachwerk, welches der Herr Joseph Buonaparte's, und später unter dem Cortes, fabricirt worden war. Die Königin-Regentin hat in den insurgirten Provinzen eine Proclamation erlassen und ihnen, wenn sie ruhig in ihrer Arme wieder zurückkehren, die Aufrechterhaltung ihrer alten Gerechtsame zugesagt. Ist dieß geschehen, um dem Castanon ein Dementi zu geben, oder ist es die Wirkung der Furcht? Uebrigens wird in diesem Actenstücke die Aufrechterhaltung des Status quo verdrängt, und es ist in dieser Hinsicht nur die zweite Auflage des bekannten Manifestes der Königin. — Sea war am 5. noch am Ruhez. Madrid war bei Abgang des Kuriers ruhig, und demselben war auf dem ganzen Wege kein Hinderniß begegnet. Die Verbindung mit Madrid kann man als wiederhergestellt anse-

hen; heute sind uns die Madrider Zeitungen vom 3. December durch die Post gekommen.“

Einem Schreiben aus Madrid vom 5. December in Pariser Blättern vom 16. (die wir am Schlusse unseres heutigen Blattes durch außerordentliche Gelegenheit erhalten haben) zufolge, ist der Herzog von San Fernando mit seiner Gemahlin am 3. d. M. in dießer Hauptstadt angekommen, und aus das Feiertliche empfangen worden. Nachdem der Herzog mit seiner Gemahlin in einer offenen sechsspännigen Kalesche durch die Hauptstraßen der Stadt gefahren war, verfuhr er sich in den Palast, wo er nach Verlesung des Madrider Correspondenten von der Königin-Regentin auf das Schmückteste und Wohlwollendste empfangen wurde.

In einem Correspondenzartikel der Times aus Madrid vom 30. November heißt es: „Hier geht das Gerücht, Don Carlos habe sich an einem der äußersten portugiesischen Gränze nahe gelegenen Punkte nach Bilbao eingeschifft, und man hofft daher, er werde wohl ohne Kampf den Truppen der Königin in die Hände fallen. Die Thatsache seiner Einschiffung deucht jedoch keineswegs auf irgend einem glaubwürdigen Zeugnisse, und er hat dereis so ungewöhnliche Symptome der Unentschlossenheit gezeigt, daß wir wohl annehmen dürfen, ihm ein solches Unternehmen zugutrauen. Ein trefflicher Beispielfall war Geronimo Valdes, welcher zu Saragossa Nachfolger im Oberbefehle der Noedarmee ernannt ist, am 23. November nach Vittoria abgerückt. Als Valdes Ernennung zu diesem Commando dem General Saavedra angelündigt wurde, sandte er, wie Sie wissen, seine Verzichtserklärung auf das Vicekönigthum von Navarra ein, mit der Erklärung, wenn er unzulänglich zu dem einen Amte sei, so müßte es auch zu dem andern seyn. Als Verabredung für seine letzten Dienste hat ihm die Königin-Regentin den Rang eines Titulärträgers von Castilien verliehen. Don Manuel Salas, der Generalpolitiker-Intendant, hat zwei Aufträge erlassen, worin er Zusammenstellungen und Gesetze aller Art in den Straßen von Madrid verbietet, und die Einwohner vom Gäßhände auffordert, ihre Waffen an das Hauptpoliziamt abzuliefern. Diese Maßregel wird den Unruhigen zum Bewußtsein, welche am Abende des vorigen Sonntags der Ankunft der Nachricht von Saragossa Einzug in Vittoria vorfelen. Gegen Anfang der Woche waren die Freunde des H<sup>rn</sup>. Sea in sichtbar Unruhe wegen der Dauer seiner Verwaltung. Bis jetzt jedoch sind ihre Besorgnisse

gen vorzeitig; denn obgleich ihm Niemand ein langes Verbleiben seiner Amtsführung zu versprechen scheint, so gelingt es ihm doch in allen Fällen, wo sich eine Schwierigkeit darbietet, sie auf eine Weise zu überwinden, welche weder Freund noch Feind vorangesehen hat. In dem *«Tellsa»* betitelt Journal, welches, wie man annimmt, unter *H<sup>n</sup>* Jea's unmittelbarem Einflusse steht, erschien gestern (29.) ein Artikel, worin offen zu verstehen gegeben wird, der Regimentschef sich nicht eingesezt worden, um von freien Stücken seine Meinungen anzubieten, sondern um Rath zu geben, wenn man seine Hülfe verlange."

Der *Judicateur* meldet aus *Boedraux* vom 9. December: „Gestern und heute ist der *Madrid* Courier ausgeblieben. Man zweifelt aber dennoch nicht, daß die regelmäßige Communication unverweilt hergestellt werden wird. Es fehlt uns nicht an Nachrichten aus den spanischen Grenzländern, wo die Ruhe noch nicht ganz begründet ist, ohne daß jedoch die Carlistischen Banden sich lange gegen die überlegene und besonders besser disciplinirte Mannschafft halten könnten. Der neue Befehlshaber des spanischen Nordheeres, Don *Gerónimo Valdés*, commandirt mit vieler Geschicklichkeit. Sein Heerannahen hat die Auführer von *Biscaya* und *Guipuzcoa* so sehr in Angst gesetzt, daß sie sich nach *Navarra* wendeten. Er besah sich nach einem Briefe von *Tolosa* vom 5. d. M. in *Bergara*. General *Eorenzo* hatte *Dñate* besucht. Durch ein neueres Schreiben aus *Tolosa* vom 7. d. M. erfahren wir, daß der an der Spitze des Vortrabs stehende General *Eorenzo* in dem drei Stunden von *Tolosa* gelegenen Orte *Ullastrea* eingedrungen ist, nachdem er einen Insurgentenhaufen gestreift. General *Casaban* zog ihm entgegen. Der Oberbefehlshaber *Valdés* wird dem Weg nach *Salinas* einschlagen, während *Eorenzo* über *Egura* gegen die Banden rückt. Diese sind nicht mehr so zahlreich, als früher. Der Chef *Javala* getödtet, wie man sagt, nur über 300 Mann. Die Umstände wurden auch schon überall in der Kunde auf die zu vor widersprüchlichen Aeußerungen ein, welche jetzt ihre Berichte nach dem Generalquartiere schicken, Waffen abfordern und einsenden, so daß man die Soldaten nicht in Zwangsmaßregeln gegen die Einwohner zu verwenden braucht. Da der Aufstand an unserer Gränze nach nicht ganz unterdrückt ist, so sieht man soet, Maßregeln zu ergreifen. Unsere Legitimisten beschränken sich darauf, ihren Mitbrüdern jenseits des Gebirges Rath zu ertheilen, und Proclamationen zu schicken. Die Freunde der Königin nehmen wirksamere Mittel. So hat dieser Tage ein aus der *Bayannaz* angelangter Kaufmann, *H<sup>n</sup>* Jean Louis Brunet, dem Obersten *El-Walser* hundert gerüstete Soldaten angeboten, die diese kämpfen jetzt schon mit. Obgleich man für den Augenblick an keine Intervention denkt, ist doch die aus den 9. d. M. angelandigte Batterie wirklich diesen Morgen hier eingetroffen, und abet den 11. d. M. nach dem Observationsheer ab. Die neuen elf Carlistischen Flüchtlinge hat man diesen Morgen mit *Gendarmerie* nach *Tulle* geschickt."

Briefe aus *Bayannaz* im *Judicateur* vom 11. December äußern, das Gesezt bei der *Dñate* habe nicht die Wichtigkeit gehabt, die man ihm beilegte. Die Carlischen hätten nicht Stand gehalten; ein ersteres Gesezt soll aber bei *Ullastrea* Stand gefunden haben, wo sich die Insurgenten unter *Eraso* tapfer geschlagen hätten, nach dem die Ankunft einer Abtheilung *Lancers* gewonnen seien.

Ein englisches Journal gibt folgende Details über

den General *Casasfield*: „Dieser ausgezeichnete General ist in der Grafschaft *Lowth* geboren. Er verließ England 1793, um sich nach *America* zu begeben und daselbst sein Schicksal zu verbessern; da er aber an den Küsten von *Spanien* Schiffbruch litt, und alle Länder ihm gleichgültig waren, so verzichtete er auf seine Weiterreise und trat in den Artilleriedienst *Spaniens*, das damals gerade im Kriege mit *Frankreich* war. Bevor er Irland verlassen hatte, er unter einem ausgezeichneten Lehrer, der damals eine gute Schule in *Tenure* in der Grafschaft *Lowth* hielt, *Mathematik* studirt und verdankt Verleihen der gründlichen Kenntniß dieser Wissenschaft den hohen Rang, den er gegenwärtig in der spanischen Armee einnimmt. Es befrühdet sich nach gegenwärtig in der Grafschaft *Lowth* ein Bruder des Generals, *Pateri Casasfield*, der sich durch seinen trefflichen Character und seine Wohlthätigkeit auszeichnet. Er hält einen Gasthof, etwa drei Meilen von *Drogheda*, auf der Straße nach *Norden*; und obgleich ihm sein Bruder oft geschrieben und ihm dringend gebeten hatte, zu ihm nach *Spanien* zu kommen, so zieht er doch den friedlichen Genuß seines Baus aus, und den Freuden des Landlebens dem Wohlstande vor, den ihm der Rang und der Glanz, welchen sein Bruder so ehrenvoll sich erworben hat, verschaffen konnte."

Der *Courier* macht darauf aufmerksam, daß in den Documenten, welche von der jetzigen spanischen Regierung publicirt würden, anstatt des *Prinzeß* „erhaben" das Epithet „unkindlich" von der jüngsten Königin *Dona Isabella* gebraucht werde, so daß es in allen officiellen Actenstücken heiße: „Unsere unkindliche Königin."

#### P o e t n g a l

Unter den *Londoner* Blättern vom 12. und 13. d. M. ist die *Times* das einzige, das noch einige Hoffnungen auf den günstigen Ausgang der mittelst des Obersten *Haze* und wie es scheint auch eines aus *Madrid* gekommenen spanischen Abgeordneten in *Sancti* mit *Dom Miguel* angeknüpften Unterhandlungen setzt, indem *Dom Miguel*, wie die *Times* berichtet, sich nicht ungern bewiesen habe, auf die ihm gemachten Vorschläge einzugehen, und sich nur einige Tage Bedenkzeit ausgebeten habe. — Der *Standard* vom 12. dagegen sagt: „Wie haben den von uns gekelten aus *Portugal* mitgetheilten Nachrichten \*) nichts weiter hinzuzufügen, als daß die Mittheilungen, die wie von den entgegengelegenen Parteien erhalten haben, hinsichtlich des wahrscheinlichen Ausgangs der mit *Dom Miguel* angeknüpften Unterhandlungen, wesentlich von einander abweichen. Nach der Behauptung der Organe der einen Partei hätte *Dom Miguel* sich bloß Bedenkzeit ausgesetzt, sei aber übrigens gar nicht abgeneigt, den ihm gemachten Anträge zu entsprechen; anderer Seits wird aufs Bestimmteste berichtet, *Dom Miguel* sei entschlossen König zu bleiben, und das Reich nur mit dem Leben aufzugeben. Wie bleiben bei unserer früheren Meinung, daß die Vermuthung an *Dom Miguel*, das Königreich zu verlassen, bei dem gegenwärtigen Stande der Dinge baarerklassen ist. Es ist Herr und Meister von ganz

\*) Vergl. unser vorgestriges Blatt.

Portugal, Lissabon und Oporto ausgenommen; er hat in letzterer Stadt eine große Zahl von Anhängern, und seine Popularität steigt in beiden in demselben Verhältnisse, als die seines Gegners täglich abnimmt. Und selbst wenn er einwilligen sollte, wer könnte wohl die Dauer der Herrschaft einer Peinlichkeit verbürgen, die der Nation mit Gewalt aufergebracht worden? Wenn man Portugal einen dauerhaften Frieden geben will, so müssen die Bedingungen seiner Sicherstellung gerechter seyn.“ — Die Sun sagt: „Bei der portugiesischen Gefandtschaft ist keine officielle Anzeige über den Zweck und Gegenstand der Sendung des Obersten Hare ins Hauptquartier Dom Niguels angelangt. Man glaubt jedoch, der Hauptzweck der Sendung sei, die Entsetzung des Don Carlos aus Portugal zu verlangen, und Oberst Hare sei beauftragt gewesen, diesen Anlaß dieß gelegentlich zu benützen, um Ausgleichungsvorschläge zwischen Dom Miguel und seinem Bruder aufs Tapet zu bringen.“

Ein im Morning Herald enthaltenes Schreiben aus Lissabon vom 28. November sagt: „Don Carlos ist nicht mehr in Alcantara noch in Castellbranco; er wandte sich vor einiger Zeit nordwärts nach Almeida, und hält sich jetzt, nach Berichten aus Vago, in Valenga do Vago auf, zu Gunsten, wo General Morillo, der Gouverneur von Galicien, ihn beobachtet.“

#### T ü r k e i

Das Journal de Smyrne schreibt aus Samos vom 11. November: „Heute fuhr das französische Schiff „Stadt Marseille“ von hier ab, mit den drei Commissarien der verbündeten Mächte, und H<sup>r</sup> Vogoridis, Sohn des Oberhauptes von Samos, an Bord. (Das Schiff kam am 13. in Smyrna an.) Die Samier, fortwährend von Logotheti und andern Häuptlingen beherrscht, haben alle ihnen gemachten Vorschläge zurückgewiesen. Zwar scheint die Partei, welche Ruhe und Unterwerfung will, noch immer die zahlreichere, aber die Furcht vor ihren Unterdrückern hält sie zurück, dieß offen zu zeigen.“

#### Vereinigten Staaten von Nordamerika.

Die Zeitungen von Washington und Philadelphia, die die zum 15. November in London eingegangen sind, klagen darüber, daß in Georgien die Partei der Nullifizierer wieder ihr Haupt erhebe, indem H<sup>r</sup> Cooper aus Putman, als der Secretair des Repräsentantenhauses von Georgien, eine Aete vorlas, an deren Schluß es hieß: „In der jährlichen Session im Jahre unseres Herrn u. s. w. und der Souverainität und Unabhängigkeit der vereinigten Staaten u. s. w.“, darauf antrug, das Wort Souverainität auszuscheiden, obgleich dasselbe ganz der üblichen Form gemäß war. H<sup>r</sup> Coopers Antrag wurde zwar von der Majorität verworfen, fand aber Unterstützung genug, um zu zeigen, daß die Nullifizierer entschlossen sind, die Souverainität der vereinigten Staaten zu bestritten und zu behaupten, daß jeder Staat souverain und unabhängig auf seinen eigenen Grundgesetzen beruhe.

#### Großbritannien und Irland.

Die Hofzeitung vom 13. d. M. enthält den Geheimrathsbefehl zur Bildung der Commission, welcher die Oberaufsicht über den britischen Handel mit China zukehren wird, sobald der diesen Handel betreffende Theil des Freibriefes der ostindischen Compagnie außer Wirksamkeit getreten ist.

Der Herzog von Wellington befindet sich jetzt in Strathfieldspas, wo er in diesen Tagen unter vielen andern ausgezeichneten Gästen auch den Fürsten und die Fürstin Bienen, den Fürsten Osterhagen und seinen Sohn, H<sup>rn</sup> Debel, den französischen Geschäftsträger und Lord Stuart de Rothesay bewirthet hat.

Sir J. Graham, erster Lord der Admiralität, begleitet von den Admirälen Sir Th. Hardy und Dundas, nahm am 7. d. M. die Schiffswerfte und Victualien-Etablissements von Deptford und Woolwich in Augenschein.

Fürst Talleyrand wird in den ersten Tagen des neuen Jahres in England zurückzukehren.

Lord Hollands Gesundheit hat sich seit seiner Ankunft zu Brighton bedeutend gebessert; so oft das Wetter es erlaubt, genießt derselbe die freie Luft.

Der Gemeinderath der City von London hat am 12. durch fast einstimmiges Votum die Auflösung bei der Wahl von Beamten der Corporation abgelehnt. Es ist dieß unter den jetzigen Umständen um so interessanter, als bekanntlich die Vermählung der Radikalen Absicht dahin geht, die Auflösung bei den Parlamentswahlen einzuführen zu wollen.

Dem Sun zufolge hat das Departement der auswärtigen Angelegenheiten den betheiligten Parteien eröffnet, daß Lord W. Russell die Weisung erhalten habe, von der Regierung zu Lissabon die sofortige Herausgabe des in den Gewässern von Oporto weggenommenen Kanishaßers Caroliner, aus Reisefreundland, zu verlangen.

Die Morning Post versichert neuerdings, daß man damit umgehe, den Lord Durham wieder ins Cabinet zu bringen. Der Globe erwiedert darauf, daß ihm nichts davon bekannt sei, wenn es aber auch wahr wäre, so sehe er nicht ein, was dieß mit der Abtattung des Grafen Derby und mit tausend andern Dingen zu thun habe, die jenes Blatt daraus ableiten wolle.

Sir John Milnes Doyle ist mit 7 oder 8 andern in Dom Pedro's Diensten stehenden Offizieren mit dem Dampfschiff „Wilhelm IV.“ aus Lissabon in Liverpool angekommen, angeblich, um Pferde für die Petrobriskische Armee anzukaufen. Auch die Londoner Agenten Dona Maria's haben den Auftrag erhalten, Kaufcontracte über die Lieferung von 800 Pferden, so wie von Eisenbahn, Schabern und anderm Kriegsbedarf, abzuschließen, die zur Ausrüstung der portugiesischen Nationalgarde, welche nach dem Muster der französischen organisiert wird, gebraucht werden sollen.

An den englischen Häfen haben in den ersten Tagen

dieses Monats wieder furchtbare Stürme gewüthet, doch sind bis jetzt noch wenig Nachrichten über die Folgen derselben eingegangen. Folgendes ist ein Auszug aus einem vom 8. datirten Schreiben aus Dover: „Gestern tobte hier ein so schreckliches Orkan, von Hagel, Regen und Schnee begleitet, daß bis zum Abend kein Schiff von Frankreich ankam oder dorthin abging. Abends ging ein kleines Fahrzeug mit dem Gefährten nach Ostende ab; das Gefährte für Calais wurde nach Deal gebracht, um an Bord des Dampfschiffs fireßly befördert zu werden, aber es stürmte so gewaltig, daß dasselbe erst am 10. Früh hier ankam, und, nachdem es die Depeschen an Bord genommen, nach Calais abgefertigt. Nachmittags kehrte es mit Depeschen für die Regierung zurück. Das königliche Packetboot Arrow mit den Briefen und Depeschen hatte von Ostende hierher eine fürchterliche Fahrt zu bestehen, erreichte die Dünen um 4 Uhr Morgens und kam dann hier an. Das von Dieppe nach Brighton fahrende Dampfschiff Mountaineer sah sich gestern genöthigt, hier anzulegen.“

Durch Privatbriefe von der Insel Antigua erfährt man, daß die Regimatur dieser Insel sehr geriegt ist, die Freilassung der Sklaven unperzüglich zu bewerkstelligen, und daß sie der englischen Regierung in dieser Hinsicht schon Vorschläge gemacht hat. Der Plan jedoch, daß die Neger erst eine sogenannte Lehrzeit (apprenticeship) durchmachen sollten, ehe sie ganz ihre eigenen Herren werden, findet weder bei den Pflanzern, noch bei den Sklaven Beifall. Die letztern hielten es zwar für eine Verbesserung ihrer Lage und nehmen es als solche an, aber es würde ihnen doch lieber seyn, wenn sie gleich Lohn erhielten. Sie zeigten sich im Ganzen keineswegs so hoch erfreut über die Veränderung ihrer Verhältnisse, als man geglaubt hatte, und viele von ihnen äußern große Freude darüber, daß ihre Herren durch diesen Wechsel nicht zu Grunde gerichtet werden. Das Erdbeben, welches sich neulich auf Antigua ereignete, dauerte von 2 Uhr Nachts bis 11 Uhr Morgens; während dieser Zeit fanden 13 Stöße Statt, von starkem Donner und Westwinden begleitet. Der Regen hat sehr wohlthätig gewirkt, und man hofft auf eine reichliche Ernte.

Consols am 14. December 83%.

#### Frankreich.

Der Moniteur widerspricht der Angabe des Corsaire l'Afrique, daß die nach Alger geschickten Mitglieder der hohen Untersuchungskommission große Erwerbungen von Ländereien gemacht hätten.

In der Sitzung der Akten der Seine am 12. December ward der Prozeß der Angeklagten Raspail u. s. w. fortgesetzt. H. Raspail beklagt sich, daß man eine Anklage auf einen Haufen von Scheiften gründe, die nicht unterzeichnet seien, während in den Journalen ein von neun Personen unterzeichnetes Manifest der Gesellschaft existire. Man verlange die H. von Puyra-

vogon, d'Argenson u. s. w. nicht, aus Furcht den Kampf mit ehrenwerthen Namen zu beginnen, und dann in der Unterzeichnung zu scheitern. So habe man nun arme Arbeiter ihren Geschaften entzogen und ihnen gesagt: Ihr seid Mitglieder des Comité's, denn eure Unterzeichnung findet sich nirgend. Der Präsident legt dem Angeklagten Stillschweigen auf. H. Raspail behauptet, die Angeklagten würden alle aus dieser Anklage weiß wie der Schnee hervorgehen, man werde sie freisprechen, aber das Wahrsagliche und das Fächerliche werde auf den Anklägern haften bleiben. Das Gericht fahet nun im Zerknirschten fort, und schließt die Sitzung um 5 Uhr.

Die Sache des National wegen Verletzung des Verbots, über gerichtliche Debatten zu berichten, kam am 12. December bei dem Kassationshofe vor. H. Dupin und H. Cremieux wurden dabei gehört. H. Dupin trug auf Cassation an. Der Gerichtshof beschloß das Urtheil auf Sonnabend den 14. December.

Am 16. December um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Procents keine Geschäfte. 3 Procents 75 Fr. 20.

#### Niederlande.

In der Sitzung der zweiten Kammer der Generalstaaten vom 12. d. M. kam der Gesetzentwurf wegen serner Bestrafung demagogischer Umtriebe zur Sprache und mehrere Sectionen waren der Ansicht, daß man, in der Einigkeit der Nation und bei dem Mangel an jedem Anlaß zur fernern Aufrechterhaltung so strenger Censurbestimmungen, das jurist. im Jahre 1830 entworfen Gesetz jetzt etwas modificiren sollte. Von Seiten der Regierung ward jedoch entgegnet, daß, wenn auch von der Nation keine Umtriebe zu besorgen seien, diese doch von wenigen Böswilligen oder von Fremdlingen ausgehen könnten, wie solche sogar vor nicht langer Zeit der Fall gewesen wäre. Dessenungeachtet sei das Gesetz nur eine Vorkehrungsmaßregel, indem die höchste im vorigen Jahre wegen politischer Vergehen erkannte Strafe sich auf drei Jahre Gefängniß belaufen habe und das bloße Bestehen eines solchen Gefahes hinreichend sei, die Böswilligen im Zaume zu halten, während man die Folgen kaum berechnen könne, wenn man das Gesetz mit Einem Male ganz aufheben wollte. Die weitere Berathung dieses Gegenstandes ist auf nächsten Sonnabend (14.) festgesetzt worden. Die Verammlung ging sodann zur Discussion über das Budget betreffenden Gesetzentwurf über.

#### Belgien.

In der Sitzung der Representatives am 12. d. M. wurde die Abänderung des Budgets über die Mittel und Wege besprochen, und verschiedene Capitel ohne eine erhebliche Discussion bewilligt.

Sämmtliche Fabrikanten von Gent haben in Gemeinschaft eine Denkschrift an den König entworfen, und eine Deputation ernannt, um denselben dem Könige persönlich zu überreichen. Diese, aus den H. Claeys de Gode, Hemptinne und Lousberg bestehende Deputation wurde



am 11. d. M. vom Könige empfangen, der, nach aufmerksamer Anhörung ihrer Beschwerden, die Mitwirkung seiner Regierung in dem Kreise ihrer Befugnisse versprochen und zu gleicher Zeit darauf hingewiesen hat, was bei den zu ergreifenden Maaßregeln in die Competenz der gesetzgebenden Gewalt einschlagen dürfte. — Eine Deputation der Arbeiter derselben Stadt hat ebenfalls beim Könige Zutritt erhalten, und S<sup>t</sup>. Majestät haben derselben ebenfalls erklärt, daß die Regierung alles thun werde, was in ihren Kräften stünde, um die Lage der arbeitenden Classe zu verbessern.

In der vorerwähnten Denkschrift der Hener Fabrikanten heisst es unter Andern: „Die Gründe der Störung des Gewerbskreises sind hauptsächlich folgende: 1) Die Trennung Belgiens von Holland. Der einzige Abzugsweg, der uns jetzt bleibt, ist das Königreich Belgien, und die Ausfuhrkosten schließen uns auch davon beinahe gänzlich aus, da wir täglich mehr mit der englischen Concurrenz zu kämpfen haben. 2) Der Verlust einer Colonie, die regelmäßig eine ansehnliche Menge von Fabrikaten bezog. 3) Die Einkommungslosigkeit einer ungeheuren Menge von Waaren, welche an unseren Grenzen fast öffentlich vertrieben wird.“ — Am Schlusse der Vorlesung heisst es: „Die Mittelstufen können es nicht verhehlen, daß, wenn sie sich selbst überlassen bleiben, wenn sie auch fernerhin durch die Contrebande verzehrt werden, der Abzugsweg verarmt, und gegen die angewandte Concurrenz unbeschützt bleiben, sie gezwungen sind, ihre Capitalien anderweitig zu verwenden, und anderwärts einen glücklicheren Himmel und ein besseres Fortkommen zu suchen.“

Die Prämie der 100,000 Fr. bei der ersten Ziehung der Brüsseler Stadtoobligationen ist nicht, wie irrthümlich gemeldet wurde, dem H<sup>rn</sup>. von Nothfald, sondern einem Hospital in Genf zugefallen.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Die Baseler Zeitung meldet: „Der Widerseht, lüchelt der Gemeinde Rüttenz gegen die Behörden der Landschaft, aus Anlaß der Angelegenheit des Pfarrers Febr, hat zur Folge gehabt, daß am 7. d. M. Abends unter Commando des Milizinspectors Haupt 600 Mann landschaftlicher Truppen mit 2 Kanonen ohne Widerstand in diese Gemeinde eingedrückt sind. Sonntags den 8. erschienen sodann in einer Kutsche, mit dem Ständeswalder, die Regierungsräthe Eglin von Ormalingen und Meyer von Ningen, als Regierungscommissäre; am gleichen Tage wurde zur Wahl eines neuen Gemeinderaths geschritten. Pfarrer Febr hat sich nebst 18 seiner Anhänger, über welche alle die Arrestation verhängt war, vor dem Einmarsche der Truppen entfernt. Verhaftungen wurden daher nicht gemacht. Die übrige wehrfähige Mannschaft von Basel-Landschaft ist auf das Pilet beordert.“

#### Leutskland.

Die Sammlung von Gesetzen etc. für Kurhessen  
Zu Nr. 358

enthält das Gesetz vom 6. December 1833, die zur Vollziehung von Zollverträgen erforderlichen Bestimmungen hinsichtlich der indirecten Abgaben betreffend, folgenden Inhalts: „Von Gottes Gnaden Wir Friedrich Wilhelm, Kurfürst und Mitregent von Hessen etc. etc., haben Uns durch die in Folge weiter abgeschlossener Zollverträge eingetretenen Verhältnisse bewegen gefunden, auf den Antrag Unseres Gesamten Staatsministeriums und unter Zustimmung Unserer getreuen Landstände, die nachfolgenden Bestimmungen zu erlassen: §. 1. Der §. 67 des Gesetzes vom 31. Jänner 1832, die Bestrafung der Zollvergehen betreffend, wird dahin abgeändert, daß sowohl die Verordnung vom 30. December 1831, als auch das Gesetz vom 31. Jänner 1832 für die dormalen dem Zollverbände angehörigen Landestheile bis zum Schlusse des Jahres 1833 in Kraft bleiben soll, in so fern nicht schon früher im verfassungsmäßigen Wege eine andere Gesetzgebung eintritt. §. 2. Die Bestimmungen, welche in den unter landständischer Zustimmung mit den Kronen Bayern, Sachsen, Württemberg, den groß- und herzoglich sächsischen auch übrigen thüringischen Staaten weiter abgeschlossenen Zollverträgen, hinsichtlich der hiernach eintretenden indirecten Abgaben, hinsichtlich der zu deren Erhebung und Sicherung zu treffenden Anordnungen, und Einrichtungen, so wie hinsichtlich der Vertheilungsverhältnisse zu den andern Zollvereinsstaaten enthalten sind, erhalten vom Tage deren Verkündung im Gesetzblatte volle gesetzliche Gültigkeit. Die hiernach zu erlassenden Bekanntmachungen werden namentlich wegen des Tarifes, wegen des Vermögens und Gewisches, und wegen der abdaun in dem Kreise Schmalzkalen zur Anwendung kommenden geklöchten Bestimmungen des Weitere enthalten. Alle, welche dieses angeht, haben sich hiernach gebührend zu achten. Urkundlich Unserer höchstseligenhändigen Unterschrift und des beigedruckten Staatsiegels, gegeben zu Kassel am 6. December 1833. Friedrich Wilhelm, Kurfürst und Mitregent.“

#### Lombardisch-venetianisches Königreich.

Die Mailänder Zeitung erzählt folgenden Vorfall, der sich in Mailand am 6. d. M. ereignete: „Ein gewisser Vincenzo della Bianca, genannt Sebastianetti, ein piemontesischer Unterthan, der schon im Jahre 1821 sich in der Lombardie durch Raubereien und Grausamkeit berühmt gemacht hatte, zur lebenslänglichen Galeerenstrafe verurtheilt, aber im April d. J. wieder nach der Lombardie entflohen war, verübte dort neuerdings solche Frevelthaten, daß auf seine Verhaftung ein Preis gesetzt wurde. Er hatte die Verwegenheit, in Begleitung eines seiner Raubgenossen, eines gewissen Spreafico, verkleidet in Mailand zu erscheinen; sie wurden aber von einem Polizeigenanten erkannt, verfolgt, und Spreafico wurde festgehalten. Della Bianca floh durch mehrere Straßen der Stadt, verwundete einige Personen,

die ihn aufhalten wollten, und tödtete einen Zimmermannsgesellen mit einem Dolchstiche, endlich schlug ihn der Meister desselben mit einem großen Beügel zu Boden, und da er sich aufraffen wollte, versetzte ihm ein Corporal vom Regiment Lattemann etliche Säbelhiebe, Als der Woschowitz alle Hoffnung zu entkommen verloren sah, bemächtigte sich seiner Verzweiflung; er schnitt sich die Schlundröhren durch, und versetzte sich zugleich viele Dolchstiche in die Brust und den Unterleib."

Wien, den 23. December.

Er. L. L. Majestät haben mit allerhöchster an die L. L. verehelichte Hofkanzlei gelangter; Entschickung vom 28. November d. J. das an dem Domecapitel zu Brigen in Tyrol erledigte Canonicat dem Regens des dortigen bischöflichen Seminariums, Georg Habtmann, allergnädigst zu verleihen geruht.

Am 23. December war; zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in EM. 94 $\frac{1}{2}$ ;  
deto do zu 4 pCt. in EM. 84 $\frac{1}{2}$ ;  
Darlehen mit Verloos. v. J. 1829, für 100 fl. in EM. 202 $\frac{1}{2}$ ;  
deto do v. J. 1821 für 100 fl. in EM. 133 $\frac{1}{2}$ ;  
Wiener Stadtdanco; Obligat. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in EM. 54 $\frac{1}{2}$ ;  
Conv. Münze pCt. —;

Dankactien pr. Stück 1225 in EM.

#### Vermischte Nachrichten.

Ueber einen Mordversuch gegen Caspar Hauser, der seit etwa zwei Jahren in Ansbach lebt und auf einer dortigen Kaserne arbeitet, erzählt man folgende Details: „Hauser begab sich am 14. December Mittags von der Kaserne nach Hause, als ein wohlgekleideter Mann in blauem Mantel, mit Sporen und einem kasten Bauband ihn unterwegs anredete und ihn einlud, ihn zu begleiten, weil er ihm Wichtiges mitzutheilen habe. Hauser entgegnete, er habe jetzt keine Zeit, da er zu Tisch müsse, worauf der Unbekannte ihn ersuchte, sich Nachmittags im Schlossgarten einzufinden. Hauser sagte zu und begab sich um 2 $\frac{1}{2}$  Uhr dorthin, wo der Fremde bereits seiner wartete und ihn unter allerbund gleichgültigen Gesprächen in einen abgelegenen Theil des Gartens führte. Hier fand derselbe auf einmal still, suchte in einer hervorgezogenen Brieftasche nach Papieren und brachte Hauser, während dieser auf die Papiere sah, plötzlich eine Schindmünd, zwei Zoll unter dem Herzen bei, wor-

aufste eilig entbrang. Die aus Hausers Hüfttasche herausgerissen fanden den durchaus nicht gefährlich Verwundeten, von dem Thäter aber keine Spur. Es läßt sich nicht verschlei, daß diese, auf Hausers eigene Angabe gestützte Darstellung des Mordversuches an innerer Unwahrscheinlichkeit leidet; man muß nun erwarten, ob die näher Untersuchung dieses aufklären wird."

Neuere Nachrichten aus Ansbach berichtigen die früheren Angaben über den Mordversuch auf Caspar Hauser in folgender Art: „Hauser wurde schon des Morgens um 9 Uhr von dem Unbekannten, der ihm Wichtiges entbieten zu müssen äußerte, auf den Nachmittags um 3 Uhr in den Schlossgarten eingeladen, und leistete unbedenklicher Weise, ohne Jemanden etwas davon mitzutheilen, dieser Einladung Folge. Um halb 3 Uhr Nachmittags küßte Hauser athemlos und verker in das Zimmer des Leibes, dem die Aufsicht über ihn übertragen ist, und sog diesen unter den abgerissenen Ausrufungen: „Schloßgarten — Bräut — U — Denkmal — nach dem Schloßgarten soet, sei aber schon unterwegs vor Entkräftung nieder. Jetzt entdeckte der Leiber erst, daß Hauser verwundet war, und schleppte ihn aus mit Mühe nach Hause zurück. Von hier aus schickte er einen Polizeisoldaten nach dem Schlossgarten ab, welcher bei Uens Denkmal einen kleinen Mädchenarbeitsbeutel von violetter Farbe liegend fand, der einen Zettel enthielt, auf welchem in verkehrter Schrift, so daß sie nur im Spiegel lesbar ward, folgende Worte standen: „Hauser möchte auch ganz genau erzählen können, wie ich aussehe und woher ich bin. Dem Hauser die Mühe zu ersparen, will ich es auch selber sagen, woher ich komme — Ich komme von — — — Der dalerischen Gränze — — Am Ruffe — — — — Ich will auch sogar noch den Namen sagen M. L. O." — Die ärztliche Untersuchung hat ergeben, daß die Wunde mit einem  $\frac{1}{4}$  Zoll breiten zweischneidigen Stichwetzzeuge, und zwar nur  $\frac{1}{4}$  Zoll unter dem Herzen, beigebracht worden; sie ist tief, aber nicht absolut gefährlich. Mit dem, vorher ganz gesunden, seitdem aber, wohl in Folge des Schreckens, sehr entkräfteten und von der Wundstich befallenen Verwundeten konnte seiner Schwäche halber nur erst ein kurzes Verweilen ausgestellt werden.

Nach der in einer außerordentlichen Beilage zur Allgemeinen Zeitung enthaltenen Todesanzeige ist Caspar Hauser am 17. December Nachts an den Folgen der wundheilungserkrankung verstorben.

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse N<sup>o</sup> 1106.

Im Comptoir des Oeffere. Brod. ist erschienen: Gemeinnütziges und erheiterndes Hauskalender für das österreichische Kaiserthum, oder Geschäfte, Unterhaltungen und Lustbuch auf das gemeine Jahr (von 365 Tagen) 1834. Titelfupfer: Plan der L. Hauptkade Mailand. Koflet im geschmückten Umstande, worauf der kaiserl. Adler mit allen österr. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 te., — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. V.

Morgen wird kein Blatt ausgegeben.

## Deutscher Beobachter.

Mittwoch den 25. und Donnerstag den 26. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen den 25. December.	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 4' Meeresspiegel reduziert.		Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
		Vorher Morg.	Nachher Ab.			
	8 Uhr Morg.	27.130	27.108. 89.	+ 2.8	SW. schwach.	klarer Nebel.
	3 Uhr Nachp.	27.110	27.10	+ 2.5	SW. —	trüb.
	10 Uhr Abend.	27.120	27.10	+ 2.0	SW. —	—

## Spanien.

Der Indicateur der Verdrang vom 14. gibt folgende Nachrichten aus Madrid vom 7. December: Man schreibt aus Zamora vom 3., daß der General Azañil am 1. in Portugal eingerückt, und bis Miranda vorgezogen war, um sich des Don Carlos zu bemächtigen, was ihm aber nicht gelang; es seien bloß fünf Pferde, welche eben so vielen Verlusten von der Seite gehörten, in seine Hände; gedachte Personen mußten in den Fluß springen, um durch Schwimmen zu entkommen. Es heißt ferner, daß der General Morillo in derselben Absicht eine Ausreisung bei gegen Draganya hin unternommen habe. — Die heutige Hofzeitung enthält unter andern Berichten einen vom General Azañil vom 4. December, worin derselbe meldet, daß der Oberst Hoyos eine 250 Mann starke berittene Gendarmerie, welche von Cacerillas und Villalobos begleitet wurde, bei Valdecas (in der Gegend von Leon) geschlagen, und dieselbe dadurch von dem Eindringen in Portugal, wohin sie sich flüchten wollte, abgehalten habe. Die Flüchtlinge haben sich nach Alcorga gewendet. — Gegen den Minister Ica und den Justizminister spricht sich fortwährend die Meinung aus; was am meisten Erbitterung gegen ersteren erregt, ist der Einfluß, den einige von den vorzüglichsten Afancesados, welche eher mit den Carlisten unterhandeln, als mit den gemäßigtesten Liberalen zu thun haben wollten, über ihn ausüben. Diese Afancesados stützen sich sehr auf den Credit des französischen Vorkämpfers. — Der Herzog von San Fernando, der bei seiner Ankunft alhier aus Schmerzlichstem empfangen wurde, scheint für den Augenblick nicht geneigt, ein Portefeuille anzunehmen, ist aber von der Nothwendigkeit einer Aenderung des Systems und der Personen durchdrungen. Man ist überzeugt, daß er in diesem Sinne allen seinen Einfluß aufzubieten werde. — Der General Manfo, der zu Cadix commandirt, wird durch den General Don Pedro Rosasco Bassa, der die Entloosung der royalistischen Freiwilligen in Madrid ausführt, ersetzt. Manfo wird nach Breona (in Catalonia) geschickt.

Der Indicateur der Verdrang vom 15. (durchaus außerordentliche Gelegenheit in Paris eingetroffen) meldet aus S. Sebastian vom 11. December: Nach einem Schreiben aus dem Hauptquartier des Generals von Garibayna (Morillo) vom 22. November scheint es sicher, daß Don Carlos mit ungefähr 200 Mann in Spanien eingedrungen war. General Morillo setzte ihm sogleich nach, und hätte ihn deinde an der Grenze von Portugal eingeholt, wohin Don Carlos mit ungefähr dreihundert seiner Begleiter (die übrigen wurden verstreut) zurückkehrte. — Die aus den baskischen Provin-

zen vertriebenen Insurgenten sind, ungefähr 6000 an der Zahl, bei Bordeaux versammelt und sollen heute oder morgen angegriffen werden. — Obgleich's neues Blatt des Indicateur meldet ferner aus Bayona vom 13. December: Ein englischer Vorkämpfer, welcher Madrid in der Nacht vom 8. auf den 9. verlassen hat, ist gestern Morgens hier angelangt; bei seinem Anzuge war die Hauptstadt vollkommen ruhig; nur herrschte fortwährend großes Misvergnügen über Ica's Wenden im Ministerium. Sein Sturz wurde täglich erwartet, als sein Nachfolger wird nicht mehr der Herzog von San Fernando, sondern Vizarro genannt.

Heute aus Madrid vom 6. und 8. December, die am 17. auf dem Campo Francés (in Paris) angeschlagen waren, zufolge, hatte die spanische Regierung beschloffen, den Stand der regulären Armee von 60,000 auf 100,000 Mann zu vermehren. Man befürchtete, daß Mexico, der sich mit seinen Feinden verbunden gegen ihn anrückenden Truppen gegenüber hatte, nachher wieder auf einem andern Punkte von America aus aufstehen werde. Sein Wassergefahrte Valmaseda war am 3. in der Gegend von Olmedo (bei Valladolid) von einer Abtheilung Truppen, unter Commando des General Pacheco, geschlagen worden. Im Königreich Valencia vermehren sich die Guerrillas; man hoffte in Madrid, daß General Martinez de San Martin, der nach Valencia geschickt worden ist, dem Aufstande in dieser Provinz durch kräftigere Maßregeln, als bisher von dem dortigen Generalcapitän Vives angewendet worden, ein Ende machen werde.

Das Memorial Vordelais enthält folgenden Auszug eines Schreibens aus Madrid vom 5. December: Der Herzog von San Fernando ist vorgestern mit seiner Gemahlin hier angekommen, und ihre Einfahrt in die Stadt kann nur mit einem Triumphzuge verglichen werden, denn eine zahlreiche und glänzende Versammlung bewillkommte sie auf den Straßen, und auf jedem Gesichte mahlte sich Frohlaun und Vergnügen. Zu Las Rosas, einem der Legaten von Madrid entfernten kleinen Orte, standen zwei Abtheilungen von der Garderegiment bereit, um ihnen das Ehrengeleite in die Stadt zu geben. Die Escorte wurde von dem Obersten Leon und dem Oberstleutnant Velasco, Adjunkten des Generals Kreuze, Generalcapitäns von Newcaillen, beschickt. Bei der Ankunft an der Puerta de Hierro sandten die Reisenden einen mit sechs Pferden bespannten Wagen, worin sie unter dem Geleite des Generalcapitäns selbst, des Corregidors, sehr vieler Granden von Spanien, und der angesehensten Einwohner der Hauptstadt ihren Aufzug durch die schönsten Straßen Madrids ließen. Der Herzog begab sich unermüdet nach dem Palaste, wo er von der Königin-Me-

gentinn mit der fernschiffstüchtesten Herababfegung empfangen wurde. — Aus Lae f i r a s meldet man, daß sich dort zwei französische Generale, wahrscheinlich Bonzomant und Clouet, nebst zwölf andern französischen Offizieren nach Gibraltar eingeschifft haben. In Cadix begt die Bevölkerung eine wahrhaft entzückliche Anhänglichkeit an die Regentin. Die Proclamation Isabelles II. wurde dort ungarachtet des überaus schlechten Wetters mit Musik, Volkstänzen, Belustigungen und andern öffentlichen Freudenbegehrungen gefeiert.

Eine vom General L u e f a d a erlassene Proclamation enthält (nach Angabe des M o r t a l B o r d e a i s) folgende Artikel: 1) Allen Gefangenen, welche die Insurgenten M e r i n o, V a b a u r i, S a l m a d o s, V i l l a l o b o s und C e n e i l l a s der Behörde überliefern, wird Pardon zugesichert. Derjenige, welcher den esigenannten überliefert, soll überdies eine Belohnung von zehntausend Reales erhalten; für die Auslieferung der andern wird eine Belohnung von 5000 Reales zugesichert. 2) Allen denjenigen, welche bei der Heimkehr ihre Waffen, Munition, Montur, Pferde u. s. f. mitbringen, wird ebenfalls Pardon zugesichert. 3) Die Waffen, Montur u. s. f. sollen den Municipälitäten und andern Ortsbehörden eingebracht und die Pferde für den Dienst der Königin in Empfang genommen werden. 4) Alle diejenigen, welche in Folge meiner unterm 3. November erlassenen Amnestie heimkehrten, können ihre Heimath nicht wieder ohne vorgängiger Erlaubniß der Behörde verlassen.

In einem Schreiben aus Bordeaux vom 12. December heist es: „Nach allen Berichten aus Spanien ist der Aufstand in den Provinzen längs der französischen Gränze beinahe unterdrückt und daher die Communication mit Madrid hergestellt. Es kommen zwar keine Carlissischen Nachrichten mehr an, und daraus wollen Einige schließen, daß die verhängnisvollen Verwirrungen baldes nicht ausgehen, allein es ist doch auch möglich, daß sie sich hinter des Nothwendigkeit unterwerfen, als in der Fremde die Zukunft abwarten wollen. Die Königin hat klug gehandelt, daß sie einwirken die allzu strengen Bestimmungen des Generals Castaños nicht ausführt. Umrühlich werden doch in Spanien und auch in den baskischen Provinzen die Vertheilungen Eingang finden. Man urtheilt hier sehr streng über die vom französischen Consul in Bilbao mit den Carlissen geschlossene Uebereinkunft, die jetzt gedruckt worden. Es ist nicht zu läugnen, daß der Consul, wenn anders die Ausdrücke richtig wiedergegeben sind, den Carlissen gegenüber einen für Frankreichs Vertreter zu beschreiben Ton annahm, und sich stellte, als ob Ludwig Philipp mit Don Carlos wie Gleich mit Gleich unterhandelte. Allein man darf nicht übersehen, daß der nächste Zweck des Vertrags kein anderer war, als den unglücklichen Thron und andere ehrenwerthe Männer zu retten, und daß Frankreich, indem es den spanischen Carlissen eine Zuflucht eröffnete, zur Milderung der Grausamkeiten des Bürgerkriegs beitrug; man sollte der Regierung oder ihren Beamten eher vorwerfen, daß sie Carlissen wie Esau und Arana wieder entlassen ließ.“

#### Portugal.

Die Chronica von Lissabon vom 3. December enthält ein Decret des Königs von Braganza, worin derselbe, als Vater und Vormund, die königliche Haushaltung Dona Maria's anordnet. — Ferner berichtet dieses Blatt, daß die amtliche Nachricht von der Anerkennung Dona Maria's auf den capverdischen Inseln eingegangen sei. Ein Beduier, Joao, m da Silva, und ein Officier, Joaquim Silvino, die von dem Mouel auf diese Inseln verbannt wurden, kehrten am 25. November aus ihrer

Verbannung nach Lissabon zurück und richteten ein Schreiben an Dom Pedro, worin sie sich in ihrer Eigenschaft als Abgeordnete jenes Insel legitimirten. Der Kaiser überbrachte Dessen von einer provisorischen Junta, die auf Donaviskam Namen der Königin zusammengetreten war und zuerst Dona Maria II. und die Chartre proclamiert hatte; der Commandant dieser Insel, Pereira da Silva, meldet, er habe, sobald er von Dom Pedro's Landung in Algarbien Nachricht erhalten, die unter seinem Commando stehenden Truppen am sich versammelt und ihnen die Proclamation zu Gunsten der Königin vorgelegt; die anwesenden Militärs und die Einwohner, die gleichfalls herbeigeeilt wären, hätten die Proclamation mit lautem Jubel aufgenommen, und alle Beamten hätten sie unterschrieben; ein Gleiches sei bald darauf auf den Inseln St. Jago, Mayo und St. Vincent geschehen und die übrigen würden ohne Zweifel bald ihrem Beispiel folgen.

Großbritannien und Irland.

Ford Althorp hat an alle Bischöfe von England und Wales ein Circularschreiben ergehen lassen, woraus man schließt, daß er in nächster Session seinen Plan der Rentumwandlung, der in der letzten Session nicht durchgeführt werden konnte, wieder vornehmen will.

Die Times beklagt sich, daß Mitglieder der Gesellschaft zum Zwecke der Beschäftigung ihrer Geistesanstrengungen Verbindungen bildeten. Es würde dadurch andere Verbindungen in entgegengelegtem Sinne hervorgerufen, welche nur die Kirche gefährden könnten.

Der Lordmayor von Dublin hatte am 10. December, in Folge einer an ihn ergangenen Aufforderung, eine Versammlung der dortigen Kaufleute und Handwerker einberufen, um über die Mittel zu berathschlagen, wodurch man am besten dem unter den Handwerkern immer mehr überhand nehmenden Coalitionsschritt frenen könnte. In dieser Versammlung fanden sich aber so viel Mitglieder der Handwerkerecoalitionen ein, daß die Sache ein drohendes Ansehen gewann und man es für nöthig erachtete, Polizeibeamte herbeizuholen. Die Zuhörernten selbst wurden durch die von den Arbeitern gegen sie ausgeführten Drohungen eingeschüchtert, und nur ein Einziger konnte, ein H<sup>r</sup>. Howell, waarte es, zu erscheinen. Die Versammlung vermandelte sich also gerade in das Gegentheil von dem, was sie seyn sollte. Natürlich lauteten auch die Beschlüsse, die unter Leitung der H<sup>rn</sup>. Walsh, O'Connell und Reynolds angenommen wurden, in ganz entgegengelegtem Sinne. Es wird darin verurtheilt, daß in Dublin und Cork die vollstänmenste Ruhe herrsche und von Coalitionen nichts zu spüren sei.

Consols am 14. December 88½.

#### Frankreich.

Eine königliche Ordonnanz vom 10. December stellt zur Verfügung des Kriegsministers einen Zuschußcredit von 55.000 Fr. für das Capital des Materials, und einen außerordentlichen Credit von 11,075,000 Fr. für im Budget nicht vorausgesehene Ausgaben. Diese Summe vertheilt sich folgendermaßen: Nordarmee 3,173,500 Fr., außerordentliche Befahrungen im Werke und Eäden 2,618,000, Befahrung von Ancona 272,000, holländische Kriegesgefangene 433,000, Instructionslager 775,000, Expeditionen von Waaja 507,500, Commission von Afrika 100,000, Probabildungsabfindungen der Prenden 470,000, Rückstände 9,000 Fr. zur Regulierung dieser Zuschüsse und außerordentlichen Credits soll in der nächsten Session den Kammern ein Gesetzentwurf vorgelegt werden.

Der Moniteur enthält einen Bericht über die Verwundung der Militärs im Jahre 1832. Die Armeeland aus 358,402 Mann; es fanden 4617 Verwundten:

gen Stadt, worunter 98 zum Tode, 301 zu Zwangsarbeiten, 130 zur Gefängnis, 306 zur Arbeit, 1149 zu öffentlichen Arbeiten, 2556 in Gefängnis.

Der Erzbischof von Orléans, Mgr. Dubourg, ist am 11. December in dieser Stadt gestorben.

Der Cassationshof fällt in der Sache des National am 14. December das Urtheil. Die Competenz des Cassationshofes der Seine in Erkennung einer Uebertretung des 7ten Artikels des Gesetzes vom 25. März 1822 ward anerkannt, in dem aber, was den Erlass betrifft, wobuch der Cassationshof die Bitte um Aufschub bis zum Ausgange über die Appellation der Competenz betreffend verworfen hatte, annullirte der Cassationshof das Erkenntnis und verwies die Sache an den Cassationshof der Seine und Marne. Der Cassationshof von Nantes hat am 13. December drei Cheuans zum Tode, und einen zu zwanzigjähriger Zwangsarbeit verurtheilt.

In der Sitzung der Assisen der Seine zu Paris am 14. December in Sachen gegen Kaspaill und Consorten, verlangte der Angeklagte Sarba, man möchte einen Zeugen gegen ihn vernehmen. Der Präsident verweigerte dies unter dem Aufhänge, daß nur noch der Polizeicommissär zu vernehmen sei, der die vier Jünglinge der polytechnischen Schule verhaftet habe. Kaspaill weigerte sich zu antworten, wenn jener Zeuge nicht vernommen werde. Der Juge Deymonet erkennt ein Papier an, das man bei Kaspaill gefunden, und worin es heißt, die Bataillons sollten in Permanenz bleiben, und seine angeregte Bewegung machen, ohne von dem obersten Conseil Befehl zu erhalten zu haben. Der Angeklagte bemerkt hingegen, er sei durch die Passage Desorme gegangen, wo ihm ein unbekannter dieses Papier gegeben und gesagt habe, er solle sich auf den folgenden Morgen bereithalten, wo es leicht eine Collision in der Stadt geben könnte. Er habe ihm dann eine Schrift mit zehn oder zwölf Artikeln zu lesen gegeben, aus denen er aus dem Gedächtnis zu Hause das Vorgefundene niedergeschrieben habe. Der Unbekannte hätte sich ihm wiederholt wegen seiner Unform gedankt. Der Präsident fragte ihn, warum er Augen geschlossen. Kaspaill behauptete, dies oft gethan zu haben, deswegen sei man noch kein Verurtheilter. Er habe sich bei der Ankunft des Polizeicommissärs bei diesem Gefächte nur deswegen verbogen, weil er als Jüngling der polytechnischen Schule der militärischen Disziplin unterworfen sei. Dabei sei ihm eingefallen, daß einer seiner Kameraden, der ganz unschuldig gewesen, in der Delagie gestorben sei. Auf die Frage, durch wen er in das Zimmer geführt worden, wo er die Augen geschlossen habe, antwortete er, er habe die Person nicht gekannt. Auf die Frage, ob er sich nicht erkundigt, wozu die Augen dienen sollten, antwortete er mit Nein. Man hörte darauf noch einige Zeugen ab.

In der Assisenung am 15. December kam die Debatte hauptsächlich auf die Waffen, die man bei den verschiedenen Angeklagten gefunden, und auf die Identifikation, mit der man sich bei dem Angeklagten Bertrand beschaffigt. Der Generaladvocat und der Präsident sagten hauptsächlich, ob diese Waffen von dem Waffenschmied Perrotin gefertigt oder geliefert worden seien. Ein Geschwornener bezeugt sich ungewissen, daß man diesen Prozess mit dem vom Februar 1832 in Verbindung setzen wolle. H. Kaspaill meint, man konnte eben so gut in der Verschwörung des Catilina zurechtgehen, diese heißt die Geschwornen für Dummköpfe halten. Dieser Prozess habe nichts mit dem vom Februar 1832 gemein. Der Generaladvocat erklärt, er würde später zeigen, warum es zweckmäßig gewesen, davon zu sprechen.

Am 16. December 5 Percents Fin Courant geschlossen zu 104 1/2. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 1/2. 15. — Am 17. December um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percents 103 1/2. 20. 3 Percents 75 1/2.

#### Teutschland.

Das Frankfurter Journal meldet aus Stuttgart am 15. December: „In den diesen Blättern wird nun gleichfalls der mit der Krone Preußen i. c. abgeschlossene und überhöchst ratifizierte Zoll- und Handelsverein mit folgendem besondern Artikel zum Art. 41 des Zollvereinigungsvertrages zwischen Württemberg und Baiern einer Seits, und Preußen, Kurhessen und dem Großherzogthum Hessen anderer Seits vom 22. März 1833 publicirt. Die contrahirenden Theile behalten sich das Recht vor, den Zollvereinigungsvertrag auch vor dem Ablaufe der im Art. 41 hinsichtlich dessen Dauer festgesetzten Zeit mit der Wirkung zu kündigen, daß er ein Jahr nach erfolgter Kündigung außer Kraft tritt. Eine solche Kündigung ist aber allein bis zum 1. Jänner 1838 zulässig, und die diesfällige Erklärung muß dabei spätestens am 1. Jänner 1837 abgegeben werden. Sollte eine Kündigung in der That erfolgen, und die Zurücknahme derselben nicht durch eine andere Vereinbarung zu bewirken seyn, so wollen die contrahirenden Theile darüber in Unterhandlung treten, wie die gegenseitigen Verhältnisse des Handels und Verkehrs vor Auflösung des Zollvereinigungsvertrages auch für die Zukunft auf eine, das allseitige Interesse berücksichtigende Weise zu ordnen seien. Vorstehenden Artikel, dessen Bekanntmachung einem jeden der contrahirenden Theile auf die demselben geeignete scheinende Weise überlassen bleibt, und welcher dieselbe Kraft und Gültigkeit haben soll, als wenn derselbe in dem Vertrage vom 22. März d. J. enthalten wäre, das dem die unterzeichneten Bevollmächtigten unter dem Vorbehalt der Ratification vollzogen und antersiegelt. So geschieden Berlin den 31. October 1833. (Dieselben Unterschriften wie bei dem Vertrage).“

Die Allgemeine Zeitung meldet aus München vom 18. December: Diesen Morgen um 11 Uhr hielt der für dieses Jahr erwählte Rektor der Ludwigs-Maximilians-Universität, H. Obermedicinalrath von Königs, seine Amtseide in der akademischen Aula, vor einer zahlreichen Versammlung von Professoren, Studirenden und Freunden der Universität, welche durch die Gegenwart H. Durchlaucht des H. Ministers Fürsten von Wallerstein bereichert wurde, der, begleitet von dem H. Regierungspräsidenten Grafen von Seinsheim, den H. Oberstudienräthen von Meßlin und von Jurem, und dem Regierungsschreiber, bei diesem feierlichen Acte erschienen war. Die Rede handelte von dem revolutionären neuen Geiste auf den Universitäten, und erregte eben so durch den Inhalt als durch die tiefgebende und ergreifende Behandlung derselben die anhaltendste Aufmerksamkeit. Der Redner, weit entfernt das Gelehrtschicksal und Strafsache zu vertheidigen, zeichnete im Gegentheile mit lebendigen Zügen jenen revolutionären Geist, wie er sich von dem Wairburgessie bis zum Aientz in Frankfurt in höchst demuthigenden Zügen entfaltete, so daß nicht zu verwundern, wenn in den neuen Zeiten sogar von bisherigen Freunden der Universitäten und wohlwollenden Männern nicht mehr die Beschränkung, sondern selbst die Unterdrückung derselben begehrt werde. Gleichwohl sei diese nicht zu wünschen, und wurde, statt das Uebel zu heilen, dem Einbruche desselben in unsere Bildung erst Thor und Thüre öffnen. Der Redner ging dann darauf aus, den Ursprung jenes revolutionären Geistes, theils den politischen theils den

wissenschaftlichen, nachzusehen. Jene fand er hauptsächlich entwickelt in der gewaltthätigen Zerkleinerung der christlich-germanischen Staaten bildenden organischen Verbindungen, Zünfte, Corporationen und Stände, mit ihren aus ihrer Natur geflossenen und ihr Dasein bedingenden Vorurtheilen, Privilegien und Einrichtungen. Als Hauptknoten dieser unheilswanzigen Umkehrung erschien ihm Ludwig XIV., der eben dadurch den Sophismen und den Zerkleinerern den Weg gebahnt, und dem der fromme und vorstehende Genetion den Untergang seines Stammes durch die Revolution vorhergesagt habe, die aus den Fesseln seinem gewaltthätigen Verfahren nachfolgen würde. Auf dem Gebiete der Intelligenz zeigte er den Ursprung und die Entwicklung desselben durch die von Gott und dem Christenthume abfallenden Systeme und Lehren von Locke, Rousseau und den übrigen französischen Philosophen und Encyclopädisten, die an die Stelle des alten Glaubens und der göttlichen Ordnung im Staate die Sonnenreligion des Volkes, und an die Stelle der feigen- und lebensreichen Persönlichkeit des Landesheeren, der sich mit seinem Verstand und seinen Vorkenntnissen über die verschiedenen Kreise der Betrachtungen als das Haupt aller die Glieder erhebend, nur Gott vereinnamt gemacht war, den todten und formlosen Begriff des Staats, und den Wesensgrund der Majoritäten gefest hätten. Aus diesen Quellen fließend und alle Verhältnisse durchdringend, habe jener revolutionäre Geist die ersten Kataklysmen der Revolution herbeigeführt, in deren Schooße in einem Menschenalter acht Regierungen sich einander gefolgt worden, und die sofort in einer langen Reihe von Katastrophen, bei denen Ströme Völkern geflossen, und die Rückkehr der Barbaren den erleuchteten Ständen als nahe Möglichkeit erschienen sei, ihre alten höheren und göttlichen, und vortrefflichen aller germanischen Art und Weisheit feindselige Herrschaft über einen großen Theil der Gemäther ausgebreitet habe. Kein Wunder aber sei, wenn bei der allgemeinen Ansehung auch die Universitäten nicht frei von jenem Geiste geblieben, aber keine Frage auch, daß durch ihre Zerkleinerung er nicht gebannt würde. Rettung vor ihm und Befreiung sei nur möglich durch Rückkehr zu dem Wahren und Allenheilbringenden, im Staate wie in der Wissenschaft, die im Staate nicht durch willkürliche Regamirung des Zerkleinerers, sondern durch weise Beachtung und Pflege des Erhaltenen und zu neuem Leben Aufweckenden im Sinne der altchristlichen und altgermanischen, jeden Stand, jeden Unterschied, jede dem Vornehmsten förderliche Berechtigung ehrenden, und dadurch den Staat wieder vorzüglichen Weisheit, im Gebiete der Intelligenz, aber durch Abthun des Unglaubens und der Sophistik und durch Pflege der wahren, auf Gott und Gerechtigkeit, auf Christenthum und Liebe gegründeten, den Glauben und den Gehorsam pflanzenden, und in ihrem Schooße die wahre Freiheit und Bildung nährenden Wissenschaft. Diese zu nähren, zu kräftigen und ihren Einfluß auszubreiten, sei keine Anstalt fähiger, als die Universitäten in ihrer alten corporativen Gliederung und wissenschaftlichen Unabhängigkeit. Wache sei nothwendig, daß in ihnen durch einzelne Lehren und durch Anstalten nicht göttliche und antisociale Disciplinen wuchern, und diese Wache auszuüben, seien schon die jetzt die Regierungen mit aller Macht ausgerückt gemessen; aber zugleich auch Pflege der Anstalten werde erfordert, Sinn von alten und großen Kaisern, Päpsten und Fürsten. In demselben Maße, in welchem die

Universitäten in ihrer ausgezeichneten Art wieder erhalten und rein gehalten worden, würde sich auch ihr Einfluß stark und wohlthätig erweisen. Schon sei der beste Geist fast überall wieder lebendig geworden, und die reifste Wissenschaft werde sich ihrer Bestimmung bewußt, vorzüglich zeige unsere Universität, die ihr glorwürdiger Gründer mit königlicher Befehlsmacht pflege, und zur Vereinhaltung seiner die Kunst und Wissenschaft gleichsam stiftenden großen Absichten mit der Akademie und den obersten Behörden seiner Hauptstadt verknüpft habe, jenes Wahren des besseren Völkern, und der ihrer Bestimmung wieder erkennenden Wissenschaft. Nur durch diese, durch freie Forschung, könne die Wissenschaft, nur durch diese Wissenschaft die Sophistik und ihr Trug bestraft werden. Der würdige Redner schloß mit ergreifender Ermahnung an die Jugend, dieser Wissenschaft zu leben, und mit ihr und durch sie Glauben und Gehorsam in ihren Gemüthern zu pflegen. Sein Vortrag, schon an sich voll tiefer und ergreifender Wahrheit, gewinnt noch durch die Zeitumstände an Bedeutung, und wird als das gewichtige Wort eines Mannes von acht christlicher und acht liberaler Gesinnung, ausgesprochen in einem einer der ersten Hochschulen, in Gegenwart ihres Vaters, von dem Monarchen befehleten Pfleger, und gleichsam unter den Augen ihres königlichen Gründers, gewiß auch die verdiente Beachtung finden."

Wien, den 24. December.

St. L. L. Moisset haben mit allerhöchster Entscheidung vom 6. November d. J. dem Franz Grafen von Settau die allerbildigste Bewilligung zu ertheilt, daß die Ehrenmitgliedschaft des Johanniterordens annehmen und tragen zu dürfen.

Am 24. December war in Wien der Miethpreis der Staatsschuldverschreibungen in Spec. in EM. 94 1/2 %; docto docto in 4 Pct. in EM. 84 1/2 %; Darl. mit Wechsel, v. J. 1820, für 100 fl. in EM. —; docto docto v. J. 1821, für 100 fl. in EM. —; Wiener Stadtanleihe Oblig. zu 2 Pct. in EM. 84 1/2 %; Conv. Münze p. Ct. —; Bankactien pr. Stück — in EM.

Mit hoher Bewilligung wird der dreizehnjährige Compt. Vizecompt. Schuler von Beriot, heute Donnerstag den 26. December um die Mittagsstunde im k. k. kleinen Redoutensaal ein Concert zu geben die Ehre haben, Eintrittskarten zu 4 fl. W. B. find an der Cassa zu haben. Der Anfang ist um halb 1 Uhr.

Gemischte Nachrichten.

Der Nürnberg'sche Friedens- und Kriegskunzler schreibt: Caspar Hauser ist in Ansbach an den Folgen seiner Stichwunde am 17. December um 10 Uhr Abends gestorben. Die letzten vier Stunden vor seinem Hinscheiden schwanden die Kräfte auffallend schnell, doch blieb ihm das volle Bewußtsein bis zum letzten Augenblicke. Allgemeine und innige Theilnahme wird gewiß, in der ganzen civilisirten Welt, so besonders in Nürnberg, welches dem Fremdling die erste gastliche Aufnahme gewährte, das traurige Ende eines Jünglings erregen, dessen früheres Leben in räthselhaften Dunkel gehüllt war, und dessen Tod durch eine ebenfalls noch unentziffelte Begebenheit in der Blüthe seiner Jahre benedigt wurde."

Hauptredacteur: Joseph Anton Adler von Vila.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

# Oesterreichischer Beobachter.

Freitag, den 27. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen vom 25. Decemb.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf 28. Zoll reducirt.	Thermometer Maximum.	Wind.	Witterung.
	Pastor. Maß.	Wiener Maß.			
	27.135	27.101.	78.		
	27.155	28 0 1	+ 8.5	SW. W.	heut.
	27.185	28 0 6	+ 4.3	SW. W.	schwach.
					Wolken.
					trüb.
					Regen.
	27.105	27 11 6	+ 7.5	SW. W.	mittel.
	27.115	27 11 7	+ 9.0	SW.	heut.
	27.100	27 11 5	+ 5.8	SW.	schwach.
					Wolken.
					trüb.

## Portugal

Ueber die jetzigen Verhältnisse in Portugal läßt sich die Time vom 14. December folgendermaßen vorstellen: Es thut uns leid, zu bemerken, daß sich einige liberale englische Zeitungen in der letzten Zeit demüth haben, den Charakter des Herzogs von Palmella, in seiner Eigenschaft als Vordr der gemäßigten portugiesischen Partei, zu verkleinern, dagegen auf seine Kosten die Weisheit und die Dienstleistungen der jetzigen Minister Dom Pedro's zu erhöhen und die britischen Officiere im Lajo, die es mit den Grundrissen des ersten halten und zu den letzteren sein Vertrauen hegen, herabzusetzen. Was der Grund dieser merkwürdigen Veränderung in dem Tone eines Theiles der britischen Presse seyn kann, ist uns zu errathen unmöglich; gewiß kein Verath jenes ausgezeichneten Mannes und seiner Freunde an Portugal's Interessen; gewiß keine plötzliche der eigentlichen Partei des eiferlichen Regenten widerwärtige Eingebung von Klugheit oder Vorsicht; gewiß auch keine bloße launenhafte Aeußerung oder Wankelmuthigkeit von Seiten der britischen Officiere. Palmella und seine jetzt in Lissabon denkwürdigen Freunde, die für die Sache Dona Maria's ihr Vermögen geopfert und ihr Leben bloßgestellt haben, müssen noch ihren so eifertig, wie frucht, für die politischen Verbesserungen und für die Thronfolge besorgt seyn, für die sie Alles hingaben. Die Personen, welche jetzt Dom Pedro's Rathgeber sind, besitzen nicht die Eigenschaft, daß man deshalb, weil sie unumschränkte Gewalt erlangt haben, von ihnen eine Verbesserung ihres politischen Systems erwarten dürfte. Die britischen Officiere endlich, die noch vor etwa drei Monaten von den Miguelisten beschuldigt wurden, daß sie zu Gunsten der jungen Königin die Neutralität verletzt hätten, werden gewiß jetzt nicht ohne feste tröstliche Gründe zur Veränderung ihrer Bestimmungen und ihres Benehmens die Sache Ihrer Majestät verlassen haben. Die ungenüßige Handlungsweise und die außerordentlichen Anstrengungen des Marquis von Palmella und der Männer, die gleich ihm seit bei ihrem politischen Uebertrittskenntnisse debattiren, waren die Hauptursache der merkwürdigen Umwälzung, wodurch die junge Königin wieder auf ihren Thron gesetzt und die Thron in Lissabon wiederhergestellt wurde. Hätte er nicht unermüdet und deshalb ihre Anträge vor dem Angefichte Europa's behauptet, hätte er nicht mit solchem Eifer von einem Hofe zum andern einen Kreuzzug gegen die Verdrängungen ihres Oheims gepeibet, hätte er nicht zu Tereza eine Aegenschaft in ihrem Namen zu Stande gebracht und diese seine Insel als Ausgangspunct für

eine Expedition gegen Portugal zu bewahren gewußt, so wäre die Sache Ihrer allergetreuesten Majestät schon vor drei Jahren unwiederbringlich verloren gewesen. Während die Personen, welche jetzt den Regenten umgeben, als Verbannte mathlos und unbemerkt in London und Paris lebten, verbreiteten sein Name, sein Ruf, seine Talente fortwährend Glanz über Unternehmungen, die ohne seine Bemühungen und sein Ansehen nimmermehr zu Stande gekommen wären. Endlich, nachdem Lissabon die Hauptstadt, genommen, und die junge Königin in den Besitz der beiden Hauptstädte des Königreichs, zum Besß einer zur Verbindung und Beschügung beider hinterlassenen Pforten, zum Besß eines entscheidenden Theiles der Staats Einkünfte, zum Besß einer vollkommen freien Communication zur See mit der übrigen Welt, so daß sie sich aus allen Gegenden her versäßen konnte, zum Besß des von England und Frankreich anerkannten Königtums gelangt war, wozu noch kam, daß in Spanien ein für sie günstiger Wechsel in den politischen Ansichten vorging, wäre man da seinen Rathschlägen gefolgt, hätte man seine gemäßigten Grundriss beobachtet, so würden wahrscheinlich die Zerwürfisse in jenem Lande jetzt schon beendet seyn. Dieß sind ungefähre die Gründe, weshalb wir es bedauern, daß der Marquis und seine Freunde Lissabon hintangesetzt und in London angegriffen werden. Wenn wir aber die Handlungsweise derjenigen betrachten, die an seine Stelle traten, und die sich jetzt mühen, ihm seinen politischen Ruf zu rauben so wie sie ihn seines politischen Ranges beraubt haben, sehen wir noch viel stärkeren Grund, den Zeitungen, auf deren Tactik wir hindeuteten, unser Mißfallen zu zeigen. Gewiß, wenn es möglich gewesen wäre, durch unnütze und verkehrte Maßregeln die Sache Ihrer allergetreuesten Majestät zu Grunde richten, so würden die Rathgeber des Regenten diese Aufgabe in den letzten vier Monaten erfüllt haben. Bei ihrem Anstuf zu Lissabon stiegen sie alle in den vorhergegangenen fünf Jahren vorgenommenen geistlichen Ernennungen an, obgleich dieselben vom Papste bestätigt waren; sie derantzte die Weltgeistlichen in der Pfänden und vertrieben die Ordensgeistlichen aus ihren Klöstern, ohne für ihr Unterkommen oder ihre Ernährung zu sorgen; sie schloffen die Gerichtshöfe, um neue Tribunale zu fabriciren, und sie desahen, ganz im Widerspruch mit der Ehre, eine allgemeine Egalisirung, oder mit andern Worten, eine Confiskation des Eigenthums an, unter dem Vorwande, daß Alle, die nicht mit ihnen gemeinschaftliche Sache machten, Verächter seien. Die Folge davon war, daß Dom Pedro's Regierung noch weit größeren Schrecken erlitt, als Dom Miguel's, daß viele Constitutionelle

selbst sich gegen dieselbe erkundigen, und daß sich an 20,000 Menschen aus der Hauptstadt nach den Provinzen schickten, um ihrem Gewaltsamthätigen zu entgegen. Dabei wird dem Agenten der Regierung, dem höchsten bis zum niedrigsten, Verschicktheit und Ausbruch vorgewiesen. Die Freiwilligen sind entmuthigt und ganz heruntergekommen; die Einleutungen aber scheinen nicht im Stande, gegen den Feind etwas auszurichten, sonst müßten sie ihn längst vernichtet haben. Indem wir diese Bemerkungen machen, wünschen wir nicht die Anklage der jetzigen Dineret Dom Pedro's gehalten zu werden; wir haben lange genug so viel als möglich über ihre Schwäche und ihre Verhöhr einen Schritt zu weichen gesucht, und wir sind noch immer überzeugt, daß es ihnen, trotz aller ihrer Tugenden und Geduldungen, nicht gelingen wird, die Sache der Königin zu vertheidigen; aber wir wieder nicht für aufrichtig gelten können, wenn wir uns ihren Eiferen Unfassungen vertheilen, die wir für wahr halten müssen, so sehr sich auch unsere persönlichen Wünsche und früheren Hoffnungen dagegen sträuben. Möge der Regent sein jetziges Cabinet ändern, und möge er Männer in seinen Rath berufen, die dem Lande die nöthige Bürgschaft für Erhaltung der Ordnung und weise Institutionen darbieten, und wir garantiren ihm dafür, daß der Bürgerkrieg keinen Monat mehr dauern wird. Wenn die obigen Auseinandersetzungen richtig sind, so läßt es sich auch natürlich erklären, warum die britischen Officiere im Tajo und einige der in Lissabon lebenden Engländer in der letzten Zeit andeutend ihre Gesinnungen geändert und mehr Theilnahme für Dom Miguel's Sache gezeigt haben, der sie eben dem abgesehen waren. Ihre politischen Ansichten sind, was die Königin und die öffentlichen Freiheiten in Portugal anbelangt, noch dieselben; nur in Betreff der Verwaltung, die sich so unfähig erwiesen hat, in einer solchen Reife die Staatsangelegenheiten zu leiten, und so geneigt, sich durch Albernheiten, Ungerechtigkeiten und Verwahrloshungen auszuzeichnen, und so notwendig damit verknüpften Schwierigkeiten herauszuwickeln, nur in Betreff dieser sind sie anderer Meinung geworden."

### Spanien.

Der National vom 18. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: - Briefe aus Madrid vom 9. d. M., welche gekümmert durch eine außerordentliche Gelegenheit hier eingegangen sind, enthalten Nachrichten aus Portugal, welche der Generalscapitän Quessa an die Regierung einkindetet hat. Dom Miguel war am 27. November mit 1000 Mann Fußvolk und 100 Mann Reiter zu Valença (am Douro, gegenüber von Tuy) angekommen. Man besetzte von seiner Seite eine Demonstration gegen die spanische Grenze, worauf General Rodil, Befehlshaber des Observationscorps, seiner Seite eine Reconnoissance bis gegen Mira e da in Portugal hin unternahm, sich in dieser kleinen Stadt einige Personen vom Heer des Dom Caecio und fünf Pferde dieses Infanten bemächtigte. Der General Moell ging zu gleicher Zeit an einem andern Punkte über die Grenze bis gegen Sagana hin, welche Expedition aber erfolglos blieb. Es hat mithin eine doppelte Verletzung des portugiesischen Gebiets stattgefunden, wodurch die neutrale Stellung, welche Spanien bis jetzt beobachtet hatte, von Grund aus verändert wird, und die als eine Art von Kriegserklärung gegen Dom Miguel zu betrachten angesehen werden darf. Es ist noch nicht drei Monate, daß Dom Pedro in der diplomatischen Note des spanischen Cabinets ein Eingeklagter, und Dom Miguel 3<sup>te</sup> aliegezeichnete Majestät genannt

wurde. Was ist seitdem vorgegangen, das eine solche Umkehrung der Titel rechtfertigt? Antwort: Nicht das Recht, sondern das Interesse hat sich verändert. - In derselben Depesche meldet Quessa, daß Cuenillas, Villalobos und verschiedene andere Guerrillasführer, die dem Obersten D'Almeida bei Baldeas total geschlagen worden sind. Sie wollten, 2500 Mann stark, nach Portugal überretren, wurden aber gegen Maforga hin abgedrängt. General Marti nez de San Marti n, welcher Vice-Generalscapitän von Valencia war, hat den Posten als Generalscapitän dieser Provinz erhalten. Der Gouverneur von Cadix, Manfo, ist nach Orona in Catalonien vertrieben worden. Der Generalscapitän von Catalonia, Eizende, ist mit beträchtlichen Streetchäften im Anzuge gegen die Insurgenten in Valencia, was vermuthen läßt, daß die Insurrection zu Noella vielbedenklicher ist, als es anfangs geheißen hatte. - Am 9. war Ja nach Minike, seine Sache war aber, wie wir zuverlässig wissen, selbst von der ausserordentlichen Diplomatie, aufgegeben. Dem spanischen Vorkassier, welcher ihn dahin beiderlich unterstützt hatte, waren neue Instructionen aus den Ministerien angekommen, denen zufolge er sich nun mit der Wahl des Nachfolgers des h<sup>rn</sup> Ja beschaffen sollte. Die beiden Personen, welche man der Regierung zum Präsidium des Cabinets vorgeschlagen hat, sind die D<sup>n</sup> Valverde und D<sup>n</sup> Perez. Der Herr von San Jeronimo, welcher ebenfalls schon in Madrid eingetroffen war, wollte gar kein Ministerium annehmen. Wir wissen nicht, daß das spanische Cabinet, wenn die Nachricht von dem Abgange des h<sup>rn</sup> Ja demselben vor Eröffnung der Session gekommen wäre, diese Wahl als einen von seiner Diplomatie davongezogenen Sieg den Kammern verhandeln dürfte. Auch dieses Mal möchte es wohl aus der Noth eine Tugend gemacht haben. - Die baskischen Provinzen befinden sich jetzt in derselben Lage, die wir es vorausgesehen haben. Die spanische Regierung hat sich zu einer wahrhaften Ebnung ertheilt, welche die Städte und Dörfer verlassen, jenen Parteiungskrieg begannen haben, den sie in einem geblühten Lande, dessen Vertheilungen ihnen so genau bekannt sind, so leicht führen können. El Pisco war am 11. von D'Almeida abgedrängt, um die Bewegung, welche das von dem General Val des beschickte Armeecorps an demselben Tage gegen die Insurgenten ausübte, die ungefähr 4000 Mann stark bei D'Almeida standen, zu unterstützen. Es ist jedoch wahrscheinlich, daß sich letztere bei Annäherung der Truppen in die Gebirge zerstreuen werden. Ihre Guerrillas kreisen an der Küste und jenseit derjenigen, die früher schon die Waffen niedergelegt hatten, mit sich fort. Zu Puerto haben sie mehrere junge Leute und selbst den Alcade gezwungen, ihnen zu folgen; in Portogalete, das nur zwei Stunden von Bilbao entfernt ist, haben sie eine Leinwand (ein Küstenschiff) überfallen, den Capitän Cuculla und seine gesamte Mannschaft zu Gefangenen gemacht und mit sich in die Gebirge geschleppt. Der General Vureo wollte aus seiner Furcht vor D. Sebastian nach Bilbao mit zehn Officieren in dem kleinen Hafen von Guetaria anlegen, fand ihn aber von den Insurgenten besetzt, und kehrte eilends nach D. Sebastian zurück."

Ein Correspondenzartikel aus Paris vom 15. d. M. (in die Zeitung ein Zeitungs) äußert sich über die spanischen Angelegenheiten: - Ich habe Ihnen lange nichts geschrieben, weil ich seit meinem letzten Briefe nichts zugeteilt hat, was in meinem Sinne, Ihnen eine fortan-



freudigste Besichtigung der Entwicklung des öffentlichen Geistes und des politischen Zustandes Spaniens zu geben, einem weiten Fortschritt zu bezeugen sich gewiss wäre. Jetzt ist es anders, und es scheint sich eine der Umwandlungen, welche die Verhältnisse jenes Landes zu durchlaufen haben, mit starken Schritten zu nähern. — Es ist noch die fast allgemeine Meinung, daß die Königin-Regentin, wenn sie sich durch die Umtriebe der Carlisten in zu große Verlegenheit gesetzt habe, die konstitutionelle Partei zu Hilfe rufen müsse. So kommt es nun, daß in dem Augenblicke, in welchem sie in den baskischen Provinzen eine kriegsreife Armee von 20.000 Mann aufstellt, nicht nur die von dem Minister Ja. Vercannan, der Graf von Püñonrostro, der Graf von P. s. n. e. (welcher gestern Abends von Paris abgereist ist), sondern auch mehrere der entschiedensten älteren Liberalen, wie der Obrist Seoane (ehemaliger politischer Chef von Biscaya) und der Obrist Arana, zurückberufen, mit Beschlagsbarkheiten dekretiert werden, und daß, was noch mehr ist, eine baldige Reaction im Ministerium, in welcher der Graf von P. s. n. e. eine bedeutende Rolle spielen dürfte, vorbereitet wird. — Daß die Carlistischen Bänder einer disciplinirten Streikraft in offenem Felde widerstehen könnten, was wohl nie zu erwarten. Aber glauben Sie darum nicht, daß diese Partei ihr Ende erreicht hat. Ihre Hauptmacht ist jetzt in Navarra, und wir wissen aus der Erfahrung des Jahres 1821 bis 1823, wie schwer es ist, diese Provinz zu reinigen. Sie werden auch bemerkt haben, daß sich in den nördlichen Provinzen aus den jetztesten Aufständern immer neue und beträchtliche Haufen bilden, und daß sich in dem Berglande von Aragonien und Catalonien, in den Provinzen La Mancha und Valencia neue Insurrektionen gezeigt haben, unter welchen die letztere bereits 6000 Mann zählen soll, und daß selbst in Sevilla die Generale Urra (ein Sohn Schweiger, Chef vom Generalstab der Division, welche im Jahre 1822 unter Villacres sogar die Hauptstadt in Gefahr setzte) und Moreno Gonzalez (der dem General Torrijos erschießen ließ) die Stimme zu Gunsten des Don Carlos, obgleich einer großen Erfolg, erhoben haben. Wenn Anbölleu bisher einer gewissen Ruhe genoss, so ist dies nur der Furcht, welche sich der Gemüther seit dem Einbruche der Cholera bemächtigt hat, zuschreiben — (diese Krankheit hat zwar in Cadix ihre Stärke verloren, aber in Malaga reben 60 bis 70 Personen täglich an derselben). Zwar kündigt die Regierung alle Tage an, daß diese Umstände nichts zu bedeuten haben, allein das sagt die Regierung von 1821 bis 1823 ebensofalls, und überhaupt alle Regierungen führen die nämliche Sprache und müssen sie führen. Wenn die Umstände auch jetzt nicht sehr überhand nehmen und zum Theil unterdrückt werden, so ist doch das Germentheil beim Eintritte des nächsten Frühjahres zu fürchten. Indessen verläßt sich Don Carlos an der westlichen Gränze von Spanien, seine Gemahlin und die Herzogin von Ureia, von persönlichem Hass gegen die Königin Elisabeth entflammte, bieten Alles an, um ihre Anhang zu vermehren. — Sie sehen also, daß die Regierung Christens immer noch für ihre Existenz kämpfen und Aufopferungen machen muß, die sie nicht lange Zeit wider bestehen können. Was man von einer in Madrid zusammengebrachten Anleihe gesagt hat, ist eine jetzt ganz ungenügende Nachricht. Noch vor Anfang hat der Bankier Agado von hier aus dem General Garfias 250.000 Fr. zum Unterhalt seiner Truppen senden müssen. Im Verhältnisse der Wichtigkeit der Carlisten und der Schwäche der Regierung haben die Constitutionellen Gelegenheit gefunden, sich gewissermaßen unent-

behrlich zu machen, auf ihre eigene Kunst-Maassregeln zu reifen, und Personen ins Spiel zu bringen, welche gewiss nicht in das System des Ministeriums Pa. passen. Der Stolz dieses Ministers ist schon um Vieles gesunken. Während er von so hochhabendem Tone und so eiferem Willen war, so lang er sich allmächtig glaubte, läßt er sich nun zur größten Gesämthigkeit bread, da er in dem Interesse, die er verrtritt, sich, es sollte was es wolle, am Ruder erhalten muß, um wenigstens gegen das Umsichgreifen der liberalen Sache so viel Schranken, als möglich ist, aufzustellen. Aber die liberale Partei würde, selbst wenn es keine Carlisten gäbe, große Fortschritte gemacht haben. Die Liberalen, welche seit 1823 eine Menge zweideutiger Personen aus ihrer Mitte ausgeschlossen haben, gehen mit Klugheit und Behutsamkeit zu Werke. Sie suchen zuerst, von den Umständen begünstigt, die öffentliche Verwaltung nach und nach in die Hände ihrer Freunde zu bringen und durch die Bildung der Bürgermilitzen eine offenbare Macht zu bilden. Was man den Geist, der sie belebt, Enthusiasmus oder revolutionnären Fanatismus nennen, jedenfalls ist es ein Geist, der, wenn sie ihre Stimme erheben, ihnen Siegesgewißheit gibt. Die Bemühungen, die sich dem spanischen Liberalismus entgegenstellen, werden die Anhänger desselben nur zwingen, ihren Zweck auf immer größere Entfernung von den bisherigen Täuflungen und Baktionen zu setzen. Dabei gewinnen freilich vorerst weder sie selbst noch ihre Gegner. Alles was hieraus folgt, ist nur die nothwendige Consequenz des Principes, daß es in Spanien kein Juste-Milieu geben kann.

#### R u s s l a n d.

St. Petersburg der Kaiser fand in der Nacht vom 5. auf den 6. December nach Moskau gereist, wofolbst Sie jedoch nur kurze Zeit verweilen werden.

Aus Kronstadt schreibt man vom 3. December, daß das Fahrwasser, sowohl nach der Beselste wie nach St. Petersburg zu, so weit das Auge reicht, mit Eis belegt sei. Von der Kriegerade nach Oranienbaum hat sich ein Streich offenes Wasser gebildet, wodurch es einigen Boeten möglich wurde, an dem genannten Tage von Oranienbaum nach Kronstadt zu gelangen.

#### P r e u s s e n.

Am 16. December starb zu Berlin im 52sten Jahre der königl. schwedische Kammerherr, außerordentliche schwedische Gesandte und bevollmächtigte Minister am persischen und königl. sächsischen Hofe, General von Brandel.

#### Großbritannien und Irland.

Lord Palmerston hat sich am 13. December auf seinen Landsitz zu Broadlands in der Grafschaft Hampshire begeben, nachdem er vorher noch eine Unterredung mit dem würtembergischen Gesandten gehabt hatte.

Dem Courier zufolge sind Befehle erlassen worden, in Plymouth den Cornwalis und den Minden, beide von 74 Kanonen, so wie den Portland von 52 Kanonen auszurufen, und zur Absicht nach dem Mittelmeer dorthin zu halten; ferner wurde Befehl ertheilt, in Portsmouth zwei oder drei Linienfahrer und eben so viele in Chatham in Bereitschaft zu setzen.

#### F r a n k r e i c h.

Der Fürst von Talleyrand ist am 16. December Abends von Paris nach London abgereist.

In der Affensitzung in Paris am 16. December ward die Debatte über die Vorgänge in dem Hause Ruarent fortgesetzt. Zuerst wurden einige Jungs über die wiederholte Ankunft eines Cabriolets mit mehreren Personen in dem Hofe dieses Hauses verhört. Die Ange-

Klage Bezouge nimmt seine früheren Aussagen insgesammt zurück und erklärt sehr umständlich, daß ihm ein Polizeigefängnis ganz Kasse eingegeben habe, unter dem Vorgeben, daß er, der ganz ungeschick auf der Straße verhaftet worden, folglich wieder frei werden würde, wenn er die Anklage wegen einer Verschwörung vor dem Polizeicommissariat mache. Er habe gethan, um schnell wieder zu seiner armen Mutter zu kommen, deren einzige Stütze er sei. Statt 24stündiger Verhaftung, wie man ihm anfangs gesagt, stehe er jetzt schon ein halbes Jahr, und deswegen nehme er nun, der Wahrheit gemäß, seine frühere Aussage zurück. Bezouge bezeichnet den anwesenden Polizeicommissar Hemon als denjenigen, der ihn zu diesen Unwahrheiten verführt habe. Die Sitzung wird aufgehoben.

Die Wahl des bekannten H<sup>rn</sup>. Barre r zum Mitglied des Generalconferenils der oberen Pyrenäen ward, dehauptet die Tribune, aus dem Beweggründe annulliert, daß ihm 53 Cent. Steuer fehlten.

Am 17. December 3 Percents Fin Conrant geschlossen zu 103 Fr. 90. 3 Percents Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 5. — Am 18. December um 1/4 Uhr Nachmittags 3 Percents 103 Fr. 70. 3 Percents 74 Fr. 90.

#### Schweizerische Eidgenossenschaft.

Der päpstliche Nuntius in der Schweiz und sieben Demoren haben gegen die Beschlüsse der Regierung von S. Gallen über die Viehwurmsangelegenheit protestirt. Die Regierung hat geantwortet, daß sie ihren Beschlüssen Gehorsam und Achtung zu verschaffen wissen werde. Der neue Viehwurmsverwalter Zürcher setzt seine Amtsgeschäfte fort. Am 6. d. beehrte er von den Mitgliedern der vor-maligen Curie das Archiv. Man protestirt. Die Regierung schritt ein, und am 11. wurde das Archiv ausgeliefert. Die Regierung wird nun eine Conferenz von Cantonsdeputierten einberufen, welche über das Weitere beschließen soll.

Der große Rath in Bern hat von den polnischen Flüchtlingen eine Eingabe erhalten, in welcher die von einigen Polen an die französische Regierung gerichtete Bittschrift um freien Durchgang durch Frankreich genehmigt wird. Sie begreift ferner, auf Unterstützung der Eidgenossenschaft, in der Schweiz zu bleiben. Dagegen hat nun der kleine Rath am 7. December mit 11 gegen 4 Stimmen beschlossen, die Polen zu zwingen, daß sie den Durchpaß durch Frankreich benutzen. Am 13. December sollte dieser Beschluß dem großen Rathe zur Genehmigung vorgelegt werden.

#### Z u s a m m e n s a z z u n g.

Das großherzoglich hesische Regierungsbüreau vom 16. December enthält folgende Bekanntmachung, den öffentlichen Dienst betreffend: „Seit einiger Zeit mußte das großherzogliche geheime Staatsministerium, inwieweit es Ursache hat, mit dem Vornehmen der großen Mehrzahl der Staats-, Kirchen- und sonstigen öffentlichen Diener vollkommen zufrieden zu seyn, oft die betrübende Erfahrung machen, daß einzelne der im öffentlichen Dienste angestellten Beamten, anstatt im Gange im Sinne der Staatsregierung zu handeln, vielmehr ein gewisses Widerstreben beizubringen, indem sie theils die Maßregeln und Verfügungen der Staatsregierung an öffentlichen Orten oder in Gegenwart ihrer

Untergebenen einer rückstehenden Kritik unterworfen, theils an Handlungen offenen Antheil genommen, oder im Verborgenen dazu mitgewirkt haben, welche, bald direct, bald indirect, der Staatsregierung Mißbilligung oder Trost beizulegen sollten, theils die so solchen öffentlichen Äußerungen gekommen sind, welche die Verfassung des Großherzogthums und namentlich deren Grundgesetze, das monarchische Princip, auf eine gefährdende Weise berühren. Durch ein solches Benehmen, sollte es auch nicht die zur Vertheidigung der Rechte gegen des Großherzogs königliche Hoheit führen, wird jedoch immerhin die Dienstpflicht geleistet, das Vertrauen zu der öffentlichen Verwaltung untergraben und geschwächt, und diese in ihrer gesammten Wirksamkeit auf eine höchst nachtheilige Weise gestört und gehemmt; während es unläugbar die Pflicht jedes öffentlichen Beamten ist, welchem besonders Zweige der Verwaltung er auch zunächst angehören mag, als Mitglied des gesammten öffentlichen Dienstes, nicht allein in der Ausübung seines speciellen Berufes, sondern auch in seinem gesammten Handeln, dahin zu streben, daß der öffentliche Dienst durch ein einträchtiges Zusammenwirken aller seiner Glieder gehoben und gefördert werde. Die Staatsregierung wird daher stets ein wachsam Auge auf das Verhalten der Angestellten in den erwähnten Beziehungen richten, und bei allen Studien um Anstellung, Beförderung oder Gehaltsverbesserung, nicht nur auf die Qualifikation zu oder in dem speciellen Berufe, sondern auch auf jenes allgemeine Verhalten den Ansehens Rücksicht nehmen. Des Großherzogs königliche Hoheit haben befohlen, dieses öffentlich bekannt zu machen, damit sich alle Staats-, Kirchen- und sonstige öffentliche Diener darnach bemessen mögen. D e r m a ß ß t, den 13. December 1833. Aus Allerhöchstem befehlendem Auftrage. Das großherzoglich hesische geheime Staatsministerium. Unterzeichnet du Pöhl. von Hofmann.“

#### V e r m i s c h t e N a c h r i c h t e n.

Im Nachsatz zu einem über Caspar Hausers Ermordung mitgetheilten, mit den in unsern Blättern gegebenen Nachrichten im Wesentlichen übereinstimmenden Bericht in der Hanauer Zeitung heißt es: „Zu welchem Resultat die Untersuchung führen wird, steht noch zu erwarten. Im Publicum lassen sich auch Stimmen hören, welche den Hauser selbst der That anklagen. Wirklich haben die Gerichte eine doppelte Untersuchung eingeleitet. Indessen ermangelt es an jedem vernünftigen und wahrscheinlichen Grunde zu jedem Verdacht. Auch hält es einer der Aerzte, welcher die Wunde mitbeforscht hat, nach der körperlichen Beschaffenheit des Hauser und nach allen Umständen nicht wohl für möglich, daß derselbe den Stich, der eine außerordentliche Kraft ersforderte, selbst versetzt hat. Zu einem drabstigen Selbstmord, welcher nach der Gefährlichkeit der Verwundung angenommen werden dürfte (einer der Aerzte will mit dem kleinen Finger das in die Brusthöhle geleitet haben), ist eben so wenig irgend eine Veranlassung zu finden. Außerdem ist noch beizufügen, daß seit einigen Monaten eine Nachforschung über Hausers Herkunft, Einkreterung und Aussehen im Gange ist, durch welche eine, klüßliche Wille, ganz neu aufgefunden Spur in der Erde verfolgt wird. Welche ward gerade diese zunächst der Anlaß zu dem abermaligen Wortversuch.“

Hauptredacteur: Joseph Anton Gieser von Pöhl.

Verleger: Anton Strauß sel. W. in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des H. Kerr. Verod. ist erschienen: Neuer Wandkalendar in Blockform für das Jahr 1834. Einsatz und Uebersicht von H<sup>rn</sup>. Blasius Hofel gestochen. Koller 24 R. C. M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Sonnabend, den 28. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf o <sup>o</sup> Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
den 26. December.	8 Uhr Morg. 3 Uhr Nachm. 10 Uhr Abends.	Variir. Met. Wiener Met. 27.25 27.11. 10.9. 27.10 26 2 1 27.25 26 4 8	+ 2.0 + 3.0 — 1.0	W. Sturm. W. — W. —	Wolken. trüb. —

## Spanien.

In einem vom Memorial Bordelais vom 16. December mitgetheilten Schreiben aus Madrid vom 7., worin die Nachricht, daß Don Carlos \*) bei der Annäherung des Generals Rodil gegen Miranda die Flucht ergriffen habe, gemeldet wird, heißt es dann weiter: „Die Hingst der Carlisten war so heftig, daß sie einige ihre Pferde in Stich ließen, die dann in Rodils Hände fielen. Am 1. in der Frühe wurde Miranda umzingelt, und bei Tagesanbruch die Annäherung Rodils verkündet. Die Thore wurden geöffnet und der Gouverneur empfing den spanischen General freundschaftlich, und erbot sich, alle Bedingungen, die er vorschreiben dürfte, zu erfüllen. Don Carlos waren die letzten Successen der Truppen der Königin unbekannt geblieben, und seine Anhänger in Spanien hatten ihn überredet, seine Reise nach Madrid werde eben so leicht von Statten gehen können, als der Marsch Rodils nach Miranda, von wo der Infant mit einigen Leibgarden entfliehen mußte.“ — Ein vom Memorial mitgetheiltes Schreiben aus Bayonne vom 14. lautet wie folgt: „Bavala's Guerrilla ist jetzt die zahlreichste und gefährteste in Biscaya. Eine Abtheilung der Valdes'schen Truppen ist zur Verfolgung derselben aufgebrochen. Dieß war nöthig, denn durch den Schrecken, den sie dem Landvolk einflößt, und die Drohungen, die sie anwendet, um dasselbe zum Ergreifen der Waffen zu bewegen, hat sie sich sehr stark vergrößert.“ — In einem Schreiben aus Bilbao vom 12. December heißt es: „Der General. Pástor, welcher mit 5000 Mann von Madrid nach unserer Provinz vorgerückt ist, hat am 9. seinen Einzug in Vittoria gehalten. Binnen Kurzem erwarten wir ihn hier. Vorgesetzt griffen 200 Mann königlicher Garden eine Carlische Guerrilla an, und übermüthigten sie. Das Gescheh. fand zwischen Marquita und Navarnis, 7 Leguas von Bilbao, Statt. Die Carlischen flohen bei dem ersten Angriff der Garden, 13 von ihnen wurden

getödtet und mehrere gefangen. El Pástor hat bei Guernica eine starke Guerrilla bewaffneter Landknechte geschlagen, und ist dann nach Tolosa aufgebrochen, am, wie es heißt, gegen 100 Freiwillige, die in Biscaya sich ihm angeschlossen haben, auszurücken. Welchen Sprach man hier von einem heftigen Treffen, welches der Orduña vorgefallen seyn soll, und wobei über 200 Carlisten gefallen seyn sollen. Heute dürften ohne Zweifel positive Nachrichten über den Ausgang dieses Treffens einlaufen; die Niederlage der Carlisten scheint jedoch angebracht.“ — In einem Schreiben aus Barcelona vom 6. heißt es: „Obgleich bisher bei uns in Catalonien noch alles ruhig ist, hat sich doch zu Morilla eine Carlische Guerrilla gebildet, welche von 2000 Mann auf 6000 angewachsen ist, und sich nach dem Campo di Tarragona gewendet hat. Sie wird von dem Grafen Negri, gewesenen Oberst der königlichen Garde, beschützt.“

Eine zweite Ausgabe des Indicateur de Bordeaux vom 16. December meldet: „Die Mitglieder der Volk hat nur Biele aus Vittoria überbracht. Es hieß in der Hauptstadt, daß bei einer neulichen Sitzung des Ministerialrathes die wichtige Frage der Cortes-Voms auf Tapel gebracht worden sei. Die Discussion habe aber zu keinem Resultate geführt, weil die Mehrheit der Mitglieder erklärt habe, der Zustand der spanischen Finanzen gestatte nicht, diesem Theile der Staatsschuld eine Beachtung zu widmen. — Dem Minister, welcher den Vorschlag gemacht hatte, wurde nicht einmal vergönnt, das, was er über diesen Gegenstand vorbringen wollte, vollends vorzutragen.“

Die Revista Española enthält folgendes Schreiben aus Sevilla vom 23. November: „Der General Moren, ehemaliger Gouverneur von Malaga, und Generalcapitän von Grenada, ist heute Sonnabends mit ungefähr 30 Offizieren vom Kavallerieregiment Principe nach von dem ehemaligen royalistischen Freiwilligen von hier nach Portugal abgegangen, um sich Don Carlos anzuschließen. Sie bevorzugen diese Reise auf Mispferden, die sie unter dem Vorwande, einen Ritt zu machen, jeder einzeln gemiethet hatten. In der kleinen Stadt Calarossa erbrachten sie das Statthalteramt und setzten 5 bis 6 Desquintanten in Freiheit.“ Aus Ciudad

\*) In einigen Exemplaren unseres gestrigen Blattes ist am Eingang des Artikels aus dem National Don Carlos statt Don Miguel zu lesen.

Real (fügt die Revista hinzu) wie uns vom 23. November gemeldet, daß eine Insurgentengeneralia, welche von einem pensionirten Oberflürenten Namens C. Barba befehligt wurde, von dem Infanterieregimente Principe de Asturias geschlagen worden ist, und Barba seine Rettung nur der Schnelligkeit seines Rosses verdankte."

Folgendes ist der wesentliche Inhalt des (in unsern Blättern erwähnten) Decrets der Königin hinsichtlich der neuen Territorialeintheilung von Spanien: „Art. 1. Das spanische Gebiet sowohl auf der Halbinsel als auf den naheliegenden Inseln wird in 49 Provinzen abgetheilt, welche den Namen ihrer Hauptstädte führen sollen; mit Ausnahme von Navarra, Alaba, Biscaya und Biscaya, die ihre gegenwärtigen Benennungen behalten. Art. 2. Andalusien, welches die Königreiche Cordoba, Grenada, Jaen und Sevilla umfaßt, zerfällt jetzt in folgende acht Provinzen: Cordoba, Jaen, Grenada, Almeria, Malaga, Sevilla, Cadix und Huelva; Arragonien in drei Provinzen: Saragossa, Huesca und Teruel. Das Fürstenthum Asturien bildet die Provinz Oviedo. Neucastilien bleibt fernerhin theilhaft in die fünf Provinzen: Madrid, Toledo, Ciudad-Real, Cuenca und Guadalupe. Alcastilien zerfällt in acht Provinzen: Burgos, Valladolid, Palencia, Avila, Segovia, Soria, Logroño und Santander. Catalonien theilt sich in vier Provinzen: Barcelona, Tarragona, Lerida und Gerona. Estremadura umfaßt die Provinzen Badajoz und Caceres; Galicien die Provinzen Gerona, Lugo, Orense und Pontevedra. Das Königreich Leon zerfällt in Leon, Salamanca und Zamora; das Königreich Murcia in Murcia und Albacete; das Königreich Valencia in Valencia, Alicante und Castellon de la Plana. Pamploña, Vittoria, Bilbao und St. Sebastian sind die Hauptstädte der Provinzen Navarra, Alaba, Biscaya und Guipuzcoa. Palma ist die Hauptstadt der balearischen und Santa-Cruz de Tenerife die der canarischen Inseln. Art. 3. Die Grenzen der genannten Provinzen werden in einem Anhange zu diesem Befehle näher bezeichnet. Wenn eine Gemeinde an der Gränzlinie gelegen ist und ein Theil ihres Gebietes auch jenseits dieser Linie sich befindet, so soll dieses Gebiet zu der Provinz gezählt werden, in welcher die Gemeinde gelegen ist. Mit Bezug auf diejenigen Provinzen, die an Frankreich oder Portugal gränzen, ist in Gemeinschaft mit diesen Ländern bestehende Tractate zu versähen. Art. 4. Diese Provinzialeintheilung wird sich nicht auf die Administration beschränken, sondern es werden sich nach derselben auch die Militär- so wie die civilen und Landgüterdemarcationen richten."

Durch ein zweites königliches Decret (vom 30. November) werden die 49 neuen Provinzen in drei Classen theilhaft. Die erste Classe begreift: Barcelona, Cadix, Gerona, Grenada, Madrid, Malaga, Sevilla und Valencia; die zweite Classe: Alicante, Cordoba, Murcia, Oviedo, Toledo, Valladolid und Saragossa; die dritte Classe endlich alle übrigen Provinzen. In jeder Hauptstadt wird

sich ein Oberbeamter des Ministeriums des Innern und des Gewerbswesens (del fomento) mit einem Secretär und sechs Unterbeamten befinden; in den Provinzen erster Classe wird sich die Zahl dieser Unterbeamten auf sieben belaufen. Die Pflicht jener Beamten ist es, von allen Bedürfnissen der Provinz folgende eine Anzeige an die Regierung gelangen zu lassen. Für die Oberbeamten jeder Provinz ist eine besondere Instruction ausgearbeitet, die diesem Decrete besonders beiliegt. In den Provinzen erster Classe werden der Oberbeamte 36,000, der Secretär 24,000 und die Unterbeamten 11,000, 16,000, 2000 und 8600 Reales jährlichen Gehalt beziehen. In den Provinzen zweiter Classe erhält der Oberbeamte 32,000 und in denen dritter Classe 28,000 Reales Gehalt, in welchem Verhältniße auch die Besoldungen der Uebrigen festgesetzt sind. Die Oberbeamten müssen in jedem Jahre eine Rundreise in einem Theil ihrer Provinz machen, so daß sie binnen 2 bis 3 Jahren an jedem Orte ihres Bezirkes einmal gewesen seyn müssen. Für diese Beamten, die mit besonderer Voracht ausgemählt werden sollen, ist auch in dem Decrete ein besonderer Eid vorgeschrieben.

Das spanische Journal El Vapor schreibt aus Cadix vom 26. November: „Der Gouverneur der Stadt hat eine Proclamation an die Bürger der Stadt erlassen, worin er sie an die Dienste erinnert, welche die Freiwilligen von Cadix im Unabhängigkeitskriege geleistet, und auf ihre Mitwirkung in der Stadtmilitär, die zur Aufrechterhaltung der Sache der Königin errichtet worden soll, rechnet." — Dasselbe Journal meldet aus Ciudad-Real, daß eine von dem verabschiedeten Oberflürenten Barba befehligte Bande durch eine Abtheilung Soldaten der Königin geschlagen worden, und daß eine Stadtmilitär organisiert.

Aus Andalusien sind jetzt die besten Nachrichten in Bezug auf den Gesundheitszustand der Provinz eingegangen. In Cadix hat die Cholera ebenfalls schon abgenommen, und am 26. November sind nur 41 Individuen neu erkrankt. 250 Cholerafranke befanden sich am diesem Tage noch in ärztlicher Behandlung.

#### Portugall

Auf die von der Times gemachten (in unserm gestrigen Blatt mitgetheilten) Bemerkungen zu Gunsten des Herzogs von Palmella und gegen Dom Pedro's jetziges Ministerium, durch die der Conrict sich getroffen fühlt, erwiedert letzteres Blatt unter Andern: „Der große Macht der Times gibt selbst ihren Irrthümern die größte Wichtigkeit. Was in einem minder einflußreichen Journal unbedachtet vorübergehen würde, kann in den Spalten der Times die Quelle zum Siege oder zur Niederlage einer nationalen Sache werden. Diejenigen, welche Dom Pedro's jetzige Minister kennen, säubern aus denselben als sehr tüchtige und unheimliche Männer. Die Times ist im Stande, sie zu jagen und der Sache, für die sie arbeiten, den größten Schaden zu bringen. Wir sprechen nach Analogie eines früheren Vorfalles. In der Times vom 12. März nämlich erschien folgender Artikel: „Es ist uns sehr schmerzlich, melden zu müssen, daß die benutzten Nachrichten in Bezug auf Dom Pedro's Sache aus Oporto hier eingegangen sind. Wenn das gestern verbreitete Gerücht in den hiesigen erwartenden nähern Details seine Bestätigung findet, so werden wir kaum,

„Daß der Kaiser jetzt Portugal schon verlassen hat, und daß die Truppen seines Bruders Dom Miguel sich im De-  
 „ste von Oporto befinden. Wenn dieß der Fall ist, so  
 „hoffen wir, daß eine Capitulation, welche die Constitu-  
 „tionellen von der Armer Dom Miguels zu fordern be-  
 „rechtigt sind, der sonst bei dem Eindringen der wüthen-  
 „den Guerillas unvermeidlichen Plünderung vorbeugt  
 „haben wird.“ Von wo diese Nachricht der Times zuge-  
 „kommen, und wo sie ihren Ursprung hatte, das hat man  
 „niemals erfahren können; ihre Folgen waren aber für  
 „Dom Pedro's Sache höchst unglücklich; denn vermöge des  
 „Eindrucks, den jener Artikel machte, gelang es Dom Mi-  
 „guel, fogleich eine Anleihe in Paris zu negociiren, was  
 „ihm die dahin geschlagenen war, und ohne diese Anleihe  
 „würde jetzt wahrscheinlich kein Bürgerkrieg mehr in Por-  
 „tugal sein. Bei so weit reichender Macht, die der Times  
 „zu Gebote steht, kann sie in ihren Anlagen nicht vorrück-  
 „tig genug sein, und es würde ihr ohne Zweifel leid thun,  
 „wenn sie, da die Tageszeitungen jene von ihr gemachten  
 „Bemerkungen foglich aufstießen, dadurch zum Sturz der  
 „jetzigen Minister Dom Pedro's und endlich gar zum gänz-  
 „lichen Ruin der constitutionellen Sache in Portugal bei-  
 „tragen.“

#### Großbritannien und Irland.

Der Marquis von Elio trifft Vorbereitungen zu  
 „seiner Abreise nach Jamaica, wo er zum Gouverneur er-  
 „nannt ist. Der Marquis arbeitet jetzt täglich mit dem Un-  
 „tersecretär im Colonialamt, H<sup>rn</sup>. Lefevre, und hat seine  
 „Secretäre bereits ernannt.

Aus Portsmouth wird gemeldet, daß daselbst  
 „bedeutende Schiffstraktungen Statt finden. Der Ganges  
 „von 84, der Vellerophon von 80, der Präsident von 52,  
 „der Colcutta von 84, der Minden von 74, der Portland  
 „von 52, der Blenheim von 74 und der Worcester von 52  
 „Kanonen haben Befehl erhalten, sich in fegelschiffen Zu-  
 „stand zu setzen und die nöthige Mannschaft an Bord zu  
 „nehmen. Einige wollen die Küstungen durch den Plan  
 „der französischen Regierung, eine Expedition von Toulon  
 „nach Afrika zu senden, erklären. Andere meinen, die Ka-  
 „ge der türkischen Angelegenheiten sei der Grund dresel-  
 „ber. Der Elobe bemerkt in dieser Beziehung: „Es ist  
 „kein Zweifel, daß man einhüßvolle und kluge Maßre-  
 „geln trifft, um unsere Marine in einen solchen Zustand  
 „zu versetzen, daß sie jeden Augenblick zu kleinem und  
 „unmittelbarem Dienst bereit sein kann, aber die Gerüch-  
 „ter von der dradhtigsten Abendung einer Flotte nach der  
 „Ostsee sind jedenfalls vortheil.“

Während der letzten Stürme ist an der englischen  
 „Küste unweit Liverpool das vom Capitän Stewart beset-  
 „zte Dampfschiff Lord Blagney zu Grunde gegangen;  
 „es sollen 80 Passagiere dabei ums Leben gekommen sein.  
 „Die S<sup>te</sup> Simonisten, welche bekanntlich seit län-  
 „gerer Zeit auch in England ihr Heil, oder vielmehr die  
 „freie Frau suchen, hatten in London wöchentliche Ver-

sammlungen bei H<sup>rn</sup>. Prati. In der Versammlung vom  
 „13. December warf ein Zuhörer die Frage auf, ob die  
 „S<sup>te</sup> Simonisten die gegenwärtige Ordnung der Dinge  
 „über den Haufen zu werfen beabsichtigten; was ferner  
 „die Form ihrer neuen Regierung sein würde, und wels-  
 „che Stellen bei derselben den Weibern zugedacht wären?  
 „— H<sup>rn</sup>. Prati erwiderte, die S<sup>te</sup> Simonisten wollten gar  
 „nichts über den Haufen werfen, aber der gegenwärtige  
 „Zustand der Dinge würde, vermöge seiner durchgängi-  
 „gen inneren Verderbtheit, von selbst zusammenstürzen.  
 „Die Regierungsform sollte eine, nach dem Vorbilde der  
 „Natur gebildete, jedoch nicht erbliche, Hierarchie sein,  
 „bei der die Talentröcke und Tüchtigsten den Vorrang  
 „erhalten würden. Das Weib würde die von ihrer Fähig-  
 „keit ihr angewiesene Stelle einnehmen und jeden Pokru  
 „gehörig auszufüllen verheßen, zu dem nicht große Kör-  
 „perkäfte und die Anwendung der Muskelkraft erforder-  
 „lich waren. — Ein anderer Zuhörer fragte hierauf, ob  
 „denn die Weiber auch Schiffe zu besetzen haben würden?  
 „„Freiwillig!“ war die Antwort. — „Also Sie beabsich-  
 „tigen, Ihre Schiffe mit Weibern zu bemanuen?“  
 „(Gelächter.) H<sup>rn</sup>. Prati: Nicht durchgehends, sondern  
 „es mag die Besatzung halb aus Männern, und halb aus  
 „Weibern bestehen, was eine Secreise um so angenehmer  
 „machen wird. Inzwischen Alles wohl erwogen, glaube  
 „ich, daß es besser sein würde, hierüber die Weiber ganz aus  
 „dem Spiel zu lassen, da das Geschäft eines Matrosen große  
 „Muskelkräfte erfordert; sie müßten denn nur den Be-  
 „fehl auf den Schiffen führen.“ — Es kam hierauf zu all-  
 „gemeinen Erörterungen über die Regierungsform, die  
 „Vertheilung des Eigenthums und die Rechte der Weiber,  
 „ohne daß zur Zeit ein Beschluß wegen dieser Angelegen-  
 „heiten gefaßt wurde. Gegen 80 Personen waren zuge-  
 „wärtig, und zwar größtentheils Knaben.

Conferenzen den 17. December 88<sup>te</sup>.

#### Franzosen.

Das Journal des Debats enthielt in einem  
 „seiner letzten Blätter folgenden Artikel: „Die materielle  
 „Ordnung ist in unserm Lande beinahe wiederhergestellt.  
 „Man kann seinen Geschäften nachgehen, ohne an jeder  
 „Straßenecke einem Aufruhr zu begegnen, und sich Abends  
 „ruhig mit der Hoffnung niederlegen, daß man am andern  
 „Morgen die Stadt noch so wieder finden würde, wie man  
 „sie am Abend vorher verlassen hat. Ist aber deshalb schon  
 „Alles geschehen? Ist die wahrhafte Ordnung, die Ord-  
 „nung, welche von selbst geht, und die so natürlich ist, daß  
 „man sie kaum fühlt, vollkommen wiederhergestellt? Nein,  
 „gewiß nicht; daran fehlt noch viel, und wir werden nicht  
 „aufhören, dieß zu wiederholen, selbst auf die Gefahr  
 „hin, die Ruhe derer zu stören, die sehr anderer Unord-  
 „nung kennen, als aufrührerischen Geschehnissen, Plünderungen,  
 „Blut und Trümmern. Zu dieser unklugen Zuversicht liegt  
 „noch mehr Egoismus als wirkliche Täuschung. Wenn man  
 „sich recht aufrichtig besinnt, glaubt man auch nicht so

gewiß an die vollkommene Wiederherstellung der Ordnung. Man will nur daran glauben, um sich ohne Beweißbüsse, ohne peinliche Verurtheilungen seinen Geschäften, seinem Ehrgeiz oder seinen Vergnügungen überlassen zu können. Man gibt sich den Anschein, das Uebel zu verachten, um nicht die Mühe zu haben, sich nach einem Hülfsmittel umzusehen. Man läßt sogar auf diejenigen, die sich weniger einem sorglosen Schlummer überlassen. Man legt ihnen das Uebel zur Last, auf das sie aufmerksam machen. Es ist ein so bequemere Sache um den *status quo*. — Wir gestehen offen, daß wir, was die Ordnung betrifft, etwas schwerer zu beschreiben sind. So lange die moralische Ordnung in der Gesellschaft nicht wieder hergestellt ist, ist in unseren Augen nichts geschehen. Und wo finden wir diese moralische Ordnung? Welches Gesetz, welche Gewalt wird geachtet? Die Charte etwa? Man hat sich sehr vollkommen darüber verständigt, daß die Charte Niemanden bindet, ausgenommen natürlich den König und seine Minister; sie bindet nicht einmal diejenigen, welche ihr Treue geschworen haben. Zwei Deputirte stellen sich öffentlich an die Spitze einer republikanischen Gesellschaft. Sie werden sich deshalb nicht minder im Angesicht Frankreichs auf jene Bänke setzen, wo ihr Eid allein ihnen einen Platz gibt. Und warum auch nicht? Hat nicht ein anderer Deputirter schon vor ungefähr zwei Jahren gesagt und druden lassen, daß die Charte, diese heilige Charte, der er zwar zuvor Gehorsam geschworen hatte, ein verheulenes Verbrechen, eine angestrichelte Usurpation sei? Man streitet sich noch immer darüber, ob Frankreich eine Charte, ob es eine Regierung habe. So viel ist gewiß, daß die Sachen davor so stehen, als ob es nicht der Fall wäre. Frankreich ist für den Augenblick ein Land, wo Jeder unter den Gesetzen lebt, die er sich auszuliegen für zweckmäßig erachtet; Jeder hat seine besondere Charte, und seine besondere Regierungsform; die Charte vom 1830 hat wohl auch einige Anhänger; bis jetzt duldet man sie, und das ist immer etwas. — Aber der König der Franzosen? Wenn man nicht taub oder blind ist, so muß man einräumen, daß der König der Franzosen kein anderes Vorrecht hat, als mehr wie jeder Andere befehligen und verurtheilen zu werden. — Die Justizbehörde zu beschimpfen, ist nur ein Spott. Warum sollte man die Rede eines Richters achten, wenn man wider den König noch die Charte achtet? — Die Jury? Bemerkenswürdig, wenn sie freispricht schändlich, wenn sie verurtheilt. Man hat gut suchen, man findet unter allen gesellschaftlichen Gewalten keine, die der Beleidigung und der Verächtlichkeit entgeht. Etwas gibt es indess bei uns, das stolz und drohend ist, das als Herr und Meister spricht, das regiert, richtet und verwaltet, und zwar Alles im Angesicht des Königs, der Charte und der Kammern, einer Gewalt, die nur auf die Befehlshaber wartet, um ihren Platz einzunehmen, nämlich die republikanische Gesellschaft der Menschenrechte. Vielleicht thät-

ten wir nicht übel daran, es mit ihrer Regierung zu versuchen, denn sie scheint wenigstens gut organisiert zu sein. Ungehorsam wird in derselben nicht gelitten. Die Häupter wissen ihren Gesetzen Achtung zu verschaffen. Man kann eigentlich nicht sagen, daß die Gesellschaft der Menschenrechte conspirire. Nein, es ist eine Gesellschaft, welche mit einer andern Gesellschaft im Kriege lebt, einer Regierung, die eine andere Regierung bekämpft. Frankreich schließt gegenwärtig zwei Nationen in sich: eine monarchische und eine republikanische; jede derselben hat ihre besondern Gesetze, ihre Soldaten und ihre Minister. Das ist für Niemanden ein Geheimniß. In diesem Augenblicke ist Waffenstillstand zwischen den beiden Nationen; aber man kann nicht verlangen, daß die eine der Gesetze der andern achten soll. — Das Gemälde ist nicht zu dunkel gehalten. Und ist das nun wohl Ordnung? Kann man sagen, daß in einem Lande Ordnung herrscht, wo Jeder nur die Gesetze anerkennt, die ihm gefallen? Für den Unstichtigen ist die materielle Unordnung weniger furchtbar als die moralische. Erstere veranlaßt einen allgemeinen Aufstand. Man erwacht, man ermannt sich, ruft man den Andern, man setzt der Gewalt Gewalt entgegen. Die moralische Unordnung greift nach und nach um sich, und redet die ganze Gesellschaft an; sie verführt sogar diejenigen, welche sie mit Absicht zurückstoßen würden, wenn sie sich in der hohen Veralt der materiellen Unordnung zeigte; sie lockt durch den eifigen Wunsch nach salscher Popularität an sich. Es gibt Leute, die nicht an diese Wiedlungen der moralischen Unordnung glauben. Die Gesellschaft ist äußerlich ruhig, das genügt ihnen. Sie täuschen sich. Fortwährende Beleidigungen und Verächtlichkeiten lassen endlich Spuren zurück. Die Achtung für die Gesetze und für die Gewalten vermindert sich. Der Thron scheint in unsern Augen fest und unschütterlich; aber die Mine rückt im Stillen immer weiter vor. — Was gibt es für ein Mittel? Der moralischen Unordnung muß man moralische Ordnung entgegenstellen. Wir müssen einig sein; unsere kleinen Leidenschaften und unsere Privatinteressen müssen schweigen; unsere Achtung für die Charte, für den König, für die Justiz muß verdoppelt werden; wir dürfen nicht selbst den Waff, der uns beschützt, Stütz für Stütz zerstören. Jene innere, stille Opposition ist es, welche wir am meisten fürchten haben; wenn die Barnonnen das Haupt erheben, so würde die Gewalt leicht mit ihnen fertig werden. Die Regierung und die Kammern müssen dem Lande das Schauspiel der Ordnung und der Eintracht geben, und ihm eine aufrichtige Anhänglichkeit für die wahre Grundfähr der Freiheit und der konstitutionellen Monarchie einflößen. Minister, Deputirte, Schriftsteller — Jeder vortheilige mutbig in seinem Verzeihe die Gesellschaft; seine Schwärze, seine falsche Scham. Unsere Sache ist gut; wäre es nicht Freiheit, dieselbe untergehen zu lassen?"

Am 17. Decembre ward bei den Affen der Seine

die Debatte über die Verhaftung des angeklagten Lerouge fortgesetzt. Der Polizeicommissär Fleuriols wird darüber gehört. Er erklärt, daß er sich des Agruten nicht mehr erinnere, der ihm Lerouge zugeführt, daß ihm die Aussagen des letztern ausdrücklich erschienen, und daß ihm die Verhafteten ohne Waffen gebracht worden seien. Ein anderer Polizeicommissär erklärt, Lerouge sei bei dem Verhör sehr betroffen, und mehr am Weinen gewesen. Der Präsident fragt unter Anderm Lerouge, ob es wahr sei, daß er sich mit dramatischer Kunst abgebe. Lerouge bejaht dies, und behauptet, mit Ruhm aufgetreten zu seyn. Er spielt die Rolle Napoleons. (Ausrufendes und anhaltendes Gelächter unter den Juroren und Beisatzklaffen.) Ein Zeuge sagt für Lerouge aus, er habe keine politischen Meinungen, und kenne nur seine Arbeit und seine Kamödie. Er sei ein guter Junge, den nur seine Unersfahrenheit und seine Ungefchuldigkeit auf die Bank der Angeklagten gebracht hätten. Der Präsident geht dann zu weiteren Verhören über. Ein gewisser Chaout bekennt sich als Mitglied der Gesellschaft der Menschenrechte, meint aber, die Gesellschaft habe sich seit drei Jahren schon oft versammelt, ohne daß man sie des Complottes beschuldigt hätte. Der Präsident läßt das Testament eines gewissen Chene verlesen, worin dessen Glaubensbekenntnis enthalten ist. Die Verhöre mit andern Angeklagten werden fortgesetzt, ohne einen merkwürdigen Umstand zu ergeben. Die Sitzung wird um halb sechs Uhr ausgedehnt.

Der Ami de la Charité theilt aus Rantes nähere Nachrichten über den Ausgang des schon erwähnten Prozesses von vier Chouans mit. Die Verhandlungen hatten drei Tage gedauert, und als das Urtheil am dritten Tage gesprochen werden sollte, war die Aufregung des Volkes gegen die Angeklagten, die sich schon an dem vorhergehenden Tage kundgegeben, bis aufs Höchste gestiegen. Man vernahm das Geschrei: „Zum Tode mit den Chouans!“ Eine große Menge schlecht gekleideter Kinder drängte sich, die öffentliche Erörterung reger zu machen. Doch hatte die Polizei Maßregeln getroffen, die das Volk in Zaum hielten. Als gegen 7 Uhr die Verschwornen in den Hofsaal traten und das Urtheil verurtheilten, welches die Chouans Paulain, Huot und Bouin zum Tode, und den Peter Cadot zu lebenslänglicher Zwangsarbeit verurtheilte, ließ das Volk den Ruf: „Es lebe die Jure!“ Tod den Chouans!“ sowohl innerhalb als außerhalb des Gerichtssaals vernahmen. Die anstehenden Straßen waren voll Menschen. Erst nachdem die Verurtheilten bei dem neuen Gefängnisse angekommen und hingebracht worden waren, ließ die Menge mit diesem Geschrei nach. Sobald die Verurtheilten in die Kutschen gestiegen waren, sahen diese rasch davon, es folgte aber eine große Volksmenge nach; vom Geschrei schrie sie zur That, und es wurden Steine nach den Kutschen geworfen, als sie über die Place Royale fuhren; als sie vor dem Gefängnisse zu Hre. 302

anlangten, wurden jedoch die gegebenen Befehle pünktlich vollzogen, die Wache umzingelte die Kutschen, und die Verurtheilten konnten ohne weiteren Unfall aussteigen. — Während der ganzen Dauer der Verhandlungen und sogar im Augenblicke, wo sie auf ihr Urtheil warteten, bewiesen die Angeklagten die größte Gleichmüthigkeit. Cadot schrie, indem er mit den Bedauern sprach. Bouin rief, als man ihm die Ketten anlegte, um ihn wieder ins Gefängnis zu führen: „Ich möchte, daß man uns den Kopf gleich abschneide!“ Huot und Paulain sagten nichts. Die zum Tode Verurtheilten wurden auf dem großen Plage zu Chateaudun hingerichtet.

#### V e r s e n .

Eine Königlich Cabinetsordre, in der neuesten Nummer der Gesellschaftung, sagt, daß die Erfahrung der letzten Jahre, wo die äußern Verhältnisse es nöthig machten, einen großen Theil der Truppen auf die Kriegssoldaten zu bringen, gezeigt habe; daß bei dem Friedensstande die Ergänzung in der Kriegserfahre und Landwehr nicht in dem Maße erfolgen könne, als es das Bedürfnis der Truppen erheische. Um diesem für die Sicherheit des Vaterlandes wichtigen Uebelstande zu begegnen, wird verordnet, daß diejenigen, welche nach dem vollendeten 18ten Lebensjahre in den Kriegsdienst treten, auch nur um eben so viele Jahre später (5 Jahre im stehenden Heere und in der Kriegserfahre und 7 Jahre in der Landwehr des ersten Aufgebots) aus jenen Verpflichtungen herauszutreten können. Unverschiedene, Spieltheater und Gemeine, welche, wegen unverschuldeten spätern Eintritts, nach dem 32ten Jahre im ersten Aufgebot der Landwehr verbleiben, sollen in Friedenszeiten vom zurückgelegten 32ten Lebensjahre ab nicht mehr mit dem ersten Aufgebot zu den großen Truppenübungen gezogen werden. Die Verpflichtung zum zweiten Aufgebot der Landwehr hört mit dem 38ten Lebensjahre auf. Nur solche Leute, welche ausgetreten gewesen sind, oder sich sonst dem Dienst bösmüthig entzogen haben, müssen auch im zweiten Aufgebot ihrer Dienstpflicht vollständig während 7 Jahren genügen. Dienstpflichtige, welche als alleiniger Ernährer ihrer Familie dreimal für ein Jahr zurückgestellt werden, sollen dann in Friedenszeiten nur noch der allgemeinen Kriegserfahre, zur Verwendung für den Fall eines Krieges, nach den alsdann Statt findenden Bedürfnissen, zugewiesen werden. Wenn so sollen Dienstpflichtige, wenn sie dreimal wegen Körperschwäche zurückgestellt sind, nicht mehr zu den Bahnen gezogen, sondern nur im Fall sie bis zum vollendeten 18ten Lebensjahre selbstthätig werden, zur Ergänzung der Kriegserfahre dienen. Auf diejenigen, welche bei der Bekanntmachung dieser Verordnung schon aus dem ersten Aufgebot der Landwehr ausgeschieden waren, finden diese Bestimmungen keine Anwendung. Die Dienstzeit wird künftig überall nur von dem Tage des wirklichen Eintritts bei den Bahnen gerechnet.

Wien, den 27. December.

St. I. I. apostol. Majestät haben mittelst allerhöchster Handt'schreiben dd. Beñna den 29. September d. J. Allerhöchstem Kämmerer und Obergespan des Dobrujaer Comitats, Grafen Adam von Rhedeg, die geheime Rathswürde allergnädigst zu verleihen geruht.

St. I. I. apostol. Majestät haben durch ein in Prag den 22. August d. J. allerhöchst unterfertigtes Diplom dem Theobaldus Ferriß, Vizekanzler des Königreiches Croatien und des königlichen Freistaats Agram, Beisitzer mehrerer Comitats, die Bestzung Subditel im Agramer Comitats allergnädigst zu verleihen, und ihn, wie auch seine Nachkommen beiderlei Geschlechts, in den ungarischen Adel mit dem Prädicate „von Subditel“ huldreich zu erheben geruht.

Unter der Aufschrift: Antwort an den Oesterreichischen Beobachter über ein Theilungsproject der Türkei \*), stellt der Courier Beaupais vom 18. d. M. folgende Sätze auf: Er gibt zu, daß die Redaction des Oesterreichischen Beobachters eben so gut als seine (des Couriers) Correspondenten unterrichtet seyn können; — er behauptet, Oesterreich sei an Rußland (wir übersehen seine Worte) durch Alles überwiegende Gründe gebunden, denen gegenüber die Angelegenheiten des Orients in zweiter Linie stehen und werde sich die faßliche Gewalt anheben, mit Entschuldigungen sich abfinden zu lassen; das Oesterreichische Cabinet habe demnach nur dafür Sorge zu tragen, daß diese Entschuldigungen so nützlich als möglich für das Kaiserreich ausfallen, und daß sie im Einklang mit den Ungleichungen stehen, deren Preußen bedürfe. Jedem anzuwisse, daß man sich heute hiermit beschäftigt; dies könne den im Vertrauen des Ministers stehenden Männern nicht unbekannt seyn. — Der Rest des Artikels enthält Behauptungen ähnlicher Art; kein Feld ist ja weiter, als das der schalen Behauptungen!

Diese Antwort des Couriers Beaupais beantwortet nur durch ledigliche Beziehung auf unseren Artikel vom 5. December. Drückten die Worte Gehalten und Theilen einen und denselben Begriff aus, so hätte der

Courier allerdings den in den Worten liegenden Doppelsinn dazu mißbrauchen können, um in unserer Erklärung einen Beleg für seine Behauptungen zu finden. Da dieß aber nicht der Fall ist; da Gehalten und Theilen zwei sich vollkommen widersprechende Begriffe ausdrücken, so hätte der Redacteur des gerügten Artikels logischer gehandelt, wenn er uns geradezu die Unwissenheit beschuldigt hätte, statt die Thatfache einzuräumen, daß wir eben so gut als seine Correspondenten von dem, was das Oesterreichische Hof wußt (und also auch von dem, was er nicht wußt) unterrichtet seyn können!

Wie sind jedoch weit entfernt, dem Courier den Vorwurf eines Mangels an Logik unbedingt zu machen. Es gibt eine Consequenz in den Handlungen, welche häufig die Stelle der Logik in den Worten einnimmt, und der gegenwärtige Fall ist einer dergleichen, in denen diese Verwechselung Statt findet. Der Courier français ist ein Organ der Partei, welche alles bestehende — es sei selbst das türkische Reich — nur ungern sieht; — da diese Partei die Bewegung in den Gemüthern und die Vermengung der Begriffe als Bestimmungsmittel für den Umsturz der Dinge betrachtet, so handelt sie consequent eben dann, wenn sie unlogisch spricht.

Dem sei wie immer; das kais. Oesterreichische Cabinet stellt die Erhaltung des osmanischen Thrones nicht in die zweite Linie irgend einer seiner politischen Berechnungen, sondern es zählt sie ausdrücklich zu den Umständen des ersten Ranges, und wie sind bereit, den Satz so oft zu wiederholen, als dieß der Courier et français nur immer wünschen mag. Für den Anfang, den unsere Worte bei allen Zerwürfen der Ordnung und des politischen Friedens finden werden, ist uns nichts bangt.

Am 27. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in C.M. 94 $\frac{1}{2}$ %;  
 detto        „        „        „ zu 4 pCt. in C.M. 84 $\frac{1}{2}$ %;  
 Darlehen mit Verloof v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 202 $\frac{1}{2}$ %;  
 detto        „ v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 133 $\frac{1}{2}$ %;  
 Wiener Stadtanbau-Obligat. zu 2 $\frac{1}{2}$  pCt. in C.M. 54 $\frac{1}{2}$ %;  
 Conv. Münze pCt. —;

Dankactien pr. Stüd 1224 in C.M.

\*) Vergl. Oester. Beob. vom 5. d. M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Edler von Pilat.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist erschienen: Gemeinnütziges und erhellendes Handbändchen für das Oesterreichische Kaiserthum, oder Geschäfte, Unterhaltungen, und Lesebuch auf das gemeine Jahr (vom 365 Tagen) 1834. Treflupfer: Plan der k. k. Hauptstadt Mailand. Kollert im geschmackvollen Umkleide, worauf der kaiserl. Adler mit allen Oester. Ritterorden abgebildet ist, auf Druckpapier 3 fl. 30 kr. — auf Schreibpapier 4 fl. 30 kr. W. W.



## Oesterreichischer Beobachter.

Sonntag, den 29. December 1833.

Barometrische Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Barometrische Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.
Barometrische Beobachtung.	Barometer auf 0° Reaumur reduziert.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.

## Spanien.

Das Bulletin du Solz vom 19. December enthält folgende Nachrichten aus Spanien: Der Gouverneur von Tortosa ist am 10. d. M. in das Schloß von Morrellia eingerückt, nachdem er etwa hundert Granaten hineingeworfen hatte. Die Rebellen haben die Nacht nach seinen Nachstellungen hin ergriffen. Am nämlichen Tage ist eine bedeutende Bande Valencianischer Insurgenten, die nach Aragonien einzubringen versuchten, bei Alcañiz geslagen worden. — Briefe aus Madrid vom 12., aus Barcelona und aus Pamplona vom 14. melden, daß fortwährend die vollkommenste Ruhe in diesen Städten und in den umliegenden Distrikten herrsche. — Das Journal de Paris vom 20. fügt diesen Nachrichten hinzu: Eine telegraphische Depesche aus Pam vom 17. d. M. meldet, daß das Fort von Morrellia beschossen und erobert worden ist. Ein vollständiger Sieg ist über die Rebellen bei So erfochten worden; sie stichen und ergehen sich zu Hunderten. — Diese Nachrichten sind am 14. dem Präsidenten der Nieder-Österreichischen vom dem Generalcapitän von Aragonien gemeldet worden.

Der Indicateur de Bordeaux vom 17. d. M. enthält folgenden Auszug eines Schreibens aus Vapona vom 15. d. M.: Wir hören aus guter Quelle, daß die spanische Regierung über die Rückkehr des El-Pastor nach Spanien nichts sehr bedauert. General Cañon, der ihn zurückschickte, hat zweimal die Befehle erhalten, ihn nach Leon in Garnison zu schicken, und nur in Folge der nachdrücklichen Vorstellungen des gedachten Generals erhielt El-Pastor die Erlaubnis, in den baskischen Provinzen zu bleiben. Gavala's Curula soll durch Desertion von 1000 auf 200 Mann zusammengeschmolzen seyn. Am 11. ist Balde nach Salvatierra aufgebrochen und Garasfeld nach Pamplona abgegangen. Wir erhalten in diesem Augenblicke Nachrichten aus Irún, Vitoria, Gortien sind gestern Abends um 7 Uhr in diese Stadt eingerückt, und die Oberbefehlshaber schickten nach Ordoña. Nachdem die Carlisten einen der Truppen, der zu Irún gefangen gehalten wurde, befreit und einigen Proviant mitgenommen hatten, zogen sie vor Miramontes wieder ab.

## Großbritannien und Irland.

Die Londoner Postzeitung vom 12. December enthält drei Cabinetsbefehle, welche die Völgung der Acte der letzten Parlamentssession wegen Regulierung des Handels mit Ostindien und China betreffen. Der erste befreit die zu ernennenden Oberaufseher mit der Gewalt, welche jetzt die Supercargo's der ostindischen Compagnie besitzen; der zweite bezieht sich auf die Einführung eines Zolls, der unter der Leitung des ersten Oberaufseher's von Canton stehen soll; der dritte bezieht alle in den fa-

sen von Canton einlaufenden Fahrzeuge mit einer Abgabe von zwei Schillingen für die Tonne. Außerdem haben ein- und ausgeführte Waaren, mit Ausnahme der Gold- und Silberbarren, für je hundert Pfund Werth sieben Schillinge zu entrichten.

Der Herzog von Wellington hat die Einführung von Maßregelnvereinigen in der Armee genehmigt. In einem Regimentsbefehl an die Gardegrenadiere, deren Oberst der Herzog ist, heißt es, daß St. Gnaden sich erkundigt hätten, ob Maßregelnvereinigen unter ihnen beständen, und daß er sich von der Annahme systematischer Maßregeln zur Unterdrückung der Unmäßigkeit und zur Ansempfung der Mächtigkeitsgrößen große Vortheile verspreche, mit dem Hinzufügen, daß dem Charakter eines englischen Soldaten nichts mehr fehlen würde, wenn das vorhergehende Laster der Trunksucht ausgerottet werden könnte. Im weiteren Verfolg jenes Befehles werden die guten Tugenden der Disziplin hervorgerufen, und es heißt zuletzt, daß diejenigen, welche zum Dienst untauglich wurden, nur eine sehr geringe oder gar keine Pension erhalten würden, wenn es sich erwies, daß ihre Entlassung von übermäßigem Trinken herrühre.

Die Times und der Courier heften sich noch immer über die Intriguen in Lissabon herum. Es handelt sich um die Ehre des Herzogs von Palmella und der Lady W. Russell. Derselbe Lissaboner Correspondent im Courier hatte sich wiederholt über die Gemahlinnen des englischen Gesandten in Lissabon ausgelassen, die unter den Intriguen gegen Dom Pedro seine Hauptrolle gespielt und den Unruhestiftern sogar ihre Haus zu ihrem Zusammenkünfte eingeräumt haben sollte. — In Bezug auf diese Anschuldigungen enthält die Times die folgende Anzeige, von einem Constitutionellen unterzeichnetes Schreiben über die Lady Russell, worin es unter Anderm heißt: Als die Lady zuerst nach Lissabon kam, wohnte sie in einem Hause mit drei jungen Damen zusammen, deren Mutter im Gefängnis saß. Der Gemahl des englischen Gesandten gelang es, von Dom Miguel die Freilassung der Dona D. Anselm zu erlangen. Bald darauf wurde sie von anderen Kindern, denen gleiches Unglück widerfahren war, um eine ähnliche Fürsprache gebeten; auch diesmal gelang es ihr, den Kindern ihre Mutter wieder zu geben. Gewiß dürfte sie allmählich (meint der Schreiber) alle Mütter aus den Lissaboner Gefängnissen beschreiben, wenn nicht glücklicher Weise Dom Miguel vertrieben und dadurch alle die Opfer seiner Herrschaft von selbst frei geworden wären. Jetzt kam Dom Pedro an die Reihe und fing seiner Seite an einzufahren; und wiederum kamen drei Töchter zu Lady Russell, um für ihre Mutter, die Vicomtesse von Jaramenha (die kannte Jeanandine des Lords Vereford), Gnade zu erlangen. Die Lady schlug diesmal einen kürzern Weg ein,

ließ die Hülfsuchende, noch ehe sie ins Gefängnis wanderte, zu sich ins Haus kommen, und gewährte ihr dort ein Asyl, bis sie durch Vermittelung der Frau so zurückkehren und galanten Freigassen (die Dienerin von Jutemenda hat zum ihrer Tochter an den Marquis von Bellune, ältesten Sohn des Marshalls, verheiratet) auf einem französischen Kriegsschiffe nach Frankreich entkommen konnte. — Dieß ist das ganze Factum, das, so vielfach entsteht, als eine Intrigue zu Gunsten Dem Magasin dargestellt, zu den Verleumdungen der englischen Blätter gegen die Lady Russell Anlaß gegeben hat, eine Dame, die übrigens so sehr mit literarischen Studien beschäftigt ist, daß sie keine Zeit hat, sich um politische Verhältnisse zu bekümmern. — Das angeführte ist der wesentliche Inhalt des Briefes im Anfang vorigen Monats, daß sie die liberale Presse zu solchen Verleumdungen hergibt, die Verfasser derselben verdienen öffentlich geächtet zu werden, er halte es aber für besser, den Verstoß durch den Theil der Presse wider ihn zu machen, der nicht so unendlich sei, eine Dame anzugehen, und die seine Spalten nicht zu solchem Scandal mißbrauchen ließe — und somit wende er sich an die Times. — Der Courier, hierüber im höchsten Grade aufgebracht, da das Ganze abermals nur auf ihn gemünzt seyn soll, hat nun auch seiner Seite einen Brief an die Times geschrieben, worin er sich rechtfertigt und das freilich sehr schlagende Argument anführt, daß er die erste Nachricht von den Umtrieben der Lady Russell gerade in zwei Blättern der vielgelesenen Times gefunden habe. — Die Times hat sich nun gewiegt, das Entgegenangefahren des Courier in ihre Spalten aufzunehmen; er habe in dem einzigen, meime sie, Raum genug dazu; überhaupt möge er es nicht so genau nehmen, er sehe ja selbst ein, daß der Correspondent, der ihr die Mittheilung über Lady Russell gemacht, sie (die Times) so gut kenne, als ihn (den Courier). Dieses Blatt seiner Seite erwiederte, man müsse es allerdings sehr genau nehmen, denn auf eine Zeitungsnachricht kommerzielllich viel an. Durch solche Vorwürfe läßt sich indessen die Times nicht irritiren; der Courier, sagt sie, sei ihr besser geründ; sie sei sogar von mehreren Seiten getadelt worden, daß sie ihn nicht bestrafen angestrichen hätte; aber das wolle sie nicht. Ein Zeitungsreiber würde es doch nie allen Leuten recht machen können, selbst wenn er Thor genug wäre, es zu wollen.

Von einigen Seiten wird immer noch verkündet, Dom Miquel habe alle Vermittelungsanerbietungen abgelehnt, und Oberst Hare sei gar nicht in Cantonem eingetroffen. Der Courier wiederholt indessen mit Zuversicht, Dom Miquel habe sich eine Zeit bis zum 3. December ausgedungen.

Aus Irland werden, außer den Anti-Unionnisten, auch O'Connell's, wieder ziemlich viele Missethäter und Gewaltthätigkeiten gemeldet, wie denn auch der jetzige Viceroy, Marquis von Wellesley, die Zwangsbill nicht sehr scharf zu handhaben scheint. Alle Bemühungen, O'Connell's Einfluß zu schwächen, sind bisher nicht gelungen, und er hat in der letzten Zeit viele Anträge gestellt, zu seinen Ansichten bekehrt, zumal da er gegenwärtig einen Mittelweg einschlägt und zwar ein Parlament in Dublin, jedoch nur für rein locale Angelegenheiten, errichtet wissen will, so daß zwischen beiden Parlamenten keine Collision eintreten könnte und Irland nach wie vor in dem allgemeinen britischen Parlament repräsentirt bliebe.

#### R u s s l a n d.

S. Majestät der Kaiser sind am 8. d. M. in Moskau eingetroffen. Raum war die Nachricht von der An-

kunft des Monarchen in der Stadt bekannt, als sich auch schon der Pöbel vor den Kathedralen mit einer unermesslichen Volksmenge (unter, Sobald S. Majestät nach dreitägiger Erkruge auf der Treppe des Palastes erschienen, erhielt aus Aller Munde ein frenndliches Hurrah. Nur mit Mühe konnte der Kaiser durch das Volksgedränge in die Kathedrale zu Maria Himmelfahrt gelangen. Um 11 Uhr wohnten S. Majestät der Wachparade des Erbprinzenregiments bei, besuchten darauf einige öffentliche Anstalten und kehrten sodann wieder in den Palast zurück. Am demselben Tage speiste der Kaiser beim General-Intendanten von Moskau, Fürsten Sollogub, und beehrte Abends das russische Theater mit seiner Gegenwart.

Um der Vermehrung der Personalanstalten und Privatpensionen, die größtentheils ihren Zweck verfehlen, vorzubeugen, haben S. Majestät befohlen, daß von jetzt an, bis es den Umständen nach wieder für nöthig erachtet wird, in S. Petersburg und Moskau überhaupt keine, weder von eingeborenen Russen noch von Ausländern eingerichtete Privatpensionen für Anaben und Mädchen eröffnet werden sollen. Was die übrigen Städte betrifft, so soll die Erlaubnis zur Errichtung von Privatpensionen nicht anders ertheilt werden, als wenn es die äußerste Nothwendigkeit erfordert, und nur an solchen Orten, wo keine Möglichkeit vorhanden ist, die Jugend in Anstalten zu erziehen zu lassen. Zur größeren Spartheit für die Regierung in Bezug auf die Inverpflichtung der Vorlehrer und Vorlehrerinnen neu zu errichtenden Pensionen und Privatpensionen soll in Zukunft, unabhängig von den blühenden Gewerbebedingungen, verlangt werden, daß diese Personen Unterpensionen des russischen Reiches seien. Es soll erstlich die Bedingung mit auf diejenigen Vorlehrer und Vorlehrerinnen von Privatpensionen, welche das Recht beglückenden Institute zu halten, bereits genießen.

#### S a n k t e i s t.

Marshall M o n e n ist zum Gouverneur des königlichen Invalidenhospitals an die Stelle des verstorbenen Marshalls Grafen Jourdan ernannt.

In J a c a r i o (Vorkast) hat sich eine Commission gebildet, um dem Andenken des Kaisers Napoleon ein Denkmal in dieser Inselstadt zu errichten.

In der Sitzung der Assisen der Seine am 18. December wird die Debatte in Bezug auf die Verhaftung der Sectionäre des Hauses Capot und der Angeklagten Vangarnier, Bonjeane und Lecombe fortgesetzt. Darauf beginnt das Verhör der Jungen für die Angeklagten. Dabei erklärt gelegentlich H. Raupail, er sei am 22. August als Präsident eines Vereins für die Freiheit, und nicht als in ein Complot verwickelt, verhaftet worden. Der Präsident bemerkt, sein Verhaftungsbefehl sei nicht von dem Institutionenrath für die gegenwärtige Sache ausgegangen. H. Raupail erwiedert, dieß habe er constatiren wollen. Wenn H. Perrot den Befehl, ihn zu verhaften, nicht gegeben habe, so habe der Polizeipräsident gegen ihn eine offensibare Ungeheulichkeit begangen, denn das Mandat habe das Complot vom 22. Juli als Motiv angegeben. Ueberdieß müsse er bemerken, daß dieses Verhaftungsmandat wegen des Complots vom 22. Juli datirt sei. Ein Junge, Rittier, sagt aus, er habe im Cabinet des Institutionenrathes, H. Perrot, eine gerichtliche Person äußern hören, man müsse mit aller Gewalt ein Complot haben, H. Cavaignac sei darin nicht eifrig genug. Man müsse alle Polizeikommissarien in Bewegung setzen, mit dem Befehle, alles, was ihnen in die Hände falle, zu verhaften. H. Cavaignac erklärt, daß seinem

persönlichen Wissen zufolge, die Unmöglichkeit bei der Gesellschaft der Menschheit: Statt gefunden habe. Einige Zeit sei ein Hinderniß der Versammlung vorhanden gewesen, und dies sei Zues. Am Ende des Jahres 1832 habe eine der Fractionen sich den sogenannten Fremden des Volks angeschlossen, die arriere einem Comité, das insbesondere den Namen Comité der Menschenrechte getragen. Er habe zu beiden gehört. Man sei über Punkte des Programms nicht einig gewesen, was die gemeinschaftliche Organisation in etwas verzögert habe. Einer der thätigsten Polytechnen, Clavier, habe sich sehr Mühe gegeben, die Versammlung zu verhindern, und man habe ihn aus der Gesellschaft sretziehen. Jetzt gebehe diese unter der Leitung eines einzigen Comité's. Sie versammle sich immer Abends nach den Arbeitsstunden. Wie sie können nur Sonntags kommen. Diese Versammlung sei übrigens erst im September zu Stande gekommen. Die Gesellschaft habe nie gesucht, sich zu bewaffnen, sondern dieß der Discretion eines jeden Mitgliedes überlassen. Ein von einem bei den Anmerkungen für Dem Pedro com-promittierten Menschen ausgegangener Vorschlag, sich mit dem Carlismus zu verbinden, sei lebhaft abgelehnt worden. H. Carrel sagt aus, daß H. Maspari fast den ganzen Tag des 28. Juli aus dem Bureau des Nationalen juggebracht, und daß man auf seine Bitte den Artikel vom 27. eingebracht habe, worin jede gewaltsame Demonstration von Seite der Republikaner gemißbilligt worden. Nach Anhörung nach anderer Zeugen in diesem Sinne erklärten die Angetragten, daß sie auf weitere Vorreden. Am folgenden Tage sollte das Requisitionarium vorkommen, und das Placardien beginnen.

Am 19. December 5 Percenten im Coteant geschlossen zu 104 Fr. 3 Percenten im Coteant geschlossen zu 75 Fr. 10. — Am 20. December um 1 1/2 Uhr Nachmittags 5 Percenten 103 Fr. 85. 3 Percenten 74 Fr. 85.

#### V r e u s s e n .

S. königl. Habet der Prinz von Oranien kam am 19. d. M. Nachmittags auf seiner Reise vom Haag nach St. Petersburg durch Erfurt. — Der königl. französische Vorkämmerer am kaiserl. russischen Hofe, Marshall Maissan, ist gleichfalls auf der Reise nach St. Petersburg, am 17. in Kamenberg angekommen und wollte am 19. die Reise dorthin fortsetzen.

#### N i e d e r l a n d e .

In der Sitzung der zweiten Kammer der Generalstaaten vom 12. d. M. wurde durch eine königl. Vorstehung ein Gesetzworschlag überbracht, Summen, welche auf die Kriegserbitter, laut Gesetz vom 22. November 1832, bewilligt werden, zur näheren Verfügung zu stellen. Diese betragen: für die Marine 572,274 fl.; für die Finanzen 5,032,258 fl.; für das Kriegswesen 5,290,583 fl.; zusammen 10,895,115 fl. In der begleitenden Denkschrift zur Erläuterung wird bemerkt: „daß, da vor dem Ablauf dieses Jahres nicht auf die anderweitige Entrichtung (von Seiten Belgiens) eines Theiles der Zinsen der Nationalschuld gerechnet werden könne, es nöthig sei, daß, da die Finanzen 1832 angewiesen worden, daß, da die Summen, welche bereits zur Verfügung gestellt worden, auf das, was durch geschlossenen Krieg den Departements des See- und Kriegswesens zugewiesen worden, ungenügend bestimmt gewesen, die außerordentlichen Ausgaben dieser Departements bis Ende Octobers zu decken, sei sehr viel weiter werden müssen können, wegen der Esportationen, welche der Gang der Umstände darin einzuführen gestattet hat; daß es inwiefern keinem Zweifel unterworfen sein kann, daß auch der erwünschte Aus-

gleichung der belgischen Sache alle Kosten, die deshalb verursacht werden, nicht mit Einem Male aufstehen können, sondern immer noch einige Zeit hindurch außerordentliche Ausgaben werden bestritten werden müssen, um nach und nach auf den Friedensstand zurückzukommen; daß der Gemeintheil der Gesellschaft in den teuren Provinzen es erfordert, daß die Regierung die Mittel habe, hierin mit Besonnenheit zu Werke zu gehen, und dazu aber die, durch das Gesetz vom 22. November 1832 angewiesenen Summen erschöpfen könne, wofür die Fonds vorhanden sind. Ueberdies sagt: „daß die Ersparnisse, welche in den letztverflossenen Monaten an den Ausgaben haben bewirkt werden können, beträchtlich genug sind, um damit, falls die Umstände es unverhätlich factmäßig saubern möchten, die außerordentlichen Bedürfnisse noch während vieler Monate des folgenden Jahres zu decken, ohne neue Belastung der Gemüthsruhe des Landes.“

#### B e l g i e n .

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 13. December thatte H. Haert den Bericht der mit der Untersuchung der Bittschrift der Arbeiter von Gent beauftragten Commission ab; er sagte, die Commission wäre der Meinung, die Forderung sei zu wichtig, als daß die Commission sich in so kurzer Zeit gründlich mit derselben habe beschäftigen können, und es werde dienlich sein, daß die vollziehende Gewalt Nachforschungen über die Lage der Unterzeichneten einziehe. Schließlich trug die Commission auf die Ueberweisung der Bittschrift an die Commission der Industrie und des Handels an, an das Ministerium des Innern an. H. Desmaitieres unterstützte die Forderungen der Arbeiter. Es ist Zeit, sagte er, daß Maasregeln zur Verbesserung der Lage der arbeitenden Klasse getroffen werden, und daß diese Maasregeln hauptsächlich in einem bessern Nahrung- und Wohnungssystem bestehen. Mehrere Mitglieder unterstützten die Anträge der Centralsection. H. von Waelhac sagte: „Diese Anträge scheinen mir so weise, daß ich nicht glauben kann, irgend ein Mitglied der Kammer werde sich denselben widersetzen, und ich bin der Meinung, daß es klug wäre, für jetzt jede Erörterung auszuschieben.“ Die Hh. von Beaudeux und Gendebien waren derselben Meinung und verlangten, daß die Commission der Industrie ihren Bericht sobald als möglich, wenigstens in 8 Tagen, in Betracht der traurigen Lage der Arbeiter, abthäte. Der Minister des Innern sagte: „Ich beim Herannahen des Winters hat sich das Ungemach gesteigert; seither hatte die Regierung nichts von diesem Zustande vernommen, allein sie wird alle möglichen Maasregeln ergreifen, um denselben abzuheben. Ich bin überzeugt, daß die Arbeiter von Gent dem Jahre nicht preisgegeben sind. Es bestehen Aemmenverhältnisse, wo alle Arbeiter Beschäftigung und Nahrung finden und einen Lohn verdienen können. Jedes Jahr gegen den Winter sind diese Verhältnisse erfüllt, aber im Jahre 1830 gab es 14,000 Arbeiter in diesen Verhältnissen, während im Jahre 1831 deren nur 420 darin waren. Diese That-sachen müssen uns beruhigen.“

In der Sitzung der Repräsentantenkammer vom 16. d. M. wurde das Budget der Mittel und Wege durch 61 Stimmen gegen 3 angenommen.

Die Repräsentantenkammer hat am 17. d. M. den Gesetzentwurf, wodurch der effectiver Stand der Armee für 1834 auf 110,000 Mann und das Contingent der Armee auf 12,000 Mann festgesetzt wird, ohne Debatten einstimmig angenommen. — Der Senat ist auf den 23. d. M. zusammenberufen worden.

## Schweizerische Eidgenossenschaft.

Der Vorort hat auf den 16. December eine Commission von Experten nach Zürich zusammenberufen, welche über die veränderten Handelsverhältnisse der Schweiz zu denjenigen süddeutschen Staaten, die sich dem protestantischen Zollverbande angeschlossen haben, ein Gutachten ausarbeiten soll. Diese Commission wird durch H<sup>rn</sup>. Alt-Bürgermeister Muzali präsidiert, des, gleich dem H<sup>rn</sup>. Johann Caspar Zellweger, den vorerwähnten Anknüpfungen hat.

Zu Bern ist am 9. d. M. eines der Häupter der Bewegungspartei, Dr. Carl Schenk, bisheriger Regierungsrathlicher in Burgdorf, in den Regierungsrath gewählt worden. Kantons Rindfleischern der Gleichgültigen feierte diesen Triumph im großen Rath. Dagegen gelangte auch, des Entgegenarbeitens der Radikalen ungeachtet, Oberst Koch neuerdings in den Regierungsrath. Landammann (Präsident des großen Rathes) für das Jahr 1834 wurde der Erbherr der Trübsalshaus in Hofmühl, Emanuel von Fellenberg; Schultheiß (Präsident des kleinen Rathes) der Alt-Schultheiß Ischauer, Vize-Schultheiß der neuernannte Regierungsrath Dr. Schnell. H<sup>rn</sup>. von Tavel war ferner in der Minorität. Also auch hier blieb die Bewegungspartei Meist. Am 11. d. M. hat der Regierungsrath mit 11 gegen 4 Stimmen beschloffen, die polnischen Flüchtlinge zu zwingen, die Anträge Frankreichs, betreffend ihren Durchpaß nach England, Ägypten, Portugal oder Aegypten zu bekräftigen. Man glaubt, auch die Polen würden sich fügen, und hätten nur, um die äußere Form zu retten, am 2. d. M. die Erklärung eingereicht, daß sie sich freiwillig nicht unterziehen werden.

Am 13. December wurde im großen Rath von Bern die Polenangelegenheit behandelt, aber, obwohl die Discussion bis halb 4 Uhr Nachmittags dauerte, dennoch nicht beendet, sondern dem H<sup>rn</sup>. Landammann Simon die Vollmacht gegeben, eine Commission von 5 Mitgliedern zu ernennen, um den Vortrag des Regierungsrathes, dahin gehend, daß man die Polen zwingen den Kanton zu verlassen, nochmals zu prüfen, damit dann unverzüglich ein endlicher Beschluß gefaßt werden könne.

## Taufsilben.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus München vom 23. December: S<sup>te</sup> königliche Hoheit der Erbprinzessin von Hessen und bei Rhein sind heute Nachmittags 1 Uhr hier eingetroffen, von dem großen Festgast am Wagen feierlich empfangen, und in die königlichen Gemächer geleitet worden, wo Sie von S<sup>te</sup> königlichen Hoheit unserm durchlauchtigen Kronprinzen erwartet, und von S<sup>te</sup> Majestät dem Könige heiliglich dem Kusse umarmt wurden. Dem Vernehmen nach wird die Zeugniss mit Ihrer königlichen Hoheit der Prinzessin Mathilde den 26. d. M. Statt finden, und derselben eine Reihe von Jahren folgen. Unter dem Titel: „Adnen

und Enkel!“ ist zur Feier dieser hohen Vermählung ein eigenes Festspiel von dem H<sup>rn</sup>. Regierungsrath Dr. C. von Schenk geschrieben worden, das auf dem Hoftheater aufgeführt werden wird. Seit mehreren Tagen ist der Theaterraum der durchlauchtigen, an jugendlicher Schönheit und Anmuth Alles übertrappenden Königin in der Residenz in hohen Grade gefüllt, und von einer großen Zahl Neugieriger, wegen seiner Pracht nicht allein, sondern hauptsächlich auch wegen der Besuche besucht worden, welche die kaiserlichen Aulicern und Hofbeamten, besonders des ersten Prinzen und Königin, das zu bringen. — Der Gang der Statue des hochseligen Königs Maximilian ist diesmal auf das Glücklichste von Seiten gegangen; dieselbe wird von Allen, welche sie zu sehen Gelegenheit gehabt, bewundert.

Das neueste königl. bairische Regierungsbüchlein enthält eine Bekanntmachung, den Polizeiverordnungen, betragend zwischen Bayern und Württemberg, freier Preußen, Kurheffen und dem Großherzogthum Hessen, so dann Sachsen einer Seite, und den zu dem thüringischen Handelsverein verbundenen Staaten (Sachsen-Main, Sachsen-Altenburg, Sachsen-Coburg, Schwarzburg-Sondershausen, Schwarzburg-Rudolstadt, Neuchâtel, Neuchâtel und Neuchâtel Lobenstein und Ebersdorf) anderer Seite betreffend.

Am 6. d. M. scheidet man unter dem 13. December: „In voriger Nacht wurden zwei Studierende, G... und H....., dahier verhaftet und nach München abgeführt.“

Wien, den 28. December.

S<sup>te</sup> k. k. apostol. Majestät haben mittelst allerhöchster Entschloßung vom 13. December d. J. den Agrarminister Dombree, Palmarer Titularbischof und Vizepräsident des Septemviralgerichtes, Ernsch Olegovich von Barlabassevec, zum Bischof der vereinigten Diocesen von Jeng und Modrußla allergnädigst zu ernennen geruht.

S<sup>te</sup> k. k. Majestät haben mit allerhöchster Entschloßung vom 2. December d. J. den Director der Kaiserl. Wollenzug, Tuch- und Leppschmanufaktur in Eins, Grafen A. Hänger, auf sein Ansuchen in den Rathsstand zu versetzen, und demselben in Anerkennung seiner vielenjährigen guten Diensten den Titel eines k. k. Regierungsrathes kaiserlich zu verleihen geruht.

Am 28. December war zu Wien in der Matrielpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 4 pCt. in C.M. 94 1/2 %; ditto ditto zu 4 pCt. in C.M. 84 1/2 %; Darf. mit Verlosch. v. J. 1820, für 100 fl. in C.M. 202 1/2 %; ditto ditto v. J. 1821, für 100 fl. in C.M. 134 1/2 %; Wiener Stadtbankobligat. zu 2 1/2 pCt. in C.M. 64 1/2 %; Kurs auf Augsburg für 100 Gulden Curr. —, Gulden 98 1/2 %, Wfo. 2 Monat. — Cons. Prämie pCt. —; Banknoten pr. Stück 1225 in C.M.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ebler von Pils.

Verleger: Anton Strömer in der Dorotheergasse Nr. 1108.

Im Comptoir des Oester. Beob. ist zu haben: Heinrich Czotta's, königl. k. k. Oberforstmeister des kaiserl. Hofes, so wie zur Berechnung der Rind- und Zuchtbesen. Auf hohen Befehl S<sup>te</sup> Excellenz des H<sup>rn</sup>. Ernsch Grafen von Dapfel, k. k. obersten Hof- und Landesjägermeisters etc., auf österreichisches Maß reducirt und mit mehreren Zusätzen, zum Gebrauche für österreichische Forstmeister — abgedruckt von Leopold Geydner. Kostet fl. 30. kr. C.M.

# Oesterreichischer Beobachter.

Montag, den 30. December 1833.

Meteorologische Beobachtungen den 28. December.	Zeit der Beobachtung.	Barometer auf d. Normalhöhe.		Thermometer Maximum.	Wind.	Witterung.
		Vorher.	Heute.			
	8 Uhr Morg.	27.5	28.4	— 1.8	E. O.	Schneeg.
	3 Uhr Nachm.	27.5	28.4	+ 0.5	E. O.	—
	10 Uhr Abends.	27.5	28.4	— 1.0	E.	Rebel. trüb. Wolken.

## Spanien.

Der Indicateur de Bordeaux vom 18. d. M. enthält folgenden Schreiben aus S. Sebastian vom 14. December: „Dem Vernehmen nach ist General Vado an der Spitze von 6000 Mann aufgedrungen, um die von Miranda versammelten Insurgenten anzugreifen; diese aber, welche ohne Zweifel von seiner Absicht Kunde erhalten hatten, veränderten sogleich ihre Stellung. General Vado steht zu Segura und Calatayud nicht El Pástor zu Villafranca, wo sie die Gulpuzcoaner erwarteten, die sich, wie es heißt, von den Navarresen getrennt haben.“ Obgedachtes Blatt meldet folgendes aus S. Jean de Luz vom 16. d. M.: „Oesterreich habe ich Ihnen einen gedrängten Bericht über den zu Jun Stadt gesandten Bismarck von dem Insurgenten getrennt und ausgerüsteten Insurgenten mitgeteilt; seitdem habe ich nähere Auskunft über jenen Vorgang erhalten. Es war bei dieser Invasion eigentlich auf die Wegführung eines achtbaren Einwohners von Jun, welcher dort unter dem Namen „der Amerikaner“ bekannt ist, abgesehen, um denselben, welcher sehr reich ist, so lange als Geisel zu behalten, bis man ihnen einen gewissen Ramon, einen von den Ihrigen, ausgeliefert haben werde. Letzterer war nämlich vor Kurzem gefangen und nach S. Sebastian gebracht worden, um dort vor ein Kriegsgesicht gebracht zu werden. Ramon hat vor der Insurrection das Amt eines Polizeibeamten von Jun versehen. Nach seinem Aufenthalt von zwei Stunden gegen die Insurgenten wieder ab und nahmen den „Amerikaner“ mit.“ Aus Bayonne wird vom 16. gemeldet: „Heute angekommen Briefe aus S. Sebastian melden, El Pástor habe von dem General Valdes den Befehl erhalten, sich einer wichtigen Position in Navarre zu bemächtigen; El Pástor habe diesen Befehl ausgeführt und die Insurgenten zerstreut, die in der Richtung gegen Vera gehoben seien.“

Die Journale von Bordeaux sprechen von einer Niederlage der Oesterreichischen Gräfte am 11. December in der Gegend von Vitoria, wobei er nur mit geringer Roth den Truppen der Königin entgangen sei. Sein Heerhaupt soll geblieben sein. Am 15. hörte man von S. Jean Pied de Port her Klingenschreie, aber man weiß nicht, was vorging. Es scheint Rast, und Niemand kam aus dem Thale Roncesvalles, von woher die Zintenschiffe schafften.

Im Messager des Chambres heißt es: „Die Bewegungen des Don Carlos, von welchen wir nach Briefen aus Madrid vom 7. und 9. December gesprochen hatten, werden durch die Zeitungen von Madrid bekräftigt, welche uns die zum 6. d. M. auf dem gewöhnlichen Wege aufgenommen, was jedoch noch nicht bewiesen, daß die Fortschreibung in völliger Regelmäßigkeit wieder herge-

stellt sei, denn wir hätten die Journale vom 10. erhalten sollen. In diesen Blättern heißt es, Rodil, der bei Zamora stand, und Morillo, der sich zu Orense befand, hätten sich, auf die Anzeige von der Annäherung Don Carlos zu Miranda de Duero (Portugal) in den letzten Tagen Novembers, der Bedrängnis genährt, und bei ihrer Annäherung habe sich der Infant zuerst nach Braganza, dann nach Chaves zurückgezogen, während Morillo, einer parallelen Bewegung folgend, nach Varin und von da auf Luz gerückt sei; aber diese Blätter erwähnen nichts von einer Verletzung des portugiesischen Gebiets. Die Correia spricht von Miguelistischen Truppen, welche die Umgründ von Oporto verlassen, und sich, 12 bis 1500 Mann stark, bei Luz gezeigt hätten, wo sie eine Zufuktsstätte in Spanien verlangten, was dem Commandanten sehr in Verlegenheit gesetzt habe; denn da er nur 400 Mann Besatzung hatte, so fürchtete er, das öffentliche Eigenthum nicht vertheidigen zu können. Anderer Ceus schreibt dieses Blatt, Don Carlos müßte sich, von Morilla gedrängt, der ihn nur um vierundzwanzig Stunden verweile, auf Vigo geworfen haben; nun liegt Vigo in Spanien, Don Carlos wäre also in Spanien eingedrungen. Alles dies ist sehr dunkel; aber was darüber beruhigen kann, ist der Umstand, daß, als Don Carlos diesen schwer begriffenen Spaziergang machte, er darauf rechnete, in Biscaia eine organisierte Partei und zwei Städte zu seiner Verfügung zu finden; jetzt hat sich der Stand der Dinge sehr verändert, und wenn Don Carlos wirklich nach Spanien gekommen ist, so dürfte er froh gewesen sein, den Rückweg nach Portugal zu finden. Man hat Vorichtsmaßregeln ergreifen, um ihm den Weg zur See nach Biscaia abzusperren. Die Regatta la Real hat die Küste der Bilbao zu bewachen, und der Guerrero und El Soverano kreuzen an der Küste Galiciens. Der Correia zufolge, waren die Herzogin von Beira und die Gemahlin des Don Carlos ihm gefolgt. Die Journale, welche wir mit dem nächsten Kurier erwarten, werden uns über diese geheimnißvollen Gerüchten und über die Rolle, welche die Miguelistischen Truppen dabei gespielt haben sollen, sehr Zweifel etwas Bestimmteres mittheilen.“

## Großbritannien und Irland.

Im Plymouth Herald vom 17. December heißt es: „Die Schiffe Cornwallis von 74, Minden von 74 und Portland von 52 Kanonen werden, in aller Eile für den Dienst in Bereitschaft gesetzt; aber es wird einige Zeit nöthigen, bis man sie fähig machen kann. Da alle Artileerieteile aus dem Meer und an Bord schon vollständig sind. Der Commandant von 50 Kanonen, unter Captain Sir Samuel Roberts, verließ die Docks am Mittwoch, und wird jetzt dem Viceadmiral Sir Josias Rowley

an Bord nehmen, welcher zum Nachfolger Sir Pulteney Malcolm im Commando der Mittelmeer-Flotte bestimmt ist. Auch heißt es, Capitan W. Lloyd werde wahrscheinlich zum Flaggenkapitän unter Admiral Komley ernannt werden.

Der Hampshire-Telegraph meldet: „Außer andern namhaft gemachten Schiffen sollen der Calcutta von 84, Blenheim von 74 und Worcester von 52 Kanonen durch die Mannschaft der an ihren Stationen befindlichen Flaggenschiffe detachirt und in geeigneter Stand gesetzt werden. Die drei in unserm Hafen anwesenden Schiffe wurden von ihrem gewöhnlichen Standpunkte detachirt, und dem Weste gegenüber vor Anker gelegt.“

Im Devonport-Telegraph heißt es: „Zu Portsmouth ist diese Woche der Vessel eingetroffen, den Ganges von 74, den Vellerothron von 80 und den Präsident von 52 Kanonen alsbald auszurüsten, und, wie wir hören, hat man ähnliche Befehle zu Exeter zur Ausrüstung des Camperdown von 106, und des Hastings von 74, so wie zu Ehrenstark zur Detachierung des Viceroy von 84 Kanonen erhalten. Die Kriegsschiffe Sultan von 84 und Java von 52 Kanonen werden gleichfalls zu alsbaldigem Dienste in Bereitschaft gehalten. Die Admiral der genannten Hafenplätze sollen den Intendanten alle Vessel, welche sie auf den dienfttunenden Schiffen anordnen können, zur Verfügung stellen. Diese Ausrüstungen und der Befehl, die zwei Linien-Schiffe und die große Fregatte in unserm Hafen gesessert zu machen, haben einige Sensation erregt.“

Wendet die Art, wie die französischen Blätter sich in Betreff der Vermehrung der englischen Seemacht im Mittelmeer äußerten, bemerkt der Globe: „Die französischen Journale überließen sich in den letzten Tagen manchen willkürlichen Anticipationen aber die Abhören der britischen Politik in Betreff der Tactik. Es kann kein Zweifel sein, daß die Angelegenheiten des östlichen Europa's die umfängliche Aufmerksamkeit des britischen Cabinets fordern, und sie auch erhalten werden; aber viele der sanguinischen Erwartungen in jenen Blättern sind offenbar auf Vermisken gebaut, die sehr unvollständig sind, obgleich sie sich auf Umstände stützen, die ihnen große Wahrscheinlichkeit verleihen.“

In einem von der Allgemeinen Zeitung mitgetheilten Schreiben aus London vom 18. December heißt es: „Man will hier der Fforte einen schweren Vorwurf daraus machen, daß sie, ohne auf ihre Ausrüsten Rücksicht zu nehmen, sich Rußland in die Arme geworfen habe. Allerdings eine sonderbare Beschwerde nach den Erfahrungen des vorigen Jahres! Als Lord Palmerston die Anträge der türkischen Bevollmächtigten zurückwies, welche bloß deshalb herbeigeführt waren, um die Intervention und den Schutz Englands gegen Ibrahim Pascha anzusprechen, damals hätte man die unermesslichen Folgen dieser Weigerung bedenken sollen. Wo wäre jetzt wohl der Sultan, wenn der Kaiser von Rußland nicht durch die Schwärmerei Hilfe dem drohenden Marasch des ägyptischen Herrers, und den nur in gegründeten Besorgnissen von ernsthaften Unruhen in der Hauptstadt ein Ziel gesetzt hätte? Niemand in Europa kann es dem Sultan verargen, wenn er dem Nachbarn, der ihn vom Unterjoch grettet, geneigter ist, als dem ersten ehemaligen Feinde, der ihn im Augenblick der Gefahr schmählich im Stich gelassen. Die wahre Ursache, weshalb man jetzt über den Tractat von Konstantinopel so großen Lärm schlägt, und weshalb man sich so viele Mühe gibt, das Zeitungspublikum in diesem Sinne zu bearbeiten, ist übrigens nicht so sehr die Besorgnis vor den etwaigen Folgen, wenn

die hier hauptsächlich angefochtenen Artikel des Tractats wirklich jemals zur Anwendung kommen sollten. In diesen Augenblicken hat man hier bei allen Demonstrationen und drohenden Worten scharflich eine andere Absicht, als welche aus dem allgemeinen Systeme der jetzigen englischen Regierung, überall den Samen der Zwietracht zu säen, notwendig hervorgeht. Die dieselbe Regierung fühlt sehr wohl ihre eigene Schwäche, sie weiß sehr gut, daß sie, von der Waffe ihrer Schulden zu Boden gedrückt, außer Stande sein würde, in den europäischen Continentalangelegenheiten eine Rolle, auch nur mit einigem Anstande und einiger Autorität, fortzuspielen, wenn der Nimbus einmal verschwunden wäre, in den sie sich hüllt, und der von den Erinnerungen an die Buonapartisten Kriege, besonders an die Subsidien, womit damals England so reichlich war, herabruft. Die jetzige Regierung weiß recht gut, daß sie ohne keine Subsidien und keine Truppen disponiren kann; dochens dieht ihr noch die Flotte, der aber auch die russische Marine, so wie die französische und die nordamerikanische, weignens in den diesen Ländern zunächst liegenden Meeren, auf die Länge das Gleichgewicht halten dürfen. Man gibt sich daher von hier aus alle redliche Mühe, einen Theil der bekanntesten Friedensliebe einige Fode dadurch zu dem erwünschten Zwecke zu drängen, daß man sich das Ansehen gibt, als ob England durch die in dem Tractate von Konstantinopel enthaltenen Bestimmungen in einem Bruche mit Rußland genöthigt, und mithin alle bisher der Erhaltung des allgemeinen Friedens gebrauchten Opfer dennoch vergeblich gewesen düßten. Glücklich wäre liegt der Zweck, den man hier bei diesen Demonstrationen vor Augen hat, zu offen da; kein Mensch denkt in England daran, daß man wegen künftiger, vielleicht nach Jahren möglicher Complicationen im Oriente, heute einen Krieg gegen Rußland unternehmen möchte oder könnte.“

Consolis am 18. December 83/84, 1/2.

Fr a n k r e i c h.

Der Moniteur vom 21. d. M. enthält einen Bericht an den König vom Minister des Innern in Betreff der sogenannten Jullwaifen, welche auf Staatskosten erzogen und unterhalten werden. Die Gesamtzahl beläuft sich auf 278, worunter 96 unter sieben Jahr alt sind; von den 182, welche dieses Alter bereits erreicht haben, sind 107 in Schulen untergebracht, und erhalten eine ihrem dazugehörigen Bestimmung angemessene Erziehung, 60 befinden sich unter der Aufsicht ihrer Angehörigen, und 8, welche eben jetzt in ihr achttes Jahr getreten sind, werden von den Municipalausschüssen in irgend einem Institut untergebracht werden. In dem Bericht heißt es schließlich, daß die Anzahl der Waifen von Nationalgarde, welche 1832 (in den Junitagen) geliefen sind, 21 betrug, und auch diese unterzogen von den Municipalausschüssen werden untergebracht werden.

Ein ministerielles Journal widerspricht der Nachricht von einer beabsichtigten Reise des Herzogs von Orleans nach Amerika. Der Prinz denkt allerdings an mehrere Reisen, sie würden sich aber auf die französischen Departements und allenfalls Belgien beschränken.

In der Sitzung der Assemblée am 19. December trägt zuerst der Generaladvocat sein Requisitionarium vor, worin er die Behauptungen der Angeklagten zu widerlegen sucht, daß die Polizei dieser Verschönerung gemacht habe. Doch sei eben so geblüßig als ungerecht. Er stellt hierauf den Zweck, die Principien, die Organisation der Gesellschaft dar, und trägt darauf an, sie als auf offener That

ergriffen, zu richten. Unter den Sectionen habe es übrigens zwei unterschiedene Parteien gegeben, wovon die eine für gewaltsame Mittel gewesen sei, die andere die Theilung der Güter und des Eigenthums gewünscht hätte. ... Eine Stimme von den Zuhörern ruft: Du hast gelogen, Vignette! (Große Bewegung. Die ganze Versammlung steht auf.) Der Präsident: Man entferne so gleich die Person, die dies gesagt hat. H<sup>r</sup>. Vignette von der Bank der Zeugen: Ich bin es; ich habe es gesagt; ich Vignette! Ich wiederhole, er hat hier gelogen. Mehrerer Angeklagte: Bravo! Vignette! Er hat Recht; wir denken wie er; klagt uns an, aber verdammt uns nicht! Es erheben viele Bravo's unter den Zeugen und den Zuhörern, und es herrscht überhaupt die größte Gährung. Der junge Vignette wird dann vor die Schranken gebracht. Petitjean schließt sich an und sagt, er denke, wie Vignette. Auf die an erster gerichtete Frage, was er zu seiner Rechtfertigung sagen könne, antwortete er, er wolle sich nicht rechtfertigen. Diese Verdammbungen hätten ihn empört. Sie hätten alle Aelbte und wollten Niemanden herabden. H<sup>r</sup>. Parfait drückt dasselbe aus. Der Generaladvocat trägt darauf an, auf Vignette den Art. 223 anzuwenden. H<sup>r</sup>. Raspail will Vignette verteidigen; dieser protestirt gegen die Vertreibung. Er habe keine Richter des Landes vor sich, sondern einen Haufen Soldlinge, die von einem Könige belohnt würden, welcher die Rechte des Volkes usurpiert habe. Viele Angeklagte rufen, er habe Recht. H<sup>r</sup>. Raspail bittet den Gerichtshof, auf die Lage des Angeklagten Rücksicht zu nehmen, der seit mehreren Tagen im Zustande der Verhaftung sei. Man solle ihn nicht verurtheilen, sondern vielmehr den Generaladvocaten ermahnen, nur nach den Acten zu sprechen. Der Gerichtshof deßhalb auf und verurtheilt Vignette zu dreißigjährigem Gefängnis. Die Zerkürungen Petitjean's und Parfait's, die erklärten, daß sie wie Vignette denken, sollen mit der Hauptsache gerichtet werden. Es erfolgt eine äußerst stürmische Scene. Alle Angeklagten rufen dem Gerichtshof zu, sie wollten die Strafe Vignette's theilen. Unter den Zuhörern wechselt verschiedenes Geschrei. Die Dechungen der öffentlichen Agenten verlieren sich unter dem Geräusch. Vignette ruft, als man ihn abführt: Adieu, Präsident, diesen Abend werden Sie einen Händruck bekommen. Der Präsident läßt auf den Antrag des H<sup>rn</sup>. Dupont alle Zeugen abtreten. Der Generaladvocat fährt dann in seinem Remissorium fort. Die Sitzung wird unterbrochen, da Demosthele Analais bei der großen Hitze ohnmächtig geworden. Um 4 Uhr ertheilt H<sup>r</sup>. Raspail das Wort. „Herren Geschworne,“ sagt er, „so ist denn nun endlich diese ganze Complotanlage in ihrer Nüchtheit erschienen, sie, womit man entschlossen war, ganz Frankreich in Schrecken zu setzen. Nach den angehörten Debatten deßhalb es fast seiner Vertreibung.“ Nachdem er sich darüber beschwert, daß man nicht gewagt habe, gegen 27 Männer auf die Todesstrafe anzufragen, fährt er fort: „Wir verstanden doch die Fouquier Tainville's der Reklamation ihre Sache besser. An dieser Stelle verdingten sie bei einer berühmten Debatte vier Köpfe. Wie dunkel und wie wichtig drückt sich dagegen unser Ankläger aus. Wenn aber unser Ankläger nicht überzeugt ist, wie wollen Sie, daß man uns verurtheile?“ In Bezug auf die Schuld der politischen Schule sagt er, wenn eine Regierung eine solche Kleidung durch solche Chauderhafte Ungeschicklichkeiten zu bedecken wage, so sei sie auf der Stiege gebrandmarkt, sie müsse untergehen. Napoleon hätte diese Uniform gewählt, selbst wenn die Hahnen nach seine Feinde gewesen seien. Er habe diese Schule seine Krone mit goldenen

Eieren genannt. Diese glorievolle Uniform aber unter die Ränder der Felle werfen. Deportation für sie ansetzen. Die Zukunft derer, die sie tragen, verlorben wollen — diese Schmach für dem Zukunfts-Verhalten gewesen. Die Sitzung wird um 6 Uhr aufgehoben.

Nachdem H<sup>r</sup>. Vanez d'Argenson erfahren, daß H<sup>r</sup>. Carl Lefte vor die Affisen der Seine wegen einer von ihm verfaßten Schrift geladen sei, richtete er eine Aufschrift an den Generalprocurator. In Folge dieser Aufschrift ward er selbst für den 21. December vor die Affisen geladen. Die Vertreibung der H<sup>r</sup>. Lefte und Voyer d'Argenson ist dem H<sup>rn</sup>. Michel von Bonages anvertraut. Das Schreiben des H<sup>rn</sup>. Voyer d'Argenson lautet: „Paris, 14. December. H<sup>r</sup>. Generalprocurator! Durch den Erlass vom verfloffenen 19. November hat der Ionische Gerichtshof von Paris Carl Anton Lefte vor die Affisen geladen, weil er eine Schrift unter dem Titel: „Boutade d'un riche à sentimens populaires“ verfaßt und vertheilt hätte. In Vollziehung dieses Erkenntnisses hat der Präsident der Affisen für das zweite Vierteljahr eine Ordnung am 3. November erlassen, wornach H<sup>r</sup>. Carl Lefte auf den 21. December vor die Affisen der Seine ladet. Ich erkläre Ihnen, H<sup>r</sup>. Generalprocurator, daß die angeführte Schrift mein Werk ist, und daß ich die ganze Verantwortlichkeit davon auf mich nehmen will; ich hoffe, daß nach dieser Erklärung Sie mich vor die Affisen laden werden, wogu Sie durch das neue Gesetz berechtigt sind, um daselbst in Verbindung mit H<sup>rn</sup>. Lefte, oder vielmehr mit Ausschluss desselben, mich über die von Ihnen verfolgte Schrift zu veranlassen. Da man in allen Dingen der Wahrheit huldigen muß, so füge ich bei, daß die Schrift keine Publizität erhalten hat, wie bereits H<sup>r</sup>. Lefte erklärte, und zwar nur aus dem Grunde, weil der Druck absehblich ausgefallen war, und der Titel der Schrift, so wenig wie die Andeutung des Buchhändlers am Schluß, mein Werk ist. Die Schrift enthält übrigens nicht eine Laune (boutade) von meiner Seite, sondern die wohlüberlegte Uebersetzung meines ganzen Lebens und den aufrichtigen und gedachten Ausdruck meiner Gefinnungen. Ich habe die Ehre ic. — Nachschrift. Da die Verladung an mich nicht mehr in der von dem Gesetze vorgeschriebenen Frist geschehen konnte, so habe ich die Ehre Ihnen zu erklären, daß ich in dieser Hinsicht auf die Wohlthat des Gesetzes verzichte. (Unters.) Voyer d'Argenson.“

Ein Schreiben aus Toulon vom 14. December sagt, daß ein neuer Punct an der Küste von Afrika entdeckt werden solle, um die Expedition von Constantine zu erleichtern; dieß wird Calle seyn; nicht weit von diesem Puncte, wo Frankreich früher eine Niederlassung hatte, die unter dem Namen der Bakhia oder des Forts von Calle bekannt war, sollen sich die Reste einer römischen Straße befinden, die gerade nach Constantine führt.

Am 20. December 5 Percents Fin Coutant geschlossen

Am 21. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 22. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 23. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 24. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 25. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 26. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 27. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 28. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 29. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 30. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 31. December um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 1. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 2. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 3. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 4. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 5. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 6. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 7. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 8. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

Am 9. Januar um 1 1/2 Uhr 5 Percents

hat, einem Schreiben aus Torgau zufolge, namentlich auch in der vorigen wärendigen Segen einen unerwarteten Schaden angerichtet. Ganze Striche Böhmer im besten Wachsthum liegen darniedergetreten, und dergestaltig sehen die Wälder den Weinbergen ähnlich, so daß freudig dem Kaufende von Menschen damit beschäftigt sind, die Baumstämme aus dem Wege zu schaffen. „Es läßt sich ohne Uebertriebung annehmen,“ heißt es in dem betreffenden Berichte, „daß im Torgauer Kreise, welcher bedeutende königliche, Priorat- und Communalwaldungen hat, 150,000 Klafter Holz durch Windbruch darzudeckungen, ungefähr so viel, als sonst in fünf Jahren geschlagen und abgekehrt wird; ganze Waldungen sind ganz vernichtet.“ — Auch in Halle und der Umgegend wüthete der Sturm in den Nachmittagsstunden und am Abend des 18. so gewaltig, daß er Menschen auf der Straße umwarf und das Wasser der Saale in einem Sturzregen die auf die Klausebrücke trieb. — In Schöneberg e sind die auf der Elbe bei der Stadt gelegenen Schiffmühlen an das eiszeitige Ufer geworfen und zum Theil zerbrochen worden. Der bedeutendste Schaden ist jedoch der, welchen die Gräben des Orfens an dem bei Gersdorf befindlichen Brauwerke angerichtet hat, indem ein Theil davon — etwa von der Mitte desselben, der Durchfahrt ab bis nach den beiden Boorbrunnen — in 50 Hauptgebirgen oder in einer Länge von 1640 eckeländischen Fuß durch denselben ein- und umgestürzt worden. — Vom Harze schreibt man, daß in Altschul und Zellertfeld, so wie auf den umliegenden Bergwerks- gängen, außer vielen Beschädigungen der Gebäude, vorzüglich die Hartzforsten an mehreren Punkten stark ver- wüthet worden sind.

#### Niederlande.

Am 16. December begann in der zweiten Kammer des Generalstaates die Beratung über die Ausgabe- und Annahmegesetzentwürfe für 1834. Von dreizehn Rednern, die über diesen Gegenstand das Wort nahmen, erklärten nur drei sich für beide Entwürfe. Andere hatten nichts bei der Ausgabe, aber vieles gegen die Mittel und Wege zu erinnern; die Meisten aber sprachen gegen Beides. Von an dem van Iffelt meinte, ein Fortschreiten auf der bisherigen Bahn werde mit einem Staatsbankrott endigen. Er verlangte Frieden, und wenn derselbe binnen einiger Zeit auf dem Wege der Unterhandlung nicht erlangt sei, einen neuen Feldzug nach Brüssel; machten dann auch wieder fremde Mächte den Belgien beistehen, und Holland den Frieden ditzieren; ein schändlicher Friede könne es nach allen Anstrengungen der Nation, nach dem eckthätigen Feldzuge und nach der tapfern Vertheidigung der Citadelle von Antwerpen nicht fern; das Schlimmste, was Holland zu Theil werden könne, sei nicht so schlimm als dessen gegenwärtiger Zustand. Die Sitzung dauerte über 4 Stunden, ohne daß die allgemeine Beratung zu Ende kam.

In der Sitzung der zweiten Kammer vom 18. d. des Wesentwurf in Bezug auf die Staatsausgaben für das Jahr 1834, nach langer und lebhafter Discussion und nachdem der Finanzminister in einem ausweichenden Voetage alle seit drei Tagen dagegen erhobenen Bedenken zu widerlegen gesucht hatte, von 36 gegen 16 Stimmen angenommen worden. Das Gesetz über die Mittel und Wege zur Deckung dieser Ausgaben wurde zwar ebenfalls, aber

nur durch eine Majorität von 28 gegen 24 Stimmen genehmigt.

#### Belgien.

Die Brüsseler Blätter enthalten eine Erklärung der Fabrikanten von Louvain, wodurch sie sich den Klagen anschließen, welche die Fabrikanten von Gent und Brüssel bereits über den Zustand des Wammwollenshandels haben laut werden lassen. Sie erklären sich für die Errichtung einer neuen Handelsgesellschaft, für die Ausfuhrprämien, und fordern eine strenge Repressalie gegen die benachbarten Nationen und die päpstliche und französische Brachung der Zollgesetze.

Das Comité für die politischen Flüchtlinge der neuen Dinge einen Aufruf an die öffentliche Wohlthätigkeit ergehen lassen, weil es im Begriffe steht, seine Arbeiten wegen Mangel an Fonds einstellen zu müssen.

Der Messager de Gand sagt in Bezug auf die jetzige Noth der Arbeiter in Belgien: „Würde nicht der schärfste Arbeiter in Belgien kein folgendermaßen verfahren: Bis zu Ende des Jahres 1830 fand ich regelmäßig Arbeit in unseren Fabriken und zu weit höheren Preisen als jetzt. Seit jener Epoche bin ich nur in Zwischenräumen beschäftigt gewesen. Suchen wir den Grund des Versalles der Fabrikation; im Jahre 1830 und früher hatten wir ungeheure Absatzwege in das Ausland. Seit jener Zeit sind uns alle Absatzwege verschlossen und man sieht uns nicht einmal die Lieferung für unseren eigenen Verbrauch. Im Jahre 1830 war das Land unabhängig, frei, geachtet, mächtig durch seine entworfenen Colonien. Seitdem sind wir die Knechte und Leibeigenen Frankreichs und Englands geworden; wir haben uns als Feinde der Holländer erklärt, die unsere Erzeugnisse ablehnen. Wir haben uns selbst vom Handel der Colonien ausgeschlossen, wir haben uns durch unsere Eigendünkel von Deutschland isolirt, das uns noch einige unserer Handelskate hätte abnehmen können; endlich sind wir in Unabhängigkeit und folglich in Elend gefallen. Jetzt handelt es sich davon, aus diesem Elend herauszukommen. Aber es gibt kein anderes Mittel, als uns wieder unter die Regierung zu stellen, welche die Fabrikation ermunterte, uns große Absatzwege offen hielt, die Ausfuhr erleichterte, den Verkauf im Innern begünstigte und so die Wohlthat der Fabrikation schreite. Nun aber ist die Regierung jense des Hauses Dramen, und weil ich ein vergangenes Glück vermisst, das ich ohne sie nicht wieder erlangen kann, so muß ich notwendig sich die politische Frage hier mit der Frage des Privatinteresses vermischen, und ich muß darauf werden; nicht aus Parteilichkeit, sondern um zu leben.“ So wird der Arbeiter von gesundem Verstand, der nur ein wenig Unterricht hat, raisonniren.

#### Atmosphärische Nachrichten.

In den letzten Tagen des vorigen und in den ersten dieses Monats hat der Westwind wieder bedeutendere Schauspiele dargeboten. Der alte Winter hat auf der Seite von Kalmdol zwei neue, 70 Fuß von einander entfernte Oeffnungen erhalten, aus denen sich zwei Strome vulkanischer hoch flüssiger Stoffe, jeder ungefähr 50 Fuß breit, ergießen.

In der Nacht vom 27. November ist auf der Insel Java ein leichtes Erdbeben verspürt worden.

Hauptredacteur: Joseph Anton Ober von Pilsa.

Verleger: Anton Strauß sel. Witwe in d. Dorotheengasse, N. 1108.



# Österreichischer Beobachter.

Dinstag, den 31. December 1833.



Meteorologische Beobachtungen	Zeit der Beobachtung	Barometer auf 0° Reaumur reducirt.	Thermometer Reaumur.	Wind.	Witterung.	
den 29. December.		Pariser Maß. Wiener Maß.				
	8 Uhr Morg.	27.649	28. 11. 0.	+	5	Wolken.
	3 Uhr Nachm.	27.528	28. 11. 0.	+	4.0	Regen.
	10 Uhr Abend.	27.584	28. 11. 0.	+	3.0	Regen. seid.

## Frankreich.

Durch außerordentliche Gelegenheit erhalten wir die Rede, mit welcher die französischen Kammern am 23. December von S<sup>r</sup>. Majestät dem Könige eröffnet worden sind. Sie lautet folgendermaßen:

Herrn Pairs! Herren Deputirte! Die Ruhe Frankreichs ist seit Ihrer letzten Session nicht gestört worden. Es ist im Besitze der Wohlthaten der Ordnung und des Friedens. — Allenfalls erhalten die Anstrengungen der Industrie und der Arbeit ihren Lohn. Die Bevölkerung, beschäftigt und ruhig, rechnet auf die Stabilität unserer Institutionen, auf die treue Bewahrung derselben von Meiner Seite, und die öffentliche Sicherheit ist das Unterpfand des Nationalwohlstandes. — Durch Verthierung aller Rechte, durch Befriedigung aller Interessen, durch die Billigkeit und die Mäßigkeit unserer Politik, haben wir diese glücklichen Resultate erreicht. — Um die Dauer derselben sicher zu stellen, werden wir mit Energie und Geduld bei demselben Systeme verharren. Eine eifrige Wachsamkeit ist noch erforderlich. — Unsanftige Leidenschaft, kraßbare Untriebe demühen sich, die gesellschaftliche Ordnung zu erschüttern. Wir werden ihnen ihre lokale Mitwirkung, die Festigkeit der Gerichtsbehörden, die Thätigkeit der Administration, den Muth und den Patriotismus der Nationalgarde und der Arme, die Weisheit der Nation entgegenstellen, die aufgestellt ist über die Versuche der Zerschlagungen, deren Verbreitung sich diejenigen, welche die Freiheit angreifen, indem sie selbe zu vertheidigen behaupten, angelegen seyn lassen, und wir werden den Sieg der constitutionellen Ordnung und unsere Fortschritte in der Civilisation sicher stellen. Solange, gestalt, Meine Herren, werden wir endlich den Revolutionen ein Ziel setzen, und Frankreichs Wunsch erfüllen. — Ich danke ihm für den Beistand, den es Mir geleistet hat. Ich danke ihm für die Beweise von Vertrauen und Zuneigung, die es Mir geschenkt hat. Ich habe sie mit Rührung in denjenigen unseres Departements, die Ich besuchen konnte, entgegengenommen, und Ich danke der Vorsehung für die Güter, deren unser Vaterland bereits gewiegt, und für die, welche die Zukunft ihm verspricht. — Sie werden Mich auch, Meine Herren, in Meinen Be-

mähungen unterstützen, um den Zuwachs des Nationalreichtums durch Eröffnung einer Quelle des Gedeihens für unsern Handel und für unsere Industrie, zu beschaffen, und mit der Arbeit unter allen Classen der Bevölkerung Wohlstand zu verbreiten. — Ich hoffe, daß die Befestigung über die Douanen, indem sie Zeugniß gibt von den Fortschritten unserer Industrie, den Schatz, der ihr gewährt, mit den Grundfäden weiser Freiheit paaren wird, in deren Annahme die aufgestellten Regierungen sich geneigt zeigen. — Der Volksunterrieth hat, Dank Ihrer Mitwirkung, einen heilsamen Impuls erhalten. — Die Finanzsacche, und die Gesetze, welche die Vollziehung der Tractate erheischt, werden Ihnen schleunig vorgelegt werden. Das Staatseinkommen verbessert sich und Alles läßt voraussehen, daß es der aufsteigenden Bewegung unseres Wohlstandes zu folgen fähig sein wird. — Verschiedene Geschenkstücke, worin einige Ihnen bereits vorgelegt worden sind, werden gleichfalls Ihren Veranlassungen unterzogen werden. Ich habe Grund zu hoffen, daß die Verbesserungen der Charte im Laufe dieser Session werden erfüllt werden. — Es macht Mich glücklich, Ihnen ankündigen zu können, daß unsere Verhältnisse mit allem Muthen, und die Verfassungen, die Ich von ihnen Dispositionen erhalte, keinen Zweifel über die Aufrechterhaltung des allgemeinen Friedens übrig lassen. — Die Halbinsel ist der Schauplatz eckler Ereignisse gewesen. — Sobald die Regierung der Königin Maria II. im Lifabon hergestellt gewesen, habe Ich unsere diplomatischen Verbindungen mit Portugal wieder angeknüpft. — In Spanien hat der Tod des Königs Ferdinand VII. die Prinzessin, seine Tochter, zum Thronem berufen; Ich habe Mich beileid, die Königin Isabella II. anzuerkennen, in der Hoffnung, daß diese schnelle Anerkennung und die Verbindungen, die sie zwischen Meiner Regierung und der der Königin-Regentin herstellt, beitragen würden, Spanien vor den Gerüchten, die ihm drohen, zu bewahren. Die Ruhe scheint bereits in den Provinzen, wo der Aufbruch ausgebrochen war, wiederzukehren. Das Armeecorps, dessen Bildung Ich angeordnet habe, schützt unsere Ordnung für jeden Fall. — Etwa innig verbunden mit Großbritannien, haben wir Grund darauf zu zählen, daß die Schwierigkeiten, welche den Abschluß des Definitivtrac-

tes zwischen dem Könige der Belgier und dem Könige der Niederlande noch verzögern, wobei die großen Interessen Belgiens noch die Ruhe Europa's fernerhin gefährdet blieben. — Die Ruhe der Schweiz ist durch Zwistigkeiten, welche die weiße Fiskalität ihrer Regierung bald gestillt hat, augenblicklich gehoben worden. Ich habe Much besetzt, der Schweiz die Dienste zu leisten, welche dieses Land von einem treuen und uneigennütigen Wärter erwarten konnte. — Das völkerräuberische Reich ist von großen Gefahren bedroht gewesen; Ich habe es mir angelegen sein lassen, eine Pacification zu betreiben, welche zugleich die Interessen Frankreichs und die Stabilität der europäischen Ordnung erheischen. Ich werde Meine Vermählungen fortsetzen, um die Aufrechterhaltung derselben zu sichern. — Die Begebenheiten, von denen Ich Ihnen hier gesprochen habe, und besonders die Lage der Halbinsel haben Mir die Pflicht auferlegt, die Armeen auf dem Rufe zu erhalten, den die Sicherheit des Staats erheischt. — Lassen Sie uns, Meine Herren, unser Werk vollenden. Möge die Ordnung, mächtig und geachtet, fortan vor jeder Störung bewahrt bleiben; möge der wirksame Schutz der Nationalinteressen die letzten Hoffnungen der Nationen heilen; und Frankreich wieder glücklich und frei unter der schützenden Regide der Regierung, die es gegründet hat, endlich ohne Hinderniß der Entwicklung seines Wohlstandes folgen. Dies ist Mein sehnlichstes Wunsch; Sie werden Mir beistehen, die vollständige Erfüllung desselben zu sichern."

In der Affise nung am 20. December sagt H<sup>r</sup>. Pinard einige Bemerkungen zu Gunken des H<sup>r</sup>. Raspail haben. Man sagt, es sei ein Ungeheuer, aber dieser Ungeheuer esse besser seit den Jahren das Brot des Gesingnisses und erhalte seine Gattin und seine Kinder mit dem, was ihm seine Reklamationen zu verdienen gestattet. Er sei seinen Verführungen anzuwändig geblieben, man habe ihm Anerbietungen jeder Art gemacht, er sei aber seinen Begehren und seiner Armut getreu. H<sup>r</sup>. Dupont verteidigt dann den Angeklagten Actiess. Er spricht besonders gegen die Aufschuldigung der schlechten Grundstücke, die man den Angeklagten zuschreibe, man finde vielmehr in ihren gedruckten Instruktionen die Anweisung: „Achtung für fremdes Eigenthum, Aber Dem der adverbirt, Mißtrauen gegen die Gaudenzer, das süßeste Brot ist dasjenige, das man sich verdient.“ Er wendet sich an den Generaladvocaten Despalme: „Sie haben geküßert behauptet, die Gesellschaft der Weinrentiere verlange die Theilung der Ländereien, und doch dachten Sie nicht so. Wenn Winrentiere aus dem Jahre ins Gefängniß verurtheilt ist, so find Ihre unflügen Aeußerungen daran Schuld, denn nach seiner Verurtheilung hätten Sie diese Aeußerungen zurücknehmen und anerkennen sollen, daß in den Augen derer, die Sie angeklagt haben, dieß höchstens eine glänzende Theorie gewesen sei. Jedes Jahr haben der hat seine Mission, die des unersüßlich ist. Aufrechterhaltung des Eigenthums mit der Verbesserung der leidenden Klassen zu verbinden. Die Erklärung der von der Gesellschaft angenommenen Rechte vereinigt diese beiden Bedingungen. Robespierre selbst wollte die Theilung des Eigenthums nicht. Er sagte: „Die Gleichheit

der Güter ist eine Chimäre.“ H<sup>r</sup>. Michel verteidigt hier auf den Angeklagten Pomet, und nach ihm H<sup>r</sup>. Vermonet die Angeklagten Dubois und Caplus; H<sup>r</sup>. Delaunay die Angeklagten Dubois, Bertray, und H<sup>r</sup>. Davout den Angeklagten Leroy. Die Sitzung wird aufgehoben.

Am Anlaß der Ermordung der vier französischen Offiziere auf der Jagd in der Nähe von Orlan durch Preussenen, hat General Demichels folgenden Tagesbefehl erlassen: „Soldaten der Division von Orlan! Die That, die wir für diese Ermordungen zu nehmen haben, muß anerkennend sein, und sie wird bald die Araber lehren, daß sie nicht ungekräft französische Blut vergießen dürfen; da aber der Schlag suetbar sein muß, so werden wir den günstigen Augenblick zu ergreifen wissen, um den Stimm, zu dem die Mörder gehören, zu erteilen. Orlan, 16. November 1833. (Unterz.) Der General, Commandant der Division, Baron Desmichels."

Nachstehendes ist der Inhalt der Antwort des Handelskammer von Lyon auf die in dem Umlaufschreiben des Ministers des Handels etc. an sie gestellten Fragen: „Hoch. Jolle oder Verbot des Handels, ein Monopol zu constituiren. Nun bezieht man zwar wohl das Monopol zum Vortheil der Staaten, weil der Staat die Gesamtheit, das Land ist; aber das Monopol zum Vortheil einer Klasse von Produzenten macht ein Privilegium aus, und ein solches ist unser Jahrhundert am wenigsten zu dulden geneigt. Auf diese allgemeinen Betrachtungen, die das Nachfolgende bezeichnen sollen, folgt nun die Prüfung der besondern Fragen. Die Handelskammer von Lyon ist überzeugt, daß es im allgemeinen Interesse ist, alle den verschiedenen Zöllen in Frankreich, deren Zahl immer mehr der betanzten Prämie des Schiffsverkehrs zuwachsen muß; unter denen aber, die der Industrie schaden und der von Lyon den meisten direkten Schaden zufügen, muß die Kammer die gesponnenen Baumwollen von allen Nummern, und die langen englischen Wollen anföhren. Die gesponnenen Baumwollen, denn es ist unabweisbar bewiesen, daß sie gleichsam einen natürlichen Vortheil für die Industrien ausmachen, die durch ihre Billigkeit, ihren hohen Preis oder ihre schlechtere Beschaffenheit an besserer Entwicklung gehindert werden. Die langen englischen Wollen, deren Verbot durch keinen Grund motivirt ist, weil es in Frankreich keine Erzeugnisse gibt, die eine solche Qualität liefern könnten, würden mit den gesponnenen Baumwollen eine reichliche Quelle des Arbeit für unsere Fabriken sein. Im allgemeinen Interesse der Produzenten und Konsumenten würde es zweckmäßig sein, alle Zölle, die auf Wollstoffe im Ganzen lauten, auf einen bloßen Gleichgewichtszoll beschränken; darunter gehören unter Anderen die Nordzölle, die Holzer für Gerbstoffe, die Oble für Fäbiken, Wollen aller Art, Baumwollen u. s. w. Außer diesen Arten gibt es hauptsächlich noch zwei andere, die in Bezug auf die Industrien, deren Seele sie sind, für die Arbeiten, deren Quelle sie sind, fast mehr als aus Wollstoffen ausmachen, und die doch durch unsere Gesetze mehr gehandelt werden, als wenn sie Gegenstände des unbedeutendsten Luxus wären: dieß sind Seidenstoffe und Eisen. In die Seidenstoffe ist mehr als ein Wollstoff; sie gibt selbst vielen Wollstoffen Ursprung oder Werth, sie ist ein Gegenstand des dringendsten Bedarfs, wie Brot und Holz, und so lange es in Frankreich Leute geben wird, die spinnen, wird die Seidenstoffe zu theuer oder die Arbeit zu selten sein. Wohlfeile Seidenstoffe ist für die Industrie

so wichtig, daß die Engländer deren Ausfuhr durch hohe Zölle besteuern, und daß eine Regierung, welche die Entwürfungen der Arbeit und des Wohlhabens der ärmern Classen befördern möchte, ihr vielmehr eine Eingangspremie gewähren, als sie mit einem Zölle belegen sollte. So ist nun auch eine sonderbare und wahrhaft unerklärliche Sache, daß am Küstenlande, wo man keine Steinbohlen zu verkaufen hat, der Zoll auf die Steinbohlen 1 Fr. 10 Cent. auf 100 Kilogramme beträgt, während er an den belgischen Grenze nur 23 Cent. ausmacht, und man sich hier doch mit Grund darüber beschwert. Dieses Regime ist die Negation der Dampfschiffahrt. Ein Fahrzeug mit einer Maschine von 150 Pferdekraft (der Sphinx hat zwei von 80) verbraucht täglich (bei fünf Kilogrammen Ründlich auf eine Pferdekraft) 14,000 Kilogramme, zu 1 Fr. 10 Cent. Zoll auf 100 Kilogramme, so ist ein Zoll von 275 Fr. auf die Tonne, einem ganz den Völkern von Wäldern, die ihre Forstungen in dem Maße heigern, als das Eisen im Weiche steigt, zu gut kommenden Verbote gleich. Sehr man nun diese ungerechten und dem Lande schädlichen Zölle heben oder nicht, so werden die Eisenhütten eine Kiste zu bestehen haben, sollte dies auch nur durch die wohlfeile Concurrenz der Kohlenen geschehen. Im Jahre 1828, bei der Handelsunterfuchung, teug die Handelskammer von Lyon schon auf eine allmähliche Herabsetzung der Prohibitionszölle, die auf den Eisen lasteten, an; jetzt, wo sie noch mehr als damals durch die Klagen des Ackerbaues und der Industrie, deren Entwicklung durch dieses lästige Monopol gehemmt wird, bedrückt ist, bittet sie die Regierung dringend, das Land, zwar nicht gleich, aber fortsetzend davon zu befreien und 1833 durch eine jährliche Herabsetzung von zehn Prozent zu beginnen, so daß in einer gegebenen Zeit die Untere Kiste zu einer Kiste, das Land den Wäldern und Eisenhüttenhütten inseite, auf einen starken Gleichgewichtspunkt zurückgeführt wurde. Die Fabrication des Salpeters im Innern ist gewiss, künstlich, dem Lande lästig, das sich um ein Drittel des Preises Salpeter aus Indien und aus Chili verschaffen konnte. Der Einwurf gegen seine Anstellung mit einem mäßigen Zölle scheint nicht gegründet. Die Salpetersiedereien werden, so sagt man, auf ihre Industrie verzichtet, und im Falle eines Kriegs, und besonders eines Seekriegs, würde man dann denselben entbehren müssen: 1) aber müßte man mit Jedermann im Kriege seyn, wenn man wieder zur See noch zu Lande der Salpeter zusammen konnte; 2) im Falle des Kriegs würde und der schon vorhandene Vorrath weit führen; 3) im Falle des Kriegs würde nichts leichter seyn, als die gegenwärtigen Salpetersiedereien bergzustellen. Die Kiste eine der einfachsten Fabricationen. Die Werkhütten werden in 14 Tagen wieder errichtet und die Arbeiter gebildet seyn. Das Beispiel unserer ersten Revolution bekräftigt diese Behauptung, und man kann noch befügen, daß seit dieser Zeit die Wissenschaften und besonders die Chemie unermessliche Fortschritte gemacht haben. Die bestehenden Zölle auf Einmann und Zofelstädter sind schon zu hoch, und die Seltenheit und schlechtere Qualität dieser Artikel bei dem Volke in Frankreich in Vergleichung mit fremden Völkern ist ein offener Beweis ihres allzu theuern Preises. Oben so wenig billigt die Kammer den Antrag zu Erhöhung des Zolls auf gezeigte Eisenplatten und Eisen, so wie auf abgedruckte Gegenstände, die man beide als Urtheile ansehen muß. Die Kammer ist der Ansicht, daß man als Urtheile, das heißt als Quelle der Arbeit, alle Produkte ansehen sollte, denen man Trägern geben kann. Und was die hohen Poulardgewebe aus Indien, aus England, und wo sie sonst immer herkommen mögen,

obgleich sie für unsere Fabricanten, von welchen die Kammer mehrere unter ihren Mitgliedern zählt, eine ernste Concurrenz ausmachen, betrifft, so nimmt sie keinen Anstand, zu sagen, daß ihre Einführung mit einem sehr mäßigen Zölle, selbst ohne die lästige und völlig unsinnliche Bedingung ihrer Wiederausfuhr, nur unsere industriellen Elemente dadurch befeuern konnte, daß sie unsere Spinnfabrikanzen zu Vervollkommenung aufmuntern oder dem Seidenbau, der sich seit Kurzem in Frankreich sehr emporgehoben hat, neue Nahrung gewähren würde. Alle Bemühungen der Regierung in unsern so günstig gelegenen Lande, den Handel durch aufrichtige Entwicklung unseres Seewesens zu befördern, müßten ohne Erfolg bleiben, wenn unsere unter dem Einflusse des anti-maritimen und anti-commerzialen Ideen des Continentsystems gemachten Zollgesetze nicht sehr umfassend modificiert würden. Um einen Seehandel und einen Handel überhaupt zu haben, muß man viel verkaufen und viel kaufen, man muß auskaufen. Wie soll man nun aber austauschen, wenn wir Frankreich nicht fremden Producenten öffnen? In dieser Beziehung gewinnt die Frage des Salpeters eine ganz neue Wichtigkeit; und eben so die des Hanse, der Leder, der Häute, des Talgs, der Wolle, der Öle, der Steine, der Leihen, der Eisen n. s. w. Ein treffliches Mittel, unsere Marine aufzubehalten und unsern Seehäfen in ihrem verödeten Zustande Leben zu geben, würde hauptsächlich darin bestehen, die Verbrüngen Frankreichs mit der Nation, die vorzugsweise eine Exonation ist, mit England zu vervielfachen. Die Kammer soll den Bemühungen der Regierung zur Befestigung dieser Allianz ihren Beifall. Diese Allianz kann nur erst dann festen Fuß gewinnen, wenn sie auf die Handelsinteressen gegauert ist, die beiden Völkern gegenseitigen und gleichen Vortheil darbieten werden, und alsdann kommt man nothwendig wieder auf die Unerlässlichkeit des Austausches, und dann tritt auch die wichtige Frage unserer Weine und Brantweine und des englischen Weins, unserer Seide- und Modewaaren, des Baumwollengewebes, der Cottonnaden und des englischen Wollens n. s. w. auf. So hängen alle Fragen mit einander zusammen, und man kann unmöglich eine der hauptsächlichsten beühren, ohne zugleich alle übrigen aufzuwerfen. In dieser Beziehung bemerkt noch die Handelskammer, daß die englische Regierung, so sehr sie sich auch auf ihre liberalen Ansichten im Zollwesen beruft, doch wenigstens in dem, was unsere Industrie betrifft, ihre Liberalen nicht liberal angewendet hat. So wieb das Gesetz, das den Zoll auf unsere Seidenwaaren auf 30 Percent festsetzt, von ihr so angelegt, daß sie durch die Prerogative oft auf 55 Percent zu heben konnten, woraus sich ergibt, daß ungefähr 25 Millionen französischer Seidenwaaren, die jährlich in England eingegeben, nur neun oder zehn Millionen Zoll bezahlen. Uebrigens, daß selbst dann, wenn England nicht aufrecht mit uns in die Bahn der Handelsfreiheit eingeht, es immer in unserm Interesse seyn dürfte, darauf zu beharren, führt die Kammer dieser Umstand nicht an, um anzufügen, sondern nur, daß der Handelsminister denselben im Interesse der gegenseitigen Verbrüngen geltend machte. Schließlich drückt die Handelskammer den Wunsch aus, die Pairs- und Deputiertenkammern mögen in gründliche Erörterung endlich ein Zollgesetz berathschlagen, das mit den Bedürfnissen und der Auffassung des Landes im Einklange sei.

Am 21. December 55 Percento Fin Courant geschlossen, den 103 Fr. 95. 3 Percento Fin Courant geschlossen zu 75 Fr. 5.

## P o r t u g a l.

Im Courier vom 18. December heist es: „Wir haben nachstehenden Brief von unserm Correspondenten zu Lissabon über Corf erhalten. Sein Datum beingt die Meinung zum Schweigen, daß mit den frühern Einsäufen, welche nur bis zum 3. December reichten, zu verlässige Kunde von Dom Riguels Weigerung, die ihm angebotenen Bedingungen anzunehmen, eingetroffen seyn könne. Wir nehmen es als zugesand an, daß der Besuch des Obersten Paes in Lissabon am 5., und seine Rückkehr nach Cartaro am 6. in Verbindung mit der Unterhandlung stand, und schliesen, daß diese an jenem Tage noch im Fortgange begriffen war. Lissabon, 7. December. Ich höre von der bevorstehenden unerwarteten Abfahrt des Superb nach Corf, und habe nur eben noch Zeit, Ihnen zu melden, daß seit meinem letzten hier nichts Bemerkenswerthes vorgefallen ist. Oberst Dares kam 5. d. M. von Cartaro hier an, und lebete gewissen Moegens dahin jurd. Wie man allgemein vermuthet, lebete er jurd, um einem von Herzog von Zeceira gegebenen großen Ball beizuwohnen, auf welchem die Königin, Dom Pedro und die Herzogin von Braganza gegenwärtig waren. Man weiß nichts von den Vorgängen in und bei Santarem; das Heer ist noch immer in seiner alten Stellung. In der Chronica wird erwähnt, der Bruder des Grafen von Barbacena sei erschossen, und er selbst nebst dem Grafen San Lorenzo und dem Marquis von Villas gefangen genommen worden. Man sagt auch, in Santarem habe eine Meuterei bei dem 8ten Jägerregimente (Caçadores) Statt gefunden; aber die Meuterei und das Erschießen des Generals sind ungegründet, und das Uebrige bedarf der Bestätigung.“

Das Madrider Blatt *El Zella* schreibt, ohne Angabe eines Datums: „In Faro und Lagos kamen drei Dampfboote Dom Pedro's, mit einer Fregatte, zwei Brigantinen und zwei Transportschiffen an, und setzten 1800 Mann Truppen, 80 bis 100 Pferde und viele Vorräthe aller Art an Land. — In Valencia d. Minho lud 700 Pferde mit mehreren Artillerieeins und mehr als 600 Wagen angekommen, sämmtlich zur Armes Dom Riguels gehörig. Dies ist ein durch das letzte Treffen in der Umgegend von Oporto (?) veranlaßter Rückzug.“

## S p a n i e n.

Bordeauxer Blätter vom 17. December melden: „Wir erfahen diesen Abend, daß bei Lequeitis ein blutiges Gefecht zwischen den Banden von Javalá, der nicht, wie man behauptet hatte, nach Frankreich geküchelt ist, und 300 Mann von der königlichen Garde Statt fand. Nachdem die Carlisten sich haetnädig vertheidigt, ergriffen sie endlich in Unordnung die Flucht. Der Offizier, welcher die Truppen der Königin anführte, wurde in diesem Gefechte getödtet; ein anderer übernahm sogleich das Commando. Javalá soll verwundet seyn. Die Banden Craso's

in Navarra, die bei Peralda geschlagen und dann von Nenem angegriffen worden, suchten sich nach der Gegend von Sauguesa, wo sie sich sammeln zu wollen scheinen; sie werden von den Truppen des Generals Baldes verfolgt. — Briefe von Dehobie wollen wissen, die Carlistische Junta, die dem Priester Merino folgte, sei gesungen. — Am 15. d. M. sind die Carlisten wieder in Jerau eingerückt, jedoch, wie es scheint, nicht um sich dort zu halten, sondern um einen reichen Eigenthümer, Namens l'Americain, in ihre Gewalt zu bekommen und festzuhalten, bis man einen von den übrigen, einen Spion Namens Ramon, den das Kriegsgericht zu S. Sebastian zum Tode verurtheilt hat, freigeiben würde. Um 6 Uhr Abends führten 50 Carlistische Reiter in die Stadt, und denselben Abend um 11 Uhr eilten sie mit ihrem Jange davon. Dann kehrten die Obrigkeitlichen wieder jurd. In S. Sebastian scheint man zu suchen, daß die Ruhe der Provinz noch nicht gesichert sei; so erklärt es sich, daß eine Dacta mit reichen Familien und reichen Effecten aus jener Stadt in St. Jean Pied de Port ankam. — Die Baponner Diligence hat heute keinen spanischen Flüchtling gebracht. Die Madrider Volk, wieder über Saragossa, beachte nur alte Zeitungen, aber dabei ein Blatt aus dieser Stadt (Saragossa?), woein sich ein Decret der Königin vom 26. November und vom Reichsminister unterzeichnet befinden soll, durch welches Don Carlos aller seiner Titel und Ehren verlaßt erklärt ist; sein Name und der von den Mitgliedern seiner Familie soll im Pallaste und mamentlich bei der Ceremonie des Handfusses nicht ausgesprochen werden. — Vorgesekern kam nach Bordeaux, von Paris her, wo er eine Audienz beim Könige gehabt, der Graf von Paese nt, spanischer Grand erster Classe, des in Folge der Amnestie in sein Vaterland zurückkehrt. Er hat h<sup>ra</sup>. Bonfrede besucht und soll ihm Aufträge des Königs überbracht haben.“

Die *Messenger des Chambres* enthält folgenden Zettel: „Man hatte schon bemerken können, daß die von den Generalcapitänen getrossenen Kaisergerin zur Bewaffnung der Freiwilligen der Javalá, unter welchem Namen dieß geschehen mochte, so wie ihre Proclamationen, nicht im völligen Einklang mit dem wäeren, was zu Madrid, im Mittelpuncte der Regierung, geschieht und befohlen wird; allein sie werden in den Provinzen durch den Geist der Bevölkerung, in deren Mitte sie sich befinden, dazu angetrieben. Man kann dieß aus folgenden Beispielen sehen: Der Gouverneur von Catalonien, Elauder, hatte von dem Hofe nach der Bewaffnung der ersten Bataillons die bittersten Vorwürfe darüber bekommen, diesen Einfluß ausgemacht zu haben, und die bestimmten Befehle, ihn zu unterdrücken. Uebes sein eigenes Werk erschrocken, wollte er nun nicht nur die freiwilligen Anweesungen einstellen, sondern auch die bereits gebildeten Bataillons entlassen. Was geschah? Die Mitglieder des Bewaffnungscomit's kamen zu ihm und

erklärten ihm: „Es ist nicht mehr möglich, zurückzutreten, und das braunene Weib muß vollbracht werden. Wenn Sie den Tadel des Hofes fürchten, so geben Sie Ihrer Stelle auf, und nehmen Sie das Kriesspottseuile in Madrid an. Sie dürfen aber versichert seyn, daß Sie der letzte Generalcapitän seyn würden, den Catalonien zuläßt. So wie Sie einmal adgerichtet sind, welchen Nachfolger man Ihnen auch geben mag, so wird er keinen Zutritt in der Provinz erhalten.“ Nach einem Nachdenken antwortete Claudio: „Ich bin Catalonier; ich will, wie Sie, den Frieden der Provinz, und da ich die Ueberzeugung habe, zweckmäßig gehandelt zu haben, so bleibe ich unter Ihnen.“ Die Bewilligung ward trotz der Depesche des H<sup>rn</sup>. Jea fortgesetzt.

Großbritannien und Irland.

Von den Londoner Blättern vom 18. und 19. Decembris, die mit der letzten Post dahin ankommen sollen, trafen nur die, vom 18. ein. Das fürchterliche Sturmische Wetter wird als Grund des Verzugs bezeichnet.

Teutschland.

Die Allgemeine Zeitung meldet aus Dresden vom 20. Decembris: „Vestern Abends war Dresden der Schauplatz eines graußigen Ereignisses. Um 7 Uhr Abends ward es auf den Straßen bekannt, eine Mondföchtige wandte auf dem Dache eines fünf Stock hohen Hauses. Obgleich der Mond durch den dichten umwölkten Himmel nur schwach zu leuchten oermochte, demerzte man doch dicht unter dem First des Hauses des Wärdemeisters Jänisch, welches von der einen Seite nach dem Plage voo dem Wäldrucker Thore und dem neuen Postgebäude, von der andern nach der Annengasse gerichtet ist, eine weibliche Gestalt, welche mit einer weiblichen Arbeit, mit Vorbereitung zu den zu Weihnachten gewöhnlichen Festschmücken, sich zu beschäftigen schien. Das Dach selbst ist außerordentlich steil, da in dem Dache noch der fünfte Stock (außer dem Poetere) eingebaut ist, und das Haus ragt mehr als 10 Ellen über die anstoßenden Häuser hinaus, so daß die Nachtwandlerin durchaus nur auf das Dach dieses Hauses beschränkt war. Tausende von Menschen sammelten sich nach und nach, unter welchen eine Tobeschüße herrschte, da Jeder durch das geringste Geräusch die Mondföchtige zu ermeden und ihren Sturz herbeizuführen fürchtete. Bisweilen erhob sich das Mädchen, wandelte auf dem First hin und her und ging von der einen Seite des Daches auf die andere; einmal setzte sie sich auf den Rand des Firstes, und ordnete ihr Haar. Bald ersah man, daß die Nachtwandlerin die Tochter des Wädrers Jänisch, ein sehr hübsches Mädchen von 19 Jahren war, welche von ihrer Mutter ein nicht unbedeutendes Vermögen ererbt hat. Ein Polizeidirector und mehrere Polizeiwachmeister kamen bald hinzu; allein sie verloren völlig den Kopf, und unterließen, weil sie jede Minute den edellichen Haubermuthern, das Mittel zur Rettung. So verfloßen vier peinliche Stunden ungenützt. Mehr-

mals trat das Mädchen auf den äußersten Rand der Ziegeln, und lehnte sich weit hinüber auf die Straße herab, so daß die Thränen der Schrecken erschauerte; dann wandelte sie wieder das Dach hinauf, setzte sich auf den First und sprach und sang im Traume. Vorgebens erklärte der Postmeister sich bereit, seine großen Vorräthe an Heu und Stroh, welche in den nur 80 Schritte entfernten Postkallgebäuden lagen, herzugeben, womit beide Seiten des nur fünf Fenster breiten Hauses in wenig Minuten bei so vielen Hundert zur Hülfe bereiten Armen bis über die erste Etage hätten angefüllt werden können, so daß der wahrschöne Sturz der Unglücklichen doch wenigstens nicht lebensgefährlich hätte seyn müssen, besonders wenn man die im Hause befindlichen Betten auf das Heu geworfen hätte. Allein der herrliche Vater, welcher nebst der Stiefmutter die Tochter stets sehr streng behandelte, weigerte sich, die Kosten scheuend, darauf einzugehen, und ungerathlicher Weise ließ sich dadurch die Behörde abhalten, diesen Weg der Rettung anzuordnen. Man schlug vor, die Rettungsgänge, welche die den Eingängen der Erde zwischen die Pfeiler gehängt werden, haken zu lassen, und an Balken aufzuhängen; der Polizeidirector ging darauf nicht ein, weil dieß zu viel Zeit (ungefähr eine Stunde) koste. Eine Fesselung wurden unter dem Dach große Räder aufgehoben, allein auch dieß untreulich man dann unbesorglicher Weise wieder, während die Mäht der Polizei gewesen wär, dazu Leute anzustellen. Einige Schornsteinfeger kletterten in der Eile in die Höhe, und besanden sich ganz in der Nähe der Nachtwandlerin, welche sie hingen und sprechen hörten, ohne jedoch ihr helfen zu können. Mehrere erboten sich, an Seile beschnitz, aus dem fünften Dachstock herauszukriegen und die Unglückliche zu ergreifen, sie wurden davon zurückgehalten, weil man fürchtete, die Nachtwandlerin werde, wenn sie sie bemerkte, sofort erwachen und herunterstürzen. So wurden durch die Anwesenheit der Behörde Versuche von Priestern eher geremmt, während der Vater versicherte, das Mädchen werde endlich zu dem Fenster des fünften Stockes, wo sie herauskriegen, selbst wieder hineinfinden, ein Glaube, welcher die Thätigkeit der Anwesenden, die Rettung zu versuchen, lähmte. Kurz nach elf Uhr gerb die Mondföchtige mit sicherm Schritte von dem First herab bis an die äußersten Ende der Ziegeln, setzte sich auf der Kante, und saub Minutenlang mit ausgebreutem Körper ruhig in die Tiefe hinab. Zerschallend gespannt erwarteten alle die furchtbare Katastrophe. Plötzlich erhebt sie sich, und geht ruhig auf die Fenster des Daches zu — da erdrückt sie leicht in dem Fenster — ein gellender Schrei durchdringt die Luft, und wird unwürklich von Tausenden wiederholt — ihm folgt augenblicklich ein dumpfer Haß, und das Schluchzen und Weinen der Umstehenden. Die Unglückliche hatte den Tod auf dem Straßengpflaster gefunden. Die ganze Stadt ist heute von diesem schmerzlichen Ereigniß erschüttert. Ob

das Licht in dem Bodensfenster durch die Unvorsichtigkeit eines Polizeiwachtmannes oder des Vaters sichtbar wurde, ist noch nicht ermittelt; gegen Bekehrten ist bereits wegen grober Fahrlässigkeit, da ihm der Zustand seiner Tochter bekannt war, die Untersuchung eingeleitet, dem Vernehmten nach auch gegen die Polizeibeamten, die unverantwortlicher Weise keinen Versuch zur Rettung in so langer Zeit angedrängt haben. Der Däcker Jüdisch war früher in Verbacht, die wohlhabende Mutter des Mädchens vergiftet zu haben, und man hält ihn für heillos genug, daß er den Fall, seine Tochter zu beerben, für kein großes Unglück ansehen werde. Die Unglückliche war schon gegen 5 Uhr auf dem Sofa eingeschlafen, war kurz nachher im Traum auf den Boden hinausgegangen, wobei ihr der Däckerbursche auf der Treppe begegnete; sie war daher wahrscheinlich schon um 5 1/2 Uhr durch das Bodensfenster, wo sie die Schube hatte stehen lassen, auf das Dach gestiegen. — Der Sturm am 18. d. M. hat in ganz Sachsen bedeutenden Schaden gethan, Bäume entwurzelt, Gartenmauern, ja ganze Gebäude umgeworfen, viele Dächer ganz oder theilweise abgedrückt. In den Vorstädten Dresden verloren zwei Menschen, von denen der eine zu Pferd war, durch niederstürzende Gartenmauern das Leben.

Wien, den 30. December.

S. v. L. apostol. Majestät haben mittelst allerhöchster Entschliessung vom 12. November d. J. dem königl. Rath und Beisitzer der Districtsafat jenseits der Donau, Franz von Eszregheß, allergnädigst zu erlauben geruht, das ihm von der practischen Gartenbaugesellschaft in Baiern zugekommene Diplom annehmen zu dürfen.

Am 30. December war zu Wien der Mittelpreis der Staatsschuldverschreibungen zu 5 pCt. in CM. 94 1/2; doitto doitto zu 4 pCt. in CM. 84 1/2; Darlehen mit Verloof v. J. 1790, für 100 fl. in CM. 202 1/2; doitto doitto v. J. 1821, für 100 fl. in CM. —; Wiener Stadbanco-Obligat. zu 2 1/2 pCt. in CM. 54 1/2; Conv. Münze pCt. —;

Banquaccien pr. Stüd 1224 1/2 in CM.

#### Wissenschaftliche Nachrichten.

Wir glauben unsere Leser auf einen immerwährenden Aalen der aufmerksam machen zu müssen, den äußerst fleißiger und geschickter Bearbeiter, der Herausgeber H. v. Oesterreicher in Böhmisch-Leippa herausgegeben, und der in Hinsicht seiner vielseitigen Brauchbarkeit und des wirklich staunenswerthen Fleißes, der zur Vollendung eines solchen Werkes erfordert wurde, die nachdrücklichste Empfehlung verdient. H. v. Oester-

reicher nannte sein Werk: „Der festsache Zeitgeber, oder immerwährender edmischer, julianischer, oder türkischer und griechischer, gregorianischer oder reicheiranischer, türkischer und vierschiednähriger feanzösischer Naturskalender.“ Es enthält eine genaue Anzeige der Numenstage der Heiligen, so viel auf einem Tag treffen, der Landespatrone einzelner Provinzen, der Geborts- und Namensfeste der Regenten, der Normatage und Heiligschreien u. s. w., außerdem ein tabellarisches Verzeichniß der gangbaren Münzen, Maasse und Gewichte in und außer Europa, dann der reducirten Scala, so wie auch die Angabe aller Jahrmärkte der ökerreichischen Staaten und der vorzüglichsten Märkte und Messen Europas. Der k. k. Regierungsrath, der hochwürdige H. Hallaschka, fügt aus wohlwollender Gefälligkeit für den Verfaßter dem Werke als Anhang die Angabe aller sich ereignenden Sonnen- und Mondfinsternisse, so wie unser rühmlichst bekannter L. Littrow, Director der k. k. Sternwarte, astronomische Bemerkungen hinzu, so wie noch überdies eine geographische Ortsbestimmung von 1500 Orten der Welttheile, nebst der Zeitdifferenz gegen Jerusalem berechnet, und noch vielerlei andern Bestimmungen die Brauchbarkeit und den Nutzen dieses Werkes erhöhen. Der Verfaßter ersucht die H. H. Hallaschka, Professor der Physik, Littauer, Professor der practischen Geometrie an der Universität in Prag, S. Landau, Oberjunker und israelitischen Religionsvorsteher in Prag, und Littrow, Director der k. k. Sternwarte in Wien, das Werk zu durchsehen, und ihr Gutachten darüber schriftlich kundzugeben. Es fiel einstimmig zu Gunsten desselben aus, und H. v. Oesterreicher ließ diese Gutachten der Pränumerationsanzeige beilegen. Mehr wird über die Empfehlung des Werkes zu sagen, wäre überflüssig. Wo solche Männer den bewundernswürdigen Fleiß des Verfaßters anerkennen und würdigen, ist unbedingt das Verdienstliche geleistet wurde; der Pränumerationspreis für dieses Werk, dem außer den angeführten Umständen des Werthes desselben, auch noch deswegen das beste Bedenken zu wünschen ist, weil der fleißige Verfaßter desselben und seine Familie durch unvorsichtige Unglücksfälle beinahe zur Dürftigkeit herabgekommen, ist auf den Betrag von 2 Rthlr. 16 Gr. (4 fl. C. M.) festgesetzt, was bei dem Umfange des Werkes (8. an 48 Bogen), und der anerkannten Brauchbarkeit desselben, eine mäßige Bestimmung genannt werden darf. Bei Abnahme von 10 Exemplaren wird das Eiste gratis geliefert. Das Werk ist unter der Preßr. Tabelle A, oder der immerwährende gregorianische Wandkalender, ist bereits erschienen. Man pränumerirt bei dem gegenwärtig in Wien anwesenden Verfaßter, Kohlmarkt N. 254. Committung von 7 bis 9 Uhr, Nachmittags von 1 bis 3 Uhr.

Druckereidirect: Joseph Anton Fierl von Pilsen.

Verleger: Anton Strauß sel. Wirt in der Dorotheergasse N. 110.













